



ੴ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹ॥



ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼

ਕ੍ਰਿਤ :

ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ

(ਖਾਲਸੇ ਜੀ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਤੇ ਪੁਰਾਤਨ ਇਤਿਹਾਸ)



ਸੰਪਾਦਕ :

ਡਾ. ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ

ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ :

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ
(ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ), ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।



ੴ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹ॥



ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼

ਕ੍ਰਿਤ:

ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ

(ਖਾਲਸੇ ਜੀ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਤੇ ਪੁਰਾਤਨ ਇਤਿਹਾਸ)



ਸੰਪਾਦਕ :

ਡਾ. ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ

ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ :

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ

(ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ)

ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

ਸਭ ਹੱਕ ਰਾਖਵੇਂ ਹਨ।

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼

ਕ੍ਰਿਤ:

ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ

Sri Guru Panth Parkash

by:

Bhai Rattan Singh Bhangu, Shahid

ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ	ਸਤੰਬਰ ੧੯੮੪	੨੦੦੦
ਦੂਜੀ ਵਾਰ	ਅਗਸਤ ੧੯੯੪	੩੦੦੦
ਤੀਜੀ ਵਾਰ	ਮਾਰਚ ੨੦੦੦	੩੦੦੦
ਚੌਥੀ ਵਾਰ	ਦਸੰਬਰ ੨੦੦੫	੫੦੦੦

ਸੰਪਾਦਿਤ :

ਡਾ. ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ

ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ :

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ
(ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ),
ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

ਛਾਪਣ ਵਾਲੇ :

ਗੋਲਡਨ ਆਫਸੈੱਟ ਪ੍ਰੈਸ,
ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਰਾਮਸਰ ਸਾਹਿਬ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼

(ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ)

'ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਰਾਜ ਕਿਮ
ਔ ਦੀਨੋ ਕਿਨ ਪਤਿਸਾਹੁ।'
(ਭੰਗੂ)

ਚੌਥੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਬਾਰੇ

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਦੇ ਮੂਲ ਸ੍ਰੋਤਾਂ "ਜਨਮ ਸਾਖੀਆਂ" ਅਤੇ "ਗੁਰ ਬਿਲਾਸਾਂ" ਵਿਚੋਂ "ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼", ਕ੍ਰਿਤ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ, ਸਿਰਮੌਰ ਅਤੇ ਅਹਿਮ ਸਥਾਨ ਰੱਖਦਾ ਹੈ। ਆਮ ਤੌਰ 'ਤੇ ਇਹ ਹੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਸਿੱਖ ਤਵਾਰੀਖ ਸਿਰਜਦੇ ਹਨ, ਲਿਖਦੇ ਨਹੀਂ, ਪਰ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ ਜੀ ਨੇ "ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼" ਦੀ ਸੁਨਿਯੋਜਿਤ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਰਚਨਾ ਕਰ ਕੇ ਇਸ ਗੱਲ ਨੂੰ ਝੁਠਲਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਕਰ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪਹਿਲਾ ਸਹੀ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰ ਵੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਕ ਵਾਰ ਸਰਦਾਰ ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਹਿਸਟੋਰੀਅਨ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਾਰੇ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਜੇ ਉਹ ਨਾ ਹੁੰਦੇ ਤਾਂ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਕੋਈ ਤਵਾਰੀਖ ਹੀ ਨਾ ਹੁੰਦੀ।

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਇਸ ਚੌਥੇ ਐਡੀਸ਼ਨ ਨੂੰ ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਭਵਿੱਖ ਵਿਚ, ਇਸ ਵਿਚ ਆਉਂਦੇ ਨਾਵਾਂ ਅਤੇ ਥਾਵਾਂ ਦਾ ਕੋਸ਼ ਤਿਆਰ ਕਰਨ ਅਤੇ ਇਸ ਨੂੰ ਵਾਰਤਕ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵੀ ਛਾਪਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦਾ ਦਾਸ
ਪ੍ਰਧਾਨ,
ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ,
ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

ਤਤਕਰਾ

ਪ੍ਰਸੰਗ	ਪੰਨਾ
ਪ੍ਰਥਮੇ ਖਾਲਸੇ ਜੀ ਕੀ ਆਦਿ ਉਤਪਤੀ	੩੩
ਅਥ ਦੁਤੀਯੇ ਸਾਖੀ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ	੩੭
ਪਹਲੇ ਮਹੱਲੇ ਕੀ ਜਨਮ ਸਾਖੀ	੪੨
ਮੋਦੀਖਾਨਾ ਤੇ ਵੇਈਂ ਪ੍ਰਵੇਸ਼	੪੬
ਕਲਜੁਗ ਔ ਬਾਬੇ ਕੀ ਗੋਸਟਿ	੫੦
ਅਥ ਦੱਖਣ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੦
ਅਥ ਪੂਰਬ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੧
ਅਥ ਪਸਚਮ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੩
ਅਥ ਉੱਤਰ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੬
ਸਾਖੀ ਦਿੱਲੀ ਕੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਕੀ	੫੭
ਕਾਠੂ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੯
ਸਾਖੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਬੰਸਾਵਲੀ ਕੀ	੬੦
ਸਾਖੀ ਨੌਰੰਗੇ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਜੁਲਮੀ ਕੀ	੬੧
ਸਾਖੀ ਦਸਮੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਕੀ	੬੯
ਹੋਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੭੦
ਕੇਸਗੜ੍ਹ ਸ੍ਰੀ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਪੰਥ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਕੀ ਸਾਖੀ	੭੪
ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਪਸਰਨ ਕੀ ਸਾਖੀ	੭੮
ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਤੇ ਤੁਰਕਾਂ ਦਾ ਵੈਰ	੮੩
ਅਨੰਦਪੁਰ ਕੀ ਸਾਖੀ	੮੪
ਅਨੰਦਪੁਰ ਜੰਗ	੮੭
ਵੱਡੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ- ਚਮਕੌਰ ਜੁੱਧ	੯੩
ਚਮਕੌਰ ਦਾ ਹੋਰ ਹਾਲ	੯੬
ਸਾਖੀ ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਕੀ	੯੮
ਸਾਖੀ ਕਾਂਗੜ ਤਪੇ ਦੀਨੇ ਕਿਆਂ ਕੀ	੧੦੧
ਸਾਖੀ ਬਿਰਾੜਨ ਜਾਲ ਪੀਲੂ ਦੁਾਰਨ ਕੀ	੧੦੭
ਸਾਖੀ ਮੁਕਤਸਰ ਜੀ ਕੀ	੧੦੯
ਸਾਖੀ ਸਾਬੋ ਸਾਦੋ ਦੇਸ ਕਿਆਂ ਕੀ, ਤਲਵੰਡੀ ਬਿਰਾੜਨ ਕੀ	੧੧੩
ਬਰਖਾ ਔ ਮਾਲਵੇ ਕੀ ਸਾਖੀ	੧੧੫
ਸਾਖੀ ਦੱਖਣ ਕੇ ਤੁਰਨੇ ਕੀ	੧੧੬
ਪ੍ਰਿਥਮ ਬੰਦੇ ਕੀ ਸਾਖੀ	੧੧੭

ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਦਾ ਦੂਜਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੨੦
ਬੰਦੇ ਦੇ ਮਿਲਣ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੨੪
ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਅਰਦਾਸ	੧੨੯
ਬੰਦੇ ਦਾ ਨਿਸ਼ਚਾ	੧੩੦
ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਦਾ ਹੋਰ ਹਾਲ	੧੩੧
ਸਾਖੀ ਪਿੰਡ ਸੇਹਰ ਖੰਡ ਕੀ	੧੩੪
ਪ੍ਰਸੰਗ ਸਿਲੋਦੀ ਕੇ ਸਿੰਘਾਂ ਕਾ	੧੩੬
ਪ੍ਰਸੰਗ ਸ਼ਹਿਰ ਸਮਾਣੇ ਕਾ	੧੩੮
ਸਢੌਰੈ ਕਤਲ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੩੯
ਸਾਖੀ ਬਜੀਰੇ ਦੇ ਮਾਰਨੇ ਕੀ	੧੪੦
ਪ੍ਰਸੰਗ ਮਲੇਰੀਏ ਪਠਾਨ ਅਖਵਾਜਾ ਖਿਦ੍ਰ ਮਰਦੂਦ	
ਔਰ ਦੋਇ ਭਾਈ ਮਰਨੈ ਕੈ ਜੰਗ ਕੀ	੧੪੨
ਪ੍ਰਸੰਗ ਦੋਊ ਤਰਫ਼ ਕੀ ਤਿਆਰੀ ਕਾ	੧੪੪
ਸਾਖੀ ਬਜੀਦੈ ਬਧ ਕੀ	੧੪੫
ਬੰਦੇ ਦਾ ਸ਼ਹਿਰ ਦਾਖਲ ਹੋਣਾ	੧੪੮
ਰਾਮ ਰਈਅਨ ਔ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਕੀ ਸਾਖੀ	੧੫੯
ਮਲੇਰ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੫੦
ਪ੍ਰਸੰਗ ਦੁਆਬੇ ਕੋ ਲਿਖੜਤੇ	੧੫੧
ਸਲੋਦੀ ਵਾਲਿਆਂ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੫੪
ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦੰਦ ਦੇਨੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੫੫
ਸੂਬੇ ਤੇ ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ ਬੰਦੇ ਦਾ ਡਰ	੧੫੫
ਅਥ ਪਰਬਤ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੫੬
ਬੰਦੇ ਨੇ ਰਾਜਿਆਂ ਦੇ ਵਕੀਲਾਂ ਨੂੰ	
ਆਪਣੇ ਸਿਪਾਹੀਆਂ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਵਿਖਾਉਣੀ	੧੫੯
ਤੋ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਪੈਰ ਪਸਾਰਾ	੧੬੦
ਕਹਿਲੂਰੀਆਂ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੬੩
ਮੰਡੀ ਵਾਲੇ ਰਾਜੇ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੬੭
ਅਥ ਕੁੱਲੂ ਕੀ ਸਾਖੀ	੧੭੦
ਅਥ ਸਾਖੀ ਚੰਬੇ ਕੀ	੧੭੨
ਚੰਬੇ ਦਾ ਹੋਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੭੪
ਅਥ ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਔਰ ਬਹਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੭੪
ਤ੍ਰਾਵੜੀ ਦਾ ਜੰਗ	੧੭੭
ਪ੍ਰਸੰਗ ਫੌਜਦਾਰਨ ਕੇ ਨਾਮ ਦੱਸਨ ਕੋ	੧੮੧

ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਦਾ ਰਾਜ	੧੮੨
ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੮੩
ਪ੍ਰਸੰਗ ਜਾਲੀਦੀਨ ਖਖਨੇ ਕਾ	੧੮੩
ਪ੍ਰਸੰਗ ਸੰਮਸ ਖਾਨ ਔਰ ਬਜੀਦ ਖਾਨ ਕਾ	੧੮੫
ਅਬ ਬੰਦੈ ਕੋ ਆਖਰੀ ਪ੍ਰਸੰਗ	੧੮੭
ਬੰਦੇ ਤੇ ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਅੱਡਰਾ ਹੋਣਾ	੧੯੦
ਬੰਦੇ ਨੇ ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਤੋਂ ਹਾਰ ਜਾਣਾ	੧੯੫
ਤੁਰਕਾਂ ਦਾ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਛਲਣਾ ਤੇ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਭਰਮਾਣਾ	੧੯੮
ਤੁਰਕਾਂ ਨੇ ਘੇਰਾ ਘੱਤਣਾ	੨੦੧
ਬੰਦੇ ਦੁਆਲੇ ਘੇਰਾ ਤੰਗ ਹੋਣਾ	੨੦੩
ਬੰਦੇ ਦਾ ਸੀਸ ਲਗਾਉਣ ਲਈ ਪ੍ਰਣ ਕਰਨਾ	੨੦੫
ਬੰਦੇ ਨੇ ਕਹੀ ਚੜ੍ਹਾਈ	੨੦੬
ਪ੍ਰਸੰਗ ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਹੱਲੈ ਕੀਯੋ ਕੋ	੨੦੯
ਘਮਸਾਨ ਦੀ ਲੜਾਈ	੨੧੧
ਪ੍ਰਸੰਗ ਕਾਲੀ ਕੇ ਭੱਛ ਕਾ	੨੧੫
ਗੁਰਦਾਸਪੁਰੈ ਮਧ ਜਿਮੈਂ ਬਿਹਾਨੀ	੨੧੬
ਪ੍ਰਸੰਗ ਬੰਦੇ ਕੈ ਫੜਨੇ ਕੋ	੨੧੯
ਬੰਦੇ ਕੋ ਮਰਨੇ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ	੨੨੨
ਸਾਖੀ ਬੰਦੇ ਕੀ ਲੋਪ ਹੋਣੇ ਕੀ	੨੨੩
ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਕੋ ਮਰਨੈ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੨੨੪
ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੨੨੭
ਜੰਗ ਭੁਜੰਗੀਆਂ ਅਤੇ ਬੰਦਈਆ ਕਾ	੨੨੮
ਦੰਗੇ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੨੩੨
ਮੀਰੀ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਦਾ ਘੋਲ	੨੩੫
ਪ੍ਰਸੰਗ ਬਾਬੇ ਬਿਨੋਦ ਸਿੰਘ ਔ ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਤਿਹਣ ਔ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਕੋ	੨੩੭
ਸਾਖੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ ਗੁਰਿਆਈ ਕੀ	੨੩੭
ਦੂਜੀ ਸਾਖੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ	੨੩੯
ਸਾਖੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ	੨੪੧
ਸਾਖੀ ਦਸਮੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਕੀ	੨੪੨
ਸਾਖੀ ਸ਼ਹੀਦੋਂ ਸਿੰਘੋਂ ਕੀ	੨੪੩
ਸਾਖੀ ਮੇਹਰ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ, ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਆਂ ਔਰ ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਕੀ	੨੪੬
ਅਬ ਸਾਖੀ ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਕੀ ਉਤਪਤੀ	੨੫੦
ਸਾਖੀ ਚੰਡਿਆਲੀਆਂ ਜੰਡਿਆਲੀਆਂ ਔ ਨਿਜ ਗੁਰ ਲੋਪੀ	

ਪੰਥ ਘਾਤੀਅਨ ਕੀ	੨੫੨
ਸਾਖੀ ਗਜਬ ਕੀ	੨੫੩
ਸਾਖੀ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ	੨੫੭
ਮੋਮਨ ਖਾਂ ਦੀ ਚੜ੍ਹਾਈ	੨੬੨
ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾਈ	੨੬੪
ਸਾਖੀ ਚੁਮੰਡੇ ਤਬਾ ਕੈਰੋਂ ਨੰਗਲੀਆਂ ਰੰਧਾਵਿਆਂ ਕੀ	੨੬੯
ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਆਦਿ ਨਬਾਬ ਭੁਜੰਗੀ ਕੀ	੨੭੨
ਸਾਖੀ ਮੁਲਖੱਯਨ ਔ ਬਿਵਾਸਤੇ ਔ ਦੀਨੀ ਖੁਦਾਇਨ ਕੀ	੨੭੪
ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਖਾਲਸੇ ਗ੍ਰਿਹ ਭਯੋ	੨੮੧
ਪੁਸ਼ਾਕ ਨਿਬਾਬੀ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਿਰ ਧਰੀ	੨੮੩
ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਕੋ ਨਵਾਬੀ ਮਿਲਨੇ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ?	੨੮੬
ਸਾਖੀ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕੀ	੨੮੯
ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਕੀ	੨੯੧
ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਪ੍ਰਥਮ ਸਰਹੰਦ ਮਾਰੀ	੨੯੨
ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ	੨੯੪
ਸਾਖੀ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਕੀ	੩੦੦
ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਫਰਯਾਦ ਸੱਚੀ ਦਰਗਾਹ ਪਹੁੰਚੀ (ਨਾਦਰ ਤੇ ਖਾਨੂ ਦੇ ਸਵਾਲ ਜਵਾਬ)	੩੦੪
ਸਾਖੀ ਖਾਨੂ ਨਬਾਬ ਕੀ	੩੦੫
ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ	੩੦੮
ਸਾਖੀ ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ	੩੧੭
ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ	੩੨੧
ਸਾਖੀ ਹੋਰ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ	੩੨੫
ਸਾਖੀ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਹੋਰ	੩੩੦
ਸਾਖੀ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ ਹੋਰ	੩੩੨
ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਕੇ ਕੋਟ ਕੀ	੩੩੪
ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਬਿਵਹਾਰ ਕੀ	੩੩੬
ਸਾਖੀ ਸ਼ੇਰ ਬਘਿਆੜ ਖੱਡਨ ਕੀ	੩੩੭
ਸਾਖੀ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਕੀ	੩੩੯
ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਬਿਦੇਹੀ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ	੩੪੫
ਸਾਖੀ ਬਾਬਰ ਕੀ	੩੫੦
ਸਾਖੀ ਸਤਿਗੁਰੂ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਕੀ	੩੫੫
ਅਖ ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ (ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ)	੩੬੭

ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੀ	੩੬੭
ਸਾਖੀ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਕੀ	੩੭੦
ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕੋ ਤਸਦੀਹੇ ਜਾਨ ਕੰਦਨ ਕੇ ਅਜਾਬ ਕੀ	੩੭੩
ਹੋਰ ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕੀ	੩੮੧
ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ	੩੮੩
ਸਾਖੀ ਜੱਸੂ ਬਧ ਕੀ	੩੮੫
ਸਾਖੀ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਪਤੋਲ ਕਠੂਹੇ ਕੀ	੩੮੯
ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੪੦੫
ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੪੦੬
ਸਾਖੀ ਲਖੂ ਔ ਸ਼ਾਹ ਨਿਵਾਜ਼ ਸਿਰ ਹੋਣੀ ਕੀ	੪੦੭
ਸਾਖੀ ਰਾਮ ਰੋਣੀ ਕੀ	੪੧੧
ਸਾਖੀ ਕੌੜਾ ਮਲ ਜੀ ਕੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ	੪੧੭
ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜੀ ਕੀ	੪੧੯
ਸਾਖੀ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਔਰ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ	੪੧੯
ਬਾਕੀ ਪ੍ਰਸੰਗ ਅੱਗੇ ਤੁਰਯੋ	੪੨੪
ਸਾਖੀ ਆਦੀਨਾ ਬੇਗ ਸੋਢੀ ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਕੀ	੪੨੪
ਸਾਖੀ ਮਰਹੱਟਨ ਔ ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਸ਼ਹਿਰ ਲੁੱਟ ਕੇ	
ਅਹਮਦਸ਼ਾਹ ਕੰਧਾਰੀ ਕੋ ਸੂਬਾ ਅਸਮੁੰਦ ਖਾਂ ਪਕੜਾਯਾ	੪੩੩
ਸਾਖੀ ਮੁਗਲ ਸੰਦੀਕ ਬੇਗ ਕੀ ਯਾਰੀ ਮੈਂ ਖੁਆਰੀ ਕੀ	੪੩੬
ਅਬ ਸਾਖੀ ਮੁਗਲ ਗਾਜਦੀਂ ਵਜ਼ੀਰ ਕੀ	੪੩੮
ਸਾਖੀ ਤੁਰਕ ਸਰਬਤ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੀ ਔ ਗਿਲਜੋਂ ਕੀ	੪੩੯
ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਔ ਗਿਲਜੇ ਕੇ ਦਾਈਏ ਕੀ	੪੪੦
ਸਾਖੀ ਹਾਠੂ ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਕੀ	੪੪੦
ਸਾਖੀ ਬੀਕਾਨੇਰ ਕੀ	੪੪੧
ਸਾਖੀ ਬਾਂਗਰ ਦੇਸ਼ ਕੀ	੪੪੧
ਸਾਖੀ ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ	੪੪੨
ਸਾਖੀ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਕੀ	੪੪੪
ਸਾਖੀ ਮਥਰਾ ਔ ਕੋਇਲ ਕਤਲ ਕੀ	੪੪੬
ਸਾਖੀ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਮਲੇਰ ਔ ਕੁਪਰਹੀੜੇ ਕੀ	੪੫੨
ਅਬ ਬਿਰਾੜਨ ਔ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਬਖੇੜੇ	੪੬੬
ਸਾਖੀ ਦੂਜੀ ਬਿਰਾੜਨ ਕੀ	੪੭੦
ਸਾਖੀ ਕਪੂਰੇ ਬਿਰਾੜ ਕੀ	੪੭੧
ਸਾਖੀ ਮੋਰੰਡੇ ਕਤਲ ਕੀ	੪੭੩

ਲਛਮੀ ਨਰਾਇਣ ਖੱਤ੍ਰੀ ਲੂਟ੍ਰੇ	੪੭੮
ਸਾਖੀ ਪ੍ਰਿਥਮੇ ਕਸੂਰ ਮਾਰਨ ਕੀ	੪੭੯
ਸਾਖੀ ਦਿਲੇਰਾਮੀਆਂ ਕੀ	੪੮੬
ਅਬ ਪ੍ਰਸੰਗ ਦਿਲੇਰਾਮੀਆਂ ਕਾ	੪੮੬
ਸਾਖੀ ਦੁਆਬੇ ਕੇ ਰੋਕਨ ਕੀ	੪੯੨
ਆਗੈ ਮੁਲਖ ਮੱਲਨ ਕੀ ਸਾਖੀ ਤੁਰੀ	੪੯੫
ਸਾਖੀ ਦੂਜੇ ਤਰਨ ਦਲ ਕੀ	੪੯੫
ਸਾਖੀ ਦੌਊ ਦਲ ਕੀ	੪੯੭
ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਸਰ ਬੁਲੰਦ ਫੜਨੇ ਕੀ	੪੯੯
ਸਾਖੀ ਸਿਰਹੰਦ ਮੱਲਨੇ ਕੀ ਔਰ ਨਿਬਾਬ ਜੈਨੇ ਮਾਰਨੇ ਕੀ	੫੦੧
ਸਾਖੀ ਫੇਰ ਸਰਹੰਦ ਕੀ	੫੦੪
ਸਾਖੀ ਦੇਹੁਰੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਕੀ	੫੦੫
ਸਾਖੀ ਸਿਰਹੰਦ ਰੋਕਣੇ ਕੀ ਔ ਸੌਂਪਣੇ ਕੀ	੫੦੮
ਸਾਖੀ ਮੁਲਕ ਰੋਕਨ ਔਰ ਸ਼ਹਿਰ ਸੌਂਪਨ ਕੀ	
(ਭਾਈ ਭਗਤੂਕਿਆਂ ਔ ਫੂਲਕਿਆਂ ਕੇ ਔਰ ਰਯਤ ਕੀ)	੫੧੦
ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਦੇਇ ਥਾਂ ਹੋਯੇ	੫੧੩
ਸ਼ਹੀਦੀ ਨਿਹੰਗ ਭੁਜੰਗੀ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਜੀ ਕੀ	੫੧੩
ਸਾਖੀ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਕੀ ਔ ਭਰਤਪੁਰੀਏ ਜਵਾਹਰ ਮਲ	
ਔ ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਰੁਹੇਲੇ ਕੀ	੫੨੬
ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਕੇ	੫੩੧
ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੩੬
ਸਾਖੀ ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕੀ ਮਿਸਲ	੫੩੮
ਪੰਥ ਕੀ ਔਰ ਸਾਖੀ	੫੫੦
ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਕੀ ਹੋਰ ਸਾਖੀ	੫੫੯
ਸਾਖੀ ਡੀਘ ਘੁਮੇਰ ਔ ਭਰਤਪੁਰੇ ਕੀ	੫੬੪
ਸਾਖੀ ਮਾਲਵੇ ਕੀ	੫੬੬
ਇਸ ਤੋਂ ਅਗਲਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੭੨
ਫੂਲਕਿਆਂ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੭੩
ਫੂਲਕਿਆਂ ਕਾ ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ	੫੭੫
ਔਰ ਸਾਖੀ ਮਾਲਵੇ ਕੀ ਤੁਰੀ	੫੭੭
ਅਬ ਬੁੰਗੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ('ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਰਚਨ ਦੀ)	੫੮੨
ਉਤਾਰਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲਿਖਾਰੀ ਵੱਲੋਂ	੫੮੪

ਦੋ ਸ਼ਬਦ

ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਵਿਚ ਮੀਰੀ ਤੇ ਪੀਰੀ ਦੋਵੇਂ ਇਕੱਠੇ ਚਲਦੇ ਹਨ। ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਦਰਸ਼ਨ ਦੀਦਾਰ ਤੇ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖ਼ਤ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਜਲੌ ਇਕੋ ਥਾਂ ਸਥਿਤ ਹਨ। ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਤੋਂ ਗੁਰਬਾਣੀ ਦਾ ਨਾਦ ਮਨਾਂ ਦੀ ਮੈਲ ਕੱਟਦਾ ਹੈ ਤੇ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖ਼ਤ ਸਾਹਿਬ ਸਮਾਜੀ, ਰਾਜਸੀ ਤੇ ਵਿੱਤੀ ਪੀੜਤਾਂ ਦਾ ਕਸ਼ਟ ਨਿਵਾਰਣਹਾਰ ਸੱਚਾ ਤਖ਼ਤ ਹੈ। ਪਹਿਲਾ, ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦਾ ਪਾਵਨ ਸਰੂਪ ਹੈ ਤੇ ਦੂਜਾ ਗੁਰੂ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦਾ ਜਲੌ ਹੈ।

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਹਰ ਵਿਆਖਿਆ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਤੇ ਕੀਰਤਨ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤ-ਮਈ ਅੰਤਰੀ ਵਹਾਉ ਦੇ ਸੁਫੁਟ ਸੋਮੇ ਹਨ। ਇਹ ਕਲਿਆਣਮਈ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਨਿਰੰਤਰ ਨਿਰਮਲਤਾ ਸਹਿਤ ਵਹਿੰਦੇ ਆ ਰਹੇ ਹਨ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲੋਂ ਨਾਲ ਹੀ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਮਹਾਰਾਜ ਨੇ ੧੬੦੯ ਈਸਵੀ ਵਿਚ ਮੀਰੀ ਦੇ ਪ੍ਰਤੀਕ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖ਼ਤ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਰਚਨਾ ਆਪਣੇ ਕਰ-ਕਮਲਾਂ ਨਾਲ ਰਚੀ। ਉਦੋਂ ਤੋਂ ਹੀ ਦੀਨ ਦੁਖੀਆਂ ਦੀ ਪੁਕਾਰ ਸੁਣਨ ਲਈ, ਇਹ ਸੱਚਾ ਤਖ਼ਤ ਸਮਾਜਿਕ ਭਲਾਈ ਦੀ ਸੁੱਚੀ ਕਾਰ ਨਿਭਾਉਂਦਾ ਆ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਸ ਸੁੱਚੇ ਵਿਵਹਾਰ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਨੂੰ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਕਥਾ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਜੋ 'ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਵਿਚ ਅੰਕਿਤ ਹੈ।

ਇਸ ਇਤਿਹਾਸਕ ਲੜੀ ਵਿਚ ਪਹਿਲਾਂ 'ਜਨਮ ਸਾਖੀਆਂ' ਤੇ 'ਗੁਰ ਬਿਲਾਸਾਂ' ਦਾ ਸਥਾਨ ਹੈ ਪਰ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਕ੍ਰਿਤ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਤੇ ਗਿਆਨੀ ਗਿਆਨ ਸਿੰਘ ਇਨ੍ਹਾਂ ਕਾਰਨਾਮਿਆਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਦੀਪਤ ਕਰਦੀਆਂ ਹਨ।

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਨੇ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਕ੍ਰਿਤ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਨੂੰ ਟਿਪਣੀ ਸਹਿਤ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕਰਨ ਦੀ ਜੋ ਯੋਜਨਾ ਬਣਾਈ, ਉਸ ਦੇ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਨ 'ਤੇ ਮੈਂ ਇਤਿਹਾਸ ਬੋਰਡ ਅਤੇ ਸੰਪਾਦਨ ਕਰਤਾ ਵਿਦਵਾਨ ਦੀ ਪ੍ਰਸੰਸਾ ਕਰਦਾ ਹਾਂ।

ਪੂਰਨ ਆਸ ਕਰਦਾ ਹਾਂ ਕਿ ਪੰਥ ਦੇ ਸਹੀ ਸਰੂਪ ਨੂੰ ਜਾਣਨ ਦੇ ਇੱਛੁਕ ਇਸ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹ ਕੇ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀਆਂ ਮਹਾਨ ਘਾਲਨਾਵਾਂ ਤੋਂ ਭਲੀ ਪ੍ਰਕਾਰ ਵਾਕਫ਼ ਹੋ ਕੇ ਆਪਣੇ ਅਮੀਰ ਤੇ ਅਮਰ ਵਿਰਸੇ ਨੂੰ ਸੰਭਾਲਣਗੇ ਤੇ ਨਵੀਆਂ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਰਵਾਇਤਾਂ ਨੂੰ ਕਾਇਮ ਕਰਨ ਵਿਚ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਉਣਗੇ ਤਾਂ ਜੋ ਗੁਰੂ ਦਾ ਦੂਲਾ ਪੰਥ ਅਜੋਕੇ ਸੰਸਾਰ ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਦਾ ਆਦਰਸ਼ ਸਥਾਪਤ ਤੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਕਰਨ ਦੇ ਸਮਰੱਥ ਹੋਵੇ।

ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦਾ ਦਾਸ :

ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਟੌਹੜਾ

ਪ੍ਰਧਾਨ,

ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁ: ਪ੍ਰ: ਕਮੇਟੀ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਬਾਰੇ

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ-ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੇ ਪੰਥ ਦੀ ਵਡਿਆਈ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਸਿੱਖ ਪ੍ਰਤੀ ਗੁਰੂ ਨੂੰ ਹਾਜ਼ਰਾ ਹਜ਼ੂਰ ਤੇ ਜਾਹਰਾ ਜਹੂਰ ਰੂਪ ਵਿਚ ਪ੍ਰਗਟਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਸਿੱਖ ਹਰ ਛਿਨ-ਪਲ ਜੇ ਆਪਣੀ ਬ੍ਰਿਤੀ ਨੂੰ ਸਥਿਰ ਰੱਖੇ ਤਾਂ ਗੁਰੂ ਉਸ ਦੇ ਅੰਗ-ਸੰਗ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਉਹ ਗੁਰੂ ਦੀ ਰਛਿਆ-ਰਿਆਇਤ ਵਿਚ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਤੱਥ ਨੂੰ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਆਪਣੇ ਦੋ ਵੇਲੇ ਦੀ ਅਰਦਾਸ ਵਿਚ ਦੁਹਰਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਨਿੱਜੀ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵੀ ਤੇ ਸਾਧ ਸੰਗਤਿ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵੀ।

੨) ਅਰਦਾਸ ਦੇ ਦਸ ਭਾਗ ਹਨ। ਪਹਿਲਾ— ਅਕਾਲ-ਪੁਰਖ ਦੀ ਯਾਦ ਹੈ, ਜੋ ਸਰਬ-ਵਿਆਪਕ ਤੇ ਫਤਹਿਯਾਬੀਆਂ ਬਖਸ਼ਣਹਾਰ ਹੈ (ੴ ਸ੍ਰੀ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹਿ)। ਦੂਜਾ— ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ ਦੀ ਉਹ ਸ਼ਕਤੀ ਜੋ ਘੜਨ ਭੰਨਣਹਾਰ ਹੈ ਅਤੇ ਖੰਡੇ ਜਾਂ ਭਗਉਤੀ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਸਦਾ ਲਿਸ਼ਕਦੀ ਹੈ: *ਖੰਡਾ ਪ੍ਰਿਥਮੈ ਸਾਜਿ ਕੈ ਜਿਨ ਸਭ ਸੈਸਾਰੁ ਉਪਾਇਆ।* ਤੀਜਾ— ਦਸਾਂ ਸਤਿਗੁਰਾਂ ਦੀਆਂ ਸਾਕਾਰ ਯਾਦਾਂ ਜੋ ਮਾਨਵ ਇਤਿਹਾਸ ਵਿਚ ਅਮਰ ਜੋਤਾਂ ਵਾਂਗ ਸਦਾ ਚਾਨਣ ਬਿਖੇਰਦੀਆਂ ਹਨ ਅਤੇ ਚੌਥਾ— ਜੁਗੋ ਜੁਗ ਅਟੱਲ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪਾਵਨ ਸਰੂਪ ਜਿਸ ਦੀ ਬਾਣੀ ਸਰਬ ਚਿੰਤਾ ਹਰਨਹਾਰ ਹੈ:

ਧੁਰ ਕੀ ਬਾਣੀ ਆਈ॥

ਤਿਨਿ ਸਗਲੀ ਚਿੰਤ ਮਿਟਾਈ॥

(ਪੰਨਾ ੬੨੮)

ਪੰਜਵਾਂ— ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਸਿਰਜਣਾ ਤੇ ਉਸਾਰੀ ਵਿਚ ਪੰਜ ਪਿਆਰੇ, ਚਾਰ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ, ਚਾਲੀ ਮੁਕਤੇ, ਹਠੀ, ਜਪੀ, ਤਪੀ, ਨਾਮ ਜਪਣ ਵਾਲੇ, ਨੇਕ ਕ੍ਰਿਤ ਕਰ ਕੇ ਵੰਡ ਛਕਣ ਵਾਲੇ, ਦੂਜਿਆਂ ਦੇ ਔਗੁਣਾਂ ਨੂੰ ਅਣਡਿੱਠ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਧਰਮ ਹੇਤ ਸੀਸ ਦੇਣ ਵਾਲੇ, ਬੰਦ-ਬੰਦ ਕਟਵਾਉਣ ਵਾਲੇ, ਖੋਪਰੀਆਂ ਲੁਹਾਉਣ ਵਾਲੇ, ਚਰਖੜੀਆਂ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ, ਆਰਿਆਂ ਨਾਲ ਚੀਰੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ, ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਟੋਟੇ ਕਰਵਾ ਕੇ ਗਲਾਂ ਵਿਚ ਹਾਰ ਪਵਾਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਸਿੰਘਣੀਆਂ, ਗੁਰਦੁਆਰਿਆਂ ਦੀ ਸੇਵਾ-ਸੰਭਾਲ ਲਈ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਪਾਉਣ ਵਾਲੇ, ਸਿੱਖੀ ਸਿਦਕ ਕੇਸਾਂ ਸੁਆਸਾਂ ਨਾਲ ਨਿਭਾਉਣ ਵਾਲੇ ਅਤੇ ਸਦਾ ਭਾਣੇ ਨੂੰ ਮਿੱਠਿਆਂ ਮੰਨ ਕੇ ਰਜਾ ਵਿਚ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਆਉਂਦੇ ਹਨ।

ਛੇਵੇਂ— ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਤਖ਼ਤ ਸਾਹਿਬਾਨ, ਗੁਰਧਾਮ, ਪਵਿੱਤਰ ਅਸਥਾਨ, ਝੰਡਿਆਂ ਬੁੰਗਿਆਂ ਦੀ ਜੁਗੋ ਜੁਗ ਅਟੱਲ ਰਹਿਣ ਦੀ ਯਾਦ ਕਰਾਉਣ ਵਾਲੇ ਅਸਥਾਨ ਆਉਂਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਸਤਵੇਂ— ਸਮੁੰਹ ਦੇਸਾਂ, ਪਰਦੇਸਾਂ, ਖੰਡਾਂ, ਬ੍ਰਹਮੰਡਾਂ ਵਿਚ ਬਿਖਰੇ ਖਾਲਸੇ ਲਈ ਰਛਿਆ ਰਿਆਇਤ ਦੀ ਜਾਚਨਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਤੇ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੇ ਬੋਲ ਬਾਲੇ ਚਿਤਵਣ ਤੇ ਚਿਤਾਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਅਤੇ ਦੇਗ ਤੇਗ ਦੀ ਫਤਹਿ ਲੋਚਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਸਿਮਰਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

ਅੱਠਵੇਂ— ਉਹ ਮਹਾਨ ਰਹਿਤਵਾਨ ਗੁਰਸਿੱਖ, ਜੋ ਕੇਸ, ਸਿੱਖੀ ਸਿਦਕ, ਭਰੋਸਾ, ਵਿਸਾਹ ਦਾਨ ਤੇ ਦਾਨਾ ਸਿਰ ਦਾਨ, ਨਾਮ ਦਾਨ, ਇਸ਼ਨਾਨ ਦੀ ਲੋਚਾ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ

ਪਵਿੱਤਰ ਯਾਦ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਨੌਵੇਂ— ਉਹ ਮਹਾਨ ਨਿਮਰਤਾ ਦੇ ਪੁੰਜ ਜੋ ਆਪਣੀ ਮਤਿ ਨੂੰ ਨੀਵੀਂ ਸਮਝ ਕੇ ਸਦਾ ਗੁਰੂ ਸੱਚੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਸੁਮਤਿ ਦੀ ਜਾਚਨਾ ਕਰਦੇ ਹਨ ਤੇ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਮਤਿ ਤੇ ਪਤਿ ਦੇ ਰਾਖੇ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ ਨੂੰ ਚਿਤਾਰਦੇ ਤੇ ਪ੍ਰਕਾਰਦੇ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਨੂੰ ਯਾਦ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਦਸਵੇਂ— ਜੋ ਪੰਚ ਵਿਕਾਰਾਂ— ਕਾਮ, ਕ੍ਰੋਧ, ਲੋਭ, ਮੋਹ ਤੇ ਹੰਕਾਰ ਨੂੰ ਰੁਸਾਉਣ ਅਤੇ ਪੰਚ ਗੁਣਾਂ— ਸਤਿ, ਸੰਤੋਖ, ਦਯਾ, ਧਰਮ ਅਤੇ ਧੀਰਜ ਨੂੰ ਮਨਾਉਣ ਲਈ ਸਦਾ ਜਤਨਸ਼ੀਲ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ ਤੇ ਨਾਲ ਹੀ ਅਜਿਹੇ ਗੁਰਧਾਮਾਂ ਦੀ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਨੂੰ ਵਿਛੋੜਿਆ ਗਿਆ ਹੈ, ਸੇਵਾ-ਸੰਭਾਲ ਦੀ ਭਿਖਿਆ ਦੇ ਜਾਚਕ ਬਣੇ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਅੰਤ ਵਿਚ ਨਾਮ ਬਾਣੀ, ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ ਤੇ ਸਰਬੱਤ ਦੇ ਭਲੇ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਦੇ ਹਨ।

੩) ਇਹ ਅਰਦਾਸ ਅਸਲ ਵਿਚ ਕਰਣ-ਕਾਰਣ ਸਮਰੱਥ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਸੂਰਜ ਵਤ ਚਮਕਦੀ ਰੌਸ਼ਨੀ ਜੋ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੇ ਵਿਅਕਤਿਤਵ ਵਿਚ ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ ਨਾਲ ਜਗਤ ਦੀ ਧੁੰਦ ਦੂਰ ਕਰਨ ਲਈ ਉਤਰੀ ਸੀ ਅਤੇ ਗੁਰਬਾਣੀ ਦੇ ਬੋਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਤੇ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਵਿਚ ਸਮਾਈ ਸੀ, ਦੀ ਸਦੀਵੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਓਤਪੋਤ ਹੋਣ ਲਈ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਰੱਬੀ-ਜੋਤਿ ਦਾ ਚਮਤਕਾਰ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੇ ਜੀਵਨ ਨੂੰ ਮਹਾਨ ਕਵੀ ਭਾਈ ਸੰਤੋਖ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ 'ਗੁ: ਪ੍ਰ: ਸੂਰਜ ਗ੍ਰੰਥ' ਵਿਚ ਬਿਆਨਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਨੂੰ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਦੋਹਾਂ ਦਾ ਪੜ੍ਹਨਾ ਸੁਣਨਾ ਪਾਵਨ-ਪੁਨੀਤ ਬਣਾਵਨਹਾਰ ਹੈ। ਇਸੇ ਲਈ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੀ ਬਾਣੀ ਤੇ ਬਾਣੀ ਵਿਆਖਿਆ ਜੋ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੀਆਂ ਜੀਵਨੀਆਂ ਦੇ ਹਵਾਲਿਆਂ ਨਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ— ਉਸ ਦਾ ਸਮਾਂ ਸਿੱਖ ਰਹਿਤ ਮਰਯਾਦਾ ਅਨੁਸਾਰ ਸਵੇਰ ਦੀ ਸੰਗਤਿ ਹੈ ਅਤੇ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਜਿਸ ਵਿਚ ਮਰਜੀਵੜੇ ਸ਼ਹੀਦ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੁਆਰਾ ਰਾਜ-ਭਾਗ, ਧਨ-ਦੌਲਤ, ਸਮਾਜ ਤੇ ਧਰਮ ਦਾ ਸੰਤੁਲਨ ਕਾਇਮ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਪਿਛਲੇ ਪਹਿਰ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

੪) 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਅਸਲ ਦੀਪਤ ਗ੍ਰੰਥ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦੀ ਲਿਖਤ ਹੈ। ਭਾਈ ਸਾਹਿਬ ਸ਼ਹੀਦ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਦੋਹਰਾ ਪੋਤਰਾ ਸੀ ਅਤੇ ਜਿਸ ਨੂੰ ਵੱਡੇ ਵਡੇਰਿਆਂ ਤੋਂ ਲਿਖਣ ਪੜ੍ਹਨ ਤੇ ਕਾਵਿਕ ਸੂਝ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈ ਸੀ। ਇਹ ਵੰਸ਼ਿਕ ਰੂਪ ਤੋਂ ਇਕ ਪਾਸੇ ਭਾਈ ਮਹਿਤਾਬ ਸਿੰਘ ਮੀਰਾਂਕੋਟੀਏ ਸ਼ਹੀਦ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹਨ ਅਤੇ ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਸ. ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੋੜਸਿੰਘੀਏ ਨਾਲ ਅਤੇ ਤੀਜੇ ਪਾਸੇ ਕਵੀ ਸੈਨਾਪਤੀ ਜੋ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਸੱਚੇ ਦਰਬਾਰ ਦੇ ਕਵੀ ਸਨ, ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਸਨ। ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਜੀ ਨੇ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਾਂ ਵੱਲੋਂ ਜੋ ਕੁਟਲਨੀਤੀ ਰਾਹੀਂ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਵਿਗਾੜਨ ਉਤੇ ਤੁਲੇ ਹੋਏ ਸਨ ਤੇ ਬੂਟੇ ਸਾਹ ਵਰਗੇ ਮੁੱਤਅਸਬ ਲੇਖਕਾਂ ਤੋਂ ਗੁਰ-ਪੰਥ ਦੀ ਕਹਾਣੀ ਲਿਖਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸੀ, ਸਾਵਧਾਨੀ ਨਾਲ ਕੈਪਟਨ ਮਰੇ ਨੂੰ ਸੂਚਿਤ ਕੀਤਾ ਕਿ ਮੁਸਲਮਾਨ ਜਰਵਾਣੇ ਹਾਕਮਾਂ ਤੇ ਧਰਮ ਨਿਆਏ ਸਥਾਪਤ ਕਰਨ ਦੇ ਇਛੁਕ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਲੰਮੀ ਖਾਨਾ-ਜੰਗੀ ਕਾਰਣ ਮੁੱਤਅਸਬੀ ਲੇਖਕਾਂ ਤੋਂ ਸੁੱਧ ਤੇ ਟਕਸਾਲੀ ਇਤਿਹਾਸ (ਸਿੰਘਾਂ ਬਾਰੇ) ਕਦੀ ਨਹੀਂ ਲਿਖਵਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ। ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਭੰਗੂ ਨੂੰ ਇਹ ਵੀ ਭਲੀ ਪ੍ਰਕਾਰ ਪਤਾ ਸੀ ਕਿ ਜਾਤ ਅਭਿਮਾਨੀ ਜੋ ਕੋਈ ਹਿੰਦੂ ਲੇਖਕ ਵੀ ਸਿੱਖ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਗੱਲ ਲਿਖੇਗਾ ਤਾਂ ਉਹ ਨੀਵੀਆਂ ਤੇ ਪੱਛੜੀਆਂ ਜਾਤੀਆਂ ਤੋਂ ਸਜੇ ਸੂਰਬੀਰਾਂ ਦੀ ਸੂਰਬੀਰਤਾ ਨੂੰ ਇਨਬਿਨ ਪੇਸ਼ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕੇਗਾ। ਸਰਦਾਰ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜੀ

ਇਹ ਵੀ ਜਾਣਦੇ ਸਨ ਕਿ ਖੁਦ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ ਜੋ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਰਾਜ-ਭਾਗ ਨੂੰ ਕੈਰੀ ਅੱਖ ਨਾਲ ਵੇਖ ਰਹੇ ਹਨ, ਆਪਣੀਆਂ ਲਲਚਾਈਆਂ ਨਜ਼ਰਾਂ ਦੇ ਕਾਰਣ ਜੋ ਕੁਝ ਆਪ ਲਿਖਣਗੇ, ਉਹ ਵੀ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਛੁਟਿਆਉਣ ਦੀ ਨੀਯਤ ਨਾਲ ਹੀ ਹੋਵੇਗਾ। ਚੌਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ ਸਾਵਧਾਨੀ ਰੱਖਣ ਵਾਲਾ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ੧੮੦੮ ਈਸਵੀ ਤੋਂ ੧੮੪੧ ਈਸਵੀ ਤਕ ਨਿਰਲੇਪ ਰਹਿੰਦਿਆਂ ਅਤੇ ਗੁਰੂ ਆਸ਼ਰਿਤ ਜਿਉਂਦਿਆਂ ਤੇਤੀ ਸਾਲਾਂ ਦੀ ਘਾਲ ਨਾਲ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੇ ਇਸ ਸਰੂਪ ਨੂੰ ਕਾਨੀ-ਬੰਦ ਕਰਨ ਵਿਚ ਸਫਲ ਹੋਇਆ। ਉਸ ਨੇ ਇਸ ਗ੍ਰੰਥ ਦੇ ਸੰਪੂਰਨ ਹੋਣ ਉਤੇ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਨਗਰੀ ਵਿਚ ਬੈਠ ਕੇ ਇਹ ਗ੍ਰੰਥ ਅੰਤਿਮ ਰੂਪ ਧਾਰਨ ਕਰ ਸਕਿਆ।

੫) 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਇਹ ਅਮੁਲ ਖਜ਼ਾਨਾ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਖੁਲ੍ਹੇ-ਭੁਲ੍ਹੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਅਜੇ ਤਕ ਨਸੀਬ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ। ਪੁਰਾਣੇ ਪੱਥਰ ਦੇ ਛਾਪੇ ਦੀਆਂ ਘਸੀਆਂ ਪਿਟੀਆਂ ਲਿਖਤਾਂ ਜਾਂ ਵਜ਼ੀਰ ਹਿੰਦ ਪ੍ਰੈਸ ਦੀਆਂ ਛਾਪੀਆਂ ਪਹਿਲੀਆਂ ਐਡੀਸ਼ਨਾਂ ਨਵੀਂ ਪੀੜ੍ਹੀ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦਿਖ ਕਰ ਕੇ ਹੀ ਪੜ੍ਹਨ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰਤ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੀਆਂ।

੬) ਕੁਝ ਗਿਣਤੀ ਦੇ ਵਿਦਵਾਨ ਸੱਜਣ ਜੋ ਖੋਜ ਵਿਚ ਰੁਝੇ ਹੋਣ, ਬਾਰੀਕੀ ਨਾਲ ਬੈਠ ਕੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅਰਥ ਭਾਵ ਕੱਢ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਜਿਹੜੇ ਕਿ ਲੇਖਕਾਂ ਦੀ ਰੁਚੀ ਮੁਤਾਬਿਕ ਭਿੰਨ-ਭਿੰਨ ਹੀ ਹੁੰਦੇ ਆਏ ਹਨ, ਇਸ ਲਈ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਉੱਠ ਰਹੀ ਪਨੀਰੀ ਲਈ ਆਵੱਸ਼ਕ ਸੀ ਕਿ ਉਹ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਤੋਂ ਖਾਲਸਈ ਗੌਰਵਤਾ ਪੜ੍ਹਨ ਸੁਣਨ ਲਈ ਸੁੰਦਰ ਰੂਪ ਵਿਚ ਛਪੇ, ਟਿਪਣੀਆਂ ਸਹਿਤ ਪ੍ਰਮਾਣੀਕ ਬਣਾਏ, ਸੁੰਦਰ ਕਾਗਜ਼ ਪੁਰ ਛਪੇ ਅਤੇ ਸੁੰਦਰ ਟਾਈਪ ਵਿਚ ਨਿਖਾਰੇ ਹੋਏ ਇਸ ਮਹਾਨ ਗ੍ਰੰਥ ਤੋਂ ਵਰੋਸਾਏ ਜਾਣ। ਖੁਸ਼ੀ ਦੀ ਗੱਲ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਮਨੋਰਥ ਨੂੰ ਪੂਰਿਆਂ ਕਰਨ ਲਈ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨੂੰ ਟਿਪਣੀ ਸਹਿਤ ਛਾਪਣ ਦਾ ਨਿਰਣਾ ਕੀਤਾ ਤੇ ਫਿਰ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੇ ਜਾਣਕਾਰ ਵਿਦਵਾਨ ਨੂੰ ਟਿਪਣੀਆਂ, ਹਵਾਲੇ ਆਦਿ ਦੇ ਕੇ ਪ੍ਰਮਾਣੀਕ ਮਤਨ ਤਿਆਰ ਕਰਨ ਲਈ ਚੁਣਿਆ ਅਤੇ ਹੁਣ ਸ਼ੁੱਧ ਛਪਾਈ ਨੂੰ ਸੰਪੂਰਨ ਕਰਨ ਲਈ ਇਸ ਕਾਰਜ ਨੂੰ ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਆਪਣੇ ਹੱਥ ਵਿਚ ਸੰਭਾਲਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਗ੍ਰੰਥ ਦੇ ਛਪਣ ਨਾਲ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਪੜ੍ਹੇ-ਲਿਖੇ ਵਰਗ ਨੂੰ ਆਪਣਾ ਵਿਰਸਾ ਜਾਣਨ ਤੇ ਸੰਭਾਲਣ ਦੀ ਵੱਡੀ ਪ੍ਰੇਰਣਾ ਮਿਲੇਗੀ ਅਤੇ ਇਹ ਗੱਲ ਹੁਲਾਸ ਬਖਸ਼ੇਗੀ ਕਿ ਸੂਰਜ ਵੱਤ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਕਿਉਂ ਪ੍ਰਗਟੇ, ਪੰਥ ਕਿਵੇਂ ਉਤਪੰਨ ਹੋਇਆ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਤੇ ਪ੍ਰਸਾਰ ਕਿਵੇਂ ਹੋਇਆ, ਉਸ ਦੇ ਅੱਜ ਦੇ ਯੁੱਗ ਵਿਚ ਆਦੇਸ਼ ਤੇ ਉਦੇਸ਼ ਕੀ ਹਨ?

੭) ਪੂਰਨ ਆਸ ਹੈ ਕਿ ਸਮੂਹ ਪਾਠਕ-ਜਨ, ਗੁਰਸਿੱਖ ਤੇ ਅਨਮੱਤਾਂ ਦੇ ਲੋਕ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੇ ਸਹੀ ਸਰੂਪ ਨੂੰ ਲਖ ਸਕਣਗੇ ਅਤੇ ਵਾਧੂ ਭਰਮ-ਭੁਲੇਖੇ ਜੋ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਹਸਤੀ ਪ੍ਰਤੀ ਪਾਏ ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਇਸ ਦੇ ਪਠਨ ਨਾਲ ਦੂਰ ਹੋ ਸਕਣਗੇ।

੭-ਬੈਂਕ ਕਾਲੋਨੀ,
ਪਟਿਆਲਾ

ਲਾਲ ਸਿੰਘ ਗਿਆਨੀ ਐਮ. ਏ.
ਮੈਂਬਰ
ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ,

ਸੰਪਾਦਕ ਵੱਲੋਂ

ਇੰਚਾਰਜ, ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ (ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁ: ਪ੍ਰ: ਕਮੇਟੀ) ਦੇ ਪੱਤਰ ਮਿਤੀ ੧੧-੯-੧੯੮੧ ਦੁਆਰਾ ਦਾਸ ਨੂੰ 'ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਰਚਿਤ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦੇ ਸੰਪਾਦਨ ਦੀ ਸੇਵਾ ਸੌਂਪੀ ਗਈ, ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਦੀ ਇਕੱਤਰਤਾ ਮਿਤੀ ੭-੮-੧੯੮੧ ਵਿਚ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਪੁੱਛਣ ਦੇ ਨਾਲ ਇਹ ਵੀ ਪੁਛਿਆ ਗਿਆ ਕਿ ਇਸ ਕੰਮ ਨੂੰ ਕਿੰਨੇ ਚਿਰ ਵਿਚ ਸਿਰੇ ਚਾੜ੍ਹਿਆ ਜਾ ਸਕੇਗਾ। ਦਾਸ ਨੇ ੧੫ ਸਤੰਬਰ ੧੯੮੧ ਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪੱਤਰ ਦਾ ਉੱਤਰ ਦੇਂਦਿਆਂ ਧੰਨਵਾਦ ਸਹਿਤ ਇਸ ਮਹਾਨ ਤੇ ਬਿਖੜੇ ਕਾਰਜ ਨੂੰ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਾਉਣ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਦੇ ਦਿੱਤੀ ਅਤੇ ਆਸ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੀ ਕਿ ਜੇਕਰ ਸਤਿਗੁਰੂ ਨੂੰ ਮਨਜ਼ੂਰ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਦਾਸ ਇਸ ਸੰਪਾਦਨ ਦਾ ਖਰੜਾ ੩੧ ਦਸੰਬਰ ੧੯੮੧ ਤਕ ਦੇ ਦੇਵੇਗਾ। ਕਾਰਜ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਦੇਣ ਲੱਗਿਆਂ ਮੈਂ ਕੇਵਲ ਸਤਿਗੁਰੂ ਸੱਚੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਹੀ ਓਟ ਲਈ ਸੀ ਤੇ ਇਸੇ ਆਸ ਸਹਿਤ ਦਸੰਬਰ ੧੯੮੧ ਦੇ ਅਖੀਰ ਤਕ ਕਾਰਜ ਸੰਪੂਰਣ ਕਰਨ ਦੀ 'ਹਾਂ' ਕਹਿ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਉਸ ਕਲਗੀਆਂ ਵਾਲੇ ਦਸਮੇਸ਼ ਪਿਤਾ ਦੀ ਅਪਾਰ ਕਿਰਪਾ ਹੋਈ ਹੈ ਜੋ ਉਸ ਨੇ ਦਾਸ ਨੂੰ ਓਟ ਵੀ ਬਖਸ਼ੀ, ਆਸ ਵੀ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਕੀਤੇ ਬਚਨ ਦੀ ਲਾਜ ਵੀ ਰਖਵਾ ਦਿੱਤੀ। ਉਸੇ ਪੰਥ ਸਾਜਣ ਵਾਲੇ ਪਰਮ ਪੁਰਖ ਕੇ 'ਦਾਸ' ਦਾ ਲੱਖ-ਲੱਖ ਸ਼ੁਕਰ ਹੈ, ਜੋ ਉਸ ਨੇ ਇਹ ਔਖਾ ਤੇ ਅਣਛੁਹਿਆ ਕਾਰਜ ਆਪਣੇ ਦਾਸ ਪਾਸੋਂ ਕਰਵਾ ਲਿਆ ਤੇ ਇਹ ਸੰਪਾਦਨ ੩੧ ਦਸੰਬਰ ੧੯੮੧ ਨੂੰ ਸੰਪੂਰਣ ਹੋ ਗਿਆ ਤੇ ਖਰੜੇ ਦੀ ਪ੍ਰੈਸ ਕਾਪੀ ਤਿਆਰ ਹੋ ਗਈ। ਉਸ ਸੱਚੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਮੇਹਰ ਦੇ ਅਸੀਂ ਸਦਾ ਜਾਚਕ ਹਾਂ।

ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਦੀ ਵਰਤਮਾਨ ਬਣਤਰ ਬੋਰਡ ਦੇ ਉੱਜਲ ਭਵਿੱਖ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਕ ਹੈ, ਇਹ ਤੱਥ ਬੋਰਡ ਦੇ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਹੋਰ ਵਧੇਰੇ ਲਾਭਦਾਇਕ ਕਾਰਜ ਦੇ ਭਲੀ ਭਾਂਤ ਉਲੀਕੇ ਜਾਣ ਤੇ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਾਉਣ ਦਾ ਸੂਚਕ ਹੈ ਅਤੇ ਆਸ ਬਧਾਉਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਗੁਰਮਤਿ ਸਾਹਿਤ ਤੇ ਗੁਰ ਪੰਥ ਇਤਿਹਾਸ ਦੇ ਕੌਮਲ ਬ੍ਰਿਛ ਨੂੰ ਪਾਣੀ ਸਿੰਚਿਆ ਜਾਂਦਾ ਰਹੇਗਾ ਤੇ ਇਹ ਇਕ ਘਣੇ ਬੋਹੜ ਵਾਂਗ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਲਈ ਗੂੜ੍ਹੀ ਛਾਂ ਦੇਂਦਾ ਰਹੇਗਾ। ਇਸ ਵਿਚ ਨਿਰੰਤਰ ਵਾਧਾ ਹੁੰਦਾ ਰਹੇਗਾ। ਗਿਆਨੀ ਜੀ ਦੇ ਸੁਝਾਉ ਨੂੰ ਬੋਰਡ ਨੇ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰ ਕੇ ਇਕ ਬੜੀ ਲੋੜੀਂਦੀ ਲੋੜ ਤੇ ਮੰਗ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਦਾ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁ: ਪ੍ਰ: ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਸੁਘੜ ਤੇ ਸੁਝਵਾਨ ਪ੍ਰਧਾਨ ਜੀ ਨੂੰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਸੁਹਿਰਦ ਪਾਠਕ ਅਮੁਲੇ ਤੇ ਲੁਪਤ ਭਏ ਗੁਰਮਤਿ ਸਾਹਿਤ ਤੇ ਇਤਿਹਾਸ ਸਬੰਧੀ ਉੱਤਮ ਪੁਸਤਕਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨ ਦੀ ਅੱਗੋਂ ਵੀ ਆਸ ਰੱਖ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਪਿਆਰਿਆਂ ਦੇ ਨਿਸ਼ਚੇ ਨੂੰ ਹੋਰ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਬਣਾਉਂਦਾ ਹੈ।

ਬੀਮਾਰੀ ਤੇ ਕਮਜ਼ੋਰੀ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਸਤਿਗੁਰੂ ਨੇ ਇਹ ਅਤਿ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਕਾਰਜ ਆਪਣੀ ਦਯਾ ਤੇ ਮੇਹਰ ਸਦਕਾ ਦਾਸ ਤੋਂ ਮੁਕੰਮਲ ਕਰਵਾ ਲਿਆ। ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਇਹ ਨਿਮਾਣੀ ਸੇਵਾ ਦਾਸ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਹੋਣੀ ਸੀ, ਗੁਰੂ ਨੇ ਆਪ ਹੀ ਇਹ ਕਾਰਜ ਸਿਰੇ ਚੜ੍ਹਾਇਆ।

ਇਸ ਸੰਪਾਦਨ ਨਾਲ ਦੋਹਾਂ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' (ਰਚਿਤ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਤੇ ਗਿਆਨੀ ਗਿਆਨ ਸਿੰਘ) ਦਾ ਸੰਪੂਰਣ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਗਿਆਨੀ ਗਿਆਨ ਸਿੰਘ ਕ੍ਰਿਤ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਸੁਚੱਜਾ ਤੇ ਸੁਵਿਸਥਾਰਕ ਸੰਪਾਦਨ ਸਿੰਘ ਸਾਹਿਬ ਗਿਆਨੀ ਕ੍ਰਿਪਾਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਹੈਂਡ ਗ੍ਰੰਥੀ ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਸਖਤ ਘਾਲਣਾ ਦਾ ਸੂਚਕ ਤੇ ਪਰਣਾਮ ਹੈ ਜੋ ਪੰਜ ਜਿਲਦਾਂ ਵਿਚ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਹੋ ਚੁੱਕਾ ਹੈ। ਭੰਗੂ ਦੇ ਇਸ 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੇ ਸੰਪਾਦਨ ਨਾਲ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਦਾ ਸਮੁੱਚਾ ਕਾਰਜ ਨੇਪਰੇ ਚੜ੍ਹਦਾ ਭਾਸਦਾ ਹੈ।

ਦਾਸ ਪੰਥ ਰਤਨ ਮਾਨਯੋਗ ਪ੍ਰਧਾਨ ਜੀ, ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁ: ਪ੍ਰ: ਕਮੇਟੀ ਅਤੇ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਦੇ ਪੰਥ-ਦਰਦੀ ਵਿਦਵਾਨ ਮੈਂਬਰ ਸਾਹਿਬਾਨ ਅੱਗੇ ਸਨਿਮਰ ਬੇਨਤੀ ਕਰੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਹਾਂ ਮਹਾਨ ਤੇ ਅਦੁੱਤੀ ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਨੂੰ ਵਾਰਤਕ ਰੂਪ ਦਿਵਾਉਣ ਦੇ ਉਪਰਾਲੇ ਵੀ ਕਰਨ, ਤਾਂ ਜੋ ਪੰਥ ਦੀਆਂ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਰਵਾਇਤਾਂ ਤੇ ਅਮਰ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਸਿੱਖ ਸੰਗਤਾਂ ਦੇ ਸਨਮੁਖ ਆ ਸਕਣ ਅਤੇ ਪੰਥ ਦੇ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਯੁਵਕ ਤੇ ਨੌਨਿਹਾਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹ-ਸੁਣ ਕੇ ਆਤਮਕ ਬਲ ਤੇ ਪ੍ਰੇਰਣਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਣ। ਇਹ ਇਕ ਅਤਿ ਜ਼ਰੂਰੀ ਕਾਰਜ ਹੈ ਜਿਸ ਵੱਲ ਸਾਨੂੰ ਸਭਨਾਂ ਨੂੰ ਉਚੇਚਾ ਧਿਆਨ ਦੇਣਾ ਆਵਸ਼ਕ ਹੈ। ਦਾਸ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵੀ ਪੰਥ ਦੇ ਪ੍ਰਤੀਨਿਧ ਉਚਿਤ ਸਮਝਣ, ਹਰ ਵੇਲੇ ਹਾਜ਼ਰ ਹਨ। ਕੇਵਲ ਗੁਰੂ ਦੀ ਕਿਰਪਾ ਲੋੜੀਂਦੀ ਹੈ, ਕਾਰਜ ਤਾਂ ਬਿਖੜੇ ਤੋਂ ਬਿਖੜਾ ਫਿਰ ਅਪਣੇ ਆਪ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਕੋਈ ਵਿਘਨ ਜਾਂ ਰੋਕ ਰਸਤਾ ਨਹੀਂ ਰੋਕ ਸਕਦੇ।

ਆਸ ਹੈ, ਦਾਸ ਦੀ ਇਸ ਘਾਲ ਤੋਂ ਸਿੱਖ ਸੰਗਤਾਂ ਦੇਸ ਪਰਦੇਸ ਵਿਚ ਪੂਰਨ ਲਾਭ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਣਗੀਆਂ। ਜੇਕਰ ਇਹ ਸੰਭਵ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਦਾਸ ਸਮਝੇਗਾ, ਉਸ ਦੀ ਇਹ ਘਾਲ ਅੰਵਾਈ ਨਹੀਂ ਗਈ, ਇਹੀ ਇਸ ਮਿਹਨਤ ਦਾ ਅਸਲ ਇਵਜ਼ਾਨਾ ਤੇ ਸ਼ੁਕਰਾਨਾ ਹੈ।

ਸੁਖ ਸਹਿਜ ਨਿਵਾਸ
ਅਜੀਤ ਨਗਰ, ਪਟਿਆਲਾ
੩੧ ਦਸੰਬਰ, ੧੯੮੧

ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ
ਸੰਪਾਦਕ

ਮੂਲ ਖਰੜੇ ਬਾਰੇ

੧) 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਕ੍ਰਿਤ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦੀ ਹੱਥ-ਲਿਖਤ ਘੱਟ ਵੱਧ ਹੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਭਾਈ ਵੀਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਮਾਰਚ, ੧੯੧੪ ਈ: ਵਿਚ ਇਸ ਦਾ ਮੂਲ ਪਾਠ 'ਖਾਲਸਾ ਸਮਾਚਾਰ' ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕੀਤਾ। ਉਹ ਸ਼ੁਰੂ ਵਿਚ 'ਵਿਥਿਆ' ਹੇਠ (ਪੰਨਾ ੧-੨) ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ 'ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ' ਦੀ ਇਹ ਲਿਖਤ ਅਸਲੀ ਤੇ ਪਹਿਲਾ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਬਣੀ... ਪ੍ਰੰਤੂ ਇਹ ਰਚਨਾ ਲਿਖਤ ਦੇ ਕੱਪੜੇ ਪਾ ਕੇ ਕੋਈ ਗੋਣਤੀ ਦੀ ਥਾਵੀਂ ਅੱਜ ਤੱਕ ਲੁਕੀ ਹੀ ਪਈ ਰਹੀ। ਇਹ ਗ੍ਰੰਥ ਪੰਥਕ ਹਾਲਾਤ ਲਈ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਖਜ਼ਾਨਾ ਹੈ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਗੁਰ ਇਤਿਹਾਸ ਲਈ 'ਸੂਰਜ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਹੈ।

ਜਿਸ ਅਸਲ ਨੁਸਖੇ ਤੋਂ ਭਾਈ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਇਹ ਐਡੀਸ਼ਨ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕੀਤੀ ਉਸ ਬਾਰੇ ਆਪ (ਪੰਨਾ ੨) ਪੁਰ ਲਿਖਦੇ ਹਨ : "ਪਰ ਸਾਨੂੰ ਇਹ ਸ਼ੋਕ ਹੈ ਕਿ ਜਿਸ ਨੁਸਖੇ ਤੋਂ ਅਸਾਂ ਇਹ ਛਾਪਿਆ ਹੈ, ਉਹ ਕਾਹਲੀ ਦਾ ਲਿਖਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ ਅਰ ਕਈ ਥਾਈਂ ਇਸ ਕਾਹਲੀ ਕਰਕੇ ਅਰ ਟਾਵੇਂ ਥਾਈਂ ਆਖਯੋਪਕ ਦੇ ਆਭਾਸ ਪੈਣ ਕਰ ਕੇ ਇਹ ਦਰੁਸਤੀ ਦਾ ਮੁਥਾਜ ਸੀ, ਪਰ ਅਸਾਂ ਆਪਣੀ ਵੱਲੋਂ ਪੂਰਾ ਯਤਨ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਸੁਧਾਈ ਪੂਰੀ ਹੋਵੇ, ਅਰ ਅੱਗੋਂ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਇਸ ਦੀ ਸੋਧ ਦੇ ਫਿਕਰ ਵਿਚ ਅਰ ਸੋਧਕਾਂ ਦੀ ਕ੍ਰਿਪਾਲਤਾ ਦੇ ਯਾਚਕ ਹਾਂ"...

ਬਾਜ਼ਾਰ ਵਿਚ ਜੋ ਛਪੇ ਹੋਏ ਅਜਿਹੇ ਗ੍ਰੰਥ ਮਿਲਦੇ ਹਨ, ਉਹ ਬਿਲਕੁਲ ਹੀ ਭਰੋਸੇ ਯੋਗ ਨਹੀਂ। ਇਸ ਲਈ ਅਸਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਆਏ ਪਾਠਾਂਤਰ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੇ।

ਉਪਰੋਕਤ ਗ੍ਰੰਥ ਦੇ ਹੁਣ ਤਕ ਚਾਰ ਐਡੀਸ਼ਨ ਛਪ ਚੁੱਕੇ ਹਨ ਅਰਥਾਤ ਪਹਿਲੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਮਾਰਚ ੧੯੧੪ ਈ:, ਦੂਜੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਜੂਨ ੧੯੩੯ ਈ:, ਤੀਜੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਸਤੰਬਰ ੧੯੫੨ ਈ: ਅਤੇ ਚੌਥੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਦਸੰਬਰ ੧੯੬੨ ਈ: ਵਿਚ...

'ਦੂਜੀ ਵੇਰ ਦੀ ਭੂਮਿਕਾ' ਵਿਚ (ਪੰਨੇ ੩-੪) ਭਾਈ ਸਾਹਿਬ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ "ਹੁਣ ਇਸ ਨੂੰ ਦੁਬਾਰਾ ਐਡਿਟ ਕਰਕੇ ਛਾਪਿਆ ਹੈ। ਜਿਸ ਨੁਸਖੇ ਤੋਂ ਇਹ ਛਾਪਿਆ ਸੀ (ਪਹਿਲੀ ਐਡੀਸ਼ਨ) ਉਹ ਹੱਥ ਨਹੀਂ ਆਇਆ। ਇਕ ਹੋਰ ਲਿਖਤੀ ਨੁਸਖਾ ਅਕਸਮਾਤ ਲੱਭ ਗਿਆ। ਗਲਤ ਪਾਠ ਉਸ ਨਾਲ ਸੋਧੇ ਗਏ ਹਨ, ਸੰਦਿਗਧ ਥਾਈਂ ਪਾਠਾਂਤ੍ਰ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਕਈ ਥਾਈਂ ਪ੍ਰਯਾਜ ਭੀ ਦਿੱਤੇ ਹਨ ਤੇ ਹੋਰ ਪਾਠ ਜਿਥੇ ਕਿਸੇ ਵਾਧੂ ਲੱਭੇ ਹਨ, ਫੁਟ ਨੋਟਾਂ ਵਿਚ ਦੇ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ"...

ਇਹ ਜਾਣ ਕੇ, ਕਿ ਹੱਥ ਲਿਖਤ ਤੋਂ ਭਾਈ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਠੀਕ ਹੀ ਉਤਾਰਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਹੋਰ ਕੋਈ ਹੱਥ-ਲਿਖਤ ਨਾ ਲੱਭਣ ਕਾਰਨ, ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਦੇ ਆਦੇਸ਼ ਅਨੁਸਾਰ ਅਸਾਂ ਇਸੇ ਮਤਨ ਪੁਸਤਕ-ਪਾਠ ਨੂੰ ਹੀ ਆਧਾਰ ਬਣਾਇਆ ਹੈ। ਅਸਾਂ ਚੌਥੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਦਸੰਬਰ ੧੯੬੨ ਦਾ ਹੀ ਪ੍ਰਯੋਗ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਜੋ ਦੂਜੀ ਤੇ ਤੀਜੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਦਾ ਹੀ ਉਤਾਰਾ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਉਪਰੋਕਤ ਪੁਸਤਕ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕਾਂ ਦੇ ਧੰਨਵਾਦੀ ਹਾਂ।

੨) ਅਸਾਂ ਉਪਰੋਕਤ ਮੂਲ-ਪਾਠ ਵਿਚ ਲੋੜੀਂਦੀਆਂ ਸੁਧੀਆਂ ਤੇ ਸੋਧਾਂ ਕਰ ਲਈਆਂ

ਹਨ। ਕਈ ਥਾਵਾਂ 'ਤੇ ਬਿੰਦੀਆਂ ਟਿੱਪੀਆਂ ਲਗਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ, ਕਈ ਇਕ ਥਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦੇ ਅੱਖਰ-ਜੋੜ ਵੀ ਠੀਕ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਲੇਖਕ ਨੇ 'ਨ' ਤੇ 'ਣ' ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਵਿਚ ਕੋਈ ਖਾਸ ਅੰਤਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ। 'ਨ' ਦੀ ਬਹੁਤੀ ਵਰਤੋਂ ਕ੍ਰਿਆਵਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਜੋ ਅਸਾਂ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰਹਿਣ ਦਿੱਤੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਜੋ ਅਠਾਰ੍ਹਵੀਂ ਉਨ੍ਹੀਵੀਂ ਸਦੀ ਦੀ ਲਿਖਤ ਦੇ ਮੂਲ ਗੁਣ ਸਥਿਰ ਰਹਿਣ। ਇਹ ਸ਼ਬਦਾਂ ਤਕ ਜੋੜਾਂ ਦੀ ਖੋਜ ਵਿਚ ਸਹਾਈ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਮਿਆਂ ਵਿਚ ਕ੍ਰਿਆਵਾਂ ਵਿਚ 'ਯ' (ਯ) ਦਾ ਪ੍ਰਯੋਗ ਆਮ ਸੀ, ਉਹ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰਹਿਣ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

੩) ਕਈ ਥਾਵਾਂ 'ਤੇ ਲੋੜੀਂਦੇ ਪਾਠਾਂਤਰ + ਚਿੰਨ੍ਹ ਲਾ ਕੇ ਹੇਠਾਂ ਪਗ ਟੂਕ ਤੋਂ ਇਕ ਪਾਸੇ ਜਾਂ ਪੰਨੇ ਦੇ ਅੰਤਲੇ ਭਾਗ ਵਿਚ + ਪਾਠਾਂਤਰ :-- ਲਿਖ ਕੇ ਦੇ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਪਾਠਾਂਤਰ ਕੋਈ ਬਹੁਤੇ ਨਹੀਂ। ਬਾਜ਼ਾਰੀ ਐਡੀਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਪਾਠਾਂਤਰ ਅਸਾਂ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੇ।

੪) ਕਈ ਥਾਂ 'ਚੌਪਈ' ਹੇਠ ਚਾਰ ਤੁਕਾਂ ਨਹੀਂ ਮਿਲੀਆਂ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਥਾਂ ਜਿਹੜੀਆਂ ਵੀ ਦੋ ਜਾਂ (ਕਈ ਥਾਈਂ) ਤਿੰਨ ਤੁਕਾਂ ਮਿਲੀਆਂ, ਉਹ ਹੀ ਦੇ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ ਤੇ ਅੱਗੇ ਬਿੰਦੀਆਂ... .. ਲਗਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ ਜੋ ਇਹ ਦਸਦੀਆਂ ਹਨ ਕਿ ਪਾਠ ਹਾਲੀ ਅਗਾਂਹ ਟੁਰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਇਹ ਤੁਕਾਂ ਚੌਪਈ ਦੀਆਂ ਪੂਰੀਆਂ ਨਹੀਂ।

੫) ਪ੍ਰਸੰਗਾਂ ਜਾਂ ਭਾਗਾਂ ਦੇ ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਕਰਤਾ ਵਾਲੇ ਹੀ ਦਿੱਤੇ ਹਨ, ਪ੍ਰੰਤੂ ਉਪ-ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਜੋ 'ਖਾਲਸਾ ਸਮਾਚਾਰ' ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨ ਵਿਚ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਥਾਂ ਮੂਲ ਪਾਠ ਵਿਚੋਂ 'ਕੇਂਦਰੀ ਤੁਕ' ਉਪ-ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਦੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਦੇ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਜੋ ਉਸ ਪ੍ਰਸੰਗ ਜਾਂ ਭਾਗ ਦੇ ਕੇਂਦਰੀ ਭਾਵ ਜਾਂ ਸਾਰ ਵੱਲ ਸੰਕੇਤ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਜਿਵੇਂ— 'ਸਾਖੀ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਕੀ ਔ ਭਰਤਪੁਰੀਏ ਜਵਾਹਰ ਮੱਲ ਔ ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਰੁਹੇਲੇ ਕੀ' ਪ੍ਰਸੰਗ ਦੇ ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਹੇਠ ਉਸੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਦੀ ਟੂਕ ('ਰਹਜੋ ਜੱਸ ਜਗ ਛਾਇ ਸਪੁਤ ਜਵਾਹਰ ਮੱਲ ਭਯੋ') ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਤੇ ਉਲਟੇ ਕਾਮਿਆਂ ਵਿਚ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਮੂਲ ਪਾਠ ਵਿਚ ਇਸ ਤੁਕ ਨੂੰ ਸ਼ੇਖ ਅੱਖਰਾਂ ਜਾਂ ਹੇਠ ਲਕੀਰ ਲਾ ਕੇ ਛਾਪਣਾ ਉਚਿਤ ਸਮਝਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਫੂਲਕਿਆਂ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ' ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਹੇਠ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ('ਕਹਜੋ ਇਸੈ ਹਮ ਦੀਨੋਂ ਰਾਜ'...) ਉਪ-ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਤਤਕਰੇ ਵਿਚ ਵੀ ਇਹੀ 'ਉਪ ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ' ਰੱਖੇ ਗਏ ਹਨ।

੬) 'ਖਾਲਸਾ ਸਮਾਚਾਰ' ਨੇ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨ ਦਾ ਨਾਮ 'ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਭਾਈ ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨਾਭਾ ਨੇ ਵੀ ਜਿਥੇ ਕਿਧਰੇ ਇਸ ਵਿਚੋਂ ਟੂਕਾਂ ਦਿੱਤੀਆਂ ਹਨ ਤਾਂ ਸੰਖੇਪ 'ਪ੍ਰਾ.ਪੰ.ਪ੍ਰ.' ਅੱਖਰਾਂ ਵਿਚ ਸੰਕੇਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਪਰੰਤੂ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਕਰਤਾ ਗ੍ਰੰਥ ਨੇ ਅੰਤ ਉਤੇ ਇਸ ਗ੍ਰੰਥ ਦਾ ਨਾਮ ਆਪ ਹੀ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਲਿਖਿਆ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ :

ਸਵੈਯਾ—

'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਭਯੋ ਯਹ ਪੂਰਣ, ਜਿਮ ਪੰਥ ਭਯੋ ਤਿਮ ਹੀ ਲਿਖ ਦੀਨਾ। ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲੇ ਦੋਹਰੇ ਵਿਚ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਅੰਕਿਤ ਕੀਤਾ ਹੈ:

'ਤਹਿ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਗ੍ਰੰਥ ਲਿਖ...

ਇਸ ਲਈ ਅਸਾਂ ਵੀ ਇਸ ਗ੍ਰੰਥ ਦਾ ਨਾਮ ਕਰਤਾ ਦੇ ਰੱਖੇ ਹੋਏ ਨਾਮ ਵਾਲਾ ਹੀ

ਰਖਿਆ ਹੈ ਅਰਥਾਤ 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਕ੍ਰਿਤ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ (ਕਿਉਂ ਜੋ ਕਰਤਾ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਮਿਸਲ ਵਿਚੋਂ ਸੀ) ਆਦਿ ਵਿਚ ਵੀ ਗ੍ਰੰਥ ਦਾ ਨਾਮ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਸ਼ੁਰੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ:

'ਅਥ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਗ੍ਰੰਥੇ'

੨) ਇਸ ਗ੍ਰੰਥ ਦੇ ਮੂਲ ਹਾਲਾਤ ਸਰ ਡੇਵਿਡ ਆਕਟਰ ਲੋਨੀ (*Sir David Ochterlony*) ਦੀ ਪ੍ਰੇਰਣਾ ਕਰ ਕੇ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ (*Captain Murray*) ਨੇ ਕਰਤਾ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਤੋਂ ਸੁਣ ਕੇ ਲੁਧਿਆਣਾ ਵਿਖੇ ਸੰਮਤ ੧੮੬੬ (੧੮੦੯ ਈ:) ਵਿਚ ਲਿਖੇ। ਓਹੀ ਹਾਲਾਤ ਕਰਤਾ ਨੇ ਛੰਦ ਰਚਨਾ ਵਿਚ ਸੰਮਤ ੧੮੯੮ (੧੮੪੧ ਈ:) ਵਿਚ 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਮ ਹੇਠ ਅੰਕਿਤ ਕੀਤੇ।

ਇਸੇ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੇ ਆਧਾਰ 'ਤੇ ਵਿਸਤਾਰ ਸਹਿਤ ਗਿਆਨੀ ਗਿਆਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ 'ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਛੰਦਾ-ਬੰਦੀ ਵਿਚ ਰਚਿਆ। ਭਾਈ ਸੰਤੋਖ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਆਪਣਾ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਗ੍ਰੰਥ 'ਗੁਰ ਪ੍ਰਤਾਪ ਸੂਰਯ' ਸੰਮਤ ੧੯੦੦ (੧੮੪੩ ਈ:) ਵਿਚ ਸਮਾਪਤ ਕੀਤਾ।

ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਤੇ ਪ੍ਰਮਾਣੀਕ ਸਿੱਖ ਜਾਂ ਖਾਲਸਾ ਇਤਿਹਾਸ ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਪਾਸੇ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾ ਜਤਨ ਭਾਈ ਕੇਸਰ ਸਿੰਘ ਛਿੱਬਰ ਨੇ 'ਬੰਸਾਵਲੀ ਨਾਮਾ ਦਸਾਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀਆਂ ਕਾ' ਨੇ ਕੀਤਾ ਸੀ, ਜੋ ਸੰਮਤ ੧੮੨੬ (੧੭੬੯ ਈ:) ਦੀ ਰਚਨਾ ਹੈ।

ਸਹੀ/-

(ਡਾ: ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ)

ਸਮੇਂ-ਇਤਿਹਾਸਕ ਪਿਛੋਕੜ

'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦਾ ਅਸਲ ਸਿੱਖ-ਉਤਪਤੀ ਤੇ ਵਿਕਾਸ ਦੇ ਵਿਸ਼ੇ ਨੂੰ ਕੇਂਦਰਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਉਤਪਤੀ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਦਾ ਮਾਲਕ ਬਣਨਾ ਜਾਂ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਖਾਲਸਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਸਥਾਪਤ ਕਰਨ ਪੁਰ ਬਲ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਇਹ ਗ੍ਰੰਥ ਇਕ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਦੇ ਉਤਰ ਵਜੋਂ ਰਚਿਆ ਗਿਆ ਤੇ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਸਾਫ਼, ਸਪੱਸ਼ਟ ਤੇ ਸਿੱਧਾ ਹੈ ਕਿ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਉਤਪਤੀ ਕਿਵੇਂ ਹੋਈ ਤੇ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਰਾਜ ਪਾਇਆ, ਖਾਸ ਕਰ ਉਸ ਸਮੇਂ ਜਦ ਮਹਾਨ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ ਮੁਗ਼ਲ ਹਕੂਮਤ ਇਤਨੀ ਵਿਸ਼ਾਲ ਤੇ ਕਈ ਜਜ਼ੀਰਿਆਂ, ਸਮੁੰਦਰਾਂ ਤਕ ਫੈਲੀ ਹੋਈ ਸੀ, ਇਹ ਕਿਵੇਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸਾਧਾਰਨ ਬੱਕਰੀਆਂ, ਲੇਲਿਆਂ ਵਰਗੀ ਰੱਯਤ ਸ਼ੇਰ ਬਣ ਗਈ, ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਚਿੜੀਆਂ ਨੇ ਬਾਜ ਕਿਵੇਂ ਮਾਰ ਲਏ- ਅਜਿਹੇ ਖਾਲਸੇ ਵਿਚ ਅਜਿਹੀ ਸ਼ਕਤੀ ਕਿਵੇਂ ਆ ਗਈ- ਇਹ ਹੈ ਵੀ ਹੈਰਾਨੀ ਵਾਲੀ ਗੱਲ ਸੀ। ਭੰਗੂ ਲਿਖਦਾ ਹੈ:

'ਤਬ ਜੁਨੈਲ ਸੋਚ ਚਿਤ ਆਈ। ਹੁਤੀ ਜੁ ਬਾਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਲਿਖਾਈ।'

ਤਾਂ ਜੁਨੈਲ ਅਖਤਰਲੋਨੀ ਨੇ ਮਾਲੀ ਕਪਤਾਨ ਨੂੰ ਬੁਲਾ ਕੇ ਉਪਰੋਕਤ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਦੇ ਉਤਰ ਲਈ ਕਿਹਾ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਹ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਆਖਰੀ ਮੁਗ਼ਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਲਿਖਵਾਈ ਸੀ ਕਿ ਸਿੱਖ ਤਾਂ ਰੱਯਤ ਸਨ, ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਤਾਂ ਮੁਗ਼ਲਾਂ ਦੀ ਹੀ ਸੀ, ਮੁਗ਼ਲਾਂ ਨੇ ਕਿਸੇ ਤੋਂ ਲਈ ਨਹੀਂ, ਨਾ ਕੋਈ ਹੋਰ ਮੁਗ਼ਲਾਂ ਕੋਲੋਂ ਰਾਜ ਲੈ ਸਕਿਆ ਹੈ, ਮੁਸਲਮਾਨ, ਤੁਰਕ ਜਾਂ ਮੁਗ਼ਲ ਹਕੂਮਤ ਭਲਾ ਕਦੋਂ ਸੱਚ ਦੱਸ ਸਕਦੀ ਸੀ ਜਾਂ ਇਹ ਮੰਨ ਸਕਦੀ ਸੀ ਕਿ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਮੁਗ਼ਲਾਂ ਕੋਲੋਂ ਹਕੂਮਤ ਖੋਹ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਖਾਲਸਾ ਰਾਜ ਸਥਾਪਤ ਕਰ ਚੁਕਾ ਸੀ?

ਜੁਨੈਲ ਅਗੇ ਥੋ ਮਾਲੀ ਕਪਤਾਨ। ਜਿਹ ਜਾਨਤ ਹੈ ਬਹੁਤ ਜਹਾਨ॥੧੦॥

ਤਿਸ ਕੇ ਕਹਯੋ ਜੁਨੈਲ ਬੁਲਾਇ। ਬਹਾਇ ਪਾਸ ਉਸ ਖੂਬ ਸਮਝਾਇ।

ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਲਿਖਾਯੋ। ਜਿਮ ਕਰ ਖਾਲਸੇ ਰਾਜ ਆਦ ਪਾਯੋ।

ਤੇ ਕਪਤਾਨ ਕੋਲੋਂ ਜੁਨੈਲ ਇਹ ਵੀ ਪੁਛਦਾ ਹੈ ਕਿ ਜੋ ਦਿਲੀਪਤੀ ਮੁਗ਼ਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕੀ ਉਹ ਸੱਚ ਹੈ ਜਾਂ ਇਸ ਵਿਚ ਉਸ ਦੀ ਖੋਟੀ ਨੀਯਤ ਕੋਈ ਕੰਮ ਕਰਦੀ ਦਿਸਦੀ ਹੈ। ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਕਰ ਕੇ ਹਿੰਦੂਆਂ-ਤੁਰਕਾਂ ਦਾ ਕੋਈ ਮੇਲ ਨਹੀਂ, ਇਸ ਲਈ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹਾਕਮ ਕਦ ਸੱਚ ਕਹਿ ਸਕਦਾ ਹੈ:

ਜਿਮ ਕਹੀ ਦਿਲੀਪਤਿ ਤਿਮ ਹੈ ਸਾਤਿ। ਕੈ ਕੁਛ ਲਗਾਯੋ ਮੁਗ਼ਲਨ ਘਾਤ।

ਹਿੰਦੂ ਤੁਰਕਨ ਮੇਲ ਕੁਛ ਨਾਹਿ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਦ ਸਚ ਕਹਾਇ।

ਇਹ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਜੱਟ-ਬੂਟਾਂ (ਜਾਂ ਖਾਲਸਾ) ਨੇ ਕਿਵੇਂ ਸ਼ਾਹਿ ਦੇ ਸੂਬੇ ਮਾਰ ਲਏ ਤੇ ਏਡੀ ਵੱਡੀ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਹਕੂਮਤ ਰੱਯਤ ਕੋਲੋਂ ਕਿਵੇਂ ਹਾਰ ਗਈ?

ਕਿਮ ਕਰ ਜੱਟਨ ਸ਼ਾਹਿ ਸੂਬੇ ਮਾਰੇ। ਸ਼ਾਹਿ ਰੱਯਤ ਤੇ ਕਿਮ ਕਰ ਹਾਰੇ?

ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਮੁਗ਼ਲਨ ਪਾਹਿ। ਕਈ ਜਜ਼ੀਰੈ ਸਾਮੁੰਦ੍ਰ ਮਾਹਿ॥੧੩॥

ਸਾਰੀ ਹਿੰਦ ਚੁਗੱਤਿਨਿ ਪਾਸ। ਕੌਨ ਗਜ਼ਬ ਕਰ ਏ ਭਏ ਨਾਸ?

ਜਾਂ ਫਿਰ :

'ਛੇਲੀਅਨ ਮਾਰੇ ਸ਼ੇਰ ਕਿਮ, ਕਿਮ ਬਟੋਰਨ ਮਾਰੇ ਬਾਜ?

ਹਾਕਮ ਮਾਰੇ ਰੱਯਤੈ' ਯਹ ਕਰਮਾਤਹਿ ਕਾਜ॥੧੫॥

ਤੇ ਇਹ ਹੈ ਵੀ ਕਰਾਮਾਤੀ ਕਾਜ ਸੀ, ਜੋ ਰੱਯਤ (ਮੁੱਠੀ ਭਰ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ) ਨੇ ਉੱਠ ਕੇ ਹਾਕਮਾਂ ਨੂੰ ਮਾਰ ਲਿਆ ਸੀ। ਵਾਕਈ, ਪੰਥ ਵਿਚ ਕਿਛੁ ਸ਼ਕਤੀ ਹੋਵੇਗੀ, ਪੰਥ ਇੰਨਾ ਹੀ ਡਾਢਾ ਸੀ, ਡਾਢੇ ਪੰਥ ਦਾ ਬਲ ਤਾਂ ਦੱਸ?

'ਹੈ ਇਨ ਮੈਂ ਕਿਛੁ ਸ਼ਕਤ ਬਲ ਕੈ ਕਿਸ ਡਾਢੇ ਪੰਥ?

ਲਿਖੋ ਹਕੀਕਤ ਇਨ ਸਭੇ ਤੋਂ ਯਹ ਪਾਈਏ ਅੰਤ।'

ਤੇ ਪਤਾ ਲੱਗ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਝੂਠ ਕਿਹਾ ਹੈ ਜਾਂ ਸੱਚ। ਸੱਚ ਝੂਠ ਦਾ ਨਿਸਤਾਰਾ ਹੋ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ, ਝੂਠ ਤੋਂ ਸੱਚ ਨੂੰ ਨਿਆਰਾ ਕਰਨਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ:

'ਕਹਜੋ ਕੂੜ ਜੁ ਹੁਇ ਪਤਿਸਾਹਿ। ਦੇਇ ਬਾਤ ਮੋਹਿ ਕੂੜਿ ਕਰਾਹਿ।'

ਜੋਊ ਸਾਹਿ ਹੈ ਝੂਠ ਉਚਾਰਾ। ਸਾਚ ਝੂਠ ਕਰ ਲੇਹੁ ਨਿਆਰਾ।

ਅਤੇ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ ਰਾਜ ਮੱਲ ਲਿਆ, ਉਹ ਸਾਰਾ ਹਾਲ ਲਿਖਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ:
ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਰਾਜ ਮੱਲਿਓ ਸਭ ਭਾਂਤ ਲਿਖਾਯੋ ਸਾਲ।

ਸੁਨ ਝੋੜੇ ਸਭ ਖਾਲਸੈ ਜਾਨਜੋ ਜੱਗ ਹਵਾਲ।

ਇਹ ਗੱਲ ਜੋ ਜਰਨੈਲ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਤੋਂ ਪੁੱਛਦਾ ਹੈ, 'ਮਰੀ ਜਾਂ ਮਾਲੀ' ਕਪਤਾਨ, ਕਰਤਾ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਤੋਂ ਪੁੱਛਦਾ ਹੈ:

ਦੋਹਰਾ॥

'ਤੋਂ ਮਾਲੀ ਨੈ ਹਮ ਕਹਜੋ ਇਤਨੀ ਬਾਤ ਬਤਾਹੁ।

ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਰਾਜ ਕਿਮ ਔ ਦੀਨੋ ਕਿਨ ਪਤਿਸਾਹੁ॥੨੩॥

ਭਾਵੇਂ 'ਮਰੀ' ਨੇ ਜਰਨੈਲ ਦੇ ਹੁਕਮ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰਦੇ ਹੋਇਆਂ ਮੌਲਵੀ ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਅਜਿਹੀ ਗੱਲ ਦੱਸਣ ਲਈ ਅਤੇ ਪੂਰੀ ਕਿਤਾਬ (ਇਤਿਹਾਸ) ਲਿਖਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਸੀ ਤੇ ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ ਦਾ ਲਿਖਿਆ ਖਰੜਾ 'ਮਰੀ' ਕਪਤਾਨ ਪਾਸ ਮੌਜੂਦ ਸੀ, ਉਹ ਉਸ ਲਿਖਤ ਦੀ ਤਸਦੀਕ ਜਾਂ ਤਰਦੀਦ ਕਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਸੀ, ਜਰਨੈਲ ਵਾਂਗ ਝੂਠ ਸੱਚ ਦਾ ਨਿਸਤਾਰਾ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਸੀ, ਇਹ ਜਾਣਨਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਸੀ ਕਿ ਉਸ ਵਿਚ ਕਿੰਨਾ-ਕੁ ਰਲਾ ਹੈ :

'ਮਰੀ' ਹੁਕਮ ਲੈ ਉੱਦਮ ਕੀਯੋ। ਬੂਟੈ ਸਾਹਿ ਮੌਲਵੀ ਸਦ ਲੀਯੋ।

ਲਿਖਨ ਕਤਾਬ ਉਸੈ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਲਿਖਾਯੋ'॥੨੩॥

ਜਿਮ ਹੁਇ ਸੱਚ ਸੋਊ ਮੈਂ ਲਿਖੈਯੋ। ਯਾ ਮੈਂ ਝੂਠ ਨ ਕਛੁ ਰਲੈਯੋ।

ਕਰਤਾ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਲੁਧਿਆਣਾ ਉਸੇ ਕਚਹਿਰੀ ਵਿਚ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਤੇ ਕਪਤਾਨ 'ਮਰੀ' ਨਾਲ ਉਸ ਦੀ ਗੋਸ਼ਟੀ ਹੁੰਦੀ ਰਹਿੰਦੀ ਸੀ, ਇਸ ਲਈ 'ਕਰਤਾ' ਕਪਤਾਨ ਪਾਸੋਂ ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਕਿਤਾਬ ਵੇਖ ਕੇ ਇਸ ਨਿਰਣੈ 'ਤੇ ਪੁੱਜਦਾ ਹੈ ਕਿ 'ਇਨ ਗਲ ਖਾਲਸੈ ਕਹੀ ਨ ਸਾਰੀ' ਤੇ ਇਹ ਰਾਏ ਉਸ ਨੇ ਕਪਤਾਨ ਨੂੰ ਪੁਸਤਕ ਪੜ੍ਹਨ ਪਿਛੋਂ ਦਿੱਤੀ, ਜਿਸ ਦੇ ਫਲਸਰੂਪ ਕਪਤਾਨ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ 'ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਉਤਪਤੀ' ਲਿਖਣ ਲਈ ਕਿਹਾ:

'ਉਸ ਕੋ ਦੇਖ ਹਮ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। ਇਨ ਗਲ ਖਾਲਸੈ ਕਹੀ ਨ ਸਾਰੀ'॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥ ਸੋ ਮਰੀ ਹਮਾਰੋ ਮਿਤ ਭਯੋ, ਮੁਹਿ ਫਿਰ ਕਹਜੋ ਬੁਲਵਾਇ।

'ਜਿਮ ਉਤਪਤਿ ਭਈ ਖਾਲਸੇ ਤਿਮ ਤੁਮ ਦੇਹੁ ਲਿਖਾਇ'॥੨੫॥

ਤੇ ਲੇਖਕ ਨੇ ਕਪਤਾਨ 'ਮਰੀ' ਨੂੰ 'ਇਤਨੀ ਕੁ ਬਾਤ' ਦੱਸਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ:

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਮਾਲੀ ਨੈ ਹਮ ਕਹਜੋ 'ਇਤਨੀ ਬਾਤ ਬਤਾਹੁ।

ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਰਾਜ ਕਿਮ, ਔ ਦੀਨੋ ਕਿਨ ਪਤਿਸਾਹੁ॥੨੬॥

ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' "ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਰਾਜ ਕਿਮ" ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਗ੍ਰੰਥ ਬਸ ਇਸੇ ਆਸ਼ੇ ਨਾਲ ਰਚਿਆ ਗਿਆ ਤੇ ਕੇਵਲ ਉਪਰੋਕਤ ਪੁਸ਼ਨ ਦਾ ਸਾਧਾਰਨ ਛੰਦਾ-ਬੰਦੀ ਵਿਚ ਸੁੰਦਰ ਸਵਿਸਥਾਰਤ, ਸਿੱਧਾ ਤੇ ਸਾਫ਼ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਉੱਤਰ ਹੈ ਜੋ ਸੱਚਾ ਵੀ ਹੈ ਤੇ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ ਵੀ। ਅਟੁੱਟ ਤੇ ਅਟੂਕ, ਕੋਈ ਲੇਖਕ ਦੇ ਦਿੱਤੇ ਉੱਤਰ ਨੂੰ ਝੂਠਲਾ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ। ਕੋਈ ਇਸ ਉੱਤਰ ਨੂੰ ਗਲਤ ਸਾਬਤ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ। ਕਰਤਾ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸਬੂਤਾਂ ਵਜੋਂ ਸਮੁੱਚੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਜਿਉਂਦੇ ਜਾਗਦੇ

ਲਹੂ-ਰੱਤੇ, ਅਤਿਆਚਾਰ ਦੇ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੁੰਦੇ ਉਦਾਹਰਣਾਂ ਨੂੰ, ਪ੍ਰਸਤੁਤ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਉਹ ਜ਼ਿੰਦਾ ਅਮਰ ਸ਼ਹੀਦ ਸਮੇਂ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਦੀਆਂ ਮੂੰਹ-ਬੋਲਦੀਆਂ ਤਸਵੀਰਾਂ ਹਨ, ਜੁਲਮ ਸਹਿੰਦੀਆਂ, ਜਿਊਂਦੀਆਂ-ਜਾਗਦੀਆਂ ਮੂਰਤੀਆਂ ਹਨ, ਜੋ ਸੱਚ ਦੇ ਬੋਲ, ਬੋਲ ਰਹੀਆਂ ਹਨ: ਸੱਚ ਲਈ ਜਿਊਂਦੀਆਂ ਰਹੀਆਂ, ਸੱਚ ਤੇ ਸੱਚੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੀ ਸਥਾਪਨਾ ਲਈ ਜੂਝਦੀਆਂ ਰਹੀਆਂ ਤੇ ਅਤਿਆਚਾਰ ਦੀ ਭੱਠੀ ਵਿਚੋਂ ਸ਼ਹਾਦਤ ਦੇ ਮਜੀਠ ਰੰਗੇ ਬਣਿਆਂ ਸਹਿਤ ਕੁੰਦਨ ਬਣ ਬਣ ਨਿਕਲਦੀਆਂ ਹਨ। ਸੋਨੇ ਵਾਂਗ ਢਲ-ਢਲ ਸੁੱਧ ਖਰੀ ਖਾਲਿਸ ਡਲੀ ਬਣ-ਬਣ ਨਿਕਲਦੀਆਂ ਰਹੀਆਂ। ਖਾਲਸਾ ਸੁੱਧ ਹੋ ਹੋ ਖਾਲਿਸ ਲੋਹ-ਪੁਰਸ਼ ਬਣ ਗਿਆ, ਜਿਸ ਨੇ ਅਖੀਰ ਜੁਲਮ ਜਬਰ, ਅਤਿਆਚਾਰ ਤੇ ਅਨਿਆਇ ਦੀਆਂ ਜੜ੍ਹਾਂ ਪੁੱਟ ਕੇ ਉਸ ਪੁਰ ਸਤਿਗੁਰੂ ਦੀ ਸੱਚੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾ ਆਲੀਸ਼ਾਨ ਸੋਨ-ਸੁਨਹਿਰੀ ਮਹਿਲ ਉਸਾਰ ਕੇ ਦਮ ਲਿਆ। ਪੂਰਾ ਸੌ ਸਾਲ ਮੌਤ ਨਾਲ ਸੰਘਰਸ਼ ਕੀਤਾ। ਜ਼ਾਲਮ ਦੇ ਜੁਲਮ ਦੀ ਅਗਨੀ ਵਿਚੋਂ ਇਬਰਾਹੀਮ ਵਾਂਗ ਨਿਕਲ ਕੇ ਗੁਲਜ਼ਾਰ 'ਪੁਰ ਟੁਰਦਾ ਰਿਹਾ। ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਦੀ ਸ਼ਹਾਦਤ (੧੬੭੫ ਈ:) ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਪੂਰੀ ਇਕ ਲਾਲ ਸੁਰਖ ਅੰਗਿਆਰੇ ਵਤ ਸਾੜਦੀ ਸਦੀ ਦਾ ਲਾਲ ਸੂਹਾ ਇਤਿਹਾਸ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਕੇ ਸਿੰਘ, ਗੁਰੂ ਦਸਮ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਦੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਬਚਨਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਹਿਤ ਆਪਣਾ ਲਹੂ ਵੀਟ-ਵੀਟ ਇਸ ਪਾਵਨ ਧਰਤਿ ਨੂੰ ਸੁਰਖ ਬਨਾਤ ਬਣਾਉਂਦੇ ਰਹੇ। 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਸੌ ਸਾਲਾ ਲਹੂ-ਰਤਾ ਪੈਂਡਾ ਹੈ, ਜਿਸ 'ਪੁਰ ਲਹੂ ਲੁਹਾਨ ਹੁੰਦਾ ਹੋਇਆ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਟੁਰਦਾ ਰਿਹਾ। ਅਖੀਰ ਉਸ ਮੰਜ਼ਿਲ 'ਤੇ ਪੁੱਜਣ ਲਈ ਇਕੋ ਨਿਸ਼ਾਨਾ, ਇਕੋ ਆਸ਼ਾ ਸੀ ਉਸ ਦਾ ਖਾਲਸ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਲੈਣ ਦਾ, ਝੂਠੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਖੋਹ ਕੇ, ਉਸ ਨੂੰ ਸਾੜ-ਸਵਾਹ ਕਰ, ਉਸ 'ਪੁਰ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕਾਇਮ ਕਰਨ ਦਾ।

'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਅਜੇਹੀ ਸੱਚੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੀ ਸਥਾਪਨਾ ਦਾ ਅੱਖੀਂ ਡਿੱਠਾ ਹਾਲ ਹੈ, ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ ਬੋਲਦਾ, ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਜ਼ਬਾਨੀ, ਸ਼ਹੀਦਾਂ, ਸਿਰ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ, ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ ਹੈ। ਜਿਸ ਨੂੰ ਲਿਖਣ ਵਾਲਾ ਵੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਅੰਸ ਤੇ ਪੰਥ ਵਿਚੋਂ ਹੈ, ਸਾਚੀ ਸਾਖੀ ਹੈ ਉਸ ਦੇ ਦਾਦਿਆਂ ਬਾਬਿਆਂ ਦੀ, ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਸੂਰਬੀਰ ਜੋਧਿਆਂ ਦੀ, ਨੰਗੇ ਧੜ ਲੜਨ ਵਾਲੇ ਜਾਂ ਜਾਂ-ਬਾਜ਼ਾਂ ਦੀ, ਗੁਰੂ ਕੇ ਲਾਲਾਂ ਦੀ, ਗੁਰੂ ਕੇ ਭੁਜੰਗੀਆਂ ਦੀ, ਸੱਚੀ ਵਿਥਿਆ ਤੇ ਸੁੱਚੀ ਵਿਆਖਿਆ ਹੈ, ਇਸੇ ਲਈ ਇਸ ਗ੍ਰੰਥ ਦੀ ਪ੍ਰਿਸ਼ਟ ਭੂਮੀ ੧੬੭੫ ਤੋਂ ੧੭੭੫ ਈ. ਤਕ ਦੀ ਲਾਲ ਸੂਹੀ ਦਿਸਦੀ ਹੈ, ਕਾਲੀ ਬੋਲੀ ਅੰਨ੍ਹੀ ਅੰਨ੍ਹੇਰੀ ਰਾਤ ਪਿਛੋਂ ਨੂਰਾਨੀ ਲਾਲ ਸੂਹੀ ਉਸ਼ਾ ਦੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਝਟ ਕੁ ਮਗਰੋਂ ਮੱਘਦੇ ਸੂਰਜ ਦਾ ਸੁਨਹਿਰੀ ਪੌੜਾ, ਉੱਜਲ ਆਕਾਸ਼ ਦੇ ਚਿੱਟੇ ਚਾਂਦੀਵੰਨੇ ਥਾਲ ਵਿਚ ਲਿਆ ਪਰੋਸਣਾ ਹੈ।

'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਸਿੱਖ-ਪੰਥ ਦੀ ਉਤਪਤੀ ਤੇ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਦਾ ਉਥਾਨ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਦੀ ਬੇਮਿਸਾਲ ਸ਼ਹਾਦਤ ਉਪਰੰਤ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਸਾਜਣਾ, ਸ੍ਰੀ ਕੇਸਗੜ੍ਹ ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸੰਸਕਾਰ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਪਿੱਛੋਂ ਪੰਥ ਪਸਰਨ ਦੀ ਸਾਖੀ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਹੀ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਲਿਸ਼ਕਦਾ ਪਿੰਡਾ ਹੈ ਤੇ ਦਸਮ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਦੀ ਬਖਸ਼ੀ ਹੋਈ ਕਲਾ ਦਾ ਪਸਾਰਾ ਹੈ। ਵਾਸਤਵ ਵਿਚ ਇਹ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਪਸਰਨ ਤੇ ਸਾਗਰ ਵਾਂਗ ਵਧਣ ਦੀ ਸਾਖੀ ਹੈ ਜੋ ਪੂਰੀ ਅਨੂਰਵੀਂ ਸਦੀ ਉਪਰ ਸੂਹੀ ਬਨਾਤ ਵਾਂਗ ਫੈਲੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਦਿੱਲੀ, ਸਰਹਿੰਦ, ਲਾਹੌਰ, ਜਲੰਧਰ, ਕਸੂਰ, ਮੁਲਤਾਨ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਹਕੂਮਤਾਂ, ਸਾਰੇ ਜੁਲਮੀ ਰਾਜ ਤੇ ਹੈਂਕੜਬਾਜ਼ ਨਵਾਬ ਤੇ ਫਿਰ ਨਾਦਰ ਤੇ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਵਰਗੇ ਲੁਟੇਰੇ ਅੱਡੀ ਚੋਟੀ ਦਾ ਜ਼ੋਰ ਲਾ ਬੱਕੇ ਕਿ ਇਸ ਵਧਦੇ ਪੰਥ ਦੀ ਉਮਡਦੀ ਨਦੀ ਨੂੰ ਡੱਕਿਆਂ, ਰੋੜਿਆਂ, ਤੀਲਿਆਂ ਨਾਲ ਕਿਵੇਂ ਰੋਕੀਏ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਜੋ ਜੋ ਜੁਲਮ, ਜਬਰ ਤੇ ਅਤਿਆਚਾਰ ਮੰਗੋਲ ਜਾਂ ਪਠਾਣ ਪੱਥਰ-ਹਿਰਦਾ ਸੋਚ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਸਾਰੇ ਕੀਤੇ। ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਬੰਦ-ਬੰਦ ਕੱਟੇ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਦਾ ਸਾੜਿਆ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਖੋਪਰੀਆਂ ਲਾਹੀਆਂ, ਪੁੱਠੀਆਂ ਖੱਲਾਂ ਭੇਡਾਂ ਲੋਲਿਆਂ ਵਤ ਲਾਹ ਲਾਹ ਸੁੱਕਣੇ ਪਾਈਆਂ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਚਰਖੜੀਆਂ 'ਤੇ ਚਾੜ੍ਹਿਆਂ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਿੰਡਾਂ ਦੇ ਪਿੰਡ ਸਾੜ ਸਵਾਹ ਕਰ ਦਿੱਤੇ, ਸਾਰੇ ਮੁਲਖ ਵਿਚ ਕਿਧਰੇ ਕਿਸੇ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਦਿਸਣ ਜੋਗ ਨਾ ਰਹਿਣ ਦਿੱਤਾ। ਨਿਹੱਥੇ ਸਿੰਘ ਨੰਗੇ ਪਿੰਡੇ ਲੜਦੇ ਰਹੇ, ਸਾਰੀ ਸਮੁੱਚੀ ਕੌਮ ਵਹੀਰ ਬਣ ਜੰਗਲੋਂ ਜੰਗਲ, ਥਲੇ ਥਲ ਫਿਰਦੀ, ਖੇਤਾਂ, ਖੰਡਾਂ, ਖੂਹਾਂ, ਘੁਰਨਿਆਂ, ਝੰਗੀਆਂ, ਝਾੜਾਂ, ਜੰਗਲਾਂ, ਬੇਲਿਆਂ ਵਿਚ ਰੁਲਦੀ

ਵਣ ਕੰਡੇ ਲਤਾੜਦੀ ਰਹੀ, ਪੂਰੇ ਸੌ ਸਾਲ ਘਰੇਂ ਬੇ-ਘਰ ਹੋਈ ਫਿਰਦੀ ਰਹੀ, ਘੁੰਮਦੀ ਰਹੀ, ਲੜਦੀ ਰਹੀ। ਜੂਝਦੀ ਰਹੀ, ਆਪਾ ਕੁਹਾਉਂਦੀ ਰਹੀ, ਬਾਲ-ਬੱਚੇ ਘਾਣ ਕਰਵਾਉਂਦੀ ਰਹੀ, ਪਰ ਜ਼ਾਲਮ ਹਾਕਮ ਦੇ ਜ਼ਬਰ ਜ਼ੁਲਮ ਨਾਲ ਟੱਕਰ ਲੈਂਦੀ ਰਹੀ, ਲੋਹਾ ਲੈਂਦੀ ਰਹੀ, ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਨਿਸਚੇ ਸਹਿਤ, ਪੱਕੇ ਪੁਖਤਾ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਸਹਿਤ, ਕਿ ਅੰਤ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਥਾਪਤ ਕਰਨੀ ਹੈ, ਖਾਲਸੇ ਰਾਜ ਦਾ ਕੇਸਰੀ ਝੰਡਾ ਝੁਲਣਾ ਹੈ, ਫਤਹਿ ਦੇ ਨਗਾਰੇ ਵੱਜਣੇ ਤੇ ਵਿਜੈ ਦੇ ਧੌਂਸਿਆਂ ਪੁਰ ਡੰਕੇ ਲੱਗਣੇ ਹਨ, ਸਤਿਗੁਰੂ ਦੇ ਬਚਨ ਸਾਕਾਰ ਹੋਣੇ ਹਨ, ਜੋ ਨਾ ਕਦੀ ਪਹਿਲਾਂ ਅਹਿਲੇ (ਨਿਸਫਲ) ਗਏ ਹਨ, ਨਾ ਹੁਣ ਬਿਰਥਾ ਜਾਣਗੇ ਤੇ ਅੰਤ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਜਤਨਾਂ ਨੂੰ ਫਲ ਲੱਗਾ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਦਾ ਬੂਟਾ ਹਰਿਆ ਹੋਇਆ ਅਤੇ ਇਕ ਘਣਾ, ਵੱਡਾ, ਛਾਂ-ਦਾਰ ਬੋਹੜ ਬਣ ਕੇ ਮੁਲਕ ਦੇ ਮੱਧ ਵਿਚ ਫੈਲ ਗਿਆ। ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ ਮਰ ਗਏ, ਜ਼ਾਲਮ ਆਪਣੇ ਜ਼ੁਲਮ ਦਾ ਆਪ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋ ਗਏ, ਚਿੜੀਆਂ ਨੇ ਬਾਜ਼ ਮਾਰ ਲਏ, ਛੇਲਿਆਂ ਨੇ ਸ਼ੇਰਾਂ ਨੂੰ ਸਰਿ-ਮੈਦਾਨ ਘਾਇਲ ਕਰ ਗਿਰਾਇਆ! ਤੇ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਵਰਗਿਆਂ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ ਸੱਚ ਦੇ ਬੋਲ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨਿਕਲਣ ਲੱਗੇ। ਸੱਚ ਉਹ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਜੋ ਦੁਸ਼ਮਣ ਦੇ ਮੂੰਹ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਬੋਲੇ। ਅੰਤਲੀ ਵਾਰ ਅਬਦਾਲੀ ਮਸਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਜਾਨ ਬਚਾ ਕੇ ਪਿਛਾਂਹ ਕਾਬਲ ਵਲ ਪਰਤਦਿਆਂ ਚੀਕ ਪਿਆ:

ਸਾਹਿ ਮੁੜ੍ਹੇ ਬਡ ਨਮੋਸ਼ੀ ਪਾਇ। ਇਸ ਆਵਨ ਕੋ ਬਹੁ ਪਛੁਤਾਇ।

ਕਹ 'ਚਿੜੀਅਨ ਹਮ ਬਾਜ ਦਏ ਗਾਰ। ਕਰੇ ਛੇਲੂਅਨ ਹਮ ਸ਼ੇਰ ਖ਼ਾਰ॥੪੩॥

ਇਨ ਕੀ ਮੱਦਦ ਆਪ ਖੁਦਾਇ। ਪੁਜੌ ਨ ਬਲ ਹਮ ਇਨ ਪਰ ਕਾਇ।

ਇਨ ਸੈਂ ਸਕਤ ਕਿਛ ਆਹਿ ਕਰੀਮ। ਕਰ ਦੇਖੌ ਹਮ ਬਹੁਤ ਫਹੀਮ॥੪੪॥

ਅਬ ਜੋ ਮੇਰੇ ਇਤ ਦੇਸ ਆਉਗ। ਜੋ ਆਉਗ ਸੋ ਪਛੋਤਾਉਗ।

ਇਸੀ ਅਫਸੋਸੈ ਸੋ ਮਰ ਗਯੋ। ਪੁਜੌ ਨ ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ ਸੁ ਮੁਯੋ॥੪੫॥

ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਗੁਰੂ-ਪੰਥ ਦੀ ਅਮਰ ਜੀਤ ਤੇ ਅਟੱਲ ਵਿਜੈ ਦੀ ਸੱਚੀ ਸਾਖੀ ਹੈ ਜੋ ੧੬੭੫ ਈ: ਨੂੰ ਆਰੰਭ ਹੋ ਕੇ ਜ਼ਾਲਮ ਅਬਦਾਲੀ ਦੀ ਮੌਤ ਤਕ ਦੀ ਦਰਦ-ਭਰੀ ਵਿਥਿਆ ਲਹੂ-ਰਤੇ ਸ਼ਬਦਾਂ ਤੇ ਲਾਲ-ਸੂਹੇ ਅੱਖਰਾਂ ਦੁਆਰਾ ਬਿਆਨ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਅਬਦਾਲੀ ਦੀ ਮੌਤ ਸੰਮਤ ੧੮੩੦ (੧੭੭੩ ਈ:) ਵਿਚ ਮਰਗਾਬ (ਕਾਬਲ) ਵਿਖੇ ਹੋਈ। ਬਸ ਇਥੋਂ ਤਕ ਦੀ ਅਮਰ ਕਹਾਣੀ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਦੁਆਰਾ ਹੀ ਪੰਥ ਦਾ ਤੇਜ਼ਸਵੀ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਹੋਇਆ ਦਸਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਸਮੁੱਚਾ ਪ੍ਰਸੰਗ ਹੀ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਮੁਖ ਵਿਸ਼ਾ ਹੈ। ਇਸ ਪਿਛੋਂ-ਚਾਲੀ ਕੁ ਪੰਨਿਆਂ ਵਿਚ ਕਰਤਾ ਨੇ 'ਸਾਖੀ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੀ ਮਿਸਲ' ਦੀ, 'ਪੰਥ ਕੀ ਔਰ ਸਾਖੀ' ਅਤੇ ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦੀ ਆਖਰੀ ਮੁਗਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਸ਼ਾਹ ਆਲਮ ਸਾਨੀ (ਗੌਹਰ ਅਲੀ) ਜਾਂ ਅਲੀ ਗੌਹਰ ਨੂੰ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਸ਼ਾਨ ਦਾ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਕਰਨ ਤੇ ਦਿੱਲੀ ਵਿਖੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੇ ਦੇਹੂਰੇ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਹੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਜੋ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਦੀ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਧਾਂਕ, ਸ਼ਾਨ ਤੇ ਸ਼ੌਕਤ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਕ ਹੈ। ਅੰਤ ਉਤੇ ਜਾਂਦੇ ਜਾਂਦੇ ਕਰਤਾ 'ਫੂਲਕਿਆਂ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ' ਵੀ ਕਹਿ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਨਿਰਸੰਦੇਹ ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਗੁਰੂ ਪੰਥ ਦੇ ਉਤਪੰਨ, ਉਥਾਨ, ਵਧਣ ਤੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦਾ ਹੀ 'ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਗ੍ਰੰਥ' ਹੈ। ਇਹ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਸ਼ਹੀਦੀ ਵਿਥਿਆ, ਇਕ ਅਮਰ ਗਾਥਾ, ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦੀ ਕਥਾ ਹੈ, ਜੋ ਰਹਿੰਦੀ ਦੁਨੀਆਂ ਤਕ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਅਮਰ ਕਹਾਣੀ ਜ਼ਿੰਦਾ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਜ਼ਬਾਨੀ ਕਹਿੰਦੀ ਰਹੇਗੀ ਅਤੇ ਲੱਖਾਂ ਸਿੰਘ ਸਿੰਘਣੀਆਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰੇਰਣਾ, ਸਾਹਸ, ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਤੇ ਗੁਰੂ ਭਰੋਸਾ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੀ ਰਹੇਗੀ। ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਵਿਚ ਨਵੀਂ ਰੂਹ ਫੂਕਦੀ ਰਹੇਗੀ। ਮੁੜ-ਮੁੜ ਪੰਥ ਨੂੰ ਸੁਰਜੀਤ ਕਰਦੀ ਰਹੇਗੀ।

ਮੁਖ ਵਿਸ਼ਾ

ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਦਾ ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਸੰਕੇਤ ਕਰਦਾ ਹੈ, 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਨੂੰ ਸਾਕਾਰ ਕਰਦਾ ਏ। ਇਹ ਪੰਥ ਦੇ ਉਤਪੰਨ ਹੋਣ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਇਸ ਦੇ ਨਿਕਾਸ ਤੇ ਵਿਕਾਸ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਦਾ ਹੋਇਆ ਅੰਤ ਇਸ ਦੇ ਨਿਸ਼ਾਨੇ ਨੂੰ ਪ੍ਰਸਤੁਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਗੁਰੂ ਪੰਥ ਦੀ

ਸਫਲਤਾ ਤੇ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਨੂੰ ਸਪੱਸ਼ਟ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ ਉਜਾਗਰ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਇਕ ਅਦੁੱਤੀ ਤੇ ਇਤਿਹਾਸਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਹੈ। ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀਆਂ ਸ਼ਹਾਦਤਾਂ ਇਸ ਦੀਆਂ ਗਵਾਹੀਆਂ ਹਨ ਤੇ ਖਾਲਸਾ ਦੀ 'ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਥਾਪਤ' ਕਰਨਾ ਇਸ ਦਾ ਮੁੱਖ ਉਦੇਸ਼ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਪਹਿਲਾਂ 'ਸਮੇਂ' ਉਪ-ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ ਹੇਠ ਇਹ ਗੱਲ ਰੋਸ਼ਨ ਕਰ ਚੁੱਕੇ ਹਾਂ ਕਿ ਇਹ ਗ੍ਰੰਥ ਲਿਖਣ ਦਾ ਆਖਰ ਮੰਤਵ ਕੀ ਸੀ। ਇਹ ਕਪਤਾਨ ਮਰੀ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਇਸ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਦਾ ਸਵਿਸਥਾਰਕ ਉੱਤਰ ਹੈ ਕਿ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ ਆਖਰ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕਿਵੇਂ ਲੈ ਲਈ :

ਤੋਂ ਮਾਲੀ ਨੈ ਹਮ ਕਹਜੋ 'ਇਤਨੀ ਬਾਤ ਬਤਾਹੁ।

ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਰਾਜ ਕਿਮ, ਔ ਦੀਨੋ ਕਿਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੁ॥੩੩॥

ਤੇ ਇਸ ਦਾ ਉੱਤਰ ਇਕੋ ਤੁਕ ਵਿਚ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੇਂਦਾ ਹੈ (ਕਿ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੇਣ ਵਾਲਾ ਉਹ ਆਪ ਸੱਚਾ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਭਾਵ ਸ਼ਾਹਾਂ ਦਾ ਸ਼ਾਹ ਨਾਨਕ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਹੈ)।

ਤਿਸੈ ਬਾਤ ਮੈਂ ਐਸੇ ਕਹੀ। ਸਿੰਘਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਾਹਿ ਸੱਚੈ ਦਈ।

ਮਰੀ ਕਹਜੋ 'ਸਾਹ ਸੱਚੈ ਕੋਇ? ਅਸਾਂ ਕਹਜੋ ਸਾਹ ਨਾਨਕ ਜੋਇ'॥੩੪॥

ਇਹ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੇ ਇਸ ਕਥਨ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਤੇ ਵਿਥਿਆ ਹੈ ਕਿ :

ਚਿਤੀਆਂ ਤੋਂ ਮੈਂ ਬਾਜ ਤੁੜਾਉਂ। ਤਬੈ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਨਾਮ ਕਹਾਉਂ।

ਅਜਿਹੀ ਸ਼ਕਤੀ ਖਾਲਸਾ ਜੀ ਨੂੰ ਬਖਸ਼ਣ ਵਾਲਾ ਨਾਨਕ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਦਸਵਾਂ ਰੂਪ ਦਸਮੇਸ਼ ਪਿਤਾ ਸੀ:

ਜਿਨ ਸਾਹ ਨਾਨਕ ਚਰਨ ਪ੍ਰਸਾਏ। ਤਿਨ ਮੈਂ ਸ਼ਕਤਿ ਇਤੀ ਭਈ ਆਏ।

ਚਿਤੀਅਨ ਤੇ ਉਨ ਬਾਜ ਕੁਹਾਏ। ਛੋਲਨ ਕੋਲੋਂ ਸ਼ੇਰ ਤੁੜਾਏ॥੩੫॥

ਕਰਤਾ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਦਸ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦਾ ਸੰਖੇਪ ਹਾਲ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਨੌਵੀਂ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ ਬਿਆਨ ਕਰਨ ਉਪਰੰਤ ਫਿਰ ਉਹ 'ਸਾਖੀ ਦਸਮੇ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹਿ ਕੀ' ਲਿਖਦਾ ਹੈ। ਜਿਸ ਵਿਚ ਉਹ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਸਾਜਣਾ, ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸੰਸਕਾਰ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਦਾ ਹੋਇਆ ਸ੍ਰੀ 'ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਪੰਥ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਕੀ ਸਾਖੀ' ਰਚਕ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਉਸ ਪਿੱਛੋਂ 'ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਪਸਰਨ ਕੀ ਸਾਖੀ' ਕਰਦਾ ਹੈ। ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘਾਂ ਤਥਾ 'ਭੁਜੰਗ ਨਿਹੰਗਨ' ਦਾ ਨਿੱਤ ਦਾ ਵਰਤਾਰਾ ਦੱਸ ਕੇ ਪਾਠਕਾਂ ਦੇ ਹਿਰਦਿਆਂ ਵਿਚ ਉਮਾਹ ਤੇ ਉਤਸ਼ਾਹ ਉਤਪੰਨ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਫਿਰ ਦਸਮ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਦੇ 'ਅਨੰਦਪੁਰ ਛੱਡਣ' ਦਾ ਸੰਖੇਪ ਹਾਲ 'ਅਨੰਦਪੁਰ ਕੀ ਸਾਖੀ' ਅਧੀਨ ਦੱਸ ਕੇ ਅਨੰਦਪੁਰ ਦੇ ਜੰਗਾਂ, ਜੁੱਧਾਂ, ਵੱਡੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ, ਚਮਕੌਰ ਜੁੱਧ, ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਦਾ ਹਾਲ, ਕਾਂਗੜ ਦੀਨੇ ਤੋਂ 'ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ' ਲਿਖਣ ਦੀ ਸਾਖੀ, ਮੁਕਤਸਰ ਦੀ ਜੰਗ, ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ, ਦਮਦਮਾ ਗੁਰੂ ਕਾਂਸ਼ੀ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਤੇ ਫਿਰ 'ਦੱਖਣ' ਤੁਰਨੇ ਕੀ ਸਾਖੀ, ਪਹਿਲੇ ੨੫ ਪੰਨਿਆਂ ਵਿਚ ਸਮਾਪਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਉਸ ਪਿੱਛੋਂ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਤੇ ਜ਼ੁਲਮ ਜਬਰ ਤਥਾ ਜ਼ਾਲਮ ਹਾਕਮਾਂ ਦੇ ਦਮਨ ਦਾ ਹਾਲ 'ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ' ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਕੇ, ਬਜੀਦੇ ਬੱਧ ਤੇ ਸਰਹਿੰਦ ਲੁੱਟਣ ਤੇ ਅੰਤ ਬੰਦੇ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਸਾਥੀਆਂ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ (ਬੰਦੇ ਕੇ ਆਖਰੀ ਪ੍ਰਸੰਗ) ਦੱਸ ਕੇ ਬੰਦੋਈ ਤੇ ਤੱਤ ਖਾਲਸਾ ਦੇ ਭੇਤ-ਭਾਵਾਂ ਨੂੰ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕਰਦਾ ਹੈ। 'ਫਰੁੱਖਸੀਯਰ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਕੇ ਮਰਨੈ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ' ਉਪਰੰਤ 'ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ' ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਦਾ ਹੈ ਜੋ ਕਰਤਾ ਦਾ ਮੁਖ ਵਿਸ਼ਾ ਹੈ। ਇਹ ਮੁੱਢਲੀ ਸਰਗੁਜ਼ਸ਼ਤ ਉਹ ੧੬੧ ਪੰਨਿਆਂ ਵਿਚ ਆਕਰਸ਼ਕ ਸ਼ੈਲੀ ਦੁਆਰਾ ਸੁਣਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਭੁਜੰਗੀਆਂ, ਗੁਲਾਬਰਾਈਆਂ, ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਆਂ, ਚੰਡਿਆਲੀਆਂ, ਜੰਡਿਆਲੀਆਂ, ਗੁਰਲੋਪੀਆਂ ਤੇ ਪੰਥ ਘਾਤੀਆਂ ਦੇ ਕਾਰੇ ਦੱਸ ਕੇ ਉਹ ਆਪਣੇ ਅਸਲ ਵਿਸ਼ੇ ਵੱਲ ਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਜੋ 'ਸਾਖੀ ਸ਼ਹੀਦੋਂ ਸਿੰਘੋਂ ਕੀ' ਤੇ ਇਸ ਨਾਲ ਉਹ ਪੰਥ ਦੇ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਤੇ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦਾ ਹਾਲ ਦੱਸ ਕੇ ਪਾਠਕਾਂ ਦੇ ਰੌਂਗਟੇ ਖੜੇ ਕਰ ਦੇਂਦਾ ਹੈ।

ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀਆਂ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਤੇ ਪੰਥ ਦੇ ਮੁਖੀਆਂ ਦਾ ਵੇਰਵਾ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਹੈ:

ਸਾਖੀ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ

ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਕੀ

ਸਾਖੀ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਪ੍ਰਥਮ ਸਰਹੰਦ ਮਾਰੀ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਹੀਦ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ ਹਕੂਮਤ ਦੇ ਵੈਰ ਦੀ (ਖਾਨੂ ਨਵਾਬ ਕੀ)
 ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਤੇ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਮੀਰਾਂ ਕੋਟੀਏ ਭੰਗੂ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਸਹੀਦ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਕੇ ਕੋਟ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਬਿਵਹਾਰ ਤੇ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਦਸ਼ਾ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਬਿਦੇਹੀ ਸਹੀਦ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸਹੀਦੀ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਜੱਸੂ ਬੱਧ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਪੜੋਲ ਕਨੂਹੇ ਕੀ (ਛੋਟੇ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਦੀ)
 ਸਾਖੀ ਰਾਮ ਰੋਣੀ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਕੌੜਾ ਮਲ ਕੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ ਅਤੇ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ ਦੇ ਮਾਰਨ ਦੀ
 ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜੀ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਔਰ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ
 (ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸਹੀਦੀ ਦੀ)
 ਸਾਖੀ ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਦੀ ਸਹੀਦੀ ਦੀ (ਜੁੱਧ ਵਿਚ)
 ਸਾਖੀ ਸਰਹੰਦ ਲੁੱਟਣ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਹਾਨੂ ਸਿੰਘ ਸਹੀਦ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਸਹੀਦ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਤੇ ਉਸ ਦੀ ਮੌਤ ਕੀ
 ਸਾਖੀ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਮਲੇਰ ਔ ਕੁਪ ਰਹੀੜੇ ਕੀ (ਵੱਡੇ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਦੀ)
 ਸਾਖੀ ਬਿਰਾੜਾਂ ਤੇ ਫਿਰ ਕਪੂਰੇ ਦੇ ਫਾਹੇ ਲੱਗਣ ਦੀ
 ਸਾਖੀ ਮੋਰਿੰਡੇ ਕਤਲ ਕੀ (ਮੁਰੰਡੇ ਦੇ ਰੰਘੜਾਂ ਦਾ ਬਧ)

(ਨੋਟ- ਹੈਰਾਨੀ ਵਾਲੀ ਗੱਲ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਬਾਬਾ ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਸਹੀਦੀ ਦਾ ਹਾਲ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ)

ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਹੀਦੀਆਂ ਦੇ ਫਲ ਸਰੂਪ ਖਾਲਸੇ ਦੀਆਂ ਜਿੱਤਾਂ ਤੇ ਮੱਲਾਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਈਆਂ- ਸਹੀਦਾਂ ਦਾ ਖੂਨ ਰੰਗ ਲਿਆਇਆ ਤੇ ਖਾਲਸੇ ਨੇ 'ਪ੍ਰਿਥਮੈ ਕਸੂਰ ਮਾਰਨਾ', ਫਿਰ ਦੁਆਬੇ ਨੂੰ ਰੋਕਣਾ ਅਰਥਾਤ ਮੱਲਣਾ ਤੇ ਮੁਲਖ ਮੱਲਣਾ, ਦੇਊ ਦਲਾਂ ਦੀਆਂ ਮੱਲਾਂ, ਗੁਜਰਾਂਵਾਲੇ ਦੀ ਫਤਹਿ, ਨਵਾਬ ਸਰਬੁਲੰਦ ਨੂੰ ਫੜਨਾ, ਫਿਰ ਸਿਰਹੰਦ ਮੱਲਣਾ ਤੇ ਨਵਾਬ ਜੈਨੇ ਨੂੰ ਮਾਰਨਾ ਆਦਿ ਦਾ ਹਾਲ ਵਰਣਨ ਕਰ ਕੇ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਚੜ੍ਹਤ ਵਿਖਾਈ ਹੈ ਅਤੇ ਸਰਹੰਦ ਵਿਖੇ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦੇ ਦੇਹੁਰੇ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਵਿਥਿਆ ਦਿੱਤੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਉਪਰੰਤ ਸਿਰਹੰਦ ਨੂੰ ਰੋਕ ਤੇ ਸੌਂਪ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ।

ਮੁਖ ਵਿਸ਼ਾ ਇਥੇ ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਸਮਾਪਤ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਅੰਤਕਾ ਦੇ ਤੌਰ 'ਤੇ 'ਸਾਖੀ ਮੁਲਕ ਰੋਕਨ, ਔਰ ਸ਼ਹਿਰ ਸੌਂਪਨ ਕੀ, ਭਾਈ ਭਗਤੂਆਂ ਔ ਫੂਲਕਿਆਂ ਕੀ, ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਤੇ ਭਰਤਪੁਰੀਏ ਜਵਾਹਰ ਮਲ, ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਰੁਹੇਲੇ ਦੀ ਅਤੇ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੇ ਆਖਰੀ ਹਮਲੇ ਨਾਲ ਇਹ ਹਾਲ ਅੰਤ 'ਤੇ ਪੁੱਜਦਾ ਹੈ। ਕਰਤਾ ਨੇ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਅੰਤ ਮਹਾਨ ਦਿਗ ਵਿਜੈ ਦੀ ਮੂੰਹ ਬੋਲਦੀ ਤਸਵੀਰ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ ਬੁਲਵਾਈ ਹੈ ਜੋ ਨਮੋਸ਼ੀ ਨਾਲ ਪਿਛਾਂਹ ਕਾਬਲ ਨੂੰ ਮੁੜਦਾ ਹੋਇਆ ਪਛਤਾਉਂਦਾ ਤੇ ਚਿਤਾਵਨੀ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਕਿ

ਸਾਹ ਮੁੜ੍ਹੇ ਬਡ ਨਮੋਸੀ ਪਾਇ। ਇਸ ਆਵਨ ਕੋ ਬਹੁ ਪਛੁਤਾਇ।
 ਕਹਿ, 'ਚਿਤੀਅਨ ਹਮ ਬਾਜ ਦੇਏ ਗਾਰ। ਕਰੇ ਛੇਲੁਅਨ ਹਮ ਸ਼ੇਰ ਖਾਰ॥੪੩॥
 ਇਨ ਕੀ ਮੱਦਦ ਆਪ ਖੁਦਾਇ। ਪੁਜ੍ਹੇ ਨ ਬਲ ਹਮ ਇਨ ਪਰ ਕਾਇ।
 ਇਨ ਮੈਂ ਸ਼ਕਤ ਕਿਛੁ ਆਹਿ ਕਰੀਮ। ਕਰ ਦੇਖ੍ਹੇ ਹਮ ਬਹੁਤ ਫਹੀਮ॥੪੪॥
 ਅਬ ਜੋ ਮੇਰੇ ਇਤ ਦੇਸ ਆਉਗ। ਜੋ ਆਉਗ ਸੋ ਪਛੋਤਾਉਗ...॥੪੫॥

ਇਥੇ ਕਰਤਾ ਆਪਣੇ ਮਨੋਰਥ ਨੂੰ ਸਿੱਧ ਕਰਨ ਤੇ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਸੱਚੀ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਸਾਬਤ ਕਰਨ ਵਿਚ ਸਫਲ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਹੀ ਉਸ ਦਾ ਟੀਚਾ ਸੀ ਤੇ ਇਹ ਹੀ ਉਸ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਅਨੇਕਾਂ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਦੇ ਕੇ ਅਖੀਰ ਗੁਰੂ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਬਚਨਾਂ ਨੂੰ ਸੱਚ ਤੇ ਸਾਕਾਰ ਕਰ ਵਿਖਾਇਆ।

ਅਖੀਰ ਤੇ 'ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਦੀ ਮਿਸਲ' ਦਾ ਹਾਲ ਅਤੇ ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦੀ ਦਿੱਲੀ ਵਿਖੇ ਚੜ੍ਹਤ ਵਿਖਾਈ ਹੈ ਅਤੇ ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਦਬਦਬਾ ਤੇ ਸ਼ਾਨੋ-ਸ਼ੌਕਤ ਤੋਂ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਵੀ ਪ੍ਰਭਾਵਤ ਹੁੰਦਾ ਦਰਸਾਇਆ ਹੈ। ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦੀ ਮਹਾਨ ਦੇਣ ਇਹ ਸੀ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਦਿੱਲੀ ਵਿਖੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੇ ਸਾਰੇ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਭਾਵ ਦੇਹੁਰੇ ਭਾਰੀ ਖੋਜ ਉਪਰੰਤ ਸਥਾਪਤ ਕੀਤੇ।

ਫੂਲਕਿਆਂ ਤਥਾ ਮਾਲਵੇ ਦੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਨਾਲ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਅੰਤਲੇ ਪੜਾਉ 'ਤੇ ਪੁੱਜਦਾ ਹੈ। ਅਖੀਰਲੇ ਦੋ ਪੰਨਿਆਂ ਵਿਚ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਦੇ ਬੁੰਗੇ ਵਿਖੇ ਸੰਮਤ ੧੮੯੮ ਮੁਤਾਬਿਕ ੧੮੪੧ ਈ. ਵਿਚ ਭੋਗ ਪਾਉਣ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰ ਕੇ ਇਸ ਅਮਰ ਗਾਥਾ ਨੂੰ ਸਮਾਪਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਗਾਥਾ ਨੂੰ ਸੁਣਨ ਪੜ੍ਹਨ ਦਾ ਮਹਾਤਮ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਦਾ ਹੈ:

ਸਵੈਯਾ :

ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਭਯੋ ਯਹ ਪੂਰਣ, ਜਿਮ ਪੰਥ ਭਯੋ ਤਿਮ ਹੀ ਲਿਖ ਦੀਨਾ।
 ਜੋ ਯਾ ਸੁਨ ਕੈ ਰਣ ਮੈਂ ਲੜਹੈ, ਨਹੀਂ ਭਾਜ ਸਕੈ ਵਹੁ ਬੁੱਧਿ ਪ੍ਰਬੀਨਾ॥
 ਅੰਤ ਕੀ ਬੇਰ ਜੁ ਪ੍ਰਾਣ ਤਜੈ ਤਉ ਜਾਇ ਮਿਲੈ ਸੁ ਸ਼ਹੀਦਨ ਜੀਨਾ।
 ਸ਼ਹੀਦਨ ਮੈਂ ਵਹੁ ਇਉਂ ਮਿਲਹੈ ਜੈਸੇ ਅੰਭ ਮੈਂ ਜਾਇ ਕੈ ਅੰਭ ਮਿਲੀਨਾ॥੧੦॥

ਸਾਡੀ ਵੀ ਗੁਰੂ ਜੀ ਅੱਗੇ ਅਰਦਾਸ ਹੈ ਕਿ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦੇ ਪਾਠਕ ਤੇ ਸੁੱਤੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਇਸ ਅਮਰ ਕਹਾਣੀ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹ-ਸੁਣ ਕੇ ਪਰ ਪੱਕੇ ਤੇ ਪ੍ਰਬੀਨ ਗੁਰੂ ਕੇ ਸਿੰਘ ਬਣਨ ਅਤੇ ਗੁਰੂ-ਪੰਥ, ਧਰਮ, ਕੌਮ ਤੇ ਨਿਜ ਦੇਸ਼ ਲਈ ਸਦਾ ਜੁਝਣ ਦੇ ਸਮਰੱਥ ਹੋਣ, ਤਾਂ ਜੋ ਉਹ ਵੀ ਗੁਰੂ-ਚਰਨਾਂ ਵਿਚ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਸੰਗ ਜਾ ਕੇ ਅੰਤ ਸਮੇਂ ਸਮਾ ਸਕਣ। ਗੁਰਸਿੱਖ ਲਈ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਡੀ ਹੋਰ ਨਾ ਕੋਈ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਹੈ, ਨਾ ਕੋਈ ਮੁਕਤੀ... ਉਹ ਤਾਂ ਕੇਵਲ ਏਹੀ ਲੋਚਦਾ ਹੈ :

ਸੂਰਜ ਕਿਰਣਿ ਮਿਲੇ ਜਲ ਕਾ ਜਲੁ ਹੁਆ ਰਾਮ॥
 ਜੋਤੀ ਜੋਤਿ ਰਲੀ ਸੰਪੂਰਨੁ ਥੀਆ ਰਾਮ॥

ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕਾ ਖਾਲਸਾ॥
 ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹਿ॥

-ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ

ਕਰਤਾ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼

ਭਾਈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸ਼ਹੀਦ ਬਾਰੇ

'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਦਾ ਕਰਤਾ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦ ਤੇ ਜੋਧੇ ਸਰਦਾਰ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਮੀਰਾਂਕੋਟ ਦਾ ਪੋਤਰਾ, ਸਰਦਾਰ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਦਾ ਸੁਘੜ ਸਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਸ. ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਰੋੜੀਆ ਦਾ ਦੋਹਤਰਾ ਸੀ। ਭਾਈ ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਨਾਭਾ ਕਰਤਾ 'ਗੁਰ ਸ਼ਬਦ ਰਤਨਾਕਰ'-ਮਹਾਨਕੋਸ਼ (ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ, ਪੰਨੇ ੫੯੪-੯੫) ਵਿਚ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੯੦੩ (੧੮੪੬ ਈ:) ਤਾਂ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਪਰ ਉਸ ਦੇ ਜਨਮ ਦੀ ਮਿਤੀ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦੀ ਆਪਣੀ ਗਵਾਹੀ 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਵਿਚ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਮਿਲਦੀ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਲੁਧਿਆਣੇ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਨੂੰ ੧੮੦੯ ਈ: ਵਿਚ ਮਿਲਿਆ, ਜੋ ਉਸ ਸਮੇਂ ਅਖਤਰ ਲੋਨੀ ਦੇ ਕਹਿਣ ਪੁਰ ਸਿੱਖਾਂ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲੈਣ ਲਈ ਖੋਜ ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ ਤੇ ਜਿਸ ਨੇ 'ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ' ਨੂੰ ਫਾਰਸੀ ਵਿਚ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਲਿਖਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਸੀ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਨੂੰ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਨੇ ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਲਿਖਤ ਵੀ ਵਿਖਾਈ, ਜਿਸ 'ਪੁਰ ਭੰਗੂ ਨੇ ਸੰਸਾ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤਾ ਕਿ ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਨਾਲ ਲੋੜੀਂਦਾ ਨਿਆਇ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ। ਉਸ ਦੀ ਗੱਲ ਮੰਨ ਕੇ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਨੇ ਭੰਗੂ ਨੂੰ 'ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਉਤਪਤੀ' ਲਿਖਣ ਲਈ ਆਗਿਆ ਕੀਤੀ। ਭੰਗੂ ਲਿਖਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਿਨਾਂ ਵਿਚ ਰੋਜ਼ ਕਚਹਿਰੀ ਜਾਂਦਾ ਸੀ:

ਉਸੀ ਕਚਹਿਰੀ ਹਮ ਥੇ ਗਏ। ਸੁਨ ਯਹ ਬਾਤ ਸੁ ਚਿੰਤਤ ਭਏ।

ਯਹ ਮੌਲਵੀ ਹੈ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਕੱਬ ਸਿਖਨ ਜਸ ਕਰੈ ਬਖਾਨ॥੨੬॥

ਕਰ ਗੋਸ਼ਟ ਹਮ ਮਰੀ ਸਮਝਾਯੋ। ਉਸ ਕਾ ਲਿਖਿਆ ਹਮਹਿ ਦਿਖਾਯੋ।

ਉਸ ਕੋ ਦੇਖ ਹਮ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। ਇਨ ਗਲ ਖਾਲਸੈ ਕਹੀ ਨ ਸਾਰੀ॥੨੭॥

ਇਸ ਪੁਰ ਕਪਤਾਨ ਮਰੀ (ਕੈਪਟਨ ਮਰੇ) ਨੇ ਭੰਗੂ ਨੂੰ ਬੁਲਵਾ ਕੇ ਸਿੱਖਾਂ ਤਬਾ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਉਤਪਤੀ ਲਿਖਣ ਲਈ ਕਿਹਾ :

ਸੋ ਮਰੀ ਹਮਾਰੇ ਮਿਤ ਭਯੋ, ਮੁਹਿ ਫਿਰ ਕਹਯੋ ਬੁਲਵਾਇ।

ਜਿਮ ਉਤਪਤਿ ਭਈ ਖਾਲਸੇ, ਤਿਮ ਤੁਮ ਦੇਹੁ ਲਿਖਾਇ॥੨੮॥

ਤੇ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਜੋ ਜੋ ਤੇ ਜਿਵੇਂ ਜਿਵੇਂ ਭੰਗੂ ਉਸ ਨੂੰ ਦੱਸਦਾ ਰਿਹਾ ਲਿਖਦਾ ਰਿਹਾ। ਭਾਈ ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨਾਭਾ ਵੀ ਇਸ ਦੀ ਪ੍ਰੋੜ੍ਹਤਾ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ ਕਰਦੇ ਹਨ:

'ਸਰ ਡੇਵਿਡ ਆਕਟਰ ਲੋਨੀ (Sir David Ochterlony) ਦੀ ਪ੍ਰੇਰਣਾ ਕਰ ਕੇ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ (Captain Murray) ਨੇ ਜੋ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਦੇ ਹਾਲ ਸਰਦਾਰ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਸੰਮਤ ੧੮੬੬ (੧੮੦੯ ਈ:) ਵਿਚ ਲੁਧਿਆਣੇ ਦੇ ਮੁਕਾਮ ਲਿਖੇ, ਉਹੀ ਛੰਦ ਰਚਨਾ ਵਿਚ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਗੁਰਸਿੱਖਾਂ ਲਈ ਪੁਸਤਕ ਦੇ ਆਕਾਰ ਸੰਮਤ ੧੮੯੮ ਵਿਚ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੇ।'

ਉਸ ਸਮੇਂ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ ਪਿਤਾ ਵੀ ਜੀਵਿਤ ਸੀ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਭੰਗੂ ਨੇ ਜੋ ਕੁਝ

ਪਿਤਾ ਪਾਸੋਂ ਸੁਣਿਆ, ਓਹੀ ਲਿਖਿਆ, ਜਾਂ ਫਿਰ ਵੱਡੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਤੇ ਬ੍ਰਿਧ ਬਾਬਿਆਂ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ ਸੁਣਿਆ, ਉਹ ਲਿਖਿਆ :

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਪਿਤਾ ਤੇ, ਤੈਸੀ ਲਿਖੀ ਸੰਭਾਲ॥੧੭॥

ਹੋਰ :

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਸੁਨੀ ਥੀ ਪਿਤਾ ਆਪਨੇ ਪਾਸ।

ਲਿਖੀ ਸੁ ਖਾਤਰ ਖਾਲਸੈ ਪੜ੍ਹ ਸੁਣ ਕਰੈ ਅਰਦਾਸ॥੨੬॥

ਯਾ ਫਿਰ ਜਿਵੇਂ ਉਸ ਦੀ ਮਾਤਾ ਨੇ ਬਖਾਨੀ, ਉਵੇਂ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਲਿਖ ਲਈ। ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਕਰਕੇ ਆਪਣੇ ਨਾਨਾ ਸ. ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਬਾਰੇ ਸਹੀ ਹਾਲਤ ਉਸ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਪਾਸੋਂ ਹੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਏ:

ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੁਨੋ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਮ ਕਰ ਹਮਰੀ ਮਾਤ ਬਖਾਨੀ।

ਉਨ ਕੀ ਬੇਟੀ ਥੀ ਹਮਰੀ ਮਾਤਾ। ਇਮ ਹਮ ਖੋਜੁ ਸੁ ਤਿਸ ਕੋ ਜਾਤਾ॥੨॥

ਉਪਰੋਕਤ ਕਥਨ ਤੋਂ ਸਪੱਸ਼ਟ ਹੈ ਕਿ ੧੮੦੯ ਈ: ਵਿਚ ਜਦ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਨੂੰ ਲੁਧਿਆਣੇ ਮਿਲਿਆ, ਤਾਂ ਉਹ ਸਿਆਣਾ, ਸਮਝਦਾਰ ਯੁਵਕ ਸੀ, ਜੋ ਇਤਿਹਾਸ ਲਿਖਣ ਤੇ ਛੰਦਾ-ਬੰਦੀ ਵਿਚ ਨਿਪੁੰਨ ਸੀ। ਘੱਟੋ ਘੱਟ ਜੇਕਰ ਉਹ ਉਸ ਸਮੇਂ ੨੦ ਜਾਂ ੨੫ ਸਾਲ ਦਾ ਵੀ ਸੀ, ਤਾਂ ਉਸ ਦਾ ਜਨਮ ੧੭੮੨-੧੭੮੭ ਈ: ਦਾ ਮਿਥਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਅਨੁਮਾਨ ਸਹਿਤ ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ ਜਨਮ ਅਠਾਰ੍ਹਵੀਂ ਸਦੀ ਈਸਵੀ ਦੇ ਅੱਠਵੇਂ ਦਹਾਕੇ ਵਿਚ ਹੋਇਆ ਹੋਵੇਗਾ। ਉਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੮੪੬ ਈ: ਦਾ ਦਿੱਤਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਭੰਗੂ ਦੀ ਕੁਲ ਆਯੂ ੬੬ ਤੋਂ ੭੧ ਸਾਲ ਤੱਕ ਮੰਨੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਘੱਟੋ ਘੱਟ ਉਹ ਸੰਮਤ ੧੮੨੨ (੧੭੬੫ ਈ:) ਵਿਚ ਜਨਮ ਧਾਰ ਚੁੱਕਾ ਸੀ। ਉਹ ਆਪ ਲਿਖਦਾ ਹੈ:

ਸਈ ਅਠਾਰਾਂ ਬਾਈਏ ਸਾਲ। ਬੀਤੇ ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਸਾਲ ਨ੍ਰਿਪਾਲ।

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਯੋ ਸਾਖੀ ਕਹੀ। ਕਿਛੁ ਸੁਨਿ ਕੈ ਕਿਛੁ ਅਨੁਭਵ ਲਹੀ॥੧੧੯॥

ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਬਾਰੇ ਉਹ ਦਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕਿਵੇਂ ਉਸ ਦੇ ਦਾਦਾ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਫੜਨ ਦਾ ਯਤਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਪਰ ਉਹ ਹੱਥ ਨਾ ਲੱਗਣ ਕਾਰਣ ਨੂਰਦੀਨ ਦੇ ਕਹਿਣ ਪੁਰ ਹਰਿਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀਏ ਨੇ ਨੱਥਾ ਖਹਿਰਾ ਪੈਂਚ ਤੇ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਦਾ ਪੁੱਤਰ (ਰਾਇ ਸਿੰਘ) ਨੂੰ ਫੜ ਕੇ ਮਰਵਾਉਣ ਦਾ ਪੂਰਾ ਜਤਨ ਕੀਤਾ ਤੇ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨੱਥਾ ਖਹਿਰਾ ਨੇ ਆਪਣੀ ਜਾਨ ਹੀਲ ਕੇ ਵੀ ਉਸ ਬੱਚੇ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਬਚਾਇਆ। ਕਿਵੇਂ ਨੂਰਦੀਨ ਫੌਜਦਾਰ ਦੇ ਆਦਮੀ ਤੇ ਹਰਿਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਫੱਟੜ ਕਰ ਕੇ, ਮਰਿਆ ਸਮਝ, ਚਲੇ ਗਏ ਤੇ ਕਿਵੇਂ ਇਕ ਸਾਗ ਵੇਚਣ ਵਾਲੀ ਕੰਬੋਇਨ ਉਸ ਨੂੰ ਝਾੜਾਂ ਵਿਚ ਫੱਟੜ ਹੋਇਆ ਵੇਖ ਟੋਕਰੀ ਵਿਚ ਪਾ ਕੇ ਆਪਣੇ ਘਰ ਲੈ ਗਈ ਤੇ ਸਾਡੇ ਤਾਏ ਦੇ ਪਿੰਡ ਰੁਡਯਾਲੇ ਲੈ ਆਈ, ਜਿਥੇ ਇਕ ਮੋਚੀ ਤੋਂ ਬਾਲਕ ਦੇ ਜ਼ਖਮ ਸਿਲਵਾਏ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਪ੍ਰਾਣ ਬਚੇ:

ਦੌਹਰਾ॥

ਮਾਰਕੂਟ ਕੇ ਸੋ ਗਏ ਜੀਵਤ ਜਾਨਜੋਂ ਨਾਹਿੰ।

ਇਕ ਸਾਗ ਕੰਬੋਇਨ ਬੇਚ ਕੈ ਤਿਹ ਥਾਂ ਪਹੁੰਚੀ ਆਇ॥੯੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਮਾਲਣ ਬਾਲਕ ਜੀਵਤ ਜਾਨਜੋਂ। ਮਧ ਟੋਕਰੀ ਧਰ ਘਰ ਆਨਜੋਂ।

ਪਿਤਾ ਹਮਾਰੇ ਕਾ ਥਾ ਭਾਈ। ਸੁਣ ਰੁਡਯਾਲੇ ਮੈਂ ਲੇ ਆਈ॥੯੭॥

ਜ਼ਖ਼ਮ ਸਿਵਾਏ ਮੋਚੀ ਆਨ। ਇਸ ਬਿਧਿ ਹਮ ਪਿਤ ਬਚੇ ਪਰਾਨ।

ਐਸੀ ਬਿਧ ਸਾਖੀ ਯਹ ਭਈ। ਗੁਰ ਕਿਰਪਾ ਤੇ ਪੂਰਨ ਕਈ॥੯੮॥

ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਭੰਗੂ ਦਾ ਪਿਤਾ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਬਚਪਨ ਵਿਚ ਹੀ ਤੁਰਕਾਂ ਤੇ ਨਿਰੰਜਨੀਆਂ ਦੇ ਜ਼ੁਲਮ ਤੇ ਅਤਿਆਚਾਰ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬਣਿਆ। ਭੰਗੂ ਦਾ ਦਾਦਾ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਇਕ ਬਹਾਦਰ ਜੋਧਾ ਸਿੰਘ ਸੀ, ਜੋ ਜੈਪੁਰ ਰਾਜੇ ਦੀ ਨੌਕਰੀ ਛੱਡ ਕੇ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਦੇ ਨਾਲ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਆਇਆ ਅਤੇ ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਮੁਜਰਾ ਵੇਖਦੇ ਮੱਸੇ ਰੰਘੜ ਦਾ ਸਿਰ ਲਾਹ ਕੇ ਲੈ ਗਿਆ। ਅਖੀਰ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਵੀ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਫੌਜ ਨਾਲ ਲੜਦਾ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ ਤੇ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ, ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਦੇ ਨਾਲ ਲਾਹੌਰ ਚਰਖੜੀ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ ਤੇ ਸਿੱਖੀ ਦੀ ਸ਼ਾਨ ਤੇ ਆਨ ਰੱਖ ਗਿਆ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਉਹ ਚਰਖੜੀ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਹੱਸ-ਹੱਸ ਆਪਣੀ ਜਾਨ ਵਾਰ ਗਿਆ :

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਦਿਖਾਲ ਕੇ ਕਹਜੋ ਦੇਹੁ ਚਰਖ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੨੧॥

ਮਿਥੀ ਜਿਵੇਂ ਥੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਤਿਮ ਚੜ੍ਹਜੋ ਚਰਖ ਪਰ ਧਾਇ।

ਧੰਨ ਜਨਮ ਧੰਨ ਕਰਮ ਉਨ ਸਿਖੀ ਰਖੀ ਸਿਰ ਲਾਇ॥੨੨॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ ਚੜ੍ਹਜੋ ਚਰਖ ਸ਼ਿਤਾਬ।

ਅਸਾਂ ਨਮਿਤ ਆਪ ਆ ਮਿਲਜੋ ਧੰਨ ਧੰਨ ਸਿੰਘ ਮਤਾਬ॥੨੩॥

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ ਨਾਨਾ ਵੀ ਇਕ ਜੋਧਾ ਸੂਰਬੀਰ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੇ ਘਰ ਦੇ ਸੁਲਤਾਨੀਏ ਸਨ, ਪਰ ਉਹ ਨੱਸ ਕੇ ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਨਾਲ ਬਾਲ ਅਵਸਥਾ ਵਿਚ ਹੀ ਜਾ ਰਲਿਆ ਅਤੇ ਮਸਤਾਨ ਸਿੰਘ ਦੇ ਡੇਰੇ ਰਹਿਣ ਲੱਗਾ। ਮਸਤਾਨ ਸਿੰਘ ਦੇ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਣ ਪਿੱਛੋਂ ਉਹ ਕ੍ਰੋੜੀਆ ਮਿਸਲ ਦਾ ਮੁਖੀਆ ਬਣਿਆ। ਉਹ ਨਾਰਲੇ ਦੇ ਸੰਧੂ ਮਾਲੀ ਜੱਟ ਦਾ ਸਪੁਤ ਅਤੇ ਮਿਹਰੋ ਦਾ ਭਾਈ ਸੀ :

ਸੰਧੂ ਮਾਲੀ ਜੱਟ ਨਾਰਲੇ ਮਾਂਹਿ। ਸਜਾਮੂ ਮੇਹਰੋ ਭਯੋ ਸੁਤ ਤਾਂਹਿ।

ਤਬ ਹੁਤੇ ਸੁਲਤਾਨੀ ਜੱਗ ਬਹੁ ਲੋਕ। ਜੰਮਜੋ ਸਾਮੂ ਥੋ ਕਿਤ ਸੁਭ ਜੋਗ॥੩॥

ਬਾਲਕ ਕੋ ਚਿਤ ਆਯੋ ਚਾਉ। ਸੋ ਨੱਠ ਚਲਜੋ ਖਾਲਸੈ ਦਾਉ।

ਮਸਤਾਨ ਸਿੰਘ ਕੇ ਡੇਰੈ ਗਯੋ। ਆਦਰ ਕਰਜੋ ਉਸ ਨੈ ਰਖ ਲਯੋ॥੪॥

ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾਦਕੇ ਤੇ ਨਾਨਕੇ— ਦੋਹਾਂ ਵੱਲੋਂ ਮਹਾਨ ਸੂਰਬੀਰਾਂ ਤੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਅੰਸ ਵਿਚੋਂ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੀ ਲਿਖਤ ਵਿਚ ਲੋਹੜੇ ਦਾ ਸੋਜ਼, ਦਰਦ, ਪੰਥ ਪਿਆਰ ਤੇ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਉੱਚੀ ਤੇ ਸੁੱਚੀ ਸ਼ਾਨ ਦਾ ਗੌਰਵ ਠਾਠਾਂ ਮਾਰਦਾ ਹੈ, ਜੋ ਉਸ ਨੇ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਵਿਚ ਅੰਕਿਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਇਹ ਲਿਖਤ ਭਾਰੀ ਇਤਿਹਾਸਕ ਮਹੱਤਤਾ ਰੱਖਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਪੱਕੀ ਪੂਰੀ, ਪ੍ਰਮਾਣਿਕ ਕਹੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਦੀ ਰਚਨਾ ਵੀ ਭੰਗੂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਨਾਨੇ

ਦੇ ਡੇਰੇ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਵਿਖੇ ਬੈਠ ਕੇ ਕੀਤੀ ਜੋ ਸੰਮਤ ੧੮੯੮ (੧੮੪੧ ਈ:) ਵਿਚ ਸੰਪੂਰਨ ਹੋਈ:

ਗਿਰਜੇ ਪੁਰਾਣੇ ਹੁਇ ਬੁੰਗੇ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘੇ ਜੋ ਵਾਰ।

ਤਹਿ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਗ੍ਰੰਥ ਲਿਖ ਦੋਊ ਕੀਏ ਸੁਧਾਰ॥੧॥

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਦੇ ਦਰਬਾਰ ਦਾ ਟਹਿਲੂਆ ਸੀ ਤੇ ਪੂਰਨ ਗੁਰਸਿੱਖ। ਉਸ ਨੇ ਜੋ ਆਪਣੇ ਨਾਨੇ, ਬਾਬੇ ਕਿਆਂ ਤੋਂ ਸੁਣਿਆ ਜਾਂ ਵਡੇ ਵਡੇਰੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਤੋਂ ਇਕੱਤ੍ਰ ਕੀਤਾ, ਉਹ ਹੀ ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ਕੋਈ ਵਾਧੂ ਵਿਸਥਾਰ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ:

ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਦਾਸ ਦਰਬਾਰ ਢਿਗ. ਮਨ ਤਨ ਧਨ ਚਿਤ ਲਾਇ।

ਟਹਿਲ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੈ ਕਰੀ ਗੁਰ ਇਤ ਉਤ ਰਖੈ ਸਹਾਇ॥੧੨॥

ਬਿਕ੍ਰਮ ਬਸੁ ਗ੍ਰਹਿ ਅਹਿ ਸਸੀ, ਬੀਤਤ ਭਏ ਸੁ ਸਾਲ। (ਸੰਮਤ ੧੮੯੮)

ਪਾਠਕ ਸ਼ੋਤੇ ਨਿਤ ਰਹੈ, ਨਿਹਾਲ, ਨਿਹਾਲ, ਨਿਹਾਲ॥੧੩॥

ਅਸੀਂ ਵੀ ਇਸ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਅੰਸ ਦੇ ਸੱਚੇ ਸਪੂਤ ਤੇ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰ ਦਾ ਇਹ ਪ੍ਰਮਾਣੀਕ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਭੇਟਾ ਕਰਨ ਦੀ ਖੁਸ਼ੀ ਲੈ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਆਪ ਵੀ ਨਿਹਾਲ ਹੋਏ ਹਾਂ ਤੇ ਪੂਰਨ ਆਸ ਹੈ ਕਿ ਸਾਰੇ ਸਰੋਤੇ ਤੇ ਪਾਠਕ ਵੀ ਨਿਹਾਲੋ ਨਿਹਾਲ ਹੋਣਗੇ।

-(ਡਾ.) ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ

ਸੰਪਾਦਕੀ ਸੰਕੇਤ

(ਅਰਥਾਂ ਤੇ ਟਿਪਣੀਆਂ ਸਬੰਧੀ)

੧] ਅਰਥਾਂ ਲਈ ਪ੍ਰਮਾਣੀਕ ਕੋਸ਼ ਤੇ ਸੰਕੇਤ ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਯੋਗ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ:

ੳ) ਗੁਰ ਸ਼ਬਦ ਰਤਨਾਕਰ-ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼ ਕ੍ਰਿਤ ਭਾਈ ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨਾਭਾ।

ਅ) ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ-ਇੰਗਲਿਸ਼ ਡਿਕਸ਼ਨਰੀ, ਕ੍ਰਿਤ ਮੋਨੀਅਰ

ੲ) ਪ੍ਰਸ਼ੀਅਨ-ਇੰਗਲਿਸ਼ ਡਿਕਸ਼ਨਰੀ, ਕ੍ਰਿਤ ਸਟੀਨਗਾਸ

ਸ) ਫ਼ਰੇਜ਼ਲ-ਲੁਗਾਤ-ਮੌਲਵੀ ਫ਼ੀਰੋਜ਼ਦੀਨ ਡਸਕਵੀ

ਹ) ਗਿਆਸੁਲ-ਲੁਗਾਤ-ਮੌਲਵੀ ਗਿਆਸੁਦੀਨ

ਕ) ਸ਼ਬਦਾਰਥ-ਚਾਰ ਜਿਲਦਾਂ: ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁ: ਪ੍ਰ: ਕਮੇਟੀ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ

ਖ) ਗੁਰੂ ਗਿਰਾਰਥ ਕੋਸ਼-ਪੰਡਿਤ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਨਰੋਤਮ

ਗ) ਮਿਥਿਹਾਸਕ ਕੋਸ਼-ਡਾਊਸਨ।

ਘ) ਖ਼ੁਸ਼ਵੰਤ ਸਿੰਘ-ਏ ਹਿਸਟਰੀ ਆਫ਼ ਦਾ ਸਿਖਸ

ਙ) ਖ਼ਜ਼ਾਨ ਸਿੰਘ-ਹਿਸਟਰੀ ਐਂਡ ਫਿਲਾਸਫੀ ਆਫ਼ ਦਾ ਸਿੱਖ ਰਿਲੇਜ਼ਨ (ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਭਾਗ)

ਚ) ਨਿਰੁਕਤ-ਸੰਪਾ: ਭਾਈ ਵੀਰ ਸਿੰਘ- ਦੋ ਜਿਲਦਾਂ- ਪੰਜਾਬੀ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਪਟਿਆਲਾ।

੨] ਪਗ-ਟ੍ਰਕਾਂ (ਅਰਥਾਂ) ਲਈ ਮੂਲ ਪਾਠ ਵਿਚ ਅੰਕੜੇ ੧, ੨, ੩ ਆਦਿ ਲਗਾ ਕੇ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ੧, ੨, ੩ ਹੇਠਾਂ ਦਿੱਤੇ ਹਨ।

੩] ਜਿਥੇ ਉਪਰਲਾ ਸ਼ਬਦ ਮੂਲ ਸ਼ਬਦ ਦਾ 'ਤਦਭਵ' ਰੂਪ ਹੈ, ਉਸ ਨੂੰ ਹੇਠਾਂ =(ਬਰਾਬਰ) ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਦੇ ਕੇ ਪਹਿਲਾਂ ਮੂਲ 'ਤਤਸਮ' ਸ਼ਬਦ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਫਿਰ ਉਸ ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਗ ਦਿੱਤੇ ਹਨ।

੪] ਜਿਥੇ ਇਕੋ ਸ਼ਬਦ ਦੇ ਦੋ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਅਰਥ ਹਨ, ਉਥੇ (i) ਅਤੇ (ii) ਦੇ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਅਰਥਾਂ ਨੂੰ ਮਹੱਤਾ ਕ੍ਰਮ ਅਨੁਸਾਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

੫] ਸ਼ਬਦ ਦੀ ਧਾਤੂ ਜਾਂ ਨਿਯੁਕਤੀ ਦਰਸਾਉਣ ਲਈ ਜਿਸ ਭਾਸ਼ਾ ਦਾ ਉਹ ਮੂਲ ਸ਼ਬਦ ਹੈ, ਉਸ ਦਾ ਸੰਖੇਪ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ:

ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਲਈ (ਸੰ)

ਅਰਬੀ ਲਈ (ਅ)

ਫ਼ਾਰਸੀ ਲਈ (ਫ਼ਾ)

ਤੁਰਕੀ ਲਈ (ਤੁ)

ਸਿੰਧੀ ਲਈ (ਸਿੰ)

ਡਿੰਗਲ ਲਈ (ਡਿੰ) ਇਤਿਆਦਿ।

੬] ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਅਤੇ ਥਾਵਾਂ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਣ ਲਈ ਗੁਰਸ਼ਬਦ ਰਤਨਾਕਰ ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼ ਕ੍ਰਿਤ ਭਾ: ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਦੀ ਖੁਲੀ ਸਹਾਇਤਾ ਲਈ ਤੇ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

੭] ਜਿਥੇ ਕਿਧਰੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਵਿਆਖਿਆ ਦੀ ਲੋੜ ਪਈ ਹੈ, ਉਥੇ ਚਿੰਨ੍ਹ ਲਾ ਕੇ ਹੇਠਾਂ ਵਿਸਥਾਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

੮] ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਨ ਜਾਂ ਅਰਥ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕਰਨ ਲਈ ਮੂਲ ਸ਼ਬਦ ਦੇ ਅਰਥਾਂ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਜਾਂ ਪਿਛੋਂ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਨਾਲ ਲਗਵੇਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦੇ ਅਰਥ ਵੀ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ, ਜਿਵੇਂ 'ਨ ਪਰੇ' ਦੀ ਪਗ-ਟੂਕ ਵਿਚ (ਗਿਣਤੀ) 'ਨਹੀਂ ਪੈਂਦੀ ਜਾਂ ਹੋਂਦੀ' ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਪਰ ਮੂਲ ਪਾਠ ਹੈ 'ਗਿਣਤ ਨ ਪਰੇ', ਜਾਂ 'ਕੁਨਸੋ' ਦੇ ਹੇਠ 'ਝੁਕ ਕੇ ਸਲਾਮ, ਫਰਸੀ ਸਲਾਮ' ਦੇ ਨਾਲ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਅੱਗੇ (ਲੋਕ ਕਰਦੇ ਹਨ) ਦਿੱਤੇ ਹਨ, ਤਾਂ ਜੋ ਉਪਰਲੇ ਸ਼ਬਦਾਂ 'ਕਰਹੈਂ ਕੁਨਸੋ' ਦੇ ਅਰਥ ਸਾਫ਼ ਹੋ ਜਾਣ ਜਾਂ 'ਨਿਕਾਰ' ਦੇ ਅਰਥ ਹੇਠ='ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ' ਦੇ ਅੱਗੇ (ਦੇਣ) ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਪਰ ਮੂਲ ਪਾਠ ਹੈ 'ਦੇਵਹਿੰ ਇਨੈ ਨਿਕਾਰ'।

੯] ਕਈ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਚਲਤ ਅਰਥ ਦੇ ਕੇ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਮੂਲ ਅਰਥ (ਕੋਸ਼ ਦੇ) ਵੀ ਦਿੱਤੇ ਹਨ ਤਾਂ ਜੋ ਸ਼ਬਦ ਦੇ ਭਾਵ ਉਜਾਗਰ ਹੋ ਜਾਣ ਜਿਵੇਂ 'ਜਗਾਤ' ਸ਼ਬਦ ਹੇਠ (ਅ) 'ਜਕਾਤ' ਦੇ ਨਾਲ ਬਰੈਕਟ ਵਿਚ (ਸ਼ੁੱਧੀ) ਦੇ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ 'ਜਕਾਤ' ਦੇ ਨਿਰੁਕਤੀਗਤ ਅਰਥ 'ਸ਼ੁੱਧੀ' ਜਾਂ ਪਵਿੱਤ੍ਰਤਾ ਦੇ ਹਨ, ਅਰਥਾਤ ਆਮਦਨੀ ਦਾ ਉਹ ਹਿੱਸਾ (੨.੫%) ਜੋ ਰੱਬ ਲੇਖੇ ਇਸ ਲਈ ਕੱਢਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਜੋ ਮਨ ਆਤਮਾ ਦੀ ਸ਼ੁੱਧੀ ਤਥਾ ਪਵਿੱਤਰਤਾ ਹੋ ਜਾਵੇ।

੧੦] ਕਈ ਥਾਂ ਭਾਵ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕਰਨ ਲਈ ਮੂਲ ਸ਼ਬਦ ਦੇ ਅਰਥਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਤੁਕ ਦੇ ਲੋੜੀਂਦੇ ਭਾਗ ਦੇ ਅਰਥ ਵੀ ਦੇ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ ਤਾਂ ਜੋ ਭਾਵ ਸਮਝਣ ਵਿਚ ਅਸਾਨੀ ਰਹੇ।

੧੧] ਕਰਤਾ ਨੇ ਸੰਮਤ ਆਮ ਤੌਰ 'ਤੇ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (ਸੰਮਤ) ਹੀ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਅਸਾਂ ਹੇਠਾਂ ਪਗ-ਟੂਕਾਂ ਵਿਚ ਬਿਕ੍ਰਮੀ ਸੰਮਤ ਦੇ ਨਾਲ ਬਰੈਕਟਾਂ ਵਿਚ ਈਸਵੀ ਵੀ ਦੇ ਦਿੱਤੇ ਹਨ, ਜਿਵੇਂ ਸੰਮਤ ੧੮੯੮ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੮੪੧ ਈ:.)।

ਸੁਖ ਸਹਿਜ ਨਿਵਾਸ

ਅਜੀਤ ਨਗਰ, ਪਟਿਆਲਾ

-ਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ

ੴ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ॥
ਸ੍ਰੀ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹ ਹੈ॥

ਅਬ

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਗ੍ਰੰਥੇ
ਪ੍ਰਥਮੇਂ ਖਾਲਸੇ ਜੀ ਕੀ ਆਦਿ ਉਤਪਤੀ ਕੀ ਸਾਖੀ
(ਪੰਥ ਖਾਤਰ ਗੁਰ ਇਤੀ ਕਮਾਈ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਚਰਨ ਬੰਦਾ ਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਧਯਾਇ।
ਲਿਖੇਂ ਉਤਪਤੀ ਖਾਲਸੇ, ਮੇ ਨਿਜਾ ਕਰਹੁ ਸਹਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਮੈਂ ਲਿਖੇਂ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਸਾਖੀ। ਅਜਿਹ ਬਿਧ ਬਡਨ ਅਸਾਡਨ ਆਖੀ।
ਔਰ ਪੁਰਾਤਨ ਤੇ ਭੀ ਸੁਨੀ। ਹੁਤੇ ਜੁ ਬਿਰਧ ਸਿੱਖ ਬਹੁ ਗੁਨੀ॥੨॥
ਸੋ ਮੈਂ ਕਹੋਂ ਯਥਾ ਮਤ ਮਾਹੀ। ਮਨ ਤਨ ਪ੍ਰੀਤ ਭਾਉ ਭੈ ਦਾਹੀ।
ਜਿਹ ਬਿਧਿ ਕਹੀ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਸੰਗ। ਰਖੇਂ ਉਥਾਨਕਾ ਸੋਊ ਪ੍ਰਸੰਗ॥੩॥
ਹੁਤੇ ਢਬਾਈ ਫ੍ਰਾਂਸੀਸ ਫਿਰੰਗੀ। ਮੁਹੱਟਨ ਨੌਕਰ ਰਖਯੋ ਸੁ ਜੰਗੀ।

੧ ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਦਾ ਸ਼ੀਰਸ਼ਕ, ਨਾਮ ਗ੍ਰੰਥ ਦਾ। ੨ ਮੂਲ ਜਨਮ। ੩ (ਸੰ) ਵੰਦ-ਉਸਤਤਿ, ਤਾਰੀਫ (ਜਸ) ਕਰਨਾ, ਪ੍ਰਣਾਮ ਕਰਨਾ। (ii) ਬੰਦਨ, ਬੰਦਨਾ (ਵੰਦਨਾ) ਜਸ, ਤਾਰੀਫ। ਚਰਨਬੰਦ-ਚਰਨ ਬੰਦਨਾ-ਚਰਣਾਂ ਪਰ ਨਮਸਕਾਰ ਹੈ। ੪ ਆਪ (ਸਹਾਇਤਾ ਕਰੋ)। ੫ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੬ ਵੱਡਿਆਂ ਸਾਡਿਆਂ ਨੇ। ੭ ਪੁਰਾਣੇ (ਬ੍ਰਿਧ) ਲੋਕਾਂ ਤੋਂ। ੮ ਆਪਣੀ ਮਤ ਬੁੱਧੀ ਅਨੁਸਾਰ। ੯ ਜਲਾਉਣ ਵਾਲੀ (ਭੈ, ਡਰ ਨਾਸ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਪ੍ਰੀਤ)। ੧੦ ਕਿਸੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਨੂੰ ਉੱਥਾਲ (ਉਠਾਉਣ) ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਵਿਆਖਿਆ, ਭੂਮਿਕਾ। ੧੧ ਬੈਨੋਆ ਡੀ ਬੋਈ (Count Benoit de Boigne) ਦਾ ਨਾਮ। ਸਤਾਰਾ (ਪੁਨਾ) ਦੇ ਮਰਹੱਟੇ ਰਾਜਾ ਦਾ ਇਕ ਫ੍ਰਾਂਸੀਸੀ ਸੂਰਬੀਰ ਨੌਕਰ। ਮਹਾਰਾਜਾ ਮਹੇਂਦ੍ਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਟਿਆਲਾ ਦੇ ਦਰਬਾਰੀ ਕਵੀ ਬੰਸੀ ਨੇ ਇਸੇ ਪ੍ਰਕਾਰ ਸੰਕੇਤ ਕੀਤਾ ਹੈ:

"ਮਰਹੱਟਾ ਨ੍ਰਿਪ ਅਤਿ ਬਲੀ ਦੱਖਨ ਜਾਂ ਕੋ ਦੇਸ।
ਨਗਰ ਸਤਾਰਾ ਮੈਂ ਸੁਨੀ ਤਿਹ ਰਾਜਧਾਨੀ ਬੇਸ।
ਤਾਂ ਕੋ ਨਿਜ ਨੌਕਰ ਹੁਤੇ ਫ੍ਰਾਂਸੀਸ ਇਕ ਬੀਰ।
ਨਾਮ ਢਬਾਈ ਤਾਸ ਕੋ ਹੁਤੇ ਬਡੇ ਰਣਧੀਰ।"

ਇਕ ਕੰਪੂ^੧ ਤਿਸ ਸੁਪੁਰਦ ਕਰ ਦਯੋ। ਬਹੁਤ ਬਰਸ ਸੋ ਚਾਕਰ ਰਹਯੋ॥੪॥

ਭਯੋ ਬੂਢੇ ਤੋਂ ਤੱਕਯੋ ਵਤਨ। ਤੁਰਯੋ ਬੇਚ ਸਭ ਆਪਨ ਜਤਨ।

ਪੀਰੂ^੨ ਭੈਣ ਜਾਯੋ ਉਸ ਆਹਿ। ਬਾਕੀ ਸੌਂਪ ਗਯੋ ਉਸ ਯਾਹਿ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਪੀਰੂ ਇਕ ਕੰਪੂਓਂ ਔਰ ਕੀਏ ਤਿੰਨ ਚਾਰ।

ਦਿੱਲੀ ਅਤੇ ਆਗਰੋ ਗੰਗਾ^੪ ਬੀਚ ਬਹਯੋ ਮਾਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁਹੱਟਨ ਕੋ ਤਬ^੫ ਸੰਸੋ ਪਯੋ। ਚਾਹੈਂ ਮੁਲਕ ਉਸੈ ਤੇ ਲਯੋ।

ਪੀਰੂ ਮਨਸੂਬੇ^੬ ਠਹਿਰਯੋ। ਬੇਚ ਦੇਸ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਦੈ ਗਯੋ॥੭॥

ਸੈਯ ਅਠਾਰਾਂ ਸੱਠੈ ਸਾਲ। ਗਯੋ ਮੁਹੱਟਨ ਕੋ ਵਹੁ ਗਾਲ।

ਲਯੋ ਮੁਲਕ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਰੋਕ। ਮੁਹੱਟਨ ਕੈ ਘਰ ਪਰ ਗਯੋ ਸੋਕ॥੮॥

ਦਿੱਲੀ ਆਇ ਵੜਯੋ ਕਰਨੈਲ। ਲੋਣੀ ਅਖਤਰਾ ਜੋ ਜਰਨੈਲ।

ਸਿੰਘਨ ਘੇਰ ਲਈ ਚੜ੍ਹ ਦਿੱਲੀ। ਗੱਲ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਕਰ ਦਈ ਢਿੱਲੀ॥੯॥

ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਜਰਨੈਲ ਮਨ ਗੁੱਸਾ ਆਯਾ। ਨਹਿੰ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਜੋਰ ਬਸਾਯਾ।

ਤਬ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਪੁਛਯੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ। 'ਸਿੰਘਨ ਮੁਲਕ ਦੀਓ ਕਿਨ ਆਹਿ?'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰਯੋ ਕੌਨ ਗਨੀਮ^੬ ਇਨ? ਕੌਨ ਸਵਾਰਯੋ ਕਾਮ?

ਦੀਨੋ ਪਟੋ ਲਿਖਾਇ ਜਿਨ ਕਹੋ ਸ਼ਾਹਿ ਉਸ ਨਾਮ'॥੧੧॥

੧ (ਅੰ) ਕੈਪ, ਲਸਕਰ ਦਾ ਡੇਰਾ, ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਬ੍ਰਿਗੇਡ ਨੂੰ ਵੀ ਕੰਪੂ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੨ ਪੈਰੋਂ (General Pierre Perron), ਇਹ ਫਰਾਂਸੀਸੀ ਮਲਾਹ ਸੀ, ਜੋ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਵਿਚ ੧੭੮੦ ਈ. ਵਿਚ ਆਇਆ ਅਤੇ ਡਿਬੇਈ (ਢਬਾਈ) ਦੇ ਅਧੀਨ ਸੇਧੀਆ ਦੀ ਫੌਜ ਵਿਚ ਅਹੁਦੇਦਾਰ ਬਣਿਆ। ਡਿਬੇਈ ਦੇ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਤੋਂ ਜਾਣ ਪਿਛੋਂ ਇਹ ਮਰਹੱਟਾ ਫੌਜ ਦਾ ਮੁਖੀ ਸਰਦਾਰ ਹੋਇਆ। ਜਨਰਲ ਲੇਕ ਨੇ ਸੇਧੀਆ ਦੀ ਫੌਜ ਨੂੰ, ਜੋ ਪੈਰੋਂ ਦੀ ਕਮਾਨ ਵਿਚ ਸੀ, ੧੮੦੩ ਈ. ਵਿਚ ਸਖਤ ਹਾਰ ਦਿੱਤੀ। ੩ ਭੈਣ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਭਣੇਵਾ। ੪ ਗੰਗਾ ਦਰਿਆ। ੫ ਡਰ, ਚਿੰਤਾ ਹੋਈ, ਫਿਕਰ ਲੱਗਾ। ੬ ਮਨਸੂਬਾ, ਨਿਸਚਿਤ ਕੀਤੀ ਗੱਲ, ਤਦਬੀਰ, ਵਿਉਂਤ ੭ ਸੰਮਤ ੧੮੬੦ (੧੮੦੩ ਈ.)। ੮ ਸਰ ਡੇਵਿਡ ਆਕਟਰਲੋਨੀ (Sir David Ochterloney) ਇਕ ਅਮਰੀਕਨ, ਜੋ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਅਧੀਨ ਬੰਗਾਲ ਦੀ ਫੌਜ ਦਾ ਜਨਰਲ ਅਫਸਰ ਸੀ, ਇਸ ਨੇ ੧੮੦੪ ਈ. ਵਿਚ ਲਾਰਡ ਲੇਕ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਜਸਵੰਤ ਰਾਓ ਹੋਲਕਰ ਨੂੰ ਦਿੱਲੀਓਂ ਭਜਾ ਦਿੱਤਾ। ਸਿੱਖ ਰਾਜ ਦੇ ਮਾਮਲਿਆਂ ਦੀ ਨਿਗਹਬਾਨੀ ਲਈ ਸਰਕਾਰ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰਤੀਨਿਧ ਮੁਕੱਰਰ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦੇ ਰਾਹੀਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦਾ ਪੱਤਰ-ਵਿਹਾਰ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨਾਲ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੮੨੫ ਈ. ਵਿਚ ਮੇਰਠ ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਮਹਾਰਾਜਾ ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਦੀ ਸ਼ਾਦੀ ਵੇਲੇ ਇਹ ਮਹਾਰਾਜਾ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪ੍ਰਾਹੁਣਾ ਸੀ। ੯ ਦੁਸ਼ਮਣ, ਵੈਰੀ।

ਦਿੱਲੀ ਕਾ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹਿ ਵਾਚ

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹਿ ਉੱਤਰ ਕਹਯੋ। ਨਹੀਂ ਸ਼ਾਹਿ ਕਿਨ ਇਨ ਕੋ ਲਿਖ ਦਯੋ।
ਨਹੀਂ ਕਾਮ ਕੋਊ ਇਨੈ ਸਵਾਰਯੋ। ਨਹਿੰ ਗਨੀਮ ਕੋਊ ਇਨ ਨੈ ਮਾਰਯੋ॥੧੨॥
੧ ਨਿਜਮਲ ਮੁਗਲ ਨੈ ਨਾਦਰ ਬੁਲਾਯੋ। ਦਿੱਲੀ ਕੋ ਉਨ ਨਾਸ ਕਰਾਯੋ।
ਰੁਹੇਲੇ ਨਜੀਬੇ^੨ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਸਦਵਾਯੋ। ਭਾਊ ਮੁਹਟੇ ਉਨੈ ਗਲਵਾਯੋ॥੧੩॥
ਆਪ ਥੱਕ ਕੈ ਵਹੁ ਮੁੜ ਗਯੋ। ਮੁਲਕ ਆਕੀ^੩ ਇਮ ਉਸ ਤੇ ਰਹਯੋ।
ਸ਼ਾਹਿ ਦੁਸ਼ਟਿ ਇਮ ਕਪਟ ਉਚਾਰਾ। ਸਿੰਘਨ ਉਪਰ^੪ ਤੋੜਾ ਝਾੜਾ॥੧੪॥
ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਉਨ ਰਯਤ ਬਤਾਯੋ। ਨਹਿੰ ਉਨ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਜਤਾਯੋ।
ਨਹਿੰ ਉਨ ਗੁਰੂਅਨ ਭੇਦ ਕਛੁ ਕਹਾ। ਗੁਰੂਅਨ ਸ਼ਾਹਨ ਜਿਮ ਝਗੜੇ ਰਹਾ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੁ ਨਾਨਕ ਜਿਮ ਭਯੋ ਆਗੇ ਵਧਯੋ ਪ੍ਰਤਾਪ।
ਜਿਮ ਬਾਬਰ ਪਰ ਕ੍ਰਿਪਾ ਭਈ ਕਹਯੋ ਨ ਮਨ ਰਖ ਪਾਪ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਫਿਰ ਮੁਗਲਨ ਹਿੰਦੁ ਸਤਾਏ। ਜਿਮ ਉਨ ਸਿਖ ਔ ਗੁਰੂ ਅਕਾਏ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਗੁਰੂਅਨ ਸਿਰਰ^੫ ਸੁ ਕੀਯੋ। ਸੀਸ ਦੀਯੋ ਔ ਸਿਰਰ^੬ ਨ ਦੀਯੋ॥੧੭॥
ਜਿਹ ਬਿਧਿ ਬੈਰ ਸ਼ਾਹਨ ਗੁਰ ਭਯੋ। ਜਿਮ ਗੁਰ ਹੁਕਮ ਹੁਇ ਪੰਥ ਰਚਯੋ।
ਪੰਥ ਮਦਤ ਕੇ ਚੰਡੀ^੭ ਜਗਾਈ। ਚੰਡੀ ਭੇਟ ਦਏ ਬੇਟ ਲਗਾਈ॥੧੮॥
ਦੇਹ ਆਪਨ ਵੀ ਚੰਡ ਚੜਾਈ। ਵਹੁ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਭਈ ਬੁਰਾਈ।
ਪੰਥ ਖਾਤਰ ਗੁਰ ਇਤੀ ਕਮਾਈ। ਸੋਊ ਦੁਸ਼ਟ ਨੈ ਨਾਹਿੰ ਸੁਨਾਈ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਪਾਪੀਏ^੮ ਅਪਰਾਧ ਬਿਨ^੯ ਸ਼ੀਰਖੋਰ ਗੁਰ ਬਾਲ।
ਬੇਦੋਸ਼ੇ ਫੜ ਗਲ ਕਟੇ ਕਹਯੋ ਨ ਉਨੈਂ ਹਵਾਲ॥੨੦॥

੧ ਨਿਜਾਮੁਲ-ਮੁਲਕ: ਮਨਸੂਰ ਅਲੀ ਨਿਜਾਮੁਲ-ਮੁਲਕ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਦਰਬਾਰ ਵਿਚ ਤੁਰਾਨੀ ਧੜੇ ਦਾ ਆਗੂ, ਜਿਸ ਨੇ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਦਿੱਲੀ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕਰਨ ਦਾ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ ਸੀ- "ਉਨ੍ਹਾਂ ਸੱਦ ਕੇ ਆਂਦਾ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ, ਦੇ ਰਿਸ਼ਵਤ ਭਾਰੀ" (ਨਜ਼ਾਬਤ: ਵਾਰ ਨਾ. ਸ਼ਾਹ) ੨ ਨਜੀਬੁਦ-ਦੌਲਾ, ਰੁਹੇਲ ਖੰਡ ਦਾ ਸਰਦਾਰ। ੩ ਬਾਗੀ। ੪ ਬੰਦੂਕ ਦੇ ਤੋੜੇ ਤੋਂ ਅੱਗ ਦਾ ਚਿੰਗਾੜਾ ਪਲੀਤੇ ਦੀ ਬਾਰੂਦ ਪੁਰ ਝਾੜਨਾ, ਜੋਸ਼ ਵਿਚ ਲਿਆਉਣ ਵਾਲੀ ਗੱਲ ਆਖ ਕੇ ਦਿਲ ਭੜਕਾਉਣਾ, ਗੁੱਸਾ ਕੱਢਣਾ। ੫ ਸਿਰੜ, ਹੱਠ, ਪੱਕਾ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਨਿਸਚਾ। ੬ ਭੇਦ, ਰਾਜ। ੭ ਚੰਡੀ, ਤਲਵਾਰ ਚਲਾਈ। ੮ ਚੰਡੀ ਦੀ ਭੇਟਾ, ਕੁਰਬਾਨੀ ਦਿੱਤੀ, ਪੁੱਤਰਾਂ ਦਾ ਬਲੀਦਾਨ ਦਿੱਤਾ। ੯ ਪਾਪ-ਗਹਿਤ, ਨਿਰਦੋਸ਼। ੧੦ ਦੁੱਧ ਪੀਣ ਵਾਲੇ, ਮਾਸੂਮ (ਬੱਚੇ)।

ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰ ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹਿ ਗੁਰ ਲਯੋ ਰਿਝਾਈ। ਪਤਸਾਹਿ ਕੀਯੋ ਸਭ ਕਲਾ ਦਿਖਾਈ।
ਭੇਜ ਬੰਦੇ ਕੋ ਫਿਰ ਖੁਹਿ ਲਈ। ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਪੈ ਸੋਊ ਅਈ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੀ ਨ ਗੱਲ ਵਹੁ ^੧ਗੁਰਨ ਕੀ ਔ ਕਹੀ ਨ ਗੱਲ ਵਹ ਪੰਥ।
ਘੁਲਤੇ ^੨ਬੀਤੇ ਬਰਸ ਬਹੁ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹਿ ਔ ਗੁਰ ਸੰਤ॥੨੨॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਬੰਦ ਬੰਦ ਸਿਖਨ ਕਟਾਇ ਖੋਪ੍ਰੀ ਸਿਰੋਂ ਉਤਾਰਿ ਕੈ।
ਪਿੰਡ ਪਿੰਡ ਸੂਲੀ ਗਡਾਇ ਹਾਰ ਗਏ ਜਿਮ ਮੁਗਲ ਬਲੁ॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਨਾਦਰ ਗੱਲ ਸਭੀ ਨ ਕਹੀ। ਦਿੱਲੀ ਲੁੱਟੀ ਜਿਨ੍ਹੋਂ ਕਤਲ ਕਰਹੀ।
ਉਸ ਕਉ ਭੀ ਸਿੰਘ ਲੁਟਤੇ ਰਹੇ। ਕਾਬਲ ਕੰਧਾਰ ਦੇ ਰਾਹਿ ਲੁੱਟ ਖਹੇ॥੨੪॥
ਫਿਰ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹਿ ^੩ਲਹੌਰ ਮੱਲ ਬਹਜੇ। ਦਿੱਲੀ ਆਗਰੋ ਸਭ ਮੱਲ ਲਯੋ।
ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਨੈ ^੪ਦਯੋ ਨਿਕਾਰ। ਲਏ ਸਿੰਘਨਿ ਉਸ ਸੂਬੇ ਮਾਰ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਉਸ ਪੁਤ੍ਰ ਤੰਮੂਰ ^੫ਕੋ ਲੰਘਾਯੋ ਮੁਰਦਨ ਕੈ ਰਾਹਿ।
ਗਯੋ ਤਲਾਕ ਨਿਕਾਰ ਕੈ ਹਮ ਉਲਾਦ ਆਵੈ ਇਤ ਨਾਹਿ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੇਰ ਪੋਤਰੇ ^੬ਉਸ ਕੇ ਆਏ। ਸੋਊ ਖਾਲਸੇ ਮਾਰ ਹਟਾਏ।
ਪੰਥ ਆਦਿ ਤੈ ਘੁਲਤੈ ਆਯੋ। ਦੁਸਟ ਪਤਸਾਹੈ ਰਯਤ ਸੁਨਾਯੋ॥੨੭॥

੧ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੀ। ੨ ਘੁਲਦੇ, ਲੜਦੇ, ਜੰਗ-ਜੁੱਧ ਕਰਦੇ। ੩ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਅਬਦਾ ਦੁੱਰਾਨੀ।
ਅਬਦਾਲੀ ਪਠਾਣਾਂ ਦੀ ਸ਼ਾਖ, ਸੱਦੋਜ਼ਈ ਵਿਚ ਜ਼ਮਾਨ ਖਾਨ ਦਾ ਪੁੱਤ: ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਦਾ ਸੈਨਾਪਤਿ, ਜਿਸ ਨੇ
੧੭੪੭ ਈ. ਵਿਚ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਦੇ ਮਰਨ ਪਿਛੋਂ ਕੰਧਾਰ 'ਤੇ ਕਬਜ਼ਾ ਕਰਕੇ ਬਲਖ, ਸਿੰਧ, ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ
ਕਸ਼ਮੀਰ ਨੂੰ ਭੀ ਆਪਣੇ ਅਧੀਨ ਕਰ ਲਿਆ। ਇਸ ਨੇ ੧੭੪੭ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ੧੭੬੭ ਈ. ਤਕ ਪੰਜਾਬ ਉਤੇ
ਅੱਠ ਹਮਲੇ ਕੀਤੇ। ਇਸ ਨੇ ੧੭੬੧ ਈ. ਵਿਚ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਬੇਅਦਬੀ ਕਰਕੇ ਹਰਿਮੰਦਰ ਵਾਹਿਆ।
ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੭੭੩ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ੪ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੁੱਰਾਨੀ
ਦਾ ਬੇਟਾ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਬਾਪ ਨੇ ੧੭੫੫ ਈ. ਵਿਚ ਅਦੀਨਾ ਬੇਗ ਨੂੰ ਜਿੱਤਣ ਮਗਰੋਂ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਗਵਰਨਰ ਥਾਪ
ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਇਸ ਦਾ ੧੭੫੬ ਈ. ਵਿਚ ਸਿੱਖਾਂ ਨਾਲ ਘੋਰ ਯੁੱਧ ਹੋਇਆ ਤੇ ਉਹ ਲਾਹੌਰ ਖਾਲੀ ਕਰ ਕੇ ਭੱਜ
ਗਿਆ। ਇਹ ੧੭੭੨ ਵਿਚ ਕਾਬਲ ਦੇ ਤਖ਼ਤ 'ਤੇ ਬੈਠਾ ਅਤੇ ੧੭੯੩ ਈ. ਵਿਚ ਕਾਲਵਸ ਹੋਇਆ।
੬ ਤੰਮੂਰ ਸ਼ਾਹ ਦਾ ਬੇਟਾ ਤੇ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਦਾ ਪੋਤਰਾ (ਜ਼ਮਾਨ ਸ਼ਾਹ) ਜਿਸ ਨੇ ੧੭੯੭ ਵਿਚ
ਪੰਜਾਬ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕੀਤੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੁਸ਼ਟ ਦੁਸ਼ਟਾਈ ਨਹਿ ਤਜੇ ਜਿਮ ਸਰਪ ਤਜੇ ਬਿਖ ਨਾਹਿ।
ਅਕਸਰ ਦੂਧ ਪਿਲਾਈਐ, ਡੰਗ ਮਾਰਨ ਤੇ ਨ ਟਲਾਹਿ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਨ ਕਹੀ ਉਨ ਸਾਚੀ ਬਾਤ। ਝੂਠ ਕਹਯੋ ਉਨ ਸਮਝ ਸੁ ਘਾਤ^੧।
ਜਿਮ ਉਨ ਕਹਯੋ ਤਿਮ ਜੁਨੈਲ ਲਿਖ ਧਰਯੋ। ਸੱਚ ਝੂਠ ਤਬ ਨਾਹਿ ਬਿਚਰਯੋ॥੨੯॥
ਤੁਰਕ ਹਿੰਦੂ ਕੋ ਬੈਰ ਹੁਤੋ^੨ ਆਦ। ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੋ ਆਦੋ ਬਾਦ^੩।
ਝੂਠ ਕਹਿਨ ਮੈਂ ਜੇ ਰਿਪੁ^੪ ਮਰੈ। ਤੁਰਕ ਹਿੰਦੂਅਨ ਤੇ ਕਬ ਟਰੈ^੫॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੁਜਾ ਭਿਵਾਂਈਐ^੬ ਤੇਲ ਸਿਉਂ, ਦੀਜੈ ਤਿਲੈ ਲਗਾਇ।
ਮਾਰੋ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕਸਮ ਕਰ, ਇਹ ਗਯੋ ਰਸੂਲ^੭ ਬਤਾਇ॥੩੧॥
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੈ ਜਿਮ ਸੁਨੀ, ਸੋ ਤਉ ਧਰੀ ਲਿਖਾਇ।
ਸੁਨੋ ਸੰਤ ਮਨ ਲਾਇ ਕੈ, ਅਗੈ ਕਹੂੰ ਬਧਾਇ^੮॥੩੨॥

ਅਥ ਦੁਤੀਯੋ^{੧੦} ਸਾਖੀ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ ਲਿਖਤ

(ਜਿਮ ਉਤਪਤਿ ਭਈ ਖਾਲਸੇ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਪਾਤਿਸਾਹੈ ਇਮ ਕਹਯੋ, ਇਨ ਦਯੋ ਰਾਜ ਕਿਨ ਨਾਹਿ।
ਰੱਯਤ ਆਕੀ ਹਮ ਭਈ, ਅਏ ਨਾਦਰ ਅਹਿਮਦਸਾਹਿ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਤਿਉਂ ਹੀ ਲਿਖ ਲਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਰਾਜ ਨ ਕਿਨਹੂੰ ਦਯੋ।
ਨਹੀਂ ਪਰਵਾਨੋ ਸਿੰਘਾਂ ਪਾਹਿ। ਨਹੀਂ ਬਖਸ ਕਿਨ ਕਰੀ ਪਤਿਸਾਹਿ॥੨॥
ਦਿਲੀਸ਼^{੧੧} ਕਹਯੋ ਤਿਮ ਲਿਖਯੋ ਕਿਤਾਬ। ਹੁਕਮ ਪਾਇ ਯੋ ਧਰੀ ਸ਼ਿਤਾਬ।
'ਜੋ ਨਹਿ ਪਰਵਾਨੋ ਸਿੰਘਨ ਪਾਹਿ। ਔ ਨਹਿ ਬਖਸਯੋ ਕਿਨ ਪਤਿਸਾਹਿ॥੩॥
ਰੱਯਤ ਆਕੀ ਕਬ ਰਹਨੈ ਪਾਇ। ਲਈਅਗੁ^{੧੨} ਇਨ ਤੈ ਮੁਲਕ ਛਿਨਾਇ^{੧੩}।'

੧ ਚੋਟ, ਤੀਰ, ਬਾਣ, ਦਾਉ, ਪੇਚ। ੨ (ਨਾ) ਵਿਚਾਰਿਆ। ੩ ਹੁੰਦਾ ਸੀ। ੪ ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ, ਝਗੜਾ।
੫ ਵੈਰੀ, ਦੁਸ਼ਮਣ। ੬ ਟਲੇ, ਹਟੇ। ੭ ਭਿਉਂ ਲਈਏ, ਗਿੱਲੀ ਕਰ ਲਈਏ। ੮ ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ,
ਰਸੂਲ-ਅੱਲਾ (ਰੱਬ ਦੇ ਭੇਜੇ ਹੋਏ)। ੯ ਵਧਾ ਕੇ, ਵਿਸਥਾਰ ਨਾਲ। ੧੦ ਦੂਜੀ। ੧੧ ਦਿੱਲੀ ਪਤਿ, ਦਿੱਲੀ ਦਾ
ਪਾਤਸ਼ਾਹ, ਬਹਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਜ਼ਫਰ। ੧੨ ਲਏਗੀ। ੧੩ ਖੋਹ (ਲਏਗੀ)।

ਜਬ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਇਮ ਲਿਖ ਧਰਜੇ। ਦੁਸ਼ਟ ਮੁਗਲ ਤਬ ਖੁਸ਼ੀਅਨ ਭਰਜੇ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕ ਨ ਖੁਸ਼ੀਆ ਕਿਮ ਕਰੈਂ, ਕਿਮ ਕਰੈਂ ਨ ਖੋਟੀ ਬਾਤ।

ਤੁਰਕਨ ਐ ਹਿੰਦੂਅਨ ਹੁਤੋ ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੋ ਘਾਤ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਬਰਸ ਇਮ ਬੀਤਤ ਭਏ। ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮੁਲਖਯੈ^੧ ਸੰਤਏ^੨।

ਉਇ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਨ ਕੋ ਲੈ ਆਏ। ਲੁਦਿਹਾਣੈ ਸੋਊ ਆਣ ਬਹਾਏ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

੧ਸਾਲ ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਬਿਤੇ, ਅਧਿਕ ਚੌਸਟੇ ਸੋਇ।

ਮੋੜ੍ਹੇ ਪਾਰ ਉਤਾਰ ਤਿਨ, ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦਲ ਜੋਇ॥੭॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਲੀਨੀ ਈਨ ਠਹਿਰਾਇ ਸਤਦ੍ਰਵ^੪ ਪਾਰ ਨ ਹਮ ਲਖੈਂ।

ਮੁਲਖਯਨ ਦਿਲਾਸੈ ਲਾਇ, ਮੁਲਕ ਮਫੂਜਾ^੬ ਲਿਖ ਦਯੋ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋਊ ਬਾਤ ਉਨ ਚਿਤ ਰਖੀ ਲੂਣੀ ਅਖਤ੍ਰ ਜੂਨੈਲ।

ਲੁਦਿਹਾਣੈ ਆਇ ਪੁੱਛੀ, ਭਯੋ ਸਿੰਘਨ ਸਜੋਂ ਮੇਲ॥੯॥

੧ ਬੀਤ ਗਏ। ਗੁਜਰ ਗਏ। ੨ ਸਤਲੁਜੋਂ ਪਾਰ ਦੇ ਰਿਆਸਤੀ ਲੋਕ। ਫੂਲਕੀਆਂ ਰਿਆਸਤਾਂ। ੩ ਸਤਾਏ। ਤੰਗ ਕੀਤੇ (ਲੇਖਕ, ਰਿਆਸਤੀ ਮਹਾਰਾਜਿਆਂ ਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦਾ ਪੱਖ ਪੂਰਦਾ ਦਿਸਦਾ ਹੈ)। ੪ ਸੰਮਤ ੧੮੬੪ (੧੮੦੭ ਈ.) ਜਦ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀਆਂ ਫੌਜਾਂ ਨੂੰ ਸਤਲੁਜੋਂ ਪਾਰ ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਮੋੜ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਸਤਲੁਜ ਦਰਿਆ, ਸੌ ਧਾਰਾ ਕਰ ਕੇ ਵਹਿਣ ਵਾਲਾ ਦਰਿਆ। ਪੁਰਾਣ ਕਥਾ ਹੈ ਕਿ ਵਸਿਸ਼ਟ ਰਿਸ਼ੀ ਪੁੱਤਰਾਂ ਦੇ ਸ਼ੋਕ ਨਾਲ ਇਸ ਵਿਚ ਡੁੱਬ ਕੇ ਮਰਨ ਲੱਗਾ, ਤਾਂ ਦਰਿਆ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਵਾਹ ਨੂੰ ਸੌ ਥਾਂ ਕਰ ਕੇ ਉਸ ਨੂੰ ਡੁਬਣੋਂ ਬਚਾਅ ਲਿਆ। ਇਹ ਦਰਿਆ ਤਿੱਬਤ ਦੀ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਝੀਲ ਮਾਨ ਸਰੋਵਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਤਾਲ ਰਾਵਣਰੁਦ੍ਰ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲ ਕੇ ੯੦੦ ਮੀਲ ਵਹਿੰਦਾ ਹੋਇਆ ਮੁਜ਼ਫਰਗੜ੍ਹ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਵਿਚ ਸਿੰਧ ਦਰਿਆ ਨਾਲ ਜਾ ਮਿਲਦਾ ਹੈ। ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਦੀ ਹੱਦ ਸਤਲੁਜ ਹੀ ਸੀ। ੬ ਮਹਫੂਜ਼। ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਰਖਿਆ ਦਿੱਤੀ ਗਈ, ਸਤਲੁਜੋਂ ਪਾਰ ਦੀਆਂ ਰਿਆਸਤਾਂ ਨੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦੀ ਸਰਨ ਕਬੂਲ ਕਰ ਲਈ ਸੀ।

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਜੁਨੈਲ ਸੋਚ ਚਿਤ ਆਈ। ਹੁਤੀ ਜੁ ਬਾਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਲਿਖਾਈ।
 ਜੁਨੈਲ ਅਗੇ ਥੋ 'ਮਾਲੀ ਕਪਤਾਨ। ਜਿਹ ਜਾਨਤ ਹੈ ਬਹੁਤ ਜਹਾਨ॥੧੦॥
 ਤਿਸ ਕੋ ਕਹਜੋ ਜੁਨੈਲ ਬੁਲਾਇ। ਬਹਾਇ ਪਾਸ ਉਸ ਖੂਬ ਸਮਝਾਇ।
 'ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਲਿਖਾਯੋ। ਜਿਮ ਕਰ ਖਾਲਸੇ ਰਾਜ ਆਦ ਪਾਯੋ॥੧੧॥
 ਜਿਮ ਕਹੀ ਦਿੱਲੀਪਤਿ ਤਿਮ ਹੈ ਸਾਤਿ^੧। ਕੈ ਕੁਛ ਲਗਾਯੋ ਮੁਗਲਨ ਘਾਤ^੨।
 ਹਿੰਦੂ ਤੁਰਕਨ ਮੇਲ ਕੁਛ ਨਾਹਿ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਦ ਸੱਚ ਕਹਾਇ॥੧੨॥
 ਕਿਮ ਕਰ ਜੱਟਨ ਸ਼ਾਹਿ ਸੂਬੇ ਮਾਰੇ। ਸ਼ਾਹਿ ਰੱਯਤ ਤੇ ਕਿਮ ਕਰ ਹਾਰੇ।
 ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਮੁਗਲਨ ਪਾਹਿ^੩। ਕਈ ਜਜ਼ੀਰੈ ਸਾਮੁੰਦ੍ਰ ਮਾਹਿ॥੧੩॥
 ਸਾਰੀ ਹਿੰਦ ^੪ਚੁਗੱਤਿਨਿ ਪਾਸ। ਕੌਣ ਗਜ਼ਬ ਕਰ ਏ ਭਏ ਨਾਸ।
 ਰੱਯਤ ਛੇਲੀ^੫ ਹਾਕਮ ਸ਼ੇਰ। ਹਾਕਮ ਬਾਜ ਔ ਰਯਤ ਬਟੇਰ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਛੇਲੀਅਨ ਮਾਰੇ ਸ਼ੇਰ ਕਿਮ, ਕਿਮ ਬਟੇਰਨ ਮਾਰੇ ਬਾਜ?
 ਹਾਕਮ ਮਾਰੇ ਰੱਯਤੈਂ, ਯਹ 'ਕਰਮਾਤਹਿ ਕਾਜ॥੧੫॥
 ਹੈ ਇਨ ਮੈਂ ਕਿਛੁ ਸ਼ਕਤ ਬਲ ਕੈ ਕਿਸ ਡਾਢੇ ਪੰਥ।
 ਲਿਖੇ ਹਕੀਕਤ ਇਨ ਸਭੇ, ਤੋ ਯਹ ਪਈਏ ਅੰਤ॥੧੬॥
 ਜਰਨੈਲ ਕੋ ਮਾਲੀ ਕਹੀ ਜਿਮ, ਕਹੀ ਦਿਲੀ ਕੇ ਸ਼ਾਹਿ।
 ਤੈਸੇ ਲਿਖਿ ਪਠਾਈਐ^੬, ਪਹਿ^੭ ਲੰਦਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੁਨੈਲ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ ਥੋ ਬਡੇ ਗਿਆਨੀ। ਕਹਾ ਮਰੀ ਸੋਊ ਉਸੈ ਨ ਮਾਨੀ।
 ਕਹਜੋ ਕੂੜ ਜੁ ਹੁਇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ। ਦੇਇ ਬਾਤ ਮੋਹਿ ਕੂੜਿ ਕਰਾਹਿ॥੧੮॥
 ਦੂਸਰ ਬਾਤ ਤਿਨ ਲਈ ਬਿਚਾਰ। ਹੁਤੇ ਬਿਰਧ ਔ ਬਡ ਖਬ੍ਰਦਾਰ।
 ਸਿੰਘਨ ਔ ਪਤਸ਼ਾਹਨ ਮਾਹਿ। ਲਖਜੋ ਸ਼ਰੀਕੋ^੮ ਜਰਨੈਲ ਵਾਹਿ॥੧੯॥

੧ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ (Captain Murray); ਈਸਟ ਇੰਡੀਆ ਕੰਪਨੀ ਦਾ ਨੌਕਰ, ਲੁਦਿਹਾਣੇ ਵਿਖੇ ਫੌਜੀ ਡਾਕਟਰ ਸੀ ਅਤੇ ਸਰ ਡੇਵਿਡ ਆਕਟਰਲੋਨੀ ਪੋਲੀਟੀਕਲ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਟ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਮਾਤਹਤ ਲੁਦਿਹਾਣੇ ਤੇ ਅੰਬਾਲੇ ਪੋਲੀਟੀਕਲ ਕੰਮ ਭੀ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਇਸ ਨੇ 'ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ' ਨਾਮ ਦੀ ਪੁਸਤਕ ਵੀ ਲਿਖੀ ਸੀ। ਮਰੇ ਨੇ ਲੁਦਿਹਾਣੇ ਮੌਲਵੀ ਬੂਟੇ ਸ਼ਾਹ ਅਤੇ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ (ਕਰਤਾ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼) ਤੋਂ ਸਿੱਖਾਂ ਦਾ ਹਾਲ ਲਿਖਵਾਇਆ ਸੀ। ਇਸ ਦੀਆਂ ਕਈ ਚਿੱਠੀਆਂ 'The Panjab as a Sovereign State' ਵਿਚ ਛਪੀਆਂ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ। ੨ ਸੱਤ੍ਰ, ਸੱਚ। ੩ ਦਾਉ ਪੇਚ, ਧੋਖਾ (ਕੀਤਾ)। ੪ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੫ ਚੁਗੱਤਿਆਂ ਕੋਲ, ਮੁਗਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹਾਂ ਪਾਸ। ੬ ਬੱਕਰੀ। ੭ ਕਰਮਾਤ ਦਾ ਕੰਮ ਸੀ। ੮ ਭੇਜੀਏ। ੯ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੧੦ ਸ਼ਰੀਕਾ ਸਮਝ ਲਿਆ।

ਕਹੀ ਬਾਤ ਜਉ ਸਾਹਿ ਸਚ ਹੋਗ। ਭਰੈ ਸਾਹਿਦੀ^੧ ਸਭ ਉਸ ਲੋਗ।
ਜੋਉ ਸਾਹਿ ਹੈ ਝੂਠ ਉਚਾਰਾ। ਸਾਚ ਝੂਠ ਕਰ ਲੇਹੁ ਨਿਆਰਾ^੨॥੨੦॥
ਅਕੈ ਲਿਖਤ ਕੋਉ ਪੁਰਾਤਨ ਲਭਯੈ। ਇਸ ਕਰ ਹਮਰੋ ਮਨ ਪਤਿਅਯੈ^੩।
ਲਿਖਤ ਭੇਜੀਐ ਲੰਦਨ ਸੋਉ। ਯਾ ਮੈਂ ਝੂਠ ਨ ਇਕ ਤਿਲ ਹੋਉ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ^੪ ਸਿੰਘਨ ਰਾਜ ਮੱਲਿਓ ਸਭ ਭਾਂਤ ਲਿਖਾਯੋ ਸਾਲ।
ਸੁਨ ਝੋੜੋ ਸਭ ਖਾਲਸੈ, ਜਾਨਯੋ ਜੱਗ ਹਵਾਲ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

'ਮਰੀ' ਹੁਕਮ ਲੈ ਉੱਦਮ ਕੀਯੋ। 'ਬੂਟੈ ਸਾਹਿ' ਮੌਲਵੀ ਸਦ ਲੀਯੋ।
ਲਿਖਨ ਕਤਾਬ ਉਸੈ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਉਤਪਤੀ' ਲਿਖਾਯੋ॥੨੩॥
ਜਿਮ ਹੁਇ ਸੱਚ ਸੋਉ ਮੈਂ ਲਿਖੈਯੋ। ਯਾ ਮੈਂ ਝੂਠ ਨ ਕਛੁ ਰਲੈਯੋ^੫।
ਯਹਿ ਜਾਵਗ ਸਾਹ ਲੰਦਨ ਪਾਸ। ਔਰ ਦੀਪਨ^੬ ਮੈਂ ਹੋਗ ਪ੍ਰਕਾਸ਼॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸ ਤਗੀਦ^੭ ਕਰ, 'ਬੂਟੈ ਸਾਹ' ਸਮਝਾਇ।
ਲਿਖਯੋ ਹਕੀਕਤ ਖਾਲਸੈ, ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਭਯੋ ਵਧਾਇ^੮॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸੀ ਕਚਹਿਰੀ ਹਮ ਥੇ ਗਏ। ਸੁਨ ਯਹ ਬਾਤ ਸੁ ਚਿੰਤਤ ਭਏ।
ਯਹਿ ਮੌਲਵੀ ਹੈ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਕਬ ਸਿੱਖਨ ਜਸ ਕਰੈ ਬਖਾਨ^੯॥੨੬॥
ਕਰ ਗੋਸ਼ਟ ਹਮ ਮਰੀ ਸਮਝਾਯੋ। ਉਸ ਕਾ ਲਿਖਿਆ ਹਮਹਿ ਦਿਖਾਯੋ।
ਉਸ ਕੋ ਦੇਖ ਹਮ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। 'ਇਨ ਗਲ ਖਾਲਸੇ ਕਹੀ ਨ ਸਾਰੀ'॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਮਰੀ ਹਮਾਰੋ ਮਿਤ ਭਯੋ, ਮੁਹਿ ਫਿਰ ਕਹਯੋ ਬੁਲਵਾਇ।
'ਜਿਮ ਉਤਪਤਿ ਭਈ ਖਾਲਸੇ, ਤਿਮ^{੧੦} ਤੁਮ ਦੇਹੁ ਲਿਖਾਇ'॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਮੈਂ ਕਹੀ 'ਸੁਨ ਮਰੀ ਕਪਤਾਨ! ਤੁਮ ਪਤੀਜਤ^{੧੧} ਹੋਹਿ ਮੁਸਲਮਾਨ।
ਤੁਰਕਨ ਹਿੰਦੂਅਨ ਬੈਰ ਹੈ ਆਦ। ^{੧੨}ਖਹਾ ਖਹੀ ਕਰ ਰੱਖੈ ਬਾਦ^{੧੩}॥੨੯॥

੧ ਸਹਾਦਤ, ਗਵਾਹੀ। ੨ ਅਡਰਾ, ਨਿਤਾਰਾ ਕਰ ਲਵੋ। ੩ ਤਸੱਲੀ ਕਰੋ। ੪ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਜਿਵੇਂ। ੫ ਰਲਾਵੋ।
੬ ਦੀਪਾਂ ਵਿਚ, ਜਜ਼ੀਰਿਆਂ ਵਿਚ। ੭ ਤਾਕੀਦ, ਪੱਕੀ। ੮ ਵਾਧਾ, ਉਨਤੀ, ਵਿਕਾਸ। ੯ ਫਿਕਰਮੰਦ ਹੋਏ,
ਸਾਨੂੰ ਫਿਕਰ ਹੋਇਆ। ੧੦ ਕਹੇਗਾ। ੧੧ ਤਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੨ ਪਤੀਜੇ ਹੋਏ ਹੋ, ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਕਰਦੇ
ਹੋ। ੧੩ ਲੜਾਈ-ਭਿੜਾਈ। ੧੪ ਝਗੜਾ, ਤਕਰਾਰ।

ਹਿੰਦੂਅਨ ਕੀ ਤੁਰਕ ਖੋਟੀ^੧ ਕਹੈਂ। ਹਿੰਦੂ ਤੁਰਕਨ ਨਿੰਦਤ ਰਹੈਂ।
 ਤਬ ਮਾਲੀ ਕਪਤਾਨ ਬਖਾਨੀ^੨। 'ਹਮ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ ਹੈਂ ਚਤੁਰ ਗਿਆਨੀ॥੩੦॥
 ਸਾਚ ਝੂਠ ਹਮ ਖੂਬ ਬਿਚਾਰਹਿ।^੩ ਦੂਧ ਨੀਰ ਜਿਮ ਹੰਸ ਨਿਆਰਹਿ।
 ਬਿਸ਼ਕ ਲਿਖਾਵੇ ਸਚ ਹਮ ਪਾਹਿ। ਝੂਠ ਹੋਇ ਹਮ ਲਿਖੈਂ ਨ ਵਾਹਿ^੪॥੩੧॥
 ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ ਲੋਕ ਜੇ ਪਰਭੂਮ^੫ ਜਾਵਤ। ਤਿਸੈ ਹਵਾਲ ਸਭੀ ਲਿਖ ਲਜਾਵਤ।
 ਜੁਊ ਹੋਤ ਹੈ ਸਾਚ ਸਭ ਖਾਸ। ਸੁਊ ਪੁਜਾਇਤ^੬ ਪਤਿ ਲੰਦਨ ਪਾਸ'॥੩੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਮਾਲੀ ਨੈ ਹਮ ਕਹਯੋ 'ਇਤਨੀ ਬਾਤ ਬਤਾਹੁ।
 ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਰਾਜ ਕਿਮ, ਔ ਦੀਨੋ ਕਿਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੁ?'॥੩੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਿਸੈ ਬਾਤ ਮੈਂ ਐਸੇ ਕਹੀ। 'ਸਿੰਘਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਾਹਿ ਸੱਚੈ ਦਈ'।
 ਮਰੀ ਕਹਯੋ: 'ਸ਼ਾਹ ਸੱਚੋ ਕੋਇ'? ਅਸਾਂ ਕਹਯੋ: 'ਸ਼ਾਹ ਨਾਨਕ ਜੋਇ'॥੩੪॥
 ਮਰੀ ਕਹਯੋ: 'ਭਯੋ ਨਾਨਕ ਫਕੀਰ। ਉਨ ਸ਼ਾਹੀ ਕੀ ਕਯਾ ਤਤਬੀਰ^੭'
 ਹਮੈ ਕਹਯੋ: ਵਹਿ ਸ਼ਾਹਿਨ ਸ਼ਾਹ। ਦੀਨ ਦੁਨੀ ਸੱਚੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੩੫॥
 ਕਈ ਸ਼ਾਹ ਤਿਨ ਕੀਯੇ ਫਕੀਰ। ਕਈ ਫਕੀਰ ਕਰ ਦੀਨੇ ਪੀਰ।
 ਰਹਯੋ ਆਪ ਹੁਇ ਬੇਪਰਵਾਹ। ਯੋ ਨਾਨਕ ਭਯੋ ਸ਼ਾਹਿਨ ਸ਼ਾਹਿ॥੩੬॥
 ਜਿਨ ਸ਼ਾਹ ਨਾਨਕ ਚਰਨ ਪ੍ਰਸਾਏ^੮। ਤਿਨ ਮੈਂ ਸ਼ਕਤਿ ਇਤੀ ਭਈ ਆਏ।
 ਚਿੜੀਅਨ ਤੇ ਉਨ ਬਾਜ ਕੁਹਾਏ^੯। ਛੇਲਨ ਕੋਲੋਂ ਸ਼ੇਰ ਤੁੜਾਏ^{੧੦}॥੩੭॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਨ ਕੈ ਘੋੜੈ ਗੈਲੀ^{੧੧}, ਲੱਖ ਤੋਪਨ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ।
 ਤਖਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਬਹਿ ਕਰਤ, ਤਿਨ ਦਾਸਨ ਦੀਨੇ ਗਾਰ^{੧੨}॥੩੮॥
^{੧੩}ਭਾਂਗ ਨੁਗਦ ਲੈ ਨਾਮ ਸਿਰ ਡਾਰੈਂ ਜਾਂ ਕੇ ਦਾਸ।
 ਰਹੈ ਨ ਅੜਨੈ ਜੋਗ ਵਹੁ, ਤੁਰਤ ਹੋਇ ਤਿਹ ਨਾਸ'॥੩੯॥

੧ ਬਦਖੋਹੀ, ਈਰਖਾ। ੨ ਕਹੀ। ੩ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੰਸ ਦੁੱਧ ਤੇ ਪਾਣੀ ਨੂੰ ਅੱਡ-ਅੱਡ ਕਰ ਦਿੰਦੇ ਹਨ, ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਅਸੀਂ (ਅੰਗਰੇਜ਼ ਲੋਕ) ਸੱਚ ਝੂਠ ਨਿਤਾਰ ਲੈਂਦੇ ਹਾਂ। ੪ ਉਹ। ੫ ਪਰਾਈ ਧਰਤੀ 'ਤੇ, ਦੂਜੇ ਮੁਲਕ ਵਿਚ, ਬਿਦੇਸ਼। ੬ ਪਹੁੰਚਾ ਦਿੰਦੇ ਹਨ। ੭ ਲੰਦਨ-ਪਤੀ ਪਾਸ, ਬਰਤਾਨੀਆ ਦੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਕੋਲ। ੮ ਤਦਬੀਰ, ਵਿਉਂਤ। ੯ ਛੁਹੇ। ੧੦ ਮਰਵਾਏ, ਕੁਹ ਸੁਟਵਾਏ। ੧੧ ਪਿੱਛੇ। ੧੨ ਗਾਲ (ਦਿੱਤੇ), ਨਾਸ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੧੩ ਭੰਗ (ਸੁਖ ਨਿਧਾਨ) ਦਾ ਨੁਗਦਾ (ਫੋਕ)।

ਕਬਿਤ ਬਤੀਸਾ-

ਮਰੀ ਨੇ ਪਿਆਰੇ ਬਚਾ ਹਮ ਸਿਉਂ ਉਚਾਰੇ ਤਬ,
'ਨਾਨਕ ਜੀ ਪਾਈ ਜਿਮ ਸਾਹੀ ਕਹੇ 'ਸੋਊ ਢਬ'।
ਹਮ ਉਸੈ ਯੋਂ ਸੁਨਾਈ 'ਸੁਨੋਂ ਸੰਤ ਮਿੱਤ ਭਾਈ!
ਸੁਨਿ ਕੈ ਬੁਲਾਇ ਸਮਝਾਇ ਕਹੀ ਨਿਜ ਰਬ।
ਰਾਜਾ ਕਰ ਕਹਿਆ ਮੋਰ ਉਹੈ ਕਿਮ ਪੁਜੇ ਜੋਰ,
ਅੰਗ ਸੋਂ ਲਗਾਇ ਕਹੀ ਜਾਵੀਐ ਜ਼ਰੂਰ ਅਬ।
ਨਾਨਕ ਕਹਾਵੇ ਨਾਮ ਬੇਦੀ ਕੁਲ ਪਾਵੇ ਜਾਇ,
ਰਾਖੇ ਜੋਊ ਆਵੈ ਸ਼ਰਨ ਦੁਸ਼ਟਨ ਕੇ 'ਗਾਰੇ ਦਬ'॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਰੀ ਕਹੈ 'ਹਮ ਸੁਨਾਵੇ ਸੁਬੱਬਾ। ਨਾਨਕ ਰਾਜ ਕਿਮ ਭਯੋ ਥੋ ਰੱਬਾ'।
ਜਿਮ ਉਸ ਕੋ ਹਮ ਉੱਤਰ ਦੀਨੋਂ। ਤਿਸੈ ਸੁਨੋ ਤੁਮ ਸੰਤ ਪ੍ਰਬੀਨੋਂ॥੪੧॥
ਕਲਯੁਗ ਮੈਂ ਬਡ ਪਰ ਗਯੋ ਦੁੰਦਾ। ਵਧਯੋ ਕੁਧਰਮ ਧਰਮ ਭਯੋ ਮੰਦ।
ਲਾਲਚ ਲਾਗੇ ਮਾਇਆ ਭੂਪਾ। 'ਰਾਜਨ ਪਾਏ ਨਿਜ ਧੂਮ ਕੂਪ'॥੪੨॥
ਪੰਥ ਧਾਰੀ ਬੀ ਜੇ ਜਗ ਅਏ। ਪੰਥ ਬਿਚਲਾ ਭੀ ਤਿਨ ਕੇ ਗਏ।
ਮਾਇਆ ਮੋਹ ਸਭਨ ਕੋ ਛਰਯੋ। ਧਰਮ ਹਾਰ ਨਿਜ ਕੁਲ ਚਹਿ ਭਰਯੋ॥੪੩॥

ਸ੍ਰੀ ਮੁਖਵਾਕ ਸਲੋਕ॥

ਕਲਿ ਕਾਤੀ^੧ ਰਾਜੇ ਕਾਸਾਈ ਧਰਮੁ^੨ ਪੰਥ ਕਰਿ ਉਡਰਿਆ॥
ਕੂੜ ਅਮਾਵਸ ਸਚੁ ਚੰਦ੍ਰਮਾ, ਦੀਸੈ ਨਾਹੀ ਕਹ ਚੜਿਆ॥

ਪਹਲੇ ਮਹੱਲੇ ਕੀ ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਲਿਖਯਤੇ

(ਜਿਨ ਮੈਂ ਨਾਨਕ ਜਨਮ ਲਿਖੇ ਧਾਰੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ 'ਮਰੀ'^{੧੧} ਨੈ ਫਿਰ ਕਹਯੋ: 'ਸਭ ਹਮ ਦੇਹੁ ਬਤਾਇ।
ਕੌਨ ਸਾਲ ਔ^{੧੨} ਕਾਲ ਕੌਨ, ਦੇਸ਼ ਕੌਨ ਔ ਥਾਇ'॥੧॥

੧ ਬਚਨ। ੨ ਉਸ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਉਸੇ ਵਿਧੀ ਨਾਲ। ੩ ਗਲ ਦਿਉ, ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਖੁਬ ਨਾਸ ਕਰ ਦਿਉ। ੪ ਹਲਚਲ, ਉਪਦ੍ਰਵ। ੫ ਰਾਜੇ। ੬ ਰਾਜਿਆਂ ਨੇ ਆਪਣਾ ਧਰਮ ਮਾਨੇ ਖੂਹ ਵਿਚ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤਾ, ਕੁਧਰਮੀ ਹੋ ਗਏ। ੭ ਥਾਂ ਤੋਂ ਹਿੱਲ ਗਏ, ਵਿਗੜ ਗਏ। ੮ ਛਲ ਲਿਆ। ੯ ਛੁਰੀ। ੧੦ ਖੰਭ ਲਾ ਕੇ ਉਡ ਗਿਆ (ਧਰਮ ਕਰਮ ਦਾ ਨਾਮੋ-ਨਿਸ਼ਾਨ ਨਾ ਰਿਹਾ)। ੧੧ ਮਰੇ ਕਪਤਾਨ। ੧੨ ਔਰ, ਅਤੇ।

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਬਾਚ^੧—

ਚੌਪਈ॥

ਸਾਲ ਸੁਨੋਂ ਅਬ ਬਿਕ੍ਰਮ ਰਾਇ। ਪੰਦ੍ਰਾ ਸੌ ਔ ਛਬੀਆ ਥਾਇ।
ਤਲਵੰਡੀ ਬੁਲਾਰ ਭੁਇ ਰਾਇ। ਢਿਗ^੨ ਲਾਹੌਰ ਔ ਕਸੂਰਹਿ ਦਾਇ^੩॥੨॥
ਖੱਤ੍ਰੀ ਜਾਤ ਉਸ ਬੇਦੀ ਕਹਾਇ। ਲਿਯੋ ਅਵਤਾਰ ਇਸੈ ਕੁਲ ਮਾਂਹਿ।
ਹੁਤੀ^੪ ਕੁਲੈ ਵਹ ਅਤਿ ਪ੍ਰਮਕਾਰੀ^੫। ਜਿਨ ਮੈਂ ਨਾਨਕ ਜਨਮ ਲਿਯੋ ਧਾਰੀ॥੩॥
ਸਤਿਜੁਗ ਮੈਂ ਜੋ ਜੋਗ ਥਾ ਭਯੋ। ਜਿਹ ਮਧ ਜਨਮ ਸੁ ਨਰਸਿੰਘ^੬ ਲਯੋ।
ਔ ਤ੍ਰੇਤੈ ਮੈਂ ਜੋਗ ਭਯੋ ਜੋਊ। ਰਾਮ ਜਨਮ ਮਧ ਧਾਰਜੋ ਸੋਊ॥੪॥
ਦੁਆਪਰ ਜਨਮਜੋ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੋਗ ਸਿਧ। ਨਾਨਕ ਜਨਮ ਕੁਲ ਮਿਲੀ ^੭ਸੋਊ ਬਿਧ।
ਪਿਤਾ ਨਾਮ ਥੋ ਕਾਲੂ ਦਾਸ। ਮਾਤ ਨਾਮ ਥੋ ਤ੍ਰਿਪਤੋ ਤਾਸ^੮॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਧਰਮ ਮਾਹਿ ਹੋਵਤ ਘਨੇ ਧਨ ਮਹਿ ਥੇ ਕਿਛੁ ਉਨ^{੧੦}।
ਕਿਛੁ ਕੁਲ ਕੋ ਕੁਛ ਉਨਹਿ ਕੋ, ਆਇ ਪ੍ਰਗਟਜੋ ਬਡ ਪੂਨ^{੧੧}॥੬॥
ਭਲ ਸਾਇਤ^{੧੨} ਔ ਭਲ ਘੜੀ, ^{੧੩}ਭਲੋ ਨਿਛੱਤਰ ਜੋਗ।
ਭਲੀ ਰਾਸ^{੧੪} ਔ ਗ੍ਰਿਹ ਭਲੇ^{੧੫}, ਔਸਰ^{੧੬} ਭਲੇ ਸੰਜੋਗ॥੭॥
ਜਨਮਤਿ ਹੀ ਤਿਹ ਮਾਤ ਪਿਤ ਬਢਜੋ^{੧੭} ਬਹੁਤ ਪਰਤਾਪ।
ਰਿਧਿ ਸਿਧ ਨਉ ਨਿਧ ਯੁਤ^{੧੮} ਦੀਯੋ ਭੂਮ ਧਨ ਆਪ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਵਿਲ^{੧੯} ਗਡਨ ਕੋ ਪ੍ਰਿਥੀ ਖੁਣਾਈ^{੨੦}। ਤਹਾਂ ਦਰਬ^{੨੧} ਤਿਸ ਨਦਰੀ ਆਈ।
ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਦਿਲ ਵਧਜੋ ਹੁਲਾਸ^{੨੨}। ਪੰਡਤ ਸੱਦ ਪੁਛਜੋ ਬਡ ਖਾਸ॥੯॥

੧ ਵਾਚ, ਕਥਨ। ੨ ਪੰਦਰਾਂ ਸੌ ਛਬੀ (ਸੰਮਤ ੧੫੨੬) ਮੁਤਾਬਿਕ ੧੪੬੯ ਈ। ੩ ਨੇੜੇ, ਨਜ਼ਦੀਕ।
੪ ਵੱਲ, ਤਰਫ਼, ਪਾਸੇ। ੫ ਸੀ। ੬ ਧਰਮ ਕਰਮ ਵਾਲੀ। ੭ ਨਰਸਿੰਘ ਅਵਤਾਰ, ਹਰਿਵੰਸ ਆਦਿ ਗ੍ਰੰਥਾਂ
ਅਨੁਸਾਰ ਇਹ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦਾ ਚੌਥਾ ਅਵਤਾਰ ਹੈ, ਜਿਸ ਦਾ ਅੱਧਾ ਸਰੀਰ ਨਰ (ਆਦਮੀ) ਦਾ ਤੇ ਅੱਧਾ ਸਿੰਹ
(ਸ਼ੇਰ) ਦਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ : ਪ੍ਰਹਲਾਦ ਭਗਤ ਦੀ ਰਖਿਆ ਲਈ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਨੇ ਨਰਸਿੰਘ ਰੂਪ ਧਾਰ ਕੇ
ਹਿਰਣਯਕਸ਼ਿਪ ਨੂੰ ਨੌਹਾਂ ਨਾਲ ਚੀਰ ਦਿੱਤਾ: 'ਹਰਣਾਖਸੁ ਦੁਸਟੁ ਹਰਿ ਮਾਰਿਆ, ਪ੍ਰਹਲਾਦੁ ਤਰਾਇਆ॥'
(ਆਸਾ ਛੰਤ ਮ: ੪, ਪੰਨਾ ੪੫੧)। ੮ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੯ ਉਸ ਦੀ (ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੀ)। ੧੦ ਉਣੇ, ਅਪੂਰਨ।
੧੧ ਪੂਰਨਮਾਸ਼ੀ। ੧੨ ਘੜੀ (ਸ਼ੁਭ ਸਮੇਂ)। ੧੩ ਸੁਭਾਗੀ ਤਾਰਿਆਂ ਦੇ ਸੰਜੋਗ ਸਮੇਂ। ੧੪ ਜੋਤਸ ਚਕ੍ਰ ਦਾ
ਬਾਰ੍ਹਵਾਂ ਅੰਸ਼। ੧੫ ਨੌ-ਗ੍ਰਹਿ ਵਿਚੋਂ ਇਕ ਚੰਗੇ ਗ੍ਰਹਿ ਵੇਲੇ, ਸੂਰਜ ਆਦਿਕ ਪਿੰਡ। ੧੬ ਅਵਸਰ, ਵੇਲਾ,
ਮੌਕਾ। ੧੭ ਵੱਧ ਗਿਆ। ੧੮ ਸਾਥ, ਸਹਿਤ, ਨਾਲੇ ਹੋਰ। ੧੯ ਅਉਲ, ਉਹ ਝਿੱਲੀ ਜਿਸ ਵਿਚ ਬੱਚਾ ਜਨਮ
ਸਮੇਂ ਲਿਪਟਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੨੦ ਪੁਟਵਾਈ, ਖੁਦਵਾਈ। ੨੧ ਧਨ, ਮਾਲ। ੨੨ ਖੁਸ਼ੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਡਤ ਟੇਵਾ^੧ ਲਿਖ ਧਰਜੇ ਮਨ ਮੈਂ ਬਡਿ ਸੁਖ ਪਾਇ।
ਮੁੜ ਮੁੜ ਬਾਲਕ ਰੂਪ ਲਖ ਅੰਦ ਮੰਦ ਮੁਸਕਾਇ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਟੇਵਾ ਪੰਡਤ ਧਰਜੇ ਲਿਖਾਇ। ਦਯੋ ਮਾਤ ਪਿਤ ਬਹੁ ਸਮਝਾਇ।
ਪੰਡਤ ਕਹਿ, 'ਇਸ ਅਦਬ ਰਖਾਯੋ। ਇਹ ਕੋਈ ਪੁਰਖ ਪੂਰਨ ਹੈ ਆਯੋ॥੧੧॥
ਨਿਹਕਲੰਕ^੩ ਜਨ ਯਹਿ ਭਯੋ ਆਪ। ਜਾਪਤ ਇਸ ਕੋ ਇਤੋ ਪ੍ਰਤਾਪ'।
ਨਕਾਰ^੪ ਅਛਰ ਉਨ ਮੁਹਰੇ ਧਰਾਯੋ। ਨਿਹਕਲੰਕ ਤੇ ਨਾਨਕ ਕਹਵਾਯੋ॥੧੨॥
ਜੋ ਕੋਊ ਪਾਵੇ ਦਰਸਨ ਆਇ। ਹੁਇ ਪ੍ਰਸੰਨ ਬਹੁ ਮੋਹਜੋ ਜਾਇ।
ਕਈ ਵਾਰ ਵਹੁ ਦੇਖਜੋ ਚਹੈ। ਦੇਖਤ ਦਰਸ ਨ ਉਸ ਤ੍ਰਿਪਤਹੈ^੫॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹ ਭਯੋ ਸਿੱਧ', ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਅਵਤਾਰ'।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਯਹ', ਹੋਊਗੁ ਸੁ ਛਤ੍ਰਧਾਰ^੬॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਧਨਵਾਨ ਕਹੈ, 'ਦੇਈਐ ਯਾਹਿ'। ਨਿਰਧਨ ਕਹੈ: 'ਧਨ ਇਤ ਸੇਵਿ ਆਹਿ'।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਇਸ ਸੇਵ ਪ੍ਰਤਾਵੈ'। ਸੁਖਨਾ ਸੁਖੈਂ ਮੁਰਾਦਾਂ ਪਾਵੈ॥੧੫॥
ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਕਲ ਪ੍ਰਗਟਾਵੈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਲੋਕ ਸੁ ਦੇਖਨ ਆਵੈਂ।
ਜੋ ਚਿਤ ਚਿਤਵੈ ਸੋਊ ਸੁਨਾਏ। ਅਗਮ ਨਿਗਮ ਕੀ ਬਾਤ ਬਤਾਏ॥੧੬॥
ਕਾਲੂ ਕੇ ਮਨ ਪੁੱਤਰ ਭਾਇ। ਚਹੈ ਕਰਾਈ ਕਾਰ ਉਨ ਪਾਹਿ।
ਆਗਯਾ ਪਿਤ ਕੀ ਮੋੜੈ ਨਾਂਹੀ। ਜਿਤ ਵਲ ਤੋਰੈਂ ਤਿਤ ਵਲ ਜਾਹੀਂ॥੧੭॥
ਸਤਿਨਾਮ ਜਪ ਮੁਖ ਤੇ ਕਰੈਂ। ਕਰਤਾ ਪੁਰਖ ਕਹਿ ਬਚਨ ਉਚਰੈਂ।
ਯਹੀ ਉਪਦੇਸ਼ ਸਭ ਬਾਲਨ^੮ ਦੇਵੈਂ। ਸਤਿ ਕਰਤਾਰ ਉਨ ਮੁਖੋਂ ਕਹੇਵੈਂ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੀਯੋ ਤੰਤਾਰੋ^{੧੦} ਕਾਨਿਨਿਨਿ^{੧੧}, ਮਰਦਾਨੈ ਦੀਯੋ ਫੜਾਇ।
ਬਜਾਇ ਸਬਦ ਬਹਿ ਗਾਵਈ, ਸਭ ਬਾਲਨ ਸਾਬ ਰਲਾਇ॥੧੯॥

੧ ਜਨਮ ਕੁੰਡਲੀ। ੨ ਥੋੜ੍ਹਾ-ਥੋੜ੍ਹਾ। ੩ ਕਲੰਕ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਦਾਗ, ਦੋਸ਼ ਬਿਨਾਂ, ਕਲਕੀ ਅਵਤਾਰ। ੪ ਨਨਾ (ਨ) ਅੱਖਰ। ੫ ਤ੍ਰਿਪਤ ਨਾ ਹੁੰਦਾ, ਰੱਜਦਾ ਨਾ। ੬ ਛਤ੍ਰਧਾਰੀ, ਜਿਸ ਦੇ ਸੀਸ ਉਪਰ ਛਤ੍ਰ ਝੁਲੇ, ਬਾਦਸ਼ਾਹ। ੭ ਪਰਤਾਵਾ ਕਰੀਏ, ਪਰੀਖਿਆ ਲਈਏ। ੮ ਗਮਤਾ ਰਹਿਤ, ਅਪਹੁੰਚ, ਪਰਮ ਪੁਰਖ, ਗੈਬ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ। ੯ (ਸਾਰੇ) ਬਾਲਕਾਂ ਨੂੰ, ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ। ੧੦ ਤਤਾਰਾ, ਸਿਤਾਰ, ਤਾਰਾਂ ਵਾਲਾ ਵਾਜਾ। ੧੧ ਕਾਨਿਆਂ ਦਾ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ।

ਚੋਪਈ॥

ਜੇ ਸਭ ਬਾਲਨ ਕਥਾ ਲਿਖਾਈਂ। ਬਢੈ ਗ੍ਰੰਥ ਬਡ ਅੰਤ ਨ ਪਾਈ।
 ਯਾਂ ਤੇ ਮੈਂ ਅਬ ਸੁਚਾ^੧ ਸੋਂ ਕਹੋਂ। ਬੀਜ ਮਾਤ੍ਰ ਕੁਛ ਲਿਖਿਓ ਚਹੋਂ॥੨੦॥
 ਜਿਮ ਬਾਲਨ ਸੋਂ ਖੇਡ ਖਿਡਾਈ। ਖੇਤੀ ਉਜਾੜੀ ਫੇਰ ਜਮਾਈ।
 ਜਿਮ ਬਲਵੰਡ^੩ ਸੋਊ ਬਾਬਾ ਦੇਖਾ। ਛਾਮ^੪ ਕਰਤਿ ਸੂਪ ਫਨ ਸਜੋਂ ਪੇਖਾ॥੨੧॥
 ਔਰ ਅਚੰਭੇ ਕੇਤੇ ਭਏ। ਸੁਨੇ ਰਾਇ ਕਿਛੁ ਅੱਖੀਂ ਦਿਖਏ।
 ਜਿਮ ਕਰ ਰਾਏ ਮਨ ਪਤੀਆਯੋ^੬। ਸਦ ਕਰ ਨਾਨਕ ਆਦ੍ਰ ਕਰਵਾਯੋ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਦ ਬਲਵੰਡ ਆਦਰ ਕੀਯੋ, ਪੁਤ੍ਰ ਭੋਏ ਦੀਓ ਸੁ ਪਾਇ।
 ਅੰਦਰ ਬਾਹਰ ਸਤਰ ਮਧ, ਨਾਨਕ ਖੇਡੇ ਧਾਇ॥੨੩॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਪਾਈ ਬਡਾਈ ਰਾਇ ਪਾਰਸ ਲੋਹ ਤਤਬੀਰ^੮ ਛਹਿ।
 ਦਈ ਸੁ 'ਮਰੀ' ਸੁਨਾਇ ਦਿਲੀ ਬਜੀਰੀ^੯ ਉਨ ਲਭੀ॥੨੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਬ ਬਾਬਾ ਜੀ ਭਏ ਹੁਸਿਆਰ। ਪੜ੍ਹਨ ਬਹਾਏ ^{੧੦}ਪਾਂਧੇ ਦੁਾਰ।
 ਜਿਮ ਪਾਂਧਾ ਦੀਯੋ ਬਾਬੇ ਪੜ੍ਹਵਾਇ। ਸੋ ਸਾਖੀ ਦਈ 'ਮਰੀ' ਸੁਨਾਇ॥੨੫॥
 ਔਰ ਅਚੰਭੇ ਬਹੁਤ ਦਿਖਾਏ। ਬਢਤ ਗ੍ਰੰਥ ਸਭ ਇਹਾਂ ਲਿਖਾਏ।
 ਔਰ ਬਾਬੇ ਜਬ ਭਯਾ ਵਿਆਹਿ। ਭਏ ਬੇਟੇ ਦੋ ਉਨ ਧਰਜੋ ਨਾਇ॥੨੬॥
 ਕਾਲੂ ਹੱਟ ਕਰਾਈ ਲੋੜੈ। ਖਟ ਕਰ ਖਾਈਐ ਦੂਬ^{੧੧} ਬਹੁ ਜੋੜੈ।
 ਸੋ ^{੧੨}ਬਾਬਾ ਉਸ ਪੜੈ ਨ ਰਾਹਿ। ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਕਰੇ ਬਾਬੇ ਅਕਾਹਿ^{੧੩}॥੨੭॥
 ਬਾਬਾ ਬੇਪਰਵਾਹੀ ਕਰੈ। ਫੜ ਰਬਾਬ ਸਬਦ ਉਚਰੈ।
 ਸਾਬ ਕਰੈ ਮਰਦਾਨੈ ਪਰਚਾਵਾ। ਲੈਣ ਦੇਣ ਕੁਛ ਰਖੈ ਨ ਦਾਵਾ॥੨੮॥

੧ ਸੰਕੋਚ ਨਾਲ, ਸੰਖੇਪ ਹੀ। ੨ ਮੂਲ ਵਜੋਂ, ਤਤਸਾਰ ਹੀ। ੩ ਰਾਇ ਬੁਲਾਰ, ਤਲਵੰਡੀ ਤੇ ਆਸ-ਪਾਸ ਦੇ ਬਾਰਾਂ ਇਲਾਕਿਆਂ ਦਾ ਸਰਦਾਰ ਮਾਲਕ, ਬਾਬਾ ਕਾਲੂ ਜੀ ਇਸ ਦੇ ਪਟਵਾਰੀ ਸਨ। ੪ ਛਾਂ (ਕਰਦਾ)। ੫ ਸੱਪ ਨੂੰ ਫਨ ਨਾਲ ਛਾਂ ਕਰਦੇ ਵੇਖਿਆ। ੬ ਪਤੀਜ ਗਿਆ, ਤਸੱਲੀ ਹੋ ਗਈ। ੭ ਪਰਦੇ ਵਿਚ, ਜਨਾਨ ਖਾਨੇ ਵਿਚ। ੮ ਵਾਂਗ, ਮਿਸਾਲ (ਜਿਵੇਂ ਲੋਹੇ ਨੂੰ ਪਾਰਸ ਪੱਥਰ ਦੀ ਛੁਹ ਨਸੀਬ ਹੋਵੇ ਤੇ ਉਹ ਸੋਨਾ ਬਣ ਜਾਂਦਾ ਹੈ)। ੯ ਵਜ਼ੀਰੀ, ਉੱਚਾ ਰੁਤਬਾ। ੧੦ ਪਾਂਧੇ ਦੀ ਪਾਠਸ਼ਾਲਾ। ੧੧ ਧਨ ਦੌਲਤ। ੧੨ ਬਾਬਾ ਉਸ ਰਾਹ ਨਾ ਪੈਂਦਾ। ੧੩ ਅਕਾ ਦਿੱਤੇ, ਤੰਗ ਕਰ ਦਿੱਤੇ।

(ਮੋਦੀਖਾਨਾ ਤੇ ਵੇਈ ਪ੍ਰਵੇਸ਼)

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੈ ਦਿਵਾਨਾ ੧ਹੈ ਗਯੋ ਸੁਨ ਆਯੋ ਜੈਰਾਮ।

ਹੁਤੇ ਬਹਣੋਉ ੨ ਸਤਿਗੁਰਹਿ ਸੁਲਤਾਨਪੁਰੇ ਜਿਸ ਬਾਮ ੩॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਲਤਾਨਪੁਰੈ ਹੁਤੇ ਮੁਲਕ ਉਮਰਾਉ ੪। ਦੌਲਤਖਾਨ ਨਾਮ ਕਹੈ ਤਾਹੂ।

ਤਿਸੈ ਨਬਾਬ ਸੋਂ ਦਿਯੋ ਮਿਲਾਇ। ਮੋਦੀਖਾਨੋਂ ਉਸ ਦਯੋ ਸੌਂਪਾਇ॥੩੦॥

ਸਭ ਉਸ ਕੀ ਜੋ ਕਥਾ ਕਥਯੈ। ਔਰ ਗੁੰਥ ਕਹੂੰ ਢੂੰਢਤ ਪਯੈ।

ਜਿਸ ਕੋ ਲੋੜ ਸੁਨਨ ਕੀ ਹੋਇ। ਔਰ ਗੁੰਥਨ ਤੇ ਸੁਨ ਲਏ ਸੋਇ॥੩੧॥

ਬੀਜ ਮਾਤ੍ਰ ਜੋ ਚਹੀਯਤ ਲਿਖਈ। ਸੁਨੋ ਮਰੀ ਸੋਂ ਜਿਮ ਮੈਂ ਕਹੀ।

ਤਹਿ ਬਾਬੇ ਦਿਲ ਉਦਾਸੀ ਆਈ। ਭਯੋ ੫ਉਦਾਸ ਕਹੂੰ ਸੁਰਤ ਨ ਲਾਈ॥੩੨॥

ਜਾਤ ਨਦੀ ਥੇ ਨਾਵਨ ਨਿੱਤ। ਸਾਬ ਨਫਰ ੬ ਹੈ ਰਾਖੇ ਥਿੱਤ ੭।

ਉਹਾਂ ਜਾਇ ਬਾਬੇ ਗੋਤੋ ਲਾਯੋ। ਘੜੀ ਪਹਿਰ ਲੋ ੮ ਨਿਕਸ ਨ ਆਯੋ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੀ ਨਫਰ ਨੇ ਬਿ-ਆਸ ੯ ਹੋਇ ਰੋਲੋ ਦੀਨੋ ਪਾਇ।

'ਡੁਬਯੋ ਡੁਬਯੋ' ਕਹਿ ਉਠਿਓ ਸੁਨ ਦੌਲਤਖਾਂ ਗਯੋ ਧਾਇ॥੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਹਾਂ ਜਾਇ ਤਿਨ ਜਾਲ ਪਵਾਏ। ੧੦ਹੋਇ ਪਯੋ ਤੋਂ ਉਨ ਹਾਥ ਆਏ।

ਲੋਕ ਕਹੈ: 'ਕਹੂੰ ਪਾਰ ਲੰਘ ਗਯੋ। ਜਾਇ ਪਾਰ ਤਿਨ ਖੋਜ ਢੂੰਡਯੋ'॥੩੫॥

੧੧ਖੋਜ ਪ੍ਰਛਾਵੈ ਜੁਗਤਿ ਨ ਪਾਈ। ਕਹੈ ਲੋਕ: 'ਰੁੜ੍ਹ ਗਯੋ ਕਿਥਾਈ'।

ਜੈਰਾਮ ਕੈ ਘਰ ੧੨ਪਿਟਣੇ ਪਰਾ। ਦੌਲਤਖਾਨ ਬਹੁ ੧੩ਸੰਸੈ ਭਰਾ॥੩੬॥

ਦੋ ਇਕ ਦਿਨ ਤਬ ਐਸ ਬਿਤਏ। ਤੀਜੇ ਦਿਨ ਗੁਰ ੧੪ਨਿਕਸਤ ਭਏ।

੧੫ਧੋਤੀ ਕਟ ਮੋਢੈ ਵਹਿ ਪਰਨੋ। ਬੋਲੇ ਨਾਹ ੧੬ਜਨੁ ਖੜ੍ਹੇ ਡਰਨੋ॥੩੭॥

੧ ਹੋ ਗਿਆ। ੨ ਬਹਿਨੋਈ, ਭਣੁਜਾ। ੩ ਥਾਂ, ਅਸਥਾਨ। ੪ ਉਮਰਾ-ਉਲ-ਮੁਲਕ, ਰਾਜ ਦੇ ਅਮੀਰਾਂ ਵਿਚੋਂ, ਦੌਲਤ ਖਾਨ ਦਾ ਖਿਤਾਬ। ੫ ਕਿਧਰੇ ਦਿਲ ਨਾ ਲਾਂਦੇ, ਉਚਾਟ ਰਹਿੰਦੇ। ੬ ਨੌਕਰ, ਟਹਿਲੀਆ। ੭ ਹਰ ਸਮੇਂ। ੮ ਤਕ (ਇਕ ਘੜੀ ਪਹਿਰ ਤਕ ਬਾਹਰ ਨਾ ਨਿਕਲੇ) ੯ ਬੇ-ਆਸ ਹੋ ਕੇ, ਨਿਰਾਸ ਹੋ ਕੇ। ੧੦ ਕਿਧਰੇ ਹੁੰਦੇ ਤਾਂ ਹੱਥ ਲੱਗਦੇ। ੧੧ ਖੋਜੀ ਜਾਂ ਪੁੱਛਾਂ ਦੱਸਣ ਵਾਲੇ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਕੁਝ ਨਾ ਸੁੱਝੀ। ੧੨ ਰੋਣਾ-ਪਿੱਟਣਾ ਪੈ ਗਿਆ, ਸੋਗ ਪੈ ਗਿਆ। ੧੩ ਡਰ, ਫਿਕਰ ਨਾਲ ਭਰ ਗਿਆ, ਬਹੁਤ ਫਿਕਰਮੰਦ ਹੋਇਆ। ੧੪ ਨਿਕਲ ਆਏ। ੧੫ ਲੱਕ ਦੁਆਲੇ (ਧੋਤੀ ਸੀ) ਤੇ ਮੋਢੇ 'ਤੇ ਪਰਨਾ ਸੀ। ੧੬ ਜਾਣੋ ਕੋਈ ਡਰਨਾ (ਖੇਤ ਵਿਚ) ਖਲੌਤਾ ਹੋਇਆ ਹੈ।

ਭਈ ਖਬਰ ਤਬ ਲੋਕ ਚਲਿ ਆਏ। ਆਗੈ ਪਾਛੈ ਚਹਿਤ ਬੁਲਾਏ।
ਜੈਰਾਮ ਸੁਨਿ ਕੈ ਤੁਰਤ ਸੁ ਧਾਯੋ। ਦੌਲਤਖਾਨ ਅਚੰਭੇ ਆਯੋ॥੩੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਦੌਲਤਖਾਂ ਭੀ ਜਾ ਪੁਜਯੋ ਲਜਾਯੋ ਸਾਥ ਲਵਾਇ।
ਬਾਬੋ ਮੋਹ ਕੁਛ ਨਹਿ ਕਰੈ, ਰਹਯੋ ਖਾਨ ਮੋਹਿ ਪਾਇ॥੩੯॥
ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਨੇ ਹਕੀਮ ਬੁਲਾਏ। 'ਮਤ ਕਤ ਨਾਨਕ ਰੋਗ ਸੰਤਾਏ।
ਅਗਯੋਂ ਬਾਬੇ ਬੈਦ ਸਮਝਾਯਾ। ਤੋ ਫਿਰ ਦੌਲਤ ਮਨ ਪਤੀਆਯਾ॥੪੦॥
ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜੀ ਬਾਬੇ ਸੋਂ ਖਹੈਂ। ਦ੍ਰਿਸ਼ਟ ਬੰਦ ਗਰਜਾਦੂ^੨ ਕਹੈਂ।
ਉਨ ਕੀ ਦੌਲਤ ਮਨੀ ਨ ਬਾਤ। ਉਸ ਬਾਬੇ ਪਰ ਭਯੋ ਇਤਕਾਤ^੩॥੪੧॥
ਯਹ ਹੈ ਪੂਰਨ ਪੁਰਸ਼ ਅਵਤਾਰੀ। ਭਯੋ ਮੁਰੀਦ ਵਹ 'ਸਨ ਪਰਵਾਰੀ।
ਹਿੰਦੂ ਤੁਰਕ ਬਾਬੇ ਕੋ ਸਮਸਰ^੪। ਹੋਹਿ ਮੁਰੀਦ ਆਇ ਸੋ 'ਇਮ ਕਰ॥੪੨॥
ਦੋਉਅਨ ਕੋ ਗੁਰ ਸੱਚ ਦ੍ਰਿੜਾਵੈਂ। ਜੁਲਮ ਕਰਨ ਤੈ ਦੂਅਨ ਹਟਾਵੈਂ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਬਰਕਤ ਭਈ ਮਸਹੂਰੋ। ਆਇੰ ਲੋਕ ਬਹੁ ਸੁਨ ਸੁਨ ਦੂਰੋਂ॥੪੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਦੌਲਤ ਕੈ ਦੁਇ ਇਸਤਰੀ ਹੋਤੀਂ 'ਸੁਤਨ ਬਿਗੋਰ।
ਕੀਨੀ ਸੇਵਾ ਉਨਿ ਅਛੇ 'ਦੁਇ ਦੁਇ ਜਨਮੇਂ ਸ਼ੇਰ॥੪੪॥
ਚੌਪਈ॥

'ਗਾਜ਼ੀਖਾਂ ਗਜ ਮਸਤ ਸੁ ਖਾਨ। ਮੀਰ ਖਾਨ ਔ ਜ਼ੋਲਖਾਂ ਮਾਨ।
ਉਨਿ ਨਾਰਨ^{੧੦} ਬਡ ਚਰਚਾ ਤੇਰੀ। ਕਹੈਂ: 'ਬਾਬੇ ਦਈ ਹਮ ਦੁਇ ਜੋਰੀ^{੧੧}॥੪੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਬੇ ਕੈ ਜੀਅ ਇਮ ਹੁਤੀ ਕਿਛ ਰਹੀਐ ਗੁਪਤਿ ਸੰਸਾਰ।
ਸੋ ਤੋ ਪਰਗਟ ਜਗ ਭਯੋ 'ਜਗੁ ਉੱਠ ਪਰ ਗਯੋ ਖਜਾਰ॥੪੬॥
ਚੌਪਈ॥

ਭਾਨ^{੧੩} ਚੜ੍ਹਯੋ ਕਿਮ ਛਾਨਯੋ^{੧੪} ਰਹੈ। ਲਖ ਬਾਦਲ 'ਪੌਧੋ ਢਾਂਪਯੋ ਚਹੈ।

੧ ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ। ੨ ਜਾਦੂਗਰ। ੩ ਇਅਤਕਾਦ, ਭਰੋਸਾ, ਯਕੀਨ। ੪ ਸਮੇਤ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ। ੫ ਇਕ ਸਮਾਨ, ਇਕੋ ਜੇਹੇ। ੬ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੭ ਔਲਾਦ ਬਿਨਾਂ, ਪੁੱਤਰਾਂ ਬਗੈਰ। ੮ ਦੋ-ਦੋ ਪੁੱਤਰ ਸ਼ੇਰਾਂ ਵਰਗੇ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ) ਜਨਮੇ। ੯ ਗਾਜ਼ੀ ਖਾਨ ਤੇ ਮਸਤ ਖਾਨ। ੧੦ ਨਾਰਾਂ ਨੇ (ਦੋਹਾਂ ਇਸਤਰੀਆਂ ਨੇ)। ੧੧ ਜੋੜੀ, ਜੋੜਾ ਜੋੜਾ, ਦੋ ਦੋ ਪੁੱਤਰ। ੧੨ ਜਗਤ ਤਾਂ ਉੱਠ ਕੇ ਖਿਆਲ ਵਿਚ ਪੈ ਗਿਆ। ੧੩ ਸੂਰਜ। ੧੪ ਛੁਪਿਆ ਰਹੇ, ਲੁਕਿਆ ਰਹੇ। ੧੫ ਜੇਕਰ (ਢਕਣਾ ਵੀ ਚਾਹੁਣ)।

ਜਿਮ ਜਿਮ ਬਾਬੇ ਕੀ ਚਰਚਾ ਭਈ। ਬੋਰੈ^੧ ਹੀ ਮੈਂ ਬਹੁ ਫੈਲ ਗਈ॥੪੭॥
 ਜਿਸ ਨਰ ਕੋ ਹੁਇ ਸੀਤ ਦਬਾਯੋ। ਕਿਮ ਨ ਚਹੁਗਿ^੨ ਵਲ ਅਗਨਿ ਸਿਧਾਯੋ।
 ਦੁਨੀਆਂ ਦੁਖਤ ਹੁਤੀ ਥੀ ਘਨੀ। ਦਰਸਨ ਪਾਇ ਭਈ ਸੁਖ ਮਨੀ^੩॥੪੮॥
 ਸਿੱਧ ਸਾਧ ਜੋ ਹਿੰਦੂ ਤੁਰਕੋ। ਹੁਤੇ ਜਿਨਹੁ ਮੈਂ ਕਿਛੁ ਥੋ ਜੁਰਕੋ^੪।
 ਸੁਨਿ ਸੁਨਿ ਅਚਰਜ ਸਭ ਚਲਿ ਆਏ। ਦੇਖ ਭਾਲ ਸਭ ਹਾਰ ਸਿਧਾਏ॥੪੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

^੫ਅਜਮਤੀਅਨ ਅਜਮਤ ਦੇਵੈਂ, ਗਜਾਨੀਅਨ ਗਜਾਨ ਸੁਨਾਇ।
 ਜੈਸੀ ਮਨਸਾ ਕਰ ਆਵੈ, ਤੈਸੇ ਦੈਂ ਸਮਝਾਇ॥੫੦॥

(ਉਦਾਸੀ ਕੀਤੀ, ਸਿਧ ਗੋਸਟਿ)

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਬੇ ਕੋ ਉਦਾਸੀ ਆਈ। ਬਾਬੈ ਸੁਰਤ ਪ੍ਰਦੇਸੈਂ ਲਾਈ।
 ਲੈ ਮਰਦਾਨੋਂ ਸਾਬ ਰਲਾਇ। ਲਯੋ ਰਬਾਬ ਉਨ ਮੋਢੈ ਚਾਇ^੬॥੫੧॥
 ਜਹਿੰ ਬਾਬੈ ਕੋ ਖੁਸ਼ੀ ਚਿਤ ਆਵੈ। ਰਬਾਬ ਬਜਾਇ ਸਬਦ ਬਹਿ ਗਾਵੈ।
 ਸਿੱਧ ਸਾਧ ਔ ਪੀਰ ਮੁਰੀਦ। ਦੇਖ ਭਾਲ ਹੁਇ ਅਗੈ ਤੁਰੀਦ॥੫੨॥
 ਜਹਿੰ ਜਹਿੰ ਬਾਬਾ ਦੇਸਹਿੰ ਜਾਇ। ਦੇਇ ਉਪਦੇਸ਼ ਸਚਿ ਨਾਮਹਿ ਲਾਇ।
 ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ^੭ ਦੇਵੀ ਦੇਵ। ਦੂਰ ਕਰਾਈ ਇਨ ਕੀ ਸੇਵ॥੫੩॥
 ਬੀਰ^੮ ਸਿੱਧ ਔ ਮੰਤਰ ਤੰਤਰ। ਸੁਨੈ ਨ ਕਹੈ ਜਾਲਿ ਜਿਉ ਜੰਤਰ।
 ਗੁਰੋ^੯ ਲੰਜਿ^{੧੦} ਔ ਭੂਤ ਜੁ ਪ੍ਰੇਤ। ਦੂਰ ਕਰਾਏ ਇਨ ਕੇ ਹੇਤ^{੧੧}॥੫੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਹਿੰਦੂਆਨ ਕੈ, ਜਹਿੰ ਜਹਿੰ ਦੇਸਹਿ ਜਾਇ।
 ਹੱਕ ਪਰਾਯੋ ਉਨ ਕਹੈ, ਉਸੈ ਸੁਰ ਉਸ ਗਾਇ^{੧੨}॥੫੫॥

੧ ਬੋਰੈ (ਸਮੇਂ ਵਿਚ ਹੀ)। ੨ ਚਾਹੇਗਾ। ੩ ਸੁਖ-ਮਨ ਹੋ ਗਈ, ਸਾਂਤ ਚਿਤ ਹੋ ਗਈ। ੪ ਜੂਰ. ਤਾਪ, ਜੋਸ਼।
 ੫ ਅਜਮਤ, ਵਡਿਆਈ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵਡਿਆਈ ਦੇਂਦੇ। ੬ ਚੁੱਕ ਲਈ। ੭ ਪੈਗੰਬਰ, ਰੱਬ ਦੇ ਭੇਜੇ ਹੋਏ,
 ਰਸੂਲ। ੮ ਬਹਾਦਰ, ਜੋਧੇ, ਸਕੰਦ ਪੁਰਾਣ ਵਿਚ ਬਵੰਜਾ ਵੀਰ (ਬੀਰ) ਲਿਖੇ ਹਨ। ੯ ਇਕ ਚੌਹਾਨ ਰਾਜਪੂਤ
 ਜੋ ਗਯਾਰਵੀਂ ਸਦੀ ਈਸਵੀ ਵਿਚ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਇਹ ਹਿੰਦੂ ਧਰਮ ਛੱਡ ਕੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋ ਗਿਆ ਸੀ, ਸੱਪ ਦੀ
 ਜ਼ਹਿਰ ਦੂਰ ਕਰਨ ਵਿਚ ਨਿਪੁੰਨ ਸੀ। ਲੋਕ ਇਸ ਨੂੰ ਸ਼ੇਸ਼ਨਾਗ ਦਾ ਅਵਤਾਰ ਮੰਨਦੇ ਹਨ ਤੇ ਇਸ ਦੀ ਮਝ੍ਹੀ
 ਬਣਾ ਕੇ ਪੂਜਦੇ ਹਨ। ੧੦ ਕਰਕੇ ਭਾਦੋਂ ਵਦੀ ੯ ਨੂੰ। ੧੦ ਲੰਵੁ-ਚਮਤਕਾਰ, ਪ੍ਰਕਾਸ਼। ੧੧ ਪਿਆਰ, ਮੋਹ।
 ੧੨ ਗਾਂ ('ਹੱਕ ਪਰਾਇਆ ਨਾਨਕਾ ਉਸ ਸੁਅਰ ਉਸ ਗਾਇ' ਵੱਲ ਸੰਕੇਤ ਹੈ)।

ਚੌਪਈ॥

੧ ਐਸ ਭਾਂਤ ਉਨ ਸਾਚੁ ਸੁਨਾਇ। ਦੇਵੈ ਦੇਇਨ^੨ ਸਾਚ ਲਗਾਇ।
 ਤੁਰਕ ਕੁਰਾਨ ਐ ਹਿੰਦੂਅਨ ਬੇਦ। ਵਾਚ^੩ ਕਹੇ ਉਨ ਸਚ ਸਚ ਭੇਦ॥੫੬॥
 ਇਕ ਬਾਰ ਬਾਬਾ ਜੀ ਅਚਲੈ^੪ ਗਯੋ। ਉਹਾਂ ਮੇਲਾ ਬਾ ਸਿੱਧਨ ਕਯੋ।
 ਕਰ ਗੋਸਟ ਤੇ ਭੀ ਜਿਤ ਲਏ। ਲਾਇ ਸਿਧੀ ਤੇਉ ਬਕ ਗਏ॥੫੭॥
 ਸਿਰ ਕੁਰਲਾਣੈ ਬਾਲ ਗੁੰਦਾਈ^੫। ਹਾਰ ਸਿਧਨ ਜਾਇ ਚੁਗਲੀ ਖਾਈ।
 'ਨਾਨਕ ਸਿੱਧ ਨਵਾਂ ਇਕ ਭਯਾ। ਸਭ ਕੀ ਲਾਹਿ ਸੋਊ ਲੈ ਗਯਾ॥੫੮॥
 ਸੁਨ ਉਨ ਸਿੱਧਨ ਕੀਯੋ ਹੰਕਾਰ। 'ਈਹਾਂ ਆਵੇ ਤੋ ਜਾਉਗਾ ਹਾਰ।'
 ਯਹ ਸੁਨ ਬਾਬਾ ਜੀ ਉਹਾਂ ਸਿਧਾਰੇ। ਉਸ ਕੋ ਜੀਤ ਗੁਰ ਆਗੇ ਪਧਾਰੇ॥੫੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਰੀਦ ਪਟਨ^੬ ਮੁਲਤਾਨ ਮਧ ਉੱਚਨ^੭ ਲੋ ਜੋ ਪੀਰ।
 ਸਬਹਨ ਸੋਂ ਕਰ ਗੋਸਟਾਂ, ਨਹਿ ਕਿਸ ਕੀ ਛਡੀ ਤਤਬੀਰ॥੬੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਐਸੇ ਔਰ ਕਹਾਂ ਲਗ ਗਨੀਐ^੮। ਪਹੁੰਚੈ ਤਹਾਂ ਸਿੱਧ ਜਹਿ ਸੁਣੀਐ।
 ਉਨ ਕੀ ਸਿੱਧੀ ਦੇਖ ਦਿਖਾਇ। ਝੂਠ ਛੁਡਾਵੈਂ ਸਚ ਦੇਂ ਲਾਇ॥੬੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਮ ਕਰ ਸੈਲ ਪੰਜਾਬ ਕੀ 'ਲੀਨੇ ਲੋਕ ਪਤਯਾਇ।
 ਕਿਤ ਸੁੰਦਰ ਧਰਮਸਾਲ ਕਰ ਨਿਜ ਨਿਜ ਧਰਮੋਂ ਲਾਇ॥੬੨॥
 ਸਭੀ ਹਕੀਕਤ ਉਨੈ ਕੀ, ਇਹਾਂ ਲਿਖੀ ਯੋ ਨਾਹਿ।
 ੧੦ ਜਨਮਸਾਖੀ ਪੁਰਾਤਨੈ, ਦੇਖੋ ਜਿਸ ਹੁਇ ਚਾਹਿ^{੧੧}॥੬੩॥

੧ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੨ ਦੋਹਾਂ ਨੂੰ (ਹਿੰਦੂਆਂ ਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਨੂੰ)। ੩ ਬਚਨ। ੪ ਅਚਲ ਬਟਾਲਾ, ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ ਵਿਚ ਬਟਾਲੇ ਤੋਂ ਦੋ ਕੋਹ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ਮਹਾਂਦੇਵ ਦਾ 'ਅਚਲ' ਨਾਮ ਦਾ ਮੰਦਰ ਹੈ। ਇਥੇ ਸਤਿਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਗੋਰਖ ਪੰਥੀਆਂ ਨਾਲ ਸੰਮਤ ੧੫੮੬ (੧੫੨੯ ਈ.) ਵਿਚ ਗੋਸਟੀ ਹੋਈ, ਜਿਸ ਦਾ ਪੂਰਾ ਵਰਣਨ 'ਸਿਧ ਗੋਸਟਿ' ਵਿਚ ਹੈ। 'ਮੇਲਾ ਸੁਣਿ ਸਿਵਰਾਤਿ ਦਾ ਬਾਬਾ ਅਚਲ ਵਟਾਲੇ ਆਈ।' (ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ ਜੀ, ਵਾਰ ੧) ਇਥੇ ਸ਼ਿਵਰਾਤਰੀ ਦਾ ਮੇਲਾ ਛੱਗਣ ਸੁਦੀ ੧੪ ਨੂੰ ਲੱਗਦਾ ਹੈ। ੫ ਬਾਲ ਗੁੰਦਾਈ, ਇਕ ਜੋਗੀ ਜੋ ਜਿਹਲਮ ਤੋਂ ਬਾਰਾਂ ਕੋਹ ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਇਕ ਪਹਾੜੀ ਟਿੱਲੇ ਪੁਰ ਰਹਿੰਦਾ ਸੀ, ਇਹ ਭਜਨੀਕ ਸਾਧੂ ਸੀ, ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਇਥੇ ਪਧਾਰੇ ਸਨ, ਇਹ ਸਤਿਗੁਰੂ ਜੀ ਦਾ ਸ਼ਰਧਾਲੂ ਹੋਇਆ ਹੈ: 'ਬਾਲ ਗੁੰਦਾਈ ਢਿਗ ਪੁਨ ਗਏ (ਨਾਨਕ ਪ੍ਰਕਾਸ਼) ੬ ਪਾਕਪਟਨ, ਬਾਬਾ ਸੇਖ ਫਰੀਦ ਸ਼ਕਰਗੰਜ ਦੇ ਟਿਕਾਣੇ 'ਤੇ। ੭ ਉੱਚ ਦਾ ਪੀਰ, ਉੱਚ ਸ਼ਰੀਫ, ਰਿਆਸਤ ਬਹਾਵਲਪੁਰ ਵਿਚ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਦੱਖਣੀ ਕਿਨਾਰੇ ਇਕ ਨਗਰ, ਇਹ ਅਨੇਕ ਪੀਰਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਇਸ਼ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਅਸਥਾਨ ਹੈ। ੮ ਗਿਣੀਏ, ਸੁਮਾਰ ਕਰੀਏ। ੯ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਤਸੱਲੀ ਕੀਤੀ, ਭਰੋਸੇ ਵਿਚ ਲੈ ਲਏ, ਸ਼ਰਧਾਵਾਨ ਬਣਾ ਲਏ। ੧੦ ਪੁਰਾਤਨ ਜਨਮ ਸਾਖੀ (ਇੰਡੀਆ ਆਫਸ ਵਾਲੀ ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਕੀ)। ੧੧ ਇੱਛਾ।

ਕਲਜੁਗ ਔ ਬਾਬੇ ਕੀ ਗੋਸਟਿ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਕਲਜੁਗ ਨੂੰ ਫਿਕਰ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਲਜੁਗ ਔ ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰੂ ਸਾਖੀ ਗੋਸਟਿ ਹੋਇ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਲਿਖ ਆਗੈ ਗਏ, ਦੇਖ ਬਤਾਉਂ ਸੋਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਿਛੁਕ ਭਾਵ ਗੁਰ ਸਬਦ ਬਿਚਾਰ। ਕਹੋਂ ਦੇਖ ਸ੍ਰੀ ਗ੍ਰੰਥ ਮਝਾਰ^੧।
ਕਲੂ^੨ ਨਰਕ ਚਹਿ ਪਾਪੀ ਪਾਇ। ਪਰ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਚਹੈਂ ਕਢਾਇ॥੨॥
ਕਲੂ ਚਹੈ ਪਾਪੀ ਡੁਬ ਜਾਇੰ। ਬਾਬਾ ਚਹੈ ਉਨ ਪਾਰ ਲੰਘਾਇ।
ਬਾਬਾ ਆਪਣੀ ਛਡੈ ਨ ਬਾਣ^੩। ਤਾਰਯੋ ਚਾਹੈ ਸਗਲ ਜਹਾਨ॥੩॥
ਤੋ ਕਲਜੁਗ ਮਨ ਆਯੋ ਰੋਸ। 'ਲਈ ਨਾਨਕ ਮੋਹਿ ਅਦਾਲਤ^੪ ਖੋਸ।
ਹਮ ਚਾਹੈਂ ਨਿਜ ਅਦਲ^੫ ਬਹਾਯਾ। ਨਾਨਕ ਚਹੈ ਨਿਜ ਧਰਮ ਬ੍ਰਤਾਯਾ॥੪॥
ਹਮਰੋ ਉਸ ਕੋ ਮਿਲੈ ਨ ਮੇਲ^੬। ਕਲਜੁਗ ਯੋਂ ਆਯੋ ਮਨ ਖੇਲ।
ਹੋਇ ਸੁ ਕਥਾ ਜਿਸ ਸੁਨਨੈ ਲੋਰ^੭। ਲਏ ਦੇਖ ਵਹਿ ਪੁਸਤਕ ਹੋਰ॥੫॥

ਅਥ ਦੱਖਣ ਪ੍ਰਸੰਗ ਤੁਰਿਯੋ

(ਦੱਖਣ ਦੀ ਉਦਾਸੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਦੱਖਨ ਦਿਸੇ^੮ ਤੁਰੇ ਸੁ ਕਰਨੇ ਸੈਲ।
ਸਬਦ ਸਾਖੀ ਕੇ ਪੜ੍ਹਨ ਕੋ, ਮਰਦਾਨਾ ਕਰ ਲਯੋ ਗੈਲ^੯॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹਿ ਜਹਿ ਦੇਵਲ^{੧੦} ਤੀਰਥ ਦੇਖੇ। ^{੧੦}ਸਭ ਥਾਂ ਭ੍ਰਿਸ਼ਟ ਤੁਰਕਨ ਕੀਏ ਪੇਖੇ।
ਦੇਵਲ ਢਾਹਿ ਮਸੀਤੋਂ ਮਧ^{੧੧} ਕਰੀ। ਮੁਰਤ ਮਧ ਕਰ ਨਕਟੀ^{੧੨} ਧਰੀ॥੨॥

੧ ਵਿਚ, ਵਿਚੋਂ। ੨ ਕਲਜੁਗ। ੩ ਬਿਰਦ, ਸੁਭਾਉ। ੪ ਜੀਵਾਂ ਦੇ ਕਰਮਾਂ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ ਕਰਨ ਤੇ ਸਜ਼ਾ ਦੇਣ ਦੀ ਕ੍ਰਿਆ। ੫ ਇਨਸਾਫ, ਨਿਆਇ। ੬ ਲੋੜ, ਜ਼ਰੂਰਤ। ੭ ਦਿਸ਼ਾ, ਵੱਲ, ਤਰਫ਼। ੮ ਨਾਲ, ਸਾਥ, ਮਗਰ। ੯ ਦੇਵਾਲਯ, ਦੇਵ ਮੰਦਰ, ਪੂਜਯ ਮੰਦਰ ('ਕਾਯਉ ਦੇਵਾ ਕਾਇਅਉ ਦੇਵਲ' ਧਨਾਸਰੀ, ਪੀਪਾ) ੧੦ ਜੋ ਤੁਰਕਾਂ ਅਰਥਾਤ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹਾਕਮਾਂ ਨੇ ਅਪਵਿਤ੍ਰ ਕਰ ਦਿਤੇ, ਉਹ ਸਾਰੇ ਮੰਦਰ ਵੇਖੇ। ੧੧ ਵਿਚ, ਵਿਚਕਾਰ (ਮੰਦਰ ਢਾਹ ਕੇ ਵਿਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਥਾਂ, ਮਸੀਤਾਂ ਖੜੀਆਂ ਕਰ ਦਿੱਤੀਆਂ)। ੧੨ (ਮੁਰਤੀਆਂ ਦੇ) ਨੱਕ ਕੱਟ ਦਿੱਤੇ!

ਯੋਂ ਬਾਬੇ ਦੇਖ ਸਬਦ ਉਚਾਰਜੋ। ਸੋ ਮੈਂ ਯਾ ਪੁਸਤਕ ਲਿਖ ਧਾਰਜੋ।

'ਖੁਰਾਸਾਨ' ਖਸਮਾਨਾ^੨ ਕੀਆ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੁ ਡਰਾਇਆ॥'

'ਕੋਈ ਮੁਗਲੁ ਨ ਹੋਆ ਅੰਧਾ ਕਿਨੈ ਨ ਪਰਚਾ^੩ ਲਾਇਆ'॥੩॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਕਲਜੁਗ ਛੋੜਜੋ ਨਾਹਿ ਕਿਸ ਹੂੰ ਦੇਵਤਾ^੪ ਮੱਧ ਬਲ।

ਭ੍ਰਿਸ਼ਟ ਕੀਏ ਸਭ ਥਾਇ, ਜੇ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕੇ ਪੂਜ ਥੇ॥੪॥

ਅਬ ਪੂਰਬ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ ਤੁਰਿਯੋ

(ਉਦਾਸੀ ਪੂਰਬ ਕੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੇ ਬਾਬੇ 'ਮਧ ਚਿਤ ਧਰਜੋ, ਪੂਰਬ ਸੈਰ ਬਿਚਾਰ।

ਝੂਠ ਸਾਚ ਜਹਿ ਜਹਿ ਢਪਜੋ^੧, ਦੇਖੀਐ ਸੋਊ ਉਘਾਰਾ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀਯੋ ਗੰਗ ਇਸ਼ਨਾਨ। ਰਿਖੀਕੇਸ਼ 'ਰਿਖੀ ਦੇਖੇ ਥਾਨ।

ਪਾਰ ਲੰਘ ਵਲਭੀ^{੧੦} ਤਹਿੰ ਦੇਸ। ਹੁਤੇ ਲੋਕ ਸਭ ਜੋਗੀ ਭੇਸ॥੨॥

ਸਿਧ ਚੌਰਾਸੀ ਕੋ ਉਹਾਂ ਧਾਮ^{੧੧}। 'ਗੋਰਖ ਮਤੋ ਹੁਤਿ ਤਿਸ ਕੋ ਨਾਮ।

ਉਹਾਂ ਕਲਜੁਗ ਕਾ ਭਯੋ ਪਸਾਰਾ। ਸਿੱਧਨ ਤਹਿੰ ਜੋਰ ਲਾਯੋ ਭਾਰਾ॥੩॥

ਤਹਾਂ ਬਾਬੇ ਸਤਿਨਾਮ ਦ੍ਰਿੜਾਯਾ। ਗੋਰਖ ਮਤਜੋਂ 'ਮਤ ਨਾਨਕ'^{੧੩} ਸਦਵਾਯਾ।

੧ ਈਰਾਨ ਦੇ ਪੂਰਬ ਵੱਲ ਦਾ ਇਕ ਪ੍ਰਾਂਤ। ੨ ਮਾਲਕੀ। ੩ ਪਰਚਉ, ਸਿੱਧੀ, ਕਰਾਮਾਤ ਦਾ ਚਮਤਕਾਰ ਪਰਚਾ ਲਾਉਣਾ-ਸਿੱਧੀ ਜਾਂ ਕਰਾਮਾਤ ਵਖਾਉਣਾ। ੪ ਦੇਵਤਾ (ਕਿਸੇ ਵੀ ਦੇਵਤਾ ਵਿਚ ਕਲਜੁਗ ਨੇ ਕੋਈ ਬਲ, ਸ਼ਕਤੀ ਨਾ ਰਹਿਣ ਦਿੱਤੀ)। ੫ ਪੂਜਣ ਯੋਗ। ੬ ਮਨ ਵਿਚ ਖਿਆਲ ਆਇਆ। ੭ ਢਕਿਆ, ਲੁਕਾਇਆ ਹੋਇਆ (ਸੀ, ਜਿਥੇ ਜਿਥੇ ਵੀ ਝੂਠ ਨੇ ਸੱਚ ਨੂੰ)। ੮ ਉਘਾੜ ਕੇ, ਜਾਹਰ ਕਰ ਕੇ, ਪ੍ਰਗਟ ਕਰ ਕੇ। ੯ ਰਿਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਅਸਥਾਨ ਵੇਖੇ। ੧੦ ਵੈਸ਼ਨਵ ਮਤ (ਦਾ ਇਲਾਕਾ) ਵੱਲਭ (ਜਨਮ ੧੪੨੨ ਈ.) ਵੈਸ਼ਨਵ ਮਤ ਦਾ ਇਕ ਮੁਖੀਆ ਸੀ, ਜਿਸ ਦਾ ਚੇਲਾ ਭਗਤ ਸੂਰਦਾਸ ਸੀ। ੧੧ ਜਗ੍ਹਾ, ਅਸਥਾਨ, ਡੇਰਾ। ੧੨ ਗੋਰਖ ਮਤਾ- ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਨੈਨੀਤਾਲ (ਉੱਤਰ ਪ੍ਰਦੇਸ) ਦੀ ਤਹਿਸੀਲ ਸਤਾਰਗੰਜ ਦਾ ਇਕ ਨਗਰ, ਜੋ ਪੀਲੀਭੀਤ ਤੋਂ ੧੫ ਮੀਲ ਉੱਤਰ ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਸਥਿਤ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਇਥੇ ਭੰਗਰਨਾਥ ਤੇ ਭੰਗਰਨਾਥ ਸਿੱਧਾਂ ਨਾਲ ਗੋਸਟ ਹੋਈ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਜਿੱਤਣ ਤੇ ਗਯਾਨ ਦੇਣ ਪਿਛੋਂ ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ 'ਨਾਨਕ ਮਤਾ' ਪੈ ਗਿਆ। ੧੩ ਨਾਨਕ ਮਤਾ।

ਬਦਰੀ^੧ ਕਿਦਾਰ^੨ ਔ ਦੇਸ ਉੜੀਸੇ। ^੩ਜਗਨਨਾਥ ਲਖਿ ਆਗੈ ਬੈਸੇ॥੪॥
^੪ਹਿੰਗ ਖਲੜ ਜਿਮ ਖਲੜ ਮੁਸਕਾਵੈ^੫। ਸਚ ਹਿੰਗ ਕਹੂੰ ਢੁੰਡੀ ਨ ਪਾਵੈ।
 ਸਜਨ ਠੱਗ ਬਡ ਭਗਤ ਸਦਾਏ। ਭਗਤਿ^੬ ਓਹਲੈ ਗਲ ਲੋਕਨ ਕਟਾਏ॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸਤਿਗੁਰ ਜਾਇ ਸਿਖ ਕੀਯੇ ਸਾਚੇ ਗਜਾਨ ਦ੍ਰਿੜਾਇ।
 ਐਸੇ ਕੀਏ ਅਨੇਕ ਸਿਖ, ਕੋ ਸਭ ਸਕੈ ਗਿਨਾਇ॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਠੱਗੀ ਤੇ ਦਏ ਠੱਗ ਹਟਵਾਇ। ਕੁਰਾਹੋਂ ਮੁੜ ਸੁਭ ਰਾਹ ਦੀਏ ਪਾਇ।
 ਸਬਦ ਸਾਖੀ ਸਚ ਦੀਨੇ ਲਾਇ। ਧਰਮਸਾਲ ਦਈ ਬਹੁ ਥਾਂ ਪਾਇ॥੭॥
 ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਕੋ ਜੋੜ ਕਰਾਵੈਂ। ਸਤਿਨਾਮੁ ਕੋ ਜਾਪ ਜਪਾਵੈਂ।
 ਔਰ ਖੁਲਾਇ ਕੈ ਪਿੱਛੈ ਖਾਇੰ। ਦਯਾ ਧਰਮ ਇਤ ਲਾਏ ਰਾਹਿ॥੮॥
 ਧੰਨਿ ਧੰਨਿ ਕਹੈ ਬਾਬੇ ਕੋ ਓਈ। ਵਾਹਿ ਵਾਹਿ ਗੁਰ ਆਖੈ ਤੇਈ।
 'ਹਮ ਕੋ ਕੂੜੋਂ ਦੀਓ ਹਟਵਾਇ। ਸਤਿ ਸਬਦ ਹਮ ਦੀਨੈ ਲਾਇ'॥੯॥
 ਦੇਸ ਬੰਗਾਲੈ ਔ ਕਾਵਰੂ^੭ ਦੇਸ। ਲੰਘ ਗਏ ਰਾਜ ਤ੍ਰਿਯਾ ਦੇਸ।
 ਸ਼ਿਵਨਾਭ^੮ ਦੇਸ ਕੋਊ ਰਾਜਾ ਕਹੇ। ਤਿਹ ਜਾ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਖ ਬਨਵਏ॥੧੦॥

੧ ਬਦਰੀਨਾਥ ਜਾਂ ਬਦਰੀ ਨਰਾਯਣ (ਬਦਰਿਕਾਸ਼੍ਰਮ) ਗੜ੍ਹਵਾਲ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਅਲਕਨੰਦਾ ਨਦੀ ਦੇ ਪੱਛਮੀ ਕੰਢੇ ਪੁਰ ਸਥਿਤ ਹੈ। ਇਹ ਅਸਥਾਨ ਨਰਨਾਰਾਯਣ ਅਵਤਾਰ ਦੇ ਤਪ ਕਰਨ ਦਾ ਹੈ। ਹਿੰਦੂਆਂ ਦਾ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੀਰਥ ਹੈ। ੨ ਕੇਦਾਰਨਾਥ— ਇਕ ਤੀਰਥ ਜੋ ਗੜ੍ਹਵਾਲ (ਉੱਤਰ ਪ੍ਰਦੇਸ਼) ਵਿਚ ਰੁਦ੍ਰਹਿਮਾਲੇ ਦੀ ਬਰਫਾਨੀ ਧਾਰਾ ਦੀ ਚੋਟੀ ਤਲੇ ਸਥਿਤ ਹੈ ਇਥੇ ਸਦਾਸ਼ਿਵ ਦਾ ਮੰਦਰ ਹੈ। ੩ ਜਗੰਨਾਥ—ਉੜੀਸਾ ਵਿਚ ਕਟਕ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਅੰਦਰ ਸਮੁੰਦਰ ਕੰਢੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਤੀਰਥ, 'ਪੁਰੀ' ਵਿਚ ਇਸ ਦੀ ਬਹੁਤ ਮਾਨਤਾ ਹੈ। ਇਥੇ ਹਾੜ ਸੁਦੀ ੨ ਨੂੰ 'ਰਥ ਯਾਤਰਾ' ਦਾ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਮੇਲਾ ਲੱਗਦਾ ਹੈ। ਮੰਦਰ ਵਿਚ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਅਥਵਾ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦੀ ਇਕ ਖਾਸ ਮੂਰਤੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਦਾ ਨਾਮ ਜਗੰਨਾਥ ਹੈ, ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਇਥੇ ੧੫੦੯ ਈ. ਵਿਚ ਉਪਦੇਸ਼ ਦੇਣ ਲਈ ਪਧਾਰੇ ਸਨ। 'ਗਗਨ ਮੈ ਬਾਲੁ' ਵਾਲਾ (ਆਰਤੀ-ਧਨਾਸਰੀ ਮ: ੧) ਸਬਦ ਇਥੇ ਹੀ ਉਚਾਰਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਨਾਲ ਕਲਿਯੁਗ ਪੰਡਾ ਆਦਿ ਗੁਰਮੁਖ ਬਣਿਆ। ੪ ਜਿਵੇਂ ਹਿੰਗ (ਹੀਂਗ) ਤੇ ਖਲ (ਚਮੜਾ) 'ਚੋਂ ਮੁਸ਼ਕ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ੫ ਮੁਸ਼ਕ ਦੇਂਦੀ ਹੈ, (ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ) ਗੰਧ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ੬ ਭਗਤੀ (ਭਗਤੀ ਦੇ ਪੱਜ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਗਲੇ ਕਟਦਾ ਸੀ) ੭ ਕਾਮਰੂਪ-ਆਸਾਮ ਵਿਚ ਪੂਰਬੀ ਬੰਗਾਲ ਦਾ ਭੂਟਾਨ ਦੀ ਸਰਹੱਦ ਪੁਰ ਸਥਿਤ ਇਕ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਇਲਾਕਾ ਜੋ ਕਾਮਖਯਾ ਦੇਵੀ ਦਾ ਅਸਥਾਨ ਸਮਝਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਦੇਸ਼ ਮੰਤਰ, ਜੰਤਰ ਤੇ ਟੂਣੇ ਜਾਦੂ ਲਈ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸੀ। ਇਸ ਦਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨਗਰ ਗੋਹਾਟੀ ਹੈ। ੮ ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਅਨੁਸਾਰ ਸਿੰਹਲ (ਸੰਗਲਾ) ਦੀਪ ਦਾ ਰਾਜ, ਸ਼ਿਵਨਾਭ ਰਾਜਾ ਸਤਿਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦਾ ਸਿੱਖ ਹੋਇਆ ਸੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੀ ਦੇਸ ਬਾਬੇ ਗਯੋ ਜਿਹ ਬਹੁਤੇ ਬੇਈਮਾਨ।
ਤੇ ਸਿਖ ਭਏ ਸੰਗਤ ਬਣੀ, ਜਾਨ ਲਯੋ ਭਗਵਾਨ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਗਯੋ ਕਲੂ^੧ ਤਿਹ ਤੇ ਕਰ ਕੂਚ। ਲਿਖੀ ਨ ਸਭੀ ਕਹੀ ਕਰ ਸੂਚ^੨।
ਔ ਜੁ ਸਭ ਹੀ ਸਾਖੀ ਲਖਾਉਂ। ਗੁੰਥ ਬਧੈ^੩ ਔ ਅੰਤ ਨ ਪਾਉਂ॥੧੨॥
ਤੋ ਬਾਬਾ ਕਹੂੰ ਅਗੈ ਸਿਧਾਰੇ। ਜਾਇ ਵੜੇ ਕਿਤ ਸਮੁੰਦ੍ਰ ਮਝਾਰੇ^੪।
ਸੰਗਲਦੀਪ^੫ ਲੰਘ ਔਰ ਕੇਤੇ। ਜਿਨ ਕੇ ਪਰਤ^੬ ਨ ਨਿਜ ਕੇ ਭੇਤੇ॥੧੩॥
ਬਾਬੇ ਕੀ ਗਤ ਬਾਬੇ ਜਾਣੈ। ਹਮ ਉਸ ਕੀ ਕਿਮ ਸਕਤਿ ਬਖਾਣੈ।
ਬਾਪ ਜਨਮ ਕਯਾ ਬੇਟੇ ਕਹੈ। ਬਾਬੈ ਕੀ ਗਤ ਬਾਬੇ ਲਹੈ^੭॥੧੪॥
ਉਤ ਦੇਸ ਬਾਬੇ ਜਾਇ ਜਰੂਰ। ਹੋਹਿ ਭੂਲੇ ਬਹੁ ਮੂਰਖ ਕੂਰ^੮।
ਜਹਿ ਜਹਿ ਚਰਨ ਨਾਨਕ ਜੀ ਪਾਯੋ। ਧਰਮ ਕਰਮ ਉਨ ਲੋਕਨ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹਾਯੋ॥੧੫॥
ਧਰਮਸਾਲ ਤਿਹ ਥਾਂ ਬਨਵਾਈ। ਕੀਯੋ ਸਿਖ ਤਹਿ ਦਯਾ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹਾਈ।
ਜੇ ਕੋਈ ਆਵੈ ਅਜਮਤ^੯ ਲੈਣ। ਉਸ ਕੇ ਖੁਸ਼ ਗੁਰ ਤਿਮੋਂ ਕਰ ਦੈਨ॥੧੬॥

ਅਬ ਪਸਚਮ^{੧੦} ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਮੱਕਾ ਮਦੀਨਾ)

ਦੋਹਰਾ॥

੧੧ ਮਰਦਾਨੈ ਬਾਬੇ ਕਹੀ, 'ਹੋਸ^{੧੨} ਰਹੀ ਮਨ ਮਾਂਹਿ।
ਔਰ ਸੈਲ ਹਮ ਬਹੁ ਕਰੇ, ਕਾਬੇ ਦੇਖਯੋ ਨਾਂਹਿ'॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਬਾਬੇ ਜੀ ਉਸੈ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਤੈ ਹਮ ਕਿਮ ਨਹਿ ਅਗੈ^{੧੩} ਬਤਾਯੋ।
ਜਬ ਕਹਤੋ ਤਬ ਦੇਤ ਦਿਖਾਈ। ਕੈਸੀ ਥੀ ਯਹ ਦੇਰ ਲਗਾਈ'॥੨॥
ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਅੱਖੀਂ ਮਿਟਵਾਇ^{੧੪}। ਜਾਇ ਖੁਲਾਯੋ ਹਜ ਕਾਬੇ ਥਾਇ।

੧ ਕਲਿਜੁਗ। ੨ ਸੰਕੋਚ। ੩ ਵੱਧ ਜਾਵੇ, ਲੰਮਾ ਹੋ ਜਾਵੇ। ੪ ਵਿਚ, ਵਿਚਕਾਰ। ੫ ਸਿੰਹਲਦੀਪ, ਭਾਰਤ ਦੇ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ਇਕ ਟਾਪੂ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਲੰਕਾ ਆਖਦੇ ਹਨ। ੬ ਪੈਂਦੇ (ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮੈਨੂੰ ਭੇਤ ਨਹੀਂ ਪੈਂਦੇ, ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਲੱਗਦਾ ਮੈਨੂੰ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ)। ੭ ਲਵੇ, ਸਮਝੇ, ਜਾਣੇ। ੮ ਕੂੜੇ, ਝੂਠੇ। ੯ ਵਡਿਆਈ, ਕਰਾਮਾਤ। ੧੦ ਪੱਛਮ, ਪੱਛਮ-ਦੇਸ਼। ੧੧ ਮਰਦਾਨੇ ਨੇ ਬਾਬਾ ਜੀ ਨੂੰ ਕਿਹਾ। ੧੨ ਹਵਾਸ, ਇੱਛਾ, ਖੁਹਿਸ਼। ੧੩ ਪਹਿਲਾਂ। ੧੪ ਮੀਟਣ ਲਈ ਕਿਹਾ।

ਪ੍ਰਿਥਮੈਂ ਜ਼ਾਰਤ^੧ ਰੋਜੇ^੨ ਕਰਵਾਈ। ਪਾਛੈ ਔਰਹਿ ਜਗ੍ਹਾ ਦਿਖਾਈ॥੩॥
 ਬਾਬੈ ਡੇਰਾ ਵਲ ਪਿਛਲੈ ਕੀਓ। ਹੁਤਜੇ ਰਾਹ ਜੋ ਮੁੰਦਜੇ ਥੀਓ।
 ਇਤ ਖਾਤਰ ਥੋ ਧਰਜੇ ਮੁੰਦਾਇ। ਆਵੇ ਪੀਰ ਖੁਲ੍ਹੁ ਆਪੇ ਜਾਇ॥੪॥
 ਐਸੀ ਭਈ ਤਹਾਂ ਗੁਰ ਕਲਾ। ਬਿਨ ਕੁੰਜੀ ਸੋ ਖੁਲ੍ਹੁ ਭਯੋ ਗਲਾ^੫।
 ਐਸ ਅਚੰਭਾ ਲਖਜੋ ਮੁਜਾਵਰ^੫। ਜਾਨਜੋ ਪੀਰ ਇਹਾਂ ਕੋਈ ਆਵਰ^੬॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਮੁਜਾਵਰ ਸਮਝਿਓ, ਹੋਗ ਵਲੀ ਅਯੋ ਕੋਇ।
 ਯਾਂ ਤੇ ਖੁਲ੍ਹੁਜੋ ਮਜ਼ਬੂਤ ਦਰ, ਢੂੰਡ ਦੇਖੀਏ ਸੋਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਰੀ ਤਲਾਸ਼, ਉਨ ਵਲੀ ਨ ਪਾਯਾ। ਕਿਨੈ ਨ ਖੋਲੈ ਹਥ ਸਬਹਨ^੭ ਲਾਯਾ।
 ਰਲਿਮਿਲਿ ਕੈ ਸਭ ਲਾਇ ਰਹੇ ਜੋਰ। ਸਗਵਾਂ^੮ ਅੜ ਰਹੇ ਜੋ ਬੇ ਔਰ॥੭॥
 ਤਹਾਂ ਪ੍ਰਤਾਪ ਬਾਬੇ ਕੋ ਭਯੋ। ਖੁਲ੍ਹੋ ਹੁਤੋ ਸੋ ਸੱਭ ਅੜੈਯੋ^੯।
 ਬਹੁਤ ^{੧੦}ਸੋਚ ਮੁਜਾਵਰਨ ਅਈ। ਯਹ ਤੋ ਬਾਤ ਭਈ ਅਬ ਨਈ^{੧੧}॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਹਾਂ ਮੁਜਾਵਰਨ ਮਨ ਮਿਥੀ, ਹਿੰਦੂ ਆਇਓ ਹੋਇ।
 ਜਾਵੈ ਪਤ ਗਵਾਇ ਹਮ, ਜਾਦੂਗਰਿ^{੧੨} ਕਰ ਕੋਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਰੀ ਤਲਾਸ਼ ਤੋ ਬਾਬਾ ਦੇਖਾ। ਲਖਿਓ^{੧੩} ਬਾਬਾ ਉਨ ਹਿੰਦੂ ਭੇਖਾ।
 ਪੈਰ ਪਸਾਰ ਬਾਬਾ ਥੋ ਪਰਾ^{੧੪}। ਘਸੀਟ ਉਨੈ ਵਲ ਦੂਜੀ ਕਰਾ॥੧੦॥
 ਉਸੀ ਵੱਲ ਕੇ ਦਰ ਖੁਲ੍ਹੁ ਗਏ। ਬਾਬਾ ਨਿਕਾਰਜੋ^{੧੫} ਸੋਊ ਅੜ ਰਹੇ।
 ਦੇਖ ਮੁਜਾਵਰਨ ਲਾਗੀ ਆਗ। ਬਾਬੇ ਸੁਟਿਓ ਕਢ ਬਾਹਰ ਲਾਗ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਦਰ ਸਭ ਹੀ ਮੁੰਦ ਭਏ, ਰਹੇ ਜੋਰ ਸਭ ਲਾਇ।
 ਉਹਾਂ ਹਾਜੀ ਹੁਤੇ ਪੰਜਾਬ ਕੇ, ਉਨ ਦਯੋ ਸਿਯਾਨ^{੧੬} ਬਤਾਇ॥੧੨॥

੧ ਜ਼ਿਆਰਤ, ਯਾਤਰਾ, ਪਾਕ ਅਸਥਾਨ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ। ੨ ਰੋਜ਼ਾ, ਮੱਕੇ ਦੀ ਪਵਿੱਤਰ ਮਸਜਿਦ, ਕਾਬਾ। ੩ ਬੰਦ ਕੀਤਾ ਪਿਆ ਸੀ। ੪ ਮੋਰਾ, ਮੋਘਾ। ੫ ਮਕਬਰੇ ਦਾ ਪੁਜਾਰੀ। ੬ ਆਵਤ, ਆਇਆ ਹੈ। ੭ ਸਾਰਿਆਂ ਨੇ। ੮ ਸਗੋਂ, ਬਲਕਿ, ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਇੰਨ-ਬਿੰਨ। ੯ ਅੜੇ ਹੋਏ, ਬੰਦ (ਜੋ ਪਏ ਸਨ)। ੧੦ ਮੁਜਾਵਰਾਂ ਨੂੰ ਖਿਆਲ ਆਇਆ। ੧੧ ਨਵੀਂ। ੧੨ ਜਾਦੂਗਰੀ। ੧੩ ਵੇਖਿਆ। ੧੪ ਪਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ। ੧੫ ਕੱਢਿਆ (ਜਿਸ ਪਾਸੇ ਤੋਂ ਬਾਬੇ ਦੇ ਪੈਰ ਚੁੱਕੇ, ਉਸ ਵੱਲ ਦੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਬੰਦ ਹੋ ਗਏ)। ੧੬ ਸਿੰਵਾਣ ਕੇ (ਪਛਾਣ ਕੇ ਦਸ ਦਿੱਤਾ)।

ਚੌਪਈ॥

ਉਨੈਂ ਕਹਯੋ: 'ਯਹ ਨਾਨਕ ਫਕੀਰ। ਹਿੰਦੂ ਮੁਸਲਮਾਨ ਕੋ ਪੀਰ।
ਇਸ ਤੁਰਕ ਹਿੰਦੂ ਹੈ 'ਇਕਸਜਾਨੇ। ਇਨ ਦੋਊ ਇਕ ਸਾਰ' ਪਛਾਨੇ॥੧੩॥
ਹੱਕ ਨਾਮ ਇਨ ਸਚ ਦਿੜਾਯਾ। ਇਨ ਰਾਹਿ ਸੱਚੇ ਹੈ ਜਗ ਲਾਯਾ।
ਤੁਰਕ ਬੰਦਗੀ, ਹਿੰਦੂ ਭਗਤਿ^੧ ਲਾਏ। ਕੁਫਰ^੨ ਹੰਕਾਰੋਂ ਦੋਊ ਹਟਾਏ॥੧੪॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਜਾਂ ਕੈ ਇਤ ਪਗ ਪਾਇ ਅੜੇ ਦੁਵਾਜੇ ਨਹਿ ਖੁਲ੍ਹੇ।
ਜੋ ਦੇਵੋ ਬਦ ਦੁਆਇ, ਕਿਆ ਜਾਨਾ ਕਿਛੁ ਹੋਰ ਹੁਇ'॥੧੫॥

ਤਬ ਉਨ ਕੀਓ ਵਿਚਾਰ ਲਾਇ ਜੋਰ ਹਮ ਸਭ ਥਕੇ।
ਖੁਲ੍ਹਯੋ ਨ ਕੋਊ ਕਿਵਾਰ^੪, ਹਮਰੀ ਸ਼ੇਖੀ 'ਇਮ ਗਈ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਮੈ ਮੁਜਾਵਰਨ 'ਮਤੋ ਮਤਾਯੋ। 'ਯਾਂ ਕੋ ਹਥ ਦਰਵਾਜਨ ਲਾਯੋ।
ਲਾਯਤਿ ਖੁਲ੍ਹ ਦਰਵਾਜੇ ਅਏ। ਤੋ ਯਹ ਪੀਰ ਮੁਰੀਦ ਹਮ ਭਏ॥੧੭॥
ਜੋ ਇਸ ਤੈ ਨਹਿ ਖੁਲ੍ਹੈਂ ਕਿਵਾਰ। ਤੋ ਇਸ ਦੇਯਗੁ^੫ ਜਾਨੋਂ ਮਾਰ।
ਮੁਖ ਮੀਠੈ ਹੁਇ ਕਰਹੁ ਅਬ ਬਾਤ। ਅਬ ਦੇਖੋ ਇਸ ਯੋਂ ਕਰਾਮਾਤ'॥੧੮॥
ਹਾਥ ਜੋਰ ਸੋਊ 'ਠਾਢੇ ਭਏ। 'ਮਧ ਅਰਬੀ ਕੇ ਉਸ ਬਚ ਕਹੇ।
ਉਸੀ ਜਬਾਨ ਗੁਰ ਉੱਤਰ ਦਏ। ਕਰ ਆਦਰ ਤੇ ਪਾਸ ਬਹਏ॥੧੯॥
ਹਾਥ ਜੋੜ ਉਨ ਬਿਨਤੀ ਕਈ। 'ਖਤਾ^{੧੧} ਬਖਸ਼ੋ ਜੋ ਹਮ ਤੈ ਭਈ।
ਤੁਮ ਹਥ ਲਾਇ ਕਿਵਾਰ ਖੁਲ੍ਹਾਵੋ। ਤੁਮ ਹਾਜੀਅਨ ਕੋ ਹੱਜ ਕਰਾਵੋ'॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਯੋਂ ਕਯੋ ਮਰਦਾਨੇ ਬੋਲ ਸੁਨਾਇ।
ਉਠ ਤਿਨ ਦੀਨੇ ਖੋਲ੍ਹ ਦਰ ਆਇਸ^{੧੨} ਬਾਬੇ ਪਾਇ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਮ ਮਰਦਾਨੈ ਮਦੀਨੈ^{੧੩} ਦਿਖਾਯੋ। ਫਿਰ ਉਸ ਤੈ ਗੁਰ ਅਗੈ ਸਿਧਾਯੋ।

੧ ਇਕੋ ਜਿਹੇ। ੨ ਇਕ ਸਮਾਨ, ਇਕੋ ਜਿਹਾ। ੩ ਭਗਤੀ। ੪ ਕੱਬ ਦੀ ਹੋਂਦ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ, ਨਾਸਤਕਤਾ।
੫ ਕਿਵਾੜ, ਦਰਵਾਜ਼ਾ। ੬ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਗਈ, ਅੰਵਾਈ ਗਈ। ੭ ਮਤਾ ਪਕਾਇਆ, ਸਲਾਹ ਕੀਤੀ।
੮ ਦਿਆਂਗੇ। ੯ ਖਲੋ ਗਏ। ੧੦ ਅਰਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਗੱਲਾਂ ਕੀਤੀਆਂ। ੧੧ ਭੁੱਲ, ਗਲਤੀ। ੧੨ ਆਗਿਆ,
ਆਦੇਸ਼, ਹੁਕਮ। ੧੩ ਮਦੀਨਾ- ਅਰਬ ਦਾ ਇਕ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਨਗਰ, ਜਿਥੇ ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ
ਹੋਇਆ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਰੋਜ਼ਾ (ਮਕਬਰਾ) ਉਥੇ ਮੌਜੂਦ ਹੈ। ਮਦੀਨੇ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ ਯਸਰਿਬ (ਉਜ਼ਤਿਆ
ਹੋਇਆ) ਸੀ।

ਕਹੈਂ ਦੇਸ ਜਿਸ ਪਸਚਮ ਨਾਇ। ਲੰਘ ਗਏ ਵਹਿ ਦੇਸਹਿ ਵਾਇ॥੨੨॥
 ਚਲੇ ਚਲੇ ਕਿਤ ਅਗੈ ਸਿਧਾਰੇ। ਜਾਇ ਵੜੇ ਕਿਤ ਸਮੁੰਦ੍ਰ ਮਝਾਰੇ।
 ਉਹਾਂ ਵਰਨ^੨ ਸੋਂ ਭੇਟਾ ਭਈ। ਉਨ ਕੀ ਬਾਤੈਂ ਜਾਨੈ ਵਈ॥੨੩॥
 ਤੁਰਕ ਉਸੇ ਖਵਾਜ਼ ਖਿਜ਼ਰ ਸੁ ਆਖੈਂ। ਅਪਨੀ ਬੋਲੀ ਇਮ ਉਸ ਭਾਖੈਂ।
 ਉਹਾ ਮਰਦਾਨੈ ਨੇ ਭਉ ਖਾਯਾ। ਆਖ ਬਾਬੇ ਵਲ ਵਤਨ ਲਿਆਯਾ॥੨੪॥

ਅਬ ਉੱਤਰ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਉਦਾਸੀ ਉੱਤਰ ਦੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨ ਪਰਬਤੇ ਉੱਤਮ ਬਡੋਂ ਸੁ ਦੇਸ^੫।
 ਸਿੱਧ ਸਾਧ ਸੁਨਤਹਿ ਘਨੇ, ਦੇਵੀ ਦੇਵ ਮਹੇਸ^੬॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸੀ ਦੇਸ ਕੇ ਸੈਲਹਿ ਕਾਰਨ। ਲਾਭ ਹਾਨ^੭ ਸਚ ਝੂਠ ਬਿਚਾਰਨ।
 ਪ੍ਰਿਥਮ ਨੀਹਲ ਫਿਰ ਧਾਰਨ ਚੜ੍ਹੇ। ਕਾਲੀਅਨ ਛਡ ਫਿਰ ਧੌਲੀਅਨ^੮ ਵੜੇ॥੨॥
 ਜਗ੍ਹਾ ਜਗ੍ਹਾ ਜੋ ਸਭੀ ਲਿਖਯੈ। ਗ੍ਰੰਥ ਬਢਨ ਤੇ ਮਨਹੁ ਸੰਕਯੈ^{੧੦}।
 ਜਿਨ ਕੋ ਲੋੜ ਸੁਣਨ ਕੀ ਹੋਇ। ਔਰ ਪੁਸਤਕ ਤੇ ਸੁਨਿ ਲੈ ਸੋਇ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਤਬ ਪੁਜੇ, ਦੇਖਯੋ ਠੀਕ ਨ ਕੋਇ।
 ਦੇਵੀ ਦੇਵ ਔ ਮੜ^{੧੧} ਮਟੋ^{੧੨}, ^{੧੩}ਲਿੰਗ ਪੂਜਕ ਭਏ ਸੋਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹ ਕਿਤ ਬਾਬਾ ਜੀ ਜਾਵੇ ਦੇਸ। ਤਹ ਨਾਮ ਦਿੜਾਵੈਂ ਸਤ ਉਪਦੇਸ।
 ਤਉ 'ਮਰੀ' ਸੋਂ ਹਮ ਯੋ ਕਹਯੋ। ਬਾਬੇ ਸਾਖੀ ਕਿਨੈ ਅੰਤ ਨ ਲਹਯੋ॥੫॥
 ਬਾਬੇ ਸਾਖੀ ਮਹਾਂ ਗੰਭੀਰ। ਸਿੱਧ ਸਾਧ ਲਿਖ ਬਕ ਰਹੇ ਪੀਰ।

੧ ਪੱਛਮ ਨਾਮ ਦਾ ਦੇਸ। ੨ ਵਰੁਣ- ਜਲਾਂ ਦਾ ਸਵਾਮੀ ਦੇਵਤਾ, ਪੁਰਾਣਾਂ ਵਿਚ ਇਸ ਨੂੰ ਕਰਦਮ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਮਗਰਮੱਛ ਦੀ ਸਵਾਰੀ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਦੱਸਿਆ ਹੈ, ਇਸ ਨੂੰ ਪੱਛਮ ਦੇਸ ਦਾ ਸਵਾਮੀ ਮੰਨਿਆ ਗਿਆ ਹੈ।
 ੩ ਖਵਾਜ਼ ਖਿਜ਼ਰ- ਇਕ ਨਬੀ (ਹਰਿਆਵਲ ਦਾ ਪਤਿ, ਸਬਜ਼ੀ ਦਾ ਦੇਵਤਾ), ਵਰੁਣ ਜਿਸ ਨੂੰ ਨੂਹ ਦੀ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਮੂਸਾ ਦਾ ਸਮਕਾਲੀ ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ੪ ਵੱਡਾ। ੫ ਉੱਤਮ ਦੇਸ। ੬ ਮਹਾ-ਈਸ਼, ਵੱਡਾ ਸੁਆਮੀ। ੭ ਨੁਕਸਾਨ। ੮ ਨੀਵਾਂ ਦੇਸ, (ਧਾਰਨ) ਪਹਾੜ ਦੀਆਂ ਜੜ੍ਹਾਂ ਪਾਸ ਦਾ ਦੇਸ। ੯ ਚਿੱਟੀਆਂ, ਸਫੈਦ। ੧੦ ਸੰਸਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਡਰ ਲੱਗਦਾ ਹੈ। ੧੧ ਮੜ੍ਹੀਆਂ। ੧੨ ਮੱਠ, ਦੇਵ ਮੰਦਰ, ਸਾਧੂ ਦਾ ਨਿਵਾਸ ਅਸਥਾਨ। ੧੩ ਸ਼ਿਵਲਿੰਗ ਦੀ ਪੂਜਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਸ਼ਾਕਤ।

ਬਹੁਤ ਉਦਾਸੀ ਬਾਬੇ ਕਈ। ਹਮ ਤੇ ਸਭੀ ਕਬ ਆਖੀ ਗਈ॥੬॥
 ਬਾਬੇ ਸੈਲ ਅਕਾਸ਼ ਭੀ ਕੀਨਾ। ਬਾਬੇ ਸੈਲ ਬਹੁ ਕੀਓ ਜਮੀਨਾ।
 ਬਾਬੇ ਕੀ ਗਤ ਬਾਬੇ ਜਾਣੈ। ਕੈ ਜਾਣੈ ਜੁ ^੧ਨਾਲ ਫਿਰਾਣੈ॥੭॥
 ਜੋ ਉਨ ਕੀ ਅਸਭ ਠੌਰ ਬਤਈਐ। ਬਧੈ ਗੁੰਥ ਬਹੁ ਲਿਖਿਓ ਚਹੀਐ।
 ਜੋ ਲਿਖੀ ਨ ਹੋਤੀ ਔਰਹਿ ਠੌਰ। ਲਿਖਤੇ ਹਮ ਸਬ ਹੀ ^੨ਬਹੁ ਤੌਰ॥੮॥
 ਯਾਂ ਤੇ ਏ ਮੈ ਸੂਚਯੋ^੩ ਧਰੋਂ। ਆਗੈ ਹੋਇ ਨ ਤੋ ^੪ਸੁਮ ਕਰੋਂ।
 ਜੋਨਹਿ ਸਾਖੀ ਲਿਖੀ ਨ ਹੋਇ। ਜਰੂਰਹਿ ਚਹਿਯਤ ਲਿਖ ਲਈ ਸੋਇ॥੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਆਗੈ ਹੈ ਅਤਿ ਘਨੀ, ਸੋ ਮੈਂ ਕਹੀ ਘਟਾਇ।
 ਆਗੈ ਹੈ ਪਰਛਿਨ^੬ ਜੋ, ਸੋ ਮੈਂ ਦਯੋਂ ਪ੍ਰਗਟਾਇ॥੧੦॥

ਸਾਖੀ ਦਿੱਲੀ ਕੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਕੀ ਚਲੀ

(ਅਬ ਆਇ ਬੋਲਯੋ ਤੁਮਰੋ ਕਾਲ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗੈ ਸਾਖੀ ਯੋ ਸੁਨੋਂ ਹੁਤੇ ਪਠਾਣ ਦਿਲੀ ਪਤਸ਼ਾਹਿ।
 ਕ੍ਰੋਪੀ^੭ ਕੀਨੀ ਜਿਮ ਗੁਰੂ ਦਯੋ ਮੁਗਲਨ ਕੋ ਤਖਤ ਪਲਟਾਇ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਲੋਦੀ^੮ ਬ੍ਰਹਮਖਾਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹੁ ਥੋ ਜਦੀ। ਉਸ ਆਵਤ ਵਕਤ ਬੁਰੈ ਭਯੋ ਤਦੀ^੯।
 ਓਨ ਸਿੱਧ ਸਾਧ ਫੜ ਪੀਰ ਮੰਗਾਏ। ਦੇ ਚੱਕੀ ਸਭ ਪੀਸਨ ਬਹਾਏ॥੨॥
 'ਦੁਨੀਆ ਤੁਮ ਝੂਠੇ ਲੁਟ ਖਾਈ। ਨਹਿ ਕ੍ਰਮਾਤ ਕਿਨ ਹਮੈਂ ਦਿਖਾਈ'।
 ਤਹਿ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕਹਯੋ। ^{੧੦}ਜੋਗ ਛੁਡਾਵਨ ਹੈ ਤੁਹੀਂ 'ਅਹਯੋ'॥੩॥
 ਤੁਝ ਹੀ ਕੋ ਹੈ ਬਿਰਦ ਕੀ ਲਾਜ। ਤੂੰ ਹੀ ਹੈਂ ਭੇਖ ਰਖਨੇਵਾਜ।
 ਸਭ ਸੂਰਨ^{੧੧} ਕੇ ਦਲ ਨਹਿ ਹੋਇੰ। ਸ਼ੇਰ ^{੧੨}ਝੱਲ ਮਧ ਏਕੋ ਕੋਇ॥੪॥

੧ ਨਾਲ ਫਿਰਨ ਵਾਲੇ। ੨ ਸਭ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਸਾਰੀ ਭਾਂਤ। ੩ ਨਾਨਾ ਪ੍ਰਕਾਰ, ਕਈ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੪ ਸੰਕੋਚ ਕਰਦਾ ਹਾਂ।
 ੫ ਜਤਨ ਕਰਾਂ। ੬ ਢਕੀ ਹੋਈ, ਗੁਪਤ। ੭ ਗੁੱਸਾ। ੮ ਇਬਰਾਹੀਮ ਲੋਦੀ, ਸਿਕੰਦਰ ਲੋਦੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਜੋ
 ੧੫੧੭ ਈ. ਵਿਚ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਦਾ ਸ਼ਹਿਨਸ਼ਾਹ ਹੋਇਆ। ੧੫੨੬ ਨੂੰ ਪਾਨੀਪਤ ਦੇ ਜੰਗ ਵਿਚ ਬਾਬਰ ਨੇ
 ਇਸ ਨੂੰ ਹਾਰ ਦਿੱਤੀ ਤੇ ਲੋਦੀ ਪਠਾਣਾਂ ਦੀ ਹਕੂਮਤ ਨੂੰ ਮਿਟਾ ਕੇ ਮੁਗਲ ਖਾਨਦਾਨ ਦਾ ਰਾਜ ਸਥਾਪਤ ਕੀਤਾ।
 ੯ ਤਦ ਹੀ, ਉਸ ਵੇਲੇ। ੧੦ ਤੂੰ (ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ) ਹੀ ਹੁਣ ਸਾਨੂੰ ਸਾਧਾਂ ਫਕੀਰਾਂ ਨੂੰ ਛੁਡਾਉਣ ਦੇ ਸਮਰੱਥ ਹੈਂ।
 ੧੧ ਸੂਰਾਂ ਦੇ ਵਗ। ੧੨ ਬੋਲੇ ਵਿਚ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਹਸਿ ਉਨ ਕਹਜੋ, ਤੁਮ ਸਭ ਕਰਨੈ ਜੋਗ।
ਹਮ ਕੋ ਜਸ ਤੁਮ ਦੇਤ ਹੋ, 'ਕੱਲ ਕੋ ਸਭ 'ਭਲ ਹੋਗ'॥੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਭ ਸੰਤਨ ਨਿਜ ਚੱਕੀ ਚਲਾਇ। ਸਿਰ ਕੋ ਟੋਕਰੀ ਉਚੀ ਦਿਖਾਇ।
ਦਯੋ ਪੜਦਾ ਸਭ ਭੇਖ ਪਰ ਪਾਇ। ਸਤਿਗੁਰ ਅਧਿਕ ਭਯੋ ਜਸੁ ਵਾਇ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਯੋ ਹਾਥੀ ਹਥਵਾਨ ਕੋ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਦਯੋ ਉਠਾਇ।
ਉਨ ਹੁਤੀ ਟਹਲੁ ਸੰਤਨ ਕਰੀ, ਕਰੀ ਦਯਾ ਗੁਰ ਤਾਹਿ॥੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਗੁਰ ਪਰ ਸ਼ਾਹਿ ਰਿਸਾਯਾ^੧। ਯਹ ਜਾਦੂ ਇਨ ਹਿੰਦੂ ਚਲਾਯਾ।
ਸ਼ਹਰੋਂ ਇਸ ਕੋ ਦਿਯੋ ਕਢਾਇ। ਬਹੁਰ ਨ ਦਿੱਲੀ ਵਰਹੈ ਆਇ॥੮॥
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ 'ਹਮ ਤੋਂ ਵਰੇ' ਆਇ। ਕਰ ਬਹਾਵੈਂ ਦਿੱਲੀ ਪਤਸ਼ਾਹਿ।
ਅਬ ਆਇ ਬੋਲਜੋ ਤੁਮਰੋ ਕਾਲ। *ਅਠਾਰਾਂ 'ਸੌ ਅਠੱਤਰੇ ਸਾਲ'॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

^੫ਦਈ ਫਿਟਕ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਉਸੇ ਭਈ ਬਾਇ^੬ ਉਸ ਮਾਰ।
ਤਬ ਦਿੱਲੀ ਚੁਗਤੇ^੭ ਲਈ, ਸਿੱਖੀ ਬਾਬੇ ਧਾਰ॥੧੦॥

੧ ਭਲਾ ਹੋਵੇਗਾ। ੨ ਉਸ (ਹਥਵਾਨ) ਨੇ ਸੰਤਾਂ ਦੀ ਟਹਿਲ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ ਸੀ। ੩ ਕ੍ਰੋਧ, ਗੁੱਸਾ ਕੀਤਾ, ਨਾਰਾਜ਼ ਹੋਇਆ। ੪ ਸੰਮਤ ੧੮੭੮। ਚਾਹੀਦਾ ਸੀ, ਸੰਮਤ ੧੫੭੮ (ਪੰਦਰਾਂ ਸੌ ਅਠੱਤਰੇ)= ੧੫੨੧ ਈ. ਜਦੋਂ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਬਾਬਰ ਨੇ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕੀਤਾ ਤੇ ਏਮਨਾਬਾਦ ਵਿਖੇ ਕਤਲਾਮ ਕੀਤਾ। [ਆਵਨਿ ਅਠੱਤਰੇ ਜਾਨਿ ਸਤਾਨਵੈ] ਇਸ ਸਾਲ ਲੋਦੀਆਂ ਦਾ ਰਾਜ ਖਤਮ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਮੁਗਲਾਂ ਦਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੫ ਫਿਟਕਾਰ, ਲਾਹਨਤ ਪਾਈ। ੬ ਵਾਤ, ਜੀਵਨ ਦੇਣ ਵਾਲੀ ਅਰ ਸਰੀਰ ਦੀ ਧਾਤੂਆਂ ਨੂੰ ਯੋਗ ਰੀਤਿ ਨਾਲ ਪ੍ਰੇਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ, ਜਦ ਇਸ ਵਿਚ ਵਿਕਾਰ ਆ ਜਾਵੇ ਤਦ ਅਨੇਕ ਰੋਗਾਂ ਦਾ ਕਾਰਣ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ੭ ਬਾਬਰ-ਮੁਗਲ ਚੋਗੱਤਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹ।

ਕਾਰੂੰ^੧ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘ਹੁਤੇ ਕਾਰੂ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਇਕ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ‘ਮਾਲੀ’ ਸੁਨ ਹਮ ਕਹੀ ‘ਸਭ ਸੰਸੇ ਭਏ ਦੂਰ।
ਕਾਰੂੰ ਗੋਸ਼ਟ ਨਹਿੰ ਕਹੀ, ਯਾ ਮੈ ਸ਼ੱਕ ਜ਼ਰੂਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਾਂ ਕੋ ਬੀਤੇ ਬਰਸ ਹਜ਼ਾਰ। ਗੋਸ਼ਟ ਕਰੀ ਕਬ ਬਾਬੇ ਨਾਰ^੨?
ਤਉ ਉਸ ਕੋ ਮੈਂ ਉੱਤਰ ਦਯੋ। ਯਹ ਗੋਸ਼ਟ ਮੇਂ ਸੰਸੇ ਭਯੋ॥੨॥
ਬਾਬੇ ਕਹੀ ਨ ਜੋ ਮੁਖ ਸਾਖੀ। ਲਿਖਾਰੀ ਲਿਖ ਸੋ ਗੋਸ਼ਟ ਰਾਖੀ।
ਆਗੈ ਮਿਲੇ ਉਨੋਂ ਤੈ ਚੌੜਾ। ਉਨ ਅੱਛਰ^੩ ਬਹੁ ਔਰ ਦਏ ਤੋੜਾ॥੩॥
ਨਹਿੰ ਕਿਛ ਜਾਨਯੋ ਸੰਮਤ ਸਾਲ। ਵਾਧ ਘਾਟ ਨਹਿੰ ਸਮਝਯੋਂ ਹਵਾਲ।
ਪੀਰ ਫਕੀਰ ਸਿਧ ਗੋਸ਼ਟ ਥੋਈ^੪। ਇਮ ਕਰ ਗੋਸ਼ਟ ਲਿਖ ਗਯੋ ਕੋਈ॥੪॥
ਗੋਸ਼ਟਨ ਕੋ ਔ ਸਾਖੀ ਭਾਇ। ਨਹ ਮੂਰਖ ਕੋ ਸਮਝਤ ਥਾਇ।
ਉਸ ਯਾਰ ਦਿਵਾਨੋ ਜਾ ਕੋ ਕਹੀਐ। ਉਨ ਹੀ ਮੈ ਤੇ ਉਨ ਕੋ ਲਹੀਐ॥੫॥
ਗਿਰੀ ਖਖਰ ਕਹਿੰ ਚੰਦ ਪੁਰਾਣਾ। ਕੋਲੂ ਅੱਲਾਹਿ ਸੁਰਮੇ ‘ਦਾਣਾ’...॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਸੂਲੋਂ ਔ ਬਾਬਿਓਂ ਬਿਤੇ^੫ ਸੁ ਬਰਸ ਹਜ਼ਾਰ।
ਦੇਤੇ ਆਏ ਸਾਖ ਇਹ ਗੰਜ ਚਾਲੀ ਕਾਰੂੰ ਵਾਰ॥੭॥
‘ਹੁਤੇ ਕਾਰੂ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਇਕ’ ਕਹੀ ਬਾਬੈ ਯੋਂ ਬਾਤ।
‘ਸੋ ਚਾਲੀ ਗੰਜ ਜੋੜ ਕੈ ਭਯੋ ਤੋ ਖਾਲੀ ਜਾਤ॥੮॥
ਇਕ ਅਮਰ ਪਿਕੰਬਰ^੬ ਸੰਤ ਹੁਤੇ ਮਿਲ ਉਸ ਕਰਜੋ ਨਿਹਾਲ।
ਮੂੜ੍ਹਨ^੭ ਗੋਸ਼ਟ ਲਿਖ ਕਹੀ ਕਰੀ ਸੁ ਬਾਬੇ ਨਾਲ॥੯॥

੧ ਕਾਰੂੰ (Korah) ਇਜ਼ਰਾਈਲ ਵੰਸ਼ ਯਸ਼ਰ (Ishor) ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਜੋ ਮਿਸਰ ਦਾ ਵੱਡਾ ਧਨੀ ਤੇ ਕੰਜੂਸ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸੀ। ਇਹ ਹਜ਼ਰਤ ਮੂਸਾ ਦੇ ਚਾਚੇ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ। ਕਾਰੂੰ ਦੇ ਖਜ਼ਾਨੇ ਦੀਆਂ ਕੁੰਜੀਆਂ ਦਾ ਭਾਰ ੩੦੦ ਖੰਭਰਾਂ ਦਾ ਬੋਝ ਸੀ, ਧਨ ਦੇ ਮਾਣ ਵਿਚ ਇਸ ਨੇ ਮੂਸਾ ਦੇ ਹੁਕਮਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਨਾ ਕੀਤੀ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਸੁਧ ਨਾਲ ਕਾਰੂੰ ਖਜ਼ਾਨਿਆਂ ਸਮੇਤ ਜ਼ਮੀਨ ਵਿਚ ਗਰਕ ਹੋ ਗਿਆ। ਹੋਰ ਧਨੀ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਕਾਰੂੰ ਕਿਹਾ ਜਾਣ ਲੱਗਾ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਜਦ ਰੁਮ ਵਾਲਾਇਤ ਵਿਚ ਗਏ ਤਾਂ ਉਸ ਸਮੇਂ ਸੁਲਤਾਨ ਸਲੀਮ ਖਾਨ ਅੱਵਲ ਤਖ਼ਤ ਦਾ ਮਾਲਕ ਸੀ। ੨ ਨਾਲ। ੩ ਅੱਖਰ। ੪ ਬੀਜੀ, ਕੀਤੀ। ੫ ਬੀਤੇ, ਗੁਜ਼ਰ ਚੁੱਕੇ। ੬ ਪੈਗੰਬਰ। ੭ ਮੂੜ੍ਹ ਲੋਕਾਂ ਨੇ, ਮੂਰਖਾਂ ਨੇ।

ਸਾਖੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਬੰਸਾਵਲੀ ਕੀ ਤੁਰੀ

(‘ਜਿਮ ਦੀਪਕ ਤੇ ਦੀਪਕ ਜਾਗੈ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਮਾਲੀ ਨੈ ਹਮ ਕਹਯੋ ‘ਯਹ ਭੀ ਭੇਤ ਸੁਨਾਇ।
ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਪਾਛੈ ਗੁਰ ਭਏ, ਤਿਨ ਕੋ ਦੇਹੁ ਬਤਾਇ’॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਮੈਂ ਉਸ ਕੋ ਬਿਉਰੋ^੧ ਦਯੋ। ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਪਾਛੈ ਅੰਗਦ ਭਯੋ।
ਜੋ ਉਨ ਕੀ ਸਭ ਕਥਾ ਕਥਯੈ। ਗੁੰਥ ਬਧੇ ਨਹਿ ਅੰਤ ਸੁ ਪੱਯੈ॥੨॥
ਅੰਗਦ ਤੇ ਗੁਰ ਭਯੋ ਅਮਰਦਾਸ। ਕੀਯੋ ਪਤਸ਼ਾਹੀ ਦਾਵਾ ਜਾਸ।
ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਜਿਨ੍ਹੈਂ ਨਿਵਾਏ^੨। ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾਵੈ ਜਿਤਨ ਜਤਾਏ॥੩॥
ਪੁਨ^੩ ਰਾਮਦਾਸ ਪੂਰਣ ਮਤ ਠਈ^੪। ਤਬ ਤੇ ਫਿਰ ਘਰ ਸੋਢੀਯਨ ਰਹੀ।
ਫਿਰ ਅਰਜਨ ਗੁਰ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ। ਖੜਗ ਚਕਯੋ ਜਿਨ ਮਾਰ ਪੈਇੰਦ^੫॥੪॥
ਮੀਰੀ ਪੀਰੀ ਦੋਊ ਦਿਖਈ। ਸ਼ਾਹਜਹਾਂ ਕੋ ਹਾਰ ਸੁ ਦਈ।
ਲੱਲਾ^੬ ਕੰਬਰ^੭ ਮਾਰੇ ਫੌਜਦਾਰ। ਫਿਰ ਪਤਸ਼ਾਹਿ ਸੋਂ ਲਈ ਸਵਾਰ^੮॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਹਰਿਰਾਇ ਔ ਹਰਿਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਭਏ ਤਿਮੈਂ ਗੁਰਦੇਵ।
ਇਛੈਂ ਪੂਰੈਂ ਸਿਖਨ ਕੀ ਸਿਖ ਕਰੈਂ ਗੁਰ ਸੇਵ॥੬॥

੧ ਵੇਰਵਾ, ਵਿਸਥਾਰ। ੨ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ। ੩ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਦੇ ਦਾਅਵੇ ਕੀਤੇ। ੪ ਫੇਰ, ਪਿੱਛੋਂ।
੫ ਠਹਿਰਾਈ, ਨਿਸਚਿਤ ਹੋਈ। ੬ ਪੈਦਾ ਖਾਨ (ਪਾਯੰਦਾ ਖਾਨ) ਇਹ ਫਤਹਖਾਨ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਆਲਮਪੁਰ ਪਿੰਡ
ਦਾ ਪਠਾਣ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੇ ਨਾਨਕੇ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਪਾਸ ਵੱਡੇ ਮੀਰ ਪਿੰਡ ਸਨ। ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਇਸ
ਨੂੰ ਬਲਵਾਨ ਬਣਾ ਕੇ ਨੌਕਰ ਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਸਸਤਰ ਵਿਦਿਆ ਸਿਖਾ ਕੇ ਆਪਣੀ ਫੌਜ ਦਾ ਸਰਦਾਰ ਥਾਪਿਆ।
ਪੈਦਾ ਖਾਨ ਆਪਣੇ ਦਾਮਾਦ ਆਸਮਾਨ ਖਾਨ ਦੀ ਪ੍ਰੇਰਣਾ ਨਾਲ ਸੰਮਤ ੧੬੯੧ (੧੬੩੪ ਈ.) ਵਿਚ ਸ਼ਾਹੀ
ਸੈਨਾ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾ ਲਿਆਇਆ। ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਦੇ ਰਣਖੇਤਰ ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਦੇ
ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ਜਿਸ ਖੜਗ ਨਾਲ ਇਸ ਦਾ ਸਰੀਰ ਦੋ-ਖੰਡ ਹੋਇਆ, ਉਹ ਹੁਣ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਹੈ,
ਜਿਸ ਦਾ ਵਜ਼ਨ ਛੇ ਸੇਰ ਹੈ। ੭ ਲਲਾਬੇਗ—ਕਾਬੁਲ ਦਾ ਸਿਪਹ-ਸਾਲਾਰ, ਜੋ ਸ਼ਾਹਜਹਾਂ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਸੈਨਾ
ਲੈ ਕੇ ਗੁਰੂਸਰ ਮੇਹਰਾਜ ਦੇ ਮੁਕਾਮ 'ਤੇ ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਨਾਲ ਲੜਿਆ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਹੀ
ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੮ ਕਮਰਬੇਗ—ਸ਼ਾਹਜਹਾਂ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਫੌਜ ਦਾ ਇਕ ਸਰਦਾਰ, ਜੋ ਗੁਰੂਸਰ ਮੇਹਰਾਜ ਦੇ
ਜੰਗ ਵਿਚ ਰਾਏ ਜੋਧ ਦੀ ਬਰਫੀ ਨਾਲ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੯ ਸਫਾਈ ਕਰ ਲਈ, ਹਾਲਾਤ ਠੀਕ ਕਰ ਲਏ।

ਚੋਪਈ॥

ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਫਿਰ ਗੁਰ ਭਯੋ। ਪਰਸ੍ਵਾਰਥ^੧ ਹਿਤ ਜਿਨ ਸਿਰ ਦਯੋ।
ਕਲਜੁਗ ਮੈਂ ਬਡ ਸਾਕਾ ਕੀਯੋ। ਧਰਮ ਕਰਮ ਰਖ ਹਿੰਦੂਅਨ ਲੀਯੋ॥੭॥
ਪੁਨ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਭਏ ਕਲ ਧਾਰੀ। ਦੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕੀਯੋ ਪੰਥ ਭਾਰੀ।
ਜਿਮ ਦੀਪਕ ਤੇ ਦੀਪਕ ਜਾਗੈ। ਤਿਉ ਗੁਰ ਤੇ ਗੁਰ ਹੋਤ ਭਏ ਆਗੈ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਜੋ ਦਸ ਭਏ, ਦਏ ਉਨ ਕੇ ਨਾਮ ਸੁਨਾਇ।
ਤਿਮ ਹੀ ਬੂਟੈ ਸ਼ਾਹਿ ਤੇ ਲਏ ਅਪਨੀ ਕਿਤਾਬ ਲਿਖਵਾਇ॥੯॥

ਸਾਖੀ ਨੌਰੰਗੋ^੨ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਜੁਲਮੀ ਕੀ ਲਿਖਤ

(...ਪਰਸ੍ਵਾਰਥ ਹਿਤ ਨਿਜ ਸਿਰ ਦੀਯੋ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਮਾਲੀ ਨੇ ਫਿਰ ਕਹਯੋ 'ਯਹ ਭੀ ਭੇਤ ਬਤਾਇ।
ਪਤਿਸ਼ਾਹਨ ਔ ਗੁਰਨ ਕੋ ਪਰਜੋ ਬੈਰ 'ਜਿਤ ਭਾਇ'?॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਮੈਂ ਉਸ ਕੋ ਭੇਤ ਬਤਾਯੋ। ਗੁਰੂਅਨ ਸੋਂ ਜਿਮ ਉਨੈ ਕਮਾਯੋ।
ਕਦੇ ਰਾਜੀ ਕਦੇ ਗੁਸੇ ਰਹਾਵੈਂ। ^੪ਸੋ ਚਲ ਜਾਤ ਨਹੀਂ ਸਿਰ ਆਵੈਂ॥੨॥
ਰਾਜ ਨੁਰੰਗੈ ਸਿਰ ਜਬ ਆਯੋ। ਬਡੇ ਪਾਪ ਉਸ ਕੈ ਦਿਲ ਭਾਯੋ।
ਇਤ ਨੌਰੰਗ ਉਤ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ। ਭਏ ਜਗਤ ਮੈਂ ਦੁਊ^੫ ਉਜਾਗਰ॥੩॥

੧ ਪਰਉਪਕਾਰ, ਲੋਕ-ਕਲਿਆਣ। ੨ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ-- ਅਬੂਸਫਰ ਮਹੀਉਦੀਨ ਮਹੰਮਦ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਆਲਮਗੀਰ: ਇਹ ਸ਼ਾਹਜਹਾਂ ਦਾ ਤੀਜਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ ਜੋ ਅਰਜਮੰਦ ਬਾਨੋ ਦੇ ਉਦਰ ਤੋਂ (੧੬੧੮-੧੯ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ੧੬੫੮ ਵਿਚ ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਨੂੰ ਆਗਰੇ ਦੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਵਿਚ ਬੰਦ ਕਰ ਕੇ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਤਖਤ ਪੁਰ ਬੈਠਾ 'ਆਲਮਗੀਰ' ਅਰਥਾਤ ਦੁਨੀਆਂ ਨੂੰ ਫਤਹਿ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਇਸ ਨੇ ਖਿਤਾਬ ਧਾਰਨ ਕੀਤਾ। ਇਹ ਸੁੰਨੀ ਮਤ ਦਾ ਕੱਟੜ ਮੁਸਲਮਾਨ ਸੀ। ਇਸ ਨੂੰ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹਿੰਦੂ ਮੰਦਰਾਂ ਨੂੰ ਢਹਾ ਦਿੱਤਾ ਤੇ ਹਿੰਦੂਆਂ ਉਪਰ ਵੱਡਾ ਜੁਲਮ ਜ਼ਬਰ ਕਰਨ ਲੱਗਾ। ਇਸ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਨੂੰ ਕਤਲ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤਾ। ਇਸ ਨੇ ੫੧ ਵਰ੍ਹੇ ਰਾਜ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਅੰਤ ੧੭੦੭ ਈ. ਵਿਚ ਦੱਖਣ ਵਿਚ ਕਾਲ ਵਸ ਹੋਇਆ। ਦੌਲਤਾਬਾਦ ਦੇ ਨੇੜੇ ਦਫਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਪਰਜਾ ਘ੍ਰਿਣਾ ਵਜੋਂ ਇਸ ਨੂੰ 'ਔਰੰਗ' ਜਾਂ 'ਨੌਰੰਗ' ਕਹਿੰਦੀ ਸੀ। ੩ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ (ਮੁਗਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਤੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਵਿਚ ਵੈਰ ਕਿਵੇਂ ਪਿਆ)। ੪ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮੁਗਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਇਕ ਪਿੱਛੋਂ ਦੂਜਾ ਹੁੰਦੇ ਗਏ। ਪਰ ਵੈਰ ਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨਾ ਮੁਕਾਇਆ। ੫ ਦੋਹਾਂ (ਦੋਹਾਂ ਜਹਾਨਾਂ ਵਿਚ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੋਂ ਨੌਰੰਗੇ ਪ੍ਰਣ ਕੀਯੋ ਤਖਤ ਬਹਨ ਸੋ ਕਾਲ^੧।
'ਤੁਰਕ ਕਰੋਂ' ਸਭ ਹਿੰਦੂਅਨ, ਸੂਬੈ ਬਾਈਅਨ ਭਾਲ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ^੨ਬਡ ਬਲ ਧਾਰੀ। ਪ੍ਰਗਟ ਭਈ ਗਲ ਦੁਨੀਆ ਸਾਰੀ।
^੩ਜਾਂ ਪੈ ਆਇ ਪਰੈ ਕੋ ਦੁਖ। ਪਰੈ ਚਰਨ ਮੈਂ ਹੋਵੈ ਸੁਖ॥੫॥
ਦੁਨੀਆ ਮਤਲਬ ਸੁਖ ਕੀ ਸਾਰੀ। ਆਵੈ ਸਰਨੀ ਜਿਹ ਭੈ ਭਾਰੀ।
ਲਗਤ ਚਰਨ ਹੁਇ ਤੁਰਤ ਸੁਖਾਰੈ^੪। ਪ੍ਰਗਟ ਭਈ ਯਹ ਗਲ ਜਗ ਸਾਰੈ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚਲੀ ਕਹਾਵਤ ^੫ਸਭ ਜਗੈ 'ਯਹ ਸਾਚੋ ਅਵਤਾਰ।
ਸਰਨੀ ਆਵੈ ਜੋ ਉਸੈ ਸੋਊ ਉਤਰੈ ਪਾਰ'॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

੬ਤੋਂ ਲੋ ਤੁਰਕਨ ਪਾਯੋ ਜੋਰ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਰੈਂ ਹਿੰਦੁਨ ਟੋਰ^੧।
ਤੋਂ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕੋ ^੨ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ। ਮਸਲਤ^੩ ਇਉਂ ਤਬ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕਰੀ॥੮॥
'ਗਲ ਲਗਾਈਏ ਬ੍ਰਹਮਨ ਸੀਸ। ਜੋ ਉਨ ਕੀ ਕਛੁ ਮਨੈ ਜਗਦੀਸ^੪।'
ਹਿੰਦੂ ਗਰੀਬਨ ਨੈ ਹਥ ਜੋੜੇ। ਨੌਰੰਗੈ ਅਗੈ ਖੜੈ ਭਏ ਸੋੜੇ^੫॥੯॥
'ਹਮ ਹੈਂ ਬ੍ਰਾਹਮਨੋਂ ਕੇ ਅਧੀਨ। ਉਨ ਕੋ ਲਜਾਵੇ ਪਹਿਲੇ ਦੀਨ।
ਹਮ ਭੀ ਹੋਵਹਿ ਤਿਸ ਹੀ ਦੀਨ*।' ਗ੍ਰੀਬ ਹਿੰਦੂਅਨ ਯੋਂ ਛਲ ਕੀਨ॥੧੦॥
ਆਪਨ ਲੀਨੀ ਗੈਲ^{੧੨} ਛੁਡਾਇ। ਬ੍ਰਹਮਨ ਗਲ ਪਾਇ ਦਈ ਬਲਾਇ।
ਤਬ ਉਨ ਲੀਨੋਂ ਬ੍ਰਹਮਣ ਬੁਲਾਇ। 'ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋਹੁ' ਕਹਯੋ ਸੁਣਾਇ॥੧੧॥
'ਜੋ ਚਹੇ ਲਹੋ^{੧੩} ਮੋਹਿ ਤੇ ਆਇ। ਬਿਰਤ^{੧੪} ਤੁਰਕਨ ਗੈਲ ਦਯੋ ਲਗਾਇ।
ਨਹੀਂ ਮੁਲਕ ਤਜ ਜਾਓ ਪਾਰ। ਮੁਲਕ ਰਹੇ ਮੁਹਿ ਮੈਂ ਦਯੋਂ ਮਾਰ'॥੧੨॥

੧ ਸਮੇਂ। ੨ ਵੱਡੇ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ। ੩ ਜਿਸ 'ਤੇ ਕੋਈ ਦੁੱਖ ਆ ਪਵੇ। ੪ ਸੁਖੀ। ੫ ਸਾਰੇ ਜਗਤ ਵਿਚ। ੬ ਉਸ ਸਮੇਂ ਤੱਕ, ਤਿਸ ਸਮੇਂ। ੭ ਟੋਲ ਕੇ, ਭਾਲ ਕੇ (ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ ਟੋਲ-ਟੋਲ ਕੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਰਨ ਲੱਗੇ)। ੮ ਚਿੰਤਾ ਪਈ। ਫਿਕਰ ਲੱਗਾ। ੯ ਮਸਲਹਤ (ਨੇਕ ਸਲਾਹ), ਸਲਾਹ ਮਸਵਰਾ, ਵਿਚਾਰ ਵਿਮਰਸ਼। ੧੦ ਜਗ+ਦੀਸ, ਜਗਤ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਬਾਦਸ਼ਾਹ। ੧੧ ਸ਼ਰਮਿੰਦੇ ਹੋਏ, ਫਿਕਰਮੰਦ, ਤੰਗ (ਹੋਏ)। ੧੨ ਪਿੱਛਾ (ਆਪਣਾ ਪਿੱਛਾ ਛੁਡਾ ਲਿਆ)। ੧੩ ਲਵੇ, (ਮੰਗੋ, ਲਵੇ ਮੇਰੇ ਕੋਲੋਂ)। ੧੪ ਵਿੱਤਿ, ਉਪਜੀਵਕਾ (ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਪਿੱਛੇ, ਨਾਲ ਤੁਹਾਡੀ ਵੀ ਰੋਜ਼ੀ ਲਾ ਦਿਆਂਗਾ)। *ਦਿਨ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭ ਸੁਨ ਭਏ ਸੁ ਸਜਾਮ^੧ ਰੰਗ, ^੨ਜਨੁ ਮਰ ਗਯੋ ਪ੍ਰਵਾਰ।
ਇਕ ਦਿਸ਼^੩ ਹੋਇ ਤਜਾਇ ਤਜ, ਜਾਈਏ ਕਹਾਂ ਸੰਸਾਰ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਬ੍ਰਹਮਨ ਬਨੀ ਬਹੁ ਔਖੀ ਬਾਤ। ਨਾ ਕਿਛੁ ਸੁੱਝੈ ਦਿਨ ਅਰ ਰਾਤ।
ਬਾਹਮਨ ਨੈ ਕਛੁ ਅਰਸਾ^੪ ਕੀਯੋ। ਦਿਨੈ ਲੰਘਾਵਨ ਵਿਲਾਵ^੫ ਸੁ ਲੀਯੋ॥੧੪॥
ਲਾਗੈ ਕਰਨ ਸੁ ਤਪ ਅਰ ਜਾਪ। ਦੇਵਤਾ ਨ ਜਾਗੇ ^੬ਸਿਰ ਰਹੇ ਖਾਪ।
ਤਬ ਚੁਗਲਨ ਨੈ ^੭ਚੁਗਲੀ ਬਨਾਈ। ^੮ਕਰਤ ਹੈਂ ਬਾਹਮਨ ਜਾਦੂ ਉਪਾਈ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹ ਸੁਨ ਸਾਹਿ ਨੌਰੰਗ ਤਬ ਭਯੋ ਅਤੀਸੈ ਕੋਪ^੯।
ਕਾਸ਼ਮੀਰ ਮੈਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਕਾ ਜਿਉਂ ਕਰਜੋ ਧਰਮ ਉਨ ਲੋਪ^{੧੦}॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਹਦੀਏ^{੧੧} ਦੁੜਾਏ ਵਲ ਕਸ਼ਮੀਰ। ਹੁਕਮ ਸੁਣੇ ਤਿਨ ਕਰੀ ਨ ਧੀਰ^{੧੨}।
ਤੁਰਤ ਫੜੇ ਥੇ ਦੇ ਕੇ ਤਾਣ^{੧੩}। ਸਭ ਹਿੰਦੂ ਕੀਏ ਮੁੱਸਲਮਾਨ॥੧੭॥
ਹਿੰਦੂ ਬਚੈਂ ਲੁਕ^{੧੪} ਬਤੇਰਾ ਕਰੈਂ। ਔਰ ਲਏ ਸਭ ਮੁਸਲੈ^{੧੫} ਕਰੈ।
ਯੋਂ ਸਭ ਜਗ ਸੁਨ ਭਯੋ ਤਰਾਸ^{੧੬}। ਤਬ ਬਿਪ^{੧੭} ਆਏ ਸਤਿਗੁਰ ਪਾਸ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਾਂਸੀ ਆਦਿ ਗੰਗਾ ਢਿਗੋ^{੧੮}, ਕੁਲਛੇਤਰ ਛੇਤਰ ਔਰ।
ਰਲ ਬਹਿ ਆਏ ਫਰਯਾਦ ਸਭ, ਗੁਰ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਕੋਲ॥੧੯॥

੧ ਕਾਲਾ (ਕਾਲਾ ਰੰਗ ਹੋ ਗਿਆ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ, ਰੰਗ ਉੱਡ ਗਿਆ, ਸਾਹ-ਸਤਹੀਨ ਹੋ ਗਏ)। ੨ ਜਾਣੋ, ਜਿਵੇਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਾਰੇ ਘਰ ਦੇ ਮਰ ਗਏ ਹੋਣ। ੩ ਪਾਸਾ, ਤਰਫ਼। ੪ ਸਮਾਂ, ਵਕਤ, ਦੇਰ, ਚਿਰ। ੫ ਵਲ੍ਹਾਉ, ਬਹਾਨਾ, ਟਾਲ-ਮਟੋਲਾ। ੬ ਸਿਰ ਖਪਾ ਰਹੇ, ਜ਼ੋਰ ਲਾ ਰਹੇ। ੭ ਚੁਗਲੀ ਖਾਧੀ, ਦੋਸ਼ ਲਾਇਆ। ੮ ਕੋਈ ਜਾਦੂ ਕਰਨ ਦੀ ਵਿਧੀ ਬਣਾ ਰਹੇ ਹਨ। ੯ ਗੁੱਸਾ, ਕ੍ਰੋਧ, ਰੋਹ। ੧੦ ਗਾਇਬ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦਾ ਧਰਮ ਮਿਟਾ ਦਿਆਂਗਾ)। ੧੧ ਮੁਗਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹਾਂ ਵੇਲੇ ਸਵਾਰਾਂ ਦੀ ਇਕ ਪਦਵੀ, ਘੋੜ ਸਵਾਰ ਸਿਪਾਹੀ, ਅਹਦੀਆਂ ਦੀ ਤਨਖ਼ਾਹ ੨੦ ਤੋਂ ੨੫ ਰੁਪਏ ਤੀਕ ਮਾਸਕ ਹੁੰਦੀ ਸੀ। ਇਹ ਸਵਾਰ ਖਾਸ-ਖਾਸ ਮਨਸਬਦਾਰਾਂ ਦੇ ਅਧੀਨ ਹੁੰਦੇ, ਉਚੇਚੇ ਸ਼ਾਹੀ ਹੁਕਮ ਸਮੇਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਉਸ ਹੁਕਮ ਦੀ ਤਾਮੀਲ ਲਈ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ, ਕਦੇ ਕਦੇ ਅਹਦੀ ਮੰਜੇ ਉਪਰ ਬੈਠ ਕੇ ਸਫ਼ਰ ਕਰਦੇ ਅਤੇ ਹਰੇਕ ਪਿੰਡ ਤੋਂ ਬੇਗਾਰੀ ਲੈ ਕੇ ਮੰਜਾ ਚੁਕਵਾਉਂਦੇ। ੧੨ ਧੀਰਜ, ਸਬਰ (ਦੇਰ ਨਾ ਕੀਤੀ)। ੧੩ ਜ਼ੋਰ, ਸ਼ਕਤੀ। ੧੪ ਲੁਕਾ ਛੁਕਾ (ਬਥੇਰਾ ਲੁਕਦੇ, ਛੁਪਦੇ)। ੧੫ ਮੁਸਲਮਾਨ (ਖ਼੍ਰਿਸ਼ਟਾ ਵਾਚੀ)। ੧੬ ਤ੍ਰਾਹ, ਡਰ ੧੭ ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੧੮ ਵੱਲੋਂ, ਤਰਫ਼ ਤੋਂ।

ਚੋਪਈ॥

ਆਇ ਬ੍ਰਹਮਨ ਸਭ ਐਸ ਪੁਕਾਰੇ। 'ਸਤਿਗੁਰ! ਸੁਨ ਆਏ ਤੁਮ ਦੂਰੇ।
 ਹੋ ਛੱਤ੍ਰੀ! ਤੁਮ ਬ੍ਰਹਮ ਉਜਾਗਰ। ਗਊ ਬ੍ਰਹਮਨ ਤੁਮ ਪ੍ਰਿਤਪਾਗਰ'॥੨੦॥
 ਅਬ ਆਇ ਪਰੀ ਹਮਨੈ ਪੈ ਭਾਰੀ। ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਲੇਹੁ ਉਬਾਰੀ॥
 ਤੁਮ ਨਾਨਕ ਸਤਿਗੁਰ ਕਲ ਧਾਰੀ। ਰਾਖੇ ਹਿੰਦੂਅਨ ਹਿੰਦ ਮਝਾਰੀ॥੨੧॥
 ਹਿੰਦੋਂ ਹਿੰਦੂ ਨ੍ਰਿਬੀਜ^੧ ਹੈਂ ਕਰਨੇ। ਸ਼ਾਹਿ ਨੁਰੰਗੈ ਯੋ ਲਿਖ ਬਰਨੇ^੨।
 'ਤੁਰਕ ਪ੍ਰਿਥਮ ਹੈ ਬਾਹਮਨ ਕਰਨੇ। ਔਰ ਹਿੰਦੂ ਹੈਂ ਪਾਛੈ ਫਰਨੇ'॥੨੨॥
 ਬ੍ਰਹਮਨ ਹੈਂ ਹਿੰਦੂਅਨ ਅਗਵਾਨ^੩। ਤੁਰਕ ਹੋਇ ਜਾਊ ਮਗਰ ਜਹਾਨ।
 ਯਹ ਅਬ ਨੁਰੰਗੈ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਤੁਹਿ ਤੁਹਿ ਆਏ ਤੁਮ ਪਾਹਿ'॥੨੩॥
 ਜੋ ਤੁਮ ਹੋ ਕਿਛੁ ਸਤਿਗੁਰ ਸੂਰੇ। 'ਡੁਬਤਿ ਰਖੇ ਹਿੰਦੁਵਾਇਨ ਪੂਰੇ।
 ਨਹੀਂ ਤੋ, ਤੁਰਕ ਤੁਹਿ ਪ੍ਰਿਥਮ ਕਰਾਵੈਂ। ਤੁਹਿ ਤੇ ਪਿਛੈ ਹਮ ਦੀਨ ਮੇਂ ਆਵੈਂ'॥੨੪॥
 ਤੁਮ ਛੱਤ੍ਰੀ^੪ ਹੋ ਖੜਗ ਉਠਾਵੇ। ਸਭ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕੋ ਗਲੈ ਲਗਾਵੇ।
 ਤੁਮ ਪੈ ਮਾਯਾ ਆਵੈ ਘਨੀ। ਕਰਾਮਾਤ ਤੁਮ ਪੈ ਅਨਗਨੀ^੫॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਤੁਰਕਨ ਤੈ ਦਸ ਗੁਨ ਅਧਿਕ'॥੧੫॥, ਹੈਂ ਹਿੰਦੂ ਹਿੰਦ ਮਾਂਹਿ^੬।
 ਜੋ ਤੁਮ ਖੰਡਾ ਫੜ ਖੜੋ, ਸਭ ਰਲੈਂ ਤੁਮੈ ਸੰਗ ਆਇ॥੨੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਬਚ^੭ ਗਏ ਬਿਕਾਯਾ^੮। ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਨਹਿ ਖੰਡਾ ਫੜਾਯਾ।
 ਤੁਰਕ ਗਲੈ^੯ ਗਲੈਂ^{੧੦} ਹਮ ਸੀਸ। ਯੋ ਕਰਿ ਗਏ ਸਤਿਗੁਰ ਬਖਸ਼ੀਸ਼॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕਰ ਤੁਮਰੋ 'ਭਲ ਭਵੇ ਸਿਰ ਦੇਤ ਨ ਲਾਵੈਂ ਬੇਰ'॥੨੮॥
 ਦੇਉਂ, ਤਾਂ ਕੀ ਜਾਇ ਜੜ੍ਹ, ਦਰਗਾਹੋਂ ਤੁਰਤ ਉਖੇੜ'॥੨੯॥

੧ ਪ੍ਰਤਿਪਾਲਕ, ਪਾਲਣਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ। ੨ ਆ ਪਈ ਹੈ ਭੀੜਾ ਸਾਡੇ ਉਪਰ। ੩ ਉੱਧਾਰ ਕਰੋ, ਮੱਦਦ, ਰੱਖਿਆ ਕਰੋ। ੪ ਵਿਚ। ੫ ਬੀਜ ਰਹਿਤ (ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਵਿਚ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦਾ ਬੀਜ ਨਹੀਂ ਰਹਿਣ ਦੇਣਾ)। ੬ ਵਰਣਨ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਕਿਹਾ ਹੈ। ੭ ਪਹਿਲਾਂ ਬ੍ਰਾਹਮਣਾਂ ਨੂੰ ਮੁਸਲਮਾਨ ਬਣਾਉਣਾ ਹੈ। ੮ ਫੜਨੇ। ੯ ਆਗੂ, ਨੇਤਾ। ੧੦ ਡਰਦੇ, ਸਹਿਮੇ, ਭੈ-ਭੀਤ। ੧੧ ਪਾਸ, ਕੋਲ (ਤੁਹਾਡੀ ਸ਼ਰਨ)। ੧੨ ਸਾਰੇ ਡੁਬਦੇ ਹਿੰਦੂ ਨੂੰ ਰੱਖ ਲਵੋ। ੧੩ ਛੱਤ੍ਰੀ, ਕਸ਼ੱਤਰੀ। ੧੪ ਅਣਗਿਣਤ, ਬੇਸ਼ੁਮਾਰ। ੧੫ ਵੱਧ, ਵਧੇਰੇ। ੧੬ ਵਿਚ। ੧੭ ਬਚਨ। ੧੮ ਬਚਨ ਕਰ ਗਏ (ਕਹਿ ਗਏ)। ੧੯ ਮਰਨ, ਗਰਕ ਹੋਣ। ੨੦ ਲੱਗਣ (ਜੇਕਰ ਸਾਡੇ ਸਿਰ, ਜੇਕਰ ਅਸੀਂ ਸੀਸ ਦੇਈਏ)। ੨੧ ਭਲਾ ਹੁੰਦਾ ਹੋਵੇ। ੨੨ ਦੇਰ, ਢਿੱਲ।

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਬ੍ਰਹਮਣ ਕੇ ਮਨ ਯੋ ਆਈ। 'ਕਬ ਮੁਯੋ ਕਬ ਜੜੁ ਉਖੜਾਈ।
 ਤੁਰਕ ਕਰੈਂਗੇ ਹਮ 'ਇਤ ਸਾਲ। ਕਬ ਮਰ ਤੁਮ ਹਮ ਲਓ ਉਬਾਰ॥੨੯॥
 'ਬੂਡ ਮੁਏ ਨੌਕਾ ਕਿਤ ਕਾਮ। ਭੂਖੇ ਮਰੇ ਖੀਰ' ਕਿਤ ਕਾਮ।
 ਪਯਾਸ ਮੁਏ ਫਿਰ ਨੀਰ ਨੁਲੁਯੇ'। ਫਿਰ ਪਯਾਸ ਤਿਸ ਕੈਸ ਬੁਝਯੇ'॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬਿ ਸਤਿਗੁਰ ਬਿੱਪ੍ਰਨ ਕਹਜੋ : ਯੋ ਕਹਿ 'ਗੈਲ ਛੁਡਾਇ।
 ਹਮ ਹੋਵਹਿੰਗੇ ਗੈਲ' ਉਸ, ਗੁਰ ਕੋ ਤੁਰਕ ਬਨਾਇ'॥੩੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਬਿੱਪ੍ਰਨ ਜਾਇ ਵੈਸੀ ਕਈ'। ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਥੀ ਉਨ ਸਮਝਈ।
 'ਪ੍ਰਿਥਮ ਕਰੋ ਗੁਰ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਮਗਰੇ ਹੋਵਗ ਸਗਲ ਜਹਾਨ'॥੩੨॥
 ਸੋ ਬਿੱਪ੍ਰਨ ਜਾ 'ਚੁਗਲੀ ਕਰੀ। ਤੁਰਕਨ ਮੰਨ ਲਈ ਸੋ ਖਰੀ'॥੩੩॥
 ਗੁਰ ਕੀ ਗੈਲ ਨੁਰੰਗੇ ਫਰੀ'। ਭੇਜ ਹਲਕਾਰੇ ਤਲਾਇਸ' ਕਰੀ॥੩੪॥
 ਉਤ' ਸਤਿਗੁਰ ਨੈ ਕਰੀ ਤਿਆਰੀ। ਜੈਸੇ ਬਿੱਪ੍ਰਨ 'ਹੁਤੀ ਉਚਾਰੀ।
 ਆਪ ਚੱਲ ਗੁਰ ਦਿੱਲੀ ਆਏ। ਤੁਰਕਨ ਘਰ ਜਾ ਆਪ ਬੰਧਾਏ'॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿਲੀ ਦੁਵਾਰੈ' ਖੜ ਗੁਰੂ, ਦੁਸਾਲੋ' ਦੀਯੋ ਘਲਾਇ'।
 ਹਲਵਾਈ ਹੱਟੀ ਜਾਇ ਧਰਜੇ, ਪਰਗਟ ਹੋਣੇ ਦਾਇ'॥੩੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੁਹਰਤ' ਭਈ ਨੌਰੰਗੈ ਫੜ ਲਯੋ। ਢੁੰਡਤ ਥੇ ਜਿਸ ਘਰ ਮੈਂ ਪਯੋ'।
 ਇਮ ਨੌਰੰਗੇ ਕੇ ਹਥ ਆਏ। ਇਮ ਕਰ ਸਤਿਗੁਰ ਆਪ ਬੰਧਾਏ'॥੩੭॥
 ਕੈਦ ਪਾਇ ਬਹੁ ਦਿਵਾਯੋ ਤ੍ਰਾਸ। ਫੇਰ ਮੁਗਲ ਇਕ ਭੇਜਯੋ ਪਾਸ।
 'ਖੋਟਾ ਬੋਲ ਔ ਤ੍ਰਾਸ ਦਿਖਾਯਾ। 'ਤੁਰਕ ਹੋਹਿ' ਤਿਨ ਆਖ ਸੁਣਾਯਾ॥੩੮॥
 'ਅਕੈ ਦਿਖਾਇਓ' ਕਰਾ ਸੁ ਮਾਤ। ਜਿਮ ਗੁਰੂ ਅਖਾਵੈਂ ਦਿਖਾਓ ਸੋਊ ਬਾਤ।

੧ ਇਸੇ ਸਾਲ। ੨ ਡੁੱਬ ਗਏ ਜਦ, ਫੇਰ ਕਿਸ ਕੰਮ? ੩ ਦੁੱਧ। ੪ ਨੁਵਾ ਵੀ ਦੇਈਏ (ਜੇ ਫਿਰ ਇਸਨਾਨ ਵੀ ਕਰਾ ਦੇਈਏ)। ੫ ਬੁਝਾਓਗੇ (ਫਿਰ ਤੋਹ ਕਿਵੇਂ ਬੁਝਾਵੋਗੇ)। ੬ ਪਿੱਛਾ ਛੁਡਾਓ। ੭ ਪਿੱਛੇ (ਉਹ ਗੁਰੂ ਦੇ)। ੮ ਕੀਤੀ. ਕਹੀ। ੯ ਪਿੱਠ ਪਿੱਛੇ ਜਾ ਗੱਲ ਕੀਤੀ। ੧੦ ਠੀਕ ਹੀ. ਬਿਲਕੁਲ। ੧੧ ਪਿੱਛੇ ਪਿਆ। ੧੨ ਤਲਾਸ਼. ਭਾਲ। ੧੩ ਉਧਰ। ੧੪ ਕਹੀ ਸੀ। ੧੫ ਕੈਦ ਹੋਏ। ੧੬ ਦਰਵਾਜ਼ੇ। ੧੭ ਦੁਸਾਲਾ। ੧੮ ਭਿਜਵਾਇਆ। ੧੯ ਲਈ (ਜਾਹਰ ਹੋਣ ਵਾਸਤੇ)। ੨੦ ਪ੍ਰਸਿੱਧੀ, (ਖਬਰ ਫੈਲ ਗਈ)। ੨੧ ਪਾ ਲਿਆ। ੨੨ ਬੱਝੇ (ਆਪਣੇ ਆਪ ਕੈਦ ਹੋਏ)। ੨੩ ਮੰਦੀ ਗੱਲ। ੨੪ ਕਰਾਮਾਤ, ਕੋਈ ਪਰਾਮਨੁੱਖੀ ਸ਼ਕਤੀ।

ਜਿਮ ਤੁਮ ਪਤਸਾਹੁ ਸੱਚੇ ਸਦਵਾਵੈਂ। ਜਿਮ ਕਰ ਹਮ ਕੋ 'ਝੂਠ ਠਹਿਰਾਵੈਂ॥੩੮॥
ਨਹੀਂ ਹੋਹੁ ਤੂੰ ਮੁੱਸਲਮਾਨ। ਅਕੈ ਦਿਖਾਉ ਕੁਛ ਅਪਨੇ ਤਾਨ।
ਦਿਖਾਓ ਹਮੈ ਕੁਛ ਕਰਾ ਜੁ ਮਾਤ। ਰਾਮਰਾਇ ਜਿਮੇ^੧ ਮੰਨੋ ਬਾਤ'॥੩੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਫਿਰ ਇਮ ਕਹਜੋ, 'ਨਹਿੰ ਅੱਛਾ ਕੀਅ^੨ ਰਮਰਾਇ।
ਆਪ ਬਡਾਈ ਲੈ ਗਇਓ, 'ਗਲ ਪਿਛਲਨ ਪਾਇ ਬਲਾਇ॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਵਹੁ ਦੇ ਗਇਓ ਕਰਾ ਸੁ ਮਾਤ। ਤੋਂ ਹਮ ਕੋ ਤੈਂ ਆਖੀ ਬਾਤ।
ਪੀਰ ਫਕੀਰਨ ਲਾਗਜੋ ਪਾਪ। ਗਯੋ ਕਰਵਾਇ ਵਹੁ ਸਭ ਕੋ ਖਾਪ^੩॥੪੧॥
ਕਰਾਮਾਤ 'ਮਧ ਸਭ ਕਬ ਹੋਇ। ਬਿਨ ਕਰਾਮਾਤ ਤੁਮ ਛਡੋ ਨ ਕੋਇ।
ਯਹ ਕਰਾਮਾਤ ਹਮ ਦੇਇ ਨ ਜਾਹੀ। ਪਿਛਲਨ ਕੈ ਜੋ 'ਗਲੈ ਲਗਾਹੀ॥੪੨॥
ਕਰਾਮਾਤ ਹੈ ਕਹਰ ਸੁ ਮਾਹਿ। ਪੀਰ ਸ਼ਾਹ ਕੋ ਚਹੀਅਤ ਨਾਹਿ।
ਕਹਰ ਹਟਾਵਨ ਕੋ ਕੀਓ ਦੋਊ। ਪੀਰ ਫਕੀਰ ਕਹਰ ਚਹਿ ਖੋਊ^੪॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰਾਮਾਤ ਨਾਮ ਕਹਿਰ ਹੈ, ਸੋ ਹਮ ਕਰਤੇ ਨਾਹਿ।
ਹਮਰੈ ਉਪਰ ਤੁਮ ਕਰੋ, ਤੋਂ ਤੁਹੁ ਪੁਛੈ ਖੁਦਾਇ'॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਨੁਰੰਗੈ ਗੁੱਸਾ ਕੀਆ। ਤੁਮ ਚਾਹਤ ਬਾਤਨ^੫ ਤੈ ਜੀਆ।
ਅਕੈ^੬ ਤਾਂ ਹੋਹੁ ਤੂੰ ਮੁੱਸਲਮਾਨ। ਅਕੈ ਤਾਂ ਤੂੰ ਕਰ ਮਰਨ ਪ੍ਰਵਾਨ॥੪੫॥
ਮਾਰੋਂ ਮੁੰਦ^੭ ਤੁਹਿ ਕੱਚੇ ਚਾਮ। ਧਰੋਂ ਧੂਪ ਤੋਹਿ ਮੱਧ ਦਰਾਮ^੮।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਤੁਮ ਵਹਿ ਧੂਪ ਸੁਕਾਇ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਤੁਮ ਕੋ ਮਿਲੈ ਸਜਾਇ॥੪੬॥
ਗੁਰੂ ਅਖਾਇ^੯ ਲੁੱਟ ਖਾਯੋ ਜਹਾਨ। ਅਬ ਹੋਵਤ ਨਹਿੰ ਕਿਮ^{੧੦} ਮੁਸਲਮਾਨ।
ਕਯਾ ਮੁਸਲਮਾਨ ਸਮ^{੧੧} ਹਿੰਦੁਨ ਨਾਹਿ। ਹਮ ਤੈ ਤੁਮ ਜਿਮ ਨਠ ਨਠ ਜਾਹਿ'॥੪੭॥
ਤਬ ਸਤਿਗੁਰੂ ਮਨ ਕੀਯੋ ਬਿਚਾਰ^{੧੨}। 'ਆਇ ਪੁਜਯੋ ਹੈ ਵਕਤ ਹਮਾਰਾ।

੧ ਝੂਠਾ ਮਿਥਦੇ ਹਨ। ੨ ਜਿਵੇਂ, ਵਾਂਗ। ੩ ਕੀਤਾ (ਰਾਮਰਾਇ ਨੇ)। ੪ ਪਿਛਲਿਆਂ ਦੇ ਗਲ ਬਲਾ ਪਾ ਗਿਆ। ੫ ਵਿਨਾਸ਼। ੬ ਸਭਨਾਂ ਵਿਚ (ਕਰਾਮਾਤ ਕਦੋਂ ਹੁੰਦੀ ਹੈ)। ੭ ਗਲੈ ਲਗਾਈ, ਗਲ ਪੈ ਜਾਏ। ੮ ਨਾਸ (ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਨ)। ੯ ਗੱਲਾਂ (ਕਰ ਕੇ ਅਜੇਹੀਆਂ, ਜੀਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ)। ੧੦ ਚਾਹੇ, ਜਾਂ ਤੇ। ੧੧ ਮੁੰਦ ਕੇ, ਬੰਦ ਕਰਕੇ, ਸਿਉਂ ਕੇ (ਕੱਚੇ ਚਮੜੇ ਵਿਚ)। ੧੨ ਵਿਚ, ਅੰਦਰ (ਤੈਨੂੰ ਧੁੱਪ ਵਿਚ ਰੱਖ ਦਿਆਂਗਾ)। ੧੩ ਆਖਦੇ ਹਨ (ਕਿ ਗੁਰੂ ਨੇ ਲੁੱਟ-ਲੁੱਟ ਕੇ ਸਾਰਾ ਮੁਲਕ ਖਾ ਲਿਆ ਹੈ)। ੧੪ ਕਿਵੇਂ, ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੫ ਬਰਾਬਰ, ਸਮਾਨ। ੧੬ ਵਿਚਾਰ ਕੀਤਾ।

੧ਜਿਸੈ ਵਕਤ ਹਮ ਟੋਲਤ ਆਏ। ਵੇਹੁ ਵਕਤ ਹਮ ਭਯੋ ਲਭਾਏ^੨॥੪੮॥

"ਚਿੰਤਾ ਤਾ ਕੀ ਕੀਜੀਐ ਜੋ ਅਨਹੋਨੀ ਹੋਇ॥

੩ਇਹੁ ਮਾਰਗੁ ਸੰਸਾਰ ਕੋ ਨਾਨਕ ਬਿਰੁ^੪ ਨਹੀ ਕੋਇ॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਜਾਨਿਓ 'ਸਮਾਂ' ^੫ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਇ।

ਸੋ ਅਬ ਢੀਲ^੬ ਨ ਚਾਹੀਐ, ਇਹ ਸਿਰ ਸੀਸ ਲਗਾਇ॥੪੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਨੇ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮਰਾ ਇਸ਼ਟ'^੭ ਦੇਖੋ ਤੁਮ ਭਾਰਾ।

ਕਰਾਮਾਤ ਹਮ ਐਸ ਦਿਖਾਹੀ^੮। ਹਮਰਾ ਸਿਰ ਤੂੰ ਪਾਵੈਂ ਨਾਹੀਂ॥੫੦॥

ਹਮਰੇ ਸਿਰ ਕੋ ^੯ਤੇਗ ਲਗੱਯੈ। ਕਟੈ ਨ ਸੋ ਕਰਾਮਾਤ ਦਿਖੱਯੈ^{੧੦}।

ਤਲਵਾਰ ਤਿੱਖੀ ਕੋਊ ਲਜਾਯੋ ਬੇਸ^{੧੧}। ਚਲ ਭਯੋ ਤਿਸ ਜੋਊ ਕਟਤ ਹਮੇਸ਼^{੧੨}॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੇ ਐਸੇ ਬਚਨ ਕਹਿ ਗੁਰ ਬੈਠੇ ਚੌਂਕੀ ਨੁਾਇ^{੧੩}।

ਤੇਗ ਲਗਵਾਈ ਸੀਸ ਨਿਜ ਐਸੇ ਛਲ^{੧੪} ਕੇ ਦਾਇ॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੀਸ ਦਯੋ ਪਰ ਸਿਰਰ^{੧੫} ਨ ਦੀਓ। ਅਪਨੋ ਧਰਮ ਕਰਮ ਰਖ ਲੀਓ।

ਚਰਮ^{੧੬} ਕਚੈ ਤੇ ਸ੍ਰੀਰ ਬਚਾਯੋ। ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਸਿਰ ਸੀਸ ਲਗਾਯੋ॥੫੩॥

ਉਨ ਮੂੜ੍ਹਨ^{੧੭} ਯਹਿ ਕਲਾ ਨ ਜਾਨੀ। ^{੧੮}ਹਮ ਸਿਰ ਸਿਰ ਲਾਵਨ ਗੱਲ ਠਾਨੀ।

ਯੋ^{੧੯} ਸਤਿਗੁਰ ਬਡ ਸਾਕਾ ਕੀਯੋ। ਪਰ ਸ੍ਵਾਰਥ^{੨੦} ਹਿਤ ਨਿਜ ਸਿਰ ਦੀਯੋ॥੫੪॥

੧ ਜਿਸ ਸਮੇਂ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਭਾਲਦੇ ਸਾਂ। ੨ ਲੱਭ ਗਿਆ ਹੈ (ਉਹ ਸਮਾਂ ਸਾਨੂੰ)। ੩ ਇਸ ਸੰਸਾਰ ਦੇ ਰਸਤੇ ਵਿਚ।
੪ ਸਦਾ ਰਹਿਣ ਵਾਲਾ, ਸਦੀਵੀ। ੫ ਆ ਪਹੁੰਚਾ ਹੈ। ੬ ਢਿੱਲ, ਦੇਰ। ੭ ਪੂਜ, ਪੂਜਣ ਯੋਗ, ਪੂਜ ਦੇਵ।
੮ ਦਿਖਾਵਾਂਗੇ, ਵਿਖਾਵਾਂਗੇ। ੯ ਤਲਵਾਰ ਲਾਵੇ (ਤਲਵਾਰ ਲੱਗਣ ਨਾਲ)। ੧੦ ਦੇਖੋ, ਵੇਖੋਗੇ। ੧੧ ਜਿਆਦਾ,
ਅਧਿਕ। ੧੨ ਨਹਾ ਕੇ, ਇਸ਼ਨਾਨ ਕਰ ਕੇ। ੧੩ ਘਾਉ ਦਾ ਸੜ ਜਾਣਾ। ੧੪ ਸਿਰੜ, ਹੱਠ: (੨) ਸਿੱਰ,
ਭੇਤ, ਰਾਜ, ਰਮਜ਼। ੧੫ ਚਮੜਾ, ਚੰਮ। ੧੬ ਮੁਰਖਾਂ ਨੇ। ੧੭ ਅਸਾਂ ਤਾਂ ਸਿਰ ਆਪਣੇ ਦਾ ਬਲੀਦਾਨ ਦੇਣ
ਦੀ ਗੱਲ ਨਿਸਚੈ ਕਰ ਲਈ ਹੈ। ੧੮ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੯ ਪਰਉਪਕਾਰ ਲਈ।

ਪ੍ਰਮਾਣੀ ਬਚਿਤ੍ਰ ਨਾਟਕ

ਦੋਹਰਾ॥

ਠੀਕਰਿ^੧ ਫੋਰਿ^੨ ਦਿਲੀਸਿ^੩ ਸਿਰ ਪ੍ਰਭ ਪੁਰ ਕੀਯਾ ਪਯਾਨ^੪॥
ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸੀ^੫ ਕ੍ਰਿਆ ਕਰੀ ਨ ਕਿਨਹੂੰ ਆਨ॥੧੫॥
ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਕੇ ਚਲਤ ਭਯੋ ਜਗਤ ਕੋ ਸੋਕ^੬॥
ਹੈ ਹੈ ਹੈ ਸਭ ਜਗ ਭਯੋ ਜੈ ਜੈ ਜੈ ^੭ਸੁਰ ਲੋਕ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸ ਚਰਿਤ^੮ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀਯੋ, ਤਉ ਭਯੋ ਤੁਰਕ ਪਸ਼ੇਮਾਨ^੯॥
ਨੌਰੰਗੋ ਤਬ ਝੁਰਿਓ, ਹਮ ਸਕੇ ਨ ਚਰਿਤ ਪਛਾਨ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਨੌਰੰਗੈ ਦਿਲ ਖੋਫ ਬਹੁ ਠਟਿਓ^{੧੦}। ਹਿੰਦੂਅਨ ਜੁਲਮ ਕਰਨ ਤੇ ਹਟਿਓ।
^{੧੧}ਧੀਰੀ ਧੀਰੀ ਹੈ ਗਈ ਸਾਰੇ। ਭਈ ਮਾਲਕ ਕੇ ਦੂਰ ਪੁਕਾਰੇ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਰੀ ਪੁਕਾਰ ਦਰਬਾਰ ਸਚ, ਮਾਲਕ ਕੀਯੋ ਬਿਚਾਰ।
ਪੀਰ ਪੈਕੰਬਰ ਤੁਰਕ ਕੇ, ਦਰਬਾਰੋਂ ਦਏ ਨਿਕਾਰ^{੧੨}॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੱਚ ਖੰਡ ਤੇ ਤਬੈ ਨਿਕਾਰੇ। ਡੇਰਾ ਦੀਨੋ ਪਿਛੈ ਦਰਬਾਰੇ।
ਤਬ ਤੈ ਘਟੀ ਪਤਿਸਾਹੀ ਦਿੱਲੀ। ਤਬ ਤੇ ਤੁਰਕ ਕਲਾ^{੧੩} ਭਈ ਢਿੱਲੀ^{੧੪}॥੨੦॥

੧ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਾਂਤ, ਸਬੂਤ। ੨ ਸਰੀਰ ਦਾ ਠੀਕਰਾ, ਇਹ ਪੰਜ ਭੌਤਕ ਸਰੀਰ। ੩ ਫੋੜ ਕੇ, ਤੋੜ ਕੇ, ਭੰਨ ਕੇ।
੪ ਦਿਲੀ+ਈਸ, ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਬਾਦਸ਼ਾਹ। ੫ ਪ੍ਰਭਪੁਰੀ, ਸੁਰਗਪੁਰੀ, ਸੱਚ-ਖੰਡ। ੬ ਗਮਨ, ਯਾਤਰਾ।
ਅਰਥਾਤ- ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਸਿਰ ਆਪਣੇ ਸਰੀਰ ਦਾ ਠੀਕਰਾ ਭੰਨ ਕੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਨੇ ਸੱਚ-ਖੰਡ ਦਾ ਗਮਨ
ਕੀਤਾ। ੭ ਜੇਹੀ, ਵਰਗੀ। ੮ ਸੋਕ, ਅਫਸੋਸ। ੯ ਦੇਵ ਲੋਕ, ਸੱਚ-ਖੰਡ। ੧੦ ਚਰਿਤ੍ਰ, ਕੌਤਕ। ੧੧ ਪਛਤਾਣ
ਲੱਗੇ, ਪਛਤਾਵਾ ਕਰਨ ਲੱਗੇ। ੧੨ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੩ ਮਨ ਦਾ ਕ੍ਰੋਧ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਨ ਲੱਗੇ, 'ਧੀਰਜ ਕਰੋ, ਸਬਰ
ਕਰੋ' ਸਭ ਕਹਿਣ ਲੱਗੇ। ੧੪ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ ਦਿੱਤੇ। ੧੫ ਸ਼ਕਤੀ। ੧੬ ਮੱਠੀ ਪੈ ਗਈ (ਸ਼ਕਤੀ ਜਾਣ ਲੱਗੀ)।

ਸਾਖੀ ਦਸਮੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹਿ ਕੀ ਲਿਖਤ

(‘...ਸਿੱਖ ਉਬਾਰਨ ਦੁਸ਼ਟ ਸੰਘਾਰਨ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਦਸਮੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸੋਂ ਵਧਿਓ ਤੁਰਕਨ ਵੈਰ।

ਚੁਗਲੀ ਖਾਈ ਪਹਾੜੀਅਨ, ਗਯੋ ਚੰਗਿਆੜੋ ਫੈਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਾਜੀ ਮੁਗਲਨ ਤੁਰਕ ਸਿਖਾਏ। ਕਰਾਰ^੧ ਬਾਬਰ ਕੈ ਦਏ ਭੁਲਾਏ।

ਹਿੰਦੁਨ ਹਿੰਦ ਕਬ ਦਈ ਕਹਾਵੈਂ। ਦਈ ਪਿਕੰਬਰਨ ਆਪ ਬਨਾਵੈਂ^੨॥੨॥

ਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਗੁੱਸਾ ਆਯਾ। ਤੁਰਕ ਨਾਸ ਹਿਤ ਪੰਥ ਬਣਾਯਾ।

ਪੁੱਤਰ ਚਾਰੇ ਦਏ ਅਖਾਈ^੩। ਪੰਥ ਖਾਤਰ^੪ ਨਿਜ ਅੰਸ ਰਵਾਈ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ‘ਮਾਲੀ’ ਹਮ ਪੁਛਯੋ, ‘ਕਿਮ ਬੰਸ ਅੰਸ ਰਖੈ ਨ ਦੋਇ?’

(ਉੱਤਰ)-ਅੰਸ ਹੋਇ ਫਿਰ ਬੰਸ ਪਰ, ਉਤਨੋ ਹੇਤ ਨ ਹੋਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

‘ਦੱਤਾਤ੍ਰੈ ਔ ਗੋਰਖ’^੫ ਸਿਧ। ਪੰਥ ਰਖਾ ਉਨ ਰਖੀ ਨ ਬਿੰਦ^੬।

ਮੁਹੰਮਦ ਨੇ ਵੀ ਅੰਸ ਗੁਆਈ। ਉੱਤਮ ਬੰਸ ਉਨ ਰਖਯੋ ਬਧਾਈ^੭॥੫॥

ਮਰੀ ਕਹੀ, ‘ਕਿਮ ਤੁਰਕ ਦਿਹੋ ਦੋਸ਼। ਇਮ ਕਰ ਕਰੀ ਥੀ ਸਤਿਗੁਰ ਹੋਸ^੮।’

ਸੋ ਹਮ ਮਾਲੀ ਉੱਤਰ ਦਯੋ। ‘ਖੂਨ ਸ਼ਜ਼ਾਦਨ ਕੋ ਸਿਰ ਲਯੋ॥੬॥

ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਗੁਰ ਚਾਹਤ ਗਾਰਨ^੯। ਅਯੋ ਦੋਸ਼ ਸਿਰ ਉਨ ਇਤ ਕਾਰਨ।

ਰਚਨਾ ਰਚੀ ਪੰਥ ਇਤ ਕਾਰਨ। ਸਿੱਖ ਉਬਾਰਨ ਦੁਸ਼ਟ ਸੰਘਾਰਨ^{੧੦}॥੭॥

ਦੇਹ ਆਪ ਹੀ ਤੁਰਕ ਸਿਰ ਲਾਈ। ਚਾਹਤ ਅਪਨੋ ਪੰਥ ਵਧਾਈ।

ਅਕੈ ਬੰਸ ਕੈ ਅੰਸ ਹੀ ਹੋਇ। ਰਾਮ ਕਿਸ਼ਨ ਭੀ ਕਰੇ ਨ ਦੋਇ॥੮॥

੧ ਇਕਰਾਰ। ੨ ਗੱਲ ਬਣਾਉਂਦੇ। ੩ ਖਏ, ਨਾਸ ਕਰਵਾਏ, ਮਰਵਾ ਦਿੱਤੇ। ੪ ਆਪਣਾ ਵੰਸ਼। ੫ ਇਤਨਾ ਕੁਝ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਇਹ ਨਾ ਹੁੰਦੇ। ੬ ਦੱਤਾਤ੍ਰੇਯ- ਅਤਿ ਪੁਤ੍ਰ ਜੋ ਅਨਸੂਯਾ ਦੇ ਉਦਰ ਤੋਂ ਹੋਇਆ। ਦੱਤ ਦੀ ੨੪ ਅਵਤਾਰਾਂ ਵਿਚ ਗਿਣਤੀ ਹੈ। ਇਸ ਸਾਰਗ੍ਰਾਹੀ ਮਹਾਤਮਾ ਨੇ ਚੌਬੀਸ ਗੁਰੂ ਧਾਰਨ ਕੀਤੇ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਕੋਈ ਨਾ ਕੋਈ ਗੁਣ ਗ੍ਰਹਿਣ ਕੀਤਾ। ੭ ਗੋਰਖ (ਪ੍ਰਿਥਵੀ ਦਾ ਰਖਿਅਕ), ਜੋਗੀਆਂ ਦਾ ਅਚਾਰਯ ਗੋਰਖ ਨਾਥ, ਜਿਸ ਦਾ ਜਨਮ ਗੋਰਖਪੁਰ ਨਗਰ ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦੀ ਨੌਂ ਨਾਥਾਂ ਵਿਚ ਗਿਣਤੀ ਹੈ। ਜੋਗੀਆਂ ਦਾ ‘ਕਨਪਟਾ’ ਪੰਥ ਇਸੇ ਨੇ ਚਲਾਇਆ ਸੀ। ੮ ਔਲਾਦ, ਅੰਸ। ੯ ਵਧਾਇਆ। ੧੦ ਹਵਾਸ, ਇੱਛਾ। ੧੧ ਗਾਲਣਾ, ਨਸ਼ਟ ਕਰਨਾ। ੧੨ ਮਾਰਨ, ਨਾਸ ਕਰਨ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਰਾਮ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਸੁਤ^੧ ਨਿਜ ਰਖੇ, ਦਯੋ ਰਾਜਕਨ^੨ ਪ੍ਰੀਤਿ।
ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੱਖਨ ਦਯੋ, ਅਧਿਕ ਭਈ ਯੋਂ ਰੀਤਿ॥੯॥
ਅਪਨੇ ਅੰਸਹਿ ਹੋਤਿ ਢਿਗ^੩ ਅਪਰ ਅੰਸਹਿ ਬਢਤਿ ਨ ਹੋਤ^੪।
ਭੂਮ ਪੁਤ੍ਰ ਜਿਹ ਘਾਸ ਹੈ ਨਹਿੰ ਹੁਇ ਅੰਨ ਤਿਹ ਖੇਤ॥੧੦॥

ਹੋਰ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘...ਖਾਲਸੇ ਹੋਵੈ ਖੁਦ ਖੁਦਾ...’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਉ ਮਰੀ ਮੁਹਿ^੧ ਸੋਂ ਕਹੀ ਫਿਰ ਭਿੰਨ ਭਿੰਨ ਮੋਹਿ ਸਮਝਾਇ।
ਪੰਥ ਰਚਿਓ ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰੁ ਔਰ ਭਯੋ ਚਿਤ ਦਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਥੀ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਬਡ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਹੁਕਮ ਤੁਰਤਿ ਲੰਘ ਸੂਬੇ ਬਾਈ।
ਮੱਧ ਸਮੁੰਦਰ ਟਾਪੂ ਘਣੇ। ਦੱਖਣ ਪੂਰਬ ਪਰਬਤ ਸਣੇ॥੨॥
ਰੱਯਤ ਹੁਤੋ ਦੇਸ ਉਨ ਸਾਰੋ। ਕਿਮ ਕਰ ਬਧ ਗਯੋ ਸਿੰਘਨ ਪਸਾਰੋ^{੧੦}?
ਰੱਯਤ ਉਨ ਕਿਮ ਆਕੀ^{੧੧} ਭਈ? ਤਿਨ ਕੀ ਫੌਜ ਕਹਾਂ ਥੀ ਗਈ?॥੩॥
ਕੈ^{੧੨} ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਖਬਰ ਨ ਪਾਈ? ਕੈ ਤੁਰਕਨ ਗੁਰੂਅਨ ਬੈਰ ਨ ਥਾਈ^{੧੩}?
ਕੈ ਤੁਰਕਨ ਸਿੰਘਨ ਹੋ ਗਈ ਮੀਜਾ^{੧੪}? ਕੈ ਉਨ ਜਾਨਜੋ ਪੰਥ ਨ ਤੀਜਾ?॥੪॥
ਕੈ ਉਨ ਮੈਂ ਨ ਥੋ ਕੋਉ ਸਜਾਨੋ? ਤੋ ਉਨ ਨਾਹਿ ਸਿੰਘਨ ਹੋਤ ਪਛਾਨੋ?
ਕੈ ਪੰਥ ਚਕ੍ਰੋ ਨ ਦਾਵੋ^{੧੫} ਪਤਸ਼ਾਹੀ? ਕੈ ਉਨ ਤੈ ਪੰਥ ਭਯੋ ਲੁਕਾਹੀ?॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਤਿਸ ਉੱਤਰ ਮੈਂ ਦਯੋ, ਸੁਨੋਂ ਸੋਉ ਗੁਰਸਿੱਖ!
ਜਨਮਤਿ^{੧੬} ਲੁਕ੍ਰੋ ਨ ਪੰਥ ਯਹ, ਦਭ ਸੂਲਨ^{੧੭} ਜਿਉਂ ਮੁਖ ਤਿੱਖ^{੧੮}॥੬॥

੧ ਪੁੱਤਰ। ੨ ਰਾਜਿਆਂ ਵਾਲੀ। ੩ ਨੇੜੇ। ਕੋਲ। ਪਾਸ। ੪ ਪਰਾਈ ਅੰਸ। ੫ ਪਿਆਰ (ਆਪਣੀ ਅੰਸ ਦੇ ਹੁੰਦਿਆਂ ਪਰਾਈ ਅੰਸ ਨਾਲ ਪਿਆਰ ਨਹੀਂ ਵਧ ਸਕਦਾ)। ੬ ਜਿਸ ਧਰਤਿ ਉਪਰ ਉਸ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਘਾਹ ਆਦਿ ਹੋਵੇ, ਉਸ ਥਾਂ ਅੰਨ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦਾ। ੭ ਮੈਨੂੰ। ੮ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੯ ਸਮੇਤ। ੧੦ ਵਿਸਥਾਰ। ੧੧ ਬਾਗੀ, ਵਿਰੋਧੀ। ੧੨ ਕੀ। ੧੩ ਸੀ। ੧੪ ਰਗੜ, ਦੁਸਮਣੀ। ੧੫ ਦਾਅਵਾ (ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਦਾ) ਨਾ ਕੀਤਾ। ੧੬ ਜੰਮਦਿਆਂ ਹੀ। ੧੭ ਸੂਲਾਂ ਵਾਂਗ। ੧੮ ਤਿੱਖੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਪੰਥ ਕਬ ਲੁਕ ਛਿਪ ਹੋਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਪੰਥ ਕਬ ਲੁਕੈ^੧ ਲੁਕੋਯੋ।
 ਸਿੰਘਨ ਪੰਥ ਜੁੱਧ ਕੋ ਭਇਓ। ਸਿੰਘਨ ਜਨਮ ਸੰਗ ਸ਼ਸਤ੍ਰਨ^੨ ਲਇਓ॥੭॥
 ਸਿੰਘਨ ਪਾਹੁਲ ਖੰਡੇ ਕੀ ਦਈ। ਸਿੰਘਨ ਗੁੜ੍ਹਤੀ ਖੰਡੇ ਕੀ ਲਈ।
 ਸਿਰ ਪਰ ਚੱਕਰ ਕਰਦੈ^੩ ਧਾਰੈਂ। ਕਦ ਵਹ ਲੁਕੈ ਜਿਮ ਸ਼ੇਰ ਨਖ^੪ ਵਾਰੈ^੫॥੮॥
 ਪੰਥ ਰਚਯੋ ਇਮ ਸਤਿਗੁਰ ਪੂਰੇ। ਜੁੱਧੈ ਖਾਤਰ ਕਰਨ ਜਰੂਰੇ।
 ਬਿਨ ਜੁੱਧੈ ਕਬ ਪਯਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਆਦਿ ਜੁੱਧੈ ਬਿਧ^੬ ਗੁਰੂ ਉਠਾਈ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਰੂਅਨ ਮਧ^੭ ਪਤਿਸ਼ਾਹੁ ਤੇ ਵਧਯੋ ਹੁਤੋ ਥੋ ਬੈਰ।
 ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਿਰ ਦਯੋ, ਉਨਿ^੮ ਸਿਖ ਕਰੈਂ ਕਿਮ ਖੈਰ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਗੁਰ ਤੇਗ ਬਹਾਦ੍ਰ ਦੇਹ ਦਿੱਲੀ ਲਾਈ। ^{੧੧}ਦਿੱਲੀਪਤਿ ਉਨ੍ਹ ਜੜ੍ਹ ਉਖੜਾਈ।
 ਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਸੋ ^{੧੨}ਲਖ ਲਈ। ਅਬ ਤੁਰਕਨ ਜੜ੍ਹ ਸੁੱਕ ਸੁ ਗਈ॥੧੧॥
^{੧੩}ਪਰ ਕਟੈ ਪਕੈ ਬਿਨ ਗਿਰੈ ਸੁ ਨਾਹਿ। ^{੧੪}ਅਕੈ ਗਿਰੇ ਵਡ ਪੌਣ ਵਗਾਹਿ।
 ਅਬ ਇਨ ਪਰ ^{੧੫}ਪੌਨ ਖੰਡੇ ਚਲਵੱਯੈ। ਮਾਰ ^{੧੬}ਇਸੈ ਢਬ ਇਨੈ ਗਿਰੱਯੈ॥੧੨॥
 ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਨਿਜ ਫੜ ਤਲਵਾਰ। ਅਬ ਲੱਯੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰ।
 ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਚਿਤ ਐਸ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਹਮ ਕਯਾ ਕਰਨੀ ਸ਼ਾਹੀ ਨਿਕਾਰੀ'^{੧੭}॥੧੩॥
 ਸ੍ਰੀ ਨਾਨਕ ਗੱਦੀ ਹਮ ਚਹਿ ਘਰੀ। ਜਿਸੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਚਰਨੀ ਪਰੀ।
 ਹਮੈਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕੀ ਕਯਾ ਪਰਵਾਹਿ। ਦੇਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਨਫਰਨ^{੧੮} ਉਠਾਇ'॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ^{੧੯}ਚਿਤ ਮਧ ਇਮ ਠਟੀ। 'ਦਈਐ ਰਾਜਨ^{੨੦} ਰਾਜ ਉਠਾਇ।
 ਸਭ ਰਾਜਨ ਏ ਪਰਬਤੀ, ਦਯੈ ਖੰਡੇ ਫੜਵਾਇ'॥੧੫॥

੧ ਲੁਕਾਇਆ (ਕਿਵੇਂ) ਲੁਕ ਸਕਦਾ ਹੈ? ੨ ਸ਼ਸਤ੍ਰਾਂ, ਹਥਿਆਰਾਂ ਨਾਲ। ੩ ਖੰਡੇ ਦਾ ਅੰਮ੍ਰਿਤ। ੪ ਕਟਾਰਾਂ, ਕ੍ਰਿਪਾਨਾਂ। ੫ ਨਾਖੂਨ, ਨਹੁੰ। ੬ ਜੰਗਲ ਵਿਚ। ੭ ਕਦੋਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ? ੮ ਵਿਧੀ। ੯ ਵਿਚਕਾਰ। ੧੦ ਉਨ੍ਹਾਂ (ਤੁਰਕਾਂ ਦੀ) ਸਿੱਖ ਕਿਵੇਂ ਖੈਰ ਮਨਾ ਸਕਦੇ ਹਨ? ੧੧ ਦਿੱਲੀ+ਪਤੀ, ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਬਾਦਸ਼ਾਹ। ੧੨ ਸਮਝ ਲਈ, ਜਾਣ ਲਈ, ਵੇਖ ਲਿਆ। ੧੩ ਪਰੰਤੂ ਕੱਟਣ ਜਾਂ ਪੱਕਣ ਬਿਨਾਂ ਇਹ (ਬ੍ਰਿਫ਼) ਡਿੱਗਣ ਵਾਲਾ ਨਹੀਂ। ੧੪ ਜਾਂ ਇਹ ਭਾਰੀ ਝੱਖੜ ਝੁੱਲਣ ਨਾਲ ਡਿੱਗ ਸਕੇਗਾ। ੧੫ ਖੰਡੇ ਦੀ ਤੇਜ਼ ਹਵਾ ਚਲਾਈਏ। ੧੬ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੭ ਨਿਕੰਮੀ, ਨਕਾਰਾ। ੧੮ ਨੌਕਰਾਂ ਨੂੰ (ਅਸੀਂ ਤਾਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਚੁੱਕ ਕੇ ਨੌਕਰਾਂ ਨੂੰ ਦੇ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ)। ੧੯ ਦਿਲ ਵਿਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਈ। ੨੦ ਰਾਜਿਆਂ ਨੂੰ।

ਚੋਪਈ॥

ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਚਿਤ ^੧ਸੋਝੀ ਆਈ। 'ਏਹ ਕਬ ਸਿੱਖ ਬਨੈਂ ਹਮ ਆਈ।
ਮੁਖਤ^੨ ਨਿਆਮਤ ਇਨ ਕਿਮ ਦੱਯੈ। ^੩ਕਿਮ ਪੁਤ ਬਿਗਾਨੇ ਮੁੱਖ ਚੁਮੱਯੈ॥੧੬॥
ਓਇ ^੪ਪੱਥਰ ਪੂਜਕ ^੫ਭਿੱਜ ਨ ਨੀਰੋ। ਓਇ ਆਦਿ ਅਕ੍ਰਿਤਘਣ ਘਰ ਗੁਰ ਤੀਰੋ।
ਰਜਪੂਤ ਸਦਾਵੈਂ ਆਪ ਸਿਪਾਹੀ। ਓਇ ਕਹੈਂ 'ਕਦੋਂ ਗੁਰ ਦਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ'॥੧੭॥
ਅਬ ਦਯੈ ਪਤਸ਼ਾਹੀ ਗਰੀਬਨ ਉਠਾਇ। ਵੈ ਜਾਨੈ ਗੁਰ ਦਈ ਹੈ ਮਾਇ^੬॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਯੀ ਚੀਜ ਚਹੈ ਗ੍ਰੀਬ ਕਉ, ਕਿਉਂ ਅਤਿ ਦਯੋ ਅਖਾਇ।
ਯਹਿ ਦਯਾਵਾਨ ਘਰ ਗੁਰੂ ਕੋ, ਅਰ ਗ੍ਰੀਬ ਨਿਵਾਜ ਅਵਾਇ॥੧੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਤ ਸਨਾਤਿ^੭ ਔ ^੮ਬਾਰਹ ਜਾਤ। ਜਾਨੈ ਨਹਿ ਰਾਜਨੀਤ ਕੀ ਬਾਤ।
ਜੱਟ ਬੂਟ ਕਹਿ ਜਿਹ ਜਗ ਮਾਂਹੀ। ^੯ਬਣੀਏ ਬਕਾਲ ਕਿਰਾਤ^{੧੦} ਖੱਤ੍ਰੀ ਸਦਾਈਂ॥੨੦॥
ਲੁਹਾਰ ਤ੍ਰਖਾਣ ਹੁਤ ਜਾਤ ਕਮੀਨੀ। ਛੀਪੋ^{੧੧} ਕਲਾਲ ਨੀਚਨ ਪੈ ਕ੍ਰਿਪਾ ਕੀਨੀ।
ਗੁੱਜਰ ਗ੍ਰਾਰ^{੧੨} ਹੀਰ^{੧੩} ਕਮਜਾਤ। ਕੰਬੋਇ ਸੂਦਨ^{੧੪} ਕੋਇ ਪੁਛੈ ਨ ਬਾਤ॥੨੧॥
ਝੀਵਰ ਨਾਈ ਰੋੜੇ ਘੁਮਿਆਰ। ਸਾਇਣੀ^{੧੫} ਸੁਨਿਆਰੇ ਚੂੜੇ ਚਮਿਆਰ।
ਭੱਟ^{੧੬} ਔ ਬਾਹਮਣ ਹੁਤੇ ਮੰਗਵਾਰ^{੧੭}। ਬਹੁਰੁਪੀਏ ਲੁਬਾਣੇ^{੧੮} ਔ ਘੁਮਿਆਰ॥੨੨॥
ਇਨ ਗ੍ਰੀਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਦਯੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਏ ਯਾਦ ਰਖੈਂ ਹਮਰੀ ਗੁਰਿਆਈ।'
ਤੋ ਸਦਿ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਖ ਲਲਕਾਰੇ। 'ਫੜੋ ਸ਼ਸਤ੍ਰਨ ਲਿਹੁ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰੇ'॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਿੱਖਨ ਨੇ ਨਹਿ ਮੰਨਯੋ, ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਖੋਫ ਕੀਨ।
ਉਨ ਪਹਿ ਫੌਜੈਂ ਅਤਿ ਘਨੀ, ਕਬ ਛੋਡੈਂ ਰਾਜ ਜਮੀਨ'॥੨੪॥

੧ ਖਿਆਲ ਆਇਆ। ੨ ਮੁਫਤ। ੩ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬੇਗਾਨੇ ਪੁੱਤ ਦਾ ਮੂੰਹ ਚੁੰਮੀਏ? ੪ ਪੱਥਰਾਂ ਨੂੰ ਪੂਜਣ ਵਾਲੇ, ਬੁਤ ਪ੍ਰਸਤ, ਮੂਰਤੀ ਪੂਜ। ੫ ਭਿੱਜਦੇ (ਨਹੀਂ ਪਾਣੀ ਵਿਚ)। ੬ ਸਾਨੂੰ। ੭ ਨੀਚ ਜਾਤਿ। ੮ ਕੁਲ ਵੰਸ਼: ਜਾਤਿ ਸਨਾਤਿ=ਪ੍ਰਧਾਨ ਜਾਤਿ ਅਤੇ ਸੰਕੀਰਣ ਜਾਤਿ, ਮੁਖ ਜਾਤਿ ਅਤੇ ਦੋਗਲਾ ਜਾਤਿ। (ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼) ੯ ਵਿਕਰੀ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਵਿਉਪਾਰੀ, (ii) ਸਬਜ਼ੀ ਵੇਚਣ ਵਾਲਾ, ਕੁੰਜਤਾ, ਬਾਣੀਆ। ੧੦ ਹਟਵਾਣੀਆ, ਲੈਣ ਦੇਣ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਵਿਉਪਾਰੀ। ੧੧ ਛੀਂਬਾ। ੧੨ ਗੰਵਾਰ, ਪੇਂਡੂ, ਉਜੱਡ। ੧੩ ਅਹੀਰ, ਗਵਾਲਾ। ੧੪ ਸੂਦ, ਵੈਸ਼ਜ ਵਰਣ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤਿ (ii) ਚੌਥਾ ਵਰਣ। ੧੫ ਸੈਣੀ, ਇਕ ਜਾਤਿ ਜੋ ਕੰਬੋ ਅਤੇ ਮਾਲੀਆਂ ਜੈਸੀ ਹੈ (ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼)। ੧੬ ਉਸਤਤਿ ਕਰਨ ਵਾਲਾ, ਕਵੀ, (iii) ਵੇਦਗਯਾਤਾ, ਪੰਡਿਤ। ੧੭ ਮੰਗਣ ਵਾਲੇ, ਮੰਗਤੇ। ੧੮ ਲਵਣ (ਲੂਣ) ਦਾ ਵਣਜ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਇਕ ਜਾਤਿ।

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸਿੱਖਨ ਯੋ ਮੰਨੀ ਨ ਬਾਤ। 'ਹਮ ਤੇ ਤੁਰਕ ਕਬ ਮਾਰੇ ਜਾਤ।
 ਅਸੀਂ ਚਿਰੀਆਂ^੧ ਵੈ ਸਾਨੀ^੨ ਬਾਜ। ਹਮ ਛੇਲੇ^੩ ਵੈ ਬਘਯਾਤਨ ਸਾਜ॥੨੫॥
 ਤੁਮ ਮ੍ਰਿਗਨ^੪ ਤੇ ਕਿਮ ਸ਼ੇਰ ਮ੍ਰਵਾਵੇ। ਲੋਤੀ^੫ ਕੋ ਪਾਣੀ ਮਗਰੀ^੬ ਪਰ ਚੜ੍ਹਾਵੇ।
 ਵਹੁ ਆਦ ਸਿਪਾਹੀ ਮੁਗਲ ਪਠਾਨ। ਹਮ ਜੱਟ ਬੂਟ ਨਾਈ ਤਰਖਾਨ॥੨੬॥
 ਤੁਮ ਟੋਲੇ ਸਭ ਜਾਤ ਕਮੀਨ। ਹੁਤੇ ਜੋਊ ਸਭ ਸ਼ਸਤਰ ਹੀਨ।
 ਲਲਕਾਰੋ ਰਜਪੂਤਹਿ ਰਾਜੇ। ਜੋਊ ਸਵਾਰੈਂ ਤੁਮਰੋ ਕਾਜੈ॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋਚਿਓ: ਕਯਾ ਯਹ ਸਿੱਖਨ ਕੀਨ।
 ਹਮ ਚਹਿੰ ਦੇਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਿੱਖਨ, ਉਨ ਨੈ ਨਾਹਿ ਨਾਹਿ ਕੀਨ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਗੁਰੂ ਸ੍ਰੀ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਸਭੀ ਬਿਧੀ ਗੁਰੂ ਲਈ ਪਛਾਣ।
 'ਯਹ ਚਰਣ ਪਹੁਲ ਹੈ ਸ਼ਾਂਤ ਸਰੂਪ। ਤੇਜ ਨਾਹਿ ਯਹਿ^੭ ਮਾਂਹਿ ਅਨੂਪ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੇਹਲੀ^{੧੦} ਟੋਪੀ ਸਿਰ ਧਰੈਂ, ਦਾਸਹਿ^{੧੧} ਨਾਮ ਕਹਾਇ।
 ਹੁਤੀ ਦਯਾ ਮੱਧ ਰੂਪ ਬਹੁ, ਇਮ ਨਹਿੰ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਫੜਾਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਸਿੱਖਨ ਰੂਪ ਪਲਟਾਈਐ। ਤੇਜ ਧਾਰੀ^{੧੨} ਜਿਮ ਲਖ ਭੋ ਖਾਈਐ।
 ਤੇਜ^{੧੩} ਨਾਮ ਕੋਊ ਇਨੈ ਧਰਯੈ। ਕਰ ਪਾਹੁਲ ਇਨੈਂ ਤੇਜ ਪਿਲਯੈ॥੩੧॥
 ਯੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਰੀ^{੧੪} ਚਿਤ ਲਯੋ ਧਾਰ। ਸੋ ਉੱਦਮ ਕੀਓ ਗੁਰੂ ਬਿਚਾਰ।
 ਛਤ੍ਰੀ^{੧੫} ਰੂਪ ਸੁੰਦਰ ਅਤਿ ਲਾਗੇ। ਕੇਸ ਸੀਸ ਸਿਰ ਬਾਂਧੈ ਪਾਗੇ^{੧੬}॥੩੨॥
 ਨਾਮ ਸਿੰਘ^{੧੭} ਹੁਤੋ ਛਤ੍ਰਨ ਕੇਰੋ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਜਾਨਯੋ ਯਹੀ ਭਲੇਰੋ^{੧੮}।

੧ ਚਿੜੀਆਂ। ੨ ਸ਼ਾਹੀਨ-ਕੁਹੀ ਤੇ ਬਹਿਰੀ ਤੇ ਆਦਿ ਸ਼ਿਕਾਰੀ ਪੰਛੀ ਕੁਹੀ ਨੂੰ ਸ਼ਾਹੀਨਾ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ।
 ੩ ਬੱਕਰੀਆਂ। ੪ ਹਿਰਨਾਂ। ੫ ਲੰਦੜਾ (ii) ਕਿਨਾਰਾ, ਛੱਜਾ। ੬ ਪਹਾੜ, ਗਿਰਿ (ii) ਮਗਰ ਪਿੱਛੇ ਚੁੱਕੀ
 ਗੱਠੜੀ, ਡੱਗੀ। ੭ ਕੀਤਾ। ੮ ਇਸ ਵਿਚ। ੯ ਵਚਿਤ੍ਰ, ਸੁੰਦਰ। ੧੦ ਸੇਲੀ- ਕਾਲੀ ਉੱਨ ਜਾਂ ਰੇਸ਼ਮ ਦੀ
 ਗੁੰਦਵੀਂ ਇਕ ਰੱਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਫਕੀਰ ਸਿਰ ਉਪਰ ਸਾਢੇ ਅਥਵਾ ਟੋਪੀ 'ਤੇ ਬੰਨ੍ਹਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਜਨੇਊ ਵਾਂਗ ਗਲ
 ਵਿਚ ਪਾਉਂਦੇ ਹਨ। ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਜੀ ਨੇ ਸੇਲੀ ਨੂੰ ਤੋਸ਼ੇਖਾਨੇ ਰੱਖ ਕੇ ਉਸ ਦੀ ਥਾਂ ਖੜਗ ਪਹਿਨਿਆ।
 ੧੧ ਦਾਸ (ਗ਼ੁਲਾਮ, ਚਾਕਰ) ਨਾਮ ਕਹਾਉਂਦੇ। ੧੨ ਭਾਰੀ ਜਲਾਲ (ਜਿਸ ਨੂੰ ਵੇਖ ਕੇ ਲੋਕ ਡਰਨ)।
 ੧੩ ਤੇਜਸਵੀ, ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ। ੧੪ ਨਿਸਚਾ ਕਰ ਲਿਆ, ਮਨ ਵਿਚ ਪੱਕੀ ਧਾਰ ਲਈ। ੧੫ ਕਸ਼ਤ੍ਰੀ, ਯੋਧਾ।
 ੧੬ ਪਗੜੀ, ਦਸਤਾਰ। ੧੭ ਸ਼ੇਰ (ਛਤ੍ਰੀਆਂ ਦੇ ਨਾਮ ਪਿੱਛੇ 'ਸਿੰਘ' ਸ਼ਬਦ ਲੱਗਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ)। ੧੮ ਚੰਗਾ, ਠੀਕ,
 ਯੋਗ, ਸੋਹਣਾ।

ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਚਿਤ ਮਧ ਠਟੀ। ਇਮ ਹੋਵੇਗੋ ਖਾਲਸਾ ਹਠੀ॥੩੩॥
 ਪੜੇ^੨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਇਮ ਇਨ ਖੋਇ^੩। *ਹੰਨੈ ਹੰਨੇ ਹਮ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਹੋਇ।
 ਕਾਣ^੪ ਕੂਟ^੫ ਵਾਂਗ ਲੋਹੇ ਕਰੈਂ। ਖੰਡੇ ਪਾਹੁਲ ਪੀ ਖੰਡਜੋਂ ^੬ਨ ਟਰੈਂ॥੩੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਖਾਲਸੇ ਹੋਵੈ ਖੁਦ ਖੁਦਾ ਜਿਮ ^੭ਖੂਬੀ ਖੂਬ ਖੁਦਾਇ।
 ਆਨ^੮ ਨ ਮਾਨੈ ਆਨ^੯ ਕੀ, ਇਕ ਸੱਚੇ ਬਿਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹ॥੩੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਭੂਤ ਪ੍ਰੇਤ ਔ ਮੜੀ ਮਸਾਣ। ਨਹਿ ਮਾਨੈ ਵਹਿ ਗੁਰੋ^{੧੧} ਸੁਲਤਾਨ^{੧੨}।
 ਟਿੱਕੋ ਜਨੇਊ ਪਹਿਰੈਂ ਨ ਧੋਤੀ। ਇਕ ਸੁਨਹਿਰੇ^{੧੩} ਖਾਹਿ ਬਹੁ ਗੋਤੀ॥੩੬॥

ਕੇਸਗੜ੍ਹ ਸ੍ਰੀ ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਪੰਥ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਕੀ ਸਾਖੀ

(ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸੰਸਕਾਰ) {ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ ਜੋ ਭਏ...}

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਤਨੀ ਬਾਤ ਵਿਚਾਰ ਕਰ ਹੁਤੀ ਬਾਤ ^{੧੪}ਲਈ ਚੀਨ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਬਹਿ ਸ੍ਰੀ ਕੇਸਗੜ੍ਹ ਉਦਮ ਸੋਊ ਕੀਨ॥੧॥
 ਸੱਦ ਪੰਡਤ ਬਡ^{੧੫} ਜੋਤਕੀ^{੧੬} ਮਹੂਰਤ^{੧੭} ਖੂਬ ਕਢਾਇ।
 ਕੀਏ ਭੁਜੰਗੀ^{੧੮} ਛਾਂਟ ਪੰਜ, ਪੰਜੇ ਜਾਤ ਗਿਣਾਇ॥੨॥

੧ ਖੰਡੇ ਦਾ ਅੰਮ੍ਰਿਤ। ੨ ਪੈ ਜਾਏ। ੩ ਖੂ, ਆਦਤ (ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰਾਜ ਕਰਨ ਦੀ ਆਦਤ ਪੈ ਜਾਵੇਗੀ)। ੪ ਘੋੜੇ ਦੀ ਕਾਠੀ ਦੇ ਅੱਗੇ ਦਾ ਕੀਲਾ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਲਗਾਮ ਅਟਕਾਉਂਦੇ ਹਨ, 'ਹੰਨੇ ਹੰਨੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ' ਦਾ ਭਾਵ ਪ੍ਰਤਿ ਕਾਠੀ ਸਰਦਾਰੀ, ਹਰ ਕਾਠੀ ਵਾਲਾ ਸਰਦਾਰ ਹੋਵੇਗਾ (ਹੰਨੇ ਹੰਨੇ ਇਨ ਕੀ ਮੀਰੀ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼)। ੫ ਸਰਕੜਾ। ੬ ਕੂੜਾ ਕਰਕਟਾ। ੭ ਨਾ ਟਲਣਾ। ੮ ਰੱਬ ਵਰਗੀ ਸਿਫਤ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਹੋਵੇ। ੯ ਈਨ। ੧੦ ਦੂਜੇ ਦੀ, ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਦੀ। ੧੧ ਗੁੱਗਾ ਪੀਰ। ੧੨ ਇਸ ਦਾ ਅਸਲ ਨਾਮ ਸੱਯਦ ਅਹਿਮਦ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਪੀਰਖਾਨਾ ਧੌਂਕਲ ਵਿਖੇ ਹੈ। ਇਸ ਨੂੰ ਸਖੀ ਸਰਵਰ, ਲਖਦਾਤਾ, ਲਾਲਾਂ ਵਾਲਾ, ਧੌਂਕਲੀਆਂ ਆਦਿ ਆਖਦੇ ਹਨ। ਵੀਰਵਾਰ ਨੂੰ ਸੁਲਤਾਨੀਏ ਪੀਰਖਾਨੇ ਆ ਕੇ ਵੱਡਾ ਰੋਟ ਭੇਟਾ ਵਜੋਂ ਚੜ੍ਹਾਉਂਦੇ ਹਨ। ੧੩ ਕੁੰਡਾ, ਲੋਹੇ ਦਾ ਬਾਟਾ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਤਿਆਰ ਕਰ ਕੇ ਛਕਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਸਾਰੇ ਸਿੱਖ ਇਕੋ ਗੋਤੀਆਂ ਵਾਂਗ ਇਕੋ ਬਾਟੇ ਵਿਚ ਛਕਦੇ ਹਨ। ੧੪ ਸਮਝ ਲਈ, ਜਾਣ ਲਈ। ੧੫ ਵੱਡੇ। ੧੬ ਜੋਤਸੀ। ੧੭ ਸੁਭ ਘਤੀ। ੧੮ ਯੁਵਕ।

ਚੋਪਈ॥

ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ ਲਏ ਉਠਾਇ। ਚਾਰੈ ਬਰਨ ਇਕ ਕੀਏ ਭਰਾਇ^੧।
 ਪ੍ਰਿਥਮ ਦਯਾ ਸਿੰਘ ਸੋਫਤੀ^੨ ਜਾਤ। ਬਸਤ^੩ ਲਾਹੌਰ ਹੁਤੇ ਬਖਜਾਤ^੪॥੩॥
 ਦੂਜੇ ਧਰਮ ਸਿੰਘ ਹਸਤਨਾਪੁਰ^੫ ਬਾਸੀ। ਹੁਤੇ ਜੱਟ ਸਿਵ^੬ ਜਟੋ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ੀ।
 ਤੀਜੇ ਮੁਹਕਮ ਸਿੰਘ 'ਦੁਆਰਕਾ' ਜਾਯੋ। ਨਾਮਦੇਵ ਅਵਤਾਰ ਸੁ ਆਯੋ॥੪॥
 ਚੌਥੇ ਨਾਈ ਸਾਹਿਬ ਸਿੰਘ ਜੋਊ। 'ਸੈਣ' ਭਗਤ ਜਹ ਰਹਤੇ ਸੋਊ।
 ਪੰਚਮ ਹਿੰਮਤ ਸਿੰਘ ਝੀਵਰ ਕਹੀਐ। ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ ਪੰਜ ਜਾਤ ਲਹੀਐ॥੫॥
 ਪਾਹੁਲ ਖੰਡੈ ਤਯਾਰ ਕਰਵਾਈ। ਜਲ ਮੱਧ ਆਨ ਮਿਠਾਈ ਪਾਈ।
 ਤਿਹ ਮੱਧ ਰਾਖੀ 'ਕਰਦ' ਗਡਾਇ। 'ਸਤਿਗੁਰ' ਰਾਖੀ ਕਰਦ ਧਾਰੇ ਦਾਇ॥੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸਤਿਨਾਮ ਕਹਿਓ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖ ਉਚਾਰ।
 ਅਕਾਲ ਅਕਾਲਹ ਜਾਪ ਕਰ ਤੇਰੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਨਿਜ ਧਾਰ^{੧੧}॥੭॥

ਚੋਪਈ॥

*ਪ੍ਰਿਥਮ ਭਗੌਤੀ^{੧੨} ਵਾਰ ਜੁ ਪੌਤੀ। ਪੜ੍ਹ ਪ੍ਰਿਥਮੈ^{੧੩} ਆਪ ਸਤਿਗੁਰ ਜੋਤੀ^{੧੪}।
 ਨੌਂ ਪਤਸ਼ਾਹੀਅਨ ਲਯੋ ਧਿਆਇ। ਅਬ ਦਸਮਨ^{੧੫} ਪਰ ਹੋਈਂ ਸਹਾਇ॥੮॥
 ਬਹੁੜ ਸਵੱਯੇ ਬੱਤੀ ਉਚਾਰੇ। ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਰੀ ਮੁਖੋਂ ਸਵਾਰੇ।
 'ਤੇਜ ਤੇਜ ਜੋ ਚੰਡੀ ਬਾਣੀ। ਸੋਊ ਪਾਹੁਲ ਕੇ ਮੱਧੈ^{੧੬} ਠਾਣ॥੯॥

੧ ਭਰਾ, ਭਾਈ। ੨ ਇਕ ਖੜੀ ਜਾਤਿ। ੩ ਵਸਦਾ ਸੀ। ੪ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੀ, ਜਾਹਿਰਾ ਹੀ। ੫ ਸਰੋਤਰ ਦੇ ਪੁੱਤਰ
 ਹਸਤਿਨ ਰਾਜੇ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਅਜਮੀਦ ਦਾ ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਦੇ ਨਾਉਂ ਪੁਰ ਵਸਾਇਆ ਹੋਇਆ ਨਗਰ, ਜੋ ਕੌਰਵਾਂ
 ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਸੀ। ਇਹ ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ੫੭ ਮੀਲ ਗੰਗਾ ਦੇ ਕੰਢੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਮੇਰਠ ਵਿਚ ਸਥਿਤ ਹੈ। ੬ ਸਿਵ ਜੀ
 ਵਾਂਗ ਜਟਾਧਾਰੀ। ੭ ਜਮਪਲ, ਦਵਾਰਕਾ ਦਾ ਜਨਮ ਸੀ ਜਿਸ ਦਾ। ੮ ਜਿਥੇ ਸੈਣ ਭਗਤ ਰਹਿੰਦੇ ਸਨ,
 ਅਰਥਾਤ ਬਾਧਵ ਗੜ੍ਹ (ਰੀਵਾ) ਦਾ ਸੀ। ੯ ਕ੍ਰਿਪਾਨ ਫੇਰੀ। ੧੦ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਨੇ (ਦਾਇ) ਸੱਜੇ ਹੱਥ
 ਵਿਚ ਕਿਰਪਾਨ ਧਾਰਨ ਕਰ ਰੱਖੀ (ਫੜ ਰੱਖੀ)। ੧੧ ਧਾਰੋ, ਕਰੋ (ਆਪਣੀ ਕਿਰਪਾ)। ੧੨ ਸ੍ਰੀ ਸਾਹਿਬ,
 ਕ੍ਰਿਪਾਨ, ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ ਦੀ ਸਕਤੀ। ੧੩ ਪਹਿਲਾਂ। ੧੪ ਬਣਾਈ, ਰਚੀ। ੧੫ ਦਸਵੀਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਤੇ ਤੂੰ
 ਸਹਾਈ ਹੋਵੇ। ੧੬ ਤੇਜ ਤੇ ਸਕਤੀ ਭਰੀ, ਤੇਜ਼ਸਵੀ। ੧੭ ਵਿਚ, ਸਮੇਂ (ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸੰਚਾਰ ਵੇਲੇ ਉਸ ਬਾਣੀ ਦਾ
 ਜਾਪ ਵੀ ਨਿਸਚੈ ਕੀਤਾ)।

* ਪ੍ਰਿਥਮ ਭਗੌਤੀ ਸਿਮਰਿ ਕੈ, ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਲਈਂ ਧਿਆਇ... 'ਚੰਡੀ ਦੀ ਵਾਰ' ਰਚਿਤ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ
 ਪਹਿਲੀ ਪਉੜੀ ਦਾ ਸਾਰ ਹੈ।

ੴਤ੍ਰਿਭੰਗੀ ਛੰਦ-

੧ ਖਗ ਖੰਡ ਬਿਹੰਡ ਖਲ ਦਲ ਖੰਡ,
 ੨ ਅਤਿ ਰਣ ਮੰਡੰ ਬਰ ਬੰਡੰ॥
 ੩ ਭੁਜ ਦੰਡ ਅਖੰਡੰ ਤੇਜ ਪ੍ਰਚੰਡੰ,
 ੪ ਜੋਤਿ ਅਮੰਡੰ ਭਾਨ ਪ੍ਰਭੰ॥
 ੫ ਸੁਖ ਸੰਤਾ ਕਰਣੰ ਦੁਰਮਤਿ ਦਰਣੰ,
 ੬ ਕਿਲਬਿਖ ਹਰਣੰ ਅਸਿ ਸਰਣੰ॥
 ੭ ਜੈ ਜੈ ਜਗ ਕਾਰਣ ਸ੍ਰਿਸ੍ਰਿ ਉਬਾਰਣ,
 ੮ ਮਮ ਪ੍ਰਤਿਪਾਰਣ ਜੈ ਤੇਗੰ॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਅੰਚਰੀ^{੧੦} ਭਰੀ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਲਲਕਾਰ^{੧੧}।
 ਸਨਮੁਖ^{੧੨} ਨੇਤ੍ਰ ਰਖਵਾਇ ਕਰ, ^{੧੩}ਦਈ ਮੱਧ ਮੋਂ ਡਾਰ^{੧੪}॥੧੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ ਕਰ ਜਾਪ ਜਪਾਈ। ਸ੍ਰੀ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਗੁਰ ਫਤ੍ਹੇ ਬੁਲਾਈ।
 ਪੁਨ ਪੰਚ ਪੰਚ ਸੀਸ ਅੰਚਰੀ ਪਾਇ। ਪੰਚ ਪੰਚ ਪੰਚਨ^{੧੫} ਦਈ ਛਕਾਇ॥੧੧॥

੧ ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦਾ ਛੰਦ, ਤ੍ਰਿਭੰਗੀ= ਤ੍ਰੈ+ਭੰਗ ਦੇ ਅਰਥ ਹਨ : ਜਿਸ ਵਿਚ ਤਿੰਨ ਭੰਗ (ਬਲ) ਹੋਣ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਤਿੰਨ ਥਾਂ 'ਤੇ' ਟੋਚਾਂ ਹੋਣ, ਤਿੰਨ ਵਿੰਗ ਹੋਣ, ਇਹ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦਾ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ਣ ਹੈ, ਜੋ ਮੁਰਲੀ ਵਜਾਉਣ ਲੱਗਿਆਂ ਸਰੀਰ ਵਿਚ ਤਿੰਨ ਵਲ ਪਾ ਕੇ (ਪੇਟ, ਕਮਰ ਤੇ ਗਰਦਨ ਵਿਚ) ਖਲੋਂਦੇ ਸਨ। ਇਸ ਛੰਦ ਦੇ ਚਾਰ ਚਰਣ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਪ੍ਰਤਿ ਚਰਣ ੩੨ ਮਾਤ੍ਰਾ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ : ਤਿੰਨ ਭੰਗ (ਅਨੁਪ੍ਰਾਸ) ਹੋਣੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹਨ। ੨ ਇਹ ਛੰਦ 'ਬਚਿਤ੍ਰ ਨਾਟਕ' ਦਾ ਦੂਜਾ ਅੰਕ ਹੈ। ਅਰਥ : ਤਲਵਾਰ (ਸ੍ਰੀ ਸਾਹਿਬ), ਦੁਸ਼ਟਾਂ ਦੇ ਟੋਟੇ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ, ਮੁਰਖ ਦਲਾਂ ਦਾ ਨਾਸ਼ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ। ੩ ਬਹੁਤ ਜੰਗ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ, ਸੂਰਮਿਆਂ ਨੂੰ ਬਲ ਦੇਣ ਵਾਲੀ ਹੈ। ੪ ਅਜੇਹੀਆਂ ਭੁਜਾਵਾਂ (ਬਾਹਾਂ) ਜੋ ਨਾਸ਼ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀਆਂ, ਇਸ ਦਾ ਤੇਜ ਅਤਿ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਮਾਨ ਹੈ। ੫ ਜੋਤਿ ਟਿਕੀ ਹੋਈ ਤੇ ਸੂਰਜ ਵਰਗੀ ਸ਼ੋਭਾ ਹੈ ਉਸ ਦੀ। ੬ ਸੰਤਾਂ ਨੂੰ ਸੁਖ ਦੇਣ ਵਾਲੀ ਅਤੇ ਭੈੜੀ ਮਤ ਦਾ ਨਾਸ਼ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ। ੭ ਸਾਰੇ ਪਾਪ ਕਲੇਸ਼ ਨਾਸ਼ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ, ਤਲਵਾਰ (ਸ੍ਰੀ ਸਾਹਿਬ) ਦੀ ਸ਼ਰਨ (ਲਈ ਹੈ)। ੮ ਜੈ ਜੈ ਹੈ ਇਸ ਦੀ, ਜੋ ਜਗਤ ਦੀ ਰਚਣਹਾਰ ਹੈ, ਸਾਰੇ ਸੰਸਾਰ ਨੂੰ ਉਬਾਰਣ (ਉੱਧਾਰ ਕਰਨ) ਵਾਲੀ ਹੈ। ੯ ਮੇਰੀ ਪ੍ਰਤਿਪਾਲਣਾ (ਪਾਲਣ ਪੋਸਣ) ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ, ਹੇ ਸ੍ਰੀ ਸਾਹਿਬ! ਤੇਰੀ ਜੈ ਹੋਵੇ। ੧੦ ਅੰਜਲੀ, ਅੰਜਲਿ, ਬੁੱਕ, ਡੂਨੇ ਦੀ ਸ਼ਕਲ ਬਣਾਏ ਹੋਏ ਹੱਥ; ਪਾਣੀ ਦੀ ਚੁਲੀ। ੧੧ ਉੱਚੀ ਆਵਾਜ਼ ਨਾਲ ਸੱਦਾ ਦੇਂਦਿਆਂ। ੧੨ ਸਾਮ੍ਹਣੇ। ੧੩ ਉਨ੍ਹਾਂ (ਨੇਤ੍ਰਾਂ) ਵਿਚ। ੧੪ ਡਾਲ, ਪਾ ਦਿੱਤੀ। ੧੫ ਪੰਜਾਂ (ਨੂੰ)।

ਇਕੈ ਸੁਨਹਿਰੈ ਸਭੀ ਰਲਾਏ। ਭਿੰਨ ਭੇਤ ਕਛੁ ਰਖਨ ਨ ਪਾਏ।
 ਚਾਰ ਬਰਨ ਔ ਆਸ਼੍ਰਮ ਚਾਰ। 'ਜਨੇਊ ਟਿੱਕੇ ਦਿਯੋ ਉਤਾਰ॥੧੨॥
 ਪੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਸਿੱਛ੍ਯਾ^੨ ਦਈ। 'ਮੀਣੇ ਮਸੰਦਨ^੩ ਬਰਤਯੋ ਨਹੀਂ।
 ਕੁੜੀਮਾਰ ਰਮਰਈ ਨੜੀਮਾਰ। ਜੋ ਇਨ ਮਿਲੇ ਸੁ ਹੁਇ ਹੈ ਖਾਰ॥੧੩॥
 ਜਥਾਸ਼ਕਤਿ^੪ ਗੁਰ ਗੋਲਕ ਪਾਯੋ। ਕੜਾਹ ਕਰਾਇ ਖਾਲਸੈ ਛਕਾਯੋ।
 ਪਹਿਰ^੫ ਕਛਹਿਰੇ ਸਿਰ ਬੰਧਯੋ ਪਾਗ। 'ਗੁਰ ਗ੍ਰੰਥ ਬਚਨ ਪਰ ਰਹਯੋ ਲਾਗ'॥੧੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਕੈ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰੂ, ਗਲ ਤੇਗੋ ਦੀਨੋ ਪਾਇ।
 ਕਰਦ^੬ ਚਕਰ ਸਿਰ ਪਰ ਧਰੈ, ਮੁਖੋਂ ਅਕਾਲ ਜਪਾਇ॥੧੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਕਹੀ : 'ਗੁਰਬਾਣੀ ਪੜ੍ਹਾਯੋ। ਜਪੁ ਜਾਪ ਦੋਇ ਵੇਲੇ ਜਪਾਯੋ।
 ਔ ਅਨੰਦ ਰਹਿਰਾਸ ਜਪਯੋ। ਚੰਡੀ ਬਾਣੀ ਖੜ੍ਹੇ ਪੜ੍ਹਯੋ॥੧੬॥
 ਦੋਇ ਵੇਲੇ ਉਠ ਬੰਧਯੋ ਦਸਤਾਰੇ। ਪਹਰ ਆਠ ਰਖਯੋ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਸੰਭਾਰੇ^੭।
 ਪੀਓ ਸੁਧਾ^੮ ਔ ਖੇਲੋ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਵਿਦਯਾ ਜਿਮ ਹੋਇ ਸੰਭਾਰ॥੧੭॥
 ਕਰ ਝਟਕੈ ਬਕਰਨ ਕੋ ਖੱਯੋ। ਮੁਰਦੈ ਕੁੱਠੈ^੯ ਨਿਕਟ ਨ ਜੱਯੋ।
 ਕੇਸਨ ਕੀ ਕੀਜੋ ਪ੍ਰਤਿਪਾਲ। ਨਹਿ ਉਸਤ੍ਰਨ ਸੋਂ ਕਟਯੋ ਬਾਲ॥੧੮॥
 ਪਿਤ੍ਰਨ^{੧੦} ਕਰਮ ਸੁ ਛੋਰਨ^{੧੧} ਕਰਨੋਂ। ਰਖਯੋ ਧਯਾਨ ਸੁ ਮਧ ਗੁਰ ਚਰਨੋਂ।
 ਪਰੈ^{੧੨} ਔਰ ਜੋ ਖੋਟੇ ਰਾਹਿ। ਤਿਨ ਕੋ ਲਾਯੋ ਜ਼ਰੂਰ ਤਨਖਾਹਿ^{੧੩}॥੧੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰੀ ਜੁ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਿਥਮ ਬਿਧ, ਸੋਈ ਪੁਨ^{੧੪} ਬਿਧ ਕੀਨ।
 ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ ਜੋ ਭਏ, ਗੁਰ ਉਨ ਤੇ ਪਾਹੁਲ ਲੀਨ॥੨੦॥

੧ ਜੰਵੁ ਤੇ ਮੱਥੇ ਦਾ ਟਿੱਕਾ (ਹਿੰਦੂ ਧਰਮ ਦੇ ਚਿੰਨ੍ਹ)। ੨ ਸਿਖਿਆ। ੩ ਵਰਤਣਾ ਨਹੀਂ। ੪ ਯਥਾ-ਸ਼ਕਤਿ, ਜਿਨੀ ਤੇ ਜਿਥੋਂ ਤਕ ਸ਼ਕਤੀ ਹੋਵੇ, (ਆਪਣੀ) ਵਿਤ ਅਨੁਸਾਰ। ੫ ਪਹਿਨ (ਪਾ ਕੇ)। ੬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ। (ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸੰਸਕਾਰ ੧੬੯੯ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦਾ ਇਹ ਭਾਵ ਵੀ ਸੰਭਵ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਸਮੇਂ ਤਕ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪੁਨਰ ਰਚਨ ਕਰ ਲਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਇਹ ਮਹਾਨ ਕਾਰਜ 'ਦਮਦਮਾ ਸਾਹਿਬ' (ਸ੍ਰੀ ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ, ਕੇਸ ਗੜ੍ਹ ਦੇ ਨਜ਼ਦੀਕ ਹੀ) ਵਿਖੇ ਸੰਪੂਰਣ ਕੀਤਾ। ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਿਖਾਰੀ ਸਨ)। ੭ ਤਲਵਾਰ, ਖੰਜਰ। ੮ ਸੰਭਾਲ ਕੇ। ੯ ਅੰਮ੍ਰਿਤ। ੧੦ ਇਸਲਾਮੀ ਮਤ ਅਨੁਸਾਰ ਜ਼ਿਬਹ ਕੀਤਾ, ਜਿਸ ਉਪਰ ਬਿਸਮਿੱਲਾ ਆਦਿ ਪੜ੍ਹਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਹਲਾਲ ਗੋਸ਼ਤ। ੧੧ ਵਡਿਆਂ ਵਡੇਰਿਆਂ ਦੇ ਕੰਮ-ਕਾਜ, ਪਿਤਾ ਪੁਰਖੀ ਕਾਰ-ਵਿਹਾਰ, ਧਰਮ ਕਰਮ। ੧੨ ਛੋਡਣ, ਛੱਡ ਦਿਓ। ੧੩ ਪੜ੍ਹੋ, ਪੈਣ। ੧੪ ਦੰਡ, ਸਜਾ (ਪੰਥ ਵੱਲੋਂ ਲਾਈ ਗਈ ਸਜਾ)। ੧੫ ਫਿਰ (ਜਿਹੜੀ ਵਿਧੀ ਨਾਲ ਗੁਰੂ ਜੀ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਪੰਜਾਂ ਪਿਆਰਿਆਂ ਨੂੰ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕਾਉਣ ਦੀ ਵਿਧੀ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਉਹੀ ਫੇਰ ਆਪਣੇ ਲਈ ਕੀਤੀ)।

ਚੌਪਈ॥

ਵਹੀ ਵਰਤਾਰੋ ਭੁਜੰਗਨ ਵਰਤਾਯੋ। ਆਪੇ ਗੁਰ ਚੇਲਾ ਕਹਿਵਾਯੋ।
ਯਹੀ ਆਦੀ ਹੁਤ ਆਯੋ ਵਰਤਾਰਾ^੧। ਜਿਮ ਨਾਨਕ ਗੁਰ ਅੰਗਦ ਧਾਰਾ^੨॥੨੧॥
ਪੀਯੋ ਪਾਹੁਲ ਗੁਰ ਬਚਨ ਨਿਵਾਰੀ^੩। ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਵਡ ਕਲ ਧਾਰੀ।
ਪਸਾਲ ਬਾਵਨ ਪਰ ਸੱਤ੍ਰੇ ਸਈ। ਬੁਧਵਾਰ ਬਸਾਖੈ ਪੰਥ ਉਤਪਤਿ^੪ ਭਈ॥੨੨॥

ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਪਸਰਨ^੧ ਕੀ ਸਾਖੀ

(‘ਇਮ ਖਾਲਸੈ ਪੰਥ ਭਯੋ ਉਤਪੰਨ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੀ ਦਿਵਸ ਤੈ ਖਾਲਸੇ ਲਗਯੋ ਪਸਾਰੋ ਹੋਨ।
ਪੰਜ ਪਚਾਸਨ ਸੈਂਕੜਨ, ਰਲ ਨਿਤ ਸਿੰਘ ਖਲੋਨ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਸਤਿਗੁਰ ਕੰਮ ਸਭ ਖਾਲਸੈ ਦੀਯੋ। ਮੁਖਤਯਾਰ ਖਾਲਸਾ ਸਭ ਥਾਂ ਕੀਯੋ।
ਦੱਖਣ ਪੂਰਬ ਉੱਤਰ ਵਾਇ^੧। ਪੱਛਮ ਮਧ ਭੀ ਦੋਹੇ ਘਲਾਇ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਟਣੈ ਵਿਖੈ ਜਹਿ ਜਹਿ ਗੁਰ ਨਿਜ ਠੌਰ^੨।
ਭੁਜੰਗੀ ਭੇਜੇ ਮੁਖਤਯਾਰ ਕਰ, ਦਿਲਾਸਨ ਸਜੋ^੩ ੧੨ਕਰ ਗੌਰ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਈ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਸਭ ਗੁਰ ਠੌਰ। ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਮਿਲੈ ੧੩ਖੁਦ ਤੌਰ।
'ਜਹਿ ਜਹਿ ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ ਹੋਇ। ਗੁਰਦੁਾਰੈ ਤੁਲ^੪ ਮੰਨ ਲਯੋ ਸੋਇ॥੪॥
ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ ਜਹਿ ਇਕੱਤ੍ਰ ਹੋਇ। ਬੇਸ਼ਕ ਪਾਹੁਲ ਕਰ ਪਜਾਵੈਂ ਸੋਇ।
ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਤੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਓ। ਜੋ ਮਾਂਗੋ ਸੋਈ ਫਲ ਪਾਓ॥੫॥

੧ ਸ਼ੁਰੂ ਤੋਂ ਹੀ। ੨ ਮਰਯਾਦਾ। ੩ ਧਾਰਿਆ (ਗੁਰੂ ਧਾਰਨ ਕੀਤਾ)। ੪ ਝੁਕਾਇਆ (ਗੁਰੂ ਬਚਨਾਂ ਅੱਗੇ ਸੀਸ ਝੁਕਾਇਆ)। (ii) ਗੁਰੂ ਬਚਨਾਂ ਸਦਕਾ ਆਪਣਾ ਦੁੱਖ ਦੂਰ ਕੀਤਾ, ਪਿਛਲੇ ਕਰਮ ਮਿਟਾ ਲਏ। ੫ ਸੰਮਤ ੧੭੫੨। ਕਵੀ ਜੀ ਨੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸੰਸਕਾਰ ਦਾ ਸਾਲ ੧੭੫੨ (੧੬੯੫ ਈ.) ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਪ੍ਰਮਾਣਿਕ ਸਾਲ ਸੰਮਤ ੧੭੫੬ (੧੬੯੯ ਈ.) ਮੰਨਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ੬ ਉਤਪਤੀ, ਜਨਮ, ਪੈਦਾਇਸ਼। ੭ ਵਧਣ ਫੁੱਲਣ, ਫੈਲਣ। ੮ ਦਿਸ਼ਾ, ਤਰਫ, ਵੱਲ। ੯ ਪਾਲ ਦਿੱਤੇ, ਭੇਜ ਦਿੱਤੇ। ੧੦ ਠਿਕਾਣੇ, ਜਗ੍ਹਾ। ੧੧ ਨਾਲ। ੧੨ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਧਿਆਨ ਨਾਲ, ਮੋਹਰ ਦੀ ਨਜ਼ਰ ਕਰ ਕੇ। ੧੩ ਆਪਣੇ ਆਪ, ਆਪਣੀ ਵਿਧੀ ਅਨੁਸਾਰ। ੧੪ ਸਮਾਨ, ਵਰਗਾ, ਬਰਾਬਰ।

ਗੁਰਦੁਆਰਨ ਚੜ੍ਹਾਵੈ ਸਿੰਘ ਹੀ ਖਾਹਿੰ। ਜੇ ਬਚ ਰਹੈ ਤਉ 'ਮੈਂ ਪਹੁੰਚਾਇੰ।'
 ਦਏ ਚਿੱਠੇ ਵਲ ਸੰਗਤ ਘੱਲ। 'ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਲਓ ਆਇ ਚੱਲ॥੬॥
 ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਪੀ ਹੋਵੇ ਤੇਜਧਾਰੀ'। ਲਓ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਅਬ ਤੁਮ ਮਾਰੀ।
 ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਮੈਂ ਭਈ ਅਬ ਕਲਾ। ਤੁਰਕ ਜਾਉਗਾ ਨੱਠ, ਪੰਥ ਅਟਲਾ॥੭॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕੀਨੇ ਬਚਨ ਜੋ, ਸੋ ਲਏ ਮਝੈਲਨ^੫ ਮੰਨ।
 ਔਰਨ^੬ ਭੀ ਜਿਨ^੭ ਕਿਨ ਮੰਨੇ, ਭਏ ਭਾਗ ਉਨ ਧੰਨ॥੮॥
 ਚੌਪਈ॥

ਇਮ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਭਯੋ ਉਤਪੰਨ^੮। ਦੇਖ ਸਤਿਗੁਰ ਬਹੁ ਹੋਇ ਪ੍ਰਸੰਨ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਖਾਲਸੈ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਫੜਾਵੈਂ। 'ਭਾਂਤੈ ਭਾਂਤ ਪੁਸ਼ਾਕ ਪਹਿਰਾਵੈਂ'^{੧੦}॥੯॥
 ਮਧ ਸਤਿਗੁਰ ਬਹੈਂ ਮੰਜੀ ਡਹਾਇ। ਚੁਫੇਰੇ ਖੜੈਂ ਸਿੰਘ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਲਗਾਇ।
 'ਜਿਮ ਗੋਪਨ ਮਧ ਕਾਨ੍ਹ ਬਿਰਾਜੈ। ਤਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘਨ ਮਧ ਛਾਜੈ'^{੧੨}॥੧੦॥
 ਕਵੈਦ^{੧੩} ਕਰਾਵੈਂ ਸਿੰਘਨ ਦੁੜਾਇ। ਕਿਤੈ ਚੁਫੇਰ ਦੇਖੈਂ ਖੜਵਾਇ।
 ਕਿਸੈ ਬਹਾਲੈਂ, ਦੇਇੰ ਉਠਾਇ। ਕਿਸੈ ਉਠਾਵੈਂ ਕਿਸ ਦੇਇੰ ਨਸਾਇ॥੧੧॥
 ਕਿਸੈ ਫੜਾਵੈਂ ਮੋਟੇ ਸੋਟੇ। ਕਰੈਂ ਕੁਵਾਇਦ ਦੁਇ ਦੁਇ ਜੋਟੇ^{੧੪}।
 'ਵਾਹਣ ਮਧ ਸਤਿਗੁਰ ਜਾ ਖੜੈਂ। ਚਕ ਚਕ ਢੀਮਨ^{੧੬} ਸੋਂ ਸਿੰਘ ਲੜੈਂ॥੧੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੌਂਚੀ^{੧੭} ਖੇਡਹਿੰ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਜੜੈਂ^{੧੮} ਅੜੈਂ^{੧੯} ਸੁ ਘੁਲਾਹਿੰ^{੨੦}।
 ਸਤਿਗੁਰ ਦੇਖ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰੈਂ, ਦੇ ਮੁਲਕ ਜਗੀਰੈਂ ਲਾਇ॥੧੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ : 'ਮੁਖੋਂ ਮੰਗਹੁ ਜਗੀਰਾਂ। ਮਿਲਗ^{੨੧} ਮੁਲਕ ਤੁਮੋਕ ਸੋਊ ਬੀਰਾਂ^{੨੨}।
 ਜਹਿੰ ਜਹਿੰ ਤੁਮਰੋ ਮਨ ਪਤੀਆਇ^{੨੩}। ਸੋਊ ਸੋਊ ਤੁਮ ਦੈਯਗੁ ਲਾਇ'॥੧੪॥

੧ ਮੈਨੂੰ ਪਹੁੰਚਾ ਦੇਣ। ੨ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ। ੩ ਜਾਏਗਾ। ੪ ਅਟੱਲ, ਸਦੀਵੀ। ੫ ਮਝੈਲਾਂ ਨੇ, ਮਾਝੇ ਦੇ ਸਿੱਖਾਂ ਨੇ।
 ੬ ਹੋਰਨਾਂ ਨੇ, ਦੂਜਿਆਂ ਨੇ। ੭ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵੀ। ੮ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ। ੯ ਭਾਂਤ-ਭਾਂਤ ਦੀ, ਕਈ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ, ਵੰਨ-
 ਸੁਵੰਨੀ। ੧੦ ਪਹਿਨਾਉਂਦੇ। ੧੧ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਗੋਪੀਆਂ ਵਿਚ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਬੈਠਦੇ। ੧੨ ਸਜਦੇ, ਛਵਿ (ਸੋਭਾ)
 ਸਹਿਤ ਬੈਠਦੇ। ੧੩ ਕਵਾਇਦ, ਕਸਰਤ, ਵੈਯਾਮ। ੧੪ ਜੁੱਟਾਂ (ਵਿਚ), ਦੋ ਦੋ ਦੇ ਜੁੱਟ। ੧੫ ਵਾਹੇ ਹੋਏ ਖੇਤ
 ਵਿਚ। ੧੬ ਢੀਮਾਂ। ੧੭ ਕਬੱਡੀ ਵਰਗੀ ਇਕ ਪੇਂਡੂ ਖੇਡ। ੧੮ ਹੱਥ ਮਾਰਦੇ (ਇਕ ਧਿਰ ਵਾਲਾ ਤਿੰਨ ਵਾਰ
 ਵਿਰੋਧੀ ਧਿਰ ਦੇ ਕਿਸੇ ਖਿਡਾਰੀ ਨੂੰ ਛਾਤੀ ਤੇ ਤਿੰਨ ਤਲੀਆਂ ਮਾਰ ਕੇ ਨੱਸ ਆਉਂਦਾ ਹੈ)। ੧੯ ਅੜਦੇ।
 ੨੦ ਘੁਲਦੇ, ਘੋਲ ਕਰਦੇ। ੨੧ ਮਿਲਣਗੇ। ੨੨ ਬੀੜਾਂ, ਜੰਗਲ, ਚਰਾਂਦਾਂ। ੨੩ ਤਸੱਲੀ ਕਰੇ, ਰੀਝੇ।

ਸੁਨਤ ਬਚਨ 'ਗਿਰ ਨੇਰੈ ਪਏ। ਚਹੈਂ ਪੰਜਾਬ ਅਬ ਹਮ ਮਲ ਲਏ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ : 'ਮੰਗੋ ਦੇਸ ਭਲਾ ਦੱਖਣ। ਮੰਗੋ ਪਹਾੜ ਔ ਪੂਰਬ ਪੱਛਮ'॥੧੫॥
 ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ : ਹਮ ਦੂਰ ਕਿਮ ਜਾਵੈਂ। ਮੱਧ ਪੰਜਾਬਹ ਰਾਜ ਕਮਾਵੈਂ।
 ਮੁੜ ਮੁੜ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਮੰਗੈਂ ਪੰਜਾਬ। ਆਪਸ ਮੈਂ ਲੜ ਹੋਣ ਖਰਾਬ॥੧੬॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੈਂ : ਮੰਗੋ ਜਗੀਰ ਘਨੇਰੀ। ਜਿਤਨੀ ਚਾਹੋ ਸੋਊ ਲੇਹੁ ਘੇਰੀ।
 ਸਿੰਘ ਸ਼ਰੀਕੇ ਮੈਂ ਬਹੁ ਪਚੈਂ। ਕਹੈਂ : 'ਲਵੈਂ ਬਦਲੇ ਹਮ ਸਚੈਂ'॥੧੭॥
 ਅਪਨੇ ਅਪਨੇ ਘਰ ਕੇ ਨੇਰੇ। ਚਹੈਂ ਮੁਲਕ ਹਮ ਸੋ ਲੇਂ ਘੇਰੇ।
 ਹੁਤੇ ਗਰੀਬਨ ਕੇ ਵਹੁ ਜਾਏ। ਯਾਂ ਤੇ ਕਰਨ ਨ 'ਲੰਬੀ ਦਾਏ'॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਰੀਕ ਸ਼ਰੀਕੀ ਢਿਗਾ ਢਿਗੈ, ਮੰਗੈਂ ਪੰਜਾਬਹ ਪਾਸ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਦੇਇੰ ਵਿਲਾਯਤਾਂ, ਵਹਿ ਕਰੈਂ ਨ ਉਨ ਕੀ ਖਾਹਸ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਕੋ ਕਹਿ ਦਯੋ। 'ਤੁਮ ਝਗੜ ਝਗੜ ਪੰਜਾਬ ਰਹਯੋ'।
 ਤੈ ਜੈ ਸਿੰਘ ਗੈਲੋ^{੧੦} ਭਯੋ ਆਈ। ਤਿਸ ਕੋ ਔਰ ਵਲਾਇਤ ਬਤਾਈ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਗੁਰਬਿਲਾਸ'^{੧੧} ਮਧ ਬਹੁ ਲਿਖੀ, ਸੋ ਹਮ ਸੂਚ^{੧੨} ਲਿਖਾਇ।
 ਜੋ ਸੂਚੀ ਸੀ ਸੁਖ ਸਿੰਘੈ ਸੋ ਮੈਂ ਕਹੂੰ ਪ੍ਰਗਟਾਇ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸ ਕਉ ਹੁਇ ਸਭ ਸੁਨਨੈ ਲੋਰ^{੧੩}। ਸੋ ਲੇਵੈਂ 'ਗੁਰਬਿਲਾਸਹਿ' ਟੋਰ^{੧੪}।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਪਹਾੜੀਅਨ ਕਰੀ ਲੜਾਈ। ਤਿਮ ਸਿਰ ਉਨੈਂ ਬੁਰਜਾਈ ਆਈ॥੨੨॥
 'ਗੁਰਬਿਲਾਸ' ਮਧ ਉਨ ਬਹੁ ਕਹੀ। ਸੋਇ ਕਹੂੰ ਮੈਂ ਜੁ ਉਸ ਤੈ ਰਹੀ।
 ਹੈ ਯਹ ਕਥਾ ਬਡ ^{੧੫}ਅਪਰ ਅਪਾਰ। ਕਬ ਹਮ ਪਾਇ ਸਕੈਂ ਹੈਂ ਪਾਰ^{੧੬}॥੨੩॥
 ਸੋਇ ਵਧਾਇ ਕਹੈਂ ਹਮ ਕਥਾ। ਅਬ ਬੁਧ ਹਮਰੀ ਆਵੈ ਜਥਾ^{੧੭}।
 ਸੋ ਅਬ ਕਥਾ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਆਈ। ਸੁਨੋ ਪਿਆਰੇ ਗੁਰਮੁਖ ਭਾਈ॥੨੪॥

੧ ਡਿੱਗ ਪਏ ਨੇੜੇ ਹੀ (ਪੰਜਾਬ ਨੇੜੇ ਸੀ, ਉਸੇ 'ਤੇ ਮਨ ਕਰ ਆਇਆ)। ੨ ਚੰਗਾ, ਭਲਾ, ਸੁੰਦਰ। ੩ ਬਹੁਤੀ।
 ੪ ਫਸੇ ਹੋਏ। ੫ ਨੇੜੇ। ੬ ਜੰਮੇ ਹੋਏ, ਗਰੀਬ ਘਰਾਂ ਦੇ ਪੁੱਤਰ। ੭ ਲੰਮਾ ਦਾਈਆ (ਨਾ ਕਰਦੇ)। ੮ ਨੇੜੇ, ਕੋਲ-
 ਕੋਲ। ੯ ਮੁਲਕ। ੧੦ ਪਿੱਛੋਂ। ੧੧ 'ਗੁਰਬਿਲਾਸ' (ਵਿਲਾਸ) ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ, ਕ੍ਰਿਤ ਭਾਈ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਜੋ
 ਸ੍ਰੀ ਕੇਸਗੜ੍ਹ (ਅਨੰਦਪੁਰ) ਦੇ ਗਯਾਨੀ ਸਨ। ਇਹ ਗ੍ਰੰਥ ਸੰਮਤ ੧੮੫੪ (੧੭੯੭ ਈ.) ਵਿਚ ਤਿਆਰ
 ਹੋਇਆ, ਇਸ ਦੇ ੩੦ ਅਧਿਆਇ ਹਨ। ੧੨ ਸੰਕੋਚ ਨਾਲ। ੧੩ ਲੋੜ, ਜ਼ਰੂਰਤ। ੧੪ ਟੋਲ, ਭਾਲ, ਲੱਭ
 ਲਵੇ। ੧੫ ਅਤਿ ਵਚਿਤ੍ਰ, ਅਤਿ ਲੰਮੀ। ੧੬ ਅੰਤ। ੧੭ ਯਥਾ-ਸ਼ਕਤਿ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਆਗਯਾ ਦਈ, ਮਝੈਲਨ ਕੋ ਸਮਝਾਇ।
ਪ੍ਰਿਥਮ ਵਧਾਯੋ ਖਾਲਸੇ ਫਿਰ ਦਈਓ ਦੰਗੋ ਮਚਾਇ॥੨੫॥

²ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਭੁਜੰਗੀ³ ਵਲ ਮਾਝੈ ਘਲਾਏ। ਦੈ ਦੈ ਪਾਹੁਲ ⁴ਗੁਰ ਚੱਕ ਬਹਾਏ।
ਯੋਂ ਭੁਜੰਗ ਨਿਹੰਗਨ ਕੋ ਪੰਥ ਬਹੁ ਭਯੋ। ਹੱਥ ਸੋਟੈਂ ਗਲ ਖੰਡੇ ਪਯੋ॥੨੬॥
ਕਈ ਫਿਰੈਂ ਕਈ ਰਹੈਂ ਗੁਰਦੁਆਰੇ। ਕਿਨ ਪ੍ਰਮਸਾਲਾਂ ਕਿਨ ਬੁੰਗੇ⁵ ਉਸਾਰੇ।
ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਨਿਉਤੇ⁶ ਭੁਜੰਗੀ ਖੁਲਾਹਿੰ। ਔਰਨ ਸੋਂ ਨਹਿ ਮੇਲ ਮਿਲਾਹਿੰ॥੨੭॥
ਜੋ ਕਿਸੇ ਭੁਜੰਗੀ ਹੁਇ ਲੋੜ ਜ਼ਰੂਰ। ਦੇਖ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਸੋ ਲਏ ਘੂਰ⁷।
ਇਤਨੀ ਕੁ ਬਸਤ ਸੋ ਲਏ ਉਠਾਇ। ਘਿਉ ਆਟਾ ਲੂਣ ਜੋ ਲਏ ਖਾਇ॥੨੮॥
ਮੁਖੋਂ ਉਚਾਰੇ : 'ਆਏ ਨਿਹੰਗ। ਖੋਲ੍ਹ ਸਿੱਖਨੀ! ਬੂਹੇ ਨਿਸੰਗ⁸।'
ਹੋਇ ਸਿੱਖਨੀ ਮੰਨੈ ਸੁ ਬਾਤ। ਹਾਜਰ ਕਰ ਦੈ ਵਹੁ ⁹ਜਿਤਕੁ ਚਹਾਤ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਮ ਹੀ ਸਿੱਖ ਨਿਤ ਜਾ ਖੜੈਂ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਪੁਛ ਟੋਲ।
ਦੌੜ ਦੌੜ ਸਿੱਖਨੀ ਦਿਵੈਂ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਕਰ ਬੋਲ॥੩੦॥

੧ ਜੰਗ, ਜੁੱਧ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੨ ਫਾਰਸੀ ਵਿਚ 'ਨਿਹੰਗ' ਦੇ ਅਰਥ ਹਨ : ਮਗਰਮੱਛ, ਖੜਗ, ਤਲਵਾਰਧਾਰੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਇਕ ਫਿਰਕਾ, ਜੋ ਸੀਸ ਪੁਰ ਫਰਹਰੇ ਵਾਲਾ ਉੱਚਾ ਦੁਮਾਲਾ, ਚਕ੍ਰ, ਤੋੜਾ, ਖੰਡਾ, ਕ੍ਰਿਪਾਨ, ਗਜਗਾਹ ਆਦਿ ਸਜੜ੍ਹ ਅਰ ਨੀਲਾ ਬਾਣਾ ਪਹਿਨਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸ਼ਹੀਦੀ ਲਈ ਹਰ ਵੇਲੇ ਤਿਆਰ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਾ ਬਾਬਾ ਫਤਹਿ ਸਿੰਘ ਇਸ ਦੇ ਮੋਢੀ ਮੰਨੇ ਗਏ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਕਲਗੀਆਂ ਵਾਲੇ ਦੀਆਂ ਲਾਡਲੀਆਂ ਫੌਜਾਂ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਬਹੁਤ ਉੱਚੇ ਆਚਰਣ ਦੇ ਮਾਲਕ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ੩ ਭੌਜੰਗ, ਸੱਪ ਦਾ, ਖੰਡੇ ਦਾ ਅੰਮ੍ਰਿਤਧਾਰੀ ਸਿੰਘ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਲਈ ਵਰਤਿਆ ਗਿਆ। ੪ ਚੱਕ ਗੁਰੂ, ਚੱਕ ਰਾਮਦਾਸ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦਾ ਮੁੱਢਲਾ ਨਾਮ ਹੈ। ੫ ਬੁਨ+ਗਾਹ (ਫਾ): ਰਹਿਣ ਦੀ ਥਾਂ, ਉਹ ਥਾਂ ਜਿਥੇ ਰੁਪਯਾ ਆਦਿ ਸਾਮਾਨ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇ। ੬ ਸੱਦੇ (ਭੁਜੰਗੀ ਹੀ ਭੁਜੰਗੀਆਂ ਨੂੰ ਸੱਦੇ ਦੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਛਕਾਉਂਦੇ)। ੭ ਦੂਜਿਆਂ ਨਾਲ। ੮ ਕ੍ਰੋਧ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੀ ਨਾਲ ਵੇਖਦਾ, ਤਾੜਦਾ। ੯ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਡਰ, ਸੰਗ ਦੇ (ਨਿਹੰਗਾਂ ਦੇ ਉੱਚੇ ਆਚਰਨ ਵੱਲ ਸੰਕੇਤ ਹੈ)। ੧੦ ਜਿੰਨੀ-ਕੁ ਚਾਹੁੰਦਾ।

ਚੋਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਪੰਥ ਕਾ ਵਾਧਾ ਭਯੋ। ਬਹੁਤ ਖਰਚ ਤਬ ਉਨ ਕੋ ਚਹਜੋ^੧।
ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਗ੍ਰੀਬਨ ਹੁਇ ਘਰ ਨਾਹੀ। ਸੋ ਔਰਨ ਲੇਂ ਘਰੋਂ ਉਠਾਹੀ^੨॥੩੧॥
ਖਾਣੇ ਬਸਤ੍ਰ ਸੁ ਲਏਂ ਉਠਾਇ। ਚਾਂਦੀ ਸੋਨੇ ਦੇਇੰ ਹਟਾਇ^੩।
^੪ਲਾਂਭ ਛਾਂਭ ਜਬ ਘੂਰਨ ਡਹੇ। ਬਹੁਤ ਥਾਇ ਇਮ ਦੰਗੇ ਭਏ॥੩੨॥
ਬਹੁਤ ਹੁਤੇ ਤਬ ਲੋਕ ਸੁਲਤਾਨੀ^੫। ਰਖਤ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਬਹੁ ਦੰਗਖਾਨੀ^੬।
ਉਨ ਮਧ ਹੁਤੋ ਸਿੰਘ ਘਰ ਕੋਈ। ਚਾਹੈਂ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਕੱਢਜੋ ਸੋਈ॥੩੩॥
'ਤੁਮ ਖਾਤਰ ਹਮ ਘਰ ਸਿੰਘ ਆਵੈਂ'। ਇਮ ਕਰ ਹਮ ਕੋ 'ਬਹੁ ਸੰਤਾਵੈਂ'।
ਸੁਲਤਾਨੀਯਨ ਸਿੰਘਨ ਬੈਰ ਵਧ ਗਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਸੁਲਤਾਨੀਯਨ ਦੰਗਾ^੭ ਭਯੋ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਰ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਥੀ ਕਮੀ ਔ ਸੁਲਤਾਨੀਯਨ ਢੇਰ^੮।
ਵੜਨ ਨ ਦੇਵੈਂ ਖਾਲਸੈ, ਕਿਤ ਵੜੈਂ ^{੧੦}ਅਵੇਰ ਸਵੇਰ॥੩੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਥੋੜਨ ਸਿੰਘਨ ਵੜਨ ਨ ਦੇਇੰ। ਤੋਂ ਉਨ ਕੋ ਸਿੰਘ ਬਾਹਰ ਘਲੇਇੰ^{੧੧}।
ਜਬ ਬਡ ਜਥਾ ਭੁਜੰਗੀਯਨ ਕੀਯੋ। ^{੧੨}ਦਸ ਬੀਸਨ ਰਲ ਡੇਰਾ ਥੀਯੋ॥੩੬॥
ਜਾਇ ਡੇਰਾ ^{੧੩}ਢਿਗ ਗ੍ਰਾਮੀ ਲਾਵੈਂ। ਜੋ ਉਨ ਕੋ ਕੋਈ ਘਨਾ ਸਤਾਵੈ।
ਦੇਵੈਂ ਨਹੀਂ ਤਿਸ ਬਹੁ ਸੰਤਾਹਿੰ। ਖੂਹਨ ਖੇਤ੍ਰ ਉਜਾੜ ਸੁ ਜਾਹਿੰ॥੩੭॥
ਇਸੀ ਤੌਰ^{੧੪} ਖਾਲਸੈ ਫੜ ਲਈ। ਕਈ ਕੁ ਦਿਨ ਇਮ ਗੁਜਰੇ ਭਈ।
ਔਰ ਪੰਥ ਬਹੁ ਬਾਧੈ^{੧੫} ਭਏ। ਸਿੰਘਨ ਲੈਨ ਨਜਰਾਨੇ ਠਏ^{੧੬}॥੩੮॥
ਦਿਨੋ ਦਿਨੈ ਪੰਥ ਬਧਤੋ ਜਾਇ। ਖਾਣ ਪਹਰਨ ਕੀ ਥੁੜ ਭਈ ਆਇ।
ਤੋਂ ਪੰਥ ਨੈ ਇਮ ^{੧੭}ਮਤੋ ਮਤਾਯੋ। ਚਹੀਯੈ ਪਿੰਡਨ ਪਰ ^{੧੮}ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਲਾਯੋ॥੩੯॥

੧ ਚਾਹੀਦਾ ਹੁੰਦਾ। ੨ ਚੁੱਕ ਲੈਂਦੇ (ਦੂਜਿਆਂ ਦੇ ਘਰਾਂ ਤੋਂ ਲੈ ਲੈਂਦੇ)। ੩ ਪਰਾਂ ਰੱਖਦੇ। ੪ ਆਲੇ-ਦੁਆਲੇ।
੫ ਸੁਲਤਾਨ (ਸਖੀ ਸਰਵਰ) ਦਾ ਉਪਾਸ਼ਕ, ਸੁਲਤਾਨੀਏ ਹਿੰਦੂ ਭੀ ਝਟਕੇ ਦਾ ਮਾਸ ਅਤੇ ਸੂਰ ਖਾਣਾ ਪਾਪ
ਸਮਝਦੇ ਹਨ, ਇਹ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਕੱਟੜ ਵੈਰੀ ਸਨ। ੬ ਖਾਨਾ ਦੰਗੀ=ਖਾਨਾ ਜੰਗੀ, ਘਰੋਂਗੀ ਲੜਾਈ-ਭਿੜਾਈ।
੭ ਬਹੁਤ ਤੰਗ ਕਰਦੇ, ਸਤਾਂਦੇ। ੮ ਦੰਗਾ, ਫਸਾਦ, ਲੜਾਈ। ੯ ਕਾਫੀ ਦੌਲਤ, ਧਨ ਮਾਲ। ੧੦ ਅੰਨ੍ਹੇਰੇ
ਸਵੇਰੇ, ਵੇਲੇ ਕੁਵੇਲੇ। ੧੧ ਭੇਜ ਦਿੰਦੇ, ਘੱਲ ਦਿੰਦੇ। ੧੨ ਦਸ ਵੀਹ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਜਥਾ 'ਡੇਰਾ' ਬਣ ਜਾਂਦਾ।
੧੩ ਪਿੰਡ ਦੇ ਨੇੜੇ। ੧੪ ਦਸਤੂਰ, ਨਿਤਾਪ੍ਰਤਿ ਦੀ ਕਾਰ। ੧੫ ਵਾਧਾ, ਉੱਨਤੀ। ੧੬ ਧਾਰ ਲਿਆ, ਨਿਸਚੈ
ਕਰ ਲਿਆ। ੧੭ ਮਤਾ ਪਕਾਇਆ, ਸਲਾਹ ਕੀਤੀ, ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ। ੧੮ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਲਾ ਦੇਈਏ (ਕਿ ਪਿੰਡ
ਵਾਲੇ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਭੇਟਾ ਆਣ ਕੇ ਦੇਣ)।

ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਤੇ ਤੁਰਕਾਂ ਦਾ ਵੈਰ

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੋਕ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਨਹਿੰ ਦੇਹੈਂ, ਸਿੰਘ ਲੇਵੈਂ ^੧ਦੰਗੇ ਮਚਾਇ।
ਤੁਰਕਨ ਢਿਗ ਤਿਨ ਜਾਇ ਕੈ, ਦਈ ਫਰਜਾਦ ਸੁਨਾਇ॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਚੜ੍ਹ ਫੌਜ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਆਈ। ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਲਯੋ ਫੜਾਈ।
ਫੜ ਫੜ ਦੀਨ ^੨ਲਹੌਰ ਘਲਾਇ। ਤੁਰਕ ਨਵਾਬ ਸੁ ਦਏ ਮਰਵਾਇ॥੪੧॥
ਐਸੀ ਬਾਤ ਸਿੰਘਨ ਸੰਗ ਭਈ। ਸਿੰਘਨ ਭੀ ਦਯੋ ਰੋਲੇ ਮਚਵਈ।
ਬੋੜਨ ਕੋ ਸਿੰਘ ਭੀ ਲੈਂ ਮਾਰੀ। ਬਹੁਤਨ ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਰਲ ਜਾਇੰ ਝਾੜੀ॥੪੨॥
ਸਿੰਘਨ ਤੁਰਕਨ ਬਧ ਗਇਓ ਵਾਦ ^੩। ਕਬ ਸਿੰਘਨ ਤੁਰਕਨ ਬਨਜੋ ਥੋ ਸ੍ਵਾਦ ^੪?
ਬੇਈਮਾਨ ਹਿੰਦੂ ਉਨ ਵਲ ਭਏ। ਯਾਂ ਤੇ ਅਧਿਕ ਪੰਥਹ ਬੈਰ ਭਏ॥੪੩॥
ਹੁਤੇ ਸੁਲਤਾਨੀ ਅਧੇ ਮੁਸਲਮੇ ^੫। ਹਿੰਦੂ ਕਹਾਵੈਂ ਝੂਠੇ ਨਿਕੰਮੇ।
ਓਇ ਸਿੰਘਨ ਦਸ ਦੈਂ ਪਕੜਾਇ। ਸਿੰਘ ਮਾਰੈਂ ਉਨ ਟੋਲ ਘਰ ਜਾਇ॥੪੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਸਿੰਘ ਕਾਬੂ ਉਨ ਆਵੈ, ਸੋਇ ਓਇ ਦੇਵੈਂ ਮਾਰ।
ਸਿੰਘਨ ਔ ਸੁਲਤਾਨੀਅਨ, ਵਧ ਗਈ ਇਮ ਬਡੈ ਰਾਰ ^੬॥੪੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੋਰਨ ^੭ਜਟ ਸਿੰਘ ਕਾਬੂ ਨ ਆਵੈਂ। ਸੋ ਬਹੁਤ ਤੁਰਕਨ ਚਾੜ੍ਹ ਲਿਆਵੈਂ।
ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਜਾਇ ਝਾੜੀਂ ਰਲ ਬਹੈਂ। ਆਗੈ ਪੀਛੈ ਫੜ ਤੁਰਕਨ ^੮ਖੋਹਿ ਖਹੈਂ॥੪੬॥
ਜਬ ਪਰ ਪੰਥਹ ਪੜੇ ਨ ਜੋਰ। ਫੜੈ ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਪਿਤ ਮਾਤ ਟੋਰ ^੯।
ਔਰ ਸਿੰਘ ਜੋਊ ਕਿਰਤ ਕਮਾਹਿ। ਉਨ ਕੋ ਪਕੜ ਸੋ ਦੈਂ ਮਰਵਾਹਿ॥੪੭॥
ਹੁਤੇ ਗੁਰਦੁਆਰੈ ਜੋ ਸਿੰਘ ਰਹੈਂ। ਧੂਮਸਾਲ ਮਧ ਬੁੰਗਨ ਬਹੈਂ।
ਸੋ ਭੀ ਤੁਰਕਨ ਦੇਇੰ ਫੜਾਇ। ਤੁਰਕ ਤਿਨ ਮਾਰੈਂ ਸੀਸ ਕਟਾਇ॥੪੮॥
^{੧੧}ਔਰ ਠੌਰ ਕਿਤ ਸਿੰਘ ਹਥ ਆਹਿ। ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਤਿਹ ਦੈਂ ਮਰਵਾਹਿ।
^{੧੨}ਤੋ ਭੀ ਹੋਣੈ ਸਿੰਘ ਟਲੈਂ ਸੁ ਨਾਹੀਂ। ਮਰਨੋਂ ਮਝੈਲੈ ^{੧੩}ਨਾਹਿੰ ਡਰਾਹੀਂ॥੪੯॥

੧ ਲੜਾਈ ਕਰਦੇ। ੨ ਦਿਤੇ, ਦੇਣ (ਫੜ-ਫੜ ਕੇ ਲਾਹੌਰ ਭੇਜ ਦਿਤੇ)। ੩ ਝਗੜਾ, ਵੈਰ ਵਿਰੋਧ। ੪ ਏਕਾ, ਮਿਤ੍ਰਤਾ, ਦੋਸਤੀ। ੫ ਮੁਸਲਮਾਨ (ਸੁਲਤਾਨੀਏ ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੇ ਅਧੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੀ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰਹੁ ਰੀਤੀ ਵੀ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਵਰਗੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ)। ੬ ਵੱਡਾ। ੭ ਰਾੜ, ਦੁਸ਼ਮਣੀ, ਵੈਰ, ਫਸਾਦ। ੮ ਥੋੜ੍ਹਿਆਂ ਤੋਂ। ੯ ਖੋਹਾ ਮੋਹੀ ਕਰ ਕੇ ਖਾ ਲੈਂਦੇ। ੧੦ ਟੋਲ ਕੇ, ਢੁੰਡ ਕੇ। ੧੧ ਹੋਰ ਥਾਂ, ਹੋਰ ਕਿਧਰੇ ਵੀ। ੧੨ ਤਾਂ ਭੀ ਲੋਕ ਸਿੰਘ ਸਜਣ ਤੋਂ ਨਾ ਹਟਦੇ। ੧੩ ਮਾਝੇ ਦੇ ਲੋਕ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਹਤ ਖੂਬ ਬੁਧ ਖੂਬ ਲਖ, ਬਾਣੀ ਖੂਬ ਪੜ੍ਹਾਇ।
ਸੁਲਤਾਨੀ ਦਿਵਾਨੀ^੧ ਛੋਡਿ, ਆਇ, ਸਤਿਗੁਰ ਪੰਥ ਰਲਵਾਹਿ॥੫੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਿਨੇ ਰਾਤ ਪੰਥ ਵਧਤੋ ਆਵਤ। ਘਰ ਤੇ ਲਯਾ ਕਈ ਸਿੰਘਨ ਖੁਲਾਵਤ।
ਕਿਸੈ ਪੁਤ੍ਰ ਪੋਤ੍ਰੈ ਕੋਈ ਆਪ। ਰਲੈ ਖਾਲਸੈ ਲਖ^੨ ਬਡ ਪਰਤਾਪ॥੫੧॥
ਕੇ ਭੂਖੇ ਕੇ ਨੰਗੇ ਹੋਊ। ਰਲ ਖਾਲਸੈ ਸੁਖ ਪਾਵੈ ਸੋਊ।
ਮਾਮਲਜੋਂ ਟੋਟਾ^੩ ਜਿਸ ਜੁਮੈਂ ਰਹਾਇ। ਹੁਇ ਘਾਟੋ ਜਿਸ ਸੌਂਦਯੋਂ ਆਇ॥੫੨॥
ਜੋਰੋ ਜੋਰੀ ਜਿਸ ਗਲ ਪਾਇ। ਰਹਿਨ ਨ ਮਿਲੈ ਕਹੂੰ ਯਕਿਤ ਜਾਇ।
ਸੋ ਨਰ ਪੰਥ ਖਾਲਸੈ ਵਡੈ। ਨਹੀਂ ਗਮ ਵਹਿ ਕਾਹੂੰ ਕਰੈ॥੫੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸੀ ਤੌਰ ਨਿਤ ਖਾਲਸੇ ਜਨਮੋ ਜਨਮ ਵਧਾਇ।
ਸੋ ਪੰਥ ਸਾਗਰ ਜਿਮ ਅਚੱਲ, ਕੋ ਇਸ ਸਕੈ ਸੁਕਾਇ॥੫੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੰਥ ਥੋੜ੍ਹੇ ਔ ਥੋੜ੍ਹੇ ਅਸਬਾਬੂ^੪। ਇਸ ਕਰ ਪੰਥਹੁ ਪੁਜੈ ਨ ਕਾਬੂ^੫।
ਸਰਬ ਦੇਸ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਪਾਸ। ਬਹੁਤੋ ਔ ਬਹੁਤੀ ਫੌਜ ਖਾਸ॥੫੫॥
ਬਡੋ ਕੋਟ^੬ ਔ ਬਡੋ ਤੋਪਖਾਨੇ। ਨਹੀਂ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਕਛੂ ਸਮਾਨੇ।
ਰਲ ਸੁਲਤਾਨੀਅਨ ਕਰੀ ਖੁਆਰੀ। ਛਡ ਘਰ ਸਿੰਘ ਰਲ ਗਏ ਝਾੜੀ^੭॥੫੬॥

ਅਨੰਦਪੁਰ ਦੀ ਸਾਖੀ

(ਮਸੰਦ ਭੇਟ ਚੰਡੀ ਕਰ ਦਯੋ...)

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਸੁਨੀਯੋ ਅਨੰਦਪੁਰ ਕੀ ਬਾਤ। ਰਹੀ ਬਾਤ ਅਬ ਉਤ ਵਲ ਜਾਤ^੮।
ਪਰਜੋ^੯ ਬੈਰ ਜਿਮ ਪ੍ਰਬਤੀਯਨ ਸਾਬ। ਲਿਖਤ ਸਭੀ ਵਡ ਗ੍ਰੰਥ ਹੁਇ ਜਾਤ॥੧॥
'ਗੁਰਬਿਲਾਸ' ਮੱਧ ਬਹੁ ਕਹੀ। ਕਹੀ ਚਹੀਯੈ ਜੋ ਉਸ ਤੇ ਰਹੀ।

੧ ਦੀਵਾਨ ਦਾ ਅਹੁਦਾ, ਸਰਕਾਰੀ ਪਦ। ੨ ਵੇਖ ਕੇ, ਜਾਣ ਕੇ। ੩ ਤੋਟਕ, ਘਾਟ, ਕਮੀ। ੪ ਕਿਸੇ ਥਾਂ।
੫ ਅਸਬਾਬ, ਸਾਜੋ ਸਾਮਾਨ, ਸਾਧਨ। ੬ ਅਧਿਕਾਰ, ਸ਼ਕਤੀ। ੭ (ਵਡੇ ਭਾਰੀ) ਕਿਲ੍ਹੇ। ੮ ਜੰਗਲ, ਬੇਲਿਆਂ
ਵਿਚ। ੯ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੧੦ ਪੈ ਗਿਆ (ਜਿਵੇਂ ਵੈਰ ਹੋ ਗਿਆ)।

ਯਾਂ ਤੇ ਬਹੁਤ ਨ ਕਹੂੰ ਪਸਾਰਾ। ਬਹੁਤ ਪਸਾਰੈ ਹੁਇ ਗ੍ਰੰਥ ਭਾਰਾ^੧॥੨॥
 ਬਹੁਤ ਹੋਇ ਜਿਸ ਸੁਨਨੈ ਹੇਤ। 'ਗੁਰਬਿਲਾਸ' ਤੇ ਸੋ ਲਵੇ ਭੇਤ।
 ਬੀਜ ਮਾਤ੍ਰ^੨ ਸੋ ਭੀ ਕਹਿ ਦੇਉਂ। ਪਰਸੰਗ ਅਗਲੋ ਪਿਛੈ ਮਿਲੇਉਂ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਖੜਗੋ ਚੁਕਾ, ਪੰਥ ਬਧਾਵਨ^੩ ਉਪਾਇ।
 ਹੇਤ ਵਧਯੋ ਸੰਗ ਖਾਲਸੈ ਔਰ ਦਏ ਸਭ ਘੋਪਿਛੈ ਪਾਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕਰੈਂ ਵਡ ਖਾਲਸੈ ਹੇਤ। ਚੰਗੀ ਵਸਤੁ ਗੁਰ ਪੰਥੈ ਦੇਤ।
 ਜਹਿ ਹੁਤੇ ਮਸੰਦ^੪ ਮੇਵੜੇ^੫ ਜਾਤ। ਤਹਿ ਤਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘਨ ਘਲਾਤ^੬॥੫॥
 ਗੁਰਦੁਆਰਨ ਔ ਹਜੂਰਹਿ ਪਾਸ। ਖਾਲਸੈ ਸੌਂਪੀ ਕਰਨ ਅਰਦਾਸ।
 ਮਾਲ ਮੁਲਖ ਔ ਤੋਸ਼ੇਖਾਨੀ^੭। ਸਭੈ ਚੀਜ ਪਾਸ ਖਾਲਸੈ ਠਾਨੀ^੮॥੬॥
 ਮੇਵੜੇ ਮਸੰਦਨ ਕਹਯੋ : 'ਸਿੰਘ ਹੋਵੇ। ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਆਪਨੀ ਪਤਾ^੯ ਜਾਨ ਖੋਵੇ।
 ਸੋਊ ਮਸੰਦਨ ਲਾਗੈ ਬੁਰੀ। ਜਨੁ^{੧੦} ਉਨ ਲਾਗੀ ਸੀਨੈ ਛੁਰੀ॥੭॥
 ਤਿਨ ਮਾਤਾ ਪਹਿ ਚੁਗਲੀ ਖਾਈ। ਕਹੈ : 'ਗੁਰ ਕੋ ਕਮਲਤਨ^{੧੧} ਆਈ।
 ਦੇਵੈਂ ਸਿੰਘਨ ਮਾਲ ਲੁਟਾਇ। ਕਿਮ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਮੁਲਕ ਮਿਲਾਇ^{੧੨}॥੮॥
 ਕਯਾ ਜਟ ਬੂਟਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੁ ਬਣਾਵੈਂ। ਕਯਾ ਛੇਲੀ ਸੇਤੀ^{੧੩} ਸ਼ੇਰ ਤੁੜਾਵੈਂ।
 ਚਿੜੀਯਨ ਤੇ ਮਰਵਾਏਂ ਬਾਜ। ਤੋ ਜੱਟ ਬੂਟਨ ਆਵੈ ਰਾਜ॥੯॥

੧ ਵੱਡਾ, ਵਿਸਥਾਰ ਵਾਲਾ। ੨ ਸਾਰ ਵਜੋਂ, ਤਤਸਾਰ ਕਰ ਕੇ। ੩ ਵਧਾਉਣ ਲਈ। ੪ ਸ਼ਰਨ ਵਿਚ (ਸਭਨਾਂ ਨੂੰ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਸ਼ਰਨ ਲਾ ਦਿੱਤਾ)। ੫ ਮਸੰਦ- ਮਸਨਦ (ਗੱਦੀ) ਨਾਲ ਸੰਬੰਧ ਰੱਖਣ ਵਾਲਾ। ਜੋ ਲੋਕ ਸਿੱਖਾਂ ਤੋਂ ਦਸਵੰਧ ਅਤੇ ਕਾਰ ਭੇਟ ਉਗਰਾਹੁੰਦੇ ਅਤੇ ਸਿੱਖੀ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕਰਦੇ, ਉਹ ਮਸੰਦ ਕਹੇ ਜਾਂਦੇ ਸਨ। ਚੌਥੇ ਸਤਿਗੁਰੂ ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਸੰਮਤ ੧੭੫੫ (੧੬੯੮ ਈ.) ਤਕ ਇਹ ਸਿਲਲਿਸਾ ਚਲਦਾ ਰਿਹਾ, ਫੇਰ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਮਸੰਦਾਂ ਦੀਆਂ ਬੁਰੀਆਂ ਕਰਤੂਤਾਂ ਵੇਖ ਕੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਹਟਾ ਦਿੱਤਾ ਅਤੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ (ਸੰਸਕਾਰ) ਸਮੇਂ ਉਪਦੇਸ਼ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਨਹੀਂ ਵਰਤਣਾ। ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਦੇ ਵੇਲੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 'ਰਾਮਦਾਸ' ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ-ਵੇਖੋ 'ਦਬਿਸਤਾਨਿ ਮਜਾਹਬ'। ੬ ਮੇਵੜ ਦੇ ਲੋਕ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਕਬਰ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਡਾਕ ਦੇ ਪ੍ਰਬੰਧ ਲਈ ਰਖਿਆ, ਇਹ ਬਹੁਤ ਤੇਜ਼ ਚਲਦੇ ਸਨ। (ii) ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਹਜ਼ੂਰ ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਅਰਜ਼ ਕਰਨ ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਹੁਣਿਆਂ ਦੀ ਦੇਖ-ਭਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਰਮਚਾਰੀ ('ਖਰੋ ਮੇਵਰੋ ਕਰਿ ਅਰਦਾਸ'-ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੁ.)। ੭ ਘਲਦੇ, ਭੇਜਦੇ। ੮ ਗੁਰਦੁਆਰਿਆਂ ਤੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੇ ਪਾਸ ਅਰਦਾਸ ਕਰਨ ਦਾ ਕਾਰਜ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸੌਂਪਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ੯ ਤੋਸ਼ੇਖਾਨਾ, ਸਾਮਾਨ, ਕੀਮਤੀ ਵਸਤੂ ਆਦਿ ਰੱਖਣ ਦਾ ਅਸਥਾਨ। ੧੦ ਨਿਸਚਾ ਕਰ ਲਿਆ (ਕਿ ਮਾਲ ਮਿਲਖ, ਤੋਸ਼ੇਖਾਨੇ ਆਦਿ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਸਪੁਰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੇ)। ੧੧ ਇੱਜ਼ਤ। ੧੨ ਜਾਣੇ, ਸਮਝੇ। ੧੩ ਕਮਲੇ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ੧੪ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਇਆ, ਮਿਲਿਆ। ੧੫ ਨਾਲ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਪਤਸਾਹਿਨ ਯਹ ਸੁਨੀ, ਦੇਵੈਂ ਫੌਜ ਚੜ੍ਹਾਇ।
ਠੌਰ ਨ ਲੱਭਉ ਗੁਰ ਲੁਕਨ, ਫੜ ਸਭ ਦੇਂ ਮਰਵਾਇ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋਊ ਬਾਤ ਮਾਤਾ ਮੰਨ ਲਈ। 'ਸਭੀ ਬਾਤ ਤੈਂ ਸੱਚੀ ਕਹੀ।'
ਦਿਵਾਨ ਮੁਸੱਦੀ^੧ ਸੱਦ ਲਏ ਸਾਰੇ। ਕਹੈਂ : 'ਗੁਰੂ ਗਈ ਬਾਇ ਸੁ ਮਾਰੇ॥੧੧॥
ਜਿਸ ਦਿਨ ਤੇ ਚੰਡੀ ਜਗਵਾਈ। ਚੰਡੀ ਕੋਪ^੨ ਕਰ ਉਲਟੀ ਆਈ।
ਪਤਿਸਾਹਿਨ ਸੋਂ ਚੱਕਰੋ ਬੈਰ। ਸੋ ਮਾਰਹਿੰਗੇ ਸਬਹਨਿ^੩ ਘੇਰ॥੧੨॥
ਅਬ ਮਿਲ ਸਬਹਨਿ ਕੀਯੋ ਉਪਾਇ। ਜੁਝਾਰ ਸਿੰਘ ਦਯੋ ਟਿੱਕੋ ਬਹਾਇ।'
ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨ ਕੋਪੀ ਧਾਰੀ। ਕਹਯੋ ਬਚਨ : 'ਸਬਹਨ ਗਈ ਬਾਇ ਮਾਰੀ'॥੧੩॥
ਮਸੰਦਨ ਪਰ ਜਬ ਪਰ ਗਈ ਬਾਈ। ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਤਿਨ ਦਯੋ ਫੁਕਾਈ^੪।
ਤਿਹ ਪਰ ਦੀਨੋ ਡੋਹਰੋ ਚਿਨਵਾਇ^੫। ਹੁਤੋ ਪਿੰਡ ਤਿਸ ਤਾਂ ਪਰਨਾਇ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਰ ਸੰਗਤ ਉਨ ਤੋੜ ਬਹੁ ਤਿਹ ਥਾਂ ਲਈ ਪਰਸਾਇ^੬।
ਐਸੀ ਐਸੀ ਬਾਤ ਸੁਨ ਦਯੋ ਮਸੰਦ ਮਰਵਾਇ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਹੁਕਮ ਖਾਲਸੈ ਭਯੋ। 'ਮਸੰਦ ਭੇਟ ਚੰਡੀ ਕਰ ਦਯੋ।'
ਕਈ ਸਸਤੀ^੭ ਕਈ 'ਨੀਹਲ ਚਲਾਇ। ਕਈ ਘਸੀਟ ਮਾਰੇ ਕਈ ਤੇਲ ਤਲਾਇ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਸਭ ਜੋ ਲਿਖੋਂ ਗ੍ਰੰਥ ਅਧਿਕ^੮ ਹੁਇ ਜਾਇ।
'ਗੁਰਬਿਲਾਸ' ਮਧ ਟੋਲਿ ਕੈ, ਲੀਜੋ ਮਨ ਪਤਿਯਾਇ॥੧੭॥

੧ ਮੁਤਸੱਦੀ, ਮੁਨਸ਼ੀ. ਕਾਰਿੰਦਾ। ੨ ਬਾਈ ਮਾਰ ਗਈ (ਸਿਰ ਫਿਰ ਗਿਆ)। ੩ ਗੁੱਸਾ, ਰੋਹ। ੪ ਸਭਨਾਂ ਨੂੰ।
੫ ਫੁਕ ਦੇਣਗੇ (ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ)। ੬ ਡੋਹਰਾ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਪੁਰ) ਬਣਵਾ ਦੇਣਗੇ। ੭ ਮਿਲਾ ਲਏ। ੮ ਸਸਤਰਾਂ
ਨਾਲ, ਹਥਿਆਰਾਂ ਨਾਲ। ੯ ਪਹਾੜੀ ਤੋਂ ਹੇਠਾਂ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਵਧ ਜਾਏਗਾ।

ਅਨੰਦਪੁਰ ਜੰਗ

(... 'ਹਮ ਸਿਖੀ ਨਹਿੰ ਦੇਹਿੰ ਗਵਾਈ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਤਾ ਗੁਜਰੀ ਭੀ ਤਬੈ, ਸਤਿਗੁਰ ਮਨੋਂ ਸੁ ਕੀਨ।

'ਪੰਥ ਖਾਲਸੈ ਹੱਥ ਤੈਂ, ਸਭ ਕਿਛੁ ਕਯੋਂ ਕਰ ਦੀਨ?॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਏ ਦੰਗੀ^੧ ਬਹੁ ਦੰਗੋ ਮਚਾਵੈਂ। ਲਾਇ ਬੁਰਾਈ ਹਮ ਸਿਰ ਜਾਵੈਂ।

ਬਖਤ ਬਣੈ ਕੋਈ ਰਹੁਗ ਨ ਪਾਸ। ਜਿਸ ਕੋ ਤੂੰ ਕਹੈਂ ਖਾਲਸੋ ਖਾਸ॥੨॥

ਏ ਪੁਤ੍ਰ ਪਰਾਏ ਕਿਸ ਕੰਮ ਆਏ। ਆਪਣੇ ਜਾਏ^੩ ਪਿਛੈ ਹਟਾਏ।

ਬਚ^੪ ਕਹੇ ਮਾਇ ਮੰਨੇ ਨ ਕਾਇ। ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਨੇ ਬੈਨ^੫ ਅਲਾਇ॥੩॥

ਸੁਨ ਮਾਤਾ ਗੁਜਰੀ! 'ਸੁਣ ਲੋਕਨ ਉਜਰੀ^੫।

ਪੰਥ ਨਿੰਦ ਉਚਾਰੈਂ। ਸੋ ਘਰ ਪਈ ਥਾਰੈ॥੪॥

ਤੂੰ ਨਿੰਦਕਨ ਡਹਕਾਈ^੬। ਨਿੰਦ ਪੰਥ ਨ ਸੁਣ ਤੂੰ ਕਾਈ'...।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਰੀ ਖਾਲਸੇ ਆਗਯਾ ਯੋਂ ਕਰ ਦੀਨ।

'ਸੰਕਾ ਨ ਕਰਿਯੋ ਕਿਸੇ ਕੀ, ਜੋ ਲੱਭੈ ਸੋ ਖਾਹੋ ਛੀਨ^੮॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਬਾਰ ਸਿੰਘਨ ਲਏ ਲੂਟ। ਕਮਲੋਟ ਆਦ ਸਭ ਕਰ ਲਈ ਛੂਟ।

ਝੱਖੀ ਕਮਲੋਟ ਪਿੰਡ ਲੀਨੇ ਮਾਰ। ਦੂਣ ਟਿਬੈ^{੧੦} ਕਰ ਦੀਨੋ ਖਾਰ॥੬॥

ਤੋ ਪ੍ਰਬਤੀਯਨ^{੧੧} ਆਨ ਮਚਾਈ ਲੜਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਦੀਏ ਰਾਜੇ ਭਜਾਈ^{੧੨}।

ਹੋਇ ਫਿੱਕੇ ਘਰ ਬੈਠੇ ਜਾਇ। ਮੁਲਕ ਲਯੋ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਉਗਰਾਹਿ॥੭॥

ਫਰਜਾਦੀ ਕਹਲੂਰੀਏ ਦਿੱਲੀ ਗਏ। ਸਭ ਪ੍ਰਬਤੀਯਨ^{੧੩} ਪਰਸੁ ਕੈ ਲਏ।

ਹੁਤ ਰਾਜੇ ਜੇ^{੧੪} ਬਾਈ ਠਾਣੇ।^{੧੫} ਸਤ ਧਾਰਨ ਮਧ ਜਲੰਧੀ ਜਾਣੈ॥੮॥

ਤੋ ਆਇ ਅਨੰਦਪੁਰ ਘਤੀ ਲੜਾਈ। ਹਾਰ ਭਜੇ ਵੈ ਰਾਜੇ ਬਾਈ।

੧ ਦੰਗਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਫਸਾਦੀ। ੨ ਭੀੜਾਂ ਪੈਣ 'ਤੇ, ਅੱਖੇ ਵੇਲੇ। ੩ ਜੰਮੇ ਹੋਏ, ਪੁੱਤਰ। ੪ ਬਚਨ। ੫ ਉਜਰ, ਬਹਾਨੇ (ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਉਜਰ, ਬਹਾਨੇ ਸੁਣ ਕੇ)। ੬ ਤੁਹਾਡੇ। ੭ ਛਲੀ ਗਈ, ਧੱਖੇ ਵਿਚ ਆ ਗਈ। ੮ ਡਰ, ਸੰਕਾ, ਫਿਕਰ। ੯ ਖੋਹ ਕੇ। ੧੦ ਤੋਹਰਾਦੂਨ ਦੀਆਂ ਪਹਾੜੀਆਂ। ੧੧ ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਨੇ। ੧੨ ਭਜਾ ਦਿੱਤੇ, ਨਸਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੩ ਮਿਲ ਕੇ ਮਸਵਰਾ ਲਿਆ। ੧੪ ਬਾਈ (੨੨) ਥਾਣਿਆਂ ਦੇ। ਬਾਰੀ ਧਾਰ ਦੇ ਰਾਜੇ। ੧੫ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਜਲੰਧਰ ਧਾਰ ਦੇ ਸਤ ਰਾਜੇ ਵੀ ਸਨ।

ਤੋਂ ਸਭ ਰਾਜੇ ਸ਼੍ਰਮਿੰਦੇ ਭਏ। ਟਕੇ^੧ ਦੇਨ ਦਿੱਲੀਪਤਿ ਸੋਂ ਰਹੇ॥੯॥
 ਕਹੈਂ ਹਮਾਰੀ ਮੱਦਤ^੨ ਕਰੇ। ਨਹੀਂ ਤ ਮਾਮਲੇ ਉਨ ਹੀ ਕੇ ਭਰੇਂ।
 ਉਨ ਨੈ ਫੌਜ ਬਹੁਤੈ ਕਰ ਲਈ। ਉਨ ਪਹਿ ਦੂਬ^੩ ਆਵਤ ਬਹੁਤਈ॥੧੦॥
 ਵਹੁ ਗੁਰੂ ਕਹਾਵੈ ਸਾਰੀ ਹਿੰਦ। ਵਹੁ ਚਾਹੈ ਮਾਰੈ ਪਤਸ਼ਾਹਨ ਜਿੰਦ।
 ਵਹੁ ਆਪ ਸਚਾ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਕਹਾਵੈ। ਵਹੁ ਤੁਮ ਕੋ ਝੂਠਾ ਸ਼ਾਹੁ ਬਨਾਵੈ॥੧੧॥
 ਉਸ ਦਰਬ ਕਰੋੜਨ ਕੀ ਥੁੜ ਨਾਹਿ। ਕਈ ਰਸਾਇਣੀ^੪ ਰਹੈ 'ਸੰਗ ਵਾਇ।' ^੫
 ਰਾਜੇ ਭੀਮਚੰਦ ਕਹਲੂਰੀਏ ਕਹੀ। ਨੌਰੰਗੈ ਪਤਸ਼ਾਹਿ ਸੁਨ ਚਿੰਤਾ ਪਈ॥੧੨॥
 'ਮਤ ਕਤ ਹਮ ਪਰ ਸੋ ਚੜ੍ਹ ਆਏ। ਕੱਚੀ ਬਲਾਇ ਅਬ ਲਈਏ ਦਬਾਏ।...॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਸ ਲਖ ਫੌਜ ਕਾਬਲ ਦਰੈ^੬, ਪਤਿਦਿੱਲੀ ਹੁਤੀ ਰਖਾਇ।
 ਦੀਨੈ ਰੁੱਕੈ^੭ ਲਿਖ ਉਨੈਂ : 'ਪੜੋ^੮ ਗੁਰੂ ਪਰ ਧਾਇ'॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

^{੧੦}ਚਾਰ ਵੱਲ ਤੈ ਫਉਜ ਸੁ ਦਉੜੀ। ^{੧੧}ਛੁਰੀ ਦੇਰ ਸੰਗ ਕਾਹਲ ਦੌੜੀ।
 ਸਿੱਖ ਹੁਤੇ ਥੇ ਸੋ ਉਨ ਸਾਥ। ਘੱਲੀ ਖਬਰ ਉਨ ਸੁਨ ਸੁਨ ਬਾਤ॥੧੫॥
 ਸੁਣ ਅਨੰਦਪੁਰ ਭਾਜੜ ਪਰੀ। ਲੋਕਨ ਨੱਠਨ ਨ ਲੱਭੈ ਗਰੀ^{੧੨}।
 ਸਤਿਗੁਰ ਰਹਜੋ ਬਹੁ ^{੧੩}ਧੀਰ ਧ੍ਰਵਾਇ। 'ਕਰੁਗੁ ਸਤਿਗੁਰੁ ਆਨ ਸਹਾਇ'॥੧੬॥
 ਅਨਪੁੱਛੇ ਲੋਕ ਭੱਜਨ ਪਏ। ਨਾਂਹਿ ਗੁਰੂ ਜੀ ਆਖੈ^{੧੪} ਰਹੇ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ : 'ਤੁਮ ਦ੍ਰਿੜਤਾ ਧਾਰੋ। ਕਰਤਾਰ ਆਇ ਹਮ ਕਰੁਗੁ ਸਹਾਰੋ'॥੧੭॥
 ਆਈ ਆਈ ਚੌਤਰਫੋਂ ਹੋਇ। ਡਾਢਾ^{੧੫} ਸਕੈ ਕਰ ਨਨੈ ਕੋਇ।
 ਡੋਗਰੈ ਰਾਜੈ ਬਾਈ ਆਏ। ਜਾਲੰਧਰੀਏ ਤੋਂ ਬਾਈ ਧਾਏ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਰਹੰਦੀ ਔ ਮਲੇਰੀਅਨ^{੧੬} ਲਯੋ ਰੋਪੜ ਦਰੋ^{੧੭} ਰੁਕਾਇ।
 ਦ੍ਰਾਬੋ ਰੋਕਜੋ ਲਹੌਰੀਅਨ, ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਪਰਬਤ ਥਾਇ॥੧੯॥

੧ ਪੈਸੇ, ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਰਕਮ। ੨ ਮੱਦਦ, ਸਹਾਇਤਾ। ੩ ਮਾਇਆ, ਧਨ। ੪ ਰਸਾਇਣ ਵਿਦਿਆ ਵਿਚ ਨਿਪੁੰਨ, ਧਾਤ ਨੂੰ ਸੋਨਾ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲੇ। ੫ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਲ। ੬ ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ। ੭ ਵੱਲ, ਤਰਫ (ii) ਦਰਾਂ ਖੈਬਰ। ੮ ਪਰਵਾਨੇ। ੯ ਪੈ ਜਾਓ, ਧਾਵਾ ਕਰ ਦਿਓ। ੧੦ ਚੜ੍ਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਵੱਲ। ੧੧ ਢਿੱਲ ਛੱਡ ਦਿੱਤੀ। ੧੨ ਗਲੀ। ੧੩ ਢਾਰਸ ਦੇਂਦੇ ਰਹੇ। ੧੪ ਨਹਿਣ ਪੁਰ। ੧੫ ਸਖਤੀ। ੧੬ ਮਲੇਰਕੋਟਲਾ ਦੇ। ੧੭ ਵੱਲ, ਤਰਫੋਂ।

ਚੌਪਈ॥

ਚਾਰ ਓਰਾ ਉਨ ਘੇਰਾ ਲਾਯੋ। ਅੰਨ ਘਾਸ ਕੁਛ ਬੜਨਾ ਨ ਪਾਯੋ।
 ਲੋਕਨ ਕੋ ਬਹੁ ਔਖੀ ਭਈ। ਲੋਕਨ ਤਬ ਨੱਠਨ ਕੀ ਠਈ॥੨੦॥
 ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਲੋਕਨ ਕਹੀ। 'ਤੁਮ ਨੱਠੇ ਬਚਤੇ ਅਬ ਨਹੀਂ।
 ਕੋਈ ਬਿਧ ਦੇ ਭਗਵੰਤ ਬਣਾਇ। ਜਲਤੀ ਅਗਨਿ ਬਰਖਾ ਬਰਖਾਇ॥੨੧॥
 ਸਿੰਘ ਹੈਂ ਹਮ ਸੰਗ ਚਾਰ ਹਜ਼ਾਰ। ਸਕੈਂ ਨ ਪਰ ਹਮ ਪੈ ਲਖ ਚਾਰ।
 ਹੋਵਗੁ ਉਨ ਕੋ ਜਾਨ ਪਿਆਰੀ। ਹਮ ਪਰ ਸਕੈਂ ਨਿਕਰਨੈ ਵਾਰੀ॥੨੨॥
 ਤੋ ਲੋਕਨ ਮਾਤਾ ਸਮਝਾਈ। 'ਤੂੰ ਰਾਜਨ ਸਿਉਂ ਲੋ ਗੱਲ ਬਨਾਈ।'
 ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨ ਕਹੀ 'ਪਰਬਤੀ ਦਗੋਦਾਰ। ਸੋ ਲੇਵੈਂਗੇ ਲੁਟ ਤੁਹਿ ਮਾਰ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਹ ਦਗੋਦਾਰਾ ਹੈਂ ਆਦ ਕੇਪ ਇਨ ਪਰ ਮਤ ਪਤੀਯਾਇਓ।
 ਏ ਲੇਵੈਂਗੇ ਸਭਨ ਫੜ ਔ ਦੇਵੈਂ ਕੈਦੇ ਪਾਇ॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਮਾਤਾ ਕਹੀ : 'ਉਨ ਠਾਕੁਰ' ਉਠਾਇ। ਨਹਿੰ ਹਮ ਸੋਂ ਸਕੈਂ ਦਗੋ ਕਮਾਇ।'
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯਾ : 'ਤੁਮ ਲੇਹੁ ਪਤਯਾਇ। 'ਮਾਤ ਮੋਟ ਕਿਛ ਚੀਜ ਧ੍ਰੁਵਾਇ॥੨੫॥
 ਟੂਟੀ ਫੂਟੀ ਜੁ 'ਮਾਰੀ ਚੀਜਾਂ। ਕਰੀ ਤਯਾਰ ਦੇਖਨ ਕੋ ਮੀਜਾ॥੧॥
 'ਭਾਰ ਬ੍ਰਦਾਰੀ ਲੱਦ ਚਲਾਈ। 'ਦਰਬ ਤੋਰੀ' ਇਮ ਗੁਰੂ ਬਜਾਈ॥੨੬॥
 ਯਹ ਬਾਤ ਰਾਜਨ ਕੰਨ ਪਈ। ਕਰ ਹੱਲਾ ਸਭ ਹੂੰ ਲੁਟ ਲਈ।
 ਛਲੀਅਨਾ ਕੋ ਕਰ ਛਲ ਦਿਖਰਾਯਾ। ਛਿਤ੍ਰਾ ਪੁਰਾਣਨ ਪਰ ਧੂਮ ਗਵਾਯਾ॥੨੭॥
 ਜੁੱਲੀ ਪਨਹੀ ਪਰ ਉਨ ਹਥ ਪਾਯਾ। ਭਏ ਸ਼੍ਰਮਿੰਦੇ ਹਥ ਦਰਬ ਨ ਆਯਾ।
 ਤੋ ਭੀ ਮਾਤਾ ਮੰਨੀ ਨ ਬਾਤ। 'ਮੈਂ ਤੁਰ ਜਾਉਂਗੁ ਹੋਤ ਪ੍ਰਭਾਤ'॥੨੮॥
 ਹੁਤੀ ਮਾਤਾ ਸਭ ਲੋਕਨ ਸਿਖਾਈ। ਮਾਤਾ ਚਲਨੈਂ ਬਾਤ ਠਹਿਰਾਈ।
 ਮਾਤਾ ਤੇ ਇਮ ਲੋਕਨ ਅਖਵਾਈ। 'ਹਮ ਕੋ ਲੇ ਚਲ 'ਮੁਹਰੇ ਲਾਈ'॥੨੯॥

੧ ਪਾਸੇ। ੨ ਵੜਨ, ਅੰਦਰ ਆਉਣ। ੩ ਵਾਰ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਣਗੇ। ੪ ਦਗੋਬਾਜ਼, ਧੋਖਾ ਦੇਣ ਵਾਲੇ।
 ੫ ਮੁੱਢ ਕਦੀਮ ਦੇ, ਸ਼ੁਰੂ ਤੋਂ ਹੀ। ੬ ਭਰੋਸਾ, ਵਿਸ਼ਵਾਸ। ੭ ਮੂਰਤੀ (ਦੇਵੀ ਦੇਵਤੇ ਦੀ)। ੮ ਮਾਤੀ ਮੋਟੀ,
 ਮਾਮੂਲੀ ਜੇਹੀ। ੯ ਧਰਾ ਕੇ, ਰਖਵਾ ਕੇ। ੧੦ ਮਾਤੀਆਂ, ਨਕਾਰਾ (ਵਸਤਾਂ)। ੧੧ ਮਨ ਦੀ ਨੀਯਤ।
 ੧੨ ਬਾਰ ਬਰਦਾਰੀ, ਬੋਝਾ, ਭਾਰ ਲੈ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਗੱਡੀ ਆਦਿ, ਉਠ, ਖੱਚਰ ਆਦਿ ਪਸ਼ੂ। ੧੩ ਮਾਇਆ ਭੇਜ
 ਦਿੱਤੀ, ਧਨ-ਮਾਲ ਟੋਰ ਦਿੱਤਾ। ੧੪ ਉੱਚੀ ਕਿਹਾ (ਤਾੜੀ ਮਾਰ ਕੇ ਕਿਹਾ)। ੧੫ ਛਲਣ ਵਾਲੇ, ਧੋਖੇਬਾਜ਼।
 ੧੬ ਜੁੱਤੀਆਂ। ੧੭ ਅੱਗੇ ਲਾ ਕੇ।

ਸੋਊ ਬਾਤ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਮਨ ਮਧ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਠਹਰਾਈ।
 'ਨੱਠੇ ਬਚੈਗਾ ਕੋਊ ਨਾਹਿ। ਹਮ ਊਪਰ ਜਗ ਕਵਤ ਕਰਾਂਹਿ'॥੩੦॥
 ਕਹਾ ਕਰੈਂ ਗੁਰ ਮੰਨੈ ਨ ਵਾਇ। ਚਾਰ ਓਰ ਲੋਕ ਨੱਠਣ ਜਾਇ।
 ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਚਿੱਤ ਯੋ ਕਰ ਆਈ। 'ਇਨ ਤੇ ਲੀਜੈ ਲਿਖਤ ਕਰਾਈ'॥੩੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਏਤੀ ਕਹੀ, 'ਯਹ ਹਮ ਜਾਹੇ ਲਿਖਾਇ॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਿੰਦੇ ਬਕ ਗਏ, ਹਮ ਮੰਨੀ ਸਿੱਖ ਨ ਕਾਇ॥੩੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਐ ਦੁਈ^੧ ਏਤੀ ਦਿਹੁ ਤੁਮ ਲਿੱਖ। ਤੁਮ ਹਮ ਗੁਰੂ ਨ ਹਮ ਤੁਮ ਸਿੱਖ।
 ਤੋ ਲੋਕਨ ਇਮ ਹੂੰ ਲਿਖ ਦਯੋ। ਹੁਤੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਜਿਮ ਥੋ ਕਹਯੋ॥੩੩॥
 ਚਾਕਰ ਨਫਰ ਟਹਿਲੂਏ ਜੋਊ। ਭਯੋ ਸਭੇ ਜਗ ਬੇਮੁਖ ਹੋਊ।
 ਐਸੇ ਸਤਿਗੁਰ 'ਸਾਂਗ ਵ੍ਰਤਾਯੋ। 'ਬੁਰੇ ਬਖਤ ਇਮ ਲੋਕਨ ਦਿਖਾਯੋ॥੩੪॥
 ਲੋਕ ਗਏ ਸਭ ਸਿਦਕੋਂ ਹਾਰ। ਐਸੀ ਭਈ ਸਮੇਂ ਕੀ ਕਾਰ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਧੀਰ ਧਰਾਵਹਿ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਲੋਕ ਸੁ ਨੱਠੇ ਜਾਵਹਿ॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਪਹਿ ਚੜ੍ਹਯੋ ਲਿਖਾਯੋ ਓਮ।
 ਸ੍ਰੀ ਖਾਲਸੈ ਤਬ ਨ ਲਿਖਯੋ, 'ਹਮ ਹੁਕਮ ਨ ਮੇਟਯੋ ਕੌਮ'॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹਯੋ ਖਾਲਸੈ 'ਹਮ ਸਿਦਕ ਸੰਭਾਰੈਂ। ਸੀਸ ਊਪਰ ਹਮ ਸਿਦਕ ਨ ਹਾਰੈਂ।
 ਏਕ ਸੀਸ ਕਯਾ ਸੋ ਸੀਸ ਤਾਈਂ। ਹਮ ਸਿੱਖੀ ਨਹਿ ਦੇਹਿ ਗੁਵਾਈ॥੩੭॥
 'ਹਮ ਕੋ ਜਾਵੇ ਜਹਾਂ ਖੜਾਇ। ਜੋ ਲੋ ਸਾਸ ਨ ਚੱਕੈ ਪਾਇ'।
 ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘ ਲਗੇ ਪਿਆਰੇ। ਹੁਇ ਪ੍ਰਸੰਨ ਗੁਰ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ॥੩੮॥
 'ਧੰਨ ਖਾਲਸੇ ਧੰਨ ਪੰਥ ਭੁਜੰਗੀ। ਰਖਯੋ ਬੀਜ ਜਾਣ^੪ ਸਿੱਖੀ ਚੰਗੀ'।
 ਬਹੁਰ^੫ ਖਾਲਸੇ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮੈ ਕੋਊ ਦੱਸੋ ਮੋਰਚਾ ਭਾਰਾ'॥੩੯॥
 ਤੋ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਐਸੇ ਕਹਯੋ। 'ਜਹ ਹਮ ਹੋਵੈਂ ਤਹ ਤੁਮ ਰਹਯੋ'।
 ਬਾਤ ਖਾਲਸੈ ਸੋ ਮੰਨ ਲਈ। ਤੋ ਲੋਕਨ ਸੁਨ 'ਭਾਜੜ ਕਰ ਦਈ॥੪੦॥

੧ ਦੂਜੀ (ਦੂਜੀ ਗੱਲ ਇਹ ਲਿਖ ਦਿਓ)। ੨ ਨਾਟਕ ਰਚਿਆ। ੩ ਭੈੜਾ ਸਮਾਂ, ਔਖੀ ਘੜੀ। ੪ ਸਾਨੂੰ ਜਿਥੇ ਵੀ ਖੜਾ ਕਰ ਜਾਓਗੇ, ਜਦ ਤਕ ਸਵਾਸ ਹੋਣਗੇ, ਅਸੀਂ ਉਥੋਂ ਪੈਰ ਨਹੀਂ ਚੁਕਾਂਗੇ (ਛੱਡ ਕੇ ਨਹੀਂ ਜਾਵਾਂਗੇ)। ੫ ਸਮਝ ਕੇ, ਅਨੁਭਵ ਕਰ ਕੇ। ੬ ਫੇਰ। ੭ ਭਾਜੜ ਪਾ ਦਿੱਤੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਸਭਨ ਲੈ ਸਾਬ ਤਿਆਰੀ ਕੀਨ।
ਸਮੇਂ ਸੰਝਾ ਤੈ ਆਨੰਦਪੁਰੋਂ ਤੁਰੇ ਰੋਪੜ ਵੱਲ ਚੀਨ^੧॥੪੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਿਛਕ ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਪੀਛੈ ਲਗਾਏ। ਨਾਮਦਾਰ^੨ ਥੇ ਜੋ ਗੁਰ ਭਾਏ।
ਇਸੀ ਤੌਰ ਕੁਛ ਮੁਹਰੇ ਕੀਏ। ਕਿਛਕ ਦੁਵੱਲੀ^੩ ਥੇ ਕਰ ਦੀਏ॥੪੨॥
ਕਬੀਲੇ^੪ ਤੋਰੇ ਮੱਧ ਛਪਾਇ। ਸਤਿਗੁਰ ਭਯੋ ਉਨ ਕਰਨ ਸਹਾਇ।
ਪਾਛੈ ਪੜੇ ਪਹਾੜੀਏ ਧਾਇ। ਮਾਰ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਦਏ ਹਟਾਇ॥੪੩॥
ਆਗੈ ਚੜ੍ਹ ਗਯੋ ਸਰਸੈ^੫ ਨੀਰ। ਭਈ ਦੋਇ ਵਲੋਂ ਬਡ ਭੀੜ^੬।
ਤਿਹ ਲੋਕਨ ਕੇ ਛੁਟ ਗਯੋ ਧੀਰ^੭। ਭਯੋ ਕੋਊ ਕਿਤ, ਕਿਤੈ ਬਹੀਰ^੮॥੪੪॥
ਜੋ ਕੋਊ ਮੁੜ ਪਾਛੈ ਗਯੋ। ਸੋ ਤੋ ਲੁੱਟ ਪਹਾੜੀਅਨ ਲਯੋ।
ਵੜ੍ਹੇ ਜੁ ਆਗੈ ਮਧ ਦਰਿਯਾਇ। ਸੋ ਰੁੜ੍ਹ ਗਯੋ ਕਿਤ ਹੱਥ ਨ ਆਇ॥੪੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿਵਸ ਚੜ੍ਹ੍ਹੇ ਲਾਂਘਾ ਪਰ੍ਹੇ ਉਤਰ ਗਯੋ ਕਿਛ ਨੀਰ।
ਕੋ ਆਗੈ ਕੋ ਪਾਛੈ ਵੜ੍ਹੇ, ਧਰ੍ਹੇ ਨ ਕਿਨਹੂੰ ਧੀਰ॥੪੬॥
ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਵਡ ਦੋਊ ਰਹੇ ਸੁ ਸਤਿਗੁਰ ਸਾਬ।
ਛੋਟੇ ਗਏ ^{੧੦}ਵਡ ਮਾਤ ਸੰਗ, ਭਈ ਐਸੀ ਕਛ ਬਾਤ॥੪੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਖਤ^{੧੧} ਭਾਰੀ ਅਤ ਸਭ ਪਰ ਆਯੋ। ਕੋਊ ਕਿਤੈ ਕੋਊ ਕਿਤ ਵਲ ਧਾਯੋ।
ਐਸੇ ਸਮੇਂ ਉਹਾਂ ਵਰਤ ਗਯੋ। ਸ੍ਰੀ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਪਰ ਜਿਮ ਥੋ ਅਯੋ॥੪੮॥

੧ ਸ਼ਾਮ। ੨ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵੇਖ, ਘੋਖ ਕੇ। ੩ ਸਿਰਕੱਢ, ਪੁਸਿੱਧ। ੪ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸੇ, ਸੱਜੇ ਖੱਬੇ। ੫ ਟੱਬਰ, ਘਰ ਬਾਰ। ੬ ਸਰਸਾ ਨਦੀ, ਜੋ ਅਨੰਦਪੁਰ ਤੇ ਚਮਕੌਰ ਵਿਚਕਾਰ ਹੈ, ਇਸ ਨਦੀ ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਬਹੁਤ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਇਆ ਸੀ, ਸਿੱਖ ਇਸ ਨਾਲੋਂ ਨੂੰ 'ਗੁਰੂ ਮਾਰਿਆ' ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੭ ਮੁੱਠ-ਭੋੜ, ਲੜਾਈ। ੮ ਧੀਰਜ, ਸਬਰ (ਜਾਂਦਾ ਰਿਹਾ)। ੯ ਵਹੀਰ, ਜੰਗਮ ਟੋਲਾ, ਵਿਚਰਣ ਵਾਲਾ ਜਥਾ, ਜੋ ਇਕ ਥਾਂ ਨਾਬ ਟਿਕੇ। ੧੦ ਵੱਡੀ ਮਾਤਾ, ਦਾਦੀ। ੧੧ ਵਕਤ, ਔਖਾ ਸਮਾਂ, ਬਿਪਤ ਕਾਲ।

ਨਠਜੋ ਭਗਵਾਨ ^੧ਕਲਜਮਨਹੁ ਹਾਰੀ। ਲੁਕਜੋ ਜਾਇ ਖਡ ਮੁਚਕੰਦ^੨ ਵਾਰੀ।
 ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਪਹਾੜੀਅਨ ਕੀ ਪਈ। ਚੁੱਕ ਚੌਂਕੜੀ ਸਬਹਨ ਗਈ॥੪੯॥
 ਬਹੁਦ ਰਾਮਜੰਗੋ^੩ ਗਿੱਲੇ ਭਏ। ਉਹਾ ਚਲਨ ਤੇ ਸੋ ਰਹਿ ਗਏ।
 ਕਿਸੈ ਨ ਪੈਰੀਂ ਪਨਹੀ^੪ ਰਹੀ। ਐਸੀ ਬਿਪਤ ਸਬਹਨ ਪਰ ਪਈ॥੫੦॥
 ਔਰ ਨਦੀ ਜੋ ਆਗੈ ਬਹਤੀ। ਉਨੈ ਡੁਬੋਈ ਜੋ ਚੀਜ਼ ਰਹਤੀ।
 ਅਗੇ ਆਈ ਰੋਪੜ ਤੁਰਕਾਰੀ^੫। ਬਹੁਤ ਪਠਾਨ ਹੋਤ ਜਹਿ ਮਾਰੀ॥੫੧॥
 ਤੇ ਹੁਤੇ ਨੌਕਰ ਥੇ ਸਤਿਗੁਰ ਘਣੇ। ਪਾਵਤ ਇਨਾਮ ਸੋਊ ਅਣਗਿਣੇ।
 ਘੋੜੇ ਜੋੜੇ ਉਨ ਦੇਤ ਇਨਾਮ। ਭਏ ਬੇਈਮਾਨ ਨ ਆਏ ਕਾਮ॥੫੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਸਜੋਂ ਹਿਤ ਰਖਤ, ਤਿਨ ਦੇਤ ਵਡੇ ਸਿਰੁਪਾਉ^੬।
 ਵਹੁ ਲੜਤ ਪਹਾੜੀਅਨ ਸੰਗ, ਗੁਰ ਉਨ ਕੀ ਕਰਤ ਸਹਾਇ॥੫੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਕੇ ਘਰ ਕੋ ਗਏ। ^੭ਸੱਦੇ ਜਾਇ ਸੁ ਬੇਮੁਖ ਭਏ।
 ਹੁਤੀ ਹਵੇਲੀ ਉਨ ਤਕੜੀ ਬਨਾਈ। ਚਹਜੋ ਗੁਰੂ ਵੜ ਕਰੀਏ ਲੜਾਈ॥੫੪॥
 ਉਨ ਵੜਨ ਨ ਦੀਨੇ ਲਏ ਪੱਟ^੮ ਅੜਾਈ^੯। ਸੋਈ ਹਵੇਲੀ ਦਰਿਯਾਇ ਰੁੜਾਈ।
 ਜਬ ਭਏ ਪਠਾਣ ਲੋਦੀ ਬੇਈਮਾਨ। ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ 'ਤੁਮ ਰਹੈ ਨ ਮਕਾਨ'॥੫੫॥
 ਫੇਰ ਗੁਰੂ ਵਲ ਕੋਟਲੇ ਗਏ। ਉਨ ਦਰਵਾਜੇ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿਖਏ।
 ਸੋ ਸਤਿਗੁਰ ਨ ਪਸੰਦੈ ਆਈ। ਹੁਤੀ ਨ ਹਵੇਲੀ ਕਰਨ ਲਰਾਈ^{੧੦}॥੫੬॥
 ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਲੰਘ ^{੧੧}ਨਦਰ ਪਸਾਰੀ। ਦੇਖੀ ਚਮਕੌਰ ਉਚੀ ਅਟਾਰੀ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਉਤ ਵਲ ਕਰੀ ਸਵਾਰੀ। ਜਾਇ ਦੇਖੀ ਇਕ ਹਵੇਲੀ ਭਾਰੀ॥੫੭॥

੧ ਕਾਲਯਵਨ, ਜਿਸ ਨੇ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਨੂੰ ਜੰਗ ਵਿਚੋਂ ਭਜਾ ਦਿੱਤਾ। ੨ ਮੁਚਕੰਦ, ਇਕ ਸੂਰਜਵੰਸ਼ੀ ਰਾਜਾ, ਜੋ ਮਾਂਧਾਤਾ ਦਾ ਪੁੱਤ੍ਰ ਸੀ। ਪੁਰਾਣ ਕਥਾ ਅਨੁਸਾਰ: ਇਕ ਵਾਰ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਲਈ ਮੁਚਕੰਦ ਰਾਖਸ਼ਾਂ ਨਾਲ ਲੜਿਆ ਅਤੇ ਫਤਹਿ ਪਾਈ, ਦੇਵਤਿਆਂ ਤੋਂ ਵਰ ਮਿਲਿਆ ਕਿ ਮੈਂ ਦੇਰ ਤਕ ਸੁੱਤਾ ਰਹਾਂ ਤੇ ਜੋ ਮੈਨੂੰ ਜਗਾਵੇ, ਉਹ ਮੇਰੇ ਸਰੀਰ 'ਚੋਂ ਉਪਜੀ ਅਗਨੀ ਨਾਲ ਭਸਮ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਜਦ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਕਾਲਯਵਨ ਤੋਂ ਭੱਜੇ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਪਿੱਛੇ ਲਾ ਕੇ ਉਥੇ ਲੈ ਗਏ, ਜਿਥੇ ਮੁਚਕੰਦ ਸੁੱਤਾ ਪਿਆ ਸੀ, ਮੁਚਕੰਦ ਨੂੰ ਨੌਕਰ ਲਾ ਕੇ ਆਪ ਓਲ੍ਹੇ ਹੋ ਗਏ ਅਰ ਕਾਲਯਵਨ ਉਸ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਆਉਂਦਾ ਹੀ ਭਸਮ ਹੋ ਗਿਆ। ੩ ਬੰਦੂਕ। ੪ ਜੁੱਤੀ। ੫ ਤੁਰਕਾਂ ਵਾਲੀ। ੬ ਸਿਰੋਪਾਉ, ਖਿਲਾਅਤ, ਇਨਾਮ ਵਜੋਂ ਬਖਸ਼ੇ ਹੋਏ ਬਸਤਰ। ੭ ਜਦ ਜਾ ਕੇ ਬੁਲਾਏ। ੮ ਭਿੱਤ, ਤਾਕ। ੯ ਬੰਦ ਕਰ ਲਏ। ੧੦ ਲੜਾਈ, ਜੰਗ। ੧੧ ਦੂਰ ਤਕ ਵੇਖਿਆ।

{ਵੱਡੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ- ਚਮਕੌਰ ਜੁੱਧ}

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਉਂ ਪਕਰ ਬਾਹਰਹੁ ਲਯੋ, ਹਵੇਲੀ ਲਈ ਖੁਲ੍ਹਵਾਇ।
ਕਿਛਕ ਸਿੰਘ ਗੁਰ ਸੰਗ ਵੜੇ, ਦੁਇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਰਲਵਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਮਲੇਰੀਅਨ ਆਨ ਘੇਰਾ ਪਾਯੋ। ਨਹਿੰ ਦਾਣਾ ਕਿਛੁ ਉਸ ਮਧ ਥਾਯੋ३।
ਨਾਹਿੰ ਹੁਤੀ ਕੁਛ ਜੁਗਤਿ ਲੜਾਈ। ਫੌਜ ਸਭੀ ਕੰਧ ਪਿਲਚੀ ਆਈ॥੨॥
ਅਗਜੋਂ ਖਾਲਸੈ ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਏ। ਹੁਤੇ ਬਚੇ ਥੇ ਜੋ ਉਨ ਪਾਏ।
ਮਾਰ ਪਠਾਣ ਤਬ ਦਏ ਹਟਾਇ। ਤੋਂ ਲੋਂ ਪਨਾਹਰਖਾਂ ਪੜ੍ਹਜੋ ਆਇ॥੩॥
ਪੁਛਤੋ ਆਯੋ : 'ਹੈ ਗੁਰ ਕਹੀਂ। ਮੁਹਿ ਉਸੈ ਬਤਾਵੋ ਪਹੁੰਚੋਂ ਤਹੀਂ'।
ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਆਖ ਸੁਨਾਯੋ। 'ਹੋ ਤਕੜੋ ਤੀਰ ਤੋਂ ਵਲ ਆਯੋ'॥੪॥
ਲਗਯੋ ਛਾਤੀ ਤੋੜੇ ਲੰਘਯੋ ਸੰਜੋਇ४। ਗਯੋ ਦੁਵੱਲੋਂ ਪਾਰ ਸੁ ਹੋਇ।
ਗਿਰਯੋ ਭੂਮ ਪਰ ਝੂਮਹਿ ਸੋਇ। 'ਲੈ ਲੋਥ ਨਰੈ ਉਸੈ ਸਥੋਇ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਏ ਜੁ ਨਾਹਰ ੧੦ਸਾਬ ਥੇ, ਸੋ ਬਹੁ ਦੀਨੇ ਮਾਰ।
ਕਿਛੁ ਸਤਿਗੁਰ ਕੁਝ ਖਾਲਸੈ, ਕਰ ਸਾਹਬਜ਼ਾਦਨ ਵਾਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਹੀ ਖਬਰ ਉਸ ਭਈ ਬਿਰਾਦਰ^{੧੧}। ੧੨ਖ਼ਾਜ ਖਿਜ਼ਰ ਬਡ ਕਹਤ ਬਹਾਦਰ।
ਸੋ ਆਯੋ ਜਿਮ ਮਸਤੋ ਫੀਲੋ^{੧੩}। ਲੋਥ ਭਈ ਪਿਖ^{੧੪} ਮੁਖ ਭਯੋ ਪੀਲੋ॥੭॥
ਆਗੈ ਸਤਿਗੁਰ ਸ਼ੇਰ ਦਿਖਾਯੋ। ਹੁਇ ਸ਼ਰਮਿੰਦੇ ਸੀਸ ਕੰਧ ਲੁਕਾਯੋ।
ਸਤਿਗੁਰ ਉਸੈ ਬਹੁਤ ਲਲਕਾਰਾ। 'ਆਉ! ਹਮੈਂ ਤੁਮ ਕਰੈਂ ਦੁਇ ਬਾਰਾ'^{੧੫}॥੮॥

੧ ਹਵੇਲੀ ਦਾ ਮਾਲਕ ਠਾਕੁਰ। ੨ ਮਿਲਾ ਲਏ। ੩ ਸੀ। ੪ ਤਤਪਰ ਹੋਈ। ੫ ਨੁਸਰਤ ਖਾਨ ਅਤੇ ਵਲੀ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ ਦਾ ਭਰਾ, ਮਲੇਰਕੋਟਲੇ ਦਾ ਪਠਾਣ, ਜੋ ਸਰਹਿੰਦ ਦੇ ਸੂਬੇ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਨ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਅਨੰਦਪੁਰ ਤੇ ਚਮਕੌਰ ਦੇ ਜੰਗਾਂ ਵਿਚ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਨਾਲ ਲੜਿਆ ('ਚੁ ਦੀਦਮ ਕਿ ਨਾਹਰ ਬਯਾਮਦ ਬ ਜੰਗ'-ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ)। ੬ ਸਿਰੇ ਤਕ। ੭ ਜ਼ਰਾਂ ਬਕਤਰ, ਲੋਹ-ਕੋਟ। ੮ ਦੋ ਪਾਸੀਂ। ੯ ਉਸ ਦੇ ਆਦਮੀ ਜੰਗ-ਭੂਮੀ ਦੀ ਥਾਂ ਤੋਂ ਉਸ ਦੀ ਲਾਸ਼ ਚੁਕ ਕੇ ਲੈ ਗਏ। ੧੦ ਸਾਬ ਸਨ ਜਿਹੜੇ। ੧੧ ਭਰਾ, ਭਾਈ। ੧੨ ਖਿਜ਼ਰ ਖਾਨ-ਸ਼ੇਰ ਖਾਨ ਦਾ ਭਾਈ, ਮਲੇਰੀਆ ਸਰਦਾਰ, ਜੋ ਚਮਕੌਰ ਦੇ ਜੰਗ ਵਿਚ ਮੌਜੂਦ ਸੀ, ਇਸ ਨੂੰ ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ ਵਿਚ 'ਖ਼ਾਜਹ ਮਰਦੂਦ' ਕਿਹਾ ਹੈ: 'ਕਿ ਆਂ ਖ਼ਾਜਹ ਮਰਦੂਦ ਸਾਯਹ ਦਿਵਾਰ॥ ਬ-ਮੈਦਾਨਿ ਆਮਦ ਬ-ਮਰਦਾਨ ਵਾਰ'॥੩੪॥ ਇਸ ਦੀ ਮੌਤ ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਰੋਪੜ ਪਾਸ ਹੋਈ। ੧੩ ਹਾਥੀ। ੧੪ ਵੇਖ ਕੇ। ੧੫ ਦੋ ਦੋ ਹੱਥ ਕਰ ਲਈਏ, (ii) ਦੂਜੀ ਵਾਰ ਲੜ ਲਈਏ।

ਉਸੈ ਹਵਾਸ ਤਉ ਉਡ ਗਏ। ਉਨੈਂ ਤੀਰ ਸਤਿਗੁਰ ਲਖ ਲਏ।
 ਆਪ ਰਹਜੋ ਵਹਿ ਬਹਿ ਕੰਧ ਓਟ। ਘੱਲ ਲਵਾਵੈ ਔਰਨ ਚੋਟ॥੯॥
 ਤਉ ਬਜੀਰਾ ਤੁਰਤ ਤਹਿ ਆਯੋ। ਆਨ ਉਨੈਂ ਭੀ ਜੰਗ ਮਚਾਯੋ।
 ਪਾਛੇ ਪੜੇ ਪਹਾੜੀ ਆਏ। ਉਨ ਨੈ ਭੀ ਬਹੁ ਜੋਰ ਲਗਾਏ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭੈ ਲਾਇ ਬਲ ਥਕ ਰਹੇ, ਟੁਟੀ ਸੁ ਜਾਗ੍ਹਾ ਨਾਂਹਿ।
 ਡੇਰੇ ਕੀਨੇ ਗਿਰਦਾ ਤਿਨ, ਮਾਨੁਖ ਬਹੁ ਮਰਵਾਇ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਅੰਦਰ ਕੀ ਬਾਤ ਸੁਨਾਊਂ। ਹੁਤੇ ਨ ਅੰਦਰ ਅੰਨ ਕਿਥਾਊਂ।
 ਕੰਧ ਚਿਣੀ ਕਿਛ ਆਛੀ ਨਾਂਹਿ। ਹੁਤੇ ਨ ਮੁਰਚੇ^੩ ਰੱਖੇ ਮਾਂਹਿ॥੧੨॥
 ਜਿਨ ਸਿੱਧੇ ਕਰ ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਏਂ। ਜਿਸੈ ਓਟ ਕਰ ਸੀਸ ਬਚਾਏਂ।
 ਨਹਿ ਲੱਭੇ ਤਿਹ ਭੁੰਨਣ ਕੋ ਦਾਣਾ। ਜੋ ਲੱਭੈ ਤਾਂ ਕਦ ਮਿਲੈ ਖਾਣਾ॥੧੩॥
 ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੋ ਗਯੋ ਮੁਕਾਈ^੪। ਰਹਜੋ ਨ ਤੀਰ ਤੁਨੀਰਨ^੬ ਮਾਂਹੀ।
 ਜਖਮੀ ਜੋਗ ਕਿਤ ਲਭੈ ਨ ਪਾਨੀ। ਐਸੀ ਔਖੀ ਤਹਾਂ ਬਿਹਾਨੀ^੭॥੧੪॥
 ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਵਤ ਬਾਂਹਿ ਥਕ ਗਈ। ਥਕੀ ਦੇਹ ਮਧ ਸ਼ਕਤਿ ਨ ਰਹੀ।
 ਤੋ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਹਠ ਨਹਿ ਛੋਰਜੋ^੮। ਪਰੈ ਜੋਰ ਹਿਤ* ਵਲ ਜਹਿ ਦੌਰਜੋ^੯॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੋ : 'ਗਯੋ ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੋ ਮੁਕਾਇ।
 ਫੜ ਤੇਗੈ ਗਿਰਦੈ ਫਿਰੋ, ਹੱਵੇਲੀ ਕੇ ਧਾਇ^{੧੦}'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਵੈਸੇ ਮੰਨ ਲਈ। ਦੁਇ ਦੁਇ ਨਿਕਸ ਗਿਰਦਾਵਲ ਕਈ।
 ਵੈ ਮਰ ਜਾਹਿ ਤੋ ਆਵੈ ਔਰ। ਐਸੀ ਭਈ ਉਹਾਂ ਕੁਛ ਤੌਰ॥੧੭॥
^{੧੧}ਨਿਕਸ ਨਿਕਸ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਮਰ ਗਏ। ਤੋ ਗੁਰ ਲਖੇ^{੧੨} ਸਿੰਘ ਥੋੜੇ ਰਹੇ।
 ਕਹੀ ਸਤਿਗੁਰ : 'ਅਬ ਬਾਰੂ ਨ ਜਾਵੇ। ਫੜ ਤੇਗੈ ਢਿਗ^{੧੩} ਕੰਧਨ ਖੜਾਵੇ'॥੧੮॥
 ਸੋ ਤੁਰਕਨ ਗੱਲ ਲੀਨੀ ਜਾਨ। 'ਭਯੋ ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੋ ਮੱਧ ਮੁਕਾਨ^{੧੪}।'
 ਕਰ ਹੱਲੇ ਵੈ ਸਭ ਹੀ ਧਾਏ। ਪਰੇ ਚੁਫੇਰਜੋਂ ਰੌਲ ਮਚਾਏ॥੧੯॥

੧ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਨ, ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ। ੨ ਆਲੇ ਦੁਆਲੇ। ੩ ਮੋਰਚੇ, ਕਿਲ੍ਹੇ ਦੀ ਕੰਧ ਜਾਂ ਵੱਟ ਆਦਿ ਵਿਚ ਬਣਾਏ ਛੇਕ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਦੀ ਦੁਸ਼ਮਣ 'ਪੁਰ ਤੀਰ ਗੋਲੀ ਆਦਿ ਚਲਾਈ ਜਾਵੇ। ੪ ਵਿਚ। ੫ ਮੁੱਕ ਗਏ। ੬ ਤੁਣੀਰ, ਤੀਰਾਂ ਨਾਲ ਜੋ ਭਰਿਆ ਜਾਵੇ, ਭੱਥਾ, ਤਰਕਸ਼। ੭ ਬੀਤੀ। ੮ ਛਡਿਆ। ੯ ਦੌੜਦੇ। ੧੦ ਧਾਵਾ ਬੋਲ ਕੇ, ਦੌੜ ਕੇ। ੧੧ ਨਿਕਲ ਨਿਕਲ ਕੇ। ੧੨ ਵੇਖਿਆ, ਜਾਣਿਆ। ੧੩ ਨੇੜੇ, ਕੋਲ। ੧੪ ਮੁੱਕ ਗਿਆ (ਗੜ੍ਹੀ ਅੰਦਰ)। *ਪਾਠਤ੍ਰ 'ਤਿਤ'।

ਕੋ ਪਜਾਦੇ ਕੋ ਆਯੋ ਅਸਵਾਰ। ਉਡੀ ਧੂੜ ਭਯੋ ਧੁੰਧੁਕਾਰ^੧।
ਉਨ ਧਰ ਪੌੜੀ ਹੱਥ ਕੰਧੀ ਪਾਏ। ਅਗਜੋਂ ਸਿੰਘਨ ਕਟ ਹੱਥ ਗਿਰਾਏ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚੌਫੇਰਜੋਂ ਚੜ੍ਹ ਹੱਥ ਘਤੰ^੨ ਤਿਮ ਤਿਮ ਸਿੰਘ ਕਟਾਹਿੰ।
ਉਨ ਕੋ ਦਾਵ^੩ ਸੁ ਨਹਿੰ ਲਗਜੋ, ਗਿਰ ਗਿਰ ਭੂਮਹਿੰ^੪ ਪਾਹਿੰ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਹੁਤੀ ਥੀ ਗੋਲੀ। ^੫ਪਾਸ ਢੁਕੇ ਤਬ ਉਨ ਪਰ ਠੋਲੀ^੬।
ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਤਿਨ ਦਏ ਗੇਰ। ਭਏ ਤੁਰਕ ਕੇ ਤਹਿੰ ਬਹੁ ਢੇਰ॥੨੨॥
ਐਸੇ ਰੌਰੇ^੭ ਜਬ ਉਹਾਂ ਭਯੋ। ਸਾਹਬ ਜੁਝਾਰ ਸਿੰਘ ਮਨ ਮੈਂ ਠਯੋ^੮।
'ਅਬ ਜੀਵਨ ਕੋ ਕੁਝ ਧ੍ਰਮ ਨਾਹੀਂ। ਪੁਤ੍ਰ ਜੀਵੈਂ ਲੜ ਪਿਤਾ ਮਰਾਹੀ॥੨੩॥
ਅਭਿਮੰਨੁ^੯ ਮੁਯੋ ਪਿਤ ਅਰਜਨ ਜੀਵਤ। ਮੇਘਨਾਦ^{੧੦} ਮੁਯੋ ਰਾਵਣ ਥੀਵਤ^{੧੧}।
ਰੀਤਿ ਯਹੀ ਛਤ੍ਰਿਯਨ^{੧੨} ਕੀ ਕਹੈਂ। ਪ੍ਰਾਣ ਪਿਤਾ ਹਮ ਮੁਹਰੇ^{੧੩} ਦਹੈਂ॥੨੪॥
ਫੜ ਤੇਗੋ ਹੁਇ ਬਾਹਰ ਧਾਯੋ। ਅਗੈ ਅੜ੍ਹੇ ਸੋ ਮਾਰ ਗਿਰਾਯੋ।
ਉਸ ਪਾਸੈ ਹੁਇ ਗਯੋ ਉਜਾੜਾ। ਉਨ ਜਾਨਯੋ ਦਲ ਆਇ ਪਯੋ ਸਾਰਾ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਰਦ^{੧੪} ਗੁਬਾਰਹਿ ਮੱਧ ਤਹਿੰ ਪਰ^{੧੫} ਕੌ ਸੁਝੈ ਨ ਆਪ।
ਰੌਲੋ ਗੌਲੋ ਬਹੁ ਉਹਾਂ ਭਯੋ ਆਪਸ ਮਧ ਖਾਪ^{੧੬}॥੨੬॥
ਕਈ ਸੁ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰ ਤਿਹ, ਸ੍ਰੀ ਜੁਝਾਰ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦੀ ਲੀਨ।
ਤਿਮ ਮਗਰ ਜੋਰਾਵਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਰਯੋ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ ਚੀਨ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੇਖ ਭਾਈ ਦੁਖ ਸਹਯੋ ਨ ਗਯੋ। ਫੜ ਖੰਡੈ ਸੋ ਮਗਰੈ ਧਯੋ।
ਜਾਇ ਭਾਈ ਜਿਮ ਸ਼ਸਤ੍ਰਨ ਕਰੇ। ਮਾਰੈ ਉਸੈ ਜੋ ਆਗੈ ਅਰੇ^{੧੭}॥੨੮॥

੧ ਅੰਧ ਗੁਬਾਰ। ੨ ਘੱਤਣ, ਪਾਉਣ। ੩ ਦਾਉ, ਮੌਕਾ। ੪ ਧਰਤੀ ('ਤੇ ਡਿਗਦੇ)। ੫ ਨੇੜੇ ਆਵੇ। ੬ ਦਾਗ ਦਿੱਤੀ। ੭ ਰੌਲਾ-ਗੌਲਾ, ਸ਼ੇਰ-ਸ਼ਰਾਬਾ। ੮ ਠਾਣੀ। ੯ ਅਭਿਮਨਯੂ, ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦੀ ਭੈਣ ਸੁਭਦ੍ਰਾ ਦੇ ਉਦਰ ਤੋਂ ਹੋਇਆ ਅਰਜੁਨ ਦਾ ਪੁਤ੍ਰ, ਜਿਸ ਨੇ ਮਹਾਂਭਾਰਤ ਦੇ ਜੰਗ ਵਿਚ ਦੂਜੇ ਦਿਨ ਦੁਰਯੋਧਨ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਲਕਸ਼ਮਨ ਨੂੰ ਮਾਰਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਤੇਰ੍ਹਵੇਂ ਦਿਨ ਆਪ ਭੀ ਵੱਡੀ ਵੀਰਤਾ ਵਿਖਾਉਂਦੇ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਪਰੀਛਤ ਪਾਂਡਵਾਂ ਪਿੱਛੋਂ ਰਾਜ ਸਿੰਘਾਸਨ 'ਤੇ ਬੈਠਾ। ੧੦ ਮੰਦੋਦਰੀ ਦੇ ਉਦਰ ਤੋਂ ਜਨਮਿਆ ਰਾਵਣ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਜੋ ਬੱਦਲ ਵਾਂਗ ਗਰਜਦਾ ਸੀ, ਇਸ ਨੇ ਲੰਕਾ ਯੁੱਧ ਵਿਚ ਲਛਮਣ ਨੂੰ ਬਰਛੀ ਮਾਰ ਕੇ ਬੇਹੋਸ਼ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਅੰਤ ਨੂੰ ਲਛਮਣ ਤੇ ਰਾਮਚੰਦ੍ਰ ਜੀ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੧੧ ਹੁੰਦਿਆਂ, ਜੀਵਦਿਆਂ। ੧੨ ਕਸ਼ਤਰੀਆਂ ਦੀ। ੧੩ ਸਾਮ੍ਹਣੇ, ਅੱਗੇ। ੧੪ ਘੱਟਾ, ਅੰਨ੍ਹੇਰੀ। ੧੫ ਆਪਣਾ ਪਰਾਇਆ ਕੋਈ ਨਾ ਸੁਝਦਾ, ਦਿੱਸਦਾ। ੧੬ ਖਪ ਗਏ, ਮਰ ਗਏ। ੧੭ ਅੜੇ।

ਕਿਸੈ ਢਾਲ ਕਿਸ ਭਗੌਤੀ ਛੁਹਈ। ਜਿਸੈ ਛੁਹੀ ਉਸੈ ਕਟ ਕਰ ਗਈ।
 ਸਨਮੁਖ^੧ ਉਨ ਕੈ ਅੜ੍ਹੇ ਨ ਕੋਇ। ਮਾਰ ਗਿਰਾਏ ਬੰਦੂਕਨ ਸੋਇ॥੨੯॥
 ਐਸੀ ਭਾਂਤ ਤਹਿ ਦੋਵੇਂ ਭਾਈ। ਸਾਬ ਪਠਾਣਨ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾਈ।
 ਅਸਤ੍ਰੈ ਸਏ ਬਾਸਟੇ ਸਾਲ। ਐਸ ਭਈ ਪਰ^੨ ਗੁਰ ਦੋਊ ਬਾਲ॥੩੦॥

ਚਮਕੌਰ ਦਾ ਹੋਰ ਹਾਲ

(... 'ਹਮ ਸੁਤ ਦੀਨੇ ਸੌਂਪ ਥਾਇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰਤ ਲਰਾਈ^੩ ਇਮ ਤਹਾਂ ਸਮਾਂ ਸੰਝ^੪ ਭਈ ਆਇ।
 ਡੇਰਨ ਗਏ ਸੂਦਾਰ ਤੁਰ ਚੌਂਕੀ^੫ ਚੁਫੇਰ ਕਰਵਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁ ਚੁੱਕਸਾਈ ਚੁਫੇਰੈ ਕਰ ਗਏ। ਮਾਨੁਖਨ ਸੰਗ ਮਾਨੁਖ ਖੜਵਏ^੬।
 ਔਰਨ ਕੈ ਢਿਗ ਔਰ ਖੜਵਏ। ਤਿਨ ਮਧ ਰਾਤ ਕੋ ਲਖਨ^੭ ਨ ਪਏ॥੨॥
 ਏਕ ਕਹੈ, 'ਗੁਰ ਰਹੁਗੇ ਨਾਹੀ'। ਓਇ ਫਿਰ ਕਹੈ 'ਕਿਮ ਜਾਉਗ ਉਡਾਹੀ^੮।
 ੧੦ ਚਾਰ ਕੁੰਟ ਉਸ ੧੧ ਫੜਨੈ ਵਾਰੋ। ਲੱਖ ਲੋਕ ਉਸ ਭਏ ਦੁਆਰੋ॥੩॥
 ਓਇ ਲਾਇ ਫੰਘ^੯ ਕਿਤ ਜਾਇ ਉਡਾਹੀ। ਉਸ ਜਮੀਨ ਮਧ ਬਡਯੋ^{੧੦} ਨ ਜਾਹੀ'।
 ਠੀਕ ਬਾਤ ਗੁਰ ਔਖੀ ਬਣੀ। ਹੁਤੀ ਬਾਤ ਜਿਮ ਲੋਕਨ ਗਿਣੀ॥੪॥
 ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਕੁਛ ਸੁੱਝੈ ਨਾਹੀ। ਰਹੀ ਨ ਫਉਜ ਕੁਛ ਲੜਨੈ ਵਾਹੀ^{੧੧}।
 ਸਾਹਬਜ਼ਾਦਨ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾਈ। ਬਹੁ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਭਈ ਸੁਚਾਈ^{੧੨}॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋਚਿਓ 'ਹਮ ਸੁਤ^{੧੩} ਦੀਨੇ ਸੌਂਪ ਥਾਇ।
 ਹਮ ਦੂਜੈ ਬਚਤੇ ਨਹਿੰ ਦਿਸੈ, ਕਿਛੁ ਹੋਵਗੁ ਉਨੇ ਰਜਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਰ ਭਲੀ ਭਈ ਸਿਰ ਤੁਰਕੇ ਲਾਇ। ਬਚਨ ਪੂਰਨ ਹਮ ਬਡਿਅਨ^{੧੪} ਭਾਇ।
 ਅਬ ਹਮ ਖਾਲਸੈ ਦਯੋ ਗੁਰਾਈ। ਦਯੋ ਟਿੱਕੋ ਖਾਲਸੈ ਲਾਈ'॥੭॥

੧ ਸਾਹਮਣੇ। ੨ ੧੭੬੨ ਸੰਮਤ (੧੭੦੫ ਈ.)। ੩ ਪੈ ਗਈ, ਸਿਰ ਆਈ। ੪ ਲੜਾਈ। ੫ ਸਮਾ।
 ੬ ਸਿਪਾਹੀਆਂ ਦਾ ਪਹਿਰਾ। ੭ ਖੜੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ, ਖਲ੍ਹਾਰ ਦਿੱਤੇ। ੮ ਲੰਘਣ (ਕੋਈ ਰਾਤ ਨੂੰ ਨਾ ਲੰਘ ਸਕੇ)।
 ੯ ਉੱਡ ਕੇ, ਨੱਸ ਕੇ। ੧੦ ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ, ਚਵਾਂ ਦਿਸ਼ਾਂ ਵੱਲ। ੧੧ ਫੜਨ ਵਾਲੇ, ਸਿਪਾਹੀ। ੧੨ ਖੰਡ (ਖੰਡ ਲਾ
 ਕੇ ਕਿਥੇ ਉੱਡ ਜਾਵੇਗਾ)। ੧੩ ਵਡਿਆ, ਧੱਸਿਆ (ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕੇਗਾ)। ੧੪ ਓਥੇ। ੧੫ ਸੋਚ। ੧੬ ਪੁੱਤਰ।
 ੧੭ ਵਡਿਆਂ, ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ।

ਜਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਥੇ ਬੈਠੇ ਆਪ। ਸੰਤ ਸਿੰਘ ਬੈਠਾਇਆ ਥਾਪਾ^੧।
 ਪਗੜੀ ਅਪਨੀ ਸੀਸ ਸਵਾਰੀ। ਸੰਤ ਸਿੰਘ ਸਿਰ ਆਪ ਸੁਧਾਰੀ^੨॥੮॥
 ਨਿਜ ਕਲਗੀ ਸਿਰ ਦਈ ਲਗਾਇ। ਦਈ ਪੁਸ਼ਾਕ ਅਪਣੀ ਪਹਿਰਾਇ^੩।
 ਗੁਰੂ ਤੋਰ^੪ ਸਿੰਘ ਰੱਖਿ ਬਹਾਯੋ। ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਜਿਮ ਅੰਗਦ ਟਿਕਾਯੋ॥੯॥
 ਸੱਦ ਖਾਲਸੈ ਕੁਨਸ^੫ ਕਰਵਾਈ। ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘਨ ਦਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ।
 ਸੰਤ ਸਿੰਘ ਇਮ ਕਹਜੋ ਸਮਝਾਈ। 'ਹੋਈ ਸ਼ਹੀਦ ਮਤ ਫਤਿਹਿ ਜਾਈ'॥੧੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜੀਵਣ ਸਿੰਘ ਰੰਘਰੇਟਤੋ, ਬੰਦੂਕੀ^੬ ਖੂਬ ਅਖਵਾਇ।
 ਏਕ ਬੁਰਜ ਮਧ ਸੋ ਬਹਜੋ, ਏਕਲ ਹੀ ਥੋ ਸਾਇ^੭॥੧੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਠੌਰ ਠੌਰ ਔਰ ਹੁਤੇ ਬਹਾਇ। ਪਰ ਦਾਰੂ ਗਯੋ ਉਸੈ ਮੁਕਾਇ।
 ਥਕੇ ਹੁਤੇ ਅਰੁ ਨੀਂਦ ਅਕਾਏ। ਸਭ ਸਿੰਘ ਮੱਧ ਚਾਲੀ ਏ ਥਾਏ॥੧੨॥
 ਕਿਛੁ ਜਖਮੀ ਕਿਛੁ ਪਰੇ^੮ ਥੇ ਮਰੇ। ਇਮ ਕਰ ਸੰਸੋ^੯ ਬਹੁ ਗੁਰ ਕਰੇ।
 ਹੁਤੇ ਗਨੀਖਾਂ ਗੁਰ ਸੰਗ ਪਠਾਣ। ਪਹੁੰਚਯੋ ਭਾਈ ਤਿਸ ਕੋ ਆਣ॥੧੩॥
 ਮਾਰ ਵਾਜ ਉਨ ਸੱਦਯੋ ਤਾਹਿ। 'ਆਓ ਨਿਕਸ^{੧੦} ਹਮ ਰੱਖ ਲੈ ਤਾਹਿ।'
 ਸੋਊ ਬਾਤ ਗੁਰ ਕੈ ਕੰਨ ਪਈ। ਸਦ ਪਠਾਣ ਉਸ ਗੱਲ ਸਮਝਈ॥੧੪॥
 'ਲੈ ਚਲ ਹਮ ਕੋ ਅਪਨੇ ਨਾਲ। ਹਮ ਕਰ ਦੇਂਗੇ ਤੁਮੇਂ ਨਿਹਾਲ।'
 ਹੁਤੇ ਪਠਾਣ ਸਿਦਕ ਕੋ ਪੂਰੇ। ਉਨੈਂ ਕਹੀ, 'ਲੈ ਚਲਗੁ ਜਰੂਰੇ'॥੧੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੀ ਮੋਰੀ ਇਕ ਬੁਰਜ ਮਧ, ਸੋ ਗੁਰ ਦਈ ਖੁਲ੍ਹਾਇ।
 ਕਮਰ ਖੰਜਰ ਇਕ ਹਥ ਫੜਯੋ, ਹੁਤ ਮੋਹਰੈ^{੧੧} ਖੀਸੈ ਪਾਇ॥੧੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਨਿਕਸ ਸਤਿਗੁਰ ਜਬ ਆਗੈ ਧਾਯੋ। ਖੜੇ ਪਹਿਰੂ ਕਿਤ ਲੰਘਨ ਨ ਪਾਯੋ।
 ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਦਯੋ ਰੌਲੋ ਮਚਾਇ। ਭਾਗਯੋ ਹਿੰਦੂ ਇਮ ਕਹਜੋ ਸੁਨਾਇ॥੧੭॥
 ਗਯੋ ਗਯੋ ਭਯੋ ਚਾਰੋਂ ਓਰ। ਸਤਿਗੁਰ ਭੀ ਕਹਿੰ ਉਸ ਹੀ ਤੋਰ।
 ਤੋ ਪਠਾਣ ਗੁਰ ਆਗੈ ਲਾਯੋ। ਵੜ ਮਧ ਤੁਰਕਨ ਦਰਯਾਇ ਵਲ ਧਾਯੋ॥੧੮॥

੧ ਸਥਾਪਤ ਕਰ ਕੇ। ੨ ਸਜਾਈ। ੩ ਪਹਿਨਾ (ਦਿਤੀ)। ੪ ਵਾਂਗ। ੫ ਕੋਰਨਿਸ਼ ਡੰਡੋਤ। ੬ ਸ਼ਹੀਦ ਬੇਸ਼ੱਕ ਹੋ ਜਾਈ, ਪਰ ਜਿਉਂਦਿਆਂ ਫਤਿਹਾ ਨਾ ਜਾਈ। ੭ ਬੰਦੂਕਚੀ। ੮ ਓਥੇ, (ii) ਓਹੀ। ੯ ਪਏ (ਮਰੇ ਪਏ ਸਨ)। ੧੦ ਫਿਕਰ, ਚਿੰਤਾ। ੧੧ ਨਿਕਲ (ਤੁਸੀਂ ਨਿਕਲ ਆਓ, ਮੈਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਰੱਖ ਲਵਾਂਗਾ, ਰਖਿਆ ਕਰਾਂਗਾ)। ੧੨ ਲੈ ਚੱਲਾਂਗਾ ਜ਼ਰੂਰ ਹੀ। ੧੩ ਮੁਹਰਾਂ (ਜੇਬ ਵਿਚ ਪਾ ਲਈਆਂ)।

ਦੌੜ ਦਪੌੜ^੧ ਕਰ ਗਏ ਝੱਲ। ਆਗੈ ਦੇਖਜੋ ਇਕ ਮਾਹੀ^੨ ਚੱਲ।
ਉਨੈਂ ਲਯੋ ਥੋ ਗੁਰੂ ਪਛਾਣ। ਵਹੁ ਲਗਜੋ ਤਉ ਡੰਡ ਸਉ ਪਾਣ॥੧੯॥
ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਦਈ ਮੋਹਰ ਫੜਾਇ। ਇਸ ਤੇ ਰੋਲਾ ਔਰ ਦਯੋ ਪਾਇ।
ਗੁਰ ਸੋਚੈਂ ਨਾ ਦਏ ਫੜਾਇ। ਨਾ ਮੰਨੇ ਵਹ ਕਿਸ ਹੀ ਦਾਇ^੩॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਧਾਯੋ ਗੁਰ ਆਗੈ ਕਰੀ ਪੇਟ ਖੰਜਰ ਦਯੋ ਧਸਾਇ।
ਘੋਲ ਘਾਲ ਉਸ ਬਹੁ ਕਰੀ, ਛੋਡਜੋ ਪ੍ਰਾਣ ਉਡਾਇ॥੨੧॥

ਸਾਖੀ ਮਾਛੀਵਾੜੇ^੪ ਕੀ ਲਿਖਤ

('...ਲਯੋ ਸਰਬ ਲੋਹ ਕਰਦ ਫਿਰਾਇ')

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਜਬ ਗਏ ਅਗੇਰੇ। ਢੁੱਕੇ ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਨੇਰੇ^੫।
ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਗਯੋ ਪਠਾਣ ਬਹਾਇ। ਲਜਾਯੋ ਖੜੀ ਗੁਲਾਬੋ ਬੁਲਾਇ॥੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨਹੁ ਸਾਖੀ ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਗੁਰ ਬਹੇ ਖੜੀ ਘਰ ਜਾਇ।
ਪਠਾਣ ਸੱਯਦ ਖਿਜਮਤ^੬ ਕਰੀ, ਗੁਰ ਤੋਰਹਿ ਸਿਰਹੁ ਉਠਾਇ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਕੁਛ ਧਰਜੋ ਆਗੈ ਪਰਸਾਦਿ। ਸੋ ਮੁਖ ਪਾਯੋ ਕਰ ਗੁਰ ਯਾਦ।
ਸੰਝ ਪੜੀ ਤੋ ਅੰਦਰ ਆਣੇ। ਮੱਧ ਹਵੇਲੀ ਭਏ ਟਿਕਾਣੇ॥੩॥
ਇਕ ਦੋਇ ਤਹਿ ਸਿੰਘ ਚਲ ਆਏ। ਤੇ ਭੀ ਗੁਰਹਿ ਛੁਪਾਇ ਬਹਾਏ।
ਇਕ ਦਿਨ ਗੁਰ ਬਕਰੋ ਮੰਗਵਾਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਤੈ ਝਟਕੇ ਕਰਵਾਯੋ॥੪॥
ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਝਟਕੇ ਕਰ ਖਾਵਹਿ। ਸੁਟ 'ਸੰਖੀ ਘਰ ਤੁਰਕ ਗਿਰਾਵਹਿ।
ਦੇਖ ਤੁਰਕ ਦੇ ਖੜੀ ਗਾਰੈ^੭। 'ਹਮਰੇ ਘਰ ਤੁਹ ਹਡੀਆਂ ਡਾਰੈ'^੮॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਖੜੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਮੈਂ ਹੋਂ ਮਾੜੇ ਅੱਤਿ।
ਖਬਰ ਹੋਇ ਕਿਤ ਤੁਰਕ ਕਉ, ਮਾਰੈ ਮੋਹਿ ਅਲਬੱਤ'^{੧੦}॥੬॥

੧ ਦਪਟ, ਧਾਵਾ, ਹੱਲਾ। ੨ ਮੱਝਾਂ ਦਾ ਪਾਲੀ। ੩ ਤਰ੍ਹਾਂ (ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵੀ)। ੪ ਸਮਰਾਲਾ ਤਹਿਸੀਲ (ਲੁਧਿਆਣਾ) ਵਿਚ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਗੁਲਾਬ ਚੰਦ ਮਸੰਦ ਦੇ ਘਰ ਪੋਹ ਸੰਮਤ ੧੭੬੧ (੧੭੦੪ ਈ.) ਵਿਚ ਆ ਕੇ ਠਹਿਰੇ ਸਨ। ਗਨੀ ਖਾਂ, ਨਬੀ ਖਾਂ ਇਸੇ ਪਿੰਡ ਦੇ ਸਨ। ੫ ਨੇੜੇ। ੬ ਖਿਜਮਤ, ਸੇਵਾ। ੭ ਹੱਡੀਆਂ। ੮ ਗਾਲ੍ਹਾਂ (ਦੇਂਦਾ)। ੯ ਸੁੱਟਦਾ (ਹੈਂ)। ੧੦ ਅਲਬੱਤਹ, ਬੇਸ਼ੱਕ, ਨਿਰਸੰਦੇਹ।

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਦਏ ਰੁਪਯੋ ਡਾਰ। ਸੋ ਚੁਗ ਕਾਜੀ ਚਹਜੋ ਮਸਟ ਮਾਰ।
 ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਗੁਰ ਦਸ ਦਿਨ ਰਹਜੋ। ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਤਹਿ ਚਲਣੇ ਚਹਜੋ॥੭॥
 ਤੋਂ ਪਠਾਣ ਸਹਿਤ ਸੱਯਦ ਰਲਵਾਯੋ। ਕਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਬਾਣੇ^੩ ਬਟਵਾਯੋ।
 ਡੌਲ^੪ ਹਾਜਨ^੫ ਕੀ ਲਈ ਬਨਵਾਇ। ਬਾਣੇ ਨੀਲ ਕੇਸ ਖਿੰਡਵਾਇ^੬॥੮॥
 ਤਿਮ ਸਿੱਖਨ ਬਾਣੈ ਬਨਵਾਇ। ਫੜ ਅਸਤਾਵੈ^੭ ਪਠਾਣ ਭਏ ਰਾਹਿ॥੯॥
 ਪੀਰ ਉੱਚ ਕੇ ਕਹਿਤੇ ਜਾਇੰ। ਨਬੀ ਗਨੀ ਖਾਂ ਥੋ ਤਹਿ ਨਾਇ^੮।
 ਤੁਰੈ ਢਲਾ^{੧੦} ਤਉ ਮੁਲਤਾਨ ਸਦਾਇ^{੧੧}। ਜਾ ਪਹੁੰਚੇ ਵਹਿ ਕਨੇਚ ਗਿਰਾਇੰ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਹ ਥਾਂ^{੧੨} ਹੁਤੋ ਮਸੰਦ ਇਕ ਫੱਤਾ ਤਾਂਹਿ ਸੁ ਨਾਇ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ ਬੁਲਾਇ ਉਸ, 'ਕਿਮ ਹਮ ਅਗੈ ਪੁਜਾਇ^{੧੩}॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੋੜੀ ਘਰ ਕੀ ਹਮ ਕੋ ਦੇਹ। ਹਮ ਤੁਮ ਦਰਬਾ^{੧੪} ਘਣੀ ਭਰ ਦੇਹਿੰ।
 ਬੁਰੈ ਦਿਵਸ ਸੁ ਤਬ ਤਿਹ ਆਏ। ਕਹਜੋ, 'ਘੋੜੀ ਦੇਇ ਹਮ ਚੜ੍ਹੈ ਫਾਹੇ?'॥੧੨॥
 ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਐਸੇ ਉਸ ਕਹਜੋ। ਤੂੰ ਮਰਨੋ ਫਾਹਜੋ ਅਬ ਕਬ ਰਹਜੋ।
 ਸੋ ਲਹੌਰ ਜਾਇ ਫਾਹੈ ਚਰਜੋ^{੧੫}। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਨ ਉਸ ਤੈ ਟਰਜੋ^{੧੬}॥੧੩॥
 ਤੁਰ ਸਤਿਗੁਰ ਜਬ ਆਗੈ ਧਏ^{੧੭}। ^{੧੮}ਸ੍ਰਾਇ ਦੁਰਾਹਿ ਤੁਰਕਨ ਘਿਰਵਏ^{੧੯}।
 ਕਹੈ ਪੀਰ ਹਮ ਜਜਾਫਤ^{੨੦} ਖਾਏ। ਅਬ ਇਕ ਰਾਤ ਈਹਾਂ ਰਹਿ ਜਾਏ॥੧੪॥
 ਤੋਂ ਸੱਯਦ ਪਠਾਣ ਇਮ ਗਲ ਬਾਮੰ^{੨੧}। 'ਪੀਰ ਹਮਾਰੈ ਰੋਜੋ^{੨੨} ਮੁਦਾਮੰ^{੨੩}।
 ਇਕ ਜੋਂ ਸੇਤੀ ਰੋਜੋ ਖੋਲ੍ਹੈ। ਫੜ ਤਸਬੀ^{੨੪} ਮੁਖੋਂ ਥੋੜੋ ਬੋਲੈ॥੧੫॥
 ਔਰ ਮੁਰੀਦ ਖਾਇ ਜਾਹਿ ਜ਼ਰੂਰ'। ਬਿਧੀ ਬਣਾਈ ਐਸ ਸ਼ਹੂਰ^{੨੫}॥੧੬॥

੧ ਚੁੱਪ ਕਰ ਗਿਆ। ੨ ਚਾਹਿਆ। ੩ ਪੁਸ਼ਾਕਾ। ੪ ਵਜ਼ਹ ਕਤ੍ਰਾ, ਸ਼ਕਲ ਸੂਰਤ। ੫ ਹਾਜੀਆਂ (ਵਾਲੀ)।
 ੬ ਖਿੰਡਾ ਕੇ, ਖਿਲਾਰ ਕੇ। ੭ ਆਫ਼ਤਾਬਾ (ਫਾ), ਟੂਟੀਦਾਰ ਲੋਟਾ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਮੁਸਲਮਾਨ ਵਜ਼ੂ ਕਰਦੇ ਹਨ।
 ੮ ਉੱਚ ਸ਼ਰੀਫ਼ ਦੇ ਪੀਰ, ਉੱਚ, ਬਹਾਵਲਪੁਰ (ਪਾਕਿਸਤਾਨ) ਵਿਚ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਦੱਖਣੀ ਕੰਢੇ ਉਪਰ ਸਥਿਤ
 ਇਕ ਨਗਰ ਹੈ, ਮੁਸਲਮਾਨ ਇਸ ਨੂੰ 'ਉੱਚ ਸ਼ਰੀਫ਼' ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਇਹ ਅਸਥਾਨ ਅਨੇਕ ਪੀਰਾਂ ਦੀ
 ਰਿਹਾਇਸ਼ਗਾਹ ਹੈ। ੯ ਨਾਮ। ੧੦ ਢਲਵਾਨ ਵੱਲ। ੧੧ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ (ਮੁਲਤਾਨ ਵੱਲ)। ੧੨ ਸਾਹਨੇਵਾਲ
 (ਲੁਧਿਆਣਾ) ਤੋਂ ਡੇਢ ਮੀਲ ਦੂਰ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੇ ਗੁਰੂ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਤੋਂ ਚੱਲ ਕੇ ਪੁੱਜੇ ਸਨ।
 ੧੩ ਪਹੁੰਚਾਏ। ੧੪ ਮਾਇਆ, ਧਨ-ਦੌਲਤ। ੧੫ (ਫਾਹੇ) ਚੜ੍ਹਿਆ। ੧੬ ਟਲਿਆ। ੧੭ ਧਾਏ, ਗਏ।
 ੧੮ ਦੌਰਾਹੇ ਦੀ ਸਰਾਇ। ੧੯ ਘੇਰ ਲਏ (ii) ਘੇਰੇ ਗਏ (ਤੁਰਕਾਂ ਵਿਚ)। ੨੦ ਸੱਦੇ ਦਾ ਭੋਜਨ।
 ੨੧ ਉਲਟੀ, ਟੇਢੀ। ੨੨ ਰੋਜ਼ਾ (ਵ੍ਰਤ)। ੨੩ ਹਮੇਸ਼ਾਂ, ਸਦਾ ਲਈ। ੨੪ ਮਾਲਾ। ੨੫ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਅਜੇਹੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਿੱਖਨ ਭੋ ਖਾਇਓ, 'ਅਬ ਹਮ ਕੀ ਭਵਗੁ' ਹਵਾਲ?
ਅਬ ਧਰਮ ਹਮਾਰੋ ਕਿਮ ਰਹੈ, ਗੁਰ ਸੋਂ ਔ ਜਗ ਨਾਲ'॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਦਯੋ ਫੁਰਮਾਇ। 'ਲਯੋ ਅਸਰਬ ਲੋਹ ਕਰਦ ਫਿਰਾਇ।
ਜੋਰ ਜੁਲਮ ਸੰਗ ਤੁਰਕ ਨ ਹੋਇ। ਤੋ ਹੋ ਤੁਰਕ, ਸੰਗ ਤੁਰਕਨੀ ਹੋਇ॥੧੮॥
ਇਕ ਔਰ ਗਲ ਕਰਤ ਪਤਯਾਈਓ। ਪੱਲੇ ਬਾਂਧ ਕੁਛ ਖਾਣਾ ਲਯਾਈਓ।
ਜੇ ਤੁਮਰੋ ਕੁਝ ਮਨ ਸੰਕਾਇ^੧। ਪੰਜ ਚੁਭੇ ਲਯੋ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਲਾਇ'॥੧੯॥
ਸੋਊ ਡਉਰ^੨ ਸਿੱਖਨ ਕਰ ਲਈ। ਤੁਰਕਨ ਕਹੀ 'ਕਿਮ' ਕਰਦ ਛੁਹਈ'?
ਕਹੀ ਪਠਾਣ 'ਸ਼ਰਾ ਅਈਨਈ^੩। ਧਰਮ ਕੀਯੋ ਅਬ ਹਾਜੀਅਨ ਮਈ'॥੨੦॥
ਪ੍ਰਾਤ ਖੋਹਲ ਕਰ ਦੇਖਯੋ ਖਾਣਾ। ਕੜਾਹ ਚਾਵਲ ਦਿਖੁ ਮਨ ਪਤੀਆਣਾ।
ਉਹਾਂ ਤੇ ਤੁਰ ਮੋਹੀ^੪ ਗਏ। 'ਜਟਪੁਰ ਲੰਮੀ ਲੰਘ ਭਗਤੈ^੫ ਠਏ॥੨੧॥

੧ ਹੋਵੇਗਾ। ੨ ਫੌਲਾਦ ਦੀ ਕ੍ਰਿਪਾਨ (ਭੇਟ ਕਰ ਲਵੋ)। ੩ ਸੰਕਾ। ੪ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੫ ਕਿਉਂ, ਕਿਸ ਕਾਰਣ।
੬ ਆਈਨੀ= ਆਈਨ, ਅਸੂਲ ਅਨੁਸਾਰ (ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਸਿਧਾਂਤਾਂ ਮੁਤਾਬਿਕ)। ੭ ਵਾਲਾ, ਜੇਹਾ (ਮਿਲਿਆ
ਹੋਇਆ)। ੮ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਲੁਧਿਆਣਾ, ਥਾਣਾ ਦਾਖਾ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਇਥੇ ਦਸਮ ਗੁਰੂ ਨੇ ਆਪਣੀ ਉਂਗਲ ਵਿਚ
ਵਿੜ੍ਹੀ ਹੋਈ ਮੁੰਦਰੀ ਇਕ ਲੋਹਾਰ ਪਾਸੋਂ ਉਤਰਵਾਈ ਸੀ, ਜੋ ਉਸੇ ਨੂੰ ਬਖਸ਼ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ੯ ਲੰਮੇ ਜਟਪੁਰ,
ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਲੁਧਿਆਣਾ ਤਹਿਸੀਲ ਜਗਰਾਉਂ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਇਥੇ ਗੁਰੂ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਵੱਲੋਂ ਆ ਕੇ
ਬਿਰਾਜੇ ਸਨ, ਕਲ੍ਹਾਰਾਏ ਨੂੰ ਇਥੇ ਹੀ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਖੜਗ ਬਖਸ਼ਿਆ ਸੀ। ੧੦ ਭਾਈ ਬਹਿਲੋਵੰਸ਼ੀ ਭਗਤੇ
ਦਾ ਵਸਾਇਆ ਇਕ ਨਗਰ, ਜੋ ਕੋਟਕਪੂਰਾ (ਫਰੀਦਕੋਟ) ਦੇ ਨੇੜੇ ਜੈਤੋ ਤੋਂ ੧੬ ਮੀਲ ਪੂਰਬ ਅਤੇ ਰਾਮਪੁਰਾ
ਫੂਲ ਤੋਂ ੧੨ ਮੀਲ ਉੱਤਰ ਪੱਛਮ 'ਤੇ ਹੈ। ਇਥੇ ਦਸਮ ਪਿਤਾ ਤਿੰਨ ਦਿਨ ਠਹਿਰੇ ਸਨ। ਉਸ ਵੇਲੇ ਭਾਈ ਭਗਤੇ
ਦੇ ਪੰਜ ਪੁੱਤ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਬਹੁਤ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ।

ਸਾਖੀ ਕਾਂਗੜਾ ਤਪੇ^੨ ਦੀਨੇ^੩ ਕਿਆਂ ਕੀ

{ਲਖਮੀਰ^੪ ਪਾਸ ਡੇਰਾ, ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦੀ ਸ਼ਹੀਦੀ}

(‘ਇਮ ਸ਼ੀਰਖੋਰ ਦੁਇ ਦਏ ਕਤਲਾਇ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਤੁਰ ਪੁਜੇ ਕਾਂਗੜ ਤੱਪੈ ਜਾਇ।

ਦੀਨੈ ਕੀ ਢਿਗ^੫ ਪਿੰਡ ਮਧੇ ਹੁਤ ਲਖਮੀਰ ਤਿਹ ਰਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਿਸੇ ਚੁਬਾਰੇ ਜਾ ਸਤਿਗੁਰ ਬਹੇ। ਆ ਲਖਮੀਰ ਚਰਨ ਤਿਹ ਗਹੇ^੬।

ਸਤਿਗੁਰ ਖੁਸ਼ੀ ਅਗਜੋਂ ਉਸ ਦਈ। ਔਰ ਹਕੀਕਤ ਉਸ ਯੋਂ ਕਹੀ॥੨॥

‘ਜੋ ਤੂੰ ਟਿਕਾਇ ਸਕੈਂ ਹਮ’ ਪਾਹਿ। ਤੋਂ ਹਮ ਕਿਛੁ ਕਟ ਹੈਂ ਦਿਨ ਯਾਹਿ^੭।

ਕਹੀ ਲਖਮੀਰ ‘ਤੂੰ ਹਮ ਸਿਰ ਕੈ ਸਾਥ।’ ਹਾਥ ਜੋੜ ਉਨ ਯੋਂ ਕਹੀ ਬਾਤ॥੩॥

ਊਹਾਂ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਗਟ ਹੁਇ ਬਹੇ। ਸੁਨਿ ਸੁਨਿ ਸਿੰਘ ਤਿਹ ਥਾਂ ਬਹੁ ਅਏ।

ਔਰ ਸੁਨੋਂ ਜੋ ਪਿਛਲਨ ਭਈ। ਯੋਂ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਛੋਟਨ ਸਿਰ ਵਈ^੮॥੪॥

੧ ਫੂਲ ਦੇ ਥਾਣਾ ਦਿਆਲਪੁਰੇ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜੋ ਦੀਨੇ ਤੋਂ ਡੇਢ ਕੋਹ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਸਮੇਂ ਇਹ ਰਾਇ ਜੋਧ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਸੀ। ਇਸ ਅਸਥਾਨ ‘ਤੇ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਪਧਾਰੇ ਸਨ ਤੇ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਨੂੰ ਇਕ ਪੱਤਰ ਲਿਖਿਆ ਸੀ, ਜੋ ‘ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ’ (ਫਾਰਸੀ) ਨਾਮ ਨਾਲ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੈ (‘ਕਿ ਤਸਰੀਫ਼ ਦਰ ਕਸਬਹ ਕਾਂਗੜ ਕੁਨਦ’ (ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ, ਅੰਕ ੫੮) ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਵੀ ਇਥੇ ਚਰਨ ਪਾਏ ਸਨ। ੨ ਬਰਨਾਲੇ ਤਹਿਸੀਲ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ। ੩ ਥਾਣਾ ਨਿਹਾਲ ਸਿੰਘ ਵਾਲਾ ਤਹਿਸੀਲ ਮੋਗਾ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਇਸ ਦੇ ਪਾਸ ਹੀ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਧਾਰੇ ਸਨ ਇਹ ਦਯਾਲਪੁਰਾ ਦੇ ਨੇੜੇ ਹੈ, ਜਿਥੇ ਬੈਠ ਕੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਨੂੰ ‘ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ’ ਲਿਖਿਆ ਸੀ, ਕਾਂਗੜ ਠਹਿਰਨ ਸਮੇਂ ਗੁਰੂ ਜੀ ਨੇ ਇਥੇ ਚਰਨ ਪਾਏ ਸਨ। ‘ਦਯਾਲਪੁਰੇ’ ਦੀ ਕਾਂਗੜ ਪਤੀ ਵਿਚ ਹੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਜ਼ਫਰਨਾਮਾ ਸਾਹਿਬ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਸਮੇਂ ਦਯਾਲਪੁਰਾ ਹਾਲੀ ਆਬਾਦ ਨਹੀਂ ਸੀ ਹੋਇਆ। ੪ ਰਾਯ ਜੋਧ (ਕਾਂਗੜ ਦੀਨੇ ਦਾ ਸਰਦਾਰ) ਦਾ ਪੋਤਰਾ, ਜਿਸ ਨੇ ਸੰਮਤ ੧੭੬੧ (੧੭੦੪ ਈ.) ਵਿਚ ਕਲਗੀਧਰ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਪਿੰਡ ਵਿਚ ਬਣੇ ਪ੍ਰੇਮ ਨਾਲ ਚਿਰ ਤੀਕ ਠਹਿਰਾਇਆ ਸੀ, ਉਸ ਅਸਥਾਨ ‘ਤੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ‘ਲੋਹਗੜ੍ਹ’ ਮੌਜੂਦ ਹੈ। ਸ਼ਮੀਰ, ਲਖਮੀਰ ਤੇ ਤਖਤ ਮਲ, ਰਾਇ ਫੱਤੇ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਰਾਇ ਜੋਧ ਦੇ ਪੋਤਰੇ ਸਨ। ੫ ਨੇੜੇ। ੬ ਫੜੇ, ਛੁਹੇ। ੭ ਸਾਨੂੰ। ੮ ਇਥੇ। ੯ ਬੀਤੀ, ਪਈ।

ਸਰਸਜੋਂ ਭਯੋ ਬਹੁਤੇ ਬਿਚਲਉ^੧। ਤੁਰੈ ਊਹਾਂ ਤੇ ਲੋਕ ਨਿਜ ਨਿਜ^੨ ਦਉ।
ਰੋਪੜ ਤਾਕ ਗੁਰ ਰਖੀ ਸੰਭਾਰਾ। ਲਜਾਏ ਸਤਿਗੁਰ ਵਾਰਨ^੩ ਨਾਰਾ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਊਹਾਂ ਫੌਜੈਂ ਬਹੁ ਮਿਲੀ, ਚਾਰ ਤਰਫ ਤੇ ਆਇ।
ਬਡ ਮਾਤਾ ਲੈ ਪੋਤਰਨ ਗਈ ਬਿਛਰ^੪ ਕਿਤ ਦਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨਾਉਂ ਗਾਥ^੫। ਅਏ ਰੋਪੜ ਲੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸਾਥ।
ਖੜਿ ਖੜਿ ਲੜ ਲੜ ਭਏ ਸ਼ਹੀਦ। ਕਹੈ : 'ਗੁਰੂ ਕਿਮ ^੬ਜਾਇ ਵਗੀਦ॥੭॥
ਸਰਸ ਪਰ ਬਹੁ ਪਰਬਤੀ ਅਕਾਏ^੭। ਇਮ ਕਰ ਪਹੁੰਚੇ ਰੋਪੜ ਆਏ।
ਰੋਪੜੀਯਨ ਦੇਏ ਬੁਹੇ ਖੋਲ੍ਹ। ਕਹੈ : 'ਗੁਰੂ ਰਹਿੰ ਹਮਰੇ ਕੋਲ॥੮॥
ਦੁਇ ਦੁਇ ਚਾਰ ਚਾਰ ਲਏ ਵਾਰ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਦੇਂਹ ਤਿਤ ਹੀ ਮਾਰ।
ਕਿਛਕ ਸਿੰਘ ਜੋ ਕੋਟਲੈ ਵੜ ਰਹੇ। ਨਹਿੰ ਉਨ ਖੋਹੇ ਔ ਮਾਰੇ ਨਹੇ॥੯॥
ਜ਼ਖਮੀ ਹੋਇ ਤਹ ^{੧੦}ਬਚਿਤ੍ਰ ਸਿੰਘ ਵਰਜੋ^੮। ਪਠਾਣ ਖਾਨ ਉਸ ਚੰਗੇ ਕਰਜੋ।
ਔਰ ਸਿੰਘ ਜੋ ਜ਼ਖਮੀ ਗਏ। ਵੈ ਭੀ ਉਸ ਥੈ ਚੰਗੇ ਕਰਏ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਈ ਵਾਰ ਵਹੁ ਪਠਾਣ ਥੋ ਜਾਇ ਰਹਤੋ ਗੁਰੂ ਹਜ਼ੂਰ।
ਘੋੜੈ ਜੋੜੈ ਉਸ ਚੰਗੇ ਕਰ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਦੇਤ ਹਜ਼ੂਰ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਅਗੈ ਫੇਰ ਸੁਨਹੁ ਵੈ ਬਾਤ। ਜਿਮ ਕੀਏ ਬਜੀਦੈ^{੧੦} ਸ਼ੀਰਖੋਰ^{੧੧} ਘਾਤ^{੧੨}।
ਰੋਪੜੋਂ ਜੁਦੀ^{੧੩} ਮਾਤ ਉਨ ਕੀਨੀ। ਹੁਤੋ ਬਾਹਮਨ ਰਸੋਈਓ ਮਤਿ^{੧੪} ਹੀਨੀ॥੧੨॥
ਉਸ ਕੈ ਮਨ ਮੈਂ ^{੧੫}ਬਡ ਲਬ ਆਯੋ। ਉਨ ਦੇਖਯੋ ਥੋ ਜੋ ਮਾਤ ਚੁਕਾਯੋ।
ਹੀਰੇ ਮੋਤੀ ਮਾਣਕ ਸਬਜ਼^{੧੬}। ਹੁਤੋ ਗਲਜੋ ਬਾਮਣ ਜਿਤ ਗਜਬੈ^{੧੭}॥੧੩॥

੧ ਹਿੱਲ ਗਿਆ (ਮਨ ਕਈਆਂ ਦਾ)। ੨ ਪਾਸੇ (ਆਪਣੇ ਆਪਣੇ ਘਰਾਂ ਨੂੰ)। ੩ ਵਰਜਦੇ। ੪ ਵਿਛੜਤ।
੫ ਕਥਾ। ਵਾਰਤਾ। ੬ ਚਲਾ ਜਾਵੇ, ਰਵਾਨਾ ਹੋ ਜਾਏ। ੭ ਤੰਗ ਕੀਤੋ। ੮ ਵਿਚਿਤ੍ਰ ਸਿੰਘ, ਮਨੀ ਰਾਮ ਰਾਜਪੂਤ
ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਉਦਯ ਸਿੰਘ ਦਾ ਭਰਾ ਸੀ, ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦਾ ਪਰਮ ਪ੍ਰੇਮੀ ਸੀ, ਜੋ ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ
ਲੋਹਗੜ੍ਹ ਦੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਸਾਮ੍ਹਣੇ ਮਸਤ ਹਾਥੀ ਨਾਲ ਲੜਿਆ ਸੀ ਤੇ ਹਾਥੀ ਦੇ ਮੱਥੇ 'ਤੇ ਨੇਜਾ ਮਾਰ ਕੇ ਉਸ ਨੂੰ
ਭਜਾ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ੯ ਵੜ੍ਹੇ, ਆਇਆ, ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕੀਤਾ। ੧੦ ਵਜੀਦ ਖਾਨ, ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਸੂਬਾ। ੧੧ ਦੁੱਧ ਪੀਣ
ਵਾਲੇ, ਮਾਸੁਮ। ੧੨ ਮਾਰੇ, ਕਤਲ ਕੀਤੋ। ੧੩ ਅਲੱਗ, ਅੱਡ। ੧੪ ਭੈੜੀ ਮਤਿ। ੧੫ ਵੱਡਾ ਲਾਲਚ।
੧੬ ਫੀਰੋਜ਼ੇ, ਕੀਮਤੀ ਪੱਥਰ। ੧੭ ਅਸਚਰਯ।

ਲੈ ਮਾਤੈ ਨਿਜ ਗਇਓ ਗਰਾਮ। ਸਾਹੇੜੀ^੧ ਥੋ ਉਸ ਕੋ ਨਾਮ।
 ਜਾਇ ਉਜਾੜ ਮਧ ਢੱਕ^੨ ਬਹਾਈ। ਚੀਜ ਸਭੀ ਉਨ ^੩ਕਰੀ ਕਬਜਾਈ॥੧੪॥
 ਕਹੈ : 'ਮਾਤਾ! ਹਮ ਜਿਮੀਂ ਦਬਾਈ। ਤੁਮ ਮਨ ਚਿੰਤਾ ਕਰਜੋ ਨ ਕਾਈ'।
 ਮਾਤਾ ਕਹੈ, 'ਹਮ ^੪ਚਿੰਤਾ ਜਾਨ। ਹਮ ਕੋ ਬਹਾਉ ਕਿਤੇ ਕਲਬ-ਮਕਾਨ'^੫॥੧੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੇ ਬਾਹਮਨ ਨਿਸ^੬ ਘਰ ਨਿਜੈ ਮਾਤਾ ਰਖੀ ਬਹਾਇ।
 ਪਰ ਰੰਘੜਨ ਮੋਰੰਡੈ ਕਹਜੋ, 'ਮੁਹਿ ਮਿਲਾਉ ਨਿਬਾਬੈ'^੭ ਜਾਇ॥੧੬॥
 ਚੋਪਈ॥

ਮੈਂ ਦੇਉਂਗੁ ਗੁਰ ਪੁਤ੍ਰ ਫੜਵਾਇ। ਮੋ ਕੋ ਦਿਉ ਇਨਾਮ ਦਿਵਾਇ।'
 ਜਿਮੀਂਦਾਰੋ ਰੰਘੜਨ ਨੇ ਕੀਯੋ। ਤੁਰਤ ਬਾਮਨ ਉਨ ਸੰਗ ਲੈ ਲੀਯੋ॥੧੭॥
 ਬਾਮਣ ਮੋੜ ਸ਼ਤਾਬੀ ਲਯੋ। ਦਏ ਦਿਖਾਲ ਉਨ ਚੌਕਸ ਭਯੋ।
 'ਜਾਨੀ ਮਾਨੀ ਰੰਘੜ ਦੁਇ ਭਾਈ। ਉਨ ਆਨ ਮੁਰੰਡੇ ਘਰ ਰਖੇ ਬਹਾਈ॥੧੮॥
 ਇਕ ਸਾਂਭੇ ਇਕ ਗਯੋ ਸਿਰਹੰਦ। ਫੜਾਇ ਬਜੀਦੈ ਕਰ ਦਏ ਬੰਦ।
 'ਦਿਵੋ ਅਨਾਮ ਗੁਰੂ ਪੁਤ੍ਰ ਫੜਾਵੋਂ। ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ^੮ ਤੁਮ ਮਦਦ ਪੁਚਾਵੋਂ'॥੧੯॥
 ਇਹ ਸੁਨ ਫੌਜ ਨਵਾਬ ਚੜ੍ਹ ਆਈ। ਲਏ ਸਿਰਹੰਦ ਉਨ ਢਿਗ ਮੰਗ੍ਹਾਈ।
 ਚਾੜ੍ਹ ਬੁਰਜ ਸੋ ਤਕੜੇ ਕਰੇ। ਮਾਤਾ ਗੁਜਰੀ ਸਾਥੇ ਫੜੇ॥੨੦॥
 ਔਰ ਖੱਤ੍ਰੀ ਹੁਤੋ ਸੁਚਾ ਨੰਦ ਨਾਮ। ਕਿਤ ਘੱਲਜੋ ਥੋ ਕਰਣ ਸਾਕ ਗੁਰਧਾਮ।
 ਗੁਰੂ ਨ ਮੰਨਜੋ ਉਸ ਰਾਖਜੋ ਯਾਦ। ਇਮ ਕਰ ਸਮਝਜੋ ਉਨ ਵਹਿ ਬਾਦ^{੧੦}॥੨੧॥
 ਉਨ ਕਹਜੋ, 'ਨਬਾਬ! ਏ ਸਰਪ ਬਿਸੂਰੇ। ਛੋਟੇ ਬਡੇ ਏ ਡਸਗ ਜ਼ਰੂਰੇ।
 ਔ ਜੁ ਇਨ ਕੋਊ ਤੁਹਮਤ ਉਠਾਈ। ਤੁਹ ਤੇ ਨਾਂਹਿ ਸੋ ਦਿੱਤੀ ਜਾਈ॥੨੨॥
 ਅਬ ਇਨ ਕੋ ਦੇ ਮਲੇਰੀਯਨ ਸੌਂਪਾਇ। ਮਾਰੇ ਜਿਨ੍ਹੈਂ ਹੈ ਕਈ ਭਰਾਇ।
 ਉਨ ਕੈ ਹੱਥੀ ਇਨ੍ਹੈਂ ਮਰਵਾਇ'। ਤਊ ਬਜੀਦੈ ਲਏ ਬੁਲਵਾਇ॥੨੩॥

੧ ਸਹੇੜੀ, ਰੋਪੜ ਦੇ ਥਾਣਾ ਮੋਰੰਡਾ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੋਂ ਦਾ ਬਾਹਮਣ ਸੀ। ਇਤਿਹਾਸਕਾਰਾਂ ਨੇ ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ 'ਖੇੜੀ' ਲਿਖਿਆ ਹੈ, ਜੋ ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ਥੋਹ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ, ਨਵੀਂ ਬਸਤੀ ਦਾ ਨਾਮ 'ਸਹੇੜੀ' ਹੋਇਆ। ੨ ਕੈਦੀ (ਢੱਡੇ ਮਾਤਾ ਜੀ ਤੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਉਸ ਸਮੇਂ ਮਾਨੇ ਗੰਗੂ ਦੇ ਕੈਦੀ ਸਨ)। ੩ ਕਬਜ਼ੇ ਵਿਚ ਕਰ ਲਈ। ੪ ਜਿੰਦ-ਜਾਨ ਦੀ ਚਿੰਤਾ ਹੈ। ੫ ਮਕਾਨ ਵਿਚ, ਥਾਂ ਸਿਰ। ੬ ਰਾਤ ਨੂੰ। ੭ ਨਵਾਬ ਸਰਹਿੰਦ ਨੂੰ। ੮ ਮੋਰੰਡੇ ਦੇ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਦੋ ਰੰਘੜ ਜਾਨੀ ਖਾਂ ਤੇ ਮਾਨੀ ਖਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਦੋਹਾਂ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਨੂੰ ਸਹੇੜੀ ਤੋਂ ਸਰਹਿੰਦ ਖੜਿਆ। ੯ ਇਸਲਾਮ (ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਧਰਮ)। ੧੦ ਝਗੜਾ।

ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਬਡ ਉਨ ਥਾਯੋ। ਅਖਵਾਜ਼ ਖਿਜਰ ਭੀ ਸਾਥੋ ਆਯੋ।
ਤੁਮਰੋ ਮਾਰਜੋ ਗੁਰ ਨਾਹਰਖਾਂ^੩ ਭਾਈ। ਉਸ ਬੇਟੇ ਤੁਮ ਦੇਹੁ ਮਰਵਾਈ॥੨੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਨਹਿੰ ਗਨੀ, ਬੋਲਜੋ ਸੀਸ ਹਿਲਾਇ।
'ਹਮ ਮਾਰੈਂ ਸ਼ੀਰਖੋਰਿਆਂ ਜਗ ਮੈਂ ਔਜਸ^੪ ਆਇ॥੨੫॥
ਚੌਪਈ॥

ਓਇ ਮੁਏ ਕਰ ਜੰਗ ਲਰਾਈ^੫। ਮਾਰੈਂ ਸ਼ੀਰਖੋਰ ਕਯਾ ਬਡਿਆਈ^੬।
ਉਠੈ, ਨ ਮਾਨੀ, 'ਹਾਹ ਨਾਰਾ ਮਾਰਾ। ਤੈਂ ਨਬਾਬ ਔਰ 'ਠਟਜੋ ਬਿਚਾਰਾ॥੨੬॥
ਸੱਦ ਬਾਲਕ ਉਨ ਦੋਊ ਬਹਾਏ। 'ਹੋਹੁ ਮੁਸਲਮਾਨ' ਸੁਖਨ ਅਲਾਏ।
'ਨਹ ਆਵਨ ਦੀਨ' ਤੈਂ ਦੈਯਗੁ ਮਾਰ। ਜਿਮ ਮਾਰਜੋ ਤੁਮ ਪਿਤ ਕਰ ਖਾਰ॥੨੭॥
ਯਹ ਸੁਨ ਬਾਲਕਨ ਗੁੱਸੋ ਆਯੋ। 'ਹਮਰੈ ਪਿਤ ਕੋ' ਸਕੈ ਮਰਵਾਯੋ।
ਹਮਰੋ ਪਿਤਾ ਬਡ ਰਖਤ ਹਬਯਾਰ। ਮਾਰਨਵਾਰੇ^੯ ਵਹੁ ਲਏ ਮਾਰ'॥੨੮॥
ਸੁਨਿ ਨਿਬਾਬ ਯੋਂ ਸੁਖਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਹੈਂ ਏ ਲਰਕੇ' ^{੧੨} ^{੧੩}ਜ਼ਿਬਹ ਕਰਨੇ ਵਾਰੇ।
ਜੋ ਏਹ ਹੋਹਿੰ ਨ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਕਰੋ ਜ਼ਿਬਹ ਇਨ ਮਾਰੋ ਜਾਨ'॥੨੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਇਤਕ ਕਹੀ ਜਬ ਦੁਸਟ ਸੁਨਿ ਤੁਰਕ ਭਏ ਪਰਸਿੰਨ।
ਫੜੈਂ ਘਸੀਟੈਂ ਹੋਵਤੈਂ ਆਯੋ ਉਨੈ ਨ ਤਰਸ ਮਨ॥੩੦॥
ਚੌਪਈ॥

*ਹੁਤੋ ਉਹਾਂ ਥੋ ਛੁਰਾ ਇਕ ਵਾਰੋ। ਦੈ ਗੋਡੇ ਹੇਠ, ਕਰ ^{੧੪}ਜ਼ਿਬਹ ਡਾਰੋ।
ਤੜਫ ਤੜਫ ਗਈ ਜਿੰਦ ਉਡਾਇ। ਇਮ ਸ਼ੀਰਖੋਰ ਦੁਇ ਦਏ ਕਤਲਾਏ^{੧੫}॥੩੧॥

੧ ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ, ਮਲੇਰੀਆ ਪਠਾਣ ਚਮਕੌਰ ਦੇ ਜੰਗ ਵਿਚ ਦਸਮੇਸ਼ ਨਾਲ ਲੜਨ ਲਈ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਨ ਦੀ ਸੈਨਾ ਨਾਲ ਸੀ। ਇਸ ਦਾ ਸਕਾ ਭਾਈ ਖਿਜਰ ਖਾਨ (ਖ਼ਾਜਾ ਮਰਦੂਦ) ਚਮਕੌਰ ਵਿਖੇ ਕੰਧ ਓਹਲੇ ਹੋ ਕੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਤੀਰਾਂ ਤੋਂ ਬਚਿਆ ਸੀ। ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦ ਈ.) ਵਿਚ ਸਰਹਿੰਦ ਦੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ੨ ਖ਼ਾਜਾ ਖਿਜਰ (ਖ਼ਾਜਾ ਮਰਦੂਦ) ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ ਦਾ ਭਰਾ। ੩ ਨੁਸਰਤ ਖਾਨ ਤੇ ਵਲੀ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ ਦਾ ਭਾਈ ਮਲੇਰਕੋਟਲੇ ਦਾ ਪਠਾਣ, ਜੋ ਅਨੰਦਪੁਰ ਤੇ ਚਮਕੌਰ ਦੇ ਜੰਗਾਂ ਵਿਚ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਨਾਲ ਲੜਿਆ। ੪ ਅਪਜਸ, ਬਦਨਾਮੀ। ੫ ਲੜਾਈ। ੬ 'ਹਾ' ਦਾ ਨਾਅਰਾ ਮਾਰਿਆ। ੭ (ਹੋਰ) ਵਿਚਾਰ ਕੀਤੀ। ੮ ਬਾਤ ਕਹੀ। ੯ ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਮਜ਼ਹਬ। ੧੦ ਕੌਣ। ੧੧ ਮਾਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ। ੧੨ ਲੜਕੇ, ਬਾਲਕ। ੧੩ ਕਤਲ ਕਰਨ ਯੋਗ। ੧੪ ਕੁਹ ਦਿੱਤਾ। ੧੫ ਕਤਲ ਕਰ ਦਿੱਤੇ।
*ਇਤਿਹਾਸਕਾਰਾਂ ਨੇ ਨੀਹਾਂ ਵਿਚ ਚਿਣੇ ਜਾਣਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ।

ਯਹੀ ਬਾਤ ਬਡ ਮਾਤ ਸੁਣ ਲਈ। ਗਿਰ ਬੁਰਜੋਂ ਦਏ ਪ੍ਰਾਣ ਉਡਈ।
 ਐਸੇ ਭਯੋ ਤਹਾਂ 'ਬਡ ਕਾਰਾ। ਹਾਹਾਕਾਰ ਸੁਨ ਜਗਤ ਉਚਾਰਾ॥੩੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੋਂ ਕਹਾਂ ਉਸ ਵਕਤ ਗਲ ਜੋ ਉਨ ਜੁਲਮੀ^੨ ਕੀਨ।
 ਅੰਬਰ^੩ ਚਹਿਯਤ ਹੁਤ ਗਿਰਜੋ, ਚਹਿਯਤ ਫਟੀ ਜਮੀਨ॥੩੩॥

{ਜਫਰਨਾਮਾ}

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸੁਨੀਓ ਗਲ ਗੁਰੂ ਜੋ ਜਾ ਬੈਠੇ ਰਾਇ ਕੋਲ।
 ਆਯੋ ਤਰਫ਼ ਸਿਰਹੰਦ ਕੇ ਉਨ ਕਹੇ ਜੁ ਰੋਇ ਰੋਇ ਬੋਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਚੁਪ ਉਸ ਕਰਵਾਯੋ। 'ਕਹੁ ਸਿੱਖਾ! ਤੂੰ ਕਿਤ ਤੇ ਆਯੋ?
 ਖਬਰ ਕੋਊ ਮਾਤਾ ਕੀ ਆਣੀ'। ਕਿ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਸਿਰ ਜੁਲਮੀ ਵਿਹਾਣੀ^੧॥੨॥
 ਤੋਂ ਸਿਖ ਚਕ ਸਿਰ ਘੱਟਾ ਪਾਯੋ। 'ਤੁਰਕਨ ਅਪਣੇ ਨਾਸ਼ ਕਰਾਯੋ।
 ਕਹੋਂ ਕਹਾਂ, ਮੁਖੋਂ ਕਿਹਾ ਨ ਜਾਈ। ਜਿਮ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਕੈ ਸੀਸ ਬਿਹਾਣੀ^੨॥੩॥
 ਮੱਧ ਕਚਹਿਰੀ ਕਾਰੋ ਕਰਜੋ। ਨਹਿੰ ਵਹਿ ਪਰਵਰਦਗਾਰੋਂ ਡਰਜੋ।'
 ਘੜੀ ਕੁ ਗੁਰ ਰਹੇ ਮਸ਼ਟਹ^੪ ਮਾਰ। ਫਿਰ ਬੋਲੇ ਗੁਰ ਜੀ 'ਦ੍ਰਿੜ ਧਾਰ॥੪॥
 'ਉਹਾਂ ਹੁਤੈ ਕਚਹਿਰੀ ਸਿਖ ਘਨੇਰੈ। ਕਿਨੈ ਨ ਮੋੜੇ ਤੁਰਕ 'ਉਤ ਵੇਰੈ?
 ਹਮ ਤਕਸੀਰ^੫ ਪਤਸਾਹਿ ਭੀ ਥੇ ਨਾਂਹਿ। ਉਸ ਕੋ ਮਾਰਤ ਥਾ ਕੋਊ ਨਾਂਹਿ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਰਸ਼ਾਰਥ^{੧੦} ਕੇ ਕਾਰਣੈ ਸਿਰ ਸਿਖ ਦੇਤ ਥੇ ਲਾਇ।
 ਤਿਹ ਹੁਤੋ ਮਸੰਦ ਸੁਲੱਖਣੋਂ, ਸਿਖ ਸੈ ਚੌਦਾਂ ਅਰਥਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਇਪੁਰਜੋ ਥੋ ਕਚਹਿਰੀ ਮਾਹਿ। ਚਿਨਾਰਥਲਜੋ ਬੁਲਾਕੀ ਗਲ ਥੰਭੀ^{੧੧} ਨਾਂਹਿ।
 ਉਨਿ ਬਾਲ ਮਾਰਨ ਕੋ ਕਜਾ ਥੋ ਦਾਇ^{੧੨}। ਬਿਨੈ ਦਾਹਿ^{੧੩} ਕਿਸ ਲਾਗੈ ਨ ਹਾਇ॥੭॥
 ਜਿਨ ਤਨ ਲਗੀ ਸੋ ਤਨ ਜਾਣੈ। ਔਰ ਲੋਕ ਇਕ ਕੂੜ ਬਖਾਣੈ।'
 ਇਤਨੀ ਕਹਿ ਗੁਰ ਅੰਸੂ^{੧੪} ਗਿਰਾਈ। ਤੋਂ ਸਿੱਖਨ ਇਮ ਅਰਜ਼ ਸੁਨਾਈ॥੮॥

੧ ਵੱਡਾ ਸਾਕਾ। ੨ ਜੁਲਮ ਕਰਨ ਵਾਲਾ, ਜ਼ਾਲਿਮ। ੩ ਆਸਮਾਨ। ੪ ਲਿਆਂਦੀ। ੫ ਬੀਤੀ। ੬ ਚੁੱਪ, ਖਾਮੋਸ਼।
 ੭ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹਤਾ ਧਾਰ ਕੇ, ਨਿਸਚੇ ਸਹਿਤ। ੮ ਉਸ ਵੇਲੇ। ੯ ਕਸੂਰ, ਦੋਸ਼। ੧੦ ਪਰਉਪਕਾਰ। ੧੧ ਥੰਮੀ, ਮੱਠੀ
 (ਨਾ ਕੀਤੀ)। ੧੨ ਬਹਾਨਾ। ੧੩ ਸਸਕਾਰ। ੧੪ ਆਂਸੂ, ਅੱਥਰੂ।

'ਤੂੰ ਕਰਤੇ ਪਰਿਪੂਰਨ ਗਿਆਨੀ! ਤੁਮ ਭੀ 'ਗੋਰਜੋ ਨੈਨ ਤੇ ਪਾਨੀ?'
 ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਬਚਨ ਸੁਨੱਯੋ। ਹਰੈ ਬਿਰਛ ਤੇੜ ਪਤਾ ਮੰਗਵੱਯੋ॥੯॥
 ਤੁਟ੍ਹੇ ਪਤ ਤਿਤ ਨੀਰ ਸਿਮਾਯੋ^੩। ਸੋ ਸਿੱਖਨ ਦਿਖਾਇ ਪਤਿਆਯੋ।
 'ਜੜ੍ਹ^੪ ਬਿਰਛਨ^੫ ਸਿੰਮ ਆਵੈ ਨੀਰ। ਯਹਿ ਤੇ ਮਾਨਸ ਚੇਤਨ^੬ ਸਰੀਰ'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਸਿਖ ਪੁਛੋ, ਕਿਨ ਹਾਹ ਨਾਰਾ ਮਾਰਜੋ ਨਾਹਿ?
 ਉਸੀ ਸਿਖ ਤਬ ਇਮ ਕਹੀ, 'ਇਕ ਮਲੇਰੀ ਪਠਾਣ ਕਹਾਹਿ॥੧੧॥'

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਰੀ ਮੁਖੋਂ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਅਪੁਨੀ ਜੜ੍ਹਾਂ ਗਯੋ ਵਹੁ ਲਾਯੋ।
 ਉਨ ਕਰਨੀ ਸਿਰ ਔਰਨ ਪਈ। ਵਾਜ ਗੁਰੂ ਕੀ ਉਨ ਰਖ ਗਈ'॥੧੨॥

ਖਿਆਲ^੭ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ੧੦॥

'ਮਿਤ੍ਰ ਪਿਆਰੇ ਨੂੰ ਹਾਲੁ ਮੁਰੀਦਾਂ ਦਾ ਕਹਣਾ॥
 ਤੁਧ ਬਿਨੁ ਰੋਗੁ ਰਜਾਈਯਾ^੮ ਦਾ ਓਢਣ^੯,
 ਨਾਗ ਨਿਵਾਸਾਂ ਦੇ ਰਹਣਾ॥
 ਸੂਲ ਸੁਰਾਹੀ ਖੰਜਰੁ ਪਿਯਾਲਾ,
 ਬਿੰਗਾ^{੧੦} ਕਸਾਈਯਾਂ ਦਾ ਸਹਣਾ॥
 ਯਾਰੜੇ ਦਾ ਸਾਨੂੰ ਸੱਥਰੁ^{੧੧} ਚੰਗਾ,
 ਭੱਠ ਖੇੜਿਆ ਦਾ ਰਹਣਾ॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨੈ ਕੇ ਹੀ ਬੈਠ ਗੁਰ ਬੈਂਤਾਂ^{੧੨} ਲਿਖੀ ਵਿਚਾਰ।
 ਕਿਛ ਜੰਗ ਕਿਛ ਨਸੀਹਤ ਕਿਛ ਉਲਾਂਭੇ ਹਕੀਕਤ ਡਾਰ^{੧੩}॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁ ਨੁਰੰਗੈ ਵਲ ਦਈ ਘਲਾਇ। ਦਯਾ ਸਿੰਘ ਲੈ ਪਹੁੰਚੋ ਜਾਇ।
 ਥੋੜੀ ਉਨ ਸੁਣੀ ਬਹੁਤੀ ਰਹੀ। ਜਾਂ ਨਿਸੁ^{੧੪} ਨੌਰੰਗੇ^{੧੫} ਫੌਤੇ ਭਈ॥੧੪॥

੧ ਅੱਖਾਂ 'ਚੋਂ ਅੱਥਰੂ ਵਹਾਏ। ੨ ਪੱਤਾ। ੩ ਸਿੰਮਿਆ, ਵਗਿਆ। ੪ ਨਿਰਸਿੰਦ। ੫ ਰੁੱਖਾਂ (ਵਿਚੋਂ)।
 ੬ ਜਾਨਦਾਰ, ਆਤਮਾ ਵਾਲੇ। ੭ ਗੀਤ ਦਾ ਇਕ ਵਜ਼ਨ। ੮ ਰਜਾਈਆਂ, ਲਿਹਾਫ਼, ਲੇਫ਼। ੯ ਓੜਨਾ, ਉਤੇ
 ਲੈਣਾ। ੧੦ ਰਮਜ਼, ਵਿਯੰਗ ਵਾਕ ਕਸਾਈਆਂ ਦੇ ਕਸ਼ਟ ਸਮਾਨ ਹਨ। ੧੧ ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਲੇਟਣਾ, ਭੂਮਾਸਨ।
 ੧੨ ਬੈਂਤਾਂ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਪੱਤਰ, ਜ਼ਫ਼ਰਨਾਮਾ, ਜੋ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ ਸੀ। ੧੩ ਡਾਲ
 ਕੇ, ਪਾ ਕੇ। ੧੪ ਰਾਤ ਨੂੰ। ੧੫ ਫੌਤ ਹੋ ਗਿਆ, ਮਰ ਗਿਆ।

ਔਰ ਸੁਨੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਦੀ ਗੱਲ। ਜਿਮ ਦੀਨੇ ਤੋਂ ਗੁਰ ਭਏ ਚੱਲ।
 ਇਕ ਦਿਨ ਸਤਿਗੁਰ ਭਏ ਦਿਆਲ। ਦਯੋ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਨਿਕਾਰ^੧ ਨਿਜ ਥਾਲ॥੧੫॥
 ਸੋ ਲਖਮੀਰ ਨਿਜ ਘਰ ਲੈ ਗਯੋ। ਜਾਇ ਘਰਨੀ^੨ ਕੈ ਪਾਨੈ^੩ ਦਯੋ।
 ਸੋ ਘਰਨੀ ਕੋਨੈ ਦਬਵਾਯੋ। 'ਹਮ ਸਰਵਰੀ^੪ ਕਿਮ ਜੀਐਂ ਖਾਯੋ॥੧੬॥
 ਹਮਰੀ ਜੜ੍ਹ ਅਬ ਹੀ ਤੇ ਜਾਇ।' ਲੀਨੋ ਉਨ ਲਖਮੀਰ ਭੁਲਾਇ।
 ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਕੈ ਪਾਸਹਿ ਆਯੋ। ਕਹਯੋ ਉਨੈਂ 'ਹਮ ਟਬਰ ਖੁਲਾਯੋ^੫'॥੧੭॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਜਾਣੀ ਜਾਣ ਹੁਤਿ^੬ 'ਕਹੀ ਲਖਮੀਰ! ਤੈਂ ਝੂਠੀ ਬਾਤ।'
 ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਗੁੱਸੋ ਕੀਯੋ, ਰਹਯੋ ਦੁਰ ਮਨ ਜਾਤ॥੧੮॥
 ਚੌਪਈ॥

ਓ ਲਖਮੀਰਾ, ਯਹ ਕਯਾ ਕੀਯੋ। ਲਿਖਯੋ ਲਿਲਾਰ^੭ ਮੇਟ ਕਿਮ ਲੀਯੋ।
 ਹਮ ਆਏ ਤੁਹ ਕਰਨ ਨਿਹਾਲ! ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਤੁਮ ਲਿੱਖਨ ਭਾਲ॥੧੯॥
 ਕਪਟੀ ਕੈ ਸੰਤ ਨੇੜ ਨ ਬਹੈਂ। ਅਬ ਹਮ ਇਤ ਤੈਂ ਚਲਿਓ ਚਹੈਂ।
 ਨਹਿੰ ਸਸਤਰ ਕਿਛੁ ਬਸਤਰ ਦਯੋ। ਨਹਿੰ ਨਜ਼ਰਾਨੋ ਉਸ ਤੈ ਲਯੋ॥੨੦॥

ਸਾਖੀ ਬਿਰਾੜਨ^{੧੦} ਜਾਲ ਪੀਲੂ^{੧੧} ਦੁਾਰਨ ਕੀ

('...ਮੁਯੋ ਕਪੂਰੋ ਚੜ੍ਹ ਫਾਹੈ...')

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਕੈ ਗੁਰ ਉਠ ਤੁਰੈ ਕੋਟ ਕਪੂਰੇ ਵੱਲ।
 ਉਹਿ ਭੀ ਫਾਹੈ ਜਿਮ ਚੜ੍ਹੈ ਸੋਊ ਸੁਣਾਉਂ ਗੱਲ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਧੁਰ ਪਹੁੰਚੇ ਕੋਟ^{੧੨}। ਮਿਲਯੋ ਕਪੂਰੋ ਮਨ ਰਖ ਖੋਟ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ 'ਅਸਾਂ ਅੰਦਰ ਉਤ੍ਰਾਇ। ਕਮਰਕਸਾ ਹਮ ਈਹਾਂ ਖੁਲ੍ਹਵਾਇ॥੨॥
 ਅਨੰਦਪੁਰ ਤੇ ਹਮ ਜਾ ਦਿਨ ਤੁਰਾਹੀ^{੧੩}। ਕਮਰਕਸਾ ਹਮ ਖੋਲ੍ਹਯੋ ਨਾਂਹੀ।
 ਮੁਗਲਨ ਕੀ ਹਮ ਸ਼ਾਹੀ ਗੁਵਾਈ। ਹੋਹੁ ਖਾਲਸੇ ਤੂੰ ਲੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ॥੩॥
 ਕਪੂਰੈ ਸਿਰ ਖੋਟੀ ਘਰੀ^{੧੪} ਆਈ। ਉਸ ਦੈ ਮੁਖ ਤੈ ਖੋਟੀ ਅਖਵਾਈ।
 'ਹਮ ਬੰਦੇ ਹਾਂ ਤੁਰਕਨ ਕੋਊ। ਫੜ ਦੇਂ ਤੁਰਤ ਫਾਹੈ ਹਮ ਤੋਊ'॥੪॥

੧ ਕੱਢ ਕੇ। ੨ ਪਤਨੀ, ਇਸਤਰੀ। ੩ ਪਾਣਿ, ਹੱਥ। ੪ ਸਾਖੀ ਸਰਵਰ ਦੇ ਸੇਵਕ। ੫ ਖਵਾ ਦਿੱਤਾ। ੬ ਸਨ।
 ੭ ਮੱਥੇ 'ਤੇ। ੮ ਮੱਥੇ (ਉਪਰ)। ੯ ਇਸ ਥਾਂ ਤੋਂ, ਇਥੋਂ। ੧੦ ਬੈਰਾੜ, ਇਕ ਸੂਰਬੀਰ ਰਾਜਪੂਤ ਜਾਤਿ, ਜਿਸ
 'ਪੁਰ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਖਾਸ ਕਿਰਪਾ ਹੋਈ ਸੀ। ੧੧ ਪੀਲੂ ਦਾ ਦਰੱਖਤ। ੧੨ ਕੋਟਕਪੂਰਾ।
 ੧੩ ਤੁਰੇ ਸਾਂ। ੧੪ ਘੜੀ, ਸਮਾਂ, ਬੁਰਾ ਵਕਤ।

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨ ਮੁਖੋਂ ਉਚਾਰਾ। 'ਕਪੂਰੋ ਕਤੂਰੋ ਭਯੋ ਨਿਕਾਰਾ!
ਤੂੰ ਫਾਹੋ ਫਾਹੋ ਕਰੈਂ ਜ਼ਰੂਰ। ਤੂੰ ਫਾਹੋ ਚੜ੍ਹ ਮਰਹਿ ਜ਼ਰੂਰ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਤਨੀ ਕਹਿ ਗੁਰ ਤੋਂ ਤੁਰੇ ਅਗਲੀ ਰੋਹੀ ਵੱਲ।
ਮੁਯੋ ਕਪੂਰੋ ਚੜ੍ਹ ਫਾਹੈ ਈਸੈ ਮੰਝਾ ਘਰ ਵੱਲ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਕਪੂਰੇ ਸੁਨੋ ਕਹਾਨੀ। ਚੜ੍ਹ ਫਾਹੈ ਜਿਮ ਮੋਯੋ ਅਗਜਾਨੀ।
ਕਪੂਰੇ ਘੋੜੇ ਥੇ ਈਸੈ ਦਏ^੧। ਉਨੈਂ ਟਕੇ ਪਰ ਦੁਬੈ ਲਿਖਏ॥੭॥
ਜਾ ਰੋਣੀ ਗ੍ਰਾਮ ਉਨ ਖੂਨ ਗੁਜਾਰਜੋ। ਦੈ ਫਾਹੈ ਤਿਨ ਈਸੈ ਮਾਰਜੋ।
ਗੁਰੂ ਬਚਨ ਨਹਿ ਖਾਲੀ ਗਯੋ। ਹੁਇ ਬੇਈਮਾਨ ਕਪੂਰੋ ਮਰਜੋ॥੮॥
ਆਗੈ ਸੁਨੋ ਔਰ ਗੁਰ ਬਾਤ। ਤੁਰ ਆਗੇ ਰਹੇ ਰੋਹੀ ਜਾਤ^੨।
ਸਤਿਗੁਰ ਫੌਜ ਉਹਾਂ ਰਖ ਲਈ। ਆਈ ਅਵਾਈ^੩ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਭਈ॥੯॥
ਰੋਕ ਰੁਪਯੋ ਕੀਯੋ ਅਸਵਾਰ। ਪਾਵ ਪਿਯਾਦੋ^੪ ਜੋ ਰਹਿ ਨਾਲ।
ਜਟ ਬਿਰਾੜ ਥੇ ਟੈਰਨਵਾਲੇ^੫। ਸੇਲ^੬ ਬੁਛੀ ਫੜ ਭਏ ਗੁਰ ਨਾਲੇ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਰਬਾ ਪ੍ਰਦੇਸੋਂ ਸਿਖ ਘਲੈਂ, ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਕੋ ਦੇਹਿੰ।
ਜੋ ਕਿਛ ਆਵਤ ਢਿਲ ਲਗੈ, ਦੰਗੋ ਤੁਰਤ ਕਰ ਲੇਹਿੰ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਦੈ ਕਿਤੈ ਕਦ ਕਿਤ ਲੈ ਜਾਵੈਂ। ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਕਹਿਵਾਈ ਸੁਣਾਵੈਂ।
ਅਬਲੂ* ਮਹਿਸੈ ਡੋਡੈ ਮੱਤੀ*। ਕਦੈ ਕਾਉਣੀ* ਕਦ ਝੰਡੈ ਪੱਤੀ*॥੧੨॥
ਕਦੈ ਭਾਈਕੇ ਚੱਕੀ* ਜਾਹਿ। ਕੋਊ ਨ ਆਖੈ, 'ਬਹੁ ਇਸ ਥਾਇੰ'।
ਹੁਤੋ ਰੋਹੀ ਮਧ ਜੋਊ ਗ੍ਰਾਮ। ਕਹਾਂ ਜਾਨੋ ਮੈਂ ਤਿਨ ਕੈ ਨਾਮ॥੧੩॥
ਜਾ ਜਾ ਡੇਰਾ ਜਹਿ ਜਹਿ ਕੀਯਾ। ਓ ਨਾ ਕੁਛ ਚਾੜ੍ਹੈ^੧ ਸਗਵੈਂ ਚਹਿ ਲੀਯਾ।
ਇਕ ਇਕ ਕੂਨੋ ਇਕ ਇਕ ਪਾਸ। ਦੇਹਿੰ ਨ ਔਰੈ ਜੋ ਗੁਰ ਮੰਗੈ ਖਾਸ॥੧੪॥...
ਪਹਲੇ ਲੈਂ ਦਰਬ ਪਾਛੈ ਰਹੈਂ। ਆਯੋ ਆਈ ਬਹੁ ਮੁਖੋਂ ਸੁਨਹੈਂ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੀ ਰੋਹੀ ਮਧ ਇਕ ਦਿਵਸ ਸਤਿਗੁਰ ਲਾਗੀ ਪਯਾਸ।
ਸਤਿਗੁਰ ਭੇਜਯੋ ਲੈਨ ਜਲ ਖਾਨੈ^੧ ਬਿਰਾੜ ਸੁ ਪਾਸ॥੧੬॥

੧ ਵਿਚ। ੨ ਦਿੱਤੇ ਹੋਏ। ੩ ਜਾ ਕੇ। ੪ ਉਡਦੀ-ਉਡਦੀ ਖਬਰ। ੫ ਪੈਦਲ ਫੌਜ। ੬ ਟੱਟੂਆਂ ਵਾਲੇ।
੭ ਸੇਲੇ, ਭਾਲੇ। ੮ ਧਨ-ਮਾਲ। *ਵੱਖ-ਵੱਖ ਪਿੰਡਾਂ ਦੇ ਨਾਮ। ੯ ਭੇਟਾ ਚੜ੍ਹਾਵਾ। ੧੦ ਸਗੋਂ ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ।
੧੧ ਬਿਰਾੜ ਖਾਨ (ਕੋਲ)।

ਚੋਪਈ॥

ਸੋ ਖਾਨੈ ਨੈ ਨਹਿ ਜਲ ਦਯੋ। 'ਨਹਿ ਜਲ ਹਮ ਪੈ' ^੧ਮੁੱਕਤ ਭਯੋ।
 ਗੁਰ ਭੇਜੀ ਦੁਇ ਮੁਹਰ ਨਿਕਾਰ^੨। ਉਨ ਭਰ ਦੀਨ ਬੇਲੂਏ^੩ ਚਾਰ॥੧੭॥
 ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸੱਦ ਖਾਨੈ ਕਹਯੋ। 'ਪਾਣੀਓਂ ਪਤਲੋ' ਖਾਨੈ ਭਯੋ।
 ਦੋ ਹਡੀਆਂ^੪ ਲੈ ਪਾਣੀ ਦੀਤਾ। ਐਸ ਸ਼ਰਮਿੰਦੋ ਖਾਨੋਂ ਕੀਤਾ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਵਤ ਮਝੈਲੈਂ ਗੁਰ ਦਿਖੇ, ਭੇਜਯੋ ਬਿਰਾੜ ਦੁੜਾਇ।
 ਦੇਖ ਆਇ ਤਿਨ ਕਹਯੋ, 'ਯਹ ਮਝੈਲ ਮਾੜੇ ਭਏ ਆਇ'॥੧੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਤਿਸ ਐਸ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਤੈ ਮਝੈਲ ਕਿਮ ਮਾੜੇ ਬਤਾਯੋ।
 ਫੇਰ ਮਝੈਲਨ ਮਤ ਕਹਯੋ ਮਾੜੇ। ਅਹੈਂ ਮਝੈਲ ਤੁਮ ਘਰ ਕੇ ਲਾੜੇ'॥੨੦॥
 ਔਰ ਸੂਮੋਂ ਸੁ ਬੀਯੋਂ^੬ ਬਿਰਾੜ ਹੁਤ ਭਾਈ। ਚਹੈਂ ਗੁਰੂ ਤੇ ਕਰਾਮਾਤ ਪਰਤਾਈ।
 ਨਿੱਤ ਲਿਆਵੈ ਮਹਿੰ^੭ ਦੁੱਧ ਬੂਰੀ। ਫੇਰ ਲਿਆਏ 'ਕਾਲੀ ਕੂਰੀ'॥੨੧॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਹੱਥ ਧਰ ਸੀਸ ਹਿਲਾਯੋ। 'ਕਰਾਮਾਤ ਜਗ ਦੇਖਨ ਆਯੋ।
 ਹੇ ਸਿੱਖਾ! ਤੈਂ ਕਜਾ ਕੰਮ ਕੀਯੋ? ਅੰਤ^੮ ਗੁਰਨਾ^੯ ਕੋ ਚਾਹਤ ਲੀਯੋ'॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋੜ ਹਾਥ ਸਿੱਖਨ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਨਾਰਨਾ^{੧੦} ਯਹ ਛਲ ਕੀਨ'।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਫਿਰ ਨ ਕਰਯੋ, ਅਬ ਹਮ ਬਖਸ਼ ਸੁ ਦੀਨ'॥੨੩॥

ਸਾਖੀ ਮੁਕਤਸਰ ਜੀ ਕੀ ਲਿਖਯਤੇ

(ਹੋਹੁ ਤੁਠੇ ਲਿਹੁ ਟੁਟੀ ਗਠਵਾਈ)

ਚੋਪਈ॥

ਕਪੂਰੇ ਕਤੂਰੇ ਫਿਰ ਗਲ ਆਈ। ਵਲ ਤੁਰਕਨ ਉਨ ਖਬਰ ਘਲਾਈ।
 'ਲੇਵੋ ਬੇਸ਼ਕ ਗੁਰੂ ਫੜਾਈ। ਨਹਿ ਹਮ ਕਿਛੁ ਉਸ ਮਦਤ^{੧੨} ਕਰਾਈ'॥੧॥
 ਸੋ ਸੁਨ ਤੁਰਕ ਤੁਰਤ ਚੜ੍ਹ ਆਏ। ਇਤ ਵਲ ਭੀ ਦਈ ਖਬਰ ਘਲਾਏ।
^{੧੩}ਆਓ ਆਈ ਜਬ ਬਹੁ ਭਈ। ਬੈਰਾੜਨਿ ਬਿਧ ਨਠਨੈ ਕਈ॥੨॥
 ਕੂਨੈ^{੧੪} ਜਲ ਕੇ ਲਏ ਭਰਾਇ। ਲੀਨੀ ਰੋਹੀ ਲੰਬੀ ਤਕਾਇ।
 ਸੰਜਮ ਔਰ ਮਝੈਲਨ ਕੀਯਾ। ਉਨ ਬਾਂਧਯੋ ਮਰਨੈ ਪੁਰ ਹੀਯਾ॥੩॥

੧ ਮੁਕਰ ਗਿਆ। ੨ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ ਕੇ। ੩ ਕਟੋਰੇ, ਪਿਆਲੇ। ੪ ਸ਼ਰਮਿੰਦਾ ਹੋਇਆ। ੫ ਛਿਲੂ, ਮੁਹਰਾਂ।
 ੬ ਦੂਜੇ। ੭ ਮੱਝ, ਭੈਂਸ। ੮ ਕਾਲੀ ਕਲੂਟੀ। ੯ ਅੰਤ ਓੜਕ (ਲੈਣਾ ਚਾਹਿਆ)। ੧੦ ਗੁਰੂਆਂ ਦਾ।
 ੧੧ ਨਾਰੀਆਂ (ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ) ਨੇ। ੧੨ ਮੱਦਦ, ਸਹਾਇਤਾ। ੧੩ ਰੌਲਾ-ਗੌਲਾ। ੧੪ ਛੋਟੀਆਂ ਮਸ਼ਕਾਂ।

ਬਿਰਾੜਨ ਸਤਿਗੁਰ ਦਈ ਸਲਾਹਿ। 'ਚਲੋ ਰੋਹੀ ਕਿਤ ਲੰਮੈ ਦਾਇ'^੧।
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਕਯਾ ਲੋਕਨ ਹਾਲ। ਅਹਿੰ ਸਜਾਦੈ ਜੋ ਹਮ ਨਾਲ'॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੇਰ ਬਿਰਾੜਨ ਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਚਹੋ ਸਿਖਨ ਸਾਥ ਨਿਬਾਹੁ।
ਫੜ ਮਾਰਗ ਸੋ ਪੈੜ ਪੜ ਜਾਉਗ ਬਡ ਉਤਰਾਹੁ'॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਉ ਮਝੈਲਨ ਦਈ ਸਲਾਹਿ। 'ਜਿਮ ਕਰ ਸਤਿਗੁਰ ਹੋਇ ਨਿਬਾਹੁ'^੨।
ਜੋ ਸਭ ਹਮ ਤੁਮ, ਮਗਰੈ ਜਾਹਿ। ਤੋ ਤੁਰਕ ਸਭ ਤੁਮ ਮਗਰੇ ਧਾਹਿ॥੬॥
ਬਿਨਾਂ ਲੜੇ ਏ ਮੁੜਤੇ ਨਾਹਿ। ਜਹੀਂ ਜਾਹੇ ਤਹੀਂ ਏ ਜਾਹਿ।
ਏਹ ਜੰਗਲੀ ਕੁੜ ਖਾਹਿ ਲੜਾਈ। ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਲੜਾਈ ਖਾਈ॥੭॥
ਪੰਥ ਮਝੈਲਨ ਆਗਯਾ ਦੱਯੈ। 'ਲਰ ਮਰ ਤੁਮ ਮਗਰੋਂ ਹਟਵੱਯੈ'।
ਤੋ ਗੁਰ ਕਹਯੋ 'ਕੁਛ ਆਗੈ ਹੋਵਹੁ। 'ਭਲ ਜਾਗਾ ਕੋਊ ਦੇਖ ਖਲੋਵਹੁ'॥੮॥
ਕਰਤ ਬਾਤ ਇਮ ਰਾਤਿ ਬਿਤਈ। ਮੁਹਿਰੱਖਨ^੪ ਖਬਰ ਆਨਿ ਇਮ ਦਈ।
'ਤੁਰਕ ਕਸੂਰੀਅਨ^੬ ਉਰਾਰ ਡੇਰਾ ਪਾਯਾ। ਮਗਰੇ ਮਗਰ ਹਮ ਹੋਊਗਾ ਆਯਾ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਤਨੀ ਸੁਨ ਸਭ ਨਠ ਤੁਰੇ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਭੀ ਛੋਡ।
ਆਪੋ ਆਪਣੀ ਉਨ ਪਈ, ਬਿਰਾੜ ਕਹਾਵਤ ਟੋਡ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਿਤੈ ਕੋਊ ਕਿਤ ਵਲ ਭਯੋ। ਲੁਕਨ ਨਠਨ ਕੋ ਸਭ ਠਭ^੭ ਠਯੋ।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਮੈਂ ਪੱਕੀ ਖਬਰ ਲਿਆਵਾਂ।' ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਮੈਂ ਮੁਹਰਖੀ^੮ ਜਾਵਾਂ'॥੧੧॥
'ਗੜਵੋ ਪੜ੍ਹੋ ਸਤਿਗੁਰ ਢਿਗ ਰਹਯੋ। ਕੋਊ ਕਿਤੈ ਕੋਊ ਕਿਤ ਵਲ ਗਯੋ।
ਲੇਤ ਰੁਪਯਾ ਬੈਰਾੜ ਜੁ ਰੋਜ਼। '੦'ਇਤ੍ਰ ਬਿਤ੍ਰ ਭਈ ਸਭ ਉਨ ਫੌਜ॥੧੨॥
ਹੁਤੇ ਮਝੈਲ ਪਿਆਦੇ ਪੈਰੀਂ। ਰੋਜ਼ ਨ ਮੰਗਦੇ ਖਾਤ ਸੰਗੈਰੀ^{੧੧}।
ਸੋ ਆਗੈ ਗੁਰ ਹੱਥ ਬੰਨ੍ਹ ਖੜਾਵੈ^{੧੨}। ਐਸ ਮਨਸੂਬੋ^{੧੩} ਗੁਰੂ ਦਿਖਾਵੈ॥੧੩॥
'ਹਮ ਪਾਵੈਂਗੇ ਇਹਾਂ ਲੜਾਈ। ਤੁਮ ਚੜ੍ਹ੍ਹੋ ਬਡ ਰੋਹੀ ਜਾਈ।
ਏ ਬਿਨ ਲੜੇ ਹਮ ਛਡੈਂ ਨ ਗੈਲੈ^{੧੪}। ਤੁਰਕ ਸੰਗ ਰੋਹੀ ਮਹਿ ਰੈਲੈ^{੧੫}॥੧੪॥

੧ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੨ ਨਿਭ ਜਾਵੇ। ੩ ਲੜ-ਮਰ ਕੇ। ੪ ਚੰਗੀ ਥਾਂ। ੫ ਮੁਹਰੇ ਰੱਖੇ ਹੋਏ, ਮੁਖੀਏ, ਰਾਹ ਦੱਸਣ ਵਾਲੇ। ੬ ਕਸੂਰ ਦੇ ਪਠਾਣ। ੭ ਢੱਬ, ਢੰਗ। ੮ ਅਗਲੇ ਖਬਰ ਲਿਆਉਣ ਵਾਲੇ ਦਸਤੇ ਵਿਚ। ੯ ਗੜਬੜ ਪੈ ਗਈ। ੧੦ ਤਿਤ੍ਰ-ਬਿਤ੍ਰ, ਖਿੰਡ-ਪੁੰਡ (ਗਈ)। ੧੧ ਸੰਗਰੀ ਜਾਂ ਸਿੰਗਰੀ, ਜੰਡ ਦੀਆਂ ਫਲੀਆਂ। ੧੨ ਖੜ ਗਏ, ਖਲੋ ਗਏ। ੧੩ ਵਿਉਂਤ, ਵਿਧੀ, ਨੀਯਤ। ੧੪ ਪਿੱਛੇ। ੧੫ ਰੁਲਾਂਗੇ, ਰੁਲਾਵਾਂਗੇ, ਧੱਕਾਂਗੇ, ਧਕਾਵਾਂਗੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋਈ ਮੰਨੀ, ਜੋਇ ਖਾਲਸੇ ਦਈ ਸਲਾਹਿ।
ਆਗੈ ਪਾਛੈ ਦੇਖ ਮੁੜ, ਆਏ ਬੈਰਾੜ ਗੁਰ ਪਾਹਿ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਆਇ ਮੰਜੋ ਲੀਯੋ ਉਠਾਇ। 'ਕਹਾਂ ਬੈਠੇ ਹੋ ਫੌਜੈਂ ਭਈ ਆਇ'।
ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਘੋੜੇ ਮੰਗਵਾਯੋ। ਸਤਿਨਾਮੁ ਕਹਿ ਆਸਨ ਲਾਯੋ॥੧੬॥
ਚੜ੍ਹ ਰੋਹੀ ਕੀ ਓਰ^੧ ਸਿਧਾਰੇ। ਤੋ ਸੂਰਜ ਕਿਛ ਕੀਯੋ ਉਜਾਰੇ^੨।
ਦਿਸੀ ਗਰਦ ਫੌਜ ਨਿਕਟ ਆਵਤ। ਲਯੋ ਖੋਜ ਓਹਿ ਮਗਰੇ ਧਾਵਤ॥੧੭॥
ਤੋ ਖਾਲਸੈ ਗੁਰ ਢਿਗ ਹੱਥ ਜੋੜੈ। 'ਹੁਕਮ ਹੋਇ ਇਤ ਹਮ ਖੜੋਂ ਠੌਰੈ'^੩।
ਭਵਾਂ ਸਾਥ ਗੁਰ ਆਗਯਾ ਕਈ। 'ਇਹਾਂ ਚਾਹਤ ਤੁਮ ਸ਼ਹੀਦੀ ਲਈ'॥੧੮॥
ਤੁਰਤ ਖਾਲਸੇ ਗਯੋ ਖਲੋਇ। ਝੰਡੈ ਖੜਾਯੋ ਉਹਾ ਗਡੋਇ^੪।
ਦਈ ਨਗਾਰੇ ਚੋਬ ਲਗਾਇ। ਕੀਯੋ ਕੜਾਕ ਬੰਦੂਕਨ ਚਲਾਇ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਖੜਕੋ ਕੰਨ ਪਯੋ, ਪਏ ਚੀਲ^੫ ਜਿਮ ਆਇ।
ਤੰਬੂਅਨ ਜਿਮ ਕਪੜੇ ਟੰਗੇ, ਝਾੜਨ^੬ ਉਪਰ ਪਾਇ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੇਖ ਤੰਬੂ ਮਨ ਸੰਸਾ ਆਯਾ। 'ਤੀਰੰਦਾਜ਼'^੭ ਗੁਰ ਉਨ ਸੁਨ ਪਾਯਾ।
'ਸਵਾ ਕੋਸ ਉਸ ਮਾਰੇ ਤੀਰ।' ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਵਹੁ ਜਾਦੂਗੀਰ'^੮॥੨੧॥
ਹੁਇ ਹੁਇ ਇਕੱਠੇ ਬਹੁਤੇ ਤੁਰੈਂ। ਕਿਤ ਆਗੈ ਕਿਤ ਪਾਛੈ ਮੁਰੈਂ^੯।
ਜੋ ਲੁਕਯੋ ਛਪਯੋ ਉਨ ਪਾਯੋ। ਸੋ ਗਰੀਬ ਉਨ ਮਾਰ ਗਿਰਾਯੋ॥੨੨॥
ਆਗੈ ਸੁਨੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਵਲ ਗੱਲ। ਸਿੰਘਨ ਛੋਡ ਬੜੇ ਜਹਿ ਚੱਲ।
ਸਵਾ ਕੋਸ ਇਕ ਟਿੱਬੀ ਹੋਤ। ਜਾਇ ਖੜੇ ਔਰ ਤਿਹ ਕੀ ਝੋਤ^{੧੦}॥੨੩॥
ਆਪ ਗੁਰੂ ਚੜ੍ਹ ਉਪਰ ਖੜੋਏ। ਦੇਖੈ ਖੜੇ ਜੁ ਉਤ ਵਲ ਹੋਏ।
ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਅਬ ਸੁਨ ਗੱਲ। ਪੜੇ ਘਣੇ ਹੁਇ ਇਨ ਪਰ ਚੱਲ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਚਾਲੀ ਕੁਲ ਸਭੀ, ਤਿਮ ਇਮ ਮਿਥ ਲਈ ਬਾਤ।
'ਇਕ ਇਕ ਲੜ ਮਰਿ ਮੁਕੈਗੋ ਤੋ ਦੂਰ ਰਹੂ ਗੁਰ ਜਾਤਿ'॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮੈਂ ਖਾਲਸੈ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਇਕ ਇਕ ਨਿਕਲ ਮਰੈਂ ਤਿਹ ਥਾਹਿ।'
ਹੁਤੀ ਕਿਛਕ ਤਿਤ ਜਗ੍ਹਾ ਨਿਵਾਨ। ਖੜੇ ਸਿੰਘ ਕਛ ਪੜਦੇ ਤਾਣ॥੨੬॥

੧ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੨ ਵੱਲ, ਤਰਫ਼। ੩ ਉਜਾਲਾ, ਰੋਸ਼ਨੀ। ੪ ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ। ੫ ਗੱਡ ਕੇ। ੬ ਇੱਲ੍ਹ। ੭ ਤੰਬੂਆਂ ਵਾਂਗ। ੮ ਝਾੜੀਆਂ। ੯ ਤੀਰ ਚਲਾਉਣ ਵਾਲਾ। ੧੦ ਜਾਦੂਗਰ। ੧੧ ਮੁੜੈਂ = ਮੁੜ ਜਾਂਦੇ। ੧੨ ਝਾਤ, ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਾ।

ਇਕ ਇਕ ਮਰੈ ਔ ਕਈਅਨ ਮਾਰੈ। ਪੜੈ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ ਸਮਸ਼ੇਰ ਉਘਾੜੈ।
 ਦੇਖ ਸਮਸ਼ੇਰ ਤੁਰਕ ਜਾਇੰ ਪਰਾਇ^੧। ਤੀਰ ਗੋਲੀ ਸੰਗ ਮਾਰੈ ਆਇ॥੨੭॥
 ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਬੰਦੂਕ ਤਿਆਰ। ਦੋ ਦੋ ਗੋਲੀ ਘਤ ਵੈ ਕਰੈ ਵਾਰ।
 ਉਨ ਨੈ ਭੇਤ ਨ ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ। ਉਨ ਜਾਨੈ ਸਿੰਘ ਸੈਂਕਰਨ ਮਾਹਜੋ॥੨੮॥
 ਗੁਰੂ ਮੱਧ ਉਨ ਇਨ ਨੈ ਜਾਨਜੋ। ਇਮ ਕਰ ਰਹੇ ਵਹਿ ਬਹੁਤ ਸੰਕਾਨਜੋ^੨।
 ਜਬ ਫਟ ਮਾਰ ਉਨ ਸਭ ਲਖ^੩ ਲਏ। ਹੱਲੇ ਕਰ ਮੱਧ ਛਪੜੀ ਪਏ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਜੀਵਤ ਕੋਊ ਬਚਜੋ ਸੋ ਉਨ ਦੀਨੋ ਮਾਰ।
 ਸਸਤਰ ਬਸਤਰ ਉਨ ਹੁਤੈ ਸੋ ਸਭ ਲਏ ਉਤਾਰ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਗੀ ਧੂਪ ਕੁਛ ਪਯਾਸ ਸੰਤਾਏ। ਸੋ ਫਿਰ ਨੱਠ ਪਿਛਾਂਹਾਂ ਧਾਏ।
 ਉਤ ਵਲ ਕੀ ਅਬ ਸੁਨੋਂ ਕਹਾਨੀ। ਹੁਤੇ ਖੜੇ ਗੁਰ ਟਿਬੀ ਮਕਾਨੀ^੪॥੩੧॥
 ਬਿਰਾੜਨ ਕਹੀ 'ਗੁਰ! ਚਲੀਐ ਆਗੈ। ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ ਫਿਰ ਹਮ ਗੈਲ^੫ ਲਾਗੈ'।
 ਤੋ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਐਸ ਉਚਾਰੀ। ਤੁਰਕ ਨਠੈਂ ਉਨ ਆਈ ਹਾਰੀ^੬॥੩੨॥
 ਤੁਰਕ ਨਠਾ ਔ ਅੱਖੀਂ ਘੱਟਾ। 'ਬਿਰ ਬਿਰ ਤਕੈ ਮੁਖ ਲਾਗੈ ਗੱਟਾ^੭।'
 ਯੋਂ ਕਹਿ ਗੁਰ ਮੁਹਰਖੇ ਦੁੜਾਏ। ਦਈ ਖਬਰ ਉਨ ਤੁਰਕ ਭਏ ਜਾਏ^੮॥੩੩॥
 ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਪਾਛੈ ਫਿਰ ਆਏ। ਆਇ ਉਤ੍ਰੇ ਉਨਿ ਸਿੱਖਨ ਪਾਹੇ^੯।
 ਲੈ ਰੁਮਾਲ ਗੁਰ ਮੁਖ ਉਨ ਪੋਛਾ। ਦੈ ਦੈ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ^{੧੦}ਬਰ ਬਡ ਲੋਚਾ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੱਧ ਜਗ੍ਹਾ ਤੇ ਸਤਿਗੁਰੂ ਲੋਥੈਂ ਲਈ ਮਿਣਾਇ।
 ਜਿਤੀ ਜਿਤੀ ^{੧੧}ਕਰਮੈਂ ਭਈ, ਦੀ ਤਿਤੀ ਜਗੀਰਹਿ ਲਾਇ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਈ ਬੀਸ ਤੀਸਨ ਪਰ ਪਰਜੋ^{੧੨}। ਚਾਲੀ ਕੋਈ ਪਚਾਸਨ ਪਰ ਮਰਜੋ।
 ਸੋ ਸੋ ਦੇਇ ਦੋ ਸੋ ਲੋ ਪਏ। ਅਗੇ ਗਿਰੇ ਮਰ, ਮੁਖਿ ਪਿਛੈ ਨ ਕਏ॥੩੬॥
 ਦਸ ਭੀ ਪੰਜ ਭੀ ਕਰਮਨ ਬਹੁ ਪਏ। ਤੇਤੇ ਗੁਰੂ ਹਜ਼ਾਰੀ ਕਏ^{੧੩}।
 ਉਨ ਮੱਧ ਸਿੱਖ ਜੀਵਤ ਦੁਇ ਪਾਏ। ਹੁਤ ਹਜ਼ੂਰ ਪੁਰਆਨੰਦ ਥਾਏ॥੩੭॥

੧ ਪਰਾਂ, ਦੂਰ। ੨ ਸੈਂਕੜਿਆਂ ਵਿਚ। ੩ ਸੰਕਾ, ਡਰ। ੪ ਵੇਖ (ਲਏ)। ੫ ਮੁਕਾਮ, ਥਾਂ। ੬ ਪਿੱਛੇ। ੭ ਹਾਰ, ਭਾਂਜ। ੮ ਬਿਟ-ਬਿਟ, ਹੈਰਾਨ ਹੋ ਕੇ। ੯ ਡੱਟਾ, ਡਾਟ (ਜਿਵੇਂ ਮੂੰਹ ਕਿਸੇ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੋਵੇ)। ੧੦ ਨੱਠਦੇ (ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ)। ੧੧ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੧੨ ਵੱਡਾ ਵਰ। ੧੩ ਕਰਮਾਂ (ਕਦਮਾਂ) 'ਤੇ ਪਏ ਸਨ। ੧੪ ਪਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ। ੧੫ ਕੀਤੇ, ਬਣਾ ਦਿੱਤੇ।

ਸਤਿਗੁਰ ਜਾ ਜਬ ਉਨ ਮੁਖ ਝਾੜੇ। ਕਿਛਕ ਨੈਨ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਉਘਾੜੇ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਜਲ ਉਨ ਮੁੱਖ ਚੁਆਯੋ। ਕਿਛਕ ਸਾਸ ਉਸ ਮੁਖ ਮਧ ਆਯੋ॥੩੮॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਸਿੱਖੋ! ਮੰਗ ਲੇਹੋ। ਮੈਂ ਤੁੱਠੇ ਮੰਗ ਲਿਹੋ ਸੁ ਦੇਹੋਂ।'।
 ਤੋਂ ਉਨ ਅੱਗਯੋ ਗੱਲ ਸੁਨਾਈ। 'ਹੋਹੁ ਤੁੱਠੇ ਲਿਹੁ ਟੁਟੀ ਗਠਵਾਈ'॥੩੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਗੱਲ ਮੰਨ ਲਈ, ਕਾਗਜ਼ ਖੀਸਜੋਂ ਨਿਕਾਰ²।
 ਧੰਨਿ ਧੰਨਿ ਗੁਰ ਸਿਖਨ ਕਹਜੋ, ਕੀਯੋ ਪ੍ਰਸ਼ਾਰਥ³ ਉਪਕਾਰ॥੪੦॥

ਸਾਖੀ ਸਾਬੋ⁴ ਸਾਦੋ ਦੇਸ ਕਿਆਂ ਕੀ

ਤਲਵੰਡੀ ਬਿਰਾੜਨ⁵ ਕੀ

{ਤਲਵੰਡੀ ਡੱਲਾ, ਬਠਿੰਡਿਓਂ ਦੇਉ ਕੱਢਿਆ}

(ਹਮਰੀ ਕਾਂਸੀ ਯਹ ਵਈ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਰੀ ਜਾਨਜੋ ਯਹ ਕਪੂਰੇ ਕੀ ਕਰਤੂਤ।
 ੬ਜਾਲਨਵਾਲ ਬਿਰਾੜ ਛਡ ਤੁਰ ਸਾਬੋ ਪੁਜੇ ਮਜਬੂਤ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਤਿਗੁਰ ਗਏ ਸਾਬੋ ਵੱਲ। ਸੋ ਜਾ ਬੈਠੇ ਤਿਲਵੰਡੀ ਚੱਲ।
 ਪਿਛਲੇ ਦਏ ਬਿਰਾੜ ਹਟਾਇ। ਇਮ ਕਹਿ ਕੈ ਤਬ ਡੱਲੈ ਰਾਇ॥੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

'ਜੋ ਹਮਰੇ ਚਲ ਹੈ ਗੁਰੂ ਤੈਸੇ ਹਮ ਗੈਲ ਲਗ ਜਾਇੰ।
 ਛੁਟੈਂ ਨਹੀਂ ਹਮ ਗੈਲ ਤੇ ਸਦ ਹੀ ਰੋਜ ਭਰਾਇੰ'॥੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਹਮ ਸੋਂ ਸਰੈ ਸੁ ਖਿਜਮਤ ਕਰੈਂ। ਤਨ ਮਨ ਧਨ ਸਭ ਗੁਰ ਢਿਗ ਧਰੈਂ।'
 ਨਿਜ ਪ੍ਰਵਾਰ ਸਦ ਸਭੀ ਲਿਆਇਆ। ਆਇ ਸਤਿਗੁਰ ਕੈ ਚਰਨੀਂ ਲਾਯਾ॥੪॥
 ਕਿਨ੍ਹੈਂ ਮੁਹਰ ਕਿਨ੍ਹੈਂ ਰੁਪਯਾ ਖੇਸ। ਕਿਨ੍ਹੈ ਗਊ, ਮੈਂਹ, ਘੋੜੀ ਬੇਸ⁶।
 ਕਿਨ੍ਹ ਦਾਣੇਂ ਕਿਨ੍ਹ ਲੰਗਰ ਚਲਾਯਾ। ਕਿਨ੍ਹੈ ਘੀਉ ਕਿਨ੍ਹੇ ਲੂਣ ਘਤਾਇਆ॥੫॥

੧ ਗੰਢ (ਲਵੇ, ਟੁੱਟੀ ਨੂੰ)। ੨ ਕੱਢ ਕੇ, ਨਿਕਾਲ ਕੇ। ੩ ਲੋਕ-ਭਲਾਈ ਲਈ। ੪ ਤਲਵੰਡੀ ਸਾਬੋ ਕੀ, ਬਰਨਾਲਾ (ਪਟਿਆਲਾ) ਤਹਿਸੀਲ ਵਿਚ ਸਥਿਤ, ਜਿਥੇ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਕਈ ਮਹੀਨੇ ਠਹਿਰੇ ਸਨ। ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ ਦਮਦਮਾ ਸਾਹਿਬ (ਗੁਰੂ ਕੀ ਕਾਂਸੀ) ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੋਇਆ; ਡੱਲੇ ਸਿੱਖ ਦਾ ਪ੍ਰੇਮ ਵੇਖ ਕੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਇਥੇ ਰੁਕੇ ਸਨ। ੫ ਬੈਰਾੜ, ਰਾਜਪੂਤ ਭੱਟੀ ਦੇ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ, ਜੋ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਸਿੰਘ ਸਜੇ। ੬ ਰਹਿਣਾ, ਠਹਿਰਨਾ (ਸਮਾਂ ਲੰਘਾਉਣਾ)। ੭ ਫਿਰਾਂਗੇ (ਨਿਤ ਨਾਲ)। ੮ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ।

ਡੱਲੇ ਸਦ ਸਬ ਸਾਬੋ ਲਈ। ^੧ਮਤ ਕਿਤ ਤੁਰਕ ਆਵੈ ਕੁਈ ਧਈ^੨।
ਹੋਇ ਇਕੱਤਰ ਇੱਕ ਪਲ ਹੋਣੇ। ਕਪੂਰੈ ਵਾਂਗ ਨ ਘਰ ਮੈਂ ਸੋਣੇ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਤਿਹ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਦਈ, ^੩ਝੁਕਜੋ ਜੰਗਲ ਸਭ ਆਇ।
ਲੈ ਲੈ ਆਵਹਿ ਭੇਟ ਸਭ, ਬਹੁ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਲੈ ਲੈ ਜਾਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਏਕ ਦਿਵਸ ਬਹੁ ਸੰਗਤ ਅਈ। ਉਨੈ ਬਾਤ ਇਮ ਸਭ ਮਿਲ ਕਹੀ।
'ਸੱਚ ਕਹਿਤ ਜਟ ਮੁਖ ਹੈ ਪਾੜੇ। ਕਿਸੈ ਵਖਤ ਸੰਘ ਖੋਲ੍ਹੋ ਕੁਹਾੜੇ'॥੮॥
ਉਨੈ ਬਚਨ ਗੁਰ ਐਸੇ ਕਹੇ। 'ਹਮ ਘਰ ਗੁਰ ਆਏ ਕਿਮ ਦੁਖ ਰਹੇ।
ਹਮ ਕਰੈਂ ਕਮਾਈ ਭੀ ^੪ਬਡ ਘਨੀ। ਰਹਤ ਨਹੀਂ ਘਰ ਬਰਕਤ ਬਨੀ॥੯॥
ਬਸਤ ਬਠਿੰਡੈ ਮਧ ਇਕ ਦੇਵ। ਖਾਇ ਜਾਇ ਵਹੁ ਹਮਰੀ ਸੇਵ'।
ਸੋ ਸੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਡੱਲਾ ਸਦਾਯਾ। ਦੈ ਪਾਹੁਲ ਸੋ ਸਿੰਘ ਬਨਾਯਾ॥੧੦॥
ਕਹਜੋ ਉਸੈ 'ਹਮ ਬਠਿੰਡੈ ਦਿਖਾਯੋ। ਨਿਕਲਾਇੰ ਦੈਂਤ ਲੋਕ ਸੁਖੀ ਬਸਾਯੋ।'
ਸੋਊ ਬਾਤ ਡੱਲੈ ਸਿੰਘ ਕਹੀ। ਬਠਿੰਡੈ ਡੇਰੋ ਲਾਯੋ ਜਈ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਠਿੰਡੇ ਡੇਰੋ ਕੀਯੋ ਆਇ ਕੀਨੋ ਦੈਤ ਲਖਾਇ^੬।
ਬਹੁ ^੭ਅੰਧੀ ਗੋਲੈ ਸੰਗ ਬਹੀ, ਬਹੁ ਦੀਨੈ ਲੋਕ ਬਦਲਾਇ^੮॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਿਸੈ ਤਾਪ ਕਿਸੈ ਚੜ੍ਹਜੋ ^੯ਸਿਰ ਬਾਉ। ਲਗੋ ਕਰਾਵਨ ਮੁਖੋਂ ਬਕਾਉ^{੧੦}।
'ਕਿਮ ਆਏ ਹਮ ਕਰਨ ਅਕਾਉ^{੧੧}। ਹਮ ਥੇ ਬੈਠੇ ਬਹੁ ਦਿਨ ਕਰ ਥਾਉ'॥੧੩॥
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ 'ਏ ਸਿਖ ਭਏ ਹਮਾਰੇ। ਇਨੈ ਛੋਡ ਕਿਤ ਜਾਉ ਅਗਾਰੇ^{੧੨}।
ਨਹੀਂ ਤ ਤੁਮ ਕੋ ਦਯਗੁ ਮਾਰ। ਸੌਂਪ ਸ਼ਹੀਦਨ ਬਹੁ ਕਰ ਖਾਰ'॥੧੪॥
ਏਕ ਪੁਰਸ਼ ਮਧ ਸੋ ਕੈਦ ਕੀਯਾ। ਦੈ ਮੁਸ਼ਕਾਂ ਉਸ ਬਹੁ ਦੁਖ ਦੀਯਾ।
ਕਹਜੋ ਗੁਰੂ, 'ਫੂਕ ਮਾਰੀਯੁਗੁ ਤੋਹਿ। ਹੈ ਪੁਤ ਪੋਤ੍ਰੇ ਸਭ ਸੰਗ ਜੋਹਿ'॥੧੫॥
ਉਨ ਕਹਜੋ, 'ਮੈਂ ਮਾਖੋ ਕਾ ਭਾਈ। ਉਸ ਜਿਮ ਹਮ ਕਿਤ ਦੇਹੁ ਘਲਾਈ^{੧੩}?
ਮੋਕੋ ਭੀ ਲਜੋ ਸਿੱਖ ਬਨਾਇ। ਕਰੋਂ ਕਾਰ ਮੈਂ ਤੁਮਰੀ ਧਾਇ'॥੧੬॥

੧ ਮਤਾਂ, ਕਿਧਰੇ। ੨ ਧਾਵਾ ਕਰ ਕੇ। ੩ ਆ ਨਿਵਿਆ ਚਰਨੀਂ ਆ ਲੱਗਾ, ਸਾਰਾ ਜੰਗਲ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਇਲਾਕਾ।
੪ ਕੁਹਾੜੇ ਵਾਂਗ, ਮੂੰਹ ਖੋਲ੍ਹਦਾ ਹੈ (ਬੜਬੋਲਾ) ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੫ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ, ਸਖਤ (ਕਮਾਈ)। ੬ ਵਖਾਇਆ।
੭ ਅੰਨ੍ਹੇਰੀ, ਵਾਵਰੋਲੇ ਸਹਿਤ। ੮ ਬਦਲਾਇ ਦਿੱਤੇ, ਹੈਰਾਨ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੯ ਸਿਰ 'ਚ ਵਾਈ, ਸਰਸਾਮ।
੧੦ ਬੋਲਣ ਲੱਗੇ, ਅਬੜ-ਤਬੜ ਬੋਲਣ ਲੱਗੇ। ੧੧ ਤੰਗ। ੧੨ ਅਗਾੜੀ, ਅਗ੍ਰਾਂ। ੧੩ ਭੇਜ ਦਿਓ।

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਆਗਯਾ ਦਈ। 'ਜਾ ਸਿਰਹੰਦ ਕੈ ਮਧ ਤੂੰ ਬਹੀਂ।
ਉਜਾੜ ਸਿਰਹੰਦ ਕੀ ਜੜ੍ਹਾਂ ਪੁਟਾਈ। ਜੋ ਚਹੈ ਬਚਾਈ ਉਸ ਸਾਥ ਖਾ ਜਾਈ'॥੧੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਮੱਥਾ ਟੇਕਯੋ ਉਨ ਤਬੈ ਪਰਯੋ^੧ ਸਿਰਹੰਦੈ ਰਾਹਿ।
ਡੱਲੈ ਸਿੰਘ ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਦਿਹੋ ਭੈਂਸੋ ਭਵਾਨੀ^੨ ਨਾਇ'॥੧੮॥
ਚੌਪਈ॥

ਡੱਲੈ ਸਿੰਘ ਤੈ ਲਯੋ ਮੰਗਵਾਇ। ਕਾਟ ਚੁਤਰਫੋਂ ਦਈ ਧਾਰ ਫਿਰਵਾਇ।
ਮਧ ਡੇਰੋ ਗੁਰ ਲੀਨੋ ਲਾਇ। ਭਈ ਬਰਕਤ ਮਧ ਮਾਲਵੇ ਤਾਇ॥੧੯॥
ਦਿਆਲ ਸਿੰਘ ਫੜੇ ਸਿੰਘ ਭਾਈ। ਖੰਡੇ ਪਾਹੁਲ ਦਈ ਗੁਰੂ ਮੰਗਾਈ।
ਔਂ ਤਖਾਨ ਭਾਈ ਰੂਪੈ ਪੋਤੇ। ਲਈ ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਪਰਮ ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਦੋਤੇ॥੨੦॥
ਇਕ ਸੋਢੀ ਕੋਠੈ ਕੋ ਕੋਲ^੩ ਸਦਾਯੋ। ਸਾਥ ਪੁਤ੍ਰ ਅਭੈ ਰਾਮ ਕਾ ਲਜਾਯੋ।
ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਪਰ ਭਏ ਦਿਆਲ। ਖੰਡੈ ਪਾਹੁਲ ਦੇ ਰੱਖਯੋ ਨਾਲ॥੨੧॥
ਇਤਨਕ ਸਤਿਗੁਰ ਬਾਤ ਸੁਨਾਈ। 'ਹੈ ਭਾਂਡਾ ਵਥ^੪ ਪੜੈ ਜੁ ਪਾਈ'।
ਸੋਢੀ ਕੋਲ ਕਹੁ ਪਾਸ ਸਦਾਵੈਂ। ਪ੍ਰਾਤ^੫ ਉੱਠ ਨਿਤ ਦਰਸਨ ਪਾਵੈ॥੨੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਬੈਠ ਸੁ ਦਮਦਮੈਂ ਲਿੱਖਨ^੬ ਘੜ ਸੁਟ ਦੇਂ।
ਹਮਰੀ ਕਾਂਸੀ ਯਹ ਭਈ^੭ ਆਇ ਮੂਰਖ ਈਹਾਂ ਪੜ੍ਹੇਂ॥੨੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਮਹਰਾਜ^੮ ਵਾਲੇ ਭੀ ਸਭ ਚਲ ਆਏ। ਭੈਂਸ ਘੋੜੇ ਔਰ ਦਸਵੰਧ ਚੜ੍ਹਾਏ।
ਕੋਲ ਬੇਟੇ ਦੋਊ ਸਿੰਘ ਭਏ। ਰਾਮ ਸਿੰਘ ਔ-ਤਿਲੋਕਾ ਸਿੰਘ ਸਦਏ॥੨੪॥

ਬਰਖਾ ਔ ਮਾਲਵੇ ਕੀ ਸਾਖੀ

('ਹਮ ਭੂਮ ਬਨਾਵਨ ਮਾਲਵਾ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਸਮੇਂ ਤਹਿ ਮਧ ਮੁਲਕ ਹੁਈ ਬਰਖੈ ਕੀ ਲੋੜ।
ਆਇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਢਿਗ ਖੜੀ ਸਭ ਸੰਗਤ ਹਥ ਜੋੜ॥੧॥

੧ ਪੈ ਗਿਆ (ਸਿਰਹੰਦ ਦੇ ਰਾਹ)। ੨ ਭਵਾਨੀ, ਦੁਰਗਾ (ਕਾਲੀ ਦੇਵੀ) ਦੇ ਨਾਮ। ੩ ਪ੍ਰਿਥੀ ਚੰਦ ਦੀ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਸੋਢੀ ਕੋਲ ਸਾਹਿਬ, ਜੋ ਢਿਲਵਾਂ ਗ੍ਰਾਮ ਦੇ ਵਸਨੀਕ ਸਨ, ਜਦ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਮਾਛੀਵਾੜੇ ਤੋਂ ਨੀਲੇ ਬਾਣੇ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਪਾਸ ਪਹੁੰਚੇ ਤਾਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਦੋ ਘੋੜੇ ਅਤੇ ਸਫੈਦ ਪੇਸ਼ਾਕ ਭੇਟਾ ਕੀਤੀ। ਕਲਗੀਧਰ ਨੇ ਇਥੇ ਨੀਲੇ ਬਸਤਰ ਪਾੜ ਕੇ ਚਿੱਟੇ ਪਹਿਨੇ। ੪ ਵਸਤ, ਚੀਜ਼। ੫ ਪ੍ਰਾਤਹ ਕਾਲ, ਸਵੇਰ ਵੇਲੇ। ੬ ਕਲਮਾਂ, ਕਾਨੀਆਂ। ੭ ਹੋਵੇਗੀ, ਬਣੇਗੀ। ੮ ਬੈਰਾੜ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਰਤਨ ਵਰਿਆਮ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਸਤੋਹ ਦਾ ਪਿਤਾ; ਮੋਹਰਾਜ ਦੇ ਬੈਰਾੜਾਂ ਦੇ ੨੨ ਪਿੰਡ ਹਨ, ਇਸ ਲਈ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਾਹੀਏ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ।

ਚੋਪਈ॥

ਆਇ ਸਭਨ ਇਮ ਬਾਤ ਸੁਣਾਈ। 'ਮਾਂਗਨ ਬਰਖਾ ਸੰਗਤ ਆਈ'।
 ਸਤਿਗੁਰ ਦੀ^੧ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਇ। ਭਈ ਬਰਖਾ ਬਹੁ ਤਬ ਹੀ ਆਇ॥੨॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਬੈਠ ਦਮਦਮੈ ਆਇ। ਕਹਜੇ ਗੁਰੂ ਉਨ ਅੱਖੀਂ ਦਿਖਾਇ।
 'ਦੇਖੋ ਈਹਾਂ ਆਵਗ ਦਰਿਯਾਇ। ਭੂਮ ਭਵਗ^੨ ਯਹ ਮਾਲਵੈ ਆਇ'॥੩॥
 ਸੁਨ ਬਚ^੩ ਜੰਗਲਨ^੪ ਦੀਨੋ ਮੋੜ। 'ਜਲ ਜਾਉਗ ਕਲ ਆਪਣੀ ਠੋੜ'^੫।
 ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਬਚਨ ਸੁਨਾਏ। 'ਹਮ ਚਾਹੈਂ ਮਾਲਵੈ ਬਣਵਾਏ॥੪॥
 ਕਮਾਦ ਕਣਕ ਚਾਵਲ ਬਿਜਵਾਇ। ਸਿਰਹੰਦ ਭੂਮ ਕੀ ਬ੍ਰਕਤ ਜਮਾਇ'।
 ਤਉ ਡੱਲੈ ਸਿੰਘ ਮੋੜੀ ਬਾਤ। 'ਹਮ ਮੋਠ ਬਾਜਰੀ ਭਲੇ ਲਗਾਤ'^੬॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਉ ਸਤਿਗੁਰ ਗੁੱਸੇ ਕੀਯੋ, 'ਤੁਮ ਮਾਰੈ ਜੰਗਲੀ ਥਾਇ।
 ਹਮ ਭੂਮ ਬਨਾਵਨ ਮਾਲਵਾ, ਨਿਹਾਲ ਜਾਵੈਂ ਤੁਮੈ ਕਰਾਇ'॥੬॥

ਦੱਖਣ ਕੇ ਤੁਰਨੇ ਕੀ ਸਾਖੀ

(...ਪਯੋ ਨੌਰੰਗ ਦੋਜਕ ਰਾਹਿ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਤਲਵੰਡੀ ਖੜੇ ਧਯਾਨ ਸੁਕੋਤ^੭ ਲਗਾਇ।
 ਆਇ ਦੱਖਣੋ ਇਕ ਸਿਖ ਕਹੀ, 'ਪਯੋ ਨੌਰੰਗ ਦੋਜਕ^੮ ਰਾਹਿ'॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਉਸ ਲੜਾਇ ਸੁਤ^੯ ਦਯੈ ਮਾਰੇ।
 ਅਬ ਦੱਖਣ ਕੀ ਕਰੀਐ ਚੜ੍ਹਾਈ।' ਇਮ ਸਿੰਘਨ ਗੁਰ ਉਚਰ ਸੁਨਾਈ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਆਖਯੋ, 'ਡੱਲ ਸਿੰਘਾ, ਚਲ ਤੂੰ ਹਮਰੈ ਨਾਲ।
 ਤੁਮ ਕੇ ਦਿੱਲੀਪਤਿ^{੧੦} ਕਰੋਂ, ਔ ਪਤਿਦਿੱਲੀ^{੧੧} ਗਾਲ'^{੧੨}॥੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਢਿਗ ਡੱਲੈ ਥੋ ਖੜੋ ^{੧੩}ਲਘੁ ਭ੍ਰਾਤ। ਕਹੀ ਡੱਲੈ ਵਲ ਮੋੜ ਮੁਖ ਬਾਤ।
 'ਦੇਉਗ ਪਤਸਾਹੀ ਤੁਧ ਭੀ ਐਸੀ। ਨਿਜ ਪੁੱਤ੍ਰਨ ਕੇ ਦੀਨੀ ਜੈਸੀ'॥੪॥
 ਯਹੀ ਗਲ ਗੁਰ ਪ੍ਰੋਹਤ ਸੁਨੀ। ਬੋਲਯੋ ਗੁਰ ਸੰਗ ਵਹੁ ^{੧੪}ਸਿਰ ਧੁਨੀ।
 'ਮੈਂ ਰਹਜੇ ਬਹੁਤ ਬਾਰ ਸਮਝਾਇ। ਛੇੜ ਜਟਨ^{੧੫} ਕਛ ਲਯੋ ਕਹਾਇ॥੫॥

੧ ਦਿੱਤੀ (ਗੁਰੂ ਜੀ ਨੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰ ਦਿੱਤੀ)। ੨ ਭਵੇਗੀ, ਹੋਵੇਗੀ। ੩ ਬਚਨ। ੪ ਜੰਗਲ ਦੇ ਵਾਸੀਆਂ ਨੇ।
 ੫ ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ। ੬ ਲਗਦੇ ਹਨ। ੭ ਉਤਮ ਵਿਚਾਰ ਵਾਲਾ, ਨੇਕ ਖਿਆਲ ਵਾਲਾ। ੮ ਦੋਜਖ (ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦੋਜਖ
 ਦੇ ਰਾਹ ਪੈ ਗਿਆ ਹੈ, ਕਾਲ ਵਸਿ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ)। ੯ ਪੁੱਤਰ। ੧੦ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਬਾਦਸ਼ਾਹ। ੧੧ ਨਾਸ਼,
 ਨਸ਼ਟ (ਕਰ ਦਿਆਂ)। ੧੨ ਛੋਟਾ ਭਰਾ। ੧੩ ਸਿਰ ਫੇਰਦਾ ਹੋਇਆ। ੧੪ ਜੱਟਾਂ ਨੂੰ।

ਯਹ ਜੰਗਲੀ ਜਟ ਗੁਣ ਨਿਤ ਨਵੇਂ ਚਾਹੈ। ਭੀ ਪਿਛੋਂ ਨਿੰਦਾ ਸੁਨਵਾਵਹਿ।
 ਕਹਜੇ ਗੁਰ, 'ਹਮ ਜਟ ਛੇੜੇਂ ਕਾਇ'। ਪ੍ਰੋਹਤ ਕਹਜੇ, 'ਪੁਤ ਲਏ ਮੁਏ ਅਖਵਾਇ'॥੬॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਪੁਤ ਇਸ ਮਰ ਗਏ। ਹਮ ਸਿਖ ਪੁਤ ਸੁ 'ਠਾਂਢੇ ਭਏ'।
 ਇਤਨੀ ਕਹਨ ਤੁਰਤ ਡੱਲੇ ਪੁਤ ਮਰਾ। ਤਬ ਡੇਰਾ ਗੁਰ ਕੁਚਰ ਕਰਾ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨੌ ਮਹੀਨੈ ਤੇ ਨੌ ਦਿਨੈ, ਤਲਵੰਡੀ ਰਖੈ ਮੁਕਾਮ।
 ਡੇਰਾ ਤੋਰਾ^੧ ਰੁਖ ਦਖਣ ਛੱਡ ਤੁਰਕਨ^੨ ਬਡ ਥਾਮ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਡੱਲਾ ਗੁਰ ਤੇ ਬੇਮੁਖ ਭਯੋ। ਦੇਇ ਤਿਨ ਡੇਰਨ ਤੁਰਤ ਮੁੜ ਪਯੋ।
 ਔਰ ਜੰਗਲੀ ਕਿਛ ਸੰਗ ਤੁਰੇ। ਬੇਈਮਾਨ ਹੁਇ ਵਹੁ ਭੀ ਮੁੜੇ॥੯॥
 ਹੁਤੇ 'ਕੌਲ' ਸੋਢੀ^੩ ਕੋਠੈ ਵਾਰਾ। ਸੁਨਜੇ ਉਨ੍ਹੈ ਸੁਤ^੪ ਲਗਜੇ ਹਮਾਰਾ।
 ਉਨ ਮਗਰੋਂ ਦੀਵਾਨ ਦੌੜਾਏ। ਸਣ^੫ ਪਲੰਘ ਉਸ ਚੱਕ ਲਿਆਏ॥੧੦॥
 ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋਢੀ ਬੁਲਵਾਯੋ। ਲੋਕਨ ਡੇਰਾ ਖਾਲੀ ਬਤਾਯੋ।
 ਇਸ ਤੌਰ ਬਹੁ ਲੋਕ ਨਠ ਆਏ। ਤੋਂ ਨਠ ਜੰਗਲੀ ਗੁਰੈ ਤਕਾਏ^੬॥੧੧॥
 ਰਹੇ ਮਜ਼੍ਹਦ^੭ ਗੁਰ ਸੰਗ ਘਰ ਚਾਰ। ਮੋਹਨ, ਭਗਤੂ, ਬਹਲੋ, ਰੂਪੇ ਵਾਰ।
 ਗਏ ਸਤਿਗੁਰੂ ਸੰਗ ਬਹੁ ਦੂਰ। ਸੋ ਹਟੇ ਖੁਸ਼ੀ ਲੈ ਮੁਖੋਂ ਹਜ਼ੂਰ॥੧੨॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਬੰਦੇ ਕੀ ਸਾਖੀ ਲਿਖਤ

(ਦਾਦੂ ਦੁਆਰੇ ਮਹੰਤ ਜੈਤ ਰਾਮ ਨਾਲ ਮੇਲ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਦੱਖਣ ਪੁਜੇ, ਜਹਿ ਥੋ ਦਾਦੂ ਦੁਾਰ।
 ਡੇਰਾ ਲਾਯਾ ਦੇਖ ਥਾਮ^{੧੦} ਸੰਗ ਪੰਜ ਸਤ ਸਿੰਘ ਹਜ਼ਾਰ॥੧॥

੧ ਖਲੋਤੇ ਹੋਏ ਹਨ। ੨ ਟੋਰ ਦਿੱਤਾ, ਕੂਚ ਕੀਤਾ। ੩ ਵੱਡੀ ਜਗ੍ਹਾ। ੪ ਕੋਠੈ ਵਾਲਾ: ਕੋਠਾ ਗੁਰੂ ਕਾ-ਮਾਲਵੇ ਵਿਚ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜੋ ਜੈਤੋ ਤੇ ਭੁੱਚੋ ਤੋਂ ੧੪ ਮੀਲ 'ਤੇ ਹੈ ਇਹ ਪਿੰਡ ਪ੍ਰਿਥੀਚੰਦ ਨੇ ਸੰਮਤ ੧੬੫੩ (੧੫੯੬ ਈ.) ਵਿਚ ਵਸਾਇਆ ਸੀ। ਸੋਢੀ ਕੌਲ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਰੋਣਕ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ੫ ਪੁੱਤਰ। ੬ ਸਣੇ, ਸਮੇਤ। ੭ ਵੇਖੋ। ੮ ਮੋਜੂਦ, ਹਾਜ਼ਰ। ੯ ਦਾਦੂ ਸੰਤ ਦਾ ਜਨਮ ਅਹਿਮਦਾਬਾਦ (ਗੁਜਰਾਤ) ਵਿਚ ਪੀਂਜੇ ਦੇ ਘਰ ਹੋਇਆ। ਕਬੀਰ ਪੰਥੀ ਸੰਤਾਂ ਦੀ ਸੰਗਤ ਨਾਲ ਗਿਆਨ ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਹੋਈ। ਦਾਦੂ ਦੁਆਰਾ ਪਿੰਡ ਨਾਰਾਯਣੇ (ਜੈਪੁਰ) ਵਿਚ ਹੈ, ਦਾਦੂ ਜੀ ਦਾ ਇਥੇ ਸੰਮਤ ੧੬੬੦ (੧੬੦੩ ਈ.) ਵਿਚ ਦੇਹਾਂਤ ਹੋਇਆ। ਦੱਖਣ ਨੂੰ ਜਾਂਦੇ ਹੋਏ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸੰਮਤ ੧੭੬੪ (੧੭੦੭ ਈ.) ਵਿਚ ਇਥੇ ਪਧਾਰੇ ਸਨ। ਉਸ ਸਮੇਂ ਮਹੰਤ ਜੈਤ ਰਾਮ ਸੀ। ੧੦ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ।

ਚੌਪਈ॥

ਬਜੈਂ ਨਗਾਰੇ ਝੂਲਹਿ ਨਿਸ਼ਾਨ। ਪੜ੍ਹੈਂ ਬਾਣੀਆਂ ਕਿਸ ਕਰੈਂ ਨ ਕਾਣੀ।
 ਚੰਡੀ ਚਰਿਤ੍ਰ ਔ ਚੰਡੀ ਕੀ ਵਾਰ। 'ਅਕਾਲ ਉਸਤਿਤ' ਕੋ ਕਰੈਂ ਉਚਾਰ॥੨॥
 ਜਿਮ ਜੇਠ ਤਪਤ ਮਧ ਬਰਖਾ ਹੋਇ। ਬੋਲੈ ਦਾਦਰਾ ਸੁਖ ਪਾਵੈ ਸੋਇ।
 ਘੋਰ ਘਟਾ ਸੁਨ ਮੋਰ ਪੁਕਾਰੈਂ। ਇਸ ਛਬਿ ਸੋਂ ਸਿੱਖ ਬਾਣੀ ਉਚਾਰੈਂ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਤੈ ਗ੍ਰੰਥ ਕਿਤ ਪੁਸਤਕਹਿ, ਕਿਤੇ ਪੜ੍ਹੈਂ ਮੁਖਵਾਕ।
 ਕਈ ਪੜ੍ਹੈਂ ਰਬਾਬੀ ਰਬਾਬ ਲੈ, ਲਗ ਰਹਜੋ ਇੰਦ੍ਰਾਸਨ ਠਾਠ॥੪॥

ਸ਼੍ਰੋਤਾ

ਕਿਤ ਝਾਂਝ ਮ੍ਰਿਦੰਗ ਉਪੰਗ ਬਜੈ, ਕਿਤ ਦੁਇ ਕਰ ਤਾਲ ਰਬਾਬ ਬਜੈ।
 ਜਲ ਬੀਨਾ ਸੁ ਬੀਨ ਪ੍ਰਬੀਨ ਸਜੈ, ਕਿਤ ਤਾਰ ਸਤਾਰਾ ਤੰਬੂਰ ਸਜੈ।
 ਜਛਾ ਕਿੰਨਰ ਨਾਰਦ ਹਾਹਿ ਹੂ ਹੂ, ਧੁਨ ਤੋਮਰ ਉਲੂਕ ਸੁਨ ਸਾਜ ਸਜੈ।
 ਇਮ ਠਾਠ ਠਟ੍ਰੋ ਸੁ ਹਜ਼ੂਰ ਗੁਰੂ, ਲਖ ਹੋਤ ਇੰਦ੍ਰਾਸਨ ਲਾਜਾ ਲਜੈ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਸਤਿਗੁਰ ਕੈ ਆ ਚਰਨੀ ਪੜ੍ਹੈਂ। ਲੈ ਸਤਿਗੁਰ ਹੁਕਮ ਕਈ ਡੇਰੋ ਕਰੈਂ।
 ਧੂਪ ਧੁਖਾਇ ਕਈ ਗਿਰਦੈ ਫਿਰਾਹਿ। ਜਿਵੈਂ ਧੂਵ ਗਿਰਦ ਤਾਰੈਂ ਘੁਮਾਹਿ॥੬॥
 ਕੋਊ ਚਰਨਨ ਛਹ ਮੂਧਾ ਪਰੈ। ਜਨੁ ਡੰਡੋਤ ਦੇਵ ਇੰਦ੍ਰੈ ਕਰੈ।
 ਤੰਬੂ ਚਾਨਣੀ ਕਈ ਫੜ ਖੜੈਂ। ਮੂਲ ਬਿਰਖ ਜਿਮ ਸੋ ਰਹਿ ਅੜੈ॥੭॥...
 ਜਨਕ ਰਹੈਂ ਥੰਭਾ ਸੇ ਗਾਡ। ਵਾਲ ਧੂਪ ਮੈਂ ਜਾਹਿ ਨ ਛਾਡ॥੮॥

੧ ਈਨ। ੨ ਡੱਡੂ। ੩ ਸੋਭਾ, ਚਮਕ। ੪ ਇੰਦਰ ਦੇਵਤਾ ਦਾ ਆਸਣ, ਰਾਜ ਸਿੰਘਾਸਨ। ੫ ਸੋਭਾ। ੬ ਸੰਗੀਤ ਸਾਜ- ਵਾਜਾ। ੭ ਇਕ ਵਾਜਾ, ਜੋ ਵਿਚਕਾਰੋਂ ਮੋਟਾ ਤੇ ਲੰਬਾ ਤੋਂ ਪਤਲਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਲੰਬੂਤਰੀ ਢੋਲਕੀ ਵਰਗਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੮ ਨਸਤਰੰਗ। ੯ ਤਾਰ ਤੇ ਤੰਦ ਦਾ ਵਾਜਾ; ਸੰਗੀਤ ਵਿਚ ਇਸ ਨੂੰ 'ਚਾਵਣ ਵੀਣਾ' ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਭਾਈ ਮਰਦਾਨੇ ਦਾ ਪਿਆਰਾ ਸਾਜ ਸੀ। ੧੦ ਵੀਣਾ। ੧੧ ਤਿੰਨ ਤਾਰ ਦਾ ਵਾਜਾ। ੧੨ ਤੰਬੂਰ ਵੀਣਾ, ਤਾਨਪੁਰਾ, ਤੰਬੂਰਾ। ੧੩ ਯਕਸ਼, ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੀ ਇਕ ਖਾਸ ਜਾਤਿ ਜੋ ਕੁਬੇਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੧੪ ਨਿੰਦਤ ਸ਼ਕਲ ਦਾ ਨਰ, ਜਿਸ ਦਾ ਧੜ ਮਨੁੱਖ ਦਾ ਅਤੇ ਮੂੰਹ ਘੋੜੇ ਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਇਹ ਪੁਲਸਤਯ ਰਿਸ਼ੀ ਦੀ ਔਲਾਦ ਹਨ ਤੇ ਕੁਬੇਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਜਦ ਜਦ ਗੰਧਰਵ ਗਾਉਂਦੇ ਹਨ, ਤਾਂ ਇਹ ਨਾਚ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਸੁਰਗ ਲੋਕ ਦੇ ਨਿਰਤਕਾਰੀ। ੧੫ ਇਕ ਰਿਖੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਰਿਗਵੇਦ ਦੇ ਕਈ ਮੰਤ੍ਰ ਰਚੇ ਹਨ। ਇਹ ਕਨ੍ਹ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ ਸੀ; ਕਈ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਹ ਬ੍ਰਹਮਾ ਦੇ ਮਸਤਕ ਵਿਚੋਂ ਉਤਪੰਨ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਪੁਰਾਣ ਅਨੁਸਾਰ ਇਹ ਕਸ਼ਯਪ ਦਾ ਪੁੱਤ੍ਰ ਸੀ, ਨਾਰਦ ਗੰਧਰਵ ਤੇ ਸੁਰਗ ਦਿਆਂ ਰਾਗੀਆਂ ਦਾ ਮੋਹਰੀ ਸੀ। ੧੬ ਇਕ ਛੰਦ ਜਿਸ ਦੇ ਚਾਰ ਚਰਣ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ੧੭ ਵੈਸ਼ੇਸ਼ਿਕ ਸ਼ਾਸਤਰ ਦੇ ਕਰਤਾ (ਕਣਾਦ) ਦਾ ਦੂਜਾ ਨਾਮ। ੧੮ ਸ਼ਰਮ ਖਾਂਦੇ। ੧੯ ਧਰੁਅ ਤਾਰਾ। ੨੦ ਉਲਟਾ ਡਿੱਗੇ। ੨੧ ਡੰਡੇ ਵਾਂਗ ਸਿੱਧਾ ਪੈ ਕੇ ਨਮਸਕਾਰ ਕਰਨਾ। ੨੨ ਜੜ੍ਹ। ੨੩ ਜਾਣੇ, ਮਾਨੇ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੂਰਜਮੁਖੀ ਸਮ ਸੂਰਜੈ ਬਿਜਨ^੧ ਸੁ ਬਿੱਜ ਸਮਾਨ।
ਬਾਦਲ ਜਿਮ ਛਤ੍ਰ ਘੁਮੇ ਬਡ ਤੰਬੂ ਘਟਨ^੨ ਸਮਾਨ॥੯॥
ਇੰਦ੍ਰਹਿ ਜਿਮ ਗੁਰ ਬਹੈਂ ਹਥ ਇੰਦ੍ਰ ਧਨੁ^੩ ਜੈਸ ਕਮਾਨ।
ਚੌਰ ਮੁਠੋ ਐਸੋ ਫਿਰੈ ਜਾਨਕ ਮੋਰ ਨਚਾਨ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਹਾਂ ਸ਼ਹਿਰ ਮੈਂ ਪਰ ਗਈ ਧਾਕ। ਦੇਖਣ ਲੋਕ ਲੱਗ ਗਈ ਲਾਕ^੪।
ਦਰਸਨ ਤੇ ਉਨ ਮਨ ਪਤਿਆਯਾ। ਲਈ ਚੜ੍ਹਾਵੈ ਸ਼ਹਰ ਚਲ ਆਯਾ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਡੋ ਅਚੰਭਾ ਤਿਹ ਲਖਾ^੫ ਅਚੰਭਤ ਭਯੋ ਸੰਸਾਰ।
ਆਏ ਦਰਸਨ ਸਤਿਗੁਰੂ ਛਡ ਛਡ ਦਾਦੂ ਦ੍ਵਾਰ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਾਦੂ ਦ੍ਵਾਰੇ ਖਬਰੋ ਪਈ। 'ਨਾਨਕ ਆਯੋ ਦਸਮੋਂ ਜਈ^੬।
ਤਿਸ ਕਉ ਦੱਯੈ ਧਾਮ^੭ ਖੁਲ੍ਹਾਈ'। ਮਹੰਤ ਆਯੋ ਸੰਗ ਚੇਲੇ ਲਾਈ॥੧੩॥
ਸਤਿਗੁਰ ਆਦਰ ਤਿਸ ਬਹੁ ਕੀਯੋ। ਸੰਤ ਸਾਧ ਮਿਰਜਾਦਾ^੮ ਥੀਯੋ।
ਦਰਸਨ ਪਰਸਨ^੯ ਭਏ ਪ੍ਰਸੰਨ। ਕਹਯੋ, 'ਤੂੰ ਨਾਨਕ ਗੁਰੂ ਭਯੋ ਧੰਨ'॥੧੪॥
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ, 'ਸੰਤ ਸਭ ਏਕ। ਨੀਰ ਛੀਰ^{੧੦} ਮਿਲ ਤਜੈ ਬਿਬੇਕ^{੧੧}।
ਜੈਤ ਰਾਮ ਥੋ ਨਾਮ ਮਹੰਤ। ਭਲੋ ਪੁਰਸ਼ ਉਸ ਆਹਿ ਮਹੰਤ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਾਥ ਜੋੜ ਠਾਂਢੇ^{੧੨} ਭਯੋ, ਤੋ ਉਨ ਕਹੀ ਅਰਦਾਸ।
'ਧੰਨ ਹਮਾਰੇ ਭਾਗ ਹੈ', ਤੁਮ ਆਏ ਹਮਰੇ ਪਾਸ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਮ ਤੇ ਭੋਜ^{੧੩} ਸੁ ਇਕ ਡੰਗ ਲੀਜੈ। ਸਾਧਸੰਗਤਿ ਕੋ ਧਰਮ ਰਖ ਲੀਜੈ'।
ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਹਸ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਤੁਮ ਤੇ ਭੋਜਨ ਹਮ ਸਰੈ ਨ ਸਾਰਾ^{੧੪}॥੧੭॥

੧ ਪੱਖੋ। ੨ ਘਟਾਂ। ੩ ਧਨੁਖ। ੪ ਲੱਖਾਂ। ੫ ਵੇਖਿਆ। ੬ ਜਾ, ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ (ਨਾਨਕ ਜੋ ਦਸਵੇਂ ਥਾਂ ਹੈ, ਭਾਵ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ, ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ)। ੭ ਅਸਥਾਨ ਦੁਆਰਾ। ੮ ਮਰਯਾਦਾ: ਰਵਾਇਤੀ ਰਹੁ-ਰੀਤੀ। ੯ ਛਹਣ ਦੀ ਕ੍ਰਿਆ। ੧੦ ਖੀਰ, ਦੁੱਧ। ੧੧ ਨਿਰਣਾ, ਵਿਚਾਰ (ਪਾਣੀ ਤੇ ਦੁੱਧ ਮਿਲਣ ਪਰ ਵਖਰੇਪਨ ਦਾ ਵਿਚਾਰ ਛੱਡ ਦਿੰਦੇ ਹਨ: ਇਕਮਿਕ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ)। ੧੨ ਖਲੋ ਗਿਆ। ੧੩ ਭੋਜਨ, ਖਾਣਾ। ੧੪ ਪੂਰਾ (ਨਹੀਂ ਹੋਣਾ)।

ਹਮ ਸੰਗ ਹੈਂ ਬਹੁ 'ਮਾਸ ਅਹਾਰੀ। ਉਨ ਕੀ ਖੁਧਯਾ^੨ ਮਿਟੈ ਕਿਮ ਸਾਰੀ?'
ਉਨ ਮੁਖ ਤੇ ਤਬ ਐਸ ਉਚਾਰੀ। 'ਦਾਦੂ ਸਤ^੩ ਹਮ ਖ੍ਰਾਹਿ ਜੁਵਾਰੀ^੪'॥੧੮॥

ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ^੫ ਦਾ ਦੂਜਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਧੂ ਸੰਗਤਿ ਪ੍ਰਤਾਪ ਤੇ ਬਾਜਨ^੬ ਖਾਈ ਜੁਾਰ।
ਧਾਮ ਸੁ ਦੇਖੈ ਖੁਸ਼ ਭਏ ਗੁਰ ਲੈ ਗਏ ਦਾਦੂ ਦੁਾਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਾਦੂ ਦੁਾਰ ਕੇ ਦਰਸ ਕਰਾਯੋ। ਸਤਿਗੁਰ ਫੂਲਨ^੭ ਮੀਂਹ ਬਰਸਾਯੋ।
ਧੰਨ ਧੰਨ ਕਹਜੋ ਸੰਤਨ ਪਰਤਾਪ। ਸੰਤ ਨਿੰਦਕ ਕੋ ਹੋਵੈ ਖਾਪ^੮॥੨॥
ਸੁਖਮਨੀ ਜੀ ਕੀ ਤੁਕ ਸੋ ਪਰੀ। ਸੰਤ ਕੀ ਮਹਮਾ ਥੀ ਜੋ ਧਰੀ।
ਔਰ ਸੁ ਚਰਚਾ ਪਰਚਾ^੯ ਕੀਯੋ। ਦੋਊ ਵਲ ਤੇ ਸੁਖ ਸੋ ਲੀਯੋ॥੩॥
ਮਹੰਤ ਗਲ ਇਕ ਨਈ ਸੁਨਾਈ। ਕਿਮੈ ਗਏ ਥੇ ਹਮ 'ਉਤ ਥਾਈ।
ਨਰਾਇਣਦਾਸ^{੧੦} ਥੋ ਤਿਸ ਕੇ ਨਾਮ। ਪੰਥ ਬੈਰਾਗਨ^{੧੧} ਮੈਂ ਉਸ ਧਾਮ॥੪॥
ਏਕ ਪਲੰਘ ਉਨ ਖੂਬ ਬਨਾਯੋ। ਉਸ ਕੇ ਉਪਰ ਹਮੈਂ ਬਹਾਯੋ।
ਹਮ ਜਾਨਜੋ ਇਨ ਆਦਰ ਕਰਜੋ। ਹੁਤੋ ਦੁਸ਼ਟ ਵਹਿ ਮਸਕਰੀ^{੧੨} ਭਰਜੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੈਠਾਯੋ ਉਸ ਪਲੰਘ ਪੁਰ ਪੁਨ ਉਨ ਦਯੋ ਉਲਟਾਇ।
ਕਰੀ ਮਸਕਰੀ ਹਮ ਘਨੀ, ਹਸ ਹਸ 'ਲਿਟ ਲਿਟ ਪਾਇ॥੬॥

੧ ਮਾਸ ਖਾਣ ਵਾਲੇ (ਸਪੱਸ਼ਟ ਹੈ ਕਿ ਗੁਰੂ ਕੇ ਸਿੰਘ ਝਟਕਾ ਛਕਦੇ ਸਨ)। ੨ ਭੁੱਖ। ੩ ਸੌਗੰਧ, ਕਸਮ।
੪ ਜਵਾਰ (ਅਸੀਂ ਜਵਾਰ, ਬਾਜਰਾ ਖਾਂਦੇ ਹਾਂ)। ੫ ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ, ਪੁਣਛ ਰਾਜ ਦੇ ਪਿੰਡ ਰਾਜੌਰੀ ਵਿਚ
ਜਨਮਿਆ, ਸੰਮਤ ੧੭੨੭ (੧੬੭੦ ਈ.) ਵਿਚ; ਨਾਮ ਲਛਮਨ ਦੇਵ ਸੀ; ਵੈਸ਼ਨੋ ਮਤ ਧਾਰਨ ਕਰ ਕੇ
ਜਾਨਕੀ ਪ੍ਰਸਾਦ ਸਾਧੂ ਦਾ ਚੇਲਾ ਹੋ ਗਿਆ ਅਰ ਨਾਮ ਮਾਧੋ ਦਾਸ ਰਖਾਇਆ। ਸਿੱਧ ਬਣ ਕੇ ਗੋਦਾਵਰੀ ਕੰਢੇ
ਰਹਿਣ ਲੱਗਾ, ਜਿਥੇ ਸੰਮਤ ੧੭੬੫ (੧੭੦੮ ਈ.) ਵਿਚ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਪੁੱਜੇ ਤੇ ਇਹ ਸਿੰਘ ਸਜ ਗਿਆ;
ਨਾਮ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਰੱਖਿਆ। ਪੰਥ ਵਿਚ 'ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ' ਕਰ ਕੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੋਇਆ। ਪੰਜਾਬ ਆ ਕੇ
ਸਿਰਹੰਦ ਮਾਰੀ, ਅੰਤ ਦਿੱਲੀ ਵਿਖੇ ਸੰਮਤ ੧੭੭੩ (੧੭੧੬ ਈ.) ਵਿਚ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ। ੬ ਬਾਜ਼ਾਂ ਨੇ।
੭ ਫੁੱਲਾਂ ਦਾ। ੮ ਨਾਸ਼, ਨਸ਼ਟ। ੯ ਪਰਿਚਯ, ਜਾਣਕਾਰੀ, ਗਿਆਨ ਗੋਸ਼ਟੀ। ੧੦ ਉਸ ਥਾਂ। ੧੧ ਬੰਦੇ ਦਾ
ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ। ੧੨ ਬੈਰਾਗੀ, ਵੈਸ਼ਨਵ ਮੱਤ ਦੇ ਇਕ ਫਿਰਕੇ ਦਾ ਅਨੁਯਾਈ। ਇਸ ਫਿਰਕੇ ਦਾ ਆਚਾਰੀਯ
ਰਾਮਾਨੰਦ ਸੀ। ੧੩ ਮਸ਼ਖਰੀ, ਮਜ਼ਾਕ, ਠੱਠਾ। ੧੪ ਲੋਟਪੋਟ ਹੁੰਦਾ।

ਚੌਪਈ॥

‘ਖਟ ਦਰਸ਼ਨ ਕੋ ਮਸਕਰੀ ਕਰੈ। ਗੁਰੂ ਪੀਰ ਤੇ ਨਾਂਹਿ ਸੁ ਡਰੈ।
 ਆਪ ਕਹਾਵੈ ਵਹੁ ਗੁਰ ਪੀਰ। ਸੰਤ ਨਿੰਦਕ ਵਹੁ ਬੇ ਗੁਰ ਪੀਰ॥੭॥
 ਮਹੰਤ ਕਹੀ, ‘ਉਤ ਵਲ ਨ ਜਾਈਓ। ਉਸ ਤੇ ਟਲ ਕੇ ਦੂਰ ਸਿਧਾਈਓ’।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, ‘ਜੁ ਸਤਿਗੁਰ ਕਰੈ। ਬਨੈ ਨਹੀ ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਟਰੈ’ ॥੮॥
 ਸੋਊ ਹਮ ਕੋ ਰਾਹ ਬਤਾਓ। ਨਾਮ ਥਾਮ ਔ ਗ੍ਰਾਮ ਸੁਨਾਓ।
 ਜਾ ਦੇਖੋਂ ਹਮ ਉਸ ਕੀ ਸਿਧੀ। ਕੌਣ ਗੁਰੂ ਜਿਸ ਤੇ ਭਈ ਬ੍ਰਿਧੀ ॥੯॥
 ਅੜੈ ਤੇ ਹਮ ਉਸ ਸਿਧੀ ਗਵਾਵੈਂ। ਮਿਲੈ ਤਾਂ ਉਸ ਕੋ ਰਾਹਿ ਪਾਇ ਜਾਵੈਂ।
 ਸਤ ਨਾਨਕ ਉਸ ਕਰਹੈਂ ਦਾਸ। ਕਰੈਂ ਸਿਖ ਉਸ ਅਪਨੇ ਖਾਸ’ ॥੧੦॥

ਮਹੰਤ ਬਾਚ-

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਨਦੀ ਗੁਦਾਵਰ ਢਿਗ ਹੁਤੋ ਸ਼ਹਰ ਨਦੇੜ’ ਸੁ ਨਾਮ।
 ਭਲੇ ਸੁ ਦੱਖਣ ਕੁੰਠ ਮੈਂ ਹੈ ਪਰਗਟ ਸੁਭ ਥਾਮ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਹੁ ਹੋਤੋ ਥੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਕੰਗਾਲ। ਰਲ ਕਹੂੰ ਤੁਰਜੋ ਸੁ ਸੰਤਨ ਨਾਲ।
 ਬਹੁਤ ਸੈਲ ਉਨ ਪ੍ਰਿਥਮੈਂ ਕਰਜੋ। ‘ਸਿਧ ਮੰਤਰੀ ਉਸ ਮਿਲ ਪਰਜੋ’ ॥੧੨॥
 ਉਸ ਕੀ ਸੇਵ ਬਹੁਤ ਇਨ ਕਰੀ। ਵਿਦਯਾ ਦਈ ਇਨ੍ਹੈਂ ਉਸ ਭਲੀ।
 ਦਈ ਪੋਥੀ ਔ ਭੇਦ ਦਯੋ ਕੁੱਲ। ਸੋ ਕਰ ਦੀਨੋ ਅਪਨੈ ਤੁੱਲ ॥੧੩॥
 ਦੇ ਕੈ ਪੋਥੀ ਕਹੀ ਤਿਨ ਬਾਤ। ਜਗਤ ਕਰੀਂ ਨ ਬਹੁ ਬਿਖਯਾਤਿ^{੧੦}।
 ਗੋਪ^{੧੧} ਰਹੈ ਤੋ ਰਹਿਹੈ ਪਾਸ। ਪ੍ਰਗਟ ਕਰੈਂ ਤੋ ਲਹਿ ਜਾਇ ਸਾਸ^{੧੨} ॥੧੪॥

੧ ਛੇ ਦਰਸ਼ਨ, ਛੇ ਸ਼ਾਸਤ੍ਰ, ਖੱਟ ਦਰਸ਼ਨ- ਜੋਗੀ, ਜੰਗਮ, ਜੈਨੀ, ਸੰਨਯਾਸੀ, ਬੈਰਾਗੀ ਅਤੇ ਮਦਾਰੀ ਪਰ ਇਹ ਪ੍ਰਮਾਣੀਕ ਨਹੀਂ। ੨ ਟਲੇ। ੩ ਵਿਧੀ, ਵਾਧਾ, ਧਨ ਸੰਪੱਤੀ। ੪ ਰਸਤੇ। ੫ ਮਹਾਂਰਾਸ਼ਟਰ (ਪਹਿਲਾਂ ਹੈਦਰਾਬਾਦ ਦੱਖਣ) ਵਿਚ ਗੋਦਾਵਰੀ ਨਦੀ ਕੰਢੇ ਸਥਿਤ ਨਗਰ ਨੰਦੇੜ ਜਿਸ ਨੂੰ ‘ਅਬਚਲ ਨਗਰ’ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਇਥੇ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸੰਮਤ ੧੭੬੫ (੧੭੦੮ ਈ.) ਵਿਚ ਜੋਤੀ ਜੋਤਿ ਸਮਾਏ ਸਨ; ਇਥੇ ਹੀ ‘ਬੰਦੇ’ ਨਾਲ ਭੇਟ ਹੋਈ ਸੀ। ਇਹ ਚੌਥਾ ਤਖ਼ਤ ਹੈ। ੬ ਕੁੰਠ, ਗੁੱਠ, ਕੋਨਾ। ੭ ਮੰਤ੍ਰ ਤੰਤ੍ਰ ਵਿਚ ਨਿਪੁੰਨ। ੮ ਪਿਆ (ਮਿਲ ਪਿਆ)। ੯ ਸਾਮਾਨ, ਬਰਾਬਰ ਦਾ। ੧੦ ਪ੍ਰਸਿੱਧੀ, ਮਸ਼ਹੂਰੀ (ਪ੍ਰਗਟ ਨਾ ਹੋਣੀ)। ੧੧ ਗੁਪਤ। ੧੨ ਸਾਥ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੜ੍ਹ ਨਾਰੀ, ਮਾਯਾ, ਤੁਰਾ^੧, ਸ਼ਸਤਰ, ਪਾਰਸ ਜੋਇ।
ਸਿੱਧ ਔਖਧੀ^੨ ਮੰਤ੍ਰ ਤੰਤ੍ਰ ਖੋਹਤ ਰਾਜੇ ਸੋਇ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਾਹਿ ਪਤਸਾਹਿ ਨ ਛਾਡੈਂ ਗੈਲ। ਮਾਰੈਂ ਤੁਰਤ ਜਿੰਦ ਅਪਨੀ ਭੈਲ^੩।
ਵਹੁ ਜਾਣੈ ਯਹ ਲੈ ਜਗ ਪਤਿਸਾਹੀ। ਕਰਾਮਾਤ ਹੈ ਜਿਸ ਕੇ ਪਾਹੀ^੪॥੧੬॥
ਘਰ ਹੀ ਬੈਠੇ ਦੇਵੈ ਮਾਰ। ਯਹ ਇਸ ਭੈ ਤੇ ਵਹਿ ਕਰੇ ਖਾਰ।
ਅਰ ਚਾਹੈ ਵਹ ਨਿਜ ਹਥ ਲੀਯੋ। ਸ੍ਰੀਕਨ^੫ ਜਿਮ ਉਸ ਮਾਰਨ ਕੀਯੋ॥੧੭॥
ਅਬ ਸੁਨੀਯੋ ਪੋਥੀ ਕੋ ਨਾਮ। ਸਿਧ ਅਨੁਣੀਆਂ ਮੰਤ੍ਰਨ ਥਾਮ।
ਹੁਤੋ ਗੋਰਖ ਕੋ ਚੇਲਾ ਖਾਸ। ਮਹਿਤ^੬ ਕਹੀ ਸੁਨ ਬਡਿਅਨ ਪਾਸ॥੧੮॥
ਪੋਥੀ ਮੈਂ ਥੀ ਵਿਦਯਾ ਸੱਭ। ਜੋਊ ਜਗ ਮੈਂ ਹੁਤੀ ਅਲੱਭ।
ਮੰਤ੍ਰਨ ਵਿਦਯਾ, ਤੰਤ੍ਰਨ ਸਾਰ। ਜੰਤ੍ਰ ਜੁਗਤ ਔ ਮਹੂਰਤ ਵਾਰ॥੧੯॥
ਪਾਰਸ ਲਭਣ ਰਸਾਇਣ ਕਾਰ। ਨਾਗਾ ਅਸਜਣੀਔ ਸਿਧ ਸਾਰ।
ਰੁਦ੍ਰ ਜਾਲ^੭ ਬਿਧ ਇੰਦ੍ਰ ਜਾਲ^੮। ਅਧਭੁਤ ਖੇਡ ਔ ਉਡੀਸਹ^੯ ਚਾਲ॥੨੦॥
ਜਲ ਮੈਂ ਮਿਲਨੋਂ ਉੱਪਰ ਜਾਨ। ਔ ਅਕਾਸ਼ ਬੰਦ ਅਕਾਸ਼ ਉਡਾਨ।
ਅਗਨਿ ਬੁਝਾਵਨ ਲਾਵਨ ਬਿੱਧ। ਵਿਚ ਵੜ ਖੜਨ ਖਾਵਨ ਸਿੱਧ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਸੈ ਜਾਪ ਕੇ ਜਪੇ ਤੇ ਬਚਨ ਸਿਧੀ ਹੁਇ ਜਾਇ।
ਦੁੱਧ ਪੁਤ ਧਨ ਲਛਮੀ, ਜਿਸੇ ਚਾਹੈ ਲਏ ਦਿਵਾਇ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਭੂਮ ਮੱਧ ਸਭ ਹੀ ਦਰਸਾਵਨ। ਲੁਕੀ ਢੁਕੀ ਸਭ ਤੁਰਤ ਮੰਗਾਵਨ।
ਬੂਟੀ ਬੁਲਾਵਣ, ਬਨਹ^{੧੦} ਜਗਾਵਣ। ਪਾਰਸ ਪੌਰਸ^{੧੧} ਬਿਧ ਬਣਾਵਣ॥੨੩॥
ਔਰ ਇਸਤਰੀ ਹੋਵੈ ਮਰਦ। ਮਰਦੋਂ ਭੀ ਸੋ ਇਸਤ੍ਰੀ ਕਰਦ।
ਲੁਕੀ ਛਿਪੀ ਪਰ ਚਿਤ ਕੀ ਜਾਨਨ। ਮੋਹਨ^{੧੨} ਚਾਟਨ ਤੋੜਨ ਬੁਲਾਨਨ॥੨੪॥

੧ ਤੁਰੰਗ, ਘੋੜਾ। ੨ ਦਵਾ ਦਾਰੂ। ੩ ਡਰ (ਨਾਲ), ਭੈ (ਸਹਿਤ)। ੪ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੫ ਸ਼ਰੀਕਾਂ ਨੇ।
੬ ਵਡਿਆਈ, ਸਨਮਾਨ। ੭ ਸੱਧ ਦੇ ਜਹਿਰ ਨੂੰ ਦੂਰ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਇਕ ਬੂਟੀ। ੮ ਰਿਸ਼ੀਆਂ ਮੁਨੀਆਂ ਨੂੰ ਮੋਹ
ਲੈਣ ਲਈ ਬਣਾਏ ਜਾਲ, ਜੋ ਇੰਦ੍ਰ ਬਣਾਇਆ ਕਰਦਾ ਸੀ; ਸ਼ਿਵ ਤੇ ਇੰਦ੍ਰ ਦੇ ਜਾਲ। ੯ ਬੰਗਾਲ ਦਾ ਕਟਕ
ਆਦਿ ਦਾ ਇਲਾਕਾ, ਜੋ ਜਾਦੂ ਟੂਣੇ ਲਈ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੈ; ਉੜੀਸਾ ਦਾ ਜਾਦੂ। ੧੦ ਵਣ, ਜੰਗਲ। ੧੧ ਛੁਹਣ,
ਛੁਹਾਉਣ। ੧੨ ਬੇਹੋਸ਼ ਕਰਨ, ਧੋਖਾ ਦੇਣ, ਭਰਮਾ ਲੈਣ।

ਦੁਸ਼ਟਹਿ ਮਾਰਨ ਚੇਰਨ^੧ ਬਚੈਯੋ। ਤਾਰੇ ਅੰਬਰੋਂ ਤੋੜ ਮੰਗੈਯੋ।
ਅੜ੍ਹੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਕੀ ਤੋੜਨ ਬਿਧ। ਮਦਾਨ ਲੜਾਈ ਜਿਤ ਹੋਇ ਸਿੱਧ॥੨੫॥
ਪੌਨ ਵਗਾਵੈ, ਮੀਂਹ ਬਰਸਾਵੈ। ਜਿਧਰੋਂ ਮੰਗਾਵੈ ਜਿਧਰ ਚਲਾਵੈ।
ਗੜਾ ਠਰਾ^੨ ਔ ਬਿਜਲੀ ਪਾਵੈ। ਬਰ ਸਰਾਪ ਤਿਸ ਬ੍ਰਿਥਾ ਨ ਜਾਵੈ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੂਤ ਪ੍ਰੇਤ ਜੋਗਣ ਸੁ ਗਣ ਦੇਵਤ ਸਿਧ ਅਰ ਬੀਰ^੩।
ਜੱਛ^੪ ਰੱਛ^੫ ਕਿੰਨਰ^੬ ਸੁਲੱਛ ਆਵੈ ਪੜੈ ਮਤ ਘੀਰ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸੈ ਜਿਤਾਵੈ ਜਿਤੈ ਸੋਈ। ਹਰਾਵੈ ਜਿਸੈ ਹਾਰੈ ਵੀ ਓਈ।
ਸ਼ੇਰ ਸਰਪ ਬਿੱਛੂ ਮਛਰ ਮੱਖ। ਰਾਜ ਪ੍ਰਜਾ ਤੇ ਹੋਵੈ ਸੁੱਖ॥੨੮॥
ਚੋਰ ਠੱਗ ਔ ਬਿਸਚਰ^੭ ਬਿਖ। ਸੁਨਤ ਸ਼ਬਦ ਤਿਸ ਹੋਵੈ ਸੁਖ।
ਆਪ ਪਹੁੰਚੇ ਪਹੁੰਚੇ ਕੋਇ। ਮਰੈ ਜੁ ਸਰਪੋਂ ਜਿਵੈ^੮ ਭੀ ਸੋਇ॥੨੯॥
ਗਿੱਦੜ ਕੁੱਤੇ ਹਲਕਾਯਾ ਹੋਇ। ਸੁਨਤ ਬਚਨ ਬਿਸ ਰਹੈ ਨ ਕੋਇ।
ਸ਼ੇਰ ਬਾਘ ਔ ਹੇਲੇ^੯ ਬਘਯਾੜ। ਹਾਥ ਮੁੱਖ ਨਹਿ ਸਕੈ ਉਘਾੜ॥੩੦॥
ਬਿਰਛ ਬਿਧੀ ਜੋ ਧਰਨ^{੧੦} ਉਪਾਈ। ਅਰਕ ਸੁ ਆਦ ਭੁਲਾਵੈ ਤਾਈਂ।
ਸੰਖੀਓ^{੧੧} ਅਫੀਮ ਸ਼ਰਾਬ ਭੰਗਾਈ। ਬਿਖ ਭੱਖੀ^{੧੨} ਸਭ ਦੇਹਿ ਹਟਾਈ॥੩੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

*ਅਸ਼ਟ ਸਿਧੀ^{੧੩} ਅਣਮੰ, ਮਹਿਮਾ^{੧੪}, ਗਰੁਮਾ^{੧੫}, ਲਘੁਮਾ^{੧੬}, ਪ੍ਰਾਪਤਿ^{੧੭}।
ਕਾਮਹਿ^{੧੮} ਔ ਬਸੀਕਰਣ^{੧੯} ਸੋ, ਈਸ਼ਤ^{੨੦} ਹੋਵੈ ਸਭਿ॥੩੨॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਭੂਤੈ^{੨੧} ਔ ਵ੍ਰਤਮਾਨ ਭਾਵਿੱਖਤ^{੨੨} ਭੀ ਕਾਲ ਜੋ।
ਸੋਊ ਦਯੋ ਵਖਾਨ^{੨੩} ਜਉ ਵਰਤਯੋ ਥੋ ਇਨ ਮਧੈ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭ ਗੁਣ ਪੋਥੀ ਕੇ ਲਿਖੇ, ਗ੍ਰੰਥ ਸੁ^{੨੪} ਮਿਤ ਬਡ ਹੋਇ।
ਦਰਸਨ ਹੋਇ ਭਗਵਾਨ ਕੋ, ਮੁਕਤ ਮਿਲਾਵਾ ਹੋਇ॥੩੪॥

੧ ਚੇਲਿਆਂ ਨੂੰ। ੨ ਠੰਢੀ ਤੇਜ਼ ਹਵਾ, ਬਰਫ਼। ੩ ਬਵੰਜਾ ਵੀਰ। ੪ ਕੁਬੇਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਦੇਵਤੇ।
੫ ਰਾਕਸ਼। ੬ ਕੁਬੇਰ ਦੀ ਸਭਾ ਵਿਚ ਨੱਚਣ ਵਾਲੇ ਦੇਵਤੇ। ੭ ਧੀਰਜ ਹੋ ਜਾਵੇ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ)। ੮ ਜ਼ਹਿਰ ਖਾਣ
ਵਾਲੇ। ੯ ਜੀ ਪਵੇ। ੧੦ ਬਘਿਆੜ ਵਰਗਾ ਮਾਸਾਹਾਰੀ ਜਾਨਵਰ। ੧੧ ਧਰਤੀ। ੧੨ ਸੰਖੀਯਾ, ਮੋਹਰਾ। ੧੩
ਖਾਧੀ ਹੋਈ। *ਅੱਠ ਸਿੱਧੀਆਂ। ੧੪-੨੧ ਅੱਠਾਂ ਸਿੱਧੀਆਂ ਦੇ ਨਾਮ। ੨੨ ਭੂਤ ਕਾਲ; ਲੰਘ ਗਿਆ ਸਮਾਂ।
੨੩ ਆਉਣ ਵਾਲਾ ਸਮਾਂ। ੨੪ ਦਸ ਦੇਣ। ੨੫ ਵੱਡੀ ਕੀਮਤ ਵਾਲਾ, ਬਹੁ-ਮੁੱਲਾ।

ਚੌਪਈ॥

ਐਸੀ ਪੋਥੀ ਬੰਦੈ ਪਾਈ। ਪਚਾਇ ਨ ਸਕਯੋ ਸੁ ਦਈ ਪ੍ਰਗਟਾਈ।
 ਔਰ ਸੰਤਨ ਕੋ ਲੇਵੈ ਅੰਤ। ਹੈ 'ਨਿੰਦਕ ਵਹਿ ਅਤਿ ਹੀ ਸੰਤ॥੩੫॥
 ਜ਼ਰੂਰ ਨ ਜਾਈਓ ਤੁਮ ਉਤ ਵੱਲ'। ਕਹੀ ਮਹੰਤ ਬਹੁ ਬਾਰ ਇਮ ਗੱਲ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਿੰ: 'ਹਮ ਮਿਟੈਂ ਨ ਮੂਰ'। ਦੇਖ ਜਾਹਿੰਗੇ ਉਸੈ ਜ਼ਰੂਰ॥੩੬॥
 ਜਿਮ ਤੁਮ ਬਾਜਨ^੩ ਖਾਈ ਜ਼ਾਰ। ਤੁਮ ਆਏ ਹੋ ਉਸ ਤੇ ਹਾਰ।
 ਹਮਰੇ ਸਾਥ ਦਯੋ ਇਕ ਚੇਲਾ। ਦੇਖ ਆਵੈ ਵਹੁ ਹਮਰੇ ਮੇਲਾ॥੩੭॥
 ਜੋ ਸਤ ਨਾਨਕ ਕਲਾ ਸਵਾਈ^੪। ਉਸੇ ਲੇਹਿੰਗੇ ਪੈਰੀਂ ਲਾਈ'।
 ਯੋਂ ਕਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਹੁਵਾਂ^੫ ਤੇ ਤੁਰੇ। ਪੁਛਯੋ ਰਾਹਿ ਬੰਦੇ ਕੇ ਪੁਰੇ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ ਤਿਹ, ਉਤਰੇ ਦੇਖ ਸਥਾਨ।
 ਬਿਨ ਬੈਲੀਂ ਹਾਰਟ^੬ ਚਲੈ, ਲਖੈ^੭ ਅਚੰਭ ਜਹਾਨ॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਜਗ੍ਹਾ ਉਨ ਬੇਸ਼^੮ ਬਨਾਈ। ਦੇਖਤ ਚਿਤ ਜਿਸ ਰਹੈ ਲੁਭਾਈ।
 ਪਲੰਘ ਅੰਦਰ ਥੋ ਤਹ ਇਕ ਡਹਾ। ਗੱਦੀ ਸਿਰਹਾਣੇਂ ਉਪਰ ਅਹਾ॥੪੦॥
 ਸਵਾ ਸੁ ਗਨ ਧਰਾ^੯ ਉੱਚੇ ਰਹੈ। ਨ੍ਰਾਇਣ ਦਾਸ ਤਿਸ ਉੱਪਰ ਬਹੈ।
 ਔਰ ਬਹੇ ਤਿਸ ਦੇਇ ਗਿਰਾਇ। ਇਸੇ ਬਿਉਂਤ ਥੋ ਉਨੈ ਬਨਾਇ॥੪੧॥

ਬੰਦੇ ਦੇ ਮਿਲਣ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਤਬ ਉਨ ਕਹਯੋ 'ਮੈਂ ਬੰਦਾ ਤੋਰਾ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਹੁੰਚਯੋ ਸਤਿਗੁਰ ਜਿਹ ਸਮੈਂ, ਗਯੋ ਬੰਦੇ ਕਹੂੰ ਔਰ।
 ਪਲੰਘ ਸਿੰਗਾਰਯੋ ਦੇਖਿ ਕੈ ਗੁਰ ਚੜ੍ਹ ਬੈਠੇ ਦੌਰਾ^{੧੦}॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਿਸ ਕੇ ਬਕਰੇ ਸਿੰਘਨ ਘਾਏ^{੧੧}। ਕਾਟ ਕੂਟ ਦਏ ਦੇਗਨ^{੧੨} ਪਾਏ।
 ਤਿਸ ਚੇਲੇ ਜਾ ਕਰੀ ਪੁਕਾਰ। ਕ੍ਰਾਇ ਕ੍ਰੋਧ ਲੈ ਆਏ ਨਾਰ^{੧੩}॥੨॥

੧ ਸੰਤਾਂ ਦਾ ਵੱਡਾ ਨਿੰਦਕ। ੨ ਮੂਲ, ਉੱਕਾ ਹੀ। ੩ ਬਾਜਾਂ ਨੇ। ੪ ਵੱਡੀ, ਬਹੁਤੀ। ੫ ਓਥੋਂ। ੬ ਪੁਰਾ, ਪੁਰੀ, ਨਗਰੀ। ੭ ਹਰਟ। ੮ ਵੇਖੋ। ੯ ਬਹੁਤ (ਚੰਗੀ)। ੧੦ ਧਰਤੀ। ੧੧ ਦੌੜ ਕੇ, ਝਟਪਟ। ੧੨ ਕੋਹੇ, ਝਟਕਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੩ ਦੇਗਾਂ (ਵਿਚ ਪਾ ਦਿੱਤੇ)। ੧੪ ਨਾਲ।

ਦੇਖਤ ਪਲੰਘ ਸੁ ਅਤਿ ਰੁਹ ਭਰਜੋ। ਕ੍ਰੋਧਤ ਬੀਰਨ ਹੁਕਮ ਕੋ ਕਰਜੋ।
ਜਾ ਬੀਰਨ ਤਬ ਪਲੰਘ ਉਠਾਯਾ। ਸਤਿਗੁਰ ਤੀਰਹਿ ਸਾਥ ਦਬਾਯਾ॥੩॥
ਫੇਰ ਮਵੱਕਲ^੧ ਲਾਯੋ ਤਾਨ। ਤੋ ਫਿਰ ਉਠਜੋ ਨ ਅੰਗੁਲ^੨ ਸਮਾਨ॥੪॥
ਪਲੰਘ ਅਚੱਲ ਲਖ ਹੁਇ ਗਯੋ ਕੋਇਲਾ। ਕ੍ਰੋਧ ਸਾਥ ਫਿਰ ਮੁਕੱਲਨ ਬੋਲਾ।
'ਤੁਰਤ ਇਸੈ ਕੀ ਜਾਨ ਉਡਾਵੇ। ਇਤੀ ਦੇਰ ਤੁਮ ਕਾਹੇ ਲਾਵੇ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਮਵਕੱਲਨ ਉਸ ਕਹਜੋ, 'ਹਮ ਕਿਛੁ ਰਖਜੋ ਨ ਤਾਣ।
ਜੋ ਇਨ ਕੋ ਹਮ ਦੁਖ ਦੇਵੈ, ਸੋ ਪਵੈ ਹਮ ਪਰ ਆਣ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਉਸ ਕੋ ਹਮ ਦੁਖ ਚਹੈ ਲਾਯਾ। ਹੋਤ ਰਿਦੇ ਹਮ ਦੋਖ ਸਵਾਯਾ^੩।
ਜੋ ਹਮ ਇਸ ਕੇ ਨੇੜੈ ਜਾਵੈ। ਤੇਜ ਅਗਨਿ ਸੋਂ ਹਮੈਂ ਜਲਾਵੈ'॥੭॥
ਤਦੈ ਮਵਕਲਨ ਐਸ ਉਚਾਰੀ। ਇਨ ਕੈ ਆਗੈ ਹਮ ਭਏ ਹਾਰੀ।
ਜਬ ਹਮ ਉਨ ਕੈ ਨੇੜੈ ਜਾਵੈ। ਆਪ ਕੋਪ^੪ ਤੇ ਆਪ ਜਲਾਵੈ'॥੮॥
ਛੁਟੈਂ ਤਬੈ ਜਬ ਸੀਸ ਨਿਵਾਵੈ। ਹੋਹਿ ਸੀਤਲ ਤਬ ਅਤਿ ਸੁਖ ਪਾਵੈ'।
ਐਸੇ ਸੁਨੇ ਉਨ੍ਹੇ ਤੇ ਬੈਨ^੫। ਭਯੋ ਅਚੰਭੇ ਅਤਿ ਭੈ ਕੈਨ^੬॥੯॥
ਜਬ ਉਨ ਸਤਿਗੁਰ ਨੈਨੀ ਦੇਖਾ। ਅਪਨੇ ਬਲ ਤੇ ਅਧਿਕ ਬਹੁ ਲੇਖਾ।
ਫਿਰ ਸਿੱਖਨ ਪ੍ਰਤਿ ਬੀਰ ਚਲਾਏ। ਜਿਨ ਜਿਨ ਨੈ ਥੇ ਬਕਰੇ ਘਾਏ॥੧੦॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਸੋ ਫਿਰ ਆਏ ਬੀਰ, ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਢਿਗ ਸੁਨ ਢੁਕੈ^੭।
ਉਨ ਕੋ ਰੱਛਕ^੮ ਤੀਰ, ਫਿਰੈ 'ਸੁਦਰਸ਼ਨ ਚੱਕ੍ਰ ਜਿਮ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੀਰ ਫਿਰੇ ਜਬ ਸਿਖਨ ਤੇ ਤਬ ਉਨ ਨਿਸਚੋ ਆਇ।
'ਏ ਪੂਰੇ ਹੈ' ਸਤਿਗੁਰੂ, ਇਨ ਸਿਖਨ ਸਮ^{੧੦} ਹਮ ਨਾਹਿ॥੧੨॥

੧ ਕੰਮ ਸਪੁਰਦ ਕਰਨ ਵਾਲੇ; (ii) ਭੂਤ ਪ੍ਰੇਤ ਅਥਵਾ ਜਿੰਨ, ਜੋ ਦਬੇ ਹੋਏ ਖਜ਼ਾਨਿਆਂ ਦੇ ਪਹਿਰੂ ਮੰਨੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ੨ ਉਂਗਲ ਭਰ (ਰਤਾ ਵੀ)। ੩ ਵਧੇਰਾ। ੪ ਕ੍ਰੋਧ (ਵਿਚ ਆ ਕੇ)। ੫ ਬੋਲ, ਬਚਨ। ੬ ਕਾਣ, ਨੁਕਸਾਨ, ਕਮੀ। ੭ ਨੇੜੇ ਆਏ। ੮ ਰਖਿਅਕ, ਰੱਖਿਆ ਕਰਨ ਵਾਲੇ। ੯ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦਾ ਚੱਕ੍ਰ; ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਪੁਰਾਣ ਅਨੁਸਾਰ ਵਿਸ਼੍ਵਕਰਮਾ ਨੇ ਸੂਰਜ ਨੂੰ ਖਰਾਦ ਕੇ ਉਸ ਦੇ ਛਿੱਲੜ ਤੋਂ ਇਹ ਚੱਕ੍ਰ ਬਣਾਇਆ ਸੀ। ੧੦ ਸਮਾਨ, ਵਰਗੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਅਧੀਨ ਹੁਇ ਚਰਨੀ ਪਰਜੋ। ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਮੁਖ ਬਚਨ ਉਚਰਜੋ।

'ਕੋ ਤੂੰ ਪੰਥੀ? ਕੋ ਗੁਰ ਤੇਰਾ? ਕਰੇ ਮਸਕਰੀ ਸੰਤਨ ਕੇਰਾ॥੧੩॥

ਕਜਾ ਤੁਧ ਸਮਸਰਾ ਜਗ ਮੈਂ ਨਾਹੀਂ?

ਕਜਾ ਅਬਡ ਕਲਾ ਇਕ ਤੁਮਹੀ ਮਾਂਹੀ?...॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰੇ ਮਸਕਰੀ ਸੰਤ ਜੋ, ਸੋਊ ਹੋਹਿ ਖੁਵਾਰ।

ਅਭਾਂਡ ਭਗਤੀਏ ਡੂਮਾ ਲੁਕਾ, ਇਨ ਕੀ ਹੈ ਯਹ ਕਾਰ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਉਨ ਕਹਜੋ, 'ਮੈਂ ਬੰਦਾ ਤੇਰਾ। ਮੈਂ ਤੁਹਿ ਸਿੰਘ ਗੁਰੂ ਤੂੰ ਮੋਰਾ।

ਪਿਛਲੀ ਬਾਤ ਮਾਫ ਹਮ ਕੀਜੈ। ਅਬ ਹੁਇ ਫਿਰ ਤੋਂ ਜੀ ਆਯੋ ਕੀਜੈ॥੧੬॥

ਅਬ ਮੈਂ ਭਯੋ ਤੁਮਾਰੋ ਦਾਸ। ਸੋ ਮੈਂ ਕਰੋਂ ਹੁਕਮ ਹੋਇ ਖਾਸ।

ਹਮ ਕੋ ਕੀਜੈ ਅਪਨੋ ਦਾਸ। ਦਾਸ ਜਾਨੈ ਰਾਖੋ ਨਿਜ ਪਾਸ'॥੧੭॥

{ਬੰਦੇ 'ਪਰ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੀ ਮੋਹਰ ਤੇ ਪੰਜਾਬ ਵੱਲ ਤੋਰਨਾ}

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਐਸੇ ਉਨ ਬਚਾ ਕਹੇ ਹਾਥ ਜੋੜ ਸਿਰ ਨਜਾਇ।

ਭਏ ਪ੍ਰਸੰਨ ਤਬ ਸਤਿਗੁਰੂ ਲੀਨੋ ਚਰਨਨ ਲਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਸਿਖ ਬਨਨੋ ਔਖਾ। ਮਨ ਤਨ ਧਨ ਰਖ ਹੋਇ ਨ ਤੋਖਾ।

ਸਿੱਖ ਬਨੈ ਜਬ ਖੋਏ ਭਰਮ। ਸਿੱਖ ਬਨਨ ਕੈ ਕਠਨ ਸੁ ਕਰਮ॥੨॥

ਸਿੱਖ ਹੋਇ ਜੋ ਆਪਾ ਖੋਵੈ। ਮੇਟ ਕੁਲੈ ਨਿਜ ਗੁਰ ਕੁਲ ਹੋਵੈ।

ਜਿਮ ਕਰ ਕੀਟ ਨਿਜ ਕੁਲੈ ਤਿਆਗੇ। ਭਵੈ ਭਰਿੰਗੀ^{੧੦} ਉਸ ਕੁਲ ਲਾਗੇ!॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਵਾਲੋਂ ਨਿਕੀ ਖੰਨਜੋ ਤਿੱਖੀ ਹੈ ਸਿੱਖੀ ਕੀ ਰੀਤਿ।

ਸਿਰ ਤੇ ਪਰੇ ਸੇਵਾ ਕਰੇ, ਤਉ ਡਰੇ ਮਧ ਚੀਤ'॥੪॥

੧ ਬਰਾਬਰ ਦਾ। ੨ ਵੱਡੀ ਸਮਰੱਥਾ, ਸ਼ਕਤੀ। ੩ ਮੰਦਰਾਂ ਵਿਚ ਗਾਉਣ ਵਾਲੇ। ੪ ਇਕ ਨੀਵੀਂ ਜਾਤਿ, ਮਰਾਸੀ। ੫ ਲੋਕ। ੬ ਜਾਣ ਕੇ। ੭ ਬਚਨ। ੮ ਨਿਵਾ ਕੇ, ਝੁਕਾ ਕੇ। ੯ ਤੋਖਲਾ, ਡਰ, ਸੰਸਾ। ੧੦ ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ ਤਿਤਲੀ, ਬਿਲਨੀ, ਇਹ ਅਨੇਕ ਜਾਤਿ ਦੇ ਕੀੜੇ ਪਤੰਗਿਆਂ ਨੂੰ ਆਪਣਾ ਸਰੂਪ ਬਣਾ ਲੈਂਦੀ ਹੈ।

ਜੋ ਆਖੀ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸੈ ਸੋ ਉਨ ਲੀਨੀ ਮਾਨ।
ਧਰਜੋ ਸੁ 'ਬੰਦਾ' ਨਾਮ ਤਿਸ, ਤਿਨ ਕਰ ਲੀਯੋ ਪ੍ਰਮਾਨ^੧॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਰ ਬਾਰ ਬੰਦੋ ਅਪਗ ਪਰਜੋ। ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਰ ਪੈ ਹਥ ਧਰਜੋ।
ਬੰਦੈ ਕਹੀ, 'ਕਿਛ ਆਗਯਾ ਦੇਹੁ। ਖਿਜਮਤ^੨ ਹਮੈ ਕੋਊ ਬਖਸੇਹੁ'॥੬॥
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਤੁਮ ਜੋਗ ਯਹਿ ਕਾਰ। ਜਾ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਘਾਤੀ^੩ ਮਾਰ।
ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਕੋ ਮਾਰ ਫਿਰ ਮਾਰੀਂ ਪਹਾਰ^੪'। ਸਤਿਗੁਰ ਸੌਂਪੀ ਤਿਸ ਯਹਿ ਕਾਰ॥੭॥
'ਸਿੱਖਨ ਰੱਖ ਅਸਿੱਖ ਸੰਘਰੀਓ^੫। ਦਾਸ ਹੋਇ ਤਾਂ ਉਸੈ ਉਬਰੀਓ'।
ਦਿਲੀਓਂ ਲਗ ਕਰ ਦੰਗਾ ਮਚਾਵੇ। ਪੰਜਾਬ ਪ੍ਰਬਤ ਸਭ ਧੂੜ ਮਿਲਾਵੇ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਿਰਛਨ ਕੇ ਸਿਰ ਜੋ ਲਗੈ ਕਹਿ 'ਬੰਦੋ' ਉਸ ਜੱਗ।
ਹਮਰੋ ਬੰਦੋ ਤੂੰ ਬਨ ਸੋ ਤੂੰ ਜਾਇੰ ਪਤਸ਼ਾਹੀ ਲੱਗ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਆਖੀ ਜੋ ਬੰਦੈ ਸੁ ਉਨ ਕਰੀ ਮਨਜ਼ੂਰ।
ਪਰਗਟ ਹੋਈ ਜਗਤ ਗਲ, 'ਕੀਯੋ ਬੰਦਾ ਭਰਪੂਰ^੬'॥੧੦॥
ਬੰਦੈ ਗੁਰ ਖੰਡਾ ਦਯੋ ਲਯੋ ਉਨੇਂ ਗਲ ਪਾਇ।
ਖਾਲਸੇ ਦੇਖ ਸੁ ਵਿਟਰਿਓ ਤਿਨ ਖੰਡੋ ਲਯੋ ਛਿਨਾਇ^੭॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਫਰਯਾਦ ਉਨ ਗੁਰ ਪਹਿ ਕਰੀ। ਸਤਿਗੁਰ ਹਸ ਹਸ ਚਿਤ ਬਿਚਰੀ।
'ਚੀਜ ਆਪਨੀ ਇਨ੍ਹੈਂ ਸੰਭਾਰੀ^੮। ਭਯੋ ਖਾਲਸੈ ਅਬ ^੯ਕਲ ਧਾਰੀ'॥੧੨॥
ਬੰਦੈ ਕੋ ਬਖਸੇ ਪੰਜ ਤੀਰ। ਕਹਜੋ ਸਤਿਗੁਰ, 'ਇਹ ਪੰਜ ਹੈਂ ਬੀਰ।
ਪੜੈ ਲੋੜ ਜਿਤ ਵਲ ਤੁਹਿ ਆਇ। ਇਨ ਮੈਂ ਤੇ ਇਕ ਦਈਂ ਚਲਾਇ॥੧੩॥
ਪੌਣ ਵਗੈ ਔ ਧੂੜ ਉਡਾਇ। ਦੁਸ਼ਮਨ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟ ਅੰਧ ਹੁਇ ਆਇ।
ਉਲਟੈ ਫੌਜ ਪੌਨ ਪਲਟਾਇ^{੧੦}। ਦੁਸ਼ਮਨ ਮਾਰ ਫੜੇ ਜੰਗ ਪਾਇੰ॥੧੪॥

੧ ਪ੍ਰਵਾਨ, ਮੰਨ ਲਿਆ। ੨ ਪੈਰੀਂ ਪਿਆ, ਚਰਨੀਂ ਢੱਠਾ। ੩ ਖਿਦਮਤ, ਸੇਵਾ। ੪ ਘਾਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਕਾਤਿਲ। ੫ ਪਹਾੜ। ੬ ਸੰਘਾਰ ਕਰੀਂ, ਮਾਰੀਂ। ੭ ਉੱਧਾਰ ਕਰੀਂ। ੮ ਮਿੱਟੀ ਵਿਚ ਮਿਲਾ ਦਿਓ, ਖਾਕ ਸਿਆਹ ਕਰ ਦਿਓ। ੯ ਨਿਹਾਲ। ੧੦ ਖੋਹ (ਲਿਆ)। ੧੧ ਸੰਭਾਲ ਦਿੱਤੀ। ੧੨ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ। ੧੩ ਪਲਟ ਜਾਵੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋਇ ਸਿਖ ਤੁਮ ਆ ਮਿਲੈ, ਤਿਨ ਤੂੰ ਲਈਂ ਮਿਲਾਇ।
ਆਦਰ ਦੈ ਦੈ 'ਭਾਂਤਿ ਭਲ ਆਗੇ ਦਯੋ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਮਝੈਲਨ ਲਈਂ ਬੁਲਾਇ। ਉਨ ਕੋ ਮੁਹਰੇ ਲੀਜੋ ਲਾਇ।
ਓਇ ਹੈਂ ਮਹਾਂ ਸੂਰ^੨ ਅਤਿ ਹਠੀ। ਉਨ ਤੇ ਫੌਜ ਤੁਰਕ ਜਾਇ ਨਠੀ॥੧੬॥
ਓਇ ਹੈਂ ਸੂਰ ਮਹਾਂ ਬਲਵਾਨ। ਉਨ ਪੈਂ ਹੈਂ ਸਤਿਗੁਰ ਮਿਹਰਵਾਨ।
ਓਇ ਹੈਂ ਗੁਰ ਨਿਜ ਪ੍ਰਣ ਕੇ ਪੂਰੇ। ਓਇ 'ਸੂਰਨ ਮੈਂ ਹੈਂ ਅਤਿ ਸੂਰੇ॥੧੭॥
ਓਇ ਨਿਜ ਅਪਨੇ ਗੁਰ ਕੇ ਭਗਤ। ਉਨ ਮੈਂ ਹੈ ਸਭ ਹਮਰੀ ਸ਼ਕਤਿ।
ਉਨ ਕੋ ਹਮ ਬਖਸ਼ੀ ਗੁਰਿਆਈ। ਹਮ ਬਖਸ਼ੀ ਉਨ ਲਈ ਸੰਭਾਈ^੪॥੧੮॥
ਹਮ ਮੈਂ ਉਨ ਮੈਂ ਭੇਦ ਕਿਛ ਨਾਹਿ। ਉਨ ਮੈਂ ਹਮ, ਓਇ ਹਮਰੇ ਮਾਂਹਿ।
ਐਸੇ ਬੰਦਾ ਦਯੋ ਸਮਝਾਇ। ਚੰਗੀ ਵਿਧ^੫ ਵਹਿ ਚਹੈ ਕਮਾਇ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਆਗਯਾ ਦਈ, ਬੰਦੇ ਪੰਜਾਬੇ ਜਾਣ।
ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੈ ਜਿਨ ਘਏ^੬, ਤਿਨ ਕੋ ਕਰਨੋ ਘਾਣ^੭॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਜੋ ਆਗਯਾ ਸਤਿਗੁਰ ਦਈ। ਸੋ ਬੰਦੈ ਕਾਗਜ਼ ਲਿਖ ਲਈ।
'ਹਮਰੈ ਸੰਗ ਭੇਜੀਓ ਸੋਊ। ਬਤਾਵੈ ਸਿਖਯਾ ਸਿੱਖੀ ਜੋਊ'॥੨੧॥
ਤਬ ਗੁਰ, ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਰਲਾਏ। ਬਾਬੇ 'ਬਿਨੋਦ ਸਿੰਘ, 'ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹਾਏ।
ਦਯਾ ਸਿੰਘ ਔਣਿਨ ਸਿੰਘ ਭਲੇ। ਭੇ ਹਜੂਰ ਭੁਜੰਗੀ ਸੰਗ ਬੰਦੈ ਘਲੇ॥੨੨॥
^{੧੦}ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਬਲ ^{੧੧}ਮੀਰਪੁਰ ਪੱਟੀ ਵਾਰੇ। ਸਤਿਗੁਰ ਸੰਗ ਦਏ ਭਾਈ ਚਾਰੇ।
ਔਰ ਚੜ੍ਹਾਏ ਬਡ ਸਿਦਕ ਵਾਰੇ। ਰਹਤ ਹਜੂਰ ਬੇ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੇ॥੨੩॥
ਮਝੈਲ ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਲਿਖੀ ਅਰਦਾਸ। 'ਦੇਖਤ ਆਯੋ ਬੰਦੈ ਕਹੀ ਪਾਸ।

੧ ਭਲੀ ਭਾਂਤ, ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੨ ਸੂਰੇ, ਬਹਾਦਰ। ੩ ਸੂਰਿਆਂ ਵਿਚ, ਜੋਧਿਆਂ ਵਿਚ। ੪ ਸੰਭਾਲੀ। ੫ ਵਿਧਿ, ਰੀਤੀ, ਢੰਗ। ੬ ਘਾਏ, ਮਾਰੇ। ੭ ਘਾਤ, ਮਾਰਨ। ੮ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਦਾ ਹਜੂਰੀ ਸਿੰਘ, ਤੇਹਣ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਾ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਨੇ ਬਾਬਾ ਬੰਦਾ ਸਿੰਘ ਬਹਾਦਰ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬ ਭੇਜਿਆ ਸੀ। ੯ ਬਾਬਾ ਬਿਨੋਦ ਸਿੰਘ ਤੇਹਣ ਦਾ ਸਪੁੱਤਰ। ੧੦ ਬੱਲ ਗੋਤ ਦਾ ਜੱਟ, ਮੀਰਪੁਰ ਪੱਟੀ ਦਾ ਵਸਨੀਕ ਜਿਸ ਨੇ ਕਲਗੀਧਰ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਪਾਣ ਕੀਤਾ, ਇਸ ਨੂੰ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਨੇ ਅਬਚਲ ਨਗਰ ਤੋਂ ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਨਾਲ ਭੇਜਿਆ ਸੀ। ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦ ਈ.) ਵਿਚ ਜਦ ਬੰਦੇ ਨੇ ਸਿਰਹੰਦ ਮਾਰੀ ਤਾਂ ਇਸੇ ਨੂੰ ਹੀ ਉਥੋਂ ਦਾ ਹਾਕਮ ਥਾਪਿਆ। ਇਹ ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਨਾਲ ਹੀ ਦਿੱਲੀ ਵਿਚ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ। ੧੧ ਮੀਰਪੁਰ ਪੱਟੀ ਵਾਲਾ।

ਜੋ ਹੈਂ ਦੋਖੀ ਖਾਲਸੈ ਭਾਰੇ। ਜਿਨੈ ਸਾਹਬਜ਼ਾਦੈ ਹੈਂ ਮਾਰੇ॥੨੪॥
 ਕਰਜੋ ਖੋਟ ਨਿਜ ਪਰਬਤ ਵਾਰਨ। ਤਿਨ ਕੋ ਲੂਟੇ ਖੂਬ ਪਹਾਰਨ^੧।
 ਪ੍ਰਿਥਮ ਬਜੀਦੈ^੨ ਲੀਜੋ ਮਾਰ। ਬਹੁਤ ਮੁਰਦਾ ਤਿਹਿ ਕਰਜੋ ਖੁਵਾਰ^੩॥੨੫॥

ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਅਰਦਾਸ^੩

(ਜੋ ਤੂੰ ਸਿੰਘਨ ਖੁਸ਼ ਰਖੈਂ ਤੋਂ ਰਹੈਂ ਸਦਾ ਤੂੰ ਸੁਖਿ)

ਚੋਪਈ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਪਾਸ।
 'ਹਜੂਰੋਂ! ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਖਾਲਸੇ ਦਈ। ਹਜੂਰੋਂ ਮੁਖੋਂ ਕਈ ਵਾਰ ਬਖਸ਼ਈ॥੧॥
 ਖਾਲਸੋ ਮਾਰੈ ਤੁਰਕਨ ਤੁਮ ਤਾਣੈ^੪। ਤੁਰਕ ਗਏ ਹਮ ਦਰਗਾਹੋਂ ਜਾਣੈ।
 ਜੋ ਬੰਦਾ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਚਾਹੈ। ਤਬ ਹਮ ਇਨ ਕੈ ਨਾਲ ਨ ਰਾਹੈ^੫॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨੀਓ ਖੁਸ਼ ਭਏ, ਸੋਊ ਬੰਦੇ ਕਹਿ ਦੀਨ।
 'ਤੂੰ ਨਾ ਮੰਨੈ ਜਬ ਖਾਲਸੈ ਤਬ ਹੁਵੈਗੀ ਤੁਮਰੀ ਹੀਨ^੬॥੩॥
 ਜੋ ਤੂੰ ਸਿੰਘਨ ਖੁਸ਼ ਰਖੈਂ ਤੋਂ ਰਹੈਂ ਸਦਾ ਤੂੰ ਸੁਖਿ।
 ਜੇ ਤੂੰ ਸਿੰਘਨ ਦੁਖ ਦੇਵੈਂ, ਤੋਂ ਤੂੰ ਪਾਵੈਂ ਦੁਖ॥੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੈ ਮਨਜੂਰ ਸੁ ਕਰੀ। ਤੁਰਜੋ ਖਾਲਸਹ ਉਸ ਹੀ ਘਰੀ^੭।
 ਚਿੱਠੇ ਹਜ਼ੂਰੀ ਲਏ ਲਿਖਾਇ। ਮੱਧ ਪੰਜਾਬ ਜੁ ਸਿੰਘ ਰਹਾਇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਆਇ ਮਿਲੈ ਖਾਲਸੈ, ਉਹ ਸੁਖ ਸਾਰਾ ਲੇਹਿ।
 ਜੋ ਆਇ ਰਲੈ ਨ ਖਾਲਸੇ, ਰੱਯਤ^੮ ਤਿਸੈ ਬਣੇਹੁ'॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਕਹੀ, 'ਬੰਦ ਕਰ ਹਾਥ। 'ਹਮ ਮਾਨੈਂਗਾ ਸਿੰਘਨ ਬਾਤ।
 ਭੀੜ ਪੜੈ ਜਹਿੰ ਹਮ ਪਰ ਆਇ। ਤਹ ਤੁਮ ਕਰਨੀ ਬਨਗੁ ਸਹਾਇ॥੭॥
 ਰਿਧਿ ਸਿਧਿ ਕਿਛੁ ਹਮ ਭੀ ਦੱਯੈ। ਜਿਮ ਪਤਿਆਰੋ^{੧੦} ਜਗ ਮੈਂ ਪੱਯੈ।
 ਜੋ ਮੈਂ ਕਰੋਂ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਧੋਹੁ। ਤੋਂ ਮੈਂ ਤੇ ਲਯੋ ਅਗਲੀ ਖੋਹੁ'॥੮॥

੧ ਵਾਰ ਕਰਨਾ, ਮਾਰੋ। ੨ ਵਜੀਦ ਖਾਨ, ਸਿਰਹੰਦ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ। ੩ (ਫ਼ਾ) ਅਰਜ਼ਦਾਸ਼ਤ : ਅਰਜ਼, ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ। ੪ ਸ਼ਕਤੀ ਨਾਲ। ੫ ਰਹੋਂ। ੬ ਹਾਨੀ, ਹੇਠੀ। ੭ ਘੜੀ, ਵੇਲੇ। ੮ ਪਰਜਾ, ਦਾਸ। ੯ ਹੱਥ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ, ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ। ੧੦ ਤਸੱਲੀ, ਨਿਸ਼ਾ।

ਤਿਸ ਕੋ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋ ਪੁਨ^੧ ਕਹੀ। 'ਸੌਂਪ ਸਭੀ ਹਮ ਖਾਲਸੈ ਦਈ।
 ਹਮਨੈ ਖਾਲਸੇ ਤੂੰ ਭੀ ਰਲਾਯਾ। ਤੈਂ ਭੀ ਖਾਲਸਯੋਂ ਵੰਡਾ^੨ ਪਾਯਾ॥੯॥
 ਪੰਜ ਸਿੰਘ ਲੈ ਕੇ ਤੂੰ ਸਾਥ। ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਪੂਰੀ ਹੋਇ ਬਾਤ।
 ਯੋ ਸੁਨ ਬੰਦੈ ਕਰੀ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਡੇਰਾ ਤੋਰਯੋ ਸਿਰਹੰਦੈ ਦਾਈ॥੧੦॥

ਬੰਦੇ ਦਾ ਨਿਸ਼ਚਾ

(...ਜੋ ਮਾਂਗੈ ਤਿਸ ਸੋਊ ਦਿਵਾਵੈ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਚਿਤ ਬੰਦੈ ਇਮ ਅਈ, 'ਅਬ ਲੀਜੈ ਬਚਨ ਪ੍ਰਤੋਇ^੧।
 ਸਦ ਸਿੰਘਨ ਦਿਵਾਨ ਲਗਾਇ ਕੈ ਬਿਚੈ^੨ ਆਪ ਖਲੋਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਲੱਯੈ ਪਰਤਾਈ। ਸਿੱਖ ਪੰਜ ਤਿਨ ਲਏ ਬੁਲਾਈ।
 ਹਾਥ ਜੋੜ ਵਿਚ ਆਪ ਖਲੋਯੋ। ਸੂਬਤ੍ਰ^੩ ਖਾਲਸੇ ਇਕ ਮਨ ਹੋਯੋ॥੨॥
 'ਨਹੀਂ ਖਰਚ ਅਬ ਹਮਰੇ ਪਾਸ। ਆਵੈ ਖਰਚ' ਯੋ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ।
 ਆਏ ਲੁਬਾਣੇ ਲਗ ਗਈ ਲਾਰ^੪। ਦਯੋ ਦਸਵੰਧ ਉਨ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ॥੩॥
 ਸੋਊ ਬੰਦੈ ਆਇ ਆਗੈ ਧਰਯੋ। ਕਰਾਇ ਅਰਦਾਸ ਬੰਦੈ ਹਥ ਫਰਯੋ^੫।
 ਬੰਦੇ ਬਧੀ^੬ ਖਾਲਸੇ ਪ੍ਰੀਤ। ਨਿਸਚੈ ਭਯੋ ਬੰਦੈ ਮਧ ਚੀਤ॥੪॥
 ਬੰਦੈ ਖਾਲਸੇ ਦਿਵਾਨ ਲਗਾਵੈ। ਅਕਾਲ ਉਸਤਤਿ ਵਾਰ ਚੰਡੀ ਪੜ੍ਹਾਵੈ।
 'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ' ਕਾ ਜਾਪ ਜਪਾਵੈ। 'ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਵਾਹਿਗੁਰੂ' ਸਦਾ ਮੁਖ ਗਾਵੈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਾ ਪੰਜਾਬਹਿ ਕੋ ਚੜ੍ਹਯੋ, ਲਯੋ ਖਾਲਸੇ ਸਾਥ।
 ਲੈਨ ਬੈਰ ^{੧੦}ਗੁਰ ਸੁਤਨ ਸੁਨ, ਆ ਟੇਕੈਂ ਸਿਖ ਮਾਥ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹਿ ਬੰਦਾ ^{੧੧}ਆਨ ਪਲਕ ਖਲੋਵੈ। ਰਿਧਿ ਆਨ ਉਹਾਂ ਸਿੱਖਨ ਢੋਵੈ।
 ਜੋਊ ਬੀਰ ਬੰਦੈ ਥੇ ਪਾਸ। ਆਵੈਂ ਸਿੱਖਨ ਸੁਨ ਅਰਦਾਸ॥੭॥
 ਯੋ ਕਰ ਬੰਦੈ ਭਈ ਪ੍ਰਤੀਤ। ਤਬ ਬੰਦਾ ਭਯੋ ਨਿਸਚਲ^{੧੨} ਚੀਤ।

੧ ਫੇਰ। ੨ ਹਿੱਸਾ, ਵਰਤਾਰਾ। ੩ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬੰਦੇ ਦੇ ਮਨ ਵਿਚ ਆਈ। ੪ ਅਜਮਾ। ੫ ਵਿਚ। ੬ ਸਰਬੱਤ, ਸਮੂਹ। ੭ ਕਤਾਰ। ੮ ਫਤਿਆ। ੯ ਬੱਝ ਗਈ। ੧੦ ਪੁੱਤਰਾਂ ਦਾ, ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦਾ। ੧੧ ਝੱਟ ਕੁ ਪਲ, ਛਿਨ ਪਲ। ੧੨ ਪੱਕਾ, ਟ੍ਰਿਕੂ (ਨਿਸਚੇ ਵਾਲਾ)।

ਪੂਤ ਮੰਗੈ ਤਿਸ ਦ੍ਰਾਏ ਪੂਤ। ਦੁੱਧ ਮੰਗਤ ਦੇ ਦੁੱਧ ਬਹੂਤ॥੮॥
 ਜੇ ਕਰ ਕੋਈ ਦੁਖੀਆ ਆਵੈ। ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਤਿਸ ਦੁਖ ਮਿਟਾਵੈ।
 ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕਾ ਜਾਪ ਜਪਾਵੈ। ਜੇ ਮਾਂਗੈ ਤਿਸ ਸੋਊ ਦਿਵਾਵੈ॥੯॥
 ਐਸੀ ਜਗ ਮੈਂ ਪਰ ਗਈ ਧਾਂਕ। ਆਇ ਮਿਲੈਂ 'ਰਾਣਾ ਔ ਰਾਂਕ।
 ਦੂਰਹਿ ਤੇ ਜੋ ਨਿੰਦਤ ਆਵੈ। ਹੁਇ ਨੇੜੈ ਵਹੁ ਚਰਨੀ ਪਾਵੈ॥੧੦॥
 ਜਹਿ ਬੰਦਾ ਆਇ ਡੇਰਾ ਕਰੇ। ਕਾਢ ਮੋਹਰ ਸੋ ਤਹਿ ਬਹੁ ਧਰੇ।
 ਦੀਵੈ ਪਾਵੈ ਤੇਲੀ ਤੇਲ। ਇਕ ਮੋਹਰ ਤਿਹ ਦੇਵੈ ਮੇਲ॥੧੧॥
 ਠੂਠੀ ਭਾਂਡਾ ਲਜਾਵੈ ਘੁਮਜਾਰ। ਦੇਵੈ ਮੋਹਰ ਕਢ ਖੀਸਜੋਂ ਡਾਰ।
 ਲਕੜੀ ਚੂਹੜੋ ਲਜਾਵੈ ਜੋਈ। ਮੋਹਰ ਖੀਸਜੋਂ ਦੇਵੈ ਓਈ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਾਲੀ ਕਿਸੇ ਸੁ ਨਹਿ ਛਡੇ, ਮੋਹਰੁ ਸੁ ਦਏ ਫੜਾਇ।
 ਜੋ ਆਵੈ ਔ 'ਸਜੁਦ ਹੁਇ, ਤਿਹ ਸੰਗ ਲਏ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੧੩॥

ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਦਾ ਹੋਰ ਹਾਲ

(...ਤਬੈ ਪਰੀ ਬੰਦੇ ਕੀ ਧਾਕ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਪੈ ਸੁਨ ਮਾਲ ਬਹੁ ਪਰੀ^੧ ਰਾਹਿ ਬਡਿ ਧਾਰ^੨।
 ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਫੜ ਸੋ ਲਏ, ਕੂਟ ਲੂਟ ਔ ਮਾਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸ ਨਿਸ^੩ ਚੋਰ ਧਾੜ ਕੋ ਆਵੈ। ਸੋ ਪਹਿਲੇ ਖਾਲਸੇ ਬੰਦਾ ਬਤਾਵੈ।
 ਰਹੈਂ ਤਜਾਰ ਉਸ ਲੇਵੈਂ ਮਾਰ। ਇਮ ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਵਧਜੋ ਪਿਆਰ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਣ ਬਾਣੀ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰੈਂ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਹਿਤ ਲਾਇ।
 'ਅਬੈ ਬਜੀਦੈ ਮਾਰਹੋਂ', ਸਭ ਲੋਕਨ ਦਿਖਲਾਇ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਬੰਦਾ ਇਮ ਸਿੰਘਨ ਕਹੈ। 'ਸੱਦੋ ਸਿੰਘ ਜੁ ਪਾਛੇ ਰਹੈ।
 ਆਇ ਕਰੈਂ ਜੁ ਗੁਰ ਕਹਜੋ ਕਾਜ। ਫੇਰ ਲੇਹਿ ਸੋਈ ਭੂਮਹਿ^੪ ਰਾਜ'॥੪॥

੧ ਰਾਜਾ ਤੇ ਰੰਕ, ਅਮੀਰ ਗਰੀਬ। ੨ ਸਿਜਦਾ ਕਰੇ, ਨਮਸਕਾਰ ਕਰੇ। ੩ ਪਈ। ੪ ਧਾੜ। ੫ ਰਾਤ।
 ੬ ਧਰਤੀ।

ਤਬ ਬੰਦਾ ਆਇ ਬਾਂਗਰਾ^੧ ਬੜਾ^੨। ਤਾਂਹਿ ਮਾਜਰਾ^੩ ਥਾ ਇਕ ਅੜਾ।
 ਆਈ ਮਾਰਨ ਤਿਸ ਇਕ ਧਾੜ। ਸੁਨ ਲਇਓ ਪਿੰਡ ਹੋਣੇ ਉਜਾੜ॥੫॥
 ਬੰਦੇ ਦੇਖ ਦਈ ਬਹੁ ਧੀਰਾ^੪। ਵੈ ਜਾਣੈ ਕਜਾ ਕਰੁਗੁ ਫਕੀਰ।
 ਤੀਮੀਂ ਮਰਦ ਬਹੁ ਝਾੜੀਂ ਬੜੇ। ਰਹੇ ਬੰਦੇ ਪੈ ਸਿਖ ਹੀ ਖੜੇ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਕੈ ਮੁਖ ਕਹਿਣ ਕੋ, ਓਇ ਕਬ ਕਰੈ ਪ੍ਰਤੀਤ।
 ਸੇ ਬੰਦੈ ਆਰੈ ਠਟੀ, ਮੱਧ ਸੁ ਅਪਨੈ ਚੀਤ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਕੜ ਪੈਂਚ ਬੰਦੈ ਨੇ ਲਏ। ਕੋਠੇ ਕੇ ਮੱਧ ਸਭ ਅੜਏ^੬।
 ਤੋ ਲੋ ਧਾੜ ਪਿੰਡ ਆਇ ਵੜੀ। ਬੰਦੈ ਵਲ ਸਭ ਦੇਖੈ ਖੜੀ॥੮॥
 ਉਠ ਬੰਦੇ ਕਹੀ 'ਮਾਰੋ ਧਾੜ। ਮਾਰਨ ਅਏ ਤਿਨੈਂ ਲਯੋ ਮਾਰ'।
 ਯੋ ਸੁਨਿ ਸਿੰਘਨ ਹੱਲਾ ਕੀਯੋ। ਪਕੜ ਸੁਦਾਰ ਧਾੜ ਕੋ ਲੀਯੋ॥੯॥
 ਔ ਜੋ ਉਸੈ ਛੁਡਾਵਨ ਆਵੈ। ਸੋਊ ਉਹਾਂ ਆਪ ਫਸ ਜਾਵੈ।
 ਓਇ ਮਾਰੈਂ ਸੇਲੇ^੭ ਤਰਵਾਰ। ਢੀਮਨ^੮ ਸੰਗ ਸਿੰਘ ਲੇਵੈਂ ਮਾਰ॥੧੦॥
 ਐਸ ਅਚੰਭਾ ਉਹਾਂ ਭਇਆ। ਉਨ ਕੋ ਸਸਤਰ ਨਾਂਹਿ ਚੁਭਇਆ।
 ਤੋ ਪਿੰਡ ਲੋਕਨ ਲੀਨੋ ਜਾਚ। ਹੈ ਬੰਦੇ ਮੈਂ ਬਰਕਤ ਸਾਚ॥੧੧॥
 ਤਬ ਉਨ ਲੋਕਨ ਸਸਤ੍ਰ ਸੰਭਾਰੇ। ਲਏ ਧਾੜਵੀ ਉਨ ਬਹੁ ਮਾਰੇ।
 ਹੁਤੇ ਪੰਚ ਜੋ ਕੈਦੇ ਕਰੇ। ਛੋਡ ਦਏ ਤੇ ਉਨ ਬਹੁ ਫਰੇ^੯॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਛੁ ਪਕੜ ਕਿਛੁ ਮਰ ਗਏ, ਕਿਛੁ ਸਸਤਰ ਗਏ ਖੁਹਾਇ।
 ਤਬ ਬੰਦੈ ਫਿਰ ਯੋਂ ਕਹਜੋ, 'ਚੜ੍ਹ ਮਾਰੋ ਉਸੈ ਗਿਰਾਇ'^{੧੦}॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬਹ ਸਿੰਘ ਉਠ ਗੱਲੇ ਗਏ। ਪਿੰਡ ਛੋਡ ਵਹਿ ਅਗੇ ਨਠਏ।
 ਲੁਟੇ ਪਿੰਡ ਉਸ ਡੇਰਾ ਕਯੋ। ਬੰਦੈ ਕੋ ਅਤ ਦਾਬੋ^{੧੧} ਭਯੋ॥੧੪॥
 ਬਾਂਧ ਬੰਦੈ ਨੇ ਸਭ ਛੁਡ ਦਈ। ਉਨੈਂ ਉਤੈ ਫਿਰ ਕਿਰਪਾ ਕਈ।
 ਬੰਦੈ ਕਹੀ 'ਇਨ ਚੀਜ ਭੀ ਦੇਵੋ। ਚਾਂਦੀ ਸੋਇਨੋ ਔ ਧਾਤ ਰਖੇਵੋ'॥੧੫॥

੧ ਕੈਥਲ, ਕਰਨਾਲ ਦੇ ਆਸ-ਪਾਸ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੨ ਵੜਿਆ, ਦਾਖਲ ਹੋਇਆ। ੩ ਮਸਲਾ ਅਤਿਚਨ (ਭਾਵ ਸਮੱਸਿਆ ਆ ਖੜੀ ਹੋਈ)। ੪ ਧੀਰਜ, ਤਸੱਲੀ। ੫ ਹੋਰ ਹੀ ਸੋਚੀ। ੬ ਅੜਾ ਦਿੱਤੇ, ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੭ ਭਾਲੇ, ਬਰਛੇ, ਨੇਜੇ। ੮ ਢੀਮਾਂ, ਰੋੜੇ। ੯ ਫੜੇ। ੧੦ ਪਿੰਡ। ੧੧ ਦਬਦਬਾ, ਰੋਅਬਦਾਬ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦਾ ਕੰਧਾ^੧ ਪੈ ਚੜ੍ਹੇ ਲਾਤਨ^੨ ਕੂਟੀ ਸੋਇ।
'ਆਵਤ ਘੋੜੇ ਦਿਸਤ ਹੈ', ਕਿੱਲੇ ਘੜਾਵੈ ਤੋਇ'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਉਚ ਉਚਾਰੀ। 'ਕਿੱਲੇ ਰੱਸਨ ਕੀ ਕਰੋ ਤਿਆਰੀ।
ਆਵੈਂ ਘੋੜੇ ਆਪਹਿ ਅਬੀ। ਢੀਲ ਨ ਕਰਨੀ ਫੜ ਲਜਾਯੋ ਤਬੀ'॥੧੭॥
ਕਹਿਤ ਬੰਦਾ ਜਬ ਐਸੇ ਭਯਾ। ਜਤਨ ਖਾਲਸੇ ਸੋਈ ਕਯਾ^੩।
ਲੋਕ ਚੁਫੇਰੇ ਬੰਦੇ ਘੱਲੇ। ਆਇ ਕਰੋ ਹਮ ਸੋਂ^੪ ਸਭ ਗੱਲੇ॥੧੮॥
ਦੁੱਧ ਦਹੀਂ ਘ੍ਰਿਤ^੫ ਹਮ ਲੈ ਮਿਲੈਂ। ਔਰ ਨ ਮੰਗੋ ਜੋ ਹਮ ਅੰਗ ਭਿਲੈਂ।
ਦੇਉ ਤੁਮ ਕੇ ਮੁਲਕ ਮਿਲਾਇ। ਹੋਵ ਖਾਲਸੇ ਤੁਮ ਭੀ ਆਇ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੌਣ ਮੰਨੇ ਬਿਨ ਭਾਗਿਓਂ ਭਏ ਫਰਜਾਦੀ ਜਾਇ।
ਕੈਥਲ ਮੇਂ ਫੁਜਦਾਰ ਥੋ ਲਜਾਏ ਤਿਸੈ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੈਥਲ ਮੇਂ ਖੜੀ ਫੁਜਦਾਰ। ਕਰਤ ਉਗ੍ਰਾਹੀ^੬ ਫੌਜ ਥੋ ਦਾਰ।
'ਫਕੀਰ ਬੰਦੇ ਹਮ ਲੀਨੇ ਮਾਰ'। ਐਸੀ ਲੋਕਨ^੭ ਕਰੀ ਪੁਕਾਰ॥੨੧॥
'ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਬੰਦ ਬੰਦੇ ਤੁਹਿ ਕਰੀ'। ਚੜ੍ਹੇ ਸੁਨਤ ਵਹਿ ਉਸ ਹੀ ਘਰੀ^੮।
'ਪਕਰੋ' ਉਸ ਅਰ ਲੇਵੋਂ ਲੂਟ। ਕਹਜੇ ਮੁਲਕ ਤੁਮ ਦੀਨੀ ਛੂਟ^੯॥੨੨॥
ਯੋ ਕਹਿ ਚੜ੍ਹਿਓ ਕੀਨੀ ਧਾਈ। ਬੰਦੇ ਢਿਗ ਵਹਿ ਪਹੁੰਚੇ ਆਈ।
ਉਠ ਬੰਦਾ ਵਿਚ ਕੰਧਨ^{੧੦} ਵਰਜੇ। ਕੋਈ ਨ ਨੱਠਨ ਜਤਨ ਯੋ ਕਰਜੇ॥੨੩॥
ਜੇਉ ਜਤਨ ਥੋ ਬੰਦੇ ਕਮਾਯੋ। ਸੋਉ ਬੰਦੇ ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਸਮਝਾਯੋ।
ਅਏ ਅਸਵਾਰ ਸਾਥ ਸੋ ਚਾਰ। ਲੂਟਨ ਆਏ ਬਾਂਗਰ^{੧੧} ਵਾਰ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਟੋਲਤ ਆਪਹਿ ਤਹਿ^{੧੨} ਗਯੋ, ਜਹਿ ਬੈਠੋ ਬੰਦਾ ਲੁੱਕ।
ਲਗਜੋ^{੧੩} ਸੁ ਮੰਦਾ ਬੋਲਣੇ, ਰਹਜੇ ਬੰਦਾ ਕਰ ਚੁੱਪ॥੨੫॥
ਬੰਦੇ ਨੈ ਸਮਝੇ ਤਬੈ ਸਭ ਵੜੈ^{੧੪} ਇਤੱਕੈ ਆਇ।
ਤਉ ਸਾਰਤ^{੧੫} ਸਿੰਘਨ ਕਈ, 'ਲੁੱਟੋ ਇਨ੍ਹੈਂ ਬਨਾਇ'॥੨੬॥

੧ ਦੀਵਾਰ। ੨ ਲੱਤਾਂ ਨਾਲ। ੩ ਰੱਸਿਆਂ ਦੀ। ੪ ਕੀਤਾ। ੫ ਸਾਰੀ ਗੱਲਬਾਤ। ੬ ਘਿਉ। ੭ ਭਿਆਲੀ ਕਰੇ, ਰਲੇ। ੮ ਫੌਜਦਾਰ (ਸੀ)। ੯ ਇਕ ਫਕੀਰ (ਗਰੀਬੜੇ) ਜੇਹੇ ਬੰਦੇ ਨੇ ਸਾਨੂੰ ਮਾਰ ਲਿਆ ਹੈ। ੧੦ ਲੋਕਾਂ ਨੇ। ੧੧ ਘੜੀ, ਵੇਲੇ। ੧੨ ਪਕੜੇ, ਫੜ ਲਵੇ। ੧੩ ਛੁੱਟੀ, ਖੁਲ੍ਹ। ੧੪ ਵੜਿਆ। ੧੫ ਬਾਂਗਰ ਦੇਸ਼ ਦੇ। ੧੬ ਓਥੇ। ੧੭ ਲੱਗਾ। ੧੮ ਕਾਬੂ ਆਏ, ਫਸ ਗਏ। ੧੯ ਇਸ਼ਾਰਾ, ਸੈਨਤ। ੨੦ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ।

ਚੌਪਈ॥

ਉਠੇ ਸਿੰਘ ਬਾਗਨਾ ਲਪਟਾਇ। ਤੁਰੈਂ ਨ ਘੋੜੇ ਰਹੇ ਤੁਰਾਇ।
ਜੋ ਉਪਰ ਤੇ ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਵਨ। ਉਨ ਕੈ ਸਸਤ੍ਰ ਨ ਸਿੰਘਨ ਘਾਵਨ॥੨੭॥
ਜੋ ਸਿੰਘ ਮਾਰੈਂ ਸੋਟਾ ਡਲਾ। ਉਨ ਤਨ ਲਾਗੇ ਦੁਖ ਦਾ ਭਲਾ॥
ਜੇ ਨਠੈਂ ਤੋ ਨਠਨ ਨ ਪਾਵੈਂ। ਵਿਚ ਦੇ ਕੰਧਨ ਘੋੜ੍ਹੇਂ ਗਿਰਾਵੈਂ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੌਜਦਾਰ ਸੋ ਫੜ ਲਯੋ, ਘੋੜ੍ਹੇਂ ਲਯੋ ਉਤਾਰ।
ਜਿਤਨੇ ਮੰਦਾ ਬੋਲਿਓ ਉਤਨੀ ਕਰੀ ਉਸ ਮਾਰ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਿਹਰ ਫੇਰ ਉਸ ਬੰਦੈ ਕਈ। ਫਿਰ ਫੁਜਦਾਰੀ ਉਸ ਦੀ ਦਈ।
ਐਸ ਅਚੰਭੇ ਉਹਾਂ ਭਯੋ। ਉਹੀ ਹਾਥ ਤੇ ਪੈਸਾ ਲਯੋ॥੩੦॥
ਤਬੈ ਪਰੀਯੋ ਬੰਦੈ ਕੀ ਧਾਂਕ। ਪਰੀ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਮੁਲਕ ਉਸ ਮਾਕ॥
ਉਸ ਹੀ ਗੈਲ ਸੁ ਫੌਜ ਲਗਾਈ। ਉਹੀ ਲਗੇ ਫਿਰ ਕਰਨ ਉਗ੍ਰਾਹੀ॥੩੧॥

ਸਾਖੀ ਪਿੰਡ ਸੇਹਰ ਖੰਡੇ ਕੀ

(ਮੈਂ ਹੋਂ ਉਸੀ ਪੁਰਖ ਕੋ ਦਾਸਾ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੋ ਚੜ੍ਹ ਉਤਰਿਓ ਸੇਹਰ ਖੰਡੇ ਗ੍ਰਾਮ।
ਚਿਠੇ ਲਿਖੇ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ, ਲੈ ਲੈ ਸਿੰਘਨ ਨਾਮ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਯੋਂ ਲਿਖ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਦੇਸ਼ ਲੈਨ ਗੁਰ ਮੋਰੈ ਪਠਾਯੋ'।
ਸਿਰਹੰਦੀਯਨ ਕੀ ਜੜ੍ਹ ਪੁੱਟਣ ਧਾਯਾ। ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਕੋ ਮੈਂ ਮਾਰਨ ਆਯਾ॥੨॥
ਮੈਂ ਹੋਂ ਉਸੀ ਪੁਰਖ ਕੋ ਦਾਸਾ। ਕਰਜੋ ਖਾਲਸੈ ਜਿਸੈ ਪ੍ਰਕਾਸਾ॥
ਜਿਨ ਗੁਰ ਜੀ ਸੋਂ ਬੈਰ ਕਮਾਯੋ। ਬਦਲੋ ਲੈਨ ਤਿਸੈ ਮੈਂ ਆਯੋ॥੩॥
ਤਿਨ ਤਿਨ ਕੋ ਮੈਂ ਮਾਰ ਗਵਾਉਂ। ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਬੰਦਾ ਸਦਾਉਂ।
ਯੋਂ ਪੁਨਾ ਖਾਲਸੈ ਲਿਖੀ ਅਰਦਾਸ। ਭੇਜੇ ਜੋ ਗੁਰ ਨਿਜ ਸਿਖ ਖਾਸ॥੪॥
ਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋਂ ਸਿਖ ਹੋ ਸਾਬਤ। ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਬੈਰਹ ਬਾਬਤ॥
ਆਇ ਦਯੋ ਬੰਦੈ ਕੋ ਸਾਬ। ਗੁਰ ਕੋ ਸਿਖ, ਸੋ ਸਿੱਖਨ ਭ੍ਰਾਤ॥੫॥

੧ ਬਾਂਗਰੂਆਂ ਨਾਲ। ੨ ਮਾਰਨ, ਘਾਤ ਕਰਨ। ੩ ਰਤਾ ਵੀ (ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਵੀ)। ੪ ਪੈ ਗਈ। ੫ ਮਾਂਹਿ, ਵਿਚ। ੬ ਮੈਨੂੰ। ੭ ਭੇਜਿਆ। ੮ ਫਿਰ। ੯ ਲਈ, ਸਬੰਧ ਵਿਚ। ੧੦ ਭਰਾ, ਭਾਈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਆ ਰਲੇ ਪਤਿਸਾਹੀਓਂ ਵੱਡਾ ਹੋਇ।
ਜੋ ਖਾਲਸੈ ਸੋਂ ਨਹਿੰ ਮਿਲੈ, ਰਹਿ ਪਛੁਤਾਵਤ ਓਇ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਾਬਲ ਔ ਕੰਧਾਰ ਲੋ^੧ ਨੱਠੈ ਭੱਖਰ ਦਾਇ^੨।
ਪੂਰਬ ਦੱਖਣ ਉਤਰ ਸੁ ਚਿੱਠੇ ਦਏ ਪਹੁੰਚਾਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

'ਜੋ ਜੋ ਸਿਖ ਹੈ ਗੁਰ ਕੋ ਪੂਰੋ। ਸ਼ਜ਼ਾਦਨ^੩ ਬੈਰ ਲੈਨ ਅਯੋ ਜ਼ਰੂਰੋ।
ਜੋ ਜੀਵਗੁ ਸੋ ਪਾਉਗੁ ਰਾਜ। ਜਾਉਗੁ ਮਰ ਹੋਉਗੋ 'ਅਗਲੇ ਕਾਜ'॥੮॥
ਐਸੀ ਭੇਜੀ ਲਿਖ ਅਰਦਾਸ। ਭੇਜੀ ਖਾਲਸੈ ਖਾਲਸੈ ਪਾਸ।
ਸੋ ਸੁਨ ਖਾਲਸੇ ਸਿਰ ਪਰ ਧਰੀ। ਤੁਰਤ ਰਲਨ ਕੀ ਤਯਾਰੀ ਕਰੀ॥੯॥
ਜਿਸੈ ਸਿਖ ਪਹਿ ਖਰਚ ਨ ਹੋਇ। ਬਿਨਾ ਖਰਚ 'ਬੰਡ ਖਾਵੈ ਸੋਇ।
ਅਸਿਖ ਸਿਖਨ ਕੋ ਦੇਵੈਂ ਨਾਹੀਂ। ਕਹੈਂ 'ਸਿੱਖ ਸਭ ਊਹਾਂ ਮਰਾਹੀਂ'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੱਥੀਂ ਪੈਰੀਂ ਪੈ ਲਵੈਂ, 'ਕਰ ਦੂਨੋ ਚੌਨ ਕਰਾਰ।
'ਜੀਵਤ ਆਵੈਂ ਆਇ ਦਿਵੈਂ', ਮੁਏ ਅਗਲੇ ਸੰਸਾਰ'॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਸਿੱਖ ਦੇਵੈਂ ਗੁਰਸ਼ਾਰਥ। 'ਤਨ ਮਨ ਧਨ ਦੇਹੁ ਗੁਰਹਿ ਪ੍ਰਮਾਰਥ'।
ਮਝੈਲ ਰਸਤੋ ਜੋ ਸਿਧੋ ਤਕਾਵੈਂ। ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਬਹੁ ਰਾਹਿ ਰੁਕਾਵੈਂ॥੧੨॥
ਪਹਿਲੋ ਸਿੰਘ ਬਨਜਾਰੇ^੪ ਰਲੇ। ਫੜ ਹਥ ਬਰਛੇ ਬੈਲ ਲਦ ਭਲੇ।
ਮਾਲਵੇ ਉਹਾਂ ਥਾ ਨੇੜੇ ਦੇਸ। ਓਇ ਭੀ ਮਿਲੇ ਹੁਇ ਬੰਦੇ ਪੇਸ॥੧੩॥
ਔ ਜੋ ਸਿੰਘ ਮਧ ਮਾਝੈ ਪੰਜਾਬੀ। ਤੁਰਕਨ ਲੰਘਨ ਮਧ ਬਹੁਤ ਖਰਾਬੀ।
'ਬੰਧ ਜਥਾ ਵਲ ਪ੍ਰਬਤ ਸਿਧਾਏ। ਬੇਲੋਂ ਓਲੋਂ ਪ੍ਰਬਤ ਤਕਾਏ॥੧੪॥
ਇਮ ਕਰ ਕੀਰਤਿਪੁਰ ਵਲ ਆਏ। ਅਗੈਂ ਰੋਪੜੋਂ ਲੰਘਨ ਨ ਪਾਏ।
ਊਹਾਂ ਡੇਰਾ ਦਯੋ ਲਗਾਈ। ਸੋ ਬੰਦੇ ਪੈ ਖਬਰ ਪੁਚਾਈ॥੧੫॥
ਬੰਦੇ ਕਹਯੋ 'ਰਹੁ ਡੇਰਾ ਲਾਇ। ਹਮ ਆ ਨੇੜੇ ਲੇਹਿੰ ਮਿਲਾਇ'।
ਸੋਊ ਬਾਤ ਖਾਲਸੈ ਮੰਨ ਲਈ। ਰਹਯੋ ਉਹਾਂ ਦਿਨ ਖਾਲਸੋ ਕਈ॥੧੬॥

੧ ਤਕ। ੨ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੩ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦਾ। ੪ ਪਰਲੋਕ ਮੁਕਤਿ। ੫ ਵੰਡ ਛਕੇ। ੬ ਦੂਣਾ, ਚੌਗੁਣਾ ਦੇਣ ਦਾ ਇਕਰਾਰ ਕਰਕੇ। ੭ ਵਣਜਾਰੇ, ਇਕ ਖਾਸ ਜਾਤਿ, ਇਹ ਬੈਲਾਂ 'ਤੇ ਮਾਲ ਲਦ ਕੇ ਪਿੰਡੋਂ ਪਿੰਡ ਵਣਜ (ਵਾਪਾਰ) ਕਰਦੇ ਸਨ। ੮ ਜਥਾ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ, ਜਥਾ ਬਣਾ ਕੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਥੋ ਚਲਤ ਲੋ ਔ ਬਹੈ ਜੁ 'ਬਿਚ ਪਹਾਰ।
ਪਿਸ਼ੋਰ ਸਿੰਘ ਰੋੜਾ ਹੁਤੇ ਤਿਨ ਦੀਨੋ ਖਰਚ ਬਿਚਾਰ॥੧੭॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਸਿਲੋਦੀ^੧ ਕੇ ਸਿੰਘਾਂ ਕਾ

{^੨ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਦਾ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਮਿਲਣਾ}

ਚੌਪਈ॥

ਸਿਰਹੰਦ ਢਿਗ ਇਕ ਸਿਲੋਦੀ ਗ੍ਰਾਮ। ਹੁਤੇ ਉਹਾਂ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਧਾਮ।
ਤਿਨ ਮੈਂ ਇਕ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਨਾਮ। ਚਾਕ੍ਰੀ ਕਰਤ ਵਜ਼ੀਰੇ ਧਾਮ^੩॥੧॥
ਨਬਾਬ ਸਿਰਹੰਦੀ ਉਸੇ ਬੁਲਾਯੋ। ਸੱਦ ਪੁਛਯੋ 'ਤੁਮ ਗੁਰ ਔਰ ਆਯੋ।
ਤੁਮ ਕੋ ਚਾਹੀਅਤ ਉਸ ਪਹਿ ਜਾਓ। ਉਸ ਕੋ ਤੁਮ ਈਹਾਂ ਲੈ ਆਓ॥੨॥
ਈਹਾਂ ਆਇ ਦੇਉ^੪ ਅਲਖ ਮਿਟਾਇ। 'ਰਲੈ ਪੁਤ੍ਰਨ ਗੁਰ ਸ਼ਿਤਾਬੀ ਜਾਇ'।
ਸਿੰਘਨ ਕਹੀ 'ਜਿ ਹੁਇ ਗੁਰ ਪੂਰਾ। ਤੋ ਆਪੈ ਆਉਗੁ ਕਜਾ ਤੁਮੈਂ ਜ਼ਰੂਰ'^੫॥੩॥
ਫਿਰ ਉਨ ਕਹਯੋ, 'ਤੁਮ ਕੈਦੈ ਪਾਵੈ'। ਤਬ ਛੋਡੈਂ ਜਬ ਹਮੈਂ ਦਿਖਾਵੈਂ।
ਨਹਿ ਆਵੈ ਮੈਂ ਤੁਮ ਦੇਉਗੁ ਮਾਰ'। ਬੇੜੀ ਪਾਈ ਇਤੈ^੬ ਕਰਾਰ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੇੜੀ ਮੈਂ ਪਗ ਨਹਿ ਰਹੈ ਤੁਰਕ ਸੁ ਤੰਗ ਕਰਾਇ।
ਆਇ ਬੀਰ ਸਿੰਘਨ ਕਹੈ, 'ਤੁਮ ਤੁਰੇ ਬੰਦੇ ਕੇ ਦਾਇ'^੭॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਮਨ ਪਤਿਆਯਾ। ਕਹਿ ਨਬਾਬ ਤੇ ਹਿਸਾਬ ਕਰਾਯਾ।
ਨਬਾਬ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਹਸ ਕਰ ਕਹੀ'। 'ਅਬ ਨਹਿ ਰਹੈ' ਸਿੰਘਨ ਉਸ ਕਹੀ॥੬॥

੧ ਪਹਾੜ ਵਿਚ। ੨ ਸਲੋਦੀ- ਸਿਰਹੰਦ ਤੋਂ ਦਸ ਕੋਹ ਉੱਤਰ ਵੱਲ ਸ਼ਾਹੀ ਸੜਕ ਦੇ ਕੰਢੇ ਇਕ ਪਿੰਡ ਜਿਥੋਂ ਦੇ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਸਨ। ੩ ਸਲੋਦੀ ਪਿੰਡ ਦੇ ਵਸਨੀਕ ਦੇ ਭਰਾ, ਜੋ ਸਿਰਹੰਦ ਦੇ ਸੂਬੇ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਨ ਪਾਸ ਨੌਕਰ ਸਨ। ਸੂਬੇ ਨੇ ਬੰਦੇ ਦੇ ਆਉਣ ਪੁਰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਤਰਕ ਮਾਰੀ, ਜਿਸ ਪੁਰ ਇਹ ਉਸ ਦੀ ਨੌਕਰੀ ਛੱਡ ਕੇ ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਨਾਲ ਜਾ ਰਲੇ। ਸਿਰਹੰਦ ਫਤਹਿ ਹੋਣ ਪੁਰ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਉਸ ਥਾਂ ਦਾ ਨਾਇਬ ਥਾਪਿਆ ਗਿਆ। ਇਹ ਦਿੱਲੀ ਵਿਖੇ ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ। ੪ ਥਾਂ, ਘਰ। ੫ ਫਸਤਾ ਵੱਢ ਦਿਆਂਗਾ, ਮਾਰ ਮੁਕਾਵਾਂਗਾ। ੬ ਛੋਟੀ ਹੀ ਉਹ (ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ) ਦਸਮੇਸ਼ ਗੁਰੂ ਦੇ ਪੁੱਤਰਾਂ (ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ) ਨਾਲ ਜਾ ਰਲੇਗਾ, ਅਰਥਾਤ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ੭ ਜ਼ਰੂਰਤ। ੮ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੯ ਵੱਲ।

'ਤੁਹੀਂ' ਕਹੈ ਇਹ ਮਰਨੋ ਡਰੈ। ਉਹਾਂ ਹੀ ਗਯੋ ਹਮੈ ਅਬ ਸਰੈ।
 ਫੇਰ ਮਿਲੈਂ ਤਬ ਗੁਰ ਕੇ ਸਾਬ।' ਗੁਰ ਫਤੇ ਬੁਲਾਈ ਸਿਰ ਧਰ ਹਾਥ॥੮॥
 ਸੇਹਰਖੰਡੇ ਰਾਹ ਪੁਛ ਲਯੋ। ਖਖਰੋਡ ਪਰਗਣੇ ਮੈਂ ਥੋ ਭਯੋ।
 ਦਿੱਲੀ ਤੇ ਵਹਿ ਤੀਹ ਕੁ ਕੋਸ। ਤੁਰੇ ਸਿੰਘ ਦਿਲ ਕਰ ਇਮ ਹੋਸਾ॥੯॥
 ਬੰਦੇ ਕੀ ਪਰਤੱਗਯਾ ਲਯੈ। 'ਬਜੀਰੈ ਮਾਰੈ' ਇਮ ਚਿੱਤ ਪਰਤਯੈ।
 'ਜੋ ਹਮ ਕੋ ਵਹੁ ਲੈਹੈ ਨਾਮ। ਤਬ ਸਾਰੈਗੋ ਸਭ ਗੁਰ ਕਾਮ'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਸਹੁ ਭੁਜੰਗੀ ਬੇ ਤੁਰੇ, ਆਲੀ ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਸਾਬ।
 ਦੂਰਉਂ ਬੰਦੈ ਦੇਖ ਕੈ, ਧਰਜੋ ਮਾਥ ਪਰ ਹਾਥ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕੀ ਫਤ੍ਹੇ ਬੁਲਾਈ। ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ ਕੀ ਵਾਜ ਸੁਣਾਈ।
 ਅਗੈ ਬੰਦੈ ਯੋ ਬਚਨ ਸੁਣਾਏ। ਚਾਹਤ ਅਪਨੇ ਨਾਮ ਬਤਾਏ॥੧੧॥
 'ਆਲੀ ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਭਸੌੜੀਏ ਆਏ। ਕਰਾਮਾਤ ਘਰੋਂ ਢੂੰਢਤ ਧਾਏ।
 ਕਰਾਮਾਤ ਉਸ ਸਤਿਗੁਰ ਮਾਹੀਂ। 'ਭੇਜਣ ਵਾਰੋ ਲਾਜ ਰਖਾਹੀਂ'॥੧੨॥
 ਯੋ ਕਹਿ ਉਨ ਕੋ ਨਾਮ ਸੁਣਾਯੋ। ਤੋਂ ਉਨ ਕੋ ਮਨ ਠੀਕ ਪ੍ਰਤਯਾਯੋ३।
 ਮਾਲੀ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਬੰਦੈ ਕਹੀ। 'ਉਨ ਮੈਂ ਤੁਮ ਮੈਂ ਭੇਦੋ ਨਹੀਂ'॥੧੩॥
 ਅਬਹ ਕਾਹੇ ਕੋ ਦੇਰ ਲਗਾਈ। ਕਰੋ ਕਾਰ ਕਰਨ ਆਇ ਜਾਹੀ'।
 ਫਿਰ ਬੰਦੇ ਨੈ ਉਨ ਸੋਂ ਕਹੀ। 'ਸਿੰਘ ਆਵਤ ਹੈਂ ਮਿਲਨੇ ਕਈ॥੧੪॥
 ਉਨ ਕੋ ਚਹਿਯੈ ਸੰਗ ਰਲਾਏਂ। ਇਮ ਕਰਿ ਕੈ ਹਮ ਦੇਰ ਲਗਾਏਂ।
 'ਜਿਨ ਪੈ ਅਗੈ ਚਿਠੈ ਬੇ ਗਏ। ਸੋ ਅਬ ਆਵਤ ਦੂਰੋਂ ਧਏ'॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਕੈ ਦਿਲ ਕੀ ਹਮ ਬੁਝੈ, ਵੈ ਚਹੈਂ ਫਤ੍ਹੇ ਲਈ ਆਪ।
 ਦੱਖਣ ਪੂਰਬ ਪੱਛਮੋਂ ਪਰਬਤਿ ਆਏ ਥਾਪ'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

‘ਤੋ ਲੋ ਮਾਲਵਜੋਂ ਖਾਲਸੋ ਆਯੋ। ਫਤੇ ਸਿੰਘ ਭਾਈ ਕਾ ਲਯਾਯੋ।
 ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਰੂਪੇ ਵਾਰੇ’। ਆਏ ਤੇ ਭੀ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੇ॥੧੭॥
 ਰਾਮਾ ਤਿਲੋਕਾ ਆਪ ਨ ਆਏ। ਦੇ ਦੇ ਖਰਚ ਉਨ ਭੇਜੇ ਪਰਾਏ।
 ਮਹਿਰਾਜ ਵਾਲੇ ਕਿਛ ਲੁੱਟਣ ਆਏ। ਫੂਲ ਪੁਤ੍ਰਨ ਤੇ ਖਰਚ ਲੈ ਧਾਏ॥੧੮॥...
 ਕੋਟਕਪੂਰੀਏ ਆਏ ਨ ਕੋਈ। ਇਮ ਰਹਜੋ ਕਪੂਰੋ ਖਾਲੀ ਤੋਈ॥੧੯॥

੧ ਹਉਸ, ਖਾਹਿਸ, ਇੱਛਾ। ੨ ਭੇਜਣ ਵਾਲਾ (ਸਤਿਗੁਰੂ)। ੩ ਤਸੱਲੀ ਹੋਈ (ਕੀਤੀ)। ੪ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ (ਪਾਸ)। ੫ ਧਾਉਂਦੇ (ਦੂਰੋਂ ਆ ਰਹੇ ਹਨ)। ੬ ਤਬ ਤਕ, ਉਸ ਵੇਲੇ ਤਕ। ੭ ਵਾਲੇ।

ਪ੍ਰਸੰਗ ਸ਼ਹਿਰ ਸਮਾਣੇ ਕਾ

(‘ਬਜੀਰੈ ਕੀਯੋ ਗਜਬ ਜੋ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੈ ਨੈ ਦੌੜ ਕਰ ਲਿਯੋ ਸਮਾਣਾ ਮਾਰ।

ਫੜੇ ਆਈ ਫੜੇ ਸਿੰਘ ਕੋ, ਸੁ ਬੰਦੇ ਕੀਯੋ ਫੁਜਦਾਰ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਯੋ ਮਾਰ ਜਬ ਸ਼ਹਿਰ ਸਮਾਣੇ। ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਕਹਿਰ ਬਿਹਾਣੇ¹।

ਬਿਨ ਬੇਦੀ ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ। ²ਤੂੰਬੜਿ ਜਿਮ ਤਿਨ ਸੀਸ ਉਡਾਯੋ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਜੀਰੈ ਕਾਰਾ ਜਬ ਕੀਓ, ਸਮਾਣੀਏਂ ਭੀ ਥੇ ਨਾਲ।

ਫੌਜਦਾਰ ਉਹ ਬੀ ਹੁਤੈ ਪਾਲਕੀ ਬਾਈ ਵਾਰ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਹਿਰ ਸਮਾਣੇਂ ਜਬ ਲਯੋ ਮਾਰ। ਗਯੋ ਦਲਿੱਦੁ ਦਲਿੱਦੁਨ ਵਾਰ।

ਤਬ ਬੰਦੈ ਨੇ ਚਿੱਤ ਬਿਚਾਰੀ। ਬਜੀਰੈ ਲੁਟੀਐ ਫੌਜ ਕਰੇ ਭਾਰੀ॥੨੩॥

ਉਹਾਂ ਬਜੀਰੇ ਘਲੇ ਹਲਕਾਰੇ। ਬੰਦੈ ਕਹਯੋ ਤਬ ³ਅਗਮ ਬਿਚਾਰੇ।

‘ਇਕ ਹੈ ਕਾਣੇ ਇਕ ਹਥ ਏਕ। ਪਕੜ ਮੰਗਾਵੋ ਬਜਾਰੋਂ ਦੇਖ’॥੨੪॥

ਜਹਿੰ ਦੱਸੇ ਸੋ ਤਹਾ ਸੇ ਖੜੇ। ਲਜਾਏ ਸਿੰਘ ਉਹਾਂ ਤੇ ਫੜੇ।

ਜੂਤੇ ਮਾਰਤੈ ਗੰਜੇ ਕਰੇ। ਨਾਮ ਬਜੀਰੈ ਲੈ ਲੈ ਖਰੇ⁴॥੨੫॥

ਲਿਖ ਕੈ ਚਿਠੇ ਉਨ ਹਥ ਦਏ। ‘ਕਹਯੋ ਬਜੀਰੇ! ਹਮ ਅਬ ਅਏ’।

ਯਹ ਸੁਨ ਬਜੀਰੇ ਚਿੰਤਾ ਜਾਨੀ। ‘ਛਡੈ ਨ ਬੰਦਾ’, ਯੋ ਮਤ ਆਨੀ॥੨੬॥

ਸ਼ਹਿਰ ਮਾਂਹਿ ਪੈ ਗਯੋ ਥਰਥੱਲਾ। ਘਰ ਘਰ ਚਲੀ ਬੰਦੇ ਕੀ ਗੱਲਾਂ।

ਆਯੋ ਆਈ ਬਹੁ ਬੰਦੈ ਭਈ। ਚਹਤ ਕਤਲ ਵਹ ਸ਼ਹਿਰੈ ਕਈ॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਬਜੀਰੈ ਕੀਯੋ ਗਜਬ ਜੋ, ⁵ਭਯੋ ਸ਼ਹਰ ਕੇ ਨਾਇ।

ਸੋ ਦੁਖ ਸੋ ਮੁਖ ਗੁਰ ਕਹਯੋ, ਇਟ ਦਰਿਆਏ ਪਾਇ॥੨੮॥

੧ ਬੀਤਿਆ। ੨ ਤੂੰਬੇ ਵਾਂਗ। ੩ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਵਿਚਾਰ ਕੇ। ੪ ਖੜਨ, ਲੈ ਜਾਣ। ੫ ਦੇ ਭਾ: ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ ਦੇਣਾ ਪਿਆ।

ਚੌਪਈ॥

ਸੋਊ ਵਖਤ ਅਬ ਜਾਨੀਯਤ ਆਯਾ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਨ ਖਾਲੀ ਜਾਯਾ।
ਉਸ ਕੀ ਕਰਨੀ ਹਮ ਸਿਰ ਆਈ। ਐਸੇ ਆਖੈ ਸ਼ਹਰ ਲੁਕਾਈ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੈਂ ਸਿੱਖ ਪਛੁਤਾਇ ਤਬ ਸੁਲਖਣੈ ਮਸੰਦੈ ਬਾਤ।
'ਜੋ ਤੂੰ ਹਮ ਕੋ ਆਖਤੋ, ਮਰਤ 'ਗੁਰਨ ਸੁਤ ਸਾਥ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੂੰ ਕਹ ਹਮ ਤੇ ਦਰਬਾ ਦਿਲਾਵਤ। ਸਾਥ ਸੂਰਨਾ ਔ ਮੋਤੀ ਤੁਲਾਵਤ।
ਸੁਊ ਦਰਬ ਸਭ ਲੁੱਟੀ ਜਾਉਗੁ। ਪ੍ਰਾਣ ਹਮੈ ਲੈ ਸੰਗ ਸਿਧਾਉਗੁ॥੩੧॥

ਸਢੌਰੈ^੧ ਕਤਲ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ

('ਜਾਰ ਉਸੈ ਦਯੋ ਰਾਖ ਉਡਾਈ'...)

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਜਬ ਬੰਦੈ ਚਿੱਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਬਜੀਰਾ ਲੁਟਾਯੈ ਕਰ ਫੌਜ ਸਾਰੀ।
ਮਤ ਮਝੈਲ ਸਿੰਘ ਰਹੈਂ ਸੁ ਖਾਲੀ। ਸੋ ਆਵੈਂਗੇ ਦੂਰੋਂ ਚਾਲੀ॥੧॥
'ਜਮਨ ਉਵਾਰ ਜੁ ਸ਼ਹਰ ਤੁਰਕਾਣੈ। 'ਕੁੰਜਪੁਰ ਮਾਰੀਏ ਬੈਰ ਪੁਰਾਣੈ।
ਪਹਿਲੋ ਮਾਰ ਉਨੈਂ ਕੋ ਲੀਜੈ। 'ਤਉ ਲੋ ਮਝੈਲ ਰਲਾਇ ਸੁ ਲੀਜੈ॥੨॥
ਸ਼ਹਰ ਸਢੌਰੋ ਤਿਨ ਸੁਨ ਲਯੋ। 'ਪੀਰ ਕਰਮਾਤੀ ਤਿਹ ਮਹਿ ਅਹਿਯੋ।
ਉਸੈ ਪ੍ਰਛਾਵੈਂ ਛੁਹੈ ਨ ਆਗ। ਕਹਯੋ ਬੰਦੈ, 'ਉਸ ਦਯੋਂ ਮੈਂ ਦਾਗ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗ ਲਾਗ ਐਸੇ ਜਰੇ ਜੈਸੇ ਰੂਈ ਜਰਾਇ।
ਬਿਨ ਹੀ ਆਸਰ ਔਰ ਕੇ ਚਲੈ ਸਮਾਲੈ ਦਾਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

'ਜਾਰ^{੧੦} ਉਸੈ ਦਯੋਂ ਰਾਖ ਉਡਾਈ। ਤੋ ਜਾਨਯੋ ਹਮ 'ਕਲਾ ਸਵਾਈ।
ਯੋ ਕਹਿ ਕੀਨੀ ਬੰਦੈ ਧਾਈ। ਦੀਨੋਂ ਸੋਊ ਸ਼ਹਿਰ ਲੁਟਾਈ॥੫॥

੧ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ। ੨ ਧਨ, ਮਾਲ। ੩ ਸੋਨਾ। ੪ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਅੰਬਾਲਾ ਦੀ ਤਹਿਸੀਲ ਨਰਾਇਣਗੜ੍ਹ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜੋ ਕਿਸੇ ਸਮੇਂ ਸਰਹਿੰਦ ਦੇ ਅਠਾਈ ਪਰਗਨਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਇਕ ਪਰਗਨੇ ਦਾ ਮੁੱਖ ਨਗਰ ਸੀ। ਸਾਈਂ ਬੁੱਧੂ ਸ਼ਾਹ ਇਸੇ ਨਗਰ ਦਾ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਨੂੰ ਭੰਗਾਣੀ ਦੇ ਜੁੱਧ ਵਿਚ ਸਹਾਇਤਾ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ੧੭੧੦ ਈ. ਵਿਚ ਇਸ ਨਗਰ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰਕੇ ਸਾਈਂ ਬੁੱਧੂ ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਦੁੱਖ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਜ਼ਾਲਮਾਂ ਨੂੰ ਸੋਧਿਆ। ੫ ਚਲ ਕੇ। ੬ ਜਮਨਾ ਦਰਿਆ ਤੋਂ ਇਸ ਪਾਸੇ। ੭ ਕੁੰਜਪੁਰਾ, ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਂ ਸੂਬੇ ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਪਿੰਡ; ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ੧੭੧੦ ਈ. ਵਿਚ ਇਸ ਨੂੰ ਬਰਬਾਦ ਕੀਤਾ। ੮ ਤਦ ਤਕ। ੯ ਸਾੜ (ਦਿਆਂਗਾ)। ੧੦ ਜਲਾ ਕੇ, ਸਾੜ ਕੇ। ੧੧ ਵਧੇਰੀ ਸ਼ਕਤੀ।

ਹਿੰਦੂਅਨ ਕੇ ਘਰ ਲੀਨੇ ਰਾਖ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਈ ਕਤਲੇ ਆਖ।
ਬੋਦੀ ਵਾਲੈ ਨਾਂਹਿ ਸਤਾਯੋ। ਬਿਨ ਬੋਦੀ ਦਿਖ ਮਾਰ ਗਵਾਯੋ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਹਿੰਦੂਅਨ ਘਰ ਜਾ ਛਿਪੇ ਤੇਉ ^੧ਲਏ ਉਬਾਰ।
ਜੇ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਹਥ ਚੜ੍ਹੇ ਸੋ ਉਨ ਦੀਨੇ ਮਾਰ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੀਰ ਤਬੂਤ^੨ ਹੁਤ ਪੌਰ^੩ ਟਿਕਾਯਾ। ਤਿਸ ਕੇ ਹੇਠ ਥੋ ਰਾਹਿ ਚਲਾਯਾ।
ਜੇ ਤਿਸ ਕੈ ਪਰਛਾਵੈ ਆਵੈ। ਉਸ ਕੋ ਅਗਨੀ ਨਾਹਿ ਜਲਾਵੈ॥੮॥
ਹਿੰਦੂ ਹੋਇ ਭਾਵੈ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਹੋਇ ਮਰੈ ਸੋ ਤੁਰਕ ਸਮਾਨ।
ਸੋ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਲਯੋ ਉਤਾਰ। ਕੱਢ ਸੰਦੂਖੋਂ ਵਹਿ ^੪ਦਯੋ ਜਾਰ॥੯॥
ਛੁਹੀ ਅਗਨਿ ਤਿਸ ਘ੍ਰਿਤ ਜਿਉਂ, ਜਰਜੋ। ^੫ਜਨਕ ਬਰੂਦਹਿ ਤੋੜਾ ਧਰਜੋ।
ਭਈ ਰਾਖ ਉਸ ਛੁਹਤੇ ਆਗ। ਭਈ ਖਬਰ ਯਹਿ ਮੱਕੇ ਤਾਗ^੬॥੧੦॥
ਤਬ ਬੰਦੇ ਯੋ ਮੁਖੋਂ ਉਚਾਰਾ। ਹਮ ਪੈ ਮੰਤ੍ਰ ਅਲੂਣਾ^੭ ਸਾਰਾ।
ਇਸ ਮੈਂ ਮੰਤ੍ਰ ਆਹਿ ਚੌਥਾਈ। ਯਾਂ ਤੇ ਹੋਤੀ ਅਗਨਿ ਬੁਝਾਈ॥੧੧॥

ਸਾਖੀ ਬਜੀਰੇ ਦੇ ਮਾਰਨੇ ਕੀ

{ਬਨੂੜ^੧ ਵਲ ਚੜ੍ਹਾਈ, ਵਜੀਰ ਖਾਂ ਦਾ ਬਧ}

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਈ ਧੂਮ ਯਹ ਜਗਤ ਮੇਂ 'ਭਯੋ ਹਿੰਦੂ ਅਵਤਾਰ।
ਨਿਹਕਲੰਕ^੨ ਯਹਿ ਹੀ ਭਯੋ, ਕਰੈ ਜੁ ਮੁਸਲੇ ਮਾਰ'॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹਿ ਹੈ ^{੧੦}ਜਾਦੂਕਰ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹਿ ਹੈ ਰਸਾਇਨਗਰ^{੧੧}।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹਿ ਹੈ ਹਥ ਬੀਰ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹਿ ਸਿਖ ਗੁਰ ਧੀਰ'॥੨॥

੧ ਬਚਾਅ ਲਏ। ੨ ਤਾਬੂਤ, ਉਹ ਸੰਦੂਕ ਜਿਸ ਵਿਚ ਲੋਥ ਬੰਦ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੩ ਪੌੜ, ਨਗਰ ਦਾ ਦਵਾਰ।
੪ ਜਲਾ (ਸਾੜ) ਦਿੱਤਾ। ੫ ਜਾਣੋ ਕਿਸੇ ਬਾਰੂਦ ਨੂੰ ਦਾਗ ਦਿੱਤਾ ਹੋਵੇ, ਪਲੀਤਾ ਲਾ ਦਿੱਤਾ ਹੋਵੇ। ੬ ਤੱਕ।
੭ ਬੇਅਸਰ। ੮ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਪਰਗਣਾ, ਤਹਿਸੀਲ ਰਾਜਪੁਰਾ (ਪਟਿਆਲਾ) ਦਾ ਨਗਰ, ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਰਾਜ ਸਮੇਂ ਇਹ
ਤੇ ਛੱਤ ਇਕੱਠੇ ਛੱਤਬਨੂੜ ਕਰਕੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸਨ। ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਸੋਧਿਆ ਸੀ। ੯ ਕਲਕੀ ਅਵਤਾਰ,
ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਪੁਰਾਣ ਅਨੁਸਾਰ ਘੋਰ ਕਲਜੁਗ ਵਿਚ ਸੰਭਲ ਨਗਰ (ਜਿਲ੍ਹਾ ਮੁਰਾਦਾਬਾਦ) ਵਿਚ ਵਿਸ਼ਨੁਯਸ਼ ਨਾਮ ਦੇ
ਇਕ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਦੇ ਘਰ ਇਹ ਅਵਤਾਰ ਲਵੇਗਾ, ਜੋ ਸਫੈਦ ਘੋੜੇ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਦਿਗ ਵਿਜੈ ਕਰੇਗਾ ਤੇ ਕੁਕਰਮੀਆਂ
ਦਾ ਨਾਸ਼ ਕਰੇਗਾ। ੧੦ ਜਾਦੂਗਰ। ੧੧ ਕੀਮੀਆਗਰ, ਧਾਤ ਨੂੰ ਸੋਨਾ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲਾ।

ਖੂਨੀ ਬਜੀਰੇ ਦੇ ਦਿਲ ਆਈ। 'ਹੈ ਹੋਣੀ ਯਹਿ ਹਮ ਸਿਰ ਆਈ।
 ਤਬਹਿ ਬਜੀਰੈ ਚਿੰਤਾ ਪਈ। ਹਮ ਕੋ ਬੰਦਾ ਛਾਡਤ ਨਹੀਂ॥੩॥
 ਇਸ ਕੇ ਪਾਸ ਅਹੈਂ ਦੋਊ ਬੀਰ। ਔਰ ਪੰਚ ਗੁਰ ਦੀਨੇ ਤੀਰ।
 ਪ੍ਰਿਥਮੈ ਬੰਦਾ ਕਾਲਾ ਨਾਗ। ਤੀਰ ਭਏ ਇਸ ਫੰਘੇ^੧ ਲਾਗ॥੪॥
 'ਇਸ ਪਰਛਾਵੇਂ ਪਰੈ ਨ ਧਰਨ। ਕਹੈਂ, ਧਰਨ ਉਸ ਲਗੈ ਨ ਚਰਨ।
 ਰਿਧਿ ਸਿਧਿ ਮੈਂ ਹੈ ਸੋ ਪੂਰੇ। 'ਬਾਨ ਬਾਹਿ ਯਹਿ ਹੈ ਅਤਿ ਸੂਰੇ॥੫॥
 ਉਤਰੈ ਚਢੈ^੨ 'ਗਟੀ ਮਨ ਮਾਂਹੀ। 'ਚਪੇ ਚੋਰ ਜਿਮ ਢੀਠ ਕਰਾਹੀ।
 'ਸੋ ਹਮ ਕੋ ਅਬ ਛਾਡਤ ਨਾਹੀਂ। ਨਠ ਕਰ ਬਚਨ ਹਮ ਜਗਾ ਨ ਪਾਹੀ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਬੰਦੇ^੩ ਹਮ ਭਜ ਬਚੈਂ, ਪਤਸ਼ਾਹੈ ਤੇ 'ਕਹਿ ਜਾਉਂ।
 'ਬਾਈ ਸੂਬਨ ਮੈਂ ਕਹੂੰ, ਲੁਕਨ ਨ ਮੋਕਉ ਥਾਉਂ'॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਵਹਿ ਪਾਪੀ ਮਨ ਪਛੁਤਾਵੈ। ਬੀਤਯੋ ਵਖਤ ਹਾਥ ਨਹਿ ਆਵੈ।
 'ਮੈਂ ਭੁਲ ਗਯੋ ਕਹੇ ਸੁਚਿ ਨੰਦ। ਭਏ ਭਾਗ ਤਬ ਮੇਰੇ ਮੰਦ'॥੮॥
 ਤਬ ਇਕ ਛਲੀਯੋ ਬਜੀਰੈ ਕਹਯੋ। 'ਛਲ ਕਰ ਮਾਰੋਂ ਬੰਦੈ ਅਹਯੋ।
 ਹਜਾਰ ਸਿਪਾਹੀ ਮੈਂ ਲੈ ਜਾਉਂ। ਸੋ ਬੰਦੇ ਕੇ ਸਾਬ ਰਲਾਉਂ॥੯॥
 ਜਬ ਆਇ ਪਰਹੈ 'ਗਾਢ ਲਰਾਈ। ਦਿਹੋਂ ਲੂਟ ਮੈਂ ਬਿਚੇ ਮਚਾਈ।
 ਫਿਰ ਬੰਦੈ ਫੜ ਲੈਗੁ ਫਕੀਰ। ਤੋ ਤੁਮ ਤੇ ਵਡ ਲਯੋਗੁ ਜਗੀਰ'॥੧੦॥
 ਵਹੀ ਬਜੀਰੈ ਲੀਨੀ ਮਾਨ। ਦਰਬ ਖਰਚ ਕੋ 'ਦੀਨੀ ਆਨ।
 'ਬੰਦੇ ਮਾਰ ਆਵੇਂ ਮੁਹਿ ਪਾਹਿ। ਦੇਉਂਗ ਬਡੀ ਜਗੀਰ ਦਿਵਾਇ'॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਭਜ ਬੰਦੈ ਆ ਮਿਲਯੋ; ਕਹੈ, 'ਆਯੋ ਹਿੰਦੂ ਮੈਂ ਜਾਣ'।
 ਰੰਘੜ ਬੇਈਮਾਨ ਥੋ ਸੋ ਉਨ ਲਯੋ ਪਛਾਣ॥੧੨॥
 ਤਬ ਬੰਦੈ ਉਸ ਕੋ ਕਹਯੋ, 'ਤੁਮ ਦਿਲ ਸਾਬਤ ਨਾਹਿ।
 ਜੋ ਤੂੰ ਕਰੈਂ ਸੁ ਪਾਇਹੈਂ, ਹਮ ਤੁਮ ਫੇਰਤ ਨਾਹਿ'॥੧੩॥

੧ ਖੰਭ, ਪਰ। ੨ ਧਰਤੀ ਅਰਥਾਤ ਇਸ ਦਾ ਪਰਛਾਵਾਂ ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਨਹੀਂ ਪੈਂਦਾ। ੩ ਤੀਰ ਚਲਾਉਣ ਵਿਚ ਉਹ ਅਤਿ ਸੂਰਮਾ ਹੈ। ੪ ਚੜ੍ਹੇ। ੫ ਗਿਣਤੀ, ਮਨ ਵਿਚ ਗਿਣਤੀਆਂ ਗਿਣਦਾ, ਵਿਉਂਤਾਂ ਬਣਾਉਂਦਾ। ੬ ਵੈਰੀ, ਚੋਰ। ੭ ਕਿਥੇ ਜਾਵਾਂਗਾ। ੮ ਮੁਗਲ ਰਾਜ ਦੇ ਬਾਈ ਪ੍ਰਾਂਤ। ੯ ਗਾੜ੍ਹੀ ਲੜਾਈ, ਘਮਸਾਨ ਦਾ ਜੁੱਧ। ੧੦ ਲਿਆ ਦਿੱਤਾ (ਖਰਚਣ ਨੂੰ ਰੁਪਿਆ ਪੈਸਾ)।

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਖੀਸੇ ਹਥ ਪਾਯੋ। ਕਈ ਮੁਠੀ ਦਈ ਮੁਹਰ ਫੜਾਯੋ।
 'ਲੈ ਜੇਤੀ ਤੁਹਿ ਸਾਥ ਸਿਪਾਹਿ। ਲੂਣ ਹਮਾਰੋ ਤੂ ਪੇਟ ਪਾਇ॥੧੪॥
 ਲੂਣ ਖਾਇ ਜੋ ਕਰੇ ਬੁਰਾਈ। ਮਰੈ ਤੁਰਤ ਸੋ ਬਿਨ ਹੀ ਆਈ'।
 ਤਬ ਬੰਦੈ ਨੇ ਕੂਚ ਕਰਾਯਾ। ਮਾਰ ਬਨੂੜ ਆ ਡੇਰਾ ਲਾਇਆ॥੧੫॥
 ਹਿੰਦੂ ਭੀ ਉਸ ਲਏ ਬਚਾਇ। ਮੁਸਲਮਾਨ 'ਚੁਨ ਦੀਨੇ ਘਾਇ।
 ਸਿੰਘ ਮਝੈਲਨ ਲਯੋ ਬੁਲਾਇ। ਕਹਿਓ 'ਆਓ ਪਹਾੜਨ ਦਾਇ'²॥੧੬॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਮਲੇਰੀਏ ਪਠਾਨ ਅਖਵਾਜਾ³ ਖਿਦ੍ਰ ਮਰਦੂਦ

ਔਰ ਦੋਇ ਭਾਈ ਮਰਨੈ ਕੈ ਜੰਗ ਕੀ

('ਮੁਯੋ ਅਖਵਾਜ ਜੁ ਗੁਰੂ ਕਹਯੋ ਮਰਦੂਦ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਪਠਾਏ ਸਿੰਘ ਥੇ ਤੇ ਫਿਰ ਲੀਏ ਬੁਲਾਇ।
 'ਹਮ ਆਵੈਂ ਸਰਹਿੰਦ ਕੋ ਤੁਮ ਆਵੋ ਰੋਪੜ ਦਾਇ'⁴॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਸੁ ਚਿਠੋ ਖਾਲਸੇ ਚੜ੍ਹਿਓ। ਰੋਪੜ ਦਰੇ ਜਾਇ ਸੋ ਵੜਿਓ।
 ਯਹ ਜਬ ਖਬਰ ਬਜੀਰੇ ਭਈ। ਉਧਰ ਫੌਜ ਮਲੇਰੀਅਨ ਠਈ⁵॥੨॥
 ਤਿਨ ਮੇਂ ਚਾਰ ਸਰਦਾਰ ਥੇ ਆਈ। ਨਾਹਰਖਾਂ ਕੇ ਥੇ ਜੋ ਭਾਈ।
 ਅਖਵਾਜ ਖਿਦਰ ਔ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ੇਰ। ਔਰ ਭਾਈ ਦੁਇ ਹੁਤੇ ਮਤੇਰ⁶॥੩॥
 ਤੇ ਕਰ ਦੌੜ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਪੜੇ। ਦੇਖ ਫੌਜ ਸਿੰਘ ਹੋ ਪਏ ਖੜੇ।
 ਸਿੰਘ ਪਠਾਣਨ ਪੜ ਗਯੋ ਭੇੜ। ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਉਨ ਕੀਨੋ ਨੇੜ॥੪॥
 ਸਿੰਘ ਭੀ ਅਗਜੋਂ ਟਰੇ⁷ ਸੁ ਨਾਂਹਿ। ਸਨਮੁਖ ਹੁਇ ਹੁਇ ਜੁੱਧ ਕਰਾਂਹਿ।
 ਦੀਨ ਮਜਬ ਇਕ, ਦੂਜੇ ਗੁਰ ਬੈਰ। ਸਿੰਘ ਮਰੇਂ ਕਰ ਆਗੇ ਪੈਰ॥੫॥

੧ ਚੁਣ-ਚੁਣ ਕੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤੇ। ੨ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੩ ਖਿਜਰ ਖਾਨ, ਸ਼ੇਰ ਖਾਨ ਦਾ ਭਾਈ ਮਲੇਰੀਆ ਸਰਦਾਰ, ਜੋ ਚਮਕੌਰ ਦੇ ਜੰਗ ਵਿਚ ਵੀ ਮੌਜੂਦ ਸੀ। ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਮਰਦੂਦ (ਰੱਦ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ) ਲਿਖਿਆ ਹੈ: "ਕਿ ਆਂ ਖਵਾਜ਼ ਮਰਦੂਦ ਸਾਯਹ-ਏ-ਦਿਵਾਰ।" (ਅੰਕ ੩੪, ਜ਼ਫ਼ਰਨਾਮਾ) ਇਸ ਦੀ ਮੌਤ ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਰੋਪੜ ਨੇੜੇ ਹੋਈ। ਇਸ ਦਾ ਭਾਈ ਨਾਹਰ ਖਾਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਤੀਰ ਨਾਲ ਚਮਕੌਰ ਦੀ ਜੰਗ ਵਿਚ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ਬਾਕੀ ਦੇ ਦੋਵੇਂ ਭਰਾ ਇਥੇ ਰੋਪੜ ਨੇੜੇ ਹੀ ਮਾਰੇ ਗਏ, ਜਦ ਉਹ ਖਵਾਜ਼ ਮਰਦੂਦ ਦੀ ਲਾਸ਼ ਚੁੱਕਣ ਆਏ। ੪ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੫ ਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕੀਤੀ। ੬ ਮਤਰਏ ਭਰਾ। ੭ ਟਲੇ।

ਕੁੰਡਲੀਆ ਛੰਦ॥

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ^੧ ਰਹਕਲੇ^੨ ਲਾਗੇ ਚਲਨ ਅਨੇਕ।
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਪ੍ਰਿਥਵੀ ਫੜੀ ਅਗਜੋਂ ਟਰਜੋ ਨ ਏਕ।
ਅਗਜੋਂ ਟਰਜੋ ਨ ਏਕ ਆਨ ਜਬ ^੩ਗਾਢ ਸੁ ਪਰਿਓ।
ਤੁਰਕਨ ^੪ਫਿਰ ਗਯੋ ਪੈਰ, ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਆਗੈ ਕਰਿਓ।
ਸਿੰਘ ਲਗੇ ਉਹਾਂ ਅਤਿ ਘਨੇ ਤਉ ਖਾਲਸੈ ਆਯੋ ਕੋਪ^੫।
ਖਾਲਸੈ ਹੱਲਾ ਤਬ ਕੀਯੋ, ਛਡ ਗਏ ਘੋੜੇ ਤੁਰਕ ਤੋਪ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਖੂਜ ਖਿਦਰ ਸੁਨਿ ਆਇ ਸੁ ਪਯੋ। ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਮੁਖ ਆਨ ਫਿਰਯੋ।
ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੈ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਨਠ ਕਰ ਬਚੈ ਕਬ ਫੌਜ ਹਮਾਰੀ'॥੭॥
ਸਿੰਘ ਸੁ ਬੈਠ ਉਹਾਂ ਹੀ ਰਹੇ। ਜਨਕ^੬ ਬੈਠ ਕਰ ਡੇਰੇ ਬਹੇ।
ਬਹੁਤ ਜ਼ੋਰ ਤਹਿ ਕੀਓ ਪਠਾਣਨ। ਸਿੰਘਨ ਪਕੜਯੋ ਖੂਬ ਮਦਾਨਨ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਲੰਮੇ ਪੈ ਰਹੈ, ਕਹੈ: ਪੜੈ ਕਬ ਰਾਤ।
ਤੁਰਕ ਕਹੈ: 'ਹੋਤ ਦਿਨਹਿ ਕੈ ਕਰੀਐ ਸਿੰਘਨ ਘਾਤ'॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਕਿਛੁ ਢੁਕਯੋ ਦਿਖਯੋ ਦਿਨ ਨੇੜੈ। ਤੁਰਕ ਕਹੈ: 'ਸਿੰਘ ਮਰੈਂ ਨ ਘੋਰੈ'^੭।
ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੇ ਇਨ ਮੁਕ ਗਯੋ। ਭੁੱਖ ਪਿਆਸੁ ਇਨ ਬਲ ਗਯੋ॥੧੦॥
ਕਰੋ ਹੱਲਾ ਇਨ ਲਈਏ ਮਾਰ'। ਮਲੇਰੀਅਨ ਨੇ ਇਮ ਕਰੀ ਬਿਚਾਰ।
ਮੁਹਰੇ ਭਯੋ ਅਖਵਾਜ ਮ੍ਰਦੂਦ। ਆਯੋ ਉੱਪਰ ਖਾਲਸੇ ਜੂਦ^੮॥੧੧॥
ਇਕ ਇਕ ਦੋ ਦੋ ਗੋਲੀ ਥੀ ਰਹੀ। ਸੋਊ ਸਿੰਘਨ ਦਾਗੇ ਦਈ।
ਅਖੂਜ ਸੀਸ ਇਕ ਲਗ ਗਈ ਕਾਰੀ^੯। ਪੈ ਗਯੋ ^{੧੦}ਤੁਰਤ ਸੁ ਭੂਮ ਮਝਾਰੀ॥੧੨॥...
ਮੁਯੋ ਅਖੂਜ ਜੁ ਗੁਰ ਕਹਯੋ ਮ੍ਰਦੂਦ^{੧੧}। ਮਲੇਰੀਯਨ ਮੈਂ ਥੋ ਬਡੇ ਗਦੂਦ^{੧੨}॥੧੩॥
ਤਿਸ ਕੋ ਚੁੱਕਨ ਆਏ ਉਸ ਭਾਈ। ਉਨ ਦੋਇਨ ਭੀ ਜਾਨ ਗੁਵਾਈ।
ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਸੁਨ ਕਰ ਆਯਾ। ਹੁਇ ਕਰ ਜਖਮੀ ਪਿੱਛੇ ਧਾਯਾ॥੧੪॥

੧ ਜੰਬੂਰਕ, ਛੋਟੀ ਤੋਪ; ਆਮ ਤੌਰ 'ਤੇ ਇਸ ਨੂੰ ਉਠ ਉੱਤੇ ਲੱਦਦੇ ਹਨ। ੨ ਹਲਕੀ ਤੋਪ, ਛੋਟੇ ਪਹੀਆਂ ਉੱਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਲੈ ਜਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਆਦਮੀ ਹੀ ਇਸ ਨੂੰ ਖਿੱਚ ਸਕਦੇ ਹਨ। ੩ ਗਾੜ੍ਹਾ, ਘਮਸਾਨ (ਦੀ ਜੰਗ) ਪੈ ਗਈ। ੪ ਪਰਤ ਗਏ, ਪੈਰ ਉੱਖੜ ਗਏ (ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ)। ੫ ਗੁੱਸਾ, ਰੋਹ। ੬ ਜਾਣੇ, ਮਾਨੇ (ਜਿਵੇਂ ਕਿ)। ੭ ਨਿੱਘਰ ਗਏ, ਧਸ ਗਏ। ੮ (ਫਾ) ਜਲਦੀ, ਝਟਪਟ। ੯ ਮੁਹਲਿਕ, (ਮਾਰੂ ਸੱਟ)। ੧੦ ਧਰਤ ਉੱਪਰ ਝੱਟ ਡਿੱਗ ਪਿਆ। ੧੧ ਰੱਦ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ, ਨਕਾਰਾ, ਲਾਅਨਤੀ। ੧੨ (ਫਾ) ਗਿਲਟੀ, ਫੋੜਾ (ਵੱਡਾ ਕੋੜ੍ਹ)।

ਬੁਲਨਾ ਛੰਦ॥

ਬਚਯੋ ਏਕ ਮੁਹੰਮਦੋ ਸ਼ੇਰ^੧ ਓਹੀ, ਜਿਸੈ ਹਾਹ ਦਾ ਨਾਅਰਾ ਮਾਰਿਆ ਸਾ।
ਵੇਲੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦੇ ਕਤਲ ਕੇ, ^੨ਸ਼ੀਰਖੋਇਰੇ ਮੁਖੋਂ ਉਚਾਰਿਆ ਸਾ।
ਗੁਰਾਂ ਸੁਨ ਕੈ ਮੁਖੋਂ ਸੀ ਵਾਕ ਕੀਤਾ, 'ਰਹੀ ਜੜ੍ਹ' ਯੋਂ ਓਸ ਨੂੰ ਤਾਰਿਆ ਸਾ।
ਸੋਈ ਅੱਜ ਤਾਈਂ ਗੁਰੂ ਵਾਕ ਫੁਰਦਾ, ਜੋਊ ਆਖ ਕੈ ਫੇਰ ਨਹਿਂ ਹਾਰਿਆ ਸਾ॥੧੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਨ ਕੀ ਲੋਥ ਸੁ ਲੈ ਮੁੜੇ ਨੱਠੇ ਮਲੇਰੇ ਵੱਲ।
ਤੀਨਹੁ ^੩ਗੋਰਨ ਮਹਿ ਗਡੇ^੪ ਮਨ ਭਯੋ ਬਜੀਰੈ ਤ੍ਰਥੱਲ^੫॥੧੬॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਦੋਊ ਤਰਫ ਕੀ ਤਿਆਰੀ ਕਾ

('ਫੜੇ ਮਝੈਲ ਸੁ ਲੈਣਗੇ'...)

ਚੌਪਈ॥

ਬਜੀਰੇ ਮਨ ਅਤਿ ਚਿੰਤਾ ਧਾਰੀ। ਨਜੀਕ^੬ ਆਈ ਹਮ ਮਰਨੇ ਵਾਰੀ।
ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਦਿਲ ਭਈ ਵਧਾਈ। 'ਪਹਿਲੀ ਫੜੇ ਖਾਲਸੇ ਆਈ'॥੧॥
ਡੇਰਾ ਸਿੰਘਨ ਉਹਾ ਲਗਾਯੋ। ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਭੋਜਨ ਪਾਯੋ।
ਭੋਜਨ ਪਾਇ ਕੀਯੋ ਫਿਰਿ ਕੂਚ। ਬੰਦਾ ਮਿਲਿਓ ਅਗੈ ਪਹੂਚ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਪ੍ਰਿਥਮੈ^੭ ਥੋ ਕਹਯੋ ਸਿੰਘਨ ਉਚ ਸੁਨਾਇ।
'ਫੜੇ ਮਝੈਲ ਸੁ ਲੈਣਗੇ, ਮਲੇਰੀਯਨ ਉੱਤੇ ਪਾਇ'॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਆਦਰ ਬਹੁ ਮਝੈਲਨ ਕੀਯਾ। ਬਹੁਤ ਖਰਚ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਦੀਯਾ।
ਸਿੰਘਨ ਫੜੇ ਸੁ ਗੁਰੂ ਬੁਲਾਈ। ਹੁਏ ਰਾਜੀ ਮਿਲਿ ਭਾਈਅਨ ਭਾਈ॥੪॥
ਬੰਦੈ ਕੇ ਦਿਲ ਭਯੋ ਉਛਾਹਿ^੮। ਕਹਯੋ ਬੰਦੈ, 'ਕਰੋ ਸਤਿਗੁਰ ਕੜਾਹੁ।
ਜੋ ਤੁਮ ਔ ਗੁਰ ਹਮ ਫੁਰਮਾਯਾ। ਕਰੋ ਸੋਈ ਅਬ ਵਖਤ^੯ ਹੈ ਆਯਾ॥੫॥
ਅਬ ਤੋ ਲਈਐ ਬਜੀਰੈ ਮਾਰ। ਫੇਰ ਕਰੈਗੇ ਪਰਬਤ ਕਾਰ'।
ਸਿੰਘਨ ਲੀਨੀ ਮੰਨ ਸਲਾਹਿ। ਮਝੈਲਨ ਕਿਯੋ ਡੇਰਾ ਇਕ ਦਾਇ॥੬॥
ਤਬ ਭਯੋ ਪ੍ਰਾਤ^{੧੦} ਸੁ ਬੰਦਾ ਚੜ੍ਹਾ। ਮਾਰ ਛੱਤ ਫਿਰ ਡੇਰਾ ਕਰਾ।
ਲੁਟਯੋ ਸ਼ਹਿਰ ਤੋ ਭੁੱਖ ਮਿਟਾਈ। ਤੁਰਕ ਕਟੇ, ਲਏ ਹਿੰਦੂ ਬਚਾਈ॥੭॥

੧ ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ, ਮਲੇਰੀਆ ਪਠਾਣ। ੨ ਦੁੱਧ ਪੀਣ ਵਾਲੇ, ਮਾਸੁਮ। ੩ ਕਬਰਾਂ ਵਿਚ। ੪ ਦੱਬੇ ਗਏ।
੫ ਤ੍ਰਥੱਲੀ, ਹਲਚਲ, ਹੌਲ। ੬ ਨਜਦੀਕ, ਨੇੜੇ। ੭ ਇਹ ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਮਹਾਨ ਵਿਜੈ ਸੀ। ੮ ਪਹਿਲਾਂ
ਹੀ (ਭਵਿੱਖ ਬਾਣੀ ਕੀਤੀ ਸੀ)। ੯ ਉਤਸ਼ਾਹ, ਉਮਾਹ, ਹੁਲਾਸ। ੧੦ ਵਕਤ, ਸਮਾਂ। ੧੧ ਪ੍ਰਾਤਾ ਕਾਲ, ਸਵੇਰਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਡੇਰਾ ਕੂਚ ਕਰ ਅਗੈ ਦੀਨੋਂ ਪਾਇ॥

ਊਚੀ ਰੋੜੀ ਦੇਖ ਕੈ, ਬੈਠੋ ਆਸਨ ਲਾਇ॥੮॥

ਸਾਖੀ ਬਜੀਦੈ ਬਧ ਕੀ ਲਿਖਤਤੇ

('ਇਤੀ ਬਜੀਰਾ ਮਾਰਿਓ ਜੇਠ ਸੁਦੀ ਕੇ ਮਾਹਿ')

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੇ ਕਾ ਡੇਰਾ ਸੁਨਿ ਆਯਾ। ਸਹੋਂ^੩ ਬਜੀਰਾ ਲੜਨੈ ਧਾਯਾ।

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਮੁਹਰੇ ਧਰੇ। ਤਿਸ ਕੇ ਸਾਥ ਪਿਆਦੇ ਕਰੇ॥੧॥

ਇਕ ਵਲ ਕੀਏ ਸੁਤਰ^੪ ਪਹੁੰਚ ਨਾਰ। ਇਸ ਬਿਧ ਕਰੀ ਲੜਨ ਕੀ ਕਾਰ।ਢੁਕ ਬੰਦੇ ਢਿਗ^੫ ਸਲਕ^੬ ਚਲਾਈ। ਜਨੁ ਗੋਲਨ ਬਰਖਾ ਬਰਖਾਈ॥੨॥

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਰਹਕਲ ਭਾਰੇ। ਚਲਵਾਏ ਬਜੀਰੈ ਜੋ ਥੇ ਸਾਰੇ।

ਗੋਲੇ ਚਲੇ ਜੰਜੀਰਹਿ ਜੋੜ। ਲਗੈਂ ਬਿਰਛ, ਉਸ ਸੁਟੈਂ ਤੋੜ॥੩॥

ਗੋਲੀ ਬਰਸੈ ਜੈਸੇ ਮੇਹਿ। ਪਖੜੇ ਬਹਨ ਕਿਮ ਪੈਣ ਨ ਦੇਹਿ।

ਧੂਓਂ ਉਠ ਭਈ ਦਿਨ ਤੇ ਰਾਤ। ਘੋੜੇ ਪਗ^੭ ਬਹੁ ਧੂੜ ਉਡਾਤ^੮॥੪॥ਜਨੁ ਕਰ ਭਈ ਹਨੇਰੀ ਰਾਤ। ਪਤੋੜੇ ਚਮਕ ਟਿਟਾਣੇ ਵਾਤ^੯।ਧੂਓਂ ਧਾਰ ਉਠ ਹੋ ਗਈ ਘਟਾ। ਦਮਕਤ^{੧੦} ਪਯਾਲੇ^{੧੧} ਜਨੁ ਬਿਜ^{੧੨} ਛਟਾ^{੧੩}॥੫॥

ਚੇਲੇ ਪਾਸੋਂ ਨਠ ਨਠ ਜਾਹਿ। ਬੰਦੇ ਉਹਲੈ ਹੋਇ ਲੁਕਾਹਿ।

ਲੁਟੇਰੇ ਲੋਕ ਜਿ ਬੰਦੇ ਰਖੇ। ਪਲਰਨ ਮਰਨ ਤਜ ਹੁਇ ਗਏ ਵਖੇ^{੧੪}॥੬॥ਕਹੈਂ, 'ਫਕੀਰ ਕਹਾਂ ਹਮ ਗਾਰੈ^{੧੫}? ਕਰਤ ਮਜੂਰੀ ਖਾਹਿ ਸੁਖਾਰੈ^{੧੬}।

ਚੇਲੇ ਬੰਦੇ ਸਭ ਨਠ ਗਏ। ਸਿੰਘ ਸੂਰਮੇ ਪਾਠਾਂਢੇ ਰਹੇ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਯੋ ਮੁਕਾਬਲਾ ਦੁਇ ਵਲੋਂ ਸਭ ਸਿਰਤੰਤ^{੧੭} ਬਜੀਰੈ ਪਾਸ।ਜੁ ਲੁਟੇਰੇ ਬੰਦੇ ਸਾਥ ਥੇ, ਜਖੀਰੋ^{੧੮} ਕੀਯੋ ਨ ਤਾਸ^{੧੯}॥੮॥

੧ ਪੈਰ (ਅਗੂਂ ਵਧਿਆ)। ੨ ਰੋੜਾਂ ਵਾਲੀ ਧਰਤੀ। ੩ ਸਾਹਮਣਿਓਂ। ੪ ਊਠ। ੫ ਹੱਥ ਨਾਲ। ਉਹ ਬੰਦੂਕ ਜੋ ਕਿਸੇ ਸਹਾਰੇ 'ਤੇ ਰੱਖੇ ਬਿਨਾਂ ਹੱਥ ਉਪਰ ਚੁੱਕ ਕੇ ਹੀ ਚਲਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ('ਵੇਖੋ: ਜਬਰਜੰਗ ਹੱਥ ਨਾਲ'-ਸ਼ ਨਾਮਾ)। ੬ ਨੇੜੇ। ੭ (ਤੁ) ਸਲਕ: ਕਈ ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੀ ਇਕੋ ਵਾਰ ਚਲਾਉਣ ਦੀ ਕਿਰਿਆ, ਬਾੜੁ ਝਾੜਨੀ। ੮ ਖਲੋਤਿਆਂ ਨੂੰ ਬੈਠਣ ਜਾਂ ਲੇਟਣ ਨਾ ਦੇਣ। ੯ ਪੈਰ, ਘੋੜਿਆਂ ਦੀਆਂ ਟਾਪਾਂ ਨਾਲ। ੧੦ ਉਡਦੀ ਹੈ। ੧੧ ਤੋਪਾਂ ਦੇ ਪਲੀਤੇ। ੧੨ ਵਾਂਗ। ੧੩ ਚਮਕ, ਲਿਸ਼ਕ, ਧਮਕ ਅਰਥਾਤ ਤੋਪਾਂ ਦੇ ਗੋਲਿਆਂ ਦੀ ਚਮਕ ਤੇ ਧਮਕ ਇੰਜ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ ਮਾਨੋ ਅਕਾਸ਼ ਵਿਚ ਬਿਜਲੀ ਕੜਕਦੀ ਹੈ। ੧੪ ਪਾਤਾਲ। ੧੫ ਬਿਜਲੀ। ੧੬ ਚਮਕ। ੧੭ ਲੜਨ ਮਰਨ ਤੋਂ। ੧੮ ਵੱਖਰੇ, ਅੱਡਰੇ। ੧੯ ਸੁਟੇ। ੨੦ ਸੌਖੇ। ੨੧ ਖਲੋਤੇ ਰਹੇ। ੨੨ ਸਾਜ਼ ਸਾਮਾਨ। ੨੩ ਜਮ੍ਹਾਂ। ੨੪ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਉਤੈ^੧ ਬਜੀਰੈ ਸਭ ਕੁਛ ਲੀਆ। ਬੰਦੈ ਨੇ ਕੁਛ ਸੰਜਮ ਨ ਕੀਆ।
 ਨਹਿ ਕਿਛ ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੇ ਬ੍ਰਤਾਯੋ। ਨਹਿ ਕਿਛ ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਆਹਜੋ॥੯॥
 ਉਤੇ ਸਿਰਤੰਤ ਅਯੋ ਪਤਸਾਹੀ। ਇਤ ਲੜ ਡੰਗ ਖਾਨ ਕੋ ਨਾਂਹੀ।
 ਉਤ ਵਲ ਮੋਹਰ ਰੁਪਏ ਤੁੜਾਏ^੨। ਇਤ ਲੁਟਿ ਮਿਲੈ ਤੋ ਡੰਗ ਲੰਘਾਏ॥੧੦॥
 ਦੇਖੋ ਕਲਾ ਪ੍ਰਭੂ ਕੀ ਨਜਾਰੀ। ਜਿੱਤੈ ਫਕੀਰ, ਸਾਹਿ ਜਾਇ ਹਾਰੀ।
 ਪ੍ਰਭ ਚਾਹੇ ਮੇਰੁ^੩ ਤ੍ਰਿਣੈ^੪ ਉਠਾਇ। ਪ੍ਰਭ ਚਾਹੈ ਸਮੁੰਦ੍ਰ ਘੜ੍ਹੇ ਸੁਕਾਇ॥੧੧॥
 ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਹਥ ਜੋੜੇ। 'ਬੈਠੇ ਹੋ ਕਿਮ, ਚੜ੍ਹੇ ਨ ਘੋੜੇ'?
 ਤਬ ਬੰਦੇ ਉਨ ਸਬਹਨ ਕਹਜੋ। 'ਏਕ ਪਹਿਰ ਤੁਮ ਤਕੜੇ ਰਹਜੋ॥੧੨॥
 ਤੋ ਮਾਲਕ ਫਿਰ ਹਮ ਵਲ ਕਰੈ। ਸਭ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਮਾਰ ਸੁ ਡਰੈ'^੫।
 ਤਬ ਸਿੱਖਨ ਮਿਲ ਬਿਨਤੀ ਕਰੀ। 'ਹਮ ਤੇ 'ਸਰਤ ਨ 'ਕਾਚੀ ਘਰੀ'॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਔ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਸਤਿਗੁਰ ਦੇਏ ਜੁ ਸਾਥ।
 ਸਬਹਿਨ ਮਿਲ ਕੈ ਯੋ ਕਹਜੋ, ਜੋਗ ਜੋੜ ਕੋ ਹਾਥ॥੧੪॥

ਚੌਪਈ

'ਤੁਮ ਬਿਨ ਹਮ ਤੇ ਲਰਜੋ^੬ ਨ ਜਾਈ। ਸੀਸ ਤੁਮ ਢਿਗ ਦੇਹਿ ਲਗਾਈ।
 ਖੜ੍ਹੇ ਖਾਲਸੇ ਔਰ ਗਏ ਪਰਾਈ^੭। ਭਾਵੈਂ ਰਾਖੇ, ਭਾਵੈਂ ਦੇਹੁ ਮਰਾਈ॥੧੫॥...
 ਹਮ ਭਜ ਜਾਵਨ ਨਹਿ ਕਹੂੰ ਠੌਰ। ਹਮ ਮਰ ਰਹੈਂਗੇ ਤੁਮ 'ਪਗ ਕੌਰ'॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਬੰਦੈ ਖਾਲਸੈ ਕਹਜੋ, 'ਤੁਮ ਘੜੀਆਂ ਚਾਰ ਲੜਾਉ।
 ਮਾਲਕ ਤੇ ਹਥ ਜੋੜ ਕੈ ਔਰ ਮੈਂ ਲੈਗੁ ਬਖਸ਼ਾਇ'॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੱਖਨ ਕਹਜੋ, 'ਘੜੀ ਇੱਕ ਭਾਰੀ। ਹਮ ਤੋ ਪਲ ਨਹਿ ਸਕੈਂ ਸੰਭਾਰੀ^੮।
 ਮਾਲਕ ਹਥ ਬਿਨ ਸਿਰ ਹਮ ਆਏ। ਹਮ ਕਿਮ ਬਚੈਂ ਤੁਰਕ ਆਗੇ ਪਾਏ॥੧੮॥
 ਹਮ ਪਰਜੋ ਜਹਾਜ ਸਮੁੰਦਰ ਮਾਂਹੀ। ਭਾਮੈਂ ਰਾਖੇ ਭਾਮੈਂ ਦੇਹੋ ਡੁਬਾਈ।
 ਤੁਮ ਮਾਲਕ ਹੁਇ ਰਖੋ ਬਚਾਈ। 'ਤੁਰਕ ਆਟਾ ਹਮ ਲੂਣੇਂ ਨਾਹੀ'॥੧੯॥

੧ ਉਸ ਪਾਸੇ। ੨ ਇਸ ਪਾਸੇ, ਇਸ ਕੋਲ। ੩ ਤੋੜੇ, ਰੁਪਇਆਂ ਦੀਆਂ ਬੈਲੀਆਂ। ੪ ਸੁਮੇਰ, ਪਰਬਤ, ਪਹਾੜ।
 ੫ ਤੀਲਾ। ੬ ਭਾਰੇ (ਮਾਰ ਦੇਏ)। ੭ ਸਰਦੀ ਨਹੀਂ, ਰਿਹਾ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦਾ। ੮ ਇਕ ਅੱਧ ਘੜੀ, ਛਿਨ-ਪਲ।
 ੯ ਲੜਿਆ। ੧੦ ਪਰਾਏ, ਦੂਜੇ (ਭਾੜੇ ਦੇ ਟੱਟੂ)। ੧੧ ਪੈਰਾਂ ਕੋਲ, ਚਰਨਾਂ ਵਿਚ। ੧੨ ਸੰਭਾਲ (ਨਹੀਂ
 ਸਕਦੇ), ਵੈਰੀ ਨੂੰ ਠੱਲ੍ਹ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ। ੧੩ ਤੁਰਕ ਆਟੇ ਬਰਾਬਰ ਹਨ, ਅਸੀਂ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਲੂਣ ਬਰਾਬਰ
 ਹਾਂ, ਸਾਡੀ ਕੀ ਔਕਾਤ ਹੈ।

ਕਿਮ ਹਮ ਇਨ ਸੰਗ ਪੁਜੈ ਲਰਾਈ। ਮਾਰੇ ਤੋਪਨ ਕੇ ਅਬ ਉਡ ਜਾਂਹੀ।
 ਚਾਰ ਘੜੀ ਹਮ ਕਬ ਇਨ ਠਲੈਂ। ਤੁਮ ਬਿਨ ਬਚੈਂ ਨ ਹਮ ਇਕ ਪਲੈ॥੨੦॥
 ਤੁਮ ਬਿਨ ਘੜੀ ਨ ਇਕ ਹਮ ਲੜੈਂ। ਤੁਮ ਬਿਨ ਏਕ ਘੜੀ ਮੈਂ ਮਰੈਂ।
 ਤੁਮ ਬਿਨ ਹਮ ਲਰ ਸਕੈਂ ਸੁ ਨਾਹੀਂ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਸੋਂ ਉਡ ਜਾਹੀਂ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਤੁਮ ਪ੍ਰਿਥਮੋ ਥੋ ਕਹਜੋ, ਹਮ ਤੋਪਨ ਲਗਨ ਨ ਦੇਹਿ।
 ਉਨ ਕੇ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਸੁ ਉਨ ਲਗੈਂ, ਉਨ ਕੋ ਨਾਸ਼ ਕਰੇਹਿ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਮਝੈਲਨ ਬੰਦੈ ਕਹਿਓ। 'ਹਮ ਲਰਹੈਂ ਤੁਮ ਬੈਠੇ ਰਹਿਓ'।
 ਬੰਦੈ ਛਡ ਕੇ ਚੇਲੇ ਭਾਗੇ। ਲੜੇ ਖਾਲਸੇ ਹੁਇ ਹੁਇ ਆਗੇ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉੱਚੀ ਰੋੜੀ ਦੇਖਿ ਕੇ ਬੰਦਾ ਬੈਠਜੋ ਜਾਇ।
 ਬਜੀਰੈ ਗੋਲਨਦਾਜ ਸੱਦਿ, ਆਖਜੋ 'ਦੇਹੁ ਉਡਾਇ'॥੨੪॥
 ਚੁਪ ਕਰ ਬੰਦਾ ਬਹਿ ਰਹਜੋ, ਪਰਜੋ ਲੜਾਈ ਗਾਢੈ।
 ਗੋਲੀ ਗੋਲੈ ਬਹੁ ਪਵੈਂ, ਬੰਦਾ ਭਯੋ ਨ ਠਾਢੈ॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਲੋਕਨ ਕੇ ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ। 'ਬੰਦਾ ਬੈਠ ਇਹਾਂ ਰਹਿ ਮਰੀ'।
 ਚੇਲੇ ਨਠ ਓਟ ਬੰਦੈ ਲੁਕੈਂ। ਗੋਲੇ ਸੁੰਕਤ ਸੁਨਤ ਨ ਸਕੈਂ॥੨੬॥
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਇਹ ਇਹਾਂ ਮਰ ਜਾਉਗ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਾ ਫਕੀਰ ਲੁਕ ਜਾਉਗ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਹੀ ਕੋ ਖਾਰੀ। ਜਿਨ ਕੇ ਆਹਿ ਅਡੰਬਰ ਭਾਰੀ'॥੨੭॥
 ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਉਪਜਜੋ ਰੋਹਿ। ਲੜੇ ਖਾਲਸੇ ਆਗੈ ਹੋਹਿ।
 ਕਹਜੋ ਖਾਲਸੈ 'ਤੁਮ ਟਿਕ ਬਹਿ ਰਹੋ। ਹਮ ਜੀਵਤ ਤੁਮ ਚਿੰਤ ਨ ਗਹੋ'॥੨੮॥
 ਤਬ ਉਨ ਕੀਯੋ ਦਗਾ ਦਗਬਾਜ^੬। ਡਾਰ ਲੂਟ ਚਲਜੋ ਪਿਛੈ ਭਾਜ।
 ਘੋੜੇ ਤੇ ਗਿਰ ਸੋ ਮਰਿ ਗਯੋ। ਉਨ ਜੋ ਕੀਤੋ ਸੋ ਉਨ ਪਯੋ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਸਿ ਬੰਦੇ ਘੋੜੇ ਮੰਗਜੋ ਕਹਿ, 'ਮਾਲਕ ਪਹੁੰਚਜੋ ਆਇ।
 ਮਾਰੋ ਲੇਵੋ ਲੂਟ' ਕਹਿ, ਦਯੋ ਸੁ ਤੀਰ ਚਲਾਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਚਲਤ ਤੀਰ ਉਨ ਘੱਟਾ ਉਠਾਯੋ। ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਸੋ ਅੱਖੀਂ ਪਾਯੋ।
 ਉਸੀ ਘੱਟੇ ਸੋਂ ਅੰਧੇ ਭਏ। ਆਪਸ ਮੈਂ ਲਰਿ ਕੈ ਮਰਿ ਗਏ॥੩੧॥

੧ ਪੁਗਦੀ ਹੈ ਲੜਾਈ। ੨ (ਫਾ) ਗੋਲ-ਅੰਦਾਜ਼, ਗੋਲੇ ਸੁੱਟਣ ਵਾਲੇ, ਤੋਪਚੀ। ੩ ਗਾੜ੍ਹੀ (ਲੜਾਈ ਮਚੀ), ਘਮਸਾਨ ਦੀ ਜੰਗ ਹੋਈ। ੪ ਉਠਿਆ (ਨਾ)। ੫ ਫੜੇ (ਚਿੰਤਾ ਨਾ ਕਰੋ)। ੬ ਦਗਬਾਜ਼, ਫਰੇਬੀ, ਛਲੀਏ। ੭ ਲੜ-ਲੜ ਕੇ।

ਤਹੀਂ ^੧ਹਕਾਰ ਖਾਲਸੈ ਦਯੋ। ਜਨੁ ਸਿਧਿ ਇਜੜ ਸੇਰ ਸੁ ਭਯੋ।
ਜੋ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਲਭੇ ਸਰਦਾਰ। ਤੇਉ ਖਾਲਸੈ ਦੀਨੇ ਮਾਰ॥੩੨॥
ਤਹਾਂ ਬਜੀਰਾ ^੨ਸਸਕਤਿ ਪਯਾ। ਕਿਲਾ ਗਡ ਕੇਉ ਅਗੈ ਗਯਾ।
ਬੰਦੇ ਵਹੜਨ ^੩ਸਾਬ ਘਿਸੜਾਯਾ। ਫੇਰ ਅਗਨਿ ਮੈ ਉਸੇ ਸੜਾਯਾ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਤੀ ਬਜੀਰਾ ਮਾਰਿਓ ਜੇਠ ਸੁਦੀ ਕੇ ਮਾਹਿ।
^੪ਸੱਤ੍ਰਾਂ ਸੈਅ ਸਤਾਸਠੇ ਚਪੜਚਿੜੀ ਕੇ ਪਾਹਿ॥੩੪॥

ਬੰਦੇ ਦਾ ਸ਼ਹਿਰ ਦਾਖਲ ਹੋਣਾ

(ਸ਼ਹਰ ਬਾਵਨ ਮਧ ਬਾਵਨੀ ਤਹਿੰ ਤੁਰਕ ਦਏ ਭਜਾਇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਹਰ ਮਾਂਹਿ ^੬ਦਾਖਲ ਕੀਯੋ, ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਜਿਹ ਨਾਮ।
ਜਾਤਿ ਬੱਲ ਜਟ ਬੰਸ ਥੋ, ਮੀਰ ਪੱਟੀ ਉਸ ਗਾਮ ^੭॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਥੋ ਬੰਦੇ ਨੇ ਦਿਵਾਨ ^੮ਬਣਾਯਾ। ਲਭਯੋ ਮਾਲ ਸਭ ਉਸ ਸੌਂਪਾਇਆ।
ਚਾਰੇ ਭਾਈ ਥੇ ਅਤਿ ਸੂਰੇ। ਦੁਇ ਠਾਣੀ ^੯ਦੁਇ ਰਹੈਂ ਹਜੂਰੇ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਔ ਰਾਮ ਸਿੰਘ ਕੋਇਰ ਸਿੰਘ ਸਿਆਮ।
ਤਿਨ ਕੋ ਬਾਵਨੀ ^{੧੦}ਸਭ ਦਈ, ਔ ਦਯੋ ਬੰਦੇ ਸਭ ਕਾਮ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਨਾਇਬ ^{੧੧}ਠਹਿਰਾਯਾ। ਮੁਲਕ ਬਾਵਨੀ ਉਨ ਉਗਰਾਯਾ।
ਬੰਦਾ ਸ੍ਰਿਹੰਦੈ ਦਾਖਲ ਭਯੋ। ਬਜੀਰੈ ਮਾਲ ਸੁ ^{੧੨}ਬੰਦੁਬਸਤ ਕਯੋ॥੪॥
ਸ਼ਹਰ ਰੁਕਯੋ ਸੋ ਲੁੱਟਯੋ ਨਾਹੀ। ਚੂਕ ਗਯੋ ਸੁ ਵਖਤ ਪਛੁਤਾਹੀ।
ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਥੋ ਸ਼ਹਿਰ ਉਜੜਾਵਨ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਭੁਇ ਸੰਗ ਮਿਲਾਵਨ॥੫॥

ਸੌਰਠਾ॥

ਭੂਲ ਗਯੋ ਵਹਿ ਕਾਰ ਸਤਿਗੁਰਿ ਭੇਜਯੋ ਜਿਮ ^{੧੩}ਕਹੀ।
ਤੈ ਹੀ ਭਯੋ ਖੁਆਰ ਸ਼ਹਰ ਸ੍ਰਾਪ ਉਨ ਰੱਖਿਓ॥੬॥

੧ ਉੱਚੀ ਆਵਾਜ਼, ਲਲਕਾਰਾ (ਮਾਰਿਆ)। ੨ ਸਿਸਕਦਾ ਪਿਆ (ਸੀ)। ੩ ਵਹਿੜਕੇ, ਜੁਆਨ ਬੈਲ।
੪ ੧੭੬੮ ਸੰਮਤ (੧੭੧੧ ਈ.)। ੫ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੬ ਵਿਚ। ੭ ਗ੍ਰਾਮ, ਪਿੰਡ। ੮ ਦੀਵਾਨ, ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ।
੯ ਠਾਣੇ, ਥਾਣੇ (ਵਿਚ), ਮੁਖ ਚੌਕੀ। ੧੦ ਬਵੰਜਾ (ਪੜ) ਪਿੰਡਾਂ ਦਾ ਸਮੂਹ, ਸਰਹੰਦ ਦਾ ਪਰਗਨਾ, ਜੋ ਕਿਸੇ
ਸਮੇਂ ਪੜ ਪਿੰਡਾਂ ਦਾ ਸੀ। (ਵੇਖੋ : 'ਦੇਸ ਬਾਵਨੀ ਤੁਰਕਨ ਕੇਰੀ। ਬਾਸਹਿ ਪੁਰੀ ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਵਡੇਰੀ'। -ਗੁਰ ਪ੍ਰਤਾਪ
ਸੂਰਜ)। ੧੧ ਸਹਾਇਕ, ਪ੍ਰਤੀਨਿਧਿ। ੧੨ ਬੰਦੋਬਸਤ, ਮਾਮਲੇ ਤੇ ਜ਼ਮੀਨਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ। ੧੩ ਜਿਵੇਂ।

ਚੋਪਈ॥

ਬੰਦੇ ਸ਼ਹਿਰ ਸੁ ਰਖਯੋ ਬਚਾਈ। ਦਈ 'ਟਿਕਿਅਨ ਉਗਰਾਹੀ ਪਾਈ।
ਹਿੰਦੂ ਕਾਰ' ਸੁ ਦਾਰ ਬਨਾਏ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਲੁਕਿ ਛੱਪਿ ਬਚਾਏ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਘੋੜੈ ਚੜ੍ਹੈ 'ਪਗੁ ਤੁਰਕੈ ਸੀਸ ਟਿਕਾਇ।
ਸ਼ਹਰ ਬਾਵਨ ਮਧ ਬਾਵਨੀ, ਤਹਿ ਤੁਰਕ ਦਏ ਭਜਾਇ॥੮॥
ਛੱਤੀ ਲਖ ਕੋ ਪਰਗਣੇ ਪਲ ਮੈਂ ਲਿਯੋ ਛੁਡਵਾਇ।
ਬੰਦੇ ਕਹਯੋ ਸਦ ਖਾਲਸੇ, 'ਲੁਟ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਲਿਓ ਖਾਇ'॥੯॥

ਰਾਮ ਰਈਅਨ^੧ ਔ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਕੀ ਸਾਖੀ

(ਰਾਮਰਈਆਂ ਦੀ ਘੁੜਾਣੀ^੨ ਵਿਖੇ ਸੁਧਾਈ)

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਬੁਲਾਕਾ’ ਸਿੰਘ ਇਕ ਸਿੰਘ ਹੁਤੋ ਰਹਿ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਪਾਸ।
ਹਾਥ ਜੋੜ 'ਠਾਂਢੇ ਭਯੋ ਕਰ ਬੰਦੇ ਪੈ ਅਰਦਾਸ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

'ਪਾਇਲ ਪਾਸ ਘੁੜਾਣੀ ਗ੍ਰਾਮ। ਤਹਾਂ ਬਹੁਤ ਹੈਂ ਖੜੀਅਨ ਧਾਮ^੩।
ਰਾਮਰੱਯਨ ਕੇ ਮਸੰਦ ਕਹਾਵੈਂ। ਕਰੈਂ ਮਸਕਰੀ ਖਾਲਸੈ ਖਿਝਾਵੈਂ॥੨॥
ਮੈਂ ਉਹਾਂ ਸ਼ਬਦ ਚੌਂਕੀ ਠਈ^੪। ਬੋਲੋ ਵਾਹਿਗੁਰੂ, ਅਰਦਾਸ ਯੋਂ ਕਹੀ।
ਸੁਨਤ ਦੁਤਾਰੋ ਉਨ ਭੰਨ ਦਯੋ। ਮੁਖ ਤੇ ਵਾਕ ਤਿਨ ਖੋਟੇ ਕਹਯੋ॥੩॥
ਔ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਨਿੰਦਯਾ ਕਰੀ। ਹਮ ਕੋ ਨਹਿੰ ਵਹਿ ਬਿਸਰਤ ਘਰੀ^੫।
ਥੀ ਹਮ ਕੋ ਬਹੁ ਕੀਨੀ ਮਾਰ। ਸੋ ਤੇ ਹਮ ਨੈ ਦਈ ਵਿਸਾਰ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੁਤ੍ਰ ਮੁਏ ਆਪੈ ਮੁਯੋ ਅਬ ਮੁਯੋ ਨ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਬੋਲ।
ਯੋਂ ਕਹਿ ਦੁਤਾਰੋ ਭੰਨਯੋ, ਤੋਂ ਮਾਰਯੋ ਕੇਸ ਮੁਹਿ ਖੋਲ॥੫॥
'ਤੁਮ ਜੱਟਨ ਹੁਇ ਏਕਠੇ ਲਯੋ ਥੋ ਗੁਰੂ ਬਣਾਇ।
ਗੋਬਿੰਦ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ, ਕਹੈਂ ਸਚੋ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹਿ'॥੬॥

੧ ਟਕੇ (ਰੁਪਏ) ਉਗ੍ਰਾਹ ਲਏ। ੨ ਕਾਰਦਾਰ, ਕਾਰਿੰਦੇ, ਗੁਮਾਸਤ। ੩ (ਘੋੜੇ ਦੇ) ਪੌੜਾਂ ਨੂੰ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਟੁਰਦਾ। ੪ ਬਾਬਾ ਰਾਮਰਾਇ ਦੇ ਸੇਵਕ। ੫ ਇਲਾਕਾ ਪਟਿਆਲਾ (ਨਜ਼ਾਮਤ ਸੁਨਾਮ) ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੇ ਰਾਮਰਾਇਏ ਗੁਰ ਨਿੰਦਕ ਮਸੰਦ ਰਹਿੰਦੇ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਬੁਲਾਕੀ ਸਿੰਘ ਰਾਗੀ ਦਾ ਨਿਰਾਦਰ ਕਰਕੇ ਉਸ ਦਾ ਦੁਤਾਰਾ ਭੰਨ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦-੧੧ ਈ.) ਵਿਚ ਇਸ ਪਿੰਡ ਨੂੰ ਫੜ੍ਹੇ ਕੀਤਾ ਤੇ ਮਸੰਦਾਂ ਨੂੰ ਸੋਧਿਆ। ੬ ਗੁਰੂ ਘਰ ਦਾ ਰਾਗੀ ਸਿੰਘ। ੭ ਖਲੋ ਗਿਆ। ੮ ਘਰ। ੯ ਲਗਾਈ, ਕੀਤੀ। ੧੦ ਘੜੀ, ਸਮਾਂ (ਉਹ ਵਕਤ ਮੈਨੂੰ ਨਹੀਂ ਭੁਲਦਾ)।

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਬੰਦੇ ਗੁੱਸਾ ਕੀਯੋ। ਪਾਇਲ ਠਾਣਾ ਤਿਸ ਲਿਖ ਦੀਯੋ।
'ਜਾ' ਕਰ ਤਿਸ ਤੇ ਬਦਲੇ ਲੇਹੁ। ਮਾਰ ਲੂਟ ਉਸ ਪਿੰਡ ਫੜੇਹੁ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਾਇਲ ਥਾਣਾ ਪਾਇ ਕੈ ਲੀਨੇ ਮਸੰਦ ਫੜਾਇ।
ਕਿਛ ਕੂਟੇ ਸਭ ਲੁੱਟ ਲਏ, ਦੀਨੇ ਪਿੰਡੋਂ ਕਢਾਇ॥੮॥

ਮਲੇਰ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਮਲੇਰ ਕੋਟਲੇ ਦੀ ਸੁਧਾਈ)

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੇ ਮਲੇਰਹਿ 'ਚੜ੍ਹਤੀ' ਕਰੀ। ਸੋਊ ਮਲੇਰਹਿ ਧਾਕ ਤਿਸ ਪਰੀ^੧।
ਲੂਟ ਕਤਲ ਕੀ ਉਠੀ ਅਵਾਜ਼। ਤੁਰੇ ਲੁਟੇਰੇ ਬਹੁ ਤਿਸ ਕਾਜ॥੧॥
ਸਤਿਗੁਰ ਵਾਕ ਉਹਾਂ ਆਇ ਅੜੇ। ਆਵਤ ਜਮ ਦਲ ਕਰ ਦੀਓ ਖੜੇ।
ਔਰ ਚਹਿਯਤ ਗੁਰ ਔਰ ਬਣਾਈ। ਦੇਖਹੁ ਸਤਿਗੁਰ ਉਲਟ ਬਡਾਈ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਸਮੈਂ ਬੰਦਾ ਤਹਾਂ ਥੋ ਰਹਜੋ ਮਹੀਨੇ ਚਾਰ।
ਕਿਸ਼ਨ ਦਾਸ ਸੇਵਾ ਕਰੀ ਬਣੀਏਂ ਵਿਚ ਬਜਾਰ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਸੁ ਬਣੀਓਂ ਆਇ ਸੁ ਮਿਲਜੋ। ਉਸ ਕੋ ਬੰਦੇ ਆਦਰ ਕਰਜੋ।
ਕਹਜੋ 'ਮਾਂਗ ਜੋ ਮਾਂਗਨ ਜੋਗਾ'। ਉਸ ਮਾਂਗਜੋ 'ਦੁਖ ਦੇਹ ਨ ਲੋਗਾ॥੪॥
ਸ਼ਹਰ ਕਤਲ ਤੇ ਸਭ ਰਖ ਲੇਹੋ। ਪੈਸਾ ਚਾਹੋ ਤੇਤਾ^੩ ਲੇਹੋ'।
ਪਿਛਲ ਸਜਾਣ^੪ ਉਨ ਆਨ ਸੁਨਾਈ। ਇਮ ਗੁਰ ਬਚ^੫ ਤਬ ਅੜਜੋ ਆਈ॥੫॥
ਭਾਜ ਪਠਾਣ ਗਏ ਤਹਿ ਸਾਰੇ। ਬਚੇ ਲੜਾਈਓਂ ਜੋ ਨਹਿ ਮਾਰੇ।
ਜਾਇ ਰਲੇ ਵਹਿ ਦਿੱਲੀ ਲਹੌਰ। ਉਰੇ ਬਚੈਂ ਨਹਿ ਕਿਸ ਹੀ ਠੌਰ^੬॥੬॥
ਪਠਾਣਨ ਮਾਲ ਸੁ ਜਪਤੀ^੭ ਕਰੀ। ਸ਼ਹਰ ਉਗਰਾਹੀ ਪੈਸੇ ਧਰੀ।
ਲੈ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਦੀਨੋਂ ਬਾਂਟ। ਸਿੰਘਨ ਆਛੈ ਦਿਨ ਭਏ ਕਾਟ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੌਜ ਟਕਿਅਨ ਸੋਂ ਸੁਧੀ ਭਈ, ਔ ਮੁਲਕ ਉਗਰਾਹੇ ਔਰ।
ਆਕੀ^੮ ਰਹਜੋ ਸੁ ਨਹਿ ਛਡਜੋ, ਸੋ ਮਾਰਜੋ ਕਰ ਧੌਰ^੯॥੮॥

੧ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕੀਤੀ। ੨ (ਉਸ ਦੀ ਧਾਕ) ਪੈ ਗਈ। ੩ ਉਤਨਾ ਹੀ (ਲਵੇ)। ੪ ਜਾਣ-ਪਛਾਣ। ੫ ਬਚਨ।
੬ ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ। ੭ ਜਬਤ (ਪਠਾਣਾਂ ਦਾ ਸਾਰਾ ਮਾਲ ਜਬਤ ਕਰ ਲਿਆ)। ੮ ਬਾਗੀ। ੯ ਧਾਵਾ ਕਰਕੇ; (ii)
ਮਾਰ ਕੁਟਾਈ।

ਚੌਪਈ॥

ਅਖਵਾਜ ਖਿਦਰੁ ਜੋ ਹੁਤ ਮਰਦੂਦ। ਪਠਾਣਨ ਮੈਂ ਥੋ 'ਬਡੋ ਗਦੂਦ।
 ਕੱਢਿ ਗੋਰਾ ਤੇ ਖੜੋ ਕਰਾਯੋ। ਸਾਥ ਕੰਧ ਕੈ ਉਸੈ ਟਿਕਾਯੋ॥੯॥
 ਬੰਦੈ ਕਹਜੋ, 'ਥੋ ਬਡੋ ਜੁਆਨ। ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਜੋ ਗਿਦੜ ਸਮਾਨ'।
 ਆਗ ਲਗਾਇ ਫੂਕ ਉਸ ਦਯੋ। ਔਰ ਦੂਜੇ 'ਸ਼ੇਖ ਸਦੋ' ਫੁਕਵਯੋ॥੧੦॥
 ਬੁੱਢੇ ਪੀਰ ਜੁ ਮਲੇਰ ਸਦਾਯੋ। ਤ੍ਰਿਯਾ ਪੁਰਸ਼ ਉਸ ਦੇਹਿ ਪਹਿਰਾਯੋ॥
 ਉਸ ਕੀ ਜਾਗ੍ਰਾ ਦਈ ਢਹਾਇ। ਓਇ ਭੀ ਕੱਢ ਦੀਯੋ ਗੋਰੋਂ ਫੁਕਾਇ॥੧੧॥
 ਤੁਰਕ ਮੁਲਕ ਸਭ ਲੀਯੋ ਉਗਰਾਹਿ। ਦਿਯੋ ਮਲਵਈਅਨ ਮਿਲੇ ਜੁ ਆਇ।
 ਭਾਈ ਫਤੇ ਸਿੰਘ ਕੀਓ ਮੁਹਿਰੈਲ^੧। ਮਲਵਈ ਲਗਾਏ ਸਭ ਉਸ ਗੈਲ^੨॥੧੨॥...
 ਮਲਵਈਅਨ ਕੋ ਸੁ ਕੀਓ ਨਿਬਾਬ। ਬੰਦੈ ਦੀਨੋ ਉਸੈ ਖਿਤਾਬ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਿਸਾਰ ਬਾਵਨੀ ਪਰਗਣੇ ਲੀਨੇ ਕਈ ਮਿਲਾਇ।
 ਕੈਂਬਲ ਜੀਂਦ ਪਾਣੀਪਤੋ ਮੁਣਕ ਕਰਨਾਲ ਰਲਾਇ॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਾਣੀਪਤ ਝੰਡੇ ਬੰਦੈ ਗਡਵਾਏ। ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਕੋਊ ਲੰਘਨ ਨ ਪਾਏ।
 ਚੋਰੀ ਜੋਰੀ ਸੋ ਪੱਟੈ ਜੋਊ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਬਹੁ ਡੂੰਘੋ ਅਤਿ ਹੋਊ॥੧੫॥
 ਕਟੈ ਡੋਰੀ ਕੋਊ ਸੰਗ ਹਥਿਆਰ। ਗਿਰੇ ਬਾਹਿੰ ਤਿਹ ਪਹਿਲੇ ਵਾਰ।
 ਰਖਜੋ ਨ ਰਾਖੋ ਉਸ ਪਹਿ ਕੋਇ। ਤੁਰਕ ਢੁਕਤ^੩ ਅਗਤਨ ਲਗੈ ਸੋਇ॥੧੬॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਦੁਆਬੇ ਕੋ ਲਿਖਤ

('ਗੱਡ ਖਾਲਸੈ ਝੰਡੇ ਝੁਲਾਏ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਾ ਮਲੇਰੇ ਮਲ^੪ ਚੜ੍ਹਜੋ ਵੜਜੋ ਦੁਆਬੇ ਜਾਇ।
 ਮੁਲਕ ਛੋਡ ਹਾਕਮ ਗਯੋ, ਲੜਾਈ ਕੋਇ ਨ ਖਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਹੁ ਜਲੰਧਰ ਪੁਰਹੁਸਿਆਰ। ਤੁਰਕ ਛਾਡ ਕੈ ਹੁਇ ਗਏ ਪਾਰ^੫।
 ਬੰਦੁਬਸਤ ਤਬ ਬੰਦੈ ਕੀਓ। ਸਿੱਖਨ ਸੌਂਪ ਮੁਲਕ ਸਭ ਦੀਓ॥੨॥
 ਦੁਆਬੇ ਲੋਗ ਭਏ ਬਹੁ ਸਿੱਖ। ਬੰਦੇ ਰੀਤ ਚਲਾਈ ਵੱਖ।

੧ ਵੱਡਾ ਫੋੜਾ, ਕੱਚਾ ਕੋੜਾ। ੨ ਕਬਰ। ੩ ਫਰਮਾਇਆ, ਕਿਹਾ। ੪ ਪਹਿਰਾ ਦੇਂਦੇ। ੫ ਫੂਕ ਦਿੱਤਾ, ਸਾੜ ਦਿੱਤਾ। ੬ ਮੁਹਰੀ, ਆਗੂ। ੭ ਪਿੱਛੇ, ਨਾਲ। ੮ ਨੇੜੇ ਆਉਣ ਪੁਰ। ੯ ਮੱਲ ਕੇ, ਕਬਜ਼ਾ ਕਰ ਕੇ। ੧੦ ਦਰਿਆ ਦੇ ਪਾਰਲੇ ਪਾਸੇ।

ਜੋ ਭੂਖੇ ਆਯੋ ਬੰਦੈ ਪਾਹਿ। ਬੰਦੈ ਦੀਨੋ ਸੋਊ ਰਜਾਇ॥੩॥
 ਫਗਵਾੜੇ ਵਾਲੇ ਮਿਲੇ ਸੁ ਆਈ। ਉਨ ਕੋ ਦੀਨੀ, ਮੁਲਕ ਉਗਰਾਹੀ।
 ਔਰ ਮੁਲਕ ਕੇ ਆਇ ਮਿਲੇ ਪੈਚ। ਦਯੋ ਦਿਲਾਸੇ ਲਯੋ ਪੈਸੇ ਖੈਚ॥੪॥
 ਹਿੰਦੂਅਨ ਨੇ ਤੋ ਬਡ ਸੁਖ ਪਾਯੋ। ਮੁਸਲਮਾਨਨ ਵਖਤ ਕਟਾਯੋ।
 ਹਿੰਦੂਅਨਿ ਓ ਲੇਵੈ ਭੀ ਜਾਵੈ। ਹੁਇ ਰਈਅਤ ਸੋ ਮੁਲਕ ਬਸਾਵੈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਾਣੀਪਤਿ ਹਿੰਸਾਰ ਲੋ ਔ ਮਾਝੇ ਪੱਟੀ ਤਾਂਹਿ।
 ਨਿਵਾਜ^੧ ਨਗਾਰਾ ਤੁਰਕ ਕੋ, ਔ ਬਾਂਗ ਦੇਵੈ ਕਹੂੰ ਨਾਂਹਿ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿਠਾਲ^੨ ਬੁਤਾਲਵਾਲੇ^੩ ਸਿੰਘ ਵੱਲ। ਪਠਾਣਨ ਵਤਨ ਲੀਆ ਸਭ ਮੱਲ।
 ਦੂਣ^੪ ਜਸਵਾਲੀ^੫ ਚੜ੍ਹ ਮਲ ਲਈ। ਪੜੋਲ^੬ ਬਸੋਲੀ^੭ ਸਭ ਰੱਯਤ ਕਈ॥੭॥
 ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਉਗਰਾਹੀ ਦਈ ਹਟਾਇ। ਉਨ ਸਿਰ ਅਪਨੀ ਲਈ ਠਹਿਰਾਇ।
 ਆਇ ਮਿਲੈ ਤਿਸ ਰੱਯਤ ਹੋਇ। ਛਡਯੋ ਨ ਆਕੀ ਖਾਲਸੈ ਕੋਇ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕ ਜਬੈ ਨਿਰਬਲ ਲਖੇ^੯ ਪੰਜਾਬ ਨ ਪੈਸਾ ਦੇਇ।
 ਕਸ਼ਮੀਰ ਬਹਾਵਲ ਭਖਰ^{੧੦} ਲੁਟੀ ਕਿਛ ^{੧੧}ਹੱਥ ਚੁਕਾਵੈ ਲੇਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਗਰਦੀ ਪਰੀ ਪੰਜਾਬ। ਧਾਂਕ ਪਰੀ ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਤਾਕ^{੧੨}।
 ਮਧ ਕਾਬਲੈ ਸੋਚਾਂ ਕਰੈ। 'ਮਤ ਹਮ ਪਰ ਬੰਦਾ ਆਇ ਪਰੈ'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਦੁਆਬੇ ਮੱਲਿਓ, ਸਭ ਮਿਲੇ ਪੰਜਾਬੀ ਆਇ।
 ਆਪ ਨ ਆਯੋ ਜੋ ਕੋਊ, ਉਨ ਦੀਨੇ ਵਕੀਲ ਘਲਾਇ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

^{੧੩}ਗੱਡ ਖਾਲਸੈ ਝੰਡੇ ਝੁਲਾਏ। ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਸੋ ਪੱਟ ਗਿਰਾਏ।
 ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਨਬਾਬੀ ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਭਈ। ਦੁਆਬੇ ਕੀ ਓਸੁ ^{੧੪}ਦੂਜੇ ਤਈਂ॥੧੨॥
 ਪਠਾਣਕੋਟ ਔ ਅਚਲ ਬਟਾਲਾ। ਮਾਰਯੋ ਸੂਬਾ ਉਸ ਮੁਲਕੈ ਵਾਲਾ।
^{੧੫}ਤੀਜੇ ਭਾਉ ਉਹਾਂ ਉਨ ਬਹਯੋ। ਚੌਥੇ ਹਜੂਰ ਬੰਦੈ ਇਕ ਰਹਯੋ॥੧੩॥

੧ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਨੇ ਮੁਸੀਬਤ ਕੱਟੀ। ੨ ਨਮਾਜ਼। ੩ ਪਿੰਡ ਸਠਿਆਲਾ (ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ)। ੪ ਪਿੰਡ ਬੁਤਾਲਾ (ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ)। ੫ -੮ ਪਿੰਡਾਂ ਦੇ ਨਾਮ। ੯ ਵੇਖੋ, ਅਨੁਭਵ ਕੀਤੇ। ੧੦ ਮੀਆਂ ਵਾਲੀ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਦਾ ਇਕ ਨਗਰ ਭੱਖੜ ਸਿੰਧ। ੧੧ ਹੱਥ-ਚੁਕਾਵਾ, ਛੱਡਣ (ਬਦਲੇ ਜੋ ਰਕਮ ਲਈ ਜਾਵੇ)। ੧੨ ਤਕ (ਬਾਈ ਸੂਬਿਆਂ ਵਿਚ, ਭਾਵ ਸਾਰੇ ਮੁਲਕ ਵਿਚ ਧਾਂਕ ਪੈ ਗਈ)। ੧੩ ਤੁਰਕ ਹਾਕਮਾਂ ਦੇ ਝੰਡੇ ਪੁੱਟ ਕੇ ਖਾਲਸਈ ਝੰਡੇ ਗੱਡ ਦਿੱਤੇ। ੧੪ ਦੂਜੇ ਨੂੰ (ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਦੇ ਦੂਜੇ ਭਰਾ ਨੂੰ)। ੧੫ ਤੀਜਾ ਭਰਾ।

ਦਿੱਲੀ ਲਹੌਰ ਬਡ ਭਯੋ ਦਬਾਉ। ਅਗੈ ਤੁਰਕ ਕੱਢ ਸਕੈ ਨ ਪਾਉ^੧।
ਲੀਕ ਬੰਦੇ ਕੀ ਲਖੈ^੨ ਕੋ ਨਾਹੀ। ਏਕਲ^੩ ਝੰਡੇ ਪਾਣੀਪਤ ਝੁਲਾਹੀ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਬਿਧ^੪ ਤਬ ਯੋਂ ਠਈ^੫, ਵਿਚ^੬ ਕਿਲਿਅਨ ਠਾਣੇ ਪਾਇ।
ਇਕ ਇਕ ਜਾਗਾ ਆਪਨੀ, ਲੀਨੀ ਵਿਚ ਚਿਣਾਇ^੭॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਾਣੀਪਤ ਲੋ ਪਠਾਣ ਸੁ ਕੋਟ। ਕਾਇਮ ਕਿਲ੍ਹੇ ਕੀਏ ਹੈਂ ਜੋਟ^੮।
ਬੰਦਾ ਕਦੇ ਕਿਤੇ ਗੜ੍ਹ ਜਾਵੈ। ਖਬਰ ਕਰੈ ਨਹਿੰ, ਇਕਲੋ ਧਾਵੈ॥੧੬॥
^{੧੦}ਵਡੈ ਅਚਾਨਕ ਜਾਨਯੋ ਨ ਜਾਇ। ਕੁੰਡੇ ਜੰਦੇ ^{੧੧}ਅਡੈ ਦਸਾਇ।
ਜਿਮੀ ਵਡੇ ਕਦੇ ਉਤੇ ਅਕਾਸ਼। ਦਿਸੇ ਨਹੀਂ ਵਹਿ ਜਾਵੈ ਪਾਸ॥੧੭॥
ਪੀਏ ਨ ਪਾਣੀ ਅੰਨ ਨ ਖਾਇ। ਜਹਾਂ ਚਹੇ ਤਹਿ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ।
ਸਭ ^{੧੨}ਗੜ੍ਹੀਅਨ ਮੈਂ ਫਿਰ ਕਰ ਆਵੈ। ਸਬਹਨ ਕੀ ਜਾ ਖਾਤ੍ਰ ਕਰਾਵੈ॥੧੮॥
ਸਬਹਨ ਮਨ ਕੀ ਬਾਤ ਬਤਾਵੈ। ਸਬਹਨ ਕੀ ਵਹਿ ਚਿੰਤ ਮਿਟਾਵੈ।
ਸਬਹਨ ਕੀ ਵਹੁ ^{੧੩}ਪੂਰੇ ਆਸ। ਸਬਹਨ ਕੇ ਆ ਬਹੈ ਸੁ ਪਾਸ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਗੋਪੀਅਨ ਕੇ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ, ਕਹੋ ਰਹੈਂ ਸਭ ਪਾਸ।
ਤਿਮ ਬੰਦਾ ਕਿਲਿਅਨ ਫਿਰੈ, ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ^{੧੪} ਪੁਜਾਵੈ^{੧੫} ਆਸ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਵੇਂ ਨਹੀਂ ਵਹੁ ਸਾਰੀ ਰਾਤ। ਬਿਨਾਂ ਸੁਨੀ ਸੁ ਬਤਾਵੇ ਬਾਤ।
'ਦੂਰ ਦਰਸੀ'^{੧੬} ਜੋ ਸਿਧਿ ਕਹਾਵੈ। ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਸੋ ਸਿੱਧੀ ਆਵੈ॥੨੧॥
'ਅਣਿਮਾ ਮਹਿਮਾ'^{੧੭} ਥੀ ਤਿਹ ਪਾਸ। ਰਿੱਧਿ ਬ੍ਰਿਧ^{੧੮} ਕੋ ਥੋ ਪਰਕਾਸ਼।
ਉਡਨਿ ਸਿਧੀ ਸਾਧੀ ਥੀ ਵਾਹਿ। ਬਹੁਤ ਸਿਧੀ ਥੀ ਤਿਸ ਕੇ ਪਾਹਿ॥੨੨॥
ਜਲ ਖੂਹਾਂ ਤੇ ਬਾਹਰ ਆਵੈ। ਬਿਨ ਹੀ *ਅਰਨਿ ਅਗਨਿ ਜਗਾਵੈ।
ਚਹੈ ਤੋ ਲੇਵੈ ਮੀਂਹ ਬਰਸਾਇ। ਖੜੋ ਕਰੇ ਜਲ ਚਲਤ ਦਰਜਾਇ॥੨੩॥

੧ ਪੈਰ (ਅਗਾਂਹ ਨਾ ਪੁੱਟ ਸਕਦੇ)। ੨ ਲੰਘੇ। ੩ ਅਦੁੱਤੀ, ਇਕੱਲਿਆਂ। ੪ ਵਿਧੀ, ਵਿਉਂਤ। ੫ ਨਿਸਚਿਤ ਕੀਤੀ। ੬ ਕਿਲ੍ਹੇ ਰੂਪੀ ਠਾਣੇ ਬਣਾਏ, ਕਿਲ੍ਹਿਆਂ ਜੋਹੀਆਂ ਚੌਂਕੀਆਂ ਕਾਇਮ ਕਰੇ। ੭ ਚਿਣਵਾ ਲਵੇ, ਉਸਾਰ ਲਵੇ। ੮ ਪਠਾਨਕੋਟ (ਪਾਣੀਪਤ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਪਠਾਨਕੋਟ ਤਕ)। ੯ ਜੋਟੇ, ਦੋ ਦੋ, ਜੁੱਟ। ੧੦ ਉਸ ਦਾ ਕਿਲ੍ਹੇ ਅੰਦਰ ਦਾਖਲ ਹੋਣ ਦਾ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਪਤਾ ਨਾ ਲੱਗਦਾ। ੧੧ ਅਤੇ ਅੜਾਏ ਦਿਸਦੇ, ਬੰਦ ਦੇ ਬੰਦ ਪਏ ਰਹਿੰਦੇ। ੧੨ ਕਿਲ੍ਹਿਆਂ ਵਿਚ। ੧੩ ਆਸਾਂ ਪੂਰੀਆਂ ਕਰਦਾ। ੧੪ ਹਰ ਰੋਜ਼। ੧੫ ਮੁਰਾਦਾਂ ਪੂਰੀਆਂ ਕਰਦਾ। ੧੬ ਦੂਰ ਦੀ ਵੇਖ ਲੈਣਾ। ੧੭ ਅਸ਼ਟ (ਅੱਠ) ਸਿਧੀਆਂ: ਯੋਗ ਸਾਧਨਾਂ ਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀਆਂ ਸ਼ਕਤੀਆਂ ਵਿਚੋਂ, ਅਣਿਮਾ-- ਬਹੁਤ ਛੋਟਾ ਹੋ ਜਾਣਾ, ਮਹਿਮਾ-- ਵੱਡਾ ਹੋ ਜਾਣਾ। ੧੮ ਵਿਰਧ, ਵਡਿਆਈਆਂ; ਵਿਦਵਾਨਾਂ ਨੇ ਪੰਜ ਵਿਰਧ ਮੰਨੇ ਹਨ: ਅਵੱਸਥਾ ਵਿਚ, ਧਨ ਦੌਲਤ ਵਿਚ, ਵਿਦਿਆ ਵਿਚ, ਕਰਨੀ ਵਿਚ ਤੇ ਸ਼ਕਤੀ ਵਿਚ। *ਪਾਂਠਤ੍ਰ-- 'ਅਗਨੇ ਅਗਨਿ' ਵੀ ਹੈ।

ਪਵਨ ਵਗਤ ਸੋ ਦਏ ਹਟਾਇ। ਆਵਤ ਸੋਂਹੀ^੧ ਪਲਟ ਵਗਾਇ।
ਐਸੀ ਜੁਗਤਨਿ ਔਰ ਅਚੰਭ। ਸਿਖਨ ਦਿਖਾਵੈ ਤਜੈ ਬਿਲੰਬ^੨॥੨੪॥

ਸਲੌਦੀ^੩ ਵਾਲਿਆਂ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਦੇ ਦੋ ਪੁੱਤਰਾਂ ਦੀ ਅਚਾਨਕ ਮੌਤ ਤੇ ਬੰਦੇ ਦਾ ਵਰ)

(... 'ਹਮ ਨੇ ਤੁਮ ਕੋ ਔਰ ਜੁਗ ਦਯੋ')

ਚੌਪਈ॥

ਏਕ ਦਿਵਸ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਆਯੋ। ਦੇਖ ਬੰਦੇ ਨੇ ਸੀਸ ਹਿਲਾਯੋ।
ਤੋ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਂਦੁਇ ਕਰ ਜੋੜੇ। 'ਹਜ਼ੂਰ ਨੇਤ੍ਰ ਕਿਮ ਹਮ ਸੋਂ ਮੋੜੇ॥੧॥
ਹਮ ਕੋ ਬਹੁਤ ਸੁ ਚਿੰਤਾ ਪਈ। ਹਮ ਤੇ ਕਯਾ ਤਕਸੀਰ^੪ ਸੁ ਭਈ।
ਤਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਪੁਤ੍ਰ ਮਰੈਂ ਦਿਨ ਬਾਈਅਨ^੬ ਥਾਰੇ'^੭॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲਗੇ ਗੋਲੀ ਇਕ ਸੀਸ ਮੈਂ, ਦੂਜੇ ਇਮੀਂ ਮਰਾਇ।
ਸੋ ਸੁਨਿ ਕੈ ਅਚਰਜ ਭਯੋ, ਕਰੀ ਤਕੜਾਈ ਵਾਇ^੮॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਿਨ ਬਾਈ ਜਬ ਪੁਜਯੋ ਆਇ। ਹੁਤੇ ਬਹਾਲਯੋ ਤੰਬੂ ਮਾਂਹਿ।
ਖਾਖ^੯ ਤੋਦੋ^{੧੦} ਕਿਤੈ ਸਿੰਘ ਮਰਾਵੈਂ। ਫੜ ਫੜ ਬੰਦੂਕਨ ਗੋਲੀ ਚਲਾਵੈਂ॥੪॥
ਸੋ ਹੋਣੀ ਨੇ ਖੜਾ ਕਰਾਯਾ। ਉਤ ਵਲ ਹੁਇ ਉਨ ਝਾਕਾ^{੧੧} ਲਾਯਾ।
ਛੁਟੀ ਗੋਲੀ ਉਸ ਸੀਸੇ ਵੜੀ। ਹੋਣੀ ਕਹੋ ਕਹਾਂ ਕਿਮ ਟਰੀ^{੧੨}॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਾਨੂ ਸਿੰਘ ਐਸੇ ਮੁਯੋ, ਔ ਬਚਯੋ ਮਾਨ ਸਿੰਘ ਨਾਹਿ।
ਹੁਤੀ ਜੁ ਅਵਲ ਏਕ ਉਸ, ਇਮ ਕਰ ਦੋਉ ਮਰਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਸਿੰਘ ਆਲੀ ਬੁਲਾਯਾ। 'ਮਾਰੋ ਉਸੈ ਜਿਨ ^{੧੩}ਤਵ ਸੁਤ ਘਾਯਾ^{੧੪}।
ਜਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਐਸ ਫਰਮਾਯਾ। ਉਲਟ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਉਨੈਂ ਸੁਨਾਯਾ॥੭॥
ਹਮਰੇ ਸੁਤ ਨਹਿ ਕਿਨੈ ਮਰਾਏ। ਮੁਏ ਸੁ ਅਪਨੀ ਉਮਰ ਬਿਤਾਏ।
ਅਬ ਹਮ ਕਿਸ ਕੋ ਦੇਂ ਕਿਮ ਦੋਸ। ਨਹਿ ਕਿਨ ਮਾਰਯੋ ਫੜ ਕਰ ਓਸ॥੮॥

੧ ਸਾਹਮਣੀ। ੨ ਢਿੱਲ, ਦੇਰ। ੩ ਸਰਹਿੰਦ ਤੋਂ ਦਸ ਕੋਹ ਉਤਰ ਵੱਲ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੋਂ ਦਾ ਭਾਈ ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਵਸਨੀਕ ਸੀ। ੪ (ਦੋਵੇਂ) ਹੱਥ (ਜੋੜ ਕੇ)। ੫ ਭੁੱਲ, ਕਸੂਰ। ੬ ਬਾਈਆਂ ਦਿਨਾਂ ਵਿਚ। ੭ ਤੇਰੇ। ੮ ਉਸ ਨੇ। ੯ ਮਿੱਟੀ ਦਾ। ੧੦ ਢੇਰ (ਚਾਂਦਮਾਰੀ ਦੀ ਕੱਚੀ ਕੰਧ)। ੧੧ ਝਾਕਿਆ, ਵੇਖਿਆ। ੧੨ ਕਿਵੇਂ ਟਲਦੀ। ੧੩ ਤੇਰਾ ਪੁੱਤਰ। ੧੪ ਮਾਰਿਆ, ਘਾਤ ਕੀਤਾ।

ਮਿਹਰਵਾਨ ਹੁਇ ਬੰਦੈ ਕਹਜੇ। 'ਹਮ ਨੈ ਤੁਮ ਕੋ ਔਰ ਜੁਗੀ ਦਯੋ।
ਵੇ ਭੀ ਜਨਮੈਂ ਜੋੜੈ ਦੋਊ। ਮਾਹੀ ਸਿੰਘ ਔ ਬਲੇ ਸਿੰਘ ਸੋਊ'॥੯॥

ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦੰਦ ਦੇਨੇ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਬੰਦੇ ਕਹਜੇ ਮੈਂ ਦਈ ਤੁਮ ਦਾੜ੍ਹ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਚੁਕੋਹੀਏ ਦਾਣੇ ਚਬੇ ਨ ਜਾਹਿ।
ਜਿਮ ਤਿਸ ਕੋ ਦਾੜ੍ਹੈਂ ਦਈ, ਸੋ ਮੈਂ ਦੇਹੁ ਬਤਾਇ॥੧॥
ਇਕ ਦਿਨ ਛੋਲੇ ਲਜਾਇਓ ਕੋਈ ਬੰਦੈ ਦਿਵਾਨ।
ਔਰ ਸਭੈ ਚਾਬਤ ਭਏ, ਇਕ ਚਬੈ ਨ ਸਿੰਘ ਜੁਵਾਨ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਸਭਨ ਨੇ ਮੁਖਹੁ ਅਲਾਯਾ^੧। 'ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨੇ ਦਾਣਾ ਨ ਖਾਯਾ'।
ਦੇਖ ਬੰਦੇ ਨੇ ਉਸ ਕੋ ਕਹਜੇ। 'ਕਿਮ ਤੂੰ ਛੋਲੇ ਚਬਨੇ ਰਹਜੇ'॥੩॥
ਉਸੈ ਕਹਜੇ, 'ਹਮ ਦਾੜ੍ਹ ਦੰਤ^੨ ਨਾਹੀਂ। ਹਮ ਸੋ ਦਾਣਾ ਚਬਜੇ ਨ ਜਾਹੀ'।
ਬੰਦੈ ਕਹਜੇ, 'ਮੈਂ ਦਈ ਤੁਮ ਦਾੜ੍ਹ'। ਉਨ ਮਾਰਜੇ ਫੱਕੇ ਚਬਜੇ ਕੜਕਾੜ^੩॥੪॥
ਐਸੀ ਐਸੀ ਕਰਾਮਾਤ ਲਗਾਈ। ਦੁਨੀਆਂ ਬਹੁਤ ਉਸ ਗੈਲ ਲਗ ਆਈ।
ਐਸੀ ਐਸੀ 'ਅਨਿਕ ਸਿਧਾਈ'। ਕਿਤਕ^੪ ਕਹੋਂ ਥੀ ਜੋ ਸੁਨ ਪਾਈ॥੫॥

ਸੂਬੇ ਤੇ ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ ਬੰਦੇ ਦਾ ਡਰ

(ਥਰ ਥਰ ਕੰਬਣ ਲੱਗੇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਸਲਮ ਖਾਂ ਸੂਬੇ ਹੁਤੇ ਸੁ ਲਹੌਰੋਂ ਬਾਹਰ ਨ ਜਾਇ।
ਨਿਸ ਦਿਨ ਸੋ ਸੋਚਿਤ ਰਹੈ, ਥਰ ਥਰ ਮਨ ਕੰਪਾਇ^{੧੦}॥੧॥

੧ ਜੋਗ. ਜੋੜਾ (ਜੋੜੇ ਪੁੱਤਰ)। ੨ (ਬਾਬਾ) ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ, ਪਰਗਨਾ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਪੋਹੂਵਿੰਡ ਪਿੰਡ ਦੇ ਵਾਸੀ ਸਨ. ਬਾਬਾ ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ ਦੇ ਨਾਲ ਹੋ ਕੇ ਕਈ ਜੰਗ ਜਿੱਤੇ. ਅੰਤ ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਰਖਸ਼ਾ ਲਈ ਸੰਮਤ ੧੮੧੭ (੧੭੬੦ ਈ.) ਵਿਚ ਰਾਮਸਰ ਪਾਸ ਧਰਮ ਯੁੱਧ ਕਰਦੇ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਏ। ਆਪ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਮਿਸਲ ਦੇ ਮੁਖੀ ਸਨ। ੩ ਕਿਹਾ। ੪ ਦੰਦ। ੫ ਕੜ ਕੜ ਕਰਦੇ। ੬ ਅਨੇਕਾਂ ਸਿੱਧੀਆਂ। ੭ ਕਿੰਨੀਆਂ ਕੁ। ੮ ਅਸਲ ਨਾਮ ਇਸਲਾਮ ਖਾਂ ਜੋ ਕਾਬੁਲ ਦੇ ਮੌਲਵੀਜ਼ਾਦਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਸ਼ਫੀ ਖਾਂ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ ਤੇ ਬਹਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਸਮੇਂ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬਾ ਸੀ, ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਵੇਲੇ ਇਹ ਡਰਦਾ ਮਾਰਿਆ ਲਾਹੌਰ ਵਿਖੇ ਹੀ ਦਬਕਿਆ ਰਿਹਾ, ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਟਾਕਰੇ ਲਈ ਇਸ ਨੇ ਆਪਣੀਆਂ ਫੌਜਾਂ ਭੇਜੀਆਂ, ਪਰ ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦ ਈ.) ਵਿਚ ਹਾਰ ਖਾਧੀ, ਅਗਲੇ ਸਾਲ (੧੭੧੧ ਈ.) ਵਿਚ ਲਾਹੌਰ ਵਿਖੇ ਹੀ ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਹੋ ਗਿਆ। ੯ ਰਾਤ ਦਿਨ। ੧੦ ਕੰਬਦਾ।

ਚੌਪਈ॥

ਲੋਕ ਕਹੈਂ, 'ਯਹਿ ਵਹਿ ਅਵਤਾਰ। ਜਿਨ ਦੇਣੇ ਸਭ ਮੁਸਲੇ ਮਾਰ'।
ਯਿਹ ਸੁਨ ਸੋਚ ਸਭ ਤੁਰਕਨ ਪਈ। ਓਰ^੧ ਚਾਰ ਗੱਲ ਯੋਂ ਚਲ ਗਈ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕ ਸੁਨੈਂ ਯਹਿ ਬਾਤ ਜਬ, ਘਰ ਹੀ ਅੰਦਰ ਡਰਾਹਿ।
'ਮਤ ਮਾਰੇ ਹਮ ਆਇ ਘਰ, ਬੰਦਾ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ'॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਭੀ ਮਨ ਮੈਂ ਇਮ ਡਰੈ। ਬਜੀਰ ਯਹੀ ਮਨ ਸੋਚਾਂ ਕਰੈ।
ਸੂਬੇਦਾਰੀ ਕੋਈ ਨ ਲੇਇ। ਬੰਦੇ ਵੱਲ ਅਪਗ ਅਗੈ ਨ ਦੇਇ॥੪॥
ਝੰਡੇ ਪਾਣੀਪਤ ਖਾਲੀ ਖੜਵਾਏ। ਤੁਰਕ ਪਾਸ ਕੋਊ ਦੇਖਣ ਨ ਪਾਏ।
ਖਾਲਸੇ ਬੁੰਗਾ^੨ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਲਾਯਾ। ਤਿਨ ਕੋ ਸਕੈ ਨ ਕੋਊ ਭਵਾਯਾ॥੫॥

ਅਬ ਪਰਬਤ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਪਹਾੜੀ ਰਾਜੇ ਕਹਿਲੂਰੀਏ^੧ 'ਪੁਰ ਚੜ੍ਹਾਈ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਜਾਬ ਬੰਦੇ ਜਬ ਜਿੱਤ ਲਈ, ਚੜ੍ਹ੍ਹੇ ਸੁ ਪਰਬਤ ਵੱਲ।
ਡੇਰਾ ਕੀਰਤਪੁਰ ਕੀਯੋ, ਅਨੰਦਪੁਰੈ ਕੁਛ ਤੱਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

'ਅਬ ਹਮ ਜਿੱਤ ਸੁ ਲਈ ਪੰਜਾਬ। ਅਬ ਚੜ੍ਹ ਪਰਬਤ ਕਰਿਯੈ ਖੂਬ।
ਮਿੱਤ੍ਰਨ ਸੁਖ ਔ ਦੁਸ਼ਮਨ ਦੁੱਖ। 'ਦਯੋਂ ਪਛਾਣ ਤਿਸ ਰੱਜ ਔ ਭੁੱਖ॥੨॥
ਜਿਨ ਜਿਨ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਦੁਖ ਦਯੋ। ਸੋ ਉਨ ਚਹੀਯਤ ਉਧਾਰ ਉਤਰਯੋ।
ਸਿਰ ਕਹਿਲੂਰਨ ਕੈ ਬਹੁ ਬਦੀ। ਸਭੇ ਲੜਾਈ ਇਨ ਤੇ ਵਧੀ॥੩॥
ਜਾਇ ਦਿੱਲੀ ਇਨ ਕਰੀ ਪੁਕਾਰ। ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਭਖਾਯੋ ਇਨ ਕਈ ਬਾਰ।
ਲਿਖਾਯੋ ਲਹੌਰ ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਪ੍ਰਵਾਨੇ। ਲਜਾਯੋ ਚੜ੍ਹਾਇ ਸਭ ਸੂਬੇ ਮੁਸਲਮਾਨੇ॥੪॥
ਦਸ ਲਖ ਫੌਜ ਰਹਿ ਦਰੈ ਕੰਧਾਰ। ਲਿਖਾਇ ਲਜਾਯੋ ਯਹਿ ਮੱਦਤਕਾਰ^੪।
ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਇਨ੍ਹੈਂ ਮ੍ਰਵਾਏ। ਇਨ ਦੀਨੇ ਦੁਖ ਸਭਿ ਗੁਰ ਪਾਏ॥੫॥

੧ ਪਾਸੇ (ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ, ਸਭ ਥਾਂ)। ੨ ਪੈਰ ਅਗ੍ਰਾਂ ਨਾ ਕੋਈ ਪੁੱਟਦਾ। ੩ ਫੌਜੀ ਸਾਜ਼ ਸਾਮਾਨ ਤੇ ਰੁਪਿਆ ਰੱਖਣ ਦੀ ਥਾਂ (ਫਾ.ਬੁਨ+ਗਾਹ)। ੪ ਰਿਆਸਤ ਬਿਲਾਸਪੁਰ ਦਾ ਇਲਾਕਾ, ਕਹਿਲੂਰ ਦੇ ਰਾਜਾ ਭੀਮਚੰਦ ਨੇ ਅਕਾਰਣ ਦਸਮੇਸ਼ ਪਿਤਾ ਨਾਲ ਜੰਗ ਕਰ ਕੇ ਭਾਰਤ ਨੂੰ ਸਖਤ ਨੁਕਸਾਨ ਪਹੁੰਚਾਇਆ ਸੀ। ੫ ਤਲਾਈ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੬ ਖੁਸ਼ਹਾਲੀ (ਮਿੱਤਰਾਂ ਨੂੰ) ਅਤੇ ਭੁੱਖ (ਦੁਸ਼ਮਣਾਂ ਨੂੰ) ਖੂਬ ਪਛਾਣ ਕੇ ਦਿਆਂਗਾ। ੭ ਉਧਾਰ ਲਾਹਵਾਂਗਾ। ੮ ਮੱਦਦਗਾਰ, ਮੱਦਦ 'ਤੇ। ੯ ਪੈ, ਨੂੰ।

ਪਹਿਲੋਂ ਕਤਲ ਕਰੋਂ ਕਹਿਲੂਰ। ਬਿਲਾਸਪੁਰੋਂ ਫਿਰ ਲੁਟੋਂ ਜ਼ਰੂਰ।
 'ਸਪਤ ਧਾਰ ਮਧ ਆਧੂਰਿ ਮਿਲਾਓ। ਹੋਇ ਸਿੱਖ ਤਿਹ ਰੱਖਯੋ ਕਰਾਓ'॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਬੰਦੈ ਕਹਿਲੂਰੀਅਨ ਕਹੀ, 'ਖਬਰ ਹੋਹੁ ਦਾਰ।
 ਅਕੈ ਤਾਂ ਹਮ ਰੱਯਤ ਬਨੋ, ਅਕੈ ਲਰੋ ਹਮ ਨਾਰ'॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੈਂ ਆਯੋ ਅਬ ਪ੍ਰਬਤ ਲੁਟਾਵਨ। ਗੁਰ ਕਹੀ ਧੂੜਿ ਸਤ ਧਾਰ ਮਿਲਾਵਨ।
 ਜੋ ਕਿਛੁ ਹੁਇ ਕਰ ਲਿਹੁ ਤਕੜਾਈ। ਮਾਰੂੰ ਤੁਮ ਕੋ ਢੋਲ ਬਜਾਈ'॥੮॥
 ਸੋ ਸੁਨ ਰਾਜੇ ਗਰਰਾ^੧ ਕੀਆ। 'ਹਮ ਬਸੈ ਪ੍ਰਬਤੀ ਬਡ ਉੱਚੇ ਥੀਆ'।
 ਮੰਤ੍ਰ ਜੰਤ੍ਰ ਤੁਹਿ ਪੁਜੈ ਹਮ ਪੁਰ ਨਾਹਿ। ਬਹੁ ਦੇਵ ਦੇਵੀ ਰਹਿੰ ਪਰਬਤ ਮਾਹਿੰ॥੯॥
 ਜੱਟ ਬੂਟ ਕਰ ਲਜਾਯੋ ਸਿਪਾਹਿ। ਹਮ ਤੇਗ ਅਗੈ ਕਹੁ ਕਬ ਟਿਕੈ ਵਾਹਿ।
 ਔ ਜਿਸ ਗੁਰੂ ਤੁਮ ਭੇਜੇ ਆਏ। 'ਉਨ ਕੋ ਦੇਖ, ਹਮ ਕਸ ਹਥ ਲਾਏ'॥੧੦॥
 ਪ੍ਰਬਤ ਚੜ੍ਹੇ ਬਿਨ 'ਅਲਖ ਨ ਲਹਯੋ'। 'ਇਮ ਬਚ ਅਗਯੋਂ ਕਹਿਲੂਰੀ ਕਹਯੋ।
 ਤੋ ਜਾ ਜੇਜੋ^{੧੨} ਚੜ੍ਹੇ ਬੰਦੇ ਜੀ ਬਹਯੋ। ਤਿਹ ਇਕ ਬੜਾ ਬੰਦੇ ਜੀ ਕਯੋ^{੧੩}॥੧੧॥
 ਸੱਦ ਲੋਕਨ ਤਹਿ ਹੋਕੋ ਦਿਵਾਯੋ। 'ਜਿਸ ਹੁਇ ਦੁਖ ਸੁਖ ਇਸ ਤੈ ਪਾਯੋ।
 ਹਮ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਸਿੱਧੀ 'ਖੋਸ ਆਣੀ। ਦੇਵ ਦੇਵੀ ਲਯਾ ਈਹਾਂ ਪ੍ਰਗਟਾਣੀ'॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁ ਦੁਖੀਏ ਚਲ ਤਿਹ ਅਏ, ਗਏ ਸੁ ਦੁਖ ਗਵਾਇ।
 ਦੂਧ ਪੂਤ ਤਿਹ ਬਹੁ ਮਿਲੇ, ਮਨ ਇੱਛੇ ਫਲ ਪਾਇੰ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਜੇ ਕਹਿਲੂਰੀ ਫਿਕਰ ਬਡ ਕੀਯਾ। 'ਸਭ ਜਲੰਧੀਅਨ ਲਿੱਖ ਸੁ ਦੀਆ।
 'ਇਕ ਉਠਯੋ ਅਬੈ ਹੈ ਔਰ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਅਬ ਰਲ ਲੁਟੀਐ ਉਸ ਕੋ ਮਾਰ'॥੧੪॥

੧ ਸਪਤ ਧਾਰਾ, ਅਨੰਦਪੁਰ ਦੇ ਆਸ-ਪਾਸ ਦੀਆਂ ਸਤ ਰਿਆਸਤਾਂ। ਸਾਰੇ ਪਹਾੜੀ ਰਾਜੇ 'ਬਾਈਧਾਰ' ਕਹਿਲਾਉਂਦੇ ਹਨ। ਸਪਤ ਧਾਰਾਂ ਇਹ ਸਨ: ਕਹਿਲੂਰ, ਕਟੋਚ, ਜਸਵਾਲ, ਜਸਰੋਟ, ਹਿੰਡੂਰ, ਡਢਵਾਲ ਅਤੇ ਸ਼੍ਰੀਨਗਰ (ਗੜ੍ਹਵਾਲ)। ਇਨ੍ਹਾਂ ਰਿਆਸਤਾਂ ਦੇ ਰਾਜੇ ਦਸਮੇਸ਼ ਨਾਲ ਨਹੁੰ ਲੈਂਦੇ ਰਹੇ ਸਨ। ੨ (ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀ) ਧੂੜ ਉਡਾ ਦਿਆਂਗਾ, ਮਿੱਟੀ ਵਿਚ ਮਿਲਾ ਦਿਆਂਗਾ। ੩ ਰਖਿਆ। ੪ ਖਬਰਦਾਰ ਹੋ ਜਾਓ, ਤਿਆਰ ਹੋ ਜਾਓ। ੫ ਜਾਂ ਤਾਂ। ੬ ਨਾਲ। ੭ (ਡਿੰ.) ਗੁਰਰ, ਗੁਰੂਰ, ਘੁਮੰਡ। ੮ ਥਾਂ। ੯ ਵੇਖ ਉਸ ਗੁਰੂ ਨੂੰ ਅਸਾਂ ਕਿਹੋ ਜਿਹੇ ਹੱਥ ਵਿਖਾਏ ਸਨ? ੧੦ ਅਲਖ ਨਹੀਂ ਮੁੱਕਦੀ, (ਉਸ ਦਾ) ਵਿਨਾਸ਼ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ੧੧ ਅਜਿਹਾ ਬਚਨ। ੧੨ ਜੇਜੋ ਵੱਲ ਪਹਾੜੀ ਰਿਆਸਤ। ੧੩ ਕੀਤਾ, ਬਣਾਇਆ। ੧੪ ਖੋਹ ਲਿਆਂਦੀ। ੧੫ ਜਲੰਧਰੀ ਆਦਿ ਸਭ ਰਾਜਿਆਂ ਨੂੰ ਲਿਖ ਕੇ ਸੁਨੇਹਾ ਭੇਜ ਦਿੱਤਾ।

ਹੈ ਕੱਚੀ ਅਬ ਸੋਇ ਬਲਾਇ। ਹੁਇ ਪੱਕੀ ਤਬ ਮਰਗੀ ਹਥ ਲਾਇ।
 ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਕਰੂ ਖੁਆਰੀ। ਜੋ ਦਸ ਲਖ ਰਲ ਕੱਢੋ ਥੋ ਮਾਰੀ॥੧੫॥
 ਵਹੀ ਅੰਡ ਬਚ ਟਿਡ ਜਿਮ ਛਡ ਗਯੋ। ਅਬ ਵਹੀ ਪਰਾਚਿਤ ਹਮ ਲਗ ਅਯੋ।
 ਵੋ ਭੀ ਕਹਾਵਤ ਗੁਰ ਜਿਮ ਕ੍ਰਮਾਤੀ। ਪਰ ਹੈ ਰਸਾਇਣੀ ਹਮ ਇਮ ਜਾਤੀ॥੧੬॥
 ਅਕੈ ਪਾਰਸ^੩ ਅਕੈ ਪੌਰਸ^੪ ਪਾਸੇ। ਕੱਢ ਦੇਤ ਬਹੁ ਮੁਹਰੈਂ ਖਾਸੇ।
 ਅਬ ਉਸ ਕੋ ਕਿਮ ਲਈਐ ਫਰੈ^੫। ਤੋ ਹਮ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਕਾ ਕੰਮ ਸਰੈ॥੧੭॥
 ਹੈ ਪਰਬਤ ਬਹੁ ਲੋਹੇ ਖਾਣ। ਲੇ ਪਾਰਸ ਕਰੀਐ ਸੁਰਣ^੬ ਠਾਣ^੭॥
 ਔ ਜੁ ਹੈ ਰਸਾਇਨ ਉਸ ਪਾਹਿ^੮। ਸਿਖ ਲਉਗੁ ਤੋ ਛਡੀਅਗੁ ਤਾਂਹਿ॥੧੮॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਹੋਹਿ ਨ ਪਾਰਸ ਰਸਾਇਣੇ, ਵਹੁ ਕਹਿ ਤੇ ਦਰਬ ਲਿਆਇ।
 'ਪਹਿ ਉਸ ਰਾਜਨ ਵਣਜ ਹੈ, ਵਹੁ ਇਤੋ ਖਰਚ ਕਹਿ ਖਾਇ'॥੧੯॥
 ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਰਾਜੇ ਬਹੁ ਚਲ ਆਏ। ਜੋ ਆਪ ਨ ਆਏ, ਤਿਨ ਬਜੀਰ ਘਲਾਏ।
 ਤੋ ਆਇ ਸਭਨ ਮਿਲ ^{੧੦}ਮਤੋ ਮਤਾਏ। 'ਕਿਮ ਜੀਵਤ ਉਸ ਕੋ ਲੱਯੈ ਫੜਾਏ'॥੨੦॥
 ਤੋ ਰਸਾਇਣ ਦੱਸੈ, ਔ ਪਾਰਸ ਦਏ। ਜੋ ਵਹਿ ਮਾਰਿ ਲਈਐ ਹਮੈਂ ਕੌਣ ਬਤਏ।
 ਕਿਮ ਛਲ ਸੋਂ ਉਸ ਜੀਵਤ ਫੜੋ। ਉਸ ਸਿਉਂ ਪਹਿਲੇ ਇਮੈ^{੧੧} ਨ ਲੜੋ'॥੨੧॥
 ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਉਸ ਮਾਰੇ ਸਭ ਖੂਨੀ।' ਕੋ ਕਹੈ, 'ਬਚਾਉ ਉਸ ਤੇ ਜਾਨ ਅਪਨੀ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਉਸ ਮਾਰੇ ਮੈਦਾਨੇ। ਘੋਰ ਚੁਤਰਫੋਂ ^{੧੨}ਮਤ ਪਾਵੈ ਜਾਨੇ'॥੨੨॥
 ਜਿਮ ਚਿਤ ਆਵੈ ਤਿਮ ਹੀ ਭਾਖੈ^{੧੩}। ^{੧੪}ਜਿਤਨਕ ਮੁਖ ਵਹੁ ਤਿਤਨਕ ਆਖੈਂ।
 ਆਗੈ ਸੁਨੋ^{੧੫} ਬੰਦੇ ਕੀ ਬਾਤ। ਵਕੀਲ ਰਾਜਨ ਕੇ ^{੧੬}ਘਲੇ ਸਦਾਤ॥੨੩॥

੧ ਮਰੋਗੇ (ਜੇ ਪੱਕਣਪੁਰ ਹੱਥ ਲਾਓਗੇ)। ੨ ਅੰਡੇ, ਬੱਚੇ। ੩ ਇਕ ਕਲਪਿਤ ਪੱਥਰ ਜਿਸ ਦੀ ਛੁਹ ਨਾਲ ਲੋਹਾ ਸੋਨਾ ਬਣ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੪ ਛੁਹ, ਸਪਰਸ਼। ੫ ਫੜ (ਲਈਏ)। ੬ ਸੋਨਾ। ੭ ਅਸਥਾਨ। ੮ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੯ ਉਸ ਦਾ ਰਾਜਿਆਂ ਵਰਗਾ ਵਰਤ-ਵਰਤਾਰਾ ਹੈ, ਉਹ ਇਤਨਾ ਖਰਚ ਕਿਥੋਂ ਕਰਦਾ ਖਾਂਦਾ ਹੈ? ੧੦ ਮਤਾ ਪਕਾਇਆ, ਸਲਾਹ ਕੀਤੀ। ੧੧ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਐਵੇਂ ਹੀ। ੧੨ ਮਤਾਂ ਨਿਕਲ ਜਾਏ, ਜਾ ਨਾ ਸਕੇ। ੧੩ ਬੋਲਦੇ, ਕਹਿੰਦੇ। ੧੪ ਜਿੰਨੇ ਮੂੰਹ, ਓਨੀਆਂ ਹੀ ਗੱਲਾਂ। ੧੫ ਸੁਣੋ। ੧੬ ਸੱਦ ਘੱਲੇ, ਬੁਲਵਾ ਭੇਜੇ।

ਬੰਦੇ ਨੇ ਰਾਜਿਆਂ ਦੇ ਵਕੀਲਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਸਿਪਾਹੀਆਂ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਵਿਖਾਉਣੀ

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਕੋ ਸੱਦ ਐਸੇ ਕਹਜੋ, 'ਤੁਮ ਕਾਹਲ ਕਾਹਿ ਕਰਾਹੂ?
ਤੁਮ ਕਾਹਲ ਕੀਤੇ ਨਹਿਂ ਬਚੋ, ਕੁਈ 'ਬਚਨੋ ਜਤਨ ਕਮਾਹੂ॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਐ ਜੁ ਚਹੇ ਲਜਾਈ ਫੌਜ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ^੧ਸੋਊ ਮਾਰ ਹਮ ਪ੍ਰਿਥਮ ਗਵਾਈ।
ਇਮ ਲੁਕ ਲੁਕ ਜੋ ਮਤੇ ਮਤਾਏ। ਹਮ ਤੇ ^੨ਛਾਨੇ ਰਹੇ ਨ ਵਾਏ॥੨੫॥
ਚਹੇ ਜਿ ਤੁਮ ਸਭ ਖੂਨੀ ਮਾਰੇ। ਤੋ ਪਰੇ ^੩ਰਹੋਗੇ ਖੇਤ ਮਝਾਰੇ।
ਚਹੇ ਰਸਾਇਣ ਪਾਰਸ ਫੜ ਲੈਹੋ। ਮੈਂ ਏਕਲ ਆਵੋਂ ਤੋ ਫੜਜੋ ਨ ਜੈਹੋ॥੨੬॥
ਮੈਂ ਛਲ ਬਲ ਤੁਮ ਆਵੋਂ ਨ ਦਾਇ^੪। ਮੋ ਕੋ ਲੇਵੋ ਘਰੇ ਬੁਲਾਇ।
ਬੈਠ ਇਕਲ^੫ ਤੁਮ ਕਹੀ ਸਲਾਹਿ। ਸਭ ਤੁਮ ਮਨ ਕੀ ਦਈ ਬਤਾਇ॥੨੭॥
ਤੋ ਵਕੀਲ ਉਨ ਅਗਜੋਂ ਕਰੀ: 'ਹਮਰੇ ਦੇਸ ਭੀ ਹੈਂ ਚੇਲੇ ਅਸ ਕਈ'।
ਤੋ ਬੰਦੇ ਬਚ^੬ ਐਸ ਉਚਾਰੇ। 'ਉਨਿ ਦੇਖੋ ਲੜਾਇ ਇਕ ਹਮ ਸਿੰਘ ਨਾਰੇ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮ ਕਰੈਂ ਪ੍ਰਤਗਯਾ ਪ੍ਰਿਥਮ ਇਮ, 'ਤੁਮ ਪੰਜਨ ਆਨ ਖੜਾਉ।
^{੧੦}ਹਮ ਇਕ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਜਿਮ ਲੜੈਂ, ਮੈਂ ਦੇਉਂ ਤਿਵੈਂ ਲੜਾਇ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਉਨ ਵਕੀਲਨ ਐਸ ਉਚਾਰਾ: 'ਹਮ ਜਿਤੈਂ ਤੋ ਕਿਆ ਦੇਹੋ ਭਾਰਾ^{੧੧}?
ਹਮ ਹਾਰੈਂ ਤੋ ਤੁਮ ਕਯਾ ਲੇਹੋ? ਦੇਉ ਬਾਤ ਹਮ ਕੋ ਲਿਖ ਦੇਹੋ॥੩੦॥
ਝਟ ਬੰਦੈ ਜੀ ਯੋਂ ਲਿਖ ਦੀਯੋ। 'ਜੋ ਤੁਮ ਜਿਤੇ, ਦੂਰ ਦਾਰਿਦ^{੧੨} ਕਰਾ ਲੀਯੋ।
ਜਿਤਕ ਦਰਬ ਹੁਇ ਤੁਮ ਕੋ ਲੋੜ। ਮੈਂ ਭਰ ਦੇਉਂ ਤਿਤੇ ਕਰੋੜ॥੩੧॥
ਪਾਰਸ ਰਸੈਣੋ ਸੋਇਨੋ ਹੋਇ। ਮੋਤੀ ਜੁਵਾਹਰ ਕਰ ਦੇਉਂ ਤੋਇ'।
ਇਤਨਕ ਕਹਿ ਹਥ ਖੀਸੈ ਪਾਇ। ਮੋਤੀ ਜੁਵਾਹਰ ਕਰ ਦੇਏ ਖਿੰਡਵਾਇ॥੩੨॥
'ਮੈਂ ਜੀਤੋਂ ਲਿਉਂ ਰੱਯਤ ਬਨਾਇ। ਪੈਸਾ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਲਉਂਗੁ ਭ੍ਰਵਾਇ।
^{੧੩}ਮਾਇ ਤੁਮਰੀ ਕਾ ਕਯਾ ਖਰਚ ਹੋਇ। ਮੈਂ ਲੈਂਗੁ ਮਾਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਯੋਂ ਸੋਇ॥੩੩॥

੧ ਬਚਾਓ ਦੇ ਜਤਨ ਕਰੋ। ੨ ਉਹ (ਫੌਜ) ਤਾਂ ਅਸਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਮਾਰ ਮੁਕਾਈ ਹੈ। ੩ ਅਸਲੀਅਤ ਜਾਣੇ ਬਿਨਾਂ ਨਹੀਂ ਰਹਿ ਸਕਦੇ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਸਾਨੂੰ ਸਾਰਾ ਪਤਾ ਹੀ ਹੈ)। ੪ ਖੇਤ ਰਹੋਗੇ, ਮਾਰੇ ਜਾਓਗੇ (ਰਣ ਭੂਮੀ ਵਿਚ)। ੫ ਦਾਉ, ਫਰੇਬ। ੬ ਇਕੱਲਿਆਂ। ੭ ਬਚਨ। ੮ ਨਾਲ, ਸਾਥ। ੯ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਪੰਜ ਜੁਆਨ ਲਿਆ ਖਲਾਰੋ। ੧੦ ਸਾਡੇ ਇਕ ਸਿੰਘ ਨਾਲ। ੧੧ ਭਾਤਾ, ਇਵਜ਼ਾਨਾ, ਜੁਰਮਾਨਾ। ੧੨ ਦਰਿਦ੍ਰ, ਕੰਗਾਲੀ, ਭੁੱਖ, ਨੰਗ। ੧੩ ਤੁਹਾਡਾ ਕੀ ਜਾਵੇਗਾ, ਕੀ ਹਰਜ ਹੋਵੇਗਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਮੋਂ ਲਿਖਾਓ ਮੈਂ ਨਹੀਂ, ਮੈਂ ਲਊਂਗਾ ਅਪਨੇ ਜੋਰ।
ਯਹੀ ਪ੍ਰਤੱਗਯਾ ਦੇਖ ਕੈ, ਫਿਰ ਦੇਖਯੋ ਕੋਊ ਔਰ॥੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਵਕੀਲਨ ਲਿਖ ਨਿਰਪ^੧ ਘਲਾਏ। 'ਪੰਜ ਜੁਵਾਨ ਬਡ ਘੱਲੋ ਚੁਗਾਏ'^੨।
ਸੋ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਪੰਜ ਦਏ ਘਲਾਇ। ਹੁਤੇ ਮੀਏ^੩ ਸੋ 'ਬਡ ਕਦ ਵਾਇ॥੩੫॥
ਸਾਥ ਉਨੈਂ ਬਹੁ ਘਲੀ ਸਿਪਾਹਿ। ਮਤ ਬੰਦਾ ਉਨਿ ਛਲੋਂ ਝੁਠਾਹਿ^੪।
ਤਬ ਬੰਦੈ ਸਿੰਘ ਪੰਜ ਮੰਗਾਏ। ਕਹਯੋ ਬੰਦੇ, 'ਤੁਮ ਕੋ ਕੋ ਭਾਇ'^੫॥੩੬॥
ਦੇਖਤ ਨਿਕਸ^੬ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਫਰਾ^੭। ਸੱਦ ਬੰਦੇ ਪਿੱਠ ਤਿਸ ਹਥ ਧਰਾ।
ਅੰਗਦ^੮ ਜਿਮ ਬਲ ਤਿਸ ਮਹਿ ਧਾਰਾ। ਤੋਂ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਐਸ ਉਚਾਰਾ॥੩੭॥
ਇਨ ਪਾਂਚਨ ਕੋ ਅਬ ਕਯਾ ਕਾਮ। ਰਖਯੋ ਪਿਛੈ ਕਿਮ ਪੰਜ ਸੋ ਥਾਮ।
ਸਤਿਗੁਰ ਨੇ ਹੈ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਮੈਂ ਸਵਾ ਲਖ ਸੋਂ ਲੜਾਊਂ ਇਕ ਪਜਾਰਾ'॥੩੮॥

ਤੋਂ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਪੈਰ ਪਸਾਰਾ

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਤ^੧ ਬੈ ਪੰਜ ਜੇਊ^੨ ਆਏ, ਦਿਯੋ ਇਤ ਤੇ ਇਕ ਤੁਰਵਾਇ^੩।
ਜਾਇ ਤਿਨੈ ਕੈ ਮਧ ਖੜਯੋ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਫਤੇ ਬੁਲਾਇ॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਪੈਰ ਪਸਾਰਾ। ਅੰਗਦ ਜਿਮ ਉਨ ਕੋ ਲਲਕਾਰਾ।
'ਹਮਰੇ ਚਰਨ ਕੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਉਠਾਓ। ਪਿਛੈ ਚਹੋ ਸੋ ਔਰ ਕਰਵਾਓ'॥੪੦॥
ਤੋਂ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਐਸੇ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਪ੍ਰਿਥਮੈ, ਹਮ ਤੇ ਪੈਰ ਛੁਹਾਯੋ।
ਹਮ ਸੋਂ ਦਸਤ-ਪੋਸ਼ੀ^੪ ਕਰ ਲਯੋ'। ਉਨੈਂ ਕਹੇ ਆਗੇ ਹਥ ਕਯੋ॥੪੧॥
ਉਨ ਮਧ ਹੁਤੋ ਇਕ ਬਡੋ ਜੁਵਾਨ। ਕਰਯੋ ਹੱਥ ਤਿਨ ਆਗੈ ਆਨ।
ਏਕ ਹਾਥ ਤਿਹ ਫੜ ਜਬ ਲੀਨਾ। ਤੜਫਯੋ ਜੈਸੇ ਜਲ ਬਿਨ ਮੀਨਾ^੫॥੪੨॥

੧ ਪ੍ਰਣ। ੨ ਰਾਜਿਆਂ ਨੂੰ। ੩ ਚੁਣੇ ਹੋਏ, ਛਾਣੇ ਹੋਏ। ੪ ਸਰਦਾਰ, ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਦੇ ਰਾਜ ਕੁਮਾਰਾਂ ਦੀ ਉਪਾਧੀ, ਨਵੇਂ ਬਣੇ ਰਾਜਪੂਤ ਮੁਸਲਮਾਨ। ੫ ਵੱਡੇ ਕੱਦ ਕਾਠ ਵਾਲੇ, ਡੀਲ-ਡੌਲ ਵਾਲੇ। ੬ ਝੁਠਲਾ ਕੇ, ਫਰੇਬ ਦੇ ਕੇ। ੭ ਚੰਗਾ ਲੱਗਦਾ। ੮ ਨਿਕਲ। ੯ ਪੜਾ, ਪਿਆ। ੧੦ ਬਾਲੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਸੁਗਰੀਵ ਦਾ ਭਤੀਜਾ, ਇਹ ਰਾਮਚੰਦਰ ਜੀ ਦਾ ਦੂਤ ਬਣ ਕੇ ਰਾਵਣ ਪਾਸ ਗਿਆ ਸੀ। ੧੧ ਉਸ ਥਾਂ 'ਤੇ, ਓਥੇ। ੧੨ ਜਿਹੜੇ, ਜੋ (ਸਨ)। ੧੩ ਤੜਫਾਇ। ੧੪ (ਫਾ) ਦਸਤ-ਬੋਸ਼ੀ, ਹੱਥ ਚੁੰਮਣਾ, ਹੱਥ ਮਿਲਾਉਣਾ। ੧੫ ਮੱਛੀ।

ਇਕ ਹਥ ਤੇ ਫੜ ਸਿੰਘ ਦਬਾਯੋ। 'ਭਯੋ ਚੂਰਨ ਤੋਂ ਵਹੁ ਬਿਲਲਾਯੋ'।
 'ਹਾਇ ਹਾਇ' ਕਰ ਮੁਹੋਂ ਉਚਾਰੀ। 'ਛਡੋ ਖਾਲਸਾ ਸਰਣਿ ਤੁਮਾਰੀ'॥੪੩॥
 ਛਡ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਉਸ ਯੋਂ ਕਹਜੋ। 'ਇਮ ਚਾਹਤ ਚਰਨਨ ਲਗਵਯੋ।
 ਜੋ ਉਠਗੁ ਨਹੀਂ ਤੋਂ ਮਰੋਂ ਤੋਂ ਨਾਹੀਂ। ਚਰਨ ਛੁਹੈ ਘਰ ਜੀਵਤੋ ਜਾਹੀ'॥੪੪॥
 ਪ੍ਰਿਥਮੇ ਏਕ ਲਗੋ ਚਰਣ ਆਨ। ਫਿਰ ਦੂਏ ਤੀਏ ਲਾਯੋ ਤਾਨ^੧।
 ਫਿਰ ਚੌਥੇ ਉਨ ਲੀਓ ਬੁਲਾਇ। ਪੰਜਮੋਂ ਬਹਜੋ ਹੁਤ ਹੱਥ ਤੁੜਾਇ॥੪੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਜਿਮ ਘੁਮ ਝੁਮ ਝੁਕ ਝੁਕੈਂ, *ਤਿਮ ਤਿਮ ਡੂੰਘ ਗਡਾਹਿ।
 *ਜੈਸੇ ਅੰਗਦ ਪਦ ਭਯੋ, ਗਾਡ ਸੁ ਲੰਕਾ ਮਾਹਿ॥੪੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਸਭ ਚਲ ਆਵੋ ਤੁਮ ਬਲ ਸਾਰਾ'।
 ਹੁਇ ਸ਼੍ਰਮਿੰਦੇ ਸੁ ਮੁੜ ਗਏ ਡੇਰੇ। ਭੱਜੇ ਇਮ ਜਿਮ ਛੁਟ ਅਜ^੨ ਸ਼ੇਰੇ॥੪੭॥
 ਔਰ ਬਚਨ ਬੰਦੇ ਫੁਰਮਾਯਾ: 'ਔਰ ਬਾਤ ਕੋਊ ਲੇਹੁ ਪ੍ਰਤਾਯਾ'।
 ਹਮ ਅਬ ਦੇਤ ਹੈਂ ਧਜਾ^੩ ਗਡਾਈ। ਤੁਮ ਬਲ ਕਰ ਸਭ ਦਿਹੋ ਗਿਰਾਈ'॥੪੮॥
 ਸੋਊ ਬਾਤ ਉਨ ਯੋਂ ਮੰਨ ਕਹੀ। 'ਸੋ ਚਹੀਏ ਦੂਰ ਤੁਮ ਡੇਰਜੋਂ ਗਡਵਈ।
 ਤੋਂ ਸਭ ਰਾਜੇ ਹਮ ਦੇਖਨ ਆਏ। ਸਾਚ ਝੂਠ ਤੁਮ ਲੇਹਿ ਪ੍ਰਤਾਏ'॥੪੯॥
 ਫਿਰ ਬੰਦੇ ਜੀ ਐਸ ਉਚਾਰੀ। 'ਤੁਮ ਆਓ ਸਭ ਲੈ ਤਲਵਾਰੀ।
 ਜੇ ਕਰ ਤੁਮ ਤੇ ਪਟੀ ਨ ਜਾਇ। ਉਸ ਕੇ 'ਤੇਗਨ ਸਜੋਂ ਸੁਟੋ ਕਟਾਇ'॥੫੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਤੁਮ ਪਟ ਸਭ ਨਹਿੰ ਸਕੋ, ਤੋਂ ਇਕ ਤੋਂ ਕਟ ਦਯੋ ਲਾਸ^੪।
 ਪਰ ਧਯਾਨ *ਨਿਜੇ ਸਿਰ ਵਲ ਕਰਜੋ, ਮਤ ਤੁਮਰੋ ਸਿਰ ਹੁਇ ਨਾਸ'॥੫੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਜਾਇ ਵਕੀਲਨ ਨ੍ਰਿਪਨ^੫ ਸੁਨਾਈ। ਇਤ ਘਲ ਬੰਦੇ ਧਜਾ ਗਡਾਈ।
 ਸੋ ਸੁਨ ਰਾਜੇ ਅਚੰਭਤ^੬ ਭਏ। ਕਹੈ: 'ਬੰਦੇ ਕੁਛ ਡਿਠ-ਬੰਦ^੭ ਕਏ'^੮॥੫੨॥

੧ ਚੂਰਨ ਵਾਂਗ ਪੀਸਿਆ ਗਿਆ। ੨ ਰੋਇਆ, ਕੁਰਲਾਇਆ। ੩ ਤ੍ਰਾਣ, ਤਾਕਤ, ਜ਼ੋਰ (ਲਾਇਆ)।
 ੪ ਤਿਵੇਂ ਤਿਵੇਂ ਪੈਰ ਹੋਰ ਡੂੰਘਾ ਗਡਿਆ ਗਿਆ। ੫ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲੰਕਾ ਵਿਚ ਅੰਗਦ (ਪੁੱਤਰ ਬਾਲੀ) ਨੇ ਰਾਵਣ
 ਦੀ ਸਭਾ ਵਿਚ ਪੈਰ ਜਾ ਗਡਿਆ ਸੀ, ਜੋ ਕਿਸੇ ਕੋਲੋਂ ਚੁਕਿਆ ਨਾ ਗਿਆ। ੬ ਬੱਕਰੀ (ਜਿਵੇਂ ਬੱਕਰੀ ਸ਼ੇਰ ਤੋਂ
 ਛੁਟ ਕੇ ਭੱਜਦੀ ਹੈ)। ੭ ਅਜਮਾ (ਲਵੇ)। ੮ ਝੰਡਾ। ੯ ਤਲਵਾਰਾਂ ਨਾਲ। ੧੦ ਰੱਸੀ। ੧੧ ਆਪਣੇ ਸਿਰ (ਦਾ
 ਖਿਆਲ ਰਖਿਆ ਜੇ)। ੧੨ ਰਾਜਿਆਂ ਨੂੰ। ੧੩ ਹੈਰਾਨ ਹੋ ਗਏ। ੧੪ ਦੀਠਿਬੰਦ— ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਿ ਬੰਦ ਕਰਨਾ।
 ਇੰਦਰ ਜਾਲ ਦਾ ਖੋਲ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਹੋਰ ਦਾ ਹੋਰ ਦਿੱਸੇ, ਅਜਿਹਾ ਤਮਾਸ਼ਾ, ਜਿਸ ਦੀ ਅਸਲੀਅਤ ਵੇਖਣ
 ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਨਾ ਦਿੱਸੇ। ੧੫ ਕੀਤੇ।

ਦੇਵ ਦੇਵੀ ਨਿਜ ਲਗੇ ਮਨਾਵਨ। ਨਿਜ ਮੰਤ੍ਰਨ ਕੋ ਜਾਪ ਜਪਾਵਨ।
 ਕਹੈ: ਸਵਾ ਪਹਰੇ ਬਾਦਹ ਆਵਹਿ। ਬੰਦੈ ਮੰਤ੍ਰਨ ਕੋ 'ਬਿਹੋ ਕਰਾਵਹਿ'॥੫੩॥
 ਕਹੈ: 'ਪੁਟੈਂ ਹਮ ਕਲ ਕੋ ਆਣ'। ਹੁਤੋ ਬੰਦੇ ਜੀ ਜਾਣੀ ਜਾਣ।
 'ਤੁਸੀ ਰਾਤ ਲੁਕ ਕੈ ਪਟਯੋ ਚਾਹੋ। ਹਮ ਤੁਮ ਕੋ ਦੇਉਂ ਯਹ ਭੀ ਰਾਹੋ'॥੫੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਿਸ^੧ ਉਨ ਦੁਸ਼ਟਨ ਆਨ ਕਰ, ਲਾਇ ਲਯੋ ਸਭ ਜੋਰ।
 ਪਟਿ ਘੁਟਿ ਅਰ ਦਬਿ ਚੱਕ, ^੨ਸਭ ਬਿਧ ਸੋਂ ਰਹਿਓ ਤੋੜ॥੫੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਾਸ ਕਟਨ ਹਿਤ ਤੇਗ ਚਲਾਈ। ਸੋਊ ਤੇਗ ਉਨ ਗਲ ਵਲ ਆਈ।
 ਸੋਊ ਮੋੜ ਵਹੁ ^੩ਮਯਾਨ ਕਰਾਹਿ। ਕਰ ਨਮਸਕਾਰ ਹੁਇ ਦੂਰ ਖੜਾਹਿ॥੫੬॥
 ਕਹਿ: 'ਲਾ ਦੇਖੋ ਆਏ ਜੁ ਹੋਰ। ਰਹਿ ਨਹਿ ਜਾਵੈ ਕਿਸ ਮਧ ਜੋਰ'।
 'ਦੇਖ ਜੋਹਿ ਸਭ ਸੁਮਿੰਦੇ ਭਏ। 'ਨਾਰ ਨਿਵਾਇ 'ਨਾਰਿਨ ਜਿਮ ਧਏ'॥੫੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੈਸੇ ਦੂਰੇ ਜਨਕ^੪ ਕੇ ਭਯੋ ਧਨੁਖ ਅਤਿ ਠਾਢ^੫।
 ਚਕ ਥਕ ਸਭ ਰਾਜੇ ਨਠੇ, ^੬ਭਈ ਧਜਾ ਤਿਮ ਗਾਢ॥੫੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੁਨ ਕਹਿਲੂਰ ਐਸ ਫੁਰਮਾਯਾ। 'ਗੜ੍ਹ ਬਢ^੭ ਅਪਨ ਕਰੋ ਤਕੜਾਯਾ।
 ਜੇਤਿਕ ਫੌਜ ਵੜੈ ਲਯੋ ਵਾੜ। ਔਰ ਬਾਈ ਰਾਜਨ ਲਯੋ ਪਾਸ ਖਾੜ'^੮॥੫੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਾਥੀ ਖੜ੍ਹਾਯੋ ਕੰਸ^੯ ਜਿਮ, ਤਖਤੇ ਖੂਬ ਅੜਾਇ^{੧੦}।
 ਬਾਘਰ ਸਿੰਘ ਇਕ ਤੀਰ ਸੋਂ, ਦੇਵੈ ਸਭਨ ਗਿਰਾਇ॥੬੦॥

੧ ਵਿਹੁ (ਵਿਸ-ਜਹਿਰ) ਕਰ ਦੇਣਗੇ, ਨਾਕਾਰਾ ਕਰ ਦੇਣਗੇ। ੨ ਰਾਤ (ਨੂੰ)। ੩ ਹਰ ਵਿਧੀ ਨਾਲ।
 ੪ ਮਿਆਨ ਵਿਚ ਬੰਦ। ੫ ਵੇਖ-ਭਾਲ ਕੇ। ੬ ਧੌਣ, ਗਰਦਨ (ਸਿਰ ਝੁਕਾ ਕੇ)। ੭ ਨਾਰੀਆਂ ਵਾਂਗ,
 ਇਸਤਰੀਆਂ ਵਾਂਗ। ੮ ਚਲੇ ਗਏ। ੯ ਸੀਤਾ ਜੀ ਦਾ ਪਿਤਾ, ਇਸ ਪਾਸ ਸ਼ਿਵ ਜੀ ਨੇ ਧਨੁਖ ਅਮਾਨਤ ਰੱਖਿਆ
 ਸੀ, ਜੋ ਕਿਸੇ ਕੋਲੋਂ ਨਾ ਚੁਕਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ, ਨਾ ਟੁੱਟਦਾ ਸੀ, ਸੀਤਾ ਜੀ ਦੇ ਸੂਯੰਬਰ ਵੇਲੇ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਚੰਦਰ ਜੀ
 ਨੇ ਤੋੜਿਆ ਸੀ। ੧੦ ਖੜਾ ਰਿਹਾ (ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਨਕ ਦੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ 'ਤੇ ਧਨੁਖ ਖੜਾ ਰਿਹਾ, ਉਸ ਨੂੰ ਕੋਈ ਚੁੱਕ
 ਜਾਂ ਤੋੜ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ ਸੀ)। ੧੧ ਝੰਡਾ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਗੱਡਿਆ ਰਿਹਾ। ੧੨ ਬਹੁਤ (ਆਪਣਾ ਕਿਲ੍ਹਾ ਖੂਬ ਮਜ਼ਬੂਤ
 ਕਰੇ)। ੧੩ ਖੜਾ (ਕਰ ਲਵੇ)। ੧੪ ਮਥੁਰਾ ਦਾ ਇਕ ਰਾਜਾ, ਜੋ ਸ੍ਰੀ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦਾ ਮਾਮਾ ਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਵੱਡਾ
 ਦੁਸ਼ਮਣ ਸੀ। ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਕੇਸਾਂ ਤੋਂ ਫੜ ਕੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ੧੫ (ਭਿੱਤ) ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੇ।

(ਅੱਗ ਲੱਗਣ ਦੀ ਭਵਿੱਖ ਬਾਣੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਬੰਦੇ ਜੀ ਇਮ ਕਹਜੇ ਮੰਡੀ ਵਾਲ ਵਜੀਰ ਬੁਲਾਇ।
'ਲੱਗੂਗੁ ਕਲ ਕੋ ਘਰ ਤੁਮੈ ਅਗਨਿ ਅਕਾਸ਼ੋ ਆਇ॥੬੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਿਜ ਰਾਜੈ ਪੈ ਖਬਰ ਕਰ ਦੇਹਿ। ਕਰ ਉਪਾਉ ਰਖ ਪਾਣੀ ਭਰ ਤੇਹਿ।
ਗ੍ਰੀਬਨ ਕੈ ਘਰ ਲਗੈ ਨ ਆਗ। ਤੋਂ ਰਾਜੇ ਘਰ ਸਭ 'ਜਲ ਜਾਗ'॥੬੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਬਜੀਰ ਸੁਨਿ ਸਭ ਕਹੀ, ਰਾਜੇ ਜਤਨ ਸੁ ਕੀਨ।
ਰਾਤ ਅਧੀ ਵਡ ਵਾਉ ਵਗੀ, ਮਿਲ ਦੋਇਅਨ^੨ ਛਾਰ^੩ ਸੁ ਕੀਨ॥੬੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਲੋਕਨ ਵਲ ਜਬ ਅਗ ਗਈ। ਪਰਜੇ ਮੀਂਹ ਤਬ ਸੋ ਬੁਝ ਗਈ।
ਸਿੱਧ* ਸੈਨ ਮਨ ਚਿੰਤਾ ਅਈ। ਕਰਾਮਾਤ ਬੰਦੇ ਪਿਖ^੪ ਲਈ॥੬੪॥
ਘਲ ਹਲਕਾਰੇ ਲਯੋ ਬਜੀਰ ਬੁਲਾਇ। 'ਸਾਥੋਂ ਬੰਦਜੋਂ ਲੜਜੋਂ ਨ ਜਾਇ'।
ਤੋਂ ਉਨ ਮਿਥਜੋ ਮਿਲਨ ਕੋ ਸਾਜ। ਗਈ ਕਹਲੂਰੋਂ ਫੌਜ ਉਸ ਭਾਜ॥੬੫॥

ਕਹਿਲੂਰੀਆਂ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

{ਪੰਜਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ ਕਹਿਲੂਰੀਆਂ ਦਾ ਆਕੀ^੫ ਕਿਲ੍ਹਾ ਤੋੜ ਦੇਣਾ}

('ਮਾਰੇ ਤੇਰਾਂ ਸੈ ਕਹਲੂਰੀਏ ਤਾਂਹਿ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗੈ ਸੁਨਹੁ ਪ੍ਰਸੰਗ ਫਿਰ ਜੋ ਕਹਿਲੂਰੀਅਨ^੬ ਸੀਸ ਵਿਹਾਇ।
'ਤੇਰਾਂ ਸੋ ਮੀਏਂ ਚੀਏਂ ਕੱਟੇ ਖੂਬ ਬਣਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਕਲੂਰੀਅਨ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਤੁਮ ਭੀ ਅਪਨੇ ਕਰਤਬ ਦਿਖਾਯੋ।
ਕੋ ਅਪਨੇ ਗੜ੍ਹ ਆਕੀ ਕਰੋ। ਬਾਈ ਜਲੰਧੀਏ^੭ ਸਭ ਮਧ ਵੜੋ॥੨॥
ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀ^੮ ਤੁਮ ਲਏਂ ਮਾਰ। ਤੋਂ ਤੁਮ ਛਡ ਫਿਰ ਜਾਓ ਪਹਾਰ^੯।
ਜੋ ਤੁਮ ਉਨ ਤੈ ਮਰੋ ਸੁ ਨਾਂਹਿ। ਤੋਂ ਹਮ ਪ੍ਰਬਤਨ ਕੋ ਛਡ ਜਾਹਿ॥੩॥

੧ ਸੜ ਜਾਣਗੇ। ੨ ਦੋਹਾਂ ਨੇ (ਅੱਗ ਤੇ ਹਵਾ ਨੇ)। ੩ ਸੁਆਹ। ੪ ਵੇਖ (ਲਈ)। *ਸਿੱਧ ਸੈਣ, ਮੰਡੀ ਵਾਲਾ ਰਾਜਾ। ੫ ਸਰਕਸ਼, ਬਾਗੀ। ੬ ਸਿਰ 'ਤੇ ਬੀਤੀ। ੭ ਰਾਜਪੂਤ ਸਰਦਾਰ ਆਦਿ। ੮ ਬਾਈ ਧਾਰ ਦੇ ਰਾਜਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ੧੧ ਜਲੰਧਰ ਦੇ ਹਲਕੇ ਦੇ ਅਤੇ ੧੧ ਫੂਗਰ ਹਲਕੇ ਵਿਚ ਸਨ। ੯ ਸਿੰਘ, ਯੁਵਕ ਖਾਲਸੇ। ੧੦ ਪਹਾੜ।

ਜੋ ਮਾਂਗੋ ਸੋ ਦੇਉਂ ਮੈਂ ਤਾਂਹਿ। ਇਮ ਹਮ ਸੋ ਤੁਮ 'ਲਯੋ ਠਹਿਰਾਇ'।
ਤੋ ਕਲੂਰੀਅਨ ਸੋਊ ਕੀਆ। ਗੜ੍ਹ ਕਲੂਰ ਕਰ ਆਕੀ ਲੀਆ॥੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਡਰੋਲ, ਮਝੇਲੂ, ਨਾਗਲੂ, ਨੰਡੇ, ਸੁਹਲ, ਝੰਡਵਾਲ।
ਕਨੇਤਿ ਡਿਛੰਨ, ਚਿਲਾਹਿਲੇ, ਬਲੜ ਪੰਮੇ, ਡਢਵਾਲ॥੫॥
ਤੇਰਾ ਸੋ ਮੀਏਂ ਚੀਏਂ ਮਧ ਗੜ੍ਹ ਲੀਏ ਸੁ ਵਾੜ।
ਸਪਤ ਗਜਨ ਸਿਰ ਬੰਧ ਤਵੇ ਕੀਨੇ ਰਸਤੇ ਖਾੜ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੈਸ ਖੜੋ ਕੰਸ ਕੁਬਲੀ^੧ ਗਜ ਕੀਨੋ। ਪਿਲਾਈ ਸ਼ੂਬ ਬਹੁਤ ਉਨ ਦੀਨੋ।
ਬਹੁ ਦੂਬ^੨ ਦੇਣ ਮਹਾਵਤਨ ਕਹਜੋ। 'ਆਵਤ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ ਸੁਟਯੋ'॥੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਜੈ ਔਰ ਰਜੌਰੀਆਂ^੩ ਲਏ ਸੁ ਗਿਰਦ ਬਹਾਇ।
ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੋ ਬ੍ਰਤਾਇ^੪ ਕਰ ਔਰ ਖਰਚ ਬਹੁ ਪਾਇ॥੮॥
ਚੌਪਈ॥

ਇਤ ਬੰਦੈ ਜੀ ਪੰਜ ਸਿੰਘ ਤੋਰੇ। ਘਤ ਆਪਨ ਬਚਨਨ ਕੋ ਜੋਰੇ।
ਉਨ ਪਾਂਚਨ ਕੋ ਨਾਮ ਸੁਨਾਉਂ। ਭਿੰਨ ਭਿੰਨ ਉਨ ਪੌਰਖਾ^੫ ਗਾਉਂ॥੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ, ਸਿੰਘ ਕੇਹਰੋ, ਸਿੰਘ ਰਣਜੀਤ ਰਣਜੋਰ।
ਬਜਰ ਸਿੰਘ ਪੰਚਮ ਸਦਯੋ, ਬਿਨ ਸਦਯੋ ਚੜ੍ਹਯੋ ਪੰਥ ਔਰ॥੧੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਪਾਂਚਨ ਕੋ ਸੱਦ ਯੋ^{੧੧} ਬਰ ਦਯੋ। 'ਤੁਮ ਕੋ ਮੌਤ ਨ ਸਸਤ੍ਰੁਨ ਪਯੋ।
ਤੁਮੈ ਅਮੋਘਾ^{੧੨} ਬਾਣ ਹਮ ਦਯੋ। ਹੋਹਿ ਕਾਜ ਜੋ ਮਨ ਚਿਤ ਮਯੋ^{੧੩}॥੧੧॥
ਬਾਘੜ ਸਿੰਘ ਕੋ ਐਸ ਬਤਾਯੋ। 'ਰਸਤੈ ਫੌਜ ਲੜੈ ਉਸ ਘਾਯੋ^{੧੪}।
ਕੇਹਰ ਸਿੰਘ ਕੋ ਘਾਏ^{੧੫} ਹਸਤੀ ਸੌਂਪਾਏ। 'ਇਕੈ ਬਾਣ ਸੋਂ ਦਯੋ ਗਿਰਾਏ'॥੧੨॥

੧ ਪੱਕੀ ਕਰ ਲਵੋ, ਨਿਸਚਿਤ ਕਰ ਲਵੋ। ੨ ਪਹਾੜੀ ਰਿਆਸਤਾਂ (ਦੇ)। ੩ ਸੱਤ ਹਾਥੀਆਂ (ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਲੋਹੇ ਦੀਆਂ ਤਵੀਆਂ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ)। ੪ (ਰਾਹ ਵਿਚ) ਖੜ੍ਹੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੫ ਕੁਵਲੀਯਾ (ਕੁਵਲੀਆਪੀੜ) ਕੰਸ ਦਾ ਵੱਡਾ ਬਲਵਾਲਾ ਅਤੇ ਮਦ ਮੱਤ ਹਾਥੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਅਤੇ ਬਲਰਾਮ ਨੇ ਮਾਰਿਆ ਸੀ। (ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼) ਬਲਿ, ਹਾਥੀ (ਸਸਤ੍ਰੁ ਨਾਮ ਮਾਲਾ ਵਿਚ ਹਾਥੀ ਦਾ ਨਾਮ ਬਲਿ ਵੀ ਹੈ)। ੬ ਧਨ, ਮਾਲ। ੭ ਰਜਵਾੜੇ। ੮ ਵਰਤਾ ਕੇ, ਵੰਡ ਕੇ। ੯ ਆਪਣੇ ਬਚਨਾਂ ਦੇ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ। ੧੦ ਮਰਦੂਹ, ਬਹਾਦਰੀ। ੧੧ ਵਰਦਾਨ ਦਿੱਤਾ। ੧੨ ਜੋ ਨਿਸਫਲ ਨਾ ਜਾਵੇ, ਖਾਲੀ ਨਾ ਜਾਣ ਵਾਲਾ (ਤੀਰ)। ੧੩ ਮਾਂਹਿ, ਵਿਚ (ਜੋ ਦਿਲ ਵਿਚ ਹੋਵੇ)। ੧੪ ਮਾਰ ਦਿਓ। ੧੫ ਦੋ ਹਾਥੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਣਜੋਰ ਸਿੰਘ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ^੧ਬਾਕੀ ਤਿਨ ਦਯੋ ਡਾਲ।
 ਇਕ ਇਕ ਸਿੰਘ ਇਕ ਬਾਣ ਛਡਿ, ਦਿਖਾਯੋ ਅਦਭੁਤ ਖਜਾਲ॥੧੩॥
 ਬਜਰ ਸਿੰਘ ਕੋ ਇਮ ਕਹਜੋ, 'ਤੂੰ ਇਮ ਬਾਣ ਚਲਾਉ।
 ਤਖਤੈ ਚਾਰੋਂ ਚੂਲ ਸੋਂ ਇਕ ਹੀ ਚੋਟ ਤੁੜਾਉ'॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਉ ਸਿੰਘ ਉਠਿ ਪੰਚ ਸਿਧਾਰੇ^੨। ਭਈ ਖਬਰ ਯੋਂ ਪੰਥ ਮਧ ਸਾਰੇ।
 ਸ਼ੇਰਮਸ਼ੋਰਾ^੩ ਉਠ ਸਬਹਨ ਕੀਓ। ਪੰਥ ਬੰਦੈ ਅੱਗੋ ਆ ਕਹਿਓ॥੧੫॥
 'ਲਰਨ ਮਰਨ ਠੌਰ ਹਮ ਪਲਚਾਯੋ। ਫਤੈ ਓਰ^੪ ਅਬ ਉਨ੍ਹੈ ਤੁਰਾਯੋ।
 ਹਮ ਕੋ ਕਿਮ ਅਬ ਕੀਯੋ ਨਕਾਰੇ। ਹਮ ਭੀ ਜਾਵੈਂ ਉਨ੍ਹ ਹੀ ਨਾਰੇ^੫॥੧੬॥
 ਮਗਰੇ ਪੰਥ ਹੱਲਾ ਕਰ ਦਿਯੋ। ਹਲਾ ਹਲਾ ਕਰ ਪੰਥ ਚੜ੍ਹ ਗਯੋ।
 ਪ੍ਰਥਮ ਪੰਜੇ ਸਿੰਘ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ। ਰਸਤੇਦਾਰ ਸੋ 'ਰਹੇ ਦੜਾਇ॥੧੭॥...
 ਕਹੈ: 'ਜਾਂਦੀ ਕਿਮ ਗਲ ਪਾਵੈ ਬਲਾਇ'॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੇਹਰ ਸਿੰਘ ਆਗੈ ਟੁਰਜੋ, ਔਰ ਸਿੰਘ ਦੁਇ ਸਾਥ।
 ਇਕ ਇਕ ਤੀਰ ਤੀਛਨ^੬ ਛਡੇ ਭੰਨੇ 'ਸਤ ਫੀਲਨ ਮਾਥ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਜਰ ਸਿੰਘ ਤਉ ਅਗੈ ਸਿਧਾਯੋ। ਇਕੈ ਬਾਨ ਦੇ ਕਪਾਟ^੭ ਗਿਰਾਯੋ।
 ਚਾਰੋਂ ਚੂਲਯੋਂ ਤੋੜ ਸੁ ਗਯੋ। ਗੜ੍ਹੀ ਮੱਧ ਬਰਥਲੋ ਪਯੋ॥੨੦॥
 'ਤੋ ਲੋ ਦਲ ਖਾਲਸੈ ਕੋ ਆਯੋ। ਜੋ ਉਨਿ ਲਭਯੋ ਸੁ ਕੱਟ ਗਿਰਾਯੋ।
 ਦੇਖਿ ਭਜਤ ਤਿਨ ਲੀਨੇ ਘੇਰ। ਜਿਉਂ ਹੁਤੇ ਮਹਰਮ ਸਿੰਘ ^੮ਸਰਸੋ ਬੇਰ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਉਂ ਸਿੰਘਨ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰ ਫੜ ਕੱਟ ^੯ਦੋ ਧਰ ਕਰ ਦੀਨ।
 ਔਰਨ ਕੇ ਹਥ ਜੋ ਲਭੇ ਜਾਨ ਛੋਡ ਲਏ ਛੀਨ^{੧੦}॥੨੨॥

੧ ਬਾਕੀ ਹਾਥੀ (ਪੰਜ) ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸੌਂਪੇ, ਕਿ ਇਹ ਤੁਸਾਂ ਮਾਰਨੇ ਹਨ; ਜਦ ਕਿ ਦੋ ਹਾਥੀ ਕੇਹਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਮਾਰਨੇ ਸਨ। ੨ ਨਿਕਲ ਪਏ। ੩ ਸ਼ੇਰਸ਼ਰਾਬਾ, ਰੌਲਾ-ਗੌਲਾ। ੪ ਲੜਨ ਮਰਨ ਦੀ ਥਾਂ ਸਾਨੂੰ ਫਸਾਇਆ। ੫ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ (ਪਰ ਫੜ੍ਹੇ ਵਾਲੇ ਪਾਸੇ ਹੁਣ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਟੋਰ ਦਿੱਤਾ)। ੬ ਨਾਲ ਹੀ। ੭ ਦੜ ਵੱਟ ਰਹੇ (ਸਾਹ ਘੁੱਟੀ ਰੱਖੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ, ਉਹ ਨਾ ਕੁਸਕੇ)। ੮ ਤੀਖਣ, ਤਿੱਖੇ। ੯ ਸੱਤਾਂ ਹਾਥੀਆਂ ਦੇ ਮੱਥੇ ਤੋੜ ਦਿੱਤੇ। ੧੦ ਭਿੱਤ, ਤਖਤ। ੧੧ ਤਦ ਤਕ, ਉਸ ਸਮੇਂ ਤੱਕ। ੧੨ ਸਰਸੋ=ਬਹੁਤੀ, ਕਾਫ਼ੀ ਦੇਰ ਤੋਂ, ਚਿਰ ਤੋਂ। ੧੩ ਦੋ ਧੜ, ਦੋ ਟੋਟੇ। ੧੪ ਖੋਹ (ਲਏ)।

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਬੰਦੇ ਜੀ ਗੈਲ 'ਚਢ ਆਯੋ। ਰਾਜਾ ਨਠੋ ਦੇਖ ਦਲ ਗੈਲੋ ਖੜਾਯੋ।
 'ਨਠੈ ਗੈਲ' ਕਹਯੋ, 'ਪੜਨੋ ਨਾਂਹਿ'। ਮਾਰੇ ਤੇਰਾਂ ਸੈ ਕਲੂਰੀਏ ਤਾਂਹਿ॥੨੩॥
 ਖਾਤੇ^੨ ਤੇਰਾਂ ਤਹੀਂ ਪੁਟਾਇ। ਸੌ ਸੌ ਗਿਨ ਕੈ ਦਏ ਦਬਾਇ।
 ਤਬ ਬਿਲਾਸਪੁਰੇ ਵਲ ਬੰਦਾ ਧਾਯੋ। ਮਾਰ ਲੂਟ ਤਉ ਫੂਕ ਗਿਰਾਯੋ॥੨੪॥
 *^੩ਸਪਤਧਾਰ ਮਧ ਪਰ ਗਈ ਧਾਂਕ। ਸਭਨ ਮਿਲਨ ਕਹਿ ਘੱਲਯੋ ਵਾਕ।
 'ਹਮ ਤੋ ਹੁਤੇ ਘਰ ਸਿਖ ਗੁਰ ਕੇਰੇ'। ਹੁਤੇ ਕੀਏ ਗੁਰ ਕਲੂਰੀਅਨ ਭੇਰੇ^੪॥੨੫॥
 ਇਮ ਕਹਿ ਕੇ ਸਭ ਹੀ ਮਿਲ ਪਏ। ਟਕੇ ਪਤਸਾਹੀ ਸਭ ਭੇਜਤ ਭਏ।
 ਹੋਇ ਸਿੱਖ ਜੋ ਪੈਸਾ ਦੇਇ। ਬੰਦੇ ਤੇ ਵਹਿ ਮੁਹਰਾਂ ਲੇਇ॥੨੬॥
 ਦੁੱਧ ਸੁਖੇ^੫ ਤਿਸ ਮਿਲੈ ਸੁ ਦੁੱਧ। ਪੁਤ ਮੰਗੇ ਪੁਤ ਆਵੈ ਸੁੱਧ^੬।
 ਦੁਖੀਏ ਦੁਖ ਹੋਵੈ ਤਿਸ ਦੂਰ। ਧਨ ਮਾਂਗੈ ਘਰ ਹੁਇ ਭਰਪੂਰ॥੨੭॥
 ਸਿਖ ਪੰਜਨ ਤੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਵੈ। ਜੋਊ ਮਾਂਗੈ ਸੋਊ ਦਿਵਾਵੈ।
 ਦੇਵ ਭੂਤ ਮੁਖ ਦੇਖੈ ਜਾਇ। ਰਹੈ ਨਹੀਂ ਜੋ ਹੋਵੈ ਬਲਾਇ॥੨੮॥
 ਸਿਧ ਪਰਬਤੀ ਰਹੇ ਸਿਧ ਲਾਇ। ਬੰਦਾ ਸਭ ਤੇ ਅਧਿਕ ਸਦਾਇ।
 ਜੋ ਚਿਤਵਤ ਕੋ ਦੂਰੋਂ ਆਵੈ। ਬੰਦਾ ਚਿਤ ਕੀ ਬਾਤ ਬਤਾਵੈ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਇ ਮਿਲੈ ਜੋ ਪ੍ਰਥਮ ਹੀ ਤਿਹ ਬੰਦਾ ਸੁਖੁ ਦੇਇ।
 ਆਇ ਮਿਲੇ 'ਭਿੜ ਲੜ ਜੋਊ, ਤਿਸ ਕੁਛ ਬਖਸ਼ੇ ਕੁਛ ਲੇਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਗੁਰੂ ਕੋਟ ਲੋ^੭ ਬੰਦਾ ਗਯੋ। ਤਿਹ ਥਾਂ ਥਾਣਾ ਬੰਦੇ ਕਯੋ^੮।
 ਸੁਖੇਤੜ^੯ ਆਇ ਬੰਦੇ ਜੀ ਮਿਲੇ। ਭਏ ਨਦੋਣੀ^{੧੦} ਵਕੀਲ ਤਹਿ ਭਲੇ॥੩੧॥

੧ ਚੜ੍ਹ (ਆਇਆ) ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੨ ਖੱਡਾਂ, ਟੋਏ। ੩ ਸਤ ਧਾਰ ਦੇ ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਵਿਚ। ੪ ਦੇ।
 ੫ ਭੇਰੀ ਵਾਲੀ ਸੈਨਾ, (ii) ਭੇਲ, ਸੰਜੋਗ ਕਰ ਕੇ, ਮੇਲ ਨਾਲ। ੬ ਸੁੱਖਣਾ ਸੁੱਖੇ। ੭ ਨਿਰੋਲ। ੮ ਲੜ-ਭਿੜ
 ਕੇ, ਲੜਨ ਉਪਰੰਤ। ੯ ਤੱਕ। ੧੦ ਕੀਤਾ, ਬਣਾਇਆ। ੧੧ ਸੁਕੋਤ ਰਿਆਸਤ ਦੇ। ੧੨ ਨਾਦੋਣ ਦੇ, ਜਵਾਲਾ
 ਜੀ (ਕਾਂਗੜਾ) ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿਚ ਕਟੌਚ ਰਾਜਪੂਤਾਂ ਦੀ ਪੁਰਾਣੀ ਰਾਜਧਾਨੀ। ੧੩ ਖਲੋਤੇ, ਖੜੇ।

* ਇਥੇ ਇਕ ਪਾਠੰਤ੍ਰ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਵੀ ਹੈ:

ਹੋਇ ਸਿੱਖ ਜੋ ਪੈਸਾ ਦੇਏ। ਟਕੇ ਪਤਿਸਾਹੀ ਦੇਨ ਮੰਨ ਗਏ।

ਬੰਦੇ ਪਰਬਤ ਮਲ, ਕਹਾਯੋ ਪਤਿਸਾਹ। ਲਏ ਟਕੇ ਪਤਿਸਾਹੀ ਬੰਦੇ ਉਗਰਾਹ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਾ ਪਰਬਤ ਛੋਡ ਬਹਿ ਗੁਰੂ ਕਹਾਯੋ ਆਪ।

ਕਿਤੇ ਕਹਾਯੋ ਜੁਝਾਰ ਸਿੰਘ ਕੋਊ ਆਪ ਠੋਰਾ ਬਹਯੋ ਥਾਪ॥੨੬॥

੧ ਜਗ੍ਹਾ, ਅਸਥਾਨ। ੨ ਨਿਸਚਿਤ ਕਰ ਕੇ।

ਹੁਤ ਚੁਕੋ ਪਾਤਿਸਾਹੀ ਸੋਊ ਲੀਓ ਖਜਾਨੇ। ਕੋਊ ਚੜ੍ਹਾਵੈ ਦੇਇ ਬਹਾਨੇ।
ਤਿਨ ਕੈ ਬੰਦਾ ਕਿਰਪਾ ਕਰੇ। ਵਕੀਲ ਰਹੇ ਤਿਸ ਪਾਸੈ ਖਰੇ॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਿੱਤ ਨਕੀਬ^੧ ਬੁਲਾਇ ਸੋ ਇਤ ਬਿਧ ਹੋਕਾ ਦੁਆਇ।
ਇਤਨੇ ਕਰੇ ਨ ਕੰਮ ਤੁਮ ਸੋ ਮੈਂ ਦਿਓਂ ਬਤਾਇ॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਸਤ੍ਰੀ ਤਨ ਜੋ ਗਹਿਣਾ ਹੋਈ। ਤਾਂ ਕੋ ਹਾਥ ਨ ਲਾਓ ਕੋਈ।
ਪੁਰਸ਼ ਪੁਸ਼ਾਕ ਔ ਸਿਰ ਕੀ ਪਾਗ। ਇਨ ਭੀ ਕੋਈ ਹੱਥ ਨ ਲਾਗ॥੩੪॥

ਮੰਡੀ ਵਾਲੇ ਰਾਜੇ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘...ਹੈ ਕਰਮਾਤੀ ਬੰਦਾ ਆਯਾ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੰਡੀ ਵਾਲੇ ਸੁੱਧ ਸੈਣ ਰਾਜਾ ਬਡਾ ਸਦਾਇ।
ਸੋਊ ਮਿਲਿਓ^੨ ਭਾਂਤਿ ਜਿਉਂ ਸੋ ਮੈਂ ਦਿਉਂ ਬਤਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੰਡੀ^੩ ਵਾਲੇ ਯੋਂ ਸੁਣ ਪਾਯਾ। ‘ਹੈ ਕਰਮਾਤੀ ਬੰਦਾ ਆਯਾ।
ਕਰਮਾਤ ਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਦਈ। ਅਕਾਲ ਕ੍ਰਿਪਾ ਹੈ ਜਿਨ ਪਰ ਭਈ॥੨॥
ਬੰਦੇ ਕੋ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਕਹੀ। ਔਰ ਮਜਾਨ ਤਲਵਾਰ ਹੈ ਵਹੀ।
ਤਿਸ ਕਾ ਦਰਸ਼ਨ ਚਹੀਯੈ ਪਾਯਾ। ਹੈ ਕਰਮਾਤੀ ਬੰਦਾ ਆਯਾ॥੩॥
ਬਣੈ ਨ ਤਿਨ ਸੋਂ ਵੈਰ ਕਮਾਯਾ। ਹੈ ਅਵਤਾਰ ਜਨੁ ਬੰਦਾ ਆਯਾ।
ਲਿਉਗ ਲੜਾਈ ਸੋਊ ਹਿਰਾਇ। ਕਿਆ ਜਾਣੋਂ ਫਿਰ ਕਰਿਹੈ ਕਯਾਇ^੪॥੪॥
ਜਹਾਂ ਬੰਦਾ ਥੋਂ ਕਰਤ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਮੁਹਰੇ^੫ ਉਤਰਜੋ ਰਾਜਾ ਆਈ।
ਬੰਦੇ ਪੈ ਦਏ ਘੱਲ ਵਕੀਲ। ‘ਮਿਲਨ ਅਯੋ ਮੈਂ ਤੁਹਿ, ਬਿਨ ਢੀਲ॥੫॥
ਮੈਂ ਸਿਖ ਥੋਂ ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਘਰ ਕੋ। ਮੈਂ ਦਿਓਂ ਚੜ੍ਹਾਵੋ ਬੈਠੇ ਧੁਰ^੬ ਕੋ।
ਟਕੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਮੈਥੋਂ ਲੇਉ। ਮੇਂ ਕੋ ਅਪਨੋ ਸਿੱਖ ਬਨੇਉ’॥੬॥

੧ ਖਲੋਤੇ, ਖੜੇ। ੨ ਨੁਕਸਾ (ਆਵਾਜ਼) ਮਾਰਨ ਵਾਲਾ, ਢੰਡੋਰਚੀ। ੩ ਜਿਸ ਪ੍ਰਕਾਰ, ਜਿਵੇਂ। ੪ ਰਿਆਸਤ
ਮੰਡੀ ਦੇ ਰਾਜੇ ਨੇ। ੫ ਕੀ ਕਰੇ। ੬ ਸਾਮ੍ਹਣੇ, ਅੱਗੇ। ੭ ਉਥੇ ਹੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਪ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਲੈ ਅਗੇ ਬੰਦੈ ਮਿਲਿਓ ਆਇ।
ਤਬ ਬੰਦੇ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਦਈ, ਸੁਊ ਲਯੋ ਗਲ ਲਾਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਕਹਯੋ, 'ਸੁਨ ਸੁਧ ਸੈਨ ਰਾਜਾ! ਤੁਮ ਦੇਸੋ ਨਹਿ ਹੋਗੁ ਬਿ-ਰਾਜਾ।
ਰਹੈ ਨਹੀਂ ਤੁਹਿ ਦੋਖੀ ਸੁਖਾਲੇ। ਨਹਿ ਪਰਿਹੈ ਤੁਹਿ ਦੇਸ ਕੁਕਾਲੇ॥੮॥
ਜੋ ਕੁਛ ਹੋਵਗੁ ਤੁਮ ਕੋ ਲੋਰਾ। ਰਖ ਪੁਸਤਕ ਸਭ ਕੰਮ ਹੁਇ ਤੋਰ।
ਹੈ ਬਿਦਯਾ ਸਭ ਇਸ ਕੇ ਮਾਂਹਿ। ਜੋ ਚਾਹੋ ਸੋ ਲੈਹੁ ਕਮਾਹਿ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸ ਪੁਸਤਕ ਕੋ ਇਕ ਪਤਰੋ ਉਸ ਮਾਈ ਹਥ ਆਇ।
ਜਿਨ ਬਾਬੇ ਸਾਹਿਬ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦੀਨੋ ਪ੍ਰਚੋ ਲਗਾਇ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸ ਮਾਈ ਕੋ ਇਮ ਹਥ ਆਈ। ਬੰਦੈ ਨਾਰੀ ਉਨ ਟਹਲ ਕਮਾਈ।
ਹੁਤੀ ਬੰਦੈ ਨਾਰੀ ਕਿਤੇ ਜੇਜੋ ਵਲਿ। ਤਿਹ ਕਰੀ ਸੇਵਾ, ਥੀ ਰੋੜੀ, ਚੱਲ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਨਾਰੀ ਕੋ ਪਰਚੋ ਇਕ ਮੈਂ ਦਿਉਂ ਲਿਖਾਇ।
ਔਰ ਅਨੇਕ ਪਰਚੇ ਲਿਖੈ, ਗੁੰਥ ਬਡੋ ਬਢਿ ਜਾਇ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੇਜੋਵਲ ਜਸਵਾਲ ਹੁਤ ਰਾਜਾ। ਬਿਨਾਂ ਪੁਤ੍ਰ ਸੋ ਜਾਤ ਅਕਾਜਾ।
ਰਾਜਾ ਪੰਡੋਰੀ ਮਹੰਤੈ ਢਿਗ ਗਯੋ। ਉਸ ਕੋ ਕਾਜ ਨ ਉਸ ਤੈ ਭਯੋ॥੧੩॥
ਹੁਤਿ ਵਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਘਰ ਗੁਰਿਆਣੀ। ਤਹਾਂ ਘਲੀ ਉਸ ਰਾਜੈ ਰਾਣੀ।
ਔਰ ਅਨੇਕ ਸਿੱਧਨ ਘਰ ਗਈ। ਉਲਾਦ ਨ ਉਨ ਕੋ ਕਿਸ ਤੈ ਅਈ॥੧੪॥
ਉਨ ਕੀ ਚਿੰਤ ਨ ਕਿਨੈ ਮਿਟਾਈ। ਅਹਿਨਿਸ ਚਿੰਤਾ ਉਸ ਜੀਉ ਖਾਈ।
ਬਡੋ ਹੰਦੇਸੇ ਯਹਿ ਜਗ ਮਾਂਹਿ। ਬਿਨ ਔਲਾਦ ਘਰ ਬਿਰਥੇ ਜਾਹਿ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਹਾਂ ਕਿਸੈ ਨੇ ਆਇ ਕਹੀ, 'ਇਕ ਬੰਦੈ ਨਾਰਿ ਅਖਾਇ।
ਜੋ ਮੁਖ ਤੇ ਵਹ ਬਚਾ ਕਹੈ, ਸੋਊ ਨ ਬਿਰਥੇ ਜਾਇ'॥੧੬॥

੧ ਬੇ-ਰਾਜਾ, ਤੇਰਾ ਦੇਸ ਰਾਜੇ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਨਹੀਂ ਰਹੇਗਾ। ੨ ਪਵੇ, ਪਏ। ੩ ਭੁੱਖ ਮਰੀ, ਕਹਿਰ। ੪ ਲੋੜ, ਜ਼ਰੂਰਤ। ੫ ਪਰਿਚਯ ਕਰਾਉਣਾ, ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਣਾ, (ii) ਸਿੱਧਿ ਦਾ ਚਮਤਕਾਰ (ਕਰਾਮਾਤ) ਵਖਾਇਆ। ੬ ਕਟੋਚ ਰਾਜਪੂਤਾਂ ਦੀ ਰਿਆਸਤ। ੭ ਅਕਾਰਥ। ੮ ਹੋਈ, ਮਿਲੀ। ੯ ਦਿਨ ਰਾਤ, ਨਿਤਾਪ੍ਰਤਿ। ੧੦ ਅੰਦੇਸ਼ਾ, ਫਿਕਰ, ਚਿੰਤਾ। ੧੧ ਬਚਨ।

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਉਨ ਸੁਨਤ ਐਸ ਚਿਤ ਅਈ। ਜਿਮ^੧ ਅਤਹਿ* ਪਿਆਸੇ ਨੀਰ ਦਿਸਈ।
ਪਰ ਉਨ ਕਉ ਬਹੁ ਸੋਚੈਂ ਹੋਈ। 'ਕਿਮ ਹਮ ਉਸੈ ਮਿਲਾਵੈ ਕੋਈ'॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੁੰਡ ਭਾਲ ਸੋਂ ਤਹਿ ਪੁਜੀ, ਜਹਿ ਹੁਤੀ ਬੰਦੈ ਜੀ ਜੋਇ^੨।
ਜਾਇ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਉਨ ਧਰਜੇ, ਆਗੈ ਰਹੀ ਖਲੋਇ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਉ ਸੰਤਨੀ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮ ਲਾਇਕ ਕਯਾ ਕੰਮ ਤੁਹਾਰਾ?'
ਬਡੇ ਮਹੰਤ ਗੁਰੂਅਨ ਪਹਿ ਜਾਹੋ। ਹਮ ਗ੍ਰੀਬਨ ਤੇ ਤੁਮ ਕਯਾ ਚਾਹੋ?॥੧੯॥
ਉਨਹੀ ਕੀ ਤੁਮ ਸੇਵਾ ਕਰੋ। ਉਨਹੀ ਆਗੈ ਚੜ੍ਹਤੀ^੩ ਧਰੋ।
ਉਨਹੀ ਕਉ ਬਹੁ ਦਰਬ ਪਿਆਰੀ। ਅਸੀਂ ਰੁੱਖੀ ਮਿੱਸੀ ਖਾਇ ਸੋਇ ਸੁਖਾਰੀ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਰਾਣੀ ਦ੍ਰੈ^੪ ਉਸੈ ਗਹਿ, ਪਦ^੫ ਪਰੀ ਲਪਟਾਇ^੬।
ਹਸ ਕਰ ਬਚਨ ਸੁ ਕਰ ਦੀਯੋ, 'ਮਾਲਕ ਆਸ ਪੁਜਾਇ'॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੋਊਅਨ ਕੈ ਸਿਰ ਹੱਥ ਲਗਾਏ। ਦੋਊਅਨ ਆਦਰ ਸਾਥ ਉਠਾਏ।
ਇਸੀ ਬਰਸ ਉਨ ਅੰਦਰ ਬਿਤਾਓ। ਸਤ ਬੰਦੈ ਬਚਨ ਦੋਊ ਬਾਲਕ ਖਿਡਾਓ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖੁਸ਼ੀਅਨ ਸੋਂ ਵਹਿ ਘਰ ਗਈ, ਪੁਜੀ ਰਾਜੈ ਢਿਗ ਜਾਇ।
ਆਸਾਵੰਤੀ ਦੁਇ ਭਈ, ਸੁਤ^੭ ਇਕ ਹੀ ਨਿਸ ਦੁਇ ਜਾਇ॥੨੩॥
ਅਭਰਾਜ ਸਿੰਘ ਜਗਰੂਪ ਸਿੰਘ, ਧਰਿਓ ਉਨ ਕੋ ਨਾਇ^੮।
ਔਰ ਬਾਤ ਬਹੁਤੀ ਲਿਖੀ, ਗ੍ਰੰਥ ਬਡੇ ਹੁਇ ਜਾਇ॥੨੪॥

੧ ਜਿਵੇਂ ਕਿ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੨ (ਸਿੰ) ਜੋਰੂ, ਭਾਰਜਾ, ਇਸਤ੍ਰੀ। ੩ ਚੜ੍ਹਾਵਾ, ਭੇਟਾ। ੪...੫ ਦੋਵੇਂ ਪੈਰ (ਫੜ ਲਏ)। ੬ ਚਿਮਟ ਗਈ। ੭ ਰੱਬ ਤੇਰੀ ਆਸ ਪੂਰੀ ਕਰੇ, ਮੁਰਾਦ ਪੂਰੀ ਹੋਵੇ। ੮ ਪੁੱਤਰ (ਇਕੋ ਰਾਤ ਦੋ ਪੁੱਤ-ਜੁੜਵਾਂ ਹੋਏ) ਜੋੜਾ ਜੰਮਿਆ। ੯ ਨਾਮ। * ਬਹੁਤੇ।

ਅਥ ਕੁੱਲੂ^੧ ਕੀ ਸਾਖੀ ਤੁਰੀ

(‘ਬੰਦੇ ਆਖਜੇ ਬੀਰ ਉਨ ਪਿੰਜਰੇ ਲਿਹੇ ਉਠਾਇ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਕੇ ਦਿਲ ਅਈ, ਕੁੱਲੂ ਦੇਖੀਏ ਜਾਇ।

ਸ੍ਰੀ ਮਹੇਸ਼^੨ ਕੇ ਦਰਸ ਕਰ ਔਰ ਸਿੱਧਨ ਦਰਸ ਪਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਸੋਈ ਕਈ। ਜੋ ਬੰਦੇ ਦਿਲ ਰਾਤਹਿ ਠਈ।

ਬੰਦਾ ਕੁੱਲੂ ਮੈਂ ਵੜਿਓ ਜਾਏ। ਸੋਊ ਰਾਜੇ ਉਨ ਲਯੋ ਫੜਾਏ॥੨॥

ਬੰਦਾ ਕਹੈ : ‘ਮੈਂ ਫੜ੍ਹੇ ਨ ਰਹੋਂ। ਕੈਸੇ ਕਰ ਤੁਮ ਭਾਵੈਂ ਗਹੋਂ’।

ਬੰਦਾ ਮੁੱਠੀ ਪਰਾਂ ਕੀ ਭਾਈ^੩। ਜਬ ਚਾਹੇ ਤਬ ਹੀ ਉਡ ਜਾਈ॥੩॥

ਜਿਮ ਜਿਮ ਬੰਦਾ ਮੁਖੋਂ ਪੁਕਾਰੈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਵਹਿ ਤਕੜਾਈ ਧਾਰੈ।

ਪ੍ਰਿਥਮ ਕਰਾਯੋ ਨਜ਼ਰੈ ਬੰਦ। ਅਪਨ ਜੁਬਾਨੀ ਪਰਜੇ ਸੁ ਫੰਦ॥੪॥

ਲੋਹ-ਪਿੰਜਰੇ ਤਿਨੈ ਘੜਾਯੋ। ਕਹੈ ਬੰਦਾ: ‘ਮੈਂ ਰਹੋਂ ਨ ਪਾਯੋ।

ਮੈਂ ਪਿੰਜਰੇ ਲੈ ਜਾਉਂ ਉਡਾਯੋ।’ ਉਨ ਸੁਨ ਪਿੰਜਰੇ ਕੋਠੇ ਪਾਯੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਬੰਦਾ ਫੜਿਓ’ ਜਬ ਸੁਨੀ, ਸਿੱਖਨ ਪਰ ਗਈ ਸੋਚ।

ਤੁਰਕਨ ਮਨ ਸ਼ਾਦੀ^੪ ਭਈ, ਮੁਲਕ ਛੁਡਾਯੋ ਲੋਚ^੫॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿਬਹਾਦਰ ਫੁਜਦਾਰ ਬਹਾਏ। ਬੰਦੈ ਕਿਲੂਨ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹ ਧਾਏ।

ਕਹੈ ‘ਕਰਾਮਾਤ ਗਈ ਬੰਦੇਂ ਅਬੈ। ਹੁਤੀ ਕਰਾਮਾਤ ਬੰਦੀਖਾਨੇ ਸੋ ਪਰੈ ਕਬੈ’?॥੭॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਫੌਜ ਜੁ ਆਈ। ਮੁਲਕ ਛੁਡ ਸਿੰਘ ਗਏ ਪਰਾਈ^੬।

ਤੋ ਬਹੁਤ ਪਰੀ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਭੀਰ^੭। ਤਬ ਬੰਦੈ ਨੇ ਕਰੀ ਤਤਬੀਰ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਰਾਜੇ ਸੁਧ ਸੈਨ ਨੇ, ਸੁਨਿਓ ਕੀਨੋ ਕੋਪ^੮।

‘ਮੇਰੇ ਗੁਰ ਦਰਸਨ ਚੜ੍ਹਿਓ ਤੈਂ ਕਿਮ ^੯ਕੀਨੋ ਲੋਪ’?॥੯॥

੧ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਕਾਂਗੜੇ ਵਿਚ ਦਰਿਆ ਬਿਆਸ ਦੇ ਕੰਢੇ ਵਸਿਆ ਇਕ ਨਗਰ। ੨ ਮਹਾ+ਈਸ਼=ਵੱਡਾ ਈਸ਼ਵਰ, ਸ਼ਿਵ, ਵਿਸ਼ਨੂੰ। ੩ ਫੜ੍ਹੇ। ੪ ਭਈ, ਹੋ ਗਿਆ। ੫ ਪੈ ਗਈ। ੬ ਖੁਸ਼ੀ। ੭ ਸ਼ੌਂਕ ਨਾਲ। ੮ ਕਦੋਂ ਪੈਂਦਾ। ੯ ਪਰਾਂ, ਦੂਰ, ਦੂਜੇ ਦੇਸ਼। ੧੦ ਭੀੜਾ, ਮੁਸੀਬਤ। ੧੧ ਗੁੱਸਾ, ਰੋਹ। ੧੨ ਛੁਪਾ ਲਿਆ।

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੱਧ ਸੈਣ ਤਬ ਉੱਦਮ ਕੀਓ। ਕਰੀ ਮੁਹਿੰਮ ਛੁਡਾਵਣ ਲੀਓ।
 ਤਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਮਨੈ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਇਨੈ ਛੁਡਾਏ ਪਤ ਨ ਹਮਾਰੀ॥੧੦॥
 ਹਮਰੀ ਸਿੱਧੀ ਫਿਰ ਕਬ ਰਹੀ। ਕਤ ਉਸਤਤਿ ਹਮ ਗੁਰ ਕੀ ਕਹੀ।
 ਹਮ ਅਬ ਅਪਨੇ ਪੌਰਖ^੧ ਛੁਟੈਂ। ਫਿਰ ਇਨ ਕੋ 'ਨਿਜ ਹਾਥਨ ਕੁਟੈਂ॥੧੧॥
 ਮਤ ਹਮਰੀ ਕੁਛ ਨਿੰਦਾ ਹੋਇ।' ਬੰਦੇ ਕੀਨਾ ਉੱਦਮ ਤੋਇ^੨।
 ਤੋ ਬੰਦੇ ਯੋ ਕੁਲੂਅਨ ਕਹਿਓ। 'ਚਲਯੋ ਬੰਦੇ ਤੁਮ ਦੇਖਤ ਰਹਿਓ॥੧੨॥
 ਉਨ ਦੇਖਤ ਪਿੰਜੋ ਖੂਬ ਉੜੈਯੋ। ਫੇਰ ਕੋਠੜੀ ਮੱਧ ਟਿਕੈਯੋ।
 ਤਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਬੀਰ^੩ ਬੁਲੋਏ। ਆਇ ਬੰਦੇ ਕੇ ਪਾਸ ਖਲੋਏ॥੧੩॥
 ਬੰਦੇ ਕਹਯੋ: 'ਅਬ ਲੇ ਚਲੋ ਮੰਡੀ। ਚਲੋ ਦੁਆਬੇ ਜਗੀ 'ਜਹਿੰ ਚੰਡੀ।
 ਜਾ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਕਰੀਏ ਸਹਾਇ। ਮਾਰ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਦਈਏ ਗਲਾਇ'^੪॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਆਖਯੋ ਬੀਰ ਉਨ 'ਪਿੰਜਰੇ ਲਿਹੋ ਉਠਾਇ।
 ਲੈ ਸੁ ਉਤਾਰੋ ਹਦ ਮੰਡੀ। ਸਿੱਧ ਸੈਣ ਕੀ ਜਾਇ^੫॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਬੀਰਨ ਨੇ ਸੋਈ ਕਰੀ। ਉਡਿਓ ਪਿੰਜਰੇ ਤਿਸ ਹੀ ਘਰੀ^੬।
 ਰਾਜੇ ਕੋ ਮੁਖ ਹੋ ਗਯੋ ਫੂਕ। ਪਿੰਜਰੇ ਚੜ੍ਹਯੋ ਅਸਮਾਨ ਸੁ ਘੂਕ॥੧੬॥
 ਤਬ ਰਾਜਾ ਨਠ ਅੰਦਰ ਵੜਾ। ਜਾਣੇ ਪ੍ਰਬਤ ਅਸਮਾਨੇ ਚੜ੍ਹਾ।
 ਕੋਠੜੀ ਕੀ ਇਟ ਇਟ ਉਡ ਗਈ। ਕਯਾ ਜਾਨੋ ਵਹੁ ਕਿਤ ਜਾ ਪਈ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਕੁੱਲੂ ਕੁਇਲੇ ਕਰੇਗਾ ਆਇ ਖਾਲਸਾ ਆਪ।
 ਹੁਇ ਰਈਯਤ ਫਿਰ ਬਸਹੁਗੇ', ਯੋਂ ਦਿਓ ਬੰਦੇ ਜੀ ਸ੍ਰਾਪ॥੧੮॥
 ਜਹਾਂ ਮੰਡੀ ਕੀ ਹੱਦ ਹੁਤੀ, ਸਿੱਧ ਸੈਣ ਕੇ ਰਾਜ।
 ਜਾ ਪਰਿਓਂ ਤਹਿ ਸੁਖ ਸਹਿਤ, ਭਏ ਸਿਖਨ ਕੇ ਕਾਜ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੱਧ ਸੈਣ ਸੁਨ ਤੁਰਤਹਿ^{੧੧} ਆਯੋ। ਸਹਿਤ ਪਿੰਜਰੇ ਬੰਦਾ ਪਾਯੋ।
 ਕੁਲਫ^{੧੨} ਪਿੰਜਰੇ ਦਏ ਤੁੜਾਈ। ਫੂਲਨ ਕੀ ਬਰਖਾ ਕਰਵਾਈ॥੨੦॥

੧ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਛੁਡਾਇਆਂ ਸਾਡੀ ਇੱਜਤ ਨਹੀਂ ਰਹੇਗੀ। ੨ ਸੂਰਮਤਾਈ, ਬਹਾਦਰੀ, ਉੱਦਮ। ੩ ਆਪਣੇ ਹੱਥਾਂ ਨਾਲ। ੪ ਤਾਂ, ਤਦ। ੫ ਬੀਰ, ਬਵੰਜਾ ਬੀਰਾਂ ਵਿਚੋਂ। ੬ ਜਿਥੇ ਚੰਡੀ (ਭਗੋਤੀ) ਚਮਕਦੀ ਹੈ। ੭ ਗਲ (ਦੇਈਏ), ਨਾਸ ਕਰ ਦੇਈਏ। ੮ ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ। ੯ ਘੜੀ, ਵੇਲੇ। ੧੦ ਕੁੱਲੂ ਨੂੰ ਸਾੜ ਕੇ ਸੁਆਹ ਕਰ ਦੇਵੇਗਾ। ੧੧ ਤੁਰਤ ਹੀ, ਤਟਪਟ। ੧੨ ਜੰਦਰੇ।

ਰਾਜੇ ਮਨ ਮੈਂ ਭਈ ਵਧਾਈ। 'ਔਤਾਰ' ਬੰਦਾ ਭਯੋ, ਕਹੈ ਲੁਕਾਈ।
 ਬੰਦੈ ਕੋ ਤਹਿ ਡੇਰਾ ਕੀਓ। ਚੜ੍ਹੈ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਸੁਖਨਾ ਲੀਓ॥੨੧॥
 'ਗੁਰੂ ਗੁਰੂ' ਤਬ ਬੰਦਾ ਕਹਾਯੋ। ਗੁਰੂ ਕੋਟ ਮਧ ਪ੍ਰਬਤ ਬਣਾਯੋ।
 ਔਰ ਸਿੱਧਨ ਕੀ ਪੂਜਾ ਮਿਟੀ। ਸਭ ਲੁਕਾਈ ਢਿਗ ਬੰਦੇ ਜੁਟੀ॥੨੨॥
 ਕਿਤੇ ਬੰਦਾ ਤੁਰ ਏਕਲ ਜਾਵੈ। ਚਹੈ ਉਹਾਂ ਤਹਿ ਫੌਜ ਬਨਾਵੈ।
 ਕੱਢ ਮੁਹਰ ਤੁਰਤ ਖੀਸਜੋਂ ਦੇਵੈ। ਕੋ ਨਹਿ ਜਾਣੈ ਕਹਾਂ ਤੇ ਲੇਵੈ॥੨੩॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਤੇ ਬਹੈ ਔ ਕਿਤ ਲੁਕੈ ਕਿਤੇ ਦੇਸ ਉਡ ਜਾਇ।
 ਜਹਿ ਚਾਹੈ ਪ੍ਰਗਟੈ ਤਹਾਂ, ਰਹਿ ਕੁੰਡੇ ਜੰਦੈ ਅੜਵਾਇ॥੨੪॥
 ਬੰਦੈ ਨੀਹਲ ਆਇ ਕੈ, ਮੁੜ ਚੜ੍ਹੇ ਸਾਰ ਸਭ ਕਾਮ।
 ਪਰਬਤ ਪਜਾਰੋ ਉਸ ਲਗੈ, ਪਿਖੈ ਸਿਧ ਪੁਰਸ਼ਨ ਕੇ ਧਾਮ॥੨੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦਾ ਮੁੜ ਚੜ੍ਹੇ ਪਹਾੜੀ। ਉਤਰ ਕੋਣ ਉਸ ਲਗੀ ਪਿਆਰੀ।
 ਡੇਰਾ ਕੀਨਸ ਤਿਸ ਹੀ ਜਾਈ। ਬੈਠ ਤਹਾਂ ਮਨ ਖੁਸ਼ੀ ਜੁ ਆਈ॥੨੬॥

ਅਬ ਸਾਖੀ ਚੰਬੇ ਕੀ ਤੁਰੀ

(‘ਭਯੋ ਅਚੰਭੇ ਜਗਤ ਮੈਂ...’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੈ ਦਿਲ ਇਉਂ ਅਈ: ‘ਅਬ ਚੰਬੇ ਕਰੀਐ ਸੈਲ’।
 ਤਬ ਤਿਸ ਰਾਜ ਕੋ ਲਿਖਯੋ: ‘ਅਬ ਚਹੀਐ ਹਮ ਤੁਮ ਮੇਲ’॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਰਾਜੇ ਨੇ ਸਦਯੋ ਵਜ਼ੀਰ। ‘ਬੰਦੇ ਮਿਲੀਐ ਕਿਤ ਤਤਬੀਰ’?
 ਵਜ਼ੀਰ ਕਹੀ: ‘ਮੈਂ ਦੇਖੋਂ ਜਾਈ। ਤਾਂ ਕੇ ਦਿਲ ਮੇਂ ਹੈ ਕਯਾ ਆਈ॥੨॥
 ਬੈਰ ਭਾਵ ਕੇ ਹੈ ਮਿੱਤ੍ਰਾਈ। ਹਟੈ ਕਿਸੈਂ ਤੋਂ ਦੇਉਂ ਹਟਾਈ।
 ਨਹਿ ਚਹਿਯਤ ਉਸ ਚੰਬਾ ਦਿਖਾਯੋ। ਹੈ ਬੰਦਾ ਵਹਿ ਬੁਰੀ ਬਲਾਯੋ॥੩॥
 ‘ਹਛਾ’ ਕਹਿਓ ‘ਤੁਮ ਜਾਹੁ ਵਜ਼ੀਰ! ਟੁਟਤ ਜੂਟਤ ਕਰੀਓ ਧੀਰ।

੧ ਅਵਤਾਰ, ਰੱਬ ਦਾ ਰੂਪ। ੨ ਜੁੜੀ, ਜੁੜ ਗਈ। ੩ ਅਤੇ ਦੇ ਅਤੇ, ਬੰਦ ਦੇ ਬੰਦ (ਰਹਿੰਦੇ)। ੪ ਨੀਵਾਂ ਦੇਸ਼, ਪਹਾੜ ਦੀ ਤਰਾਈ। ੫ ਸਾਰੇ ਕੰਮ-ਕਾਜ ਸਾਰ ਕੇ, ਪੂਰੇ ਕਰ ਕੇ। ੬ ਵੇਖ ਕੇ। ੭ ਉਤਰੀ ਗੁੱਠ। ੮ ਟੁੱਟਣ, ਜੁੜਨ ਪੁਰ।

ਵਹਿ ਕਰਮਾਤੀ ਹੈ ਭਰਪੂਰ। ਦਿਓ ਦਰਬ ਔ ਰਖੀਓ ਦੂਰ॥੪॥
ਸੋ ਵਜ਼ੀਰ ਤਹਿ ਪਹੁੰਚਯੋ ਜਾਇ। ਜਹਿ ਬੰਦਾ ਥਾ ਬੈਠਾ ਆਇ।
ਜਾ ਬੰਦੇ ਕੋ ਚੜ੍ਹਾਵਾ ਦੀਓ। ਬੰਦੇ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਸਾਥੇ ਲੀਓ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹਯੋ ਬੰਦੇ, 'ਤੁਮ ਜਿਨ ਡਰੋ ਹਮ ਆਵੈਂ ਹੋਇ ਫਕੀਰ।
ਮੁੜ ਜਾਵੈਂਗੇ ਸੈਲ ਕਰ, ਰਾਜੇ ਕਹੋ ਵਜ਼ੀਰ!'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਫਿਰ ਬੰਦੇ ਕਹੀ। 'ਫੌਜ ਛੋਡਿ ਮੈਂ ਆਵੈਂ ਤਹੀਂ'।
ਤਬ ਵਜ਼ੀਰ ਨੇ ਲੀਨੀ ਮਾਨ। ਕਲਾਧਾਰੀ ਚਿਤ ਔਰੇ ਠਾਨ॥੭॥
ਜਹਿ ਕਠਨ ਰਾਹੁ ਇਕ ਹੁਤ ਅਤਿ। ਤਿਸੈ ਰਾਹੁ ਲੈ ਚਲਿਓ ਤਿਤ।
ਕਦ 'ਤੀਖਨ ਪਬ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾਵੈ। ਜਿਸੈ ਦੇਖ ਅਤਿਸੈ ਭੈ ਖਾਵੈ॥੮॥
ਹੁਤੀ ਨਦੀ ਜਹਿ ਬਹੁਤੀ ਤੇਜ। ਗਿਰੈ ਊਚ ਤੇ ਜਲ ਬਹੁ ਹੇਜ।
ਨਹਿ ਮੱਛੀ ਤਹਿ ਧਾਰਹਿ ਧਾਵੈ॥ ਜੋਊ ਪਨਾਲਜੋਂ^੩ ਕੋਠੈ ਪਰ ਜਾਵੈ॥੯॥
ਦਯੋ ਬੰਦੇ ਨੇ ਘੋੜਾ ਧਵਾਈ। ਗਯੋ ਪਾਰ 'ਜਨੁ ਤਲਾਵ ਮੁਰਗਾਈ।
ਫਿਰ ਬੰਦੇ ਨੇ ਘੋੜਾ ਮੁੜਾਯਾ। ਜਨ ਕਰ ਕਬੂਤਰ ਉਡਤੋ ਆਯਾ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘੋੜਾ ਘੜਾਯੋ ਪੱਥਰ ਇਕ, ਸੋ ਤਹਿ 'ਦਯੋ ਖੜਾਇ।
ਭਯੋ ਅਚੰਭੇ ਜਗਤ ਮੈਂ, ਹੈ 'ਅਬ ਲੋ ਤਿਹ ਥਾਇ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਗਤ ਸਰਬ ਅਚਰਜ ਤਿਹ ਭਯੋ। ਖੜਾ ਘੋੜਾ ਮਧ ਬੰਦੈ ਕਯੋ।
ਯੋਂ ਜਬ ਦੇਖੀ ਕਲਾ ਵਜ਼ੀਰ। ਸੋ ਡਰਪਯੋ ਮਨ ਕੰਪਯੋ ਸਰੀਰ॥੧੨॥
ਚਰਨੀ 'ਪਰ ਕੇ ਬਚਨ ਸੁ ਕਹਯੋ। 'ਹਮਰੀ ਖਤਾ' ਸੁ ਤੁਮ ਬਖਸ਼ਯੋ।
ਯੋਂ ਹੀ ਤੁਮ ਕੋ ਚਹੀਯਤ ਕਈ। ਹਮ ਕੋ ਤਿਉਂ ਹੀ ਚਹਿਯਤ ਬਖਸ਼ਈ॥੧੩॥

੧ ਪਬ=ਪਰਬਤ; ਤਿੱਖਾ ਪਰਬਤ। ੨ ਜਾਵੇ। ੩ ਪਰਨਾਲੇ ਤੋਂ। ੪ ਜਿਵੇਂ ਮੁਰਗਾਬੀ ਤਲਾਬ ਵਿਚੋਂ ਸੁੱਕੀ ਨਿਕਲ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੫ ਖੜਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੬ ਹੁਣ ਤਕ। ੭ ਪੈ ਕੇ (ਚਰਣੀਂ ਲੱਗ ਕੇ)। ੮ ਭੁੱਲ, ਗਲਤੀ।

ਚੰਬੇ ਦਾ ਹੋਰ ਪ੍ਰਸੰਗ

('ਬੰਦਾ ਸਾਲ ਪ੍ਰਬਤ ਤਿੰਨ ਬਹਜੋ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਾ ਚੰਬੇ ਜਾ ਵੜ੍ਹੋ ਭਯੋ ਰਾਜੇ ਸਿਉਂ ਮੇਲ।

ਰਾਜਾ ਤਿਹਿ ਸੇਵਕ ਭਯੋ, ਕਰਿਓ ਚੰਬੇ ਸੈਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਰਾਜੇ ਯੋ 'ਲਯੋ ਪਰਚਾਈ। ਦਏ ਤਹਾਂ ਦੁਇ ਬਜਾਹ ਕਰਾਈ।

ਤਹਾਂ ਡੇਹਰੋ ਦਯੋ ਚਿਣਾਈ। ਮੱਥਾ ਟੇਕਤ ਤਹਾਂ ਲੁਕਾਈ॥੨॥

ਬਹੁਤ ਚੜ੍ਹਤ^੧ ਅਤਿ ਬੰਦੇ ਬਨੀ। ਰਾਜਾ ਭੀ ਕਰੇ ਪੂਜਾ ਘਨੀ।

ਤਿਹ ਬੰਦੇ ਕੇ ਬੇਟਾ ਭਯੋ। ਚੱਲਣ ਚਿਤ ਬੰਦੈ ਤਬ ਕਯੋ॥੩॥

ਬੰਦਾ ਸਾਲ ਪ੍ਰਬਤ ਤਿੰਨ ਬਹਜੋ। ਥੋ ਦੂਣ^੨ ਦੁਆਬੇ ਮਲ ਖਾਲਸਾ ਬਹਜੋ।

ਤੁਰਕ ਨਠੇ ਕਿਤ ਲਭੇ ਨ ਪਾਹਿ। ਨੀਹਲ ਪਹਾੜੀ ਦ੍ਰਾਬੇ ਮਾਹਿ॥੪॥

ਅਥ ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਔਰ ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

('ਦਿੱਲੀ ਲਹੌਰ ਭੀ ਨਹਿ ਰਹਿਗੁ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਲੁਟ ਧਰੀ, ਲੈ ਸਾਥ ਖਾਲਸੈ ਸੱਭ।

ਸ਼ਹਿਰ ਤੁਰਕ ਕੇ ਜੋ ਸੁਨੈ ਲੇਹਿ ਦੂਰ ਤੇ ਦੱਬ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਜਬ ਹੈ ਅਸਵਾਰ। ਸੀਸ ਤੁਰਕ ਇਕ ਪਗ^੧ ਧਰਿ ਮਾਰ।

ਜਬ ਯਹਿ ਭਈ ਗੱਲ ਮਸ਼ਹੂਰ। ਤੁਰਕ ਸਰਹੰਦੋ* ਜਾਤ ਭਏ ਦੂਰ॥੨॥

ਜੋ ਅੜਿਓ ਸੋਲੀਨੋ ਮਾਰ। ਐਸੀ ਭਈ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਹਾਰ।

ਬਜੀਰੇ ਕੋ ਸੁਤ^੨ ਬਚ੍ਹੋ ਥੋ ਏਕ। ਸਾਥ ਪੰਜਾਬੀ ਰਲੇ ਅਨੇਕ॥੩॥

ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹਿ ਥੋ ਦੱਖਣ ਮਾਹਿ। ਕਰੀ ਫਰਯਾਦ ਉਹਾਂ ਉਨ ਜਾਇ।

'ਮੁਲਕ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਭ ਲੁਟ ਲਯੋ। 'ਪਿਕੰਬਰ ਕੋ ਉਨ ਦੀਨ ਗਵਯੋ॥੪॥

੧ ਪਰਚਾਅ ਲਿਆ (ਪ੍ਰਸੰਨ ਕਰ ਲਿਆ)। ੨ ਬਣਵਾ (ਦਿੱਤਾ)। ੩ ਸ਼ਾਨ, ਵਡਿਆਈ। ੪ ਬਹੁਤ, ਅਧਿਕ।

੫ ਦੂਣ ਦੀ ਘਾਟੀ। ੬ ਪੈਰ (ਇਕ ਪੈਰ ਤੁਰਕ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਮਾਰ ਕੇ ਅਸਵਾਰ ਹੁੰਦਾ)। ੭ ਪੁੱਤਰ।

੮ ਪੈਗੰਬਰ, ਰਸੂਲ, ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਦੀਨ (ਇਸਲਾਮ)। * ਪਾਠਾਂਤ੍ਰ, ਸਰਦਾਰ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿੱਲੀ ਲਹੌਰ ਭੀ ਨਹਿੰ ਰਹਿਗੁ, ਜੋ ਤੁਮ ਉਹਾਂ ਨ ਜਾਹਿੰ।
'ਮੁਲਕ ਪੰਜਾਬ ਸਭ ਫਿਰ ਗਯੋ, ਨੀਹਲਾਂ ਔ ਉਪਰਾਹਿ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੇ ਕੀ ਫਿਰ ਗਈ ਦੁਹਾਈ। ਗੁਰ ਗਰਦੀ ਬਹੁ ਬੰਦੈ ਮਚਾਈ।
ਰੋਲਾ ਦੀਆ ਦੇਸ਼ ਮਹਿੰ ਪਾਇ। ਮਾਰਕੂਟ ਦਈ ਧੂਮ ਮਚਾਇ॥੬॥
ਸ਼ਾਹਿ ਪੁਛਿਓ 'ਗੁਰ ਬੰਦੇ ਕੋਇ'। ਲੋਕ ਬਤਾਯੋ: 'ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਖ ਓਇ।
ਭੇਜਿਓ ਗੁਰ ਸੁਤ ਬਦਲੇ ਲੈਨ। ਮਾਰਯੋ ਬਜੀਰਾ ਪਲ ਇਕ ਮੈਨ॥੭॥
ਮਾਰੇ 'ਮਲੇਰੀਏ ਚਾਰੇ ਭਾਈ। ਜਿਨ ਥੀ ਗੁਰ ਕੀ ਚੀਜ ਘਰ ਆਈ।
ਉਨ ਥੋ ਇਕੌ ਹਾਹ ਨਾਰਾ ਮਾਰਾ। ਇਮ ਕਰ ਉਨ ਕੋ ਸ਼ਹਿਰ ਨ ਜਾਰਾ॥੮॥
ਮਾਰਯੋ ਸਮਾਣੋਂ ਸਹਿਓ ਫੁਜਦਾਰ। ਬਾਈ ਪਾਲਕੀ ਥੇ ਜੇ ਵਾਰ।
ਲੁੱਟ ਸਢੋਰੇ ਪੀਰ ਸੁ ਜਾਰਾ। ਜਿਹ ਜਰੈ ਨ ਹਿੰਦੂ ਹੇਠ ਲੰਘ ਦੁਾਰਾ॥੯॥
ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਧਾਰ ਬੰਦੇ ਬੰਧ ਲਏ। ਜਹਾਂ ਚਹੇ ਵਹੁ ਉਡ ਭੀ ਜਏ।
ਤੋਪ ਤੀਰ ਨ ਲਗੈ ਤਲਵਾਰ। ਉਂਗਲੀ ਕਰੈ ਅਰ ਦੇਵੈ ਮਾਰ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

*ਨਹਿੰ ਪਗ ਪ੍ਰਿਥਵੀ ਉਸ ਲਗੈ, ਨਹਿੰ ਅਖ ਪਲਕ ਹਿਲਾਇ।
ਨਹਿੰ ਪਰਛਾਵਾਂ ਭੁਇੰ ਦਿਸੈ, ਯੋ ਲੋਕਨ ਦੀਓ ਸੁਨਾਇ॥੧੧॥

ਸੌਰਠਾ॥

ਸੁਨਤ ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹ ਮਨ ਮਹਿੰ ਬਹੁ ਤਰਸਤ ਭਯੋ।
ਫਰਜਾਦ ਸੁਨੀ ਉਸ ਨਾਹਿੰ ਕਹਯੋ ਸੁ 'ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਬਲੀ'॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਸ਼ਾਹਿ ਵਹਿ ਗੁਰ ਕੋ ਗਜਾਨੀ१। ਇਸ ਤੇ ਉਨ ਫਰਜਾਦ ਨ ਮਾਨੀ।
ਕਰਾਮਾਤ ਬਹੁ ਬੰਦੈ ਸੁਨੀ। ਇਮ ਸੁਨ ਸ਼ਾਹ ਬਹੁ 'ਮੁੰਡੀ ਧੁਨੀ'॥੧੩॥
'ਜੋ ਮੈਂ ਉਸ ਸਿਉਂ' ਕਰੋਂ ਲੜਾਈ। 'ਮਤ ਮੋ ਕੋ ਵਹੁ ਦੇਇ ਮਰਾਈ।
ਮੈਂ ਸਤਿਗੁਰ ਤੇ ਝੂਠੇ ਪਾਊਂ। ਅਰ ਮੈਂ ਸ਼ਾਹੀ ਤੇ ਭੀ ਜਾਊਂ'॥੧੪॥

੧ ਤਰਾਈ ਦਾ, ਪਹਾੜ ਦਾ ਉਪਰਲਾ ਇਲਾਕਾ। ੨ ਮੈਂ, ਵਿਚ। ੩ ਮਲੇਰਕੋਟਲੇ ਦੇ ਚਾਰ ਸਰਦਾਰ ਭਾਈ, ਖਿਜਰਖਾਨ, ਸ਼ੇਰ ਖਾਂ, ਨਾਹਰ ਖਾਂ ਆਦਿ। ੪ ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਂ। ੫ ਜਲਾਇਆ, ਸਾੜਿਆ। ੬ ਸਮੇਤ। ੭ ਜਾਣਨ ਵਾਲਾ। ੮ ਸਿਰ ਹਿਲਾਇਆ, ਨਾਂਹ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੯ ਮਤਾਂ ਮੈਨੂੰ ਉਹ (ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ) ਮਰਵਾ ਦੇਵੇ। *ਇਹ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੇ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹਨ ਕਿ ਇਕ ਦੇਵਤੇ ਦਾ ਨਾ ਤਾਂ ਪੈਰ ਧਰਤਿ ਪੁਰ ਲਗਦਾ ਹੈ ਨਾ ਉਸ ਦੀ ਅੱਖ ਝਮਕਦੀ ਹੈ ਤੇ ਨਾ ਉਸ ਦਾ ਪਰਛਾਵਾਂ ਹੀ ਪੈਂਦਾ ਹੈ।

ਦੋਨੋਂ ਬਾਤੈਂ ਕਠਨ ਬਿਚਾਰੈ। ਪਤਸ਼ਾਹੀ ਲਾਲਚ ਭੀ ਪਜਾਰੈ।
 'ਲਰੈ ਬੰਦਾ ਮੁਹਿ' ਛੋਡੈ ਨਾਹੀਂ। ਕਰਾਮਾਤ ਬਹੁ ਉਸ ਕੇ ਮਾਂਹੀ॥੧੫॥
 ਉਸ ਕੈ ਪਾਸ ਮੁਵੱਕਲ^੨ ਆਵੈਂ। ਮਤ ਮੋ ਕੋ ਵਹਿ ਮਾਰ ਗਿਰਾਵੈਂ।
 ਯਾਂ ਤੇ ਉਸ ਨ ਮੰਨੀ ਫਰਯਾਦ। ਤਰਫ ਲਹੌਰ ਕੁਛ ਕਰੈ ਨ ਯਾਦ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਪਾਣੀਪਤਿ' ਝੰਡੇ ਸੁਨੇ ਬੰਦੈ ਦਏ ਗਡਾਇ।
 ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਆਗੈ ਲਖੈ^੩ ਆਪੈ ਸੋ ਮਰਿ ਜਾਇ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਐਸੀ ਬਾਤਨ ਸੁਨਿ ਸੁਨਿ ਡਰੈ। ਨਹਿੰ ਪੰਜਾਬ ਵਲ ਮੁਹਰੋ ਕਰੈ।
 ਫਰਯਾਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਰਹੇ ਕੁਰਲਾਇ। ਔਰ ਲੋਕ ਨਹਿੰ ਕਰੈਂ ਸਹਾਇ॥੧੮॥
 ਸਗਵਾਂ ਦੇਵੈਂ ਗੱਲ ਮਿਟਾਇ। 'ਮਤ ਮੋ ਕੋ ਹੀ ਘਲੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ'।
 ਬੰਦੈ ਤੇ ਆਵੈ ਸ਼ੀਹਆਣ^੪। ਬੈਠ ਡਰੈਂ ਘਰ ਮੁਸਲਮਾਨ॥੧੯॥
 ਵਜ਼ੀਰ ਕਹੈ: 'ਜੋ ਮੈਂ ਕਹਹੁ ਬਾਤ। ਮਤ ਮੋਹਿ ਸ਼ਾਹ ਘਲਾਵੈ ਬਾਤ'।
 ਫੁਜਦਾਰ ਫੁਜਦਾਰੀ ਕਰੈ ਨ ਕੋਇ। 'ਹੁਤੇ ਜਾਗਦੇ ਤੇ ਰਹੇ ਸੋਇ॥੨੦॥
 ਨਿੱਤ ਕਚਹਿਰੀ ਲਾਵੈਂ ਨਾਂਹਿ। 'ਮਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਹਮ ਉਹਾਂ ਘਲਾਇ'।
 ਕਹੈਂ: 'ਬੰਦਾ ਹੈ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਹਮ ਚਿਤਵੈਂ^੬ ਤੋ ਮਾਰੈ ਆਣ'॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਪੰਜਾਬੀਅਨ ਕੱਪੜੇ ਟੰਗੇ^੭, ਦਿਨੈਂ ਮਸ਼ਾਲਾਂ^੮ ਕੀਨ।
 ਤਊ ਬਾਦਸ਼ਾਹਿ ਸੁ ਨਹਿੰ ਸੁਨੈ, 'ਪਕੜਿ ਸੁ ਬਹਜਾ ਜ਼ਮੀਨ॥੨੨॥
 ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜ਼ੀ ਫਕਰ ਮਿਲ ਹਾਜ਼ੀ ਪੀਰ ਮਿਲਾਇ।
 ਆਖੈਂ: 'ਕਾਫ਼ਰ ਤੂੰ ਭਯਾ^੯, ਉਨ ਰੌਲੇ ਦੀਯੋ ਮਚਾਇ'॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਤੈਂ ਦੀਨ ਗਵਾਯਾ। ਉਮਤ^{੧੧} ਪਿਕੰਬਰ ਤੂੰ ਨਹੀਂ ਆਇਆ'।

੧ ਮੈਨੂੰ। ੨ (ਅ) ਕੰਮ ਸਪੁਰਦ ਕਰਨ ਵਾਲਾ, ਵਕੀਲ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲਾ (ii) ਭੂਤ, ਪ੍ਰੇਤ, ਖਾਸ ਕਰ ਕੇ ਉਹ ਭੂਤ ਜਾਂ ਜਿੰਨ ਜੋ ਦੱਬੇ ਹੋਏ ਖਜ਼ਾਨੇ ਦਾ ਪਾਹਰੂ ਹੋਵੇ। ਇਥੇ ਬਵੰਜਾ ਬੀਰਾਂ ਵੱਲ ਸੰਕੇਤ ਹੈ, ਜੋ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਬੰਦੇ ਦੇ ਵਸ ਸਨ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਬੁਲਾਇਆਂ ਝੱਟ ਹਾਜ਼ਰ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਸਨ। ੩ ਲੰਘੇ। ੪ ਸ਼ੇਰ ਜਿਹਾ ਡਰ, ਦਹਿਸ਼ਤ। ੫ ਜਾਗਦੇ ਹੋਏ ਵੀ ਡਰ ਦੇ ਮਾਰੇ, ਮਾਨੇ ਸੁੱਤੇ ਪਏ ਸਨ (ਕੋਈ ਜਾਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਨਾ ਹੁੰਦਾ) ਘੋਸਲੇ ਹੋ ਗਏ। ੬ ਸੋਚੀਏ, ਖਿਆਲ ਕਰੀਏ। ੭-੮ ਕੱਪੜੇ ਟੰਗਣਾ ਤੇ ਦਿਨੇ ਮਸ਼ਾਲਾਂ ਜਗਾਉਣਾ, ਫਰਯਾਦ ਕਰਨ ਦੇ ਢੰਗ ਸਨ। ੯ ਧਰਤੀ ਫੜ ਕੇ ਬਹਿ ਗਿਆ, ਚਿੰਤਾਤੁਰ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੦ ਹੋ ਗਿਆ (ਦੀਨ ਦੇ ਨੇਤਾ ਸਭ ਕਹਿਣ ਲੱਗੇ ਕਿ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਕਾਫ਼ਰ, ਰੱਬ ਰਸੂਲ ਤੋਂ ਮੁਨਕਿਰ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ)। ੧੧ (ਅ) ਕੌਮ, ਹਜ਼ਰਤ ਰਸੂਲ ਦੇ ਪੈਰੋਕਾਰ, ਮੁਸਲਮਾਨ।

੧ਭਰੈ ਨ ਪਿਕੰਬਰ ਤੋਰ ਸੁਫਾਤ। ੨ਪਰੈ ਦੋਜਕ ਮੈਂ ਤੁਮਰੀ ਜਾਤਿ॥੨੪॥
 ੩ਤੂੰ ਕਯਾ ਹਿੰਦੂਅਨ ਲੈ ਲਯੋ ਮੋਲ। ਦਈ ਕਯਾ ਸਾਹੀ ਉਨ ੪ਲੜੋਂ ਖੋਲ੍ਹ।
 ਦੀ ਪਤਿਸਾਹੀ ਪਿਕੰਬਰ ਹਮਾਰੈ। ਸੋ ਲਿਖ ਗਯੋ ਪਿਸ਼ਾਨੀ ੫ ਤੁਮਾਰੈ॥੨੫॥
 ਦੇਨ ਲਾਇਕ ਥੋ ਪੀਰ, ਹਮ ਨਾਹੀਂ। ਹਮ ਪੀਰਨ ਤੂੰ ੬ਪਤਿ ਗਵਾਹੀਂ।
 ਤੂੰ ਕਹੈਂ ਬਦਸ਼ਾਹੀ ਹਮ ਹਿੰਦੂਓਂ ਪਾਈ। ਦੇਣ ਜੋਗ ਪੀਰ ਹਮ ਥੇ ਨਾਹੀਂ?॥੨੬॥
 ਫੜਿ ਫੜਿ ਛੁਰੀਯਨ ਰਸਤੇ ਰੋਕੈਂ। ਮਾਰੈਂਗੇ ਸਾਹਿ ਛਾਤੀ ੭ਕਹਿ ਝੋਕੈ।
 ਹੋਗੁ ਨਿੰਦ ਤੁਧ ਮੱਕੇ ਤਾਈਂ। ੮ਸੁਫਾਤਿ ਭਰੂਗੁ ਤੈਂ ਪਿਕੰਬਰ ਨਾਹੀਂ॥੨੭॥
 ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਮੈਂ ਮੱਕੇ ੯ ਆਯਾ। ਜ਼ਿਕਰ ਕਾਬੇ ੧੦ ਮੈਂ ਸੁਨ ਪਾਯਾ।
 ਹਿੰਦੂਅਨ ਸਾਹਿ ਬਹਾਦਰ ਭ੍ਰਮਾਯੋ। ਸਾਹੀ ਖਾਤ੍ਰ ਉਨ ਦੀਨ ਗਵਾਯੋ॥੨੮॥
 ਕਹੈ: 'ਪਤਿਸਾਹੀ ਮੈਂ ਹਿੰਦੂਓਂ ਪਾਈ। ਪਿਕੰਬਰ ਅਪਨੇ ਪਤਿ ਗਵਾਈ।'
 ਇਉਂ ਕਹਿ ਕਹਿ ਕੈ ਸਾਹ ਭਰਮਾਯਾ। ਕਹਿ ਕਰ ੧੧ਬਹੁ ਭਾਂਤੀ ਸਮਝਾਯਾ॥੨੯॥

ਤ੍ਰਾਵਤੀ ਦਾ ਜੰਗ

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੇ ਐਸੇ ਖਉਫ ਤੇ ਮਿਹਣੇ ਦਏ ਅਨੇਕ।

ਹਾਜੀ ਪੀਰ ਇਕਠੇ ਭਏ, ੧੨ਕੁਰਾਨ ਸੁ ਹਾਥਨ ਟੇਕ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੀਰ ਕਹੈਂ: 'ਹਮ ਜਿੰਮਾ ਕਰੈਂ। ੧੩ਕਲਾਮ ਸੈਫੀ ਪੜ੍ਹ ਮੁਹਰੇ ਤੁਰੈਂ।

ਮੁਹਰੇ ਤੁਰੈਂ ਲੈ ਕੁਰਾਨੈ ਹਾਥ। ਆਉ ਪਿਛੈ ਤੂੰ ਫੌਜਨ ਸਾਥ'॥੩੧॥

ਤਬ ਕਿਛਕ ਸਾਹਿ ਨੈ ਮੰਨੀ ਬਾਤ। ਕਹਯੋ, 'ਤੁਰੈਂ ਮੈਂ ੧੪ਅਗਰੇ ਤਾਕ।

੧ (ਅ) ਸਿਫਾਅਤ, ਸਿਫਾਰਸ਼, ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਕਿਆਮਤ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਜਦ ਸਾਰੇ ਮੁਰਦੇ ਕਬਰਾਂ ਵਿਚੋਂ ਉੱਠ
 ਖਲੋਣਗੇ ਤਾਂ ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਆਪਣੇ ਪੈਰੋਕਾਰ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੀ ਸਿਫਾਰਸ਼ ਕਰਨਗੇ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ
 ਬਹਿਸ਼ਤ ਵਿਚ ਦਾਖਲ ਕਰ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਬਾਕੀ ਦੇ ਦੋਜਖ (ਨਰਕਾਂ) ਵਿਚ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣਗੇ। ੨ ਪਵੇਗੀ
 ਦੋਜਖ ਵਿਚ ਤੇਰੀ ਜਾਤ। ੩ ਕੀ ਤੈਨੂੰ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੇ ਮੁੱਲ ਲੈ ਲਿਆ ਹੈ? ੪ ਲੜ ਨਾਲੋਂ ਖੋਲ੍ਹ ਕੇ, ਪੱਲਿਓਂ ਦਿਤੀ
 ਹੈ? ੫ (ਫਾ) ਪੇਸ਼ਾਨੀ, ਮੱਥਾ, ਮਸਤਕ। ੬ ਇੱਜ਼ਤ ਲੁਹਾ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ੭ ਖੋਭ ਦੇਣਗੇ (ਛਾਤੀ ਵਿਚ)। ੮ ਤੇਰੀ
 ਸਿਫਾਰਸ਼ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗਾ। ੯ ਮੱਕੇ ਤੋਂ, ਅਰਬ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਧਾਰਮਿਕ ਕੇਂਦਰ।
 ੧੦ (ਅ) ਕਾਅਬਹ, ਮੱਕੇ ਵਿਖੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੀ ਵੱਡੀ ਮਸਜਿਦ। ੧੧ ਕਈ ਪ੍ਰਕਾਰ। ੧੨ ਹੱਥਾਂ 'ਤੇ ਕੁਰਾਨ
 ਸ਼ਰੀਫ ਟਿਕਾ ਕੇ। ੧੩ (ਅ) ਦੁਸ਼ਮਣ ਨੂੰ ਜ਼ੋਰ ਕਰਨ ਲਈ ਕੁਰਾਨ ਸ਼ਰੀਫ ਦੀਆਂ ਆਯਤਾਂ ਪੜ੍ਹਨਾ।
 ੧੪ ਆਗਰੇ ਤੱਕ।

ਆਗੇ ਦੇਖ ਆਵੈਂ ਹਲਕਾਰੇ। ਤੋਂ ਆਗੇ ਮੈਂ ਕਰੁੰਗ ਸਿਧਾਰੇ^੧॥੩੨॥
 ਦੇਵਤਿ^੨ ਹੈ ਕੈ ਹੈ ਸੋ ਬੰਦਾ। ਦੇਖ ਸੁ ਆਵੈਂ ਤਾ ਕੇ ਫੰਧਾ^੩।
 ਪਾਸ ਮੁਵੱਕਲ^੪ ਹੈ ਕੇ ਨਾਹੀਂ। ਕਰਾਮਾਤ ਸੱਚ ਹੈ ਕੇ ਨਾਂਹੀ॥੩੩॥
 ਕਹੈਂ 'ਉਸ ਪੈਰ ਚਿਹਨ ਨਹਿ ਧਰਨਾ^੫। ਹੈ ਉਸ ਆਖ ਕੈ ਨਾਂਹਿ ਫਰਕਨਾ।
 ਜੋ ਦਿਸੈ ਉਸ ਤਨ ਪਰਛਾਵਾਂ। ਤੋਂ ਆਗੇ ਮੈਂ ਪਾਵਨੁ ਪਾਵਾ'॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋਂ ਕਹਿ ਹਲਕਾਰੇ ਤੋਰਿ ਕੈ ਮਗਰ ਤੁਰਿਓ ਸੋਊ ਆਪ।
 ਆਗਰੇ ਡੇਰਾ ਆ ਕਰਾ, ਅਗਯੋਂ ਲਗੇ ਤਨ ਤਾਪ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰੇ ਹਲਕਾਰੇ ਭੇਖ ਵਟਾਏ। ਹਿੰਦੂ ਹੁਤੇ ਥੇ ਚਾਕਰ ਸਾਏ^੬।
 ਡਰਤ ਡਰਤ ਤੇ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ। ਦੇਖਯੋ ਉਨ ਬਹੁ ਧਜਾਨ ਲਗਾਇ॥੩੬॥
 ਧਰਨ ਚਿਹਨ ਤਿਨ ਲਾਗਤ ਦੇਖਾ। ਪਰਤ ਪ੍ਰਛਾਵਾਂ ਭੂ ਪਰ ਪੇਖਾ^੭।
 ਆਖ ਫੁਰਤ^੮ ਬਹੁ ਗੁੱਸੇ ਮਾਂਹਿ। ਆਹਿ^੯ ਮਨੁਖ ਸੋ ਦੇਵਤ ਨਾਂਹਿ॥੩੭॥
 ਕਰਾਮਾਤ ਦੇਖੀ ਅਵਰ ਘਨੀ। ਮਾਤਬਰਨ ਤੇ ਭੀ ਉਨ ਸੁਨੀ।
 ਸੋ ਹਲਕਾਰਨ ਆ ਕੈ ਕਹੀ। ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹ ਸੋ ਮਾਨੀ ਸਹੀ^{੧੦}॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਫਰਯਾਦ ਪੰਜਾਬੀਅਨ ਕਰੀ ਤੋਂ ਸ਼ਹਿ ਉੱਦਮ ਕੀਨ।
 ਬਾਹਰ ਡੇਰਾ ਕਾਢ ਕੈ ਫਿਰ ਦਾਖਲ ਕਰ ਲੀਨ॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਫਰਯਾਦ ਸੀ ਲੋਕਨ ਕਰੀ। ਸ਼ਾਹਿ ਤਜਾਰੀ ਥੀ ਤੋਂ ਲੋ^{੧੧} ਕਰੀ।
 ਮੁਹਰੇ ਕੁਰਾਨ ਕਰੇ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ। ਝੰਡਾ ਹੈਦਰੀ ਤੋਰਿਓ ਨਾਰ॥੪੦॥
 ਫਕੀਰ ਮੁਲਾਣੇ ਮੁਹਰੇ ਤੋਰੇ। ਪੜ੍ਹ ਪੜ੍ਹ ਸੈਫੀ ਕਲਾਮਨ ਹੋਰੇ^{੧੨}।
 ਤੋਂ ਭੀ ਸ਼ਾਹਿ ਮਨ ਚਿੰਤਾ ਧਰੈ। ਨਹਿ ਪਤਿਆਵੈ ਥਰ ਥਰ ਕਰੈ॥੪੧॥

੧ ਚੜ੍ਹਾਈ, ਕੁਚ। ੨ ਦੇਵਤਾ। ੩ ਫੰਦ, ਫਰੇਬ। ੪ ਗੈਬੀ ਫਰਿਸ਼ਤੇ। ੫ ਪਗ-ਚਿੰਨ੍ਹ, ਪੈਰਾਂ ਦੇ ਨਿਸ਼ਾਨ।
 ੬ ਧਰਤੀ (ਉਪਰ)। ੭ ਪੈਰ ਪਾਵਾਂਗਾ, ਅਗ੍ਰਾਂ ਟੁਰਾਂਗਾ। ੮ ਸਰੀਰ ਨੂੰ ਡਰ ਨਾਲ ਤਾਪ ਚੜ੍ਹ ਗਿਆ ਜਾਪਦਾ।
 ੯ ਸੋ, ਓਹ। ੧੦ ਧਰਤੀ (ਉਤੇ)। ੧੧ ਵੇਖਿਆ। ੧੨ (ਅੱਖ) ਫਰਕਦੀ ਸੀ। ੧੩ ਸੀ। ੧੪ ਮੁਅਤਬਰਾਂ ਨੇ,
 ਇਤਬਾਰੀ ਲੋਕਾਂ ਨੇ। ੧੫ ਠੀਕ, ਸੱਚੀ। ੧੬ ਤਦ ਤਕ, ਉਦੋਂ ਤਕ। ੧੭ ਹੈਦਰੀ ਝੰਡਾ, ਹੈਦਰ (ਹਜ਼ਰਤ
 ਅਲੀ) ਦਾ ਝੰਡਾ, ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਮਜ਼ਹਬੀ ਜੰਗ ਕਰਨ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਸੂਬੇ ਨੇ ਬੰਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਇਸੇ ਝੰਡੇ
 ਨੂੰ ਅੱਗੇ ਰੱਖ ਕੇ ਜੰਗ ਕੀਤੀ, ਇਸ ਲਈ ਇਸ ਜੰਗ ਦਾ ਨਾਮ 'ਹੈਦਰੀ ਝੰਡੇ ਵਾਲਾ ਜੰਗ' ਪੈ ਗਿਆ। ਇਹ
 ਝੰਡਾ ਹਰੇ ਰੰਗ ਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਇਸ ਉਪਰ ਹਲਾਲ (ਏਕਮ ਦੇ ਚੰਦ੍ਰਮਾ) ਤੇ ਤਲਵਾਰ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।
 ੧੮ ਹੋੜਦੇ, ਦੂਰ ਕਰਦੇ। ੧੯ ਧੀਰਜ ਨਾ ਕਰੇ।

ਤਬਹਿ ਸ਼ਾਹਿ ਮਨ ਐਸ ਬਿਚਾਰੀ। ਬੰਦੇ ਸੋਂ ਨਹਿ ਬਨੈ ਬਿਗਾਰੀ^੧।
 ਬੰਦਾ ਉਸ ਗੁਰ ਕੋ ਹੈ ਦਾਸ। ਮੁਹਿ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੀਨੀ ਜਾਸ॥੪੨॥
 ਕਰਾਮਾਤ ਮੇਂ ਹੈ ਅਤਿ ਭਾਰੇ। ਕਯਾ ਜਾਣੇ ਵਹਿ ਕਯਾ ਕਰ ਡਾਰੇ^੨।
^੩ਹੱਕ ਤਾਲਾ ਜੁ ਮੁਵੱਕਲ ਘਲਾਵੈ। ^੪ਪਾਸ ਪਿਕੰਬਰ ਬੇ ਜੋ ਆਵੈ॥੪੩॥...
 ਸੋਊ ਇਨ ਪੈ ਆਵਤ ਕਹੈਂ। ਮਤ ਮੋ ਕੋ^੫ ਵਹਿ ^੬ਮਾਰ ਗਵਹੈਂ॥੪੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਬੰਦੇ ਕੇ ਖੌਫ ਤੇ ਮੁੜ ਵੜ੍ਹੋ ਆਗਰੇ ਜਾਇ।
 ਮਨ ਹੀ ਮੈਂ ਚਿੰਤਾ ਕਰੇ ਭੇਦ ਨ ਕਿਸੈ ਬਤਾਇ॥੪੫॥
 ਤੋਂ ਸ਼ਾਹਿ ਮਨਹਿ ਬਿਚਾਰਿਆ, ਹਮ ਭੇਜੈਂ ਬੰਦੇ ਪੈ ਲਿਖ।
 ਹਮ ਤੁਹਿ ਮਿਲਨੇ ਆਇ ਹੈਂ, ਹਮ ਤੁਮ ਇਕ ਗੁਰ ਸਿੱਖ॥੪੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਯੋਂ ਲਿਖ ਸ਼ਾਹੇ ਸਿੱਖ ਘਲਾਯਾ। 'ਭਲਾ ਕੀਆ ਤੈਂ ਬਜੀਰਾ ਘਾਯਾ^੭।
 ਔਰ ਪਹਾੜੀਏ ਜੋ ਤੈਂ ਮਾਰੇ। ਹੁਤੇ ਦੁਸ਼ਟ ਵੈ ਸਤਿਗੁਰ ਭਾਰੇ॥੪੭॥
 ਚਾਹਿਤ ਬੇ ਮੈਂ ਇਨ ਕੋ ਮਾਰੇ। ਭਲਾ ਕੀਯਾ ਤੈਂ ਆਪ ਸੰਭਾਰੇ^੮।
 ਹਮ ਤੋਂ ਦਾਸ ਗੁਰੂ ਕੇ ਆਹੀਂ। ਉਨ ਕੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਤੇ ਹਮ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ॥੪੮॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਬਤ^੯ ਹਮਰੇ ਬਡਨ ਕੀ ਆਹਿ ਲਹੌਰ ਕੇ ਮਾਹਿੰ।
 ਤਿਨ ਕੀ ਜ਼ਾਰਤ^{੧੦} ਕਰਨ ਕੋ, ਹਮ ਅਬ ਊਹਾਂ ਆਹਿੰ^{੧੧}॥੪੯॥
 ਚੌਪਈ॥

ਕਹੋ ਤੋ ਤੁਮ ਪੈ ਪਹਿਲੇ ਆਵੈਂ। ਕਹੋ ਤੋ ਹਟਿ^{੧੨} ਤੁਮ ਦਰਸ਼ਨ ਪਾਵੈਂ।
 ਸਿਰਹੰਦ ਰਾਹਿ ਹਮ ^{੧੩}ਜਾਯਾ ਲੋਰੈਂ। ਦਿਹੋ ਰਾਹ ਤੁਮ ਲਾਕ^{੧੪} ਲਹੌਰੈਂ॥੫੦॥
 ਮੁਲਕ ਪੰਜਾਬ ਹਮ ਆਧਾ ਦੇਹੁ। ਪਰਬਤ ਸਭੀ ਆਪ ਰਖ ਲੇਹੁ।
 ਹਮ ਕੋ ਸੱਦੋ ਤੋ ਮਿਲਨੇ ਆਵੈਂ। ਨਹੀਂ ਤੋ ਲਾਂਭੇ ਲਾਂਭੇ ਜਾਵੈਂ॥੫੧॥
 ਹਮ ਕੋ ਰਾਹਿ ਲਹੌਰੈ ਦੱਯੈ। ਸਿਰਹੰਦ ਮਧਿ ਕਰ ਰਾਹਿ ਪਹੁੰਚਯੈ^੧।
 ਯੋਂ ਕਹਿ ਸ਼ਾਹ ਦਿਯੋ ਸਿਖ ਘੱਲ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਸਿੰਘ ਜਾ ਕਹੀ ਗੱਲ॥੫੨॥

੧ ਵਿਗਾੜੀ (ਬੰਦੇ ਨਾਲ ਵਿਗਾੜਨ ਨਾਲ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਬਣਦਾ)। ੨ (ਕਰ) ਦੇਵੇ। ੩ ਹੱਕ ਤਾਅਲਾ, ਸੱਚਾ, ਵੱਡਾ ਰੱਬ। ੪ ਹਜ਼ਰਤ ਰਸੂਲ ਪਾਸ ਆਉਣ ਵਾਲਾ ਫਰਿਸ਼ਤਾ, ਜਬਰੀਲ ਜੋ ਰੱਬ ਦਾ ਕਲਾਮ ਲਿਆਉਂਦਾ ਸੀ। ੫ ਮੈਨੂੰ। ੬ ਮਾਰ ਗਵਾਏ, ਮਾਰ ਮੁਕਾਏ। ੭ ਮਾਰਿਆ। ੮ ਸਾਂਭ ਲਏ, ਖਤਮ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੯ ਕਬਰਾਂ, ਮਜ਼ਾਰ, ਸਮਾਧਾਂ। ੧੦ (ਅ) ਜ਼ਿਆਰਤ, ਯਾਤਰਾ। ੧੧ ਆਉਂਦੇ ਹਾਂ। ੧੨ ਹਟ ਕੇ, ਪਰਤਣ ਸਮੇਂ, ਵਾਪਸੀ ਪੁਰ। ੧੩ ਜਾਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ। ੧੪ ਤੱਕ, ਤੀਕ (ਲਹੌਰ ਤੱਕ ਦਾ ਰਾਹ ਦੇ ਦਿਓ)।

ਆਗੈ ਬੰਦੇ ਥੋ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਸਭੇ ਬਾਤ ਉਨ ਲਈ ਪਛਾਣ।
'ਬਹਾਦ੍ਰ ਮਿਲਨੋ ਪੱਜਾ' ਬਣਾਵੈ। ਹਮ ਤੇ ਡਰਦੋ ਲਹੌਰ ਨ ਆਵੈ॥੫੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਮਿਲ ਤਬ ਯੋਂ ਠਟੀ^੧, 'ਅਬ ਯਾ ਕੋ ਦਈਐ ਜਾਨ।
ਫੇਰ ਸੁ ਇਸ ਕੋ ਮਾਰਿਹੈ', ਜੁ ਹੁਇਹੈ ਪਿਸ਼ੇਮਾਨ^੨॥੫੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਕਹੀ, 'ਅਬ ਲਈ ਹਮ ਮਾਨ। ਸਾਬਤ ਰਹੈ ਨ ਤੁਮਰੋ ਇਮਾਨ।
ਝੂਠੇ ਕਰ ਫਿਰ ਤੁਮ ਤੇ ਲੇਹਿੰ। ਗੁਰਸਿਖ ਕਹੇ ਹਮ ਤੁਮ ਰਾਹੁ ਦੇਹਿੰ'॥੫੫॥
ਉਨ ਸਿੱਖ ਮੁੜ ਆਇ ਸਾਹ ਸੋਂ ਕਹੀ। ਸਾਹਿ ਸੁਨਤ 'ਕੁਛ ਚਿੰਤ ਨ' ਕਹੀ।
ਸੁਨ ਤੁਰਕਨ ਮਨ ਵਧਾਈ ਭਈ। ਕਿਛ ਕਿਛ ਜੀਵਣ 'ਆਸਾ ਠਈ॥੫੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਹਾੜ ਤਲੀ^੧ ਬੰਦੈ ਰਖੀ, ਔਰ ਦਈ ਪੰਜਾਬ ਸੁ ਛੱਡ।
ਬੰਦਾ ਚੜ੍ਹੇ ਪਹਾੜ ਕੋ ਕਿਲ੍ਹੈ ਨੀਹਲ ਤ੍ਰੈ ਗੱਡ॥੫੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿਢੌਰੈ ਢਿਗ^੨ ਇਕ ਗੜ੍ਹੀ ਬਨਾਈ। ਲੋਹਿ ਗੜ੍ਹੀ ਉਸ ਨਾਮ ਸਦਾਈ।
ਦੁਈ ਦੁਆਬੇ ਢਿਗ ਜੋ ਦੂਣ। ਸਿਰ ਜਸਵਾਲਨ ਕਹਿਲੂਰਨ ਥੂਣ^੩॥੫੮॥
ਜੰਮੂ ਢਿਗ ਥੋ ਪਠਾਣ ਸੁ ਕੋਟਿ। ਸਿੰਘ ਸੁ ਵੜ ਰਹੇ ਕਰ ਕਰ ਜੋਟ^੪।
ਸੁਨਯੋ ਪਹਾੜ ਜਬ ਬੰਦਾ ਵੜਾ। ਸਾਹਿ ਬਹਾਦਰ ਅਗਯੋਂ ਚੜ੍ਹਾ॥੫੯॥
ਸਾਹਿ ਅਗਾਰੀ^੫ ਤੋਰੀ ਫੌਜ। ਦੇਖਨ ਬੰਦੈ ਦਿਲ ਕੀ ਮੌਜ।
ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੈ ਉਸ ਕੀ ਮਰਜ਼ੀ। ਦੇਖਨ ਹੇਤ ਸਾਹ ਕੀ ਗਰਜ਼ੀ^੬॥੬੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਾਣੀਪਤਿ ਲੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਹੀ, ਗਯੋ ਬੰਦਾ ਝੰਡੇ ਗੱਡ।
ਤੁਰਕ ਨ ਉਹਾਂ ਢੁਕ ਸਕੈਂ, ਕਹਯੋ ਬੰਦੈ, ਆਓ ਪੱਟ॥੬੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਨਿਸ਼ਾਨ ਕਹਿ ਬੰਦੈ ਗਿਰਾਏ। ਤੁਰਕ ਪਾਣੀਪਤਿ ਤੋ ਲੰਘ ਆਏ।
ਆਇ ਕ੍ਰਨਾਲ ਕੀਏ ਉਨ ਡੇਰੇ। ਤ੍ਰਾਵੜੀ ਹੁਤੇ ਸਿੰਘ ਸੋ ਘੇਰੇ॥੬੨॥

੧ ਬਹਾਨਾ। ੨ ਠਾਣੀ, ਨਿਸਚੈ ਕੀਤੀ। ੩ ਪਛਤਾਵੇਗਾ। ੪ ਕੁਛ ਚਿੰਤਾ ਨਹੀਂ, ਕੋਈ ਫਿਕਰ ਨਹੀਂ। ੫ ਆਸ ਹੋ ਗਈ। ੬ ਹੇਠਲਾ ਇਲਾਕਾ, ਤਰਾਈ। ੭ ਨੇੜੇ, ਪਾਸ। ੮ ਥੰਮ੍ਹੀ। ੯ ਜੋੜ, ਮਿਲ-ਮਿਲ ਕੇ, ਜੁੱਟ ਬਣਾ-ਬਣਾ ਕੇ। ੧੦ ਅਗੂਂ, ਅੱਗੇ। ੧੧ ਗਰਜ਼, ਮਨੋਰਥ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਠਾਣੇਂ ਥੋ ਹੁਤੇ ਤ੍ਰਾਵੜੀ ਮੱਧ ਸਰਾਇ।

ਤੁਰਕਨ ਘੇਰੇ ਆਇ ਜਬ, 'ਲਰ ਭਿਰ ਗਏ ਪਰਾਇ'॥੬੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਗਰੇ ਫੌਜ ਤ੍ਰਾਵੜੀ ਜੁ ਆਈ। ਤਿਨ ਸ੍ਰਹਿੰਦ ਆ ਕਰੀ ਲੜਾਈ।

ਬੰਦੈ ਮਦਤ ਕਰੀ ਉਨ ਨਾਹਿ। ਉਡੀਕ ਬੰਦੈ ਕੋ ਛਡ ਗਏ ਵਾਹਿ॥੬੪॥

ਬਰਸ ਤੀਨਕ ਥੀ ਸ੍ਰਹਿੰਦ ਉਗਰਾਹੀ। ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਸੁ ਛੁਡਾਈ।

ਲੋਹਗੜੀ ਜਾਇ ਆਕੀ^੧ ਕਈ। ਫੌਜ ਸ੍ਰਹਿੰਦ ਵੜ ਆਗਯੋ ਠਈ॥੬੫॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਫੌਜਦਾਰਨ ਕੇ ਨਾਮ ਦੱਸਨ ਕੋ

('ਰਲ ਫਰਿਆਦੀ ਆਇ ਥੇ ਸਾਰੇ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿੰਨ ਸਰਦਾਰ ਪਤਸ਼ਾਹਿ ਥੇ ਕਸੂਰੀ ਕੀਏ ਮੁਹਿਰੈਲ^੧।ਸੰਮਸ ਖਾਨ, ਜਾਲੀਦੀਅਨ, ਬਜੀਦੈਖਾਂ ਫੌਜ ਗੈਲ^੨॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤ੍ਰਾਵੜੀ ਕੇ ਭੀ ਹੁਤੇ ਫੁਜਦਾਰ। ਸਿੰਘਨ ਲੁਟ ਕਰ ਕੀਏ ਖੁਵਾਰ।

ਖਾਨ-ਮਹਾਵਤ, ਫਰਜੁਲ-ਖਾਨ। ਕਹਾਵਤ ਥੇ ਉਇ ਬਡੇ ਜੁਆਨ॥੨॥

ਉਇ ਭੀ ਹੁਤੇ ਬਜੀਦੇ ਨਾਰ^੩। ਉਨ ਘਰ ਲੁਟ ਇਮ ਕਰੇ ਖੁਆਰ।ਔ ਸਰਦਾਰ ਜੇ ਕੁੰਜਪੁਰੇ ਤਾਈਂ। ਸਮਾਣੀਏਂ, ਸਢੌਰੀਏ, ਜਮਨਾਉਵਾਈ^੪॥੩॥

ਆਇ ਕੀਓ ਥੋ ਬਜੀਰੈ ਸਾਥ। ਜੋ ਮਾਰੇ ਥੇ ਬੰਦੇ ਨਾਥ।

ਰਲ ਫਰਿਆਦੀ ਆਇ ਥੇ ਸਾਰੇ। ਭੇਜੇ ਆਗੈ ਸ਼ਾਹਿ ਬਿਚਾਰੇ^੫॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਈ ਭੇਜੇ ਦੇਖਣੈ ਬੰਦੈ ਕੀ ਪਰਤੀਤ।

ਬੰਦੇ ਰਾਹ ਛੋਡਯੋ ਸੁਨਯੋ, ਖੁਸ਼ੀ ਆਈ ਸ਼ਾਹ ਚੀਤ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹ ਦਿਲ ਆਈ ਧੀਰ। ਪੁਜਯੋ ਲਹੌਰ 'ਦਿਲ ਖੁਸ਼ੀ ਗੁਜੀਰ।

ਥੋੜੇ ਦਿਨ ਰਹਿ ਕੈ ਮੁੜ ਗਯੋ। ਫਿਰ ਦਿਲੀ ਨਹਿ ਪਹੁੰਚਤ ਭਯੋ॥੬॥

੧ ਲੜ-ਭਿੜ ਕੇ। ੨ ਪਰਾਂ (ਚਲੇ ਗਏ), ਦੂਰ ਚਲੇ ਗਏ। ੩ ਬਾਗੀ ਹੋ ਕੇ ਜਾ ਬੈਠੇ। ੪ ਮੁਹਰੀ, ਆਗੂ।
੫ ਪਿੱਛੇ। ੬ ਨਾਲ। ੭ ਜਮਨਾ ਦਰਿਆ ਵੱਲ ਦੇ। ੮ ਵਿਚਾਰ ਕੇ, ਸੋਚ-ਸਮਝ ਕੇ। ੯ ਦਿਲ ਵਿਚ ਖੁਸ਼ੀ
ਗੁਜਰੀ ਪ੍ਰਸੰਨ-ਚਿੱਤ।

ਤਿਸ ਕੇ ਪੁਤ੍ਰ ਰਹੇ ਥੇ ਚਾਰ। ਸੋ 'ਲਰ ਮਰ ਕਰ ਭਏ ਖੁਆਰ।
ਕਈ ਬਰਸ ਯੋ ਰੋਲੇ ਰਹਾ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਐਸੇ ਕਹਾ॥੭॥

ਫਰੁਖਸੀਅਰ^੨ ਦਾ ਰਾਜ

ਦੋਹਰਾ॥

੩ਮੁਯੋ ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹਿ ਸੋ ਸਤ੍ਰੇ ਚੌਰਾਸੀਏ ਸਾਲ।
ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਉਸ ਪੋਤਰੇ, ਤਿਸ ਕੋ ਸੁਨੇ ਹਵਾਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਜਬ ਤਖਤੇ ਬਹਜੇ। ਚੁਗਲਨ^੪ ਆਨ ਉਸੈ ਯੋਂ ਕਹਜੇ:
'ਗੁਰੂ ਬੰਦੈ ਕਰ ਰਖੀ ਖੁਆਰੀ। ਔਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸੁਖ ਹੈ ਸਾਰੀ॥੨॥
ਬਾਈ ਸੂਬਨ ਤੇ ਟਕੇ ਚਲਿ ਆਵੈਂ। 'ਹੁਕਮ ਸ਼ਾਹਿ ਨਹਿ ਕੋ ਪਲਟਾਵੈ।
ਉਸ ਕੋ ਚੜ੍ਹ ਤੂੰ ਦੇਹ ਤਿਦਾਰਕ^੬। ਰਹਜੇ ਦਾਦੇ ਤੈਥੋਂ ਕੰਮ ਸਾਰਕ^੭॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਉਨ ਆਖਿਆ, 'ਹਮ ਦਾਦਾ ਗਯੋ ਸਮਝਾਇ।
ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਕੋ ਘਰ ਜੋਊ, ਤਿਨ ਸੋਂ ਤੂੰ ਨ ਬਿਗਰਾਇ^੮॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਨੌਰੰਗ ਪੜਦਾਦੋ ਜਬੈ ਰਿਸਾਯੋ^੯। ਸਤਿਗੁਰ ਉਪਰ ਦਾਦੋ ਚੜ੍ਹਾਯੋ।
ਹਮ ਦਾਦੇ ਨਹਿੰ ਕਰਜੇ ਬਿਗਾਰ। ਘਲ ਅਹਦੀਅਨ^{੧੦} ਕੰਮ ਦਏ ਸਵਾਰ॥੫॥
ਉਸ ਦਿਨ ਥੀ ਗੁਰ ਬਾਤਹ ਕਹੀ। ਹਮ ਤੁਮ ਕਉ ਅਬ ਸ਼ਾਹੀ ਦਈ।
ਸੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸੰਗ ਹੋ ਕਰ ਦਈ। ਬਿਨ ਉਨ ਹਮ ਕਬ ਸਕਤੇ ਲਈ॥੬॥
ਆਜਮ^{੧੧} ਸ਼ਾਹਿ ਥੋ ਹਮ ਤੇ ਭਾਰੀ। ਉਸੇ ਮਗਰ ਥੀ ਬਹੁ ਫੌਜ ਸਾਰੀ।
ਸੋ ਕਬ ਹੁਤੋ ਥੋ ਹਮ ਤੇ ਮਾਰੀ। ਉਸ ਘਰ ਕਿਮ ਅਬ ਕਰੈਂ ਖੁਆਰੀ॥੭॥

੧ ਲੜ-ਭਿੜ ਕੇ। ੨ ਫਰੁਖਸੀਅਰ-ਇਹ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦਾ ਪੋਤਰਾ, ਬੰਗਾਲ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ, ਅਬਦੁੱਲਾ ਖਾਨ ਸੱਯਦ ਦੀ ਮੱਦਦ ਨਾਲ ਜਹਾਂਦਾਰਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਕਤਲ ਕਰ ਕੇ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਤਖਤ ਪੁਰ ੧੭੧੩ ਈ. ਵਿਚ ਬੈਠਾ। ਇਸ ਦੇ ਸਮੇਂ ਸੰਮਤ ੧੭੭੦ (੧੭੧੩ ਈ.) ਵਿਚ ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ। ਇਹ ੧੭੧੯ ਈ. ਵਿਚ ਮਰ ਗਿਆ। ੩ ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹ ਦੀ ਮ੍ਰਿਤੂ ਤਾਂ ਸੰਮਤ ੧੭੬੯ (੧੭੧੨ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਈ ਸੀ। ੪ ਚੁਗਲਖੋਰਾਂ ਨੇ। ੫ ਪਲਟਾਂਦੇ ਨਹੀਂ, ਸ਼ਾਹੀ ਹੁਕਮ ਨੂੰ ਮੋੜਦੇ ਨਹੀਂ। ੬ ਸਜ਼ਾ, ਦੰਡ। ੭ ਸਾਰਣਾ, ਨਿਭਾਹੁਣਾ, ਪੂਰਾ ਕਰਨਾ। ੮ ਵਿਗਾੜਨਾ (ਨਹੀਂ)। ੯ ਗੁੱਸੇ ਕਰ ਲਿਆ। ੧੦ ਸਿਪਾਹੀ, ਸਵਾਰਾਂ ਦੀ ਖਾਸ ਪਦਵੀ, ਅਹਦੀਏ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਮਨਸਬਦਾਰਾਂ ਦੇ ਅਧੀਨ ਹੁੰਦੇ ਸਨ ਤੇ ਸ਼ਾਹੀ ਹੁਕਮ ਉਚੇਰਾ ਲੈ ਜਾਂਦੇ ਸਨ। ੧੧ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦਾ ਤੀਜਾ ਪੁੱਤਰ, ਜੋ ਆਪਣੇ ਵੱਡੇ ਭਾਈ ਬਹਾਦਰਸ਼ਾਹ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਆਗਰੇ ਦੇ ਨੇੜੇ ਜਾਚੂ ਵਿਖੇ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ।

ਯੋਂ ਕਹਿ ਬਾਤ ਦਈ ਉਸ ਮੋੜ। ਨਹਿ ਗੁਰ ਘਰ ਸਿਉਂ ਕਰੀ ਅਜੋੜ।
ਯੋਂ ਕਰ ਕੇ ਕਈ ਦਿਨੈ ਬਿਤਏ। ਫੇਰ ਚੁਗਲ ਆਇ ਕਹਤੇ ਭਏ॥੮॥

ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ ਲਿਖਯਤੇ

(ਚੁਗਲਾਂ ਨੇ ਬੰਦੇ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਚੁਗਲੀ ਖਾਣੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਚੁਗਲਨ ਫਿਰ ਆ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਬੰਦੇ ਬਹੁ ਦੁਖ ਦੀਨ।
ਦੀਨ ਉਠਾਇਓ ਸੋ ਚਹੈ ਸਾਰੀ ਹਿੰਦ ਜ਼ਮੀਨ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਅਬ ਖਬਰ ਬੰਦੇ ਕੀ ਆਈ। ਬੰਦਾ ਲੀਨੋ ਕੁਲੁ^੧ ਫੜਾਈ।
ਅਬ ਕਿਛ ਤੁਮ ਕੋ ਲਗੈ ਨ ਦੋਸ਼। ਖਾਲੀ ਮੁਲਕ ਪਰਜੇ ਨਿਰਜੋਸ਼^੨॥੨॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਜਾਲੀਦੀਨ ਖਖਨੇ ਕਾ

(ਮਾਰੋਂ ਸਸੇ ਸਿਕਾਰ ਜਿਮ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੁਲੁ ਫੜਯੋ ਬੰਦਾ ਸੁਨਯੋ, ਤੋਂ ਭਯੋ ਸ਼ਾਹਿ ਉਤਸਾਹਿ।
ਤੋਰੀ ਫੌਜ ਮੁਲਕ ਲੈਨ ਕੋ, ਲੱਗੋ ਚੁਗਲਨ ਸਲਾਹਿ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਤ ਜਗਤ ਥੀ ਯੋਂ ਉਡ ਗਈ। 'ਕਰਾਮਾਤ ਦੂਰ ਬੰਦਿਅਉਂ ਭਈ।
ਬਹੁਤ ਸਿੱਧ ਥੇ ਪਰਬਤ ਮਾਂਹਿ। ਉਨ ਨੇ ਸਿੱਧੀ ਛੋਡੀ ਨਾਹਿ॥੨॥
ਔਰ ਤ੍ਰਿਯਾ^੩ ਬੰਦੇ ਕਈ ਚਾਰ। ਇਸ ਕਰ ਜਤੋ^੪ ਬੰਦਾ ਗਯੋ ਹਾਰ।
ਬੀਰ ਹੁਤੇ ਥੇ ਸੋ ਨਠ ਗਏ। ਬੰਦਾ ਕੈਦ ਸੁ ਯਾਂ ਤੇ ਪਏ॥੩॥
ਦੂਰ ਭਯੋ ਯੋਂ ਬੰਦੇ ਖੌਫ। ਭਯੋ ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਯਹ ਅਫਸੋਸ^੫।
ਯੋਂ ਚਲ ਬਾਤ ਸ਼ਾਹਿ ਲੋ ਅਈ। ਫੌਜਦਾਰਨ ਸ਼ਾਹ ਆਗਯਾ ਦਈ॥੪॥
ਸੰਮਸ^੬, ਬਜੀਦਾ^੭, ਜਾਲੀਦੀਨ^੮। ਹੁਤੇ ਕਸੂਰੀ ਪਠਾਨ ਸੁ ਤੀਨ।
ਕਰੀ ਫੁਜਦਾਰਨ ਤਿੰਨਨਾ^੯ ਧਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਜਾ ਕਰੀ ਲੜਾਈ॥੫॥

੧ ਸਾਨੂੰ (ਬੰਦੇ ਨੇ ਬਹੁਤ ਦੁੱਖ ਦਿੱਤੇ ਹਨ)। ੨ ਇਸਲਾਮ ਨੂੰ ਮਿਟਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੩ ਕੁਲੁ (ਵਿਖੇ)।

੪ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਉਤਸ਼ਾਹ ਤੇ ਤੇਜ਼ ਦੇ। ੫ ਇਸਤਰੀ (ਬੰਦੇ ਚਾਰ ਵਿਆਹ ਕਰ ਲਏ)। ੬ ਜਤ ਸਤ (ਗਵਾ ਬੈਠਾ)। ੭-੮ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੇ ਤਿੰਨ ਫੌਜਦਾਰ ਜੋ ਕਸੂਰੀ ਪਠਾਣ ਸਨ। ੯ ਤਿੰਨਾਂ ਨੇ ਹੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੋਹਗੜ੍ਹੀ^੧ ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਅੜਾ ਤਹਿ ਪੜਾ ਸੰਮਸਖਾਂ ਧਾਇ।
ਤਿਨ ਮੈਂ ਯਾਕੀ ਲਗ ਰਹਾ, ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਯੁੱਧ ਮਚਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਜੀਦਾ ਪੜ੍ਹੇ ਪਠਾਣਕੋਟ ਲਾਗ। ਜਾਲੀਦੀਨ ਪਰ੍ਹੇ ਹਿਠਲੁ ਬਾਗ।
ਹੁਤੀ ਤੀਨਨ ਕੀ ਇਕ ਸਲਾਹਿ। ਮੁਲਕ ਲੁਟ੍ਹੇ ਔ ਲਿਓ ਉਗਰਾਹਿ॥੭॥
ਰਹਿਤ ਜਹਾਂ ਥੇ ਥੋੜੇ ਸਿੱਖ। ਨਿਕਲ ਗਏ ਵੈ ਬਹੁ ਫੌਜ ਪਿੱਖ^੨।
ਸਿੰਘਨ ਭੀ ਸੁਨਿਓ ਥੇ ਫੜ੍ਹਾ। ਇਮ ਕਰ ਔਰ ਕੋਊ ਨਹਿ ਅੜ੍ਹਾ॥੮॥
ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਦਿਲ ਇਤਨੀ ਆਈ। 'ਮੈਂ ਨੱਠ ਜਾਊਂ ਤੋਂ ਗੀਦੀ^੩ ਸਦਾਈ।
ਜਾਇ ਬੰਦੇ ਕਯਾ ਮੁੱਖ ਦਿਖਾਊਂ। ਸਭਾ ਸੂਰਨ^੪ ਕਬ ਬੈਠਨ ਪਾਊਂ'॥੯॥
ਸਿੰਘ ਬਾਜ ਔ ਖਾਂ ਸੰਮਸੋਊ^੫। ਏ ਫਸ ਗਏ ਸੁ ਇਕ ਥਾਂ ਦੋਊ।
ਜਾਲੀਦੀਨ ਬਹੁ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰੇ। ਲੁਟੇ ਕੁਟੇ ਮੁਲਕ ਦੁਬੋ ਉਘਰੇ^੬॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਯੋ ਗੁਮਰਾਹਿ ਬਹੁ ਫੌਜ ਸੋਂ, ਕਹਿ 'ਸਿੰਘ ਅਬ ਨਦਰੀ ਪਾਇ।
ਮਾਰੋਂ ਸਸੇ^੭ ਸ਼ਿਕਾਰ ਜਿਮ, ਤੋਂ ਸ਼ੀਰਣੀ ਬੰਡੇ ਖੁਦਾਇ'॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੌਜ ਚੁਫੇਰੇ ਦਈ ਖਿੰਡਾਇ। ਲਾਲਚ ਪੈਸੇ ਲਗਿਓ ਵਾਇ^੮।
ਬੇਗਮ ਹੁਇ ਆਪ ਬਹਿ ਰਹਿ ਡੇਰੇ। ਕਹੈ: 'ਸਿੰਘ ਸਭ ਸੰਮਸਖਾਂ ਘੇਰੇ'॥੧੨॥
ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸਭ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਸੋ ਚਾਹਤ: 'ਉਸ ਪਰ ਕਰੋਂ ਧਾਈ'।
ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਜਬ ਉੱਦਮ ਕਰਾ। ਲੋਹਿਗੜ੍ਹੀ ਛੱਡ ਉਸ ਵਲ ਤੁਰਾ॥੧੩॥
ਤਊ ਰਾਤ ਕੇ ਕੀਨੀ ਧਾਈ। ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੇ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਈ।
ਅਚਾਣਚੱਕ ਤਿਸ ਗਜਾ^੯ ਪੜਾ। ਮਾਰ ਲਯੋ ਵਹਿ ਡਰੇ ਖੜਾ॥੧੪॥

੧ ਮੁਖਲਿਸਗੜ੍ਹ ਦਾ ਨਾਮ ਜੋ ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਨੇ ਬਦਲ ਕੇ ਲੋਹਗੜ੍ਹ ਰਖਿਆ। ਫਰਰੁਖਸੀਯਰ ਨੇ ਸੱਯਦ ਅਮੀਰਖਾਨ ਨੂੰ ਇਸ ਕਿਲ੍ਹੇ ਨੂੰ ਫੜ੍ਹੇ ਕਰਨ ਲਈ ਬੰਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਭੇਜਿਆ ਸੀ। (ii) ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਬੰਦੇ ਬਹਾਦਰ ਦਾ ਕਿਲ੍ਹਾ ਜੋ ੧੭੧੨ ਈ. ਵਿਚ ਤਿਆਰ ਹੋਇਆ। ੨ ਵੇਖ ਕੇ। ੩ ਕਾਇਰ ਜਾਂ ਬੁਜਦਿਲ (ਅਖਵਾਵਾਂਗਾ)। ੪ ਸੂਰਮਿਆਂ, ਜੋਧਿਆਂ ਦੀ ਸਭਾ ਵਿਚ। ੫ ਸੰਮਸ ਖਾਂ, ਦੁਆਬੇ ਦਾ ਫੌਜਦਾਰ, ਜਿਸ ਦਾ ਅਸਲ ਨਾਮ ਨੂਰਖਾਨ ਸੀ, ਇਹ ੧੭੧੧ ਈ. ਵਿਚ ਰਾਇਪੁਰ ਪਾਸ ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੬ ਉਗਰਾਹ ਲਏ। ੭ ਸਹੇ ਵਾਂਗ। ੮ ਵਹੁ, ਉਹ। ੯ ਗੱਜ ਕੇ ਜਾ ਪਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਜ਼ ਸਿੰਘ ਪਯੋ ਬਾਜ਼ ਜਿਉਂ ਲਯੋ ਜਾਲੀ ਬਟੋਰੋ ਦੱਬ।
ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਤ ਸੋ ਮੁਯੋ, ਦੇਖੋ ਰੱਬ ਸਬੱਬ॥੧੫॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਸੰਮਸਖਾਨ ਔਰ ਬਜੀਦਖਾਨ^੧ ਕਾ

(‘ਸੀਸ ਕਾਟ ਲਯੋ ਬੰਦੈ ਚੁਕਾਇ’...)

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਨ ਜਹਿ ਸੁਨਾ ਜਾਲੀਦੀਨ ਮਾਰਾ। ਸੋ ਨੱਠ ਚੱਲਯੋ ਨ ਆਪ ਸੰਭਾਰਾ।
ਭੂਪ^੨ ਬਿਨਾ ਕੋ ਕਰੇ ਲਰਾਈ^੩। ਇਮ ਕਰ ਸਬਹਨ ਨੱਠਨ ਤਕਾਈ॥੧॥
ਕਹਿੰ ਅਸਮਾਨੋਂ ਕਯਾ ਬਿਜ^੪ ਪਰੀ। ਆਨ ਮਾਰੇ ਸਭ ਬਿਚ ਇਕ ਘਰੀ^੫।
ਸਿੰਘ ਪੰਜ ਸੈ ਥਾ ਉਸ ਸਾਬ। ਕਹਾਂ ਲਗੇ ਤੇ ਮਾਰੇ ਹਾਬ॥੨॥
ਮੁਲਕ ਚੌਫੇਰਯੋਂ ਲੁੱਟਨ ਪੜਾ। ਤੁਰਕਨ ਲੁਟ ਕਰ ਸੋ ਰੱਜ ਖੜਾ।
ਤੁਰਕਨ ਸੰਗ ਥੇ ਕਈ ਲੁਟੇਰੇ। ਅਏ ਜੁ ਲੁੱਟਨ ਘਰੋਂ ਘਨੇਰੇ॥੩॥
ਸੰਮਸਖਾਨ ਥੇ ਮਗਰੇ ਜਾਤ। ਆਨ ਪਰੀ ਤਿਸ ਕੰਨ ਯਹਿ ਬਾਤ।
ਕਹਯੋ: ‘ਉਸੈ ਥੇ ਵਕੂਫ਼’ ਕੁਛ ਨਾਹਿ। ਪਾਸੋਂ ਸਭ ਫੌਜ ਦਈ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖੋ ਹਮ ਉਸ ਮਾਰਿਹੈ, ਜੁ ਹਮ ਤੇ ਨਠ ਗਯੋ ਹਾਰ’।
ਤਬ ਲੋਕਨ ਉਸ ਕੋ ਕਹਾ, ‘ਲਿਖ ਚਾਚੇ ਕਰ ਖਬ੍ਰਦਾਰ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਤ ਇਮ ਉਸ ਕੋ ਲੇਵੈ ਮਾਰ। ਚਲੋ ਰਲੋ ਤੁਮ ਉਸ ਕੇ ਨਾਰ^੬।
ਤਬ ਤਿਸ ਕੋ ਬਹੁ ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ। ਘਲ ਹਲਕਾਰੇ ਚੌਕਸੀ ਕਰੀ॥੬॥
‘ਹਮ ਤੁਮ ਰਲ ਕੈ ਕਰੈਂ ਲਰਾਈ। ਹਮ ਬਿਨ ਅਗੈ ਤੂੰ ਪੈਰ ਨ ਪਾਈਂ।
ਐਸੋ ਖੌਫ਼ ਬਾਜ਼ ਸਿੰਘ ਕਾ ਪੜਾ। ਸਭ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਕਾਂਬਾ ਚੜ੍ਹਾ॥੭॥
ਤਬ ਵੈ ਦੋਨੋਂ ਇੱਕ ਠਾਂ ਹੋਏ। ਚਾਚੇ ਭਤੀਜੇ ਤੋਂ ਕੁਛ ਸੋਏ^੮।

੧ ਬਾਜ਼ ਸਿੰਘ ਬਾਜ਼ ਵਾਂਗ ਜਾਲੀਖਾਂ ਉੱਤੇ ਟੁੱਟ ਪਿਆ ਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਬਟੋਰੇ ਵਾਂਗ ਉਥੇ ਹੀ ਦੱਬ ਲਿਆ (ਇਥੇ ਲੇਖਕ ਕਾਵਿ-ਕਲਾ ਦਾ ਸੁੰਦਰ ਅੰਸ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ)। ੨ ਬਾਯਜੀਦ ਖਾਨ, ਕੁਸੂਰ ਦਾ ਖਲਫ਼ਜ਼ਈ ਪਠਾਣਾਂ ਵਿਚੋਂ ਸੀ, ਬਹਾਦੁਰ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਕੁਤਬਦੀਨ ਦਾ ਖਿਤਾਬ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਕਈ ਲੇਖਕਾਂ ਨੇ ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ ਹੀ ਕੁਤਬਦੀਨ ਲਿਖ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਇਹ ਦੁਆਬੇ ਤੇ ਜੰਮੂ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਦਾ ਫੌਜਦਾਰ ਸੀ। ਫ਼ਰਰੁਖ਼ਸੀਯਰ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਬੰਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਜੰਗ ਕਰਨ ਆਇਆ, ਪਰ ੧੭੧੪ ਈ. ਵਿਚ ਬੰਦੇ ਬਹਾਦੁਰ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੩ ਰਾਜਾ। ੪ ਲੜਾਈ, ਜੰਗ। ੫ ਬਿਜਲੀ, ਆਫ਼ਤ। ੬ ਘੜੀ, ਛਿਨ ਪਲ ਵਿਚ। ੭ ਜਾਣਕਾਰੀ, ਵਾਕਫ਼ੀਅਤ। ੮ ਨਾਲ। ੯ ਉਹ।

ਡਰਤ ਸਿੰਘਨ ਤੇ, 'ਤੇ ਰਹਿੰ ਖੜੇ। 'ਮਤ ਕਿਤ ਆਇ ਹਮੈਂ ਪਰ ਪੜੇ'॥੮॥
 ਆਗੈ ਸੁਣੋਂ ਬੰਦੇ ਕੀ ਬਾਤ। ਦੁਇ^੨ ਫੁਜਦਾਰ ਕੀਏ 'ਜਿਮ ਘਾਤ।
 ਜਬ ਸਿੰਘਨ ਪਰ 'ਪਰੀ ਥੀ ਭੀਰ। ਬੰਦੈ ਕੀਨੀ ਯੋਂ ਤਦਬੀਰ॥੯॥
 ਬੀਰਨ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਲੈ ਚਲ ਮੰਡੀ। ਨੀਹਲ ਚਲ 'ਖੜਕਾਵੈਂ ਚੰਡੀ'।
 ਤਬ ਬੀਰਨ ਨੇ ਸੋਊ ਕਰਿਓ। ਲੋਹ ਪਿੰਜੋ ਲੈ ਮੰਡੀ ਧਰਿਓ॥੧੦॥
 ਨਿਕਲ ਸ਼ਿਤਾਬ ਨੀਹਲ ਕੋ ਦੌੜਾ। ਪਾਸ ਉਸੈ ਥੋ ਤਬ ਦਲ ਥੋੜਾ।
 ਨਹੀਂ ਰਖਤ ਥੋ ਦਲ ਪਰਵਾਹਿ। ਦੌੜ ਪੜਾ ਸੋ ਨੀਹਲ ਰਾਹਿ॥੧੧॥
 ਇਹ ਜਬ ਬਾਤ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਦਿਲ ਭਈ ਵਧਾਈ।
 ਲੁਕੇ ਛਿਪੇ ਤੇ ਸਭਿ ਆ ਮਿਲੇ। ਭਯੋ ਹੁਲਾਸ^੬ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਦਿਲੇ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਸੁਨ ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ, ਜਨੁ ਉਨ 'ਪਰ ਗਈ ਮੌਤ।
 ਉਨ ਮਨ ਮਰਨੋ 'ਦਿਢ ਕੀਓ, ਛੁਟ ਖਾਣ ਪੀਣ ਗਈ ਸੌਤ*॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਬੰਦਾ ਦਲ ਆਪਣੇ ਬੜਾ। 'ਦਲ ਬਾਗੀਚੇ ਜਨੁ ਜਲ ਪੜਾ।
 ਜੇਠ ਮਾਂਹਿ ਜਨੁ 'ਬਡ ਮੀਂਹ ਪਰਾ। ਸੂਕਤ^{੧੧} ਬਾਗ ਭਯੋ ਜਨੁ ਹਰਾ॥੧੪॥
 ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਕਰੈ ਜੈ ਜੈਕਾਰ। ਜਨੁ ਡੱਡੂ ਬੋਲੈਂ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ।
 ਅੱਕ^{੧੨} ਜੁਆਹਿ ਸਮ ਤੁਰਕ ਹੋਇ। ਸਾਬਤ ਦਿੱਸੈ ਔ ਬਲ ਗਯੋ ਖੋਇ॥੧੫॥
 ਤਬ ਬੰਦੇ ਚੜ੍ਹ ਦੁਆਬੇ ਵੜਾ। ਬਡੀ ਜਗ੍ਹਾ ਮਾਰ ਤੁਰਕਨ ਧਰਾ।
 ਮਗਰੇ ਤੁਰਕ ਉਸੈ ਕੋ ਟੋਲੈਂ। ਢੁਕੈਂ ਨ ਨੇੜੈ ਦੂਰੋਂ ਰੋਲੈ^{੧੩}॥੧੬॥
 ਜੋ ਕਿਤ ਫੌਜ ਬੰਦੇ ਵਲ ਆਵੈ। ਕਰ ਝਟ ਉਨ ਸਿੰਘ ਮਾਰ ਲੈ ਜਾਵੈ।
 ਅਗੈ ਪੀਛੈ ਪਰੈਂ 'ਬਿੱਜ ਸਮਾਨ। ਇਮ ਕਰ ਕੀਨੇ ਤੁਰਕ ਹਿਰਾਨ^{੧੪}॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਡਰਤ ਨਿਜੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਤੇ, ਤੁਰਕ ਗੈਲੋ ਨਾਂਹ ਰਹਾਇੰ।
 ਔ ਬੰਦੈ ਪਰ ਬਡ ਧਾਵਨੀ, ਕਰ ਭੀ ਸੋਊ ਨ ਪਾਇੰ॥੧੮॥

੧ ਓਥੇ ਹੀ। ੨ ਦੋਵੇਂ। ੩ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮਾਰੇ। ੪ ਭੀੜ (ਮੁਸੀਬਤ) ਪਈ ਸੀ। ੫ ਤਲਵਾਰ ਵਾਹਵਾਂਗੇ।
 ੬ ਖੁਸ਼ੀ। ੭ ਪੈ ਗਈ (ਜਾਣੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਉਤੇ ਮੌਤ ਆ ਪਈ)। ੮ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਕੀਤਾ, ਪੱਕਾ ਮਨ ਬਣਾ ਲਿਆ। ੯ ਮਾਨੋ
 ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਦੇ ਬਾਗੀਚੇ ਵਿਚ ਪਾਣੀ ਆ ਪਿਆ ਤੇ ਉਹ ਹਰਾ ਭਰਾ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੦ ਵੱਡਾ ਭਾਰੀ ਮੀਂਹ
 ਪਿਆ। ੧੧ ਸੁੱਕ ਰਿਹਾ। ੧੨ ਕਾਹੀ, ਘਾਹ ਬੂਟੀ। ੧੩ ਖੋਜਦੇ, ਭਾਲਦੇ। ੧੪ ਬਿਜਲੀ ਵਾਂਗ। ੧੫ ਹੈਰਾਨ,
 ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ। *ਹੋਸ਼, ਸੋਝੀ।

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਮਸਦੀਨ ਕੀ ਹੋਣੀ ਆਈ। ਹੁਤੀ ਉਸੈ ਕੀ ਪਿਛਲ ਸਗਾਈ।
 ਨਿਕਾਹਿ ਬਹਾਨੇ ਮੁੜਿਓ ਕਸੂਰ। ਸੁਨੀ ਬਾਤ ਯੋ ਬੰਦੇ ਹਜੂਰ॥੧੯॥
 ਬੰਦੈ ਕਹਯੋ: 'ਵਹੁ ਜਾਨ ਨ ਪਾਵੈ। ਹੈ ਕੋ ਸੂਰਾ ਜੋ ਮਾਰ ਲਿਆਵੈ'।
 ਕਹਯੋ ਸਭਨ: 'ਤੂੰ ਐਸੋ ਆਪ। ਔਰ ਘੱਲ ਜਿਸ ਦੇਹਿ ਪ੍ਰਤਾਪ'॥੨੦॥
 ਯੋ ਸੁਨਿ ਬੰਦੇ ਆਪੋ ਚੜ੍ਹਯੋ। ਚਾਲੀ ਅਸਵਾਰ ਸਭੀ ਸੰਗ ਖੜਯੋ।
 ਦੌੜ ਬੰਦੇ ਨੇ ਧਾਵੇ ਕੀਯੋ। ਆਗੈ ਕਸੂਰੈ ਰਾਹ ਰੁਕੈਯੋ॥੨੧॥
 ਉਸ ਕੈ ਦਿਲ ਗਮ ਹੁਤੋ ਨ ਕੋਈ। ਚਲਯੋ ਹਾਥੀ ਚੜ੍ਹ ਘਰ ਕੋ ਸੋਈ।
 ਸੋ ਬੰਦੈ ਦੂਰੋਂ ਲਖ ਲਯੋ। ਵਾਂਗਰ ਬਿਜਲੀ ਉਸ ਪਰ ਪਯੋ॥੨੨॥
 ਕਿਨ ਜਾਨਯੋਂ ਕਿਨ ਜਾਨਯੋਂ ਨਾਂਹਿ। ਦਯੋ ਤੀਰ ਸੋਂ ਉਪਰੋਂ ਫਟਿ ਵਾਹਿ।
 ਫਿਰ ਨੇਜਾ ਚੁਕ ਬੰਦੈ ਲਗਾਯਾ। ਕਰ ਜਖਮੀ ਹੇਠ ਹਾਥੀਓਂ ਗਿਰਾਯਾ॥੨੩॥
 ਸੀਸ ਕਾਟ ਲਯੋ ਬੰਦੈ ਚੁਕਾਇ। ਮੁੜ ਵੜਯੋ ਵਹੁ ਨਿਜ ਫੌਜ ਆਇ।
 ਇਸ ਬਿਧ ਲੀਨੋ ਸ਼ਮਸੂ ਮਾਰ। ਅੱਗੈ ਸੁਨੋ ਬਜੀਦੈ ਹਵਾਰ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੋ ਬਜੀਦੋ ਜਹਿ ਪੜੋ, ਬੰਦੋ ਉਦਾਲੋ^੧ ਜਾਇ।
 ਫੌਜ ਛੋਡ ਭਜ ਉਸ ਗਈ, ਕਹਿ ਨਿਹਕਲੰਕ^੨ ਭਯੋ ਆਇ॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸ ਕੋ ਨੱਠਨੋ ਔਖੋ ਭਯੋ। ਮਗਰ ਸਾਹਿ ਤੈ ਉਨ ੱਗਮ ਖਯੋ।
 ੱਲਰਤ ਭਿਰਤ ਵਹੁ ਜਖਮੀ ਭਯੋ। ਘਰ ਕੋ ਜਾਤ ਵਹੁ ਭੀ ਮਰ ਗਯੋ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੇਰ ਘੇਰ ਕੈ ਉਨੈ ਕੋ, ਬੰਦੈ ਜੀ ਲਏ ਮਾਰ।
 ਤੁਰਕ ਸਭੀ ਬੈਠੇ ਤਬੈ, ਬੰਦੈ ਕੋਲੋਂ ਹਾਰ॥੨੭॥

ਅਥ ਬੰਦੈ ਕੋ ਆਖਰੀ ਪ੍ਰਸੰਗ ਲਿਖਯਤੇ

(‘...ਮੈਂ ਤਵ ਸਿਖ ਨਾਂਗੀ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿੰਨ ਫੁਜਦਾਰ ਮਾਰੇ ਜਬੈ ਪਰੀ ਬਡੀ ਤਬ ਧਾਂਕ।
 ਕੋਊ ਤੁਰਕ ਬੀ ਨਹਿ ਸਕੇ ਬੰਦੈ ਸਨਮੁਖ^੩ ਝਾਂਕ॥੧॥

੧ ਸੂਰਮਾ, ਬਹਾਦਰ। ੨ ਵੇਖ ਲਿਆ। ੩ ਫੱਟੜ ਕਰ ਦਿੱਤਾ, ਘਾਓ ਲਾ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਹਵਾਲ, ਹਾਲ, ਬ੍ਰਿਤਾਂਤ।
 ੫ ਗਿਰਦ. ਆਲੇ-ਦੁਆਲੇ। ੬ ਕਲਕੀ ਅਵਤਾਰ। ੭ ਫਿਕਰ ਖਾਂਦਾ। ੮ ਲੜਦਾ-ਭਿੜਦਾ। ੯ ਸਾਮ੍ਹਣੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦਿੱਲੀ ਮੈਂ ਕਹਿਬਤਾ ਭਈ। ਆਵਤ ਬੰਦਾ ਦਿੱਲੀ ਤਈਂ।
ਲਹੌਰ ਕਹੈਂ ਵਹਿ ਆਵੈ ਲਹੌਰ। ਕਸ਼ਮੀਰ ਮੁਲਤਾਨ ਤਿਉਂ ਕੰਪੈ ਪਿਸ਼ੌਰ॥੨॥
ਤਬ ਸੱਦ ਪੁੱਛਯੋ ਬਜੀਰ ਸਲਾਹਿ। ਆਪ ਸੱਦਿ ਕੈ ਢਿਗ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ*
ਪਾਨਾ ਬੀਰਾ ਧਰੀ ਸਮਸ਼ੇਰ। 'ਚਕੈ ਬੰਦੇ ਪੈ ਹੈ ਕੋਈ ਸ਼ੇਰ॥੩॥'

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕ ਰਹੇ ਚੁੱਪ ਹੈ ਸਬੈ ਉੱਤਰ ਕੋਊ ਨ ਦੇਇ।
ਬੰਦੈ ਪੈ ਨਹਿੰ ਕੋ ਚੜ੍ਹੈ, ਮਰਣੋਂ ਸਭ ਡਰੇਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਯੋ ਕਰੀ ਬਾਤ। 'ਹੈ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਯਹਿ ਉਤਪਾਤਿ'।
ਜਿਸੈ ਕਬੀਲੇ ਹੈਂ ਤੁਮ ਪਾਸ। ਕਰਾਯੋ ਹੈ ਜਿਹ ਮੁਲਕੇ ਨਾਸ॥੫॥
ਉਸ ਹੀ ਤੇ ਉਨ ਮਨ੍ਹੋਂ ਕਰਾਵੋ। ਉਨ ਕੋ ਹੈ ਸਿੱਖ ਕਹਿ ਹਟਵਾਵੋ।
ਜੇ ਮਾਤਾ ਉਨੈ ਹਟਾਵੈ ਨਾਂਹੀ। ਕੈਦ ਕਰਾਵੋ 'ਹਮਰੇ ਪਾਹੀ'॥੬॥
ਤਬੈ ਸਾਹਿ ਨੈ ਐਸੇ ਸੁਨੀ। 'ਨਹਿੰ ਯਹਿ ਆਛੀ ਤੁਮ ਜੋ ਗੁਨੀ'।
ਹੈ ਉਸ ਕੋ 'ਹਮ ਸਿਰੈ ਹਸਾਨ। ਦਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਹਮਹਿ ਉਨ ਆਨਿ'॥੭॥
ਤਬ ਭਾਈ ਨੰਦਲਾਲ^੧ ਬੁਲਾਯੋ। ਤੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੈ ਯੋ ਸਮਝਾਯੋ।
'ਤੁਮ ਜਾਯੋ ਮਾਤਾ ਜੀ ਪਾਸ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਯੋ ਕਰੋ ਅਰਦਾਸ॥੮॥
ਬੰਦੈ ਤੁਮਰੋ ਸਭ ਕੰਮ ਕੀਯੋ। ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਬਦਲਾ ਲੀਯੋ।
ਪਰਬਤੀਅਨ ਕੋ ਦਈ ਸਜਾਇ। ਉਨ ਕੀਨੋ ਸੋਊ ਲੀਨੋ ਪਾਇ॥੯॥
ਅਬ ਹਮ ਪਾਸ ਉਸ ਲੇਹੁ ਬੁਲਾਇ। ਉਸ ਕੀ ਗੁਜਰ^੨ ਉਸ ਦੇਵੈਂ ਲਾਇ।

੧ ਕਹਾਵਤ, ਚਰਚਾ (ਛਿਤੀ)। ੨ ਪਾਨਾਂ ਦਾ ਬੀੜਾ, ਵੰਗਾਰਨ ਜਾਂ ਚੁਣੌਤੀ ਲਈ ਦਰਬਾਰ ਵਿਚ ਪਾਨਾਂ ਦਾ ਬੀੜਾ ਤੇ ਤਲਵਾਰ ਰੱਖ ਦਿੱਤੇ ਜਾਂਦੇ, ਜਿਹੜਾ ਸੂਰਮਾ ਤਲਵਾਰ ਚੁੱਕ ਕੇ ਪਾਨਾਂ ਦਾ ਬੀੜਾ ਮੂੰਹ ਵਿਚ ਪਾ ਲੈਂਦਾ, ਉਸ ਜਾਣੋਂ ਚੁਣੌਤੀ ਨੂੰ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰ ਲਿਆ- ਉਹ ਫਿਰ ਮੁਹਿੰਮ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਨਿਕਲਦਾ ਸੀ। ੩ ਉਤਪਤ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ, ਸਜਾਇਆ ਹੋਇਆ। ੪ ਸਾਡੇ ਪਾਸ। ੫ ਗਿਣੀ, ਵਿਚਾਰੀ, ਗੱਦ ਗੁੰਦੀ। ੬ ਸਾਡੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਅਹਿਸਾਨ ਹੈ (ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਇਹ ਗੱਲ ਮੰਨਦਾ ਹੈ ਕਿ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਾਦਸ਼ਾਹੀ ਮੁੜ ਮਿਲੀ ਸੀ)। ੭ ਭਾਈ ਨੰਦ ਲਾਲ, ਜੋ ਬਹਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਦਾ ਅਤਾਲੀਕ (ਉਸਤਾਦ) ਸੀ ਅਤੇ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਦਰਬਾਰ (੧੬੮੨ ਈ. ਵਿਚ) ਆ ਕੇ ਗੁਰੂ ਦਾ ਸਿੱਖ ਬਣ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਹ ਫਾਰਸੀ ਅਰਬੀ ਦਾ ਵੱਡਾ ਵਿਦਵਾਨ, ਲਾਲਾ ਛੱਜੂਰਾਮ ਮੁਲਤਾਨੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਜਨਮ ੧੬੩੩ ਈ. ਦਾ ਸੀ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਫਾਰਸੀ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਹਨ। ਬੰਦਗੀਨਾਮਾ (ਜ਼ਿੰਦਗੀਨਾਮਾ) ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਰਚਨਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਦੀ ਕਲਗੀਧਰ ਪਿਤਾ ਨੇ ਬਹੁਤ ਸਲਾਘਾ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਭਾਈ ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨਾਭਾ (ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼) ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੭੦੫ ਈ. ਦਾ ਲਿਖਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਲੇਖਕ ਅਨੁਸਾਰ ਆਪ ੧੭੧੧-੧੨ ਈ. ਵਿਚ ਹਾਲੀ ਜੀਵਤ ਸਨ। ੮ ਗੁਜਰਾ। *ਪਾਠਾਂਤ੍ਰ- ਤੇ ਸਭ ਸੂਰਮੇ ਲਏ ਬੁਲਾਇ।

ਨਾਲੇ ਆਵੈਂ ਪਰਬਤੀ ਚੱਲ। ਉਨ ਕੀ ਤੁਮ ਸਜੋਂ ਕਰਾਵੋਂ ਗੱਲ॥੧੦॥
 ਇਸ ਲਪੇਟ ਸੋਂ ਮਾਤੈ ਕਹਜੋ। ਮਾਤਾ ਨੇ ਇਮ ਉੱਤਰ ਦਯੋ।
 'ਵਹਿ ਹਮਰੀ ਕਬ ਮਾਨੈ ਬਾਤ। ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਵਹਿ ਰਖਤਾ ਜਾਤ॥੧੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਵਹਿ ਸੱਦਜੋ ਕਬ ਆਇ ਹੈ, ਜੋ ਪਤਿਸਾਹੀ ਚੋਰ।
 ਬਿਨ ਪਕੜਜੋ ਕਬ ਆਇ ਹੈ, ਫੌਜਨ ਕੇ ਬਿਨ ਜੋਰ॥੧੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨੰਦ ਲਾਲ ਸੁਨਤ ਯੋ ਭਾਖੀ^੧। 'ਮੰਨੈ ਨ ਮੰਨੈ ਤੁਮ ਬਨ ਹੈ ਆਖੀ।
 ਮੰਨੈ ਨਾਹੀਂ ਜੋ ਤੁਮਰੀ ਬਾਤ। ਨਿਕਸ ਜਾਇ ਤਿਸ ਕੀ ਕਰਾਮਾਤ॥੧੩॥
 ਜੋ ਨ ਲਿਖੋ ਤਉ ਸਾਹਿ ਰਿਸਾਵੈ^੨। ਵਹੁ ਜਾਨਹਿ ਇਨ ਸੱਦਜੋ ਆਵੈ।
 ਤੁਮ ਲਿਖ ਭੇਜੋ ਅਪਨੀ ਓਰ। ਮੰਨੈ ਨ ਮੰਨੈ ਵਹਿ ਅਪਨੈ ਜੋਰ॥੧੪॥
 ਤੁਮ ਅਪਨੀ ਸੁਰਖਰੋਈ ਕਰੋ। ਭਾਵੈਂ ਮੰਨੇ ਭਾਵੈਂ ਵਹੁ ਲਰੋ^੩।
 ਤੋ ਮਾਤਾ ਨੰਦ ਲਾਲਹੁ ਭਾਖੀ। 'ਲਿਖ ਭੇਜੋ 'ਹਮ ਨਾਵਹਿ ਰਾਖੀ'॥੧੫॥
 ਮਾਤਾ ਕਹਜੋ 'ਅਬ ਤੂੰ ਲਿਖ ਦੇਹਿ। ਮੁਹਰ ਗੁਰੂ ਕੀ ਤੂੰ ਲਾ ਦੇਹਿ'।
 ਤਜੋਂ ਹੀ ਕੀਨ ਭਾਈ ਨੰਦ ਲਾਲ। ਜੋ ਪਤਿਸਾਹੀ ਹੁਤੋ ਸਵਾਲ॥੧੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਤ ਹੁਕਮ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਕਾ, ਭੇਜੋ ਭਾਈ ਨੰਦ ਲਾਲ।
 ਸਿੱਖ ਲੇਇ ਪਹੁੰਚਤ ਭਯੋ, ਬੰਦੈ ਢਿਗ^੪ ਦਰਹਾਲ^੫॥੧੭॥
 ਬੰਦੈ ਚਿੱਠਾ ਸੁਨਿ ਕਹਜੋ: 'ਕਿਆ ਤਿਰੀਆ^੬ ਕੀ ਬਾਤ!
 ਹਮ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਹੱਥ ਲੱਗੇ, ਛੁਡੋਂ ਨ ਹਮਰੀ ਜਾਤ'॥੧੮॥
 ਜੋ ਉੱਤਰ ਬੰਦੈ ਕਹਜੋ, ਦਯੋ ਸਾਹਿ ਪੈ ਘੱਲ।
 ਸਾਹੈ ਸਭਾ ਲਗਾਇ ਕੈ, ਸੁਨਾਈ ਸਬਹਨਾ^੭ ਗੱਲ॥੧੯॥
 ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਕਹਜੋ, 'ਮੈਂ ਤਵ^{੧੧} ਸਿੱਖ ਨਾਂਹੀ। ਮੈਂ ਬੈਰਾਗੀ ਬੈਸਨੋ^{੧੨} ਆਹੀ^{੧੩}।
 ਹਮ ਔ ਤੁਮ ਕੋ ਇਤਨੋ ਮੇਲ। ਲੇਂ ਪਤਿਸਾਹੀ ਹਮ ਅਪਨੇ ਖੇਲ॥੨੦॥

੧ ਕਹੀ। ੨ ਗੁੱਸਾ ਕਰੇਗਾ। ੩ ਆਪਣੇ ਵੱਲੋਂ। ੪ ਸੁਰਖਰੂ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਦੋਸ ਮੁਕਤ ਹੋਵੇ। ੫ ਲੜੇ। ੬ ਸਾਡੇ ਵੱਲੋਂ, ਸਾਡੇ ਨਾਮ ਹੇਠ। ੭ ਕੋਲ, ਪਾਸ। ੮ ਝਟਪਟ। ਓਸੇ ਵੇਲੇ। ੯ ਇਸਤ੍ਰੀ (ਬੰਦੇ ਨੇ ਹੱਕਾਰ ਵਿਚ ਅਜਿਹੇ ਸ਼ਬਦ ਕਹਿ ਦਿੱਤੇ, ਜੋ ਉਸ ਦੇ ਯੋਗ ਨਹੀਂ ਸਨ)। ੧੦ ਸਭ ਨੂੰ। ੧੧ ਤੇਰਾ (ਬੰਦਾ ਗੁਰੂ ਕਾ ਸਿੱਖ ਹੋਣ ਤੋਂ ਹੀ ਮੁਨਕਿਰ ਹੋ ਗਿਆ)। ੧੨ ਵੈਸ਼ਨਵ ਸਾਧੂਆਂ ਦਾ ਇਕ ਫਿਰਕਾ। ਜਿਸ ਦਾ ਆਚਾਰਯ ਰਾਮਾਨੰਦ ਸੀ। ੧੩ ਮੈਂ ਵੈਰਾਗੀ ਵੈਸ਼ਨੋ ਸਾਧੂ (ਆਹੀ) ਹਾਂ। ਬੈਰਾਗੀਆਂ ਦੇ ਪੰਜ ਕਰਮ, ਧਰਮ ਦੇ ਅੰਗ ਹਨ- ਦੁਾਰਿਕਾ ਦੀ ਯਾਤ੍ਰਾ, ਸੰਖ, ਚਕ੍ਰ ਆਦਿ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਚਿੰਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਛਾਪਾ, ਗੋਪੀ ਚੰਦਨ ਤਿਲਕ, ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜਾਂ ਰਾਮਮੂਰਤਿ ਦੀ ਉਪਾਸਨਾ ਅਤੇ ਤੁਲਸੀ ਦਾ ਧਾਰਨ।

ਮੈਂ ਅਬ 'ਦਰਸ਼ਨ ਫਤ੍ਹੇ' ਬੁਲਾਉਂ। ਫਤ੍ਹੇ ਗੁਰੂ ਕੀ' ਦੂਰ ਕਰਾਉਂ।
 'ਜਿਮ ਹਮ ਬਕਰੇ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰੇ। ਤਿਮ ਹਮ ਇਨ ਕੋ ਕਰੈਂ ਖੁਵਾਰੇ'॥੨੧॥
 ਬੰਦਾ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰਨ ਡਹਯੋ। ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਕੁਛ ਬੰਦ ਨ ਪਯੋ।
 ਬੰਦੇ ਸਾਥ ਤੁਰਕ ਲਰ ਹਾਰੇ। ਕਰੀ ਬੰਦੇ ਸਭ ਪੰਜਾਬ ਖੁਵਾਰੇ॥੨੨॥

(ਬੰਦੇ ਤੇ ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਅੱਡਰਾ ਹੋਣਾ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਬੰਦੈ ਤੁਰਕ ਜਿੱਤ ਲਏ, ਲੜ ਨਹਿ ਸੱਕੈ ਕੋਇ।
 ਤੋ ਚੁਗਲਨ ਫਿਰ ਆਖਿਓ, ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਸੰਗ ਜੋਇ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

'ਮਾਤਾ ਬੰਦੈ ਕਹਤੀ ਨਾਹੀਂ। ਇਮ ਹੀ ਤੁਮ ਕੋ ਦੇ ਪਰਚਾਹੀ।
 ਉਨ ਕੇ ਘਰ ਕੇ ਹੈਂ ਵਹਿ ਖਾਦਮ^੧। ਬਿਨਾਂ ਗੁਰੂ ਕਬ ਹੁਇ ਬਡ ਆਦਮ॥੨॥
 ਮਾਤ ਕਹਯੋ ਕਿਮ ਮੰਨੈ ਵਹਿ ਨਾਹਿ। ਜੋ ਮਾਤਾ ਕਹਿ ਜੋਰ ਲਗਾਇ।'
 ਚੁਗਲ ਕਹੈ: 'ਵਹਿ ਜੋਰ ਨ ਲਾਵੈ। ਤੁਮ ਕੋ 'ਬਾਤਨ ਹੀ ਪਰਚਾਵੈ॥੩॥
 ਆਪ ਲਗਾਯਾ ਉਨ ਨੇ ਪਾਪ^੪। ਤੁਰਕ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕਰੈ ਨ ਖਾਪ^੫।
 ਆਪ ਚਤੁਰ ਓਇ ਆਪੇ ਚੋਰ। ਹੈ ਬੰਦੇ ਮੇਂ ਸਭ ਉਨ ਜੋਰ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਬ ਨੰਦ ਲਾਲ ਭਿਜਾਇ ਕੈ, ਅਖਵਾਵੋ ਦੁਇ ਬਾਤ।
 ਕਹੇ ਬੰਦੇ ਪੈ ਨਹਿ ਰਹੈ ਜਿਤਨੀ ਹੈ ਕਰਮਾਤਿ॥੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਔਰ ਜੁ ਤੁਮਰੇ ਸਿੰਘ ਸਜੂਦ^੧। ਨਹਿ ਬੰਦੇ ਕੇ ਰਹੈਂ ਮਜੂਦ।
 ਹੈ ਜੁ ਲੜਾਈ ਬੰਦੇ ਪਾਸ। ਸੋ ਸਭ ਤੁਮਰੇ ਸਿੰਘਨ ਖਾਸ'॥੬॥
 ਤਬ ਮਾਤਾ ਨੇ ਇਮ ਹੀ ਭਾਖੀ। 'ਬੰਦੇ ਨ ਮਾਨੀ ਹਮਰੀ ਆਖੀ।
 ਕਰਾਮਾਤ ਬੰਦੇ ਤਜ ਜਾਇ। ਰਹੈ ਖਾਲਸੇ ਹਮਰੇ ਆਇ'॥੭॥
 ਜੋ ਮਾਤਾ ਖਾਲਸੈ 'ਲਿਖ ਪਠਈ। ਖਾਲਸੈ ਸੀਸ ਸੋਊ ਧਰ ਲਈ।

੧ ਬਾਬੇ ਬੰਦੇ ਨੇ ਆਪਣਾ ਵੱਖਰਾ ਬੋਲਾ 'ਫਤ੍ਹੇ ਦਰਸ਼ਨ' ਚਲਾ ਦਿੱਤਾ। ੨ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ (ਗੁਰੂ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਨਾਲ- ਉਸ ਦੇ ਡੇਰੇ ਵਿਖੇ) ਮੇਰੇ ਬੱਕਰੇ ਝਟਕਾਏ ਸਨ, ਮੈਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮਾਰ ਮੁਕਾਵਾਂਗਾ (ਬੰਦਾ ਹੰਕਾਰਿਆ ਗਿਆ)। ੩ ਨੌਕਰ, ਚਾਕਰ। ੪ ਗੱਲਾਂ ਨਾਲ ਪਰਚਾ ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ੫ ਪਾਪਾਂ ਦਾ, ਰੁੱਖ। ੬ ਖਤਮ, ਮੁਕਾਉਣਾ। ੭ ਸਿਜਦਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਨਮਸਕਾਰ ਕਰਨ ਵਾਲੇ (ii) ਸਜਾਏ ਹੋਏ। ੮ ਲਿਖ ਭੇਜੀ।

ਬੰਦਾ ਰਖਤ ਥੋ ਖਾਲਸੈ ਕੋ ਤੰਗ। ਸੁਨ ਬਚ ਮਾਤ ਖਾਲਸੇ ਲਗਜੋ ਰੰਗ॥੮॥
 ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਇਮ ਮਾਤ ਉਚਾਰਾ। 'ਕਿਮ ਕਰ ਹੋਵਗ ਹਮੈ ਗੁਜਾਰਾ'?
 ਕਹਜੋ ਮਾਤਾ ਨੇ 'ਚੜ੍ਹਾਵੈ ਖਾਵੇ। ਪਟਣੇ ਤੇ ਅਬ ਇਹਾਂ ਮੰਗਾਵੇ॥੯॥
 ਤੋਸੇਖਾਨੇ ਲੈ ਜਾਓ ਸੱਭ। ਸਭ* ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਸੌਂਪ ਦਏ ਤਬ।
 ਸੋ ਕੋਇ ਦਿਨ ਇਮ ਸਰਬ ਲਿਖੱਜੋ। ਫਿਰ ਗੁਰ ਬਚਨੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪੱਯੋ॥੧੦॥
 ਬਿਨ ਸਿੰਘਨ ਹਮ ਪਜਾਰੋ ਨ ਕੋਈ। ਪੁੱਤ ਹਮਾਰੇ ਸਿੰਘ ਸੁ ਹੋਈ।
 ਦਾਵਾ ਹਮਰਾ ਸਿੰਘਨ ਤਾਂਈਂ। ਸਿੰਘ ਹੀ ਪੈਨਹਿੰ ਸਿੰਘ ਹੀ ਖਾਹੀਂ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਫਿਰ ਕਹੀ ਮਾਤਾ ਪੈ ਅਰਦਾਸ।
 'ਲੂਟੇ ਔ ਕੂਟੇ ਬਿਨਾਂ ਕਿਮ ਖਾਲਸੈ ਹੋਗ ਪ੍ਰਗਾਸ'॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਮਾਤਾ ਫਿਰ ਤਿਨ ਸੋਂ ਕਹਜੋ। 'ਜਿਮ ਬਨਿ ਆਵੈ ਤਿਮ ਫਿਰ ਬਨਜੋ।
 ਅਬ ਬੰਦੈ ਕੋ ਦੇਖੋ ਤਾਨਾ। ਬੰਦਾ ਭਯੋ ਹਮ ਤੇ ਬੇਈਮਾਨ॥੧੩॥
 ਏਨਦਾਰ ਹਮ ਤੁਰਕਨ ਨਾਹੀਂ। ਲੈਣਦਾਰ ਬੈਠੇ ਇਨ ਪਾਹੀ।
 ਜਿਮ ਹਮ ਬਡਿਅਨ ਸੀਸ ਚਢਾਯੋ। ਹਮ ਭੀ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਚਹੈਂ ਲਾਯੋ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਕੋ ਖਿਜਮਤ ਦਈ, ਦਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਨਾਹਿ।
 ਦਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪੰਥ ਨਿਜ, ਆਪ ਸਚੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਮਾਤਾ ਸਰਾਪ ਕਰ ਦੀਆ। ਬਜਾਕੁਲ^੧ ਬੰਦਾ ਤਿਸ ਦਿਨ ਤੇ ਥੀਆ।
 ਮੰਡੀ ਤੇ ਇਕ ਰੰਡੀ ਮੰਗਾਈ। ਨਾਲ ਆਪਣੇ ਸੋ ਪਰਨਾਈ॥੧੬॥
 ਬੰਦੇ† ਥੇ ਦੁਇ ਕਰੇ ਬਿਆਹੁ। ਤੋ ਬੰਦੇ ਜਤ ਲਯੋ ਗਵਾਇ।
 ਸਿਰਤ ਕਰੈ ਔ ਸੀਸ ਹਿਲਾਵੈ। ਮੁਹੋਂ ਬਕੈ ਕਛੁ ^੨ਸਮਝ ਨ ਆਵੈ॥੧੭॥
 ਇਮ ਬੰਦੇ ਕੀ ਅਕਲ ਬਿਕਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਸੇਤੀ ^੩ਬਾਦ ਕਰਾਈ।

੧ ਤਾਕਤ, ਸ਼ਕਤੀ, ਜੁਰਅੱਤ। ੨ ਅਸੀਂ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਦੇਣਦਾਰ (ਕਰਜੱਈ) ਨਹੀਂ, ਅਸੀਂ ਤਾਂ ਸਗੋਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਲੈਣ ਵਾਲੇ ਹਾਂ, ਅਸਾਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਪਾਸੋਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਖੋਹਣੀ ਹੈ। ੩ ਸੀਸ ਚੜ੍ਹਾਏ, ਬਲੀਦਾਨ ਦਿੱਤੇ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪਹਿਲੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸਿਰ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਸਿਰ ਲਾਏ ਸਨ, ਅਸੀਂ ਵੀ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਪਣਾ ਸੀਸ ਦੇਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ। ੪ ਅਸਾਂ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਸੇਵਾ ਬਖਸ਼ੀ ਹੈ, ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਨਹੀਂ, ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਤਾਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਸਿੰਘਾਂ (ਖਾਲਸੇ) ਨੂੰ ਬਖਸ਼ੀ ਹੈ। ੫ ਵਿਆਕੁਲ, ਰੰਜੀਦਾ, ਮਾਂਦਾ, ਬੈਂਦਲ ਗਿਆ। ੬ ਬੰਦੇ ਦੀ ਅਕਲ ਮਾਰੀ ਗਈ। ੭ ਝਗੜਾ ਕਰਨ ਲੱਗਾ। *ਗੁਰਦੁਆਰਿਆਂ ਦੀ ਸਾਂਭ-ਸੰਭਾਲ ਉਸ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਹੀ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਸੌਂਪੀ ਗਈ ਸੀ। †ਪਾਠਾਂਤ: ਚੰਬੇ।

ਮੇਰੇ ਹੈ ਪਤਿਸਾਹੀ ਦਾਵਾ। ਮੈਂ ਰਾਖੇ ਤੁਮ ^੧ਚਾਕਰ ਭਾਵਾ॥੧੮॥
 ਮੈਂ ਅਬ ਤਖਤ ਸੁ ਬਹੋਂ ਲਹੌਰ। ਦਯੋਂ ਚਾਕਰੀ ਤੁਮ ^੨ਅਪਨੀ ਤੌਰ।
 ਯਹਿ ਸੁਨ ਖਾਲਸੇ ਲੱਗੀ ਆਗ। ^੩ਜਨੁ ਸੂਤੋ ਸ਼ੇਰ ਸੁ ਭਯੋ ਜਾਗ॥੧੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

^੪ਸਤਿਗੁਰ ਖਾਲਸੈ ਬਚ ਹੁਤੋ ਹੰਨੇ ਹੰਨੇ ਹੋਨ ਮੀਰ।
 ਬੰਦੈ ਬਚਨ ਸੁ ਯੋਂ ਲਗਾ, ਜੈਸ ਕਾਲਜੇ ਤੀਰ॥੨੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਕੇ ਦਾਸਨ ਤਬੈ ਬੰਦਾ ਦਯੋ ਭਰਮਾਇ।
 'ਤੂੰ ਕਰਤਾ ਹਰਤਾ ਨਿਜੈ, ਤੂੰ ਅਪਨੋ ਪੰਥ ਚਲਾਇ'॥੨੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦਾ ਭਰਜੋ ਬਹੁ ਹੰਕਾਰ। 'ਜੀਤਜੋ ਮੈਂ ਹੈ ^੫ਨੀਹਲ ਪਹਾਰ।
 'ਸੋਢੀਅਨ ਤੇ ਮੋ ਮੈਂ ਬਡ ਕਲਾ। ਕਯਾ ਜਾਣੋਂ ਕਿਮ ਮੰਜਾ ਨ ਹਲਾ'॥੨੨॥
 ਜਿਮ ਨਿੰਦਕ ਉਸ ਬਾਤ ਸੁਨਾਵੈਂ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਬੰਦਾ ਫੁਲਤਾ ਜਾਵੈ।
 ਬੰਦੇ ਸਾਯਤ ^੬ਖੋਟੀ ਆਈ। ਕਰਨ ਲਗਜੋ ਖਾਲਸੈ ਖੁਟਿਆਈ॥੨੩॥
 ਕਹਿ: 'ਬਕਰੇ ਮੇਰੇ ਜਿਮ ਘਾਏ। ਤਿਮ ਇਨ ਕੇ ਦੇਉਂ ਸੀਸ ਕਟਾਏ'।
 ਕਦੇ ਕਹੈ : 'ਮੋਹਿ ਕਹੇ ਨ ਲਾਗੈਂ। ਦਯੋਂ ਸਜਾਇ ਇਨੈ ਬਡ ਆਗੈ'॥੨੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਬਦੀਆਂ ਦੇਵਨ ਸੋ ਲਗਾ ਹੋਤਿ ਅਨਹੋਵਤ ਨਿੱਤ।
 ਤਬੈ ਖਾਲਸੈ ਯੋਂ ਕਹਜੋ, 'ਯਹ ਕਬ ਹਮਰੋ ਮਿੱਤ'॥੨੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਕਿਸੈ ਕਹੈ: 'ਯਹ ਮਾਰਨ ਜੋਗ'। ਕਿਸੈ ਕਹੈ: 'ਪੰਥ ਖੋਟੋ ਲੋਗ।
 ਅਬ ਮੈਂ ਅਪਨੋ ਪੰਥ ਚਲਾਉਂ। ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਦੂਰ ਕਰਾਉਂ'॥੨੬॥
 ਕਦੇ ਕਹੈ: 'ਮੈਂ ^੭ਤਖਤੇ ਬਹੋਂ। ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕੇ ਜਾਪ ਨ ਕਹੋਂ।
 'ਕਰੋਂ ਕੁਠਾਰੀ ਖਾਲਸੇ ਗਾਰੋਂ। ਗੁਰਦਾਸਪੁਰੇ ਇਨ ਅੰਦਰ ਵਾਰੋਂ'^੮॥੨੭॥

੧ ਚਾਕਰੀ ਭਾਵਨਾ ਨਾਲ, ਨੌਕਰ ਬਣਾ ਕੇ। ੨ ਆਪਣੇ ਵੱਲੋਂ। ੩ ਜਾਣੇ ਸੂਤਾ ਸ਼ੇਰ (ਖਾਲਸਾ) ਜਾਗ ਪਿਆ, ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਰੋਸ ਜਾਗਿਆ। ੪ ਸਤਿਗੁਰੂ ਦਾ ਬਚਨ ਸੀ ਕਿ ਸਿੰਘ ਘਰ-ਘਰ ਬਾਦਸ਼ਾਹ (ਮੀਰ) ਹੋਣਗੇ। ੫ ਤਰਾਈ ਦਾ ਇਲਾਕਾ ਤੇ ਪਹਾੜ। ੬ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਵਹਿਮ ਹੋ ਗਿਆ ਕਿ ਉਸ ਵਿਚ ਸੋਢੀਆਂ ਨਾਲੋਂ ਵਧੇਰੇ ਸ਼ਕਤੀ ਹੈ, ਉਹ ਕਹਿੰਦਾ, ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਜਿਸ ਵੇਲੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਮੇਰੀ ਕੁਟੀਆ ਵਿਚ ਆ ਕੇ ਪਲੰਘ 'ਤੇ ਬੈਠੇ ਸਨ, ਤਾਂ ਉਹ ਕਿਉਂ ਨਾ ਹਿੱਲਿਆ, ਉਸ ਵੇਲੇ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਮੇਰਾ ਮੰਤਰ ਕਿਉਂ ਨਾ ਚਲਿਆ। ੭ ਘੜੀ (ਮੰਦਾ ਸਮਾਂ)। ੮ ਤਖਤ ਉੱਤੇ ਬੈਠਾਗਾ। ੯ ਕੁਠਾਲੀ, ਮਿੱਟੀ ਦਾ ਭਾਂਡਾ ਜਿਸ ਵਿਚ ਸੁਨਿਆਰ ਸੋਨਾ ਚਾਂਦੀ ਆਦਿ ਧਾਤਾਂ ਗਾਲਦਾ, ਢਾਲਦਾ ਹੈ, ਮੈਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਕੁਠਾਲੀ ਵਿਚ ਗਾਲ ਦਿਆਂਗਾ। ੧੦ ਵਾੜ ਦਿਆਂਗਾ (ਬੰਦਾ ਬੈਂਦਲ ਕੇ ਕਿਹੋ ਜੇਹੀ ਭਾਸਾ ਬਕਣ ਲੱਗਾ)।

'ਸਵਾ ਲੱਖ ਪੈ ਸੀਸ ਦਿਵਾਉਂ। ਮੈਂ ਇਮ ਜੋਗਨ ਖਪਰ ਭਰਾਉਂ।
 ਸੀਸ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਕਾਲੀ ਅਘਾਉਂ^੧। ਤਬ ਮੈਂ ਅਪਨੋ ਪੰਥ ਚਲਾਉਂ॥੨੮॥
 ਬਿਨ ਕਾਲੀ ਕੇ ਖਪਰ ਭਰਾਏ। ਤਿਸ ਕੋ ਪੰਥ ਨ ਅਗੇ ਤੁਰਾਏ।
 ਬੰਦੇ ਨੀਤ ਜਬੈ ਫਿਟ ਗਈ। ਤਉ ਖਾਲਸੇ ਨੇ 'ਲਖ ਲਈ॥੨੯॥
 'ਅਬ ਬੰਦਾ ਬਹੁ ਭਰਜੋ ਹੰਕਾਰ। ਅਯੋ ਨੇੜ ਇਸ ਮਰਨੇ ਵਾਰ^੨।
 ਕਰ ਆਯੋ ਥੋ ਹਜੂਰ ਕਰਾਰ^੩। ਸੋਊ ਅਬ ਯਹਿ ਚਲਿਓ ਹਾਰ॥੩੦॥...
 ਸੋ ਅਬ ਇਸ ਕੈ ਸਾਥ ਨ ਰਹੋ। ਹੁਇ ਨਜਾਰੇ ਗੁਰ ਦਰਬਾਰੇ ਬਹੋ॥੩੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੈ ਪੰਥ ਖੁਦ ਰਚਜੋ, ਖਾਲਸੈ ਸੋਂ ਕਰ ਬਾਦ।
 ਸਿੰਘਨ ਵੇਖ ਸੁ ਨਹਿ ਸਕੈ, ਕਰੈ ਸੁ ਬਹੁਤ ਬਿਖਾਦ^੪॥੩੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸੁਹੋ^੫ ਥੋ ਜੋ ਗੁਰੂ ਹਟਾਯੋ। ਸੋਊ ਜਿਦ ਕਰ ਉਨ ਪਹਿਰਾਯੋ।
 ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕੀ ਫਤ੍ਹੈ ਹਟਾਈ। ਦਰਸਨ ਫਤ੍ਹੈ ਉਸ ਆਪ ਠਹਿਰਾਈ॥੩੩॥
 ਨੀਲ^੬ ਪਹਿਰਨ ਤੇ ਦੂਰ ਕਰਾਯੋ। ਸਮਰਾ^੭ ਸੂਹਾ ਸੀਸ ਬੰਧਾਯੋ।
 ਮਹਾਂ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਕੈ ਨੇੜ ਨ ਆਵੈ। ਧੋ ਕੈ ਲਕੜੀ ਚੌਂਕੇ ਪਾਵੈ॥੩੪॥
 'ਭੁਜੰਗਨ ਰੀਤਿ ਸੁ ਦਈ ਹਟਾਇ। ਵਖਤ ਭੀੜ ਮੈਂ ਜੋ ਥੀ ਸੁਖਦਾਇ।
 'ਵਖਤ ਕੁਵਖਤ ਥੋ ਗੁਰੂ ਬਿਚਾਰਯਾ। ਦੂਰਹਿ ਤੇ ਸੋ ਥੋ ਗੁਰੂ ਸੰਭਾਰਯਾ॥੩੫॥
 ਭੀੜ ਭੁੱਖ ਉਨ ਸਿਰ ਨਹਿ ਜਾਨੀ। ਰਾਜਨੀਤ ਕੋ ਹੁਤੇ ਨ ਗਜਾਨੀ।
 ਭੁੱਖ ਭੀੜ ਕੋ ਜਤਨ ਨ ਲਖਾ। ਪੰਥ ਕਰਨ ਚਹਜੋ ਉਨ ਸੁ ਵਖਾ^੮॥੩੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਖੂਬ ਬਿਚਾਰ ਥੀ ਕਰੀ ਸਰਬੰਗੀ ਰੀਤ।
 ਚਾਰੋਂ ਬਰਨ ਮਿਲਾਇ ਕੈ ਕਰੀ ਪਾਂਚਵੀ ਰੀਤ॥੩੭॥
 ਜੰਗ ਦੌੜ ਔ ਸੌੜ ਮੈਂ ਭੁੱਖ ਭੀੜ ਬਹੁ ਹੋਇ।
 *ਤਹਿ ਬਿਸ਼ਨੋਈ ਕਿਮ ਚਲੈ, ਜਹਾਂ ਯੁਧ ਨਿਤ ਹੋਇ॥੩੮॥

੧ ਮੈਂ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਸਵਾ ਲੱਖ ਸੀਸ ਕਾਲੀ ਦੇਵੀ ਦੀ ਭੇਟਾ ਚੜ੍ਹਾਵਾਂਗਾ, ਕਿਉਂਕਿ ਮੈਂ ਚੰਡੀ ਜਗਾ ਲਈ ਸੀ ਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਸਵਾ ਲੱਖ ਬਲੀਦਾਨ ਦੇਣਾ ਮੰਨਿਆ ਸੀ, ਅੱਗੇ ਚਲ ਕੇ ਬੰਦਾ ਇਸ ਭਾਵ ਨੂੰ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕਰ ਦਿੰਦਾ ਹੈ।
 ੨ (ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਿਰਾਂ ਦੇ ਲਹੂ ਨਾਲ ਕਾਲੀ ਦੇਵੀ ਦਾ) ਖੱਪਰ (ਖੋਪਰੀ ਦਾ ਠੂਠਾ) ਭਰ ਦਿਆਂਗਾ। ੩ ਰਜਾ ਦਿਆਂਗਾ। ੪ ਵੇਖ ਲਿਆ। ੫ ਵਾਰੀ। ੬ ਇਕਰਾਰ (ਜੋ ਬਚਨ ਇਹ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਹਜੂਰ ਕਰ ਆਇਆ ਸੀ ਉਹ ਇਹ ਹੁਣ ਹਾਰ ਗਿਆ ਹੈ)। ੭ ਵਾਦ ਵਿਵਾਦ, ਝਗੜਾ, ਕਲੇਸ਼। ੮ ਲਾਲ ਬਾਣਾ ਜੋ ਬੈਸ਼ਨਵੀ ਪਹਿਨਦੇ ਸਨ। ੯ ਨੀਲਾ ਬਾਣਾ (ਸਿੰਘਾਂ ਵਾਲਾ) ਹਟਾ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਪਟਕਾ (ਸਾਫ਼ਾ) ਲਾਲ ਰੰਗ ਦਾ। ੧੧ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕਾਉਣ ਦੀ ਰੀਤ। ੧੨ ਵੇਲੇ ਕੁਵੇਲੇ। ੧੩ ਵੱਖਰਾ।

*ਬੰਦੇ ਦੇ ਬੈਸ਼ਨਵੀ ਚੋਲੇ ਭਲਾ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਕੀ ਬਰਾਬਰੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਸਨ?

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਕਹਜੋ: 'ਹਮ ਆਪੇ ਗੁਰੂ। ਹਮਰੇ ਮਗਰ ਸਭੀ ਲਗ ਤੁਰੂ।
 ਹਮ ਤੁਮਰੇ ਗੁਰ ਸੁਤਨਾ ਬੈਰ ਲੀਆ। ਹਮ ਹੀ ਤੁਮ ਕੋ ਖਾਲਸੇ ਕੀਆ॥੩੯॥
 ਹਮ ਨੈ ਤੁਮ ਕੋ ਮੁਲਕ ਮੱਲ ਦੀਯਾ। ਹਮ ਨੈ ਤੁਮ ਕੋ ਰਾਜੈ ਕੀਯਾ'।
 ਖਾਲਸੇ ਕਹਜੋ 'ਹਮ ਪੂਤ ਪਰਾਯਾ। ਤੂੰ ਹਮਰੇ ਬਨਿਓਂ ਥੋ ਦਾਯਾ'²॥੪੦॥
 ਕਯਾ ਹੋਯਾ ਤੈਂ ਹਮੈਂ ਖਿਲਾਯਾ। ਹਮ ਪਿਤ ਤੂੰ ਖਿਜਮਤਗਰ³ ਲਾਯਾ।
 ਨਿਜ ਪਿਤ ਲੇਵੈ ਸੁਤਹਿ ਸੰਭਾਲ। ਤੈਂ ਮੂੰਹ ਭਰਾਯੋ ਲਾਲਨ ਨਾਲ॥੪੧॥
 ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਪਲਜੋ ਥੋ 'ਗੋਪਨ ਮਾਂਹਿ। ਹੁਇ ਸਯਾਨੋ ਮਿਲਿਓ ਪਿਤ ਆਇ।
 ਕਾਕ⁴ ਘਰ ਦੇਵੈ ਕੋਇਲ ਆਂਡੇ। ਅਪਨੀ ਕੁਲ ਕਬ ਦੇਵੈ ਛਾਡੇ'॥੪੨॥
 ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਨੇ ਮਤੋ ਮਤਾਯਾ। 'ਯਾ ਕੋ ਮਰਨ ਨਿਕਟ ਹੈ ਆਯਾ'।
 ਜੁਦੋ ਦੇਸ਼ ਸਿੰਘ ਮੱਲਨ ਡਹੇ। ਆਪਸ ਮੈਂ ਇਮ ਪਰ 'ਗਈ ਖਹੇ॥੪੩॥
 ਲੱਭੈ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਜੋ ਬੰਦਈ। ਮਾਰ ਕੂਟ ਉਸ ਲੇਹਿ ਖੁਹਈ।
 ਬੰਦਈਅਨ ਕੋ ਭੀ ਖਾਲਸੇ ਹਥ ਆਵੈ। ਵੈ ਭੀ ਖਾਲਸੈ ਮਾਰ ਗਿਰਾਵੈ॥੪੪॥
 ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਉੱਠ ਲੁੱਟਨ ਡਹਿਆ। ਬੰਦੇ ਮਨੂੰ ਕੀਆ, ਨਹਿ ਰਹਿਆ।
 ਜਿਧਰ ਜਾਇ ਆਪ ਲਜਾਵੈਂ ਲੂਟ। ਦੇਨ ਨ ਕਰਨ ਬੰਦਈਅਨ ਛੂਟ⁵॥੪੫॥
 ਬੰਦਈਅਨ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਗਯੋ ਬੈਰ। ਲਗੀ ਚਲਨ ਇਨ ਮੈਂ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰ।
 ਸਿੰਘ ਨ ਉਨ ਕਾ ਕਰੈਂ ਬਿਸਾਹ। ਰਹੈਂ ਸੁਚੇਤ ਸੁ ਆਪਸ ਮਾਂਹਿ॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਕੂਚ ਕਰ, ਉਤਰਜੋ 'ਗੁਰ ਚੱਕ ਪਾਸ।
 'ਬੇਸਾਹਿ'⁶ ਨ ਕਰਨੋ ਕਬਿ ਬੰਦੈ', ਇਮ ਕਰ ਲੀ ਅਰਦਾਸ॥੪੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੈ ਨੇ ਯੋ ਚਿਤ ਠਯੋ। 'ਭਲੋ ਭਯੋ ਹਮ ਸੰਗ ਛੂਟ ਗਯੋ।
 ਅਬ ਹਮ ਚਲ ਮਲ ਲਹੈਂ ਲਹੌਰ। ਨਹਿ ਛਡ ਹੈਂ ਕਸ਼ਮੀਰ ਪਸ਼ੌਰ॥੪੮॥
 ਹਮ ਨੈ ਰਾਜੇ ਸਿੰਘ ਬਨਾਏ। ਏਹ ਹਮ ਬਿਨ ਗਿਰ ਬਹਿ ਇਕ ਥਾਏ।
 ਹਮ ਬਿਨ ਤੁਰਕ ਲੈਹੈਂ ਇਨ ਮਾਰ। ਹਮੈਂ ਆਇ ਮਿਲਹੈਂ ਹੁਇ ਖ੍ਵਾਰ॥੪੯॥

੧ ਪੁੱਤਰਾਂ ਦਾ (ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦਾ ਵੈਰ, ਬਦਲਾ ਲੈ ਲਿਆ ਹੈ)। ੨ ਦਾਈ. ਪਾਲਣਹਾਰਾ। ੩ ਖਿਦਮਤਗਾਰ, ਨੌਕਰ, ਸੇਵਾਦਾਰ। ੪ ਗਵਾਲਿਆਂ ਵਿਚ। ੫ ਕਾਂ। ੬ ਖਹਿਣ ਲੱਗ ਪਏ, ਲੜਨ-ਝਗੜਨ ਲੱਗੇ। ੭ ਰਿਆਇਤ। ੮ ਗੁਰੂ ਕਾ ਚੱਕ, ਰਾਮਦਾਸਪੁਰਾ. ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਅਮਰਦਾਸ ਜੀ ਦੀ ਆਗਿਆ ਅਨੁਸਾਰ ਵਸਾਇਆ ਸੀ (੧੫੭੭ ਈ. ਵਿਚ)। ੯ ਵਿਸਾਹ, ਵਿਸ਼ਵਾਸ।

ਹਮ ਬਿਨ ਸਰੈ ਨ ਕੌਡੀ ਕਾਮ। ਆਇ ਪਰੈਂਗੇ ਹਮਰੀ ਸਾਮ^੧।
 ਹਮ ਪੈ ਬੀਰ ਆਹਿੰ ਦੇਇ ਪੂਰੇ। ਰਿਧਿ ਸਿਧਿ ਹਮ ਰਹੈ ਹਜ਼ੂਰੇ॥੫੦॥
 ਹਮ ਕੋ ਕਾਨ^੨ ਕਿਸੀ ਕੀ ਨਾਹਿ। ਹਮ ਪ੍ਰਤਾਪ ਥੋ ਸਿੰਘਨ ਪਾਹਿ।
 ਹਮ ਬਿਨ ਤੁਰਕ ਦੇਤ ਪੰਥਹ ਗਾਰ^੩। *ਇਮ ਬੰਦੈ ਦ੍ਰਿੜਾਈ ਦਾਸਨ ਕਾਰ॥੫੧॥

(ਬੰਦੇ ਨੇ ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਤੋਂ ਹਾਰ ਜਾਣਾ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਕੈ ਦਾਸਨ ਕਰੀ ਬੰਦੈ ਸੋਂ ਅਰਦਾਸ।
 'ਮੱਲੋ ਚੱਲ ਲਹੌਰ ਅਬ ਕਰੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਆਸ'^੪॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਮ 'ਪਹਿਲੋਂ ਸਿੰਘ ਲੇਵੇਂ ਮੱਲ। ਲੈਨ ਹੋਗੁ ਫਿਰ ਔਖੀ ਗੱਲ'।
 ਗੁਰਦਾਸਪੁਰਜੋਂ ਉਠ ਬੰਦਾ ਤੁਰਜਾ। ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਲੰਘ ਅਗੈ ਉਤਰਜਾ॥੫੩॥
 ਪਿੰਡ ਖੋਹਾਲੀ ਡੇਰਾ ਕੀਯਾ। ਫਿਰਿ ਆਗੈ ਵਣੀਏਂ ਕੀ ਥੀਯਾ।
 ਤਬ ਬੰਦਾ ਮਨ ਮੈਂ ਗਰਬਾਯਾ^੫। 'ਭਲਾ ਭਯੋ ਗੈਲੋਂ ਖਾਲਸਾ ਲਾਹਯਾ॥੫੪॥
 ਵੈ ਕਬਿ ਤਖਤੈ^੬ ਹਮ ਚੜ੍ਹਨ ਦੇਤੇ। ਜੰਗ ਕਰਤ ਹਮ ਤਖਤੇ ਬਹਿਤੇ'।
 ਸਿੰਘ ਕਹੈ : 'ਦੇਖੋ ਬੰਦੇ ਤਾਣ'^੭। ਹੋਊ ਖਾਲਸੇ ਬਿਨ ਪਸ਼ੇਮਾਨ'^੮॥੫੫॥
 ਜੋ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਹੈ ਬਡ ਕਲਾ। ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਸੋ ਆਵਗੁ ਚਲਾ।
 ਜੋ ਹਮ ਗੁਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੈਣੀ। *ਜਾਗ ਬੰਦੈ ਕੀ ਗੁਲ ਹੋਗੁ ਪੈਣੀ'॥੫੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਭੀ ਖਬਰੋ ਭਈ, 'ਸਿੰਘ ਬੰਦਜੋਂ ਹੋ ਗਏ ਦੂਰ।
 ਕਰਾਮਾਤ ਬੰਦਜੋਂ ਗਈ, ਭਯੋ ਮਾਤਾ ਬਚਨ ਜਰੂਰ'॥੫੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਘਰ ਭਈ ਬਧਾਈ^੯। ਭੇਜੇ ਬਕੀਲ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਪਾਹੀ।
 'ਹਮ ਤੁਮ ਹੈਂ' ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਸਿੱਖ। ਜਿਮ ਹੈਂ ਤੁਮਰੇ ਬਡ ਗਏ ਲਿੱਖ॥੫੮॥

੧ ਸਰਨ (ਮੇਰੀ ਸਰਨ ਆ ਪੈਣਗੇ)। ੨ ਈਨ। ੩ ਗਾਲ (ਦੇਣਗੇ) ਨਾਸ (ਕਰ ਦੇਣਗੇ)। ੪ ਆਪਣੇ ਚੋਲਿਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਗੱਲ ਪੱਕੀ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੫ ਰਾਜ ਕਰਨ ਦੀ ਸਾਡੀ (ਆਸ) ਕਾਮਨਾ ਪੂਰੀ ਕਰੇ। ੬ ਸਿੰਘਾਂ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ। ੭ ਹੰਕਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੮ ਚੰਗਾ ਹੋਇਆ, ਮੈਂ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਮਗਰੋਂ ਲਾਹ ਦਿੱਤਾ ਹੈ (ਹੁਣ ਮੈਂ ਇਕੱਲਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹੀ ਕਰਾਂਗਾ) ਮੇਰਾ ਕੋਈ ਭਿਆਲ ਨਹੀਂ ਬਣੇਗਾ। ੯ ਤਖਤ ਉੱਤੇ। ੧੦ ਤਾਕਤ, ਸ਼ਕਤੀ। ੧੧ ਪਛਤਾਵੇਗਾ। ੧੨ ਅਗਨੀ, ਭਾਵ ਦੀਵਾ, ਤਾਂ ਬੰਦੇ ਦਾ ਦੀਵਾ ਅਵੱਸ਼ ਗੁੱਲ ਹੋਵੇਗਾ। ੧੩ ਵਧਾਈ (ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ ਵਧਾਈਆਂ ਮਿਲਣ ਲੱਗੀਆਂ)।

ਬਾਬੇ ਔ ਬਾਬਰ ਕੇ ਦੋਊ। ਆਪ ਕੀਏ ਪਰਮੇਸੁਰ ਸੋਊ।*

ਬੰਦੇ ਪੂਜਕ ਪੱਥਰਨ ਵਾਰੋ। ਹਮ ਤੁਮ ਪੱਥਰਨ ਤੋੜਨਹਾਰੋ^੧॥੫੯॥

ਯਥਾ ਸ੍ਰੀ ਮੁਖ ਵਾਕ-

ਮਨਮ ਕੁਸ਼ਤਨਮ ਕੋਹੀਯਾਂ ਬੁਤ ਪਰਸਤ॥

ਕਿ ਓ ਬੁਤ ਪਰਸਤੰਦੋ ਮਨ ਬੁਤ ਸਿਕਸਤ॥੬੦॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਸੇ ਟਕੇ ਲਿਆਏ। ਤੇ ਲੈ ਸਿੰਘਨ ਔਰ ਠਹਿਰਾਏ।

ਅਸਲਮਖਾਂ ਥੇ ਲਹੌਰ ਨਿਬਾਬ। ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਕੇ ਭਏ ਥੇ ਤਾਬ^੨॥੬੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਔ ਬਚਨ ਸਿੰਘ ਬਾਬੇ ਟਿਹਨ^੩ ਭੁਜੰਗ।

ਦਯਾਰਾਮ ਮੱਲੋ ਹੁਤੋ, ਜੋ ਲੜਜੋ ਭੰਗਾਣੀ ਜੰਗ॥੬੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਮੀਰ ਸੁਤ^੪ ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਕੋ ਜੋਊ। ਸਾਬ ਬੰਦਈਅਨ ਘੁਲਿਓ ਥੋਊ।

ਹਜੂਰ ਸਤਿਗੁਰ ਵੈ ਰਹਿਤੋ ਬਈ। ਖੰਡੇ ਪਾਹੁਲ ਨਿਜ ਹਜੂਰਹਿ ਦਈ॥੬੨॥

ਨੀਲ ਬਸਤੂ ਰਖ ਚੱਕ੍ਰ ਸਿਰ ਧਾਰੈ। ਮੀਣੇ ਮਸੰਦੀਏ ਤਜੇ ਬੇਟੀ ਜੋ ਮਾਰੈ।

ਰਮਰਈਯੋ ਕੈ ਬੂਤੈ ਨ ਸੰਗ। ਮਾਰ ਬੰਦਈਅਨ ਵੈ ਕਰੈ ਤੰਗ॥੬੩॥

ਔਰ ਰਹਿਤ ਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ। ਉਸੀ ਰਹਿਤ ਸੋ ਰਹਿਤਾ ਵਹੀ।

ਪ੍ਰਿਥਮ ਬੰਦੇ ਤੇ ਲਰ ਭਏ ਨਜਾਰੇ। ਪੰਜ ਸੈ ਸਿੰਘ ਉਸ ਗਯੋ ਥੇ ਨਾਰੇ^੫॥੬੪॥

ਉਨ ਤੁਰਕਨ ਸੋ ਲਈ ਬਨਾਇ। ਰਲਜੋ ਆਪ ਸੰਗ ਤੁਰਕਨ ਜਾਇ।

੧ ਪੂਜਣ ਵਾਲਾ ਪੱਥਰਾਂ ਦਾ, ਬੁੱਤ ਪੂਜਾ। ੨ ਤੋੜਨ ਵਾਲੇ, ਬੁਤ ਸਿਕਨ (ਮਹਿਮੂਦ ਗਜ਼ਨਵੀ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ 'ਬੁਤ ਸਿਕਨ' ਅਰਥਾਤ ਬੁੱਤਾਂ ਮੂਰਤੀਆਂ ਨੂੰ ਤੋੜਨ ਵਾਲਾ ਕਹਿੰਦਾ ਸੀ)। ੩ ਸਿੰਘਾਂ ਕੋਲ (ਪੈ=ਪਾਸ) ਟਕੇ (ਰਕਮ) ਲੈ ਕੇ ਆਏ। ੪ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ ਉਹ ਵੀ ਲੈ ਲਏ ਤੇ ਹੋਰ 'ਮਾਮਲਾ' ਲੈਣਾ ਵੀ ਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕਰਵਾ ਲਿਆ। ੫ ਤਾਬਿਆ (ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਦਾ ਘਰਾਣਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਤਾਬਿਆ ਸੀ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਨੌਕਰੀ ਵਿਚ ਸੀ)। ੬ ਤ੍ਰਿਹਣ (ਤ੍ਰੇਹਣ) ਸਰੀਣ ਖੱਤ੍ਰੀਆਂ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤ, ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਅੰਗਦ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ। ੭ ਮੱਲ ਸੀ, ਪਹਿਲਵਾਨ ਸੀ। ੮ ਨਾਹਨ (ਸਰਮੌਰ) ਰਿਆਸਤ ਵਿਚ ਬਾਣਾ ਮਾਜਰਾ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੇ ਸੰਮਤ ੧੭੪੬ (੧੬੮੯ ਈ.) ਵਿਚ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦਾ ਭੀਮਚੰਦ ਕਹਿਲੂਰੀ, ਫੜ੍ਹੇ ਸ਼ਾਹ ਗੜ੍ਹਵਾਲੀਆ, ਹਰੀਚੰਦ ਹੰਡੂਰੀਆ ਆਦਿ ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਨਾਲ ਜੰਗ ਹੋਈ ਤੇ ਫੜ੍ਹੇ ਗੁਰੂ ਕੀ ਹੋਈ। ੯ ਵੱਡਾ (ਪਹਿਲਾ) ਪੁੱਤਰ। ੧੦ ਰਹਿੰਦਾ ਸੀ। ੧੧ ਲੜ ਕੇ ਅੱਡ ਹੋ ਗਏ। ੧੨ ਨਾਲ। *ਮੂਲ ਪਾਠ ਇੰਜ ਹੈ: ਬਾਬੇ ਕੇ ਬਾਬਰ ਕੇ ਦੋਊ॥ ਆਪ ਕਰੇ ਪਰਮੇਸਰ ਸੋਊ॥...੯॥ (ਬਚਿੱਤ੍ਰ ਨਾਟਕ, ਅਧਿ. ੧੩) + ਇਹ ਸ਼ਿਅਰ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਵੱਲ ਲਿਖੇ ਪੱਤਰ 'ਜਫਰਨਾਮਾ' ਵਿਚੋਂ ਹੈ, ਜੋ ਮੂਲ ਰੂਪ ਵਿਚ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਹੈ: 'ਮਨਮ ਕੁਸ਼ਤਹ ਅਮ ਕੋਹੀਯਾਂ ਬੁਤ ਪ੍ਰਸਤ ਕਿ ਆਂ ਬੁਤ ਪ੍ਰਸਤੰਦੋ ਮਨ ਬੁਤ ਸਿਕੱਸਤ॥੬੨॥' ਅਰਥਾਤ ਮੈਂ ਬੁੱਤ ਪੂਜ ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਨੂੰ ਮਾਰ ਮੁਕਾਇਆ ਹੈ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਉਹ ਬੁੱਤ ਪੂਜ ਹਨ ਅਤੇ ਮੈਂ ਬੁੱਤਾਂ ਨੂੰ ਤੋੜਿਆ ਹੈ।

ਔਰ ਖਾਲਸੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਬਹਜੇ। ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਜੋਊ ਕਹਜੇ॥੬੫॥
ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕੇ ਲੱਗੇ ਤੁਰਕ ਸਲਾਹਿ। ਢਿਮ ਢਾਣੀ ਉਨ ਲਈ ਬਨਾਇ।
ਲਹੌਰ ਬਾਹਰ ਤਿਨ ਡੇਰੇ ਪ੍ਰਾਯੋ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਅਗੈ ਖੜਾਯੋ॥੬੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਚਾਮੁਲ ਥੋ ਚੜ੍ਹਜੇ, ਪੜ੍ਹਜੇ ਉਨ੍ਹੈਂ ਪਰ ਧਾਇ।
ਅਗਜੋਂ ਸਲਕੈਂ^੩ ਉਨ ਛਡੀਂ, ਭਯੋ ਬੰਦੈ ਪੈਰ ਮੁੜਾਇ॥੬੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਰਹਜੇ ਜਤਨ ਕਰਾਇ। ਬੰਦਈਅਨ ਲਲਕਾਰ ਅਰ ਬੀਰਨ ਬੁਲਾਇ।
ਟਿਕੀ ਨ ਫੌਜ ਪਿਛੈ ਮੁੜ ਧਈ। ਐਸ ਕਲਾ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਭਈ॥੬੮॥
ਜਹਿੰ ਤੇ ਚੜ੍ਹੀ ਤਹਾਂ ਮੁੜ ਪਈ। ਐਸੀ ਬੰਦਈਓਂ ਸੱਤਯਾ^੪ ਗਈ।
ਤਹਿੰ ਭੀ ਉਨ ਕੇ ਲਗੇ ਨ ਪੈਰ। ਕਰੀ ਨ ਤੁਰਕਨ ਕੁਛ ਉਨ ਖੈਰ॥੬੯॥
ਨਿਕਲ ਗਯੋ ਯੋਂ ਬੰਦੇ ਪੋਲ। ਬੰਦੇ ਰਹਜੇ ਨ ਫਿਰ ਵਹਿ ਤੋਲ^੫।
ਬੰਦੈ ਜਾਣਜੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਭਾਣਾ। ਸਤਿਗੁਰ ਖਾਲਸੈ ਮੱਧ ਪਛਾਣਾ॥੭੦॥
ਢਿਗ ਡੇਰਾ ਆ ਖਾਲਸੈ ਲਾਯਾ। ਪਾਸ ਖਾਲਸੇ ਆਖ ਘਲਾਯਾ।
'ਤੁਮ ਬਿਨ ਅਸੀਂ, ਅਸਾਂ ਬਿਨ ਤੁਸੀਂ। ਬਚੈਂ ਨਹੀਂ ਯੋਂ ਹਮ ਦਿਲ ਬਸੀ'^੬॥੭੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੱਤ ਖਾਲਸੈ ਉਸ ਕਹਜੇ, 'ਅਸੀਂ ਕਰੈਂ ਨ ਤੇਰੀ ਆਸ।
ਜੋ ਮਾਲਕ ਇਸ ਪੰਥ ਕਾ, ਸੋ ਰਹੈ ਅਸਾਡੇ ਪਾਸ'॥੭੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹਜੇ ਖਾਲਸੇ, 'ਤੂੰ ਬੇਮੁਖ ਭਯੋ। ਤੂੰ ਚਹੈਂ ਅਸਾਂ ਸੋਂ ਦਗੋ ਕਮਯੋ।
ਤੂੰ ਜੁ ਕਹੈਂ, ਮੈਂ ਹੀ ਕਰਮਾਤੀ। ਸਤਿਗੁਰ ਸ਼ਕਤਿ ਨ ਨਿਜ ਬਿਚ ਜਾਤੀ॥੭੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੈਸੇ ਰਵਿ^੭ ਕੇ ਤੇਜ ਤੇ, ਬਾਰੂ^੮ ਅਤਿ ਤਪਤਾਇ।
ਰਵਿ ਬਲ ਛੁਦ੍ਰ^੯ ਨ ਜਾਨ ਹੀ, ਆਪਨ ਹੀ ਗਰਬਾਇ^{੧੦}॥੭੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਪ ਕਹਾਵੈ ਤੂੰ ਕਲ ਧਾਰੀ। ਕਹਾਂ ਗਈ ਅਬ ਤੋ ਕਲ ਸਾਰੀ।

੧ ਟੋਲੀ, ਮੰਡਲੀ, ਚਾਰ ਯਾਰੀ। ੨ ਮੁਹਰੇ ਖੜੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੩ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ। ੪ ਪਲਟ ਗਿਆ, ਪਿਛਾਂਹ ਹਟ ਗਿਆ। ੫ ਸ਼ਕਤੀ (ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ)। ੬ ਭਾਰ, ਗੌਰਵ। ੭ ਵੱਸ ਕੀਤੇ, ਵਾਹ ਲੱਗੇ (ਬਚ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ)। ੮ ਦਗਾ ਕਮਾਉਣਾ, ਧੌਖਾ ਦੇਣਾ। ੯ ਆਪਣੇ ਵਿਚ। ੧੦ ਸੁਰਜ। ੧੧ ਰੇਤ। ੧੨ ਥੋੜਾ, ਭੁੱਛਾ। ੧੩ ਗਰਬ (ਹੰਕਾਰ) ਕਰਦੀ ਹੈ।

ਤੱਤ ਖਾਲਸੈ ਆਪ ਲੜਾਈ। ਸਤਿਗੁਰ ਤੇ ਮੰਗ ਕੈ ਗਲ ਪਾਈ॥੨੫॥
 'ਲੜਨੇਂ ਮਰਨੇਂ ਹਮ 'ਨ ਸੰਕਾਂਹੀ'। ਬਿਨ ਲੜੇ ਮਰੇ ਕਿਮ ਮਿਲੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ।
 ਜਾਨ ਬਾਜੀ ਖੇਡ ਖਾਲਸੇ ਖੇਡੈ। ਮਰੈ ਗਲੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਨ ਛੋਡੈ॥੨੬॥
 ਹਮ ਤੁਮ ਬਾਤ ਬਨੈ ਅਬ ਕੈਸੇ। ਤੂੰ ਚਹਿੰ ਲਹੌਰ ਕੇ ਤਖਤੇ ਬੈਸੇ?।
 ਆਯੋ ਹੈ ਤੈਂ ਦਿਲ ਹੰਕਾਰ। ਅਬ ਆਈ ਤੈਂ ਮਰਨੇ ਵਾਰ'॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੈ ਫਿਰ ਕਹਜੋ, 'ਰਲ ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਕਰ ਕਾਜ।
 ਹਮ ਤੁਮ ਕੋ ਪਰਬਤ ਦੀਯੋ, ਹੁਇ ਖਾਲਸੇ ਕਰ ਉਹਾਂ ਰਾਜ'॥੨੮॥
 ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਬਣ ਖਾਲਸੇ', ਸੋ ਕਹਿ 'ਬੈਸਨੇ ਪੰਥ ਚਲਵਾਹਿ'।
 ਯੋ ਬੰਦੇ ਕੀ ਔ ਸਿੰਘਨ ਕੀ, ਬਨੈ ਸੁ ਮੀਜੈ ਨਾਂਹਿ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

'ਕਿਲ੍ਹੈ ਮੱਧ ਤੂੰ ਹਮੈਂ ਅੜਾਵੈਂ'?। ਸ਼ੇਰਨ ਘੇਰ ਤੂੰ ਪਿੰਜਰੇ ਪਾਵੈਂ'?।
 ਹਮ ਤੇ ਚਹੈਂ ਬਕਰਨ ਬੈਰ ਲੀਯਾ?। ਹਮੈ ਚਹੈਂ ਚੰਡੀ ਭੇਟ ਕੀਯਾ?'॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੇ ਚੜ੍ਹ ਕੈ ਤਬ ਗਯੋ, ਗੁਰਦਾਸਪੁਰੇ ਕੇ ਰਾਹੁ।
 ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਖਾਲਸੇ ਬਹਜੋ, ਸਤਿਗੁਰ ਓਟ ਤਕਾਹੁ॥੩੧॥
 ਜਬ ਸਭ ਗਲ ਤਿਨ ਥੀ ਸੁਨੀ ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ।
 ਲਹੌਰ ਬਚਾਈ ਫੁਟ ਸਿੰਘਨ, ਬੰਦਾ ਦਯੋ ਭਜਾਇ॥੩੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਦਿਲ ਸ਼ਾਹਿ ਸ਼ਾਦੀ ਆਈ। ਬੰਦੇ ਖੌਫ਼ ਸੁ ਗਯੋ ਪਰਾਈ।
 ਕਹਜੋ ਸ਼ਾਹਿ, 'ਲੋਹਿ ਲੋਹੈ ਕਟਾਯੋ। ਉਨ ਰਖੇ ਸਿੰਘਨ ਕਿਮ ਅਪਨ ਬਨਾਯੋ'॥੩੩॥
 ਦਯੋ ਨਗਾਰੋ ਨਿਸ਼ਾਨ ਘਲਾਇ। ਲਿਖਜੋ ਦਿਲਾਸੇ ਬਹੁ ਬਾਤ ਬਨਾਇ।
 'ਜੋ ਬੰਦੇ ਤੇ ਮੁਲਕ ਛੁਡਾਇ। ਸੋ ਦਯੋ ਤੁਮੈਂ ਜਗੀਰਹਿ ਲਾਇ'॥੩੪॥

ਤੁਰਕਾਂ ਦਾ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਛਲਣਾ ਤੇ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਭਰਮਾਣਾ

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹੁ ਕਹੈ, 'ਮਾਤਾ ਨੇ ਬਚਾਯੋ। ਬੰਦੇ ਖਾਲਸੇ ਜੁਦਾ ਕਰਾਯੋ।

੧ ਨਹੀਂ ਸੰਗਦੇ, ਡਰਦੇ ਨਹੀਂ। ੨ ਬੈਠਣਾ। ੩ ਨਾ ਬਣੀ, ਇਕਸੁਰਤਾ ਨਾ ਹੋਈ। ੪ ਖੁਸ਼ੀ। ੫ ਖੌਫ਼ ਪੈ ਗਿਆ (ਡਰ ਗਿਆ)।

ਔ ਜੁ ਦਯੋ ਜਿਮ ਬੰਦੈ ਸ੍ਰਾਪ। ਤੇਉ ਗਯੋ ਬੰਦਜੋਂ ਪਰਤਾਪ॥੧॥
 ਭੇਜੋ ਔਰ ਪਤਿਸਾਹੀ ਫੌਜ। ਮਾਰੋ ਬੰਦੈ ਅਬ ਕਰ ਮੌਜ।
 ਬਜੀਰ ਕਹੀ, 'ਕੋਉ ਭੇਜੋ ਸਜਾਣੇ। ਕਰੈਂ ਜੋ ਛਲ ਬਲ ਮਤਲਬ ਪਛਾਣੇ॥੨॥
 ਅਗੈ ਬੰਦੋ ਹੈ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ। ਲੜ ਕਰ ਫੌਜ ਨ ਲਯੋ ਮਰਵਾਇ।
 ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਭੀ ਤੁਟੈ ਨ ਜਾਈ। ਸੱਚ ਝੂਠ ਸੋਂ ਕਰੈਂ ਸਿੰਘਨਿ ਧਿਜਾਈ॥੩॥
 ਅੱਗਜੋਂ ਬਿਗਰਾ^੧ ਸਿੰਘ ਜੇ ਪਾਹਿ। ਆਪ ਉਨੈ ਸੋ ਬਿਗਰੈ ਨਾਹਿ।
 ਦਿਓ ਟਕੈ ਔ ਰਖੇ ਉਨ ਪਾੜ। ਮਤ ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਰਲੈਂ ਉਨ ਨਾਰ^੨॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੱਦਯੋ ਬਹੁਤ ਬਿਚਾਰਿ ਕੈ ਕਸੂਰੀਆ ਹਿੰਮਤ ਖਾਨ।
 ਬੰਦੈ ਮਾਰਨ ਕੋ ਕਹਯੋ, ਕਰ ਲਖ ਕਸਮ ਕੁਰਾਨ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਉਸ ਯੋਂ ਸਮਝਾਯੋ। 'ਜਿਮ ਤਿਮ ਬੰਦੈ ਮਾਰ ਗਵਾਯੋ'।
 ਬਹੁ ਸਮਝਾਯੋ ਬਾਰਹ ਬਾਰ। 'ਕਸਮ ਕਰਯੋ ਤੁਮ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ॥੬॥
 'ਬਾਹਿ ਡੁਬਾਈਅਹਿ ਤੇਲਹ ਮਾਹਿ। ਜਿਤਨੇ ਤਿਲ ਉਸ ਸੰਗ ਲਗਾਹਿ।
 ਇਤੀ ਕਸਮ ਕਰ ਹਿੰਦੂ ਮਰਈਏ। ਤੋਂ ਭੀ ਕਸਮਨ ਤੇ ਨ ਡਰਈਏ॥੭॥
 ਹਿੰਦੂ ਕਸਮਨ ਪਰ ਜਾਵੈਂ ਭੁੱਲ। ਮਰੈਂ ਸਿਤਾਬ ਹਿੰਦੂ ਇਤ ਗੱਲ।
 ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਭੀ ਵਕੀਲ ਘਲਾਯੋ। ਦੇਨ ਲੈਨ ਕਰ ਉਨੈਂ ਧਿਜਾਯੋ॥੮॥
 ਤੁਮ ਸਿਖ ਜਿਸ ਕੈ ਕਹਯੋ ਹਮ ਸਿੱਖ। ਗੁਰ ਪਤਨੀ ਹਮ ਸੇਵੈਂ ਨਿੱਤ।
 ਤਿਸ ਕੋ ਹਮ ਅਬ ਦੇ ਬਡ ਦੇਸ਼। ਰਹਯੋ ਸੁਖਾਲੇ ਕਰ ਗੁਰ ਭੇਸ'॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸੀ ਬਾਤ ਦਸ ਭੇਜਯੋ ਤਰਫ ਲਹੌਰ।
 ਸੋਉ ਜੁਗਤਿ ਤਿਨ ਆ ਕਰੀ. ਕਹੂੰ ਸੁ ਆਗੈ ਤੌਰ^੧॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਦਯੋ ਦਿਲਾਸਾ। ਭੇਜਯੋ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਵਕੀਲ ਕਰ ਖਾਸਾ।
 'ਤੁਮ ਹਮ ਤੇ ਅਬ ਰੋਜ' ਬੰਧਾਯੋ। ਬੈਠ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਸੁਖ ਸੋਂ ਖਾਯੋ॥੧੧॥
 'ਆਪ ਦੁੱਖ ਕਿਮ ਹਮੈਂ ਦੁਖਾਯੋ। ਮੁਲਕ ਚਹੌ ਤੋਂ ਮੁਲਕ ਦਿਵਾਯੋ।
 ਖੇਤੀ ਕਰੋ ਸੁ ਮਾਫ^੨ ਲਿਖਾਯੋ। ਬਣਜ ਕਰੈ ਤਿਸ ਜਕਾਤ^੩ ਮਾਫ ਕਰਾਯੋ'॥੧੨॥

੧ ਧੀਰਜ ਦਿਓ, ਪਤਿਆਓ। ੨ ਵਿਗੜ (ਪੈਣ)। ੩ ਨਾਲ, ਸੰਗ। ੪ ਜਿਵੇਂ ਕਿਵੇਂ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵੀ ਹੋ ਸਕੇ।
 ੫ ਬਾਹ ਡੋਬ ਕੇ ਤੇਲ ਵਿਚ। ੬ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ। ੭ ਰੋਜ਼ੀਨਾ, ਰੋਜ਼ ਦਿੱਤਾ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਵਜ਼ੀਫਾ। ੮ ਆਪ ਵੀ
 ਦੁਖੀ ਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤੇ ਸਾਨੂੰ ਵੀ ਕਿਉਂ ਦੁਖੀ ਕਰਦੇ ਹੋ? ੯ ਮੁਆਫੀ ਲਗਾਨ ਦੀ। ੧੦ ਕਰ, ਟੈਕਸ।

ਚਿਤੈਂ ਜਿਮ ਤੁਰਕ ਛਲ ਬਲ ਕਰੈਂ। 'ਮ੍ਰਿਗ ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਸੋ ਚਹਿ ਫਰੈ'।
 ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ: 'ਅਸੀਂ ਆਪੇ ਸ਼ੇਰ। ਤੁਰਕਨ ਗਲ ਲਗ 'ਹੋਹਿ ਨ ਘੇਰ'॥੧੩॥
 ਟਕੇ ਦਏਂ ਤੋ ਲੇ ਭੀ ਲੇਇੰ। ਇਕ ਥਾਂ ਡੇਰਾ ਤਉ ਨ ਕਰੇਇੰ।
 ਸਿੰਘ ਨਿਤ ਡੇਰਾ ਕੂਚ ਰਖਾਹਿੰ। ਇਮ ਕਰ ਤੁਰਕਨ ਹੱਥ ਨ ਆਹਿੰ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਉਨ 'ਜੋਹਿ ਕੈ ਸਿਖ ਲਯੋ ਬੰਦਈ ਬੁਲਾਇ।
 ਦੇ ਲਾਲਚ ਕਿਛ ਤਾਸ ਕੋ ਸੋ ਲੀਨੋ ਭਰਮਾਇ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕਨ ਬੰਦੇ ਪੈ ਘਲੇ ਵਕੀਲ। 'ਤੁਮਰੇ ਹੈਂ ਏਹ ਸਿੰਘ ਬਖੀਲ'।
 ਤੁਮ ਇਨ ਕੀ ਕਿਮ ਮਿੰਨਤ ਕਰੋ। ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਅਬ ਤੁਮ ਕਿਮ ਡਰੋ॥੧੬॥
 ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਤੈਂ ਕੰਮ ਸਵਾਰੇ। ਸਿੰਘ ਚਹੈਂ ਅਬ ਤੁਮ ਦੀਏ ਮਾਰੇ।
 ਹਮ ਤੁਮ ਹੋਵਨ^੧ ਆਏ ਦਾਸ। ਲੈ ਕੇ ਟਕੇ ਆਵੈਂ ਤੁਹਿ ਪਾਸ॥੧੭॥
 ਯੋ ਬੰਦੇ ਕੋ ਬਾਤਨ ਲਾਯਾ। ਲਾਖ ਟਕਾ ਉਨ ਦੇਨ ਠਹਿਰਾਯਾ।
 'ਮੁਰੀਦ ਹੋਨ ਤੁਮ ਨਿਬਾਬ ਚਹੈ ਆਯਾ'। ਇਮ ਕਰ ਤੁਰਕਨ ਲਯੋ ਪ੍ਰਚਾਯਾ॥੧੮॥
 ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ ਦਏ ਟਕੇ ਘਲਾਇ। ਬੰਦੇ ਲੀਨੋ ਬਾਉਲੀ ਲਾਇ।
 ਬੰਦੇ ਕੀ ਤਬ ਅਕਲ ਬਿਕਾਈ^੨। ਜਬ ਤੈ ਮਾਤਾ ਦਈ ਗਵਾਈ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਮ ਭੇਦ ਮਾਲੂਮ ਕਰ ਪਰਤੇ ਤੁਰਤ ਵਜੀਰ।
 ਵਜੀਰ ਵਕੀਲ ਤਬ ਭੇਜਿਆ ਲਿਖ ਸਭ ਹੀ ਤਤਬੀਰ^੩॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁੜ ਸੋ ਵਕੀਲ ਲਹੌਰਹਿ^੪ ਆਏ। 'ਦੋਉ ਵੱਲ ਕੋ ਭੇਦ ਬਤਾਏ।
 ਨਿਬਾਬ ਕਹਯੋ: 'ਅਬ ਬੰਦੇ ਮਾਰੋ। ਉਸ ਬਿਨ ਸਿੰਘ ਆਪ ਹੋਹਿ ਖਾਰੋ॥੨੧॥
 ਬੰਦੇ ਉਪਰ ਕਰੀ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਥੀ ਦਿਲੀਓਂ ਆਈ।
 ਔ ਜੁ ਤੁਰਕ ਥੇ ਮੁਲਖੋਂ ਨਿਕਾਰੇ^੫। ਕਸੂਰ ਲਹੌਰ ਆਇ ਬਹੇ ਥੇ ਸਾਰੇ॥੨੨॥
 ਮੁਹਰੇ ਨਿਬਾਬ ਨੇ ਸਭ ਧਰ ਲਏ। ਡੋਗਰ ਥੱਟੂ^੬ ਔ ਭੱਟੀ ਮੰਗਏ।
 ਦੀਨ ਦੀਨ ਕਰ ਸਭ ਰਲ ਤੁਰੇ। ਆਇ ਲਹੌਰ ਕੇ ਸੋ 'ਢਿਗ ਜੁਰੇ॥੨੩॥

੧ ਹਿਰਨ ਵਾਂਗ। ੨ ਫੜਨਾ (ਚਾਹੁੰਦੇ)। ੩ ਘੇਰੇ ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦੇ (ਤੁਰਕਾਂ ਕੋਲੋਂ)। ੪ ਟੋਹ ਕੇ, ਦੇਖ-ਭਾਲ ਕੇ, ਸਮਝ-ਪਰਖ ਕੇ। ੫ ਵੈਰੀ। ੬ ਗੱਲਾਂ ਵਿਚ ਲਾ ਕੇ, ਭਰਮਾ ਕੇ। ੭ ਵਿਕ ਗਈ, ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ, ਅਕਲ ਮਾਰੀ ਗਈ। ੮ ਤਤਬੀਰ, ਵਿਉਂਤ, ਸਬੀਲ। ੯ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਰਸਤੇ। ੧੦ ਦੋਹਾਂ ਧਿਰਾਂ ਦੇ, ਦੋਹਾਂ (ਖਾਲਸੇ ਤੇ ਬੰਦੇ ਦੇ) ਪਾਸਿਆਂ ਦੇ। ੧੧ ਨਿਕਾਲੇ ਹੋਏ, ਕੱਢੇ ਹੋਏ। ੧੨ ਨਾਚੇ, ਨੱਚਾਰ (ਨੀਵੀਆਂ ਜਾਤਾਂ ਦੇ ਲੋਕ)। ੧੩ ਨੇੜੇ ਆ ਜੁੜੇ।

ਕਾਜੀ ਮੁੱਲਾਂ ਸੱਯਦ ਘਨੇ। ਪੀਰ ਫਕੀਰ ਬਹੁ ਜਾਹਿੰ ਨ ਗਨੇ^੧।
ਰਸਤਖਾਨ^੨ ਕੋ ਮੁਹਰੇ ਆਵੈਂ। ਮੁਹਰੈ ਤੁਰਨੋ ਪਿਛੈ ਲੁਕਾਵੈਂ॥੨੪॥

(ਤੁਰਕਾਂ ਨੇ ਘੇਰਾ ਘੱਤਣਾ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਲ ਲਹੌਰ ਡੇਰੇ ਕਰੇ ਅਗੈ ਤੁਰੈ ਕੋਊ ਨਾਹਿ।
ਕਹੈਂ ਸੁ ਬੰਦਾ ਆ ਪੜੈ, ਕਰੂਗੁ ਸਭਨ ਫਨਾਹਿ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭਨ ਅਗੈ ਤੇ ^੩ਆਵੈਂ ਸ਼ੀਂਹਆਨਿ। ਸਭ ਸੇ ਪਯਾਰੀ ਅਪਣੀ ਜਾਨ।
ਨਾਲ ਜਾਨ ਹੈ ਸੱਭ ਜਹਾਨ। ਜਾਨ ਨਾਲ ਹੈ ਦੀਨ ਇਮਾਨ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਾਨ ਪਿਆਰੀ ਸੱਭ ਤੇ ਜਾਨੇ ਨਾਲ ਜਹਾਨ।
ਅੱਗੇ ਬੰਦੇ ^੪ਜਮ ਦਿਸੈ, ਪਿਛੈ ਮਾਰੈ ਸ਼ਾਹੁ ਜਾਨਿ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਯੋਂ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। ਮੁਹਰੈ ਮੁਲਾਣੇ ਤੋਰੇ ਲਾਇ।
^੫ਕਲਾਮ ਮਜੀਦ ਵੋ ਪੜ੍ਹਤੇ ਜਾਹਿੰ। ਡਾਰ ਕੁੰਜਨ ਜਿਮ ਪਾਂਤ^੬ ਬਣਾਹਿ॥੪॥
ਉਨ ਕੈ ਅੱਗੈ ਕਰੇ ਫਕੀਰ। ਓਇ ਭੀ ਕਰੈਂ ਸੁ ਅਪਨ ਤਤਬੀਰ।
ਢੋਲ ਬਜਾਇ ਔ ਧਮਾਲ^੭ ਸੁ ਪਾਵੈਂ। ਅਲੀ ਅਲੀ ਕਹਿ ਬਾਂਹ ਉਠਾਵੈਂ॥੫॥
ਨਿਬਾਬ ਗਿਰਦ ਕਰ ਰੱਖੈ ਪੀਰ। ਪੜ੍ਹੈਂ ਸੈਫੀਆਂ ਅਪਨ ਤਤਬੀਰ।
^੮ਪੜ੍ਹ ਪੜ੍ਹ ਸੈਫੀਆਂ ਫੂਕਾਂ ਮਾਰੈਂ। ਰਹੈਂ ਪਹਿਰ ਅਠ ਨਿਬਾਬ ਦੁਵਾਰੇ^੯॥੬॥
ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਕਰ ਤੁਰਜੇ ਨਿਬਾਬ। ਡਰ ਨਿਜ ਜਾਨਜੇ ਯੋਂ ਕਰੈ ਬਾਬ^{੧੦}।
ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਮੈਂ ਸੋ ਬਿਧਿ ਜਾਣੇ। ^{੧੧}ਕਰੈ ਜੁ ਤੁਮ ਕੋ ਸੋ ਮੁੜ ਉਸ ਪਾਣੇ'॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਉਸ ਬੀਰ ਜੋ ਸੋ ਮੈਂ ਕੀਨੇ ਕੈਦ'।
ਕੋਈ ਕਹੈ: 'ਮੈਂ ਪੀਰ ਬਡ ਜਪੀਆ ਤਪੀਆ ਸੈਦ'^{੧੨}॥੮॥

੧ ਗਿਣੇ (ਨਹੀਂ ਜਾਂਦੇ, ਬੇਸ਼ੁਮਾਰ)। ੨ ਰੁਸਤਮ ਖਾਨ, ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਹਾਕਮ। ੩ ਸ਼ੀਹਾਂ ਦੀ ਬੂ ਆਉਂਦੀ, ਸ਼ੇਰ ਦਾ ਡਰ ਆਉਂਦਾ। ੪ ਯਮ ਦਿਸਦਾ, ਜਮਦੂਤ ਭਾਸਦਾ। ੫ ਕੁਰਾਨ ਸ਼ਰੀਫ ਦੀਆਂ ਆਯਤਾਂ। ੬ ਪੰਗਤੀ, ਕੁੰਜਾਂ ਦੀ ਡਾਰ ਵਾਂਗ ਪੰਗਤਾਂ ਬਣਾਉਂਦੇ, ਕਤਾਰਾਂ ਵਿਚ ਜਾਂਦੇ। ੭ ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦਾ ਨਾਚ, ਰੌਲਾ-ਰੱਪਾ। ੮ (ਦੁਸ਼ਮਣ ਨੂੰ ਅਧੀਨ ਕਰਨ ਲਈ ਕਲਾਮ ਪਾਕ) ਕੁਰਾਨ ਮਜੀਦ ਦੀਆਂ ਆਯਤਾਂ ਪੜ੍ਹ ਕੇ ਮੰਤ੍ਰ ਫੂਕਣਾ। ੯ ਦੁਆਲੇ, ਇਰਦ-ਗਿਰਦ। ੧੦ ਹਾਲ, ਬੁਰਾ ਹਾਲ। ੧੧ ਜਿਹੇ ਜਿਹਾ ਕੋਈ ਤੁਹਾਡੇ ਨਾਲ ਕਰੇਗਾ, ਉਹੋ ਕੁਝ ਉਹ ਆਪ ਪਾਵੇਗਾ, ਉਸ ਦੀ ਕੀਤੀ ਉਸ ਅੱਗੇ ਆਵੇਗੀ। ੧੨ ਸੱਯਦ, ਹਜ਼ਰਤ ਅਲੀ ਦੇ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ।

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਕਹਿ ਸਭ ਰਿਜਕ ਲੇ ਖਾਹਿ। ਬੰਦੇ ਕੇ ਡਰ ਸੋਂ ਕਿਤੈ ਨ ਜਾਹਿ।
 ਵਹਿ ਆਖੈ: 'ਜਹਿ ਹੋਗ ਨਿਬਾਬ। ਆਉਗ ਆਪ ਸੁ ਉਹਾਂ ਤਾਬ'॥੯॥
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਉਸ ਪੈ ਹੈਂ ਬੀਰ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਉਸ ਗੁਰ ਦਏ ਤੀਰ।
 ਵਹਿ ਭੀ ਨਾਨਕ ਕੋ ਘਰ ਭਾਰੀ। ਕਦੇ ਨ ਹੋਗ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਹਾਰੀ'॥੧੦॥
 ਇਮ ਉਸ ਲੋਕ ਸੁ ਕਹਿਤੇ ਜਾਇ। ਜੋ ਜਿਹ ਆਵੈ ਮਨ ਹੀ ਮਾਹਿ।
 ਫੇਰ ਨਿਬਾਬ ਨੇ ਘਲੇ ਵਕੀਲ। ਸਾਬ ਮਾਯਾ ਦਈ ਲਦਿ ਕੈ ਫੀਲ^੧॥੧੧॥
 ਤਬ ਬੰਦੈ ਕੇ ਦਾਸਨ^੨ ਕਹਜੇ। 'ਭਲੀ ਭਈ ਤੁਰਕ ਹਮ ਮਿਲ ਪਯੋ।
 ਵੈ ਮੂਰਖ ਇਮ ਸਮਝ ਨ ਕਈ। ਬਿੱਲੇ ਜਿਮ ਤੁਰਕ ਆਵਤ ਛਈ^੩॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਵਕੀਲ ਸੁ ਬੰਦੈ ਕੇ ਕਹਜੇ, 'ਤੁਮ ਕਹਜੇ ਨਿਬਾਬ ਸਲਾਮ।
 ਮੈਂ ਕਰਨੈ ਆਯੋ ਪੀਰ ਤੁਮ, ਹੁਇ ਸਿਖ ਕਰੂੰ ਤੁਹਿ ਕਾਮ'॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰ ਵਕੀਲ ਬੰਦੇ ਸੋਂ ਕਹਜੇ। 'ਤੂੰ ਅਬ ਪੀਰ ਫਕੀਰ ਬਡ ਲਹਜੇ^੪।
 ਹਮ ਆਵੈਂ ਤੁਹਿ ਕਰਨ ਸਲਾਮ। ਤੂੰ ਇਕ ਥਾਂ ਅਬ ਰੱਖ ਮੁਕਾਮ^੫॥੧੪॥
 ਨਜਾਜ਼^੬ ਆਪ ਤੁਹਿ ਘਲੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ। ਜਹਾਂ ਕਹੈਂ ਤਿਹ ਲਜਾਵੈਂ ਪਾਹਿ^੭।
 ਜਿਤਨੋ ਮੁਲਕ ਚਾਹੋ ਸੋ ਲੇਹੁ। ਕਰੋ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਮੁਲਕ ਬਸੇਹੁ^੮॥੧੫॥
 ਲੋਕ ਗਰੀਬਨ ਕਿਉਂ ਦੁਖ ਦੇਹੁ। ਉਨ ਸੁਖ ਦੇਹੁ ਆਪ ਸੁਖ ਲੇਹੁ।
 ਕਹੈਂ ਤੁ ਖਾਲਸੇ ਹਮ ਕੱਢ ਦੇਵੈਂ। ਤੁਮ ਸੋਂ ਫਿਰ ਨਹਿੰ ਦੰਗੋ ਕਰੇਵੈਂ॥੧੬॥
 ਜੇ ਵੈ ਤੁਮਰੈ ਚਰਨ ਆਇ ਪਰੈ^੯। ਤੋਂ ਇਤ ਦੇਸ਼ ^{੧੦}ਮੰਗ ਗੁਜਰੈ ਕਰੈਂ।
 ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ ਹਮ ਲਜਾਏ ਕੁਰਾਨ। ਕਸਮ ਕਰਨ ਤੁਮਰੇ ਸੰਗ ਜਾਨ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸੀ ਬਾਤ ਕਰ ਭੇਜੋ ਬਹੁ ਸਮਝਾਇ।
 ਬੰਦੈ ਕੇ ਜੋ ਸਿੱਖ ਹੁਤੇ, ਸੋ ਲੀਨੇ ਭਰਮਾਇ^{੧੧}॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਤੇ ਬਾਤਾਂ ਬਹੁਤ ਕਹਾਈਆਂ। ਕਈਕ ਗੱਲਾਂ ਉਨ ਮਨੋਂ ਬਨਾਈਆਂ।
 ਕਈ ਸੁਲਤਾਨੀ^{੧੨} ਹਿੰਦੂ ਭ੍ਰਮਾਏ। ਬੰਦੇ ਹੋਣ ਸਿਖ ਆਖ ਘਲਾਏ॥੧੯॥

੧ ਤਾਵ, ਤਪ, ਦੁੱਖ। ੨ ਹਾਥੀ। ੩ ਦਾਸਾਂ ਨੇ, ਨੌਕਰਾਂ, ਚੋਲਿਆਂ ਨੇ। ੪ ਡਰ, ਦਹਿਸ਼ਤ, ਮੌਤ (ਜਿਵੇਂ ਚੂਹੇ ਨੂੰ ਬਿੱਲੇ ਦਾ ਡਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ ਬੰਦੇ ਦਾ ਭੈ ਖਾਈ ਜਾਂਦਾ)। ੫ ਸਲਾਮ ਭੇਜਿਆ ਹੈ ਨਵਾਬ ਨੇ ਤੁਹਾਨੂੰ। ੬ ਲੱਭਾ ਹੈ (ਤੈਨੂੰ ਵੱਡਾ ਪੀਰ ਫਕੀਰ ਜਾਣਿਆ ਹੈ)। ੭ ਠਿਕਾਣਾ, ਡੇਰਾ। ੮ ਪੀਰ ਫਕੀਰ ਦੀ ਭੇਟਾ। ੯ ਪਾਸ। ੧੦ ਬੇਸ਼ੱਕ। ੧੧ ਪੈ ਜਾਣ (ਪੈਰੀਂ ਪੈ ਜਾਣ)। ੧੨ ਮੰਗ-ਤੰਗ ਕੇ ਗੁਜ਼ਾਰਾ ਕਰਨ। ੧੩ ਛਲ ਲਏ। ੧੪ ਸਖੀ (ਸੁਲਤਾਨ) ਸਰਵਰ ਦੇ ਹਿੰਦੂ ਉਪਾਸ਼ਕ ਜੋ ਤਟਕਾ ਤੇ ਸ਼ਿਕਾਰ (ਸੂਰ) ਨਹੀਂ ਖਾਂਦੇ ਸਨ ਤੇ ਮੜੀਆਂ ਪੂਜਦੇ ਸਨ।

ਕਹੈ, 'ਡੇਰੇ ਹਮ ਕਿਸ ਵਲ ਲਾਵੈ?' ਬੰਦਾ ਕਹੈ, 'ਤੁਮ ਜਿਧਰ ਭਾਵੈ'।
 ਐਸੀ ਤੌਰ ਸੇ ਬੰਦਾ ਭੁਲਾਯੋ। ਆਪ ਚੁਤਰਫੈ ਡੇਰਾ ਲਵਾਯੋ॥੨੦॥
 ਐਸੀ ਐਸੀ 'ਬਾਤਨ ਲਾਏ। ਡੇਰਾ ਕੀਨਾ ਢਿਗ ਢਿਗ ਜਾਏ।
 ਔਰ ਦਰਬਾ ਤਿਨ ਦਈ ਘਲਾਇ। ਆਟਾ ਦਾਣਾ ਕਿਛਕ ਦਿਵਾਇ॥੨੧॥
 ਬੰਦੇ ਕਾ ਦਲ ਜਹਿ ਕਹੀਂ ਜਾਵੈ। ਉਤ ਵਲ ਤੁਰਕ ਨ ਕੋਈ ਧਾਵੈ।
 ਬੰਦੇ ਕੈ ਕਰੇਂ ਤੱਦੀ ਲੋਕ। ਸੇ ਟਲ ਜਾਵੈ ਕਰ ਦਿਲ ਸੋਕ॥੨੨॥

ਬੰਦੇ ਦੁਆਲੇ ਘੇਰਾ ਤੰਗ ਹੋਣਾ

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਦਿਲ ਬਡ ਖੌਫ਼ ਥੋ, ਕਿਮ ਕਿਮ ਅਗੈ ਤੁਰਾਹਿੰ।
 ਵਹਿ ਜਾਣੈ 'ਹਮ ਨਹਿ ਬਚੈ', ਬਰ ਬਰ ਰਿਦੈ ਕੰਪਾਹਿੰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਗੈ ਸੁਨੋ ਬੰਦੇ ਕੀ ਬਾਤ। ਸਮਝਯੋ ਨ ਕੁਛ ਵਹਿ ਤੁਰਕਨ ਘਾਤ^੧।
 ਨਾਹਿ ਕਿਲੋ ਵਡ 'ਠਾਂਢੇ ਕਰਾ। 'ਨਾਹਿ ਜ਼ਖੀਰਾ ਉਸ ਬਹੁ ਭਰਾ॥੨॥
 'ਲਰਨ ਭਿਰਨ ਕਛੁ ਕੀਓ ਨ ਕਾਜ। ਹੁਤੋ ਫਕੀਰ ਕਰ ਜਾਣੈ ਕਯਾ ਰਾਜ।
 ਕਹੈ, 'ਤੁਰਕ ਮੋ ਤੇ ਗਏ ਹਾਰ। ਮਾਰ ਡਾਰੇ ਮੈਂ ਵਡੇ ਸਿਰਦਾਰ॥੩॥
 ਮੇਰੇ ਮੈਂ ਇਨ ਲਖੀ^੨ ਕਰਾਮਾਤ। ਅਬ ਬੰਨ੍ਹ ਆਏ ਮੋ ਪੈ ਹਾਥ।
 ਕਹਾਂ ਭਯੋ ਜੁ ਤੁਰਕ ਬਹੁ ਅਏ^੩। ਕਿਆ ਭਯੋ ਜੁ ਸਿੰਘ ਨਠ ਗਏ॥੪॥
 ਜੋ ਹਮ ਸੇ ਵੈ ਦਗਾ ਕਮਾਵੈਂ। ਏਕ ਘੜੀ ਮੈਂ ਸਬਹ ਹਿਰਾਵੈਂ।
 ਇਨ ਕੇ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਇਨ ਪਰ ਪਾਹਿ। 'ਹਮਰੀ ਮੌਤ ਏਹੀ ਮਰ ਜਾਹਿ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਬੰਦੇ ਬਾਤ ਕਹਿ ਮਨ ਮੈਂ ਬਹੁ ਗਰਬਾਇ^੪।
 ਧੀਰੀ ਧੀਰੀ^੫ ਭਾਂਤ ਸੋਂ ਲਈ ਤੁਰਕਨ ਜੁਗਤ ਬਨਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਸਤ ਵੜਨ ਤੁਰਕ ਉਤਨੀਕੁ ਦੇਹਿੰ। ਜਿਤਨੀਕ ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਖਾਇ ਵੈ ਲੇਹਿੰ।
 ਚਾਰ ਤਰਫ ਉਨ ਡੇਰੇ ਲਾਏ। ਦੇ ਦੇ ਦਿਲਾਸੇ ਕੰਮ ਬਨਾਏ॥੭॥
 ਝੂਠੀ ਬਾਤਨ ਬੰਦੇ ਲਾਯੋ। ਵਹੁ ਜਾਨੈ ਇਨ ਸੱਚ ਕਮਾਯੋ।

੧ ਗੱਲਾਂ ਵਿਚ ਲਾ ਕੇ। ੨ ਨੇੜੇ-ਨੇੜੇ (ਬੰਦੇ ਦੇ ਡੇਰੇ ਦੇ)। ੩ ਮਾਇਆ, ਰੁਪੈ ਪੈਸੇ। ੪ ਤਅੱਦੀ (ਅ) ਜੁਲਮ, ਵਧੀਕੀ, ਜ਼ਬਰਦਸਤੀ। ੫ ਕੰਬਦੇ ਸਨ (ਡਰ ਨਾਲ)। ੬ ਮਾਰਨ ਦੀ ਚਾਲ। ੭ ਖਤਾ ਕੀਤਾ, ਬਣਾਇਆ। ੮ ਰਸਦ ਪਾਣੀ ਜਮ੍ਹਾਂ ਨਾ ਕੀਤਾ। ੯ ਲੜਨ-ਭਿੜਨ ਦਾ ਢੰਗ। ਜੰਗ-ਜੁੱਧ ਦੀ ਤਦਬੀਰ। ੧੦ ਵੇਖੀ। ੧੧ ਆਏ। ੧੨ ਸਾਡੀ ਮੌਤ ਇਹ ਮਰਨਗੇ। ੧੩ ਹੰਕਾਰ ਕੀਤਾ। ੧੪ ਸਹਿਜੇ ਸਹਿਜੇ।

ਕਦੇ ਕਹੈ: 'ਪਰਵਾਨੋ ਸ਼ਾਹ ਆਯਾ। ਤੁਮ ਕੋ ਮੁਲਕ ਪਹਾੜ ਲਿਖਾਯਾ॥੮॥
ਸਾਥ ਦੂਨਾ ਤੁਹਿ ਦਈ ਹੈ ਸਾਰੀ। ਜੰਮੂ ਲਾਕਾ ਔ ਲਾਕ ਹਰਿਦੁਵਾਰੀ।
ਔਰ ਕੋਊ ਲੇਹੁ ਜੋ ਲੋੜਿਓ। ਅਬ ਲੈ ਲਓ ਨ ਫਿਰ ਕੁਛ ਛੇੜਿਓ'॥੯॥

ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਕੋਊ ਆਖੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹਿ ਥੋ ਬੰਦੇ ਸੋ ਜਾਨੀ ਜਾਨ।
ਅਬ ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਛਲਨਾ ਕੋ ਕਰੀ ਕਿਮ ਨਾਹਿ ਪਛਾਨ?॥੧੦॥

ਉੱਤ੍ਰ ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੇ ਤੇ ਯਿਹ ਚੂਕ ਸੁ ਭਈ। ਪ੍ਰਿਥਮ ਸੁ ਮਾਤਾ ਗੁੱਸੇ ਕਈ।
ਦੂਜੇ ਲਯੋ ਉਨ ਜਤਾ ਗਵਾਇ। ਨਾਰਨਾ ਬਹੁ ਪਰਵਿਰਤਯੋ ਜਾਇ॥੧੧॥
ਤੀਜੇ ਬੀਰਨ ਵਿੱਦਯਾ ਗਈ। ਉੱਡਨ ਕੀ ਸ਼ਕਤੀ ਬੀ ਖਈ।
ਚੌਥੀ ਪੋਥੀ ਰਹੀ ਮੰਡੀ ਮਾਹਿ। ਸੁਧ ਸੈਨ ਕੋ ਸੌਂਪੀ ਵਾਹਿ॥੧੨॥
ਪੰਚਮ ਸਤਿਗੁਰ ਨਿੰਦਯਾ ਕਰੀ। ਛੇਵੇਂ ਪੰਥ ਗੁਰ ਬਿਗੜ ਸੁ ਪਰੀ।
ਸਤਵੇਂ ਉਨ ਪੰਥ ਆਪ ਚਲਾਯੋ। ਅਠਵੇਂ ਬੇਟੀ ਉਸ ਤ੍ਰੀਯਾ ਦਬਾਯੋ॥੧੩॥
ਨੌਵੇਂ ਸਿੱਧੀ ਥੀ ਮੁਖਤਾ ਉਨ ਪਾਈ। ਦਸਵੇਂ ਬਹੁਤੋ ਵਹਿ ਛੋਡ ਕਮਾਈ।
ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਮੁਖਤਹਿ ਜਾਏ। ਮਹਿੰਗ ਖਰੀਦੀ ਮਹਿੰਗ ਬਿਕਾਏ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਜਾਦੂ ਕੀ ਸਿੱਧ ਹੁਤੀ, ਅਪਨੀ ਮਿਹਨਤ ਬਗੈਰ।
ਉਹ ਭੀ ਦਗੋ ਸੁ ਦੇਤ ਹੈ, ਔਸਰ ਅੰਤਹਿ ਬੇਰ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਭਗਵਾਨ ਭਗਤੀ ਤੇ ਜੋ ਕੁਛ ਪਾਵੈ। ਸੋ ਤੋ ਸਾਸਾਂ ਸਾਥ ਨਿਬਾਹਵੈ।
ਜਾਦੂ ਦਾ ਬਲ ਸੇਵਾ ਤਾਂਈਂ। ਸੇਵ ਛਡੀ ਤੇ ਸੋ ਛਡ ਜਾਹੀ॥੧੬॥
ਬੰਦੇ ਭੀ ਸਸਤੀ ਥੀ ਆਈ। ਮਿਹਨਤ ਦੀ ਥੀ ਬੰਦੇ ਭੁਲਾਈ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚਾਕਰ, ਰਾਜ, ਗੁਮਾਸਤੋ, ਜੰਤਰ, ਸਿੱਧੀ, ਛਾਮਾ।
ਪ੍ਰਤੀਤ ਨ ਇਨ ਕੀ ਕੀਜੀਏ ਜੈਸ ਬਨੇਰੇ ਕਾਮਾ॥੧੮॥

੧ ਦੂਨ (ਡੋਹਰਾਦੂਨ) ਦੀ ਵਾਦੀ। ੨ ਤਕ, ਤਾਈਂ। ੩ ਛਲ ਦੀ, ਧੋਖੇ ਦੀ। ੪ ਬ੍ਰਹਮਚਰਜ, ਜਤ ਸਤ।
੫ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ। ੬ ਪਰਨਾਮ ਲਈਆਂ, ਵਿਆਹ ਲਈਆਂ। ੭ ਸਿੱਧੀ ਨਾਲ ਬੰਦਿਆਂ ਬੀਰਾਂ ਵਿਚੋਂ ਦੋਹਾਂ ਨੂੰ
ਬੁਲਾਉਣ ਦੀ ਵਿਧੀ ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ। ੮ ਮੰਤਰ ਵਿਦਿਆ ਦੀ ਪੁਸਤਕ। ੯ ਵਿਗੜ ਗਈ। ੧੦ ਇਸਤਰੀ ਦੀ
ਨਵੀਂ ਜਨਮੀ ਪੁੱਤਰੀ। ੧੧ ਮੁਫਤ। ੧੨ ਅਵਸਰ, ਸਮਾਂ, ਮੌਕਾ। ੧੩ ਵਾਰ। ੧੪ ਮੁਖਤਾਰ, ਮੁਨਸ਼ੀ।
੧੫ ਛਾਉਂ। ੧੬ ਕਾਂ (ਬਨੇਰੇ 'ਤੇ ਬੈਠੇ ਹੋਏ ਕਾਂ ਵਾਂਗ, ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਵਿਸਾਹ ਨਾ ਕਰੀਏ)।

ਬੰਦੇ ਦਾ ਸੀਸ ਲਗਾਉਣ ਲਈ ਪ੍ਰਣ ਕਰਨਾ

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਤੁਰਕਨ ਘੇਰੋ ਕੀਯੋ ਬੜ ਨਿਕਲਨ ਨਹਿੰ ਦੇਹਿੰ।
ਤਬ ਲੋਗਨ ਦੁਖ ਪਾ ਕਹਜੋ, 'ਇਹ ਹਮ ਸੋ ਦਗਾ ਕਮੇਹਿ'॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਥੋ ਬਡ ਮੁਖਤਯਾਰ। ਇਨ ਪੈ ਕਰੀ ਸਿਖ ਗ੍ਰੀਬਨ ਪੁਕਾਰ।
'ਕਹਿਤ ਨਹੀਂ ਤੂੰ ਬੰਦੇ ਪਾਸ। ਕਹਾਂ ਭਯੋ ਤੁਮ ਭੀ ਬੁਧਿ ਨਾਸ॥੨॥
ਤੁਰਕ ਕਰਤ ਹੈਂ ਹਮ ਸੋ ਛਲ। 'ਕਹੋ ਨ ਸਚ ਤੁਮ ਬੰਦੇ ਸੋਂ ਚੱਲ।
ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਕਿਮ ਅਕਾਰਥ ਮੁਵਾਓ। ਲੜਨ ਨ ਦੇਹੋ ਇਮ ਕੈਦ ਕਰਾਓ॥੩॥
ਜਿਨ ਕੀ ਖਾਤਰ ਇਹ ਕੰਮ ਬਨਾਯੋ। ਉਨ ਮੈਂ ਕੋਈ ਨਾਂਹਿ ਫਸਾਯੋ।
ਸੋ ਨਠ ਗਏ ਇਸ ਤੋਰ ਪਛਾਨੇ। ਹਮ ਆਇ ਫਸੇ ਸੋ ਗਰੀਬ ਇਆਨੇ॥੪॥
ਜਬੈ ਪਰੂਗੁ ਬੰਦੇ ਅਪਰ ਭਾਰੀ। ਸੋ ਨਠ ਜਾਊਗ ਕਰ ਬੀਰਨ ਅਸੂਰੀ।
ਸੋ ਪਚਾਸ ਕੋਹ ਇਹ ਉਡ ਜਾਊਗ। ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਯਹਿ ਹੱਥ ਨ ਆਊਗ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮੈ ਖੁਵਾਰੀ ਬਣ ਗਈ ਫਸੇ ਗਰੀਬ ਸੁ ਆਇ।
ਤੁਮ ਤੋ ਬਹੁਤ ਕਮਾਇਓ ਲਿਓ ਅਪਹਿਰ ਔ ਖਾਇ'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸੁਨ ਉਨ ਮੁਖਤਯਾਰਨ ਭਾਖੀ। ਵਹੁ ਜਾਣੀ ਜਾਣ ਹਮ ਬਨੈ ਨ ਆਖੀ।
ਕਯਾ ਜਾਣੈ ਉਸ ਕਯਾ ਦਿਲ ਆਈ। ਹਮ ਕੋ ਬਨੈ ਨ ਗਲ ਪਲਟਾਈ॥੭॥
ਦੇਵੈਂਗੇ ਉਸ ਅੱਗੇ ਸੀਸ। ਹਮ ਗੁਰ ਧਾਰਜੋ ਅਬਿਸਵੇ ਬੀਸ।
ਤੁਮਰੀ ਖਾਤਰ ਇਤਨੀ ਆਖੈਂ। ਆਪ ਚੱਲ ਸਭ ਦੇਖੋ ਆਖੈਂ॥੮॥
ਉਨ ਕੋ ਮੁਹਰੈ ਕਰ ਕੈ ਤੁਰੈ। ਹਾਥ ਜੋਰੈ ਜਾ ਉਨ ਪੈ ਖਰੈ।
ਜਾ ਅਰਦਾਸੀਅਨ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਖੜ ਹਜੂਰੀ ਪਾਸ॥੯॥
ਬੰਦੈ ਕਹਜੋ: 'ਜਿਮ ਕਹਿਓ ਆਇ। ਹਮ ਜਾਨਜੋ ਤੁਮ ਲੋਕਨ ਬਹਿਕਾਇ।
ਹਮ ਕੋ ਤੁਰਕ ਇਹ ਮਾਰਨ ਆਏ। ਬੰਦੇ ਨ ਸਮਝੀ ਤੁਮ ਚਹੋ ਸਮਝਾਏ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਮ ਜੋ ਕਹਜੋ ਛਡ ਜਾਇਗੋ ਬੰਦਾ ਪੜੀ ਅਤ ਭੀਰੈ।

੧ ਤੁਸੀਂ ਚੱਲ ਕੇ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਇਹ ਗੱਲ ਕਹੋ ਨਾ (ਬੋਲ-ਚਾਲ ਦੀ ਬੋਲੀ ਦਾ ਸੁੰਦਰ ਪ੍ਰਯੋਗ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ)।

੨ ਭੀੜਾ ਬਣੇਗੀ। ੩ ਪਹਿਨ ਤੇ ਖਾ ਵੀ ਲਿਆ। ੪ ਕਹੀ। ੫ ਵੀਹ ਵਿਸਵੇ, ਪੂਰੇ ਨਿਸਚੇ ਤੇ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਨਾਲ, ਨਿਰਸੰਦੇਹ। ੬ (ਹੱਥ) ਜੋੜ ਕੇ। ੭ ਖੜੇ, ਖਲੋਤੇ। ੮ ਵਰਗਲਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ (ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਤੁਹਾਨੂੰ)। ੯ ਭੀੜ, ਬਿਪਤਾ।

ਯਹ ਤੇ ਬਾਤ ਨ ਹੋਇਗੀ ਸਾਖੀ ਬਚਾ ਯਹਿ ਬੀਰ॥੧੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਭਲੀ ਬੁਰੀ ਤੁਮ ਸੰਗ ਨਿਬਾਹੋਂ। ਸੱਤਿ ਬਚਨ ਅਬ ਉਡ ਨਹਿ ਜਾਵੇਂ।
 ਯਾਂ ਤੇ ਬੰਦੇ ਉਡਨੇ ਛੋਡਯੋ। ਮਰ ਸੁ ਗਯੋ ਅਰ ਪ੍ਰਣ ਨਹਿ ਛੋਡਯੋ॥੧੨॥
 'ਇਹ ਜੁ ਤੁਰਕ ਹਮ ਮਾਰਨ ਆਯੋ। ਇਨ ਨੇ ਹਮ ਸੋਂ ਦਗਾ ਕਮਾਯੋ।
 ਹਮ ਭੀ ਆਖਰ ਮਰਨੋ ਆਹਿ। ਜਿਨ ਨਹੀਂ ਮਰਨੋਂ ਸੋ ਨਠ ਜਾਹਿ॥੧੩॥
 ਹਮ ਭੀ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਸਿਰ ਲਾਵੈਂ। ਸਿਰ ਆਈ ਕਿਮ ਅਬ ਨਠ ਜਾਵੈਂ।
 ਆਗੈ ਭੀ ਸਿਰ ਗੁਰੂਅਨ ਦੀਓ। ਹਮ ਭੀ ਚਹੈਂ ਉਮ ਸਾਕੋ ਕੀਯੋ॥੧੪॥
 ਤਲਵਾਰਨਾ ਤੇ ਤੁਰਕ ਮੁਕਤੇ ਨਾਹੀਂ। ਸੀਸ ਲਗਾਇ ਇਨ ਦੁਗਾਹੋਂ ਗਿਰਾਹੀਂ॥
 ਹਮ ਕੋ ਭੀ ਅਬ ਸਿਰ ਪਰਾ ਆਯੋ। ਹਮ ਭੀ ਚਹੈਂ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਗਵਾਯੋ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸੀ ਬਾਤ ਕਰ ਫਿਰ ਬੰਦਾ ਚੁਪ ਕੀਨ।
 ਸੋ ਵਹੁ ਚੁਬਾਰੇ ਵੜ ਬਹਜੋ, ਬਾਰ ਸੁ ਤਖਤੇ ਦੀਨ॥੧੬॥

ਬੰਦੇ ਨੇ ਕਹੀ ਚੜ੍ਹਾਈ

('ਅਬ ਇਨ ਮਾਰ ਘਟਾਈਏ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਾ ਕਾਬੂ ਅਬ ਭਯੋ, ਤੁਰਕਨ ਯੋ ਲਖ ਲੀਨ।
 'ਅਬ ਇਨ ਮਾਰ ਘਟਾਈਏ', ਸਲਾਹਿ ਬੈਠ ਉਨ ਕੀਨ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਅਗੇ ਸੁਨੋ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਘਾਤ। ਉਨ ਜੋਹਿ ਲਈ ਬੰਦੇ ਸਭ ਬਾਤ।
 ਗਈ ਲਖੀ ਬੰਦਜੋਂ ਕਰਾਮਾਤ। ਉਸੇ ਨਾਲ ਅਬ ਅਕਲ ਰਹੀ ਜਾਤ॥੨॥

੧ ਬਚਨ (ਇਸ ਬੀਰ ਬਹਾਦਰ ਦਾ ਇਹ ਬਚਨ ਸਾਖੀ ਭਰਦਾ ਹੈ)। ੨ ਤੁਰਕਾਂ ਸਿਰ ਆਪਣਾ ਸੀਸ ਲਾਵਾਂਗੇ।
 ੩ ਤਲਵਾਰਾਂ ਨਾਲ (ਕੱਟਿਆਂ ਵੱਢਿਆਂ)। ੪ ਡੋਗ ਦਿਆਂਗੇ। ੫ ਅਖੀਰ, ਅੰਤ। ੬ ਮਾਰਨਾ, ਨਾਸ ਕਰਨਾ।
 ੭ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਦੇ ਭਿੱਤ ਬੰਦ ਕਰ ਲਏ। ੮ ਕਹੀ- ਪੁਰਾਣੇ ਸਮੇਂ ਮਾਲ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਦੀ ਇਕ ਰੀਤ, ਕਾਫੂ
 ਲੋਕ ਖੇਤਾਂ ਵਿਚ ਜਾ ਕੇ ਅੰਨ ਦੀ ਉਪਜ ਵੇਖ ਕੇ ਕਹੀ ਨਾਲ ਵੱਟਾਂ ਪਵਾ ਦਿੰਦੇ ਸਨ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅੰਕ ਲਿਖ
 ਲੈਂਦੇ, ਇਸ ਨੂੰ 'ਕਹੀ ਕਰਨਾ' ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ (ii) ਇਹ ਪਦ ਲੁੱਟ ਖਸੁੱਟ ਵਾਸਤੇ ਵੀ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਭਾਵ
 ਆਪੇ ਹੀ ਖੇਤਾਂ ਨੂੰ ਕੱਢ ਲੈਣਾ (ਵੇਖੋ: 'ਨਿਰਭੈ ਜਾਇ ਕਹੀ ਕਰ ਆਵੈ'-ਗੁ. ਵਿ. ੧੦)। 'ਕਹੀ ਚੜ੍ਹਨਾ, ਕਹੀ
 ਛਿੜਨਾ'- ਆਦਿ ਦਾ ਭਾਵ ਵੀ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਸੀ ਕਿ ਫੌਜ ਦੇ ਅੱਗੇ ਅੱਗੇ ਇਕ ਟੋਲੀ ਕਹੀ ਆਦਿ ਸੰਦ ਲੈ ਕੇ
 ਰਸਤਾ ਸਾਫ਼ ਕਰਦੀ ਜਾਂਦੀ ਸੀ। ੯ ਵੇਖ ਲਿਆ। ੧੦ ਵੇਖ ਪਰਖ ਲਈ, ਟੋਹ ਲਈ।

ਰਸਤਾ^੧ ਘੱਲਨ ਤੇ ਦਈ ਹਟਾਇ। 'ਨਾਂਹਿ ਜ਼ਖੀਰੋ ਹੈ ਉਸ ਪਾਹਿ'।
 ਅਨਾਜ ਬਿਨਾਂ ਲੋਕ ਔਖੇ ਹੋਏ। ਨੀਰੇ ਬਿਨਾ ਘੋੜ ਮਰ ਜੈਹੈ॥੩॥
 ਅੱਗਜੋਂ ਬੰਦਾ ਬੂਹਾ ਨ ਖੋਲੈ। ਬਹੁਰ ਬੁਲਾਯੋ ਮੁਖੋਂ ਨ ਬੋਲੈ।
 ਜੋ ਲਜਾਵਤ ਥੇ ਬਾਹਰੋਂ ਰਸਤ। 'ਸੋ ਇਨ ਕੀ ਕਰ ਲਯੋ ਬੰਦਬਸਤ'॥੪॥
 ਇਮ ਤੁਰਕਨ ਕਰ ਲਈ ਸਲਾਹਿ। ਮਾਰ ਲੋਕਨ ਯੋ ਦਏ ਘਟਾਇ।
 ਤਬ ਸਜਾਨਨ^੨ ਨੇ ਅਸ ਠਹਿਰਾਯੋ। 'ਮਾਰੋ ਸਹੀ ਪਰ ਬਹੁਤ ਰੁਲਾਯੋ'॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸਜਾਨਨ ਐਸੇ ਕਹਜੋ, 'ਅਬ ਇਨ ਦੈਂ ਚਮਲਾਇ।
 ਜਬ ਇਹ ਨਿਕਸੈ^੬ ਹੁਇ ਘਨੇ, ਤਬ ਸਭ 'ਲਈਏ ਘਾਇ'॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਨੇ ਦਯੋ ਦਿਲਾਸਾ। 'ਮੈਂ ਅਬ ਕਰਵਾਯੋ ਪ੍ਰਵਾਨੇ ਖਾਸਾ।
 ਤੁਮ ਕੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਲਿਖ ਦਏ ਪਹਾੜ। ਮੈਂ ਹੀ ਲਿਖਾਏ ਕਰ ਬਹੁ ਕਰਾਰ॥੭॥
 ਮੈਂ ਆਖਜੋ ਬੰਦਾ ਕਰਮਾਤੀ। ਤੈਂ ਉਸ ਕੀ ਕਿਮ ਸਾਰ ਨ ਜਾਤੀ।
 ਤੁਮ ਨਿਜ ਮਾਤਬਰ^੮ ਦਿੱਲੀ ਤੋਰੋ। ਮੁਲਕ ਦਿਵਾਉਂ ਰਲਾਇ ਕੁਛ ਔਰੋ॥੮॥
 ਸੋ ਅਬ 'ਬੇਸ਼ਕ ਚੜ੍ਹਾਓ ਕਹੀਆ। ਲਓ ਖਰੀਦ ਖਾਨੇ ਜੋ ਚਹੀਆ'।
 ਸੁਲਤਾਨੀ ਭਏ ਥੇ ਸਿਖ ਜੋ ਆਏ। ਉਨ ਕਰ ਦਗੇ ਸਿੱਖ ਭਰਮਾਏ॥੯॥
 ਸੋਊ ਬਾਤ ਸਿੱਖਨ ਮੰਨ ਲਈ। 'ਸੁਨਤ ਕਹੀ ਉਨ ਛੋੜੇ ਦਈ।
 ਮਨਸਾ^{੧੦} ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਭਈ ਪੂਰੀ। ਜਿਮ ਚਾਹਤ ਥੋ ਤੁਰਕ ਜ਼ਰੂਰੀ॥੧੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨੀ ਕਹੀ ਚੜ੍ਹਾਇ ਉਨ, ਲਖਜੋ ਨ ਉਨ ਕੋ ਪੋਚ^{੧੨}।
 ਬੈਰੀ ਦਗਾ ਸੁ ਸਭ ਕਰੇ ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ ਜੋਚ^{੧੩}॥੧੧॥
 ਹੁੰਡੋ^{੧੪} ਜਿਮ ਪਾਛੇ ਹਟੇ, 'ਸਿੰਘ ਸੁੰਗੁਚੀ ਖਾਇ।
 ਬੈਰੀ ਜੋ ਆਦਰ ਕਰੇ, ਇਨ ਤੇ 'ਨਹਿ ਪਤਿਆਇ'॥੧੨॥
 ਚੌਪਈ॥

^{੧੨}ਕਹੀ ਛਿੜੀ ਤੁਰਕਨ ਲਖ ਲਈ। ਕਈ ਕੋਸ ਲੋ ਦੂਰ ਸੁ ਗਈ।

੧ ਰਸਦ ਪਾਣੀ, ਅੰਨ ਦਾਣਾ, ਰਾਸ਼ਨ। ੨ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੩ ਉਹ ਸਭ ਰਸਦ ਵਸਦ ਬੰਦ ਕਰ ਲਈ।
 ੪ ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ। ੫ ਰੁਲਾ ਰੁਲਾ ਕੇ (ਬੁਰਾ ਹਾਲ ਕਰ ਕੇ) ਮਾਰੇ। ੬ ਨਿਕਲਣ (ਬਹੁ ਸੰਖਿਆ ਵਿਚ)।
 ੭ ਮਾਰ ਲਈਏ। ੮ ਮੁਅਤਬਰ, ਭਰੋਸੇਯੋਗ, ਨਜ਼ਦੀਕੀ। ੯ ਬੇਸ਼ਕ ਕਹੀ ਚੜ੍ਹਾਓ- ਭਾਵ ਜਿੰਨੀ ਜ਼ਮੀਨ ਫਸਲ
 ਵਾਲੀ ਹੈ, ਕੱਛ ਲਵੋ। ੧੦ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀਆਂ ਕਹੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਸੁਣਨੀਆਂ ਹੀ ਛੱਡ ਦਿੱਤੀਆਂ (ਇਤਨੇ
 ਨਿਸਚਿੰਤ ਹੋ ਗਏ)। ੧੧ ਇੱਛਾ। ੧੨ ਛਲ, ਫਰੇਬ। ੧੩ ਜਿਦ ਕਰ ਕੇ, ਤੰਗ ਕਰ ਕੇ। ੧੪ ਹੁੰਡ, ਹੁਡੂ,
 ਹੁੰਡੂਆ- ਮੇਡਾ, ਝੋਟਾ। ੧੫ ਸ਼ੇਰ, ਜਿਵੇਂ ਸ਼ੇਰ ਤੋਂ ਡਰ ਕੇ ਝੋਟਾ ਪਿਛਾਂਹ ਹਟ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੧੬ ਭਰੋਸਾ ਨਾ ਕਰੋ।
 ੧੭ ਬੰਦੇ ਦੀ ਫੌਜ ਖੇਤ ਕੱਛਣ ਲੱਗੀ (ਇਹ ਵੇਖ ਕੇ) ਕੱਛਦੀ ਕੱਛਦੀ ਕਈ ਕੋਹ ਦੂਰ ਨਿਕਲ ਗਈ।

ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਗੈਲੀ ਹੱਲੋ ਕਰਾਯੋ। ਸਿੱਖਨ ਦੇਖਯੋ ਤੁਰਕ ਦਲ ਆਯੋ॥੧੩॥
 ਚੜ੍ਹੇ ਬਹੁਤ ਥੋੜੇ ਰਹੇ ਡੇਰੇ। ਹੁਇ ਚਉਤਰਫੋਂ^੧ ਸਿੱਖ ਉਨ ਘੇਰੇ।
 ਸਿੱਖਨ ਨੇ ਭੀ ਯਹ ਮਨ ਮਾਨੀ। 'ਅਬ ਨਹਿ ਛੂਟਤ ਹਮਰੀ ਜਾਨੀ॥੧੪॥
 ਹੁਵੇ ਸ਼ਹੀਦ ਮਰਨੋਂ^੨ ਨ ਸੰਕਾਵੇ। ਗੁਰ ਕੇ ਅਰਥ ਸੁ ਜਾਨ ਗਵਾਵੇ।
 ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੇ ਜੁੱਧ ਭੀ ਆਹਿ। ਅਬ ਹਮ ਨੱਠੇ ਛੂਟੈ ਭੀ ਨਾਂਹਿ॥੧੫॥
 ਅਗਜੋਂ ਭੀ ਸਿੱਖ ਸਨਮੁਖ ਹੋਏ। ਬੰਦੂਕ ਕਮਾਨ ਫੜ ਤੇਗ ਖਲੋਏ।
 ਮਾਰ ਦੁਤਰਫੋਂ ਹੋਣੈ ਲਾਗੀ। ਫਿਰੈਂ ਸੂਰ^੩ ਹਥ ਤੇਗਨ ਨਾਂਗੀ॥੧੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਪਿੱਛੇ ਤੋਂ ਫਿਰੈਂ, ਜੋ ਕਹੂੰ ਠਿਕਾਨਾ ਹੋਇ।
 ਜੀਵਨ ਨ ਜਾਪੈ ਉਨ ਕਿਸੈ, ਮਰੈਂ ਅਗੇ ਹੁਇ ਹੋਇ॥੧੭॥
 ਚੌਪਈ॥

ਖੜ ਸਿੱਖਨ ਤੇ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਚਲਾਏ। ਹਟੇ ਨ ਪਿੱਛੇ ਪਗ ਅੱਗੇ ਧਾਏ।
 ਭਰੀ ਬੰਦੂਕ ਸੋ ਦਈ ਚਲਾਇ। ਫੇਰ ਨ ਨਿਕਸਨ ਦੀਨੀ ਕਾਇ॥੧੮॥
 ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਫੜ ਲਈ ਤਲਵਾਰ। ਜਿਸੈ ਚਲਾਈ ਤਿਸ ਕਰ ਗਈ ਪਾਰ।
 ਤੀਰਨਦਾਜ^੪ ਤੀਰ ਚਲਾਏ। ਨੇਜਨ ਵਾਲਨ ਨੇਜੇ ਖੁਭਾਏ॥੧੯॥
 ਬਰਛਨ ਵਾਲਨ ਬਰਛੀ ਲਾਈ। ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਪਾਰ ਲੰਘਾਈ।
 ਤੁਰਕ ਭੀ ਮਾਰੇਂ ਲਾ ਲਾ ਤਾਣ। ਇਮ ਬਡ ਮਚ ਗਯੋ ਉਹਾਂ ਘਮਸਾਣ॥੨੦॥
 ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਜਿੰਦ ਨਿਜ ਸੰਕ^੫ ਨ ਕਰੈਂ। ਤੁਰਕ ਲਰੈਂ^੬ ਅਰ ਜਾਹਿ ਭੀ ਟਰੈਂ।
 ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਸ਼ਸਤਰ ਮੁਖ ਪਰ ਲੇਹਿ। ਤੁਰਕ ਪੈਰ ਕੁਛ ਪਿੱਛੈ ਦੇਹਿ॥੨੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕ ਤੋਂ ਪਿੱਛੈ ਮੁੜ ਬਚੈਂ, ਸਿੰਘਨ ਪਿੱਛੈ ਨ ਥਾਨ^੭।
 ਸਿੰਘਨ ਆਸਾ ਛੂਟ ਗਈ, ਤੁਰਕ ਤੋਂ ਆਸ ਰਖਾਨ॥੨੨॥
 ਇਕ ਡਿਗੇ ਤੁਰਕ ਦੁਇ ਆਵੈਂ, ਦੁਇ ਡਿੱਗਜੋਂ ਆਵੈਂ ਚਾਰ।
 ਚਾਰ ਮਰੇਂ ਅਠ ਆ ਖੜੈਂ, ਕਿਮ ਹੋਵੈ ਉਨ ਕੀ ਹਾਰ॥੨੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਸਿੱਖ ਓਥੇ ਸਨਮੁਖ ਧਾਵੈ। ਮੱਥੇ ਉੱਪਰ ਚੋਟਾਂ ਖਾਵੈ।
^{੧੦}ਜਬ ਲੋ ਸਾਸ ਉਸ ਤਨ ਮੈਂ ਰਹੈ। ਆਉ ਆਉ ਕਰੈ ਔ ਮਾਰ ਮਾਰ ਕਹੈ॥੨੪॥
^{੧੧}ਅਧ ਸਸਕਤ ਲੋ ਟਲੈ ਸੁ ਨਾਂਹਿ। ਉਇ ਭੀ ਸਸਕਤ ਛੋਡ ਨ ਜਾਹਿ।

੧ ਪਿੱਛੋਂ। ੨ ਚੜ੍ਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ (ਤੁਰਕਾਂ ਨੇ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਘੇਰ ਲਿਆ)। ੩ ਨਾ ਸੰਗੋ (ਹੁਣ ਡੇਰੇ ਨਾ)।
 ੪ ਸੂਰਮੇ, ਜੋਧੇ (ਹੱਥਾਂ ਵਿਚ ਨੰਗੀਆਂ ਤਲਵਾਰਾਂ ਫੜ ਕੇ)। ੫ ਪੈਰ ਅੱਗੇ ਹੀ ਅੱਗੇ ਰੱਖਦੇ ਗਏ। ੬ ਤੀਰ
 ਚਲਾਉਣ ਵਾਲੇ। ੭ ਸੰਕੋਚ। ੮ ਲੜਨ। ੯ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ। ੧੦ ਜਦ ਤਕ। ੧੧ ਅੱਧੇ ਸਿਸਕਦੇ ਹੋਏ ਵੀ।

ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕੋ ਜੁਧ ਇਮ ਭਯੋ। 'ਰਖ ਲੈ' ਮੂੰਹੋਂ ਨ ਯੋਂ ਕਿਨ ਕਹਯੋ॥੨੫॥
 ਸਿੱਖਨ ਕਰੀ ਨ ਪਾਣੀ ਆਸ। ਦੀਓ ਨ ਲੀਓ ਇਮ ਛਡ ਦੇ ਸਾਸ।
 ਇਕ ਇਕ ਸਿੱਖ ਕੋ ਦਸ ਦਸ ਘੇਰੈਂ। ਕਿਤ ਦੋੜੈਂ ਮੁਖ ਕਿਤ ਵਲ ਫੇਰੈਂ॥੨੬॥
 ਜਿਮ ਸੋਚੀ ਮੈਂ ਇਕ ਪਿੜ ਮੱਲੈ। ਦਸ ਪੜੈਂ ਚੁਤਰਫੋਂ ਦੇਖ ਇਕੱਲੈ।
 ਜਿਤ ਵਲ ਸਿੰਘ ਕਰੈਂ ਵਹਿ ਦੋੜ। ਤੁਰਕ ਪਿੱਠ ਦੈ ਨੱਠੈਂ ਕਰ ਧੋੜੈ॥੨੭॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੱਖ ਥੋੜੇ ਬਹੁਤੇ ਤੁਰਕ ਮਾਰਤ ਥਕ ਗਏ ਹਾਥ।
 ਇਕ ਕੇ ਮਾਰੇ ਦਸ ਆਵੈਂ, ਫਿਰਨ ਨ ਦੇਵੈਂ ਮਾਥ॥੨੮॥
 ਇਕ ਕੀ ਦਾਰੂ ਦੁਇ ਕਰੈਂ, ਦੁਇ ਕੀ ਆਖੈਂ ਚਾਰ।
 ਜਦ ਕਦਿ ਥੋੜਨ ਕੋ ਘਣੇ, ਲੇਵਤ ਹੈਂ ਸੋਊ ਮਾਰ॥੨੯॥
 ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤਨ ਥੋੜੇ ਮਾਰ ਸੁ ਦਏ। ਇਮ ਕਰ ਸਿੱਖ ਊਹਾਂ ਮਰ ਗਏ।
 ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਉਇ ਲੈ ਮੁਏ। ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਨ ਖਾਲੀ ਵਏ॥੩੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਨਿਕਸਯੋ ਸੋ ਨਹਿ ਵੜਯੋ ਖਬਰ ਬੀ ਕਰਨ ਨ ਜੋਗ।
 ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਚਾਮਲ ਚੜ੍ਹੇ, ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਸਭ ਲੋਗ॥੩੧॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਹੱਲੈ ਕੀਯੋ ਕੋ ਲਿਖਯਤੇ

(...ਗੁਰੂ ਗੁਰੂ ਇਤ ਸਿੱਖ ਉਚਾਰੈਂ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਕਹੀ 'ਮਾਰੀ ਜਬੈ, ਮਨ ਮੈਂ ਬਹੁ ਗਰਬਾਹਿ'।
 'ਕਰ ਹੱਲੋ ਮਾਰੋ ਗੜ੍ਹੀ ਅਬ ਕਿਮ ਚੁਪ ਬਹਾਹਿ'॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਨਹਿ ਪੌੜੀ ਘੜਾਈ। 'ਔਰ ਪਿੰਡਨ ਤੇ ਚੱਕ ਮੰਗਾਈ।
 ਦਾਰੂ ਸਿੱਕਾ ਦੀਓ ਬਰਤਾਇ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਦੀਨੇ ਲਾਇ॥੨॥
 ਫੌਜ ਕਹੀ ਲੁੱਟ ਮਾਫ਼ ਕਰ ਦੇਹੋ। ਗੜ੍ਹੀ ਘੜੀ ਮੇਂ ਹਮ ਤੇ ਲੇਹੋ।
 ਫੌਜ ਚੰਗੇਰੀ ਲਈ ਹੈ ਮਾਰ। ਰਹੀ ਪਈ ਹੈ ਭੂਖੀ ਹਾਰ॥੩॥
 ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਹੁਤੇ ਭੁਜੰਗੀ। ਉਇ ਛੱਡ ਗਏ ਬਾਤ ਭਈ ਚੰਗੀ।
 ਉਨ ਬਿਨ ਬੰਦੋ ਜਹਿ ਜਹਿ ਲੜਿਓ। ਭਯੋ ਨੱਠ ਤਿਸ ਕਹੂੰ ਨ ਅੜਿਓ॥੪॥

੧ ਸ਼ਰਨ, ਪਨਾਹ- ਕਿਸੇ ਨਾ ਮੰਗੀ। ੨ ਕੌਡੀ (ਕਬੱਡੀ) ਵਰਗੀ ਇਕ ਖੇਡ। ੩ ਦੋੜ ਕੇ, ਧਾ ਕੇ।

੪ ਨਿਕਲਿਆ। ੫ ਚਾਮੁਲ ਗਏ, ਭੂਏ ਚੜ੍ਹ ਗਏ। ੬ ਬੰਦੇ ਦੀ ਮੁਹਰਲੀ ਫੌਜ ਨੂੰ ਜਦ ਮਾਰ ਲਿਆ। ੭ ਹੰਕਾਰ ਕੀਤਾ। ੮ ਚੁਪ ਬੈਠੇ ਹੋ। ੯ ਹੋਰ ਪਿੰਡਾਂ ਤੋਂ ਚੁੱਕ ਮੰਗਵਾਈ।

ਦੋਹਰਾ॥

'ਕਹੀ ਮਾਰ ਹਮ ਤੇ ਲਈ, ਗਈ ਬੰਦੇ ਕਰਾਮਾਤ।
ਅਬ ਲੇਵੈਂਗੇ ਫੜ ਉਸੈ, ਲੜੈ ਕਰੈਂ ਉਸ ਘਾਤ'॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਤੁਰਕਨ ਕਰੀ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਸਿੱਖਨ ਨੇ ਤੇਉ ਸੁਨ ਪਾਈ।
ਸਿੱਖਨ ਨੇ ਭੀ ਭਲੀ ਮਨਾਈ। ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਨ ਕੀ ਬਿਧੀ ਤਕਾਈ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਹੁਵੋ ਸ਼ਹੀਦ ਬੰਦੇ ਅਗੇ, ਬਹਿ ਭੂਖੇ ਕਾਹਿ ਮਰਾਹਿ'।
ਫੜ ਤਲਵਾਰਨ ਹੁਇ ਖੜੇ, ਬੂਹੇ ਦਏ ਖੁਲ੍ਹਾਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੋੜੇ ਚੜ੍ਹ ਚੜ੍ਹ ਤੁਰਕ ਬਹੁ ਆਏ। 'ਮੁਹਰੇ ਚਹੈਂ ਪਿਆਦੇ ਜਾਏ।
ਕਹੈਂ, 'ਮਾਲ ਬਹੁ ਬੰਦੇ ਪਾਹਿ। ਲੇਉਗ ਸੋਊ ਜੋ ਪਹਿਲੋਂ ਜਾਇ'॥੮॥
ਉਸ ਤੈ ਆਗੈ ਉਇ ਚਾਹੈਂ ਦੌੜੇ। ਘੋੜਨ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾਵੈਂ ਘੋੜੇ।
ਆਪਨ ਸੋਂ ਆਪੇ 'ਭਿੜ ਪਰੈਂ'। ਅਗਲਨ^੩ ਪਰ ਪਿਛਲਨ^੪ ਪਗ ਧਰੈਂ॥੯॥
ਗਰਦੇ ਧੂਓਂ ਭਯੋ ਅੰਧੇਰੇ। ਚਾਰ ਤਰਫ ਤੇ ਉਨ੍ਹ ਗੜ੍ਹ ਘੇਰੇ।
ਚਾਰ ਲਖ ਕਹੈਂ ਤੁਰਕ ਜੀਯ ਜੰਤ। ਹਜਾਰ ਚਾਰ ਬੰਦੇ ਸਿਰਤੰਤ^੫॥੧੦॥
ਭੂਖੇ ਮਰੇ ਅੰ ਸੋਏ ਨਾਂਹਿ। ਹੁਤੇ ਨ ਉਜਰ^੬ ਉਨ੍ਹੋਂ ਤਨ ਮਾਂਹਿ।
ਪਰ ਤਤਛਿਨ^੭ ਕਛੁ ਹਿੰਮਤ ਆਈ। ਕਰਤੇ ਕੀ ਗਤਿ ਕਿਨੈ ਨ ਪਾਈ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸ ਤੈ ਆਗੈ ਉਹ ਖੜੈਂ ਹੋਨ ਸ਼ਹੀਦ ਸ਼ਿਤਾਬ।
ਜਿਸ ਹਥ ਚੜ੍ਹੇ ਹਥਯਾਰ ਜੋ, ਸੋ ਲੈ ਖੜੇ ਸ਼ਿਤਾਬ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਧਰੋਂ ਤੁਰਕਨ ਹੱਲੇ ਕੀਯੋ। 'ਇਤ ਤੈ ਸਿੱਖਨ ਮੁਹਰੇ ਲੀਯੋ।
ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਢੁਕ ਪਈ ਦਰਵਾਜਨ। 'ਮਾਰ ਮਾਰ' ਹੁਵਾਂ ਕਰਨ ਵਾਜਨ^੮॥੧੩॥
'ਅਲੀ ਅਲੀ' ਉਤ ਤੁਰਕ ਪੁਕਾਰੈਂ। 'ਗੁਰੂ ਗੁਰੂ' ਇਤ ਸਿੱਖ ਉਚਾਰੈਂ।
ਆ ਤੁਰਕਨ ਢੁਕ ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਏ। ਸਿਖ ਰਹੇ ਖੜ ਉਸ ਹੀ ਥਾਏ॥੧੪॥
ਭਰੀ ਬੰਦੂਕ ਥੀ ਦਾਰੂ ਨਾਲ। ਦੁਇ ਦੁਇ ਗੋਲੀ ਥੀ ਰੱਖੀ ਡਾਲ।
ਕਹਯੋ ਸਿੰਘਨ 'ਅਬ^{੧੦} ਦੇਹੁ ਦਗਾਇ। ਇਸ ਤੋਂ ਪਰੈ ਵਖਤ^{੧੧} ਹੈ ਕਾਇ'॥੧੫॥

੧ ਘੋੜ ਸਵਾਰ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ, ਕਿ ਪਿਆਦਿਆਂ ਨਾਲੋਂ ਵੀ ਅਗੇਰੇ ਪੁੱਜ ਜਾਣ। ੨ ਲੜ ਪੈਂਦੇ। ੩ ਅੱਗੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ, ਮੁਹਰਲੇ। ੪ ਪੈਰ ਜਾ ਧਰਦੇ, ਲਤਾੜ ਦਿੰਦੇ। ੫ ਸਾਰੀ ਗਿਣਤੀ, ਕੁਲ ਸੰਖਿਆ। ੬ ਬਲ, ਤਾਕਤ। ੭ ਝਟਪਟ, ਅਚਾਨਕ ਹੀ। ੮ ਏਧਰੋਂ। ੯ ਆਵਾਜ਼ਾਂ ਮਾਰਦੇ। ੧੦ ਦਾਗ ਦਿਓ, ਬੰਦੂਕਾਂ ਚਲਾ ਦਿਓ। ੧੧ ਔਖਾ ਸਮਾਂ (ਹੋਰ ਕਿਹੜਾ ਆਉਣਾ ਹੈ)।

ਧਰ ਕੰਦੇ ਸੋ ਦਈਂ ਦਗਾਇ। ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਦਏ ਗਿਰਾਇ।
ਇਕ ਕੋ ਬਰਮਾ ਦੁਏ ਤਨ ਬਰਮੇ। ਹਾਡ ਤੋੜ ਸੋ ਲੰਘ ਗਈ ਚਰਮੇ^੧॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਹਰੇ ਆਏ ਕਰ ਹਲੇ ਸੋ ਬਹੁ ਦਏ ਗਿਰਾਇ।
ਲੋਥਨ ਪਰ ਲੋਥੈ ਗਿਰੀਂ, ਘੋੜੈ ਤੁਰਤ ਸੰਕਾਇ^੨॥੧੭॥

(ਘਮਸਾਨ ਦੀ ਲੜਾਈ)

(...ਦਸ ਪੰਜਨ ਸਿਉਂ ਇਕ ਸਿਖ ਲੜੇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਭੀ ਮਰਨੋਂ ਕਹਿੰ ਡਰੈਂ, ਟੋਲੈਂ ਨ ਦੂਸਰ ਸਾਥ।
ਜਿਧਰ ਮੁਹਰੇ ਕਰ ਤੁਰੈਂ, ਮਾਰੈਂ ਉਸੈ ਸੁ ਹਾਥ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਤਰਫ਼ ਕੀ ਕਹੌਂ ਸੁ ਗੱਲ। ਤੁਰਕ ਗਏ ਥੇ ਜੋ ਉਤ ਵੱਲ।
ਮੀਚ* ਅਖੀਂ ਬਹੁ ਦੌੜੇ ਜਾਨ। ਹਲੁਵੇ ਅਗੈ ਪ੍ਰੋਸਯੋ ਖਾਨ॥੨॥
ਕੰਧਾਂ ਹੁਤੀ ਸੋ ਤੋਪਨ ਢਾਹੀ। *ਦੀਨੇ ਬੀ ਥੇ ਬੁਰਜ ਗਿਰਾਈ।
ਦੌੜ ਚੜ੍ਹਨ ਕੋ ਬਹੁ ਭਯੋ ਰਾਹਿ। ਔਰ ਪੌੜੀ ਬਹੁ ਦਈ ਧਰਾਇ॥੩॥
ਇਮ ਕਰ ਕੁਛਕੁ ਸੁ ਅੰਦਰ ਵੜੇ। ਉਤ ਵੱਲੋਂ ਭਏ ਸਿਖ ਭੀ ਖੜੇ।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਅਬ ਬੰਦੇ ਪੈ ਜਾਹੋ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਅਬ ਬੇਲਾ^੪ ਨਾਹੋ'॥੪॥
ਅਬ ਨਠ ਮਰਨ ਬੰਦੈ ਢਿਗ ਜਾਈਐ। ਅਗੈ ਦੁਗਾਹੋਂ ਠੌਰ ਨ ਪਾਈਐ।
ਅਬ ਲੜ ਮਰਨੋਂ ਵੇਲਾ ਆਹਿ। ਕਰਨ ਫਰਜਾਦ ਨ ਵੇਲੋ ਯਾਹਿ॥੫॥
ਜਬ ਖਾਵਿੰਦ ਪਰ ਪਰੈ ਆਭਾਰ^੬। ਨਹਿੰ ਮਰਦਨ ਕੀ ਫਰਜਾਦ ਤਬ ਕਾਰ^੭।
ਜੋ ਖਾਵਿੰਦ ਕੀ ਜਗ੍ਹਾ ਸੁ ਮਰੀਐ। ਬਹੁਤ ਦਰਸ ਸੁਖ ਸੂਰਗਹਿ ਭਰੀਐ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਬ ਲੜ ਮਰਨੋਂ ਕਾਮ ਹੈ, ਫਰਜਾਦ ਕਾਮ ਅਬ ਨਾਂਹਿ।
ਅਬ ਤੇ ਰਹੈ ਜੁ ਜੀਵਤੋ, ਫਿਰ ਫਰਿਆਦੀ ਜਾਹਿ॥੭॥
ਸਿੱਖਨ ਹਿੰਮਤ ਕਰ ਤਬੈ ਵੜੇ ਸੁ ਲੀਨੇ ਮਾਰ।
ਹੋਰ ਹੋਰ ਜੋਊ ਚੜ੍ਹੈ ਤਿਨ ਕੋ ਸੁਨੋਂ ਹਵਾਰ^੮॥੮॥

੧ ਚੀਰ ਕੇ, ਮੋਰੀ ਕਰ ਕੇ। ੨ ਚੰਮ, ਚਮੜੇ ('ਚੋਂ ਵੀ ਲੰਘ ਗਈ')। ੩ ਡਰਾ ਦਿੱਤੇ। ੪ ਬੁਰਜ ਵੀ ਡੇਗ ਦਿੱਤੇ ਸਨ। ੫ ਵੇਲਾ, ਮੌਕਾ। ੬ ਭੀੜ, ਮੁਸ਼ਕਲ, ਸੰਕਟ। ੭ ਕਿਸੇ ਕੰਮ। ੮ ਹਵਾਲ, ਹਾਲ।

*ਪਾਠਾਂਤਰ : ਕਰ ਹੱਲਾ ਸੋਊ ਵਹਿ ਧਾਏ। ਦੇ ਲਲਕਾਰੇ ਉਚ ਸੁਨਾਏ।

ਚੋਪਈ॥

ਧਰ ਪੌੜੀ ਕੰਧਨ ਹਥ ਪਾਏ। ਅਗਜੋਂ ਉਨ ਦਏ ਹੱਥ ਕਟਾਏ।
 ਉਪਰੋਂ ਗਿਰ ਗਿਰ 'ਭੂਮਹਿ ਪੜੇ। ਉਨ ਕੀ ਸੁਨੋ ਜੁ ਬਾਹਰ ਖੜੇ॥੯॥
 ਕਰ ਕਰ ਤੁੰਮਨ^੧ ਦ੍ਰਵਾਜਨ ਆਏ। ਦੌੜ ਮੁੜੇ ਕਛੁ ਅਗਜੋਂ ਸੰਕਾਏ^੨।
 ਅਗਜੋਂ ਗੋਲੀ ਛੁਟਤ ਬੰਦੂਕਤਿ। ਤੀਰ ਕਮਾਨੋਂ ਜਾਵੈਂ ਸੁੰਕਤ॥੧੦॥
 ਸਮਸ਼ੇਰ ਨੰਗੀ ਫੜ ਥੇ ਕੋਊ ਖੜੇ। ਦੋਊ ਤਰਫ ਕੇ ਮੱਥੇ ਅੜੇ।
 'ਦੋਊ ਤਰਫ ਤੇ ਸਲਕੈਂ ਚਲੀ। 'ਮੁਹਰੈ ਢੋਇ ਢੋਇ ਲੇਵੈਂ ਰਲੀ॥੧੧॥
 ਧੁੰਓਂ ਧੂਰ^੬ ਊਹਾਂ ਮਿਲਿ ਰਹਜੋ। ਅਪਨ ਪਰਾਯੋ ਸਮਝ ਨ ਭਯੋ।
 'ਦੋਊ ਤਰਫ ਤੈ ਇਕ ਤਰਫ ਭਈ। ਉਹਾਂ ਪਛਾਣ ਨ ਕਿਸ ਕੀ ਰਹੀ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਿਛਲੇ ਅਗਲਨ ਕੋ ਮਾਰੈਂ, ਕਰੈਂ ਨ ਕੋਇ ਪਛਾਣ।
 ਭਾਈਅਨ ਕੋ ਮਾਰੈਂ ਭਾਈ ਮਚ ਗਯੋ ਯੋਂ ਘਮਸਾਣ॥੧੩॥

ਚੋਪਈ॥

'ਲੋਥਨ ਪੈ ਇਮ ਲੋਥਹਿ ਪਈ। ਜਨੁ ਕਿਨ ਕੰਧ 'ਉਸਾਰਨ ਠਈ।
 ਜਨੁ ਕੋਈ ਬਨੀਆਂ ਉਤਰਜੋ ਆਇ। 'ਬੋਰਨ ਪੈ ਦਈ ਬੋਰਿ ਟਿਕਾਇ॥੧੪॥
 ਘੋੜਨ ਪੈ ਗਿਰ ਘੋੜੇ ਪਏ। ਜਨੁ ਬਾਢੀਅਨ^{੧੧} ਬਢ ਬਿਰਛ ਗਿਰਏ।
 ਸੀਸ ਗਿਰੇ ਉਸ ਖੇਤਨ ਮਾਂਹਿ। ਜਨੁ ਤਰਬੂਜ ਖੇਤ ਥੇ ਵਾਹਿ^{੧੨}॥੧੫॥
 ਲਹੂਅਨ ਕੇ ਤਹਿ ਵਗ ਗਏ ਖਾਲ। ਜਨੁ ਸੀਂਚਤ ਤਹਿ ਬਾਗੇਵਾਲ^{੧੩}।
 ਰਕਤੋ ਪਿਰਥੀ ਲਾਲ ਸੁ ਲਾਗੈ। ਜਨੁ ਗੁਲਾਲ ਥੇ ਯੇ ਸਭ ਬਾਗੈ॥੧੬॥
 ਲੋਥਨ ਸੋਂ ਮੁੰਦ ਗਏ ਦਰਵਾਜੇ। ਤਖਤੋ ਲਾਲ ਨਏ ਜਨੁ ਸਾਜੇ^{੧੪}।
 ਜਿਤ ਵਲ ਤੁਰਕ ਸੁ ਵੜਿਓ ਲੋੜਨ। ਤਿਤ ਵਲ ਸਿਖ ਆਇ ਹਥ ਮੋੜਨ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੂਰੋਂ ਆਵੈਂ ਕਰ ਹੱਲਾ, ਸਿੰਘ ਨੇੜਜੋਂ ਦੇਹਿ ਗਿਰਾਇ।
^{੧੫}ਸਿੰਘ ਸੁ ਆਗੈ ਹੁਇ ਮਰੈਂ, ਤੁਰਕ ਮਰੈਂ ਪਿਛਾਹਾਂ ਜਾਇ॥੧੮॥

੧ ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਡਿਗਦੇ। ੨ ਝੁੰਡ, ਗਿਰੋਹ, ਟੋਲੇ। ੩ ਡਰ ਕੇ। ੪ ਕਈ ਇਕ ਬੰਦੂਕਾਂ ਜਾਂ ਤੋਪਾਂ ਦੀਆਂ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਇਕੋ ਵਾਰ ਬੁਛਾੜ। ੫ ਅੱਗੋਂ ਢੁਕ ਢੁਕ, ਨੇੜੇ ਹੋ ਹੋ ਕੇ। ੬ ਧੂੜ। ੭ ਦੋਵੇਂ ਧਿਰਾਂ ਰਲਗੱਡ ਹੋ ਗਈਆਂ, ਆਪਣੇ ਪਰਾਏ ਦੀ ਪਛਾਣ ਹੀ ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ। ੮ ਲੋਥਾਂ 'ਪੁਰ ਲੋਥਾਂ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪਈਆਂ ਸਨ। ੯ ਉਸਾਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ੧੦ ਬੋਰੀਆਂ ਉਤੇ ਬੋਰੀਆਂ ਟਿਕਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਹਨ। ੧੧ ਤਰਖਾਣ, ਮੋਢੇ ਪਾਉਣ ਵਾਲਾ। ੧੨ ਉਹ (ਸੀਸ)। ੧੩ ਬਾਗ ਵਾਲਾ, ਬਾਗਬਾਨ। ੧੪ ਬਣਾ ਦਿੱਤੇ (ਹੋਣ)। ੧੫ ਸਿੱਖਾਂ ਦਾ ਸਨਮੁਖ ਹੋ ਕੇ ਸੂਰਮਿਆਂ ਵਾਂਗ ਲੜਨਾ ਤੇ ਤੁਰਕਾਂ ਦੀ ਗੀਦੀ ਹੋਣਾ ਦਰਸਾਇਆ ਹੈ।

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਥੋ ਮਰਨੇ ਚਾਉ। ਸਿੱਖਨ ਲੱਭਯੋ ਤਬ ਸੋ ਦਾਉ^੧।
 ਸਿੱਖਨ ਨੇ ਬੀ ਜਾਨ ਬਿਸਾਰੀ। ਕਰੈਂ ਸਿਖ ਸ਼ਹੀਦਨ ਸਿਉਂ ਤਜਾਰੀ॥੧੯॥
 ਸਰੀਰ ਚੀਰ ਕੀ ਪੀਰ^੨ ਨ ਜਾਣੈ। ਮਾਰੈਂ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਮਰਨ ਮਨ ਮਾਣੈ।
 ਤੁਰਕ ਆਏ ਥੇ ਲੁੱਟਣ ਮਾਲ। ਐਸੋ ਭਯੋ ਉਨ੍ਹੈ ਕੋ ਹਵਾਲ॥੨੦॥
 ਜਿੱਤ ਵਲ ਤੱਕੈਂ ਸਿਖ ਉਤ ਵਲ ਖੜੇ। ਦਸ ਪੰਜਨ ਸਿਉਂ ਇਕ ਸਿਖ ਲੜੇ।
 ਟਪ ਟਪ ਸਿਖ ਕੰਧਨ ਤੇ ਪਾਵੈਂ। ਤੁਰਕਨ ਮਾਰੈਂ, ਪਿਛੈ ਨ ਆਵੈਂ॥੨੧॥
 ਤੁਰਕ ਬਚਯੋ ਸੋਊ ਮੁੜ ਪਯੋ। ਐਸਾ ਜੁਧ ਉਹਾਂ ਕੁਛ ਭਯੋ।
 ਲੋਥਨ ਉਪਰ ਲੋਥ ਸੁ ਪਰੀ। ਗੋਣਨ^੪ ਪਰ ਜਨੁ ਗੋਣ ਸੁ ਧਰੀ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਲਾਗੈ ਜਖਮ ਇਕ, ਮੁੜ ਡੇਰਨ ਨੱਠੈਂ ਚਾਰ।
 ਕੋ ਚੱਕੈ, ਬੰਧੈ ਕੋਊ ਦੁਇ ਇਮ ਹੀ ਤੁਰੈਂ ਹੁਇ ਨਾਰ^੫॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਥਕ ਥਕ ਤੁਰਕ ਪਿਛੈ ਮੁੜ ਪਏ। ਅਗਯੋਂ ਸਿਖਨ ਦੰਦ ਖੱਟੇ ਕਏ।
 ਤੁਰਕ ਮਨੀ ਤਬ ਅੱਧੀ ਹਾਰ। ਤਬੈ ਨਿਬਾਬੈ ਕਰੀ ਬਿਚਾਰ॥੨੪॥
 'ਕਾਹੇ ਲੀਜੈ ਮਰਵਾਇ ਸਿਪਾਹਿ। ਕਰ ਭੂਖਾ ਇਸ ਲਈਐ ਹਰਾਇ।
 ਨਹੀਂ ਅੰਨ ਨੀਰੋ ਇਸ ਕੋਲ। ਮਿਲੂਗੁ ਆਪ ਭੂਖੋ ਕਰ ਬੋਲ'॥੨੫॥
 ਤੋ ਤੁਰਕ ਲਾਗੇ ਕਰਨ ਤਕੜਾਈ। ਦਿਹੈਂ 'ਤਲਾਵੇ ਖਾਈ ਪੁਟਾਈ।
 ਰਾਤ ਨਿਕਲ ਕਛੁ ਸਿਖ ਥੇ ਲਜਾਵਤ। ਛਿਲ ਪਾਤ^੬ ਕਿਛੁ ਲਜਾਇ ਸੁ ਖਾਵਤ।
 ਸੋ ਭੀ ਉਨ ਕੋ ਲੈਨ ਨ ਪਾਈ। ਐਸੀ ਦਸਾ ਸਿੱਖਨ ਪੈ ਆਈ।
 ਫਾਕੇ ਉਪਰ ਫਾਕੇ ਜਾਇ। ਆਇ ਹਾਥ ਤੋ ਰਿਜਕ ਢਿਡ ਪਾਹਿ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੇਰ ਪਾਉ ਕੀ ਕਜਾ ਕਹੀ, ਅੰਨ ਮਾਸਾ ਨ ਉਹਾਂ ਲਭਾਇ।
 ਪੱਤ ਛਿਲ ਜੜ੍ਹ ਨਹਿ ਲਭੈ, ਘਾਸ ਭੀ ਨਦਰ ਨ ਪਾਇ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਖਾਣੈ ਵਸਤ ਨ ਸਿਖਨ ਲਭਾਈ। ਕਈ ਕੁ ਦਿਨ ਉਨ ਮਿੱਟੀ ਖਾਈ।
 ਫਿਰ ਸਿਖ ਬੰਦੇ ਕੇ ਢਿਗ ਗਏ। ਪਾਸ ਚੁਬਾਰੇ ਪੁਕਾਰਤ ਭਏ॥੨੮॥

੧ ਬਹਾਨਾ, ਢੰਗ। ੨ ਪੀੜ। ੩ ਦਸਾਂ ਪੰਜਾਂ ਨਾਲ। ੪ ਗੁਣ, ਖੱਚਰ ਬੈਲ ਆਦਿਕ ਪੁਰ ਮਾਲ ਢੋਣ ਲਈ ਰੱਖੀ ਬੈਲੀ, ਬੋਰੀ (ਮਾਨੋ ਬੋਰੀਆਂ ਉਤੇ ਬੋਰੀ ਰੱਖੀ ਹੋਈ ਸੀ)। ੫ ਨਾਲ (ਦੋ ਨਾਲ ਉਂਜ ਹੀ ਟੁਰ ਪੈਣ, ਜੰਗ ਤੋਂ ਡਰਦੇ ਹੋਏ)। ੬ ਤਲਾਉ ਖਾਈ ਆਦਿ ਪੁਟਵਾਉਂਦੇ। ੭ ਘਾਹ ਪੱਤੇ, ਰੁਪਏ, ਪੈਸੇ, ਰਸਦ ਪੱਠਾ।

'ਤੁਮ ਹੀ ਹੋ ਆਪ ਜਾਣੀ ਜਾਣੋਂ। ਤੁਹੀਂ ਆਪ ਵਰਤਾਯੋ ਭਾਣੋਂ।
 ਇੱਕ ਬਾਰ ਦੇਖ ਹਮਰੇ ਹਾਲ। ਹਮ ਪਰ ਪਾਯੋ ਭੁਖ ਬਡ ਜਵਾਲਾ^੧॥੩੦॥
 ਅਬ ਉਡ ਚਲ ਤੂੰ ਔਰਹਿ ਠੌਰ^੨। ਜੀਵਤ ਰਹੈਂ ਤੁਹਿ ਲੇਵੈਂ ਟੋਲ^੩।
 ਤਬ ਉਨ ਬੰਦੇ ਉੱਤਰ ਦਯੋ। 'ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਚਹੈਂ ਉਡਯੋ॥੩੧॥
 ਅਬ ਹਮ ਕਰਾਵੋ ਬਚਨੋ ਹਾਰ। ਖਾਤਰ ਜਿੰਦਗੀ ਕਿਤ ਸੰਸਾਰ।
 ਉਡਨੋ ਮਨੈਂ ਤੁਮੈਂ ਕਰਵਾਯੋ। ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਚਾਹਤ ਝੁਠਾਯੋ^੪॥੩੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਧ, ਸਤੀ ਅਰ ਸੂਰਮਾ, ਗਯਾਨੀ ਔ ਗਜਦੰਤ^੫।
 ਏ ਮੁਖ ਨਿਕਲਯੋ ਨਹਿ ਫਿਰੈ ਜੋ ਜੁਗ ਜਾਇ ਅਨੰਤ॥੩੩॥
 ਬਚਨਨ ਖਾਤਰ ਸਰਪੰ ਭੀ ਪਰੇ^੬ ਕੁੰਡ^੭ ਮੈਂ ਆਇ।
 ਹਮ ਅਬ ਬਚਨ ਸੁ ਹਾਰ ਕੈ, ਕੈਸੇ ਪੁਰਸ਼ ਅਖਾਹਿ॥੩੪॥
 ਚੌਪਈ॥

ਬਚਨ ਖਾਤ੍ਰ ਬਲ^੮ ਦੇਹਿ ਗਵਾਈ। ਦੁਬਾਨ^੯ ਭਯੋ ਬਚ^{੧੦} ਦੇ ਜਗਸਾਈ^{੧੧}।
 ਬਚਨ ਕਿਯੋ ਥੋ ਹਰੀਚੰਦ^{੧੨} ਰਾਇ। ਬਿਕ ਗਯੋ ਚੂਹੜੇ ਦੇ ਘਰ ਜਾਇ॥੩੫॥
 ਬਚਨ ਖਾਤ੍ਰ ਪਾਡਵ^{੧੩} ਤ੍ਰਿਯ^{੧੪} ਹਾਰੀ। ਬਚਨ ਦੇਇ ਬਨ ਸਹੀ ਖੁਆਰੀ।
 ਬਚਨਨ ਖਾਤ੍ਰ ਪੁਰਸ਼ ਸਿਰ ਦੇਵੈਂ। ਬਚਨਨ ਖਾਤਰ ਨਿਜ ਦੁਖ ਲੇਵੈਂ॥੩੬॥
 ਬਚਨ ਖਾਤਰ ਤ੍ਰਿਯ ਚਿਖ^{੧੫} ਚੜ੍ਹ ਸੜੈ। ਟਲੇ ਨਹੀਂ ਗਲ ਲਗਨੋ ਮੜੈ।
 ਬਚਨਨ ਖਾਤ੍ਰ ਚਾਕ੍ਰ ਮਰ ਰਹੈ। ਆਟਹ ਲੀਏ ਉਇ ਭੀ ਲੜ ਰਹੈ॥੩੭॥

੧ ਗਲਬਾ, ਗਿਰਾਵਟ। ੨ ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ। ੩ ਝੁਠਾ ਕਰਨਾ। ੪ ਹਾਥੀ ਦੰਦ। ੫ ਆ ਪੈਂਦੇ ਹਨ, ਆ ਡਿਗਦੇ ਹਨ।
 ੬ ਟੋਆ, ਗੜ੍ਹਾ। ੭ ਬਲਿ ਰਾਜਾ, ਪ੍ਰਹਿਲਾਦ ਦਾ ਪੋਤਾ, ਵਿਰੋਚਨ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਇਕ ਪ੍ਰਤਾਪੀ ਰਾਜਾ, ਜਿਸ ਨੇ
 ਇੰਦਰ ਨੂੰ ਜਿੱਤ ਕੇ ਤਿੰਨਾਂ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚ ਆਪਣਾ ਰਾਜ ਸਥਾਪਤ ਕੀਤਾ, ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੇ ਕਹਿਣ 'ਪੁਰ ਵਿਸ਼ਨੂੰ
 ਨੇ ਬਲਿ ਨੂੰ ਛਲਣ ਲਈ ਵਾਮਨ ਅਵਤਾਰ ਧਾਰਿਆ ਅਤੇ ਬਲਿ ਪਾਸੋਂ ਢਾਈ ਕਦਮ ਜ਼ਮੀਨ ਦਾਨ ਵਿਚ ਮੰਗੀ,
 ਵਾਮਨ ਨੇ ਆਪਣਾ ਸਰੀਰ ਵਧਾ ਕੇ ਦੋ ਕਦਮ ਨਾਲ ਧਰਤਿ ਤੇ ਆਕਾਸ਼ ਕਛ ਲਏ ਤੇ ਤੀਜਾ ਕਦਮ ਬਲਿ ਦੇ
 ਸਰੀਰ 'ਤੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ, ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਨੇ ਉਸ ਦੀ ਭਗਤੀ ਭਾਵਨਾ ਵੇਖ ਕੇ ਬਲਿ ਨੂੰ ਪਾਤਾਲ ਦਾ ਰਾਜਾ ਥਾਪਿਆ
 ਅਤੇ ਉਸ ਦੀ ਬੇਨਤੀ 'ਪੁਰ ਉਸ ਦਾ ਦਵਾਰਪਾਲ ਹੋ ਕੇ ਰਹਿਣਾ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕੀਤਾ। (ਵੇਖੋ, 'ਨਾਮਾ' ਕਹੈ ਭਗਤਿ
 ਬਸਿ ਕੇਸਵ ਅਜਹੂੰ ਬਲਿ ਕੇ ਦੁਆਰ ਖਰੋ'(ਮਾਰੂ)) ੮ ਦਰਬਾਨ, ਦੁਆਰਪਾਲ (ਹੋ ਗਿਆ)। ੯ ਬਚਨ ਦੇ ਕੇ।
 ੧੦ ਜਗਤ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਵਿਸ਼ਨੂੰ, ਜਿਸ ਨੇ ਆਪਣੇ ਦਿੱਤੇ ਬਚਨ ਅਨੁਸਾਰ ਬਲਿ ਰਾਜੇ ਦਾ ਦੁਆਰਪਾਲ ਬਣਨਾ
 ਅੰਗੀਕਾਰ ਕੀਤਾ। ੧੧ ਰਾਜਾ ਹਰੀਸ਼ ਚੰਦਰ, ਸੂਰਜਵੰਸ਼ ਦਾ ਅਠਾਈਵਾਂ ਰਾਜਾ, ਜੋ ਤ੍ਰਿਸੰਕੂ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ,
 ਵਿਸ਼ਵਾਮਿੱਤਰ ਨੇ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਉਸ ਤੋਂ ਦਾਨ ਵਿਚ ਸਾਰਾ ਰਾਜ, ਧਨ ਆਦਿ ਮੰਗ ਲਿਆ ਤੇ
 ਹਰੀਸ਼ਚੰਦਰ ਨੂੰ ਚੂਹੜੇ ਘਰ ਵਿਚ ਵਿਕਣਾ ਪਿਆ। ੧੨ ਪੰਜਾਂ ਪਾਡਵਾਂ ਨੇ। ੧੩ ਦਰੋਪਦੀ। ੧੪ ਚਿਖਾ ('ਤੇ
 ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਸਤੀ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ)।

ਪਿਤ ਬਚਨਨ ਪਰ ਘਰ ਜਾਇ ਬੇਟੀ। ਕਰਾਵੈ ਨਾ ਨਿਜ ਕੁਲ ਕੀ ਹੇਠੀ।
ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਨਿਜ ਬਚ ਕਿਯੋ। ਕਹਿ ਬਿੱਪ੍ਰਨ^੧ ਸਿਰ ਦਿੱਲੀ ਦਿਯੋ॥੩੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਆਨ ਚਿਤ ਬਾਬੈ ਬਚ ਕਹੇ ਤਾਂ ਕੀ ਪੜ ਗਈ ਲਾਜ।
ਪ੍ਰਾਣ ਉਣਹਤਰਨ^੨ ਮੈਂ ਤਜੈ ਹੀਣ ਹੋਇ ਮਤਵਾਜ^੩॥੩੯॥
ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੱਖਨ ਨੇ ਬੰਦੇ ਪੂਛਾ। 'ਬਾਬੇ ਬਚਨ ਕੌਣ ਕੀਯੋ ਉਛਾ'^੪?
ਕਹੀ ਬੰਦੈ: 'ਮਧ ਗੁਰ ਗ੍ਰੰਥ ਬਾਣੀ। 'ਸੱਤ੍ਰਨ ਮੈਂ ਮਤ ਹੀਣ ਬਖਾਣੀ*॥੪੦॥
ਜੋ 'ਸੱਤ੍ਰਨ ਮੈਂ ਹਮ ਜੀਵਤ ਰਹੈਂ। ਤੋ ਮਤਿ ਹੀਣ ਹਮਹਿ ਭੀ ਕਹੈਂ।
ਉਹੀ ਬਚਨ ਮੁੜ ਲਾਗੈ ਮੋਹਿ। ਤੋ ਸ਼ਰਮਿੰਦਗੀ ਹਮ ਕੋ ਹੋਹਿ॥੪੧॥
ਇਸੀ ਉਲਾਮਜੋਂ ਨਿਜ ਤਜੈਂ ਪਰਾਣ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਨਿਜ ਕੀਏ ਪ੍ਰਮਾਣ।
ਜੋ ਵੈ ਬਚਨਨ ਨਿਜ ਸਚ ਠਾਣਤ। ਤੋ ਗ੍ਰੰਥ ਵਾਕ ਉਨ ਝੂਠ ਪਛਾਣਤ॥੪੨॥
ਹਮ ਨੈ ਤੁਮ ਸੇ 'ਬੰਧਜੋਂ ਕਰਾਰ। ਲੋਕਨ ਕੈ ਮਧ ਉਚ ਪੁਕਾਰ।
ਜੋ ਅਬ ਮੈਂ ਬਚ ਜਾਉਂਗੁ ਹਾਰ। ਕਿਮ ਢੋਈ ਉਸ ਮਿਲੈ ਦੁਬਾਰ'॥੪੩॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਕਾਲੀ ਕੇ ਭੱਛ ਕਾ ਲਿਖਤ

(... 'ਤੋ ਕਾਲੀ ਕੋ ਪੁਜੁ ਅਹਾਰ')

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਕਹੀ ਇਕ ਬੰਦੇ ਬਾਤ। 'ਸਵਾ ਲੱਖ ਕਰਨੋ 'ਥੋ ਘਾਤ।
ਸੋ ਪੂਰੇ ਹਮ ਤੇ ਨਹਿ ਭਯੋ। ਬਾਕੀ ਦੇਣੇ ਬਹੁ ਹਮ ਰਹਜੋ॥੧॥
ਜਿਮ 'ਸਵਾ ਕੋਟ ਕਹਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਦੇਣਾ। ਸੋਊ ਉਧਾਰ ਰਹਜੋ ਪੰਥ ਪੈ ਪੈਣਾ।
ਇਤਨੇ ਮਰੇ ਜੁ ਸ਼ਸਤ੍ਰਨ ਨਾਰ^{੧੦}। ਤੋ ਕਾਲੀ ਕੋ ਪੁਜੁ ਅਹਾਰ^{੧੧}॥੨॥
ਪੰਝੀ ਲਖ ਥੋ ਪਿਥੋਰੇ^{੧੨} ਮੁਵਾਏ। ਕਾਲੀ ਰੱਜੀ ਨ ਵਹਿ ਲਯੋ ਖਾਏ।
ਦੀਨ^{੧੩} ਖਾਤੁ ਥੀ ਮੁਹੰਮਦ ਜਗਾਈ। ਆਲ^{੧੪} ਉਲਾਦ ਉਸੈ ਭੀ ਖਾਈ॥੩॥
ਜੋਊ ਜਗਾਵੈ ਰਜਾਵੈ ਨਾਹਿ। ਵਹਿ ਭੀ ਉਸ ਕੋ ਛੋਡੈ ਨਾਹਿ।
ਜੋਊ ਜਗਾਵੈ ਰਜਾਵੈ ਭੀ ਓਹੀ। ਅੰਸ ਬੰਸ ਉਸ ਸੁਖ ਰਹਿੰ ਦੇਈ॥੪॥

੧ ਬ੍ਰਾਹਮਣਾਂ (ਦੀ ਬੇਨਤੀ ਪੁਰ)। ੨ ਜਦ ਬਾਬਾ ਬੰਦਾ ੬੯ ਸਾਲ ਦਾ ਸੀ। ੩ ਮੁਬਾਜ਼, ਮੁਹਤਾਜ। ੪ ਉਤਸ਼ਾਹ, ਉਮੰਗ ਵਾਲਾ, ਅਨੰਦ-ਦਾਇਕ। ੫ ਗੁਰਬਾਣੀ ਅਨੁਸਾਰ ਸੱਤਰ ਸਾਲ ਦੀ ਆਯੂ ਵਿਚ ਮਨੁੱਖ ਦੀ ਮੌਤ ਮਾਰੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੬ ਆਯੂ ਦੇ ਸੱਤਰਵੇਂ ਸਾਲ ਵਿਚ। ੭ ਇਕਰਾਰ (ਬਚਨ) ਕੀਤਾ ਸੀ। ੮ ਮਾਰਨਾ ਸੀ। ੯ ਸਵਾ ਕੋੜਾ। ੧੦ ਨਾਲ। ੧੧ ਭੋਜਨ, ਖੁਰਾਕ। ੧੨ ਰਾਏ ਪਿਥੋਰਾ, ਪ੍ਰਿਥੀ ਰਾਜ ਚੌਹਾਨ, ਸੋਮੇਸ਼ਵਰ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਅਜਮੇਰ ਤੇ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਰਾਜਾ, ਜਿਸ ਨੂੰ ੧੧੯੨ ਈ. ਵਿਚ ਸ਼ਹਾਬੁੱਦੀਨ ਨੇ ਜਿੱਤ ਕੇ ਹਿੰਦੂ ਰਾਜ ਸਮਾਪਤ ਕੀਤਾ ਸੀ, ਇਹ ਜੰਗ ਕਰਨਾਲ ਵਿਖੇ ਹੋਈ ਸੀ। ੧੩ ਇਸਲਾਮ। ੧੪ ਖਾਨਦਾਨ।

*ਸ਼ੁੱਧ ਪਾਠ ਇੰਜ ਹੈ: ਸਤਰ ਕਾ ਮਤਿ ਹੀਣ... ॥ (ਵਾਰ ਮਾਝ- ਪੰਨਾ ੧੩੮)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਜੁਗ ਮੈ ਦੇਵਨ ਜਗੀ ਪ੍ਰਸੰਨ ਕਰ ਪੋਖੀ ਤੋਇ^੧॥
 ਤ੍ਰੇਤੇ ਰਜਾਈ ਰਾਮ ਜੀ ਸਣ ਪਰਵਾਰੀ ਸੋਇ॥੫॥
 ਦ੍ਰਾਪਰ ਜਗਾਇ ਸੁ ਪਾਂਡਵਨ ਕਾਲੀ ਕਰਾਯੋ ਅਹਾਰ।
 ਦੀਨੋ ਓਨ ਰਜਾਇ ਸਭ ਜੋ ਕਾਲੀ ਪਰਵਾਰ॥੬॥
 ਕਾਲੀ ਜਗਾਈ ਨਹਿੰ ਭਲੀ, ਬਿਨ ਜਗੇ ਸਰੈ ਨਹਿੰ ਕਾਜ।
 ਕਾਲੀ ਰਜਾਵੈ ਜੋ ਕੋਉ, ^੨ਹੋਇ ਚੱਕ੍ਰਵਰਤ ਤਿਸ ਰਾਜ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਲਜੁਗ ਮੈ ਜਿਨ ਕਿਨ ਜਗਵਾਈ। ਰਜੀ ਨ ਕਿਸ ਤੇ ਉਨ ਪੈ ਪਈ ਆਈ।
 ਮੈਂ ਧਾਰਜੋ ਚਿਤ ਸਿੰਘਨ ਖੁਵਾਉਂ। ਸੋ ਟਰੀ^੩ ਉਨੈਂ ਤੈ ਪਰੀ ਹਮ ਆਉਂ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੈ ਸਿਖਨ ਕਹਜੋ, 'ਇਤਨੈ ਕੰਮ ਕਰ ਜਾਹੁ।
 ਬਾਕੀ ਸਵਾ ਜੁ ਲਾਖ ਕੀ ਸਿਰ ਉਤਨੇ ਚੜ੍ਹਵਾਹੁ^੪'॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਸਿੱਖਨ ਇਮ ਹੀ ਮੰਨ ਲਈ। ਉਠ ਘੋੜਨ ਸਿਰ ਮਾਰਹਿ ਦਈ।
 ਬਾਕੀ ਕੁੱਤੇ ਬਿੱਲੇ ਕਟਾਏ। ਮੁਰਦੇ ਖਾਣ ਨੂੰ ਜੋ ਥੇ ਆਏ॥੧੦॥
 ਤੋਂ ਭੀ ਮਰੇ ਉਹਾਂ ਕਿਛੁ ਥੋੜੇ। ਪੁਜੇ ਨਹੀਂ ਉਨ ^੫ਲੇਖੇ ਜੋੜੇ।
 ਤੋਂ ਬੰਦੇ ਉਨ ਦੀਨੋ ਆਖ। 'ਮਾਰੋ ਮਖੀਆਂ ਹੋਹਿ ਸਵਾ ਲਾਖ'॥੧੧॥
 ਤਬ ਕਈ ਲੋਕਨ ਯੋਂ ਮਨ ਆਈ। 'ਬੰਦਾ ਦਿਵਾਨੋ ਅਬ ਭਯੋ ਭਾਈ!'।
 ਕਈਅਨ ਕਰੀ ਜੁ ਬੰਦੈ ਕਹੀ। ਸੁਨਤ ਅਚੰਭੇ ਨਠ ਗਏ ਕਈ॥੧੨॥
 ਸਿੱਖ ਸਿਦਕੀ ਜੋ ਪ੍ਰਣ ਕੇ ਪੂਰੇ। ਸੋ ਆਖੈ 'ਹਮ ਮਰੈਂ ਹਜੂਰੇ'।
 ਕਰੇ ਸੰਗ ਗੁਰ ਕਿਉਂ ਛਡ ਜਾਹਿ'। ਕਈਅਨ ਨਠਤ ਨ ਪੁੱਛੀ ਸਲਾਹਿ॥੧੩॥

(ਗੁਰਦਾਸਪੁਰੈ ਮਧ ਜਿਮੈਂ ਬਿਹਾਨੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿਖ ਜੋ ਸਿਦਕੀ ਥੇ ਰਹੇ, ਤਿਨ ਚਿਤ ਯੋਂ ਲਈ ਧਾਰ।
 'ਔਰ ਬਾਤ ਅਬ ਨਹਿੰ ਭਲੀ, ਭਲੀ ਮੌਤ ਇਸ ਨਾਰ'^੬॥੧੪॥

੧ ਤਉ, ਤਦੋਂ। ੨ ਚਕ੍ਰਵਰਤੀ ਰਾਜਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੩ ਟਲ ਗਈ। ੪ ਮਰਵਾਓ, ਭੇਟਾ ਕਰਾਓ। ੫ ਜਮ੍ਹਾਂ ਜੋੜ, ਗਿਣਤੀ ਮਿਣਤੀ। ੬ ਸਾਮ੍ਹਣੇ (ਬੰਦੇ ਦੇ ਸਨਮੁੱਖ)। ੭ ਨਾਲੋਂ।

ਭੁੱਖਨ ਕੇ ਤਨ ਸੁਕ ਗਏ, ਰਹੇ ਸੁ ਸਸਕਤਾ^੧ ਪ੍ਰਾਣ।
ਲਖੀ^੨ ਨ ਹਿੰਮਤ ਸਿਖਨ ਮੇਂ, ਤੁਰਕ ਢੁਕੇ ਢਿਗ ਆਣ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਢਿਗ ਢੁਕ ਉਨ ਪਾਯੋ ਘੇਰੋ। ਨੀਹਲ^੩ ਕੰਧ ਢੁਕ ਬਹੇ ਚੁਫੇਰੋ।
ਸੋ ਸੁਨੀਓ ਅਬ ਭੂਖ ਕਹਾਣੀ। ਗੁਰਦਾਸਪੁਰੈ ਮਧ ਜਿਮੈਂ ਬਿਹਾਨੀ^੪॥੧੬॥
*ਇਕ ਟੁਕੜੋ ਕੋਈ ਬਾਹਰੋਂ ਗੇਰੈ। ਤਿਸ ਕੋ ਚਿਮਰੈ^੫ ਚਾਰ ਚੁਫੇਰੈ।
ਝੂਠ ਸੂਚ ਕੋਊ ਪੁਛੈ ਨ ਬਾਤ। ਨੀਚੋ ਖੋਸ^੬ ਉੱਚ ਲੇ ਖਾਤ॥੧੭॥
ਤੂਬੂਜ ਖੂਬੂਜ ਕੋ ਖੋਪਰ^੭ ਬਗਾਹੈਂ। ਇਕ ਇਕ ਪਰ ਗਿਰ ਦਸ ਦਸ ਪਾਹੈਂ।
ਜੋ ਕੋਊ ਨੀਚਯੋਂ ਟੁਕੜਾ ਦਿਖਾਵੈ। ਕੰਧੋਂ ਡਿਗ ਡਿਗ ਉਸ ਵਲ ਪਾਵੈਂ॥੧੮॥
ਰੋਟੀ ਸੋ ਉਨ ਚੰਦ ਦਿਸਾਵੈ। ਹੱਥ ਉਠਾਵੈਂ ਹੱਥ ਨਹਿ ਆਵੈ।
ਜਿਤੀ ਬਾਤ ਉਹਾਂ ਭੁਖ ਕੀ ਭਈ। ਸੋ ਸਭ ਹਮ ਤੇ ਲਿਖੀ ਨ ਗਈ॥੧੯॥*

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਭੀ ਬੰਦੈ ਤੇ ਸੰਗੈ^{੧੦}, ਅੰਦਰ ਦੇਹਿ ਨ ਪੈਰ।
'ਮਤ ਕਤ ਕਰੈ ਸੁ ਛਲ ਕੋਊ, ਹੁਇ ਜਾਇ ਬਿੱਲੀਓ ਸ਼ੇਰ'॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਭੀ ਬੰਦੇ ਨਿਕਟ^{੧੧} ਨ ਆਵੈ। ਜਨੁ ਉਨ ਭੂਖੋ ਬੰਦੇ ਹੀ ਖਾਵੈ।
ਬੰਦੇ ਤੇ ਯੋਂ ਡਰੈਂ ਤੁਰਕਾਨ। ^{੧੨}ਮਰਜੋ ਸ਼ੇਰ ਮਤ ਲੈ ਉਠੇ ਪ੍ਰਾਨ'॥੨੧॥
ਬੰਦੇ ਤੇ ਇਤਿ ਬਿਧਿ ਵੈ ਡਰੈਂ। 'ਮਤ ਕਤ ਔਰ ਬੰਦਈ ^{੧੩}ਆ ਪਰੈਂ'।
ਕਈ ਕਹੈਂ: 'ਕੁੰਡ^{੧੪} ਬੰਦੈ ਬਣਾਈ। ^{੧੫}ਸੂਪਨ ਜਿਮ ਆਪ ਮਰੈਂ ਸਿੰਘ ਆਈ॥੨੨॥
ਜੇ ਕੋ ਬੰਦੇ ਪੈ ਖਰਚ ਪੁਚਾਵੈ। ਫਿਰ ਬੰਦੇ ਨਹਿ ਹਮ ਹਥ ਆਵੈ।
ਜੈਸੇ ਪਿਆਸੇ ਮੁਖ ਪਰੇ ਪਾਨੀ। ਪਯਾਸ ਮਿਟੈ ਹੋਵੈ ਸਵਧਾਨੀ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੈਸੇ ਡਡੂ ਹੁਇ ਪਰਜੋ ਜੇਠ ਘਾਮ^{੧੬} ਮੁਰਝਾਇ।
^{੧੭}ਬਰਖਾ ਪਰਤੇ ਸਾਰ ਹੀ ਹੋਵਤ ਸਭ ਜੀਵਾਇ^{੧੮}॥੨੪॥

੧ ਸਿਸਕਦੇ। ੨ ਵੇਖੀ। ੩ ਨੇੜੇ ਆ ਲੱਗੇ। ੪ ਤ੍ਰਾਈ ਦੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਦੀ ਚਾਰ ਦੀਵਾਰੀ। ੫ ਬੀਤੀ। ੬ ਚਿੰਬੜਦੇ ਸਨ। ੭ ਖੋਹ ਕੇ। ੮ ਛਿੱਲੜ। ੯ ਰੋਟੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਚੰਨ ਵਾਂਗ (ਦੂਰ ਆਕਾਸ਼ੀ) ਦਿੱਸਦੀ ਸੀ। ੧੦ ਡਰਦੇ ਸਨ। ੧੧ ਨੇੜੇ। ੧੨ ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ ਮਰਿਆ ਹੋਇਆ ਸ਼ੇਰ ਹੀ ਸਾਡੀ ਜਾਨ ਨਾ ਕੱਢ ਲਵੇ। ੧੩ ਆ ਪੈਣ। ੧੪ ਹੌਜ ਚੁਬੱਚਾ। ੧੫ ਸੱਪਾਂ ਵਾਂਗ, ਜਨਮੇਜਯ ਨੇ ਜਗ ਕੀਤਾ ਜਿਸ ਵਿਚ ਨਾਗ (ਸੱਪ) ਹਵਨ ਕੁੰਡ ਵਿਚ ਆ ਆ ਕੇ ਸੜਦੇ ਗਏ। ੧੬ ਗਰਮੀ। ੧੭ (ਮੀਂਹ) ਪੈਂਦਿਆਂ ਹੀ। ੧੮ ਸੁਰਜੀਤ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

*ਕਵੀ ਨੇ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਭੁੱਖ ਦਾ ਅਤਿ ਭਿਆਨਕ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਚਿਤ੍ਰਿਆ ਹੈ।

ਤੁਰਕ ਦਲੀਲਾਂ ਬਹੁ ਕਰੈਂ ਕਰ ਕਰ ਯੋ ਸੰਕਾਹਿੰ^੧।
 'ਮਤ ਕਤ ਖਾਲਸ ਆ ਰਲੈ, ਆਕੀ ਹੁਇ ਗੜ੍ਹ ਮਾਂਹਿ॥੨੫॥
 ਚੋਪਈ॥

ਅਬ ਇਨ ਕੋ ਕਿਮ ਥੋੜੇ ਕਰੋ। ਮਾਰ ਕੂਟ ਕਰ ਬਾਹਰ ਨਿਕਰੋ^੨।
 ਥੋੜੇ ਕਰ ਬੰਦੇ ਫੜ ਲਯੋ। ਤੋ ਦਿੱਲੀ ਫੜ ਭੇਜਹਿ ਦਯੋ॥੨੬॥
 ਯੋ ਤੁਰਕਨ ਮਿਲ ਗਲ ਠਹਿਰਾਈ। 'ਏਕ ਓਰ ਦਯੋ ਰਾਹ ਕਢਾਈ'।
 ਇਮ ਕਹਿ ਤੁਰਕ 'ਦਿਵਾਯੋ ਹੋਕੋ। 'ਰਸਤੇ ਲਿਹੋ ਔ ਨਿਕਲ ਜਾਹੁ ਲੋਕੋ!'॥੨੭॥
 ਛਡ ਛਡ ਸਸਤਰ ਲਾਗੇ ਜਾਣ। ਭੁਖ ਕੀਏ ਥੇ ਲੋਕ ਹਰਾਣ।
 ਸਿਖ ਸਿਦਕੀ ਕਛੁ ਥੋੜੇ ਰਹੇ। ਛਡ ਹਥਿਆਰ ਸੋਊ ਪੈ ਰਹੇ॥੨੮॥
 ਜੋ ਕੋਊ ਉਨ ਛੋੜੇ ਚਹੈ। ਇਕ ਕੀ ਜਗ੍ਹਾ ਅਗਜੋਂ ਦਸ ਕਹੈਂ।
 ਮਝੈਲ ਅੜਬਾਈ^੩ ਛੋੜੈਂ ਨਾਂਹਿ। ਲੜਨ ਮਰਨ ਤੇ ਨਹਿ ਸੰਕਾਹਿੰ॥੨੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਚੱਸੀ ਜਲੀ ਨ ਵਟ ਜਲਯੋ ਬਲ ਗਯੋ ਨ ਗਯੋ ਗੁਮਾਨ^੪।
 ਸਸਤਰ ਛੁਟੇ ਨ ਬਲ ਛੁਟਯੋ, ਐਸ ਮਝੈਲ ਜੁਆਨ॥੩੦॥
 ਲਰਨੇ ਤੇ ਵੈ ਕਜਾ ਡਰੈਂ ਰਹੇ 'ਸਾਸ ਉਨ ਢੂਕ।
 ਇਮ ਭੀ ਉਨ ਕੋ ਨਹਿ ਛੋੜੈਂ, ਯਾ ਮੈਂ ਥੋ ਨਹਿ ਲੁਕ'॥੩੧॥
 ਚੋਪਈ॥

ਉਨ ਕੀ ਸੂਰਤ ਤੇ ਡਰ ਲਾਗੇ। ਜਨੁ ਕਰ ਗੋਰੋਂ^੫ ਨਿੱਕਲ ਭਾਜੇ।
 ਉਪਰ ਹਡ ਨਹਿ ਦੀਸੈ ਮਾਸ। 'ਜਨੁ ਏ ਮੁਏ ਭਰਤ ਹੈ ਸਾਸ॥੩੨॥
 ਬਿਨ ਸਾਸਨ ਜਨੁ ਮੁਰਦੇ ਤੋਰੇ। 'ਭਾਨਮਤੇ ਜਨੁ ਜਾਦੂ ਜੋਰੇ'^੬।
 ਤਨ ਕੀ ਹੱਡੀ ਸਭ ਦਿਸ ਪਾਹਿੰ। 'ਫੂਕ ਮਾਰੀ ਤੇ ਜਨੁ ਉਡ ਜਾਹਿੰ॥੩੩॥
 'ਜਨੁ ਕਰ ਕਾਗਜ ਗੁਡੀ ਬਣਾਈ। ਸਾਬ ਪਵਨ ਕੇ ਉਡ ਉਡ ਆਈ।
 ਕੇਈ ਕਹੈਂ: 'ਉਨ ਮੈਂ ਨਹੀਂ ਸਾਸ। ਹਮ ਦੇਖ ਆਯੋ ਉਨ ਜਾ ਕਰ ਪਾਸ॥੩੪॥
 ਐਸੀ ਦਸਾ ਉਨ੍ਹੈਂ ਪੈ ਆਈ। ਮਰਨੋਂ ਪਰੇ ਜੀਵਤ ਗਤ ਪਾਈ।'।
 ਔਰ ਲਿਖਤ ਕਿਛੁ ਬਨੈ ਨ ਬਾਤ। 'ਹਿਯ ਤੜਫੈ ਸੁਨ ਚਿਤ ਕੰਪਾਤ'^੭॥੩੫॥
 ਬੰਦੈ ਕੀ ਗਤ ਹਮ ਨਹਿ ਜਾਨੀ। ਕਬ ਖਾਇ ਅਨਾਜ ਕਬ ਪੀਐ ਪਾਨੀ।

੧ ਡਰ, ਤੌਖਲਾ। ੨ ਨਿਕਾਲੇ, (ਬਾਹਰ) ਕੱਢੇ। ੩ ਇਕ ਪਾਸੇ (ਦਾ ਰਾਹ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤਾ)। ੪ ਢੰਡੋਰਾ ਫਿਰਵਾ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਜਿੰਦ, ਹੱਠ। ੬ ਅਭਿਮਾਨ, ਹੰਕਾਰ। ੭ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਆਖਰੀ ਸਾਹ ਨੇੜੇ ਆ ਗਏ ਹੋਣ। ੮ ਲੁਕਾ ਛਿਪਾਉ। ੯ ਕਬਰਾਂ 'ਚੋਂ। ੧੦ ਜਾਣੇ ਮੋਏ ਮੋਏ ਸਾਹ ਲੈ ਰਹੇ ਹਨ। ੧੧ ਭਾਨੁਮਤੀ- ਰਾਜਾ ਭੋਜ ਦੀ ਪੁੱਤਰੀ, ਜੋ ਜਾਦੂ-ਟੂਣੇ ਦੀ ਵਿਦਿਆ ਵਿਚ ਨਿਪੁੰਨ ਸੀ। ੧੨ ਜੋੜੇ (ਮਾਨੋ ਭਾਨੁਮਤੀ ਨੇ ਇਹ ਸਿੱਖ (ਮੁਰਦੇ ਹੋਏ ਹੋਏ) ਜਾਦੂ ਨਾਲ ਜੋੜੇ ਹੋਏ ਸਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਭੁੱਖ ਕਾਰਨ ਜਿੰਦ ਜਾਨ ਤਾਂ ਦਿੱਸਦੀ ਨਹੀਂ ਸੀ। ੧੩ ਫੂਕ ਮਾਰਨ ਨਾਲ ਹੀ (ਉਡ ਜਾਣਗੇ)। ੧੪ ਜਿਵੇਂ ਕਾਗਜ਼ਾਂ ਦੀ ਗੁੱਡੀ ਬਣਾਈ ਹੋਵੇ। ੧੫ (ਦਿਲ) ਕੰਬਦਾ ਹੈ।

ਜੋ ਕੋਊ ਪੁਛੈ ਕਹਿ 'ਬ੍ਰਤ ਮੈਂ ਰਾਖਾ'। ਦੇਖਤ ਲੋਕ ਨ ਉਨ ਕੁਛ ਚਾਖਾ॥੩੬॥
 ਕੋਈ ਕਹੈ: 'ਉਸ ਦੇ ਜਾਹਿੰ ਬੀਰ'। ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਉਸ ਤਪੀਓ ਸਰੀਰ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ: 'ਉਸ ਬੂਟੀ ਖਾਈ। ਜਾਂ ਤੇ ਉਸ ਭੁਖ 'ਗਈ ਤਜਾਈ'॥੩੭॥

ਪ੍ਰਸੰਗ ਬੰਦੇ ਕੈ ਫੜਨੇ ਕੋ ਲਿਖਤੋ

(... 'ਕੋਊ ਮਾਰੋ ਹਮ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬੰਦੇ ਸੱਦ ਸਿੱਖ ਸਭ ਐਸੇ ਕਹਜੋ ਉਚਾਰ।
 'ਅਬ ਹਮ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਦੇਵੈਂ, ਸੁਟ ਦੇਵੋ ਹਥਿਆਰ'॥੧॥
 ਚੋਪਈ॥

ਸੋਊ ਬਾਤ ਸਿੱਖਨ ਮੰਨ ਲਈ। ਕਿਨੈ ਨ ਅਗਜੋਂ ਗਲ ਉਲਟਈ।
 ਜਾਇ ਸਕਜੋ ਜੋ ਬੰਦੈ ਪਾਸ। ਧਰੇ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਜਾ ਅੱਗੇ ਤਾਸ^੧॥੨॥
 ਬਡੇ ਦ੍ਰਵਾਜੇ ਸੋ ਦਏ ਖੋਲ੍ਹ। 'ਕੋਊ ਮਾਰੋ ਹਮ' ਉਨ ਕਹਜੋ ਬੋਲ।
 ਕਈਅਨ ਸ਼ਸਤਰ ਉਨ ਵਲ ਫੈਂਕੇ। ਕਈਅਨ ਭੰਨ ਸਾੜੇ ਠੈਂਕੇ^੨॥੩॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਨੇ ਸੁਨ ਲਈ, ਕਹੀ ਜੁ ਬੰਦੈ ਬਾਤ।
 ਖੁਸ਼ੀ ਭਈ ਸ਼ਾਦੀ ਅਈ ਮਨ ਮੈਂ ਸੋ ਗਰਬਾਤ^੩॥੪॥
 ਛੰਦ॥

ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਸੁਟਾਏ। ਨਬਾਬ ਸੁਨ ਪਾਏ।
 ਨਿਬਾਬ ਗੁਬਾਯੋ। ਨਹਿੰ ਅੰਗ ਸਮਾਯੋ॥੫॥
 ਤਿਨ ਲੋਕ ਸਦਾਏ। ਵਲ ਬੰਦੈ ਘਲਾਏ।
 'ਬੰਦੈ ਫੜ ਲਜਾਓ। ਨਹਿੰ ਦੇਰ ਲਗਾਓ'॥੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਨਬਾਬ ਸਭ ਸਦ ਕਹਜੋ, ਥੋ ਜਿਤਨੇ ਫੁਜਦਾਰ।
 'ਬੰਦੈ ਸ਼ਸਤਰ ਸੁਟ ਦੇਏ, ਉਸ ਮਾਰਨ ਨਹਿੰ ਦਰਕਾਰ'^੪॥੭॥
 ਛੰਦ॥

ਸੋ ਸੁਨ ਕੈ ਦੌੜੇ। ਕਈ ਲੁੱਟਨ ਧੌੜੇ।
 ਉਨ ਇਮ ਸਿਖ ਜਾਤੇ। 'ਜਨੁ ਉਘੈ ਮਾਤੇ'॥੮॥

੧ ਛੱਡ ਗਈ (ਭੁੱਖ ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ)। ੨ ਤਿਸ ਨੇ, ਉਸ ਨੇ। ੩ ਠੰਗੇ, ਠਿੰਗਲੇ, ਭਤੱਕੇ, ਮੁਸਲ। ੪ ਹੰਕਾਰ ਕਰਨ ਲੱਗਾ। ੫ ਲੋੜ (ਨਹੀਂ)। ੬ ਧਾਏ। ੭ ਜਾਣੋ ਉਘਲਾ ਰਹੇ ਤੇ ਮਦਹੋਸ਼ ਹੋਣ।

ਚੌਪਈ॥

ਲੀਯੋ ਚੁਫੇਰਿਯੋ ਚੁਬਾਰੋ ਘੇਰ। ਤੋ ਭੀ ਦਿਸੇ ਉਸ ਸਸਕਤਿ^੧ ਸ਼ੇਰ।
ਡਰ ਕਰ ਕੋਊ ਨੇਰ^੨ ਨ ਆਵੈ। ਭੈ ਕਰ ਮਨ ਮੈਂ ਬਹੁ ਸੰਕਾਵੈਂ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਢੁੱਕ ਚੁਬਾਰੇ ਢਿਗ ਖੜੇ, ਅੰਦਰ ਬੜਨੋ ਸੰਕਾਹਿ^੩।
ਚੁਪ ਕੀਤੋ ਬੰਦੋ ਦੇਖ ਕੈ, ਤੋ ਜਾਇ ਫੜੀ ਤਿਹ ਬਾਂਹਿ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੜ ਬੰਦੇ ਕੋ ਬਾਹਰ ਲਜਾਏ। ਲੋਹ ਪਿੰਜਰੇ ਤਬ ਲਯੋ ਪਾਏ।
ਔਰ ਸੰਗਲ ਥਾਇ ਚਾਰ ਅੜਾਏ। *ਪਗ ਬੇੜੀ ਗਲ ਤਬਕ^੪ ਘਤਾਏ॥੧੧॥
ਹੱਥ ਹਥੋੜੀ^੫ ਲੱਕ ਜੰਜੀਰ। ਬੰਦਾ ਬੰਧਯੋ ਇਤ ਤਤਬੀਰ।
ਦੋਇ ਤਰਫ ਦੁਇ ਮੁਗਲ ਬਹਾਏ। ਨਾਲ ਉਸੈ ਕੇ ਉਇ ਨਰੜਾਇ^੬॥੧੨॥
ਕਹੈ, 'ਬੰਦਾ ਮਤ ਜਾਵੈ ਉੱਡ'। ਨਾਲ ਗੱਡੇ ਦਏ ਸੰਗਲ ਗੱਡ।
ਤੋਰ ਦੀਓ ਸੋ ਦਿੱਲੀ ਰਾਹੁ। ਛੋਟੀ ਬਡੀ ਲਯੋ ਮਜਲੀ^੭ ਲਾਹਿ॥੧੩॥
ਸਿੱਖ ਬੰਦੈ ਸੰਗ ਬੰਧ ਜੋ ਤੋਰੇ। *ਦੁਇ ਦੁਇ ਇਕ ਇਕ ਬੇੜੀ ਜੋੜੇ।
ਇਕ ਪਾਸਨ ਉਨ ਕੇ ਹਥ ਜੋੜੇ। ਇਕ ਇਕ ਛੋਡੇ ਕਿਰਿਆ^੮ ਲੋੜੇ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਭੀ ਗੱਡਜਨ ਪਰ ਬੰਦੇ ਦੀਨੋਂ ਰਿਜਕ ਲਗਾਇ।
ਭੁੱਨਾਂ ਕੱਚਾ ਜਿਮ ਬਨੈ ਤਿਮ ਸਿਖ ਲੇਵੈਂ ਖਾਇ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਬ ਹੀ ਪਕੜੇ ਸਾਥੇ ਜਾਇੰ। ਪੜ੍ਹੈਂ ਬਾਣੀਆਂ ਨਹਿੰ ਸੰਕਾਹਿੰ।
ਇਕਤ* ਹਥ ਤੇ ਰਬਾਬ ਬਜਾਵੈਂ। ਸਸਤੂ ਗਿਰੇ ਉਨ ਚੁਕੇ ਨ ਜਾਵੈਂ॥੧੬॥
ਸਬਦ ਪੜ੍ਹੈਂ ਜੋ ਮਰਨੇ ਵਾਰੇ। ਜੀਵਣ ਝੂਠੋ ਸਬਦ ਉਚਾਰੇਂ।
'ਸਾਧੋ! ਯਹ ਮੁਰਦਨ ਕੋ ਗਾਊ^{੧੧}। ਯਾ ਜਗ ਮੈਂ ਕੋਊ ਰਹਿਨ ਨ ਪਾਊ॥੧੭॥
ਸਿਦਕ ਸਬੂਰੀ ਜਿਸ ਪੈ ਰਹੀ। ਸੱਚ ਮਜੂਰੀ ਤਿਸੈ ਕਮਈ।'
ਇਮ ਕਰ ਦੁਖ ਕੋ ਸੁਖ ਕਰ ਮਾਨਾ। ਜੀਵਨ ਤਜ ਬਹਿ ਮਰਨ ਮਨ ਠਾਨਾ॥੧੮॥
ਸਬਦਨ ਪੜ੍ਹੈਂ ਕਰੈਂ ਅਰਦਾਸ। ਦੁਸ਼ਟ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਆਖੈਂ ਨਾਸ।

੧ ਸਿਸਕਦਾ ਹੋਇਆ। ੨ ਨੇੜੇ। ੩ ਡਰਦੇ। ੪ ਪੈਰਾਂ ਵਿਚ ਬੇੜੀ। ੫ ਤੌਕ, ਤਉਕ, ਗਲੇ ਦਾ ਪਟਾ, ਅਪਰਾਧੀ ਦੇ ਗਲ ਪਾਇਆ ਭਾਰਾ ਕੜਾ ਅਥਵਾ ਜੰਜੀਰ। (ਵੇਖੋ 'ਤੇਰੇ ਗਲਹਿ ਤਉਕੁ ਪਗ ਬੇਰੀ' (ਸੋਰਠਿ ਕਬੀਰ, ਪੰਨਾ ੬੫੫)) ੬ ਹੱਥਕੜੀ। ੭ ਨਰੜ ਦਿੱਤੇ, ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤੇ। ੮ ਮੰਜਲਾਂ, ਪੜਾਓ। ੯ ਦੋ ਦੋ ਨੂੰ ਇਕ ਇਕ ਬੇੜੀ ਵਿਚ ਇਕੱਠਿਆਂ ਨਰੜ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਪਿਸ਼ਾਬ ਹਾਜਤ ਲਈ। ੧੧ ਗ੍ਰਾਮ, ਪਿੰਡ, ਇਹ ਸੰਸਾਰ।

*ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਤੇ ਸ਼ਾਂਤ ਸੁਭਾਉ ਦਾ ਸੁੰਦਰ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਚਿਤ੍ਰਿਆ ਹੈ।

'ਜਹਿ ਜਹਿ ਖਾਲਸੇ ਹੁਇ ਪਰਗਾਸ। 'ਖਾਲਸੈ ਨਿਬਾਹੁ ਹੈ ਕੇਸੀ ਸਾਸ'॥੧੯॥
ਤੁਰਕ ਸੁਣੈ ਸੁਣ ਗੁੱਸਾ ਕਰੈ। ਮਰਨ ਮੰਗੈ ਸਿੰਘ ਸੋ ਕਤ ਡਰੈ।
ਕਮਾਵੈ ਸਿਦਕ ਨ ਕਿਸ ਤੇ ਡਰਹੀ। ਏਕ ਆਸ ਪਰਮੇਸ਼ਰ ਕਰਹੀ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਗ ਸ੍ਰਹੰਦ ਡੇਰੇ ਪਯੋ ਸਿੰਘ ਤੇਰੇ ਮੱਧ ਬਜਾਰ।
ਜਿਨ ਕੇ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਲੁਟੇ ਤਬ ਦੇਖ ਦੇਹਿ ਉਨ ਗਾਰ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਬਦ ਪੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਜਾਹਿ ਬਜਾਰ। ਲੋਕ ਦੇਖ ਉਨ ਦੇਵੈ ਗਾਰ।
ਸਿੰਘਨ ਕਬ ਨਿਜ ਬਾਨ^੩ ਬਿਸਾਰੀ। ਇਕ ਕੀ ਸੋ ਸਿੰਘ ਦੇਵੈ ਗਾਰੀ॥੨੨॥
ਫਿਰ ਸ਼ਹਿਰੀ ਫੜ ਢੀਮਨ^੪ ਡੇਰੇ। 'ਹਮਰੇ ਘਰ ਤੁਮ ਲੂਟ ਸੁ ਲਏ'।
ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਅਬ ਕਬ ਟਲੈ'। ^੫ਡਿਗ ਪੜ ਗੱਡਜਨ ਤੇ ਭਏ ਖਲੇ॥੨੩॥
ਮਰਨ ਕੀਓ ਥੇ ਸਿੰਘਨ ਪ੍ਰਵਾਨ। ਨਹਿ ਸਿੰਘ ਛਡਤ ਦੰਗੇ ਕੀ ਬਾਣ।
ਦੰਗਾ ਸਿੰਘਨ ਜਾਤ ਸੁ ਗੋਤ। ਦੰਗਾ ਸਿੰਘਨ ਕੀ 'ਓਤ ਪੋਤਿ॥੨੪॥
ਬਿਨ ਦੰਗਜੋ ਸਿੰਘ ਗੁਜਰ ਕਬ ਹੋਇ। ਕਰੈ ਦੰਗਾ ਜੋ ਸਿੰਘ ਭਏ ਸੋਇ।
ਸ਼ੇਰ, ਬਘਯਾੜ ਔ ਬਹਰੀ ਬਾਜ^੬। ਬਿਨ ਦੰਗਜੋ ਕਬਿ ਹੁਇ ਇਨ ਕਾਜ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੀ ਸੀਰਣੀ ਜਿਹ ਹਟੀ ਸਿੰਘ ਟੱਪ ਸੁ ਤਹਿ 'ਗਿਰ ਪਾਹਿ।
ਮਾਰਤ ਕੂਟਤ ਲੋਕ ਉਨ ਰੋਲੇ ਮਚਾਵਤ ਜਾਹਿ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿਪਾਹੀਅਨ ਸੇਟੇ ਮਾਰ ਲਏ ਘੇਰ। ਕਈ ਸਿੰਘ ਭਏ 'ਪ੍ਰਾਣ ਬਿਗੋਰ।
ਤਹਿ ਤੇ ਤੁਰ, ਫਿਰ ਸ਼ਹਰਨ ਬਾਰ੍ਹੈ^{੧੦}। ਸਰਾਂ ਰਸਤੇ ਮੈਂ 'ਡੇਰਾ ਡਾਰੈ'॥੨੭॥
ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਲੈ ਡੇਰੇ ਪਹੁੰਚੇ। ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਬਹੁ ਮਨ ਮੈਂ ਸੋਚੇ।
'ਹੈ ਬੰਦੋ ਯਹਿ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ। ਮਤ ਕਛੁ ਕਰੈ ਈਹਾਂ ਕਛੁ ਆਇ'॥੨੮॥
ਆਪ ਸ਼ਾਹਿ ਮਧ ਰਹਜੋ ਦਰਜਾਇ। ਜਬ ਲਗ ਬੰਦੋ ਮੁਯੋ ਨ ਥਾਇ।
ਬਹੁਤ ਕੁਰਾਨ ਕੋ ਪਾਸ ਪੜ੍ਹਾਵੈ। ਦਰੂਦ^{੧੨} ਫਾਇਤੇ^{੧੩} ਬਹੁਤ ਦਿਵਾਵੈ॥੨੯॥

੧ ਸਿੱਖੀ ਕੇਸਾਂ ਸਵਾਸਾਂ ਨਾਲ ਨਿਬਾਹੋ। ੨ ਗਾਲ੍ਹਾਂ (ਦਿੰਦੇ)। ੩ ਆਦਤ। ੪ ਢੇਮਾਂ, ਰੋੜੇ, ਵੱਟੇ। ੫ ਖਲੋਤੇ ਖਲੋਤੇ ਗੱਡਿਆਂ ਤੋਂ (ਭੁਖ ਤ੍ਰੇਹ ਕਰ ਕੇ) ਡਿੱਗ ਪੈਂਦੇ। ੬ ਤਾਣਾ ਪੇਟਾ (ਹੱਡਾਂ ਵਿਚ ਰਚਿਆ ਹੋਇਆ)। ੭ ਸਮੁੰਦਰੀ ਬਾਜ਼। ੮ ਡਿੱਗ ਪੈਂਦੇ। ੯ ਪ੍ਰਾਣ-ਹੀਣ, ਨਿਰਜਿੰਦ। ੧੦ ਵਾੜ (ਦਿੰਦੇ)। ੧੧ ਡੇਰਾ ਕਰਦੇ, ਠਹਿਰਦੇ। ੧੨ ਦੁਆ, ਬੇਨਤੀ, ਪੀਰ ਦੇ ਪੁਜਾਰੀ ਦੁਆਰਾ ਰੋਟ ਆਦਿ ਭੇਟਾ ਕਰਨ ਸਮੇਂ ਪੜ੍ਹਵਾਈਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਕੁਰਾਨ ਦੀਆਂ ਆਯਤਾਂ। ੧੩ ਫਾਤਿਹਾ (ਅ) ਕੁਰਾਨ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਸੂਰਤ (ਸੂਰਾ) ਜਿਸ ਦੀਆਂ ਸੱਤ ਆਯਤਾਂ ਹਨ, ਇਸਲਾਮ ਵਿਚ ਇਹ ਮੂਲ ਮੰਤ੍ਰ ਮੰਨੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਦਾ ਪਾਠ ਖਾਸ ਕਰਕੇ ਰੋਗੀਆਂ ਦੇ ਰੋਗ ਦੂਰ ਕਰਨ ਅਤੇ ਮੌਏ ਪ੍ਰਾਣੀਆਂ ਦੇ ਭਲੇ ਲਈ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਫਾਤਿਹੇ ਦਾ ਪਾਠ ਨਮਾਜ਼ ਸਮੇਂ ਵੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ (ਵੇਖੋ 'ਫਾਤੀਆ ਦੇਨ ਦੁਆਇ'-- ਸ. ਮ. ੧-ਬੰਨੋ)।

ਬੰਦੇ ਕੋ ਮਰਨੇ ਕੋ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘ਜਿਮ ਤੈਂ ਮਰਨੋਂ ਤਿਮ ਦੇਹਿ ਭਾਖ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਲਿਏਰੇ^੧ ਬੰਦੇ ਜਬ ਪੁਜਯੋ, ਸ਼ਾਹ ਸੁ ਬਹੁ ਕੰਪਾਇ^੨।
'ਇਸੈ ਨ ਦਿੱਲੀ ਲਜਾਈਐ, ਯਹਿ ਹੈ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ'॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਪ ਜਮਨਾ ਕੇ ਮਧ ਜਾ ਰਹਯੋ। ਬੰਦਾ ਜਮਨੈ ਉਰਾਰ ਰਖਯੋ।
ਉਹਾਂ ਬੰਦੇ ਕੋ ਅੰਧਾ ਕਰਾਯਾ। ਤੋਂ ਨਲਿਏਰਯੋਂ ਅਗੈ ਤੁਰਾਯਾ॥੨॥
ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਦਿਲ ਆਈ ਬਾਤ। 'ਬੰਦੇ ਮੁਏ ਬਿਨ ਸੁਖ ਨ ਬਿਹਾਤ'^੩।
ਸ਼ਾਹਿ ਬੰਦੇ ਪੈ ਮਨੁਖ ਘਲਾਏ। 'ਜੋ ਤੈਂ ਖਾਣੋਂ ਸੋ ਲੈ ਖਾਏ'॥੩॥
ਅਪਨੀ ਮੌਤ ਦੇਹ ਤੂੰ ਆਖ। ਜਿਮ ਤੈਂ ਮਰਨੋਂ ਤਿਮ ਦੇਹਿ ਭਾਖ^੪।
ਤਬ ਬੰਦੈ ਯੋਂ ਉਤ੍ਰ ਬਤਾਯੋ। 'ਜਿਮ ਤੈਂ ਮਰਨੋਂ ਉਮ ਮੋਹਿ ਮਰਵਾਯੋ'॥੪॥
ਯੋਂ ਕਹਿ ਬੰਦਾ ਚੁਪ ਕਰ ਰਹਯੋ। ਕਹਿਣ ਵਾਲੇ ਤਿਸ ਉਮ^੫ ਆ ਕਹਯੋ।
ਬੰਦੈ ਕਹਯੋ ਸੁ ਉਨ ਸੁਨਿ ਲਯੋ। ਅਗੈ ਸੁਨੋਂ 'ਜਿਮ ਸਿਰ ਦੁਹੂੰ ਭਯੋ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੰਧਾ ਕਰ ਬੰਦਾ ਰਖਯੋ, ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਬਹੁ ਰੋਜ।
ਜਿਮ ਪਾਛੇ ਦੋਊ ਮਰੇ, ਸੁਨੋਂ ਸੁ ਵਾਂ ਕੇ ਖੋਜ॥੬॥
ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਕਾਜੀ ਹੁਤੋ, 'ਉਸੈ ਬਜੀਰੈ ਭ੍ਰਾਇ।
ਬੰਦੈ ਮਾਰਯੋ ਥੋ ਜੋਊ 'ਬੈਲਨ ਗੈਲ ਘਿਸਟਾਇ'॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਕਾਜੀ ਬਹਿਕਾਯੋ^੬। 'ਬੰਦੈ ਮਾਰੇ ਬਿਨ ਹੋਗੁ ਪਛਤਾਯੋ।
ਹੁਇੰ ਬੰਦੈ ਸਿੱਖ ਜਗ ਮੈਂ ਰਹੇ। ਅਪਨੇ ਜੈਸੇ ਇਨ ਬਹੁ ਕਏ॥੮॥
ਉਡਨ ਵਿੱਦਯਾ ਇਨ ਕਈਅਨ ਦਈ। ਇਸ ਕੇ ਪੁਤ੍ਰ ਭੀ ਰਹਿ ਹੈਂ ਕਈ।
ਇਸ ਕੇ ਬਚੇ ਵੈ ਚਾਮਲ ਆਵੈਂ। ਇਸ ਮਾਰੇ ਵੈ ਲੁਕ ਛੁਪ ਜਾਵੈਂ'॥੯॥
ਬੰਦੇ ਕੇ ਬਹੁ ਹੁਤੇ ਮੁਦੱਈ^{੧੦}। ਇਕ ਕੀ ਗਲ ਉਨ ਬਨਾਈ ਕਈ।

੧ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਨੇੜੇ ਇਕ ਨਗਰ। ੨ ਕੰਬ ਗਿਆ। ੩ ਨਹੀਂ ਬੀਤਦੀ। ੪ ਆਖ, ਕਹਿੰਦੇ, ਆਪਣੀ ਮੌਤ ਨੂੰ
ਆਪ ਦੱਸ (ਕਿ ਕਿਵੇਂ ਤੈਨੂੰ ਮਾਰੀਏ?)। ੫ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੬ ਜਿਵੇਂ ਦੋਹਾਂ ਦੇ ਸਿਰ ਬੀਤੀ, ਜੋ ਦੋਹਾਂ (ਬੰਦੇ ਤੇ
ਸ਼ਾਹ) ਦਾ ਹਾਲ ਹੋਇਆ। ੭ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਨ ਨਵਾਬ ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਭਾਈ। ੮ ਬਲਦਾਂ (ਗੈਲ) ਮਗਰ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ
ਘਸੀਟਿਆ ਸੀ। ੯ ਵਰਗਲਾਇਆ। ੧੦ ਦਾਅਵੇਦਾਰ, ਅਨੁਆਈ।

ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਤਬ ਕਾਜੀ ਬੁਲਾਏ। ਉਸੈ ਕਿਤਾਬੋਂ 'ਮਸਲੈ ਕਢਾਏ॥੧੦॥
ਤਬ ਕਾਜੀ ਨੇ 'ਬਦਲੇ' ਬਤਾਯੋ। 'ਵਾਂਗ ਬਜੀਰੈ ਚਹੀਐ ਘਿਸਟਾਯੋ।
ਮਗਰ ਘੋੜੇ ਕੇ ਦਿਹੋ ਬੰਧਾਇ। ਗਿਰਦ ਫਿਰਾਵੈ ਸ਼ਹਿਰੇ ਦਾਇ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਿਰਦੋ ਸ਼ਹਰ ਘੁਮਾਇ ਕੈ ਫਿਰ ਉਸ 'ਦੀਜੋ ਡਾਲ।
ਐਸੇ ਕਾਮ ਸੁ ਜੋ ਕਰੇ, ਉਸ ਹੋਵਗ ਯਹੀ ਹਵਾਲ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਾਜੀ ਕਹੀ ਕਰੀ ਸੋਊ ਸ਼ਾਹਿ। ਮਗਰ ਘੋੜੇ ਵੈ ਦਯੋ ਘਿਸਟਾਇ।
ਕਹੈ: 'ਬੰਦੈ ਜਿਉਂ ਕੋਊ ਕਰੂਗੁ। ਵਾਂਗ ਬੰਦੇ ਦੇ ਸੋ ਫਿਰ ਭਰੂਗੁ॥੧੩॥
ਇਮ ਕਹਿ ਬੰਦੇ ਦਯੋ ਮਰਵਾਇ। ਜਿਮ ਹਮ ਸੁਨਜੋ ਸੁ ਧਰਜੋ ਲਿਖਾਇ।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਬੰਦੇ ਨਹਿ ਮੋਯੋ। ਭਈ ਨ ਮੜੀ ਸੋਊ ਉੱਡ ਗਯੋ॥੧੪॥
ਹਮਰੈ ਦਿਲ ਯਿਹ ਬਾਤ ਨ ਆਈ। ਹੁਤੋ ਜੀਵਤ ਤੋ ਦੇਤ ਦਿਖਾਈ।
ਮਗਰੈ ਸਿਖ ਸਭ ਦੀਨੇ ਮਾਰ। ਘਸੀਟ ਕੂਟ ਔ ਕਰਿ ਕੇ ਖੂਰ॥੧੫॥
ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਭਲੀ ਨਿਬਾਹੀ। ਮੁਏ ਬੰਦੈ ਸੰਗ ਚਾਰਉਂ ਭਾਈ।
ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਔ ਸਲੋਦੀ ਵਾਲੇ। ਉਹ ਭੀ ਮੋਏ ਬੰਦੈ ਕੇ ਨਾਲੇ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜੋ ਸੁਨੀ, ਸੋ ਤੋ ਦੀਨੀ ਆਖ।
'ਸਤ੍ਰੈ ਸੈ ਅਠੱਤਰੋ ਮਧ ਭਈ ਬੰਦੇ ਇਮ ਸਾਖ॥੧੭॥

(ਸਾਖੀ ਬੰਦੇ ਕੀ ਲੋਪ ਹੋਣੇ ਕੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

*ਅੱਗੈ ਰਹੀ ਸੁ ਕਹਾਂਗਾ ਸਾਖੀ ਬੰਦੇ ਕੀ ਲੋਪ^੧।
ਜਿਮ ਮਰ ਕੈ ਭਯੋ ਜੀਵਤੋ ਗਯੋ ਰਹਜੋ ਜਿਮ ਗੋਪ^੨॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

*ਸੋ ਮੈਂ ਦੇਵਗੁ ਅਗੈ ਲਿਖਾਈ। ਜਿਹ ਠੌਰ ਢੂੰਡਤੇ ਮੈਨੇ ਪਾਈ।
ਜੱਸੂ^੩ ਢਿਗ ਹੁਤ ਫਲਾਨਗੁਮ^੪। ਜਹਿ ਸੋਢੀ ਬਾਵੈ ਫਤੇ ਸਿੰਘ ਭਾਗ ਸਿੰਘ ਨਾਮ॥੨॥

੧ ਫਤਵੇ ਲਏ। ੨ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੩ ਸੁੱਟ ਦਿਓ। ੪ ਸੰਮਤ ੧੭੭੮ (੧੭੨੧ ਈ.)। ਵਿਦਵਾਨਾਂ ਦਾ ਵਿਚਾਰ ਹੈ ਕਿ ਬੰਦਾ ਸਿੰਘ ਬਹਾਦਰ ਨੇ ੧੭੧੬ ਵਿਚ ਸ਼ਹਾਦਤ ਪਾਈ। (ਦੇਖੋ ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼) ੫ ਸਾਖੀ। ੬ ਅਲੋਪ ਹੋਣ ਦੀ। ੭ ਗੁਪਤ। ੮ ਜਸਰੋਟਾ ਨਗਰ ਜੋ ਜੰਮੂ ਰਾਜ ਵਿਚ ਹੈ। ੯ (ਖਾਸ) ਪਿੰਡ।

*ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋ ਛੰਦਾਂ ਦੀ ਥਾਂ ਇਕ ਨੁਸਖੇ ਵਿਚ ਇਹ ਪ੍ਰਸੰਗ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ:

ਜਿਤਨੀ ਬਾਤ ਅਸਾਂ ਸੁਨੀ ਸੋ ਤੋ ਧਰੀ ਲਿਖਾਇ।

ਕਿਛੁ ਔਰਨ ਕਿਤ ਅਪਨ ਤੇ ਵਡਿਅਨ ਤੇ ਸੁਨ ਪਾਇ।→

ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਕੇ ਮਰਨੈ ਕਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਐਸੇ ਮਰਾ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਭਈ ਗਲ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਕੀ ਬੰਦੈ ਆਖੀ ਸਾਤੀ।

੧ ਸੱਚੀ।

←

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋ ਕਹਾਨੀ ਅਦਭੁਤੈ* ਆਗੈ ਭਈ ਨ ਜੋਇ।

ਮੁਯੋ ਜੀਯੋ ਔਰ ਨਹਿ ਸੁਨਯੋ, ਜੀਯੋ ਬੰਦੋ ਸੀਸ ਕਟੋਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹੈ ਦਿੱਲੀ ਮੈਂ ਹਿੰਦੂ ਯੋਂ ਬਾਤ। 'ਮੁਯੋ ਨ ਬੰਦੋ ਕਿਤ' ਗਯੋ ਉਡਾਤ।

ਹੁਤੀ ਸਕਤੀ ਸੋ ਮਨ ਮਾਂਹੀ। ਜੀਵਤ ਗਯੋ ਨਹਿ ਠੋਰਾ ਲਭਾਹੀ॥੨॥

ਸੋ ਅਬ ਠੌਰ ਹਮੈਂ ਦਿਸ ਆਹੀ। ਤਿਸ ਮਿਲੇ ਪੋਤਰੇ ਜਿ ਜਨਮੇ ਜਾਈ।

ਫੜੇ ਸਿੰਘ ਔ ਭਾਗ ਸਿੰਘ ਦੋਈ। ਤਿਨ ਸੋਂ ਭੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਗੋਸਟ ਮੋਹੀ॥੩॥

ਹਮ ਕੋ ਹੁਤੀ ਅਤਿ ਚਿੰਤਾ ਭਾਰੀ। ਭਾਗ ਸਿੰਘ ਮਿਲ ਹਮੈਂ ਨਿਵਾਰੀ।

ਕਹੀ ਉਨੇ ਹਮ ਐਸੇ ਸੁਨੀ। ਸ਼ਹਰ ਨ ਨੇਰੇ ਐਸੇ ਹੁਨੀ॥੪॥

ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਸਿਰ ਬੰਦੈ ਲਾਯੋ। ਜਿਮ ਚਾਹਯੋ ਤਿਮ ਕਾਟ ਗਿਰਾਯੋ।

ਪੁਨ ਤਿਨ ਚਹਯੋ ਦਯੈ ਦੇਸਨ ਖਿੰਡਵਾਇ। ਬੰਦ ਬੰਦ ਧਰੇ ਜੁਦੇ ਕਰਿਵਾਇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿ ਹੁਤ ਖੌਫ ਬਡੋ ਸੁਨਯੋ ਦੇਸ ਦਿਸੰਤਰ ਮਾਂਹਿ।

ਅਬ ਤਹਿ ਘਲ ਦਿਖਲਾਈਏ ਬੰਦੈ ਬੰਦ ਪਹੁੰਚਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਹੀ ਹੁਕਮ ਫਰਖਸ਼ੇਰਹ ਦਯੋ। ਯੋਂ ਕਹਿ ਮੱਧ ਸੰਦੂਕਨ ਠਯੋ।

ਉਸ ਪਰ ਦੋਗੇ ਕੀਏ ਨਿਗਵਾਨ। ਦੇਸ ਵੰਡ ਕਹਯੋ ਤੋਰਯੋ ਅਗਵਾਨ॥੭॥

ਸੋ ਸੁਨੋ ਰਾਤ ਬੰਦੈ ਜੀ ਠਈ। ਬੋਲ ਦਰੋਗਨ ਸੋਂ ਯੋਂ ਕਹੀ:

'ਯਹ ਸੰਦੂਕ ਅਬ ਹੀ ਫਟ ਜਾਇ। ਹਮਰੀ ਦੇਹ ਤੁਮ ਦੇਹੁ ਬਨਾਇ॥੮॥

ਨਹਿ ਬਨਵੇ ਤੋ ਅੰਧੈ ਹੋਵਹੁ। ਹੁਇ ਦੁਖੀਏ ਤੁਮ 'ਪ੍ਰਾਣ ਗੁਵੋਵਹੁ'।

ਸੋ ਸੁਨ ਉਨੈ ਕੁਛ ਆਕੜ ਕਈ। ਭਏ ਅੰਧੇ ਤੋ ਸਭ ਭੁਲ ਗਈ॥੯॥

ਤੋ ਦਰੋਗਨ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਆਖੈ ਦੱਯੈ। ਔਰ ਲੋਗਨ ਕੋ ਨਦਰ ਨ ਪੱਯੈ'।

ਸੋਊ ਬਾਤ ਬੰਦੈ ਜੀ ਕਈ। ਉਨ ਕੋ ਤਉ ਪ੍ਰਤੀਤਹਿ ਅਈ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੈ ਜੀ ਜਿਮ ਉਨ ਕਹਯੋ, ਤਿਮ ਤਿਨ ਦਯੋ ਬਨਾਇ। →

੧ (ਕਿਧਰੇ) ਉੱਡ ਗਿਆ। ੨ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ। ੩ (ਜਿਸ) ਜਗ੍ਹਾ। ੪ ਦੂਰ ਕੀਤੀ। ੫ ਨੇੜੇ। ੬ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ।

੭ ਨਿਗਾਹਬਾਨ, ਪਹਿਰੇਦਾਰ। ੮ ਅੱਗੇ, ਪਹਿਲਾਂ। ੯ ਦਿਲ ਵਿਚ ਆਈ। ੧੦ (ਜਾਨ) ਗਵਾਓਗੇ।

*ਵਚਿਤ੍ਰ, ਅਜੀਬ।

ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਅੰਧਾ ਕੀਯੋ ਰਲ 'ਦੁਇ ਸੱਯਦ ਭ੍ਰਾਤ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

੨ਹਸਨ ਖਾਨ, ਅਬਦੁੱਲਾ ਖਾਨ। ਕੀਯੋ ਕੈਦ ਓ ਤਖਤਹਿ ਠਾਨ੩।
ਕਿਤਕ ਰੋਜ ਇਸ ਭਾਂਤ ਬਿਤਏ। ਨੇੜੇ ਮਰਨ ਸਾਹਿ ਦਿਨ ਅਏ॥੨॥

੧ ਦੋਹਾਂ ਸੱਯਦ ਭਰਾਵਾਂ ਨੇ। ੨ ਅਬਦੁੱਲਾ ਖਾਨ ਤੇ ਭਾਈ ਹੁਸੈਨ ਅਲੀ ਨੇ ਮਰਹੱਟਿਆਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ
ਸੰਮਤ ੧੭੭੬ (੧੭੧੯ ਈ.) ਵਿਚ ਫਰੁੱਖਸੀਯਰ ਨੂੰ ਕਤਲ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੩ ਨਿਸ਼ਚਾ ਕਰਕੇ।

← ਮੱਧ ਹਨੁਰੇ ਨਹਿੰ ਦਿਸੈ, ਇਮ ਹਥ ਪਗਾ ਲਗੇ ਪਲਟਾਇ॥੧੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਔਰ ਬੰਦੈ ਜੀ ਐਸ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਜੋ ਹਮ ਬਨਾਵਹਿੰ ਦੇਹ ਸਭ ਕਾਰੀ'।
ਤੋ ਲੋਕ ਕਹੈ: ਕੋਊ ਹੈ ਪਾਖੰਡੀ। ਯੋ ਉਲਟੀ ਦੇਹ ਦਿਖਾਈ ਮੰਡੀ'॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੀ ਬੰਦੈ ਯੋਂ ਦਿਲ ਬਸੀ, ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ ਸਭ ਕੀਨ।
ਰਹੀ ਹੁਤੀ ਜੰਬੂ' ਦਿਸੈ ਅਬ ਦਿਯੋ ਪਤਿਆਰੋਂ ਚੀਨ॥੧੩॥
ਬੰਦੋ ਜੀ ਤਹਿੰ ਤੇ ਉਡਜੋ, ਢਿਗ ਪੁਜਜੋ ਜੰਮੂ ਕੈ ਸੋਇ।
ਜਗਾ ਖੂਬ ਮਨ ਮਾਨਤੀ, ਲਖ ਬੈਠੋ ਤੁਰਤਹਿ ਤੋਇ॥੧੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਹਾਂ ਜਾਇ ਕੁਛ ਗੁਪਤ ਬੀ ਰਹਜੋ। ਹੁਤੇ ਭੇਤੀ ਤੇ ਸੱਦ ਮਿਲਜੋ।
ਹੁਤੇ ਤਕਰਾਰ ਜਿ ਉਨ ਕੈ ਸਾਥਿ। ਸੱਭਿ ਪੁਜਾਈਓ ਉਨ ਕੀ ਬਾਤਿ॥੧੫॥
ਤਹਾਂ ਬੈਠ ਬਹੁ 'ਪਰਚੇ ਲਾਏ। ਬਹੁ ਲੋਕਨ ਕੇ ਮਨ ਪਤਿਆਏ।
ਜਿਸ ਹੁਤੇ ਬਚਨ ਕਹੇ ਆਪ ਹਜੂਰ। ਤਿਨ ਕੀ ਭੀ ਦਈ ਮਨਸਾ ਪੂਰ॥੧੬॥
ਕਿਤੈ ਹਜੂਰ ਬੀ ਆਪ ਕਹਾਵੈ। ਕਿਤੈ ਜ਼ੋਰਾਵਰ ਸਿੰਘ ਅਖਵਾਵੈ।
ਸ਼ਬਦੀ ਸਾਖੀ ਗੁਰ ਕੀ ਜੋਈ। ਪ੍ਰਗਟ ਬਨਾਇ ਸੁਨਾਵੈ ਤੋਈ'॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗਮ ਨਿਗਮ ਕੀ ਬਾਤ ਜੋ ਸੋ ਸਭ ਦਏ ਬਤਾਇ।
ਬਹੁਤ ਪ੍ਰਚੇ ਤਿਸ ਥਾਂ ਲਏ ਗੁਰ ਬੀ ਆਪ ਅਖਾਇ॥੧੮॥ਇਤੀ

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋ ਸਾਖੀ ਅਬ ਔਰ ਇਕ ਜਿਮ ਬੰਦੋ ਕੀਓ ਬਿਆਹ।
ਭਏ ਜੁ ਪੁੱਤਰ ਦੁਇ ਉਸੈ ਤੇਊ ਸੋਢੀ ਬੰਸ ਸਦਾਹਿ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਉਹਾਂ ਢਿਗ ਇਕ ਗ੍ਰਾਮ ਬਸਾਤ। ਭਯੋ ਬੰਦੋ ਜੀ ਤਹਿੰ 'ਕਿਤ ਜਾਤ। →

੧ (ਹੱਥ) ਪੈਰ। ੨ ਠੀਕ ਠਾਕ। ੩ ਬਣਾਈ ਹੋਈ। ੪ ਸਮਾਈ। ੫ ਜੰਮੂ ਵੱਲ। ੬ ਵਿਸ਼ਵਾਸ। ੭ ਉਹ।
੮ ਤਾਂ। ੯ ਝਗੜਾ। ੧੦ ਪੂਰੀ ਕੀਤੀ। ੧੧ ਪੁੱਛਾਂ ਦੱਸੀਆਂ। ੧੨ ਉਜੇਹੀ। ੧੩ ਕਿਤੇ ਜਾ ਕੇ।

ਬੰਦੈ ਬਚਨ ਹੋਣ ਬਿਧ ਸਾਤ^੧। ਆਈ ਸਾਹ ਕੈ ਯਹ ਦਿਲ ਬਾਤ।
 'ਲਈ ਘੋੜੀ ਥੀ ਲਾਇ ਜੁ ਪ੍ਰੀਤ। ਰਹਜੇ ਚੜ੍ਹਨ ਉਸ ਮੱਧੈ ਚੀਤ॥੩॥
 ਇਕ ਦਿਨ ਕੀ ਅਸਵਾਰੀ ਨ ਕਰੀ। ਰਹੀ ਮਨੈ ਕੀ ਮਨ ਮੈਂ ਪਰੀ^੨।
 ਲੋਕ ਕੁਸ਼ਾਮਦੀਅਨ^੩ ਕਹਿ ਦੀਯੋ। 'ਗਿਰਦੇ ਤਖਤ ਅਸਵਾਰੀ ਕਰ ਲਯੋ॥੪॥
 ਅਗਜੋਂ ਪਕੜ ਲੇਵੈਂਗੇ ਹੋਰ। ਤਿਸ ਕੇ ਤੁਮ ਚੜ੍ਹ ਦੇਖਜੋ ਤੋਰ'।
 ਫਰੁਖਸੀਅਰ ਕੈ ਸੇ ਦਿਲ ਆਈ। ਜੀਨ ਪਾਇ ਸੇ ਲਈ ਮੰਗਾਈ॥੫॥

੧ ਸੱਚੇ। ੨ ਪਈ। ੩ ਖੁਸ਼ਾਮਦੀ ਲੋਕ, ਚਾਪਲੂਸ।

← ਤਹਾਂ ਬਸਤ ਥੋ ਕੋਊ ਹਾਛੀ ਕੁਲਹਿ। ਲਖੀ ਪੁੱਤਰੀ ਤਿਸ ਘਰ ਭਲਹਿ॥੨॥
 ਤਿਸ ਕੈ ਮਾਤ ਪਿਤਹਿ ਸੱਦ ਕਹਿਓ। 'ਅਪਨੀ ਪੁੱਤ੍ਰੀ ਤੁਮ ਹਮ ਕੋ ਦਇਓ'।
 ਯਹ ਸੁਨਿ ਕੈ ਉਨ ਗੁੱਸੇ ਕੀਓ। ਹਮ ਫਕੀਰਨ ਕੋ ਕਿਮ ਸਾਕ ਚਹੈਂ ਦੀਓ॥੩॥
 ਤੋ ਬੰਦੈ ਜੀ ਐਸ ਉਚਾਰੋ। 'ਤੁਮ ਹੋਵੋ ਅੰਧੇ ਹਮ ਬਚਨ ਨਿਵਾਰੋ।
 ਜਬ ਲਗ ਤੁਮ ਮੇ ਮੰਨੋ ਨ ਸਾਕ। ਮਿਲੈਂ ਨ ਨੇਤਰ 'ਯੋ' ਦੀਓ ਆਖਿ॥੪॥
 ਹੁਇ ਦੁਖੀਓ ਸਭ ਟੱਬਰ ਪਯੋ। ਤਉ ਸਾਕ ਉਨ ਨੈ ਮੰਨਿ ਲਯੋ।
 ਬੰਦੇ ਜੀ ਯੋਂ ਕਹਜੋ ਉਚਾਰੋ। 'ਲਜਾਵੇ ਡੋਲਾ ਹਮਰੇ ਬਾਰੋ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਯੋਂ ਟਿਕ ਭਯੋ, ਪਰ ਘਰ ਬਜਾਹਨ ਨ ਜਾਹਿ।
 ਆਗੈ ਉਨੈ ਉਲਾਦ ਬੀ ਘਰ ਹੀ ਡੋਲੇ ਮੰਗਾਹਿ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਬੰਦੈ ਜੀ ਭਈ ਉਲਾਦ। ਗੋਤ ਉਚਾਰੈਂ ਸੋਢੀ ਤਾਦ^੪।
 ਹਮ ਗੁਰੁ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਬੰਸੀ ਆਹੀ। ਇਮ ਕਰ ਸੋਢੀ ਬੰਸ ਅਖਾਹੀ॥੭॥
 ਤੋ ਬੰਦੈ ਘਰ ਬੇਟਾ ਭਯੋ। ਔਰ ਦਾਸੀ ਕੈ ਬੀ ਇਕ ਠਯੋਂ।
 ਤੋ ਦਾਸੀ ਸੁਤ^੫ ਖੇਡਤ ਆਯੋ। ਬੰਦੈ ਜੀ ਉਸ ਯੋਂ ਫੁਰਮਾਯੋ॥੮॥
 'ਤੂ ਭੀ ਖੇਡ ਜਾ ਭਾਈਅਨ ਸਾਥ'। ਯੋਂ ਸੁਨ ਦਾਸੀ ਬੋਲੀ ਬਾਤ।
 'ਸੁਨੋ ਬਚਨ ਸੰਗਤ ਤੁਮ ਸਾਰੀ। ਭਾਈ ਸੋਂ ਖੇਲੋ' ਯੋਂ ਮਾਲਕ ਉਚਾਰੀ॥੯॥
 ਯਾ ਮੈਂ ਸੰਕ ਨ ਕੋਈ ਧਾਰਜੋ। ਸੱਤਿ ਬਚਨ ਯਹ ਮਾਲਕ ਉਚਾਰਜੋ।
 ਯੋਂ ਕਰ ਭੀ ਪਰਤੀਤਹਿ ਭਈ। ਉਸ ਭੀ ਸੁਤਹਿ ਬਡਾਈ ਭਈ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਤਨੀ ਬਾਤ ਅਸਾਂ ਸੁਨੀ ਸੋ ਤੋ ਧਰੀ ਲਿਖਾਇ।
 ਕਿਛ ਔਰਨ ਕਿਛ ਅਪਨ ਤੇ ਵਡਿਅਨ ਤੇ ਸੁਨ ਪਾਇ॥੧੧॥

੧ ਵੇਖੀ। ੨ ਤੁਸੀਂ ਅੰਨ੍ਹੇ ਹੋ ਜਾਵੋਗੇ ਸਾਡੇ ਬਚਨ ਮੋੜਦੇ ਹੋ। ੩ ਬਾਰ ਅੱਗੇ, (ਸਾਡੇ) ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਅੱਗੇ।
 ੪ ਨਿਸਚਿਤ ਹੋ ਗਿਆ। ੫ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ। ੬ ਹੋ ਗਿਆ। ੭ ਪੁੱਤਰ। ੮ ਸੰਕਾ, ਸੱਕ। ੯ ਤਸੱਲੀ ਹੋਈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਢਿਗ ਸ਼ਾਹਿ ਖੂਬ ਖੜਾਇ ਕੈ ਰਕਾਬੈ ਪੈਰ ਅੜਵਾਇ।
ਬੈਠੋ ਆਸਣ ਜਾਇ ਸੋ ਤੋ ਧੀਰੈ ਧੀਰ ਤੁਰਵਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੈ ਅਵਾਜ ਹੋਨਿ ਬਿਧਿ ਫੁਰੀ। ਛੁਟਿ ਘੋੜੀ ਇਮ ਹਥ ਤੇ ਤੁਰੀ।
ਉਪਰੋਂ ਆਨ ਇੱਲ ਇਕ ਪਰੀ^੧। ਉਸ ਕੈ ਖੜਕ ਘੋੜੀ ਬਹੁ ਡਰੀ॥੭॥
ਘੋੜੀ ਉਪਰੋਂ ਸ਼ਾਹਿ ਰਿਗਿਰ ਪਰਾ। ਬਿੱਚ ਰਕਾਬੈ ਪੈਰ ਰਹਜੋ ਅੜਾ।
ਘੋੜੀ ਨੱਠੀ ਅਗੈ ਜਾਵੈ। ਮਗਰੇ ਸ਼ਾਹ ਘਸੀਟ ਪਲਮਾਵੈ^੨॥੮॥
ਦੌੜੇ ਲੋਕ ਚੁਫੇਰਜੋਂ ਪਰੇ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਘੋੜੀ ਬਹੁਤੀ ਡਰੇ।
ਘੋੜੀ ਕਹਿ, 'ਮੁਹਿ ਦੇਉ ਲਗ ਰਹਜੋ'। ਸ਼ਾਹਿ ਘਸੀਟਤ ਹੀ ਮਰਿ ਗਯੋ॥੯॥
ਬੰਦੇ ਬਚਨ ਸੁ ਬਿਧ ਬਣਿ ਆਈ। ਦੋਇਨ^੩ ਮੌਤ ਸੁ ਇਕ ਸਮੇਂ ਪਾਈ।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਥੀ ਜਿਮ ਕੰਨ ਪਰੀ। ਲਿਖ ਕਾਗਤ ਮੇਂ ਤਿਮ ਗਲ ਧਰੀ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੱਤ੍ਰੇ ਸੈ ਇਕਾਸੀਏ ਸਾਲ ਸੁ ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਰਾਇ।
ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਐਸੇ ਮਰਾ, ਕੀਯੋ ਅਪਨੋ ਪਾਇ॥੧੧॥
ਮਾਲੀ ਨੇ ਜਬ ਸਭ ਸੁਨਜੋ, ਬੰਦੇ ਕੋ ਪਰਸੰਗ।
ਸੁਨੋਂ ਸੁ ਆਗੈ ਔਰ ਗਲ, ਉਨ ਚਿਤ ਵਧੀ ਉਮੰਗ॥੧੨॥
ਗਜਾਰਾਂ ਸੋ ਸੰਨ ਤੇਤੀਏ, ਯੋ ਮੁਯੋ ਫਰੁੱਖਸੀਅਰ ਸ਼ਾਹਿ।
ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਸਾਲ ਮਿਲਾਇ ਕੈ ਲੀਜੋ ਹਿਸਾਬ ਬਨਾਇ॥੧੩॥

ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘ਬੰਦੈ ਕੋ ਮਰਵਾਇ ਕੈ ਕਿਹ ਰਹਜੋ ਖਾਲਸੇ ਜਾਇ?’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਲੀ ਨੇ ਮੁਹਿ ਪੁੱਛਿਓ 'ਯਹ ਭੀ ਮੋਹਿ ਸੁਨਾਇ।
ਬੰਦੈ ਕੋ ਮਰਵਾਇ ਕੈ ਕਿਹ^੪ ਰਹਜੋ ਖਾਲਸੇ ਜਾਇ?'॥੧॥

੧ ਬੰਦੇ ਦੀ ਗੱਲ ਸੱਚੀ ਹੋਣ ਦਾ ਖਿਆਲ ਆਇਆ। ੨ ਪੈ ਗਈ। ੩ ਡਿੱਗ ਪਿਆ। ੪ ਲਮਕਦਾ ਗਿਆ। ੫ ਦੋਹਾਂ ਦੀ। ੬ ਇਕੋ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੭ ਹੋਰ ਅਗ੍ਰਾਂ ਸੁਣਨ ਦਾ ਸ਼ੌਂਕ ਉਸ ਨੂੰ ਵਧ ਗਿਆ। ੮ ੧੧੩੩ ਹਿਜਰੀ (੧੭੨੪ ਈ.) ੧੭੮੧ ਬਿ:। ੯ ਕਿਥੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਮਾਲੀ ਸੋਂ ਮੈਂ ਯੋਂ ਕਹਯੋ। 'ਇਸੀ ਦੇਸ ਮੈਂ ਖਾਲਸਾ ਰਹਯੋ।
 'ਬਾਜ ਦੇਸਨ ਜਿਮ ਪੰਛੀ ਰਹੇਂ। ਸਿੰਘ-ਅਰਨ^੨ ਮੈਂ ਜਿਮ ਮ੍ਰਿਗ ਬਹੈਂ॥੨॥
 ਕਿਛੁ ਚਾਕਰ ਕਿਛੁ ਜਗੀਰੀ ਲਾਏ। ਕਿਛੁ ਧੂਮਸਾਲਨ ਕਿਛੁ ਬੁੰਗੀਂ ਬਹਾਏ।
 ਕਿਤਨਨ^੩ ਖੇਤੀ ਮਾਫ ਕਰਾਈ। ਇਮ ਭੀ ਤੁਰਕਨ ਲਏ ਕਿਤਕੁ ਛਲਾਈ^੪॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਜੋ ਹੁਤੇ ਤਿਨ ਖਾਈ ਛਲਾਈ^੫ ਨਾਂਹਿ।
 ਨੰਗ ਭੁੱਖ ਦੁਖ ਸਿਰ ਸਹੈ, ਮਰਨੋਂ ਨਾ ਸੰਕਾਹਿ^੬॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੇ ਭੁਜੰਗੀ ਜੋਊ ਸ਼ੇਰ। ਭਏ ਨ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਵਹਿ ਘੇਰ।
 ਰਹੇ ਝਾੜਨ ਔ ਝੁੰਡਨ ਮਾਂਹਿ। ਤੁਰਕਨ ਲੂਟ ਸੁ ਮਾਰਹਿ ਖਾਹਿ॥੫॥
 ਰਾਹਿ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਤੁਰਨ ਨ ਦੇਹਿ। ਉਰਾਰ ਪਾਰ ਮਧ ਦਰਯਾਇ ਨ ਰਹੇਹਿ।
 ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਜੋਊ ਸਦਾਵੈ। ਮਰਨ ਮਾਰਨ ਤੇ ਨਹਿ ਸੰਕਾਵੈ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੇ ਬੰਦਈ ਜੁ ਬਚ ਰਹੇ ਤੁਰਕਨ ਕੋਲੋਂ ਲੁੱਕ।
 ਸ਼ਰਨ ਆਏ ਤੇ ਰਖ ਲਏ, ਭਏ ਜੁ ਖਾਲਸੈ ਰੁੱਕ^੭॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਰ ਬੰਦਈਅਨ ਦਿਲ ਕਪਟੇ ਰਹਯੋ। ਚਹੈਂ ਪੰਥ ਵਹੁ ਜੁਦੋ ਰਖਯੋ।
 ਪੰਥ ਬੰਦਈਅਨ ਚਹੈਂ ਬਧਾਈ^੮। ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਰਹਿੰ ਵੈਰ ਕਮਾਈ॥੮॥

ਜੰਗ ਭੁਜੰਗੀਆਂ ਅਤੇ ਬੰਦਈਆਂ ਕਾ

('ਭੁਜੰਗਨ ਸਿੰਘਨ ਯੋ ਠਟੀ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਈਅਨ ਔਰ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਬਡੋ ਭਯੋ ਜਿਮ ਜੰਗ।
 ਮਾਰੇ ਕੂਟੇ ਬਹੁ ਲੁਟੇ ਸੋ ਅਬ ਸੁਨੋਂ ਪ੍ਰਸੰਗ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕਈ ਬੰਦਯੋਂ ਜੁਦਾਈ^{੧੦}। ਲਈ ਤੁਰਕਨ ਸਜੋਂ ਬਾਤ ਬਨਾਈ।

੧ ਬਾਜਾਂ ਦੇ ਦੇਸ ਵਿਚ। ੨ ਆਰਣ=ਟੋਆ, ਖਡ (ਵੇਖੋ: 'ਆਰਨ ਜਿਤ ਦਿਸ ਘਨੀ ਨਿਹਾਰੀ' (ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੂ.)=ਆਰਨ=ਘਰ, ਬਨ (ਜਿਵੇਂ ਸ਼ੇਰ ਦੇ ਬਨ ਜਾਂ ਘੁਰਨੇ ਵਿਚ ਹਰਨ ਬਹਿੰਦਾ ਹੈ)। ੩ ਕਿਤਨਿਆਂ ਨੇ ਹੀ। ੪ ਛਲ ਲਏ। ੫ ਧੋਖਾ ਨਾ ਖਾਧਾ, ਫਰੇਬ ਵਿਚ ਨਾ ਆਏ। ੬ (ਨਾ) ਡਰੇ। ੭ ਰੁਖ, ਵੱਲ, ਤਰਫ। ੮ ਵਧਾਉਣਾ (ਚਾਹੁੰਦੇ)। ੯ ਬਾਬਾ ਬਿਨੋਦ (ਵਿਨੋਦ) ਸਿੰਘ ਤੇਹਣ ਦਾ ਸਪੁੱਤ੍ਰ। ੧੦ ਵੱਖਰਾ।

ਰੁਪਯੋ ਪੰਜ ਸੈ ਨਿਤ ਲੈਣ ਠਹਿਰਾਯੋ। ਅਸਵਾਰ ਪੰਜ ਸੈ ਸਾਥ ਰਖਾਯੋ॥੨॥
 ਨੀਲ ਬਸਤ੍ਰੀ ਸਿਰ ਚੱਕ੍ਰ ਸਜਾਵੈ। ਰਹਿਤ ਭੁਜੰਗੀ ਰੀਤ ਰਖਾਵੈ।
 ਪੜ੍ਹੈ ਬਾਣੀ ਅਰਦਾਸੈ^੧ ਕਰੈ। ਦੰਗਜੋਂ ਫੰਗਜੋਂ ਨਹਿ ਸੋ ਟਰੈ^੨॥੩॥
^੩ਬਾਂਗੀ ਕਸਾਈ ਡੇਰੇ ਨ ਆਵੈ। ਦੂਰ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਡੇਰੇ ਰਖਾਵੈ।
 ਰਹਿਣ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਥੋ ਕਰ ਲਯੋ। ਮੇਲਾ ਲਾਵਨ ਭੀ ਲਿਖ ਲਯੋ॥੪॥
 ਟਕੇ ਆਵੈਂ ਜੁ ਚੜ੍ਹਤੀ^੪ ਮਾਂਹਿ। ਦੇਣੈ ਖਾਲਸੇ ਮੁਜਰੇ^੫ ਤਾਂਹਿ।
 ਸਮੇਂ ਮੇਲੇ ਕੋ ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਈ। ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਲਿਖਯੋ ਸੰਗਤ ਤਾਈ॥੫॥
 'ਹਮ ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਕਰ ਲਈ ਗੱਲ। ਬੇਸ਼ਕ ਆਓ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਚੱਲ'।
 ਲਹੌਰ ਪਸ਼ੌਰ ਔ ਦਿੱਲੀ ਤਾਈਂ। ਆਈ ਸੰਗਤ ਚੁਤਰਫੋਂ ਧਾਈ॥੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਕੋ 'ਮੁਖ ਬੰਨ੍ਹ ਲਯੋ ਯੋ ਗਲ ਭਈ ਮਸ਼ਹੂਰ।
 ਕਸਮ ਕੁਰਾਨ ਤੁਰਕਨ ਕਰੀ, ਭਯੋ ਸਿਖਨ ਭਉ ਦੂਰ॥੭॥
 ਸਿੰਘਨ ਔ ਤੁਰਕਾਨ ਨੇ ਜਬ ਕਰ ਲਯੋ ਕਰਾਰ।
 'ਸੰਗਤ ਕੀ ਰਾਖੀ ਰਖੋ', ਦੇਸ਼ ਤੁਰਕਨ ਲਿਖੇ ਇਸਤਿਹਾਰ॥੮॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕਨ ਲਿਖਯੋ ਨਿਜ ਠਾਣੇਦਾਰਨ। 'ਹੁਇ ਨ ਦੰਗੋ ਕਹੂੰ' ਸੰਗਤ ਵਾਰਨ।
 ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਇਨ ਦਿਓ ਪਹੁੰਚਾਇ। ਰਖੋ ਹਿਫਾਜ਼ਤ^੯ ਇਨ ਕੋ ਰਾਹੁ॥੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਦਮ^{੧੦} ਲਿਖ ਹੁਤੇ ਸੋ ਜੋ ਮੇਲੇ ਮਾਹਿ।
 ਦਸ ਦਿਨ ਲੋ^{੧੦} ਮੇਲਾ ਰਹੈ, ਰਖਯੋ ਹਿਫਾਜ਼ਤ ਤਾਂਹਿ॥੧੦॥
 ਸੋਰਠਾ॥

ਠਟੀ ਸਿਖਨ ਚਿਤ ਧਾਰ, ਯਾਹੂ ਤੇ ਸੰਸੋ ਗਯੋ।
 'ਮਰੈ ਜੁ ਸਤਿਗੁਰ ਦ੍ਵਾਰ ਜੀਵਨ ਤੇ ਮਰਨੋ ਭਲੋ'॥੧੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਬਹੁ ਚਲ ਆਏ। ਆਨ ਚੜ੍ਹਾਵੈ ਬਹੁਤ ਚੜ੍ਹਾਏ।
 ਦਰਬ ਬਹੁਤ ਸੋ ਚੜ੍ਹਤੀ ਕਰੀ। ਦੈ ਤੁਰਕਨ ਬਹੁ ਬਾਕੀ ਧਰੀ॥੧੨॥
 ਦੇਖ ਬੰਦਈਅਨ ਜਲਤੀ^{੧੧} ਆਵੇ। ਲਗੇ ਮੰਗਨ ਕਰ ਚੜ੍ਹਤੀ ਦਾਵੇ।

੧ ਅਰਦਾਸ, ਸਿੰਘ ਦੇ ਨਿਤਨੇਮ ਦਾ ਭਾਗ ਸੀ, ਪੰਜ ਸਿੰਘ ਅਰਦਾਸ ਸੰਗਤਿ ਦੀ ਕਰਦੇ। ੨ ਟਲੇ (ਨਹੀਂ ਸੀ ਟਲਦਾ)। ੩ ਆਪਣੇ ਡੇਰੇ ਲਾਗੇ ਬਾਂਗ ਨਹੀਂ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਦੇਣ ਦਿੰਦਾ, ਨਾ ਕੋਈ ਕਸਾਈ ਉਸ ਦੇ ਡੇਰੇ ਆ ਸਕਦਾ ਸੀ। ੪ ਚੜ੍ਹਾਵਾ। ੫ ਬਦਲੇ, ਕਟੌਤੀ (ਵੇਖੋ 'ਗੁਰੂ ਘਰ ਤਿਸ ਮੁਜਰੇ ਸਭ ਦੇਤ'- ਗੁ.ਪ੍ਰ.ਸੁ.)। ੬ ਮੂੰਹ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ (ਬੋਲਣ ਜੋਗ ਨਾ ਛਡਿਆ)। ੭ ਸੰਗਤ ਵਾਲਿਆਂ ਨਾਲ, ਜਾਂ ਨੂੰ। ੮ ਰਖਿਆ। ੯ ਦਮੜੇ, ਟਕੇ। ੧੦ ਤਕ। ੧੧ ਸਾੜ (ਉਹ ਸੜਦੇ, ਈਰਖਾ ਕਰਦੇ)।

ਕਹਜੋ ਖਾਲਸੇ, 'ਤੁਮ ਦਾਵੋ ਕਾਹਿ। ਤੁਮ ਹਮ ਮੇਲ ਰਖਜੋ ਕੋਊ ਨਾਂਹਿ॥੧੩॥
 ਤੁਮ ਫਤੇ ਦਰਸਨੀ ਹਮ ਗੁਰ ਕਹਿ ਫਤੇ। ਤੁਮ ਬਿਸਨੋਈ ਹਮ ਚਾਰ ਬਰਨ ਮਤੇ।
 ਤੁਮ ਸੂਹੋ ਪਹਿਰੋ, ਹਮ ਲਾਵੈਂ ਨ ਅੰਗ। ਹਮ ਪਹਿਰੈਂ ਸੁਰਮਈ ਤੁਮ ਰਹੋ ਸੰਗ॥੧੪॥
 ਨਹੀਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਤੁਮ ਕਹੂੰ ਥਾਂਇੰ। ਨਹਿੰ ਲਯੋ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਅਗੈ ਤੁਸਾਹਿ।
 ਹੁਤੇ ਬੰਦਈਅਨ ਚਿਤ ਬਡ ਗਰਬ। ਬਨੁਗੁ ਬੰਦੈ ਕੀ ਸੰਗਤ ਸਰਬ॥੧੫॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਦੇ ਗਯੋ ਬੰਦੈ ਕਰਾਮਾਤ। ਕੋ ਰਹਜੋ ਨ ਸੋਢੀ ਕਰਨ ਜੋਗ ਬਾਤ।
 ਸਮਝੈਂ ਨ ਮੁਰਖ ਪੰਥ ਕੀਓ ਖਲਾ। ਯਾ ਮੈਂ ਪਾਈ ਸਭ ਗੁਰ ਕਲਾ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਗਲ ਉਨ ਕੀ ਨਹਿੰ ਪੁਜੀ ਭਈ ਦੂਏ ਮੇਲੇ ਪਰ ਗੱਲ।
 ਦੰਗੋ ਕਰਨੋਂ ਉਨ ਠਟਯੋ^੧ ਬੰਦਈ ਉਤਰੇ ਤੋ ਇਕ ਵੱਲ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦਈਯਨ ਡੇਰਾ ਇਕ ਵਲ ਲਾਯਾ। ਝੰਡੈ ਬੁੰਗੈ ਢਿਗ ^੨ਬਗਲ ਬਗਲਾਯਾ।
 ਕਿਤ ਰੋਣੀ^੩ ਕਿਤ ਬਾੜ ਗਡਵਾਈ। ਦਰਸਨੀ ਦਰਵਾਜੇ ਕੀ ਦਬ ਬਾਹੀ^੪॥੧੮॥
 ਕਿਤਨਨ ਛਾਏ ਛੱਪਰ ਛੰਨ। ਬਹੇ ਬੰਦਈ ਆਇ ਕਰ ਛੰਨ^੫।
 ਉਤ ਵਲ ਡੇਰੇ ਬੰਦਈਅਨ ਕਰੇ। ਲਵੈਂ ਰਲਾਇ ਜੁ ਉਨ ਮੈਂ ਰਲੇ॥੧੯॥
 ਬੰਦਈ ਸੰਗਤ ਯੋ ਬਧਤੀ ਭਈ। ਬਹੁ ਕਰਾਮਾਤ ਬੰਦਿਓਂ ਲਈ।
 ਦੁਨੀਆਂ ਹੁਇ ਸਿਖ ਪ੍ਰੋਜਨ ਕਾਰਕ^{੧੦}। ਗੁਰੂ ਕਰੋ ਹੁਇ ਪ੍ਰੋਜਨ ਸਾਰਕ^{੧੧}॥੨੦॥
 ਬਹੁਤ ਸੰਗਤ ਬੰਦੈ ਕੀ ਭਈ। ਦੇਖ ਬੰਦਈਅਨ ਨਜ਼ਰ ^{੧੨}ਫੁਲ ਗਈ।
 ਕਹੈਂ, 'ਜੁਦੀ ਹਮ ਸੰਗਤ ਪੁਜਾਵੈਂ'। ਕਹੈਂ, 'ਜੁਦੀ ਹਮ ਚੜ੍ਹਤੀ ਲਾਵੈਂ'॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਯੋ ਮਨ ਮਥੀ^{੧੩}, 'ਏ ਭਏ ਦੰਗੋ ਨੂੰ ਤਯਾਰ।
^{੧੪}ਅਕੈ ਤੋ ਲੜ ਇਨ ਕੋ ਮਾਰੋ, ਅਕੈ ਤੋ ਮਨ ਬਹੋ ਹਾਰ'॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਇਮ ਸਜਾਨਨ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। ਭੁਜੰਗੀ ਦੰਗਈਅਨ ਯੋ ^{੧੫}ਚਿਤ ਧਾਰੀ।
 ਬੰਦਈਅਨ ਸੋਂ ਹਮ ਕਿਮ ਬਨੈ ਟਰਨੋ^{੧੬}। ਰਖੈਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹਨ ਸੋਂ ਹਮ ਲਰਨੋ^{੧੭}॥੨੩॥
 ਇਨ ਦੈ ਕੈ ਅਬ ^{੧੮}ਲਾਇ ਲੈਂ ਲੀਕ। ਇਨੋਂ ਹਿੱਸਾ ਟਿਕੈ ਗੁਰਦੁਾਰ ਨ ਠੀਕ।

੧ ਚੜ੍ਹਾਂ ਵਰਨਾਂ ਨੂੰ ਇਕੋ ਸਮਝਣ ਵਾਲੇ। ੨ ਲਾਲ ਪਹਿਰਾਵਾ ਪਹਿਨਦੇ ਹੋ। ੩ ਸੰਗਦੇ (ਡਰਦੇ) ਹੋ, ਸੁਰਮਈ ਪਹਿਨਣ ਤੋਂ ਕਤਰਾਉਂਦੇ ਹੋ। ੪ ਬੜਾ ਹੰਕਾਰ। ੫ ਠਾਣੀ, ਨੀਯਤ ਧਾਰੀ। ੬ ਵਲਗਨ ਵਲ ਲਈ। ੭ ਕੱਚੀ ਗੜ੍ਹੀ। ੮ ਵਾਲੇ, ਪਾਸੇ। ੯ ਫੰਦ, ਛਲ, ਫਰੇਬ। ੧੦ ਸਵਾਰਥ ਵਾਸਤੇ, ਮਤਲਬ ਲਈ। ੧੧ (ਮਤਲਬ) ਸਾਰਨ ਵਾਲਾ, (ਸਵਾਰਥ) ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਵਾਲਾ। ੧੨ ਹੰਕਾਰ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੩ ਧਾਰੀ, ਨਿਸਚਾ ਕੀਤਾ, ਮਤਾ ਪਕਾਇਆ। ੧੪ ਜਾਂ ਤਾਂ। ੧੫ ਨੀਯਤ ਕੀਤੀ। ੧੬ ਟਲਣਾ। ੧੭ ਲੜਨਾ (ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨਾਲ ਸਾਨੂੰ ਲੜਾਉਂਦੇ ਰਹਿਣਗੇ)। ੧੮ ਲੀਕ ਲਾ ਲਵਾਂਗੇ, ਬਦਨਾਮੀ ਖੱਟਾਂਗੇ, ਭੈੜੀ ਪ੍ਰਿਤ ਪਾ ਲਵਾਂਗੇ।

ਨਵੀਂ ਗੱਲ ਹਮ ਲਗਨ ਨ ਦੇਹਿ। ਮਰਨ ਲਰਨ ਤੈ ਸੰਕ ਨ ਕਰੇਹਿ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੀ ਸਿਆਨਨ ਨੈ ਇਮੈ 'ਅਬ ਯੋਂ' ਧੀਰ ਧਰਾਇ।
ਮੇਲੈ ਸੰਗਤ ਜੋ ਅਈ ਇਨ ਘਲ ਦੰਗਾ ਕਰਾਇ॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਬੰਦਈਅਨ ਸੋਂ ਖਾਲਸੇ ਕਹੀ। 'ਬਨੈ ਨਹੀਂ ਅਬ ਹਮ ਤੁਮ ਖਹੀ'।
ਤੁਮ ਹਮ ਲੜ ਜੋ ਹੋਵਹਿ ਖਾਰ। ਤੁਰਕ ਲੇਹਿ ਸਭ ਸੰਗਤ ਮਾਰ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੈਸੇ ਚਿੜੀਆਂ ਦੁਇ ਲਰਤ^੩ ਲਏ ਬਿੱਲੀ ਮੁਹਿ ਪਾਇ।
ਤੈਸੇ ਹਮ ਤੁਮ ਲਰਤ ਲਖ^੪ ਤੁਰਕ 'ਪਰੈਂਗੇ ਆਇ'॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਬੰਦਈਅਨ ਯੋਂ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਉਨ ਚਿਤ ਆਈ ਅਤਿ ਗਰਬਾਈ^੫।
'ਸਿੰਘ ਅਏ ਹੈਂ ਅਬ ਹਮ ਦਾਇ'। ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਇਨ ਦਈਏ ਤੁੜਾਇ॥੨੮॥
ਟਕੇ ਦੂਨੇ ਦੱਯੇ ਤੁਰਕਨ ਲਿਖਵਾਇ। ਇਮ ਕਰ ਦੱਯੇ ਇਨ ਪਿਠ ਤੁੜਵਾਇ।
ਤੁਰਕ ਲਾਲਚੀ ਦਰਬਹਿ^੬ ਕੇਰੇ। ਇਤ ਲਾਲਚ ਦੇ ਸਿੰਘਨ ਗੇਰੇ^੭॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਬੰਦਈਅਨ ਲਿਖ ਦੀਓ ਲਾਲਚ ਤੁਰਕਨ ਲਾਇ।
'ਟਕੈ ਸੁ ਦੂਣੇ ਹਮ ਦਿਵੈਂ ਹਮ ਚੜ੍ਹਤੀ ਸਾਂਝ'^੮ ਦਿਵਾਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕਨ ਚਹੀਅਤ ਥੀ ਇਹ ਬਾਤ। ਟਕੇ ਵਧੈਂ ਔ ਪੰਥ ਹੁਇ ਘਾਤ।
ਇਹ ਲਰ ਮਰੈਂ ਔ ਹੋਵਹਿ ਖਾਰ। ਇਤ ਲਾਲਚ ਲਗ ਗਯੋ ਠਾਣੇਦਾਰ॥੩੧॥
'ਮਿਟੈਂ ਬੰਦਈ ਜੁ ਦੰਗਜੋਂ ਨਾਹਿ'। ਸਿੰਘਨ ਜਾਨ ਲਈ ਮਨ ਮਾਂਹਿ।
^{੯੧}ਇਕੋ ਇਕੀ ਬਿਨ ਇਨ ਸੰਗ ਹੋਈ। ਹਮਰੋ ਖਜਾਲ ਨ ਛਾਡੈ ਕੋਈ॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੁਜੰਗਨ ਸਿੰਘਨ ਯੋਂ ਠਟੀ ਜੋ ਕਿਛੁ ਹੋਇ ਸੁ ਹੋਇ।
^{੯੨}ਕਰੋ ਸੁ ਚੰਡੀ ਭੇਟ ਇਨ ਤੁਰਕ ਬੰਦਈਅਨ ਦੋਇ॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਜੀ ਫਿਰ ਬਚ^{੯੩} ਕਹੈ। 'ਪ੍ਰਤੀਤ ਹਮਾਰੀ ਨਹਿ ਦੰਗੈ ਕੀਏ ਰਹੈ।

੧ ਧੀਰਜ ਕਰੇ। ੨ ਖਹਿਣਾ, ਉਲਝਣਾ, ਲੜਾਈ। ੩ ਲੜਦੀਆਂ ਨੂੰ। ੪ ਵੇਖ ਕੇ। ੫ ਆ ਪੈਣਗੇ, ਹਮਲਾ ਕਰ ਦੇਣਗੇ। ੬ ਗਰਬ, ਹੰਕਾਰ। ੭ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੮ ਧਨ-ਦੌਲਤ ਦੇ (ਲਾਲਚੀ ਹਨ)। ੯ ਡੇਗ ਲਈਏ। ੧੦ ਹਿੱਸਾ। ੧੧ ਇਕ ਨਾਲ ਇਕ ਦੀ ਲੜਾਈ, ਹੱਥੋਂ ਪਾਈ। ੧੨ ਸ੍ਰੀ ਸਾਹਿਬ ਨਾਲ ਸੋਧ ਦਿਓ (ਦੋਹਾਂ ਨੂੰ)। ੧੩ ਬਚਨ।

੧'ਹਮ ਸੋ ਕੋਸਨ ਤੇ ਸਿਖ ਮੰਗਵਾਏ। ਦੰਗੇ ਮਹਿੰ ਵਹਿ ਜਾਇੰ ਜਾਨ ਗਵਾਏ॥੩੪॥
ਵਾਧ ਘਾਟ ਸਿਰ ਸਭ ਸਹਿ ਲੀਜੈ। ਮੇਲੇ ਮੈਂ ਨਹਿੰ ਦੰਗੇ ਕੀਜੈ।
ਜਬ ਮੇਲੇ ਹੁਇ ਰੁਖਸਦ^੨ ਭਾਈ। ਸੋ ਕਰ ਲੀਜੈ ਜੋ ਚਿਤ ਆਈ॥੩੫॥

ਦੰਗੇ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘ਕਰਤੇ ਪੁਰਖ ਪਰ ਰਾਖੇ ਬਾਤ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੇਲੇ ਰੁਖਸਦ ਜਬ ਭਯੋ ਚੜ੍ਹਤੀ ਚੜ੍ਹਾਇ ਦਰਬਾਰ।
ਬੰਦਈ ਸੁ ਮਾਂਗੈ ਅੱਧ ਹਿੱਸਾ, ਤੁਰਕਨ ਕਰੀ ਸਹਾਰ^੩॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਦਰੋਗਾ ਤੁਰਕਨ ਜੋਈ^੪। ਕਹਿ ਲਾਲਚ ਕੀਯੋ ਅਪਨੋ ਤੋਈ^੫।
ਸੋਊ ਵਧਾਵਨ ਲਾਗੋ *ਲਾਗ^੬। ਏ ਲਰ ਮਰੈਂ ਤਾਂ ਹਮ ਬਨੈਂ †ਕਾਗ^੭?॥੨॥
ਹੋਣਹਾਰ^੮ ਢੁਕ ਬੰਦਈਅਨ ਆਈ। ਸੁਨੇ ਸਿੱਖ ਤੁਮ ਗੁਰਮੁਖ ਭਾਈ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਖਾਲਸੋ ਟਰਤੋ ਜਾਵੈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਬੰਦਈ ਸਿਰ ਪਰਨੇ ਧਾਵੈ॥੩॥
ਕਹੈਂ, ‘ਖਾਲਸੋ ਅਬ ਜਾਇ ਹਾਰ। ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਮਿਲ ਹਮ ਲੇਹਿੰ ਮਾਰ।
ਸਭ ਗੁਰਦੁਾਰਨ ਅੱਧ ਟਿਕਾਵੈਂ’। ਇਮ ਮਨ ਮਿਥਿ ਵਹਿ ਬਹੁ ਗਰਬਾਵੈਂ॥੪॥
ਆਧਾ ਚੜ੍ਹਾਵਾ ਹਮ^੯ ਸੰਗਤ ਕੋ ਚੜ੍ਹਜੋ। ਇਮ ਹਮ ਦਾਵਾ ਆਧਾ ਕਰੰਜੋ।
ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ, ‘ਹਮ ਗੁਰ ਦਰਬਾਰ। ਇਹਾਂ ਬਨੇ ਨਹਿੰ ਤੁਮਰੀ ਕਾਰ’॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਫਤੇ ਦਰਸ਼ਨ’ ਤੁਮ ਛਡ ਰਲੋ ਪਾਹੁਲ ਪੀਓ ਸਰਬੰਗ^{੧੦}।
ਬਰਨ^{੧੧} ਸੰਗ ਮਿਲ ਬਹਿ ਛਕੋ, ਕਹਾਵੋ ਪੰਥ ਭੁਜੰਗ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦਈਅਨ ਕੈ ਮਨ ਗਰਬੋ ਔਰ। ਉਇ ਚਾਹੈਂ ਬਿਸ਼ਨੋਈ ਚਲਾਯੋ ਤੌਰ^{੧੨}।
‘ਹਮਰੇ ਗੁਰ ਮੈਂ ਬਡ ਕਰਾਮਾਤ। ^{੧੩}ਹਮ ਸਰ੍ਹੋਂ ਜਮਾਵੈਂ ਉਪਰ ਹਾਥ॥੭॥
ਹੁਤੋ ਗੁਰੂ ਹਮ ਬਡ ਕਲਧਾਰੀ। ਸੋ ਕੋਸਨ^{੧੪} ਕਰ ਜਾਇ ਉਡਾਰੀ।
^{੧੫}ਦਰਸ਼ਨ ਛੈ ਜਗ ਮੱਧੇ ਆਦਿ। ਗੁਰੂ ਕਹਾਵੈਂ ਪਾ ਛਲ ਬਾਦ^{੧੬}’॥੮॥

੧ ਅਸੀਂ ਸੋ ਕੋਹਾਂ ਤੋਂ ਭਾਵ ਬੜੀ ਦੂਰ-ਦੂਰ ਤੋਂ ਸਿੱਖ ਸੱਦੇ ਹਨ। ੨ ਰੁਖਸਤ, ਵਿਦਾ ਹੋਣ। ੩ ਸਹਾਰਾ (ਤੁਰਕਾਂ ਦਾ ਸਹਾਰਾ ਲੈ ਕੇ)। ੪ ਜੋ, ਜਿਹੜਾ। ੫ ਤਾਈਂ (ਆਪਣੇ ਲਈ)। ੬ ਹਿੱਸਾ, ਮਸੂਲ, ਕਰ। ੭ ਕਾਜ, ਕੰਮ। ੮ ਹੋਣੀ। ੯ ਸਾਡੀ (ਸੰਗਤ ਦਾ)। ੧੦ ਸਾਰੇ, ਕੁਲ ਜਨੇ। ੧੧ ਇਕੋ ਵਰਣ (ਖਾਲਸੇ) ਨਾਲ। ੧੨ ਤੌਰ ਤਰੀਕਾ, ਢੰਗ, ਰਹੁ ਰੀਤਿ। ੧੩ ਅਸੀਂ ਹੱਥ ‘ਤੇ ਸਰ੍ਹੋਂ ਜਮਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ, ਅਸੀਂ ਵੱਡੇ ਕਰਾਮਾਤੀ ਹਾਂ। ੧੪ ਸੋ ਕੋਹਾਂ ਤੱਕ। ੧੫ ਖਟ ਦਰਸ਼ਨ, ਛੇ ਦਰਸ਼ਨ, ਛੇ ਸਾਸਤ੍ਰ, ਛੇ ਭੇਖ-- ਜੋਗੀ, ਜੰਗਮ, ਜੈਨੀ, ਸੰਨਯਾਸੀ, ਬੈਰਾਗੀ ਅਤੇ ਮਦਾਰੀ ਛੇ ਸਾਸਤ੍ਰਾਂ ਦਾ ਮਤ ਧਾਰਨ ਵਾਲੇ। ੧੬ ਝਗੜਾ।

*ਪਾਠਾਂਤਰ- ‘ਰਾਰ’ (=ਰਾੜ, ਝਗੜਾ)। †ਪਾਠਾਂਤਰ- ‘ਕਾਰ’ (=ਕਾਰਜ, ਮਨੋਰਥ)।

ਸਿੰਘਨ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਮੰਨੈ ਨ ਮੰਤ੍ਰ। ਤੇਗ ਆਗੈ ਕੋਊ ਚਲੈ ਨ ਤੰਤ੍ਰ।
 ਹਮ ਸੋ ਲਰੋ ਮਦਾਨਹਿ ਮਾਹਿ। ਹਮ ਮੰਤ੍ਰ ਜੰਤ੍ਰ ਪਤਿਆਵੈ ਨਾਹਿ'॥੯॥
 ਬਧਯੋ ਬਿਖਾਦਾ ਇਨ ਦੋਇਨ ਮਾਹਿ। ਘਰੀ ਪਲਕ ਮੈਂ ਜਨੁ ਮਰ ਜਾਹਿ।
 ਭਾਈ ਬੁਢੇ ਕੇ ਔ ਸਾਲੋ ਕੇ ਹੋਤੇ। ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਬਹਲੋ ਕੇ ਪੋਤੇ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਮਸੰਦਨ ਮੇਵਤਨ^੧ ਕਹਿ ਵਰਤਾਈ ਸ਼ਾਂਤ।
 ਹਿੰਦੂ ਲਰ ਮਰ ਜਾਇੰ ਜਿਮ, ਤੁਰਕ ਚਹੈ ਵਹ ਬਾਤ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੋਊ ਓਰ ਕੇ ਸਜਾਨੇ ਬੋਲੈ। 'ਜਿਮ ਸਭ ਬਚੈ ਬਾਤ ਕੋਊ ਟੋਲੈ।
 ਜੋ ਤੁਮ ਮੰਨੋ ਹਮਾਰੀ ਸਲਾਹਿ। ਦੋਊ ਓਰ ਬਹੁ ਸ਼ਾਂਤ ਵਰਤਾਹਿ॥੧੨॥
 ਕਰਤੇ ਪੁਰਖ ਪਰ ਰਾਖੇ ਬਾਤ। ਕਰਤਾ ਕਰੈ ਸੋਊ ਮੰਨ ਲਯੋ ਬਾਤ।
 ਹੈ ਸਭ ਹੱਥ ਸੁ ਕਰਤੈ ਜਾਨੋ। ਕਾਹੇ ਲਰ ਕਰ ਮਰਨੋ ਠਾਨੋ॥੧੩॥
 ਲਿਖ ਦੁਇ ਚਿਠੀ ਦੁਬਾਰ ਰਖਾਵੇ। ਅਕੈ ਸੁ ਮੱਧ ਤਲਾਵਹਿ^੨ ਪਾਵੇ।
 'ਫਤ੍ਹੇ ਗੁਰੂ' 'ਫਤੇ ਦਰਸ਼ਨਿ' ਵਾਰੀ। ਜੋ ਤਰ ਆਵੈ ਸੇ ਲਯੋ ਧਾਰੀ॥੧੪॥
 ਡੂਬ ਜਾਇ ਤਿਸ ਦੂਰਹਿ ਕਰਜੋ। ਨਹਿ ਉਸ ਕੈ ਕੋਊ ਪੰਥ ਪ੍ਰਚੁਰਿਓ^੩।
 ਤੁਰਕ ਕਹੈ, 'ਜਾਵੈ ਦੋਊ ਡੂਬ। ਤੋ ਹਮਰੋ ਕੰਮ ਹੋਇ ਸਭ ਖੂਬ'॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੁਇਨ ਬਾਤ ਇਹ ਮੰਨ ਲਈ ਉਪਰ ਰਖੀ ਕਰਤਾਰ।
 ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕਰਨੀ ਖਾਲਸੇ, ਸੋ ਕਿਮ ਹੋਵਗੁ ਹਾਰ॥੧੬॥

੧ ਵਿਵਾਦ, ਝਗੜਾ (ਵੱਧ ਗਿਆ)। ੨ ਦੋਹਾਂ ਧਿਰਾਂ ਵਿਚ। ੩ ਘੜੀ ਪਲ ਵਿਚ। ੪ ਭਾਈ ਸਾਲੋ ਦੇ ਖਾਨਦਾਨ ਵਿਚੋਂ। ਭਾਈ ਸਾਲੋ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਦਾ ਅਨਿੰਨ ਸਿੱਖ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸਰੋਵਰ ਦੀ ਭਾਰੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਇਹ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦਾ ਕੋਤਵਾਲ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੬੮੫ (੧੬੨੮ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ, ਇਸ ਦਾ ਸਸਕਾਰ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਜੀ ਨੇ ਆਪਣੇ ਹੱਥੀਂ ਕੀਤਾ। ੫ ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਦੇ ਘਰਾਣੇ ਦੇ। ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦਾ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਸਿੱਖ ਸੀ, ਇਸ ਨੇ ਵੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਵੱਡੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ, ਇਸ ਦੀ ਕੁਲ ਵਿਚੋਂ ਭਾਈ ਦੇਸਾ ਸਿੰਘ ਸਪੁੱਤਰ ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਨੇ ਰਿਆਸਤ ਕੈਥਲ ਕਾਇਮ ਕੀਤੀ। ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਦਾ ਸਸਕਾਰ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਵਿਖੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਰਾਏ ਜੀ ਦੇ ਹੱਥੀਂ ਹੋਇਆ। ੬ ਭਾਈ ਬਹਿਲੋ ਦੇ ਖਾਨਦਾਨ ਵਿਚੋਂ। ਭਾਈ ਬਹਿਲੋ ਮਾਲਵੇ ਦੇ ਪਿੰਡ ਫਫੜੇ ਦਾ ਸੰਧੂ ਜੱਟ ਸੀ, ਜੋ ਪਹਿਲਾਂ ਸੁਲਤਾਨ ਦਾ ਭਗਤ ਸੀ। ਸੰਮਤ ੧੬੪੦ (੧੫੮੩ ਈ.) ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦਾ ਸਿੱਖ ਸਜਿਆ। ਇਸ ਨੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸਰੋਵਰ ਤੇ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਬੜੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੭੦੦ (੧੬੪੩ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦੀ ਅੰਸ ਦੇ 'ਭਾਈ ਕੇ' ਕਹਿਲਵਾਂਦੇ ਹਨ। ੭ ਮੇਵਤਿਆਂ ਨੇ, ਮੇਵਾੜ ਦੇ ਵਸਨੀਕ, ਜੋ ਅਕਬਰ ਦੇ ਰਾਜ ਸਮੇਂ ਡਾਕ ਤੇ ਸੁਨੇਹਾ ਪਤਾ ਲੈ ਜਾਣ ਦਾ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਸਨ, ਹਰਕਾਰੇ, ਸਤਿਗੁਰੂ ਦੇ ਹਜ਼ੂਰ ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਅਰਜ਼ ਕਰਨ ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਹੁਣਿਆਂ ਦੀ ਦੇਖ-ਭਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਰਮਚਾਰੀ, ਇਹ ਅਰਦਾਸ ਵੀ ਕਰਦੇ ਸਨ। (ਵੇਖੋ : 'ਕਰਹਿ ਮੇਵਤਾ ਸਭ ਮਹਿ ਫੇਰਾ'-ਗੁ.ਪ੍ਰ.ਸੁ.)। ੮ (ਦੋਹਾਂ) ਪਾਸਿਆਂ ਦੇ। ੯ ਤਲਾਬ, ਸਰੋਵਰ ਵਿਚ। ੧੦ ਪੈਰਵੀ ਕਰਿਓ।

ਚੋਪਈ॥

ਹੋਈ ਖਾਲਸੈ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹਤੋ ਚੀਤ। 'ਹਮ ਕੋ ਗੁਰ ਕੀ ਸੱਤਿ ਪ੍ਰਤੀਤ।
ਵਧੈ ਖਾਲਸੇ ਦਿਨ ਦਿਨ ਕਲਾ। ਸਗਨ^੧ ਸੌਨ ਸਭ ਹੋਊਗੁ ਭਲਾ'॥੧੭॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਚਿੱਠੀ ਲਿਖੀ ਬਨਾਇ ਜਿਮ ਜਿਮ ਆਖੀ ਮੁਨਸਬਾਂ^੨।
ਧਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸੁ ਜਾਇ ਹਾਥ ਜੋੜ ਦੁਊ ਵਲ ਖੜੇ॥੧੮॥

ਚੋਪਈ॥

'ਹੇ ਸਤਿਗੁਰ, ਸਭ ਜਾਨੀ ਜਾਨ! ^੩ਭੂਤ ਭਵਿੱਖਤ ਔ ਬ੍ਰਤਮਾਨ।
ਜੋ ਤੂੰ ਪੰਥ ਵਧਾਯਾ ਲੋੜੈਂ। ਲਾ ਕਰ ਪ੍ਰਿਥਮੀ ਜੋ ਨਿਭੈ ^੪ਓੜੈ॥੧੯॥
ਤਾਂ ਕੀ ਚਿੱਠੀ ਅਬ ਤਰ ਆਵੈ। ਜਿਸ ਪੰਥ ਘਟਨੋਂ ਉਸ ਬੁਡ^੫ ਜਾਵੈ।
ਤੁਮ ਤੈ ਛਾਨੀ^੬ ਕੋਊ ਨ ਬਾਤੈ। ਤੁਮ ਨਿਜ ਕਰਤੈ ਨਿਜੈ ਬਿਧਾਤੈ^੭॥੨੦॥
ਹੁਤ ਕੰਨਯਾ ਤੈ ਸੂਤ ਕਤਾਯਾ। ਦੋਇ ਚਿਠਨ ਕੇ ਉਪਰ ਬੰਧਾਯਾ।
ਸਦ ਬਾਲਕ ਹਥ ਦਈ ਧਰਾਇ। ਮਧ ਦਰਬਾਰ ਹਰਿ ਪੌੜੀ ਥਾਇ॥੨੧॥
ਇਕ ਬਾਰ ਦੋਊ ਹਿਠਾਹੈਂ ਗਈ। ਦੋਊ ਤਰਫ ਕੋ ਚਿੰਤਾ ਪਈ।
ਮਤ ਕਤ ਜਾਵੈਂ ਦੋਊ ਬੂਡੈਂ। ਤੋ ਰਹੈ ਨ ਹਿੰਦੂ ਕਹੂੰ ਕਿਤ ਢੂੰਡੈ॥੨੨॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਇਮ ਭੀ ਆਖੈਂ ਬਹੁਤ ਖੜੇ ਸਿਆਨੇ ਨਰ ਤਹੀਂ।
ਜੋ ਚਿੱਠੀ ਦੋਊ ਤਰਤ, ਰਹੈਂ ਪੰਥ ਦੋਊ ਅਮਰ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਥਾ ਭਏ ਯਕਰ ਜੋਰ ਸਭ ਊਚੇ ਕਰ ਅਰਦਾਸ।
'ਚਿੱਠੀ ਤਿਸੈ ਤਰਾਈਯੋ, ਕਰਨੋਂ ਜਿਸੇ ਪ੍ਰਗਾਸ'॥੨੪॥
ਤੋ ਡੁਬਕੀ ਲੈ ਇਕ ਤਰਜੋ, ਚਿੱਠੀ ਗੋਲੋ^{੧੦} ਏਕ।
ਤੋ ਸਿੱਖਨ ਕੁਛ ^{੧੧}ਜਿੰਦ ਪਰੀ, 'ਰਖੀ ਗੁਰੂ ਅਬ ਟੇਕ'॥੨੫॥

ਚੋਪਈ॥

^{੧੨}ਦੋਊ ਓੜ ਤੇ ਪਕੜਨ ਦੌੜੇ। ਫੜ ਫੜ ਸ਼ਸਤਰ ਆਗੇ ^{੧੩}ਧੌੜੇ।
ਤਹਿੰ ਹੁਤੇ ਦਰੋਗੇ ਤੁਰਕਨ ਕੇਊ। ਕਹੀ ਮੁਨਸਬੈਂ, 'ਦੇਖੈਂ ਤੇਊ'॥੨੬॥
ਤੁਰਤ ਦਰੋਗਨ ਪਕੜ ਮੰਗਾਯੋ। ਪੜ੍ਹ ਕਰ ਖਾਲਸੇ ਹੱਥ ਫੜਾਯੋ।

੧ ਸੁਭ ਸਗਨ। ੨ ਮੁਨਸਫਾਂ, ਨਿਆਇਕਾਰਾਂ, ਵਿਚੋਲਿਆਂ। ੩ ਬੀਤ ਚੁੱਕਾ ਸਮਾਂ, ਆਉਣ ਵਾਲਾ ਸਮਾਂ ਤੇ ਵਰਤਮਾਨ ਕਾਲ-ਤਿੰਨ ਕਾਲਾਂ ਵਿਚ। ੪ ਅੰਤ ਤਕ। ੫ ਡੁੱਬ। ੬ ਲੁਕੀ ਹੋਈ, ਗੁਪਤ (ਵੇਖੋ: 'ਰਹੇ ਨ ਕਛੁਐ ਛਾਨੀ'-ਸੋਰ.ਮ. ੫)। ੭ ਬਿਧਾਤਾ, ਰਚਣਹਾਰ, ਕਰਤਾਰ। ੮ ਖਲੋ ਗਏ, ਖੜੇ ਹੋ ਗਏ। ੯ ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ। ੧੦ ਮਗਰੇ, ਪਿੱਛੇ। ੧੧ ਜਾਨ ਪਈ। ੧੨ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ। ੧੩ ਦੌੜੇ।

'ਫਤੇ ਗੁਰੂ ਕੀ ਹੈ' ਤਰ ਆਈ। ਦੋਊ ਓਰ ਉਨ ਆਖ ਸੁਨਾਈ॥੨੭॥
 ਯੋ ਸੁਨ ਖਾਲਸੈ ਸਾਦੀ^੧ ਭਈ। ਜਨਕ^੨ ਬੰਦਈਅਨ ਮਾਂ ਮਰ ਗਈ।
 ਸੁਨਤ ਚਿੱਠੀ ਉਨੁ ਬੰਧਜੇ ਹੰਦੇਸਾ^੩। ਜਨੁ ਨਿਜ ਨਿਪੈ^੪ ਗਯੋ ਛੁਟ ਦੇਸਾ॥੨੮॥
 ਸਰਪ ਸੀਸ ਤੇ ਜਿਮ ਮਣਿ^੫ ਜਾਵੈ। ਮੀਨ ਤ੍ਰਫੈ^੬ ਜਿਮ ਨੀਰ ਨ ਪਾਵੈ।
 ਸੋਚ ਕਰੈ ਔ ਕਰੈ ਪਛੁਤਾਵਾ। ਉਭੈ ਸਾਸ ਕਰ ਲੇਵੈ ਹਾਵਾ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਏ ਨ ਪ੍ਰਿਥੀ ਬਿਆੜ^੭ ਤਿਨ ਔ ਅਕਾਸੈ ਉਡਜੇ ਨ ਜਾਇ।
 ਹੱਥ ਮਰੋਰੈ^੮ ਸਿਰ ਧੁਨੈ^੯ ਜਗ੍ਹਾ ਲੁਕਨ ਨਹਿ ਪਾਇੰ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਖਾਲਸੈ ਕੀਨੋ ਜੈ ਜੈਕਾਰੇ। ਉਚੇ ਕਰ ਕਰ ਫਤੇ ਉਚਾਰੇ।
 ਫੜ ਫੜ ਖੰਡੇ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰਨ। ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਖੜ ਬਾਣੀਆਂ ਪੜ੍ਹਨ॥੩੧॥
 ਭਯੋ ਉਤਸ਼ਾਹਿ ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਸਾਰ^{੧੦}। ਜਿਤਜੋ ਖਾਲਸਾ ਸਚੈ ਦਰਬਾਰ।
 ਐਸ ਖੁਸ਼ੀ ਸਿੰਘਨ ਪੰਥ ਭਈ। ਦੈਂਤ ਮਾਰ ਜਿਮ ਦੇਵਨ ਕਈ॥੩੨॥
 ਹੁਤੋ ਖਾਲਸੇ ਵੱਲ ਬੰਦਈਅਨ ਗਯੋ। ਤਿਨ ਆਇ ਡੇਰੇ ਸਿੰਘਨ ਵਲ ਕਯੋ।
 ਕਿਛੁ ਨਠ ਗਏ ਕਿਛੁ ਹੋਇ ਰਹੇ ਸੁੰਨ। ਜਨੁ ਕਰ ਮੋਨਧਾਰ ਬਹਿ ਮੁੰਨ^{੧੧}॥੩੩॥
 ਹੁਤੇ ਜਿ ਕਿਛੁ ਤਿਨ ਮੱਧ ਹੰਕਾਰੀ। ਤਿਨ ਮਰਨੇ ਪਰ ਮਨਸਾ ਧਾਰੀ^{੧੨}।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਮੌਤ ਤਿਨੈ ਸਿਰ ਆਈ। ਆਗੈ ਸੁਨੋਂ ਤਿਮੈ ਤੁਮ ਭਾਈ॥੩੪॥

ਮੀਰੀ ਸਿੰਘ ਦਾ ਘੁਲਣਾ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਨਾਲ

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੋ ਜੁ ਮੁਨਸਬ ਥੋ ਕੀਓ ਲਹੌਰੇ ਸਿੰਘ ਕਲਾਲ।
 ਭੇਜਜੋ ਬੰਦਯਨ ਕਰਨ ਕੋ ਸਿੰਘਨ ਸਿਉਂ ਕਿਛੁ ਸ੍ਵਾਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਾਥ ਉਸੈ ਥੋ ਬੇਟਾ ਆਯਾ। ਨਾਮ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਕੋ ਪਾਯਾ।
 ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਬਾਬਾ ਉਸ ਬੋਲਜੋ। 'ਤੁਮ ਪਰ ਖਾਲਸਾ ਹਬ ਚਹਿ ਖੋਲ੍ਹੋ॥੨॥
 ਕਹਜੋ ਨ ਕਿਨੈ ਹਮ ਖਬਰ ਨ ਕਈ। ਹਮ ਨੇ ਖਬਰ ਤੁਮ ਕੋ ਕਰ ਦਈ'।
 ਮੀਰੀ ਸਿੰਘ ਸਦ ਬੇਟੋ ਲਯੋ। ਸਾਥ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਘੁਲਾਵਤ ਭਯੋ॥੩॥
 ਮੱਲਨ^{੧੩} ਜਿਮ ਦੋਊ ਘੁਲਨੈ ਡਹੇ। ਮੁਖੋਂ ਬਚਨ ਤਿਨ ਇਮ ਕਰ ਲਏ।

੧ ਖੁਸ਼ੀ। ੨ ਜਾਣੋ। ੩ ਫਿਕਰ ਹੋਇਆ। ੪ ਰਾਜਾ, ਨਰਪਤਿ। ੫ ਮਣੀ (ਜਿਵੇਂ ਸੱਪ ਦੇ ਸਿਰ 'ਚੋਂ ਮਣੀ ਜਾਂਦੀ ਰਹੇ)। ੬ ਤੜਫੇ (ਜਿਵੇਂ ਮੱਛੀ ਪਾਣੀ ਬਿਨਾਂ ਤੜਫਦੀ ਹੈ)। ੭ ਦਰਾੜ, ਤਰੇੜ। ੮ (ਹੱਥ) ਮਰੋੜਦੇ, ਪਛੁਤਾਉਂਦੇ। ੯ (ਸਿਰ) ਫੇਰਦੇ। ੧੦ ਸਾਰੇ। ੧੧ ਮੁਨੀ (ਜਾਣੋਂ, ਮੁਨੀਆਂ ਨੇ ਬਹਿ ਕੇ ਮੋਨ ਧਾਰ ਲਈ ਹੈ)। ੧੨ ਨੀਯਤ ਕੀਤੀ। ੧੩ ਮੱਲਾਂ (ਪਹਿਲਵਾਨਾਂ) ਵਾਂਗ।

'ਜੋ ਜੀਤੈ ਤਿਨ ਪੰਥ ਲਿਆਏ'। ਇਮ ਕਰ ਲੀਨੇ ਬਚਨ ਪਕਾਏ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੀਰੀ ਸਿੰਘ, ਸਿੰਘ ਕਾਹਨ ਕੋ, ਔ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਕਲਾਲ।
ਬੁੰਗੇ ਘੁਲੇ ਅਕਾਲ ਤਲਾ^੧, ਸਭ ਪੰਥ ਦੇਖਨ ਵਾਲਾ^੨॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੀਰੀ ਸਿੰਘ ਜਬ ਹੱਥ ਛੁਹਾਯਾ। ਤੁਰਤ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਹੇਠਾਂ ਆਯਾ।
ਝਟ ਕਰ ਝਟਕੇ ਲਯੋ ਮੰਗਾਇ। ਸੂਰ ਡਲਾ^੩ ਮੁਖ ਛੱਡਯੋ ਪਾਇ॥੬॥
ਇਮ ਕੀਯੋ ਭੁਜੰਗੀ ਉਸ ਕੋ ਪੂਤ। ਬਚਯੋ ਲਹੌਰਾ ਸਿੰਘ ਕਰ ਸੂਤ^੪।
ਹਾਥ ਜੋੜ ਉਸ ਪਿਤਾ ਖਲੋਯਾ। ਮਹਾਂ ਪ੍ਰਸਾਦ ਉਨ ਨਿਜ ਬਖਸ਼ਿਯਾ॥੭॥
ਅੱਗੇ ਸੁਨੋ ਮਹੰਤ ਉਸ ਬਾਤ। ਜਿਮ ਕਰ ਹੋਇਆ ਉਸ ਕੋ ਘਾਤ^੫।
ਕਹਯੋ ਖਾਲਸੈ 'ਛਡ ਜਾਹੁ ਡੇਰਾ'। ਮੰਨੀ ਨ ਗੱਲ ਉਸ ਮਚ ਗਯੋ ਰੌਰਾ^੬॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੁਹੂੰ ਓਰ ਰੌਰਾ ਭਯੋ ਮਾਰਹਿ ਮਾਰ ਸੁ ਹੋਇ।
ਹਾਥ ਉਠਯੋ ਤਬ ਖਾਲਸੈ, ਰੋਕ ਨ ਸੱਕਯੋ ਕੋਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ' ਕਹਿ ਉਠੇ ਸਿੰਘ ਧਾਈ। ਬਾੜੇ ਕੀ ਜਾ ਬਾੜ ਪੁਟਾਈ।
ਦੋਊ ਵੱਲ ਤੇ ਸ਼ਸਤਰ ਝੜੇ। ਤਹਿੰ ਨ ਬੰਦਈ ਸਕੇ ਹੁਇ ਖੜੇ॥੧੦॥
ਕਰ ਮਹੰਤ ਜੋ ਉਨੈ ਬਹਾਯੋ। ਪਹੁੰਚ ਖਾਲਸੈ ਤਿਹ ਥਾਂ ਘਾਯੋ^੭।
ਹੁਤੀ ਗਡੇ ਪਰ ਗੱਦੀ ਬਨਾਈ। ਦੌੜ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਬੈਠੇ ਧਾਈ॥੧੧॥
ਹੁਤੋ ਮਹੰਤ ਥੋ ਖੇਮਕਰਨ ਵਾਰੋ^੮। ਜਾਤ ਕਮੋਇ^੯ ਨਾਮ ਮਹੰਤ ਸਿੰਘ ਧਾਰੋ।
ਜਿਨ ਜਿਨ ਹਥ ਤੈ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਨ ਗੇਰੇ। ਮਾਰ ਕਰੇ ਤਹਿੰ ਖਾਲਸੇ ਢੇਰੇ॥੧੨॥
ਜਿਨ ਕਿਨ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਦਏ ਤਹਿੰ ਡਾਰਾ^{੧੦}। ਰੱਖ ਰਲਾਏ ਪੰਥਹਿ ਨਾਰਾ^{੧੧}।
ਦੋਹੀ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਤਹਿੰ ਭਈ। ਬਚਯੋ ਸੋਊ ਜਿਨ 'ਫਤੈ ਗੁਰ' ਕਹੀ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਹੀ ਫਿਰੀ ਅਕਾਲ ਕੀ, ਬੰਦਈ ਬਚਯੋ ਨਹਿੰ ਕੋਇ।
ਲੁਕਯੋ ਛਪਯੋ ਜੋ ਥੋ ਬਚਯੋ, ਹਾਰ ਰਲਯੋ ਪੰਥ ਸੋਇ॥੧੪॥

^੧ਹੇਠਾਂ (ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਹੇਠ)। ^੨ਵਾਲਾ (ਦੇਖਣ ਵਾਲਾ)। ^੩ਸੂਰ (ਸਿਕਾਰ) ਦੀ ਵੱਡੀ ਬੋਟੀ- ਜਾਹਰ ਹੈ ਕਿ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਸਜਾਉਣ ਲਈ ਉਸ ਦੇ ਮੂੰਹ ਵਿਚ ਸੂਰ ਜਾਂ ਝਟਕਾ ਦਿੰਦੇ ਸਨ। ^੪ਸਹੀ ਕਰਕੇ। ^੫ਹਤਿਆ। ^੬ਰੌਲਾ, ਸ਼ੇਰ-ਸਰਾਬਾ। ^੭ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ। ^੮ਵਾਲਾ। ^੯ਕੰਬੋ, ਖੇਤੀ ਵਾਹੀ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਇਕ ਜਾਤ; ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਕਾਸ ਗੁਜਰਾਤ ਦੀ ਕਾਂਬੀ ਨਗਰੀ ਤੋਂ ਹੋਇਆ, ਕਈ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਕੰਬੋਜ ਦੇਸ਼ ਨਾਲ ਸਬੰਧ ਹੈ। ^{੧੦}ਡਾਲ, ਸੁੱਟ (ਦਿੱਤੇ)। ^{੧੧}ਨਾਲ, ਸਾਥ।

ਚੋਪਈ॥

ਜਹਿੰ ਬੰਦਯਨ ਥੀ ਗੱਦੀ ਲਗਾਈ। ਤਿਹ ਥਾਂ ਬੈਠਯੋ ਮਨੀ ਸਿੰਘ^੧ ਭਾਈ।
 ਆਇ ਸਰਨ ਜੋ ਉਨ ਕੀ ਪਰੈ। ਲਾਇ ਤਨਖਾਹਿ ਤਿਹ ਖਾਲਸੇ ਕਰੈ॥੧੫॥
 ਨਾਨੂ ਸਿੰਘ ਹੁਤ ਢੇਸੀਏ ਵਾਲੋ। ਲਹੌਰਾ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਜਾਮ ਕਲਾਲੋ।
 ਔ ਬਖਸ਼ੀਸ਼ ਸਿੰਘ ਭੀ ਮਿਲਤੀ ਕੇਈ। ਪਿੰਡ ਚਮਾਰੀ ਤਿਸ ਘਰ ਥੇਈ॥੧੬॥
 ਭਾਈ ਭਗਤੁ ਕੇ ਪੋਤ੍ਰੇ ਦੋਉ। ਕੀਏ ਨਬਾਬ ਬੰਦੇ ਥੇ ਸੋਉ।
 ਤਉ ਖਾਲਸੈ ਫੜ ਕਰ ਓਇ। ਨੀਲ ਬਸਤ੍ਰ ਕਰ ਛੱਡੇ ਸੋਇ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭ ਭਾਈਅਨ ਮਿਲ ਇਮ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਤੈ ਉਜਰ ਨ ਹੋਇ।
 ਗੋਲੀ ਹੋਇ ਜੁ ਖਸਮ ਕੀ, ਬਸਤ੍ਰ ਪਹਿਰਾਵੈ ਕੋਇ'॥੧੮॥
 ਬੰਦਈਅਨ ਔ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਐਸੀ ਬੀਤੀ ਬਾਤ।
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜਿਮ ਸੁਨੀ, ਲਿਖੀ ਤਿਸੈ ਹੀ ਭਾਂਤਿ॥੧੯॥
 ਪ੍ਰਸੰਗ ਬਾਬੇ ਬਿਨੋਦ ਸਿੰਘ ਔ ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਤਿਹਣ ਔ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਕੋ

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੰਗਦ ਗੁਰ ਔ ਅਮਰ ਕੋ ਤਿਹਣ^੨ ਭਲੇ^੩ ਕੁਲ ਦੋਇ।
 ਖੰਡੇ ਪਾਹੁਲ ਜਿਨ ਲਈ, ਭਏ ਭੁਜੰਗੀ ਸੋਇ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਟੋਹਣ ਬਿਨੋਦ ਸਿੰਘ ਕੋ ਭਾਈ ਕਾਨੂ ਸਿੰਘ। ਕਾਨੂ ਸਿੰਘ ਕੋ *ਸੁਤ ਮੀਰੀ ਭੁਜੰਗ।
 ਲਈ ਤੁਰਕ ਸੋਂ ਉਨ ਜੁਗਤ ਮਿਲਾਇ। ਦਈ ਸਭੀ ਉਸ ਗਲ ਸਮੁਝਾਇ॥੨॥

ਸਾਖੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ^੪ ਕੀ ਗੁਰਿਆਈ ਕੀ

('ਦੇਤੇ ਪੁੱਤਰ ਸਭਨ ਕੋ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੋ ਪੇਖ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸੁਨ ਅਬ ਉਨੋ ਕੀ, ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਗੈਲ ਜੁ ਗੁਰੂ ਅਖਾਇ।
 ਤਤ ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਬੈਰ ਰਖ ਮੁਏ ਹਾਰ ਪਛੁਤਾਇ॥੧॥

੧ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ; ਕੈਂਬੋਵਾਲ (ਪਟਿਆਲਾ ਰਾਜ) ਦਾ ਵਸਨੀਕ ਕਾਲੇ ਦੁੱਲਟ ਜੱਟ ਚੌਧਰੀ ਦਾ ਪੁੱਤ੍ਰ (ਕਈ ਭਾਈ ਸਾਹਿਬ ਨੂੰ ਕੰਬੋ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਦੱਸਦੇ ਹਨ ਤੇ ਪਿੰਡ ਕਾਨਾਕਾਛਾ ਕਿਹਾ ਹੈ); ਪੰਜ ਵਰ੍ਹੇ ਦਾ ਸੀ ਤਾਂ ਕਾਲੇ ਨੇ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਦੀ ਚਰਨੀਂ ਲਾ ਦਿੱਤਾ। ਕਲਗੀਧਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਰਿਹਾ। ਸੰਮਤ ੧੭੯੫ (੧੭੩੮ ਈ.) ਵਿਚ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਏ। ੨ ਵੱਡੇ ਸਰੀਣ ਖੜੀਆਂ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤਿ, ਗੁਰੂ ਅੰਗਦ ਸਾਹਿਬ ਇਸੇ ਗੋਤ ਦੇ ਸਨ। ੩ ਸਰੀਣ ਖੜੀਆਂ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤਿ, ਗੁਰੂ ਅਮਰਦਾਸ ਜੀ ਇਸੇ ਜਾਤਿ ਦੇ ਸਨ। ੪ ਪੁੱਤਰ ਮੀਰੀ ਸਿੰਘ। ੫ ਸੂਰਜ ਮਲ ਦਾ ਪੋਤ੍ਰਾ ਅਤੇ ਦੀਪ ਚੰਦ ਦਾ ਪੁੱਤਰ (ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਜੀ ਦਾ ਪੜੋਤਾ) ਜੋ ਸ਼ਜਾਮਦਾਸ ਦਾ ਭਾਈ ਸੀ, ਦੋਹਾਂ ਭਰਾਵਾਂ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਕਲਗੀਧਰ ਜੀ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕਿਆ ਸੀ। ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਦੇ ਜੋਤੀ ਜੋਤਿ ਸਮਾਉਣ ਪਿਛੋਂ ਅਨੰਦਪੁਰ ਵਿਖੇ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਦੇ ਅਸਥਾਨ 'ਤੇ ਗੱਦੀ ਲਾ ਕੇ ਬੈਠ ਗਿਆ ਅਤੇ ਪੂਜਾ ਕਰਵਾਉਣ ਲੱਗਾ। ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਦੀ ਵੰਸ਼ ਨਹੀਂ ਚੱਲੀ।

ਕੁੰਡਲੀਆ॥

ਦੇਖ ਚਰਿਤ ਤਿਯਾ^੧ ਚਤਰ ਕਯਾ ਹੁਨਰ ਗੁਰ ਸੋਂ ਕੀਨ।
ਹੁਤੀ ਨ ਲਿਖਤ^੨ ਉਲਾਦ ਉਸ ਕਰ ਚੁਤਰਾਈ ਲੀਨ।
ਚਤੁਰਾਈ ਸੋਂ ਸੁਤ ਲੀਨ ਉਨੈ ਕਾ ਨਾਮ ਸੁਨਾਉਂ।
ਇਕੈ 'ਭਵਾਨੀਓ' ਕਹੈਂ, ਦੂਜੈ ਕੋ 'ਗੁਰੀਓ' ਬਤਾਉਂ।
^੩ਮਹਿਰੀ ਕਹਿੰ ਉਸ ਇਸਤਰੀ ਜਿਹ ਸੁਤ ਹੁਤ ਨਹਿ ਲੇਖ।
ਦੇਤੇ ਪੁੱਤਰ ਸਭਨ ਕੋ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੋ ਪੇਖ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਈ ਸੋਢੀ ਰਾਇ ਗੁਲਾਬ ਪੈ ਜਬ ਬੈਠੋ ਮੰਜੀ ਲਾਇ।
ਦੂਧ ਪੂਤ ਸੰਗਤ ਦੇਏ ਸੁਨਿ ਮਹਿਰੀ ਆਈ ਧਾਇ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹਿੰ ਦਮਦਮੈ^੪ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਬੈਠੇ। ਲਾਇ ਮੰਜੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਐਠੇ।
ਸੋ ਤਹਿੰ ਜਾਇ ਮਹਿਰੀ 'ਠਾਢੀ ਭਈ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਤਿਨ ਬਿਨਤੀ ਕਈ॥੪॥
'ਮੇਰੀ ਸਾਂਝ ਜਗ ਮਾਂਹਿ ਕਰਾਵੇ। ਦੈ ਪੁੱਤਰ ਮੋਹਿ ਜਗਤ ਰਲਾਵੇ।
ਪੁੱਤ੍ਰਨ ਤੇ ਹੋਵੈ ਜਗ ਸਾਂਝ। ਬਿਨ ਪੁੱਤ੍ਰ ਅਕਾਰਥ ਜਨਮ ਜਗ ਮਾਂਝ'॥੫॥
ਇਹੀ ਪੁਜਾਵੈ ਹਮਰੀ ਆਸ। ਮੁਹਿ ਪੁੱਤ੍ਰਨ ਕੀ ਹੈ ਬਡ ਖਾਸ^੫।
ਜੀਵਣ ਜੋਗੇ ਦੁਇ ਸੁਤ ਦੱਯੈ। ਹਮਰੀ ਸਾਂਝ ਜਗ ਮਹਿੰ ਰਲਵੱਯੈ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਾਈ ਮਸੰਦ ਸੁਲੱਖਣੋਂ ਔ ਮੇਵੜ ਖੜੇ ਅਨੇਕ।
ਕਰੀ^੬ ਫੁਰਮਾਇਸ਼ ਸਭਨ ਮਿਲ, ਵਲ ਮਹਿਰੀ ਕੀ ਵੇਖ॥੭॥
ਰਲ ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਜਬ ਕਹੀ, ਤਬ ਗੁਰੂ ਕੀਓ ਧਿਆਨ।
'ਲੇਖ ਨ ਲਿਖਿਓ ਇਸ ਪੁਤਰ', ਉਚੇ ਕਹੀ ਬਖਾਨ^੭॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੀ ਸੁਨਤ ਥੀ ਮਹਿਰੀ ਖੜੀ। 'ਨਹਿੰ ਲਿਖਿਓ' ਗਲ ਉਸ ਕੰਨ ਪੜੀ।
ਦੌੜ ਜਾਇ ਕਲਮ ਕਾਗਜ ਆਣਾ। ਕਲਮ ਦਾਨ ਲਜਾਇ ਅਗੈ ਠਾਣਾ^੮॥੯॥
ਹਾਥ ਜੋੜ ਫਿਰ ਬਿਨਤੀ ਕਹੀ। 'ਜੋ ਲਿਖੀ ਨ ਆਗੈ ਅਬ ਲਿਖ ਦੇ ਸਹੀ।
ਇਤੈ ਉਤੇ ਤੁਮ ਹੀ ਲਿਖਨਹਾਰੇ। ਅਗੇ ਨ ਲਿਖਯੋ ਅਬ ਲਿਖੋ ਹਮਾਰੇ॥੧੦॥
ਲੇਖ ਲਿਖਯੋ ਜੋ ਪਿਛਲੇ ਪਈਐ। ਤੋਂ ਕਿਮ ਗੁਰ ਕੀ ਸੇਵ ਕਮਈਐ।

੧ ਤ੍ਰਿਯ, ਇਸਤਰੀ। ੨ ਲਿਖੀ (ਕਰਮਾਂ ਵਿਚ) ਨਹੀਂ ਸੀ। ੩ ਮਹਿਰੀ ਉਸ ਇਸਤ੍ਰੀ ਨੂੰ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਦੇ ਲੇਖਾਂ ਵਿਚ ਪੁੱਤਰ ਨਾ ਲਿਖਿਆ ਹੋਵੇ। ੪ ਵੇਖੋ। ੫ ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੇ ਵਿਰਾਜਣ ਦਾ ਅਸਥਾਨ (ਕਈ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰਾਂ ਦਾ ਖਿਆਲ ਹੈ ਕਿ ਇਥੇ ਹੀ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਮੁੜ ਜਬਾਨੀ ਅਨੁਭਵ ਤੋਂ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਤੋਂ ਲਿਖਵਾਇਆ ਸੀ)। ੬ ਖਲੋ ਗਈ। ੭ ਵਿਚ। ੮ ਖਾਹਿਸ਼, ਇੱਛਾ। ੯ ਕੀਤੀ। ੧੦ ਬੋਲ ਕੇ। ੧੧ ਰਖਿਆ।

ਜੋ ਗੁਰੁ ਹੋਇ ਨ ਦੇਨੇ ਜੋਗ। ਤੋ ਉਸ ਕੋ ਸਿਖ ਕਬ ਕੋ ਹੋਗੁ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖ ਢਿਠਾਈ^੧ ਨਾਰ ਕੀ, ਸੰਗਤ ਹਸੀ ਹਸਾਇ।

ਦੇਖ ਸੁ ਸੰਗਤ ਵਲ ਗੁਰੂ, ਲੀਨੀ ਕਲਮ ਉਠਾਇ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਸੇ ਬਚਨ ਸੁਨ ਗੁਲਾਬੈ ਰਾਇ। 'ਗੁਰੀਓ'^੨ ਪੁਤ੍ਰ ਉਸ ਲਿਖ ਦਯੋ ਨਾਇ^੩।

ਟੇਕ ਮਥੋ ਉਨ ਕਾਗਦਿ ਹਥ ਫਰਜੋ। ਕਾਗਜ ਫਤ ਸਿਰ ਉਪਰ ਧਰਜੋ॥੧੩॥

ਸੋ ਕਾਗਜ ਜਾ ਖੂਬ ਧਰਜੋ ਮੰਦਰ। ਭਯੋ ਬੇਟੋ ਉਸ ਇਕ ਬਰਸ ਅੰਦਰ।

ਨਾਮ 'ਭਵਾਨੀਓ' ਉਸ ਕੋ ਧਰਜੋ। ਯਹੀ ਸਭ ਮੇਂ ਮਸ਼ਹੂਰ ਸੁ ਕਰਿਓ॥੧੪॥

ਫਿਰ ਮਹਿਰੀ ਕੋ ਆਇਓ ਖਜਾਲ। 'ਗੁਰੀਓ' ਲੈਣ ਫਿਰ ਕਰਜੋ ਸਵਾਲ।

ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ, 'ਤੁਮ ਗੋਦ ਹੈ ਕੋਇ'? ਕਹੀ, ਯਹ ਭਵਾਨੀਓ ਸੋਇ॥੧੫॥

ਤੁਮ ਅਪਨੋ ਲਿਖਜੋ ਵਾਚੋ^੪ ਆਪ। ਭਵਾਨੀਓ ਲਿਖਜੋ ਕਿ 'ਗੁਰੀਓ' ਥਾਪ।

ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ ਹਸ, ਮਹਿਰੀ ਚਰਿਤ੍ਰਹਾਰੀ। ਲੈ 'ਗੁਰੀਓ' ਔਰ ਦੂਜੋ ਵਾਰੀ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰਿ 'ਗੁਰੀਓ' ਦੂਜੋ ਭਯੋ ਕਰ ਹੁਨਰ ਦੁਏ ਸੁਤ ਲੀਨ।

ਚਰਿਤ੍ਰਨ ਕੋ ਘਰ ਨਾਰ ਹੈ, ਜਿਨ ਚਰਿਤ੍ਰ ਗੁਰੂ ਸੋਂ ਕੀਨ॥੧੭॥

ਦੂਜੀ ਸਾਖੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ

(‘ਦੇਖ ਦਰਬ ਉਸ ਮਤਿ ਫਿਰਿ ਗਈ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕੋ ਆਖੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹਿ, 'ਗੁਰ ਕਬ ਹੋਇ ਗੁਲਾਬ'।

ਤਾਂਹੀ ਕੋ ਸੋ ਚਾਹੀਏ, ਲਿਖਿਓ ਯਹੀ ਜੁਬਾਬ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹਾਦ੍ਰਸ਼ਾਹਿ ਜਬ ਅਯੋ ਸੁਹੰਦ। ਬੁਲਾਇ ਪੁਛ੍ਹੋ ਉਨ ਸੁਲਖਣੋਂ ਮਸੰਦ।

'ਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਬੰਸੀ^੫ ਹੋਇ। ਮੁਲਾਕਾਤ ਉਸ ਕਰਾ ਦਯੋ ਮੋਹਿ'॥੨॥

ਸੁਲਖਣੋ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਲੈ ਆਯਾ। ਬਹਾਦ੍ਰਸ਼ਾਹਿ ਸੋਂ ਮਿਲਨ ਠਹਿਰਾਯਾ।

ਜੋ ਗੱਦੀ ਸ੍ਰੀ ਨਾਨਕ ਬਹੈ। ਸ਼ਾਹਿ ਉਸੈ 'ਰਾਮਦਾਸ'^੬ ਮੁਖੋਂ ਕਹੈ॥੩॥

ਬਹਾਦ੍ਰਸ਼ਾਹਿ ਨੇ ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੇ। ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਿਵਾਵਤ ਜਬ ਤੈ ਭਏ।

ਸੁਲਖਣੇ ਭੀ ਮੁਲਾਕਾਤ ਠਹਿਰਾਈ। 'ਸੁਧਿ ਆਮਦ ਜਿਮ ਹੋਤੀ ਆਈ'॥੪॥

੧ ਜ਼ਿੱਦ। ੨-੩ ਪੁੱਤਰ ਦਾ ਨਾਮ। ੪ ਪੜ੍ਹੋ। ੫ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ। ੬ ਜ਼ਾਹਰ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਸਮੇਂ ਤਕ ਹਰ ਗੱਦੀ 'ਪੁਰ ਬੈਠਣੇ ਵਾਲੇ ਗੁਰੂ ਨੂੰ 'ਰਾਮਦਾਸ' ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰਾਂ ਵੀ 'ਰਾਮਦਾਸ' ਹੀ ਲਿਖਿਆ ਹੈ।

੭ (ਫ਼ਾ) 'ਆਮਦ ਸੁਦ' ਅਰਥਾਤ 'ਆਵਣਾ ਹੋਇਆ'-ਭਲਾ; ਇਹ ਸਵਾਗਤ ਦੇ ਸ਼ਬਦ ਹਨ।

ਗੁਰ ਸਾਹਿ ਦੇਉ ਉਠ ਖੜ ਹੋਵੈ।' ਅਗੈ ਕਦਮ ਕਰ ਆਵੈਂ ਦੇਵੈਂ।
ਸਾਹ ਹਾਥ ਜੋੜ ਅਗੈ ਕਰੈ। ਗੁਰੂ ਹੱਥ ਮਧ ਹੱਥ ਲਏ ਫਰੈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖੈਰ ਖਰੀਅਤ ਸਤਿਗੁਰ ਪੁਛੈਂ ਤਿਮ ਪੁਛੀ ਗੁਲਾਬਹਿ ਰਾਇ।
ਸਾਹ ਕਹੀ, 'ਤੁਮ ਦਿਦਾਰ ਤੈ', ਕਹਿ ਕੈ ਦੁਇ ਮੁੜ ਜਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

'ਸੁਧ ਆਮਦ' ਜਿਮ ਹੋਤੀ ਆਈ। ਉਸੀ ਤੌਰ ਤਹਿ ਦਈ ਬਨਾਈ।
ਸਾਹਿ ਥੋ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਸਿਖ। ਸੁਲਖਨੈ ਕਹਯੋ ਤਿਮ ਮਿਲਯੋ ਬਲਿਖ॥੭॥
ਹੁਇ ਨਚਿੰਤ ਇਮ ਮੰਜੀ ਲਾਈ। ਦੋ ਇਕ ਬਰਸ ਇਮ ਗੁਰਤਾ ਪਾਈ।
ਸੁਲਖਣੋ ਮਸੰਦ ਕੇ ਪੋਤ੍ਰੈ ਜੋਈ। ३ਭਾਖ ਗਯੋ ਥੋ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਪਹਿ ਸੋਈ॥੮॥
'ਭਾਈ ਹਜੂਰੀ' ਉਸ ਥੋ ਨਾਇ। ਜਿਮ ਉਨ ਆਖੀ ਦਈ ਲਿਖਾਇ।
ਤਿਸ ਚੇਲੋ ਅਬ ਸੁਖਣ ਦਾਸ। ਮਿਲਤ ਹਿਲਤ ਹਮ ਉਇ ਰਹਿ ਖਾਸ॥੯॥
ਔਰ ਸੁਨੋ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਮ ਉਨ ਕੀ ਕੁਲ ਗੁਰਨ ਮਿਲਾਨੀ।
ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਕੇ ਪੰਜ ਸੁਤ ਸਾਦਰ॥ ਪ੍ਰਿਥਮੇ ਗੁਰਦਿਤੋ ਦੁਯੋ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ॥੧੦॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਤੀਜੋ ਅਣੀ ਸੁ ਰਾਇ, ਰਾਇ ਅਟਲ ਚੌਥੇ ਕਹੈਂ।
ਸੂਰਜਮੱਲ ਭਿਰਾਇ ਇਮ ਪਾਂਚੈ ਸੁਨਿ ਗਿਨਿ ਲਿਖੈਂ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਹਾਂ ਚਾਰਨ ਕੀ ਲਿਖਤਿ ਨ ਲੋਰੀ॥ ਇਕ ਸੂਰਜ ਕੀ ਚਹੀਐ ਤੋਰੀ।
ਸੂਰਜਮਲ ਕੇ ਦੁਇ ਸੁਤ ਭਏ। ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਦੂਜੇ ਸ਼ਾਮ ਚੰਦ ਥਏ॥੧੨॥
ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ ਸਭੀ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਮ ਕਰ ਭਈ ਤਿਮ ਦੈਯਗੁ ਬਖਾਨੀ।
ਔਰ ਸ਼ਾਮ ਚੰਦ ਕੀ ਭੀ ਜੋਊ। ਸੋ ਨਹਿ ਚਹੀਐ ਇਹਾਂ ਲਿਖੇਊ॥੧੩॥
ਆਗੈ ਹੋਵਗੁ ਜਹਿ ਕਿਤ ਠੌਰ। ਲਿਖ ਦਿਖੈ ਯਗੁ ਕਰ ਤਹਿ ਗੌਰ।
ਅਬ ਸੁਨੀਐ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਮ ਕਰ ਉਨ ਕੈ ੬ਸੀਸ ਬਿਹਾਨੀ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਲਾਬਰਾਇ ਸੋਢੀ ਸੰਦਾ^੧ ਬਹੁਤ ਸੁ ਬਧਯੋ ਪਸਾਰ।
ਪੁਤ੍ਰ ਪੋਤ੍ਰੇ ਬਹੁ ਭਏ ਔ ਦਰਬਹਿ^੨ ਅੰਤ ਨ ਪਾਰ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਲੇਲ ਸਿੰਘ ਔ ਜੋਧ ਸਿੰਘ ਦੇਊ। ਔਰ ਪੁਤ੍ਰਨ ਕੈ ਔਰ ਨਾਮ ਥੋਊ।
ਔਰ ਸਭਨ ਕੇ ਨਾਮ ਬਤਈਐ। ਗ੍ਰੰਥ ਵਧੇ ਕਿਛ ਮੜਕ^੩ ਨ ਪਈਐ॥੧੬॥

੧ ਫੜੇ। ੨ ਵਿਲੱਖਣੇ, ਅਨੂਠੇ। ੩ ਕਹਿ ਗਿਆ ਸੀ। ੪ ਆਦਰਨੀਜ, ਸਤਿਕਾਰਯੋਗ। ੫ ਲੋੜ। ੬ ਸਿਰ ਬੀਤੀ। ੭ ਵਾਲਾ। ੮ ਧਨ ਦੌਲਤ। ੯ ਕਟਾਖ (ਟਿੱਪਣੀ ਆਦਿ ਨਾ ਕਰੀਏ)।

ਕਹੈ 'ਅੰਸ ਉਸ ਭਏ ਅਠਾਰਹਿ। ਕਈ ਬਿਆਹੇ ਕਈ ਗਏ ਕੁਆਰਹਿ।
ਬਹੁਤ ਗਰਬਤ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਪਾਯਾ। ਬਹੁਤ ਦਰਬ ਤਬ ਉਸ ਘਰ ਆਯਾ॥੧੭॥
ਬੈਠ ਮੰਜੀ ਪਰ 'ਮੇਲੇ ਲਾਵੈ। ਚਾਰ ਕੁੰਟ ਤੇ ਦਰਬ ਚਲ ਆਵੈ।
ਦੇਖ ਦਰਬ ਉਸ ਮਤਿ ਫਿਰਿ ਗਈ। ਖੋਟੀ ਘਰੀ ਉਸ ਆਵਤ ਭਈ॥੧੮॥
ਬਰਸ ਦੇ ਇਕ ਮੈਂ ਸੋ ਮਰ ਗਯੋ। ਤਿਮ ਹੀ ਉਸੇ ਪ੍ਰਵਾਰ ਮੈਂ ਕਯੋ।
ਜੋ ਉਨ ਕੀਨੀ ਸੋ ਲਯੋ ਪਾਇ। ਭਈ ਬਾਤ ਯੋਂ ਗੁਲਾਬਹ ਰਾਇ॥੧੯॥

ਸਾਖੀ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ

(‘ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਉਨਿ ਦੰਗਾ ਰਚਾਯਾ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕੋ ਆਖੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹਿ, 'ਵਹੁ ਗੁਰ ਭਯੋ ਬੋ ਆਪ।
ਦੇਵੈ ਉਲਾਦ ਵਹਿ ਔਰ ਕੋ ਉਸ ਰਹੀ ਨ, ਕਹੋ ਕਿਤ ਪਾਪ?'॥੧॥
ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨੋ ਅਵੱਗਯਾ ਉਸ ਜੋ ਕਈ। ਦਰਬ ਬਹੁਤ ਥੀ ਜਬ ਉਸ ਅਈ।
ਤਬ ਵਹਿ ਬੈਠੋ ਅਨੰਦਪੁਰ ਜਾਇ। ਜੋ ਥੀ ਜਗ੍ਹਾ ਦਸਮੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

*ਅਦਬ ਕੀਯੋ ਨ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਗੁਰ ਜਾਗ੍ਹਾ ਥੀ ਜੋਇ।
ਗੁਰ ਗੱਦੀ ਕੇ ਉਪਰੇ ਬੈਠੋ 'ਪਾਂਵ ਟਿਕੋਇ॥੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਟਕੇ ਦੇਨ ਕਰੇ ਸੱਠ ਹਜ਼ਾਰ। ਲਈ ਘੁਮਾਇ ਸੱਠ ਚੱਕ^੪ ਲਿਖਵਾਰ।
ਲਈ ਚੱਕ ਉਸ ਗਰਬਾ ਆਯਾ। ਖਾਲਸੈ ਸੋਂ ਉਨਿ ਦੰਗਾ ਰਚਾਯਾ॥੪॥
ਜਹਿ ਜਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਜਗ੍ਹਾ ਥੀ ਆਹੀ। ਤਿਹ ਥਾਂ ਬੈਠਕ ਤਿਸ ਨੇ ਲਾਈ।
ਹੁਤੀ ਪਾਹੁਲ ਨਹਿ ਖੰਡੈ ਵਾਹਿ^੫। ਦੇਤ ਚਰਨਨ ਬੋ ਗੁਲਾਬੈ ਰਾਇ॥੫॥
ਔਰ ਅਵੱਗਯਾ ਉਸ ਤੇ ਭਈ। ਸੋ ਭੀ ਇਹਾਂ ਮੈਂ ਦੇਉਂਗੁ ਲਿਖਈ।
ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਦੇਸ ਚਾਲ ਕਰ ਗਏ। ਉਹਾਂ ਲੋਕ ਬੇ ਕੋਊ ਨ ਰਹੇ॥੬॥
੬ਸੰਤ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਤਿਹ ਰਹਯੋ ਉਦਾਸੀ। ਗੁਰ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜਗ੍ਹਾ ਜਹਾਂ ਸੀ।

੧ ਇਕੱਠ ਕਰਦਾ। ੨ ਘੜੀ, ਸਮਾਂ। ੩ ਪੈਰ ਟਿਕਾ ਕੇ (ਬੇਅਦਬੀ ਸਹਿਤ)। ੪ ਚੱਕ ਨਾਨਕੀ- ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਨੇ ਮਾਖੋਵਾਲ ਪਿੰਡ ਦੀ ਧਰਤੀ ਖਰੀਦ ਕੇ ਸੰਮਤ ੧੭੨੩ (੧੬੬੬ ਈ.) ਵਿਚ ਵਸਾਇਆ। ੫ ਉਸ ਕੋਲ। ੬ ਮਹਾਤਮਾ ਜਾਂ ਸਾਧੂ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਦਾਸ ਜੋ ਪਹਿਲਾਂ ਮਹਾਦੇਵ ਉਦਾਸੀ ਸਾਧੂ ਦਾ ਚੇਲਾ ਸੀ, ਦਸਮੇਸ਼ ਗੁਰੂ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕਿਆ। ਅਨੰਦਪੁਰ ਛੱਡਣ ਸਮੇਂ ਕਲਗੀਧਰ ਪਿਤਾ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਦੇ ਦੇਹੁਰੇ ਤਬਾ ਗੁਰ ਅਸਥਾਨਾਂ ਦਾ ਸੇਵਾਦਾਰ ਥਾਪਿਆ।

(ਵੇਖੋ: 'ਬਸੋ ਇਹਾਂ ਤੁਮ ਸੇਵਾ ਕਰੋ। ਕਰ ਸੇਵਾ ਨਿਜ ਜਨਮ ਸੁਧਰੋ। (ਗੁ.ਪ੍ਰ.ਸੂ.)

*ਪਾਠਾਂਤਰ: ਚੌਪਈ- ਅਦਬ ਕੀਓ ਨ ਲਖ ਗੁਰ ਥਾਇ। ਕਰੈ ਬਰਾਬਰੀ ਭੈ ਨਹਿ ਖਾਇ।
ਗੁਰੂ ਕਹਾਵੈ ਅਪਨੇ ਜੋਰ। ਮਨ ਮੈਂ ਭੈ ਨਾਹੀ ਕਿਸ ਹੋਰ।

ਤਿਸ ਕਰ ਦਾਵਾ ਵਹਿ ਭੀ ਰਾਖੇ। ਦੂਰ ਕਰਨ ਤਿਸ ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਭਾਖੇ॥੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸ ਇਸ ਕੋ ਇਮ ਬਧ ਗਇਓ ਬੋਲਤ ਅਧਿਕ ਕਲੇਸ਼।
ਉਹ ਕਰੈ ਦਾਵੇ ਗੁਰ ਥਾਨ ਕੋ, ਵਹਿ ਕਰੈ 'ਲਯੋ ਮੁਲ ਦੇਸ਼'॥੮॥
ਪਉੜੀ॥

'ਸਿੱਖਾਂ ਪੁਤਾਂ ਭਾਈਆਂ ਭਾਉ ਇੱਕੋ ਜੇਹਾ।'
ਸੰਤ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਯੋਂ ਆਖਦਾ ਮੈਂ ਦਾਵਾ ਏਹਾ॥੯॥
ਚੌਪਈ॥

ਖੋਹੋ ਖਹੀ ਵਹਿ ਦੋਊ ਕਰੈਂ। 'ਲਰੈਂ ਘੁਲੈਂ ਅਰ ਦੋਊ ਅਰੈਂ'।
ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਲਏ ਪੁਤ੍ਰ ਬੁਲਾਇ। ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸੰਤ ਕੋ 'ਦਏ ਪਿਲਚਾਇ'॥੧੦॥
ਉਨ ਬਾਲਨ ਬੇਅਦਬੀ ਕਈ। ਸੀਸ ਜਟਾ ਥੀ ਸੋ ਪਟ ਲਈ।
ਤਬਹਿ ਸੰਤ ਉਨ ਦਯੋ ਸਰਾਪ। 'ਰਹੇ ਨ ਤੁਮਰੇ ਉਲਾਦ ਸੁ ਬਾਪ'॥੧੧॥
ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਸੁਨ ਅੱਗਜੋਂ ਕਹੀ। 'ਤੁਮਰੀ ਭੀ ਨ ਉਲਾਦ ਚਹਿ ਰਹੀ'।
ਤਿਨ ਕਹਜੋ 'ਹਮਰਾ ਬਹਰਾ ਬਾਜਾ' ਕੋਊ। ਹਮਰੀ ਧੂਈਂ ਫੋਲੈਗੋ ਸੋਊ॥੧੨॥
ਤੁਮਰੀ ਰਹੈ ਨ ਜੜ੍ਹ ਮੁਨਿਆਦਾ*। ਕ੍ਰੋਧ ਸਾਥ ਤਿਸ ਦੀਓ ਸਰਾਪ।
*ਇਮ ਹੀ ਉਲਾਦ ਦੁਇਨ ਕੀ ਨਾਂਹਿ। 'ਬਚਨ ਤਗ ਵਗ ਗਈ ਦੁਊ ਮਾਂਹਿ'॥੧੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਹੀਰੇ ਬੇਧੇ ਹੀਰ ਜਿਮ ਲੋਹੋ ਲੋਹ ਕਟਾਇ।
ਤਿਮ ਦੋਇਨ ਕੇ ਬਿਚ ਵਗੀ ਖਾਲੀ ਗਈ ਨ ਕਾਇ॥੧੪॥
ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸੁ ਫੇਰ ਰਾਇਪੁਰ ਅਹੈ ਪਤਾਲਪੁਰੀ* ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜਿਮ ਸੁਨੀ ਤੈਸੇ ਦਈ ਲਿਖਾਇ॥੧੫॥

ਸਾਖੀ ਦਸਮੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਕੀ

('ਹੈ ਮੁਹਿ ਘਰ ਪੱਕਨ ਕੀ ਲੋਰੇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਸਮੇਂ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰੂ ਦਏ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਪੁਰਹਿਅਨੰਦ।
ਉਪਰ ਬਿਰਾਜੈਂ ਦਮਦਮੈ^੯ ਜੈਸੇ ਸਸਿ^{੧੦} ਰਵਿ^{੧੧} ਚੰਦ॥੧॥

੧ ਲੜਨ ਘੁਲਣ। ੨ ਅੜਦੇ, ਖਹਿੰਦੇ, ਝਗੜਦੇ। ੩ ਚੰਬੜ ਦਿੱਤੇ। ੪ ਵਿਰਲਾ, ਵਾਂਝਾ। ੫ ਬੁਨਿਆਦ।
੬ ਬੋਲਾਂ ਦੀ ਤਲਵਾਰ ਦੋਨਾਂ ਵਿਚ ਚੱਲ ਗਈ। ੭ ਪਾਤਾਲਪੁਰੀ- ਕੀਰਤਪੁਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਕੰਢੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ
ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਜੋਤੀ ਜੋਤਿ ਸਮਾਉਣ ਦਾ ਅਸਥਾਨ। ੮ ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ। ੯ ਅਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ
ਵਿਖੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਦਾ ਦੇਹਰਾ। ੧੦ ਚੰਦ੍ਰਮਾ। ੧੧ ਸੂਰਜ। *ਪਾਠਾਂਤਰ :- ਗੁਲਾਬ ਰਾਇ ਕੀ
ਇਮ ਰਹੀ ਉਲਾਦ ਨਾਹਿ। ਗੁਰਬਖਸ਼ ਕੀ ਧੂਣੀ ਪਰ ਕੋਊ ਬਹਰਾ ਬਾਜਾ ਟਿਕਾਹਿ॥੧੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੋਂ ਇਕ ਸਿਖ ਨੇ ਉਠ ਹੱਥ ਜੋਰੇ^੧। 'ਹੈ ਮੁਹਿ ਘਰ ਪੱਕਨ ਕੀ ਲੋਰੇ^੨।
 ਫੂਸ ਪਲਰਨ^੩ ਮਧ ਹਮ ਹਾਂ ਰਹਤ। ਬਹੂ ਹਮਰੀ ਘਰ ਪੱਕੇ ਚਹਿਤ'॥੨॥
 ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਹਸ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਫੂਸ ਪਲਰ ਦੇਹੁ ਅਗਨਿ ਲਗਾਯੋ'।
 ਸੁਨਤ ਸਿੱਖ ਘਰ ਕੋ ਉਠ ਧਾਯਾ। ਲੋਕ ਗਵਾਂਢਨ ਆਖ ਸੁਣਾਯਾ॥੩॥
 'ਫੋਟ ਫੋਟ' ਉਸ ਲੋਕਨ ਕਹਜੋ। 'ਅਪਨੋ ਘਰ ਕਿਮ ਫੂਕਨ ਡਹਜੋ' ?
 ਤਬ ਸਿਖ ਨੈ ਸਭ ਬਾਤ ਜਤਾਈ। 'ਹਮਰੇ ਗੁਰ ਇਮ ਦਯੋ ਫੁਰਮਾਈ॥੪॥
 ਮੁਹਿ ਘਰ ਕਚਰੋਂ ਪਕੇ ਹੁਇ ਆਵੈਂ। ਹਮ ਤੋ ਅਬ ਹੀ ਅਗਨਿ ਲਗਾਵੈਂ'।
 ਸਿਖ ਗਵਾਂਢਨ 'ਝਗਰਾ' ਪਰਜੋ। ਤੋ ਲੋ ਸਿਖ ਉਸ ਕੂਚਾ ਫਰਜੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੈ ਲੈ ਨੱਠੇ ਸੌਜ^੬ ਸਭ, ਕਰ ਕੇ ਬਡੀ ਪੁਕਾਰ।
 ਕਿਛ ਨਿਕਲੀ ਕਿਛ ਮਧ ਰਹੀ, ਭਈ ਘਰਨ^੭ ਕੀ ਛਾਰ^੮॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਘਰ ਕੋ ਫੂਕ ਸਿਖ ਗੁਰ ਪਹ ਧਾਯੋ। ਗਿਰਜੋ ਰਾਹ ਕਿਛ ਦਰਬ ਉਨ ਪਾਯੋ।
 ਦੇਖ ਭਾਲ ਉਨ ਸੋਊ ਉਠਾਯੋ। ਤਾ ਕੋ ਮਾਲਕ ਕੋਊ ਨ ਆਯੋ॥੭॥
 ਸੋ ਲੈ ਸਿਖ ਸਤਿਗੁਰ ਪੈ ਗਯੋ। ਆਗੈ ਧਰ ਸਿਖ 'ਠਾਂਢਾ' ਭਯੋ।
 ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਤਿਸ ਕਹਜੋ ਉਚਾਰ। 'ਜਾਇ ਸੁਦਾਮੇ ਜਜੋਂ ਧਾਮ ਸਵਾਰ'॥੮॥
 ਤਬ ਸਿਖ ਨੇ ਆਇ ਆਵੇ ਲਗਾਏ। ਰਾਜ ਸੱਦ 'ਗ੍ਰਿਹ' ਤੁਰਤ ਚਿਣਾਏ।
 ਜਿਨ ਗ੍ਰਿਹ ਸੰਗ ਕੱਚੇ ਜਲ ਗਏ। ਸਬੱਬ ਪਾਇ ਓ 'ਇਮ' ਕੇ ਭਏ॥੯॥
 ਅਗਨਿ ਸੇਕ ਜਿਸ ਘਰ ਕੋ ਆਯੋ। ਤਿਸ ਕੋ ਭੀ ਤਿਹ ਮਹਲ ਬਣਵਾਯੋ।
 ਲੋਕ ਕਰੈਂ ਕਈ ਪੱਛੋਤਾਈ। 'ਹਮਨੈ ਕਜੋਂ ਨਾ ਅਗਨਿ ਲਗਾਈ'॥੧੦॥

ਸਾਖੀ ਸ਼ਹੀਦੋਂ ਸਿੰਘੋਂ ਕੀ

(‘ਲਯੋ ਖੜਗ ਗਹਿ ਭੁਜਾ ਉਠਾਯੋ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਕੋਊ ਪੂਛੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹ, ਕਿਮ ਕਹੈਂ ਸ਼ਹੀਦ ਵਖਯਾਤ^{੧੩} ?

੧ ਜੋਤੋ। ੨ ਲੋਤ। ੩ ਫੂਸ, ਘਾਹ ਤ੍ਰਿਣ ਆਦਿ। ੪ ਧਿੱਕਾਰ, ਫਿਟਕਾਰ। ੫ ਝਗੜਾ ਪੈ (ਹੋ) ਗਿਆ।
 ੬ ਸਾਮਾਨ, ਸਮੱਗਰੀ। ੭ ਘਰ। ੮ ਸੁਆਹ (ਸਾਰੇ ਘਰ ਸਭ ਕੇ ਸੁਆਹ ਹੋ ਗਏ)। ੯ ਖਲੋ ਗਿਆ।
 ੧੦ ਸੁਦਾਮੇ ਵਾਂਗ ਜਾ ਕੇ ਨਵਾਂ ਘਰ ਬਣਾ ਲੈ, ਸੁਦਾਮਾ, ਇਕ ਕੰਗਾਲ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਸੀ, ਜੋ ਸ੍ਰੀ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦਾ
 ਜਮਾਤੀ ਤੇ ਮਿੱਤਰ ਸੀ, ਇਸਤਰੀ ਦਾ ਪ੍ਰੇਰਿਆ ਹੋਇਆ ਸ੍ਰੀ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਪਾਸ ਦਵਾਰਕਾ ਪੁੱਜਾ। ਵਾਪਸੀ 'ਤੇ
 ਆਪਣੇ ਕੱਚੇ ਕੁਲੇ ਨੂੰ ਸੁੰਦਰ ਮਹਿਲਾਂ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਵੇਖ ਕੇ ਹੈਰਾਨ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੧ ਘਰ ਝਟਪਟ ਬਣਵਾ
 ਲਏ। ੧੨ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹੋ ਗਏ। ੧੩ ਵਿਆਖਿਆ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ, ਵਖਾਣ, ਬਿਆਨ।

ਯਹ ਭਯੋ ਖਿਤਾਬ ਹਜੂਰ ਤੇ ਕੈ ਪਿਛੈ ਕਹੀ ਕਿਨੇ ਬਾਤ?'॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਾਂ ਕੋ ਉੱਤਰ ਐਸੇ ਦੱਯੈ। ਜੈਸੇ ਸੁਨਿਓ ਤੈਸ ਬਤੱਯੈ।

ਜਿਉਂ ਮੈਂ ਸੁਨੀ ਬਡਨਾ ਤੇ ਸਾਖੀ। ਬੁਧਿ ਅਨੁਸਾਰ ਸੋਊ ਕਰ ਭਾਖੀ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕ ਦਿਨ ਸਤਿਗੁਰ ਦਮਦਮੇ ਬੈਠੇ ਮੰਜੀ ਲਾਇ।

ਸ਼ਬਦ ਉਚਾਰਤ ਆਇਓ ਇਕ ਸਿਖ ਸਤਿਗੁਰ ਪਾਹਿ॥੩॥

ਅਤਿਲ॥

'ਸਿੱਖਾਂ ਸੰਦੇ ਪੁੱਤਰ ਸਾਕਤ' ਹੁਇ ਗਏ।

ਕਲਿਜੁਗ ਕੈ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸਿਖੀਓਂ ਅਸਿਖ ਭਏ।'

ਯਹ ਸੁਨ ਸਿਖ ਕੇ ਬਚਨ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਜੋ ਕਹੇ:

'ਹੋ ਕੱਚੇ ਗਏ, ਅਚੱਲ ਸਚੇ ਸੁਖ ਲੈ ਗਏ॥੪॥

ਹਮਰੀ ਸੰਗਤ ਮਾਂਹਿ ਸਿੱਖ ਅਬ ਹੈ ਕਹੀਂ।

ਸਤਿਜੁਗ ਜੈਸੀ ਰੀਤਿ ਉਨੈ ਕਲਿ^੧ ਮਧ ਠਈ^੨।'

ਤੋਂ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਸੋਂ ਕਹਜੋ, 'ਸਿਖਨ ਕੋ ਹਮੈਂ ਦਿਖਾਈਏ।

ਹੋ ਹੋਵੈ ਪਾਪ ਹਮ ਦੂਰ, ਜਿਮ ਸੁਧਾ^੩ ਸੁ ਨਾਈਏ'॥੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਕਰਜੋ ਚਰਿਤ੍ਰ ਸਿਖਨ ਕੇ ਕਾਰਨ। ਪੱਕੇ ਕੱਚੇ ਸਿੱਖ ਦਿਖਾਰਨ^੪।

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਬਚਨ ਮੁਖੋਂ ਥੋ ਕਹਜੋ। ਲੈਨ ਪਰੀਖਯਾ ਤਿਮ ਹੀ ਚਹਜੋ॥੬॥

ਤਬ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਖੰਡੋ ਮੰਗਵਾਯੋ। ਸਦ ਮਾਰਵਾੜੀਅਨ^੫ ਸਾਨ^{੧੦} ਚੜ੍ਹਾਯੋ।

ਲਯੋ ਖੜਗ ਗਹਿ^{੧੧} ਭੁਜਾ^{੧੨} ਉਠਾਯੋ। ਪੰਜ ਸਿਖਨ ਚਹਜੋ ਸੀਸ ਝਟਕਾਯੋ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭ ਸੰਗਤ ਇਕੱਠੀ ਕਰੇ ਕਹੀ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਸਭਨ ਸੁਨਾਇ।

'ਹੈ ਕੋਈ ਐਸੇ ਸਿਖ ਅਬ ਲੇਵੈ ਸੀਸ ਕਟਾਇ'॥੮॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਬਚਨ ਤਨ ਲੋਕਨ ਤ੍ਰਾਸ^{੧੩}। ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਬਹੁ ਛਡਗੇ ਪਾਸ।

ਕਈਅਨ 'ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਰਰੀ^{੧੪}' ਕਹਜੋ। ਸਿੱਖੀ ਤੋੜਨ ਉਨੈ ਚਿਤ ਚਹਜੋ॥੯॥

ਕਈ ਸੁਨਤ ਘਰ ਕੋ ਹੀ ਦੌੜੇ। ਕਈ ਆਵਤ ਮਿਲ ਰਸਤਜੋਂ ਮੋੜੇ।

੧ ਵੱਡਿਆਂ ਤੋਂ। ੨ ਕਹੀ, ਦੱਸੀ। ੩ ਪਾਸ। ੪ ਦੂਤੀ, ਸਿਵ ਦੇ ਪੁਜਾਰੇ, ਨਾਸਤਕ। ੫ ਕਲਿਜੁਗ ਵਿਚ। ੬ ਠਾਣ ਰੱਖੀ, ਬਣਾ ਰੱਖੀ ਹੈ। ੭ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਜਲ। ੮ ਵਖਾਉਣ (ਲਈ)। ੯ ਮਾਰਵਾੜ ਦੇ ਸਿਕਲੀਗਰ ਜੋ ਆਮ ਗੱਡਿਆਂ 'ਤੇ ਟੱਬਰਾਂ ਸਮੇਤ ਫਿਰਦੇ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੧੦ ਤੇਜ ਕਰਵਾਏ। ੧੧ ਫੜ ਕੇ। ੧੨ ਬਾਂਹ (ਵਿਚ)। ੧੩ ਡਰ। ੧੪ ਸਿਰੜੀ, ਹਠੀ।

‘ਕੋਊ ਮਿਲ ਕੋਊ ਅਨਮਿਲ ਗਯੋ। ਵੇਗ^੨ ਭਜਤ^੩ ਉਨ ਮਗਰ ਨ ਤਕਯੋ॥੧੦॥
 ਕੋਊ ਕਹਿ, ‘ਇਨ ਮਸੰਦਨ ਸੁਤ ਮਾਰੇ। ਆਦਿ ਨਿਰਦਈ’ ਯਹਿ ਐਸ ਪੁਕਾਰੇ।
 ‘ਰਹੀ ਬਾਤ ਮਝੈਲਨ ਸਿਰ ਆਇ। ਹੁਤੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜਿਨੈ ਸਹਾਇ॥੧੧॥
 ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ ਤਿਨ ਬਚਨ ਬਿਚਾਰੇ। ਗੁਰ ਸਾਂਗ ਬ੍ਰਤਾਵੈ ਸਿਖ ਸਿਦਕ ਨ ਹਾਰੇ।
 ਗੁਰੂ ਭ੍ਰਵਾਸੇ ਸਿਖ ਜੋ ਰਹੈ। ਮਾਨੈ ਹੁਕਮ ਗੁਰੂ ਜੋ ਕਹੈ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਤੇ ਮਾਝੇ ਦੇਸ ਮੈਂ, ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਲਵਾਯੋ ਤਾਲ।
 ਪਾਪ ਕਰੈ ਜੋ ਕੋਊ ਸਿਖ, ਨੁਵਤ ਹੋਤ ਨਿਹਾਲ॥੧੩॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਵਾਕ- ਸੋਰਠਿ ਮਹਲਾ ੫॥

ਵਿਚਿ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖੁ ਖਲੋਆ॥ ਵਾਲੁ ਨ ਵਿੰਗਾ ਹੋਆ॥
 ਮਜਨੁ^੪ ਗੁਰ ਆਂਦਾ ਰਾਸੇ॥ ਜਪਿ ਹਰਿ ਹਰਿ ਕਿਲਵਿਖ^੫ ਨਾਸੇ॥੧॥
 ਸੰਤਹੁ ਰਾਮਦਾਸ ਸਰੋਵਰੁ ਨੀਕਾ^੬॥
 ਜੋ ਨਾਵੈ ਸੋ ਕੁਲੁ ਤਰਾਵੈ ਉਧਾਰੁ^੭ ਹੋਆ ਹੈ ਜੀ ਕਾ॥੧॥ਰਹਾਉ॥
 ਜੈ ਜੈਕਾਰੁ ਜਗੁ ਗਾਵੈ॥ ‘ਮਨ ਚਿੰਦਿਅਤੇ ਫਲ ਪਾਵੈ॥
 ਸਹੀ ਸਲਾਮਤਿ ਨਾਇ ਆਏ॥ ਅਪਣਾ ਪ੍ਰਭੂ ਧਿਆਏ॥੨॥
 ਸੰਤ ਸਰੋਵਰ ਨਾਵੈ॥ ਸੋ ਜਨੁ ਪਰਮ ਗਤਿ ਪਾਵੈ॥
 ਮਰੈ ਨ ਆਵੈ ਜਾਈ॥ ਹਰਿ ਹਰਿ ਨਾਮੁ ਧਿਆਈ॥੩॥
 ਇਹੁ ਬ੍ਰਹਮ ਬਿਚਾਰੁ ਸੁ ਜਾਨੈ॥ ਜਿਸੁ ਦਇਆਲੁ ਹੋਇ ਭਗਵਾਨੈ॥
 ਬਾਬਾ ਨਾਨਕ ਪ੍ਰਭ ਸਰਣਾਈ॥ ਸਭ ਚਿੰਤਾ ਗਣਤ^੮ ਮਿਟਾਈ॥੪॥੫੭॥^{੧੦}

ਚੌਪਈ॥

ਉਸ ਪਰਤਾਪ ਉਨੈ ਮਤਿ ਠਈ। ਉਨੈ ਕਾਇਰਤਾ ਤਨ ਤੇ ਗਈ।
 ਜਿਗਰੋਂ ਮੈਲ ਨੁਵਤ ਤਨ ਜਾਵੈ। ਉਂਜਲ ਰਿਦੇ ਉਨੈ ਬੁਧਿ ਆਵੈ॥੧੪॥
 ਇਹ ਸਿੱਖਨ ਉਨ ਸੁਨੀ ਮਝੈਲਨ। ਆਏ ਸਿੱਖ ਸੁਨਤ ਚਿਤ ਚੈਲਨ।
 ਉਸ ਤੇ ਆਗੇ ਹੁਇ ਚਹੈਂ ਖੜਨੋ। ਸੀਸ ਕਟਾਇ ਬਹੁ ਸਿਖ ਚਹਿ ਮਰਨੋ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਤੰਬੂ ਵਡ ਗਡਯੋ ਕਨਾਤ ਸੁ ਗਿਰਦ ਲਵਾਇ।
 ਗੁਪਤਹਿ ਬਕਰੇ ਆਇ ਧਰਿ ਬਯੋਰੋ^{੧੧} ਕਿਸੇ ^{੧੨}ਨ ਲਖਾਇ॥੧੬॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਮਾਂਗੇ ਸੀਸ ਜਿਮ ਨਿਤਰੇ ਆਇ ਮਝੈਲ।
 ਕਰ ਸਨਾਨ ਔ ਧੂਪ ਅੰਗ ਕਰ ਖੁਸ਼ੀ ਸੁ ਅਏ ^{੧੩}ਬਡ ਛੈਲ॥੧੭॥

੧ ਮਿਲਿਆ ਅਨਮਿਲਿਆ ਹੀ ਚਲਾ ਗਿਆ। ੨ ਤੇਜ ਚਾਲ। ੩ ਦੌੜਦਿਆਂ। ੪ ਇਸ਼ਨਾਨ। ੫ ਪਾਪ, ਗੁਨਾਹ।
 ੬ ਭਲਾ, ਚੰਗਾ। ੭ ਪਾਰਉਤਾਰਾ, ਨਿਸਤਾਰਾ। ੮ ਮਨ-ਬਾਂਛਤ, ਮਨ ਦੀ ਇੱਛਾ ਅਨੁਸਾਰ। ੯ ਗਿਣਤੀ ਮਿਣਤੀ,
 ਸੋਚ, ਚਿੰਤਾ। ੧੦ ਪੰਨਾ ੬੨੩। ੧੧ ਬਿਊਰਾ, ਵੇਰਵਾ। ੧੨ ਨਾ ਦਸਿਆ। ੧੩ ਵੱਡੇ ਬਾਂਕੇ, ਸੁੰਦਰ ਛੈਲ
 ਛਬੀਲੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤ ਸਤਿਗੁਰ ਪੰਜ ਸਿੱਖ ਬੁਲਾਏ। ਉਨ ਕੋ ਯੋ ਸਭ ਜਤਨ ਜਤਾਏ।
ਬੰਧ ਅਖੀਂ ਕੀਏ ਖੜੇ ਨਿਆਰੇ। ਉਨ ਕੀ ਠੌਰੀ ਦਏ ਬਕਰੇ ਮਾਰੇ॥੧੮॥
ਬਕਰਨ ਰਕਤ^੧ ਬਾਹਰ ਚਲਿ ਆਈ। ਦੇਖ ਰਕਤ ਨਠ ਗਈ ਲੁਕਾਈ।
ਸਤਿਗੁਰ ਰਾਖੇ ਸਿੱਖ ਬਚਾਇ। ਉਨੈ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਦ ਦਯੋ ਲਾਇ॥੧੯॥

ਸਾਖੀ ਮੇਹਰ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ, ^੨ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਆਂ ਔਰ ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਕੀ

(‘ਖਾਲਸੈ ਔ ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਐਸੇ ਰਹੈ ਤਕਰਾਰ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੇਹਰ ਸਿੰਘ ਇਕ ਸਿੰਘ ਹੁਤੇ, ਦਿੱਲੀ ਮਧ ਘੁਮਿਆਰ।
ਬਾਵਨੀ^੧ ਆਯੋ ਸਿਰਹੰਦ ਕੀ ਸਿੰਘ ਦਸ ਕੁ ਰਹੈ ਉਸ ਨਾਰ^੨॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਹੀ ਭੁਜੰਗਨ ਤੌਰ ਸੁ ਰਹੈ। ਰਮਰੱਈਅਨ^੩ ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਸੋਂ ਖਹੈ।
ਸਾਬ ਜੋੜੀ ਕੇ ਰਬਾਬ ਬਜਾਵੈ। ਚਾਰ ਵਕਤ ਸ਼ਬਦ ਗੁਰ ਕੇ ਗਾਵੈ॥੨॥
ਕਰੈ ਅਰਦਾਸ ‘ਗੁਰੂ ਫਤੇ’ ਬੁਲਾਵੈ। ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਬੋਲ ਸੁ ਜਾਪ ਜਪਾਵੈ।
ਹਥ ਸੋਟੇ ਗਲ ਰਖੈ ਤਲਵਾਰ। ਡੇਰਾ ਕਰੈ ਜਾ ਸਿੱਖਨ ਬਾਰ^੪॥੩॥
ਨੀਲ ਬਸਤ੍ਰ ਗਜ ਸਵਾ ਕਛਹਿਰੇ। ਕੇਸਿ ਨਹਾਇ ਪ੍ਰਾਤ^੫ ਉਠ ਪਹਿਰੇ।
ਕਰੈ ਅਰਦਾਸ ਬਾਣੀ ਨਿਤ ਪੜ੍ਹੇ। ਰਹੈ ਸੁਚੇਤ ਨ ਕਿਸ ਤੇ ਡਰੇ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿ ਸੰਗਤ ਸੁਨੈ ਗੁਰ ਦਸਮ ਕੀ, ਤਹਿ ਡੇਰਾ ਲਾਇ ਸੁ ਜਾਇ।

੧ ਥਾਂ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਜਗ੍ਹਾ)। ੨ ਲਹੂ। ੩ ਗੰਗੂ ਦਾਸ ਗੜ੍ਹਸੰਕਰ (ਜਲੰਧਰ) ਦਾ ਬਸੀ ਖੱਤਰੀ ਸੀ। ਜੋ ਗੁਰੂ ਅਮਰਦਾਸ ਜੀ ਦਾ ਸਿੱਖ ਬਣਿਆ। ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਧਰਮ ਪੁਰਾਰ ਲਈ ਸਰਮੌਰ ਆਦਿ ਦੇ ਪਹਾੜੀ ਇਲਾਕਿਆਂ ਵਿਚ ਭੇਜਿਆ। ਇਸ ਦਾ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਅਸਥਾਨ ‘ਦਾਉ’ (ਅੰਬਾਲਾ) ਹੈ। ਉਸ ਦੇ ਪੜ੍ਹੇ-ਲਿਖੇ ਜਵਾਹਰ ਸਿੰਘ ਦਾ ਝੰਡਾ ਪਹਾੜ ਵਿਚ ਝੁਲਦਾ ਹੈ, ਜਵਾਹਰ ਸਿੰਘ ਦਾ ਦੋਹਰਾ ‘ਖਟਕੜ ਕਲਾਂ’ (ਜਲੰਧਰ) ਵਿਖੇ ਹੈ। ਇਸ ਦੀ ਸੰਪ੍ਰਦਾਇ ਨੂੰ ‘ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀ’ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੪ ਬਵੰਜਾ ਪਿੰਡਾਂ ਦਾ ਸਮੂਹ। ੫ ਨਾਲ। ੬ ਬਾਬਾ ਰਾਮਰਾਇ (ਗੁਰੂ ਹਰਿ ਰਾਇ ਜੀ ਦੇ ਵੱਡੇ ਪੁੱਤਰ) ਦੇ ਸੇਵਕ। ਬਾਬਾ ਰਾਮਰਾਇ ਦਾ ਜਨਮ ਸੰਮਤ ੧੭੦੩ (੧੬੪੬ ਈ.) ਵਿਚ ਕੀਰਤਪੁਰ ਵਿਖੇ ਹੋਇਆ। ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਪੁਰ ਰਾਮਰਾਇ ਨੇ ਗੁਰਬਾਣੀ ਦੀ ਇਕ ਤੁਕ ਬਦਲ ਦਿਤੀ ਤੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਹੁਕਮ ਕੀਤਾ ਕਿ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਥੇ ਨਾ ਲੱਗੇ। ਬਾਬਾ ਰਾਮਰਾਇ ਹਰਿਦਵਾਰ ਤੋਂ ਦੋਹਰਾਦੂਨ ਚਲਾ ਗਿਆ, ਜਿਥੇ ਉਸ ਦਾ ਦੋਹਰਾ ਮੌਜੂਦ ਹੈ। ਉਸ ਦਾ ਦਿਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੭੪੪ (੧੬੮੭ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਰਾਮਰੱਈਅਨ, ਧੀਰਮਲੀਅਨ, ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਆਦਿ ਨਾਲ ਵਰਤਣਾ ਵਿਵਰਜਤ ਹੈ। ੭ ਦਰਵਾਜ਼ੇ (‘ਤੇ’)। ੮ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਵੇਲੇ, ਪਿਛਲੇ ਪਹਿਰ।

ਰਮਰੱਈਅਨ, ਗੰਗਈ, 'ਕੁੜੀ ਘੁਟ, ਮੀਣੈ' ਮਸੰਦ ਖੁਝਾਇ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਮਾਂ ਏਕ ਦਿਨ ਐਸਾ ਭਯੋ। ਗੰਗੂ ਦਾਸੀਅਨ ਕੋ ਤਹਿ ਡੇਰਾ ਭੀ ਅਯੋ।
ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਗੁਰੂ ਬਡੋ ਅਖਾਵੈ। ਕਰਾਮਾਤ ਮਧਿ ਸੰਗਤ ਦਿਖਾਵੈ॥੬॥
ਬੱਸੀ ਗੋਤ ਮੰਜੀ ਜਿਨ ਕੋਲ। ਗੁਰੂ ਅਮਰਦਾਸ ਉਨ੍ਹ ਕੋ ਦਈ ਬੋਲ।
ਟਹਲ ਬਾਵਲੀ ਉਨ ਕੁਛ ਕਈ। ਇਮ ਕਰ ਉਨ ਪਰ ਕ੍ਰਿਪਾ ਥੀ ਭਈ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸੋਢੀ ਕੋਊ ਨਾ ਰਹਯੋ, ਮੰਜੀ ਲਾਵਨ ਜੋਗ।
'ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਰੰਡੀ ਕਹੈ', ਘੇਰ ਲਏ ਉਨ ਲੋਗ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਿਨ ਗੁਰ ਸੰਗਤ ਰੰਡੀ ਬਤਾਵੈ। ਯੋ ਕਹਿ ਕਹਿ ਵਲ ਅਪਨ ਭ੍ਰਮਾਵੈ।
ਰਿਧਿ ਸਿਧਿ ਦੁਧ ਪੁਤ ਭੀ ਦੇਵੈ। ਤੋੜ ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਆਪ ਭ੍ਰਮੇਵੈ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸੁਨ ਖਾਲਸੈ ਚਿਪ* ਲਗੀ ਸਿੰਘ ਦੰਗੋ ਫੰਗੋ ਕਰਾਹਿੰ।
ਪਰ ਬਿਨਾਂ ਦਿਖਾਏ ਬਰਕਤੈਂ ਕੋਈ ਪਤਿਆਵੈ ਨਾਹਿੰ॥੧੦॥
ਖਾਲਸੈ ਔ ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਐਸੋ ਰਹੈ ਤਕਰਾਰ*।
ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਖਾਲਸੋ ਜਿਤਯੋ', ਗੰਗਈ ਕਹੈ, 'ਗਯੋ ਹਾਰ'॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਨ ਬਿਧ ਤਿਨੈ ਬਿਬਾਦੋ* ਭਯੋ। ਕਹੈ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੋ ਸੁਨ ਲਯੋ।
ਜਿਨ ਦੇਖੇ ਜੀਵਤਿ ਸਿਖ ਵਾਹਿ। ਉਨੇ ਕਹਯੋ ਥੋ ਹਮਰੇ ਪਾਹਿ॥੧੨॥
ਇਕ ਸਿਖ ਥੋ ਗੁਰ ਦਸਮ ਕੋ ਪੂਰੋ। ਬਜਾਹਯੋ ਘਰ ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਕੋ ਊਰੋ*।
ਅੰਨ ਧਨ ਉਸ ਕਮੀ ਨ ਕਾਈ। ਇਕ ਲੋੜ ਪੁਤ੍ਰ ਕੀ ਉਸੈ ਰਹਾਈ॥੧੩॥
ਅੰਨ ਧਨ ਮੈਂ ਉਸ ਬਡ ਨਫੋ ਆਯੋ। ਉਸ ਕੋ ਦਸੋਂਧ* ਉਨ ਸਿੱਖ ਕਢਾਯੋ।
ਸਿੱਖ ਸਿੱਖਣੀ ਯੋਂ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਦਸੋਂਧ ਚੜ੍ਹਾਯੈ ਘਰ ਸਿੱਖਨ ਬੁਲਾਇ॥੧੪॥
ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਛਕਾਇ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਯੈ। ਹੁਇ ਉਲਾਦ ਇਮ ਬਚਨ ਕਰਾਯੈ।
ਇਮ ਬਚਨ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਕਰ ਗਏ। ਜੋ ਚਾਹੈ ਪੰਜ ਸਿੱਖਨ ਤੇ ਲਏ*॥੧੫॥

੧ ਕੁੜੀ, ਬੇਟੀ ਨੂੰ ਜੰਮਦਿਆਂ ਹੀ ਗਲ ਘੁਟ ਕੇ ਮਾਰ ਦੇਣ ਤੇ ਦੱਬ ਦੇਣ ਵਾਲੇ- ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਭਨਾਂ ਨਾਲ ਗੁਰਸਿੱਖਾਂ ਦਾ ਵਰਤ ਵਰਤਾਰਾ ਮਨ੍ਹਾਂ ਹੈ। ੨ ਪ੍ਰਿਥੀਚੰਦ (ਪੁੱਤਰ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ) ਨੂੰ ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ ਜੀ ਦੀ ਦਿਤੀ ਹੋਈ ਉਪਾਧੀ ਪ੍ਰਿਥੀਚੰਦ ਦੀ ਵੰਸ਼ ਦੇ ਸੋਢੀ (ਵੇਖੋ : 'ਸਤਿਗੁਰ, ਸਚਾ ਪਾਤਿਸਾਹੁ, ਮੁਹ ਕਾਲੇ ਮੀਣਾ'- ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ)। ੩ ਭਰਮਾ ਲੈਂਦਾ। ੪ ਖਿਝੇ, ਗੁੱਸੇ ਵਿਚ ਆਏ। ੫-੬ ਝਗੜਾ, ਬਹਿਸ, ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ। ੭ ਜੋ ਉਰੇ ਸਨ, ਮੁਰਖ, ਵਿਦਯਾਹੀਨ। ੮ ਦਸਵੰਧ। *ਪੰਜ ਸਿੰਘਾਂ ਜਾਂ ਸੰਗਤ ਦੀ ਅਰਦਾਸ ਦੀ ਸਕਤੀ ਤੇ ਬਰਕਤ ਦਾ ਪਤਾ ਲੱਗਦਾ ਹੈ।

ਸੁਭ ਦਿਨ ਪੁਛਿ ਕੈ ਲਯੋ ਠਹਿਰਾਇ। ਦਯੋ ਸਿੱਖਨ ਕੋ 'ਬੋਲ ਪਠਾਇ।
ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਚਹਿ ਚਰਨ ਘਰ ਪਾਯੋ। ਸਾਕ ਸਰੀਕ ਭੀ ਸੱਦ ਬੁਲਾਯੋ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਮੇਂ ਸਾਲ ਐਸੇ ਭਯੋ ਹੁਇ ਸਸੁਰੈ^੧ ਪਏ ਤਿਆਰ।
ਰਸਤੇ ਮੈਂ ਉਲ ਗੁਰ ਮਿਲਯੋ, ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਗੰਗਿਆਰ^੨॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਉਨ ਨੈ ਲਯੋ ਉਤੈ^੩ ਮੁੜਾਇ। ਸਿੱਖ ਕਰਨ ਉਨ ਲਯੋ ਠਹਿਰਾਇ।
ਆਗੈ ਹੁਤੋ ਮੇਹਰ ਸਿੰਘ ਆਯੋ। ਦਸ ਕੁ ਸਿੰਘਨ ਸਜੋਂ ਸਸਤ੍ਰ ਸਜਾਯੋ॥੧੮॥
ਭਯੋ ਤਿਆਰ ਜਬ ਉਸੈ ਪ੍ਰਸਾਦਿ। ਆਨ ਮਚਾਯੋ ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਬਾਦ।
ਕਹਯੋ ਉਨੈ, 'ਚਰਨ ਪਾਹੁਲ ਲੇਵੈ'। ਹੋਵੇ ਹਮ ਸਿਖ ਤਬ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਜੇਵੈ^੪॥੧੯॥
ਹੁਤੋ ਜੋਰ ਬਡ ਸਾਹੁਰਵਾਰੀ। ਬੋਲ ਉਠੀ ਤਿਸ ਤਿਮ ਹੀ ਨਾਰੀ।
ਸਿੱਖ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਆਦਿ ਪਾਹੁਲ ਖੰਡੇ। ਕਿਮੈਂ ਮੁੜੈਂ ਹਮ ਸਤਿਗੁਰ ਚੰਡੇ'॥੨੦॥
ਤ੍ਰਿਯਾ ਕਹੈ, 'ਮੋ ਲਜਾਏ ਪੇਕੇ। ਹਮ ਚਹੀਐ ਉਨ ਅਗੈ ਮਥਾ ਟੇਕੇ।
ਨਹੀਂ ਤ ਮੈਂ ਮਰ ਈਹਾਂ ਰਹੂੰਗੁ। ਕੀਤਾ ਕਰਾਯਾ ਸਭ ਬਿਥਾਰੈ ਸੁ ਦੇਉਂਗੁ'॥੨੧॥
ਤ੍ਰਿਯਾ ਆਈ ਤਿਰੀਆ ਕੇ ਹੱਠ। ਭਈ ਸਿੱਖ ਕੋ ਔਖੀ ਸੱਟ।
ਜਿਵੇਂ ਸਰਪ ਚਕਚੁੰਧਰ ਫਰੈ^੫। ਛਡੈ ਲਜੈ^੬ ਔ ਖਾਇ ਅੰਧ ਮਰੈ॥੨੨॥
ਸਸੁਰਾ ਭੀ ਉਸ ਇਮ ਹੀ ਕਹੈ। 'ਲੇ ਚਰਨ ਪਾਹੁਲ ਤੋ ਹਮ ਇਤ ਰਹੈ'।
ਭਈ ਸਿੱਖ ਕੋ ਔਖੀ ਗੱਲ। ਕਰੀ ਭਲੀ ਥੀ ਭਈ ਬਿਲੱਲ^੭॥੨੩॥
ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਗੁੱਸਾ ਆਯਾ। ਬਾਂਧ ਕਮਰ ਸਾਜ ਲੜਨ ਬਨਾਯਾ।
'ਜੋ ਜੀਵੈ ਸੋ ਸਿੱਖ ਕਰਾਵੈ। ਜੋਊ ਮਰੈ ਕਜਾ ਪਾਹੁਲ ਦਿਵਾਵੈ॥੨੪॥...
ਹਮਰਾ ਤੁਮਰਾ ਇਹੀ ਕਰਾਰ। *ਹਮ ਆਏ ਤੁਮ ਕਰੋ ਸੰਭਾਰ'॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਤੀ ਸੁਨ ਸਸੁਰੇ ਨਠੇ ਲਯੋ ਖੜਕੈ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹਾਇ।
ਜਾਇ ਮੇਹਰ ਸਿੰਘ ਅਗੈ ਖੜਕੈ, 'ਨਹਿੰ ਲੜੈ ਬਿਨਾ ਨਠ ਜਾਇ'॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੜ ਸਮਸ਼ੇਰ, ਸਿੰਘ ਗਏ ਖਲੋਇ। ਖੜਕ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਵੜਿਓ ਤੋਇ^੮।
ਸਿੰਘ ਇੱਕੀ ਇੱਕੀ ਕੇ ਬਿਨ ਹੋਇ। ਰਹੈਂ ਕੈਸੇ 'ਲੜ ਜੀਵਤ ਦੋਇ'॥੨੭॥

੧ ਬੁਲਾ ਭੇਜਿਆ, ਸੱਦਾ ਘੱਲਿਆ। ੨ ਸਹੁਰੇ। ੩ ਗੰਗੂਸ਼ਾਹੀਆ। ੪ ਉਥੋਂ ਹੀ। ੫ ਜੇਵਣਾ, ਖਾਣਾ, ਛਕਣਾ।
੬ ਖਿੰਡਾ (ਦੇਵਾਂਗੀ), ਇਧਰ ਉਧਰ ਸੁੱਟ ਦੇਵਾਂਗੀ। ੭ ਫੜੇ। ੮ ਲਾਜ ਆਵੇ। ੯ ਘਬਰਾਹਟ ਵਾਲੀ ਗੱਲ,
ਵਿਆਕੁਲ ਕਰਨ ਵਾਲੀ, ਔਖੀ। ੧੦ ਜਥੇ, ਟੋਲੇ, ਡੇਰੇ (ਵਿਚ)। ੧੧ ਲੜਨ ਮਰਨ ਬਿਨਾਂ।

*ਅਸੀਂ ਵਾਰ ਕਰਨ ਲੱਗੇ ਹਾਂ, ਸੰਭਾਲ ਜਾਓ।

ਸਸੁਰਾਰੀਅਨ^੧ ਕੈ ਮੁਖ ਭਏ ਪੀਲੇ। ਪਾਉਣ ਲਗੇ ਸੱਦ ਵਿਚ ਵਸੀਲੇ^੨।
ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਛਡ ਨਹਿ ਜਾਵੈ'। ਹਮ ਦੇਖਤ ਕਿਤ ਮੰਜੀ^੩ ਨ ਲਾਵੈ॥੨੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬਹਿ ਬਕੀਲਨ^੪ ਆ ਕਹਜੇ, 'ਤੁਮ ਈਹਾਂ ਸ਼ਾਂਤ ਬ੍ਰਤਾਉ।
ਔਰ ਜਗ੍ਹਾ ਤੁਮ ਜਾਇ ਕੈ ਇਕ ਦੂ ਇਕ ਕਰਾਉ'॥੨੯॥
ਸਿਖ ਸਿੱਖਨ 'ਏਕਾ ਕੀਏ, ਗਲ ਇਮ ਦਈ ਠਹਿਰਾਇ।
'ਜੋ ਇਨ ਕੋ ਪੁੱਤਰ ਦਏ, ਸੋ ਇਨ ਸਿੱਖ ਕਰਾਇ'॥੩੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਗੰਗੱਯਨ ਇਮ ਹੀ ਮੰਨ ਲਈ। ਚਹੈ ਜਾਨ ਬਚਾਵਨ ਵਖਤ ਟਲਈ^੬।
ਬਰਸ ਅੰਦਰ ਹਮ ਇਸ ਸੁਤ ਦਿਵਾਵੈ। ਇਸੀ ਦਿਵਸ ਆ ਪਾਹੁਲ ਪਿਲਾਵੈ॥੩੧॥
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਸੋ ਭੀ ਮੰਨ ਲਈ। ਉਨ ਤੈ ਯਹੀ ਲਿਖਾਇ ਸੁ ਲਈ।
ਬਹੁਰ ਸਿੰਘਨ ਇਮ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਸੁਨੋ ਬਚਨ ਗੁਰਸਿੱਖ ਪਯਾਰੇ॥੩੨॥
ਇਨੈ ਕਹਜੇ ਦਯੋ ਪੁਤ੍ਰ ਪੁਕਾਰੇ। ਹਮ ਦੇਨੋ ਥੋ ਸੋਊ ਮਾਰੇ।
ਪਰ ਸਿਖ ਕੇ ਹਿਤ, ਸਿਖਨੀ ਕੋ ਅਹੇਤ^੭। ਜਿਉਂ ਅੱਧੋ ਕੰਚਨ ਅੱਧੋ ਰੇਤ'॥੩੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਜ ਸਿੰਘਨ ਮਿਲ ਇਮ ਕਹਜੇ, 'ਧਰ ਗੁਰ ਚਰਨਨ ਧਯਾਨ।
ਇਸ ਸੁਤ ਸਤ ਮਾਹਾਂ ਦੀਜੀਏ, ਸਤਿਗੁਰ ਜਾਣੀ ਜਾਣ'॥੩੪॥
ਚੌਪਈ॥

ਇਹੀ ਬਾਤ ਲਈ ਸਿੰਘਨ ਲਿਖਾਏ। ਕਰੈ ਸਿੰਘ ਹਮ ਇਸੀ ਦਿਨ ਆਏ।
'ਦਸਵੰਧ ਰਹਜੇ ਸਿੱਖ ਪੁਤ ਹੋਇ। ਜੋ ਜੀਵੈ ਤੋ ਆਇ ਲਏ ਸੋਇ'॥੩੫॥
ਦੋਊ ਵਲਨ^੮ ਕੇ ਲਿਖੇ ਕਰਾਰ। ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਛਕਾਇ ਦਏ ਬਾਹਰ ਨਿਕਾਰ^੯।
ਸੱਤ ਮਹੀਨੇ ਬੀਤਤ ਜਬ ਭਏ। ਉਸੀ ਨਾਰ ਨੇ ਪੁਤ੍ਰ ਦਯੋ ਜਏ^{੧੦}॥੩੬॥
ਕੁੰਡਲੀਆ॥

ਉਸੀ ਸਿਖ ਮਨ ਆਨੰਦ ਭਯੋ ਟੰਮਕ^{੧੧} ਦਯੋ ਬਜਵਾਇ।
ਇਕ ਖੁਸ਼ੀ ਪੁਤ੍ਰ ਭਏ ਕੀ, ਦੂਈ ਗੁਰ ^{੧੨}ਲਈ ਪੈਜ ਬਧਾਇ।
ਦੂਈ ਗੁਰੂ ਲਈ ਪੈਜ ਬਧਾਇ, ਸਿਖਨ ਕੀ ਦਸਮ ਪਤਿਸਾਹੀ।
ਪੰਜ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਅਰਦਾਸ ਭਾਂਤ^{੧੩} ਉਸੇ ਰਾਸ ਆਈ।

੧ ਸਹੁਰਿਆਂ ਦੇ। ੨ ਵਿਚੋਲੇ, ਵਕੀਲ। ੩ ਮੰਜੀ ਲਗਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਮੰਜੀ ਲਾਉਣਾ- ਆਪਣੀ ਪੂਜਾ ਕਰਵਾਉਣਾ।
੪ ਵਕੀਲਾਂ ਨੇ। ੫ ਸਮਝੌਤਾ ਕਰ ਲਿਆ। ੬ ਵਕਤ ਟਾਲਣਾ। ੭ ਹੇਤ ਪਿਆਰ ਦਾ ਅਭਾਵ, ਪਿਆਰ ਨਾ
ਹੋਣਾ। ੮ ਪੁੱਤਰ ਦੇ ਜਨਮ ਤਕ ਦਸਵੰਧ ਅਗ੍ਰਾਂ 'ਤੇ ਪਾ ਦਿੱਤੀ। ੯ (ਦੋਹਾਂ) ਪਾਸਿਆਂ ਦੇ। ੧੦ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ
(ਦਿਤੇ)। ੧੧ ਜਨਮਿਆ, ਜਨਮ ਦਿੱਤਾ। ੧੨ ਢੋਲ। ੧੩ ਪੈਜ (ਲਾਜ) ਰੱਖ ਲਈ। ੧੪ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ।

ਗੰਗੂ ਦਾਸੀਅਨ ਗਲ ਹਲਕੀ ਭਈ ਔ ਖਾਲਸੇ ਆਈ ਬਹੁ ਖੁਸ਼ੀ।
ਭਯੋ ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਘੁਮਜਾਰ ਸਿੰਘ ਲਯੋ ਦਸਵੰਧ ਆਇ ਉਨ ਦਿਨ ਉਸੀ॥੩੭॥

ਅਬ ਸਾਖੀ ਗੰਗੂ ਸ਼ਾਹੀਅਨ ਕੀ ਉਤਪਤੀ

(‘ਮੁਖ ਕਾਲਾ ਗੰਗੂ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਲਾਗ ਦੁਆਬੇ ਦੇਸ ਕੇ ਪਰਬਤ ਬੀਤਾ ਕਹਾਇ।
ਤਿਹ ਢਿਗ ਘਾਗੇ ਪਿੰਡ ਹੁਤੇ, ਖੜੀ ਗੰਗੂ ਬਸਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸ ਪਹਿ ਰਿਜਕ ਹੁਤੇ ਅਤਿ ਥੋੜੇ। ਸੋ ਬਾਂਧ ਡਰੀ ਚੌਗਿਰਦੇ ਦੌੜੇ।
ਤਬ ਸੰਗਤ ਥੀ ਗੁਰ ਢਿਗ ਜਾਵਤ। ਭਈ ਭੇਟ ਤਿਸ ਫੇਰੇ ਪਾਵਤ॥੨॥
ਤਿਨਹਿ ਪੁਛਯੋ ‘ਤੁਮ ਕਹਾਂ ਸਿਧਾਰੇ’। ‘ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਢਿਗ’ ਉਨੈ ਉਚਾਰੇ।
‘ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ’ ਪੁਛਯੋ ਉਨ ‘ਕੈਸੇ’? ‘ਮੁਕਤ ਭੁਗਤ’ ਦੇਨ ਜੋਗਹਿ’ ਕਹਿ ਸੋ॥੩॥
‘ਮੁਕਤ ਲੋੜ ਹਮ ਕੋ ਕੁਛ ਨਾਹੀ। ਭੁਗਤ ਦਿਵਾਵੇ ਤੋ ਸੰਗ ਜਾਂਹੀ।’
ਉਨੈ ਕਹਯੋ ‘ਉਹਾਂ ਦੋਊ ਘਨੀ’। ਦਰਸਨ ਪਾਵਤ ਹੋਤ ਸੁ ਧਨੀ॥੪॥
ਦੇਨਹਾਰ ਔਰਨ ਕੋ ਹੋਵੈ। ਨਿਸਚੇ ਧਰ ਗੁਰ ਚਰਨਨ ਜੋਵੈ।
ਉਨੈ ਕਹਯੋ ‘ਮੇ ਪੈ ਭੇਟ ਨਾਹੀ’। ਕਿਮ ਕਰ ਮਸਤਕ ਚਰਨ ਛੁਹਾਹੀ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਕਹੀ ਉਨ ‘ਮੋਹਿ ਪੈ, ਖਰਚ ਖਾਨ ਕੋ ਨਾਂਹਿ’।
ਸਿੱਖਨ ਕਹਯੋ, ‘ਤੁਹਿ ਹੁਇ ਆਵ ਗੁਜਾਰੋ ਔਰ ਖੁਲਾਹਿ’॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਸੁਨਿ ਸਾਬ ਉਨੈ ਕੇ ਰਲਾ। ਪਹੁੰਚਯੋ ਗੋਦਵਾਲ ਵਹਿ ਚਲਾ।
ਸੰਗਤ ਦਰਸਨ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਪਾਯੋ। ਕਰ ਪਰਦੱਖਣਾ ਭੂ ਮਾਥ ਟਿਕਾਯੋ॥੭॥
ਧਰ ਭੇਟਾ ਗੁਰ ਬਚਨ ਸੁਨਾਯੋ। ‘ਮਨ ਇੱਛਤ ਫਲ ਸੰਗਤ ਪਾਯੋ’।
ਜਯੋ ਜਯੋ ਸੰਗਤ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਧਨੋ। ਹੁਇ ਸਰਮਿੰਦੋ ਗੰਗੋ ਘਨੋ॥੮॥
ਹੁਤੇ ਗੰਗੋ ਪਹਿ ਗੁੜ ਅਤਿ ਢੀਲਾ। ਧਰ ਨ ਸਕੇ ਮੁਖ ਹੋਇਓ ਪੀਲਾ।
ਸੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸੇ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਸੰਸੇਵਾਨ ਸਿੱਖ ਲਯੋ ਪਛਾਣ॥੯॥
ਕਹਯੋ ਸਤਿਗੁਰ ‘ਸਿਖ! ਆਗੇ ਆਵਹੁ। ਧਰੋ ਭੇਟ ਨਹਿ ਮਨ ਸੰਕਾਵੋ’।

੧ ਬਿਸਤ ਦੁਆਬ, ਬਿਆਸ ਤੇ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰਲਾ ਇਲਾਕਾ। ੨ ਬੁਚਕੀ, ਗੰਢ ਪਿੱਠ ਪਿੱਛੇ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ, ਸੌਦਾ ਸਲਫ ਵੇਚਣ ਲਈ। ੩ ਮੇਲ ਹੋ ਗਿਆ। ੪ ਭੋਗ ਪਦਾਰਥ, ਭੋਜਨ ਆਦਿ, ਭੁਕਤਿ। ੫ ਮੇਰੇ ਕੋਲ। ੬ ਧਰਤੀ ‘ਤੇ। ੭ ਫਿਕਰਮੰਦ, ਚਿੰਤਾਤੁਰ। ੮ ਡਰੇ (ਨਾ)।

ਈਹਾਂ ਸੁਦਾਮੇ ਤੰਦੁਲਾ^੧ ਲੋੜ। ਯੇ ਹੀ ਹਮ ਕੋ ਲਾਖ ਕਰੋੜ^੨॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁੜ ਗੰਗੋ ਢਿਗ ਧਰ ਕਹਜੋ, 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਜਾਣੀ ਜਾਣ।

ਮੋ ਕੋ ਰਿਜਕ ਸੋ ਦੀਜੀਏ, ਕੋਇ ਸੌਂਪੀਏ ਟਹਿਲ ਪਛਾਣ'॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਤਿਸ ਅਸ ਫੁਰਮਾਯੋ। ਟਹਲ ਬਾਉਲੀ ਕਹ ਸੋ ਲਾਯੋ।

ਥੋ ਕੜੋ^੩ ਬਾਉਲੀ ਟੁਟਤੋ ਨਾਂਹਿ। ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਸਭ ਟਹਿਲ ਕਮਾਹਿ॥੧੨॥

ਸੋ ਸਮੇਂ ਪਹੁੰਚਜੋ ਨੇਰੈ^੪ ਆਇ। ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਥੋ ਕੜੋ ਤੁੜਾਇ।

ਗੜ ਚਿਤੌੜ ਅਕਬਰ ਚਹਿ ਤੋੜਜੋ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਹੁਤੇ ਕੜਾ^੫ ਸੰਗ ਜੋੜਜੋ॥੧੩॥

ਸਮੇਂ ਇਕੋ ਦੋਊ ਤੁੱਟ ਗਏ। ਗੰਗੂ ਗੁਰੂ ਫਤੇਦਾਰ ਕਏ।

ਸਤਿਗੁਰ 'ਮਾਂਗ' ਉਸੇ ਸੋ ਕਹੀ। 'ਹੁੰਡੀਵਾਲ' ਉਨੈ ਮੰਗ ਲਈ॥੧੪॥

ਸਤਿਗੁਰ ਭੇਜਜੋ ਦਿਲੀ ਵਾਇ^੬। ਹੁੰਡੀਵਾਲ ਭਯੋ ਘਤਿਹ ਜਾਇ।

ਚਲੀ ਹੁੰਡੀ ਤਬ ਬਾਧਾ ਭਯੋ। ਬਧੀ ਦਰਬ ਤਿਸ 'ਗਰਬਾ' ਅਯੋ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਭੇਜੀ ਹੁੰਡੀ ਗੰਗੂ ਮਾਨੀ ਨਾਹਿ।

ਤਿਸ ਕਰ ਤਿਸ ਕੋ ਤੁਰਤ ਹੀ ਘਾਟਾ ਆਯਾ ਤਾਂਹਿ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁੜ ਗੁਰ ਕੀ ਉਸ ਟਹਿਲ ਕਮਾਈ। ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਮਨ ਕਿਰਪਾ ਆਈ।

ਤੋ ਭਈ ਬੀਬੀ ਕੇ ਬਜਾਹ ਤਜਾਰੀ। ਭੇਜਜੋ ਗੁਰ ਘ੍ਰਿਤ ਲੈਣ ਪਹਾੜੀ॥੧੭॥

ਗੰਗੂ ਕਹੀ ਗੁਰ ਸੋਂ ਹਥ ਜੋਰ^੭। 'ਤੁਸੀਂ' ਕਰਨ ਉਗਰਾਹੀ ਭੇਜੋ ਮੋਰ^੮।

ਤਹਿੰ ਦੇਵੀ ਦੇਵ ਕਰਾਮਾਤੀ ਘਨੇ। ਉਹਾਂ ਉਗਰਾਹੀ ਹਮ ਕਿਮ ਬਨੇ॥੧੮॥

ਉਹਾਂ ਹੈ ਪਰਬਤੀ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ। ਸਕੈ ਉਨੈਂ ਕਿਮ ਕੋ ਪਤਿਆਇ।

ਹਮ ਕੋ ਦੀਜੈ ਐਸੀ ਕਲਾ। ਜਿਉਂ ਘ੍ਰਿਤ ਆਵੈ ਪ੍ਰਬਤੀ ਚਲਾ'॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਗੰਗੋ ਕਹਜੋ, 'ਤੋ ਰਸਨਾ^੯ ਹਮ ਬਾਸ^{੧੦}।'

ਜਿਉਂ ਤੂੰ ਚਾਹੈਂ ਤਿਉਂ ਹੁਵੈ, †'ਤੂੰ ਰਖੈਂ ਕਰੈਂ ਨਾਸ'॥੨੦॥

੧ ਸੱਤ੍ਰ, ਕੁੱਟੇ ਹੋਏ ਧਾਨ ਚਾਵਲ। ੨ ਰੋੜਾਂ ਦਾ ਕੜਾ, ਕੜ। ੩ ਨੇੜੇ। ੪ ਉਸ ਨੂੰ। ੫ ਉਥੇ ਜਾ ਕੇ। ਜਾਂ ਉਸ ਜਗ੍ਹਾ। ੬ ਹੰਕਾਰ ਵਿਚ ਆ ਗਿਆ। ੭ ਜੋੜ। ੮ ਮੈਨੂੰ। ੯ ਜਿਹਬਾ, ਬੋਲਾਂ ਵਿਚ। ੧੦ ਵਾਸਾ (ਤੇਰੀ ਜੀਭ ਪੁਰ ਸਾਡਾ ਵਾਸਾ ਹੋਵੇਗਾ- ਭਾਵ ਤੇਰੇ ਬਚਨ ਸਾਡੇ ਬਚਨ ਹੋਣਗੇ।

*ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਕੜ ਦਾ ਟੁੱਟਣਾ ਤੇ ਚਿਤੌੜ ਕਿਲ੍ਹੇ ਦਾ ਤੋੜੇ ਜਾਣਾ ਇਕੋ ਸਮੇਂ ਹੋਣਾ ਕਿਹਾ ਸੀ (ਪਰੰਤੂ ਇਹ ਤੱਥ ਠੀਕ ਨਹੀਂ- ਦੋਹਾਂ ਦੇ ਸਮੇਂ ਵਿਚ ਕਾਫੀ ਅੰਤਰ ਹੈ)। † ਪਾਠਾਂਤਰ-ਤੁਰਤ ਹੋਵੈ ਤੋਹਿ ਪਰਕਾਸ।

ਚੌਪਈ॥

ਇਤੋ ਬਚਨ ਲੈ ਪ੍ਰਫੁੱਲਤ ਭਯੋ। ਪਹੁੰਚ ਪ੍ਰਬਤਿ ਉਨ ਸਭ ਜਿਤ ਲਯੋ।
 ਲਾਇ ਮੰਜੀ ਗੁਰ ਆਪ ਹੈ ਬਹਯੋ। ਘਿਰਤਿ ਘਨੋ ਵੱਲ ਗੁਰ ਘਲ ਦਯੋ॥੨੧॥
 ਬੀਬੀ ਭਾਨੀ ਕੇ ਬਯਾਹ ਨ ਆਯਾ। ਬਚਨ ਗੁਰੂ ਮਤ ਲੇਵੈ ਹਟਾਇਆ।
 ਸੋ ਸੁਨਿ ਸਤਿਗੁਰ ਗੁੱਸਾ ਕੀਯਾ। 'ਮੁਖ ਕਾਲਾ ਗੰਗੂ' ਕਹਿ ਦੀਯਾ॥੨੨॥
 ਗੰਗੂ ਬਚਨ ਸੁਨ ਸੀਸਾ ਲੀਆ। ਮੁਖ ਕਾਲਾ ਨਿਜ ਦਰਸਨ ਕੀਆ।
 ਬਚਾ ਸਤਿਗੁਰ ਕਉ ਮਿਟਤ ਨਾਂਹਿ। ਸੋ ਝੂਰੇ ਬਹੁ ਮਨ ਕੇ ਮਾਂਹਿ॥੨੩॥
 ਔਰ ਕਥੋਂ ਨਹਿ ਅਗੈ ਕਹਾਨੀ। ਗੁੰਥ ਵਧਨ ਤੇ ਸੰਕ ਮਨ ਆਨੀ।
 ਬਚਨ ਰਹੇ ਦੋਊ ਉਨ ਪਾਹਿ। ਮੁਖ ਕਾਲੋ ਔ ਬਚਨ ਸਹਾਇ॥੨੪॥

ਸਾਖੀ ਚੰਡਿਆਲੀਆਂ ਜੰਡਿਆਲੀਆਂ^੨ ਔ

ਨਿਜ ਗੁਰ ਲੋਪੀ^੩ ਪੰਥ ਘਾਤੀਅਨ ਕੀ

(‘ਜਰ ਨ ਸਕਯੋ ਵਹਿ ਜੱਟ ਹਿੰਦਾਲ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖ^੧ ਸੁਨੋ ਬਡ ਉਨ ਦੁਸ਼ੁਨ ਹੋਹਿ ਆਦਿ ਦੁਸ਼ੁਨ ਮੈਂ ਲਿੱਖ।
 ਗੁਰ ਲੋਪੀ ਕੋਪੀ^੪ ਪੰਥੈ, ਨਿੰਦੈ ਜਿਨ ਗੁਰਸਿੱਖ॥੧॥
 ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਗੁਰ ਦਈ ਸਕਯੋ ਨ ਸੋਊ ਪਚਾਇ।
 ਜਿਸ ਜਲ ਤੇ ਪੈਦਾ ਭਯੋ, ਚਹਿ ਸੋਊ ਜਲਹ ਜਲਾਇ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਉਸ ਕੀ ਉਤਪਤੀ ਸੁਨਾਉਂ। ਪਾਛੈ ਉਸ ਕੇ ਲਛਨ ਬਤਾਉਂ।
 ਜਟ ਘਣਗ ਸੁ ਜੰਡਾਲੇ ਸੁਲਤਾਨੀ ਰਹੈ। ਨੰਗ ਭੁੱਖ ਉਸ ਤਨ ਕੋ ਦਹੈ॥੩॥
 ਉਨਿ ਸੁਨਿਓ ‘ਗੁਰ ਲੰਗਰ ਚਲਾਵੈ’। ਉਹਾਂ ਜਾਇ ਲੋਕ ਪੇਟ ਭਰ ਖਾਵੈਂ।
 ਕਰੇ ਟਹਿਲ ਭਾਵੈਂ ਨਾਂਹਿ ਕਰਾਹਿ। ਤਹਾਂ ਰਿਜਕ ਕੀ ਕਮੀ ਸੁ ਨਾਂਹਿ॥੪॥

੧ ਬਚਨ। ੨ ਬਿਧੀਚੰਦੀਏ ਜਾਂ ਨਿਰੰਜਨੀਏ : ਹੰਦਾਲ ਦੀ ਸੰਪ੍ਰਦਾਇ। ਹੰਦਾਲ ਜੱਟ ਜੰਡਿਆਲਾ ਵਿਖੇ ਸੰਮਤ ੧੬੩੦ (੧੫੭੩ ਈ.) ਵਿਚ ਗਾਜੀ ਦੇ ਘਰ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ, ਉਸ ਦੀ ਸ਼ਾਦੀ ਹਮਜ਼ੇ ਚਾਹਲ ਦੀ ਪੁੱਤਰੀ ਨਾਲ ਹੋਈ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਬਿਧੀਚੰਦ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ, ਹੰਦਾਲ ਗੁਰੂ ਅਮਰਦਾਸ ਜੀ ਦਾ ਸਿੱਖ ਸਜਿਆ, ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਮੰਜੀ ਬਖਸ਼ੀ। ਉਹ ਹਰ ਵੇਲੇ ਨਿਰੰਜਨ ਦਾ ਜਾਪ ਕਰਦਾ ਤੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਅਖਵਾਉਣ ਲੱਗਾ। ਉਸ ਦੀ ਸੰਪ੍ਰਦਾਇ ਦਾ ਨਾਮ ‘ਨਿਰੰਜਨੀਏ’ ਹੋ ਗਿਆ ਤੇ ਜੰਡਿਆਲਾ ਗੁਰੂ ਕਾ ਜੰਡਿਆਲਾ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੋਇਆ। ਉਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੭੦੫ (੧੬੪੮ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਉਸ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਬਿਧੀ ਚੰਦ ਨੇ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਵਿਗਾੜੀ। ਹੰਦਾਲੀਆਂ ਨੇ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਹਾਕਮ ਨੂੰ ਸਿੱਖਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਅਯੋਗ ਸਹਾਇਤਾ ਦਿੱਤੀ ਅਤੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਸਿੱਖ ਫੜਵਾ ਕੇ ਮਰਵਾ ਦਿੱਤੇ। ੩ ਗੁਰੂ ਦੇ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਵਿਨਾਸਕਾਰੀ, ਹਾਨੀ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਵਾਲੇ। ੪ ਸਾਖੀ। ੫ ਕ੍ਰੋਧੀ, ਗੁਸੈਲ (ii) ਗੁਰੂ ਦੇ ਦੰਡ ਦੇ ਭਾਗੀ। ੬ ਜਲਾਉਂਦੀ, ਦੁੱਖ ਦੇਂਦੀ।

ਇਸ ਸੁਨਿ ਕੈ ਵਹਿ ਤਾਂ ਪਧਰਯੋ^੧। ਜਾਇ ਲਾਂਗਰੀਅਨ ਮੱਧ ਸੰਚਰਯੋ।
ਭਰੈ ਪੇਟ ਔਰ ਜਬ ਹੂੰ ਖਾਇ। ਆਟਾ ਗੁੰਨੇ ਬਹੁ ਚੁਲ੍ਹੇ ਤਪਾਇ॥੫॥
ਮਗਜ਼ੋਂ ਬੋਇ ਨ ਸੁਲਤਾਨੀਯਨ ਗਈ। ਸਿੱਖੀ ਰੀਤ ਕਿਛੁ ਅਜਿਗਰ ਨ ਠਈ।
ਜਿਗਰ ਮੇਂ ਰਚੈ ਤਬ ਹੀ ਜਾਇ। ਹੋਇ ਸਿਕਲ ਬਹੁ ਮਸਕਲਨ^੩ ਤਾਹਿ^੪॥੬॥
ਪਰ ਭਲੈ ਸੋਣ^੫ ਸੋ ਘਰੋਂ ਸਿਧਾਯਾ। ਮੁਖਤ ਝਾਕਾ^੬ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਲਾਯਾ।
ਉਸੇ ਝਾਕੇ ਮਧ ਕੀਯੋ ਨਿਹਾਲ। ਜਰ ਨ ਸਕਯੋ ਵਹਿ ਜੱਟ ਹਿੰਦਾਲ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕ ਦਿਨ ਉਠ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰੂ ਗਏ ਸੁ ਲੰਗਰ ਦਾਇ^੭।
ਉਠੇ ਸਿਖ ਚਰਨੀ ਲਗੇ, ਹਿੰਦਾਲ ਭੀ ਆਯੋ ਧਾਇ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਸਿੱਖ ਚਰਨੀਂ ਹਥ ਲਾਏ। ਹੁਤ ਹਿੰਦਾਲ ਆਟੇ ਹਥ ਲਿਬੜਾਏ।
ਸੋ ਉਨ ਸੋਚ ਇਤਨਕ ਲਈ ਧਾਰ। ਮਤ ਆਟੇ ਲਗ ਗੁਰ ਪਗ^੮ ਹੋਹਿ ਖਾਰ॥੯॥
ਹਾਥ ਜੋੜ ਉਨ ਪਿਠ ਪਰ ਧਰੇ। ਸੀਸ ਝੁਕਾਇ ਪਰ ਚਰਨੀ ਧਰੇ।
ਦੇਖ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਚਿਤ ਕੀ ਸੋਚ। ਕਰੀ ਸੁ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟ ਗੁਰ ਉਸ ਵਲ ਲੋਚ^੯॥੧੦॥
^{੧੦}ਇਤਨਕ ਸੋਚ ਪਰ ਭਏ ਦਿਆਲ। ਕਰ ਦੀਨੋ ਹਿੰਦਾਲ ਨਿਹਾਲ।
ਤਨਕ ਸੋਚ ਤੇ ਬਡ ਮੌਜ ਦਈ। ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਉਸ ^{੧੧}ਇਸ ਅਈ॥੧੧॥
ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਹਥ ਤੇ ਆਇ। ਹੁਇ ਭਲ ਭਾਂਡੋ ਤਉ ਰਖੈ ਪਚਾਇ।
ਕੱਚੈ ਬਾਸਨ^{੧੨} ਰਹੈ ਨ ਨੀਰ। ਜੇ ਕਰ ਰਾਖੇ ਬਹੁ ਤਤਬੀਰ॥੧੨॥

ਸਾਖੀ ਗਜਬ* ਕੀ

(‘ਭਯੋ ਨਿਰੰਜਨੀਓਂ ਨਾਮ ਸਿਖੀ ਮਿਟਾਈ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਗੁਰ ਬਚਨ ਕੋਊ ਰਾਖੈ ਗਹਰ ਗੰਭੀਰ।
ਕਨਕ^{੧੩} ਕਟੋਰੈ ਬਾਹਿਰੋ^{੧੪}, ਟਿਕੈ ਨ ਬਾਘਨ^{੧੫} ਛੀਰ^{੧੬}॥੧॥

੧ ਪਧਾਰਿਓ, ਚਲਾ ਗਿਆ, ਪਹੁੰਚ ਗਿਆ। ੨ ਚਿਤ ਨੂੰ ਨਾ ਚੰਗੀ ਲੱਗੀ। ੩ ਮਸਕਲੇ ਲਾਉਣ ਨਾਲ, (ਅ) ਮਿਸਕਲ, ਸੈਕਲ ਕਰਨ ਦਾ ਸੰਦ, ਮਸਕਲੇ ਲਾਉਣਾ- ਸੈਕਲ ਨਾਲ ਲੋਹੇ ਦਾ ਜੰਗ ਲਾਹੁਣਾ, ਚਮਕਾਉਣਾ। ਵੇਖੋ: ‘ਮਸਕਲੈ ਹੋਇ ਜੰਗਾਲੀ’- ਵਾਰ ਰਾਮ ੩)। ੪ ਤਿਸ ਨੂੰ। ੫ ਸੁਭ ਸ਼ਾਇਤ, ਭਲੇ ਵੇਲੇ, ਨੇਕ ਘੜੀ। ੬ ਦੀਦਾਰ, ਦਰਸ਼ਨ। ੭ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੮ ਪੈਰ (ਕਿਧਰੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੇ ਚਰਨ ਮੈਲੇ ਨਾ ਹੋ ਜਾਣ)। ੯ ਰੁਚੀ। ੧੦ ਇੰਨੀ ਕੁ ਸੋਚ-ਵਿਚਾਰ ਦੇ ਕਾਰਨ। ੧੧ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਈ। ੧੨ ਬਰਤਨ, ਭਾਂਡਾ (ਟੂਕ : ‘ਕਾਚੈ ਕਰਵੈ ਰਹੈ ਨ ਪਾਨੀ’)। ੧੩ ਸੋਨਾ। ੧੪ ਬਿਨਾਂ, ਬਗੈਰ। ੧੫ ਬਾਘ ਦਾ, ਸ਼ੇਰਨੀ ਦਾ। ੧੬ ਦੁੱਧ (ਖੀਰ) ਭਾਵ ਸੋਨੇ ਦੇ ਕਟੋਰੇ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਸ਼ੇਰਨੀ ਦਾ ਦੁੱਧ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਭਾਂਡੇ ਵਿਚ ਟਿਕ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ। *ਇਥੇ ਲਿਖਤਾਂ ਵਿਚ ਪਾਠ ‘ਰਜਬ’ ਹੀ ਛਪਿਆ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਪਰ ਬੰਦ ਨੰਬਰ ੧੨ ਵਿਚ ‘ਗਜਬ’ ਸ਼ਬਦ ਬੜਾ ਸਪੱਸ਼ਟ ਵਰਤਿਆ ਹੈ ਇਸ ਲਈ ਅਸਾਂ ਏਥੇ ਪਾਠ ਗਜਬ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਦੇ ਅਰਥ ਹਨ : ਜੁਲਮ, ਧੱਕਾ, ਅਨੁਰਾ।

ਚੌਪਈ॥

ਦਈ ਸੰਗਤ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਤਿਹ ਲਾਇ। ਗਿਰਦ ਜਿੰਡਾਲੇ ਬੀਸ ਤੀਸ ਗਿਰਾਂਇ^੧।
ਇਸੀ ਤੌਰ ਲਈ ਮਥੇ ਟਿਕਾਇ। ਇਸੀ ਤੌਰ ਆਈ ^੨ਹਮਰੇ ਪਾਹਿ॥੨॥
ਮਤ ਕਤ ਬਹਿ ਆਪੇ ਗੁਰ ਹੋਇ। ਹੁਇ ਜਾਵੈ ਫਿਰ ਸਿਖੀਓਂ ਅਢੋਇ^੩।
'ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਧੰਨ ਗੁਰੁ ਜਾਪ ਜਪਾਯੋ।' ਯੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਬਚਨ ਫੁਰਮਾਯੋ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਵਹੁ ਮੁਖਤਿ ਨਿਆਮਤ ਬੇਕਦਰ ਸਕਯੋ ਨ ਸੋਊ ਪਚਾਇ।
ਜਯੋਂ ਗਧਹਿ^੪ ਬਘੰਬਰ^੫ ਲੱਭਿਓ, ਖਾਇ ਖੇਤੀ ਪ੍ਰਾਈ ਡਰਾਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਐਸੇ ਆਹਿ ਜਗਤ ਕੋਈ ਕੋਈ। ਬਿਭੋ^੬ ਪਾਇ ਜਿਸ ਗਰਬ ਨ ਹੋਈ।
ਉਸ ਮੂਰਖ ਕੋ ਗਰਬਾ ਆਯੋ। ^੭ਦੇਣਿ ਵਾਰੋ ਉਨ ਗੁਰੂ ਭੁਲਾਯੋ॥੫॥
ਕਹਿ 'ਪਿਛਲ ਦੀਓ ਅਬਹੈ ਹਮ ਲੀਆ। ਦੇਣ ਜੋਗ ਗੁਰ ਕਿਨ ਥੋ ਕੀਆ।'
ਗੁਰੂ ਤਾਲ ਉਨ ਸੁਣ ਚਿਣਵਾਯੋ। ਘਰ ਕੀ ਛਪੜੀ ਨਾਉਂ ਗੰਗਾ ਧਰਾਯੋ॥੬॥
ਗਊ ਹਤਿਆਰਨ^੮ ਮਿਲਾਵੈ ਨੁਲਾਇ^੯। ਉਨ ਚਕਯੋ ਸਰੀਕੋ ਗੁਰ ਇਤ ਦਾਇ^{੧੦}।
ਔਰ ਗੁਰ ਲੋਪੀਓ ਦਿਓਂ ਬਤਾਈ। ਭਯੋ ਨਿਰੰਜਨੀਓਂ ਨਾਮ ਸਿਖੀ ਮਿਟਾਈ॥੭॥
'ਸ੍ਰੀ ਨਾਨਕ' ਕਹਿ 'ਜਨਕ ਔਤਾਰ'^{੧੧}। ਉਨ ਲਿਖਯੋ ਸਾਖੀ ਮਧ ਖਿਜਮਤਦਾਰ^{੧੨}।
ਆਪ ਬਨਯੋ ਲਿਖਯੋ ਜਨਕ ਜਵਾਈ। ਭਯੋ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮ ਕੋ ਸਾਂਢੂ ਵਾਈ^{੧੩}॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਦੇ ਕਹੈ 'ਇਕ ਸਾਧ ਕੀ ਕਿਨ ਕਰੀ ਸੇਵ ਥੀ ਔਰ।
ਵਹ ਵਖਤ^{੧੪} ਨ ਪਹੁੰਚਯੋ ਮਿਹਰ ਕੀ, ਹਮ ਜਾਇ ਲਈ ^{੧੫}ਛਲ ਤੌਰ'॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਦੇ ਕਹੈ 'ਹਮ ਆਪੇ ਭਯੋ। ਦੇਨ ਜੋਗ ਗੁਰ ਕਿਨ ਥੋ ਕਿਯੋ।
ਹਮ ਨੇ ਇਸ ਕੋ ਜਾਨਯੋ ਮਰਮ^{੧੬}। ਇਕ ਮੂਰਖ ਲੋਕ ਕਰਤ ਹੈਂ ਭਰਮ'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੇ ਐਸੇ ਬੂਠ ਲਿਖ ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਮੱਧ ਮਿਲਾਇ।
ਜਹਾਂ ਨ ਪਹੁੰਚਯੋ ਪ੍ਰਹਲਾਦ ਧੂ, ਹਿੰਦਾਲ ਪਹੁੰਚਯੋ ਲਿਖਵਾਇ॥੧੧॥

੧ ਪਿੰਡ। ੨ ਸਾਡੇ ਪਾਸ। ੩ ਵੋਈ ਨਾ ਮਿਲੇ। ੪ ਗਧੇ (ਖੇਤ) ਨੇ। ੫ ਬਾਘ+ਅੰਬਰ= ਸ਼ੇਰ ਦੀ ਖੱਲ।
੬ ਬਿਭਉ- ਧਨ ਦੌਲਤ, ਪ੍ਰਭੂਤਾ, ਵਡਿਆਈ। ੭ ਦੇਣ ਵਾਲਾ, ਦਾਤਾਰ (ਗੁਰੂ)। ੮ ਗਊ ਦੀ ਹੱਤਿਆ ਕਰਨ
ਵਾਲੇ, ਕਸਾਈ। ੯ ਇਸ਼ਨਾਨ ਕਰਵਾਏ। ੧੦ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੧ ਅਵਤਾਰ। ੧੨ ਖਿਜਮਤਗਾਰ, ਨੌਕਰ,
ਖਾਦਿਮ। ੧੩ ਉਹ ਆਪ। ੧੪ ਅੰਤ ਸਮੇਂ। ੧੫ ਛਲ ਨਾਲ। ੧੬ ਭੇਦ।

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਕਰੀ ਲੋਪੀ ਗੁਰ ਜਾਨੇ। ^੧ਜਿੰਦੇ ਗੁਰ ਉਨ ਅਪਨ ਬਖਾਨੇ^੨।
 ਉਸ ਮਧ ਔਰ ਉਨ ^੩ਗਜਬ ਕਮਾਯੋ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਜਿੰਦਾ ਲਿਖਾਯੋ॥੧੨॥
 ਕੋਈ ਹੁਤੇ ਜਿੰਦੇ ਸਿਕੰਦਰ ਗੁਲਾਮ। ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਕੀਏ ਇਮ ਘਟ^੪ ਬਾਮ^੫।
 ਸ੍ਰੀ ਕਬੀਰ ਨਾਨਕ ਜੀ ਕੋ ਬਨਜੋਂ ਭਾਈ ਤੀਜਾ।
 ਇਮ ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਮਧ ਲਿਖ ਕਰੀ ਮੀਜਾ^੬॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਮ ਬਾਤ ਉਸ ਕੀ ਭਈ, ਜਿਮ ਬਣ ਦਿੱਲੀਓਂ ਤੁਰੇ ਸ੍ਵਾਰ।
 ਆਗੇ ਰਸਤੇ ਮਧ ਕੋਊ ਰਲ ਤੁਰਿਓਂ ਗਧਰੇ ਵਾਰ^੭॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੇ ਕੋਊ ਪੂਛੈ ਰਸਤੇ ਵਾਇ। ਸਭ ਤੇ ਪਹਿਲੈ ਗਲ ਵਹਿ ਬੋਚ^੮ ਜਾਇ।
 'ਹਮ ਪੰਚੇ ਅਸ੍ਵਾਰ ਦਿੱਲੀਓਂ ਆਏ'। ਵਹ ਗਧੇ ਵਾਲ ਸਭ ਕੋ ^੯ਫਲ ਜਾਏ॥੧੫॥
 ਐਸੀ ਭਈ ਹਿੰਦਾਲੇ ਬਾਤ। ਸੁਨਹੁ ਗੁਰਮੁਖ ਹਮਰੇ ਗੁਰ ਭ੍ਰਾਤ।
 ਅਗੇ ਭਈ ਜੋ ਹਿੰਦਾਲ ਉਲਾਦ। ਜੋ ਬਡ ਗਜਬ^{੧੦} ਗਏ ਲਿਖ ਬਾਦ॥੧੬॥
 ਸੋ ਭਿੰਨ ਭਿੰਨ ਉਨ ਕੇ ਨਾਮ ਸੁਨਾਊਂ। ਜਿਮ ਮੁੱਕੇ ਵਹਿ ਤਿਸੈ ਲਿਖਾਊਂ।
 ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਝੱਲੀ ਨ ਗਈ। ਉਸੀ ਭਾਂਤ ਦਯੋ ਬਹੁਰ ਲਿਖਈ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਿੰਦਾਲ ਪੁਤ੍ਰ ਤੇ ਜੋ ਭਏ, ਤਿਨ ਕਛੁ ਰਖਯੋ ਸਿੱਖੀ ਤੌਰ^{੧੧}।
 ਆਗੇ ਭਏ ਜੁ ਪੋਤਰੇ, ਤੇ ਗਏ ਸਿੱਖੀਓਂ ਚੌੜ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਗੇ ਭਏ ਪੋਤਰੇ ਜੋਊ। ਕਹਾਵੈਂ ਆਪ 'ਨਿਰੰਜਨੀਏ' ਸੋਊ।
 ਸ੍ਰੀ ਗੁਰਦੁਾਰਨ ਮੰਨੈਂ ਸੁ ਨਾਹੀਂ। ਸਗੋਂ ਚੁਰਾਇ ਗੁਰਦੁਾਰਨ ਖਾਹੀਂ॥੧੯॥
 ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਚੰਦੋਵੇ ਦਰਬਾਰ। ਸੋ ਲਾਹਿ ਮੰਗਾਇਓਂ ਉਨ ਕਈ ਬਾਰ
 'ਕਰਤਾਰ ਕਰਤਾਰ' ਕਰ ਆਪਸ ਮੈਂ ਕਹੈਂ। ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਨਾਮ ਚੁਪ ਕਰ ਰਹੈਂ॥੨੦॥
 ਕਿਤੈ ਕਹੈਂ, 'ਪੰਥ ਨਾਨਕ ਹਮਾਰਾ'। ਕਿਤੈ ਕਹੈਂ, 'ਹਮ ਜਿੰਦੇ ਪੀਰ ਧਾਰਾ'।
 ਮੁਸਲਮਾਨਨ ਸੋਂ ਸਨੇਹ ਰਖਾਹਿ। ਸੁਲਤਾਨੀਅਨ ਸੋਂ ਰਲਿ ਮਿਲ ਖਾਹਿ॥੨੧॥

੧ ਜਿੰਦਾ ਗੁਰੂ (ਜਿੰਦਾ ਪੀਰ ਵਾਂਗ) ਦੇਹਧਾਰੀ, ਜਿਉਂਦਾ ਗੁਰੂ। ੨ ਕਹਿਣ ਲੱਗਾ। ੩ ਅੰਨ੍ਹੇਰ ਕੀਤਾ, ਲੋੜਾ ਮਾਰਿਆ, ਵਧੀਕੀ ਕੀਤੀ। ੪ ਦਿਲ, ਹਿਰਦੇ ਵਿਚ। ੫ ਥਾਂ, ਅਸਥਾਨ। ੬ ਬਰਾਬਰੀ, ਸਮਾਨਤਾ। ੭ ਗਧੇ ਵਾਲਾ। ੮ ਗੱਲਬਾਤ ਨੂੰ ਫੜ ਲਵੇ, ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਜਵਾਬ ਦੇ ਦੇਵੇ। ੯ ਛਲ ਦੇ ਜਾਵੇ। ੧੦ ਅਨਰਥ (ਅਜਿਹੇ ਅਨਰਥ ਤੇ ਵਧੀਕੀਆਂ ਕਰਨ ਕਰਕੇ ਹੀ (੧੨ ਤੇ ੧੯)। ੧੧ ਤੌਰ ਤਰੀਕਾ, ਰਹਿਤ।

ਤਿਨ ਮਹਿ ਦੁਸ਼ਟ ਭਯੋ 'ਹਰਿਭਗਤ'। ਉਨ ਬਹੁ ਸਿੱਖ ਮਰਵਾਏ ਬੇਬਖਤ^੧।
ਭਯੋ ਦੁਸ਼ਟ ਚੁਗਲੀ ਬਹੁ ਕਰੀ। ਤੁਰਕਨ ਸਾਥ ਪ੍ਰੀਤਿ ਤਿਨ ਕਰੀ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਜਬ ਉਠਯੋ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀਓ ਪ੍ਰਚਾਰ।
ਜੋ ਕੋ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਪਹਿ ਅਏ, ਫੜ ਆਪ ਦਏ ਤਿਸ ਮਾਰ॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈਅਨ ਦੇਵੈ ਲਹੌਰ ਪਹੁੰਚਾਏ। ਉਨ ਕੇ ਇਨਾਮ ਆਪ ਲੈ ਖਾਏ।
ਦੱਸ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਪਿੰਡੋਂ ਫੜਾਵੈ। ਫੌਜ ਗੈਲ^੨ ਬਹੁ ਤੁਰਕਨ ਰਖਾਵੈ॥੨੪॥
*ਉਨ ਦੋਇ ਬਾਰ ਸਾਡੇ ਪਿੰਡ ਲੁਟਾਯੋ। ਬਾਪ ਦਾਦੋ ਉਨ ਸਾਡੇ ਕਢਾਯੋ।
ਉਸ ਕੇ ਮਗਰ ਜੋ ਪੜੋਤੇ ਭਏ। ਕ੍ਰਿਪਾਲ ਦਿਆਲ ਜਿਸ ਨਾਮਹਿ ਠਏ॥੨੫॥
ਵੈ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹਿ ਕੇ ਮੁਹਰੇ ਧਾਏ। ਉਨ ਹੁਇ ਆਗੂ ਬਹੁ ਸਿੰਘ ਮਰਵਾਏ।
ਭਯੋ ਘੱਲੂਘਾਰਾ^੩ ਮਲੇਰੈ ਪਾਹੀ। ਹੁਤ ਹਜ਼ਾਰ ਬੀਸ ਤੀਸਕ ਸਿੰਘ ਮਾਰੇ ਥਾਈ॥੨੬॥
ਇਸ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਮੋਰਚੇ ਲਾਏ। ਆਇ ਅਹਮਦਸ਼ਾਹ ਉਨ ਤੇਉ ਬਝਾਏ।
ਜਬ ਖਾਲਸੇ ਦਯੋ ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਕਾਲ। ਉਨ ਕਰੀ ਰਸਾਈ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ॥੨੭॥...
ਕਿਤ ਦੰਗਾ ਸਿੰਘ ਆਪਸ ਮਧ ਭਯੋ। ਉਹਾਂ ਮਦਤ^੪ ਗਯੋ ਕ੍ਰਿਪਾਲ ਮਰ ਗਯੋ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕ੍ਰਿਪਾਲ ਮਗਰ ਦਜਾਲ ਦਾਸ ਫਿਰ ਬਹੁਜੋ ਗੱਦੀ ਵਾਲੇ ਹੋਇ।
ਸ਼ਰਨਦਾਸ ਤਿਸ ਪੁਤ ਭਯੋ, ਬਡ ਖਰਾਬ ਸ਼ਰਾਬੀ ਜੋਇ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਡਾ ਕੱਦ ਤਿਸ ਬਡੇ ਜੁਵਾਨ। ਵਹਿ ਖਾਇ ਬੱਕਰੇ ਇਕੱਲੇ ਮਾਨ।
ਸਭ ਤੋ ਵਡੇ ਕਾਮੀ ਵਹੁ ਹੋਊ। ਛਡੈ ਨ ਸੰਗਤ ਧੀ ਬਹੁ ਕੋਊ॥੩੦॥
ਉਸ ਤੇ ਸੰਗਤ ਰਹੈ ਸੰਕਾਈ^੫। ਉਸ ਤੇ ਬੇਟੀ ਬਹੁ ਨ ਜਾਈ।
ਤੋਂ ਇਸ ਬਿਧ ਉਨ ਸਾਖੀ ਬਨਾਈ। 'ਸਿੱਖੀ ਔਖੀ ਹੈ ਰਖਨੀ ਭਾਈ!॥੩੧॥
ਵਾਲਹੁ ਨਿੱਕੀ ਖੰਨਜੋਂ ਤਿੱਖੀ^੬। ਬੇਦ ਸ਼ਾਸਤ੍ਰ ਕੈ ਮਧ ਹੈ ਲਿੱਖੀ।
ਬਹੁ ਬੇਟੀ ਹੈ ਕਿਤਨਕ ਬਾਤ। ਹੈ ਪਰਮ ਪਦਾਰਥ ਸਿੱਖੀ ਵਖਯਾਤ^੭॥੩੨॥
ਆਦਿ ਅੰਤ ਜੋ ਹੋਤੀ ਆਈ। ਯਾਂ ਮੈਂ ਭਰਮ ਨ ਮਾਨਜੋਂ ਰਾਈ।
ਜਨਮ ਸਾਖੀ ਆਪ ਧਰੀ ਬਨਾਇ। ਕਹੁਜੋ 'ਸੰਗਤ ਦੇਖ ਲੇਹੋ ਵਾਇ'^੮॥੩੩॥

੧ ਜੰਡਿਆਲੇ ਦਾ ਨਿਰੰਜਨੀਆਂ, ਇਸ ਨੇ ਸ. ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਮੀਰਾਂਕੋਟੀਏ ਨੂੰ ਲਹੌਰ ਫੜਵਾਇਆ ਸੀ ਅਤੇ ਇਸ ਨੇ ਅਨੇਕਾਂ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀਆਂ ਜਾਨਾਂ ਲਈਆਂ। ੨ ਅੰਵਾਈ (ii) ਬਦ-ਬਖਤ, ਅਭਾਗੇ। ੩ ਨਾਲ। ੪ ਮਲੇਰਕੋਟਲੇ ਦੇ ਨੇੜੇ, ਕੁਪ ਰਹੀੜਾ ਵਿਖੇ (ਜਿਥੇ ਵੱਡਾ ਘੱਲੂਘਾਰਾ ਹੋਇਆ ਸੀ)। ੫ ਮਦਦ। ੬ ਡਰਦੀ। ੭ ਖੰਡੇ (ਦੀ ਧਾਰ) ਤੋਂ ਤਿੱਖੀ ਹੈ। ੮ ਕਿਹੜੀ ਵੱਡੀ ਗੱਲ ਹੈ, ਭਾਵ ਕੁਝ ਵੀ ਨਹੀਂ। ੯ ਵਯਾਖਯਾਨ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਕਹੀ ਗਈ ਹੈ। ੧੦ ਉਹ (ਜਨਮ ਸਾਖੀ)।

*ਕਰਤਾ ਜੀ ਨਾਲ ਵੀ ਉਸ ਨੇ (ਹਰਿਭਗਤ ਨੇ) ਘੱਟ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ- ਭੰਗੂ ਜੀ ਦੀ ਗਵਾਹੀ ਪ੍ਰਮਾਣਿਕ ਹੈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਬੇਕਦਰ ਗਏ ਸੁ ਇਮ ਹੀ ਬਾਦ^੧।
ਪਾਪੀ ਦੁਸ਼ਟ ਨਿੰਦਕ ਮਹਾਂ ਉਨ ਭਈ ਨ ਅਗ^੨ ਉਲਾਦ॥੩੪॥

ਸਾਖੀ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ

(‘ਦੰਗਿਓਂ ਹਮ ਕਿਮ ਟਰੈਂ ਦੰਗੋ ਹਮਰੀ ਜਾਤ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੁਨੋ ਸੁ ਬੁੱਧਿ ਨਿਧਾਨ^੩।
ਬਾਂਇ ਡਲ^੪ ਮਧ^੫ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਬੁੱਟਰ ਗੋਤ ਪ੍ਰਧਾਨ॥੧॥

ਛਪੇ ਛੰਦ॥

ਹਠੀ ਤਪੀ ਜਤਵਾਨ^੬ ਰਹਿਤ ਵਹਿ ਰਹੈ ਸੁ ਚੰਗੀ।
ਨੀਲ ਬਸਤ੍ਰ ਤਨ ਸਜੈ ਸਜੈ ਤਨ ਸਸਤਰ ਜੰਗੀ।
ਗੁਰਬਾਣੀ ਹਿਤ ਰਖੇ ਸਿਦਕ ਗੁਰ ਚਰਨਨ ਧਾਰੇ।
ਮੁਖ ਤੇ ਕਢੈ ਜੁ ਬਚਨ ਸਤੀ ਜਿਮ ਸੋ ਪ੍ਰਿਤਪਾਰੇ^੭।
ਦੰਗੈਯਨ ਮਹਿ ਪ੍ਰਿਥਮ ਉਸੈ ਧਰੀਐ ਨਾਮ ਗਿਣਾਇ।
ਜਾਇ ਬਲਾਇ ਜੁ ਘਰ ਪਰੈ^੮ ਲਏ ਅਪਨੇ ਠੀਕ ਟਿਕਾਇ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੀਸ ਧਰੇ ਹਥ ਪੁਰ ਫਿਰੈ ਨਹਿ ਮਰਨੋ ਸੰਕਾਇ^੯।
ਸਿਰੋ^{੧੦} ਪਰੇ ਡੇਰਾ ਤਿਸੈ ਐਸੇ ਰਹੈ ਸੁਭਾਇ॥੩॥
ਜਬ ਬੰਦੋ ਹੁਤ ਜੀਵਤੋ ਉਨ ਲੀਨੋ ਤੁਰਕ ਹਰਾਇ।
ਖੁਸ਼ਾਮਦ ਕਰ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਲੇਵੈ ਮੁਲਕ ਬਸਾਇ॥੪॥
*ਲੇਟ ਪੇਟ ਸਿੰਘਨ ਰਖੈ, ਤੱਦੀ^{੧੧} ਲਖ ਟਲ ਜਾਹਿ।
ਬੰਦੋ ਮਾਰਜੋ ਜਬ ਉਨੈਂ ਬਿਨ ਖਤਿਓ^{੧੨} ਸਿੰਘਨ ਖਪਾਹਿ^{੧੩}॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੀ ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਦਈ ਜਗੀਰ। ਬੁੰਗੋ ਚਿਣ੍ਹੋ ਥੋ ਤਿਹ ਸਿੰਘ ਬੀਰ।

੧ ਬਰਬਾਦ, ਅੰਵਾਈ (ਐਵੇਂ ਚਲੀ ਗਈ)। ੨ ਅਗਾਂਹ, ਅੱਗੇ। ੩ ਬੁਧੀ ਦੇ ਖਜ਼ਾਨੇ, ਬੁੱਧੀਵਾਨ। ੪ ਪਿੰਡ 'ਬਾਂਇ ਡੱਲ' (ਤਹਿਸੀਲ ਕਸੂਰ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਲਾਹੌਰ) ਜੋ ਹੁਣ 'ਵਾਂ' ਕਰਕੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੈ। ਇਸ ਨੂੰ 'ਬੁੱਟਰ ਜੱਟਾਂ ਦੀ ਵਾਂ' ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਬੁੱਟਰ ਗੋਤ ਦਾ ਜੱਟ ਇਸੇ ਪਿੰਡ ਦਾ ਸੀ। ੫ ਵਿਚ (ਪਿੰਡ 'ਬਾਂਇ ਡਲ' ਵਿਚ)। ੬ ਜਤੀ ਸਤੀ। ੭ ਪੂਰਾ ਕਰਦਾ (ਸਤੀਆਂ ਵਾਂਗ ਮੁੰਹੋਂ ਕਢਿਆ ਬਚਨ ਪੂਰਾ ਕਰਦਾ)। ੮ ਪਤੇ, ਪਵੇ (ਜਿਹੜੀ ਬਲਾ ਵੀ ਆ ਪਵੇ)। ੯ ਡਰਨ (ਮਰਨੋਂ ਨਾ ਡਰਦਾ)। ੧੦ ਸੀਸ ਤਲੀ 'ਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਫਿਰਦਾ, ਉਸ ਨੂੰ ਜਾਨ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਹ ਨਹੀਂ ਸੀ। ੧੧ (ਅ) ਤਅੱਦੀ, ਜੁਲਮ, ਵਧੀਕੀ, ਅਨਿਆਇ। ੧੨ ਦੋਸ਼, ਅਪਰਾਧ। ੧੩ ਮਾਰ ਦੇਣਾ। *ਖੁਸ਼ਾਮਦ।

ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਨਹਿ ਸਮਾਂ ਨਿਹਾਰਜੋ। ਵਹੀ ਰਖਜੋ ਉਨ ਸਿੱਡਾ ਧਾਰਜੋ॥੬॥
 ਪਹਿਲੀ ਬਾਣੇ^੨ ਟਲੈ ਸੁ ਨਾਂਹਿ। ਦੰਗੋ ਫੰਗੋ ਰਖੈ ਮਚਾਇ।
 ਰਾਹ ਜਾਂਦੀ ਲਏ ਕਾਂਇਸ^੩ ਮੋਲ। ਦਸ ਪੰਜ ਦੰਗਯਨ^੪ ਰਖੈ ਸੁ ਕੋਲ॥੭॥
 ਜਿਤ ਜਿਤ ਤੇ ਕੋਊ ਲਜਾਵੈ ਉਲਾਂਭੇ। ਬਹੁਤਾ ਹਿਤ ਕਰ ਤਿਸ ਵਹਿ ਸਾਂਭੇ।
 ਸੋ ਮਰਨੇ ਤੇ ਡਰੈ ਨ ਮੂਲ। ਇਮ ਕਰ ਦੰਗੋ ਰਖੈ ਜ਼ਰੂਰ॥੮॥
 ਔਰ ਤਰਫ ਜੋ ਕਾਂਇਸ ਜਾਵੇ। ਸੱਦ ਪਾਸ ਦੁਇ ਪਹਰ ਕਟਾਵੇ।
 ਐਸੀ ਪਰੀ ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਬਾਣ। ਨਹਿ ਮਾਨੈ ਵੈ ਤੁਰਕਨ ਆਣ^੫॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੈ, 'ਦੰਗਿਓਂ ਹਮ ਕਿਮ ਟਰੈਂ, ਦੰਗੋ ਹਮਰੀ ਜਾਤ।
 ਦੰਗੋ ਖਾਤਰ ਹਮ ਕੀਏ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਆਪ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੰਗੈ ਹੀ ਤੇ ਪਯੁਗ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਦੰਗੈ ਹੀ ਤੇ ਹੋਗ ਸੀਸ ਲਾਈ।
 ਬਿਨ ਦੰਗੈ ਕੋਊ ਪੁਛੈ ਨ ਬਾਤ। ਹਮ ਦੰਗੋ ਮਚਾਵੈਂ ਯੋ ਲਖ ਘਾਤ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੋ ਨੁਸ਼ਹਿਰੋ^੬ ਪੁਰ ਬਡੋ ਮਧ ਪੰਨੂ ਜੱਟ ਬਸਾਹਿ^੭।
 ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ ਬਡ ਚੌਧਰੀ, ਹੁਤੋ ਉਸੈ ਕੇ ਮਾਂਹਿ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੁਇ ਘੋੜੀ ਉਸ ਘਰ ਥੀ ਚੰਗੀ। ਪਰ-ਖੇਤੀ^੮ ਚਰਾਵਤ ਨਹਿ ਸੰਗੀ।
 ਤਹਿ ਭੀ ਦੁਇ ਸਿੰਘ ਖੇਤੀ ਕਰਾਵਤ। ਸੋ ਘੋੜੀ ਚੌਧਰੀ ਚਰ ਜਾਵਤ॥੧੩॥
 ਤੋ ਸਿੰਘ ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ ਪਹਿ ਗਏ। 'ਬੰਨ੍ਹੋ ਘੋੜੀ ਤੋ^੯ ਹਮ ਖੇਤ ਰਹੇ'।
 ਤੋ ਚੌਧੀ ਕਹੀ ਸਿੰਘਨ ਉਚਾਰ। 'ਤੁਮ ਘੋੜੀ ਰਖਾਵੋ, ਹਮ ਮੁੰਨੈ ਚਹੈਂ ਤੁਮ ਵਾਰ'^{੧੧}॥੧੪॥
 ਸੁਨ ਸਿੰਘਨ ਤਨ ਮਨ ਲਗੀ ਆਗ। ਕਹੈਂ, 'ਕਹਾਂ ਕਰੈਂ ਕਿਛੁ^{੧੨} ਕਾਬੂ ਨ ਲਾਗ।
 ਬਹੁ ਟੱਬਰਦਾਰੀ ਹੈ ਪਿੰਡ ਮਾਂਹਿ। ਨਹੀਂ ਮਾਰ ਮਾਰਤ ਤੁਮ ਕੋ ਅਬ ਥਾਂਇ'॥੧੫॥
 ਸੋ ਗਏ ਸਿੰਘ ਦੁਖਤ^{੧੩} ਭੁਸਜੋ ਗਿਰਾਇ। ਹੁਤ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਅਮ੍ਰ ਸਿੰਘ ਢਿੱਲੋ ਥਾਇ।
 ਸੱਦ ਉਨ ਕੋ ਦਈ ਘੋੜੀ ਕਢਾਇ। ਉਨ ਅਗੇ ਦਈ ਘਰਜਾਲੇ^{੧੪} ਪੁਚਾਇ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗੋਂ ਲੈ ਲਖਮੀਰ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ ਜੰਗਲਾ^{੧੫} ਬੇਚੀ ਜਾਇ।

੧ ਸਿਰੜ, ਹੱਠ। ੨ ਬਾਣ, ਆਦਤ, ਸੁਭਾਉ। ੩ ਕਲਾ, ਲੜਾਈ। ੪ ਦੰਗਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਲੜਾਕੇ, ਸੁਰਬੀਰ।
 ੫ ਈਨ. ਆਕੜ। ੬ ਨੁਸ਼ਹਿਰਾ ਪੰਨੂਆਂ। ੭ ਵਸਦੇ ਸਨ। ੮ ਪਰਾਏ ਖੇਤਾਂ ਵਿਚ। ੯ ਚਰਾਉਣ ਤੋਂ ਸੰਗਦਾ
 ਜਾਂ ਡਰਦਾ ਨਹੀਂ ਸੀ। ੧੦ ਤਾਂ ਹੀ ਸਾਡਾ ਖੇਤ ਬਚਿਆ ਰਹਿ ਸਕੇਗਾ। ੧੧ ਵਾਲ (ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੇ ਵਾਲ ਮੁੰਨ
 ਦਿਆਂਗੇ)। ੧੨ ਵੱਸ ਨਹੀਂ ਚਲਦਾ, ਕਾਬੂ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦਾ। ੧੩ ਭੁੱਸਾ ਪਿੰਡ। ੧੪ ਪਿੰਡ ਘਰਿਯਾਲਾ।
 ੧੫ ਜੰਗਲ (ਮਾਲਵਾ) ਦਾ ਇਲਾਕਾ।

ਫਿਰ ਬਾਂਇ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਪਹਿ ਦਏ ਲੰਗਰ ਪੈਸੇ ਪਾਇ॥੧੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਮਗਰ ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ ਸੇਲੂ ਦੌੜੇ। ਲੈ ਪੁਜੇ ਖੋਜ ਸੋ ਭੀ ਤਿਸ ਠੌੜੇ।
ਉਸ ਖੋਜੀ, ਸਿੰਘ ਚੋਰ ਬਨਾਏ। ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਲੁਕਨ ਨ ਠੌਰ ਲਭਾਏ॥੧੮॥
ਤੇ ਨਠ ਆਇ ਬਹੇ ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਪਾਸ। ਵਹ ਜੋ ਜੀਵਨ ਰਖੇ ਨ ਆਸ।
ਤਹਿ ਹੀ ਆਪ ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ ਆਯਾ। ਆਇ ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਬੋਲ ਸੁਨਾਯਾ॥੧੯॥
'ਹਮਰੇ ਦੇਹੁ ਤੂੰ ਚੋਰ ਫੜਾਇ। ਨਹਿੰ ਦੇਹੈ', ਲਿਉਂ ਲਹੌਰ ਮੰਗਵਾਇ।
ਅਬ ਤੂੰ ਰਖ ਇਨ ਖੂਬ ਸੰਭਾਲ। ਮਤ ਕਤ ਲੁਕ ਜਾਵੈਂ ਤੁਮ ਗਾਲ^੩॥੨੦॥
ਸਿੰਘ ਕਹੀ, 'ਏਹ ਸਿੰਘ, ਨਹਿੰ ਚੋਰ। ਚੋਰ ਤੂੰਹੀ ਚਰਾਵਹਿ ਖੇਤੀ ਕਰ ਜੋਰ।
ਕਰੇ ਇਨਸਾਫ ਲਏ ਤੈਨੂੰ ਲੂਟ। ਹਮਰੀ ਜਿੰਦ ਤੇ ਨਬਾਬ ਕਯਾ ਲੈ ਕੂਟ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹਿ ਤੋ ਹਮ ਨੇ ਹੈ ਮਿਥੀ ਸਿਰ ਤੁਰਕਨ ਲਾਯਗੁ ਦੇਹ।
ਲੁਕ ਭਜ ਕੇ ਨਹਿੰ ਬਚੈਂ, ਹਮ ਮਰੈਂ ਬਹੁਤਨ ਸੰਗ ਲੇਹ॥੨੨॥

ਚੋਪਈ॥

ਵਧਤੀ ਵਧਤ ਗਲ ਵਧ ਗਈ। *ਬੁਰੀ ਸਾਇਤ ਪਰ ਸਿੰਘਨ ਅਈ।
ਜਟ ਜਾ ਪੱਟੀ ਫਰਯਾਦਹਿ ਕਰੀ। 'ਤੁਮ ਈਹਾਂ ਬੈਠੇ ਸੁਖ ਸੋਂ ਘਰੀ'॥੨੩॥
ਹਮ ਤੋ ਲੀਨੇ ਸਿੰਘਨ ਉਗਰਾਹਿ। ਹਮ ਤੋ ਟਕੇ ਇਕ ਹੀ ਦੇ ਥਾਹਿ।
ਸੁਨਿ ਹਾਕਮ* ਤਿਸ ਲਗ ਗਈ ਆਗ। ਸੁੱਤੇ ਸ਼ੇਰ ਜਨੁ ਉਠਿਓ ਜਾਗ॥੨੪॥
ਤੋ ਪੁਛ੍ਹੋ ਹਾਕਮ, 'ਸਿੰਘ ਹੈਂ ਕਿਤ ਥਾਂਇ'। ਕਹੀ ਜੱਟ, 'ਜਹਿੰ ਬੁਟਰਨ ਬਾਂਇ।
ਤਹਿੰ ਬਹੁਤੋ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਬੁੰਗੋ ਚਿਣਾਇ। ਦਯੋ ਰੌਲਾ^੫ ਉਨਿ ਗਿਰਦੈ ਪਾਇ'॥੨੫॥
ਤੋ ਹਾਕਮ ਉਸ ਪੁਛ੍ਹੀ ਸਲਾਹਿ, 'ਕਿਤਕ ਜਮੱਯਤ^੬ ਹੈ ਤਿਹ ਪਾਹਿ'।
ਜੱਟ ਕਹੀ, 'ਉਸ ਪੈ ਗੜ੍ਹ ਨਾਂਹੀ। ਦੋ ਇਕ ਚੁਬਾਰੇ ਹੈਂ ਉਨ ਪਾਹੀ'॥੨੬॥
ਦਸ ਬੀਸ ਸਿੰਘ ਤੋ ਸਦ ਹੀ ਰਹੈਂ। ਦਸ ਪੰਜ ਔਰ ਭੀ ਆਵਹਿ ਜਹੈਂ।
ਕਿਸ ਨੇਜੋ ਕਿਸ ਪਹਿ ਤਲਵਾਰ। ਕਈ ਰਹੈਂ ਤਹਿੰ ਬਿਨ ਹਥਿਆਰ'॥੨੭॥
ਸੁਨ *ਹਾਕਮ ਚੜ੍ਹ੍ਹੋ ਪੱਟੀਓਂ ਧਾਇ। ਮੁਹਰੇ ਤੋਰ੍ਹੋ ਕਰ ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ।
ਅੱਸੀ ਪਜਾਦੇ, ਪੰਝੀ ਅਸਵਾਰ। ਤੁਰੇ ਧੁਰੋਂ ਕਰਤ ਮਾਰੋ ਮਾਰ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੁਰਤੀ ਤੇ ਵਹਿ ਆਯੋ ਮਤ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਨੱਠ ਜਾਇੰ।
ਲਈਅਗੁ ਘੇਰ ਸਵੇਰ ਤੋ ਦਈਅਗੁ ਲਹੌਰ ਪਹੁੰਚਾਇ॥੨੯॥

੧ ਸੁਹੀਏ, ਖੋਜੀ। ੨ ਠੌਰ, ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ। ੩ ਤੈਨੂੰ ਗਾਲ ਆਵੇਗੀ, ਜਾਂ ਤੈਨੂੰ ਗਾਲ (ਮਰਵਾ) ਦੇਣਗੇ। ੪ ਮੰਦੀ ਘੜੀ। ੫ ਰੌਲਾ, ਸ਼ੇਰ, ਸ਼ਰਾਬਾ। ੬ ਇਕੱਠ, ਟੋਲਾ, ਜੱਥਾ। ੭ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੮ ਆਉਂਦੇ ਜਾਂਦੇ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੯ ਦਿਆਂਗੇ। *ਪੱਟੀ ਦਾ ਹਾਕਿਮ, ਮਿਰਜਾ ਜਾਫਰ ਬੇਗ।

ਚੋਪਈ॥

ਇਤ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਬਾਣੀ ਭੋਗ ਪਾਯੋ। ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਸਿੰਘ ^੧ਜੰਗਲੈ ਧਾਯੋ।
 ਆਵਤ ਫੌਜ ਤੁਰਕ ^੨ਨਦਰ ਉਸ ਆਈ। ਬੀ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਸਿੰਘਨ ਅਵਾਈ॥੩੦॥
 ਹਥ ਨੇਜੋ ਉਸ ਗਾਤ੍ਰੈ ਤਲਵਾਰ। ਗਡਵੇ ਜਲ ਦੂਏ ^੩ਹੱਥ ਸੋਚ ਵਾਰ।
 ਵੇਖ ਸਿੰਘ ਚਿਤ ਮਤਾ ਮਤਾਯਾ। ਅਬ ਖਬਰ ਕਰਨ ਜਾਉਂ ਜੇ ਪਿਛਲੈ ਦਾਯਾ^੪॥੩੧॥
 ਸਿੰਘ ਕਹੈਗੇ ਡਰ ਮੁੜ ਆਯਾ। ਇਨ ਨੈ ਹੀ ਥੋ ਦੰਗੋ ਉਠਾਯਾ।
 ਉਨਕੋ ਖਬਰ ਆਪੇ ਹੁਇ ਆਉਗੁ। ਮਾਰ ਕੂਟ ਜਬ ਜੰਗ ਕੀ ਪਾਉਗੁ॥੩੨॥
 ਉਨ ਦਯੋ ਲਲਕਾਰੋ ਤੁਰਕਨ ਬੁਲਾਇ। ^੫‘ਤੁਮ ਤੁਰਜੋ ਅਗੈ ਹਮ ਬਾਤ ਸੁਨਾਇ’।
 ਸੋਊ ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ ਲਯੋ ਪਛਾਣ। ਕਹਜੋ ਹਾਕਮਹਿ, ^੬‘ਮਤ ਏ ਪਾਏ ਜਾਣ’॥੩੩॥
 ਯਹਿ ਹੈ ਸਿੰਘਨ ਮੈਂ ^੭ਬਡੀ ਬਿਆਧਿ। ਇਸ ਇਕ ਮਾਰੇ ਹੁਇ ਜੈਹੈ ਆਧ।
 ਯਹੀ ਚੋਰ ਹੈ ਘੋੜੀਅਨ ਵਾਰੋ। ਹੈ ਸਿੰਘਾਂ ਮਧ ਬਡੋ ਖੁਆਰੋ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਹਾਕਮ ਹੱਲਾ ਕੀਯੋ, ^੮‘ਮਤ ਸਿੰਘ ਪਾਵੈ ਜਾਣ’।
 ਸਿੰਘ ਭੀ ਅਗਜੋਂ ਕੁਦ ਪਯੋ, ਤਹਿ ਹੀ ਮਚ ਗਯੋ ਘਾਣ^੯॥੩੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਉਇ ਤੀਰ ਬੰਦੂਕ ਤਕ ਉਸੇ ਚਲਾਹਿ। ਵਹਿ ਰਲ ਗਯੋ ਉਨ ਹੀ ਮਾਂਹਿ।
 ਉਨ ਕੇ ਸਸਤ੍ਰ ਉਨ ਲਗ ਪਾਹਿ। ਰਾਤ ਹਨੇਰੀ ਸਮਝ ਨ ਆਹਿ॥੩੬॥
 ਕਿਸੈ ਨੇਜਾ ਕਿਸ ਮਾਰੈ ਤਲਵਾਰ। ਉਪਰ ਘੋੜਜੋਂ ਸਿੰਘ ਤੁਰਤ ਦਏ ਡਾਰ^{੧੦}।
 ਇਕ ਹੁਤੇ ਭਤੀਜੋ ਉਸ ਫੁਜਦਾਰ। ਰੋਲੈ ਗੋਲੈ ਮੈਂ ਵਹਿ ਭਯੋ ਮਾਰ॥੩੭॥
 ਕਜਾ ਜਾਣੈ ਕਿਸ ਤੈ ਲਗ ਗਈ। ਨਾਇ^{੧੧} ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਫਤੈ ਸੁ ਅਈ।
^{੧੨}ਤੋ ਲੋ ਆਨ ਪਿਆਦੇ ਪਏ। ਮਾਰ ਗੋਲੀ ਸਿੰਘ ਪੱਟ ਭੰਨ ਦਏ॥੩੮॥
 ਚਲੀ ਬੰਦੂਕ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਨਿਕਲ ਸਿੰਘਨ ਦਈ ਭਜਾਇ ਲੜਾਈ।
 ਤੁਰਕ ਚਾਲੂ ਕਰ ਦਏ ਹਟਾਇ। ਮੁਯੋ ਦੂਯੋ ਭਾਈ ਪਰ ਦੂਯੋ ਭਰਾਇ॥੩੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਇ ਚਾਲੂ ਫੁਜਦਾਰ ਮੁੜ ਉਤਰਜੋ ਕੰਬੋ ਕੀ^{੧੩} ਜਾਇ।
 ਉਨ ਡੇਰ^{੧੪} ਲਹੌਰੈ ਰੁਖ ਕੀਯੋ ਫਰਜਾਦ ਨਬਾਬਹਿ ਪਾਇ॥੪੦॥

੧ ਜੰਗਲ ਪਾਣੀ ਲਈ (ਸੁਚੇਤੇ) ਬਾਹਰ ਗਿਆ। ੨ ਨਜ਼ਰ ਪਈ। ੩ ਸੁੱਚ ਵਾਸਤੇ, ਹੱਥ ਪੈਰ ਧੋਣ ਵਾਲਾ (ਗਤਵਾ)। ੪ ਪਾਸੇ, ਵੱਲ। ੫ ਸਾਡੀ ਗੱਲ ਸੁਣ ਕੇ ਫੇਰ ਅੱਗੇ ਜਾਇਆ ਜੇ। ੬ ਵੇਖਣਾ, ਇਹ ਜਾਣੇ ਨਾ ਪਾਏ। ੭ ਵੱਡੀ ਬਲਾ, ਵੱਡਾ ਫਤੂਰ ਮਚਾਉਣ ਵਾਲਾ। ੮ ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ ਨਿਕਲ ਜਾਂ ਨੱਠ ਜਾਣ। ੯ ਘਮਸਾਣ ਦੀ ਲੜਾਈ। ੧੦ ਡਾਲ. ਸੁੱਟ ਲਵੇ, ਹੇਠਾਂ। ੧੧ ਨਾਮ (ਇਹ ਫਤ੍ਹੇ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦੇ ਨਾਮ ਲੱਗੀ)। ੧੨ ਤਦ ਤਕ। ੧੩ ਕੰਬੋਕੇ- ਪਿੰਡ ਦਾ ਨਾਮ। ੧੪ ਉਸ ਦੇ ਡੇਰੇ ਵੱਲ।

ਚੋਪਈ॥

ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ* ਹੁਤੇ ਨਬਾਬ। ਵਹ ਤੁਰਜੇ ਦਿਖਾਵਨ ਅਪਨੇ ਬਾਬੀ।
 ਸੁਨ ਸਿੰਘਨ ਕਈਅਨ ਸੋਚ ਪਈ। ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਪਹਿ ਆਨ ਇਮ ਕਹੀ॥੪੧॥
 ਅਬ ਤੇ ਫਤੇ ਤੁਮਾਰੀ ਭਈ। 'ਅਬ ਹੁਇ ਜਾਵੇ ਕਿਤ ਛਈ ਮਈ।
 'ਹਮ ਤੇ ਲਰ ਤੁਰਕ ਜਿਤ ਨਹਿ ਜਾਇ। ਕਿਮ ਹਮ ਮਰ ਕਰ ਜਾਨ ਗਵਾਇ'॥੪੨॥
 ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਉਨ ਅਗਜੋਂ ਉਚਾਰੀ। 'ਹਮ ਤੋ ਕਰਹਿ ਨ ਜਾਨ ਪਿਆਰੀ।
 ਹਮ ਪਜਾਰੇ ਕਰਹੈਂ ਗੁਰ ਵਾਕ। ਜਿਮ ਕਰ ਸਤਿਗੁਰ ਦਯੋ ਹੈ ਭਾਖ॥੪੩॥
 ਸਿੰਘ ਸੋਊ ਜੁ ਕਰੈ ਨਿਤ ਜੰਗ। ਸਿੰਘ ਸੋਊ ਕਰੈ ਮਰਨੇਂ 'ਨ ਸੰਗ।
 ਅਸੀਂ ਲਰ ਮਰੈਂਗੇ ਬੁੰਗੇ ਮਾਂਹਿ। ਨਹਿ ਨਠਿ ਕੈ ਹਮ ਜਾਨ ਬਚਾਹਿ'॥੪੪॥
 ਹੁਤੇ ਜੁ ਭੁਜੰਗੀ ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਪਾਸ। ਉਨੈ ਸਭਨ ਕੇ ਯੋਂ ਦਯੋ ਭਾਖ।
 'ਜਿਨ ਹੋਣਾ ਹੈ ਇਹਾਂ ਸ਼ਹੀਦ। ਰਹੇ ਸੋਊ ਔਰ ਜਾਹੁ ਵਗੀਦ'॥੪੫॥
 ਹੈ ਵੇਲੇ ਜਿਨ ਨਠਨੇ ਆਜ। ਕਲ ਨਹਿ ਕੋਊ ਮਿਲੈਗੇ ਭਾਜ'।
 ਇਤਨਕੁ ਸੁਨਤ ਕਈ ਨਠ ਗਏ। ਕਿਛਕੁ ਸ਼ਹੀਦੀ ਕੋ ਭੀ ਰਹੇ॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤ ਕੱਚੇ ਸੋ ਨੱਠ ਤੁਰੇ, ਰਹੇ ਪੱਕੇ ਸਿੰਘ ਨਾਲ।
 ਸੂਰੇ ਪੂਰੇ ਜੋ ਮਹਾਂ ਸਾਬਤ ਸਿੰਘ ਗੁਰ ਲਾਲ॥੪੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੈ ਜੀਯ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਹੋਨ ਸ਼ਹੀਦੋਂ ਇਹ ਗਏ ਹਾਰੀ।
 ਹਮਰੇ ਹੁਤੇ ਸੁ ਜੋਊ ਪਿਆਰੇ। ਕਹਤ ਹੁਤੇ- 'ਹਮ ਚੜ੍ਹੇ ਹੈਂ ਨਾਰੇ'॥੪੮॥
 ਉਨ ਕੋ ਚਹਿਯ ਖਬਰ ਕਰ ਲਈ। ਅਗੈ ਮਰਜੀ ਫਿਰ ਉਨ ਕੀ ਰਹੀ।
 ਹੁਤੇ ਕੀਯੋ ਹਮ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਰਾਰ। ਜਬ ਖਾਵਤ ਸੁਨਹਿਰੋਂ ਸਭ ਰਲ ਨਾਰ॥੪੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਹੁਤ ਰਹਿਤ ਦੁਇ ਬੁਟਰ ਸ਼ਰੀਕ ਭਰਾਇ।
 ਬਡ ਸਿਦਕੀ ਬਡ ਸੂਰਮੇ, ਵਹਿ ਗੁਰ ਕੇ ਬਚਨ ਕਮਾਇ॥੫੦॥

੧ ਹਵਾਲ, ਹਾਲਤ। ੨ ਲੁਕ ਛੁਪ ਜਾਓ। ੩ ਸਾਥੋਂ ਲੜ ਕੇ (ਤੁਰਕ ਜਿਤੇ ਨਹੀਂ ਜਾਣੇ)। ੪ ਕਹਿ (ਗਏ ਹਨ)। ੫ ਨਾ ਡਰੇ। ੬ ਵਗ ਜਾਓ, ਵਗਦੇ ਹੋਵੇ, ਚਲੇ ਜਾਓ। ੭ (ਕਲ੍ਹ ਨੂੰ) ਭੱਜਣਾ ਨਹੀਂ ਮਿਲੇਗਾ। ੮ (ਕਹਿੰਦੇ ਹੁੰਦੇ ਸਨ) ਅਸੀਂ ਨਾਲ ਹੀ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰਾਂਗੇ। ੯ ਜਦੋਂ ਇਕ ਬਾਟੇ ਵਿਚੋਂ ਖਾਂਦੇ-ਪੀਂਦੇ ਹੁੰਦੇ ਸਾਂ। *ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬਾ ਜ਼ਕਰੀਆ ਖਾਂ, ਜਿਸ ਨੇ ਫੌਜਦਾਰ ਮੋਮਿਨ ਖਾਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਫੌਜ ਦੇ ਕੇ ਭੇਜਿਆ। ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਮੋਮਿਨ ਖਾਂ ਨੂੰ ਹਾਥੀ ਤੋਂ ਡੇਗ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਤੇ ਫੇਰ ਆਪ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋ ਗਿਆ। ਇਹ ਘਟਨਾ ਵੈਸਾਖ ਸੰਮਤ ੧੭੮੩ (੧੭੨੫-੨੬ ਈ.) ਵਿਚ ਵਾਪਰੀ। ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਅਬਦੁਲ ਸਮੁਦ ਖਾਂ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਸਾਹਨਵਾਜ਼ ਦਾ ਪਿਤਾ ਸੀ। ਇਹ ੧੭੪੫ ਈ. ਨੂੰ ਮਰਿਆ।

ਚੌਪਈ॥

ਵਸਾਵਾ ਸਿੰਘ ਕੁਇਰ ਸਿੰਘ ਨਾਇ। ਬ੍ਰਹਮਣ ਸਾਹੀ ਝਲੀਯੋ^੧ ਥਾਇ।
 ਸਮੁੰਦ ਸਿੰਘ ਔ ਝਾਬ ਸਿੰਘ ਜੋਊ। ਸੰਗ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਮੁਲਤਾਨੀਏ ਦੋਊ॥੫੧॥
 ਸੂਰਾ ਸਿੰਘ ਆਯੋ ਖਾਹਲੜਜੋ^੨ ਤਖਾਣ। ਸੁਣ ਚਿੱਠਾ ਚਿੱਤ ਸ਼ਹੀਦੀ ਠਾਣ।
 ਲਖਮੀਰ ਸਿੰਘ ਘਰਜਾਲਜੋ^੩ ਸੰਧਵੇਟਾ^੪। ਆਇ ਕਰੀ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਭੇਟਾ^੫॥੫੨॥
 ਦੋਊ ਸਿੰਘ ਭੜਾਨੀਏਂ ਸੰਧੂ ਆਨ ਰਲੇ। ਆਲੀ ਸਿੰਘ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਭਲੇ।
 ਭੀਮ ਸਿੰਘ ਬਾਦਲ ਸਿੰਘ ਰਤੋ ਕੀ ਆਇ। ਸੁਨਤ ਅਰਦਾਸ ਆਏ ਤੇਊ ਧਾਇ॥੫੩॥
 ਮੇਘ ਸਿੰਘ ਮਦਰਾ ਦਾ ਗਿੱਲ। ਹਾਤਾ ਸਿੰਘ ਚੁੰਘੇ ਹੁਤ ਜਿਲ।
 ਬੁਲਾਕਾ ਸਿੰਘ ਸਾਂਘਣ ਦਾ ਸੇਖੋ। ਜੋਧ ਸਿੰਘ ਬਾਜਵਾ ਨਾਰੋਵਾਲੋਂ ਲੇਖੋ॥੫੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੋਗੜ ਸਿੰਘ ਔ ਰਸਾਲ ਸਿੰਘ ਪ੍ਰਦੇਸੀ ਪਸ਼ੋਰੀਏ ਜੋਇ।
 ਹੁਤ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਭੀ ਵਹਿ ਸੰਗੈ, ਉਨ ਮਿਥੀ ਸ਼ਹੀਦੀ ਦੇਇ॥੫੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੁਇ ਹੁਤੇ ਕਰਬਾਠਾਂ ਕੇ ਕਰਬਾਠ। ਸੋ ਲੈਣ ਸ਼ਹੀਦ ਕਰ ਆਏ ਠਾਠ^੬।
 ਰਹਜੋ ਹੁਤੇ ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਭਸਜੋਵਾਲ। ਆਇ ਰਹਜੋ ਵਹੁ ਭੀ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਨਾਲ॥੫੬॥
 'ਸਭੈ ਸਿੰਘ ਰਲ ਬਾਈ ਭਏ। ਕਿਛੁ ਅਗਲੇ ਕਿਛੁ ਮਗਰੋਂ ਅਏ।
 ਕਿਲਾ ਕੋਟ^੭ ਥੇ ਨਹਿੰ ਉਨ ਪਾਹਿ। ਉਨ੍ਹ ਸੀਸ ਲਗਾਵਨ ਕੀ ਭਈ ਚਾਹ॥੫੭॥
 ਤੁਰਤ ਸਿੰਘਨ ਇਕ ਥੰਮ ਘੜਾਯੋ। ਦੇਖ ਭੂਮ ਭਲੀ ਠੌਰ ਗਡਾਯੋ।
 ਕਰ ਝਟਕੇ ਖਲ ਛੇਲੈ^੮ ਕਢਵਾਇ। ਲਯੋ ਨਗਾਰੋ ਤੁਰਤ ਮੜ੍ਹਾਇ॥੫੮॥
 ਵਾਂਗ ਟਮਕ^੯ ਤਿਨ ਦਗਾ^{੧੦} ਲਗਾਯਾ। 'ਖਾਲਸੋ ਆਕੀਓ'^{੧੧} ਕਹਿ ਵਜਵਾਯਾ।
 ਤੁਰਕ ਚੜ੍ਹਜੋ ਕਿਤ ਮੁੜ ਮਤ ਜਾਵੈ। ਬਰ^{੧੨} ਜਰੂਰ ਹਮ ਉਪਰ ਆਵੈ॥੫੯॥

ਮੋਮਨ ਖਾਂ ਦੀ ਚੜ੍ਹਾਈ

('ਜਿਤਨਕ ਬੁੰਦ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਪਰੇ। ਤਿਤਨਕ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਹੋਤ ਹੈਂ ਖਰੇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰ ਸਲਾਹ ਇਕੱਠੇ ਭਏ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਕਰ ਆਸ।

੧ ਝਲੀ ਪਿੰਡ, ਲਾਹੌਰ ਤੋਂ ੧੧ ਕੋਹ ਚੜ੍ਹਦੇ ਵੱਲ, ਜਿਥੇ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਮਾਂਗਟ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਆਉਂਦੇ ਹੋਏ ਠਹਿਰੇ ਸਨ। ੨ ਖਾਲਤਾ (ਜਿਲ੍ਹਾ ਲਾਹੌਰ) ਪਿੰਡ। ੩ ਸੰਧੂਆਂ ਦਾ ਬੇਟਾ। ੪ ਮੇਲ (ਆ ਮਿਲਿਆ)। ੫ ਦੋਹਾਂ ਨੇ। ੬ ਸਾਮਾਨ (ਬਣਤ ਬਣਾ ਆਏ ਸਨ)। ੭ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਨਾਲ ਰਲ ਕੇ ਲੜਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ੨੨ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ੮ ਦੁਰਗ, ਕਿਲ੍ਹਾ (ਕਿਲ੍ਹਾ ਕੋਟ ਜੰਗ ਵਿਚ ਫੌਜ ਦੀ ਇਕ ਤਰਤੀਬ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਦੁਸ਼ਮਣ ਨੂੰ ਚਵਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ ਘੇਰਨ ਦੀ ਸਕਲ ਬਣਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ- ਇਹ ਚੌਖੀ ਫੌਜ ਤੇ ਤੋਪਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਸੰਭਵ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ)। ੯ ਲੇਲੇ, ਛੋਟੇ ਬੱਕਰੇ। ੧੦ ਢੋਲ। ੧੧ ਡੱਗਾ। ੧੨ ਬਾਗੀ। ੧੩ ਜਰੂਰ ਹੀ, ਅਵਸ਼ (ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਸੁਰਮਗਤੀ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ ਕਿ ਵੈਰੀ ਨੂੰ ਆਪ ਮੁਕਾਬਲੇ ਲਈ ਬੁਲਾਉਂਦੇ ਹਨ)।

ਪੜ੍ਹੈਂ ਬਾਣੀਆਂ ਗੁਰੂ ਕੀ ਇੱਕਣ ਹੁਇ ਕਰ ਰਾਸੀ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਅਬ ਫਿਰ ਬਾਤ ਤੁਰਕਨ ਵਲ ਆਈ। ਸੁਨੋ ਸੰਤ ਅਬ ਗੁਰਮੁਖ ਭਾਈ।
ਪੱਟੀਵਾਲ^੧ ਜਬ ਲਹੌਰੈ ਗਯੋ। ਹਵਾਲ ਆਪਨੋ ਨਿਬਾਬ ਦਿਖਯੋ॥੨॥
ਦੇਖ ਨਿਬਾਬਹਿ ਲਗ ਗਈ ਆਗ। ਸੁੱਤੋ ਸ਼ੇਰ ਜਨੁ^੨ ਉਠਿਓ ਜਾਗ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਨਾਮ ਵੈ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨਾਵੈ। *ਜਨੁ ਆਤਸ ਪਰ ਵੈ ਬੂਦ ਪਾਵੈ॥੩॥
'ਹਮ ਤੋ ਸਿੰਘ ਛਡਯੋ ਕਿਤ' ਨਾਹੀ। ਅਬ ਕਿਤ ਉਠ ਖੜੈ ਹੋਹਿ ਬਲਾਈ।
ਹਮ ਮਾਰਤ ਮਾਰਤ ਥਕ ਗਏ। ਵੈ ਅਗਜੋਂ ਬਹੁ ਬਧਤੋ^੪ ਭਏ॥੪॥
ਤੋ ਲਾਂਭੇ ਕਾਜੀ ਨੇ ਕਹੀ। 'ਇਨ ਕੀ ਖਬਰ ਤੁਮੈਂ ਕਛੁ ਨਹੀ'।
ਜਿਤਨਕ* ਬੁੰਦ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਪਰੇ^੫। ਤਿਤਨਕ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਹੋਤ ਹੈਂ ਖਰੇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੜ ਸਿੰਘਨ ਈਹਾਂ ਮੰਗਾਈਐ, ਦਈਐ ਮੁੰਗਰਨ^੬ ਸੋਂ ਕੁਟਵਾਇ।
ਰਕਤ^੭ ਨ ਨਿਕਸਨ ਉਨ ਪਵੈ ਫਿਰ ਹੁਵੈ ਨ ਸਿੰਘ ਵਧਾਇ॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੋ ਇਕ ਸਿਪਾਹੀ ਐਸੇ ਕਹੀ। 'ਕਾਜੀ ਬਾਤ ਕਹਤ ਹੈ ਸਹੀ।
ਇਸ ਕੋ ਮੁਹਰੈ ਦੇਉ ਲਗਾਇ। ਲਜਾਵਗੁ ਸਿੰਘਨ ਯਹਿ ਫੜਵਾਇ॥੭॥
ਇਨਹਿ ਨ ਦੇਖੇ ਸਿੰਘਨ ਹਾਥ। ਆਇ^੯ ਮਿਲਗੁ ਯਹਿ ਜੋਰੁ ਸਾਥ।'
^{੧੨}ਜਨੁ ਕਾਜੀ ਸਿਰ ਪਾਣੀ ਪਇਆ। ਬੋਲਨ ਜੋਗ ਨ ਕਾਜੀ ਰਹਿਆ॥੮॥
ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਫਿਰ ਐਸ ਸੁਨਾਈ। 'ਮਾਰੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਅਬ ਜਾਈ।
ਹੈ ਕੁਈ ਬਡੋ ਬਹਾਦਰ ਮੇਰਾ। ਮਾਰੇ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਕਰ ਘੇਰਾ॥੯॥
ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੇ ਬਦਲੇ ਲੇਵੈ। ਸਿੰਘਨ ਲੁਕਣ ਨ ਨੱਠਣ ਦੇਵੈ।
ਕਰ ਮਾਰੋ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕਸਮ ਹਜਾਰ। ਹੈ ਲਿਖਯੋ ਰਸੂਲ ਹਮੈ ਯੋ ਕਾਰ'॥੧੦॥

੧ (ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ) ਕਾਰਜ ਰਾਸ (ਫੜੇ) ਹੋਵੇ। ੨ ਪੱਟੀ ਦਾ ਫੌਜਦਾਰ। ੩ ਜਾਣੇ, ਮਾਨੇ। ੪ ਜਾਣੇ- ਅੱਗ 'ਤੇ ਬਰੂਦ ਪਾਉਂਦਾ। ੫ ਕਿਧਰੇ ਵੀ। ੬ ਵੱਧਦੇ ਗਏ। ੭ ਪੈਣ, ਡਿੱਗਣਾ। ੮ ਖੜੇ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ੯ ਮੁੰਗਰੇ, ਮੁੰਗਰੀਆਂ- ਮੁਸਲ। ਮੁਗਦਰ (ਵੇਖੋ : 'ਲੈ ਮੁੰਗਰਾ ਜਨੁ ਧਾਨ ਕੁਟੇ ਹੈ'--- ਕ੍ਰਿਸ਼ਨਾਵ)। ੧੦ ਲਹੂ (ਨਾ ਨਿਕਲਣ ਦਿਓ)। ੧੧ ਇਹ ਜ਼ਰੂਰ ਹੀ ਪਰਤ ਕੇ ਆਪਣੀ ਵਹੁਟੀ ਨਾਲ ਆ ਮਿਲੇਗਾ। ੧੨ ਮਾਨੇ ਕਾਜੀ ਦੇ ਸਿਰ ਪਾਣੀ ਪੈ ਗਿਆ। ਅਰਥਾਤ ਸ਼ਰਮਸਾਰ ਹੋ ਗਿਆ।

*ਰਕਤ ਬੀਜ ਦੈਤ ਵੱਲ ਸੰਕੇਤ ਹੈ, ਜੋ ਦੈਤ ਸੁੰਭ ਦਾ ਸੈਨਾਪਤਿ ਸੀ, ਇਸ ਦੇ ਲਹੂ ਦੀਆਂ ਬੂੰਦਾਂ ਜਿਥੇ ਵੀ ਡਿੱਗਦੀਆਂ, ਉਥੋਂ ਅਨੇਕਾਂ ਰਾਖਸ਼ ਪੈਦਾ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਸਨ।

'ਯਾਸਾ' ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਜੋ ਮੌਤ ਦੰਡ ਸੀ ਤੇ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਨੂੰ ਜਹਾਂਗੀਰ ਨੇ ਦਿੱਤਾ ਸੀ, ਅਨੁਸਾਰ ਦੋਸ਼ੀ ਨੂੰ ਮਾਰਨ ਲੱਗਿਆਂ ਉਸ ਦਾ ਲਹੂ ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਨਹੀਂ ਡਿੱਗਣਾ ਚਾਹੀਦਾ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਮੰਗੋਲਾਂ ਨੂੰ ਡਰ ਸੀ ਕਿ ਇਸ ਨਾਲ ਉਜੇਹੇ ਹੋਰ ਦੁਸ਼ਮਣ ਪੈਦਾ ਹੋ ਉਠਦੇ ਹਨ। ਇਸੇ ਲਈ ਅੱਗ, ਪਾਣੀ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਜਾਂ ਕੁੱਟ-ਕੁੱਟ ਮੁੰਗਰੀਆਂ, ਮੁਸਲ ਆਦਿ ਨਾਲ ਭੇ ਵਾਂਗ ਮਾਰਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਵੇਖੋ ਅਗਲਾ ਦੋਹਰਾ ਅੰਕ ਨੰਬਰ ੬।

ਦੋਹਰਾ॥

ਘਲਜੋ ਮੋਮਨ ਖਾਂ ਫੌਜਦਾਰ ਕੈ ਸੰਗ ਬਾਈ ਸੈ ਅਸਵਾਰ।
ਚਾਲੀ ਜੰਬੂਰੇ^੧ ਫੀਲ^੨ ਪੰਜ ਔਰ ਰਹਿਕਲੇ^੩ ਚਾਰ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਭਈ ਤਿਆਰੀ ਨਕੀਬ^੪ ਫਿਰ ਆਯੋ। ਡੇਰਾ ਲਹੌਰਹ ਬਾਹਰ ਪਾਯੋ।
ਸਿੰਘਨ ਲਹੌਰੀਅਨ ਕਿਤ ਸੁਨ ਲਈ। 'ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਪੈ ਚੜ੍ਹਤੀ^੫ ਭਈ'॥੧੨॥
ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕਿਮ ਦਿਵਸ ਬਿਤਾਯਾ। ਰਾਤ ਪਈ ਕਰਨ ਖਬਰੈ ਧਾਯਾ।
ਪੁਜਯੋ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਫਤੇ ਬੁਲਾਈ। ਕਹੀ ਸਿੰਘਨ ਸੋ, 'ਫੌਜ ਤੁਰਕ ਆਈ'॥੧੩॥
ਮੈਂ ਤੋ ਅਬ ਮੁੜ ਪਵੇਂ ਲਹੌਰ। ਔਰ ਬਚਨ ਕੀ ਮੁਹਿ ਨਹਿ ਠੌਰ^੬।
ਪੰਦ੍ਰਾਂ ਕੋਸ ਮੋਰੀ ਘੋੜੀ ਆਈ। ਬਚੋਂ ਤਉ ਮੁੜ ਲਹੌਰੈ ਜਾਈ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਤੁਮ ਨਹਿ ਬਚੋ ਕਿਤ ਲੁਕ ਜਾਨ ਬਚਾਇ।
ਰਾਤ ਰਾਤ ਤੁਮਰੀ ਅਹੈ, ਦਿਨ ਤੁਰਕ 'ਪਰੈਂਗੇ ਆਇ'॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਕੈ ਵਹਿ ਤੋ ਮੁੜ ਗਯੋ। ਸੁਨੋਂ ਅਗੈ ਜੋ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਕਹਯੋ।
ਮੁਖ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਲਾਲੀ ਆਈ। 'ਹਮ ਆਪ ਚਹੈਂ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਲਾਈ'॥੧੬॥
ਹਮ ਤੋ ਲਰ ਮਰਿ ਹੈਂ ਯਹਿ ਠਾਇ। ਨਹਿ ਨਠਿ ਕੈ ਕਿਤ ਔਰਹਿ ਜਾਇ।
ਔ ਨਹਿ ਲੇਵੈਂ ਕਿਤ ਝਲਾ ਓਟ। ਸਹੈਂ ਸੀਸ ਅਬ 'ਕਾਲਹਿ ਚੋਟ'॥੧੭॥
ਅਬ ਤੋ ਨਠ ਕਰ ਕਿਤ ਲੁਕ ਪਾਹਿੰ। ਜਹਾਂ ਕਾਲ ਤੇ ਢੁੰਡੇ ਨ ਜਾਹਿੰ।
ਜਹਿੰ ਜਹਿੰ ਜਈਐ ਤਹੀਂ ਤਹਿੰ ਕਾਲ। ਸਤਿਗੁਰ ਦੀਨੈ ਬਚਨ ਦਿਖਾਲ॥੧੮॥

ਸ਼੍ਰੋਯਾ॥

ਜੋ ਕਹੂੰ ਕਾਲ ਤੇ ਭਾਜ ਕੈ ਬਾਚੀਅਤ, ਤੋ 'ਕਿਹ ਕੁੰਟ ਕਹੋ ਭਜਿ ਜਈਯੈ॥
ਆਗੇ ਹੂੰ ਕਾਲ ਧਰੇ ਅਸ ਗਾਜਤ, ਛਾਜਤ ਹੈ ਜਿਹ ਤੇ ਨਸਿ ਅਈਯੈ॥
ਐਸੇ ਨ ਕੈ ਗਯੋ ਕੋਈ ਸੁ ਦਾਵ ਰੇ, ਜਾਹਿ ਉਪਾਵ ਸੋ ਘਾਵ ਬਚਈਯੈ॥
ਜਾ ਤੇ ਨ ਛੂਟੀਐ ਮੁੜ! ਕਹੂੰ, ਹਸਿ ਤਾ ਕੀ ਨ ਕਿਉ ਸਰਣਾਗਤਿ ਜਈਯੈ॥੧੯॥

(ਬਚਿਤ੍ਰ ਨਾਟਕ, ਅਧਿ. ੧)

ਇਮ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾਈ

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੋਮਨ ਚੜ੍ਹਯੋ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਸੰਗ ਲੈ ਕਈ ਸਰਦਾਰ।

੧ ਜੰਬੂਰਕ (ਫਾ) ਛੋਟੀ ਤੋਪ- ਜਿਸ ਨੂੰ ਉਠਾਂ 'ਤੇ ਲੱਦਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੨ ਹਾਥੀ। ੩ ਹਲਕੀਆਂ ਤੋਪਾਂ।
੪ ਨੁਕਬਹ (ਆਵਾਜ਼) ਕਰਨ ਵਾਲਾ, ਫੌਜ ਦੇ ਅੱਗੇ-ਅੱਗੇ ਆਵਾਜ਼ਾਂ ਦੇਣ ਵਾਲਾ। ੫ ਫੌਜ ਦੀ ਚੜ੍ਹਾਈ। ੬ ਥਾਂ, ਲੋੜ।
੭ ਆ ਪੈਣਗੇ, ਚੜ੍ਹ ਆਉਣਗੇ। ੮ ਦਰਿਆ ਕੰਢੇ ਦਾ ਜੰਗਲ। ੯ ਮੌਤ ਦੀ ਸੱਟ। ੧੦ (ਕਿਹੜੀ) ਦਿਸ਼ਾ ਵੱਲ।

ਮੁਹਰੈ ਰਾਤਿ ਸੁ ਉਨ ਲਈ, 'ਬੇਖਬਰ ਹੁਇ ਸਿੰਘ ਮਾਰ'॥੧॥

ਤੋ ਸੋ ਉੱਪਲ ਗੋਤ ਜੱਟ ਮਿਲਯੋ ਘਮੰਡੋ ਜਾਇ।

'ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਨਿਹੰਗ ਕੇ ਮੈਂ ਚਲ ਦਿਓਂ ਦਿਖਾਇ'॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਮੋਮਨ ਨੈ ਮੁਹਰੇ ਲਾਯੋ। ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਕੁਛਕ ਖੁੰਝਾਯੋ।

ਉਨ ਦਏ ਤੁਰਕ ਪਰ ਡਲੈ^੧ ਚਾਲ। ਕਿਤ ਹੁਤੋ ਪੁਰਾਤਨ ਬੈਰ ਉਨ ਨਾਲ॥੩॥

ਅਕੈ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਉਨ ਭਲਾ ਤਕਾਯੋ। ਅਕੈ ਨਠ ਲੁਕਨ ਕੋ ਬਿਲਮ^੨ ਲਗਾਯੋ।

ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਵਲ ਦਈ ਖਬਰ ਘਲਾਇ। 'ਤੂੰ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਅਬ ਨਠ ਜਾਇ'॥੪॥

ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਮੁੜ ਜਾਊਗੁ ਲਹੌਰ। ਆਇ ਬਹੀਂ ਤੂੰ ਫਿਰ ਇਤ ਠੌਰ।

ਇਕ ਸਾਇਤ^੩ ਬਚੈ ਤੋ ਬਰਸ ਬਚਾਇ। ਕਾਹੇ ਅਕਾਰਬ ਜਾਨ ਗਵਾਇ'॥੫॥

ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਉਸ ਕੀਆ ਸਮੋਧ^੪। 'ਸ਼ਾਬਸ਼ ਭਾਈ ਤੇਰੀ ਬੋਧ'।

ਇਤਨਕ ਤੁਮ ਤੈ ਅਛੀ ਸਰੀ। ਭਈਚਾਰੈ ਕੀ ਸਾਂਝ ਚਿਤ ਕਰੀ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਤੁਮ ਕਹੀ ਸੁ ਭਲਿ ਕਹੀ, ਹੈ ਯੋਂ ਹੀ ਸਚ ਬਾਤ।

ਹਮਹ ਸ਼ਹੀਦੀ ਚਿਤ ਧਰੀ, ਹਮ ਨਠ ਨਹਿ ਕਿਤ ਜਾਤ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਹਮ ਅਬ ਨਠ ਜਾਨ ਬਚਾਵੈਂ। ਫਿਰ ਚਾਹੈ ਹਮ ਈਹਾਂ ਹੀ ਆਵੈਂ।

‘ਲਾਵੈ ਬੋਲੀ ਗਿਰਦ ਭਾਈਚਾਰੋ। ਇਮ ਹਮ ਕਰਹਿ ਨ ਜਾਨ ਪਿਆਰੋ॥੮॥

ਉਤ ਡਲਵਾਲਨ ਖਬਰਹਿ ਭਈ। ਮਿਲੇ ਦੌੜ ਸੋ ਆਗੈ ਜਈ।

'ਹਮ ਰੱਯਤ ਹੈਂ ਖੁਦ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਹਮ ਮੈਂ ਰਾਠ ਸਿੰਘ ਚੋਰ ਕੋਊ ਨਾਹੀ'॥੯॥

ਤੋ ਲੋ ਸਿੰਘਨ ਨਗਾਰਾ ਕਰਾਯਾ। ਸੋਊ ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਵਹਿ ਸੁਨ ਪਾਯਾ।

ਤੋ ਇਮ ਲੀਨੋ ਤੁਰਕਨ ਜਾਨ। ਆਹਿ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਅਗੈ ਮਕਾਨ॥੧੦॥

ਭਜਾਇ ਘੋੜੇ ਕੋਊ ਪੁਜਯੋ ਪਠਾਨ। 'ਬੈਠੇ ਸਿੰਘ ਕਿਮ ਗਵਾਵਹੁ ਜਾਨ।

ਦੌੜ ਲੁਕੋ ਅਬ ਝਾੜਨ ਮਾਂਹਿ। ਕਰੀ ਖਬਰ ਮੈਂ ਆਨ ਤੁਸਾਂਹਿ'॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਜੀ ਉਸ ਕਹਯੋ, 'ਸ਼ਾਬਸ਼ ਭਾਈ ਜੀ ਤੋਹਿ।

ਅਬ ਹਮ ਨਠ ਕੈ ਕਿਤ ਲੁਕੈਂ? ਹਮ ਸ਼ਹੀਦ ਈਹਾਂ ਹੀ ਹੋਹਿ'॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਗੈ ਸਿੰਘ ਟਹਲ ਸਿੰਘਨ ਕਮਾਵਤ। ਭਰ ਦੇਗੈ ਜਲ ਸ਼ਨਾਨ ਕਰਾਵਤ।

੧ ਪਰ੍ਹਾਂ ਡੱਲ ਤੋਂ। ੨ ਦੇਰ, ਢਿੱਲ। ੩ ਘੜੀ (ਇਕ ਘੜੀ ਇਸ ਵੇਲੇ ਬਚਣ ਨਾਲ ਮਾਨੋ ਵਰ੍ਹੇ ਲਈ ਬੱਚ ਜਾਵੇਗੇ)। ੪ ਸੰਬੋਧਨ- ਮੁਖਾਤਿਬ। ੫ ਬੁੱਧੀ, ਅਕਲ, ਸਿਆਣਪ। ੬ ਆਸ ਪਾਸ ਦੇ ਲੋਕ ਬੋਲੀ ਮਾਰਨਗੇ।

ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸੋਂ ਕਹੀ। 'ਤੁਮ ਬਹੁ ਟਹਲ ਅਗੈ ਕਰ ਲਈ॥੧੩॥
ਅਬ ਹਮ ਟਹਲ ਚਹਿ ਕਰੀ ਤੁਮਾਰੀ। ਹੁਇ ਪਵਿਤ੍ਰ ਅਬ ਦੇਹਿ ਹਮਾਰੀ।'
ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਉਨ ਕਹੀ ਸੁਨਾਇ। 'ਦੇਹਿ ਪਵਿਤ੍ਰ ਹੋਇ ਸਸਤ੍ਰ ਲਗਾਇ॥੧੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜਸ ਦੁਵਾਰਕਹਿ ਦਾਗ^੧ ਲਗ ਦੇਹਿ ਪਵਿਤਰ ਹੋਇ।
ਤੈਸੇ ਸਸਤਰ ਕੇ ਲਗ ਪਾਪ ਦੇਹੋ^੨ ਜਾਇ ਧੋਇ॥੧੫॥
ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਹੁਤਿ ਸਿੰਘ ਜੀ ਜਲ ਲੈਨ ਗਏ। ਆਵਤ ਤੁਰਕ ਉਨੈਂ ਲਖ^੩ ਲਏ।
ਮੁੜ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨਾਈ। 'ਜਿਨ ਨੱਠਨੋ ਨੱਠ ਜਾਹੁ ਭਾਈ॥੧੬॥
ਅਕੈ ਸਸਤ੍ਰ ਫੜ ਬਾਹਰ ਹੋਵਹੁ। ਛਾਡ ਓਟ ਰਣ ਭੂਮ ਖਲੋਵਹੁ।'
ਸੁਨਿ ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ ਮੈਦਾਨੇ ਦਾਇ^੪। ਛੋਡ ਓਟ ਰਣ ਭੂਮ ਖੜੇ ਜਾਇ॥੧੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਉਤ ਤੇ ਤੁਰਕ ਤੋ ਆਇ ਪਏ ਬਜਾਏ ਪੌਂਸ ਨਗਾਰ।
ਕਰਹਿ ਦੁਤਰਫੋਂ ਮਰ ਮਾਰ ਸੌਂਚੀ ਜੈਸ ਖਿਡਾਰ^੫॥੧੮॥
ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਬੁਲਾਕਾ ਸਿੰਘ ਅਗਜੋਂ ਧਾਯੋ। ਫੜ ਤੇਗੋ ਤਿਨ ਬਹੁ ਤਨ ਲਾਯੋ।
ਅਗਜੋਂ ਲਗਜੋ ਤਿਸ ਛਾਤੀ ਤੀਰ। ਭਯੋ ਪ੍ਰਿਥਮਹਿ ਸੋਈ ਬਹੀਰ^੬॥੧੯॥
ਖੜ ਜਾਇ ਸਿੰਘਨ ਢੇਰੀ ਬੰਨ੍ਹ ਲਈ। ਜਿਮ ਕਰ ਖੇਡ ਸੌਂਚ ਕੀ ਠਈ।
ਉਤ ਤੇ ਤੁਰਕ ਹਲੋ ਕਰ ਆਵੈਂ। ਇਤ ਤੈ ਸਿੰਘ ਉਨ ਮੋੜ ਹਟਾਵੈਂ॥੨੦॥
ਗਰਦ ਗੁਬਾਰ ਦੁਇ ਵਲ ਤੈ ਭਈ। ਹੁਤੀ ਰਾਤ ਜਨੁ ਅੰਧੇਰੀ ਅਈ।
ਉਤ ਕਰ ਹੱਲੈ ਤੁਰਕ ਘੋੜੈ ਚਲਾਵਨ। ਮਾਰ ਸਿੰਘਨ ਚਹੇ ਫੇਟਨ^੭ ਗਿਰਾਵਨ॥੨੧॥
ਅਗਜੋਂ ਉਨ ਸਿੰਘ ਮੁਖ ਕਟ ਡਾਰੇ। ਗਿਰੇ ਤਹੀਂ ਬਹੁ ਥੱਕ ਕੈ ਹਾਰੇ।
ਕਿਛਕੁ ਗਿਰੇ ਵਹਿ ਆਪਸ ਮਾਂਹਿ। ਇਮ ਕਰ ਰੁਕ ਗਯੋ ਉਨ ਕੋ ਰਾਹੁ॥੨੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਹ ਦੁਇ ਵਲ ਤੇ ਅੜ ਭਿੜੈ ਗਿਰ ਗਿਰ ਰੁਕ ਗਈ ਠੌਰ।
ਕਰ ਕਰ ਹੱਲੇ ਜੇ ਅਵੈਂ ਪਰੈਂ ਉਨੈਂ ਪਰ ਧੌੜ^੮॥੨੩॥

੧ ਛਾਪ, ਦਵਾਰਕਾ ਜਾਂ ਦੁਰਾਵਤੀ ਕਾਠੀਆਵਾੜ ਵਿਚ ਸਥਿਤ ਇਕ ਹਿੰਦੂ ਤੀਰਥ ਜੋ ਯਾਦਵਾਂ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਹਿੰਦੂ ਇਥੇ ਜਾ ਕੇ ਆਪਣੇ ਸਰੀਰ 'ਤੇ ਦਾਗ ਜਾਂ ਛਾਪ ਲਗਵਾਉਂਦੇ ਹਨ ਜੋ ਪਵਿਤਰ ਹੋਣ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਹੈ। ੨ ਦੇਹ (ਸਰੀਰ) ਤੋਂ। ੩ ਵੇਖ (ਲਏ)। ੪ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੫ ਪੌਂਸੇ ਨਗਾਰੇ। ੬ ਖਿਡਾਰੀ। ੭ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋ ਗਿਆ। ੮ ਟੋਲਾ ਬਣਾ ਲਿਆ। ੯ ਧੂੜ ਘੱਟਾ। ੧੦ ਕਮਰਬੰਦਾਂ ਨਾਲ, ਫੇਟ ਜਾਂ ਫੋਟੋ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦਾ ਸਸਤਰ ਸਮਝਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਫੋਟੋ, ਫੈਂਟਾ। ੧੧ ਦੌੜ ਕੇ ਧਾਇ ਕੇ।

ਚੋਪਈ॥

ਕਿਛੁ ਉਨ ਕੈ ਉਨ ਸਸਤ੍ਰੁ ਲਾਗੈ॥ ਕਿਛੁ ਸਿੰਘ ਭੀ ਮਾਰੇਂ ਹੁਇ ਆਗੈ।
 ਦੋਊ ਤਰਫ ਤੇ ਮਚ ਗਯੋ ਘਾਣ। ਥਾਕ ਗਏ ਦੁਵੱਲੋਂ ਲਾ ਲਾ ਤਾਣ॥੨੪॥
 'ਧੀਰੀ ਧੀਰੀ ਵਲ ਦੋਊ ਤੈ ਹੋਈ। ਛੋਟੀ ਹਥਯਾਰੀਂ ਆਵੈ ਨ ਕੋਈ।
 ਤੀਰ ਬੰਦੂਕ ਖੜ ਦੂਰੋਂ ਚਲਾਵੈਂ। ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ ਗਿਰਾਵੈਂ॥੨੫॥
 ਹੁਤ ਬੰਦੂਕ ਤਮਾਚੋ^੧ ਸਿੰਘਨ ਪਹਿ ਨਾਂਹਿ। ਪਰ ਉਨ ਕੀ ਗੋਲੀ ਲੰਘ ਉਨ ਪਰ ਪਾਹਿ।
 ਤੋ ਮੋਮਨ ਖਾਂ ਨੇੜੇ ਆਯਾ। ਤੋ ਹੱਲਾ ਤਿਮ ਫੇਰ ਕਰਾਯਾ॥੨੬॥
 ਤਊ ਮੁਗਲ ਤਕੀ^੨ ਘੋੜਾ ਚਲਾਯਾ। 'ਕਹਾਂ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ' ਪੁਛਤਾ ਆਯਾ।
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਹਯੋ 'ਚਲ ਆਉ ਅਗਾਰੀ^੩। ਬਿਸ਼ਕ ਚਲਾਉ ਤੂੰ ਪਹਿਲੋਂ ਵਾਰੀ!'॥੨੭॥
 ਛੇੜ ਘੋੜਾ ਉਨ ਤੀਰ ਚਲਾਯਾ। ਸੀਸ ਮੁੰਡਾਸੇ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੇ ਲਾਯਾ।
 ਝਟ ਕਰ ਘੋੜੇ ਸਿੰਘ ਫੜ ਲਈ ਬਾਗ। ਤਿਸ ਹੁਤੋ ਨ ਗਾਤ^੪ ਸੰਜੋਇ ਬਿਨ ਨਾਂਗ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਿਨ ਸੰਜੋਇ ਇਸ ਮੁਗਲ ਕਾ, ਪਿੰਡਾ ਨਜ਼ਰ ਨ ਆਇ।
 ਇਕ ਮੁਖ ਨੰਗਾ ਸਿੰਘ ਲਖ^੫ ਉਤ ਪਿਪਲਾ^੬ ਦਯੋ ਧਸਾਇ॥੨੯॥
 ਮੁੜ੍ਹੇ ਤਕੀ ਮੁਖ ਜ਼ਖਮ ਖਾ, ਮੋਮਨ ਲਯੋ ਪਛਾਨ।
 ਪੂਛੀ ਖਬਰ ਬੁਲਾਇ ਉਸ, 'ਕਹਾਂ ਖਾਏ ਮੁਖ ਪਾਨ?'॥੩੦॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੋ ਤਕੀ ਨੈ ਮੋਮਨ ਸੁਨਾਈ। 'ਅਗੈ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਬੈਠਾ ਬੀੜੇ^੭ ਬਨਾਈ।
 ਹੁਇ ਹਿੰਮਤ ਤੋ ਅਗੈ ਹੁਇ ਖਾਵੇ। ਦੂਰ ਖੜੇ ਕਜਾ ਬਾਤ ਬਨਾਵੇ'॥੩੧॥
 ਇਕ ਹੁਤ ਚੇਲੋ ਉਸ ਪਹਿ ਖਲੋ। ਸੁਨ ਵਹਿ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਧਾਇ ਚਲੋ।
 ਕਹਿ ਮਹਾਵਤ ਦਯੋ ਹਾਥੀ ਪਿਲਾਇ^੮। ਦੁਇ ਦੁਇ ਤੀਰ ਫੜ ਦਏ ਚਲਾਇ॥੩੨॥
 ਕਹਿ ਮਹਾਵਤ ਉਨ ਹਾਥੀ ਤੁਰਵਾਯੋ। ਫੱਟੇ ਥਕੇ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਤਕਾਯੋ।
 ਉਨ ਜਾਨਯੋ 'ਮੈਂ ਉਚੇ ਥਾਇ। ਦੇਉਂਗ ਹਾਥੀਓਂ ਸਿੰਘਨ ਮਿਧਾਇ^੯'॥੩੩॥
 ਦੇਖ ਥੋੜੇ ਸਿੰਘ ਲਾਲੀ ਆਈ। ਗਿਰਦੇ ਦੇਖਯੋ ਉਨ ਹਾਥੀ ਘੁਮਾਈ।
 ਵਹੁ ਮਾਰੈ ਦੁਇ ਦੁਇ ਢੁਕ ਤੀਰ। ਵਹਿ ਤੋ ਕਹਾਵਤ ਬਡ ਸੂਰਬੀਰ॥੩੪॥

੧ ਬੱਸ, ਬੱਸ; ਧੀਰਜ ਕਰੋ। ੨ (ਤੁ) ਤਮੰਚਾ, ਪਿਸਤੌਲ (ਵੇਖੋ: 'ਕਾਢ ਕਮਰ ਤੇ ਹਨਯੋ ਤਮਾਚਾ' - ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੁ.)। ੩ ਤਕੀ ਖਾਂ। ੪ ਅਗਾੜੀ, ਅੱਗੋਂ। ੫ ਦੇਹ, ਸਰੀਰ (ਉਸ ਦਾ ਸਾਰਾ ਸਰੀਰ ਕਿਧਰੋਂ ਨੰਗਾ ਨਹੀਂ ਸੀ-ਸਾਰਾ ਸੰਜੋਏ ਨਾਲ ਢਕਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ)। ੬ ਵੇਖ ਕੇ। ੭ ਤਲਵਾਰ ਦੀ ਤਿੱਖੀ ਨੋਕ, ਪੀਪਲਾ ਵੇਖੋ: 'ਨਕ ਅਲਫ ਹੁਸੈਨੀ ਦਾ ਪੀਪਲਾ ਸੀ'- ਹੀਰ ਵਾਰਿਸ)। ੮ ਪਾਨ ਦਾ ਬੀੜਾ, ਪਾਨਾਂ ਦੀ ਗਲੋਰੀ। ੯ ਚਲਾ ਦਿੱਤਾ, ਅਗ੍ਰਾਂ ਟੋਰਿਆ। ੧੦ ਮਿੱਧ ਦਿਆਂਗਾ (ਹਾਥੀ ਦੇ ਪੈਰਾਂ ਹੇਠ ਦਰੜ ਦਿਆਂਗਾ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਭੀਮਾ ਸਿੰਘ ਕਰ ਖੁਸ਼ੀ ਪਰਜੋ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ ਧਾਇ।
ਫੜ ਉਨ ਹਾਥੀ ਕੰਨ ਦਬਜੋ^੧, ਤੁਰਤਹਿ ਲਯੋ ਬਹਾਇ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਕੀਯੋ ਮਹਾਵਤ ਪਰ ਵਾਰ। ਉਨ ਡਾਹਜੋ ਅੰਕੁਸ ਲਗ ਟੁਟੀ ਤਲਵਾਰ।
ਅਧੀ ਰਹੀ ਸੰਗ ਮਾਰਜੋ ਮਹਾਵਤ। ਸੋਊ ਗਯੋ ਗਸ਼ੀ ਅੰਕੁਸ ਲਾਵਤ॥੩੬॥
ਦੇਖ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਮਦਤ ਕਰਾਈ। ਲਖਮੀਰ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਕਹਜੋ ਸੁਨਾਈ।
ਜਦ ਅਸੀਂ ਤੁਸੀਂ ਹੁਤ ਮੰਝੀ* ਚਰਾਵਤ। ਤੂੰ ਹੁਤੇ ਮੰਝੀ ਦੁਇ ਦੁਇ ਟੱਪ ਜਾਵਤ॥੩੭॥
ਅਬ ਕੱਟਾ ਤੁਰਕਨ ਕਾ ਕਿਤਨਕ ਬਲਾਇ। ਮਾਰ ਤੁਰਕ ਤੂੰ ਉਪਰ ਜਾਇ।
ਅਗਜੋਂ ਲਖਮੀਰ, ਸਿੰਘ ਜੀ ਸੋਂ ਕਹੀ। 'ਮੇਰੇ ਭੀ ਮਨ ਥੀ ਗਲ ਯਹੀ'॥੩੮॥
ਮੈਂ ਪਰ ਤਨਕ^੩ ਆਗਯਾ ਜੇ ਹੋਇ। ਮੈਂ ਮਾਰ ਦਿਖਾਊਂ ਤੁਰਕੈ ਸੋਇ।
ਇਤਨਕ ਕਹਿ ਸਿੰਘ ਕੀਨੀ ਧਾਈ। ਜਿਮ ਪਰੈ ਕੁੰਜਨ^੪ ਪਰ ਬਹਰੀ^੫ ਜਾਈ॥੩੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੜ ਨੇਜਾ ਸਿੰਘ ਕੁਦ ਪਰਜੋ ਸੋਂਹੈ^੬ ਚੇਲੇ ਕੋ ਲਲਕਾਰ।
ਉਤ ਵਲ ਤੇ ਉਨ ਭੀ ਕਰੀ ਮਾਰੈ ਮਾਰ ਪੁਕਾਰ॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਲਖਮੀਰ ਸਿੰਘ ਜਾਇ ਸੰਭਾਰਾ। ਜਾਇ ਚੇਲੇ ਕੋ ਮੋਢੇ ਮਾਰਾ।
ਗਯੋ ਨੇਜਾ ਉਸ ਮੋਢੇ ਚੀਰ। ਫੜ ਹੁਇ ਤਲਵਾਰ ਨ ਚਲੈ ਤੀਰ॥੪੧॥
ਇਕ ਦੁਇ ਸਿੰਘ ਮਦਤ ਔਰ ਆਏ। ਉਨ ਹਾਥੀ ਗਿਰਦਜੋਂ ਔਰ ਹਟਾਏ।
ਤੋਂ ਲਖਮੀਰ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦਾਉ ਲਗ ਗਯੋ। ਫੜ ਰੱਸਾ ਹਾਥੀ ਪਰ ਗਯੋ॥੪੨॥
ਮਾਰ ਤਲਵਾਰ ਚੇਲਾ ਡਾਰ ਦਯੋ। ਹਾਥੀ ਤੋਰ ਵਲ ਸਿੰਘਨ ਦਯੋ।
ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਹਜੋ, 'ਹਾਥੀ ਕਿਹ ਕਾਮਨ^੭। ਹਮ ਅਨੇਕ ਬਖਸ਼ੈਂਗੇ ਗੁਲਾਮਨ^੮'॥੪੩॥
ਹਾਥੀ ਫਿਰ ਜਬ ਖਾਲੀ ਗਯੋ। ਦਲ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਭਾਜ^੯ ਖਾਇ ਗਯੋ।
ਤੋਂ ਮੋਮਨ ਖਾਂ ਪੂਰਬੀਏ ਬੁਲਾਏ। ਹੁਤੇ ਹਜਾਰੀ ਖਿਤਾਬ ਜਿਨ ਪਾਏ॥੪੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨਸਾ ਰਾਮ ਔ ਦਯਾ ਰਾਮ ਜਿਨ ਕੋ ਥੋ ਯਹਿ ਨਾਮ।
ਭੇਜ ਨਾਲ ਬਡ ਫੌਜ ਹੁਤ ਕੁੰਦਲਪੁਰ^{੧੦} ਘਰ ਧਾਮ॥੪੫॥

੧ ਕੰਨ ਦੱਬ ਕੇ ਹਾਥੀ ਨੂੰ ਬਿਠਾ ਦਿੱਤਾ। ੨ ਦੋ ਦੋ ਮੱਝਾਂ ਤੋਂ ਟੱਪ ਜਾਂਦੇ ਸੈਂ। ੩ ਥੋੜ੍ਹੀ ਜੇਹੀ ਵੀ, ਰਤਾ ਕੁ।
੪ ਕੁੰਜਾਂ ਉੱਤੇ। ੫ ਬਹਿਰੀ (ਸਮੁੰਦਰੀ) ਬਾਜ਼ (ਜਿਵੇਂ ਕੁੰਜਾਂ ਉੱਤੇ ਬਹਿਰੀ ਬਾਜ਼ ਜਾ ਝਪਟਦਾ ਹੈ)। ਇਹ
ਸਯਾਹ ਚਸ਼ਮ (ਕਾਲੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਵਾਲਾ) ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਇਸ ਦਾ ਕੱਦ ਛੋਟੇ ਬਾਜ਼ ਜਿਤਨਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਇਸ ਦੀ
ਉਡਾਰੀ ਉੱਚੀ ਤੇ ਲੰਮੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ੬ ਸਾਹਮਣੇ, ਸਨਮੁਖ। ੭ ਜਾ ਸੰਭਾਲਿਆ। ੮ ਸੁੱਟ ਲਿਆ, ਡੇਗ ਦਿੱਤਾ
(ਹਾਥੀ ਤੋਂ)। ੯ ਕਿਸ ਕੰਮ? ੧੦ ਗੁਲਾਮਾਂ (ਨੌਕਰਾਂ) ਨੂੰ। ੧੧ ਘਰ, ਅਸਥਾਨ। *ਮੱਝਾਂ।

ਚੋਪਈ॥

ਵੈ ਕਰ ਹੱਲਾ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਪਏ। ^੧ਉਤ ਤੈ ਸਿੰਘ ਭੀ ਅਸਨਮੁਖ ਅਏ।
 ਮਨਸਾ ਰਾਮ ਔ ਦਇਆ ਰਾਮ। ਮਾਰੇ ਸਿੰਘਨ ਸੁ ਉਸ ਹੀ ਥਾਮ^੨॥੪੬॥
 ਤੁਰਕਨ ਫੌਜ ਤਹਿ ਗਈ ਪਰਾਈ^੩। ਰਹਜੇ ਮਦਾਨ ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਪਾਈ।
 ਤੋ ਦਿਨ ਚੜ੍ਹਜੇ ਭਯੋ ਉਜਿਆਲਾ। ਮੁੜ ਤੁਰਕਨ ਕੀਯੋ ਖੇਤ ਸੰਭਾਲਾ॥੪੭॥
 ਕੋਊ ਕਿਤੈ ਸਿੰਘ ਦਿਸੈ ਖੜਾ। ਔਰ ਮਾਰਜੇ ਔ ਦੇਖਜੇ ਪੜਾ।
 ਵੈ ਦੂਰੋਂ ਹੀ ਬੰਦੂਕ ਚਲਾਵੈਂ। ਉਠਿ ਨੇੜ ਢੁਕੈ^੪ ਤੇ ਸ਼ੀਹਆਣੈ^੫ ਆਵੈ॥੪੮॥
 ਬਾਕੀ ਮਾਰ ਸਿੰਘ ਇਮ ਦਏ। ਫਿਰ ਢੁਕ ਸਭਨ ਕੇ ਸਿਰ ਕਟ ਲਏ।
 ਇਮ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾਈ। ਸਿੰਘ ਨਿਭੇ ਉਸ ਸੰਗ ਸਭ ਬਾਈ॥੪੯॥
 ਇਮ ਤਾਰੈ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਾਕੋ ਕੀਆ। ਮਸ਼ਾਹੂਰ ਸਭ ਜਗ ਮੈਂ ਥੀਆ।
 ਗੁਰ ਕੋ ਵਾਕ ਜਿਸ ਐਸ ਕਮੱਯਾ^੬। ਸੀਸ ਦਯੋ ਪਰ ਸਿਰਰਾ^੭ ਨ ਦੱਯਾ॥੫੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਧੰਨ ਧੰਨ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਜਿਨਿ ਕਰ ਸਾਕਾ ਤਜੇ ਪਰਾਨ।
 ਰਹੈ ਨਾਮ ਥਿਰ ਕਰਮ ਕਾ, ਹੈ ਜਗ ਆਵਨ ਜਾਨ॥੫੧॥

ਸਾਖੀ ਚੁਮੰਡੇ ਤਥਾ ਕੈਰੋਂ ਨੰਗਲੀਆਂ ਰੰਧਾਵਿਆਂ ਕੀ

('ਰੰਧਾਵਨ ਸਿੰਘਨ ਦੱਯੈ ਮੁਵਾਇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨਹੁ ਸਾਖੀ ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਕੀ, ^੧ਜਿਨ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰਿ ਸਿਰ ਲਾਇ।
 ਸਿਦਕ ਰਖਜੇ ਗੁਰ ਬਚਨ ਪਰ, ਭਯੋ ^੨ਕੇਸਨ ਸਾਸਨ ਨਿਬਾਹਿ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਨਾਮ ਠਾਮ^੧ ਜਾਤ ਗੋਤ ਬਤਾਊਂ। ਸਿਖੀ ਸਾਂਝ ਹਿਤ ਟਹਲ ਉਠਾਊਂ।
 ਸੁਨੀ ਜਿਸੈ ਬਿਧ ^੨ਬਡਿਅਨ ਪਾਸ। ਕਹੂੰ ਤਿਮੈ ਪੰਥ ਰਖ ਹੇਤ ਦਾਸ॥੨॥
 ਹੁਤਿ ਰੰਧਾਵੈ ਚੁਮੰਡੇ ਬਾਈ ਬਾਸ^੩। ਮਧ ਇਕ ਕੈਰੋਂ ਨੰਗਲ ਭਾਸ^੪।
 ਉਨ ਮਧ ਤੇ ਕੁਛ ਗੁਰ ਪੰਥ ਆਏ। ਖੰਡੈ ਪਹੁਲ ਲਈ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਉਠਾਏ॥੩॥
 ਜਿਮ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਆਗਯਾ ਦਈ। ^੫ਵਹੀ ਭਾਂਤਿ ਤਿਨ ਕਰਨੀ ਠਈ।
 ਰਲੇ ਪੰਥ ਗੁਰ ਕਰੋਂ ਦੰਗਾਹੀ। ਲਹੌਰੈ ਦਿੱਲੀ ਰਾਹੁ ਲੁਟ ਖਾਹੀਂ॥੪॥

੧ ਉਧਰੋਂ। ੨ ਸਾਹਮਣੇ ਆਏ। ੩ ਥਾਂ। ੪ ਨੱਠ ਗਈ। ੫ ਨੇੜੇ ਆਉਣ ਪੁਰ। ੬ ਸ਼ੇਰਾਂ ਵਰਗਾ ਅੱਗਾ ਲੈ ਕੇ।
 ੭ ਕਮਾਇਆ। ੮ ਸਿੱਰੜ, ਹੱਠ। ੯ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਸਿਰ ਆਪਣੇ ਸਿਰ ਲਾ ਦਿੱਤੇ, ਸ਼ਹੀਦ ਹੋ ਗਏ।
 ੧੦ ਕੇਸਾਂ ਸਵਾਸਾਂ ਨਾਲ ਸਿਦਕ ਨਿਭਾਹਿਆ। ੧੧ ਥਾਂ, ਠਿਕਾਣਾ। ੧੨ ਵੱਡੇ ਵਡੇਰਿਆਂ ਕੋਲੋਂ। ੧੩ ਵਾਸਾ।
 ੧੪ ਭਾਸਦਾ ਹੈ, ਜਾਪਦਾ ਹੈ। ੧੫ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ।

ਜੋਊ ਚਕੜੇ ਹੁਤ ਖਾਲਸੇ ਤੌਰ^੧। ਇਨ ਭੀ ਤਿਮਹਿ ਮਚਾਯੋ ਰੌਰ^੨।
ਸੋਊ ਖਬਰ ਯਹਿ ਤੁਰਕਨ ਪਾਈ। ਆਏ ਮਾਰਨ ਉਨ ਕਰ ਧਾਈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਗੜ੍ਹ ਨਹਿ ਹੁਤੇ ਜਿਤ ਕੀ ਓਟ ਲੜਾਹਿ।
ਉਠ ਨਠ ਰੋਹੀ ਮਧ ਛਿਪਹਿ, ਕੈ ਖੂਹਨ ਖਡਨ ਮਾਂਹਿ॥੬॥
ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨੀ ਸਿੰਘਨ ਜਬ ਤੁਰਕ ਅਵਾਈ^੩। ਛਡ ਕਰ ਘਰ ਪਗਏ ਬਣਹਿ ਲੁਕਾਈ।
ਹੁਤੇ ਉਨੈ ਕੇ ਟੱਬਰ ਜੇਊ। ਰਲ ਮਿਲ ਲੋਕਨ ਬਚ ਰਹੇ ਤੇਊ॥੭॥
ਦਿਨੈ ਸਿੰਘ ਹੁਤ ਥੇ ਤਿਹ ਨਾਂਹਿ। ਰਾਤ ਪਰੀ ਆਵਤ ਘਰ ਮਾਂਹਿ।
ਇਸੀ ਬਾਰ ਤਉ ਇਮ ਬਚ ਰਹੇ। ਹਥ ਨ ਆਏ ਵੈ ਖਾਲੀ ਗਏ॥੮॥
ਜਬ ਖਾਲੀ ਤੁਰਕ ਇਮ ਗਏ ਆਈ ਨਮੋਸ਼ੀ ਤਾਂਹਿ।
ਚਿੱਤੈ ਜਿਮ ਝੁਰਤ ਫਿਰਹਿ ਮਾਰਨ ਸਿੰਘ ਫਿਰਾਹਿ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਚਾਹੈ ਮਾਰਨ। ਸਿੰਘ ਭੀ ਚਾਹੈ ਵਖਤ ਗੁਜਾਰਨ।
ਕਹੈ ਸਿੰਘ, 'ਕਬ ਹਮ ਬਖਤ ਆਵਗੁ। ਹਮ ਤੈ ਲੁਕ ਤੁਰਕ ਜਿੰਦ ਬਚਾਵਗੁ॥੧੦॥
ਹੰਨੈ ਹੰਨੈ ਹੁਇ ਬਹਿ ਪਤਸ਼ਾਹਿ। ਲਹਿ ਆਪ ਆਪਨੋ ਮੁਲਖ ਉਗਰਾਹਿ।
ਹਮ ਗੁਰ ਬਚਨ ਝੂਠ ਤੋ ਨਾਂਹੀ। ਹਮ ਸਹੀ ਜਾਇੰ ਦੁਖ ਕਟੈ ਤਹਾਂਹੀ'॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੇ ਵਤਨ ਮਧ ਸਾਕ ਮਿਤਿ ਸਿੰਘ ਬਸੈ ਨਿਜ ਦੇਸ।
ਤਿਹੀ ਗੁਜਾਰਾ ਸਿੰਘ ਕਰਹਿ, ਲੁਕ ਛਿਪ ਰਖ ਗੁਰ ਭੇਸ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਫਿਰ ਸੁਨੋ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਬਾਤ। ਕਰਾਇ ਦਯੋ ਜਿਮ ਦੁਸ਼ਟਨ ਘਾਤ^੪।
‘ਹੁਤੇ ਸਜਾਏ ਸੁਲਤਾਨੀਓਂ ਗ੍ਰਾਮ। ਉਸ ਕਹਿ ਹਿੰਦੂ, ਕਰੇ ਤੁਰਕਨ ਕਾਮ॥੧੩॥
ਉਨ ਸਾਥ ਰਲਾਏ ਮੁਸਲੇ ਕਲਾਲ। ਤੇਊ ਚਾਕਰ ਹੁਤਿ ਤੁਰਕਨ ਨਾਲ।
ਇਮ ਮਿਲ ਦੋਇਨ ਮਤੇ ਮਤਾਏ^੫। 'ਰੰਧਾਵਨ ਸਿੰਘਨ ਦੱਯੈ ਮ੍ਰਵਾਏ॥੧੪॥
ਏ ਆਏ ਅਬ ਹਮਰੇ ਦਾਇ। ਪਹਿਲੋਂ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਭੂਮ ਲਿਖਵਾਇ।

੧ ਤਰੀਕਾ (ਅਜਿਹਾ ਤੌਰ ਤਰੀਕਾ ਅਪਣਾ ਰੱਖਿਆ ਸੀ)। ੨ ਰੌਲਾ-ਗੌਲਾ, ਸ਼ੋਰ-ਸਰਾਬਾ, ਫਤੂਰ। ੩ ਖੂਹਾਂ ਖੱਡਾਂ ਵਿਚ (ਜਾ ਲੁਕਦੇ)। ੪ ਅਫਵਾਹ। ੫ ਬਣਾਂ (ਵਣਾਂ) ਵਿਚ ਜਾ ਲੁਕੇ। ੬ ਕਦੀ ਅਜਿਹਾ ਸਮਾਂ ਵੀ ਆਵੇਗਾ, ਜਦੋਂ ਤੁਰਕ ਸਾਡੇ ਕੋਲੋਂ ਡਰ ਨਾਲ ਲੁਕਿਆ ਕਰਨਗੇ। ੭ ਨਾਸ। ੮ ਪਿੰਡ ਸਾਹਜ਼ਾਦਾ ਸੁਲਤਾਨੀਆਂ ਦਾ (ਸਖੀ ਸਰਵਰ ਦੇ ਉਪਾਸ਼ਕਾਂ ਦਾ)। ੯ ਮਤਾ ਪਕਾਇਆ, ਸਲਾਹ ਕੀਤੀ।

... .. ਗਰਭ ਛੇਦ ਇਨ ਦਯੈ ਕ੍ਰਵਾਇ॥੧੫॥
ਇਮ ਹਮ ਪੈ ਬਹੁ ਤੁਰਕ ਖੁਸ਼ ਹੋਹਿ'। ਸਿਰੋਪਾਉ ਇਨਾਮ ਚਹਿ ਪਾਇ ਸੋਇ।
ਗੁਪਤਿ ਪਾਪ ਦੋਇਨ ਗਿਨ ਲਯੋ। ਜਾਇ ਤੁਰਕਨ ਪੈ ਤਿਮ ਹੀ ਕਹਯੋ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਉਨ ਆਖੀ ਤੁਰਕਨ ਕੋ, ਉਨ ਤਿਮ ਹੀ ਮੰਨ ਲੀਨ।
ਗ੍ਰਾਮ ਇਨਾਮ ਔ ਗਰਭ ਛੇਦ ਚੌਧਰ ਲਿਖੀ ਜਮੀਨ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕ ਚਹਿਤ ਹੁਤ ਥੇ ਯਹੀ ਬਾਤ। ਜਿਮ ਕਿਮ ਹੁਇ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਘਾਤ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਉਨ ਕੋ ਸਿੰਘ ਦਿਸ ਆਵਤ। ਜੋ ਚਾਹਤ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਮਨਵਾਵਤ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਖਬਰ ਯਹਿ ਨਹਿ ਭਈ, ਉਇ ਗ੍ਰਾਂਢੀ ਸਿਲਾ ਕਰਵਾਇ।
ਉਸੀ ਗਿਰਦ ਛਪ ਦਿਨ ਰਹੈ, ਰਾਤੀ ਆਵੈ ਗ੍ਰਾਂਢੀ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸ ਨਿਸ^੧ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਹੋਇ। ਸਿੰਘ ਹੁਇ ਇਕੱਤ੍ਰ ਨਿਸ ਤਹਿ ਸੋਇ।
ਤਹਿ ਦੁਸਟਨ ਸਿਲ ਸਿੰਘਨ ਕਰਾਈ। ਇਕ ਸੁਲਤਾਨੀ ਪਿੰਡ ਹੀ ਮਾਹੀ॥੨੦॥
ਸੋ ਸੇਲੂ^੨ ਉਨ ਰਖਯੋ ਬਨਾਇ। ਸਭੀ ਖਬਰ ਦਏ ਜਟਨ ਪਹੁੰਚਾਇ।
ਦੋਂ ਜਟ ਆਗੈ ਤੁਰਕਨ ਘਲਾਇ। ਇਮ ਸਿੰਘਨ ਲਈ ਮੌਤ ਤਕਾਇ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹਿਨੈ ਕੋ ਵੁਹ ਹੁਤ ਹਿੰਦੂ, ਕੰਮ ਸੁ ਤੁਰਕ ਕਰਾਹਿ।
*ਹਿੰਦੂਅਨ ਹਿੰਦੂ ਫੜ ਦਿਵਹਿ ਮ੍ਰਵਾਵਹਿ ਸੀਸ ਕਟਵਾਇ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਮੌਤ ਹੁਤ ਨੇੜੇ ਆਈ। ਸਿੰਘ ਵੜੈ ਕਿਤ ਨਿਸ ਘਰ ਧਾਈ।
ਦੁਸਟ ਸੇਲੂ ਦਈ ਸਿਲ ਪਹੁੰਚਾਇ। ਆਇ ਤੁਰਕਨ ਲਯੋ ਘੋਰੋ ਪਾਇ॥੨੩॥
ਚਾਰ ਤਰਫ਼ ਤਿਨ ਫੌਜ ਖੜਵਾਈ। *ਤੋ ਲੋ ਝਬ ਦੁਸਟ ਜਟ ਭੇ ਆਈ।
ਘੇਰਾ ਕੀਨੋ ਬਹੁ ਤਕੜਾਇ। ਅੰਦਰੋਂ ਜਾਣ ਨ ਕੁਤੋ^੫ ਪਾਇ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਦੁਸਟ ਸੁਲਤਾਨੀ ਜਟ ਕਹੈ, ਤਿਮ ਹੀ ਤੁਰਕ ਕਮਾਹਿ।
ਰਲ ਮਿਲ ਦੋਊਅਨ^੬ ਸਿੰਘ ਕਟੇ, ਲਭਯੋ ਸੁ ਛਡਯੋ ਨਾਂਹਿ॥੨੫॥

੧ ਸੂਹ ਦੇ ਦਿੰਦੇ, ਮੁਖਬਰੀ ਕਰਦੇ। ੨ ਰਾਤ। ੩ ਸੂਹੀਆ, ਮੁਖਬਰ। ੪ ਤਦ ਤਾਈਂ। ੫ ਕਿਧਰੇ (ਜਾਣ ਨਾ)।
੬ ਦੋਹਾਂ ਨੇ। *ਉਸ ਵੇਲੇ ਦੇ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦੀ ਕਰਤੂਤ ਤੇ ਬੁਜ਼ਦਿਲੀ ਦੱਸੀ ਹੈ।

‘ਚੌਂ ਦਾ ਲਭੇ ਉਨ ਬਡਨ^੨ ਕੇ ਸੋ ਪੁਰਸ਼ ਦੀਨੇ ਕਾਟ।
ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਕੁਲ ਸਮਝ ਔਰ ਦੀਏ ਕਟ ਕਾਟ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੇ ਕੋਊ ਉਨ ਕੀ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੈ ਆਯਾ। ਸੋ ਤੋ ਤੇਗਨ ਮੱਧ ਕਟਾਯਾ।
ਅਕੈ ਕਿਤੈ ਉਨ ਹੋਊਗੁ ਗਯੋ। ਇਮ ਟੰਢਮੂਲ^੩ ਉਨ ਹੋਊਗੋ ਰਹਯੋ॥੨੭॥
ਸਹਯੋ ਇਮੈ ਦੁਖ ਸਿੰਘਨ ਮਝੈਲਨ। ਮੁੜ ਜਾਨੈ ਰਾਜ ਪੰਥ ਪਾਯੋ ਹੋ ਗੁਸੈਲਨ^੪।
ਉਨ ਸਿਰ ਤੇ ਪਰੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਤਕਾਈ। ਤੋ ਹੰਨੇ ਹੰਨੇ ਉਨ ਲਭੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕੋਊ ਪੁਛੈ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕਿਛੁ ਰਹਯੋ ਹੁਤੋ ਟੰਢਮੂਲ।
ਰਾਜ ਲਭਯੋ ਕੈ ਭੂਮ ਲਭੀ, ਸੋਊ ਬਤਾਊਂ ਸੁਲ^੬॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਚਯੋ ਏਕ ਸਾਹਬ ਸਿੰਘ ਨਾਮ। ਕਿਤ ਗਯੋ ਹੁਤੋ ਥੋ ਔਰ ਗੁਮ।
ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਕੀ ਲਭੀ ਉਨ ਕਾਰ। ਭਏ ਅਰਦਾਸੀਏ ਸਚੇ ਦਰਬਾਰ॥੩੦॥
ਉਨ ਇਜੈ ਬਿਜੈ ਕੀ ਪਦਵੀ ਪਾਈ। ਸ਼ਾਹ ਪਤਸ਼ਾਹਿ ਉਨ ਚਰਨ ਛੁਹਾਈ।
ਉਨ ਪੈ ਕ੍ਰਿਪਾ ਇਮ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਭਈ। ਉਨ ਰਾਜ ਭੂਮੋਂ ਅਧਿਕਾਈ^੮ ਲਈ॥੩੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਪੁਤ ਪੋਤ੍ਰੇ ਬਹੁ ਭਏ, ਲੀ ਭੂਮ ਭੀ ਅਪਨ ਛੁਡਵਾਇ।
ਬਦਲੇ ਲਏ ਦੁਸ਼ਮਨੋਂ ਤੇ, ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਬਲ ਪਾਇ॥੩੨॥

ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਆਦਿ ਨਬਾਬ ਭੁਯੰਗੀ ਕੀ

(‘ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਨਬਾਬੀ ਲਈ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਆਦਿ ਨਬਾਬ ਕੀ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਜਿਹ ਨਾਮ।
ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਨਬਾਬੀ ਲਈ ਕਰ ਸੂਰੇ ਪੂਰੇ ਕਾਮ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਮੈਂ ਲਿਖੇਂ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਾਖੀ। ਬ੍ਰਿਧ ਪੁਰਸ਼ਨ ਜਿਮ ਹਮ ਸੋਂ ਆਖੀ।
ਜਬ ਬੰਦੈ ਤੁਰਕ ਲੀਨੇ ਜੀਤ। ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਸਜੋਂ ਬਿਪਰੀਤ^{੧੦}॥੨॥

੧ ਚਵ੍ਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ। ੨ ਵੜਨ ਦੇ, ਦਾਖਲ ਹੋਣ ਦੇ (ਰਾਹ ਸਾਰੇ ਕੱਟ ਦਿੱਤੇ) (ii) ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਵੱਡੇ ਵਡੇਰੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤੇ। ੩ ਤਲਵਾਰ ਨਾਲ ਕੱਟ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਉਤਿਆ ਥੁਤਿਆ, ਵਿਰਲਾ ਵਾਂਝਾ, ਇੱਕਾ ਦੁੱਕਾ। ੫ ਗੁੱਸੇ ਤਥਾ ਰੋਹ ਵਿਚ ਆ ਕੇ। ੬ ਸੂਹ, ਪਤਾ। ੭ ਜਯ ਵਿਜਯ- ਈਜਯ (ਪੂਜਯ ਦੇਵਤਾ) ਦੀ ਵਿਜਯ (ਜਿੱਤ) (ਵੇਖੋ : ‘ਇਜੈ ਬਿਜੈ ਜੁ ਗਾਵਤੇ’- ਗੁ.ਪ੍ਰ.ਸੂ.)। ਜਯ ਵਿਜਯ- ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦੇ ਸੇਵਕ ਤੇ ਦਵਾਰਪਾਲ ਸਨ। ੮ ਅਧਿਕ, ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ। ੯ ਪਹਿਲਾ (ਮੁੱਢਲਾ) ਨਵਾਬ ਸਿੱਖਾਂ ਵਿਚ। ੧੦ ਉਲਟ, ਵਿਰੋਧੀ, ਬੇਮੁਖ।

ਭਯੋ ਨਾਸ ਉਸ ਨੇੜੇ ਆਵਨ। ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਸੁ ਚਹੈ ਮਰਵਾਵਨ।
 ਸਮਝ ਖਾਲਸੇ ਉਸ ਤੇ ਭਯੋ ਦੂਰ। ਆਇ ਬਹੇ ਗੁਰ ਚੱਕ^੧ ਹਜ਼ੂਰ॥੩॥
 ਯਹੀ ਬਾਤ ਮੁਗਲਨ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਮੁਗਲਨ ਚਿੱਤ ਵਧਾਈ ਭਾਈ।
 ਚਾਹਿਤ ਹੁਤੇ ਸਿੰਘਨ ਤੁੜਵਾਯੋ। ਭੇਜੇ ਵਕੀਲ ਔ ਦਰਬ ਘਲਾਯੋ॥੪॥
 'ਲੇਟ ਪੇਟ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਕਰੈ। ਜੋ ਸਿੰਘ ਮਾਂਗੈ ਲਯਾ ਆਗੈ ਧਰੈ॥
 ਕਸਮ ਕੁਰਾਨ ਬਹੁ ਬਾਰ ਉਠਾਵਹਿ। 'ਗੁਰ ਚਕ ਹਮ ਕਦੇ ਪੈਰ ਨ ਪਾਵਹਿ॥੫॥
 ਬਿਸ਼ਕ ਲੇਹੁ ਤੁਮ ਮੇਲੋ ਲਾਇ। ਨਨਕਾਣੇ ਔ ਰੋੜੀ^੩ ਜਾਇ।
 ਬਡੇ ਡਿਹਰੇ^੪ ਔ ਖਡੂਰ ਗੁਰ ਥਾਨ। ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਗੁਰ ਔਰ ਮਕਾਨ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੇਲਾ ਲਾਵਹੁ ਬੇਸ਼ਕੈ ਜਹਿ ਜਹਿ ਹੁਇ ਗੁਰ ਠੌਰ।
 ਮਾਫੀ ਕਰੈ ਮਸੂਲ ਹਮ, ਔ ਘਰੈਂ ਕਰੈਂ ਔਰ ਗੌਰ^੫॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਮ ਕਹਿ ਖਾਲਸੇ ਲਯੋ ਪਰਚਾਏ। ਔਰ ਦਿਲਾਸੇ ਕਈ ਕਰਾਏ।
 'ਹੁਇ ਚਾਕਰੀ ਕੀ ਜਿਸ ਕੋ ਖਾਹਸ਼। ਆਇ ਰਹੇ ਉਇ ਹਮਰੇ ਪਾਸ'॥੮॥
 ਬਨੋਜ ਸਿੰਘ ਔ ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਬਾਵੇ। ਉਨ ਦੈ ਦਰਬ ਸੁ ਲਏ ਪ੍ਰਚਾਵੇ।
 ਪੰਜ ਪੰਜ ਸੈ ਸਿੰਘ ਗੈਲੈ^੬ ਲਾਏ। ਉਨ ਕੈ ਹਾਥ ਸਿੰਘ ਔਰ ਮਿਲਾਏ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸੀ ਜੁਗਤ ਸਜੋਂ ਉਨ ਲੀਨੇ ਸਿੰਘ ਪ੍ਰਚਾਇ।
 ਬੰਦੇ ਤੇ ਵੈ ਇਮ ਡਰੈਂ, ਬਾਜੋਂ ਲਵੋ^੭ ਡਰਾਇ॥੧੦॥*

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਬਹੁ ਪੈਸੇ ਦੇਹਿ। ਬੈਠ ਗੁਰੂ ਚੱਕ ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਲੇਹਿ।
 ਪੰਥ ਦਰਵਾਰੋ ਸਿੰਘ^੮ ਹੁਤੇ ਦਿਵਾਨ। ਵਹੀ ਹੋਤ ਥੋ ਪੋਤੈਵਾਨ^੯॥੧੧॥
 ਪੰਥ ਰਖਤ ਥੋ ਉਸੈ ਵਡਿਆਈ। ਵਹੀ ਦੇਤ ਥੋ ਸਭਨ ਪ੍ਰਚਾਈ^{੧੦}।

੧ ਚੱਕ ਰਾਮਦਾਸ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ। ੨ ਖੁਸ਼ਾਮਦ, ਚਾਪਲੂਸੀ, ਛਲ-ਵਲ। ੩ ਰੋੜੀ ਸਾਹਿਬ-ਏਮਨਾਬਾਦ (ਗੁਜਰਾਂਵਾਲਾ) ਵਿਖੇ, ਜਿਥੇ ਬਾਬਰ ਨੇ ਹਮਲਾ ਕੀਤਾ ਸੀ, ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ ਉਥੇ ਰੋੜਾਂ ਦੀ ਵਿਛਾਈ ਕੀਤੀ। (ਵੇਖੋ: 'ਰੋੜਾਂ ਕੀ ਗੁਰ ਕਰੀ ਵਿਛਾਈ'- ਭਾਈ ਗੁਰਦਾਸ ੧:੨੪)। ੪ ਡੇਰਾ ਬਾਬਾ ਨਾਨਕ। ੫ ਗੌਰ, ਧਿਆਨ (ਤੁਹਾਡੇ ਘਰਾਂ ਦੀ ਦੇਖ-ਭਾਲ ਕਰਾਂਗੇ)। ੬ ਪਿੱਛੇ, ਨਾਲ। ੭ ਬਟੋਰਾ (ਜਿਵੇਂ ਬਾਜ਼ ਤੋਂ ਬਟੋਰਾ ਡਰਦਾ ਹੈ)। ੮ ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਇਕ ਪੰਥ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਜਥੇਦਾਰ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਵਾਸ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਸੀ। ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੭੯੧ (੧੭੩੪ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ੯ ਪੋਤੈਦਾਰ, ਖਜ਼ਾਨਚੀ ਵੇਖੋ, 'ਸਿਫਤਿ ਜਿਨਾ ਕਉ ਬਖਸੀਐ ਸੇਈ ਪੋਤੈਦਾਰ (ਵਾਰ ਸਾਰ ਮ: ੨)। ੧੦ ਤਸੱਲੀ, ਦਿਲਾਸਾ।

*ਇਥੇ ਹੱਥ ਲਿਖਤ ਨੁਸਖੇ ਵਿਚ ਇਕ ਹੋਰ ਦੋਹਰਾ ਵੀ ਹੈ:

ਸਮੇਂ ਲਖਾਵਨ^੧ ਉਇ ਚਹੈ ਪੰਥ ਬੀ ਸਮੇਂ ਤਕਾਇ^੨। ਰਖੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਚਾਹੈ ਦੋਊ, ਦਿਲ ਦੋਊ ਦੰਗੋ ਰਖਾਹਿ।
 ੧ ਲੰਘਾਉਣਾ। ੨ ਯੋਗ ਸਮੇਂ ਦੀ ਭਾਲ ਵਿਚ ਸੀ।

ਉਸੈ ਸ਼ਰੀਕੋ^੧ ਕਰੈ ਕੋਊ ਨਾਹਿ। ਵਹੀ ਦੇਤ ਥੋ ਸਭਨ ਪ੍ਰਚਾਇ॥੧੨॥
 ਸਭ ਕੋ ਇਕ ਥਾਂ ਲੰਗਰ ਕਰਵਾਵੈ। ਸਭਨ ਪੁਸ਼ਾਕੀ ਵਹੀ ਪਹੁੰਚਾਵੈ।
 ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਪੰਥ ਯੋਂ ਵਧਤੈ ਜਾਹਿ। ਦੰਗੇ ਫੰਗਜੋਂ ਬੀ ਟਲੈ ਸੁ ਨਾਹਿ॥੧੩॥

ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਉਇ ਚਹੈਂ

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਬੰਦੋ ਤੁਰਕਨ ਬੰਧਿਓ ਭਏ ਔਰ ਹੀ ਤੌਰ।
 ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਉਇ ਚਹੈਂ, ਸਭਹਨ ਕਰ ਇਕ ਠੌਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਉਨ ਕੋ ਦਗੋ ਨ ਖਾਯੋ। ਡੇਰਾ ਆਗੈ ਸਿੰਘਨ ਚਲਾਯੋ।
 ਐਸੀ ਭਈ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਚਾਲ। ਤੁਰਕ ਨ ਛੋਡੈਂ ਪੰਥਹਿ ਖਜਾਲ॥੨॥
 ਨਹਿ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਗੜ੍ਹ ਕੋਊ ਕੋਟ^੨। ਜਹਾਂ ਲੜੈਂ ਵੜ ਜਾਂ ਕੀ ਓਟ।
 ਕੋਟ ਬਡ ਪਰਬਤਨ ਸਿੰਘਨ ਪਾਸ। ਜਹਾਂ ਚੜੇ ਹੁਇ ਰਹੈਂ ਮਵਾਸ^੩॥੩॥
 ਬਹੁਤ ਠੌਰ ਸਿੰਘ ਖੜ ਭੀ ਲੜੈਂ। ਹੋਇ ਦੁਖੀ ਲੈ ਸ਼ਹੀਦੀ ਮਰੈਂ।
 ਐਸੀ ਭਈ ਪੰਥਹ ਲਾਚਾਰ। ਭਏ ਪੰਥ ਜਨ ^੪ਛਿਦ੍ਰੈ ਝਾੜ॥੪॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਹੁਤਿ ਬੰਦੈ ਦਯੋ ਸ੍ਰਾਪ ਘਿਰਜੋ ਹੁਤੋ ਜਬ ਗਤ ਬਿਖੈ।
 ਸੋ ਲਗਜੋ ਪੰਥ ਜਨੁ ਪਾਪ, ਮਦਦ ਉਸ ਕੀ ਨਹਿ ਕਰੀ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਿੰਘ ਖਿੰਡ ਬਣ ਲੁਕ ਗਏ, ਥੋੜੇ ਬਹੁਤੇ ਹੋਇ।
 ਲਗੇ ਗੁਜ਼ਾਰਨ ਦਿਨ ਇਮੈਂ ਆਗੈ ਪਾਛੈ ਸੋਇ॥੬॥
 ਇਸ ਹੀ ਮੈਂ ਇਕ ਔਰ ਭੀ ਸਾਖੀ ਦੇਊਂ ਸੁਨਾਇ।
 ਫੇਰ ਨਿਬਾਬੀ ਭੀ ਕਹੂੰ ਜਿਮ ਭਈ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਆਇ॥੭॥

ਸਾਖੀ ਮੁਲਖੱਯਨ^੪ ਔ ਬਿਵਾਸਤੇ^੬ ਔ ਦੀਨੀ ਖੁਦਾਇਨ^੭ ਕੀ

(‘ਜੋ ਜੋ ਕਾਇਮ ਦੀਨ ਪੈ ਰਲੈ ਹਮੈ ਸੋ ਆਇ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸੁਨੋ ਬਿਵਾਸਤੈ ਮੁਏ ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕੇ ਹੇਤ।
 ਮੁਲਖਈਅਨ ਖੁਦਾਈਅਨ ਚਕੇ ਰਹੈਂ ਜਿਮ ਖੇਤ॥੧॥

੧ ਬਰਾਬਰੀ। ੨ ਕਿਲ੍ਹਾ। ੩ ਸੁਰੱਖਿਅਤ, ਮਵਾਸ= ਰੱਖਿਆ ਜਾਂ ਪਨਾਹ ਦੀ ਥਾਂ। ੪ ਖੱਡਾਂ (ਘੁਰਨਿਆਂ) ਝਾੜਾਂ ਵਿਚ (ਲੁਕੇ ਰਹਿੰਦੇ)। ੫ ਮੁਲਕ ਦੇ ਲੋਕ, ਜਨ ਸਮੂਹ, ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਕਰਕੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਪਰਜਾ। ੬ ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਭਰਤੀ ਕੀਤੀ ਫੌਜ। ੭ ਦੀਨ-ਖੁਦਾ ਦੇ ਅਨੁਯਾਈ, ਕੱਟੜ ਮੁਸਲਮਾਨ।

ਚੌਪਈ॥

ਸੋਊ ਸੁਨੋ ਤੁਮ ਉਨੈ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਸੈ ਖੁਦਾਈਅਨ ਆਨ ਬਿਹਾਨੀ।
 ਅਸਲਮ ਖਾਂ^੧ ਥਕ ਵੜਯੋ ਲਹੌਰ। ਮੁਲਕ ਭਯੋ ਉਸ ਥੋਂ ਸਭ ਚੌੜ॥੨॥
 ਮੁਲਖੋਂ ਵਸੂਲ ਟਕੋ ਨ ਭਯੋ। ਕਹੈ, 'ਮੁਲਖ ਲੁਟ ਖਾਲਸੇ ਲਯੋ'।
 ਬਿਨਾਂ ਟਕੇ ਉਸ ਫੌਜ ਛਡ ਗਈ। ਫੌਜ ਬਿਨਾਂ ਕਹੋ ਕਿਨ ਦੂਬ^੩ ਲਈ॥੩॥
 ਬਿਨਾਂ ਦਰਬ ਹੈ ਮਿਤ੍ਰ ਨ ਸਾਹੁ। ਦਰਬ ਆਵਨ ਕੋ ਮੁਲਕ ਹੀ ਰਾਹੁ।
 ਪ੍ਰਿਥਮ ਬੰਦੇ ਕੀਓ ਮੁਲਖ ਖੁਵਾਰ। ਫਿਰ ਖਾਲਸੈ ਔਰ ਦਯੋ ਉਜਾਰ^੪॥੪॥
 ਪੁਜੇ ਨ ਟਕੇ ਦਿੱਲੀ ਕੇ ਸਾਹਿ। ਉਸ ਨੇ ਭੇਜੀ ਤਲਬ^੫ ਚੜ੍ਹਾਇ।
 ਅਸਵਾਰ ਖਾਸ ਕੀ ਇੱਕ ਹਜ਼ਾਰ। ਤਿਨ ਮੈਂ ਥੇ ਦੁਇ ਪਠਾਨ ਸ੍ਰਦਾਰ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਤਿਉਲ^੬ ਮਹਬਤ ਖਾਂ ਕਹੈ ਸੁੰਦਰ ਖੂਬ ਜਵਾਨ।
 ਕਹੈ ਸਿਪਾਹੀ ਉਨ ਬਡੇ ਤਿਹ ਫਰੀਦਾਬਾਦ ਮਕਾਨ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਤ ਤੇ ਆਏ ਤੇਊ ਲਹੌਰ। ਸੁਨੋਂ ਈਹਾਂ ਜੋ ਹੋਯੋ ਤੌਰ।
 ਮੁਲਖਈਏ ਇਤ ਆਏ ਫਰਜ਼ਾਦ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਬਹੁ ਕਰ ਇਤਕਾਦ^੭॥੭॥
 ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜ਼ੀ ਹੋਰ ਮਲੰਗ। ਰਲ ਮਿਲ ਕੀਓ ਨਵਾਬ ਉਨ ਤੰਗ।
 ਮੁਸਲਮਾਨ ਥੀ ਕਚਹਿਰੀ ਸਭ। ਕੀਓ ਉਪਰਾਲੇ ਸਬਹਨ ਤੱਬ॥੮॥
 ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੋ ਰਖ ਉਪਰਾਲਾ^੮। ਮੁਸਲਮਾਨ ਇਮ ਪੱਖ ਸੰਭਾਲਾ।
 ਜਿਸ ਜਿਸ ਮੌਤ ਨਜ਼ੀਕੈ^੯ ਆਈ। ਆਇ ਉਸੈ ਮਤ ਖੋਟ ਸਿਖਾਈ॥੯॥
 ਅਸਲਮ ਖਾਂ ਐਸੇ ਕਹੀ ਬਾਤ। 'ਤੁਰਤ ਲਹੌਰ'^{੧੦} ਆਇ ਹਮ ਜਾਤ।
 ਨਹਿੰ ਮੰਗੈ ਹਮ ਦਾਣਾ ਖਾਣ। ਨਹਿੰ ਚਾਹੈਂ ਹਮ ਸਾਬ ਤੁਹਿ ਜਾਣ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਝੰਡੇ^{੧੧} ਗਡਯੋ ਕਢ ਈਦਗਾਹੈ ਹੈਦਰੀ ਨਾਮ ਰਖਾਇ।
 'ਜੋ ਜੋ ਕਾਇਮ ਦੀਨ ਪੈ ਰਲੈ ਹਮੈ ਸੋ ਆਇ'॥੧੧॥

੧ ਬੀਤੀ। ੨ ਅਸਲ ਨਾਮ ਇਸਲਾਮ ਖਾਂ ਸੀ, ਕਾਬਲ ਦੇ ਮੌਲਵੀ ਜ਼ਾਦਿਆਂ ਵਿਚੋਂ ਸ਼ਾਫੀ ਖਾਂ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ ਜੋ ਬਹਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਸਮੇਂ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਹਾਕਮ ਸੀ। ਹੈਦਰੀ ਝੰਡੇ ਵਾਲੇ ਮੁਲਖੱਯੀਅਨ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਕੀਤੀ, ਪਰ ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦ ਈ.) ਵਿਚ ਸਿੰਘਾਂ ਤੋਂ ਹਾਰ ਖਾਧੀ; ਅਗਲੇ ਸਾਲ ਸੰਮਤ ੧੭੬੮ (੧੭੧੧ ਈ.) ਲਾਹੌਰ ਵਿਖੇ ਮਰ ਗਿਆ। ੩ ਧਨ ਦੌਲਤ। ੪ ਉਜਾੜ। ੫ ਮਾਮਲਾ ਉਗਰਾਹੁਣ ਵਾਲੀ ਫੌਜ। ੬ ਅਤਾਉੱਲਾ ਖਾਂ, ਤਰਾਵੜੀ ਦਾ ਰਾਜਪੂਤ ਮੁਸਲਮਾਨ ਪਠਾਣ। ੭ (ਅ) ਇਅਤਕਾਦ, ਯਕੀਨ, ਵਿਸ਼ਵਾਸ। ੮ ਜਤਨ, ਬਹਾਨਾ। ੯ ਨਜ਼ਦੀਕ, ਨੇੜੇ। ੧੦ ਆ ਜਾਂਦੇ ਹਾਂ। ੧੧ ਹੈਦਰੀ ਝੰਡਾ ਅਰਥਾਤ ਹੈਦਰ (ਅਲੀ) ਦੇ ਨਾਮ ਦਾ ਝੰਡਾ, ਮਜ਼ਹਬੀ (ਦੀਨੀ) ਜੰਗ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਇਸ ਝੰਡੇ ਹੇਠ ਮੁਸਲਮਾਨ ਮੁਲਖੱਯੀਅਨ ਨੇ ਖਾਲਸੇ ਵਿਰੁੱਧ ਜਹਾਦ (ਧਰਮ ਯੁੱਧ) ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦ ਈ.) ਵਿਚ ਕੀਤਾ।

ਸੋਰਠਾ॥

ਗਲ ਪਰੀ ਖੁਦਾਈਅਨ ਕਾਨ^੧, ਬੱਧ ਬੱਧ ਲਕ ਬਹੁ ਜਾ ਖੜੇ।
ਜਨੁ ਚਲੇ ਜ਼ਿਆਫਤ^੨ ਖਾਨ, ਪੈ ਜਮ ਭੱਛਨ^੩ ਉਨ ਤਕੈ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਠਾਯੋ ਗੁਲਗੁਲੋ^੪ ਤੋ ਇਸ ਤੌਰ। ਜਿਮ ਡੇਰਾ ਕੀਓ ਆਇ ਲਹੌਰ।
ਮੁਹੰਮਦ ਤਕੀ ਔ ਇਨਾਇਤ ਖਾਨ। ਝੰਡੇ ਜੁਦੇ ਜਾ ਗੱਡਯੋ ਮਦਾਨ॥੧੩॥
ਉਨੈਂ ਕਹਯੋ ਯੋਂ ਹੋਕੇ ਦਿਵਾਇ। 'ਹੁਇ ਬੇਖਰਚ ਰਲੈ ਹਮ ਆਇ'।
ਹੁਤੋ ਸੁਦਾਗਰ ਮੁਰਤਜ਼ਾ ਖਾਨ। ਰਲਯੋ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਸ੍ਵਾਬੇ^੫ ਜਾਨ॥੧੪॥
ਔਰ ਰਲਯੋ ਹਾਜੀ ਬੇਗ ਮੁਗਲ। ਪੀਰ ਮੁਹੰਮਦ ਮੁੱਲਾਂ ਚੁਗਲ।
ਇਨਾਇਤੁੱਲਾ ਤ੍ਰਵਾੜੀਓ ਰਜਪੂਤ। ਆਇ ਸੁ ਫਸਿਓ ਕਿਸੈ ਕਸੂਤ^੬॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਜੋ ਟੋਡਰਮੱਲ ਹੁਤੋ ਸ਼ਾਹਿ ਅਕਬਰ ਦੀਵਾਨ।
ਪਹਾਤਮੱਲ ਉਸ ਸੁਤ ਹੁਤੋ, ਉਸ ਸੁਤ ਔਰ ਨਿਦਾਨ^੭॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਹਿ ਭੀ ਸ਼ਾਮਤ ਆ ਤਬ ਘੇਰੋ। ਆਨ ਲਾਯੋ ਉਨ ਬੀ ਵਿਚ ਡੇਰੋ।
'ਜਿਸ ਪੈ ਜਾਉਗੁ ਖਰਚ ਮੁਕਾਇ। 'ਮੈਂ ਦੇਉਂਗੁ' ਉਨ ਕਹਯੋ ਸੁਨਾਇ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਯੋ ਹੁਤੋ ਅਸ਼ਾਰ ਜੋ ਤਲਬੀਓ ਇੱਕ ਹਜ਼ਾਰ।
ਉਨ ਕੀ ਮਤਿ ਗਵਾਇ ਕੇ, ਕੀਏ ਜਮਨ^੮ ਤੇਊ ਨਾਰ^੯॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਵਾਬ ਖਾਤੂ ਉਨ ਤੋਪੈਂ ਦਈ। ਜੰਬੂਰਖਾਨੋ ਉਨ ਦਯੋ ਘਲਈ।
'ਜਿਸ ਜਿਸ ਹਿੰਮਤ ਜਾਣੈ ਹੋਇ। ਬੇਸ਼ਕ ਚੜ੍ਹੈ ਹੈ ਚਾਕਰ ਮੋਹਿ'॥੧੯॥
ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਬਹੁ ਆਈ ਵੱਲ। ਅਲੀ ਅਲੀ ਕਹਿ ਕੇ ਭਈ ਰੱਲ।
ਕਈ ਝੰਡੇ ਔ ਕਈ ਨਿਸ਼ਾਨ। ਆਯੋ ਇਕੱਤ੍ਰ ਹੁਇ ਅੱਧ ਜਹਾਨ॥੨੦॥
ਸਿੰਘ ਨਹੀਂ ਆਟੇ ਮਧ ਲੂਣ। ਜਹਿ ਲੁਕ ਬਚੈਂ ਨ ਲਭੈ ਸੁ ਕੂਣ^{੧੦}।
ਤੁਰਕ ਆਂਧੀ ਸਿੰਘ ਨਾਂਹਿ ਵਰੋਲੈ। ਇਮ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਹੱਥ ਨ ਖੋਲੈ॥੨੧॥
ਬਹੁਤਨ ਸਜੋਂ ਕਜਾ ਥੋਰੇ^{੧੧} ਕਰੈਂ। ਬਖਤ^{੧੨} ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਜਾਵੈਂ ਟਰੈਂ^{੧੩}।
ਭਈ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਔਖੀ ਗੱਲ। ਬਚੈਂ ਤਹਾਂ ਜਹਿ ਭਾਰੋ ਝੱਲ^{੧੪}॥੨੨॥

੧ ਕੰਨ (ਖੁਦਾਈਅਨ ਦੇ ਕੰਨਾਂ ਵਿਚ ਇਹ ਗੱਲ ਪਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਸੁਣਿਆ)। ੨ ਦਾਅਵਤ। ੩ ਖਾਣ। ੪ ਸੋਰ-ਸਰਾਬਾ। ੫ ਸਵਾਬ, ਪੁੰਨ, ਨੇਕ ਕੰਮ (ਸਮਝ ਕੇ)। ੬ ਕਸੂਤਾ ਆ ਫਸਿਆ। ੭ ਨਾਦਾਨ, ਬੇਵਕੂਫ, ਮੂਰਖ। ੮ ਤੁਰਕ (ਯਵਨ)। ੯ ਨਾਲ। ੧੦ ਕੌਣ, ਕਿਹੜਾ। ੧੧ ਥੋੜ੍ਹੇ। ੧੨ ਵਕਤ, ਸਮਾਂ। ੧੩ ਟਲ ਜਾਣ। ੧੪ ਦਰਿਆ ਕੰਢੇ ਬੋਲਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਿੰਘ ਨਠ ਕਰ ਤਹਿ ਬਹੈਂ ਕਹੀਂ ਓਲ੍ਹਾ ਝੱਲ ਤਕਾਇੰ।
ਕਾਹਨੂੰਆਣੈ ਛੰਭ ਢਿਗ ਮਾਸ ਮਛੀ ਚੁਨ ਖਾਹਿੰ॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਹ ਵਲ ਜਾਵੈਂ ਲੋਕ ਖੁਦਾਈ। ਲਗੇ ਹਿੰਦੂਅਨ ਪਰ ਕਰਨ ਧਿੰਗਾਈ^੧।
ਗਊ ਬ੍ਰਹਮਣ ਔ ਹਿੰਦੂਅਨ ਬੇਟੀ। ਟਲੈਂ ਨਹੀਂ ਕਰੈਂ ਜੁਲਮਹਿ ਭੇਟੀ^੨॥੨੪॥
ਲੋਕ ਮਾਝੇ ਕੇ ਬਹੁ ਸੰਤਾਏ। ਕਹੈਂ, 'ਇਨੈ ਸੁਤ^੩ ਘਲੇ ਸਿਖਾਏ।
ਉਇ ਲੁਟ ਲਜਾਹਿੰ ਏ ਬੈਠੇ ਖਾਹਿੰ। ਇਮੈ ਹਿੰਦੂਅਨ ਲੋਕਨ ਅਕਾਹਿ'॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਝੇ ਕੇ ਉਨ ਦੁਖ ਦਯੋ ਸੁਨੀ ਸਿੰਘ ਯੋ ਬਾਤ।
'ਪ੍ਰਿੰਗ ਹਮਾਰਾ ਜੀਵਿਓ ਦੁਖ ਮਿਲੇ ਹਮ ਪਿਤ ਮਾਤ'॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਕਾਢੇ ਕਾਨ^੪। ਲਾਗੇ ਤੁਰਕਨ ਪੈ ਸਿੰਘ ਪਾਨ^੫।
ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘ ਤੁਰਕ ਸਤਾਹਿ। ਚਲਨ ਨ ਦੇਵੈਂ ਉਨ ਕੋ ਰਾਹਿ॥੨੭॥
ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਉਇ ਟੋਲ ਮਾਰਨ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਸਿੰਘ ਲਗੇ ਉਨੈ ਖਾਰਨ^੬।
ਕਿਛਕੁ ਸੋਚ ਉਨ ਕੋ ਭੀ ਪਈ। ਵੜਨ ਲਹੌਰ ਉਨੈ ਦੁਸ਼^੭ ਭਈ॥੨੮॥
ਭਏ ਸਿੰਘ ਉਨ ਆਇ ਦੁਵਾਰੇ^੮। ਜੋਹਿ^੯ ਲਏ ਵੈ ਤੁਰਕ ਥੇ ਸਾਰੇ।
ਜਬ ਸਿੰਘਨ ਉਇ ਗੈਲ ਦਬਾਹਿੰ। ਸਿੰਘ ਵੜ ਲੁਕੈਂ ਝਾੜ ਝੁੰਡ ਮਾਹਿੰ॥੨੯॥
ਉਨ ਤੈ ਵੜਯੋ ਕਿਤ ਝਾੜ ਨ ਜਾਇ। ਜੋ ਕਿਤ ਵੜੈਂ ਸਿੰਘ ਮਾਰਨ ਧਾਇ।
ਸਿੰਘ ਅਥੱਕ ਨਿਸ ਦਿਨ ਰਹਿੰ ਖੜੇ। ਉਇ^{੧੦} ਚਾਹੈਂ ਦਿਨ ਰਾਤ ਰਹਿੰ ਪੜੇ॥੩੦॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਲਏ ਥਕਾਇ ਨਿਸ ਦਿਨ ਉਨ ਗਿਰਦੈ ਰਹੇ।
^{੧੨}ਉਨ ਚਿਤ ਆਵੈ ਮਾਇ, ਚੁਭੈ ਕੰਡਾ ਇਕ ^{੧੩}ਝਾਰ ਕੋ॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਕੀਏ ਤੁੰਮਨ^{੧੪} ਚਾਰ। ਇਕ ਮਾਝੇ ਇਕ ^{੧੫}ਢਿਗ ਪਹਾਰ।
ਤੀਓ ਰਹੈ ਸੋ ਗਿਰਦ ਲਹੌਰ। ਚੌਥੇ ਕਰੇ ਗਿਰਦ ਤੁਰਕਨ ਦੌਰ^{੧੬}॥੩੨॥
ਦੁਇ ਦੁਇ ਸੌ ਕੇ ਤੁੰਮਨ ਬਨਾਏ। ਇਕੜ ਦੁਕੜ ਭੀ ਰਲੇ ਔਰ ਆਏ।

੧ ਕਾਨ੍ਹਵਾਣ ਦਾ ਛੰਭ, ਕਾਨ੍ਹਵਾਣ (ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ) ਪਿੰਡ ਦੇ ਕੋਲ ਇਕ ਵੱਡੀ ਝੀਲ। ੨ ਧਿੰਕੋਜੋਰੀ, ਜਬਰਦਸਤੀ। ੩ ਮਿਲਣਪੁਰ। ੪ ਪੁੱਤਰ। ੫ ਕਾਨੇ, ਤੀਰ। ੬ ਮਾਰਨ, ਚਲਾਉਣ (ਲੱਗੇ)। ੭ ਖਵਾਰ ਕਰਨ। ੮ ਦੁਸ਼ਵਾਰ, ਮੁਸ਼ਕਲ। ੯ ਦਵਾਲੇ, ਗਿਰਦ। ੧੦ ਲੱਭ ਜਾਂ ਟੋਲ (ਲਏ ਜੋ)। ੧੧ ਤੁਰਕ (ਚਾਹੁੰਦੇ ਦਿਨੇ ਰਾਤ ਸੁੱਤੇ ਰਹਿਣ)। ੧੨ ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ ਮਾਂ (ਨਾਨੀ) ਚੇਤੇ ਆ ਜਾਵੇ। ੧੩ ਝਾੜ ਦਾ। ੧੪ ਟੋਲਾ, ਜੱਥਾ। ੧੫ (ਨੇੜੇ) ਪਹਾੜ (ਦੇ)। ੧੬ ਦੌੜ (ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਇਰਦ-ਗਿਰਦ ਫਿਰਦਾ ਰਹੇ)।

ਜੋ ਤੁੰਮਨ ਕਿਤ ਇਕ ਫਸ ਜਾਇ। ਆਨ ਔਰ ਸਭ ਕਰੈਂ ਸਹਾਇ॥੩੩॥
 ਐਸੇ ਭਯੋ ਸਮੇਂ ਕੋ ਫੇਰ। ਇਕ ਤੁੰਮਨ ਉਨ ਲੀਨੋ ਘੇਰ।
 ਹੁਤੋ ਭਗਵੰਤ ਇਕ ਖੜੀ ਨਾਮ। ਉਸ ਰਾਵੀ ਕਨਾਰੈ ਭਰਤ ਗ੍ਰਾਮ॥੩੪॥
 ਹੁਤੀ ਹਵੇਲੀ ਉਨ੍ਹੋਂ ਬਨਾਈ। ਇਕ ਤੁੰਮਨ ਕਿਤ ਵਡਿਓ ਜਾਈ।
 ਹੁਤੀ ਬ੍ਰਖਾ ਉਨ ਚਹੀ ਗੁਜ਼ਾਰਨ। ਨਹਿ ਜਾਨਤ ਥੋ ਕਿਮ ਭਯੋ ਕਾਰਨ॥੩੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਵਹੀ ਖਬਰ ਤਿਨ ਪੈ ਗਈ ਜੋ ਹੁਤ ਹਜ਼ਾਰ ਅਸਵਾਰ।
 ਤੁਰ- ਉਨ੍ਹੋਂ ਆ ਘੇਰਿਓ ਬਹੁ ਆਏ ਮਗਰ ਹਜ਼ਾਰ॥੩੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਆਇ ਸਿੰਘ ਉਨ ਮਧ ਲਏ ਘੇਰ। ਲਭੇ ਬਾਹਰ ਤਿਨ ਕਟ ਦੀਏ ਗੇਰ।
 ਚਾਰ ਤਰਫ ਲਏ ਮੋਰਚੈ ਬੰਧ। ਕਰ ਕਰ ਮਢਲੈਂ ਔ ਬਡ ਕੰਧ॥੩੭॥
 ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੈ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾਏ। ਇਮ ਕਰ ਕਰ ਬਹੁ ਸਿੰਘ ਅਕਾਏ।
 ਸਿੰਘਨ ਹੁਤ ਥੋ ਖਰਚ ਨ ਪਾਯੋ। ਹੁਤੋ ਪਾਸ ਜੋ ਗਯੋ ਮੁਕਾਯੋ॥੩੮॥
 ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਯੋ ਭਈ ਲਚਾਰ। ਬਿਨਾ ਖਰਚ ਭਏ ਮਰਨੇ ਵਾਰ।
 ਮੱਦਤ ਕਰਨ ਜੋਗ ਪੰਥ ਨਾਂਹੀ। ਉਇ ਅਪਨੀ ਛਪ ਜਾਨ ਬਚਾਹੀ॥੩੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਬਕੇ ਤੁਕਰਨ ਲਖੇ ਚੜ੍ਹੇ ਚੁਤਰਫੋਂ ਦੌੜ।
 ਖਾਈ^੧ ਕੰਧ ਭਲ ਥੀ ਨਹੀਂ, ਭਈ ਸਿੰਘਨ ਬਡ ਸੌੜ^੨॥੪੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਆਇ ਤੁਰਕਨ ਹੱਥ ਕੰਧੀਂ ਪਾਏ। ਸਿੰਘਨ ਅਗਜੋਂ ਕਟ ਗਿਰਾਏ।
 ਔਰ ਤੁਰਕ ਬਹੁ ਪਿਛ੍ਹੋਂ ਆਵੈਂ। ਆਇ ਆਇ ਇਮ ਜੁੱਧ ਮਚਾਵੈਂ॥੪੧॥
 ਉਨ ਦੀਨੋ ਤੋਪਨ ਲਗਵਾਇ। ਮਾਰ ਮਾਰ ਕੈ ਕਹਿ 'ਹਾਇ ਹਾਇ'।
 ਤੁਰਕ ਕਹੈਂ 'ਤੁਮ ਅਏ ਅਬ ਦਾਇ'। ਅਬ ਕੋ ਮਿਲੈ ਨ ਜਾਣਾ ਪਾਇ॥੪੨॥
 ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ 'ਹਮ ਕਬ ਮਰੈਂ ਨਿਰਾਲੇ'। ਲੈ ਲੈ ਮਰੈਂਗੇ ਤੁਮ ਕੋ ਨਾਲੇ'।
 ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰੀ। ਆਂਧੀ ਔ ਬਡ ਬਰਖਾ ਕਰੀ॥੪੩॥
 ਤੋਪ ਬੰਦੂਕਨ ਬੁਝ ਗਏ ਤੋੜੇ'। ਤੀਰ ਤਲਵਾਰ ਫੜ ਢਾਲ ਸਿੰਘ ਦੌੜੇ।
 ਸਿਰ ਪਰ ਮਰਨ ਧਾਰ ਸਿੰਘ ਦੌੜੇ। ਮਾਰ ਤੇਗਨ ਤੁਰਕ ਕੀਏ ਚੌੜੇ^{੧੦}॥੪੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇ ਪਿੱਠ ਆਗੇ ਤੁਰਕ ਭਏ ਵੜੇ ਡੇਰੇ ਮੁੜ ਜਾਇ।

੧ ਪਤੁੱਲ, ਥੜੇ, ਉੱਚੇ ਬੰਨ੍ਹ। ੨ ਵੱਡੀ, ਉੱਚੀ। ੩ ਮਰਨ ਹਾਕੇ (ਹੋ ਗਏ)। ੪ ਵੇਖ ਲਏ। ੫ ਪਾਣੀ ਨਾਲ ਭਰੀ ਖੱਡ। ੬ ਤੰਗੀ, ਔਖ। ੭ ਦਾਓ ਵਿਚ (ਆਏ ਹੋ), ਕਾਬੂ ਆਏ ਹੋ। ੮ ਇਕੱਲੇ। ੯ ਤੋਪਾਂ ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੇ ਪਲੀਤੇ। ੧੦ ਵਿਛਾ ਦਿੱਤੇ, ਮਾਰ ਡੇਗੇ।

ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ ਵੇਲਾ^੧ ਯੋ ਵੜੇ ਬੇਟ ਪੇਟ^੨ ਧਾਇ॥੪੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਬਡ ਫਤੇ ਪਾਈ'। ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਜਿੰਦ ਬਚਾਈ'।
ਤੁਰਕ ਤੁਰੇ ਮੁੜ ਲਹੌਰਹਿ ਵੱਲ। ਸਿੰਘ ਚਹਿ ^੨'ਕਰੇਂ ਗੁਜਰ ਕਹੂੰ ਚੱਲ'॥੪੬॥
ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਥੋ ਗਰਬਾ^੩ ਆਯਾ। ਕਹੈ 'ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਭਜਾਯਾ'।
ਜਿਸੈ ਪੰਥ ਨੈ ਵਡ ਤੁਰਕ ਗਾਰੇ^੪। ਸਬ ਅਬ ਹਮਨੈ ਵਹਿ ਸੂਰ^੫ ਮਾਰੇ॥੪੭॥
ਭੀਲੋਵਾਲ ਢਿਗ ਡੇਰਾ ਲਾਇ। ਬਹੇ ਤਹਾਂ ਦੇਖ ਚੰਗੋ ਥਾਇ।
ਹੁਤੋ ਗੜ੍ਹੇ^੬ ਇਕ ਖਾਲੀ ਤਾਂਹਿ। ਪਠਾਣ ਹਜ਼ਾਰ ਵੜ ਬੈਠਾ ਮਾਂਹਿ॥੪੮॥
ਬਿਵਾਸਤੈ ਡੇਰਾ ਇਕ ਵਲ ਕਰਾ। ਦੇਖਯੋ ਥਾਮ ਉਨ ਨੈ ਭੀ ਖਰਾ।
ਕਹਿ 'ਘਰੀਂ ਵੜੈਂ ਕਿਤ ਹੱਛੇ ਰੋਜ। ਪੁਛੈਂ ਮੁਲਾਣਨ^੭ ਅੱਛੀ ਮੌਜ'॥੪੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਢੁਕੇ ਲਹੌਰੈ ਢਿਗ ਸੋਊ ਬੈਠੇ ਖੌਫ਼ ਗਵਾਇ।
ਉਨ ਕੀ ਹੋਣੀ ਗੋਰਾ^੮ ਤਹਿ ਕਿਤ ਔਰ ਜਾਣੇ ਪਾਇ?॥੫੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਕੀ ਹੋਣੀ ਲਏ ਦਬਾਇ। ਦੇਖੋ ਉਨ ਕਜਾ ਹੋਣੀ ਕਰਾਇ।
ਹੋਣੀ ਚਾਹੈ ਤਉ ਸੁ ਹੋਇ। ਦੇਣ ਫਤੇ ਖਾਲਸੇ ਆਈ ਸੋਇ॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਨਿਕਲ ਬੇਲੇ ਵੜੇ ਫਿਰ ਤਿਨ ਕੀਓ ਹਮਸੋਸ।
ਜਿਮ ਚੋਟ ਚਿਤੈ^੯ ਖਾਲੀ ਜਏ ਕਰੈ ਮਨੈਂ ਬਡ ਰੋਸ॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨੋ ਸੋਊ ਉਨ ਰੋਸ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਕਰੀ ਮਰਦਾਨੀ^{੧੦}।
ਉਸ ਵੇਲੈ ਕੋ ਸਿੰਘ ਪਛੁਤਾਹਿ। 'ਬਰਸੈ ਮੇਹੁ ਔ ਪੌਣ ਵਗਾਹਿ॥੫੩॥
ਜੋ ਹਮ ਉਨ ਕੀ ਗੈਲਹਿ ਜਾਹਿ^{੧੧}। ਮਾਰ ਲੇਹਿ ਹਮ ਉਨ ਕੋ ਥਾਹਿ।
ਸਿੰਘ ਕਹਾਵਤ ਹਮ ਅਤਿ ਸੂਰੇ। ਸਿਰ ਆਇ ਬਨੀ ਨਹਿ ਕਰਤ ਕਸੂਰੇ^{੧੨}॥੫੪॥
ਐਸ ਭਾਂਤ ਤਹਿ ਸੋਚ ਯੋ ਕਰੈ। ਤਉ ਤੁਰਤ ਤਹ ਔਰ ਸਿੰਘ ਚਰ੍ਹੈ^{੧੩}।
ਹੁਤੀ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਯਹ ਬਾਨ। ਮਰੈਂ ਦਸ ਰਹਿ ਬੀਸ ਸੁ ਆਨ॥੫੫॥
ਔਰ ਪੰਥ ਸੁਨੀ ਬੰਦੂਖਨ ਅਵਾਜ। ਆਇ ਰਲੇ ਸੋਊ ਜਿਮ ਤਿਮ ਭਾਜ।
ਸਿੰਘ ਹਜ਼ਾਰ ਕੁ ਤਿਹ ਥਾਂ ਭਯੋ। ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਮਨ ਉਂਦਮ ਅਯੋ॥੫੬॥

੧ ਵੇਲਾ, ਮੌਕਾ। ੨ ਵਿਚਕਾਰ। ੩ ਹੰਕਾਰ ਹੋ ਗਿਆ। ੪ ਗਾਲ ਦਿੱਤੇ, ਨਾਸ਼ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੫ ਸੂਰਮੇ, ਬਹਾਦਰ। ੬ ਕਿਲ੍ਹਾ, ਕੋਟ। ੭ ਮੁੱਲਾਣਿਆਂ ਨੂੰ। ੮ ਕਬਰ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਹੋਣੀ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕਬਰਾਂ ਵੱਲ ਲੈ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਸੀ)। ੯ ਚੀਤੇ ਦੀ। ੧੦ ਮਰਦਾਨਗੀ, ਬਹਾਦਰੀ। ੧੧ ਪਿੱਛੇ (ਜੇਕਰ) ਜਾਈਏ, ਪਿੱਛਾ ਕਰੀਏ (ਜੇਕਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ)। ੧੨ ਘੱਟ (ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ)। ੧੩ ਚੜ੍ਹੇ, ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰ ਦਿੱਤੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਂਹਿ ਸਿੰਘ ਇਕ ਆ ਕਹਜੋ, ਉਇ ਵੜਤੇ ਨਾਂਹਿ ਲਹੌਰ?
ਕਹੈ ਪਰੈ^੧ ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਦੂਰਹੁ ਕਰ ਕੈ ਧੌੜ^੨॥੫੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਖਾਲਸੈ ਆਯੋ ਰੋਸ। ਜਨੁ ਚਖਮਖ^੩ ਲਗਜੋ ਕੁੰਡੋ^੪ ਜੋਸ।
ਕਹਜੋ ਸਿੰਘਨ, 'ਅਬ ਕਰੋ ਤਿਆਰੀ। ਆਪ ਮਰੋ ਯਾ ਉਨ ਲਿਹੁ ਮਾਰੀ'॥੫੮॥
ਬੰਧ ਕਮਰ^੫ ਸਭ ਹੀ ਉਠ ਧਾਏ। ਨਹਿ ਚਹੀਅਤ ਥੇ ਘੋੜੇ ਪਿੜਾਏ^੬।
ਨਹਿ ਚਹੀਅਤ ਥੇ ਕਿਸੈ ਬੋਝੈ ਚੁਕਾਏ। ਧਜਾਇ ਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਲੜਨੇ ਆਏ॥੫੯॥
ਘੋੜੇ ਜਿਤਕੁ ਆਪ ਸਿੰਘ ਦੌੜੇ। ਨਹਿ ਅਟਕੇਂ ਕਿਤ ਉਚ ਨੀਚ ਸੌੜੇ।
ਬੇਟ ਪੇਟ ਢਿਗ ਢੁਕੇ ਲਹੌਰ। ਜਾਇ ਲਖਜੋ ਉਨ ਫੌਜਹਿ ਤੌਰ॥੬੦॥
ਅਗੇ ਸੁਨੋਂ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਗੱਲ। ਓਇ ਭੀ ਜਾਤ ਥੇ ਲਹੌਰੈ ਵੱਲ।
ਢੋਲ ਨਗਾਰੇ ਸ਼ਦੀਆਨ^੭ ਬਜਾਵੈਂ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਛਲਕ^੮ ਚਲਾਵੈਂ॥੬੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿਨ ਆਛੇ ਘਰ ਵਰਨ^੯ ਪੁਛ ਕੀਯੋ ਭੀਲੋਵਾਲ ਮੁਕਾਮ।
ਰਹੀ ਫੌਜ ਵੜ ਗੜ੍ਹ ਭਲੈ ਅਯੋ ਪਸਿੰਦ ਉਨ ਥਾਮ॥੬੨॥
ਮੌਤ ਉਨੈ ਕੇ ਢਿਗ ਅਈ, ਇਮ ਉਨ ਲਾਗੀ ਢਿੱਲ।
ਪੜੇ ਅਚਾਨਕ ਸਿੰਘ ਤਹਿ, ਜੈਸ ਅਕਾਸ਼ੋਂ ਇੱਲ॥੬੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੌੜ ਉਨੈਂ ਸਿੰਘ ਡੇਰੇ ਵੜੇ। ਸੋ ਭਜ ਚਲੇ ਨ ਤਹਿ ਤੁਰਕ ਅੜੇ।
ਕੋਊ ਹੁਤੇ ਥੇ ਗਯੋ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਕੋਊ ਗਯੋ ਕਿਤ ਪਿੰਡ ਮਝਾਰ^{੧੦}॥੬੪॥
ਕੋਊ ਖੜੋ ਅਸਤੰਜੋ^{੧੧} ਕਰਤ। ਕੋਈ ਨਿਵਾਜੈ^{੧੨} ਝੁਕ ਝੁਕ ਪੜਤ।
ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਕਿਤ ਪਏ ਰਹੇ। ਬੈਲ ਉੱਠ ਰਹੇ ਬਾਹਰ ਗਏ॥੬੫॥
ਬਹੁ ਕਸੇ ਕਸਾਏ ਘੋੜੇ ਖੜੇ। ਤੁਰਤ ਸਿੰਘ ਫੜ ਉਨ ਪਰ ਚੜ੍ਹੇ।
ਚੜ੍ਹ ਘੋੜੇ ਸਿੰਘ ਲੜਨੇ ਲਾਗੇ। ਮਾਰਹਿ ਤੁਰਕਨ ਹੁਇ ਹੁਇ ਆਗੇ॥੬੬॥
ਤੁਰਕਨ ਟੋਲ ਦੇਖਿ ਕੈ ਮਾਰੈਂ। ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕੋ ਜੁੱਧ ਬਿਚਾਰੈਂ।
ਇਕ ਤੇ ਦੁਇ ਤ੍ਰੈ ਕਰੇ ਸੁ ਚਾਰੇ। ਇਮ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਕੀਏ ਅਖਾਰੇ^{੧੩}॥੬੭॥

੧ ਪਵਾਂਗੇ, ਹਮਲਾ ਕਰਾਂਗੇ। ੨ ਹੱਲਾ। ੩ ਚਮਕਦਾਰ ਪੱਥਰ (ਜਿਸ ਦੀ ਰਗੜ ਨਾਲ ਅੱਗ ਬਲ ਪੈਂਦੀ ਹੈ)।
੪ ਬੰਦੂਕ ਦਾ ਕੁੰਡਾ (ਮਾਨੋ ਚਕਮਾਕ ਪੱਥਰ ਨੂੰ ਬੰਦੂਕ ਦਾ ਘੋੜਾ (ਕੁੰਡਾ) ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਆ ਲੱਗਾ)। ੫ ਕਮਰਕੱਸੇ
ਕਰ ਕੇ। ੬ ਘੋੜ ਪੀੜਨਾ (ਤਿਆਰ ਕਰਨਾ) ਨਹੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ। ੭ ਖੁਸ਼ੀ ਦੇ ਵਾਜੇ ਵਜਾਉਂਦੇ। ੮ ਸਲਕ,
ਕਈ ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੀ ਇਕੱਠੀ ਗੋਲੀ ਚਲਾਉਣਾ, ਬਾੜ ਮਾਰਨਾ। ੯ ਵੜਨ ਦਾ। ੧੦ ਵਿੱਚ। ੧੧ ਇਸਤਿੰਜਾ,
ਪਿਸ਼ਾਬ ਆਦਿ ਕਰਕੇ ਮਿੱਟੀ ਦੇ ਢੇਲੇ ਨਾਲ ਅੱਗ ਸਾਫ ਕਰਨਾ। ੧੨ ਨਮਾਜ਼। ੧੩ ਅਖਾੜੇ (ਬਹਾਦਰੀ ਦੇ
ਜ਼ੋਹਰ ਵਖਾਏ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਕੀ ਮੱਦਤ ਕੋ ਤੇਉ ਨਿਕਸੋ^੧ ਗੜੋਂ ਪਠਾਣ।
ਖਾਲਸੇ ਉਨ ਕੋ ਭੀ ਕਟਜੋ, ਜੋ ਖੜ ਰਹੇ ਮਦਾਨ॥੬੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਤਰਾਵੜੀ ਕੋ ਨਕੀ^੨ ਰਜਪੂਤ। ਦੇਖਜੋ ਉਨ ਯੋ ਭਯੋ ਕਸੂਤ^੩।
ਚੜ੍ਹ ਉਚੈ ਉਨ ਹੋਕੋ ਦਯੋ। ਨਠ ਪਿੰਡ ਵੜੋ ਕੋਉ ਬਾਹਰ ਨ ਰਹਜੋ॥੬੯॥
ਬਚੇ ਸੁ ਜੋਉ ਵੜੇ ਪਿੰਡ ਮੱਧ। ਬਾਹਰ ਰਹੇ ਸੋ ਕਰ ਧਰੇ ਅੱਧ।
ਲਹੌਰੀ ਫੌਜ ਸਿੰਘਨ ਲੁਟ ਮਾਰੀ। ਬਚੀ ਵਹੀ ਜੋ ਪਿੰਡ ਪਧਾਰੀ॥੭੦॥
ਮੁਰਤਜਾ ਖਾਨ ਸੁਦਾਗਰ ਖਰਾ। ਰਾਜੋ ਟੋਡਰ ਮਲ ਪੋਤ੍ਰੋ ਗਰਾ^੪।
ਹਾਜੀ ਬਾਬਰ ਬੇਗ ਭੀ ਮਾਰਜੋ। ਪੀਰ ਫਕੀਰਨ ਕੋ ਬਹੁ ਗਾਰਜੋ॥੭੧॥
ਮੁੱਲਾਂ ਪੀਰ ਮੁਹੰਮਦ ਇਨਾਇਤ ਖਾਨ। ਮਿਰਜਾ ਨਕੀ ਇਕ ਬਚਿਓ ਜਾਨ।
ਗਏ ਬਿਵਾਸਤੇ^੫ ਥੇ ਏਹ ਸਭ। ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਸਵਾਬੋ ਲੱਭ॥੭੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਆਇ ਰਹੇ ਸੋਉ ਮਰ ਗਏ ਆਪ।
ਮਾਰ ਤੁਰਕ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਗਏ, 'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ' ਕਰ ਜਾਪ॥੭੩॥
ਮਾਰ ਲੁੱਟ ਕਰ ਕੁੱਟ ਬਹੁ ਡੇਰੇ ਤੁਰਕਨ ਕੇਰ^੬।
ਮੱਧ ਪੰਜਾਬੇ ਸਿੰਘ ਫਿਰੈਂ ਜਿਮ ਬੇਲੇ ਕੇ ਸ਼ੇਰ॥੭੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਮ ਲਈ ਖਾਲਸੇ ਫੌਜ ਸੁ ਮਾਰ। ਇਕ ਇਕ ਸਿੰਘ ਜਨੁ ਫਿਰੈਂ ਹਜ਼ਾਰ।
ਜਿਤਕ ਸਿੰਘਨ ਤੁਰਕਨ ਥੇ ਮਾਰੇ। ਭਏ ਉਨ ਤੇ ਚੌਗੁਨ 'ਰਾਤ ਮਝਾਰੇ॥੭੫॥
ਤੁਰਕ ਮਰੇ ਔਰ ਜਾਹਿੰ ਸਸੁਆਇ^੭। ਮਰੀ ਮੀਢਨ^੮ ਪਰ ਜਨੁ ਪਰੀ ਆਇ।
ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਲਗੇ ਕਰਨ ਤਿਆਰ। ਤੋਂ ਲਗ ਸਿੰਘ ਲਏ ਬਹੁ ਕੰਮ ਸਾਰ॥੭੬॥

ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਖਾਲਸੇ ਗ੍ਰਿਹ ਭਯੋ

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰਜੋ ਜਬੈ ਬਿਵਾਸਤੇ ਚਿਤ ਖਾਲਸੈ ਵਧਜੋ ਹੁਲਾਸ^{੧੦}।
ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਸੰਸੋ^{੧੧} ਪਰਜੋ, ਭਯੋ ਉਨੈ ਬਹੁ ਨਾਸ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਰਨ^{੧੨} ਬਿਵਾਸਤੇ ਜੋ ਜੋ ਅਯੋ। ਨਠਜੋ ਸੁ ਬਚਜੋ, ਲੜਜੋ ਮਾਰ ਲਯੋ।

੧ ਨਿਕਲੇ। ੨ ਅਤਾਉੱਲਾ ਖਾਂ ਨਕੀ। ੩ ਕਸੂਤਾ (ਮੰਦਾ) ਕੰਮ ਹੋਇਆ। ੪ ਗਲਿਆ, ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ।
੫ ਅਣਸਿਖਿਅਤ, ਬੇਕਾਇਦਾ (ਫੌਜ)। ੬ ਵਾਦੇ, ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ। ੭ ਇਕੋ ਰਾਤ ਵਿਚ। ੮ ਸੁਸਤਾਅ ਗਏ, ਥੱਕ
ਟੁੱਟ ਗਏ। ੯ ਭੇਡਾਂ ਵਿਚ (ਜਾਣੋ ਬੀਮਾਰੀ ਮਰੀ ਵੀ ਪੈ ਗਈ)। ੧੦ ਖੁਸ਼ੀ। ੧੧ ਡਰ, ਫਿਕਰ ਪੈ ਗਿਆ।
੧੨ ਲੜਨ।

ਤੁਰਕ ਤੋ ਪਿਛਲਨ ਆਨ ਦਬਾਏ। ਸਿੰਘਨ ਢੁਕਨ ਨ ਪਾਈ ਮਾਏ^੧॥੨॥
 ਹੈ ਹੈ ਕਾਰ ਤੁਰਕਨ ਘਰ ਕਯੋ। ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਖਾਲਸੇ ਗ੍ਰਿਹ^੨ ਭਯੋ।
 ਐਸ ਭਈ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਕਲਾ। ਥੋੜੈ ਖਾਲਸੇ ਲਸਕਰ ਬਹੁ ਗਲਾ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਸਲਮ ਖਾਨ ਨਿਬਾਬ ਕੇ ਮਨੈ ਭਏ ^੩ਦੁਇ ਭਾਇ।
 ਮੁਏ ਤਲਬੀ, ਸੋ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ, ਮੁਏ ਦੀਨ ਸੁ ਪਛੁਤਾਇ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤ ਨਬਾਬ ^੪ਮਨਸੂਬ ਬਾਜ। ਉਨ ਸਮਝਯੋ ਭਲ ਅਪਨੋ ਕਾਜ।
 'ਟਕੇ ਪੁਜਤ ਬੇ ਹਮ ਤੇ ਨਾਹਿ। ਮੁਝ ਕੋ ਫੜ ਲੈ ਦਿੱਲੀ ਜਾਂਹਿ॥੫॥
 ਭਲੀ ਭਈ ਜੋ ਉਇ ਮਰ ਗਏ। ਭਲੇ ਭਾਗ ਸੋ ਸਿੰਘ ਆ ਪਏ।
 ਹਮਹਿ ਕਹਨ ਕੋ ਬਨਜੋ ਵਲਾਉ^੫। ਗ਼ਨੀਮ^੬ ਬਲੀ ਪਰਜੋ ਹਮ ਪਰ ਆਇ॥੬॥
 ਬੰਦੈ ਮਰਨੇ ਨ ਗ਼ਨੀਮ ਮਰ ਗਯੋ। ਉਸ ਤੇ ਚੌਗੁਨ ਸੋ ਅਬ ਭਯੋ।'
 ਇਮ ਲਿਖਿ ਕੈ ਉਨ ਦਿੱਲੀ ਘਲ ਦਯੋ। 'ਸਿਰ ਸਦਕੇ ਸ਼ਾਹ ਲਸਕਰ ਭਯੋ'॥੭॥
 ਬਿਵਾਸਤੇ ਕੀ ਗਲ ਉਨ ਨਹਿ ਕਹੀ। ਨਿਜ ਢਬ ਕੀ ਉਨ ਬਾਤ ਲਿਖ ਦਈ।
 ਮਨਸੂਬੇ ਸੋ ਉਨ ਖੇਲਜੋ ਖੇਲ। ਸਿੰਘਨ ਸਿਉਂ ਕਰਨ ਲਾਗਜੋ ਮੇਲ॥੮॥
 ਅਸਲਮ ਖਾਂ ਬਡ ਸੂਬੇਦਾਰ। ਉਨ ਲਿਖਜੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੈ ਪੇਚੈ ਨਾਰ।
 'ਯਹਿ ਗ਼ਨੀਮ ਹੈ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ। ਕਹੋ ਪ੍ਰਚਾਈਏ ਇਸ ਟੁਕ ਪਾਇ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁੜ ਦਿਤੈ ਦੁਸ਼ਮਨ ਮਰੈ ਕਿਮ ਮਹੁਰੋ ਖਰੀਦੀਏ ਧਾਇ।
 ਕਹੈਂ ਸਿਆਨੇ ਗਲ ਇਮੈ, ਟੁਕ ਪਾਏ ਕੁਤਾ ^੯ਨ ਕਟਾਇ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹੋ ਤੋ, ^{੧੦}ਉਸ ਸੋਂ ਛਲ ਕੋਊ ਕੀਜੈ। ਫਿਰ ਮਾਰ ਲੇਹਿ ਜਬ ਆਵਨ ਪਤੀਜੈ।
 ਕਹੋ, ਉਨੈਂ ^{੧੧}ਸਿਰੁਪਾਵ ਘਲਾਵਾਂ। ^{੧੨}ਲੇਟ ਪੇਟ ਸੋਂ ਉਨੈਂ ਪਤਯਾਵਾਂ॥੧੧॥
 ਉਤ ਇਮ ਲਿਖ ਇਤ^{੧੩} ਔਰੈ ਕਰੀ। ਸਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸਦਯੋ ਉਸ ਹੀ ਘਰੀ।
 ਕਹਯੋ 'ਜਾਹਿ ਤੂੰ ਖਾਲਸੈ ਵੱਲ। ਹਮਰੀ ਉਨ ਕੀ ਕਰਾ ਦਿਹੁ ਗੱਲ॥੧੨॥
 ਭਲੀ ਕਰੀ ਉਨ ਯਹ ਫੌਜ ਮਾਰੀ। ਹਮਰੇ ਸਿਰ ਤੇ ਜਨੁ^{੧੪} ਜੁੰ ਟਾਰੀ।
 ਐਸ ਭਾਂਤ ਜਾ ਉਨ ਸਮਝਈਓ। ਉਇ ਹਮੇਂ ਬ੍ਰਾਦਰ^{੧੫} ਹਮ ਉਸ ਭਈਓ॥੧੩॥
 ਤੁਮ ਹਮ ਸੁਖਦ, ਹਮ ਤੁਮ ਸੁਖ ਦਾਇ। ਰਲਮਿਲ ਲਈਐ ਮੁਲਕ ਬਸਾਇ।

੧ ਮਾਂ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮਾਂ ਵੀ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇੜੇ ਨਾ ਆਈ)। ੨ ਘਰ। ੩ ਦੋ ਖਿਆਲ। ੪ ਢੰਗੀ, ਜੁਗਤੀ। ੫ ਵਲ, ਫਰੇਬ, ਬਹਾਨਾ। ੬ ਦੁਸ਼ਮਣ, ਵੈਰੀ। ੭ ਵਲੇਵੇ ਨਾਲ। ੮ ਟੁਕਰ ਪਾ ਕੇ (ਕੁਝ ਦੇ ਕੇ ਮੂੰਹ ਬੰਦ ਕਰੀਏ)। ੯ ਨਹੀਂ ਕੱਟਦਾ, ਵੱਢਦਾ ਨਹੀਂ। ੧੦ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ। ੧੧ ਸਿਰੋਪਾਉ ਭਿਜਵਾਵਾਂ। ੧੨ ਛਲ ਫਰੇਬ ਤੇ ਚਾਪਲੋਸੀ ਨਾਲ। ੧੩ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੪ ਜਾਣੇ (ਸਾਡੇ ਸਿਰ ਤੋਂ ਜੁੰ ਕੱਢ ਦਿੱਤੀ)। ੧੫ ਭਰਾ, ਭਾਈ।

ਜਗੀਰ ਲਿਖਾਇ ਲਿਹੁ ਗੁਰ ਚੱਕ ਨਾਲ। ਅਬ ਤੁਮ ਕਰੋ ਨ ਮੁਲਕ ਉਜਾਰਾ^੧॥੧੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭੀ ਤੁਮਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਹੈ ਸਭ ਤੁਮਰੇ ਅਜੀਜ਼* ਭਿਰਾਇ।
ਉਨ ਹੀ ਕੋ ਦੁਖ ਕਿਮ ਦਯੋ, ਕੱਯੈ ਉਨ ਸੁਖਦਾਇ॥੧੫॥
ਚੌਪਈ॥

ਸਬੇਗ ਸਿੰਘ ਉਸ ਅਗਜੋਂ ਭਾਖੀ। 'ਕਿਛੁ ਖਾਲਸੈ ਮੈਂ ਢਿਗ ਦੇ ਰਾਖੀ।
ਕਿਛੁ ਤੋਫੇ ਤੁਫਾਯਤ ਔ ਮਗਰੋਂ ਦੇਹੁ। ਤਉ ਬਣੈ ਤੁਮ ਸਜੋਂ ਉਨ ਨੇਹੁ'॥੧੬॥
ਵਹੀ ਬਾਤ ਨਿਬਾਥੈ ਮੰਨ ਲਈ। ਮਤਲਬ ਅਪਨੈ ਤੁਰਤ ਆਨ ਦਈ।
ਸਿਰੇਪਾਉ ਥੋ ਉਸ ਨੋ ਆਯੋ। ਸੋਊ ਸੂਬੇਦਾਰੀ ਕੋ ਖਿਲਤ^੨ ਘਲਾਯੋ॥੧੭॥

ਪੁਸ਼ਾਕ ਨਿਬਾਬੀ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਿਰ ਧਰੀ

ਦੈ ਖਿਲਤ ਏਤੀ ਗਲ ਕਹੀ। 'ਪੁਸ਼ਾਕ ਨ ਜਾਨਜੋ ਯਹਿ ਨਿਬਾਬੀ ਭਈ।
ਇਸੀ ਸਾਥ ਹੋਗੁ ਲਿਖੀ ਜਗੀਰ। ਇਸੀ ਸਾਥ ਹੋਗੁ ਮੁਲਕ ਤਤਬੀਰ^੩॥੧੮॥
ਇਹ ਹੈ ਨਿਬਾਬੀ ਅੱਧ ਸੂਬੇਦਾਰੀ। ਉਸੈ ਮਿਲੈਗੀ ਰੱਯਤ^੪ ਸਾਰੀ।
ਸ਼ਾਹੀ ਪ੍ਰਵਾਨੇ ਉਸ ਨਾਇ ਆਵਗੁ। ਉਹੀ ਵੰਡ ਸਭ ਲੋਗਨ ਖੁਲਾਵਗੁ॥੧੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸੂਰ, ਸਤੀ, ਦਾਤਾ, ਹਠੀ; ਤਪੀ, ਜਪੀ ਜੋ ਕੋਇ।
ਦੇਵਜੋ ਉਸੈ ਬਿਚਾਰ ਕੈ ਜੋ ਇਸ ਲਾਇਕ ਹੋਇ'॥੨੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਦਈ ਨਗਦੀ ਭੀ ਖਰਚੇ ਤਾਈਂ। ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤੁਰਜੋ ਜੁਕਤ ਬਣਾਈ।
ਜਹਿ ਡੇਰੋ ਥੋ ਖਾਲਸੈ ਲਾਯੋ। ਬਜਹਿ ਨਗਾਰੇ ਨਿਸ਼ਾਨ ਝੁਲਾਯੋ॥੨੧॥
ਜਾ ਪਹੁੰਚਜੋ ਵਹਿ ਸਿੰਘ ਸੁਜਾਨ। ਆਗੈ ਲਗਜੋ ਹੁਤ ਖਾਲਸੈ ਦੀਵਾਨ।
ਪੜ੍ਹੈ ਸ਼ਬਦ ਔ ਬਜੈ ਰਬਾਬ। ਸੁੱਖੈ ਘੋਟੈ, ਭੁੰਨੈ ਮਾਹਪ੍ਰਸਾਦਿ^੫॥੨੨॥
ਕੋ ਘੋੜੈ ਕੋ ਮਾਲਸ਼ ਕਰੈ। ਕੋ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਮਾਂਜ ਉੱਜਲ ਕਰ ਧਰੈ।
ਕੋਊ ਤੀਰ ਕੋ ਬੰਦੂਕ ਚਲਾਵਹਿ। ਕੋਊ ਉਂਗਲ ਪਰ ਚੱਕ ਘੁਮਾਵਹਿ॥੨੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋਊ ਸਿੰਘਨ ਚਾਪੀ^੬ ਕਰੈ, ਕੋਊ ਚੌਰਾਂ ਝੁਲਾਇ^੭।
ਕੋ ਪਾਨੀ ਲਜਾਵਹਿ ਦੂਰ ਤੇ, ਬੈਠ ਇਸ਼ਨਾਨ ਕਰਾਹਿ॥੨੪॥

੧ ਉਜਾਰਾ। ੨ ਪਿਆਰੇ ਭਰਾ। ੩ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਦੇਣ ਲਈ ਮੈਨੂੰ ਕੁਝ ਰਕਮ ਆਦਿ ਦੇ ਰੱਖ। ੪ ਤੁਹਫੇ ਤਹਾਇਫ਼। ਸੁਗਾਤਾਂ, ਭੇਟਾਂ। ੫ ਖਿਲਾਅਤ— ਇੱਜ਼ਤ ਦੀ ਪੁਸ਼ਾਕ, ਕੀਮਤੀ ਭੇਟਾਂ। ੬ ਢੰਗ, ਜੁਗਤਿ। ੭ ਮਾਲਕੀ, ਮਾਲਮਲਾ। ੮ ਜੁਗਤਿ ਬਣਾ ਕੇ। ੯ ਝਟਕਾ। ੧੦ ਮੁੱਠੀ ਚਾਪੀ, ਪੈਰ ਦਬਾਉਣਾ। ੧੧ ਚਵਰ ਝੁਲਾ ਰਿਹਾ ਸੀ। *ਪਾਠਾਂਤਰ:- 'ਭਤੀਜ'। † *ਪਾਠਾਂਤਰ:- 'ਚਰਨ ਝਸਾਇ...'।

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਸਿੰਘ ਖੜ ਦਾਤਨ ਕਰਾਹਿੰ। ਕਈ ਸਿੰਘ ਖੜ ਕੱਛ ਬੰਨ੍ਹਾਹਿੰ।
 ਕਿਸੈ ਸ਼ਰੀਕੋ^੧ ਕਰੈ ਕੋਊ ਨਾਹਿ। ਦੌੜ ਦੌੜ ਸਿੰਘ ਟਹਲ ਕਮਾਹਿੰ॥੨੫॥
 ਦੇਖ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਛਡ ਦਯੋ ਘੋੜੈ। ਕੁਨਸੈ^੨ ਕਰ ਕਰ ਹਥ ਦੁਇ ਜੋੜੈ।
 ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤੇ ਬੁਲਾਈ। ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ ਕਹਿ ਊਚੈ ਸੁਨਾਈ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗਜੋਂ ਖਾਲਸੈ ਅਵਾਜ਼ ਸੁਨ ਧਰਜੋ ਸੀਸ ਪਰ ਹਾਥ।
 ਤੱਤ ਖਾਲਸੈ ਰੀਤਿ ਜੋ, ਸਿੰਘ ਕਰਹਿੰ ਉਸ ਭਾਂਤ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਢਿਗ ਝੁਕ ਆਵੈ। ਕਰੈ ਕੁੰਨਸ ਔ ਸੀਸ ਝੁਕਾਵੈ।
 ਦੇਖ ਖਾਲਸਾ ਹੋਇ ਪ੍ਰਸੰਨ। ਕਹੈ ਖਾਲਸਾ ਅੱਗਜੋਂ ਧੰਨ!॥੨੮॥
 ਢੁਕ ਢਿਗ ਸਿੰਘ ਸੁ ਰਹਜੋ ਖਲੋਇ। 'ਲਾਇ ਤਨਖਾਹ ਅਬ ਬਖਸ਼ੀਏ ਮੋਹਿ।
 ਹੈ ਖਾਲਸੇ ਸਭ ਬਖਸ਼ਨ ਜੋਗੁ। ਹਮ ਤਨਖਾਹੀ ਘਰਬਾਰੀ ਲੋਗ'॥੨੯॥
 ਹੁਇ ਪ੍ਰਸੰਨ ਬਚ^੩ ਖਾਲਸੈ ਕੀਯੋ। ਲਾਇ ਤਨਖਾਹਿ ਬਖਸ਼ਨ ਕਹਿ ਦੀਯੋ।
 ਖਾਲਸੈ ਹੁਕਮ ਕੀਯ ਪੰਜ ਭੁਜੰਗਨ। ਤਨਖਾਹ ਮਨਾਇ ਬਖਸ਼ਜੋ 'ਭਲਰੰਗਨ'॥੩੦॥
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਉ ਪੰਥ ਬਹਾਯੋ। ਕਰ ਆਦਰ ਉਸ ਪ੍ਰਸੰਨ ਪੁਛਾਯੋ।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਸਭ ਗਲ ਕਹੀ। ਲਜਾਯੋ ਹੁਤੋ 'ਧਰ ਮੁਹਰੈ ਦਈ'॥੩੧॥
 ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਲੁੱਟ ਮਚਾਯੋ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਇਸ ਦੂਰ ਹਟਾਯੋ'।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਅਗਜੋਂ ਉਚਾਰੀ। 'ਯਹ ਕਯਾ ਕਹੋ ਤੁਮ ਗਲ ਅਵਿਚਾਰੀ'॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਨੇ ਤਬ ਕਹਜੋ, ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਹਥ ਜੋੜ।
 'ਗਰੀਬਨ ਕੀ ਰਛਯਾ ਕਰੋ, ਲੇਹੁ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਤੋੜ'॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋਊ ਖਾਲਸੈ ਨੇ ਮੰਨ ਲਈ। ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਕੈ ਸਿਰ ਕੋੜ ਟਿਕਵਈ।
 'ਤੁਰਕਨ ਭੇਜਯੋ ਤੁਸੀਂ ਕਿਮ ਮੋੜੋ। ਖਾਹੋ ਵਰਤੋ ਔਰ ਲੈਣ ਲੋੜੋ'॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਰਬ ਜੁ ਆਈ ਥੀ ਤਉ ਖਾਲਸੈ ਲਈ ਵਰਤਾਇ।
 ਕਹਜੋ ਦਰਬਾਰੇ ਸਿੰਘ ਕੋ, 'ਤੂੰ ਨਿਬਾਬੀ ਲੈ ਸਿਰੋਪਾਉ'॥੩੫॥

੧ ਬਰਾਬਰੀ, ਈਰਖਾ, ਸਾੜਾ। ੨ ਕੋਰਨਿਸ਼- ਝੁਕ ਕੇ ਸਲਾਮ ਕਰਨਾ। ੩ ਬਚਨ। ੪ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਪ੍ਰੇਮ ਨਾਲ।
 ੫ ਸਾਮ੍ਹਣੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤੀ। ੬ ਬਿਨਾਂ ਵਿਚਾਰ ਦੇ, ਬਿਨਾਂ ਸੋਚੇ-ਸਮਝੇ। ੭ ਮੁਕਾਅ ਲਵੋ (ਤੁਰਕਾਂ ਨਾਲ ਇਕੋ ਵਾਰ
 ਗੱਲ ਤੋੜ ਲਵੋ, ਸ਼ਰਤਾਂ ਮੰਨਵਾ ਕੇ ਗੱਲ ਮੁਕਾਅ ਲਵੋ)।

ਚੋਪਈ॥

ਦਰਬਾਰੈ ਸਿੰਘ ਅਗਜੋਂ ਕਹੀ। 'ਅਸੀਂ ਨਿਬਾਬੀ ਕਦ ਚਹੈਂ ਲਈ।
 ਹਮ ਕੋ ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਹਮ ਕੋ ਜਾਪਤ ਢਿਗ ਸੋਊ ਆਹੀ॥੩੬॥
 ਹਮ ਰਾਖਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾਵਾ। ਜਾਂ ਇਤ ਕੋ ਜਾਂ ਅਗਲੋ ਪਾਵਾ।
 ਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੱਖਨ ਕਹੀ ਬਾਤ। ਹੋਗੁ ਸਾਈ ਨਹਿ ਖਾਲੀ ਜਾਤ॥੩੭॥
 ਧੂ ਵਿਧਰਤ^੧ ਔ ਧਵਲ^੨ ਡੁਲਾਇ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਨ ਖਾਲੀ ਜਾਇ।
 ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਛਡ ਕਿਮ ਲਹੈਂ ਨਿਬਾਬੀ। ਪਰਾਧੀਨ ਜਿਹ ਮਾਂਹਿ ਖਰਾਬੀ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਤਿਗੁਰ ਦਈ ਹੰਨੈ ਹੰਨੈ ਲਾਇ।
 ਜਹਿ ਜਹਿ ਬਹੈਂ ਜਮੀਨ ਮਲ, ਤਹਿ ਤਹਿ ਤਖਤ ਬਨਾਇ॥੩੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਬਹੁ ਸਿੱਖਨ ਕਹੀ। 'ਹਮ ਕੋ ਲੋੜ ਨਿਬਾਬੀ ਨਹੀਂ।
 ਉਨ ਮਾਂਗੀ ਕਦ ਦਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਪੰਥ ਛਡ ਬਹਜੋ ਕਬ ਉਨ ਕੇ ਪਾਹੀ॥੪੦॥
 ਪੰਥ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਐਸੋ ਮੇਲ। ਬਰੂਦ ਅਗਨਿ ਕੋ ਜੈਸੋ ਖੇਲ।
 ਕਿਸੈ ਸਿੰਘ ਕੋ ਯਹ ਭੀ ਦੇਹੋ। ਟਹਲ ਕਰਤ ਕਿਸ ਕੋ ਲਖ ਲੇਹੋ॥੪੧॥
 ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਥੇ ਟਹਲ ਕਮਾਵਤ। ਦੌੜ ਦੌੜ ਥੇ ਪਖੋ ਝੁਲਾਵਤ।
 ਉਨ ਝੱਲੀ ਤੇਗ ਥੀ ਸਨਮੁਖ ਕੱਲੈ। ਐਸ ਸਜੀ 'ਜਨੁ ਸਸਿ ਮ੍ਰਿਗ ਛੱਲੈ॥੪੨॥
 ਜਖਮ ਕਚੇ ਥੇ 'ਲਗਜੋ ਤਤਕਾਲ। ਕਹੈਂ ਦੇਖ ਉਸ ਸਿੰਘ 'ਨਿਹਾਲ'।
 ਉਹੀ ਬਚਨ ਖਾਲਸੈ ਕੋ ਫੁਰਜੋ। ਆਇ ਸਮਾਂ ਸਭ ਸਿੰਘ ਕੋ ਜੁਰਜੋ॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਹਾਂ ਸਿੰਘ ਇਕ ਆਪਨੋ ਪੜ੍ਹਤ ਬਾਣੀ ਗੁਰ ਲਾਲ।
 'ਟਹਲ ਮਹਲ' ਤਾ ਕਉ ਮਿਲੈ, ਜਾ ਕਉ ਸਾਧ ਕ੍ਰਿਪਾਲ॥੪੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਕਪੂਰ ਝਲੈ ਪੱਖੋ ਬੋਈ। ਕ੍ਰਿਪਾ ਨਜ਼ਰ ਪੰਥ ਉਸ ਵਲ ਹੋਈ।
 ਅਵਾਜ਼ ਅਕਾਲੋਂ ਪੰਥਹਿ ਸੁਨ ਪਾਈ। 'ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਬਚ ਮੰਨ ਲਿਹੁ ਭਾਈ॥੪੫॥
 ਟਹਲ ਕਰਤ ਇਸ ਮਹਲ ਪੁਚਾਵੇ। ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਕੋ ਸਿਰੋਪਾਉ ਪਹਿਰਾਵੇ।
 ਕਹਜੋ ਪੰਥ, 'ਚਕੋ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ'। ਕਰ ਕਰ ਕੁਨਸ ਉਸ ਆਖੀ ਚੰਗੀ॥੪੬॥
 ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਚਰਨੀ ਛੁਹਾਇ। ਧਰੋ ਸੀਸ ਮੋਹਿ ਪਵਿਤ੍ਰ ਕਰਾਇ।

੧ ਜਾਂ ਅੱਗੇ (ਪਰਲੋਕ) ਚੱਲ ਕੇ ਪਾਵਾਂਗੇ (ii) ਜਾਂ ਅਗਲੀ ਔਲਾਦ ਪਾਵੇਗੀ। ੨ ਟਲ ਜਾਵੇ, ਹਿਲ ਜਾਵੇ।
 ੩ ਧੌਲ, ਧਰਤ ਹੇਠਲਾ ਬੈਲ (ਚਾਹੇ ਡੋਲ ਜਾਵੇ)। ੪ ਪਾਸ, ਕੋਲ (ਪੰਥ ਛੱਡ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੁਰਕਾਂ ਕੋਲ ਕਦੋਂ ਬੈਠਣ ਲੱਗਾ)। ੫ ਜਿਵੇਂ ਚੰਨ ਵਿਚ ਮ੍ਰਿਗਛਾਲਾ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੬ ਮਿਲ ਗਿਆ ਛੇਤੀ ਹੀ। ੭ ਜੁੜਿਆ, ਮਿਲਿਆ। ੮ ਉੱਚ ਅਸਥਾਨ, ਪਦਵੀ।

ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੀਅਨ ਚਰਨ ਬਲ ਪਾਈ। ਸਿੰਘ^੧ ਸਸੋ^੨ ਹੋਇ ਪ੍ਰਬਤ ਭਏ ਰਾਈ॥੪੭॥
 ਬਾਜਨ ਕੋ ਚਿਰੀਆਂ^੩ ਤੋਰ ਖਾਹਿ। ਪਾਵੈ ਖਾਲਸੇ ਬਲ ਜਿਹ ਮਾਂਹਿ।
 ਹੋਇ ਪ੍ਰਸੰਨ ਬਿਧ ਖਾਲਸੈ ਕਰੀ। ਪੁਸ਼ਾਕ ਨਿਬਾਬੀ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਿਰ ਧਰੀ॥੪੮॥

'ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਨਿਬਾਬੀ ਭਈ'

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਨਿਬਾਬੀ ਭਈ, ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਵਧਯੋ ਪ੍ਰਤਾਪ।
 ਤੁਰਕ ਖੁਸ਼ਾਮਦ ਬਹੁ ਕਰੈਂ, ਟਕੇ ਦਏਂ ਘਲ ਆਪ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੰਥ ਓਲੈ^੪ ਸੁਖ ਅਸਲਮ ਖਾਂ ਪਾਯੋ। ਟਕੇ ਬਚੇ ਮਧ ਲਹੌਰ ਬਹਾਯੋ।
 ਪੰਥਹਿ ਕੀ ਵਹਿ ਘੂਰ ਘਲਾਵੈ। ਬਲਾਇ ਬੁਰੀ ਵਹਿ ਪੰਥ ਬਤਾਵੈ॥੨॥
 ਬਾਰਾਂ ਪਿੰਡ ਦਏ ਜਗੀਰ ਲਿਖਾਈ। ਗੁਰੂ ਚੱਕ ਸਿਉਂ ਦਏ ਲਗਾਈ।
 ਕਹੈ, 'ਸਿੰਘ ਮੈਂ ਰਖੇ ਪਰਚਾਇ। ਜੇਊ ਹੁਤੇ ਥੇ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ॥੩॥
 ਟਕੇ ਮਹੀਨਾ ਅੱਗੇ ਲੇਹਿ। ਤੋਂ ਮੁਲਖਈਏ ਦੁੱਖ ਨ ਦੇਹਿ।
 ਹਮਰੀ ਉਨ ਕੀ ਐਸੀ ਪ੍ਰੀਤ। ਬਰੂਦ ਅਗਨਿ ਕੀ ਜੈਸੀ ਰੀਤਿ॥੪॥
 ਜੇ ਕਰ ਆਵੈਂ ਮੇਰੇ ਦਾਇ^੫। ਬੰਦੈ ਜਿਮ ਦੇਊਂ ਅਲਖ^੬ ਮਿਟਾਇ।
 ਦਈ ਨਿਬਾਬੀ ਕਰਨਿ ਧਿਜਾਇ^੭। ਉਸ ਫੜ ਲਜਾਵੈਂ ਤੁਮਰੇ ਦਾਇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਕਹੀ, 'ਜਿਮ ਨੇਕ ਹੁਇ, ਤਿਮ ਹੀ ਲਓ ਬਣਾਇ।
 ਹਮ ਮੁਖਤਜਾਰੀ ਤੁਝ ਦਈ, ਤੁਝ ਤੇ ਕੌਣ ਦਨਾਇ^੮'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੇਰ ਬਾਤ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਆਈ। ਸੁਨੋਂ ਸੰਤ ਔ ਗੁਰਮੁਖ ਭਾਈ।
 ਪੰਥ ਡੇਰਾ ਆਇ ਗੁਰ ਚੱਕ ਪਾਯੋ। ਨਿਤ ਨਿਤ ਖਾਲਸੈ ਹੁਵੈ ਸਵਾਯੋ॥੭॥
 ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਆਵਹਿ ਟਕੇ ਲਹੌਰ। ਨਿਬਾਬ ਵਰਤਾਵਹਿ ਪੰਥਹਿ ਕੋਰ^੯।
 ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਬਹਿ ਲਗੈ ਦਿਵਾਨ। ਕਰੈਂ ਪ੍ਰਾਤਿ ਸਰ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸ਼ਨਾਨ॥੮॥
 ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਪਰ ਕ੍ਰਿਪਾ ਪੰਥ ਕਰੀ। ਭਲੀ ਬੁੱਧਿ ਆਇ ਤਿਸ ਮੈਂ ਪਰੀ।
 ਬਹੁਤ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਆਦਰ ਧਰੈ। ਬਿਨਾਂ ਪੁਛੇ ਪੰਥ ਗੱਲ ਨ ਕਰੈ॥੯॥
 ਟਹਲ ਅਗੈ ਤੇ ਕਰੈ ਸਵਾਈ। ਬਹੁਤ ਗਰੀਬੀ^{੧੦} ਉਸ ਮਨ ਆਈ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਪੰਥਹਿ ਟਹਿਲ ਕਮਾਵੈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਸਿੰਘ ਜੀ ਗੁਰਮਤਿ ਪਾਵੈ॥੧੦॥

੧ ਸ਼ੇਰ। ੨ ਸੇਹਾ (ਸ਼ੇਰ ਮਾਣੇਂ ਸੇਹਾ ਖਰਗੋਸ਼ ਬਣ ਗਿਆ ਅਤੇ ਪਹਾੜ ਰਾਈ ਬਣ ਗਿਆ)। ੩ ਚਿੜੀਆਂ (ਬਾਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਚਿੜੀਆਂ ਖਾਣ ਲੱਗ ਜਾਣ)। ੪ ਓਟ ਵਿਚ। ੫ (ਮੇਰੇ) ਕਾਬੂ ਆ ਗਏ। ੬ ਮਾਰ ਮੁਕਾਵਾਂਗਾ। ੭ ਧੀਰਜ, ਤਸੱਲੀ। ੮ ਦਾਨਾਇ, ਸਿਆਣਾ। ੯ ਕੋਲ। ੧੦ ਨਿਮਰਤਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਟਕੋ ਜੁ ਆਵੈ ^੧ਇਤ ਉਤੈ, ਸੋ ਧਰੈ ਦਿਵਾਨਹਿ ਪਾਸ।
ਦਿਵਾਨ ਬ੍ਰਤਾਵੈ ਖਾਲਸੈ, ਕਰ ਕਰ ਨਿਤ ਅਰਦਾਸ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਇਕ ਲਾਂਗਰੀ ਥੋਊ। ਹਾਥ ਪਦਮ^੨ ਨਹਿ ਮੁਕੈ ਰਸੋਊ।
ਦਾਣੈਦਾਰ ਕਰਜੋ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਬਾਲ। ਆਹਲੂਵਾਲ ਜੁ ਹੁਤੋ ਕਲਾਲ॥੧੨॥
ਇਕ ਥਾਂ ਤੇ ਸਭ ਲੇਹੁ ਪੁਸ਼ਾਕ। ਇਕਹਿ ਥਾਇ ਸਭ ਦੇਵਹਿ ਰਾਖ।
ਇੱਕ ਥਾਇੰ ਸਭ ਰਖਹਿ ਕਮਾਈ। ਰਖੈ ਨਹੀਂ ਕੋਊ ਤਿਸੈ ਛਪਾਈ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਪ ਰਹਕਲੈ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਸੋ ਤੇ ਚਕੇ ਨ ਜਾਂਹਿ।
ਜੰਬੂਰੈਂ, ਜੰਜਾਇਲ^੩ ਸੋ ਸਿੰਘ ਚਲੈਂ ਉਠਾਇ॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਿੰਘਨ ਕਹਿ ਦੀਓ। ^੪ਚੱਕਨ ਵਾਰਨ ਘਿਉ ਸੇਰ ਕੀਓ।
ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਹੁੰਦਿਲ ਹੁਤ ਝੀਤੈ ਗ੍ਰਾਮ। ਸੌਂਪੈ ਜੰਬੂਰੈ ਤਿਸ ਕੇ ਨਾਮ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਨਿਸ^੫ ਸਿੰਘ ਬਾਹਿਰ ਰਹੈ, ਜੋ ਬਿਨ ਪੁਛੇ ਘਰ ਜਾਇ।
ਸੋਊ ਖਾਲਸੈ ਨਹਿ ਰਲੈ ਬਿਨ ਲਾਈ ਤਨਖਾਹਿ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਘਰ ਤੇ ਹੁਇ ਆਵੈ ਕੋਇ। ਬਖਸ਼ਾਇ ਰਲੈ ਖੜ ਆਪੇ ਸੋਇ।
ਦਰਬ ਲਜਾਇ ਜੋ ਬਾਹਰੋਂ ਕੋਈ। ਪਾਵੈ ਖਜ਼ਾਨੈ ਇਕ ਥਾਂ ਸੋਈ॥੧੭॥
ਕਿਛਕ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਕਟਜੋ ਅਰਾਮ। ਕਈ ਸਿੰਘ ਗਏ ਮਿਲਨੇ ਧਾਮ।
ਕਈਅਨ ਨਗਰਨ ਬੁੰਗੇ ਬਨਾਏ। ਕਈ ਬੈਠ ਧੂਮਸਾਲ ਚਿਣਾਏ॥੧੮॥
ਕਈਅਨ ਖੇਤੀ ਜੁਗਤਿ ਕਰਾਈ। ਕਈ ਲਏ ਘਰ ^੬ਨਾਰਨ ਪ੍ਰਚਾਈ।
ਕਈ ਰਖੇ ਘਰ ਘੇਰ ਸੁ ਮਾਤ^੭। ਕਈ ਲਿਆਏ ਔਰ ਬਹੁ ਸਾਥ॥੧੯॥
ਬਹੁਤ ਪੰਥ ਕੋ ਬਾਧਾ ਹੁਯੋ। ਇਕ ਥਾਂ ਬਹੁਤੇ ਬੰਭਿ^੮ ਨ ਭਯੋ।
ਤਉ ਨਿਬਾਬ ਚਿਤ ਕੀਯੋ ਬਿਚਾਰ। 'ਕੋਊ ਜੁਗਤ ਬਣਾਈਐ ਜਿਤ ਹੋਇ ਸੰਭਾਰ'^੯॥੨੦॥

੧ ਇਧਰੋਂ ਓਧਰੋਂ। ੨ ਪਦਮਾ- ਲਛਮੀ, ਹੱਥ ਦੀ ਤਲੀ ਵਿਚ ਚੰਗੇ ਭਾਗਾਂ ਦੀ ਲੀਕ (ਉਸ ਦੇ ਹੱਥ ਬਰਕਤ ਸੀ- ਉਸ ਦੀ ਪਕਾਈ ਰਸੋਈ ਕਦੀ ਮੁਕਦੀ ਨਹੀਂ ਸੀ)। ੩ ਜੰਜੈਲ, ਭਾਰੀ ਤੇ ਲੰਮੀ ਬੰਦੂਕ, ਜਿਸ ਦੀ ਗੋਲੀ ਛੇ ਸੌ ਗਜ਼ ਤਕ ਮਾਰ ਕਰਦੀ ਸੀ। ੪ ਜੰਬੂਰੇ ਜੰਜੈਲਾਂ ਚੁੱਕਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ ਨਿੱਤ ਸੇਰ ਘਿਉ ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਰਾਤ ਨੂੰ। ੬ ਇਸਤਰੀਆਂ ਨੇ ਰਿਝਾਇ ਲਏ। ੭ ਮਾਤਾ, ਮਾਵਾਂ ਨੇ। ੮ ਥੰਮ੍ਹੇ ਨਾ (ਇਕ ਥਾਂ ਬਹੁਤੇ ਨਾ ਖਲੋਂਦੇ ਜਾਂ ਇਕੱਠੇ ਹੁੰਦੇ)। ੯ ਸੰਭਾਲ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੀ ਦਿਨ ਸੱਦ ਖਾਲਸੇ, ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਤਖਤ ਮਕਾਨ।
ਦੀਨੋ ਸਭਨ ਉਚਾਰ ਢਿਗ, ਨਿਬਾਬੈ ਸਿੰਘ ਸੁਜਾਨ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਦਰਬਾਰ ਪੁਜਾਰੀ। ਲੀਨੋ ਸਬਹਨ ਮਧ ਬੈਠਾਰੀ।
ਤੇਹਣ ਭੱਲੇ ਦੋਊ ਬਾਵੈ ਬੁਲਾਇ। ਕਾਹਨ ਸਿੰਘ ਔ ਬਨੋਜ ਸਿੰਘ ਬਾਇ॥੨੨॥
ਸਭੀ ਪੰਥ ਜੇ ਨਾਮ ਲਿਖਯੈ। ਗੁੰਥ ਵਧੈ ਔ ਅੰਤ ਨ ਪੱਯੈ।
ਨਬਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਭ ਸੋਂ ਕਹੀ। 'ਯਹੀ ਬਾਤ ਅਬ ਮੈਂ ਮਨ ਅਈ॥੨੩॥
ਅਗੈ ਪੰਥ ਥੋ ਪਿੰਡ ਪਿੰਡ ਫਿਰਤੋ। ਆਪੋ ਅਪਨੀ 'ਗੁਜਰਹਿ' ਕਰਤੋ।
ਅਬ ਇਕ ਥਾਂ ਪੁਜੈ ਲੰਗਰ ਨਾਂਹੀ। ਕੋਊ ਜੁਗਤਿ ਅਬ ਲਯੋ ਬਨਾਈ॥੨੪॥
ਸਿੰਘਨ ਦੱਯੈ ਜਥੋ ਬਣਾਇ। ਦੇ ਦੇ ਖਰਚ ਉਸ ਦੱਯੈ ਪ੍ਰਚਾਇ'।
ਸਭੀ ਖਾਲਸੈ ਸੋ ਮੰਨ ਲਈ। ਪਸਿੰਦ ਸਭਨ ਕੇ ਯਹਿ ਗਲ ਅਈ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਜ ਡੇਰਨ ਬਿਧ ਰਚ ਦਈ, ਪੰਜ ਨਿਸ਼ਾਨ ਬਨਾਇ।
ਪੰਜੇ ਝੰਡੇ ਤੋਂ ਗਡੇ, ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਤੇ ਲਯਾਇ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਥਮ ਸ਼ਹੀਦਨ ਔ ਨਿਹੰਗਨ ਫੜਾਯੋ। ਦੀਪ ਸਿੰਘ, ਸਿੰਘ ਕਰਮ ਸੁ ਗਾਯੋ।
ਦੂਏ ਕਰਮ ਧਰਮ ਸਿੰਘ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੀਏ। *ਦਯੋ ਉਨੈ ਥੋਊ ਜਾਤ ਖਤਰੀਏ॥੨੭॥
ਤੀਜੋ ਚਕ੍ਰੋ ਬਾਬਨ ਬਡ ਅੰਸੀ। ਤੇਹਣ ਭੱਲੇ ਥੋ ਆਦਿ ਗੁਰ ਅੰਸੀ।
ਚੌਥੋ ਸਿੰਘ ਦਸੋਂਧਾ ਨਾਮ। ਗਿੱਲ ਜੱਟ ਕੋਟ ਬੁਢੇ ਥੋ ਧਾਮ॥੨੮॥
ਪੰਜਵੇਂ ਰੰਘਰੇਟੋ ਬੀਰ ਸਿੰਘ ਨਾਇ²। ਹੁਤੋ ਤੇਰਾਂ ਸੈ ਘੋੜੇ ਵਾਇ³।
ਐਸੀ ਲੀਨੀ ਜੁਗਤਿ ਬਨਾਇ। ਜੋ ਸੁਨੀ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੋ ਦਈ ਗਾਇ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕੋ ਪੁੱਛੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹਿ, ਨਬਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਕੀ ਜਾਤ।
ਕੌਣ ਪਿੰਡ ਔ ਗੋਤ ਕੋਇ ਸੋਈ ਸੁਨੋਂ ਅਬ ਬਾਤ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਰਜ਼ੁਲੇ ਖਾਂ ਥੋ ਮੁਗਲਹਿ ਨਾਮ। ਉਨੈਂ ਬਸਾਯੋ ਫ਼ਜ਼ੁਲੋ ਗ੍ਰਾਮ।
ਹੁਤੀ ਖਾਨੂ⁴ ਨਬਾਬ ਖਾਨੋ ਹਮਸ਼ੀਰਾ⁵। ਫਰਜ਼ੁਲੈ ਕੇ ਘਰ ਵਸਤੀ ਧੀਰਾ॥੩੧॥
ਹੁਤੀ ਹਮਾਇਤਨ⁶ ਬਡੀ ਕਮਜਾਤ। ਉਨ ਬਹੁ ਸਿੰਘ ਥੇ ਕਰਾਏ ਘਾਤ।

੧ ਗੁਜਰ ਗੁਜਰਾਨ ਕਰਦਾ। ੨ ਨਾਮ। ੩ ਉਸ ਕੋਲ। ੪ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ, ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ। ੫ ਭੈਣ।
੬ ਮਦਦਗਾਰ। *ਦੋਹਾਂ ਦੀ ਸੀ ਜਾਤ ਖੱਤਰੀ।

ਪੰਦ੍ਰਾਂ ਸੈ ਜੁ ਹੁਤੇ ਚਕਰੈਲਾ^੧। ਸੋ ਉਨ ਮਰਵਾਏ ਕਰ ਕਰ ਫੈਲਾ^੨॥੩੨॥
 ਤਹਿੰ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਹੁਤੇ ਪਿਤ ਮਾਤ। ਬਿਰਕ^੩ ਗੋਤ ਔ ਜੱਟ ਥੀ ਜਾਤ।
 ਵਹਿ ਘਰ ਸੇ ਨਿਕਸਜੋ ਸਾਇਤ^੪ ਕਿਤ ਖਰੀ। ਬਹੁਤ ਟਹਿਲ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕਰੀ॥੩੩॥
 ਉਸੀ ਟਹਿਲ ਤੇ ਯਹਿ ਪਦ ਪਾਯੋ। ਸਰਬ ਪੰਥ ਕੋ ਨਵਾਬ ਸਦਾਯੋ।
 ਟਹਲ ਕਰੀ ਕਿਸ ਬ੍ਰਿਥੀ ਨ ਜਾਇ। ਯਹਿ ਖਾਲਸੇ ਖੁਦ^੫ ਖੁਦੈ ਖੁਦਾਇ॥੩੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਦਿਵਸ ਇਸ ਨਵਾਬ ਕੈ ਮਨ ਮੈਂ ਆਈ ਮੌਜ।
 ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਪੌਰਖ^੬ ਕੀਏ ਮੈਂ ਨਿਜ ਕੀਓ ਨ ਕੌਜ^੭॥੩੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਚੜ੍ਹੇ ਨਿਬਾਬ ਕਿਹ ਖੇਲਨ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਸਾਬ ਕੁੱਲ ਲਏ ਬੀਸ ਅਸਵਾਰ।
 ਜਾਤ ਜਾਤ ਜਾ ਪੁਜਯੋ ਲਹੌਰ। ਜਾਇ ਬੈਠਯੋ ਸੁ ਚਬੂਤਰੈ ਠੌਰ॥੩੬॥
 ਪਹਰ ਦੋਇ ਤਹਿੰ ਹੁਕਮ ਚਲਾਇ। ਤੋ ਖਬਰ ਪੁੰਨੀ^੮ ਤੁਰਕ ਕਿਲੈ ਜੁ ਜਾਇ।
 ਤੋ ਖਿਜਰ ਖਾਨ ਦਯੋ ਨਿਬਾਬ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਛੇਤੀ ਜਾ ਕਰ ਲਓ ਫੜਾਇ॥੩੭॥
 ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਪਿੱਛੈ ਧਯੋ। ^੯ਨਿਗਾਰਨ ਡੱਗੈ ਲਾਇ ਮੁੜਯੋ।
 ਹੁਇ ਬਾਹਰ ਸਿੰਘ ਰਲ ਗਯੋ ਝਾੜੀਂ। ਗਯੋ ਖੇਡ ਕਰ ਐਸ ਖਿਡਾਰੀ॥੩੮॥
 ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਗਏ ਕਿਛੁ ਦਿਨ ਬੀਤ। ਦੰਗਾ ਰਹੈ ਪੰਥ ਹਰ ਦਮ ਚੀਤ।
 ਜੋ ਟਕਯਨ ਮੈਂ ਕਰੈ ਦੇਰ ਨਿਬਾਬ। ਸਿੰਘ ਖਾਹਿੰ ਲੁਟ ਮੁਲਖ ਸ਼ਿਤਾਬ॥੩੯॥

ਸਾਖੀ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕੀ

(‘ਸਾਹਿ ਕਹਾਯੋ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕਲਾਲ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਅਬ ਮੈਂ ਦਿਉਂ ਸੁਨਾਇ।
^{੧੧}ਮੰਗਤ ਖਾਤ ਖਾਲਸੈ ਰਲਯੋ, ਭਯੋ ਪੰਥ ਪਤਿਸਾਹਿ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਆਹਲੂਵਾਲੀਏ ਇਕ ਕੌਮ ਕਹਾਵੈ। ਲਾਹੌਰ ਕਸੂਰਹਿ ਮੱਧ ਬਸਾਵੈ।
 ਉਹਾਂ ਥੋ ਇਕ ਗਰੀਬ ਕਲਾਲ। ਹੁਤੇ ਸਿੰਘ ਥੋ ਵਹਿ ਗੁਰ ਲਾਲ॥੨॥
 ਦਯਾਲ ਸਿੰਘ ਥੋ ਉਸ ਕੋ ਨਾਮ। ਕਰਤ ਹੁਤੇ ਸੋ ਸਰਬਹਿ ਕਾਮ।
 ਸੋ ਮਰ ਗਯੋ ਰਹਯੋ ^{੧੨}ਸੁਤ ਔ ਨਾਰਿ। ਹੁਤੇ ਦੋਊਅਨ ਕੋ ਅਤਿ ਸੈ ਪਜਾਰ॥੩॥

੧ ਚਾਕਰੀ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਨੌਕਰ (ii) ਚੱਕਰ ਲਾਉਣ ਵਾਲੇ, ਫਿਰਤੂ ਘਿਰਤੂ (ਵੇਖੋ: ਇਹ ਚਕਰੈਲ ਫਿਰਤ ਬੇ ਰਹੇ-ਪੰ. ਪ੍ਰ.)। ੨ ਬਦਫਿਅਲੀਆਂ। ੩ ਵਿਰਕ ਜੱਟ। ੪ ਘੜੀ (ਚੰਗੇ ਵੇਲੇ)। ੫ ਆਪ ਹੀ। ੬ ਬਹਾਦਰੀ, ਉੱਦਮ। ੭ ਕੁਝ ਵੀ। ੮ ਜਾਂਦੇ ਜਾਂਦੇ। ੯ ਪੁੱਜੀ, ਪਹੁੰਚੀ। ੧੦ ਨਗਾਰਿਆਂ 'ਤੇ ਡੱਗੇ (ਚੋਟਾਂ) ਲਾ ਕੇ। ੧੧ ਮੰਗਦਾ ਖਾਂਦਾ। ੧੨ ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਇਸਤਰੀ।

ਹੁਤੀ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਬੇਟੀ ਸੋਇ। ਪਿਤਾ ਪੜ੍ਹਾਈ ਅੱਛਰ^੧ ਤੋਇ।
 ਗੁਰਬਾਣੀ ਤਿਸ ਕੰਠ ਘਨੇਰੀ। ਹੁਤੀ ਸਿੱਖਣੀ ^੨ਦੁਇ ਪਖ ਕੇਰੀ॥੪॥
 ਪੋਥੀ^੩ ਰਾਖਤ ਗਾਤ੍ਰੇ ਪਾਇ। ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਮੈਂ ਪਹੁੰਚੈ ਜਾਇ।
 ਬਡੀ ਪ੍ਰਾਤ^੪ ਉਠ ਚੌਂਕੀ ਕਰੈ। ਸਮੈਂ ਸੰਝੈ^੫ ਭੀ ਸੋਦਰ ਪੜ੍ਹੈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਪ ਦੁਤਾਰੇ ਵਹਿ ਫੜੈ ਬਾਲ ਸੁ ਦਾਸੀ ਪ੍ਰੇਮ।
 ਦੋਊ ਵਖਤ ਚੌਂਕੀ ਕਰੈ ਯਿਹ ਥੋ ਉਸ ਕੇ ਨੇਮ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹਿ ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਹੋਵੈ ਜੋੜ। ਜੋ ਸੱਦੈ ਤਿਸ ਕਰੈ ਨ ਮੋੜ।
 ਰਾਤ ਦਿਨਸ ਕਰ ਜਾਵੈ ਤਾਂਹਿ। ਕਰ ਚੌਂਕੀ ਦੇ ਸ਼ਬਦ ਸੁਣਾਇ॥੭॥
 ਹਰ ਮੇਲੇ ਜਾਵੈ ਗੁਰਦੁਆਰ। ਖੁੰਝੈ ਨਹੀਂ ਵਹਿ ਗੁਰ ਕੀ ਕਾਰ।
 ਜਹਾਂ ਖਾਲਸੇ ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ। ਜਾਇ ਕਰੈ ਸ਼ਬਦ ਚੌਂਕੀ ਗਾਨ॥੮॥
 ਸੁਨ ਖਾਲਸੇ ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਆਯੋ। ਤਿਨ ਭੀ ਦਰਸਨ ਪੰਥਹਿ ਪਾਯੋ।
 ਕੀਤੀ ਚੌਂਕੀ ਪ੍ਰੇਮਹਿ ਲਾਇ। ਸੁਨੀ ਪੰਥ ਬਹੁ ^੬ਸ਼ਾਂਤ ਬ੍ਰਤਾਇ॥੯॥
 ਅਤਿ ਪ੍ਰਸੰਨ ਪੰਥ ਤਿਸ ਪਰ ਭਯੋ। ਭਲੇ ਵਖਤ ਕਿਤ ਵਹੁ ਥੋ ਅਯੋ।
 ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਲਯੋ ਬਾਲ ਬੁਲਾਇ। ਕੀਯੋ ਸਿੰਘ ਨਿਜ ਅੰਮ੍ਰਤ ਛਕਾਇ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਤਾ ਭੀ ਉਸ ਹੁਇ ਖੁਸ਼ੀ, ਦੀਨੀ ਬਾਂਹਿ ਫੜਾਇ।
 ਭਲੇ ਭਾਗ ਉਸ ਕੇ ਭਏ ਰਹਜੋ ਨਿਬਾਬੈ ਪਾਹਿ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਿਬਾਬ ਮਿਹਰ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਆਈ। ^੭ਦਾਣੇ ਘੋੜਨ ਕਹਜੋ ਵ੍ਰਤਾਈ।
 ਕਈ ਰੋਜ਼ ਉਨ ਕੰਮ ਚਲਾਯਾ। ਅਕਸਰ ਬਾਲਕ ਲੋਕਨ ਰੁਵਾਯਾ^੮॥੧੨॥
 ਰੋਵਨ ਹੋਤੋ ਬਾਲਕਨ ਜੋਰ। ਰੋਵਤ ਅਯੋ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਕੋਰ^੯।
 'ਮੈਥੋਂ ਦਾਣਾ ਵਰਤੇ ਨਾਹੀਂ। ਧੌਲ ਧਪੇ ਮੁਹਿ ਬਹੁਤ ਕਰਾਹੀਂ'॥੧੩॥
 ਹੋਇ ਖੁਸ਼ੀ ਨ੍ਰਾਬ ਸੱਦ ਲਯੋ ਪਾਸ। ਧਰਜੋ ਹਾਥ ਉਸ ਸਿਰ ਪਰ ਖਾਸ।
 ਕਹੀ ਬਾਤ ਮੁਖ ਦਯੋ ਪਿਆਰ। 'ਤੁਧ ਦਾਣੇਂ ਦੇਣੈ ਬੱਗਾ^{੧੦} ਹਜ਼ਾਰ॥੧੪॥
 ਹਮ ਤੋਂ ਕੀਨੋ ਪੰਥ ਨਵਾਬੈ। ਤੇਰੈ ਕਰਿਯਗੁ ਪਤਿਸਾਹੀ ਤਾਬੈ^{੧੧}।

੧ ਅੱਖਰ, ਗੁਰਮੁਖੀ (ਪੜ੍ਹਾਈ ਸੀ ਉਸ ਨੂੰ ਪਿਤਾ ਨੇ)। ੨ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ, ਭਾਵ ਸਹੁਰੇਓਂ ਪੋਕਿਆਂ ਤੋਂ)।

੩ ਪੰਜ ਗ੍ਰੰਥੀ ਆਦਿ। ੪ ਵੱਡੇ ਵੇਲੇ, ਪਿਛਲੇ ਪਹਿਰ, ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ। ੫ ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ। ੬ ਸ਼ਾਂਤੀ ਵਰਤਾਈ।

੭ ਘੋੜਿਆਂ ਦਾ ਦਾਣਾ ਵਰਤਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਉਸ ਨੂੰ ਸੌਂਪਿਆ। ੮ ਰੋਣਹਾਕਾ (ਕਰ ਦਿੱਤਾ)। ੯ ਕੋਲ।

੧੦ ਵੱਗ, ਚੌਣਾ। ੧੧ ਅਧੀਨ।

ਉਸੀ ਵਕਤ ਤੇ ਭਯੋ ਨਿਹਾਲ। ਸਾਹਿ ਕਹਾਯੋ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕਲਾਲ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸਾਖੀ ਲਿਖੀ, ਸੁਨ ਕੈ ਪਾਸ ਸਿਆਨ।
ਭੂਲ ਹਮਾਰੀ ਬਖਸ਼ੀਓ, ਹਮਰੀ ਟਹਲ ਪਛਾਨ॥੧੬॥

ਭਯੋ ਅਸਲਮ ਖਾਨ ਬਹੀਰ

ਦੋਹਰਾ॥

ਥੋਰੈ^੧ ਹੀ ਸੋ ਦਿਨਨ ਮੈਂ, ਭਯੋ ਅਸਲਮ ਖਾਨ ਬਹੀਰ^੨।
ਤਿਸ ਕੀ ਜਾਗ੍ਹਾ ਸੋ ਬਹਜੋ, ਅਸਮੁੰਦ ਖਾਨਨ ਬੀਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਸਮੁੰਦ ਖਾਨ^੩ ਕੋ ਬਜਯੋ ਰਬਾਬ। ਹੁਤੋ ਦੁਸ਼ਟ ਸੋ ਬਹੁਤ ਖਰਾਬ।
ਉਸ ਕੈ ਮਨ ਬਡ ਗਰਬਾ ਆਇਆ। ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਖਰਚ ਹਟਾਇਆ॥੨॥
ਦਈ ਖਾਲਸੇ ਤਉ ਕਰ ਛੂਟ^੪। ਲਗਿਓ ਕਰਨ ਪੰਥ ਤਿਮ ਲੂਟ।
ਤੁਰਕਨ ਫੌਜ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਆਈ। ਸਿੰਘ ਭੀ ਲੁਕ ਕਿਤ ਕਰਨ ਲਰਾਈ^੫॥੩॥

ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਕੀ

('ਭਯੋ ਆਲੋ ਸਿੰਘ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਮਈ')

ਦੋਹਰਾ॥

^੧ਭਾਜਤੋ ਭੰਨੈ ਪੰਥ ਜਬੈ, ਆਯੋ ਨਾਦਰ ਸਾਹਿ।
ਕੋਊ ਕਿਤ ਕੋਊ ਕਿਤੈ, ਪਏ ਆਪਣੇ ਰਾਹਿ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਨਵਾਬ ਭੁਜੰਗੀ। ਵੜ ਗਯੋ ਮਾਲਵੇ^੧ ਬਿਰਾੜਨ ਸੰਗੀ।
ਕਿਛਕੁ ਦਿਵਸ ਤਿਹ ਗੁਜਰ ਗੁਜਾਰੇ। ਫਿਰ ਬ੍ਰਾੜਨ ਦਯੋ ਨ੍ਰਾਬ ਨਿਕਾਰੇ^੨॥੨॥
ਇਕ ਹੁਤੁ ਸਿੰਘ ਨਾਲ ਠੀਕਰੀ ਵਾਰੇ। ਉਨ ਪਿੰਡ ਆਪਣੇ ਜਾਇ ਉਤਾਰੇ।
ਕਿਛਕੁ ਦਿਵਸ ਤਿਹ ਬਸਯੋ ਨਵਾਬ। ਸਿੰਘ ਹਜ਼ਾਰ ਇਕ ਦ੍ਰੈ ਉਸ ਤਾਬ^੩॥੩॥

੧ ਸਿਆਣਿਆਂ ਤੋਂ। ੨ ਥੋੜ੍ਹੇ (ਹੀ ਦਿਨਾਂ ਵਿਚ)। ੩ ਪਰਲੋਕ (ਸਿਧਾਰ ਗਿਆ)। ੪ ਅਬਦੁਲ ਸਮੰਦ ਖਾਨ, ਜੋ ਮੁਹੰਮਦ ਅਮੀਨ ਖਾਂ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਜਹਾਂਦਾਰ ਸਾਹ ਦੇ ਸਮੇਂ ਸੱਤਹਜ਼ਾਰੀ ਮਨਸਬਦਾਰ ਸੀ, ਇਸ ਨੂੰ ਦਿਲੇਰ ਜੰਗ ਦਾ ਖਿਤਾਬ ਮਿਲਿਆ। ਫਰੁੱਖਸੀਯਰ ਦੇ ਸਮੇਂ ਇਸ ਨੂੰ ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੀ ਥਾਂ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ ਥਾਪਿਆ ਗਿਆ। ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹ ਵੇਲੇ ਇਹ ਮੁਲਤਾਨ ਦਾ ਸੂਬਾ ਬਣਿਆ। ਇਸ ਦਾ ਦਿਹਾਂਤ ੧੭੩੯ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਜ਼ਕਰੀਆ ਖਾਨ (ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ) ਸੂਬਾ ਲਾਹੌਰ ਇਸੇ ਦਾ ਹੀ ਪੁੱਤਰ ਸੀ। ੫ ਧਾਵਾ, ਹੱਲਾ (ਕਰ ਦਿੱਤਾ)। ੬ ਲੜਾਈ। ੭ ਭੱਜਦੇ, ਨੱਠਦੇ। ੮ ਬਰਾੜਾਂ ਨਾਲ। ੯ ਨਿਕਾਲੇ, ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਤਾਬਿਆ, ਅਧੀਨ।

ਔਰ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਮਾਝੇ ਵੜੇ। ਖੋਹਿ ਖਾਹਿ ਗਾਫਲੇ^੧ ਰਾਹ ਪੜੇ।
 ਜਿਸਕੋ ਚੰਗਲ^੨ ਹੁਇ ਭਰਪੂਰ। ਆਇ ਖਾਇ ਰਲ ਪੰਥ ਜ਼ਰੂਰ॥੪॥
 ਕਿਛ ਤੰਗ ਗੁਜਰ ਖਾਲਸੈ ਕਰੀ। ਬਿਨ ਲੁਟ ਖਾਏ ਕਬ ਪੰਥਹਿ ਸਰੀ।
 ਤੋ ਭਾਈ ਗੋਹਰ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਆਯੋ। ਹੁਤੇ ਬੁੱਢੇ ਸਿੰਘ ਜਿਸ ਕੇ ਜਾਯੋ^੩॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਨ ਤਬ ਲੰਗਰ ਆ ਦਯੋ ਪੰਥਹਿ ਖੂਬ ਰਿਝਾਇ।
 ਆਕੀ ਹੁਤੇ ਜੋ ਉਸ ਕੁਲੋਂ, ^੪ਸੋ ਸਰ ਲਯੋ ਕਰਾਇ॥੬॥
 ਫਿਰ ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਦਈ ਲੰਗਰ ਰਸਤ^੫ ਸੁ ਪਾਇ।
 ਅਗੈ ਲਗ ਲਗਾ ਖਾਲਸੇ ਕਈ ਉੱਦਮ ਦਏ ਕਰਾਇ॥੭॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਿਮ ਆਇ ਲੰਗਰ ਆਲੈ^੬ ਭੀ ਦਯੋ। ਸਾਥ ਫੁਲਾਇਣ^੭ ਸਭ ਲੈ ਅਯੋ।
 ਖੰਡੇ ਪਾਹੁਲ ਹਥ ਨਵਾਬਹਿ ਲਈ। ਭਯੋ ਆਲੋ ਸਿੰਘ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਮਈ॥੮॥
 ਮੁਖਤ ਫੌਜ ਭੀ ਉਨ ਹਥ ਆਈ। ਨਿਜ ਕੰਮ ਸਭਨ ਲਏ ਬਨਵਾਈ।
 ਭਾਈਅਨ ਰੋਹੀ ਗ੍ਰਾਮ ਬਸਾਯੋ। ਗੋਰਜਿਆਣੋ ਨਾਮ ਧਰਾਯੋ॥੯॥
 ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਔਰ ਮੁਲਕ ਮਲ ਲਯੋ। ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਭੀ ਬਹੁ ਘਿਰਵਯੋ।
 ਨਾਲ ਹੁਤੇ ਉਸ ਕਈ ਭਿਰਾਇ। ਸਬਹਨ ਕੇ ਭੂਮ ਦਈ ਰੁਕਾਇ॥੧੦॥...
 ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਬਡ ਵਧਯੋ ਪਸਾਰਾ। ਗਿਰਦ ਘੇਰਯੋ ਉਨ ਸੁਨਾਮੈ ਸਾਰਾ॥੧੧॥

ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਪ੍ਰਥਮ ਸਰਹੰਦ ਮਾਰੀ

(...ਤਬ ਪੰਥ ਭਯੋ ਤਿਆਰ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸੁਨਹੁ ਸਰਹੰਦ ਕੀ ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਪ੍ਰਿਥਮ ਲਈ ਲੂਟ।
 ਹੁਤੇ ਖਾਲੀ ਬਹੁ ਖਰਚ ਤੇ ਲਜਾਏ ਕਰ ਬਡ ਛੂਟ^੧॥੧॥
 ਮੇਲੋ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਢੁਕੋ ਸੁਨ ਪੰਥਹਿ ਆਯੋ ਚਾਉ।
 ਜਿਮ ਤਿਮ ਚਲਿਓ ਚਾਹੀਏ, ਐਸੇ ਠਟਿਓ ਭਾਉ॥੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਚਲੋ ਚਲੋ ਸਭ ਪੰਥ ਉਚਾਰਯੋ। ਕਰੀਏ ਸ਼ਨਾਨ ਇਮ ਮਨ ਮਧ ਧਾਰਯੋ।

੧ ਕਾਫਲਿਆਂ ਨੂੰ (ii) ਗਾਫਲਾਂ ਨੂੰ। ੨ ਮੁੱਠੀ, ਪੰਜਾ। ੩ ਜਾਯਾ ਹੋਇਆ, ਜੰਮਿਆਂ, ਪੁੱਤਰ। ੪ ਉਹ ਸਰ ਕਰ ਲਿਆ, ਫੜ੍ਹੇ ਕਰ ਲਿਆ, ਅਧੀਨ ਕਰ ਲਿਆ। ੫ ਰਸਦ, ਅੰਨ ਪਾਣੀ। ੬ ਆਲਾ ਸਿੰਘ- ਫੂਲ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਰਤਨ, ਸ. ਰਾਮ ਸਿੰਘ ਦਾ ਪੁੱਤਰ (ਜਨਮ ੧੬੯੧ ਈ.) ਠੀਕਰੀ ਵਾਲੇ ਪਿੰਡ ਵਿਖੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕਿਆ, ਪਟਿਆਲਾ ਦਾ ਬਾਨੀ, ਦੇਹਾਂਤ ੧੭੬੫ ਈ। ੭ ਫੂਲ ਦੀ ਸੰਤਾਨ। ੮ ਹੱਲਾ, ਧਾਵਾ। ੯ ਨੀਯਤ ਧਾਰੀ, ਨਿਸ਼ਚਾ ਕੀਤਾ।

ਤਿਸ ਚਲ ਬਾਤ ਨਵਾਬ^੧ ਪਹਿ ਕਹੀ। ^੨ਮੁਵਾਵੇ ਸ਼ਹਿਰ ਕੋਈ ਖਰਚ ਲਈ॥੩॥
 ਲਾਭ ਸਿੰਘ ਇਸ ਬੋਲਤ ਭਯੋ। 'ਮਾਰੋ ^੩ਸ਼ਹਿਰ ਖੂਨੀ ਜੋ ਅਹਯੋ।
 ਹੁਏ ਘਾਤ ਜਿਤ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ। ਤਿਹ ਪਰ ਕਹਿਓ ^੪ਹੱਲਨ ਵਗਾਦੇ॥੪॥
 ਕਈ ਕਹੈ, 'ਅਬ ਹੀ ਪੜੇ ਦੌੜੀ'। ਕਈ ਕਹੈ, 'ਫੌਜ ਅਤਿ ਹੈ ਥੋੜੀ'।
 ਨਬਾਬ ਕਹੀ, ^੫ਜਕ ਤਕ ਕਜਾ ਕਰੋ। ^੬ਉਹਾਂ ਮਾਰਨ ਮਰਨੋ ਖਰੋ॥੫॥
 ਉਹਾਂ ਸੀਸ ਸਿੰਘ ਜੋ ਕੋਊ ਲਾਵਗੁ। ਮਨ ਇੱਛਤ ਫਲ ਸੋਊ ਪਾਵਗੁ।
 ਉਹਾਂ ਸਰੈਂਗੇ ਦੋਊ ਕਾਜ। ਮੂਏ ਮੁਕਤ, ^੭ਜੀਏ ਜੀਵ ਸਾਜ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਬਚਨ ਕਰ ਸਿੰਘ ਥੋੜੇ ਹੀ ਫਤੇ ਪਾਹਿ।
 ਉਹਾਂ ਚਲੈਂਗੇ ਹਲ ਗਧੈ ਦਿਨ ਬੋੜਨ ਕੇ ਮਾਂਹਿ॥੭॥
 ਕਹੀ ਨਬਾਬੈ ਬਾਤ ਇਸ, ਤੋ ਪਇਓ ਪੰਥ ^੮ਕਰ ਛੁਟ।
 ਪ੍ਰਾਤ ਹੋਤ ਸੋ ਜਾ ਵੜੇ ਪਾਈ ਸ਼ਹਿਰ ਮਹਿ ਲੂਟ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਹਜਾਰ ਤਹਿ ਪੰਜ ਕੁ ਪੁੱਜੇ। ਉਨੈ ਦਰਵਾਜੇ ਜਾ ਪੰਜ ਮੁੰਜੇ^{੧੦}।
 ਤੁਰਕ ਲਭਯੋ ਦਯੋ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ। ਲਏ ਹਿੰਦੂਅਨ ਕੇ ਜੇਵਰ ਉਤਾਰ॥੯॥
 ਚਾਂਦੀ ਸੁਇਨੋਂ ਔ ਭਲ ਚੀਜ਼। ਲਈ ਦੇਖ ਚੰਗ ^{੧੧}ਚੱਕਨ ਕੀਜ।
 ਦੁਇਕ ਪਹਰ ਤਿਨ ਲੂਟ ਮਚਾਈ। ਭਏ ਭੂਖੇ ਚਕ ਖਾਈ ਮਿਠਾਈ॥੧੦॥
 ਚਕਨੇ ਜੋਗੀ ਦਰਬ^{੧੨} ਉਠਾਈ। ਘੋੜੇ ਲਭਯੋ ਸੋਊ ਲਯੋ ਲਦਾਈ।
 ਮੁੜ ਦੌੜੇ ਸਿੰਘ ਤਿਤ ਹੀ ਰਾਹਿ। ਤੋ ਠੀਕਰੀ ਵਾਰੇ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ॥੧੧॥
 ਵੜ ਮਾਲਵੇ ਫਿਰ ਘੋੜੇ ਲਏ। ਕਿਤੇ ਮੁਲਕ ਤਿਹ ਨਜ਼ਰੈ ਅਏ।
 ਖਰਚ ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਭਯੋ ਪੱਲੇ। ਸਰੇ^{੧੩} ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਬਿਨ ਕਿਮ ਚੱਲੇ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੇਲੋ ਆਇਓ ਢਿਗ ਜੋਊ ਤਬ ਪੰਥ ਭਯੋ ਤਿਆਰ।
 ਮਰਨੋਂ ਟਰਤੇ^{੧੪} ਥੇ ਨਹੀਂ ^{੧੫}ਗਿਣਨ ਜਿੱਤਨੋ ਹਾਰ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਖਬਰ ਮਲਵੱਯਨ ਜਬ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਆਨ ਪੰਥ ਕੋ ਦਈ ਵਧਾਈ।

੧ ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ। ੨ ਕਿਸੇ ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ ਲੁੱਟ ਮਾਰ ਕਰਨ (ਫਤ੍ਹੇ ਕਰਨ) ਦਾ ਹੁਕਮ ਦਿਉ ਤਾਂ ਜੋ ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਖਰਚ ਪੱਠਾ ਬਣੇ। ੩ ਖੂਨੀ ਸ਼ਹਿਰ ਭਾਵ ਸਰਹਿੰਦ, ਜਿਥੇ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦਾ ਤੁਰਕਾਂ ਨੇ ਖੂਨ ਕੀਤਾ ਸੀ। ੪ ਹਲ ਚਲਾ ਦਿਓ। ਪਜੱਕੇ ਤੱਕੇ, (ਇਜ਼ਕਦੇ ਕਿਉਂ ਹੋ?)। ੬ ਉਥੇ ਮਰਨਾ ਮਾਰਨਾ ਹੀ ਭਲਾ ਹੈ। ੭ ਜੀਵਨ ਸਾਜ਼ਗਾਰ (ਅਨੁਕੂਲ) ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ। ੮ ਹੱਲਾ ਕਰ ਕੇ। ੯ ਸਵੇਰ ਸਾਰ। ੧੦ ਮੱਲੇ (ii) ਛੁਡਾ ਲਏ। ੧੧ ਚੁੱਕਣ ਦੀ ਕੀਤੀ (ਚੰਗੀਆਂ ਵਸਤਾਂ ਚੁੱਕ ਲਈਆਂ)। ੧੨ ਮਾਇਆ, ਧਨ ਦੌਲਤ, ਨਕਦੀ। ੧੩ ਸਰਦਾ (ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਹੁੰਚਣ ਬਿਨਾਂ ਕੰਮ ਕਿਵੇਂ ਸਰਦਾ?)। ੧੪ ਟਲਦੇ। ੧੫ ਹਾਰ ਨੂੰ ਵੀ ਜਿੱਤ ਸਮਝਦੇ (ii) ਜਿੱਤ ਹਾਰ ਨਾ ਗਿਣਦੇ।

ਜੁਦੇ ਜੁਦੇ ਦਏ ਸਭਹਨ ਘੋੜੇ। ਚੜ੍ਹਤ ਪੰਥ ਹਥ ਆਗੈ ਜੋੜੇ॥੧੪॥
 'ਆਗੇ ਬਧਯੋ ਪੰਥ ਸਿਉਂ' ਰਾਹਿ। ਕਰ ਮੇਲੋ ਆਯੋ ਹਮ ਪਾਹਿ।
 ਜੋ ਹਮ ਪਰ ਤੁਰਕ ਪਾਵਹਿ ਜੋਰ। ਖਬਰ ਲੀਓ ਹਮ 'ਆਨ ਬਹੋਰ'॥੧੫॥
 ਕਹਿਓ ਪੰਥ, 'ਹਮ ਐਹੈ' ਧਾਇ। ਘੱਲਿਓ ਚਿਠੀ ਹਲਕਾਰੈ ਪਾਇ।
 ਚੜ੍ਹਯੋ ਖਾਲਸੇ ਕਰ ਅਰਦਾਸ। 'ਕਰੈ ਕੰਮ ਪੰਥ ਸਤਿਗੁਰ ਆਪ'॥੧੬॥
 ਚੜ੍ਹ ਖਾਲਸੇ ਤੁਰ ਲੰਘਯੋ ਦਰਜਾਇ। ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਪਹੁੰਚੇ ਆਇ।
 ਅਗੈ ਤੁਰਕਨ ਦਯੋ ਤਲਾਵ ਬਿਗਾਰ^੧। ਚਿਣੇ ਬੁੰਗੇ ਸਭ ਦੀਨੇ ਡਾਰ^੨॥੧੭॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਹਡ ਲਿੱਦ ਘੱਤ ਤਾਲ ਮਧ ਖੇਤੀ ਦਈ ਬਿਜਾਇ।
 ਸੋ ਖਾਲਸੈ ਜਾ ਕੱਢ ਸੁਟਯੋ, ਲੀਨੋ ਖੂਬ ਬਨਵਾਇ'॥੧੮॥
 ਝੁਲਣਾ॥

ਨਿਕਲ ਖੱਡ ਖੁੱਡਲ ਤੇ ਖਾਲਸੈ ਜੀ, ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਮੇਲੋ ਤੋ ਜਰੂਰ ਲਾਇਣਾ।
 ਤਿਹ ਨ੍ਹਾਇ ਚਿੱਨਾਇ ਕੈ ਬੁੰਗੇ ਬੈਠੇ ਤੋ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਬੈਠ 'ਮਤੋ ਸਭ ਮਤਾਇਣਾ।
 ਕਿਸੈ ਦੁਸ਼ਟ ਕੋ ਦੌੜ ਕੈ ਲੁਟ ਲਜਾਵੈਂ, ਤੋ ਬੈਠ ਬੁੰਗਨ ਮਧ ਖੂਬ ਖਾਵਣਾ।
 ਤੁਰਕ ਘਣੇ ਆਵੈਂ ਸਿੰਘ ਭੱਜ ਜਾਵੈਂ, ਇਮੈ ਹੋਣ ਬਾਧਾ ਸਤਿਗੁਰੂ ਭਾਵਣਾ॥੧੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਪਮਾਲਾ^੫ ਮੇਲੋ ਕਰੇ ਦਿਨ ਰਹੇ ਕੁਛਕ ਸੁਖ ਪਾਇ।
 ਤੁਰਕਨ ਫੌਜਹਿ ਬਹੁ ਅਈਂ, ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ ਜਿਤੈ ਕਿਤ ਦਾਇ॥੨੦॥

ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ

(...ਬੰਦ ਬੰਦ ਸੁਟਾਯੋ ਕੱਪ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਬਹਿ ਹਕੀਕਤ ਮੈਂ ਕਹੋਂ ਸੁਨੋਂ ਸੰਤ ਲਾਇ ਪ੍ਰੀਤ।
 ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਰਖ ਸਿੱਖੀ ਮਹਾਂ ਸ਼ਹੀਦੀ ਲੀਤ^੬॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਬੇ ਸੰਤ ਸੁਜਾਨ। ਜਤੀ ਸਤੀ ਔ 'ਧਯਾਨੀ ਮਾਨ।
 ਹਠੀ ਤਪੀ ਔ ਮਤ ਕੋ ਪੂਰੋ। ਸਹਨ ਸ਼ੀਲ ਔ ਦਿਲ ਕੋ ਸੂਰੋ॥੨॥

੧ ਆਇ ਬਹੁਤੋ, ਮਦਦ ਲਈ ਆ ਜਾਓ। ੨ ਵਿਗਾੜ (ਸਰੋਵਰ ਭ੍ਰਿਸ਼ਟ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ)। ੩ ਡੋਗ (ਦਿਤੇ ਸਨ)। ੪ ਮਤਾ ਪਕਾਉਣਾ, ਭਾਵ- ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖ਼ਤ ਸਾਹਿਬ ਸਭ ਨੇ ਮਿਲ ਕੇ ਮਤਾ ਕਰਨਾ। ੫ ਦੀਪਮਾਲਾ, ਦੀਵਾਲੀ। ੬ ਲੀਤੀ, ਲਈ। ੭ ਧਿਆਨਧਾਰੀ, ਭਜਨ ਕਰਨ ਵਾਲਾ।

ਕਰਮੀ ਧਰਮੀ ਭਗਤਿ ਗਿਆਨੀ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨਨ ਪਰ ਮਤਿ ਠਾਨੀ।
 ਹੁਤ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋ ਰਹਿਤ ਹਜ਼ੂਰ। ਤਿਸ ਕਰ ਭਯੋ ਸੁ ਗੁਰਮਤ ਪੂਰ॥੩॥
 ਉਨ ਸਤਿਗੁਰ ਕਛੁ ਜੂਠੋ ਖਯੋ। ਤਾਂ ਤੇ ਹਠੀਆ ਅੜੀਆ ਭਯੋ।
 ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਸੋ ਸਿੱਖੀ ਦਿੜਾਵੈ। ਸਿਖੀਓ ਚੁਕੈ ਤਿਸ ਤਨਖਾਹ ਲਾਵੈ॥੪॥
 ਬੀਜ ਬੀਜੇ ਵਹਿ ਗੁਰਮਤ ਲਾਵੈ। ਚਾਰ ਬਰਨ ਕੋ ਸਿਖੀ ਦਿੜਾਵੈ।
 ਕਰ ਸਾਖੀ ਬਹੁ ਸਿਖਨ ਸੁਨਾਵੈ। ਕਛੁ ਗੁਰ ਕਹੀ ਕਛੁ ਅਨ ਤੇ ਲਾਵੈ॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਤਾ ਭੇਜਯੋ ਤਿਸੈ ਕੋ ਦਿਲੀ ਤੇ ਸਮਝਾਇ।
 'ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਚੜ੍ਹਤੀ' ਚੜ੍ਹੈ ਸਿੱਖਨ ਜਾਹਿ ਖੁਵਾਇ॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਿਸ ਨੇ ਆਇ ਬੰਦੋਬਸਤ ਕੀਆ। ਮਾਤਾ ਚੜ੍ਹਾਵਾ ਖਾਲਸੇ ਬਖਸ਼ੀਆ।
 ਆਗੇ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਪਟਨੇ ਜਾਵੈ। ਮਾਤਾ ਕਹਣੇ ਤੇ ਈਹਾਂ ਆਵੈ॥੭॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਖੁਸ਼ੀ ਥੀ ਖਾਲਸੇ ਭਈ। ਸੋਊ ਮਾਤਾ ਸੁਨ ਸਿੰਘਨ ਦਈ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ ਥੋ 'ਹਮ ਸਿੰਘ ਪਜਾਰੈ। ਪੁਤ੍ਰ ਪੋਤ੍ਰੇ ਏਈ ਹਮਾਰੇ'॥੮॥
 ਸ੍ਰੀ ਮੁਖਵਾਕ-

'ਦਾਨ ਦੀਯੋ ਇਨਹੀ ਕੋ ਭਲੇ ਅਰੁ ਆਨ ਕੋ ਦਾਨ ਨ ਲਾਗਤ ਨੀਕੋ'॥*
 ਚੌਪਈ॥

ਪੁਜਾਰਨ ਸਿਰ ਬਡੋ ਪੁਜਾਰੀ। ਹੁਤ ਸਤਿਗੁਰ ਘਰ ਬਡ ਇਤਬਾਰੀ।
 ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਕੇ ਤਖਤ ਸੁ ਬੈਠੇ। ਖਤਾਦਾਰ^੫ ਕੇ ਕੰਨ ਸੁ ਐਠੇ॥੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਕਿਛੁ ਦਿਲ ਅਈ, ਬੀੜ ਗੁੰਥ ਦਈ ਹਲਾਇ।
 ਤਬ ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਬਚ ਕਹਯੋ, 'ਹੋਗੁ ਬੰਦ ਬੰਦ ਤੁਝੈ ਤੁੜਾਇ॥੧੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਗੁਰ ਗੁੰਥ ਬੰਦ ਬੰਦ ਹਿਲਾਯਾ। ਤਿਮ ਤੁਮ ਬੰਦ ਬੰਦ ਹੋਗ ਕਟਾਯਾ।
 ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਇਮ ਦੀਨੋ ਸ੍ਰਾਪ। ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਸੋ ਲਾਗਯੋ ਪਾਪ॥੧੧॥
 ਤਬ ਹੀ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਯੋ ਸੁਨ ਲਈ। ਸੁਨਤ ਬਚਨ ਤਿਸ ਚਿੰਤਾ ਪਈ।
 'ਸੰਗਤ ਬਚਨ ਸੁ ਖਾਲੀ ਨਾਂਹੀ। 'ਸੱਤਿ ਬਚਨ' ਇਹ ਹਮ ਸਿਰ ਆਹੀ'॥੧੨॥
 ਜੋੜ ਹਾਥ ਸੋ ਤੁਰਤ ਖਲੋਯੋ। 'ਕਰਹੁ ਅਨੁਗ੍ਰਹੁ' ਜੁ ਹਮ ਸੇ ਹੋਯੋ।
 ਗੁਰ ਸੰਗਤਿ ਸੰਗਤ ਗੁਰ ਆਹੀ। ਗੁਰ ਸੰਗਤ ਮੇਂ ਭੇਦ ਕਛੁ ਨਾਹੀ॥੧੩॥

੧ ਭੁੱਲ-ਚੁੱਕ ਕਰੇ। ੨ ਮਨੋਂ ਜੋੜ ਕੇ, ਵਿਆਖਿਆ ਸਹਿਤ। ੩ ਚੜ੍ਹਾਵਾ, ਭੇਟਾ। ੪ ਚੰਗਾ, ਭਲਾ।
 ੫ ਕਸੂਰਵਾਰ, ਭੁੱਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਦੇ। ੬ ਖਿੱਚਦਾ (ਕੰਨ ਖਿੱਚਦਾ) ਤਾੜਨਾ ਕਰਦਾ। ੭ ਮੇਹਰ, ਕ੍ਰਿਪਾ।
 * ਦਸਮ ਗ੍ਰੰਥ, ਪੰਨਾ ੭੧੬.

ਸੰਗਤ ਬਚਨ ਹਮਹਿ ਸਿਰ ਧਰਜੇ^੧। ਸੇ ਮੈਂ ਚਹਿਯੇ ਅਬ ^੨ਬਰ ਕਰਜੇ।
 'ਮੇਰੀ ਸਿੱਖੀ ਸਾਬਤ ਰਹੈ। ਬੰਦ ਬੰਦ ਕਾਟਤ ਨਹਿ ਦੁਖ ਅਹੈ॥੧੪॥
 ਸਿੱਖੀ ਮੈਂ ਕਿਛੁ ਭੰਗ ਨ ਪਵੈ। ਦੇਹ ਸੀਸ ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਭਵੈ^੩।
 ਦੇਹ ਕਟਨ ਮੈਂ ਦੁਖ ਨ ਮਾਨੋਂ। ਸਿਖੀ ਰਹੈ ਮੈਂ ਵਡ ਸੁਖ ਜਾਨੋ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਹੀ ਕਿਸ ਕੀ ਬਾਪਰੀ^੪ ਸਿਖੀ ਜਿ ਸਾਬਤ ਹੋਇ।
 ਦੇਹ ਤੋ ਆਵਣ ਜਾਣ ਹੈ, ਸਿਖੀ ਲਭੈ ਕਬ ਕੋਇ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੱਖਨ ਸੋਊ ਮੰਨ ਲਈ। ਸਿਖਨ ਪੰਜਨ ਆਗਯਾ ਕਈ।
 'ਸਿੱਖੀ ਸਾਬਤ ਸਿੱਖ ਕੀ ਰਹੈ'। ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਸਿਖਨ ਦੀਓ ਕਹੈ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋ ਸਿਖਨ ਦਈ ਅਰਦਾਸ ਕਰ ਤਉ ਭਏ ਕੰਮ ਸਿਖ ਰਾਸ।
 ਤੋ ਫਿਰ ਮਨ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਕੇ ਵੈਸੇ ਭਯੋ ਹੁਲਾਸ^੫॥੧੮॥
 ਕਈ ਬਰਸ ਬੀਤਤ ਭਏ, ਸਮੇਂ ਪਹੁੰਚਿਓ ਆਇ।
 ਮੇਲਾ ਦੁਆਲੀ ਕੋ ਲਗਯੋ, ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਅਖਵਾਇ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੁਆਲੀ ਕੋ ਥੋ ਮੇਲਾ ਲਾਯਾ। ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਥੋ ^੬ਟਕਾ ਚੁਕਾਯਾ।
 ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਰੁਪਯਾ ਠਹਿਰਾਯਾ। ^੭ਟਕਨ ਖਾਤਰ ਤਿਨ ਦਰੋਗਾ ਬਹਾਯਾ॥੨੦॥
 ਨਬਾਬ^੮ ਕਹਯੋ, 'ਤੁਮ ਮਤ ਚਿਤ ਡਰੋ। ਦਸ ਦਿਨ ਮੇਲਾ ਅਬ ਤੁਮ ਭਰੋ'।
 ਸਭੀ ਖਾਲਸੇ ਚਿਠੇ ਫਿਰਾਏ। ਆਇ ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਡੇਰੇ ਲਾਏ॥੨੧॥
 ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਕੰਨ ਲੱਖੂ^੯ ਪਾਈ। 'ਸਿੰਘ ਜਾਤ ਫਿਰ ਕਰੈਂ ਦੰਗਾਈ'।
 ਤਬ ਨਬਾਬ ਨੇ ਫੌਜ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਦਿਵਾਨ ਲੱਖੂ ਕੇ ਗੈਲੇ^{੧੦} ਲਾਈ॥੨੨॥
 ਤਬ ਲੱਖੂ ਕੋ ਖਾਂ ਨੇ ਕਹਯੋ। 'ਰਾਮ ਤੀਰਥ ਜਾਇ ਡੇਰਾ ਲਹਯੋ।
 ਬਿਨ ਉਨ ਛੇੜਨ ਸਿੰਘ ^{੧੧}ਨ ਛਿੜਯੋ। ਫੌਜ ਪੜੀ ਤੇ ਰਹੂਗੁ ਦਬਯੋ॥੨੩॥
 ਕਰੂਗੁ ਨ ਕੋਊ ਤੱਦੀ^{੧੨} ਵਾਇ।' ਇਮ ਕਰ ਦਯੋ ਲੱਖੂ ਸਮਝਾਇ।
 ਹੋਣਹਾਰ ਸਗਵਾਂ^{੧੩} ਬਨੀ ਆਇ। ਕੌਣ ਸਕੇ ਪੰਥ ਬਚਨ ਟਲਾਇ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੁੱਵਲੋਂ ਫੌਜੈਂ ਜਬ ਜੁੜੈਂ ਸੁੱਖ ਕਹਾਂ ਤਬ ਹੋਇ।

੧ ਮੰਨ ਲਿਆ, ਪ੍ਰਵਾਨ ਕੀਤਾ। ੨ ਵਰ ਦਿਓ। ੩ ਲੱਗੇ। ੪ ਬਪੁਰੀ-ਵਿਚਾਰੀ। ੫ ਖੁਸ਼ੀ। ੬ ਨਿਸਚਿਤ ਰਕਮ ਦੇਣੀ ਕਰ ਲਈ। ੭ ਟੱਕਿਆਂ ਲਈ, ਰੁਪਏ ਉਗਰਾਹੁਣ ਲਈ। ੮ ਨਵਾਬ ਲਾਹੌਰ ਨੇ। ੯ ਲਖਪਤ ਰਾਇ-ਕਲਾਨੌਰ ਦਾ ਖੱਤਰੀ, ਯਾਹੀਆ ਖਾਂ ਸੂਬਾ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਦੀਵਾਨ ਸੀ। ੧੦ ਪਿੱਛੇ, ਨਾਲ। ੧੧ ਨਾ ਛੇੜੀਂ। ੧੨ ਵਧੀਕੀ, ਅਤਿਆਚਾਰ। ੧੩ ਸਾਫ, ਪ੍ਰਤੱਖ।

ਸਮੇਂ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਆ ਪੁਜੇ ਖਾਨ ਅਕਲ ਦਈ ਖੋਇ॥੨੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਨਿਬਾਬ ਅਕਲ ਘੋਂ ਗਈ ਵਿਕਾਈ। ਬਰੂਦ ਅਗਨਿ ਸੇਂ ਚਹੈ ਮਿਲਾਈ।
ਸ਼ਾਹਿ ਦੇਇ ਔ 'ਮਸਤ ਸਿੰਘ ਦੇਇ। ਹੋਇ ਇਕੱਤ੍ਰ ਕਬ ਸੁਖ ਹੋਇ॥੨੬॥
ਸਿੰਘਨ ਫੌਜ ਸੁਨੀ ਜਬ ਆਈ। ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਦਿਲ ਔਰ ਬਿਹਾਈ²।
'ਹਮ ਕੋ ਮਾਰਨ ਫੌਜ ਸੁ ਆਈ। ਸਲੂਕ³ ਇਨ੍ਹੋਂ ਕੋ ਹਮ ਕਬ ਭਾਈ'॥੨੭॥
ਆਪ ਆਪਣੇ ਜਾਤ ਸੁ ਭਏ। ਕਿਛ ਨੂਤੇ ਕਿਛ ਬਿਨ ਹੀ ਨੁਏ।
ਨਹਿੰ ਦਰੋਗੈ ਕੋ ਟਕੇ ਸੁ ਆਏ। ਹੋਵਨਹਾਰ ਸੁ ਹੋਨੀ ਭਾਏ॥੨੮॥
ਸੰਗਤ ਕਹਜੇ, 'ਦਿਨ ਆਯੋ ਸੋਈ। ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਸਿਰ ਹੋਨੀ ਜੋਈ'।
ਸਮਝ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਮਨ ਮੈਂ ਬਹਜੇ। ਕਈ ਸਿੰਘਨ ਉਹਾਂ ਸਾਬ ਨਿਬਹਜੇ॥੨੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਪੈਸੇ ਪੂਰੇ ਨਹਿੰ ਭਯੋ, ਤੁਕਰਨ ਆਮਦ ਜਾਨ।
ਦੰਗੇ ਫੰਗੇ ਭੀ ਭਯੋ, ਪਹੁੰਚਜੇ ਸਮੇਂ ਸੁ ਆਨ॥੩੦॥
ਸਿੰਘ ਸੁ ਦੰਗਜੋਂ ਕਬ ਟਲੈਂ, ਜਿਨ ਕੀ ਆਦਤ ਦੰਗ⁴।
ਹੋਵੈ ਪ੍ਰਸੰਨ ਏਹ ਕਰਤ ਹੀ ਆਦਿਹ⁵ ਦੰਗ ਔ ਜੰਗ॥੩੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਯੋ ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਲੱਖੁ ਆਯੋ। ਉਹਾਂ ਸਿੰਘ ਜੋ ਕੇਉ ਉਨ ਪਾਯੋ।
ਦੰਗੈ ਫੰਗੈ ਸੇਂ ਸੇ ਫੜ ਲਯੋ। ਫੜ ਆਗੈ ਨਿਬਾਬ ਪਾਸ ਪਹੁੰਚਜੇ॥੩੨॥
ਹੁਤੇ ਸਿੰਘਨ ਮੈਂ ਜੋ ਨਾਮਦਾਰ⁶। ਸੋ ਫੜ ਲੀਨੇ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਨਾਰ⁷।
ਐਸੇ ਫੇਰ ਸਮੇਂ ਕੋ ਅਯੋ। ਔਰ ਤਕਤ ਤਹਿੰ ਔਰੋ ਭਯੋ॥੩੩॥
ਸੋਉ ਨਿਬਾਬ ਕੈ 'ਅਗੈ ਖੜਾਏ। ਨਬਾਬ ਕਾਜੀਆਂ ਦੀਓ ਭਖਾਏ।
ਨਬਾਬ ਕਹਜੇ, 'ਹਮ ਪੈਸੇ ਦੇਹੁ।' ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੇ, 'ਜ਼ਾਮਨ ਲੇਹੁ'॥੩੪॥
ਸ਼ਾਹੂਕਾਰ ਭੀ ਮੰਨਣ ਥੇ ਆਏ। ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਸੋ ਦਏ ਹਟਾਏ।
'ਹਮ ਪੈ ਟਕੇ ਅਬੈ ਸੋ ਨਾਂਹੀ। ਟਕੇ ਨ ਦੇਣੇ ਹਮ ਨੇ ਕਦਾਂਹੀ⁸'॥੩੫॥
ਕਹਜੇ, 'ਵੇਲਾ ਹੈ ਹਮਰੋ ਆਯਾ। ਬਚਨ ਸਿਖਨ ਮੈਂ ਚਹੋਂ ਉਤਰਾਯਾ।
ਮੈਂ ਬੰਦ ਬੰਦ ਅਬ ਚਹੋਂ ਕਟਾਯਾ। ਇਮ ਕਹਿ ਕੈ ਉਨ ਇਮੈ ਅਲਾਯਾ⁹॥੩੬॥
'ਅਬ ਪੈਸੇ ਹਮ ਪੈ ਕਛੁ ਨਾਹੀਂ। ਲੈ ਜਾਨ ਹਮਾਰੀ 'ਨਗਦੀ ਮਾਹੀਂ'।
ਸ਼ਹਰ ਲੋਕ ਆ ਇਕੱਠੇ ਹੋਏ। ਲੈ ਕੇ ਪੈਸੇ ਆਨ ਖਲੋਏ॥੩੭॥

੧ ਦੋ ਮਸਤ ਸ਼ੇਰ। ੨ ਆਈ (ਦਿਲ ਵਿਚ)। ੩ ਮੇਲ ਜੋਲ, ਸੁਲਹ ਸਫਾਈ। ੪ ਦੰਗਾ, ਜੰਗ, ਯੁੱਧ। ੫ ਆਦਿ ਤੋਂ ਹੀ, ਮੁੱਢ ਕਦੀਮ ਤੋਂ। ੬ ਸਿਰ-ਕੱਢ, ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸਰਦਾਰ। ੭ ਨਾਲ। ੮ ਖੜੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ, (ii) ਲੈ ਜਾਏ ਗਏ। ੯ ਕਦੀ ਵੀ। ੧੦ ਬੋਲਿਆ, ਕਿਹਾ। ੧੧ ਨਕਦੀ ਵਿਚ, ਰਕਮ ਦੇ ਬਦਲੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਸੋ ਲਖਾ ਸਮੇਂ, ਹੁਈ ਬਾਤ ਦੇਏ ਤੋੜ।
'ਸਿੱਖਨ ਬਚਨ ਸੁ ਕਿਮ ਟਲੈਂ ਕਰੈਂ ਜਤਨ ਜੁ ਕਰੋੜ'॥੩੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਬਾਬ ਮਨੈਂ ਬਹੁ ਕ੍ਰੋਧੇ ਆਯਾ। ਹੋਣ ਸੁਾਪ ਨੈਂ ਸਮੇਂ ਪੁਜਾਯਾ।
ਕਾਜੀ ਮੁੱਲਾਂ ਲਏ ਬੁਲਾਇ। ਪੂਛਯੋ ਉਨ ਕੋ ਪਾਸ ਬਹਾਇ॥੩੯॥
ਖਾਨ ਕਹਯੋ, 'ਹੋਹੁ ਮੁੱਸਲਮਾਨ। ਤਦ ਛੋਡੈਂਗੇ ਤੁਮਰੀ ਜਾਨ'।
ਸਿੰਘਨ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਸਿਦਕ ਨ ਹਾਰੈਂ। ਕਈ ਜਨਮ ਪਰ ਸਿਦਕ ਸੁ ਗਾਰੈ'॥੪੦॥
ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਕੀ ਬਿਧ ਕਹੋ। ਕੁਰਾਨ ਕਿਤਾਬਨ ਲਿਖਯੋ ਜਿਮ ਸਹੋ॥
ਤਬ ਕਾਜੀ ਨੇ ਜਿਮ ਹੀ ਕਹਯੋ। ਤਿਵੇਂ 'ਮੁਫਤੀ ਨੇ ਫਤਵਾ ਦਯੋ॥੪੧॥
'ਬੰਦ ਬੰਦ ਜੁਦੋ ਸਿੰਘ ਮਨੀ ਕਰਾਵੋ। ਇਮ ਕਰ ਚਹੀਯਤ ਜਗਤ ਦਿਖਾਵੋ'।
ਹੋਨੀ ਸੀ ਸੋ ਉਨ ਮੁਖ ਬੋਲੀ। 'ਉਨ ਮੁਖ ਭੀ ਸਾਪ ਕੁੰਜੀ ਖੋਲ੍ਹੀ॥੪੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਕੀ ਕਿਤਾਬਨ ਤੇ ਤਬੈ ਨਿਕਸਯੋ ਸੋਊ ਵਾਕ।
ਵਾਕ ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਨਹਿੰ ਮਿਟੈ, ਮੇਟੈ ਉਡੈ ਤਿਸ ਖਾਕ॥੪੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਬਾਬ ਨੇ ਯੋਂ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਬੰਦ ਬੰਦ ਅਬ ਜੁਦਾ ਕਰਾਯੋ'।
ਚੰਡਾਲਨ^੧ ਸਿੰਘ ਤੁਰਤ ਫੜਾਯਾ। 'ਨਿਖਾਸ ਚੌਂਕ ਕੇ ਵਿੱਚ ਬਹਾਯਾ॥੪੪॥
ਚੰਡਾਲ ਬੰਦ ਤਬ ਚਾਰ ਬਤਾਏ। 'ਬਾਹਾਂ ਟੰਗਾਂ ਕਰੋਂ ਜੁਦਾਏ'।
ਤਬਹਿ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਉਨ ਸੋਂ ਕਹੀ। 'ਤੁਮ ਬੰਦ ਬੰਦ ਕੋ ਜਾਨਤ ਨਹੀਂ?'॥੪੫॥
ਮੈਂ ਬੰਦ ਬੰਦ ਨਿਜ ਦਿਓਂ ਬਤਾਈ। ਤਿਮੈਂ ਤਿਮੈਂ ਤੂੰ ਛੁਰੀ ਚਲਾਈਂ।
ਪਹਿਲੇ ਉਂਗਲੀਓਂ ਪੋਟੇ ਕਟਾਏ। ਫਿਰ ਮਧ ਗੰਢੋਂ ਬੰਦ ਛੁਡਾਏ॥੪੬॥
ਫਿਰ ਉਂਗਲੀ 'ਤਿਈ ਵਾਰ ਕਟਾਈ। ਫਿਰ 'ਪੌਂਚੇ ਸੁ ਬੀਣੀ ਛੁਡਾਈ।
ਚੰਡਾਲ ਚਾਹੇ ਫਿਰ ਮੋਢਯੋਂ ਲਹਾਈ। ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਦਈ ਕੂਹਨੀ ਅੜਾਈ॥੪੭॥
ਕੂਹਣੀ ਕਟਾਇ ਫਿਰ ਮੋਢਯੋਂ ਲਹਾਈ। ਸੱਜੀ ਕਟਾਇ ਫਿਰ ਖੱਬੀ ਫੜਾਈ।
ਤਿਮ ਹੀ ਪੋਟਯੋਂ ਬੰਦ ਕਟਾਯੋ। ਗਠ^{੧੧} ਗਠ ਉਂਗਲ 'ਗੁਠੋ ਬਢਾਯੋ॥੪੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੱਜੀ ਜਿਮ ਖੱਬੀ ਕਟੀ ਤੋਂ ਦੀਨੋ ਚਰਨ ਚਲਾਇ।

੧ ਵੇਖ ਕੇ। ੨ ਆ ਪੁੱਜਾ। ੩ ਗਾਲੀਏ, ਗਵਾਈਏ (ਕਈ ਜਨਮਾਂ ਵਿਚ ਪੈ ਕੇ ਸਿਦਕ ਕਿਉਂ ਗਵਾਈਏ)।
੪ ਸਹੀ, ਠੀਕ। ੫ ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਸ਼ਰ੍ਹਾ ਅਨੁਸਾਰ ਫਤਵਾ ਦੇਣ ਵਾਲਾ। ੬ ਸਰਾਪ ਨੂੰ ਉਸ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ
ਅਖਵਾਇਆ। ੭ ਜੱਲਾਦਾਂ ਨੂੰ। ੮ ਘੋੜਾ-ਮੰਡੀ ਦਾ ਚੌਂਕ। ੯ ਤਿੰਨ ਵਾਰ। ੧੦ ਪੌਂਚੇ ਤੋਂ ਵੀਣੀ ਨੂੰ ਅੱਡ
ਕੀਤਾ। ੧੧ ਗੰਢ (ਹਰ ਉਂਗਲ ਦੀ)। ੧੨ ਅੰਗੂਠਾ ਵਢਾਇਆ।

ਤਿਮ ਪੋਟੇ ਪੈਰਨ ਕਟੇ ਤਿਮ ਗਲਮੋਂ^੧ ਗੋਡੇ ਕਟਾਇ॥੪੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਇਕ ਦੇਖਯੋ ਸੱਯਦ ਤਮਾਸ਼ਾ। ਪਿਖ ਚਰਿਤ੍ਰ ਤਿਸ ਬਢ ਗਯੋ ਸਾਸਾ^੨।
ਜੇ ਇਸ ਮੁਖ ਤੇ ਨਿਕਸੈ ਵਾਕ। ਜਾਵਗੁ ਸੱਤ ਵਲਾਇਤ ਤਾਕ^੩॥੫੦॥
ਇਕ ਪੰਧਲੀ^੪ ਥੋ ਸਿੱਧ ਕਹਾਯੋ। ਤਿਸ ਕੋ ਚੇਲਾ ਕਿਛਕੁ ਅਕਾਯੋ।
ਏਕ ਪਟਨ^੫ ਪੁਰ ਨਿਕਸਯੋ ਬੋਲ। ਅਠਾਰਾਂ ਗਰਕ ਗਏ 'ਇਕ ਤੋਲ'॥੫੧॥
ਧੂ ਤੇਗਨ ਤਿਨ ਮਜਾਨ ਨਿਕਾਰੀ^੬। ਮਾਰ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਗ੍ਰੀਵ^੭ ਉਤਾਰੀ।
ਸਿੰਘ ਜੀ ਮੁਖ ਗੁਰ ਪੜ੍ਹਤੋ ਬਾਨੀ। ਨਹਿ ਕੁਛ ਪੀੜ ਦੇਹ ਉਨ ਜਾਨੀ॥੫੨॥
ਬਿਦੇਹ^੮ ਰੂਪ ਥੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਧਾਰਯੋ। ਮੁਖ ਸੋਂ ਸਬਦ ਬਿਦੇਹ ਉਚਾਰਯੋ।
ਪਾਠ ਸੁਖਮਨੀ ਮੁਖੋਂ ਉਚਰੈ। 'ਨਹ ਕਿਛੁ ਜਨਮੈ ਨਹ ਕਿਛੁ ਮਰੈ'॥੫੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਰਨ ਸਭਨ ਕੇ ਸੀਸ ਪੈ ਸੁਫਲ ਮਰਨ ਹੈ ਤਾਹਿ।
^{੧੦}ਤਨਕ ਬਿਖੈ ਤਨ ਕੋ ਤਜੈ ^{੧੧}ਪੀਯ ਸੋਂ ਪ੍ਰੀਤ ਬਨਾਹਿ॥੫੪॥
ਕਬੀਰ ਜਿਸੁ ਮਰਨੇ ਤੇ ਜਗੁ ਡਰੈ ਮੇਰੇ ਮਨਿ ਆਨੰਦੁ॥
ਮਰਨੇ ਹੀ ਤੇ ਪਾਈਐ ਪੂਰਨੁ ਪਰਮਾਨੰਦੁ॥੫੫॥*

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨਸੂਰ^{੧੨} ਮਨਸੂਰ ਇਮ ਜਗ ਭਯੋ ਕੱਟੇ ਹੱਥ ਇਕ ਸੱਟ।
ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਸੱਟ ਸਹੀ ਬੰਦ ਬੰਦ ^{੧੩}ਸੁਟਾਯੋ ਕੱਪ॥੫੫॥
ਸੂਲੀ ਰਿਖ ^{੧੪}ਰਖ ਦੇਹ ਕੋ ਮਧ ਸੂਲੀ ਦੇਹ ਫਿਰਾਇ।
ਸੋਈ ਦੇਹ ਇਨ ਨਾ ਰਖੀ, ਇਮ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਅਧਿਕਾਇ^{੧੫}॥੫੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੀਸ ਭਯੋ ਤਬ ਧੜ ਤੇ ਦੂਰ। ਰਹੀ ਸਿਖੀ ਸਿੰਘ ਸਾਬਤ ਸੂਰ^{੧੬}।
ਹੈ ਹੈ ਕਾਰ ਜਗਤ ਮੈਂ ਭਯੋ। ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਸਿਖਨ ਮਨ ਠਯੋ^{੧੭}॥੫੭॥

੧ ਗਿੱਟੇ। ੨ ਸੰਸਾ, ਫਿਕਰ, ਚਿੰਤਾ (ii) ਸੱਕ। ੩ ਤੱਕ, ਤਾਈਂ। ੪ ਧੰਧੇਰ- ਇਕ ਰਾਜਪੂਤ ਜਾਤੀ ਦਾ ਬੰਦਾ (ii) ਧੰਦੇ ਅਥਵਾ ਕਾਰ-ਵਿਹਾਰ ਵਿਚ ਲੀਨ। ੫ (ਇਕ) ਪਟ (ਰਾਨ) ਵਿਚੋਂ। ੬ ਇਕੋ ਵਾਰ, ਇਕ ਸਮਾਨ। ੭ ਨਿਕਾਲੀ, ਕੱਢੀ। ੮ ਗਲਾ। ੯ ਦੇਹ (ਸਰੀਰ) ਰਹਿਤ। ੧੦ ਪਲ ਛਿਨ ਵਿਚ। ੧੧ ਪ੍ਰੀਤਮ ਪਿਆਰੇ ਨਾਲ ਨੇਹੁ ਬਣਾਈ ਰੱਖਣ ਲਈ। ੧੨ ਇਕ ਸੂਫੀ ਫਕੀਰ ਜੋ ਸ਼ੇਖ ਹੁਸੈਨ-ਬਿਨ ਹੱਲਾਜ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਜਨਮ ਈਰਾਨ ਵਿਚ ਇਕ ਨਗਰ ਬੈਜੇ ਵਿਖੇ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਨੇ ਬਸਰਾ ਨਿਵਾਸੀ ਉਮਰ ਅਦੁੱਤਵਾਦੀ ਤੋਂ ਅਧਿਆਤਮਕ ਸਿਖਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀ, ਇਹ 'ਅਨਲਹੱਕ' (ਮੈਂ ਸੱਚ ਹਾਂ) ਆਖਿਆ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਮੁੱਲਾਣਿਆਂ ਦੇ ਕਹਿਣ ਪੁਰ ਖਲੀਫਾ ਮੁਕਤਦਿਰ ਨੇ ੯੨੨ ਈ. ਵਿਚ ਕੋਰੜਿਆਂ ਨਾਲ ਮਾਰ ਮਾਰ ਫੇਰ ਸੂਲੀ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿੱਤਾ। ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਉਸ ਦੇ ਵੀ ਬੰਦ ਕੱਟੇ ਗਏ ਸਨ ਤੇ ਲੋਥ ਭਸਮ ਕਰਵਾ ਕੇ ਦਰਿਆ ਵਿਚ ਸੁੱਟਵਾ ਦਿੱਤੀ। ੧੩ ਕਟਵਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੪ ਆਉਣਾ ਜਾਣਾ, ਆਵਾਗਮਨ (ii) ਇੰਦ੍ਰੇ ਅਰਥਾਤ ਇੰਦ੍ਰਿਆਂ ਨੂੰ ਤਾਂ ਰੱਖ ਲਿਆ, ਕੇਵਲ ਦੇਹ ਨੂੰ ਸੂਲੀ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਕੇ ਫਿਰਾ ਦਿੱਤਾ। ੧੫ ਬਹੁਤੀ। ੧੬ ਸਾਬਤ ਸੂਰਾ, ਸਿਦਕੀ ਸੂਰਮਾ। ੧੭ ਹੋਈ। *ਸਲੋਕ ਕਬੀਰ, ਪੰਨਾ ੧੩੬੫।

ਸਾਬਤ ਸਿਖੀ ਸਿਖ ਕੀ ਰਹੀ। ਸੁਪ ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਤੋ ਭਯੋ ਸਹੀ^੧।
 ਭਯੋ ਸ਼ਹੀਦਨ ਮੈਂ ਸਰਦਾਰ। ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਨ ਢਿਗ ਡਿਉਢੀਦਾਰ॥੫੮॥
 ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਯੋ ਸਾਕੋ ਕੀਓ। ਸਹੀ ਅਸਤਾਰਾਂ ਸੈ ਚੁਰਾਨਵਯੋ।
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਸਾਖੀ ਲਿਖੀ। ਪਿਤਾ ਹਮਾਰੇ ਕਹੀ ਅਸੀ ਪਿਖੀ॥੫੯॥

ਉਸ ਵਕਤ ਕੇ ਭੱਟ ਕੇ ਵਾਕ

(‘ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਤੁੱਲ ਭਯੋ ਕੋ ਰਾਣਾ ਔ ਨ ਰੰਕ ਜੀ’)

ਕਬਿੱਤ॥

ਸਿੱਖਨ ਮੈਂ ਸਿੱਖ ਉਚੋ ਭਗਤਨ ਮੈਂ ਭਗਤ ਮੂਚੋ^੨,
 ਸਿੱਖੀ ਕੀ ਨਿਆਈ^੩ ਕਹੀਏ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ।
 ਜਗਤ ਮੈਂ ਜੈਕਾਰ ਭਯੋ ਧਰਮ ਅਰਥ ਦੇਹ ਦਯੋ,
 ਸਿਦਕ ਸੋਂ ਕਟਾਯੋ ਹੀਯੋ ਨ ਮਾਨੀ ਕਛੂ ਸੰਕ^੪ ਜੀ।
 ਸਿੱਖ ਸੋ ਪ੍ਰਸੰਨ ਭਏ, ਦੁਸ਼ਟ ਸਭ ਭਿਸ਼ਟ ਭਏ,
 ਗਿਆਨ ਕੀ ਅਖੜਗ ਸੋਂ, ਸੋ ਮਾਰੇ ਚੌਰੰਗ ਜੀ।
 ਗੁਰਸਿਖ ਕਹਾਵੈ ਜੋਊ ਕਰਨੀ ਯਹਿ ਕਮਾਵੈ ਸੋਊ,
 ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਤੁੱਲ ਭਯੋ ਕੋ ਰਾਣਾ ਔ ਨ ਰੰਕ ਜੀ॥੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਮਰਨ ਮਾਂਡਿਓ^੫ ਸਿੱਖਨ ਸੁਪ ਪਛਾਨ।
 ੧੦ ਚੌਂਕ ਨਿਕਾਸ ਲਹੌਰ ਮੈਂ ਚਲਯੋ ੧੧ ਬਜਾਇ ਨਿਸ਼ਾਨ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਕੇ ਸਾਥ ਜੋ ਫੜੇ ਸਿੰਘ ਥੇ ਔਰ।
 ਮਾਰੇ ੧੨ ਚਰਖ ਚੜ੍ਹਾਇ ਕੈ ਚੌਂਕ ਨਿਕਾਸ ਲਹੌਰ॥੩॥

ਸਾਖੀ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਕੀ

(‘ਕਾਬਲ ਤੇ ਇਕ ਕੁੱਤਾ ਮੰਗਾਉਂ...’)

ਦੋਹਰਾ॥

੧੩ ਸੱਤ੍ਰੇ ਸੈ ਪਚਾਨਵੇ ਖਾਨ ਬਹਾਦੁ ਨਬਾਬ^{੧੪}।

੧ ਠੀਕ, ਸੱਚਾ (ਸਾਬਤ ਹੋਇਆ)। ੨ ਸੰਮਤ ੧੭੯੪ (੧੭੩੭ ਈ.)। ੩ ਵੇਖੀ ਸੀ। ੪ ਮਹਾਨ, ਉੱਚ।
 ੫ ਤੁੱਲ, ਸਮਾਨ। ੬ ਡਰ। ੭ ਤਲਵਾਰ ਦੇ ਇਕੋ ਹੱਥ ਨਾਲ, ਇਕੋ ਵਾਰ ਨਾਲ, ਤਲਵਾਰ ਦੇ ਵਾਰ ਕਰਨ ਦਾ
 ਇਕ ਢੰਗ, ਅਰਥਾਤ ਦਾਣਾ ਚੁਗਦੇ ਬੱਕਰੇ ਦੀ ਗਰਦਨ ਪੁਰ, ਵੀਰਾਸਨ ਬੈਠ ਕੇ ਤਲਵਾਰ ਦਾ ਅਜਿਹਾ ਵਾਰ
 ਕਰਨਾ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਗਰਦਨ ਦੋਵੇਂ ਮੁਹਰਲੀਆਂ ਅਤੇ ਪਿਛਲੀ ਸੱਜੀ ਲੱਤ ਕੱਟੀਆਂ ਜਾਵੇ। ੮ ਗਰੀਬ। ੯ ਪੱਕਾ
 ਇਰਾਦਾ ਕੀਤਾ (ਵੇਖੋ : ਜੈਸੇ ਅਪਨੇ ਧਨਹਿ ਪ੍ਰਾਨੀ ਮਰਨੁ ਮਾਂਡੈ’-- ਬਸੰਤੁ ਨਾਮਦੇਵ, ਪੰਨਾ ੧੧੯੫)।
 ੧੦ ਨਿਖਾਸ (ਘੋੜ-ਮੰਡੀ) ਦਾ ਚੌਂਕ। ੧੧ ਵਾਜੇ ਵਜਾਉਂਦਾ, ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰਦਾ। ੧੨ ਚਰਖੜੀਆਂ ‘ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਕੇ।
 ੧੩ ਸੰਮਤ ੧੭੯੫ (੧੭੩੮ ਈ.)। ੧੪ ਜ਼ਕਰੀਆ ਖਾਨ, ਸੂਬਾ ਲਾਹੌਰ।

ਉਨ ਬਹੁ ਦੁਖ ਸਿੰਘਨ ਦਯੋ, ਪਾਪੀ ਬਡੋ ਖਰਾਬ॥੧॥
ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜਬ ਮਾਰਿਓ, ਬੰਦ ਬੰਦ ਤਿਸੈ ਕਟਾਇ।
ਔਰ ਸਿੰਘ ਥੇ ਜੋ ਮਰੇ, ਕੋ ਸਭ ਸਕੈ ਗਿਨਾਇ॥੨॥

ਚੋਪਈ॥

ਕਈ ਚਰਖ ਕਈ ਫਾਂਸੀ ਮਾਰੇ। ਕਈ ਤੋਪਨ ਕਈ ਛੁਰੀ ਕਟਾਰੇ।
ਕਈਅਨ ਕੈ ਸਿਰ ਮੁੰਗਲੀ^੧ ਕੁੱਟੇ। ਕਈ ਡੋਬੇ ਕਈ ਘਸੀਟ ਸੁ ਸੁੱਟੇ॥੩॥
ਦੱਬੇ, ਟੰਗੇ ਬੰਦੂਖਨ ਦਏ ਮਾਰ। ਕੌਨ ਗਨੈ ਜੇ ਮਾਰੇ ਹਜ਼ਾਰ।
ਪਾਂਤ ਪਾਂਤ ਕਈ ਪਕੜ ਬਹਾਏ। ਸਾਥ ਤੇਗਨ ਕੇ ਸੀਸ ਉਡਵਾਏ॥੪॥
ਕਿਸੈ ਹੱਥ ਕਿਸੈ ਟੰਗ ਕਟਵਾਇ। ਅੱਖ ਕੱਢ ਕਿਸੈ ਖਲ ਕਢਵਾਇ।
ਕੇਸਨ ਵਾਲੇ ਜੋ ਨਰ ਹੋਈ। ਬਾਲ ਬਿਰਧ ਲਭ ਛੱਡੈ ਨ ਕੋਈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਉਨ ਅਕ ਪਕੈ^੫, ਬਿਚ ਮਾਰਜੋ ਹਕੀਕਤ ਰਾਇ^੬।
ਜੈਸੇ ਬਨੀਓ ਮਾਸ ਹਿਤ, ਖਾਵਤ ਰੋੜ ਬਨਾਇ॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਬੈ ਖਾਲਸੇ ਬਹੁ ਦੁਖ ਦਯੋ। ਚਾਰ ਕੁੰਟ ਮੈਂ ਸੋਰ ਸੁ ਭਯੋ।
ਸੋਊ ਸੋਰ ਸੁਨਯੋ ਉਇ ਥਾਹਿ। ਹੁਤੀ ਅਦਾਲਤ ਜਹਿੰ ਦਰਗਾਹ^੭॥੭॥
ਲਯੋ ਮੁਹੰਮਦ ਸੱਦ ਤਹਿ ਠਾਈ। ਦਈ ਦੂਰ ਹੀ ਬੈਠਕ ਤਾਂਹੀ।
ਕਹਯੋ ਸੁ 'ਉਮਤ'^੮ ਤੁਮਰੀ ਖਾਰ। ਆਵੈ ਨਹਿੰ ਇਮ ਤੂੰ ਹਮ ਦਵਾਰ॥੮॥
ਬਾਰਾਂ ਸਦੀ ਤੁਹਿ ਪੂਰੀ ਭਈ। ਅਬੈ ਸਦੀ ਖਾਲਸੈ ਕੀ ਅਈ।
ਤੁਮੈ ਬੁਰਾਈ ਬਹੁ ਕਰ ਲਈ। ਆਪੇ ਲਰ ਮਰ ਜਾਹੁ ਮੁਕਈ॥੯॥
ਯੋ ਜਬ ਹੁਕਮ ਭਯੋ ਕਰਤਾਰ। ਦਿੱਲੀ ਸੂਬੇ ਭਏ ਖੁਆਰ।

੧ ਮੁੰਗਲੀਆਂ (ਮੁਸਲਾਂ) ਨਾਲ। ੨ ਪੰਗਤੀਆਂ ਵਿਚ, ਕਤਾਰ-ਦਰ-ਕਤਾਰ। ੩ ਖੱਲ ਉਤਰਵਾ ਕੇ। ੪ ਕੇਸਾਂ ਵਾਲਾ ਭਾਵ ਸਿੱਖ। ੫ ਭੁਲੇਖੇ ਵਿਚ (ਸਿੱਖ ਸਮਝ ਕੇ)। ੬ ਸਿਆਲਕੋਟ ਨਿਵਾਸੀ ਬਾਘਮਲ ਪੂਰੀ ਖੱਤਰੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ (ਜਨਮ ਸੰਮਤ ੧੭੮੧, ੧੭੨੪ ਈ.) ਉਸ ਦਾ ਵਿਆਹ ਬਟਾਲੇ ਦੇ ਸਿੱਖ ਕਿਸ਼ਨ ਚੰਦ ਉੱਪਲ ਦੀ ਸਪੁੱਤਰੀ ਦੁਰਗਾ ਦੇਵੀ ਨਾਲ ਹੋਇਆ, ਉਹ ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਵਿਚ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਰੱਖਦਾ ਸੀ। ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਮਕਤਬ ਵਿਚ ਪੜ੍ਹਦਿਆਂ ਮੁਸਲਮਾਨ ਮੁੰਡਿਆਂ ਨਾਲ ਬਹਿਸ ਹੋ ਗਈ, ਮੁਸਲਮਾਨ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੇ ਅਯੋਗ ਸ਼ਬਦਾਂ (ਦੇਵੀ ਪ੍ਰਤਿ) ਪੁਰ ਹਕੀਕਤ ਰਾਏ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜੇਕਰ ਅਜਿਹੇ ਸ਼ਬਦ ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਪੁੱਤਰੀ ਫਾਤਿਮਾ ਦੀ ਸ਼ਾਨ ਵਿਚ ਕਹੇ ਜਾਣ ਤਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਿਤਨਾ ਕੁ ਦੁੱਖ ਲੱਗੇਗਾ- ਬੱਸ ਇਸ 'ਪੁਰ ਮੌਲਵੀ ਦੇ ਕਹਿਣ 'ਤੇ ਸਿਆਲਕੋਟ ਦੇ ਹਾਕਮ ਅਮੀਰਬੇਗ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਲਾਹੌਰ ਸੂਬੇ ਪਾਸ ਭਿਜਵਾ ਦਿੱਤਾ। ਉਸ ਦੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਬਣਨ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰਨ 'ਪੁਰ ਉਸ ਨੂੰ ੧੭੪੧ ਈ. ਵਿਚ ਕਤਲ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ੭ ਜਿਵੇਂ ਬਾਣੀਆਂ ਰੋੜਿਆਂ (ਪੱਥਰਾਂ) ਨੂੰ ਮਾਸ ਕਹਿ ਕੇ ਖਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਸਾਲਿਨ ਰਸ ਜਿਸ ਬਾਨੀਯੋ ਰੋਰਨ ਖਾਤ ਬਨਾਇ॥੧੦॥ (ਬਚਿਤ੍ਰ ਨਾਟਕ, ਅਧਿ: ੧੦) ੮ ਚਵਾਂ ਦਿਸ਼ਾਂ ਵਿਚ, ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ। ੯ ਰੱਬ ਦੀ ਕਚਹਿਰੀ ਵਿਚ। ੧੦ ਕੌਮ, ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪੈਰੋਕਾਰ। ੧੧ ਬਾਰੂਵੀਂ ਸਦੀ ਹਿਜਰੀ।

ਆਪਸ ਮੈਂ ਵੈ ਫਟ ਗਲ ਗਏ। ਬੁਲਾਵਤ ਨਾਦਰ^੧ ਆਪੇ ਭਏ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਦਰਗਹ ਕੋਪੀ ਭਈ, ਪਰ ਦਿਲੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
ਤੁਰਕਨ ਲੜਕੇ ਮੁਕਨ ਕੋ, ਭੇਜਯੋ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹਿ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹਿ ਪੁਜਯੋ ਲਹੌਰ। ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਮਿਲ ਗਯੋ ਔਰ।
ਤੀਨ ਕੋਟ ਸਿਰ ਰੁਪਯੋ ਚੁਕਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਦਿਲੇ ਵਧਾਈ ਭਾਈ॥੧੨॥
ਔਰ ਜਗਤ ਮੈਂ ਪਰ ਗਯੋ ਸ਼ੇਰ। ਲਾਗੇ ਸਿੰਘ ਕਰਨ ਫਿਰ ਦੌਰ।
ਕਾਬਲ ਤੇ ਜੋ ਆਵੈ ਸਾਥ। ਤਿਸੈ ਸਿੰਘ ਮਿਲ ਮਾਰੈਂ ਹਾਥ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਦਾਉ ਲਗੇ, ਖੋਸਹਿ ਖਾਹਿ ਸਰਬੱਤ।
ਕਾਬਲ ਔ ਕੰਧਾਰ ਕੋ ਲਹੌਰ ਦਿੱਲੀ ਅਲਬੱਤ^੪॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਦਿੱਲੀਓਂ ਵਲ ਤੁਰੈ ਕੰਧਾਰ। ਮਿਲ ਸਿੰਘਨ ਤਿਸ ਲੇਵੈਂ ਮਾਰ।
ਗੁਜਰ ਖਾਲਸੇ ਆਛੀ ਕਰੀ। ਜਿਤਨੀ ਕਰੀ ਸੁ ਆਛੀ ਸਰੀ॥੧੫॥
ਨਗਦੀ ਘੋੜਾ ਆਛੇ ਮਾਲ। ਲੂਟ ਲੇਹਿੰ ਸਿੰਘ ਗੁਰੂ ਕੇ ਲਾਲ।
ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ : 'ਹਮ ਖਾਤਰ ਆਯੋ। ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਲਰ^੫ ਤੁਰਕ ਖਪਾਯੋ^੬॥੧੬॥
ਹੋਨ ਨਾਸ਼ ਦੁਇ ਧਿਰ ਕੋ ਆਯੋ। ਹੋਨ ਖਾਲਸੇ 'ਬਾਧੋ ਬਨਾਯੋ।
ਜਿਮ ਕੰਟਨ^੭ ਤੇ ਕੰਟੇ ਨਿਕਾਰੈ^੮। 'ਸੋ ਕੰਟਾ ਫਿਰ ਦੀਜਤ ਡਾਰੈ॥੧੭॥
ਕਹੈਂ ਸਿੰਘ : 'ਅਬ ਸਮੋਂ ਸੁ ਆਯਾ। ਥੋ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋਂ ਬਚਨ ਅਲਾਯਾ^੯।
'ਕਾਬਲ ਤੇ ਇਕ ਕੁੱਤਾ^{੧੦} ਮੰਗਾਉਂ। ਇਨ ਕਾ ਉਨ ਤੇ ਨਾਸ਼ ਕਰਾਉਂ॥੧੮॥
ਫਿਰ ਦੱਖਨ ਤੇ ਲਜਾਉਂ ਫੌਜ। ਲੜ ਕਰ ਇਕ ਉਨ ਮਿਟੈ ਜਯੋਂ ਖੋਜ।
ਫੇਰ ਖਾਲਸੇ ਭੂਰੋ^{੧੧} ਮੰਗਾਉਂ। 'ਦੋਊ ਖਾਲਸੈ ਮੇਲ ਕਰਾਉਂ॥੧੯॥
ਦਿੱਲੀ ਲਹੌਰ ਕੇ ਤਖਤ ਪੁਟਾਉਂ। 'ਸਾਤੋ ਧਾਰਨ ਧੂੜ ਮਿਲਾਉਂ।
ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਦੇਉਂ ਤੋੜ। ਬਜੀਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹਨ ਦੇਉਂ ਫੋੜ॥੨੦॥
ਤੁਰਕ ਨਗਾਰੋ ਬਜਨ ਹਟਾਉਂ। ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ ਕੋ ਜਾਪ ਜਪਾਉਂ।
ਸੋਊ ਸਮੋਂ ਅਬ ਆਯੋ ਜਾਨੋ। ਲੂਟੇ ਖਾਹੋ ਜੋ ਮਨ ਮਾਨੋ॥੨੧॥

੧ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ। ੨ ਤਿੰਨ ਕਰੋੜ। ੩ ਖੋਹ-ਖਾਹ ਕੇ ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਖਾਂਦੇ ਸਨ। ੪ ਅਲਬੱਤਾ, ਬੇਸ਼ੱਕ, ਨਿਰਸੰਦੇਹ।
੫ ਲੜ ਕੇ। ੬ ਮਾਰ ਦਿੱਤੇ। ੭ (ਖਾਲਸੇ ਦੇ) ਵਾਧੇ ਦੀ ਬਿਧ ਬਣਾਈ। ੮ ਕੰਡੇ ਤੋਂ। ੯ (ਕੰਡਾ) ਕੱਢਦੇ ਹਨ।
੧੦ ਉਸ ਕੰਡੇ (ਕੱਢਣ ਵਾਲੇ ਨੂੰ) ਫਿਰ ਸੁੱਟ ਦਿੰਦੇ ਹਨ। ੧੧ ਕਿਹਾ ਸੀ। ੧੨ ਨਾਦਰਸ਼ਾਹ ਵੱਲ ਸੰਕੇਤ ਹੈ।
੧੩ ਭੂਰਿਆਂ ਵਾਲੇ ਖਾਲਸੇ, ਖਾਲਸਾ ਦਲ। ੧੪ ਦੋਹਾਂ ਖਾਲਸਿਆਂ ਦਾ, ਤੱਤ ਖਾਲਸਾ ਤੇ ਬੰਦਈ ਖਾਲਸੇ ਦਾ (ii)
ਬੁੱਢਾ ਦਲ ਤੇ ਤਰੁਨਾ ਦਲ ਦਾ। ੧੫ ਸੱਤਾਂ ਧਰਤੀਆਂ, ਸੱਤਾਂ ਤਬਕਾਂ (ਨੂੰ ਮਿੱਟੀ ਵਿਚ ਮਿਲਾ ਦਿਆਂਗਾ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਮੈਂ ਨਿਬਾਬ ਜੁ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨਾਮ।
 ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਸੋ ਤਿਨ ਕਹੀ, 'ਬਨੂੰ ਸਿੰਘਨ ਬਡ ਕਾਮ'॥੨੨॥
 ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਜਬ ਯੋਂ ਕਹੀ, ਸਿੰਘਨ ਸਭਨ ਸੁਨਾਇ।
 'ਸੱਤਿ ਸੱਤਿ' ਸਭ ਕਹਿ ਉਠੇ, 'ਕੁੰਨਸ ਕਰ ਅਸਿਰ ਨਜਾਇ'॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਿੱਲੀ ਲੂਟ ਕਹਾਂ ਲੋ ਗਨੀਐ^੧। ਪਦਮ^੨ ਰੁਪਯੋ ਲੈ ਗਯੋ ਸੁਨੀਐ।
 ਤੁਹਫੇ ਥੇ ਜੋ ਹਿੰਦ ਮੈਂ ਸਾਰੇ। ਬਾਈਅਨ ਸੂਬਜਨ ਵਿਚ ਥੇ ਧਾਰੇ॥੨੪॥
 'ਤਖਤ ਤਉਸੀ' ਨੋ ਕੋਟਾ ਜੋਊ। ਸੁਇਨਾ ਸੁਗੰਧੀ ਅੱਧੋ ਦੋਇ ਤੋਲੈ ਹੋਊ।
 ਇਕ ਹੀਰਾ ਥਾ ਪੰਡਵਨ ਵਾਲੋ। ਦੁਯੋ ਕਹੈਂ ਕੋਊ ਬਡ ਥੇ ਲਾਲੋ॥੨੫॥
 ਉਸ ਸੋਂ ਸਾਹੁ ਰੈਨ^੩ ਪੜ੍ਹੇ ਕੁਰਾਨ। ਹੈ ਚਰਚਾ ਯਹ ਮੱਧ ਜਹਾਨ।
 ਸਾਹਿਨ ਕੂਰ ਕੋਊ ਮੱਛੀ ਕਹੈਂ। ਲਾਇ ਕਰਦ ਜਿਸ ਮਾਸ ਸੁ ਖਹੈਂ॥੨੬॥
 ਮੋਤੀ ਆਂਡੇ ਮੁਰਗ ਸਮਾਨ। ਚੌਸਠ ਰੱਤੀ ਤੋਲ ਪਛਾਨ।
 ਗੁਲਾਈ ਤਿਨ ਕੀ ਬਡੀ ਅਪਾਰ। ਕਹੀ ਕਵੀਸ਼ਰ ਬੁਧਿ ਅਨੁਸਾਰ॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਨਸੈਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਦੇ ਤੋਹਫੇ ਲਏ ਥੇ ਦੋਇ।
 'ਐਨ ਚੈਨ ਕੀ ਮਾਲ ਇਕ, ਔ ਹੀਰਾ ਗੁਲਾਬੀ ਸੋਇ'॥੨੮॥
 ਉਸ ਹੀਰੇ ਕੀ ਖਾਤਰੇ, ਦਿੱਲੀ ਮੁਗਲ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ।
 ਤੋੜੇ ਵੱਟ^੪ ਜੁਵਾਹਰੀ, ਦੁਇ ਚਾਵਲ ਘੱਟ ਕਰਾਇ॥੨੯॥
 ਬਾਰਾਂ ਰੱਤੀ ਥੇ ਪਕੀ ਔ ਦੁਇ ਚਾਵਲ ਘੱਟ ਸੋਇ।
 ਪਰੇ ਪ੍ਰਛਾਵੋਂ ਜਿਸ ਤਰਫ ਗੁਲਾਬੀ ਸੁ ਭਾ^੫ ਸੁ ਹੋਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਐਨ ਚੈਨ ਕੀ ਮਾਲਾ ਜੋਇ। ਅੱਖ ਛੁਹਾਇ ਦੁਖ ਦੇ ਖੋਇ।
 ਸੋ ਨਾਦਰ ਤਰਕਸ ਲਟਕਾਈ। ਛਿਦ੍ਰ^੬ ਚਾਰ ਕਰ 'ਪਤ ਗਵਾਈ'॥੩੧॥
 ਅੱਸੀ ਹੱਟ ਥੇ ਕਰੋੜੋ ਪੱਤੀ। ਨਾਦਰ 'ਛੱਡੀ ਨ ਲਖਨ ਵੱਤੀ'।

੧ ਕੋਰਨਸ ਕਰ ਕੇ, ਸਲਾਮ ਕਰ ਕੇ। ੨ ਸਿਰ ਨਿਵਾ ਕੇ, ਅਦਬ ਨਾਲ ਸਿਰ ਝੁਕਾ ਕੇ। ੩ ਗਿਣੀਏ, ਸੁਮਾਰ ਕਰੀਏ। ੪ ਇਕ ਸੌ ਨੀਲ ਪ੍ਰਮਾਣ ਗਿਣਤੀ, ੧੦੦੦੦੦੦੦੦੦੦੦੦੦੦ ਕ੍ਰੋੜਾਂ ਅਰਬਾਂ। ੫ ਸਾਹ ਜਹਾਨ ਦਾ ਬਣਾਇਆ ਹੋਇਆ ਤਖਤ ਤਾਉਸ, ਮੋਰ ਦੀ ਸ਼ਕਲ ਦਾ ਤਖਤ ਜਿਸ ਦੀ ਲਾਗਤ ਸੱਤ ਕ੍ਰੋੜ ਦਸ ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਸੀ। ਕਰਤਾ ਇਸ ਨੂੰ ਨੌਂ ਕ੍ਰੋੜ ਦਾ ਲਿਖਦਾ ਹੈ। ੬ ਨੌਂ ਕ੍ਰੋੜ ਦਾ (ਸੀ ਜੋ)। ੭ ਦੋ ਸੌ ਤੋਲੇ। ੮ ਰਾਤ (ਉਸ ਹੀਰੇ ਦੀ ਰੌਸ਼ਨੀ ਵਿਚ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਰਾਤ ਨੂੰ ਕੁਰਾਨ ਪੜ੍ਹਦਾ ਸੀ)। ੯ ਇਕ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ ਕੀਮਤੀ ਮਾਲਾ। ੧੦ ਵੱਟੇ। ੧੧ ਰੰਗ (ਗੁਲਾਬੀ ਭਾ (ਰੰਗ) ਮਾਰਦਾ ਸੀ)। ੧੨ ਮੋਰੀਆਂ। ੧੩ (ਉਸ ਹੀਰੇ ਦੀ) ਆਭਾ ਨਾਸ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੧੪ (ਲਖਨ) ਵੇਖਣ ਜੋਗ ਨਾ ਛੱਡੇ, ਮਾਰ ਮੁਕਾ ਦਿੱਤੇ।

੧ਜੋਰਾ ਭੋਰਾ ਖੋਹ ਲੈ ਗਯੋ। ੨ਬੀਸ ਕੋਟ ਫਿਰ ਟਕਾ ਚੁਕਯੋ॥੩੨॥
 ਤੀਨ ਕੋਟ ਤਿਨ ਮੈਂ ੩ਤੁਟ ਰਹਯੋ। ਸੋਊ ਆਇ ਅਹਮਦਸ਼ਾਹ ਲਯੋ।
 ਪੰਜ ਸੂਬੇ ਲਏ ਹਿੰਦੋਂ ਕਟਾਇ। ਲਹੌਰ ਸੁ ਅਪਨੀ ਲਈ ਲਿਖਾਇ॥੩੩॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਦਰਬ ਕੀ ਕਿਆ ਕਹੀਏ, ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ।
 ਤਿਨੋਂ ਇਕੱਠੀ ਥੀ ਕਰੀ, ਸੋ ਲੈ ਗਯੋ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹਿ॥੩੪॥
 ਜੋਊ ਮਾਰੇ ਜੰਗ ਮੈਂ, ਤਿਨ ਕੀ ਕੌਣ ਸੁਮਾਰ।
 ਕੀਤੇ ਕਤਲ ਗਰੀਬ ਉਨ, ਮੱਧ ਦਿੱਲੀ ਸੱਤ੍ਰ ਹਜ਼ਾਰ॥੩੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਇਮ ਕਰ ਤੁਰਕ ਤੁਰਕਨ ਦਏ ਗਾਲ। ਜੋ ਗਲਿਓ ਸੋ ਪਾਟਕਾ ਨਾਲ।
 ਔਰ ਬਾਤ ਉਸ ਸਾਰੀ ਕਹੂੰ। ਗੁੰਥ ਵਧਨ ਤੇ ਚਿਤ ਸੰਕਹੂੰ॥੩੬॥

ਖਾਲਸੇ ਦੀ ਫਰਯਾਦ ਸੱਚੀ ਦਰਗਾਹ ਪਹੁੰਚੀ
 ਨਾਦਰ ਤੇ ਖਾਨੂ ਦੇ ਸਵਾਲ ਜਵਾਬ
 ('ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਫਰਿਆਦ ਜਬ ਪੁਜੀ ਸੱਚੀ ਦਰਗਾਹਿ...')

ਦੋਹਰਾ॥
 ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਫਰਿਆਦ ਜਬ ਪੁਜੀ ਸੱਚੀ ਦਰਗਾਹਿ।
 ਆਫਤ ਉਠੀ ਕੁਰਾਸਾਨ^੧ ਤੇ ਪਰੀ ਦਿੱਲੀ ਪਰ ਆਇ॥੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿੱਲੀ ਖੂਬ ਸੁ ਉਨ ਲੁਟੀ ੨ਡੇਰਾ ਬਰਸ ਕਰਾਇ।
 ਦਰਬ ਪਦਮ ਕਈ ਲੈ ਗਯੋ ਫਿਰਿ ਪੂਛਯੋ ਖਾਨੂ ਆਇ॥੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਪੂਛਯੋ ਨਾਦਰ ਨੇ ਖਾਨੂ ਆਇ। 'ਹਮ ਕੋ ਲੁੱਟਨਦਾਰ^੩ ਬਤਾਇ।
 ਜਿਨ ਲੁਟ ਖਾਯੋ ਹਮਰੇ ਰਾਹੁ। ਮੁਲਕ ਉਸੈ ਕੀ ੧੦ਉਡਾ ਦਯੋ ਸਾਹਿ'॥੩॥
 ਤਬ ਖਾਨੂ ਨੇ ਐਸ ਬਖਾਨੀ^੪। 'ਮੁਲਕ ਉਸੈ ਕੋ ਨਾਂਹਿ ਨਿਸ਼ਾਨੀ।
 ਖੜੇ ਸੋਵੈਂ ਔ ਚਲਤੇ ਖਾਂਹਿ। ਨਹਿੰ ਬੈਠੈਂ ਵੈ ਕਿਤੇ ਗਿਰਾਇ^੫॥੪॥
 ੧੩ਨੂਨ ਘਿਰਤ ਕੋ ਸ੍ਵਾਦ ਨ ਜਾਨੈਂ। ਹਮ ਦੁਖ ਦੇਵੈਂ ਵੈ ਸੁਖ ਮਾਨੈਂ।

੧ ਭੋਰਾ ਭੋਰਾ ਜੋੜਿਆ ਹੋਇਆ ਧਨ। ੨ ਵੀਹ ਕ੍ਰੋੜ ਰੁਪਏ (ਲੈਣੇ ਠਹਿਰਾਏ)। ੩ ਘੱਟ ਰਹੇ। ੪ ਨਫਾਕਾ, ਛੱਟ ਕਰ ਕੇ। ੫ ਡਰਦਾ ਹਾਂ (ਦਿਲ ਵਿਚ)। ੬ ਖੁਰਾਸਾਨ ਤੋਂ, ਈਰਾਨ ਦਾ ਪੂਰਬੀ ਪ੍ਰਾਂਤ (ਵੇਖੋ : 'ਖੁਰਾਸਾਨ ਖਸਮਾਨਾ... ਆਸਾ ਮ: ੧, ਪੰਨਾ ੩੬੦) ੭ ਇਕ ਵਰ੍ਹਾ ਮੁਕਾਮ ਕੀਤਾ (ਨਾਦਰ ਲੱਗਭਗ ਇਕ ਵਰ੍ਹਾ ਦਿੱਲੀ ਟਿਕਿਆ ਰਿਹਾ)। ੮ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਜ਼ਕਰੀਆ ਖਾਂ, ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬਾ। ੯ ਲੁਟੇਰੇ, ਲੁੱਟਣ ਵਾਲੇ (ਸਿੰਘ)। ੧੦ ਧੂੜ ਉਡਾ ਦਿਆਂਗਾ, ਮਿੱਟੀ ਵਿਚ ਮਿਲਾ ਦਿਆਂਗਾ। ੧੧ ਕਹੀ, ਆਖੀ। ੧੨ ਪਿੰਡ, ਗ੍ਰਾਮ (ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਚਰਿਤ੍ਰ ਪੇਸ਼ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ)। ੧੩ ਲੂਣ ਘਿਉ।

ਹਾਤ ਨ ਦਿਨ ਭਰ ਪੀਵੈਂ ਪਾਨੀ। ਸਜਾਲੇ ਰਖੈਂ ਨ ਅਗਨਿ ਨਿਸ਼ਾਨੀ॥੫॥
ਨਹਿੰ ਖਾਵੈਂ ਵੈ ਪੀਸਜੋ ਨਾਜ^੧। ਲੜੈਂ ਬਹੁਤ ਵੈ ^੨ਕਰ ਕੇ ਭਾਜ।
ਏਕ ਹੋਇ ਤਾਂ ਸੌ ਸੌ ਲਰੈਂ^੩। ਮਰਨੇ ਤੇ ਵੈ ਮੂਲ ਨ ਡਰੈਂ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਹੈ ਚਾਉ ਉਨ ਮਰਨ ਕੋ, ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕੈ ਭਾਇ^੪।
ਹਮ ਮਾਰਤ ਉਨ ਥਕ ਗਏ, ਉਇ ਘਟਤ ਨ ^੫ਕਿਤਹੂੰ ਦਾਇ॥੭॥
ਫਿਰ ਨਾਦਰ ਖਾਨੂ ਪੁਛਯੋ, 'ਵਹਿ ਉੱਮਤ^੬ ਕਿਹ ਪੀਰ?
ਕੈ ਵਹਿ ਆਪੇ ਤੇ ਵਧੇ, ਤੋ ਵਹਿ ਹੋਹਿ ਤਗੀਰ^੭'॥੮॥
ਤਬ ਖਾਨੂ ਨੇ ਸਭ ਕਹਯੋ, 'ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਕੋ ਪ੍ਰਕਾਸ਼'।
ਕਰਾਮਾਤ ਭੀ ਬਹੁ ਕਹੀ, ਜਨਮ ਸੁ ਸਾਖੀ ਭਾਖ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਉਨ ਨਾਨਕ ਸੰਗਤ ਮਾਰੀ। ਜਿਮ ਜਿਮ ਇਨ ਸੋਂ ਕਰੀ ਖੁਆਰੀ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਲੀਨੀ ^੧ਕਰਾ ਸੁ ਮਾਤ। ਜਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਸੋ ਕੀਨੇ ਘਾਤ^੨॥੧੦॥
ਪੁਛ ਪੁਛ ਨਾਦਰ ਸਭ ਸੁਨ ਲਯੋ। ਸਭੇ ਭੇਤ ਤਬ ਖਾਨੂ ਦਯੋ।
ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜਿਮ ਸਿਰ ਦਯੋ। ਜਿਮ ਕਰ ਚਾਰ ਸ਼ਜਾਦੇ^੩ ਹਯੋ^੪॥੧੧॥
ਤਬ ਨਾਦਰ ਸੁਨ ਸੀਸ ਹਿਲਾਯੋ। 'ਅਪਨੋ ਕੀਨੋ ਅਬ ਤੁਮ ਪਾਯੋ।
ਸੋ ਅਬ ਜੀਤੇ ਜਾਵੈਂ ਨਾਹੀਂ। ਜਿਨ ਕੈ ਸਾਹਿਬ ਆਪ ਪਨਾਹੀਂ^੫'॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

^{੧੩}ਸੱਤ੍ਰਾਂ ਸੈਂ ਛਿਆਨਵੈਂ ਨਾਦਰ ਗਯੋ ਕੰਧਾਰ।
ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਖਿਝ ਤਬੈ ਧਰੀ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਮਾਰ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਾਰਤ ਮਾਰਤ ਸੋ ਮਰ ਗਯੋ। ਤਿਨ ਕੋ ਕਰਨੋ ਜੋ ਕੁਛ ਰਹਯੋ।
ਜੋ ਸੁਨਿਓਂ ਸੋ ਦੇਉਂ ਆਖ। ਪੁਰਖ ਪੁਰਾਤਨ ^{੧੪}ਜਿਮ ਗਏ ਭਾਖ॥੧੪॥

ਸਾਖੀ ਖਾਨੂ ਨਬਾਬ ਕੀ

(‘ਸਿਰ ਪਰ ਹੋਵੈਂ ਜਿਸ ਕੇ ਕੇਸ। ਰਹਣ ਨ ਦੇਨੋਂ ਅਪਣੇ ਦੇਸ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਨਾਦਰ ਕਾਬਲ ਗਯੋ ਸੁਨੋ ਜੁ ਖਾਨੂ ਕੀਨ।

੧ ਅਨਾਜ, ਅੰਨ। ੨ ਦੌੜ ਲਾ ਕੇ। ੩ ਲੜਦੇ ਹਨ। ੪ ਪਿਆਰ ਵਿਚ। ੫ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵੀ। ੬ ਪੈਰੋਕਾਰ, ਅਨੁਯਾਈ। ੭ ਬਦਲ ਕੇ (ਕੀ ਕਿਸੇ ਦੂਜੇ ਧਰਮ 'ਚੋਂ ਆਏ ਹਨ)। ੮ ਕਰਾਮਾਤ। ੯ ਕਤਲ। ੧੦ ਚਾਰੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ। ੧੧ ਮਾਰੇ, ਹੱਤਿਆ ਕੀਤੀ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ)। ੧੨ ਪਨਾਹ ਜਾਂ ਸ਼ਰਨ ਦੇਣ ਵਾਲਾ, ਰਖਿਆ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਰਖਿਅਕ। ੧੩ ਸੰਮਤ ੧੭੯੬ (੧੭੩੯ ਈ.)। ੧੪ ਕਹਿ ਗਏ ਹਨ ਜਿਵੇਂ।

ਚਾਹੁੰਦੇ ਅਪਨੇ ਦੇਸ ਮੈਂ, ਸਿੰਘਨ ਰਹਨ ਨ ਦੀਨ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਬਾਬ ਨਾਦਰ ਤੇ ਨਮੋਸ਼ੀ ਆਈ। ਤਜੋਂ ਤਜੋਂ ਲਾਗੋ ਕਰਨ ਬੁਰਾਈ।
ਟੋਲ ਟੋਲ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਮਾਰੇ। ਜੈਸੇ ਮਾਰੇ ਟੋਲ ਸ਼ਿਕਾਰੇ॥੨॥
ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਆਨ ਬਤਾਵੈ। ਤੁਰਤ ਅਨਾਮ ਸੁ ਤਾਹਿੰ ਦਿਵਾਵੈ।
ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਦਸੇ ਗੁਮ। ਤਾਂ ਕੋ ਦੇਵੈ ਬਹੁਤ ਅਨਾਮ॥੩॥
ਲਾਲਚ ਇਤ ਸਿੰਘਨ ਪਕੜਾਵੈਂ। ਲੁਕ ਲੁਕ ਸਿੰਘ ਸੁ ਜਾਨ ਬਚਾਵੈਂ।
ਔਰ ਮੁਲਕ ਪਹਿ 'ਲਿੱਖ ਪਠਾਏ। ਪੰਜ ਰੁਪਏ ਸਿੰਘ ਦੱਸੇ ਸੁ ਪਾਏ॥੪॥
ਜਾ ਤੇ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁਤ ਮਰਾਵੈਂ। ਮਾਰ ਸਿੰਘਨ ਸਿਰ ਆਪ ਪੁਚਾਵੈਂ।
ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਹੁਇ ਲੁਕ ਜਾਵੈਂ। ਇਮ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਪਤਾ ਲਗਾਵੈਂ॥੫॥
ਰਾਤ ਤੁਰੈਂ ਦਿਨ ਰਹੈਂ ਲੁਕਾਇ। ਕਈਅਨ ਲੀਨੇ ਕੁੰਡਲਾ ਬਨਾਇ।
ਕਈ ਰਹੈਂ ਘਰ ਤੀਜੇ ਥਾਇ। ਕਈ ਰਹੈਂ ਪਰਦੇਸਹਿ ਜਾਇ॥੬॥
ਕਈ ਸਿੰਘ ਰਹਿੰ ਝਾੜਨ ਮਾਂਹੀ। ਕਈ ਸਿੰਘ ਜਾ ਜੰਗਲ ਲੁਕਾਹੀਂ।
ਖੇਤੀ ਕਰੈਂ ਕਈ ਸਿਰ ਨੀਵੈਂ। ਕਿਤਨਕ 'ਬਿਚ ਬੜ ਖੱਡਨ ਜੀਵੈਂ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਕੜਾਕੇ ਸਜੋਂ ਰਹੈਂ, ਦੂਏ ਚੌਥੇ ਦਿਨ ਖਾਹਿੰ।
ਬਿਨਾ ਲੂਨ ਭਾਜੀ ਲਭੈ ਤੋ ਖਾਵੈਂ ਬਹੁਤ ਸਲਾਹਿ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸੈ ਸਿੰਘ ਪੈ ਨੂਣ ਜੁ ਹੋਈ। ਤਿਸ ਕੋ ਆਖੈਂ ਸ੍ਵਾਦੀ ਸੋਈ।
ਲਭੈ ਸਾਗ ਖਾਹਿੰ ਕੱਚਾ ਪੱਕਾ। ਬ੍ਰਿਛਨ ਕੇ ਫਲ ਫੂਲ ਔ ਸੱਕਾ॥੯॥
ਦੂਏ ਚੌਥੇ ਦਿਨ ਮਿਲੇ ਸੁ ਖਾਹਿੰ। ਤੋ ਭੀ ਟਿਕਨੇ ਮਿਲੈ ਸੁ ਨਾਹਿੰ।
ਸਿੰਘ ਸੁ ਹੋ ਗਏ ਅਤਿ ਤਬ ਥੋੜੇ। ਕਹੈਂ, 'ਦੂਰ ਜਾਵੈਂ ਲੈ ਘੋੜੇ'॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਸ ਦਿਨ ਮਾਰਹਿੰ ਦੁਸ਼ਟ ਕੋ, ਤਿਸ ਦਿਨ ਤੋ ਰਜ ਖਾਹਿੰ।
ਨਹੀਂ ਮਿਲੈ ਤੋ ਮਸਤ ਰਹਿੰ, ਇਸ ਬਿਧ ਗੁਜਰ ਕਰਾਹਿੰ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਗੈਲੇ ਫਿਰੈਂ ਦੇਖਨ ਹਲਕਾਰੇ। ਦੇਖ ਲਿਆਵੈਂ ਫੌਜ ਕੋ ਚਾੜ੍ਹੇ।
ਜਿਸੈ ਗੁਮ ਮੈਂ ਸਿੰਘ ਸੁ ਪਾਵਹਿੰ। ਭਾਈਬੰਦਾ ਤਿਸ ਸਭੈ ਫੜਾਵਹਿੰ॥੧੨॥
ਲਿਖ ਨਿਬਾਬ ਤਬ ਐਸ ਫਿਰਾਵਾ। 'ਲੂਟ ਮਾਫ ਘਰ ਸਿੰਘ ਸੁ ਪਾਵਾ'॥

੧ (ਪਰਵਾਨੇ) ਲਿਖ ਭੇਜੇ। ੨ ਜੁਲਾਹੇ ਦੀ ਖੱਡੀ ਦਾ ਟੋਆ, ਟੋਏ, ਖੱਡੇ। ੩ ਖੱਡਾਂ ਵਿਚ ਵੜ ਕੇ।
੪ ਫਾਕਿਆਂ ਵਿਚ, ਬਿਨਾਂ ਭੋਜਨ ਦੇ, ਭੁੱਖੇ ਭਾਣੇ। ੫ ਸੱਕ, ਛਿੱਲ ਆਦਿ। ੬ ਪਿੱਛੇ (ਲੱਗੇ ਰਹਿੰਦੇ ਸੁਹੀਏ,
ਹਰਕਾਰੇ)। ੭ ਸਾਕ ਸੰਬੰਧੀ। ੮ ਪੈਣ (ਜੋ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਲੁੱਟਣ ਪੈਣ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਮ ਮੁਆਫੀ ਹੈ)।

ਸਿਰ ਪਰ ਹੋਵੈ ਜਿਸ ਕੇ ਕੇਸ। ਰਹਣ ਨ ਦੇਨੋਂ ਅਪਣੇ ਦੇਸ॥੧੩॥
ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਆਇ ਮੋਹਿ^੧ ਬਤਾਵੈ। ਆਇ ਅਨਾਮ ਸੋ ਮੈਂ ਤੇ ਪਾਵੈ।
ਜੋ ਸਿੰਘ ਕੋ ਕੋਊ ਉਤਾਰੇ ਕੇਸ। ਦੇਊਂ ਦੁਸ਼ਾਲੇ ਔ ਬਡ ਖੇਸ'॥੧੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

*ਦੱਸਣ ਵਾਲੇ ਦਸ ਰੁਪਏ ਔ ਮਾਰਨ ਵਾਲ ਪਚਾਸ।
ਯਹ ਲਾਲਚ ਤੁਰਕਨ ਦਯੋ, ਤਬ ਬਹੁਤ ਸਿੰਘਨ ਭਯੋ ਨਾਸ॥੧੫॥
ਜੋਊ ਖੇਤੀ ਕਰਤ ਬੇ, ਸਿੰਘ ਸੁ ਪਿੰਡਨ ਮਾਂਹਿ।
ਤਾਹੂ ਕੋ ਭੀ ਮਾਰਿਓ ਕੇਸ ਦਿੱਸੇ ਸਿਰ ਜਾਹਿ॥੧੬॥
ਚੌਪਈ॥

ਐਸੋ ਹੁਕਮ ਨਿਬਾਬ ਲਿਖਾਯਾ। ਚਾਰੋਂ ਓਰ ਲਹੌਰ ਪਠਾਯਾ^੨।
'ਖੇਤੀ ਵਣਜ ਕਰੇ ਜੋ ਕੋਈ। ਕੇਸਨ ਵਾਲਾ ਛਡੋ ਨ ਕੋਈ॥੧੭॥
ਸਿੰਘਨ ਖੂਨ ਮਾਫ ਹਮ ਕੀਨੇ। ਜਿਤ ਲੱਭੇ ਤਿਤ ਮਾਰਹੁ ਚੀਨੇ^੩।
ਲੂਟ ਕੂਟ ਉਸ ਮਾਫ ਹਮ ਕਰੀ। ਹਮਰੀ ਲਿਖਤ ਏ ਜਾਨੋਂ ਖਰੀ'॥੧੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜਦ ਨਬਾਬ ਲਾਲਚ ਕਹਯੋ, ^੪ਹਿੰਦੂ ਜਟਨ ਬੁਲਾਇ।
ਦੇਵੈਂ ਸਿੰਘਨ ਪਕੜ ਕੇ ਲਹੌਰ ਸੁ ਕਈ ਪੁਚਾਇ॥੧੯॥
ਚੌਪਈ॥

ਜੰਡਾਲੇ ਵਾਲੇ ਬਹੁਤ ਫੜਾਵੈਂ। ਹੁਤੇ ਗੁਰੂ ਇਕ ਸਿੱਖ ਕਹਾਵੈਂ।
^੬ਹਰਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀਓਂ ਸੋ ਕਹਾਵੈ। ਸੋ ਆਗੇ ਹੁਇ ਸਿੰਘਨ ਫੜਾਵੈ॥੨੦॥
^੭ਹਮਰਾ ਪਿੰਡ ਦੁਇ ਬਾਰ ਲੁਟਾਯਾ। ਪਿਤਾ ਹਮਾਰਾ ਕਾਟ ਸੁਟਾਯਾ।
ਮਜੀਠੈ ਕੇ ਜੱਟ ਸੁ ਰਾਖੈਂ ਬੈਰ। ਹਮਾਰਾ ਦਾਦਾ^੮ ਫੜ ਦਯੋ ਲਹੌਰ॥੨੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨੋ ^੯ਚਰਖ ਚੜ੍ਹਾਇ ਤਿਨ, ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੇ ਸਾਬ।
ਨਬਾਬ ਤਬੈ ^{੧੦}ਪੇਟ ਪੀੜਿਆ, ਤੜਫ ਮੁਯਾ ਦਿਨ ਰਾਤ॥੨੨॥
ਚੌਪਈ॥

^{੧੧}ਕਰਮਾਂ ਛੀਨਾਂ ਛੀਨੀਂ ਰਹੈ। ਬਿਦੋਸੇ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਤ ਵਹੈ।
ਰਾਜੇ ਸਾਂਹਸੀ ਕੇ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਮਾਰੇ। ਖਾਲਸੇ ਅੱਗੈ ਭਈ ਪੁਕਾਰੇ॥੨੩॥

੧ ਸੈਨੂੰ (ਆ ਕੇ ਦੱਸੋ)। ੨ ਪਿੰਡਾਂ ਵਿਚ। ੩ ਭੇਜਿਆ। ੪ ਪਛਾਣ ਕੇ, ਟੋਲ-ਲੱਭ ਕੇ। ੫ ਹਿੰਦੂ ਜੱਟਾਂ ਨੂੰ (ਬਹੁਤੇ ਸਿੰਘ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੇ ਫੜਾਏ ਜਾਂ ਫਿਰ ਨਿਰੰਜਨੀਆਂ ਨੇ ਵੇਖੇ ਅੱਗੇ)। ੬ ਜੰਡਿਆਲੇ ਦਾ ਨਿਰੰਜਨੀਆਂ, ਜਿਸ ਨੇ ਸ. ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਮੀਰਾਂ ਕੋਟੀਏ ਨੂੰ ਫੜਵਾਇਆ ਸੀ ਤੇ ਅਨੇਕ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਜਾਨੋਂ ਮਾਰ ਕੇ ਲਾਹੌਰ ਸੂਬੇ ਤੋਂ ਇਨਾਮ ਹਾਸਲ ਕੀਤੇ ਸਨ। ੭ ਲੇਖਕ (ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ) ਦਾ ਪਿੰਡ ਮੀਰਾਂ ਕੋਟ। ੮ ਸਰਦਾਰ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ। ੯ ਚਰਖੜੀ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਢਿੱਡ ਪੀੜ ਨਾਲ। ੧੧ ਛੀਨੇ ਪਿੰਡ (ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ) ਦਾ ਕਰਮਾਂ ਜੱਟ।
*ਸਿੱਖਾਂ ਦਾ ਮੁੱਲ ਇਵੇਂ ਪਾਇਆ ਗਿਆ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮਾਰ-ਮੁਕਾਉਣ ਲਈ ਅਜਿਹੇ ਲਾਲਚ ਦਿੱਤੇ ਗਏ।

ਦੁਸ਼ਟ ਬਹੁਤ ਥੋ ਰਾਮਾ ਰੰਧਾਵਾ। ਤਿਨ ਸੋ ਕਿਲ੍ਹਾ ਜਿਨ ਆਪ ਬਨਾਵਾ।
 ਵਹਿ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਬਹੁਤ ਅਕਾਵੈ। ਆਪੇ ਪਕੜੇ ਆਪ ਮਰਾਵੈ॥੨੪॥
 ਤਿਨਹ ਕਹਾਣੀ ਜਗਤ ਚਲਾਈ। 'ਰਾਮੇ ਦੇਸ ਨ ਜਾਈਓ ਭਾਈ।
 ਹਮ ਰਾਮੇ ਦੇਸ ਨ ਜਾਵਹਿੰਗੇ। ਡੇਲਾ ਬਾਟਾ ਮਾਝੇ ਕੋ ਖਾਵਹਿੰਗੇ'॥੨੫॥
 ਰਹਿ ਜੋਧਾ ਨਗਰੀ ਧਰਮ ਜੁ ਦਾਸ। ਕੀਨੋ ਚਹੈ ਸੋਊ ਸਿੰਘਨ ਨਾਸ।
 ਮੱਸਾ ਰੰਘੜ ਰਹਜੋ ਮੰਡਿਆਲੇ। ਕਰੈ ਬਿਅਦਬੀ ਆਇ ਦੁਬਾਰਹਿ ਨਾਲੇ॥੨੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਹਿਬ ਰਾਇ^੩ ਸੰਧੂ ਹੁਤੋ, ਬਸੈ ਨੁਸ਼ਹਿਰੇ ਗਾਇ^੪।
 ਫੜ ਫੜ ਸਿੰਘਨ ਵਹ ਕਟੈ, ਸਿਰ ਦੇ ਲਹੌਰ ਪੁਚਾਇ॥੨੭॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਪਰ ਚੁਗਲੀ ਖਾਈ। ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਉਨ ਫੌਜ ਮੰਗਾਈ।
 ਆਇ ਤੁਰਕਨ ਸੋ ਲਇਓ ਗਹਾਇ^੫। ਲਹੌਰ ਮੱਧ ਸੋ ਦੀਓ ਪੁਚਾਇ॥੨੮॥

ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸਾਖੀ

('ਮੱਸੇ ਕੋ ਇਮ ਸੀਸ ਉਤਾਰਜੋ...')

ਦੋਹਰਾ॥
 ਸੁਨੋਂ ਸੁ ਪੌਰਖ^੬ ਖਾਲਸੇ ਜਿਮ ਥੋੜਨ ਬਹੁਤੇ ਜੀਤ।
 ਹਮਰੇ ਦਾਦੇ ਥੋ ਕੀਓ ਅਰਨ ਧਰਮ ਧਰ ਚੀਤ॥੧॥
 ਨਾਬ ਸੁ ਖਾਨ ਬਹਾਦੁਰੋ, ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਕੀਓ ਜ਼ੋਰ।
 ਇਮ ਮੁਲਖੱਯਨ^੭ ਬੁਲਾਇ ਕੈ ਲਿਖਿਓ ਵਿਚ ਲਹੌਰ॥੨॥
 ਚੌਪਈ॥

'ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਕੋਊ ਲੁਕਾਵੈ। ਸੋ ਵਹਿ ਅਪਨੀ ਜਾਨ ਗਵਾਵੈ।
 ਆਏ ਸਿੰਘ ਬਤਾਵੈ ਨਾਂਹੀ। ਵੈ ਭੀ ਅਪਨੀ ਜਿੰਦ ਗੁਵਾਹੀ॥੩॥
 ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਸਾਕ ਕਰੇਵੈ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਸੋ ਹੋਵਨ ਲੇਵੈ।
 ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਦੇਵੈ ਨਾਜ^੮। ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਰੋਂ 'ਤਿਸ ਕਾਜ'॥੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸੀ ਘੁਰ ਕਰ, ਦੀਨੇ ਲੋਕ ਡਰਾਇ।

੧ ਕਰੀਰ ਦੇ ਫੁੱਲ ਆਦਿ। ੨ ਮੱਸਾ ਰੰਘੜ ਪਿੰਡ ਮੰਡਿਆਲੇ ਦਾ ਵਸਨੀਕ ਜੋ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਰਗਣੇ ਦਾ ਹਾਕਿਮ ਸੀ, ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਚ ਕੰਚਨੀ ਦਾ ਨਾਚ ਕਰਵਾਉਂਦਾ ਤੇ ਹੁੱਕਾ ਪੀਂਦਾ ਸੀ, ਸੰਮਤ ੧੭੯੭ (੧੭੪੦ ਈ.) ਵਿਚ ਸ. ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜਾ ਕੇ ਇਸ ਦਾ ਸਿਰ ਵੱਢਿਆ ਸੀ। ੩ ਨਿਰੰਜਨੀਆ ਮਹੰਤ। ੪ ਗ੍ਰਾਮ, ਪਿੰਡ। ੫ ਫੜ ਲਿਆ। ੬ ਬਹਾਦਰ, ਸੂਰਬੀਰ। ੭ ਧਰਮ ਪੁਰ ਮਰਨ ਦੀ ਨਿਯਤ ਧਾਰੀ ਸੀ। ੮ ਮੁਲਕ ਦੇ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ, ਪਰਜਾ ਨੂੰ। ੯ ਅਨਾਜ, ਅੰਨ ਦਾਣਾ। ੧੦ ਉਸ ਕਰਤੂਤ ਕਰ ਕੇ।

ਕਈਅਨ ਕੋ ਸਿਰੋਪਾਉ ਦੇ, ਦੀਨੇ ਵਿਚੋਂ ਪੜਾਇ^੧॥੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਲੋਕ ਬਤਾਵੈਂ। ਕਈਅਕ ਅਪਨੇ ਹੱਥ ਫੜਾਵੈਂ।
ਕਈਕੁ ਦੇਵੈਂ ਆਪੇ ਮਾਰ। ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭਯੋ ਐਸ ਹਵਾਰ^੨॥੬॥
ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ ਦਿਖਾਵੈਂ ਤੁਰਕ। ਅਨਾਮ ਸੁ ਪਾਵੈਂ ਬਹੁਤੋ ਮੁਰਕ^੩।
ਸਿੰਘ ਮੁਲਖਯਨ ^੪ਪਰ ਗਯੋ ਬੈਰ। ਸਿੰਘ ਭੀ ਤਾਂ ਸੋਂ ਕਰੈਂ ਨ ਖੈਰ॥੭॥
ਲਰਤ ਮਰਤ ਕਹੂੰ ਲੁਕ ਛਪ ਰਹੈਂ। ਦੁਸ਼ਟ ਤਹੀਂ ਤੁਰਤ ਤੁਰਕਨ ਕਹੈਂ।
ਤਹਿੰ ਸੁਣ ਤੁਰਕ ਤੁਰਤ ਚੜ੍ਹ ਆਵੈਂ। ^੫ਤਾਸ ਗ੍ਰਾਮ ਕੀ ਧੂਰ ਉਡਾਵੈਂ॥੮॥
ਗ੍ਰਾਮ ਛੋਡ ਜੁ ਉਜਾੜਨ ਰਹੈਂ। ਗਿਰਦੇ ਗ੍ਰਾਮ ਉਜਾੜਨ ਚਹੈਂ।
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭਯੋ ਤਰਾਸ^੬। ਸਿੰਘਨ ਵਤਨੋਂ ਛੋਡਯੋ ਵਾਸ^੭॥੯॥
ਕੋਊ ਜੰਗਲ ਦੱਖਨ ਰੁੱਕੇ। ਕੋਊ ਪੂਰਬ ਪਹਾੜਨ ਲੁੱਕੇ।
ਰਹੇ ਦੇਸ ਮਹਿੰ ਸੋ ਅਤਿ ਦੁਖੀ। ਬਾਜ ਦੇਸ ਜਯੋਂ ਬਟੋਰਨ ਉਖੀ^੮॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

^੯ਪਰ ਪਿਤਾ ਹਮਾਰੋ ^{੧੦}ਨਿਕਰ ਕੈ, ਜੈ ਨਗਰ ਪਹੁੰਚਯੋ ਜਾਇ।
ਰਾਜੇ ਸੋਂ ਮੁਲਾਕਾਤ ਕਰ, ਲਈ ਚਾਕਰੀ ਲਾਇ॥੧੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੋ ਸੁਨ ਔਰ ਸਿੰਘ ਤਹਿੰ ਆਏ। ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਤਿਹ ਬਚਨ ਅਲਾਏ।
'ਦੇਹ ਵਤਨ ਹਮ ਬਾਤ ਸੁਨਾਏ। ਕਹਿੰ ਕਹਿੰ ਤੁਰਕਨ ਡੇਰੇ ਲਾਏ?'॥੧੨॥
ਸਿੰਘ ਕਹਯੋ : 'ਕਛੁ ਪੂਛ ਨ ਬਾਤ। ਜਿਮ ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਕੀਨੋ ਘਾਤ।
ਮੁਖੋਂ ਕਹੈਂ ਮੁਖ ^{੧੧}ਫਟਤਾ ਜਾਵੈ। ਕੰਨੋਂ ਸੁਨੋਂ ਤੇ ਕੰਨ ਦੁਖਾਵੈ॥੧੩॥
ਬਾਤ ਚੀਰਤੀ ਛਾਤੀ ਜਾਵੈ। ਨਾ ਕਹੀਏ ਮਨ ਮੋਂ ਨ ਸਮਾਵੈ।
ਸਰਪ ਚਕੁੰਧਰ ਕੀ ਭਈ ਬਾਤ। ਉਗਲਤ ਬਨੇ ਨ ਬਨੈ ਜਿਮ ਖਾਤ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੀਓ ਉਪਦ੍ਰਵ^{੧੨} ਤੁਰਕ ਬਡ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਗੁਰਦੁਾਰ।
ਹਰਿਮੰਦਰ ਮੈਂ ਕੰਚਨੀ^{੧੩}, ਰਖੇ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਸਰਦਾਰ॥੧੫॥
ਮੰਡਿਆਲੀ ਕੋ ਰੰਘੜੋ, ਮੱਸਾ ਤਾਂ ਕੋ ਨਾਮ।
ਕਰੇ ਬਿਅਦਬੀ ਹਰਿਮੰਦਰ, ਪਾਪੀ ਬਡੋ ਹਰਾਮ'॥੧੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਗੁੱਸਾ ਖਾਯਾ। ਜਨੁ ਕਰ ਬਿਛੁ ਡੰਗ ਲਗਾਯਾ।

੧ ਪਾੜ ਦਿੱਤੇ, ਫੁੱਟ ਪਵਾ ਦਿੱਤੀ। ੨ ਹਵਾਲ, ਹਾਲ। ੩ ਮੁਲਕ, ਜਗੀਰ। ੪ ਪੈ ਗਿਆ। ੫ ਉਸ ਪਿੰਡ ਦੀ।
੬ ਡਰ, ਖਤਰਾ। ੭ ਵਾਸਾ, ਰਹਿਣਾ। ੮ ਔਖਾ। ੯ ਪੜ ਪਿਤਾ, ਦਾਦਾ, ਸ. ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ। ੧੦ ਨਿਕਲ ਕੇ।
੧੧ ਪਾਟਦਾ ਹੈ (ਜੇ ਕਹਾਂ ਤਾਂ ਮੂੰਹ ਫਟਦਾ ਹੈ)। ੧੨ ਅਤਿਆਚਾਰ, ਜੁਲਮ। ੧੩ ਨਾਚੀ।

ਕਹਜੇ ਸਿੰਘ, 'ਉਹਾਂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਨਾਹੀਂ? ਸੀਸ ਨ ਤਾਂ ਕੋ ਤੋੜਜੇ ਤਾਂਹੀ?॥੧੭॥
 ਕਜਾ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਸਤਾ^੧ ਗਯੋ ਦੂਰ। ਕਜਾ ਸਿੰਘਨ ਪੁਰਖਾਰਥ^੨ ਭਯੋ ਕੂਰ^੩?
 ਤਬ ਉਸ ਸਿੰਘ ਬਚਨ ਪਲਟਾਯੋ। 'ਕਜਾ ਤੈਂ ਨਠ ਨਹਿ ਪੌਰਖ^੪ ਗਵਾਯੋ'॥੧੮॥
 ਤੁਮ ਮਰਨੇ ਤੇ ਨਠ ਨਹਿ ਆਏ? ਉਨ ਕੋ ਦੇਤ ਉਲਾਂਭਾ ਕਾਹੇ?
 ਤੁਮ ਭਜਿ ਤੁਰਕਨ ਪ੍ਰਾਨ ਬਚਾਏ। ਤੁਮਰੇ ਜੈਸੇ ਸਭ ਉਇ ਭਏ॥੧੯॥
 ਮਰਨੇ ਡਰਿ ਕੈ ਸਭ ਨਠ ਗਏ। ਉਹਾਂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਿ ਨ ਪਏ।
 ਉਹਾਂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਸੁਨੀਯਤ ਨਾਹੀਂ। ਕਰਤ ਮਸਖਰੀ ਸਿੰਘਨ ਤਾਈਂ॥੨੦॥
 ਨਵਾਬ ਪੰਥ ਸਭ ਦੀਓ ਗਵਾਈ। ਸਿੰਘ ਸੁਨੀਅਤ ਕਹੂੰ ਜਗ ਮੈਂ ਨਾਹੀਂ।
 ਜੇ ਸਿੰਘ ਨਿਤ ਉਠ ਜੰਗ ਮਚਾਹੀਂ। ਨਾਮ ਖਾਲਸਾ ਸਿੰਘ ਜਪਾਹੀਂ॥੨੧॥
 ਜੇ ਸਿੰਘ ਨਿਤ ਉਠ ਸ਼ਬਦ ਉਚਾਰੈਂ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਨਿਤ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰੈਂ।
 ਜਪ ਤਪ ਸੰਜਮ ਨੇਮ ਕਰਾਵੈਂ। ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ ਕਹਿ ਸੀਸ ਚੜ੍ਹਾਵੈਂ।
 ਅਬ ਹੈਂ 'ਤੁਮ ਹੀ ਸੇ ਉਹਾਂ ਸਿੰਘ। ਗਏ ਨਠ ਕਰ 'ਲੰਬੀ ਡਿੰਘ'॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹ ਸੁਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਚਿਪ ਲਗੀ, ਜਨੁ ਕਰ ਬਿਛੁ ਡਾਂਕ।
 ਤਨ ਮਨ ਅਚਬੀ^੫ ਬਹੁ ਲਗੀ, ਚਿਤ ਧਾਰਜੇ ਮਰਨ ਨਿਸਾਂਕ^੬॥੨੩॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਮਾੜੀ ਕੰਬੋਵਾਲ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤ੍ਰਿਖਾਣ ਬੋ।
 ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੇ ਨਾਲ, ਆਯੋ ਦੂਜੇ ਸਿਦਕ ਕਰ॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਠ ਕਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਫਤੇ ਬੁਲਾਈ। ਚਰਨ ਛੋਹੇ ਸਿੰਘ ਆਗਜਾ ਪਾਈ।
 'ਹਮ ਮਾਰੈਂ ਜਾਇ ਤੁਰਕਨ ਤਾਈਂ। ਚਰਨ ਛੁਹੋਂ ਮੈਂ ਖਾਲਸੇ ਆਈ॥੨੫॥
 ਜੇ ਕਰ ਸੀਸ ਲਗੇ ਗੁਰ ਅਰਥ। ਧੰਨ ਜਨਮ ਧੰਨ ਮਰਣ ਸਮਰਥ।
 ਤੁਰਕਨ 'ਲਰਨੈ ਮਰਨੋਂ ਡਰੇ। ਪ੍ਰਿਕ ਤਿਸ ਜਨਨੀ^੭ ਪ੍ਰਿਕ ਪਿਤ ਕਰੇ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਰਨੇ ਤੇ ਕਜਾ ਡਰਪਨਾ ਲੇ ਪਾਹੁਲ ਖੰਡੇਧਾਰ।
 ਜਬ ਹਾਥ ਸਿਧੌਰਾ^੮ ਲੈ ਤੁਰੇ ਮਰਨੋਂ ਡਰੇ ਨ ਨਾਰ'॥੨੭॥

੧ ਸੱਤਾ, ਬਲ, ਸ਼ਕਤੀ। ੨ ਪੁਰਸਾਰਥ, ਉੱਦਮ, ਜਤਨ। ੩ ਕੂੜ, ਝੂਠਾ। ੪ ਪਲਟਵਾਂ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ।
 ੫ ਮਰਦਉਪਨਾ, ਮਰਦਾਨਗੀ। ੬ ਤੇਰੇ ਜੇਹੇ ਹੀ (ਉਥੇ ਸਿੰਘ ਰਹਿ ਗਏ ਹਨ?)। ੭ ਲੰਮੀਆਂ ਛਾਲਾਂ ਮਾਰ ਕੇ।
 ੮ ਖਾਰ ਖਾਧੀ। ੯ ਪਰੇਸ਼ਾਨੀ। ੧੦ ਨਿਝੱਕ ਹੋ ਕੇ, ਨਿਡਰ ਹੋ ਕੇ। ੧੧ ਲੜਨ ਮਰਨ ਤੋਂ। ੧੨ ਮਾਤਾ।
 ੧੩ ਸਿਧਉਰਾ-ਸੰਧੂਰ, ਸਤੀ ਆਪਣੇ ਪਤੀ ਦੀ ਲੋਥ ਨਾਲ ਸੜ-ਮਰਨ ਲਈ ਇਕ ਬਾਲੀ ਵਿਚ ਸ੍ਰੀ ਫਲ,
 ਸੰਧੂਰ, ਫੁੱਲ, ਸੁਪਾਰੀ ਅਤੇ ਚਾਉਲ ਆਦਿ ਰੱਖ ਕੇ ਘਰੋਂ ਜਾਂਦੀ ਤੇ ਪਤੀ ਦੇ ਮੱਥੇ 'ਤੇ ਸੰਧੂਰ ਦਾ ਟਿੱਕਾ
 (ਤਿਲਕ) ਲਾ ਕੇ, ਬਾਕੀ ਸਮੱਗਰੀ ਦੇਵਤੇ ਦੀ ਮੂਰਤੀ ਨੂੰ ਚੜ੍ਹਾ ਕੇ, ਚਿਤਾ ਦੀ ਪਰਕਰਮਾ ਕਰ ਕੇ, ਕੁਟੰਬ ਦੇ
 ਲੋਕਾਂ 'ਤੇ ਸੰਧੂਰ ਛਿੜਕਦੀ ਸੀ ਤੇ ਚਿਤਾ ਵਿਚ ਸੜ ਮਰਦੀ ਸੀ।' {ਵੇਖੋ : 'ਮਰਨੇ ਤੇ ਕਿਆ ਡਰਪਨਾ ਜਬ
 ਹਾਥ ਸਿਧਉਰਾ ਲੀਨ'- ਸਲੋਕ ਕਬੀਰ, ਪੰਨਾ ੧੩੬੮}।

ਚੌਪਈ॥

ਕ੍ਰਮ ਕ੍ਰਮ ਕਰ ਸਿੰਘ ਵਤਨੀ ਆਏ। ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਢਿਗ ਫਿਰਨ ਨ ਪਾਏ।
'ਕਰੀ ਸੋਚ ਕਛੁ ਜਤਨ ਕਮਈਏ। ਟਕੇ ਭਰਨ ਕੋ ਰੂਪ ਬਨਈਏ'॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਕਹੈ: 'ਹਮ ਜਿਮ ਪੁਜੈ ਕੁਈ ਸਤਿਗੁਰ! ਬਾਤ ਬਨਾਉ।
ਜਾਇ ਮੱਸੇ ਕੋ ਸਿਰ ਕਟੈ, ਨਹਿ ਰਸਤੇ ਹੁਇ ਅਟਕਾਉ'॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋਊ ਸਤਿਗੁਰ ਬਿਧੀ ਬਨਾਈ। ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੀ ਮੈਂ ਬਣਿ ਆਈ।
ਵਗੀ ਪਵਨ ਬਹੁ ਘੱਟਾ ਉਡਾਨਾ। ਇਮ ਕਰ ਲੀਨੋ ਮੁੱਖ ਛਿਪਾਨਾ॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੀ ਭਾਦਵੇ, ਸੂਰਜ ਅਤਿ ਤਪਤਾਇ।
ਕਦ ਬਰਸੈ ਕਦ ਉੱਜੜੈ, ਬਿਧ ਐਸੀ ਲਈ ਤਕਾਇ॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਧੁਪ ਲਗੀ ਫੌਜ ਛਾਵੈਂ ਗਈ। ਕਿਛੁ ਬਰਖਾ ਕਰ ਡੇਰਨ ਵਈ।
ਮੱਸੇ ਸਾਰੰਗ ਰਾਗ ਗਵਾਯਾ। ਬਿਚੈ ਮਲਾਰਹਿ ਰਾਗ ਅਲਾਯਾ॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋ ਸੁੱਤੇ ਕੋ ਜਾਗਤੇ, ਕਿਨੈ ਨ ਲਖਿਓ ਭੇਦ।
ਦੁਵਾਜੇ ਦੁਸ਼ਨੀ ਜਾ ਢੁਕੇ, ਉਤਰੇ ਤਹਿ ਬਿਨ ਖੇਦ॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੋਈ ਵਲ ਦੁਇ ਘੋੜੇ ਲਾਏ। ਦੋਵੈਂ ਬਰਛੇ ਤਹਾਂ ਛਪਾਏ।
ਬਲਗਨ^੧ ਮਹਿ ਤਲਵਾਰ ਲੁਕੋਈ। ਜਿਮ ਕਰ ਨਾਂਹੀ ਟੋਕੇ ਕੋਈ॥੩੪॥
ਕੋ ਜਾਨੈ ਕੋ ਅਏ ਸਿਪਾਹੀ। ਮਾਲ ਲਿਆਏ ਕਰ ਉਗਰਾਹੀ।
ਪ੍ਰਕਿਛੁ ਬਾਜੈ ਕਿਛੁ ਗਾਜੈ ਪਰੇ। ਔਰ ਦੇਖਹਿ ਬਹੁ ਨਟਨੀ^੨ ਖਰੇ॥੩੫॥
ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਤਹਿ ਲਗ ਗਯੋ ਦਾਵ। ਸਿੰਘਨ ਪ੍ਰਸਿਤਾਬੀ ਚੱਕੜੋ ਪਾਵ।
ਸਤਿਗੁਰ ਅਪਨੋ ਕਾਜ ਸੁਵਾਰੇ। ਉਇ ਕਰ ਦੀਨੇ ਦਿਸ਼ਟ ਅੰਧਾਰੇ॥੩੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਊ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਜਾ ਪੁਜੇ, ਜਹਿ ਬਾਜੈ ਮਿਰਦੰਗ^{੧੦}।

੧ ਭਾਦਰੋਂ ਮਹੀਨੇ ਦੀ ਇਕ ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੇ। ੨ ਨਾ ਸਮਝਿਆ ਰਾਜ। ੩ ਹਾਨੀ, ਨੁਕਸਾਨ। ੪ ਬਗਲਾਂ, ਕੱਛਾਂ ਵਿਚ। ੫ ਬਾਜਿਆਂ-ਗਾਜਿਆਂ ਵਿਚ ਪਏ ਸਨ, ਰਾਗ-ਰੰਗ ਵਿਚ ਮਸਤ ਸਨ। ੬ ਨਾਚੀ, ਵੇਸਵਾ। ੭ ਖਲੋਤੇ (ਵੇਖ ਰਹੇ ਸਨ)। ੮ ਪੈਰ (ਚੁੱਕੇ) ਤੇਜ਼ ਕਦਮੀਂ ਹੋਏ। ੯ ਅੱਖਾਂ ਤੋਂ ਅੰਨ੍ਹੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ, ਦਿਸਦਾ ਕੁਝ ਨਾ। ੧੦ ਢੋਲਕ ਵਰਗਾ ਇਕ ਸਾਜ।

ਕੱਢ ਸਿਰੋਹੀ^੧ ਸਿਰ ਦਈ, ਮੱਸੇ ਕੇ ਨਿਰਸੰ^੨॥੩੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੱਸੇ ਕੋ ਇਮ ਸੀਸ ਉਤਾਰਜੋ। ਜਨੁ ਕਰ ਬੇਲੋਂ ਕਦੂਆ ਟਾਰਜੋ^੩।
ਹੁਤੋ ਜੁ ਜੇਵਰ ਤਾ ਕੇ ਦਵਾਰੇ^੪। ਦੂਜੇ ਸਿੰਘ ਸੋ ਲਯੋ ਉਤਾਰੇ॥੩੮॥
ਤੋ ਲੋ ਸੋਰ ਭਯੋ ਅਤਿ ਭਾਰੀ। ਫਿਰ ਘੋੜਨ ਚੜ੍ਹ ਕਰੀ ਸਵਾਰੀ।
ਛੇੜ ਸੁ ਘੋੜੇ ਰਲ ਗਏ ਝੱਲ। ਇਸ ਬਿਧਿ ਭਈ ਮੱਸੇ ਕੀ ਗੱਲ॥੩੯॥
ਕਿਤਿਕ ਦੇਰ ਕਰ ਰੋਲਾ ਭਯੋ। ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੀ ਸੁਨਤ ਕਿਛੁ ਦਯੋ।
ਥੀ ਪਹਿਲੋਂ ਕਿਨ ਕਾਠੀ ਨ ਪਾਈ। ਉਨ ਮਨ ਚਿੰਤਾ ਥੀ ਨਹੀਂ ਕਾਈ॥੪੦॥
ਰਹਿਤ ਹੁਤੀ ਤਿਹ ਬਹੁਤੀ ਫੌਜ। ਰਹੇ ਬਹੁਤ ਗਾਫਲ ਕਰ ਮੌਜ।
ਅਲਸਾਨੇ^੫ ਦੋਪਹਿਰੇ ਮਾਂਹਿ। ਨੀਂਦ ਦਬਾਏ ਫਿਰੈਂ ਤਹਾਂਹਿ॥੪੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਾਠੀ ਪਾਇ ਹਥਯਾਰ ਲੈ, ਤੋ ਲੈ ਸਿੰਘ ਗਏ ਦੂਰ।
ਮਾਰਜੋ ਸੁਨ ਫੁਜਦਾਰ ਕੋ, ਹਾਰੇ ਦੁਖੀ ਵਿਸੂਰ^੬॥੪੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਸਿੱਖਨ ਮਨ ਭਯੋ। ਦੁਸ਼ਟਨ ਮਨ ਬਹੁ ਦੁਖ ਸੰਤਯੋ।
ਮੱਸੇ ਕੋ ਜੁ ਹੁਤੋ ਪਰਵਾਰ। ਲਹੌਰ ਜਾਇ ਤਿਨ ਕਰੀ ਪੁਕਾਰ॥੪੩॥
'ਹਮਰੇ ਖੂਨੀ ਪਕੜ ਮੰਗਾਵੋ। ਟੁਕ ਟੁਕ ਕਰ ਤਿਨ ਕੋ ਕਟਵਾਵੋ।
ਨਾਤਰ' ਹਮ ਜਾਵੈਂਗੇ ਦਿੱਲੀ। ਕਰੀ ਨਵਾਬੀ ਤੁਮ ਨੈ ਢਿੱਲੀ'॥੪੪॥
ਜਬ ਨਬਾਬ ਨੇ ਯੋ ਸੁਨ ਪਾਯੋ। 'ਸਿੰਘਨ ਮੱਸਾ ਮਾਰ ਗੁਵਾਯੋ।
ਪਰੇ ਗਿਰਝ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਅਸਮਾਨੋਂ। ਆਵਤ ਜਾਵਤ ਕਿਨੈਂ ਨ ਜਾਨੋਂ॥੪੫॥
ਕਿਨੈਂ ਨ ਜਾਨੇ ਵਹਿ ਕਹਿੰ.ਰਹੇਂ। ਕਿਨੈਂ ਨ ਜਾਨਜੋ ਵੈ ਕਹਿੰ ਗਏ।'
ਐਸੀ ਸੁਨ ਨਵਾਬ ਧਰਹਰੀ^੭। ਮਛਲੀ ਜਲ ਬਿਨ ਜਿਮ ਤਰਫਰੀ^੮॥੪੬॥
ਕਹੇ, 'ਮੰਗਾਵੋ ਪਰਜਾ ਸਾਰੀ। ਗਏ ਜੁ ਹਮਰੇ ਲਿਖ ਦਰਬਾਰੀ।
ਜਾ ਕਰ ਹਮ ਤੇ ਖਾਹਿੰ ਜਗੀਰ। ਅਬ ਉਨ ਕੋ ਕਰ 'ਦੇਹੁ ਤਗੀਰ'॥੪੭॥
ਨਿਰੰਜਨੀਆਂ ਹਰਭਗਤ ਬੁਲਾਇਆ। ਕਰਮਾਂ ਛੀਨਾਂ ਸਾਥੇ ਆਇਆ।
ਰਾਮਾ ਰੰਧਾਵਾ ਸੱਦ ਮੰਗਾਯਾ। ਜੋਧ ਨਗਰੀਏ ਨੂੰ ਫੁਰਮਾਯਾ॥੪੮॥
ਬਿਨ ਬੁਲਾਏ ਮਜੀਠੀਏ ਆਏ। ਸੋ ਇਨ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁਤ ਅਕਾਏ।

੧ ਸਿਰੋਹੀ (ਰਾਜਸਥਾਨ) ਨਗਰ ਦੀ ਬਣੀ ਹੋਈ ਤਲਵਾਰ, ਜੋ ਬਹੁਤ ਕਾਟ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਇਹ ਦੋ ਫੌਲਾਦੀ ਅਥਵਾ ਸਕੇਲੇ ਦੇ ਦੋ ਪਤ੍ਰਿਆਂ ਵਿਚਕਾਰ ਕੱਚਾ ਲੋਹਾ ਦੇ ਕੇ ਘੜੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ (ਵੇਖੋ: ਸਾਂਗ ਸਰੋਹੀ ਸੈਫ ਅਸਿ... ਸ਼ਨਾਮਾ, ਪੰਨਾ ੭੧੭)। ੨ ਨਿਧੜਕ ਹੋ ਕੇ। ੩ ਲਾਹਿਆ। ੪ ਦੁਆਲੇ, ਉਦਾਲੇ (ਉਸ ਦੇ ਸਰੀਰ ਉਤੇ)। ੫ ਸੁਸਤ ਪਏ ਸਨ। ੬ ਝੂਰ-ਝੂਰ ਕੇ। ੭ ਨਹੀਂ ਤਾਂ। ੮ ਧੁੜਧੁੜੀ (ਕੰਬਣੀ) ਛਿੜ ਗਈ। ੯ ਤੜਫਦੀ ਹੈ। ੧੦ ਬਦਲ ਦਿਆਂਗਾ, ਅੱਡ ਕਰ ਦਿਆਂਗਾ।

ਕਹਿੰ ਲੋ ਸਭ ਹੀ ਲੋਕ ਲਿਖਈਏ। ਅਪਨੇ ਗਿਰਦੇ ਸੋਊ ਗਿਨਈਏ॥੪੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹਯੋ ਸੁ ਸਭਨ ਬੁਲਾਇ ਕੈ: 'ਪੈਦਾ ਉਸੈ ਕਰੇਹੁ।
ਮੱਸਾ ਮਾਰਯੋ ਜਿਨ ਸਿੰਘਨ ਆਨ ਸੁ ਹਮ ਕੋ ਦੇਹੁ॥੫੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਨਹੀਂ ਤੋ ਤੁਮ ਕੋ ਸਾਥ ਮਿਲਾਵੈਂ। ਤੁਮਰੀ ਭੀ ਹਮ ਜਾਨ ਗੁਵਾਵੈਂ।
ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਜੁੰਮਾ ਤੁਮ ਕੀਆ। ਤੁਮ ਕਹੋ- 'ਸਿੰਘ ਹਮ ਰਹਿਨ ਨ ਦੀਆ॥੫੧॥
ਜਹਾਂ ਰਹੈਂ ਸਿੰਘ ਹਮੈ ਬਤਾਵੇ। ਤਿਸ ਜਾਗਾ ਕੀ ਮਿਟੀ ਪੁਟਾਵੇਂ।
ਰਹੈਂ ਸਿੰਘ ਜਾ 'ਨਗਰੀ ਮਾਂਹੀ। ਕਰੋਂ ਕਤਲ ਕਛੁ ਢੀਲ ਨ ਕਾਹੀ॥੫੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋਊ ਬਤਾਵੈ ਸਿੰਘ ਕੋ, 'ਨਾਮ ਧਾਮ ਔ ਗ੍ਰਾਮ।
ਦੇਵੈ ਤਿਸੈ ਫੜਾਇ ਜੋ, ਪਾਵੈ ਘਨੋ ਇਨਾਮ'॥੫੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਹਰਿਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀ ਐਸੇ ਕਹਯੋ। 'ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਇਕ ਭੰਗੂ ਭਯੋ।
ਮੀਰਾਂ ਕੋਟ ਦੱਸਿਓ ਗ੍ਰਾਮ। ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਤੈ ਤੈ ਕੋਹ ਠਾਮ'॥੫੪॥
ਮੀਰ ਸੁਕੰਬਰ ਅਲੀ ਜਗੀਰ। ਸਾਹ ਦਈ ਕਰ ਅਪਨੋ ਪੀਰ।'।
ਨਵਾਬ ਸੁ ਸੱਯਦ ਲਯੋ ਬੁਲਾਇ। ਸਾਥੈ ਦੀਨੋਂ ਉਸੈ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੫੫॥
'ਤੁਮਰੋ ਪਿੰਡ ਕਰ ਕਤਲ ਨ ਕਰੋਂ। ਸਿੰਘ ਰਾਖਨ ਤੇ ਤੁਮ ਨਹਿੰ ਡਰੋ'॥੫੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਫੌਜ ਜਾਇ ਪਿੰਡ ਘੇਰਿਓ, ਸੱਯਦ ਕਛੁ ਨ ਬਸਾਇਓ।
ਨੱਥਾ ਖਹਿਰਾ ਪੈਂਚ ਥੋ, ਲੀਨੋਂ ਸੋਊ ਫੜਾਇ॥੫੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਨੂਰਦੀਨ ਥੋ ਫੌਜ ਸਰਦਾਰ। ਤਿਸ ਨੈ ਐਸੋ ਕੀਓ ਉਚਾਰ।
'ਤੁਮਰੀ ਜਾਨ ਛੂਟਤੀ ਨਾਂਹੀ। ਬਿਨ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਲਜਾਇ ਯਹਾਂ ਹੀ॥੫੮॥
ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੋ ਕੀਜੈ ਹਾਜ਼ਰ। ਬਚੈ ਨ ਸੋ, ਜੋ ਰਖੈ ਲੁਕਾ ਜਰ'।
ਤਬ ਨੱਥੇ ਨੇ ਉਸ ਕੋ ਕਹੀ। 'ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਅਬ ਹਾਜ਼ਰ ਨਹੀਂ॥੫੯॥
ਜਾਨ ਹਮਾਰੀ ਹਾਜ਼ਰ ਆਹੀ। ਹਮ ਕੋ ਮਾਰੋ ਰਾਖੋ ਚਾਹੀ।
ਨੂਰਦੀਨ ਨੇ ਫਿਰ ਯੋਂ ਕਹਯੋ। 'ਲਜਾਇ ਪੁਤ੍ਰ ਤਿਸ ਚਹੈਂ ਤੂੰ ਜੀਓ'॥੬੦॥
ਤਬ ਨੱਥੇ ਤਕਰਾਰ ਸੁ ਕੀਓ। 'ਲਜਾਊਂ ਟੋਲ ਜੁ 'ਰਾਖੋ ਜੀਓ'।

੧ ਜਿਸ (ਨਗਰ ਵਿਚ ਵੀ)। ੨ ਇਨਾਮ ਤੇ ਜਾਗੀਰ। ੩ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ। ੪ ਵੱਸ (ਨਹੀਂ ਸੀ ਚਲਦਾ)। ੫ ਜਾਨ ਰੱਖੋ (ii) ਤਸੱਲੀ ਰੱਖੋ।

ਉਨ ਭਾਖਯੋ, 'ਵਹ ਜੀਵਤ ਨਾਂਹੀ। ਬਚੈ ਉਲਾਦ ਨ ਸਿੰਘ ਖੂਨੀ ਕਾਹੀ'॥੬੧॥
 ਬਾਲਕ ਪੈ ਨੱਥਾ ਤਬ ਗਯੋ। ਦੇਖ ਬਾਲਕੇ ਸੀਸ ਹਿਲਯੋ।
 'ਮੈਂ ਜੋ ਬਾਲਕ ਦੇਉਂ ਫੜਾਇ। ਬਾਲਕ ਤੁਰਤ 'ਦੇਹਿੰਗੇ ਘਾਇ'॥੬੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੜਾਇ ਮਰਾਵਾਂ ਬਾਲ ਕੋ, ਬਿਚ ਪੰਚਾਂ ਮਿਲੈ ਨ ਥਾਂਉਂ।
 ਮਾਂਗੈ ਸਿੰਘ^੧ ਨਿਜ ਪੁਤ੍ਰ ਕੋ, ਦਰਗਹਿ ਕਲੰਕ ਲਗਾਉਂ॥੬੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨੱਥੇ ਨੇ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਬਾਲਕ ਕੇ ਸੰਗ ਮਰਨਾ ਧਾਰਾ।
 ਰਹੈ ਉਲਾਦ ਜਗਤ ਮੈਂ ਮੇਰੀ। ਸੋਭਾ ਪਾਉਂ ਜਗਤ ਭਲੇਰੀ'॥੬੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨੱਥੇ 'ਕੰਧੇ ਧਰਜੋ ਪੀਛੋ ਕੰਧ ਟਪਾਇ।
 ਪੰਜ ਪੁਰਖ ਤਿਸ ਸੰਗ ਚਲੇ, ਪਏ ਕਮੋਵੀ^੨ ਰਾਹਿ॥੬੫॥
 ਸਕਾ ਪੁੱਤ੍ਰ ਅਰੁ ਭਾਨਜਾ, ਚੁਹੜਾ ਸੰਗ ਦਰਵਾਨ।
 'ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੀ ਟੀਟ ਮੈਂ, ਲੰਘ ਗਏ ਇਕ ਮਦਾਨ॥੬੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਰਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀ ਏ ਸੁਨ ਪਾਈ। 'ਨੱਥਾ ਗਯੋ ਸੁ ਕੰਧ ਟਪਾਈ'।
 ਤੁਰਤ ਦੌੜ ਉਨ ਚੁਗਲੀ ਖਾਈ। ਗਯੋ ਨੱਠ ਆਯੋ ਜਿਹ ਤਾਈਂ॥੬੭॥
 ਸੋ ਨਠ ਗਏ ਨ ਰਹਿਗੁ ਹਮਾਰੀ। ਚੜ੍ਹੇ ਤੁਰਤ ਤਿਸ ਲਈਏ ਮਾਰੀ'।
 ਸੁਨਤ ਫੌਜ ਤੁਰਤਹ ਚੜ੍ਹ ਪਈ। ਪਹਿਲੇ ਜਾਇ ਸੁ 'ਪੈੜੇ ਲਈ॥੬੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨੱਥੇ ਨੇ ਪੁਨ ਕਹਯੋ, ਲੋਕਨ ਕੋ ਸਮਝਾਇ।
 'ਤੁਮ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਕੋ ਲੈ ਨਠੋ, ਮੈਂ ਰਾਖੋਂ ਫੌਜ ਅਟਕਾਇ'॥੬੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਨੱਥੇ ਕਹਯੋ 'ਸੁਤਾ^੩! ਤੁਮ ਨਠ ਜਾਵੋ। ਇਸ ਬਾਲਕ ਕੋ ਕੰਧੇ ਚੜ੍ਹਾਵੋ।
 ਜੇ ਤੁਮ ਬਾਲਕ ਅਬ ਤਜ ਜਾਵੋ। ਤੋ ਅਤਿ ਨਿੰਦਯਾ ਜਗ ਮੇਂ ਪਾਵੋ॥੭੦॥
 ਜਾਂ ਕੀ ਖਾਤਰ ਨਠ ਕਰ ਮਰੇ। ਅੰਤ ਕਾਲ, ਤਿਸ ਤਜਗੇ ਖਰੇ^੪।
 ਮੈਂ ਈਹਾਂ ਰੋਕ ਫੌਜ ਸੁ ਲਰੋ^੫। ਤੁਮ ਕਿਤ ਜਾਇ ਗਾਉਂ ਮੈਂ ਵਰੋ^੬॥੭੧॥

੧ ਮਾਰ ਦੇਣਗੇ। ੨ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ (ਆ ਕੇ ਆਪਣਾ ਪੁੱਤਰ ਮੰਗੇਗਾ), ਸ. ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਜੈਪੁਰ ਜਾਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੇ ਬਾਲਕ ਪੁੱਤਰ ਨੂੰ ਨੱਥੇ ਕੋਲ ਛੱਡ ਗਿਆ ਸੀ। ੩ ਚੰਗੀ। ੪ ਮੋਢੇ 'ਤੇ ਰੱਖ ਲਿਆ। ੫ ਮਾੜੀਕੇ ਕੰਥੇ ਪਿੰਡ। ੬ ਤਪਦੇ ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੇ। ੭ ਪੈੜ ਕੱਢ ਲਈ, ਪਤਾ ਕਰ ਲਿਆ (ii) ਪਹਿਲੇ ਪੜਾ 'ਤੇ ਹੀ, ਨੇੜੇ ਹੀ। ੮ ਹੇ ਪੁੱਤਰ। ੯ ਬਿਲਕੁਲ, ਅਸਲੋਂ ਹੀ (ii) ਖੜੇ ਖਲੋਤੇ। ੧੦ ਲੜਦਾ ਹਾਂ। ੧੧ ਵੜੋ (ਕਿਸੇ ਪਿੰਡ ਵਿਚ ਜਾ ਵੜੋ)।

ਇਸ ਬਾਲਕ ਕੋ ਦਿਹੋ ਲੁਕੋਇ। ਪਾਛੈ ਤੁਮ ਸਿਰ ਹੋਇ ਸੁ ਹੋਇ।
ਇਸ ਕਾ ਪਿਤਾ ਸੌਂਪ ਹਮ ਗਯੋ। ਤਿਸ ਖਾਤਰ ਹਮ ਮਰਨੋਂ ਭਯੋ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਸ ਕੇ ਪੁੱਤਰ ਤਬ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਨਠ ਬਚੈਂ ਸੁ ਨਾਹਿ।
ਮੌਤ ਆਈ ਹਮ ਸੀਸ ਪੈ, ਕਿਮ ਕਰ ਲੁਕੈਂ ਛਿਪਾਹਿ'॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਲਗ ਫੌਜ ਲਏ ਵੋਹ ਘੇਰ। ਮਾਰੀ ਬੰਦੂਕਨ ਕਰੀ ਨ ਬੇਰ।
ਤਬ ਤੇ ਜੱਟ ਮੁੜੇ ਕਰ ਹੂਰ। ਕਰੇ ਮੁਗਲ ਤਬ ਢਿਗ ਤੇ ਦੂਰ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਮੁਗਲਨ ਨੇ ਯੋਂ ਕਹਯੋ, ਰੰਘੜਨ ਕੋ ਸੁ ਬੁਲਾਇ।
'ਲੇਵੋ ਬਦਲੋ ਅਬ ਤੁਮੀ, ਮੱਸੇ ਕੇ ਜੁ ਭਰਾਇ'॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਫਿਰ ਰੰਘੜਨ ਹੱਲਾ ਕੀਆ। ਦੂਰ ਦੂਰ ਕਰ ਫੇਰਾ ਦੀਆ।
ਜੱਟਨ ਕੀ ਕਿਛ ਲਗੇ ਨ ਵਾਹ। ਨਹਿੰ ਹਥਯਾਰ ਬਡ ਜੱਟਨ ਪਾਹੜ॥੨੬॥
ਇਕ ਪਹਿ ਬਰਛੀ ਇਕ ਪਹਿ ਸੇਲਾ। ਦੇਵੈਂ ਰੰਘੜਨ ਛਾਤੀ ਪੇਲਾ।
ਹਾਥ ਚੂਹੜੇ ਕੇ ਡੰਡਾ ਭਾਰੀ। ਮੱਸੇ ਭਾਈ ਸਿਰ ਲਾਯੋ ਕਾਰੀ॥੨੭॥
ਹੱਥ ਤਲਵਾਰ ਬਰਵਾਲੇ ਰਹੀ। ਮਰਦਨ ਘੋੜਨ ਲਾਈ ਕਹੀ।
ਭਾਜ ਰੰਘੜ ਜਾ ਮੁਗਲਨ ਕਹੈਂ। 'ਹਮ ਤੇ ਜੱਟ ਮਰਨ ਤੇ ਰਹੈਂ'॥੨੮॥
ਏਕੋ ਨੱਥਾ ਤੀਰਨ ਮਾਰੇ। ਜਿਸ ਤਨ ਲੱਗੇ ਤਿਸ ਹੁਇ ਪਾਰੇ।
ਮੁਗਲ ਕਹੈਂ: 'ਤੁਮ ਮੱਸੇ ਭਾਈ। ਲੇਵੋ ਵੈਰ ਆਪ ਤੁਮ ਜਾਈ'॥੨੯॥
ਕਯਾ ਤੁਮ 'ਹਮ ਸੇ ਨਹੀਂ ਸਿਪਾਹੀ? ਕਿਮ ਤੁਮ ਹਮਰੀ ਓਟ ਤਕਾਈ?
ਹਰਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀਏਂ ਪੈ ਜਾਹੋ। ਜੱਟ ਰੰਘੜ ਦੁਇ ਵੱਲ ਤੇ ਪਾਹੋ'॥੩੦॥
ਸੁਨ ਹਰਭਗਤ ਸੁ ਐਸੀ ਕਹੀ। 'ਹਮ ਤੇ ਭੀ ਜੱਟ ਮਰਤੇ ਨਹੀਂ।
ਮਾਰੇ ਨੱਥਾ ਜਿਸ ਤਨ ਕਾਨੀ'॥੩੧॥
ਹਥਯਾਰ ਫੇਟਨ ਸੋਂ ਸੋ ਨਹਿੰ ਮਰੇ। 'ਮਾਰੇ ਗੋਲਿਨ ਛੱਰਰੇ ਭਰੇ।
ਓਹ ਕਮਾਨੀ'॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਰਭਗਤ ਕਹੀ ਸੋਈ ਕਰੀ, ਮੁਗਲਨ ਕਹੀ^੩ ਚੁਫੇਰ।

੧ ਦੇਰ, ਢਿੱਲ। ੨ ਹੱਲਾ ਕਰ ਕੇ। ੩ ਕੋਲ। ੪ ਸੇਲਾ। ੫ ਧੱਕ ਦੇਣ, ਖੋਭ ਦੇਣ। ੬ ਮੁਹਲਕ, ਜਾਨ-ਲੇਵਾ।
੭ ਦਰਬਾਨ। ੮ ਸਾਡੇ ਜੇਹੇ, ਸਾਡੇ ਵਰਗੇ (ਸਿਪਾਹੀ ਨਹੀਂ ਹੋ)। ੯ ਪਵੇ, ਹਮਲਾ ਕਰੇ। ੧੦ ਤੀਰ। ੧੧ ਛੱਰਿਆਂ
ਨਾਲ ਭਰੇ ਗੋਲੇ ਵੀ ਚਲਾਏ। ੧੨ ਤੀਰ ਕਮਾਨ ਚਲਾਉਣ ਵਾਲਾ, ਤੀਰੰਦਾਜ਼। ੧੩ ਕਹੀ ਕਰਨਾ=ਅਗਲੀ ਫੌਜ
ਦਾ ਵਧਣਾ, ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰਨਾ।

ਦੋਇ ਚੁਫੇਰੋ ਪਾਸਣਾ^੧ ਲਏ ਚੁਤਰਫੋਂ ਘੇਰ॥੮੩॥
 ਨੱਥੇ ਮਨ ਮੈਂ ਜਾਨਜੋ, 'ਅਬ ਮਰਨੇ ਸ਼ੱਕ ਨ ਕਾਇ।
 ਮਾਰਨ ਆਏ ਮਾਰੀਏ ਕਜਾ ਰਾਣਾ ਕਜਾ ਰਾਇ'॥੮੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਨੱਥੇ ਤੀਰ ਜਾਂਹਿ ਤਨ ਲਾਯਾ। ਸੋ ਲਗ ^੨ਦੂਸਰ ਓਰ ਸਿਧਾਯਾ।
 ਤਬ ਫਿਰ ਹੋਣਹਾਰ ਯੋਂ ਭਈ। ਉਤਰ ਕਮਾਨ ਉਸ ਚਿਲਿਓਂ ਗਈ॥੮੫॥
 ਕਮਾਨ ਜ਼ਿਮੀਂ ਸੋ ਨੱਥੇ ਮਾਰੀ। ਫਿਰ ਕੱਢ ਹਥ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰ ਸੁ ਧਾਰੀ।
 ਜਿਸ ਤਨ ਲਾਵੈ ਕਰ ਕੇ ਦੌੜ। ਆਗਿਰੇ ਤੁਰਕ ਤਿਸ ਹੋਵੈ ਚੌੜ॥੮੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਓਇ ਬੰਦੂਕਨ ਸੋਂ ਹਨੈ^੩, ਦੇਹਿੰ ਦੂਰ ਤੇ ਦਾਗ^੪।
 ਇਨ ਪੈ ਫੋਟੇ^੬ ਹਥਯਾਰ ਥੇ, ਪਹੁੰਚੈ ਨ ਤਿਹ ਤਨ ਲਾਗ॥੮੭॥
 ਮਾਰ ਬੰਦੂਕਨ ਤੇ ਲਏ, ਘੋੜਨ ਦਏ ਮਿਧਾਇ।
 ਨੱਥੇ ਭਾਣਜਾ ਇਕ ਬਚਜੋ, ਔਰ ਬਚਜੋ ਸਿੰਘ ਰਾਇ^੭॥੮੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਹਮ ਬਾਤ ਪਿਤਾ ਕੀ ਆਈ। ਜਿਮ ਕਰ ਤਿਸ ਕੀ ਜਾਨ ਬਚਾਈ।
 ਜਬ ਨੱਥੇ ਪਰ ਘੋੜਾ ਪਰਜੋ। ਮਾਰ ਬੰਦੂਕਨ ਰੌਲਾ ਕਰਜੋ॥੮੯॥
 ਬਾਲਕ ਨਠ ਨਠ ਚਰਨਨ ਵਰੇ^੮। ਤਿਨ ਪਰ ਸ਼ਸਤਰ ਝਾਰ^੯ ਸੁ ਝਰੇ।
 ਵੈ ਨਠ ਆਗੇ ਪੀਛੈ ਹੋ ਰੈਂ। ਤਿਨ ਸੰਗ ਪੁਜੈ ਨ ਬਾਲਕ ਦੌਰੇ^{੧੦}॥੯੦॥
 ਗਿਰਜੋ ਬਾਲ ਤਿਨ ਪਗ ਕੋ ਝਾਗ। ਨਹਿੰ ਪਹੁੰਚੈ ਤਿਸ ਦੌੜ ਸੁ ਲਾਗ।
 ਵਾਜ ਬੰਦੂਕਨ ਤੇ ਸੋ ਡਰੈ। ਝਾੜਨ ਝੁੰਡ ਵਿਚ ਕੰਟਨ^{੧੧} ਵੜੈ॥੯੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਲਕ ਪੈਰਨ ਸੋਂ ਫੜੋਂ, ਘੋੜੇ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾਇ।
 ਗਿਰੇ ਉਠੇ ਨੱਠੈ ਲੁਕੇ ਬਚਤੋ ਦਿਸੈ ਨ ਕਾਇ॥੯੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬਾਲਕ ਕੋ ਭਈ ਖੁਆਰੀ। ਬਾਲਕ ਲਾਗੇ ਜਾਨ ਪਿਆਰੀ।
 ਜਬ ਘੋੜਨ ਕੀ ਫੋਟਨ ਗੇਰਾ। ਗਰਦਨ ਪਰ ਮਾਰੀ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰਾ॥੯੩॥
 ਗਰਦਨ ਕਟ ਕੇ ਘੰਡੀ ਰਹਾਈ। ਗਲ ਪਰ ਦੂਜੀ ਫੇਰ ਚਲਾਈ।
 ਕਟ ਗਈ ਹੰਸਲੀ ਮੋਢੇ ਤਾਈਂ। ਤੀਜੀ ਸਿਰ ਪਰ ਫੇਰ ਲਗਾਈ॥੯੪॥

੧ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ। ੨ ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ, ਪਾਰ ਕਰ ਗਿਆ। ੩ ਧਰਤ 'ਤੇ ਚੁਫਾਲ ਡਿੱਗ ਪਵੇ। ੪ ਮਾਰਦੇ। ੫ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬੰਨ੍ਹਦੇ, ਬੰਦੂਕ ਚਲਾ ਦਿੰਦੇ। ੬ ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ। ੭ ਰਾਇ ਸਿੰਘ- ਕਰਤਾ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ ਪਿਤਾ। ੮ ਵੜਦਾ (ਪੈਰਾਂ ਵਿਚ)। ੯ ਝਾੜਦੇ (ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਉਂਦੇ)। ੧੦ ਦੌੜ ਕੇ। ੧੧ ਕੰਡਿਆਂ ਵਿਚ।

ਕਾਟ ਮੋਢੇ ਤੇ ਜਿਮੀਂ ਧਸਾਈ। ਇਮ ਕਰ ਸਾਹ ਰਗ ਭਈ ਬਚਾਈ।
ਉਨ ਜਾਨਜੋਂ ਬਾਲਕ ਮਰ ਗਯੋ। ਧੂੜ ਲਪੇਟਜੋ 'ਧਰਨੀ ਪਯੋ'॥੯੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰਕੂਟ ਕੇ ਸੋ ਗਏ ਜੀਵਤ ਜਾਨਜੋਂ ਨਾਹਿ।
ਇਕ ਸਾਗ ਕੰਬੋਇਨ^੧ ਬੇਚ ਕੈ, ਤਿਹ ਥਾਂ ਪਹੁੰਚੀ ਆਇ॥੯੬॥
ਚੌਪਈ॥

ਮਾਲਣ ਬਾਲਕ ਜੀਵਤ ਜਾਨਜੋਂ। ਮੱਧ ਟੋਕਰੀ ਧਰ ਘਰ ਆਨਜੋਂ।
ਪਿਤਾ ਹਮਾਰੇ ਕਾ ਥਾ ਭਾਈ। ਸੁਣ ਰੁਡਯਾਲੇ^੨ ਮੈਂ ਲੇ ਆਈ॥੯੭॥
ਜ਼ਖਮ ਸਿਵਾਏ ਮੋਚੀ ਆਨ। ਇਸ ਬਿਧਿ ਹਮ ਪਿਤ ਬਚੇ ਪਰਾਨ।
ਐਸੀ ਬਿਧ ਸਾਖੀ ਯਹ ਭਈ। ਗੁਰ ਕਿਰਪਾ ਤੇ ਪੂਰਨ ਕਈ॥੯੮॥

ਸਾਖੀ ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ

(‘ਆਨਾ ਲਾਯਾ ਗੱਡੇ ਨੂੰ ਪੈਸਾ ਲਾਯਾ ਬੋਤਾ’...)

ਦੋਹਰਾ॥
ਸਾਖੀ ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਕੀ, ਸੁਨੀ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਕਾਨ^੩।
ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਨਿੰਦਯਾ ਸੁਨਤ, ਜਿਨ ਕੀਨੋ ਸੀਸ ਕੁਰਬਾਨ॥੧॥
ਚੌਪਈ॥

ਜਤੀ ਸਤੀ ਥੋ ਪ੍ਰਣ ਕੋ ਪੂਰੋ। ਗੁਰ ਕੋ ਸੇਵਕ ਦਿਲ ਕੋ ਸੂਰੋ^੪।
ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ 'ਤਾਸ ਕੋ ਨਾਮ। ਮਾਝੇ ਮੈਂ ਥੋ ਤਾਂ ਕੋ ਗ੍ਰਾਮ॥੨॥
ਜਬੈ ਦੀਏ ਥੋ ਸਿੰਘ ਵਹੁ ਮਾਰ। ਦਿਸੇ ਨ ਸੁਨੀਏਂ ਮਹੀਨੇ ਚਾਰ।
ਕਹੈ, 'ਸਿੰਘ ਸਭ ਮਰ ਗਲ ਗਏ। ਤੁਰਕਨ ਸਿੰਘ ਖਪਾਇ^੫ ਸੁ ਦਏ॥੩॥
ਦੰਗਾ ਕਰਤ ਨ ਕਹੂੰ ਅਖਾਰਾ'^੬। ਇਮ ਕਰ ਕਹਿ 'ਸਭ ਖਾਲਸਾ ਮਾਰਾ'।
ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਕਹੂੰ ਵਖ ਰਹਜੋ। ਕਿਨੈ ਫਿਰਤ ਤਿਹ ਦੇਖ ਸੁ ਲਯੋ॥੪॥
ਦੇਖਤ ਸੋਊ ਅਚੰਭੇ ਭਯੋ। 'ਕਹਾਂ ਸਿੰਘ ਯਹ ਜੀਵਤ ਰਹਜੋ'।
ਐਸੇ 'ਦੇਖਨ ਵਾਰਨ ਕਹਜੋ। 'ਹੋਵਗ ਭੇਖੀ ਕੋਊ ਯਹ ਰਹਜੋ॥੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਨ ਦੀਸਤ ਹੈਂ ਕਹੂੰ, ਤੁਰਕਨ ਦਏ ਖਪਾਇ'।
ਦੂਜੇ ਕਹਜੋ, 'ਕੋਈ ਹੋਗ ਯਹ 'ਕਾਇਰ ਕੂਰ ਲੁਕਾਇ॥੬॥

੧ ਧਰਤੀ ਉੱਤੇ ਡਿੱਗ ਪਿਆ। ੨ ਸਾਗ ਵੇਚਣ ਵਾਲੀ ਕੰਬੋਇਣੀ, ਮਾਲਣ। ੩ ਕੰਨਾਂ ਨਾਲ। ੪ ਸੂਰਮਾ, ਬਹਾਦਰ। ੫ ਤਿਸ ਦਾ, ਉਸ ਦਾ। ੬ ਮਾਰ-ਮੁਕਾਅ ਦਿੱਤੇ। ੭ ਅਖਾੜਾ, ਮੁੱਠ-ਭੇੜ। ੮ ਦੇਖਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ। ੯ ਡਰਪੋਕ ਤੇ ਝੂਠਾ। *ਪਾਠਾਂਤਰ:- 'ਮਰਨੇ ਤੇ ਬਾਲਕ ਰਹਿ ਗਯੋ। ਕੋਇ ਨ ਤਬ ਹੀ ਜਾਨਤ ਭਯੋ।' †ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਰੁ ਅਟਾਲੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਖਾਲਸੇ ਸੋਊ, ਜੁ ਨਿਤ ਜੰਗ ਕਰੈ। ਖਾਲਸੇ ਸੋਊ, ਨ ਮਰਨ ਤੇ ਡਰੈ।
ਖਾਲਸੇ ਸੋਊ, ਜੁ ਦੰਗਾ ਮਚਾਵੈ। ਖਾਲਸਾ ਸੋਊ, ਜੋ ਸੀਸ ਲਗਾਵੈ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯੋਂ ਸੁਨੀ, ਰਹਜੇ ਤਹਾਂ ਹੀ ਖਲੋਇ।
'ਜਨੁ ਬਿੱਛੁ ਕੇ ਡੰਕਾ' ਲਗਜੇ, ਲਗੀ ਬੋਲੀ ਸਿੰਘ ਸੋਇ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਚਿੱਤ ਯਹ ਨਿਸਚੈ ਧਾਰੀ। 'ਸੀਸ ਲਗੇ ਬਿਨ ਗਲ ਨਹਿੰ ਕਾਰੀ'।
ਸੀਸ ਲਗਾਏ ਚਰਚਾ ਹੋਇ। ਜਗ ਯੋ ਜਾਨੈ ਖਾਲਸੇ ਸੋਇ॥੯॥
ਅਬ ਈਹਾਂ ਕਿਛੁ ਦੰਗਾ ਮਚਾਈਏ। ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਦੈ, ਝੂਠੇ ਕਰਾਈਏ।
ਫਿਰ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਚਰਚਾ ਹੋਇ। ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾਵਾ ਚਾਹੇ ਜੋਇ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਹਿ ਸਰਾਂਇ ਡੇਰਾ ਦੀਓ ਚਹੁੰ ਤਰਫੋਂ ਲੀਓ ਬਨਾਇ।
ਲੜਕਨ ਜੈਸੀ ਖੇਲ ਜਜੋਂ, ਗੜ੍ਹਾ ਧਰਾਯੋ ਨਾਇ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੈਠ ਸਿੰਘ ਤਹਿੰ ਜਗਾਤ^੫ ਲਗਾਈ। ਦੂਜੇ ਸਿੰਘ ਰੰਘੜੇਟੇ ਭਯੋ ਆਈ।
ਦੋਊਅਨ ਰੋਲਾ ਦੀਓ ਮਚਾਇ। ਖਬਰ ਲਹੌਰ ਜਿਮ ਪੁੱਜੇ ਜਾਇ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਚਿਠੀ ਥੀ ਤਿਨ ਲਿਖੀ, ਜੋ ਸੁਨ ਨਵਾਬ ਜਲ ਜਾਇ।
ਚੜ੍ਹੈ ਫੌਜ ਜਿਮ ਤੁਰਤ ਹੀ, ਕਛੁ ਨ ਦੇਰ ਲਗਾਇ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

'ਚਿੱਠੀ ਲਿਖੈ ਯੋਂ ਸਿੰਘ ਬੋਤਾ। ਹਥ ਹੈ ਸੋਟਾ, ਵਿਚ ਰਾਹ ਖੜੋਤਾ।
ਆਨਾ ਲਾਯਾ ਗੱਡੇ ਨੂੰ ਪੈਸਾ ਲਾਯਾ ਖੋਤਾ।
ਆਖ ਭਾਬੀ ਖਾਨੋ^੬ ਨੂੰ ਯੋਂ ਆਖੈ ਸਿੰਘ ਬੋਤਾ'॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਨਵਾਬ ਕੀ ਖਾਨੋਂ ਬਡੀ ਸੁ ਭੈਣ।
ਫਰਜ਼ੁਲਾ ਖਾਂ ਕੀ ਇਸਤਰੀ, ਖਾਲਸੇ ਬਡ ਦੁਖ ਦੈਣ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਖਾਨੋਂ ਸੁਨ ਦਈ ਫੌਜ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਸੇ ਸਿੰਘਨ ਢਿਗ^੭ ਪਹੁੰਚੀ ਆਇ।

੧ ਡੰਗ (ਲੱਗਾ)। ੨ ਅਸਰ ਵਾਲੀ। ੩ ਲੜਕਿਆਂ ਵਾਲੀ, ਮੁੰਡਿਆਂ ਵਰਗੀ। ੪ ਕਿਲ੍ਹਾ (ਨਾਮ ਧਰ ਦਿੱਤਾ)।
੫ ਜਕਾਤ, ਮਸੂਲ। ੬ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਜਕਰੀਆ ਖਾਂ ਸੂਬਾ ਲਾਹੌਰ ਦੀ ਵੱਡੀ ਭੈਣ, ਜੋ ਫਰਜ਼ੁਲਾ ਖਾਂ ਨਾਲ
ਵਿਆਹੀ ਹੋਈ ਸੀ। ੭ ਨੇੜੇ।

ਖੜੋ ਸਿੰਘ ਇਕ ਥੋ ਤਿਹ ਥਾਇ। ਦੂਜੇ ਚਲਯੋ ਥੋ 'ਰਮਣੇ ਦਾਇ॥੧੬॥
 ਦੇਖ ਫੌਜ ਮੁੜ ਆਯੋ ਸੋਇ। ਲਲਕਾਰੋ ਦੀਨ ਗੁਰ ਫਤੇ ਬੁਲੋਇ।
 ਇਮ ਦੋਊ ਸਿੰਘ ਭਏ ਤਿਆਰ। ਹੱਥ ਇਕ ਸੋਟਾ ਗਲ ਤਲਵਾਰ॥੧੭॥
 ਦੂਜੇ ਹਥ ਨੇਜਾ 'ਇਕ ਫਲਾ। ਕਿਲੇ ਬਾਹਰ ਸਿੰਘ ਨਿੱਕਲ ਖਲਾ।
 ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਯੋਂ ਬਚਨ ਪੁਕਾਰੇ। 'ਲਰ' ਨ ਮਰੋ ਸਿੰਘ ਚਲੋ ਹਮ ਨਾਰੇ॥੧੮॥
 ਤੈਨੂੰ ਲੈ ਸੰਗ ਨਵਾਬ ਮਿਲਾਉਂ। ਜਾਂ-ਬਖ਼ਸ਼ੀ' ਕਰ ਤੁਝੈ ਛੁਡਾਉਂ।
 ਸਿੰਘ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਕਬ ਜਾਨ ਬਚਾਵੈਂ। ਹਮ ਤੋ ਮਰਨਾ ਆਪ ਤਕਾਵੈਂ॥੧੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮ ਸੋਂ ਲਰਨਾ ਝਬ ਕਰੋ, ਘੋੜੇ ਤੇ ਉਤਰਾਇ।
 ਤੁਮ ਹੱਥਯਾਰ ਸੁ ਹਥ ਰਖੋ, ਹਮ ਸੋਟੇ ਲਾਵੈਂ ਧਾਇ॥੨੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਦੇਖੋ ਸੋਟੇ ਸੋਂ ਕਜਾ ਹਮ ਤੇ ਸਰੇ। ਕਜਾ ਕਜਾ ਹਿੰਮਤ ਹਮ ਤੁਮ ਕਰੋਂ।
 ਫਿਰ ਤੁਰਕ ਕਹੈ, 'ਚਲ ਹਮਰੇ ਸਾਥ। ਹਮ ਤੁਮੈਂ ਕਰਾਵੈਂ ਕਚਹਿਰੀ ਬਾਤ'॥੨੧॥
 ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਤੁਮ ਕਜਾ ਗੱਲ। ਕਰੈਂ ਕਚਹਿਰੀ ਅਗੈ ਸੁ ਚੱਲ।
 ਹਮ ਤੁਮ ਸੋਂ ਅਬ ਸ਼ਸਤ੍ਰਨ ਮੇਲ। ਸੋਟੇ ਢੀਮ ਮਿਲਾਵੈਂ ਸੇਲ'॥੨੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮ ਆਵਤ ਹੈਂ ਪਾਸ ਤੁਮ, 'ਕਹਯੋ ਨ ਖਬਰ ਹਮ ਕੀਨ।'
 ਦੌੜ ਕਰੀ ਤਿਨ ਸ਼ੇਰ ਜਿਉਂ ਖੜੋ ਤਹਾਂ ਜਾ ਲੀਨ॥੨੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਦੌੜ ਸਿੰਘਨ ਤਬ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਚਲਾਏ। ਹਥ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਤੁਰਕ ਨ ਆਏ।
 ਸੋਟੇ ਢੀਮ ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਚਲਾਈ। ਤੁਰਕ ਸੁ ਘੋੜੇ ਗਏ ਹਿਲਾਈ॥੨੪॥
 ਤੁਰਕ ਜਿੰਦ ਕੋ ਚਹੈਂ ਬਚਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਚਿੰਤਾ ਜਿੰਦ ਨ ਕਾਈ।
 ਜਿਧਰੋਂ ਸ਼ਸਤਰ ਤੁਰਕਨ ਆਵੈਂ। ਸਿੰਘ ਸੁ ਦੌੜ 'ਉਤਹਿ ਵਲ ਧਾਵੈਂ॥੨੫॥
 ਪਹੁੰਚ ਸੁ ਤੁਰਕਨ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਲਗਾਵੈਂ। ਅਪਨੋ ਨਾਂਹ ਸਰੀਰ ਬਚਾਵੈਂ।
 ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਨਿਜ ਸਰੀਰ ਚਿਰਾਵੈਂ। ਲਗੈ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਤਨ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਆਵੈਂ॥੨੬॥
 ਸੌਂਚੀ ਖੇਲ ਖੇਲੈਂ ਜਨੁ^੯ ਸਿੰਘ। ਭਰੈਂ ਛੋਟੀ ਕਤ ਲੰਬੀ ਡਿੰਘ^{੧੦}।
 ਤੁਰਕ ਭੀ ਹੱਲਾ ਕਰ ਕਰ ਮਾਰੈਂ। ਮਾਰ ਘੋੜਨ ਚਹਿ 'ਫੇਟਨ ਡਾਰੈਂ॥੨੭॥

੧ ਫਿਰਨ ਤੁਰਨ, ਸੁਚੇਤੇ ਜਾਣਾ, ਮੈਦਾਨ ਜਾਣਾ। ੨ ਇਕ ਫਲ ਵਾਲਾ, ਇਕ ਮੁਖੀ ਵਾਲਾ। ੩ ਲੜੇ ਮਰੇ ਨਾ।
 ੪ ਨਾਲ, ਸਾਥ। ੫ ਤੇਰੀ ਜਾਨ ਬਖ਼ਸ਼ਵਾ ਦੇਵਾਂਗਾ। ੬ ਸੇਲ੍ਹੇ, ਬਰਛੇ, ਭਾਲੇ। ੭ ਫਿਰ ਨਾ ਕਹਿਣਾ, 'ਅਸਾਂ ਤੈਨੂੰ
 ਖਬਰ ਨਹੀਂ ਸੀ ਕੀਤੀ'। ੮ ਉਸੇ ਪਾਸੇ। ੯ ਜਾਣੇ। ੧੦ ਕਦਮ। ੧੧ ਫੈਂਟਾ ਚਾੜ੍ਹਦੇ (ਘੋੜਿਆਂ ਨੂੰ ਤੇਜ਼ ਕਰਨ
 ਲਈ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਉਠੈਂ ਕਬ ਗਿਰ ਪੜੈਂ, ਕਬ ਫਿਰ ਜਾਹਿ ਖਲੋਇ।
ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਹਥ ਸ਼ਸਤ੍ਰ 'ਲਖ, ਸਿੰਘ ਖਾਲੀ ਡਰੈਂ ਨ ਤੋਇ'॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਕਰੈਂ ਨਹਿ ਜਾਨ ਪਿਆਰੀ। ਡਰੈ ਨ ਤੁਰਕ ਬਿਨ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਬਿਚਾਰੀ।
ਦੋਨੋਂ ਕੇ ਦਿਲ ਬਢ੍ਹੇ ਹੁਲਾਸ'। ਲਖ ਖਾਲੀ ਉਨ ਮਰਨ ਪਿਆਸ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

*ਚਾਮ ਮਾਸ ਸ਼ਸਤਰ ਲਗੈ ਤੋ ਸਿੰਘ ਮਾਨੈ ਨਾਂਹਿ।
ਹਾਡ ਲਗੈ ਤਬ ਬਲ ਘਟੈ ਤਬ ਸਿੰਘ ਕਛੁ ਕੁ ਥਕਾਹਿ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੀਰ ਲਗੈ ਸਿੰਘ 'ਪੱਟ ਸਿਟਾਵੈਂ'। ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਸੋ ਅੱਖੀਂ ਦਿਖਾਵੈਂ।
ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ, 'ਧ੍ਰਿਗ ਤੁਮਰੇ ਤੀਰ। ਹਮਰੇ ਚੀਰ ਨ ਸਕੈਂ ਸਰੀਰ'॥੩੧॥
ਤਬ ਲਾਗੇ ਤਲਵਾਰ ਚਲਾਨ। ਸਿੰਘ ਸੋਟੇ ਸੋਂ ਰੋਕੈਂ ਤਾਨ।
ਦੋਉਅਨ ਸਿੰਘਨ ਲਈ ਪਿਠ ਜੋੜ। ਸੋਟਨ ਸੋਂ ਦਏ ਘੋੜੇ ਮੋੜ॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘੋੜੇ ਛੁਡ ਪਜਾਦੇ ਭਏ, ਡਾਹੈਂ ਆਗੈ ਢਾਲ।
ਸੋਟਨ ਸੋਂ ਉਨ ਢਾਲ ਕੋ, ਕੀਨੋ ਬੁਰੇ ਹਵਾਲ॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਤੁਰਕਨ ਨੈ ਮਾਨੀ ਆਨ। ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਨਾ ਪਾਵੈਂ ਤਾਨ^੧।
ਤੋਂ ਤੁਰਕਨ ਬੰਦੂਕ ਸੰਭਾਰੀ^੨। ਲਾਵੈਂ ਸਿੰਘਨ ਗੋਲੀ ਭਾਰੀ॥੩੪॥
ਜਹਾਂ ਲਗੈ ਹੱਡ ਦੇਵੈ ਤੋੜ। ਸੋਟੇ ਲਾਵੈਂ ਹਥ ਦੈਂ ਫੋੜ।
ਸਿੰਘਨ ਸੋਟੇ ਹਥ ਖੱਬੇ ਫੜੇ। ਮਾਰ ਬੰਦੂਕਨ ਲੰਗੜੇ ਕਰੇ॥੩੫॥
ਜਬ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਟੰਗ ਦਈ ਤੋੜ। ਕਹੈਂ ਸਿੰਘਨ 'ਅਬ ਮਿਲੇ ਹਥ ਜੋੜ।
ਤੁਮਰੀ ਅਬ ਹਮ ਬਖਸ਼ੀ ਜਾਨ। ਰਖੈਂ ਤੁਮੈਂ ਕਰ ਮੁਸਲਮਾਨ'॥੩੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਉਠੇ ਇਕ ਟੰਗ ਸਿਉਂ, ਇਕ ਟੰਗਨ ਕੀ ਤੋਰ।
ਖਾਯੈ^੩ ਵਤ ਕਰਲਾਂ^੪ ਕਰੈਂ, ਮਾਰ ਸੋਟਨ ਸਿਰ ਦਯੋ ਫੋਰ^੫॥੩੭॥

੧ ਵੇਖ ਕੇ ਵੀ। ੨ ਤਾਂ ਵੀ। ੩ ਖੁਸ਼ੀ। ੪ ਪੁੱਟ ਸੁਟਦੇ। ੫ ਬਲ, ਕਾਬੂ (ਨਹੀਂ ਪਾ ਸਕਦੇ)। ੬ ਸੰਭਾਲ ਲਈ।

੭ (ਫਾ) ਖਾਯਕ, ਪਤੰਗਾ, ਟਿੱਡਾ। ੮ ਤਮਾਸ਼ਾ, ਨ੍ਰਿਤ, ਨਾਚ (ਪਤੰਗੇ ਵਾਂਗ ਨੱਚਦੇ)। ੯ ਫੋੜ, ਭੰਨ (ਦਿੱਤਾ)।

*ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਸਖਤ ਜਾਨ-ਮਾਰੀ ਤੇ ਜੰਗ ਨੂੰ ਖੇਡ ਸਮਝਣ ਦਾ ਸੁੰਦਰ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਚਿਤ੍ਰਿਆ ਹੈ।

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਉਹਾਂ ਸਿੰਘ ਜਾ ਡਿਗ ਪਏ। ਗੋਡਨ ਕੁੰਨ^੧ ਉਤੈ ਵਲ ਗਏ।
ਸਿੰਘਨ ਉਨ ਤੈ ਮੁੜੀ ਨ ਆਖ। ਐਸੇ ਗਏ ਬਡੇ ਹਮ ਆਖ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਖਾਂ ਤਾਂ ਸੋਈ ਮੋੜੇ, ਜਿਸ ਚਿਤ ਕਿਛੁ ਸੰਕਾਇ।
ਜਿਨ ਜੀਵਨ ਆਸਾ ਤਜੀ, ਨਹਿੰ ਵਹਿ ਆਖ ਚੁਰਾਇ॥੩੯॥
ਸਨਮੁਖ ਸੂਰੇ ਭਿੜਤ ਹੈਂ, ਆਖਨ ਆਖ ਮਿਲਾਇ।
ਲਾਲੀ ਮੁਖ ਭੁਜ ਫਰਕ ਹੈਂ, ਮੁਖ ਤਲਵਾਰਾਂ ਖਾਇ॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਟੂਕ ਟੂਕ ਸੋ ਤੁਰਕਨ ਕਰੇ। ਮਤ ਸਿੰਘ ਫੇਰ ਨ ਹੋਵੈਂ ਖਰੇ^੫।
ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘਨ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾਈ। ਧੰਨ ਮਾਤਾ ਧੰਨ ਪਿਤਾ ਉਸ ਭਾਈ॥੪੧॥
ਜਾਇ ਰਲੇ ਵੈ ਸ਼ਹੀਦਨ ਡੇਰੇ। ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ^੬ ਫੜ ਜਿਨ ਘੇਰੇ।
ਸ਼ਹੀਦੀ ਬਡੀ ਬੋਤਾ ਸਿੰਘ ਲਈ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਸੋਈ ਕਹੀ॥੪੨॥

ਭਾਈ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ ਸਾਖੀ

(ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਇਮ ਚਰਚਾ ਭਈ। ਸੂਰਨ ਕੋ ਸਿਰਮੌਰ ਗਿਨਈ।)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਬ ਸਾਖੀ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੁਨੀਏ ਮਨ ਚਿਤ ਲਾਇ।
ਕੰਬੇ ਕੀ ਮਾੜੀ ਭਯੋ ਜਾਤ ਤੁਖਾਣ ਕਹਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਰਸ ਬਾਰਾਂ ਕੋ ਜਬ ਵਹ ਭਯੋ। ਮਾਤਾ ਪਿਤਾ ਬਿਵਾਹ^੭ ਸੁ ਦਯੋ।
ਚਾਉ ਉਪਜਯੋ ਉਸ ਚਿਤ ਮੈਂ ਆਇ। ਲਈ ਪਾਹੁਲ ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਜਾਇ॥੨॥
ਜਹਿੰ ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਇਕਠੀ ਹੋਇ। ਜਿਮ ਤਿਮ ਕਰ ਕੇ ਪਹੁੰਚੈ ਸੋਇ।
ਜੇ ਕੋ ਸਿੰਘ ਉਸ ਕੇ ਘਰ ਆਵੈ। ਸੋ ਉਸ ਕੀ ਵਹਿ ਟਹਿਲ ਕਮਾਵੈ॥੩॥
ਸੋ ਸੁਹਰਤ ਚੁਗਲਨ ਪੈ ਗਈ। ਫੌਜ ਚੜ੍ਹਾਇ ਚੁਗਲਨ ਸੰਗ ਲਈ।
ਉਸ ਦਿਨ ਹੁਤੋ ਨ ਵਹਿ ਘਰ ਸਿੱਖ। ਇਮ ਕਰ ਉਨ ਕੋ ਪਰਜੋ ਘਨ ਦਿੱਖ॥੪॥
ਫੌਜ ਮੁੜੀ ਜਬ ਉਤ ਤੇ ਗਈ। ਵਹੀ ਖਬਰ ਉਸ ਪਿਤ ਮਾਤਾ ਭਈ।
ਇਸੀ ਖੌਫ ਤੇ ਸਿੰਘ ਘਰ ਨਾ ਆਵੈ। ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਉਸ ਬਡ ਲਏ ਹਾਵੈ॥੫॥

੧ ਕੁਹਣੀਆਂ, ਅਰਕਾਂ। ੨ ਉਸੇ ਪਾਸੇ। ੩ ਬਾਹਾਂ (ਡੌਲੇ) ਫਰਕਦੇ ਹਨ। ੪ ਟੁੱਕ-ਟੁੱਕ ਕੇ, ਟੋਟੇ-ਟੋਟੇ ਕਰ ਕੇ। ੫ ਖੜੇ (ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ ਫੇਰ ਖਲੋ ਜਾਣ)। ੬ ਪੈਕੰਬਰ। ੭ ਉਸ ਨੂੰ ਵਿਆਹ ਦਿੱਤਾ। ੮ ਨਾ ਦਿਸਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਉਸ ਇਮ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਸਿੰਘਨ ਸਿਉਂ ਕਜਾ ਕਾਮ।
ਹਮ ਹੈਂ ਜਾਤ ਕਮੀਨਨੀ, ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸੋਂ ਕਜਾ ਕਾਮ?॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਹੋਇ ਲੈਣ ਚਹੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਹਮ ਕਮੀਨਨ ਘਰ ਸੋ ਕਦ ਆਈ।
ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾਵੇ ਜੱਟ ਕਮਾਹਿ। ਆਪੇ ਬੀਜੈ ਆਪੇ ਖਾਹਿ॥੭॥
ਹਮ ਤੋ ਆਹਿ ਕਮੀਨੀ ਜਾਤ। ਹਮ ਮਿਲੈ ਮਜੂਰੀ ਆਛੀ ਬਾਤ'।
ਯਹਿ ਚਿਤ ਧਰ ਸਿੰਘ ਰਾਤ ਘਰ ਲਜਾਏ। ਉਸ ਸੋਂ ਚਾਹਤ ਦਗਾ ਕਮਾਏ॥੮॥
ਭੰਗ ਸ਼ਰਾਬ ਮਿਲਾਇ ਪਿਲਾਈ। ਉਸ ਕੋ ਗੂਧੋ^੧ ਲੀਯੋ ਕਰਾਈ।
ਸੁੱਧ ਬੁੱਧ ਸਭ ਉਸ ਭੁਲ ਗਈ। ਸੀਸ ਮੁੰਡਾਯੋ ਸਦ ਕੇ ਨਈ^੨॥੯॥
ਗਯੋ ਅਮਲ ਉਸ ਹੋਤੀ ਪ੍ਰਾਤ^੩। ਫੇਰਜੋ ਉਨ ਨਿਜ ਸਿਰ ਪਰ ਹਾਥ।
ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਕੋ ਜਾਨਜੋ ਪਾਪ। ਉਨ ਚਿਤ ਧਾਰਜੋ ਕਰਨੋ ਖਾਪ^੪॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਮਨਹਿ ਬਿਚਾਰਿਓ, 'ਇਨ ਮਾਰਨ ਬਡ ਪਾਪ'।
ਦੌੜ ਖੂਪ ਮੈਂ ਜਾ ਪੜਾ ਮਰਨ ਧਾਰ ਚਿਤ ਆਪ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਲੋਕਨ ਨੇ ਲੱਜ ਫਰਾਹੀ^੫। ਚਹੈ ਮਰਜੋ ਵਹਿ ਫੜਜੋ ਸੁ ਨਾਂਹੀ।
ਉਲਟ ਪਲਟ ਹੁਇ ਡੂਬਜੋ ਚਹੈ। ਨੀਰ ਨ ਡੋਬੈ ਉਪਰ ਬਹੈ॥੧੨॥
ਤਬ ਉਸ ਭਾਈ ਖੂਹ ਮਧ ਬੜਾ। ਫੜੀ ਲਜ ਪੁਨ^੬ ਵਹਿ ਭੀ ਫੜਾ।
'ਤੋ ਲੋ ਏਕ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਆਈ। ਉਨ੍ਹੈ ਆਖ ਕਰ ਇਮ ਸਮਝਾਈ॥੧੩॥
'ਮਰਨੋਂ ਹੈ ਮਰ ਤੁਰਕਨ^੭ ਸਿਰ ਚਰ। ਔਰ ਮੌਤ ਕਜੋਂ ਮਰੈਂ ਬਜਰਬ^੮ ਕਰ।
ਜਿਨ ਤੁਰਕਨ ਗੁਰ ਸਾਡੇ ਅਕਾਏ। ਹਿੰਦੁਨ ਕੋ ਚਹਿ ਤੁਰਕ ਬਨਾਏ॥੧੪॥
ਹੈ ਤੁਰਕਨ ਲਰ ਮਰਨੋ ਭਲੋ। ਨਿਕਲ ਕੂਏ ਸੋਂ ਸਿੰਘਨ ਰਲੋ।
ਮਾਰ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਹੋਵੇ ਸਹੀਦ। ਹਮਰੀ ਤੁਮ ਕੋ ਯਹੀ ਤਕੀਦ^੯॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਮੰਨ ਲਈ, ਨਿਕਸਜੋ^{੧੦} ਇਮ ਚਿਤ ਧਾਰ।
'ਇਨੈਂ ਸਿੰਘ ਸਾਚੀ ਕਹੀ, ਅਬ ਮਰੀਏ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰ'॥੧੬॥

੧ ਬੇਹੋਸ਼ (ਕਰ ਦਿੱਤਾ)। ੨ ਨਾਈ (ਬੁਲਾ ਕੇ ਉਸ ਦਾ ਸਿਰ ਮੁੰਡਾ ਦਿੱਤਾ)। ੩ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰ (ਹੋਣ ਪੁਰ)। ੪ ਨਾਸ ਕਰਨਾ (ਮਾਂ ਪਿਉ ਨੂੰ ਮਾਰ ਮੁਕਾਉਣ ਦੀ ਸੋਚੀ)। ੫ ਖੂਹ ਵਿਚ (ਜਾ ਡਿੱਗਾ)। ੬ ਫੜਾਈ। ੭ ਖੂਹ ਵਿਚ ਵੜਿਆ। ੮ ਫੇਰ। ੯ ਤਦ ਤਕ। ੧੦ ਸਿਰ ਚੜ੍ਹ ਕੇ। ੧੧ ਵਿਅਰਥ, ਅੰਵਾਈਂ। ੧੨ ਤਾਕੀਦ, ਪੱਕੀ ਸਲਾਹ। ੧੩ ਨਿਕਲ ਆਇਆ।

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਚਿੱਤ ਉਸ ਦਿੜਤਾ ਆਈ। 'ਮਰੈਂ ਨਹੀਂ ਬਿਨ ਮੌਤੈ ਆਈ।
ਖੂਹ ਪੜੇ ਭੀ ਮਰੇ ਹਮ ਨਾਹਿ। ਰਹੇ ਮਰਨ ਕੇ ਬਹੁ ਚਿਤ ਚਾਹਿ'॥੧੭॥
ਤਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਯੋ ਮਨ ਧਾਰਜੋ। 'ਨਹਿ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਮਿਟੋ ਲਲਕਾਰਜੋ।
ਇਕ ਸਸਤ੍ਰ ਜਾਉਂਗੋ ਲਾਇ। ਤੋ ਫਿਰ ਜਾਉਂ ਦਾਉ ਬਚਾਇ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੈ ਪਿੰਡ ਕੇ ਪੈਂਚ ਪੈ ਘੋੜੀ ਥੀ ਇਕ ਚੰਗ।
ਪਾਣੀ ਪਿਲਾਵਨ ਭੇਤ ਸੋ, ਲੈ ਜਾਇ ਰਲਜੋ ਨਿਸੰਗ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਾ ਕਰ ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਰਲਿਓ। ਪੁਛ ਡੇਰੇ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਵੜਿਓ।
ਪਾਹੁਲ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਤੇ ਲਈ। ਪੁਤ੍ਰਨ ਜਿਮ ਉਸ ਪ੍ਰੀਤ ਉਪਜਈ॥੨੦॥
ਤੋ ਸੁੱਖੇ ਸਿੰਘ ਯੋ ਦਿਲ ਆਈ। ਘੋੜੀ ਕੋ ਮੁਲ ਦਈਏ ਘਲਾਈ।
ਯੋ ਸਿੰਘ ਤੁਰਜੋ ਲਹੌਰੈ ਰਾਹਿ। ਲਯੋ ਭੇਖ ਤਿਨ ਜੱਟ ਬਨਾਇ॥੨੧॥
ਕੇਸ ਸੀਸ ਤਬ ਥੇ ਉਸ ਬੋੜੇ। ਜਾਇ ਵੜਜੋ ਇਮ ਮੱਧਜ ਲਹੌਰੇ।
ਸੋ ਜਾ ਵੜਜੋ 'ਸ਼ਾਫੀ ਬਜਾਰ। ਫਿਰਤ ਮੁਹਰਨ ਧਰ ਕੰਧੈ ਭਾਰ॥੨੨॥
ਇਕ ਬੈਲੀ ਸਿੰਘ ਦੁਸ਼ਟੈ ਆਈ। ਫੜ ਕੰਧਜੋਂ ਸਿੰਘ 'ਲਰ ਮੈਂ ਪਾਈ।
ਛੇੜ ਘੋੜੀ ਦਰਵਾਜ਼ੇਂ ਲੰਘ। ਕਰੀ ਨ ਤਿਨ ਕਛੁ ਮਰਨੋਂ ਸੰਗ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘੜੀ ਦੁਇਕ ਦਿਨ ਰਹਤ ਥੋ, ਸਿੰਘ 'ਭਯੋ ਪੌਣ ਕੇ ਭੇਸ।
ਗਯੋ ਗਯੋ ਕਹਤੇ ਰਹੇ, ਸਿੰਘ ਮੁਖ ਕੀਓ ਨਿਜ ਦੇਸ॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਰੌਲਾ ਗੌਲਾ ਜਬ ਤਹਿ ਪਰਾ। ਤਬ ਲੋ ਸਿੰਘ ਮਧ ਝਾੜੀਂ ਰਲਾ।
ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਕਿਤ ਮਗਰੋਂ ਦੌਰੀ॥ ਸੋ ਲੰਘ ਗਯੋ 'ਤਰਫ ਕਿਤ ਔਰੀ॥੨੫॥
ਜਾਇ ਰਲਜੋ ਸਿੰਘਨ ਦਲ ਮਾਹੀਂ। ਮੁੱਲ ਘੋੜੀ ਕੋ ਦੈ ਤੁਰਤਾਹੀ।
ਤੀਨਕ ਸੈ ਦਯੋ ਰੁਪਯੋ ਲਾਇ। ਲਈ ਚੌਧਰੀ ਸੋਂ ਬਾਤ ਬਨਾਇ॥੨੬॥
ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਲੰਗਰ ਪਾਈ। ਘਲੀ ਨ ਘਰ ਜਹਿ ਥੇ ਪਿਤ ਮਾਈ।
ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਸਿੰਘ ਨਿਤ ਤਹਿ ਦੌੜੈ। ਲੁੱਟ ਸੁ ਲਜਾਵੈਂ ਮਾਲ ਚੁਫੇਰੇ॥੨੭॥
ਬਹੁਤ ਸਿੰਘ ਚਿਤ ਭਯੋ ਉਛਾਹਿ॥ ਉਸ ਮਾਰ ਹਟਾਵੈਂ 'ਜੋ ਗੈਲੇ ਪਾਹਿ।
ਸਭ ਸਸਤ੍ਰਨ ਕੀ ਵਿੱਦਯਾ ਜਾਣੈ। ਹਾਥ ਪਾਇ ਉਸ ਬਹੁਤ ਸਤਾਣੈ॥੨੮॥...

੧ ਬਾਜ਼ਾਰ ਸਰਾਫਾ, ਜੌਹਰੀਆਂ ਦੀ ਮੰਡੀ। ੨ ਲੜ ਬੰਨ੍ਹ ਲਈ। ੩ ਡਰ। ੪ ਹਵਾ ਵਾਂਗ (ਉੱਡ ਨਸ ਗਿਆ)।
੫ ਦੌੜੀ। ੬ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਪਾਸੇ। ੭ ਉਤਸ਼ਾਹ, ਚਾਉ। ੮ ਜੋ ਪਿੱਛੇ ਪੈਂਦਾ। ੯ ਤ੍ਰਾਣ ਵਾਲੇ, ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ।

ਚੜ੍ਹ ਘੋੜੀ ਤੇ ਜੋ ਲੁੱਟ ਲਜਾਵੈ। ਤੁਰਤ ਖਾਲਸੇ ਲੰਗਰ ਪਾਵੈ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਾਂ ਜੁੱਧ ਤੁਰਕਨ ਪਰੈ, ਪਰੈ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ ਜਾਇ।

ਇਕ ਦੋ ਸਸਤਰ ਲਾਇ ਕੈ, ਰਲੈ ਖਾਲਸੇ ਆਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਮਜੰਗਾ^੧ ਸਿੰਘ ਖੂਬ ਚਲਾਵੈ। ਤੀਰ ਮਾਰ ਮਾਰ ਘੋੜੇ ਗਿਰਾਵੈ।

ਨੇਜਾ, ਸੇਲਾ, ਬਰਛੀ, ਤੇਗ। ਮਾਰ ਉਡਾਵੈ ਪ੍ਰਾਣਨ ਬੇਗ^੨॥੩੧॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਇਮ ਚਰਚਾ ਭਈ। ਸੂਰਨ ਕੋ ਸਿਰਮੌਰ^੩ ਗਿਨਈ।

ਜੰਗ ਜੁੜੇ ਜਹਿ ਫਤੇ ਲਿਆਵੈ। ਦੀਵਾਨ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਆਦਰ ਪਾਵੈ॥੩੨॥

ਲਗੇ ਦੀਵਾਨ ਤਿਹਿ ਪੱਖਾ ਫੇਰੈ। ਅੰਗੀਠਨ ਕੋ ਸਮਧਾ^੪ ਲਜਾ ਗੇਰੈ।

ਪਯਾਸਨ ਖਾਤਰ ਮਸ਼ਕ ਉਠਾਵੈ। ਭੁਖਿਆਂ ਖਾਤਰ ਰਿਜਕ ਲਿਆਵੈ॥੩੩॥

ਥੱਕੇ ਸਿੰਘ ਕੀ ਚਾਪੀ^੫ ਕਰੈ। ਅਸ਼ਨਾਨ ਕਰਾਵੈ ਬਹੁ ਜਲ ਭਰੈ।

ਕੱਛ ਨਿਚੋੜੈ ਚਰਨ ਧੁਵਾਇ। ਫੜ ਗੜਵੇ ਸਿੰਘ ਦਾਤਨ ਕਰਾਇ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਬਦ ਪੜ੍ਹੈ ਫੜ ਸਾਜ ਕੋ ਬਾਣੀ ਮੁਖੋਂ ਉਚਾਰ।

ਕਮਰਕੱਸਾ ਨਿਸ ਦਿਨ ਰਖੇ, ਲੜਨ ਘੁਲਨ ਕੋ ਤਯਾਰ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਟਹਿਲ ਬਹੁ ਸਿੰਘਨ ਕਰੇ। ਦੰਗਜੋਂ ਫੰਗਜੋਂ ਵੈ ਨਹਿ ਡਰੇ।

ਮਾਤਾ ਪਿਤਾ ਤਿਸ ਆਵੈਂ ਧਾਇ। ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਬਹੁ ਤਾਹਿ ਅਖਾਇ॥੩੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਤਿਸ ਆਇ ਕੈ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਸੁ ਕਹਾਇ।

ਲੈ ਗਏ ਅਪਨੇ ਘਰ ਬਿਖੈ^੬, ਮੁਕਲਾਵਾ ਕਰਵਾਇ॥੩੭॥

ਚੌਪਈ॥

^੭ਅਬੇਰ ਸਵੇਰ ਸੁ ਘਰ ਮੈਂ ਜਾਵੈ। ਤੁਰਕਨ ਡਰ ਫਿਰ ਦਲ ਮੈਂ ਆਵੈ।

ਸਮੇਂ ਪਾਇ ਉਸ ਬੇਟੀ ਭਈ। ਆਪ ਮੁਈ ਕੈ ਨਾਰ ਮਾਰ ਦਈ॥੩੮॥

ਯਹ ਚਰਚਾ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਆਈ। ^੮ਬਰਤਨ ਛੁਹਨ ਤੈ ਦਯੋ ਹਟਾਈ।

ਕਹੈ ਖਾਲਸਾ, 'ਕੰਨਯਾ ਮਾਰੀ। ਰੀਤਿ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਹੈ ਬਿਗਾਰੀ'^੯॥੩੯॥

ਪੰਥ ਖਾਲਸਾ ਮੁਖ ਨ ਲਗਾਵੈ। 'ਕੁੜੀ ਮਾਰ' ਕਹਿ ਦੂਰ ਬਿਠਾਵੈ।

੧ ਛੋਟੀ ਬੰਦੂਕ, ਕਰਾਬੀਨ। ੨ ਵੇਗ, ਜ਼ੋਰ, ਤੇਜ਼ੀ (ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਮਾਰ ਮੁਕਾਉਂਦੇ)। ੩ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ। ੪ ਲੱਕੜਾਂ, ਬਾਲਣ। ੫ ਨੱਪਣਾ ਘੁੱਟਣਾ, ਮੁੱਠੀਆਂ ਭਰਨੀਆਂ। ੬ ਵਿਖੇ, ਵਿਚ। ੭ ਅੰਨ੍ਹੇਰੇ ਸਵੇਰੇ। ੮ ਛੇਕ ਦਿੱਤਾ (ਕੁੜੀ-ਮਾਰ ਨੂੰ ਰਲਾਇਆ ਜਾਂ ਉਸ ਨਾਲ ਵਰਤਿਆ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦਾ)। ੯ ਵਿਗਾੜੀ।

ਬਖਸ਼ੈ ਨ ਖਾਲਸਾ ਬਿਨੈ ਕਰ ਰਹਜੇ। ਖਾਇ ਅੰਦੇਸੈ^੧ ਸਿੰਘ ਕੋ ਗਯੋ॥੪੦॥
ਜਿਤੀ ਚੜ੍ਹੀ ਥੀ ਸਿੰਘ ਕੀ ਬਾਤ। ਤਿਤੀ ਉਸੈ ਭਈ ਨੀਚੀ ਜਾਤ।
ਮਨ ਅਪਨੇ ਮਹਿ ਚਿੰਤਾ ਕਰੇ। ਬਕੇ ਨ ਬੋਲੈ ਚੁਪ ਕਰ ਰਹੇ॥੪੧॥

ਸਾਖੀ ਹੋਰ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ

(‘ਸਤਿਗੁਰ ਰਖੀ ਖਾਲਸੇ ਲਾਜ...’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਲਾਹੌਰ ਮਲ, ਪੜ੍ਹੇ ਦਿਲੀ ਕੇ ਰਾਹਿ।
ਲਹੌਰ ਹਿਫਾਜ਼ਤ ਕਰਨ ਕੋ, ਫੌਜ ਛੋਡ ਗਯੋ ਵਾਹਿ^੨॥੧॥
ਨਿਕਸੀ ਫੌਜ ਲਹੌਰ ਤੇ, ਅਤਿ ਬਡ ਮਰਦ ਗਿਣਾਇ।
‘ਕਹਾਂ ਸਿੱਖ ਕਹਿਤੇ ਫਿਰੈ’, ‘ਹਮ ਕੋ ਦੇਹੁ ਦਿਖਾਇ’॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੋੜੇ ਬਡੇ ਔ ਬਡੇ ਜੁਆਨ। ਸਾਥ ਸ਼ਾਹ ਜੋ^੩ ਖ਼ਾਨਾਖਾਨ।
ਟੋਪ ਸੀਸ, ਸੰਜੋ ਗਲ ਪਾਈ। ਤੇੜ ਸੁੱਥਨ ਬੀ ਲੋਹੇ ਪਾਈ॥੩॥
ਪੈਰੀਂ ਨਲੈਨਾਂ^੪ ਦਸਤੀ^੫ ਦਸਤਾਨੇ। ਘੋੜਨ ਪਰ ਬਡ ਬਰਗਸਤਾਨੇ^੬।
ਐਸੇ ਬਹੁ ਗਿਲਜੇ^੭ ਚੜ੍ਹ ਧਾਏ। ਸੰਗ ਕਸੂਰੀ ਪਠਾਣ ਲਿਆਏ॥੪॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਬੁੱਢੇ ਕੋਟ ਗਿਰਾਇ, ਹੁਤੇ ਸੁ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਘਣੇ।
ਹਲਕਾਰਨ^੮ ਸਿਲ ਕਰਾਇ, ਲੀਯੋ ਮਾਰ ਅਰ ਬੰਦ ਕਰ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਰਹਤ ਥੇ ਦਰਯਾ ਕਿਨਾਰੇ। ਗਿਲਜਨ ਲਖ ਸਿੰਘ ਹੋ ਗਏ ਪਾਰੇ^੯।
ਤਬ ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਗਰਬਾ^{੧੦} ਆਇਆ। ਲਿਖ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਓਰ^{੧੧} ਪਠਾਇਆ^{੧੨}॥੬॥
ਇਮ ਲਿਖ ਭੇਜੇ ਸਿੰਘਨ ਪਾਸ। ‘ਹਮ ਹੈਂ ਭਾਈ ਸ਼ਾਹ ਕੇ ਖਾਸ।
ਤੁਮ ਅਖਵਾਵਤ ਸਿੰਘ ਸਿਪਾਹੀ। ਹਮ ਦੇਖਨ ਤੁਮ ਆਏ ਲੜਾਈ॥੭॥

੧ ਅੰਦੇਸਾ, ਫਿਕਰ। ੨ ਓਥੇ (ii) ਉਹ। ੩ ਖ਼ਾਨਾਂ ਦੇ ਖ਼ਾਨ, ਵੱਡੇ ਖ਼ਾਨ। ੪ (ਅ) ਨਾਅਲੈਨ ('ਨਾਅਲ ਦਾ ਦ੍ਰਿ ਵਚਨ) ਪੈਰਾਂ ਦੀ ਲੋਹੇ ਦੀ ਜੁੱਤੀ। ੫ ਹੱਥਾਂ ਵਿਚ। ੬ (ਫ਼ਾ) ਬਰਗੁਸਤਾਨ ਅਥਵਾ ਬਰਗੁਸਤਵਾਨ, ਘੋੜੇ ਦਾ ਪਾਖਰ; ਘੋੜੇ ਦਾ ਕਵਚ ਜੋ ਜੰਗ ਵਿਚ ਪਹਿਰਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੭ ਗਿਲਜਈ, ਪਠਾਣਾਂ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤ ('ਪਸ਼ਤੋ'- 'ਗਲੋਜ਼ੀ')। ੮ ਮੁਖਬਰੀ ਕੀਤੀ। ੯ ਦਰਿਆ ਦੇ ਉਸ ਪਾਰ ਚਲੇ ਗਏ। ੧੦ ਹੰਕਾਰ ਹੋਇਆ। ੧੧ ਵੱਲ। ੧੨ ਭੇਜਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਰਦ ਦੇਖ ਤੁਮ ਭਜ ਗਏ, ਭਏ ਦਰਜਾਵੇਂ ਪਾਰ।
 ਝੂਠ ਕਹਾਯੋ ਸਿੰਘ ਤੁਮ ਗੀਦੀ^੧ ਗੁਲਾਮ ਗਵਾਰ॥੮॥
 ਅਕੈ ਤੇ ਹਮ ਸੋਂ ਖੜ ਤੁਸੀਂ, ਆਇ ਕਰੋ ਦੁਇ ਹਾਥ।
 ਦੁਇ ਦੁਇ ਆਵੇ ਸਿੰਘ ਤੁਮ, ਇਕ ਇਕ ਦੁਰਾਨੀ^੨ ਸਾਥ॥੯॥
 ਸਿੰਘਨ ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ ਤਬ, ਲਈ ਲਿਖਤ ਸਭ ਵਾਚ^੩।
 ਉੱਤਰ ਉਨ ਕੋ ਲਿਖ ਪਠਯੋ^੪, 'ਹਮ ਤੁਮ ਲਰਨ^੫ ਇਮ ਸਾਚ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਸ ਦੁਰਾਨੀ ਤੁਮ ਇਤ ਤੇ ਆਯੋ। ਹਾਥ ਬੰਦੂਕ ਤੁਮ ਬਡੀ ਫੜਾਯੋ।
 ਇਤ ਤੇ ਆਵੇਂ ਪੰਜ ਭੁਜੰਗੇ। ਢਾਲ ਤਲਵਾਰਨ ਫੜ ਰਾਮਜੰਗੇ॥੧੧॥
 ਫਿਰ ਗਿਲਜਨ ਇਮ ਆਖ ਘਲਾਈ। 'ਹਮ ਫੜ ਲੜੈਂ ਨ ਬੰਦੂਕ ਲੜਾਈ।
 ਛੁਰੀ, ਕਟਾਰੀ, ਸ਼ਮਸ਼ੇਰ ਫੜ ਆਵੇਂ। ਤੀਰ ਬੰਦੂਕ ਹਮ ਨਹਿ ਲੇ ਆਵੇਂ॥੧੨॥
 ਤੇਗ ਕਟਾਰੀ ਛੁਰੀ ਤੁਮ ਫੜੋ। ਬੰਦੂਕ ਕਮਾਨ ਆਵੇ ਘਰ ਧਰੋ।'
 ਆਗੇ ਖਾਲਸੇ ਲਿਖੇ ਕਰਾਰ। 'ਹਮ ਤੋ ਲੜੈਂ ਬੰਦੂਕ ਸੰਭਾਰ^੬॥੧੩॥
 ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਨੇ ਹਮੈ ਫੁਰਮਾਯਾ। ਦੁਸ਼ਟ ਮਾਰਨ ਰਾਮਜੰਗੇ ਫੜਾਯਾ।
 ਇਤ ਉਤ ਤੇ ਯੋ ਕਰੇ ਕਰਾਰ। ਕੋਈ ਨ ਮਾਨੈ ਦੁਬਿਧਾ^੭ ਧਾਰ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਿਲਜੇ ਜੋਰ ਸੰਜੋਇ ਕੇ ਓਹਲੈ ਲੜੈਂ ਬਿਚਾਰ।
 ਡਰੈਂ 'ਰਾਮਜੰਗੇ ਖਾਲਸੇ, ਜੁਤ^੮ ਸੰਜੋਇ ਨ ਦੇਵੈਂ ਮਾਰ॥੧੫॥
 ਪ੍ਰਾਤ ਹੋਤ ਇਕ ਆ ਖੜੋ, ਹਲਕਾਰੋ ਦੀਓ ਘਲਾਇ।
 'ਜੇ ਤੁਮ ਮੈਂ ਕੋਊ ਮਰਦ ਹੈ, ਤੋ ਲੜੈ ਇਕੋਲੋ ਆਇ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਛੁਰੀ ਕਟਾਰੀ ਤੇਗਨ ਸਾਥ। ਆਨ ਕਰੈ ਹਮ ਸੋਂ ਦੋਊ ਹਾਥ।
 ਨਹੀਂ ਲਰੋ^{੧੦} ਤੋ ਗੀਦੀ ਅਖਵਾਵੇ। ਨਾਮ ਸਿੰਘ ਤੁਮ ਕੂੜ ਸਦਾਵੇ॥੧੭॥
 ਲੈ ਲੈ ਨਾਮ ਸਿੰਘ ਧਧਕਾਰੈ। ਕਹੈ : 'ਲਿਖੋ ਤੁਮ ਹਮ ਜੰਗ ਹਾਰੈ'।
 ਗੁਰੂਅਨ ਕੀ ਸੁ ਸੁਗੰਦੈਂ ਦਏ। ਹਮ ਸੋਂ ਹਾਥ ਜੁ ਆਨ ^{੧੧}ਨ ਕਏ॥੧੮॥
 ਜੋ ਲਰ ਮਰਨ ਕੋ ਮੁਹਰੇ ਜਾਵੈ। ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਤਿਸ ਧੰਨ ਕਹਾਵੈ।
 ਜੋ ਕੋਊ ਲਰਨੋਂ ਲੁਕ ਛਪ ਰਹੈ। ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਤਿਸ ^{੧੨}ਲੱਜਤ ਰਹੈ॥੧੯॥

੧ ਕਾਇਰ, ਬੁਜ਼ਦਿਲ। ੨ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੇ ਸਿਪਾਹੀ। ੩ ਪੜ੍ਹ ਲਈ। ੪ (ਲਿਖ) ਭੇਜਿਆ। ੫ ਲੜਨਾ। ੬ ਸੰਭਾਲ ਕੇ। ੭ ਦੋਚਿਤੀ ਵਿਚ। ੮ ਜੱਰਾ ਬਕਤਰ, ਲੋਹ-ਪੁਸ਼ਾਕ। ੯ ਨਾਲ। ੧੦ (ਜੇਕਰ ਨਾ) ਲੜੋ। ੧੧ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ (ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਦੋ-ਦੋ ਹੱਥ ਕਿਉਂ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ, ਲੜਦੇ ਕਿਉਂ ਨਹੀਂ)। ੧੨ ਸ਼ਰਮਸਾਰ ਹੋਣਗੇ।

ਧਰਮ ਜੁੱਧ ਜਿਮ ਅਗੇ ਕਮਾਵਤ। ਉਹੀ ਤੌਰ ਤੁਮ ਕਜੋਂ ਨਹਿ ਆਵਤ?
ਧ੍ਰਿਗ ਪੰਥ ਔ ਧ੍ਰਿਗ ਸਿੰਘ ਨਾਮ।' ਆਖ ਫਿਰਜੋ ਨਿਜ ਫੌਜ ਤਮਾਮ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋਊ ਸਿੰਘ 'ਨਿਕਸਜੋ ਨਹੀਂ, ਤੋ ਚੜਤ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਰੋਸ।
ਤਜ ਬੰਦੂਕ ਆਗੇ ਤੁਰਜੋ, ਗਹਿ ਖੰਡੋ ਹਥ ਮੋ ਸੁ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਯਹ ਬਾਲਕ ਕਬ ਮਾਰੈ ਕੰਧਾਰੀ॥
ਉਸ ਕੀ ਦੇਹ 'ਲੋਹ ਸੋਂ ਮੜੀ। ਉਸ ਕੀ ਸਕੈ ਨ ਇਹ ਕਟ 'ਕੜੀ॥੨੨॥
ਉਹ ਖਾ ਜਾਵੈ ਦੁੰਬਾ ਸਾਰਾ। ਹਮ ਸਿੰਘਨ ਸਾਗ ਪਾਤ ਗੁਜਾਰਾ।'
ਛੇੜ ਘੋੜਾ ਉਨ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਗਹਜੋ॥ 'ਯਹ ਗਿਲਜੋ ਤੈਂ ਕਬ ਮਾਰ ਲਯੋ?'॥੨੩॥
ਤੁਮ ਤੇ ਚੌਗਨ ਤਾਂਹਿ ਸਰੀਰ। ਕਬ ਤੁਧ ਤੇਗ ਸਕੈ ਉਸ ਚੀਰ।
ਮਣ ਪੰਜ ਸਤ ਉਨ ਨੇ ਲੋਹ ਚਾਯੋ॥ ਸਹਤ ਘੋੜੋ ਉਸ ਫੁਲਾਦ ਮੜ੍ਹਾਯੋ॥੨੪॥
ਬੋਝ ਚਕੈ ਉਹ ਮਨ ਬੀਸ ਤੀਸ। ਦੌੜ ਥਕੈ ਨਹਿ ਸੋ ਕੋਹ ਲੀਸ॥
ਇਸੇ ਜ਼ੋਰ ਵਹ ਲੜੈ ਤਲਵਾਰੀ। ਤੈਂ ਬਾਲਕ ਨਹਿ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨਤ ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਤਿਹ ਕਹੀ, 'ਅਹੈ ਸਤਜ ਯਹ ਬਾਤ।
ਪਰ ਸਹਜੋ ਅਸਾਂ ਤੇ ਜਾਤ ਨਹਿ, ਸਨਮੁਖ ਤੁਰਕ ਗਰਬਾਤ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਖੋਟੇ ਬਚਨ ਵਹਿ ਮੁਖੋਂ ਉਚਾਰੇ। ਹਮ ਜੀਵਤ ਵਹਿ ਪੰਥ ਧਧਕਾਰੇ।
ਪੰਥ ਨਿੰਦਯਾ ਹਮ ਸੁਨੈਂ ਕਿਮ ਕਾਨ। '੧੦'ਇਮ ਕਰ ਮੈਂ ਲਰ ਤਜੋਂ ਪਰਾਨ॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰਨ ਮਰਨ ਹਥ ਸਤਿਗੁਰੂ, ਹਮ ਹੱਥ ਉੱਦਮ ਆਹਿ।
ਦੇਖ ਸਕੈਂ ਨਹ ਦੁਸ਼ਟ ਇਮ, ਪਰੈ੧੧ ਇਸੈ ਪਰ ਧਾਇ॥੨੮॥
ਜੈਸੇ ਤਨਕ੧੨ ਸੁ ਹਰਿ ਭਜਨ, '੧੩'ਗਾਰੇ ਘਨੋ ਸੁ ਪਾਪ।
ਤੈਸੇ ਮਾਰੋਂ ਪਠਾਣ ਯਹ, ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਪਰਤਾਪ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹਜੋ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ, 'ਧੰਨ ਤੂੰ ਬਾਲ! ਤੂੰ ਖੜੋ ਦੇਖ ਅਬ ਸਾਡੀ ਚਾਲ।'

੧ ਨਾ ਨਿਕਲਿਆ। ੨ ਉਹ (ਹੱਥ ਵਿਚ ਖੰਡਾ ਫੜ ਕੇ)। ੩ ਕੰਧਾਰ ਕਾਬਲ ਦੇ ਪਠਾਣ ਸਿਪਾਹੀ ਨੂੰ। ੪ ਲੋਹੇ ਨਾਲ, ਸੰਜੋਏ ਵਿਚ। ੫ ਜੰਜੀਰੀ ਦੀ ਘੁੰਢੀ। ੬ ਫੜ ਲਿਆ। ੭ ਚੁਕਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ੮ ਤੀਕ, ਤੱਕ। ੯ ਹੰਕਾਰ, ਸ਼ੇਖੀ। ੧੦ ਇਉਂ ਮੈਂ ਲੜ ਕੇ ਪ੍ਰਾਣ ਤਿਆਗਾਂਗਾ। ੧੧ ਪੈਂਦੇ ਹਨ (ਧਾਵਾ ਕਰ ਕੇ)। ੧੨ ਥੋੜ੍ਹੇ ਜੇਹੇ। ੧੩ ਗਾਲ (ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਪਾਪਾਂ ਨੂੰ)।

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਭੀ ਸੰਜੋਇ ਮੰਗਾਯੋ। ਦਸਤਾ^੧ ਦਸਤਾਨੇ ਸਿਰ ਟੋਪ ਟਿਕਾਯੋ॥੩੦॥
 ਪਾਖਰ^੨ ਮੰਗਾਇ ਘੋੜੇ ਪੈ ਡਾਰੀ। ਲੀਨੀ ਥੀ ਗਿਲਜਨ^੩ ਕੋ ਮਾਚੀ।
 ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਅੰਗ ਪਹਿਰਾਯੋ। ਘੋੜਾ ਸਿੰਘ ਕੋ ਖੂਬ ਸਜਾਯੋ॥੩੧॥
 ਲਈ ਸਿਰੋਹੀ^੪ ਦੁਇ ਕਰ ਨਮਸਕਾਰ। ਗਾਤ੍ਰੇ ਪਾਈ ਢਾਲ ਸੰਭਾਲ।
 ਪੰਜ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਈ। 'ਹੋਇ ਭਗੋਤੀ' ਸਿੰਘਨ ਸਹਾਈ॥੩੨॥
 ਨਮਸਕਾਰ ਕਰ ਆਸਨ ਬਹਜੋ। ਸਗਨ ਬਾਂਛੋ^੫ ਤਬ ਦਹਣੇ^੬ ਭਯੋ।
 ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦਿਲ ਭਯੋ ਹੁਸ਼ਜਾਰ। ਜਨੁ ਆਗੇ ਗਿਲਜੋ ਭਯੋ ਮਾਰ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸਿੰਘ ਘੋੜਾ ਤੋਰਿਆ, ਔਰ ਸਗੁਨ ਭਯੋ ਚੰਗ।
 ਬਿੱਚ ਬਰੇਤੀ ਜਾ ਖੜੋ ਅਧ ਦਰਿਯਾਵੈ ਲੰਘ॥੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਸਮਝਾਯੋ। ਔਰ ਪੰਥ ਭੀ ਪੀਛੇ ਹਟਾਯੋ।
 'ਤੁਮ ਕੋ ਹੈ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਆਨ'। ਮੈਂ ਜੀਵਤ ਨਹੀਂ ਛੱਡੋਂ ਪਠਾਣ॥੩੫॥
 ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਪਠਾਣ ਲਲਕਾਰੋ। 'ਅਬ ਮੁੜਨਾ ਕਿਮ ਬਨੈ ਤੁਮਾਰੋ।
 ਪੰਥ ਨਿੰਦਾ ਕੈ 'ਜਾਣੋ ਕਹਾਂ। ਗੋਰ' ਤੁਮਾਰੀ ਹੋਗੀ ਯਹਾਂ॥੩੬॥
 ਹਮ ਮਾਰੈਂਗੇ ਤੁਮ ਕੋ ਐਸੇ। 'ਸਾਚ ਕਾਟ ਹੈ ਝੂਠੇ ਜੈਸੇ।
 ਤੂੰ ਆਯੋ ਮਨ ਕਰ ਹੰਕਾਰ। ਹਮ ਕੋ ਸਮਝੋ ਸਸਾ' ਸ਼ਿਕਾਰ॥੩੭॥
 ਦੇਖ ਸਸੇ ਤੇ ਹੋਤ ਹੈ ਸ਼ੇਰ। ਭੂਲ ਫਸਜੋਂ ਤੂੰ ਆਇ ਇਤ ਫੇਰ'।
 ਐਸੇ ਆਖ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਖੜਾ। ਉਤ ਤੈ ਆਇ ਗਿਲਜੋ ਭੀ ਅੜਾ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਨੋਂ ਬਾਤਾਂ ਖੜ ਕਰੈਂ, ਜਨੁ ਬਡ ਕਰਤ ਪਿਆਰ।
 ਦੋਊ ਤੇਗਾਂ ਹਥ ਧਰੈਂ, ਕਹੈਂ 'ਮਾਰ' 'ਤੂੰ ਮਾਰ'॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੋਊ ਲਾਗੇ ਬਾਤਾਂ ਕਰਨ। ਦੋਊ ਆਪਸ ਮੈਂ ਲਾਗੇ ਅਰਨ^{੧੩}।
 ਸਿੰਘ ਕਹਜੋ, 'ਤੂੰ ਪਠਾਣ ਸੰਭਾਲ। ਅਕੈ' ਲਜਾਵ ਕੋਈ ਦੂਜੇ ਨਾਲ'॥੪੦॥
 ਪਠਾਣ ਕਹਜੋ, 'ਮੈਂ ਇਕੱਲੇ ਸ਼ੇਰ। ਬਕਰੀ ਜਜੋ' ਤੁਝ 'ਲੈਹੋਂ ਗੇਰ'।

੧ ਹੱਥ ਵਿਚ। ੨ ਲੋਹੇ ਦਾ ਝੁੱਲਾ। ੩ ਗਿਲਜੱਚੀ; ਪਠਾਣਾਂ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤ; ਕਾਬਲੀ ਸਿਪਾਹੀ। ੪ ਸਿਰੋਹੀ ਨਗਰ (ਰਾਜਸਥਾਨ) ਵਿਚ ਬਣੀ ਹੋਈ ਤਿੱਖੀ ਕਾਟਵੀਂ ਤਲਵਾਰ। ੫ ਪਰਮਾਤਮਾ, ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ। ੬ ਚਾਹਿਆ। ੭ ਸੱਜੇ (ਪਾਸੇ ਹੋ ਗਿਆ)। ੮ ਕਸਮ, ਸੌਂਹ। ੯ ਕਿੱਥੇ ਜਾਵੇਂਗਾ? ੧੦ ਕਬਰ। ੧੧ ਸੱਚ ਜਿਵੇਂ ਝੂਠ ਨੂੰ ਕੱਟ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ੧੨ ਸੇਹਾ, ਖਰਗੋਸ਼। ੧੩ ਅੜਨ ਲੱਗੇ, ਜੁੱਧ ਕਰਨ ਲੱਗੇ। ੧੪ ਜਾਂ ਤੇ, ਨਹੀਂ ਤੇ। ੧੫ ਵਾਂਗ। ੧੬ ਸੁੱਟ ਲਵਾਂਗਾ।

ਦੋਨਨ ਕੀਤੇ ਸਨਮੁਖ ਘੋੜੇ। ਦੋਊਅਨ ਤੇਗਨ ਸੋਂ ਹਥ ਜੋੜੇ॥੪੧॥
 ਉਸੇ ਕਹੈ, 'ਕਰ ਪ੍ਰਿਥਮ ਤੂੰ ਵਾਰ'। ਜੈਸ ਭਾਈ ਦੋ ਕਰਤ ਪਿਆਰ।'
 ਦੋਊ ਜਾਨੈਂ ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਵਨ। ਦੋਊ ਜਾਨੈਂ ਘਾਤ ਬਚਾਵਨ॥੪੨॥
 ਹੁਇ ਸਨਮੁਖ ਵਾਰ ਦੋਊਅਨ ਕੀਓ। ਢਾਲਨ ਉਪਰ ਦੋਊਅਨ ਲੀਓ।
 ਜਨੁ ਵਦਾਣ^੧ ਅਹਿਰਣ^੨ ਪਰ ਮਾਰੈਂ। ਇਮ ਢਾਲਣ ਪਰ ਤੇਗਾਂ ਝਾਰੈਂ^੩॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਊ ਵਾਰ ਠਾਂਢੇ^੪ ਕਰੈਂ ਗਿਰੀ ਢਾਲ ਹੈ ਟੁਕ^੫।
 ਕਾਟਨ ਡਹੇ ਸੰਜੋਇ ਜੁਗ^੬, ਮਾਰੈਂ ਚੋਟ ਅਚੂਕ॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੇਗਨ ਸੋਂ ਪਟ^੭ ਕੈ ਕਟ ਗਏ। ਛੁਰਾ ਛੁਰੀ ਸਭ ਤਬ ਗਿਰ ਪਏ।
 ਦੋਊਅਨ ਤੇਗਨ ਮੁਖ ਤੁਟ ਗਏ। ਲਰਤ ਭਿਰਤ^੮ ਆਪਸ ਮੈਂ ਖਹੇ॥੪੫॥
 ਘੋੜਨ ਮੈਂ ਨਹਿੰ ਤਾਕਤ ਰਹੀ। ਜਖਮਨ^੯ ਤੇ ਰਤ ਸਭ ਚੁਇ ਗਈ।
 ਘੋੜਨ ਸੋਂ ਘੋੜੇ ^{੧੦}ਢੁਕ ਪਏ। ਮੋਢਨ ਸੋਂ ਮੋਢੇ ਅੜ ਗਏ॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੱਫਮ ਜੱਫੀ ਹੋ ਰਹੇ, ਗਿਰੇ ਭੂਮ ਮਧ ਭੂਮ।
 ਭਏ ਫੱਟ ਗਿਰ ਸੱਟ ਲਗੀ ^{੧੧}ਪਰੇ ਮੂਰਛਾ ਭੂਮ॥੪੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘ ਕੋ ਕਛੁ ਸੋਝੀ ਆਈ। ਗਿਚੀ ਤਬ ਉਸ ਸਿੰਘ ਉਠਾਈ।
 ਚਕ ਸੰਜੋਇ ਦਈ ਪੇਟ ਧਸਾਇ। ਦਿਲ ਅਰ ਰੁਕੜੇ^{੧੨} ^{੧੩}ਗਈ ਵਹਿ ਖਾਇ॥੪੮॥
 ਠੋਸ ਦਈ ਉਸ ਕੇ ਮਧ ਪੇਟ। ^{੧੪}ਆਂਤ ਓਝਰੀ ਕਢੀ ਸਮੇਟ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਰਖੀ ਖਾਲਸੇ ਲਾਜ। ਫਤੇ ਬੁਲਾਈ ਉਠ ਸਿੰਘ ਗਾਜ॥੪੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਤੇ ਮੁਗਲ ਸੋ ਬਧ^{੧੫} ਭਯੋ, ਹੁਤੋ ਜੁ ਅਤਿ ਗਰਬਾਤ।
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਤਿਮ ਲਿਖੀ, ਜਿਮ ਸੁਨੀ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਬਾਤ॥੫੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਤੇ ਬੁਲਾਇ ਸਿੰਘ ਪੀਛੇ ਮੁੜਿਓ। ਦੌੜ ਸਿੰਘ ਵਲ ਖਾਲਸੇ ਤੁਰਿਓ।

੧ ਵਾਰ ਬਚਾਉਣਾ। ੨ ਵੱਡਾ ਹਥੌੜਾ। ੩ ਲੁਹਾਰ ਦਾ ਲੋਹੇ ਦਾ ਪਿੰਡ, ਜਿਸ ਉੱਪਰ ਗਰਮ ਲੋਹਾ ਰੱਖ ਕੇ ਕੁੱਟਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੪ ਝਾੜਦੇ, ਤਲਵਾਰਾਂ ਦੇ ਵਾਰ ਕਰਦੇ। ੫ ਖਲੋਤੇ-ਖਲੋਤੇ (ਵਾਰ ਕਰਦੇ)। ੬ ਟੁਕੜੇ-ਟੁਕੜੇ; ਟੋਟੇ-ਟੋਟੇ (ਹੋ ਜਾਂਦੀਆਂ)। ੭ ਦੋਵੇਂ। ੮ ਸੰਜੋਏ, ਕਵਚ (ਕਿੰਨੇ ਹੀ ਕੱਟੇ ਗਏ)। ੯ ਲੜਦੇ-ਭਿੜਦੇ। ੧੦ ਜਖਮਾਂ ਨਾਲ। ੧੧ ਨੇੜੇ ਹੋ ਗਏ, ਜੁੜ ਗਏ। ੧੨ ਬੇਹੋਸ਼ ਹੋ ਕੇ ਧਰਤਿ 'ਪੁਰ ਡਿੱਗ ਪਏ। ੧੩ ਪਸਲੀਆਂ, ਗੁਰਦੇ। ੧੪ ਉਹ ਖਾ ਗਈ। ੧੫ ਆਂਦਰਾਂ ਤੇ ਮਿਹਦਾ। ੧੬ ਘਾਤ।

ਉਤ ਤੈ ਗਿਲਜਨ ਹੱਲੋ ਕੀਓ। ਇਤ ਤੈ ਸਿੰਘਨ ਮੋਹਰੋ ਲੀਓ॥੫੧॥
ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਘੋੜਾ ਅਗੇ ਚਲਾਇ। ਬਾਂਹਿ ਗਹੀ^੨ ਲਯੋ ਗੈਲ^੩ ਚੜ੍ਹਾਇ।
ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੋ ਲੈ ਅਏ ਉਰਾਰ। ਗਿਲਜੇ ਹਟਾਏ ਉਸ ਹੀ ਪਾਰ॥੫੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਬਾਢੀ^੪ ਅਤਿਸੈ^੫ ਪ੍ਰੀਤ।
ਦੇਹੀ ਜਾਪਤ ਦੁਇ ਦੋਇਨ, ਰਹਜੋ ਏਕ ਹੈ ਚੀਤ॥੫੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਰਦਾਰ ਸਭੀ ਚਲ ਡੇਰੇ ਆਏ। ਇਕ ਇਕ ਘੋੜਾ ਸਭੀ ਲਿਆਏ।
ਦੈ ਦੈ ਘੋੜੇ ਧੰਨ ਧੰਨ ਕਹਜੋ। ਸਿੰਘ ਚਹੈ ਦੋਖ^੬ ਕੰਨਯਾ ਬਖਸ਼ਯੋ॥੫੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਠਾਂਢ ਭਯੋ ਏਕਰ ਜੋਰ ਕਰਿ, ਸਰਬ ਪੰਥ ਕੇ ਪਾਸ।
ਲਯੋ ਖਾਲਸੇ ਮੇਲ ਗਲ, ਕਰ ਦਈ ਖੁਸ਼ੀ ਅਰਦਾਸ॥੫੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੋੜੇ ਮੋੜ ਸਭੈ ਉਨ ਦਏ। ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਉਨ ਰਖ ਲਏ।
ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਬੇਟੇ ਕਹਾਵੈ। ਕਹਾਂ ਕਮੀ ਉਸ ਘੋੜਨ ਆਵੈ॥੫੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੁਨੀ ਸੁ ਦਈ ਲਿਖਾਇ।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਔਰ ਕਹੈਗੋ, ਸੋਈ ਸੁਨੋ ਚਿਤ ਲਾਇ॥੫੭॥

ਸਾਖੀ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ ਹੋਰ ਤੁਰੀ

(‘...ਸਤਿਗੁਰ ਪੈਜ ਰਖੇ ਤੁਵ ਭਾਈ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਵਿਚ ਵਿਚ ਸਿੰਘ ਹਥ ਘਤੈ, ਮਾਰੈ ਦੁਸ਼ਟਨ ਧਾਇ।
ਆਗੇ ਪਾਛੇ ਹੋ ਲੜੈ ਨਹਿੰ ਮੁਗਲ ਪਠਾਣਨ ਕਛੂ ਬਸਾਇ^{੧੦}॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਾਰੀ ਤਬ ਨੂਰਦੀਨ^{੧੧} ਸਰਾਂਇ। ਸੰਘਰਕੋਟ^{੧੨} ਤਬ ਲੂਟਯੋ ਧਾਇ।

੧ ਅੱਗੇ ਲਾ ਲਏ। ੨ ਫੜ ਲਈ। ੩ ਪਿੱਛੇ। ੪ ਵਧ ਗਈ। ੫ ਹੱਦੋਂ ਵੱਧ, ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ। ੬ ਦੋਵਾਂ ਦੀਆਂ ਦੇਹਾਂ (ਸਰੀਰ) ਭਾਵੇਂ ਦੋ ਦਿਸਦੀਆਂ। ੭ ਦਿਲੋਂ ਇਕੋ ਸਨ। ੮ ਦੋਸ਼ (ਲੜਕੀ ਮਾਰਨ ਦਾ)। ੯ ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ। ੧੦ ਵੱਸ (ਕੁਝ ਨਾ ਚਲਦਾ)। ੧੧ ਅਮੀਰੁੱਦੀਨ ਦੇ ਪਿਤਾ ਨੂਰ ਦੀਨ ਦਾ ਵਸਾਇਆ ਪਿੰਡ, ਜੋ ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਤੋਂ ਤਿੰਨ ਮੀਲ 'ਤੇ ਸੀ। ੧੨ ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਨੇੜੇ ਇਕ ਹੋਰ ਪਿੰਡ।

ਕਤਲ ਕੀਯੋ ਤਬ ਗਾਉਂ ਮਜੀਠਾ। ਲੀਨੋ ਬੈਰ ਸੁ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਡੀਠਾ॥੨॥
 ਫਿਰ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕਹਿ, 'ਮਾਰੀਏ ਛੀਨੇ। ਕਰਮ ਧਰਮ ਸਿੰਘ ਬੈਰ ਚਹੈ ਲੀਨੇ।'
 ਸਿੰਘਨ ਘੇਰਾ ਗ੍ਰਾਮਹਿ ਪਾਯਾ। ਗ੍ਰਾਮ ਲੜਨ ਤਬ ਬਾਹਰ ਆਯਾ॥੩॥
 ਸਿੰਘਨ ਲੀਏ ਸੁ ਬਾਹਰੈ ਮਾਰ। ਸਾਬ ਬੜੇ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਕੇ ਨਾਰ॥
 ਲੂਟ ਕਰੀ ਔ ਕਟੇ ਬਹੁਤੇਰੇ। ਪਾਏ ਸਿੰਘਨ ਕਰਮੇ ਗੜ੍ਹ ਘੇਰੇ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਕਰਮੇ ਨੇ ਜਾਣਿਓਂ ਸਿੰਘ ਅਬ ਛਾਡਤ ਨਾਂਹਿ।
 ਤੇਰਾਂ ਬਹੁ ਤਿਸ ਆਪਣੀ, ਆਪੇ ਦਈ ਕਟਾਇ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਦਿਨਨ ਮੈਂ ਗੜ੍ਹੀ ਸੁ ਮਾਰੀ। ਫਿਰ ਆਕੀ ਉਨ ਕਰੀ ਅਟਾਰੀ।
 ਮੁਕ ਗਯੋ ਤਹਿ ਸਿੱਕਾ ਅਰ ਦਾਰੂ। ਲਗਯੋ ਢੀਮ ਸੋਂ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰੂ॥੬॥
 ਤਬ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹੇ ਅਟਾਰੀ ਉੱਚੀ। ਢੀਮਨ ਸੋਂ ਭਰ ਕੀਨੀ ਨੀਚੀ।
 ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਚੜ੍ਹ ਮਲੀ ਅਟਾਰੀ। ਹੇਠ ਵੜ੍ਹੇ ਕਰਮਾਂ ਹੰਕਾਰੀ॥੭॥
 ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਵਹਿ ਛਤ ਸੋ ਢਾਈ। ਗੋਲੀ ਛੱਤਨ ਚੀਰ ਲੰਘਾਈ।
 ਤਬ ਉਨ ਜਾਨੀ ਬਚੋਂ ਸੁ ਨਾਹੀਂ। ਅਪਨੋ ਕੀਨੀ ਪਾਇ ਪਛੁਤਾਹੀ॥੮॥
 ਜਾਣ੍ਹੋਂ ਯਿਹ ਅਬ ਛਡਤੇ ਨਾਹੀਂ। ਖੋਟੇ ਕਰਮ ਕੀਏ ਥੇ ਤਾਹੀਂ।
 ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਕਹੀ ਉਨ ਬਾਤ। 'ਹਮ ਸੰਗ ਕਰੋ ਅਕੱਲੋ ਹਾਥ॥੯॥
 ਤਬ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਹੁਤੋ ਤਖਾਨ। ਮਾੜੀ ਵਾਲੋ ਪ੍ਰਗਟ ਜਹਾਨ।
 ਜਿਨ ਥੇ ਕੀਨੇ ਕਈ ਅਖਾਰੇ। ਸੋ ਆਖੋਂਗੋ ਫੇਰ ਸੁਧਾਰੇ॥੧੦॥
 ਉਨ ਕਹਯੋ 'ਕਰਮੇਂ ਆਉ ੧੦ ਮੁਹਿ ਪਾਹੀ। ਔਰ ਕਿਸੀ ਕਾ ਤੁਹਿ ਭੋ ਨਾਹੀਂ'।
 ਕਹੈ ਸੁ 'ਲੜ ਤੂੰ ਹਾਥਨ ਨਾਲ। ਮੁੱਕਨ ਢੀਮਨ ਸੋਟਨ ਸਾਲ॥੧੧॥
 ਤੀਰ ਬੰਦੂਕ ਹੋਰ ਭੋ ਨਾਹੀਂ। ੧੨ ਕਹਿ ਆਵਾਂ ਮੈਂ, ਕੈ ਤੂੰ ਆਹੀਂ'।
 ਤਬ ਕਰਮੇਂ ਨੇ ਪਕੜੀ ਢਾਲ। ਅਯੋ ਸੇਰ ਜਿਉਂ ਕਰ ਕੇ ਛਾਲ॥੧੨॥
 ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕਹਯੋ, 'ਵਾਰ ਅਬ ਤੇਰਾ। ਵਾਰ ਦੂਸਰਾ ਹੋਗਾ ਮੇਰਾ'।
 ਤਬ ਕਰਮੇਂ ਨੇ ਬਰਛੀ ਮਾਰੀ। ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ੧੩ ਪਰ ਢਾਲ ਸੰਭਾਰੀ॥੧੩॥
 ਫਿਰ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਲਵਾਰ ਚਲਾਈ। ਕਰਮਾ ੧੪ ਦੋ ਥਾ ਕੀਨੋਂ ਸਾਈ।

੧ ਬਾਹਰ ਹੀ (ii) ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ। ੨ ਨਾਲ, ਸੰਗ। ੩ ਕੱਟ ਦਿੱਤੀਆਂ (ਆਪ ਹੀ ਮਾਰ ਦਿੱਤੀਆਂ)। ੪ ਬਾਗੀ, ਆਕੀ ਕਰਨਾ, ਸਰਕਸ ਹੋ ਕੇ ਟਾਕਰਾ ਕਰਨਾ, ਮੋਰਚਾ ਬੰਨ੍ਹਣਾ। ੫ ਢਾਹ ਦਿੱਤੀ। ੬ ਛੱਤ ਵਿਚੋਂ। ੭ ਇਕੱਲੇ-ਇਕੱਲੇ ਟਾਕਰਾ ਕਰੋ। ੮ ਅਖਾੜੇ, ਜੁੱਧ ਕੀਤੇ ਸਨ। ੯ ਠੀਕ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੦ ਮੇਰੇ ਪਾਸ। ੧੧ ਸਾਥ, ਸਮੇਤ। ੧੨ ਦੱਸ ਪਹਿਲਾਂ ਮੈਂ ਹਮਲਾ ਕਰਾਂ ਕਿ ਤੂੰ ਕਰਦਾ ਹੈਂ? ੧੩ ਢਾਲ ਉਤੇ ਸੰਭਾਲ ਲਈ। ੧੪ ਦੋ ਟੋਟੇ (ਕਰ ਦਿੱਤਾ)।

ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਸੋਂ ਕਰਮਾਂ ਮਾਰਾ। ਔਰ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਸੁਨੋ ਅਖਾਰਾ॥੧੪॥
ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਪਾਯੋ ਥੋ ਜੋਰਾ। ਦੇਤ ਨ ਨੁਵਨ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਮੋਰਾ^੧।
ਆਨ ਫੌਜ ਤੁਰਕਨ ਬਹੁ ਰਹੇ। ਮੇਲੋ ਕਰਨ ਖਾਲਸਾ ਚਹੇ॥੧੫॥

ਸਾਖੀ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ ਹੋਰ ਤੁਰੀ

(‘ਨੁਵੇਂਗੋ ਮੈਂ ਦਿਨ ਬਿਖੈ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਜੋਰ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜਬ ਤੇ ਫੜਯੋ ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਬੰਦੂਕਨ ਨ ਪਾਹਿੰ।
ਰਾਤੀਂ ਸਿੰਘ ਮੱਜਨ^੨ ਕਰੈਂ, ਹਨੇਰ ਸਵੇਰੇ ਜਾਇ॥੧॥
ਤੋਂ ਕਾਜੀ ਨੇ ਫਿਰ ਕਹਯੋ, ‘ਯਹ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਰਤਾਪ।
ਥੱਕੇ ਮਾਰ ਬਹੁ ਜਤਨ ਸੋਂ, ਹੋਤ ਨ ਸਿੰਘਨ ਖਾਪ’^੩॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਮੁਗਲਨ ਨੇ ਚੌਕੀ ਬਹਾਲੀ। *ਰਾਤੀਂ ਬਹਣ ਕਹੈਂ ਰਖਵਾਲੀ।
ਤੋਂ ਤੁਰਕ ਨੇ ਬੁਰਜ ਬਣਾਏ। ਚਾਰੋਂ ਓਰ ਬੰਦੂਕਚੀ ਬਹਾਏ॥੩॥
ਜਹਿੰ ਅੰਮ੍ਰਿਤ^੪ ਹਿਲ ਖੜਕੋ ਹੋਈ। ਮਾਰੈਂ ਸ਼ਲਕ^੫ ਬੰਦੂਕਨ ਸੋਈ।
ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ ਨੁਈਂ। ਤੁਰਕਨ ਅੱਖੀਂ ਘੱਟਾ ਪਾਈਂ॥੪॥
ਤੋਂ ਫਿਰ ਕਾਜੀ ਗੁੱਸਾ ਖਾਯਾ। ਡੇਰਾ ਬਹੁ ਫੌਜਨ ਕਾ ਕਰਾਯਾ।
ਤਬ ਫੁਜਦਾਰ ਉਨ ਕੀਨੋ ਗਰਬ। ਲਿਖ ਭੇਜਯੋ ਜਹਿੰ ਖਾਲਸਾ ਸਰਬ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਤੁਮ ਸਿੰਘ ਕਹਾਵੋ ਸੂਰ ਬਡ, ਔ ਕਹਾਵੋ ਗੁਰੂ ਕੇ ਲਾਲ।
ਤੋਂ ਜਾਣੋਂ ਮੈਂ ਸੂਰਮੇਂ, ਆਇ ਨੁਵੇਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਚਾਲ’॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਖਾਲਸੇ ਸਭ ਚੁਪ ਰਹਯੋ। ਇਸ ਕੋ ਉੱਤਰ ਕਿਨੈ ਨ ਕਹਯੋ।
ਤਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਬੋਲ ਸੁਣਾਯਾ। ‘ਹੋਹੁ ਤਕੜੋ ਅਬ ਖਾਲਸੇ ਆਯਾ’॥੭॥
ਸੋਊ ਜਾਇ ਜਸੂਸੀ ਕਹੀ। ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਚਿੰਤਾ ਪਈ।
ਉਚੇ ਟਾਂਗੂ^੬ ਦੀਏ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਮਤ ਈਹਾਂ ਸਿੰਘ ਪੜੈਂਗੇ ਆਇ॥੮॥

੧ ਵਿਚ। ੨ ਨੇੜੇ ਨਾ ਆ ਸਕੇ। ੩ ਇਸ਼ਨਾਨ। ੪ ਨਾਸ਼। ੫ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸਰੋਵਰ ਵਿਚ। ੬ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ।
੭ ਸਰਬਤ ਖਾਲਸਾ ਨੂੰ, ਪੰਥ ਨੂੰ। ੮ ਸੂਰਮੇ ਵੱਡੇ, ਭਾਰੀ ਜੋਧੇ। ੯ ਬ੍ਰਿਛ ‘ਤੇ ਜਾਂ ਉੱਚੇ ਥਾਂ ਬਿਠਾਇਆ
ਸੂਹੀਆ, ਜੋ ਆਉਂਦੇ ਦੁਸ਼ਮਣ ਨੂੰ ਦੂਰੋਂ ਵੇਖ ਕੇ ਖਬਰ ਕਰਦਾ ਸੀ। *ਪਾਠਾਂਤਰ- ‘ਰਾਤ ਦੌੜ ਤਿਨ ਮਾਰਨ
ਅਕਾਲੀ’।

ਬਹੁਤ ਕਹੈ : 'ਈਹਾਂ ਆਵੈ ਕੌਣ? ਈਹਾਂ ਆਵਣ ਕਯਾ ਆਵਾ ਗੌਣ?
ਈਹਾਂ ਰਾਤ ਕੇ ਢੁਕਨ ਨ ਪਾਵੈ। ਪੰਛੀ ਨੀਰ ਦਿਨ ਪੀਣ ਨ ਪਾਵੈ'॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗੇ ਤੇ ਉਨ ਦਸ ਗੁਣੀ, ਕਰੀ ਤਕੜਾਈ ਤਿੱਤਾ^੧।
ਸੁਣੈ ਸੁ ਆਵਨ ਸਿੰਘ ਕੇ ਆਯੋ ਥੇ ਢਬ ਜਿੱਤ॥੧੦॥
ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਬ ਯੋਂ ਕਹਜੇ, 'ਰਾਤ ਨ੍ਹਾਉਂ ਤਬ ਚੋਰ।
ਨ੍ਹਾਵੇਂਗੇ ਮੈਂ ਦਿਨ ਬਿਖੈ^੨, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਜੋਰ'॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਭਲੀ ਮਨਾਈ। 'ਸਤਿਗੁਰ ਪੈਸ ਰਖੇ ਤੁਵ^੩ ਭਾਈ।
ਯਹ ਹੈ ਸਿਰੋਂ ਪਰੇ ਕੀ ਬਾਤ। ਕੌਣ ਸਕੈ ਕਰ ਤੁਮਰੇ ਸਾਥ?'॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕਨ ਜਿਉਂ ਮੁੰਡਾਸਾ^੪ ਬੰਧਿਓ, ਲਈ ਸੁ ਹਾਥ ਕਮਾਨ।
ਸਵਾ ਪਹਿਰ ਦਿਨ ਜਬ ਰਹਜੇ, ਲਹੌਰ ਰਾਹੁ ਲੀਓ ਆਨ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਰਾਂ ਰਸਤੇ ਢਿਗ ਆਯੋ ਤਲਾਇ। ਜਲ ਪੀਵਨ ਕੋ ਕਰਜੇ ਬਲਾਇ^੫।
ਆਗੇ ਕਰ ਕੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਪਿਲਾਯਾ। ਉਤਰ ਘੋੜੇ ਤੇ ਚੁੱਭਾ ਲਾਯਾ॥੧੪॥
ਸਿਰੋਂ ਮੁੰਡਾਸਾ ਦੂਰ ਸੁ ਕੀਨਾ। ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਅਚੰਭਾ ਚੀਨਾ।
ਘੋੜੇ ਸੋਂ ਇਨ ਕੀਆ ਸਨਾਨ। ਹੈ ਹਿੰਦੂ ਨਹਿ ਮੁਸਲਮਾਨ॥੧੫॥
ਏਤੋਂ ਲੋ ਸਿੰਘ 'ਅਕਾਲ' ਉਚਾਰਾ। ਪਗੜੇ ਸਣੇਂ ਸੁ ਚੁੱਭਾ ਮਾਰਾ।
ਸਿੰਘ ਨਿਕਲ ਫਿਰ ਬਾਹਰ ਆਯਾ। ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਲਲਕਾਰ ਸੁਨਾਯਾ॥੧੬॥
'ਆਵੈ ਕੋ ਸਨਮੁਖ ਹਮ ਪਾਹੀ। ਨਹੀਂ ਤੇ ਭਜੇ ਛਡ ਹਮਰੇ ਰਾਹੀ'।
ਕਾਢ ਤੇਗ ਜਬ ਸਿੰਘ ਚਮਕਾਈ। ਕੋ ਨ ਠਹਰਜੇ ਸਭ ਾਗਏ ਧਾਈ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਧਰ ਓਧਰ ਹੋ ਗਏ ਛਾਡ ਦਯੋ ਉਨ ਰਾਹਿ।
ਤੀਰ ਸੁ ਗੋਲੀ ਤਿਨ ਘਨੀ, ਪਾਛੇ ਦਈ ਚਲਾਇ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੀਰ ਗੋਲੀ ਕੋਊ ਨਾਹਨ ਲਾਗੀ। ਸਿੰਘ ਕੋ ਘੋੜਾ ਲਾਂਘਜੋ ਆਗੀ।
ਪੀਛੇ ਲਗੇ ਤੇਊ ਸਕੇ ਨ ਮੇਲ। ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘ ਜੀ ਖੇਡੀ ਖੇਲ॥੧੯॥

੧ ਆਉਣਾ ਜਾਣਾ (ਕਿਥੇ ਸੰਭਵ ਹੈ?) ੨ ਉਥੇ । ੩ ਜਿਹੜੀ ਵਿਧੀ ਨਾਲ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੪ ਵੇਲੇ, ਦਿਨੇ ਦਿਨੇ। ੫ ਤੇਰੀ। ੬ ਸਿਰ 'ਤੇ ਲਪੇਟਿਆ ਕੱਪੜ, ਪੱਗੜ। ੭ ਵਲਾਉ, ਢੰਗ, ਤਦਬੀਰ। ੮ ਹੈਰਾਨ ਰਹਿ ਗਏ। ੯ ਤਦ ਤਾਈਂ। ੧੦ ਨੱਠ ਗਏ।

ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਕੇ ਕੋਟ ਕੀ

(‘...ਅਗੇ ਮਰੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪਾਵੈ’)

ਕੁੰਡਲੀਆ॥

ਘੱਲ ਸਿਪਾਹੀ ਸਦ ਲਈ, ਰਈਅਤ ਸਭੀ ਨਿਬਾਬ।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸੋ ਸੁਨੋ, ਜੋ ਉਨ ਦੀਓ ਅਵਾਜ਼।
ਜੋ ਉਨ ਦੀਓ ਅਵਾਜ਼, ਸੋਊ ਸਭ ਲਿਖਯੋ ਨ ਜਾਵੈ।
ਆਪ ਥਕਯੋ ਦੈ ਦੁੱਖ ਔਰ ਸਭ ਲੋਕ ਸਿਖਾਵੈ।
ਬਹਾਵਲ^੧ ਲੁਟੀ ਪੰਜਾਬ ਕਸ਼ਮੀਰ ਸੋ ਪਰਬਤ ਵੱਲ।
^੨ਕੇਸਨ ਵਾਲਨ ਨਹਿ ਛਡਯੋ, ਨਬਾਬ ਲਿਖਯੋ ਦੀਓ ਘੱਲ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਨਵਾਬ ਲਿਖਤ ਸਭਹਨ ਮੰਨ ਲਈ। ਸਿੰਘਨ ਰਹਨ ^੩ਖਰਾਬੀ ਭਈ।
ਤਬ ਸਿੰਘ ਉਹਾਂ ਤੇ ਨਠ ਆਏ। ਕਹੂੰ ਜਗਾ ਨਹਿ ਰਹਿਣੇ ਪਾਏ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਹਯੋ ਕਛੂ ਦਰਿਯਾਉ ਤੇ ਬਚ ਮਤਾਬ ਕੋ ਕੋਟ।
ਤਿਹ ਥਾਂ ਸਿੰਘ ਕਛੂ ਆ ਛਿਪੇ ਦਰਿਯਾ ਬੇਲੇ ਓਟ॥੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਗਏ ਹਲਕਾਰੇ ਦੇਖ ਤਿਥਾਉਂ। ਕਹੇ ਫੌਜਦਾਰ ‘ਕੁਝ ਸ਼ਿਕਾਰ ਦਿਖਾਉਂ।
ਭੂਖੇ ਨਾਂਗੇ ਸ਼ਸਤਰ ਹੀਨੇ। ਭਾਜਤ ਥਕਤ ਭਏ ^੪ਬਲ ਖੀਨੇ॥੪॥
ਤੁਰਤ ਜਾਇ ਤਿਨ ਪਕੜ ਸੁ ਲਯੋ। ਫੜ ਕਰ ਤਿਨੈਂ ਲਹੌਰ ਪੁਚਯੋ।
ਬਹੁਤ ਇਨਾਮ ਨਿਬਾਬਹਿ ਪਾਵੋ। ਚੜੇ ਅਬੈ ਕਛੂ ਦੇਰ ਨ ਲਾਵੋ॥੫॥
ਯੋਂ ਸੁਨ ਉਨ ਤੇ ^੫ਜਮਾਂ-ਸੁ-ਦਾਰ। ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਹੋ ਗਯੋ ਤਿਆਰ।
ਜਨੁ ਫੜ ਲੇਵੋਂ ਸਸਾ^੬ ਸ਼ਿਕਾਰ। ^੭ਜਾ ਪੁੰਨੋ ਉਹਾਂ ਕਰਤ ਬਿਚਾਰ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਥੋੜੇ ਦੇਖ ਕੈ, ਮਨ ਮੈਂ ਕਰੈ ਗੁਮਾਨ।
‘ਇਨ੍ਹੈਂ ਕੰਗਾਲਨ ਕੇ ਉਤੈ, ਹਮ ਬਡ ਕੀਓ ਸਮਾਨ^੮॥੭॥

੧ ਬਹਾਵਲਪੁਰ ਰਿਆਸਤ। ੨ ਕੇਸਾਂ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ; ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ। ੩ ਔਖੀ ਹੋਈ। ੪ ਬਲ-ਹੀਨ, ਕਮਜ਼ੋਰ।
੫ ਜਮਾਂਦਰ। ੬ ਸੇਹਾ। ੭ ਜਾ ਪੁੱਜਾ, ਪਹੁੰਚ ਗਿਆ। ੮ ਸਾਜੋ ਸਮਾਨ, ਤਿਆਰੀ।

ਚੌਪਈ॥

ਜਮਾਂਦਾਰ ਤਬ ਯੋਂ ਫੁਰਮਾਏ। 'ਇਨ ਮਹਿ ਜਾਣੋਂ ਨਹਿ ਕੋ ਪਾਏ।
ਚਾਰ ਤਰਫ ਤੁਮ ਹੁਇ ਇਕ ਬਾਰੇ। ਕੀਜੋ ਚਾਰੋਂ ਤਰਫੈਂ ਮਾਰੇ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਰਫ ਜਿਸੈ ਕੀ ਕੋ ਭਜੈ, ਮੈਂ ਤਾਂ ਕੋ ਦੇਉਂ ਨ ਛਾਡ।
ਬਡੋ ਤਕਸੀਰੀ ਕਰ ਤਿਸੇ, ਮਾਰੋਂਗਾ ਤਿਸ ਗਾਡਾ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਚਾਰੋਂ ਤਰਫ ਸੁਨਤ ਫੌਜ ਦੌੜੇ। ਉਨ ਭੀ ਦੇਖੇ ਸਿੰਘ ਅਤਿ ਥੋੜੇ।
ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਥੋ ਸੂਤੋ ਪਯੋ। ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਥੋ ਰਮਣੇ^੩ ਗਯੋ॥੧੦॥
ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਗਯੋ ਘਾਸ ਲਿਆਵਣ। ਲਕੜੀ ਲਜਾਵਣ ਗੋਹੇ ਚੁਗਾਵਣ।
ਕਛੂ ਥੋ ਭੂਖੇ ਟੇਢੇ^੪ ਪੜੇ। ਪੀਵੈਂ ਭੰਗ ਤਬ ਹੁਇ ਹੈਂ ਖੜੇ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਨੰਗੇ ਭੂਖੇ ਤੁਰਕ ਭਏ ਸੁਪ੍ਰਸੰਨ।
ਚਾਰ ਤਰਫ ਤੇ ਯੋਂ ਪਰੇ^੫, ਜਨੁ ਕਰ ਢੁੱਕੇ ਜੰਨ^੬॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਹਿਲੇ ਚੋਟ ਬੰਦੂਕਨ ਕਰੀ। ਤਿਹ ਪਾਛੈ ਮਾਰ ਤੀਰਨ ਧਰੀ।
ਫੇਰ ਨੇਜੇ ਔ ਲੈ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰ। ਮਾਰੇ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਪਹਿਲੀ ਬੇਰ^੭॥੧੩॥
ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਗਈ ਅਕਲ ਭੁਲਾਈ। ਤੁਰਕ ਪੜੇ ਬਹੁ ਜਮ ਕੀ ਨਜਾਈਂ।
ਜਨੁਕ ਅਕਾਸ਼ੋਂ ਬਿਜਲੀ ਪਰੀ। ਤੋਂ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਭਲ ਸਰੀ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਤੁਰਕਨ ਪਹਿਲੇ ਲਭੇ, ਤੇ ਸਿੰਘ ਤੇ ਦੀਏ ਮਾਰ।
ਜੋਊ ਲੜੇ ਤਿਤ ਹੀ ਅੜੇ, ਡਰੇ ਨ ਮਰਨੋਂ ਮਾਰ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਏਕ ਸਿੰਘ ਜਿਹ ਥਾਂ ਖੜ ਜਾਵੈ। ਸਭ ਤੁਰਕਨ ਸੋਊ ਤਹਾਂ ਖੜਾਵੈ।
ਮੱਦਤ^੮ ਤਕੈ ਨ ਔਰਹਿ ਸੋਊ। ਤਾਂ ਕੇ ਮੁਹਰੈ ਟਿਕੈ ਨ ਕੋਊ॥੧੬॥
ਬਾਹਰ ਸਿੰਘ ਜੋ ਤੁਰਕਨ* ਘੇਰੈ। ਫਿਰੇ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ ਫੜ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰੈ।
ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਮੱਦਤ ਕਰੈਂ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਛੁਡਾਵੈਂ ਆਪ ਸੁ ਮਰੈਂ॥੧੭॥

੧ ਕਸੂਰਵਾਰ, ਦੋਸੀ (ਠਹਿਰਾ ਕੇ)। ੨ ਧਰਤੀ ਵਿਚ ਗੱਡ ਕੇ (ਮਾਰ ਦਿਆਂਗਾ)। ੩ ਬਾਹਰ ਅੰਦਰ, ਜੰਗਲ, ਸੁਚੇਤੇ। ੪ ਲਮਲੇਟ (ਹੋਏ ਪਏ ਸਨ)। ੫ ਪੈ ਗਏ, ਧਾਵਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੬ ਜੰਵ (ਜਿਵੇਂ ਜੰਵ ਆ ਢੁੱਕੀ ਸੀ)। ੭ ਬਾਰ, ਵਾਰ। ੮ ਚੰਗੀ ਹੋ ਸਕੀ। ੯ ਮੱਦਦ, ਸਹਾਇਤਾ। * ਜਿਹੜੇ ਸਿੰਘ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਘੇਰੇ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਸਨ (ਪਿੱਛੋਂ ਬਾਹਰ ਗਏ ਹੋਏ ਸਨ)।

ਸੋ ਭੀ ਅਏ ਛੁਡਾਵਨ ਪਾਸ। ਸਿੰਘ ਪੜੈਂ ਤਬ ਕਰ ਅਰਦਾਸ।
ਪੀਛੈ ਫਿਰੈ ਜੁ ਗੀਦੀ^੧ ਕਹਾਵੈ। ਅਗੇ ਮਰੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪਾਵੈ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਜੰਗਲ ਮੈਂ ਥੇ ਗਏ, ਤਿਨ ਸੁਨੇ ਬੰਦੂਕ ਅਵਾਜ਼।
ਆਵਤ ਭਏ ਸੁ ਅੰਕ ਤਜਿ, ਕਰ ਮਨ ਅਮਰਨੋਂ ਸਾਜ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਰਤ ਭਿਰਤ ਪਰ ਗਈ ਜੋ ਰਾਤ। ਜਨੁ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭਈ ਪਰਭਾਤ।
ਉਇ ਥਕ ਗਏ ਲਰਨ ਅਰ ਮਰਨੋਂ। ਬਾਲਕ ਖਾਲਸੇ ਜਨੁ ਭਯੋ ਤਰਨੋਂ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਇ ਦੇਖਯੋ ਇਕ ਸਿੰਘ ਨੇ, ਇਕਲੋ ਫੌਜ-ਸੁ-ਦਾਰ।
ਦਈ ਖੈਂਚ ਸਮਸ਼ੇਰ ਸਿਰ ਅੰਡੀ ਦਈ ਉਤਾਰ॥੨੧॥
ਮਾਰਨ ਆਯੋ ਸੋ ਮਰਯੋ, ਪਖ ਸਿੰਘਨ ਗੁਰ ਕੀਨ।
ਭੱਜੇ ਤੁਰਕ ਕਿਛੁ ਲੁਕ ਗਏ, ਮਿਲ ਸਿੰਘਨ ਲਏ ਛੀਨ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਤਬ ਸ਼ਾਦੀ ਭਈ। ਬੈਠੇ ਸਿੰਘ ਆਪ ਦੌਲਤ ਅਈ।
ਮਰੇ ਸਿੰਘ ਜੁ ਦਰਜਾਉ ਰੁੜ੍ਹਾਏ। ਪ੍ਰਾਤ ਹੋਤ ਲੋ ਦੁਗਣੇ ਆਏ॥੨੩॥
ਹੁਤੋ ਖਾਲਸੇ ਸੁੰਮੇਵਾਣੀ^{੧੦}। ਭਈ ਖਾਲਸੇ ਅਖੈ^{੧੧} ਕਹਾਣੀ।
ਏਕ ਮਰੈ ਤੋ ਦਸ ਔਰ ਆਵੈਂ। ਰਹੈ ਦੁਖੀ ਤੋ ਸੁਖੀ ਬਤਾਵੈਂ॥੨੪॥
ਸੋ ਗਠੇ^{੧੨} ਕੋ ਰੁੱਪਾ^{੧੩} ਭਾਖੈਂ। ਠੂਠਨ^{੧੪} ਕੋ ਸੁਨਹਿਰੇ^{੧੫} ਆਖੈਂ।
ਭੁੱਖੇ ਰਹੈਂ ਮਸਤ ਲੰਗਰ ਕਹੈਂ। ਖੂਹ ਖਾਤਨ ਮੱਧ ਬੇਲਨ ਰਹੈਂ॥੨੫॥

ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਬਿਵਹਾਰ ਕੀ

('ਰਾਤ ਪੜੇ ਸਿੰਘ ਹੋਵਹਿ ਸ਼ੇਰ...')

ਚੌਪਈ॥

ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਸਿੰਘ ਦੁਖ ਕੋ ਸਹੈਂ। ਦੁਖੀ ਸਿੰਘ ਇਮ ਦੇਸਹਿ ਰਹੈਂ।

੧ ਕਾਇਰ, ਇਲੁ ਵਰਗਾ ਬੇਅਣਖਾ। ੨ ਡਰ ਛੱਡ ਕੇ, ਨਿੱਡਰ ਹੋ ਕੇ। ੩ ਮਰਨਾ ਧਾਰ ਕੇ। ੪ ਲੜਦਿਆਂ, ਭਿੜਦਿਆਂ। ੫ ਜਵਾਨ। ੬ ਫੌਜਦਾਰ। ੭ ਧੌਣ ਲਾਹ ਦਿੱਤੀ। ੮ ਖੁਸ਼ੀ। ੯ ਪ੍ਰਾਤਕਾਲ, ਸਵੇਰ-ਸਾਰ। ੧੦ ਸੁੰਮੇਵਾਣੀ, ਸੋਮੇ ਦੇ ਜਲ ਵਾਂਗ, ਅਖੰਡ ਪ੍ਰਵਾਹ ਵਾਲੇ। ੧੧ ਨਾ ਮਿਟਣ ਵਾਲੀ, ਅਮਰ। ੧੨ ਗੰਢਾ। ੧੩ ਚਾਂਦੀ। ੧੪ ਮਿੱਟੀ ਦੇ ਪਿਆਲੇ। ੧੫ ਸੋਨੇ ਦਾ (ਬਾਟਾ)। ੧੬ ਖੂਹ ਖਾਤਿਆਂ ਵਿਚ, ਟੋਇਆਂ, ਖੱਡਾਂ, ਜੰਗਲਾਂ ਵਿਚ।

ਕਦੇ ਕਦੇ ਇਕੱਠੇ ਹੋਇ ਦੌੜੈਂ। ਲੁਟੈਂ ਮੁਦੱਯਨਾ ਸਿਰ ਭੀ ਤੌੜੈਂ॥੧॥

ਰਾਤ ਪੜੇ ਸਿੰਘ ਹੋਵਹਿ ਸ਼ੇਰ। ਦਿਨੈ ਲੁਕੇ ਰਹਿੰ ਝਾੜੀਂ ਸ਼ੇਰ।

ਬਹੁਤਨ ਕੋ ਡਰ ਸਿੰਘ ਨ ਗਨੈਂ। ਪਰੈਂ ਰਾਤ ਕੋ ਥੋੜੈ ਜਨੈਂ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਕ ਜਹਾਂ ਡੇਰਾ ਕਰੈਂ ਤੱਕ ਰਾਤ ਸਿੰਘ ਪਹੁੰਚਾਹਿ।

ਚੋਰੀ ਚੋਰੀ ਭੱਜ ਨੱਠ ਤਿਨ ਹੀ ਕੋ ਲੁਟ ਖਾਹਿ॥੩॥

ਸਾਖੀ ਸ਼ੇਰ ਬਘਿਆੜ ਖੱਡਨ ਕੀ

(‘ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਰਹਤ ਥੇ ਬਘਿਆੜਨ ਖੱਡ ਮਾਂਹਿ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖ ਸੁਨੋ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕੀ, ਜੋ ਘੇਰੇ ਖੱਡ ਮਾਂਹਿ।

ਭੂਮ ਮਾਂਹਿ ਆਕੀ ਭਏ, ਸੁਨੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕੋ ਨਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੀਰਾਂਕੋਟ ਜੁ ਸਾਡੇ ਗ੍ਰਾਮ। ਭਯੋ ਸਿੰਘ ਲੱਧਾ ਸਿੰਘ ਨਾਮ।

ਭੰਗੂ ਗੋਤ ਅਸਾਡੋ ਤਾਯੋ। ਪ੍ਰਦੇਸ ਜਾਇ ਉਨ ਬਡ ਦੁਖ ਪਾਯੋ॥੨॥

ਮਾਂਗਯੋ ਮਿਲੈ ਨ ਉਧਾਰ ਕੋਊ ਦੇਇ। ਆਖੈਂ ਚੋਰ ਪਿੰਡ ਰਹਿਨ ਨ ਦੇਇ।

ਜੋ ਉਜਾੜਨ ਕੈ ਸਿੰਘ ਰਹਿੰ ਬੀਚ। ਕਹੈਂ ਧਾੜਵੀ ਲੋਕ ਉਨ ਨੀਚ॥੩॥

ਮਾਰਨ ਦੌੜੈਂ ਔ ਫੜ ਲੇਹਿੰ। ਭੂਖੇ ਰਾਖੈਂ ਕਛੁ ਖਾਣ ਨ ਦੇਹਿੰ।

ਇਸ ਦੁਖ ਤੇ ਦੇਸ਼ ਔਰ ਚਲ ਜਾਵੈਂ। ਕਈਅਕੁ ਮੁੜ ਨਿਜ ਵਤਨੈ ਆਵੈਂ॥੪॥

ਪ੍ਰਦੇਸ ਦੁੱਖ ਤੇ ਵਤਨੈਂ ਆਵੈਂ। ਈਹਾਂ ਲੁਕ ਛਪ ਕੁਛ ਦਿਨ ਲਖਾਵੈਂ॥੫॥

ਹੁਤੀ ਖੱਡ ਬਘਿਆੜਨ ਕੇਰੀ॥ ਪੱਟ ਬਣਾਇ ਉਨ ਕਰੀ ਬਡੇਰੀ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਤ ਹੋਤ ਨਿਕਸੈਂ ਤਊ ਦਿਨ ਚੜ੍ਹ ਰਹੈਂ ਛਿਪਾਇ।

ਸਿੰਘਨ ਲੀਨੋ ਕਰਿ ਤਿਮੈ, ਜਿਮੈਂ ਉਲੁਕ ਸੁਭਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਤਿ ਪੜਤ ਸਿੰਘ ਘਰ ਕੋ ਜਾਨ। ਘਰ ਤੇ ਮਿਲੈ ਸੁ ਰਲਮਿਲ ਖਾਨ।

ਉਨ ਸਿੰਘ ਪਾਸ ਕੋਊ ਔਰ ਸਿੰਘ ਆਵੈ। ਉਸੈ ਖੁਲਾਇ ਕੈ ਤੋ ਆਪ ਖਾਵੈਂ॥੭॥

ਜਿਸੇ ਸਿੱਖ ਪੈ ਕਮ ਹੋਇ ਚੁਨੈ। ਉਸੈ ਖੁਲਾਵੈਂ ਆਪ ਰਹਿੰ ਉਨ॥੮॥

੧ ਦਾਅਵੇਦਾਰਾਂ ਨੂੰ। ੨ ਨਾਮ। ੩ ਲੰਘਾਉਂਦੇ। ੪ ਵਾਲੀ, ਦੀ। ੫ ਵੱਡੀ (ਬਣਾ ਲਈ ਪੁੱਟ-ਪੁੱਟ ਕੇ)। ੬ ਆਟਾ। ੭ ਉਣੇ, ਅੱਧ-ਭੁੱਖੇ।

ਜੋਊ ਜੋਊ ਸਿੰਘ ਉਦਮੀ ਹੋਇ। ਦਸ ਪੰਜ ਰਲ ਕੈ ਦੌੜੈ ਸੋਇ॥੮॥
 ਸਾਗ ਅੰਨ ਪਟ ਲਜਾਵੈਂ ਸੋਇ। ਚੋਰੀ ਛਿਪੀ ਪੈ ਉਨ ਗੁਜਰ ਹੋਇ।
 ਕੈ ਬਖਤਾਵਰਾ ਜਿਸ ਹੁਇ ਪਿਤ ਮਾਤ। ਸੋਈ ਜਾਇ ਘਰਿ ਖਾਵੈ ਰਾਤ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਸਿੰਘ ਰਹਤ ਥੇ, ਬਘਯਾਤਨ ਖੱਡ ਮਾਂਹਿ।
 ਜਸੂਸਨ ਨੇ ਤੇਊ ਲਖੇ^੨ ਜਾ ਕਹਯੋ ਸੁ ਤੁਰਕਨ ਪਾਹਿ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਫੌਜ ਤੁਰਕਨ ਚੜ੍ਹ ਆਈ। ਏਕ ਓਰ^੩ ਖੁਕ ਬਹੀ ਛਿਪਾਈ।
 ਸਿੰਘ ਬੜਤ ਉਨ ਲਖ ਜੇ ਲੀਨ। ਤਹਿ ਉਸ ਵਖਤ ਸਿੰਘ ਥੇ ਤੀਨ॥੧੧॥
 ਲੱਧਾ ਸਿੰਘ ਜੋ ਭੰਗੂ ਸੁਨਾਯੋ। ਰਾਮ ਸਿੰਘ ਲੰਬੇ ਹੇਹਰ ਗਾਯੋ^੪।
 ਸੁਲੱਖਣ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ ਥੇ ਆਹਿ। ਲੀਨੇ ਤੁਰਕਨ ਵੜਤ ਦੂਸਾਇ॥੧੨॥
 ਕਰ ਕੈ ਉਠਾਵਨ ਤੁਰਕ ਤੁਰਤ ਪਏ। ਵੜਤ ਪਤਾਲ ਸਿੰਘ ਆਕੀ ਭਏ।
 ਫੜ ਤਲਵਾਰ ਔਰ ਬੁਗਦੇ^੫ ਬਹੇ। ਲੜਨ ਘੁਲਨ ਕੋ ਤਜਾਰ ਸੁ ਭਏ॥੧੩॥
 ਇਕ ਦੋ ਦਿਨ ਕੋ ਅਨਾਜ ਥੇ ਮਾਂਹਿ। ਨੀਰ ਪਤਾਲ ਕੋ ਥੇ ਉਨ ਪਾਹਿ।
 ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਸੋ ਹਾਥ ਨ ਆਏ। ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਯੋਂ ਮਤੇ ਮਤਾਏ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਮਾਰੋ ਬੰਦੂਕਨ ਸਲਾਕ'^੬ ਬਹੁ, ਬਡ ਹੁਇ ਜਾਇ ਧੂਆਂਧਾਰ।
 ਧੂਏਂ* ਨਾਲ ਜਬ ਬਿਹੋਸ ਹੋਹਿ, ਲੇਹੁ ਕਾਢ ਕਰ ਮਾਰ'॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭ ਬੰਦੂਕ ਮਧ ਖੱਡਨ ਜੋਰੀ। ਬਹੁਤ ਬ੍ਰਸਾਈ ਅੰਦਰ ਗੋਰੀ^੭।
 ਧੂੰਓਂਧਾਰ ਤਹਿ ਭਯੋ ਘਨੇਰੋ। ਹੀਓ ਹੁਟਯੋ^੮ ਯੋ ਭਯੋ ਅੰਧੇਰੋ॥੧੬॥
 ਤਬ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਬਡ ਦੁਖ ਲਹਯੋ। ਧੂੰਆਂ ਰੋਕਨ ਜਤਨ ਉਨ ਕਯੋ।
 ਹੁਤੇ ਲੀੜੇ ਜੋ ਉਨ ਕੇ ਪਾਹਿ। ਦੈ ਖੱਡਨ ਮੁਖ ਰੋਕਯੋ ਵਾਹਿ॥੧੭॥
 ਫਿਰ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਯੋਂ ਚਿਤ ਆਈ। 'ਫੜ ਲੋਕਨ ਖੱਡ ਲੱਯੋ ਪੁਟਾਈ'।
 ਕਰ ਸਲਾਹਿ ਇਮ ਫੌਜ ਚੜ੍ਹ ਧਾਈ। ਅਏ ਲੋਕ ਕਰ ਕਹੀ ਫੜਾਈ॥੧੮॥
 ਆਇ ਲੋਕਨ ਇਮ ਕਰ ਚਤੁਰਾਈ। †ਕਸੀਆਂ^੯ ਦੈ ਪੁੱਟਣ ਦਏ ਲਾਈ।

੧ ਰੱਜੇ-ਪੁੱਜੇ। ੨ ਵੇਖੋ। ੩ ਪਾਸੇ। ੪ ਛੁਪ ਕੇ ਬੈਠ ਗਈ। ੫ ਗ੍ਰਾਮ ਦਾ। ੬ (ਫਾ) ਬੁਗਦਾ, ਛੂਰੇ, ਟੋਕੇ, ਖਮਦਾਰ ਪੇਸ਼ਕਬਜ (ਵੇਖੋ : 'ਭਨ ਖੰਜਰ ਬੁਗਦਾ ਨਾਇ'-ਸ਼ਨਾਮ)। ੭ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ। ੮ ਗੋਲੀਆਂ। ੯ ਥੱਕ ਗਏ। ੧੦ ਕਹੀਆਂ। *ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਕਮਲੇ ਬਾਜੈ ਕਰ ਉਨ੍ਹੈ ਲੇਹੁ ਕੱਢ ਫਿਰ ਮਾਰ। † ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਕਸੀਆਂ ਦੀਨੇ ਬਹੁ ਚੌਖ ਉੜਾਈ।

ਜਬ ਪੁੱਟੈਂ ਤਬ ਉੱਖੜ ਜਾਹਿ। ਨਾਲੇ ਲਤ ਮੁੱਕੀ ਜਟ ਭੀ ਖਾਂਹਿ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੀ ਠੁਕਾਵਨ ਖਾਤਰੇ, ਸੱਦਣ ਗਏ ਤੁਖਾਣ।

ੴ ਲੋ ਰਾਤ ਸੁ ਢੁਕ ਪਈ, ਫੌਜ ਚਹਿ ਡੇਰੇ ਜਾਣ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਮਤ ਔਰੈ ਕਈ। ਖੱਡ ਭਰ ਈਧਨ^੨ ਅੱਗ ਲਾਇ ਦਈ।

ਅਗਨਿ ਪਹੁੰਚ ਦਏ ਕਪੜੇ ਸਾੜੀ। ਇਮ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭਈ ਖਵਾਰੀ॥੨੧॥

ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਕੀਓ ਜਤਨ ਸੁ ਔਰ। ਗਿੱਲੀ ਮਿੱਟੀ ਸੋਂ ਮੁੰਦੀ ਠੌਰ^੩।

ਇਸ ਬਿਧਿ ਜਾਨ ਉਨ੍ਹੈਂ ਬਚ ਰਹੀ। ਤੋਂ ਲੋ ਆਨ ਰਾਤ ਭੀ ਭਈ॥੨੨॥

ਲੋਕਨ ਉਨ੍ਹੈਂ ਦਯੋ ਡਰਵਾਇ। 'ਰਾਤ ਪਰੈ ਮਾਰੈਂ ਸਿੰਘ ਆਇ'।

ਇਤ ਡਰ ਛਾਡ ਉਨ੍ਹੈਂ ਉਇ ਗਏ। ਲੋਕ ਚੁਫੇਰਜੋਂ ਆਵਤ ਭਏ॥੨੩॥

ਬੁਝਾਇ ਆਗ ਤੇ ਲਏ ਨਿਕਾਰ^੪। ਐਸ ਬਿਤੀ^੫ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਨਾਰ^੬।

ਜਿਨ ਸਿਰ ਬੀਤੀ ਤਿਨ ਸੋਂ ਹਮ ਸੁਨੀ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੋ ਲਿਖ ਦਈ ਗੁਨੀ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੋ ਐਸੋ ਦੁਖ ਸਹੇ, ਤੋਂ ਛੱਡੇ ਸੁ ਦਾਈਏ ਨਾਂਹਿ।

ਖੱਤ੍ਰੀ ਤੁਖਾਣ ਕਲਾਲ ਜੱਟ, ਮਿਲੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਤਾਂਹਿ॥੨੫॥

ਸਾਖੀ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਕੀ

(‘ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਗੁਰ ਪਤਿ ਰਖ ਲਈ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ^੯ ਭਯੋ, ਸਿਖੀ ਮਧ ਮਜ਼ਬੂਤ।

ਵਹਿ ਭੀ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਖ ਹੁਤੋ, ਜਿਸ ਕੋ ਥੋ ਵਹ ਪੂਤ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਲ ਅਵਸਥਾ^{੧੦} ਸੁਤ ਫਾਰਸੀ ਪੜ੍ਹਾਯੋ। ਫਿਰ ਮੱਧ ਕਚਹਿਰੀ ਉਸੈ ਬਹਾਯੋ।

ਵੈ ਹੁਤੋ ਮੁਲਕ ਕੋ ਕਰਤ ਅਜਾਰਾ^{੧੧}। ਰਹਿਤੇ ਥੇ ਲਾਹੌਰ ਮਝਾਰਾ^{੧੨}॥੨॥

ਤੁਰਕ ਉਸੈ ਖਾਲਸੇ ਵਲ ਤੋਰੈਂ। ਖਾਲਸਾ ਭੀ ਤਿਸ ਕੋ^{੧੩} ਭਲ ਲੋਰੈਂ।

੧ ਤਦ ਤਕ। ੨ ਬਾਲਣ, ਜਲਾਣ ਦੀ ਲੱਕੜ ਆਦਿ। ੩ ਜਗ੍ਹਾ, ਥਾਂ। ੪ ਨਿਕਾਲ; ਕੱਢ (ਲਏ ਬਾਹਰ)।

੫ ਬੀਤੀ। ੬ ਨਾਲ। ੭ ਦਾਅਵੇ (ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੇ) ਨਾ ਛੱਡੇ। ੮ ਤਾਂ ਹੀ। ੯ ਇਕ ਜੱਟ ਗੋਤ; (ii) ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜੋ ਛਾਂਗਾ ਮਾਂਗਾ ਤੋਂ ਪੰਜ ਮੀਲ ਦੂਰੀ 'ਤੇ ਹੈ। ੧੦ ਪੁੱਤਰ (ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ) ਨੂੰ ਉਸ ਦੇ ਪਿਤਾ ਨੇ ਫਾਰਸੀ ਪੜ੍ਹਾਈ। ੧੧ ਠੇਕਾ। ੧੨ ਵਿਚ। ੧੩ ਭਲਾ ਚਾਹੁੰਦੇ।

ਕੋਈ ਤੁਰਕਨ ਪਰੈ ਜ਼ਰੂਰੀ ਕਾਮ। ਤੈਂ ਉਸ ਭੇਜੈਂ ਕਰ ਕਰ ਸਲਾਮ॥੩॥
 ਬਹੁਤ ਬਾਰ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਆਯੋ। ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਕੰਮ 'ਨਹਿੰ ਚਹਿ ਗ੍ਰਾਯੋ।
 ਕਿਤ ਘੁਰਨ ਕਿਤ ਮਤਲਬ ਗ੍ਰੀਬੀ। ਕਿਤ ਬਲ ਕਰ ਕਿਤ ਛਲ ਕਰ ਲੀਬੀ॥੪॥
 ਸੋ ਸਭ ਦਏ ਖਾਲਸੇ ਭੇਤ। ਹੁਤੋ ਪੰਥ ਸੋਂ ਅਤਿ ਬਡ ਹੇਤ।
 ਪੰਥ ਖਾਤਰ ਤਨ ਮਨ ਧਨ ਲਾਵੈ। ਨਹਿੰ ਪੁਤ੍ਰ ਪੋਤ੍ਰੇ ਕੋ ਹੇਤ ਰਖਾਵੈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਹੁਤੋ, ਜਪੀ ਤਪੀ ਹਠ ਧਾਰ।
 ਜੈਸੀ ਕੀਨੀ ਤੁਰਕ ਨੇ, ਸੋ ਅਬ ਸੁਨਹੁ ਬਿਚਾਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਫੜ ਜੰਬਰੋਂ ਮੰਗਾਯਾ। ਤਿਸ ਕਾ ਬੇਟਾ ਸਾਬ ਫੜਾਯਾ।
 ਕਹਯੋ ਨ੍ਰਾਬ 'ਤੁਮ ਆਵੋ ਦੀਨ। ਲੇਵੋ ਦਾਮ ਔ ਕਾਮ ਜ਼ਮੀਨ॥੭॥
 ਨਹੀਂ ਤੋ ਮਰਨੋਂ ਕਰ ਮਨਜ਼ੂਰ। ਚੜ੍ਹੇ ਚਰਖੜੀ ਗਿਰ ਹੋਵੇ ਚੂਰ'।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਕੁਰਨਸ਼ਾ ਕਰੀ। ਧੰਨ ਚਰਖੜੀ ਧੰਨ ਯਹ ਘਰੀ॥੮॥
 *ਚਾੜ੍ਹ ਚਰਖੜੀ ਹਮੈ ਗਿਰਾਵੇ। ਸੋ ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਢੀਲ ਨ ਲਾਵੇ।
 ਹਮ ਤੋ ਗੁਰ ਕੇ ਸਿੱਖ ਸਦਾਵੈਂ। ਗੁਰ ਕੇ ਹੇਤ ਪ੍ਰਾਣ ਭਲ ਜਾਵੈਂ॥੯॥
 ਧੰਨ ਨਵਾਬ ਧੰਨ ਤਵ ਦੀਨ। ਆਦਲ ਹੈਂ ਤੂੰ ਬਡੋ ਪ੍ਰਬੀਨ।
 ਮਰਨੋਂ ਡਰ ਹਮ ਦੀਨ ਮੈਂ ਕਰੋ। ਹੋਇ ਦੀਨ ਮੈਂ ਫਿਰ ਨਹਿੰ ਮਰੋਂ?॥੧੦॥
 ਜੋ ਫਿਰ ਭੀ ਸਿਰ ਮਰਨੋਂ ਰਹੈ। ਐਸ ਜੀਵਨ ਕਿਉਂ ਧੂਮ ਤਜ ਬਹੈਂ?
 ਮਰਨੋਂ ਡਰ ਹਮ ਆਵੈਂ ਦੀਨ। ਜੇ ਹੁਇ ਮਰਨੋਂ ਨਾਹਿ 'ਕਭੀਨ'॥੧੧॥
 ਜੈਸੇ ਤੁਮੈ ਦੀਨ ਹੈ ਪਯਾਰਾ। ਤੈਸੇ ਹੀ ਹੈ ਧਰਮ ਹਮਾਰਾ।
 ਚਾੜ੍ਹ ਚਰਖੜੀ ਅਬੈ ਮਰਾਵੇ। ਮਾਰੋ ਅਬੈ ਨ ਦੇਰ ਲਗਾਵੇ॥੧੨॥
 ਮੁਸਲਮਾਨ ਹਮ ਹੋਵਹਿ ਨਾਹੀਂ। ਧਰਮ ਆਪਨੋ ਸਾਬ ਨਿਬਾਹੀਂ।
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਹੁਕਮ ਸੁ ਕੀਨਾ। ਚਾੜ੍ਹ ਚਰਖੜੀ ਸਿੰਘ ਸੁ ਦੀਨਾ॥੧੩॥
 ਉਚੇ ਚਾੜ੍ਹ ਫਿਰ ਬਹੁਤ ਘੁਮਾਯਾ। ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਤਿਨ ਨਾਹਿ ਭੁਲਾਯਾ।
 ਜਜੋਂ ਜਜੋਂ ਮੁਖ ਤੇ ਗੁਰੂ ਉਚਾਰੇ। 'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ' ਕਰ ਉਚ ਪੁਕਾਰੇ॥੧੪॥
 ਸੁਨ ਨਵਾਬ ਮਨ ਮੈਂ ਬਹੁ ਕੋਪੈ। 'ਔਰ ਘੁਮਾਇ ਕਰਾਵੇ ਚੋਪੈ।

੧ ਗਵਾਉਣਾ (ਖਰਾਬ ਕਰਨਾ) ਨਹੀਂ ਸੀ ਚਾਹੁੰਦਾ। ੨ ਲੈ ਲਈ। ੩ ਚਰਖੜੀ। ੪ ਸਲਾਮ, ਨਮਸਕਾਰ (ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਅੱਗੇ)। ੫ ਘੜੀ, ਸਮਾਂ। ੬ ਧਰਮ। ੭ ਕਦੀ ਵੀ। ੮ ਹੁਣੇ, ਇਸੇ ਵੇਲੇ। ੯ ਕ੍ਰੋਧਤ ਹੋਵੇ, ਗੁੱਸਾ ਖਾਏ। ੧੦ ਚਰਖੜੀ ਹੋਰ ਘੁਮਾ ਕੇ ਚੁੱਪ ਕਰਵਾ ਦਿਓ। *ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਕਰੋ ਸ਼ਤਾਬੀ ਡੇਰ ਨ ਕੀਜੈ। ਐਸੇ ਸਮੇਂ ਫੇਰ ਕਤ ਬੀਜੈ। †ਕਭੀਨ= ਕਦੀ ਵੀ। ‡ਸਿੰਘ ਦਾ ਜੰਗੀ ਤੇ ਸ਼ਹੀਦੀ ਨਾਅਰਾ 'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ' ਹੀ ਸੀ।

ਤਿਮ ਤਿਮ ਸਿੰਘ ਸੁ ਔਰ ਉਚਾਰੈ। ਸਤਿਗੁਰ ਨਾਮ ਨ ਮਨੋਂ ਬਿਸਾਰੈ॥੧੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਐਸੇ ਕਹਜੋ, 'ਯਾ ਕੋ ਲੇਹੁ ਉਤਾਰ।
ਯਾ ਕੇ ਬੇਟੇ ਕੋ ਟੰਗਜੋ, ਯਾਹੁ ਕੋ ਜੁ ਦਿਖਾਰਾ'॥੧੬॥
ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਚੰਡਾਲਨ^੧ ਵੈਸੇ ਕੀਨਾ। ਬਾਂਧ ਟਾਂਗ ਉਲਟੇ ਕਰ ਦੀਨਾ।
ਚਾੜ੍ਹ ਚਰਖੜੀ ਬਹੁਤ ਘੁਮਾਯਾ। ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕੋ ਨੈਨ^੨ ਦਿਖਾਯਾ॥੧੭॥
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਐਸੇ ਕਹੈ। 'ਧੰਨ ਧੰਨ ਪੁਤ੍ਰ! ਧੰਨ ਦਿਨ ਯਹੈ।
ਸੋ ਧੰਨ ਪੁਰਖ ਜੁ ਧਰਮ ਨਿਬਾਹੈ। ਧੰਨ ਪੁਰਖ ਜੋ ਗੁਰ ਪਗ^੩ ਚਾਹੈ'॥੧੮॥
ਤਿਸੈ ਉਤਾਰ ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਯਾ। ਦੇ ਕੈ ਦੁਖ ਫਿਰ 'ਬਾਤਨ ਲਾਯਾ।
'ਤੂੰ ਹੈਂ ਬਾਲਕ ਬੁਧਿ ਤੈਂ ਨਾਹੀ! ਕਰ ਕੈ ਹਠ ਕਿਉਂ ਉਮਰ ਗਵਾਹੀਂ॥੧੯॥
ਪਿਤਾ ਤੇਰੇ ਨੇ ਸਭ ਲਖ^੪ ਲਯਾ। ਤੁਮਰੋ ਦਿਨ ਅਬ ਦੇਖਣ ਭਯਾ।
ਅਧ ਖਾਧੋ ਅਧ ਪੀਤੋ ਜੈਹੈਂ। ਧਰਮ ਰਖਜੋ ਤੁਧ ਕਦ ਕੰਮ ਐਹੈ?॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੈ ਲੇਹੁ ਤੂੰ ਬਹੁਤੀ ਅਬੈ ਜਗੀਰ।
ਜਬ ਲਗ ਰਹਿਹੈ ਤਖਤ ਜਗ, ਕਰੈ ਨ ਕੋਇ ਤਗੀਰ'^੫॥੨੧॥
ਚੌਪਈ॥

ਨਵਾਬ ਕਹੀ, 'ਸੁਨ ਸਿੱਖ ਸੁਬੇਗ! ਬਚਾਓ ਪੁਤ੍ਰ ਕੋ ਚਲਤੀ ਤੇਗ।
ਰੱਖ ਪੁਤ੍ਰ ਕੋ ਜੜ੍ਹ ਤੁਝ ਰਹੈ। ਤੂੰ ਕਹੁ, ਮੁਖ ਤੇ ਕਲਮਾ ਕਹੈ॥੨੨॥
ਕਰੋਂ ਕਤਲ ਤੁਝ ਮਾਰੋਂ ਗ਼ਾਮ। ਸਿਖਾਇ ਪੁਤ੍ਰ ਕਰ ਦੀਨ ਦਰਾਮ^੬।
ਯਾ ਪੀਛੇ ਮੈਂ ਰਾਖੋਂ ਤੋਹਿ। ਤੂੰ ਭੀ ਪੁਤ੍ਰ ਸੋਂ ਕਰ ਕਛੁ ਮੋਹਿ॥੨੩॥
ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਹੀ ਰਹਿਹੈ ਬੰਸ। ਬਿਨਾਂ ਪੁਤ੍ਰ ਹੈ ਹੈਂ ਨਿਰਬੰਸ^੭।
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਐਸੀ ਕਹੀ। 'ਸੱਚ ਨਵਾਬ ਤੈਂ ਜੇਤੀ ਕਹੀ॥੨੪॥
ਹਮ ਨੇ ਤੁਮਰਾ ਨੂਣ ਸੁ ਖਾਯਾ। ਬਣੇ ਨ ਖੋਟਾ ਤੁਮੈਂ ਅਲਾਯਾ^੮।
ਹਮ ਸੁਤ ਅਪਨੇ ਦਯੋ ਉਪਦੇਸ਼। ਰਾਖਨ ਸਾਚੇ ਗੁਰ ਨਿਜ ਭੇਸ॥੨੫॥
ਕਹਾਂ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਕੀ ਪਰਤੀਤ। ਯਾ ਸਿਰ ਮਰਨੋਂ ਬਹੁਤੀ ਰੀਤ।

੧ ਵਿਖਾ ਕੇ (ਇਸ ਨੂੰ ਸਾਮ੍ਹਣੇ ਵਿਖਾ ਕੇ)। ੨ ਚੰਡਾਲਾਂ ਨੇ, ਜੱਲਾਦਾਂ (ਕਸਾਈਆਂ) ਨੇ। ੩ ਅੱਖੀਂ (ਵਿਖਾ ਦਿੱਤਾ)। ੪ ਪੈਰ, ਚਰਨ (ਧੰਨ ਹਨ ਉਹ ਪੁਰਖ, ਜੋ ਗੁਰੂ-ਚਰਨਾਂ ਦੀ ਲਾਲਸਾ ਕਰਦੇ ਹਨ)। ੫ ਬਾਤਾਂ (ਗੱਲਾਂ) ਵਿਚ ਲਾ ਲਿਆ। ੬ ਵੇਖ। ੭ ਬਦਲੀ (ਤੇਰੀ ਇਹ ਜਗੀਰ ਕੋਈ ਬਦਲੇ ਜਾਂ ਖੋਹੇਗਾ ਨਹੀਂ)। ੮ (ਫਾ) ਦਰ ਆਮਦਨ, ਅੰਦਰ ਆਉਣਾ, ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰਨਾ। ਭਾਵ ਦੀਨ ਵਿਚ ਕਰ ਦੇ। ੯ ਕੁਲ ਰਹਿਤ (ਤੇਰੀ ਵੰਸ਼ ਜਾਂਦੀ ਰਹੇਗੀ)। ੧੦ ਬੋਲਿਆ, ਕਿਹਾ।

*ਰਹੈ ਧਰਮ ਤਨ ਅਬ ਹੀ ਜਾਇ। ਕਬ ਲਗ ਜੀਵੈ ਧਰਮ ਗਵਾਇ॥੨੬॥
 ਕਿਤ ਜੀਵਨ ਸੋ ਧਰਮ ਗਵਾਈਏ। ਮਰਨੋਂ ਸਾਚ ਕਿਤੈ ਨਠ ਜਾਈਏ।
 ੧ਸਿੱਖਨ ਕਾਜ ਸੁ ਗੁਰੂ ਹਮਾਰੇ। ਸੀਸ ਦੀਓ ਨਿਜ ਅਸਨ ਪਰਵਾਰੇ॥੨੭॥
 ਚਾਰੇ ਪੁਤਰ ਜਾਨ ਕੁਹਾਏ। ਸੋ ਚੰਡੀ ਕੀ ਭੇਟ ਕਰਾਏ।
 ਹਮ ਕਾਰਨ ਗੁਰ ੩ਕੁਲਹਿ ਗਵਾਈ। ਹਮ ਕੁਲ ਰਾਖੈਂ ਕੌਣ ਬਡਾਈ?॥੨੮॥
 ਐਸੇ ਔਰ ਬਾਤ ਬਹੁ ਭਈ। ਨਵਾਬ ਚਿੱਤ ਤਬ ਐਸੇ ਅਈ।
 'ਯਹ ਪੁੱਤਰ ਸਮਝਾਵੈ ਐਸੇ। ਸੋ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਹੋਵੈ ਮੁੜੈ ਨ ਜੈਸੇ॥੨੯॥
 ਯਾਂ ਤੇ ਜੁਦੋ ਸੁ ਬੇਟਾ ਕਰੋਂ। ਡਰਾਇ ਮਾਰ ਵਿਚ ਦੀਨੇ ਭਰੋਂ।
 ਦੁਖੀ ਹੋਤ ਜਬ ਬਹੁਤ ਸਰੀਰ। ਭੂਲ ਜਾਤ ਹੈ ਗੁਰ ਵਾ ਪੀਰ॥੩੦॥
 ਦੇਵੋਂ ਦੁਖ ਵਹ ਬਹੁਤ ਸਰੀਰ। ਜੋ ਮਾਂਗੈ ਸੋ ਦੇਹੁ ਜਗੀਰ'।
 ਤਬ ਤਿਸ ਦੇਣ ਲਗੇ ਬਹੁ ਦੁੱਖ। ਟਾਂਗੈ ਖੀਚੈਂ ਕੂਟੈਂ ਮੁੱਖ॥੩੧॥
 ਏਕ ਟੰਗ ਫੜ ਤਿਸੈ ਘੁਮਾਵੈਂ। ਬਾਂਹ ਖੈਚ ਫਿਰ ਪੀਛੇ ਗਿਰਾਵੈਂ।
 ਕੋਈ ਦੰਤਨ^੧ ਨਖਨ^੨ ਚੁਭਾਵੈ। ਉਲਟੇ ਸੁਲਟੇ ਕਰੈਂ ਸੰਤਾਵੈ॥੩੨॥
 ਖੇਚੈਂ ਕਾਨ ਨਾਕ ਦੁਖ ਦੇਹਿ। ਕਹੈਂ, 'ਦੰਤ ਯਿਹ, ਤੋੜ ਸੁ ਲੇਹਿ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹ ਹੈ ਮਾਚੱਲ'। ਉਤਾਰ ਲੇਹੁ ਅਬ ਯਾਂ ਕੀ ਖੱਲ॥੩੩॥
 ਐਸੇ ਦੁੱਖ ਕਹਾਂ ਲੋ ਗਨੀਏ। ਜਿਤਨੇ ਤਿਨ ਕੇ ਦਿੱਤੇ ਭਨੀਏ^੩।
 ਕਹਿ ਨਵਾਬ ਫਿਰ 'ਚੁਖੜੀ ਚੜ੍ਹਾਵੇ। ਡਾਰ ਯਾਹਿ ਕੀ ਜਾਨ ਗਵਾਵੇ'॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਤ ਦੁੱਖ ਸੋ ਥੱਕ ਗਯੋ, ਰਹਜੋ ਨ ਔਰ ਉਪਾਇ।
 ਤਬ ਬਾਲਕ ਭੀ ਚੁਪ ਭਯੋ, ੪ਗਸੀ ਪਰੀ ਤਿਸ ਆਇ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਚੰਡਾਲ ਯੋ ਆਨ ਪੁਕਾਰਾ। 'ਅਬ ਭਯੋ ਬਾਲਕ ੧੦ਮਰਨੇ ਵਾਰਾ'।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਹੋਯੋ ਰਾਜੀ। 'ਸਤਿਗੁਰ ਰਾਖੀ ਹਮਰੀ ਲਾਜੀ'१॥੩੬॥
 ਧੰਨ ਪੁਤ੍ਰ ਤਵ ਧੰਨ ਹੈ ਜਨਨੀ। ੧੨ਰਹਜੋ ਧਰਮ ਅਬ †ਹਮਰੋ ਬਨੀ।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕੋ ਸੋ ਚਿਤ ਆਯੋ। ਕਿਸੇ ਬਾਪ ਨੇ ਪੁਤ੍ਰ ਚਿਰਾਯੋ॥੩੭॥
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਨੀਰ ਮੰਗਾਯੋ। ਕੁਛ ਛਿੜਕਯੋ ਕਿਛ ਮੁਖ ਤਿਸ ਪਾਯੋ।

੧ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਕਾਰਜ ਲਈ। ੨ ਸਮੇਤ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ। ੩ ਕੁਲ (ਵੰਸ਼) ਗਵਾ ਲਈ, ਸਾਰਾ ਵੰਸ਼ ਕੁਰਬਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਦੰਦ। ੫ ਨਾਖੁਨ, ਨਹੀਂ। ੬ ਦੁੱਖ ਦੇਣ ਲੱਗੇ। ੭ ਮਚਲਾ, ਘੋਸਲਾ। ੮ ਕਹੀਏ। ੯ ਗਸੀ ਪੈ ਗਈ। ੧੦ ਮਰਨ ਵਾਲਾ। ੧੧ ਲਾਜ, ਪਤ। ੧੨ ਸਾਡਾ ਧਰਮ ਬਣਿਆ ਰਹਿ ਗਿਆ। *ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਜਿਸ ਬਿਧ ਸਰੀਰ ਕੋ ਹੋਵੈ ਅੰਤ। ਸੋਈ ਬਿਧਿ ਆਇ ਬਨਤ ਹੈ ਮਤੰਤ। † ਪਾਠਾਂਤਰ:- 'ਹਮਰੀ ਕਰਨੀ'।

ਤਬ ਕੁਛ ਜੀਵੈ ਦੇਹ ਮੈ ਆਇਆ। ਦੇ ਕੈ ਦਿਲਾਸਾ ਤਬੈ ਬੁਲਾਇਆ॥੩੮॥
 'ਅਬ ਤੁਮ ਜਨਮ ਭਯੋ ਹੈ ਨਯੋ। ਨਹੀਂ ਦੋਸ਼ ਤੁਧ ਦੀਨ ਬਚਯੋ'।
 ਮੁਸਲਮਾਨ ਹਿੰਦੂ ਜੇ ਭਏ। ਨਵਾਬ ਮੰਗਾਇ ਖੜੇ ਢਿਗ ਕਏ॥੩੯॥
 ਤਿਨ ਬਾਲਕ ਕੋ ਬਾਤਨ ਲਾਯਾ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਤਿਨ ਹੋਣ ਕਹਾਯਾ।
 ਕੁਛ ਸੁਧ ਕਛੁ ਬੇਸੁਧ ਕੇ ਹੋਤੇ। ਕਹਿਓ ਮੁੱਖ ਤੇ ਜਾਵਤ ਗੋਤੇ॥੪੦॥
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੈ ਭਲੀ ਮਨਾਈ। 'ਆਵਾਂ ਦੀਨ' ਯੋਂ ਲੀਓ ਕਹਾਈ।
 'ਭੁਮਾਇ ਲਯੋ ਬਹੁ ਦੁਖ ਦਿਖਾਈ'। ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯੋਂ ਸੁਨ ਪਾਈ॥੪੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਅਚਰਜ ਭਯੋ, ਬਹੁ ਦੁਖ ਪਾਯੋ ਚਿੱਤ।
 ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਇ ਦਿਖਾਲਿਓ, ਦੀਨ ਆਵੈ ਤੁਝ ਪੁੱਤ॥੪੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕਹਜੋ, 'ਸੁਤ! ਕੀ ਭਯੋ?'। ਬਾਲ ਕਹੈ, 'ਦੁਖ ਸਹਜੋ ਨ ਗਯੋ'।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਹੈ ਗਯੋ ਚੁੱਪ। 'ਯਹ ਕਯਾ ਭਯੋ' ਰਹਜੋ ਸਿੰਘ ਚੁੱਪ॥੪੩॥
 ਫੇਰ ਸਿੰਘ ਕੇ ਯਹ ਜੀਅ ਆਈ। 'ਦੇਖੋਂ ਅਬ ਮੈਂ ਪਾਸ ਬੁਲਾਈ।
 ਦੇਖੋਂ, ਕੈਸੇ ਕਲਮਾਘ ਕਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਮ ਕਿਮ ਭੁਲੱਯਾ ਚਹੈ'॥੪੪॥
 ਨ੍ਰਾਬਹਿ ਤੇ ਲਯੋ ਪਾਸ ਬੁਲਾਈ। ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਨੇ ਤਿਹ ਸਮਝਾਈ।
 'ਸਤਿਗੁਰ ਨਾਮ ਕਜੋਂ ਦਯੋ ਭੁਲਾਈ?'। ਤੈ ਪਰ ਕਿਨ ਤਲਵਾਰ ਚਲਾਈ?॥੪੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖਜੋ ਮਸਤਕ ਧਯਾਨ ਧਰ, 'ਹੋਨ ਲਿਖਜੋ ਮੁਸਲਮਾਨ।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸਿਰ ਫੇਰਿਓ, ਲਗਜੋ ਸੁ ਪੱਛੋਤਾਨ॥੪੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਲਯੋ ਮਸਤਕ ਦੇਖ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋਨ ਲਿੱਖਜੋ ਲੇਖ।
 ਤਬ ਤਿਨ ਅਪਨਹੀ ਪਗੋਂ ਉਤਾਰੀ। ਚਰਨ ਛੁਹਾਇ ਦਯੋ ਇਕ ਬਾਰੀ॥੪੭॥
 'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ' ਕਹਿ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। ਮੇਟਜੋ ਖਾਲਸੇ ਲੇਖ ਬਿਕਾਰਾ॥
 ਸਤਿਨਾਮ ਕਹਿ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖ। ਮਿਟ ਗਏ ਹਰਫ ਜੁ ਹੋਣੇ ਤੁਰਕ॥੪੮॥
 ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਤਿਸ ਕੇ ਮਾਥ। ਹੈ ਜਗ ਮੈਂ ਯਹ ਬਾਤ ਬਿਖਯਾਤ॥

੧ ਜਾਨ (ਕੁਝ ਜਾਨ ਵਿਚ ਜਾਨ ਪਈ)। ੨ ਨੇੜੇ ਕੀਤੇ। ੩ ਗੋਤੇ ਖਾਂਦੇ, ਬੇਹੋਸ਼ ਹੁੰਦੇ। ੪ ਘਬਰਾ ਗਿਆ, ਵਿਆਕੁਲ ਹੋ ਗਿਆ। ੫ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਮੁੱਖ ਮੰਤ੍ਰ ('ਲਾ ਇਲਾਹ ਇਲਲਾਹੁ ਮੁਹੰਮਦੁ ਰਸੂਲੁਲਾਹ')। ੬ ਮੱਥੇ 'ਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋਣਾ ਲਿਖਿਆ ਸੀ (ਤਕਦੀਰ ਵਿਚ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋਣਾ ਸੀ)। ੭ ਜੁੱਤੀ, ਪੈਰੋਂ ਲਾਹੀ। ੮ ਬੇਕਾਰ, ਨਿਕੰਮਾ। ੯ ਪ੍ਰਗਟ (ਇਹ ਗੱਲ ਸਾਰੇ ਜਗ ਜਾਹਿਰ ਹੈ)।

ਸੰਤ ਚਹੈ ਤੇ ਮੇਟੈ ਲੇਖ। ਸੰਤ 'ਰੇਖ ਸੈ ਮਾਰੈ ਮੇਖ॥੪੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਦੇਖਿਓ, ਐਸੇ ਕਰਤ ਖਿਆਲ।

ਯਹ ਕਯਾ ਕੀਓ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ, ਪਗ ਲਾਇ ਮਸਤਕ ਨਾਲ॥੫੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਐਸ ਉਚਾਰੇ। 'ਮੇਟਯੋ ਲੇਖ ਜੁ ਲਿਖਾ ਲਿਲਾਰੇ'^੧।

ਨਵਾਬ ਕਹੀ, 'ਯਹ ਝੂਠੀ ਗੱਲ'। ਸਿੰਘ ਕਹੀ, 'ਪੁਛ ਲੜਕੇ ਚੱਲ'॥੫੧॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਉਠ ਲੜਕਾ ਟੋਹਾ। ਲੜਕੇ ਕੋ ਕਛੁ ਲਗੇ ਨ ਮੋਹਾ।

'ਹੋਹਿ ਲੜਕੇ ਤੂੰ ਮੁਸਲਮਾਨ! ਕਲਮਾ ਪੜ੍ਹੋ ਤੋਂ ਛੋਡੈ ਪ੍ਰਾਨ'॥੫੨॥

ਤਬ ਲੜਕੇ ਨੇ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਅਪਨਾ ਕਲਮਾ ਹਮੈਂ ਪਿਆਰਾ।

'ਸਤਿਨਾਮ' ਜੋ ਗੁਰ ਤੇ ਲੀਆ। 'ਵਾਹਿਗੁਰੂ' ਗੁਰ ਕਲਮਾ ਦੀਆ'॥੫੩॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਮਨ ਆਯੋ ਰੋਸ। 'ਮਾਰੋ ਲੜਕੇ ਕੋ ਕਰ ਜੋਸ'।

ਆਗੇ ਤੇ ਚੌਗੁਨ ਦੁਖ ਦੀਆ। ਲੜਕੇ ਕੇ ਚਿਤ ਸੁਖ ਸੋ ਥੀਆ॥੫੪॥

ਜਿਮ ਪ੍ਰਹਲਾਦ^੨ ਨ ਮਾਨਯੋ ਦੁੱਖ। ਤੈਸੇ ਬਾਲਕ ਲਾਗੇ ਸੁੱਖ।

ਜਯੋਂ ਜਯੋਂ ਬਾਲਕੇ ਚੋਟਾਂ ਲਾਵੈਂ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਲੜਕੇ ਸੁਖ ਸੋ ਭਾਵੈ॥੫੫॥

ਮਾਰਤ ਮਾਰਤ ਵੈ ਥਕ ਗਏ। ਜਤਨ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਕੇ ਸਭ ਮੁਕ ਗਏ।

ਤਬ ਨਿਬਾਬ ਕੇ ਯਹਿ ਚਿਤ ਆਈ। 'ਜਾਦੂ ਕੀ ਇਨ ਜੁਗਤਿ ਲਗਾਈ'॥੫੬॥

ਕਾਜੀ ਮੁੱਲਾਂ ਲਏ ਮੰਗਾਈ। 'ਯਾਂ ਕੋ ਜਾਦੂ ਦੇਹੁ ਹਟਾਈ।

ਕਲਾਮ^੩ ਇਲਮ ਕੁਛ ਲਾਵੋ ਤਾਣ। ਜਾਂ ਤੇ ਹੋਵਹਿ ਮੁੱਸਲਮਾਨ'॥੫੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇਤੇ ਇਲਮ ਕਲਾਮ ਕੇ ਕਰਤ ਗਏ ਸਭ ਹਾਰ।

ਕੁਛ ਨਹਿ ਲਾਗੇ ਖਾਲਸੇ, ਹੋਏ ਕਰਤ ਖੁਵਾਰ॥੫੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਵਾਬ ਗਯੋ ਥਕ ਦੁਖ ਕੋ ਦੇਤ। ਪਾਯੋ ਨਾਹੀਂ ਤਿਨ ਗੁਰ ਭੇਤ।

ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਦੋਊ ਮੰਗਾਏ। ਦੁਖ ਦੇਣੇ ਤੇ ਲੋਕ ਹਟਾਏ॥੫੯॥

ਬੰਦੀਖਾਨੇਂ ਦਏ ਪਹੁੰਚਾਇ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਲਿਖਯੋ ਬਨਾਇ।

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਗੁਰ ਪਤਿ ਰਖ ਲਈ। ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਯੋ ਸਾਖੀ ਭਈ॥੬੦॥

੧ ਲੇਖ ਜਾਂ ਤਕਦੀਰ (ਭਾਗ) ਬਦਲ ਸਕਦੇ ਹਨ। ੨ ਮਸਤਕ ਉੱਤੇ, ਮੱਥੇ 'ਤੇ। ੩ ਤਾਂ ਤੇਰੀ ਜਿੰਦ-ਜਾਨ ਛੱਡਾਂਗੇ। ੪ ਹਿਰਨਜਕਸ਼ਿਪ (ਹਰਨਾਕਸ਼) ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਬਲਿ ਦਾ ਪਿਤਾ; ਪ੍ਰਹਲਾਦ ਛੋਟੀ ਆਯੂ ਵਿਚ ਹੀ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦਾ ਉਪਾਸ਼ਕ ਸੀ। ਪਿਤਾ ਨੇ ਗੁੱਸੇ ਹੋ ਕੇ ਉਸ ਦੇ ਮਾਰਨ ਦਾ ਹੁਕਮ ਦੇ ਦਿੱਤਾ। ਅਨੇਕਾਂ ਤਸੀਹੇ ਦਿੱਤੇ ਤੇ ਫਿਰ ਅੱਗ ਦੇ ਥੰਮ੍ਹੇ ਨਾਲ ਲਾਉਣਾ ਚਾਹਿਆ। ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਨੇ ਨਰਸਿੰਘ ਅਵਤਾਰ ਧਾਰ ਕੇ ਹਿਰਨਜਕਸ਼ਿਪ ਨੂੰ ਨੌਹਾਂ ਨਾਲ ਚੀਰ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਕੁਰਾਨ ਸ਼ਰੀਫ ਵਿਚੋਂ ਆਯਤਾਂ ਪੜ੍ਹ ਕੇ ਮੰਤ੍ਰ ਫੁਕਣ ਦੀ ਵਿਦਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਠਾਰਾਂ ਸੌ ਦੁਤੋਤਰੇ ਸਾਲ ਸੁ ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਰਾਇ।
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸਾਖੀ ਭਈ, ਸੁਨੋਂ ਸੰਤ ਮਨ ਲਾਇ॥੬੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਾਖੀ ਸੁਨੀ ਮੈਂ ਅਪਨੇ ਤਾਤ^੧। ਤੈਸੇ ਲਿਖੀ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਬਾਤ।
ਜੇਤੀ ਸੁਨੀ ਤੇਤੀ ਹਮ ਕਹੀ। ਆਗੈ ਔਰ ਸੁਨੋਂ ^੨ਗਤਿ ਨਈ॥੬੨॥

ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਬਿਦੇਹੀ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ

('ਅਸੀਂ ਨ ਮਰਨੇ ਨੱਠਨ ਵਾਰੇ'...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੁਨੋਂ ਸਿੰਘ ਮਨ ਲਾਇ।
ਜੋ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਲੈ ਤੁਰਜੋ, ਖੋਪਰੀ ਸਿਰੋਂ ਉਤਰਾਇ॥੧॥
ਸੋ ਮਾਝੈ ਮੈਂ ^੩ਬਸਤ ਥੋ, ਭਲੇ ਸੁ ^੪ਪੂਲੈ ਗਾਮ।
ਹਠੀ ਤਪੀ ਸਾਚੋ ਸਤੀ, ਨਿਹੰਗ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਨਾਮ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਵਾਬ ਮੌਤ ਜਬ ਨੇੜੇ ਆਈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਲਾਗੋ ਕਰਨ ਬੁਰਾਈ।
^੫ਸਾਲ ਅਠਾਰਾਂ ਸਈਏ ਦੋਇ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀਓ ਸਾਕੋ ਸੋਇ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਵਾਬ ਮੁਲਖੱਜਨ ਕੋ ਪੁਛਜੋ, 'ਸਿੰਘ ਰਿਜ਼ਕ ਕਹਾਂ ਤੇ ਖਾਹਿੰ।
ਨਹਿੰ ਉਗਰਾਹੀ, ਹਲ-ਵਾਹੀ, ਨਹਿੰ ਚਾਕਰੀ ਬਣਜ ਕਮਾਹਿੰ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਜੋ ਚੜ੍ਹਤ ਚੜ੍ਹਾਵੇ। ਸੋ ਭੀ ਮੈਂ ਨੇ ਦਏ ਹਟਾਵੇ।
ਨਹਿੰ ਗੁਰੂਅਨ ਕੋ ਦੇਇ ਨਿਆਜ਼^੬। ਹਟਾਇ ਦਈ ਮੈਂ ਸਿੰਘਨ ਕਾਜ॥੫॥
ਓਇ ਭੁੱਖੇ ਕਿਮ ਨਾਹਿ ਮਰਾਹੀਂ। ਦਾਣਾ ਪਾਣੀ ਜਿਨ ਲੱਭੈ ਨਾਹੀਂ।
ਫੌਜ ਟੋਲੇ ਉਨ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ ਰਾਹੀਂ। ਖੋਜ ਟੋਲ ਕੈ ਮਾਰੈਂ ਤਾਹੀਂ॥੬॥
ਜਿਨ ਪਿੰਡਨ ਮੈਂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਭਯੋ। ਸੋਈ ਪਿੰਡ ਉਜਾੜ ਮੈਂ ਦਯੋ।
ਛੋਡ ਗਏ ਵੈ ਅਪਣੇ ਦੇਸ਼। ਭੁੱਖੇ ਹੋਇ ਵਟਾਵੈਂ ਭੇਸ॥੭॥

੧ ਸੰਮਤ ੧੮੦੨ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੫ ਈ.)। ੨ ਪਿਤਾ (ਤੋਂ)। ੩ ਨਵੀਂ ਸਥਿਤੀ। ੪ ਵਸਦੇ ਸਨ। ੫ ਪਿੰਡ ਪੂਲਾ, ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਲਾਹੌਰ, ਤਹਿਸੀਲ ਕਸੂਰ। ੬ ਸੰਮਤ ੧੮੦੨ (੧੭੪੫ ਈ.)। ੭ ਭੇਟਾ। ੮ ਢੁੰਡਦੀ ਹੈ, ਲਭਦੀ ਫਿਰਦੀ ਹੈ।

ਮੈਂ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਸਾਕ ਭੀ ਗਾਰੇ^੧। ਖੱਡਨ^੨ ਮੈਂ ਤੇ ਟੋਲ ਕੱਢ ਮਾਰੇ।
 ਮੁਗਲ ਬਾਜ ਹੈਂ ਸਿੰਘ ਬਟੋਰੇ। ਮਾਰੇ ਮੁਗਲਨ ਨੇ ਬਹੁ ਘੋਰੇ॥੮॥
 ਰਿਜਕ ਬਿਨਾਂ ਕੋਈ ਜੀਵੈ ਨਾਹੀਂ। ਓਇ ਕਿਮ ਜੀਵੈਂ ਰਿਜਕ ਬਿਨਾਂਹੀ?
 ਪੱਤ ਸਾਗ ਖਾਇ ਮਨੁਖ ਕਬ ਜੀਵੈ। ਜੋ ਜੀਵੈ, ਤੁਰਨ ਜੋਗ ਕਿਮ ਥੀਵੈ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕ ਦੁਸ਼ਟ ਤਬ ਬੋਲਿਓ, 'ਨਹਿੰ ਭੂਖੇ ਸਿੰਘ ਮਰਾਹਿੰ।
 ਇਸੀ ਦੇਸ ਮੈਂ ਸਿਖ ਰਹੈਂ, ਉਨ ਦੇ ਕੇ ਪੀਛੇ^੩ ਖਾਹਿੰ'॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

੪ਹਰਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀਏ ਯੋ ਭਾਖੀ। 'ਸੱਚ ਬਾਤ ਇਨ ਭਾਈ ਆਖੀ।
 ਐਸੇ ਐਸੇ ਸਿੰਘ ਜਗ ਮਾਂਹੀ। ਸਿੰਘ ਛਕਾਇ ਪੀਐਂ ਨਿਜ ਖਾਂਹੀਂ॥੧੧॥
 ਆਪ ਸਹੈਂ ਵੈ ਨੰਗ ਅਰ ਭੁੱਖ। ਦੇਖ ਸਕੈਂ ਨਹਿੰ ਸਿੰਘਨ ਦੁੱਖ।
 ਆਪ ਗੁਜ਼ਾਰੈਂ ਅਗਨੀ ਨਾਲ। ਸਿੰਘਨ ਘਲੈਂ ਪੁਸ਼ਾਕ ਸਿਵਾਲ^੪॥੧੨॥
 ਕਈ 'ਪੀਸਨਾ ਪੀਸ ਕਮਾਵੈਂ'। ਵੈ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਪਾਸ ਪੁਚਾਵੈਂ।
 'ਬਾਣ ਬੱਟ ਕਈ ਕਰੈਂ ਮਜ਼ੂਰੀ। ਭੇਜੈਂ ਸਿੰਘਨ ਪਾਸ ਜ਼ਰੂਰੀ॥੧੩॥
 ਦੂਰ ਜਾਇ ਜੋ ਚਾਕਰੀ ਕਰਿਹੀਂ। ਆਇ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਆਗੈ ਧਰਿਹੀਂ।
 ਸਿੰਘ ਜੋਊ ਪਰਦੇਸ਼ ਸਿਧਾਰੇ। ਭੇਜੈਂ ਸਿੰਘਨ ਓਇ ਗੁਰੂ ਪਯਾਰੇ'॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨ ਨਵਾਬ ਸਿਰ ਫੇਰਿ ਕਹਿ, 'ਕਠਨ ਪੰਥ ਭਯੋ ਯਾਹਿ।
 ਹਮ ਤੇ ਮਾਰੇ ਮਰਤ ਕਬ, ਮਾਰੈ ਇਨ੍ਹੈਂ ਖੁਦਾਇ'॥੧੫॥
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਉਨ ਸੋਂ ਕਹਯੋ, 'ਸੋ ਹਮ ਦੇਹੁ ਦਿਖਾਇ।
 ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭੇਜਤੇ, ਉਨ ਹਮ 'ਦੇਹਿੰ ਖਪਾਇ'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਰਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀਏਂ ਯੋ ਫਿਰ ਕਹੀ। 'ਪੂਲੋ ਪਿੰਡ ਇਕ ਮਾਝੇ ਅਹੀ।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤਹਿੰ ਖੇਤੀ ਕਰੈ। ਸਾਥ ਪਿੰਡ ਵਹਿ ਹਾਲਾ^੫ ਭਰੈ॥੧੭॥
 ਦੇਹ ਹਾਕਮ ਕਛੁ ਥੋੜਾ ਖਾਵੈ। ਬਚੈ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਪਾਸ ਪੁਚਾਵੈ।
 ਹੈ ਉਸ ਕੇ ਇਕ ਭੈਣ ਅਰ ਮਾਈ। ਪੀਸ ਕੂਟ ਵੈ ਕਰੈਂ ਕਮਾਈ॥੧੮॥
 ਆਪ ਖਾਇ ਵਹਿ ਰੁਖੀ ਮਿੱਸੀ। ਮੋਟਾ^੬ ਪਹਿਰ ਆਪ ਰਹਿ ਲਿੱਸੀ^੭॥

੧ ਗਾਲ ਦਿੱਤੇ, ਨਾਸ਼ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੨ ਖੱਡਾਂ ਖਾਤਿਆਂ ਵਿਚੋਂ। ੩ ਪਿੱਛੋਂ (ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਦੇ ਕੇ ਫੇਰ ਪਿੱਛੋਂ ਹੀ ਖਾਂਦੇ ਹਨ)। ੪ ਹਰਭਗਤ ਨਿਰੰਜਨੀਆਂ, ਜੰਡਿਆਲੇ ਦਾ ਮਹੰਤ, ਜੋ ਨਵਾਬ ਦਾ ਮੁਖਬਰ ਤੇ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਜਾਨੀ ਵੈਰੀ ਸੀ। ੫ ਸਿਲਾ ਕੇ। ੬ ਚੱਕੀ ਪੀਹ ਕੇ। ੭ ਵਾਣ (ਮੂੰਜ) ਵੱਟ ਕੇ। ੮ ਮਾਰ ਦਿਆਂਗੇ। ੯ ਹਲ ਦਾ ਮਾਮਲਾ। ੧੦ ਮੋਟਾ, ਗਾੜ੍ਹਾ, ਖੱਦਰ ਆਦਿ ਕਪੜਾ। ੧੧ ਲਿੱਸੇ, ਕਮਜ਼ੋਰ।

ਜੋਊ ਬਚੇ ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਦੇਵੈ। ਉਇ ਬਿਨ ਸਿੰਘਨ ਔਰ ਨ ਸੇਵੈ॥੧੯॥
 ਬਾਂਗ ਸਲਾਤ^੨ ਸੁਨ ਮੁੰਦੇ ਕਾਨ। ਰੋਟ ਸ਼ੀਰਨੀ ਪੀਰ ਨ ਖਾਨ।
 ਸ਼ਬਦ ਚੌਂਕੀ ਗੁਰ ਅਪਨੇ ਕੀ ਕਰੇ। ਸੋ ਮਰਨੇ ਤੇ ਨੈਕ^੩ ਨ ਡਰੇ॥੨੦॥
 ਗੰਗਾ ਜਮਨਾ ਨਿਕਟ ਨ ਜਾਵੈ। ਅਪਨੇ ਗੁਰ ਕੀ ਛਪੜੀ ਨੁਾਵੈ।
 *ਜਗਨਨਾਥ ਕੋ ਟੁੰਡਾ ਆਖੈ। ਰਾਮ ਕਿਸ਼ਨ ਕੋ ਜਾਪ ਨ ਭਾਖੈ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਤ ਤੁਰੇ ਦਿਨ ਬਹਿ ਰਹੈ, ਤੁਰਕਨ ਆਖ ਬਚਾਇ।
 ਸਿਰ ਪਰ ਪੰਡ ਉਠਾਇ ਕੈ, ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਪਹੁੰਚਾਇ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਦੂਸਰੇ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਨਾਮ। ਮੀਰਾਂ ਕੋਟ 'ਤਾਸ ਕੋ ਗ੍ਰਾਮ।
 ਜਿਸ ਦਿਨ ਤੇ ਉਨ ਮਾਰਜੇ ਮੱਸਾ^੭। ਛੋਡ ਪਿੰਡ ਰਹਿ ਝੱਲ ਮੈਂ ਨੱਸਾ॥੨੩॥
 ਕਦੇ ਨੇੜੇ ਕਦੇ ਜਾਵੇ ਦੂਰ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਦਏ ਸਿੰਘਨ ਜ਼ਰੂਰ।
 ਬੀਸ ਪਚਾਸ ਰਹੈਂ ਉਸ ਸਾਥ। ਲੋਕਨ ਕੋ ਵਹਿ ਲਾਵੈ ਹਾਥ॥੨੪॥
 ਕਿਸੈ ਮੰਗੈ ਕਿਸ ਲਏ ਡਰਾਇ। ਲੋਕਨ ਪਰ ਕਰਾ ਲਈ ਠਹਿਰਾਇ।
 ਜੇ ਉਸ ਕੀ ਨਹਿੰ ਕਰ ਠਹਿਰਾਇ। ਦੇਵੈ ਉਸ ਖੂਹ ਅਗਨਿ ਲਗਾਇ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਵਾਬ ਕਹਜੇ ਹਰਭਗਤ ਕੋ, 'ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਤੂੰ ਲਜਾਉ।
 ਹੈਂ ਉਸ ਕੇ ਸੰਗ ਸਿੱਖ ਬਹੁ, ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਲੈ ਜਾਉ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਔ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਇਕੱਲਾ ਜੋਊ। ਅਹਿਦੀ^੯ ਜਾਇ ਲੈ ਆਵੈ ਸੋਊ।
 ਬੀਸ ਕੁ ਤਿਸ ਸੰਗ ਪਜਾਦੇ ਦੇਉ। ਰਸਤਜੋਂ ਚੌਕਸ ਉਸ ਕਰ ਲੇਉ॥੨੭॥
 ਨਵਾਬ ਫਰਮਾਈ ਤਿਮ ਹੀ ਕਰੀ। ਤੁਰਤ ਦੋਨੋਂ ਪਰ ਫੌਜੈਂ ਚਰੀ^{੧੦}।
 ਅਹਿਦੀਅਨ ਜਾਇ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਫੜਜੇ। ਨਵਾਬ ਕਹਜੇ, 'ਤਿਨ ਤਕਰੋ ਕਰਜੇ॥੨੮॥

੧ ਖਾਂਦੇ (ਨਹੀਂ, ਬਿਨਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਦਿਤੇ)। ੨ ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਦੁਆ, ਨਮਾਜ਼, ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ। ੩ ਰਤਾ ਵੀ, ਬਿਲਕੁਲ। ੪ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਅਥਵਾ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦੀ ਇਕ ਖਾਸ ਮੂਰਤੀ ਦਾ ਨਾਮ ਜਗੰਨਾਥ ਹੈ; ਪੂਰੀ (ਕਟਕ-ਉੜੀਸਾ) ਵਿਖੇ ਇਸ ਦਾ ਮੰਦਰ ਹੈ, ਜਿਥੇ ਉਸ ਦੀ ਬਹੁਤ ਮਾਨਤਾ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਵਿਸ਼ਵਕਰਮਾ ਨੇ ਇਸ ਦੀ ਮੂਰਤੀ ਬਣਾਉਣ ਲਗਿਆਂ ਅਧੂਰੀ ਛੱਡ ਦਿੱਤੀ ਤੇ ਹੱਥ ਪੈਰ ਬਣਨੇਂ ਰਹਿ ਗਏ; ਇਸੇ ਲਈ ਇਸ ਨੂੰ ਟੁੰਡਾ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੫ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੬ ਤਿਸ ਦਾ, ਉਸ ਦਾ। ੭ ਮੱਸਾ ਰੰਘੜ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦਾ ਹਾਕਮ, ਜਿਸ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਬੇਹੁਰਮਤੀ ਕੀਤੀ ਸੀ ਤੇ ਸ. ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ੮ ਮਾਸੂਲ। ੯ ਮੁਗਲ ਸਿਪਾਹੀ, ਘੋੜਸਵਾਰ। ੧੦ ਚੜ੍ਹ ਪਈਆਂ। ੧੧ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਤਕੜਿਆਂ (ਸਾਵਧਾਨ) ਕੀਤਾ।

ਡੇਰਾ ਮੋਤ ਭੜਾਣੇ^੧ ਲਾਏ। ਲੋਕ ਦੇਖਨੇ ਸੁਨਿ ਕੈ ਆਏ।
 ਅਹਿਦੀ ਲਾਗੇ ਬੁਰਾ ਸੁ ਮਾਨਨ। ਮਾਰੈ ਚਮਕੀ^੨ ਲੋਕਨ ਤਾਨਨ^੩॥੨੯॥
 ਅਹਿਦੀਅਨ ਕੋ ਕਛੁ ਦੈ ਕੈ ਦਾਮ। ਦਰਸਨ ਕਰਜੋ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਗ੍ਰਾਮ।
 ਭੈਣ ਸਾਥ ਥੀ ਸੋ ਫੜੀ ਆਈ। ਸੋ ^੪ਦੰਮ ਦੈ ਲੋਕਨ ਛਡਵਾਈ॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੀ ਭੜਾਣੇ ਗੁਰਸਿਖੀ ਤਿਨ ਲਖ^੫ ਆਯੋ ਰੋਹੁ।
 'ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਛੁਡਾਈਏ, ਹੋਣੀ ਹੋਇ ਸੁ ਹੋਇ'॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਯੋ ਮਤਾ ਮਤਾਯਾ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਆਨ ਸੁਨਾਇਆ।
 'ਹਮ ਅਹਿਦੀਅਨ ਕੋ ਦੈ ਹੈਂ ਮਾਰ। ਕਰ ਜਾਵੈਂਗੇ ਪਿੰਡ ਉਜਾਰ'॥੩੨॥
 ਸਿੱਖ ਛੁਡਾਵਨ ਹੈ ਬਡ ਧਰਮ। ਗਊ ਬ੍ਰਹਮਨ ਤੇ ਸੋ ਗੁਨੋਂ ਕਰਮ।'
 ਇਮ ਕਰਨੇ ਕੋ ਤਜਾਰ ਹੋ ਆਏ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਤੁਰਤ ਹਟਾਏ॥੩੩॥
 'ਅਸੀਂ ਨ ਮਰਨੋਂ ^੬ਨੱਠਨ ਵਾਰੇ। ਅਸੀਂ ਜੁ ਮਰਿ ਹੈਂ ਮੁਗਲ ਦਵਾਰੇ।
 ਸਿੱਖਨ ਕਾਰਨ ਗੁਰ ਸਿਰ ਲਾਏ। ਪੁਤ ਪੋਤ੍ਰੇ ਪੁਨ^੭ ਆਪ ਕੁਹਾਏ॥੩੪॥
 ਪੰਥ ਬਧਾਵਨ ਖਾਤਰ ਤਾਈਂ। ਇਮ ਅਪਨੀ ਗੁਰ ਕੁਲੀ ਗਵਾਈ।
 ਉਸ ਕੇ ਪੰਥੀ^੮ ਹਮੈਂ ਸਦਾਏਂ। ਹਮ ਮਰਨੇ ਤੇ ਕਿਮ ਨਠ ਜਾਏਂ॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਥ ਰਾਖਨ ਕੇ ਕਾਰਨੇ, ਏਤੇ ਕੀਏ ਉਪਾਇ।
 ਦੁੱਖ ਸਹੇ ਨਿਜ ਸੁਤ ਦਏ, ^{੧੦}ਸਿਰ ਤੁਰਕਨ ਦਏ ਲਾਇ॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਥੀ ਮੁਖ ਤੇ ਕਹੀ। ਸੋ ਸਿਰ ਦੈ ਗੁਰ ਲਾਜ ਨਿਬਹੀ।
 ਚੌਥੇ ਬਾਬਰ^{੧੧} ਲਏ ਕਹਾਇ। ਉਨ ਬਚਨਨ ਭਏ ਆਪ ਬਿਕਾਇ^{੧੨}॥੩੭॥
 'ਜੋ ਹਿੰਦੂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਚਹਿਹੈ ਕੋਈ। ਸੀਸ ਦੀਏ ਬਿਨ ^{੧੩}ਫਿਰੈ ਨ ਸੋਈ'।
 ਜਬ ਤੁਰਕ ਹਿੰਦੂ ਪਰ ਪਾਵੈਂ ਭਾਰ। ਲਾਯੋ ਉਨ ਸਿਰ ਸੀਸ ਉਤਾਰ॥੩੮॥
 ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਅੰਗਦ ਕੋ ਕਹਿ ਗਏ। ਅੰਗਦ ਜੀ ਅਮਰਦਾਸ ਸਮਝਏ।
 ਅਮਰਦਾਸ ਰਾਮਦਾਸੈ ਕਹਯੋ। ਸ੍ਰੀ ਅਰਜਨ ਸਿਰ ਉਪਰ ਸਹਯੋ॥੩੯॥
 ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਔ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਰਾਇ। ਬਨੀ ਨ ਬਿਧ ਵਹਿ ਰਹੇ ਤਕਾਇ।
 ਹਰੀਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਫੜੇ ਦਿੱਲੀ ਗਏ। ਤੁਰਕਨ ਬਦੀ ਲਗਾਵਤ ਭਏ॥੪੦॥

੧ ਪਛਾਣਾ, ਜਿਲ੍ਹਾ ਲਾਹੌਰ ਥਾਣਾ ਬਰਕੀ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ। ੨ ਚਮੜੇ ਦਾ ਕੋਰੜਾ। ੩ ਤਾਣ ਕੇ, ਖਿੱਚ ਕੇ।
 ੪ ਦਮੜੇ (ਟਕੇ) ਦੇ ਕੇ। ੫ ਵੇਖ ਕੇ। ੬ ਉਜਾੜ (ਜਾਣਗੇ)। ੭ ਨੱਠਣ ਵਾਲੇ, ਭਗੌੜੇ। ੮ ਫੇਰ। ੯ ਪੰਥ 'ਤੇ
 ਚੱਲਣ ਵਾਲੇ ਅਨੁਯਾਈ, ਪੈਰੋਕਾਰ। ੧੦ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਸਿਰ ਆਪਣੇ ਸੀਸ ਲਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੧ ਅਰਥਾਤ
 ਜਹਾਂਗੀਰ। ੧੨ ਵਿਕ ਗਏ। ੧੩ ਬਦਲੇਗੀ ਨਹੀਂ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਿਰ ਧਰੇ^੧, ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਬਚਨ ਬਿਚਾਰ।
ਆਪ ਜਾਇ ਦਿੱਲੀ ਖਈ^੨, ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਤਲਵਾਰ॥੪੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਸੂਰੇ। ਬਚਨ ਕੀਏ ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਪੂਰੇ।
ਸਣ ਪਰਵਾਰੇ ਦੇਹ ਲਵਾਈ। ਗੁਰ ਨਾਨਕ ^੩ਬਚ ਗਏ ਬਿਕਾਈ॥੪੨॥
ਪੁਤ੍ਰ ਚੰਡੀ ਕੀ ਭੇਟ ਚੜ੍ਹਾਏ। ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਬੁਰਿਆਈ ਲਾਏ।
ਅਕੈ^੪ ਬੰਸ ਅਕੈ ਅੰਸ ਰਹਾਈ। ਏਕ ਮਜਾਨ ਛੁਰੀ ਦੋ ਨ ਸਮਾਈ॥੪੩॥
ਏਕ ਤਖਤ ਦੋ ਬਹੈਂ ਨ ਭੂਪ^੫। ਕਲਜੁਗ ਭਵੈ ਨ ਦੋਇ ਅਨੂਪ।
ਤਬ ਸਿੱਖਨ ਯਹ ਬਾਤ ਪੁਛਈ। 'ਕਿਮ ਗੁਰ ਸੀਸ ਲਗਾਵਨ ਠਈ^੬'॥੪੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਉਤਰ ਦਯੋ, 'ਸਤਿਗੁਰ ਮੁਖੋਂ ਫ੍ਰਮਾਇ।
ਸੋ ਫੁਰਮਾਯੋ ਕਿਮ ਮਿਟੈ ਲਿਖਯੋ ਗਯੋ ਦਰਗਾਹਿ॥੪੫॥
ਸਿੱਖਨ ਕਾਰਨ ਸਤਿਗੁਰੂ, ਦੀਨੇ ਸੀਸ ਲਗਾਇ।
ਸੋ ਸਿਖ ਹਮ ਉਸ ਗੁਰੂ ਕੇ, ਕਿਮ ਰਾਖੈਂ ਸੀਸ ਬਚਾਇ'॥੪੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸੰਗਤ ਸੁਨ ਅਚਰਜ ਭਈ। 'ਕੌਨ ਵਖਤ ਗੁਰ ਗਏ ਬਿਕਈ।
ਕੌਨ ਓੜਕ^੭ ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਆਈ। ਕਰ ਕਿਰਪਾ ਵਹ ਦੇਹੁ ਸੁਨਾਈ'॥੪੭॥
ਕਿਸੈ ਵਸਤੁ ਕੀ ਨਹਿੰ ਬੁਝ ਲੋੜ। ਤਜੀ ਪਤਿਸਾਹੀ ਉਨ੍ਹੈਂ ਕਰੋੜ।
ਰਿਧ ਸਿੰਧ ਸਭ ਹਾਜ਼ਰ ਰਹੈਂ। ਮੁਖ ਮੈਂ ਸਦਾ ਸੁਰੱਸਤੀ^੮ ਬਹੈ॥੪੮॥
ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ ਆਪ ਕਰੇ ਸਹਾਇ। ਅੰਨ ਦੇਵ ਆਪ ਲੰਗਰ ਵ੍ਰਤਾਇ।
ਭਯੋ ਭੰਡਾਰੀ ਕੁਬੇਰ^੯ ਸੁ ਆਈ। *ਸੁਰਤਰੁ^{੧੦} ਸੁਰਸਰਿ^{੧੧} ਭੀ ਰਹੇ ਸਦਾਈ'॥੪੯॥
ਤਬ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਉਤਰ ਕਹੈ। 'ਅਪਨੀ ਗਤਿ ਗੁਰ ਆਪੇ ਲਹੈ।
ਨਹੀਂ ਅੰਤ ਕਿਛੁ ਪਾਯਾ ਜਾਇ। ਉਨ ਕੇ ਭੇਦ ਹੈਂ ਉਨ ਹੀ ਪਾਹਿ'॥੫੦॥

੧ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰ ਲਏ। ੨ ਖਾਧੀ। ੩ ਬਚਨਾਂ 'ਤੇ ਵਿਕ ਗਏ (ਬਚਨ ਪੂਰੇ ਕੀਤੇ)। ੪ ਜਾਂ ਤੇ। ੫ ਰਾਜੇ।
੬ ਠਾਣੀ। ੭ ਮੁਸ਼ਕਲ। ੮ ਪੁਰਾਣਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਬ੍ਰਹਮਾ ਦੀ ਇਸਤ੍ਰੀ; ਵਿਦਿਆ ਅਤੇ ਬਾਣੀ ਦੀ ਦੇਵੀ, ਇਸ ਦਾ
ਰੂਪ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੱਸਿਆ ਹੈ- 'ਚਿੱਟਾ ਰੰਗ, ਅੰਗ ਸਜੀਲੇ, ਮਸਤਕ ਤੇ ਚੰਦ੍ਰਮਾ, ਹੱਥ ਵਿਚ ਵੀਣਾ, ਕਮਲ
ਫੁੱਲ ਵਿਚ ਵਿਰਾਜਮਾਨ। ੯ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦਾ ਖਜ਼ਾਨਚੀ, ਯਕਸ਼ ਤੇ ਕਿੰਨਰਾਂ ਦਾ ਰਾਜਾ; ਰਾਵਣ ਦਾ ਮਤਰੇ ਭਾਈ
ਹੈ। ੧੦ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦਾ ਬ੍ਰਿਛ; ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਪੰਜ ਸੁਰਤਰ ਹਨ ਅਰਥਾਤ ਪਾਰਜਾਤ, ਸੰਤਾਨ, ਕਲਪਵ੍ਰਿਛ,
ਹਰਿਚੰਦਨ ਤੇ ਮੰਦਾਰ; ਕਹਿੰਦੇ ਨੇ ਇਸ ਬ੍ਰਿਛ ਤੋਂ ਹਰ ਇਕ ਪਦਾਰਥ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੧੧ ਦੇਵਤਿਆਂ
ਦੀ ਨਦੀ, ਗੰਗਾ। *ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਕਲਪ ਬ੍ਰਿਛ ਘਰ ਕਾਮਧੇਨ ਗਈ।

ਸਾਖੀ ਬਾਬਰ ਕੀ

(... 'ਬਾਬਰ ਕੋ ਲੈ ਆਉ ਚੜ੍ਹਾਇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਭਸਮੰਤਰ^੧ ਕੋ ਸਿਵਹਿ^੨, ਮਨ ਚਿਤ ਕਰ ਬਰ ਦੀਨ।
ਤਿਮ ਸਤਿਗੁਰ ਬਰ ਬਾਬਰੈ, ਦਯੋ ਬੇਪਰਵਾਹੀ ਕੀਨ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨੋ ਸੰਤ ਤੁਮ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੇ। ਮੁਖੋਂ ਆਖ ਗੁਰ ਦੁਖ ਸਹੇ ਭਾਰੇ।
ਬਚਨ ਕਢੇ ਮੁਖ ਪਰ ਗਏ ਪਾਰਨ। ਗੁਰ ਦੁਖ ਸਹੈ ਸਿੱਖਨ ਕੇ ਕਾਰਨ॥੨॥
ਜਬ ਸ੍ਰੀ ਨਾਨਕ ਲਯੋ ਔਤਾਰ। ਸਿੱਖ ਕੀਏ ਗੁਰ ਬਹੁਤ ਨਿਹਾਰ^੩।
ਜਿਨ ਸੇਵਾ ਕਛੁ ਤੁਛਹਿ ਕਰੀ। ਬਹੁਤ ਲਾਭ ਉਨ ਪਾਯੋ ਘਰੀ॥੩॥
ਸੁੱਧ ਚਿੱਤ ਜਿਨ ਦਰਸਨ ਕੀਯੋ। ਉਸ ਨੇ ਬੀ ਫਲ ਬਾਂਛਤ^੪ ਲੀਯੋ।
ਘਰ ਬੈਠੇ ਜਿਨ ਮਨਹਿ ਧਿਆਯਾ। ਉਨ ਭੀ ਮਨ ਬਾਂਛਤ ਫਲ ਪਾਯਾ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਨ ਇੱਛੇ ਸਭ ਫਲ ਲਹੇ, ਜੋ ਕੋ ਚਿਤਵਤ ਆਇ।
ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਪਰਤਾਪ ਤੇ, ਖਾਲੀ ਨਹਿ ਕੋ ਜਾਇ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

‘ਤਲਵੰਡੀ ਰਾਇ ਭੋਇ ਕੀ ਭਯੋ। ਤਹਾਂ ਜਨਮ ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਲਯੋ।
ਹੋਤ ਬਾਲਕ ਉਨ ਦਰਸ ਕਰ ਲਯੋ। ਤਿਸ ਤੇ ਵਜ਼ੀਰ ਦਿੱਲੀ ਕੋ ਭਯੋ॥੬॥
ਉਨ ਭੀ ਥੇ ਕਛੁ ਸਤਿਗੁਰ ਜਾਣੇ। ਸੋ ਦਿੱਲੀ ਮੰਡੀ ਭੋਇ ਰਾਣੇ।
ਔ ਲੋਦੀ ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਪਠਾਣ। ਫੌਜਦਾਰ ਥੋ ਪੁਰ ਸੁਲਤਾਨ^੭॥੭॥
ਉਸ ਕੇ ਮੋਦੀ ਸਤਿਗੁਰ ਭਏ। ਕਲਾ ਧਾਰ ਉਸ ਨੇ ‘ਲਖ ਲਏ।
ਤਿਸ ਕੇ ਘਰ ਥੀ ਦੋਇ ਪਠਾਣੀਂ। ਬਿਨਾ ਪੁਤ੍ਰ ਤੇ ਭਈ ਸਿਆਣੀ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਮਹਿਮਾ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਣੀ, ਆਈਂ ਦਰਸ ਹਜ਼ੂਰ।
ਦੁਇ ਦੁਇ ਪੁਤਰ ਉਨ ਮਿਲੇ, ਉਨ ਥੀ ਯਹੀ ਜ਼ਰੂਰ^੯॥੯॥

੧ ਭਸਮ-ਮੰਦਰ; ਮੜੀ (ii) ਭਸਮ ਹੋਏ, ਸਵਾਹ ਹੋ ਚੁੱਕੇ। ੨ ਸਿਵ (ਮਹੇਸ਼) ਪਾਰਵਤੀ ਦਾ ਪਤੀ। ੩ ਪਾਰ ਹੋ ਗਏ, ਪੂਰੇ ਹੋ ਗਏ। ੪ ਨਿਹਾਲ। ੫ ਇੱਛਾ ਅਨੁਸਾਰ। ੬ ਅੱਜ ਕਲ੍ਹ ਦਾ ਨਨਕਾਣਾ ਸਾਹਿਬ। ੭ ਸੁਲਤਾਨਪੁਰ ਲੋਦੀ। ੮ ਭੰਡਾਰੀ। ੯ ਵੇਖ ਲਏ। ੧੦ ਜ਼ਰੂਰਤ।

ਚੌਪਈ॥

ਗਾਜੀ ਖਾਂ, ਗਜ ਮਸਤ ਸੁ ਖਾਨ। ਮੀਰ ਖਾਨ, ਖਾਨ ਜੌਲ ਪਠਾਨ।
 ਭਏ ਪੱਠੇ ਵੈ ਚਾਰੋਂ ਭਾਈ। ਉਨ ਦਿਲੀ ਜਾਇ ਨਵਾਬੀ ਪਾਈ॥੧੦॥
 ਹੁਤੀ ਪਤਸ਼ਾਹੀ ਲੋਦੀ ਪਠਾਣਾਂ। ਨਾਮ ਸਿਕੰਦਰ^੧ ਸ਼ਾਹ ਸੀ ਕਾਣਾ।
 ਸੋਊ ਮੂਢ ਸੁਤ ਬੈਰਮ ਖਾਂ^੨ ਰਹਯੋ। ਦਿੱਲੀ ਤਖਤ ਉਤੇ ਸੋ ਬਹਯੋ॥੧੧॥
 ਹੁਤੋ ਖੇਲਤੋ ਲੜਕਨ ਨਾਲ। ਸੂਬੇ ਕੀਨੇ ਸੋਈ ਬਾਲ।
 ਸੋ ਬੰਦੁਬਸਤ ਨ ਉਨ ਤੇ ਭਏ। ਪਰ ਉਨ ਸੂਬਨ ਪਰ ਬਦੀ ਲਗਏ॥੧੨॥
 ਸ਼ਾਹ ਬੈਰਮ ਤਬ ਭਯੋ ਹੰਕਾਰੇ। ਪੁਰਾਤਨ ਸੂਬੇ ਉਨ ਬਹੁ ਮਾਰੇ।
 ਮੀਰ, ਜੌਲ ਦੁਇ ਕੰਧ ਚਿਣਾਏ। ਗਜਮਸਤ, ਗਾਜੀ ਦੁਇ ਤੇਗੀਂ ਘਾਏ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋ ਲਖ ਭੋਏ ਮਤ ਦਈ, 'ਤੈਂ ਕਰੀ ਨ ਅੱਛੀ ਬਾਤ।
 ਬਿਨਾ ਪੁਰਾਤਨ ਸੂਰਿਆਂ ਮੁਲਖ ਨ ਸਾਂਭਯੋ ਜਾਤ'॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਅੱਛੀ ਕਹੀ ਉਨ ਬੁਰੀ ਮਨਾਈ। ਰਾਇ ਭੋਇ ਭੀ ਦਯੋ ਮਰਾਈ।
 ਉਸ ਕੀ ਕਹਵਤ^੪ ਹੈ ਜਗ ਮਾਂਹ। ਹਕੀਮ ਕਹੀ ਦਰਵੇਸ਼ੀ ਆਹਿ॥੧੫॥

ਪੌੜੀ॥

ਮੀਏਂ ਭੋਏ ਮਾਰਿਓ ਖੁਲ੍ਹ ਗਈ ਬਹਾਰੀ।
 ਬਹੈਂ ਨ ਬਾਕੀ* ਮਜਲਸੀ ਫੂੜੀ ਬਟਵਾਰੀ^੧।
 ਅਧਮਾਣੂ ਖਾਯੋ† ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਭਯੋ ਤਰਣਾਪੇ^੨।
 ਮੀਏਂ ਭੋਏ ਮਾਰਿਓ ਬੰਦ ਬਹੇ ਸੁ‡ ਜਾਪੇ॥੧੬॥
 ਮੀਏਂ ਭੋਏ ਮਾਰੀਏ ਸਭ ਡਰੀ ਕਚਹਿਰੀ।
 ਜੀਵਣੁ ਆਸਾ ਸਭ ਮੁਕੀ ਸ਼ਾਹੁ ਮਾਨਯੋ§ ਕਹਿਰੀ।
 ਕੋ ਨੱਠਯੋ ਕੋ ਲੁਕ ਰਹਯੋ ਕੋ ਆਕੀ ਹੋਈ।
 ਕਿਛੁ ਮੂਏ ਕਿਛੁ ਹਟ ਬਹੇ, ਫੌਜ ਸਭ ਉਨ ਖੋਈ॥੧੭॥

੧ ਲੋਦੀ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹ, ਜੋ ਬਹਲੋਲ ਖਾਨ ਲੋਦੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸੀ; ਇਹ ੧੪੮੯ ਈ. ਵਿਚ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਤਖਤ 'ਪੁਰ ਬੈਠਾ, ਇਸ ਨੇ ਹਿੰਦੂਆਂ 'ਤੇ ਬਹੁਤ ਅਤਿਆਚਾਰ ਕੀਤੇ; ੧੫੧੭ ਈ. ਨੂੰ ਆਗਰੇ ਵਿਖੇ ਕਾਲਵਸਿ ਹੋਇਆ। ੨ ਇਬਾਹੀਮ ਲੋਦੀ, ਸਿਕੰਦਰ ਲੋਦੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਜੋ ੧੫੧੭ ਈ. ਵਿਚ ਹਿੰਦ ਦੇ ਤਖਤ 'ਤੇ ਬੈਠਾ ਅਤੇ ਪਾਣੀਪਤ ਦੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ੧੫੨੬ ਈ. ਵਿਚ ਬਾਬਰ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੩ ਸੂਬਿਆਂ ਉਤੇ। ੪ ਮਾਰ ਦਿਤੇ। ੫ ਕਹਾਵਤ। ੬ ਚੌਕੀਦਾਰ, ਮਾਸੂਲ ਉਗ੍ਰਾਹਣ ਵਾਲੇ। ੭ ਜਵਾਨ।

*ਪਾਠਾਂਤਰ:- ਮਹਿਰੇ। † ਪਾਠਾਂਤਰ :- ਖਾਣੇ। ‡ ਪਾਠਾਂਤਰ: ਤੋਂ। § ਪਾਠਾਂਤਰ: ਜਾਣਯੋ।

ਹਲਕਾਰੇ ਨੂੰ ਵੈ ਕਹਿ ਮੂਏ ਓਏ ਪੀਉ ਪਿਆਰੇ!
 ਬੇਦੋਸੇ ਮਾਰੇ ਪੁਤ ਤੂੰ ਬ੍ਰਹਮ ਖਾਂ ਹੰਕਾਰੇ।
 ਨੱਠ ਕਾਬਲ ਸੁਣ ਆਵੇ ਤੋਹਿ ਭੀ 'ਦੇਗੁ ਮਾਰੇ।
 ਤੈਥੋਂ ਸਰੇ ਤੂੰ ਨਾ ਟਲੀਂ ਜੇ ਅਸੀਂ ਪਿਆਰੇ॥੧੮॥
 ਅਗੋਂ ਜਾਈ ਮਿਲ ਗੁਰੂ ਤਾਂ 'ਹੋਊਗੁ ਕਾਰੇ।
 ਜੇ ਜਾਵੈਂ ਗੁਰ ਬਚਨ ਲੈ ਨਹਿ ਹੋਵਗੁ ਹਾਰੇ^੧।
 ਹੈ ਸਭ ਜਾਣੀ ਜਾਣ ਗੁਰ ਜਾ ਕਰੀਂ ਪੁਕਾਰੇ।
 ਦਿੱਤੇ ਜੇ ਫਰਜੰਦ^੨ ਤੈਂ, ਕਹੀਂ ਤੇ ਉਨ ਮਾਰੇ॥੧੯॥
 ਯੋ ਸੁਨ ਦੌਲਤ ਨਠ ਤੁਰਜੋ ਵੈ ਛਡ ਲੁਧਿਆਨਾ।
 ਰਾਹ ਪੁਛਜੋ ਇਮਨਾਬਾਦ^੩ ਕੋ ਵਾਂਗੁ ਕਾਸਦ ਧਾਣਾ।
 ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਉਠ ਦੌੜਿਆ ਕਰ ਕਾਲਾ ਬਾਣਾ।
 ਉਸੈ ਵਿਹਾਵੈ ਤੁਰਨ ਕੋ ਨਹਿ ਸੁੱਝੈ ਖਾਣਾ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਤਪ ਕਰਤ, ਉਪਰ ਬੈਠੇ ਰੋੜ।
 ਤ੍ਰਾਹਿ ਤ੍ਰਾਹਿ ਕਹਿ ਕਰ ਗਿਰਜੋ, ਉਪਰ ਚਰਨਨ ਦੌੜ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਥੇ ਸਤਿਗੁਰ ਸਭ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਉਸ ਕਾ ਰਖਣੇ ਖਾਤਰ ਮਾਣ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਬਾਤ ਸਭੇ ਸੁਨ ਲਈ। ਸਭੇ ਹਕੀਕਤ ਦੌਲਤ ਕਹੀ॥੨੨॥
 ਸੋ ਸੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਚੁਪ ਹੈ ਰਹਜੋ। ਸ਼ਿਤਾਬੀ ਉੱਤਰ ਨਾਹਿਨ ਦਯੋ।
 ਤਬ ਦੌਲਤ ਫਿਰ ਮਿੰਨਤ ਕਰੀ। ਸਿਰੋਂ ਲਾਹਿ ਪਗ ਚਰਨਨ ਧਰੀ॥੨੩॥
 ਮੈਂ ਸ਼ਰਨੀ ਤਵ ਪਰਿਓ ਆਇ। ਭਾਵੈਂ ਮਾਰੋ ਭਾਵੈਂ ਜਿਵਾਇ।
 ਬੈਰਨ^੪ ਮਾਰੇ ਸਿਖ ਤੁਹਾਰੇ। ਤੁਮਰੇ ਆਗੇ ਹਮੈਂ ਪੁਕਾਰੇ॥੨੪॥
 ਤੁਮ ਕੋ ਹੈ ਸਿੱਖਨ ਕੀ ਲਾਜ। ਪਠਾਣ ਉਠਾਵੈਂ ਹਿੰਦੁਨ ਰਾਜ।
 ਪਠਾਣ ਭਯੋ ਹੈ ਆਦਮ-ਖਾਣਾ। ਦੂਰ ਕਰੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪਠਾਣਾ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਆਪ ਤੁਮ, ਕੈ ਪੁਤ ਅਪਨੇ ਦੇਹੁ।
 ਬਡੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਹਿੰਦ ਕੀ, ਘਰ ਅਪਨੇ ਰਖ ਲੇਹੁ॥੨੬॥

੧ ਦੇਵੇਗਾ ਮਾਰ। ੨ ਕਾਰਜ ਰਾਸ ਹੋਵੇਗਾ। ੩ ਹਾਰ। ੪ ਪੁੱਤਰ। ੫ ਏਮਨਾਬਾਦ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਗੁਜਰਾਂਵਾਲਾ; ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ 'ਸੈਦਪੁਰ' ਸੀ; ਇਥੇ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਸਾਹਿਬ ਭਾਈ ਲਾਲੋ ਪਾਸ ਪਧਾਰੇ ਸਨ ਤੇ ਰੋੜਾਂ ਦੀ ਵਿਛਾਈ ਕੀਤੀ ਸੀ; ਇਥੇ ਹੀ ਸੰਮਤ ੧੫੭੮ (੧੫੨੧ ਈ.) ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਸਾਹਿਬ ਤੇ ਬਾਬਰ ਦੀ ਭੇਟ ਹੋਈ। ੬ ਵੈਰੀਆਂ ਨੇ। ੭ ਪਠਾਣਾਂ ਦਾ ਰਾਜ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਤੋਂ ਚੁੱਕ ਦਿਓ।

ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ: 'ਸੁਨ ਦੌਲਤਾ! ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਅਸਾਂ ਨ ਲੋੜ।
ਕਯਾ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਹਿੰਦ ਕੀ, ਅਸਾਂ ਤਜੀ ਸੁ ਲਾਖ ਕਰੋੜ॥੨੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਹਮ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੇਵਨ ਕਾਜ। ਭੇਜਯੋ ਕਲਜੁਗ ਆਪ ਮਹਾਰਾਜ।
ਅਸੀਂ ਜਾਣੇ ਬਹੁ ਯਾ ਮੈਂ ਦੁੱਖ। ਹਰਿ ਕੀ ਭਗਤਿ ਮਾਂਹਿ ਬਹੁ ਸੁੱਖ॥੨੮॥
ਪੌੜੀ॥

ਸੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਤੁਮ ਕਹੈਂ ਕਿਆ ਅਬ ਮੈਂ ਲੇਊਂ।
ਪਹਿਲੇ ਛੋਡੀ ਫਿਰ ਲਈ ਜਗ ਚਟਕ ਲਗੇਊਂ।
ਯੋ ਸੁਨ ਆਸ ਦੌਲਤ ਮਿਟੀ 'ਗੁਰ ਲੇਹਿੰ ਨ ਖਾਸਾ'।
ਬਾਰੰਬਾਰਹ ਕਹਨ ਕੀ, ਤਜ ਦੀਨੀ ਆਸਾ॥੨੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਯੋ ਕਹਯੋ, 'ਜੋ ਆਪ ਨ ਸ਼ਾਹੀ ਲੇਹੁ।
ਤੋ ਲੀਜੈ ਖੋਸ ਪਠਾਣ ਤੇ ਮੁਗਲਨ ਕੋ ਹੀ ਦੇਹੁ'॥੩੦॥
ਸੋਰਠਾ॥

'ਮੈਂ ਤੇ ਬਚਨ ਕਰਾਹਿ ਬਖਸ਼ਾਵੈਂ ਸ਼ਾਹੀ ਮੁਗਲ।
ਫੇਰ ਜੁ ਤੂੰ ਪਛੁਤਾਹਿੰ ਨਾਹ ਪਠਾਨਨ ਕੋ ਲਭੈ'॥੩੧॥
ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਯੋ ਹੀ ਮੰਨ ਲਯੋ। ਹਿੰਦੂ ਪਠਾਣਨ ਫੇਰ ਨ ਦਯੋ।
ਪਠਾਣਨ ਤੇ ਅਬ ਜਾਇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਭਾਵੈਂ ਫੇਰ ਸੁ ਆਵੈ ਨਾਹੀਂ॥੩੨॥
ਮੇਰੇ ਮਨ ਮੈਂ ਯਾ ਹੀ ਚਾਹ। ਮੇ ਸਿਖ ਜਾਣੈ 'ਦੇਹੁ ਪੁਜਾਇ।
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ, 'ਯੋਂ ਹੀ ਹੋ ਜਾਇ। ਪਛੁਤਾਵੇਂਗਾ ਤੂੰ ਫਿਰ ਆਇ॥੩੩॥
ਸੋ ਤੂੰ ਤੁਰ ਚਲ ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ। ਬਾਬਰ ਕੋ ਲੇ ਆਉ ਚੜ੍ਹਾਇ।
ਜੋ ਉਸ ਕੋ ਹੈ ਹਿੰਦ ਕੀ ਚਾਹਿ। ਅਸਾਂ ਨਾਲ ਬਾਤ ਕਰੇ ਸੁ ਆਇ॥੩੪॥
ਜੇ ਹਮ ਸੋਂ ਵਹ ਕਰੈ ਨ ਮੀਜਾ^੨। ਉਸ ਪਰ ਔਰ ਚੜ੍ਹਾਵੇਂ ਤੀਜਾ'।
ਯੋ ਸੁਨ ਦੌਲਤ ਬਹੁ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ। ^੩ਜੈਸੇ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਤ ਸੁਤ ਜਯੋ॥੩੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਸ ਦਿਨ ਦੁਸ਼ਮਨ ਸਰ^੪ ਹੋਵੈ ਅਰ ਪਰੈ ਦੁਕਾਲੈ^੫ ਮੀਂਹ।
ਨਿਪੁੜੇ ਪੁੜ੍ਹ ਹੋਇ ਜਿਮ, ਤਿਮ ਦੌਲਤ ਚਿਤ ਸੀਤਲੀਹ^੬॥੩੬॥

੧ ਪੂਰੀ ਕਰ ਦਿਓ। ੨ ਸਲਾਹ, ਗੱਲਬਾਤ। ੩ ਪੁੱਤਰ ਜੰਮਣ ਦੀ ਜਿਵੇਂ ਖੁਸ਼ੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ੪ ਫੜ੍ਹੇ। ੫ ਕਾਲ ਵਿਚ। ੬ ਠੰਢ ਪੈਂਦੀ ਹੈ ਚਿੱਤ ਵਿਚ; ਸੁਖ ਮਿਲਦਾ ਹੈ।

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਕਾਬਲ ਰਾਹ ਪਰਜੋ^੧। ਭੇਖ ਫਕੀਰੀ ਕਰ ਰਾਹੁ ਤੁਰਜੋ।
 ਥੇ ਰਾਹੁ ਰੁਕਾਏ ਬ੍ਰਹਮੇਂ ਸ਼ਾਹਿ। ਦੌਲਤ^੨ ਪੁਜੈ ਨ ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ॥੩੭॥
 ਛਡ ਵੈ ਰਾਹਿ ਅਵਰ ਰਾਹਿ ਪਰਜੋ। ਰਾਹੁ ਕੁਰਾਹੇ ਕਾਬਲ ਬਰਜੋ^੩।
 ਊਹਾਂ ਭੇਸ ਪੁਨ ਅਪਨੋ ਕਰਜੋ। ਜਾਇ ਦੇਸ਼ ਬਾਬਰ ਕੇ ਵਰਜੋ^੪॥੩੮॥
 ਤਿਹ ਬਾਬਰ ਸੋਂ ਮਿਲਨ ਨ ਹੋਈ। ਸਤਿਗੁਰ ਓਨ ਧਿਆਏ ਤੋਈ^੫।
 ਤੁਰਤ ਬਾਬਰ ਸੋਂ ਮਿਲਨੋ ਭਯੋ। ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਧਜਾਵਤ ਭਯੋ॥੩੯॥
 ਹਿੰਦ ਹਵਾਲ ਉਨ ਸਭ ਸੁਨ ਲਯੋ। ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਕੋ ਆਦਰ ਕਯੋ।
 ਦੌਲਤ ਦਿੱਲੀ ਭੇਤ ਬਤਾਯੋ। ਫੌਜ ਜੋਰ ਕਰ ਗਿਣੇਂ ਸੁਨਾਯੋ॥੪੦॥
 ਸੂਬੇ ਅਗਲੇ ਦਏ ਮੁਵਾਏ। ਨਏ ਬਾਲਕ ਦਏ ਸੂਬੇ ਠਰਾਏ।
 ਉਨ ਤੇ ਬੰਦੋਬਸਤ ਨ ਹੋਇ। ਬਦੀ ਲਗਾਵਨ ਅਗਲਨ^੬ ਸੋਇ॥੪੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨੈ ਉਨ ਵਡ ਮਾਰ ਸਭ ਸੂਬੇ ਔਰ ਬਜੀਰ।
 ਬਾਲਕ ਮੂੜੁ ਗਵਾਰ ਜੇ ਜੇਤੇ ਕੀਏ ਅਮੀਰ॥੪੨॥

ਚੋਪਈ॥

ਜੋ ਕੇ ਬਚਿਓ ਹੈ ਅਬ ਤਾਈਂ। ਤਾਂ ਕੋ ਆਸਾ ਜੀਵਨ ਨਾਹੀਂ।
 ਕਿਯੋ ਰਜਵਾਰੇ ਸਭ ਦਿਲਗੀਰ। ਮੁਹੱਟੇ ਦੱਖਣੀ ਕੀਏ ਤਗੀਰ^੭॥੪੩॥
 ਉਸ ਪੈ ਥੋ ਇਕ ਭੋਵੋ ਪ੍ਰਧਾਨ। ਅਕਲਦਾਰ ਥੋ ਬਡੋ ਸੁਜਾਨ।
 ਜਬ ਦੇਖੇ ਉਨ ਮਰੇ ਅਮੀਰ। ਹੋਤ ਕੰਮ ਉਨ ਲਖਜੋ ਤਗੀਰ॥੪੪॥
 ਉਸੈ ਭਲੇ ਕੀ ਆਖੀ ਬਾਤ। ਬਡੇ ਕੰਮ ਨਹਿ ਛੋਟੇ ਕਰਾਤ।
 ਮਾਰੇ ਬਡੇ ਚਹਿਯ ਨ ਸੂਰੇ। ਛੋਟੇਂ ਕਰੇਂ ਨ ਬਡੇ ਕੰਮ ਪੂਰੇ॥੪੫॥
 ਸਾਖ ਸਤਿਸਯੋ ਕਾ :

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੈਸੇ ਛੋਟੇ ਨਰਨ^੮ ਤੈ ਸਰੇ ਬਡਨ ਕੋ ਕਾਮ।
 ਮੜ੍ਹਜੋ ਦਮਾਮੋ ਜਾਤ ਕਬ ਸੋ ਚੂਹੇ ਕੇ ਚਾਮ॥੪੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਭੋਯੋ ਮਾਰ ਗਵਾਏ। ਅਪਨੇ ਖੈਰਖਾਹੀਂ ਉਨ ਘਾਏ।
 ਬਿਨ ਤਕਸੀਰ ਉਨ ਮਾਰਜੋ ਭੋਆ^੯। ਹੈ ਹੈ ਕਾਰ ਜਗਤ ਬਹੁ ਹੋਆ॥੪੭॥

੧ ਪੈ ਗਿਆ (ਕਾਬਲ ਦੇ ਰਾਹ)। ੨ ਦੌਲਤ ਖਾਨ। ੩ ਵਡਿਆ। ੪ ਤਾਂ, ਉਸ ਸਮੇਂ। ੫ ਅਗਲਿਆਂ (ਪਹਿਲਿਆਂ) 'ਤੇ। ੬ ਬਦਲ ਦਿੱਤੇ। ੭ ਨਰਾਂ (ਆਦਮੀਆਂ) ਤੋਂ। ੮ ਸੁਭ ਚਿੰਤਕ। ੯ ਰਾਇ ਭੋਇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਕੀ ਬਾਤ ਸੁਨ, ਬਾਬਰ ਭਯੋ ਤਿਆਰ।
ਬਜੀਰ ਸੁ ਰੋਕਯੋ ਫਿਰ ਉਸੈ, ਕਰਿ ਕੈ ਯਹ ਬੀਚਾਰ॥੪੮॥

ਸਾਖੀ ਸਤਿਗੁਰੂ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਕੀ

(ਖੁਰਾਸਾਨ ਖਸਮਾਨਾ ਕੀਆ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੁ ਡਰਾਇਆ)

ਬੀਚਾਰ ਬਜੀਰ ਕੀ

ਚੌਪਈ॥

'ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਹੈ ਪੀਰਨ ਪੂਰੋ। ਕਰੈਂ ਮੱਦਤ^੧ ਵੈ ਸ਼ਾਹਿ ਜ਼ਰੂਰੋ।
ਸੋ ਹਮ ਤੈ ਕਬ ਜੀਤਯੋ ਜਾਇ। ਕਰੈਂ ਪੀਰ ਜਿਹ ਆਪ ਸਹਾਇ॥੧॥
ਹਿੰਦੂ ਪੀਰ ਇਕ ਹਿੰਦ ਮੈਂ ਭਯੋ। ਸਭ ਪੀਰਨ ਕੀ ਪੀਰੀ ਲੈ ਗਯੋ।
ਉਸ ਸੋ ਪੂਰੋ ਕੋਈ ਨ ਭਯੋ। ਜੋਊ ਅੜਿਓ ਸੋਊ ਹਰ ਗਯੋ॥੨॥
ਹਿੰਦੂ ਔਰ ਸੁ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਉਨ ਦੋਨੋ ਲਏ ਇਕ ਸੇ ਜਾਨ।
ਉਸ ਕੀ ਸੇਵਾ ਦੋਨੋਂ ਕਰੈਂ। ਲੇਨਿ ਮੁਰਾਦਾਂ ਦੋਨੋਂ ਖਰੇ^੩॥੩॥
ਕਰਾਮਾਤ ਮੈਂ ਹੈ ਬਡ ਪੂਰਾ। ਜਨੁ^੪ ਖੁਦਾਇ ਦੇ ਰਹੈ ਹਜ਼ੂਰਾ।
ਹਮ ਨੇ ਉਸ ਕੀ ਬਾਤ ਪ੍ਰਤਾਈ। ਜੋ ਉਨ ਕਹੀ ਸੁ ਸਾਚੀ ਭਾਈ^੫॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਚਾਹੋ ਤੁਮ ਹਿੰਦ ਲਈ, ਤੋ ਉਸ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਲੇਹੁ।
ਬਿਨ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਉਸੈ ਤੇ, ਆਗੇ ਪੈਰ ਨ ਦੇਹੁ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਸੁਨ ਬੋਲਤ ਭਯੋ। 'ਹਮ ਨੇ ਵਹੈ ਪੀਰ ਕਰ ਲਯੋ।
ਉਸ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਤੇ ਹਮ ਆਏ। ਤੁਮ ਭੀ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਉਸ ਕੀ ਚਾਹੇ॥੬॥
ਹਮ ਆਏ ਉਸ ਬਚਨ ਕਰਾਇ। ਪਠਾਣਨ ਸ਼ਾਹੀ ਮੈਂ ਅਯੋ ਗੁਵਾਇ।
ਮੈਂ ਆਯੋ ਮੁਗਲਨ ਬਖਸ਼ਾਇ। 'ਤਬ ਪਰਿਓ ਥੋ ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ॥੭॥
ਤੋ ਬਾਬਰ ਮੁਖ ਬਚਨ ਉਚਾਰੋ। 'ਉਹ ਕਜਾ ਸ਼ਾਹੀ ਦੇਵਨਵਾਰੋ'।
ਸ਼ਾਹੀ ਦੇਵੈ ਹਮਹਿ ਰਸੂਲ। ਦਰਗਹ ਜਾਂ ਕੀ ਬਖਸ਼ ਕਬੂਲ॥੮॥
ਰਸੂਲ ਹਮਾਰੋ ਸ਼ਰੀਕ ਖੁਦਾਇ। ਜੋ ਚਾਹੇ ਸੋ ਲਏ ਕਰਾਇ।

੧ ਮੱਦਦ। ੨ ਇਕ ਸਮਾਨ ਸਮਝੇ ਹਨ। ੩ ਖੜੇ ਹੋਏ, ਖਲੋਤੇ ਹੋਏ। ੪ ਜਾਣੇ। ੫ ਭਈ, ਹੋਈ। ੬ ਤਾਂ, ਪਿਆ
ਸਾਂ (ਕਾਬਲ ਦੇ ਰਾਹ)। ੭ ਦੇਣ ਵਾਲਾ।

ਅਬ ਹਮ ਉਸ ਕੋ ਦੇਖੋਂ ਜਾਇ। ਕਛੁ ਮਨ ਹਮ ਵੈ ਦੇ ਪਤਿਆਇ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਬੋਲਿਆ, 'ਵਹਿ ਹਿੰਦੂ ਦੋਸਤ ਖੁਦਾਇ।
ਚਲ ਕਰ ਕਰੋ ਦਿਦਾਰ ਤੁਮ, ਦੇਵੈ ਮਨ ਪਤਿਆਇ'॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬਾਬਰ ਫਿਰ ਕਹੀ ਉਲਟਾਇ^੧। 'ਜੋ ਨਹਿ ਹਿੰਦੂ ਮਨ ਪਤਿਆਇ।
ਤੋ ਉਸ ਕੋ ਹਮ ਦੇਹਿ ਸਜਾਇ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਰ 'ਦੇਉਂ ਗਡਾਇ॥੧੧॥
ਹੁਇ ਕਾਚੋ ਉਸ ਲਗੈ ਨ ਪਾਇ^੨। ਹਮ ਤੈ ਹਿੰਦੂ ਬਹੁ ਡਰਪਾਹਿ।
ਜਰੂਰ ਜਰੂਰ ਹੀ ਵਹਿ ਨਠ ਜਾਇ। ਉਪਰ ਪਹਾੜ ਜਾਉਂਗੁ ਲੁਕਾਇ॥੧੨॥
ਜੋ ਪੱਕੋ ਹੋਇ ਰਹੈ ਅਚੱਲ। ਜੋ ਕੱਚੋ ਹੈ ਜਾਉ ਚੱਲ।
ਲੇਹਿ ਦੇਖ ਹਮ ਪੱਕੋ ਕੱਚੋ। ਆਹਿ ਝੂਠ ਕੈ ਆਹਿ ਸੁ ਸੱਚੋ'॥੧੩॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਆਗੇ ਦੌਲਤ ਲਾਇ, ਬਾਬਰ ਚੜ੍ਹੇ ਸੁ ਹਿੰਦ ਕੋ।
ਸਤਿਗੁਰ ਰਬਾਬ ਬਜਾਇ, ਮੁਖ ਤੈ ਸ਼ਬਦ ਉਚਾਰਿਓ॥੧੪॥

ਸ਼ਬਦ॥

ਖੁਰਾਸਾਨ^੩ ਖਸਮਾਨਾ ਕੀਆ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੁ ਡਰਾਇਆ॥
ਆਪੈ ਦੋਸੁ ਨ ਦੇਈ ਕਰਤਾ ਜਮੁ ਕਰਿ ਮੁਗਲੁ ਚੜਾਇਆ॥*

ਚੌਪਈ॥

ਅੱਗੇ ਦੌਲਤ ਖਾਨ ਬੁਲਾਯਾ। ਮੁਲਖ ਅਮਾਨੀ^੪ ਰਖਤਾ ਆਯਾ।
ਪਠਾਣਨ ਕੋ ਇਕ ਮਾਰਜੋ ਗ਼ਾਮ। ਸੈਦਪੁਰੋ^੫ ਥੋ ਤਿਸ ਕੋ ਨਾਮ॥੧੫॥
ਕਿਛੁ ਤਕਸੀਰ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਕਈ। ਤਬ ਉਨ ਕੀ ਗਤ ਵੈਸੀ ਭਈ।
ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਤਬ ਬਾਬਰ ਬੁਲਾਯਾ। 'ਹੁਕਮ ਤਾਸ ਕੋ ਯੋ ਫੁਰਮਾਯਾ॥੧੬॥
'ਪੰਜਾਬ ਮੁਲਖ ਨਾਨਕ ਕੋ ਆਯਾ। ਇਮਨਾਬਾਦ ਢਿਗ ਹੁਤੇ ਬਤਾਯਾ।
ਗਿਲਜਨ ਤੇ ਵਹ 'ਮੰਨ ਕਰ ਡਰ। ਸੋ ਨਠ ਗਯੋ ਕਿ ਰਹਿਓ ਘਰ?॥੧੭॥
ਜੋ ਨਠ ਗਯੋ ਤੋ ਫੇਰ ਲਿਆਵੋ^੬। ਹਮ ਸੋਂ ਬਾਤਾਂ ਆਨ ਕਰਾਵੋ।
ਹਮ ਉਸ ਸੋਂ ਕਰੈਂ ਨ ਖੋਟੀ ਕੋਈ। ਦੇਉਂ ਜਗੀਰ ਜੋ ਚਾਹੈ ਓਈ'॥੧੮॥

੧ ਜਵਾਬ ਵਿਚ, ਉੱਤਰ ਦਿੰਦਿਆਂ। ੨ ਧਰਤੀ ਵਿਚ ਗਡਵਾ ਦਿਆਂਗਾ, ਮਰਵਾ ਦਿਆਂਗਾ। ੩ ਪੈਰ (ਨਹੀਂ ਲੱਗਣਗੇ)। ੪ ਈਰਾਨ ਦਾ ਇਕ ਪ੍ਰਾਂਤ। ੫ ਅਮਾਨਤ ਵਿਚ। ੬ ਏਮਨਾਬਾਦ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ। ੭ ਡਰ ਮੰਨ ਕੇ, ਡਰਦਾ ਹੋਇਆ। ੮ ਮੋੜ (ਲਿਆਵੋ)।

*ਆਸਾ ਮਹਲਾ ੧, ਪੰਨਾ ੩੬੦। †ਪਾਠਾਂਤਰ:- 'ਸੁਨਤ ਬਾਤ ਤਬ ਚਲ ਕਰ ਆਯਾ।

ਸੋ ਮੂਰਖ ਉਨ ਲਖੀ ਨ ਬਾਤ। ਸਤਿਗੁਰ ਡਰ ਕਬ ਕਿਸ ਤੇ ਜਾਤ?
ਕਰਤਾ ਹਰਤਾ ਆਪੇ ਓਈ। ਉਸ ਕੇ ਡਰ ਤੇ ਜਗ ਸੁਖ ਹੋਈ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿੰ ਸਤਿਗੁਰ ਥੇ ਤਪ^੧ ਕਰਤ, ਉਪਰ ਐਰੋੜੀ ਥਾਇ।
ਭੂਮ ਚਲੈ ਗਿਰਵਰ^੨ ਚਲੈ, ਤਪ ਗੁਰ ਅਚਲ ਰਹਾਇ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਕੋ ਸਾਹਿ ਫੁਰਮਾਯਾ। ਤੁਰਤ ਦੌਲਤ, ਵਲ ਗੁਰੂ ਕੀ ਧਾਯਾ।
ਜਬ ਜਾਗਾ ਗੁਰ ਨਜ਼ਰ ਸੁ ਆਈ। ਉਤਰ ਘੋੜਿਓਂ ਪਗ^੩ ਕਰੀ ਧਾਈ॥੨੧॥
ਦੂਰੋਂ ਕੁਰਨਸ^੪ ਕਰਤਾ ਆਯਾ। ਚਰਨੀਂ ਮੱਥਾ ਗੁਰ ਕੀ ਲਾਯਾ।
ਬਾਰ ਬਹੁਤ ਲੋ ਰਹਯੋ ਟਿਕਾਈ। ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ, 'ਅਬ ਲੇਹੁ ਉਠਾਈ'॥੨੨॥
ਸਤਿਗੁਰ ਥੇ ਸਭ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਪੁਛ ਦੌਲਤ ਗੁਰ ਰਾਖਯੋ ਮਾਣ।
ਬਾਬਰ ਕੋ ਸਭ ਜ਼ਿਕਰ ਸੁਣਾਯਾ। 'ਤੁਮ ਪੈ ਬਾਬਰ ਚਾਹਤ ਆਯਾ'॥੨੩॥
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਉਹਾਂ ਜਾਵੈਂ'। ਈਹਾਂ ਲੋਕ ਉਸ ਲਜਾਇ ਸਤਾਵੈਂ।
ਹਮ ਆਪੇ ਦੇਖੈਂ ਉਸ ਚੱਲ। ਬਾਬਰ ਚਹੈ ਜੁ ਕਰਨੀ ਗੱਲ'॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿੰ ਡੇਰਾ ਬਾਬਰ ਕੀਆ, ਸਤਿਗੁਰ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ।
ਮਰਦਾਨੇ ਕੋ ਗੁਰ ਕਹਯਾ: 'ਸੁਰ ਕਰ ਰਬਾਬ ਬਜਾਇ'॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਮਰਦਾਨੇ ਰਬਾਬ ਬਜਾਯਾ। ਸੁਨ ਸੁਨ ਲਸਕਰ ਬਹੁ ਚਲ ਆਯਾ।
ਬਾਬਰ ਨੇ ਭੀ ਸੋ ਸੁਨ ਲਯੋ। 'ਨਾਨਕ ਹਮਰੇ ਲਸਕਰ ਅਯੋ'॥੨੬॥
ਤੋ ਲੋ ਜਾਇ ਦੌਲਤ ਨੇ ਕਹੀ। ਬਾਬਰ ਦਿਲ ਕਛੁ ਨਿਹਚੋ ਭਈ।
ਤਬ ਬਾਬਰ ਅਸਵਾਰੀ ਮੰਗਾਈ। ਚਾਹਤ ਸਤਿਗੁਰ ਪਾਸ ਸੁ ਆਈ॥੨੭॥
ਦੌਲਤ ਕੋ ਬਾਬਰ ਪੁਛ ਲਯੋ। 'ਭੇਟ ਪੀਰ ਕੀ ਚਹੀਯਤ ਦਯੋ?'
ਕਹੀ ਦੌਲਤ, 'ਵਹ ਲੈਣ ਨ ਜੋਗ। ਜਾਤ ਉਸੈ ਪੈ ਹੈਂ ਸਭ ਲੋਗ'॥੨੮॥
ਮੀਰੀ ਪੀਰੀ ਸਭ ਉਸ ਪਾਹਿ। ਦੇਖੋਗੇ ਤੁਮ ਨੇੜੇ ਜਾਇ'।
ਤੋ ਫਿਰ ਆਪੇ ਬੋਲਯੋ ਸਾਹਿ। 'ਖਾਲੀ ਦਸਤ ਰੂਹ ਹੈ ਸਾਹਿ'॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ੴਰੀਤੇ ਹਾਥ ਨ ਜਾਈਏ ਭਿੱਛਕ^੫, ਨਿਪ^੬, ਗੁਰਦੇਵ।

੧ ਤਪ, ਤਪਸਿਆ (ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ)। ੨ ਰੋੜਾਂ ਦੀ ਵਿਛਾਈ। ੩ ਪਹਾੜ। ੪ ਪੈਰੀਂ। ੫ ਸਲਾਮ। ੬ ਬਹੁਤ ਵਾਰੀ ਚਰਨਾਂ 'ਤੇ ਮੱਥਾ ਟੇਕੀ ਰੱਖਿਆ। ੭ ਭੇਟਾ ਕੀ ਦੇਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ? ੮ ਖਾਲੀ-ਹੱਥ। ੯ ਭਿਖਾਰੀ। ੧੦ ਰਾਜਾ।

ਉਨ ਕੈ ਆਗੇ ਬਿਨ ਧਰੇ ਵੈ ਫਿਰ ਅਗੋਂ ਨ ਦੇਵ'॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਭੰਗ ਬਤਾਈ। 'ਸਤਿਗੁਰ ਆਗੇ ਧਰ ਤੁਮ ਜਾਈ'।
ਉਨ ਤਬ ਬੈਲੇ ਲੀਓ ਭਰਾਈ। ਉਤਰ ਘੋੜਿਓ ਭੇਟ ਚੜ੍ਹਾਈ॥੩੧॥
ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਸਾਹਿ ਆਦਰ ਕਰਿਓ। 'ਤੁਮ ਹਮ ਪਰ ਗੁੱਸੇ ਕਿਓਂ ਕਰਿਓ'।
ਹਮ ਤੁਮਰੇ ਕੁਛ ਰੋਕਯੋ ਨਾਹੀਂ। ਇਕ ਰੋੜੀ ਪਰ ਬੈਠੇ ਹਾਂਹੀ॥੩੨॥
'ਜੇ ਤੂੰ ਚਲਤੋ ਚਿਤਵਤ ਆਯੋ। ਦੇਹੁ ਸਜਾ ਜੋ ਤੋਂ ਦਿਲ ਭਾਯੋ।
ਕੈ ਕੱਚੇ ਕੈ ਪੱਕੇ ਅਸੀਂ। ਤੂੰ ਕਰ ਲੈ ਜੋ ਤੋਂ ਜੀਅ ਬਸੀ॥੩੩॥
ਝੂਠ ਕਰੈਂ ਕੈ ਸਾਚ ਕਮਾਈ। ਨਜੀਕੈ ਦੇਖੋਂ ਤੈਂ ਕਹਯੋ ਜਾਈ।
ਸਾਚੋ ਹੋਇ ਤੁ ਕਰਿਹੋਂ ਪੀਰ। ਝੂਠੇ ਹੁਇ ਹਿੰਦੂ ਦਯੋਂ ਚੀਰ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਚ ਸੁ ਸਾਹਿਬ ਘਰ ਰਹੈ, ਔਰ ਸਾਚ ਦਿਖ ਨਾਂਹਿ।
ਗੁਰੂ ਪੀਰ ਪਤਿਸਾਹਿ ਸਾਹ, ਦੇਖੈ ਬਹੁ ਪਤਿਆਹਿ॥੩੫॥
ਕਰਾਮਾਤ ਹਮ ਤੂੰ ਦਿਖੈਂ, ਸੋ ਹਮ ਦਿਖਾਵੈਂ ਨਾਂਹਿ।
ਕਰਾਮਾਤ ਮੈਂ ਕਹਿਰ ਹੈ, ਸੋ ਰੱਬੋਂ ਦੂਰ ਕਰਾਇ॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਰਾਮਾਤ ਹੁਇ ਜਾਂ ਕੇ ਪਾਹੀਂ। ਆਪੇ ਕਿਉਂ ਨ ਕਰੈ ਪਤਿਸਾਹੀ।
ਕਰਾਮਾਤ ਕਹੋ ਪਾਸ ਰਸੂਲ। ਖੁਦਾਇ ਮੰਨ ਜਿਸ ਕਰੈ ਕਬੂਲ॥੩੭॥
ਕਰਾਮਾਤ ਜੋ ਜਗਤ ਦਿਖਾਵੈ। ਜਗਤ ਲੋਕ ਤਿਸ ਬਹੁ ਸੰਤਾਵੈ॥
ਨਜੀਕ ਰਹੈ ਜੋ ਕੋਊ ਖੁਦਾਇ। ਕਰਾਮਾਤ ਤੇ ਦੂਰ ਪਰਾਇ॥੩੮॥
ਕਰਾਮਾਤ ਤੁਮ ਦੇਖੀ ਚਹੋ। ਯਹ ਭੀ ਨਾਹੀਂ ਆਛੇ ਕਹੋ।
ਕਰਾਮਾਤ ਹੋਵੈ ਦੋਊ ਭਾਂਤ। ਕੈ ਮਿਹਰੋਂ ਕੈ ਕਹਿਰੋਂ ਹੋ ਜਾਤ॥੩੯॥
ਸੇਵਾ ਕਰੈ ਤੁ ਮਿਹਰ ਸੁ ਆਵੈ। ਜਿਦ ਤੇ ਚਾਹੈ ਕਹਿਰ ਸੁ ਪਾਵੈ।
ਮਿਹਰ ਕਹਿਰ ਦੋਊ ਕਰਾਮਾਤ। ਦੂਰ ਖੁਦਾ ਤੇ ਸੋ ਲੇ ਜਾਤ॥੪੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹਿਰ ਪਤਿਸਾਹਨ ਕਾਰ ਹੈ, ਖੋਸ ਜੁ ਔਰਨ ਖਾਹਿੰ।
ਕਹਿਰ ਕਰੈ ਜੁ ਫਕੀਰ ਹੋਇ, ਦੂਰ ਖੁਦਾਇ ਤੇ ਪਾਹਿ॥੪੧॥
ਤਬ ਬਾਬਰ ਨੇ ਸਮਝਿਆ, 'ਜੋ ਮੈਂ ਚਿਤਵਤ ਆਇ।
ਹੈ ਸਭ ਜਾਣੀ ਜਾਣ ਯਹ ਸਭ ਹਮ ਦਯੋ ਬਤਾਇ॥੪੨॥

੧ ਕਾਬਲ (ਤੋਂ) ਚੱਲਣ ਸਮੇਂ, ਅਰਥਾਤ ਜੋ ਤੂੰ ਤੁਰਨ ਲੱਗਿਆਂ ਸੋਚ ਕੇ ਆਇਆ ਸੀ। ੨ ਅਜਮਾ ਕੇ।
੩ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੪ ਸਤਾਏ ਹਨ, ਤੰਗ ਕਰਦੇ ਹਨ। ੫ ਰਹੇ। ੬ ਖੋਹ ਕੇ ਜੋ ਦੂਜਿਆਂ ਤੋਂ ਖਾਂਦੇ ਹਨ।

ਚੌਪਈ॥

ਦੇਖ ਦਿਦਾਰ ਕੇ ਨਿਸ਼ਚਾ ਆਯਾ। 'ਨਜੀਕ ਰਹੈ ਯਹ ਸੱਚ ਖੁਦਾਯਾ।
 ਖੁਦਾਇ ਯਾਹਿ ਮੈਂ ਭੇਦ ਕਛੁ ਨਾਹੀਂ। ਅਬ ਮੈਂ ਇਸ ਤੇ ਮੰਗੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ॥੪੩॥
 ਕਬੂਲ ਪਰੈ ਜੋ ਇਸੈ ਦੁਵਾਇ^੧। ਤੋ ਮੇਰੇ ਸਭ ਕੰਮ ਬਨ ਜਾਇ।
 ਔ ਇਸੁ ਦੁਵਾਇ ਜਿ ਨਾਂਹਿ ਪੁਜਾਇ। ਤੋ ਹਮਰੇ ਕੁਛ ਪਲਜੋਂ ਨ ਜਾਇ॥੪੪॥
 ਖੋਟੇ ਬਚਨ ਕਹਿ ਕਿਮ ਬਿਖ^੨ ਬੋਵੈਂ। ਮੀਠੇ ਬਚ^੩ ਕਹਿ ਕਿਮ ਨਹਿ ਜੋਵੈਂ^੪।
 ਤਬ ਬਾਬਰ ਆਇ 'ਦੋ ਕਰ ਜੋਰੇ। 'ਗਰਜ ਅਪਨੀ ਮੁੱਖੋਂ ਮਿਠ ਬੋਰੇ॥੪੫॥
 'ਆਯੋ ਮੈਂ ਤਵ' ਕਦਮਾ ਪਾਸ। ਪੂਰਨ ਕੀਜੈ ਹਮਰੀ ਆਸ।
 ਮੈਂ ਸੁਨਿਓਂ ਤੁਮ ਹਿੰਦੂ ਬਡ ਪੀਰ। ਤੁਮ ਪੈ ਆਇਓ ਹੋਇ ਅਧੀਰ^੫॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਸੁਨਿਓ ਸੋ ਦੇਖਿਓ ਤੂੰ ਪੀਰਨ ਸਿਰ ਪੀਰ।
 ਤੁਮ ਦਿਦਾਰ ਕੇ ਪੇਖਨੇ^੬, ਭਯੋ ਮੇਰੇ ਮਨ ਧੀਰ॥੪੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੈਸੇ ਸੁਨਿਓ ਤੈਸੇ ਦੇਖਜੋ। ਪੀਰਨ ਸਿਰ ਤੂੰ ਪੀਰ ਪਰੇਖਜੋ।
 ਜੋ ਜੋ ਬਾਤ ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਕਹੀ। ਮੈਂ ਅਬ ਨੈਨਨ^੭ ਦੇਖੀ ਵਹੀ॥੪੮॥
 ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਨੇ ਹਮੈਂ ਸੁਨਾਈ। ਪਠਾਣੋਂ ਗੁਰ ਸਿਖ ਦਏ ਮਰਾਈ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕੋਪੀ^੮ ਕਰੀ ਪਠਾਨਨ। ਹਿੰਦ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀਓਂ ਦੂਰ ਕਰਾਨਨ॥੪੯॥
 ਮੁਗਲਨ ਕੇ ਗੁਰ ਚਹਜੋ ਬੁਲਾਨਨ। ਆਪੇ ਸਭ ਤੁਮ ਜਾਣੀ ਜਾਨਨ।
 ਮੈਂ ਆਯੋ ਹੋ ਤੁਸਾਂ ਬੁਲਾਏ। ਦੌਲਤ ਖਾਂ ਤੇ ਲੇਹੁ ਪੁਛਾਏ॥੫੦॥
 ਨਾਮ ਤੁਮੈਂ ਕਹਿ ਮੋਹ ਚੜ੍ਹਾਯੋ। ਤੁਮੈਂ ਲਾਜ ਜੋ ਤੁਮੈਂ ਬੁਲਾਯੋ।
 ਹਿੰਦ ਤਖਤ ਪਰ ਮੋਹਿ ਬਹਾਇ। ਬਾਈ ਸੂਬੇ ਨਾਲ ਦਿਵਾਇ॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੈਂ ਆਯੋ ਯਹ ਮੁਰਾਦ ਕਰ, ਕਰੋਂ ਤੁਮੈਂ ਨਿਜ ਪੀਰ।
 ਹਮੈਂ ਦਿਵਾਵੋ ਤਖਤ ਹਿੰਦ, ਸੂਬੇ ਤਾਬੇਗੀਰ^੯॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਬਾਬੇ ਬਾਬਰ ਸੋਂ ਕਹਜੋ। 'ਤੁਮ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪਿਕੰਬਰੋਂ ਚਹੋ'।
 ਬਾਬਰ ਕਹਜੋ, 'ਪਿਕੰਬਰ ਦੂਰ। ਮੈਂ ਨ ਸੱਕੋਂ ਪਹੁੰਚ ਹਜ਼ੂਰ॥੫੩॥

੧ ਦੁਆ, ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ। ੨ ਵਿਖ, ਜ਼ਹਿਰ। ੩ ਬਚਨ। ੪ ਜੋਵਣਾ= ਜੋਤਣਾ (ਕਿਉਂ ਨ ਜੋਤੀਏ)। ੫ ਦੋਵੇਂ ਹੱਥ ਜੋੜੇ। ੬ ਆਪਣੀ ਲੋੜ ਵਾਸਤੇ ਮਿੱਠਾ ਬੋਲਦਾ ਹੈ। ੭ ਤੁਹਾਡੇ। ੮ ਧੀਰਜ-ਰਹਿਤ, ਪਰੇਸ਼ਾਨ। ੯ ਵੇਖਣ ਨਾਲ। ੧੦ ਅੱਖਾਂ ਨਾਲ। ੧੧ ਰੋਸ, ਗੁੱਸਾ। ੧੨ ਅਧੀਨ, ੨੨ ਸੂਬੇ ਤਾਬੇਦਾਰ ਕਰ ਦਿਓ, ਅਧੀਨ ਕਰ ਦਿਓ।

ਪਿਕੰਬਰ ਰਹੈ ਵਾਲੀ ਦਰਗਾਹ। ਸੱਤਿ ਅਸਮਾਨ ਕੇ ਉਪਰ ਵਾਹਿ।
 ਹਮੈਂ ਉਹਾਂ ਕਿਮ ਪਹੁੰਚਯੋ ਜਾਇ। ਕੰਨੀਂ ਸੁਨੇ ਨ ਨਦਰਹਿ ਪਾਇ॥੫੪॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ, 'ਤੁਮ ਸ਼ਾਹ ਸਦਾਵੇ। ਅਧੀ ਖੁਦਾਇ ਆਪ ਕਹਾਵੇ।
 ਕਰਾਮਾਤ ਪੀਰ ਪੰਜ ਰਖਾਵੇ। ਪਾਸ ਪਿਕੰਬਰ ਕਿਮ ਨਹਿ ਜਾਵੇ?॥੫੫॥
 ਪਿਕੰਬਰ ਢਿਗ ਮੈਂ ਦੇਹੁ ਪੁਚਾਈ। ਜਾ ਕਰਿ ਲੈ ਤਿਸ ਤੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ।
 ਪਿਕੰਬਰ ਸਾਥ ਤੂੰ ਜਾਈਂ ਦ੍ਰਗਾਹਿ। ਓਹੀ ਦ੍ਰਗਾਹੋਂ ਦੇਉ ਲਿਖਾਇ॥੫੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨ ਬਾਬਰ ਕੁਰਨਿਸ਼ ਕਰੀ, 'ਮੋ ਪਿਕੰਬਰ ਦਿਦਾਰ ਕਰਾਇ।
 ਪਿਕੰਬਰ ਤੁਰਤ ਖੁਦਾਇ ਤੇ, ਦੈਗੋ ਹਿੰਦ ਲਖਾਇ॥੫੭॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬਿ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। ਆਸਾ^੧ ਅਸਾਡਾ ਲਿਜਾਵੇ ਦਰਗਾਹ ਦੁਾਰੇ।
 ਸੋ ਆਸਾ ਉਸ ਦਯੋ ਫੜਾਇ। ਕਰ ਭੂਮ ਬਿਸਤਰੇ ਬਹੀ ਬਣਾਇ॥੫੮॥
 ਧੂਪ ਦੀਪ ਕਰ ਮਸਤਕ ਧਰਯੋ। ਜਿਤ ਚਾਹੋ ਤਿਤ ਜਾਇ ਪਰਯੋ।
 ਸੱਤਿਨਾਮ ਕੋ ਜਾਪ ਜਪਈਓ। ਜਹਿ ਚਾਹੋ ਤਿਤ ਹੀ ਥਾਂ ਜਈਓ॥੫੯॥
 ਸਮੇਤ ਪਿਕੰਬਰ ਲੈ ਤੁਝ ਜਾਵੈ। ਜਾਵਤ ਦਰਗਾਹ ਨ ਕੋਊ ਅਟਕਾਵੈ।
 ਜਹਾਂ ਪਿਕੰਬਰ ਇਕ ਬਾਰ ਗਯੋ। ਕੁੰਡੇ* ਹਿਲਤੇ ਥੇ ਫਿਰ ਅਯੋ॥੬੦॥
 ਅਬ ਘੜੀਆਂ ਭਾਵੈਂ ਰਹੁ ਚਾਰ। ਬਚਨ ਪਿਕੰਬਰ ਕਰਯੋ ਕਈ ਬਾਰ।
 ਚਾਰ ਘੜੀ ਲਗ ਰਹੁ ਦਰਗਾਹ। ਜੋ ਜੀਅ ਆਵੈ ਮਾਂਗੋ ਤਾਂਹਿ॥੬੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਕੁਰਨਿਸ਼ ਬਾਬਰ ਕਰ ਉਠਯੋ, ਬਡੋ ਅਕੰਭੋ ਜਾਨ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਆਖੀ ਸੋ ਕਰੀ, ਲੈ ਆਸੋ ਕੀਓ ਪਿਆਨ^੨॥੬੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜਾਇ ਬਾਬਰ ਨੇ ਸੋਈ ਕਰੀ। ਲੈ ਆਸਾ ਉਡਿਓ ਉਸ ਹੀ ਘਰੀ^੩।
 ਲੇ ਪਹੁੰਚਯੋ ਸੱਤਵੇਂ ਆਕਾਸ਼। ਜਾ ਪਹੁੰਚਯੋ ਵਹਿ ਦਰਗਾਹ ਖਾਸ॥੬੩॥
 ਦਰਗਾਹ ਰਹੇ ਕੁੰਡੇ ਅੜਾਏ। ਜੋ ਨਹਿ ਖੁਲ੍ਹੇ ਪਿਕੰਬਰ ਜਾਏ।

੧ ਲਿਖਵਾ ਦੇਵੇਗਾ। ੨ ਸੱਟਾ, ਡੰਡਾ (ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਸਾ ਪਾਸ ਇਕ ਸ਼ਕਤੀ ਦਾ ਇਕ ਡੰਡਾ (ਖੁੰਡਾ) ਸੀ, ਜੋ ਕਰਾਮਾਤੀ ਸੀ)। ੩ ਜਾਣ ਦੀ ਤਿਆਰੀ। ੪ ਘੜੀ, ਉਸੇ ਵੇਲੇ।

* ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਜਦ ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਸਬਿ-ਮਿਅਰਾਜ ਨੂੰ ਅਲ੍ਹਾ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰਨ ਵਾਸਤੇ ਬਿਜਲੀ ਦੇ ਘੋੜੇ (ਬੁੱਰਾਕ) 'ਤੇ ਬੈਠ ਕੇ ਗਏ ਅਤੇ ਮਿਲ ਕੇ ਵਾਪਸ ਪਰਤੇ, ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਦੀ ਕੁੰਡੀ ਹਾਲੀ ਹਿਲ ਰਹੀ ਸੀ; ਭਾਵ ਛਿਨ ਪਲ ਵਿਚ ਸਭ ਕੁਝ ਹੋ ਗਿਆ ਸੀ।

ਸੱਤਿਨਾਮ ਜਬ ਬਾਬਰ ਪੁਕਾਰੇ। ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਹੀ ਖੁਲੇ ਕਿਵਾਰੇ॥੬੪॥
ਤਹਾਂ ਨਾਨਕ ਕੇ ਝੰਡਾ ਝੁਲੈ। ਪੜ੍ਹੈਂ ਬਾਣੀਆਂ ਪੋਥੀਅਨ ਖੁਲੈ२।
ਰਬਾਬ ਬਜਾਵੈਂ ਗਾਵੈਂ ਰਾਗ। ਭਗਤ ਭਜਨ ਕੇ ਰੰਗ ਰਹਜੇ ਲਾਗ॥੬੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਹ ਜਾ ਬਾਬਰ ਦੇਖਿਓ, ਝੰਡਾ ਨਾਨਕ ਸਾਹਿ।
ਸਨਮੁਖ ਝੁਲੈ ਦੁਗਾਹ ਕੇ, ਵਿਚ ਸੱਚੇ ਸਾਹਿਬ ਯਾਹਿ॥੬੬॥
ਸੇਤ^੩ ਸੁ ਗੰਗਾ ਨੀਰ ਸਮ ਔ ਬਾਦਰ^੪ ਸਮ ਤਹਿੰ ਕਾਲ।
ਕੇਸਰੀ ਪਟ^੫ ਕੇ ਸੰਗ ਹਿਲੈ, ਬਿਜਲੀ ਜੈਸੇ ਖਜਾਲ॥੬੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਪ੍ਰਮਸਾਲ ਦਿਖਾਈ। ਸੰਤ ਸਾਧ ਬਹੇ ਡੇਰਾ ਲਾਈ।
ਕਈ ਸਾਹਿ ਕਈ ਬੇਪਰਵਾਹਿ। ਰਿੱਧਿ ਸਿੱਧਿ ਸਭ ਹਾਜ਼ਰ ਵਾਹਿ॥੬੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਲਪ ਮੰਦਾਰ ਔ ਹਰਚੰਦਨ, ਪਾਰਜਾਤ ਸੰਤਾਨ।
ਔਰ ਬ੍ਰਿਛ ਫੁਲੇ ਫਲੇ ਕਾਮਧੇਨ^੨ ਘਰ ਘਰਾਨ॥੬੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਚਿੰਤਾਮਣਿ ਸੋਂ ਕੰਧ ਚਿਨਾਈ। ਸੂਰਨ^{੧੦} ਸੁਗੰਧੀ ਸੰਗ ਲਿਪਾਈ।
ਬਡੂਰਜ^{੧੧} ਕੇ ਊਹਾਂ ਥੰਭ ਥੰਭਾਏ। ਚੰਦਨ ਲਕਰੀ ਸਾਥ ਛਤਾਏ॥੭੦॥
ਮੁੰਗੇ^{੧੨} ਕੇ ਊਹਾਂ ਲਗੇ ਕਪਾਟ^{੧੩}। ਚਿਤ੍ਰਕਾਰੀ ਪਾਰਸ^{੧੪} ਕੀ ਠਾਟ।
ਬਾਬਰ ਕੇ ਤਹਾਂ ਸੈਲ ਕਰਾਯੋ। ਫਿਰ ਬਾਬਰ ਕੇ ਮੋੜ ਲੈ ਆਯੋ॥੭੧॥
ਪਿਕੰਬਰ ਕੀ ਵਹਿ ਵੱਲ ਫਿਰਾਯੋ। ਦੇਤ ਬਾਂਗ ਤਿਹ ਮੁੱਲਾਂ ਦਿਖਾਯੋ।
ਪਿਕੰਬਰ ਝੰਡਾ ਉਸੈ ਦਿਖਾਯੋ। ਰੰਗਜੋ ਨੀਲ ਸੋਂ ਬਹੁ ਦਿਨ ਹਾਯੋ^{੧੬}॥੭੨॥
ਤਹਾਂ ਪਿਕੰਬਰ ਹੁਤੀ ਮਸੀਤ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਸਵਾਰੀ ਅਪਨੀ ਰੀਤ।
ਬਾਬਰ ਪਿਕੰਬਰ ਦੇਖਜੋ ਖੜੋ। ਕਬੀ ਉਠੈ ਕਬੀ ^{੧੭}ਲਾਂਬੋ ਪੜੋ॥੭੩॥

੧ ਕਿਵਾੜ, ਭਿਤ, ਦਰਵਾਜ਼ੇ। ੨ ਖੋਲ੍ਹ ਕੇ। ੩ ਸਫੈਦ, ਚਿੱਟਾ (ਗੰਗਾ ਜਲ ਵਾਂਗ ਚਿੱਟਾ ਦੁੱਧ)। ੪ ਬੱਦਲ (ਵਾਂਗ ਕਾਲਾ)। ੫ ਬਸਤਰ। ੬ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੇ ਬ੍ਰਿਛ ਜੋ ਪੰਜ ਹਨ; ਪਾਰਜਾਤ, ਸੰਤਾਨ, ਕਲਪ ਬ੍ਰਿਛ, ਹਰਿਚੰਦਨ ਤੇ ਮੰਦਾਰ; ਇਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਮਨ-ਇੱਛਤ ਫਲ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ੭ ਸੂਰਗ ਦੀ ਇਕ ਗਊ, ਜੋ ਸਮੁੰਦ੍ਰ ਰਿੜਕਣ ਸਮੇਂ ਨਿਕਲੀ ਸੀ, ਇਸ ਤੋਂ ਮਨ ਚਿਤਵਤ ਪਦਾਰਥ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ। ੮ ਘਰ-ਘਰ, ਹਰ ਘਰ ਵਿਚ। ੯ ਇਕ ਮਣਿ (ਰਤਨ) ਜੋ ਮਨ-ਬਾਂਛਤ ਪਦਾਰਥ ਦੇਂਦੀ ਹੈ। ੧੦ ਸੋਨਾ। ੧੧ ਵੈਡੂਰਜ; ਬਿੱਲੀ ਦੀ ਅੱਖ ਜੇਹੀ ਮਣਿ; ਲਹਸੁਨਿਯਾ। ੧੨ ਚੰਦਨ ਦੀ ਲੱਕੜੀ। ੧੩ ਲਾਲ ਰੰਗ ਦਾ ਰਤਨ, ਜੋ ਸਮੁੰਦ੍ਰ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲਦਾ। ੧੪ ਕਿਵਾੜ, ਦਰਵਾਜ਼ੇ, ਪਟ। ੧੫ ਇਕ ਕਲਪਤ ਪੱਥਰ, ਜਿਸ ਦੇ ਛੂਹਣ ਨਾਲ ਸੋਨਾ ਬਣ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੧੬ ਸੀ (ਬਹੁਤ ਦਿਨਾਂ ਦਾ ਰੰਗਿਆ ਹੋਇਆ ਸੀ)। ੧੭ ਲੰਮਾ ਪੈ ਜਾਂਦਾ, ਲੇਟ ਜਾਂਦਾ।

ਪੜ੍ਹੈ ਨਿਮਾਜ਼ ਤਹਿ ਆਪ ਰਸੂਲ। ਖਾਤਰ ਬੰਦਗੀ ਪੜ੍ਹਨ ਕਬੂਲ।
 ਪੀਛੇ ਖੜੇ ਤਹਿ ਚਾਰੋਂ ਯਾਰ। ਤਿਨ ਕੇ ਪਾਛੇ ਪੀਰ ਹਜ਼ਾਰ॥੨੪॥
 ਤਿਹ ਪਾਛੇ ਜਾ ਬਾਬਰ ਖੜਾਯਾ। ਆਸੇ ਮਾਜਰਾ ਪਿਕੰਬਰ ਸੁਣਾਯਾ।
 ਪਿਕੰਬਰ ਲੀਨੋ ਬਾਬਰ ਬੁਲਾਇ। 'ਕਿਸ ਖਾਤਰ ਆਯੋ ਮੁਹਿ ਪਾਹਿ'॥੨੫॥
 ਬਾਬਰ ਕਹੀ, 'ਮੈਂ ਚਹੋਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। 'ਹਿੰਦ ਤਖਤ ਜੋ ਸੂਬੇ ਬਾਈ'।
 ਤੁਰਤ ਪਿਕੰਬਰ ਦੀਯੋ ਜੁਬਾਬੇ। 'ਹਿੰਦ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਨਹੀਂ ਹਮ ਤਾਬੇ'॥੨੬॥...
 ਹਿੰਦ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਨਾਨਕ ਕੇਰੀ। ਕਰੀਂ ਨ ਆਸ ਫੇਰ ਤੂੰ ਮੇਰੀ॥੨੭॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਨਾਨਕ ਦੇਇ ਨ ਦੇਇ, ਹਮ ਅਧੀਨ ਕਛੁ ਨਾਂਹਿ ਅਬ।
 ਉਸ ਹੀ ਤੇ ਫਿਰ ਲੇਇ, ਜਿਸ ਬਿਧਿ ਰਿਝੈ ਰਿਝਾਇ ਕੈ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸ ਕੇ ਆਸੇ ਸੰਗ ਤੂੰ ਆਯੋ। ਲੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਉਸੇ ਰਿਝਾਯੋ।
 ਹਿੰਦ ਤਖਤ ਹਮ ਤਾਬੇ ਨਾਹੀ। ਕੁਰਾਸਾਨ^੫ ਹੈ ਹਮਰੇ ਪਾਹੀ॥੨੯॥
 ਸੋ ਹਮ ਨੇ ਤਿਮਰਲੰਗ^੬ ਦਯੋ। ਉਸੈ ਉਲਾਦ ਹੋਇ ਸੋ ਕਯੋ।
 ਬਹੁ ਜਬਾਬ ਤਬ ਬਾਬਰ ਕਰੇ। ਰਸੂਲ ਓਤਨੇ ਮੋੜ ਸੁ ਧਰੇ॥੩੦॥
 ਹੋਇ ਨਿਰਾਸਾ ਬਾਬਰ ਮੁੜਿਆ। ਸੋ ਆਸਾ ਲੈ ਡੇਰੇ ਬੜਿਆ^੭।
 ਬਾਬਰ ਆਸ ਦੂਰ ਤਬ ਭਈ। ਜਨੁ ਉਸ 'ਕਮਰ ਦੇ ਟੁਕ ਹੋ ਗਈ॥੩੧॥
 ਪਰੀ ਗਸ਼ੀ ਤਿਸ ਡੇਰੇ ਆਇ। ਲਗੋ ਕਰਨ ਮਨ ਬਹੁ ਪਛੁਤਾਇ।
 'ਬਜੀਰ ਕਹੀ ਥੀ ਆਛੀ ਬਾਤ। ਹਿੰਦੁ ਪੀਰ ਉਹਾਂ ਬਡੀ ਅਫਾਤ'॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਾਛੈ ਮੁੜੈਂ ਤੋ ਚੋਟ ਲਗੈ ਆਗੈ ਤੁਰੈਂ ਤੋ ਹਾਰ।
 ਗਹ^੮ ਚਕਚੁੰਧਰ ਸਰਪ ਜਜੋਂ ਐਸੇ ਭਯੋ ਬਿਚਾਰ॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਥਰ ਥਰ ਕੰਪੈ ਬਾਬਰ ਦੇਹ। ਬਾਬਰ ਉਪਜਯੋ ਬਹੁ ਸੰਦੇਹ।
 'ਉਹਾਂ ਪਿਕੰਬਰ ਦੀਓ ਜੁਬਾਬ। ਮੁਝ ਕਰ ਦੀਨੋਂ ਹਿੰਦੁ ਤਾਬ'^੯॥੩੪॥

੧ ਹਜ਼ਰਤ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਚਾਰ ਨਿਕਟਵਰਤੀ ਮਿੱਤਰ ਪਹਿਲੇ ਚਾਰ ਖਲੀਫੇ ਅਰਥਾਤ ਅਬੂਬਕਰ, ਉਮਰ, ਉਸਮਾਨ ਤੇ ਅਲੀ। ੨ ਡੰਡੇ ਦਾ ਸਾਰਾ ਹਾਲ। ੩ ਮੇਰੇ ਪਾਸ। ੪ ਅਧੀਨ। ੫ ਖੁਰਾਸਾਨ। ੬ ਤਿਮਰਲੰਗ; ਤੈਮੂਰ, ਮੁਗਲ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਸਮਰਕੰਦ ਦਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹ (ਜਨਮ ੧੩੩੬ ਈ.); ਉਸ ਨੇ ੧੩੯੮ ਈ. ਵਿਚ ਹਿੰਦ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕਰਕੇ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਤਖਤ ਮਾਰ ਲਿਆ, ਸ਼ਹਿਰ ਵਿਚ ਲੁੱਟਮਾਰ ਕੀਤੀ, ਦੇਹਾਂਤ ੧੪੦੫ ਈ.। ੭ ਵੜਿਆ। ੮ ਸ਼ੱਕ ਦੋਹਰਾ ਹੋ ਗਿਆ, ਸਾਰੀ ਆਸ ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ। ੯ ਫੜ ਕੇ। (ਜਿਵੇਂ ਸੱਪ ਦੇ ਮੂੰਹ ਕਿਰਲੀ ਆਈ ਹੋਵੇ)। ੧੦ ਤਾਬਿਆ, ਅਧੀਨ।

ਅਬ ਮੈਂ ਆਸ ਔਰ ਕਿਸ ਕਰੋਂ। ਅਬ ਕਿਸ ਆਗੇ ਸਜਦੋ ਕਰੋਂ।
 ਬੇੜਾ ਪੜ੍ਹੇ ਸਮੁੰਦਰ ਮਾਂਹਿ। ਦੀਓ ਪਿਕੰਬਰ ਅਗੇ ਧਕਾਇ॥੮੫॥
 ਬਿਨ ਖੇਵਟੀ ਬੇੜਾ ਕਿਮ ਪਾਰ। ਪਰੇ ਜਾਇ ਕਹੂੰ ਔਖੀ ਧਾਰ²।
 ਐਸੀ ਐਸੀ ਸੋਚਾਂ ਕਰੈ। ਕਬ ਡੂਬੈ ਕਰ ਸੰਸਾਰੋਂ ਤਰੈ॥੮੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਬਾਬਰ ਕੈ ਮਨ ਫੁਰੀ, ਧਰੀ ਬਹੁਰ ਮਨ ਧੀਰ।
 'ਪਿਕੰਬਰ ਭੀ ਐਸੇ ਕਹਜੇ, ਸੁ ਹਿੰਦ ਨਾਨਕ ਬਸ ਪੀਰ'॥੮੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬਾਬਰ ਕੇ ਯੋ ਚਿਤ ਆਈ। 'ਪਰੋਂ ਚਰਨ ਅਬ ਨਾਨਕ ਜਾਈ।
 ਸਭ ਪੀਰਨ ਸਿਰ ਨਾਨਕ ਪੀਰ। ਨਾਨਕ ਬਿਨ ਕੋ ਧਰਾਵੇ ਧੀਰ'॥੮੮॥
 ਤਬ ਉਨ ਦੌਲਤ ਤੁਰਤ ਬੁਲਾਯਾ। 'ਤੈਨੇ ਮੁਝ ਈਹਾਂ ਆਨ ਫਸਾਯਾ।
 ਘੁੰਮਣਵਾਣੀ³ ਮੈਂ ਦਯੋ ਡਾਰ। ਕਹੁ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਲਾਵੈਂ ਪਾਰ'॥੮੯॥
 ਲੈ ਦੌਲਤ ਤਬ ਤੁਰਿਓ ਸਾਥ। ਛੁਹੇ ਚਰਣ ਔ ਜੋੜੇ ਹਾਥ।
 'ਮੈਂ ਹੋਂ ਤੁਝ ਦਾਸਨ ਕੋ ਦਾਸ। ਪੂਰਨ ਕਰੋ ਹਮਾਰੀ ਆਸ'॥੯੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਹਾਂ ਜੋ ਬਾਬਰ ਦਿਖਯੋ ਕਹੀ ਸੋਈ ਤਿਹ ਆਨ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਹੱਸ ਕੇ ਚੁਪ ਰਹੇ ਓਇ ਸਭ ਜਾਣੀ ਜਾਣ॥੯੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰ ਬਾਬਰ ਯੋ ਬਚਨ ਸੁਨਾਯੋ। 'ਤੇਰੇ ਭੇਤ ਨ ਕਿਨਹੂੰ ਪਾਯੋ।
 ਤੂੰ ਸ਼ਰੀਕ ਖੁਦਾਇ ਕੋ ਆਹੀ। ਤੂੰ ਖੁਦਾਇ ਕੋ ਜਾਯੋ⁴ ਤਾਹੀਂ॥੯੨॥
 ਤੈਥੋਂ ਜੁਦੋ ਨ ਆਪ ਖੁਦਾਇ। ਜੋ ਹੋਵੈ ਸੋ ਤੇਰੀ ਰਜਾਇ।
 ਤੂੰ ਰਜਾਇ ਕੋ ਕਰਨੇਹਾਰ। ਤੇਰਾ ਅੰਤ ਨ ਪਾਰਾਵਾਰ॥੯੩॥
 ਤੂੰ ਕਰਤਾ ਹੈਂ ਕਾਦਰ ਕਰੀਮ। ਖੁਦ ਖੁਦਾਇ ਹੈਂ ਤੁਹੀਂ ਰਹੀਮ।
 ਤੂੰ ਹੀ ਪਿਕੰਬਰ ਪਰਾਹੁ ਨੁਮਾਇ। ਤੇਰਾ ਸਿੱਰਰ⁵ ਨ ਪਾਯੋ ਜਾਇ॥੯੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੇਰੇ ਨਾਮ ਪਰ ਮੈਂ ਬਿਕਰੋ ਦੌਲਤ ਹਾਥ ਪਠਾਣ।
 ਅਬ ਚਾਹੋ ਸੋ ਕੀਜੀਏ, ਅਪਨੀ ਲਾਜ ਪਛਾਣ'॥੯੫॥

੧ ਮੱਲਾਹ। ੨ ਮੰਝਧਾਰ। ੩ ਘੁੰਮਣਘੇਰੀ। ੪ ਜੰਮਿਆ ਹੋਇਆ, ਪੁਤਰ। ੫ ਰਾਹ ਵਿਖਾਉਣ ਵਾਲਾ, ਪਥ-
 ਪਰਦਰਸ਼ਕ। ੬ (ਫਾ) ਸਿੱਰੜ, ਰਾਜ, ਗੁਪਤ ਭੇਦ, ਰਹੱਸ।

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਣ ਭਯੋ ਦਿਆਲਾ। ਭੰਗ ਬੈਲੇ ਮੰਗ ਲਿਯੋ ਤਤਕਾਲਾ^੧।
 ਕਹਯੋ, 'ਲਜਾਉ ਮੁਠ ਪਾਇ ਦੈ ਝੋਲੀ'। ਬਾਬਰ ਤੁਰਤ ਵਹਿ ਬੈਲੀ ਖੋਲੀ॥੯੬॥
 ਸਤਿ ਮੁੱਠੀਂ ਭਰ ਝੋਲੀ ਪਾਈ। ਪਿਛੋਂ ਝਾੜ ਉਨ ਬੈਲੀ ਮੁਧਾਈ^੨।
 'ਭੰਗ ਮੁੱਠੀਂ' ਸਤਿ ਦੀਨੀ ਡਾਰੀ। ਸਤਿ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੀਨੀ ਸਾਰੀ॥੯੭॥
 ਝੜੀ ਡਿਠੀ ਕਛੁ ਔਰ ਭੀ ਤਈ। ਫਿਰ ਚਾਹੋਂ ਮੈਂ ਤੁਮ ਤੇ ਲਈ।
 ਭੰਗ ਮੁਠੀ ਭਰ ਜੋ ਮੈਂ ਦਈ। ਸਮੇਂ ਪਾਇ ਲੇਵੋਂ ਸਭ ਤਈ॥੯੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੰਗ ਬਦਲੇ ਸਭ ਹਿੰਦ ਦਈ, ਯਹ ਬੇਪਰਵਾਹੀ ਕੀਨ।
 ਜਿਮ ਭਸਮੰਤਰ^੩ ਦੇਇ ਬਰ, *ਦੱਖ* ਸਿਰ ਸਿਵ ਨਿਜ ਲੀਨ॥੯੯॥

੧ ਝੱਟ ਹੀ, ਉਸੇ ਵੇਲੇ। ੨ ਮੁਧੀ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੩ ਭਸਮਾਸੁਰ ਜਾਂ ਭਸਮਾਂਗਦ, ਇਸ ਦਾ ਦੂਜਾ ਨਾਮ ਟ੍ਰਿਕ ਸੀ; ਇਹ ਸਿਵ ਜੀ ਦਾ ਭਗਤ ਸੀ। ਸਿਵ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਵਰ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਜਿਸ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਤੂੰ ਹੱਥ ਰੱਖ ਦੇਵੇਂਗਾ, ਉਹ ਭਸਮ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ। ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੇ ਚਾਹਿਆ ਕਿ ਸਿਵ ਨੂੰ ਹੀ ਭਸਮ ਕਰ ਕੇ ਪਾਰਵਤੀ ਨੂੰ ਲੈ ਜਾਵੇ। ਸਿਵ ਨੱਠ ਗਿਆ, ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੇ ਪਿੱਛਾ ਕੀਤਾ। ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਨੇ ਬ੍ਰਹਮਚਾਰੀ ਦਾ ਰੂਪ ਧਾਰ ਕੇ ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੂੰ ਭੁਲੇਖੇ ਵਿਚ ਉਸੇ ਦਾ ਹੱਥ ਉਸ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਰਖਵਾ ਕੇ ਉਸ ਨੂੰ ਭਸਮ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਇਕ ਹੋਰ ਕਥਾ ਅਨੁਸਾਰ: ਇਹ ਭੁਲੇਖਾ ਪਾਰਵਤੀ ਨੇ ਪਾਇਆ ਤੇ ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੂੰ ਕਿਹਾ, 'ਸਿਵ ਦਾ ਵਰ ਐਵੇਂ ਹੀ ਹੈ, ਤੂੰ ਆਪਣੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਹੱਥ ਰੱਖ ਕੇ ਵੇਖ, ਤੇਰਾ ਇਕ ਵਾਲ ਵੀ ਭਸਮ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗਾ। ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੇ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੀਤਾ ਤੇ ਉਹ ਭਸਮ ਦੀ ਢੇਰੀ ਹੋ ਗਿਆ। ੪ ਭਾਗਵਤ (ਸਕੰਧ ੭) ਅਨੁਸਾਰ: ਦਕਸ਼ ਜਾਂ ਦੱਖ ਦੀ ਪੁੱਤਰੀ ਸਤੀ ਮਹਾਂਦੇਵ (ਸਿਵ) ਦੀ ਇਸਤ੍ਰੀ। ਕਾਲਿਕਾ ਪੁਰਾਣ ਅਨੁਸਾਰ: ਜਦ ਸਤੀ ਨੇ ਪਿਤਾ ਦੇ ਜੱਗ ਵਿਚ ਆਪਣੇ ਪਤੀ ਮਹਾਂਦੇਵ ਦਾ ਨਿਰਾਦਰ ਹੁੰਦਾ ਵੇਖਿਆ ਤਾਂ ਉਸ ਨੇ ਹਵਨ ਕੁੰਡ ਵਿਚ ਡਿੱਗ ਕੇ ਪ੍ਰਾਣ ਦੇ ਦਿਤੇ। ਸਿਵ ਨੇ ਆ ਕੇ ਦੱਖ ਦਾ ਜੱਗ ਨਾਸ਼ ਕੀਤਾ ਤੇ ਹਵਨ ਕੁੰਡ ਵਿਚੋਂ ਸਤੀ ਦੀ ਲੋਥ ਕੱਢ ਕੇ ਮੋਢੇ 'ਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਲਈ ਫਿਰਿਆ। ਅਖੀਰ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਨੇ ਸੁਦਰਸ਼ਨ ਚਕ੍ਰ ਨਾਲ ਉਸ ਲੋਥ ਦੇ ਟੋਟੇ-ਟੋਟੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ਜਿਥੇ ਵੀ ਉਸ ਦੇ ਅੰਗ ਡਿੱਗੇ, ਉਹ ਪਵਿੱਤਰ ਤੀਰਥ ਬਣ ਗਏ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 'ਦੇਵੀ ਪੀਠ' ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਕੁਲ ੫੧ ਹਨ। ਦਕਸ਼ (ਦੱਖ) ਇਕ ਪੁਜਾਪਤਿ ਦੇਵਤਾ ਹੈ। ਗਰੁੜ ਪੁਰਾਣ ਅਨੁਸਾਰ: ਇਹ ਬ੍ਰਹਮਾ ਦੇ ਸੱਜੇ ਅੰਗੂਠੇ 'ਚੋਂ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ ਅਤੇ ਖੱਬੇ 'ਚੋਂ ਦਕਸ਼ ਦੀ ਇਸਤ੍ਰੀ ਪੈਦਾ ਹੋਈ। ਇਸ ਨੇ ਆਪਣੀ ਇਕ ਲੜਕੀ ਸਿਵ ਨਾਲ ਵਿਆਹੀ, ਸਿਵ ਨੇ ਦੱਖ ਦਾ ਸਿਰ ਵੱਢ ਕੇ ਬੱਕਰੇ ਦਾ ਸਿਰ ਧੜ ਉੱਤੇ ਲਗਾ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਇਕ ਕਥਾ ਅਨੁਸਾਰ: ਜਦ ਸਤੀ ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਦੇ ਜੱਗ ਵਿਚ ਸੜ ਗਈ ਤਾਂ ਸਿਵ ਦੇ ਗਣ ਵੀਰਭਦ੍ਰ ਨੇ ਆ ਕੇ ਯੱਗ ਦਾ ਨਾਸ਼ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਦੱਖ ਦਾ ਸਿਰ ਵੱਢ ਦਿੱਤਾ, ਅੰਤ ਵਿਚ ਸਿਵ ਨੇ ਕ੍ਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਦਕਸ਼ ਦੇ ਧੜ ਉੱਤੇ ਬੱਕਰੇ ਦਾ ਸਿਰ ਲਾ ਕੇ ਉਸ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਦਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਦਕਸ਼ ਦੀ ਬੱਕਰੇ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਸੁਣ ਕੇ ਸਿਵ ਬਹੁਤ ਪ੍ਰਸੰਨ ਹੋਏ, ਉਸ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਲੋਕ ਸਿਵ ਨੂੰ ਪ੍ਰਸੰਨ ਕਰਨ ਲਈ ਸਿਵ ਮੰਦਰ ਵਿਚ ਜਾ ਕੇ ਮੂੰਹ ਵਿਚ ਅੰਗੂਠਾ ਪਾ ਕੇ ਬੱਕਰੇ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਕਢਦੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਨੂੰ 'ਗਾਲੂ ਬਜਾਣਾ' ਜਾਂ 'ਗਾਲੂ ਮਾਰਨਾ' ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ।

*ਪਾਠਾਂਤ੍ਰ :- 'ਦੱਖ' ਵੀ ਹੈ।

ਸੋਰਠਾ॥

ਜਬ ਗੁਰ ਕਹਜੋ ਉਚਾਰ, 'ਭੰਗ ਬਦਲ' ਸਭ ਹਿੰਦ ਦਈ'।
ਕੀਨੋ ਐਸ ਕਰਾਰ, 'ਫਿਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਲੇਹਿੰਗੇ'॥੧੦੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਨੇ ਯੋ ਕਹਜੋ, 'ਸੁਨ ਬਾਬਰ ਸੁਲਤਾਨ!
ਫਿਰ ਹੂੰ ਨਹਿੰ ਜਬ ਹੋਇਗੋ, ਤਬ ਲੈ ਹੈਂ ਦੇ ਕੈ ਤਾਨ'॥੧੦੧॥

ਅੜਿੱਲ॥

ਸੁਨ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਬਚਨ ਬਾਬਰ ਯੋ ਭਾਖਿਓ^੧।
'ਦੇ ਕੇ ਲੈਣੋ ਥੂਕ ਵਡਨ ਹੀ ਆਖਿਓ।
ਦੇ ਕੇ ਲੈਣੋ ਥੂਕ, ਮੁਖੋਂ ਜਿਮ ਚਟਣ ਹੈ।
ਹੋ ਦੇ ਕੈ ਲੈਣ ਜਗਤ੍ਰ ਅਪਜਸ^੨ ਬਡ ਖਟਨ ਹੈ'॥੧੦੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਬਾਬਰ ਕਹਜੋ, 'ਯੋ ਦੇ ਕੇ ਲੇਵਨ ਹੋਇ।
ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਬੇ-ਕਦਰ, ਰਾਖ ਨ ਸਾਕਤ ਕੋਇ'॥੧੦੩॥

ਛੰਦ॥

ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਚੀਜ ਥੀ ਮਨਸੂਰੇ^੩ ਲੀਨੀ।
ਰੱਖ ਨ ਜਾਨੀ ਤਿਨੈ ਜਿੰਦ ਸੰਗ ਲੈ ਗਈ ਦੀਨੀ^੪।
ਮੁਖਤ ਨਿਆਮਤ ਹੈ ਕਪੂਰ ਪਾਇ ਜਿਉਂ ਰਖਨੋ।
ਸੋ ਮਿਲ ਅਗਨਿ ਉਡ ਜਾਇ, ਭਾਂਡਾ ਰਹੇ ਸਖਨੋ'॥੧੦੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਬਾਬਰ ਕਹਜੋ, 'ਤੂੰ ਹਮ ਉਪਕਾਰ ਵਿਸਾਰ।
ਕਾਟੋਗੇ ਹਮ ਅੰਸ ਸਿਰ, ਤੋ ਫਿਰ ਲੇਹਿੰ ਹੁਦਾਰ'॥੧੦੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬਾਬਰ ਸੁਨ ਕੇ ਹਥ ਜੋੜੇ। 'ਹਮਰੀ ਕੁਲ ਕਿਮ ਤੁਮ ਸਿਰ ਤੋੜੇ?
ਹਮ ਤੁਝ ਰਖੈਂ ਮੁਰੀਦੀ ਦਾਵੇ। ਹਮ ਕੁਲ ਕਿਮ ਤੁਮ ਹਾਥ ਚਲਾਵੈਂ?॥੧੦੬॥
ਹਿੰਦ ਵੱਸ ਭਈ ਹਿੰਦੂ ਪੀਰ। ਤੁਮ ਪੀਰਨ ਕੇ ਸਿਰ ਹੋ ਪੀਰ।
ਤੁਮ ਤੋ ਬਖਸ਼ੀ ਹਮਹਿ ਜਗੀਰ। ਹਮ ਹੋਵੈਂ ਕਿਮ ਤੁਮਹਿੰ ਦਗੀਰ^੫॥੧੦੭॥

੧ ਬਦਲੇ। ੨ ਤੈਨੂੰ (ii) ਤਾਕਤ, ਜ਼ੋਰ। ੩ ਇਕ ਮਾਤ੍ਰਿਕ ਛੰਦ, ਜਿਸ ਦੇ ਚਾਰ ਚਰਣ ਹੁੰਦੇ ਹਨ; ਹਰ ਇਕ ਚਰਣ ਸੋਲ੍ਹਾਂ ਮਾਤ੍ਰਾਂ ਦਾ, ਅੰਤ ਭਗਣ। ੪ ਕਿਹਾ। ੫ ਅਪਮਾਨ, ਬਦਨਾਮੀ (ਵੱਡੀ ਖੱਟਣੀ ਹੈ)। ੬ ਇਕ ਸੂਫੀ ਦਰਵੇਸ਼, ਜਿਸ ਨੂੰ 'ਅਨਲਹੱਕ' ਕਹਿਣ 'ਪੁਰ ਕਤਲ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ੭ ਦਿਤੀ ਹੋਈ। ੮ ਦੀਗਰ, ਹੋਰ ਦਾ ਹੋਰ, ਉਲਟ ਹੋਣਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਹਮ ਤੁਮ ਪਰ ਹਥ ਚਕੈ, ਤੋ ਤੁਮ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਲੇਹੁ।
ਇਸ ਕਰਾਰ ਕੇ ਊਪਰੇ, ਅਗੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦੇਹੁ॥੧੦੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਸ ਕਰਾਰ ਕਰ ਦੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਤੀਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹਨ ਨਾਂਹਿ ਭੁਲਾਈ।
ਬਾਬਰ ਤੇ ਸੁ ਹਿਮਾਯੂੰ ਭਯੋ। ਹਿਮਾਯੂੰ ਨੇ ਫਿਰ ਅਕਬਰ ਜਯੋ॥੧੦੯॥
ਤੀਨੋਂ ਨੇ ਗੁਰ ਮਹਿਮਾ ਰਾਖੀ। ਮੁਖ ਤੇ ਭੀ ਕੁਛ ਬੁਰੀ ਨ ਭਾਖੀ।
ਚੌਥੇ ਸ਼ਾਹ ਭਯੋ ਜਹਾਂਗੀਰ। ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜ਼ੀ ਮਿਲ ਭਯੋ ਅਸੀਰ^੧॥੧੧੦॥
ਉਨ ਗੁਰ ਅਰਜਨ ਸੋਂ ਖੋਟ ਕਮਾਈ। ਸੋਊ ਬੁਰਾਈ ਸਿਰ ਖੜੀ^੨ ਲਾਈ।
ਪੰਜਵੇਂ ਭਯੋ ਸੁ ਸ਼ਾਹ ਜਹਾਨ। ਕਰੇ ਹਿੰਦੂ ਕਈ ਮੁੱਸਲਮਾਨ॥੧੧੧॥
ਛੇਵੇਂ ਭਯੋ ਸੁ ਸ਼ਾਹ ਨੁਰੰਗਾ^੩। ਕਰਜੇ ਗੁਰੂਅਨ ਸੋਂ ਉਨ ਬਡ ਦੰਗਾ।
ਹਰੀਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਉਨ ਬਾਲ ਮੰਗਾਏ। ਉਸ ਸਿਰ ਗਏ ਬੁਰਾਈ ਲਾਏ॥੧੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਦੁਸ਼ਟੀ ਬਹੁਤੀ ਕਰੀ ਗੁਰ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਆਦਿ।
ਸਹਿਤ ਸੁ ਚਾਰੋਂ ਪੋਤਰੇ ਲਗੇ ਖੁਨ ਸਿਰ ਤਾਦ^੪॥੧੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ੍ਰੀ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਇਕ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਇਨ ਰਹੀ ਸਾਰੀ।
ਇਨ ਸਿਰ ਦੇਹ ਲਗੀ ਚਹੀਏ ਹਮਾਰੀ।' ਯੋ ਸਤਿਗੁਰ ਜੀ ਮਨਸਾ ਧਾਰੀ॥੧੧੪॥
ਸੋਈ ਸਤਿਗੁਰ ਦਈ ਨਿਬਾਹ। ਯੋ ਭਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸਾਤ ਬਿਤਾਹ^੫।
ਨਿਜ ਬਚਨੀ ਗੁਰ ਯੋ ਦੁਖ ਪਾਯੋ। ਯੋ ਬਚਨੀ ਗੁਰ ਗਏ ਬਿਕਾਯੋ॥੧੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸ ਬਿਧ ਇਹ ਝੂਠੇ ਭਏ ਬਚਨਨ ਤੇ ਸੁ ਮੁਗੱਲ।
ਲਈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਨਿਜ ਕਹੈ ਭੂਲ ਗਈ ਵਹਿ ਗੱਲ॥੧੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁਗਲ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਖੁਦ ਬਲਵੰਤ। ਹਿੰਦੂ ਮਾਰ ਕੀਏ ਹਮ ਅੰਤ।
ਰਹੇ ਪਿਕੰਬਰ ਨਿਕਟ ਖੁਦਾਇ। ਹਿੰਦੂ ਉਹਾਂ ਕੋ ਢੁਕਨ ਨ ਪਾਇ'॥੧੧੭॥

੧ ਕੈਦੀ, ਬੰਦੀ। ੨ ਚੰਦੂ, ਲਾਹੌਰ ਨਿਵਾਸੀ ਇਕ ਖੜੀ, ਜੋ ਜਹਾਂਗੀਰ ਵੇਲੇ ਇਕ ਮਾਲ-ਅਧਿਕਾਰੀ ਸੀ।
੩ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ-ਸ਼ਾਹਜਹਾਂ ਦਾ ਤੀਜਾ ਪੁੱਤਰ (੧੬੧੮-੧੭੦੭ ਈ.)। ੪ ਤਿਸ ਦੇ। ੫ ਬੀਤ (ਗਈਆਂ ਸੱਤ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀਆਂ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸ ਐਸ ਗਫਲਤ^੧ ਭਈ ਮੁਗਲਨ ਕੇ ਮਨ ਮਾਂਹਿ।
ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜੀ ਸੁਣ ਗੱਲਾਂ ਭੁਲੇ ਤਕਰਾਰੋ^੨ ਵਾਹਿ॥੧੧੮॥

ਅਬ ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ (ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ)

('...ਸਿੱਖੀ ਸਾਥ ਨਿਬਾਹੀਂ ਸਾਸ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਨੇ ਇਮ ਕਹੀ ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਸਮਝਾਇ।
ਯੋ ਬੀਤੀ ਸਿਰ ਸਿੰਘ ਕੇ ਸੋ ਅਬ ਕਹੋਂ ਪ੍ਰਗਟਾਇ॥੧॥
ਫਿਰ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਲੈ ਤੁਰੇ, ਪ੍ਰਾਤ^੩ ਲਹੌਰਹਿ ਦਾਇ^੪।
ਬੀਬੀ ਛੁਡਾਈ ਸਿਖਨ ਨੇ ਅਹਿਦੀਅਨ^੫ ਦਰਬ ਦਿਵਾਇ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰ ਸਤਿਸੰਗਤ ਸਭ ਹਥ ਜੋੜੇ 'ਨਿਭੈ ਲਾਜ ਸਿੱਖੀ ਕੀ ਓੜੈ'^੬।
ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਯੋ ਕਰੈ ਅਰਦਾਸ। 'ਸਿੱਖੀ ਸਾਥ ਨਿਬਾਹੀਂ ਸਾਸ'^੭॥੩॥
ਅਹਿਦੀ ਪਹੁੰਚੇ ਲਹੌਰਹਿ ਜਾਇ। ਬੰਦੀਖਾਨੇ ਦੀਓ ਫੜਾਇ।
ਕਈ ਦਿਵਸ ਤਹਿ ਫੜਿਓ ਰਹਿਓ। ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਆ ਦਰਸਨ ਕਰਿਓ॥੪॥
ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਕੋ ਤੁਰਕ ਸਤਾਵੈਂ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਮੁਖ ਸਿੰਘ ਲਾਲੀ ਆਵੈ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਕਛੁ ਪੀਏ ਨ ਖਾਇ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਸਿੰਘ ਸੰਤੋਖ ਹੈ ਆਇ॥੫॥
ਜੀਵਣ ਤੇ ਸਿੰਘ ਆਸ ਚੁਕਾਈ। ਨਹਿ ਉਸ ਚਿੰਤ ਸੁ ਮਰਨੇ ਕਾਈ।
ਸਤ ਸੰਤੋਖ ਧੀਰ ਮਨ ਤਾਂ ਕੇ। ਗੁਰ ਕਾ ਭਾਣਾ ਸਿਰ ਪਰ ਜਾਂ ਕੇ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਸ ਕੇ ਮਨ ਮੈਂ ਭੈ ਗੁਰੂ ਤਿਸ ਭੈ ਜਮ ਕਾ ਨਾਂਹਿ।
ਜਿਸ ਕੇ ਹੱਥ ਮਸ਼ਾਲ ਹੈ, ਕੀ ਕਰੂਗੁ ਅੰਧੇਰੋ ਤਾਂਹਿ॥੭॥

ਸਾਖੀ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੀ

(ਧੰਨ ਧੰਨ ਸਿੰਘ ਮਤਾਬ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋ ਸਾਖੀ ਅਬ ਦੂਸਰੀ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੀ ਜੋਇ।

੧ ਬੇਪ੍ਰਵਾਹੀ, ਅਣਗਹਿਲੀ। ੨ ਬਾਰ-ਬਾਰ ਕਹੀ ਹੋਈ ਗੱਲ। ੩ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰ ਵੇਲੇ। ੪ ਵੱਲ।
੫ ਰੁਪਏ (ਟਕੇ) ਦੇ ਕੇ। ੬ ਓੜਕ, ਅਖੀਰ ਤੱਕ। ੭ ਸਵਾਸਾਂ ਨਾਲ, ਸਾਰੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ। ੮ ਉਸ ਨੂੰ।

ਲੈਣ ਗਯੋ ਹਰਿਭਗਤ ਥੋ, ਜੰਡਿਆਲੇ ਵਾਲੇ ਸੋਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਉਸ ਮੁਗਲੋ ਦਈ। ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਕੇ ਪਕੜਨ ਲਈ।
ਸੋਊ ਰਹੈ ਬਹੁ ਸਿੰਘਨ ਸਾਥ। ਜਨੁ ਥੋੜਨ ਬਹੁ ਆਵੈ ਨ ਹਾਥ॥੨॥
ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਹੈ ਸੂਰੋ ਪੂਰੋ। ਨਾਮ ਸੁਨਤ ਹੋਇ ਦੁਸ਼ਮਨ ਦੂਰੋ।
ਨਾਮ ਲੇਇ ਉਸ ਬੰਧੇ ਹਥਿਆਰ। ਮਰਨ ਲਰਨ ਕੇ ਰਹੇ ਤਿਆਰ॥੩॥
ਜਿਧਰ ਹਲਕਾਰਨ ਦਯੋ ਬਤਾਇ। ਚੜ੍ਹ੍ਹੇ ਨਿਰੰਜਨੀ ਤਿਤ ਵਲ ਧਾਇ।
ਸਿੰਘ ਰਹੈ ਲੁਕ ਬੇਲਨ ਮਾਹੀਂ। ਫੌਜ ਵੜਤ ਚਿਤ ਅਤਹਿ ਸੰਕਾਹੀ॥੪॥
ਮਾਰੈ ਸਿੰਘ ਜੋ ਆਵੈਂ ਹਾਥ। ਮਾਰੇ ਸਿੰਘ ਉਨ ਲੈ ਬਹੁ ਸਾਥ।
ਉਨੈ ਢੁੰਡਤ ਦਿਨ ਕਈ ਬਿਤਾਯੋ। ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਤਬ ਯੋ ਸੁਨ ਪਾਯੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਤੁਰ ਗਯੋ, ਅਹਿਦੀਅਨ ਸਾਥ ਲਹੌਰ।
ਸੀਸ ਲਗਾਵਨ ਤੁਰਕ ਸਿਰ, ਦੁਗਹ ਮਚਾਵਨ ਰੌਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਹੌਰ ਜਾਇ ਸਿਰ ਚੜ੍ਹਗੁ ਨਵਾਬ। ਲੈ ਜਾਇ ਦਰਗਹ ਉਸ ਕਰੂ ਖਰਾਬ।
ਕੇਸਨ ਸੋਂ ਕਰੂ ਸੀਸ ਨਿਬਾਹਿ। ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਸਿਰ ਸਿਰ ਦੇ ਲਾਇ॥੭॥
ਉਇ ਮੰਨੈ ਸਿਰ ਸਾਹਿਬ ਭਾਣਾ। ਸੁਫਲ ਮੰਨੇ ਸਿਰ ਤੁਰਕਨ ਲਾਣਾ।
ਸਿੰਘ ਧੰਨ ਜੋ ਜੁੱਧ ਮਚਾਵੈਂ। ਸਿੰਘ ਧੰਨ ਜੋ ਤੁਰਕ ਸਿਰ ਲਾਵੈਂ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਰਨ ਸਭਨ ਕੇ ਸੀਸ ਪਰ ਸੁਫਲ ਮਰਨ ਹੈ ਤਾਹਿੰ।
ਧਰਮ ਨਿਭੈ ਸਿਖੀ ਨਿਭੈ ਸਿਰ ਤੁਰਕ ਸੀਸ ਲਗ ਜਾਹਿੰ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਧੰਨ ਧੰਨ ਦੇਹ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਭਾਈ। ਬੰਦ ਬੰਦ ਜਿਨ ਦੇਹਿ ਕਟਾਈ।
ਧੰਨ ਦਿਆਲ ਸਿੰਘ ਸਾਹਿਸਿਰ ਵਾਲਾ। ਚੜ੍ਹ੍ਹੇ ਚਰਖੜੀ ਧਰਮ ਸੰਭਾਲਾ॥੧੦॥
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਸੁਤ ਨਾਲ। ਚੜ੍ਹ੍ਹੇ ਕੈ ਚਰਖ ਜਿਨ ਜਪਯੋ ਅਕਾਲ।
ਧੰਨ ਧੰਨ ਵੈ, ਜਿਨ ਸਿਦਕ ਨ ਹਾਰਾ। ਦੀਆ ਸੀਸ ਮੁਖ ਗੁਰੂ ਉਚਾਰਾ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮਹਿ ਕਮਾਈ ਕਿਆ ਕਰੀ ਲੁਕ ਛਪ ਦੇਹਿ ਬਚਾਇੰ।
ਕਿਮ ਹਮ ਉਨ ਕੇ ਢਿਗ ਬਹੈਂ, ਦੁਗਹਿ ਕਚਹਿਰੀ ਜਾਇ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਹਮ ਕਿਮ ਰਲੀਏ?। ਕਿਮ ਉਨ ਸੰਗ ਅਸੀ ਭੀ ਚਲੀਏ?।
 ਕਾਚੀ ਦੇਹ ਸਦਾ ਬਿਰ ਨਾਹੀ। ਬਹੁਤ ਉਮਰ ਹਮ ਗਈ ਬਿਤਾਹੀ॥੧੩॥
 ਬਿਨ ਤੁਰਕਨ ਕਹੂੰ ਦੇਹ ਗਰਈਏ। ਸ਼ਹੀਦੀ ਮਰਾਤਬ ਤੇ ਕਿਉਂ ਜਈਏ।
 ਧ੍ਰਿਗ ਜਨਮ ਧ੍ਰਿਗ ਮਰਨੋਂ ਹੋਈ। ਤੁਰਕਨ ਬਿਨ ਸਿਰ ਚੜ੍ਹ ਮਰੈ ਜੋਈ॥੧੪॥
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਯੋ ਚਿਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸੰਗ ਕਰੀਏ ਤਜਾਰੀ।
 ਹਮਰੋ ਉਸ ਕੋ ਹੁਤੋ ਸਨੇਹ। ਉਸ ਹੀ ਸੰਗ ਮਿਲ ਤਜੀਏ ਦੇਹ'॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਔਰਨ ਪ੍ਰਤਿ ਕਹਜੋ, 'ਤੁਮ ਰੁਕੋ ਔਰ ਹੀ ਜਾਇ।
 ਅਸੀਂ ਸੁ ਜਾਇੰ ਲਹੌਰ ਕੋ, ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੈ ਪਾਹਿ'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਸਿੰਘ ਜੀ ਐਧਰ ਤੁਰਿਆ। ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਛੱਡ ਹਥ ਸੋਟਾ ਫੜਿਆ।
 ਸ਼ਸਤ੍ਰਨ ਸੋ ਈਹਾਂ ਲਰ ਮਰੀਏ। ਸੋਟੇ ਸਜੋਂ ਨਵਾਬ ਢਿਗ ਜਈਏ॥੧੭॥
 ਹਰੀ ਭਗਤ ਥੋ ਟੋਲਤ ਜਹਾਂ। ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਪੇ ਤਹਾਂ।
 ਦੇਖਤ ਉਨੈ ਤੁਰਤ ਫੜ ਲਯੋ। ਨਰੜ ਕਰੜ ਗੱਡੇ ਪਰ ਠਯੋ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਂਹ ਸੁ ਉਪਰ ਬਾਂਹ ਧਰ ਨਲੀਅਨ ਮੱਧ ਟਿਕਾਇ।
 ਲੋਹੇ ਕੀਲ ਘੜਾਇ ਕੇ ਠੋਕ ਦੀਯੋ ਇਕ ਥਾਇ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰ ਮਧ ਡੰਡੋ ਬਾਂਹ ਪਿੜਾਈ। ਉਸ ਥਾਂ ਦੀਨੀ ਨਾੜ ਚੜ੍ਹਾਈ।
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੋ ਨਿਜ ਗ੍ਰਾਮ ਲਿਆਏ। ਪਛਾਨਨ ਕੋ ਬਹੁ ਲੋਕ ਸਦਾਏ॥੨੦॥
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਾਰਤ ਉਂਗਲ ਹਿਲਾਈ। ਨਹਿ ਅਬ ਸਜਾਨਨ ਕੀ ਗਲ ਕਾਈ।
 ਜੋ ਕੋਈ ਆਖੈ ਆਣ ਪਛਾਣ। ਪਿੰਡ ਕਰਾਈਏਗਾ ਮੁਸਲਮਾਨ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਰਿਭਗਤ ਲਹੌਰਹਿ ਲੈ ਪੁਜਯੋ ਦੀਯੋ ਨਵਾਬ ਸੁਨਾਇ।
 'ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਦਿਖਾਲ ਕੇ'; ਕਹਜੋ, 'ਦੇਹੁ ਚਰਖ ਚੜ੍ਹਾਇ'॥੨੨॥
 ਮਿਥੀ ਜਿਵੇਂ ਥੀ ਸਿੰਘ ਜੀ, ਤਿਮ ਚੜ੍ਹਯੋ ਚਰਖ ਪਰ ਧਾਇ।
 ਧੰਨ ਜਨਮ ਧੰਨ ਕਰਮ ਉਨ, ਸਿਖੀ ਰਖੀ ਸਿਰ ਲਾਇ॥੨੩॥
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ, ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹਯੋ ਚਰਖ ਸ਼ਿਤਾਬ।
 ਅਸਾਂ ਨਮਿਤ ਆਪ ਆ ਮਿਲਯੋ, ਧੰਨ ਧੰਨ ਸਿੰਘ ਮਤਾਬ॥੨੪॥

ਸਾਖੀ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਕੀ

ਚੌਪਈ॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਪਰ ਫਿਰ ਗਲ ਆਈ। ਸੁਨੋ ਸੰਤ ਤੁਮ ਮਨ ਚਿਤ ਲਾਈ।
ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਯਾ। ਉਨੈਂ ਅਹਿਦੀਯਨ ਆਨ ਮਿਲਾਯਾ॥੧॥
ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕੀ ਫਤੈ ਬੁਲਾਈ। 'ਅਕਾਲ, ਅਕਾਲ' ਕਹਿ ਉਚ ਸੁਨਾਈ।
ਸੁਨਤ ਨਵਾਬ ਅਤਿ ਸੋਖਤਾ ਭਯੋ। 'ਕਾਟ ਅੰਗੁਲ ਜਨੁ ਲੂਣ ਲਗਯੋ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਤਬ ਕਹਯੋ, 'ਤੂੰ ਸੁਨ ਬਾਤ ਨਵਾਬ।
ਹਮ ਤੁਮਰੋ ਨ ਬਿਗਾੜਿਓ, ਤੁਮ ਕਿਮ ਦੇਤ ਅਜ਼ਾਬ'॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਹਮ ਤੁਮਰੀ ਭੂਮ ਬਿਗਰੈਂ। ਤੋ ਤੁਮ ਕੋ ਹਮ ਪੈਸੇ ਭਰੈਂ।
ਔ ਜੋ ਵਣਜ ਵਪਾਰ ਭੀ ਕਰੈਂ। ਤੋ ਭੀ ਤੁਮਰੋ ਹਾਲਾ ਭਰੈਂ॥੪॥
ਤੁਮ ਕੋ ਦੇ ਕੇ ਜੋ ਰਹਿ ਜਾਇ। ਸੋ ਹਮ ਅਪਨੇ ਪੇਟਨ ਪਾਇੰ।
ਅਪਨੋ ਤਨ ਪੇਟ ਰਖ ਕੈ ਉਣੀਃ। ਦੇਤ ਔਰ ਕੋ ਚਬਣ ਚਬੂਣੀ?॥੫॥
ਕਹੁ ਤੇਰੀ ਕਯਾ ਗਾਠੋਂ ਜਾਇ?। ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਕਿਮ ਦੇਤ ਸਜਾਇ?।
ਨਵਾਬ ਅਗੇ ਥੋ ਕ੍ਰੋਧਹਿ ਭਰਯੋ। ਮੁਖ ਤੇ ਖੋਟਾ ਬਚਨ ਉਚਰਯੋ॥੬॥
ਨਵਾਬ ਕਹੈ, 'ਤੂੰ ਹੋ ਮੁਸਲਮਾਨ। ਤਉ ਛਾਡਾਂਗਾ ਤੁਮਰੀ ਜਾਨ'।
ਸਿੰਘ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਡਰ ਕਯਾ ਜਾਨੋਂ। ਹਮ ਹੋਵੈਂ ਕਿਮ ਮੁੱਸਲਮਾਨੋਂ॥੭॥
'ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਰ ਮਰੋਂ ਕਿ ਨਾਹੀਂ? ਯੋਯੋ ਫਿਰ ਮਰੋਂ, ਕਿਮ ਧਰਮ ਗਵਾਈ?
ਚਹੀਏ ਨਵਾਬ ਤੇ ਧਰਮ ਰਖਾਯਾ। ਕੇਸੀ ਸਾਸੀਂ ਨਿਬਾਹੁ ਕਰਾਯਾ'॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਨਵਾਬ ਏਹੀ ਕਹੀ, 'ਜਿੰਦ ਚਹੈਂ ਤਾਂ ਆਵਹੁ ਦੀਨ।
ਔਰ ਜੁ ਚਾਹੈਂ ਮਾਂਗ ਸੋ, ਧਨ ਅਰ ਮੁਲਖ ਜਮੀਨ॥੯॥

੧ (ਫਾ) ਸੋਖਤਹ; ਜਲਿਆ ਭੁੰਨਿਆ, ਸੜ-ਬਲ ਗਿਆ। ੨ ਮਾਨੋ ਕੱਟੀ ਹੋਈ ਉਂਗਲ ਉੱਤੇ ਕਿਸੇ ਲੂਣ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ। ੩ ਦੁੱਖ, ਤਸੀਹੇ। ੪ ਜੇਕਰ ਅਸੀਂ ਤੇਰੀ ਖੇਤੀ ਉਜਾੜਦੇ। ੫ ਮਾਮਲਾ, ਕਰ। ੬ ਅੱਧ-ਭਰਿਆ। ੭ ਚੱਬਣ (ਖਾਣ) ਯੋਗ ਪਦਾਰਥ; ਭੁੰਨੇ ਹੋਏ ਦਾਣੇ ਆਦਿ, ਰੁੱਖਾ-ਮਿੱਸਾ ਭੋਜਨ। ੮ ਗੰਢੇ, ਪੱਲਿਓ (ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕੀ?)। ੯ ਕੀ ਮੁਸਲਮਾਨ ਹੋ ਕੇ ਫੇਰ ਨਾ ਮਰਾਂਗਾ? ੧੦ ਜੇਕਰ ਅਵੱਸ ਮਰਨਾ ਹੀ ਹੈ ਤਾਂ ਆਪਣਾ ਧਰਮ ਕਿਉਂ ਗਵਾਵਾਂ?

ਚੌਪਈ॥

ਔ ਮੁਗਲ ਪਠਾਣਨ ਬੇਟੀ ਲੇਹੁ। ਬੀਚ ਹਵੇਲਨ^੧ ਬਾਸ ਕਰੇਹੁ।
 ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਸੋ ਦੇਹੁ ਹਮ ਜੋ ਲਗੈ ਪਿਆਰੇ॥੧੦॥
 ਤੂੰ ਜੇ ਹਮ ਪੈ ਹੈਂ ਮਿਹਰਬਾਨ। ਆਖ ਹਮੈਂ ਨਾ ਹੋਹੁ ਮੁਸਲਮਾਨ।
 ਤੂੰ ਦੱਸ ਹਮੈਂ ਕਛੁ ਐਸੇ ਰਾਹੁ। ਕੇਸੀਂ ਸਾਸੀਂ ਹੋਇ ਨਿਬਾਹੁ'॥੧੧॥
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਬਹੁ ਗੁੱਸਾ ਖਾਯਾ। ਮੁਖ ਤੇ ਖੋਟਾ ਬਚਨ ਸੁਨਾਯਾ।
 'ਜੂਤਨ ਸਾਥ ਕਰੋਂ ਬਾਲ ਦੂਰ'। ਨਾਈਅਨ^੩ ਕਹਜੋ, 'ਸਿਰ ਮੁੰਨਹੁ ਜ਼ਰੂਰ'॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਉਸ ਕਹਜੋ, 'ਵਹਿ ਜੂਤ ਤੁਮਾਰੇ ਪਾਹਿੰ।
 ਜੋ ਸਿਖ ਪੂਰੇ ਸਤਿਗੁਰੂ, ਤਿਨ ਸਿਰ ਕੇਸ ਨਿਬਾਹਿੰ'॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਨਉਏ^੪ ਲਗਾਏ। ਉਨ ਕੇ ਸੰਦ ਖੁੰਡੇ ਹੋ ਆਏ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਨਉਏ ਫੇਰ ਲਗਾਵੈਂ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਉਨ ਹਥ ਭੈੜੇ ਪਾਵੈਂ॥੧੪॥
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਨਉਅਨ ਨਵਾਬ ਡਰਾਵੈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਨਉਅਨ ਹਥ ਕੰਪਾਵੈਂ।
 ਕਲਾ ਖਾਲਸੇ ਤਬ ਐਸੀ ਕਈ। ਨਉਅਨ 'ਦ੍ਰਿਸ਼ਟ ਮੰਦ ਤਬ ਭਈ॥੧੫॥
 ਨਵਾਬ ਕਹਜੋ 'ਇਨ ਜਾਦੂ ਚਲਾਯਾ। ਕੈ ਨਉਅਨ ਕਛੁ ਲੱਬ ਦਿਵਾਯਾ।
 ਅਬ ਲਜਾਵੇ ਮੋਚੀ ਦੋ ਚਾਰ। ਖੋਪਰੀ ਸਾਥ ਦਿਹੁ ਬਾਲ ਉਤਾਰ'॥੧੬॥
 ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਬਹੁ ਭਲੀ ਮਨਾਈ। 'ਸਾਥ ਕੇਸਨ ਕੇ ਖੋਪਰੀ ਜਾਈ।
 ਤੋਂ ਭੀ ਹਮਰੋ ਬਚਨ ਰਹਾਈ। ਸਿਖੀ ਕੀ ਗੁਰ ਪੈਜ ਰਖਾਈ'॥੧੭॥
 'ਅਕਾਲ, ਅਕਾਲ' ਸਿੰਘ ਜਾਪ ਉਚਾਰੇ। ਸੁਣ ਨਵਾਬ ਮੂੰਦੇ ਕੰਨ ਸਾਰੇ।
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਬਹੁ ਕ੍ਰੋਧਹਿ ਭਰਾ। ਸੋਊ ਹੁਕਮ ਉਨ ਮੋਚੀਅਨ ਕਰਾ॥੧੮॥
 'ਇਸ ਕੀ ਖੋਪਰੀ ਸਾਥੇ ਬਾਲ^੬। ਕਾਟ ਉਤਾਰੋ ਰੰਬੀ ਨਾਲ।'
 ਤਬੈ ਕਸਾਇਨ ਵੈਸੀ ਕਰੀ। ਕਰ ਪੈਨੀ^੭ ਸਿਰ ਰੰਬੀ ਧਰੀ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੈਨੀ ਥੀ ਰੰਬੀ ਕਰੀ, ਧਰ ਮੱਥਜੋਂ ਦਈ ਦਬਾਇ।
 ਮੱਥੇ ਤੇ ਕੰਨਾਂ ਤਈਂ, ਗਿਚੀਓਂ ਦਈ ਪੁਟਾਇ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਜੀ ਮੁਖ ਤੇ ਸੀ ਨ ਕਰੀ। ਧੰਨ ਧੰਨ ਗੁਰ ਮੁਖ ਕਹਣੀ ਸਰੀ।

੧ ਹਵੇਲੀਆਂ (ਵਿਚ ਵਾਸਾ ਕਰੋ)। ੨ ਜੁੱਤੀਆਂ ਨਾਲ। ੩ ਨਾਈਆਂ ਨੂੰ। ੪ ਨਾਈ। ੫ ਨਜ਼ਰ ਘਟ ਗਈ।
 ੬ ਵਾਲਾਂ (ਸਮੇਤ)। ੭ ਤੇਜ਼, ਤਿੱਖੀ (ਕਰ ਕੇ)।

੧ਹਕਾਰੋ ਦੇਖ ਲੋਕ ਬਹੁ ਭਰੇ। ਜੋ ਸੋਅ^੨ ਸੁਨੈਂ ਸੁ ਹੈ ਹੈ ਕਰੇ॥੨੧॥
 ਲੋਕ ਸਿਆਣੇ ਐਸੇ ਕਹੈਂ। 'ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਇਨ ਕੀ ਨਾ ਰਹੈ'।
 ੩ਠਾਰਾਂ ਸੈ ਉਪਰ ਦੁਇ ਸਾਲ। ਸਾਕਾ ਕੀਯੋ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਨਾਲ॥੨੨॥
 ੪ਸਤਾਰਾਂ ਸੈ ਇਕਾਨਵੇਂ ਸਾਲ। ਇਸੇ ਕਰੀ ਥੀ ਹਕੀਕਤ* ਨਾਲ।
 ਉਸ ਤੇ ਸਰੀ ਨਹੀਂ ਥੀ ਕਾਈ। ਸਗਵੇਂ ਨਵਾਬ ੫ਗਯੋ ਚੰਬਲਾਈ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਵਾਬ ਖਾਂ ਜੁਲਮੀ ਕਰੀ, ਸੁਹਰਤ ਭਈ ਜਹਾਨ।
 ਦਿਲਗੀਰੀ^੬ ਸਿੰਘਨ ਭਈ, ਔ ਖੁਸ਼ੀਅਨ ਮੁਸਲਮਾਨ॥੨੪॥
 ਧਰਮਸਾਲ ਸਿੱਖਨ ਹੁਤੀ ਤਾ ਮੇਂ ਦੀਨੋ ਪਾਇ।
 'ਜਬ ਨਿਕਸੈਂਗੇ ਪ੍ਰਾਣ ਇਸ, ਤਬ ਤੁਮ 'ਦਯੋ ਫੁਕਾਇ'॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਜੀ ਮੁੱਖੋਂ ਹਾਇ ਨ ਕਰੈ। ਗੁਰੂ ਗੁਰੂ ਮੁਖ ਤੇ ਸੋ ਰਹੈ^੮।
 ਸੀਸ ਰਕਤ ਸੋਂ ਕਰੈ ਸ਼ਨਾਨ। †ਜਿਉਂ ਗੰਗਾ ਮੇਂ ਟੁਭੀ ਲਾਨ॥੨੬॥
 ਜਿਮ ਮਨਸੂਰ ਨੇ ਹੱਥ ਕਟਾਏ। ਤਿਨ ਲੋਹੂ ਸੋਂ 'ਵੁਜੂ ਸਜਾਏ।
 ਨਿਵਾਜ਼^{੧੦} ਭਈ ਉਸ ਦਰਗਹ ਕਬੂਲ। ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜੀ ਭਏ ਰਜੂਲ^{੧੧}॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸ ਹੀ ਦਿਨ ਸੁ ਨਵਾਬ ਨੇ, ਪੁਛ ਭੇਜਯੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਾਹੁ।
 'ਤੂੰ ਜੁ ਕਹਤ ਥੋ ਕੇਸ ਹਮ ਸੀਸ ਹੀ ਸਾਥ ਨਿਬਾਹੁ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਹ ਤੁਮਰੀ ਭਈ ਝੂਠੀ ਗੱਲ। ਗਏ ਬਾਲ ਲੈ ਕੇ ਸਿਰ ਖੱਲ।
 ਬਿਨਾਂ ਬਾਲ ਸਿਰ, ਦੇਹੀ ਰਹੀ। ਦੋਊ ਬਾਤ ਤੁਝ ਝੂਠੀ ਭਈ॥੨੯॥
 ਤਬ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯੋਂ ਬਾਨੀ ਕਹੀ। 'ਨਹਿੰ ਨਵਾਬ ਤੁਮ ਸਮਝੇ ਅਈ।
 ਰਹੇ ਕੇਸ ਹਮ ਖੋਪਰੀ ਨਾਲ। ਹੈਂ ਝੂਠੇ ਦੁਇ ਤੁਮਰੇ ਸ਼ਾਲ॥੩੦॥

੧ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਲੋਕ ਇਸ ਕਾਰੇ ਨੂੰ ਦੇਖ ਕੇ ਘ੍ਰਿਣਾ ਕਰਦੇ ਹਨ। ੨ ਖਬਰ (ਜੋ ਵੀ ਇਸ ਖਬਰ ਨੂੰ ਸੁਣਦਾ ਹੈ, ਉਹ ਹਾਹਾਕਾਰ ਕਰਦਾ ਹੈ)। ੩ ੧੮੦੨ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੫ ਈ.)। ੪ ੧੭੯੧ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੩੪ ਈ.)। ੫ ਚਾਂਮਲ ਗਿਆ, ਹੰਕਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੬ ਉਦਾਸੀਨਤਾ, ਗਮੀ। ੭ ਫੁਕ ਦਿਆ ਜੇ (ਸਸਕਾਰ ਕਰ ਦੇਣਾ)। ੮ ਬੋਲਦਾ, ਕਹਿੰਦਾ ਸੀ। ੯ ਹੱਥ, ਪੈਰ, ਮੂੰਹ, ਅਰਕਾਂ ਆਦਿ ਧੋਣਾ (ਨਮਾਜ਼ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ)। ੧੦ ਨਮਾਜ਼, ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੀ ਦੁਆ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ। ੧੧ ਰੰਜੂਰ, ਦੁਖੀ, ਗਮਗੀਨ। * ਹਕੀਕਤ ਰਾਇ: ਸਿਆਲਕੋਟ ਨਿਵਾਸੀ ਬਾਘਮਲ ਖੱਤਰੀ ਦੇ ਘਰ ਬੀਬੀ ਗੌਰਾਂ ਦੀ ਕੁੱਖ ਤੋਂ (੧੮੩੮ ਈ.) ਜਨਮ ਹੋਇਆ। ਜਿਸ ਨੂੰ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਦੇ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ੧੮੪੧ ਈ. ਵਿਚ ਸ਼ਹੀਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। (ਮਹਾਨ ਕੋਸ਼) † ਪਾਠਾਂਤਰ :- 'ਗੰਗਾ ਜਲੋ ਪਵਿਤਰ ਮਾਨ'।

ਸ੍ਰਾਸ ਰਖੇ ਹਮ ਇਮ ਕਰ ਦੇਹ। ਮਾਰ ਜੂਤ ਤੁਝ ਅਗੇ ਧਰ ਲੇਹਿੰ।
 ਉਸਤਾਦ ਮਿਲਯੋ ਤੁਧ ਅਗੇ ਨ ਕੋਇ। ਖੂਨ ਹਕੀਕਤ ਪਚ ਗਯੋ ਤੋਇ॥੩੧॥
 ਮਾਰ ਜੂਤੀ ਧਰ ਲੇਉਂ ਆਗੇ। ਛੋਡਾਂ ਤੋਹਿ ਪਿਕੰਬਰ ਲਾਗੇ।
 ਔਰ ਜੁ ਤੁਮ ਕੋ ਅਬ ਛਡ ਜਾਵੋਂ। ਤੁਮ ਤੋ ਆਪੇ ਬਲੀ ਕਹਾਵੋ॥੩੨॥
 ਛੋਡ ਪਿਕੰਬਰ ਤੁਝੈ ਦਿਖਾਲ। ਦੇਉਂ ਉਸੈ ਕਚਹਿਰੀ ਡਾਲ।
 ਵਹਿ ਤੁਹਿ ਕੂੜੀ ਭਰੇ ਸ਼ਫਾਤ^੧। ਵਹਿ ਭੀ ਵਿਚ ਘਸੀਟਯੋ ਜਾਤ॥੩੩॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰ ਹਕੀਕਤ ਬਚ ਰਹਯੋਂ ਅਬ ਤੂੰ ਬਚਤੋ ਨਾਹਿੰ।
 ਪਿਕੰਬਰ ਭੀ ਦੋਜਕ ਪੜੈ ਜੋ ਗਹੈ ਤੁਮਾਰੀ ਬਾਂਹ॥੩੪॥
 ਚੌਪਈ॥

ਕਹੋ ਜਾਇ ਹੋ ਰਹੁ ਮਜ਼ਬੂਤ। ਮਾਰੋਂ ਬੰਦ ਕਰ ਹਗਣੇ ਮੂਤ।
 ਹੋਹੁ ਤਜਾਰ ਤੂੰ ਦੋਜਕ ਤਾਉਂ। ਮਾਰ ਜੂਤਨ ਤੁਹ ਪਹਿਲੋਂ ਲਿਜਾਉਂ॥੩੫॥

ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕੋ 'ਤਸਦੀਹੇ ਜਾਨ ਕੰਦਨ ਕੇ ਅਜ਼ਾਬ ਕੀ

(‘ਗੁਰੂ ਖਾਲਸੇ ਖਾਲਸੇ ਗੁਰ ਆਪ’...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸ ਹੀ ਵਖਤ ਨਵਾਬ ਕੋ ਭਯੋ ਸੋ ਬੰਦ ਪਿਸ਼ਾਬ।
 ਯੋ ਤੜਫੈ ਜਿਮ ਥਲ^੧ ਮਛੀ, ਪਾਵਤ ਭਯੋ ਅਜ਼ਾਬ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਦੇ ਭੂਮ ਕਦੇ ਪਲੰਘੈ ਪਵੈ। ਕਦੇ ਟਿਕੈ ਕਦੇ ਉਠ ਉਠ ਪਵੈ।
 ਕਦ ਉਧੋ ਕਦ ਮੂਧੋ ਹੋਇ। ਕਦ ਕੂਕੈ ਕਦ ਪਰੈ ਸੁ ਰੋਇ॥੨॥
 ਲਗੇ ਮੰਗਾਵਨ ਮੁੱਲਾਂ ਕਾਜ਼ੀ। ਕਹੈ, ‘ਆਇ ਹਮ ਕਰੀਏ ਰਾਜ਼ੀ’।
 ‘ਪੜ੍ਹ ਪੜ੍ਹ ਸੈਫੀ ਕਲਾਮਨ ਫੂਕੈ’। ਤਿਮ ਤਿਮ ਲਗੈ ਨਵਾਬ ਤਨ ਹੂਕੈ^੩॥੩॥
 ਨੀਲਾ ਬਾਣਾ ਹਥ ਬਡ ਸੋਟੇ। ਮਾਰੈਂ ਸ਼ਹੀਦ ਭੰਗ ਘੋਟਣੇ ਮੋਟੇ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ ਧਯਾਵੈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਸ਼ਹੀਦ ਉਸ ਬਹੁਤ ਅਕਾਵੈਂ॥੪॥
 ਕਹੈਂ, ‘ਦੁਸ਼ਟ! ਤੁਰ ਆਗੈ ਚਾਲ’। ਕਰੈਂ ਨਵਾਬ ਕੋ ਐਸ ਹਵਾਲ।
 ਸਨਮੁਖ ਨਦਰ ਨਵਾਬੈ ਆਵੈ। ਸੀਸ ਕਰਦ ਹਥ ਚਕਰ ਘੁਮਾਵੈਂ॥੫॥

੧ ਤੈਨੂੰ। ੨ ਸਿਫਾਅਤ, ਸਿਫਾਰਸ਼। ੩ ਬੜੇ ਦੁੱਖ ਤਕਲੀਫ ਨਾਲ ਜਾਨ ਨਿਕਲਣਾ। ੪ ਰੋਤਲਾ ਮੈਦਾਨ।

੫ ਕੁਰਾਨ ਮਜੀਦ (ਕੁਰਾਨ ਸ਼ਰੀਫ) ਵਿਚੋਂ ਪੜ੍ਹਨਾ, ਆਯਤਾਂ ਪੜ੍ਹ ਕੇ ਮੰਤ੍ਰ ਫੂਕਣਾ। ੬ ਹਾਹਾਕਾਰ ਦੀ ਉੱਚੀ ਆਵਾਜ਼।

ਨਵਾਬ ਦੇਖੇ ਅਰ ਥਰ ਥਰ ਕੰਪੇ। ਮੁਖ ਤੇ ਨਾਮ ਪਿਕੰਬਰ ਜੰਪੇ।
ਕਰ ਹਜ਼ਰਾਇਤਾ^੧ ਮੰਗਾਵੈ ਪੀਰ। ਦੇਖ ਭੁਜੰਗਨ ਹੁਇ ਜਾਇੰ ਤਗੀਰ^੨॥੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ ਜਿਸ ਜਪੈ, ਸੋਈ ਆਵੈ ਧਾਇ।
ਚਕ੍ਰ ਕਟਾਰੀ ਕਰਦ ਸੋਂ, ਮਾਰ ਸ਼ਹੀਦ ਦੇਹਿੰ ਨਠਾਇ॥੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ ਦੇਖੈ ਜਾਤੇ। ਤਜੀ ਆਸ ਤਿਨ ਕਾਜੀ ਮੁੱਲਾਂ ਤੇ।
ਨਵਾਬ ਰਹਜੋ ਉਨ ਆਸ ਚੁਕਾਈ। ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਉਸ ਆਸ ਤਕਾਈ॥੮॥
ਜਿਹ ਸਿਰ ਪਰ ਦੁਖ ਲਾਗੇ ਬੰਦੇ। ਬੁਰੇ ਲਗੈਂ ਤਿਸ ਸਭ ਹੀ ਧੰਦੇ।
ਦੀਨ ਬਿਦੀਨ ਪੀਰ ਗੁਰ ਜੇਤੇ। ਦੁਖੀਏ ਲੋਕ ਸੇਵਤ^੩ ਹੈਂ ਤੇਤੇ॥੯॥
ਜਿਨ ਜਿਨ ਤੇ ਕੁਛ ਭਲੇ ਨ ਹੋਇ। ਸੇਵਤ ਲੋਕ ਔਰਨ ਕੋ ਤੋਇ^੪।
ਭਟਕ ਭਟਕ ਨਰ ਔਰਨ ਸੇਵੈਂ। ਅਪਨੇ ਧਰਮ ਮੂੜੁ ਇਮ ਖੋਵੈਂ॥੧੦॥
ਕੋਊ ਸੂਰੋ ਪੂਰੋ ਸਰੀਰ। ਨਿਜ ਗੁਰ ਪਰ ਹੀ ਰਾਖੈ ਧੀਰ।
ਹੈ ਗੁਰਸਿਖ ਕੋ ਕੋ ਜਗ ਮਾਂਹਿ। ਬੇਮੁਖ ਹੋਹਿੰ ਨ, ਦੁਖ ਕਰ ਆਹਿ॥੧੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੀਖਾਨੋਂ ਸਭ ਛਡਯੋ, ਕਰ ਕਰ ਨ੍ਰਾਬ ਸਲਾਮ।
ਤੋ ਭੀ ਬੰਧਨ ਨਹਿੰ ਛੁਟਯੋ, ਨਹਿੰ ਪਾਯੋ ਕਛੂ ਅਰਾਮ॥੧੨॥
ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਕੇ ਯਹ ਜੀਅ ਆਈ। 'ਸਿੰਘ ਸ੍ਰਾਪ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਜਾਈ।
ਜੇ ਰਾਖੈਂ ਤੋ ਸਿਖ ਰਖਾਵੈ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਿਖ ਬਖਸ਼ਾਵੈ'॥੧੩॥
ਸ਼ਹਿਰੀ ਸਿੰਘ ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਏ। ਸੋ ਡਰਦੇ ਸਭ ਹੀ ਚਲਿ ਆਏ।
ਜੋੜ ਹਾਥ ਤਿਨ ਅਗੇ ਖਲੋਈ। 'ਮੈਂ ਤਕਸੀਰ ਕਿਮਹਿ ਬਖਸ਼ੋਈ'॥੧੪॥
ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤੇ ਖਤਾ^੫ ਬਖਸ਼ਾਵੈ। ਖੋਪਰੀ ਸੀਸ ਪਰ ਕਿਵੇਂ ਟਿਕਾਵੈ।
ਡਰਤ ਸਿੰਘਨ ਜਾਇ ਆਖੀ ਸੋਈ। ਉੱਤਰ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਐਸ ਬਤੋਈ^੬॥੧੫॥
'ਕਹੁ ਨਵਾਬ; ਕਿਮ ਤਰਲੇ ਲੇਵੈ? ਅਬ ਹਮ ਖੋਪਰੀ ਕਾਹਿ ਛੁਹੇਵੈ।
ਜੋ ਤੁਧ ਵਿਚ ਸੋ ਲਾਇ ਲੈ ਤਾਨ। ਨਹਿੰ ਛਾਡੋਂ ਤੁਧ ਏਸ ਜਹਾਨ'॥੧੬॥

੧ ਜਿੰਨਾਂ ਭੂਤਾਂ ਨੂੰ ਹਾਜ਼ਰ ਕਰਨ ਦੀ ਕ੍ਰਿਆ, ਹਾਜ਼ਰਾਤ (ਵੇਖੋ: 'ਹਾਜ਼ਰਾਤਿ ਜਬ ਬੈਠਿ ਮੰਗਾਵੈ'। ਦੇਵ ਭੂਤ ਜਿੰਨਾਨ ਬੁਲਾਵੈ॥੨॥ ਚਰਿਤ੍ਰ ੧੩੫)। ੨ ਬਦਲ ਜਾਣ, ਦੁਰ ਹੋ ਜਾਣ। ੩ ਸੇਵਦੇ, ਜਪਦੇ (ਹਨ)। ੪ ਤਾਂ। ੫ ਭੁੱਲ, ਕਸੂਰ। ੬ ਦੱਸੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਮਨ ਜਾਨਿਓ, ਮੁਹਿ ਰਾਖ ਨ ਸਾਕੈ ਕੋਇ।
ਰਾਖਨ ਆਖੈ ਜੋ ਮੁਝੈ, ਸਾਥੇ ਜਾਵੈ ਸੋਇ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਜਿਮ ਸ਼ਹੀਦ ਸੁ ਸੋਟੇ ਲਾਵੈਂ। ਤਿਉਂ ਤਿਉਂ ਨਵਾਬ ਗ਼ਸੀਆਂ ਪੈ ਜਾਵੈਂ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਸ਼ਹੀਦ ਉਸ ਦੇਵੈਂ ਤ੍ਰਾਸੀ। ਨਬਾਬਹਿ ਆਵੈਂ ਔਖੇ ਸਾਸ॥੧੮॥
ਤਬ ਨਵਾਬ ਕੇ ਯਹ ਜੀਅ ਆਈ। 'ਕਰੈ ਨ ਕਰੈ ਅਬ ਖਾਲਸੇ ਸਹਾਈ'।
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਛੱਡ ਪਾਸ ਬੁਲਾਯਾ। ਹਾਲ ਅਪਣੇਂ ਉਸੈ ਸੁਨਾਯਾ॥੧੯॥
ਕਹਜੇ, 'ਸ਼ਹੀਦ ਮੁਝ ਛਾਡਤ ਨਾਂਹੀਂ। ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰਨ ਰਹਜੇ ਧਿਆਈ।
ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ ਆਵੈਂ ਪਾਸ। ਦੌੜ ਸ਼ਹੀਦ ਕਰੈਂ ਉਨ ਨਾਸ॥੨੦॥
ਅਬ ਤੇ ਆਸ ਹਮ ਸਿੰਘਨ ਰਹੀ। ਮਾਰੇ ਰਾਖੇ ਖਾਲਸੇ ਸਹੀ'।
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਸੀਸ ਹਿਲਾਯਾ। 'ਸੰਤ ਸਰਾਪ ਨ ਜਾਤ ਮਿਟਾਯਾ'॥੨੧॥
ਬਹੁਤ ਖੌਫ਼ ਤਿਨ ਮਨ ਮੈਂ ਖਾਯਾ। 'ਸੁੱਤੇ ਸ਼ੇਰ ਨ ਚਹੀਏ ਜਗਾਯਾ'।
ਮਤ ਹਮ ਪਰ ਕਛੁ ਕਰ ਦੈ ਵਾਕ। ਹੁਵੈ ਮਾਰ ਸੋ ਪੀੜੀ ਲਾਕਾ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਚੁਪ ਹੋ ਰਹਜੇ, ਫੁਰੈ ਨ ਕਾਈ ਬਾਤ।
ਨਵਾਬ ਤਬੈ ਲਾਵਣ ਲਗੇ, ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਪਗ ਹਾਤ॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੀਅ ਯਹ ਆਈ। 'ਨਵਾਬ ਕਹਜੇ ਤਿਮ ਕਹਿਹੈਂ ਜਾਈ।
ਨਵਾਬ ਕਹਜੇ ਮੁਝ^੧ ਕਰਜੇ ਸਲਾਮ। ਬਖਸ਼ੇ ਮੋਹ ਅਬ ਦੇਹੁ ਅਰਾਮ॥੨੪॥
ਮੁਝ ਖਾਤਰ ਹਥ ਕਦਮੀਂ ਲਾਯੋ। ਜੋ ਚਾਹੇ ਸੋ 'ਕਰਾਰ ਬੰਧਾਯੋ।
ਫੇਰ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਮੈਂ ਨਹਿ ਮਾਰੋਂ। ਜੇ ਰਾਖੇ ਤੁਮ ਸਾਸ ਹਮਾਰੋਂ॥੨੫॥
ਜੇ ਤੁਮ ਹਮ ਕੋ ਬਖਸ਼ੋ ਨਾਹੀਂ। ਤੋਂ ਸਾਸ ਹਮਾਰੇ ਦੁਖ ਸੋਂ ਜਾਹੀਂ।
ਮਰੋਂ ਸਹੀ ਪਰ ਛੁਟੇ ਪਿਸ਼ਾਬ। ਜਾਵੈ ਜਿੰਦ ਪਰ ਬਿਨਾਂ ਅਜ਼ਾਬ'॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਬਾਬ ਕਹੀ ਸੋ ਸਭ ਕਹੀ, ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜਾਇ।
ਅਗਜੋਂ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕਹੀ, 'ਫੁਰਮਾਇਸ਼ ਦੁਸ਼ਟਨ ਲਜਾਇ?'॥੨੭॥

੧ ਡਰ, ਭੈ। ੨ ਤੱਕ, ਤਾਈਂ। ੩ ਪੈਰਾਂ ਨੂੰ (ਹਾਤ) ਹੱਥ ਲਾਉਣ ਲੱਗਾ। ੪ ਮੇਰਾ (ਸਲਾਮ ਕਹਿਣਾ)।
੫ ਪੱਕਾ ਇਕਰਾਰ ਕਰਵਾ ਲੈਣਾ (ਮੇਰੇ ਕੋਲੋਂ)।

ਚੌਪਈ॥

'ਜੋ ਸਿਖ ਹਮ ਪੈ ਸਿਖ ਕੰਮ ਆਵੈ। ਹਮਰੇ ਚਾਮ ਕੀ ਪਨਹੀ^੧ ਬਨਾਵੈ।
 ਸਿਖ ਕਾਰਨ ਪਗ ਧਰੈ ਜੁ ਧਰਨ^੨। ਹਮ ਧਾਰੈਂ ਸਿਰ ਉਸ ਕੇ ਚਰਨ॥੨੮॥
 ਨਿਬਾਬ^੩ ਜੋਗ ਵਗਨੀ ਵਗ ਗਈ। ਸਫਾਰਸ਼ ਦੁਸਟ ਨ ਚਹੀਯਤ ਕਹੀ।
 ਸਿਖ ਪਰ ਹਮਰੇ ਨਾਂਹਿ ਬਸਾਇ^੪। ਔਰ ਕਰੇ ਸੰਗ ਉਸ ਕੇ ਜਾਇ॥੨੯॥
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਆ ਦੀਯੋ ਜੁਬਾਬ। 'ਬਹੁਤ ਦੁਖੀ ਅਬ ਭਯੋ ਨਿਬਾਬ।
 ਜਿਉਂ ਜਿਉਂ ਕਰੈਂ ਹਕੀਮੀ ਲੋਗ। ਨਿਬਾਬ ਬਿਆਪੇ ਬਹੁਤੋ ਰੋਗ॥੩੦॥
 ਕਰ ਨਹਿੰ ਸਕੈ ਨਵਾਬ ਸੁ ਚੂਪ। ਦੁਖ ਕਰ ਮਾਰੇ ਬਡੀ ਸੁ ਕੂਕ'।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਸੇਂ ਯੋ ਫਿਰ ਕਹਯੋ। 'ਮੈਂ ਅਬ ਖਾਲਸੇ ਸ਼ਰਨੀ ਅਯੋ॥੩੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੇ ਸ੍ਰਾਪ ਹੁਇ ਸਕੈ ਨ ਕੋਊ ਮੋਰ^੫।
 ਜੇ ਮੋੜੇ ਤੋ ਖਾਲਸਾ ਔਰ ਨ ਸਾਕੇ ਮੋਰ^੬॥੩੨॥

ਚੌਪਈ॥

'ਜਿਸ ਜਲ ਉਪਜੈ ਸੋ ਜਲ ਮਾਰੇ। ਜੋ ਜਲ ਮਾਰੇ ਸੋ ਜਲ ਤਾਰੇ।
 ਜੋਊ ਖਾਲਸੇ ਮਾਰਨਵਾਰ^੭। ਖਾਲਸੇ ਚਹੈ ਤੋ ਕਰੈ ਨਿਹਾਲ॥੩੩॥
 ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਹੈ ਜਿਹ ਜਾਇ। ਜਾਇ ਤੁਰਤ ਤੂੰ ਤਿਸ ਹੀ ਥਾਇ।
 ਹਮਰੇ ਥਾਂ ਤੁਮ ਪੈਰੀਂ ਪਰੋ। ਹਮਰੀ ਥਾਂ ਤੁਮ ਬਿਨਤੀ ਕਰੋ॥੩੪॥
 ਮੈਂ ਤੇ ਹੋਈ ਬਡ ਤਕਸੀਰ^੮। ਮੈਂ ਤੁਮਰੇ ਹੋਂ ਦੇਵਨਗੀਰ^੯।
 ਹੈ ਗੁਰ ਤੁਮਰੇ ਲਿਖਿਆ ਯਾਹਿ। 'ਸੰਤ ਦੋਖੀ ਕਾ ਥਾਉ ਕੋ ਨਾਹਿ॥੩੫॥
 'ਸੰਤ ਕਾ ਨਿੰਦਕੁ ਮਹਾ ਹਤਿਆਰਾ। ਸੰਤ ਕਾ ਨਿੰਦਕੁ ਪਰਮੇਸੁਰਿ ਮਾਰਾ॥
 *ਸੰਤ ਭਾਵੈ ਤਾ ਲਏ ਉਬਾਰਿ'। ਯੋ ਲਿਖਿਓ ਤੁਮ ਗ੍ਰੰਥ ਮਝਾਰ॥੩੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਹਮ ਇਕ ਸੁਨੀ ਗੁਰੂ ਖਾਲਸੇ ਗਯੋ ਬਤਾਇ।
 ਪੰਜ ਸਿੱਖ ਜਹਿੰ ਹਥ ਜੋੜੈਂ, ਤਹਿੰ ਮੈਂ ਪਹੁੰਚੋਂ ਆਇ॥੩੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਮੈਂ ਲਿਖਿਓ ਜੋਇ। ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਕਹੇ ਸੱਤ ਸੁ ਹੋਇ।
 ਦਿਹੋ ਪ੍ਰਤਾਇ ਸੁ ਹਮੈਂ ਦਿਖਾਇ। ਐਸੇ ਆਖਯੋ ਨਵਾਬ ਬਨਾਇ॥੩੮॥

੧ ਜੁੱਤੀ। ੨ ਧਰਤੀ (ਉਪਰ)। ੩ ਜੋ ਹੋਣੀ ਸੀ, ਸੋ ਹੋ ਗਈ। ੪ ਵੱਸ (ਨਹੀਂ ਚਲਦਾ)। ੫-੬ ਮੋੜ (ਕੋਈ ਉਸ ਦੇ ਸ੍ਰਾਪ ਨੂੰ ਮੋੜ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ)। ੭ ਮਾਰਨ ਵਾਲਾ। ੮ ਭੁੱਲ, ਗਲਤੀ। ੯ ਦੇਣਦਾਰ, ਕਸੂਰਵਾਰ।

* ਸਹੀ ਪਾਠ ਇੰਜ ਹੈ: ਨਾਨਕ ਸੰਤ ਭਾਵੈ ਤਾ ਲਏ ਉਬਾਰਿ॥ (ਸੁਖਮਨੀ : ੧੩.੫)

ਔਰ ਸੁਨੀ ਮੈਂ ਪੜ੍ਹਤੇ ਬਾਨੀ। ਸੁਖਮਨੀ ਜੋ ਗੁਰੂ ਬਖਾਨੀ^੧।

*'ਸੰਤ ਦੋਖੀ ਕਾ ਥਾਉ ਕੋ ਨਾਹਿ॥ ਨਾਨਕ ਸੰਤ ਭਾਵੈ ਤਾ ਓਇ ਭੀ ਅਗਤਿ ਪਾਹਿ'॥

†'ਸੰਤ ਕੀ ਨਿੰਦਾ ਦੋਖ ਮਹਿ ਦੋਖੁ॥ ਨਾਨਕ ਸੰਤ ਭਾਵੈ ਤਾ ਉਸ ਕਾ ਭੀ ਹੋਇ ਮੋਖੁ'^੨॥

‡'ਸੰਤ ਕੇ ਦੋਖੀ ਕਉ ਨਾਹੀ ਠਾਉ॥ ਨਾਨਕ ਸੰਤ ਭਾਵੈ ਤਾ ਲਏ ਮਿਲਾਇ'॥

§'ਸੰਤ ਕੇ ਦੋਖੀ ਕਉ ਅਵਰੁ ਨ ਰਾਖਨਹਾਰੁ॥ ਨਾਨਕ ਸੰਤ ਭਾਵੈ ਤਾ ਲਏ ਉਬਾਰਿ'^੩॥

'ਜੋ ਯਹ ਬਾਨੀ ਹੈ ਗੁਰ ਸਾਚੀ। ਤੋ ਤਕਸੀਰ ਕਰੋ ਮੁਝ ਕਾਚੀ॥੩੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਮ ਸਮ^੪ ਪਾਪੀ ਨਹਿ ਕੋਊ, ਸੰਤ ਖਾਲਸੇ ਸਮ ਨਹਿ ਕੋਇ।

ਸੁਖਮਨੀ ਮੈਂ ਜੋ ਲਿਖਿਓ, ਪ੍ਰਤਾਇ ਦਿਖਾਲੇ ਸੋਇ॥੪੦॥

ਜੋ ਗੁਰਬਾਨੀ ਮੈਂ ਸ਼ਕਤਿ ਤੋ ਸਿੱਖ ਸੱਚ ਪੰਜਨ ਮਾਂਹਿ।

ਤੋ ਤੂੰ ਜਾਇ ਨਵਾਬ ਪੈ, ਜੋ ਹੈ ਸਿੰਘਨ ਮਾਂਹਿ^੫॥੪੧॥

ਜੋ ਜਿੰਦ ਬਖਸ਼ੇ ਨਾਹਿ ਸਿੰਘ, ਤੋ ਇਤਨੀ ਤੋ ਕਰ ਲਯਾਇ।

ਇਕ ਬਾਰ ਦੁਖੋਂ ਛੁਡਾਇ ਕਰ, ਫਿਰ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਲੈ ਜਾਇ'॥੪੨॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਤੁਰਜੋ, ਜਾ ਪਹੁੰਚਜੋ ਖਾਲਸੇ ਪਾਸ।

ਫਤੇ ਬੁਲਾਈ ਸਤਿਗੁਰੂ, ਕਰ ਕੁਰਨਸ ਬਹੁਤ ਹੁਲਾਸ'^੬॥੪੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਮੂਹ ਖਾਲਸੇ ਦਿਵਾਨ ਲਗਾਯਾ। ਆਦਰ ਸੋਂ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਬੁਲਾਯਾ।

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕੀ ਕੁਸ਼ਲ ਪੁਛ ਲਈ। ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨਵਾਬ ਆਇ ਪਈ॥੪੪॥

ਫਿਰ ਪੂਛੀ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਬਾਤ। 'ਮਾਰ ਸਾਤ ਖਾਨੂ ਸਿਰ ਲਾਤ'।

'ਧੰਨ ਧੰਨ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ' ਉਚਾਰਜੋ। ਪ੍ਰਿਗ ਪ੍ਰਿਗ ਨਵਾਬ ਖਾਨੂ ਧਿਰਕਾਰਜੋ॥੪੫॥

'ਧੰਨ ਮਾਤ ਪਿਤ, ਧੰਨ ਉਸ ਭਾਈ। ਸਿੱਖੀ ਰਖੀ ਔ ਦੇਹਿ ਗਵਾਈ।

ਐਸੀ ਔਰ ਪੁਰਖ ਕਿਨ ਕਰੀ? ਉਤਾਰ ਸੀਸੋਂ ਜਿਨ ਖੋਪਰੀ ਧਰੀ'॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਸੋ ਕਹੀ, ਜੋ ਕਹੀ ਨਵਾਬ ਬਨਾਇ।

ਸੁਨਤ ਸੁ ਸਿੰਘਨ ਇਮ ਲਗੀ, ਜਿਮ ਬਰੂਦੈ ਅਗਨਿ ਛੁਹਾਇ॥੪੭॥

ਤਬੈ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਯੋ ਕਹਜੋ, 'ਅਬ ਚੜ੍ਹੇ ਲਹੌਰੇ ਧਾਇ।

ਯਾ ਸਿਰ ਕਟੀਏ ਨਵਾਬ ਕੋ, ਕੈ ਅਪਨੋ ਰਹੀਏ ਕਟਾਇ'॥੪੮॥

੧ ਕਹੀ ਹੋਈ। ੨ ਮੁਕਤਿ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਲੈਂਦਾ ਹੈ। ੩ ਮੁਕਤੀ। ੪ ਪਾਰ ਉਤਾਰਾ ਕਰ ਦੇਵੇ। ੫ ਸਮਾਨ, ਬਰਾਬਰ। ੬ ਵਿਚ (ਜੋ ਸਿੰਘਾਂ ਵਿਚ ਨਵਾਬ ਜਾਂ ਮੁਖੀਆ ਹੈ)। ੭ ਖੁਸ਼ੀ। *ਸੁਖਮਨੀ ਗਉ. ਮ: ੫ : ੧੩.੨
† ਸੁਖਮਨੀ ਗਉ. ਮ: ੫ : ੧੩.੩ ‡ ਸੁਖਮਨੀ ਗਉ. ਮ: ੫ : ੧੩.੪ § ਸੁਖਮਨੀ ਗਉ. ਮ: ੫ : ੧੩.੫

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਉਹਾਂ ਜਾਣ ਕਿਮ ਪਾਵੈ'। ਹਮ ਥੋੜੇ ਕਿਮ ਕਰ ਹਮ ਜਾਵੈ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਭੇਖ ਬਟਾਵੈ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਰਾਤੀਂ ਧਾਵੈ'॥੪੯॥
 ਜੋ ਉਨ ਮਾਰਤ ਹਮ ਮਰ ਜਾਈਏ। ਸੱਤਿ ਸ਼ਹੀਦੀ ਸਿਦਕ ਕਮਾਈਏ।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤੇ ਪਹਿਲਾਂ ਜਾਈਏ। ਜਾਇ ਦਰਗਾਹ ਮੈਂ ਰੌਰਾ ਮਚਾਈਏ॥੫੦॥
 ਸੁਫਲ ਜਨਮ ਅਪਨੋ ਕਰ ਲਈਏ। ਕਰੁ ਅਰਦਾਸ ਨ ਢਿੱਲ ਲਗਾਈਏ।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕਿਯ ਜਹਾਜ਼ ਤਿਆਰ। ਦੁਖ ਸਾਗਰ ਤਰ ਹੋਈਏ ਪਾਰ'॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨ ਯੋ ਕਹੀ, 'ਪ੍ਰਣ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਲਯੋ ਧਾਰ।
 ਲੈ ਜਾਊਂ ਉਸ ਪਰ ਅਗੈ, ਚੁਤਨ ਸੇਤੀ ਮਾਰ'॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਖਾਲਸੇ ਕਛੁ ਧੀਰ ਮਨ ਆਈ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕਹਜੋ, 'ਧੰਨ ਤੋਹਿ ਕਮਾਈ'।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਬਚ ਤਿਖੀ ਤਲਵਾਰ। ਜਾਵੈ ਚੀਰ ਸੁ ਮੇਰੋ^੧ ਪਾਰ॥੫੩॥
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਉਸ ਦਈ ਜੜ੍ਹ ਪੁੱਟ। ਪੀਰ ਪਿਕੰਬਰ ਦੇਵੈਂ ਤਖਤੋਂ ਸੁੱਟ।
 ਸੰਤ ਸਰਾਪ ਚਹਿ ਮੇਟਜੋ ਜੋਇ। ਪਹਿਲੋਂ ਛੁਟੈ ਢਾਲ ਜਿਮ ਸੋਇ॥੫੪॥
 ਉਸ ਕੀ ਜਿੰਦ ਕੋ ਜੋ ਰਖ ਸੱਕੈ। ਸ਼ਹੀਦ ਮਾਰੈਂ ਉਸ ਸਾਥੈ ਧੱਕੈ।
 ਸੰਤ ਸ੍ਰਾਪ ਕੋ ਕਰੈਂ ਜੁ ਓਟ। ਇਕੇ ਚੋਟ ਛੁਟੈ 'ਕੋਟਨ ਕੋਟ'॥੫੫॥
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਸੁਨੋ ਸੰਤ ਤੁਮ ਸਿੱਖ ਪਿਆਰੇ।
 ਨਵਾਬ ਮਰਨ ਮੈਂ ਕੁਛ ਕਸਰ ਨਾਹੀਂ। ਸਭੀ ਤੁਰਕ 'ਲਰ ਮਰ ਗਲ ਜਾਹੀਂ'॥੫੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਇਮ ਕਹੀ, 'ਉਨ ਲਈ ਖਾਲਸੇ ਓਟ।
 ਨਹਿ ਸ਼ਕਤ ਦਿਖਾਲੇ ਖਾਲਸੇ, ਤੋ ਲਗੇ ਖਾਲਸੇ ਖੋਟ'॥੫੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭੋ ਖਾਲਸੇ ਮਾਂਹਿ ਤੁਫੀਕੈ^੨। ਆਹਿ ਖਾਲਸੇ ਮੁਖ ਅਮੀਕ^੩।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਉਸ ਪਰਚਾ ਲਾਯਾ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਉਸ ਸੱਚ ਦਿਖਾਯਾ॥੫੮॥
 ਗੁਰੂ ਖਾਲਸੇ ਖਾਲਸੇ ਗੁਰ ਆਪ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਨਿਬਾਬ ਕਹਜੋ ਆਪ।
 ਨਵਾਬ ਖਾਲਸੇ ਪੂਨ ਸੱਚਾ ਆਯਾ। ਤੋ ਖਾਲਸੇ ਪਹਿ ਮੋਹਿ ਘਲਾਯਾ॥੫੯॥
 ਖਾਲਸੇ ਮਹਿ ਉਨ ਲਖੀ ਤੁਫੀਕੈ^੪। ਖਾਲਸੇ ਮੁੱਖ ਉਨ ਲਖਜੋ ਅਮੀਕ^੫।

੧ ਰੋਲਾ, ਹੱਲਾ-ਗੁੱਲਾ। ੨ ਜੁੱਤੀਆਂ ਨਾਲ। ੩ ਸੁਮੇਰ ਪਰਬਤ, ਪੁਰਾਣਾਂ ਅਨੁਸਾਰ : ਇਕ ਸੋਨੇ ਦਾ ਪਹਾੜ ਜਿਸ ਦੀ ਬੁਲੰਦੀ ਚੁਰਾਸੀ ਹਜ਼ਾਰ ਯੋਜਨ ਲਿਖੀ ਹੈ। ੪ ਕ੍ਰੋੜਾਂ ਹੀ। ੫ ਲੜ-ਭਿੜ ਕੇ ਨਾਸ ਹੋ ਜਾਣਗੇ। ੬ ਬਲ, ਸ਼ਕਤੀ, ਯੋਗਤਾ। ੭ (ਅ) ਡੂੰਘੀ, ਗੰਭੀਰ, ਅਥਾਹ (ਵੇਖੋ 'ਅਮੀਕ ਹੈ'- ਜਾਪੁ)।

ਕਹੇ ਖਾਲਸੇ ਸਭ ਕਰ ਦੇਤ। ਗੁਰੂ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਭਿੰਨ ਨ ਭੇਤ॥੬੦॥
 ਗੁਰੂ ਖਾਲਸੇ ਖਾਲਸੇ ਗੁਰੂ। ਕਹਿ ਗਏ ਗੁਰੂ ਭਯੋ ਜਬ ਤੁਰੂ।
 ਸੰਤ ਸਿੱਖਨ ਮੈਂ ਭੇਤ ਕਛੁ ਨਾਹੀਂ। ਹੈ ਸਭ ਸਿੱਖਨ ਮਾਂਹਿ ਸੰਤਾਈ॥੬੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰੈਂ ਰੇਖ ਪਰ ਮੇਖ ਸੰਤ, ਦੇਵੈਂ ਜੁਗ ਪਲਟਾਇ।
 ਸੋਊ ਸੰਤ ਅਬ ਖਾਲਸੇ, ਦੇਖਯੋ ਹਮ ਪਰਤਯਾਇ॥੬੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸੀ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਸ਼ਰਨ ਆਯੋ। ਚਹੀਯਤ ਹੈ ਕਛੁ ਪਰਚਾ ਲਾਯੋ।
 ਅਪਨੇ ਗੁਰ ਕੀ ਲਾਜ ਨਿਬਾਹਾ। ਮੈਨੂੰ ਕਸ਼ਟੋਂ ਕਿਵੈਂ ਬਚਾਹਾ॥੬੩॥
 ਜਿਮ ਉਨ ਦੁਸ਼ਟ ਥੀ ਮੈਨੂੰ ਕਹੀ। ਸਕਲ^੧ ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਕਹਿ ਦਈ।
 ਔ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਥੋਂ ਪੁਛ ਆਯਾ। ਉਨ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਅਦਬ ਸੁਨਾਯਾ॥੬੪॥
 ਔਰ ਕਿਸੀ ਕੋ ਮੰਨੈ ਨ ਤਾਣ। ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਚਹਿ ਰਾਖਯੋ ਮਾਣ।
 ਖਾਲਸੈ ਉਤੇ ਉਸ ਗੁੱਸਾ ਨ ਹੋਇ। ਕਹੀ ਖਾਲਸੇ ਮੰਨ ਲੈ ਸੋਇ॥੬੫॥
 ਜੋ ਕੁਛ ਖਾਲਸੇ ਆਛੇ ਹੋਈ। ਲਗਤ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਆਛੇ ਸੋਈ।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤੇ ਡਰੋ ਸੁ ਨਾਹੀਂ।' ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਯੋ ਆਖ ਸੁਨਾਈ॥੬੬॥
 ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਮਾਨੈਂਗੋ ਜੋ ਕਹੀ ਹਮਾਰੀ'।
 ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਮਤਾ ਪਕਾਯਾ। ਗੁਰੂ ਖਾਲਸੇ ਐਸ ਠਰ੍ਹਾਯਾ॥੬੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਪਹਿਲਾਂ ਜੁ ਬਾਰਾਂ ਮਾਜਰੇ^੨ ਥੇ ਅੰਮ੍ਰਤਸਰ ਸਾਬ।
 ਛੋਟੇ ਲੈ ਕੇ ਬਡੇ ਦੈ, ਉੱਠ ਕੇ ਅਪਨੇ ਹਾਥ॥੬੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਖਾਨੋਂ ਭੈਣ। ਵਸੈ ਫਰਜ਼ੁਲਾ ਖਾਂ ਕੇ ਐਨ^੩।
 ਫ਼ਜ਼ੁਲਾਪੁਰ ਤਿਸ ਗ੍ਰਾਮ ਬਸਾਯਾ। ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਥੋਊ ਵਸਾਯਾ॥੬੯॥
 ਤਿਸ ਕੋ ਪਟੋ ਦਯੋ ਘਲਾਇ। ਸਿੰਘਪੁਰੋ ਤਿਸ ਨਾਮ ਧਰਾਇ'।
 ਸੁਨ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਗੁੱਸਾ ਕੀਆ। 'ਮਾਂਗਯੋ ਰਾਜ ਕਿਨ ਹਮ ਕੋ ਦੀਆ?॥੭੦॥
 ਸਭੈ ਪਿੰਡ ਅਬ ਹੋਹਿ ਹਮਾਰੇ। ਜਬ ਹਮ ਲੇਹਿ ਲਹੌਰੈ ਮਾਰੇ।
 ਅਬ ਜੁ ਹਮੈਂ ਗੁਰ ਬਚਨ ਸੁਨਾਏ। ਮਰਨ ਕਾਲ ਕੇ ਦੁਖ ਸੰਤਾਏ॥੭੧॥
 ਮਰਨ ਕਾਲ ਕੇ ਦੁਖ ਹੈ ਭਾਰੀ।' ਨਵਾਬ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਐਸ ਉਚਾਰੀ।

੧ ਸੱਤਾ, ਸਕਤੀ। ੨ ਅਜਮਾ ਕੇ। ੩ ਸਰਬਤ (ਖਾਲਸਾ)। ੪ ਪਿੰਡ। ੫ ਘਰ, ਗ੍ਰਹਿ। ੬ ਤਪੇ ਹੋਏ।

'ਜਨਮ ਮਰਨ ਜਗ ਦੁਖ ਦੋ ਆਹੀ। ਯਾਂ ਤੇ ਸਤਿਗੁਰ ਹੋਇੰ ਸਹਾਈ'॥੨੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਇਮ ਉਨ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਗ੍ਰੰਥ ਕੋ ਲਯੋ ਆਸਰੋ ਆਇ।
ਇਤਨੀ ਖਾਤਰ ਦੁਸ਼ਟ ਕੋ ਦੀਜੈ ਪ੍ਰਚਾ ਦਿਖਾਇ॥੨੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਦੁਸ਼ਟ ਬਖਸ਼ਨੋ ਬਡੇ ਅਜੋਗ। ਗੁਰ ਕੇ ਬਚਨ ਰਖਨ ਭਯੋ ਜੋਗ।
ਪੰਜ ਸਿੰਘ ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਉਠਾਏ। ਇਮ ਕਹਿ ਦਈ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਏ॥੨੪॥
'ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀ ਜੂਤਨ ਸਾਥ। ਨਵਾਬ ਲਵਾਵੈ ਸਿੰਘ ਕੇ ਹਾਥ।
ਛੁਟੈ ਪਿਸ਼ਾਬ ਨਵਾਬ ਸੁਖ ਹੋਇ। ਫਿਰ ਮਰੈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਆਗੈ ਸੋਇ'॥੨੫॥
'ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀ ਆਗਯਾ ਪਾਓ। ਤੋਂ ਨਵਾਬ ਕੇ ਜੁਤੀ ਛੁਹਾਓ।
ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀ ਆਗਯਾ ਬਾਝ। ਕਰੋ ਨ ਕਛੂ ਨਿਬਾਬੈ ਕਾਜ'॥੨੬॥
ਗੁਰ ਬਚਨਨ ਖਾਤਰ ਯੋ ਕੀਓ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਯੋਂ ਕਹਿ ਦੀਓ।
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਕੁਰਨਸ਼^੧ ਕਰੀ। ਚਲਯੋ ਬਚਨ ਲੈ ਸਿਰ ਪਰ ਧਰੀ॥੨੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਖਾਲਸੇ ਬਚਨ ਲੈ ਪਹੁੰਚਯੋ ਤਬੈ ਲਹੌਰ।
ਪ੍ਰਿਥਮੈਂ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਪੈ, ਜਾ ਕਹੀ ਸਭੈ ਗੱਲ ਖੋਰ^੨॥੨੮॥
ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਲਈ। ਨਾਮ ਖਾਲਸੇ ਸੁਨ ਕੁੰਨਸ਼^੩ ਕਈ।
'ਖਾਲਸੇ ਪਰ ਸਭ ਦੇਹ ਕੁਰਬਾਨ। ਕਲਾ ਖਾਲਸੇ ਕਰਨ ਕਰਾਨ॥੨੯॥
ਸੰਬੂਹ ਖਾਲਸੇ ਆਗਯਾ ਦਈ। ਐਸੇ ਕੌਨ ਜੁ ਨਾਂਹਿ ਮਨਈ।
ਪੰਜ ਸਿੱਖਨ ਅਰਦਾਸ ਸੁ ਯਾਹਿ। ਵਹਿ ਤੋ ਮਾਨੀਯਤ ਧੁਰ ਦਰਗਾਹਿ॥੩੦॥
ਅਹੈ ਖਾਲਸੇ ਕਾਰਨ ਕਰਨ। ਹਮ ਪਾਜੀ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਸ਼ਰਨ।
ਇਹ ਸਭ ਕਲਾ ਖਾਲਸੇ ਤੇ ਹੋਇ। ਰਾਖੇ ਮਾਰੇ ਖਾਲਸਾ ਸੋਇ॥੩੧॥
ਖਾਲਸੇ ਨੁਗਦਨ^੪ ਸੋਂ ਨਵਾਬੈ ਮਾਰੇ। ਅਰਦਾਸਨ ਸੋਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਬਹੁ ਗਾਰੇ^੫।
ਅਪੁਠੇ ਸੋਟੇ ਜਿਮੀਂ ਪਰ ਲਾਵੈਂ। ਸਿਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹੋਂ ਛਤ੍ਰ ਗਿਰਾਵੈਂ'॥੩੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤੁਰ ਜਾ ਕਹੀ, ਸਭ ਨਵਾਬ ਕੇ ਪਾਸ।
ਜਿਹ ਬਿਧ ^੬ਸੰਬੂਹੈ ਖਾਲਸੇ, ਕਰ ਦੀਨੀ ਅਰਦਾਸ॥੩੩॥

੧ ਪਹਿਲਾਂ, ਅਗਵੈਂ। ੨ ਸਲਾਮ, ਨਮਸਕਾਰ। ੩ ਖੋਲ੍ਹ ਕੇ, ਸਪੱਸ਼ਟ ਤੌਰ 'ਤੇ। ੪ ਨੁਗਦਿਆਂ ਨਾਲ, ਸੁੱਖੇ ਦੇ ਫੋਗ ਨਾਲ। ੫ ਗਾਲ ਦਿੱਤੇ, ਨਾਸ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੬ ਸਰਬਤ ਖਾਲਸੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਕਹੀ ਖਾਲਸੇ ਨਵਾਬ ਸੁਨ ਲਈ। ਮੁਸਲੇ ਪਾਸੋਂ ਦੂਰ ਕਰ ਦਈ।
 ਕਹੈ, 'ਸ਼ਿਤਾਬੀ ਚਹੀਯਤ ਕਈ'। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀ ਜੁਤੀ ਮੰਗਈ॥੮੪॥
 ਪਹਿਲੀ ਜੁਤੀ ਹਾਥ ਨ ਆਇ। ਨਈ ਮੰਗਈ ਲੈ ਪੈਰੀਂ ਪਾਇ।
 ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕੇ ਦੇ ਕੈ ਹਾਥ। ਅਪਨੀ ਗਰਜ ਉਨ ਲਾਈ ਮਾਥ॥੮੫॥
 ਮਿਟ ਗਯੋ ਸੂਲ ਪਿਸ਼ਾਬ ਅਜ਼ਾਬੀ। ਨਵਾਬ ਕਹੇ, 'ਧੰਨ ਹਮਰੇ ਭਾਗ।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਹਮ ਪਰ ਕ੍ਰਿਪਾ ਕਰੀ। ਧੰਨ ਸਾਇਤ^੨ ਔਰ ਧੰਨ ਯਹ ਘਰੀ^੩'॥੮੬॥
 ਏਕ ਬਾਰ ਯੋ ਆਗੇ ਭਈ। ਸੋਈ ਖਾਲਸੇ ਹਮ ਤੇ ਕਰਈ।
 ਜਬੈ ਕਸ਼ਮੀਰ ਥੀ ਜ਼ੁਲਮੀ ਕਈ। ਸਵਾ ਮਣ ਜਨੇਊ ਪੱਕੇ ਉਤਰਈ॥੮੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੇਰਾਂ ਘਰ ਕੁੱਲ ਲੁਕ ਬਚੇ ਔਰ ਕੀਏ ਮੁਸਲਮਾਨ।
 ਤਬ ਨਵਾਬ ਕੋ ਸਿਰ ਦੁਖਯੋ, ਜਨੁ ^੩ਨਿਕਸਤ ਹੈ ਜਾਨ॥੮੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਨਵਾਬ ਉਨ ਬਹੁ ਦੁਖ ਪਾਯੋ। ਕਹਯੋ ਕਿਮੈਂ ਹਮ ਜਾਨ ਰਖਾਯੋ।
 ਤਬ ਲੋਕਨ ਯੋ ਕਹਯੋ ਉਪਾਇ। ਜੁਤੀ ਹਿੰਦੁਨ ਕੀ ਮਾਥ ਬੰਧਾਇ॥੮੯॥
 ਦੁਖ ਕੇ ਮਾਰੇ ਇਮ ਹੀ ਕਰੀ। ਤਬ ਵਹਿ ਬਚਯੋ ^੪ਜਬ ਯੋਂ ਥੀ ਸਰੀ।
 ਕਹਯੋ ਨਵਾਬ, 'ਅਬ ਕਰੋ ਬਧਾਈ। ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਦੁਖ ਦੀਓ ਮਿਟਾਈ॥੯੦॥
 ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਕੋ ਕੜਾਹ ਕਰਾਵੇ। ਦੀਪ ਮਾਲ ਵਿਚ ਸ਼ਹਿਰ ਜਲਾਵੇ'।
 ਬਜੇ ਸ਼ਦਜਾਨੇ^੫ ^੬ਸ਼ਲਕ ਕਰਾਈ। ਦਈ ਖਰੈਤ ਕੰਗਾਲਨ ਤਾਈ॥੯੧॥

ਹੋਰ ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਕੀ

(‘...ਸਿੱਖੀ ਕੀ ਗੁਰ ਪੈਜ ਰਖਾਈ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਵਾਬ ਨਏ ਬਸਤਰ ਲਏ ਫਿਰ ਬਹਯੋ ਕਚਹਿਰੀ ਆਇ।
 'ਆਹਿ ਸਿੰਘਨ ਸਾਚੀ ਸਿਖੀ, ਸੋ ਹਮ ਲਈ ਪਰਤਾਇ'॥੯੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕੋ ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਯਾ। ਕਰ ਆਦਰ ਤਿਸ ਪਾਸ ਬਹਾਯਾ।

੧ ਦੁੱਖ, ਕਸ਼ਟ। ੨ ਵੇਲਾ, ਘੜੀ। ੩ ਨਿਕਲਦੀ ਹੈ। ੪ ਜਦੋਂ ਇਹ ਕੁਝ ਹੋਇਆ, ਇਹ ਕਰਨ 'ਪੁਰ ਕਾਰਜ ਹੋਇਆ। ੫ ਖੁਸ਼ੀ ਦੇ ਵਾਜੇ (ਵੱਜੇ)। ੬ ਤੋਪਾਂ ਦਾਗ ਕੇ ਸਲਾਮੀ ਦਿੱਤੀ।

'ਸਾਚ ਗੁਰੂ ਤੁਮ ਸਾਚੀ ਬਾਨੀ। ਅਜਮਾਇਸ਼ ਹਮ ਉਪਰ ਬਿਹਾਨੀ॥੨॥
ਮਰ ਜਾਵੇਂ ਮੈਂ ਭਾਵੇਂ ਅਬੀ। ੨ਹੈ ਮਰ ਜਾਣਾ ਸਿਰ ਪਰ ਸਭੀ।
ਜਾਨ-ਕੰਦਨ^੩ ਕੇ ਦੁਖ ਮਿਟ ਗਯੋ। ਤੁਮ ਕਿਰਪਾ ਤੇ ਸੁਖ ਸਭ ਭਯੋ॥੩॥
ਐਸੇ ਦੁਖ ਹਮ ਫੇਰ ਨ ਆਵੈ। ਜਾਨ ਹਮਾਰੀ ਸੁਖ ਸੋਂ ਜਾਵੈ।
ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਮੈਂ ਜੁਲਮੀ ਕਰਾਈ। ਅਪਨੀ ਕਰਨੀ ਆਪੇ ਪਾਈ॥੪॥
ਜੇ ਹਮ ਈਹਾਂ ਰਹੈ ਉਲਾਦ। ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਵਹਿ ਕਰੈ ਨ ਬਾਦ^੪।
ਲੜਤ ਭਿੜਤ ਰਣ ਜੇ ਕਛੁ ਹੋਈ। ਤਾਂ ਕੇ ਦੋਸ਼ ਲਗਤ ਨਹਿ ਕੋਈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਿਰ ਨਵਾਬ ਜੰਬਰ ਕਹਜੋ, 'ਮਾਂਗ ਜੁ ਤੁਹਿ ਚਹ ਕਾਮ।
ਛੋਡ ਨਵਾਬੀ ਏਕ ਹਮ, ਔਰ ਚਹੋ ਲਯੋ ਸਾਂਭ'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਮਨੈ ਬਿਚਾਰਜੋ। ਕਾਮ ਖਾਲਸੇ ਚਹੀਅਤ ਸ੍ਵਾਰਜੋ।
ਕਰੋ ਚਬੂਤਰੈ^੫ ਮੁਹਿ ਮੁਖਤਯਾਰ। ਲਗੇ ਟਕਸਾਲ ਅਬ ਨਾਮ ਹਮਾਰ'॥੭॥
ਸੋਊ ਬਾਤ ਮੰਨ ਲਈ ਨਿਬਾਬ। ਕੀਓ ਚਬੂਤਰੋ ਸਿੰਘ ਕੇ ਤਾਬ^੬।
ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਥੋ ਜਾਨਤ ਬਾਤ। 'ਨਵਾਬ ਜੀਏਗੇ ਇਕ ਦੋ ਰਾਤ'॥੮॥
ਇਸ ਕਰ ਸਿੰਘ ਕਛੁ ਦੇਰ ਨ ਲਾਈ। ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਟਕਸਾਲ ਲਵਾਈ।
'ਸਿੰਘ ਸੁਬੇਗ ਭਯੋ ਇਕ ਜੰਬਰ। ਹੇਠ ਜਮੀਨ ਤੇ ਉਪਰ ਅੰਬਰ'^੭॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੀ ਗਡਾਈ ਚਰਖੜੀ, ਦੀਨੀ ਸੋਊ ਪੁਟਾਇ।
ਸ਼ਹੀਦਗੰਜ ਥੇ ਸਿਰ ਚਿਣੇ, ਤੇਊ ^੮ਦੀਏ ਫੁਕਾਇ॥੧੦॥
ਦਿਵਸ ਚਾਰ ਬੀਤਤ ਭਏ, ਸੁਖ ਅਨੰਦ ਸੋਂ ਨਿਬਾਬ।
ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਹੀ ਮਰ ਗਯੋ, ਪਾਯੋ ਨ ਕਛੁ ਅਜਾਬ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਈ ਦਿਨ ਬੀਤੇ ਇਸ ਝਗਰੇ^੯। ਨਵਾਬ ਤੁਰਜੋ ਫਿਰ ਲੰਬੇ ਦਗਰੇ^{੧੦}।
ਹੈ ਹੈ ਕਾਰ ਅਚਾਨਕ ਭਯੋ। 'ਕੁੱਪਾ ਰੁੜ੍ਹਿਓ' ਲੋਕਨ ਕਹਜੋ॥੧੨॥
ਹਿੰਦੁਵਨ ਕੇ ਦਿਲ ਭਈ ਬਧਾਈ। ਸਿੱਖੀ ਕੀ ਗੁਰ ਪੈਜ ਰਖਾਈ।

੧ ਬੀਤੀ। ੨ ਸਭ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਮੌਤ ਮੰਡਰਾਂਦੀ ਹੈ, ਸਭ ਨੇ ਮਰ ਜਾਣਾ ਹੈ। ੩ ਜਿੰਦ-ਜਾਨ ਨਿਕਲਣ ਦੀ ਤਕਲੀਫ਼। ੪ ਵਾਦ-ਵਿਵਾਦ, ਝਗੜਾ-ਫਸਾਦ। ੫ ਕੋਤਵਾਲ ਦੀ ਕਚਹਿਰੀ, ਚਉਤਰਾ। ੬ ਤਾਬੇ, ਅਧੀਨ। ੭ ਆਕਾਸ਼ (ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਮੁਹਰ/ਸਿੱਕੇ ਉੱਤੇ ਲਿਖਵਾ ਦਿੱਤੇ)। ੮ ਫੁਕ ਦਿੱਤੇ। ੯ ਝਗੜੇ (ਹੋਏ ਨੂੰ)। ੧੦ ਲੰਮੇ ਰਸਤੇ ਭਾਵ ਅਗਲੀ ਦਰਗਾਹ ਨੂੰ।

ਭਯੋ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਪ੍ਰਣ ਪੂਰੇ। ਬਜੇ ਸਿੰਘਨ ਘਰ 'ਅਨਹਦ ਤੂਰੇ॥੧੩॥
 ਮੁਸਲਨ ਕੋ ਬਹੁ ਚਿੰਤਾ ਭਈ। 'ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਹਮ ਤੇ ਅਬ ਗਈ।
 ਕਲਾ ਖਾਲਸੇ ਉਚੀ ਭਈ। ਤੁਰਕਨ ਕਲਾ ਨੀਚੀ ਹੋ ਗਈ॥੧੪॥
 'ਸਤ੍ਰਾਂ ਸਏ ਇਕਾਨਵੇਂ ਸਾਲ। 'ਮਾਰਜੋ ਹਕੀਕਤ ਖੁਸਜੋ ਨ ਬਾਲ।
 ਅਬ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਬਡ ਜਸ ਲੀਓ। ਮਾਰ ਜੂਤੀ ਨਵਾਬ ਮੁਹਰੈ ਕੀਓ॥੧੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਰਹੀ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਕੀ ਗਈ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਲਾਜ।
 ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਕੀਨੋਂ ਸਿੱਖੀ ਕਾਜ॥੧੬॥

ਸਾਖੀ ਭਾਈ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ

(...ਸ਼ਹੀਦਨ ਸਿਰ ਸ਼ਹੀਦ ਬਨਾਯੋ)

ਦੋਹਰਾ॥

'ਕੁੱਪੋ ਰੁੜ੍ਹਿਓ' ਜਗ ਕਹੈ, ਪਰੀ ਸ਼ਹਿਰ ਮੈਂ ਰੋਰਾ।
 ਸਿੰਘ ਅਚਾਨਕ ਆ ਕਹਜੋ, ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੋਰਾ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਯੋ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਲਜਾਵੇ ਲਕੜੀ ਚਿਖ ਕਰੋ ਤਿਆਰਾ'।
 ਸੁਨਤ ਸਿੰਘਨ ਬਿਧ ਸੋਈ ਕਰੀ। ਚਿਖਾ ਤਿਆਰ ਦੇਰ ਬਿਨ ਧਰੀ॥੨॥
 ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਬਹੁ ਕਾਹਲ ਧਰੀ। ਬਹੁ ਖੁਸ਼ੀਅਨ ਸੋਂ ਦੇਹੀ ਭਰੀ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਪੈਜ ਖਾਲਸੇ ਰਾਖੀ। ਰਹੈ ਜਗਤ ਮੈਂ ਜੁਗ ਜੁਗ ਸਾਖੀ॥੩॥
 ਹੁਤੋ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜਲ ਜੁ ਮੰਗਾਯੋ। ਆਪ ਸਿੰਘ ਅਸ਼ਨਾਨ ਕਰਾਯੋ।
 ਕੜਾਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਕਰਾਯੋ ਤਬ ਹੀ। ਸ਼ਬਦ ਪੜ੍ਹਾਯੋ ਜਪੁਜੀ ਸਭ ਹੀ॥੪॥
 ਅਨੰਦ ਪੜ੍ਹਾਇ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ। ਸਿੰਘ ਸਬਹੂੰ ਠਾਂਢੇ ਤਿਸ ਪਾਸ।
 ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਫਿਰ ਮਾਥ ਝੁਕਾਯੋ। ਗਏ ਗਰੜ^੧ ਜੋਂ ਸਾਸ ਉਡਾਯੋ॥੫॥
 ਪਹੁੰਚਯੋ ਜਾਇ ਸਚੀ ਦਰਗਾਹ। ਸੁਬੇਗ ਸਿੰਘ ਜੰਬਰ ਤੁਰਤਾਹ^੨।
 ਦਯੋ ਚਿਖਾ ਧਰ ਅਗਨਿ ਲਗਾਈ। ਭੜਕ ਉਠੀ ਤਬ ਹੀ ਤੁਰਤਾਈ^੩॥੬॥

੧ ਖੁਸ਼ੀ ਦੇ ਵਾਜੇ। ੨ ੧੭੯੧ ਸੰਮਤ (੧੭੩੪ ਈ.)। ੩ ਜਦੋਂ ਹਕੀਕਤ ਰਾਏ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ।
 (ਤਦ) ਇਕ ਵਾਲ ਤਕ ਨਾ ਖੁੱਸਾ (ਹਕੂਮਤ ਦਾ ਵਾਲ ਵਿੰਗਾ ਵੀ ਨਾ ਹੋਇਆ)। ੪ ਰੋਲਾ। ੫ ਕੋਲ, ਪਾਸ।
 ੬ ਖਲੋ ਗਏ। ੭ ਗਰੁੜ-ਕਸ਼ਯਪ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਜੋ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦਾ ਵਾਹਨ ਅਤੇ ਪੰਛੀਆਂ ਦਾ ਰਾਜਾ ਲਿਖਿਆ ਹੈ,
 ਇਸ ਦਾ ਅੱਧਾ ਧੜ ਪੰਛੀ ਦਾ ਅਤੇ ਉੱਪਰਲਾ ਹਿੱਸਾ ਮਨੁੱਖ ਦਾ ਹੈ। ਹਿੰਦੂ ਮੱਤ ਵਿਚ ਪ੍ਰਾਣੀ ਦੇ ਮਰਨ ਉਪਰੰਤ
 ਗਰੁੜ ਪੁਰਾਣ ਦੀ ਕਥਾ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੮ ਤੁਰਤ ਹੀ, ਝਟਪਟ।

ਦੋਹਰਾ॥

੧ਠਾਰਾਂ ਸੈ ਦੁਇ ਸਾਲ ਪਰ ਬੀਤੇ ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਰਾਇ।

੨ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤਬ ਲੈ ਤੁਰਜੇ, ਜੂਤ ਸੁ ਤਿਹ ਸਿਰ ਲਾਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਹੀਦ ਸਿੰਘ ਲੈਨ ਆਏ ਗੁਰ ਪਜਾਰੇ। ਸ਼ਬਦ ਪੜ੍ਹੈਂ ਬਾਜੈਂ ਦੋਤਾਰੇ।

ਹਾਥ ਘੋੜੇ ਸੇ ਕੋਤਲ ਲਜਾਏ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਬਿਬਾਨ ਬਿਠਾਏ॥੮॥

ਨਿਵਾਬ ਲੈਨ ਕੇ ਸੇ ਜਮ ਆਏ। ਹੱਥੀਂ ੩ਜੂਤੇ ਸੁਲਨ ਜੜਾਏ।

ਨਵਾਬ ੪ਉਨੈ ਫੜ ਦੋਜਖ ਪਾਯਾ। ਸੈ ਜੂਤੀ ਨਿਤ ਹੁਕਮ ਫੁਰਮਾਯਾ॥੯॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੇ ਕੁਰਸੀ ਬਹਾਯੋ। ਸ਼ਹੀਦਨ ੫ਸਿਰ ਸ਼ਹੀਦ ਬਨਾਯੋ।

ਗੁਰ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਸੁਤ ੬ਜਹਿ ਚਾਰ। ਭਯੋ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਡਿਉਢੀਦਾਰ॥੧੦॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਥੇ ਸੱਜੇ ਪਾਸ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀਓ ਖੱਬੇ ਵਾਸ।

੭ਇਜੈ ਬਿਜੈ ਕੀ ਪਦਵੀ ਪਾਈ। ਸਭੈ ਸ਼ਹੀਦਨ ਮੁਹਰੇ ਥਾਈ॥੧੧॥

ਵਿਚ ਲਾਹੌਰ ਸਿੰਘ ਝੰਡਾ ਗਡਾਯਾ। ਸਭ ਲੋਕਨ ਕੇ ਪਰਚਾ ਦਿਖਾਯਾ।

ਜੇ ਸੁੱਖ ਸੁੱਖੇ ਸੇ ਵਰ ਪਾਵੈ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਭ ਕਿਛੁ ਆਵੈ॥੧੨॥

ਔਰ ਪੀਰਨ ਕੀ ਪੀਰੀ ਨ ਰਹੀ। ਸਿਰ ਪੀਰਨ ਕੇ ਪੀਰੀ ਭਈ।

ਦੂਧ ਪੂਤ ਜੇ ਅੰਨ ਧਨ ਚਾਹੈ। ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਸੁੱਖ ੮ਸਭ ਪਾਵੈ॥੧੩॥

ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸਾਖੀ ਜੇ ਸੁਨੈ। ਦੇਹਿ ੯ਦੁੱਖ ਨਹਿ ਮਨ ਮੈਂ ਗੁਨੈ ੧੦।

ਮਰਨ ਕਾਲ ੧੧ਨਹਿ ਕਾਲ ਸੰਤਾਵੈ। ਜਮ ਕਿੰਕਰ ੧੨ਤਿਸ ਨਾਹਿ ਅਕਾਵੈ॥੧੪॥

ਸਾਸ ਜਾਹਿ ਤਿਸ ਸਿੱਖ ਸੁਖਾਲੇ। ਸਿੱਖੀ ਨਿਬਹੈ ਕੇਸਨ ਨਾਲੇ।

ਲਿਖੀ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜੈਸੀ ਸੁਨੀ। ਪੜ੍ਹੋ ਸਵਾਰ ੧੩ਆਗੇ ਤੁਮ ਗੁਨੀ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

੧੪ਠਾਰਾਂ ਸੈ ਦੋ ਉਪਰੈ ਸਾਲ ਜੁ ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਰਾਇ।

ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਮਾਰਿਓ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਘਿਸਟਾਇ॥੧੬॥

੧ ਸੰਮਤ ੧੮੦੨ (੧੭੪੫ ਈ.)। ੨ ਉਸ (ਨਵਾਬ) ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਜੂਤੀ ਮਾਰ ਕੇ ਪਰਲੋਕ ਲੈ ਸਿਧਾਇਆ।
੩ ਜਿਨ੍ਹਾਂ (ਜੂਤੀਆਂ) ਵਿਚ ਸੁਲਾਂ (ਮੋਖਾਂ) ਗੱਡੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਸਨ। ੪ ਉਨ੍ਹਾਂ (ਜਮਾਂ) ਨੇ ਨਵਾਬ ਨੂੰ ਫੜ ਕੇ
ਦੋਜਖ ਵਿਚ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਸ਼ਹੀਦ। ੬ ਸਪੁੱਤਰ, ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ। ੭ ਜਥ ਵਿਜਯ, ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦੇ ਸੇਵਕ
ਤੇ ਦਵਾਰਪਾਲ। ੮ ਸੁੱਖਣਾ। ੯ ਸਰੀਰ। ੧੦ ਵਿਚਾਰੇਗਾ। ੧੧ ਦੁੱਖ ਨਹੀਂ ਦੇਵੇਗਾ। ੧੨ ਨੀਚ ਸੇਵਕ, ਇਕ
ਰਾਕਸ਼ ਜਾਤਿ। ੧੩ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੪ ਸੰਮਤ ੧੮੦੨ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੫ ਈ.)।

ਸਾਖੀ ਜੱਸੂ ਬਧ ਕੀ

(‘ਜਸਪਤੀ’ ਖੜ੍ਹ ਮਾਰ ਕੇ ਲੀਯੋ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਮਾਲ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਜਬ ਮਰਜੋ ਰਹੇ ਘੁੜ੍ਹ ਉਸ ਦੋਇ।
ਲਹੌਰੈ ਔ ਮੁਲਤਾਨ ਕੇ ਸੂਬੇਦਾਰ ਭਏ ਸੋਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਹੀਯਾ ਖਾਂ ਔ ਸ਼ਾਹ ਨਿਵਾਜ। ਦੋਨੋਂ ਮਿਲ ਕਰ ਕੀਨੋਂ ਰਾਜ।
ਸ਼ਾਹ ਨਿਵਾਜ ਫੜ ਅਹੀਯੋ ਲਯੋ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਬਾਹਰ ਕਰ ਦਯੋ॥੨॥
ਇਸ ਬਿਧਿ ਕਾਲ ਕਛੁਕ ਬਿਤਾਯੋ। ਸ਼ਾਹ ਨਿਵਾਜ ਨਵਾਬ ਕਹਾਯੋ।
ਸੋ ਭੀ ਲਾਗਯੋ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ। ਐਸੇ ਭਯੋ ਸਮੇ ਕੋ ਕਾਰਨ॥੩॥
ਲਖਪਤਿ ਜਸਪਤਿ ਭਏ ਦਿਵਾਨ। ਕਲਾਨੌਰ ਕੇ ਖੜ੍ਹੀ ਜਾਨ।
ਤੇ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਡਹੇ। ਉਨ ਸਿਉਂ ਖਾਲਸੇ ਲਰ ਮਰ ਖਹੇ॥੪॥
ਸਿੰਘ ਭੀ ਰਖੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾਵਾ। ਮਾਰੇਂ ਤੁਰਕਨ ਕਰ ਕੇ ਧਾਵਾ।
ਜਹਿੰ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਸੁਨੈ ਸੁ ਡੇਰਾ। ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਜਾ ਪਾਵੈ ਘੇਰਾ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲਰੈਂ ਮਰੈਂ ਸਿੰਘ ਨਠ ਤੁਰੈਂ, ਤੁਰ ਨਠ ਫਿਰ ਮੁੜ ਪਾਹਿੰ।
ਮਾਰ ਭਜੈਂ ਸਿੰਘ ਜਹਿੰ ਛਿਪੈਂ ਗੈਲੇ^੩ ਤੁਰਕ ਅਕਾਹਿੰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

^੧ਅੱਕ ਪੱਕ ਸਿੰਘ ਦਿਨ ਸੁ ਗੁਜਾਰੈਂ। ਉਹਾਂ ਤੇ ਫਿਰ ਅਗੇ ਸਿਧਾਰੈਂ।
ਕਰਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਆਸਾ ਧਾਰੈਂ। ਪਾਵੈਂ ਦੁਖ ਸੋ ਸੁੱਖ ਬਿਚਾਰੈਂ॥੭॥
'ਬਚਨ ਗੁਰੂ ਹਮ ਸਾਚ ਭੀ ਹੋਹੈ'। 'ਹੰਨੇ ਹੰਨੇ ਹਮ ਸ਼ਾਹੀ ਕਰੋਹੈ'।
ਕੋਊ ਸਿੰਘ 'ਕਾਨਨ ਮੈਂ ਬਹੈਂ'। ਸ਼ੇਰ ਬਘਯਾੜ ਖੱਡਨ ਮੈਂ ਰਹੈਂ॥੮॥
ਕੋਊ ਦਰਯਾਉ ਬਰੇਤੀ ਰਹੈਂ। ਤੁਰਕ ਜਾਇ ਤਾਂਹੀ ਥਾਂ ਲਹੈਂ।

੧ ਜਸਪਤਿ ਦੀਵਾਨ, ਕਲਾਨੌਰ ਦਾ ਵਸਨੀਕ, ਲਖਪਤਿ ਰਾਏ ਦਾ ਭਰਾ। ਜਸਪਤਿ ਪਹਿਲਾਂ ਜਲੰਧਰ ਦਾ ਹਾਕਮ ਸੀ; ਜ਼ਕਰੀਯਾ ਖਾਨ ਸੂਬਾ ਲਾਹੌਰ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਏਮਨਾਬਾਦ ਦਾ ਦੀਵਾਨ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ ਅਤੇ ਇਸ ਦੀ ਥਾਂ ਆਦੀਨਾ ਬੇਗ ਨੂੰ ਜਲੰਧਰ ਦਾ ਹਾਕਮ ਨਿਯੁਕਤ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਸੰਮਤ ੧੮੦੨ ਵਿਚ ਇਸ ਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਇਕ ਜਥੇ ਨਾਲ ਮੁੱਠ-ਭੇੜ ਹੋ ਗਈ, ਨਿਬਾਹੂ ਸਿੰਘ ਰੰਘਰੇਟੇ ਨੇ ਪਿੰਡ ਬੱਦੋ ਕੀ ਗੁਸਾਈਆਂ ਪਾਸ ਹਾਥੀ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹੇ ਦਾ ਸਿਰ ਵੱਢ ਲਿਆ। ੨ ਦੋ ਪੁੱਤਰ: ਯਾਹੀਆ ਖਾਂ ਤੇ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ। ੩ ਪਿੰਛੇ ਹੀ। ੪ ਤੰਗ ਕਰਦੇ, ਦੁੱਖ ਦੇਂਦੇ। ੫ ਦੁੱਖ ਸੁਖ ਵਿਚ। ੬ ਪੁੱਤਿ ਕਾਠੀ (ਘੋੜੇ) ਸਰਦਾਰੀ, ਭਾਵ ਹਰ ਅਸਵਾਰ ਇਲਾਕੇ ਦਾ ਸਰਦਾਰ ਸੀ। ੭ ਕੱਖਾਂ ਕਾਨਿਆਂ ਵਿਚ।

ਦੁਹੂੰ ਓਰ ਜਹਿ ਹੋਵੈ ਨੀਰ। ਲੁਕੇ ਬਚਾਵੈਂ ਅਪਨ ਸਰੀਰ॥੯॥
ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਸੋ ਚਹੁੰ ਵਲ ਰੂਕੈਂ। ਮਾਰ ਬੰਦੂਕਨ ਤਬ ਤਿਨ ਫੂਕੈਂ।
ਸਿੰਘ ਨੀਰ ਮੈਂ ਡੁਬ ਡੁਬ ਤਰੈਂ। ਤੁਰਕ ਬੰਦੂਕਨ 'ਫੁੰਡਨ ਕਰੈਂ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘਰ ਤੇ ਕਢੇ ਸੁ ਬਣ ਲੁਕੈਂ, ਬਨ ਤਜ ਨੀਰ ਲੁਕਾਇੰ।
ਜਲ ਮਹਿ ਲੁਕੈਂ ਤੇ ਨਹਿ ਬਚੈਂ, ਕਹੋ ਸਿੰਘ 'ਕਤ ਜਾਹਿ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਰੇ ਨਿਸਾ^੧ ਛੁਟੈ ਸਿੰਘਨ ਖਜਾਲ। ਤੁਰਕ ਰਲੈਂ ਮੁੜ ਡੇਰਨ ਨਾਲ।
ਮੁਏ ਸਿੰਘ ਜੋ ਦੇਹਿ ਬਹਾਇ। ਜੋ ਜਖਮੀ ਤੇ ਲਏਂ ਉਠਾਇ॥੧੨॥
ਦਿਸੈ ਨ ਜਾਗੁ ਜਾਵੈਂ ਜਾਹੀਂ। ਐਸੀ ਠੌਰ ਨ ਜਹਾਂ ਬਚਾਹੀਂ।
ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਖਿੰਡ ਇਕ ਇਕ ਹੋਵੇ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਖਿੰਡ ਮਤਿ ਪਤਿ ਖੋਵੇ'॥੧੩॥
ਲਰੋ ਮਰੋ ਇਨ ਤੁਰਕਨ ਨਾਲ। ਔਰ ਬਾਤ ਕੋਊ ਬਨੈ ਨ ਹਾਲ^੪।
ਇਕ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਜਾਵੈਂ ਤਹੀਂ'। ਲਰਨੋਂ ਮਰਨੋਂ ਹੋਵੈ ਸਹੀ॥੧੪॥
ਲਰਨ ਮਰਨ ਤੇ ਜੇ ਨਠ ਜਾਹੀਂ। ਤੋਂ ਹਮ ਕਿਮ ਪਾਵੈਂ ਪਤਿਸਾਹੀ।
ਤਬ ਹੀ ਖਾਲਸੇ ਇਮ ਠਹਿਰਾਈ। 'ਹੋਹਿ ਫੌਜ ਕੋ ਗੈਲੋ ਭਾਈ॥੧੫॥
ਲਈਏ ਘੋੜੇ ਰਾਤ ਜਹਿ ਸੋਵੈਂ'। ਜੋਊ ਪਿਆਦੇ ਅਸਵਾਰ ਸੁ ਹੋਵੈਂ'।
ਯਹ ਸੁਨ ਸਿੰਘ ਕਈ ਭਏ ਤਿਆਰ। 'ਸੂਤੇ ਤੁਰਕਨ ਲੋਵੇ ਮਾਰ'॥੧੬॥
ਸੂਰੇ ਸਿੰਘਨ ਯਹ ਠਹਰਾਈ। ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ ਉਨ ਗੈਲੇ ਧਾਈ।
ਐਸੀ ਤੋਰ ਸਿੰਘ ਉਠ ਚੱਲੇ। ਤੁਰਕਨ ਫੌਜ ਕੇ ਸੰਗ ਰਲੇ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਡੇਰਾ ਵੇਖ ਕੇ, ਵੜੇ ਫੌਜ ਮੇਂ ਜਾਇ।
ਤੁਰਕ ਸੁ ਥੱਕੇ ਸੋਇ ਗਏ, ਲਗਯੋ ਖਾਲਸੇ ਦਾਇ^੫॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਘੋੜੇ ਲਏ ਖੋਲ੍ਹ। ਉਪਰ ਚੜ੍ਹੇ ਸੁ ਸਤਿਗੁਰ ਬੋਲ।
ਦੂਜੇ ਗੈਲੇ ਲਏ ਲਗਾਇ। 'ਗੈਲ ਪੜੈ ਤਿਸ ਆਵੈਂ ਘਾਇ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਤਨੇ ਘੋੜੇ ਥੇ ਮਰੇ ਉਤਨੇ ਸਿੰਘਨ ਲੀਨ।
ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਐਸੀ ਬਿਧ ਕਰੈਂ, ਫੌਜ ਤੁਰਕ ਭਈ ਖੀਨ^੭॥੨੦॥
ਦੇਖੋ ਭਾਈ ਗੁਰ ਕਲਾ ਆਏ ਮਾਰਨ ਓਇ।

੧ ਫੁੰਡਦੇ ਸਨ, ਨਿਸਾਨਾ ਬਣਾਉਂਦੇ ਸਨ। ੨ ਕਿੱਥੇ ਜਾਣ। ੩ ਰਾਤ (ਪਵੇ ਜਦ)। ੪ ਇਸ ਸਮੇਂ। ੫ ਦਾਉ ਲੱਗ ਗਿਆ। ੬ ਜਿਹੜਾ ਤੁਰਕ ਪਿੱਛੇ ਪੈਂਦਾ, ਉਸ ਨੂੰ ਮਾਰ ਦੇਂਦੇ। ੭ ਕਮਜ਼ੋਰ, ਬਲਹੀਣ।

ਤੇਉ ਮਾਰੇ ਖਾਲਸੇ ਤੁਰਕ ਘਨੇ ਥੇ ਸੋਇ॥੨੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਫਿਰ ਬਹੁਤੀ ਆਵੈ। ਬੋੜੇ ਸਿੰਘ ਸੁ ਤਹਿ ਲੁਕ ਜਾਵੈ।
ਤਹਾਂ ਲੁਕੈ ਜਹਿ ਹੁਇ ਬਡ ਝੱਲ। ਲੇਵੈ ^੧ਗੜ੍ਹ ਕਾਨਨ ਕੋ ਮੱਲ॥੨੨॥
ਰਾਤ ਸਿੰਘ ਹੁਇ ਬਹੁ ਹੁਸਿਆਰ। ਲੇਵੈ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਫਿਰ ਮਾਰ।
ਦਿਨ ਮੈਂ ਤੁਰਕ ਬਹੁਤ ਮਿਲ ਧਾਵੈ। ਲੁਕੇ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਹਾਥ ਨ ਆਵੈ॥੨੩॥
ਤੁਰਕ ਸੁ ਡਰਤੇ ਬੜੇ ਨ ਝੱਲ। ਝੱਲ ਬੜੇ ਸਿੰਘ ਮਾਰਨ ਰੱਲ।
ਝੱਲੋਂ ਸਿੰਘ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਜਾਵੈ। ਤੁਰਕਨ ਫੌਜ ਦੂਰ ਸੁਨ ਪਾਵੈ॥੨੪॥
ਮਾਰਨ ਰਸਤੇ ਦਿੱਲੀ ਲਹੌਰ। ਕੋਈ ਮਾਰੈ ਰਾਹ ਪਿਸ਼ੌਰ।
ਅਗੇ ਪਿਛੈ ਹੁਇ ਲੁਟੈਂ ਲਹੌਰ। ਇਮ ਕਰ ਸਿੰਘ ਮਚਾਵੈਂ ਰੌਰ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਮਾਝੋਂ ਕੱਢ ਦਏ, ਬੜੇ ਸੁ ਰਾਵੀ ਝੱਲ।
ਮਾਰ ਲੂਟ ਖਾਵਤ ਫਿਰੈਂ, ਰਾਖੈਂ ਮਿਲ ਕਰ ਗੱਲ॥੨੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਸਿੰਘ ਗੁਜਰ ਕਰਾਹੀਂ। ^੨ਫੌਜ ਘਨੀ ਲਖ ਨਠ ਬੀ ਜਾਹੀਂ।
ਮਾਰ ਕਾਫਲੇ ਲੇਵੈਂ ਭਾਰੀ। ਲਹੌਰ ਗਿਰਦ ਤਿਨ ^੩ਦਯੋ ਉਜਾਰੀ॥੨੭॥
ਦੇਖ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਲਾਗੇ ਆਗ। ਮਾਰੈਂ ਸਿੰਘਨ ਗੈਲੇ ਲਾਗ।
ਮੁੜ ਮੁੜ ਲੁਕ ਲੁਕ ਸਿੰਘ ਸੁ ਲਰੈਂ। ^੪ਬਹੁਤਨ ਸੋਂ ਕਜਾ ਬੋੜੇ ਕਰੈਂ॥੨੮॥
ਨਾਂਹਿ ਜ਼ਖੀਰੋਂ ਸਿੰਘਨ ਪਾਸ। ਸਸਤਰ ਬਸਤਰ ਹੀਨ ਸੁ ਖਾਸ।
ਨਾਂਗੇ ਖਰੇ ^੫ਔ ਭੂਖੇ ਪਜਾਸੇ। ਦਾਰੂ ਸਿੱਕਾ ਨਹਿਂ ਕਛੁ ਪਾਸੇ॥੨੯॥
^੬ਹਾਟ ਪਟਨ ਬਾਜ਼ਾਰ ਸੁ ਨਾਹੀਂ। ਰੋਗੀ ਔਖਧਾ ^੭ਬਿਨ ਮਰ ਜਾਹੀਂ।
ਗੁਰ ਬਚਨਨ ਕੀ ਉਨ ਕੋ ਆਸ। ਯਹੀ ਖਜ਼ਾਨੋਂ ਉਨ ਕੇ ਪਾਸ॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਭੀ ਸਿੰਘ ਹੋਵੈਂ ਘਨੇ ਨਿਸ ਦਿਨ ਔਰ ਸੁ ਔਰ।
ਦੁਖ ਦਰਦ ਕਛੁ ਨਾ ਗਿਨੈਂ, ਮਰਨੋਂ ਲਰਨੋਂ ਦੌਰ ^੮॥੩੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਐਸ ਬਿਚਾਰਾ। ਮਾਰੈਂ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਫੁਜਦਾਰਾ।
ਮਾਰ ਫੌਜ ਕੋ ਸੂਧੇ ਹੋਵੇ। ਲੂਟ ਫੌਜ ਕੋ ਦਾਰਿਦਾ ^੯ਖੋਵੇ॥੩੨॥

੧ ਕਾਨਿਆਂ ਦਾ ਕਿਲ੍ਹਾ। ੨ ਰੋਲਾ-ਗੋਲਾ। ੩ ਵੜੇ। ੪ ਬਹੁਤੀ ਫੌਜ ਵੇਖ ਕੇ (ਨੱਠ ਜਾਂਦੇ)। ੫ ਉਜਾੜ ਦਿੱਤਾ।
੬ ਲੜਦੇ ਸਨ। ੭ ਅੰਨ ਪਾਣੀ, ਰਸਦ, ਭੰਡਾਰ ਆਦਿ। ੮ ਖਲੋਤੇ ਰਹਿੰਦੇ। ੯ ਉਨ੍ਹਾਂ ਲਈ ਕੋਈ ਹੱਟੀ,
ਪੱਟਣ, ਬਾਜ਼ਾਰ ਨਹੀਂ ਸਨ। ੧੦ ਦਵਾ-ਦਾਰੂ। ੧੧ ਦੌੜਨੋਂ ਭੱਜਣੋਂ। ੧੨ ਦੁੱਖ ਦਰਿਦ੍ਰ।

ਹਾਥੀ ਘੋੜੇ ਉਠ ਲਿਆਵੇ। ਰਾਜ ਸਾਜ ਬਿਨ ਰਾਜ ਨ ਪਾਵੇ।
 ਭੂਮ ਮਲੇ ਲੈ ਕਿਲ੍ਹਾ ਚਿਨਾਈ। ਬਿਨਾ ਕਿਲ੍ਹਨ ਨ ਪੁਜੈ ਲੜਾਈ॥੩੩॥
 ਐਸ ਬਿਚਾਰਤ ਆਗੇ ਗਏ। ਇਮਨਾਬਾਦ ਢਿਗ ਪਹੁੰਚਤ ਭਏ।
 ਆਵੈਂ ਮਗਰ ਤੁਰਕ ਲੈ ਖੋਜ। ਭੂਖੀ ਫਿਰੈ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਫੌਜ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਮਨਾਬਾਦ ਜਗੀਰ ਥੀ, ਖੁਦ ਜਸਪਤਿ ਦਿਵਾਨ।
 ਉਹਾਂ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਕਰਤ ਥੋ, ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਕੇ ਤਾਨਾ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਲੇਵੈ ਪੈਸੇ ਦੇ ਕੇ ਦੁੱਖ। ਬੰਧੈ ਪੈਂਚ ਅਸੁ ਹੋਕੈ ਰੁੱਖ।
 ਕਿਸੈ ਟੰਗੈ ਕਿਸੈ ਅਕਮਚਨ ਮਾਰੈ। ਐਸ ਭਾਂਤ ਸਿਉ ਮੁਲਕ ਉਜਾਰੈ॥੩੬॥
 ਭੂਖੇ ਜੱਟ ਨਠ ਸਿੰਘੀ ਰਲੈਂ। ਘਰ ਦਰ ਛਡ ਕੇ ਪਰਲੈਂ ਸੁ ਦਲੈਂ।
 ਜਿਨ ਘਰ ਦੇਣੇ ਜੋਗੇ ਨਾਹੀਂ। ਫਿਰੈਂ ਫਰਜ਼ਾਦੀ ਖਾਲਸੇ ਪਾਹੀਂ॥੩੭॥
 ਫਿਰਤ ਨਠਤ ਗਏ ਰੋੜੀ ਤੀਰਾ। ਨ੍ਹਾਵਨ ਚਾਹੈਂ ਸੁਫਲ ਸਰੀਰ।
 ਤਿਹ ਸਿੰਘਨ ਆ ਮੇਲਾ ਲਾਯਾ। ਜਸਪਤ ਕੇ ਯੋ ਲਿਖ ਪਠਵਾਯਾ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਸਿੰਘ ਸੁ ਬਹੁਤੇ ਦਿਨਨ ਕੇ ਭੂਖੇ ਅੰਨ ਕੇ ਤ੍ਰਾਸ'।
 ਲਿਖ ਭੇਜੀ ਇਮ ਖਾਲਸੇ ਜਸਪਤਿ ਕੇ ਅਰਦਾਸ॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

'ਦਿਵਾਨ ਹਿੰਦੂ ਤੂੰ ਗੁਰੂ ਬਨਾਯਾ'। ਜਸਪਤ ਕੇ ਇਮ ਲਿੱਖ ਪਠਾਯਾ।
 'ਹਮਰਾ ਤੁਮਰਾ ਬੈਰ ਸੁ ਨਾਹੀਂ। ਬੈਰ ਹਮਾਰਾ ਤੁਰਕਨ ਤਾਈਂ॥੪੦॥
 ਰਸਤਾ^{੧੦} ਮੇਲ ਹਮ ਲੈਣੀ ਚਾਹੈਂ। ਸ਼ਹਿਰ ਤੁਮਾਰੇ ਖਰੀਦ ਕਰਾਹੈਂ।
 ਸਿੰਘ ਭੂਖੇ ਬਹੁ ਦਿਨ ਕੇ ਆਂਹੀ। ਤੁਮਰੇ ਕਛੂ ^{੧੧}ਬਿਗਾਰੈਂ ਨਾਹੀਂ॥੪੧॥
 ਮੁਲਖ ਆਪਨਾ ਲੇਹੁ ਬਚਾਇ। ਔਰ ਮੁਲਕ ਹਮ ^{੧੨}ਬੜਹੈਂ ਜਾਇ।
 ਯਹ ਸੁਨ ਜਸਪਤਿ ਕੀਨੋ *ਬੋਜਾ^{੧੩}। 'ਮੈਂ ਮਾਰੋਂ ਕੱਢ ਤੁਮਰੇ ਖੋਜ॥੪੨॥
 ਨਿਕਸ ਝੱਲੋਂ ਤੁਮ ਬਾਹਰ ਧਾਏ। ਤੁਮ ਕੋ ਪਕੜ ਸੁ ਜਮ ਲੈ ਆਏ।
 ਸੀਸ ਮੁੰਨੋਂ ਤੁਮ ਜਾਟਾ^{੧੪} ਬਨਾਵੋਂ। ਤੁਮਰੇ ਬਾਲਨ ਮਾਲੂ ਬਣਾਵੋਂ॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੈਸੇ ਗੋਲੀ ਨਥ ਮੰਗੈ ਖਸਮ ਚਾਹੇ ਕਟ ਨੱਕ।

੧ ਬਲ, ਸ਼ਕਤੀ। ੨ ਰੁੱਖਾ ਕੌੜਾ ਹੋ ਕੇ। ੩ ਕਮਚੀਆਂ ਮਾਰਦਾ, ਪਤਲੀਆਂ ਛਟੀਆਂ, ਛੂਛਕਾਂ ਮਾਰਦਾ।
 ੪ ਉਜਾੜ ਦਿੱਤੇ। ੫ ਦਲ ਵਿਚ ਰਲ ਜਾਂਦੇ। ੬ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੭ ਰੋੜੀ ਸਾਹਿਬ (ਏਮਨਾਬਾਦ) ਦੇ ਸਰੋਵਰ।
 ੮ ਕੰਢੇ, ਕਿਨਾਰੇ, ਨੇੜੇ। ੯ ਭਿਜਵਾਇਆ। ੧੦ ਰਸਦ, ਅੰਨ-ਪਾਣੀ। ੧੧ ਵਿਗਾੜਦੇ ਨਹੀਂ। ੧੨ ਵਧੀਏ,
 ਅਗ੍ਰਾਂ ਜਾਈਏ। ੧੩ ਰੋਸ, ਗੁੱਸਾ। ੧੪ ਜਟਾਂ, ਜਟਾਜੂਟ। *ਪਾਠਾਂਤਰ- 'ਬੋਜ'।

ਹਮ ਤੁਮ ਚਾਹੈਂ ਮਾਰਨੇ ਤੁਮ ਮਾਂਗੇ ਰਸਤ ਅਸੱਕਾ॥੪੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਹਮ ਸੋਂ ਅਬ ਤੁਮ ਚਾਹੇ ਰਸਤ। ਤੁਮ ਕੋ ਮਾਰੋਂ ਕਰ ਬੰਦੁਬਸਤ।
ਭਾਈ ਲਖਪਤਿ ਸੁਨ ਅਬ ਪਾਵੈ। ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਫੜ ਲੈ ਜਾਵੈ॥੪੫॥
ਜਾਇ ਨਾਬ ਕੇ ਅਗੈ ਸਿਟਾਵੈ। ਬੰਦ ਬੰਦ ਤੁਮ ਉਮੈਂ ਕਟਾਵੈ।
ਸੁਨਤ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਆਯੋ ਯਾਦ। ਕਹਜੇ ਸਿੰਘਨ, 'ਲਿਹੁ ਬਦਲੇ ਤਾਦ'॥੪੬॥
ਯਾਦ ਕਰਾਈ ਇਸ ਨਿਜ ਮੌਤ। ਸ਼ੇਰ ਜਗਾਯੋ ਫੜ ਮੁੱਛਲਾ ਸੌਤ॥
ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਇਸ ਭ੍ਰਾਇ ਫੜਾਯਾ। ਬਦਲੇ ਲਹੋਂ ਅਬ 'ਯਹ ਦਾਇ ਆਯਾ'॥੪੭॥
ਜਬ ਸਿੰਘਨ ਐਸ ਸੁਨ ਪਾਯੋ। ਜਨੁ ਬਿੱਛੂ ਤਨ ਡੰਕ ਲਗਾਯੋ।
ਤਬੀ ਖਾਲਸੇ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ। 'ਖੱਤ੍ਰੀ ਮਾਰੈਂ' ਹੁਇ ਕੰਮ ਰਾਸ'॥੪੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਵਹਿ ਲੂਟਨ ਚੜ੍ਹਓ ਖਾਲਸੇ ਸੋ ਲੀਓ ਖਾਲਸੇ ਲੂਟ।
ਨਿਬਾਹੂ ਸਿੰਘ ਗਜ ਪੈ ਚੜ੍ਹਜੇ, ਮਾਰ ਤੇਗ 'ਦਿਓ ਸੂਟ'॥੪੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਨਿਬਾਹੂ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਗਜ ਪੈ ਗਯੋ। ਸੀਸ ਕਾਟ ਸਭ ਜੇਵਰ ਲਯੋ।
ਔਰ ਦਰਬਾ ਦਈ ਉਪਰੋਂ ਗੇਰ। ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਚਕ ਲੀਨੀ ਢੇਰ॥੫੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਠਾਰਾਂ ਸੈ ਚੌਰੋਤਰੇ ਹੁਤੇ ਬਿਕ੍ਰਮ ਨ੍ਰਿਪਾ^{੧੦} ਸਾਲ।
ਜਸਪਤ ਖਤ੍ਰੀ ਮਾਰ ਕੇ, ਲੀਯੋ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਮਾਲ॥੫੧॥

ਸਾਖੀ ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਪੜੋਲ ਕਠੂਹੇ ਕੀ

('ਹਿੰਦੁ ਕੋ ਪਾਰਨ, ਤੁਰਕਨ ਗਾਰਨ। ਭਯੋ ਖਾਲਸਾ ਇਸ ਹੀ ਕਾਰਨ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੜੋਲ^{੧੧} ਕਠੂਹੋ^{੧੨} ਬਸੋਹਲੀ^{੧੩} ਜੰਬੂ^{੧੪} ਜਿਲੋ ਸੁ ਆਹਿ।
ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਅਤਿ ਬਡੇ, ਭਯੋ ਆਦਿ ਥੋ ਵਾਹਿ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਿਸ ਦਿਨ ਜਸਪਤਿ ਮਾਰ ਸੁ ਲਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਟੂਟ ਦਰਿਦਰ^{੧੫} ਗਯੋ।

੧ ਨਿਝੱਕ, ਬੇਸੱਕ। ੨ ਤਦ, ਉਸ ਵੇਲੇ। ੩ ਮੁੱਛਾਂ ਤੋਂ। ੪ ਸੁੱਤਾ ਹੋਇਆ, ਇਸ ਨੇ ਸੁੱਤੇ ਹੋਏ ਸ਼ੇਰ ਨੂੰ ਮੁੱਛਾਂ ਤੋਂ ਫੜ ਕੇ ਜਗਾਇਆ ਹੈ। ੫ ਇਸ ਪਾਸੇ। ੬ ਹਾਥੀ। ੭ (ਹੇਠ) ਸੁੱਟ ਦਿੱਤਾ। ੮ ਮਾਯਾ, ਧਨ ਮਾਲ। ੯ ੧੮੦੪ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੭ ਈ.)। ੧੦ ਰਾਜਾ, ਬਿਕ੍ਰਮ ਰਾਇ ਤੋਂ ਬਿਕ੍ਰਮੀ ਸੰਮਤ। ੧੧-੧੩ ਜੰਮੂ ਰਿਆਸਤ ਦੇ ਇਲਾਕੇ (ਤਹਿਸੀਲ ਜਸਰੋਟਾ ਵਿਚ)। ੧੪ ਜੰਮੂ। ੧੫ ਦੁੱਖ ਗਰੀਬੀ, ਭੁੱਖ ਨੰਗ (ਜਾਂਦੀ ਰਹੀ)।

ਇਮਨਾਬਾਦ ਭੀ ਸ਼ਹਰ ਸੁ ਟੂਟਾ। ਉਹ ਭੀ ਖਾਲਸੈ ਅੱਛੋ ਲੂਟਾ॥੨॥
 ਬਹੁਤ ਖਜ਼ਾਨਾ ਥਾ ਤਿਸ ਸਾਥ। ਲਾਗਜੋ ਭੂਖੇ ਸਿੰਘਨ ਹਾਥ।
 ਤੋ ਫਿਰ 'ਰਾਜਨ ਰਾਜਾ ਜਾਪੈ'। ਦੀਸੈਂ ਭੂਪਤਿ^੨ 'ਨਾਂਹਿ ਸਿਵਾਪੈ'॥੩॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹੀ ਬਾਤ ਲਖਪਤਿ ਸੁਨੀ, ਢਿਗ ਨਵਾਬ 'ਦਈ ਪਗ ਡਾਰ।
 'ਫੇਰ ਆਨ ਮੈਂ ਬੰਧੋਂਗੇ, ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਪੰਥ ਗਾਰ'^੪॥੪॥
 ਚੌਪਈ॥

ਯਹ ਪਰਤੱਗਜਾ ਖੱਤ੍ਰੀ ਕਰੀ। ਮਾਰੋਂ ਸਿੰਘ ਚੜ ਇਤਹੀ ਘਰੀ^੬।
 ਐਸ ਬਚਨ ਸੁਨ ਨ੍ਰਾਬ ਉਚਾਰਾ। 'ਖਰਚੋ ਦਰਬ ਲੈ ਮੇਰਾ ਸਾਰਾ'॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

'ਯਹ ਪੰਥ ਫਦੂਲ ਫਦੂਲੀਏ', ਖੱਤ੍ਰੀ ਜਾਤ ਸੁ ਕੀਨ।
 ਮੈਂ ਅਬ ਖੱਤ੍ਰੀ ਤੋ ਰਹਾਂ, ਪੰਥ ਰਲਾਵੋਂ ਦੀਨ'॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਯਹ ਉਸਟੰਡ^੯ ਇਕ ਖੱਤ੍ਰੀ ਕਯੋ। 'ਨਾਮ ਖਾਲਸੇ ਜਗਤ ਸੁਨਯੋ।
 'ਮੈਂ ਭੀ ਖਤ੍ਰੀ ਤਉ ਕਹਾਵੋਂ'। ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਦੂਰ ਕਰਾਵੋਂ'॥੭॥
 ਨਵਾਬ ਪਾਸ ਯੋ ਕੀਯੋ ਹੰਕਾਰ। ਨਵਾਬ ਕਹਯੋ, 'ਯਹ ਅੱਛੀ ਕਾਰ'।
 ਮੁਖਤਜਾਰ ਫੌਜਨ ਕੋ ਲੱਖੂ ਕੀਓ। ਲਸ਼ਕਰ ਸਭ ਤਾਂ ਕੇ ਸੰਗ ਦੀਓ॥੮॥
 ਨ੍ਰਾਬ ਸੰਗ ਤਿਨ ਯੋ ਗਿਨ ਲਈ। 'ਮਾਰੋਂ ਸਿੰਘ ਜਹਾਂ ਲੋ ਹਈ।
 ਜੋ ਕੋ ਸਿੰਘ ਕਹਾਵੈ ਨਾਮ। ਮਾਰੋਂ ਤਿਨ ਕੇ ਸਭੀ ਗਰਾਮ'॥੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਪਹਿਲੇ ਪਕੜੇ ਸਿੰਘ ਸੋ ਜੋ ਹੋਤੇ ਚਾਕਰ ਸਾਥ।
 ਕੀਨੇ ਚੂਹੜਨ ਕੇ ਅਗੇ, ਕਹਯੋ 'ਕਟੋ ਇਨ ਮਾਥ'॥੧੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਲੋਕਨ ਐਸੇ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਹੈ ਹੈ ਕਾਰ ਸਭ ਜਗਤ ਕਰਾਈ।
 ਹਿੰਦੂ ਲੋਕ ਇਕੱਤਰ ਭਏ। ਤੇ ਚਲ ਲਖਪਤਿ ਹੀ ਪੈ ਗਏ॥੧੧॥
 'ਪਕੜ ਚਾਕਰ ਸਿੰਘ ਮਾਰੇ ਕਾਹੀ। ਇਨ ਕੋ ਦੋਸ਼ ਕਛੂ ਭੀ ਨਾਹੀਂ।
 ਹਮ ਆਏ ਹੈਂ ਤੁਮਰੇ ਪਾਹੀਂ^{੧੦}। ਹਮ ਖਾਤਰ ਇਨ ਸਭਨ ਬਖਸ਼ਾਈ॥੧੨॥

੧ ਰਾਜਿਆਂ ਦੇ ਰਾਜੇ, ਮਹਾਰਾਜੇ (ਦਿਸਦੇ ਸਨ)। ੨ ਰਾਜੇ। ੩ ਪਛਾਣੇ ਨਹੀਂ ਸਨ ਜਾਂਦੇ। ੪ ਪਗੜੀ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤੀ (ਨਵਾਬ ਦੇ ਅੱਗੇ)। ੫ ਗਾਲ ਕੇ, ਨਾਸ ਕਰ ਕੇ। ੬ ਘੜੀ। ੭ ਫਜ਼ੂਲ, ਵਾਧੂ, ਨਿਕੰਮੇ। ੮ ਉਪਦ੍ਰਵ, ਨਿੰਦਾ, ਮਸ਼ਗੂਲਾ। ੯ ਸਾਰੇ ਜਗ ਨੂੰ ਸੁਣਾ ਕੇ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਸੰਬੋਧਨ ਕੀਤਾ। ੧੦ ਪਾਸ।

ਤੁਮ ਘਰ ਆਏ ਸਭ ਹੀ ਭਾਈ। ਹਮਰੀ ਕਹੀ ਚਹੀਏ ਮਨ ਲਾਈ।
 ਕੌੜਾਂ ਮਲ ਔ ਮੱਲ ਕੁੰਜਾਹੀ। ਕਸ਼ਮੀਰੀ ਮੱਲ ਬੀ ਆਯੋ ਥਾਈ॥੧੩॥
 ਲੱਛੀ ਰਾਮ ਬੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਦਿਵਾਨ। ਤਿਸ ਕੀ ਬੇ ਸਭ ਮਨਤੇ ਆਨ।
 ਕੀਨੀ ਮਿੰਨਤ ਆਨ ਤਿਨ ਤਾਂਹੀ। ਸੂਰਤ ਸਿੰਘ ਦਿਵਾਨ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ॥੧੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿਲੇ ਰਾਮ ਔ ਹਰੀ ਮੱਲ, ਔ ਆਯੋ ਬਹਿਲੂ ਮੱਲ।
 ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਗੁਲਜ਼ਾਰ ਸਿੰਘ, ਭਾਈ ਦੇਸ ਰਾਜ ਯੋਂ ਚੱਲ॥੧੫॥
 ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਹਿੰਦੂ ਜੁੜ ਆਏ ਸਾਰੇ। ਸਿੱਖ ਸੰਤ ਅਰ ਧਰਮ ਪਿਆਰੇ।
 ਸਭ ਮਿਲ ਆਏ ਕਹਿ ਗਏ ਏਹੁ। 'ਹਮ ਖਾਤਰ ਛਡ ਸਿੰਘਨ ਦੇਹੁ'॥੧੬॥
 ਔਰ ਲੋਕ ਰਬ ਵਾਸਤੇ ਆਏ। ਫਕੀਰ ਅਤੀਤ^੧ ਸਭੀ ਰਲ ਧਾਏ।
 ਸਬਹਨ ਕੋ ਉਨ ਦੀਯੋ ਜਬਾਬ। ਐਸੋ ਪਾਪੀ ਮੂੜੁ ਖਰਾਬ॥੧੭॥
 ਕਹਯੋ ਲਖੂ, 'ਮੈਂ ਮਾਨਤ ਨਾਹੀਂ। ਆਵੈ ਆਪ ਰੱਬ ਮੁਝ ਪਾਹੀ'।
 ਤਿਨ ਮਿਲ ਕਹੀ ਫਿਰ ਸਾਚੀ ਬਾਤ। 'ਸਿੰਘਨ ਦੋਸ਼^੨ ਦੇਤ ਹੂੰ ਕਾਤ॥੧੮॥
 ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਤੈਂ ਪਕੜ ਕੁਹਾਯੋ। ਤੇਰਾ ਕੀਤਾ ਤੈਂ ਭਾਈ ਪਾਯੋ'।
 ਲਾਨਤ ਲਾਨਤ ਕਹਿਤੇ ਗਏ। ਕਛੁ ਸਿਆਣੇ^੩ ਠਾਂਢੇ ਰਹੇ॥੧੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਹਾਥ ਜੋੜ ਠਾਂਢੇ ਭਏ, 'ਇਤੀ ਬਾਤ ਤੋਂ ਮਾਨ।
 ਮਾਵਸ^੪ ਹੈ ਅਜ ਸੋਮਵਤਿ^੫, 'ਕਾਲ ਕਰੀਂ ਮਨ ਮਾਨ'॥੨੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤਿਨ ਕੀ ਤਿਨ ਇਤੀ ਨ ਮਾਨੀ। ਦਏ ਮੁਆਇ ਸਿਖ, ਮੂੜੁ ਅਗਯਾਨੀ।
 ਹੋਕਾ ਦੀਨਾ ਸ਼ਹਿਰ ਬੁਲਾਇ। 'ਲੇਵੈ ਨ ਕੋਈ ਗੁਰ ਕੋ ਨਾਇ॥੨੧॥
 ਜੋ ਗੁਰ ਨਾਮ ਸੁਨਯੋ ਹਮ ਕਾਨ। ਛਾਡੋਂ ਨਾਹੀਂ ਕਢੋਂ ਪਰਾਨ।
 ਨਾਨਕ ਕੀ ਕੋਊ ਪੜ੍ਹੈ ਨ ਬਾਨੀ। ਗੁੰਥ ਲੁਕੋਇ ਪੋਥੀਆਂ ਛਿਪਾਨੀ॥੨੨॥
 ਜੋ ਗੁਰ ਕੋ ਕੋਊ ਲੇਵੇ ਨਾਮ। ਮੁਸਲਮਾਨ ਉਸ ਕਰੋਂ ਪਛਾਨ।
 ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕੋ ਨਾਮ ਹਟਾਵੇ। ਔਰ ਸਭਨ ਕੋ ਨਾਮ ਜਪਾਵੇ॥੨੩॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁੜ ਕੇ ਕਹਨੇ ਗੁਰ ਕਹੈਂ, ਰੋੜੀ^੬ ਧੂਯੋ ਨਾਮ।

੧ ਤਿਆਗੀ, ਵਿਰਕਤ। ੨ ਕਿਉਂ ਕਿਸ ਗੱਲ ਦਾ। ੩ ਖਲੋਤੇ ਰਹੇ। ੪ ਅਮਾਵਸ, ਮੱਸਿਆ। ੫ ਸੋਮਵਾਰੀ, ਸੋਮਵਾਰ ਦੀ ਮਸਿਆ ਸੁਭ ਮੰਨੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੬ ਕਲ੍ਹ ਨੂੰ ਮਨਮਾਨੀ ਕਰ ਲਵੀਂ। ੭ ਭੋਲੀ।

ਜੇ ਕੋ ਗੁਰ ਕਹਿ ਕਿਸ ਸਦੇ, 'ਮਾਰੋਂ ਚੜ੍ਹ ਤਿਸ ਗਾਮ॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਐਸ ਉਪਦ੍ਰਵ ਲੱਖੁ ਚਾਯਾ। ਚੜ੍ਹ ਸੋ ਖਾਲਸੇ ਉਪਰ ਧਾਯਾ।

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਕਸੇ ਬਨਾਇ। ਦਏ ਖਾਲਸੇ ਵੱਲ ਚਲਾਇ॥੨੫॥

ਹਯ^੨ ਗਯ^੩ ਰਥ ਪੈਦਲ ਲੈ ਧਾਯੋ। ਹੋਰ ਸੁ ਰੱਯਤ ਸਾਥ ਚਲਾਯੋ।

ਲਿਖ ਨਬਾਬ ਤਬ ਐਸ ਪਠਾਵੈ^੪। 'ਹਮਰਾ ਸੋ ਜੁ ਦਿਵਾਨ ਸੰਗ ਜਾਵੈ'॥੨੬॥

^੫ਮੁਲਤਾਨ ਬਹਾਵਲ ਮਲ ਕੇ ਤਾਈਂ। ਦੀਨੀ ਫੌਜ ਨਵਾਬ ਚੜ੍ਹਾਈ।

ਕਸੂਰ ਆਦ ਲੋ ਅਟਕ ਸੁ ਤਾ ਕਰ। ਔਰ ਦੁਵਾਬੇ ਤਿਹਾੜੇ^੬ ਲਾ ਕਰ^੭॥੨੭॥

ਲਿਖ ਭੇਜੇ ਤਿਨ ਸਕਲ ਪਹਾੜ। ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਏ ਕਰ ਬਹੁ ਤਾੜ^੮।

'ਜੋ ਇਨ ਮੈਂ ਕੋ ਰਹੈ ਸਿਪਾਹੀ। ਤਿਸ ਕੀ ਜਾਨ ਬਚੇਗੀ ਨਾਹੀ॥੨੮॥

ਐਸ ਦਬਾਵ ਨਬਾਬ ਸੁ ਦੇਇ। ਤਿਸ ਤੇ ਆਕੀ^੯ 'ਰਹੈ ਸੁ ਕੋਇ।

ਐਸੋ ਕੋ ਜੋ ਚਲੈ ਨ ਕਹੇ। ਮਾਰਨ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਜਗ ਚਹੇ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

^{੧੧}ਆਯੋ ਜੋ ਦੀਵਾਨ ਪੈ ਦੇਵਣ ਜੱਸੂ ਕਾਣ।

ਲੇਵੈ ਜੱਸੂ^{੧੨} ਤਿਸ ਸੰਗੈ ^{੧੩}ਪਾਵੈ ਨਹਿੰ ਘਰ ਜਾਣ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਨਵੀਂ ਰੱਖ ਲਈ ਸਿਪਾਹਿ। ਆਯੋ ਰਹਣ ਜੁ ਮੋੜਯੋ ਨਾਂਹਿ।

ਕਹੇ, 'ਦਿਵਸ ਦੇ ਮੈਂ ਲਊਂ ਫੜ ਹੀ। ਫੇਰ ਉਤਾਰੂੰ ਕਰੂੰ ਤੁਰਤ ਹੀ'॥੩੧॥

ਚੜ੍ਹਓ ਹਾਥੀ ਉਤੇ ਦਿਵਾਨ। ਉੱਠੀ ਧੂੜ ਰਵਿ^{੧੪} ਰੁਕਯੋ ਸਮਾਨ।

ਐਸੋ ਸ਼ੋਰ ਜਗਤ ਮੈਂ ਭਯੋ। 'ਅਬੈ ਖਾਲਸੇ ਲੁਕਨ ਨ ਦਯੋ॥੩੨॥

ਇਹ ਤੋ ਖਾਲਸੇ ਛਡ ਨ ਬੀਜ। ਭਾਈ ਬੈਰ ਲੈਨ ਚੜ੍ਹਓ ਖੀੜ^{੧੫}।

ਜੈਸੇ ਆਂਧੀ ਪਾਤ^{੧੬} ਉਡਾਵੈ। ਤੈਸੇ ਖਾਲਸੇ ਆਗੈ ਧਾਵੈ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਆਏ ਥੇ ਤੁਰਤ ਕੇ, ਤੇ ਤੁਰਤ ਤੁਰੇ ਘਰ ਓਰ^{੧੭}।

੧ ਉਸ ਪ੍ਰਿੰਡ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰ ਕੇ ਮਾਰ ਦਿਆਂਗਾ। ੨ ਘੋੜੇ। ੩ ਹਾਥੀ। ੪ ਭੇਜੇ। ੫ ਮੁਲਤਾਨ ਬਹਾਵਲਪੁਰ ਤਕ ਦੀ (ਫੌਜ)। ੬ ਜਗਰਾਓ, ਪੱਖੋਵਾਲ (ਲੁਧਿਆਣਾ) ਆਦਿ ਦਾ ਇਲਾਕਾ, ਜੋ ਸਤਲੁਜ ਬੇਟ, ਪੂਰਬ ਵੱਲ ਦਾ ਪੁਆਧ ਅਤੇ ਦੱਖਣ ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਦਾ ਮਾਲਵਾ- ਇਨ੍ਹਾਂ ਤਿੰਨਾਂ ਨਾਲ ਘਿਰਿਆ ਹੋਇਆ ਹੋਣ ਕਰ ਕੇ 'ਤਿਹਾੜ' ਸਦਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੭ ਤਾਈਂ, ਤਕ। ੮ ਤਾੜਨਾ। ੯ ਬਾਗੀ। ੧੦ ਕੌਣ ਰਹੇ। ੧੧ ਮਕਾਣ, ਭਾਵ ਜੋ ਵੀ ਉਸ ਦੇ ਮਰੇ ਹੋਏ ਭਰਾ ਜਸਪਤਿ ਦੀ ਮਕਾਣ ਦੇਣ ਆਵੇ। ੧੨ 'ਲੱਖੁ' ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਉਹ ਜਸਪਤਿ ਨਾਲ ਉਸ ਨੂੰ ਵੀ ਮਾਣੋ ਲੈ ਜਾਂਦਾ, ਉਹ ਵੀ ਮਰਿਆ ਸਮਝਦਾ। ੧੩ ਉਹ ਘਰ ਨਾ ਜਾ ਸਕਦਾ। ੧੪ ਸੂਰਜ (ਅਸਮਾਨ 'ਤੇ ਸੂਰਜ ਦੇ ਰੱਬ ਨੂੰ ਵੀ ਧੂੜ ਨੇ ਰੋਕ ਦਿੱਤਾ)। ੧੫ ਖਿੜ ਕੇ, ਛਿੱਥਾ ਪੈ ਕੇ। ੧੬ ਪੱਤਿਆਂ ਨੂੰ। ੧੭ ਵੱਲ, ਭਾਵ ਜਿਹੜੇ ਹੁਣੇ ਹੁਣੇ ਜਲਦੀ ਨਾਲ ਕੇਵਲ ਲੁੱਟਣ ਲਈ ਰਲੇ ਸਨ, ਉਹ ਉਤਨੀ ਛੇਤੀ ਹੀ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਪਰਤ ਗਏ।

ਰਹੇ ਸਿੱਖ ਜੋ ਥੇ ਪਕੇ, ਸਤਿਗੁਰ ਉਪਰ ਜੋਰ॥੩੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਿਮ ਜਿਮ ਲੋਕਨ ਸੁਹਰਤ ਭਈ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਫੌਜ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਗਈ।

ਮਾਤ ਪਿਤਨ ਸਿੰਘ ਚਿੰਤਾ ਪਈ। ਮੋੜ ਲਿਆਏ ਪੁੱਤਨ ਕਈ॥੩੫॥

ਕੇਈ ਦੌੜੇ ਮੋੜਨ ਤਾਈਂ। ਪੁਤ੍ਰ ਰਲੇ ਥੇ ਲੁੱਟਨ ਤਾਈਂ।

ਕਹੈ ਮਾਤ, 'ਤੁਮ ਘਰ ਸੁਤ ਚੱਲੋ। ਸੀਸ ਮੁਨਾਇ ਜੱਟਨ ਵਿੱਚ ਰੱਲੋ'॥੩੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਪੱਕੇ ਥੇ ਸੋ ਰਹੇ, ਕੱਚੇ ਗਏ ਸੁ ਭਾਜ।

ਮਰੇ, ਗਏ ਸਭ ਸੁਰਗ ਨੋ, ਜੀਏ ਕਰਜੋ ਤਿਨ ਰਾਜ॥੩੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਅਸਲ ਖਾਲਸਾ ਸੋਊ ਰਹਜੋ। ਪਰਜੋ ਮੁਕਾਬਲ ਦੁਹੂ ਵਲ ਤਹਿਓ।

ਤੁਰਕ ਸੁ ਆਟਾ ਸਿੰਘ ਸੁ ਲੁਣ। ਤੁਰਕ ਘਟਾ ਸਿੰਘ ਬਿੱਜਲਾ ਉਨਾ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖ ਸੁ ਲਸਕਰ ਅਤਿ ਘਣਾ, ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਲਾਯੋ ਦਿਵਾਨ।

ਇਨ ਸੋਂ ਸਨਮੁਖ ਕਿਮ ਲਰੈਂ, ਇਹ ਚਲ ਅਯੋ ਜਹਾਨ॥੩੯॥

ਜੇਊ ਸੂਰਾ ਸਿਰ ਬਾਹਰੇ ਤੇਊ ਕਹੈਂ, 'ਲੜੋ ਆਜ'।

ਜੇਊ ਸਿਆਨੇ ਸੋ ਕਹੈਂ, 'ਲੜੋ ਸੁ ਮੁੜ ਮੁੜ ਭਾਜ'॥੪੦॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਜਾਨਨ ਨੇ ਯੋ ਬਾਤ ਸੁਨਾਈ। 'ਲੜਾਈ ਕੇ ਫੱਟ ਕਹੈਂ ਸੁ ਢਾਈ।

ਮਿਲਨ ਭਜਨ ਇਹ ਸਾਰ ਦੋਇ। ਲੜ ਮਰ ਮੁੱਕਣ ਆਧਾ ਸੋਇ॥੪੧॥

ਹਮੇਂ ਗੁਰੂ ਨੇ ਭਜਨ ਬਤਾਯਾ। ਭਜ ਭਜ ਲੜਨੋਂ ਬਡ ਯਹ ਦਾਯਾ।

ਭਜ ਭਜ ਲੜਿਓ ਸਤਿਗੁਰ ਆਪ। ਭਜ ਭਜ ਲੜਨੋਂ ਨਹਿੰ ਕਛੁ ਪਾਪ॥੪੨॥

ਕਈ ਬਾਰ ਭਜ ਗਯੋ ਭਗਵਾਨਾ। ੧੦ਮੱਧ ਸਮੁੰਦਰ ਕੀਨੋ ਥਾਨ।

੧੧ਪਾਂਡਵ ਭੀ ਥੇ ਭਜ ਕੇ ਬਚੇ। ੧੨ਮੰਦਰ ਥੇ ਜਹ ਲਖੀ ਰਚੇ॥੪੩॥

੧ ਬਿਜਲੀ। ੨ ਖਾਲੀ (ਕੇਵਲ ਬਿਜਲੀ ਸਨ)। ੩ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲੜੀਏ। ੪ ਸੂਰਮੇ, ਜੋਧੇ। ੫ ਸਿਰ ਕੱਢ ਸਿਰਲੱਥ, ਜਾਂ-ਬਾਜ਼। ੬ ਭੱਜ-ਨੱਠ ਕੇ (ਪਰਤ-ਪਰਤ, ਭੱਜ-ਭੱਜ ਲੜੋ) ਜੰਗ ਦੀ ਚਾਲ। ੭ ਇਕ ਸਾਰ, ਇਕੋ ਜੇਹਾ (ਦੁਸ਼ਮਣ ਨਾਲ ਸਨਮੁਖ ਲੜਨਾ-ਭਿੜਨਾ ਤੇ ਨੱਠ-ਭੱਜ ਜਾਣਾ ਇਕੋ ਜੇਹਾ ਸੀ)। ੮ ਦਾਉ, ਚਾਲ (ਵੱਡੀ ਹੈ)। ੯ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਭਗਵਾਨ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਾਲਯਵਨ ਅਤੇ ਜਰਾ ਸਿੰਧ ਤੋਂ ਭੱਜ ਕੇ ਬਚਣ ਲਈ ਸਾਗਰ ਕੰਢੇ ਸਥਿਤ ਦਵਾਰਕਾਪੁਰੀ ਵਿਖੇ ਜਾ ਲੁਕੇ, ਜਿਥੇ 'ਰਣ ਛੋੜ' ਨਾਮ ਦਾ ਮੰਦਰ ਇਸ ਯਾਦ ਨੂੰ ਤਾਜ਼ਾ ਕਰਦਾ ਹੈ। ੧੦ ਦਵਾਰਵਤੀ ਜਾਂ ਦਵਾਰਕਾਪੁਰੀ, ਜੋ ਸਮੁੰਦਰ ਵਿਚ ਸਥਿਤ ਹੈ। ੧੧ ਪਾਂਡਵਾਂ ਨੂੰ ਦਿੱਲੀ ਹਾਰਨ ਉਪਰੰਤ ਵਿਰਾਟ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨਗਰ (ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ੧੦੫ ਮੀਲ ਦੂਰ ਜੈਪੁਰ ਨੇੜੇ) ਵਿਖੇ ਇਕ ਵਰ੍ਹਾ ਲੁਕ ਕੇ ਰਹਿਣਾ ਪਿਆ। ੧੨ ਲਾਖ ਦਾ ਮੰਦਰ, ਜੋ ਵਿਰਾਟ ਦੇ ਰਾਜੇ ਨੇ ਬਣਵਾਇਆ ਤੇ ਜਿਸ ਵਿਚ ਪਾਂਡਵ ਲੁਕੇ ਰਹੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋਊ ਸਯਾਨਨ ਨੇ ਕਹੀ, ਮਨੀ ਸੂਰਨਾ ਸੋ ਗੱਲ।
ਲਰਤ ਭਜਤ ਆਗੇ ਤੁਰੇ, ਲਯੋ ਆਸਰੋ ਝੱਲ॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬਹਿ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਲਗ ਗਯੋ ਦਾਇ। ਪ੍ਰਿਥਮ ਹਰੌਲ^੧ ਤੁਰਕ ਕੀਓ ਘਾਇ।
ਤਬ ਦਿਵਾਨ ਯੋ ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ। 'ਬਿਨ ਤਤਬੀਰ ਫੌਜ ਸੋ ਮਰੀ॥੪੫॥
ਔਰ ਤਤਬੀਰ ਫੌਜ ਕੀ ਕਰੀਐ। ਤੋਪ ਘੋੜਨ ਕੀ ਆਗੈ ਧਰੀਐ।
ਤਿਹਿ ਪਾਛੇ ਕੀਨੀ 'ਹਥ ਨਾਲ। ਤਿਸੈ ਜੰਬੂਰਨ ਲਾਈ ਪਾਲ॥੪੬॥
ਤਿਸ ਕੇ ਪਾਛੇ ਕਰੀ ਸਿਪਾਹਿ। ਫੌਜ ਅਸਲ ਨਿਜ ਰਾਖੀ ਪਾਹਿ।
ਰਚੀ ਚੰਮੂ^੨ ਦਿਵਾਨ ਉਲਟੇ ਰਾਹਿ। ਸਭ ਤੇ ਪਾਛੇ ਡਰਤ ਸੁ ਜਾਇ॥੪੭॥
ਜੋ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਕਰ ਕਰੈ ਲੜਾਈ। ਨਹਿ ਤੋਪਨ ਸੋਂ ਕਛੂ ਬਸਾਈ^੩।
ਤੋ ਸਿੰਘ ਫੇਰ ਵੜੈ ਮੁੜ ਝੱਲ। ਐਸੀ ਭਈ ਖਾਲਸੇ ਗੱਲ॥੪੮॥
ਵੜੈ ਤਾਂਹਿ ਜਹਿ ਤੋਪ ਨ ਜਾਵੈ। ਘੁੜਿਆਲਨ^੪ ਨਹਿ ਕਛੂ ਬਸਾਵੈ।
ਛਡੀ ਫੌਜ ਲੇਹਿ ਸਿੰਘ ਉਸ ਮਾਰ। ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘ ਬਚੇ ਕਈ ਬਾਰ॥੪੯॥
ਤਬਹਿ ਦਿਵਾਨ ਬਿਲਦਾਰ^੫ ਬੁਲਾਏ। 'ਬਿਕਟ ਠੌਰ ਤਹਿ ਰਾਹ ਬਨਵਾਏ।
ਝੱਲ ਗਾੜ੍ਹੇ ਤਹਿ ਫੂਕ ਜਲਾਵੈਂ। ਸੇਧ ਧਰੇ ਤੁਰ ਤੋਪ ਚਲਾਵੈਂ॥੫੦॥
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਬਹੁਤ ਸਤਾਯਾ। ਖਾਣੇ ਨੂੰ ਕੁਛ ਹੱਥ ਨ ਆਯਾ।
ਭੁੱਖੇ ਹੁਇ ਸਿੰਘ ਆਗੈ ਤੁਰੇ। ਝੱਲੋਂ ਬਾਹਰ ਸਿੰਘ ਨਿਕਰੇ^੬॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਤੇ ਉਰਾਰ ਸੁ ਝਲ ਵੜੇ, ਕਿਤੇ ਪਾਰ ਝੱਲ ਮਾਂਹਿ।
ਐਸੇ ਐਸੇ ਜਤਨ ਸੋਂ ਸਿੰਘ ਸੁ ਆਗੇ ਜਾਂਹਿ॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਦਰਿਆਇ ਭਯੋ ਅਤਿ ਤਾਰੂ। ਸਿੰਘ ਹੁਇ ਗਏ ਰਾਵੀ ਪਾਰੂ।
ਪਾਰ ਪਾਰ ਸਿੰਘ ਮੁਹਰੇ ਜਾਵੈਂ। ਪਾਛੇ ਫੌਜ ਤੁਰਕ ਕੀ ਆਵੈ॥੫੩॥
ਨਹਿ ਡੇਰੋ ਸਿੰਘ ਕਰਨਾ ਮਿਲੈ। ਕਹੂੰ ਰਾਤ ਕਹੂੰ ਦਿਨ ਹੁੰ ਚਲੈਂ।

੧ ਸੂਰਮਿਆਂ ਨੇ। ੨ ਹਰਾਵਲ (ਮੁਹਰਲਾ) ਦਸਤਾ, ਅੱਗੇ-ਅੱਗੇ ਚੱਲਣ ਵਾਲੀ ਫੌਜ। ੩ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਹੱਥਾਂ ਨਾਲ ਚੱਲਣ ਵਾਲੀਆਂ ਬਾਂਸ ਆਦਿ ਨਾਲੀ ਦੀਆਂ ਤੋਪਾਂ। ੫ ਵੈਰੀ ਦਾ ਚੰਮ ਖਾ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਫੌਜ; ਸੈਨਾ (ਵੇਖੋ: 'ਭਜੀ ਚੰਮੂ' ਸਭ ਦਾਨਵੀ' ੧੩੯/੧-ਚੰਡੀ ਚਰਿਤ੍ਰ ੧) ਇਹ ਖਾਸ ਗਿਣਤੀ ਦੀ ਫੌਜ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ੭੨੯ ਹਾਥੀ, ੭੨੯ ਰਥ, ੨੧੮੭ ਸਵਾਰ ਅਤੇ ੩੬੪੫ ਪਿਆਦੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ੬ ਵਸ ਨਾ ਚਲਦਾ। ੭ ਘੋੜ ਸਵਾਰਾਂ (ਦਾ ਵਸ ਨਾ ਚਲਦਾ)। ੮ ਬੇਲਚੇ (ਕੁਦਾਲ) ਰੱਖਣ ਵਾਲੇ, ਬੇਲਚਾਦਾਰ। ੯ ਭਿਆਨਕ ਤੇ ਔਖੀਆਂ ਥਾਵਾਂ। ੧੦ ਨਿਕਲੇ।

ਨਹਿੰ ਸਿੰਘਨ ਕਛੁ ਰਹਿਓ ਪੱਲੈ। ^੧ਭਾਰ ਬ੍ਰਦਾਰੀ ਬਿਨ ਕਯਾ ਚੱਲੈ॥੫੪॥
 ਗੋਲੀ ਦਾਰੂ ਕਹੂੰ ਪਹੁੰਚੈ ਨਾਹੀਂ। ਕਾ ਸੋਂ ਸਿੰਘ ਸੁ ਕਰੈਂ ਲਰਾਈ^੨।
 ਸਸਤਰ ਕਾਟਤ ਖੁੰਢੇ ਹੋਏ। ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘ ^੩ਨਾਂਹੀ ਸੋਏ॥੫੫॥
 ਗਈ ਕਮਾਨ ਟੂਟ ਸੋ ਚਲਤੀ। ਤੀਰ ਮੁਕੇ ਫਿਰ ਮਿਲੈ ਨ ਭਰਤੀ^੪।
 ਨੇਜੇ ਫਲ ਰਹੇ ਦੁਸ਼ਮਨ ਤਨ ਮੇਂ। ਘਾਤੂ^੫ ਲਭੈ ਸੁ ਨਾਂਹੀ ਬਨ ਮੇਂ॥੫੬॥
 ਬਿਨ ਦਾਨੇ ਭਏ ਘੋੜੇ ਮਾੜੇ। ਬਿਨ ਬਸਤਰ ਤਨ ਧੂਪ^੬ ਸੁ ਸਾੜੇ।
 ਆਟਾ ਦਾਣਾ ਨਹੀਂ ਕਯਾ ਪਾਵੈਂ। ਪਾਣੀ ਭੀ ਤਹਿ ਹੱਥ ਨ ਆਵੈ॥੫੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੱਧੀ ਮੌਤ ਮੁਸਾਫਰੀ, ਸਾਰੀ ਮੌਤ ਸੁ ਭੁੱਖ।
 ਉਹਾ ਆਇ ਦੋਊ ਮਿਲੀ, ਯਹ ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਦੁੱਖ॥੫੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਬਹੁ ਦੁਖ ਪਾਯਾ। ਹਿੰਦਵਾਇਣ^੭ ਕੋ ਕੋਣਾ ਤਕਾਯਾ।
 ਵੜੇ ਸੁ ਜਾਇ ਪਹਾੜਨ ਝੱਲ। 'ਕਰਹਿੰ ਹਿੰਦੂ ਕਛੁ ਹਮਰੀ ਵੱਲ'॥੫੯॥
 ਹਿੰਦੂ ਕੋ ਪਾਰਨ^੮ ਤੁਰਕਨ ਗਾਰਨ^੯। ਭਯੋ ਖਾਲਸਾ ਇਸ ਹੀ ਕਾਰਨ'।
 *ਨਹਿੰ ਜਾਨਜੋ ਯਹਿ ਤੁਰਕਨ ਭਾਈ। ਹਮਰੇ ਸੰਗ ਬਹੁ ਕਰੈਂ ਬੁਰਾਈ॥੬੦॥
 ਜਿਨ ਬੰਦੇ ਸੋਂ ਦਗਾ ਕਮਾਈ। ਸੱਦਜੋ ਬੰਦਾ ^{੧੦}ਕੁਮਕੈ ਤਾਂਈਂ।
 ਜਬ ਬੰਦੇ ਨੇ ਤੁਰਕ ਸੁ ਮਾਰੇ। ਕਰਾਈ ਬੰਦੇ ਕੀ ਇਨ ਫਿਰ ਹਾਰੇ^{੧੧}॥੬੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਸਮਝਜੋ ਨਾਂਹਿ ਯੋ, ਦਗੋਬਾਜ਼ ਇਹ ਆਦਿ^{੧੨}।
 ਬੰਦਈ ਸਿੰਘ ਇਨ ਫੜ ਦਏ, ਰਖੀ ਨ ਸਿੰਘਨ ਯਾਦ॥੬੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਵੱਲ ਬਸੋਹਲੀ ਸਿੰਘ ਸੁ ਤੁਰੇ। ਅਗੈ ਬਸੋਲੀ ਬਹੁ ਪ੍ਰਬਤੀ ਜੁੜੇ।
 ਸਿੰਘ ਸਮਝੀ, †'ਹਮ ਵਲ ਕਰੇਂ'। ਕਈ ਸਿੰਘ ਜਾ ਤਿਨ ਮੋ ਰਲੇ॥੬੩॥
 ਤਬ ਤਿਨ ਤੁਰਤ ਸੁ ਦੀਨੇ ਮਾਰ। ਕਈ ਪਕਰਾਏ^{੧੪} ਤੁਰਕਨ^{੧੫} ਵਾਰ।

੧ ਬਾਰ ਬਰਦਾਰੀ, ਬੋਝ ਲੈ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਗੱਡੀ, ਊਠ, ਖੱਚਰ ਆਦਿ ਪਸ਼ੂ। ੨ ਲੜਾਈ (ਸਿੰਘ ਆਖਰ ਕਿਸ ਚੀਜ਼ ਨਾਲ ਲੜਾਈ ਕਰਨ?)। ੩ ਸੁੱਤੇ ਨਹੀਂ ਸਨ। ੪ ਤੁਰਕਸ਼ ਭਰਨ ਲਈ। ੫ ਘੜਨ ਵਾਲਾ, ਕਾਰੀਗਰ। ੬ ਧੁੱਪ। ੭ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ (ਪਹਾੜੀ ਇਲਾਕਾ, ਜਿਥੇ ਹਿੰਦੂ ਰਾਜੇ ਸਨ)। ੮ ਪੱਖ। ੯ (ਹਿੰਦੂਆਂ ਦੀ) ਪਾਲਣਾ ਪੋਸਣਾ, ਪਰਵਿਸ (ਵੇਖੋ : 'ਅਬ ਲੋ ਤੁਮ ਪਾਰਨ ਕੀਨੋ' ਗੁ:ਪ੍ਰ:ਸੁ:)। ੧੦ (ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ) ਗਾਲਣਾ, ਨਾਸ਼ ਕਰਨਾ। ੧੧ ਮਦਦ ਲਈ। ੧੨ ਹਾਰ (ਬੰਦਾ ਬਹਾਦਰ ਦੀ ਹਾਰ ਪਹਾੜੀਆਂ ਕਰ ਕੇ ਹੋਈ)। ੧੩ ਆਦਿ ਕਦੀਮ ਦੇ, ਮੁੱਢ ਦੇ। ੧੪ ਪਕੜਾਇ; ਫੜਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੫ ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ। *ਉਹ ਨਹੀਂ ਜਾਣਦੇ ਸਨ ਕਿ ਵਾਸਤਵ ਵਿਚ ਇਹ ਪਹਾੜੀਏ (ਹਿੰਦੂ) ਵੀ ਤੁਰਕਾਂ ਦੇ ਹੀ ਭਾਈਬੰਦ ਤਥਾ ਭਰਾ ਹਨ। †ਸਾਡਾ ਪੱਖ ਪੂਰਨਗੇ।

ਤੁਰਤ ਤੁਰਕਨ ਸੋ ਦੀਨੇ ਮਾਰੀ। ਸਿੰਘਨ ਰਾਤ ਬਿਧਨ^੧ ਭਈ ਭਾਰੀ॥੬੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੜੋਲ ਕਠੂਹੇ ਭਾਂਤ ਇਤ ਸਿੰਘ ਫਸੇ ਜੋ ਜਾਇ।

ਲੀਨੇ ਲੂਟ ਔ ਕੂਟ ਕਰ, ਨੱਠੇ ਸੁ ਫਿਰ ਪਛੁਤਾਇ॥੬੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਤਬੈ ਪਹਾੜ ਤਕਾਯਾ। ਡੇਰਾ ਤਿਸ ਸੋ ਵੱਲ ਚਲਾਯਾ।

ਆਗੈ ਪੂਰਜੋ^੨ ਲਖਜੋ^੩ ਪਹਾੜ। ਕੜੇ^੪ ਖੜੇ ਥੇ ਸਸਤ੍ਰਨ ਨਾਲ॥੬੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਥ ਪਹਾੜ ਪਹਾੜੀਏ ਲਏ ਨਿਬਾਬ ਬੁਲਾਇ।

ਉਪਰ ਪਹਾੜ ਸੁ ਆ ਖੜੇ, ਦਿਖ ਸਿੰਘ ਸੰਸਾ^੫ ਆਇ॥੬੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੇਰ ਖਾਲਸੇ ਪਿਛਾ ਤਕਾਯਾ। ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਸੋਂ ਜੰਗ ਮਚਾਯਾ।

ਪੁੱਠੀ ਸਿੱਧੀ ਖੁੰਢੀ ਤਲਵਾਰ। ਮਾਰਹਿਂ ਬਲ ਸੋਂ ਹੋ ਜਾਇ ਪਾਰ॥੬੮॥

ਇਕ ਫਲ ਨੇਜੋ ਰਹੈ ਜੁ ਬੀਚ। ਮਾਰਹਿਂ ਸਿਰ ਤਹਿਂ ਛੜ^੬ ਕੋ ਖੀਚ।

ਤੁਟੀ ਕਮਾਨ ਸਿਰ ਮਾਰਹਿਂ ਤਾਨ। ਸੀਸ ਸੁ ਫੋੜਹਿਂ ਬਲੀ ਜੁਆਨ॥੬੯॥

ਟੋਲੈਂ ਲੱਖੁ ਜੁ ਪਾਵੈਂ ਕਹੀਂ। ਰਹੈ ਪਿਛੈ ਸੋ ਲੱਭੈ ਨਹੀਂ।

ਬਲੀ ਸਿੰਘ ਜੋ ਸਸਤਰ ਮਾਰੈਂ। ਤੁਰਕ ਸੁ ਮੁੰਡੀਆ^੭ ਕਾਟ ਬਿਡਾਰੈ^੮॥੭੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੇਰ ਫਿਰੇ ਬਲ ਨਹਿਂ ਚਲੈ ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਨਾਲ।

ਤਕੜੋ ਤਬਹਿਂ ਦਰਜਾਉ ਤਿਨ ਹੋਈਏ ਜਿਮ ਤਿਮ ਪਾਰ॥੭੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਾਇ ਖੜੇ ਦਰਜਾਇ ਕਿਨਾਰੇ। ਅਗੈ ਦਰਜਾਇ ਸੁ ^੯ਲਹਰਨ ਮਾਰੇ।

ਸੁੰਕੇ ਫੁੰਕੇ ਚਕ ਚਕ ਡੰਡ^{੧੦}। ^{੧੧}ਘੁੰਮਨ ਘੇਰਨ ਭਜਾਨ ਪ੍ਰਚੰਡ॥੭੨॥

ਬਹੁਤ ਜੋਰ ਸੋਂ ਗਾਜਤ ਆਵੈ। ਬਹੁਤ ਬ੍ਰਿਛਨ ਕੀ ਜੜ੍ਹਾਂ ਪੁਟਾਵੈ।

ਉਹਾਂ ਪੁਰਸ਼ ਕੀ ਕੌਨ ਚਲਾਵੈ। ਤੋੜਤ ਸਿਲਾ ਪੱਥਰ ਕੀ ਆਵੈ॥੭੩॥

੧ ਔਖੀ, ਮੁਸ਼ਕਲ, ਦੁਖਦਾਈ, ਵਿਧਣ (ਵੇਖੋ: 'ਵਿਧਣ ਖੂਹੀ ਮੁੰਧ ਇਕੋਲੀ' ਸੂਹੀ ਫਰੀਦ)। ੨ ਪ੍ਰਿਥਵੀ, ਭੂਮਿ। ੩ ਵੇਖਿਆ। ੪ ਕੱਸੇ ਕਸਾਏ। ੫ ਡਰ, ਤੌਖਲਾ। ੬ ਬਰਛੇ, ਨੇਜੇ ਆਦਿ ਦਾ ਡੰਡਾ, ਜਿਸ ਦੇ ਸਿਰਿਆਂ ਉਪਰ ਲੋਹੇ ਦੇ ਫਲ ਹੋਣ। ੭ ਮੁੰਡੀ, ਸਿਰ। ੮ ਪਾੜ, ਚੀਰ ਦੇਣ, ਮਾਰ ਦੇਣ। ੯ ਲਹਿਰਾਂ ਮਾਰਦਾ ਸੀ, ਹੜ੍ਹ ਆਇਆ ਹੋਇਆ ਸੀ। ੧੦ ਮਾਨੋ ਡੰਡ ਕਢਦਾ ਸੀ, ਪੇਲਦਾ ਸੀ। ੧੧ ਘੁੰਮਣ ਘੇਰੀਆਂ ਅਤਿ ਭਿਆਨਕ ਤੇ ਬਲਵਾਨ ਸਨ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹਜੋ ਉਹਾਂ ਖੜ ਖਾਲਸੇ, 'ਕੋਊ ਯਾਹ 'ਲਿਆਵੈ ਥਾਹੁ।
ਯਾਂ ਕੇ ਪਾਛੈ ਸਭ ਲੰਘੈ, ਐਸ ਬਤਾਵੈ ਰਾਹੁ'॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਹਤ ਸਿੰਘ ਥੇ ਡੱਲੇਵਾਲ। ਖੜੀ ਜਾਤ ਸੁ ਭਾਈ ਚਾਰ।
ਸੂਰਬੀਰ ਬਡ ਜਾਪਹਿ ਭੂਪ^੧। ਉਮਦੇ ਘੋੜੇ ਬਹੁਤ ਅਨੂਪ^੨॥੨੫॥
ਕਹੇ ਸਿੰਘਨ ਦੁਇ ਵੜਤ ਸੁ ਭਏ। ਖਾ ਗਏ ਗੋਤੇ ਨਹਿ ਫਿਰ ਅਏ।
ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਿੰਘ ਕੇ ਭਾਈ ਓਈ। 'ਮਿਸਲ ਡੱਲੇਵਾਲ ਜਿਨ ਤੇ ਹੋਈ॥੨੬॥
ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੇ ਐਸ ਬਿਚਾਰਾ। 'ਹਮ ਸਿਰ ਆਯੋ ਉਹ 'ਵਖਤ ਭਾਰਾ।
ਇਕਲੇ ਕਿਮ ਡੁਬ ਮਰੈ ਦਰਜਾਇ। ਮਰੇ ਤੁਰਕ ਸੰਗ ਲੈ 'ਦਸ ਭਾਇ'॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬਹਿ ਬਿਚਾਰਜੋ ਖਾਲਸੇ, 'ਆਯੋ ਵੇਲਾ ਸੋਇ।
ਜੋ ਸ੍ਰੀ ਮੁਖ ਤੇ ਆਖਿਓ ਸਤਿਗੁਰ ਸਨਮੁਖ ਹੋਇ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੱਧੋ ਮੁਖ ਕਰ ਮਰੈ ਜੁ ਸੂਰਾ। ਸਵਾ ਲਾਖ ਮੈਂ ਲੇਊਗੁ ਪੂਰਾ।
'ਤੋ ਛਾਡੋਂ ਤਰ ਪੰਥ ਖਿਆਲ। ਕਰਜੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਫਿਰ ਸੁਖ ਨਾਲ'॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਚਨ ਕਹੇ ਜੋ ਖਾਲਸੇ ਲਏ ਪੰਥ ਸੋਈ ਮਾਨ।
ਚਹੂੰ ਓਰ ਮੁਖ ਕਰ ਚੜ੍ਹੇ, ਮੋੜਜੋ ਮੁੱਖ ਨ ਕਾਨ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੇਊ ਵਲ ਪਹਾੜ ਥੇ ਖੜੇ। ਹਿੰਮਤ ਕਰ ਪਹਾੜ ਸੋ ਚੜ੍ਹੇ।
ਅੱਗੈ ਖੜੀ ਪਹਾੜ ਸਿਪਾਹ। ਸੋ ਦੇਵੈ ਨਹੀਂ ਸਿੰਘਨ ਰਾਹ॥੩੧॥
ਮਾਰਹਿ 'ਪਾਥਰ ਇਟਨ ਬੰਦੂਕ। ਆਵੈਂ ਤੋਪਨ ਗੋਲ ਸੋ ਕੂਕ^੫।
ਜਹਾਂ ਲਗੈ ਤਨ ਜਾਵੈ ਟੂਟ। ਅਗੇ ਸਿਪਾਹੀ ਖੜੇ ਰਜਪੂਤ॥੩੨॥

੧ ਥਾਹ ਲਿਆਵੇ, ਪਤਾ ਕਰੇ, ਦਰਿਆ ਦੀ ਡੁੰਘਾਈ ਦਾ। ੨ ਰਾਜੇ। ੩ ਸੁੰਦਰ। ੪ ਡੱਲੇ ਵਾਲੀਆਂ ਦੀ ਮਿਸਲ, ਜਿਸ ਦਾ ਮੁਖੀਆ ਸ. ਗੁਲਾਬ ਸਿੰਘ ਖੜੀ ਡੱਲੇਵਾਲ ਬਿਸਤ ਦੁਆਬ) ਦਾ ਸੀ, ਫੇਰ ਕੰਗ ਜੱਟ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਪ੍ਰਧਾਨ ਬਣਿਆ। ੫ ਔਖਾ ਸਮਾਂ। ੬ ਦਸ ਹਿੱਸੇ, ਭਾਵ ਦਸ ਗੁਣੇ ਤੁਰਕਾਂ ਨੂੰ ਮਾਰ ਕੇ ਮਰੇ। ੭ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਦਰਿਆ ਤਰਨ ਦਾ ਖਿਆਲ ਛੱਡ ਕੇ ਵੈਰੀ ਦੇ ਸਨਮੁਖ ਹੋ ਕੇ ਲੜਨ ਦਾ ਨਿਸ਼ਚਾ ਕੀਤਾ। ੮ ਪੱਥਰ ਇੱਟਾਂ ਰੋੜੇ (ਮਾਰਦੇ)। ੯ ਕੂਕਦੇ, ਸ਼ੋਰ ਮਚਾਂਦੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਜੋਸ਼ ਕਰ ਇਕ ਲਯੋ ਮੋਰਚੇ ਮਾਰ।
ਓਹੁ ਆਇ ਬਹੁਤੇ ਪੜੇ, ਉਨ ਦੀਏ ਫੇਰ ਉਤਾਰ॥੮੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਕੀਓ ਉਪਾਉ। ਤੱਕਯੋ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਨ ਕੋ ਦਾਉ।
ਲੁਕੇ ਪਹਾੜ ਜੜ੍ਹਨ ਮੈਂ ਧਾਇ। ਖੋਦ ਮਿਟੀ ਲੁਕਨ ਕੀਯੋ ਥਾਇ॥੮੪॥
ਜਿਮ ਸਿਰ ਲੁਕੇ ਸੁ ਉਪਰ ਵਾਇ। ਤਿਸ ਬਿਧ ਮਿੱਟੀ ਸਿੰਘਨ ਪੁਟਾਇ।
ਕਰਦਨ ਛੁਰੀਅਨ ਸਾਬ ਕਟਾਰੀ। ਨੇਜਨ ਬਰਛਨ ਸੰਗ ਤਲਵਾਰੀ॥੮੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਠਹਰ ਥਾਉਂ ਪਗ ਧਰਨ ਕਰ ਕੀਨੋਂ ਸਿੰਘਨ ਜੋਰ।
ਜਾਇ ਚੜ੍ਹੇ ਤਿਹ ਥਾਂ ਖੜੇ, ਅੜੇ ਭਿੜੇ ਤਿਨ ਘੋਰ॥੮੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਪਹਾੜੀਏ ਅਏ ਕਰ ਸੋਰ। ਮਗਰੇ ਕੀਨੋਂ ਸਿੰਘਨ ਜੋਰ।
ਸਿੰਘਨ ਹਥਹੁ ਸਸਤਰ ਛੁੱਟੇ। ਲਗੇ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਫਿਰੇ ਅਪੁੱਠੇ॥੮੭॥
ਗੈਲ ਸੁ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁਤ ਦਬਾਈ। ਲਿਯੋ ਸੁ ਟਿੱਬਾ ਸਿੰਘਨ ਛੁਡਾਈ।
ਜੋਊ *ਸਜਾਦੇ* ਚੜ੍ਹੇ ਉਤਾਰੀ। ਘੋੜੇ ਉਨ ਕੇ ਚੜ੍ਹੇ ਸੁ ਨਾਂਹੀ॥੮੮॥
ਔਰ ਤਕਾਯੋ ਚੜ੍ਹੇ ਇਕ ਰਾਹੁ। ਦਰਜਾਉ ਕਰਤ ਥਾ ਜਿਤ ਵਲ ਢਾਹੁ।
ਸਸਤ੍ਰਨ ਸਿਉਂ ਤਿਹ ਰਾਹ ਖੁਦਾਯਾ। ਘੋੜੇ ਕਉ ਤਿਹ ਚਰਨ ਰਖਾਯਾ॥੮੯॥
ਕੋਈ ਬਚੈ ਕੋਈ ਗਿਰ ਜਾਵੈ। ਗਿਰੈ ਤਹਾਂ ਸੁ ਦਰਜਾਉ ਡੁਬਾਵੈ।
ਮਿਲੈਂ ਨ ਪਿਛਲਨ ਫਿਰ ਸੋ ਅਗਲੇ। ਜਿਤ ਕੇ ਸੇ ਤਿਤ ਗਏ ਸੁ ਵਗਲੇ॥੯੦॥
ਅਗੇ ਲਖਨ ਕੀ ਜਗ੍ਹਾ ਨ ਪੱਯੇ। ਪਿਛੇ ਕਿਤ ਬਿਧਿ ਪਲਟ ਨ ਜੱਯੇ।
ਭਈ ਭੀੜ ਬਹੁ ਭਰ ਗਯੋ ਰਾਹੁ। ਤਿਲਕੇ ਫਿਲਕੇ ਡੁਬੇ ਦਰਜਾਇ॥੯੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗਲੇ ਕਹੈਂ ਪਿਛਲੇ ਭਲੇ, ਪਿਛਲੇ ਅਗਾਂਹ ਤਕਾਹਿੰ।
ਕੋਊ ਕਿਸੈ ਨ ਕਹਿ ਸਕੈ, ਲਗੈ ਰਾਹੁ ਤਹਿ ਜਾਹਿੰ॥੯੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਿਜਕ ਖਾਨ ਕੀ ਕੌਨ ਚਲਾਵੈ। ਪਾਣੀ ਪੀਣੋਂ ਨਹਿ ਬਣ ਆਵੈ।

੧ ਪਹਾੜਾਂ ਦੀਆਂ ਜੜ੍ਹਾਂ ਵਿਚ, ਤਰਾਈ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿਚ। ੨ ਪੈਰ ਟਿਕਾਉਣ ਦੀ ਜਗ੍ਹਾ ਬਣਾ ਕੇ।
੩ ਘਮਸਾਨ ਦੀ ਲੜਾਈ। ੪ ਪਿਯਾਦਾ ਫੌਜ। ੫ ਵਗਲੇ ਗਏ, ਘੋਰੇ ਗਏ। ੬ ਲੰਘਣ, ਜਾਣ ਦੀ। ੭ ਜਿਥੋਂ
ਵੀ ਰਾਹ ਮਿਲਦਾ। *ਪਾਠਾਂਤਰ : 'ਪਿਆਦੇ' † ਪਾਠਾਂਤਰ : 'ਕਾਹੁ'।

ਪਰ ਕਿਛੁ ਕਲਾ ਸੁ ਧਰੀ ਸਰੀਰ। ਗਿਰੇ ਨ ਚਲਨੋ ਧਰੇ ਸੁ ਧੀਰ॥੯੩॥
 ਕਈ ਦਿਨਨ ਕੇ ਭੂਖੇ ਸਿੱਖ। ਮੰਗਤ ਉਨ ਨਹਿ ਲੱਭੈ ਭਿੱਖ।
 ਸਗਵਾਂ ਮਾਰੈ ਦੇਖ ਸੁ ਥਾਇ। ਪਾਇ ਰਸੇ ਦੁਇ ਤੁਰਕਨ ਫੜਾਇ॥੯੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰਤ ਮਰਤੇ ਦੇਖ ਜਨ, ਗਈ ਭਾਜ ਉਨ ਭੂਖ।
 ਭਯੋ ਸੰਤੋਖ ਸੋ ਖਾਲਸੇ, ਹਰੇ ਦੇਖ ਕੇ ਰੂਖ॥੯੫॥
 ਉੱਪਰ ਚੜ੍ਹੇ ਸੁ ਖੜ ਰਹੇ, ਸੁਨੋ ਤਲਨ ਕੀ ਬਾਤ।
 ਜਿਹ ਬਿਧ ਸੁਨੀ ਹਮ ਪਿਤਾ ਤੇ, ਕਰੋਂ ਸੋਊ ਵਖਯਾਤ॥੯੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਨੀਹਲ^੧ ਤੁਰਕਨ ਪਾਯੋ ਜੋਰ। ਜਾਣਜੋਂ ਸਿੰਘਨ ਭਾਜਣ ਤੋਰ^੨।
 ਸਿੰਘਨ ਉਪਰ ਹੱਲਾ ਕਰਾਯੋ। ਛਾਡ ਨਿਸ਼ਾਨਨ ਬਾਜੈ ਬਜਾਯੋ॥੯੭॥
 ਹੁਕਮ ਦੀਯੋ ਅਰ ਨਕੀਬ^੩ ਫਿਰਾਯੋ। 'ਪਹਿਲੇ ਲੂਟ ਨ ਕਰਨੀ ਪਾਯੋ।
 ਲਜਾਵੇ ਸਿੱਖਨ ਕੋ ਸਿਰ ਜੋਈ। ਪੰਜ ਰੁਪਯੇ ਸਿਰ ਦਿਉਂ ਤੋਈ॥੯੮॥
 ਪਾਛੈ ਲੂਟ ਮਾਫ ਮੈਂ ਕਰੋਂ। ਡੇਰਾ ਸਭ ਜਬ ਕਤਲੋ ਕਰੋਂ।
 ਪਹਿਲੇ ਲੂਟਨ ਕੋ ਤੁਮ ਪਰੇ^੪। ਮਤਿ ਕਤ ਭਾਜ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਵਰੇ^੫॥੯੯॥
 ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਸਿਰ ਭਈ ਮਾਰ। ਛੂਟਤ ਭਈ ਤੋਪ ਤਲਵਾਰ।
 ਘੋੜਨ ਸੋਂ ਸਿੰਘ ਦਏ ਪਿਛਾਰੇ। ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਭੀ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਸੰਭਾਰੇ॥੧੦੦॥
 ਔ ਪੁਨ ਗੁਰ ਕੇ ਬਚਨ ਬਿਚਾਰੇ। ਹੋ ਠਾਂਢੇ ਕਿਛੁ ਅਗੇ ਸਿਧਾਰੇ।
 ਤੁਰਕਨ ^{੧੦}ਹੱਲਾ ਫੇਟਾ ਕਰਜੋ। ਤੁਰਕਨ ਦਲ ਫਿਰ ਪਿਛੇ ਹਟ ਰਹਜੋ॥੧੦੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਬ ਯੋਂ ਕਹੀ, 'ਮੈਂ ਪਰੋਂ ਲੱਖੁ ਪਰ ਜਾਇ।
 ਹਮਰੇ ਸੰਗ ਆਵੈ ਸੋਊ, ਜੋ ਪਿੱਛੈ ਕਰੈ ਨ ਪਾਇ'^{੧੧}॥੧੦੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਬ ਸਦ ਹਲਕਾਰੇ। 'ਰਹਿ ਦਿਵਾਨ ਜਹਿ, ਦੱਸੋ ਸਾਰੇ'।
 ਹਲਕਾਰੇ ਕਹੀ, 'ਸੁ ਹੱਥ ਨ ਆਵੈ। ਬਹੁ ਫੌਜਨ ਕੇ ਮੱਧ ਰਹਾਵੈ॥੧੦੩॥
 ਉਚੇ ਹਾਥੀ ਅੰਬਾਰੀ ਲਾਲ। ਰਹੇ ਤਹਾਂ ਨਹ ਡਰਤੁ ਨਾਲ।
 ਲਘੁ ਹਾਥੀ ਕੇ ਉਪਰ ਬਹੇ। ਕਬੀ ਘੋੜਾ ਕਬ ਪਾਲਕੀ ਬਹੇ॥੧੦੪॥

੧ ਸਗੋਂ; (ii) ਸਾਰੇ ਦੇ ਸਾਰੇ। ੨ ਰੂਖ ਬ੍ਰਿਛ। ੩ ਹੇਠਾਂ ਖਲੋਤਿਆਂ ਦੀ, ਹੇਠਲਿਆਂ ਦੀ। ੪ ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਦਾ ਹਾਂ, ਦੱਸਦਾ ਹਾਂ। ੫ ਤਰਾਈ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੬ ਤਰੀਕਾ, ਬਿਧੀ। ੭ ਫੰਡੋਰਚੀ। ੮ ਪੈ ਗਏ। ੯ ਵੇੜੇ, ਆ ਵੜਨ। ੧੦ ਹੱਲਾ-ਗੁੱਲਾ, ਮਾਰ-ਕੁਟਾਈ। ੧੧ ਪੈਰ (ਜੋ ਪਿਛਾਂਹ ਨਾ ਧਰੇ)।

ਰਖੇ ਚੁਫੇਰੇ ਪੈਦਲ ਘਨੀ। ਫਿਰ ਅਸਵਾਰੀ ਫੌਜ ਜਹਿ ਬਨੀ।
ਆਗੇ ਰਾਖੈ ਊਠ ਜੰਬੂਰੇ। ਆਗੇ ਤੋਪਨ ਕੀ ਬਿਧਿ ਪੂਰੇ॥੧੦੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਸੁ ਨਹਿ ਟਰਜੋ, ਕਰੀ ਤਿਸੈ ਪੈ ਦੌੜ।
ਜੰਬੂਰੇ ਕਾ ਗੋਲਾ ਲਗਜੋ, ਦਈ ਟਾਂਗ ਤਿਸ ਤੋੜ॥੧੦੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਟੁਟੀ ਟੰਗ ਦੇਹ ਬਿਹਬਲ^੧ ਭਈ। ਪਹੁੰਚ ਨ ਸਕਜੋ ਮਨ ਕੀ ਮਨ ਰਹੀ।
ਲੀਨੀ ਟੰਗ ਹੰਨੇ ਸਿਉਂ ਬੰਧ। ਆਗੈ ਲਗੈ ਨ ਚੜ੍ਹਨੋਂ ਫੰਧ॥੧੦੭॥
ਤਬੈ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਪਾਛੇ ਮੁੜਾ। ਕਬੀ ਮੁੜੈ ਕਬੀ ਹੋ ਰਹੈ ਖੜਾ।
ਤੋ ਭੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਰਖੈ ਹਥਯਾਰ। ਹਠ ਔ ਤਪ ਕੇ ਬਲਹਿ^੨ ਸੰਭਾਰ॥੧੦੮॥
ਜਹਾਂ ਹੋਇ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭੀੜ। ਤਹੀਂ ਸੁ ਡਾਹੇ ਜਾਇ ਸਰੀਰ।
ਔਰ ਸੁਨੋਂ ਅਬ ਅਗਲੀ ਬਾਤ। ਕਿਛ ਪਰਬਤ ਕਿਛ ਨੀਹਲ ਘਾਤ॥੧੦੯॥
ਯੋਂ ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਮਤਾ ਮਤਾਯਾ। 'ਹਮ ਤੇ ਤੁਰਕ ਨ ਜਾਤ ਭਜਾਯਾ।
ਏ ਬਹੁਤੇ ਹਮ ਹੈਂ ਅਤਿ ਥੋੜੇ। ਭੂਖੇ ਹਮ ਔ ਭੂਖੇ ਘੋੜੇ॥੧੧੦॥
ਅਬ ਹਮ ਇਨ ਤੇ ਜਾਵੈਂ ਭਾਜ। 'ਸੂਧੇ ਹੁਇ ਤਿਰ ਕਰਿ ਹੈਂ ਕਾਜ।
^੪ਚਾਰੋਂ ਕੁੰਟਨ ਕੋ ਭਜ ਜਾਵੇ। ਅਬ ਤੋਂ ਨਠ ਕਰ ਵਕਤ ਲੰਘਾਵੇ॥੧੧੧॥
ਹਮ ਕੋ ਨਠਨਾ ਗੁਰੂ ਬਤਾਯਾ। 'ਢਾਈ ਪੱਟ ਮੈਂ ਫੱਟ ਗਿਣਾਯਾ।
^੨ਦੈਤਨ ਤੇ ਦੇਵਤੇ ਭਜ ਗਏ। ਅਪਨੋ ਦੇਸ ਲੇਤ ਫਿਰ ਭਏ॥੧੧੨॥
^੫ਕਿਸ਼ਨ ਆਪ ਲੁਕ ਗਯੋ ਕਈ ਬਾਰ। ਭਏ ਜੁ ਆਪ ਬਿਸ਼ਨੁ ਅਵਤਾਰ।
ਭਸਮੰਤਰ^੬ ਤੇ ਸ਼ਿਵ ਗਏ ਭਾਜ। ਫਿਰ ਅਪਨੋ ਕਰ ਲੀਨੋ ਕਾਜ॥੧੧੩॥

੧ (ਨਾ) ਟਲਿਆ। ੨ ਵਿਆਕੁਲ, ਪੀੜ ਨਾਲ ਦੁਖੀ। ੩ ਬਲ ਤੇ (ਹਠ ਤਪ ਦੇ ਜੋਰ)। ੪ ਸਿੱਧੇ ਹੋ ਕੇ, (ii) ਸੁੱਧ ਬੁੱਧ ਨਾਲ, ਸਾਵਧਾਨ ਹੋ ਕੇ। ੫ ਚਵਾਂ ਗੁੱਠਾਂ ਵੱਲ, ਚਵਾਂ ਦਿਸ਼ਾਂ ਵੱਲ। ੬ ਲੜਾਈ ਢਾਈ ਫੱਟ ਦੀ ਜੁਗਤਿ। ੭ ਦੈਂਤਾਂ, ਰਾਕਸ਼ਾਂ ਤੋਂ (ਵੇਖੋ: 'ਚੰਡੀ ਦੀ ਵਾਰ', ੮ ਕਿਸ਼ਨ ਜੀ ਕਾਲਯਾਨ ਤੋਂ ਭੱਜ ਕੇ ਦਵਾਰਕਾਪੁਰੀ ਚਲਾ ਗਿਆ ਸੀ। ੯ ਭਸਮਾਸੁਰ (ਭਸਮਾਂਗਦ) — ਇਹ ਸ਼ਿਵ ਦਾ ਭਗਤ ਸੀ ਤੇ ਇਸ ਨੂੰ ਵਰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਜਿਸ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਹੱਥ ਰੱਖੇਗਾ, ਉਹ ਭਸਮ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ। ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੇ ਚਾਹਿਆ ਕਿ ਸ਼ਿਵ ਨੂੰ ਹੀ ਭਸਮ ਕਰ ਕੇ ਪਾਰਬਤੀ ਲੈ ਲਵਾਂ, ਸ਼ਿਵ ਭਸਮ ਹੋਣ ਦੇ ਡਰ ਤੋਂ ਭੱਜ ਗਿਆ। ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੇ ਪਿੱਛਾ ਕੀਤਾ। ਸ਼ਿਵ ਨੇ ਬ੍ਰਹਮਚਾਰੀ ਦਾ ਭੇਸ ਧਾਰ ਕੇ ਭਸਮਾਸੁਰ ਤੋਂ ਭੁਲੇਖੇ ਨਾਲ ਉਸ ਦੇ ਆਪਣੇ ਹੀ ਸਿਰ 'ਤੇ ਹੱਥ ਰੱਖਵਾ ਕੇ ਭਸਮ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਦਸਮ ਗ੍ਰੰਥ (ਚਰਿਤ੍ਰ ੧੪੧) ਅਨੁਸਾਰ: ਪਾਰਬਤੀ ਨੇ ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਕਿ ਤੂੰ ਭੁਲਦਾ ਹੈਂ, ਸ਼ਿਵ ਦੇ ਵਰ ਨਾਲ ਤੂੰ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਭਸਮ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ, ਬੇਸ਼ੱਕ ਆਪਣੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਹੱਥ ਰੱਖ ਕੇ ਵੇਖ ਲੈ। ਭਸਮਾਸੁਰ ਨੇ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੀਤਾ ਤੇ ਭਸਮ ਹੋ ਗਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਿਖਾਣ ਥੋ, ਜੋ ਕੰਬੋ ਮਾੜੀ ਵਾਲ।
ਲੱਖੁ ਕੇ ਸਨਮੁਖ ਰਹੈ ਥੰਨੇ* ਸਿੰਘਨ ਨਾਲ॥੧੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੇ ਐਸ ਠਹਿਰਾਈ। ਆਪ ਆਪਨੀ ਓਰ ਤਕਾਈ।
ਜੋਊ ਪਹਾੜੀ ਚੜ੍ਹੇ ਨ ਜਾਈ। ਤਿਨ ਸਿੰਘਨ ਸੋ ਐਸ ਸੁਨਾਈ॥੧੧੫॥
'ਹਮ ਸੁ ਪਹਾੜੀ ਨਾਂਹਿ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਹਮ ਕੋ ਬਚਨ ਪਿਛੇ ਕੋ ਕਰਾਹੀ।
ਪਹਾੜ ਘੋੜੇ ਤੇ ਚੜ੍ਹੇ ਨ ਜਾਵੈ। ਬਿਨ ਘੋੜੇ ਹਮ ਕਿਕੁਰਾ ਧਾਵੈ'॥੧੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੇ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਕਹੀ 'ਖਿੰਡੋ ਸੁ ਚਾਰੋਂ ਓਰ।
ਫਿਰ ਮਾਝੇ ਹੋ ਏਕਠੇ ਆਨ ਮਚਾਵੈਂ ਸ਼ੋਰ'॥੧੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕਰੀ ਸਲਾਹ। 'ਆਵੇ ਹਮ ਸੰਗ ਪਿਛਲੇ ਦਾਇ।
ਜੋ ਹੈ ਕੋਊ ਸਜਾਦਾ^੧ ਸਿੰਘ। ਚੜ੍ਹੇ ਪਹਾੜੀ ਕਰੋ ਨ ਢਿੱਲ॥੧੧੮॥
ਜੋ ਅਸਵਾਰ ਸੁ ਹਮ ਸੰਗ ਆਵੇ। ਸੋਊ ਪਹਾੜਨ ਪੈਰ ਨ ਪਾਵੇ।
ਜਬ ਲਗ ਚੜ੍ਹੇ ਪਹਾੜ ਪਯਾਦੇ। ਤੋ ਲਗ ਹਮ ਨਹਿ ਛਡ ਉਨ ਜਾਂਦੇ'॥੧੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਖਾਲਸੇ ਯੋ ਦੀਨੋ ਫੁਰਮਾਇ।
ਬੇਟਾ ਮਿਲੇ ਨ ਬਾਪ ਕੋ, ਭਾਈ ਮਿਲੇ ਨ ਭਾਇ^੨॥੧੨੦॥
ਜਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਲਖੇ^੩ ਚੜ੍ਹੇ ਸਜਾਦੇ ਪਹਾੜ।
ਕਿਛੁ ਦਰਿਆ ਸੇ ਬੰਧ ਤੁਲੇ ਵੜੇ ਸੁ ਹੋਣੇ ਪਾਰ॥੧੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਅਬ ਲੱਖੁ ਪਰ ਪਰੀਐ ਜਾਇ।
ਜੋ ਦੇਵੈ ਕੋ ਹਮੈ ਬਤਾਇ। ਉਸੈ ਮਾਰੋਂ ਕੈ^੪ ਰਹੋਂ ਮਰਾਇ'॥੧੨੨॥
ਤਬੇ ਦਨਾਵਾਂ^੫ ਐਸੇ ਕਹੀ। 'ਅਬ ਹਮ ਲੜਨੇ ਹਿੰਮਤ ਨਹੀ।
ਅਬ ਹਮ ਚਲੇ ਇਹਾਂ ਤੇ ਦੌੜ। ਮੁਲਖ ਮਾਲਵੇ ਕਰਾਯੋ ਗੌਰ'॥੧੨੩॥

੧ ਪਾਸਾ, ਤਰਫ। ੨ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੩ ਪਿਛਲੇ ਪਾਸਿਓਂ। ੪ ਪਿਆਦਾ, ਪੈਦਲ ਸਿਪਾਹੀ। ੫ ਭਰਾ, ਭਾਈ (ਨੂੰ)। ੬ ਵੇਖ ਲਏ। ੭ ਕੱਖ-ਕਾਨਿਆਂ ਦੀ ਬੇੜੀ ਬੰਨ੍ਹ ਕੇ। ੮ ਜਾ ਪਈਏ, ਹੱਲਾ ਕਰ ਦੇਈਏ। ੯ ਜਾਂ, ਨਹੀਂ ਤਾਂ। ੧੦ ਦਾਨਾਵਾਂ, ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ। ੧੧ ਧਿਆਨ ਕਰ ਕੇ। *ਪਾਠਾਂਤਰ : 'ਥੰਨੇ'।

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੌਜ ਸੁ ਆਗੈ ਬਹੁਤ ਹੈ, ਕਿਮ ਕਰ ਲੰਘਯੋ ਜਾਇ।
ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਬਹੁ ਚਿਣੇ, ਨਹੀਂ ਵੇਹਲ ਕਿਤ ਜਾਇ॥੧੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਕੋਊ ਰਾਹੁ ਤਕਾਓ। ਥੋੜੀ ਫੌਜ ਵਲੋਂ ਨਠ ਜਾਓ'।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਦਰਿਯਾ ਮੈਂ ਵੜੋ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਫਿਰ ਪਹਾੜੀਂ ਚੜ੍ਹੋ'॥੧੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਹਯੋ, 'ਲੁਕ ਛਿਪ ਕਿਸੈ ਬਚਾਹਿ।
ਬਿਨਾ ਲੜਾਈ ਕੇ ਕੀਏ, ਹਮਰੇ ਨਾਂਹਿ ਨਿਬਾਹਿ'॥੧੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਤਬ ਕਹਯੋ ਪੁਕਾਰੀ। 'ਆਵੇ ਹਮ ਸੰਗ ਫੌਜ ਸੁ ਸਾਰੀ।
ਮਾਰੇ ਮੋਰਚੇ ਜੋ ਹੈ ਭਾਰੀ। ਅਬ ਨਹਿਂ ਕਰੋ ਸੁ ਜਾਨ ਪਿਆਰੀ'॥੧੨੭॥
ਯੋ ਕਹਿ ਸਿੰਘਨ ਧੀਰ ਧਰਾਈ। ਪਰਯੋ ਮੋਰਚੈ ਉਪਰ ਜਾਈ।
ਆਗੇ ਤੇ ਸੋ ਦੂਰ ਸੁ ਭਏ। ਦਯੋ ਰਾਹ ਛਡ ਨਠ ਨਠ ਗਏ॥੧੨੮॥
ਜੋ ਅੜਿਆ ਸੋ ਲੀਨੋ ਮਾਰ। ਉਨ ਕੇ ਲੀਨੇ ਲੂਟ ਹਥਿਆਰ।
ਅੱਗੇ ਬੇਲਾ ਲੀਓ ਤਕਾਇ। ਜਾਇ ਵੜੇ ਸਭ ਤਿਸ ਕੇ ਮਾਂਹਿ॥੧੨੯॥
ਜਿਸ ਹੀ ਰਾਹ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਗਯੋ। ਤਿਸ ਹੀ ਪਾਛੇ ਬਹੁ ਦਲ ਭਯੋ।
ਫੇਰ ਦੁਵੱਲੋਂ ਤੁਰਕ ਸੁ ਆਏ। ਸਿੰਘਨ ਪਿੱਛਾ ਲੀਓ ਦਬਾਏ॥੧੩੦॥
ਦੁਹੂੰ ਵੱਲ ਤੇ ਤੋਪ ਸਸਤਰ ਚੱਲੈਂ। ਉਪਰ ਸਿੰਘਨ ਕਰ ਪਏ ਸੁ ਹੱਲੇ।
ਦੁਹੂੰ ਵੱਲ ਤੇ ਤੋਪ ਚਲਾਵੈਂ। ਮਧ ਸਿੰਘਨ ਘੇਰ ਤੁਰਕ ਸੁ ਘਾਵੈਂ॥੧੩੧॥
ਜੋ ਸਿੰਘ ਆਏ ਕਰ ਕੇ ਗੱਠ^੧। ਤੇ ਲੰਘੇ ਉਨ ਲਾ ਕੇ ਸੱਟ।
ਜੋ ਪਿੱਛੇ ਤੇ ਲੀਨੇ ਤੋੜ। ਤੇ ਮਾਰੇ ਸਾਰੇ ਉਨ ਜੋੜ^੨॥੧੩੨॥
ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਖੜ੍ਹੈ ਰਲਾਵੈ। ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਸੋ ਨਾਂਹਿ ਬਸਾਵੈ^੩।
ਲੜਤ ਭਿੜਤ ਕਛੁ ਵੜੇ ਸੁ ਝੱਲ। ਤੁਰਕ ਵੜੇ ਤਿਹ ਮਗਰੇ ਚੱਲ॥੧੩੩॥
ਜੋ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਹਾਥ ਸੁ ਆਯੋ। ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਉਨ ਮਾਰ ਗੁਵਾਯੋ।
ਕੀਯੋ ਗਮਨ^੪ ਸਿੰਘਨ ਵਲ ਝੱਲ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਕਹਿ ਤਿਨ ਅਬ ਗੱਲ॥੧੩੪॥
ਸਿੰਘਨ ਝੱਲ ਵੜ ਪੈ ਗਈ ਰਾਤ। ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਭਈ ਡੇਰੇ ਜਾਤ।
ਸਿੰਘਨ ਝੱਲ ਮੈ ਪਾਯੋ ਗ੍ਰਾਮ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਤਹਿਂ ਕੀਯੋ ਬਿਸ੍ਰਾਮ॥੧੩੫॥

੧ ਮਾਰ ਦੇਣਾ। ੨ ਇਕੱਠੇ ਹੋ ਕੇ, ਜਥੇ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਜੁੜ ਕੇ। ੩ ਜੋੜ ਕੇ, ਇਕੱਠੇ ਕਰ ਕੇ। ੪ ਵੱਸ ਨਾ ਚਲਦਾ। ੫ ਚਾਲਾ ਕੀਤਾ,

ਆਧੀ ਰੈਨ ਤਹਾਂ ਤੇ ਤੁਰੇ। ਤੁਰਕ ਫੌਜ ਤੋ ਗੈਲੇ ਜੁਰੇ^੧।
 ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਤੇ ਲਾਗੇ ਖੋਜ। ਡਿੱਗੇ ਢੱਠੇ ਕੋ ਮਾਰੈਂ ਸੋਜ^੨॥੧੩੬॥
 ਥੱਕੇ ਭੁੱਖੇ ਨੰਗੇ ਥੇ ਖਰੇ^੩। ਥੋੜੇ ਥੋੜੇ ਜਾਤ ਥੇ ਤੁਰੇ।
 ਆਇ ਫੌਜ ਨੇ ਤਹਿ ਫਿਰ ਘਿਰੇ। ਤਿਨ ਸੋਂ ਲਰਨ^੪ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਫਿਰੇ॥੧੩੭॥
 ਜੋਊ ਝਲ ਕੇ ਅੰਦਰ ਆਯੋ। ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਲਯੋ ਦਬਾਯੋ।
 ਝੱਲੋਂ ਬਾਹਰ ਸਿੰਘ ਜਿਨ ਪਾਯੋ। ਸੋਊ ਉਨ ਨੈ ਮਾਰ ਖਪਾਯੋ॥੧੩੮॥
 ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਮਤਾ ਪਕਾਯਾ। 'ਨੱਠ ਖਾਲਸੇ ਜਾਣ ਕਦ ਪਾਯਾ।
 ਮੁੜ ਮੁੜ ਲੜੋ ਔ ਤੁਰਤੇ ਜਾਵੇ। ਔਰ ਵੱਡਾ ਕੋ ਝੱਲ ਤਕਾਵੇ'॥੧੩੯॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਛੋਟੇ ਝੱਲ ਜਬ ਸਿੰਘ ਵੜੈਂ, ਕਰੈਂ ਤੁਰਕ ਬਹੁ ਖੁਾਰ।
 ਵਡੇ ਝੱਲ ਮਹਿ ਖਾਲਸਾ, ਵੜ ਤੁਰਕਨ ਲੇਹਿ ਮਾਰ॥੧੪੦॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਇਕ ਮਤਾ ਪਕਾਯਾ। ਮੁਲਕ ਇਕੱਠਾ ਕਰ ਤਿਨੈਂ ਮੰਗਾਯਾ।
 'ਦਈਏ ਝੱਲ ਮੈਂ ਰੱਯਤ ਵਾੜ। ਇਨ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਲੇਵੈ ਮਾਰ'॥੧੪੧॥
 ਤਬ ਦਿਵਾਨ ਨੇ ਰੱਯਤ ਮੰਗਾਈ। ਆਈ ਰੱਯਤ ਢੋਲ ਬਜਾਈ।
 ਦੀਨੇ ਸੋਊ ਬੇਲੇ ਪੇਲ^੫। ਸਾਬ ਬੰਦੂਕਨ ਔ ਹਥ ਸੇਲ^੬॥੧੪੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਸਿਉਂ ਆ ਭਿੜੇ ਕਰ ਕਰ ਕਈ ਉਪਾਇ।
 ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਔਖੀ ਬਨੀ, ਲਭੈ ਨਹੀਂ ਕਹੂੰ ਰਾਹਿ॥੧੪੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਬ ਐਸੀ ਕਹੀ। 'ਬਿਨ ਮਾਰੇ ਹਮ ਬਚੈਂ ਸੁ ਨਹੀਂ।
 ਜੇ ਅਬ ਇਨ ਕੋ ਲਈਏ ਮਾਰ। ਤੋਂ ਬੇਲੇ ਮੈਂ ਰਹੀਏ ਸੁਖਾਰ'॥੧੪੪॥
 ਜੇ ਹਮ ਤੇ ਇਹ ਹੋਹਿ ਨ ਮਾਰ। ਤੋਂ ਏਹ ਹਮ ਕੋ ਲੈ ਹੈਂ ਮਾਰ'।
 ਫਸੇ ਚੋਰ ਜਿਮ ਤਿਨ ਹੱਠ ਕੀਆ। 'ਸਤਿਗੁਰ ਰਖਣੋ ਖਾਲਸੇ ਥੀਆ॥੧੪੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਹੱਲਾ ਕਰ ਪਏ ਜੱਟ^੭ ਚਲੇ ਸੁ ਅੱਗੇ ਲਾਗ।
 ਜੋ ਲੱਭੇ ਸੋ ਖੋਹ ਲਏ, ਦਏ ਜਾਣ ਬਹੁ ਭਾਗ॥੧੪੬॥

੧ ਪਿਛੇ (ਤੁਰਕ ਫੌਜਾਂ ਦੇ) ਜਾ ਜੁੜੇ, ਇਕੱਠੇ ਹੋਏ। ੨ ਉਹ, ਸੋਈ। ੩ ਖਲੋਤੇ। ੪ ਲੜਨ ਲਈ। ੫ ਧੱਕ ਦਿੱਤੇ। ੬ ਸੇਲੇ, ਭਾਲੇ। ੭ ਸੁਖਾਲੇ, ਸੌਖੇ। ੮ ਸਤਿਗੁਰੂ ਨੇ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਰੱਖਣਾ ਸੀ। ੯ ਰੱਯਤ ਦੇ ਵਾਹਕ; ਜ਼ਿਮੀਂਦਾਰ, ਜੋ ਵਗਾਰ ਵਿਚ ਆਏ ਸਨ।

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਸੁ ਤਿਨ ਕੀ ਘੋੜੀ ਲਈ। ਬਸਤਰ ਸਸਤਰ ਦੇ ਗਏ ਕਈ।
 ਫੇਰ ਸਿੰਘ ਹੁਇ ਤੁਰੇ ਸੁਖਾਰੇ। ਜੋ ^੧ਲੜਨ ਵਾਰੇ ਤੇ ਸਭ ਹਾਰੇ॥੧੪੭॥
 ਕਿਛਕੁ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ^੨ਬੇਹਲ ਭਯੋ। ਤਬ ਮਾਝੇ ਕੋ ਵੜਨੋ ਠਯੋ^੩।
 ਤੋ ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। *'ਆਗੇ ਦੇਸ਼ ਰਾਮੇ' ਕੋ ਆਂਹਿ॥੧੪੮॥
 ਸਿੰਘ ਕਹੈ 'ਅਬ ਟਪੀਐ ਦਰਜਾਉ'। ਕੀਓ ਉਦਮ ਤਬ ^੪ਲਖਨੇ ਕਾਉ।
 ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੀ ਤੀਰ^੫ ਦਰਜਾਏ। ਦਿੱਭ ਖਿੱਭ ਕੇ ਤੁਲੇ ਬਨਾਏ॥੧੪੯॥
 ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਇਮਹਿ ਉਰਾਰ। ਉਹਾਂ ਖੜੇ ਰਹੇ ਘਰੀ^੬ ਦੁਇ ਚਾਰ।
 'ਸਵਾਰ ਕਾਠੜੇ ਤੰਗ ਖਿਚਵਾਇ। ਤੁਰੇ ਸਿੰਘ ਤੋ ਅਗਲੇ ਦਾਇ॥੧੫੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਰਹਯੋ ਥੋ ਸਿੰਘਨ ਪਹਿ ਸੋ ਡੁਬਿਓ ਦਰਿਆਇ।
 ਅੱਗੈ ਤੱਤੇ ਰੇਤ ਸੋ ਜਲੈਂ ਸੁ ਨੰਗੇ ਪਾਇ॥੧੫੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਸੁ ਘਨੀ ਬਰੇਤੀ ਆਈ। ਜਨੁ^੭ ਕਰ ਤੱਤੀ ਤਵੀ ਬਿਛਾਈ।
 ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਕਪੜੇ ਪਾੜੇ। ਪੈਰੀਂ ਬੰਧੇ ਬਚੇ ਨਹਿਂ ਸਾੜੇ॥੧੫੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚਰਨ ਲਪੇਟਨ ਕੋ ਤਊ ਬੈਠੇ ਚਿੱਤੜ ਟਿਕਾਇ।
 ਤਿਨ ਕੇ ਚਿੱਤੜ ਜਾਹਿ ਜਲ ਕਰੈਂ ਸਿੰਘ ਹਾਇ ਹਾਇ॥੧੫੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਸ ਬਿਧਿ ਸਿੰਘ ਉਤਰੇ ਦਰਿਆਇ। ਵੜੇ ਸਿੰਘ ਮਾਝੇ ਮੇਂ ਆਇ।
 ਫੇਰ ਲੰਘੇ ਜਹਿਂ ਦੁਇ ਦਰਿਆਇ। ਇਮ ਕਰ ਪੁੱਜੇ ਜੰਗਲ ਜਾਇ॥੧੫੪॥
 ਹੈ ਜੈਤੋ ਕੇ ਊਹਾ ਗਰਾਮ। ਉਤਰੇ ਸਿੰਘ ਕਰ ਊਹਾਂ ਥਾਮ।
 ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਹਿਂ ਟੰਗ ਖੁਲ੍ਹਾਏ। ਸੱਦ ਸਿਆਣੇ ^{੧੦}ਬੈਦ ਲਗਾਏ॥੧੫੫॥
 ਤੇਲ ਪਾਇ ਟੰਗ ਧਰੀ ਪਨਾਰੇ^{੧੧}। ਪੈ ਮੰਜੇ ਸਿੰਘ ਮਨੀਆ^{੧੨} ਹਾਰੇ।
 ਫਿਰ ਕਾਰੀਗਰ ਕਰੀ ਤਿਆਰੇ। ਮਹੀਨੇ ਪੰਜ ਛੀ ਪੁੱਜੇ ਸਾਰੇ॥੧੫੬॥

੧ ਲੜਨ ਵਾਲੇ। ੨ ਬੁਰਾ ਹਾਲ ਹੋਇਆ। ੩ ਠਾਣਿਆਂ, ਨਿਸ਼ਚਾ ਕੀਤਾ। ੪ ਰਾਮੇ ਰੰਧਾਵੇ ਜੱਟ ਦਾ ਇਲਾਕਾ, ਲਹੌਰ ਦੇ ਆਸ-ਪਾਸ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ਰਾਮੇ ਰੰਧਾਵੇ ਨੇ ਲਹੌਰ ਦੇ ਹਾਕਮ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਪਾਸ ਮੁਖਬਰੀ ਕਰ ਕੇ ਅਨੇਕਾਂ ਸਿੰਘ ਮਰਵਾਏ ਸਨ। ੫ ਲੰਘਣ ਦਾ। ੬ ਕੰਢਾ, ਕਿਨਾਰਾ। ੭ ਘੜੀ। ੮ ਕਾਠੀਆਂ ਪਾ ਕੇ ਘੋੜਿਆਂ ਦੇ ਤੰਗ ਖਿੱਚ ਲਏ, ਤਿਆਰ-ਬਰ-ਤਿਆਰ ਹੋ ਗਏ। ੯ ਜਾਣੇ। ੧੦ ਵੈਦਾਂ ਨੂੰ ਜ਼ਖ਼ਮ ਠੀਕ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿਹਾ। ੧੧ ਨਲਕੀ। ੧੨ ਮਾਨਯ, ਪੂਜਯ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਸਤਿਕਾਰ ਵਜੋਂ ਮੰਜੇ 'ਤੇ ਬਿਠਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। *ਇਥੇ ਇਕ ਹੋਰ ਵਾਧੂ ਤੁਕ ਦਿਤੀ ਹੋਈ ਮਿਲਦੀ ਹੈ: 'ਏਕ ਰਾਤ ਮੈਂ ਸੋ ਲਖਿ ਜਾਹੁ'।

ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਮਜਨ ਕਰ ਸਸਤ੍ਰ ਪਹਰੇ। ਚੜ੍ਹੇ ਘੋੜੇ ਮੁਖ ਉਸ ਹੀ ਲਹਰੇ।
ਇਮ ਹਮ ਸੁਨੀ ਪਿਤਾ ਤੇ ਬਾਤ। ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਲਜਾਯੋ ਸਾਥ॥੧੫੭॥

ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ

(‘...ਸਿੰਘ ਨ ਨਿਖੁਟੇ ਰਹੇ ਕਛੁ ਬਾਕੀ’)

ਚੋਪਈ॥

ਅਬ ਮੈਂ ਉਨ ਕੀ ਬਾਤ ਸੁਨਾਉਂ। ਰਹੇ ਜੋ ਪੜੋਲ ਕਠੂਹੇ ਥਾਉਂ।
ਬਚੇ ਘੋੜੇ ਸੋ ਇਹ ਦਿਸ ਆਏ। ਬਿਨਾਂ ਘੋੜੇ ਤੇ ਪਹਾੜ ਚੜ੍ਹਾਏ॥੧॥
ਚਹੂੰ ਵਲ ਹੋ ਗਏ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਫੇਰੇ। ਐਸੇ ਭਏ ਦੁਖਨ ਕੇ ਘੇਰੇ।
ਉਤੈ ਦਰਜਾਇ ਸੁ ਤੁਰਤ ਹੁੜਾਵੈ। ਉਤ ਪਹਾੜੀਏ ਗਲ ਰੱਸੀ ਪਾਵੈਂ॥੨॥
ਇਤੋ ਫੌਜ ਦੀਵਾਨ ਜੁ ਠਈ। ਸੋਉ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਕਾਟਤ ਭਈ।
ਅਗੈ ਰਾਹਿ ਨਹਿ ਲਭੈ ਪਹਾਰੀਂ। ਐਸੀ ਭਈ ਸਮੇਂ ਕੀ ਕਾਰੀ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਕਛੁ ਨਹਿ ਬਨੈ ਸਿੰਘਨ ਯਹ ਮਤ ਕੀਨ।
ਉਤਰੇ ਸਭੇ ਪਿਆਦ ਹੁਇ, ਡਿਗ ਡਿਗ ਪਰੇ ਜ਼ਮੀਨ॥੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਪਾਛੇ ਪੜੇ ਪਹਾੜੀਏ ਫੇਰ। ਸਿੰਘਨ ਮਾਰੇ ਕੂਟੇ ਘੇਰ।
ਸਿੰਘਨ ਉਚੇ ਪ੍ਰਬਤ ਤਨਾਏ। ਹੱਥ ਨ ਪਹੁੰਚੇ ਤਬ ਫਿਰ ਆਏ॥੫॥
ਐਸੀ ਆਨ ਚੁਫੇਰੀ ਪਈ। ਸਿੰਘਨ ਪੌਰਖ^੩ ਨਾਂਹਿ ਬਸਈ^੪।
ਲੁਟ ਨਹਿ ਸਕਹਿ ਮੋਲ ਨਹਿ ਪਾਵੈਂ। ਇਤ ਕਰ ਭੂਖੇ ਮਰ ਮਰ ਜਾਵੈਂ॥੬॥
ਜਿਧਰ ਜਾਵੈਂ ਉਧਰੋਂ ਮਰਾਵੈਂ। ਖੜ ਖੜ ਸਿੰਘ ਚੋਫੇਰ ਤਕਾਵੈਂ।
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਯਹ ਮਤ ਠਈ। 'ਹਮਹਿ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਬੁਰੀ ਨ ਕਈ॥੭॥
ਸਗਵਾਂ^੫ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਕੇ ਰਿਪੁ^੬ ਮਾਰੇ। ਹਮ ਨੇ ਇਨ ਕੇ ਕਾਜ ਸਵਾਰੇ।
ਹਮ ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਜੰਗ ਮਚਾਵੈਂ। ਇਨ ਕੇ ਉਪਰ ਆਵਨ ਨ ਪਾਵੈਂ॥੮॥
ਹਮ ਨੇ ਜੀਤ ਤੁਰਕ ਅਬ ਮਾਰੇ। ਏ ਟਕਿਅਨ ਤੇ ਭਏ ਸੁਖਾਰੇ^੭।
ਏ ਪਹਾੜੀਏ ਕੱਚੇ ਆਦਿ। *ਕਰਜੋ ਇਨ੍ਹੋਂ ਹਮ ਗੁਰ ਸੋਂ ਬਾਦ'॥੯॥
ਅਸ ਕਹਿ ਸਿੰਘ ਸੁ ਚੜ੍ਹੇ ਪਹਾੜੀਂ। ਆਗੇ ਹੋ ਕੇ ਆਪ ਉਜਾੜੀ।
ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ ਸਿੰਘ ਪਰਬਤ ਧਸਿਆ। ਨਠੋ ਪਹਾੜ ਕਛੁ ਰਹੈ ਨ ਬਸਿਆ॥੧੦॥

੧ ਬਾਕੀ। ੨ ਪਹਾੜਾਂ ਵਿਚ। ੩ ਮਰਦਾਨਗੀ, ਬਹਾਦਰੀ। ੪ ਵੱਸ (ਨਾ ਚਲਦਾ) ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਬਹਾਦਰੀ ਦਾ ਵੀ ਕੋਈ ਵੱਸ ਨਾ ਚਲਦਾ। ੫ ਸਗੋਂ। ੬ ਦੁਸ਼ਮਣ, ਵੈਰੀ। ੭ ਸੌਖੇ (ਹੋ ਗਏ)। *ਪਹਾੜੀਆਂ ਦਾ ਚਰਿਤ੍ਰ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਕਿੰਨੇ ਨਾਸ਼ਕਰੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ।

ਪਾਛੇ ਤੁਰਕ ਸੁ ਲਾਗੇ ਜਾਵੈਂ। ਡਿਗੇ ਪੜੇ ਤਿਸ ਸੀਸ ਕਟਾਵੈਂ।
ਕਾਟਤ ਕੂਟਤ ਵੈ ਗਏ ਥਾਕ। ਸਿੰਘ ਨ ਨਿਖੁੱਟੇ ਰਹੇ ਕਛੁ ਬਾਕ^੧॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੂੰ ਕਹੂੰ ਸਿੰਘ ਲੜ ਪੜੈਂ, ਕਹੂੰ ਭੂਖੇ ਖਾਵੈਂ ਲੂਟ।
ਜਹਿੰ ਮੁੱਲ ਦੇਵੈਂ ਨਾ ਤਹਾਂ, ਖਾਵੈਂ ਪੁਟਤ ਸੁ ਬੂਟ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਹਾਂ ਲਚਾਰ ਰਿਜਕ ਕੀ ਭਈ। ਸਿੰਘ ਸੁ ਚੜ੍ਹ ਗਏ ਭੁੱਖੇ ਕਈ।
ਮੁੱਲ ਜੁ ਮੰਗੈ ਨਾ ਢੁਕੈਂ ਦੁਵਾਰੇ। ਜੋ ਲੂਟੈਂ ਤੋ ਰਾਜੇ ਮਾਰੇ॥੧੩॥
ਖ਼ੀਦਨ ਗਏ ਸੁ ਦੇਵੈਂ ਨਹੀਂ। ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਯਹਿ ਖ਼ਾਰੀ ਭਈ।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਏ ਬੰਦੇ ਸੰਗ ਆਏ। ਲੂਟ ਕੂਟ ਇਨ ਹਮ ਸੰਤਾਏ'^੨॥੧੪॥
ਬਹੁਤਨ ਦੇਖ ਸੁ ਜਾਵੈਂ ਭਾਜ। ਥੋੜਨ ਕੋ ਲੂਟ ਕਰੈਂ ਇਲਾਜ।
ਕੋਊ ਨ ਰਾਜਾ ਧੀਰ ਧਰਾਵੈ। ਕੋਊ ਨ ਰਾਜਾ ਗੈਲ ਛੁਡਾਵੈ॥੧੫॥
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਭੇਖ ਵਟਾਯੋ। ਕਸਨ^੩ ਬਾਂਧ ਸਿਰ ਜਟ^੪ ਠਹਿਰਾਯੋ।
ਚਾਕਰ ਹੋਨੇ ਕਰੇ ਬਨਾਇ^੫। ਮੰਡੀ ਕੁੱਲੂ ਲੋ ਪਹੁੰਚਯੋ ਜਾਇ॥੧੬॥
ਔਰ ਰਾਣੀ ਕੋਊ ਨਕਟੀ ਕਹਾਵੈ। ਤਿਹ ਥਾਂ ਜਾਇ ਦਿਨ ਕਟੈਂ ਸੁਖਾਵੈ।
ਐਸੇ ਪੰਜ ਛੇ ਕਟੇ ਮਹੀਨੇ। ਫਿਰ ਮੁੜ ਆਏ ਕੀਰਤਪੁਰੀ ਮੇਂ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋਊ ਬਚਯੋ ਇਸ ਮੌਤ ਤੇ ਵਿਚ ਪਹੁੰਚ ਪਹਾੜੀ ਔਖ।
ਕੀਰਤਪੁਰ ਫਿਰ ਆ ਪੁਜੇ, ਜੇ ਕੋ ਬਚਿਓ ਚੌਖ^੬॥੧੮॥
ਛਠੇ ਮਹੀਨੇ ਲਿਖ ਚਿਠੇ ਸਿੰਘਨ ਭਯੋ ਮਿਲਾਨ।
ਜੋ ਬਚਿਓ ਔ ਮਰ ਗਯੋ ਆਈ ਤਬਹਿ ਪਛਾਨ॥੧੯॥

ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ

('...ਉਨ ਕੇ ਸੀਸਨ^੭ ਬਰਜ ਉਸਾਰੇ')

ਚੌਪਈ॥

ਅਬ ਸੁਨ ਫਿਰ ਸਬਹਨ^੮ ਕੀ ਬਾਤ। ਜਿਨ ਜਿਨ ਆਈ ਥੀ ਬਿੱਧਨ^{੧੦} ਰਾਤ॥
ਜੇ ਜੰਗਲ ਮੈਂ ਪੁਜੇ ਸੁ ਬਾਂਚੇ। ਕਛੁ ਕੁ ਮਾਝੇ ਵੜ ਲੁਕ ਮੁੜ ਹਾਚੇ^{੧੧}॥੧॥
ਔ ਜੁ ਪੜੋਲ ਫੜੇ ਸੋ ਮਾਰੇ। ਕਈ ਪਹਾੜਨ ਮੈਂ ਰਹੇ ਹਾਰੇ।

੧ ਬਾਕੀ। ੨ ਬੂਟੇ ਬ੍ਰਿਛ ਆਦਿ ਪੁੱਟ ਕੇ ਖਾ ਲੈਂਦੇ। ੩ ਤੰਗ ਕੀਤੇ, ਦੁੱਖ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਕਸਨਿ, ਕੱਸ ਕੇ ਬੰਨ੍ਹਣ ਵਾਲੀ ਰੱਸੀ। ੫ ਜਟਾ ਜੁਟਾ। ੬ ਬਣਤਰ, ਸਕਲ, ਰੂਪ (ਨੌਕਰਾਂ ਵਾਲਾ ਭੇਖ ਬਣਾ ਲਿਆ)। ੭ ਥੋੜ੍ਹੇ ਬਹੁਤ। ੮ ਸਿਰਾਂ ਦੇ। ੯ ਸਾਰਿਆਂ ਦੇ। ੧੦ ਔਖੀ, ਭਿਆਨਕ। ੧੧ ਪਰਤ ਆਏ।

ਬਹੁਤੇ ਜੇਹਲ^੧ ਬਸੋਲੀਅਨ ਕਰ ਕੇ। ਹੱਥ ਹਥੋੜੀ^੨ ਗਲ ਟੰਕ ਭਰ ਕੇ॥੨॥

ਪਾਸ ਨਿਬਾਬ ਗਏ ਤੇ ਸਾਰੇ। ਉਨ ਕੇ ਸੀਸਨ ਬੁਰਜ ਉਸਾਰੇ।

ਬਚੇ ਸਿੰਘ ਕਿਛੁ ਹਿੱਸਾ ਥੋਰਾ^੩। ਰਹਜੇ ਨ ਤਿਨ ਪੈ ਚੜ੍ਹਨੇ ਘੋੜਾ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਸੰਗ ਜੋ ਗਏ ਹਜ਼ਾਰ ਦੋਇ ਕੈ ਤੀਨ।

ਇਨ ਪੈ ਘੋੜੇ ਜੋ ਬਚਯੋ ਬੀਜ ਮਾਤ੍ਰ^੪ ਗਿਨ ਲੀਨ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, ਮੋਏ ਚਾਲੀ ਹਜ਼ਾਰ।' ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਭਏ ਮਾਰ।'

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਸਿੰਘ ਚਾਲੀ ਸਾਰੇ। ਤਿਨ ਮੈਂ 'ਬਚੇ ਛੇ ਸਤ ਕੁ ਸਾਰੇ'॥੫॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਦਲ ਆਹਿ ਪਚਾਸ'। ਤਿਨ ਮੈਂ ਭਯੋ ਚਾਲੀ^੫ ਕੋ ਨਾਸ।'

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਸਿੰਘ ਹੋਤੇ ਘਨੇ। 'ਪਰਤ ਨਹੀਂ ਜੇ ਮੂਏ ਗਨੇ'॥੬॥

ਸੋ ਲਿਖ ਦੀਨੀ ਜੋ ਹਮ ਸੁਨੀ। ਪਰਤ ਨਹੀਂ ਕਛੁ ਗਿਨਤੀ ਗਨੀ।

ਜੋ ਮੁਹਿ ਪਿਤਾ ਥੋ ਮੋਹਿ ਸੁਨਾਯੋ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸੋਊ ਲਿਖਾਯੋ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

੧੦ ਸੰਮਤ ਠਾਰਾਂ ਸੈ ਹੁਤੇ ਉਪਰ ਤੀਨ ਸੁ ਸਾਲ।

ਘੱਲੁਘਾਰੋ ਵਡ ਕਰਜੋ ਤੁਕਰਨ ਸਿੰਘਨ ਨਾਲ॥੮॥

ਸਾਖੀ ਲੱਖੁ^{੧੧} ਔ ੧੨ ਸ਼ਾਹ ਨਿਵਾਜ਼ ਸਿਰ ਹੋਣੀ ਕੀ

('ਐਸੀ ੧੩ ਕੌੜਾ ਮਲ ਕਰੀ ਲਖੁ ਬਾਬ ਬਣਾਇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼ ਗਰਬੋ^{੧੪} ਵਧਯੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਤਬ ਮਾਰ।

ਕਹਿ, 'ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਮੈਂ ਕਰੂੰ ਜਾ ਦਿੱਲੀ ਤਖਤ ਸੰਭਾਰ'^{੧੫}॥੧॥

੧ ਹਲ ਤੇ ਤੋਸਾ ਲੈ ਕੇ, ਹਲ ਤੇ ਕੁਦਾਲ (ਕਹੀ) ਲੈ ਕੇ (ਜ਼ਮੀਨ ਵਾਹਣ ਤੇ ਗੋਡਣ ਲੱਗ ਪਏ)। ੨ ਕੁਦਾਲ, ਗੰਡਾਸਾ। ੩ ਥੋੜ੍ਹਾ। ੪ ਨਾਮਮਾਤ੍ਰ ਹੀ, ਅਸਲੋਂ ਥੋੜ੍ਹੇ। ੫ ਚਾਲੀ ਹਜ਼ਾਰ ਕੁਲ ਸਨ। ੬ (ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ) ਛੇ ਸੱਤ ਹਜ਼ਾਰ ਬਚੇ। ੭ ਪੰਜਾਹ ਹਜ਼ਾਰ। ੮ ਚਾਲੀ ਹਜ਼ਾਰ। ੯ ਮਰੇ ਹੋਏ ਗਿਣੇ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦੇ। ੧੦ ੧੮੦੩ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੬ ਈ:)। ੧੧ ਲਖਪਤਿ ਰਾਇ ਖੜ੍ਹੀ, ਜਸਪਤਿ ਦਾ ਭਰਾ। ੧੨ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼, ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਜ਼ਕਰੀਆ ਖਾਨ ਦਾ ਪੁੱਤਰ। ੧੩ ਦੀਵਾਨ ਕੌੜਾ ਮੱਲ, ਲਹੌਰ ਦੇ ਸੂਬੇਦਾਰ ਮੀਰ ਮੰਨੂ ਦਾ ਇਹ ਦੀਵਾਨ, ਜੋ ਗੁਰੂ ਦਾ ਭਗਤ ਤੇ ਸਿੱਖਾਂ ਦਾ ਸਹਾਇਕ ਸੀ, ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਵਿਚ ਇਹ 'ਮਿੱਠਾ ਮੱਲ' ਨਾਂ ਕਰ ਕੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸੀ, ਇਸ ਦੀ ਮ੍ਰਿਤੁ ਦੁੱਰਾਨੀਆਂ ਦੀ ਫੌਜ ਦਾ ਟਾਕਰਾ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ੧੭੫੨ ਈ. (ਸੰਮਤ ੧੮੧੦) ਵਿਚ ਹੋਈ ਸੀ। ੧੪ ਹੰਕਾਰ, ਅਭਿਮਾਨ। ੧੫ ਸੰਭਾਲ ਕੇ।

ਲੱਖੁ ਸਾਹ ਨਿਵਾਜ਼ ਸਿਰ ਆਈ ਬੁਰਾਈ ਦੇਇ।
 ਦੇਖੋ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਕਲਾ ਕਜਾ ਉਨ ਸਿਰ ਹੋਣੀ ਹੋਇ॥੨॥
 ਹੈ ਭਾਵੀ^੧ ਕੋ ਭਾਵ^੨ ਯੋ ਬਡ ਪਾਪੀਓਂ ਪਾਪ ਕਰਾਇ।
 ਭਾਰੋ ਭਾਰੋ ਹੁਇ ਵਜ਼ਨ ਤੇ ਬੇੜੋ ਭਰਜੋ ਡੁਬਾਇ॥੩॥
 ਔਰ ਕਹਣ ਤਿਸ ਕਜਾ ਕਹੋਂ ਗੁਰ ਕਹਨੋਂ ਦੀਓਂ ਹਟਾਇ।
 ਗੁੜ ਕਹਣੇ ਮੈਂ ਗੁਰ ਸੁਨਜੋ, ^੩ਮਿਠਾਈ ਦੀਯੋ ਅਖਾਇ॥੪॥
 ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਲੱਖੁ ਨੇ ਹੋਕਾ ਦਿਵਾਯੋ। ਨਾਨਕ ਕੋ ਨਾਨੂ ਕਹਿਵਾਯੋ।
 'ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਸੁਨੈ ਜੋ ਕਾਨ। ਤਾਂਹਿ ਕਰਾਵੋ ਮੁਸਲਮਾਨ॥੫॥
 ਗ੍ਰੰਥ ਪੋਥੀ ਹਥ ਆਵਹਿ ਵਾਹਿ। ਮਧ ਦਰਿਆਇ ਡੁਬਾਵੈ ਤਾਂਹਿ।
 ਕਹਿ, 'ਮੈਂ ਨਾਨਕ ਪੰਥ ਮਿਟਾਉਂ। ਮੈਂ ਭੀ ਖੱਤ੍ਰੀ ਤਉ ਕਹਾਉਂ'॥੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬੈ ਜਗਤ ਮੈਂ ਯੋ ਭਈ, ਸੁਨੀ ਬਾਤ ਦਰਗਾਹਿ।
 ਤੋ ਪਾਰਖਦ^੪ ਕਰਤੇ ਪੁਛੈ, 'ਯਹ ਕਜਾ ਭਈ ਰਜਾਇ?'॥੭॥
 ਚੋਪਈ॥

ਤਬੈ ਪਾਰਖਦ ਐਸੀ ਕਹੀ। ਨਾਨਕ ਕੀ ਨਿੰਦਜਾ ਜਗ ਭਈ।
 ਤੁਮ ਤਾ ਕੋ ਕੁਛ ਵੱਟਾ^੫ ਨ ਲਾਯੋ। ਯੋ ਅੰਧੇਰ ਹੂ ਜਗ ਮੈਂ ਆਯੋ॥੮॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਅੰਧੇਰ ਘਰ ਦੀਪ ਹੁਇ, ਮਧ ਸੂਰਜ ਚੜ੍ਹੇ ਅਕਾਸ਼।
 ਤਿਮ ਥੀ ਬਾਨੀ ਨਾਨਕਹਿ, ਸੁਨ ਜਗ ਹੋਤ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ '॥੯॥
 ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਕਰਤੇ ਨੇ ਯੋਂ ਫੁਰਮਾਈ। ਨਿੰਦਕ ਦਿਹੋਂ ਸਜਾਇ ਬਨਾਈ।
 ਜਿਨ ਕੀਨੀ ਸੋ ਤਿਸੈ ਭੁੰਚਾਵੋ^੬। ਤੁਰਤ ਸੁ ਤਿਸ ਹੀ ਅਗੈ ਲਿਆਵੋ॥੧੦॥
 ਜਬ ਕਰਤੇ ਨੇ ਐਸੀ ਕਹੀ। ^੭ਕਰਨੇਹਾਰਨ ਵੈਸੀ ਠਈ।
 ਖੜੋ ਕਰਾਯੋ ਕਾਬਲੋਂ ਸਾਹਿ। ਸੋਊ ਤੁਰਾਯੋ ਲਹੌਰਹਿ ਰਾਹਿ॥੧੧॥...
 ਜਿਮ ਕੰਟੇ ਸੋਂ ਕੰਟਾ ਨਿਕਾਰਨ^੮। ਤਿਮ ਤੁਰਕਨ ਕੂੰ ਤੁਰਕ ਸੁ ਗਾਰਨ^੯॥੧੨॥

੧ ਹੋਣੀ। ੨ ਸੁਭਾਵ। ੩ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ 'ਗੁੜ' ਨੂੰ ਮਿਠਾਈ ਕਹਿਣ ਲਈ ਮਜਬੂਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੪ (ਸੰ.) ਪਰਸੰਦ, ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦੇ ਦਰਬਾਰੀ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਅੱਠ ਮੁਖੀਏ ਹਨ (ਇਨ੍ਹਾਂ ਪਾਰਖਦਾਂ ਤੋਂ ਕਰਤਾਰ ਨੇ ਪੁਛਿਆ)। ੫ ਘਾਟਾ (ਨਾ ਕੀਤਾ), ਦੰਡ (ਨਾ ਦਿੱਤਾ)। ੬ ਭੋਗਣ ਲਈ (ਕਹਿੰਦੇ ਹਾਂ)। ੭ ਕਰਨਹਾਰ (ਹੋਣੀ) ਨੇ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਰਨ ਦੀ ਠਾਣੀ। ੮ ਕੱਢਦੇ ਹਨ (ਜਿਵੇਂ ਕੰਡੇ ਨਾਲ ਕੰਡਾ ਕੱਢਦੇ ਹਨ)। ੯ ਗਾਲਣ, ਮਾਰਨ।

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਠਾਰਾਂ ਸੈ ਚਰੋਤ੍ਰੈ ਉਠਜੋ ਉਪ੍ਰਦ੍ਰਵ’ ਧਾਇ।

ਨਾਦਰ ਸਾਹਿ^੧ ਕੋ ਮਾਰਿ ਕੈ, ਆਯੋ ਅਹਿਮਦ ਸਾਹਿ^੨॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਮੂਰ ਸਾਹਿ^੩ ਉਸ ਬੇਟਾ ਬੋਊ। ਦਿੱਲੀ ਦੇਖ ਗਏ ਬੇ ਦੋਊ।

ਸੋ ਦਿੱਲੀ ਦਿਲ ਤਿਨ ਕੇ ਬਸੀ। ਆਇ ਲਹੌਰ ਤਬ ਉਨ ਨੇ ਖਸੀ^੪॥੧੪॥

ਲੱਖੁ ਕਾਬਲੀ ਸੋਂ ਮਿਲ ਪਯੋ। ਸਾਹ ਨਵਾਜ਼ ਭੀ ਉਨੈਂ ਮਿਲਜੋ।

ਯਹੀ ਬਿਧੀ ਤਬ ਲੱਖੁ ਆਈ। ਯੋ ਕਰਤਾਰ ਸੁ ਬਿਧੀ ਮਿਲਾਈ॥੧੫॥

ਵਜ਼ੀਰ ਕਮਰਦੀਨ^੫ ਸੂਰਹ ਅਲੀ। ਸਾਬ ਜੈਪੁਰੀ ਮਾਧੋ ਸਿੰਘ ਬਲੀ।

ਸਾਬ ਸ਼ਜ਼ਾਦੇ^੬ ਅਰ ਫੌਜ ਆਈ। ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਲੰਘ ਸੋ ਪੜੇ ਅਗਾਂਹੀ॥੧੬॥

ਸਿਰਹੰਦ ਪਿਛੇ ਸਾਹਿ ਸੁਨੀ ਤਕਾਈ। ਸਾਠ ਕੋਸ ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਲਈ ਧਾਈ।

ਘਾਟ ਔਰ ਤੇ ਸੋ ਲੰਘ ਪਰਜੋ। ਡੇਰੋ ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਢਿਗੇ ਆਇ ਕਰਜੋ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਦੌੜ ਤਿਨ ਜਾ ਮਲੀ ਮਧ ਲਯੋ ਖਜ਼ਾਨੋ ਲੂਟ।

ਤਹਾਂ ਥਾਇੰ ਸੀ ਫਿਰ ਲੜੀ, ਦਿਨ ਬਾਈ ਲੋ ਜੂਟ^੮॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਤੋਪ ਹੁਤੀ ਜੋ ਰਹੀ। ਅਹਮਦ ਸਾਹ ਕਰੀ ਸੋ ਸਹੀ।

ਕਰ ਕੇ ਇਕਠੀ ਦਈ ਚਲਾਈ। ਮੁਯੋ ਕਮਰ-ਦੀਂ ਗੋਲਾ ਖਾਈ॥੧੯॥

੧ ਸੰਮਤ ੧੮੦੪ (੧੭੪੭ ਈ.)। ੨ ਅੰਨ੍ਹੇਰ, ਜੁਲਮ (ਕਰਨ)। ੩ ਅਸਲ ਨਾਮ 'ਤਹਮਾਸਪ ਕੁਲੀ ਖਾਂ', ਇਮਾਮ ਕੁਲੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਜੋ ਖੁਰਾਸਾਨ ਵਿਚ ੧੬੮੮ ਈ. 'ਚ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ। ੧੭੬੬ ਈ. ਵਿਚ ਸਫ਼ਵੀ ਖਾਨਦਾਨ ਨੂੰ ਜਿੱਤ ਕੇ ਈਰਾਨ ਦੇ ਤਖ਼ਤ 'ਤੇ ਬੈਠ ਗਿਆ ਅਤੇ ੧੭੩੯ ਈ. ਵਿਚ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਈ ਕੀਤੀ। ਦਿੱਲੀ ਨੂੰ ਖੂਬ ਲੁਟਿਆ ਤੇ ਕਤਲਾਮ ਕਰਵਾਇਆ। ੧੭੪੭ ਈ. ਵਿਚ ਕੁਚਾਨ ਦੇ ਨੇੜੇ ਕਤਲ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦਾ ਮਕਬਰਾ 'ਮਸ਼ਹਦ' ਵਿਚ ਹੈ। ੪ ਅਹਿਮਦ ਸਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਦੁੱਰਾਨੀ, ਨਾਦਰਸ਼ਾਹ ਦਾ ਸੈਨਾਪਤਿ, ਜੋ ੧੭੪੭ ਈ. ਵਿਚ ਨਾਦਰਸ਼ਾਹ ਦੀ ਮੌਤ ਪਿੱਛੋਂ ਕੰਧਾਰ, ਕਾਬਲ ਦਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਬਣ ਗਿਆ। ਇਸ ਨੇ ੧੭੪੭ ਈ. ਤੋਂ ੧੭੬੭ ਈ. ਤਕ ਪੰਜਾਬ ਤੇ ਹਿੰਦ ਉੱਤੇ ਅੱਠ ਹਮਲੇ ਕੀਤੇ, ਸਿੱਖਾਂ 'ਤੇ ਬਹੁਤ ਜੁਲਮ ਕੀਤੇ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਬੇਅਦਬੀ ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਨੂੰ ਬਾਰੂਦ ਨਾਲ ਉਡਾਇਆ। ਆਖਰ ੧੭੭੩ ਈ. ਵਿਚ ਮਰ ਗਿਆ। ੫ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੁੱਰਾਨੀ ਦਾ ਬੇਟਾ ਜੋ ੧੭੫੫ ਈ. ਵਿਚ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਗਵਰਨਰ ਬਣਿਆ। ਇਸ ਨਾਲ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ੧੭੫੬ ਈ. ਵਿਚ ਜੰਗ ਹੋਇਆ ਤੇ ਇਹ ਲਾਹੌਰ ਖਾਲੀ ਕਰਕੇ ਨੱਠ ਗਿਆ। ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੭੯੩ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ੬ ਖੋਹ ਲਈ। ੭ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹ ਦਾ ਵਜ਼ੀਰ, ਜਿਸ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਮੀਰ ਮੰਨੂ ਸੀ। ੮ ਪਿਆਦੇ। ੯ ਜੁੱਟ ਕੇ।

ਤਿਸ ਕੋ ਸੁਤ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ^੧ ਸਿਆਣਾ। ਮੁਯੋ ਵਜ਼ੀਰ ਨ ਕਿਨਹੂੰ ਜਾਣਾ।
 ਤੁਰਤ ਲੜਾਈ ਦਈ ਮਚਾਇ। ^੨ਧਰਜੋ ਵਜ਼ੀਰ ਸੁ ਹਾਥੀ ਪਾਇ॥੨੦॥
 ਖ੍ਰਾਸੀ ਐਸੀ ਬਿਧਿ ਬਨ ਆਈ। ^੩ਕੁੰਨਸ ਲੇਵੈ ਹਥਹ ਹਲਾਈ।
 ਸਭ ਫੌਜਨ ਮਨ ਉਪਜਯੋ ਚਾਇ। ਗਿਲਜੇ ਕੀ ਦਈ ਫੌਜ ਭਜਾਇ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫਤੇ ਭਈ ਤਬ ਹਿੰਦ ਕੀ ਕੀਓ ਕਾਬਲੀ ਕੂਚ।
 ਪਾਛੈ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਲਗੋ, ਗਯੋ ਲਹੌਰਹਿ ਮੁਚ^੪॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਲਹੌਰ ਆਇ ਮੰਨੂੰ ਵੜਿਓ। ਤਬ ਹੀ ਲੱਖੂ ਉਸ ਨੇ ਫੜਿਓ।
 ਤੀਹ ਲਖ ਟਕਾ ਦੰਡ ਤਹਿ ਚੁਕੇ। ਬੀਸ ਭਰਜੋ ਉਨ ਔਰ ^੫ਨ ਮੂਕੇ॥੨੩॥
 ਕੌੜਾਮੱਲ ਹੁਤੇ ਗੁਰ ਸਿੱਖ। ਦਸ ਲਖ ਟਕੇ ਦਿਯੋ ਤਿਹ ਲਿੱਖ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੱਖਨ ਉਨ ਦੁਖ ਦਯੋ। ਤਿਸ ਕੋ ਸਭੀ ਸੁਨਾਵਤ ਭਯੋ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਅਪਨੈ ਹੀ ਚਕਰੈਲ^੬ ਸਿੰਘ ਤੈਂ ਫੜ ਲਏ ਬਿਦੋਸ'।
 ਸੋਮਵਤੀ^੭ ਨਹਿ ਮਾਰ ਤੂੰ, ਕਹਿ ਰਹੇ ਲਹੌਰੀ ਜੋਸ॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੂੰ ਨਹਿ ਟਲਿਓਂ ਉਸ ਦਿਨ ਮਾਰੇ। ਤੈਂ ਯੋਂ ਕੀਨੇ ਬਹੁਤ ਅਖਾਰੇ'।
 ਐਸੀ ਐਸੀ ਔਰ ਸੁਨਾਈ। ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਸਜੋਂ ਜੈਸੀ ਕਮਾਈ॥੨੬॥
 'ਘੱਲੂਘਾਰੋ ਜੈਸ ਕਰਾਯੋ। ਬੈਠੇ ਗਰੀਬ ਸਿੱਖ ਘਰੋਂ ਮੁਵਾਯੋ।
 ਗੁਰ ਕੋ ਨਾਮ ਤੈ ਕਹਣ ਹਟਾਯੋ। ਪੋਥੀ ਗ੍ਰੰਥ ਤੈਂ ਖੂਹ ਡੁਬਾਯੋ'॥੨੭॥
 ਯੋਂ ਕਹਿ ਦੀਨੀ ^੮ਮੁਸ਼ਕਨ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਸਿਹਤਖਾਨੇ^੯ ਮੈਂ ਦਯੋ ਗਿਰਾਇ।
 ਸਿੱਖਨ ਤੇ ਤਿਸ ਸੀਸ ਹਗਾਯੋ। ^{੧੦}ਔਰ ਲੋਕਨ ਤੇ ਸੀਸ ਮੁਤਾਯੋ॥੨੮॥

੧ ਮੁਈਨੁੱਦੀਨ ਮੁਈ-ਨੁਲ-ਮੁਲਕ ਰੁਸਤਮਿ-ਹਿੰਦੀ, ਕਮਰੁੱਦੀਨ ਖਾਂ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਵਜ਼ੀਰ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਤੇ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ ਸੀ; ਇਸ ਨੇ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਤਾਬਿਆਦਾਰੀ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰ ਲਈ ਸੀ, ਇਸ ਲਈ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਹਟਾ ਕੇ ਇਸ ਦੀ ਥਾਂ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼ ਨੂੰ ਸੂਬਾ ਥਾਪਿਆ। ਦੀਵਾਨ ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਦੇ ਕਹਿਣ 'ਪੁਰ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਮੱਦਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈ। ਭੀਮ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼ ਦਾ ਸਿਰ ਵੱਢਿਆ, ਪਰੰਤੂ ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਦੇ ਮਰਨ ਪਿੱਛੋਂ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਜਾਨੀ ਦੁਸ਼ਮਣ ਹੋ ਗਿਆ। ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਸ਼ਿਕਾਰ ਖੇਡਦਾ ੧੭੫੧ ਈ. ਵਿਚ ਘੋੜੇ ਤੋਂ ਡਿੱਗ ਕੇ ਮਰ ਗਿਆ। ੨ ਫੱਟੜ ਵਜ਼ੀਰ ਨੂੰ ਹਾਥੀ 'ਤੇ ਪਾ ਲਿਆ। ੩ ਸਲਾਮ ਦਾ ਜਵਾਬ ਹੱਥ ਹਿਲਾ ਕੇ ਦੇਂਦਾ। ੪ ਛੁੱਟ ਕੇ। ੫ ਨਾ ਮੁਕੀ (ਬਾਕੀ ਦੀ ਰਕਮ ਨਾ ਦੇ ਸਕਿਆ)। ੬ ਚਾਕਰ, ਨੌਕਰ। ੭ ਬੇਦੋਸ਼ੇ, ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਕਸੂਰ ਦੇ। ੮ ਸੋਮਵਾਰੀ ਮੱਸਿਆ। ੯ ਮੁਸ਼ਕਾਂ ਕੱਸ ਦਿੱਤੀਆਂ, ਨੂੜ ਲਿਆ। ੧੦ ਟੱਟੀਖਾਨਾ। ੧੧ ਦੂਜੇ ਲੋਕਾਂ ਪਾਸੋਂ ਲੱਖੂ ਦੇ ਸਿਰ 'ਤੇ ਪੇਸ਼ਾਬ ਕਰਵਾਇਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਕੌੜਾਮਲ ਕਰੀ, ਲਖੂ ਬਾਬ ਬਣਾਇ।
 ਜੈਸੀ ਕੀਨੀ ਥੀ ਉਨ੍ਹੇਂ ਸੋ ਉਨ ਪਾਈ ਸਜਾਇ॥੨੯॥
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜਿਮ ਸੁਨੀ, ਤਿਮ ਯਹਿ ਦਈ ਲਿਖਾਇ।
 'ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਪਚੋੜੇ ਸਾਲ ਬਿਕ੍ਰਮੀ ਰਾਇ॥੩੦॥

ਸਾਖੀ ਰਾਮ ਰੌਣੀ^੧ ਕੀ

(ਚਾਰ ਓਰ ਤਿਹ ਰੈਣੀ ਬਣਾਈ। ਇਮ ਕਰ ਰੌਣੀ ਨਾਮ ਸਦਾਈ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਦੁਖ ਲਹਜੇ, 'ਵਿਚ ਝਾੜਨ ਅੜਜੇ ਨ ਜਾਇ।
 ਲੜੀਐ ਕੰਧਨ^੨ ਵਿਚ ਖੜੇ', ਕੀਨੀ ਸਿੰਘਨ ਸਲਾਹਿ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਚਾਹੈਂ ਸਿੰਘ ਕੰਧ ਬਣਾਈ। ਅੜਨੇਂ ਲੜਨੇਂ ਮਰਨੇਂ ਵਾਈ।
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਲਿਹੋ ਕਿਲ੍ਹਾ ਮੱਲ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਝਾੜੀ ਹੀ ਭੱਲ'॥੨॥
 ਜੁੜ ਸਜਾਨਨ^੩ ਨੇ ਆਖੀ ਫੇਰ 'ਬਿਨਾਂ ਆਸਰੇ ਬਚੈ ਨ ਸ਼ੇਰ।
 ਉਹ ਭੀ ਬਚੇ ਆਸਰੇ ਝੱਲ'। ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ ਖਾਲਸੇ ਕਰੀ ਗੱਲ॥੩॥
 ਸਿੰਘ ਸਿਦਕੀਅਨ ਨੇ ਬੀਚਾਰੀ। 'ਕਿਮ ਲਰੀਐ ਔਰ ਕਿਲ੍ਹੇ ਮਝਾਰੀ'।
 ਛੋਡ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਗੁਰ ਦਰਬਾਰ। ਕੈਰੋ ਪਾਂਡੇ ਮੂਏ ਭੂਮ ਵਿਚਾਰ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੈਸੀ ਭੂਮ ਕੁਲਛੇਤਰੀ^੪, ਤੈਸੀ ਢਿਗ^੫ ਗੁਰਦੁਾਰ।
 ਮਰੈ ਸੁ ਢਿਗ ਗੁਰਦੁਾਰ ਕੇ, ਸਿੱਖ ਹੋ ਸੁ ਜਨਮ ਹਜ਼ਾਰ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਭੂਮਕਾ ਦੇਖਨ ਚਹੈ। ਕਹੀ ਬਾਤ ਇਕ ਸਜਾਨੇ ਅਹੈ।

੧ ੧੮੦੫ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੮ ਈ.)। ੨ ਖੰਦਲ, ਖਾਈ ਆਦਿ ਜੋ ਜਲ ਨਾਲ ਭਰੀ ਹੋਵੇ, ਗੜੀ, ਰਾਮਰੌਣੀ-ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਾਸ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਬਣਾਈ ਸੀ, ਇਸ ਪੁਰ ਪਿੱਛੋਂ ਇਕ ਕਿਲ੍ਹਾ ਬਣਾ ਕੇ ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ 'ਰਾਮਗੜ੍ਹ' ਰਖਿਆ। ਇਹ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਦੇ ਨਾਮ 'ਤੇ ਹੈ, ਇਹ ਕਿਲ੍ਹਾ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਸ. ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਸੈਦਬੇਗ (ਲਾਹੌਰ) ਨੂੰ ਸੌਂਪਿਆ, ਜਿਸ ਕਰ ਕੇ ਉਸ ਦੇ ਜਥੇ ਦਾ ਨਾਮ 'ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਆ' ਪੈ ਗਿਆ। ੩ ਕੰਧਾਂ ਓਹਲੇ। ੪ ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ। ੫ ਵਿਚ। ੬ ਕੁਰਕਸ਼ੇਤਰ (ਦੀ ਧਰਤੀ), ਕੁਰ ਰਾਜੇ ਦੇ ਨਾਉਂ 'ਤੇ ਵਸਿਆ ਸ਼ਹਿਰ ਤੇ ਇਲਾਕਾ ਜੋ ਘੱਗਰ ਨਦੀ ਦੇ ਉੱਤਰ ਅਤੇ ਸਰਸਵਤੀ ਦੇ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ਹੈ; ਇਸ ਵਿਚ ੩੬੫ ਤੀਰਥ ਲਿਖੇ ਹਨ। ੭ ਨੇੜੇ।

'ਪਾਂਚੇ ਸਰ ਜੋ ਗੁਰੂ ਬਣਾਏ। ਕੁਲਛੇਤਰ ਤੇ ਅਧਿਕ ਰਚਾਏ॥੬॥
ਇਸ ਤੇ ਭੂਮ ਔਰ ਕਤ ਭਲੀ। ਇਹ ਤਜਿ ਔਰ ਲਈਏ ਜਹਿ ਚਲੀ।
ਗੁਰਦੁਾਰੇ ਹੀ ਮਰਨੋਂ ਚਹਿਯੈ। ਔਰ ਫੌਜ ਕਿਮ ਜਾਨ ਗਵੱਯੈ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਈਹਾਂ ਸੁ ਕੰਧ ਬਣਾਇ ਕਿਛੁ, ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਕਰੋ ਜੰਗ।
ਮਰੈਂ ਤਾਂ ਸੂਰਗ ਸਿਧਾਰ ਹੈਂ, ਬਚ ਲਏਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਅੰਗ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਏਕ ਸਿੱਖ ਨੇ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮ ਦੇਖਯੋ ਇਕ ਅਚਰਜ ਭਾਰਾ।
ਇਕ ਛੇਲੀ^੧ ਉਹਾਂ ਭੁਲ ਰਹੀ। ਸੋਊ ਬਿਆਇਤ^੨ ਉਹਾਂ ਭਈ॥੯॥
ਸੋਊ ਦੇਖ ਬਘਿਆੜਨ ਲਈ। ਰਹੇ ਬਘਯਾੜ ਦੁਇ ਜੋਰ ਲਗਈ।
ਬਕਰੀ ਛੇਲੈ ਦਏ ਨ ਲੈਨ। ਐਸੀ ਦੇਖ ਬਾਤ ਸੁ ਮੈਨ^੩॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਉਸ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਯਹ ਸੁਨੈਂ ਨ ਗੱਲ।
ਹਮਰੋ ਨਿਸ਼ਚਾ ਗੁਰ ਉਤੇ, ਮਰੈਂ ਚਰਨ ਉਸ ਤੱਲ'^੪॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਇਕ ਸਿੰਘ ਸਿਆਣੇ ਕਹੀ। 'ਸਭੀ ਬਾਤ ਈਹਾਂ ਮਿਲ ਅਹੀ।
^੫ਪੰਚੋਂ ਸਰ ਜੇ ਗੁਰੂ ਬਣਾਏ। ਤਿਨ ਹੀ ਮੈਂ ਇਕ ਬਚਨ ਮਿਲਾਏ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਬਿਬੇਕਸਰ, ਕੌਲ ਸਰਾ ਲੀਓ ਥਾਪ।
ਸੰਤੋਖਸਰ ਔ ਰਾਮਸਰ, ਗੁਰ ਰਾਮਦਾਸ ਕਰੇ ਆਪ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਮਦਾਸ ਸਰ ਜੇ ਪੰਜ ਬਣਾਏ। ਇਕ ਥਾਂ ਲੀਜੈ ਕੰਧ ਚਿਣਾਏ।
ਮਰੈ ਤੁਰਕ ਤਹਿ ਆਪੇ ਆਇ। ਗੜੀ ਬਨਾਓ 'ਰਣ ਥੰਮ੍ਹ ਭਾਇ'॥੧੪॥
ਹੁਤੀ ਖੂਹੀ ਤਹਿ ਗੁਰੂ ਲਵਾਈ। ਤਿਹ ਥਾਂ ਲੀਨੀ ਨੀਂਹ ਧਰਾਈ।
ਆਪੈ ਰਾਜ ਸਿੰਘ ਆਪੇ ਮਜੂਰ। ਬਡੇ ਭੁਜੰਗੀ ਦਿਲ ਕੇ ਸੂਰ^੬॥੧੫॥
ਆਪੇ ਪੀਸੈਂ ਆਪ ਪਕਾਵੈਂ। ਤੇਤੋ ਬਡੇ ਸੂਦਾਰ ਕਹਾਵੈਂ।

੧ ਬੱਕਰੀ। ੨ ਵਿਆਈ ਗਈ, ਸੁ ਪਈ। ੩ ਮੈਂ ਨੇ, ਮੈਂ। ੪ ਤਲੇ, ਹੇਠ। ੫ ਪੰਜ ਸਰੋਵਰ। ੬ ਰਣ ਖੰਡ, ਜੰਗ ਦੀ ਥਾਂ ਯਾਦਗਾਰ ਲਈ ਬਣਾਇਆ ਥਮਲਾ, ਮੁਨਾਰਾ। (ii) ਰਨਥੰਡੇਰ, ਜੈਪੁਰ ਰਾਜ ਅੰਦਰ ਇਕ ਕਿਲ੍ਹਾ, ਜੋ ਅਨੇਕ ਬਲਵਾਨ ਰਾਜਿਆਂ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਰਿਹਾ (ਵੇਖੋ: ਰਾਜਾ ਰਨਥੰਡੇਰ ਕੋ ਜਾਂ ਕੋ ਪ੍ਰਬਲ ਪ੍ਰਤਾਪ'- ਚਰਿਤ੍ਰ ੬੦)। ੭ ਸੂਰੇ, ਬਹਾਦਰ।

ਜੋਊ ਕਰੈ ਸਿੰਘ ਬਹੁਤੇ ਕੰਮ। 'ਧੰਨ ਧੰਨ' ਕਰੈ, 'ਸਿੰਘ ਤਿਸੈ ਜੰਮ'॥੧੬॥
 ਕੋਊ ਕਰੈ ਨ ਕਿਸੀ ਸ਼ਰੀਕਾ। ਕੋਈ ਨ ਸੁਨਾਵੈ ਦੁਖ ਨਿਜ ਜੀ ਕਾ।
 ਕੰਧ ਬਣਾਵੈ ਦੌੜੇ ਦੌੜ। 'ਜਿਮ ਬੰਦਰ ਪੁਲ ਬੰਧਤ ਧੌੜ'॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚਾਰੇ ਲੰਗਾਂ^੧ ਲੈ ਤੁਰੇ 'ਨਿਸ ਦਿਨ ਨਾਹਿ' ਬਕਾਇੰ।
 ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ ਜਿਉਂ ਕਹੈ ਤਿਮ ਤਿਮ ਦੌੜ ਕਮਾਹਿ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੁਰਜ ਦਰਵਾਜੇ ਬਨਾਯੋ ਬਡ ਖਾਸ। ਮੰਡਯੋ^੨ ਸੁ ਮਰਨੋਂ ਤਿਹ ਥਾਂ ਵਾਸ।
 ਜੋ ਲਭਯੋ ਕਿਛ ਖਰਚ ਸੁ ਪਾਯੋ। ਲੁਟਯੋ ਕੁਟਯੋ ਥੋ ਜੋ 'ਭੁਜ ਚਾਯੋ'॥੧੯॥
 *ਚਾਰ ਓਰ ਤਿਹ ਰੌਣੀ ਬਣਾਈ। ਇਮ ਕਰ ਰੌਣੀ ਨਾਮ ਸਦਾਈ।
 ਗਿਰਦੈ ਲਏ ਭੁਇ ਮੋਰਚੇ ਪੁਟਾਇ। ਖਾਈ ਲਈ ਅਤਿ ਗਹਰ^੩ ਕਰਾਇ॥੨੦॥
 ਆਪੇ ਪੱਟੈਂ ਆਪ ਉਸਾਰੈਂ। ਰਾਜ ਮਜੂਰ ਸਿੰਘ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੇ।
 ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਕਰ ਕੰਧ ਚਿਨਾਈ। ਕਿਛਕੁ ਆਸਰੋ ਲਯੋ ਬਨਾਈ॥੨੧॥
 ਸਿੰਘ ਪੰਜ ਸੈ ਭਯੋ ਉਹਾਂ ਸਾਰੇ। ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਨ ਕੋ ਉਨ ਪ੍ਰਣ ਧਾਰੋ।
 ਔਰ ਜ਼ਾਦ ਕੀ ਜਗ੍ਹਾ ਥੀ ਨਾਹੀਂ। ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘ ਵੜੇ ਘਣੇ ਨਾਂਹੀ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਬਰ ਭਈ ਜਬ ਤੁਰਕ ਕੋ ਲੜਯੋ ਅਚਾਨਕ ਆਇ।
 ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਨੇ ਭੇਜਿਓ ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਿਵਾਨ ਕੌੜਾ ਮਲ ਸਦੀਕਾ ਨਾਲ। ਅਜੀਜ ਖਾਨ ਥੇ ਸੂਬੇਦਾਰ।
 ਰਾਜੇ ਪਹਾੜੀ ਕਈ ਚੜ੍ਹਾਏ। ਤੋਪਖਾਨੇ ਬਹੁ ਸਾਥ ਲਿਆਏ॥੨੪॥
 ਤੁਰਕਨ ਤਬ ਰਨਗੜ੍ਹੋ ਬਨਾਯਾ। ਰੌਣੀ ਦ੍ਰਵਾਜੇ ਸਨਮੁਖ ਧਕਾਯਾ।
 ਤਬੈ ਖਾਲਸੇ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਤੁਰਕਨ ਪਾਈ ਹਮ ਪੈ ਭਾਰੀ'॥੨੫॥
 ਹੋਵੇ ਸ਼ਹੀਦ ਔ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰੇ। ਇਹ ਭੀ ਸੁਨੀਐ ਜਗਤ ਅਖਾਰੇ^੪।
 ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕੋ ਯਹ ਹੈ ਜੁੱਧ। ਛੁਹੈ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਤਨ ਹੋਵਗ ਸੁੱਧ'॥੨੬॥

੧ ਜਿਵੇਂ ਹਨੂਮਾਨ ਨੇ ਆਪਣੀ ਬਾਂਦਰ ਸੈਨਾ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਲੰਕਾ ਜਾਣ ਲਈ ਰਾਮੇਸ਼ਵਰਮ ਤੋਂ ਝਟਪਟ ਹੀ ਪੱਥਰਾਂ ਦਾ ਪੁਲ ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ੨ ਬਾਹੀਆਂ, ਪਾਸੇ। ੩ ਰਾਤ ਦਿਨ। ੪ ਮੰਨ ਲਿਆ, ਨਿਸ਼ਚਾ ਧਾਰ ਲਿਆ। ੫ ਭੁਜਾਂ (ਬਾਹਾਂ) ਉਤੇ ਚੁੱਕ ਲਿਆ। ੬ ਗਹਿਰੀ, ਡੂੰਘੀ। ੭ ਅਖਾੜਾ, ਜੁੱਧ। ਇਹ ਜੁੱਧ ਵੀ ਸਾਰੇ ਜਗਤ ਵਿਚ ਸੁਣਿਆ ਜਾਵੇ, ਪ੍ਰਸਿੱਧੀ ਫੈਲ ਜਾਵੇ। * ਚਵਾਂ ਪਾਸੇ ਪਾਣੀ ਦੀ ਖਾਈ ਬਣਾਉਣ ਕਰ ਕੇ ਉਸ ਦਾ ਨਾਮ ਰੌਣੀ ਪਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਦਸ ਸਿੰਘਨ ^੧ਨਿਕਸਿ ਕੈ, ਰਣਗੜ੍ਹ ^੨ਲੀਓ ਛੁਡਾਇ।
ਤੁਰਕਨ ਮਾਰ ਸੁ ਮਰ ਗਏ, ਜੋ ਬਚਯੋ ਰਲਯੋ ਪੁਨ ^੩ਆਇ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਰ ਹੱਲਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ ਪਾਵੈਂ। ਜਨੁ ਬਿੱਜਲ ਵਿਚ ^੪ਘਣ ਕੇ ਧਾਵੈ।
ਈਹਾਂ ਮਾਰ ਜਾਂ ਉਹਾਂ ਲਗਾਵੈਂ। ਪੈਰ ਪਜਾਦੇ ਘੋੜੇ ਜਿਮ ਧਾਵੈਂ॥੨੮॥
ਰਾਤ ਹਨੇਰੀ ਸਿੰਘ ^੫ਜਾਇ ਪਰੈਂ। ਸਿੰਘਨ ਭੁਲਾਵੇ ਤੁਰਕ ਆਪ ਮਰੈਂ।
ਸਿੰਘ ਏਕ ਸੋ ਸੰਪੈ ^੬ਭਾਰੀ। ਇਸ ਬਿਧ ਥੋੜੇ ਬਹੁ ਕਰਨ ਖੁਆਰੀ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੁਕਯੋ ਛਪਯੋ ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਤਬ ਝਾੜਨ ਖੱਡਨ ਹੋਇ।
ਤੁਰਕਨ ਉਪਰ ਆ ਪਰੈ, ਹੋਨ ਸ਼ਹੀਦੈ ਸੋਇ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਸੁਰੰਗ ਲਗਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਡੂੰਘੀ ਕਰੀ ਅਗਯੋ ਖਾਈ।
ਮਧ ਖਾਈ ਬਹੁ ਸਿੰਘ ਬਹਿ ਰਹੇ। ਸੁਰੰਗ ਅਗੈ ਨਹੀਂ ਚਲਨੇ ਦਹੇ॥੩੧॥
ਲੜ ਕੇ ਮਰਨੋਂ ਡਰੈਂ ਸਿੰਘ ਨਾਹੀਂ। ਖਰਚ ਗਯੋ ਮੁਕ ਗਮ ਭਯੋ ਤਾਹੀਂ।
ਬਹੁ ਭੀੜ ਤਹਿ ਤੁਰਕਨ ਪਾਈ। ਸਿੰਘਨ ਬਾਤ ^੭ਮੌਤ ਲੈ ਆਈ॥੩੨॥
ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੇ ਬਾਤ ਵਿਚਾਰੀ। 'ਨੱਠ ਗਏ ਪਤਿ ਜਾਇ ਹਮਾਰੀ।
ਲਰ ਕੇ ਮਰਨ ਬਾਤ ਹੈ ਖੂਬ। ਜਗ ਮੈਂ ਸਾਕੋ ਹੋਗ ਅਜੂਬ॥੩੩॥
ਕਰ ਕੇ ਹੱਲਾ ^੮ਇਕ ਵਲ ਪਾਹੋ। ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਸਿਰ ਸੀਸ ਲਗਾਹੋ।
ਦੋ ਦੋ ਚਾਰ ਚਾਰ ਲੈ ਮਰੋ। ਤੁਰਕਨ ਸਿਉਂ ਯੋਂ ਜੁੱਧੋ ਕਰੋ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰ ਹੱਲਾ ਤਿਨ ਪਰ ਪਰੇ ਲਯੋ ਮੋਰਚੇ ਮਾਰ।
ਹੁਤੋ ਜੋ ਦੀਨਾਗਾਗ ਕੋ ਸੋ ਪੈ ਕੀਓ ਖੁਵਾਰ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੇਰ ਸਦੀਕੇ ਮੋਰਚਾ ਮਾਰਯੋ। ਬੀਸ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਤਿਨੇ ਨ ਸੰਭਾਰਯੋ।
ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਬਡ ਜੋਧੇ ਭਾਰੇ। ਪੀਤੀ ਪਾਹੁਲ ਉਨ ਖੰਡੇ ਦੁਧਾਰੇ॥੩੬॥

੧ ਨਿਕਲ ਕੇ। ੨ ਜੰਗ ਦਾ ਮੈਦਾਨ ਖਾਲੀ ਕਰਵਾ ਲਿਆ। ੩ ਫੇਰ। ੪ ਬੱਦਲ, ਮਾਨੋ, ਬੱਦਲਾਂ ਵਿਚ ਬਿਜਲੀ ਪਈ। ੫ ਜਾ ਪੈਂਦੇ, ਧਾਵਾ ਕਰ ਕੇ ਜਾ ਪੈਂਦੇ। ੬ ਫੌਜ ਬਹੁਤੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ੭ ਹੇਠਾਂ ਹੋ ਗਈ (ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਗੱਲ ਨੀਵੀਂ ਹੋ ਗਈ); ਜਾਂ ਸਿੰਘਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਉਨ੍ਹਾਂ (ਵੈਰੀਆਂ) ਨੂੰ ਉਥੇ ਲੈ ਆਈ। ੮ ਇਕੋ ਪਾਸੇ ਜਾ ਪਵੇ। *ਪਾਠਾਂਤਰ : 'ਸੋਤਲੋ'।

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸ ਬਿਧ ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਖਾਲਸੇ ਤੁਰਤ ਲੜਾਈ ਹੋਇ।
 ਸਿੰਘ ਨ ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਮੁਕੈਂ, ਇਕ ਮਰੇ ਵਰੈ^੧ ਆਇ ਦੋਇ॥੩੭॥
 ਸਿੰਘ ਸੁ ਮਰ ਮੁਕੈਂ ਨਹੀਂ, ਜੈਸੇ ਓਗਲ^੨ ਨੀਰ।
 ਲੁਕੇ ਛਪੇ ਜੇ ਢਿਗ ਹੁਤੇ ਆਇ ਜਿਤ ਕਿਤ ਵੜੇਂ ਤਤਬੀਰ॥੩੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਸੁਨੈ ਸਿੰਘ ਮਰੈਂ। ਔਰ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਤਿਮ ਤਹਿ ਵਰੈਂ^੩।
 ਜੋ ਕੇਉ ਸਿੰਘ ਨ ਵਰਨੇ ਪਾਵੈਂ। *ਦੰਤ ਪੀਸ ਚੌਫੇਰੇ ਧਾਵੈਂ॥੩੯॥
 ਕਰੈਂ, 'ਮਰੈਂਗੇ ਉਨ ਕੇ ਸਾਥ। ਉਨੈ ਦਿਖਾਵੈਂ ਮਿਲ ਹਮ ਹਾਥ।
 ਜੇ ਉਨ ਕੋ ਹਮ ਕਰੈਂ ਨ ਸਾਥ। ਗੁਰ ਦੁਗਾਹ ਕਯਾ ਦਿਖਾਵੈਂ ਮਾਥ'॥੪੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਮਰੇ ਦੁਇ ਆ ਰਲੈਂ, ਤੁਰਕਨ ਲਖੀ^੪ ਯਹ ਰੀਤ।
 ਬੁਰਜ ਉਸਾਰ ਖਾਈ ਪਟੀ ਛਡੇ ਨ ਰਸਤੇ ਕੀਤ^੫॥੪੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਲੋ ਸਿੰਘ ਵੜਤ ਥੇ ਧਾਈ। ਦਾਰੂ ਸਿੱਕੋ ਲੈ ਭੀ ਆਈ।
 ਸਿਖ ਵੜਨ ਤੇ ਜਬ ਉਨ ਘੇਰੇ। ਸਿੰਘਨ ਲਖਯੋ ਮਰਨ ਆਯੋ ਨੇਰੇ^੬॥੪੨॥
 'ਮਾਰੋ ਮੁਰਚਾ ਜੋ ਨੇੜੇ ਆਯਾ'। ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਮਤੇ ਯੋ ਠਹਿਰਾਯਾ।
 'ਮਾਰੋ ਮਰੋ ਔ ਸ਼ਹੀਦੀ ਲੇਹੁ। ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕੋ *ਟੋਲ ਮਰੇਹੁ'॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬੈ ਖਾਲਸੇ ਯੋ ਮਥੀ, ਤਹਿ ਵੜੇ ਸਿੰਘ ਇਕ ਆਇ।
 ਉਨੈ ਆਨ ਐਸੇ ਕਹਯੋ, 'ਇਹ ਮੋਰਚੇ *ਸਿੰਘਨ ਵਾਇ'॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਤੁਖਾਨ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਜੋਇ। ਦੀਨੋਂ ਸਿੰਘਨ ਛੇਕ ਥੇ ਸੋਇ।
 ਸੋ ਆਇ ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਪੈ ਰਹਾ। ਸਿੰਘ ਸੈਂਕਰੇ^੭ ਉਸ ਸੰਗ ਅਹਾ॥੪੫॥
 *ਤੇ ਸਿੰਘ ਯੋ ਅਬ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਹਮ ਭੀ ਮਰੈਂ ਸੁ ਸਿੰਘਨ ਨਾਰੇ'^੮।
 ਜੇ ਤੁਮ ਹਮ ਕੋ ਲੇਵੋ ਮੇਲ। ਆਇ ਰਲੈਂ ਹਮ ਤੁਮਰੀ ਗੈਲ॥੪੬॥

੧ ਆ ਵੜਦੇ (ਇਕ ਮਰਨ ਦੀ ਥਾਂ ਦੋ ਆ ਜਾਂਦੇ)। ੨ ਉਪਰ ਆਈ ਗਿੱਲ ਜਾਂ ਸਿੱਲ੍ਹ, ਜ਼ਮੀਨ ਵਿਚੋਂ ਫੁੱਟ ਕੇ ਨਿਕਲੀ ਤਰਾਵਤ; ਸੇਮ। ੩ ਆ ਵੜਦੇ। ੪ ਦੰਦ ਪੀਂਹਦੇ ਹੋਏ। ੫ ਵੇਖ ਲਈ। ੬ ਕਿਧਰੇ, ਕਿਤੇ। ੭ ਨੇੜੇ। ੮ ਫੁੱਡ ਕੇ ਮਾਰ ਦਿਓ। ੯ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਹੈ (ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਦੀ ਫੌਜ ਵਿਚ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਦਾ ਜਥਾ ਵੇਖਿਆ)। ੧੦ ਸੈਂਕੜੇ, ਸੈਆਂ ਹੀ। ੧੧ ਨਾਲ ਹੀ। *ਉਸ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਿਹਾ।

*ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੋ, 'ਅਬ ਆਖਰੀ ਵੇਲਾ। ਜੇ ਤੁਮ ਕਰੋ ਹਮੈਂ ਸੰਗ ਮੇਲਾ।
ਯਹ ਬਦਲੋ ਤੁਹਿ ਦੇਵੈਗੇ ਗੁਰੂ। ਬਚਨ ਖਾਲਸੇ ਤੁਮ ਹੁਇ ਫੁਰੂ'^੧॥੪੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕੋ ਤਿਨ ਕਹਜੋ, 'ਅਬ ਆਪ ਤੁਮ ਕਰੋ ਸੰਭਾਲ।
ਅਬ ਹਮ ਅੰਦਰ ਵੜੈਗੇ, ਮਰੈਂ ਸੁ ਪੰਥਹਿ ਨਾਲ'॥੪੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੋ। 'ਹਮ ਕਬ ਖਾਲਸੇਂ ਟੁਟਨ ਚਹਜੋ।
ਹਮ ਭੀ ਰਲੈਂਗੇ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ। ਖਾਲਸੇ ^੨ਟੁਟੀ-ਗੰਢਨ-ਵਾਲ'॥੪੯॥
ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਲਿਖੀ ਅਰਦਾਸ। ਬੰਧ ਤੀਰ ਘੱਲੀ ਸਿੰਘਨ ਪਾਸ।
'ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਲੇਹੁ ਮਿਲਾਇ। ਤੋ ਆਨ ਪਰੈਂ ਖਾਲਸੇ ਸ਼ਰਨਾਇ'॥੫੦॥
ਸਿੰਘਨ ਲਿਖਜੋ, 'ਅਬ ਮਿਲਨੇ ਵੇਲਾ। ਟੂਟੇ ਫੂਟੇ^੩ ਕੋ ਹੋਵਗੁ ਮੇਲਾ'।
ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਬੇਗ ਦੀਨੰ ਕਹਜੋ। 'ਹਮਰੋ ਹਿਸਾਬ ਅਬੈ ਕਰ ਦਿਓ'॥੫੧॥
ਹਿਸਾਬ ਕਰਾਇ ਸੁ ਦੋ ਦਿਨ ਪਾਇ। ਵੜਜੋ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਅੰਦਰ ਜਾਇ।
ਜਬ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਅੰਦਰ ਵੜਾ। ^੪ਤੁਰਕਨ ਸਿਰ ਜਨੁ ਪਾਣੀ ਪੜਾ॥੫੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕੁਦਰਤ ਯੋ ਭਈ, ਕਰਨ ਸੁ ਸਿੰਘਨ ਕਾਜ।
ਵੜੈ ਮੁਲਤਾਨੈ ਆਇ ਸੋ, ^੫ਪੁਤ ਖਾਨੂ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ॥੫੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤੁਰਕਨ ਅਪਨੀ ਪੜ ਗਈ। ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਨੇ ਫੌਜ ਸੱਦ ਲਈ।
ਤਬ ਕੌੜਾ ਮਲ ਬਾਤ ਬਨਾਈ। 'ਸਿੰਘਨ ਲਈਏ ਸਾਬ ਰਲਾਈ'॥੫੪॥
ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਭੀ ^੬ਸ਼ਾਹਦੀ ਪੂਰੀ। ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਕੇ ਗਿਣੀ ਹਜੂਰੀ।
ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਤੇ ਲਯੋ ਕਹਾਇ। ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਸਿੰਘ ਲਏ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੫੫॥
ਮਾਝੋ ਪੱਟੀ ਸੰਗ ਲਏ ਰਲਾਈ। ਆਧੀ ਸਿੰਘਨ ਲਿੱਖ ਦੁਆਈ।
ਬਾਰਾਂ ਪਿੰਡ ਜੋ ਗੁਰ ਚੱਕ^੭ ਵਾਲੇ। ਲਿਖਾਇ ਦੀਏ ਰਾਮਰੌਣੀ ਨਾਲੇ॥੫੬॥

੧ ਫੁਰੇਗਾ, ਪੂਰਾ ਹੋਵੇਗਾ। ੨ (ਖਾਲਸਾ) ਟੁੱਟੀ ਗੰਢਣ ਵਾਲਾ ਹੈ। ੩ ਵਿਛੜੇ, ਅੱਡਰੇ ਹੋਏ। ੪ ਜਾਣੇ ਤੁਰਕਾਂ ਸਿਰ ਪਾਣੀ ਪੈ ਗਿਆ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਆਸਾਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਰਹੀਆਂ। ੫ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਜਕਰੀਆ ਖਾਂ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼। ੬ ਗਵਾਹੀ ਦਿੱਤੀ, ਹਾਂ ਵਿਚ ਹਾਂ ਮਿਲਾਈ। ੭ ਗੁਰੂ ਕਾ ਚੱਕ, ਰਾਮਦਾਸਪੁਰ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

* ਬਾਹਰਲੇ ਸਿੰਘਾਂ (ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਦੇ ਜਥੇ ਵਾਲਿਆਂ) ਨੇ ਕਿਹਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਮਰੌਣੀ ਰਾਮ ਗੜ੍ਹ ਭਯੋ ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਮਸ਼ਹੂਰ।
 'ਠੇਕੇ ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਭਏ, ਵੜੇ ਸੁ 'ਵਖਤ ਜ਼ਰੂਰ॥੫੭॥
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਜੋ ਸੁਨੀ, 'ਬਿਧਿਧਨ ਲੋਕਨ ਪਾਸ।
 ਆਗੈ ਸੋਊ ਸੁਨਾਇ ਹੈ, 'ਖਾਨੂ ਕੋ ਸੁਤ ਨਾਸ॥੫੮॥
 ਇਮ ਰਾਮਰੌਣੀ ਸਿੰਘ ਲੜੇ 'ਪੰਜ ਪਰ ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਸਾਲ।
 ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼ ਜਿਮ ਆ ਮੁਆ, ਸੋ ਆਗੈ ਸੁਨੇ ਹਵਾਲ॥੫੯॥

ਸਾਖੀ ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਜੀ ਕੀ ਬਹਾਦਰੀ ਕੀ

(...ਕੌੜਾ ਮਲ ਬਹਾਦਰੀ ਖਿਤਾਬ ਲਿਖ ਦੀਨ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਛਕੁ ਸਿੰਘ ਸਾਖੀ ਹੁਏ ਸਿਖ ਕੌੜਾ ਮਲ ਜਾਣ।
 ਚੜ੍ਹਓ ਸ਼ਾਹ ਨਿਵਾਜ਼ ਪਰ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਰਖ ਤਾਣ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹਾਂ ਖਾਲਸੇ ਦਿਵਾਨ ਸਜਾਵੈ। ਕੌੜਾ ਮਲ ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਤਹਿ ਆਵੈ।
 ਰਹਿਰਾਸ ਸੁਨੈ ਔਰ ਸੁਨੈ ਅਰਦਾਸ। ਨਿੱਤ ਰੋਜ਼ ਦਏ ਖਾਲਸੇ ਪਾਸ॥੨॥
 ਲੈ ਆਗਯਾ ਪਾਸ ਸਿੰਘਨ ਬਹੈ। ਫਤੇ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਮੁਖ ਤੇ ਕਹੈ।
 ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਕੜਾਹ ਲੈ ਸਿੰਘਨ ਮਿਲੈ। ਨਿਹੰਗਨ ਰੁਪਯੋ ਪੰਜ ਦੈ ਭਿਲੈ॥੩॥
 ਪੰਜ ਰੁਪਯੋ ਤਨਖਾਹਿ ਲਗਾਵੈ। ਤੋ ਹੁਕੋ ਪੀਣੇ ਮਾਫ ਕਰਾਵੈ।
 ਕਹੈ ਸਿੰਘਨ, 'ਹਮ ਗੁਰੂ ਕੀ ਆਸ। ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਵਾਜ਼ ਫੜ ਲਯਾਉਂ ਖਾਸ'॥੪॥
 ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਬਚਨ ਪਲਟਾਯਾ'। 'ਹਮ ਚਾਹਤ ਉਸ ਮਾਰ ਗਵਾਯਾ।
 ਉਸ ਮਰਵਾਏ ਸਿੰਘ ਅਸੇਖਾ'। ਹਮ ਕਬ ਛੋਡੈ ਉਸ ਕਉ ਦੇਖ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਤੁਰਕਾਨੀ ਫੌਜ ਸਾਥ, 'ਖਾਨੂ ਸਕੋ ਭਰਾਇ।
 ਆਗੈ ਫੜੈ ਥੋ ਸੋ ਕਰਜੋ, ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਵਾਜ਼ੈ ਵਾਇ॥੬॥

੧ ਰਾਮਗੜ੍ਹ ਸ. ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਸੌਂਪਿਆ ਗਿਆ, ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਕਿਲ੍ਹੇ ਦੇ ਠੇਕੇਦਾਰ ਬਣ ਗਏ। ੨ ਲੋੜ ਵੇਲੇ, ਔਖੇ ਵੇਲੇ (ਜੋ ਆਏ)। ੩ ਬਿਧਿ (ਬੁਢੇ) ਲੋਕਾਂ ਤੋਂ। ੪ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਦੇ ਪੁੱਤਰ (ਸ਼ਾਹ ਨਵਾਜ਼) ਦਾ ਜਿਵੇਂ ਨਾਸ ਹੋਇਆ। ੫ ਸੰਮਤ ੧੮੦੫ (੧੭੪੮ ਈ.)। ੬ ਮਿਲਦਾ। ੭ ਉਤਰ ਵਿਚ ਕਿਹਾ। ੮ ਬੇਅੰਤ। ੯ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਦਾ ਅਸਲ ਭਰਾ।

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਵਾਜ ਜਬ ਸੂਬੇ ਥੇ ਹੋਯੋ। ਲੁਟੇ ਕਟੇ ਤੇ ਸਭ ਉਨ ਕੋਹਯੋ।
ਸੋ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਨੇ ਦੀਏ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਕੌੜਾ ਮਲ ਕੈ ਸਾਥ ਮਿਲਾਇ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੰਗ ਪਰਯੋ ਦੋਊ ਤਰਫ, ਦੋਊ ਫਤੇ ਤਕਾਇੰ।
ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਵਾਜ ਕੌੜਾ ਮਲ, ਭਏ ਦੋਨੋਂ ਸਨਮੁਖ ਆਇ॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕ ਤੁਰਕ ਰਲ ਮਿਲ ਟਲ ਗਏ। 'ਕੌੜੇ ਹਿੰਦੂ ਤੁੜਾਵਤ ਚਹੇ।
ਤਬ ਕੌੜਾ ਮਲ ਕਰ ਗੁਰ ਆਸ। ਸਿੰਘ ਖੜਾਏ ਅਪਨੇ ਪਾਸ॥੯॥
ਤਬੈ ਨਿਵਾਜ ਨੇ ਕੀਯੋ ਜੋਰ। ਸਹੋ^੨ ਕੌੜਾ ਮਲ ਘੋੜੇ ਤੋਰ।
ਅਬ ਹੈ ਖਾਲਸੇ ਜੀ ਕੋ ਵੇਲਾ। ਕਰ ਆਯੋ ਹਮ ਪਰ ਵਹਿ ਹੇਲਾ'^੩॥੧੦॥
ਸਿੰਘਨ ਕਹਯੋ, 'ਕਛੁ ਗਮ ਕਰ ਨਾਹੀਂ। ਨਜੀਕ ਆਵੈ ਹਮ ਦੇਈਂ ਬਤਾਈ।
ਹਮ ਆਗੇ ਹੋ ਖਲੇ ਤਿਆਰ। ਲੇਵੈਂਗੇ ਉਸ ਤੁਰਤਹਿ ਮਾਰ'॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਲੋ ਆਇ ਨਿਵਾਜੇ ਕਹਯੋ, 'ਕੌੜੇ ਨਿਮਕ ਹਰਾਮ।
ਅਖੈ ਤੋ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਸੰਭਾਲ ਤੂੰ, ਅਖੈ ਤੋ ਤੁਰਕ ਸਲਾਮ'॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਕੌੜਾ ਮਲ ਸਿੰਘਨ ਕਹਯੋ। 'ਬੋਲਤ ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਵਾਜੈ ਅਹਯੋ'।
ਸਿੰਘਨ ਦੀਨੀ ਸ਼ਲਕ^੪ ਚਲਾਇ। ਲਗੀ ਕਲੇਜ ਨਿਵਾਜੈ ਸ਼ਾਹਿ॥੧੩॥
ਝੂਮ ਘੋੜੇ ਤੇ ਝੂਮ ਮੈਂ ਪੜਾ। ਗੋਲੀ ਲਗੀ ਫਿਰ ਭਯੋ ਨ ਖੜਾ।
ਏਕ ਸਿੰਘ ਤਬ ਉਤਰ ਹੁਯੋ ਖੜਾ। ਕਾਟ ਸੀਸ ਹਥ ਲੀਨੋ ਫੜਾ॥੧੪॥
ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਢਿਗ ਦਯੋ ਪਹੁੰਚਾਇ। ਦੇਖਤ ਸੀਸ ਖੁਸੀ ਭਈ ਵਾਇ।
ਕਾਗਜ ਕਲਮ ਸੁ ਨਿਜ ਹਥ ਲੀਨ। 'ਕੌੜਾ ਮਲ ਬਹਾਦਰ' ਖਿਤਾਬ ਲਿਖ ਦੀਨ॥੧੫॥
ਜੋ ਕੌੜਾ ਮਲ ਕਰੀ ਖਾਲਸੈ ਭਲੀ। ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਸੋ ਤਿਸ ਕੋ ਫਲੀ।
ਆਗੇ ਸੁਨੋਂ ਔਰ ਭੀ ਸਾਖੀ। 'ਹਮ ਬਡਿਅਨ ਜੋ ਹਮ 'ਬੀ ਭਾਖੀ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਛੇਓ ਤ੍ਰੈ ਭਯੋ ਸ਼ਾਹਿ ਨਿਵਾਜ ਬਹੀਰ^੫।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੈਂ ਜਿਮ ਸੁਨਯੋ, ਲਿਖਯੋ ਉਸੈ ਤਤਬੀਰ॥੧੭॥

੧ ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਤੋਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ ਮਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ। ੨ ਸਾਮ੍ਹਣੇ। ੩ ਹੱਲਾ। ੪ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ। ੫ ਸਾਡੇ ਵੱਡਿਆਂ ਨੇ। ੬ ਕਹੀ ਸੀ। ੭ ੧੮੦੬ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੪੯ ਈ.)। ੮ ਪੁਲੋਕ ਸਿਧਾਰ ਗਿਆ।

ਸਾਖੀ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜੀ ਕੀ

(ਇਕ ਇਕ ਚੁੱਭੈ^੧ ਤਾਲ ਗੁਰ ਸਭ ਕਲ ਦੂਰ ਕਰਾਹਿੰ)

ਚੋਪਈ॥

ਮੁਲਕ ਲੂਟ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਆਵੈਂ। ਦਿਵਾਲੀ ਬਿਸਾਖੀ ਮੇਲਾ ਲਾਵੈਂ।
ਬੈਠ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸੁਨੈਂ ਸੁ ਗਯਾਨ। ਗੁਰ ਬਚਨਨ ਪਰ ਲਾਵੈਂ ਧਯਾਨ॥੧॥
ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਚੜ੍ਹ ਤਖਤੈ ਬਹਿ ਹੈਂ। ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ ਗੁਰਮਤੇ ਮਤੈ ਹੈਂ।
ਸੂਬਤ* ਖਾਲਸੈ ਹੋਇ ਅਦਾਲਤ। ਅਸਿਖਨ ਗਾਰ ਸਿੰਘਨ ਪ੍ਰਤਿਪਾਲਤ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਤੈ ਪਾਪ ਔ ਖਾਪ ਕਰ ਲੁਟ ਕੁਟ ਨਿਤ ਲਿਆਹਿੰ।
ਇਕ ਇਕ ਚੁੱਭੈ ਤਾਲ ਗੁਰ ਸਭ ਕਲ^੨ ਦੂਰ ਕਰਾਹਿੰ॥੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਸਭ ਪਾਪ ਝੜ ਜਾਏਂ। ਹੁਤੇ ਜੁ ਆਪਸ ਮਾਂਹਿ ਕਮਾਏ।
ਕੋਊ ਕਮਾਏ ਕੋਊ ਲੁਟ ਖਾਇ। ਤਾਲ ਚੁੱਭੈ ਤੇ ਸਭ ਨਠ ਜਾਇ॥੪॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਸੁਨਹੁ ਸੁ ਤਾਲ ਪ੍ਰਤਾਪ ਨ੍ਹਾਇ ਜਾਇ ਜਿਹ ਪਗ ਧਰਹਿੰ।
ਲੁਟ ਕੁਟ ਜਿਸ ਕਰੈਂ ਖਾਪ ਰਿਜਕ ਉਸੈ ਭਏ ਚੋਗੁਨੇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੂਟੇ ਖੋਹੋ ਹੋਇ ਜੋਊ ਤਿਨ ਕੋ ਮਿਲੈ ਨ ਸਾਫ^੫।
ਬੂਠਨ ਕੋ ਤਨਖਾਹ ਕਰੈਂ, ਔ ਸੱਚਨ ਕਰਾਵੈਂ ਮਾਫ॥੬॥

ਸਾਖੀ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਔਰ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕੀ

(ਮਾਰ ਮੁਯੋ ਤਹਿ ਭਯੋ ਸ਼ਹੀਦ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਦਸ ਊਪਰੇ ਫਿਰ ਆਯੋ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
ਸੱਦਯੋ ਰੁਹੇਲੇ ਨਜੀਬ ਖਾਂ, ਮੁਏ ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹਿ॥੧॥

੧ ਚੁੱਭੀ, ਭੁਬਕੀ। ੨ ਅਨ-ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਸੰਘਾਰਦਾ ਤੇ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਤਿਪਾਲਣਾ ਕਰਦਾ ਹੈ। (ਵੇਖੋ : 'ਸਿੱਖ ਉਬਾਰਿ ਅਸਿੱਖ ਸੰਘਰੋ'- ਚੋਪਈ ੧੦)। ੩ ਵਿਨਾਸ ਕਰ ਕੇ। ੪ ਕਿਲਵਿਖ, ਕਲੇਸ਼, ਦੁੱਖ। ੫ ਇਨਸਾਫ਼, ਨਿਆਇ। ੬ ਤਨਖਾਹ ਲਾਉਂਦੇ, ਦੰਡ ਦੇਂਦੇ। ੭ ਸੰਮਤ ੧੮੧੦ (੧੭੫੩ ਈ.)। ੮ ਫਰੁਖਸੀਯਰ ਪਿੱਛੋਂ ੧੭੧੯ ਈ. ਵਿਚ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਤਖ਼ਤ 'ਤੇ ਬੈਠਾ ਨਦਰ ਸ਼ਾਹ ਕੋਲੋਂ ੧੭੩੯ ਈ. ਵਿਚ ਹਾਰ ਗਿਆ। ਇਹ ਬਹੁਤ ਅਯਾਸ਼ ਸੀ ਇਸ ਲਈ ਇਸ ਨੂੰ 'ਰੰਗੀਲਾ' ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ।

* ਸਰਬਤ ਖਾਲਸਾ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਹੀ ਜੁੜਦਾ ਸੀ ਤੇ ਉਥੇ ਹੀ ਫੈਸਲੇ ਹੁੰਦੇ ਸਨ।

ਚੌਪਈ॥

ਚਾਰ ਪਾਵਾਂ^੧ ਕੇ ਚਾਰ ਬਜੀਰ। ਦਬਜੋ ਆਪ ਤਿਨ ਮੁਲਖ ਗੰਭੀਰ।
ਆਪਸ ਮਾਂਹਿ ਸ਼ਰੀਕਤ^੨ ਕਰੈਂ। ਆਪਸ ਮਾਂਹਿ ਸੁ ਮਾਰੈਂ ਮਰੈਂ॥੨॥
ਲਖਨਊ ਮਲਜੋ ਮਨਸੂਰਹਿ ਅਲੀ। ਮਨਸੂਰੀ ਟਕੇ ਮੋਹਰ ਜਿਹ ਚਲੀ।
ਹੁਤੋ ਬਜੀਰ ਨਿਜਾਮਹਿ ਅਲੀ। ਦੱਖਨ ਰੋਕ ਰਖੀ ਉਨ ਭਲੀ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਿੱਲੀ ਕੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਕੋ ਇਨ ਕੀਨੋ ਲੂਣ ਹਰਾਮ।
ਰੁਹੇਲਾ ਗਿਲਜੈ ਜਾ ਮਿਲਜੋ ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਉਸ ਨਾਮ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁਗਲ ਗਾਜਦੀਂ^੩ ਮੁਹਟਨ ਲਜਾਵੈ। ਰੁਹੇਲੇ ਉਪਰ ਉਨੈਂ ਚੜ੍ਹਾਵੈ।
ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਨੇ ਨਜੀਬ ਗੜ੍ਹ ਰਚਾ। ਮੁਗਲ ਪਠਾਨ ਬੈਰ ਤਬ ਮਚਾ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ਾਹ ਜਬ ਮਰ ਗਯੋ, ਦਿੱਲੀ ਪਰ ਗਯੋ ਰੌਲਾ^੪।
ਰਹਜੋ ਨਜੀਬਹਿ ਖਾਨ ਔ ਮੁਗਲ ਗਾਜਦੀਂ ਬੋਲ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਰੁਹੇਲੇ ਨੇ ਪਠਾਣ ਮੰਗਾਯਾ। ਮੁਗਲਨ ਕੋ ਵਹਿ ਚਾਹਤ ਮਰਾਯਾ।
ਇਤ ਬਿਧਿ ਸਤਿਗੁਰ ਬਾਤ ਬਣਾਵੈਂ। ਤੁਰਕਨ ਤੇ ਇਮ ਤੁਰਕ ਮਰਾਵੈਂ॥੭॥
ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਬਿਚ ਲਗ ਗਯੋ ਦਾਇ। ਮਾਰੈਂ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਸਿੰਘ ਧਾਇ।
ਉਇ ਦੋਊ ਭੀ ਖਾਲਸੇ ਮਾਰੇ। ਖਾਲਸੇ ਉਨ ਦੁਊਅਨ ਕੋ ਗਾਰੇ^੫॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਾਜਦੀਂ ਸੱਦੇ ਮਰਹਟੇ, ਘੇਰਜੋ ਰੁਹੇਲੇ ਆਇ॥
ਤਿਸ ਤੇ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਕਹਿ ਪਠਾਣ ਸੁ ਲਯੋ ਬੁਲਾਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਉਨ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਬੁਲਾਯਾ। ਆਨ ਉਸੇ ਨੇ ਸੋਊ ਛੁਡਾਯਾ।
ਲਹੌਰ ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਉਸੈ ਨੇ ਮੱਲੀ। ਛੁਡਾਇ ਲਈ ਮੁਹਟੇ ਤੇ ਦਿੱਲੀ॥੧੦॥
ਗਾਜਦੀਂ ਫੇਰ ਮੁਹਟੇ ਬੁਲਾਏ। ਸੋ ਰੁਹੇਲੇ ਦੇ ਗਿਰਦ ਕਰਵਾਏ।
ਰੁਹੇਲੇ ਨੇ ਫਿਰ ਸਦੇ ਪਠਾਣ। ਸੋ ਕਰ ਆਯੋ ਕਾਬਲੋਂ ਤਾਣ॥੧੧॥
ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਕੋ ਸੁਸਤੀ ਭਈ। ਦਿੱਲੀ ਤੇ ਕੁਛ ਮਦਤ ਨ ਅਈ।

੧ ਪੈਰ, ਨੁੱਕਰਾਂ, ਪ੍ਰਾਂਤ। ੨ ਸ਼ਰੀਕਾ, ਵੈਰ ਵਿਰੋਧ। ੩ ਗਾਜੀ-ਉੱਦ-ਦੀਨ। ੪ ਰੌਲਾ-ਗੌਲਾ। ੫ ਗਾਲ ਦਿੰਦੇ, ਨਾਸ ਕਰਦੇ।

ਆਨ ਕਾਬਲੀ ਸ਼ਾਹਦਰੇ ਪਰਿਓ। ਬਿਚ ਲਹੌਰ ਕੌੜਾ ਮਲ ਅਤਿਓ॥੧੨॥
 ਤਿਨ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਲਿਖਯੋ ਬਨਾਈ। 'ਹਮ ਤੁਮ ਹਿੰਦੂ ਇਕ ਗੁਰ ਭਾਈ'।
 ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੀ ਬਾਤ ਸੁਨਾਈ। ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਤੁਮ ਦੇਹੁ ਹਟਾਈ॥੧੩॥
 ਦਯੋ ਖਰਚ ਕੋ ਸਿੱਕਾ ਦਾਰੂ। ਟਕੋ ਦੇਣ ਕੋ ਕੀਓ ਤਿਆਰੂ।
 ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਤੇ ਦਯੋ ਲਿਖਾਇ। ਸੋ ਭੀ ਘਲਯੋ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਪਾਇ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸ ਗਨੀਮਤ ਕੋ ਮੋੜਿ ਕੇ ਫਿਰ ਹਮ ਕਰ ਹੈਂ ਗੱਲ।
 ਆਕੀ ਜੋ ਹਮ ਤੇ ਰਹੈ, ਲਯੋ ਮੁਲਕ ਤੁਮ ਮੱਲ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਤੇ ਬੰਦੇ ਰੋਕਾ ਪਹਾਰ^੧। ਪੈਸਾ ਨ ਆਯਾ ਤੁਰਕਨ ਬਾਰ^੨।
 ਉਨ ਗਏ ਖਾਲਸੇ ਸੋਂ ਕਰੀ ਖੁਆਰੀ। ਮੁਲਕ ਮੱਲੋ ਤੁਮ ਸੱਤੇ ਧਾਰੀ^੩॥੧੬॥
 ਪੜੋਲ ਕਠੂਹੇ ਬਸੋਹਲੀ ਵਾਰੀ। ਲੇਹੁ ਬਦਲੇ ਤੁਮ ਦੂਣ^੪ ਭੀ ਸਾਰੀ।
 ਉਗਰਾਹੀਐ ਪੈਸਾ ਜਿਤੋ ਪੰਜਾਬ। ਹੈ ਪਹਾੜਨ ਮੈਂ ਇਤਨੋ ਤਾਬ^੫॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੌ ਸੁ ਸਿੰਘ ਇਕੱਤ੍ਰ ਭਏ, ਕਰ ਕੇ ਸੋ ਅਰਦਾਸ।
 ਡੇਰਾ *ਘਣੀਏ ਕੇ ਕੀਆ, ਚਲੇ ਕੌੜਾ ਮਲ ਪਾਸ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਆਪਸ ਮੈਂ ਸਿੰਘ ਹੀ ਲਰੇ^੬। ਅਪਨੀ ਆਪ ਖੁਆਰੀ ਪਰੇ^੭।
 ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਭੰਗੀ ਦਗਾ ਕਮਾਯਾ। ਕੁਸ਼ਾਲ ਸਿੰਘ ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਆ ਘਾਯਾ^੮॥੧੯॥
 ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਮਾਨਯੋ ਬੁਰਾ। ਡੇਰਾ ਭੰਗੀਅਨ ਲੂਟਨ ਕਰਾ।
 ਯਹੈ ਬਾਤ ਭੰਗੀਅਨ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਆਗੈ ਭੰਗੀ ਚਲੇ ਪਰਾਈ^੯॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਭੰਗੀ ਭਜੇ ਸਿੰਘ ਪੜੇ ਲੈ ਬੀਸ^{੧੦}।
 ਇਮ ਕਰ ਏਈ ਸਿੰਘ ਭੇ^{੧੧} ਲੜਨੇ ਵਾਲੇ ਤੀਸ^{੧੨}॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਡੇਰਾ ਜਾ ਪਯੋ ਲਹੌਰ। ਸ਼ਾਲਾਮਾਰ ਬਾਗ ਕੇ ਧੌਰ^{੧੩}।
 ਸਿੰਘ ਲਹੌਰੀ ਦ੍ਰਵਾਜ਼ੇ ਆਏ। ਦੇਖੇ ਕਸਾਈ ਗਊ ਫੜਾਏ॥੨੨॥

੧ ਤਿਆਰੀ। ੨ ਦੁਸ਼ਮਣ, ਵੈਰੀ। ੩ ਪਹਾੜ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੪ ਦਰਬਾਰ। ੫ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ। ੬ ਡੇਹਰਾਦੂਨ ਦਾ ਇਲਾਕਾ, ਦੂਣ ਘਾਟੀ। ੭ ਤਾਕਤ। ੮ ਲੜੇ। ੯ ਪੜੇ, ਪੈ ਗਏ। ੧੦ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ। ੧੧ ਪਰਾਂ, ਦੂਰ (ਨੱਠ ਗਏ)। ੧੨ ਵੀਹ ਹਜ਼ਾਰ। ੧੩ ਭਏ, ਸਨ। ੧੪ ਤੀਹ ਹਜ਼ਾਰ। ੧੫ ਧੌਰੇ, ਪਾਸ। * ਪਾਠਾਂਤਰ : 'ਬਣੀਏ ਕੇ'।

ਸੋਊ ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਦੀਨੇ ਮਾਰ। ਭਈ ਦਰਵਾਜ਼ਨ ਮੈਂ ਹੜਤਾਰ^੧।
ਸ਼ਹਿਰ ਲੋਕਨ ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਫੌਜ ਮਾਰੀ। *ਇਹਾਂ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਭਈ ਖੁਆਰੀ॥੨੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਪਹਿਰ ਤੀਸਰੇ ਪੀ ਸੁਖਾ, ਚੜ੍ਹ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਤਖਾਣ।
ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਪਾਲਕੋ^੨ ਕੰਬੋ ਮਾੜੀਵਾਨ^੩॥੨੪॥
ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਤਿਨ ਕਰੀ ਨ ਕਛੂ ਸਲਾਹਿ। ਲੰਘਯੋ ਰਾਵੀ ਗਾਹਣ ਪਾਇ।
ਤਿਸ ਕੇ ਪਾਛੇ ਲੰਘੇ ਨਿਹੰਗ। ਨਹਿੰ ਕੀਨੀ ਕਿਨ ਗਿਣਤੀ ਸੰਗ॥੨੫॥
ਨਿਕਟ ਸੁ ਗਿਲਜਨ ਡੇਰੇ ਗਏ। ਝਾੜ ਝਪਾੜਨ^੪ ਉਤਰਤ ਭਏ।
ਰਾਵੀ ਜਲ ਸੁ ਸੁਚੇਤੋ ਕੀਓ। ਉਤਿ ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਰੋਲੋ ਥੀਓ॥੨੬॥
ਉਨ ਜਾਨਯੋ ਦਲ ਆਵੈ ਚਲਾ। ਉਹ ਦੇਖਨ ਲਾਗਯੋ ਪ੍ਰੈ ਖਲਾ।
ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਦਿਲ ਖਤਰੋ ਭਯੋ। ਕਿਛੁ ਦਿਲ ਮੈਂ ਤਿਸ ਧੀਰ ਨ ਧਰਯੋ॥੨੭॥
ਤੁਰਤ ਘੋੜੇ ਪੈ ਭਯੋ ਸਵਾਰ। ਆਗੇ ਕੀਨੇ ਦਸਤੇ ਚਾਰ।
ਕਹਯੋ ਓਨ, 'ਹਮ ਪੈ ਹਿੰਦ ਆਈ। ਕਬ ਪਹੁੰਚੇ ਨਠ ਕਾਬਲ ਜਾਈ'॥੨੮॥...
ਫੜ ਸ਼ਮਸ਼ੇਰਹਿ ਸਨਮੁਖ ਹੋਯੋ। ਜਾ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਮੁਹਰੇ ਢੋਯੋ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਥੋੜੇ ਥੇ ਲੰਘੇ, ਰਹੇ ਥੋੜੇ ਡੇਰੇ ਮਾਂਹਿ।
ਕਿਛੁ ਨੱਠੇ ਕਿਛੁ ਗੈਲ ਗਏ, ਚੰਗੇ ਜੋਊ ਗਿਣਾਇੰ॥੩੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਫੌਜ ਆਵਤ ਜਾਨੀ। ਸੰਗ ਆਪਣੇ ਥੋੜੀ ਮਾਨੀ।
ਤਬ ਉਨ ਮਨ ਮੈਂ ਕੀਓ ਬਿਚਾਰ। 'ਸਭੀ ਭਾਂਤ ਅਬ ਭਈ ਲਚਾਰ॥੩੧॥
ਜੋ ਮੈਂ ਇਨ ਸੋਂ ਕਰੋਂ ਲਰਾਈ^੫। ਤੋਂ ਇਨ ਸੋਂ ਨਹਿੰ ਵਾਰੈ ਆਈ।
ਇਹ ਆਟਾ ਹਮ ਹਿੱਸਾ ਲੋਣ^੬। ਲੜ ਕੈ ਮਰਨ ਭਲੇ ਕਹਿ ਕੋਣ॥੩੨॥
ਜੇ ਅਬ ਹਮ ਜਾਵੈਂਗੇ ਭਾਜ। ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਮੈਂ ਆਵੈ ਲਾਜ।
ਬਾਤ ਬੁਰੀ ਤਿਨ ਦੋਊ ਬਿਚਾਰੀ। ਮੈਂ ਲਰ ਮਰੋਂ ਸੁ ਭਲੀ ਬਿਚਾਰੀ॥੩੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

'ਪਾਛੇ ਪਾਉਂ ਨਾ ਪਾਇਓ', ਢਿਗ ਸਿੰਘਨ ਸੋ ਕਹਿ ਦੀਨ।
'ਇਹਾਂ ਸ਼ਹੀਦ ਹਮ ਹੋਹਿੰਗੇ, ਲਰ ਕਰ ਮਜ਼੍ਹਬੇ ਦੀਨ'॥੩੪॥

੧ ਹੜਤਾਲ (ਹੋ ਗਈ)। ੨ ਪਾਲਿਆ ਹੋਇਆ, ਪਾਲਕ। ੩ ਮਾੜੀਕੇ ਕੰਬੋ ਵਾਲਾ। ੪ ਝਾੜ ਝਪਟ, ਮੁਠਭੇੜ। ੫ ਖੜੇ ਹੋ ਕੇ। ੬ ਲੜਾਈ, ਜੰਗ। ੭ ਪੂਰਾ ਨਹੀਂ ਉਤਰਾਂਗਾ। ੮ ਲੂਣ। * ਪਾਠਾਂਤਰ : 'ਕਰੀ ਲੜਾਈ ਸਿੰਘਨ ਭਾਰੀ'।

ਚੋਪਈ॥

ਕਹਜੇ ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ 'ਸਾਬਨਿ ਵਾਰ। 'ਜਿਨ ਜਿੰਦ ਰਖਣੀ ਮੁੜ ਜਾਹੁ ਪਾਰ'।
 ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੇ, 'ਹਮ ਕਿਮ ਨਠ ਜਾਹੀਂ। ਸਾਬ ਤੁਸਾਡੇ 'ਸੁਨਹਿਰੇ ਖਾਹੀਂ॥੩੫॥
 ਅਸੀਂ ਸ਼ਹੀਦੀ ਸਾਬ ਕਮਾਵੈਂ। ਸ਼ਾਹੀਦਨ ਮੈਂ ਡੇਰਾ ਪਾਵੈਂ।
 ਜਸਗਉਰੀਓ^੧ ਥੇ ਫੁਫੜ ਹਮਾਰਾ। ਨਹਿੰ ਮੁੜਿਓ ਵਹਿ ਬਾਲ ਬਿਚਾਰਾ॥੩੬॥
 ਪਿਤਾ ਹਮਾਰਾ ਉਨ 'ਦਯੋ ਮੜੋਯਾ। ਆਇ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਪਾਸ ਖਲੋਯਾ'।
 ਇਤਨੇ ਮੈਂ ਫੌਜ ਪਹੁੰਚੀ ਆਇ। ਮੁੜ ਸਿੰਘਨ ਦਏ ਘੋੜੇ ਰਲਾਇ॥੩੭॥
 ਬੰਦੂਕ ਤੀਰ ਤਲਵਾਰ ਚਲਾਈ। ਆਵਤ ਗਿਲਜੇ ਦਏ ਹਟਾਈ।
 ਖੜ ਕਰ ਲੜੇ ਨ ਆਏ ਚੱਲ। ਚੂਕ ਗਏ ਸਿੰਘ ਯਾ ਤੇ ਗੱਲ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕ ਦਸਤੋ ਦੀਓ ਮੋੜ ਤਿਨ ਮਗਰੋਂ ਆਯੋ ਚੌਣ^੨।
 ਐਸ ਭਏ ਸੁ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਜਿਵ ਆਟੇ ਮੈਂ ਲੌਣ॥੩੯॥
 ਸੁਖਾ ਸਿੰਘ ਦਿਲ ਇਮ ਅਈ, 'ਜਹਿੰ ਹੋਵੈ ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
 ਤਿਸ ਸੋਂ ਹੱਥ ਮੈਂ ਜਾ ਕਰੋਂ, ਜੇ ਕੋ ਦਏ ਬਤਾਇ'॥੪੦॥

ਚੋਪਈ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਕਛੁ ਅੱਗੇ ਗਯੋ। ਪੂਛਤ ਸ਼ਾਹਿ ਕਿਨ ਨਾਂਹਿ ਬਤਯੋ।
 ਸਮਝੇ ਨਹਿੰ ਕੋਊ ਤਿਸ ਕੀ ਬਾਤ। ਗਰਦ ਗੁਬਾਰ ਹੈ ਪਰ ਗਈ ਰਾਤ॥੪੧॥
 ਸਿੰਘ ਕੀ ਕਛੁ ਉਹਾਂ ਲਗੀ ਨ ਘਾਤ। ਕਰੈਂ ਗਿਲਜਨ ਪਰ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਹਾਥ।
 ਮਾਰ ਮੁਯੋ ਤਹਿ ਭਯੋ ਸ਼ਹੀਦ। ਕਰੀ ਦੇਰ ਉਨ ਹਠ ਸੋਂ ਜੀਦ^੩॥੪੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਉਹਾਂ ਮੁਯੋ ਫੌਜ ਮੁੜੀ ਸੁ ਤਰਫ ਲਹੌਰ।
 ਅਗੇ ਸ਼ਲਕ ਲਹੌਰੀਅਨ ਦਈ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਜੋਰ॥੪੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਬ ਦੁਵੱਲ ਸਿੰਘਨ ਭਈ ਮਾਰੀ। ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਭਈ ਖੁਆਰੀ।
 ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਆਇ ਡੇਰੇ ਅੜਾ। ਰਾਤ ਪਵਾਈ ਹੋ ਕੇ ਖੜਾ॥੪੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਤ ਪੜੀ ਸਿੰਘ ਸਭਨ 'ਗਨ ਕੀਓ ਡੇਰੇ ਮਾਝੈ ਵੱਲ।
 ਤੁਰਕ ਦੋਊ ਬੇਈਮਾਨ ਹੈਂ, ਲੁੱਟ ਖਾਹੋ ਦੋਊਅਨ ਰੱਲ॥੪੫॥

੧ ਸਾਬ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ, ਸਾਥੀਆਂ ਨੂੰ। ੨ ਤੁਹਾਡੇ ਨਾਲ ਹੀ ਸਸਤ੍ਰਾਂ ਦੀ ਮਾਰ ਖਾਵਾਂਗੇ। ੩ ਨਾਮ ਥਾਂ ਹੈ। ੪ ਮੋੜ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਚੌਗੁਣੇ। ੬ ਜਿੰਦ। ੭ ਗਮਨ ਕੀਤਾ, ਚਲ ਪਏ।

ਬਿਕ੍ਰਮ ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਬਿਤੇ ਉੱਪਰ ਦਸਵੇਂ ਸਾਲ।
 ਭਯੋ ਸ਼ਹੀਦ ਸੁ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਾਹਿ ਕਾਬਲੀ^੧ ਨਾਲ॥੪੬॥
 ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਔ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਕਰਨੋਂ ਭਲੇ ਨ ਜੋੜ।
 ਤਬ ਹੀ ਬਿਧਿ ਖੋਟੀ ਭਵੈ ਦੇਵੈ ਚੰਡੀ ਤੋੜ॥੪੭॥

ਬਾਕੀ ਪ੍ਰਸੰਗ ਅੱਗੇ ਤੁਰਯੋ

(‘ਉਸੀ ਹੰਗਾਮੇ^੨ ਮੈਂ ਮੁਯੋ ਕੌੜਾ ਮਲ ਦੀਵਾਨ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕੋ ਆਖੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹਿ ਫਿਰ ਆਗੈ ਸ਼ਾਹਿ ਕਯਾ ਕੀਨ।
 ਲਹੌਰ ਖੁਟੀ ਕੈ ਨਾ ਤੁਟੀ, ਉਤ੍ਰ ਚਹੀਐ ਤਿਸ ਦੀਨ॥੧॥
 ਉਸੀ ਹੰਗਾਮੇ ਮੈਂ ਮੁਯੋ ਕੌੜਾ ਮਲ ਦੀਵਾਨ।
 ਸਾਥੈ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਔ ਰਾਜਾ ਜੇਜੋਵਾਨ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਮਹੀਨੇ ਘਲਰਤੇ ਭਏ। ਨਹਿੰ ਦਿਲੀਓਂ ਕੋਊ ਮੱਦਤ ਅਏ।
 ਤੁਰਤ ਰੁਹੇਲੇ ਰੌਲਾ ਪਾਯਾ। ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਇਮ ਸ਼ਾਹਿ ਹਰਾਯਾ॥੩॥
 ਹਾਥ ਬੰਧ ਗਲ ਕਪੜੇ ਪਾਇ। ਨੱਠ ਨ ਗਯੋ, ਮਿਲ ਪਯੋ ਸ਼ਾਹਿ।
 ਪਚਾਸ ਲੱਖ ਰੁਪਯੋ ਲਯੋ ਉਨ ਮੰਨ। ਫਿਰ ਸ਼ਾਹਿ ਬਹਾਯੋ ਕਰ ਆਪੰਨ^੪॥੪॥
 ਲਾਹੌਰ ਜਿੱਤ ਦਿੱਲੀ ਜਿੱਤ ਲਈ। ਖਾਂ ਨਜੀਬ ਕੋ ਦਿੱਲੀ ਦਈ।
 ਬਹਾਯੋ ਉਨ ਕਰ ਅਪਨ ਵਜੀਰ। ਸ਼ਾਹੀ ਮੁਗਲਨ ਕੀ ਭਈ ਦਿਲੀਓਂ ਤਗੀਰ^੫॥੫॥

ਸਾਖੀ ਆਦੀਨਾ ਬੇਗ ਔ ਸੋਢੀ ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਕੀ

(‘....ਹੈ ਕੋ ਜਲੰਧਰ ਰਖੈ ਜੁ ਅੱਜ’)

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸ ਦਿੱਲੀ ਪਰਚਾਵਣੇ ਉਠਯੋ ਥੋ ਬਹੁਤੀ ਵਾਰ।
 ਦੱਖਣੀ ਔ ਬਡ ਪੱਛਮੀ ਲਰ ਮਰ ਭਏ ਖੁਵਾਰ॥੧॥
 ਹੁਤੋ ਜੁ ਚੌਥੇ ਮੁਗਲ ਸੋ ਦਿੱਲੀ ਕੋ ਜੁ ਵਜੀਰ।
 ਸੋ ਨੱਠ ਮਰਹਟਨ ਪੈ ਗਯੋ ਦਿਲੀਓਂ ਹੋਇ ਤਗੀਰ॥੨॥

੧ ਸੰਮਤ ੧੮੧੦ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੭੫੩ ਈ.)। ੨ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ। ੩ ਲੜਾਈ, ਸਾਕਾ। ੪ ਫਤਹਿ ਹੋਈ ਕਿ ਨਾ ਹੋਈ। ੫ ਲੜਦੇ ਰਹੇ। ੬ ਆਪਣਾ। ੭ ਬਦਲ ਗਈ।

ਚੌਪਈ॥

ਨਾਮ ਗਾਜਦੀਂ ਸੋਊ ਕਹਾਯਾ। ਅਲਕਾਬਾ^੧ ਪਤਸਾਹੋਂ 'ਬਨਰਾ'^੨ ਪਾਯਾ।
 ਮਲਾਰ ਮਰਹਟੇ ਸੋਂ ਦੋਸਤੀ ਲਾਈ। ਜਾ ਬੈਠੇ ਸੋ ਤਿਸ ਕੈ ਪਾਈ^੩॥੩॥
 ਕਈ ਬਰਸ ਸੋ ਉਹਾਂ ਰਹਯੋ। ਤਿਹਿ ਪਾਛੈ ਉਨ ਚਾਉਨੋ ਚਯੋ।
 ਲਾਖ ਟਕਾ ਉਨ ਕੂਚ ਠਹਰਾਯੋ। ਪੱਚੀ ਹਜ਼ਾਰ ਜਹਿ ਡੇਰਾ ਲਾਯੋ॥੪॥
 ਇਸੀ ਭਾਂਤਿ ਉਨ ਦਿੱਲੀ ਛੁਡਾਈ। ਰੁਹੇਲਾ ਦਿੱਲੀਓਂ ਪਗਇਓ ਪਰਾਈ।
 ਨਜੀਬ ਗੜ੍ਹੇ ਜਾ ਨਜੀਬਾ ਵੜਾ। ਮੁਹਟੇ ਡੇਰਾ ਆਇ ਦਿੱਲੀ ਕਰਾ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਲਾਰ ਰਾਘੋ ਦੋਇ ਸੀਧੀਏ ਔ ਤੁੱਕੋ ਹੁਲਕਰ ਥੋਇ।
 ਆਇ ਦਿੱਲੀ ਬਹੁ ਦਿਨ ਰਹੇ, ਆਗੇ ਚੜ੍ਹੇ ਨ ਕੋਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਗੇ ਗਿਲਜਨ ਤੇ ਵਹਿ ਭੀ ਡਰੇ। ਆਗੇ ਡੇਰੇ ਸੋ ਨਹਿ ਕਰੇ।
 ਇਹ ਬਿਧਿ ਬੀਤਤ ਭਯੋ ਸੁ ਸਾਲ। ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕੋ ਸੁਨੋਂ ਹਵਾਲ॥੭॥
 ਪਹਾੜਨ ਮੈਂ ਉਨ ਪਾਯੋ ਜਵਾਲ^੪। ਰਹਯੋ ਨ ਥੋ ਉਸ ਪੱਲੇ ਮਾਲ।
 ਮੁਲਕ ਯਾਦ ਕਰ ਹਾਹੁਕੇ ਭਰੇ। ਬਿਨਾ ਜੋਰ ਕਿਛ ਨਾਹੀਂ ਸਰੇ॥੮॥
 ਮਾੜੇ ਸ਼ਾਹਿ ਜਿਮ ਖੇਪਾਂ ਭਰੇ। ਬਿਨਾਂ ਦਾਵ ਕੁਛ ਉਸ ਨਹਿ ਸਰੇ।
 ਸੋ ਵਹਿ ਗਿਨਤੀ ਦਿਲ ਮੇਂ ਕਰਾਹੀ। ਉਪਾਉ ਉਸੈ ਕੁਛ ਦਿਸੈ ਨਾਹੀਂ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁਤ ਮਨਸੂਬੇ ਚਕ ਰਹਯੋ, ਬਨੈ ਨ ਕਿਛੁ ਉਪਾਇ।
 ਉਸੈ ਸਿੱਖ ਇਕ ਢਿਗ ਹੁਤੋ, ਤਿਨ ਬਿਧ^੫ ਦਈ ਬਤਾਇ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

'ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਜੋ ਬਣ ਆਵੈ। ਸਿੰਘ ਲਾਖ ਸੋ ਤੁਰਤ ਮੰਗਾਵੈ'।
 ਜਬੈ ਨਬਾਬ ਸੁ ਐਸੀ ਸੁਨੀ। ਉਸ ਕੋ ਲੋੜ ਭਈ ਚੋਗੁਨੀ॥੧੧॥
 ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਬਾਤ ਹੂੰ ਆਈ। 'ਸੁਨੋਂ ਸਿੰਘ ਤੁਮ ਗੁਰਮੁਖ ਭਾਈ।
 ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਪਰਬਤ ਮੈਂ ਰਹਯੋ। ਕਰਤਾਰਪੁਰੇ ਜਬ ਕਤਲੋ ਭਯੋ॥੧੨॥
 ਸੋ ਭੀ 'ਹਾਥ ਕਟੇ ਕਟ ਖਾਇ। ਔਰ ਕਿਛ ਤਿਸ ਲਗੈ ਨ ਦਾਇ।'
 'ਪਠਾਨ ਜੋ ਗੜ੍ਹੀ ਜਲੰਧਰ ਵਾਰੇ। ਜਬ ਲਗ ਸਕਉਂ ਨ ਉਸ ਕੋ ਮਾਰੇ॥੧੩॥

੧ ਖਿਤਾਬ, ਉਪਾਧੀ। ੨ ਦੂਲਾ, ਲਾੜਾ। ੩ ਪਾਸ। ੪ ਉੱਠਣਾ ਚਾਹਿਆ। ੫ ਨੱਠ ਗਿਆ। ੬ ਪਤਨ, ਗਿਰਾਵਟ (ਬੋਲ-ਬਾਲਾ ਨਾ ਰਿਹਾ)। ੭ ਮਾਲ ਦੀ ਭਰਤੀ ਕਰਨਾ, ਮਾਲ ਲੱਦਣਾ। ੮ ਵਿਉਂਤਾਂ, ਤਰਕੀਬਾਂ। ੯ ਹੱਥ ਮਲਦਾ, ਅਫਸੋਸ ਕਰਦਾ।

ਥੰਮ੍ਹ ਗੁਰੂ ਕੇ ਦੀਨੋ ਫੂਕ। ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਦਿੱਲੀਓਂ ਉੱਠੇ ਕੂਕ।
ਸਿਰ ਤੇ ਪੱਗ ਸੁ ਦੀਨੀ ਡਾਰਾ। ਅੰਬਨੋਂ ਜਲੰਧਰ ਕੇ ਮੈਂ ਮਾਰ॥੧੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਨੋਂ ਦੁਖੀਏ ਅਤਿ ਦਿਲੇ ਮਿਲ ਦੋਵੈਂ ਚਾਹੇਂ ਕਾਮ।
ਤਿਸੈ ਸਮਾਂ ਤਿਮ ਆ ਪੁਜਾ, ਸੁਗ੍ਰੀਵ^੧ ਮਿਲੇ ਜਿਮ ਰਾਮ॥੧੫॥
ਚੌਪਈ॥

ਰਾਜਪੁਰੇ ਰਹੈ ਦੀਨਾ ਬੇਗ। ਗੁਰ ਕੀ ਚਲੈ ਕੁਲਾਹਲ^੨ ਦੇਗ।
ਦੋਊ ਦੁਖੀਏ ਦੁਖ ਕੇ ਭਰੇ। ਦੇਖੈਂ ਸੁਖ ਕਉ ਹੁਇ ਹੁਇ ਖਰੇ॥੧੬॥
ਸੂਬੇਦਾਰੀ ਦੁਖ ਦੀਨਾ ਬੇਗ। ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਦੁਖ ਬੰਭ^੩ ਸੜੇਗ।
ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕੇ ਗਯੋ ਵਕੀਲ। ਗੁਰੂ* ਮਿਲਨ ਕਛੁ ਕਰੀ ਨ ਢੀਲ॥੧੭॥
ਦੋਨੋਂ ਮਿਲਨੇ ਬਾਤ ਠਹਿਰਾਈ। ਅੱਧ ਬਿਚਾਲੇ ਜਾਗਾ ਠਾਈ।
ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਆ ਪਹਿਲਾਂ ਖੜਾਯਾ। ਤੁਰਤ ਨਬਾਬ ਤਹਾਂ ਚਲ ਆਯਾ॥੧੮॥
ਦੋਨੋਂ ਉਤਰ ਇਕ ਜਾ ਆਏ। ਹਾਥਨ ਮੈਂ ਹੱਥ ਗੁਰੂ* ਦਬਾਏ।
ਨ੍ਰਾਬ ਕਹਜੋ, 'ਤੁਮ ਪੀਰ ਹਮਾਰੇ'। ਗੁਰੂ* ਕਹੀ, 'ਇਮਾਨ ਸਲਾਮਤ ਦਿਦਾਰੇ'॥੧੯॥
ਮਸਨਦ^੪ ਇਕ ਪੈ ਦੋਨੋਂ ਬਹੇ। ਆਪ ਆਪਨੇ ਸਭ ਦੁਖ ਕਹੇ।
ਨਬਾਬ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਮੁਲਕ ਦਿਵਾਵੇ'। ਤੁਮ ਹੋ ਪੀਰ ਹਮ ਮੁਰੀਦ ਬਨਾਵੇ'॥੨੦॥
ਦੋਹਰਾ॥

'ਕਰਤਾਰਪੁਰੇ ਜਿਤਨੀ ਕਰੀ ਪਠਾਣਨ ਜਲੰਧਰ ਵਾਲ।
ਕਰੋਂ ਕਤਲ ਜਲੰਧਰ, ਤੂੰ ਲਿਖ ਦੇਹ ਨਿਜ ਹਥ ਨਾਲ॥੨੧॥
ਚੌਪਈ॥

'ਨਾਸਰ ਅਲੀ^੫ ਕੇ ਫੂਕੋਂ ਤਿਮ ਹੀ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਫੂਕਿਓਂ ਥੰਮ੍ਹ ਕੇ ਜਿਮ ਹੀ।
ਜਿਉਂ ਤਹਿ ਗਊ ਪਠਾਣਨ ਘਾਈ। ਮੈਂ ਉਹਾਂ ਦੇਊਂ ਸੂਰ ਜਲਾਈ॥੨੨॥
ਜਲੰਧਰ ਮੁਸਲੇ ਕਤਲੇ ਕਰੂੰ। ਫੇਰ ਟਰਾਵੈਂ ਮੈਂ ਨਹਿੰ ਟਰੂੰ।
ਹਿੰਦਵਾਨੀ ਜਿਮ ਮੁਗਲਾਨੀ ਫੜਾਊਂ। ਚੂਹੜਨ ਕੇ ਮੈਂ ਪਠਾਨੀ ਕਰਾਊਂ॥੨੩॥
ਕਸਮ ਸਾਬ ਮੇਂ ਕੋ ਲਿਖ ਦੇਹੁ। ਮੁਲਕ ਦੁਆਬਾ ਮੈਂ ਤੇ ਲੇਹੁ।

੧ ਲਾਹ (ਦਿੱਤੀ)। ੨ ਜਲੰਧਰ ਨੂੰ ਫਤਹਿ ਕਰਨ ਪਿਛੋਂ ਹੀ ਫਿਰ ਪੱਗ ਬੰਨ੍ਹਾਂਗਾ। ੩ ਕਿਸਕਿੰਧਾ ਦੇ ਰਾਜਾ ਬਾਲੀ ਦਾ ਛੋਟਾ ਭਰਾ, ਜਿਸ ਦੀ ਮਿਤ੍ਰਤਾ ਕਰ ਕੇ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਚੰਦ੍ਰ ਜੀ ਨੇ ਲੰਕਾ ਫਤਹਿ ਕਰ ਲਈ। ਰਾਮਚੰਦ੍ਰ ਜੀ ਨੇ ਬਾਲੀ ਨੂੰ ਮਾਰ ਕੇ ਸੁਗ੍ਰੀਵ ਨੂੰ ਕਿਸਕਿੰਧਾ ਦਾ ਰਾਜਾ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਰੌਲੇ-ਗੌਲੇ ਵਿਚ। ੫ ਖਲੋ ਕੇ। ੬ ਥੰਮ੍ਹ ਸਾਹਿਬ, ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਵਿਚ ਉਹ ਅਸਥਾਨ, ਜਿਥੇ ਦੀਵਾਨ ਦਾ ਕਮਰਾ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ ਟਾਲੀ ਦਾ ਥੰਮ੍ਹ ਲਾਇਆ ਸੀ। ੭ ਗੱਦੀ। ੮ ਨਾਸਿਰ ਅਲੀ, ਜਲੰਧਰ ਦਾ ਜ਼ਾਲਿਮ ਫੌਜਦਾਰ, ਜਿਸ ਨੇ ੧੭੫੭ ਈ. ਵਿਚ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਦਾ ਥੰਮ੍ਹ ਸਾਹਿਬ ਸਾੜਿਆ ਸੀ। *ਗੁਰੂ ਤੋਂ ਮੁਰਾਦ ਬਾਬਾ ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਹੈ।

ਪਹਿਲੋਂ ਦੀ ਮੈਂ ਦੇਉਂ ਛਡਾਈ। ਪਾਛੈ ਹਮਰੋ ਮਨ ਪਤਿਆਈ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਜੋਉ ਕਹੀ, ਸੋ ਉਨ ਲੀਨੀ ਮਾਨ।

ਖਾਈ ਕਸਮ ਕੁਰਾਨ ਕੀ, 'ਸਾਬਤ ਰਖੋਂ ਈਮਾਨ'॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

'ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਲਿਖ ਖਾਲਸੇ ਕਹੀ। ਹਮ ਗੁਰ ਹੋ ਤੁਮ ਸਿੰਘ ਹੋ ਸਹੀ।

ਆਵੋ ਪਰਸ੍ਵਾਰਥ ਗੁਰ ਕਾਜ। ਆਵੋ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਕਰ ਸਾਜ'^੧॥੨੬॥

ਨਵਾਬ ਡੇਰਾ ਤਬ ਕੀਓ ਤਿਆਰ। ਬੁਲਾਏ ਪਹਾੜੀਏ ਲੜਨੇ ਵਾਰ।

ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਯੋ ਲਿਖ ਪਠਾਯੋ^੨। ਜਾਣੇ ਮੋਹਿ ਜਲੰਧਰ ਆਯੋ॥੨੭॥

ਆਗੇ ਡੇਰਾ ਤੁਮ ਤੇ ਲਜਾਉਂ। ਨੀਹਲ^੩ ਆਨ ਮੈਂ ਡੇਰਾ ਪਾਉਂ।

ਆਗੇ ਗਿਲਜਨ ਸੁਨੀ ਅਵਾਈ^੪। ਉਤਰੇ ਮੁਹਰੇ ਸੋਈ ਆਈ॥੨੮॥

ਪਾਂਛਡ^੫ ਜਾਇ ਉਨ ਡੇਰਾ ਕਰਾ। ਨਵਾਬ ਉਹਾਂ ਉਨ ਤੇ ਬਹੁ ਡਰਾ।

ਅਗੇ ਤੁਰਕਨ ਉਸੈ ਭੁੱਲ ਗਯੋ। ਰਹਣ ਉਹਾਂ ਉਸ ਦੁੱਭਰ ਭਯੋ॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨਤ ਖਾਲਸੇ ਚੜ੍ਹ ਤੁਰਾ ਜਾਲੰਧਰ ਕੇ ਰਾਹ।

ਮਾਰਤ ਕੂਟਤ ਮੁਲਕ ਉਸ ਢੁਕਯੋ ਫੌਜ ਕੇ ਪਾਹਿ॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋਉ ਸੂਰ ਹੁਤੇ ਅਤਿ ਭਾਰੋ। ਕਹੈ 'ਨਵਾਬ ਬਿਨਾ ਇਸ ਮਾਰੋ'।

ਔ ਸਿੰਘ ਸਜਾਣੇ ਕਹੈ 'ਨਵਾਬ ਬੁਲਾਵੈ'। ਪਹਿਲੇ ਉਸ ਤੇ ਜੁੱਧ ਮਚਾਵੈ॥੩੧॥

ਉਸੈ ਗੁਮਰਾਹੀ ਲਯੈ ਕਢਾਇ। ਪਾਛੈ ਮਾਰੈ ਗਿਲਜਨ ਧਾਇ।

ਸੁਨੈ ਨਿਬਾਬ ਖਾਲਸੇ ਆਯੋ। ਜਣਜੋਂ ਹੋਗ ਮੋ ਮਨ ਕੋ ਭਾਯੋ॥੩੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਬਾਬ ਪਹਾੜੋਂ ਤੋਂ ਲਹਜੋ, ਜਬ ਸਿੰਘਨ ਉਇ ਲੈ ਜੋਇ^੬।

ਫੇਰ ਸੁ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਡਰਜੋ, 'ਮਤ ਜੀਤੈਂ ਮੈਂ ਸੋਇ'॥੩੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਉਨ ਸਭ ਕਹੀ। *ਗੁਰੂ ਕਹਜੋ, 'ਤੂੰ ਡਰ ਕਿਛੁ ਨਹੀਂ।

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਧੀਰ ਧਰਾਈ। ਤਬ ਆਯੋ ਵਹਿ ਖਾਲਸੇ ਪਾਈ॥੩੪॥

੧ ਸਾਜ਼ ਸਾਮਾਨ, ਸਸਤ੍ਰ ਸਹਿਤ, ਸਨੱਧਬੱਧ ਹੋ ਕੇ। ੨ ਲੜਨੇ ਵਾਲੇ, ਸਿਪਾਹੀ। ੩ (ਲਿਖ) ਭਿਜਵਾਇਆ।

੪ ਪਹਾੜ ਦੀ ਤਰਾਈ। ੫ ਅਫਵਾਹ। ੬ ਇਕ ਅਸਥਾਨ ਦਾ ਨਾਮ। ੭ ਢੂੰਡ ਲਏ। *ਬਾਬਾ ਵਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਨੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘੇ ਮੁਗਲ ਲਯੋ ਮਿਲਾਇ।
ਨਜ਼ਰਾਨਾ ਖਾਲਸੇ ਲਯੋ, ਔ ਕੁਛ ਲਾਈ ਤਨਖਾਹਿ॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਖਾਲਸੇ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਤੁਮ ਗੁਰ ਕੀ ਆਸ।
ਸਵੇਰੇ ਮਾਰੋ ਕਾਬਲੀ, ਹਮ ਤੁਮ ਕੰਮ ਹੁਇ ਰਾਸ'॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੈ ਯੋਂ ਹਸ ਕਹੀ। 'ਹਮ ਤੁਮ ਰਲ ਮਿਲ ਲੜਨੋ ਨਹੀਂ।
ਜਬੈ ਖਾਲਸੇ ਉਠੇ ਤਰਵਾਰ। ਬਿਨ ਪਛਾਣ ਸਭ ਹੁਇ ਹੈਂ ਮਾਰ'॥੩੭॥
ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਅਸ ਠਹਰਾਈ। 'ਹਮਰੀ ਫੌਜ 'ਸਿਰ ਟੰਗੈ ਹਰਿਆਈ'।
ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੇ ਲਈ ਸੁ ਮਾਨ। 'ਹਮ ਛਾਡੈਂ ਯੋਂ ਤੁਮੈਂ ਪਹਿਚਾਨ'॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋਊ ਕੀਨੋ ਪ੍ਰਾਤ^੨ ਉਠ, ਸਿਰ ਪਰ ਕਣਕ^੧ ਟੰਗਾਇ।
ਡੇਰਾ ਕੀਨੋ ਕੂਚ ਤਬ, ਦਈ ਲੜਾਈ ਪਾਇ॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਆਗੈ ਯੋਂ ਜੁਗਤ ਬਨਾਈ। ਮੋਹਰੇ ਮੋਰਚੇ ਬੰਧਜੋ ਆਈ।
ਤੋਪਖਾਨੇ ਕੀਓ ਆਗੇ ਜੋਰ। ਦੁਈ ਤਰਫ ਕੀ ਜੰਬੂਰਨ ਕੋਰ^੪॥੪੦॥
ਮੱਧ ਸੁ ਫੌਜ ਅਸਵਾਰੀ ਰਹੀ। ਇਸ ਬਿਧਿ ਲੜਾਈ ਕੀਨੀ ਸਹੀ।
ਉਤੇ ਨਵਾਬ ਭੀ ਫੌਜ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਗਿਲਜਨ ਦੀਨੀ ਸੋਊ ਹਟਾਈ॥੪੧॥
ਨਵਾਬ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਮਨੁੱਖ ਦੁੜਾਵੈ। ਸਿੰਘ ਸੁ ਲੜਨੇ ਥੋੜੇ ਆਵੈਂ।
ਨਵਾਬ ਫੌਜ ਉਨ ਦਈ ਚਲਾਈ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਬਹੁਤੀ ਘਾਈ^੫॥੪੨॥
ਨਵਾਬ ਫੌਜ ਤਬ ਫੀਕੀ ਭਈ। ਨਵਾਬ ਦਿਲੇ ਬਹੁ ਚਿੰਤਾ ਠਈ।
ਤਬ ਨਵਾਬ ਨੇ ਘੱਲੋ ਅਸਵਾਰ। 'ਖਾਲਸੇ ਨਹਿ ਆਯੋ ਹਮ ਲਏ ਮਾਰ'॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੇ ਯੋਂ ਕਹਜੋ, ਹਮ ਲਰੈਂ ਸੁ ਵਖਤੇ ਔਰ।
ਸੁੱਖਾ ਪੀ ਕਾਬੈ^੬ ਫਿਰੈਂ, ਫਿਰ ਕਰੈਂ ਸੁਚੇਤੇ ਤੋਰ॥੪੪॥
ਖਾਲਸੇ ਪਗੜੋ ਜਬ ਬੰਧੇ, ਔ ਬਾਨੀ ਕਰੇ ਉਚਾਰ।
ਹਮ ਪੈ ਹਮ ਗੁਰ ਆ ਖੜੇ, ਹੋਇ ਫੜੇ ਜੈਕਾਰ'॥੪੫॥

੧ ਸਿਰ 'ਤੇ ਹਰੇ ਪੱਤੇ, ਕਣਕ ਆਦਿ ਟੰਗ ਲਵੇ ਤਾਂ ਜੋ ਨਿਖੇੜੀ ਜਾ ਸਕੇ। ੨ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰੇ। ੩ ਹਰੀ ਕਣਕ (ਟੰਗ ਲਈ)। ੪ ਕੋਲ, ਪਾਸ। ੫ ਮਾਰ ਦਿੱਤੀ। ੬ ਸੁਚੇਤੇ ਜਾਣਾ।

ਚੌਪਈ॥

ਇਤਨੇ ਮੈਂ ਸਿੰਘ ਭਏ ਸੁ ਤਜਾਰ। ਪੀ ਪੀ ਸੁੱਖੋ ਲਏ ਹਥਜਾਰ।
ਜਾਇ ਨਿਹੰਗਨ ਮੁਹਰਾ ਲਯੋ। ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਜੁਧ ਸਿੰਘਨ ਠਯੋ॥੪੬॥
ਸਿੰਘਨ ਆਗੈ ਧਾਰੇ ਪਾਇ। ਗਿਲਜਨ ਦੀਨੇ ਸੋਊ ਹਟਾਇ।
ਤਬ ਨਵਾਬ ਕੈ ਸੋਚੈਂ ਪਰੀ। ਖਾਲਸੇ ਤੇ ਕਿਛ ਅਛੀ ਨ ਸਰੀ॥੪੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਡੇਰਿਓਂ, ਪੈਜ ਗੜ੍ਹੀਯੋ ਕਰਮ ਸਿੰਘ।
ਤਿਨ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਔ ਬਸਤ੍ਰ ਸੋਂ, ਕੀਓ ਸ਼ਨਾਨ ਨਿਸ਼ੰਗ॥੪੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬਹਿ ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਅਸ੍ਵਾਰ। ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਜੁਧ ਰਿਦੈ ਸੁ ਧਾਰ।
ਔ ਗੁਰ ਗ੍ਰਿਹ ਕੇ ਬਦਲੇ ਜਾਣ। ਪਿਛੈ ਮੁੜਨ ਨ ਕੀਨੋ ਧਯਾਨ॥੪੯॥
ਸੰਜੋਇ ਧਾਰ ਸਿਰ ਮੁਕਟ^੧ ਬੰਧਾਯੋ। ਢਾਲ ਹਾਥ ਗਲ ਤੇਗੋ ਪਾਯੋ।
ਯੋ ਕਰਤੇ ਤਿਨ ਘੋੜੇ ਚਲਾਏ। ਜੋ ਉਸ ਪਯਾਰੇ ਸੇ ਸੰਗ ਧਾਏ॥੫੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਹਿ ਗਿਲਜਨ ਕੇ ਜ਼ੋਰ ਥੋ, ਤਹਿ ਪਹੁੰਚੇ ਸਿੰਘ ਧਾਇ।
ਉਨ ਕੇ ਮੁਹਰੇ ਹਰੌਲ^੨ ਥੋ, ਸਿੰਘ ਪਰਜੋ ਉਸੀ ਪੈ ਜਾਇ॥੫੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਰੌਲ ਸਿੰਘ ਜਬ ਆਵਤਾ ਦੇਖਾ। ਪਰਜੋ ਸਿੰਘ ਪੈ ਹੋਇ ਸੁਰੇਖਾ^੩।
ਆਇ ਤਲਵਾਰ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਸਿਰ ਲਾਈ। ਮੁਕਟ ਸਹਤ ਸਿਰੋ ਪੱਗ ਗਿਰਾਈ॥੫੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਬਿਨ ਹੀ ਪੱਗ ਤੇ, ਉਇ ਸਿਰ ਤੇਗ ਸੁ ਝਾਰ^੪।
ਗਿਰਜੋ ਭੂ ਮਹਿ ਝੰਬ ਸੋ, ਤੇਗ ਲਗੀ ਸਿਰ ਪਾਰ॥੫੩॥
ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਪੱਗ ਬਿਨ ਪਰਜੋ, ਜਨੁ ਬਿਨ ਬਾਜ ਕੁਲਾਹਿ^੫।
ਤਿੱਤਰ ਜਿਮ ਗਿਲਜੋ ਪਰਜੋ, ਰਖਜੋ ਉਸ ਹੀ ਥਾਇ॥੫੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੇ ਹੱਲਾ ਕੀਯੋ। ਮਾਰ ਤਲਵਾਰ ਅਗੇ ਧਰ ਲੀਯੋ।
ਲਈ ਓਟ ਉਨ ਤੋਪਨ ਮੁਹਰੇ। ਮਾਰਹਿ ਛਲਕ^੬ ਜਿਹ ਗੋਲੇ ਦੁਹਰੇ॥੫੫॥
ਔ ਟਕਿਅਨ ਕੀ ਥੈਲੀ ਚਲਾਵੈਂ। ਸਿੰਘ ਸੂਰ^੭ ਬਹੁ ਗਿਰ ਗਿਰ ਪਾਵਹਿੰ।

੧ ਲੋਹ-ਟੋਪੀ। ੨ ਹਰਾਵਲ ਦਸਤਾ, ਫੌਜ ਦਾ ਅਗਲਾ ਦਸਤਾ। ੩ ਇਕ ਸਮਾਨ, ਸੰਤੁਲਤ ਹੋ ਕੇ। ੪ ਝਾੜ ਦਿੱਤੀ, ਚਲਾ ਦਿੱਤੀ। ੫ ਟੋਪੀ (ਜਿਵੇਂ ਬਾਜ ਟੋਪੀ ਬਿਨਾਂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ)। ੬ ਸਲਕ, ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ। ੭ ਸੂਰਮੇ ਜੋਧੇ।

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕਛੁ ਥੰਭਨ ਲੀਯੋ। ਬੰਦੂਕਨ ਕੇ ਬਹੁ ਰਾਬਾ^੧ ਦੀਯੋ॥੫੬॥
 ਬੰਦੂਕਨ ਸੋ ਬਹੁ ਦੁਰਾਨੀ ਗਿਰੇ। ਨੱਠਨ ਓਟ ਲੁਕਾਵੈਂ ਸਿਰੇ।
 ਸੁਤਰ ਨਾਲ ਲੈ ਸੁਤਰ ਸੁ ਤੁਰੇ। ਨੱਠ ਦੁਰਾਨੀ ਡੇਰਨ ਮੁੜੇ॥੫੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਨਵਾਬ ਸੋ ਦੇਖਿਓ, ਫਤ੍ਹੇ ਖਾਲਸੇ ਪਾਇ।
 ਨਠੇ ਦੁਰਾਨੀ ਦੇਖ ਤਿਨ, ਝੰਡੇ ਦੀਓ ਖੜਾਇ॥੫੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਵਾਬ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਵਕੀਲ ਦੁੜਾਏ। 'ਸਿੰਘ ਜੀ! ਫਤ੍ਹੇ ਲਈ ਤੁਮ ਪਾਏ।
 ਆਗੇ ਕਦਮ ਨ ਕੀਓ ਜਾਏ। ਈਹਾਂ ਕੀਜੋ ਡੇਰਾ ਥਾਏ॥੫੯॥
 ਇਮ ਹਮ ਝੰਡਾ ਦਯੋ ਖੜਾਏ। ਨਠੇ ਕੁੱਤੇ ਨਹਿ ਗੈਲ ਦਬਾਏ।
 ਫੌਜ ਨਠੇ ਨਹਿ ਗੈਲ ਦਬੱਯੇ। ਚਪੇ^੨ ਚੋਰ ਤੇ ਸੱਟ ਨ ਖੱਯੇ॥੬੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨੱਠੀ ਜਾਤੀ ਫੌਜ ਭੀ, ਕਰਤ ਜੀਅ ਪੈ ਖੋਲ।
 ਜਾਇ ਮਰੈ ਕੋਈ ਸੂਰਮਾ, ਫਿਰ ਕਬ ਹੋਵੈ ਮੇਲ॥੬੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਮ ਤੋ ਲੋੜ ਫਤ੍ਹੇ ਕੀ ਅਈ। ਸੋ ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਗੁਰ ਦਈ।
 ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਤਹਿ ਹੀ ਭਏ ਖੜੇ। ਦੁਰਾਨੀ ਨਠ ਜਾ ਡੇਰਨ ਵੜੇ॥੬੨॥
 ਤੋ ਲਗ ਪਰ ਗਈ ਥੀ ਤਹਿ ਰਾਤ। ਐਸੀ ਭਈ ਤਹਾਂ ਕੀ ਬਾਤ।
 ਗਏ ਦੁਰਾਨੀ ਅਪਣੇ ਡੇਰੇ। ਸਭ ਨਠ ਚਲੇ ਰਖੇ ਕੋ ਘੇਰੇ॥੬੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਜੋਊ ਹੁਸ਼ਿਆਰ ਥੇ, ਗਏ ਜੁ ਗਿਲਜਨ ਗੈਲ।
 ਨਠਤ ਭਯੋ ਉਨ ਦੇਖ ਕੈ, ਲੂਟ ਕਰੀ ਉਨ ਸੈਲ॥੬੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਅੱਧੀ ਰਾਤ ਚਾਂਦਨੀ ਭਈ। ਸਿੰਘਨ ਡੇਰੇ ਖਬਰੋ ਅਈ।
 ਸਿੰਘਨ ਨਗਾਰੇ ਦਏ ਬਜਾਇ। ਹੁਯੋ ਜੋਊ ਲਯੋ ਸਿੰਘਨ ਲੁਟਾਇ॥੬੫॥
 ਜਿਨੈ ਲਭੀ ਸੋ ਤਿਨ ਹੀ ਲਈ। ਤਿਨ ਕੀ ਭੂਖ ਬਹੁਤ ਭਜ ਗਈ।
 ਨਬਾਬ ਡੇਰੇ ਯੋਂ ਦਏ ਕਹਾਏ। 'ਕੋਊ ਤੁਮਾਰੋ ਲੁਟਨ ਨ ਜਾਏ॥੬੬॥
 ਸਿੰਘ ਲੇਹਿੰਗੇ ਸਾਥੇ ਲੂਟ। ਔਰ ਦੇਹਿੰਗੇ ਸਿਰ ਭੀ ਕੂਟ'।

੧ ਬੰਦੂਕ ਆਦਿ ਦੀਆਂ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਇਕੋ ਵਾਰ ਕੀਤੀ ਵਰਖਾ, ਬੁਛਾੜ। ੨ ਚਿੱਟੇ ਝੰਡੇ (ਸੁਲਾ ਦੇ) ਖੜੇ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੩ ਵੈਰੀ, ਵਿਰੋਧੀ।

ਤਿਨ ਕੀ ਚੀਜ਼ ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਲਈ। ਡੇਰੇ ਤੋਪ ਸੇ ਫੂਕ ਬੁਝਈ॥੬੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿਰ ਬਲੰਦ ਜਦ ਨਠ ਤੁਰਜੇ, ਰਹਿਤੀ ਅੱਧੀ ਰਾਤ।

ਭਾਰ ਬ੍ਰਦਾਰੀ ਸਭ ਰਹੀ, ਭਈ ਜਲੰਧੂ ਪ੍ਰਭਾਤ॥੬੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਾਇ ਜਲੰਧਰ ਰਹਜੇ ਨ ਘੜੀ। ਸਿੰਘਨ ਫੌਜ ਤਿਸ ਪਾਛੈ ਚੜ੍ਹੀ।

ਬਹੁਤ ਘੋੜੇ ਉਸ ਨਦੀਅਨ ਗੱਡੇ। ਨੱਠੇ ਪੈਰੀਂ ਘੋੜੇ ਛੱਡੇ॥੬੯॥

ਊਹਾਂ ਜਲੰਧਰ ਭਾਜੜ ਪੜੀ। ਧੋਗੜੀ ਆਇ ਜਲੰਧਰ ਵੜੀ।

ਤੋ ਲੋ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰੀ ਆਇ ਛੂਟਾ। ਖੂਬ ਕਰੀ ਭਾਜੜ ਕੀ ਲੂਟ॥੭੦॥

ਤਬ ਲੋ ਸਭ ਦਲ ਆਇ ਪਹੁੰਚਾ। ਪਹਿਲੇ ਲੂਟੇ ਗਿਰਦੇ ਕੂਚਾ।

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਪੈ ਤੁਰਕ ਪੁਕਾਰੇ। 'ਰਖ ਲੋ ਜਲੰਧਰ ਪੈਸੇ ਦੇਹਿ ਭਾਰੇ॥੭੧॥

ਕਰੋੜ ਰੁਪਯੇ ਜਲੰਧਰ ਮਾਂਹਿ। ਹਥੀਂ ਦੇਹਿ ਤਾਂ ਲੁਟਾਓ ਸੁ ਨਾਂਹਿ'।

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਪਾਸ। ਖਾਲਸੇਂ ਗੁਪਤੀ ਭੇਜੀ ਅਰਦਾਸ॥੭੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਮੇਰੇ ਮੂੰਹਿ ਨ ਕਹਿ ਸਕੇ ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਕੇ ਪਾਹਿ।

ਜਲੰਧਰ ਬਚੇ ਬਚਾਇ ਜਿਮ ਲੇ ਟਕੇ ਸੁ ਬੇਪਰਵਾਹਿ'॥੭੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨਗਾਰਾ ਬਜਵਾਯਾ। ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸੋ ਸੁਣ ਪਾਯਾ।

ਸਰਬੱਤ ਖਾਲਸੇ ਸੱਦ ਬੁਲਾਯਾ। ਇਕ ਥਾਂ ਤਿਨ ਕਾ ਦਿਵਾਨ ਲਗਾਯਾ॥੭੪॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਬੋਲਯੋ ਗੱਜ। 'ਹੈ ਕੋ, ਜਲੰਧਰ ਰਖੈ ਜੁ ਅਜ?'।

ਧੂਹ ਕਟਾਰ ਤਿਨ ਹੱਥ ਚਮਕਾਯਾ। 'ਉਸੈ ਮਾਰ ਮੈਂ ਮਰਹੋਂ ਘਾਯਾ'३॥੭੫॥

ਉਠਯੋ ਖਾਲਸੇ ਹੱਥ ਸਭ ਜੋੜ। 'ਕੌਣ ਸਕੈ ਤਵ ਬਚਨ ਸੁ ਮੋੜ'।

ਦਏ ਨਗਾਰੇ ਸਭਨ ਬਜਾਈ। 'ਦੀਨਾ ਰਖੈ ਤੋ ਉਸੈ ਲੁਟਾਈ'॥੭੬॥

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਨੈ ਯੋ ਸੁਨ ਪਾਈ। 'ਮਤ ਮੈਂ ਪਹਿਲੋਂ ਜਾਉਂ ਲੁਟਾਈ'।

ਨਗਾਰਾ ਤੁਰਤ ਸੁ ਦਯੋ ਬਜਾਈ। ਤੁਰ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਈ॥੭੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਪੈ ਹੋ ਖੜੇ, ਕਹਯੋ, 'ਮੁਰਚੇ ਹਮੈ ਬਤਾਉ।

ਅਬ ਪਿਛਲੇ ਪੈਸੇ ਤਾਰੀਏ, ਔ ਅਗੇ ਲਿਯੋ ਕੜਾਹੁ'॥੭੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯੋਂ ਤਬ ਕਹੀ। 'ਕਤਲ ਪਠਾਨਨ ਕਰ ਕੇ ਸਹੀ।
ਨਾਸਰ ਅਲੀ ਫੂਕ ਕੇ ਆਗ। ਔਰ ਕੰਮ ਹਮ ਪਿਛਲੇ ਲਾਗ'॥੭੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਖਾਲਸੇ ਕਹੈ, 'ਹੈ ਜੋ ਸਿੱਖ ਮੁਰੀਦ।
ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਲੇ ਤੁਰਕਨੀ, ਹਮਰੀ ਯਹੀ ਤਰੀਦ'^੧॥੮੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਨੂੰ ਯੋਂ ਕਹਿ ਦੀਯੋ। ਤੁਮ ਅਪਨੇ ਡੇਰੇ ਤੇ ਨਿਕਲਨ ਨ ਦੀਯੋ।
ਕਿਆ ਜਾਣੋਂ ਕੋਈ ਹੈ ਜੇ ਬਾਤ। ਵਿਚੋਂ ਹੋਵੈ ਤੁਮਰੋ ਘਾਤ'॥੮੧॥
ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਤਬ ਯੋਂ ਕਹਿ ਦੀਯੋ। 'ਮੈਂ ਅਬ ਤੁਮਰੋ ਸਿੱਖ ਹੈ ਰਹਜੋ।
ਭੋਡਾ^੨ ਸਿੱਖ ਮੈਂ ਤੁਮਰੋ ਭਯੋ। ਜਿਮ ਚਾਹੋ ਤਿਮ ਹੀ ਰਖ ਲਯੋ'॥੮੨॥
ਤਬੈ ਖਾਲਸੈ ਹੱਲਾ ਕੀਯੋ। ਵੜੇ ਸੁ ਸ਼ਹਰ ਕਤਲ ਯੋਂ ਕੀਯੋ।
ਬੋਦੀ ਵਾਲੇ ਦੇਵੈਂ ਛਾਡ। ਬਿਨ ਬੋਦੀ ਤਿਸ ਦੇਵੈਂ ਕਾਟ'॥੮੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਥੀ ਜਿਮ ਕਹੀ, ਸੋਈ ਖਾਲਸੇ ਕੀਨ।
ਗੋਰੋ^੩ ਕਢ ਨਾਸਰ ਅਲੀ, ਤਿਮੈਂ 'ਸੂਰ ਮੁਖ ਦੀਨ'॥੮੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁਗਲ ਪਠਾਣੀ ਸ਼ੇਖ ਸੈਦਾਣੀ। ਫੜ ਰੰਘਰੇਟਨ ਸੋਊ ਆਣੀ।
ਸਰੂਪ ਸਿੰਘ ਇਕ ਬਾਹਮਨ ਸਿੱਖ। ਚਿਨਾਲਬਲੇ ਮੈਂ ਜਨਮਯੋਂ ਦਿੱਖ'॥੮੫॥
ਬਡਭਾਗ ਸਿੰਘ ਜੀ ਥੀ ਯੋਂ ਕਹੀ। 'ਜਲੰਧ੍ਰੋਂ ਤੁਰਕਨੀ ਰਖੇ ਸਿਖ ਸਹੀ।
ਜਲੰਧ੍ਰੋਂ ਤੁਰਕਨੀ ਸਿੱਖ ਰਖੇ ਜੋਊ। ਐਥੇ ਓਥੇ ਮੈਂ ਵਾਲੀ ਹੋਊ'॥੮੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਡੇਰਾ ਲਾਯੋ ਭਾਦਸੋਂ ਸਭ ਸਿਖ ਮੈਂ ਤਿਸ ਆਣ।
ਬਚਨ ਮੰਨਯੋ ਉਨ ਗੁਰੂ ਕੋ ਧੰਨ ਸਿੱਖ ਸੋਊ ਜਾਣ॥੮੭॥
ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਤਬ ਆਇਓ ਲੇਇ ਰੁਪਯੋ ਲਾਖ।
ਕੜਾਹ ਲਿਆਯੋ ਹਜ਼ਾਰ ਕੋ, ਦੀਓ ਅਗੈ ਖਾਲਸੈ ਰਾਖ॥੮੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੈਸੇ ਸੌਂਪੇ ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਪਾਸ। ਕੜਾਹ ਵਰਤਾਯੋ ਕਰ ਅਰਦਾਸ।
ਨਵਾਬ ਕੜਾਹ ਜਬ ਮੁਖ ਮੈਂ ਪਾਯੋ। 'ਧੰਨ ਨਾਨਕ ਗੁਰ' ਉਨ੍ਹੈਂ ਅਲਾਯੋ॥੮੯॥

੧ ਪੱਕੀ, ਪਰਪੱਕ, ਚਿਤਾਵਨੀ, ਤਾਕੀਦ। ੨ ਮੋਨਾ, ਵਾਲਾਂ (ਕੇਸਾਂ) ਤੋਂ ਰਹਿਤ। ੩ ਕਬਰ ਵਿਚੋਂ। ੪ ਉਸ ਦੇ ਮੂੰਹ ਵਿਚ ਸੂਰ ਦਾ ਮਾਸ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਚੰਗੀ ਸ਼ਕਲ ਸੂਰਤ ਵਾਲਾ, ਸੁਨੱਖਾ।

'ਹਮ ਸੇ ਬੁਢਣ ਕੇ ਯਹ ਖਾਣਾ। ਹੈ ਯਹ ਬਹਿਸ਼ਤੋਂ ਨਾਨਕ ਜੀ ਆਣਾ'।
 ਪੰਝੀ ਹਜ਼ਾਰ ਔਰ ਕਰ^੧ ਲੀਓ। ਦੁਆਬੇ ਟਕਾ ਸਵਾ ਲਾਖ ਥੀਯੋ॥੯੦॥
 ਨਵਾਬ ਦੁਵਾਬਾ ਲੁਟਣੇ ਹਟਾਯਾ। ਸਾਂਝਾ ਖਾਲਸੇ ਸਾਥ ਬਣਾਯਾ।
^੨ਅਠਾਰਾਂ ਸੌ ਤੇਰ੍ਹਵੇਂ ਸਾਲ। ਐਸੇ ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਚਾਲ॥੯੧॥

ਸਾਖੀ ਮਰਹੱਟਨ ਔ ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਸ਼ਹਿਰ ਲੁੱਟ ਕੇ ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹ ਕੰਧਾਰੀ ਕੋ ਸੂਬਾ *ਅਸਮੁੰਦ ਖਾਂ ਪਕੜਾਯਾ

(...ਸਮੁੰਦ ਖਾਨ ਬੋ ਗਯੋ ਹਾਰੇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਗਲ ਜੁ ਦਿੱਲੀਪਤਿ ਹੁਤੇ ਸੁ ਕਿਤ ਰਹੇ ਦਿੱਲੀਏ ਮੱਧ ਦੜਾਇਓ।
 ਪਠਾਣ ਕੰਧਾਰੀ ਹੈ ਰਹਜੇ ਦਿੱਲੀ ਗਿਰਦ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੧॥
 ਦਿੱਲੀ ਮੇਂ ਜਬ ਯੋਂ ਸੁਨਜੋ, ਗਯੋ ਬੁਲੰਦ ਖਾਂ ਭਾਜ।
 ਲਏ ਮਰਹੱਟੇ ਸੰਗ ਉਨ ਉਠਜੋ ਗਾਜਦੀਂ ਗਾਜ^੧॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਾਖ ਟਕਾ ਤਿਸ ਤੇ ਸੁ ਰਲਾਯਾ। ਤੋਂ ਮਰਹੱਟਨ ਅਗੈ ਚਲਾਯਾ।
 ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਸਮੁੰਦ ਖਾਂ ਆਕੀ ਭਯੋ। ਮੁਹੱਟਨ ਭੇੜਾ ਆਨ ਸੁ ਕਯੋ॥੩॥
 ਸੋ ਉਨ ਸ਼ਹਰ ਵੜਨ ਨ ਦਏ। ਬਹੁ ਦਿਨ ਲੜੇ ਸੁ ਫਿੱਕੇ ਭਏ।
 ਦੀਨ ਬੇਗ ਯੋਂ ਬਜੀਰਹਿ ਕਹਜੋ। 'ਬਿਨਾ ਸਿੰਘਨ ਮਰਤੋ ਨਹਿ ਅਹਜੋ॥੪॥
 ਬਜੀਰ ਕਹੀ, 'ਦੇ ਟਕੇ ਲੈ ਆਓ। ਸਿੰਘਨ ਸੇਤੀ ਬਾਤ ਬਨਾਓ'।
 ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਸਦੀਕੋ ਭਿਜਾਯੋ। ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਲੈ ਕੇ ਆਯੋ॥੫॥
 ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੋ, 'ਹਮ ਟਕੇ ਨ ਲੇਵੈਂ। ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਹਮ ਮਾਰ ਗਿਰੇਵੈਂ'।
 ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਸ਼ਹਰ ਲੁਟਾਵੇ। ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਤੁਰਤ ਕਢਾਵੇ^੬॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ੇਰ ਤਬੈ ਤੁਰਤ ਮਾਰੀਏ ਜੋ ਦਏ ਬੇਲੇ ਕੋ ਫੂਕ।
 ਕਿਲ੍ਹਾ ਤੁਟਤ ਹੈ ਤਬ ਝਬੈ ਜਬ ਸ਼ਹਰ ਪਰਤ ਹੈ ਲੂਕ^੭॥੭॥

੧ ਲਿਆਂਦਾ। ੨ ਮਸੂਲ, ਮਾਮਲਾ। ੩ ਸੰਮਤ ੧੮੧੩ (੧੭੫੬ ਈ.)। ੪ ਦੜ ਵੱਟ ਗਏ, ਚੁੱਪ-ਚਾਪ ਹੋ ਗਏ। ੫ ਗੱਜ ਕੇ। ੬ ਹਮਲੇ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕਰਵਾਓ। ੭ ਮੁਆਤਾ (ਜਦ ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ ਮੁਆਤਾ ਲਾ ਕੇ ਫੂਕ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇ)। * ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਹਾਕਮ।

ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਲੂਟ ਸੁ ਮਾਫ਼ ਕਰਾਈ। ਕੁਰਾਨ ਕਸਮ ਉਨ ਬਹੁਤੀ ਖਾਈ।
ਸਿੰਘਨ ਡੇਰਾ ਪੰਜਾਬੀ ਪਾਯਾ। ਸਿਰਹੰਦ ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ ਹੱਲਾ ਕਰਾਯਾ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਥੋ ਹੁਕਮ ਜੋ ਬਨੀ ਬਿਧੀ ਅਬ ਆਇ।
ਸਿੰਘਨ ਉਜਾੜਨ ਲੂਟਨੋ, ਕੀਨੋ ਚਿਤ ਬਹੁ ਲਾਇ॥੯॥
ਸਿੰਘਨ ਯੋਂ ਹੱਲਾ ਕੀਯੋ, ਜਿਮ ਲੰਕਾ ਪਰ 'ਕਪਿ ਸੂਰ।
ਦੌੜ ਜਾਇ ਕੰਧਨ ਚੜ੍ਹੇ ਸਿੰਘ ਦਿਸੈਂ ਕੰਗੂਰੈ ਕੰਗੂਰੈ॥੧੦॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਬ ਸਿੰਘ ਟਪ ਕਰ ਅੰਦਰ ਵੜੇ। ਗਿਲਜੇ ਰਹੇ ਨ ਅਗੇ ਖੜੇ।
ਜੇ ਕੋ ਅੜ੍ਹੇ ਸੁ ਲੀਨੋ ਮਾਰ। ਇਹ ਬਿਧ ਦੁਰਾਨੀ ਗਏ ਸੁ ਹਾਰ॥੧੧॥
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਲੂਟ ਮਚਾਈ। ਚੰਗੀ ਵਸਤੁ ਸਿੰਘ ਡੇਰਨ ਆਈ।
ਦੂਏ ਦਿਨ ਮੁਹਟੇ ਲੂਟ ਪਾਏ। ਫੇਰ ਚੁਤਰਫੋਂ ਸਭ ਵੜ ਆਏ॥੧੨॥
ਸਿੰਘ ਮੁਹੱਟਨ ਦੰਗਾ ਭਯੋ। ਮੁਹੱਟਨ ਕੋ ਭੀ ਲੂਟਨ ਠਯੋ३।
ਤਬਹਿ ਮਰਹਟ ਯੋ ਚਿਤ ਠਈ। ਡੇਰਾ ਸਿੰਘਨ ਲੁੱਟਨ ਚਿਤਈ॥੧੩॥
'ਜਬ ਸਿੰਘ ਲੁੱਟਨ ਸ਼ਹਿਰ ਵੜਾਹਿ। ਥੋੜੇ ਰਹੈਂ ਸੁ ਡੇਰਨ ਮਾਂਹਿ।
ਤਬ ਉਨ ਡੇਰਾ ਹੋਏ ਮਾਰ। ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਹਮ ਕੋ ਕਰੈਂ ਖੁਆਰ'॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਨੇ ਸੋ ਸੁਨੀ ਤਿਨ ਸਿੰਘਨ ਕਹਿ ਦੀਨ।
'ਹਮਰੀ ਤੁਮਰੀ ਕਸਮ ਜੋ 'ਅਬ ਲੋ ਪੂਰੀ ਥੀਨ॥੧੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਅਬ ਡੇਰਾ ਕਰ ਜਾਓ ਕੂਚ। ਸ਼ਹਰ ਨ ਵੜਿਓ ਰਹਿਓ ਸੂਚ६।
ਸਿੰਘਨ ਸੋਈ ਬਾਤ ਬਨਾਈ। ਤੀਏ ਪਹਿਰ ਤਿਨ ਕੂਚ ਕਰਾਈ॥੧੬॥
ਮਰਹਟੇ ਤਕਾਵੈਂ ਹੁਇ ਹੁਇ ਖੜੇ। ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ ਤੇ ਤੁਰਤ ਆ ਪੜੇ।
ਹੁਤੇ ਸਿੰਘਨ ਥੋ 'ਥੰਨਾ ਬਨਾਯਾ। ਦੇ ਕੇ ਪਿਠ ਮਰਹਟਨ ਚਲਾਯਾ॥੧੭॥
ਕੋਸ ਦੋਇ ਕੁ ਮਰਹੱਟੇ ਆਏ। ਸਿੰਘਨ ਘੋੜੇ ਮੋੜ ਪਲਟਾਏ।
ਦਈ ਬੰਦੂਕਨ ਕੀ ਤਬ ਝਾਰ७। ਲਏ ਮੁਹੱਟੇ ਬਹੁਤੇ ਮਾਰ॥੧੮॥

੧ ਸੁਰਵੀਰ (ਬਹਾਦਰ) ਬਾਂਦਰ ਅਰਥਾਤ ਹਨੁਮਾਨ, ਜਿਸ ਨੇ ਲੰਕਾ ਫੂਕੀ ਸੀ। ੨ ਹਰ ਕਿੰਗਰੇ 'ਤੇ; ਕਿਲ੍ਹੇ ਦੀ ਫਸੀਲ ਉੱਤੇ। ੩ ਠਾਣੀ, ਨਿਸ਼ਚਾ ਕੀਤਾ। ੪ ਚਿਤਾਰਿਆ, ਨੀਯਤ ਧਾਰੀ। ੫ ਹੁਣ ਆ ਕੇ ਪੂਰੀ ਹੋਈ ਹੈ। ੬ ਸੂਚੇਤ, ਸਾਵਧਾਨ। ੭ ਬਣਤ ਬਣਾਈ, ਵਿਉਂਤ ਬਣਾਈ ਸੀ। ੮ ਝਾੜ, ਬੁਛਾੜ।

ਹੰਨਾ^੧ ਹੰਨਾ ਕਰ ਪਿਛੇ ਮੁੜੇ। ਸਿੰਘ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਕੀ ਮੋਢੀਂ ਚੜ੍ਹੇ।
ਨੇਜੇ ਵਾਲਾ ਜੋਊ ਤਕਾਵੈਂ। ਮਾਰ ਬੰਦੂਕ ਤਿਸ ਸਿੰਘ ਗਿਰਾਵੈਂ॥੧੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਆਗੇ ਟਿਕਯੋ ਸੋ ਤੋ ਲੀਨੋ ਮਾਰ।
ਰਾਤ ਹਨੇਰੀ ਆ ਗਈ ਮੁੜ ਡੇਰਨ ਗਏ ਖਾਰ॥੨੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੂਕੀਅਨ ਵਹਿ ਲਭਯੋ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਬਾਜ ਬਟੇਰਨ ਮਾਰੇ ਕਰ ਖਾਰ।
ਫਿਰ ਮਾਝੈ ਜਾ ਕਾਜ ਸਵਾਰੇ। ਪਹੁੰਚ ਲਹੌਰ ਢਿਗ ਘੋੜੇ ਖਲ੍ਹਾਰੇ॥੨੧॥
ਲੁਟ ਸਿੰਘ ਗਏ ਸ਼ਹਿਰ ਉਜਾਰੇ^੨। ਸਮੁੰਦ ਖਾਨ ਥੋ ਗਯੋ ਹਾਰੇ।
ਨਠਨ ਨ ਦੀਨੇ ਮਰਹਟਨ ਘੋੜੀ। ਸੋ ਫੜ ਲਯੋ ਸੋ ਵਾਟੇ^੩ ਥੋੜੀ॥੨੨॥
ਮਰਹਟਨ ਲਹੌਰੈ ਦਯੋ ਜੋਰਾ। ਸਿੰਘਨ ਜਾਇ ਮਚਾਯੋ ਰੌਰਾ^੪।
ਪਤਮੂਰ ਸ਼ਾਹਿ ਤਬ ਲਹੌਰੈ ਗਯੋ। ਸੋ ਨਠ ਰਾਹਿ ਕਾਬਲ ਕੇ ਪਯੋ॥੨੩॥
ਲਹੌਰ ਮੁਲਤਾਨ ਤਬ ਖਾਲੀ ਹੋਯੋ। ਅਟਕੋਂ ਉਰੇ ਨ ਗਿਲਜਾ ਖਲੋਯੋ।
ਸਿੰਘ ਰਹੈਂ ਯਾ ਮੁਗਲ ਸੁ ਦੁਈ। ਤੀਜੋ ਮਰਹਟਾ ਚਾਕਰ ਥੋਈ॥੨੪॥
ਝੁਨਕਰ^੫ ਤਿਨ ਮੈਂ ਥੋਊ ਸ੍ਰਦਾਰ। ਤੁੱਕੋ^੬ ਹੁਲਕਰ ਰਾਘੋ^੭ ਮਲ੍ਹਾਰ^੮।
ਸਿੰਘ ਮਰਹਟੇ ਰਹੈਂ ਘੂਰਮਘੂਰੀ। ਚੜ੍ਹੇ ਸਿੰਘ ਰਹੈਂ ਤੁਰਕਨ ਮੋਰੀ^{੧੦}॥੨੫॥
ਸਿੰਘਨ ਲੀਨੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਚਿਣਾਇ। ਸਿੰਘ ਲਗੇ ਲੈਨ ਮੁਲਕ ਉਗਰਾਹਿ।
ਮੁਗਲ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ^{੧੧}ਬੋਚ ਗਏ ਕਨ। ਦੇਖ ਕਲਾ ਯਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਧੰਨ॥੨੬॥
ਚਿੜੀਅਨ ਤੇ ਤਿਨ ਬਾਜ ਤੁੜਾਏ। ^{੧੨}ਸਸਿਅਨ ਤੇ ਜਿਨ ਸ਼ੇਰ ਮ੍ਰਵਾਏ।
ਮੁਗਲਨ ਸਮਝੇ ਸਿੰਘ ਅਤਿ ਸੂਰ^{੧੩}। ਪਠਾਣ ਮਾਰ ਕੀਯੋ ਸਿੰਘਨ ਦੂਰ॥੨੭॥
ਮੁਗਲਨ ਕੀ ਇਨ ਮਦਤ ਕਈ। ਹਮ ਇਨ ਕੇ ਇਹ ਹਮਰੇ ਭਈ।
ਮਰਹਟਨ ਕੋ ਘੂਰ ਸਿੰਘਨ ਦਿਖਾਵੈਂ। ਸਿੰਘਨ ਉਹਲੇ ਸੋ ਲੁਕ ਜਾਵੈਂ॥੨੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕੋ ਘੇਰਿ ਕੈ ਮਰਹਟਨ ^{੧੪}ਲੀਨੋ ਘੂਟ।
ਹੁਤੋ ਪਟੈਲ ਜੋ ਸਾਹਿਬਾ ਲਯੋ ਡੇਰੋ ਉਨ ਲੂਟ॥੨੯॥

੧ ਹਰ ਘੋੜਸਵਾਰ। ੨ ਉਜਾੜੇ। ੩ (ਥੋੜੇ) ਫਾਸਲੇ 'ਤੇ ਹੈ। ੪ ਰੌਲਾ ਗੋਲਾ; ਸ਼ੇਰ-ਸਰਾਬਾ; ਦੰਗਾ-ਫਸਾਦ।
੫ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਜੋ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਹਾਕਿਮ ਸੀ। ੬-੮ ਮਰਹੱਟੇ ਸਰਦਾਰ। ੧੦ ਮੋਢਿਆਂ
'ਤੇ। ੧੧ ਆਪਣਾ ਆਪ ਬਚਾਅ ਗਏ, ਲਾਂਭੇ ਹੋ ਗਏ। ੧੨ ਸਹਿਆਂ ਤੋਂ, ਖਰਗੋਸ਼ਾਂ ਤੋਂ। ੧੩ ਸੂਰਮੇ,
ਬਹਾਦਰ। ੧੪ ਘੁੱਟ, ਦੱਬ ਲਿਆ।

ਸਾਖੀ ਮੁਗਲ ਸੰਦੀਕ ਬੇਗ ਕੀ ਯਾਰੀ ਮੈਂ ਖੁਆਰੀ ਕੀ

(...ਲੜੈਂ ਮਰੈਂ ਨਿਤ ਤੁਰਕਨ ਨਾਰ)

ਦੋਹਰਾ॥

^੧ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਔ ਪੰਧੂਮੋਂ ਬਿਕ੍ਰਮ ਰਾਇ ਕੋ ਸਾਲ।

ਸਾਈ ਡੇਰਾ ਥੇ ਖਾਲਸੈ ਢਿਗ ਰਾਇਪੁਰ ਗੁੱਜਰਵਾਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਹੋਲੇ ਕੇ ਮੇਲਾ ਆਯਾ। ਸਿੰਘਨ ਅਨੰਦਪੁਰ ਚਹਿਓ ਜਾਯਾ।

ਬੀਸ ਹਜ਼ਾਰ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਤਿਆਰ। ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਮੁਹਰੇ ਵਾਰ^੨॥੨॥

ਸੰਦੀਕ ਬੇਗ ਥੋ ਸਿਰਹੰਦ ਮਾਂਹਿ। ਟਕੈ ਸਿੰਘਨ ਦੀਓ ਦੇਣ ਭੁਲਾਇ।

ਖਾਲੀ ਵਕੀਲ ਆਏ ਖਾਲਸੇ ਪਾਹਿ। ਸੋ ਗਲ ਥੀ ਦਿਲ ਸਿੰਘਨ ਮਾਂਹਿ॥੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਅਨੰਦਪੁਰ ਜਾਤ ਥੇ ਸਿਰਹੰਦੈ ਕੈ ਢਿਗ ਰਾਹੁ।

^੩ਕਹੀ ਸਦੀਕੇ ਕੀ ਚੜ੍ਹੀ ਸਿੰਘਨ ਗਰਦ ਦਿਖਾਹਿ॥੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਮੋੜਾ ਉਸੀ ਵਲ ਲਾਯਾ। ਕਹੀਵਾਰਨ^੪ ਭੀ ਦਲ ਦੇਖ ਪਾਯਾ।

ਉਨ ਭੀ ਪਿੱਛੈ ਮੂੰਹ ਫਿਰਾਯਾ। ਉਨ ਕੋ ਸਮੈਂ ਉਹੀ ਬਨ ਆਯਾ॥੫॥

ਫਿਰਜੋ ਜਾਤ ਸਿੰਘਨ ^੫ਲਖ ਲਯੋ। ਅਕਾਲੀ ਹੱਲਾ ਖਾਲਸੈ ਭਯੋ।

ਲੂਟ ਕੂਟ ਸਿੰਘ ਅਗੈ ਸਿਧਾਰੇ। ਹੋਲਾ ਖੇਡੋ ਜਾਇ ਅਨੰਦਪੁਰ ਦੁਾਰੇ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੀ ਸਦੀਕੇ ਬੇਗ ਯੋਂ ਤੁਰਤ ਕੀਨੀ ਫੌਜ ਤਿਆਰ।

ਜਾਇ ਪਰਜੋ ਡੇਰੇ ਉਤੇ, ਅਚਾਨਕ ^੬ਸਾਂਈ ਵਾਰ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਛਲਕ^੭ ਚਲਈ। ਸਿੰਘਨ ਭੂਲ ਸਭੋ ਸੁਧ ਗਈ।

ਚੰਗੀ ਫੌਜ ਸੋ ਹੋਲੈ ਗਈ। ਔਰ ਖਿੰਡੀ ਥੀ ਖ਼ੀਦ^੮ ਜੁ ਲਈ॥੮॥

ਕੋਊ ਘਾਸ ਕੋਊ ^੯ਲਕਰੀ ਕਾਰ। ਖਿੰਡੀ ਫੌਜ ਇਮ ^{੧੦}ਸਿੰਘਨ ਵਾਰ।

ਸਕਜੋ ਨ ਕੋਊ ਸੰਭਾਲ ਲੜਾਈ। ਸਭ ਨਠ ਤੁਰੇ ਪਗ ਜੁਤੀ ਨ ਪਾਈ॥੯॥

੧ ਸੰਮਤ ੧੮੧੫ ਬਿ: (੧੭੫੮ ਈ.)। ੨ ਆਗੂ, ਜਥੇਦਾਰ। ੩ ਕਹੀ ਚੜ੍ਹਾਈ ਹੋਈ ਸੀ, ਅਗਲੇਰੀ ਫੌਜ ਜ਼ਬਰਦਸਤੀ ਫਸਲਾਂ ਕੱਟ ਰਹੀ ਸੀ। ੪ ਕਹੀ ਵਾਲਿਆਂ, ਮੁਹਰਲੀ ਫੌਜ ਨੇ। ੫ ਵੇਖ ਲਿਆ। ੬ ਸਾਈਵਾਲ। ੭ ਸ਼ਲਕ, ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਇਕੱਠੀ ਬਾਛੜ। ੮ ਸੌਦਾ-ਪੱਤਾ ਖ਼ੀਦਣ ਗਈ ਹੋਈ ਸੀ। ੯ ਲੱਕੜਾਂ ਕੱਟਣ ਦੀ ਕ੍ਰਿਤ ਕਰਨ। ੧੦ ਸਿੰਘਾਂ ਵਾਲੀ।

ਕਿਛੁ ਵੜ ਅੜੈ ਸੁ ਪਿੰਡ ਮਝਾਰ। ਹੁਤੇ ਜੁ ਮਿਸਲਨ ਮੈਂ ਸਰਦਾਰ।
 ਸਿੰਘਪੁਰੀਏ ਆਹਲੂਵਾਲ ਸੁ ਇਕ। ਡੱਲੇਵਾਲੀਓ ਸਭ ਖੜੇ ਮਿਕਾ॥੧੦॥
 ਸੰਗਤ ਸਿੰਘ ਨਿਸ਼ਾਨੇ ਵਾਲੇ। ਨਿਹੰਗ ਸ਼ਹੀਦ ਔ ਸੋਢੀ ਅਕਾਲੇ।
 ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਪਾਸ ਕਰੋੜਾ ਸਿੰਘ ਖੜਾ। ਬਹੁਤ ਸੂਦਾਰ ਲੈ ਉਹਾਂ ਅੜਾ॥੧੧॥
 ਪੰਜ ਮਿਸਲ ਥੀ ਮਾਝੇ ਵੱਲ। ਬਹੀਰ^੨ ਉਤਰਜੋ ਥੋ ਇਨ ਸੋਂ ਚੱਲ।
 ਆਪੋ ਆਪਣੀ ਕਰ ਤਕਰਾਈ^੩। ਬੈਠੇ ਸਿੰਘ ਚੌਫੇਰ ਬਨਾਈ॥੧੨॥
 ਅੜੈ ਖੜੈ ਉਹਾਂ ਸਰਦਾਰ। ਝਲੀ ਲੜਾਈ ਘੜੀ ਇਕ ਬਾਰ।
 ਤੋ ਤੋਪਨ ਆਇ ਨੇੜੈ ਧਰੀ। ਭਰ ਭਰ ਟਕਿਅਨ^੪ ਮਾਰ ਤਿਨ ਕਰੀ॥੧੩॥
 ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਤਹਿ ਲਗੇ ਨ ਪੈਰ। ਨਠੇ ਸਿੰਘ ਉਨ ਤੇ ਮਨ ਡੈਰ^੫।
 ਭਾਰ ਬ੍ਰਦਾਰੀ ਉਹਾਂ ਹੀ ਰਹੀ। ਕੌਣ ਚੁਕੈ ਉਹਾਂ ਜਿੰਦ ਕੀ ਪਈ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋਸ ਸੁ ਦੁਇ ਤਿਨ ਜਾਇ ਕੈ, ਉਹਾਂ ਸਿੰਘਨ ਆਯੋ ਰੋਸ।
 ਖੜੇ ਅੜੇ ਮੁੜ ਮੁੜ ਲੜੈਂ, ਮਰੈਂ ਮਾਰੈਂ ਭੀ ਓਸ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਉਨ ਦੂਰ ਰਹੇ। ਸਿੰਘ ਬੰਦੂਕਨ ਮਾਰਨ ਡਹੇ।
 ਮਾਰ ਮੁਗਲਨ ਕੇ ਘੋੜੇ ਗੇਰੇ। ਮਾਰ ਮੁਗਲਨ ਕੇ ਸੀਸ ਸੁ ਫੇਰੇ॥੧੬॥
 ਸੂਦਾਰਨ ਤਹਿ ਮਿਲ ਅੜਨਾ ਕੀਓ। ਸੂਰਨ^੬ ਨੈ ਮੁੜ ਹੱਲਾ ਥੀਓ।
 ਬੰਦੂਕ ਤੀਰ ਔ ਨੇਜੋ ਕਮਾਨ। ਮਾਰ ਮੁਗਲ ਕੀਨੇ ਪਸ਼ੇਮਾਨ^੭॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰ ਮੁਗਲ ਪਾਛੈ ਕੀਏ ਵੜੇ ਤੋਪਨ ਸੋਂ ਜਾਇ।
 ਸਿੰਘ ਭੀ ਉਹਾਂ ਖੜ ਭਏ, ^{੧੦}ਤੁਟੇ ਫੁਟੇ ਲਏ ਮਿਲਾਇ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਸਿੱਖ ਥੇ ਪਿੰਡ ਹੀ ਰਹੇ। ਰਹੇ ਭੂਲੇ ਤਹਿ ਆਵਤ ਭਏ।
 ਜੋ ਜੋ ਜ਼ਖਮੀ ਸਿੰਘਨ ਲਭ ਲਏ। ਸਿੰਘਨ ਚੱਕ ਸੁ ਮੁਹਰੇ ਕਏ॥੧੯॥
 ਬਹੁਤ ਜ਼ਖਮ ਸਿਰਦਾਰਨ ਖਾਏ। ਕਿਸ ਇਕ ਕਿਸ ਦੁਇ ਜ਼ਖਮ ਗਿਨਾਏ।
 ਖੜ ਖੜ ਲਗੇ ਬਧਾਵਨ ਸੋਊ। ਐਸੀ ਪ੍ਰੀਤਿ ਭਈ ਵਲ ਦੋਊ॥੨੦॥

੧ ਇਕ ਮਿੱਕ (ii) ਮੁਖੀਏ। ੨ ਵਹੀਰ, ਸਮੂਹ। ੩ ਤਕੜਾਈ। ੪ ਕਿਲ੍ਹੇ ਦੀ ਤਰਤੀਬ ਬਣਾ ਕੇ। ੫ ਗੋਲੇ।
 ੬ ਡਰ ਕੇ। ੭ ਬਾਰਬਰਦਾਰੀ: ਭਾਰ ਢੋਣ ਵਾਲੇ ਪਸ਼ੂ, ਸ਼ੁਤਰ, ਖੱਚਰ ਆਦਿ। ੮ ਸੂਰਿਆਂ ਨੇ, ਬਹਾਦਰ
 ਜੋਧਿਆਂ ਨੇ। ੯ ਪਛਤਾਣ ਵਾਲੇ, ਪਰੇਸ਼ਾਨ। ੧੦ ਖਿੰਡੇ-ਫੁੰਡੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨਿਜ ਤਹ ਫਟਜੋ^੧, ਲਗੇ ਜਖਮ ਉਸ ਦੋਇ।
ਪਹੁੰਚ ਡਰੋਲੀ ਕਰ ਡੇਰੇ, ਭਯੋ ਚੰਗੇ ਤਿਹ ਸੋਇ॥੨੧॥
ਸਦੀਕੇ ਨੇ ਮਗਰੋਂ ਤਹਾਂ, ਨਜ਼ਰਾਨਾ ਦਯੋ ਘਲਾਇ।
'ਉਧਾਰ ਉਤਾਰਜੋ ਤੁਰਤ ਅਬ, ਹਮ ਤੁਮ ਵਹੀ ਭਰਾਇ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਾ ਕੋ ਗੁੱਸੇ ਤੁਸੀਂ ਨ ਕਰਿਓ। 'ਕਹੀ ਲੁਟੀ ਹਮ ਨਹਿ ਚਿਤ ਧਰਿਓ'।
ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੋ 'ਹਮ ਨਿਤ ਯਹ ਕਾਰ। ਲੜੈਂ ਮਰੈਂ ਨਿਤ ਤੁਰਕਨ ਨਾਰ'^੨॥੨੩॥
ਤੈਂ ਨਜ਼ਰਾਨਾ ਦੇਰ ਲਗਾਈ। ਤਉ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਕਹੀ ਲੁਟਾਈ।
ਅਗੈ ਖਾਲਸੈ ਸੋ ਖੋਟੀ ਕਰੈਂ। ਸਿੰਘ ਲੁੱਟਨ ਤੇ ਫਿਰ 'ਕਬਿ ਟਰੈਂ'॥੨੪॥
ਘਲ ਵਕੀਲ ਉਨ ਸੁਲ੍ਹਾ ਠਹਿਰਾਈ। ਦਯੋ ਨਜ਼ਰਾਨੇ 'ਓਦੁੰ ਸਵਾਈ।
ਐਸੇ ਭਯੋ ਥੋ ਪੰਦ੍ਰਾਂ^੩ ਸਾਲ। ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਵਧੈ ਯੋਂ ਸਿੰਘਨ ਇਕਬਾਲ॥੨੫॥

ਅਬ ਸਾਖੀ ਮੁਗਲ ਗਾਜਦੀਂ ਵਜ਼ੀਰ ਕੀ ਤੁਰੀ

(...ਗਾਜਦੀਂ ਮਰਹਟਨ ਕੋ 'ਲੈ ਹੜ੍ਹ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਹਿ ਕਾਬਲੀ ਕੱਢ ਦਯੋ, ਸਿੰਘਨ ਮਰਹੱਟਨ ਰੱਲ।
ਮਰਹਟੇ ਫੈਲ ਸਭ ਥਾਂ ਗਏ, ਦਿਲੀ ਲਹੌਰ ਸੁ ਮੱਲ॥੧॥
ਸੁਨੀ ਨਵਾਬ ਲਹੌਰੀਅਨ, ਚਹੈ ਸੁ ਗਾਜਦੀਂ ਆਇ।
ਦੈ ਡੋਲੇ ਉਨ ਮੋੜਿਓ, ਸੋ ਦਿੱਲੀ ਕੇ ਰਾਹੁ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਾਹੁ ਦਿੱਲੀ ਕੇ ਸੁਸਤ ਸੁ ਭਯੋ। ਵਜ਼ੀਰ ਗਾਜਦੀਂ ਗਾਜਤ ਭਯੋ।
ਮਨ ਮੈਂ ਗਾਜਦੀਂ ਕੀਓ ਅਭਿਮਾਨ। ਬੁਲਾਇ ਗੰਗ ਭਟਕ ਕਹਜੋ ਬਖਾਨ^੪॥੩॥
'ਅਬ ਤੁਮ ਹਮਰੇ ਜੱਸ ਬਨਾਯੋ। ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਬਡ ਬਜੀਰ ਅਖਾਯੋ।
ਗਾਜਦੀਂ ਬਨਰੇ ਹਮਰੇ ਖਿਤਾਬ। ਦਯੋ ਪਤਿਸਾਹਿ ਸੁ ਮੋ ਕੋ ਆਬ^੫॥੪॥
ਤਬੈ ਗੰਗ ਨੇ ਐਸੇ ਕਹਜੋ। ਹਮ ਤੇ ਝੂਠ ਨ ਆਖਤ ਜਯੋ।

੧ ਜਖਮੀ ਹੋਇਆ, ਫੱਟ ਲੱਗਾ। ੨ ਸਾਡੀ ਅਗਲੇਰੀ ਫੌਜ ਨੂੰ ਤੁਸਾਂ ਲੁੱਟ ਲਿਆ, ਅਸਾਂ ਇਹ ਗੱਲ ਵੀ ਚਿਤ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਰੱਖੀ। ੩ ਨਾਲ। ੪ ਕਦੋਂ ਟਲਦੇ ਹਨ। ੫ ਉਸ ਤੋਂ ਵਧੇਰੇ। ੬ ਸੰਮਤ ੧੮੧੫ (੧੭੫੮ ਈ.) ਦਾ ਸਾਲ। ੭ ਲੈ ਡੁੱਬਾ (ਨਾਲ ਹੀ)। ੮ ਇਕ ਕਵੀ ਜੋ ਯੂ. ਪੀ. ਦੇ ਇਕਨੌਰ (ਇਟਾਵਾ) ਦਾ ਵਾਸੀ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਜਨਮ ੧੫੩੮ ਈ. ਦਸਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ; ਇਹ ਹਿੰਦੀ ਦਾ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਕਵੀ ਸੀ ਅਤੇ ਬੀਰਬਲ, ਖਾਨਖਾਨ ਦਾ ਚੰਗਾ ਮਿਤ੍ਰ ਸੀ, ਇਸ ਦਾ ਪੂਰਾ ਨਾਂ ਗੰਗਾ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਸੀ। ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਇਸ ਦੀ ਨਿਧਤਕ ਕਵਿਤਾ ਕਰ ਕੇ ਇਸ ਨੂੰ ਹਾਥੀ ਦੇ ਪੈਰਾਂ ਹੇਠ ਕੁਚਲਵਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਇਥੇ ਕਵੀ ਭੰਗੂ ਜੀ ਨੇ ਇਸ ਕਿੱਸੇ ਨੂੰ ਅਠਾਰ੍ਹਵੀਂ ਸਦੀ ਦੇ ਅੱਧ ਨਾਲ ਜਾ ਜੋੜਿਆ ਹੈ, ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਉਹ ਉਸ ਦਾ ਕੋਈ ਉਤਰਾਧਿਕਾਰੀ ਹੋਵੇ। ੯ ਕਿਹਾ। ੧੦ ਆਪ।

ਸੱਚੇ ਸੱਚ ਜੁ ਕਹੋਂ ਬਖਾਨ। ਕਰੋਂ ਸੱਚ ਪੈ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨ॥੫॥
 ਪਿਛਲੇ ਭੱਟ ਕਚਹਿਰੀ ਮਾਂਹਿ। ਝੂਠ ਨ ਬੋਲੇ ਗਏ ਜਾਨ ਗਵਾਇ।
 ਅਬ ਮੈਂ ਆਖੋਂ ਸਾਚ ਪਛਾਣ। ਮੈਂ ਬੀ ਕਰੋਂ ਅਬ ਜਾਨ ਕੁਰਬਾਨ॥੬॥

ਗੰਗ ਵਾਚ

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਨਰੇ ਤੇ ਬਨਰੀ ਭਈ ਖਸਮ ਸੁ ਕੀਯੋ ਮਲੁਾਰ।
 ਝਾਂਟ ਨ ਖੁੱਸੀ ਜਾਟ ਕੀ, ਇਮ ਲੂਟ ਖਾਯੋ ਸੰਸਾਰ॥੭॥
 ਯੋ ਸੁਨ ਤਿਸ ਕੋ ਅਗ ਲਗੀ, ਅਗੈ ਗੰਯਦ^੩ ਦਯੋ ਡਾਰ।
 ਮਰਤਾ ਹੂਆ ਕਹਿ ਮੁਯੋ ਸੋ ਫੈਲ ਗਯੋ ਸੰਸਾਰ॥੮॥
 'ਕਦੇ ਨ ਗਾਂਡੂ ਰਣ ਚੜ੍ਹੈ ਕਦੇ ਨ ਬਾਜੈ ਬੰਬ'।
 ਸਗਲ ਸਭਾ ਕੋ 'ਰਾਮ ਰਾਮ', ਬਿਦਾ ਹੋਤ ਹੈ ਗੰਗ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਹੀ ਗਜਬ^੬ ਗਾਜਦੀਂ ਪੈ ਪੜਾ। ਗਾਜਦੀਂ ਮਰਹਟਨ ਕੋ ਲੈ ਹੜਾ।
 ਸੋਊ ਸੁਨੀਓਂ ਅਗੈ ਕਹਾਣੀ। ਬਿਸਵਾਸ ਰਾਇ ਸਿਰ ਭਾਉ ਬਿਹਾਣੀ॥੧੦॥

ਸਾਖੀ ਤੁਰਕ ਸਰਬਤ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੀ ਔ ਗਿਲਜੋਂ ਕੀ

(ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਬਜੀਰ ਤਿੰਨ ਔ ਕੰਧਾਰੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਿਲਜਨ ਤੇ ਹਿੰਦ ਛੁਟ ਗਈ ਰਹਯੋ ਅਟਕ ਕਸ਼ਮੀਰ।
 ਹਿੰਦ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਲੈਨ ਫਿਰ ਕਰੀ ਸ਼ਾਹਿ ਤਤਬੀਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਹੌਰਹਿ ਛੋਡ ਗਯੋ ਉਸ ਬੇਟਾ। 'ਲਗੀ ਅੱਗ ਤਬ ਤੇ ਉਸ ਪੇਟਾ।
 ਤਿੰਨ ਲਖ ਫੌਜ ਫੇਰ ਕਹਿ ਲਜਾਯੋ। 'ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਪੰਦ੍ਰੈ ਚੜ੍ਹ ਆਯੋ॥੨॥
 ਮਾਰ ਮੁਹੱਟੇ ਅੱਗੈ ਧਰੇ। ਮਾਰ ਭਜਾਏ ਜਹਿ ਜਹਿ ਲਰੇ^{੧੧}।
 ਦਿੱਲੀ ਬਿਨਾਂ ਰਹਯੋ ਨਹਿ ਠਾਣਾ। ਝੁਨਕੂ ਜੱਟ ਕੇ ਪਾਸ ਲਕਾਣਾ॥੩॥
 ਸਭ ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਇਕਠੀ ਭਈ। ਮੁਗਲ ਪਠਾਣਨ ਇਕ ਮਤ ਠਈ।
 'ਦਯੈ ਮੁਹਟਨ ਦੇਸੋਂ ਕਢਾਇ। ਹੈਂ ਮੁਸਲਮਾਨਨ ਏ ਦੁਖਦਾਇ॥੪॥

੧ ਦੁਲਹੇ ਤੋਂ ਦੁਲਹਨ ਬਣ ਗਿਆ। ੨ ਕੁਝ ਵੀ ਨਾ ਵਿਗੜਿਆ। ੩ ਹਾਥੀ। ੪ ਕਾਇਰ ਮਨੁੱਖ ਕਦੇ ਵੀ ਰਣ ਭੂਮੀ ਵਿਚ ਜਾ ਕੇ ਨਹੀਂ ਲੜਦਾ। ੫ ਬਾਂਸ (ii) ਕਦੇ ਕਾਇਰ ਦਾ ਧੌਂਸਾ ਨਗਾਰਾ ਨਹੀਂ ਵੱਜਦਾ। ੬ ਕਹਿਰ। ੭ ਬੀਤੀ। ੮ ਤਦਬੀਰ, ਵਿਉਂਤ, ਜੁਗਤਿ। ੯ ਪੇਟ ਵਿਚ ਅੱਗ ਲੱਗ ਗਈ (ਢਿੱਡ ਪੀੜ ਪੈ ਗਈ)। ੧੦ ਸੰਮਤ ੧੮੧੫ (੧੭੫੮ ਈ.)। ੧੧ ਲੜੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭ ਮੁਸਲਮਾਨਨ ਕਸਮ ਕਰ ਇੱਕੋ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ।
ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਬਜੀਰ ਤਿੰਨ ਔ ਕੰਧਾਰੀ ਪਤਿਸਾਹਿ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਤੋ ਪਕਾਇ ਜੱਟ ਪੈ ਚੜ੍ਹੇ। ਮਥਰੋ ਮਾਰ ਹਿੰਦੂ ਬਹੁ ਫੜੇ।
ਕੋਇਲਾ ਕੋ ਗੜ੍ਹ ਲਯੋ ਛੁਡਾਇ। ਮੁਹੱਟਨ ਕੀ ਦਈ ਪੱਤਿ ਗਵਾਇ॥੬॥

ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਔ ਗਿਲਜੇ ਕੇ ਦਾਈਏ ਕੀ

(...ਇਕਠੇ ਦਲ ਹੁਇ ਰਹੇ ਸੁ ਖੜੇ)

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਵਹਿ ਆਇ ਲਹੌਰੇ ਰਹਜੇ। ਪੰਜ ਸੂਬਨ ਸਿਰਤੰਤਹ^੩ ਲਯੋ।
ਕਸ਼ਮੀਰ ਮੁਲਤਾਨ ਔ ਭੱਖਰ ਅਟਕ। ਲਹੌਰ ਰਹਨ ਕਰ ਲੈ ਲੈ ਸਟਕ^੪॥੧॥
ਤਬ ਵਹਿ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਜੇ ਚਹੈ। ਜਹਾਨ ਖਾਨ ਸੁ ਗੈਲੈ ਰਹੈ।
ਸੋ ਮਾਰੈ ਜੋਈ ਹਥ ਆਵੈ। ਵਹਿ ਬਹੁ ਸਿੰਘਨ ਹੱਥ ਨ ਲਗਾਵੈ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਭੀ ਤਿਸ ਕੇ ਬਹੁ ਲੁਟੈਂ, ਆਗੇ ਪਾਛੈ ਦੌੜ।
ਉਇ ਮਾਰੈ ਬਹੁ ਤੁੰਮਨ^੫ ਕਰ, ਸਿੰਘ ਮਾਰੈਂ ਬਿਧ ਸਜੇਂ ਥੋੜ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਛੂ ਸਿੰਘ ਲੁਕ ਦੇਸਹਿੰ ਰਹੇ। ਕਛੂ ਸਿੰਘ ਝਲ ਮਧ ਲੁਕ ਰਹੇ।
ਔਰ ਸਿੰਘ ਜਾ ਮਾਲਵੇ ਵੜੇ। ਇਕਠੇ ਦਲ ਹੁਇ ਰਹੇ ਸੁ ਖੜੇ॥੪॥

ਸਾਖੀ ਹਾਠੂ ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਕੀ

(ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹ ਪੈ ਸੋ ਪਹੁੰਚਾਯੋ। ਖੁੰਨੀ ਗਜ ਕੇ ਆਗੇ ਪਾਯੋ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਝੈ ਮੈਂ ਥੋ ਸਿੰਘ ਰਹਜੇ, ਹਾਠੂ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਨਾਮ।
ਸੂਰਾ ਪੂਰਾ ਹਠੀ ਤਪੀ ਕਾਨ੍ਹਾਕਾਛਾ ਗ੍ਰਾਮ^੬॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਗਿਲਜਨ ਢਿਗ ਨਿਸ ਲਾਗਜੇ ਆਇ। ਸੋ ਫਿਰ ਗਯੋ ਨ ਲਾਗਜੇ ਦਾਇ।
ਫਿਰ ਕੇ ਜਾਤ ਗਿਲਜਨ ^੭ਲਖ ਲਯੋ। ਘੋੜੇ ਜਾਤ ਤਿਲਕ ਤਹਿ ਪਰਜੇ॥੨॥

੧ ਅਲੀਗੜ੍ਹ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ। ੨ ਦਾਅਵੇ ਦੀ। ੩ ਸਾਜ਼ ਸਾਮਾਨ, ਬੰਦੋਬਸਤ, ਪ੍ਰਬੰਧ। ੪ ਲੋਪ ਹੋ ਹੋ ਕੇ।
੫ ਫੌਜ ਦੇ ਵੱਡੇ ਦਸਤੇ ਲਸ਼ਕਰ। ੬ ਪਿੰਡ। ੭ ਵੇਖ ਲਿਆ।

ਉਠਨ ਨ ਦਯੋ ਘੋੜੇ ਤਲ ਅਯੋ। ਉਠਨ ਨ ਭਯੋ ਗਿਲਜਨ ਫੜ ਲਯੋ।
 ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹ ਪੈ ਸੋ ਪਹੁੰਚਾਯੋ। ਖੁੰਨੀ ਗਜ਼ਾ ਕੇ ਆਗੇ ਪਾਯੋ॥੩॥
 ਸੋ ਗਜ਼ ਖੁੰਨੀ ਤਿਸੈ ਨ ਮਾਰੈ। ਸ਼ਾਹ ਮਹਾਵਤ ਦੇ ਰਹਜੋ ਗਾਰੈ^੧।
 ਫੇਰ ਹਾਥੀ ਸੰਗ ਪੈਰ ਬੰਧਾਯਾ। ^੨ਤੋ ਭੀ ਹਾਥੀ ਨਾਂਹਿ ਮਰਾਯਾ॥੪॥
 ਤਬਹਿ ਸ਼ਾਹਿ ਗਜ਼ ਔਰ ਮੰਗਾਯਾ। ਸੋ ਭੀ ਵਾ ਕੋ ਮਾਰਨ ਨ ਧਾਯਾ।
 ਤਬੈ ਸ਼ਾਹਿ ਬਹੁ ਗੁੱਸਾ ਖਾਈ। ਦੂਏ ਹਾਥੀ ਟੰਗ ਦੂਈ ਬੰਧਾਈ॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਊ ਵਲ ਦੋਊ ਗਜ਼ ਲਗੇ ਸਿੰਘ ^੩ਮਧ ਦੀਓ ਬੰਧਾਇ।
 ਦਯੋ ਚਿਰਾਇ ਇਮ ਰੋਬਰੋ^੪, ਸ਼ਾਹਿ ਸੁ ਗੁੱਸਾ ਖਾਇ॥੬॥

ਸਾਖੀ ਬੀਕਾਨੇਰ ਕੀ

(...ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਅਸ ਕਸ਼ਟ ਸਹਾਰਜੋ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਬਰਸ ਗਿਲਜੋ ਰਹਜੋ ਲਹੌਰ ਮਾਂਹਿ ਸੋ ਬੈਠ।
 ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਤਿਨ ਰਖ ਲਈ ਚਾਰ ਸੂਬੇ ਦੇ ਹੇਠ॥੧॥
 ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਮਾਲਵੇ ਇਕਠੇ ਹੋਇ। ਰਹੈ ਭੂਖੇ ਕੁਛ ਗੁਜਰ ਨ ਹੋਇ।
 ਤਬ ਬੀਕਾਨੇਰੀਏ ਸਿੰਘ ਬੁਲਾਏ। ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ ਊਹਾਂ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਏ॥੨॥
 ਜੈਸਿਲਮੇਰ ਪਰ ਦਏ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਤਿਸ ਕੋ ਕੰਮ ਤਿਨ ਦਯੋ ਬਨਾਇ।
 ਤਬ ਤਿਨ ਦੀਨੋ ਸਿੰਘ ਹਟਾਇ। ਸੋ ਨ ਦਯੋ ਜੋ ਆਖਜਾ^੩ ਥਾਇ॥੩॥
 ਕਛੁ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਪੈਸਾ ਰਹਜੋ। ਸੋ ਭਿ ਨ ਦਯੋ ਜੋਊ ਥੋ ਕਹਜੋ।
 ਫਿਰ ਤਿਸ ਮੁਲਕ ਦਲ ਹੋ ਕੇ ਮਾਰਜੋ। ਖਾਲਸੇ ਨੈ ਅਸ ਕਸ਼ਟ ਸਹਾਰਜੋ॥੪॥

ਸਾਖੀ ਬਾਂਗਰ ਦੇਸ਼ ਕੀ

(...ਜਮਨਾ ਢਿਗ ਆਇ ਡੇਰਾ ਪਾਯਾ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਖਰਚ ਸੁ ਨਹਿ ਤੁਰੇ ਤੋ ਖਾਲਸੇ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ।
 'ਮਾਰੋ ਮੁਲਕ ਕੋਈ ਦੋੜ ਕਰ, ਫਿਰ ਬੈਠ ਮਾਲਵੇ ਖਾਹਿ'॥੧॥

੧ ਹਾਥੀ। ੨ ਗਾਲ੍ਹਾਂ। ੩ ਤਾਂ ਵੀ ਹਾਥੀ ਨੇ ਨਾ ਮਾਰਿਆ। ੪ ਦੋਹਾਂ ਹਾਥੀਆਂ ਵਿਚਕਾਰ (ਦੋਹਾਂ ਦੀਆਂ ਟੰਗਾਂ ਨਾਲ) ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਰੂ-ਬ-ਰੂ, ਸਾਮੁਣੇ। ੬ (ਜੋ) ਆਖਿਆ ਸੀ।

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਮਲਵਈ ਬੁਲਾਏ। 'ਹੁਇ ਆਗੈ ਕੋ ਮੁਲਕ ਬਤਾਏ'।
ਆਲੇ ਸਿੰਘ ਔ ਬੁਢੇ ਸਿੰਘ ਭਾਈ। ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਲਯੋ ਬੁਲਾਈ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗੇ ਕਰੇ ਵਕੀਲ ਇਨ, ਜੋ ਉਨ ਕੋ ਮਿਲ ਪਾਇ।
ਸਿੰਘਨ ਦੇਹਿ ਮਿਲਾਇ ਓਇ, ਕਰ ਅਪਨੇ ਲੇਹਿ ਬਚਾਇ॥੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਕੈਥਲੀਏ ਹਥ ਭਾਈ ਮਿਲਾਏ। ਆਲੇ ਸਿੰਘ ਅਠ ਖੇੜੇ ਬਚਾਏ।
ਮਾਰ ਸਫੀਦੋਂ ਜੀਂਦ ਮਿਲਾਈ। ਮਲਵਈਅਨ ਹਥ ਕਛੁ ਪੈਸੋ ਚੁਕਾਈ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੌੜ ਸੁ ਹਾਂਸੀ ਜਾ ਲੁਟੀ ਨਾਰਨੌਲ ਹਿਸਾਰੈ ਮਾਰ।
ਫਿਰ ਕਾਮਾ^੧ ਪਹਾੜੀ ਲੁਟਿ ਕੈ, ਢਿਗ ਜੈਪੁਰ^੨ ਦੀਨੋ ਸਾਰ॥੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੋ ਜੈਪੁਰੀਏ ਵਕੀਲ ਭਿਜਾਏ। 'ਹਮ ਤੁਮ ਗੁਰ ਕੇ ਸਿੱਖ ਕਹਾਏ।
ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਦੱਖਨ ਜਿਤਈ। ਤਬ ਰਾਜੈ ਹਮ ਸਰਣਹਿ ਲਈ॥੬॥
ਹਮ ਤੁਮ ਹੈਂ ਯੋ ਹੀ ਗੁਰਭਾਈ। ਮੁਲਕ ਹਮਾਰ ਉਜਾੜੋ ਨਾਂਹੀ'।
ਤੋ ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ ਮੋੜਾ ਲਾਯਾ। ਜਮਨਾ ਢਿਗ ਆਇ ਡੇਰਾ ਪਾਯਾ॥੭॥

ਸਾਖੀ ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਕੀ

(ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦੀ ਇਮ ਲਈ, ਸੁ ਲੜਕੇ ਜਹਾਨ ਖਾਂ ਨਾਲ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਡੱਲੇਵਾਲੀਏ ਮਿਸਲ ਮੈਂ ਇਕ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਅਖਾਇ।
ਤਿਸ ਡੇਰੇ ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਰਹੇ, ਤਿਨ ਯੋਂ ਅਤੇ ਪਕਾਇ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

'ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਤਨ ਸਿੰਘ ਉਛੇਰੇ'। ਜਮਨਾ ਟਪ ਲੰਘ ਪਈਏ ਸਵੇਰੇ'।
ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਤਬੈ ਸੁਨ ਕਹੀ। 'ਏਤੂੰ ਬੇਫਤੂ ਖਾਲਸੇ ਕੇ ਮਹੀ॥੨॥
ਥੋੜੈ ਦਲ ਸਿਉਂ ਪਾਰ ਨ ਜੈਯੋ। ਕਟਾਇ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਨੱਠ ਨ ਐਯੋ।
ਛਪਯੋ ਆਇ ਜੁ ਲਹੌਰੈ ਮਾਂਹਿ। ਉਸ ਦੂਰ ਨ ਜਾਣੀ ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹ'॥੩॥

੧ ਪਿੰਡ। ੨. ਕਮਾਊਂ; ਯੂ. ਪੀ. ਦਾ ਇਕ ਪਹਾੜੀ ਇਲਾਕਾ, ਪੁਰਾਣਾ ਨਾਮ ਪੰਚਕੂਟ ਹੈ (ਟੀਹੜੀ ਗੜ੍ਹਵਾਲ ਆਦਿ ਦਾ ਇਲਾਕਾ)। ੩ ਸੋਧ ਦਿੱਤਾ। ੪ ਮਤਾ ਪਕਾਇਆ, ਪੱਕੀ ਸਲਾਹ ਕੀਤੀ। ੫ ਆਜ਼ਾਦ ਫਿਰਨ ਵਾਲੇ। ੬ ਤੂੰ ਕੋਈ ਖਾਲਸੇ ਵਿਚ ਮੁਖੀਆ ਹੈਂ?

ਉਨ ਨਹਿ ਮਾਨੀ ਪਾਰ ਸਿਧਾਯਾ। ਮੁਲਕ ਰੁਹੇਲੇ^੧ ਕਾ ਸੁ ਲੁਟਾਯਾ।
 ਰੁਹੇਲੇ ਕੇ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਹੋਤ ਸੁ ਸਾਥੀ। ਡਾਕ ਦੁੜਾਈ ਸ਼ਾਹਿ ਜਹਾਂ ਥੀ॥੪॥
 ਆਗੈ ਥੋਂ ਹੈ ਤਕਤੋ ਰਹੈ। ਸ਼ਾਹਿ ਦੁੜਾਈ ਫੌਜ ਤਿਸ ਕਹੇ।
 ਲਹੌਰੋਂ ਸਿਰਹੰਦੋਂ ਪਹੁੰਚੀ ਦੌੜ। ਅਗੈ ਰੁਹੇਲੇ ਥੀ ਪੜੀ ਸੌੜ^੨॥੫॥
 ਦਸ ਦਿਨ ਲਗ ਰਹੇ ਲੂਟਤ ਦੇਸ਼। ਮੇਰਠ ਲੂਟਯੋ ਸ਼ਹਿਰ ਸੁ ਬੇਸ਼^੩।
 ਨਹਿ ਤਿਨ ਚਿੰਤਾ ਨਹਿ ਹੰਦੇਸ^੪। ਭਈ ਨ ਖਬਰ ਜੁ ਅਏ ਮਲੇਛ^੫॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਕੱਠੀ ਭਈ ਰੁਹੇਲੀ ਗਿਲਜੀ ਫੌਜ।
 ਸੂਰ^੬ ਚੜ੍ਹੇ ਤੇ ਆਇ ਪਈ, ਜਿਮ ਦਰਿਆਏ ਮੌਜ^੭॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਲਦੇ ਘੋੜੇ ਭਾਰ। ਆਪ ਬੰਨ੍ਹੈ ਗੰਢ ਮਗਰੈ^੮ ਨਾਲ।
 ਇਸ ਬਿਧ ਸਿੰਘ ਸੁ ਭਏ ਖੁਆਰ। ਸਕੈਂ ਨ ਸੋ ਹਥਿਆਰ ਸੰਭਾਰ^੯॥੮॥
 ਸਿੰਘ ਭਏ ਤਬ^{੧੦} ਭੱਜਨ ਵਾਰ। ਇਮ ਕਰ ਭਈ ਨ^{੧੧} ਲਰਨੇਂ ਕਾਰ।
 ਜੇ ਜੇ ਹੁਤੇ ਸੁ ਸਿੰਘ ਅੜਿਯਾਰੇ^{੧੨}। ਸੋ ਨਾ ਰਹੇ ਤਹੀਂ ਸੋ ਮਾਰੇ॥੯॥
 ਮਿੱਤ ਸਿੰਘ ਕੈ ਚਿਤ ਤੋ ਆਈ। 'ਭਈ ਸੋਊ ਜੋ ਸਿੰਘਨ ਬਤਾਈ'।
 ਸੋ ਮੁੜ ਮੁੜ ਕੇ ਲੜਤੋ ਜਾਵੈ। ਬਹੁਤਨ ਕੇ ਕਬਿ^{੧੩} ਵਾਰੇ ਆਵੈ॥੧੦॥...
 ਲਗ ਗੋਲੀ ਘੋੜਾ ਗਿਰ ਪਯੋ। ਮੱਧ ਰਕਾਬੈ ਪਗ^{੧੪} ਫਸ ਰਹਯੋ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਨ ਕੇ ਘੋੜੇ ਥੇ ਬਡੇ ਤੇ ਆਏ ਮੁਹ ਮਾਰ।
^{੧੫}ਲਰਤ ਭਜਤ ਫਿਰ ਫਿਰ ਲਰਤ ਪੰਜ ਛੇ ਮੁਏ ਹਜ਼ਾਰ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੁਖਤ ਫੜੇ ਯੋ ਕਾਬਲੀ ਆਈ। ਜਹਾਂ ਖਾਨ^{੧੬} ਫੌਜਦਾਰ ਕਹਾਈ।
 ਉਨ ਸਿਰ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਜੁ ਕਟਾਏ। ਅਠਾਰਾਂ ਗੱਡੇ ਨਜੀਬੈ ਲਦਵਾਏ॥੧੩॥

੧ ਰੁਹੇਲ ਖੰਡ, ਉਤਰ ਪ੍ਰਾਂਤ ਦਾ ਇਕ ਇਲਾਕਾ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਬਦਾਉਂ, ਬਿਜਨੌਰ ਅਤੇ ਸ਼ਰੇਲੀ ਦੇ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਰੌਹੂ ਪਹਾੜ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੨ ਤੰਗੀ, ਭੀੜਾ। ੩ ਬਹੁਤ ਕਰ ਕੇ, ਵਧੇਰੇ। ੪ (ਫ਼ਾ) ਅੰਦੇਸ਼, ਫਿਕਰ, ਚਿੰਤਾ। ੫ ਤੁਰਕ। ੬ ਸੂਰਜ। ੭ (ਫ਼ਾ) ਲਹਿਰ (ਦਰਿਆ ਦੀਆਂ ਲਹਿਰਾਂ ਵਾਂਗ ਆ ਚੜ੍ਹੀ)। ੮ ਪਿੱਠ ਪਿੱਛੇ। ੯ ਸੰਭਾਲ। ੧੦ ਭੱਜਣ ਵਾਲੇ, ਨੱਠ ਜਾਣ ਵਾਲੇ। ੧੧ ਲੜਨ ਦਾ ਕਾਰਜ, ਲੜਾਈ। ੧੨ ਅੜਨ ਵਾਲੇ, ਅੜੀਅਲ ਜਿੰਦੀ, ਹਠੀ। ੧੩ ਪੂਰਾ ਨਾ ਆਉਂਦਾ, ਮੁਕਾਬਲਾ ਨਾ ਕਰ ਸਕਦਾ। ੧੪ ਪੈਰ। ੧੫ ਲੜਦਿਆਂ ਭਜਦਿਆਂ। ੧੬ ਜਹਾਨ ਖਾਨ-ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ ਦੇ ਛੋਟੇ ਬੇਟੇ ਤੈਮੂਰ ਦਾ ਫੌਜਦਾਰ ਤੇ ਮੰਤ੍ਰੀ। ਇਹ ੧੭੫੬ ਤੋਂ ੧੭੫੮ ਈ. ਤਕ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ ਰਿਹਾ ਅਤੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਪਿੰਡ ਗੋਲੇਰਵਾਲ ਵਿਖੇ ਬਾਬਾ ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸਹੀਦ ਦੇ ਸਾਥੀ ਪਰਮਵੀਰ ਦਿਆਲ ਸਿੰਘ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਸਿਰ ਗਡੇ ਲੰਘ ਤੁਰੇ ਘੱਗਰ ਹੁਤੀ ਸਰਾਇ।
ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਦਲ ਬਡੇ ਸੁਨੀ ਅਵਾਈ^੧ ਆਇ॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਸਿਰ ਦੀਨੇ ਉਹਾਂ ਗਿਰਾਇ। ਗੱਡੇ ਲੈ ਗਏ ਨੱਠ ਪਿਛਾਂਹਿ।
ਹੁਤੇ ਭਤੀਜੇ ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਦੋਇ। ਭਾਗ ਸਿੰਘ *ਭੰਗਾ ਸਿੰਘ ਸੋਇ॥੧੫॥
ਲਈ ਥਨੇਸਰ ਥੀ ਜਿਨ ਮੱਲ। ਸੀਸ ਫੂਕੇ^੨ ਉਨ ਦੌੜ ਸੁ ਚੱਲ।
ਸ਼ਹੀਦ ਗੰਜ ਇਮ ਉਹਾਂ ਕਹਾਵੈ। ਚਾੜ੍ਹੇ ਚੜ੍ਹਾਵਾ ਸੁਖ ਸੋ ਪਾਵੈ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

^੩ਸਾਲ ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਬਿਤੇ ਉੱਪਰ ਤੇਈਏ ਸਾਲ।
ਮਿਤ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦੀ ਇਮ ਲਈ ਸੁ ਲੜ੍ਹੇ ਜਹਾਨ ਖਾਂ ਨਾਲ॥੧੭॥

ਸਾਖੀ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਕੀ

(...ਗਈ ਜਾਨ ਬਹੁ ਪਾਇ ਅਜਾਬ^੪)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਮੀਰ ਸੁ ਮੰਨੂੰਐ ਸੁਨ੍ਹੇ ਮੁਯੋ ਪਜਿਸ ਦਾਇ।
ਮਾਰਨ ਚੜ੍ਹਓ ਖਾਲਸੈ, ਮੁਯੋ ਆਪ ਦੁਖ ਪਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੌੜਾ ਮੱਲ ਜਬੈ ਮਰਿ ਗਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਹੁਤੇ ਵਸੀਲੋ ਵਹ੍ਹੋ।
ਟਕੇ ਦੇਨ ਤੇ ਤੁਰਤ ਮਿਟ ਗਏ। ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਫਿਰ ਤੁਰਕ ਸੰਤਏ^੫॥੨॥
ਲਹੌਰ ਢਿਗ ਘੋੜੇ ਜਾਇ ਦੁੜਾਏ। ਗੈਲ ਪੜ੍ਹੇਂ ਰਲੈਂ ਝਾੜਨ^੬ ਜਾਏ।
ਥੋੜਨ ਕੋ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਭੀ ਮਾਰੈਂ। ਬਹੁਤਨ ਕੋ ਕਿਤ ਅਗਾੜੈ ਪਛਾੜੈਂ॥੩॥
ਤੋ ਬਜੀਰ ਕੇ ਦਿਲ ਇਮ ਆਈ। 'ਦੇਈਏ ਖਾਲਸਾ ਸਭ ਮਰਵਾਈ'।
ਚਾਰ ਓਰ ਦਈ ਫੌਜ ਦੁੜਾਏ। ਦੀਏ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਮਾਰ ਕਢਾਏ॥੪॥

੧ ਅਫਵਾਹ, ਖਬਰ। ੨ ਸਸਕਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੩ ਸੰਮਤ ੧੮੧੩, ਇਹ ਅਠਾਰਾਂ ਸੌ ਤੇਈਏ, ਅਠਾਰਾਂ ਸੌ ਤੇਰਾਂ (ਤੇਰੀਏ) ਠੀਕ ਹੈ; ਇਕ ਨੁਸਖੇ ਵਿਚ ਸੰਪਾਦਕ ਨੇ ਸੋਧਣ ਦਾ ਜਤਨ ਕੀਤਾ ਹੈ ਤੇ 'ਤੇਈਏ' ਦੀ ਥਾਂ 'ਦਹੀਏ' ਕਿਹਾ ਹੈ। ਅੱਗੋਂ ਚੱਲ ਕੇ ਕਰਤਾ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਦੀ ਮ੍ਰਿਤੂ ਦਾ ਸਾਲ ਵੀ ਸੰਮਤ ੧੮੨੩ (੧੭੬੬ ਈ:) ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਜੋ ਸਹੀ ਨਹੀਂ, ਕਿਉਂਕਿ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਦੀ ਮੌਤ ਸੰਮਤ ੧੮੧੦ (੧੭੫੩ ਈ:) ਵਿਚ ਹੋਈ ਸੀ। ਜ਼ਿਕਰ ਵੀ ਅਠਾਰ੍ਹਵੀਂ ਸਦੀ ਦੇ ਛੇਵੇਂ ਦਹਾਕੇ ਦਾ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ। ੪ ਦੁੱਖ, ਤਕਲੀਫ਼। ੫ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੬ ਤੰਗ ਕੀਤੇ, ਦੁੱਖ ਦਿਤੇ। ੭ ਝਾੜਾਂ ਵਿਚ। ੮ (ਬਹੁਤਿਆਂ ਨੂੰ) ਅੱਗੋਂ ਕਿਵੇਂ ਹਰਾਉਣ।

*ਪਾਠਾਂਤਰ - 'ਗੰਗਾ ਸਿੰਘ'.....

ਸਜਾਦੈ^੧ ਰਹੇ ਕਿਤ ਲੁਕ ਛੁਪ ਦਾਏ। ਸੋ ਭੀ ਲੁਟ ਮਾਰਤ ਤਿਵਹੀ ਖਾਏ।
ਸੁਨ ਬਜੀਰ ਮਨ ਕੋਪੀ^੨ ਆਈ। ਆਪ ਬਜੀਰ ਚੜ੍ਹਜੇ ਕਰ ਧਾਈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਏ ਹਲਕਾਰੇ ਬਜੀਰ ਘਲ ਆਈ ਖਬਰ ਜਾ ਪਾਇ।
ਸੁਨੈ ਕਬੀਲੇ ਸਿੰਘਨ ਜਹਿ ਤਹਿ ਪੁੱਜ ਘੇਰ ਕਢਵਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਿਤ ਬਜੀਰ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘਨ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਝਾੜੋਂ ਕਮਾਦੋਂ ਕਢ ਲਏ ਮਾਰ।
ਜੋ ਸਿੰਘ ਖੇਤੀ^੩ ਕਰਨੇ ਵਾਰੇ। ਸੋ ਭੀ ਟੋਲ ਸਿੰਘ ਉਨਿ ਮਾਰੇ॥੭॥
ਹਾਹਾਕਾਰ ਭਯੋ ਮਾਝੇ ਮਾਂਹਿ। ਲੁਕਨੇ ਜਗ੍ਹਾ ਕਬੀਲਨ^੪ ਨਾਂਹਿ।
ਇਕ ਨਾਮ ਪੰਡੋਰੀ ਹੁਤੇ ਗਰਾਂਮ*। ਹੁਤੇ ਪ੍ਰਸਿਧ ਜਗ ਦਾਦੂ ਰਾਮ॥੮॥
ਤਹਾਂ ਮਾਤ ਦਾਦੀ ਹਮਰੀ ਛਪ ਰਹੀ। ਹਲਕਾਰਨ ਜਾਇ ਬਜੀਰੈ ਕਹੀ।
ਤਹਿ ਹੀ ਉਤਰਜੋ ਆਇ ਬਜੀਰ। ਘੇਰਜੋ ਪਿੰਡ ਉਨ ਕਰ ਤਤਬੀਰ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਾਦੂ ਰਾਮ ਕੋ ਪੋਤਰੋ ਫੜ ਉਨ ਲਯੋ ਮੰਗਾਇ।
ਕਹਜੋ, 'ਪਾਸ ਤੁਝ ਦੁਜਦ' ਘਣੇ, ਸੋ ਹਮ ਦੇਹੁ ਫੜਾਇ'॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਾਲਕ ਮਹੰਤ ਮੁਕਰਤ^੬ ਤਹਿ ਭਯੋ। ਉਸ ਕੋ ਘਰ ਬਜੀਰ ਟੋਲਨ ਕਰਜੋ।
ਮਾਤੈ ਹਮਰੀ ਔਰ ਜੁ ਸਿਖਨੀ। ਕਪੜੈ ਰੰਗ ਕੀਓ ਸਭ ਬਿਸਨੀ^੭॥੧੧॥
ਕੋਊ ਭੈਨ ਕਿਸੇ ਬੇਟੀ ਕਹੀ। ਗੋਲੀ ਸੇਵਕ ਕੇਤੀ ਯੋ ਕਹੀ।
ਇਮ ਉਨ ਪੜਦੋ ਸਭ ਪਰ ਪਾਯੋ। ਅਪਨੇ ਉਪਰ ਦੁਖੈ ਸਹਾਯੋ॥੧੨॥
ਬਜੀਰ ਕਹੀ, 'ਇਨ ਦੁਜਦ' ਲੁਕੋਯੋ। ਦੈ ਮੁਸਕੈਂ ਅਗੈ ਹਾਥੀ ਸੁਟੋਯੋ।
ਹਾਥੀ ਖੁੰਨੀ ਸੁੰਡ ਪੈਰੀ ਲਾਯੋ। ਪੈਰ ਛੁਹੇ ਔ ਸੀਸ ਹਿਲਾਯੋ॥੧੩॥
ਬਹੁ ਮਹਾਵਤ ਉਸ ਰਹਜੋ ਦਬਾਇ। ਹਾਥੀ ਖੁੰਨੀ ਹਟ ਪਿਛੈ ਜਾਇ।
ਸੁਨ ਬਜੀਰ ਬਹੁ ਗੁੱਸੇ ਕੀਓ। 'ਇਨ੍ਹੈਂ ਮਹਾਵਤ ਲਬ' ਲੈ ਲੀਓ'॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਨੈ ਭੇਜਿਓ ਮਹਾਵਤ ਔਰ ਖਿਝਾਇ^੮।
ਤੋ ਭੀ ਬਾਲਕ ਨਹਿ ਮਰਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਭਈ ਰਜਾਇ॥੧੫॥

੧ ਪਯਾਦੇ, ਪੈਦਲ ਸਿਪਾਹੀ। ੨ ਕ੍ਰੋਧ, ਗੁੱਸਾ, ਰੋਸ। ੩ ਕਰਨ ਵਾਲੇ। ੪ ਕਬੀਲਿਆਂ ਨੂੰ, ਜਥਿਆਂ ਨੂੰ।
੫ (ਫਾ) ਚੋਰ। ੬ ਮੁਕਰ ਗਿਆ, ਨਾਂਹ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੭ ਬਿਸਨੋਈ, ਵੈਸਨੋ ਦੇ ਸੇਵਕ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੱਪੜੇ ਭਗਵੇਂ
ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ੮ ਲਾਲਚ (ਧਨ ਮਾਲ ਲੈ ਲਿਆ ਹੈ)। ੯ ਖਿਝ ਕੇ। *ਛਾਪੇ ਦੀ ਪੋਥੀ ਵਿਚ ਇਕ ਹੋਰ ਤੁਕ
ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ: 'ਤਹਿ ਹੁਤੇ ਮਹੰਤ ਬਡ ਬਰਾਗੀ ਸਾਧ'।

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਫੀਲਦਾਰ^੧ ਬਜੀਰਹਿ ਕਹੀ। 'ਬਾਲਕ ਖਾਲੀ ਬਰਕਤੋਂ ਨਹੀਂ'।
 ਤਉ ਬਜੀਰਹਿ ਹਾਥੀ ਹਟਵਾਯੋ। ਉਸ ਬਾਲਕ ਕੋ ਕੈਦ ਕਰਾਯੋ॥੧੬॥
 ਸਿਖ ਆਣੇ^੨ ਥੇ ਫੌਜ ਫੜ ਚਾਰ। ਕਹਜੋ ਬਜੀਰ 'ਇਨ ਦੇਵੇ ਮਾਰ'।
 ਉਸ ਬੇਗਮ ਆਣੀ ਥੀ ਸਾਬ। ਕਰੀ ਅਰਜ਼ ਉਨ ਜੋੜੇ ਹਾਥ॥੧੭॥
 'ਮੈਂ ਦੇਖਜੋ ਕਬ ਕੋ ਸਿਖ ਨਾਂਹਿ'। ਇਮ ਕਹਿ ਲੀਨੇ ਸਿੱਖ ਮੰਗਾਇ।
 ਦੇਖ ਬੇਗਮ ਤੇ ਦਏ ਛੁਡਾਇ। ਬਨਜੋ ਸਬੱਬ ਉਨੂੰ ਜਿੰਦ ਆਇ॥੧੮॥
 ਤੋ ਲੋ ਆਇ ਹਲਕਾਰੇ ਬੋਲੇ। 'ਚੜ੍ਹ ਮਾਰੋ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹਮ ਦੇਖ ਆਏ ਕੋਲੇ^੩।
 ਤਉ ਬਜੀਰ ਨੇ ਘੋੜੇ ਮੰਗਾਯੋ। ਲੈ ਹਲਕਾਰਨ ਮੁਹਰੇ ਧਾਯੋ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਢਿਗੈ ਕਮਾਦ ਵਡ ਖੇਤ ਥੋ, ਸਿੰਘ ਹੁਤੇ ਉਸੈ ਬਹੁ ਮਾਂਹਿ।
 ਇਆਣੇ ਸਜਾਣੇ ਬਾਲ ਬ੍ਰਿਧ ਘੇਰ ਲਏ ਗਿਰਦ ਤਾਂਹਿ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਨ ਕੀ ਮਾਵੇਂ ਭੈਣ ਬ੍ਰਿਲਾਹਿੰ^੪। ਕਹਿ ਨ ਸਕੈਂ ਵਹਿ ਕਿਸੇ ਸੁਨਾਹਿੰ^੫।
 ਲੋਕ ਖੜੇ ਦੇਖ ਗਿਰਦ ਕੰਪਾਹਿੰ^੬। 'ਇਹ ਅਬ ਬਚਤੇ ਦਿਸਤੇ ਨਾਹਿੰ॥੨੧॥
 ਕਜਾ ਜਾਣੀਐ ਇਨ ਪਿਛੈ ਕਜਾ ਹੋਇ'। ਕਹੈ ਪਿੰਡ 'ਤੁਮ ਰਖੇ ਲੁਕੋਇ'।
 ਹਾਹਾਕਾਰ ਬਹੁ ਲੋਕਨ ਕਯੋ। ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਭਾਣੇ ਭਯੋ॥੨੨॥
 'ਸੀਖ ਪਾਉ ਘੋੜਾ ਭਯੋ ਬਜੀਰ। ਗਿਰਜੋ 'ਭੂਮ ਮਧ' 'ਭੂਮ ਸੁ ਗੀਰ।
 ਏਕ ਪੈਰ ਮਧ^੭ ਫਸਜੋ ਰਕਾਬ। ਗਈ ਜਾਨ ਬਹੁ ਪਾਇ ਅਜਾਬ^੮॥੨੩॥
 ਸਿੰਘਨ ਸ਼ਿਕਾਰ ਤੁਰਕਨ ਭੁਲ ਗਯੋ। ਫੜਜੋ ਹੁਤੇ ਸੋ ਭੀ ਛਡ ਦਯੋ।
 ਐਸੇ ਭਯੋ ਮੰਨੂੰ ਹਵਾਲ। 'ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਪਰ ਤੇਈਏ ਸਾਲ॥੨੪॥

ਸਾਖੀ ਮਥਰਾ ਔ ਕੋਇਲ^{੧੩} ਕਤਲ ਕੀ

(...ਆਇ ਪਾਨੀਪਤ ਕਰੀ ਲੜਾਈ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਬਰਸ ਕਾਬਲੀ ਰਹਜੋ ਮੱਧ ਰੁਹੇਲੇ ਦੇਸ਼।

੧ ਫੀਲਬਾਨ, ਮਹਾਵਤ। ੨ ਲਿਆਂਦੇ ਸਨ। ੩ ਨੇੜੇ ਹੀ। ੪ ਵਿਰਲਾਪ ਕਰਦੀਆਂ। ੫ ਸੁਣਾ ਕੇ। ੬ ਕੰਬਦੇ ਸਨ। ੭ ਸੀਖ ਪਾ ਹੋਣਾ, ਪਿਛਲੇ ਪੈਰਾਂ ਨੂੰ ਸਿੱਧੇ ਕਰ ਕੇ ਅਗਲੇ ਦੋਵੇਂ ਪੈਰ ਚੁੱਕ ਕੇ ਘੋੜੇ ਦਾ ਸੀਖ ਵਾਂਗ ਖੜੇ ਹੋ ਜਾਣਾ; ਭੜਕ ਉੱਠਣਾ। ੮ ਧਰਤੀ 'ਤੇ। ੯ ਭੁੰਮਦਾ ਹੋਇਆ। ੧੦ ਵਿਚ (ਰਕਾਬ ਵਿਚ ਇਕ ਪੈਰ ਫਸ ਗਿਆ)। ੧੧ ਦੁੱਖ, ਕਸ਼ਟ। ੧੨ ਸੰਮਤ ੧੮੨੩ (੧੭੬੬ ਈ.) ਜੋ ਠੀਕ ਨਹੀਂ, ਕਿਉਂ ਜੋ ਮੀਰ ਮੰਨੂੰ ਦੀ ਮੌਤ ੧੭੫੩ ਈ. ਅਰਥਾਤ ਸੰਮਤ ੧੮੧੦ ਵਿਚ ਹੋਈ ਸੀ। ਇਹ ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਪਰ ਤੇਰੀਏ ਸਾਲ (੧੮੧੩ ਬਿ:) ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ੧੩ ਅਲੀਗੜ੍ਹ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਨਾਮ।

ਨਵਾਬ ਸਭਨ ਪੈਸੇ ਦਏ, ਔ ਲਹੌਰ ਮੱਲੀ ਉਨ ਬੇਸ਼ਾ^੧॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੇ ਸਭ ਉਸ ਕੀ ਕਥਾ ਕਥੱਯੈ। ਗ੍ਰੰਥ ਵਧੇ ਕੁਛ ਸੁਖ ਨਹਿ ਪੱਯੈ।
ਜੁੱਧ ਭਯੋ ਬਡ ਭਾਉ^੨ ਸਾਥ। ਉਸ ਮੈਂ ਬਹੁਤ ਬਧਤ ਹੈ ਬਾਤ॥੨॥
ਤਾਂ ਤੇ ਸੂਛਮ^੩ ਬਾਤ ਸੁਨਾਉਂ। ਗ੍ਰੰਥ ਬਢਨ ਤੇ ਅਧਿਕ ਡਰਾਉਂ।
ਸਭ ਤੁਰਕਨ ਯੋ ਬਾਤ ਬਨਾਈ। ਹਿੰਦੂ ਮਰਹਟੇ ਸਭ ਦਏ ਗਵਾਈ॥੩॥
ਨਬਾਬ ਬਜੀਰਨ ਫੌਜ ਮੰਗਾਈ। ਹਿੰਦੂਅਨ ਊਪਰ ਦੌੜ ਕਰਾਈ।
ਮਥਰਾ ਮਾਰ 'ਬੰਦੀ ਬਹੁ ਕਰੀ। ਬਚਯੋ ਸੋਊ ਜੋ ਰਹਯੋ ਨ ਘਰੀ^੪॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਬਚਿਓ ਜੋ ਭਜ ਗਯੋ ਭਰਤ ਪੁਰੇ ਕੇ ਪਾਹਿ।
ਮਗਰ ਗਈ ਫੌਜ ਤੁਰਕ ਕੀ, ਮਾਰ ਤੋਪਨ ਦਈ ਹਟਾਇ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਥਰਾ ਡੇਰਾ ਗਿਲਜਨ ਪਾਯਾ। ਭਰਤ ਪੁਰੇ ਤੇ ਮਾਰ ਹਟਾਯਾ।
ਤੋਪਖਾਨੇ ਕੀ ਸ਼ਲਕ ਸੁਨਈ। ਮੁਗਲ ਪਠਾਣ ਸੁ ਅਕਲ ਗਵਈ॥੬॥
ਡੀਕ^੬ ਮਾਹਿ ਬਹੁਤੇ ਜਟ ਵਰੇ। ਮਰਹਟੇ ਝੁਨਕੂ^੭ ਘੁਮੇਰਹਿ ਅੜੇ।
ਔਰ ਹੁਤੇ ਇਕ ਗੜ੍ਹ ਵਡ ਭਾਰੀ। ਜਿਸ ਪਰ ਜਟ ਉਮੈਦ ਬਹੁ ਸਾਰੀ॥੭॥
ਜੱਟ ਫੌਜ ਨਿਜ ਖਾਸੀ ਭਰੀ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਬਹੁ ਜੰਜਾਇਲ^੮ ਵਰੀ^੯।
ਖਾਈ ਕੰਧ ਥੀ ਵੇਸ ਬਨਾਈ। ਸੁਰੰਗ ਹਲ ਕੀ ਭੈ ਨਹਿ ਕਾਈ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਪਨ ਕੰਧ ਸੁ ਨਹਿ ਢਹੈ ਨਹਿ ਸੁਰੰਗਹਿ ਹੋਇ ਲਗਾਇ।
ਹੱਲੇ ਕਿਛੁ ਤਿਸ ਨਾ ਕਰੈ ਖਰਚ ਬਹੁਤ ਦਯੋ ਪਾਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਇਲ^{੧੦} ਕੋ ਉਹ ਗੜ੍ਹਾ ਕਹਾਵੈ। ਹਿੰਦੂ ਰਾਮਗੜ੍ਹ ਉਸੇ ਸੁਨਾਵੈਂ।
ਮੁਸਲੇ ਨਾਮ ਅਲੀਗੜ੍ਹ ਕਹਿਹੀਂ। ਬਰਸ ਬਾਰਾਂ ਕੋ ਖਰਚ 'ਤਿਹ ਮਾਂਹੀ॥੧੦॥
'ਬਹੁ ਗੁਮਰਾਹੀ^{੧੨} ਜਟਨ ਮਨ ਰਹੈ। ਜਾਤ ਬਨਜਾਰੋ ਫੌਜਨ ਕਹੈਂ।
ਮਧ ਧੌਂਸ^{੧੩} ਉਨ ਦਈ ਬਜਾਈ। ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਸੋਊ ਸੁਨ ਪਾਈ॥੧੧॥

੧ ਵਿਸੇਸ਼ ਕਰ ਕੇ। ੨ ਮਰਹੱਟਾ ਸਰਦਾਰ। ੩ ਸੂਖਮ, ਛੋਟੀ ਜਿਹੀ। ੪ ਕੈਦੀ ਬਣਾ ਲਏ। ੫ ਘੜੀ।
੬ ਭਰਤਪੁਰ ਦਾ ਇਕ ਇਲਾਕਾ ਜੋ ਭਰਤਪੁਰ ਤੇ ਮਥਰਾ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰ ਹੈ। ੭ ਭਰਤਪੁਰ ਦੇ ਇਲਾਕੇ।
੮ ਜੰਜੈਲ, ਭਾਰੀ ਤੇ ਲੰਮੀ ਬੰਦੂਕ ਜੋ ਦੂਰ ਤੱਕ ਮਾਰ ਕਰਦੀ ਹੈ। ੯ ਵਰ੍ਹੀਆਂ, (ਗੋਲੀਆਂ) ਵਸਣ (ਵਰ੍ਹਣ)
ਲੱਗੀਆਂ (ii) ਵੜੀ, ਅੰਦਰ ਦਾਖਲ ਕਰ ਲਈਆਂ। ੧੦ ਅਲੀਗੜ੍ਹ। ੧੧ ਉਸ ਵਿਚ। ੧੨ ਭੁਲੇਖੇ, (ii)
ਸਾੜ, ਗੁਮਾਰ, ਬਦਲਾ ਲੈਣ ਦੀ ਚਾਹ। ੧੩ ਧੌਂਸੇ, ਨਗਾਰੇ।

ਰਹਜੇ ਰੁਹੇਲੈ ਉਸੈ ਟਲਾਈ। 'ਮਤ ਈਹਾਂ ਰਹੈ ਸੁ ਸਾਹੁ ਫਸਾਈ।
 ਕਿਲ੍ਹਾ ਤੁਟੈ ਨਹਿੰ ਬਾਰੈ ਬਰਸ ਤਾਈਂ। ਔਰ ਕਾਮ ਹਮ ਪਿਛੈ ਸਭ ਪਾਈ॥੧੨॥
 ਔਰ ਕਾਮ ਜਾਹਿੰ ਹਮਰੇ ਡੂਬ। ਕਿਲ੍ਹੈ ਪਿਲਚਨਾ ਨਹੀਂ ਸਾਹੈ ਖੂਬ।
 ਨਜੀਬਾ ਕਹੈ, 'ਇਹੁ ਫਕੀਰ ਬਜਾਯਾ।' ਇਕ ਦਿਨ ਇਮ ਕਰ ਸਾਹੁ ਟਲਾਯਾ॥੧੩॥
 'ਮੌਤ ਜਟਨ ਕੀ ਨੇੜੈ ਆਈ। ਜੱਟ ਨ ਟਲੈਂ ਸੁ ਜਾਹਿੰ ਬਜਾਈ'।
 ਫਿਰ ਸੁਨਜੇ ਸਾਹਿ ਮਨ ਕਰਜੇ ਕ੍ਰੋਧ। 'ਅਗੈ ਨ ਜਾਵੈਂ ਇਨ ਬਿਨ ਸੋਧ'॥੧੪॥
 ਨ੍ਰਾਬ ਕਹੈ, 'ਇਹੁ ਕਰਤ ਬਧਾਈ'। ਤੁਮਰੇ ਹੁਕਮ ਭਯੋ ਈਹਾਂ ਆਈ'।
 ਸਾਹੁ ਕਹੈ, 'ਮੈਂ ਮੰਨੋਂ ਨ ਬਾਤ। ਬਿਨ ਮਾਰੇ ਮੈਂ ਅਗੈ ਨ ਜਾਤ'॥੧੫॥
 ਹਮ ਕੋ ਤੋ ਇਹ ਮਜਾਖਨ^੧ ਕਰੈਂ। ਹਮ ਦੇਵੈਂ ਉਸ ਬਦਲੈ ਸਰੈ^੨।
 ਤਬੈ ਰੁਹੇਲੇ ਖੋਲ੍ਹ ਸੁਨਾਈ। 'ਹਮ ਤੇ ਇਹੁ ਗੜ੍ਹ ਮਾਰਜੇ ਨ ਜਾਈ॥੧੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁਤ ਖਰਚ ਯਾ ਮਾਂਹਿ ਹੈ ਸਿਪਾਹਿ ਸੁ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ।
 ਬਰਸ ਬਾਰਾਂ ਲੋ^੩ ਫਸ ਰਹੈ, ਤੋ ਫਿਰ ਹੋਹੈ ਮਾਰ'॥੧੭॥
 ਚੌਪਈ॥

ਯੋ ਸੁਨ ਸਾਹਿ ਸੁ ਗੁੱਸੇ ਖਾਯੋ। 'ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ ਮੈਂ ਕਾਹੇ ਆਯੋ।
 ਜੋ ਹਮ ਪੈ ਨਹੀਂ ਏਤੀ ਸ਼ਕਤ। ਹੁਇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਹਮ ਤੇ ਕਦ ਤਕ॥੧੮॥
 ਗੜ੍ਹ ਮਾਰਨ ਗਤਿ^੪ ਬਿਦਯਾ ਨ ਜਾਨੈ। ਕਿਮ ਹਮ ਰਾਖੈਂ ਬ੍ਰਿਧ ਸਜਾਨੈ'।
 ਗੜ੍ਹ ਮਾਰਨ ਸ਼ਕਤਿ ਕਿਤਾਬ ਮੰਗਾਈ। ਗੜ੍ਹ ਕੀ ਨਕਲ ਸਭ ਲਈ ਲਿਖਾਈ॥੧੯॥
 ਦੋਨੋਂ ਕੀ ਉਨ ਜੁਗਤ ਰਲਾਇ। ਸੋ ਗੜ੍ਹ ਮਾਰਨ ਗਤਿ ਲਈ ਪਾਇ।
 ਮੁਛਨ ਪਰ ਤਿਨ ਦੀਨੋਂ ਤਾਉ। ਕਹਜੇ, 'ਨਗਾਰਾ ਦੇਹੁ ਬਜਾਇ'॥੨੦॥
 ਔਰ ਤੁਰਕਨ ਘਰ ਪਰ ਗਯੋ ਸੋਗ। 'ਕੀਓ ਸਾਹਿ ਨੈ ਬਡੇ ਅਜੋਗ'^੫।
 ਸਾਹਿ ਮਥੀ ਗੜ੍ਹ ਸੋਊ ਲੜਾਈ। ਸਾਹਿ ਜੰਤੂ ਮੈਂ ਥੀ ਬਿਧਿ ਆਈ॥੨੧॥
 ਆਠ ਦਿਨਨ ਮੈਂ ਮਰਤ ਜਿਮ ਸੋਇ। ਹੁਇ ਅਸ਼੍ਰਧਾਤੀ^੬ ਕੰਧਹਿ ਜੋਇ।
 ਕਰੈ ਨ ਗੋਲਾ ਖਤ^੭ ਤਿਹ ਤਾਂਈ। ਸੁਰੰਗ ਲਗੈ ਨਹਿੰ^੮ ਕਿਤੇ ਸੁ ਦਾਈ॥੨੨॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਫੇਰ ਜੋੜ ਕੇ ਤੁਰਕ ਹਥ ਸਾਹੁ ਸੁ ਰਹੈ ਟਲਾਇ।
 'ਅਗਜੋਂ ਆਗਰੋ ਮਾਰਿ ਕੈ, ਫੇਰ ਘੇਰੈਂਗੇ ਆਇ'॥੨੩॥

੧ ਫਸਣਾ। ੨ ਸੋਧੇ ਬਿਨਾਂ, ਦੰਡ ਦਿੱਤੇ ਬਗੈਰ। ੩ ਵਧਾਈ ਦੇਂਦੇ ਹਨ। ੪ ਮਜ਼ਾਕ, ਮਖੌਲ। ੫ (ਤਾਂ ਹੀ) ਪੂਰੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ, ਰਹਿ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ੬ ਤਕ। ੭ ਜੁਗਤਿ, ਫੰਗ। ੮ ਨਗਾਰਾ ਵਜਾ ਦਿਓ, ਜੰਗ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰ ਦਿਓ। ੯ ਅਜੋਗ। ੧੦ ਅੱਠਾਂ ਧਾਤਾਂ ਨਾਲ ਬਣਾਈ ਹੋਈ। ੧੧ ਖਾਤਾ, ਟੋਆ, ਖਾਤ (ਵੇਖੋ : 'ਪਨਿਨ ਮਾਰਿ ਖਤ ਭਾਰ- ਉਪਰ ਕਾਂਟਾ ਦੇਏ'...੪॥(ਦਸਮ, ਚਰਿਤ੍ਰ ੧੯੪, ਪੰਨਾ ੧੦੮੫)। ੧੨ ਪਾਸੇ, (ii) ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ।

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਤਿਨੈ ਕੀ ਏਕ ਨ ਮਾਨੀ। ਸ਼ਾਹੁ ਹੁਤੋ ਥੋ ਜੰਤਰ ਗਜਾਨੀ।
'ਇਸ ਮਾਰੈਂ ਤੇ ਆਗਰੋ ਛੁੱਟੈ। ਇਸ ਛੱਡੇ ਹਮ ਅਗਰੋ ਨ ਤੁੱਟੈ'॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਹੁ ਜੰਤ੍ਰ ਕੇ ਜੋਰ ਤੇ ਦਿਲ ਸ਼ਾਹਿ ਹੁਤੋ ਹੁਲਾਸ^੧।
ਚੌਤਰਫੇ ਮੁਰਚੇ ਵੰਡ ਦਏ, ਲਾਯੋ ਡੇਰਾ ਇਕ ਪਾਸ॥੨੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੱਧ ਕਿਲ੍ਹੇ ਥੋ ਰਾਜੇ ਮਾਮਾ। ਰਾਇ ਮੱਲ ਥੋ ਉਸ ਜੱਟ ਕੋ ਨਾਮਾ।
ਮੱਧ ਕਿਲ੍ਹੇ ਬੇ-ਗਮ^੨ ਹੁਇ ਸੋਵੈ। ਚਾਰੋਂ ਤਰਫ ਲੜਾਈ ਹੋਵੈ॥੨੬॥
ਅੰਦਰੋਂ ਤੋਪਨ ਕੀ ਸ਼ਲਕ^੩ ਚਲਾਵੈਂ। ਬਾਹਰੋਂ ਤੋਪ ਸੁ ਢੁਕਨ ਨ ਪਾਵੈਂ।
ਸੁਰੰਗ ਪਟੇਂ ਜਲ ਨਿਕਸ ਸੁ ਆਵੈ। ਇਸ ਕਰ ਜੰਤ੍ਰਨ ਲਗੈ ਨ ਦਾਵੈ॥੨੭॥
ਬਹੁ ਨਬਾਬ ਕੋ ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ। 'ਕਰੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਕਿਮ ਅਪਨੀ ਅਰੀ'।
ਫੇਰ ਕਹੈਂ ਅਕ ਥਕ ਉਠ ਜਾਉਗੁ। ਈਹਾਂ ਨਹੀਂ ਇਹ ਫਤ੍ਹੇ ਸੁ ਪਾਉਗੁ'॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਦਿਨ ਸਾਤ ਕੁ ਲੋ ਹੋਇ ਨਬਾਬ ਇਕਤ੍ਰ ਆਇ।
ਪੂਛਤ ਭਏ ਸੁ ਸ਼ਾਹਿ ਕੋ, 'ਹਮ ਕੋ ਇਤੀ ਬਤਾਇ'॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

'ਕੌਨ ਭਾਂਤਿ ਤੇ ਇਹ ਗੜ੍ਹ ਤੋੜੈਂ। ਕਿਸ ਉਮੈਦ ਇਹ ਮੁਰਚੇ ਜੋੜੈਂ'।
ਸ਼ਾਹਿ ਕਹੀ, 'ਭਲ ਕਹਨ ਨ ਬਾਤ। ਬਾਤ ਬਤਾਈਐ ਲਗੈ ਨ ਘਾਤ॥੩੦॥
ਮਾਰ ਦਿਖਾਲੋਂ 'ਮਧ ਦਿਨ ਰਾਤ। ਮੁਖੋ ਕਹਿਨ ਨਹਿ ਆਛੀ ਬਾਤ'।
ਮੁਰਖ ਲੋਕਨ ਮਨ ਨਹੀਂ ਆਵੈ। ਕਹੈਂ, 'ਸ਼ਾਹ ਹਮ ਇਮ ਪਰਚਾਵੈਂ'॥੩੧॥
ਯੋ ਕਹਿ ਸ਼ਾਹ ਸੁ ਕਰੀ ਸਵਾਰੀ। ਸਾਬ ਲਏ ਨਹਿ ਸ੍ਵਾਰ ਦੁਇ ਚਾਰੀ।
ਛਤ੍ਰੀ ਪਖੋ ਡਾਰਜੋ ਜਾਨ। ਫਿਰ ਚੌਤਰਫੇ ਹੁਇ ਅਨਜਾਨ॥੩੨॥
ਦੇਖੀ ਜਗ੍ਹਾ ਉਨ ਉੱਚੀ ਨੀਚ। ਬਿਧਿ ਰਾਖੀ ਸਭ ਦਿਲ ਕੇ ਬੀਚ।
ਆਇ ਲਏ ਸਰਦਾਰ ਬੁਲਾਇ। ਦਏ ਮੋਰਚੇ ਨੇੜੈ ਕਰਾਇ॥੩੩॥
ਦਿਨੈ ਦੇਵੈ ਫਿਰ ਪਿਛੈ ਹਟਾਇ। ਰਾਤ ਦੂਰ ਕਦ ਨੇੜੈ ਕਰਾਇ।
ਇਸ ਬਿਧ ਉਨ ਕੋ ਬਹੁ ਭਰਮਾਵੈ। ਉਨ ਕੈ ਦਿਲ ਕਛੁ ਗਮ ਨਹਿ ਆਵੈ॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਹੀ ਬਿਧੀ ਤਿਹ ਕਰਤ ਹੀ ਆਈ ਰਾਤ ਹਨੇਰ।

੧ ਖੁਸ਼ੀ। ੨ ਬੇਫਿਕਰ, ਨਿਸਚਿੰਤ। ੩ ਬਹੁਤੀਆਂ ਤੋਪਾਂ ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੀ ਇਕੋ ਵਾਰ ਮਾਰ, ਵਾਛੜ। ੪ ਅੜੀ, ਜ਼ਿਦ। ੫ ਇਕ ਅੱਧ ਦਿਨ ਵਿਚ ਹੀ।

ਬੁਲਾਏ ਆਪਣੇ ਸਰਦਾਰ ਸਭ, ਦਯੋ ਹੁਕਮ ਯੋਂ ਫੇਰ॥੩੫॥

ਚੌਪਈ॥

'ਕਿਲੋ ਉਚੋ ਥੋ ਹਾਥ ਸੁ ਤੀਸ। ਕੰਧ ਬਨਾਵੋਂ ਹਾਥ ਚਲੀਸ'।
ਉਚੀ ਦੇਖ ਆਯੋ ਥੋ ਜਗ੍ਹਾ ਜੋਈ। ਤਬਹਿ ਬਤਾਈ ਉਨ ਕੋ ਸੋਈ॥੩੬॥
ਏਕ ਰਾਤ ਮੇਂ ਸੋ ਕਰ ਲਈ। ਉਸ ਕੀ ਬਿਧ ਨਹਿੰ ਈਹਾਂ ਬਤਈ।
ਚਹੀਯਤ ਹੈ ਯਹਿ ਗੋਪ^੨ ਰਖਾਈ। ਨਿਫਲ ਹੋਤ ਹੈ ਬਹੁਤ ਸੁਨਾਈ॥੩੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਭੀ ਜੁਗਤ ਮੈਂ ਕਹੌਂਗਾ, ਦੂਗਸਤ^੩ ਕੇ ਮਾਂਹਿ।
ਸ਼ਾਹਿ ਜੰਤ੍ਰ ਜਿਹ ਬਿਧ ਰਚਯੋ ਕੋਇਲ ਗੜ੍ਹ ਜਿਮ ਸ਼ਾਹਿ॥੩੮॥
ਪ੍ਰਾਤ^੪ ਹੋਤ ਉਨ ਦੇਖਿਓ, ਭਯੋ ਅਚੰਭੋ ਬਾਤ।
'ਪਰਬਤ ਕੋ' ਇਹਾਂ ਧਰ ਗਯੋ, ਹੈ ਹਨੂਮਾਨ ਇਨ ਸਾਥ'॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਧੀ ਲੜਾਈ ਦੇਖਤ ਹਾਰੇ। ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾਏ ਭਾਂਡੇ^੬ ਸਾਰੇ।
ਸਾਠ ਤੋਪ ਤਿਸ ਉਪਰ ਚੜ੍ਹਾਈ। 'ਆਠ ਗੁਬਾਰੇ ਦਏ ਲਗਾਈ॥੪੦॥
ਜੰਬੂਰੇ^੮ ਪੰਜ ਸੈ ਦਏ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ ਬੰਦੂਕ ਦਈ ਲਾਇ।
ਦਈ ਛਲਕ^੯ ਬਹੁ ਬਾਨਨ^{੧੦} ਕੇਰੀ। ਹੁਇ ਗਈ ਦਿਨ ਤੇ ਰਾਤ ਹਨ੍ਹੇਰੀ॥੪੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੋਲੇ ਬਾਨ ਔ ਤੀਰ ਸੋਂ ਮਧ^{੧੧} ਅਗਨਿ ਦਈ ਬਹੁ ਫੂਕ।
ਛੁਰੀਆਂ ਬੁਰੀਆਂ ਤਿੱਖੀਆਂ ਮਾਰੈਂ ਹਥ ਸੋਂ ਚੂਕ^{੧੨}॥੪੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਸਮਾਨੋਂ ਬਿਜਲੀ ਜਨੁ ਪਰੈ। ਅੰਦਰ ਲੋਕ ਸਭ ਸਹਸੇ^{੧੩} ਭਰੈ।
ਜ਼ਹਰ ਬਾਨਨ ਕੀ ਜੁਗਤ ਲਗਾਈ। ਆਖਨ ਤੇ ਕੀਏ ਅੰਧੇ ਬਨਾਈ॥੪੩॥
ਕੁਹਕ^{੧੪} ਬਾਨਨ ਸਜੋਂ ਅਗਨਿ ਲਗ ਗਈ। ਅੰਦ੍ਰਨ ਕੋ ਬਹੁ ਚਿੰਤਾ ਭਈ।
ਉਪਰ ਤੋਪ ਉਨ ਥੀ ਜੋ ਚੜ੍ਹਈ। ਸੋ ਹੀ ਬੰਦੂਕਨ ਠਹਿਰ ਨ ਦਈ॥੪੪॥
ਤਰਫ ਚੌਥੀਓਂ ਮੁਰਚੇ ਚੁਕਾਏ। ਕਹਯੋ, 'ਨ ਮਾਰੋ ਜੋ ਨਠ ਜਾਏ'।
ਬਹੁਤ ਗਏ ਭਜ ਜਾਨ ਤਰਾਸ^{੧੫}। ਸਭ ਨੇ ਭੱਜਨ ਕੀਨੀ ਆਸ॥੪੫॥

੧ ਬਤਾਈ, ਦੱਸੀ। ੨ ਗੁਪਤ। ੩ ਕਿਲੋ, ਦੁਰਗਾਂ ਵਿਚ। ੪ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰ। ੫ ਕੌਣ (ਇਥੇ ਪਹਾੜ ਕਿਸ ਨੇ ਆ ਰੱਖਿਆ?)। ੬ ਸੰਦ, ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਆਦਿ। ੭ ਚੌਤੋ ਮੂੰਹ ਵਾਲੀਆਂ ਲੰਮੀਆਂ ਛੋਟੀਆਂ ਤੋਪਾਂ, ਜੋ ਫਟਵੇਂ ਗੋਲੇ ਸੁੱਟਣ ਲਈ ਵਰਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ੮ ਛੋਟੀਆਂ ਤੋਪਾਂ, ਜੋ ਉਠਾਂ ਉੱਤੇ ਲੱਦੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ; (ਫਾ) ਜੰਬੂਰਕ। ੯ ਸਲਕ: ਇਕ ਸਾਥ ਤੋਪਾਂ ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੀ ਮਾਰ। ੧੦ ਬਾਣਾਂ (ਤੀਰਾਂ) ਦੀ, ਗੋਲੇ, ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ। ੧੧ ਅੰਦਰ (ਗੜ੍ਹ ਵਿਚ)। ੧੨ ਚੁੱਕ-ਚੁੱਕ ਕੇ। ੧੩ ਭੈ-ਭੀਤ। ੧੪ ਇਕ ਕੋਹ ਤਕ। ੧੫ (ਜਾਨ ਦੇ) ਡਰ ਤੋਂ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਬਤ ਥੋੜੇ ਰਹਿ ਗਏ, ਫਟੇ^੧ ਜਲੀ ਬਹੁ ਦੇਹ।
ਲਰਨ ਭਿਰਨ ਸਭ ਭੁਲ ਗਯੋ, ਭਯੋ ਅਚੰਭੇ ਏਹ॥੪੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਬਿਚਲਨ^੨ ਨੇ ਬਾਤਾਂ ਪਾਈ। 'ਜਾਨ ਦਿਹੋ ਹਮ ਕੋ^੩ ਇਕ ਦਾਈ'।
ਸ਼ਾਹੁ ਕਹਯੋ^੪ ਤੁਮ ਦੀਨੋ ਰਾਹੁ। ਨਿਕਲ ਜਾਹੁ ਤੁਮ ਹੁਇ ਇਕ ਦਾਹਿ॥੪੭॥
ਅੱਧੀ ਰਾਤ ਕਿਲ੍ਹਾ ਛਡ ਗਏ। ਜਾ ਜਮਨਾ ਢਿਗ ਠਾਂਢੇ ਭਏ।
ਆਗੇ ਰਾਜੇ ਘਲੇ ਹਲਕਾਰੇ। 'ਮਾਮੋ ਲਗੈ ਨ ਮੂੰਹ ਹਮਾਰੇ'॥੪੮॥
ਸੋ ਜਮਨਾ ਮਧ ਮਰ ਗਯੋ ਕੂਦ। ਬਡੀ ਧਾਰ ਮਹਿ^੫ ਬਹਿ ਗਯੋ ਬੂਡ।
ਰਾਇ ਮਲ ਥੋ ਤਿਸ ਕੋ ਨਾਮ। ਸੂਰਜ ਮਲ ਕੋ ਸਾਲੋ ਥਾਮ^੬॥੪੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਆਗਰੋ ਛੁਟ ਗਯੋ। ਜੱਟ^੭ ਭਯੋ ਬਹੁ ਥਰਥੱਲ।
ਕਾਬਲੀ^੮ ਹਿੰਦ ਸੁ ਆ ਵੜਯੋ। ਦੱਖਣ ਗਈ ਸੁ ਗੱਲ॥੫੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਖਣੋਂ ਤਿੰਨ ਲਖ ਘੋੜੀ ਆਈ। ਆਇ ਪਾਨੀਪਤ ਕਰੀ ਲੜਾਈ।
ਛੇ ਲਖ ਤੁਰਕ ਇਕੱਠੇ ਹੋਯੋ। ਮਰਹਟੇ ਕੋ^੯ ਕਛੁ ਸਕੈ ਨ ਖੋਯੋ॥੫੧॥
ਤਬ ਮਨਸੂਬਾ^{੧੦} ਤੁਰਕਨ ਕੀਆ। ਕਸਮ ਧਰਮ ਕਰ ਜਟ ਪਾੜ ਲੀਆ।
ਜੱਟ ਫਟਯੋ^{੧੧} ਜਦ ਮਰਹਟੇ ਮਾਰੇ। ਇਸ ਬਿਧ ਸਭਨ ਸੁ ਮਰਹਟੇ ਮਾਰੇ॥੫੨॥
ਦਿੱਲੀ ਲੀਨੀ ਸ਼ਾਹਿ ਛੁਡਾਈ। ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਰੁਹੇਲੇ^{੧੨} ਦੀਓ ਵੜਾਈ।
ਸੂਹੰਦ ਮੈਂ ਦੀਨੋਂ ਜੈਨਾ^{੧੩} ਵਾੜ। ਵੜਿਓ ਸ਼ਾਹਿ ਲਹੌਰਹਿ ਤਾੜ^{੧੪}॥੫੩॥
ਮੁਲਤਾਨ ਭਖਰ ਕੇ ਟਕੇ ਚਲ ਆਵੈਂ। ਕਸ਼ਮੀਰ ਪਹਾੜਨ^{੧੫} ਨਾਂਹਿ ਅੜਾਵੈਂ।
ਬਹੁਤ ਸ਼ਾਹੁ ਮਨ ਗਰਬਾ ਆਯਾ। ਆਇ ਡੇਰਾ ਤਿਨ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਾਯਾ॥੫੪॥

੧ ਫੱਟੜ ਹੋਏ (ਤੇ ਬਹੁਤਿਆਂ ਦੇ ਸਰੀਰ ਸੜ ਗਏ)। ੨ ਕਿਲ੍ਹੇ ਵਿਚਲੇ ਵਾਸੀਆਂ ਨੇ, ਅੰਦਰਲਿਆਂ ਨੇ।
੩ ਇਕ ਪਾਸੇ। ੪ ਤੁਹਾਨੂੰ ਜਾਣ ਲਈ ਰਾਹ ਦੇ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਡੁੱਬ ਕੇ ਰੁੜ੍ਹ ਗਿਆ। ੬ ਸੀ। ੭ ਜੱਟਾਂ ਵਿਚ, ਜੱਟਾਂ
ਦੇ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ। ੮ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਅਬਦਾਲੀ, ਕਾਬਲ ਦਾ। ੯ (ਮਰਹੱਟੇ) ਕੋਈ ਖੋਹਣ ਨਾ ਖੋਹ ਸਕੇ, ਕਾਬਲੀ
ਦਾ ਕੁਝ ਵੀ ਵਿਗਾੜ ਨਾ ਸਕੇ। ੧੦ ਵਿਉਂਤ, ਇਰਾਦਾ। ੧੧ (ਜੱਟਾਂ ਵਿਚ) ਛੁੱਟ ਪੈ ਗਈ। ੧੨ (ਦਿੱਲੀ
ਵਿਚ) ਉਸ ਨੂੰ ਵਾੜ ਦਿੱਤਾ, ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤਾ (ਰੁਹੇਲੇ ਦਾ)। ੧੩ ਜੈਨ ਖਾਂ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ
ਅਬਦਾਲੀ ਨੇ ਸੰਮਤ ੧੮੧੮ (੧੭੬੧ ਈ.) ਵਿਚ ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਸੂਬਾ ਨਿਯੁਕਤ ਕੀਤਾ। ਦਲ ਖਾਲਸੇ ਨੇ
ਇਸ ਨੂੰ ਸੰਨ ੧੭੬੩ ਈ. (ਸੰਮਤ ੧੮੨੦ ਬਿ:) ਵਿਚ ਸਰਹਿੰਦ ਤੋਂ ਸੱਤ ਮੀਲ ਦੂਰ ਪੀਰ ਜੈਨ ਦੇ ਮੁਕਾਮ
'ਤੇ ਮਾਰ ਮੁਕਾਇਆ। ਇਸ ਦਾ ਸਿਰ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਮਾੜੀਵਾਲੇ ਨੇ ਵੱਢਿਆ ਸੀ। ੧੪ (ਮਰਹੱਟਿਆਂ, ਜੱਟਾਂ
ਆਦਿ ਨੂੰ) ਤਾੜਨ ਉਪਰੰਤ, ਦੰਡ ਦੇਣ ਪਿਛੋਂ। ੧੫ ਅੜਦੇ ਨਹੀਂ ਸਨ।

ਬਾਤ ਅਬੈ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਆਈ। ਸੋਈ ਸੁਨੋਂ ਤੁਮ ਚਿੱਤ ਲਗਾਈ।
 ਬਾਤ ਪੁਰਾਤਨ ਜਿਮ ਸੁਨ ਲਈ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਲਿਖ ਸਾਖੀ ਠਈ॥੫੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਲ ²ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਬਿਤੇ ਪੁਨਹਿ³ ਅਠਾਰੈ ਲਾਇ।
 ਐਸੀ ਬਿਧਿ ਪਾਛੇ ਭਈ ਸੁਨੋਂ ਸੁ ਆਗੈ ਆਇ॥੫੬॥

ਸਾਖੀ ਘੱਲੁਘਾਰੇ ਮਲੇਰ ਔ ਕੁਪਰਹੀੜੈ ਕੀ ਤੁਰੀ

(ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਸੇ ਰਹਜੇ ਗਯੋ ਸੁ ਖੋਟ ਗਵਾਇ)

ਕੁੰਡਲੀਆ॥

ਸੁਨੋਂ ਬਾਤ ਅਬ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਕਰੀ ਸ਼ਾਹਿ ਜਿਮ ਕੂਟ।
 ਕੂਟਤ ਮਾਰਤ ਸੋ ਥਕਯੋ, ਖਾਲਸੇ ਭਯੋ ਅਖੂਟ⁴।
 ਖਾਲਸਾ ਭਯੋ ਅਖੂਟ ਨਦੀ ਜਿਮ ਸੁੰਮੇਵਾਣੀ⁵।
 ਅਗਲੇ ਆਗੈ ਤੁਰੇ ਔਰ ਝਬ ਆਵੈ ਪਾਣੀ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਵਧਾਯਾ ਖਾਲਸਾ, ਸਭ ਆਖ ਉਚਾਰੇ।
 ਜੋ ਦੁਸ਼ਮਨ ਥੇ ਖਾਲਸੈ ਸੋ ⁶ਬੋਹਰ ਜਿਉਂ ਗਾਰੇ॥੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਟਬਰ ਬਹਾਲੇ ਮਾਲਵੇ ਚੜ੍ਹ ਲੂਟਤ ਫੌਜ ਸੁ ਖਾਹਿ।
 ਆਗੇ ਪਾਛੇ ਰਾਤ ਦਿਨ ਦੌੜ ਸੁ ਸ਼ਾਹਿ ਅਕਾਹਿ॥੨॥
 ਕਿਲ੍ਹਾ ਹੁਤੋਂ ਜੋ ਥੋ ਕੀਓ ਤਿਹ ਮੱਧ ਉਤਰਿਓ ਸ਼ਾਹਿ।
 ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਭਲ ਜੋ ਜਗ੍ਹਾ ਲਾਗੇ ⁷ਦੇਨ ਗਿਰਾਇ॥੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਾਲ ਮੱਧ ਦਈ ਲਿੱਦ ਗਿਰਾਇ। ਜੋਂ ਬੀਜੇ ਜਾਉ ਖੂਦ⁸ ਚਰਾਇ।
 ਮੱਧ ਹਰਿਮੰਦਰ ਢਾਹ ਤਿਨ ਦਯੋ। ⁹ਤਿਹ ਦਾਰੂ ਕੁਪੇ ਚਿਣਾਵਤ ਭਯੋ॥੪॥
 ਦੀਨੀ ਤਿਨਕੋ ਅਗਨ ਲਗਾਇ। ਉਡੀ ਇੱਟ ਉਹਾਂ ਪਹੁੰਚੀ ਜਾਇ।
 ਲਗੀ ਨੱਕ ਕੇ ਉਪਰ ਸਾਇ¹⁰। ਹੋਇ ਨ ਚੰਗਾ ਰੋਗੀ ਕਹਾਇ॥੫॥

੧ ਨਿਸਚਾ ਕੀਤਾ (ਲਿਖਣ ਦਾ)। ੨ ਸੰਮਤ ੧੮੧੮ (੧੭੬੧ ਈ:) ਵਿਚ। ੩ ਹੋਰ ਵੀ ਅਤੇ (੧੮੦੦ ਅਤੇ ੧੮ ਸਾਲ)। ੪ ਅਖੂਟ, ਨਾ ਮੁੱਕਣ ਵਾਲਾ। ੫ ਸੁੰਮਣ ਵਾਲੀ, ਸੋਮੇ ਦੇ ਪਾਣੀ ਵਾਲੀ ਨਦੀ; ਅਮੁਕ। ੬ ਬੋਹਰ ਵਾਂਗ ਗਾਲ ਦਿੱਤੇ, ਨਾਸ਼ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੭ ਡੇਗਣ ਲੱਗੇ, ਢਾਹੁਣ ਲੱਗੇ। ੮ ਜੋਂ ਤੇ ਹਰੀ ਕਣਕ, (ਫਾ) ਖਵੀਦ ਜਾਂ ਖਵੇਦ; ਹਰੀ ਕਣਕ ਜਾਂ ਜੋਂ ਦਾ ਬੂਟਾ ਜਿਸ ਦੀ ਹਾਲੀ ਬੱਲੀ ਨਾ ਨਿਕਲੀ ਹੋਵੇ। ੯ ਦਾਰੂ ਬਰੂਦ ਨਾਲ ਭਰੇ ਤੰਗ ਮੂੰਹ ਦੇ ਪਾਤ੍ਰ। ੧੦ ਉਹ (ਇੱਟ ਦੀ ਛਿਲੜ)।

ਤੋਂ ਲਹੌਰ ਕੇ ਤੁਰ ਪਯੋ ਰਾਹਿ। ਲਹੌਰ ਤਖਤ ਪੈ ਬੈਠਯੋ ਜਾਇ।
ਲਗੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਚੁਨ ਚੁਨ ਮਾਰਨ। ਬਹੁਤ ਖੋਟੇ ਉਨ ਕੀਨੋ ਕਾਰਨ^੧॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁਤ ਸਿੰਘ ਮਾਲਵੇ ਵੜੇ ਕਿਤਕੁ ਰਹੇ ਵੜ ਝੱਲ।
ਲੁਟੈਂ ਸੁ ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ ਕੋ, ਲਹੌਰ ਸੁ ਗਿਲਜਨ ਚੱਲ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਸਿੰਘਨ ਨੇ ਬਹੁਤ ਅਕਾਯਾ। ਢੂੰਡਨ ਸਿੰਘਨ ਦਸਤਾ ਚੜ੍ਹਾਯਾ।
ਸੋ ਦਸਤੋ ਸਿੰਘਨ ਲਯੋ ਲੂਟ। ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਮਹਿ ਕਰਤੇ ਛੂਟ^੨॥੮॥
ਗਿਲਜੇ ^੩ਮੂਧੇ ਹੋ ਕੈ ਪਾਵੈਂ। ਸਿੰਘ ਘੋੜੇ ਚੜ੍ਹ ਲੈ ਨਠ ਜਾਵੈਂ।
ਸ਼ਾਹਿ ਸੁਨੀ ਯੋਂ ਬਹੁਤ ਰਿਸਾਯਾ^੪। ਸਿੰਘਨ ਉਪਰ ਕਰਨ ਚਹੇ ਧਾਯਾ॥੯॥
ਸ਼ਾਹੁ ਕਹੇ, 'ਚੜ੍ਹ ਜੰਗਲ ਦੌੜੈ'। ਬਜੀਰ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਦੌੜ ਹੋਹਿ ਹੋਰੇ'^੫।
ਮਝੈਲ ਸਿੰਘ ਉਹਾਂ ਕਈ ਹਜ਼ਾਰ। ਚੰਗੇ ਘੋੜੇ ਔ ^੬ਬੰਦੂਕਨ ਵਾਰ॥੧੦॥
ਬਿਨ ਪਾਨੀ ਹਮ ਮਰੈਂ ਪਿਆਸੇ। ਹਮ ਕੋ ਮਾਰੈਂ ਦੇ ਕੈ ਤ੍ਰਾਸੇ^੭।
ਉਹ ਹੈਂ ਭੂਮੀਏਂ, ਹਮ ਪਰਦੇਸੀ। ਰਲ ਮਾਰੈਂ ਹਮ ਉਨ ਕੋ ਖੇਸੀ^੮॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੁੜ੍ਹੈਂ, ਰੁੜ੍ਹੈਂ, ਚਿੰਤਾ ਜੁੜ੍ਹੈਂ, ਸੋਚੈਂ ਯੋਂ ਪਛੁਤਾਇੰ।
'ਦੱਖਣ ਪੂਰਬ ਮੈਂ ਲੁਟੀ, ਸੁਧ ਸਿੰਘਨ ਦਈ ਗਵਾਇ'॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਹਿ ਮੂਰਖ ਯੋਂ ^੯ਲਖੈਂ ਨ ਬਾਤ। ਪੰਥ ਬਲੀ ਕੋ ^{੧੦}ਹੋ ਕਿਮ ਘਾਤ।
ਦਸ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਲੜਤ ਬਿਤਾਈ। ^{੧੧}ਇਨ ਕੀ ਜੜ੍ਹ ਨਿਤ ਹੋਵੈ ਸ੍ਵਾਈ॥੧੩॥
ਲੜਤੇ ਮਰਤੇ ਵਧਤੇ ਜਾਹਿੰ। ਮੂਲੋਂ ਕਿਸ ਤੇ ^{੧੨}ਨਾਹਿੰ ਖਪਾਹਿੰ।
ਜਿਮ ਕਾਟੇ ਤੇ ਫਲੇ ਗੁਲਾਬ। ਤਿਮ ਇਹ ਵਾਧੈਂ ਪਾਇ ਅਜ਼ਾਬ^{੧੩}॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

'ਸਿੰਘ ਮਾਲਵੇ ਵੜ ਰਹੈਂ, ਲੈ ਪੱਲਯੋਂ ਖਰੀਦ ਸੁ ਖਾਹਿੰ।
ਬਿਨ ਲੂਟੇ ਹਮ ਕਿਉਂ ਬਚੈਂ' ਯੋਂ ਮਿਲ ਕਰੈਂ ਸਲਾਹਿ॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਿਲ ਖਾਲਸੇ ਦੀਵਾਨ ਲਗਾਯਾ। ਚੜ੍ਹਨੇ ਕੋ ਸਭ ਉਦਮ ਕਰਾਯਾ।

੧ ਕਾਰਨਾਮੇ, ਕਰਤੂਤਾਂ। ੨ ਹੱਲਾ, ਧਾਵਾ। ੩ ਉਲਟੇ ਹੋ ਕੇ, ਪਰਤ ਕੇ। ੪ ਕ੍ਰੋਧਤ ਹੋਇਆ, ਰੋਹ ਚੜ੍ਹਿਆ।
੫ ਹੌਲੇ, ਤੁੱਛ। ੬ ਬੰਦੂਕਾਂ ਵਾਲੇ। ੭ ਡਰ, ਸਹਿਮ। ੮ (ਫਾ) ਖੁਸ਼, ਆਪੇ। ੯ ਸਮਝਦੇ ਨਾ। ੧੦ ਕਿਵੇਂ ਨਾਸ
ਹੋਵੇ। ੧੧ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ। ੧੨ ਨਾਸ ਨਾ ਹੋਣ (ਕਿਸੇ ਤੋਂ ਵੀ)। ੧੩ ਦੁੱਖ, ਤਕਲੀਫ਼।

ਲੁਟਣ ਖਾਨ ਕੋ ਡੇਰਾ ਤੁਰਾਯਾ। ਸਰਹੰਦ ਗਿਰਦ ਚੜ੍ਹ ਸੋਰ ਮਚਾਯਾ॥੧੬॥
ਜੈਨਾਂ ਘੇਰ ਵਿਚ ਸ਼ਹਿਰ ਵੜਾਯੋ। ਡੇਰਾ ਮੋੜ ਮਲੇਰ^੧ ਢਿਗ ਲਾਯੋ।
ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਲਿਹੋ ਮਲੇਰ ਸੁ ਮਾਰ। ਨਿਤ ਨਿਤ ਕੀ ਹੁਇ 'ਅਲਖ ਬਿਡਾਰ'॥੧੭॥
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਿਹ ਮਰੈਂ ਅਬਾਹੀ'^੨। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਿਹ ਮਰਤੀ ਅਬ ਨਾਹੀ'।
ਗੁਰ ਬਚਨੀ ਭਈ ਰੱਛਾਯਾ ਯਾਹੀ। ਸੋਊ ਬਾਤ ਊਹਾਂ ਬਨ ਆਈ॥੧੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬੈ ਪਠਾਣਨ ਇਮ ਸੁਨੀ, ਯੋਂ ਸਿੰਘਨ ਕੀਨ ਸਲਾਹਿ।
ਲਜਾਏ ਜੈਨੇ ਸੁਹੰਦ ਤੇ, ਰਾਤੋ ਰਾਤ ਦੁੜਾਇ॥੧੯॥
ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਸ਼ਾਹ ਪੈ ਗਏ ਹਲਕਾਰੇ। 'ਸਿੰਘ ਆਏ ਹੈਂ ਦਾਇ^੩ ਹਮਾਰੇ।
ਹਮ ਇਤ ਵਲ ਤਿਹ ਰਾਖੈਂ ਘੇਰ। ਤੁਮ ਇਨ ਮਾਰੋ ਹੋਤ ਸਵੇਰ॥੨੦॥
ਹਮ ਤੁਮ ਮਿਲ ਇਨ ਜਾਨ ਨ ਦੇਹਿ। 'ਏ ਕਾਗਜ਼ ਹਮ ਬਰਸੈਂ ਮੇਹਿ'।
ਯੋ ਸੁਨ ਸ਼ਾਹਿ ਲਹੌਰੋਂ ਚੜ੍ਹਿਓ। ਡੇਰਾ ਆਨ ਜੰਡਯਾਲੇ ਕਰਿਓ॥੨੧॥
ਦੂਜੋ ਕਰਾ ਤਲਵਨ ਕੈ ਪਾਹਿ^੪। ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਕਛੁ ਖਬਰ ਨ ਆਹਿ।
ਸਿੰਘਨ ਡੇਰਾ ਕੂਚ ਕਰਾਯਾ। ਰਾਇ ਪੁਰੋਂ ਗੁੱਜਰ ਵਾਲ ਤਕਾਯਾ॥੨੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਹ ਹਲਕਾਰੇ ਘਲ ਸੇਦੇ ਜੈਨਾਂ ਔਰ ਪਠਾਨ।
'ਸਵੇਰੇ ਹਮ ਤੁਮ ਰਲ ਪਵੈਂ, ਮਾਰੈਂ ਸਿੰਘਨ ਪਛਾਨ'॥੨੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਸੋਊ ਬਾਤ ਤਿਨ ਪ੍ਰਾਤੋਂ^੫ ਕਰੀ। ਆਈ ਖਾਲਸੇ 'ਖੋਟੀ ਘਰੀ।
ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ ਵਲ ਸੋਈ ਦਰਿਆਇ। ਅਗਿਓਂ ਆਇਓਂ ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹਿ॥੨੪॥
ਲਾਲ ਲਾਲ ਉਸ ਦਿਸੈ ਬਾਣਾ। ਸਿੰਘਨ ਕੇਸੂ^੬ ਫੂਲੇ ਜਾਣਾ।
ਜੇ ਹੋਤੇ ਥੋ ਸਿੰਘ ਸਿਆਨੇ। ਗਿਲਜੇ ਆਵਤ ਉਨ੍ਹੈਂ ਪਛਾਨੇ॥੨੫॥
'ਠਠਕ ਸਿੰਘ ਤਹਿਂ ਗਏ ਖਲੋਇ। 'ਤੋ ਲੋ ਆਯੋ ਚਾਨਨ ਹੋਇ।
ਆਇ ਗਿਲਜਨ ਨੇ ਘੋੜੇ ਰਲਾਏ। ਸਿੰਘਨ 'ਨਹਿਂ ਥੇ ਤੋੜੇ ਲਾਏ॥੨੬॥
ਤੀਰ ਤਲਵਾਰਨ ਭਈ ਲੜਾਈ। 'ਪਰੇ ਅਚਾਨਕ ਉਹ ਥੇ ਆਈ।

੧ ਮਲੇਰ ਕੋਟਲਾ (ਦੇ ਨੇੜੇ)। ੨ (ਰੋਜ਼ ਰੋਜ਼ ਦੀ) ਅਲੱਖ ਮੁਕਾਵੇਂ ਫਸਤਾ ਵੱਢੇ। ੩ ਹੁਣੇ ਹੀ। ੪ ਵੱਲ (ਸਾਡੇ)।
੫ ਅਸੀਂ ਮੁਸਲਾਧਾਰ ਮੀਂਹ ਵਾਂਗ ਹਾਂ ਤੇ ਇਹ ਸਿੰਘ ਕਾਗਜ਼ ਵਾਂਗ, ਜੋ ਮੀਂਹ ਵਿਚ ਗਲ ਜਾਣਗੇ। ੬ ਪਾਸ,
ਨੇੜੇ (ਤਲਵਨ ਪਿੰਡ ਦੇ)। ੭ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰ ਨੂੰ। ੮ ਮੰਦੀ ਘੜੀ, ਔਖਾ ਸਮਾਂ। ੯ ਕੇਸੂ (ਕਿੰਸੁਕ)
ਅਰਥਾਤ ਪਲਾਸ ਦੇ ਫੁੱਲ, ਕੇਸੂ ਦਾ ਰੰਗ ਤੋਤੇ ਦੀ ਚੁੰਝ ਵਰਗਾ ਲਾਲ ਸੁਹਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੧੦ ਤੁਭਕ ਗਏ।
੧੧ ਤਦ ਤਕ। ੧੨ ਬੰਦੂਕਾਂ ਭਰੀਆਂ ਨਹੀਂ ਸਨ। ੧੩ ਆ ਪਏ ਸਨ, ਹੱਲਾ ਕਰ ਕੇ ਆ ਗਏ ਸਨ।

ਤੋਂ ਭੀ ਸਿੰਘ ਸੁ ਖੜ ਖੜ ਲੜੈਂ। ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕਰ ਜੁੱਧਹਿ ਅੜੈਂ॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੁੱਟਨ ਖੋਸਨ ਜੋ ਗਏ, ਰਲੇ ਸੁ ਗਿਲਜਨ ਜਾਇ।
ਤਿਨ ਕੀ ਸ਼ਾਮਤ ਆ ਪਈ ਤੇ ਉਨ ਦਏ ਖਪਾਇ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਲਗੋ ਖਾਲਸੇ ਕਰਨ ਲੜਾਈ^੧। ਮੂਹਰਜੋਂ ਦੀਨੋਂ ਬਹੀਰ ਮੁੜਾਈ।
ਸਿਰ ਮੁਹਰੀਅਨ ਕੈ ਪਰੀ ਲੜਾਈ। ਬਹੁਤ ਮਾਰ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਖਾਈ॥੨੯॥
ਮੁੜ ਮੁੜ ਸਿੰਘ ਇਕੱਤਰ ਭਏ। ਗਿਲਜਨ ਸੋਂ ਸਿੰਘ ਲੜਨੇ ਡਹੇ।
ਬੰਦੂਕ ਕਮਾਨ ਨੇਜੋਂ ਤਲਵਾਰ। ਲਗੀ ਦੁਤਰਫੀਂ ਹੋਵਨ ਮਾਰ॥੩੦॥
ਹਰੌਲ^੨ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਲਭਜੋਂ ਸੰਭਾਰ। ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਮਿਲ ਤਬ ਕੀਓ ਬਿਚਾਰ।
'ਕਰੋ ਬਹੀਰ ਅਬ ਮਾਲਵੇ ਵੱਲ'। ਵਕੀਲ ਮਲਵੱਯਨ ਕਹੀ ਸੱਦ ਗੱਲ॥੩੧॥
'ਚਲੋ ਮੁਹਰੇ ਲਗ ਅਪਨੇ ਦੇਸ਼। ਵਹੀਰ ਚਲੋ ਲੈ ਮੁਹਰੇ ਬੇਸ਼'^੩।
ਵਕੀਲ 'ਭਾਈ ਕਾ ਦਰਾਜ ਸੁ ਵਾਰਾ'। ਨਾਮ ਸੰਗੂ ਸਿੰਘ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰਾ॥੩੨॥
ਦੂਜੇ ਆਲਾ ਸਿੰਘ ਕੋ ਕੁਤਵਾਲ। ਨਾਮ ਸੇਖੂ ਸਿੰਘ ਹੰਬਲਵਾਲ।
ਬੁੱਢੇ ਸਿੰਘ ਭਾਈ ਕੋ ਤੀਓ^੪। ਗਿਣ ਖਾਲਸੇ ਸੋ ਮੁਹਰੇ ਕੀਓ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਨ ਨੇਜਨ ਕਪੜੇ ਬੰਧੇ ਬੈਰਕ^੫ ਜਿਵ ਕਰ ਲੀਨ।
ਵਹੀਰ ਮਗਰ ਤਿਨ ਹੁਇ ਤੁਰਜੋਂ ਮਾਲਵੇ ਵੱਲ ਜ਼ਮੀਨ॥੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹੈਂ ਮਲਵੱਈ 'ਹਮ ਮਗਰੇ ਆਯੋ'। ਉਚੇ ਕਹਿ ਕਹਿ ਬੋਲ ਸੁਨਾਯੋ।
ਬਹੀਰ ਮਲਵੱਯਨ ਮਗਰ ਲਗ ਤੁਰਾ। ਗਿਲਜੇ ਹਰੌਲ^੬ ਸਿੰਘਨ ਕੀਓ ਖਰਾ^੭॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੀਰ ਕੋਸ ਦੁਇ ਤਿੰਨ ਗਯੋ, ਤੋਂ ਆਗੇ ਪਰੇ ਰਿਪੂ^੮ ਔਰ।
ਜੈਨਾਂ ਅਤੇ ਮਲੇਰੀਏ ਮਾਰੇ ਉਨ੍ਹੈਂ ਬਹੁ ਦੌਰਾ^੯॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੀਰ ਗਯੋ ਥੇ ਸੁੰਨੋ^{੧੦} ਤੋਊ। ਹੁਤੋਂ ਸ੍ਰਦਾਰ ਨ ਉਨ ਸੰਗ ਕੋਊ।
ਅਗਜੋਂ ਬਹੀਰ ਉਨ ਲੀਨੋਂ ਘੇਰ। ਜਿਮ ਅੱਯੜ ਮੇਂ ਵੜ ਗਯੋ ਸ਼ੇਰ॥੩੭॥

੧ ਲੜਾਈ। ੨ ਹਰਾਵਲ ਦਸਤਾ, ਫੌਜ ਦਾ ਮੁਹਰਲਾ ਹਿੱਸਾ। ੩ ਜ਼ਿਆਦਾ, ਵਧੇਰਾ। ੪ ਪਿੰਡ ਭਾਈਏ ਦਰਾਜ ਵਾਲਾ। ੫ ਤੀਜਾ। ੬ (ਅ) ਬੈਰਕ, ਛੋਟਾ ਝੰਡਾ, ਪਤਾਕਾ, ਫਰੱਹਰਾ। ੭ ਹਰਾਵਲ ਦਸਤਾ, ਫੌਜ ਦਾ ਅਗਲਾ ਹਿੱਸਾ। ੮ ਖੜਾ (ਕਰ ਲਿਆ)। ੯ ਦੁਸ਼ਮਣ, ਵੈਰੀ। ੧੦ ਦੌੜ ਕੇ। ੧੧ ਸੁੰਨ ਮਸੁੰਨਾ, ਇਕੱਲਾ (ਜਥੇਦਾਰ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ)।

ਬਹੁਤ ਲੋਕ ਉਨ ਕਤਲੈ ਕਰੇ। ਬਚੇ ਬਹੀਰੀਏ ਮੁੜ ਦਲ ਰਲੇ।
ਤਬਹਿ ਖਾਲਸੈ ਕਹਜੇ ਬਿਚਾਰ। 'ਚਲੇ ਵਹੀਰ ਸੰਗ ਕੋਊ ਸਰਦਾਰ'॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਏਹ ਹੋਤ ਥੇ ਥੰਨੇਵਾਲ।
ਤਿਨ ਕੋ ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੇ, 'ਇਕ ਰਲੋ ਬਹੀਰੈ ਨਾਲ'॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਸਿਉਂ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕਹਜੇ। ਜੈਨੇ ਮਲੇਰੀ ਵੱਲ ਮੈਂ ਰਹਜੇ।
ਤੀਨ ਤਰਫ ਤੁਮ ਸਭੇ ਨਿਬਹਜੇ। ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੋ ਜੁੱਧ ਸੰਬਹਜੇ॥੪੦॥
ਸੋਊ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਮੰਨ ਲਯੋ। ਤੁਰਤ ਉਨ੍ਹੈਂ ਵਲ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਗਯੋ।
ਰਹੀ ਮਿਸਲ ਨੌਂ ਸ਼ਾਹਿ ਸੁ ਵੱਲ। ਤੁਰਜੇ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਯੋਂ ਕਹਿ ਗੱਲ॥੪੧॥
ਆਪੋ ਅਪਣੇਂ ਧੌਂਸ ਬਜਾਯੋ। ਨਿਸ਼ਾਨ ਬੈਰਕੀ ਸਾਬ ਰਖਾਯੋ।
ਪਰੈ ਜੋਰ ਫੌਜਨ ਕੋ ਜਹਾਂ। ਰਲ ਮਿਲ ਮਿਸਲ ਪਰਜੇ ਸਭ ਤਹਾਂ॥੪੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋਂ ਕਹਿ ਕੈ ਸੋ ਜਾ ਲਰਜੇ, ਮਲੇਰੀਅਨ ਜੈਨੇ ਸਾਬ।
ਬਹੀਰ ਤੁਰਾਯੋ ਫੇਰ ਉਨ, ਗਿਲਜਨ ਦਿਖਾ ਕੇ ਹਾਥ॥੪੩॥
*ਬੰਦੂਕ ਕਮਾਨਨ^੧ ਬਰਛੀ ਫੜ ਤੇਗ ਸੰਭਾਰ^੨ ਚਲਾਇ।
ਮਾਰੇ ਸਿੰਘ ਬਡ ਸੂਰਮੇਂ, ਘੋੜੇ ਵਿਚ ਰਲਾਇ॥੪੪॥
ਬਹੀਰੋਂ ਜੈਨਾ ਦੂਰ ਹਟਾਯਾ। ਬਹੁ ਗਿਲਜਨ ਸੋਂ ਜੰਗ ਮਚਾਯਾ।
ਲਛਮੀ ਨਰਾਇਣ ਔਰ ਪਠਾਨ। ਮਾਰ ਹਟਾਏ ਕਰ ਪਿਸ਼ੇਮਾਨ^੩॥੪੫॥
ਮਿਸਲ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਸਰਦਾਰ। ਮਾਰ ਰਾਮ ਜੰਗੇ ਗਿਲਜੇ ਦਏ ਟਾਰ।
ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਔ ਕ੍ਰੋੜਾ ਸਿੰਘ। ਨਾਹਰ ਸਿੰਘ ਔ ਬਿੰਡਾ ਸਿੰਘ॥੪੬॥
ਐਸੇ ਥੇ ਤਹਿਂ ਬਹੁ ਸਰਦਾਰ। ਬਹੀਰੋਂ ਦੀਨੇ ਤੁਰਕ ਨਿਕਾਰ^੪।
ਦੂਰੋਂ ਲਰਤਾ ਜੈਨਾ ਜਾਵੈ। ਕਦੇ ਦੂਰ ਕਦੇ ਢੁਕ ਭੀ ਆਵੈ॥੪੭॥
ਫੇਰ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਮਲਵੱਈ ਬੁਲਾਏ। ਉਸੀ ਤੌਰ ਵਹਿ ਮੁਹਰੇ ਲਾਏ।
ਅਗੇ ਸੁਨੋ ਬਡ ਦਲ ਕੀ ਗੱਲ। ਨਠੇ ਭਜੇ ਕਿਤ ਰਹੇ ਅਚੱਲ॥੪੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੌ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯੋਂ ਕਹਜੇ, ਮੇਰੀ ਸੁਨੋਂ ਸਲਾਹਿ।
ਜਿਮੈ ਸ਼ਾਹਿ ਤੁੰਮਨ^੫ ਰਚੋ, ਤਿਮ ਲੜੋ ਤੁਮ ਮਿਸਲ ਬਨਾਇ॥੪੯॥

੧ ਸਾਂਭਣਾ। ੨ ਕਮਾਨਾਂ। ੩ ਸੰਭਾਲ ਕੇ। ੪ ਪਛਤਾਉਂਦੇ, (ii) ਪਰੇਸ਼ਾਨ। ੫ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ (ਦਿੱਤੇ)। ੬ ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਫੌਜ, ਵੱਡਾ ਜਥਾ। *ਪਾਠਾਂਤਰ- 'ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਸਰਦਾਰ ਜੋ, ਬਹੁ ਬਰਛੀ ਤੇਗ ਚਲਾਇ'।

ਚੌਪਈ॥

ਚਾਰ ਮਿਸਲ ਕੇ ਬੰਨੇ^੧ ਬਨਾਵੇ। ਦੁਇ ਦੁਇ ਮਿਸਲ ਦੁਤਰਫੀਂ ਲਾਵੇ।
 ਜੋਰ ਪਰੈ ਜਿਸ ਬਹੁਤੇ ਆਇ। ਮੈਂ ਜਾ ਕਰੂੰ ਸੁ ਉਸੈ ਸਹਾਇ॥੫੦॥
 ਕਰੋ ਲਰਾਈ ਯੋ ਬੰਨ੍ਹ ਬੰਨੇ^੨। ਬਚੈ ਨਹੀਂ ਇਨ ਆਗੇ ਭੰਨੇ^੩।
 ਇਨ ਕੇ ਘੋੜੇ ਸੌ ਕੋਹੁ ਦੌੜੈ। ਪੁਜੈ ਨ ਜੰਗਲ ਲੋਂ ਹਮ ਘੋੜੈ॥੫੧॥
 ਜਸੇ ਸਿੰਘ ਤੇ ਆਦ ਸਿਆਣੇ। ਤਿਨ ਸੁਣ ਐਸੇ ਬਚਨ ਬਖਾਣੇ:
 'ਮਿਸਲ ਵੰਡ ਅਬ ਕਬਹੂੰ ਨ ਪਾਵੇ। ਰਲ ਮਿਲ ਖੜ ਤੁਰ ਪੰਥ ਬਚਾਵੇ॥੫੨॥
 ਤੁਰਕ ਆਟਾ ਹਮ ਲੂਣ ਸਿਵਾਪੈਂ। ਵਹਿ ਅੰਧੇਰੀ ਹਮ ਬਰੋਲੋ^੪ ਸਿਵਾਪੈਂ।
 ਤੁਰ ਤੁਰ ਲਰੋ ਔ ਲਰ ਲਰ ਤੁਰੋ। ਬਹੀਰ ਬਚਾਵਨ ਖਾਤਰ ਅੜੋ॥੫੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਭੀ ਸੋ ਮੰਨ ਲਈ, ਕਹੀ ਸਿਆਨਨ ਜੋਇ।
 ਖੜ ਸਿੰਘ ਅੜੇ ਸ਼ੇਰ ਜਿਮ, ਗਿਲਜਨ ਆਗੈ ਤੋਇ^੬॥੫੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਲੜੈਂ ਸਿੰਘ ਪਰਸਾਰਥ ਜਾਨ। ਟਲੈਂ ਨ ਮਰਨੋਂ ਸਿੰਘ ਸੁਜਾਨ।
 ਪੰਥ ਗੁਰੂ ਕੀ ਸਮਝੈਂ ਲਾਜ। ਦੀਨ ਮਜ਼੍ਹਬ ਕੇ ਜੁੱਧੇ ਕਾਜ॥੫੫॥
 ਘੜੀ ਦੇ ਤਿੰਨ ਕੁ ਤਹਿ ਸਿੰਘ ਅੜੇ। ਹਰੋਲ ਬੰਮੂਜੋਂ ਹੁਏ ਬੰਮੂ ਜਿਮ ਖੜੇ।
 ਔਰ ਤੁੰਮਣ ਦੁਇ ਮਗਰੋਂ ਆਏ। ਬਿਲੰਦ ਜਹਾਨਾ ਸੂਬੇਦਾਰ ਜੋ ਤਾਏ^੭॥੫੬॥
 ਤਿਨ੍ਹੈਂ ਦਏ ਸੋ ਸਿੰਘ ਹਲਾਇ। ਜਿਮ ਪਤਾ ਪਿਪਲ ਪੌਣ ਉਡਾਇ।
 ਲੜੈਂ ਨਠੈਂ ਖੜ ਖੜ ਮੁੜ ਲੜੈਂ। ਬਹੁਤੇ ਗਿਲਜੇ ਕਜਾ ਸਿੰਘ ਕਰੈਂ॥੫੭॥
 ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਮੁੜ ਕਚੀਚੀ ਲੇਵੈ। ਬਹੁਤ ਫੌਜ ਬਲ ਨਾਂਹਿ ਬਸੇਵੈ^੮।
 ...ਨਠ ਲੜ ਸਿੰਘ ਬਹੀਰੇ ਰਲੇ। ਬਹੀਰ ਸਾਥ ਰਲ ਫਿਰ ਭਏ ਖਲੇ॥੫੮॥...
 ਬਹੀਰ ਉਤੈ ਬਲ ਪੈਨ ਨ ਦਯੋ। ਅਪਨੋ ਤਨ ਤਿਨ ਆਗੈ ਕਯੋ॥੫੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘੜੀ ਏਕ ਸਿੰਘ ਖੜ ਲੜੇ, ਰਖਯੋ ਬਹੀਰ ਚਲਾਇ।
 ਤੋ ਫਿਰ ਮਗਰੋਂ ਕਰ ਹਲੋ, ਆਇ ਪਰਯੋ ਸੁ ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹਿ॥੬੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਸ ਚਾਰ ਕੁ ਥੋ ਗਯੋ ਬਹੀਰ। ਪਿਛੈ ਲੜਤ ਥੋ ਸਿੰਘ ਧਰ ਧੀਰ।
 ਸ਼ਾਹ ਤਿਨੈ ਪੈ ਆਪ ਆਇ ਪੜਿਓ। ਉਠੀ ਧੂੜ ਰਣ ਨਦਰ ਨ ਪੜਿਓ॥੬੧॥

੧ ਪਹਾੜ ਜੇਡੇ ਜਥੇ, ਟੋਲੇ ਵੱਡੇ, ਦਲ। ੨ ਜਥੇ ਬਣਾ ਕੇ। ੩ ਭਜਦਿਆਂ, ਨਠਦਿਆਂ। ੪ ਸਾਡੇ ਘੋੜੇ।
 ੫ ਵਾ-ਵਰੋਲੇ। ੬ ਤਉ, ਤਾਂ। ੭ ਸਨ। ੮ ਪੱਤੇ (ਜਿਵੇਂ ਹਵਾ ਪਿੱਪਲ ਦੇ ਪੱਤਿਆਂ ਨੂੰ ਉਡਾ ਦੇਂਦੀ ਹੈ)।
 ੯ ਵਸ, ਵਸ ਨਾ ਚਲਦਾ।

ਸਿੰਘ ਗਰਦ ਸੋਂ ਦਏ ਦਬਾਇ। ਨਠਜੋ ਥੰਨੋ ਅਰ ਬੜੁਤੇ ਜਾਇ।
 ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਸੰਗ ਤੁੰਮਨ ਚਾਰ। ਦੁਰਾਨੀ ਦੁ ਅਸ ਪੇ ਬਾਰਾਂ ਬਾਰਾਂ ਹਜ਼ਾਰ॥੬੨॥
 ਕਰੀ ਥੰਨੇ ਪੈ ਉਨ ਬਡ ਮਾਰ। ਦਯੋ ਖਾਲਸੇ ਬਹੀਰੋਂ ਟਾਰ²।
 ਬਹੀਰ ਰਹਜੋ ਜਬ ਥੰਨੈ ਬਗੇਰ। ਬਹੁਤ ਗਿਲਜਨ ਲਯੋ ਬਿਚ ਤੇ ਘੇਰ॥੬੩॥
 ਮੁੜ ਫਿਰ ਕੀਓ ਖਾਲਸੈ ਉਪਰਾਲਾ। ਕਿਛਕੁ ਬਹੀਰ ਕੋ ਛੁਟਜੋ ³ਖਿਆਲਾ।
 ਨੱਠ ਰਲਜੋ ਸੋ ਅਗਲਨ ਨਾਲ। ਅਗੈ ਰਲੇ ਲਏ ਸਿੰਘਨ ਸੰਭਾਲ॥੬੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਭੀ ਸਿੰਘ ਲੜਤੇ ਤੁਰੈਂ, ਰਖਨ ਬਹੀਰੈ ਕਾਜ।
 ਕਿਤੈ ਲੜੈਂ ਕਿਤ ਖੜ ਤੁਰੈਂ, ਕਿਤੈ ਗਏ ਕਰ ਭਾਜ॥੬੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹੁ ਕਰਤ ਗੈਲ ਹੱਲੋ ਆਵੈ। ਕੱਢ ਬਹੀਰੋਂ ਪੰਥ ਚਲਾਵੈ।
 ਬਿਨਾਂ ਫੌਜ ਕਰ ਲਯੋ ਬਹੀਰ। *ਬਹੀਰ ਬਿਚੋਂ ਕਰ ਸ਼ਾਹਿ ਦਯੋ ਚੀਰ॥੬੬॥
 ਕਿਛਕੁ ਹਿੰਮਤ ਕਰ ਬਹੀਰ ਭੀ ਮਰਜੋ। ਕਿਛਕੁ ਬੇਲ⁴ ਇਮ ਬਹੀਰਹ ਪਰਜੋ।
 ਕਿਛਕੁ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਕਰੈਂ ਉਪਰਾਲਾ। ਲੁਟਜੋ ਬਹੀਰ ਕੋ ਕਿਛੁ ਇਮ ਖਜਾਲਾ॥੬੭॥
 ਫੇਰ ਸ਼ਾਹਿ ਨੇ ਕੀਨੀ ਦੌੜ। ਔਰ ਬਹੀਰ ਉਨ ਲੀਨੇ ਤੋੜ।
 ਪੜੈ ਬਹੀਰ ਸਿਰ ਪੈਨੰ ਤੇਗ। ਜਾਟ ਕਟਤ ਜਿਮ ਪੱਤੋ ਬੇਗ⁵॥੬੮॥
 ਜਿਮ ਕ੍ਰਿਸਾਨ ਇਕ ਖੇਤ ਕਟਾਵੈ। ਉਪਰ ਦੂਏ ਕੈ ਘੇਰੋ ਪਾਵੈ।
 ਤਿਮ ਵੜ ਵਿਚ ਗਿਲਜੇ ਲੇਵੈਂ ਚੀਰ। ਕੋਈ ਨੱਠ ਮਿਲ ਬਚੈ ਬਹੀਰ॥੬੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਸ਼ਾਹਿ ਮਨ ਮੈਂ ਲਖਜੋ ਬਿਨ ਘਿਰੇ ਨ ਸਿੰਘ ਮਰਾਹਿੰ।
 ਜਿਮ ਕਿਮ ਇਨ ਕੋ ਘੇਰੀਐ, ਤੋ ਇਹ ਮਾਰਹਿ ਖਾਹਿੰ॥੭੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਸ਼ਾਹਿ ਨੈ ਨਿਕਸਚੀ⁶ ਦੁੜਾਏ। ਉਪਰ ਜੈਨੇ ਕੇ ਗਿਲਾ ਠਹਰਾਏ।
 'ਜੋ ਤੈਂ ਕਹੀ ਕਰੀ ਨਹਿੰ ਬਾਤ। ਮੁਹਰਜੋਂ ਸਿੰਘ ⁷ਨ ਘੇਰੇ ਜਾਤ॥੭੧॥
 ਬੀਸ ਹਜ਼ਾਰ ਥੋ ਤੁਹਿ ਪਹਿ ਘੋੜਾ। ਕਜਾ ਸਿੰਘਨ ਲੁਟ ਕਰ ਦਯੋ ਥੋੜਾ।
 ਲਛਮੀ ਨਰਾਇਣ ਪਠਾਣ ਮਲੇਰੀ। ਤੂੰ ਘੇਰ ਨ ਸਕਜੋਂ ਥੀ ਫੌਜ ਬਹੁਤੇਰੀ॥੭੨॥
 ਜੇ ਤੂੰ ਇਨ ਕੋ ਲੇਵੈਂ ਘੇਰ। ਚਾਰ ਘੜੀ ਸਬ ਦਿਓਂ ਨਿਬੇਰ⁸।
 ਬਿਨ ਘੇਰੈ ਸਿੰਘ ਮਰੈਂ ਸੁ ਨਾਂਹੀ। ਖੂਬ ਬਿਚਾਰੀ ਮੈਂ ਮਨ ਮਾਂਹੀ॥੭੩॥

੧ ਦੋ ਦੋ ਘੋੜਿਆਂ ਵਾਲੇ। ੨ ਟਾਲ (ਦਿੱਤਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ)। ੩ ਖਿਆਲ ਆਇਆ, ਸੋਚਿਆ। ੪ ਵਿਹਲ ਮਿਲੀ।
 ੫ ਜੋਰ, ਤੇਜ਼ੀ (ਨਾਲ)। ੬ ਸਮਝਿਆ, ਅਨੁਭਵ ਕੀਤਾ। ੭ ਬਾਹਰ ਜਾਣ ਵਾਲੇ, ਦੂਤ, ਹਰਕਾਰੇ। ੮ ਨਹੀਂ ਘੇਰੇ
 ਜਾਂਦੇ (ii) ਜਾ ਕੇ ਅੱਗੋਂ ਤੂੰ ਘੇਰੇ ਨਹੀਂ। ੯ ਨਿਬੇੜ (ਦਿਆਂ) ਮੁਕਾ (ਦਿਆਂ)। *ਬਹੀਰ ਵਿਚੋਂ ਦੋ ਟੋਟੇ ਕਰ ਦਿਓ।

ਸੁਨ ਜੈਨੇ ਕੋ ਲਾਗੀ ਆਗ। ਸਤੋਂ ਸ਼ੇਰ ਜਨੁ ਉੱਠਜੋ ਜਾਗ।
ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਘੇਰਨ ਪਰਜੋ ਫੇਰ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘੀਅਨ ਮਾਰਹ ਟਰਜੋ॥੨੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਜੈਨੇ ਸ਼ਾਹ ਆ ਕਹਜੋ, ਅਗਜੋਂ ਨ ਘੇਰੇ ਜਾਹਿ।
ਦੇਖਨ ਮੈਂ ਬੋੜੇ ਦਿਸੈ, ਲੜਤੇ ਘਣੇ ਦਿਸਾਹਿ॥੨੫॥
ਚੋਪਈ॥

ਤੋ ਜੈਨੇ ਸ਼ਾਹਿ ਆਇ ਸੁਨਾਈ। ਘੇਰਨ ਭਏ ਸਿੰਘ ਸੂਰ ਬੁਲਾਈ।
ਬਹੀਰ ਛੱਡ ਆਪ ਇਸ ਪਰ ਪਰੋ। ਅਵਲ ਕਤਲ ਇਸ ਫੌਜੈ ਕਰੋ॥੨੬॥
ਸੁਨਤ ਸ਼ਾਹਿ ਸੋਈ ਮੰਨ ਲਈ। ਦੌੜ ਫੌਜ ਕੈ ਉਪਰ ਕਈ३।
ਕਿਛਕੁ ਸਿੰਘਨ ਖੜ ਸਲਕ⁴ ਚਲਾਈ। ਦਏ ਗੋਰ ਜੋਊ ਆਵਤ ਧਾਈ॥੨੭॥
ਤਬ ਸਿੰਘ ਸ਼ਾਹਿ ਆਵਤ ਜਾਨਾ। ਸਰਕ ਤੁਰੇ ਤਿਨ ਖੜਨ ਤਜਾਨਾ।
ਮੁੜ ਖੜ ਸਿੰਘ ਰਮਜੰਗੋ⁵ ਚਲਾਵੈ। ਨੇੜ ਢੁਕੈ ਉਸ ਮਾਰ ਗਿਰਾਵੈ॥੨੮॥
ਕਬ ਮੁਕੈ ਨਿਜ ਸ਼ਾਹਿ ਬਹੁ ਫੌਜ। ਉਛਲ ਸਮੁੰਦ ਜਨੁ ਆਵਤ ਮੌਜ⁶।
ਨੱਠ ਸਿੰਘ ਕੋਹ ਡੇਢ ਕੁ ਚੱਲੇ। ਫੇਰ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਹੋ ਰਹੇ ਖੱਲੇ॥੨੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਓਹੀ ਹੱਲੈ, ਰਹਜੋ ਬਿਹੀਰੈ ਮਾਂਹਿ।
ਲੜਤ ਭਿੜਤ ਪਾਛੈ ਅਗੈ, ਬਿਹੀਰੈ ਕਰੈ ਅਗਾਹਿ॥੩੦॥
ਚੋਪਈ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਖੜ ਕੀਓ ਅਰੜਾ⁷। ਨਿਜ ਫੌਜ ਖੜਾਈ ਕਰ ਬਡ ਝਗੜਾ।
ਫੌਜ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਖੜੇ ਬਚੈ ਨਾਹੀਂ। ਕਿਛਕੁ ਹੋਣ ਹਮ ਦਿਹੋ ਅਗਾਹੀਂ'॥੩੧॥
ਜ਼ਖਮ ਬਹੁਤ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਖਾਏ। ਤੀਰ ਗੋਲੀ ਔ ਤੇਗ ਘਾਇ⁸ ਆਏ।
ਆਪ ਮਾਰੈ ਔ ਉਨ ਕੇ ਝੇਲੈ। ਸੌਹੇ⁹ ਮੱਥੇ ਰੱਖ ਘੋੜੇ ਮੇਲੈ॥੩੨॥
ਜੱਸੈ ਸਿੰਘ ਕੋ ਥਕ ਰਹਜੋ ਘੋੜੇ। ਕਰਤ ਜੰਗ ਥੋ ਸੋ ਬਹੁ ਦੌੜੇ।
ਜਬੈ ਸਿੰਘ ਉਸ ਅੱਡੀ ਲਗਾਵੈ। ਨਹਿ ਮਾਨੈ ਕਛੁ ਅਗੈ ਨ ਧਾਵੈ॥੩੩॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕੋ ਪਾਲਕੋ¹² ਗੁਰਮੁਖ ਸਿੰਘ ਜਿਹ ਨਾਮ।
ਤਿਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੋ ਆਖਿਓ, 'ਅਬ ਈਹਾਂ ਖੜਨ ਨਹਿ ਕਾਮ॥੩੪॥

੧ ਸੁੱਤਾ ਹੋਇਆ। ੨ ਇਹ ਸੂਰ (ਸਿੰਘ) ਬਲਾਵਾਂ ਹਨ। ੩ ਕੀਤੀ (ਦੌੜ)। ੪ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬਾਛੜ।
੫ ਖਲੋਣਾ ਛੱਡ ਦਿੱਤਾ (ਖਿਸਕ ਗਏ)। ੬ ਛੋਟੀ ਬੰਦੂਕ, ਕਰਾਬੀਨ। ੭ ਲਹਿਰ (ਸਮੁੰਦ ਵਿਚ ਲਹਿਰਾਂ ਵਾਂਗ ਉੱਠਦੇ)। ੮ ਖਲੋ ਗਏ। ੯ ਅੜੀ, ਜਿਦ (ਕੀਤੀ)। ੧੦ ਜ਼ਖਮ, ਫੱਟ। ੧੧ ਸਾਮ੍ਹਣੇ, ਸਨਮੁਖ। ੧੨ ਪਾਲਿਆ ਹੋਇਆ, ਗੋਦ ਲਿਆ ਬਾਲਕ।

ਚੌਪਈ॥

ਈਹਾਂ ਖੜੇ ਹਮ ਬਚਤੇ ਨਾਹੀਂ। ਤੁਮ ਹਮਰੀ ਇਮ ਜਾਨ ਗਵਾਹੀਂ।
 ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਫਿਰ ਇਮ ਫੁਰਮਾਵੈਂ। 'ਹਮਰੇ ਘੋੜੇ ਅਗੈ ਨ ਧਾਵੈ'॥੮੫॥
 ਤਬ ਗੁਰਮੁਖ ਸਿੰਘ ਚਾਬਕ ਉਠਾਯਾ। ਚਾਹਤ ਘੋੜੈ ਤਨ ਕੋ ਲਾਯਾ।
 ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨਿਜ ਦੇਖ ਹਟਾਯੋ। 'ਚਹੈਂ ਹਮ ਕੋ ਤੂੰ ਚਟਕ' ਲਗਾਯੋ॥੮੬॥
 ਪੰਥ ਸੁਨੈ ਹਮ ਕੋ ਕਰੈ ਠੱਠਾ। ਘੋੜਾ ਕੁਟਾਇ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨੱਠਾ।
 ਕਜਾ ਮੁਖ ਲੈ ਮੈਂ ਬਹੋਂ ਦਿਵਾਨ। ਕਰੈਂ ਮਸਕਰੀ^੧ ਹਮ ਕੋ ਆਨ॥੮੭॥
 ਮੈਂ ਖਾਲਸੈ ਪਤਿਸ਼ਾਹੁ ਕਹਾਯੋ। ਤੁਮ ਚਾਹਤ ਹਮ ਗੀਦੀ^੨ ਬਨਾਯੋ।
 ਇਸ ਜੀਵਣ ਤੇ ਮਰਨੋ ਬੇਸ^੩। ਰਹੈ ਜੱਸ ਜਿਸ ਜਗ ਮੈਂ ਲੇਸ^੪॥੮੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਰਮੁਖ ਸਿੰਘ ਨਿਜ ਛਡ ਤੁਰਾ, ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਯੋ ਚੜ੍ਹਾਇ।
 ਲੜਤ ਭਿੜਤ ਖੜਤੇ ਤੁਰਤ*, ਜੋਖੋ^੫ ਸਿਰ ਨਿਜ ਖਾਇ॥੮੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਖਾਏ ਬਾਈ ਘਾਇ^੬। ਤੋ ਭੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਲੜਤੇ ਜਾਇ।
 ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਜਬ ਜਖਮੀ ਸੁਨਯੋ। ਸਭ ਸਿਰਦਾਰਨ ਸੁਨ ਆਸਿਰ ਧੁਨਯੋ॥੯੦॥
 ਵਿਚ ਥੰਨੇ ਸਭ ਆਣ ਖਲੋਏ। ਭੰਗੀ, ਘਨੀਏ, ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਜੋਏ।
 ਨਕੱਈ, ਨਿਸ਼ਾਨਚੀ, ਡੱਲੇ ਵਾਲ। ਕਪੂਰ ਸਿੰਘੀ ਔ ਆਲੂ^੭ ਜੁ ਵਾਲ॥੯੧॥
 ਸੁਕੂ ਚੱਕੀਏ, ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘੀਏ ਸਾਰੇ। ਸ਼ਹੀਦ ਨਿਹੰਗ ਔ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੇ।
 ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੀਏ ਔਰ ਪੁਰੀਯੋ ਅਨੰਦ^੮। ਰਮਦਾਸੀਏ, ਰੰਘਰੇਟੇ ਔਰ ਮਸੰਦ॥੯੨॥
 ਬੇਦੀ ਸੋਢੀ ਤੇਹਨ ਔ ਭੱਲੇ। ਰਹਤ ਹੁਤੇ ਜੇ ਖਾਲਸੇ ਰੱਲੇ।
 ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਹਿ ਔ ਜਖਮੀ ਹੋਹਿ। ਕਦੈ ਖੜੈਂ ਕਦ ਲੜੈਂ ਤੁਰੋਹਿ॥੯੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਿੱਕੇ ਵੱਡੇ ਜੇ ਹੁਤੇ, ਸਭ ਫੜ ਖੜੇ ਹਥਿਆਰ।
 ਅਗੈ ਊਹਾਂ ਤੇ ਤੋ ਤੁਰੈਂ, ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਮਾਰ॥੯੪॥
 ਤਬਹਿ ਕਿਸੇ ਨੈ ਕਹਿ ਦਯੋ, ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਬੀਰ ਸੁਨਾਇ।
 'ਤੂੰ ਜੁ ਕਹਿਤ ਥੇ ਮੈਂ ਲੜੋਂ, ਜਹਿ ਹੋਵੈ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ'॥੯੫॥

੧ ਭੜਕ, ਚਮਕ। ੨ ਮਸਖਰੀ, ਮਖੌਲ, ਠੱਠਾ। ੩ ਕਾਇਰ। ੪ ਵਧੇਰੇ (ਚੰਗਾ ਹੈ)। ੫ ਅੰਸ, ਥੋੜ੍ਹਾ। ੬ ਬਿਪਤਾ ਦਾ ਡਰ (ਆਪਣੀ ਜਾਨ ਜੋਖੋ, ਮੁਸ਼ਕਲ ਵਿਚ ਪਾ ਕੇ)। ੭ ਜਖਮ, ਫੱਟ (ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਬਹਾਦਰੀ ਦਾ ਪ੍ਰਤੀਕ ਹੈ)। ੮ ਸਿਰ ਧੁਣਨ ਲੱਗੇ, ਸੋਚਣ ਲੱਗੇ। ੯ ਆਹਲੂਵਾਲੀਏ। ੧੦ ਅਨੰਦਪੁਰ ਦੇ (ਸੋਢੀ)। *ਤੁਰਦਾ ਹੋਇਆ।

ਚੋਪਈ॥

ਸੋ ਸੁਨ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਗੁੱਸਾ ਖਾਯਾ। ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਵਲ ਘੋੜੇ ਚਲਾਯਾ।
 ਲਭਯੋ ਨ ਟੋਲਤ ਸੋ ਰਹਯੋ ਦੂਰ। ਦਿਸੈ ਨ ਦੂਰੋਂ ਉਡ ਰਹੀ ਧੂਰਾ॥੯੬॥
 ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਟੋਲ ਮੁੜ ਵੜਯੋ ਬਹੀਰ। ਤੇਗ ਮਾਰ ਕਵੈ ਗਿਲਜੇ ਚੀਰ।
 ਮਾਰਤ ਤੇਗ ਗਯੋ ਹਥ ਥਾਕ। ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਯੋ ਨੇਜੇ ਚਾਕ॥੯੭॥
 ਮਾਰਤ ਨੇਜਨ ਫਲ ਟੁਟ ਗਯੋ। ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਹਾਥ ਰਾਮ ਜੰਗੋ ਲਯੋ।
 ਬਕਯੋ ਘੋੜੇ ਤਬ ਔਰ ਬਦਲਾਯੋ। ਲਗਯੋ ਜਖਮ ਖੜ ਸਿੰਘ ਬੰਧਾਯੋ॥੯੮॥
 ਲਈ ਫੌਜ ਸਭ ਅਪਨੀ ਸਾਥ। ਬਹੁਤ ਗਿਲਜਨ ਸਿਰ ਮਾਰੈ ਹਾਥ।
 ਜਹਾਂ ਬਹੀਰ ਬਹੁ ਪਰੇ ਭੀਰਾ। ਆਪ ਡਰੈ ਤਹਿ ਸਿੰਘ ਸਰੀਰ॥੯੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁ ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਮਾਰ ਕੈ, ਬਹੁਤ ਸਿੰਘਨ ਲਏ ਬਚਾਇ।
 ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਘੋੜੇ ਲਭੈ, ਪ੍ਰਯਾਦਨ ਤੁਰੈ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੧੦੦॥

ਚੋਪਈ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਸਾਥ ਨ ਕਿਸ ਤੇ ਹੋਇ। ਜੋਊ ਲਲਕਾਰੈ ਤਹਿ ਜਾਇ ਸੋਇ।
 ਬਹੀਰੈ ਨ ਛੋਡੈ ਖੜ ਤੁਰ ਲੜੈ। ਤੁਰੈ ਅਗੈ ਕਬ ਪਿੱਛੈ ਮੁੜੈ॥੧੦੧॥
 ਫੌਜ ਛੱਡ ਕਬ ਏਕਲਾ ਧਾਵੈ। ਮਾਰ ਗਿਲਜਨ ਫਿਰ ਫੌਜੇ ਆਵੈ।
 ਨਿਜੈ ਫੌਜ ਬਹੁ ਜੋਖੋਂ ਖਾਵੈ। ਫਟੇ ਗਿਰੇ ਕਿਸੇ ਬੇਲੇ ਪਾਵੈ॥੧੦੨॥
 ਕਈਅਨ ਕੋ ਗਹਿ ਅਗੈ ਚਲਾਵੈ। ਕਈਅਨੁ ਕੋ ਨਿਜ ਕੋਤਲ ਚਲਾਵੈ।
 ਇਮ ਬਹੀਰੀਅਨ ਕਰੈ ਨਿਬਾਹਿ। ਬਹੁਤ ਲੋਕ ਇਮ ਦਏ ਬਚਾਇ॥੧੦੩॥
 ਦੌੜ ਗਿਲਜਨ ਪਰ ਜੋਂ ਸਿੰਘ ਕਰੈ। ਜਨੁ ਕੁੰਜਨ ਪੈ ਬਹਰੀ ਪਰੈ।
 ਕਿਸੈ ਇਕ ਕਿਸ ਦੁਇ ਸੱਟ ਲਾਵੈ। ਇਤ ਤੇ ਉਤ, ਉਤ ਤੇ ਇਤ ਧਾਵੈ॥੧੦੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੰਗੋਰੀ ਜਿਮ ਘੋੜੇ ਘੁੰਮੈ, ਵੜ ਬਿਜੂਲਾ ਜਿਮ ਦਲ ਆਪ।
 ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਗਿਲਜਨ ਇਮ ਕਟੈ, ਪੁੰਨ ਕਟੈ ਜਿਮ ਪਾਪ॥੧੦੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਬਹੀਰ ਛਡ ਸਿੰਘ ਦੂਰ ਨ ਜਾਵੈ। ਆਪ ਫੜੇ ਔਰ ਬਹੀਰ ਬਚਾਵੈ।
 ਲੋਹੁ ਰੰਗ ਸਭ ਕਪੜੇ ਭਏ। ਖੇਲ ਫਾਗਾ ਜਨੁ ਰੰਗ ਰੰਗਏ॥੧੦੬॥

੧ ਧੂੜ (ਦੂਰੋਂ ਧੂੜ ਉਡਦੀ ਦਿੱਸੀ)। ੨ ਚੁਕ (ਲਿਆ)। ੩ ਭੀੜ, ਮੁਸ਼ਕਲ। ੪ ਪਿਯਾਦਿਆਂ ਨੂੰ ਘੋੜਿਆਂ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਲਿਆ। ੫ ਇਕੱਲਾ ਹੀ। ੬ ਫੜ ਕੇ। ੭ ਤੇਜ਼ ਘੋੜਾ। ੮ ਸਮੁੰਦਰੀ ਬਾਜ਼ (ਜਿਵੇਂ ਕੁੰਜਾਂ 'ਤੇ ਟੁੱਟ ਕੇ ਪੈਂਦਾ ਹੈ)। ੯ ਜਲ ਜੁਲਾਹਾ, ਮੱਕੜੀ ਵਰਗਾ ਇਕ ਜੀਵ ਜੋ ਜਲ ਉੱਤੇ ਬੜੀ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਫਿਰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਪਾਣੀ ਨੂੰ ਫੁੰਹਦਾ ਨਹੀਂ (ਵੇਖੋ :- 'ਜਲੰ ਜੜੋਂ ਗੰਗੋਰੀ'-ਵਚਿਤ੍ਰ ਨਾਟਕ)। ੧੦ ਬਿਜਲੀ। ੧੧ ਹੌਲੀ।

ਪੰਜ ਘੋੜੇ ਨਿਜ ਕੋਤਲ ਰਖਾਏ। ਛੋਡ ਏਕ ਕੋ ਔਰ ਚੜ੍ਹ ਧਾਏ।
ਸ਼ਸਤਰ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਬਹੁਤੇ ਖਾਏ। ਦੇਖ 'ਨ ਓਦਰੇ ਫੇਰ ਲੜਾਏ॥੧੦੭॥
ਆਗੈ ਹੁਇ ਹੁਇ ਬੰਦੂਖ ਚਲਾਏ। ਇਕ ਕੋ ਮਾਰ ਦੂਏ ਤਨ ਲਾਏ।
ਵਹੁ ਬੰਦੂਖ ਜਬ ਖਾਲੀ ਹੋਇ। ਲਏ ਔਰ ਕੇ ਹਥ ਤੇ ਖੋਹਿ॥੧੦੮॥
ਬੰਦੂਖੀ^੧ ਦਲ ਮੈਂ ਅਢਾਈ ਬਤਾਵੈ। ਇਕ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਦੁਯੋ ਸਭ ਦਲ ਅਗਾਵੈ।
ਔਰ ਬੰਦੂਖੀ ਬਡੇ ਅਖਾਵੈ। ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਆਗੇ ਅਧੋ ਬਤਾਵੈ॥੧੦੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦੂਖ ਸਰਦਾਰ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕੀ, ਕੀਓ ਜਗ ਮੈਂ ਮਸ਼ਹੂਰ।
ਜੈਸੇ ਮਾਰੇ ਨੇੜਿਓਂ, ਤੈਸੇ ਮਾਰੈ ਦੂਰ॥੧੧੦॥
ਤੁਰਤ ਫੁਰਤ ਲਰਤੇ ਮਰਤ, ਬਹੀਰ ਗਯੋ ਕੋਹ ਔਰ।
ਤੋ ਫਿਰ ਅਹਮਦਸ਼ਾਹੁ ਨਿਜ, ਕਰ ਪਰਜੋ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਧੌਰ^੨॥੧੧੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਜ਼ੋਰ ਪਾਇ ਸਿੰਘ ਫੌਜ ਨਿਕਾਰੀ^੩। ਘੇਰਜੋ ਬਹੀਰ ਬਹੁ ਤੁੰਮਨ^੪ ਭਾਰੀ।
ਤਿਨ ਮੈਂ ਗ੍ਰੰਥ ਤੁਰਤ ਥੇ ਦੋਇ^੫। ਇਕ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੀਏ ਦਮਦਮੀਏਂ ਜੋਇ॥੧੧੨॥
ਘੇਰ ਲਯੋ ਤਿਨ ਅਗਜੋਂ ਆਇ। ਜੁਦੈ ਜੁਦੈ ਤੇ ਦਏ ਕਰਾਇ।
ਧਰ ਗਰੰਥ ਤਹਿ ਲੜੇ ਮਝੈਲ। ਰਖਤ ਹੁਤੇ ਥੇ ਸ਼ਸਤਰ ਗੈਲ^੬॥੧੧੩॥
ਘੜੀ ਕੁ ਲੜੇ ਫਿਰ ਲੀਨੇ ਮਾਰ। ਫਿਰ ਦਮਦਮੀਅਨੁ ਪਰ ਧਰੀ ਤਲਵਾਰ।
ਪਾਉ^੭ ਘੜੀ ਤਹਿ ਤੇਊ ਲੜੇ। ਬਿਨ ਹਥਿਆਰ ਹੁਤੇ ਕਯਾ ਕਰੇ॥੧੧੪॥
ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਦਾ ਜੁੱਧ ਪਛਾਣ। ਢੀਮ ਸੋਟੇ ਕਰ ਮਾਰਨ ਤਾਣ।
ਢੀਮ ਸੋਟਨ ਤੇ ਕਬ ਵੈ ਮਰੈਂ। ਮਾਰ ਤੇਗ ਇਨ ਦੁਇ ਧੜ ਕਰੈਂ॥੧੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਹਲ ਪਿੰਡ ਢਿਗ ਆ ਪੁਜਯੋ, ਮਾਰਤ ਮਰਤ ਬਹੀਰ।
ਕਦੇ ਸਿੰਘ ਵਿਚ ਆ ਲੜੈਂ, ਕਦੇ ਜਾਹਿ ਹੁਇ ਤੀਰ^੮॥੧੧੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਬਹੀਰ ਨੇ ਪਿੰਡ ਤਕਾਯੋ। ਪਿੰਡ ਲੋਕਨ ਨੇ ਬੂਹੇ ਅੜਾਯੋ।
ਪਿੰਡ ਮੈਂ ਵੜਨ ਨ ਦੀਨੋ ਕੋਊ। ਔਖੀ ਬਨੀ ਬਹੀਰ ਸੁ ਤੋਊ॥੧੧੭॥
ਕਿਛੁ ਲੁਕ ਪੜੇ ਗੁਹਾਰਨ^੯ ਮਾਂਹਿ। ਸੋ ਗਿਲਜਨ ਨੇ ਛੋਡੇ ਨਾਂਹਿ।

੧ ਉਦਾਸ ਨਾ ਹੋਵੇ। ੨ ਬੰਦੂਕਚੀ। ੩ ਹੱਲਾ, ਦੌੜ। ੪ ਨਿਕਾਲੀ, ਕੱਢੀ। ੫ ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਦੇ ਲਸਕਰ ਨੇ। ੬ ਨਾਲ, ਸਾਥ। ੭ ਘੜੀ ਦਾ ਚੌਥਾ ਹਿੱਸਾ। ੮ ਪਾਸੇ। ੯ ਗੁਹਾਰਿਆਂ ਵਿਚ। *ਦੋਹਾਂ ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਦਾ ਸੰਕੇਤ ਹੈ ; ਇਕ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਵਿਖੇ ਤਿਆਰ ਹੋਈ ਬੀੜ ਤੇ ਦੂਜੀ ਦਮਦਮਾ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਮੁੜ ਤਿਆਰ ਕੀਤੀ ਬੀੜ।

ਚਮਿਆਰਨ ਚੂਹੜਨ ਕੈ ਜੁੜ ਵੜੇ^੧। ਕਾਢ ਲੋਕਨ ਤੇ ਬਾਹਰ ਕਰੇ॥੧੧੮॥
 ਲੋਥਨ ਉਪਰ ਲੋਥ ਹੋਇ ਪਈ। ਉਨ ਤਲ^੨ ਗਿਰ ਕੈ ਬਚ ਰਹੇ ਕਈ।
 ਉਨ ਕੈ ਚੀਜ ਜੁ ਟੋਲਨ ਵਾਰ। ਕਿਤਨੇ ਵੈ ਫਿਰ ਦੀਨੇ ਮਾਰ॥੧੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਹਾਂ ਸੁ ਛੋਰੀ^੩ ਥੀ ਘਣੀ, ਚਰੀ ਬਾਜਰੇ ਵਾਰ।
 ਬਹੁ ਲੋਕ ਤਿਨ ਮੈਂ ਛਪੇ, ਸੋ ਉਸ ਦੀਨੇ *ਜਾਰ^੪॥੧੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਹਾਂ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਗੁੱਸਾ ਖਾਯਾ। ਮੁੜ ਕਰ ਘੋੜਾ ਬਹੀਰ ਰਲਾਯਾ।
 ਪੰਜ ਬੰਦੂਕੀਏ ਭਰ ਦੇਹਿੰ ਬੰਦੂਖ। ਮਾਰੈ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਗਿਲਜਨ ਅਚੂਕ^੫॥੧੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਯੋ ਪਿਆਸੋ ਸ਼ਾਹੁ ਥੋ ਖੜ੍ਹ ਤਿਨ ਪੀਤੋ ਨੀਰ।
 ਧੀਰੀ ਧੀਰੀ ਹੁਇ ਅਈ, ਤੋ ਪਰ ਗਯੋ ਫਰਕ ਬਹੀਰ॥੧੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹੁ ਹੁਤੋ ਕਛੁ ਧੂਪ ਸੰਤਾਯੋ^੬। ਧੂਪੇ ਖਾਲਸੇ ਹੋਤ ਸਵਾਯੋ।
 ਜਹਾਨ ਖਾਨ ਉਠ ਲਾਗਯੋ ਗੈਲ। ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਕਰ ਦੀਨੋ ਘੈਲ^੭॥੧੨੩॥
 ਗਹਲ^੮ ਗਾਮ ਲੰਘ ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਲੜੇ। ਜੋਰ ਰਹਯੋ ਲਾਇ ਅਗਯੋ ਨ ਟਲੇ।
 ਬਹੀਰ ਬਚਯੋ ਸੋ ਲੀਨੋ ਸਾਂਭ। ਲੱਗ ਤੁਰੇ ਸਿੰਘ ਦੋਨੋਂ ਲਾਂਭ॥੧੨੪॥
 ਜਿਮ ਕਰ ਕੁਕੜੀ ਬਚਿਅਨ ਛੁਪਾਵੈ। ਫਿਲਾਇ ਪੰਖ ਦੁਇ ਤਰਫ ਰਖਾਵੈ।
 ਇਮ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਬਹੀਰ ਛੁਪਾਯੋ। ਜੋ ਬਚ ਰਹਯੋ ਸੁ ਆਗੈ ਲਗਾਯੋ॥੧੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੁਤਬੋ ਬਾਹਮਣੀ ਥੋ ਕਹਤ, ਉਹਾ ਪਿੰਡ ਕੋ ਨਾਮ।
 ਬਹੁਤ ਬਹੀਰੀਏ ਤਹਿੰ ਵੜੇ, ਦੇਖ ਸੁ ਵਸਤੇ ਗੁਾਮ॥੧੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਰੱਯਤ ਹੁਤੀ ਪਠਾਣਨ ਕੇਰੀ। ਲੀਏ ਮਲੇਰੀਅਨ ਤਹਿੰ ਵੈ ਘੇਰੀ।
 ਤਿਨ੍ਹੈ ਗੁਾਮ ਲੋਕਨ ਕਹਿ ਦੀਯੋ। ਮਾਰ ਲੂਟ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਲੀਯੋ॥੧੨੭॥
 ਬਜਾਇ ਢੋਲ ਫਿਰ ਬਾਹਰ ਧਏ। ਗੈਲ ਬਹੀਰੈ ਤੇ ਭੀ ਪਏ।
 ਤੋ ਬਹੀਰ ਭਯੋ ਹਾਹਾਕਾਰ। ਸੋ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੇ ਸੁਨੀ ਪੁਕਾਰ॥੧੨੮॥

੧ ਇਕੱਠੇ ਹੋ ਕੇ ਆ ਗਏ। ੨ ਹੇਠਾਂ। ੩ ਛੋਟੀ, ਪਰਾਲੀ। ੪ ਸਾੜ (ਦਿੱਤੇ)। ੫ ਬਿਨਾਂ ਖਤਾ ਦੇ, ਨਿਸ਼ਾਨੇ ਉੱਤੇ। ੬ ਦੁਖੀ, ਤੰਗ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ। ੭ ਅਬਦਾਲੀ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਤੈਮੂਰ ਦਾ ਫੌਜਦਾਰ ਤੇ ਮੰਤ੍ਰੀ, ਜੋ ੧੨੫੬ ਤੋਂ ੧੨੫੮ ਈ. ਤਕ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬੇਦਾਰ ਸੀ, ਜੋ ਪਿੰਡ ਗੈਹਲ (ਗੋਲੇਰਵਾਲ) ਵਿਖੇ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੮ ਘਾਇਲ, ਫੱਟੜ। ੯ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਸਥਿਤ ਪਿੰਡ ਗੋਲੇਰਵਾਲ। *ਪਾਠਾਂਤਰ :- 'ਮਾਰ'

ਕਰੀ ਦੌੜ ਪਰ ਪਿੰਡਨ ਵਾਰਾ^੧। ਮਾਰ ਰੰਘੜ ਵਿਚ ਕਢੇ ਤਲਵਾਰ।
 ਮਰਤ ਸਿੰਘ ਤਿਨ ਲਏ ਬਚਾਇ। ਮਾਰੇ ਰੰਘੜ ਖੂਬ ਬਣਾਇ॥੧੨੯॥
 ਜੋ ਪਿੰਡ ਤੇ ਬਾਹਰ ਹਥ ਆਯੋ। ਮਾਰ ਕੂਟ ਤਿਸ ਸੀਸ ਕਟਾਯੋ।
 ਉਨ੍ਹੈਂ ਮਾਰ ਮੁੜ ਦਲ ਮੇਂ ਰਲਾ। ਕਰਨ ਲਗੇ ਪਰ ਗਿਲਜਨ ਹਲਾ॥੧੩੦॥...
 ਸਜਾਨਨ ਨੇ ਸੋ ਲੀਓ ਹਟਾਇ। ਇਹਾਂ ਲੜਨ ਮੁੜ ਨਾਹਿ ਭਲਾਇ॥੧੩੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਿਲਜੇ ਭੀ ਲੜ ਥਕ ਪਰੇ, ਖੜੇ ਰਹੇ ਤਹਿ ਹੋਇ।
 ਸਿੰਘ ਭੀ ਅਗਜੋਂ ਨਹਿ ਟਲੈਂ, ਪੀਯ ਜਲ ਸਮ^੨ ਤੇ ਸੋਇ॥੧੩੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭ ਸਿੰਘ ਉਹਾਂ ਰਹੇ ਖਲੋਇ। ਆਏ ਲੜਤੇ ਬਾਰਾਂ ਕੋਹਿ।
 ਦੌੜ ਕਰੀ ਉਨ ਸੋ ਕੋਹ ਸਾਰੀ। ਇਸ ਕਰ ਭਏ ਸੁ ਗਿਲਜੇ ਹਾਰੀ॥੧੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੇ ਹੁਇ ਗਯੋ ਪਰੈ ਧੂਪ ਕੀ ਤਾੜ^੩।
 ਨਠ ਨਠ ਖੜ ਖੜ ਮੁੜ ਲੜਤ ਤਰਸ ਹੋਤ ਚਿਤ ਸਾੜ॥੧੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੋੜੇ ਮਰਦ ਪਿਆਸੇ ਭਏ। ਸਬਹਨ ਕੇ ਮੁਖ ਸੂਕ ਸੁ ਗਏ।
 ਰਸਤੇ ਮੈਂ ਜਲ ਹੱਥ ਨ ਆਯੋ। ਜੋ ਆਯੋ ਤੋਂ ਪੀਅਨ ਕਬ ਪਾਯੋ॥੧੩੫॥
 ਕੋਸ ਬਾਰਾਂ ਮੇਂ ਨਹਿ ਜਲ ਲੱਭਾ। ਪੀਤੋ ਦੁਤਰਫੀ ਚਾਹੈ ਸੱਭਾ।
 ਸਭ ਕੋ ਜਲ ਤਹਿ ਨਦਰੀ ਆਯਾ। ਜਨੁ ਮਰਤੇ ਕਿਨ ਜੀਵਨ ਪਾਯਾ॥੧੩੬॥
 ਭਰੀ ਢਾਬ ਬਡ ਦੇਵੈ ਠੱਠ। ਪਜਾਸੇ ਪਰੇ ਦੁਤਰਫੋਂ ਨੱਠ।
 ਬਹੀਰੀਏ ਭੀ ਚਹੈਂ ਪੀਓ ਪਾਨੀ। ਪਰਤ ਤਲਵਾਰ ਨ ਤਿਨ ਨੇ ਮਾਨੀ॥੧੩੭॥
 ਗਿਲਜੇ ਭੀ ਲੜਨੋ ਭੁਲ ਗਏ। ਪੀਵਨ ਪਾਨੀ ਢਾਬ ਸੁ ਪਏ।
 ਪਜਾਸੇ ਵਿਚਦੋਂ ਨਠ ਜਲ ਪੀਵੈਂ। ਭਾਵੈਂ ਮਰ ਡੁਬ ਭਾਵੈਂ ਜੀਵੈਂ॥੧੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਲਵਈਅਨ ਖਾਲਸੈ ਕਹਜੋ, 'ਆਗੈ ਪਾਨੀ ਦੂਰ।
 ਇਹਾਂ ਪਿਆਸੇ ਜੋ ਤੁਰੈ, ਆਗੈ ਮਰੂ ਜਰੂਰ'॥੧੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਖਾਲਸੇ ਖੜ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਲੇਹੋ ਸਭ ਕੋ ਜਲ ਪਿਲਵਾਇ।

੧ ਪਿੰਡ ਵਾਲਿਆਂ ਉੱਤੇ। ੨ ਬਰਾਬਰ (ਸਿੰਘ ਭੀ ਪਾਣੀ ਪੀ ਕੇ ਲੜਨ ਵਾਸਤੇ ਸਾਮ੍ਹਣੇ ਖੜੇ ਹੋ ਗਏ)।
 ੩ ਸਖਤੀ।

ਪਰਸ੍ਵਾਰਥ^੧ ਪਰ ਲਾਵੇ ਸਰੀਰ। ਆਪ ਮਰੇ ਔ ਬਚਾਓ ਬਹੀਰ॥੧੪੦॥
ਯੋ ਕਰ ਖੜ੍ਹੇ ਖਾਲਸੇ ਸਲਾਹਿ। ਅਗੈ ਨ ਮਿਲ੍ਹੇ ਗਿਲਜਨ ਧਰਨ ਪਾਇ।
ਦੇਉ ਤਰਫ ਦਲ ਹੁਇ ਰਹੇ ਖਲੇ। ਪੀ ਪੀ ਜਲ ਦਲ ਅਪਨੇ ਰਲੇ॥੧੪੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਖਾਲਸੈ ਮੁੜ ਲੜ੍ਹੇ, ਬਹੀਰ ਗਰੀਬਨ ਕਾਜ।
ਸਿੰਘਨ ਮੁੜ ਸ਼ਸਤਰ ਕਰੇ, ਅਏ ਜੁ ਪਹਿਲੇ ਭਾਜ॥੧੪੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਲ ਪਰ ਉਨ ਭੀ ਅਰੜੇ ਕੀਓ। ਜਲ ਦੋਇਨ ਰਲ ਇਕ ਥਾਂ ਪੀਓ।
ਪੀ ਪੀ ਜਲ ਮੁੜ ਅਪਨੇ ਜਾਹਿ। ਰਹੀ ਨ ਹੋਸ਼ ਲੜਨ ਕੀ ਕਾਹਿ॥੧੪੩॥
ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਕਰੀ ਅਪਨ ਸੰਭਾਲ। ਫਟੇ ਥਕੇ ਕਰ ਲੀਨੇ ਨਾਲ।
ਡੇਰਾ ਨਠ ਕੋਹ ਦਸ ਔਰ ਗਯੋ। ਖਿੰਡ੍ਹੇ ਫੁਟ੍ਹੇ ਆਇ ਉਹਾਂ ਰਲ੍ਹੇ॥੧੪੪॥
ਬੀਸ ਹਜ਼ਾਰ ਉਹਾਂ ਪਹੁੰਚਏ। ਔਰ ਮੁਯੋ ਔ ਖਿੰਡ ਭੀ ਗਏ।
ਲੋਕ ਕਹੈ ਸਿੰਘ ਇਕ ਲਖ ਸਾਰਾ। ਪਚਾਸ^੨ ਬਚ੍ਹੇ ਔਰ ਸਭ ਗਯੋ ਮਾਰਾ॥੧੪੫॥
ਪਿਤਾ ਹਮਾਰੇ ਤੀਸ^੩ ਬਤਾਏ। ਰਹੇ ਸੁ ਮਰ ਔਰ ਬਚ ਕਰ ਆਏ।
ਪਿਤਾ ਚਾਚੇ ਦੁਇ ਹਮ ਥੇ ਸਾਥ। ਉਨ ਤੇ ਸੁਨ ਹਮ ਆਖੀ ਬਾਤ॥੧੪੬॥
ਘੋੜੇ ਉਠ ਕੀ ਗਿਣਤੀ ਨਾਂਹਿ। ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਇਸ ਕੈ ਮਾਂਹਿ।
ਕੋਊ ਘੱਟ ਕੋਊ ਆਖੈ ਜਾਦਾ^੪। ਇਤਨਕ ਹਮ ਪਿਤ ਕਹੀ ਮਿਰਯਾਦਾ^੫॥੧੪੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕ ਨਿਹੰਗ ਬੁਕ^੬ ਤਹਿ ਕਹ੍ਹੇ, ਉਚੇ ਬਚਨ ਸੁਨਾਇ।
'ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਸੇ ਰਹ੍ਹੇ, ਗਯੋ ਸੁ ਖੋਟ ਗਵਾਇ'॥੧੪੮॥
ਸਰਦਾਰ ਸਬੈ ਜਖਮੀ ਭਏ, ਸਾਬਤ ਰਹ੍ਹੇ ਨ ਕੋਇ।
ਲਈ ਸ਼ਹੀਦੀ ਥੀ ਘਨਨ^੭ ਗਿਣਤੀ ਸਭਨ ਨ ਹੋਇ॥੧੪੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਜਖਮ ਗਿਣੇ ਨ ਜਾਏ। ਤੀਰ ਤਲਵਾਰਨ ਜੋ ਨੇਜੇ ਖਾਏ।
ਭੀਮ^੮ ਸੈਨ ਜਿਮ ਜਿਤ ਵਲ ਜੁੜੇ। ਬਿਨ ਲਾਏ ਸ਼ਸਤਰ ਖਾਲੀ ਨ ਮੁੜੇ॥੧੫੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਸ ਦਿਨ ਤੈ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕੀ ਭਈ ਸਿੰਘਉਂ ਮਸ਼ਹੂਰ।
ਬਚਾਏ ਬਹੁਤ ਬਹੀਰੀਏ, ਚਕ ਜੋਖੋਂ ਸੀਸ ਜਰੂਰ॥੧੫੧॥

੧ ਪਰਉਪਕਾਰ। ੨ ਅਗਾਂਹ ਪੈਰ ਧਰਨਾ ਨਾ ਮਿਲਿਆ। ੩ ਪੰਜਾਹ ਹਜ਼ਾਰ। ੪ ਤੀਹ ਹਜ਼ਾਰ। ੫ ਜ਼ਿਆਦਾ।
੬ ਰਸਮੀ ਤੌਰ 'ਤੇ। ੭ ਲਲਕਾਰ ਕੇ, ਉੱਚੀ ਆਵਾਜ਼ ਵਿਚ। ੮ ਬਹੁਤਿਆਂ ਨੇ। ੯ ਯੁਧਿਸ਼ਟਰ ਦਾ ਛੋਟਾ ਭਰਾ,
ਪੰਜਾਂ ਪਾਂਡਵਾਂ ਵਿਚੋਂ ਇਕ।

ਚੌਪਈ॥

ਸਭ ਬਹੀਰੀਏ ਧੰਨ ਧੰਨ ਆਖੈਂ। 'ਹਮ ਜਿਵਾਏ ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ' ਭਾਖੈਂ^੧।
 'ਜੋ ਜੀਵੈ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਜਿਵਾਏ'। ਯੋ ਬਹੀਰ ਸਭ ਆਖਤ ਜਾਏ॥੧੫੨॥
 ਰਲ ਬਹੀਰ ਯੋ ਦਏ ਅਸੀਸ। 'ਹੁਇ ਸੂਦਾਰ ਯਹ ਅਬਿਸੈ ਬੀਸ।
 ਸਰਬ ਪੰਥ ਯਹ ਹੁਇ ਸਰਦਾਰ'। ਸਭ ਇਸ ਦੇਵੈ ਅਸੀਸ ਹਜ਼ਾਰ॥੧੫੩॥
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹ ਹੁਇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹ ਲਹੌਰੈ ਪਾਇ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਯਹ ਲਏ ਮੁਲਤਾਨ। ਕਹੇ, 'ਕਸ਼ਮੀਰ ਔ ਕਾਬਲ ਤਾਨ'^੨॥੧੫੪॥
 ਦਿਲੀ ਦੱਖਣ ਪੂਰਬ ਪਹਾਰ^੩। ਇਹੀ ਲਵੈ ਸਭ 'ਕੁੰਟਾਂ ਚਾਰ।
 ਇਮ ਕਰ ਕਰੈ ਬਹੀਰ ਅਰਦਾਸ। ਲਗੇ ਗੈਲ ਸਭ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਖਾਸ॥੧੫੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਧਰ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਤੁਰੈ ਸਭ ਬਹੀਰ ਸੁ ਤਿਧਰ ਜਾਇ।
 ਆਦਰ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਕਰੇ, ਫੜੈ ਯੁਧ ਸਭ ਪਾਇ॥੧੫੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਮੈਂ ਆਦਰ ਪਾਵੈ। ਲਗੈ ਦਿਵਾਨ ਤਹਿ ਪਹਿਲੋਂ ਬੁਲਾਵੈ।
 ਲੈ ਸਲਾਹਿ ਤੋਂ ਤਿਤ ਵਲ ਧਾਵੈ। ਨਜ਼ਰਾਨਾ (ਉਸੈ) ਪਹਿਲੋਂ ਪਹੁੰਚਾਵੈ॥੧੫੭॥

ਅਥ ਬਿਰਾੜਨ^੬ ਔ ਖਾਲਸੇ ਕੋ ਬਖੇੜੋ

(...ਤੋਂ ਬਿਰਾੜ ਬਹੁ ਚਾਵੜ ਕਰੈਂ, ਕਹੈਂ 'ਸਿੰਘ ਹਮ ਤੇ ਬਹੁ ਡਰੈਂ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਘੱਲੁਘਾਰੋ ਕਰਾਇ ਕੇ ਸਿੰਘ ਵੜੇ *ਬਿਰਾੜਨ ਜਾਇ।
 ਫੱਟੇ ਥੱਕੇ ਬਹਨ ਕੇ ਚਾਹਤ ਗੁਜਰ ਕਰਾਇ॥੧॥
 ਸਿੰਘਨ ਬਿਰਾੜਨ ਕੀ ਜਿਮੈਂ ਸੁਨਾਊਂ ਅਬਿਗਰੀ ਬਾਤ।
 ਜਬ ਸਿੰਘ ਆਵੈਂ ਮਾਲਵੇ ਕਰੈਂ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਘਾਤ^੭॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਨਿਜ ਮਾਲ ਚੁਰਾਵੈਂ। ਸਿੰਘਨ ਪ੍ਰਦੇਸੀ ਤਕ ਖੋਹ ਖਾਵੈਂ।

੧ ਕਹਿਣ। ੨ ਵੀਹ ਵਿਸਵੇ, ਹਰ ਹਾਲਤ ਵਿਚ, ਨਿਰਸੰਦੇਹ। ੩ ਤਕ। ੪ ਪਹਾੜ (ਦਾ ਇਲਾਕਾ)। ੫ ਚਾਰੇ ਕੁੰਟਾਂ, ਸਾਰਾ ਦੇਸ਼। ੬ ਇਕ ਸੂਰਬੀਰ ਜਾਤਿ, ਜਿਸ ਦਾ ਨਿਕਾਸ ਭੱਟੀ ਰਾਜਪੂਤਾਂ ਤੋਂ ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਬੈਰਾੜਾਂ 'ਤੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਕਿਰਪਾ ਹੋਈ ਸੀ। (ਵੇਖੋ:- 'ਹਮਰ ਕੌਮਿ-ਬੈਰਾੜ ਹੁਕਮੇ ਮਰਾਸਤ'- (ਜ਼ਫ਼ਰਨਾਮਾ))। ੭ ਗੱਲ ਵਿਗੜ ਗਈ। ੮ ਨਾਸ਼।

*ਇਥੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਬੈਰਾੜਾਂ ਦਾ ਸੰਕੇਤ ਹੈ, ਉਹ ਅੰਮ੍ਰਿਤਧਾਰੀ ਸਿੰਘ ਨਹੀਂ ਸਨ।

ਸਿੰਘ ਸੁ ਉਨਤੇ ਟਲਤੇ ਜਾਂਹਿ। 'ਦੂਰ ਅੰਦੇਸੀ ਸਿੰਘ ਕਰਾਹਿ॥੩॥
 'ਹਮ ਆਵਤ ਹੈਂ ਇਨ ਕੇ ਘਰੈਂ। ਇਨ ਸੋਂ ਬਨੈ ਨ ਤਦੀ' ਕਰੈਂ।
 ਹੈ ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਹਮਰੋ ਬਾਦ। ਇਨ ਸੋਂ ਚਹੀਯੈ ਹਮਹਿ ਸਵਾਦ'^੩॥੪॥
 ਉਨ ਕੇ ਭਾਗ ਹੁਤੇ ਨ ਭਲੇ। ਨਾ ਥੇ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਕਹੇ ਚਲੇ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਫਿਟਕ ਦਈ ਬੁਧਿ ਮਾਰ। ਆਈ ਹੋਣੀ ਉਨ ਕਰਨ ਖੁਆਰ॥੫॥
 ਕਿਸੈ ਸਿੰਘ ਕੀ ਤ੍ਰਿਯਾ^੪ ਤਕਾਵੈਂ। ਕਿਸੈ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਹਾਸੀ ਮਚਾਵੈਂ।
 ਬੁਲਾਵੈਂ ਸਿੰਘ ਲੈ ਅੱਧੋ ਨਾਮ। ਕਹੈਂ 'ਛਡੋ ਤੁਮ ਹਮਰੋ ਗਾਮ'॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਮਝੈਲ ਤੇ ਥੇ ਬੁਰੇ, ਪਰ ਕਰੈਂ ਉਨ੍ਹੈਂ ਸੋ ਟਾਰ^੫।
 ਕੂਟ ਲੂਟ ਉਇ ਜੋ ਕਰੈਂ, ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਰਹਿੰ ਕਰ ਟਾਰ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਸਿੰਘ ਦੇਹਿੰ ਉਨ ਭਲੀ ਸਲਾਹਿ। ਕਰੈਂ ਮਸ਼ਕਰੀ ਉਲਟੈ ਰਾਹਿ।
 ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ, 'ਲੇਹੁ ਖੰਡੇ ਪਾਹੁਲ'। ਬੈਰਾੜ ਕਹੈਂ, 'ਅਗਜੋਂ 'ਲੇਹੁ ਅੰਦ੍ਰਾਹੁਲ'॥੮॥...
 ਕਹੈਂ, 'ਪਾਹੁਲ ਹਮ ਦਾਦੈ ਲਈ। ਹਮ ਤੈ ਨਿਕਲ ਕਹਾਂ ਅਬ ਗਈ?'॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨ ਕਰ ਸਿੰਘ ਤਬ ਚੁਪ ਕਰੈਂ, 'ਭਾਗ ਇਨ੍ਹਾਂ ਕੇ ਨਾਂਹਿ'।
 ਏ ਫਿਟਕਾਰੇ ਸਤਿਗੁਰੂ, ਰਾਜ ਕਹਾਂ ਏਹ ਪਾਹਿੰ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤੇ ਸਿੰਘ ਜੈਤੋ ਕੀ ਰਹੈਂ। *ਅਬਲੂ, ਮਹਮੈ, ਭਗਤੂ ਬਹੈਂ।
 *ਬਿੱਝੂ, ਕਾਉਣੀ, ਦੋਡਮਤੀ ਮਾਂਹਿ। ਔਰ ਸੁ ਲਾਂਭੈ ਚਾਂਭ ਰਹਾਹਿੰ॥੧੧॥
 ਚੜ੍ਹਕ, ਚੁਬਾਰੇ, ਘੋਲੀਏ ਤਾਕ। ਫਰੀਦਕੋਟ ਔ ਕਾਂਗੜ ਲਾਕ^੬।
 ਆਪੋ ਅਪਨੇ ਔਰ ਟਿਕਾਣੇ। ਰਹੇ ਮੁਲਾਹਜੇ' ਨਏ ਪੁਰਾਣੇ॥੧੨॥
 ਪਿੰਡ ਪਿੰਡ ਜੋ ਸਿੰਘ ਵਖਤ ਕਟਾਹਿੰ। ਦੁਖ ਬਹੁ ਸਹੈਂ ਸੁ ਗੁਜਰ ਕਰਾਹਿੰ।
 ਤੋਂ ਬਿਰਾੜ ਬਹੁ ਚਾਵੜਾ ਕਰੈਂ। ਕਹੈਂ, 'ਸਿੰਘ ਹਮ ਤੇ ਬਹੁ ਡਰੈਂ'॥੧੩॥
 ਹਮ ਹੈਂ ਜਗ ਮੇਂ ਬਡੇ ਸਿਪਾਹੀ। ਹਮ ਸਮ ਜਗ ਕੋ ਸੂਰਾ ਨਾਹੀ।
 ਇਕ ਪਲ ਮੇਂ ਲੇਂ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ। ਐਸੇ ਮੂਰਖ ਬਕੈਂ ਬਿਰਾੜ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਜ ਬਾਰ ਭਾਜੜ ਕਰੀ, ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਗਿਲਜਾਨ।
 ਕਦੇ ਬਰਸ ਕਦੇ ਦੁਇ ਬਰਸ, ਸਿੰਘ ਬਸੈਂ ਮਾਲਵੇ ਆਨ॥੧੫॥

੧ ਦੂਰ ਦੀ ਸੋਚ। ੨ ਤਅੰਦੀ; ਜੁਲਮ, ਵਧੀਕੀ। ੩ ਮੇਲ-ਮਿਲਾਪ, ਸੁਲ੍ਹਾ ਸਫਾਈ। ੪ ਇਸਤ੍ਰੀ। ੫ ਟਾਲ (ਦੌਦੇ)। ੬ ਤਕ, ਤਾਈਂ। ੭ ਲਿਹਾਜ਼। ੮ ਚਾਮੁਲਦੇ। *ਮਾਲਵੇ ਦੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਪਿੰਡ।

ਚੌਪਈ॥

ਪੰਜ ਵਾਰ ਤੋਂ ਸਣਾ^੧ ਪਰਵਾਰ। ਭਾਜੜ ਕਟੀ ਬਿਰਾਨੈ ਬਾਰ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਉਨ ਤੇ ਟਲ ਜਾਹਿ। ਤਿਮ ਬਿਰਾੜ ਮੂਰਖ ਗਰਬਾਹਿ॥੧੬॥
 ਸਿੰਘ ਲੱਖ^੨ ਤਿਸ ਵੜ ਜਾਹਿ ਦੇਸ। ਤੁਰਕ ਨ ਸਕੈਂ ਕਰ ਤਹਿ ਪਰਵੇਸ।
 ਸਿੰਘਨ ਵਲ ਤੇ ਆਕੀ^੩ ਰਹੈ। ਆਗੈ ਭਰਤ ਟਕੇ ਥੇ ਵਹੈ॥੧੭॥
 ਘੱਲੂਘਾਰੈ ਕੇ ਪਿੱਛੈ ਭਏ। ਵੈ ਬੀ ਸਿੰਘਨ ਮਾਰਨ ਡਹੇ।
 ਕਹੈਂ ਬਿਰਾੜ, 'ਹਮ ਆਪੇ ਸੂਰੇ। ਹਮ ਸੋਂ ਲਰ ਕਬ ਹੁਇ ਸਿੰਘ ਪੂਰੇ॥੧੮॥
 ਦੇਸ ਹਮਾਰੈ ਤੁਮ ਸੁਖ ਪਾਯੋ। ਦੇ ਮੂੰਡ ਕੋ ਤੁਮ ਇਹਾਂ ਰਹਾਯੋ।'
 ਰਲ ਬੈਰਾੜਨ ਇਮ ਕਰ ਕਹਯੋ। 'ਸੱਦ ਤੁਰਕਨ ਤੁਮ ਇਹਾਂ ਮ੍ਰਵਯੋ'॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੰਡਾ ਸਿੰਘ ਇਕ ਸਿੰਘ ਥੋ, ਢੰਡ ਕਸੇਲਨ^੬ ਵਾਲ।
 ਤਿਸ ਕੀ ਨਾਰ ਲੁਕੇ ਰਖੀ, ਕਹਿ, 'ਲਈ ਮਝੈਲਨ ਨਾਲ'॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਖਾਲਸੇ ਨੇ ਦਿਵਾਨ ਲਗਾਯੋ। 'ਟਲੇ ਬਨੇ ਨ' ਯੋਂ ਠਹਿਰਾਯੋ।
 'ਭਏ ਬਿਰਾੜ ਅਬ ਬੇਈਮਾਨ। ਲਾਗੇ ਖਾਲਸੇ ਦੇਖਨ ਤਾਨ'॥੨੧॥
 ਉਨ ਤੇ ਲਏ ਕਬੀਲੇ ਕੱਢ। ਔਰ ਦੇਸ ਮੇਂ ਦੀਨੇ ਛੱਡ।
 ਗੁਰੂ ਕੋਠੇ ਮੇਂ ਥੇ ਸੋ ਰਹੇ। ਔਰ ਜਗ੍ਹਾ ਉਨ ਬਹਿਨ ਨ ਦਏ॥੨੨॥
 ਨਿਕਲ ਬਿਰਾੜ ਗਿੱਲਨ ਲਏ ਵਾਰ^੭। ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਭਏ ਗਿਲ ਸੁਖਕਾਰ^੮।
 ਬਿੱਝੂ ਕੀ ਤਿਨ ਟੰਮਕ ਬਜਾਯਾ। ਬਿਰਾੜਨ ਇਕ ਥਾ ਜਥਾ ਬਨਾਯਾ॥੨੩॥
 ਦਿਵਸ ਰਾਤ ਪੜ ਸਿੰਘ ਅਕਾਹਿ। ਜੋ ਲਭੈ ਲੁਟ ਮਾਰ ਤਿਸ ਜਾਹਿ।
 ਇਮ ਭਯੋ ਸਿੰਘਨ ਬ੍ਰਾੜਨ ਬਖੇੜਾ। ਕਰੈਂ ਸਿੰਘਨ ਸਿਉਂ ਨਿਤ ਵੈ ਭੇੜਾ^੯॥੨੪॥
 ਸਿੰਘ ਹੁਤੇ ਥੇ ਤਿਹ ਥਾਂ ਥੋੜੇ। ਸਿੰਘਨ ਕਿਮ ਕਿਮ ਰਖੇ ਰਾਤ ਘੋੜੇ।
 ਪ੍ਰਾਤ^{੧੦} ਹੋਤ ਸਿੰਘ ਰਲੈ ਔਰ ਆਇ। ਤਬ ਲੀਨੋ ਕਿਛ ਠਾਠ ਬਣਾਇ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਬਿਰਾੜ ਫਿਰ ਨਹਿ ਟਲੇ, ਪੜੇ ਪਹਰ ਤੀਏ ਸੋਇ।
 ਪੀ ਸੁੱਖਾ, ਸਿੰਘ ਥੇ ਖੜੇ^{੧੧}, ਭਯੋ ਮੁਠ ਭੇੜੇ ਹੋਇ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਥੋ ਚੰਡੀ^{੧੨} ਪੜ੍ਹਤੇ। ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਸੁਚੇਤੋ ਕਰਤੇ।

੧ ਸਮੇਤ। ੨ ਬਿਰਾਨੇ ਜੰਗਲ ਵਿਚ। ੩ ਵੇਖ ਕੇ। ੪ ਬਾਗੀ। ੫ ਮਾਮਲਾ (ਕਰ) ਭਰਦੇ ਸਨ। ੬ ਕਸੇਲਾਂ ਦਾ।
 ੭ ਵਾੜ। ੮ ਸੁਖਾਲੇ। ੯ ਮੁੱਠਭੇੜ, ਜੰਗ। ੧੦ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰਸਾਰ। ੧੧ ਖਲੋਤੇ ਹੋਏ (ਸਨ)। ੧੨ ਚੰਡੀ
 ਦੀ ਵਾਰ।

ਸੁਨਤ ਲੜਾਈ ਸਭ ਚੜ੍ਹ ਪੜੇ। ਕਰੈਂ ਮਜ਼ਾਖ ਵੈ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਖੜੇ॥੨੭॥
 ਉਇ ਜਾਨੈ 'ਸਿੰਘ ਨੇੜ ਨ ਆਵੈਂ'। ਹਮ ਬ੍ਰਛੀਅਨ ਤੇ ਦੂਰ ਰਹਾਵੈਂ।
 ਹਮ ਵਡਭਾਗ ਜੋ ਹਮ ਪਰ ਆਵੈਂ। 'ਮਾਰ ਬਰਛੀਅਨ ਘੋੜੇ ਲੈ ਜਾਵੈਂ'॥੨੮॥
 ਸਿੰਘਨ ਜਾਨਜੋ, 'ਹਮ ਲਭਜੋ ਸ਼ਿਕਾਰ। ਲੈ ਹੈਂ ਬੰਦੂਕੇ ਬਰਛੀਅਨ ਮਾਰ।
 ਇਮ ਕਰ ਹੱਲੋ ਦੁਵੱਲਨ^੧ ਭਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਬਿਰਾੜਨ ਤਿਹ ਭੇੜ ਪਯੋ॥੨੯॥
 ਉਇ ਚਾਹੈਂ, 'ਹਮ ਬ੍ਰਛੀ ਚਲਾਵੈਂ'। ਸਿੰਘ ਗੋਲੀਅਨ ਸੋਂ ਅਗੈ ਗਿਰਾਵੈਂ।
 ਵੈ ਬਰਛੀ ਸੁਟ ਖਾਲੀ ਜਾਹਿੰ। ਮਾਰ ਗੋਲਨ ਸਿੰਘ ਘੋੜੀ ਖੁਹਾਹਿੰ^੨॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਇ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਇਮ ਲਭੈਂ, ਜਿਮ ਲਵੈ ਬਟੋਰੋ ਬਾਜ।
 'ਰੋਜ ਰੋਜ ਕੈ ਦੁਖਨ ਤੇ, ਕਰੁ ਲੇਹੁ ਅਬੈ ਇਨ ਕਾਜ'॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਡੀ ਗਰਦ ਤੋਂ ਭਯੋ ਅੰਧੋਰੋ। ਤਹਿ ਨਹਿ ਸਿਵਾਪੈ ਮੇਰੋ ਤੇਰੋ।
 ਕਿਛਕ^੩ ਛਲਕਨ ਸੋਂ ਪਹਿਲੋ ਮਾਰੈਂ। ਕਿਛਕ ਅਵਾਜਨ ਡਰ ਘੋੜੀਅਨ ਡਾਰੈਂ॥੩੨॥
 ਕੌਨ ਸਕੈ ਤਬ ਬ੍ਰਛੀ ਸੰਭਾਰ। ਪਿੱਛੈ ਸਿੰਘ ਤੇ ਅਗੈ ਬਿਰਾੜ।
 ਪੈਰ ਕਾਜ ਜਿਨ ਨੈ ਬਹੁ ਕੀਯੋ। ਤੇ ਤੇ ਲੈਗੇ ਅਪਨੇ ਜੀਯੋ॥੩੩॥
 ਬਜਾਇ ਢੋਲ ਥੇ ਲੁੱਟਨ ਆਏ। ਲੁਕ ਗਏ ਝਾੜਨ ਢੂੰਡੈਂ ਨ ਪਾਏ।
 ਐਸੀ ਭਈ ਬਿਰਾੜਨ ਬਾਤ। ਬਚੇ ਸੁ ਯਾਂ ਤੇ ਆ ਭਈ ਰਾਤ॥੩੪॥...
 ਪੰਦ੍ਰਾਂ ਸੈ ਦਲ ਘੋੜੀ ਆਈ। ਬਹੁਤ ਲਏ ਸੋ ਜੱਟ ਫੜਾਈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਛੁ ਖੋਹੇ ਕਿਛੁ ਬਚ ਗਏ, ਸਿੰਘ ਮੁੜੇ ਉਨ੍ਹੈ ਘਰ ਵਾਰ^੪।
 'ਮਾਰੋਂ ਸਵੇਰੋ ਆਨ ਤੁਮ', ਯੋ ਸਿੰਘਨ ਕਹਜੋ ਪੁਕਾਰ॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਨੱਠ ਗਏ ਤਹਿ ਹੋਤੀ ਸਵੇਰ। ਪ੍ਰਾਤ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਜਾ ਪਏ ਫੇਰ।
 ਦੇਖ ਸਿੰਘਨ ਘਰ ਸੁੰਨੇ ਪਰੇ^੫। ਨਠ ਕਰ ਮਨੁਖ ਕਿਤੈ ਜਾਇ ਵੜੇ॥੩੭॥
 ਰਹੀ ਚੀਜ਼ ਸਿੰਘਨ ਲੁੱਟ ਲਈ। ਐਸੀ ਬਾਤ ਬਿੱਝੁ ਕੀ ਭਈ।
 ਸਿੰਘਨ ਲੁੱਟ ਗੁਜਰ ਭਲ ਕਰੀ। ਬਹੁਤ ਚੀਜ਼ ਥੀ ਉਹਾਂ ਉਨ ਪਰੀ॥੩੮॥
 ਖਾਲੀ ਘਰਨ ਤਹਿ ਸਿੰਘ ਵੜ ਬਹੇ। ਕਿਛਕ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘਨ ਕਟ ਲਏ।
 ਵਿਰਾੜ ਵੜੇ ਜਾਇ ਔਰਹਿ ਥਾਇ। ਕੋਟਕਪੂਰੇ ਫਰੀਦੇ ਵਾਇ^੬॥੩੯॥

੧ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ। ੨ ਖੁਹਾ ਬਹਿੰਦੇ। ੩ ਸਲਕਾਂ (ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬਾਛੜ) ਨਾਲ। ੪ (ਘਰਾਂ ਵਿਚ) ਵਾੜ ਕੇ। ੫ ਪਏ ਹੋਏ। ੬ ਵੱਲ, ਤਰਫ।

ਔਰ ਜੋਊ ਥੇ ਬਡੇ ਗਿਰਾਉਂ। ਸੋ ਹੁਇ ਬਹੇ ਫੇਰ ਇਕ ਥਾਉਂ।
ਰਾਤ ਚੋਰੀ ਕਿਤ ਲਗੈਂ ਸੁ ਆਇ। ਦਿਨੈ ਸਿੰਘ ਤਿਹ ਪਾਸ ਨ ਦੇਹਿ ਜਾਇ॥੪੦॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੈ ਜਿਮ ਸੁਨੀ ਤੈਸੇ ਦਈ ਲਿਖਾਇ।
ਆਗੈ ਪਾਛੈ ਜਿਮ ਭਈ, 'ਕ੍ਰਮ ਸੋਂ ਧਰੀ ਬਨਾਇ॥੪੧॥

ਸਾਖੀ ਦੂਜੀ ਬਿਰਾੜਨ ਕੀ

(ਇਮ ਬਿਰਾੜ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਹਾਰੇ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੇਰ ਬਿਰਾੜਨ ਸਭਨ ਮਿਲ, ਇਮ ਕਹਿ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ।
'ਗਿਲਜਨ ਵਜਾ ਬਨਾਇ ਕੈ, ਪਰੈਂ ਸਿੰਘਨ ਪਰ ਧਾਇ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਗਿਲਜਨ ਲਖ^੧ ਜਾਵੈਂ ਭਾਜ। 'ਲੂਟ ਲੇਹਿ ਹਮ ਉਨ ਸਭ ਸਾਜ'।
ਸੋਊ ਵਜਾ ਤਬ ਬਿਰਾੜਨ ਬਨਾਈ। ਲਾਲ ਰੰਗ ਕਰਨ ਫੌਜ ਠਹਿਰਾਈ॥੨॥
'ਚੋਪ ਨਾਰਨ ਕੇ ਉਪਰੋਂ ਲਾਹੇ। 'ਜੀਨ ਪੋਸ਼ ਕਰ ਘੋੜਨ ਪਾਏ।
ਲਾਲ ਖੇਸ ਨਿੱਜ ਉੱਪਰ ਲਏ। ਸਾਥ ਨੇਜਨ ਕੈ ਚੋਪ ਬੰਧਏ॥੩॥
ਨਿਸ਼ਾਨ ਬੈਰਕ^੪ ਜਿਮ ਉਚ ਕਰਾਏ। ਢੋਲ ਨਿਗਾਰਨ ਜਿਮੇ ਬਜਾਏ।
ਮੁਹਰਖੈ^੬ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਰਹਤ ਥੇ ਖੜੇ। ਨਜਰ ਲਾਲ ਰੰਗ ਆਵਤ ਪੜੇ॥੪॥
ਉਨ ਨਠ ਭਜ ਆਇ ਕਰੀ ਪੁਕਾਰ। ਦਲ ਨਠ ਤੁਰਜੋ ਨ ਕਰੀ ਸੰਭਾਰ।
ਕਈ ਕੋਸ ਭਜ ਗਯੋ ਬਹੀਰ। ਤੋਂ ਸਿਰਦਾਰਨ ਕਰੀ ਤਤਬੀਰ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸਰਦਾਰਨ ਤਬ ਕਹਜੋ, 'ਖੜ ਅਬ ਕਰੋ ਸੰਭਾਰ।।
ਧਰਤੀ ਓੜਕ' ਹਮ ਅਏ, ਕਹਾਂ ਪੜੈਂ ਕਾਬਲੀ ਪਾਰ॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਜੋ ਅਬ ਨੱਠੇ ਅਗੇ ਜਾਵੈਂ। ਮਰੈਂ ਪਿਆਸੈ ਨੀਰ ਨ ਪਾਵੈਂ।
ਲੋੜ ਈਹਾਂ ਹੀ ਅਬਹ ਖਲੋਇ। ਸਤਿਗੁਰ ਚਾਹੈ ਸੋ ਕਛੁ ਹੋਇ॥੭॥
ਖੜ ਸਿੰਘਨ ਨੈਂ ਕਰੇ ਨਿਗਾਰੇ। ਨਿਸ਼ਾਨਨ ਵਾਰਨ ਨਿਸ਼ਾਨ ਸੰਭਾਰੇ।

੧ ਸਿਲਸਿਲੇ ਵਾਰ, ਤਰਤੀਬ ਸਿਰ। ੨ ਵੇਖ ਕੇ। ੩ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਦਾ ਉੱਤੇ ਲੈਣ ਦਾ ਭੋਛਣ, ਜਿਸ ਉਪਰ ਕਸ਼ੀਦੇ ਦਾ ਕੰਮ ਹੁੰਦਾ ਹੈ; ਫੁਲਕਾਰੀ। ੪ ਕਾਠੀ ਉੱਪਰ ਪਾਉਣ ਵਾਲਾ ਕੱਪੜਾ। ੫ ਫਰੇਰੇ, ਛੋਟੇ ਝੰਡੇ। ੬ ਮੁਹਰਖੇ; ਮੁਹਰੇ ਰੱਖੇ ਹੋਏ, ਮੁਖੀਏ; (ii) ਰਾਹ ਦੱਸਣ ਵਾਲੇ ਦੋ ਸਵਾਰ। ੭ ਅਖੀਰਲੇ ਸਿਰੇ।

ਸਿੰਘ ਸੂਰਮੇ ਪਿਛੈ ਮੁੜੇ। ਸਰਦਾਰ ਸਭੈ ਖੜ ਪਿਛੇ ਜੁੜੇ॥੮॥
 ਸਰਦਾਰ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਥੋ ਪਿਛੈ ਰਹਜੇ। ਸੋ ਖੜ ਮੁੜ ਸੰਗ ਬਿਰਾੜਨ ਖਹਜੇ।
 ਉਨ ਲਖ ਲੀਨੋ ਭੇਤ ਬਿਰਾਰ। ਸਭ ਸਿੰਘਨ ਸੋਂ ਕਹਜੇ ਪੁਕਾਰ॥੯॥
 ਸੁਨਤ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਕਰ ਦਯੋ ਹੱਲਾ। ਬ੍ਰਾੜਨ ਪੈ ਸੋਊ 'ਭਯੋ ਨ ਝੱਲਾ।
 ਸੋ ਨਠ ਤੁਰੇ ਸਿੰਘ ਗੈਲ ਲਗਾਇ। ਕਿਛ ਫੜ ਲਏ ਕਿਛ ਗਏ ਵਗਾਇ॥੧੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਨ ਕੈ ਪੁੱਤਰ ਫੜ ਲਏ, ਸੁਨਿ ਅਈ ਤਿਨੂੰ ਕੀ ਮਾਇ।
 ਲੀਨੇ ਪੁੱਤਰ ਛੁਡਾਇ ਉਨ, ਸਿੰਘਨ ਬਾਤਾਂ ਲਾਇ॥੧੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਬਿਰਾੜਨ ਅਪਰ ਰਹਜੇ ਬੈਰ। ਸਿੰਘ ਕਰੈਂ ਨਹਿ ਤਿਨ ਸੰਗ ਬੈਰ।
 ਬਿਰਾੜ ਲਗੇ ਪਿੰਡ ਗੜੀ ਚਿਣਾਵਣ। ਲਗਜੇ ਖਾਲਸੇ ਮੋਰਚੇ ਲਾਵਣ॥੧੨॥
 ਕੱਚੈ ਖੂਹਨ ਜਲ ਝਬ ਮੁਕ ਜਾਇ। ਬਿਰਾੜ ਨਠੈਂ ਛੁਡ ਸੋਈ ਥਾਇ।
 ਸਿੰਘ ਬਿਰਾੜਨ ਨਿਕਲਨ ਤੋਂ ਦੇਹਿ। ਭੈਸ ਘੋੜੀ ਕੱਢ ਚੰਗੀ ਲੇਹਿ॥੧੩॥
 ਇਮ ਬਿਰਾੜ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਹਾਰੇ। ਕਰਤੂਤ ਆਪਣੀ ਭਏ ਖੁਆਰੇ।
 ਕਿਸੈ ਜੁੰਮੈ ਸਿੰਘ ਨਜ਼ਰਾਨਾ ਟਿਕਾਵੈਂ। ਕਿਸੈ ਜੁੰਮੈ ਸਿੰਘ ਸਾਕ ਠਹਿਰਾਵੈਂ॥੧੪॥
 ਯੋ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਰੱਯਤ ਬਨਾਇ। ਫਿਰ ਉਨ ਹੀ ਘਰ ਡੇਰੇ ਲਾਇ।
 ਫਿਰ ਸਿੰਘਨ ਕੇ ਤੇ ਭਏ ਦਾਸ। ਗੁਜਰ ਕਰੈ ਖਾਲਸਾ ਯੋ ਖਾਸ॥੧੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਉਸੀ ਦੇਸ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਵੜੇ, ਉਨ ਕੋ ਠੀਕ ਬਣਾਇ।
 ਅਗੈ ਆਇ ਸੋਊ ਮਿਲੈਂ, ਘਰ ਅਪਨੇ ਲੇਹਿ ਉਤਰਾਇ॥੧੬॥
 ਜੇ ਪਾਹੁਲ ਲੈ ਪੰਥ ਰਲੇ, ਸੋ ਤਉ ਭਏ ਨਿਹਾਲ।
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਪਿਤਾ ਤੇ, ਤੈਸੀ ਲਿਖੀ ਸੰਭਾਲ॥੧੭॥

ਸਾਖੀ ਕਪੂਰੇ^੩ ਬਿਰਾੜ ਕੀ ਤੁਰੀ

(... 'ਭਯੋ ਕਪੂਰੇ ਨਾਸ਼')

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੇ ਕੋ ਆਖੈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਯਹ ਸਭ ਕਹੀ ਬਿਰਾੜਨ ਬਾਤ।

੧ ਝੱਲਿਆ ਨਾ ਗਿਆ। ੨ ਵੈਰ ਪੈ ਗਿਆ। ੩ ਕਪੂਰਾ ਬਿਰਾੜ ਜੱਟ ਸਰਦਾਰ, ਜਿਸ ਦੇ ਨਾਮ 'ਤੇ 'ਕੋਟ ਕਪੂਰਾ' ਆਬਾਦ ਹੈ; ਕਲਗੀਧਰ ਜੀ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕ ਕੇ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਸਜਿਆ। ਸੰਨ ੧੭੦੮ ਵਿਚ ਮੰਜਣੀਆ ਖਾਨ ਨੇ ਕਪੂਰੇ ਨੂੰ ਫਾਂਸੀ ਲਾ ਦਿੱਤਾ।

ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਫਾਹੈ ਭਯੋ, ਕਿਤੁ ਮੁਯੋ ਕਪੂਰੇ ਭਾਂਤ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਬੈ ਕਪੂਰੈ ਮੌਤ ਬਤਾਊਂ। ਜਿਮ ਭਯੋ ਬਚਨ ਸੁ ਪ੍ਰਸੰਗ ਸੁਨਾਊਂ।
ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਗਏ ਕੋਟਕਪੂਰੇ। ਮਿਲਯੋ ਕਪੂਰੇ ਦਿਲ ਕਰ ਊਰੇ॥੨॥
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਯੋ, 'ਸੁਨ ਸਿੱਖ ਪਿਆਰੇ। ਡੇਰਾ ਦਿਹੋ ਹਮ ਕਿਲ੍ਹੇ ਮਝਾਰੇ।
ਤੁਰਕ ਆਵਤ ਹੈ ਹਮਰੀ ਗੈਲੈ। ਬਿਨਾਂ ਲੜੇ ਵਹਿ ਰਹੈਂ ਨ ਟੈਲੈ॥੩॥
ਬਿਨਾ ਗੜ੍ਹੈ ਲੜ ਸਕਿਅਤ ਨਾਹੀਂ। ਲੜੈ ਸ਼ੇਰ ਭੀ ਬੇਲੇ ਮਾਹੀਂ।
ਮੱਧ ਗੜ੍ਹੀ ਹਮ ਕੋ ਤੂੰ ਵਾੜ। ਤੁਰਕ ਲੜੈਂ ਈਹਾਂ ਜਾਵੈਂ ਹਾਰ॥੪॥
ਸਭ ਰੱਯਤ ਹੁਇ ਤੁਮਰੀ ਆਇ। ਤੁਹਿ ਦੇਊਂ ਮੈਂ ਬਡ ਦੇਸ਼ ਲਾਇ।'
ਤਬੈ ਕਪੂਰੇ ਉੱਤਰ ਦਯੋ। ਉਸੀ ਬਚਨ ਤੇ ਉਸ ਮਰਨ ਭਯੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਪੂਰੇ ਦਿਨ ਖੋਟੇ ਅਏ ਗਯੋ ਸਿੱਖੀਓਂ ਬੇਮੁਖ ਹੋਇ।
ਬੇਈਮਾਨੀ ਚਿਤ ਠਈ, 'ਮਤ ਗੜ੍ਹੀ ਲਏ ਗੁਰ ਖੋਹਿ'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਕਪੂਰੈ ਐਸੀ ਕਹੀ। *ਹਮ ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਬੰਦੇ ਅਹੀ।
ਜੋ ਅਬ ਮੱਧ^੩ ਹਮ ਤੁਮ ਕੋ ਵਾੜੈਂ। ਹਮ ਕੋ ਫੜ ਤੁਰਕ ਫਾਹੇ ਚਾੜ੍ਹੈਂ॥੭॥
ਤਬ ਸਤਿਗੁਰ ਸੁਨ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। 'ਅਬ ਕਯਾ ਮਰੈਂ ਨ ਫਾਹੇ ਚਾੜ੍ਹੇ।
ਸਿਖੀਓਂ ਭੀ ਬੇਮੁਖ ਹੁਇ ਮਰੈਂ। ਤੋ ਭੀ ਤੂੰ ਫਾਹੇ ਚੜ੍ਹ ਮਰੈਂ'॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋਂ ਕਹਿੰ ਸਤਿਗੁਰ ਤੁਰ ਗਏ, ਦਿਨ ਭਏ ਕਿਤਿਕ ਬਿਤਾਇ।
ਜਿਮ ਚੜ੍ਹ ਫਾਹੈ ਸੋ ਮੁਯੋ, ਸੋ ਮੈਂ ਦਿਓਂ ਬਤਾਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਾਕਮ †ਈਸਾਯੋ ਖਾਨ^੫ ਕਹਾਏ। ਮੰਜ ਰੰਘੜ ਤਿਨ ਕੋਟ ਬਨਾਏ।
ਹੋਨੀ ਨੇੜੇ ਕਪੂਰੇ ਆਈ। ਦੀਏ ਘੋੜੇ ਉਨ ਈਸੇ ਮੁਲਵਾਈ^੬॥੧੦॥
ਈਸੇ ਟੋਂਬੂ^੭ ਉਸ ਦੁਆਬੈ ਕੀਆ। 'ਲੈਣ ਦਾਮ ਵਹਿ ਪਾਰੈ ਥੀਆ।
ਉਸੈ ਹੋਣੀ ਨੈ ਆਨ ਦਬਾਯਾ। ਉਸੈ ਪਾਪ ਦਿਲ ਅੰਦਰ ਆਯਾ॥੧੧॥

੧ ਥੋੜ੍ਹੇ (ਸ਼ਰਧਾ-ਰਹਿਤ ਦਿਲ ਨਾਲ)। ੨ ਟਲਦੇ ਨਹੀਂ। ੩ (ਕਿਲ੍ਹੇ) ਵਿਚ। ੪ ਕੀ ਤੂੰ ਹੁਣ ਫਾਹੇ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਨਹੀਂ ਮਰੇਂਗਾ? ੫ ਮੰਜ ਈਸਾਖਾਨ ਕੋਟਕਪੂਰੇ ਦੇ ਗਵਾਂਢੀ ਇਲਾਕੇ ਦਾ ਮਾਲਿਕ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਕਪੂਰੇ ਨੂੰ ਫਾਂਸੀ ਦੇ ਕੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ੬ ਮੁੱਲ ਨਾਲ। ੭ ਹੁੰਡੀ। ੮ ਆਪਣੇ ਘੋੜਿਆਂ ਦਾ ਮੁੱਲ ਲੈਣ ਲਈ ਦਰਿਆਓਂ ਪਾਰ ਦੁਆਬੇ ਵਿਚ ਗਿਆ। *ਜਦ ਸੂਬਾ ਸਰਹੰਦ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਦਾ ਪਿੱਛਾ ਕਰਦਾ ਹੋਇਆ ਫੌਜ ਲੈ ਕੇ ਜੰਗਲ ਵਿਚ ਪੁੱਜਾ, ਤਾਂ ਮੁਕਤਸਰ ਦੇ ਮੁਕਾਮ 'ਤੇ ਕਪੂਰਾ ਸ਼ਾਹੀ ਫੌਜ ਦੇ ਨਾਲ ਸੀ। †ਪਾਠਾਂਤਰ :- 'ਅਹੀਯੋ'।

ਸੱਦ ਚੋਰ ਦਏ ਉਹਾਂ ਲਾਇ। ਲਈ ਮਾਰਿ ਸਾਹਿ ਦਰਬਾ ਕਢਾਇ।
ਸੋ ਬਹੁ ਪ੍ਰਗਟੀ ਸਿਰ ਉਸ ਆਈ। ਹੋਣੀ ਹੋਇ ਬੋਲੀ ਮੁਹਰਖਾਈ^੧॥੧੨॥
ਵਾਕ ਸਤਿਗੁਰ ਕੇ ਨਹਿ ਜਾਇ ਖਾਲੀ। ਪੂਵ^੨ ਧਵਲ^੩ ਧਰਤੀ^੪ ਜਾਇ ਹਾਲੀ।
ਸੋ ਈਸੈਖਾਂ ਪਕੜ ਮੰਗਾਯੋ। ਯੋਂ ਕਹਿ ਕੈ (ਉਸ) ਫਾਹੈ ਚੜ੍ਹਵਾਯੋ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸੈ ਗੁਰੂ ਕੇ ਵਾਕ ਬੋ, ਫਾਹੈ ਮੌਤ ਹੋਇ ਯਾਹਿ।
ਔਰ ਕਿਸੂ ਕੇ ਦੋਸ਼ ਨਹਿ, ਸੋਊ ਫੁਰਿਓ ਆਹਿ॥੧੪॥
ਪਿੰਡ ਰੋਣੀ^੬ ਮਧ ਉਸ ਟੰਗਜੋ, ਭਯੋ ਕਪੂਰੈ ਨਾਸ਼।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਤਿਮ ਹੀ ਲਿਖੀ, ਜਿਮ ਸੁਨੀ ਬ੍ਰਿਧਨ ਕੈ ਪਾਸ॥੧੫॥

ਸਾਖੀ ਮੋਰੰਡੇ^੭ ਕਤਲ ਕੀ

(... 'ਜੜ੍ਹ ਰਹਿ ਜਾਨੀ ਨਾ ਰਹਿ ਮਾਨੀ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਠਾਰਾਂ ਸੈਅ ਅਠਾਰਵੇਂ, ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਸਾਲ।
ਲੂਟ ਬਿਰਾੜਨ ਕੇ ਤਬੈ, ਚੜ੍ਹਜੋ ਖਾਲਸੇ ਰਾਲ^੮॥੧॥
ਚੌਪਈ॥

ਆਲਾ ਸਿੰਘ ਪਹਿ ਸਿੰਘਨ ਆਯੋ। ਸਾਬ ਫੁਲਾਇਣ^{੧੦} ਸੋ ਲੈ ਧਾਯੋ।
ਸਾਬ ਭਾਈਕੇ^{੧੧} ਲਏ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਬੁੱਢਾ ਸਿੰਘ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਥਾਈ॥੨॥
ਮਲੇਰ^{੧੨} ਮਾਰਨ ਉਨ ਦਈ ਮਲਾਹੇ। ਪਠਾਣ ਮਲਵਈਅਨ ਬੈਰ ਸੁ ਥਾਏ।
ਦੌੜ ਚੁਤਰਫੋਂ ਲੂਟ ਮਚਾਹਿ। ਮੁਲਕ ਮਾਰ ਉਨ ਤੁਰੇ ਅਗਾਹਿ॥੩॥
ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ ਸਰਹੰਦੈ ਦਾਇ^{੧੩}। ਦੇਖ ਬਾਗ ਮੁੜ ਆਏ ਧਾਇ।
ਹੁਤੀ ਫੌਜ ਜੋ ਸ਼ਹਿਰ ਸੁ ਮਾਂਹਿ। ਸਿੰਘਨ ਭੈ ਤੇ ^{੧੪}ਨਿਕਸੀ ਨਾਂਹਿ॥੪॥
ਸਿੰਘਨ ਲੀਨੋ ਉਸ ਲਖ ਜੋਰ। ਭਯੋ ਖਾਲਸੇ ਔਰੈ ਤੌਰ।
ਆਖੈ ਖਾਲਸੇ ਸਸੇ^{੧੫} ਦੁੜਾਯੋ। ਮਾਰਜੋ ਫਿਰ ਅਬ ^{੧੬}ਫਰੋ ਪਾਯੋ॥੫॥

੧ ਰਕਮ, ਪੈਸੇ। ੨ ਅੱਗੇ ਹੋ ਕੇ। ੩ ਧਰੁਅ ਤਾਰਾ। ੪ ਧਰਤੀ ਹੇਠਲਾ ਬਲਦ, ਜਿਸ ਦੇ ਸਿੰਗ ਉੱਤੇ ਧਰਤੀ ਟਿਕੀ ਹੋਈ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੫ ਹਿਲ ਜਾਏ। ੬ ਗੜ੍ਹੀ ਵਿਚ। ੭ ਮੋਰੰਡਾ, ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਰੋਪੜ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੋਂ ਦੇ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਜਾਨੀ ਤੇ ਮਾਨੀ ਦੇ ਰੰਘੜ ਭਰਾਵਾਂ ਨੇ ੧੭੦੪ ਈ. ਵਿਚ ਮਾਤਾ ਗੁਜਰੀ ਜੀ ਨੂੰ ਸਮੇਤ ਦੋ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਨੂੰ ਫੜ ਕੇ ਪਿੰਡ ਸਹੇੜੀ ਤੋਂ ਨਵਾਬ ਸਰਹਿੰਦ ਪਾਸ ਜਾ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਸੀ। ੮ ਸੰਮਤ ੧੮੧੮ (੧੭੬੧ ਈ:)। ੯ ਧੂੜ (ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਦੀ ਚੜ੍ਹਾਈ ਸਦਕਾ ਉੱਡੀ ਧੂੜ)। ੧੦ ਫੂਲ ਵੰਸ਼ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ। ੧੧ ਭਾਈ ਭਗਤੂ, ਭਾਈ ਬਹਿਲੋ ਤੇ ਭਾਈ ਰੂਪੇ ਦੇ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ। ੧੨ ਮਾਲੇਰ ਕੋਟਲਾ। ੧੩ ਵੱਲ। ੧੪ ਨਾ ਨਿਕਲੀ। ੧੫ ਸਹਾ, ਖਰਗੋਸ਼। ੧੬ ਫੜ ਲਵੋ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਮੁਲਖਯੋ ਸਦ ਪੁਛੇ ਜੋ ਸਿੰਘ ਉਹਾਂ ਥੋਇ^੧।
'ਦਸ ਦੁਸ਼ਟ ਮਰਵਾਓ ਖਾਲਸੇ ਆਗੂ ਹੋਇ ਦਸੋਇ'^੨॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੜੁਏਂਵਾਲ^੩ ਔ ਸਲੋਦੀਵਾਲ^੪। ਹੁਤੈ ਕਦੀਮੀ ਸਿੰਘਨ ਨਾਲ।
ਉਨ ਦੋਇਨ ਮਿਲ ਇਮ ਗਲ ਕਹੀ। ^੫ਦੁਸ਼ਟਨ ਸਿਰ ਦੁਸ਼ਟ ਮੁਰੰਡੇ ਅਹੀ॥੭॥
ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਜਿਨ੍ਹੈ ਫੜਾਏ। ਤਉ ਬਜੀਰੇ ਨੈ ਥੇ ਘਾਏ^੬।
^੭ਯਹ ਦੋਨਨ ਨੈ ਦਈ ਸਲਾਹਿ। 'ਮਾਰੋ ਯਾਹਿ ਅਬ ਛਾਡੋ ਨਾਂਹਿ'॥੮॥
ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕਛੁ ਚਹੈ ਟਲਾਯਾ। ਗਿਲਜਨ ਢਿਗ ਕਰ ਚਹੈ ਸੰਕਾਯਾ^੯।
'ਜੋ ^{੧੦}ਸੰਝ ਲੋ ਯਹ ^{੧੧}ਤੁਟੈ ਨ ਗ੍ਰਾਮ। ਗਿਲਜੇ ਰਾਤ ਹੋਇੰ ਵਿਚ ਦਾਮ'^{੧੨}॥੯॥
ਉਨ ਕੀ ਮੌਤ ਆਨ ਭਈ ਨੇਰੇ। ਕੌਨ ਸਕੈ ਉਨ ਹੋਣੀ ਫੇਰੇ।
ਵਹਿ ਹੋਣੀ ਥੀ ਇਮ ਹੀ ਗੱਲ। ਅਕਾਲੋ ਬਹੀਰ ਭਯੋ ਓਧਰੇ ਚੱਲ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਹੋਣੀ ਸੋ ਹੋਤ ਹੈ, ਜਿਤ ਕਿਤ ਤਿਤ ਤਤਬੀਰ।
ਸਮੇ ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਨ ਤੋ, ਮੋਰੰਡਨ ਰੰਘੜਣ ਅਖੀਰ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਚਲੇ ਚੁੱਪ ਕਰ ਤਿਸ ਹੀ ਰਾਹਿ। ਨਹਿੰ ਪਿਲਚਨ^{੧੩} ਕੀ ਥੀ ਯੋ ਸਲਾਹਿ।
ਘੜੁਅਨ ਵਾਰਨ ਫੇਰ ਚਿਤਾਰੀ। ਤੋ ਭੀ ਕਿਸੈ ਨ ਗਲ ਚਿਤ ਧਾਰੀ॥੧੨॥
ਸੋ ਲਖ ਗਯੋ ਜੁ ਦਲ ਥੇ ਭਾਰੋ। ਰਹਯੋ ਸੋਊ ਜੋ ਬਨੋ^{੧੪} ਵਾਰੋ।
ਕਰਨਹਾਰ ਨੇ ਸੋਊ ਕਰੀ। ਹੋਨਹਾਰ ^{੧੫}ਕਬ ਜਾਤ ਸੁ ਟਰੀ॥੧੩॥
ਰੱਬ ਸਬੱਬ ਜੁ ਕਰਾਯਾ ਲੋਰੈ^{੧੬}। ^{੧੭}ਸੋ ਸਬੱਬ ਇਕ ਪਲ ਮੈਂ ਜੋਰੈ।
ਕਿਛਕ ਪਿਆਸੇ ਸਿੰਘ ਤਹਿੰ ਭਏ। ਪਾਨੀ ਪੀਵਨ ਢਿਗ ਪਿੰਡ ਅਏ॥੧੪॥
ਭਾਗ ਸਿੰਘ ਗਡਵੱਈ ਘਲਾਯੋ। ਜਾਇ ਗਡਵੋ ਉਨ ਖੂਹੈ ਘਤਾਯੋ।
ਰਣ ਸਿੰਘ ਦਯਾ ਸਿੰਘ ਘੜੁਵੈਂ ਵਾਲ। ਪੀਵਣ ਪਾਣੀ ਗਏ ਉਸ ਨਾਲ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਫੜੇ ਰੰਘੜ ਖੜੇ, ਉੱਪਰ ਬੁਰਜਨ ਸੋਇ।

੧ ਸਨ. ਥੇ। ੨ ਦਸ। ੩-੪ ਘੜੁਆਂ ਤੇ ਸਲੋਦੀ- ਦੋ ਨੇੜੇ ਦੇ ਪਿੰਡਾਂ ਵਾਲੇ। ੫ ਦੁਸ਼ਟਾਂ ਦਾ ਦੁਸ਼ਟ, ਮਹਾ-
ਦੁਸ਼ਟ: ਮਹਾ ਹਤਿਆਰਾ। ੬ ਮਾਰ ਦਿਤੇ ਸਨ। ੭ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਹਾਂ (ਪਿੰਡਾਂ ਵਾਲਿਆਂ) ਨੇ। ੮ ਡਰ ਕਰਕੇ, (ii)
ਸੰਕੋਚ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਸੀ। ੯ ਸ਼ਾਮ ਤਕ। ੧੦ ਫਤਹਿ ਨਾ ਹੋਵੇ। ੧੧ ਝੁੰਡ ਬਣ ਕੇ। ੧੨ ਫਸਣ, ਉਲਝਣ।
੧੩ ਥੰਮ੍ਹ, ਤੁੰਮ੍ਹ, ਭਾਰੀ ਫੌਜ। ੧੪ ਕਦੋਂ ਟਲਦੀ ਹੈ। ੧੫ ਲੋੜੇ, ਚਾਹੇ। ੧੬ ਜੋੜ ਦੇਂਦਾ ਹੈ, ਸਬੱਬ ਮਿਲਾ
ਦੇਂਦਾ।

ਦੇ ਦੇ ਗਾਲੀ ਬਹੁ ਬਕੈਂ, ਮਨੈ ਕਰੈ ਨਹਿੰ ਕੋਇ॥੧੬॥

ਗਾਰੀ ਦੇਹਿੰ ਸੁ ਅਤਿ ਬੁਰੀ, ਵਿਚ ਗੁਰੂਅਨ ਸਿੰਘਨ ਮਿਲਾਇ।

ਕਾਲਾ ਰੱਸਾ ਸੀੜ ਕਾ, ਦਿਖਲਾਯੋ ਰੰਘੜ ਘੁਮਾਇ॥੧੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਕਹੈਂ, ਯਿਹ ਬਾਲਨ ਸੀੜ। ਭਯੋ ਪੁਰਾਨੋ ਬਹੁਤ ਗਹੀਰ।

ਅਬ ਹਮ ਬਾਲ ਨਵੇਂ ਦੇ ਜਾਵੇ। ਹਮ ਸੋਂ ਖੜ ਕੈ ਜੰਗ ਮਚਾਵੇ॥੧੮॥

ਲਾਨਤ ਤੁਮ ਕੋ ਲੜੋ ਜੁ ਨਾਂਹਿ। ਪਿਠ ਦੇ ਦੇ ਅਬ ਨਠੇ ਕਿਮ ਜਾਂਹਿ।

ਤੁਮਰੇ ਗੁਰ ਕੇ ਹਮ ਪੁੱਤ੍ਰ ਮਾਰੇ। ਤੁਮ ਮਾਰਨ ਕੋ ਹਮ ਫਿਰੈਂ ਤਿਆਰੇ॥੧੯॥

ਤੁਮ ਹੋ ਜੱਟ ਹਮ ਹੈਂ ਰਜਪੂਤ। ਹਮਰੋ ਤੁਮਰੋ ਆਦਿ ਨ ਸੂਤ।

ਘੜੂਅਨ ਵਾਲਨ ਯੋ ਸੁਨ ਲਈ। ਅਗਜੋਂ ਉਨੈਂ ਭੀ ਗਾਲੀ ਦਈ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸੁਨ ਰੰਘੜਨ ਨੈ ਤਬੈ, ਦੀਨੀ ਛਲਕ ਚਲਾਇ।

ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਕੇ ਸਿੰਘ ਕੋ, ਲਗੀ ਸੁ ਗੋਲੀ ਆਇ॥੨੧॥

ਤਾਰੇ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਅਗ ਲਗੀ, ਵਖਤ ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਇ।

ਘੜੂਵੇ ਵਾਲਨ ਸਭ ਕਹੀ, ਭਾਂਬੜ ਦੀਓ ਮਚਾਇ॥੨੨॥

ਚੋਪਈ॥

ਘੜੂਵੇ ਵਾਲਨ ਆਖੀ ਵਹੀ। ਸੀੜ ਘੁਮਾਇ ਜੁ ਰੰਘੜਨ ਕਹੀ।

ਗੁਰੂ ਪੁਤ੍ਰਨ ਕੇ ਨਾਮ ਸੁਨਾਏ। ਅਗਨਿ ਉਪਰ ਜਿਮ ਘ੍ਰਿਤ ਡੁਲਾਏ॥੨੩॥

ਸੁਨਤ ਪਾਸ ਤੇ ਸਭ ਸਿੰਘ ਬੋਲੇ। ਜਨੁ ਬਰੂਦ ਤਹਿੰ ਕੁੱਪੇ ਡੋਲੇ।

ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਕੋ ਸੋਖਤ ਆਈ। ਸੁਥਰੀ ਉਨ ਦਈ ਤੁਰਤ ਬਜਾਈ॥੨੪॥

ਮਾਰ ਮਾਰ ਕਰ 'ਅਕਾਲੋ' ਬੋਲੈਂ। ਬਜਾਇ ਨਗਾਰੇ ਫਿਰ ਝੰਡੇ ਖੋਲੈਂ।

ਘੜੂਵੇ ਵਾਲਨ ਤਬ ਲਗ ਗਯੋ ਦਾਯੋ। ਮਾਰ ਮਾਰ ਕਰ ਰੋਲੇ ਮਚਾਯੋ॥੨੫॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਪੈ ਸਿੰਘ ਘਲਾਯੋ। 'ਕਰਾਯੋ ਡੇਰਾ ਅਬ ਅਗੇ ਨ ਜਾਯੋ'।

ਪਾਸ ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਆਪ ਸੁ ਪਹੁੰਚਯੋ। 'ਮਾਰੋ ਮੋਰੰਡੈ' ਅਬ ਬਨੈ ਨ ਸੋਚਯੋ॥੨੬॥

੧ ਗੰਦੀਆਂ ਗਾਲਾਂ ਦੇਂਦੇ। ੨ ਘਾਹ-ਫੁਸ ਦਾ ਰੱਸਾ। ੩ ਇਹ ਰੱਸਾ ਤਾਂ ਨਿਰਾ ਬਾਲਣ ਹੈ। ੪ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ, ਅਧਿਕ। ੫ ਸ਼ੁਰੂ ਤੋਂ ਹੀ ਠੀਕ ਨਹੀਂ, ਸੁਰ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦੀ। ੬ ਸਲਕ, ਬੰਦੂਕਾਂ ਵਿਚੋਂ ਇਕੋ ਵਾਰ ਗੋਲੀਆਂ ਚਲਾਉਣਾ। ੭ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਿਸੇ ਨੇ ਅੱਗ ਉੱਤੇ ਘ੍ਰਿਤ ਪਾ ਦਿੱਤਾ ਹੋਵੇ, ਹੋਰ ਭੜਕਾ ਦਿੱਤਾ। ੮ ਗੁੱਸਾ, ਰੋਸ। ੯ ਸੁਤਰੀ, ਸੁਤਰੀ, ਸੁਤਰ ਅਰਥਾਤ ਉਠ ਉੱਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਲੈ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਨੌਬਤ, ਛੋਟਾ ਨਗਾਰਾ (ਵੇਖੋ : 'ਸੁਤਰੀ ਬਜੰਤ' -ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੂਰਜ)। ਉਸ ਨੇ ਸੁਤਰੀ ਵਜਾ ਦਿੱਤੀ-ਜੰਗ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਹੁਣ ਸੋਚਣਾਂ ਨਹੀਂ ਬਣਦਾ। ਭਾਵ ਸੋਚ-ਵਿਚਾਰ ਕਰਨ ਦਾ ਸਮਾਂ ਨਹੀਂ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਪੈ ਆਪ ਜਾ, ਤਹਿ ਕਰੋੜਾ ਸਿੰਘ ਸਮਝਾਇ।
ਸਭ ਬਿਰਤੰਤ ਸੁਣਾਇ ਕੈ, ਹੱਲੇ ਦੀਓ ਕਰਾਇ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਭੰਗੀ ਮੁੜ ਆਯੋ। ਸਾਥ ਨਕਈ^੧ ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਧਾਯੋ।
ਹੁਤੇ ਮੁਹਰੇ ਰਾਮਗੜੀਏ ਮੁੜੇ। ਮੁੜੇ ਸੁ ਮਜ਼੍ਹਬੀ ਜੋ ਰਹੇ ਜੁੜੇ॥੨੮॥
ਆਯੋ ਘਨੱਯੋ ਸੁਨ ਸੋ ਵਾਜ। ਸਿੰਘ ਪੁਰੀਏ ਭੀ ਕਰੈਂ ਸੁ ਕਾਜ।
ਡੱਲੇਵਾਲੀਏ ਥੋਊ ਜੋਊ। ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਤੇ ਬਾਹਰ ਨ ਕੋਊ॥੨੯॥
ਸੋਢੀ ਬੇਦੀ ਸ਼ਹੀਦ ਭੁਜੰਗੀ। ਨਿਹੰਗ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਅਮਨੀ ਸੁ ਚੰਗੀ।
ਨਿਸ਼ਾਨਨ ਵਾਲਨ ਨਿਸ਼ਾਨ ਦਏ ਖੋਲ੍ਹੇ। ਸੁਕ੍ਰਚੱਕੀਏ ਭੀ ਮਾਰ ਮਾਰ ਬੋਲੇ॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਹਬਜ਼ਾਦੇ ਇਨ੍ਹੈਂ ਨੇ ਦੀਨੇ ਥੋਊ ਫੜਾਇ।
ਸਭੈ ਪਛਾਣ ਮੋਰੰਡੇ, ਪਰੇ ਚੁਫੇਰਜੋਂ ਧਾਇ॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਮ ਜਲ ਰੁੜ੍ਹਤੋ ਨੀਚੇ ਆਵੈ। ਜਹਾਜ ਡੁਬੈ ਥੇ ਜਲ ਮਧ ਪਾਵੈ।
ਲਰੈਂ ਮਰੈਂ ਸਿੰਘ ਪਿੰਡ ਕੋ ਆਵੈਂ। ਬਾਹਰ ਲੱਭੈ ਸੋ ਮਾਰ ਗੁਵਾਵੈਂ॥੩੨॥
ਆਕੀ^੩ ਭਏ ਜੁ ਵੱਡੇ ਗੁਮ। ਬਡੀ ਖਾਈ ਥੀ ਕੰਧ ਵਡ ਥਾਮ^੪।
^੫ਭੇੜ ਪੱਟ ਹੋ ਅੰਦਰ ਖੜੇ। ਉਚੀ ਕੰਧ ਕੋ ਸਕੈ ਨ ਚੜ੍ਹੇ॥੩੩॥
ਡੂੰਘੀ ਖਾਈ ਵਡ ਉਚੇ ਕੋਟ। ਇਤ ਗੁਮਾਨ ਕੀਓ ਰੰਘੜਨ ਜੋਟ^੬।
ਨਿਕਲਜੋ ਨ ਸਿੰਘ ਜੋ ਖਾਈ ਪਯੋ। ਅਗੈ ਕੋਟ ਬਹੁ ਦਿਸੈ ਉਚਯੋ॥੩੪॥
ਤਬਹਿ ਸਰਦਾਰਨ ਇਮ ਠਹਿਰਾਈ। 'ਸਿਰਹੰਦ ਕੋਸ ਹੈ ਅਠ ਨੌ ਭਾਈ।
ਮਤ ਦੁਹਾਨੀ ਈਹਾਂ ਪਰੇ ਆਈ। ਚਹੀਅਤ ਯਾਂ ਕੋ ਰਖਜੋ ਉਪਾਈ^੭॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੇ ਉਚ ਕਹਜੋ, 'ਹਸਾਂ ਨੋ' ਇਧਰ ਖੜਾਹੁ।
ਗਿਲਜਨ ਚਿੰਤਾ ਨਹਿ ਕਰੋ, ਮੁਰੰਡੇ ਮਾਰ ਖੁਲਾਹੁ^੮॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੇ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਇਧਰੋਂ ਜ਼ਿੰਮਾ ਆਹਿ ਹਮਾਰਾ।'

੧ ਨਕੱਈਆਂ ਦੀ ਮਿਸਲ ਦਾ, ਨੱਕੇ ਦੇਸ ਦੇ ਸਰਦਾਰ, ਰਾਵੀ ਤੇ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰਲੇ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਸਰਦਾਰ। ੨ ਠੀਕ ਮੰਨ ਲਈ, ਸਾਰੀਆਂ ਮਿਸਲਾਂ ਨੇ ਇਹ ਗੱਲ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰ ਲਈ। ੩ ਬਾਗੀ। ੪ ਥੰਮ੍ਹ, ਥੰਮਲੇ। ੫ ਭਿਤ ਬੰਦ ਕਰ ਕੇ, ਬੁਰੇ ਮਾਰ ਕੇ। ੬ ਜੁੱਟਾਂ ਨੇ, ਸੰਗੀਆਂ ਸਾਥੀਆਂ ਨੇ। ੭ ਉਪਾਉ, ਹੀਲਾ। ੮ ਫਤਹਿ ਕਰ ਲੈ।

ਇਸ ਕਹਿ ਸਿੰਘ ਜੀ ਉਤ ਵਲ ਗਯੋ। ਆਗੈ ਗਿਲਜਨ ਕੋ ਡਰ ਪਯੋ॥੩੭॥

'ਆਈ, ਆਈ' ਓਧਰ ਹੋਈ। ਹੁਤੇ ਦੁਵੱਲੋਂ ਡਰ ਤਿਹ ਸੋਈ।

ਅਬ ਓਧਰ ਕੀ ਸੁਨੋ ਸੁ ਬਾਤ। ਕਹਯੋ, 'ਮੁਸਲੈ ਸਭ ਕਰੀਏ ਘਾਤ॥੩੮॥

ਬੋਦੀ ਵਾਲਨ ਦੇਖ ਰਖ ਲਯੋ। ਬਿਨ ਬੋਦੀਓਂ ਸਿਰ ਦੂਰ ਕਰਯੋ'।

ਯੋ ਖਾਲਸੈ ਕਰ ਲਈ ਅਰਦਾਸ। ਬਜਾਏ ਨਗਾਰੇ 'ਹੋਇ ਚੋ ਪਾਸ॥੩੯॥

ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਚੜ੍ਹਿਓ ਚਾਉ। 'ਗੁਰ ਸੁਤ ਬੈਰੀ ਛਡਯੋ ਨ ਕਾਉ।

ਫਿਰ ਕਰ ਖਾਲਸੇ ਹੱਲਾ ਕੀਓ। ਉਡੀ ਧੂੜ ਬਹੁ ਹਨੇਰੋ ਭਯੋ॥੪੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਯੋ ਹੱਲਾ ਕੀਓ, 'ਜਿਸ ਲੰਕਾ ਉਪਰ ਲੰਗੂਰ।

ਪਹਿਲੋਂ ਸੋਈ ਆ ਚੜ੍ਹੇ, ਹੁਤੇ ਜੋ ਪਾਛੈ ਦੂਰ॥੪੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਵਤ ਸਿੰਘਨ ਉਨ ਛਲਕ^੧ ਚਲਾਈ। ਲਗੀ-ਅ-ਲਗੀ^੨ ਕਿਛ ਜਾਨ ਨ ਪਾਈ।

ਢੁਕ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਛੱਲਕ ਕਰੀ। ਸੀਸ ਲਗੀ ਉਨ ਕੇ ਗਏ ਮਰੀ॥੪੨॥

ਖਾਈ ਦਿਸੈ ਅਤਿ ਛੋਟੀ ਸੋਇ। ਉਚ ਕੰਧ ਭਈ ਨੀਚੀ ਤੋਇ^੩।

ਸਿੰਘਨ ਚਕ ਚਕ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹਾਵੈਂ। 'ਬਿਨ ਪੌੜਨ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹਤੇ ਜਾਵੈਂ॥੪੩॥

ਚੜ੍ਹ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਫੜੀ ਤਲਵਾਰ। ਕਟ ਰੰਘੜ ਬਹੁ ਦੀਨੇ ਮਾਰ।

ਘੜ੍ਹਵੈਂ ਵਾਲ ਘਰ ਵੜੇ ਲੁਹਾਰ। ਲਏ ਹਥੌੜੇ ਉਨ੍ਹੈਂ ਸੰਭਾਲ॥੪੪॥

ਮਾਰ ਹਥੌੜ ਦਏ ਸਿਰ ਫੋੜ। ਰੰਘੜ ਮਾਰੈਂ ਸਿਰ ਕਰ ਜੋਰ।

ਰੰਘੜਨ ਕੀ ਉਨ ਹੁਤੀ ਪਛਾਣ। ਪੰਚ ਟੋਲ ਕਰ ਮਾਰਹਿ ਤਾਣ^੪॥੪੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਾਨੀ ਮਾਨੀ ਨਾਮ ਉਨ ਬਡੇ ਮੁਕੱਦਮ^੫ ਜੋਇ।

ਜਿਨ੍ਹੈਂ ਫੜਾਏ ਆਪ ਥੇ, ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਦੋਇ॥੪੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਘੜ੍ਹਵੈਂ ਵਾਲਨ ਸੋ ਲਭ ਲਏ। ਹਥੌੜਨ ਸੋਂ ਉਨ ਪੁਤ੍ਰ ਮਾਰ ਦਏ।

ਫਿਰ ਉਨ ਕੇ ਲਏ ਪੋਤ੍ਰ ਪਛਾਣ। ਉਲਾਦ ਛੋਡੀ ਨ ਉਸ ਕੀ ਜਾਨ॥੪੭॥

^{੧੦}ਬੰਸ ਘਾਤ ਉਨ ਰੰਘੜਨ ਹੋਈ। ^{੧੧}ਕਿਸ ਬਚਨੀ ਥੀ ਉਨ ਕੁਲ ਜੋਈ।

੧ ਚੜ੍ਹਾਂ ਪਾਸੇ ਹੋ ਗਏ। ੨ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪੁੱਤਰਾਂ (ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ) ਦੇ ਵੈਰੀ। ੩ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲੰਕਾ ਉੱਤੇ ਹਨੂਮਾਨ ਦੀ ਬਾਂਦਰ ਸੈਨਾ ਨੇ ਹੱਲਾ ਕੀਤਾ ਸੀ। ੪ ਸ਼ਲਕ, ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬਾਛੜ। ੫ ਲੱਗੀ-ਨਾ-ਲੱਗੀ। ੬ ਤਾਂ (ii) ਉਹ। ੭ ਪੌੜੀਆਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਹੀ। ੮ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ, ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬਣਾ ਬਣਾ ਕੇ। ੯ ਮੁਖੀਏ, ਚੌਧਰੀ (ਵੇਖੋ, 'ਚੜ੍ਹਤਿ ਮਹਰ ਮੁਕੱਦਮ ਸਿਕਦਾਰੈ'-ਗਉ. ਅ.ਮ.੧, ਪੰਨਾ ੨੨੨)। ੧੦ ਵੰਸ਼ ਨਾਸ਼। ੧੧ ਜਿਵੇਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਬਚਨ ਸੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਰੰਘੜਾਂ ਦੀ ਕੁਲ ਬਾਰੇ ਕਿ ਰੰਘੜਾਂ ਦੀ ਜੜ੍ਹ ਨਾਸ਼ ਹੋਵੇਗੀ।

ਸਾਹਬਜ਼ਾਦੇ ਹੁਕਮ ਸਤ ਸੁਨ ਕੇ। ਜਾਨੀ ਮਾਨੀ 'ਫੜਾਏ ਗੁਨ ਕੇ॥੪੮॥
 ਤੋਂ ਥੀ ਸਤਿਗੁਰ ਐਸ ਬਖਾਨੀ। 'ਜੜ੍ਹ ਰਹਿ ਜਾਨੀ ਨਾ ਰਹਿ ਮਾਨੀ'।
 ਉਨ ਕੀ ਜੜ੍ਹ ਤੋਂ ਰਹਨ ਨ ਪਾਈ। 'ਦਈ ਜੜ੍ਹਾਂ ਉਨ ਬਚਨ ਪੁਟਾਈ॥੪੯॥
 ਹੋਰ ਜੁ ਉਨ ਕੇ ਭਾਈ ਸੁਦਾਰ। ਮਾਰ ਹਥੋੜੇ ਸੋ ਦਏ ਮਾਰ।
 ਲੂਟਨ ਕੇ 'ਕੋਊ ਪ੍ਰਿਥਮ ਨ ਪਯੋ। ਰੰਘੜਨ ਮਾਰਨ ਹੀ ਕੋ ਸਭ ਧਯੋ॥੫੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘਨ ਦਿਲ ਗੁੱਸੇ ਘਣੇ ਲੀਨੀ ਤੇਗ ਉਘਾਰਾ।
 ਬੇਦੀ ਵਾਲੇ ਛੋਡਿ ਕੈ ਔਰ ਦੀਓ ਸਭ ਮਾਰ॥੫੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਕੋ ਬਚਯੋ ਹਿੰਦੂਅਨ ਵੜ। ਇਮ ਕਰ ਉਨ ਕੀ ਰਹਿ ਆਈ ਜੜ੍ਹ।
 'ਕਾਹਿ ਫੜਾਵੈਂ ਬਾਲ ਬਿਚਾਰੇ'। ਸ਼ਰੀਕ ਕਹੀ ਥੀ ਉਨ੍ਹੈਂ ਉਚਾਰੇ॥੫੨॥
 ਜਿਨ ਨੇ ਕਹਯੋ ਥੋ 'ਤੂੰ ਨਾ ਕਰ ਜਾਨੀ'। 'ਸ਼ਰੀਕ ਕਹੀ ਨਹਿ ਮਾਨੀ ਥੀ ਮਾਨੀ।
 'ਹਾਹ ਨਾਰੈ ਤੇ ਉਨ ਜਦ ਰਹੀ। ਵਾਂਗ ਮਲੇਰੀਅਨ ਉਨ ਭੀ ਕਹੀ॥੫੩॥
 ਕੂਟਤ ਲੂਟਤ ਸਾਂਝ ਹੁਇ ਅਈ। ਇਤਿ ਸਬੱਬ ਬਹੁ ਜਾਨ ਬਚਈ।
 ਹਿੰਦੂਅਨ ਘਰ ਜੋ ਵੜ ਥੇ ਰਹੇ। ਰਾਤ ਪਰੀ ਸੋ ਨਿਕਾਰਹਿ' ਦਏ॥੫੪॥
 ਜਾਨੀ ਮਾਨੀ ਦੁਇ ਥੇ ਭਾਈ। ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਜਿਨ ਦਏ ਫੜਾਈ।
 ਸੁਨਿ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋ ਕਹਯੋ ਬਖਾਨੀ। 'ਨਹਿ ਰਹਿ ਮਾਨੀ ਨਹਿ ਰਹਿ ਜਾਨੀ'॥੫੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰ ਮੁਰੰਡੋ ਖੁਸ਼ ਭਏ, ਰਹਯੋ ਰੰਗ ਬਡ ਲਾਗ।
 ਜੋਹੀਓ ਫੌਜੋਂ ਦੁਰਾਨੀਆਂ, ਸਿੰਘਨ ਭੋਗਯੋ ਭਾਗ॥੫੬॥
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜਿਤਨੀ ਸੁਨੀ ਤਿਤਨੀ ਕਹੀ ਬਖਾਨ।
 ਔਰ ਜੁ ਆਗੈ ਭੀ ਸੁਨੀ ਸੋ ਭੀ ਸੁਨੋਂ ਸੁਜਾਨ॥੫੭॥

ਲਛਮੀ ਨਰਾਇਣ ਖੱਤ੍ਰੀ ਲੂਟਯੋ

(...ਰਾਜ ਮੰਗਯੋ ਕਬ ਕਿਸ ਨੈ ਦਯੋ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਲਵਨ ਦੁਆਬਯੋਂ ਖੱਤ੍ਰੀ, ਲਛਮੀ ਨਰਾਇਣ ਨਾਮ।
 ਸਿਰਹੰਦੀ ਫੁਜਦਾਰ ਕੋ, ਸੋ ਲੇਵਤ ਥੋ ਕਾਮ॥੧॥

੧ ਫੜਾਉਣ ਦੇ ਨਤੀਜੇ (ਸਿੱਟੇ) ਵਜੋਂ। ੨ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੇ ਬਚਨਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਉਨ੍ਹਾਂ (ਜਾਨੀ ਮਾਨੀ) ਦੀਆਂ ਜੜ੍ਹਾਂ ਹੀ ਪੁੱਟ ਦਿੱਤੀਆਂ। ੩ ਕਿਸੇ ਪਹਿਲ ਨਾ ਕੀਤੀ, ਲੁੱਟਣ ਲਈ। ੪ ਚੁੱਕ ਲਈ। ੫ ਉਦੋਂ (ਜਾਨੀ) ਮਾਨੀ ਨੇ ਸ਼ਰੀਕਾਂ ਤੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਮੰਨੀ ਸੀ। ੬ ਹਾ ਦੇ ਨਾਅਰੇ। ੭ ਕੱਢ ਦਿੱਤੇ। ੮ ਟੋਲਦੀਆਂ ਸਨ (ii) ਵੇਖਦੀਆਂ ਰਹਿ ਗਈਆਂ।

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਜੈਨੇ^੧ ਥੋ ਭਯੋ ਦਿਵਾਨ। ਚੜ੍ਹਯੋ ਉਗ੍ਰਾਹੁਣ ਕਰ ਸੋਊ ਤਾਣ।
 ਤਿਸ ਕੀ ਬਾਤ ਖਾਲਸੇ ਸੁਨ ਲਈ। ਤਿਸ ਪੈ ਦੌੜ ਫਿਰ ਖਾਲਸੇ ਕਈ॥੨॥
 ਸੋ ਨੱਠਯੋ ਬਹੁ ਫੌਜ ਲੁਟਾਇ। ਬੜਯੋ ਕੁਰਾਲੀ ਕਿਛੁ ਕੁ ਬਚਾਇ।
 ਤਬ ਤੈ ਸਿੰਘਨ ਫਾਕਾ ਗਯੋ। ਲੁਟ ਕੁਟ ਖਾਲਸੇ ਸੂਦੋ^੨ ਭਯੋ॥੩॥
 ਲਾਇ ਸੱਟ ਫਿਰ ਦੂਰ ਹੁਇ ਜਾਇ। ਜੋਹਤ^੩ ਜੈਨੇ ਦੂਰੋਂ ਰਹਾਹਿ।
 ਸਿਰਹੰਦੋਂ ਨਿਕਸੈ^੪ ਜੈਨਾ ਨਾਂਹਿ। ਮਿਲੈ ਨ ਪੈਸੇ ਮੁਲਕੋਂ ਤਾਂਹਿ॥੪॥
 ਸਿੰਘਨ ਮੁਲਕ ਉਗਰਾਹਿ ਬਹੁ ਲਯੋ। ਉਸ ਫਿਰ ਪੈਸੇ ਕਬ ਕਿਨ ਦਯੋ।
 ਬਹੈ ਖਾਲਸਾ ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ। ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ ਸਤਿਗੁਰ ਜਾਨ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਸਾਹੈ ਕਹਯੋ, 'ਤੂੰ ਖਾਲਸੈ ਹਮੈ ਮਿਲਾਇ।
 ਏ ਦੰਗੋ ਹਮ ਸੋਂ ਨਹਿ ਕਰੈ', ਮੁਲਖ ਆਪਨੇ ਲੇਹਿ ਲਿਖਾਇ'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਲਾ ਸਿੰਘ ਤਬ ਵਕੀਲ ਘਲਾਯਾ। ^੫ਸਭ ਖਾਲਸੈ ਪੈ ਸੋ ਚਲ ਆਯਾ।
 ਨਾਨੂ ਸਿੰਘ^੬ ਥੋ ਗਰੇ ਸੁ ਵਾਲ। ਜਿਨ ਜਾ ਆਖਯੋ ਸ਼ਾਹਿ ਸੁਵਾਲ॥੭॥
 ਤਉ ਖਾਲਸੈ ਉੱਤਰ ਦਯੋ। 'ਰਾਜ ਮੰਗਯੋ ਕਬ ਕਿਸ ਨੈ ਦਯੋ।
 ਤੁਰਕਨ ਔ ਸਿੰਘਨ ਕਯਾ ਮੇਲ। ਬਰੂਦ ਅਗਨਿ ਕੋ ਜਿਮ^੭ ਹੈ ਖੇਲ॥੮॥...
 ਹਮ ਕੋ ਸਤਿਗੁਰ ਰਾਜ ਲਿਖ ਦੀਆ। ਖਾਲਸੈ ਦੇਇ ਭੇਟ ਸਿਰ ਲੀਆ'॥੯॥

ਸਾਖੀ ਪ੍ਰਿਥਮੈ ਕਸੂਰ ਮਾਰਨ ਕੀ

(...ਕਹੈ 'ਮਾਰ ਕਬ ਹੋਗੁ ਕਸੂਰੇ')

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸੁਨੋਂ ਕਸੂਰ ਕੀ ਜਿਮ ਪ੍ਰਿਥਮ ਸਿੰਘਨ ਲਈ ਮਾਰ।
 ਆਕੀ ਹੋਤ ਲਹੌਰ ਤੇ ਆਈ ਪਠਾਣਨ ਹਾਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

^੮ਸਈ ਅਠਾਰਾਂ ਸਤਾਰ੍ਹੇ ਸਾਲ। ਡੇਰੇ ਕਰੇ ਗਿਰਦ ^੯ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਤਾਲ।

੧ ਜੈਨ ਖਾਂ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੁਰਾਨੀ ਨੇ ੧੭੬੧ ਈ. ਵਿਚ ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਹਾਕਮ ਥਾਪਿਆ। ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਮਨਹੇੜੇ ਪਿੰਡ ਪਾਸ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਪੀਰ ਜੈਨ ਦੇ ਮੁਕਾਮ 'ਤੇ ੧੭੬੩ ਈ. ਵਿਚ ਮਾਰ ਮੁਕਾਇਆ। ਇਸ ਦਾ ਸਿਰ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਮਾੜੀ ਵਾਲੇ ਨੇ ਵਢਿਆ ਸੀ। ੨ ਫਾਇਦਾ। ੩ ਢੁੰਡਦੇ, ਤੱਕਦੇ। ੪ ਨਿਕਲਦਾ ਨਾ। ੫ ਸਰਬੱਤ ਖਾਲਸਾ। ੬ ਬਾਬਾ ਆਲਾ ਸਿੰਘ ਦਾ ਵਕੀਲ। ੭ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਜਿਵੇਂ। ੮ ੧੮੧੭ ਬਿ: (੧੭੬੦ ਈ:)। ੯ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸਰੋਵਰ, ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ।

ਬਸਾਖੀ ਨ੍ਹਾਇ ਸਿੰਘ ਭਏ ਤਿਆਰ। ਅੱਧਾ ਦਲ ਭਯੋ ਬਿਆਹੋ^੧ ਪਾਰ॥੨॥
 ਪੰਜ ਮਿਸਲ ਥੀ ਊਹਾਂ ਰਹੀ। ਰਾਮਗੜੀਏ, ਘਨੱਯੇ, ਸੁਕ੍ਰਚਕੀਏ, ਨਕਈ।
 ਭੰਗੀ ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਥੋ ਊਹਾਂ ਰਹਯੋ। ਕਿਲ੍ਹੈ ਆਪਨੈ ਸੇ ਥੋ ਬਹਯੋ॥੩॥
 ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਪਹਰ ਤੀਜੇ ਆਵੈ। ਸੁਨ ਰਹਿਰਾਸ ਫਿਰ ਕਿਲ੍ਹੈ ਸਿਧਾਵੈ।
 ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਐਸੇ ਕਰਤ ਖਿਆਲ। ਬਰਸੈ ਮੀਂਹ ਭਾਵੈਂ ਵਗੈ ਵਾਲਾ॥੪॥
 ਇਸੀ ਤੌਰ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਆਵੈ। ਸੁਨ ਅਰਦਾਸ ਸਭ ਡੇਰੈ ਸਿਧਾਵੈ।
 ਬੈਰ ਪਾਪ ਤਹਿ ਕਰੈ ਨ ਕੋਇ। ਲਾਇ ਦਿਵਾਨ ਸਭ ਗੁਰਮਤੋ ਹੋਇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਦਿਵਸ ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਬੈਠੇ ਹੁਤੇ ਦਰਬਾਰ।
 ਦਈ ਦੁਹਾਈ ਆਨ ਬਿਪ^੨ ਕਸੂਰੀਓ ਊਚ ਪੁਕਾਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਊਚੇ ਬਿਪ ਯੋ ਕਰੀ ਪੁਕਾਰ। 'ਖੋਹੀ ਕਸੂਰੀਅਨ ਮੇਰੀ ਨਾਰ।
 ਤੁਮ ਖਾਲਸੇ ਹੋ ਹਿੰਦੂ ਧਰਮ। ਪੰਥ ਨਾਨਕ ਕੋ ਛੁਤੀ ਕਰਮ॥੭॥
 ਤੁਰਕਨ ਕੀਨੀ ਜੁਲਮੀ ਭਾਰੀ। ਤੁਰਕਨ ਆਈ ਗਲਨੈ ਵਾਰੀ।
 ਮੈਂ ਆਯੋ ਖਾਲਸੈ ਸ਼ਰਨਾਈ।' ਯੋਂ ਕਹਿ ਕੈ ਫਿਰ ਦਈ ਦੁਹਾਈ॥੮॥
 'ਯਹ ਦੁਬਾਰ ਛਡ ਔਰ ਕਤ ਜਾਊਂ। ਦਿਸੈ ਨ ਠੌਰ ਜਹਿ ਅਦਾਲਤ^੩ ਪਾਊਂ'।
 ਦੁਬਾਰ ਅਗੈ ਸੁਟੀ ਪੱਗ ਉਤਾਰ। ਕਹੈ, 'ਮਰੂੰ ਮੈਂ ਮਾਰ ਤਲਵਾਰ'॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਕੋ ਕਹਯੋ, 'ਤੂੰ ਕਲ ਆਈਂ ਫੇਰ।
 ਲਗੈ ਦੀਵਾਨ ਜਬ ਖਾਲਸੈ, ਪੜੀ ਰਹੁਰਾਸੈ ਕੇਰ'॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਿਨ ਅਗਲੈ ਫਿਰ ਖਾਲਸੇ ਆਯੋ। ਕਰ ਸ਼ਨਾਨ ਦਰਸ਼ਨ ਦਰਸਾਯੋ।
 ਟੇਕ ਮਥੇ ਸਿੰਘ ਬੈਠੇ ਆਣ। *ਸ਼ਬਦ ਚੌਕੀ ਸੁਨੀਂ ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ॥੧੧॥
 *ਪੜ੍ਹ ਰਹਿਰਾਸ ਫਿਰ ਅਰਦਾਸੈ ਭਈ। ਫਿਰ ਆਇ ਬਿੱਪ ਦੁਹਾਈ ਦਈ।
 'ਕਰੋ ਉਪਰਾਲਾ ਮੇਰਾ ਚੱਲ। ਮਾਰੋ ਕਸੂਰੈ ਬਨੈ ਸਭ ਗੱਲ॥੧੨॥
 ਨਹੀਂ ਤੋਂ ਮਰੂੰਗੁ ਮੈਂ ਸਿਰ ਚੜ੍ਹ ਥਾਰੇ^੪। ਹੋਵਗੁ ਤੁਮ ਕੋ ਅਪਜਸ^੫ ਸਾਰੇ'।
 ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਪੁੱਛਾ। 'ਦਿਓ ਜੁਆਬ ਜੋ ਤੁਮ ਲਗੈ ਹੱਛਾ'॥੧੩॥
 ਸੂਬਤ ਖਾਲਸੈ ਐਸ ਵਖਾਨਾ। 'ਤੂੰ ਸਭਹਿਨ ਮੈਂ ਆਹਿ ਸਿਆਨਾ।

੧ ਬਿਆਸ ਦਰਿਆ। ੨ ਵਾਉ, ਹਵਾ। ੩ ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੪ ਜਿਥੋਂ ਇਨਸਾਫ ਮਿਲੇ। ੫ ਤੁਹਾਡੇ। ੬ ਬਦਨਾਮੀ, ਨਮੋਸ਼ੀ। *ਖਾਲਸੇ ਦਾ ਨਿਤਨੇਮ ਇਸ ਪੁਕਾਰ ਸੀ।

ਅਪਨਾ ਉਨ ਕਾ ਲਖ ਲਿਹੁ ਤਾਣੁ^੧। ਤਬ ਫਿਰ ਬਿਪ ਨੇ ਕਹੀ ਵਖਾਣ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਫਿਰ ਪ੍ਰਾਤੈ^੨ ਹਰੀ ਸਿੰਘ, ਸਦ ਪੁਛੇ ਸਿਆਨੈ ਲੋਇ^੩।

'ਹਮਰੈ ਉਨ ਕੈ ਜੋਰ ਕੋ, ਕਹੋ ਪਰਤ-ਲੋ ਜੋਇ'॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਯਾਨਨ ਨੈ ਕਰਜੋ ਉਚਾਰਿ। 'ਉਇ ਆਟਾ ਹਮ ਲੂਣ ਬਿਚਾਰ'।

ਤੁਮ ਪੈ ਕੁਲ ਸਿੰਘ ਪੰਜ ਹਜਾਰ। ਔਰ ਗਯੋ ਹੈ ਨਿਜ ਘਰ ਬਾਰ॥੧੬॥

ਔਰ ਮਿਸਲ ਜੋ ਹੈਂ ਈਹਾਂ ਚਾਰ। ਨਹੀਂ ਸਭਨ ਸੰਗ ਅੱਠ ਹਜਾਰ।

ਕਸੂਰ ਮਾਂਹਿ ਤੁਰਕ ਬਾਰਾਂ ਲਾਖ। ਗੜ੍ਹੀ ਬਾਰਾਂ ਵਸ ਹੈਂ ਵੱਖ ਵੱਖ॥੧੭॥

ਕੋਟ ਖਾਈ ਤਿਨ ਖੂਬ ਬਨਾਈ। ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਪਾਂਤਿ^੪ ਚੜ੍ਹਾਈ।

ਉਇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੋਂ ਆਕੀ ਰਹੈਂ। ਕ੍ਰੋੜਪਤੀ ਬਜੀਰ ਦੁਇ ਅਹੈਂ॥੧੮॥

ਨਠ ਲਹੌਰ ਵਹਿ ਉਹਾਂ ਵੜੀ। ਆਏ ਮਰਹਟੇ ਤੋ ਰਹੀ ਤਕੜੀ।

ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਇਨ ਕੀਓ ਖੁਆਰ। ਹਮ ਤੇ ਕਬ ਹੁਇ ਹੈ ਸੋ ਮਾਰ?'॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਊਚੇ ਕਹੀ, 'ਯਹ ਅਬ ਹੋਗੁ ਜਰੂਰ।

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਤੋ ਮਰ ਰਹੁਗੁ, ਜੋ ਨਹਿ ਮਰੁਗੁ' ਕਸੂਰ'॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਭ ਖਾਲਸੈ ਯੋ ਕਹਿ ਦੀਆ। 'ਤੁਮਰੈ ਸੰਗ ਕਰੈਂ ਹਮ ਜੀਆ।

ਇਕ ਮੰਨ ਲੈ ਤੂੰ ਹਮਰੀ ਬਾਤ। ਦਲ ਬਡੇ ਕੇ ਕਰ ਲਯੋ ਸਾਬ'॥੨੧॥

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਨੈ ਯੋ ਫਿਰ ਕਹਜੋ। 'ਕਬ ਦਲ ਆਯੋ ਬਡ ਕਬ ਯੋ ਭਯੋ'।

ਬੋਲਜੋ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਹਥ ਰਖ ਸਮਸ਼ੇਰ। 'ਮਾਰੋ ਕਸੂਰ ਨ ਲਾਵੋ ਡੇਰ'॥੨੨॥

ਸਤਿਗੁਰ ਬਹਾਨਾ ਜਿ ਹੋਗ ਬਨਾਯਾ। ਹਮ ਪੈ ਬਾਹਮਣ ਜੇ ਹੋਗੁ ਪੁਚਾਯਾ।

ਲੇਹੁ ਦਰਬਾਰੇ ਗ੍ਰੰਥ ਅਵਾਜ਼*। ਦੇਉਗ ਬਚਨ ਹੋਣ ਕਾਜ ਅਕਾਜ'॥੨੩॥

ਸਰਬ ਘਨੱਯਨ ਕੈ ਦਿਲ ਆਈ। ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਅਨ ਕੈ ਭੀ ਮਨ ਆਈ।

ਨਕੱਈਅਨ ਨੈ ਭੀ ਆਛੀ ਮਾਨੀ। ਕਰਨਹਾਰ ਯੋ ਕਰਨੀ ਠਾਨੀ॥੨੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਬੈ ਕਹੇ ਖਾਲਸੇ ਰਲ ਤੁਰਜੋ ਲੈਨ ਗ੍ਰੰਥ ਅਵਾਜ।

੧ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰਸਾਰ। ੨ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ। ੩ ਪਰਤਾ ਲਵੇ, ਜਾਚ ਲਵੇ। ੪ ਬੇਚਾਰੇ। ੫ ਵੱਖ-ਵੱਖ। ੬ ਪੰਕਤੀਆਂ, ਕਤਾਰਾਂ। ੭ ਮਰੇਗਾ, ਫਤਹਿ ਹੋਵੇਗਾ। *ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਵਿਚੋਂ ਵਾਕ ਲਵੋ (ਅੱਖੇ ਵੇਲੇ ਖਾਲਸਾ ਇੰਵੇਂ ਹੀ ਕਰਦਾ ਸੀ)।

ਜੇ ਹੋਨੋ ਸੋ ਕਹੈਗੋ ਫਤੈ ਅਫਤੈ^੧ ਜੁ ਕਾਜ॥੨੫॥

ਚੋਪਈ॥

ਤਬ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਗਯੋ ਦੁਬਾਰ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਸਭ ਇਕ ਮਨ ਧਾਰ।
'ਦੀਜੈ ਵਾਕ ਜੁ ਕਰਨੇ ਹੋਈ। ਤੂੰ ਸਤਿਗੁਰ ਹਮ ਹੈਂ ਸਿਖ ਤੋਈ॥੨੬॥
ਕਸੂਰ ਮਾਰਨ ਕੀ ਦੀਜੈ ਅਵਾਜ। ਹੈ ਜੋ ਕਰਨੇ ਸਿੱਖਨ ਕਾਜ'।
ਹਾਥ ਜੋੜ ਸਭ ਸੰਗਤ ਖੜੀ। ਟੇਕ ਮਥੋ ਕਿਛ ਭੁਇ ਪਰ ਪੜੀ॥੨੭॥
'ਤੂ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਚੀ ਹੈਂ ਦੇਹ। ਸਿਖ ਸੰਗਤ ਕੋ ਸਚ ਵਾਕ ਦੇਹ'।
ਚਕ ਪਤਰੋ ਤਬ ਗ੍ਰੰਥ ਜੀ ਦੇਖਾ। 'ਬਸੰਤ ਵਾਰ ਕੋ ਆਯੋ ਲੇਖਾ'^੨॥੨੮॥

ਪਉੜੀ॥

ਪੰਜੇ ਬਧੇ ਮਹਾਬਲੀ ਕਰਿ ਸਚਾ ਢੋਆ^੩॥
ਆਪਣੇ ਚਰਣ ਜਪਾਇਅਨੁ ਵਿਚਿ ਦਯੁ^੪ ਖੜੋਆ॥
ਰੋਗ ਸੋਗ ਸਭਿ ਮਿਟਿ ਗਏ ਨਿਤ ਨਵਾ ਨਿਰੋਆ॥
ਦਿਨੁ ਰੈਣਿ ਨਾਮੁ ਧਿਆਇਦਾ ਫਿਰਿ ਪਾਇ ਨ ਮੋਆ॥
ਜਿਸ ਤੇ ਉਪਜਿਆ ਨਾਨਕਾ ਸੋਈ ਫਿਰਿ ਹੋਆ॥*

ਦੋਹਰਾ॥

ਗ੍ਰੰਥ ਬਚਨ ਸੁਨ ਖੁਸ਼ ਭਏ, ਲਈ ਕਸੂਰ ਜਨੁ ਮਾਰ।
ਕਰੈਂ ਨਗਾਰੇ ਜੈਤ^੫ ਕੇ, ਗੁਰ ਫਤ੍ਹੇ ਸੁ ਉਚ ਉਚਾਰ॥੨੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਕਿਮ ਰਾਤ ਬਿਤਾਈ। ਡੇਰਾ ਦੀਨੋ ਪ੍ਰਾਤ^੬ ਚਲਾਈ।
ਮਹੂਰਤ ਵਾਰ ਨ ਪੂਛਯੋ ਕੋਇ। ਗ੍ਰੰਥ ਵਾਕ ਉਨ ਸੁਣਿਯੋ ਹੋਇ॥੩੦॥
ਪਹਿਲੋਂ ਪਿਪਲੀ^੭ ਕੀਨੋ ਡੇਰਾ। ਪੰਜ ਹਜ਼ਾਰ ਭਲ ਸਿੰਘ ਚੰਗੇਰਾ।
ਆਇ ਰਲੀ ਉਹਾਂ ਮਿਸਲੈਂ ਚਾਰ। ਖਾਸ ਘੋੜਾ ਥਾ ਦਸ ਕੁ ਹਜ਼ਾਰ॥੩੧॥
ਲਿਖ ਚਿੱਠੇ ਚਾਰ ਤਰਫ ਘਲਾਏ। 'ਬ੍ਰਹਮ ਕਾਜ ਕੋ ਹਮ ਚੜ੍ਹ ਧਾਏ।
ਜਿਸ ਕੋ ਹੈ ਖਾਲਸੈ ਕੀ ਲਾਜ। ਆਵੋ ਮਰਨੋ ਮਾਰਨ ਕਾਜ'॥੩੨॥
ਯੋ ਲਿਖ ਦੀਨੋ ਡੇਰੇ ਤੋਰ। 'ਗੁਰੂ ਵਡਾਲੀ ਲਾਯੋ ਠੌਰ।
ਉਹਾਂ ਹਜ਼ਾਰ ਆਇ ਪੰਜ ਕੁ ਰਲੇ। ਸਿੰਘ ਸੂਰਮੇਂ ਦਿਲ ਕੇ ਭਲੇ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਡੇਰਾ ਤੋਰ ਉਹਾਂ ਤੇ, ਫਿਰ ਉਤਰੇ ਰਾਜੇ ਤਾਲ।

੧ ਆਫਤ ਦੇ, ਔਖੇ, ਜਿੱਤ ਜਾਂ ਹਾਰ। ੨ ਆਵਾਜ਼, ਵਾਕ। ੩ ਹੱਲਾ। ੪ ਦੈਵ, ਵਿਧਾਤਾ। ੫ ਜਿੱਤ। ੬ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰ ਵੇਲੇ। ੭ ਪਿਪਲੀ ਸਾਹਿਬ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ-ਲਾਹੌਰ ਦੀ ਸੜਕ ਉੱਤੇ ਡੇਢ ਕੁ ਮੀਲ ਦੀ ਵਿੱਥ 'ਤੇ। ੮ ਇਕ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਦੇ ਕੰਮ। ੯ ਵਡਾਲੀ ਗੁਰੂ ਕੀ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਫਿਹਰਟਾ ਤੋਂ ਅੱਧ ਮੀਲ ਦੱਖਣ 'ਤੇ ਸਥਿਤ ਹੈ। * ਪੰਨਾ ੧੧੯੩, ਪੌੜੀ ੨.

ਹਜ਼ਾਰ ਸੁ ਚਾਰ ਕੁ ਆ ਰਲੇ, ਭਏ ਸੁ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ॥੩੪॥

ਚੋਪਈ॥

ਹਜ਼ਾਰ ਚੌਵੀ ਸਭ ਊਹਾਂ ਗਿਨੇ। ਬਾਰਾਂ ਲਖ ਥੇ ਊਹਾਂ ਮਿਨੇ।
ਇਨ ਮੈਂ ਉਨ ਮੈਂ ਥੋ ਬਡ ਫਰਕ। ਯੋ ਸਜਾਨੇ ਲੋਕਨ ਜੀਯੋ ਧਰਕ॥੩੫॥
ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਤੋ ਮਿਟੈ ਨ ਕਿਵੈ। ਉਸ 'ਜੀਵ ਧਰਾਵੈ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਤਿਮੈਂ।
ਜੋ ਫੌਜਨ ਵਲ ਦੇਖਨ ਕੂਰੇ। ਕਹੈ, 'ਮਾਰ ਕਬ ਹੋਗੁ ਕਸੂਰੈ'॥੩੬॥
ਜੋ ਦੇਖੈ ਫੌਜੈ ਕੇ ਸੂਰਾ। 'ਮਾਰ ਲਹੈਂਗੇ' ਕਹੈ ਜ਼ਰੂਰਾ।
ਕੱਚੇ ਲੋਕ ਤੋ ਕਹੈਂ ਕਚਾਈ। ਪੱਕੇ ਕਹੈਂ, 'ਅਬ ਮਿਟੋ ਸੁ ਨਾਹੀ'॥੩੭॥
ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਲਰ ਹੈਂ ਆਇ ਆਗੇ। ਨਹਿ ਛੋਡੈਂ ਵਹਿ ਹਮ ਕੋ ਭਾਗੇ'।
ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਪੰਥ ਭਜ ਨਹ ਜਾਊਗੁ। ਪ੍ਰਸਾਰਥ^੧ ਹਿਤ ਪ੍ਰਾਣ ਤਜਾਊਗੁ'॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੂਜੀ ਲੋਕ ਤਹਿ ਇਮ ਕਹੈਂ, 'ਕੌਨ ਪੁੱਛੁਗੁ ਪੰਥ ਸਲਾਹਿ।
ਮਾਰ ਪਊਗੁ ਜਬ ਵਲ ਅਗੋਂ, ਨੱਠ ਚਲੁਗੁ ਅਪਨੇ ਰਾਹਿ'॥੩੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਭੁਜੰਗੀ ਕਹੈਂ, 'ਦਈ ਗ੍ਰੰਥ ਅਵਾਜ਼। ਸੋਊ ਕਰੈਗੋ ਹਮਰੈ ਕਾਜ'।
ਖਾਲਸੈ ਦਿਵਾਨ ਜਾਇ ਅਗਾਹਾਂ ਲਾਯਾ। ਤੁਰਜੋ ਕਸੂਰੋਂ ਸਿਖ ਇਕ ਆਯਾ॥੪੦॥
ਖਾਲਸੈ ਸੋਊ ਲਯੋ ਬੁਲਾਇ। ਪੁਛੀ ਹਕੀਕਤ 'ਮੱਧ ਬਹਾਇ।
'ਤੂੰ ਹੈਂ ਸਿੱਖ ਖਾਲਸੇ ਭਾਈ। ਦਿਹੋ ਸੱਚ ਸਭ ਬਾਤ ਬਤਾਈ॥੪੧॥
ਕਸੂਰ ਵਿਚ ਕਜਾ ਕਰਤ ਅਵਾਈ^੨। ਕਜਾ ਕੁਛ ਕੀਨੀ ਉਨ ਤਕਤਾਈ।
ਕਹਾਂ ਲੜੈਂ ਵਹਿ ਹਮਰੇ ਸਾਥ। ਹੋਗ ਸ਼ਹਰ ਮੈਂ ਸਭ ਚਲੀ ਬਾਤ'॥੪੨॥
ਤਬ ਉਨ ਸਿੱਖ ਕਹੀ ਯੋਂ ਬਾਤ। 'ਉਹਾਂ ਤੁਮਰੀ ਚਲੀ ਨ ਬਾਤ।
ਖੁਲ੍ਹੇ ਦਰਵੱਜੇ ਜੇ ਦਿਨ ਰਹਿ ਰਾਤ। ਝੁਠੀ ਕਹੋਂ ਨ, ਪਹਿ ਸਿਖ ਭ੍ਰਾਤ'॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੀ ਵੜ ਸਵੈਂ ਭੋਹਰੀਂ ਤਹਾਂ ਪਠਾਨ।
ਓਇ ਗਮ ਨਹਿ ਕਰੈਂ ਖੁਦਾਇ ਕੋ, 'ਸੁ ਨਿਕਸੈ ਸੰਝ ਪਛਾਨ'॥੪੪॥

ਚੋਪਈ॥

‘ਰੋਜਨ ਕੇ ਦਿਨ ਉਨ ਕੇ ਆਹੀ। ਪੀਏਂ ਨ ਪਾਨੀ ਧੂਪ ਨ ਖਾਹੀਂ।

੧ ਤਸੱਲੀ ਕਰਦਾ, ਜੀ ਧਰਦਾ। ੨ ਕਾਇਰ, ਘਟੀਆ, ਤੁੱਛ। ੩ ਪਰਉਪਕਾਰ। ੪ ਆਪਣੇ ਵਿਚ ਬਿਠਾ ਕੇ।
੫ ਅਫਵਾਹ (ਲੋਕ ਕੀਹ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ)। ੬ ਭਰਾ, ਭਾਈ। ੭ ਸ਼ਾਮ ਵੇਖ ਕੇ ਹੀ ਨਿਕਲਦੇ ਹਨ, ਭੋਰਿਆਂ
ਵਿਚੋਂ। ੮ ਰੋਜ਼ਿਆਂ (ਵ੍ਰਤ) ਦੇ ਦਿਨ, ਜੋ ਮੁਸਲਮਾਨੀ ਮਹੀਨਾ ਰਮਜ਼ਾਨ ਵਿਚ ਹੁੰਦੇ ਹਨ।

ਔ ਮਨ ਮੈਂ ਵਹਿ ਰਹਿੰ ਮਗਰੂਰ। ਕੋ ਢੁਕ ਸਕੈ ਇਤਿ ਜੂਹ ਕਸੂਰ॥੪੫॥
 ਸੁਨਤ ਸਿੰਘਨ ਤਬ ਯੋ ਕਹਿ ਲਈ। 'ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਅਬ ਬਿਧੀ ਬਨਈ।
 ਰਖ ਰੋਜੇ ਵਹਿ ਨਿਰਬਲ ਭਏ। ਮਰਨੇ ਦਿਨ ਉਨ ਆਪੇ ਕਏ॥੪੬॥
 ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੇ ਤਹਿ ਚਲ ਵੜੇ। ਚੁਪ ਕਰ ਤੁਰੇ ਨ ਖੜਕੋ ਕਰੋ।
 ਨਿਸ਼ਾਨ ਨ ਖੁਲ੍ਹਾਵੇ, ਨ ਬਜਾਵੇ ਨਗਾਰੋ। ਰਾਹ ਨ ਛੇੜੋ ਮਤੁ ਹੁਇ ਪੁਕਾਰੋ॥੪੭॥
 ਗੁਰਮਤੋ ਖਾਲਸੈ ਥੋ ਯੋ ਕਰ ਲਯੋ। 'ਪਠਾਣ ਕਟੇ ਬਿਨ ਲੁਟਨ ਨ ਡਹਯੋ।'
 ਮੁਹਰੇ ਤੁਰੈਂ ਸੁ ਆਪ ਸੁਦਾਰ। ਜਿਮ ਕਰ ਵਪਾਰੀਏ ਅਏ ਵਪਾਰ॥੪੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕ ਇਕ ਦੁਇ ਦੁਇ ਹੁਇ ਖੜੇ, ਕਈ ਅਗਾੜੇ ਜਾਹਿੰ।
 ਕਈ ਉਤਰੈਂ ਕਈ ਹਟ ਬਹੈਂ, ਸੌਦੇ ਉਨਹਿ ਪੁਛਾਹਿੰ॥੪੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਕ ਗੜ੍ਹੀ ਵਲ ਪਹਿਲੇ ਖੜੇ। ਦੁਇ ਗੜ੍ਹੀ ਆਇ ਪਿਛਲੇ ਵੜੇ।
 ਇਮ ਕਰ ਗੜ੍ਹੀ ਕਈ ਮਲ ਲਈ। ਤੋ ਪਛਾਣ ਤੁਰਕਨ ਨੇ ਕਈ॥੫੦॥
 ਤੋ ਕਿਵਾੜ ਵਹਿ ਭੇੜਨ ਡਹੇ। ਸਿੰਘਨ ਮਾਰ ਤੇਉ ਤਬ ਦਏ।
 ਪਰੀ ਸ਼ਹਿਰ ਮੈਂ ਬਡੀ ਹਕਾਹਿੰ। ਤੋ ਲੋ ਪਹੁੰਚਯੋ ਸਭ ਦਲ ਆਇ॥੫੧॥
 ਤੁਰਕਨ ਉਪਰ ਉਠੀ ਸਮਸ਼ੇਰ। ਕਿਤਕ ਬੰਦੂਖਨ ਸਜੋਂ ਦਏ ਗੇਰ।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਬੰਦੂਖਨ ਖੜਕੋ ਹੋਇ। ਉਠੇ ਭੋਰਨ ਤੇ ਸੁੱਤੇ ਜੋਇ॥੫੨॥
 ਕਿਸ ਪਹਿ ਸਸਤਰ ਕਿਸ ਪਹਿ ਨਾਹਿ। ਬਿਨ ਸਸਤਰ ਕਈ ਉਠੇ ਉਘਾਹਿੰ।
 ਕਿਸ ਪੈ ਛੁਰੀ ਕਿਸ ਪੈ ਕਟਾਰੀ। ਦੂਰ ਗੋਲੀ ਸਿਉਂ ਸਿੰਘ ਦੇਹਿ ਮਾਰੀ॥੫੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਨ ਪਹਿ ਸਸਤਰ ਨਹਿ ਹੁਤੇ, ਤੇ ਮੁੜ ਭੋਹਰੇ ਪਾਹਿੰ।
 ਜਿਨ ਕੈ ਤੀਰ ਬੰਦੂਖ ਥੀ, ਤੇ ਆਇ ਜੁੱਧ ਮਚਾਹਿੰ॥੫੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਬੰਦੂਕਨ ਕੇ ਸਿੰਘ ਬਡੇ ਖਿਡਾਰੀ। ਤੀਰਨਦਾਜ਼ ਕੋ ਵਹਿ ਲੋਂ ਮਾਰੀ।
 ਪਠਾਣ ਬੰਦੂਖ ਕਰਤ ਸਿਸਤੋ ਰਹੈਂ। ਤੋ ਹੀ ਸਿੰਘ ਉਸ ਮਾਰ ਗਿਰਹੈਂ॥੫੫॥
 ਜੋ ਪਠਾਣ ਫੜ ਆਇ ਤਲਵਾਰ। ਲੇ ਨੇਜਨ ਸਿਉਂ ਉਸ ਕੋ ਮਾਰ।
 ਇਕ ਥਾਂਇ ਮਾਰ ਸਿੰਘ ਦੂਯੇ ਥਾਂ ਅੜੈਂ। ਦੂਯੇ ਛੁਡਾਇ ਤੀਏ ਥਾਂ ਵੜੈਂ॥੫੬॥
 ਤਬ ਹਟ ਸਿੰਘਨ ਫੜੀ ਤਲਵਾਰ। ਕਰੀ ਕਤਲ ਉਹਾਂ ਪਠਾਣ ਬਿਚਾਰ।

੧ ਕੀਤੇ ਹਨ। ੨ ਵਿਉਪਾਰੀਆਂ ਵਾਂਗ ਅੱਗੇ ਅੱਗੇ ਟੁਰਨ। ੩ ਬੰਦ ਕਰਨ ਲੱਗੇ। ੪ ਸ਼ੇਰ, ਰੋਲਾ। ੫ ਬੰਦੂਕਾਂ ਨਾਲ। ੬ ਉੱਘਲਾਂਦੇ ਹੋਏ, ਉੱਘਦੇ-ਉੱਘਦੇ। ੭ ਤੀਰ ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ, ਨਿਸ਼ਾਨਚੀ। ੮ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬੰਨ੍ਹਦੇ ਰਹਿੰਦੇ।

ਕਿਛ ਨਠੇ ਕਿਛ ਲਏ ਸੁ ਮਾਰੇ। ਇਮ ਸਤਿਗੁਰ ਕੰਮ ਸਿੰਘਨ ਸੁਵਾਰੇ॥੫੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਪਠਾਣ ਮਾਰ ਜਬ ਸਭ ਲਏ, ਕਰੀ ਖਾਲਸੈ ਛੂਟਾ।
ਪਰੇ ਚੁਤਰਫੋਂ ਸਿੰਘ ਕੁਦ, ਲਗੇ ਕਰਨ ਤਬ ਲੁਟ॥੫੮॥
ਚੌਪਈ॥

ਸਰਦਾਰਨ ਲਏ ਮਹੱਲੇ ਘੇਰ। ਵਿਚ ਹਵੇਲੀ ਕਰ ਲਈ ਜ਼ੇਰ।
ਆਪ ਸਿੰਘਨ ਲਏ ਹਟ ਬਡ ਮੱਲ। ਜਿਨ ਮੈਂ ਦੇਖੀ ਦੌਲਤ ਭੱਲ॥੫੯॥
ਤੁੰਮਨਦਾਰਨ^੧ ਮਲ ਲਏ ਬਜ਼ਾਰ। ਭਰੇ ਭਕੁੰਨੇ ਘਰ ਬਿਸੁਮਾਰ।
ਚੂਹੜੇ ਚੁਮਾਰ ਜਿ ਰਲ ਆਏ ਜੱਟ। ਲੈ ਗਏ ਵੈ ਪੁਰਸਾਰਨ^੨ ਖੱਟ॥੬੦॥
ਅਕੈ ਸੁਇਨੋ ਅਕੈ ਚਾਂਦੀ ਚੱਕੈ। ਮੋਤੀ ਚੂਨੀ^੩ ਡਾਰੈਂ ਕਚ* ਸ਼ੱਕੈ।
ਕਾਂਸੀ ਪਿਤਲ ਕੋਈ ਨ ਲੇਹਿ। ਕਢ ਕਢ ਸਿਟੈਂ ਫਿਰ ਸ਼ਹਿਰ ਹੀ ਲੇਹਿ॥੬੧॥
ਲਏ ਤਬੇਲੇ ਸਰਦਾਰਨ ਘੇਰ। ਭੈਂਸਾਂ ਬੈਲ ਜੱਟ ਲੈ ਗਏ ਚੁਫੇਰ।
ਜਿਸ ਕੈ ਹਾਥ ਔਰ ਕੰਮ ਪਇਆ। ਪਕੜ ਘੋੜਾ ਕਪੜੇ ਲਦ ਲਇਆ॥੬੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਭਿੱਛਕ^੪ ਭੂਪ^੫ ਸੁ ਤਹਿੰ ਭਏ, ਗਏ ਭੂਪ ਸੁ ਭਿੱਛਕ ਹੋਇ।
ਕਈ ਹਵੇਲੀ ਭਰ ਲਈ, ਦਲ ਲੁਟ ਰੱਜਯੋ ਥੋਇ॥੬੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਤੀਨ ਦਿਵਸ ਦਲ ਲੁਟਤੇ ਰਹਯੋ। ਚੌਥੇ ਦਿਨ ਆਇ ਮੁਲਕ ਬਹੁ ਪਯੋ।
ਉਇ ਭੀ ਲੁਟ ਲੁਟ ਭਏ ਨਿਹਾਲ। ਲੈ ਗਏ ਕੱਪੜ ਬਹੁ ਭਾਂਤ ਸੰਭਾਲ॥੬੪॥
ਫੇਰ ਸੁਨੋ ਅਬ ਬਾਮੁਣ ਬਾਤ। ਫਰਯਾਦ ਕਰੀ ਉਨ ਆਇ ਪਰਾਤ^੬।
'ਅਪਨੋ ਕਾਮ ਤੁਮ ਖਾਲਸੋ ਕੀਓ। ਮੇਰੋ ਕਾਮ ਤੁਮ ਚਿਤ ਨ ਧਰੀਓ'॥੬੫॥
ਹਰੀ ਸਿੰਘ ਕਹਯੋ, 'ਵਖਤ ਲੋਢੇ ਆਵੀਂ। ਲਗੈ ਦਿਵਾਨ ਵਿਚ ਆਖ ਸੁਣਾਵੀਂ।
ਸੋਈ ਬਾਤ ਆ ਦਿਜ^੭ ਨੇ ਕਰੀ। 'ਮੇਰੀ ਬਾਮੁਣੀ ਰਹੀ ਤੁਰਕ ਪੈ ਫਰੀ'^੮॥੬੬॥
ਕਹਯੋ ਖਾਲਸੈ 'ਅਬ ਹੁਇ ਚਲ ਆਗੈ'। ਮਗਰੇ ਤੁਰੇ ਸਰਦਾਰ ਸੁ ਲਾਗੈ।
ਗਿਲਜਨ ਕੋਟ ਉਨ ਦਯੋ ਬਤਾਇ। ^੯ਬਾਰ ਦੂਈ ਦਯੋ ਕਤਲ ਕਰਾਇ॥੬੭॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਪਠਾਨ ਸੁ ਅਬ ਹੀ ਮਾਰ ਕੈ, ਬਿਪਨੀ^{੧੦} ਦਈ ਫੜਾਇ।
ਜੈ ਜੈ ਕਰਤੋ ਸੋ ਗਯੋ, ਅਪਨੋ ਬਦਲੋ ਪਾਇ॥੬੮॥

੧ ਖੁੱਲ੍ਹ ਦੇ ਦਿੱਤੀ। ੨ ਅਧੀਨ, ਤਾਬੇ। ੩ ਜਥੇਦਾਰਾਂ। ੪ ਉਦਮ, ਜਤਨ। ੫ ਮੋਤੀਆਂ-ਜੜੇ ਸਿਰ ਦੇ ਗਹਿਣੇ।
੬ ਭਿਖਾਰੀ। ੭ ਰਾਜੇ। ੮ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰਸਾਰ। ੯ ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੧੦ ਫੜੀ (ਰਹੀ)। ੧੧ ਦੂਜੀ ਵਾਰ।
੧੨ ਬ੍ਰਾਹਮਣੀ। *ਕੱਚ ਹੋਣ ਦੇ ਸ਼ੱਕ ਵਿਚ ਮੋਤੀਆਂ ਵਾਲੇ ਗਹਿਣੇ ਸੁੱਟ ਦੇਣ।

ਸਾਖੀ *ਦਿਲੇਰਾਮੀਆਂ ਕੀ

(ਸਤ ਧਾਰਨ ਕੇ ਭੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸੈ ਮਾਂਹਿ ਇਕ ਔਰ ਹੀ, ਸੁਨੋਂ ਜੁਲਮ ਕੀ ਗੱਲ।
ਰਾਮਗੜੀਏ ਜਿਮ ਵਧ ਘਣੇ, ਗਏ ਖੇਹ ਮੈਂ ਰੱਲ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਸੁਨੋ ਇਕ ਜੁਲਮ ਕਹਾਨੀ। ਰਾਮਗੜੀਅਨ ਜਿਨ ਜੜ੍ਹ ਉਖੜਾਨੀ।
ਚਾਰੇ ਭਾਈ ਅਤਿ ਬਡ ਸੂਰੇ। ਜਿਨ ਸੋਂ ਲਰ ਕੋਊ ਉਤ੍ਰੋ ਨ ਪੂਰੇ॥੨॥
ਉਨ ਕੀ ਪਿਠ ਦੇਖੀ ਕਿਨ ਨਾਹਿੰ। ਮੱਲੋ ਕਾਂਗੜੋ ਇਕ ਦਿਨ ਮਾਹਿੰ।
ਸਤ ਧਾਰਨ ਕੇ ਭੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹ। ਲਾਕਰ^੧ ਕਸੂਰ ਥੋ ਮੁਲਕ ਉਨ ਪਾਹਿ॥੩॥
ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਮੇਂ ਹਿੱਸੋ ਚੁਹਾਰਮ। ਹਾਂਸੀ ਹਿਸਾਰ ਮੱਲ^੨ ਕਰੀ ਗੁਜਾਰਮ।
ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਆਹਲੂ ਇਨ ਫੜੋ। ਨਹਿੰ ਪਿਠ ਦੀਨੀ ਜਹਿੰ ਵਹਿ ਲੜੋ॥੪॥
ਯਹੀ ਗਜਬ ਥੋ ਉਨ ਪਰ ਪਰਯੋ। ਉਨ ਕੋ ਪੁਰਸ਼ ਨ ਢੁੰਡਤ ਲਭਯੋ।
ਤਿਨ ਕੀ ਬਾਤ ਸਭੋ ਜੋ ਕਹੀਐ। ਗੁੰਥ ਬਧਨ ਤੇ ਅਤਿ ਡਰ ਪਈਐ॥੫॥

ਅਥ ਪ੍ਰਸੰਗ ਦਿਲੇਰਾਮੀਆਂ ਕਾ ਤੁਰਿਆ

(...ਇਨ ਲਬ^੬ ਬਹੁਤਨ ਪਤਿ ਗਵਾਈ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੇਗਮ ਹੋਤੀ ਸ਼ਾਹ ਕੀ, ਸੋ ਤਿਨ ਹੋਤ ਦਿਵਾਨ।
ਦਿਲੇਰਾਮ ਤਿਸ ਨਾਮ ਥੋ, ਵਿਚ ਲਹੌਰ ਬਡ ਥਾਮ^੫॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸ ਥੀ ਬਹੁਤੀ ਦਰਬ^੬ ਕਮਾਈ। ਇਕ ਥਾਂ ਰੋਕੜ^੩ ਕੋੜ ਦਬਾਈ।
ਔਰ ਉਪਰ ਥੀ ਗਿਣਤ ਨ ਕਾਈ। ਬਹੁਤ^੮ ਲੱਖਨ ਕੇ ਗਹਿਣੇ ਥਾਈ॥੨॥
ਹਜ਼ਾਰ ਸੈਂਕੜਨ ਕੀ ਗਿਣਤ ਨ ਕਾਈ। ਸੁਨੋਂ ਸੁ ਉਨ ਸੋਂ^੯ ਕੈਸ ਬਿਹਾਈ।
ਕਾਬਲ ਤੇ ਸ਼ਾਹ ਅਹਿਮਦ ਆਵੈ। ਦਿੱਲੀ-ਪਤਿ^{੧੦} ਤਿਸ ਮੋੜੋ ਚਾਹਵੈ॥੩॥
ਕਈ ਬਾਰ ਇਮ ਭਯੋ ਹਕਾਮ। ਲਹੌਰ ਸ੍ਰਹੰਦ ਕੀਓ ਦੰਗੈ ਮੁਕਾਮ।
ਤੁਰਕਨ ਕੀਓ ਤਿਹ ਸਿੰਘਨ ਬੁਰਾ। ਸੋਊ ਬੁਰਾ^{੧੧} ਸਿਰ ਸ਼ਹਿਰਨ ਪਰਾ॥੪॥

੧ ਸੱਤ ਧਾਰਾਂ (ਚੋਟੀਆਂ) ਦੇ ਮਾਲਕ। ੨ ਤਕ, ਤਾਈਂ। ੩ ਕੀਤੀ ਗੁਜਾਰੀ, ਖੁਬ ਕੀਤੀ। ੪ ਲੋਭ, ਲਾਲਚ।
੫ ਥਾਂ। ੬ ਧਨ ਦੌਲਤ। ੭ ਨਕਦੀ। ੮ ਲੱਖਾਂ ਰੁਪਈਆਂ ਦੇ। ੯ ਕਿਵੇਂ ਬੀਤੀ। ੧੦ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਬਾਦਸ਼ਾਹ।
੧੧ ਸ਼ਹਿਰਾਂ (ਸ਼ਹਿਰੀਆਂ) ਦੇ ਸਿਰ ਪਿਆ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਭੁਗਤਣੀ ਪਈ। * ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਬੇਗਮ ਦਾ ਦੀਵਾਨ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੱਖਣ ਤੈ ਮਰਹੱਟੇ ਆਏ, ਕਰਨ ਸਾਹਿ ਸੋ ਜੰਗ।
ਪਰਦੇਸੀ ਮਿਤ ਦਰਬ ਕੇ, ਭਏ ਲਹੌਰੀਏ ਤੰਗ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਰਹੱਟੇ ਤਲਬ ਨਿਬਾਬੋਂ ਲੇਹਿੰ। ਨਿਬਾਬ ਕਹੇ, 'ਲੇ ਲਹੌਰੋਂ ਦੇਹਿੰ'।
ਇਸ ਡਰ ਲਹੌਰੋਂ ਟਕਾ ਨਿਕਾਰਾ^੧। ਸ਼ਾਹਨ ਕਸੂਰ ਮੇਂ ਬਹੁਤੇ ਡਾਰਾ॥੬॥
ਦਿਲੇਰਾਮ ਕੇ ਪੁਤ ਥੇ ਜੋਇ। ਤਿਨ ਭੀ ਟਕਾ ਕਸੂਰ ਦਯੋ ਢੋਇ।
ਕੋਟ^੨ ਟਕਾ ਊਹਾਂ ਪੁਜਯੋ ਨ ਪੂਰਨ। ਪੰਜ ਲੱਖ ਤੇ ਤਿਹ ਗਏ ਊਰਨ^੩॥੭॥
ਗਹਿਣੋ ਕਈ ਲੱਖ ਕੋ ਗਯੋ। ਥੋ ਅਣਗਿਣਤ ਨ ਲਿਖਣੋ ਅਯੋ।
ਕਬੀਲੈ^੪ ਭੀ ਊਹਾਂ ਦਏ ਘਲਾਇ। ਕਸੂਰ ਆਕੀ ਲਖ ਤਹਿਂ ਬਹੇ ਜਾਇ॥੮॥
ਸਮੇਂ ਕਰਤੇ ਕੋ ਐਸੋ ਭਯੋ। ਰਹਿਣੋ ਨਹਿਂ ਥੋ ਸੋ ਊਹਾਂ ਗਯੋ।
ਸਾਬ ਲਿਜਾਣੇ ਥੇ ਉਸ ਕੇ ਪ੍ਰਾਣ। ਉਨ ਪਰ ਔ ਬਿਧ ਪਹੁੰਚੀ ਆਣ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਵੇਲੀ ਦਿਲੇ ਸੁ ਰਾਮ ਕੀ, ਲਈ ਸੁ ਪਹਿਲੇ ਲੂਟ।
ਖਬਰ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਜਬ ਭਈ, ਰਖੀ ਆਮ ਤੈ ਹੁਟ^੫॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਹਿਲੋਂ ਲੁਟੇਰੇ ਵੜੇ ਸੁ ਜਾਇ। ਤਿਨ ਤਹਿਂ ਲੀਨੇ ਹੱਥ ਰੰਗਾਇ।
ਕਿਨ ਝੋਲੀ ਕਿਨ ਮਗਰੀ^੬ ਭਰੀ। ਕਿਨ ਮੋਢੇ ਕਿਨ ਸਿਰ ਪਰ ਧਰੀ॥੧੧॥
ਕਿਨ ਚਾਂਦੀ ਕਿਨ ਸੁਇਨੋ ਪਾਇਓ। ਜੋ ਪਹੁੰਚਯੋ ਸੋ ਅਯੋ ਅਘਾਯੋ।
ਧਰ ਧਰ ਗਠਰੀ^੭ ਫਿਰ ਫਿਰ ਜਾਹਿੰ। ਕਈਅਨ ਤੇ ਲੈ ਸ੍ਰਦਾਰ ਕਬ ਜਾਹਿੰ॥੧੨॥
ਤਬੈ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਯੋਂ 'ਲਖ ਲਈ। 'ਇਹਾਂ ਦੌਲਤ ਕਿਤ ਇਕਠੀ ਪਈ'।
ਛੋਹਾ ਖੋਹੀ ਕਿਛ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਕਰੀ। ਇਮ ਸਿਰਦਾਰਨ ਕਿਛ 'ਹੱਥ ਪਰੀ॥੧੩॥
ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਤੇ ਭੀ ਰਖੀ ਨ ਗਈ। ਫੌਜ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਪਾਸ ਨ ਰਹੀ।
ਆਪੋ ਆਪ ਸੁ ਲੁੱਟਨ ਗਈ। 'ਅਕੇਲਨ ਤੇ ਨਹਿਂ ਆਮ ਹਟਈ॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਫੌਜ ਲੁੱਟ ਸਭ ਰਜ ਮੁੜੀ, ਪਾਸ ਆਈ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਕੇਰ^੮।
ਦੱਬੀ ਘੁੱਟੀ ਜੋ ਰਹੀ, ਲਈ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਘੇਰ॥੧੫॥

੧ ਨਿਕਾਲ ਲਿਆ, ਕੱਢ ਲਿਆ। ੨ ਕੋਤ। ੩ ਘੱਟ। ੪ ਟੱਬਰ-ਟੀਰ, ਬਾਲ-ਬੱਚੇ। ੫ ਹਟਾ ਕੇ। ੬ ਪੰਡ।
੭ ਗੱਠਰੀ, ਗੰਢਾਂ। ੮ ਵੇਖ ਲਿਆ। ੧੦ (ਹੱਥ) ਲੱਗੀ। ੧੧ ਇਕੱਲੇ ਉਹ ਆਮ ਲੋਕਾਂ
ਨੂੰ ਲੁੱਟਣ ਤੋਂ ਨਾ ਹਟਾ ਸਕੇ। ੧੨ ਦੇ (ਸਰਦਾਰਾਂ ਦੇ ਪਾਸ)।

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਔ ਮਿਸਲ ਘਨੱਯੇ। ਕਰਤ ਡੇਰੈ ਤੇ ਇਕ ਥਾਂ ਵੈਯੇ^੧।
 ਅੱਧੋ ਅੱਧੀ ਆਈ ਚੀਜ਼ੈਂ ਕਰੈਂ। ਇਮ ਕਰ ਉਨ ਬਡ ਮਤਲਬ ਸਰੈ॥੧੬॥
 ਜਿਮ ਕਰ ਉਨ ਕੋ ਹੋਇ ਰਹਜੋ ਮੇਲ। ਸੋਊ ਸੁਨਾਊਂ ਉਨ ਕੋ ਖੇਲ।
 ਘਨੱਯੇ ਕਾਨ੍ਹੇ ਗਾਉਂ ਜਿਮੀਂਦਾਰ। ਤ੍ਰਖਾਣ ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਨਾਨਕਵਾਰ॥੧੭॥
 ਇਮ ਕਰ ਇਨ ਉਨ ਬਨੀ ਥੀ ਸਿਆਨ^੨। ਰਹੈਂ ਇਕੱਤਰ ਇਤੇ ਪਛਾਨ।
 ਦਿਲੇਰਾਮ ਕੋ ਪੁੱਤ੍ਰ ਬਡ ਜੋਊ। ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਕਰ ਲੀਨੋ ਸੋਊ।
 ਉਸ ਕੋ ਮਾਲ ਜੋਊ ਬਚ ਪਰਜੋ। ਦੋਊ ਮਿਸਲ ਰਲ ^੩ਜਪਤਹਿ ਕਰਜੋ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਕੜ ਮਾਰ ਉਸ ਦੇਇ ਦੁਖ, ਸਭ ਧਨ ਲੀਓ ਪੁਛਾਇ।
 ਜਿਸ ਦਸੈ ਤਿਸ ਫੜੈਂ ਤੁਰਤ, ਇਮ ਤਿਨ ਦੀਓ ਮੁਵਾਇ॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਧਰਜੋ ਧਰਾਯੋ ਉਨ ਕਢ ਦਯੋ। ਇਮ ਕਰ ਉਸ ਹੀ ਕੋ *ਜੀਉ ਗਯੋ।
 ਉਸ ਕੋ ਲਾਗੀ ਜਿੰਦ ਪਿਆਰੀ। ਦੀਨੀ ਉਨ ਕਢ ਦੌਲਤ ਸਾਰੀ॥੨੦॥
 ਉਨ ਜਾਨਜੋ, 'ਮੈਂ ਮੰਗ ਕੈ ਖਾਊਂ'। ਕਿਮੈਂ ਜਿਵੇਂ ਮੈਂ ਔਰ ਕਮਾਊਂ।
 ਜਿੰਦ ਬਚੈ ਤੋਂ ਧਨ ਹੁਇ ਔਰ।' ਰਖੀ ਜਿੰਦ ਉਨਿ ^੪ਜਿਤ ਕਿਤ ਤੌਰ॥੨੧॥
 'ਜਿੰਦ ਰਹੈ ਤੋਂ ਤੀਰਥ ਜਾਊਂ'। ਜਿੰਦ ਰਹੇ ਹਰਿ ਭਗਤਿ ਕਮਾਊਂ'।
 ਜਿੰਦ ਰਖੀ ਉਨ ਇਸੈ ਬਿਚਾਰ। ਸੋ ਪਾਪਨ^੬ ਉਨ ਦੀਨੋ ਮਾਰ॥੨੨॥
 ਜਿਮ ਉਨ ਮਾਰਜੋ, ਤਿਮ ਮੈਂ ਕਹੋਂ। ਦਗਾ ਕੀਯੋ ਜਿਮ, ਤਿਮ ਲਿਖਵੈਹੋਂ।
 ਲੋਭ ਲਹਿਰ ਮੈਂ ਜਿਮ ਰੁੜ੍ਹ ਗਏ। ਵਹੀ ਪਦਾਰਥ ਈਹਾਂ ਰਹੇ ਪਏ॥੨੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਤਿਸ ਫਿਰ ਕਹਜੋ, 'ਸੋ ਹਮ ਚੀਜ਼ ਬਤਾਇ।
 ਜੋ ਸਬਹਨ ਮੈਂ ਅਤਿ ਘਣੀ, ਸੋ ਮੈਂ ਰਖੋਂ ਉਠਾਇ'॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹਜੋ 'ਤੋਹਿ ਮੈਂ ਰਾਜੀ ਕਰੁੰਗਾ। ਅਪਨੀ ਦਿਵਾਨੀ ਤੁਧ ਸਿਰ ਧਰੁੰਗਾ'।
 ਉਨ ਕਹੀ, 'ਇਕ ਸੰਦੂਕੜੀ ਭਾਰੀ। ਮੱਧ ਪੌੜੀਓਂ ਜੋਊ ਨਿਕਾਰੀ'॥੨੫॥
 'ਬਡੀ ਬਿੱਜ ਭਾਰੀ ਉਸ ਮਾਂਹਿ। ਕੱਢ ਅੜਾਈ ਕੋਠੜੀ ਤਾਂਹਿ।
 ਦੁਹੂੰ ਵਲ ਕੇ ਜਹਿੰ ਬਹੈਂ ਸਿਪਾਹੀ। ਸੋ ਅਬ ਤੁਮਰੇ ਕਿਮ ਹਥ ਆਈ?॥੨੬॥

੧ ਉਹ। ੨ ਜਾਣ-ਪਛਾਣ (ii) ਸਾਂਝ। ੩ ਜਬਤ ਕਰ ਲਿਆ, ਦੱਬ ਲਿਆ। ੪ ਜਾਨ ਨਿਕਲਦੀ ਦਿੱਸੀ।
 ੫ ਕਿਸੇ ਨਾ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੬ ਪਾਪੀਆਂ ਨੇ। ੭ ਕੱਢੀ। ੮ ਭਾਰੀ ਬਿਜਲੀ, ਵੱਡੀ ਰਕਮ; ਮਾਲ-ਧਨ।

ਜੋ ਬਿਧ ਬਨੈ ਤੋ ਕਿਮੈਂ ਲਈਂ ਕੱਢ। ਔਰ ਵਸਤ ਭਾਵੈਂ ਦਈਂ ਛੱਡ।
 ਹੈ ਬੇਗਮ ਕੋ ਉਸ ਮੈਂ ਗਹਿਣੈ। ਸੋ ਸਾਂਭੋ ਜੇ ਤੁਮ ਹੁਇ ਲਹਣੈ॥੨੭॥
 ਏਹ ਜੁ ਸੰਦੂਖ ਜੇਵਰ ਕੇ ਧਰੇ। ਖੋਲ੍ਹ ਦਿਖੈਂ ਤੋ ਚੰਦ ਸੇ ਚਰੇ।
 ਖੂਬ ਜੁਆਹਰ ਜੜਤੀ ਬੇਸ਼^੨। ਲੇਤ ਮੋਹ ਜੋ ਦੇਖੈ ਤੇਸ^੩॥੨੮॥
 ਸੋਤ^੪ ਗੁਲਾਬੀ ਜਿਮ ਝਲਕੈਂ ਤਾਰੇ। ਸੁਰਖ ਸੁਹੇ ਜਿਮ ਫੁੱਲ ਅਨਾਰੇ।
 'ਮੋਰ ਕੰਠ ਜਿਮ ਨੀਲ ਸੁ ਝਮਕੈਂ। ਸਬਜ਼ ਸਰਪ ਜਿਮ ਸਬਜ਼ੇ ਚਮਕੈਂ'॥੨੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਨੈ ਉਸ ਕਹਜੋ, 'ਉਸ ਕੋ ਮਾਲ ਬਤਾਉ।
 ਕੌਨ ਕੌਨ ਸੀ ਚੀਜ਼ ਹੈ, ਭਿੰਨ ਭਿੰਨ ਆਖ ਸੁਨਾਉ'॥੩੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਉਨ ਕਹੀ 'ਸਭ ਕਹੀ ਨ ਜਾਵੈ। ^੬ਕਾਗਜ਼ ਕੀਤੇ ਸੁਮਾਰ ਨ ਆਵੈ।
 ਦਸ ਬੀਸ ਹੁਇ ਤੋ ਦੇਹੁ ਸੁਨਾਇ। 'ਹੈਂ ਸੈਂਕਰ ਉਨ ਚੀਜ਼ਨ ਨਾਇ॥੩੧॥
 ਆਹਿ ਸੁਵਰਨ^੮ ਸਭ ਗਹਿਨਨ ਭਰੀ। ਬਹੁਤ ਜੜਾਊ ਕੰਮ ^੯ਸਾਦੈ ਗਰੀ।
 ਕਈ ਜੁਵਾਹਰ ਗਲ ਕੇ ਨਜਾਰੇ। ਕਈ ਨੱਕ ਕਈ ਕੰਨਨ^{੧੦} ਵਾਰੇ॥੩੨॥
 ਕਈ ਹਥਨ ਕਈ ਪੈਰ ਤਨ ਪੱਯੇ। ਕਈ ਜੜਤੀ ਕਈ ਪੁੱਇ ਦਿਖੱਯੇ।
 ਕਈ ਅੰਗੂਠੀ ਮੁਰਟਨ^{੧੧} ਕੇਰੀ। ਬਾਜੂਬੰਦ ਔ ਜਿਗ੍ਹਾ^{੧੨} ਘਨੇਰੀ॥੩੩॥
 ਸੁਰਾਹੀ ਪਜਾਲੇ ਉਸ ਕੈ ਮਧ। ਸੂਰਨ ਘੜੇ ਜੁਵਾਹਰ ਕਈ ਵੱਧ।
 ਕਹਾਂ ਲਗੇ ਤੁਹਿ ਆਖ ਸੁਣਾਉਂ। ਤਬ ਪਤਯਾਉਂ ਜਬ ਅਖੀਂ ਦਿਖਾਉਂ'॥੩੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਵਹਿ ਆਖੈ ਮਾਲ ਬਡ, ਤਿਮ ਬਡ ਲੋਭ ਸੰਤਾਇ^{੧੩}।
 ਲੋਭ ਲਗੈ ਜਬ ਪੁਰਸ਼ ਕੋ, ਪਾਪੋਂ ਸੋ ਨ ਡਰਾਇ॥੩੫॥
 ਸੁਨੀ ਜਬ ਵਸਤ ਸੰਦੂਕੜੀ, ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਤਰਖਾਨ।
 ਹੈਰਤ ਗਈ ਸੁ ਗੁੰਮ ਉਸ, ਬਦਲਤ ਭਯੋ ਇਮਾਨ॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਕੋ ਜਬ ਕੰਨ ਪਰੀ। ਲੋਭ ਲਹਿਰ ਨਾਗਨ ਜਿਮ ਲਰੀ^{੧੪}।
 ਸ਼ੋਨ^{੧੫} ਪੌਰ^{੧੬} ਚੜ੍ਹ ਗਈ ਸੁ ਜ਼ਹਿਰ। ਬਿਨ ਬਡ ਗਾਰਬੂ^{੧੭} ਮਿਟੈ ਕਿਮ ਲਹਿਰ॥੩੭॥

੧ ਚੰਨ ਚੜ੍ਹ ਜਾਏ, ਅੱਖਾਂ ਚੁੰਧਿਆ ਜਾਣ। ੨ ਬਹੁਤ। ੩ ਤਿਸ ਨੂੰ। ੪ ਚਿੱਟੇ, ਸਫੇਦ। ੫ ਇਕ ਗਲ ਦਾ ਗਹਿਣਾ। ੬ ਕਾਗਜ਼ਾਂ 'ਤੇ ਲਿਖਣ ਨਾਲ। ੭ ਸੈਂਕੜੇ ਹੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਸਤਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਹਨ। ੮ ਸੋਨੇ (ਦੇ ਗਹਿਣਿਆਂ ਨਾਲ)। ੯ ਸਾਦਾ ਕਾਰੀਗਰੀ। ੧੦ ਕੰਨਾਂ ਦੇ। ੧੧ (ਫਾ) ਮਰਵਾਰੀਦ, ਮੋਤੀਆਂ ਦਾ। ੧੨ (ਤ) ਗੀਗਹ-ਸਿਰ ਦਾ ਗਹਿਣਾ। ੧੩ ਦੁਖੀ ਕਰੇ। ੧੪ ਲੜੀ, ਲੜ ਗਈ। ੧੫ (ਸੰ) ਸ਼ੋਣਤ-ਲਹੂ (ਵੇਖੋ : 'ਹੁਓ ਸ਼ੋਣ ਹੀਨੈ'-ਚੰਡੀ ੨)। ੧੬ ਪੁਰ, ਸਰੀਰ, ਦੇਹ। ੧੭ ਗਾਰਬੂ, ਸੱਪ ਦਾ ਜ਼ਹਿਰ ਦੂਰ ਕਰਨ ਦੀ ਦਵਾਈ ਦਾ ਜਾਣੂ; ਮਾਂਦਰੀ।

ਚਿਤ ਮੈਂ ਚਿਤਵੈ 'ਹੋਵੈ' ਸਵਾਈ। ਸਗਵਾਂ^੧ ਇਹ ਬਹੁ ਬਧਤੀ ਆਈ।
 ਸੁਨਤ ਜਵਾਹਰ ਫਿਟ ਗਈ ਨੀਤ। ਤੁਟ ਗਈ ਧਰਮ ਕਰਮ ਕੀ ਪ੍ਰੀਤਿ॥੩੮॥
 ਕਦੇ ਬਹੈ ਕਦ ^੨ਲੰਬੇ ਪਰਤ। ਕਦੇ ਤੁਰੇ ਕਦ ^੩ਉਠਿ ਕੈ ਖਰਤ।
 ਲਗੀ ਅਚਵੀ ਕੰਪੈ ਉਸ ਦੇਹ। ਚਲਯੋ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਪੈ ^੪ਲੇਹਾ ਦੇਹਿ॥੩੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਨੈ ਦੇਖਿਓ, ਕਿਮ ਆਵਤ ਭਾਈ ਉਤਾਲ^੫।
 ਕੈ ਬਡ ਬਿਗਰਜੋ ਕੰਮ ਕੋ, ਕੈ ਬਡ ਨਿਕਸਜੋ ਮਾਲ॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

*ਉਸ ਤੇ ਸੁਨੀ ਸਭੀ ਇਨ ਕਹੀ। 'ਬਡੀ ਚੀਜ਼ ਅਬ ਨਿਕਸ ਸੁ ਭਈ।
 ਸੋ ਮੈਂ ਦੇਉਂਗੁ ਉਨ੍ਹੈਂ ਨ ਬਾਂਟ। ਜਿਹ ਬਿਧ ਰਹੈ ਦੱਸੋ ਸੋ ਠਾਟੇ॥੪੧॥
 ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਸੋ ਆਖ ਚੁਰਾਈ। 'ਇਮ ਨਹਿਂ ਕਹਯੋ ਬਨੈ ਸੁਨ ਭਾਈ!
 ਹਮ ਨੈ ਉਨ ਨੈ ਨੇਮ ਕਰ ਲੀਏ। ਨੇਮ ਹਾਰੀ ਕਿਤ ਜੀਵਣ ਜੀਏ॥੪੨॥
 ਧਰਮ ਹਾਰ ਜੋ ਦਰਬ ਕਮਾਯੋ। ਹੋਤ ਅਜਸ^੧ ਔ ^੨ਰਹਤ ਸੁ ਜਾਯੋ'।
 ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਕਹਿ 'ਮੈਂ ਟਰੋਂ ਸੁ ਨਾਂਹੀ'। ਮੇਰੀ ਸੁਰਤ ਗਈ ਉਨ ਮਾਂਹੀ॥੪੩॥
 ਮੈਂ ਉਨ ਦੇ ਕੈ ਜੀਵੋਂ ਨਾਂਹਿ। ਮੈਂ ਉਨ ਸੰਗ ਦੇਉਂ ਪ੍ਰਾਨ ਗਵਾਇ।
 ਪਹਿਲੇ ਹਵੇਲੀ ਅਸਾਂ ਸੀ ਰੋਕੀ। ਤੈਂ ਹੀ ਰਲਾਇ ਘਨੱਯਨ ਮੈਂ ਝੋਕੀ'॥੪੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਸੈ ਸਿੰਘ ਤਬ ਇਮ ਕਹਯੋ, 'ਅਬ ਹਮ ਜਾਨਤ ਯਾਹਿ।
 ਦਿਲੈ ਰਾਮ ਕੇ ਘਰ ਬਿਖੈ, ਏਤੀ ਪੜੀ ਬਲਾਇ'॥੪੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਫਿਰ ਬਹੁ ਸਮਝਾਯਾ। 'ਆਵਣ ਜਾਣ ਸੁ ਹੈ ਯਹ ਮਾਯਾ।
 ਆਪ ਘਨੱਯੋ ਬਹੁ ^੧ਫੌਜਨ ਵਾਰੇ। ਇਕ ਹੀ ਰਲ ਸਭ ਜਟ ਹੋਹੁ ਸਾਰੇ॥੪੬॥
 ਹਮ ਤ੍ਰਖਾਣ ਇਕ ਹਿੱਸੇ ਸਾਰੇ। ਸੌ ਹਿੱਸੇ ਜਟ ਹਮ ਤੇ ਭਾਰੇ।
 ਏਹ ਹਮ ਕੋ ਬਡ ਕਰੈਂ ਖੁਆਰੀ। ਭਾਈ ਖੁਸ਼ਹਾਲ ਸਿੰਘ ਦੀਓ ਇਨ ਮਾਰੀ॥੪੭॥
 ਵਹਿ ਵੇਲਾ ਉਸ ਹੀ ਦਿਨ ਗਯੋ। ਅਬ ਹਮ ਛੇੜ ਕੋ ਸੁਖ ਨ ਸਮਯੋ'।
 †ਹਮ ਕੋ ਰੱਖਣ ਦੇਹੁ ਇਹ ਮਾਲ। ਲੜ ਮੈਂ ਦਿਖਾਲੋਂ ਸਭ ਪੰਥ ਨਾਲ'॥੪੮॥

੧ ਸਗੋਂ। ੨ ਲੰਮਾਂ ਪੈਂਦਾ, ਲੇਟਦਾ। ੩ ਉੱਠ ਖਲੋਂਦਾ। ੪ ਲੈਣ ਦੇਣ ਕਰਨ, ਸੌਂਦਾ ਕਰਨ। ੫ ਉਤਾਵਲਾ, ਕਾਹਲੀ-ਕਾਹਲੀ; ਬੇਚੈਨ। ੬ ਜੁਗਤਿ, ਢੰਗ, ਤਦਬੀਰ, ਰਾਹ। ੭ ਬਦਨਾਮੀ। ੮ ਮਰਯਾਦਾ ਜਾਂਦੀ ਰਹੇਗੀ। ੯ ਫੌਜਾਂ ਵਾਲੇ। *ਜੋ ਦਿਲੇ ਰਾਮ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਤੋਂ ਸੁਣੀ ਸੀ। †ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਕਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਤੂੰ ਰਾਖੈਂ ਮਾਲ ਅਬ, ਤੋ ਮੈਂ ਰਾਖੈਂ ਪ੍ਰਾਣ।

ਜੋ ਤੂੰ ਦੇਵੈਂ ਮਾਲ ਵੰਡ, ਲਰ ਮਰੈਂ ਇਸ ਮੈਦਾਨ॥੪੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਦੇਊ ਔਖੀ ਆਈ। ਉਵ ਜਾਇ ਧਰਮ ਔ ਇਵ ਜਾਇ ਭਾਈ।

ਵਹਿ ਭੀ ਲਹਰ ਲੋਭ ਕੀ ਰੋੜ੍ਹਾ। ਭਾਈ ਰਖਯੋ ਔ ਧਰਮ ਉਨ ਤੋੜਾ॥੫੦॥

ਤੋ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਯਹ ਬਿਧ ਭਾਖੀ। 'ਲਈ ਨ ਪ੍ਰਗਟ ਗੋਪ' ਕਿਮ ਰਾਖੀ।

ਦਿਲੈਰਾਮ ਸੁਤ^੨ ਲੀਜੈ ਸਮਝਾਇ। ਮਤ ਵਹਿ ਉਨ ਕੋ ਦੇਇ ਬਤਾਇ॥੫੧॥

ਧਰਮ ਜਾਇ ਔ ਧਨ ਭੀ ਜਾਇ। ਓਇ ਲੇਵੈਂ ਫਿਰ ਦੰਗੋ ਕਰਾਇ।'

ਇਤਨੀ ਸੁਨ ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਗਯੋ। ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰਤ ਸੁ ਮਨ ਮੈਂ ਭਯੋ॥੫੨॥

ਉਸੈ ਜਾਗਤ ਗਈ ਸਾਰੀ ਰਾਤ। ਲੈ ਫੌਜ ਚੜ੍ਹਯੋ ਬਹੁ ਹੋਤ ਪ੍ਰਭਾਤ।

ਖੋਲ੍ਹ ਸੁ ਕੋਠੜੀ 'ਬੰਡਨ ਲਾਇ। ਲਈ ਸੰਦੂਖੜੀ ਇਨ੍ਹੈਂ ਉਠਾਇ॥੫੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੀ, 'ਹਮੈ ਯਹ 'ਬੰਡ ਆਈ', ਛਲ ਬਲ ਬਾਤ ਬਨਾਇ।

ਰੋਲੋ ਬੋਲੋ ਹੋਤ ਲੋ, ਡੇਰੇ ਦਈ ਘਲਾਇ॥੫੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਦੁਇ ਤਰਫੀਂ ਰੋਲੋ ਭਯੋ। ਘਨਈਅਨ ਕੋ ਦਲ ਲੜਨੈ ਅਯੋ।

ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਥੇ ਅਗੈ ਤਿਆਰ। 'ਗੱਲ ਆਈ ਪਰ ਚਲਨ ਹਥਿਆਰ॥੫੫॥

ਤੋ ਔਰ ਪੰਥ ਬਿਚਾਲੇ ਆਯੋ। ਬਾਤਨ ਉਪਰ ਬਾਤ ਲੈ ਆਯੋ।

ਕਹੈਂ ਘਨਯੋ, 'ਮੱਧ ਉਸ ਧਨ ਭਾਰੀ'। ਰਾਮਗੜ੍ਹੀਏ ਕਹੈਂ, 'ਕਿਛ ਨਿਕਲਯੋ ਨ ਕਾਰੀ'^੬॥੫੬॥

ਤਬ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ 'ਵਿਚ ਬਾਤਨ ਆਯੋ। ਦਿਲੇ ਰਾਮੀਏਂ ਪਰ ਗੱਲ ਲੈ ਆਯੋ।

ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਦਿਲ ਦੁਸ਼ਟੀ ਆਈ। ਦਿਲੇ ਰਾਮੀਏਂ ਦੈਯੇ ਮਰਵਾਈ'॥੫੭॥

ਭਯੋ ਉਵੈਂ ਜਿਮ ਗੁਰੂ ਉਚਾਰਾ। 'ਪਾਪ ਬੁਰਾ ਪਾਪੀ ਕਉ ਪਿਆਰਾ'*

ਇਤਨੀ ਬਾਤ ਨ ਉਨ ਦਿਲ ਆਈ। 'ਲਾਗੇ ਕਰਨੇ ਪਾਪ ਬਧਾਈ'^੮॥੫੮॥

ਮਾਲੀ ਸਿੰਘ ਕੈ ਇਮ ਚਿਤ ਆਈ। 'ਮਤ ਦਿਲੇਰਾਮੀਆਂ ਦਏ ਬਤਾਈ।

ਧਨ ਜਾਏ ਔਰ ਪਤ ਭੀ ਜਾਈ। ਇਸ ਪਤ ਖਾਤਰ ਕੋ ਕਰੀਏ ਉਪਾਈ'॥੫੯॥

ਇਮ ਉਨ ਪਾਪਨ ਚਿਤ ਨ ਆਈ। ਇਨ ਲਬ ਬਹੁਤਨ ਪਤ ਗਵਾਈ।

ਪਾਪ ਕਰੇ ਤੇ ਧਨ ਘਰ ਰਾਖੈ। ਪੜੈ ਨਰਕ ਕੈਸੇ ਬਡ 'ਨਾਖੈ'॥੬੦॥

੧ ਗੁਪਤ, ਛੁਪਾ ਕੇ। ੨ ਪੁੱਤਰ। ੩ ਵੰਡਣ ਲੱਗੇ। ੪ ਵੰਡ ਵਿਚ। ੫ ਗੱਲ ਲੜਨ-ਭਿੜਨ ਤੇ ਪੁੱਜ ਗਈ।
੬ ਕੰਮ ਦਾ। ੭ ਗੱਲ-ਬਾਤ ਵਿਚ ਪਿਆ। ੮ ਹਤਿਆ। ੯ ਖੰਡਨ, ਉਲੰਘਨ। ਓਅੰਕਾਰੁ (ਪੰਨਾ ੯੩੫)

ਉਨ ਪਾਪੀ ਇਹ ਪਾਪ ਬਿਚਾਰਾ। ਜਿਹ ਸੁਨ ^੧ਕੰਪਤ ਤਨ ਹੋ ਸਾਰਾ।
 ਦੁਸ਼ਟ ਸੱਦ ਇਕ ਦਯੋ ਸਮਝਾਇ। 'ਮਾਰ ਦਿਲਰਾਮੀਏ ਤੂੰ ਕੰਗਨ ਪਾਇ'॥੬੧॥
 ਦਿਲੇਰਾਮੀਏਂ ਹਿਰਦੇ ਰਾਮ ਦੇਹੁ ਮਾਰ। ਬਿਨ ਮਾਰੇ ਹੋਤ ਕੰਮ ਖੁਆਰ'।
 ਉਸ ਸਮਝਾਯੋ ਕੀਓ ਤਿਆਰ। 'ਦਹੀਂ ਪਾਇ ਸਿਰ ਲਾਈਂ ਤਲਵਾਰ'॥੬੨॥
 ਤੋਂ ਦਿਲਰਾਮੀਓਂ ਲਯੋ ਬੁਲਾਇ। ਉਸ ਕੋ ਆਖਯੋ ਬਾਤ ਚਲਾਇ।
 'ਬਹੁਤ ਦਿਵਸ ਤੈਂ ਨ੍ਹਾਤੇ ਹੋਇ'। ਨੁਲੁਇ ਦੀਯੋ ਉਨ ਪਾਸ ਖਲੋਇ॥੬੩॥
 ਨੀਵੀ ਗ੍ਰੀਵ^੩ ਕਰ ਦਹੀਂ ਪੁਵਾਯੋ। ਥੈਂਚ ਤੇਗ ਉਸ, ਉਸ ਗਲ ਲਾਹਯੋ।
 'ਇਤ੍ਰ ਬਿਤ੍ਰ ਕਰ ਦੀਓ ਭਜਾਇ। 'ਕਹਯੋ, 'ਮਾਰ ਕੋ ਗਯੋ ਵਗਾਇ'॥੬੪॥
 ਐਸੋ ਪਾਪ ਉਨ ਬੱਜਰ^੪ ਕੀਓ। ਕਰਤ ਪਾਪ ਉਨ ^੨ਕੰਪਯੋ ਨ ਹੀਓ।
 ਯਾਂ ਤੇ ਉਨ ਕੋ ਕਛੂ ਨ ਰਹਯੋ। ਧਨ ਭੀ ਗਯੋ ਔ ਧਰਮ ਭੀ ਗਯੋ॥੬੫॥
 ਵਹੀ ਮਾਲ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਘਰ ਆਯੋ। ਜਿਸ ਵਿਚ ਦੈ^੫ ਥੋ ਦਗੋ ਕਮਾਯੋ।
 ਸੁਨੋ ਸਿਖ ਗੁਰ ਸਿੰਘ ਪਿਆਰੇ। ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਲਿਖੀ ਸੁਧਾਰੇ॥੬੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁਤ ਖਾਲਸੇ ਧਨ ਲਭਯੋ, ਗਯੋ ਦਲਿੰਦਰ ਦੂਰ।
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਲੁੱਟੀ ਸੁਨੀ, ਤਿਮ ਲਿਖ ਧਰੀ ਕਸੂਰ॥੬੭॥

ਸਾਖੀ ਦੁਆਬੇ ਕੇ ਰੋਕਨ ਕੀ

(...ਮਾਰਯੋ ਬਿਸੰਭਰ ਲੁਟਯੋ ਉਸ ਮਾਲ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅੱਧੋ ਦਲ ਜੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਟੁਰ, ਟਪਯੋ ਬਿਆਸੇ ਪਾਰ।
 ਸੁਨੋ ਦੁਆਬਾ ਜਿਮ ਮਲਯੋ, ਹਤ ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕਾਰਦਾਰ^੧॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਖੱਤ੍ਰੀ ਦਿਵਾਨ ਥੋ ਬਿਸੰਭਰ* ਨਾਮ। ਹੁਤੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਤਿਸ ^{੧੦}ਲਿਸਾੜੇ ਧਾਮ।
 ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕੀ ਬੇਗਮ ਪਾਸ। ਹੁਤੋ ਦੀਵਾਨ ਸਭਨ ਮੈਂ ਖਾਸ॥੨॥
 ਪਚੀਸ ਹਜ਼ਾਰ ਰਖੇ ਫੌਜ ਤਿਆਰ। ਬਹੁਤ ਤੋਪ ਔ ਜੰਬੂਰਕ ਨਾਰ^{੧੧}।
 ਕਈ ਪਰਬਤੀ ਸੰਗ ਉਸ ਰਾਜੇ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਮੰਗਾਏ ^{੧੨}ਲਰਨੇ ਕਾਜੇ॥੩॥

੧ ਸਾਰਾ ਸਰੀਰ ਕੰਬਣ ਲੱਗ ਜਾਵੇ। ੨ ਕਈ ਦਿਨ ਤੈਨੂੰ ਨੁਤਿਆਂ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ੩ ਗਰਦਨ, ਧੌਣ, ਗਲਾ।
 ੪ ਖਿੰਡਾ ਪੁੰਡਾ ਦਿੱਤਾ। ੫ ਕਿਹਾ, ਕੋਈ ਮਾਰ ਕੇ ਸੁੱਟ ਗਿਆ ਹੈ। ੬ ਘੋਰ, ਘਾਤਕ, ਦੋਸ਼। ੭ ਕੰਬਿਆ ਨਾ
 ਦਿਲ। ੮ ਵਿਚੋਂ, ਦਿਲੋਂ। ੯ ਕਾਰਿੰਦਾ। ੧੦ ਲਿਸਾੜੇ ਪਿੰਡ ਦਾ। ੧੧ ਨਾਲ। ੧੨ ਲੜਾਈ ਲਈ। *ਬਿਸੰਭਰ
 ਦਾਸ ਖੱਤ੍ਰੀ, ਆਦੀਨਾ ਬੇਗ ਸੂਬਾ ਜਲੰਧਰ ਦੀ ਵਿਧਵਾ ਬੇਗਮ ਦਾ ਦੀਵਾਨ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਸਿੰਘਾਂ ਪੁਰ ਵੱਡੇ ਜੁਲਮ
 ਕੀਤੇ; ਅਖੀਰ ਟਾਂਡਾ ਉਤਮੁੜ ਦੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਕ੍ਰੋੜਾ ਸਿੰਘ ਦੇ ਹੱਥੋਂ ਸੰਮਤ ੧੮੧੮ (੧੭੬੧ ਈ.) ਵਿਚ
 ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ।

ਅਧੈ ਖਾਲਸੇ ਦਈ ਸਲਾਹਿ। 'ਬੁਢੇ ਦਲ ਕੀ ਓਰ' ਤੂੰ ਜਾਹਿ।
 ਹਮ ਬਿਨ ਲਰਨੈ ਜੋਗੈ ਨਾਹਿ। ਤੂੰ ਉਨ ਦੇਈਂ ਦੁਆਬਜੋ ਤਾਹਿ॥੪॥
 ਦੀਨਾ ਨਗਰ ਛੱਡ ਤੁਰਿਓ ਗੈਲ। ਲੰਘ ਬਜਾਸ ਕੀਓ ਦ੍ਰਾਬੇ ਸੈਲ।
 ਮਗਰੇ ਡੇਰੇ ਉਨ ਦਯੋ ਪਾਇ। ਦਈ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਘੁਰ ਘਲਾਇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘਲਜੋ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਲਿੱਖ ਯੋ, 'ਜੋ ਸੁਖ ਚਾਹੋ ਆਪ।
 ਜਾਹੋ ਦੁਆਬੋ ਛੱਡ ਅਬ, ਜੋ ਰਹੋ ਤੁ ਮੈਂ ਕਰੋਂ ਖਾਪ'²॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਸਿੰਘਨ ਤਬ ਚੜ੍ਹ ਗਯੋ ਰੋਹ। ਲਾਇ ਦੀਵਾਨ ਗੁਰਮਤੋ ਕੀਯੋ ਤੋਹ।
 ਮਾਰ ਖੱਤ੍ਰੀ ਮਲ ਲੇਹੋ ਰਾਜ। ਆਯੋ ਹੋਣ ਹੈ ਖ਼ਾਲਸੈ ਕਾਜ॥੭॥
 ਪਹਿਲੋਂ ਟਕੇ ਮੰਗੋ ਯਹਿ ਕੋਲ। 'ਯਹਿ ਨਹਿੰ ਦੇਉਗ ਔ ਬੋਲਗੁ ਕਬੋਲ'।
 ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਨੈ ਯੋ ਲਿਖ ਦੀਓ। 'ਟਕੇ ਘੱਲ, ਜੋ ਰੱਖਣੇ ਜੀਓ'³॥੮॥
 ਤਬ ਇਨ ਅਗਜੋ ਦੀਓ ਜੁਆਬ। 'ਸਭ ਦਲ ਰਲੂਗਾ ਮੈਂ ਦੇਉਂ ਤਾਬ।
 ਨਿਕਲ ਦੁਆਬਜੋਂ ਜਾਹੋ ਕਹੂੰ ਔਰ। ਟਕੈ ਘਲਾਉਂ ਉਹਾਂ ਤੁਮ ਕੋਰ'⁴॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਨੇ ਲਿਖ ਘਲਜੋ, ਜੋ ਅਬ ਦੇਵੈਂ ਨਾਹਿੰ।
 ਕਾਢ ਦੁਆਬੇ ਤੇ ਅਸਾਂ, ਕਬ ਤੂੰ ਫਿਰ ਪਹੁੰਚਾਹਿੰ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹਜੋ ਖਾਲਸੈ, 'ਤੂੰ ਚੌਕਸ ਹੋਇ। ਕਹੀਂ ਨਹੀਂ ਖਬਰ ਕਰੀ ਨਹਿੰ ਮੋਹਿ।
 ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਕੋ ਹੁਤੋ ਕਰਾਰ। ਲੜੁੰਗੋ ਨਹੀਂ ਮੈਂ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ॥੧੧॥
 ਯਾਂ ਤੇ ਖਬਰ ਦਈ ਤੁਮੇਂ ਕਰ। ਭਾਵੈਂ ਮਿਲ ਪਉ ਭਾਵੈਂ ਲਰ ਮਰ'।
 ਬਿਸੰਭਰ ਕਹੀ, 'ਆਓ ਤੁਮ ਮਾਰਨ। ਹਮ ਕੋ ਕਹੋ 'ਤੁਮ ਆਪ ਸੰਭਾਰਨ॥੧੨॥
 ਮੈਂ ਆਯੋ ਤੁਮ ਕਰੋਂ ਸੰਭਾਰ। ਭਲੇ ਚਹੇ ਹੋਵੇ ਦ੍ਰਾਬਜੋਂ ਪਾਰ'।
 ਇਮ 'ਦੋਉ ਵੱਲ ਬਹਿਸਾਂ ਕਰੈਂ। ਦੋਉ ਵਲ ਤੇ ਦੋਉ 'ਨ ਟਰੈਂ॥੧੩॥
 ਬੁਰਾ ਹੋਣ ਖੱਤ੍ਰੀ ਕੋ ਆਯਾ। ਖਾਲਸੇ ਹੋਣੋਂ ਭਯੋ ਸੁਵਾਯਾ⁵।
 ਉੜਮਿਲ⁶ ਟਾਂਡੈ ਢਿਗ ਕਰ ਕੇ ਡੇਰੇ। ਕੀਯੋ ਸਿੰਘਨ ਸਜੋਂ ਚਹਿ ਭਟ ਭੇਰੋ॥੧੪॥

੧ ਵੱਲ, ਪਾਸੇ। ੨ ਨਾਸ਼। ੩ ਜਾਨ (ਜੇ ਜਾਨ ਰੱਖਣੀ ਜਾਂ ਬਚਾਉਣੀ ਹੈ)। ੪ ਕੋਲ। ੫ ਤੁਸੀਂ ਆਪ ਹੀ ਸੰਭਾਲੋ।
 ੬ ਦੋਵੇਂ ਧਿਰਾਂ। ੭ ਨਾ ਟਲਦੇ। ੮ ਵਾਧਾ। ੯ ਟਾਂਡਾ ਉੜਮੁੜ- ਟਾਂਡਾ ਅਤੇ ਉੜਮੁੜ ਦੋ ਪਿੰਡਾਂ ਦਾ ਇਕ ਨਾਮ
 ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਦੋਵੇਂ ਪਿੰਡ ਦਸੂਹਾ (ਹੁਸ਼ਿਆਰਪੁਰ) ਤਹਿਸੀਲ ਵਿਚ ਇਕ ਦੂਜੇ ਤੋਂ ਇਕ ਮੀਲ ਦੀ ਵਿੱਥ
 'ਤੇ ਸਥਿਤ ਹਨ। ਇਥੇ ਸਖੀ ਸਰਵਰ (ਸੁਲਤਾਨ ਪੀਰ) ਦਾ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਅਸਥਾਨ ਹੈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੀਨਾਬੇਗ ਕੈ ਮੁਏ ਤੇ, ਫੌਜ ਦੂਨੀ ਕਰੀ ਤਿਆਰ।

ਸੋਊ ਦੇਖ 'ਗਰਬਤ ਭਯੋ, ਨਾਲ ਕੁੰਮਕੁ^੨ ਰਲਯੋ ਪਹਾਰ^੩॥੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਉਨ ਖਬਰ ਮੰਗਾਈ। 'ਗਏ ਖਿੰਡ ਸਿੰਘ ਲੁੱਟਨ ਤਾਈਂ।

ਡੇਰਾ ਲਈਏ ਉਨ ਕੋ ਮਾਰ'। ਸੋ ਚੜ੍ਹ ਦੌੜਯੋ ਇਤੈ ਬੀਚਾਰ॥੧੬॥

ਦਿਯੋ 'ਟਿੱਡ ਜਿਮ ਉਨ ਦਲ ਤੋਰ। ਜਾ ਢੁਕਯੋ ਵਹਿ ਸਿੰਘਨ ਕੋਰ^੪।

ਅਗੈ ਸਿੰਘਨ ਕਰੀ ਤਿਆਰੀ। ਹੁਤੇ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਥੋੜੇ ਕਾਰੀ॥੧੭॥

ਏਕ ਬਾਰ ਸਿੰਘ ਪਿੱਛੈ ਉਨ ਮੋੜੇ। ਚਾੜ੍ਹ ਦੀਏ ਸਿਰ ਸਿੰਘਨ ਘੋੜੇ।

ਸਿਰਦਾਰਨ ਸਿਰ ਖੜਖਾਈ ਮਾਰ। ਸੁਣ ਖੜਕੋ ਸਿੰਘ ਆਏ ਹਜ਼ਾਰ॥੧੮॥

ਜਿਮ ਸੁਲਭੀ^੬ ਪਰ ਤਿਲਿਯਰ ਪੜੇ। ਮਾਰ ਸਿੰਘਨ ਸੋ ਮੁਹਰੈ ਧਰੇ।

ਤਦੇ ਬਿਸੰਭਰ ਮਨ ਮੈਂ ਧਾਰੀ। ਨੱਠੀ ਫੌਜ ਸਿੰਘਨ ਤੈ ਹਾਰੀ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਿਸੰਭਰ ਘੋੜੇ ਛੋਡ ਤੋ, ਖੜ ਰਹਯੋ 'ਰਣਭੂਮ ਮੰਝਾਰ।

ਕਰ ਹੱਲਾ ਸਿੰਘ ਆਇ ਪਰੇ, ਸਿਰ ਦੀਨੋ ਉਸੈ ਉਤਾਰ॥੨੦॥

ਮਾਰ ਬਿਸੰਭਰ ਜਬ ਲੀਯੋ, ਪਰੀ ਫੌਜ ਮੈਂ ਲੂਟ।

ਘੋੜੇ ਤੰਬੂ ਬਹੁ ਲੁਟੇ, ਮਾਲ ਭਰੇ ਲਏ ਉਠ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਜ਼ਾਰ ਬੀਸਕ^੯ ਉਠ ਘੋੜਾ ਰਲਾਯਾ। ਭਰਾ ਭਰਾਇਓ ਡੇਰਾ ਮਿਲਾਯਾ।

ਬਿੱਚ ਬਜ਼ਾਰ ਚੀਜ਼ ਸੀ ਘਨੀ। ਸੋਊ ਲੁਟੇਰਨ ਸਿੰਘਨ ਬਣੀ॥੨੨॥

ਤੋਸ਼ੈਖਾਨੈ ਖਾਸ ਦਿਵਾਨ। ਜਿਨ ਢਹੇ ਆਯੋ ਚਕਯੋ ਉਠਾਨ।

ਸ਼ਸਤ੍ਰਹੀਨ ਜੋ ਸਿੰਘ ਪਿਆਰੇ। ਤਿਨ ਨੇ ਸ਼ਸਤਰ ਬਹੁ ਸੰਭਾਰੇ^{੧੦}॥੨੩॥

ਕਈਅਨ ਘੋੜੇ ਦੁਇ ਦੁਇ ਫੜੇ। ਇਕ ਛੱਡ ਮੰਦੇ, ਚੰਗਨ ਪੈ ਚੜ੍ਹੇ।

ਕਈਅਨ ਕੇ ਹੱਥ ਪੜੇ ਹਥਯਾਰ। ਭਏ ਦਲਿਦ੍ਰੋਂ ਕਈ ਇਮ ਪਾਰ॥੨੪॥

ਤੋਪਖਾਨੋਂ ਕਿਨ ਚੱਕਯੋ ਨਾਂਹਿ। ਦਯੋ ਫੂਕ ਸੋ ਉਸ ਹੀ ਥਾਂਹਿ।

^{੧੧}ਸਈ ਅਠਾਰਾਂ ਅਠਾਰੈ ਸਾਲ। ਮਾਰਯੋ ਬਿਸੰਭਰ ਲੁਟਯੋ ਉਸ ਮਾਲ॥੨੫॥

੧ ਹੰਕਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੨ ਮੱਦਦ ਵਾਲੀ ਫੌਜ। ੩ ਪਹਾੜ। ੪ ਟਿੱਡੀ ਦਲ ਵਾਂਗ। ੫ ਕੋਲ, ਨੇੜੇ। ੬ ਸਲਭ, ਪਤੰਗ, ਭਮੱਕੜ, ਟਿੱਡੀ (ਵੇਖੋ : 'ਗਮਨੇ ਦਲ ਸਮ ਸਲਭ ਕੇ' - ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੂਰਜ)। ੭ ਜੰਗ ਦੇ ਮੈਦਾਨ ਵਿਚ। ੮ ਪਈ, ਪੈ ਗਈ। ੯ ਵੀਹ ਕੁ ਹਜ਼ਾਰ। ੧੦ ਸੰਭਾਲ ਲਏ। ੧੧ ਸੰਮਤ ੧੮੧੮ (੧੭੬੧ ਈ:)।

ਆਗੈ ਮੁਲਖ ਮੱਲਨ ਕੀ ਸਾਖੀ ਤੁਰੀ

(ਐਸੀ ਭਾਂਤ ਭਯੋ ਮੁਲਕ ਸੁ ਮੱਲ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਮ ਹੁਤ ਥੋ ਖਾਲਸੇ ਮਿਥ ਤੁਰਜੋ ਕਰ ਬੁੰਗੇ ਅਕਾਲ ਅਰਦਾਸ।
'ਜੋ ਜਹਿੰ ਰੱਯਤ ਆਇ ਮਿਲੈ, ਰਹਿ ਪਿੰਡ ਉਸੈ ਸਿੰਘ ਪਾਸ'॥੧॥
ਡੇਰਾ ਲੁਟਤੋ ਸਿੰਘ ਮੁੜੇ, ਪੜੇ ਸੁ ਮੁਲਖਹਿ ਦੌੜ।
ਜੋ ਜਿਸ ਜਾਗ੍ਹਾ ਵੜ ਬਹਜੋ, ਕਢਜੋ ਨ ਤਿਨ ਇਸ ਠੌਰਾ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸੈ ਪੈਰ ਜਹਾਂ ਕੋ ਪੜ ਰਹਜੋ। ਕਿਸੈ ਨਿਕਾਰਤਾ ਨ ਕੋਊ ਭਯੋ।
ਛੋਟੀ ਜਗ੍ਹਾ ਲਖ^੧ ਛੋਟੇ ਵੜੇ। ਵਡ ਸ਼ਹਿਰਨ ਸਿਰਦਾਰ ਵਡ ਖੜੇ॥੩॥
ਕਿਨੈ ਸਾਕ ਕਿਨ ਸਜਾਨ^੨ ਕਢ ਲਈ। ਕਿਨੈ ਰੱਯਤ ਸੋ ਮਰਜੀ ਕਈ।
ਕਿਨੈ ਅਚਾਨਕ ਸੁਣੀਂ ਤਕਾਈ। ਇਮ ਕਰ ਲੀਨੋ ਮੁਲਕ ਮਲਾਈ॥੪॥
ਵਡੀ ਠਕਰਾਇਤ^੩ ਕੀ ਜੋ ਜਗ੍ਹਾ। ਸੋਊ ਸਰਦਾਰਨ ਵਡ ਗਲ ਲਗਾ।
ਜਿਨ ਜਿਨ ਮਰਜੀ ਸਾਬ ਰੱਯਤ ਰਲਾਈ। ਉਨ ਉਨ ਸੋ ਗਲ ਬਹੁ ਬਨਿ ਆਈ॥੫॥
ਜਿਨ ਜਿਨ ਰੱਯਤ ਸੋ ਸ਼ਿਤਾਬ ਗੁਵਾਈ। ਉਨ ਨੇ ਦੀਨੋ ਵਹੀ ਕਢਾਈ।
ਐਸੀ ਭਾਂਤ ਭਯੋ ਮੁਲਕ ਸੁ ਮੱਲ। ਸੁਣ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਤਿਮ ਕਹੀ ਗੱਲ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਕੋ ਕਿਸ ਕੋ ਫਿਰ ਕਢੈ, ਤੋ ਮਿਸਲ ਉਪਰਾਲੇ^੪ ਹੋਇ।
ਜੋ ਪਹਿਲੋਂ ਕੋ ਵੜ ਬਹਜੋ, ਉਸੈ ਦਿਵਾਵੈ ਸੋਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਹਿਲੋਂ ਥੇ ਸਿੰਘ ਹੁਤੇ ਅਕਾਰੇ^੫। ਮੁਲਕ ਲੁੱਟ ਹੋਏ ਦੁਇ ਦੁਇ ਚਾਰੇ।
ਆਈ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਉਨ ਕੈ ਪਾਸ। ਕਿਨੈ ਸੈਂਕਰ^੬ ਕਿਨ ਰੱਖੇ ਪਚਾਸ॥੮॥

ਸਾਖੀ ਦੂਜੇ ਤਰਨ ਦਲ ਕੀ ਚਲੀ

(ਬਹੁ ਖਾਲਸੇ ਫਰਬੋ^{੧੦} ਭਯੋ ਤੁਰਕਨ ਭਯੋ ਬੁਰ ਹਾਲ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਬ ਸੁਣ ਗੱਲ ਉਸ ਵੱਲ ਕੀ, ਕਸੂਰ ਮਾਰ ਰਹੇ ਰੱਜ।

੧ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ। ੨ ਨਿਕਾਲ, (ਕੋਈ) ਕੱਢ ਨਾ ਸਕਿਆ। ੩ ਵੇਖ ਕੇ। ੪ ਜਾਣ-ਪਛਾਣ। ੫ ਸਰਦਾਰੀ, ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ, ਠਕੁਰਾਈ। ੬ ਜਤਨ, ਉੱਦਮ। ੭ ਇਕੱਲੇ-ਦੁਕੱਲੇ। ੮ ਦੋ-ਦੋ, ਚਾਰ-ਚਾਰ, ਬਹੁ ਗਿਣਤੀ ਵਿਚ। ੯ ਸੈਂਕੜੇ। ੧੦ (ਫਾਂ) ਮੋਟੇ, ਰੱਜੇ-ਪੁੱਜੇ।

ਮਾਰਜੇ ਬਿਸੰਭਰ ਉਨ ਸੁਨਜੇ, ਔਰ ਮੁਲਕ ਲਯੋ ਦੱਬ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

'ਮੁਲਕ ਉਨੈ ਏਕਲਾ ਮਲ ਲਯਾ। ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਕਬ ਉਨ ਹਿੱਸਾ ਦਯਾ।
ਕੈ ਅਬ ਹਮ ਰਲ ਉਨ ਸੋਂ ਲਰੀਏ। ਕੈ ਕਛੁ ਔਰਹਿ ਉੱਦਮ ਕਰੀਏ'॥੨॥
ਓਇ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਲੁੱਟਣੋ ਰਹੇ। ਕਸੂਰ ਲੁਟਿ ਕੈ ਓਇ ਰਜ ਬਹੇ।
ਅਬ ਕਜਾ ਹੋਤ ਹਮੈ ਪਛੁਤਾਵੈ। ਹਮੈ ਹਾਥ ਕਬ ਵਹ ਲੁਟ ਆਵੈ'॥੩॥
ਦੁਊ ਵੱਲ ਇਮ ਕਰੈਂ ਪਛੁਤਾਏ। ਜਿਤ ਜਿਤ ਕਰਮ ਤਿਤੋ ਤਿਤ ਪਾਏ।
ਤਬ ਇਨ ਕੈ ਦਿਲ ਉੱਦਮ ਆਯੋ। ਲਹੌਰ ਗਿਰਦ ਉਨ ਸੁੰਨੋ ਤਕਾਯੋ॥੪॥
ਤੀਨ ਮਿਸਲ ਚੜ੍ਹ ਅੰਗੈ ਦੌੜੀ। ਦੋਇ ਫਿਰੀ ਮਾਝੈ ਔ ਪਹਾੜਨ ਓੜੀ।
ਮਾਝੈ ਮੈਂ ਥੇ ਜਿਨ ਕੇ ਗ੍ਰਾਮ। ਸੋ ਸੋ ਕੀਨੇ ਉਨ ਉਨ ਕਾਇਮ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਕਈ* ਸੁ ਵਲ ਨੱਕੋ^੧ ਤੁਰੇ, ਭੰਗੀ ਪੱਛਮ ਤੈ ਮੁਲਤਾਨ।
ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ^੨ਲਾਂਭੇ ਛਾਂਭ ਤਕ, ਵਿਚ ਰੋਕੇ ਥਾਨ॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਆਪ ^੩ਕਜਾ ਕੀ ਤਾਣ। ਰੋਕਜੇ ਮੁਲਕ ਸੁ ਘੋੜੇ ਖਾਣ।
ਕੁਜਰਾਂਵਾਲ ਬਹਾਯਾ ਠਾਣਾ। ਔਰ ਮੁਲਕ ਕਰਿਓ ਲੁਟ ਖਾਣਾ॥੭॥
ਭੰਗੀਅਨ ਮੈਂ ਭਏ ਬਹੁ ਸਰਦਾਰ। ਉਨ ਬਹੁ ਘੋਰਜੇ ਉਰਾਰ ਔ ਪਾਰ।
ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਰਾਖੈਂ ਖਹੇ ਖਈ^੪। ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਉਨ ਸੋਂ ਘੁਲਤ ਬਿਤਈ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਸੂਰ ਲੁਟੀ ਬਿਸੰਭਰ ਕੁਟਾ, ਲਭਜੇ ਸਿੰਘਨ ਬਡ ਮਾਲ।
ਬਹੁ ਖਾਲਸੇ ਫਰਬੋ^੫ ਭਯੋ, ਤੁਰਕਨ ਭਯੋ ਬੁਰ ਹਾਲ॥੯॥

ਚੋਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਸ਼ੇਰ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭਯੋ। ਤਰਫ ਚਾਰ ਦੁਸ਼ਟਨ ਗਮ ਪਯੋ।
ਲਹੌਰ ਮਾਂਹਿ ਜੋ ਤੁਰਕ ਫੁਜਦਾਰ। ਖਰਚ ਬਿਨਾ ਸੋ ਭਯੋ ਲਚਾਰ॥੧੦॥
ਲਗੇ ਲਹੌਰ ਕੋਲ ਲੁਟ ਲੁਟ ਖਾਣ। ਬਾਹਰ ਨਿਕਲਨ ਕੋ ਉਸੈ ਨ ਤਾਣ।
ਸਿੰਘਨ ਲਯੋ ਸਭ ਮੁਲਕ ਉਗਰਾਹਿ। ਫੌਜ ਭਈ ਕਮ ਲਹੌਰੈ ਮਾਂਹਿ॥੧੧॥

੧ ਇਕੱਲਿਆਂ। ੨ ਸੁੰਨ-ਮਸੁੰਨ, ਉਜਾੜ। ੩ ਹੱਦ ਤਕ। ੪ ਨੱਕਾ, ਲਾਹੌਰ ਤੋਂ ਦੱਖਣ, ਰਾਵੀ ਅਤੇ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰਲਾ ਇਲਾਕਾ (ਵੇਖੋ : 'ਇਕ ਨੱਕੇ ਮੇ ਹੁਤੇ ਮਸੰਦ' -ਗੁ.ਪ੍ਰ. ਸੂਰਜ)। ੫ ਲਾਂਭ-ਚਾਂਬ, ਇਧਰ-ਓਧਰ ਦੇ ਇਲਾਕੇ। ੬ ਮੌਤ ਦੇ ਬਲ ਜੇਡਾ। ੭ ਖਿੱਝ, ਨੌਕ-ਝੋਕ। ੮ ਘੁਲਦਿਆਂ (ਲੜਦਿਆਂ-ਭਿੜਦਿਆਂ) ਉਮਰਾ ਬਿਤਾ ਦਿੱਤੀ। ੯ (ਫਾ) ਮੋਟਾ; ਗੱਜਿਆ ਪੁੱਜਿਆ। *ਨੱਕੇ ਦੇਸ਼ ਦੇ।

ਲਹੌਰ ਬਾਹਰ ਤੁਰਕ ਫਿਰਨ ਨ ਪਾਵੈ। ਉਨ ਕੋ ਬਾਹਰੋਂ ਪੈਸੇ ਨ ਆਵੈ।
ਪੈਸੇ ਬਿਨ ਕਬ ਮਿਲੈ ਸਿਪਾਹਿ। ਇਮ ਕਰ ਫੌਜ ਭਈ ਘਟ ਵਾਹਿ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ ਕਾਬਲ ਤੈ ਦੁਇ ਤੁੰਮਨਾ, ਭੇਜੇ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
ਸਿਰ ਬੁਲੰਦ ਔ ਜਹਾਨ ਖਾਂ, ਆਇ ਬਹੇ ਪੰਜਾਬਹਿ ਮਾਂਹਿ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿਰ ਬੁਲੰਦ ਆਇ ਬਹਜੋ ਰਵਤਾਸਾ^੧। ਹੋ ਰਹਜੋ ਸੂਬੇ ਸੁ ਅਟਕੈ ਖਾਸ।
ਜਹਾਨ ਖਾਂ ਕੀਓ ਸਜਾਲਕੋਟ ਡੇਰੇ। ਸਿੰਘਨ ਸਿਉਂ ਕੀਯੋ ਚਹਿ ਭਟ ਭੇਰੇ^੨॥੧੪॥
^੩ਤਮੂਰ ਸ਼ਾਹਿ ਲਾਹੌਰੈ ਬਹਿਓ। ਐਸੇ ਬਿਉਂਤ ਤਬ ਗਿਲਜਨ ਕਯੋ।
^੪ਕਰਤ ਲੜਾਈ ਫੌਜ ਸਕੇਲੀ। ਕਰੀ ਇਕੱਠੀ ਜੇਤੀ ਸਭ ਮੇਲੀ*॥੧੫॥

ਸਾਖੀ ਦੋਊ ਦਲ ਕੀ

(...ਸਭ ਸਿਧ ਕਾਜ ਖਾਲਸੇ ਦਿਨ ਦਿਨ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਲ ਬੁੱਢੈ ਦੁਆਬੇ ਮਲਜੋ, ਭਏ ਤਰਨਾ^੧ ਸੁ ਰਾਵੀ ਪਾਰ।
ਤੋੜੈ^੨ ਦੁਆਬੇ ਮਲ ਬਹਜੋ, ਤੁਰਕਨ ਆਈ ਹਾਰ॥੧॥
ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕੁਜਰਾਵਾਲ^੩ ਮਲ, ਕਰੈ ਚੁਤਰਫੈ ਦੌਰ^੪।
ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ ਤੋ ਬੰਦ ਭਯੋ, ਔ ਭਯੋ ਮੁਲਕ ਮੈਂ ਰੌਰ^੫॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਜਗ ਮੈਂ ਯੋ ਰੌਲਾ ਪਰਾ। ਲਹੌਰੀ ਸੂਬੈ ਸੁਨ ਗੁੱਸਾ ਕਰਾ।
ਚੜ੍ਹਜੋ ਨਬਾਬ ਬਡ ਲੈ ਤੁਪਖਾਨੇ। ਕੁਜਰਾਵਾਲ ਗਿਰਦ ਘੇਰੇ ਠਾਨੇ^੬॥੩॥
ਫੌਜ ਗਿਰਦ ਭਈ ਤੀਸ ਹਜ਼ਾਰ। ਹਜ਼ਾਰ ਕੁ ਸਿੰਘ ਵੜ੍ਹਜੋ ਅੰਦਰ ਵਾਰ।

੧ ਫੌਜ ਦੇ ਵੱਡੇ (ਦਸ ਹਜ਼ਾਰੀ) ਦਸਤੇ। ੨ ਰੋਹਤਾਸ, ਜਿਹਲਮ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਦਾ ਇਕ ਕਿਲ੍ਹਾ ਜੋ ਜਿਹਲਮ ਨਗਰ ਤੋਂ ਦਸ ਕੋਹ ਉੱਤਰ ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਹੈ। ਇਹ ਕਿਲ੍ਹਾ ਸ਼ੇਰਸ਼ਾਹ ਸੂਰੀ ਨੇ ਸੰਨ ੧੫੪੨ ਈ. ਵਿਚ ਬਣਵਾਇਆ ਸੀ। ੩ ਮੁੱਠ-ਭੇੜ, ਦੰਗਾ-ਫਸਾਦ। ੪ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਦੁਰਾਨੀ ਦਾ ਬੇਟਾ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਸ ਦੇ ਬਾਪ ਨੇ ੧੭੫੫ ਈ. ਵਿਚ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬਾ ਥਾਪਿਆ ਸੀ। ੧੭੫੬ ਵਿਚ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਦਬਾ ਕਰ ਕੇ ਕਾਬਲ ਨੱਠ ਗਿਆ। ੫ ਫੌਲਾਦ ਵਰਗੀ ਮਜ਼ਬੂਤ। ੬ ਤਰੁਨਾ ਦਲ; ਸੰਮਤ ੧੭੯੧ (੧੭੩੪ ਈ.) ਵਿਚ ਯੁਵਕ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਵੱਖਰਾ ਦਲ ਕਾਇਮ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਤਰੁਨਾ ਦਲ ਦੇ ਅੱਗੇ ਪੰਜ ਜੱਥੇ ਬਣੇ ਅਰਥਾਤ ਸ਼ਹੀਦਾਂ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੀਆਂ ਦਾ, ਡੱਲੇਵਾਲੀਆਂ ਦਾ, ਬਾਬੇ ਕਾਨ੍ਹ ਸਿੰਘ ਦਾ ਤੇ ਮਜ਼ਹਬੀਆਂ ਦਾ। ੭ ਤੀਜੇ। ੮ ਗੁਜਰਾਵਾਲਾ। ੯ ਦੌੜ ਕੇ, ਹੱਲਾ ਕਰ ਕੇ। ੧੦ ਰੌਲਾ, ਗੜਬੜ। ੧੧ ਠਾਣਾ, ਫੌਜ ਦੀ ਚੌਕੀ। *ਇਨ੍ਹਾਂ ਤੁਕਾਂ ਦੀ ਥਾਂ ਪਾਠਾਂਤਰ ਇੰਜ ਵੀ ਹੈ: ਮੁਲਤਾਨ ਕਸ਼ਮੀਰ ਲਏ ਪਿੱਛੈ ਭਖਰ ਪਾਇ। ਲਏ ਕਾਬਲ ਸਿਉਂ ਸੂਬੇ ਪੰਜ ਲਾਇ।

ਤੁਰਕ ਆਟਾ ਅਰ ਸਿੰਘ ਮਧ ਲੂਣ। ਪਰ ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਪੈ ਰਹੀ ਸੁਨਾ^੧॥੪॥
 ਤੁਪਖਾਨਾ ਦਯੋ ਇਕ ਵਲ ਲਾਇ। ਦਯੋ ਫੌਜ ਵਲ ਤਿੰਨ ਖੜਾਇ।
 ਅੰਦਰ ਕੋਊ ਵੜਨੇ ਨਾ ਪਾਵੈ। ਬਾਹਰ ਫੌਜ ਸੁ ਰਲਤੀ ਆਵੈ॥੫॥
 ਤਬ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਔਖੀ ਬਨੀ। ਪਰੀ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਗਿਣਤੀ^੨ ਘਨੀ।
 ਤਬ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯੋ ਰਿਦ ਧਾਰੀ। 'ਨਿਕਲ ਜਾਈਏ ਕੁਈ ਮੋਰਚੇ ਮਾਰੀ'॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੋ ਸਿੰਘ ਚਕਰੈਲ^੩ ਇਕ, ਤਿਨ ਯੋਂ ਕਹੀ ਸੁਨਾਇ।
 'ਦੁਇ ਸੈ ਸਿੰਘ ਹਮ ਸਾਥ ਹੈਂ, ਹਮ ਰਲਹੈਂ ਤੁਮ ਸੰਗ ਆਇ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਤੁਮ ਪੈ ਬਡ ਪੈ ਜਾਇ ਜੋਰ। ਤੋ ਤੁਮ ਕੈ ਹਮ ਆਇ ਬੜੈਂ ਕੋਰ^੪।
 ਤੁਮ ਤੈ ਫੌਜ ਤੁਰਕ ਬਹੁ ਡਰੈ। ਨਹਿੰ ਤੁਮ ਪਰ ਕੋਊ ਹੱਲਾ ਕਰੈ॥੮॥
 ਜੋ ਕਛੁ ਸਿੰਘ ਆਇ ਬਾਹਰੋਂ ਪਰੈ^੫। ਵਿਚੈ ਲੁਟਾਈ ਹਮ ਭੀ ਧਰੈ^੬।
 ਉਨ ਸੋਚੀ ਸੋਈ ਬਨ ਆਈ। ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਤਹਿੰ ਭਈ ਅਵਾਈ^੭॥੯॥
 ਤੋ ਚਕਰੈਲ ਸੂਬੇ ਪੈ ਗਯੋ। ਜਾਇ ਨਵਾਬ ਡਰਾਵਤ ਭਯੋ।
 'ਆਵਤ ਖਾਲਸੇ ਸਭ ਲਰ ਜੋਰ। ਵੜਨ ਨ ਦੇਵੈ ਤੁਝੈ ਲਹੌਰ॥੧੦॥
 ਜੋ ਭਲ ਚਾਹੈ ਚੜ੍ਹ ਚਲ ਅੱਬ। ਫੇਰ ਹੁਇ 'ਜਾਊਗੁ ਖੋਟੇ ਢੱਬ।
 ਸੋ ਸੁਨ ਨਬਾਬ ਕੋ ਪਿਸੂ ਪਰੇ। ਬਰਹਰ^੮ ਕੰਪੈ ਮਨ ਸੋਚਾਂ ਕਰੇ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬ 'ਸੈ ਦੋਇਕ ਸਿੰਘ ਕੋ, ਪਰਜੋ ਰਾਤ ਸੋਊ ਆਇ।
 ਮਾਰ ਸਭ ਖੁਨੀ ਆਇ ਵੜੈ, ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ ਪਾਇ^{੧੦}॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਿਬਾਬ ਲਗੀ ਚਿਤ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੀ ਬਾਤ। ਨਠਜੋ ਕੂਚ ਕਰ ਉਸ ਹੀ ਰਾਤ।
 ਹੋਤੋ ਸਿੰਘ ਸੁ ਚਾਕਰ ਓਸ। ਪਾਇ ਦਈ ਉਨ ਵਿੱਚੈ ਖੋਸ^{੧੧}॥੧੩॥
 ਤੋਪਖਾਨੇ ਰਹਜੋ ਊਹਾਂ ਖੜਾ। ਨਿਬਾਬ ਤਬੈ ਨੱਠ ਏਕਲ ਚੜ੍ਹਾ।
 ਸੁਨਤ ਸੁ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਗਯੋ ਗੈਲ। ਕਰੀ ਲੂਟ ਔ ਕੁਟ ਬਹੁਤੈਲ^{੧੨}॥੧੪॥
 ਨਵਾਬ ਨੱਠ ਵਲ ਚਲਜੋ ਲਹੌਰ। ਕਰੀ ਸਿੰਘਨ ਉਸ ਗੈਲੇ^{੧੩} ਦੌੜ।
 ਬਹੁਤ ਮਾਲ ਹਥ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਅਯੋ। ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਸੋ ਵੱਧ ਸਿੰਘ ਭਯੋ॥੧੫॥

੧ ਫਿਕਰ, ਚਿੰਤਾ, ਭਾਜੜਾਂ। ੨ ਗਿਣਤੀਆਂ-ਮਿਣਤੀਆਂ ਵਿਚ ਪੈ ਗਏ, ਸੋਚਾਂ ਵਿਚ ਡੁੱਬ ਗਏ। ੩ ਚਾਕਰ, ਨੌਕਰ। ੪ ਕੋਲ (ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਨੇੜੇ ਆ ਵੜਾਂਗੇ)। ੫ ਪੈਣ, ਹੱਲਾ ਕਰਨ। ੬ ਅਫਵਾਹ। ੭ ਕੋਈ ਢੰਗ ਨਹੀਂ ਬਣੇਗਾ। ੮ ਥਰ-ਥਰ ਕੰਬਣ ਲੱਗਾ। ੯ ਸੌ, ਦੋ ਸੌ। ੧੦ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੧੧ ਖੋਹਾ-ਮੋਹੀ, ਲੁੱਟ-ਖਸੁੱਟ। ੧੨ ਬਹੁਤੀ; (ii) ਬਹੁਤਿਆਂ ਦੀ। ੧੩ ਪਿੱਛੇ ਹੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਨਿਬਾਬ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਹਨਜੋ^੧, ਸਿੰਘਨ ਵਧਜੋ ਪ੍ਰਤਾਪ।
ਚੜ੍ਹ ਝਨਾਉਂ ਖਾਲਸੇ ਲੰਘਜੋ, ਕੀਨੇ ਤੁਰਕ ^੨ਬਡ ਖਾਪ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਗੁਜਰ ਸਿੰਘ ਟੱਪ ਮਲੀ ਗੁਜਰਾਤ। ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਖਾਵੇ^੩ ਲਿਓ ਜਾਤ^੪।
ਸਿਆਲਕੋਟ ਮਲ ਲਯੋ ਸ਼ਹੀਦਨ। ਸਭ ਸਿਧ ਕਾਜ ਖਾਲਸੇ ਦਿਨ ਦਿਨ॥੧੭॥

ਸਾਖੀ ਨਵਾਬ ਸਰ ਬੁਲੰਦ^੫ ਫੜਨੇ ਕੀ

(ਖਰਚ ਦੀਓ ਉਸ ਰਾਹਿ ਕੇ ਦੀਨੋ ਅਟਕ ਟਪਾਇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਜਿਹਲਮ ਟਪਜੋ, ^੬ਸਿਲ ਸਿਰਬੁਲੰਦ ਫੁਜਦਾਰ।
ਡੇਰਾ ਬੈਠਾ ਲਾਇ ਸੋ, ਕਿਲ੍ਹੇ ਰਵਤਾਸ ਮਝਾਰ^੭॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਬਹੁਤ ਥੋ ਮਨ ਮਗਰੂਰ। ਹੁਤੋ ਗਿਲਜਨ ਮੈਂ ਸੋ ^੮ਬਡ ਸੂਰ।
ਬੇ-ਗਮ^੯ ਹੁਇ ਪੜ ਰਹਿਓ ਸੋਇ। ਮਧ ਪਹਾੜਨ ਕਿਲ੍ਹੇ ਲਖਿ^{੧੦} ਸੋਇ॥੨॥
ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੈ ਸੋ ਸ਼ਿਕਾਰ ਤਕਾਯਾ। ਦੇ ਫੇਰੀ ਵਿਚ ਸਸਾ^{੧੧} ਛਹਾਇਆ^{੧੨}।
ਢੁੱਕ ਨੇੜਿਓਂ ਫਿਰ ਦੂਰ ਹੁਇ ਆਯਾ। ਇਸ ਬਿਧ ਉਸ ਕੋ ਚਿੱਤ ਵਧਾਯਾ॥੩॥
ਉਨ ਜਾਨਜੋ ਅਬ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਗਏ। ਮਗਰ ਸਿੰਘਨ ਸਮ ਗਿਲਜੇ ਭਏ।
ਤੋ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਉਨ ਦੇ ਕੈ ਦਾਉ। ਮੁੜ ਲੰਘਜੋ ਔਰ ਪਤਨ ਦਰਜਾਉ॥੪॥
ਜਾਇ ਚੜ੍ਹਜੋ ਸੋ ਕਿਲ੍ਹੇ ਰਵਤਾਸ^{੧੩}। ਬੁਰਜ ਮੱਲ ਬਹਜੋ ਚਾਰੋਂ ਪਾਸ।
ਲਏ ਦਰਵਾਜੇ ਦੋਊ ਘੇਰ। ਧਰੀ ਮਾਰ ਰਮਜੰਗਨ^{੧੪} ਕੇਰ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਬਰ ਉਨੈ ਕੋ ਤਬ ਭਈ, ਜਬ ਬਹੇ ਸਿੰਘ ਗੜ੍ਹ ਮੱਲ।

੧ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ। ੨ ਬਹੁਤ ਖਪਾ ਦਿੱਤੇ, ਮਾਰ ਖਪਾਏ। ੩ ਖੀਵੜੇ ਦੀਆਂ ਲੂਣ ਦੀਆਂ ਖਾਣਾਂ ਦੇ ਇਲਾਕੇ।
੪ ਜਾ ਲਿਆ, ਜਾ ਦਬਿਆ (ਇਲਾਕਾ ਖਾਵੇ)। ੫ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੁੱਰਾਨੀ ਦਾ ਮਾਮਾ ਅਤੇ ਦੁੱਰਾਨੀ ਸੈਨਾ ਦਾ
ਮਸ਼ਹੂਰ ਸੈਨਾਪਤੀ; ਇਸ ਨੂੰ ਰੁਹਤਾਸ ਦੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਦਾ ਫੌਜਦਾਰ ਨਿਯੁਕਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਜਿਥੇ ਸ. ਚੜ੍ਹਤ
ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਿਲ੍ਹਾ ਫਤਹਿ ਕਰ ਕੇ ਇਸ ਨੂੰ ਕੈਦ ਕਰ ਲਿਆ। ੬ ਸਿਰ 'ਤੇ। ੭ ਵਿਚ। ੮ ਵੱਡਾ ਸੂਰਾ,
ਬਹਾਦਰ, ਜੋਧਾ। ੯ ਬੇਫਿਕਰ, ਨਿਸਚਿੰਤ। ੧੦ ਵੇਖ ਕੇ। ੧੧ ਸਹਿਆ, ਖਰਗੋਸ਼। ੧੨ ਝਾਕਾ ਦਿੱਤਾ, (ii)
ਗੁਪਤ ਛਡਿਆ। ੧੩ ਰੋਹਤਾਸ, ਜਿਹਲਮ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਦਾ ਇਕ ਕਿਲ੍ਹਾ ਜੋ ਜਿਹਲਮ ਸ਼ਹਿਰ ਤੋਂ ਦਸ ਕੋਹ ਉੱਤਰ
ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਹੈ। ਇਸ ਨੂੰ ਸ਼ੇਰਸ਼ਾਹ ਸੂਰੀ ਨੇ ੧੫੪੨ ਈ. ਵਿਚ ਬਣਵਾਇਆ ਸੀ। ੧੪ ਛੋਟੀਆਂ ਤੋਪਾਂ।

੧ਚਾਰ ਓਰ ਉਨ ਸਿੰਘ ਦਿਸੈ, ਪਰਜੇ ਗਿਲਜਨ ਬਰਬਲ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਤ ਵਲ ਗਿਲਜੇ ਦੌੜ ਸੁ ਪਾਹਿ। ਮੁੜੈ ਉਸੈ ਵਲ ਮਾਰ ਸੁ ਖਾਹਿ।
ਨਠਜੇ ਚਹੈ ਸੋ ਵਲ ਦਰਵਾਜੇ। ਮਾਰ ਹਟਾਇ ਓਇ ਕਰ ਬਾਜੇ॥੭॥
ਜਿਤ ਵਲ ਜਾਹਿ ਉਤ ਮਾਰਹਿ ਖਾਹਿ। ਨਠੇ ਫਿਰੈ ਕਿਤ ਜਾਨ ਨ ਪਾਹਿ।
ਨਠ ਭੱਜ ਕੈ ਸੋ ਥਕ ਪਏ। ਸਿਰਬੁਲੰਦ ਢਿਗ ਸੋ ਸਭ ਗਏ॥੮॥
ਸਿਰਬੁਲੰਦ ਤਬ ਲਖ ਲਈ ਗੱਲ। ਹਥਯਾਰ ਸੁਟ ਕਰ ਬਹਜੇ ਮਹੱਲ।
ਚਾਕਰ ਸਦ ਮਸਨੰਦ ਬਿਛਾਈ। ਵਕੀਲ ਘਲਜੇ ਉਨ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਪਾਈ॥੯॥
ਵਕੀਲਨ ਕਹੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸੋ ਬਾਤ। 'ਚਲ ਸੂਬੇ ਕੀ ਕਰੇ ਮੁਲਾਕਾਤ'।
ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੈ ਸੋਈ ਮਾਨੀ। ਚਾਰ ਹਜ਼ਾਰ ਸਿੰਘ ਮੁਹਰੇ ਠਾਨੀ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੂਬੇ ਪੈ ਜਾ ਪੁਜਯੋ, ਗਿਲਜਨ ਕਰ ਕੈ ਦੂਰ।
ਅਗੇ ਹੋਇ ਸੁ ਨਾ ਅਇਓ, ਕਰਜੇ ੫ਮਿਜਾਜ ਇਮ ਸੂਰ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਬ ਹੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇੜੈ ਗਯੋ। ੬ਕਦਮ ਦੁਇਕ ਭੀ ਅਗੈ ਨ ਅਯੋ।
ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਾਸ ਜਾਣੋਂ ਨਹਿ ਫਿਰਾ। ਪਾਸ ਗਏ ਸਿੰਘ ਤੋ ਭਯਾ ਖੜਾ॥੧੨॥
ਕਹੈ, 'ਸਿੰਘ ਮੁਹਿ ਆਇ ਮਿਲੇ ਗਲ' ੭। ਸਜਾਣਨ ਕਹਯੋ, ੮'ਮਤ ਯਹ ਕਰੇ ਛਲ'।
ਸਿੰਘ ਕੀ ਠੌਰ ੯ ਸਿਪਾਹੀ ਮਿਲਾਯੋ। ਉਸੀ ਠੌਰ ਉਸ ਪਕੜ ਬਹਾਯੋ॥੧੩॥
ਉਸ ਅਸਬਾਬ ਸਭ ਲੀਨੋ ਸਾਂਭ। ਠਾਣਾਂ ਕੀਨੋ ਕਿਲ੍ਹੇ ਦਰਾਮ ੧੦।
ਮੁਲਕ ਚੁਤਰਫੀ ਸਭ ਆਇ ਮਿਲਾ। ਗਿਰਦ ਰਵਤਾਸ ਹੋਤ ਥੋ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ॥੧੪॥
ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਬਡ ਭਯੋ ਸ੍ਰਦਾਰ। ਮਿਲ ਪਯੋ ਮੁਲਕ ੧੧ ਅਉਰਾਰ ਔ ਪਾਰ।
ਜਿਧਰ ਜਾਇ ਤਿਧਰ ਫੜ੍ਹੇ ਪਾਇ। ਅਗੈ ਉਸੈ ੧੨ ਨ ਕੋਊ ਅੜਾਇ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਾਲੇ ਬੰਧਯੋ ਵਹਿ ਫਿਰੈ, ਚਾਚਾ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
ਪਾਇ ਰਾਜ ਗਰਰਾ ੧੩ ਭਯੋ, ਕਿਸੇ ਨ ਨਜ਼ਰ ਲਿਆਹਿ॥੧੬॥

੧ ਚੜ੍ਹਾਂ ਪਾਸੇ। ੨ (ਫਾ) ਬਾਜ਼ ਕਰਦਨ- ਪਿਛਾਂਹ ਹਟਾ ਦਿੱਤੇ। ੩ ਕਿਧਰੇ ਜਾ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ ਸਨ। ੪ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੫ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਉਸ ਸੂਰੇ ਨੇ ਮਿਜਾਜ (ਘੁਮੰਡ ਕੀਤਾ)। ੬ ਉਹ ਦੋ ਕਦਮ ਵੀ ਅੱਗੇ (ਸਵਾਗਤ ਲਈ) ਨਾ ਆਇਆ। ੭ ਆਓ, ਮੇਰੇ ਗਲੇ ਲੱਗ ਜਾਓ; ਜੱਫੀ ਪਾਓ। ੮ ਵੇਖਣਾ, ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ ਇਹ ਧੋਖਾ ਕਰਦਾ ਹੋਵੇ। ੯ ਉਥੇ, ਉਸ ਥਾਂ (ਆਪਣੀ ਜਗ੍ਹਾ)। ੧੦ (ਫਾ.) ਦਰਮਿਆਨ, ਵਿਚ, ਅੰਦਰ। ੧੧ ਆਰ ਪਾਰ, ਦਰਿਆ ਜਿਹਲਮ ਦੇ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ। ੧੨ ਕੋਈ ਨਾ ਅੜਦਾ। ੧੩ ਰੋਲਾ, ਸ਼ੌਰ ਪੈ ਗਿਆ, ਸਾਰੇ ਰਾਜ ਵਿਚ।

ਚੌਪਈ॥

ਸਿਰਬੁਲੰਦ ਲੀਓ ਪਾਲਕੀ ਪਾਇ। ਮਧ ਡੇਰੇ ਉਸ ਡੇਰੇ ਕਰਾਇ।
 ਕ੍ਰੋੜ ਰੁਪੱਯਾ ਸਿੰਘ ਜੀ ਉਸ ਮਾਂਗੈ। ਵਹਿ ਖਾਣੇ ਨਿਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਚਾਂਗੈ॥੧੭॥
 ਵਹੁ ਆਖੇ 'ਮੁਹਿ ਸੂਬਾ ਬਣਾਇ। ਮੇਰੇ ਮਗਰ ਸਭ ਫੌਜ ਲਗਵਾਇ।
 ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਸਮਾ ਤੂੰ ਬਣ ਸ਼ਾਹੁ। ਮੈਨੂੰ ਅਪਨੇ ਸੂਬਾ ਬਨਾਹਿ॥੧੮॥
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਗੁਰੂ ਸ਼ਾਹੁ ਕੀਓ। ਚਹੈਂ ਤੁਮੈਂ ਅਸੀਂ ਕੈਦ ਰਖੀਓ।
 ਇਤ ਕਰ ਹੋਊ ਜਗ ਮੈਂ ਵਾਚਾ^੧। ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਫੜ ਰਖਯੋ ਸ਼ਾਹਿ ਕੇ ਚਾਚਾ॥੧੯॥
 ਸਿਰਬੁਲੰਦ ਤਬ ਅਗਯੋਂ ਸੁਨਾਈ। 'ਇਸ ਤੇ ਭਲੀ ਇਕ ਔਰ ਗਲ ਆਹੀ'।
 ਸ਼ਾਹਿ ਚਾਚਾ ਫੜ ਕੇ ਛਡ ਦਯੋ। 'ਸ਼ਾਹਿ ਸਿਰ ਸ਼ਾਹਿ ਸੋਊ ਕਹਯੋ'॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਚਿਤ ਮੈਂ ਬਸੀ, ਦੀਨੋ ਉਸੈ ਤੁਰਾਇ^੨।
 ਖਰਚ ਦੀਓ ਉਸ ਰਾਹਿ ਕੋ, ਦੀਨੋ ਅਟਕ ਟਪਾਇ॥੨੧॥
 ਜੈਸੇ ਸੁਨੀ ਤੈਸੇ ਲਿਖੀ, ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਯਹਿ ਬਾਤ।
 ਲੋਕਨ ਤੇ ਮੈਂ ਜਿਮ ਸੁਨੀ, ਤਿਮੈਂ ਕਰੀ ਬਿਖਯਾਤ^੩॥੨੨॥

ਸਾਖੀ ਸਿਰਹੰਦ ਮੱਲਨੇ ਕੀ ਔਰ ਨਿਬਾਬ^੪ ਜੈਨੇ ਮਾਰਨੇ ਕੀ

(...ਪੀਰ^੫ ਜੈਨ ਢਿਗ^੬ ਜੈਨੋ ਲਯੋ ਮਾਰ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹੈ ਬਾਤ ਗਿਲਜਨ ਸੁਨੀ, ਉਨ ਭੇਜੇ ਤੁੰਮਨ^੭ ਚਾਰ।
 ਭਈ ਅਵਾਈ^੮ ਸ਼ਾਹਿ ਕੀ, ਭਏ ਸਿੰਘ ਭੀ ਇਕ ਥਾਂ ਸਾਰ^੯॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਠਾਣ ਤੁੰਮਨ ਖਿੰਡ ਬਹੇ ^{੧੩}ਚਹੂੰ ਓਰ। ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਮੁਲਤਾਨ ਸਜਾਲਕੋਟ ਲਹੌਰ।
 ਸਿੰਘ ਸਭੈ ਇਕ ਵਲ ਹੁਇ ਤੁਰੇ। ਫਿਰ ਸ੍ਰਹੰਦ ਤੇ ਉੱਪਰ ਘੁਰੇ^{੧੪}॥੨॥

੧ ਚੰਗਾ। ੨ ਸਮਾਨ, ਵਾਂਗ। ੩ ਵਰਣਨ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ੪ ਲੋਕ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਸ਼ਾਹਾਂ ਦਾ ਸ਼ਾਹ ਅਰਥਾਤ ਸਹਿਨਸ਼ਾਹ ਕਹਿਣਗੇ। ੫ ਟੋਰ ਦਿੱਤਾ। ੬ ਵਖਿਆਨ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਕਹੀ ਹੈ। ੭ ਨਵਾਬ ਜੈਨ ਖਾਂ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੁਰਾਨੀ ਨੇ ੧੭੬੧ ਈ. ਵਿਚ ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਸੂਬਾ ਥਾਪਿਆ ਸੀ। ਖਾਲਸਾ ਦਲ ਹੱਥੋਂ ਸਰਹਿੰਦ ਤੋਂ ਸੱਤ ਮੀਲ ਦੂਰ ੧੭੬੩ ਈ. ਵਿਚ ਪਿੰਡ ਪੀਰ ਜੈਨ ਦੇ ਪਾਸ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ਇਸ ਦਾ ਸਿਰ ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਮਾਤੀਵਾਲੇ ਨੇ ਵਢਿਆ ਸੀ। ੮ ਪਿੰਡ ਪੀਰ ਜੈਨ ਜੋ ਸਰਹਿੰਦ ਤੋਂ ਸੱਤ ਮੀਲ 'ਤੇ ਸਥਿਤ ਸੀ। ੯ ਨੇੜੇ। ੧੦ ਵੱਡੇ ਲਸ਼ਕਰ ਦਸ-ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਸਿਪਾਹੀਆਂ ਦੇ। ੧੧ ਅਫਵਾਹ, ਅਵਾਜ਼, ਰੌਲਾ। ੧੨ ਸਾਰੇ। ੧੩ ਚੜ੍ਹਾਂ ਪਾਸੇ। ੧੪ ਆ ਗੱਜੇ।

ਉਸ ਕੀ ਸਿਲਾ ਮਿਲ ਦੂਰ ਤੇ ਕਰੀ। ਸੁਨੀ ਸਿੰਘਨ ਅਬ ਖਾਲੀ ਪਰੀ।
 ਸੂਬੇ ਚੜ੍ਹੇ ਹੈ ਕਰਨ ਉਗਰਾਹੀ। ਯਹੀ ਬਾਤ ਸਿੰਘਨ ਪੈ ਆਹੀ॥੩॥
 ਸੋ ਸੁਨ ਸਿੰਘ ਦੂਰ ਤੇ ਦੌੜੇ। ਹੁਤੇ ਹਲਕਾਰੇ ਉਸ ਭੀ ਥੋੜੇ।
 ਜਾਇ ਹਲਕਾਰਨ ਉਸ ਕਹੀ ਗੱਲ। ਜੈਨੇ ਭੀ ਮੁੜਯੋ ਸ੍ਰਿਹੰਦਹਿ ਵੱਲ॥੪॥
 ਤੋਂ ਮਿਲ ਖਾਲਸੇ ਗੁਰਮਤਾ ਸਾਜਾ। 'ਪਹਿਲੇ ਕਰੋ ਜੈਨੇ ਕੋ ਕਾਜਾ'।
 ਅਬ ਹਥ ਆਯੋ ਸੂਰਾ ਮਦਾਨੈ। ਮਤ ਕਤ ਵੜ ਬਹਿ ਔਖੇ ਥਾਨੈ॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋਊ ਬਾਤ ਪੰਥੈ ਕਰੀ, ਲੰਘ ਉਤਰੇ ਸ੍ਰਹੰਦ ਪਾਰ।
 ਅੱਗਾ ਰੋਕ ਸੁ ਉਸ ਬਹੇ, ਕਰ ਕੇ ਖੂਬ ਬਿਚਾਰ॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਜੈਨੇ ਕੋ ਵੀ ਖਬਰ ਸੁ ਭਈ। 'ਰੋਕਯੋ ਮੁਹਰੋ ਹਮਹਿ ਮੁਦਈ'॥੧॥
 ਸੋਚ ਕਰੈ ਔ ਮਨ ਪਛੁਤਾਵੈ। 'ਨਿਕਲਯੋ ਸ਼ਹਰੋਂ ਵਖਤ ਨ ਪਾਵੈ'॥੨॥
 ਭਾਜ ਵੜਨ ਕੋ ਨਾਹੀ ਥਾਮ'। ਆਨ ਬਨਯੋ ਅਬ ਮਰਨੈ ਕਾਮ।
 ਕਰ ਤੜੀੜਾ ਵਲ ਸ਼ਹਿਰੈ ਆਯੋ। ਸਿੰਘਨ ਡੇਰੋ ਥੋ ਦੁਇ ਥਾਂ ਪਾਯੋ॥੩॥
 ਬੁਢੈ ਦਲ ਕੀਓ ਭਾਗਨਪੁਰੈ ਡੇਰਾ। ਪੰਜੈਵਲਾ^{੧੦} ਥੋ ਕੀਓ ਤਰਨੈ^{੧੧} ਬਸੇਰਾ।
 ਨਨਿਹੇੜੈ^{੧੨} ਉਸ ਡੇਰਾ ਪਾਯੋ। ਘਿਰਯੋ ਸਸਾ^{੧੩} ਜਿਮ ਝਾੜ ਦਬਾਯੋ॥੪॥
 ਰਾਤ ਰਹੇ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹੇ ਤਯਾਰ। ਮਤ ਕਤ ਰਾਤ ਵੜੇ ਨਰਕਾਰ^{੧੪}।
 ਉਨ ਭੀ ਰਾਤ ਸੁ ਖੜੀ ਗੁਜਾਰੀ। ਕਿਛੁ ਤੜਕੈ ਉਨ ਕਰੀ ਸਵਾਰੀ॥੧੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਰਹਕਲੇ, ^{੧੫}ਸਾਥੇ ਕੀਓ ਬਹੀਰ।
 ਇਨ ਪੈ ਅਟਕੇ ਖਾਲਸੈ, ਇਮ ਚਿਤ ਠਟੀ ਤਤਬੀਰ॥੧੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਚੁਪ ਕੀਨੈ ਉਨ ਕਰੀ ਸਵਾਰੀ। ਧੌਂਸ ਨਗਾਰੇ ਰਖੇ ਪਿਛਾਰੀ^{੧੬}।

੧ ਸੂਹ ਕਢਵਾਈ, ਪਤਾ ਕਰਵਾਇਆ। ੨ ਕੰਮ ਕਰੋ, ਜੈਨੇ ਦਾ ਕੰਮ ਤਮਾਮ ਕਰੋ, ਪਾਰ ਬੁਲਾਓ। ੩ ਸੂਰਮਾ, ਬਹਾਦਰ। ੪ ਥਾਂ (ਅਜਿਹੇ ਥਾਂ ਜਾ ਬਹੇ, ਜਿਥੋਂ ਮਾਰਨਾ ਔਖਾ ਹੋ ਜਾਵੇ)। ੫ ਦਾਅਵੇਦਾਰਾਂ ਨੇ। ੬ ਸ਼ਹਿਰੋਂ ਨਿਕਲਣ ਦਾ ਵੇਲਾ ਹੁਣ ਹੱਥ ਨਾ ਆਉਂਦਾ (ਕਾਹਨੂੰ ਸ਼ਹਿਰੋਂ ਨਿਕਲਿਆ)। ੭ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ। ੮ ਹਮਲਾ, ਝਪਟ। ੯-੧੦ ਸਰਹਿੰਦ ਨੇੜੇ ਦੋ ਪਿੰਡ। ੧੧ ਤਰੁਣਾ ਦਲ। ੧੨ ਨਨਹੇੜਾ, ਅੰਬਾਲਾ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਦਾ ਇਕ ਪਿੰਡ, ਜਿਥੇ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਖਨੌਰ ਤੋਂ ਸੈਰ ਕਰਨ ਆਏ ਸਨ; ਅੰਬਾਲਾ ਛਾਉਣੀ ਤੋਂ ਦੱਖਣ ਵੱਲ ਅੱਧ ਮੀਲ 'ਤੇ ਹੈ। ੧੩ ਸਹਿਆ (ਝਾੜ ਵਿਚ ਘਿਰੇ ਸਹੇ ਵਾਂਗ ਜਾ ਦਬਾਇਆ)। ੧੪ ਨਰਕਪੁਰੀ-ਸਰਹਿੰਦ ਨੂੰ ਸਿੰਘ ਨਰਕ ਸਮਾਨ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, ਇਸ ਨੂੰ 'ਗੁਰੂ ਮਾਰੀ' ਵੀ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ੧੫ ਵਹੀਰ ਦੇ ਨਾਲ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ੧੬ ਪਿੱਛੇ ਹੀ।

ਉਨੈ ਸਾਥ ਉਸ ਕਹਯੋ 'ਬਜਵਾਇ ਨ। ਸੁਨੇ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਉਸ ਵਲ ਜਾਇ ਨ'॥੧੨॥
 ਹੋਤੋ ਦਲ ਜੁ ਮਝੈਲਨ ਵਾਲ। ਜਾਇ ਲੜਯੋ ਵਹਿ ਡੇਰੇ ਉਤਾਲ।
 ਦਲ ਬੁਢੈ ਕੀ ਸੁਨੋਂ ਸੁ ਬਾਤ। ਰਖੇ ਮੁਹਰਖੇ^੧ ਥੇ ਜੋ ਉਸ ਰਾਤ॥੧੩॥
 ਆਨ ਖਬਰ ਮੁਹਰੱਖਨ^੨ ਦਈ। ਸੁਨਤ ਖਬਰ ਸਿੰਘ *ਦੌੜੇ ਕਈ।
 *ਕਜਾ ਕਜਾਇ ਸਿੰਘ ਟਕਰੇ ਜੋਇ। ਦਏ ਬੰਦੂਕਨ ਕੜਾਕੈ ਤੋਇ॥੧੪॥
 ਸੁਨਤ ਕੜਾਕੈ ਔਰ ਜਾਇ ਰਲੇ। ਉਨ ਤੇ ਹੋਇ ਨ ਗਿਲਜੇ ਖਲੇ^੬।
 ਓਇ ਚਾਹੈ 'ਕਿਮ ਵੜੀਐ ਸ੍ਰਹੰਦ। ਤੋਂ ਹਮਰੀ ਬਚ ਰਹਿ ਹੈ ਜਿੰਦ'॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ, 'ਇਸ ਮਾਰੀਐ, ਸ਼ਹਿਰੋਂ ਬਾਹਰ ਘੇਰ।
 ਇਹੁ ਵੜੈ ਜਾਇ ਸੁ ਸ੍ਰਹੰਦ ਮੈਂ, 'ਹਮ ਆਵੈ ਦਾਇ ਨ ਫੇਰ'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਕਹੈਂ, 'ਹਮ ਖੂਨੀ^੧ ਆਹਿ। ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਦਯੋ ਇਨੈ ਕਰਾਇ।
 ਲੇਵੇ ਇਸ ਤੈ ਬਦਲੇ ਸੱਭ। ਮਾਰ ਇਹਾਂ ਇਸ ਦੀਜੈ ਦੱਬ'॥੧੭॥
 ਹੁਤੇ ਬਹੁਤ ਥੇ ਉਸ ਤੈ ਦੁਖੀ। *ਪਰੈ ਚੀਲ ਜਿਮ ਮਾਸੈ ਭੁਖੀ।
 ਵਹਿ ਕਿਤੈ ਚਾਲ ਕਿਤ ਦੌੜੈ ਕਰੈਂ। ਨਹਿ ਆਪ ਵਹਿ ਟਿਕ ਕੈ ਲਰੈ^{੧੦}॥੧੮॥
 ਕਿਛਕ ਫੌਜ ਉਨ ਲਰਨੈ ਲਾਈ। ਚਲਯੋ ਆਪ ਵਹਿ ਸ਼ਹਿਰੇ ਧਾਈ।
 ਅੱਗਜੋਂ ਆਯੋ ਕਿਛ ਦਲ ਕੇ ਛਰੱਰਾ^{੧੧}। ਮਾਰ ਬੰਦੂਕਨ ਹਰ ਦਯੋ ਗਰਰਾ^{੧੨}॥੧੯॥
 ਸਿੰਘਨ ਰਮਜੰਗਨ ਹੇਠ ਜੋਊ ਆਯਾ। ਕਬ ਕੋਊ ਜਾਣ ਅਛੂਤੋ^{੧੩} ਪਾਯਾ।
 ਇਕ ਕਰ ਬਿਦਯਾ^{੧੪} ਦੁਯੋ ਦਯਾ ਭਗੋਤੀ^{੧੫}। ਹੋਇ ਨ ਕਾਜ ਕਿਮ ਸਿਖਨ ਸਜੋਤੀ^{੧੬}॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਛਲਕ^{੧੭} ਦਈ ਜਬ ਖਾਲਸੇ, ਗਿਲਜੇ ਸਨਮੁਖ ਹੋਇ।
 ਗਈ ਖਾਇ ਰੁਕੜੈ^{੧੮} ਉਸੈ, ਪਰਯੋ ਭੂਮ ਗਿਰ ਤੋਇ^{੧੯}॥੨੧॥

੧ ਝਟਪਟ। ੨ ਹਰਾਵਲ ਦਸਤੋ। ੩ ਬਦਰੱਕੇ- ਰਾਹ ਦੱਸਣ ਵਾਲੇ ਸਵਾਰ (ਟ.ਕ. 'ਸੰਗ ਮੁਰੱਖੇ ਦੋਇ ਸਊਰ'- ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੂ.)। ੪ ਦੌੜ ਕੀਤੀ। ੫ (ਫਾ) ਕਜਾ ਕਜਾਇ : ਇੱਤਫਾਕ ਨਾਲ, ਸਬੱਬ ਨਾਲ। ੬ ਨਾ ਖਲੋਤੇ। ੭ ਫੇਰ ਸਾਨੂੰ ਅਜਿਹਾ ਦਾਉ ਨਹੀਂ ਲੱਗਣਾ, ਮੌਕਾ ਹੱਥ ਨਹੀਂ ਆਉਣਾ। ੮ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਰਦੋਸ਼ ਖੂਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੋਵੇ। ੯ ਮਾਸ ਦੀ ਭੁੱਖੀ ਇੱਲ ਵਾਂਗ ਉਸ 'ਤੇ ਜਾ ਟੁੱਟੇ। ੧੦ ਲੜਦੇ। ੧੧ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ। ੧੨ (ਭਿੰ.) ਗੁਰਰ-ਹੰਕਾਰ, ਘੁਮੰਡ (ਉਸ ਦਾ ਘੁਮੰਡ ਤੋੜ ਦਿੱਤਾ)। ੧੩ ਬਿਨਾਂ ਛੁਹੇ (ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਰਾਮਜੰਗੇ ਦੀ ਮਾਰ ਤੋਂ ਕੌਣ ਬਿਨਾਂ ਸੱਟ ਖਾਧੇ ਬਚਿਆ)। ੧੪ ਮਾਰ ਕੇ, ਇਸ ਜਹਾਨ ਤੋਂ ਵਿਦਾਅ ਕਰ ਕੇ। ੧੫ ਤਲਵਾਰ। ੧੬ ਸੰਜੋਗਾਂ ਵਾਲਾ, ਭਲਾ। ੧੭ ਸਲਕ, ਤੋਪਾਂ ਜਾਂ ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੇ ਇਕੱਠਿਆਂ ਚਲਣ ਕਾਰਣ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬਾਛੜ। ੧੮ ਗੁਰਦੇ (ਟ.ਕ. ਗੁਰਦੇ ਆਂਦਾ ਖਾਈ ਨਾਲੇ ਰੁੱਕੜੇ- ਚੰਡੀ ੨)। ੧੯ ਉਹ, (ii) ਉਸੇ ਵੇਲੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਗੋਗੋ^੧ ਤਹਿੰ ਗਿਲਜਨ ਕਰਜੋ। 'ਬ੍ਰਕੁਨ ਬ੍ਰਕੁਨ' ਕਹਿ ਚੱਕਨ ਉਚਰਜੋ।
ਤੋ ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਲੀਨੋ ਜਾਨ। 'ਇਹਾਂ ਗਿਰਜੋ ਹੈ ਜੈਨੋ ਪਠਾਨ'॥੨੨॥

^੩ਤੋ ਲੋ ਆਨ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਰਲੇ। ਛੋਡ ਲੋਥ ਭੱਜ ਗਿਲਜੇ ਚਲੇ।
ਜਹਿੰ ਜਹਿੰ ਜਾਹਿੰ ਤਹਿੰ ਤਹਿੰ ਮਾਰੈਂ। *ਜਾਨ ਰਖੋ ਕਹਿ ਸਸਤਰ ਡਾਰੈਂ॥੨੩॥
ਜਿਨ ਉਤ^੪ ਸਸਤਰ ਦੀਨੇ ਡਾਰ। ਤਿਨ ਪੈ ਸਿੰਘਨ ਕੀਓ ਨ ਵਾਰ।
ਸਿੰਘ ਦਇਆ ਕੋ ਰੂਪ ਸੁ ਆਹਿੰ। ਲਏ ਨ ਬਦਲੇ ਉਨ 'ਤੇ ਕਾਹਿ॥੨੪॥
ਘੋੜੇ ਸਸਤਰ ਉਸਟ^੫ ਜੁ ਮਾਲ। ਲੁੱਟਨ ਵਾਲੇ ਭਏ ਨਿਹਾਲ।
ਦੋਊ ਦਲ ਲੁਟ ਕਰ ਖੁਸ਼ ਭਏ। ਕਈਅਨ ਕੋ ਵਡ 'ਦਾਲਿਦ ਗਏ॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲਦੇ ਲਦਾਏ ਉਠ ਬਡ, ਐ ਕਸੀ ਕਸਾਈ ਤੋਪ।
ਜਿਸ ਕੀ ਨਦਰੀ ਆਇ ਪਏ, ਲਏ ਸਾਂਭ 'ਕਰ ਚੋਪ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

^੬ਅਠਾਰਾਂ ਸੈ ਪਰ ਸਾਲ ਤੋ ਬੀਸਾ। ਬੀਤ ਗਏ ਪਰ ਬਿਕ੍ਰਮ ਨਰੀਸ਼ਾ^੭।
ਮਾਘ ਚੌਥ ਸਿਰਹੰਦੋਂ ਕੋਹ ਚਾਰ। ਪੀਰ ਜੈਨ ਢਿਗ ਜੈਨੋ ਲਯੋ ਮਾਰ॥੨੭॥

ਸਾਖੀ ਫੇਰ ਸਰਹੰਦ ਕੀ ਲਿਖਤ

(...ਹਲ ਬਣਾਇ ਤਹਿੰ ਦਏ ਵਗਾਇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗੇ ਸੁਣੋ ਸਰਹੰਦ ਕੋ, ਜਿਮ ਲੁੱਟੀ ਤੀਜੀ ਬਾਰ।
ਮਾਲ ਲੁਟਜੋ ^{੧੧}ਬੋਦਾ ਕੀਓ, ਕਿਲੋ ਢਾਹਿ ਕੀਯੋ ਖਵਾਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘ ਬਾਹਰੇ ਬਹੈਂ। ਲੁੱਟ ਲਿਜਾਵੈਂ ਵਿਚ ਨ ਬਹੈਂ।
ਸਿੰਘਨ ਕਰੀ ਥੀ ਪ੍ਰਿਥਮ ਅਰਦਾਸ। ^{੧੨}ਰਾਖੀ ਕਰੈ ਇਸ, ਤਿਸ ਹੁਇ ਨਾਸ॥੨॥

੧ (ਫਾ) ਰੌਲਾ, ਸ਼ੋਰ। ੨ ਬਰਕਤ ਹੋਵੇ ਰੱਬ ਦੀ; ਮੇਹਰ, ਮੇਹਰ (ਮਰਨ 'ਤੇ ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਕਹੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ)।
ਜੈਨ ਥਾਂ ਦੀ ਲੋਥ ਨੂੰ ਚੁੱਕਣ ਲੱਗਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਕਹੇ; ਜਿਸ ਤੋਂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਉਸ ਦੇ ਮਰਨ ਦੀ ਥਾਂ ਦਾ
ਪਤਾ ਲੱਗ ਗਿਆ। ੩ ਤਦ ਤਾਈਂ। ੪ 'ਜਾਨ ਬਖਸ਼ੋ' ਕਹਿ ਕੇ ਹਥਿਆਰ ਸੁੱਟ ਦਿੰਦੇ। ੫ ਓਥੇ। ੬ ਉਠ।
੭ ਦਲਿਦ ਜਾਂਦੇ ਰਹੇ। ੮ ਚੁੱਪ ਕਰ ਕੇ, (ii) ਖੁਸ਼ੀ ਖੁਸ਼ੀ। ੯ ਸੰਮਤ ੧੮੨੦ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੮੬੩ ਈ.)।
੧੦ ਰਾਜਾ। ੧੧ ਬੋਧਾ (ਖਾਲੀ) ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੧੨ ਜੋ ਇਸ ਸ਼ਹਿਰ (ਸਰਹੰਦ) ਦੀ ਰਖਿਆ ਕਰੇਗਾ, ਉਹ
ਅਵੱਸ ਨਾਸ ਹੋਵੇਗਾ।

ੴ ਇਹਾਂ ਗਜਬ ਹੈ ਗਾੜ੍ਹਾ ਹੂਆ। ਇਸ ਪਰ ਸਤਿਗੁਰ ਦੁਖ ਕੈ ਕੂਆ^੨।
 'ਬਡੋ ਕਹਰ ਹੈ ਇਸ ਜਗ ਭਯਾ। ਬਾਲਕ ਬਿਦੋਸਨ ਗਲ ਕਟ ਦਯਾ'॥੩॥
 ਨਹਿੰ ਬਾਲਕ ਉਨ ਮੰਦਾ ਬੋਲੇ। ਲੁਕੀ ਨ ਥੀ ਮਾਯਾ ਉਨ ਕੋਲੇ।
 ਚੌਦਾਂ ਸੈ ਇਹਾਂ ਦੇਹਲ^੩ ਸਿਖ ਕੀ। ਮਸੰਦ ਸੁਲਖਣੇ ਇਸ ਹੀ ਵਿਚ ਸੀ॥੪॥
 ਕ੍ਰੋੜ ਰੁਪਯੋ ਭਰ ਦਿੱਤੇ ਉਨੈਂ। *ਜੋ ਸਭ ਗਜਬ ਨ ਕਰਤੇ ਕੋਨੇ।
 ਇਹਾਂ *ਗਧਨ ਕੈ ਹਲ ਚਲਵਾਯੋ। ਈਯਾ ਕੀ ਇੱਟ ਮੱਧ ਦਰਜਾਇ ਰੁੜ੍ਹਾਯੋ'॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੇ ਕਰ ਕੇ ਗੁਰਮਤੋ, ਤੋ ਵੜੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਮੱਧ ਆਇ।
 ਜਿਤ ਜਿਤ ਵਲ ਜੋਊ ਖੜ ਬਹੇ, ਨਿਕਸੇ ਉਸੀ *ਸੁ ਦਾਇ॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਯਹੀ ਬਾਤ ਠਟ^੮ ਹੱਲੇ ਕੀਯੋ। ਚੱਪਾ ਚੱਪਾ ਕੋਟ ਥੋ ਬੰਡ ਲੀਯੋ।
 ਢਾਹਿ *ਲੰਕ ਜਿਮ ਪਲ ਮੈਂ ਦਏ। *ਹੱਥ ਹਥੜੇ ਪੰਥਹਿ ਕਏ॥੭॥
 ਜਿਮ ਕਰ ਲੀਓ ਥੋ ਪ੍ਰਿਥਮ ਕਰਾਰ। ਨਿਕਸੇ ਕਰ ਕਰ ਨਿਜ ਸੋਊ ਬਾਰ^{੧੧}।
 ਫੇਰ ਲਏ ਕਈ ਗਧੇ ਮੰਗਾਇ। ਹਲ ਬਣਾਇ ਤਹਿੰ ਦਏ ਵਗਾਇ॥੮॥
 ਵਡੇ ਸੂਦਾਰ ਨ ਹਥ ਆਪ ਲਾਯੋ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚ^{੧੨} ਕਹਿ ਪੰਥ ਕਮਾਯੋ।
 *ਹੁਤੋ ਬਾਪ ਥੋ ਹਮਰੋ ਸਾਥ। ਸੋਊ ਲਿਖੀ ਜੁ ਉਨ ਕਹੀ ਬਾਤ॥੯॥

ਸਾਖੀ ਦੇਹੁਰੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਕੀ ਲਿਖਤ

(...ਈਹਾਂ ਦੁਬਾਰ ਦਯੋ ਖੁਬ ਬਨਾਇ)

ਚੌਪਈ॥

ਅਗੇ ਸੁਨੋ ਅਬ ਮਾਲੀ^{੧੩} ਪਜਾਰੇ। ਜਿਸ ਬਿਧ ਦੇਹੁਰੇ^{੧੪} ਪੰਥ ਬਨਵਾਰੇ^{੧੫}।
 ਜਬ ਮੱਧ ਪੰਥ ਕਿਲ੍ਹੇ ਥੋ ਵੜਯੋ। ਨਿਜ ਨਿਜ ਡੇਰਨ ਬਹੁ ਕੜਾਹ ਕਰਯੋ॥੧॥
 ਕਿਨੇ ਮਾਤਾ ਕੈ ਬੁਰਜ ਬਰਤਾਯੋ। ਕੋਈ ਸ਼ਹੀਦਨ ਜਾਗ੍ਹਾ ਆਯੋ।

੧ ਇਥੇ ਵੱਡਾ ਜੁਲਮ ਕਹਿਰ ਹੋਇਆ ਹੈ। ੨ ਬੋਲਿਆ ਸੀ (ਦਸਮ ਸਤਿਗੁਰੂ)। ੩ ਦੇਹੁਲੀ, ਡਿਉਢੀ, ਦਹਿਲੀਜ਼ਾਂ ਅਰਥਾਤ ਘਰ। ੪ ਤਾਂ ਜੋ ਅਜਿਹਾ ਕਹਿਰ (ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਪੁਰ) ਨਾ ਕਰਦੇ। ੫ ਗਧਿਆਂ ਦੇ ਖੋਤਿਆਂ ਦੇ ਹਲ ਚਲਾਉਣਾ। ੬ ਇਸ ਸ਼ਹਿਰ ਦੀਆਂ ਇੱਟਾਂ ਖੜਕਾ ਕੇ ਦਰਿਆ ਵਿਚ ਰੋੜ੍ਹ ਦੇਣੀਆਂ। ੭ ਉਸੇ ਪਾਸਿਓਂ। ੮ ਧਾਰ ਕੇ, ਨਿਸਚਾ ਕਰ ਕੇ। ੯ ਲੰਕਾ ਵਾਂਗ (ਢਾਹ ਦਿੱਤੀ)। ੧੦ ਅਜਿਹੇ ਹਥਕੰਡੇ ਕੀਤੇ ਪੰਥ ਨੇ, (ii) ਪੰਥ ਦੇ ਹੱਥਾਂ ਵਿਚ ਹਥੜੇ ਸਨ। ੧੧ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਤੋਂ ਨਿਕਲੇ। ੧੨ ਬਚਨ (ਸਤਿਗੁਰੂ ਦੇ ਬਚਨ ਪੂਰੇ ਕੀਤੇ)। ੧੩ ਕੈਪਟਨ ਮਰੇ। ੧੪ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਦੇ ਅਸਥਾਨ, ਡੇਰੇ। ੧੫ ਬਣਵਾਏ। *ਭੰਗੂ ਲਿਖਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਦਾ ਪਿਤਾ ਇਸ ਹੱਲੇ ਵਿਚ ਨਾਲ ਸੀ, ਭਾਵ ਸ਼ਾਮਲ ਸੀ।

ਕੋਈ ਗਏ 'ਸਰ ਜੋਤੀ ਤਾਲ'। ਜਹਾਂ 'ਗਡੇ' ਥੇ ਸਤਿਗੁਰ ਲਾਲ॥੨॥
 ਸਭ ਖਾਲਸੈ^੧ ਮਿਲ ਮਤੋਂ ਠਹਿਰਾਯੋ। ਚਹੀਯਤ ਇਕ ਹੀ ਦੇਹਰੋ ਬਨਵਾਯੋ।
 ਜਿਸ ਜਾਗ੍ਰਾ ਗੁਰ ਸੁਤ ਹੈਂ ਘਾਏ^੨। ਜਿਸੈ ਠੌਰ ਉਨ ਗਲੇ ਕਟਾਏ॥੩॥
 ਜਿਸੈ ਠੌਰ ਉਨ 'ਵੀਟ'ੋ ਰਕਤ। ਉਸੀ ਠੌਰ ਉਨ ਹੋਵਗੁ ਸ਼ਕਤਿ'।
 ਬ੍ਰਿਧ ਪੁਰਸ਼ ਉਹਾਂ ਪੁਛ ਬੁਲਾਏ। ਅਸਥਾਨ ਪਤੇ ਉਨ ਸਭੈ ਬਤਾਏ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਜੁ ਪੀਛੈ ਜਿਮ ਭਈ, ਤਿਮ ਉਨ ਦਈ ਸੁਨਾਇ।
 ਜਿਮ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਗ੍ਰਸਟ^੩ ਨਿਜ, ਦੀਪਕ ਲਯੋ ਬਲਵਾਇ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਿਸੈ ਭਾਂਤਿ ਉਨ ਬ੍ਰਿਧਨ ਬਤਾਈ। ਉਸੀ ਭਾਂਤ ਮੈਂ ਲਿਖਯੋ ਬਨਾਈ।
 ਜਬੈ ਬਜੀਰੈ^੪ ਬਾਲ ਮਰਵਾਯੋ। ਉਸੈ ਬਾਲਨ^੫ ਸੋਂ ਪਕੜੋ ਆਯੋ॥੬॥
 ਕਦੈ ਸੂਲ ਕਦ ਕਹੈ ਅਫਾਰਾ। ਭੇਤ ਨ ਦੇਵੈ ਵਹੁ ਮਨ ਸਾਰਾ।
 ਜਾਗਤ ਡਰੈ ਔ ਸੂਤੋ ਬ੍ਰੁੜਾਵੈ। 'ਹਾਇ ਹਾਇ' ਕਰ ਉਠ ਭਜ ਜਾਵੈ॥੭॥
 ਕਹੈ, 'ਬਾਣੇ ਕੋਊ ਨੀਲੋਧਾਰੀ। ਮਾਰੈਂ ਸੋਟੇ ਮੁਹਿ ਰਾਤ ਸਾਰੀ।
 ਦੋਊ ਬਾਲਕ ਜੋ ਅਬ ਹਮ ਮਾਰੇ। ਗਿਰਦ ਫਿਰੈਂ ਫੜ ਕਰਦ ਕਟਾਰੇ'॥੮॥
 ਸੱਦ ਮੁਲਾਣੇ ਭੇਦ ਕਹਿ ਦਯੋ। 'ਤਬੀਤ ਧਾਗੋ ਉਨ ਨੈ ਬਹੁ ਕਯੋ।
 ਤੋ ਭੀ ਉਸ ਕੋ ਛੁਟੈ ਨ ਖਜਾਲ। ਸਗਵੈ^੯ ਉਸ ਹੁਇ ਬੁਰੋ ਹਵਾਲ॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਮ ਜਿਮ ਤਾਗੇ ਉਨ ਬੰਧੇ, ਪੜ੍ਹਾਏ ਆਇ ਕਲਾਮ^{੧੦}।
 ਤਿਮ ਤਿਮ ਉਸ ਬਹੁ ਦੁਖ ਲਗੈ, ਪਾਇ ਨ ਕਛੁ ਅਰਾਮ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਤੁਰਕ ਕੋਊ ਉਤ ਵਲ ਜਾਵੈ। ਨਰੜ ਪਕੜ ਹੁਇ ਤੁਰਤ ਗਿਰ ਪਾਵੈ।
 ਕਈ ਦੁਸ਼ਟ ਥੇ ਜਦ ਕਰਤ ਪਿਸ਼ਾਬ। ਤੇ ਮਾਰੀਅਤ ਦੇ ਬਹੁਤ ਅਜ਼ਾਬ^{੧੧}॥੧੧॥
 ਤੋ ਤੁਰਕਨ ਕੈ ਮਨ ਭੈ ਆਈ। ਪ੍ਰਗਟ ਨ ਭਾਖੈਂ ਗੋਪ ਰਖਾਈ।

੧ ਜੋਤੀ ਸਰ, ਜਿਥੇ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਦਾ ਸਸਕਾਰ ਹੋਇਆ ਸੀ। ੨ ਸਰੋਵਰ। ੩ ਚਿਣੇ ਗਏ ਸਨ।
 ੪ ਸਰਬੱਤ ਖਾਲਸਾ। ੫ ਮਾਰੇ, ਸ਼ਹੀਦ ਕੀਤੇ। ੬ ਲਹੂ ਭੋਲਿਆ। ੭ ਗ੍ਰਸਤ, ਫੜ ਕੇ, ਨਿਗਲ ਕੇ; (ii) ਵੱਡਾ
 ਭਾਰੀ (ਗਰਿਸੂ)। ੮ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਂ, ਕੁੰਜਪੁਰੇ ਦਾ ਵਸਨੀਕ, ਸਰਹਿੰਦ ਦਾ ਸੂਬਾ ਜਿਸ ਨੇ ੧੩ ਪੌਹ ਸੰਮਤ ੧੭੬੧
 (੧੭੦੪ ਈ.) ਨੂੰ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਦੇ ਦੋ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਿਆਂ ਨੂੰ ਨੀਹਾਂ ਵਿਚ ਚਿਣਵਾਇਆ ਸੀ; ਬੰਦਾ
 ਬਹਾਦਰ ਨੇ ਚਪੜਚਿੜੀ ਦੇ ਮੈਦਾਨ ਵਿਚ ਇਸ ਨੂੰ ਮਾਰ ਮੁਕਾਇਆ ਸੀ; ਵਜ਼ੀਦ ਖਾਂ ਜਾਂ ਬਜ਼ੀਦ ਖਾਂ ਗਲਤੀ
 ਨਾਲ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰਾਂ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ੯ ਬਾਲਾਂ, ਬਾਲਕਾਂ। ੧੦ ਤਵੀਤ, ਤਾਅਵੀਜ਼ ਧਾਗੇ, ਟੁਟੇ ਮੰਤ੍ਰਾਂ ਦੇ
 ਜੰਤ੍ਰ। ੧੧ ਸਗੋਂ। ੧੨ ਕੁਰਾਨ ਮਜੀਦ ਦੀਆਂ ਆਯਤਾਂ। ੧੩ ਦੁੱਖ, ਕਸ਼ਟ।

ਆਪਸ ਮਧ ਮਿਲ ਬਾਤੈਂ ਕਰੈਂ। 'ਇਤ ਵਲ ਨ ਜਾਈਓ', ਯੋ ਆਖੈਂ ਔ ਡਰੈਂ॥੧੨॥
 ਦੂਦਾ^੧ ਫਾਤੀਆ^੨ ਔ ਉਪਾਉ ਬਥੇਰੇ। ਜਿਮ ਜਿਮ ਕਰੈਂ ਤਿਮ ਦੁਖੈਂ ਘਨੇਰੇ।
 ਤੈਂ ਥਕ ਪਕ ਕੇ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। 'ਨਿਬਾਬ ਨ ਮਿਲੈ ਸੋਣੇ ਰਾਤ ਸਾਰੀ'॥੧੩॥
 ਸਦ ਹਿੰਦੂ ਉਨ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। 'ਯਾ ਕੋ ਜਤਨ ਕੋਊ ਕਹੋ ਬਿਚਾਰੀ'।
 ਉਹਾਂ ਆਯੋ ਥੋ ਕਪੂਰੋ ਬਿਰਾੜ। ਉਨ ਕਹਿ ਦੀਓ ਐਸ ਬਿਚਾਰ॥੧੪॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਨ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਯੋ ਕਹਯੋ, 'ਯਾਂ ਕੋ ਸੁਨੋ ਉਪਾਇ।
 ਜਿਹ ਜਾਗ੍ਰਾ ਗੁਰ ਸੁਤ^੪ ਬਧੋ^੫, ਤਹਿ ਜਾਗ੍ਰਾ ਦਿਹੋ ਬਨਾਇ॥੧੫॥
 ਚੌਪਈ॥

੬ਨਿਸਾ ਪਰਤਿ ਨਿਤ ਦੀਪ ਬਲਵਾਯੋ। ਗੁਰ ਜਾਗ੍ਰਾ ਕਹਿ ਕੜਾਹੁ ਕਰਾਯੋ।
 ਮੰਦੋ ਗੰਦੋ ਕੋਊ ਉਹਾਂ ਨ ਜਾਯੋ। ਝਾੜੂ ਦੇਇ 'ਸੁਧ ਠੌਰ ਰਖਾਯੋ॥੧੬॥
 ਸੁਖਨੋ ਸੁਖੈ ਤਿਸੈ 'ਬਰਿ ਆਵੈ। ਕਰੈ ਤਗਾਫਲੀ^੭ ਸੋ ਪਛੁਤਾਵੈ।
 ਏਕ ਸਿੱਖ ਤਹਿ ਦਿਹੋ ਬਹਾਇ। ਸੋ ਲੇਵਗੁ ਸਭ ਬਿਧਿ ਬਨਵਾਇ'॥੧੭॥
 ਬਜੀਰੈ ਮਨਜੂਰ ਸਭ ਕਰ ਲਈ। ਅਪਨੇ ਦੁੱਖ ਤੇ ਦੇਰ ਨ ਕਈ^{੧੦}।
 ਦੀਨੋ ਖਰਚ ਚਬੂਤਰੈ ਲਾਇ। ਐਸੋ ਦਯੋ ਉਨ ਬੂਢਨ^{੧੧} ਬਤਾਇ॥੧੮॥
 ਯੋ ਸੁਨ ਖਾਲਸੈ ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਈਹਾਂ ਦੁਬਾਰ ਦਯੋ ਖੂਬ ਬਨਾਇ।
 ਝੰਡੇ ਗਡੇ ਔ ਨਗਾਰੋ ਧਰਾਓ। ਬਹਾਇ ਸਿੰਘ ਈਹਾਂ ਪੂਜ ਲਗਾਓ'॥੧੯॥...
 ੧੨ਪ੍ਰਾਤ ਹੋਤ ਪੰਥ ਆਯੋ ਸਾਰੋ। ਕੀਓ ਉਮੇਂ ਜਿਮ ਰਾਤ ਉਚਾਰੋ'॥੨੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਪ੍ਰਾਤ ਹੋਤ ਪੰਥ ਆਇ ਸਭ, ਲਾਯੋ ਉਹਾਂ ਦਿਵਾਨ।
 ਬਨਵਾਇ ਥੜੋ ਚੌਕੀ 'ਧਰੀ, ਉਪਰ ਚੰਦੋਵੋ ਤਾਣ॥੨੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਚੌਕੀ ਕੋ ਤੁਰਤ ਤਖਤ ਬਣਾਯਾ। ਸਾਬ ਰੁਮਾਲਨ ਖੂਬ ਢਕਾਯਾ।
 *ਪਾਂਚ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਉੱਪਰ ਧਰੇ ਆਨ। ਗੁਰ ਸਰੂਪ ਲਏ ਸ਼ਸਤਰ ਮਾਨ॥੨੨॥

੧ ਦਰੂਦ, ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ। ੨ (ਅ.) ਫਾਤਿਹਾ, ਕੁਰਾਨ ਸਰੀਫ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਸੂਰਤ, ਜਿਸ ਦੀਆਂ ਸੱਤ ਆਯਤਾਂ ਹਨ; ਇਸਲਾਮ ਦਾ ਮੂਲ ਮੰਤ੍ਰ, ਜਿਸ ਦਾ ਪਾਠ ਰੋਗੀਆਂ ਦੇ ਰੋਗ ਦੂਰ ਕਰਨ ਅਤੇ ਮੌਏ ਹੋਏ ਪ੍ਰਾਣੀਆਂ ਦੇ ਭਲੇ ਲਈ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੩ ਸਾਰੀ ਰਾਤ ਨਵਾਬ ਨੂੰ ਸੌਣਾ ਨਸੀਬ ਨਾ ਹੁੰਦਾ। ੪ ਪੁੱਤਰ, ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ। ੫ ਮਾਰੇ, ਹੱਤਿਆ ਕੀਤੀ। ੬ ਹਰ ਰਾਤ। ੭ ਪਾਕ ਪਵਿਤ੍ਰ ਜਗ੍ਹਾ ਰੱਖੋ। ੮ ਵਰ ਮਿਲਦਾ, ਸੁੱਖਣਾ ਪੂਰੀ ਹੁੰਦੀ। ੯ ਗਫਲਤਾ, ਲਾਪਰਵਾਹ, ਘੋਲ। ੧੦ ਕੀਤੀ। ੧੧ ਬੁੱਢਿਆਂ ਨੇ, ਬ੍ਰਿਧ ਬਾਬਿਆਂ। ੧੨ ਸਵੇਰਾ ਹੁੰਦਿਆਂ। ੧੩ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਕੀਤਾ। *ਸਪੱਸ਼ਟ ਹੈ ਕਿ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਹਜ਼ੂਰ ਸ਼ਸਤਰਾਂ ਦੀ ਵੀ ਓਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪੂਜਾ ਪ੍ਰਤਿਸ਼ਟਾ ਹੁੰਦੀ ਸੀ।

ਗੁਰ ਹਜ਼ੂਰ ਜਿਮ ਸਸਤ੍ਰ ਪੁਜਵਾਏ। ਧੂਪ ਚੰਦਨ ਚਰਚ ਸੁਮਨ ਬਰਸਾਏ।
 ਚੌਰ ਮੁਠੇ ਤਹਿ ਦਯੋ ਕਰਵਾਇ। ਇਕ ਸਿੰਘ ਬਹਾਲਜੋ ਮੁਖਤਯਾਰ ਠਰ੍ਹਾਇ॥੨੩॥
 *ਉਸੈ ਸਿੰਘ ਥੋ ਸਤਿਗੁਰ ਜਾਨਜੋਂ। ਟਹਿਲ ਕਰੈ ਅਤਿ ਹੀ ਮਨ ਮਾਨਜੋਂ।
 ਬਹੁਤ ਖਾਲਸੈ ਤਹਿ ਕੜਾਹੁ ਕਰਵਾਇ। ਬਹੁਤ ਚੜ੍ਹਾਵੇ ਪੰਥ ਚੜ੍ਹਾਇ॥੨੪॥
 ਦੇਹਿ ਪਰਦੱਖਣੋਂ ਬਾਣੀਆਂ ਉਚਾਰੈਂ। ਸੋਊ ਪਾਵੈਂ ਜੋਊ ਚਿਤ ਧਾਰੈਂ।
 ਬੈਠਾਇ ਰਬਾਬੀ^੪ ਸ਼ਬਦ ਪੜ੍ਹਵਾਯੋ। ਇਮ ਕਰ ਖਾਲਸੇ ਡੇਹਰੋ ਜਗਾਯੋ॥੨੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦਈ ਜਗੀਰ ਲਗਾਇ ਯੋ, ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਦੁਵਾਰੇ ਸਾਥ।
 ਬੈਠ ਸੁ ਦੇਹਰੇ ਖਾਂਹਿ ਸਿੰਘ, ਪਟੇ ਸ਼ਹਿਰ ਨਿਜ ਹਾਥ॥੨੬॥
 ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਸੁਨੀ ਥੀ, ਪਿਤਾ ਆਪਨੇ ਪਾਸ।
 ਲਿਖੀ ਸੁ ਖਾਤਰ ਖਾਲਸੈ ਪੜ੍ਹ ਸੁਣ ਕਰੈਂ ਅਰਦਾਸ॥੨੭॥

ਸਾਖੀ ਸਿਰਹੰਦ ਰੋਕਣੇ ਕੀ ਔ ਸੌਂਪਣੇ ਕੀ

(ਬਾਰ ਤੀਜੀ ਭਯੋ ਸ਼ਹਿਰ ਲੁਟਾਈ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਹਿਰ ਮਾਲ ਤੋ ਲੁਟ ਲਯੋ, ਰਹਜੋ ਗੜੀ ਇਕ ਮਾਲ।
 ਜਿਸੈ ਭਾਂਤ ਸੋਊ ਜਾ ਪੁਟਜੋ, ਤਿਸ ਕੋ ਸੁਨੋ ਹਵਾਲ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਬਾਫਰ^੧ ਮਾਲ ਤੋ ਲੁਟ ਲਯੋ ਆਮ। ਰਲਜੋ ਖਾਲਸੈ ਸੋ ਸਿੰਘ ਧਰ ਨਾਮ।
 ਨਗਦ ਮਾਲ ਲਯੋ ਲੋਕਨ ਲੁਕਾਇ। ਨੀਹਨ ਮਹਿਲਨ ਹੇਠ ਗਡਵਾਇ॥੨॥
 ਉਨ ਭਲ ਜਾਨ ਦਯੋ ਡੂੰਘੇ ਦੱਬ। ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਰਾਪ ਯਹ ਬਣਵਾਯੋ ਸਬੱਬ।
 ਦਰਬਾ^੨ ਡੂੰਘੀ ਲਖਾ^੩ ਡੂੰਘੀ ਪਟਵਾਈ। ਇਮ ਕਰ ਸ਼ਹਿਰ ਸਭ ਮੁਢੋਂ ਖਟਾਈ॥੩॥
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ ਥੀ ਪ੍ਰਿਥਵੀ ਪਲਟਾਵਨ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਨ ਖਾਲੀ ਜਾਵਨ।
 ਸਤਿਗੁਰ ਕਰੇ ਥੇ ਤੱਤੇ ਵਾਕ। ਗਏ ਸਾੜ ਵਹੁ ਪਾਨੀ ਲਾਕਾ^੪॥੪॥

੧ ਚਰਚਨ- ਚੰਦਨ ਆਦਿ ਦਾ ਪੋਚਾ, ਲੇਪ; ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਨੂੰ ਚੰਦਨ ਦਾ ਤਿਲਕ ਕਰਨਾ। ੨ ਫੁੱਲਾਂ ਦੀ ਵਰਖਾ ਕੀਤੀ। ੩ ਚਵਰ, ਚਵਰ ਦੀ ਮੁੱਠ ਫੜ ਕੇ ਝੁਲਾਣੀ। ੪ ਰਬਾਬੀ, ਰਬਾਬ ਵਜਾਉਣ ਵਾਲੇ; ਕੀਰਤਨੀਏ। ੫ ਡੇਰਾ ਸਥਾਪਤ ਕੀਤਾ। ੬ ਸਾਰੇ ਸ਼ਹਿਰ ਦੀ ਜ਼ਮੀਨ ਦਾ ਪਟਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ ਸੀ। ੭ ਵਾਧੂ, ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ। ੮ ਮਕਾਨਾਂ ਦੀਆਂ ਨੀਂਹਾਂ ਹੇਠ ਦਬ ਦਿੱਤਾ। ੯ ਠੀਕ, ਯੋਗ ਸਮਝ ਕੇ। ੧੦ ਮਾਲ ਧਨ। ੧੧ ਵੇਖ ਕੇ। ੧੨ ਜੜ੍ਹੋਂ ਪੁੱਟ ਦਿੱਤਾ। ੧੩ ਤਕ, ਤਾਈਂ।

*ਪਾਠਾਂਤਰ :- "ਉਸੈ ਸਿੰਘ ਥੋ ਅਰਦਾਸ ਕਰਵਾਇ। ਹਾਥ ਜੋੜ ਕੇ ਫਤਹ ਬੁਲਵਾਇ।"

ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਸੁ ਤਿੱਖੀ ਤਲਵਾਰ। ਵਹਿ ਨਹਿ ਛੋਡੈ ਜੋ ਲੁਕੇ ਪਤਾਲ।
ਬਾਰ ਤੀਜੀ ਭਯੋ ਸ਼ਹਿਰ ਲੁਟਾਈ। ਸਰਦਾਰਨ ਹਥ ਬਡ ਦੌਲਤ ਆਈ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਖੱਤ੍ਰੀ ਹੁਤੋ, ਮੁਲਕ ^੧ਉਗ੍ਰਾਹਨਦਾਰ।
ਜੱਟ ਪੁਰੈ ਕੇ ਉਨ ਢਿਗੈ, ਇਕ ਲੀਨੀ ਗੜ੍ਹੀ ਸਵਾਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਡੇ ਲੋਕ ਤਿਸ ਲੈ ਬਡ ਮਾਲ। ਉਸ ਕੋ ਸੁਨਯੋ ਸੂਦਾਰਨ ਹਵਾਲ।
ਵਡੇ ਕਿਲ੍ਹੇ ਗਯੋ ਲੁੱਟਯੋ ਸਾਰੋ। ਤਬੈ ਸੂਦਾਰਨ ਯੋ ਜੀਅ ਧਾਰੋ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੂਦਾਰਨ ਮਾਲ ਤਕਾਇ ਕੈ, ਗੜ੍ਹੀ ^੨ਲਈ ਅਟਕਾਇ।
'ਇਸ ਕੀ ਜਪਤੀ' ਹਮ ਕਰੈ, ^੩ਪਾਛੈ ਲਿਹੋ ਬਟਾਇ॥੮॥
ਬੁੱਢੇ ਸਿੰਘ ਭਾਈ ਹੁਤੋ, ਝੰਬੇ ਵਾਲੇ ਜੋਇ।
ਫੜੇ ਸਿੰਘ ਕੋ ਪੋਤਰੇ, ਨਿਬਾਬ ਬੰਦੈ ਕੀਓ ਥੋਇ॥੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਮਲਵਈਅਨ ਮੈਂ ਹੁਸ਼ਿਆਰ। ਲਯੋ ਕਿਲ੍ਹਾ ਉਨ ^੪ਟਕੇ ਚੁਕਾਰ।
ਅੱਸੀ ਹਜ਼ਾਰ ਕਰਯੋ ਸਭਨ ਸੁਨਾਇ। ਪੱਚੀ ਹਜ਼ਾਰ ਕੀਓ ਗੁਪਤ ਨਜ਼ਰਾਇ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੁੱਢਾ ਸਿੰਘ ਸੋਊ ਜਪਤਯੋ^੫, ਕਰ ਕਰ ਬਹੁਤ ਕਲੇਸ਼।
ਕਾਢੀ ^੬ਨਾਰ ਨੰਗਿਆਇ ਉਨ, ਕੁਛਕੁ ਨ ਕੀਓ ਅੰਦੇਸ਼^੭॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਹਾਂ ਸ੍ਰਾਪ ਬਡ ਨਾਰਨ^੮ ਦਯੋ। ਸੋਊ ਬੁੱਢਾ ਸਿੰਘ ਉਪਰ ਪਯੋ।
ਧਰਮ ਖੋਯੋ ਔ ਰਹਯੋ ਨ ਧਨ। ਉਸ ਦਿਨ ਤੇ ਉਸ ^੯ਆਯੋ ਘਟਨ॥੧੨॥
ਵਹੀ ਕਿਲ੍ਹੇ ਪਸਿੰਦ ਸਿੰਘਨ ਕੀਓ। ਸ਼ਹਿਰ ਸ੍ਰਾਪ ਤੇ ਇਕ ਵਲ ਥੀਓ।
ਹੁਤੋ ਸ੍ਰਿਹੰਦੋਂ ਨਾਮ ਨਿਆਰਾ। ਸ੍ਰੀ ਮੁਖ ਹੂੰ ਤੇ ਜਟ ਪੁਰੇ ਉਚਾਰਾ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੀਨੇ ਟਕੇ ਨਿਬੜਾਇ^{੧੦} ਜਬ, ਦੀਓ ਠਾਣੇ ਸਿੰਘਨ ਪਾਇ।

੧ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਕਰਨ ਵਾਲਾ, ਮੁਖਤਿਆਰ। ੨ ਠਾਣੀ, ਨਿਸਚੇ ਕੀਤਾ। ੩ ਰੋਕ ਲਈ। ੪ ਜਬਤ ਕਰਨਾ।
੫ ਪਿਛੋਂ ਵੰਡ ਲੈਣਾ। ੬ ਉਸ ਨੂੰ। ੭ ਪੈਸੇ ਚੁਕਾ ਕੇ, ਦੇ ਕੇ, ਸੌਦਾ ਕਰ ਕੇ। ੮ ਨਜ਼ਰਾਨਾ, ਭੇਟਾ। ੯ ਜਬਤ
ਕਰ ਲਿਆ। ੧੦ ਔਰਤਾਂ ਬਸਤ੍ਰ-ਹੀਣ ਕਰ ਕੇ। ੧੧ (ਫ਼ਾ.) ਅੰਦੇਸ਼ਾ, ਫਿਕਰ, ਡਰ। ੧੨ ਇਸਤ੍ਰੀਆਂ ਨੇ।
੧੩ ਘਾਟਾ ਪੈਣ ਲੱਗਾ, ਉਸ ਦਾ ਪਤਨ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਇਆ। ੧੪ ਚੁਕਾ ਲਏ।

ਫਿਰ ਬੁੱਢਾ ਸਿੰਘ ਜੋੜ ਹਥ, ਲੀਨੋ ਸਾਲ ਚੁਕਾਇ॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਫਿਰ ਗੜੀ ਬੁਢੈ ਸਿੰਘ ਲਈ। ਹੁਤੇ ਮਧ ਪਿੰਡ ਜੇ 'ਬਾਗਨ ਤਈ।
ਔਰ ਗਿਰਦ ਲਯੋ ਖਾਲਸੇ ਰੋਕ। ਸਿੱਖਨ ਭਯੋ ਦੁਖ ਦੁਸ਼ਟ ਲੋਕ॥੧੫॥

ਸਾਖੀ ਮੁਲਕ ਰੋਕਨ ਔਰ ਸ਼ਹਿਰ ਸੌਂਪਨ ਕੀ ਭਾਈ ਭਗਤੂਕਿਆਂ ਔ ਫੂਲਕਿਆਂ ਕੋ ਔਰ ਰਯਤ ਕੀ

(...ਚਹੀਯੇ ਮੁਲਕ ਯਹ ਸਾਂਝੇ ਰਖਾਹਿ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੂਟ ਲਿਓ ਸਰਹੰਦ ਜਬ, ਬਹੁ ਸਿੰਘਨ ਵਧਯੋ ਉਛਾਹੁ^੧।
ਸੋਊ ਸੁਨੋਂ ਸਬੱਬ ਅਬ, ਜਿਮ ਪਰਯੋ ਖਾਲਸੇ 'ਦੁਇ ਰਾਹੁ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਬ੍ਰਿਧ ਦਲ ਕਹਿ, 'ਚੜ੍ਹੇ ਦਿੱਲੀ ਓਰ'^੨। ਤਰੁਨ^੩ ਕਹੈ, 'ਮੁੜੇ ਵੱਲ ਲਹੌਰ'।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਚੜ੍ਹ ਲਓ ਪਹਾੜ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਲਓ ਦਖਨ ਉਜਾੜ॥੨॥
ਜਿਤਨੇ ਮੁਖ ਤਿਤਨੇ ਸੋਊ ਬੋਲੈਂ। ਅਪਨੇ ਅਪਨੇ ਰੁਕਨ^੪ ਸੋਊ ਟੋਲੈਂ।
ਬੁੱਢੇ ਦਲ ਚੜ੍ਹ ਲੰਘ ਤੁਰਯੋ ਅਗਾਹਿ। ਤਰੁਨ ਹਟਯੋ ਮੁੜ ਪਿਛਲੈ ਰਾਹਿ॥੩॥
ਸੋ ਹੋਇਓ ਜਾ ਗਿਰਦ ਲਹੌਰ। ਬ੍ਰਿਧਨ ਕਰੀ ਪਰ ਦਿੱਲੀ ਦੌਰ^੫।
ਰਸਤੈ ਮਧ ਵਡ ਆਵੈ ਸ਼ਹਿਰ। ਮਾਰ ਲੁੱਟ ਲਏ ਖਾਲਸੇ ਲਹਿਰ॥੪॥
ਜਾ ਪਹੁੰਚਯੋ ਢਿਗ^੬ ਅਜੀਮਾਬਾਦ। ਹੁਤੋ ਤਿਰਾਵੜੀ ਜਿਸ ਨਾਮ ਆਦ^੭।
ਮਾਰ ਸ਼ਹਿਰ ਸੁ ਕਰ ਦਯੋ ਡੇਰਾ। ਕਰ ਦਯੋ ਕੂਚ ਭਯੋ ਅਗਲ ਸਵੇਰਾ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੈ ਜੋ ਅਗੈ, ਕ੍ਰੋੜਾ ਸਿੰਘ ਮੁਖਤਯਾਰ।
ਫੁਕਯੋ^{੧੦} ਸੁ ਜਾਇ ਸਰਾਇ ਢਿਗ^{੧੧}, ਖੇਲਤ ਫਿਰਤ ਸਿਕਾਰ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਰਾਇ ਊਹਾਂ ਥੀ ਬਡ ਮਜ਼ਬੂਤ। ਕਰਵਾਯੋ ਬੰਦੇ ਯੋ ਜਤਨ ਬਹੂਤ।
ਊਹਾਂ ਵਡੀ ਥੀ ਬਹੂਤ ਸਿਪਾਹਿ। ਕਿਨ ਗੋਲੀ ਦੀਨੀ ਵਿਚੋਂ ਚਲਾਇ॥੭॥
ਸੋ ਆਇ ਲਗੀ ਕ੍ਰੋੜਾ ਸਿੰਘ ਦੇਹਿ। ਸੋ ਮਰ ਗਯੋ ਫੁਕਯੋ ਉਸ ਥੇਹ^{੧੨}।

੧ ਬਾਗ ਜੋ ਸਨ। ੨ ਉਤਸਾਹ, ਉਮੰਗ। ੩ ਦੂਜੇ ਰਸਤੇ। ੪ ਵੱਲ, ਤਰਫ਼। ੫ ਤਰੁਨਾ ਦਲ। ੬ ਰੋਕਣ ਦੇ ਥਾਂ।
੭ ਦੌੜ, ਹੱਲਾ। ੮ ਨੇੜੇ। ੯ ਸ਼ੁਰੂ ਤੋਂ, ਪੁਰਾਣਾ (ਨਾਮ)। ੧੦ ਪੁੱਜ ਗਿਆ। ੧੧ ਨੇੜੇ, ਕੋਲ। ੧੨ ਥਾਂ, ਜਗ੍ਹਾ।

ਅਗਲੇ ਦਿਨ ਪੰਥ ਤੁਰਜੋ ਅਗੇਰੇ। ਜਾਇ ਲੁਟੇ ਦਲ ਸ਼ਹਿਰ ਘਨੇਰੇ॥੮॥
 ਮਲੀ^੧ ਮਾਰ ਲੁਟ ਹਾਂਸੀ ਹਿਸਾਰ। ਫਿਰ ਮੁੜ ਆਇ ਵਲ ਜੀਂਦ ਕ੍ਰਨਾਲ।
 ਢਿਗ ਜਮੁਨਾ ਔ ਢਿਗੈ ਪਹਾਰ^੨। ਰੋਕ ਖਾਲਸੈ ਕਰੀ ਕੋਰੜੇ^੩ ਡਾਰ॥੯॥
 ਪੰਜ ਮਿਸਲ ਥੇ ਭਏ ਮਝੈਲ। ਛਟਵੈਂ ਲਗ ਗਏ ਮਲਵਈ ਗੈਲ।
 ਉਨ ਕੋ ਦੀਨੋ ਰਯਤ ਠਹਿਰਾਇ। ਲਏ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਟਕੇ ਚੁਕਾਇ॥੧੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਲਾਕ^੪ ਪਟਜਾਲੈ ਨਾਭਿਓਂ, ਜੀਂਦ ਕੈਂਥਲ ਛਡ ਦਾਇ^੫।
 ਬਾਲੋਵਾਲ^੬ ਭਦੌੜ^੭ ਲੋ, ਸਹਿਣੈ^੮ ਮਹਰਾਜ^੯ ਛੁਡਾਇ॥੧੧॥
 ਔਰ ਬਿਰਾੜ ਜੋਊ ਦੁਇ ਧਿਰੈ, ਸਾਬੋ ਔ ਬਣਵਾਲ।
 ਉਨ ਕੀ ਮਸਲਤ^{੧੦} ਜੁਊ ਚੁਕੈ, ਰਲੈ ਨ ਕੋਊ ਕਿਸ ਨਾਲ॥੧੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਫੂਲਾਇਣ^{੧੧} ਔ ਭਗਤੂ^{੧੨} ਵਾਲ। ਚੜ੍ਹਤ ਖਾਲਸੈ ਮਿਲੈ ਅੱਗਲ^{੧੩} ਵਾਲ।
 ਬੀੜ ਸਾਂਝੋ ਖਾਲਸੈ ਰਖਵਾਯੋ। ਚੜ੍ਹਨ ਫਿਰਨ ਕੋ ਬਾਮ ਰਖਾਯੋ॥੧੩॥
 ਫਿਰ ਤੁਰ ਡੇਰਾ ਸਿੰਘ ਸ੍ਰਹੰਦੈ ਲਾਵੈਂ। ^{੧੪}ਪਟ ਮਹਿਲਨ ਗੁਰ ਬਚਨ ਕਮਾਵੈਂ।
 ਨੀਂਹ ਪੱਟ ਦੇਂ ਮਹਿਲ ਉਲਟਾਇੰ। ਕਿਛ ਗੁਰ ਬਚਨਨ ਕਿਛ ਲਾਲਚ ਮਾਂਹਿ॥੧੪॥
 ਔਰ ^{੧੫}ਸਾਬੋ ਕੇ ਜੋਊ ਬਿਰਾੜ। ਭਏ ਟਕੇ ਖਾਲਸੇ ਦੇਨਦਾਰ।
 ਬਣਾ ਵਾਲ ਤੀਜੈ ਬੈਰਾੜ। ਲਏ ਖਾਲਸੈ ਅਗੈ ਸੁਧਾਰ॥੧੫॥
 ਘੋੜੇ ਦੇਹੈਂ ਔ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਘਲਾਵੈਂ। ^{੧੬}ਭਾਜੜ ਟਕਰ ਕੋ ਘਰ ਸੌਂਪਾਵੈਂ।
 ਏਸ ਜੁਗਤ ਸਭ ਰਲ ਮਿਲ ਬਹੇ। ਕਈ ਸਾਕ ਕਈ ਸਿੰਘ ਹੀ ਭਏ॥੧੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਕਈ ਲੇ ਪਾਹੁਲ ਸਿੰਘ ਭਏ, ਪਰੀ ਖਾਲਸੈ ਉਸ ਬੋਇ^{੧੭}।

੧ ਕਬਜ਼ਾ ਕਰ ਲਿਆ। ੨ ਪਹਾੜ। ੩ ਕੋਟ, ਫਸੀਲ, ਚਾਰ ਦੀਵਾਰੀ ਕਰ ਦਿੱਤੀ, (ii) ਛਾਉਣੀ ਕਿਲ੍ਹਾ ਪਾ ਦਿੱਤਾ, (iii) ਮਾਲੇਰ ਕੋਟਲੇ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੪ ਤਕ, ਤਾਈਂ। ੫ ਵੱਲ, ਪਾਸਾ। ੬-੯ ਪਿੰਡਾਂ ਦੇ ਨਾਮ। ੧੦ ਨੇਕ ਸਲਾਹ, (ii) ਮਸ਼ਵਰਾ। ੧੧ ਫੂਲ ਵੰਸ਼ ਦੇ। ੧੨ ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਦੇ ਵੰਸ਼ ਦੇ ਅਰਥਾਤ ਅਰਨੌਲੀ ਤੇ ਸੱਪੂਵਾਲ ਸਰਦਾਰ। ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਦਾ ਜਨਮ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਦੇ ਅਸ਼ੀਰਵਾਦ ਨਾਲ ਹੋਇਆ; ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਇਸ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਭਾਰੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਦੀ ਕੁਲ ਵਿਚੋਂ ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਦੇ ਸਪੁਤ੍ਰ ਭਾਈ ਦੇਸੂ ਸਿੰਘ ਨੇ ਰਿਆਸਤ ਕੈਂਥਲ ਕਾਇਮ ਕੀਤੀ। ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਜੀ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਵਿਖੇ ਹੋਇਆ, ਗੁਰੂ ਹਰਿਰਾਇ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਨੇ ਆਪਣੇ ਹੱਥੀਂ ਸਸਕਾਰ ਕੀਤਾ। ੧੩ ਅੱਗੋਂ ਦੀ। ੧੪ ਇਮਾਰਤਾਂ ਨੂੰ ਪੁੱਟ ਕੇ ਗੁਰੂ ਕਲਗੀਆਂ ਵਾਲੇ ਦੇ ਬਚਨਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰਦੇ। ੧੫ ਸਾਬੋ ਕੀ ਤਲਵੰਡੀ (ਦਮਦਮਾ ਸਾਹਿਬ) ਦੇ ਬੈਰਾੜ ਵੰਸ਼ ਵਿਚੋਂ। ੧੬ ਭਾਜੜ ਪੈਣ 'ਤੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਵੇਲੇ ਆਪਣੇ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਮੋਰਚੇ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਸੁਪੁਰਦ ਕਰ ਦੇਂਦੇ। ੧੭ ਖੂ; ਆਦਤ।

ਭਏ ਨਿਹਾਲ ਸੋਊ ਨਾਮ ਧਰ, ਮਿਹਨਤ ਕਰੀ ਨ ਓਇ॥੧੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਸ੍ਰੀ ਗ੍ਰੰਥ ਵਾਕ ਉਨ ਪੈ ਫੁਰਮਾਯਾ। ਹੁਤੋ ਜੁ ਮਧ ਸੁਖਮਨੀ ਧਰਾਯਾ।

'ਸਾਧ ਕੈ ਸੰਗਿ ਨਹੀ ਕਛੁ ਘਾਲ। ਦਰਸਨੁ ਭੇਟਤ ਹੋਤ ਨਿਹਾਲ'*॥੧੮॥

ਮੁਸਲਮਾਨ ਕਈ ਵਿਚ ਰਹਿ ਪਏ। ਰੱਯਤ ਭਏ ਦੇਣ ਟਕੇ ਸੁ ਠਏ।

ਜੋ ਜੋ ਜਿਸ ਜਿਸ ਹੀ ਕੋ ਮਿਲ ਪਯੋ। ਉਪਰਾਲੇ ਉਸ ਕੋ ਉਨ ਉਨ ਕਯੋ॥੧੯॥

ਜਿਹ ਲਗ ਜੈਨੇ^੨ ਹੁਤੀ ਸੁਦਾਰੀ। ਲੁੱਟ ਮਾਰ ਸੋ ਉਗ੍ਰਾਹਿ ਲਈ ਸਾਰੀ।

^੩ਸ਼ਹਰ ਮਲੇਰ ਪਹਿ ਪਠਾਨ ਨ ਛੇਰਜੋ^੪। ਰਖਜੋ ^੫ਬਚਨ ਗੁਰ ਹੋਇ ਨ ਤੋਰਜੋ॥੨੦॥

ਲੇਹਿ ਨਜ਼ਰਾਨਾ ਗਿਰਦੋ ਘੇਰ। ਦੇਹਿ ਘਰੋਂ ਕਢ ^੬ਮੁਹੰਮਦ ਸ਼ੇਰ।

ਪਿੰਡ ਸੈਂਕੜੇ ਇਕ ਤਿਨ ਪਹਿ ਛੋਰਾ^੭। ਸਿੰਘ ਸਾਲਾ ਲੇਵੈ ਚੜ੍ਹ ਇਕ ਪਿੰਡ ਘੋਰਾ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਸ ਮਿਸਲ ਰਲ ਥੋ ਕਹਜੋ, 'ਇਹ ਰਹਜੋ ਸਾਂਝ ਸਭ ਥਾਂਇ।

ਆਵਤ ਜਾਤੀ ਫੌਜ ਕੋ, ਧਰੋ ਬੀੜ ਇਸ ਨਾਇ'॥੨੨॥

ਚੋਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਰਾਇ ^੮ਜਿਗਰਾਵਨ ਵਾਲ। ਆਇ ਮਿਲਜੋ ਵਹਿ ਖਾਲਸੈ ਨਾਲ।

ਵਹਿ ਰਖਤ ਖਾਲਸੈ ਆਦੈ^੯ ਮੇਲ। ਰਹਤ ਬਕੀਲ ਉਸ ਖਾਲਸੈ ਗੈਲ॥੨੩॥

ਜੋ ਤੁਰਕਨ ਕੋ ਦੇਤੋ ਮਾਲ। ਕਰ ਲਯੋ ਚੁਕਾਵੋ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ।

ਹੁਤੀ ਖਾਲਸੇ ਭੀ ਯਹੀ ਸਲਾਹਿ। 'ਚਹੀਯੇ ਮੁਲਕ ਯਹ ਸਾਂਝੇ ਰਖਾਹਿ'॥੨੪॥

ਤੀਨ ਠੌਰ ਯਹ ਸਾਂਝ ਰਖਾਵੋ। ਘੋੜੈ ਚਰਨ ਕੋ ਥਾਉਂ ਬਨਵਾਵੋ।

ਸਰਬਤ ਖਾਲਸੇ ਉਜਾੜਜੋ ਨਾਂਹਿ। ਅਗੈ ਚਲਨ ਕੋ ਯਹ ਰਹਿਗੁ ਰਾਹਿ॥੨੫॥

ਔਰ ਮੁਲਖ ਕਰ ਰਖਿਓ ਪਿਆਰਾ। ਜੋ ਵੜ ਬਹਜੋ ਸਗਤੋ^{੧੦} ਔ ਮਾੜਾ।

ਜਿਨ ਰੱਯਤ ਸਿਉਂ ਕੀਓ ਸਨੇਹ। ਕਰਜੋ ਰੱਯਤ ਨੇ ਉਸ ਸੋਂ ਨੇਹੁ॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਗਤੂ ਔ ਮਹਰਾਜ ਕੇ^{੧੧}, ਰੰਘੜ ਔਰ ਪਠਾਣ।

੧ ਠਾਕ ਲਏ, ਮੁਕੱਰਰ ਕਰ ਲਏ। ੨ ਜੈਨ ਖਾਂ ਸੂਬਾ ਸਰਹਿੰਦ। ੩ ਮਾਲੇਰ ਕੋਟਲੇ ਦੇ ਪਠਾਣਾਂ ਨੂੰ ਕੁਝ ਨਾ ਕਿਹਾ। ੪ ਛੋੜਿਆ। ੫ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦਾ ਬਚਨ (ਕਿ ਮਾਲੇਰ ਕੋਟਲੇ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਕੁਝ ਨਹੀਂ ਕਹਿਣਾ) ਨਾ ਤੋੜਿਆ। ੬ ਸ਼ੇਰ ਮੁਹੰਮਦ ਖਾਨ- ਮਲੇਰੀਆ ਪਠਾਣ ਜੋ ਚਮਕੌਰ ਦੀ ਜੰਗ ਵਿਚ ਦਸਮੇਸ਼ ਜੀ ਨਾਲ ਲੜਨ ਲਈ ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਨ ਦੀ ਸੈਨਾ ਨਾਲ ਸੀ। ਇਹ ਸੰਮਤ ੧੭੬੭ (੧੭੧੦ ਈ.) ਵਿਚ ਸਰਹਿੰਦ ਦੀ ਲੜਾਈ ਵਿਚ ਸਿੰਘਾਂ ਹੱਥੋਂ ਮਾਰਿਆ ਗਿਆ। ੭ ਛੱਡ ਦਿੱਤੇ। ੮ ਸਾਰ, ਖਬਰ। ੯ ਜਗਰਾਓਂ ਦਾ। ੧੦ ਸ਼ੁਰੂ ਤੋਂ ਹੀ। ੧੧ ਸਖਤ, ਤਾਕਤਵਰ। ੧੨ ਮੇਹਰਾਜ (ਬੈਰਾੜ) ਵੰਸ਼ ਦੇ ਮੇਹਰਾਜ ਵਰਿਆਮ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਤੇ ਸਤੋਹ ਦਾ ਪਿਤਾ ਸੀ; ਬਾਹੀਏ। * ਪੰਨਾ ੨੭੨

ਰਖਯੋ ਬੀੜ ਸਭ ਖਾਲਸੈ, ਔ ਰਾਹਿ ਦਿੱਲੀ ਕੋ ਜਾਣ॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਏਕ ਮਿਸਲ ਇਨ ਕੋ ਜੋਊ ਖੋਹੈ। ਦੂਈ ਮਿਸਲ ਚੜ੍ਹ ਇਨ ਵਲ ਹੋਹੈ।
ਇਨ ਕੋ ਭੀ ਭੇਦ ਖਾਲਸੈ ਆਯੋ। ਦੇ ਨਜ਼ਰਾਨੈ ਰਖੈ ਖਾਲਸੈ ਪੜਵਾਯੋ॥੨੮॥
ਔ ਸੁਨ ਲੀਜੈ ਮਰੀ ਪਿਆਰੇ! ਸੁਨੀ ਅਸਾਂ ਜਿਮ ਕਹੀ ਉਚਾਰੇ।
ਪਿਤਾ ਹਮਾਰੇ ਰਹਤ ਪੰਥ ਸਾਥ। ਇਸੈ ਭਾਂਤ ਉਨ ਆਖੀ ਬਾਤ॥੨੯॥

ਸਾਖੀ ਖਾਲਸੇ ਦੇਇ ਥਾਂ ਹੋਯੋ

(ਐਸੀ ਚਿੰਤਾ ਗਿਲਜਨ ਪਰੀ। ਨੱਠ ਚਲਨ ਉਨ ਚਿਤ ਮੈਂ ਧਰੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੰਜ ਮਿਸਲ ਐਧਰ ਰਹੀ, ਪੰਜ ਲਖੀ^੧ ਲਹੌਰੋਂ ਪਾਰ।
ਮਾਝਾ ਸਾਂਝਾ ਸਭਨ ਰਹਯੋ। ਗਿਰਦ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਗੁਰਦੁਆਰ॥੧॥
ਅਬ ਦਲ ਦੂਜੇ ਕੀ ਸੁਨੋ, ਜੋ ਵਲ ਮੁੜਯੋ ਲਹੌਰ।
ਜਾਇ ਗਿਰਦੈ ਭਯੋ ਲਹੌਰ ਦੇ, ਸ਼ਹਰ ਪਰਯੋ ਬਡ ਸ਼ੋਰ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰੇ ਸਿੰਘ ਜਬ ਜੈਨੇ ਮਾਰ। ਦਿਲ ਲਹੌਰੀਅਨ ਕੇ ਪਰਯੋ ਭੁੰਚਾਰ^੨।
ਅਬ ਹਮ ਪਰ ਸਭ ਖਾਲਸੇ ਆਵਗੁ। ਤਬ ਨੱਠ ਜਾਨ ਕਾ ਬਲ ਕੌਨ ਪਾਵਗੁ॥੩॥
ਐਸੀ ਚਿੰਤਾ ਗਿਲਜਨ ਪਰੀ। ਨੱਠ ਚਲਨ ਉਨ ਚਿਤ ਮੈਂ ਧਰੀ।
'ਬਿਨ ਭਾਗੇ ਹਮ ਬਚਤੇ ਨਾਹੀਂ'। ਕਰੀ ਸਲਾਹਿ ਸਭਨ ਮਨ ਮਾਂਹੀ॥੪॥

ਸਾਖੀ ਨਿਹੰਗ ਭੁਜੰਗੀ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਜੀ ਕੀ

(ਸੀਸ ਲਾਇ ਹਮ ਕਰੈਂ ਬਿਆਹਿ। ਬਹੁ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਅਸੀਂ ਲੇਹਿ ਪ੍ਰਣਾਇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ^੪ ਨਿਹੰਗ ਕੀ, ਸਾਖੀ ਸੁਨੋ ਸੁਜਾਨ।

੧ ਲੰਘ ਗਈ। ੨ ਭੁਚਾਲ, ਹਲਚਲ (ਲਹੌਰ ਵਾਸੀਆਂ ਦੇ ਦਿਲ ਦਹਿਲ ਗਏ)। ੩ ਠਾਣ ਲਈ। ੪ ਸ਼ਹੀਦ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਜੋ ਲੀਲੁ ਪਿੰਡ (ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ) ਦਾ ਵਸਨੀਕ ਸੀ; ਉਸ ਨੇ ਭਾਈ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਤੋਂ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਪਾਨ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਉਸ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਪੰਥ ਦੇ ਜਥੇਦਾਰਾਂ ਵਿਚ ਹੋਈ। ਸੰਮਤ ੧੮੨੨ (੧੭੬੫ ਈ.) ਵਿਚ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਰਖੜਾ ਲਈ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਤੀਹ ਹਜ਼ਾਰ ਸੈਨਾ ਨਾਲ ਕੇਵਲ ਤੀਹ ਕੁ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਟਾਕਰਾ ਕੀਤਾ ਤੇ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਏ। ਆਪ ਦਾ ਸ਼ਹੀਦ ਗੰਜ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ (ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ) ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਹੈ।

ਪਾਈ ਸ਼ਹੀਦੀ ਉਨ ਭਲੀ, ਭਲ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਅਸਥਾਨ॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਹੁਤੋ ਭੁਜੰਗੀ ਔ ਬਡ ਜੰਗੀ। ਨੀਲ ਬਸਤ੍ਰ ਰਖ ਰਹਿ ਰਹਤ ਚੰਗੀ।
ਪ੍ਰਾਤ^੧ ਉਠੇ ਅਰ ਸੁੱਖਾ ਪੀਵੈ। ਹੁਇ ਰਮਣਜੋ^੨ ਮੁਖ ਦਾਤਨ ਕੀਵੈ^੩॥੨॥
ਸਵਾ ਪਹਿਰ ਨਿਸ ਕਰੈ ਸ਼ਨਾਨ। ਬਾਣੀ ਪੜ੍ਹੇ ਖੜ ਪੱਗ ਬਧਾਨ।
ਸਰਬ ਲੋਹ ਕੀ ਪੂਜਾ ਕਰੈ। ਨਮਸਕਾਰ ਕਰ ਸਸਤਰ ਫੜੈ॥੩॥
ਸਰਬ ਲੋਹ ਗਲ ਮਾਲਾ ਪਾਵੈ। ਕੰਗਣ ਸਿਮਰਨ ਲੋਹ ਸੁਹਾਵੈ।
ਲੋਹ ਚਕ੍ਰ ਲੋਹ ਤੋੜੇ ਧਾਰੈ। ਸਰਬ ਲੋਹ ਕੀ ਰਖਯ ਉਚਾਰੈ॥੪॥
ਦਸਤ^੫ ਦਸਤਾਨੈ ਲਕ ਸੋਟਨ ਸਿਉਂ ਹੇਤ। ਸਵਾ ਗਜ ਕੁ ਕਛ ਪਹਿਰੈ ਸੇਤ।
ਸੰਜੋਇ^੬ ਲੋਹ ਕੀ ਪਹਰ^੭ ਸੁ ਅੰਗ। ਇਮ ਲਾਇ ਦਿਵਾਨ ਨਿਤ ਬਹੈ ਨਿਹੰਗ*॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਿਹੰਗ ਕਹਾਵੈ ਸੋ ਪੁਰਸ਼ ਦੁਖ ਸੁਖ ਮੰਨੇ ਨ ਅੰਗ।
ਜਿਮ ਦੁਖ ਸੁਖ ਦੇਹੀ ਨਾ ਮੰਨੇ ਉਸ ਕਹੈ ਬਿਦੇਹੀ ਚੰਗ॥੬॥
ਹਠੀ ਜਤੀ ਔ ਜਪ ਤਪੀ, ਦਾਤਾ ਪੂਰਾ ਸੂਰ^੮।
ਆਵੈ ਪਾਸ ਸੁਦਾਰ ਤਿਸ, ਵਹੁ ਰਹੈ ਆਪ ਮਗਰੂਰ^੯॥੭॥

ਚੋਪਈ॥

ਜਹਾਂ ਜੁੱਧ ਕੀ ਜਾਗ੍ਰਾ ਹੋਇ। ਮਰਨੈ ਕੈ ਡਰ ਟਰੈ ਨ ਸੋਇ।
ਜਹਾਂ ਪੰਥ ਪੈ ਬਡ ਪਵੈ ਭੀਰ^{੧੦}। ਡਾਹੈ ਆਪ ਜਾਇ ਤਹਾਂ ਸਰੀਰ॥੮॥
ਜਹਾਂ ਜੁੱਧ ਕੀ ਜਾਗ੍ਰਾ ਹੋਇ। ਫੜ ਨਿਸ਼ਾਨ ਆਪ ਅੱਗੇ ਹੋਇ।
ਸਾਥ ਨਗਾਰਾ ਘੁਰਦਾ ਜਾਵੈ। ਜਾਇ ਲੜਾਈ ਮੂਹਰੈ ਪਾਵੈ॥੯॥
ਭਏ ਜੁ ਸ਼ਹੀਦ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਭਾਈ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਹਾਥ ਥੀ ਪਾਹੁਲ ਪਿਲਾਈ।
ਖੇਮਕਰਨ ਢਿਗ ਲੀਲ^{੧੧} ਸੁ ਨਾਮ। ਹੁਤੋ ਮਾਝੈ ਮੈਂ ਤਿਸ ਕੋ ਗ੍ਰਾਮ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਹਿਲੋਂ ਡੇਰਾ ਉਸ ਤੁਰੈ, ਤੋ ਪਾਛੈ ਔਰ ਤੁਰਾਹਿੰ।

੧ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਵੇਲੇ। ੨ ਸੁਚੇਤੋ ਹੋ ਕੇ। ੩ ਕਰਦਾ। ੪ ਸਵਾ ਪਹਿਰ ਰਹਿੰਦੀ ਰਾਤ ਸਮੇਂ। ੫ ਖੜਾ ਹੋ ਕੇ ਦਸਤਾਰ ਸਜਾਉਂਦਾ, ਇਹ ਪੂਰਨ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਮਰਯਾਦਾ ਸੀ। ੬ ਲੋਹ-ਸਿਮਰਣਾ ਕੰਗਣ ਵਾਂਗ ਉਸ ਦੇ ਹੱਥ ਵਿਚ ਸੌਂਹਦਾ। ੭ ਸਰਬ ਲੋਹ ਦੀ ਜੰਜੀਰੀ, ਜੋ ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਸੀਸ ਉਪਰ ਲੋਹ-ਚਕ੍ਰ ਦੇ ਉਤੋਂ ਦੀ ਬੰਨ੍ਹਦੇ ਹਨ। ੮ ਹੱਥਾਂ ਵਿਚ। ੯ ਜ਼ੋਰਾ ਬਕਤਰ। ੧੦ ਪਹਿਨਦਾ। ੧੧ ਦੁੱਖ ਸੁਖ ਤੋਂ ਅਤੀਤ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਬਿਦੇਹੀ (ਦੇਹ ਰਹਿਤ) ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੧੨ ਸੂਰਾ, ਜੋਧਾ। ੧੩ (ਆਪਣੇ) ਨਖਰੇ, ਨਾਜ਼ ਵਿਚ, ਕਿਸੇ ਦੀ ਟੈਂ ਨਾ ਮੰਨਣ ਵਾਲਾ। ੧੪ ਟਲਦਾ ਨਾ। ੧੫ ਭੀੜਾ, ਮੁਸ਼ਕਲ। ੧੬ ਪਿੰਡ ਲੀਲ੍ਹ ਜੋ ਖੇਮਕਰਨ (ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ) ਦੇ ਨੇੜੇ ਹੈ।

* ਇਹ ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਪਹਿਰਾਵਾ ਤੇ ਨਿਤਾਪ੍ਰਤਿ ਦੀ ਰਹਿਤ ਮਰਯਾਦਾ ਸੀ।

ਜਹਾਂ ਸੁ ਝੰਡਾ ਗਡ ਖੜੈ, ਖਾਲਸੇ ਉਹਾਂ ਖੜਾਹਿ॥੧੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਸਨਮੁਖ ਦਰਬਾਰ। ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਬਹੈ ਤਖਤ ਮਝਾਰ^੧।
 ਸਿਰੋ^੨ ਪਰੈ ਉਸ ਡੇਰਾ ਰਹੈ। 'ਅਕਾਲ ਅਕਾਲ ਵਹਿ ਮੁਖ ਤੇ ਕਹੈ॥੧੨॥
 ਸੁਨੇ ਉਸੈ ਜੋ ਪੌਰਖ^੩ ਕਮਾਯੋ। ਸੀਸ ਲਾਇ ਜਿਮ ਗਿਲਜੋ ਗਲਾਯੋ।
 ਗਿਲਜੋ ਆਯੋ ਜਿਮ ਉਤ ਬਾਰ। ਤਿਸ ਕੇ ਬਿਰਵੇ^੪ ਲਿਖੇ ਉਚਾਰ॥੧੩॥
 ਸੂਰਜ ਮੱਲ^੫ ਭਰਤ ਪੁਰੀਯੋ ਸੁਦਾਰ। ਲਯੋ ਆਗਰੇ ਜਿਨ ਥੇ ਮਾਰ।
 ਭੋਰਾ ਭੋਰਾ ਜਿਨ ਲਯੋ ਲੂਟ। ਖਜ਼ਾਨੇ ਤਲਾਕ^੬ ਔ ਪਿਛੋਂ ਲਯੋ ਪੂਟ॥੧੪॥
 ਸੋ ਗਡੇ ਉਸ ਛਿਪਾਹਿ^੭ ਤੁਰਾਯੋ। ਤੋ ਭੀ ਉਸ ਕਾ ਅੰਤ ਨ ਪਾਯੋ।
 ਨਜੀਬੇ ਰੁਹੇਲੇ ਸਿਉਂ ਵਹੁ ਲਰਜੇ^੮। ਕਿਸੀ ਤੌਰ ਸੂਰਜ ਮਲ ਮਰਜੇ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਸੈ ਪੁਤ੍ਰ ਲੇਨ ਬੈਰ ਪਿਤ, ਫੌਜ ਆਪ ਰਖ ਲੀਨ।
 ਮਰਹਟੈ ਫਿਰੰਗੀ ਰਜਪੂਤ ਨਿਤ, ਦੀਏ ਟਕਾ ਲਖ ਤੀਨ॥੧੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਜੱਟ ਜਵਾਹਰ ਦਿੱਲੀ ਘੇਰੀ। ਨਜੀਬੀ ਰੁਹੇਲੇ ਥੇ ਅੰਦਰ ਕੇਰੀ^{੧੦}।
 ਬਹੁਤ ਤੰਗੀ ਜਬ ਉਸ ਕੋ ਭਈ। ਉਸ ਕੀ ਫਿਰਜਾਦ ਫਿਰ ਕਾਬਲ ਗਈ॥੧੭॥
 ਤੀਸ ਕੋਟ ਉਸ ਟਕਾ ਲਿਖ ਦੀਓ। ਅਹਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਤਿਸ^{੧੧} ਮੱਦਤ ਅਹਜੇ।
 ਆਯੋ ਆਈ ਜਬ ਉਸ ਕੀ ਭਈ। ਸਿੰਘ ਟੱਬਰਨ ਭਾਜੜ ਪਈ॥੧੮॥
 ਜੋ ਨਠ ਤੁਰਜੇ ਪਹਾੜਨ ਵੱਲ। ਲੁਟੇ ਪ੍ਰਬਤੀਅਨ ਪੁਛੀ ਨ ਗੱਲ।
 ਜੋ ਵੜ ਲੁਕੇ^{੧੨} ਬੇਲਨ ਮੱਧ ਦਰਜਾਇ। ਚੋਰਨ ਲੁਟੇ ਸ਼ੇਰਨ ਲਏ ਖਾਇ॥੧੯॥
 ਰਹੇ ਦੇਸ ਮੈਂ ਹੀਏ ਕਰ ਜੋਇ। ਗਿਲਜਨ ਫੜਾਏ ਸ਼ਰੀਕਨ ਸੋਇ।
 ਘਰ ਕੋ ਛਡ ਸਿੰਘ ਜਹਿ ਜਹਿ ਜਾਹਿ। ਤਹੀਂ ਤਹੀਂ ਦੁੱਖ ਬਹੁਤੇ ਪਾਹਿ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਜੰਗਲ ਮੇਂ ਜਾਇ ਪੁਜੇ, ਸੋ ਰੁਲੇ^{੧੩} ਬਿਗਾਨੇ ਬਾਰ।
 ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਐਸੇ ਸੁਨਜੇ, ਤੋ ਮਨ ਕੀਓ ਬਿਚਾਰ॥੨੧॥

੧ ਵਿਚ, ਵਿਖੇ। ੨ ਉਹ ਆਪਣੀ ਸਿਰ ਤਥਾ ਜਾਨ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਹ ਨਾ ਕਰਦਾ। ੩ ਪਰਉਪਕਾਰ, ਉਤਮ ਕਾਰਜ।
 ੪ ਵੇਰਵਾ, ਵਿਸਥਾਰ। ੫ ਭਰਤਪੁਰ ਰਿਆਸਤ ਜੋ ਆਗਰੇ ਤੋਂ ੩੪ ਮੀਲ ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਹੈ। ਇਥੋਂ ਦਾ ਸਰਦਾਰ
 ਸੂਰਜ ਮੱਲ, ਜਿਸ ਨੇ ਆਗਰੇ 'ਤੇ ਕਬਜ਼ਾ ਕਰ ਲਿਆ ਸੀ। ੬ ਭੋਰਾ ਭੋਰਾ ਕਰਕੇ ਜੜ੍ਹਾ ਜੋੜ ਕੀਤਾ। ੭ ਅੱਡ
 ਕਰ ਦਿੱਤਾ (ਮਾਲਕਾਂ ਨੂੰ)। ੮ ਚੋਰੀ, ਛਿਪੀ। ੯ ਲੜਿਆ। ੧੦ ਵੱਲ (ਅੰਦਰ ਵੱਲ)। ੧੧ ਤੀਹ ਕ੍ਰੋੜ ਰੁਪਏ।
 ੧੨ ਮੱਦਦ ਲਈ ਆਇਆ। ੧੩ ਬੇਲਿਆਂ (ਜੰਗਲਾਂ) ਵਿਚ। ੧੪ ਬੇਗਾਨਿਆਂ ਦੇ ਦਰਾਂ 'ਤੇ।

ਚੋਪਈ॥

ਪੜ੍ਹੈ ਰਹੁਰਾਸ ਲਗਯੋ ਪੰਥ ਦੀਵਾਨ। ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਢਿਗ ਤਕਤ ਮਕਾਨ।
ਕਰ ਗੁਰਮਤੋ ਦੀਯੋ ਬਹੀਰ ਤੁਰਾਇ। ਛੜੀ ਫੌਜ ਕਿਛੁ ਰਹੀ ਉਸ ਥਾਇ॥੨੨॥
ਤਬ ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਬਾਤ ਉਚਾਰੀ। 'ਹੈ ਕੋਊ ਸਿੰਘ ਇਸ ਪੰਥ ਮਝਾਰੀ'।
ਲਾਇ ਸੀਸ ਕਰੈ ਦਰਗਹਿ ਪੁਕਾਰ। ਸੋ ਪੁਕਾਰ ਉਸ ਮੰਨੈ ਕਰਤਾਰ॥੨੩॥
ਹਠੀਆ, ਤਪੀਆ, ਜਪੀਆ ਜੋਇ। ਰਹਤਵਾਨ ਸਚਿਆਰ ਭੀ ਹੋਇ।
ਪਰਸਾਰਥ^੧ ਹਿਤ ਦੇਹਿ ਸੁ ਲਾਵੈ। ਵਾਂਗ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਤੁਰਕਨ ਗਲਾਵੈ॥੨੪॥
ਸੋ ਸਿੰਘਨ ਸੁਨ ਐਸੇ ਕਹਯੋ। 'ਤੁਮ ਤੈ ਸਿਖ ਭਲੇ ਕੋ ਭਯੋ?
ਐਸੀ ਸ਼ਕਤਿ ਔਰ ਕਿਸ ਮਾਂਹਿ। ਪੁਜੈ ਪੁਕਾਰ ਜਿਸ ਸਚੀ ਦ੍ਰੁਗਾਹਿ'॥੨੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸੁਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਮੰਨ ਲਈ, *ਹਾਥ ਜੋਰ ਸਿਰ ਨਾਇ।
ਖਾਲਸੈ ਅਗੈ ਜੋੜ ਹੱਥ, ਗਾਨਾ ਲਯੋ ਬੰਧਾਇ॥੨੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਹੈ ਗੁਰਮੁਖ ਜੋ ਸਿੰਘ ਪਿਆਰਾ।
ਕਰੈ ਤਿਆਰੀ ਹਮ ਸੰਗ ਸੋਇ। ਮੈਂ ਲਾੜੇ ਵਹਿ ਸ੍ਰਿਬਾਲੋ ਹੋਇ॥੨੭॥
ਸੁਨਤ ਬਚਨ ਸਿੰਘ ਕਈ ਖਲੋਏ। ਕਰ ਕੁਰਨਸ਼^੪ ਸਿੰਘ ਚਰਨ ਪ੍ਰਸੋਏ।
ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਤਬ ਐਸ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮ ਚਾਹਤ ਥੇ ਬਚਨ ਤੁਮਾਰਾ'॥੨੮॥
ਸਿੰਘਨ ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਔਰ ਭਏ ਖੜੇ। 'ਤੁਮ ਲਾੜੇ ਹਮ ਹੁਇ ਜੰਵ ਚੜ੍ਹੇ'।
ਤਬ ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਐਸੇ ਕਹਯੋ। ਯਾ ਕੋ ਫਲ ਜਨਮ ਆਗੈ ਲਹਯੋ॥੨੯॥
ਸੀਸ ਲਾਇ ਹਮ ਕਰੈਂ ਬਿਆਹਿ। ਬਹੁ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਅਸੀਂ ਲੇਹਿ ਪ੍ਰਣਾਇ।
ਹਮਰੈ ਸੰਗ ਜੋ ਜਾਂਵੀ ਲੋਗ। ਪਤਿਸ਼ਾਹੀਓਂ ਬਡੋ ਉਹ ਭੀ ਹੋਗ॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਮਰ^੭ ਸੀਸ ਸਨਮੁਖ ਦਏ, ਹੁਇ ਭੂਪ^੮ ਪਾਇ ਬਡ ਰਾਜ।
ਉਸਤੋਤ੍ਰ ਚੰਡੀ ਮੈਂ ਕਹੀ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਮੁਖ ਵਾਜ^੯॥੩੧॥

ਚੋਪਈ॥

'ਸਮਰ-ਸਾਮੁਹੈ^{੧੦} ਸੀਸ ਤੋਪੈ ਚੜ੍ਹਾਵੈ। ਮਹਾਂ ਭੂਪ ਹੋਇ ਅਉਤ੍ਰੈ^{੧੧} ਰਾਜ ਪਾਵੈ'।*
ਹੋਇ ਸਤਿ ਤਿਮ, ਜਿਮ ਗੁਰ ਆਖਾ। ਯਹੀ ਬਚਨ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਭਾਖਾ^{੧੨}॥੩੨॥

੧ ਵਿਚ। ੨ ਪਰਉਪਕਾਰ, ਲੋਕ ਹਿਤ। ੩ ਤੁਹਾਡੇ ਤੋਂ ਚੰਗੇਰਾ ਸਿੱਖ ਹੋਰ ਕੌਣ ਹੈ? ੪ ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ 'ਤੇ ਸੀਸ ਨਿਵਾ ਕੇ। ੫ ਪਰਣਾਮ, ਨਮਸਕਾਰ (ਝੁਕ ਕੇ ਸਲਾਮ ਕਰਨਾ)। ੬ ਚਰਨ ਪਰਸੇ, ਚਰਨ ਛੂਹੇ। ੭ ਯੁੱਧ। ੮ ਰਾਜਾ। ੯ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ 'ਚੋਂ ਵਾਕ (ਅਵਾਜ਼) ਲੈ ਕੇ। ੧੦ (ਜੰਗ ਵਿਚ) ਸਨਮੁਖ (ਸਾਮੁਹੇ-ਸਾਮੁਣੇ) ਅੱਗੇ ਹੋ ਕੇ। ੧੧ ਅਵਤਾਰ ਧਾਰ ਕੇ, ਜਨਮ ਲੈ ਕੇ। ੧੨ ਕਿਹਾ ਸੀ। *ਭਗੋਤੀ ਸਤੋਤ੍ਰ ੨੫-੨੬ ਸੱਤਰ

੧੩੦ ਲੋ ਪੁਜਯੋ ਸਾਹੁ ਆਇ ਲਹੌਰ। ਚਲਯੋ ਚਹਤ ਥੋ ਦਿੱਲੀ ਓਰ^੧।
 ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਸਿੰਘ ਉਨ ਸੁਨੇ। ਪਰਯੋ ਚਹਤ ਸੁ ਉੱਪਰ ਉਨੇ॥੩੩॥
 ਸੁਨ ਅਵਾਈ^੨ ਕਮ-ਦਿਲ^੩ ਨਠ ਗਏ। ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਸਗਵਾਂ^੪ ਤੋਰ ਦਏ।
 ਹੁਤੇ ਭੁਜੰਗੀ ਜੋ ਗੁਰ ਲਾਲ। ਹੋਨ ਸ਼ਹੀਦ ਕਿਛੁ ਰਹੇ ਸਿੰਘ ਨਾਲ॥੩੪॥
 ਕਿਸੈ ਪੁਸ਼ਾਕ ਥੀ ਨੀਲੀ ਸਜਾਈ। ਕਿਨੈ ਸੇਤ^੫ ਕਿਸੈ ਕੇਸਰੀ ਰੰਗਵਾਈ।
 ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਸਨਮੁਖ ਦਰਬਾਰ। *ਪੀ ਸੁਖੈ^੬ ਸਿੰਘ ਭਏ ਤਿਆਰ॥੩੫॥
 *ਫੀਮੀਅਨ ਫੀਮ ਸੁ ਲੀਨੀ ਟਾਂਕ^੭। ਕਰੈਂ ਸੁ ਕਾਹਲੀ ਉਠ ਉਠ ਝਾਂਕ।
 ਹੋਨ ਸ਼ਹੀਦ ਸੁ ਪਰ-ਹਿਤ^੮ ਕਾਜ। ਪਹਿਰ ਸਸਤ੍ਰੁ ਇਮ ਸਾਜਯੋ ਸਾਜ॥੩੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਬਸਤਰ ਸਸਤਰ ਪਹਿਰ ਸਿੰਘ, ਭਏ ਤਬੈ ਸਵਧਾਨ^{੧੦}।
 ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਬਾਣੀ ਪੜ੍ਹੀ, ੧੧ਗੁਰ ਨਾਨਕ ਪਗ ਧਰ ਧਯਾਨ॥੩੭॥
 ਚੌਪਈ॥

ਪੰਜ ਪੌੜੀ ਸਿੰਘ ਅਨੰਦ ਪੜ੍ਹਾਯੋ। ਗੁਰ ੧੨ਗਣੇਸ ਜਿਮ ਗ੍ਰੰਥ ਪੁਜਾਯੋ।
 ਬਿਆਹਿ ਵਾਂਗ ਕੀਯੋ ਜੱਗੁ ਉਛਾਹਿ^{੧੩}। ਸਿੰਘਨ ਬਹਾਇ ਖੁਲਾਯੋ ਕੜਾਹਿ॥੩੮॥
 ਅਤਰ ਅੰਬੀਰ^{੧੪} ਸਿੰਘ ਅੰਗ ਮਲਾਵੈਂ। ਜਿਸ ਬਿਧ ਬਟਨੇ ਲਾੜੇ ਲਾਵੈਂ।
 ਸਬਦ ਪੜ੍ਹੈਂ ਸਿੰਘ ਸਾਜ ਬਜਾਵੈਂ। ਵਾਂਗ ਸੁਹਾਗਨ ਘੋੜੀਅਨ ਗਾਵੈਂ॥੩੯॥
 ਉਠ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ^{੧੫} ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੁਯੋ। ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਪਰ ਤਖਤ ਬਹਾਯੋ।
 ਨਈ ਪੁਸ਼ਾਕ ਸਿੰਘ ਪਹਿਰ ਸੁਹਾਯੋ। ਜੰਘ ਕੱਛੁ ਗਲ ਚੋਲਾ ਪਾਯੋ॥੪੦॥
 ਸੀਸ ਪੱਗ ੧੬ਲਈ ਖੂਬ ਛਿਕਾਇ। ਧਰੇ ਚਕ੍ਰ ਸਿਰ ੧੭ਪੇਚੇ ਦਾਇ।
 ਚੱਕ੍ਰਨ ਕੈ ਮੱਧ ਕਰਦ ਗਡੋਈ। ਜਨੁ ਲਾੜੈ ਸਿਰ ਕਲਗੀ ਸੋਹੀ॥੪੧॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਦਰਬਾਰੋਂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਸੇਹਰੋ, ਭੇਜਯੋ ਖੂਬ ਬਣਾਇ।

੧ ਤਦ ਤੱਕ। ੨ ਵੱਲ। ੩ ਆਵਾਜ਼, ਅਫਵਾਹ, ਸੋਆ। ੪ ਥੋੜ੍ਹਾ ਦਿਲੇ, ਬੁਜਦਿਲ, ਕਾਇਰ। ੫ ਸਾਰੇ (ii) ਸਗੋਂ। ੬ ਚਿੱਟੀ, ਸਫੇਦ (ਟ.ਕ. 'ਸਿਆਹਹੁ ਹੋਆ ਸੇਤੁ'- ਮ: ੫)। ੭ ਸ਼ਹੀਦੀ ਦੇਗਾਂ ਛਕ ਕੇ। ੮ ਛਕ ਲਈ। ੯ ਪਰਉਪਕਾਰ ਲਈ, ਲੋਕ ਕਲਿਆਣ ਲਈ। ੧੦ ਤਿਆਰ-ਬਰ-ਤਿਆਰ। ੧੧ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ ਚਰਨਾਂ ਵਿਚ ਧਿਆਨ ਧਾਰਿਆ। ੧੨ ਗਣੇਸ ਪੂਜਨ ਵਾਂਗ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਪੂਜਾ-ਭਗਤੀ ਕੀਤੀ। ਗਣੇਸ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦਾ ਇਕ ਸਵਾਮੀ ਦੇਵਤਾ ਹੈ, ਜੋ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਦੇ ਵਰ ਨਾਲ ਪਾਰਵਤੀ ਦੇ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ। ਹਿੰਦੂ ਮੱਤ ਵਿਚ ਕੋਈ ਵੀ ਕੰਮ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਗਣੇਸ ਦੀ ਪੂਜਾ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੧੩ ਉਤਸ਼ਾਹ ਸਹਿਤ। ੧੪ ਅੰਬੀਰ, ਕਸਤੂਰੀ, ਗੁਲਾਬ, ਕੇਸਰ, ਸੰਦਲ ਆਦਿ ਨਾਲ ਬਣਿਆ ਗੁਲਾਲ। ੧੫ ਸੁਧਾ ਸਰੋਵਰ (ਵਿਚ ਇਸ਼ਨਾਨ ਕੀਤਾ)। ੧੬ ਖਿੱਚ ਕੇ ਬੰਨ੍ਹ ਲਈ। ੧੭ ਪੇਚਦਾਰ। *ਇਹ ਗੁਰਮਤਿ ਸਿਧਾਂਤ ਅਨੁਸਾਰ ਠੀਕ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਸਿਰ ਪਰ ਧਰਜੇ, ਤਉ ਅਸੀਸ ਬਡ ਪਾਇ॥੪੨॥

ਕਰ ਕੰਗਨੇ, ਸਿਰ ਸੇਹਰੇ, ਮੋਢੇ ਧਰ ਤਲਵਾਰ।

ਤਖਤੋਂ ਉਤਰ ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ, ਪੂਜਨ ਚਲਜੋ ਦਰਬਾਰ॥੪੩॥

ਚੋਪਈ॥

ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਿੰਘ ਤੁਰਿਓ ਓਰਾ^੧। ਕਰੀ ਕੁਨਸ^੨ ਸਿੰਘ ਨਿਜ ਕਰ ਜੋਰ।

ਸਾਥ ਸਾਜਨ ਸਿੰਘ ਸ਼ਬਦ ਪੜ੍ਹਾਹਿੰ। ^੩ਮੰਗਲ ਮੁਖੀ ਜਨੁ ਮੰਗਲ ਗਾਹਿੰ॥੪੪॥

ਮੁਹਰੇ ਤੋਰਜੋ ਸਿੰਘਨ ਨਿਸ਼ਾਨ। ਸਾਥ ਨਿਗਾਰੇ ਘੁਰਤੇ^੪ ਜਾਨ।

ਹੁਤੇ ਦਰਬ^੫ ਢਿਗ ਦਾਨ ਕਰਾਯੋ। ^੬ਜੰਵ ਚੜ੍ਹਤੀ ਜਿਮ ਲਾਗ ਦਿਵਾਯੋ॥੪੫॥

ਜੰਡੀ^੭ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਪੂਜਜੋ ਝੰਡਾ। ਦਰਬ *ਦਾਨ ਕਿਛ ਤਹਿ ਭੀ ਬੰਡਾ^੮।

ਦਰਸ਼ਨੀ ਦ੍ਰਵਾਜੇ ਜਬ ਸਿੰਘ ਗਯੋ। ਕਰ ਕੁੰਨਸ ਸਿਰ ਅਵਨਿ^੯ ਟਿਕਯੋ॥੪੬॥

ਆਗੇ ਤੁਰ ਢਿਗ ਪੂਜਜੋ ਦਰਬਾਰ। ਦਈ ਪ੍ਰਦੱਛਣਾ^{੧੦} ਫਿਰ ਵਲ ਚਾਰ।

ਹੁਤੇ ਸੁਮਨ^{੧੧} ਸੋ ਦਏ ਬਰਸਾਇ। ਹਰਿਮੰਦਰ ਢਿਗ ਖੜੇ ਸੁ ਆਇ॥੪੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਰਿਮੰਦਰ ਕੇ ਹਜੂਰ ਇਮ, ਖੜ ਕਰ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ।

^{੧੨}ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੱਖੀ ਸੰਗ ਨਿਭੈ, ਸੀਸ ਕੇਸਨ ਕੇ ਸਾਸ'॥੪੮॥

ਚੋਪਈ॥

ਉਤ ਗਿਲਜਨ ਵਡ ਕਰੀ ਤਿਆਰੀ। ਸਿੰਘਨ ਫੌਜ ਸੁਨੀ ਉਨ ਭਾਰੀ।

ਗਿਲਜਨ ਟੋਪ ਸੰਜੋਇ ਸਵਾਰੇ। ਸਿੰਘ ^{੧੩}ਰਖਯਾ ਹਿਤ ਵਸਤੂ ਨ ਧਾਰੇ॥੪੯॥

ਗਿਲਜਨ ਸਾਜ^{੧੪} ਥੋ ਮਾਰਨ ਕੀਓ। ਸਿੰਘਨ ਸਾਜ ਥੋ ਮਰਨੈ ਲੀਓ।

ਗਿਲਜਨ ਲੀਨੇ ^{੧੫}ਲੰਮੇ ਹਥਯਾਰ। ਤੀਰ ਬੰਦੂਕ ਕਰਾਬੀਨ ਸੁਧਾਰ॥੫੦॥

ਸਿੰਘਨ ਨੈ ਤੋ ਫੜੇ ਹਥਿਆਰ। ਕਰਦ ਕਟਾਰੀ ਤੇਗ ਨਮਸਕਾਰ।

ਕਈ ਸਿੰਘਨ ^{੧੬}ਭੰਗ ਘੋਟਨ ਫੜੇ। ਸਭ ਤੇ ਮੁਹਰੈ ਸੋ ਹੁਇ ਖੜੇ॥੫੧॥

ਕਈ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਘੋੜਨ ਖਲੋਏ। ਔਰਨ ਅਗੈ ਔਰ ਚਹੈਂ ਹੋਏ।

^{੧੭}ਆਪ ਬਿਚ ਤੇ ਕਰੇ ਕਰਾਰ। 'ਤੁਹਿ ਤੇ ਅਗੈ ਮੈਂ ਹੋਗੁ ਸਿਧਾਰ'॥੫੨॥

੧ ਵੱਲ, ਤਰਫ। ੨ ਪਰਨਾਮ, ਨਮਸਕਾਰ। ੩ ਮੁਖ ਤੋਂ ਮੰਗਲਮਈ ਮੰਗਲਾਚਰਣ ਦੇ ਸ਼ਬਦ ਗਾਉਂਦੇ। ੪ ਵਜਦੇ। ੫ ਧਨ-ਦੌਲਤ, ਮਾਯਾ। ੬ ਜੰਵ ਚੜ੍ਹਨ ਵੇਲੇ ਜਿਵੇਂ ਲਾਗੀਆਂ ਨੂੰ ਲਾਗ ਦੇਂਦੇ ਹਨ, ਉਹ ਸਾਰੇ ਦਿੱਤੇ। ੭ ਹਿੰਦੂ ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਜੰਡੀ (ਵੱਢਣ) ਦੀ ਪੂਜਾ ਕਰਨ ਦੀ ਰੀਤ ਕਰਦੇ ਹਨ। ੮ ਵੰਡਿਆ। ੯ ਧਰਤੀ (ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਸੀਸ ਝੁਕਾਇਆ)। ੧੦ ਪਰਦੱਛਣਾ, ਪਰਕਰਮਾ (ਕੀਤੀ) ਚਵਾਂ ਪਾਸੇ। ੧੧ ਫੁੱਲ (ਫੁੱਲਾਂ ਦੀ ਵਰਖਾ ਕੀਤੀ)। ੧੨ ਹੇ ਸਤਿਗੁਰ! ਸਿੱਖੀ ਕੇਸਾਂ ਸਵਾਸਾਂ ਨਾਲ ਨਿਭੇ। ੧੩ ਆਪਣੀ ਰਖਿਆ ਲਈ ਕੋਈ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਬਸਤਰ ਨਾ ਪਹਿਨੇ। ੧੪ ਇਰਾਦਾ, ਨੀਯਤ; (ii) ਸਾਜੋ ਸਾਮਾਨ। ੧੫ (ਤੁ) ਚੌੜੇ ਮੂੰਹ ਦਾ ਲੰਮਾ ਪਿਸਤੌਲ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਕਈ ਗੋਲੀਆਂ ਪੈ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ੧੬ ਭੰਗ-ਘੋਟਣੇ, ਸਲੋਤਰ। ੧੭ ਆਪਸ ਵਿਚ ਉਹ ਇਹ ਬਚਨ ਇਕਰਾਰ ਕਰਦੇ ਕਿ ਤੇਰੇ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਮੈਂ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਵਾਂਗਾ। *ਪਾਠਾਂਤਰ :- 'ਦਰਬ ਦਰਬ'।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰਬਖਸ਼ੈ ਸਿੰਘ ਜੁ, ਹੋਇ ਬਹਜੇ ਬੁੰਗੈ ਤਜਾਰ।
ਜਨੁ ਲਾੜਾ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਚਿਤੈ, ਸੁਨ ਸੁੰਦਰ ਬਹੁ ਮੁਟਿਆਰ॥੫੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਨਿਸ਼ਾਨ ਝੁਲੇ ਔ ਨਿਗਾਰੇ ਬਜਵਾਏ। ਰਬਾਬ ਜੋੜੀ ਕਰ ਸਬਦ ਸੁ ਗਾਏ।
‘ਗੁੰਥ ਮੱਧ ਕੀ ਘੋੜੀ ਗਵਾਇ। ਕਰੈ ਫੁਰਮਾਇਸ਼ ‘ਔਰ ਸੁਨਾਇ’॥੫੪॥
ਪ੍ਰਾਤ^੧ ਭਈ ਤੋ ਗਿਲਜੇ ਆਏ। ਸਿੰਘ ਉਡੀਕਤ ਅੱਗੈ ਥਾਏ^੨।
ਕਈ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਆਗੇ ਲੜੈਂ। ਹੋਇ ਸਜਾਦੈ^੩ ਕਈ ਅਗੈ ਖੜੈਂ॥੫੫॥
ਜਹਿ ਜਹਿ ਅੜੈਂ ਤਹਿ ਤਹਿ ਮਰੈਂ। ਕਿਆ ਬਹੁਤਨ ਸਿਉਂ ਥੋੜੇ ਕਰੈਂ।
ਭਏ ਸ਼ਹੀਦ ਸੁ ਬਰੈ^੪ ਬਰੰਗਨ^੫। ਜੀਵਤ ਰਹੇ ਸੁ ਦੌੜੈਂ ਜੰਗਨ^੬॥੫੬॥
ਬਗਲ^੭ ਚੁਫੇਰਜੋਂ ਗਿਲਜਨ ਲਏ। ‘ਬਿ-ਜਨ ਬਿ-ਜਨ’ ਕਹਿ ਸਭ ਹੀ ਧਏ।
ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਤਬ ਕਹਜੇ ਪੁਕਾਰ। ‘ਹੋ ਸ਼ਹੀਦ’^੮ ਪੱਗ ਅੱਗੈ ਧਾਰ॥੫੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

੧੧ ਪਗ ਆਗੈ ਪਤ ਉਬਰੇ, ਪਗ ਪਾਛੇ ਪਤ ਜਾਇ।
੧੨ ਬੈਰੀ ਖੰਡੈ ਸਿਰ ਧਰੈ, ਫਿਰ ਕਜਾ ਤਕਨ ਸਹਾਇ’॥੫੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨਤ ਸਿੰਘ ਕੁਦ ਪਏ ਚੁਫੇਰੇ। ਪਰੇ ਸਿੰਘ ਜਿਮ ਮਿਰਗਨ^{੧੩} ਹੇਰੇ^{੧੪}।
ਸਿੰਘਨ ਇੱਛਾ ਮਰਨੈ ਕਰੀ। ਜੀਵਨ ਆਸ ਦੂਰ ਕਰ ਧਰੀ॥੫੯॥
ਨਿਹੰਗ ਕਹੈਂ, ‘ਪਗ ਆਗੈ ਧਾਰੋ।’^{੧੫} ਹੁਵੇ ਸ਼ਹੀਦ ਤਰ ਭਵਜਲ ਪਾਰੋ।
*ਜਿਸ ਕੋ ਇੱਛਾ ਸੂਰਗਹਿ ਹੋਇ। ਸਾਥ ਅਪਛਰਾਂ ਜਾਯੋ ਨ ਸੋਇ॥੬੦॥
ਜਿਨ ਮਿਲ ਖਾਲਸੈ ਕਰਨੋ ਰਾਜ। ਰਹਜੇ ਬਿਰੰਗਨ^{੧੬} ਤੇ ਸੋਊ ਭਾਜ।

੧ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਵਿਚੋਂ ‘ਘੋੜੀਆਂ ਰਾਗ ਵਡਹੰਸ ਮ: ੪’ ਦੇ ਸਬਦਾਂ ਦਾ ਗਾਇਨ ਕੀਤਾ। ੨ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਵੇਲਾ। ੩ ਥੇ, ਸਨ। ੪ ਪਾ: ਪਯਾਦੇ। ੫ ਵਰਦੇ ਸਨ, ਪੁਣਾਉਂਦੇ, ਵਿਆਹ ਕਰਦੇ। ੬ ਵਰੰਗਨਾ, ਉੱਤਮ ਅੰਗਾਂ ਵਾਲੀ ਇਸਤ੍ਰੀ, ਸੁੰਦਰ ਸਡੌਲ ਬਹੁ (ਇਸਤ੍ਰੀ)। ੭ ਜੰਗ ਵਿਚ। ੮ ਵਲ ਲਏ। ੯ (ਫਾ.) ਮਾਰੇ, ਮਾਰੇ। ੧੦ ਪੈਰ ਅਗਾਂਹ ਰੱਖੋ, ਅੱਗੇ ਵਧੋ। ੧੧ ਪੈਰ ਅਗਾਂਹ ਰੱਖਣ ਨਾਲ ਮਾਨ ਵਡਿਆਈ ਉਜਾਗਰ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਪਿਛਾਂਹ ਪੈਰ ਹਟਾਉਣ (ਪਿੱਠ ਦਿਖਾ ਕੇ ਭੱਜਣਾ) ਨਾਲ ਇੱਜ਼ਤ ਆਬਰੂ ਵੀ ਜਾਂਦੀ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ। ੧੨ ਵੈਰੀ ਦੇ ਸਿਰ ‘ਤੇ ਖੰਡਾ ਵਾਹੁਣ ਲਈ ਕਿਸੇ ਦੀ ਮੱਦਦ ਦੀ ਝਾਕ ਕੀ ਰੱਖਣੀ? ੧੩ ਹਿਰਨਾਂ ਪੁਰ ਜਿਵੇਂ। ੧੪ ਸ਼ਿਕਾਰੀ। (ਹੇਰਾ/ਹੇਰੀ (ਅਹੇਰੀ)=ਸ਼ਿਕਾਰੀ) (ਟ.ਕ. ‘ਮ੍ਰਿਗਨ ਜਿਮ ਘਾਵਤ ਹੇਰੀ-ਕ੍ਰਿਸ਼ਨਾਵ’। ੧੫ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋ ਕੇ ਸੰਸਾਰ-ਸਾਗਰ ਤੋਂ ਪਾਰ ਹੋ ਜਾਓ। ੧੬ ਵਿਰੰਗਨ- ਸੁੰਦਰ, ਸਡੌਲ ਇਸਤ੍ਰੀ। *ਕਿੱਛਾ ਉੱਚਾ ਆਸਾ ਹੈ; ਕਿ ਸ਼ਹੀਦੀ ਸੁਵਰਗ ਤੇ ਸੁਵਰਗਾਂ ਦੀਆਂ ਅਪਛਰਾਂ ਜਾਂ ਬਹਿਸਤ ਦੀਆਂ ਹੂਰਾਂ ਲਈ ਨਹੀਂ, ਸਗੋਂ ਖਾਲਸੇ ਸੰਗ ਮਿਲ ਕੇ ਰਾਜ ਕਰਨ ਲਈ ਹੈ ਜਾਂ ਫਿਰ ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਘਰ ਜਨਮ ਲੈ ਕੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਕਰਨ ਤੇ ਦੁਸ਼ਟ ਨੂੰ ਮਾਰਨ ਲਈ ਹੈ।

ਆਇ ਖਾਲਸੈ ਗ੍ਰਿਹ ਜਨਮ ਸੁਧਾਰਜੇ। ਕਰਜੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਤੁਰਕਨ ਮਾਰਜੇ॥੬੧॥
 ਤਬ ਖਾਲਸੈ ਨੈ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮ ਹੈਂ ਜੰਵ ਤੁਹਿ, ਤੂ ਹਮ ਲਾੜਾ।
 ਤੂੰ ਜਾਹਿ ਸ੍ਰਗ ਹਮ ਭੀ ਜਾਹਿ। ਤੂੰ ਕਰੈਂ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸੰਗ ਅਸੀਂ ਕਰਾਹਿ॥੬੨॥
 ਦੇਹਰਾ॥

ਹਮ ਇੱਛਾ ਸੁਰਗੈ ਨਹੀਂ, ਹਮ ਇੱਛਾ ਖਾਲਸੈ ਸੰਗ।
 ਲੜਨੋਂ ਮਰਨੋਂ ਨਹਿੰ ਡਰੈਂ, ਚਹੈਂ ਤੁਰਕਨ ਸੋਂ ਜੰਗ॥੬੩॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਨਿਹੰਗ ਸਿੰਘ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਯਹੀ ਪਰਣ ਹੈ 'ਨਿਜ ਮਨ ਧਾਰਾ।
 ਇਕ ਬਾਰ ਸਤਿਗੁਰ ਪਹੁੰਚ ਦਰਬਾਰ। ਦੇਈਐ ਆਵਨ ਗਿਲਜਨ ਟਾਰਾ॥੬੪॥
 ਆਇ ਖਾਲਸੈ ਘਰ ਲਏ ਉਤਾਰ। ਜਨਮ ਪਉ ਸਿੰਘ ਬਾਰੋ ਬਾਰ।
 ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਯੋ ਬਾਣੀ ਕਹੀ। 'ਹੋਹੁ ਸ਼ਹੀਦ ਅਬ ਹੈ ਦੇਰ ਕਹੀ॥੬੫॥
 ਤੋਂ ਲਗ ਗਿਲਜੋ ਔਰ ਆਇ ਪੜੇ। ਲੜ ਲੜ ਮਰੈ ਜਹੀਂ ਸਿੰਘ ਅੜੇ।
 ਨਾਂਹਿ ਪੈਰ ਕਿਨ ਪਿੱਛੈ ਮੋਰਾ। ਸਿੰਘਨ ਪੈਰ ਸੁ ਅੱਗੈ ਤੋਰਾ॥੬੬॥
 ਤੋਂ ਉਨ ਸਿੰਘ ਦੀਓ ਲਲਕਾਰਾ। 'ਜਾਹਿ ਨਹੀਂ ਅਬ ਅਗਜੋਂ ਯਾਰਾ।
 ਦੀਨ ਮਜ਼ਹਬ ਕੋ ਜੁੱਧ ਖੜਾ ਕਰੋ। ਟਪ ਘੋੜਨ ਫੜ ਤੇਗਨ ਲੜੋ॥੬੭॥
 ਦੇਹਰਾ॥

ਗਿਲਜਨ ਨਹਿੰ ਸਮਝੀ ਕਛੂ, ਦਈ ਬੰਦੂਖ ਬਹੁ ਦਾਗ।
 ਬਹੁਤ ਸਿੰਘ ਤਹਿੰ ਗਿਰ ਪੜੇ, ਹੁਤੇ ਜੁ ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਾਗ॥੬੮॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੈ ਖੜਗ ਉਠਾਯਾ। ਅਗੈ ਹੋਇ ਗਿਲਜੈ ਤਨ ਲਾਯਾ।
 *ਕਾਟ ਸੰਜੋਇ ਔ ਉਰੂ ਉਤਾਰਜੇ। ਇਮ ਹੀ ਔਰਹਿ ਤਨ ਪਰ ਝਾਰਜੇ॥੬੯॥
 ਜੁਰੀਅਤ^੧ ਕਰ ਸਿੰਘ ਆਗੇ ਧਾਯੋ। ਗਿਲਜਨ ਨੈ ਮੁਖ ਪਿਛੈ ਹਟਾਯੋ।
 ਫਿਰ ਗਿਲਜਨ ਮਿਲ ਹੁੰਨਰ ਕੀਓ। ਢਾਲਨ ਓਹਲੈ ਮੁਖ ਧਰ ਲੀਓ॥੭੦॥
 †ਸਿੰਘ ਢਾਲ ਹੱਥੋਂ ਦਈ ਡਾਲ। ਬਨੈ ਨ ਉਹਲੇ ਚਿਤ ਕੀਯੋ ਖਜਾਲ।

੧ ਆਪਣੇ ਮਨ ਵਿਚ ਨਿਸ਼ਚਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ੨ ਟਾਲ ਦੇਈਏ; ਦੂਰ ਕਰ ਦੇਈਏ। ੩ ਮੋੜਿਆ, ਪਰਤਾਇਆ (ਪੈਰ ਪਿਛਾਂਹ)। ੪ ਖਲੋ ਕੇ, ਜੰਮ ਕੇ। ੫ ਨਾਲ, ਸੰਗ, ਸਾਥ। ੬ ਉਰਿ; ਸੀਨੇ ਉੱਪਰ, ਛਾਤੀ ਉੱਤੇ। ੭ (ਅ) ਜੁਰਅਤ; ਦਲੇਰੀ, ਹੌਸਲਾ। ੮ ਢਾਲਾਂ ਪਿਛੇ ਮੂੰਹ ਲੁਕਾ ਲਏ। *ਇਨੀ ਤੇਜ ਤੇ ਸਖਤ ਤਲਵਾਰ ਚਲਾਈ ਕਿ ਵੈਰੀ ਦਾ ਲੋਹ-ਕੋਟ/ਜੱਰਾ ਬਕਤਰ ਚੀਰ ਕੇ ਦਿਲ ਵਿਚ ਜਾ ਖੁੱਭੀ; ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਇਕ ਪਿਛੋਂ ਦੂਜੇ ਵੈਰੀ 'ਤੇ ਜਾ ਮਾਰੀ। † ਪਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਦਲੇਰੀ ਵੇਖੋ, ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਢਾਲ ਵੀ ਹੱਥੋਂ ਛੱਡ ਦਿੱਤੀ ਤੇ ਤਲਵਾਰ ਫੜ ਲੜਨ ਲੱਗਾ; ਢਾਲ ਮਗਰ ਮੂੰਹ ਛੁਪਾਉਣਾ ਵੀ ਸੂਰਬੀਰ ਸਿੰਘ ਲਈ ਨਮੋਸੀ ਹੈ। ਉਹ ਸਨਮੁਖ ਹੋ ਕੇ ਜੂਝਦਾ ਹੈ, ਨਾ ਅੱਖ ਝਮਕਦਾ ਹੈ, ਨਾ ਮੂੰਹ ਮੋੜਦਾ ਹੈ; ਪਿਛਾਂਹ ਵੇਖਦਾ ਨਹੀਂ ਤੇ ਅਗਾਂਹ ਦੌੜੀ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਆਵੈ ਜੁ ਗਿਲਜੇ ਤੇਗ ਉਭਾਰੈ। ਹੁਇ ਸਨਮੁਖ ਸਿੰਘ ਸੀਸ ਪੈ ਧਾਰੈ॥੨੧॥
 ਆਖ ਨ ਝਮਕੈਂ ਸੀਸ ਨ ਮੋੜੈ। ਤਕੈਂ ਨ ਪਿਛੈ ਅਗੈ ਕੋ ਦੋੜੈ।
 ਗਿਲਜੇ ਨੱਠ ਮੁੜੇ 'ਉਤ ਵੇਲੇ। ਸਿੰਘ ਕੀ ਤੇਗ ਨ ਖੜ ਕੋਊ ਝੇਲੇ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੋਲੀ ਛਾਡੈਂ ਦੂਰ ਖੜ, ਔ ਧਰੀ ਤੀਰਨ ਕੀ ਮਾਰ।
 ਸਿੰਘ ਗਏ ਚੀਰ ਸਰੀਰ ਕੋ, ਪਰੈ ਨ ਜਖਮ ਸੁਮਾਰ॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਮਾਸ ਕਈ ਹਡ ਗਈ ਚੀਰ। ਹਾਰਜੋ ਨ ਸਿੰਘ, ਕਿਛ ਮੰਨੀ ਨ ਪੀਰ^੧।
 ਸਿੰਘ ਸਰੀਰੋਂ ਯੋ ਪਰਤ ਪਰੈ। ਜਿਮ ਬਹੁ ਕੋਲੂ ਪਨਾਰੈ ਪਰੈ॥੨੪॥
 ਜਨੁ ਬਡ ਮਛਕ^੨ ਸੁ ਭਏ ਸਲਾਖ^੩। ਛੁਟੇ ਫੁਹਾਰੇ ਚਹੂੰ ਵਲ ਝਾਕ^੪।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਅਗੈ ਕੋ ਧਾਵੈ। ਜਨੁ^੫ ਪਿਚਕਾਰਨ^੬ ਖੇਡ ਦਿਖਾਵੈ॥੨੫॥
 ਰਕਤ^੭ ਨਿਕਸ^੮ ਸਿੰਘ ਬਿਹਬਲ ਭਯੋ। ਸਰੀਰ ਚਲਨ ਤੇ ਸਿੰਘ ਥਕ ਰਹਯੋ।
 ਤੋ ਭੀ ਸਿੰਘ ਪਗ ਅਗੈ ਧਾਰੈ। ਲਾਜ ਲਗਨ ਤੇ ਪੈਜ ਸਵਾਰੈ^੯॥੨੬॥
 'ਪੈਜ ਬਿਰਦ ਕੀ ਸਤਿਗੁਰ ਰਾਖੈ। ਲਾਜ ਨ ਲਾਗੈ', ਯੋ ਸਿੰਘ ਆਖੈ।
 'ਹੋਇ ਸ਼ਹੀਦੀ ਮੇਰੀ ਪੂਰੀ'। ਬਾਰ ਬਾਰ ਸਿੰਘ ਮੰਗੈ ਜ਼ਰੂਰੀ^{੧੦}॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਗਿਲਜੇ ਔਰੇ ਅਏ, ਬਡੀ ਫੌਜ ਲੈ ਸਾਥ।
 ਸਿੰਘ ਪੁਰੋਇ ਸੁ ਉਨ ਲਯੋ, ^{੧੧}ਬਡ ਨੇਜਨ ਕੇ ਸਾਥ॥੨੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਮ^{੧੨} ਕਏ। ਸਨਮੁਖ^{੧੩} ਨੇਜੇ ਬਹੁ ਕਟ ਦਏ।
 ਤੋ ਸਨਮੁਖ ਸਿੰਘ ਅਯੋ ਨ ਕੋਇ। ਸਿੰਘ ਤਕਾਉਨ ਨ ਪਿਛਾ ਤੋਇ^{੧੪}॥੨੯॥

੧ ਉਸ ਵੇਲੇ। ੨ ਝੱਲ ਨਾ ਸਕਦਾ। ੩ ਸੁਮਾਰ, ਗਿਣਤੀ (ਸਰੀਰ ਪੁਰ ਲੱਗੇ ਜਖਮਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦੀ ਸੀ)। ੪ ਪੀੜ (ਕੋਈ ਪੀੜ ਨਾ ਮੰਨੀ)। ੫ ਲਹੂ ਵਗਦਾ। ੬ ਪਰਨਾਲੇ ਡਿਗਦੇ (ਜਿਵੇਂ ਇਕ ਕੋਹਲੂ ਵਿਚੋਂ ਕਈ ਪਰਨਾਲਿਆਂ ਰਾਹੀਂ ਤੇਲ ਨਿਕਲਦਾ ਹੋਵੇ। ੭ ਮਸ਼ਕ। ੮ (ਫਾ.) ਸੁਰਾਖ, ਮੋਰੀ, ਛੇਕ। (ਮਾਨੋ ਜਿਵੇਂ ਚਮੜੇ ਦੀ ਮਸ਼ਕ ਵਿਚ ਕਈ ਛੇਕ ਪਏ ਹੋਣ)। ੯ ਵੇਖਦੇ ਹੋਏ (ਜਿਵੇਂ ਕਈ ਫਵਾਰੇ ਛੁੱਟ ਕੇ ਚੌਹੀਂ ਪਾਸੇ ਝਾਕ ਰਹੇ ਹੋਣ)। ੧੦ ਜਾਣੋ, ਮਾਨੋ। ੧੧ ਪਿਚਕਾਰੀ (ਜਾਣੋ ਉਹ ਗੋਲੀ ਵਿਚ ਪਿਚਕਾਰੀਆਂ ਦੀ ਖੇਡ ਵਿਖਾ ਰਿਹਾ ਹੋਵੇ)। ੧੨ ਲਹੂ, ਰਤ। ੧੩ ਨਿਕਲ (ਬਹੁਤ ਲਹੂ ਨਿਕਲਣ ਨਾਲ ਉਹ ਬਿਹਬਲ ਹੋ ਗਿਆ)। ੧੪ ਸੰਵਾਰਦਾ, ਸੰਭਾਲਦਾ ਅਰਥਾਤ ਇੱਜਤ ਬਚਾਉਂਦਾ ਕਿ ਮਤਾਂ ਕਿਧਰੇ ਲਾਜ ਲੱਗ ਜਾਏ। ੧੫ ਅਵੱਸ। ੧੬ ਵੱਡੇ ਨੇਜਿਆਂ ਨਾਲ। ੧੭ ਵਧੇਰੇ ਉਪਰਾਲਾ, ਜਤਨ, ਅਭਿਆਸ, ਵੱਡੀ ਘਾਲ। ੧੮ ਸਾਮ੍ਹਣੇ। ੧੯ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ (ਪਿੱਛਾ ਨਾ ਕਰਦਾ)।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਸੁ ਪਿਛਲੀ ਤਰਫ ਕੇ, 'ਫੇਰੈ' ਨੈਨ ਸੁ ਨਾਂਹਿ।

'ਮਤ ਕਤ ਆਖੈ ਜਗਤ ਕੇ, ਸਿੰਘ ਮੁਯੋ ਮੁਖ ਫੇਰ ਪਿਛਾਹਿ॥੮੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਨੇਜਨ ਸਜੋਂ ਸਿੰਘ ਪਿਛੋਂ ਦਬਾਯੋ। ਬਹੁਤ ਜੋਰ ਸਜੋਂ ਸਿੰਘ ਝੁਕਾਯੋ।

*ਸਿੰਘ ਸੁ ਗਿਰਜੋ ਗੋਡਨ^੧ ਕੈ ਭਾਰ। ਤਉ^੨ ਨ ਛੋਡੀ ਸਿੰਘ ਤਲਵਾਰ॥੮੧॥

ਕੁੰਡਲੀਆ ਛੰਦ॥

ਤਲਵਾਰ ਨ ਛੋਡੀ ਸਿੰਘ ਇਮ, ਯਹ ਚਿਤ ਸੋਚ ਬਿਚਾਰ।

ਬਿਨ ਹਥਯਾਰ ਨ ਹਥ ਲਖੈ^੩, ਮਤ ਕਰੈ ਨ ਸੀਸੈ ਵਾਰ।

ਮਤ ਕਰੈ ਨ ਸੀਸੈ ਵਾਰ, ਸਿੱਖੀਓ ਮੈਂ ਰਹਿ ਜਾਊਂ।

ਇਹ ਛਿਨ ਜਾਵੈ ਛੱਲ, ਫੇਰ ਕਤ 'ਵਖਤਹਿ' ਪਾਊਂ।

ਸਮੇਂ ਸੁ ਆਯੋ ਸਮਝ, ਸੁਭੇ ਚਿਤ ਲੀਨੋ ਧਾਰ।

'ਅਬ ਧੜ ਤੈ ਸੀਸ ਉਤਰਾਈਐ, ਕੋਇ ਝੱਲ ਤਿੱਖੀ ਤਲਵਾਰ'॥੮੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਗਹਿ^੪ ਖੰਡੋ ਉਠਾਯੋ। ਦੈ ਲਲਕਾਰੋ ਗਿਲਜਨ ਬੁਲਾਯੋ।

ਦਯੋ ਸੀਸ ਉਨ ਅਗੈ ਨਿਵਾਇ^੫। ਜਿਮ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਗੁਰ ਕੀਓ ਦਾਇ^੬॥੮੩॥

ਗਿਲਜਨ ਤੇਗ ਗ੍ਰੀਵ^੭ ਪੈ ਡਾਰੀ^੮। ਭਈ ਮੁੰਡੀ^੯ ਤਬ ਧੜ ਤੇ ਨਜ਼ਾਰੀ^{੧੦}।

ਸਿੰਘ ਕੋ ਪ੍ਰਣ ਪੂਰੋ ਪ੍ਰਭ ਕੀਓ। ਧੰਨ ਮਰਨ ਉਸ ਧੰਨ ਹੈ ਜੀਓ॥੮੪॥

ਸ਼ਹੀਦਨ ਕੈ ਮਧ ਭਈ ਵਧਾਈ। ਹੁਤੇ ਉਡੀਕਤ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ^{੧੧} ਭਾਈ।

ਅਗਜੋਂ ਲੈਨ ਨਿਹੰਗ ਕੋ ਆਏ। ਉਡਨ ਖਟੋਲੇ ਬਹੁਤ ਸਜਾਏ॥੮੫॥

ਘੋੜੇ ਆਣੇ^{੧੨} ਉਡਨੇ ਸਾਥ। ਪਾਈ ਕਾਠੀ ਕੋਤਲ^{੧੩} ਫੜੇ ਹਾਥ।

ਨਿਸ਼ਾਨ ਨਿਗਾਰੇ ਸ਼ਹੀਦਨ ਫੜੇ। ਨੀਲੇ ਬਾਣੇ ਪਹਿਰ^{੧੪} ਸੁ ਖੜੇ॥੮੬॥

੧ ਅੱਖਾਂ ਪਿਛਾਂਹ ਨਾ ਫੇਰਦਾ, ਪਿਛਾਂਹ ਵੱਲ ਵੇਖਦਾ ਤੱਕ ਨਾ। ੨ ਗੋਡਿਆਂ (ਦੇ ਭਾਰ)। ੩ ਤਾਂ ਵੀ। ੪ ਵੇਖ ਕੇ (ਮਤਾਂ ਵੈਰੀ ਬਿਨ ਹਥਿਆਰਾਂ ਵੇਖ ਕੇ ਵਾਰ ਹੀ ਨਾ ਕਰੇ)। ੫ ਵਕਤ ਪਾਵਾਂਗਾ (ਫੇਰ ਕਿਸ ਵੇਲੇ ਅਜਿਹਾ ਅਵਸਰ ਮਿਲੇਗਾ)। ੬ ਫੜ ਕੇ। ੭ ਝੁਕਾ ਦਿੱਤਾ। ੮ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ (ਜਿਸ ਦਾਇ ਜਿਸ ਜੁਗਤਿ ਨਾਲ)। ੯ ਗਲ ('ਤੇ), ਧੌਣ (ਉੱਤੇ)। ੧੦ ਡਾਲੀ, ਮਾਰੀ। ੧੧ ਸੀਸ (ਸਿਰ ਧੜ ਤੋਂ ਅੱਡ ਹੋ ਗਿਆ)। ੧੨ ਅੱਡਰਾ, ਅਲੱਗ। ੧੩ ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ (ਸ਼ਹੀਦ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਜੋ ਲੀਲ ਪਿੰਡ (ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ) ਦੇ ਵਸਨੀਕ) ਨੂੰ ਸਾਰੇ ਪਹਿਲੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀਆਂ ਰੂਹਾਂ ਉਡੀਕ ਰਹੀਆਂ ਸਨ। ੧੪ ਲਿਆਂਦੇ। ੧੫ (ਤੁ) ਅਮੀਰਾਂ ਦੀ ਖਾਸ ਸਵਾਰੀ ਦਾ ਘੋੜਾ; ਸਿੰਗਾਰਿਆ ਹੋਇਆ ਖਾਸ ਘੋੜਾ। ੧੬ ਪਹਿਨ ਕੇ। *ਡਿਗਣ ਲੱਗਿਆਂ ਵੀ ਸਿੰਘ ਦਾ ਉੱਚਾ ਆਦਰਸ਼ ਹੈ ਕਿ ਮੂੰਹ ਦੇ ਭਾਰ ਨਹੀਂ ਡਿੱਗਣਾ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੜ੍ਹੈਂ ਸਬਦ ਬਡ ਠਾਠ ਕਰ, ਸੁੰਦਰ ਜੋੜੀ ਮਿਲਾਇ॥
ਤੁਰੇ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਲੈਣ ਕੋ, ਬਾਣੇ ਖੂਬ ਬਣਾਇ॥੮੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਆਏ ਆਪ। ਕਰਤੇ ਗੁੰਥ ਗੁਰ ਬਾਣੀ ਜਾਪ।
ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਅਏ ਇਸ ਭਾਇ। ਖਾਨੂ^੨ ਨਰੜਜੋ^੩ ਦਾਮਨ^੪ ਪਾਇ॥੮੮॥
ਪਗੜਾਨਨ ਵਾਰੇ ਲਾਏ ਗੈਲ। ਮਾਰਕੂਟ ਉਸ ਲਾਹੇ ਖੈਲ।
ਜਿਨ ਜਿਨ ਦੁਸ਼ਟਨ ਸਿੰਘ ਸਤਾਏ। 'ਤੇ ਤੇ ਤੁਰਕ, ਹੇਠ ਪਾਲਕੀ ਲਾਏ॥੮੯॥
ਢੁੱਕ ਸਿੰਘ ਗੁਰ ਫੜੇ ਬੁਲਾਈ। ਗੋਡਨ ਛੁਹੇ ਮਿਲੇ ਜੱਫੀਆਂ ਪਾਈ।
ਬਹੁਤ ਖੁਸ਼ੀ ਵਲ ਦੋਹਨ ਆਈ। ਮਿਲੇ ਭਰਥ^੫ ਜਿਮ ਲਛਮਨ^੬ ਭਾਈ॥੯੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਾਥ ਜੋੜ ਠਾਂਢੇ ਭਯੋ, ਲਾਇ ਚਰਨ ਸੁ ਗੁਰ ਕੋ ਧਯਾਨ।
ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਇਮ ਬਚ ਕਹਜੋ, ਤੂੰ ਆਪੈ ਜਾਣੀ ਜਾਣ॥੯੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਹਜੂਰ ਨਿਜ ਪੰਥ ਰਚਾਯਾ। ਅਬ ਤਿਸ ਨੈ ਹੈ ਬਹੁ ਦੁਖ ਪਾਯਾ।
ਕਾਬਲ ਤੇ ਜੋਊ ਕੁਤੋ* ਮੰਗਾਯੋ। ਬੰਦੈ ਜਿਮ ਉਸ ਚਹੀਅਤ ਗਲਾਯੋ॥੯੨॥
ਬਹੁ ਦੁਖ ਇਨ ਖਾਲਸੈ ਦਯੋ। ਅਬ ਇਸ ਚਹੀਯਤ ਫੇਰ ਨ ਅਯੋ।
ਤੇਰੇ ਖਾਲਸੇ ਆਪ ਲੜਵੈਯੋ। ਇਨਹੀ ਤੇ ਸਭ ਦੁਸ਼ਟ ਮਰਵੈਯੋ॥੯੩॥
ਪੰਜਾਬ ਦੌਲਤ ਯਾਹੀ ਤੇ ਸਿੰਘ ਖਾਹਿੰ। ਦੱਖਣੀ ਪਛਮੀ ਕਿਮ ਲੈ ਜਾਹਿੰ।

੧ ਪਖਵਾਜ, ਧਾਮਾ, ਤਬਲਾ, (ii) ਜੋਟੀ ਭਾਵ ਜੋਟੀਆਂ ਦੇ ਸਬਦ ਜੋ ਦੋ ਮੰਡਲੀਆਂ ਕਰ ਕੇ ਪੜ੍ਹੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਇਕ ਤੁਕ ਨੂੰ ਇਕ ਮੰਡਲੀ ਗਾਉਂਦੀ ਹੈ ਤੇ ਦੂਜੀ ਮੰਡਲੀ ਉਸ ਨੂੰ ਦੁਹਰਾਉਂਦੀ ਹੈ, ਧਾਰਨਾ ਦੇ ਸਬਦ, ਇਸ ਰੀਤੀ ਦੇ ਮੋਢੀ ਬਾਬਾ ਬੁੱਢਾ ਜੀ ਸਨ, ਸਾਰੇ ਸ਼ਹੀਦ ਜੋਟੀਆਂ ਦੇ ਸਬਦ ਸੁਰਾਂ ਮਿਲਾ ਕੇ ਪੜ੍ਹਦੇ ਆ ਰਹੇ ਸਨ।
੨ ਖਾਨ ਬਹਾਦਰ ਨਵਾਬ ਜ਼ਕਰੀਆ ਖਾਂ, ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬਾ। ੩ ਨਰੜ, ਬੰਨੂ ਰੱਖਿਆ ਸੀ। ੪ ਪੱਲੇ ਨਾਲ।
੫ ਜੁੱਤੀਆਂ (ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ)। ੬ ਕੁਹਾਰਾਂ ਵਾਂਗ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤੁਰਕਾਂ ਨੇ ਪਾਲਕੀ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਮੋਢਿਆਂ 'ਤੇ ਚੁੱਕ ਰੱਖਿਆ ਸੀ। ੭ ਭਰਤ, ਦਸਰਥ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਰਾਮਚੰਦਰ ਜੀ ਦਾ ਭਾਈ, ਜੋ ਕੈਕਈ ਦੇ ਉਦਰ ਤੋਂ ਜਨਮਿਆ ਸੀ, ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਚੰਦਰ ਜੀ ਦੇ ਬਨਵਾਸ ਜਾਣ 'ਪੁਰ ਇਸ ਨੂੰ ਅਯੁੱਧਿਆ ਦਾ ਰਾਜਾ ਥਾਪਿਆ ਗਿਆ ਸੀ, ਪਰ ਉਸ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਚੰਦਰ ਜੀ ਦੀਆਂ ਖੜਾਵਾਂ ਹੀ ਸਥਾਪਤ ਰੱਖੀਆਂ। ੮ ਲਕਸ਼ਮਨ, ਰਾਜਾ ਦਸਰਥ ਦਾ ਪੁੱਤਰ, ਜੋ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਚੰਦਰ ਜੀ ਦਾ ਛੋਟਾ ਭਾਈ ਸੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਬਨਵਾਸ ਗਿਆ। ਬਨਵਾਸ ਤੋਂ ਵਾਪਸੀ 'ਤੇ ਅਯੁੱਧਿਆ ਵਿਖੇ 'ਭਰਤ ਮਿਲਾਪ' ਦਾ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਇਤਿਹਾਸਕ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਭਰਤ ਆਪਣੇ ਭਰਾ ਲਛਮਣ ਅਤੇ ਵੱਡੇ ਭਰਾ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਚੰਦਰ ਨਾਲ ਬੜੇ ਉਤਸ਼ਾਹ ਤੇ ਸਨੇਹ ਸਹਿਤ ਗਲੇ ਲੱਗ ਰਿਹਾ ਹੈ। ੯ ਦੱਖਣੀ ਭਾਵ ਮਰਹੱਟੇ ਤੇ ਪੱਛਮੀ ਭਾਵ ਤੁਰਕ ਜਰਵਾਣੇ। *ਅਰਥਾਤ ਨਾਦਰ ਸ਼ਾਹ ਜਿਸ ਨੇ ਕਾਬਲ ਤੋਂ ਉੱਠ ਕੇ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨ 'ਤੇ ੧੭੩੮ ਈ. ਵਿਚ ਸਖਤ ਹਮਲਾ ਕੀਤਾ ਤੇ ਦਿੱਲੀ ਵਿਚ ਲੁੱਟਮਾਰ ਅਤੇ ਕਤਲਾਮ ਕੀਤੀ।

ਬਚਨ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਗੁਰ ਖੁਸ਼ ਭਏ। 'ਤਥਾ ਅਸਤੁ'^੧ ਸਤਿਗੁਰ ਬਚ ਕਹੇ॥੯੪॥
ਸ਼ਾਹੁ ਜਹੰਨਮ^੨ ਉਤ ਸਾਲੈ ਗਯੋ। ਸਰਬਤ ਖਾਲਸੈ ਇਸ ਬਿਧ ਖੁਸ਼ੀ ਅਯੋ।
ਅਗੈ ਸੁਨੋ ਸੁ ਪਿਛਲੀ ਬਾਤ। ਗਿਲਜੇ ਮੁੜ ਜਿਮ ਸਿੰਘਨ ਕਰ ਘਾਤ^੩॥੯੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਿਲਜਨ ਡੇਰਾ ਤੋਂ ਕੀਓ, ਕਿਲ੍ਹੈ ਭੰਗੀਓ ਪਾਸ।
ਰਾਤ ਪਰੀ^੪ ਖਾਲਸੇ ਜਗਜੋ, ਨਿਕਸ^੫ ਖਾਤਨ ^੬ਖੱਡਨ ਵਾਸ॥੯੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਗਿਲਜੇ ਥਕ ਵੈ ਮੂਧੇ ਪਏ। ਘੋੜੇ ਕਈ ਖਾਲਸੇ ਕੱਢ ਲਏ।
ਮਾਰ ਗਿਲਜਨ ਕਿਨ ਬਦਲੇ ਲਏ। ਬਹੁਤ ਅਕਾਏ ਸੌਣ ਨ ਦਏ॥੯੭॥
ਗਿਲਜਨ ਕੀਨੋ ਕੂਚ ਪਰਾਤ^੭। ਰਲੇ ਸ਼ਾਹਿ ਸੋਂ ਜੰਡਾਲੇ ਜਾਤ।
ਅਬ ਸੁਨੋ ਸ਼ਹੀਦਨ ^੮ਲੋਥਨ ਬਾਤ। ਸਿੰਘਨ ਫੂਕ ਦਈ ^੯ਜਿਹ ਭਾਂਤ॥੯੮॥
^{੧੦}ਪਰੀ ਨਿਸਾ ਗਿਲਜੇ ਹਟਿ ਗਏ। ਸਿੰਘ ਖਬਰਨ ਕੇ ਤੋਂ ਤਹਿ ਅਏ।
ਬਿਨ ਸਾਸਨ ਸਭ ਲੋਥਾਂ ਪਾਈ। ਅਪਨ ਬਿਗਾਨਾ ਸਮਝਜੋ ਨ ਜਾਈ॥੯੯॥
ਮਿਲ ਸਿੰਘਨ ਯੋਂ ਬਾਤ ਠਹਿਰਾਈ। ਇਕ ਥਾਂ ਸਬਹਨ ਚਿਖਾ ਚਿਨਾਈ।
ਚਕ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ ਲਕੜੀ ਆਣੀ। ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਕੇ ਪਿਛੈ ਠਾਣੀ^{੧੧}॥੧੦੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇੱਕ ਚਿਖਾ ਪੈ ਸਭ ਧਰੇ, ਦੀਨ ਹੁਤਾਸਨ^{੧੨} ਲਾਇ।
ਕਰਜੋ ਕੜਾਹ ਸੁ ਤਹਿ ਹੁਤੋ, ਸਭ ਹੀ ਦਯੋ ਵਰਤਾਇ॥੧੦੧॥

ਚੌਪਈ॥

^{੧੩}ਤੱਤਨ ਮੈਂ ਸਿੰਘ ਤੱਤ ਰਲ ਗਯੋ। ਸਥੂਲ^{੧੪} ਬਪੁ^{੧੫} ਤਜਿ ਸੂਛਮ^{੧੬} ਲਯੋ।
ਅਥਵਾ ਹਿਕ ਦੇਹ ਸਿੰਘ ਜੀ ਧਾਰੀ। ਰਲਿਓ ਜਾਇ ਸ਼ਹੀਦਨ ਮਝਾਰੀ^{੧੭}॥੧੦੨॥
ਧੰਨ ਧੰਨ ਪੰਥ ਸਭੋ ਉਸ ਆਖੈਂ। ਮਾਤ ਪਿਤਾ ਸਭ ਧੰਨ ਉਸ ਭਾਖੈਂ।
ਸ਼ਹੀਦਗੰਜ ਤਹਿ ਸਿੰਘਨ ਬਨਵਾਯੋ। ਸੁਖਨਾਂ ਸੁਖੈ ਤਿਸੈ ^{੧੮}ਬਰ ਆਯੋ॥੧੦੩॥
ਐਸੀ ਕਲਾ ਉਸ ਜਗ੍ਹਾ ਹੋਈ। ਭੂਤ ਦਰਸ ਤਹਿ ਰਹੈ ਨ ਕੋਈ।

੧ ਤਥਾ+ਅਸੁ ਐਸੀ ਹੀ ਹੋਵੇ, ਉਜੇਹਾ ਹੀ ਹੋਵੇ (ਟ.ਕ. 'ਕਹਿ ਤਥਾਸਤੋ ਭੀ ਲੋਪ ਚੰਡਿਕਾ'- ਪਰਸ)।
੨ ਨਰਕਾਂ ਨੂੰ ਗਿਆ। ੩ ਕਤਲ। ੪ (ਰਾਤ) ਪਈ। ੫ ਨਿਕਲ (ਆਇਆ)। ੬ ਜਿਸ ਦਾ (ਖਾਲਸੇ ਦਾ)
ਵਾਸਾ ਖਾਤਿਆਂ (ਟੋਇਆਂ) ਤੇ ਖੱਡਾਂ ਵਿਚ ਸੀ। ੭ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰ (ਹੀ)। ੮ ਲੋਥਾਂ ਦੀ ਗੱਲ। ੯ ਜਿਸ
ਤਰ੍ਹਾਂ। ੧੦ ਰਾਤ ਪਈ ਤਾਂ। ੧੧ ਨਿਸਚਿਤ ਕੀਤੀ (ਥਾਂ)। ੧੨ ਹੁਤਾਸ਼, ਹੁਤਾਸ਼ਨ, ਅਗਨੀ ('ਹੁਤ' ਅਰਥਾਤ
ਹਵਨ+ਅਸਨ ਅਰਥਾਤ 'ਖਾਵੇ', ਜੋ ਹਵਨ ਦੀ ਸਮਗ੍ਰੀ ਨੂੰ ਖਾ ਜਾਵੇ ਭਾਵ ਅੱਗ)। ੧੩ ਪੰਜਾਂ ਤੱਤਾਂ ਵਿਚ।
੧੪ ਅਸਥੂਲ, ਮੋਟਾ, ਵੱਡਾ ਜੜ੍ਹ ਰੂਪ, ਨਾਸ਼ਵਾਨ। ੧੫ ਵਪੁ, ਸਰੀਰ, ਦੇਹ (ਟ.ਕ. 'ਕਾਲ ਪਾਏ ਬ੍ਰਹਮਾ ਬਪੁ
ਧਰਾ'। ਚੌਪਈ) ਭਾਵ ਸਰੀਰ ਛੱਡ ਕੇ ਆਤਮਕ ਰੂਪ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੬ ਸੂਕਸ਼ਮ: ਸੂਖਮ, ਪਤਲਾ, ਬਾਰੀਕ,
ਛੋਟਾ, ਅਬਿਨਾਸੀ। ੧੭ ਵਿਚ। ੧੮ ਪੂਰੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ (ਜਿਹੜੀ ਕੋਈ ਸੁੱਖਣਾ ਸੁੱਖੇ)।

ਬਹੁਤ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਕੜਾਹੁ ਕਰਾਵੈਂ। ਮਨ ਇੱਛਤ ਸਭ ਹੀ ਫਲ ਪਾਵੈਂ॥੧੦੪॥

ਆਗੈ ਸੁਨੋਂ ਔਰ ਪਰਸੰਗ। ਪੜ੍ਹਤ ਸੁਣਤ ਚਿਤ ਲਾਗੈ ਰੰਗ।

ਜਬ ਸਤਿਗੁਰ ਬਚ ਸਿੰਘ ਲਏ ਮੰਨ। ਤਬ ਹੀ ਭਯੋ ਖਾਲਸਾ ਧੰਨ॥੧੦੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਮਨ ਯੋਂ ਮਿਥੀ, 'ਅਬ ਰਹੀਐ ਸ਼ਹੀਦਨ ਪਾਸ'।

ਠਾਂਢ ਭਯੋ 'ਕਰ ਜੋਰ ਢਿਗ', ਸਤਿਗੁਰ ਕਹੀ ਅਰਦਾਸ॥੧੦੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਅਗੈ ਸਤਿਗੁਰ ਥੇ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਹੋਇ ਕ੍ਰਿਪਾਲ ਗੁਰ ਕਹਯੋ ਵਖਾਣ।

'ਖੁਸ਼ੀ ਅਸਾਡੀ ਪ੍ਰਤ ਸਿੰਘਨ ਯਾਹਿ। ਜਨਮ ਧਾਰੋ ਮਧ 'ਪੰਥ ਨਿਜ ਜਾਇ॥੧੦੭॥

ਪਗ^੧ ਧਰ ਅਗੈ ਸ਼ਹੀਦੀ ਜਿਨ ਪਾਈ। 'ਤਿਤੋ ਹਜ਼ਾਰ ਫੌਜਦਾਰ ਬਣਵਾਈ।

ਤੂੰ ਸਬਹਨ ਮੈਂ ਹੋਹੁ ਸਰਦਾਰ। ਭਯੋ ਸ਼ਹੀਦ ਜੁ ਗਿਲਜਨ ਮਾਰ'॥੧੦੮॥

ਤੂੰ ਸਰਬ ਸ਼ਹੀਦਨ ਫੁਰਮਾਇਸ਼ ਕਰੀ। 'ਹਜ਼ੂਰ ਕਹੀ ਇਨ 'ਸਿਰ ਪਰ ਧਰੀ।

ਬਰਸ ਬਾਰਾਂ ਯਹਿ ਰਹੈ ਹਜ਼ੂਰ। ਧਾਰੈ ਪੰਥ ਜਾਇ ਜਨਮ ਜ਼ਰੂਰ॥੧੦੯॥

ਹਜ਼ੂਰ ਪ੍ਰਿਥਮ ਜਿਨ ਕਹੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਉਨੈਂ ਉਮਰ ਅਬ 'ਭੁੰਚੀ ਨਾਹੀ'।

ਬਰਸ ਬਾਰਾਂ ਤੇ ਬਾਦ ਯਹਿ ਜਾਇ। ਲੇਵੈਂਗੇ ਵੈ 'ਬਚ ਭੁੰਚਾਇ॥੧੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਗਲ ਮੰਨ ਲਈ, ਰਲ ਕਹੀ ਸ਼ਹੀਦਨ ਜੋਇ।

ਨਹਿ ਸਿੱਖਨ ਤੇ ਗੁਰ ਜੁਦੋ, ਗੁਰ ਤੇ ਨਹਿ ਸਿਖ ਜੋਇ॥੧੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਸੋਊ ਮੰਨ ਲਏ। ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਦਿਲ ਫੂਲਤ ਭਏ।

ਫੁਨ^{੧੦} ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਹਮਰੋ ਹੁਕਮ ਕਬ ਮੰਨੈਂ ਪੰਥ ਸਾਰਾ'॥੧੧੨॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਅਤਿ ਕਿਰਪਾ ਕਰੀ। 'ਤੁਮ ਮੈਂ ਕਲਾ ਨਿਜੈ ^{੧੧}ਮਮ ਧਰੀ'।

ਜੋ ^{੧੨}ਹੰਨੇ ਹੰਨੇ ਕੀਏ ਥੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹ। ਤੂੰ ਉਨ ^{੧੩}ਸ਼ਾਹਨ ਕੇ ਸਿਰ ਸ਼ਾਹ॥੧੧੩॥...

ਤੁਹ^{੧੪} ਅਗੈ ਸਭ ਦੀਨੇ ਡਾਰ। ^{੧੫}ਤੁਹਿ ਸੋਂ ਲਰੈ^{੧੬} ਸੁ ਜਾਵੈ ਹਾਰ॥੧੧੪॥

੧ ਖਲੋ ਗਿਆ, ਖੜਾ ਹੋ ਗਿਆ। ੨ ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ। ੩ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੪ ਆਪਣੇ ਹੀ ਪੰਥ ਵਿਚ (ਜਾ ਕੇ ਜਨਮ ਧਾਰੋ)। ੫ ਪੈਰ (ਅੱਗੇ ਧਰ ਕੇ ਜਿਸ ਨੇ)। ੬ ਉਤਨੇ ਹਜ਼ਾਰ (ਸਿਪਾਹੀਆਂ ਦੇ ਫੌਜਦਾਰ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ)। ੭ ਸਿਰ ਮੱਥੇ 'ਤੇ ਰੱਖ ਲਈ, ਮੰਨ ਲਈ; ਪ੍ਰਵਾਨ ਕੀਤੀ। ੮ ਭੋਗੀ ਨਹੀਂ। ੯ ਬਚੇ ਹੋਏ, ਬਾਕੀ ਰਹਿੰਦੇ (ਭੋਗ ਲਵੇਗਾ)। ੧੦ ਫੇਰ। ੧੧ ਆਪਣੀ (ਕਲਾ) ਮੈਂ (ਤੇਰੇ ਵਿਚ) ਰੱਖੀ ਹੈ। ੧੨ ਹਰ ਕਾਠੀ ਨਾਲ (ਹਰ ਘੋੜ ਸਵਾਰ ਦੀ ਆਪਣੀ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਸੀ)। ੧੩ ਸ਼ਾਹਨ ਦਾ ਸ਼ਾਹ, ਸ਼ਹਿਨਸ਼ਾਹ। ੧੪ ਤੇਰੇ ਅਧੀਨ। ੧੫ ਤੇਰੇ ਨਾਲ। ੧੬ ਲੜੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਤ ਵਲ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਿ ਸੁ ਤੂੰ ਧਰੈਂ, ਉਸ ਕੇ ਹੋਇ ਬਿਨਾਸ^੧।
ਲੜੈ ਅੜੈ ਆਕੀ^੨ ਭਵੈ^੩, ਹਾਰ ਆਵੈ ਤੁਹਿ ਪਾਸ॥੧੧੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿੰਘ ਬਚਨ ਉਚਾਰਾ। 'ਧਰੋਂ ਜਨਮ ਮੈਂ *ਕਿਹ ਘਰ ਬਾਰਾ'।
ਸਤਿਗੁਰ ਕਹਜੋ 'ਜੋ ਹੁਇ ਨਰ ਸੂਰਾ। ਲਰ^੪ ਗਿਲਜਨ ਸੋਂ ਹੋਇ ਨ ਕੂਰਾ^੫॥੧੧੬॥
ਜਿਸੈ ਸ਼ਾਹਦੀ^੬ ਪੰਥ ਸਭ ਭਰੈ। ਜੋ ਦੁਸ਼ਟਨ ਸੋ ਜੁਧੋਂ ਨ ਟਰੈ^੭।
ਜੋ ਪੰਥੈ ਹਿਤ ਸ਼ੀਰ ਚਹਿ ਲਾਯਾ। ਜਿਨ ਪੰਥੈ ਹਿਤ ਪਰਸੂਰਥ^੮ ਕਮਾਯਾ॥੧੧੭॥
ਜੋ ਸਤਿਗੁਰ ਪੁਛ ਲਏ ਮੁਰੀਦ। ਘੱਲੂਘਾਰੇ ਜੋ ਭਏ ਸ਼ਹੀਦ।
ਸਬਹਿਨ ਨਾਮ *ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਕੇ ਲਯੋ। ਸਤਿਗੁਰ ਬਚਨ ਉਸੈ ਘਰ ਦਯੋ॥੧੧੮॥
^{੧੦}ਸਈ ਅਠਾਰਾਂ ਬਾਈਏ ਸਾਲ। ਬੀਤੇ ^{੧੧}ਬਿੱਕ੍ਰਮ ਸਾਲ ਨਿਪਾਲ^{੧੨}।
ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਯੋ ਸਾਖੀ ਕਹੀ। ਕਿਛੁ ਸੁਨਿ ਕੈ ਕਿਛੁ ਅਨੁਭਵ ਲਹੀ॥੧੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਮ੍ਰਤ ਸ਼ਾਸਤ੍ਰ ਬੇਦ ਸਭ, ਏਹ ਕੰਚਨ^{੧੩} ਕੇ ਚੇਰ^{੧੪}।
ਅਨੁਭਵ ਪਾਰਸ^{੧੫} ਕੀ ਕਨੀ, ^{੧੬}ਤਾ ਮੈਂ ਲਾਖ ਸੁਮੇਰ^{੧੭}॥੧੨੦॥

ਸਾਖੀ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਕੀ ਔ ਭਰਤ ਪੁਰੀਏ ਜਵਾਹਰ ਮਲ ਔ ਨਜੀਬ ਖਾਨ ਰੁਹੇਲੇ ਕੀ

(ਰਹਜੋ ਜੱਸ ਜਗ ਛਾਇ ਸਪੁਤ ਜਵਾਹਰ ਮੱਲ ਭਯੋ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਮਾਲੀ^{੧੮} ਨੇ ਹਮ ਕਹਜੋ, 'ਆਗੈ ਮੋਹਿ ਸੁਨਾਇ।

੧ ਨਾਸ। ੨ ਬਾਗੀ। ੩ ਭਾਵੇਂ। ੪ ਕਿਸ ਦੇ ਘਰ ਜਾਂ ਬਾਰ ਵਿਚ। ੫ ਲੜ ਕੇ। ੬ ਕੂੜਾ, ਝੂਠਾ (ਤ.ਕ. 'ਬਿਨਸੈ ਭ੍ਰਮ ਕੂਰਾ'- ਆਸਾ ਅ. ਮ. ੧)। ੭ ਗਵਾਹੀ (ਦੇਵੇ)। ੮ (ਨਾ) ਟਲੇ। ੯ ਪਰਉਪਕਾਰ, ਲੋਕ-ਕਲਿਆਣ। ੧੦ ਸੌ ਅਠਾਰਾਂ (ਸੰਮਤ) ਦੇ ਬਾਈਏਂ ਸਾਲ (੧੮੨੨ ਬਿ:, ੧੭੬੫ ਈ:) ਇਹ ਘਟਨਾ ੧੮੨੨ ਬਿ: ਦੀ ਹੈ। ੧੧ ਬਿਕ੍ਰਮਾਜੀਤ (ਬਿਕ੍ਰਮੀ ਸੰਮਤ ਜਿਸ ਤੋਂ ਚਲਿਆ)। ੧੨ ਰਾਜਾ। ਭਾਵ ਰਾਜਾ ਬਿਕ੍ਰਮਾਜੀਤ ਸੰਮਤ ਦੇ ੧੮੨੨ ਸਾਲ ਬੀਤ ਚੁੱਕੇ ਸਨ। ੧੩ ਸੋਨੇ ਦੇ। ੧੪ ਚੇਲੇ, ਦਾਸ, ਸੇਵਕ। ੧੫ ਇਕ ਕਲਪਿਤ ਪੱਥਰ ਜਿਸ ਦੇ ਛੁਹਣ ਨਾਲ ਲੋਹਾ ਸੋਨਾ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੧੬ ਉਸ ਵਿਚ ਭਾਵ ਅਨੁਭਵ ਵਿਚ। ੧੭ ਇਕ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਪਹਾੜ ਜੋ ਭਾਗਵਤ ਤੇ ਵਿਸ਼ਨੂੰ ਪੁਰਾਣ ਅਨੁਸਾਰ ਸੋਨੇ ਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਜਿਸ ਉੱਪਰ ਦੇਵਤਿਆਂ ਦੀਆਂ ਪੁਰੀਆਂ ਹਨ। ੧੮ ਕੈਪਟਨ ਮਰੇ। *ਚੜ੍ਹਤ ਸਿੰਘ ਜਾਂ ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ (ਸੰਮਤ ੧੭੭੯-੧੮੩੨ ਮੁਤਾਬਿਕ ੧੭੨੨-੧੭੭੫ ਈ:) ਇਸ ਦੇ ਘਰ ਮਹਾਂ ਸਿੰਘ ਦਾ ਜਨਮ ੧੭੬੦ ਈ: ਵਿਚ ਹੋਇਆ, ਜਿਸ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੀ।

ਕਹਾਂ ਗਯੋ? ਜਾਇ ਕਯਾ ਕੀਓ, ਫਿਰਜੋ^੧ ਕਹਾਂ ਤੇ ਸ਼ਾਹਿ?॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਔ ਦਿੱਲੀ ਕਹੀ ਥੀ ਜੋ ਤੁਮ ਘੇਰੀ। ਤਕਸੀਰ^੨ ਰੁਹੇਲੇ ਨਜੀਬੇ ਕੇਰੀ^੩।
 ਆਪ ਬਚੀ ਕਿ ਬਚਵਾਈ ਸ਼ਾਹੁ? ਦੋਊ ਬਤਾਯੋ ਆਮੋਹ ਪ੍ਰਤਿ ਰਾਹੁ॥੨॥
 ਜਿਮ ਉੱਤਰ ਹਮ ਉਸ ਕੋ ਦਯੋ। ਸੋ ਉਸ ਤੌਰ ਹਮ ਕਰੈ ਲਿਖਯੋ।
 ਆਓ ਆਈ ਜਬ ਸ਼ਾਹ ਕੀ ਭਈ। ਔਰ ਫੌਜ ਜੱਟ ਰੱਖਣੀ ਠਈ^੪॥੩॥
 ਸਿੰਘਨ ਵਲ ਉਸ ਅਏ ਵਕੀਲ। ਲੱਦ ਮਾਇਆ ਬਹੁ ਗੱਡੇ ਫੀਲ^੫।
 ਨਾਮ ਬ੍ਰਿੰਦਾਬਨ, ਮਥਰਾ ਦਾਸ। ਆਇ ਕਹਯੋ ਉਨ ਖਾਲਸੈ ਪਾਸ॥੪॥
 ਹਮ ਤੁਮ ਛੱਤ੍ਰੀ ਹਿੰਦੂ ਧਰਮ। ਏਕੋ ਜਾਤ ਔ ਏਕ ਹੀ ਕਰਮ।
 ਸੰਤ ਰੱਛਕ ਔ ਗਊ ਰੱਛਯਾ। ਤੁਰਕ ਦੁਸ਼ਟ ਕੋ ਚਾਹੈ ਭਛਯਾ^੬॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਿੰਦੂ ਲਾਜ ਹਮ ਤੁਮ ਇਕੈ, ਉਨ੍ਹੈਂ ਮਜ਼੍ਹਬ ਦੀਨਦਾਰ^੭।
 ਇਸ ਪਰ ਧਰੋ ਧਿਆਨ ਤੁਮ, ਆਇ ਕਰੋ ਧਰਮ ਪ੍ਰਿਤਪਾਰ^੮॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਔਰ ਸਿੱਕੋ ਔ ਦਾਰੂ ਲਈਐ। ਕੜਾਹੁ ਖਾਤਰ ਔਰ ਦਰਬ^੯ ਭੀ ਪਈਐ^{੧੦}।
 ਜੋ ਹਮ ਪੈ ਸਭ ਤੁਮਰੋ ਮਾਲ। ਲਓ ਆਇ ਰਲ ਹਮਰੇ ਨਾਲ॥੭॥
 ਜੋ ਹੈ ਤੁਮ ਕੋ ਹਿੰਦ ਕੀ ਲਾਜ। ਆਇ ਕਰੋ ਅਬ ਹਮ ਕੋ ਕਾਜ।
 ਗਿਲਜੋ ਆਇਓ ਦੀਨੈ ਕਾਜ। ਵੜ੍ਹੋ ਦੀਨ ਮਧ ਦਿੱਲੀ ਭਾਜ^{੧੧}॥੮॥
 ਉਸੈ ਅਰਜ ਖਾਲਸੈ ਮੰਨ ਲਈ। ਚੜ੍ਹ੍ਹੋ ਤੁਰਤ ਕਛ ਦੇਰ ਨ ਕਈ^{੧੨}।
 ਛਡੇ ਕਬੀਲੇ^{੧੩} ਮਾਲਵੇ ਮਾਂਹਿ। ਬਹੇ ਬਿਰਾੜਨ ਸਬਹਨ^{੧੪} ਪਾਹਿ॥੯॥
 ਜਾਇ ਦੁਬਾਈ ਬਾਂਗਰ ਕੋਣ^{੧੫}। ਰੋਕ ਲਯੋ ਆਨ ਵੜ੍ਹਨੈ ਠੌਨ^{੧੬}।
 ਬਹੁਤ ਤੰਗੀ ਤਹਿ ਭਈ ਅਨਾਜ। ਦਿੱਲੀ ਛਡ ਛਡ ਲੋਕ ਜਾਹਿ ਭਾਜ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਤੈ ਸ਼ਾਹਿ ਯਹਿ ਸੁਣ ਖਬਰ, ਬਹੁ ਸੰਸਾ^{੧੭} ਚਿਤ ਕੀਨ।
 ਲਏ ਹਾਹੁਕੇ ਸਿਰ ਧੁਨੈ^{੧੮}, ਧੁਨ ਧੁਨ ਖੁਨੈ ਜ਼ਮੀਨ॥੧੧॥

੧ ਮੁੜਿਆ। ੨ ਗਲਤੀ, ਭੁੱਲ, ਦੋਸ਼। ੩ ਵਾਲੀ, ਦੀ। ੪ ਮੈਨੂੰ। ੫ ਹਿੰਦ ਵੱਲ ਆਉਣ ਦੀ ਖਬਰ। ੬ ਠਾਣੀ, ਇਰਾਦਾ ਕੀਤਾ। ੭ ਹਾਥੀ। ੮ ਖਾ ਜਾਣਾ, ਮਾਰ ਮੁਕਾਉਣਾ। ੯ ਦੀਨ (ਇਸਲਾਮ) ਵਾਲਾ। ੧੦ ਪਾਲਣਾ, ਰੱਖਿਆ। ੧੧ ਮਾਯਾ, ਰੁਪਏ। ੧੨ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋ, ਪਾਓ। ੧੩ ਕੀਤੀ। ੧੪ ਘਰਬਾਰ, ਟੱਬਰ, ਬਾਲ-ਬੱਚੇ। ੧੫ ਸਭ ਕੋਲ। ੧੬ ਗੁੱਠ। ੧੭ ਠਾਹਰ, ਥਾਂ। ੧੮ ਫਿਕਰ। ੧੯ ਸੋਚਦਾ, ਪਛੋਤਾਂਦਾ। ੨੦ ਸਿਰ ਧੁਨਦਾ ਧਰਤੀ ਖਰੋਚਦਾ; ਫਿਕਰਾਂ ਵਿਚ ਡੁੱਬਾ ਪਿਆ।

ਚੌਪਈ॥

'ਅਗੇ ਫੌਜ ਮੈਂ *ਭਾਊ ਭਾਰੀ। ਹੁਤੀ ਸੋਊ ਥੀ 'ਭਲੇ ਨਿਵਾਰੀ।
 ਅਬ ਜਾਇ ਰਲੇ ਸੁ ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗੀ। ਮਾਰ ਗਿਰਾਵੈਂ ਧੁਰਾ ਤੇ ਰਮਜੰਗੀ॥੧੨॥
 *ਬਡੇ ਸੂਰ ਔ ਬਡੇ ਦਲੇਰ। ਆਪ ਬਾਜ ਹਮਾ ਸਮਝੈਂ ਬਟੇਰ।
 ਜੋ ਮੈਂ ਫੜੇ ਭਾਊ ਲੈ ਗਯੋ। ਮਤ ਮੋ ਤੇ ਏਊ ਲੇਹਿ ਫਿਰਯੋ॥੧੩॥
 ਐਸੀ ਐਸੀ ਸੋਚੈਂ ਕਰੈ। ਮਨ ਮੈਂ ਕੁੜੈ ਔ ਕੰਪੈ ਡਰੈ।
 'ਜੋ ਅਬ ਮੁੜੋਂ ਤੋਂ ਲਾਗੈ ਲਾਜ। ਆਗੈ ਤੁਰੋਂ ਕੁਛ 'ਸਰੈ ਨ ਕਾਜ'॥੧੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ 'ਕਰ ਮਜਲ, ਡੇਰੇ ਘਣੇ ਰਖਾਇ।
 ਲੋਕਨ ਕੋ ਐਸੇ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਫੌਜ ਉਡੀਕਤ ਆਹਿ'॥੧੫॥
 ਸੋਊ ਰੁਹੇਲੈ 'ਲਖ ਲਯੋ, ਜੋਰ ਜੁ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
 ਕੋਹ ਚਾਲੀ ਤੀਸੈ ਦੌੜ ਕਰ, 'ਪਰਨ ਜੋਗ ਅਬ ਨਾਹਿ'॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹੁ ਰੁਹੇਲੈ ਯੋ ਲਿਖ ਪਠਾਵੈ^{੧੨}। 'ਫੌਜ ਮੋਹਿ ਕੋ 'ਰੋਗ ਸੰਤਾਵੈ।
 ਜਿਸ ਦਿਨ ਤੇ ਫੌਜ ਇਤ ਵਲ ਆਈ। ਬਹੁਤ ਮਰੀ ਸੋ ਲਿਖੀ ਨ ਜਾਈ॥੧੭॥
 ਨਿਕਸਾ^{੧੩} ਜਾਇ ਜਬ ਫੌਜੋਂ ਰੋਗ। ਤਬ ਇਨ ਸੋਂ ਹਮ ਲਰਨੋ^{੧੪} ਹੋਗ।
 ਔਰ ਫੌਜ ਮੈਂ ਘਰ ਤੇ ਮੰਗਾਈ। ਆਈ ਫੌਜ ਸੋ ਕਰੈ ਲਰਾਈ^{੧੫}॥੧੮॥
 ਏਕ ਮਹੀਨੋ ਰਖ ਤਿਹਿ ਮਿਲ। ਤੋਂ ਦੇਖੀਂ ਤੂੰ ਹਮਹਿ ਤਜਮਲਾ^{੧੬}।
 ਜਿਮ ਜਿਮ ਸ਼ਾਹੁ ਸੁ ਨਿਕਟੈ^{੧੭} ਜਾਵੈ। ਸ਼ਾਹਿ ਖੋਫ ਜਾਨ ਅਪਨੀ ਆਵੈ॥੧੯॥
 ਪਹੁੰਚ ਅੰਬਾਲੇ ਸ਼ਾਹ ਡੇਰਾ ਲਾਯੋ। 'ਕਰੋ ਧੌੜ' ਇਮ ਧਮਕੋ ਲਾਯੋ।
 ਉਤੈ ਜੱਟ ਭੀ ਕਰੀ ਤਿਆਰੀ। 'ਲਰੀਐ ਸ਼ਾਹੁ ਸੋਂ ਅੱਗਲਵਾਰੀ'^{੧੮}॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਜਪੂਤ ਮੁਹੱਟੇ ਬਿਰਾੜ ਸਦ, ਦਾਦੂ ਦਾਵੇਦਾਰ।
 ਗੁਸਾਈ ਭਈਯੇ ਪਰਬਤੀ, ਫਿਰੰਗੀਅਨ ਸਦ ਸਰਦਾਰ॥੨੧॥

੧ ਭਲਾ ਕਰਨ ਵਾਲੀ। ੨ ਧਰ 'ਤੇ, ਧਰਤੀ ਉਪਰ (ਮਾਰ ਗਿਰਾਉਂਦੇ)। ੩ ਛੋਟੀਆਂ ਤੋਪਾਂ, ਬੰਦੂਕਾਂ। ੪ ਵੱਡੇ ਸੂਰਮੇ। ੫ ਸਾਨੂੰ (ਸਮਝਦੇ)। ੬ ਮੋੜ ਕੇ, ਉਲਟੇ। ੭ ਕੰਬਦੇ। ੮ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਸਰਦਾ; ਕਾਰਜ ਪੂਰਾ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ੯ ਪੜਾ ਕਰਦਾ, ਪੈਂਡਾ ਮਾਰਦਾ। ੧੦ ਵੇਖ ਲਿਆ। ੧੧ ਹਮਲਾ ਕਰਨ ਯੋਗ। ੧੨ (ਲਿਖ) ਭੇਜਿਆ। ੧੩ ਤਾਪ ਚੜ੍ਹਦਾ ਹੈ, ਬੀਮਾਰੀ ਲੱਗ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ੧੪ ਨਿਕਲ। ੧੫ ਲੜਾਂਗਾ। ੧੬ ਲੜਾਈ। ੧੭ (ਅ) ਤਜਮਲ-ਸ਼ਾਨੋ-ਸ਼ੌਕਤ, ਚੜ੍ਹਦਲ। ੧੮ ਨੇੜੇ। ੧੯ ਅੱਗੋਂ ਦੀ ਹੋ ਕੇ। *ਭਾਊ ਜਾਤਿ ਦਾ ਇਕ ਯੋਧਾ, 'ਭਾਊ' ਦੂਜੇ ਦਰਜੇ ਦੀ ਇਕ ਰਾਜਪੂਤ ਜਾਤਿ ਹੈ।

ਚੋਪਈ॥

ਸਭ ਭਾਈਅਨ ਕੋ ਆਖ ਸੁਨਾਈ। 'ਕਰੋਂ ਗਿਲਜੇ ਪਰ ਮੈਂ ਚੜ੍ਹ ਧਾਈ'^੧।
 ਪ੍ਰਿਥਮੈਂ ਹਿੰਦੋਂ ਗਿਲਜੇ ਨਿਕਾਰੋਂ^੨। ਫਿਰ ਆਇ ਦਿੱਲੀ ਪਾਛੈ ਮਾਰੋਂ॥੨੨॥
 ਸਭੀ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਇਮ ਹੀ ਠਟੀ^੩। ਕਹੀ ਜੱਟ ਥੀ ਜਿਮ ਹੀ ਗਟੀ^੪।
 ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭੀ ਦਰਬ ਘਲਾਈ। ਅਪਨੀ ਗਿਣਤੀ ਸਭਹੁੰ ਪੁਚਾਈ॥੨੩॥
 ਸੁਨ ਖਾਲਸੈ ਉਸ ਦਯੋ ਸਹਾਰਾ। 'ਤੁਮ ਖਰਚ ਦਿਹੋ ਉਸ ਲੇਹੋ ਮਾਰਾ'।
 ਯਹੀ ਬਾਤ ਕੰਨ ਪਈ ਰੁਹੇਲੇ। ਸੁਨਤ ਹੋਸ ਉਸ ਭੁੱਲ ਗਈ ਚੇਲੇ॥੨੪॥
 'ਮਤ ਕਤ ਸ਼ਾਹੁ ਜਾਵੈ ਅਗਜੋਂ ਭਾਜ। ਨਾਂਹਿ ਸ਼ਾਹਿ ਪੈ ਘਇਨ ਸਮ ਸਾਜ।
 ਭਾਉ ਮਾਰਜੋ ਥੋ ਪ੍ਰਦੇਸੀ ਵਿਚਾਰਾ। ਤੁਰਕ ਹਿੰਦੂਅਨ ਸਭ ਰਲ ਕੈ ਮਾਰਾ॥੨੫॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਰਾਘੋਂ ਔਰ ਮਲੂਰ^੫, ਤੁੱਕੋ ਹੁਲਕਰ^੬ ਏਹ ਜੋਊ।
 ਇਸ ਪਿਤ^੭ ਲੀਨੇ ਮਾਰ, ਸ਼ਾਹਿ ਫੜੇ ਲੇ ਘਰ ਗਯੋ॥੨੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਇਨ੍ਹੈ ਜੱਟ ਨੈ ਤਖਤ ਭਿੜਾਏ। ਇਨ੍ਹੈ ਜੱਟ ਹਥ ਸ਼ਾਹਿ ਘਰ ਪਾਏ।
 ਜੌਰਾ ਭੌਰਾ ਇਨ ਕੱਢ ਲਯੋ। ਮਾਲ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਇਨ ਜੱਟ ਪਚਯੋ^{੧੦}॥੨੭॥
 ਯਹੀ ਜੱਟ ਹੈ ਬੁਰੀ ਬਲਾਇ। ਮਤ ਕਤ ਆਵੈ ਸ਼ਾਹ ਭਜਾਇ।
 ਫਿਰ ਦਿੱਲੀ ਲਯੋਗੁ ਤੁਰਤਹਿ ਮਾਰ। ^{੧੧}ਦੇਵੈਂ ਹਿੰਦੋ ਯਹ ਦੀਨ ਉਠਾਰ॥੨੮॥
 ਇਹਾਂ ਅਬੈ ਕੋਊ ਮੰਤ੍ਰ ਚਲਵਯੈ। ਸਾਮ^{੧੨} ਦਾਮ^{੧੩} ਦੰਡ^{੧੪} ਭੇਦ^{੧੫} ^{੧੬}ਜੁ ਹੱਯੈ'।
 ਹੁਤੋ ਮੁਹੱਟੋ ਗਯੋ ਮਲੂਰ। ਜਿਨ ਸੰਗ ਘੋੜੀ ਸੱਠ ਹਜ਼ਾਰ॥੨੯॥
 ਰੁਹੇਲੈ ਕੋ ਉਨ ਕਹਜੋ ਥੋ ਭਾਈ। ^{੧੭}ਵਖਤ ਭਾਉ ਬੀ ਪਗ ਬਦਲਾਈ।
 ਸੇ ਉਸ ਪੈ ਉਨ ਘੱਲੇ ਵਕੀਲ। 'ਵਧਜੋ ਜੱਟ ਹੋਗ ਤੋਹ ਬਖੀਲ'^{੧੮}॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਨ੍ਹੈਂ ਸ਼ਾਹ ਜੋ ਕੱਢ ਦਯੋ, ^{੧੯}ਹਮ ਤੁਮ ਕਬ ਰਹਿਣ ਦੇਹਿ।
 ਲਯੋ ਬੁਲਾਇ ਜਿਨ ਖਾਲਸੇ, ਬਡੇ ਬਹਾਦੁਰ ਜੇਇ॥੩੧॥

੧ ਚੜ੍ਹਾਈ। ੨ ਕੱਢਾਂਗਾ। ੩ ਨਿਸਚੇ ਕੀਤੀ। ੪ ਗਿਣੀ ਗਟੀ, ਸੋਚੀ-ਵਿਚਾਰੀ। ੫ ਇਨ੍ਹਾਂ ਜੇਹਾ ਸਾਜੋ ਸਮਾਨ।
 ੬-੮ ਮੁਹੱਟੇ ਸਰਦਾਰ। ੯ ਪਿਤਾ। ੧੦ ਪਚ ਗਿਆ, ਹਜ਼ਮ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੧ ਦੀਨ ਇਸਲਾਮ ਨੂੰ ਹਿੰਦ 'ਚੋਂ'
 ਕੱਢ ਦੇਵੇਗਾ। ੧੨-੧੫ ਨੀਤੀ ਦੇ ਚਾਰ ਅੰਗ (i) ਸਾਮ- ਪਿਆਰ ਨਾਲ ਦੁਸ਼ਮਣ ਦਾ ਕ੍ਰੋਧ ਸਾਂਤ ਕਰਨਾ;
 (ii) ਦਾਮ- ਦਾਨ, ਧਨ ਆਦਿ ਦੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਨ ਕਰਨਾ; (iii) ਦੰਡ- ਸਜ਼ਾ ਤੇ ਬਲ ਨਾਲ ਸਜ਼ਾ ਦੇਣਾ;
 (iv) ਭੇਦ- ਫੋਟਕ (ਫੁੱਟ) ਪਾ ਕੇ ਕਾਰਜ ਸਿੱਧ ਕਰਨਾ। ੧੬ ਜੋ ਹਨ (ਇਹ ਚਾਰ ਅੰਗ)। ੧੭ ਔਖੇ ਵੇਲੇ
 ਦੋਸਤੀ ਕੀਤੀ ਸੀ (ਆਪਸ ਵਿਚ ਪੱਗ ਬਦਲ ਕੇ)। ੧੮ (ਤੂੰ) ਕੰਗਾਲ (ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ)। ੧੯ ਸਾਨੂੰ ਤੇ ਤੁਹਾਨੂੰ
 ਕਦੋਂ ਰਹਿਣ (ਟਿਕਣ) ਦੇਵੇਗਾ।

ਚੌਪਈ॥

'ਤੇਰ ਮੋਰ ਯਹੀ ਭਾਈ ਚਾਰੋ। ਰੱਖ ਅਬ ਮੋਹੁ 'ਮੈਂ ਪਰਜੋ ਹਾਰੋ'।
 ਗੁਪਤ ਟਕੇ ਬਹੁ ਦੀਨੇ ਆਖ। 'ਸ਼ਰਨ ਪਰੈ ਕੂ ਅਬ ਲੈ ਰਾਖ'॥੩੨॥
 ਤਉ ਦਿਲਾਸਾ ਮੁਹੱਟਨ ਦਯੋ। ਤੋ ਭੀ ਕਾਂਪੋ^੧ ਉਸ ਦਿਲੋਂ ਨ ਗਯੋ।
 ਦੋਉ ਵੱਲ ਤੇ ਦੱਖਣੀ ਖਾਹਿ। ਦੋਉ ਵੱਲ ਲੀਯੋ ਕੰਮ ਬਣਵਾਹਿ॥੩੩॥
 ਲਗਯੋ ਸਮਝਾਵਨ ਜੱਟੈ ਸੋਇ। 'ਹਮ ਤੁਮ ਭਈ ਪਤ ਇਕੱਠੀ ਹੋਇ।
 ਉਤ ਤੇ ਆਵਤ ਅਹਿਮਦ ਸਾਹਿ। ਮਤ ਕਤ ਜਾਵੈ 'ਪਤ ਗਵਾਹਿ॥੩੪॥
 ਤਾਂ ਤੇ ਸਲਾਹਿ ਹਮਰੀ ਮੰਨ ਲੇਹਿ। ਡੇਰੈ ਸੱਦ ਉਸ ਲੇਹੁ ਮਿਲੇਹੁ।
 ਦੇਵੈ ਆਇ 'ਤੁਵ ਪਿਆ ਕੀ ਕਾਨ'। ਹੋਵਗੁ ਜਸੁ ਬਡ ਤੁਹ ਜਗ ਮਾਣ॥੩੫॥
 *ਗਲੈ ਕੁਹਾੜੋ ਮੁਖ ਲੈ ਘਾਸ। ਲਜਾਇ ਬਹਾਵੋਂ ਮੈਂ ਤੁਮ ਪਾਸ'।
 ਜੱਟ ਕਹਯੋ, 'ਮੋਹਿ ਬੇਟੀ ਦੇਵੈ। ਸਾਥ ਹਮਾਰੇ ਫੇਰੇ ਕਰੇਵੈ'॥੩੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਲੁਾਰ ਕਹਯੋ 'ਉਸ ਧੀ ਨਹੀ', ਯਹੀ ਬਨੀ ਲਾਚਾਰ।
 ਕ੍ਰੋੜ ਰੁਪਯੋ ਧੀ ਬਦਲ, ਉਸ ਤੈ 'ਦਯੋਂ ਲਿਖਾਰ॥੩੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬੈ ਜੁਵਾਹਰ ਐਸ ਨ ਮਾਨੀ। 'ਪਿਤੋ ਨ ਬੇਚੋਂ ਪਦਮ'^੨ ਨਿਸ਼ਾਨੀ।
 ਕਈ ਕ੍ਰੋੜ ਖਰਚ ਆਯੋ ਮੋਰਾ। ਔਰ ਕਰੂੰ ਮੈਂ ਖਰਚ ਘਨੇਰਾ॥੩੮॥
 ਯਹ ਸੁਨ ਬਾਤ ਕਹੇ ਜਗ ਲੋਈ। ਪਿਤਾ ਖੂਨ ਦਯੋ ਟਕਿਅਨ ਤੋਈ^੩।
 ਤਬ ਮਲੁਾਰ ਰਾਇ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। 'ਅਗਲਨ ਪੁਰਸ਼ਨ ਜੈਸੁ ਸੁਵਾਰੀ॥੩੯॥
 ਆਦਿ ਅੰਤ ਜਿਮ ਹੋਤੀ ਆਈ। ਸੋਉ ਬਾਤ ਤੁਮ ਲੇਹੁ ਕਰਵਾਈ।
 ਡੋਲਾ ਘਲਾਵੈਂ ਪ੍ਰਿਥਮ ਤੁਮ ਪਾਹਿ। ਕਾਰਜ ਬੇਟੀ ਉਸੇ ਬਣਵਾਇ॥੪੦॥
 ਜੇਵਰ ਸਹਿਤ ਔ ਖਿਜਮਤਦਾਰ^੪। ਹੋਤ ਆਦਿ ਜਿਮ ਜਗ ਬਿਵਹਾਰ'।
 ਯਹੀ ਬਾਤ ਮੰਨ ਜਵਾਹਰ ਲਈ। ਥੀ ਗੱਲ ਰੁਹੇਲੇ 'ਜਿੰਦ ਲੋ ਅਈ॥੪੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪ੍ਰਿਥਮੇ ਡੋਲਾ ਘੱਲ ਦਯੋ, ਸਾਥ ਗੋਲੀ ਗੋਲੈ ਲਵਾਇ।
 ਜੁਆਹਰ ਦੌਲਤ ਬਹੁ ਦਈ, ਪਰ 'ਡੋਲੇ ਸੋਉ ਗਿਰਾਇ॥੪੨॥

੧ ਮੈਂ ਹਾਰਿਆ ਪਿਆ ਹਾਂ, (ii) ਮੈਂ ਹਾਰ ਕੇ ਤੇਰੀ ਸ਼ਰਨ ਆ ਪਿਆ ਹਾਂ। ੨ ਕਾਂਬਾ, ਕੰਬਣੀ। ੩ ਇੱਜ਼ਤ ਗਵਾ ਕੇ। ੪ ਤੇਰੇ ਪਿਤਾ ਦੀ। ੫ ਮਕਾਣ ਦੇਣ ਆਵੇਗਾ। ੬ ਲਿਖਾ ਦਿਆਂਗਾ। ੭ ਕਮਲ ਵਰਗਾ। ੮ ਤੋਂ, ਬਦਲੇ। ੯ ਖਿਜਮਤਦਾਰ, ਨੌਕਰ ਚਾਕਰ। ੧੦ ਜਾਨ ਗਲੇ (ਮੂੰਹ) ਤਕ ਆਈ ਸੀ; ਅਤਿ ਔਖਾ ਸੀ। ੧੧ ਡੋਲੇ ਤੋਂ ਸੁੱਟੀ, ਵਾਰ ਕੇ ਸੇਟ ਕੀਤੀ। *ਸ਼ਰਨ ਆਏ ਦੇ ਚਿੰਨ੍ਹ-ਗਲ ਵਿਚ ਪੱਲਾ ਜਾਂ ਕੁਹਾੜਾ ਪਾ ਕੇ ਅਤੇ ਮੂੰਹ ਵਿਚ ਘਾਹ ਲੈ ਕੇ ਵੈਰੀ ਅੱਗੇ ਆ ਡਿੱਗਦਾ ਸੀ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਜਾਨ-ਬਖ਼ਸ਼ੀ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਸੀ।

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁਤ ਖਰਚ ਉਨ ਗੋਲਨ^੧ ਦਯੋ। ਆਯੋ ਸੋਊ ਖੁਸ਼ ਹੁਇ ਗਯੋ।
 ਲਾਗੀਅਨ^੨ ਜਿਮ ਉਨ ਦਈ ਵਧਾਈ। ਆਪਨ ਭੀ ਘਰ ਕਰੀ ਵਧਾਈ॥੪੩॥
^੩ਬਜਵਾਇ ਸ਼ਦਿਆਨੋ ਛਲਕੈਂ ਛੋਰੀ। ਬਡੀ ਤੋਪ ਸੋਊ ਘਰ ਕੋ ਮੋੜੀ।
 ਦਏ ਨਿਸ਼ਾਨ ਗਡਵਾਇ ਪਿਛਾਹਿ। ਮਲੂਰ ਰਾਇ ਕੀ ਲਗਯੋ ਸਲਾਹਿ॥੪੪॥
 ਨਿਬਾਬ ਡਰੈ ਫਿਰ ਮਿਲਿਓ ਆਇ। ਉਜਰਖਾਹੀ^੪ ਗਯੋ ਸਿਰੋਂ ਹਟਾਇ।
 ਹਾਥੀ ਘੋੜਾ ਪੱਗ ਦੁਸ਼ਾਲਾ। ਉਜਰਖਾਹੀ^੫ ਕੋ ਵਰਤਯੋ ਚਾਲਾ॥੪੫॥
 ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਜਗਤ ਮੈਂ ਭਯੋ। ਪਿਤਾ ਬੈਰ ਖਾਸੋ ਲੈ ਲਯੋ।
 ਕੂਚ ਕਰਾਇ ਨਬਾਬ ਘਰ ਕੋ ਗਯੋ। ਛਡਵਾਇ ਪ੍ਰਾਣ ਸਭੀ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ॥੪੬॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਦੀਨੋ ਫੌਜ ਤੁਰਾਇ, ਦਯੋ ਦਰਮਾਹੋ^੬ ਹਿਸਾਬ ਕਰ।
 ਰਹਯੋ ਜੱਸ ਜਗ ਛਾਇ, ਸਪੁਤ ਜਵਾਹਰ ਮੱਲ ਭਯੋ॥੪੭॥

ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਕੋ ਲਿਖਯਤੇ

(ਅਬ ਜੋ ਮੇਰੇ ਇਤ ਦੇਸ਼ ਆਉਗ। ਜੋ ਆਉਗ ਸੋ ਪੱਛੋਤਾਉਗ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗੈ ਸੁਨੋ ਗੱਲ ਸ਼ਾਹਿ ਕੀ, ਤਿਸ ਮਿਲਯੋ ਰੁਹੇਲੋ ਆਇ।
 'ਤੁਹਿ ਇਕਬਾਲੋਂ ਮੈਂ ਬਚਯੋ', ਇਮ ਤਿਨ ਕਹਯੋ ਬਨਾਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੇਸ਼ਕਸ਼ੀ^੭ ਸ਼ਾਹਿ ਅਗੈ ਦਈ। ਸ਼ਾਹ ਕਹਯੋ 'ਮੈਂ ਤੁਝਹਿ ਸੌਂਪਈ'।
 ...ਅਪਨੋ ਨੈਬ^੮ ਕਰ ਦਯੋ ਬਹਾਈ॥੨॥
 ਕਹਯੋ ਰੁਹੇਲੇ 'ਹਿੰਦ ਬੰਦਬਸਤੀ^੯ ਕਰੋ। ^{੧੦}ਸੂਬੇ ਬਾਈਨ ਕੀ ਸ਼ਾਹੀ ਕਰੋ।
 ਤਮੂਰ ਸ਼ਾਹਿ ਕੋ ਲਾਹੌਰ ਬਹਾਵੋ। ਸ਼ਿਹੰਦ ਫੌਜ ਹਮ ਕੁਮਕੁ^{੧੧} ਰਖਾਵੋ॥੩॥
 ਸ਼ਾਹਿ ਆਪਨੋ ਜ਼ੋਰ ਨਿਹਾਰਯੋ^{੧੨}। ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਭੀ ਜ਼ੋਰ ਬਿਚਾਰਯੋ।
 ਸ਼ਾਹਿ ਕਹਯੋ, 'ਹਮ ਸ਼ਾਹੀ ਨਹਿ ਲੋੜ। ਮੈਂ ਮੁੜ ਜਾਵੋਂ ਕਾਬਲ ਓੜ'^{੧੩}॥੪॥

੧ ਗੋਲਿਆਂ (ਨੌਕਰਾਂ ਨੂੰ)। ੨ ਲਾਗੀਆਂ (ਕੰਮੀਆਂ) ਨੇ। ੩ ਵਾਜੇ ਵਜਵਾਏ। ੪ ਸਲਕਾਂ (ਬੰਦੂਕਾਂ ਦੀਆਂ ਇਕੱਠੀਆਂ ਗੋਲੀਆਂ) ਛੱਡੀਆਂ। ੫ (ਫਾ) ਮੁਆਫੀ। ੬ (ਫਾ) ਦਿਰਮ- ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਸਿੱਕੇ, ਰੁਪਏ। ੭ ਤੇਰੇ ਪ੍ਰਤਾਪ ਸਦਕਾ। ੮ ਅੱਗੇ ਹੋ ਕੇ ਸਵਾਗਤ ਕਰਨਾ ਤੇ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਭੇਟ ਕਰਨਾ। ੯ (ਅ) ਨਾਇਬ; ਕਾਰ-ਮੁਖਤਾਰ। ੧੦ ਰਾਜ-ਪ੍ਰਬੰਧ। ੧੧ ਬਾਈ (੨੨) ਸੂਬਿਆਂ ਦੀ। ੧੨ ਮਦਦਗਾਰ ਫੌਜ। ੧੩ ਵੇਖਿਆ। ੧੪ ਓਰ, ਵਲ, ਤਰਫ (ii) ਓੜਕ, ਅੰਤ ਨੂੰ, ਅਖੀਰ।

ਪੁਜਯੋ ਨ ਦਿੱਲੀ ਫਿਰ ਪਯੋ ਪਿਛਾਂਹਿ। ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਕੀਓ ਉਨ ਡੇਰਾ ਆਇ।
ਸਦੇ ਮਲੇਰੀਏ ਸੱਭ ਪਠਾਣ। 'ਤੁਮ ਲਿਹੋ ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਮੋਹਿ ਤੇ ਆਣ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਲੈ ਮਿਲੋ, 'ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਬਾਵਨੀ ਲਿਹੋ ਲਿਖਾਇ।
ਸੂਬੇਦਾਰੀ ਤੁਮ ਕਰੋ, ਮਾਮਲੇ ਲਿਹੋ ਚੁਕਾਇ'॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਵਾਬ ਪਠਾਨਨ ਦਯੋ ਸੁਨਾਇ। 'ਤੂੰ ਬਹੈਂ ਲਹੌਰ ਹਮ ਮਿਲੈਂ ਤੁਮ ਆਇ।
ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਤੂੰ ਦੇਹਿ ਹਟਾਇ। ਤੋ ਤੁਹਿ ਹੋਵਗੁ ਟਕੋ ਉਗਰਾਹਿ'॥੭॥
ਤੋ ਉਸ ਫਿਰ ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਬੁਲਾਯੋ। ਉਸੈ ਚਾਹਤ ਮਧ ਸ੍ਰਿਹੰਦ ਫਸਾਯੋ।
ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਲਯੋ ਪਾਸ ਬੁਲਾਇ। ਉਸ ਕੋ ਦੀਨ^੩ ਰਾਜੋ ਅਖਵਾਇ॥੮॥
ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਕਰੀ ਸ਼ਾਹ ਸੋਂ ਬਾਤ। 'ਆਹਿ ਖਾਲਸੇ 'ਹਮ ਮਧ ਹਾਥ।
ਪਾੜ ਖਾਲਸੇ ਤੁਮੈਂ ਮਿਲਾਊਂ। ਤੁਮ ਚਲੋ ਲਾਹੌਰ ਮੈਂ ਤੁਮ ਪੈ ਲਜਾਊਂ'॥੯॥
ਉਨ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਕਲਾ ਨ ਜਾਨੀ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਬਡਯਾਈ ਅਪਨੀ ਠਾਨੀ।
'ਹਾਥੀ ਪਗ ਮਧ ਸਭ ਕੋ ਪੈਰ। ਕਹੀ ਨ ਉਨ ਕਿਛ ਖਾਲਸ ਬੈਰ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗੈ ਸੁਣੋ ਗੱਲ ਖਾਲਸੇ, ਜਿਮ ਗਿਲਜੇ ਸਿਉਂ ਕੀਨ।
ਲਖ^੪ ਸਰਹੰਦੇ ਜਬ ਤੁਰਜੋ, ਰਾਹੁ ਲਹੌਰ ਕੋ ਲੀਨ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘਨ ਸਭ ਮਿਲ ਲਾਯੋ ਦਿਵਾਨ। ਇਕ ਥਾਂ ਬਹਿ ਲੀਓ ਗੁਰਮਤਾ ਠਾਨ^੫।
'ਅਬ ਖੜ^੬ ਲੜੋ ਸ਼ਾਹੁ ਕੇ ਸਾਥ। ਦੇਖ ਦਿਖਾਵੇ ਤਿਸ ਕੋ ਹਾਥ॥੧੨॥
ਨਿਤਪ੍ਰਤਿ ਆਨ ਦੇਤ ਹਮ ਦੁੱਖ। ਬਿਨਾ ਲੜੋ ਕਬ ਪਾਈਐ ਸੁੱਖ।
ਜੋ ਬਚ ਰਹੂਗੁ ਸੋ ਦੁਖ ਨ ਪਾਊਗੁ। ਜੋ ਜੋ ਮਰੂਗੁ ਸੂਰਗ ਸਿਧਾਊਗੁ'॥੧੩॥
ਯਹੀ ਬਾਤ ਲਈ ਪੰਥੈ ਠੱਟ^੭। 'ਸੁਖ ਸੋਂ ਗੱਲ ਜਾਇ ਨਾ ਹੱਟ।
ਸਿੰਘ ਭੁਜੰਗਨ ਇਮ ਉਦਮ ਕੀਓ। 'ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਪੰਥ' ਉਚਰੀਓ॥੧੪॥
ਕੀਓ ਕੂਚ ਸਨਮੁਖੈ^੮ ਲਹੌਰ। ਆਇ ਬਹੇ ਸਿੰਘ ਤਲਬਨ^੯ ਫਲੌਰ।
ਯਹੀ ਸ਼ਾਹਿ ਪੈ ਖਬਰੋ ਗਈ। ਸੁਨਤ ਗਿਲਜੇ ਬਡ ਚਿੰਤਾ ਭਈ॥੧੫॥
ਗਯੋ ਨ ਸਨਮੁਖ ਰੋਪੜ ਲੰਘ ਗਯੋ। ਪਰਬਤ ਤਕ^{੧੦} ਉਨ ਆਸਰੋ ਲਯੋ।

੧ ਆ ਕੇ। ੨ ਸਰਹੰਦ ਦਾ ਬਾਵਨ (ਬਵੰਜਾ) ਪਿੰਡਾਂ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੩ ਦੀਨੋ (ਉਸ ਨੂੰ 'ਰਾਜਾ' ਅਖਵਾ ਦਿੱਤਾ)। ੪ ਸਾਡੇ ਹੱਥ ਵਿਚ। ੫ ਹਾਥੀ ਦੇ ਪੈਰ ਵਿਚ ਸਭ ਦੇ ਪੈਰ। ੬ ਲੰਘ ਕੇ। ੭ ਪੱਕਾ ਕਰ ਲਿਆ। ੮ ਖਲੋ ਕੇ, ਜਮ ਕੇ। ੯ ਨਿਸਚੇ ਕਰ ਲਈ। ੧੦ ਇੰਜ ਸੁੱਖੀ-ਸਾਂਦੀ ਇਹ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਟਲਦੀ। ੧੧ ਵੱਲ, ਸਿੱਧਾ। ੧੨ ਤਲਵਨ (ਫਿਲੌਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਦਾ ਪਿੰਡ)। ੧੩ ਵੇਖ ਕੇ।

ਤੋਂ ਖਾਲਸੇ ^੧ਉਸ ਲਇਓ ਤਾਨ। ਆਇ ਲੜੇ ਸਿੰਘ ਉਸੀ ਮਦਾਨ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਉਸ ਗਿਲਜੈ ਮੁੜ ਖੜੇ, ਕਰੈ ਕਰੋਲੀ ਨਿੱਤ।

ਦੂਰ ਸੁ ਖਾਲਸੈ ਭੋ ਭਯੋ; ਕਹੈ, 'ਗਿਲਜੋ ਲਯੋ ਜਿੱਤ'॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘ ਰਹੈ ਚੁਫੇਰੇ। ਜਿਮ ਸ਼ੇਰਨ ਨੇ ਛੇਲੇ^੨ ਘੇਰੇ।

ਰਾਤ ਤੁਰੈ ਦਿਨ ਡੇਰਾ ਲਾਵੈ। ਤਿਵੈ ਖਾਲਸੇ ਉਸ ਰਾਤ ਅਕਾਵੈ॥੧੮॥

ਤੋਂ ਉਨ ਰਾਤ ਤੁਰਨ ਛਡ ਦਯੋ। ਵਗਲਵਾੜ^੩ ਵਿਚ ਡੇਰਾ ਠਯੋ।

ਦਿਨੇ ਤੁਰੈ ਕਿਛ ਥੋੜੀ ਵਾਟ। ਪਿਛਲੀ ਪੱਟ ਮੇਖ ਅਗੈ ਗੜਾਤ^੪॥੧੯॥

ਦੋਹੂੰ ਓਰ ਖੜ ਤੁੰਮਨ^੫ ਰਹਾਹਿ। ਤੋਂ ਬਹੀਰ ਕੁਛ ਤੁਰੈ ਅਗਾਹਿ।

^੬ਕਹੀ ਨ ਨਿਕਸਨ ਉਸ ਕੀ ਪਾਵੈ। ^੭ਜੋ ਪਾਵੈ ਤੋਂ ਦੂਰ ਨਹੀਂ ਜਾਵੈ॥੨੦॥

ਰਾਤ ਸਬ ਖੂਨੀ ਖਾਲਸੋ ਕਰੈ। ਬਾਲ ਮਹਿਤਾਬੀ ਗਿਲਜੋ ਲਰੈ^੮।

ਗਿਰਜੋ ਪਰਜੋ ਜੋ ਗਿਲਜੋ ਪਾਵੈ। ਨਹਿ ਖਾਲਸੇ ਉਸ ਮਾਰ ਗਵਾਵੈ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਿਰਾਨ ਕਰੈ ਉਨ ਖਾਲਸੇ, ਮਾਰ ਰਮਜੰਗਨ^੯ ਸਾਥ।

ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਔਖਾ ਕੀਓ, ਲਾਇ ਖਾਲਸੇ ਬਡ ਹਾਥ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਮਿਸਲ ਉਠ ਪਰੈ ਸਵੇਰੇ। ਕੋਊ ਮਿਸਲ ਕਰੈ ਦੁਪਹਿਰੇ ਫੇਰੇ।

ਇਕ ਲੜ ਮੁੜੈ ਤਾਂ ਦੂਜੀ ਦੌੜੈ। ਦੂਜੀ ਮੁੜੈ ਤਾਂ ਤੀਜੀ ਧੌੜੈ^{੧੦}॥੨੩॥

ਸਿੰਘ ਅਕਾਲੀ ਛਡੈ ਨ ਖਜਾਲ। ਕੋਈ ਜਿ ਮਰੈ ਕਹਿ 'ਭਯੋ ਨਿਹਾਲ'।

ਜਬ ਪਰੈ ਜੋਰ ਤੋਂ ਨਠ ਭੀ ਜਾਹਿ। ਜਬ ਵਹ ਫਿਰੈ ਤੋਂ ਮਗਰ ਦਿਖਾਹਿ॥੨੪॥

ਬਹੁਤ ਜਤਨ ਉਤ ਗਿਲਜੋ ਕਰੈ। ਕਰ ਤੁੰਮਨ ਸੋ ਅਗੈ ਖੜੈ।

^{੧੧}ਸੰਜੋਇ ਨਰਨ ਔ ^{੧੨}ਪਾਖਰ ਤੁਰੰਗਨ। ਫੜ ਸਮਸ਼ੇਰ ਕਰੈ ਟੁਕ^{੧੩} ਜੰਗਨ^{੧੪}॥੨੫॥

ਮਾਰ ਰਮਜੰਗੇ ਜਿਨ ਸਿੰਘ ਦੇਂ ਗੇਰ। ਸੋ ਨਹਿ ਮੰਗੈ ਪਾਣੀ ਫੇਰ।

੧ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਤਾਕਤ ਲੱਭ ਲਈ। ੨ ਲੇਲੇ। ੩ ਵਲਗਨ ਕਰ ਕੇ; ਵਾੜ ਕਰ ਕੇ ਬਣਾਈ ਹੋਈ ਵਲਗਨ।

੪ ਗੱਡ ਦੇਂਦਾ (ਪਿਛਲੇ ਪੜਾਉ ਤੋਂ ਤੰਬੂਆਂ, ਡੇਰੇ ਆਦਿ ਦੀਆਂ ਕਿੱਲੀਆਂ ਪੁੱਟ ਕੇ ਅਗਲੇ ਪੜਾਉ 'ਤੇ ਗੱਡ ਦੇਂਦਾ)। ੫ ਭਾਰੀ ਲਸਕਰ (ਜੇਕਰ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸੇ ਲਸਕਰ ਖਲੋਂਦੇ ਜਾਂਦੇ, ਤਾਂ ਹੀ ਵਹੀਰ ਟੁਰਦਾ)। ੬ ਉਸ ਦੇ

ਮੁਹਰਲੇ ਦਸਤੇ (ਹਰੌਲ) ਰਾਹ ਸਾਫ ਕਰਨ ਲਈ ਅਗ੍ਹਾਂ ਨਾ ਨਿਕਲਦੇ (ਡਰਦੇ ਮਾਰੇ)। ੭ ਜੇਕਰ ਨਿਕਲਣ ਦਾ

ਹੀਯਾ ਕਰਦੇ, ਤਾਂ ਦੂਰ ਨਾ ਜਾਂਦੇ। ੮ ਲੜਦੇ। ੯ ਰਾਮਜੰਗੇ, ਛੋਟੀਆਂ ਬੰਦੂਕਾਂ। ੧੦ ਹੱਲਾ ਕਰੇ। ੧੧ ਨਰਾਂ

(ਆਦਮੀਆਂ-ਸਿਪਾਹੀਆਂ) ਦੇ ਜੱਗ੍ਹਾ ਬਕਤਰ। ੧੨ ਘੋੜਿਆਂ ਦੇ ਝੁੱਲ, ਜੋ ਜੰਜੀਰਦਾਰ ਲੋਹੇ ਦੇ ਹੁੰਦੇ। ੧੩ ਤੋੜ

ਦਿੱਤੇ। ੧੪ ਜੰਗਾਂ-ਯੁੱਧਾਂ ਵਿਚ, (ii) ਰਾਮਜੰਗਿਆਂ (ਬੰਦੂਕਾਂ) ਨੇ।

ਇਹੀ ਭਾਂਤ ਸੋਂ ਸ਼ਾਹੁ ਅਕਾਯੋ। ਕਾਬਲ ਪਹੁੰਚਨ ਉਸ ਮੁਸ਼ਕਲ ਭਾਯੋ॥੨੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤੇ ਜੁ ਉਸ ਕੈ ਘਰ ਬਿਖੈ^੧, ਜਹਾਨ ਖਾਨ^੨ ਫੁਜਦਾਰ।
ਅਪਣੀ ਜਾਗ੍ਰਾ ਥੋ ਛਡਜੋ, ਤੋਂ ਤਿਨ ^੩ਘਲਜੋ ਬੁਲਾਰ॥੨੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਹਕੀਕਤ ਸਭ ਲਿਖ ਉਸੈ ਘਲਾਈ। 'ਜੋ ਮੁਹਿ ਚਾਹੋ ਤੋਂ ਪਹੁੰਚੋ ਆਈ।
ਜੋ ਜਿਸ ਸਮਝਤ ਹਮ ਕਿਛ ਨਾਹਿ। ਉਸੀ ਖਾਲਸੈ ਲਯੋ ਬਕਾਇ॥੨੮॥
ਕਜਾ ਜਾਨੋ ਗੁਰ ਜਗ੍ਰਾ^੪ ਗਿਰਾਈ। 'ਜਾਂ ਤੇ ਮੈਂ ਪੈ ਸਖਤੀ ਆਈ।
*ਕਜਾ ਜਾਨੋ ਸਦੀ ਬਾਰਾਂ ਢੁੱਕੀ। ਤੁਰਕਨ ਜੜ੍ਹ ਅਬ ਉਖੜਨ ਢੁੱਕੀ॥੨੯॥
ਸੁਨਤ ਖਬਰ ਉਠ ਜਹਾਨਾ^੫ ਧਾਯੋ। ਅਟਕ ਲੰਘ ਮਧ ਪੰਜਾਬੈ ਆਯੋ।
ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹੁ ਤਬ ਡੇਰੋ ਤੁਰਾਯੋ। ਵਲ ਲਹੌਰ ਡੇਰਾ ਸਿੰਘਨ ਪਾਯੋ॥੩੦॥
ਲਹੌਰ ਵੜਜੋ ਤਬ ਚਾਹਤ ਸ਼ਾਹਿ। ਨਹੀਂ ਸਿੰਘ ਉਸ ਦੇਵੈਂ ਰਾਹਿ।
ਰਾਤ ਅਕਾਵੈਂ ਦਿਨੈ ਅਕਾਹਿ। ਥੋੜੈ ਬਹੁਤੇ ਡਰੈਂ ਸੁ ਨਾਹਿ॥੩੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਆਇ ਜਹਾਨੋ ਸ਼ਾਹ ਰਲਜੋ, 'ਬਜਾਸੈ ਰਾਵੀ ਮਾਂਹਿ।
ਮਿਲੇ ਪਿਆਸੇ ਨੀਰ ਸਮ^੬, ਜੇਠ ਹਾੜ ਰੁਤ ਮਾਂਹਿ॥੩੨॥
ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਉਨ ਸਿੰਘਨ ਕੂਚ ਬਿਦਈ^੭। ਪਾਸ ਬਟਾਲੇ ਲੜਾਈ ਭਈ।
ਤੋਂ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਛਡਜੋ ਨ ਖਜਾਲ। ਉਸੀ ਤੌਰ ਲੜ ਰਹੇ ਸ਼ਾਹਿ ਨਾਲ॥੩੩॥
ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਸ਼ਾਹੁ ਅਧੋ ਲੰਘਾਏਂ। ਤਹਿ ਲੁਟੈਂ ਹਮ ਅਗੈ ਉਸ ਜਾਏ'।
ਚੜ੍ਹ ਸਿੰਘ ਕਹਿ, 'ਸ਼ਾਹਿ ਜਿਤ ਵਲ ਹੋਇ। ਉਸੀ ਵੱਲ ਤੁਮ ^੮ਮੁਹਿ ਦਯੋ ਢੋਇ॥੩੪॥
†ਅੱਗਿਓਂ ਹੁਇ ਕੈ ਮੈਂ ਉਤ ਰਹੋਂ। ਮੈਂ ਤੇ ਸਲਾਹ ਯਹੀ ਤੁਮ ਕਹੋਂ'।
ਔਰ ਸੁਦਾਰ ਜੁ ਬੀ ਤਹਿ ਆਹਿ। 'ਕਰੋ ਨ ਕਾਹਲ ਫੜ੍ਹੇ ਲਈ ਪਾਇ॥੩੫॥
ਫੜ੍ਹੇ ਖਾਲਸੈ ਸਭ ਬਿਧ ਭਈ। ਮਾਰ ਕੁੱਟ ^੯ਕਿਤ ਕਢ੍ਹੇ ਸੁ ਦਈ।

੧ ਵਿਚ। ੨ ਜਹਾਨ ਖਾਂ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਲਾਹੌਰ ਦਾ ਸੂਬਾ (੧੭੫੬ ਤੋਂ ੧੭੫੮ ਈ. ਤਕ) ਨਿਸਚਿਤ ਕੀਤਾ। ੩ ਬੁਲਾ ਭੇਜਿਆ। ੪ ਗੁਰੂ ਦਾ ਅਸਥਾਨ, ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ। ੫ ਉਸ ਸਮੇਂ ਤੋਂ। ੬ ਨੇੜੇ ਆਈ। ੭ ਜਹਾਨ ਖਾਨ। ੮ ਬਿਆਸ ਤੇ ਰਾਵੀ ਦਰਿਆ ਵਿਚਕਾਰ। ੯ ਵਾਂਗ (ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਸੁਖ ਦਾ ਸਾਹ ਆਇਆ, ਜਿਵੇਂ ਕਿਸੇ ਪਿਆਸੇ ਨੂੰ ਜੇਠ ਹਾੜ ਵਿਚ ਪਾਣੀ ਮਿਲ ਜਾਵੇ)। ੧੦ ਬਿਦ ਲਈ, ਮਿਥੀ। ੧੧ ਮੂੰਹ ਕਰ ਦਿਓ। ੧੨ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਕੱਢ ਦਿਓ। *ਮੈਨੂੰ ਕੀ ਪਤਾ ਸੀ ਕਿ ਬਾਰੂਵੀਂ ਸਦੀ (ਹਿਜਰੀ) ਆ ਪਹੁੰਚੀ ਹੈ; ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਸੀ ਕਿ ਬਾਰੂਵੀਂ ਸਦੀ ਹਿਜਰੀ ਵਿਚ ਕਿਆਮਤ (ਪਰਲੋ) ਆਵੇਗੀ। † ਪਾਠਾਂਤਰ :- ... 'ਅਕੈ ਓਰ ਅਕੈ'।

ਕਾਹਲ ਅਬ ਹਮ ਚਹੀਅਤ ਨਾਹਿ। 'ਕਹਜੋ ਸਿਆਨਨ ਅਸ ਨੀਤ ਮਾਂਹਿ'॥੩੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਵੀ ਲੰਘਤ ਸ਼ਾਹਿ ਕੀ ਸੂਦਾਰ ਪਰੇ ਗੈਲ ਨਾਂਹਿ।
ਨਿਹੰਗ ਭੁਜੰਗੀ ਨਹਿ ਟਲੇ, ਆਏ ਦੰਦ ਤੁੜਾਇ॥੩੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਅਗੇ ਥੋ ਜਤਨ ਬਨਵਾਯੋ। 'ਪਰਹੈ' ਜਰੂਰ ਸਿੰਘ ਮੋ ਪਰ ਆਯੋ।
'ਜੰਬੂਰ' ਖਾਨੋ ਔ 'ਸੁਤਰਹਿ' ਖਾਨੋ। ਸੋਊ ਪ੍ਰਿਥਮ ਉਨ ਪਾਰ ਲੰਘਾਨੋ॥੩੮॥
ਪਾਛੇ ਉਸ ਕੇ ਤੋਰਜੋ ਬਹੀਰ। ਕਰ ਮਜਬੂਤ ਉਨ ਸੰਗ ਤਤਬੀਰ।
ਪਾਛੇ ਕੀਨੀ ਖਾਸੀ ਫੌਜ। ਜੈਸ ਚੜ੍ਹਜੋ 'ਨਦ' ਦੇਵੈ ਮੌਜ॥੩੯॥
ਹੁਤੋ ਉਡੀਕਤ ਸਿੰਘਨ ਤਾਈਂ। ਆਇ ਪੜੇ ਕਰ ਸੋ ਬਡ ਧਾਈ।
ਦੋਊ ਵੱਲ ਤੇ ਛੁਟੇ ਹਥਯਾਰ। ਬਹੁਤ ਦੁਵੱਲੋਂ ਤਹਿ ਭਏ ਮਾਰ॥੪੦॥
ਸੂਦਾਰਨ ਨਹਿ ਥੋ ਹੱਲੋ ਕਰਜੋ। ਮੋੜ ਖਾਲਸੇ ਉਨ ਮੁਹਰੇ ਧਰਜੋ।
ਤਬੈ ਪੰਥ ਕੋ 'ਨਦਰ' ਇਮ ਪਰੈ। ਕਰ ਉਪਾਲੋ ਸਿੰਘ ਅਗੈ ਆਇ ਅੜੈ॥੪੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁੜ ਗਿਲਜੇ ਭਏ ਪਾਰ, ਅਪਨੋ ਖਜਾਲ ਛੁਡਾਇ।
ਲਹੌਰੇ 'ਲਾਂਭੇ' ਛਾਂਭ ਛਡ, ਗਯੋ ਮੁਲਤਾਨੈ ਦਾਇ॥੪੨॥
ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਮੁੜਜੋ ਬਡ ਨਮੋਸ਼ੀ ਪਾਇ। ਇਸ ਆਵਨ ਕੋ ਬਹੁ ਪਛੁਤਾਇ।
ਕਹਿ 'ਚਿੜੀਅਨ' ਹਮ ਬਾਜ 'ਦਏ' ਗਾਰ। 'ਕਰੇ' ਛੇਲੂਅਨ ਹਮ ਸ਼ੇਰ ਖਾਰ॥੪੩॥
ਇਨ ਕੀ ਮਦਦ ਆਪ ਖੁਦਾਇ। ਪੁਜਜੋ ਨ ਬਲ ਹਮ ਇਨ ਪਰ ਕਾਇ॥੧॥
ਇਨ ਮੈਂ ਸ਼ਕਤ ਕਿਛ ਆਹਿ ਕਰੀਮ॥੨॥ 'ਕਰ' ਦੇਖਜੋ ਹਮ ਬਹੁਤ ਫਹੀਮ॥੪੪॥
ਅਬ ਜੋ ਮੇਰੇ ਇਤ ਦੇਸ਼ ਆਉਗ। ਜੋ ਆਉਗ ਸੋ ਪੱਛੋਤਾਉਗ।
ਇਸੀ ਅਫਸੋਸੈ ਸੋ ਮਰ ਗਯੋ। ਪੁਜਜੋ ਨ ਕਾਬਲ ਰਾਹਿ ਸੁ ਮੁਯੋ॥੪੫॥
ਤੁਮ ਸੋਂ ਕਹੀ ਹਮ ਮਰੀ॥੧੪॥ ਪਿਆਰੇ। ਇਮ ਕਰ ਮੁਯੋ ਸ਼ਾਹ ਪੰਥੋਂ ਹਾਰੇ।
ਜਿਨ੍ਹੈਂ ਸ਼ਾਹਿ ਥੋ ਨਾਦਰ ਮਾਰਜੋ। ਜੋ ਨਾਦਰ ਥੋ ਨਹਿ ਕਿਤ ਹਾਰਜੋ॥੪੬॥

੧ ਨੀਤੀ (ਸ਼ਾਸਤ੍ਰ) ਵਿਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ। ੨ ਪੈਣਗੇ ਮੇਰੇ 'ਤੇ (ਜਰੂਰ ਹੱਲਾ ਕਰਨਗੇ)।
੩ ਤੋਪਖਾਨੇ। ੪ ਉਠਾਂ 'ਤੇ ਲੱਦੇ ਹੋਏ ਤੋਪਖਾਨੇ। ੫ ਲਹਿਰਾਂ ਮਾਰਦੀ ਨਦੀ, ਠਾਠਾਂ ਮਾਰਦਾ ਦਰਿਆ। ੬ ਨਜ਼ਰ
ਆਇਆ, ਦਿਸਿਆ। ੭ ਲਾਂਭੇ-ਚਾਂਭੇ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੮ ਵੱਲ, ਤਰਫ਼। ੯ ਗਾਲ ਦਿੱਤੇ, ਮਾਰ ਮੁਕਾਏ।
੧੦ ਲੇਲਿਆਂ ਨੇ (ਸਾਡੇ ਵਰਗੇ) ਸ਼ੇਰਾਂ ਨੂੰ ਜ਼ਲੀਲ ਕੀਤਾ। ੧੧ ਕੋਈ। ੧੨ ਦਯਾਵਾਨ ਰੱਬ ਦੀ। ੧੩ ਸੋਚ
ਵੇਖਿਆ ਹੈ ਅਸਾਂ ਸੋਚਵਾਨਾਂ ਨੇ। (ਅ) ਫਹੀਮ=ਅਕਲ ਵਾਲਾ; ਸਮਝਦਾਰ। ੧੪ ਕੈਪਟਨ ਮਰੇ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਨਾਦਰ ਕੀ ਕਥਾ ਕਥੈਂ, ਤੋਂ ਗੁੰਥ ਅਧਿਕ ਹੁਇ ਆਇ।
ਵਾਂਗ ਸਿਕੰਦਰ ਸਭ ਜਿਤੀ, ਪਰਜੇ 'ਜਹੀਂ ਜਹਿ ਜਾਇ॥੪੭॥
ਦਿੱਲੀ ਮਾਰੀ ਥੀ ਉਨ੍ਹੈਂ, ਕਰ ਕਤਲੇ ਸੱਤ੍ਰ ਹਜ਼ਾਰ।
ਜਿਸੈ ਪੁਰਸ਼ ਸੋਊ ਮਾਰਿਓ, ਅਬ ਸਿੰਘਨ ਤੇ ਮੁਯੋ ਹਾਰ॥੪੮॥
੨ਦਿੱਲੀ-ਰਿਪੁ ਨਾਦਰ ਕਹੈਂ, ੩ਰਿਪੁ-ਨਾਦਰ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ।
੪ਰਿਪੁ-ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਖਾਲਸੇ, ਜਿਨ੍ਹ ਸੋ ਦਯੋ ਭਜਾਇ॥੪੯॥
ਗੁੰਥ ਬਹੁਤ ਬਧ ਜਾਤ, ਜੋ ਸਭ ਲਿਖੀਐ ਉਸੇ ਹਵਾਲ।
੫ਸੈਅ ਅਠਾਰਾਂ ਸੌ ਮੁਯੋ, ਉਪਰ ਤੇਈਏ ਸਾਲ॥੫੦॥
ਸੋਊ ਖਾਲਸੇ ਮੁੜ ਮਲਜੋ, ਹੁਤੋ ਜੁ ਪਹਿਲੇ ਦੇਸ਼।
ਕਿਛ ਕਿਸ ਹਲਚਲ ਭੀ ਭਯੋ, ਕਰ ਰੱਯਤ ਉਪਦੇਸ਼॥੫੧॥

ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਸਭੀ ਭਾਂਤ ਤਿਨ ਮੁਗਲ ਝੁਠਾਇ। ਦੁਹੀਂ ਜਹਾਨੀਂ ਨਹਿ ਰਹਯੋ ਥਾਇ)

ਚੌਪਈ॥

ਕਹੀ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ੬ਮਰੀ ਕਪਤਾਨ। ਕਰ ਉਤਪੱਤੀ ਸਿੰਘਨ ਧਜਾਨ।
ਨਾਦਰ ਅਹਮਦ ਕਜਾ ਪਹਿਲੇ ਥਾਇ। ਸਿੰਘ ਭਏ ਕਜਾ ਪਿੱਛੈ ਆਇ॥੧॥
ਕਰੀ ਮੁਗਲ ਜੋ ਦਿੱਲੀਵਾਲ? ਵਹੀ ਭਈ ਕੈ ਔਰ ਭਈ ਚਾਲ।
ਕਜਾ ਗੁਰ ਅਰਜਨ ਦਰਜਾਇ ਨ ਬੋਰਯੋ? ਕਜਾ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸੀਸ ਨ ਤੋਰਯੋ?॥੨॥
ਕਜਾ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਨ ਖੁਹਾਏ ਚਾਰੇ? ਬਿਦੇਸੇ ਬਾਲਕ ਕਜਾ ਸ਼ੀਰਖੋਰੇ? ਨ ਮਾਰੇ?
ਕਜਾ ਤੁਰਕ ਪਰੇ ਨ ਮੁਕਤਸਰ ਜਾਇ? ਨਹਿ ਉਨ ਕੋ ਕੁਛ ਰੋਕਯੋ ਥਾਇ?॥੩॥
ਐਸੇ ਐਸੇ ਬਹੁ ਉਨ ਜੁਲਮ ਕਰੇ। ਕਹਾਂ ਕਹੋਂ ਕਿਛ ਗਿਣਤ ੧੧ ਨ ਪਰੇ।
ਤੋਂ ਸਤਿਗੁਰ ਥੋ ਬੰਦਾ ਨ ਘਲਾਯਾ? ਜਿਸੈ ਬਜੀਰਾ ੧੨ ਆਨ ਸੜਾਯਾ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਜਾ ਮੁਗਲਨ ਥੇ ਸਿੰਘ ਨਹੀਂ, ਮਾਰੇ ੧੩ ਚਰਖ ਚੜ੍ਹਾਇ?

੧ ਜਿੱਥੇ ਜਿੱਥੇ ਵੀ ਉਸ ਹੱਲਾ (ਧਾਵਾ) ਕੀਤਾ। ੨ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਦੁਸ਼ਮਣ ਨਾਦਰਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ।
੩ ਨਾਦਰਸ਼ਾਹ ਦਾ ਦੁਸ਼ਮਣ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ। ੪ ਅਹਿਮਦਸ਼ਾਹ ਦਾ ਵੈਰੀ ਖਾਲਸਾ। ੫ ਸੰਮਤ ੧੮੨੩
(੧੭੬੬ ਈ.) ਵਿਚ ਉਹ ਮਰ ਗਿਆ। ੬ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ। ੭ ਦਿੱਲੀ ਵਾਲਿਆਂ ਨਾਲ। ੮ ਬੋਝਿਓ, ਡੋਬਿਆ
ਸੀ। ੯ ਸੀਸ ਤੋੜਿਆ, ਸ਼ਹੀਦ ਕੀਤਾ ਸੀ। ੧੦ ਦੁੱਧ ਪੀਂਦੇ ਬੱਚੇ। ੧੧ (ਗਿਣਤੀ) ਨਹੀਂ ਪੈਂਦੀ ਜਾਂ ਹੋਂਦੀ।
੧੨ ਬਜੀਰ ਖਾਂ, ਵਜ਼ੀਰ ਖਾਂ ਸੂਬਾ ਸਰਹਿੰਦ। ੧੩ ਚਰਖੀਆਂ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਕੇ।

ਥੈਂਚ ਘਸੀਟ ਉਚੇ ਨੀਚੇ ਕਰ, ਦਯੋ ਨ ਇਨੈ ਗਿਰਾਇ?॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਯਾ ਉਨ ਸੀਸ ਨ ਮੋਗਰੀਅਨਾ ਫੋੜੇ? ਕਯਾ ਮੁਗਲਨ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਨ ਤੋੜੇ?
ਕਯਾ ਬੰਦ ਬੰਦ ਕਟਯੋ ਨ ਮਨੀ ਸਿੰਘ ਭਾਈ? ਕਯਾ ਤਾਰੂ ਸਿੰਘ ਖੋਪ੍ਰੀ ਨ ਪੁਟਾਈ?॥੬॥
ਐਸੇ ਐਸੇ ਬਹੁ ਜੁਲਮ ਕਰੇ। ਪ੍ਰਿਥਮੇਂ ਮੁਗਲਨ ਤੇ ਨਹਿੰ ਸਰੇ?
ਤੋਂ ਮੁਗਲਨ ਪਰ ਆਫਤ ਆਈ। ਆਇ ਕੰਧਾਰੀਅਨ ਦਿੱਲੀ ਗਲਾਈ॥੭॥
ਨਾਦਰ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹਿ ਅਕੱਲ^੨। ਕਹੀ ਸੁ ਮੁਗਲ ਆਇ ਝੂਠੀ ਗੱਲ।
ਵਖਤ ਨੁਰੰਗੇ ਖਾਲਸੇ ਭਯੋ। ਮੁਗਲ ਚਹਤ ਤਿਸ ਆਜ ਲੁਕਯੋ॥੮॥
ਖਾਲਸੇ ਪ੍ਰਗਟ ਭਯੋ ਸੂਰਜ ਸਮਾਨ। ਤਿਸ ਕਯਾ ਲੁਕੋਏ ਬੱਦਲ ਆਨ।
ਹਨੇਰ ਜੁ ਖੋਵੈ ਤਿਨੈ ਤਲੋਇ^੩। ਕੌਨ ਸਕੈ ਚੜ੍ਹ ਸੂਰਜ ਲੁਕੋਇ?॥੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੂਬੇ ਪੰਜ ਜੋਊ ਦਿੱਲੀਓਂ, ਲੈ ਨਾਦਰ ਗਯੋ ਕਟਾਇ।
ਆਣ ਅਹਮਦ ਲੀਨੇ ਥੇ ਸੋਊ, ਔ ਸਿੰਘਨ ਲਏ ਛੁਡਾਇ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਗਵਾਂ^੪ ਦਾਵਾ ਹਮਰੇ ਰਿਹਾ। ਗੁਰ ਸਿਰ ਲਾਗੇ ਸੇ ਸਿਖ ਚਹੈਂ ਲਿਆ।
ਜਿਸੈ ਸਿੱਖ ਬਿਚ ਬਰਕਤ ਪਾਉਗੁ। ਉਸੈ ਸਿੱਖ ਕੋ ਤਖਤ ਬਹਾਉਗੁ॥੧੧॥
ਸੁਨਤ ਬਚਨ ਮਾਲੀ^੫ ਹਸ ਪਰਾ। 'ਦਾਵਾ' ਹੈ ਤੁਮ ਗੁਰ ਕੋ ਖਰਾ।
ਜੋ ਕੁਛ ਕਰਤੇ ਕੇ ਦਿਲ ਆਉਗੁ। ਸੋਊ ਕਰਤਾ ਬਾਤ ਬਣਾਉਗੁ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋਂ ਮਾਲੀ^੫ ਨੇ ਫਿਰ ਕਹਯੋ, 'ਕਹੀ ਸੱਚ ਤੁਮ ਬਾਤ।
ਦਿੱਲੀਵਾਲਨ ਥੀ ਕਹੀ, 'ਬੈਰ ਬਾਦ ਕੀ ਬਾਤ॥੧੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਭਲੀ ਭਈ ਹਮ ਲਿਖ ਨ ਪਠਾਈ^੬। ਬਾਤ ਹੋਤ ਹਮ ਲੰਦਨ ਝੂਠਾਈ^੭।
ਹਮ ਸਭ ਖੂਬ ਖੋਜ ਲਿਖ ਲੀਆ। ਔਰ ਲੋਕਨ ਤੇ ਭੀ ਸੁਨ ਥੀਆ॥੧੪॥
ਮੁਸਲਮਾਣ ਅਰ ਹਿੰਦੂ ਪੁਰਾਣੇ। ਖੂਬ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹਮ ਪੂਛ ਪਛਾਣੇ।
ਜਿਸੀ ਤੌਰ ਤੁਮ ਤੇ ਹਮ ਸੁਨੀ। ਉਹੀ ਤੌਰ ਕਹਿ ਪੁਰਾਣੇ ਗੁਨੀ॥੧੫॥
ਧੰਨ ਗੁਰੂ ਤੁਮ ਧੰਨ ਤੁਮ ਬੁੱਧਿ। ਕਹੀ ਬਾਤ ਤੁਮ ਨੈ ਸਭਿ ਸੁੱਧ।
ਪੰਥ ਡਾਢੇ ਕੋ ਹੈ ਯਹ ਸਾਚ। ਕੀਓਂ^{੧੦} ਗੁਰਨ ਪਰ ਜੁਲਮ ਬਡ ਤਾਚ^{੧੧}॥੧੬॥

੧ ਮੁੰਗਲੀਆਂ ਨਾਲ। ੨ (ਸਿੰ.) ਨਾ ਜਾਣਦੇ ਹੋਏ। ੩ ਤਲਿਓਂ, ਹੇਠੋਂ। ੪ ਸਾਰਾ, ਸਮੁੱਚਾ। ੫ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ।
੬ ਵੈਰ ਵਿਰੋਧ ਦੀ, ਝਗੜੇ ਦੀ। ੭ ਭੇਜੀ। ੮ ਝੂਠੀ। ੯ ਵੇਖ ਲਿਆ ਹੈ। ੧੦ ਗੁਰੂਆਂ ਉਤੇ। ੧੧ ਤਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ।

ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਦੁਇ ਗੈਲ ਚੜ੍ਹ ਮਾਰੇ। ਉਨ ਕੇ ਨਹਿ ਕਛੁ ਕੀਓ ਬਿਆੜੇ^੧।
ਫੇਰ ਗੁਰੂ ਵਿਚ ਘੇਰੈ ਲੀਓ। ਸਿੰਘ ਗੁਰੂ ਸਮ ਲਖ ਕਟ ਦੀਓ॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਨਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਮਾਂ ਮਰੀ, ਨਹਿ ਉਸ ਮਾਰਜੇ ਬਾਪ।
ਵਲ ਤੋਰੇ ਰੋਹੀ ਆਪ ਕਹਿ, ਗੈਲ ਘਲੀ ਫੌਜ ਕਰਨ ਪਾਪ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਭੀ ਭਾਂਤ ਤਿਨ ਮੁਗਲ ਝੁਠਾਇ। ਦੁਹੀਂ ਜਹਾਨੀਂ ਨਹਿ ਰਹਜੇ ਥਾਇ।
ਜੇਉ ਦੁਬਾਰੋਂ ਝੁਠੇ ਹੁਇ ਜਾਵੈ। ਕਹਾਂ ਹੋਤ ਉਸ ਝੁਠ ਬੁਲਾਵੈ॥੧੯॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਮਾਲੀ ਹਮ ਸੋਂ ਕਹਜੇ, 'ਹਮਨ ਭਯੋ ਪਤਿਆਹਿ'^੨।
ਸੋਉ ਲਿਖ ਹਮ ਭੇਜ ਹੈਂ, ਲੰਦਨ ਕੇ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੨੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਲੰਦਨ ਤੇ ਜਾਊਗੁ ਔਰ ਦੇਸ। ਜਹਿ ਜਹਿ ਹਮਰੋ^੩ ਫਿਰਤ ਹੈ ਭੇਸ।
ਪੰਥ ਖਾਲਸੇ ਕੀ ਮਹਿਮਾ ਉਚ। ਲਿਖੀ ਗਈ ਕਰ ਸਭ ਹੀ ਸੂਚ^੪॥੨੧॥
ਰੂਮ ਸ਼ਾਮ^੫ ਔ ਚੀਨ ਮਚੀਨ^੬। ਜਾਇ ਖਿੰਡੇਗੀ ਲੰਘ ਮੁਹੰਮਦੇ ਦੀਨ।
ਰੂਮੀ ਔਰ ਹਫ਼ਸੀਅਨ^੭ ਕੇ ਪਾਰ। ਜਾਊਗੁ ਲੰਘ ਕਈ ਟਾਪੂ ਪਹਾੜ॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਤੇ ਜੋ ਸਰੀ, ਸੋ ਤੋ ਦਈ ਸੁਨਾਇ।
ਜੋ ਕਛੁ ਆਗੇ ਸਰੇਗੀ, ਸੁਨੀਓ ਗੁਰਸਿਖ ਭਰਾਇ॥੨੩॥

ਸਾਖੀ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੀ ਮਿਸਲ

(ਹਮ ਲਰਨੋ ਮਰਨੋ ਕਿਮ ਸੰਗੈ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸਿੰਘ ਸੁ ਸ਼ਾਮ ਕੀ, ਜੋ ਸਰਦਾਰਨ ਭਯੋ ਸਰਦਾਰ।
ਸਤਿਗੁਰ ਉਨ ਦਰਸ਼ਨ ਕੀਓ, ਹੁਤ ਬਾਲਕ ਪਿਤ ਕੈ ਨਾਰ^੮॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੁਨੋ ਕਹਾਨੀ। ਜਿਮ ਕਰ ਹਮਰੀ ਮਾਤ ਬਖਾਨੀ।

੧ ਬਿਆਧਿ, ਦੋਸ਼, ਕਸੂਰ। ੨ ਤਸੱਲੀ। ੩ ਸਾਡੇ ਜੇਹੇ, ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼। ੪ ਸੰਕੋਚ। ੫ ਮੁਲਕ ਸ਼ਾਮ (ਸੀਰੀਆ)।
੬ ਮਾਚੀਨ ((ਸੰ.)-ਮਹਾ-ਚੀਨ) ਚੀਨ ਦੀ ਵੱਡੀ ਸ਼ਾਹੀ। ੭ ਮੁਹੰਮਦ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਦੀਨ ਦੇ (ਮੁਸਲਮਾਨੀ)
ਇਲਾਕੇ। ੮ ਹਫ਼ਸੀਆਂ ਦੇ ਦੋਸ਼ (ਅਫਰੀਕਾ ਆਦਿ)। ੯ ਨਾਲ (ਪਿਤਾ ਦੇ)।

ਉਨ ਕੀ ਬੇਟੀ ਥੀ ਹਮਰੀ ਮਾਤਾ। ਇਮ ਹਮ ਖੋਜੁ ਸੁ ਤਿਸ ਕੋ ਜਾਤਾ॥੨॥
 ਸੰਧੂ ਮਾਲੀ^੧ ਜਟ ਨਾਰਲੇ ਮਾਂਹਿ। ਸਜਾਮੂ ਮਿਹਰੋ ਭਯੋ ਸੁਤ^੨ ਤਾਂਹਿ।
 ਤਬ ਹੁਤੇ ਸੁਲਤਾਨੀ^੩ ਜੱਗ ਬਹੁ ਲੋਕ। ਜੰਮਯੋ ਸ਼ਾਮੂ ਥੋ ਕਿਤ ^੪ਸੁਭ ਜੋਗ॥੩॥
 ਬਾਲਕ ਕੋ ਚਿਤ ਆਯੋ ਚਾਉ। ਸੋ ਨੱਠ ਚਲਯੋ ਖਾਲਸੈ ਦਾਉ।
 ਮਸਤਾਨ ਸਿੰਘ ਕੈ ਡੇਰੈ ਗਯੋ। ਆਦਰ ਕਰਯੋ ਉਸ ਨੈ ਰਖ ਲਯੋ॥੪॥
 ਮਸਤਾਨ ਸਿੰਘ ਉਸ ਪਾਹੁਲ ਦਈ। ਹੁਤ ਪੰਜ ਭੁਜੰਗਨ ਤੇ ਜਿਨ ਲਈ।
 ਪੰਜਨ ਥੀ ਜਿਨ ਸਤਿਗੁਰ ਦਈ। ਉਨ ਕੀ ਸ਼ਕਤਿ ਹੁਤ ^੫ਉਨ ਮਧ ਅਈ॥੫॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਮਸਤਾਨ ਸਿੰਘ ਨਿਜ ਰਹਤ ਥੋ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰੂ ਹਜ਼ੂਰ।
 ਸੋ ਬੰਦੈ ਸੰਗ ਕਰ ਦੀਯੈ, ਯੋ ਹੋਇਓ ਜੰਗ ਮਸ਼ਹੂਰ॥੬॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤਿਸ ਕੋ ਬੰਦੈ ਕੀਓ ਫੁਜਦਾਰ। ਲੜ ਸ਼ਹੀਦ ਭਯੋ ਤੁਰਕਨ ਨਾਲ।
 ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਥੋ ਡੇਰਾ ਸੰਭਾਰਾ। ਹੁਤੇ ਸਾਕ ਔ ਸਿੰਘ ਪਿਆਰਾ॥੭॥
 ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਬਡ ਲਾਇਕ ਭਯੋ। ਬਹੁਤ ਜੰਗ ਸੰਗ ਤੁਰਕਨ ਕਯੋ।
 ਯਹੀ ਲਾਇਕੀ^੬ ਖਾਲਸੈ ਮਾਂਹਿ। ਲੜਨ ਮਰਨ ਮੈਂ ਰਹੇ ਅਗਾਹਿ॥੮॥
 ਔਰ ਪ੍ਰਸਾਦੇ ਵੰਡ ਕੈ ਖਾਹਿ। ਮਿੱਠਾ ਬੋਲੈ ਸਿੱਖੀ ਕਮਾਹਿ।
 ਗੁਰਬਾਨੀ ਸਜੋਂ ਲਾਵੈ ਹੇਤ। ਦਿਵਸ ਰੈਨ ਬਹੁ ਰਹੈ ਸੁਚੇਤ॥੯॥
 ਕਿਸੀ ਦੇਸ਼ ਤੇ ਕੋ ਚਲਿ ਆਵੈ। ਦੇ ਪਾਹੁਲ ਤਿਸ ਸਿੰਘ ਬਨਾਵੈ।
 ਹਿੰਦੂ ਹੁਇ ਤਿਸ ਖੁਲਾਵੈ ਨਾਲ। ਨੀਚ ਹੁਇ ਤਿਸ ਕਰੈ ਪ੍ਰਿਤਪਾਲ^੭॥੧੦॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਸਿੰਘ ਮਾਝੈ ਤੇ ਤੁਰੈ, ਸੋ ਆਵੈ ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਪਾਸ।
 'ਜੀਉ ਸਦਕੇ' ਤਿਸ ਕੋ ਕਹੈ, ਕਰੈ ਨ ਲੈਣ ਪਰ ਆਸ॥੧੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਪਾਸ ਹੋਤਿ ਤੋ ਦੇਤ ਖੁਲਾਇ। ਹੋਇ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਇਕਲੋ ਨ ਖਾਇ।
 ਹੁਤੀ ਪਹਿਲੋਂ ਖਾਲਸੈ ਯਹ ਰੀਤ। ਇਕਲੋ ਨ ਖਾਵੈ ਲੁਕ ਕਰ ਕੀਤ^੮॥੧੨॥
 ਇਕ ਪੈ ਹੋਇ ਤੋ ਸਭ ਮਿਲ ਖਾਹਿ। ਨਹਿਂ ਹੁਇ ਤੋ, 'ਲੰਗਰ ਮਸਤ' ਅਖਾਹਿ।
 ਔਰ ਖੁਲਾਇ ਆਪ ਪਿੱਛੋਂ ਖਾਵੈ। ਬਹੁਤ ਪਯਾਰ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਸਦਾਵੈ॥੧੩॥

੧ ਭਾਈ ਫੇਰੂ ਦਾ ਪੋਤਾ ਚੇਲਾ ਮਹਾਤਮਾ ਸਾਧੂ ਜੋ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਰਿਹਾ, ਸੰਧੂ ਉਸ ਦੀ ਗੋਤ ਸੀ (ਭਾਈ ਬਾਲਾ ਵੀ ਸੰਧੂ ਜੱਟ ਸੀ)। ੨ ਪੁੱਤਰ (ਸਜਾਮੂ ਤੇ ਮਿਹਰੂ ਉਸ ਦੇ ਦੋ ਪੁੱਤਰ ਸਨ)। ੩ ਸਖੀ ਸਰਵਰ ਦੇ ਪੁਜਣ ਵਾਲੇ, ਨਗਾਹੀਏ। ੪ ਚੰਗੇ ਸੰਜੋਗਾਂ (ਭਾਗਾਂ) ਨੂੰ। ੫ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ (ਉਹ ਸ਼ਕਤੀ) ਆ ਗਈ ਸੀ। ੬ ਉਤਮ ਗੁਣ। ੭ ਪਾਲਣ ਪੋਸਣ। ੮ ਕਦੀ ਵੀ, (ii) ਕਿਧਰੇ ਵੀ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਬੰਦਾ ਬਿਗਰਜੋ^੧ ਜਿਹਿ ਸਮੈ, ਤੱਤ ਖਾਲਸੇ ਨਾਲ।
ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਆਇ ਬਹੇ, ਲੁਟ ਖੈਰੈ^੨ ਤੁਰਕਨ ਮਾਲ॥੧੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਜਬ ਨ੍ਰਾਬੀ ਪਾਈ। ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਲੀਯੋ ਸੁਨਹਿਰੀਓ^੩ ਬਨਾਈ।
ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਸੰਗ ਸਿੰਘ ਜੋਊ ਰਲੇ। ਸਭੀ ਸ੍ਰਦਾਰ ਭਏ ਅਤਿ ਭਲੇ॥੧੫॥
ਨਾਮ ਗਾਮ ਸਭਿ ਜੋਊ ਲਿਖੈਯੋ। ਅਧਿਕ ਹਜ਼ਾਰੋਂ ਸ੍ਰਦਾਰ ਹੀ ਪੈਯੋ।
ਬਾਰਹ ਹਜ਼ਾਰ ਥੋ ਘੋੜੇ ਗੈਲੈ^੪। ਲਏ ਰਲਾਇ ਮਿਸਲਨ ਕਰ ਜੈਲੈ^੫॥੧੬॥
ਪ੍ਰਿਥਮ ਸੁੱਖਾ ਸਿੰਘ ਮਾੜੀਵਾਰਾ^੬। ਹੁਤੇ ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕੀਓ ਮੁਖਤਯਾਰਾ।
ਸੋ ਲੜ ਮਰਜੋ ਅਹਿਮਦ ਸ਼ਾਹ ਨਾਲ। ਲਿਖਯੋ ਸਾਖੀ ਮੱਧ ਉਸੈ ਹਵਾਲ॥੧੭॥
ਤਿਸ ਤੇ ਮਗਰ ਕਰਮ ਸਿੰਘ ਪੈਜ ਗੜੀਓ। ਸਿੰਘ ਖੱਤ੍ਰੀ ਉਨ ਜਾਤ ਸੁਰੜੀਯੋ^੭।
ਸ਼ਾਹਿ ਪੀਰ ਫੜ ਚਿੱਟੀ ਵਾਲੇ। ਖੈਰੇ ਸ਼ਾਹਿ ਕੋ ਲੈ ਮੁਯੋ ਨਾਲੇ॥੧੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਸ ਕੈ ਮਗਰੋਂ ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ, ਕੀਓ ਕ੍ਰੋੜਾ ਸਿੰਘ ਮੁਖਤਯਾਰ।
ਜਾਤ ਜੱਟ ਸੰਧੂ ਹੁਤੇ, ਬਾਸੀ ਮਾਝੈ ਮਝਾਰ^੮॥੧੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸੈ ਪ੍ਰਤਾਪ ਬਹੁ ਦਲ ਮਧ ਵਯੋ। ਮੁਹਰੈਲ^੯ ਮਿਸਲ ਦਲ ਮਧ ਸੋਊ ਭਯੋ।
ਜੋ ਕੋ ਦੇਵੈ ਕਿਸੇ ਸਿੰਘ ਨਿਕਾਰ^{੧੦}। ਵਹਿ ਮਿਲਵਾਇ ਲਏ ਅਪਨੇ ਨਾਰ^{੧੧}॥੨੦॥
ਭੰਗੀ ਕਲਸੀਏ ਥੇ ਮਝੈਲਨ ਨਿਕਾਲੇ। ਬੂੜੀਓ ਛਛਰੌਲੀ ਦੈ ਕਰ ਲਏ ਨਾਲੇ।
^{੧੨}ਸਾਲ ਬਾਹੀਏ ਤੁਰੇ ਦਿੱਲੀ ਵੱਲ। ਮੁਯੋ ਤ੍ਰਾਵੜੀਓ^{੧੩} ਵਹੁ ਗੋਲੀ ਚੱਲ॥੨੧॥
ਉਸ ਚੇਲੋ ਥੋ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ। ਮੱਧ ਮਾਝੈ ਉਸ ਗਾਮ ਚੁਭਾਲ।
ਅਤਿ ਸੂਰੋ ਅਤਿ ਬਡੋ ਦਨਾਉ^{੧੪}। ਫਤੇਦਾਰ ਅਤਿ ਭਲੇ ਸੁਭਾਉ॥੨੨॥
ਨਿਗਾਰੋ ਨਿਸ਼ਾਨ ਉਨ ਦਯੋ ਸੰਭਾਰ। ਸ਼ਜਾਮ ਸਿੰਘ ਭਯੋ ਬੰਨੇਦਾਰ^{੧੫}।
ਉਸ ਕਰ ਦੀਨੋ ^{੧੬}ਮੁਹਰੇ ਵਾਰ। ਯੋ ਭਯੋ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਸਿਰ ਬਡੋ ਸ੍ਰਦਾਰ॥੨੩॥

੧ ਵਿਗੜ ਗਿਆ, ਝਗੜਾ ਕਰ ਲਿਆ। ੨ ਖਾਂਦੇ ਸਨ। ੩ ਸੁਨਹਿਰੇ (ਕੁੰਡੇ, ਬਾਟੇ) ਦਾ ਮਾਲਕ, ਵਰਤਾਵਾ।
੪ ਨਾਲ, ਪਿੱਛੇ। ੫ (ਅ.) ਜੈਲ; ਪੱਲੇ, ਲੜ ਨਾਲ ਲਾ ਲਏ, (ii) ਜੈਲਦਾਰ ਬਣਾ ਲਏ। ੬ ਮਾੜੀ ਕੰਬੋ ਦਾ।
੭ ਸਰੀਨ ਖੜੀ। ੮ ਵਿਰ। ੯ ਮੁਹਰੀ, ਮੁਖੀਆ। ੧੦ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ ਦੇਵੇ। ੧੧ ਨਾਲ। ੧੨ ਅਠਾਰਾਂ ਸੌ
ਬਾਈ ਸੰਮਤ (੧੮੨੨) {੧੭੬੫ ਈ.}। ੧੩ ਤਰਾਉੜੀ; ਤ੍ਰਾਵੜੀ-ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਤਹਿਸੀਲ ਕਰਨਾਲ ਦਾ ਪ੍ਰਸਿੱਧ
ਨਗਰ। ੧੪ (ਫਾ.) ਦਾਨਾ, ਸਿਆਣਾ। ੧੫ ਬੁੰਨ ਅਰਥਾਤ ਤੁੰਮਨ ਦਾ ਮੁਖੀ, ਦਸ ਹਜ਼ਾਰੀ। ੧੬ ਮੁਖੀਆ,
ਅੱਗੇ ਲੱਗਣ ਵਾਲਾ ਸਰਦਾਰ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਿਸਲ ਮਾਝ ਮਧ ਹੁਤ ਘਨੀ, ਔ ਦੁਬੇ ਚੁਥਾਈ ਦੇਸ਼।
ਨੀਹਲਾ ਪਰਬਤ ਲਗ ਗੰਗੇ, ਉਸ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਬਿਨੈ ਕਲੇਸ਼॥੨੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੇ ਉਸ ਕੀ ਕੋਊ ਮਿਸਲ ਅਕਾਵੈ। ਕਰ ਉਪਾਲੇ ਉਸ ਦੂਰੋਂ ਪਾਵੈ।
ਮਿਸਲ ਸਭੀ ਜੁ ਹੁਤੀ ਪੰਥ ਮਾਂਹਿ। ਇਕ ਇਕ ਬਾਰ ਲਰ ਗਈ ਨਠਾਹਿ॥੨੫॥
ਏਕ ਬਾਰ ਮਲਵਈ ਆਸੁੰਕ ਗਏ। ਹੁਤੈ ਮਝੈਲਨ ਬਹੁ ਸਾਕ ਕਏ।
ਇਤ ਆਵਨ ਤੇ ਰਹੇ ਹਟਵਾਇ। ਆਟਕੇ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਚਹੈਂ ਇਨ ਪਾਇ॥੨੬॥
ਇਨ ਮਿਸਲ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਕੀ ਹਥ ਪਾਯੋ। ਮਨੈ ਮਾਜਰੀਓਂ ਉਨ ਆਨ ਦਬਾਯੋ।
ਰਹਜੋ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਉਨੈ ਸਮਝਾਇ। ਸਗੋਂ ਬਿਲਲਪੁਰ ਬਿਹੂਨੀ ਲਈ ਚੁਕਾਇ॥੨੭॥
ਤਉ ਚੜ੍ਹਜੋ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਬਜਵਾਇ ਨਗਾਰੋ। ਜਾ ਸਿਧਨੋ ਆਇ ਜਾਸਲੋ ਮਾਰੋ।
ਔਰ ਗਿਰਦ ਘਨੋ ਰਲਿਓ ਲੂਟ। ਲਾਇ ਮੋਰਚੇ ਗੜ੍ਹ ਬਹਜੋ ਜੂਟ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਖਬਰੋ ਭਈ, ਕਛੂ ਚਿੰਤ ਨ ਚਿੰਤਾ ਕੀਨ।
'ਮੈਂ ਚੜ੍ਹੁ ਜਬੈ ਬਹੁ ਫੌਜ ਕਰ, ਉਸ ਲਈਗੁ ਮੁਲਕ ਸਭ ਛੀਨ'॥੨੯॥
ਬਹੁ ਫੌਜਨ ਉਦਮ ਰਚਜੋ, ਹਲਕਾਰੇ ਦਏ ਦੁੜਾਇ।
ਸਾਕ ਸਜਾਣ ਸਾਂਝ ਵਰਤਨ ਕਹਜੋ, 'ਪਹੁੰਚੋ ਮੇ ਪੈ ਆਇ'॥੩੦॥
ਫੁਲਵਾਇਣਾ ਸਭ ਆ ਪੁਜਜੋ, ਪੁਜੇ ਭਾਈ ਕੇ ਆਇ।
ੴਰਾਇ ਜਿਗਰਾ ਮੀਯੋਂ ਭੀ ਪੁਜਜੋ, ਸੰਗ ਮਲੇਰੀਅਨ *ਗੱਡ' ਬਣਾਇ॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਾਖਰ ਸਿੰਘ ਸੰਗ ਮਾਨਸ਼ਾਹੀ ਲਜਾਯੋ। ਮਹਾਂ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਮੁਦਕੀਓਂ ਧਾਯੋ।
ਹੁਤੇ ਰਾਜੇ ਕੇ ਸਾਲੇ ਸੋਊ। ਕੀਏ ਮੁਹਰੈਲਾ ਬਹੁ ਫੌਜੈ ਸੋਊ॥੩੨॥
ਫੌਜ ਨਾਹਣੀਓਂ ਬਹੁ ਰਾਜੇ ਲਜਾਯੋ। ਪੱਗ-ਬਦਲਾ ਭਾਈ ਰਾਜੈ ਬਣਾਯੋ।
ਮਹਾਰਾਜੀਏ ਔ ਸਾਬੇ ਕੇ ਵਾਲ। ਕਾਲੇ ਕੋ ਗਿਲ ਮੌੜ ਸੁ ਦਾਰ॥੩੩॥

੧ ਪਹਾੜ ਦੀ ਤਰਾਈ ਦਾ ਇਲਾਕਾ (ਨੀਹਲ ਤੋਂ ਗੰਗਾ ਦਰਿਆ ਤਕ) ਉਸ ਦੀ ਉਗ੍ਰਾਹੀ ਬਿਨਾਂ ਰੋਕ-ਟੋਕ ਦੇ ਹੁੰਦੀ ਸੀ। ੨ ਹੰਕਾਰੇ ਗਏ। ੩ ਇਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਰੁਪਏ ਆਦਿ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਵਜੋਂ ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ। ੪ ਮਨੀ ਮਾਜਰਾ, ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਅੰਬਾਲਾ ਦਾ ਇਕ ਨਗਰ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਗੰਗਾ ਰਾਮ ਦੇ ਪੁੱਤਰ ਗਰੀਬ ਦਾਸ ਨੇ ਸੰਮਤ ੧੮੨੧ (੧੭੬੪ ਈ.) ਵਿਚ ੪੮ ਪਿੰਡਾਂ ਸਮੇਤ ਆਪਣੀ ਰਿਆਸਤ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਬਣਾ ਲਿਆ ਸੀ। ੫ ਫੂਲ ਵੰਸ਼ ਦੇ। ੬ ਜਗਰਾਵਾਂ ਦਾ ਰਾਜਾ। ੭ ਗਠ-ਜੋੜ ਕਰ ਕੇ। ੮ ਮੁਹਰੀ, ਆਗੂ। ੯ ਉਹ ਭਾਈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਆਪਸ ਵਿਚ ਪੱਗਾਂ ਵਟਾਈਆਂ ਹੋਣ। *ਪਾਠਾਂਤਰ :- ਗੱਠ।

ਸਿੰਘਪੁਰੀਏ ਝਬ ਸੱਦੇ ਆਏ। ਹੁਤੇ ਤਉ ਥੇ ਨੇਮ ਬੰਧਾਏ।
 ਔਰ ਗਿਰਦੈ ਕੈ ਛੋਟ ਸੁਦਾਰ। ਰਹਿ ਨਹਿ ਸਕਯੋ ਜੁ ਹੁਤੇ ਅਵਾਰਾ॥੩੪॥
 ਕਈ ਕੁਸ਼ਾਮਦੀ^੧ ਕਈ ਸਾਕ ਸੁ ਦਾਰ। ਸਭ ਚੱਲ ਆਏ ਕਿਨ ਕਰੀ ਨ ਟਾਰ।
 ਬਿਨ ਸੱਦੇ ਆਏ ਖਾਣੇਵਾਰ^੨। ਘਿਓ ਖੰਡ ਕੈ ਚਲਾ ਦਏ ਖਾਰ^੩॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਜੇ ਨਦਰੋ^੪ ਜੋ ਲਈ ਫੌਜ, ਉਪਰ ਘੋੜਨ ਚੜ੍ਹਾਇ।
 ਆਯੋ ਗਰਬੋ^੫ ਦੇਖ ਬਡ, ਫੌਜ ਰਹੀ ਭੂਮ ਛਾਇ॥੩੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਹੁ ਬਜੈਂ ਨਗਾਰੇ ਬਡ ਘਮਘੋਰ ਪਾਈ। ਦਲ ਤੈ ਚੌਗੁਨ ਕਹੈ ਲੁਕਾਈ।
 ਫਿਰ ਦੇਖਯੋ ਖਾਨੋ ਜੰਬੂਰ^੬। ਛਲਕ^੭ ਕਰੀ ਤੋ ਰਹਯੋ ਕਾਸ^੮ ਪੂਰ॥੩੭॥
 ਫਿਰ ਦੇਖਨ ਪੈਦਲ ਮੰਗਾਯੋ। ਦੇਖ ਉਨੈ ਬਹੁ ਦਿਲ ਹੁਲਸਾਯੋ^੯।
 ਤੋਪ ਖਾਨਨ ਕੀ ਛਲਕ ਕਰਵਾਈ। ਡੇਰੇ ਦੀਨੋ ਬਾਹਰ ਲਵਾਈ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖ ਫੌਜ ਨ੍ਰਿਪ^{੧੦} ਖੁਸ਼ ਭਯੋ, ਕਰ ਬੋਲਯੋ ਮੁਖੋਂ ਹੰਕਾਰ।
 *ਕਯਾ ਵਸਤੁ ਬਘੋਲ ਸਿੰਘ ਏਕਲੋ, ਸਭ ਪੰਥ ਲੜੈ ਜਾਇ ਹਾਰ॥੩੯॥
 †ਹਮਰੀ ਗੱਲ ਮੁਖ ਇਕ ਬਿਖੈ, ਖਾਲਸੈ ਮੁੱਖ ਹਜ਼ਾਰ।
 ਸੁਨ ਕਹੈਂ ਖੁਸ਼ਾਮਦੀ ਲੋਕ ਤਹਿ^{੧੧}, 'ਜਾਇ ਨ ਆਇ ਘਰ ਹਾਰ‡॥੪੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਘੱਲੇ ਰਾਜੇ ਥੇ ਗੋਪ^{੧੨} ਹਲਕਾਰੇ। ਸੋ ਆਏ ਕਰ ਸਿੰਘਨ ਸੁਮਾਰੇ^{੧੩}।
 ਹਜ਼ਾਰ ਚਾਰ ਉਨ ਬੰਦੂਕ ਬਤਾਈ। ਖੁਦ ਮਿਸਲ ਸੁਧੀ ਬਘੋਲ ਸਿੰਘ ਲਿਖਾਈ॥੪੧॥
 ਇਕ ਹਜ਼ਾਰ ਆਈ ਮਿਸਲੋਂ ਪਰਾਈ। ਪੰਜ ਹਜ਼ਾਰ ਉਨ ਸਭੇ ਸੁਨਾਈ।
 ਔਰ ਨਾਗੜਬੂਦੀ^{੧੪} ਦੀ ਕਯਾ ਕਹੈਂ ਗੱਲ। ਜੇ ਅਏ ਲੁਟੇਰੇ ਹੁਤ ਬਹੁ ਚੱਲ॥੪੨॥

੧ ਅਵਾਰਾ। ੨ ਖੁਸ਼ਾਮਦੀ, ਚਾਪਲੂਸ। ੩ ਟਾਲ-ਮਟੋਲ ਨਾ ਕੀਤੀ। ੪ ਖਾਣ ਵਾਲੇ। ੫ ਖਾਲ, ਨਦੀਆਂ ਚਲਾ ਦਿੱਤੀਆਂ। ੬ ਨਜ਼ਰ ਮਾਰੀ, ਵੇਖੀ। ੭ ਗਰੂਰ, ਘੁਮੰਡ। ੮ (ਫਾ.) ਜੰਬੂਰਕ, ਛੋਟੀ ਤੋਪ; ਜੰਬੂਰਖਾਨਾ-ਤੋਪਾਂ ਦਾ ਸਮੂਹ। ੯ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਇਕਸਾਰ ਬਾਛੜ। ੧੦ ਆਕਾਸ਼ (ਧੁੰਦੋਂ ਨਾਲ ਭਰ ਗਿਆ)। ੧੧ ਖੁਸ਼ ਹੋਇਆ। ੧੨ ਰਾਜਾ। ੧੩ ਉਸ ਨੂੰ। ੧੪ ਖੁਫੀਆ, ਚੋਰੀ ਛੁਪੀ। ੧੫ ਗਿਣਤੀ ਮਿਣਤੀ (ਖਾਲਸਾ ਫੌਜ ਦੀ) ਕਰ ਆਏ। ੧੬ ਨਾਗੜਬੂਦੀ (ਨਾ+ਅਗ੍ਰ+ਬੁਧਿ) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਬੁੱਧੀ ਤਿੱਖੀ ਨਾ ਹੋਵੇ, ਮੁਰਖ ਲੋਕ, ਜੋ ਅਗਲੇ ਨਤੀਜੇ ਦੀ ਸੋਚ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ; (ii) ਕਮੀਨ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਟੋਲੀ। *ਬਘੋਲ ਸਿੰਘ ਕੀ ਸੈ ਹੈ ਇਥੇ ਤਾਂ ਭਾਵੇਂ ਸਾਰਾ ਪੰਥ ਵੀ ਟਾਕਰੇ 'ਤੇ ਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਮੇਰੀ ਫੌਜ ਤੋਂ ਹਾਰ ਜਾਵੇ। †ਮੇਰਾ ਹੁਕਮ ਤਾਂ ਇਕੱਲਿਆਂ ਮੈਂ ਹੀ ਦੇਣਾ ਹੈ, ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਆਦੇਸ਼ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਜਥੇਦਾਰ ਹਨ। ‡ਜੇਕਰ ਰਾਜਾ ਲੜਨ ਲਈ ਨਿਕਲੇ, ਤਾਂ ਕਦੀ ਵੀ ਹਾਰ ਕੇ ਘਰ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦਾ, ਅਰਥਾਤ ਸਦਾ ਜਿੱਤ ਕੇ ਹੀ ਪਰਤਦਾ ਹੈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹ ਸੁਨ ਰਾਜਾ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ, 'ਫੌਜ ਕਾਬੂ ਕੀ ਹਮ ਆਹਿ।
ਉਨ ਤੇ ਚੌਗੁਨ 'ਹਮ ਢਿਗੈ, ਹਮ ਲੱਯਗੁ ਉਸੈ ਫੜਵਾਇ'॥੪੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹਿ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ 'ਕਿਤ ਨਠ ਜਾਊਗੁ। ਦਿੱਲੀ ਮਾਝੇ ਮੱਧ ਲੁਕਨ ਨ ਪਾਊਗੁ।
ਪੰਜ ਹਜ਼ਾਰ ਕੁੱਲ ਉਸ ਸੰਗ ਘੋੜਾ। ਹਮਰੇ ਸੰਗ ਹਜ਼ਾਰ ਬਾਰਹ ਜੋੜਾ॥੪੪॥
ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੋ ਉਸ ਸੰਗ ਨ ਕੋਈ। ਅਪਣੇ ਸੰਗ ਹਮ ਬਹੁਤੀ ਜੋਈ॥
ਹਮ ਦੀਨੇ ਬਹੁ ਖਜ਼ਾਨੇ ਖੁਲ੍ਹਵਾਇ। ਸਿੰਘਨ ਦਲ ਕਿਛੁ ਲੁਟੈ ਤੋ ਖਾਹਿ'॥੪੫॥
ਦੁਲਚਾ ਸਿੰਘ ਸੁਨ ਚਿੰਤਾ ਭਾਰੀ। 'ਮਤ ਕਤ ਸਿੰਘਨ ਲੜਾਇ ਜਾਇ ਮਾਰੀ'।
'ਇਤੈ ਕਰਤ ਬਹੁ ਫੌਜ ਭਈ ਆਇ। 'ਮਤ ਦੇਵੈ ਹਮ ਫੌਜ ਵਿਚਲਾਇ'॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੁਲਕ ਮੇਰੇ ਹੈ ਨਿਕਟ ਇਨ, ਤੋ ਇਹ ਲੇਹਿ ਛੁਡਾਇ।
ਬਿਨਾ ਲੜੇ ਮਲਵਈਅਨ, ਕਿਮ ਲੀਜੈ ਮੁਲਕ ਛੁਡਾਇ'॥੪੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਉਸ ਹੱਸ ਕਰ ਕਹਯੋ। 'ਮੁਲਕ ਲੜੇ ਬਿਨ ਕਿਨ ਛੁਡ ਦਯੋ।
ਤੁਮ ਡਰ ਰਖਤ ਮਤ ਜਾਯੋ ਹਾਰ। ਮੈਂ ਆਣ ਭਿੜਾਊਂ ਦੱਖਣ ਕੰਧਾਰ'॥੪੮॥
ਵੱਲ ਪਟਯਾਲੇ ਦਯੋ ਡੇਰੇ ਤੁਰਤ ਤੁਰਵਾਇ। ਸੁਨ ਰਾਜੈ ਦਿਲ ਕ੍ਰੋਧ ਭਯੋ ਆਇ।
ਸੱਦ ਸ਼ੁਕਾਰੀਅਨ^੧ ਹੁਕਮ ਕਰ ਦਯੋ। 'ਮਾਰ ਸਿੰਘ ਘੋੜੇ ਲੈ ਅਯੋ'॥੪੯॥
ਵਕੀਲ ਰਾਜੈ ਹੁਤ ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਜੋਊ। ਪਾਸ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਰਹਿਤ ਥੋ ਸੋਊ।
ਉਨ ਸੁਨ ਭੇਜੀ 'ਹਲਕਾਰਨ ਜੋੜੀ। ਲੜਯੋ ਨ ਸਿੰਘਨ ਲਖ' ਫੌਜ ਥੋੜੀ'॥੫੦॥
ਰਾਜੈ ਕਹੀ, 'ਤੂੰ ਵਕਤ ਖੁੰਝਾਵੈਂ। ਫਿਰ ਯਹ ਵੇਲੇ ਹਮ ਕਬ ਪਾਵੈਂ'।
ਸਦ ਛਿੜਵਾਲ ਔ ਫੁਲਵੈਣ ਸੂਦਾਰ। ਪੁਛੀ ਸਲਾਹ ਸਦ ਭਾਈਚਾਰ॥੫੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਜੋ ਅਏ ਦਨਾਉ^੨ ਤਹਿ, ਸਭ ਕਹਿਤ ਆਏ ਮਾਰ ਮਾਰ।
ਵਕੀਲ ਰਲਯੋ ਸਾਥ ਸਿੰਘਨ ਕੈ, ਵਹਿ ਚਹਿਤ ਤੁਹਾਰੀ ਹਾਰ॥੫੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਮ ਲੜਨੋ ਹਮ ਹੀ ਕੋ ਕਹੋ। ਆਪ ਬੈਠ ਤੁਮ ਪਟਯਾਲੇ ਰਹੋ।

੧ ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਹੈ। ੨ ਇਕੱਠਾ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ। ੩ ਜੋ, ਇਹ ਵਸਤਾਂ (ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ)। ੪ ਇਥੇ ਕਰ ਲਈ ਹੈ ਇਕੱਠੀ। ੫ ਆਪਣੇ ਸਰਕਾਰੀ ਨੌਕਰਾਂ, ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਨੂੰ। ੬ ਹਰਕਾਰਿਆਂ ਦੀ ਜੋੜੀ, ਦੋ ਹਰਕਾਰੇ। ੭ ਵੇਖ ਕੇ। ੮ (ਫ਼ਾ.) ਦਾਨਾ; ਦਾਨੇ, ਸਿਆਣੇ।

ਹਮ ਫੜ ਲਜਾਵੈਂ ਸਿੰਘ ਬਘੇਲੇ। ਵਕੀਲ ਕਹੇ 'ਕਿਮ ਚੁਕਤ ਹੈ ਵੇਲੇ'॥੫੩॥
 'ਉਨ ਲੈਣ ਕੀਨੋ ਕੁਛ ਸਿੰਘਨ ਕੋਲੈ'। ਛਿੜਵਾਲ ਫੁਜਦਾਰ ਇਮ ਕਹਿ ਬੋਲੈ।
 ਬੁਰੇ ਦਿਵਸ ਉਨ ਲੋਕਨ ਆਏ। ਅਪਨੀ ਮੋਤ ਉਨ ਆਪ ਸਦਾਏ॥੫੪॥
 ਯਹ ਸੁਨ ਵਕੀਲੈ ਫਿਰ ਲਿਖ ਦਯੋ। 'ਜੋ ਮਿਟੇ ਨਹੀਂ ਤੋਂ ਦੂਰ ਨ ਅਯੋ'।
 ਤੋਂ ਲੋਕਨ ਇਮ ਹਾਸੀ ਉਚਾਰੀ। 'ਵਕੀਲ ਕੀਆ ਰਾਜੈ ਕਜਾ ਭਾਰੀ'॥੫੫॥
 ਤੋਂ ਛਿੜਵਾਲ ਇਮ ਕਰੀ ਸਲਾਹੋ। 'ਬਿਨ ਪੂਛੇ ਰਾਜੇ ਲੁਟ ਸਿੰਘ ਖਾਹੋ'।
 ਜਿਨ ਹੁਤੀ ਨ ਦੇਖੀ ਸਿੰਘਨ ਲੜਾਈ। ਪੋਚ ਪੋਚ ਬਰਛੀ ਤੇ ਕਹੈ ਚਮਕਾਈ॥੫੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਿਕਾਂ ਮਝੈਲੇ ਬੇਟੜੇ, ਅਸਾਂ ਅਜ ਅੱਡੇ ਆਹਿ।
 ਘੋਘੋੜੀ^੧ ਉਨ ਟੋਡ^੨ ਬਹੁ, ਬਰਛੀ^੩ ਮੱਧ ਪਿਠੇ ਗਡਾਹਿ॥੫੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਹਮ ਘੋੜੀ ਲਜਾਵੈਂ'। ਕਿਲੈ ਵੱਧਰ^੪ ਹਮ ਘਰ ਜਾਇ ਪਾਵੈਂ'।
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਮੈਂ ਭਲ ਸੋਣ ਆਯੋ। ਆਵੈਂ ਮਾਲ ਜੁ ਮਨ ਮਹਿ ਭਾਯੋ'॥੫੮॥
 ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਮੋਹਿ ਮਿਲਜੋ ਬਘਯਾੜੋ'। ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਮੋਹਿ ਮਿਲਜੋ ਸਪ ਕਾਰੋ'॥੫੯॥
 ਥੀ ਦੇਖੀ ਜਿਨ ਸਿੰਘਨ ਲੜਾਈ। ਕਹਿ ਮਲਵਈਅਨ 'ਮਿਲ ਅਏ ਹੋ ਮਾਈ?'॥੬੦॥
 ਜੇ ਨਹਿ ਮਿਲੇ ਤਾਂ ਅਬ ਮਿਲ ਆਵੇ। ਸਿੰਘਨ ਲੜ ਫਿਰ ਮਿਲਨ ਨ ਪਾਵੇ'।
 ਐਸੀ ਐਸੀ ਕਹਿ ਬਾਤ ਹੰਸਾਹਿ। ਕਰੈਂ ਖਿਲੀ^{੧੦} ਸੁ ਮਝੇਲਨ ਸੁਨਾਹਿ॥੬੧॥
 ਅਬ ਆਗੈ ਸੁਨੋ ਸਿੰਘਨ ਕੀ ਬਾਤ। ਉਨ ਸੁਨਜੋ ਆਏ ਮਲਵਈ ਬਹੁ ਧਾਤ।
 ਭਈ ਬਹੀਰੀਅਨ^{੧੧} ਮਨ ਸੰਕਾਇ^{੧੨}। ਕਈਅਨ ਦੀਨੀ ਚੀਜੈ ਮੁੜਵਾਇ॥੬੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹਿ, 'ਬੋੜੇ ਸਿੰਘ ਹਮ ਆਇ, ਫਸੇ ਦੇਸ ਉਨੈਂ ਕੈ ਮਾਂਹਿ।
 ਜੋ ਆਇ ਸੁਕਾਰੈ ਘੋਰ ਹੈ, ਹਮ ਫੇਰ^{੧੩} ਨਿਕਸਨ ਪਾਂਹਿ॥੬੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਐਸੀ ਸੋਚ ਇਤ ਦਲ ਮਧ ਭਈ। ਨਹਿ ਢਿਗ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਡਰ ਕਿਨ ਕਹੀ।
 ਇਕ ਦੁਲਚੈ ਇਮ ਆਨ ਉਚਾਰੀ। 'ਬਹੁ ਅਏ ਮਲਵਈ^{੧੪} ਅਕਬਰ ਫੌਜ ਭਾਰੀ?'॥੬੪॥

੧ ਕਿਵੇਂ ਨਾ ਕਿਵੇਂ ਵੇਲਾ ਟੱਪ ਜਾਵੇ। ੨ ਘਾਇਲ ਕਰ ਕੇ (ਟ.ਕ. 'ਘਾਇਨ ਕੈ ਸੰਗ ਘੈ ਕੈ'- ਕ੍ਰਿਸ਼ਨਾਵ.)।
 ੩ ਟੋਡਾ-ਉਠ ਦਾ ਬੱਚਾ, ਬੋੜਾ। ੪ ਪਿੱਠ ਵਿਚ (ਬਰਛੀ ਖੋਭ ਦਿਆਂਗੇ)। ੫ ਵੱਧੂ, ਬੱਧਰ, ਚੰਮ ਦਾ ਰੱਸਾ,
 ਚਮੜੇ ਦਾ ਚੌੜਾ ਤਸਮਾ। ੬ ਸੁਭ ਸਮਾਂ, ਨੇਕ ਘੜੀ। ੭ ਬਘਿਆੜ ਭਾਵ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ। ੮ ਕਾਲਾ (ਸੱਧ)।
 ੯ 'ਮਾਂ ਨੂੰ ਮਿਲ ਆਏ ਹੋ?' (ਭਾਵ ਫਿਰ ਮਿਲਣਾ ਨਸੀਬ ਨਹੀਂ ਹੋਣਾ)। ੧੦ ਮਜ਼ਾਕ ਉੜਾਉਂਦੇ, ਮਖੌਲ
 ਕਰਦੇ। ੧੧ ਵਹੀਰੀਆਂ (ਦੇ ਮਨ ਵਿਚ)। ੧੨ ਡਰ। ੧੩ ਨਿਕਲ ਨਹੀਂ ਸਕਾਂਗੇ। ੧੪ ਮਾਨੋ ਅਕਬਰ
 ਸ਼ਹਿਨਸ਼ਾਹ ਦੀ ਭਾਰੀ ਫੌਜ ਆ ਗਈ ਹੋਵੇ।

ਤੁਸੀਂ ਮਿਸਲ ਕੋਈ ਸਾਥ ਨ ਲਈ। ਤੁਮ ਹਮ ਪੁਛੈ ਬਿਨ ਕਾਹਲ ਕਈ^੧।
 ਅਬ ਦਸ ਪੰਜ ਦਿਨ ਘੀਰ ਧਰਾਵੇ। ਮੁੜ ਡੇਰਾ ਦੇਸ਼ ਅਪਨੇ ਲਾਵੇ॥੬੪॥
 ਤੋਂ ਹਸ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਐਸ ਉਚਾਰੀ। 'ਅਬ ਮੁੜ ਚਲੇ ਕ੍ਰਿਕਾ ਰਹੂਗੁ ਤੁਮਾਰੀ।
 ਮਗਰੇ ਡੇਰਾ ਮਲਵਈ ਚਲਾਵੈ'। ਯਹ ਪੰਥ ਮਧ ਕ੍ਰਿਕਾ ਹਾਸੀ ਕਰਾਵੈ'॥੬੫॥
 ਤਉ ਕਹੀ ਸਿੰਘ, 'ਬਜਾਓ ਨਗਾਰੇ। ਕਰੂਗੁ ਗੁਰੂ ਜੋ ਉਸੈ ਭਾਵੈ ਕਾਰੇ'^੨।
 ਸਦ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਦੀਵਾਨ ਲਗਾਯੋ। ਜੰਗ ਕਰਨ ਕੋ ਮਤੋ ਮਤਾਯੋ॥੬੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਖਾਲਸੇ ਸੋਊ ਮੰਨ ਲਈ, ਕਹੀ ਜੁ ਸਿੰਘ ਬਘੇਲ।
 'ਹਮ ਪਲਰਨੋ ਮਰਨੋ ਕਿਮ ਸੰਗੈ, ਯਹ ਹੈ ਹਮਰੀ ਨਿਤ ਖੇਲ'॥੬੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਦੁਲਚੈ ਸਿੰਘ ਕੋ ਬੰਨੋ ਸੌਂਪਾਯੋ। ਸੁੱਖੁ ਸਿੰਘ ਸੱਦ ਮੁਹਰੈ ਲਾਯੋ।
 ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਸਲੀਨੀਏ ਮਨੇ-ਮਾਜਰੀਏ। ਰਸੂਲਪੁਰੀਏ, ਚੋਲੀਏ, ਚੁਭਾਲੀਏ*॥੬੮॥
 ਏ ਸਭ ਲਾਏ ਅੱਜੀ ਓਰ। ਕਲਸੀਏ ਦਏ ਖੱਬੀ ਵਲ ਤੋਰ।
 ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਕਹੀ ਉਨ੍ਹੈਂ ਸ੍ਰਦਾਰਨ। 'ਹੈ ਤੁਮ ਹੀ ਕੋ ਲਜਾ ਜਿੱਤਨ ਹਾਰਨ'॥੬੯॥
 ਔਰ ਮਿਸਲ ਭੀ ਰਲੀ ਕਛੁ ਆਇ। ਕਹਯੋ ਉਨ੍ਹੈਂ 'ਰਹਯੋ ਬਹੀਰੇ ਦਾਇ।
 ਰਹੋ ਸੁਚੇਤ ਕਰੋ ਤਕੜਾਈ। ਸਸਤਰ ਪਕੜੋ ਕਰੋ ਲੜਾਈ'॥੭੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਦੁਆਬੀਏ ਜੋ ਹੁਤੇ, ਤੇ ਰਾਖੇ ਨਿਜ ਸਾਥ।
 ਦੇ ਦੇ ਦਿਲਾਸੇ ਸਭਨ ਕੋ; ਕਹਯੋ, 'ਅਬ ਕਰੋ ਇਨ ਸੋਂ ਹਾਥ'॥੭੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਕ ਔਰ ਬਚ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਕਰਯੋ। ਜਿਨ ਛਕਯੋ ਨ ਪ੍ਰਸਾਦ ਸੋਊ ਛਕ ਤੁਰਯੋ।
 ਚਾਰ ਪਹਿਰ ਕੀ ਹੋਗੁ ਲਰਾਈ^੩। ਹੋਨ ਮਿਲੁਗੁ ਨ ਡੇਰੋ ਬਿਨ ਫੜੈ ਪਾਈ॥੭੨॥
 ਸੋਊ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਮੰਨ ਲਈ ਸੱਭ। ਲਰਨ ਪਹਿਰ ਚਾਰ ਕਰ ਲਯੋ ਢੱਬ^੪।
 ਤੁਰੇ ਘਨੌਰੋਂ ਮੋਰਚੇ ਉਠਾਇ। ਚੜ੍ਹ ਤੁਰੇ ਨਿਸ਼ਾਨਚੀ ਪਟਯਾਲੇ ਦਾਇ॥੭੩॥
 ਬਜੇ ਨਗਾਰੇ ਪਈ ਘਮਘੋਰ। ਗਿਰਦ ਪਟਯਾਲੇ ਬਹੁ ਪੜ ਗਯੋ ਸ਼ੋਰ।
 ਚਾਰ ਤਰਫ ਭਈ ਆਓ ਆਈ। ਭਯੋ ਗਰਦ ਮੈਂ ਸੂਰਜ ਛਾਈ॥੭੪॥

੧ ਕੀਤੀ। ੨ ਸਬਰ ਕਰੋ। ੩ ਤੁਹਾਡੀ ਕੀ ਰਹਿ ਆਵੇਗੀ? ੪ ਕਾਰਜ। ੫ ਲੜਨ ਮਰਨ ਤੋਂ। ੬ ਤੁੰਮਨ, ਵੱਡਾ ਲਸਕਰ। ੭ ਸੱਜੇ ਪਾਸੇ। ੮ ਵਹੀਰ ਵੱਲ। ੯ ਲੜਾਈ। ੧੦ ਵਿਉਂਤ, ਢੰਗ। ੧੧ ਆਉਣ ਦੀ ਖਬਰ। ੧੨ ਛਪ ਗਿਆ (ਸੂਰਜ, ਫੌਜ ਦੀ ਉੱਡੀ ਧੂੜ ਵਿਚ)। *ਵੱਖ-ਵੱਖ ਪਿੰਡਾਂ ਦੇ ਸਰਦਾਰ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਜੇ ਦੇਖੀ ਗਰਦ ਦਲ, ਉੱਪਰ ਬੈਠ ਮਹੱਲ।
ਦੈ ਬਾਰੂਦ ਸਿੱਕੇ ਸਭਨ; ਕਹੀ, 'ਲੜੇ ਅਬ ਚੱਲ'॥੭੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਜੇ ਸ੍ਰਕਾਰੀਅਨ ਦਯੋ ਫੁਰਮਾਈ। ਮਾਰੋ ਸਿੰਘਨ ਦਿਹੋ ਘੋੜੇ ਲਯਾਈ।
ਲਿਹੋ ਦੁਸ਼ਾਲੇ ਕੰਗਣ ਪਾਇ।' ਯੋ ਕਹਿ ਭੇਜੇ ਤਿਨ ਦਿਲ ਵਧਾਇ॥੭੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦਲ ਤੈ ਚੌਗੁਨ ^੧ਘੋਰ ਕਰ, ^੨ਅਸਬੀ ਸੁਤਰੀ ਬਜਵਾਇ।
ਉਡੀ ਧੂਰ ^੩ਰਵ ^੪ਗੁੰਮ ਗਯੋ, ^੫ਨਹਿ ਆਪਨ ਸੁਝੈ ਪਰਾਇ॥੭੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੇਖ ਫੌਜ ਰਾਜੋ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ। 'ਬਕੀਲ' ^੬ਝੂਠ ਹੁਤ ਹਮ ਸੋਂ ਕਹਯੋ।
ਹਮਰੀ ਫੌਜ ਆਹਿ ਅਤਿ ਭਾਰੀ। ਅਬ ^੭ਲਿਓਗੁ ਦਲ ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਮਾਰੀ॥੭੮॥
^੮ਸ੍ਰਕਾਰ ਖਾਸ ਦਈ ਪ੍ਰਿਥਮ ਚੜ੍ਹਾਇ। ਛੇੜ ਰੱਖੀ ਢਿਗ ਰਾਜੇ ਵਾਇ ^੯।
ਉਨ ਜਾਇ ਸਿੰਘਨ ਕੋ ਮੁਹਰੋ ਲਿਯੋ। ਇਕ ਬਾਰ ਪਰ ਲੜਖੜ ਦਲ ਕਰਯੋ॥੭੯॥
ਦੋਊ ਵਲ ਡਰ ਸਸਤ੍ਰ ਚਲਾਵੈਂ। ਗਿਰੈਂ ਖੜੈਂ ਮੁੜ ਹਿਲ ਚਲ ਧਾਵੈਂ ^{੧੦}।
ਢੁਕ ਬਰਛੀ ਮਲਵਈ ਚਲਾਹਿ। ਓਇ ਢਿਗ ਬੰਦੂਕੀਅਨ ^{੧੧}ਢੁਕਨ ਨ ਪਾਹਿ॥੮੦॥
^{੧੨}ਕੁਵਾਇਤ ਸੋਂ ਸਿੰਘ ਬਰਛੀ ਬਚਾਵੈਂ। ਮਾਰ ਗੋਲੀ ਉਨ੍ਹੈਂ ਦੂਰੋਂ ਗਿਰਾਵੈਂ।
ਥੈਂਚ ਤੇਗ ਜੋਊ ਮਾਰਨ ਆਵੈਂ। ਮਾਰ ਗੋਲੀ ਉਨ੍ਹੈਂ ਦੂਰੋਂ ਗਿਰਾਵੈਂ॥੮੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਘੋੜ-ਚੜ੍ਹੇ ਉਨ ਮੱਧ ਭਲੇ, ਬਹੁ ਲਾਏ ਸਿੰਘਨ ਭੀ ਹਾਥ।
^{੧੩}ਟਰੇਂ ਨ ਸਸਤਰ ਫੇਟਿਓ ^{੧੪}, ਮਰ ਗਿਰੇ ਗੋਲੀਅਨ ਸਾਥ॥੮੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਧਰਾਇ ਪਠਾਣੀ ਫੌਜੈ ਪਾਹਿ। ਕਹਯੋ ਉਨ੍ਹੈਂ 'ਮਾਰੋ ਤੁਸੀਂ ਪਾਛੈ ਜਾਇ'।
ਸੋਊ ਫੌਜ ਪਰ ਬਹੀਰੈ ਪੜੀ। ਉਸ ਅਗਯੋਂ ਫੌਜ ਦੁਲਚੈ ਸਿੰਘ ਅੜੀ॥੮੩॥
ਉਸ ਉਪਰ ਪਯੋ ਦੇਖਯੋ ਜੋਰ। ਭੇਜਯੋ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਤੁੰਮਣੈ ^{੧੫} ਹੋਰ।

੧ ਸ਼ੇਰ ਮਚਾਇਆ। ੨ ਘੋੜੇ ਤੇ ਉਠ ਉੱਤੇ ਬੰਨ੍ਹੀਆਂ ਨੌਬਤਾਂ; ਘੋੜਿਆਂ ਤੇ ਉਠਾਂ 'ਤੇ ਲਿਜਾਏ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਨਗਾਰੇ। ੩ ਧੂੜ। ੪ ਸੂਰਜ (ਧੂੜ ਵਿਚ ਲੁਕ ਗਿਆ)। ੫ ਆਪਣਾ ਬੇਗਾਨਾ ਪਛਾਣਿਆ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦਾ ਸੀ (ਇਤਨੀ ਧੂੜ ਉੱਡੀ)। ੬ ਵਕੀਲ। ੭ ਹੁਣੇ। ੮ ਸਰਕਾਰੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਫੌਜ। ੯ ਉਸ ਨੂੰ। ੧੦ ਹੱਲਾ ਕਰਨ। ੧੧ ਨੇੜੇ ਨਹੀਂ ਸਨ ਜਾ ਸਕਦੇ। ੧੨ (ਅ) ਕੁਵਾਇਦ, ਸਿਖਲਾਈ ਅਨੁਸਾਰ। ੧੩ ਟਲਦੇ ਨਾ। ੧੪ ਮਾਰਨੇ, ਚਲਾਉਣੇ, ਫੱਟੜ ਕਰਨੇ। ੧੫ ਭਾਰੀ (ਦਸ ਹਜ਼ਾਰੀ) ਲਸ਼ਕਰ।

ਕਿਛੁ ਸੁੱਖੁ ਸਿੰਘ ਵਲ ਘੱਲੇ ਸ੍ਰਦਾਰ। ਜਿਤਨਕੁ ਦੇਖਿਆ ਉਨ ਵਲ ਭਾਰੀ॥੮੪॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਦੋਊ ਵਲ ਫੌਜੈਂ ਲਰੈ^੧, ਕਰ ਕਰ ਮਨ ਵਡ ਚਾਉ।
'ਜਾਂ ਕੋ ਪਗ^੨ ਪਾਛੈ ਮੁੜੈ, ਰਹੂਗੁ ਨ ਤਿਸੈ ਹਿਜਾਉ^੩॥੮੫॥
ਚੌਪਈ॥

ਘੜੀ ਦੋਇਕ ਤਹਿ ਐਸੇ ਲੜੇ। ਪਿੱਛੈ ਪਾਉਂ ਨ ਕਿਸ ਕੇ ਪੜੇ।
ਜਿਮ ਜਿਮ ਸਸਤਰ ਤਨ ਗਏ ਚੀਰ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਬਿਹਬਲ^੪ ਭਏ ਸਰੀਰ॥੮੬॥
ਸਿੰਘ ਫਟੇ ਤਹਿ ਹੀ ਥਾਂ ਬਹੇ। ਮਲਵਈ ਫਟੇ ਵਲ ਪਿੱਛੇ ਧਏ^੫।
ਇਕ ਨੂੰ ਚੱਕ ਦੁਇ ਚਾਰ ਮੁੜਾਹਿ। 'ਗਏ ਗਏ' ਸਿੰਘ ਉਨ੍ਹੈਂ ਅਖਾਹਿ॥੮੭॥
ਉਹਾਂ ਕਲਾ ਕਿਛੁ ਐਸੀ ਭਈ। ਮਲਵਯਨ ਫੌਜ^੬ ਵਲ ਦੋਊ ਹਿਲ ਗਈ।
ਸੁੱਖੁ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਗੈਲ^੭ ਦਬਾਈ। ਦੁਲਚੈ ਸਿੰਘ^੮ ਦਯੋ ਬਹੀਰ ਧਕਾਈ॥੮੮॥
ਬਘੋਲ ਸਿੰਘ^੯ ਤਹਿ ਸੁਤਰੀ ਬਜਾਇ। ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ ਦਯੋ ਧੱਕੋ ਲਗਾਇ।
ਰਾਜੈ ਦੇਖੀ ਫਿਰੀ ਲੜਾਈ।^{੧੦}ਰੁਹੇਲ ਪਜਾਦ^{੧੧} ਦਏ ਪ੍ਰਬਤੀ ਤੁਰਾਈ॥੮੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਨੱਠ ਭੱਜ ਕਿਛੁ ਜਾ ਪੁਜੇ, ਦਈ ਇਕ ਇਕ ਬੰਦੂਖ ਚਲਾਇ।
ਦੇਖ ਅਗੇ ਨਠ ਆਵਤੇ, ਉਨ ਤਹਿ ਲਗੇ ਨ ਪਾਇ॥੯੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਫੌਜ ਅਸਵਾਰੀ ਤਹਿ ਤੁਰ ਗਈ। ਬਹੁਤ ਮਾਰ ਪੈਦਲ ਪਰ ਭਈ।
ਜਿਨ ਕੇ ਪੈਰ ਕਾਜ ਕਰ ਗਏ। ਬਚੇ ਸੋਊ ਔਰ ਮਾਰ ਖੋਸ ਲਏ॥੯੧॥
ਇਸੀ ਤੌਰ ਭਜ ਵੜੇ ਪਟਯਾਲੇ। ਲਏ ਅੜਾਇ^{੧੨} ਪਟ^{੧੩} ਪਟਣ ਵਾਲੇ।
ਕੋਊ ਖੰਦਕ ਕੋਊ ਖਾਈਅਨ ਮਾਂਹਿ। ਗਿਰੇ ਪਰੇ ਤਹਿ ਜਾਨ ਬਚਾਹਿ॥੯੨॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤਬੈ ਰਾਜੈ ਅਗਜੋਂ ਕਹਜੋ, 'ਕਰੋ ਤੋਪਨਾ^{੧੪} ਕੀ ਮਾਰ'।
ਧੁੰਓਂਧਾਰ ਬਹੁ ਮਚਿ ਗਯੋ, ਨਹਿ ਆਪਨ ਪ੍ਰਾਏ ਸਾਰ^{੧੫}॥੯੩॥

੧ ਜ਼ੋਰ, ਦਬਾਓ। ੨ ਲੜਦੀਆਂ। ੩ ਪੈਰ, ਕਦਮ। ੪ ਸਰਮ, ਪਤ, (ਫਾ. ਹਯਾ)। ੫ ਬਲ-ਹੀਣ, ਨਿਰਬਲ।
੬ (ਪਿਛਾਂਹ) ਹਟ ਗਏ। ੭ ਦੋਹਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ। ੮ ਪਿੱਛੋਂ। ੯ ਵਹੀਰ ਨੂੰ ਧੱਕ ਦਿੱਤਾ। ੧੦ ਉਠ 'ਤੇ ਲੌਦਿਆ
ਨਗਾਰਾ। ੧੧ ਲੂਲ੍ਹੇ ਲੰਝੇ ਤੇ ਪਯਾਦੇ। ੧੨ ਪਹਾੜਾਂ ਵੱਲ ਟੋਰ ਦਿੱਤੇ। ੧੩ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪੈਰ ਨਾ ਲਗਦੇ, ਪੈਰੋਂ
ਉੱਖੜ ਗਏ। ੧੪ ਬੰਦ ਕਰ ਲਏ। ੧੫ ਦਰਵਾਜ਼ੇ, ਭਿੱਤ। ੧੬ ਪਟਿਆਲੇ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ (ਪਟਿਆਲੇ ਦੇ ਲੋਕਾਂ
ਅੱਗੋਂ ਬੂਹੇ ਬੰਦ ਕਰ ਲਏ)। ੧੭ ਤੋਪਾਂ। ੧੮ ਖ਼ਬਰ ਸੁਰਤ (ਧੁੰਓਂਧਾਰ ਵਿਚ ਆਪਣੇ ਬੇਗਾਨੇ ਦੀ ਖ਼ਬਰ ਨਾ
ਰਹੀ)।

ਚੌਪਈ॥

ਮਹਾਂ ਸਿੰਘ ਕੋ ਤਹਿ ਸੁਤਾ ਮੁਯੋ। ਪਾਖਰ ਸਿੰਘ ਭੀ ਜਖਮੀ ਹੁਯੋ।
 ਔਰ ਲੋਕਨ ਕੀ ਕਹਾਂ ਸੁਨਾਈਐ। ਗੁੰਥ ਬਢੈ ਜੋ ਨਾਮ ਲਿਖਾਈਐ॥੯੪॥
 ੩ਲਾਹਲ ਬਡੁੰਗਰ ਢਿਗਾ ਗ੍ਰਾਮ ਜੋਊ। ਲਏ ਬਹੀਰੀਅਨ ਤਹਿ ਲੁਟ ਦੋਊ।
 ੪ਤਹਿ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਪੈ ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਆਯੋ। ਟਪ ਘੋੜ੍ਹੇ ਹਥ ਸਿੰਘ ਵਾਗ ਪਾਯੋ॥੯੫॥
 'ਬਸ ਕਰ ਅਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਬਹੁ ਭਈ। ਤੈ ਹਮ ਤੈ ਦਸ ਗੁਣ ਕਰ ਲਈ'।
 ਦੁਲਚੈ ਸਿੰਘ ਭੀ ਆ ਸਮਝਾਯੋ। 'ਫਤ੍ਹੇ ਲਈ ਅਬ ਜੋਖੋ ਮਤ ਖਾਯੋ'॥੯੬॥
 ਮੁੜ੍ਹੇ ਸਿੰਘ ਜੀ ਡੇਰ ਕਰਾਯੋ। ਮਧ ਪਿੰਡਨ ਦੋਊ ਝੰਡੇ ਗਡਾਯੋ।
 ਘਲ੍ਹੇ ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਉਤ ਸਮਝਾਇ। 'ਤੋਪ ਚਲਨੀ ਜਾਇ ਹਟਵਾਇ'॥੯੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਰਾਜੈ ਸੋ ਚੈਨ ਸਿੰਘ, ਕਹੀ ਜਾਇ ਹਥ ਜੋੜ।
 'ਮੈਂ ਲਿਖ ਭੇਜੇ ਹੁਤ ਪ੍ਰਿਥਮ, ਮਤ ਲੜੇ ਪੰਥ ਲਖ ਥੋੜ॥੯੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੰਥ ਮੱਧ ਹੈ ਗੁਰ ਕੀ ਸ਼ਕਤਿ। ਪੰਥ ਮੱਧ ਜਪਿ ਤਪੀਏ ਭਗਤ।
 ਆਦ ਪੰਥ ਕੈ ਨਿਗਾਰੇ ਨਿਸ਼ਾਨ। 'ਤੁਮ ਬਡੇ ਮਨਤ ਥੇ ਤਿਨ ਕੀ ਆਨ'॥੯੯॥
 ਰਾਜੇ ਕਹੀ, 'ਔਰ ਰਖੇ ਸਿਪਾਹਿ। ਲੇਹੁ ਬਠਿੰਡੇ ਤੇ ਖਜਾਨੇ ਮੰਗਵਾਇ।
 ਰੁਪਯਾ ਕਾਫੀ ਦੇਹੁ ਲਗਾਇ। ਉਨ ਹੀ ਕੀ ਫੌਜ ਲਿਹੁ ਤੁੜਵਾਇ'॥੧੦੦॥
 ਇਹ ਤੋ ਬਾਤ ਅਚਾਨਕ ਭਈ। ਮੈਂ ਬਿਨ ਫੌਜ ਇਕੱਲੀ ਨਠ ਅਈ।
 ਔਰ ਮਿਸਲ ਦੇ ਚਾਰ ਮੰਗਈਏ। ਜੇ ਹੁਤੀ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ 'ਤੇਊ ਸੁਵਈਏ'॥੧੦੧॥
 ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਤਊ ਕਹੀ ਬਿਚਾਰੇ। 'ਹਮ ਦੋਵਲ' ਘਰ ਕਿਮ ਕਰੈ ਖਵਾਰੇ'।
 ਮਝੈਲ ਮਲਵਈ ਸਭ ਇਕੋ ਭਾਈ। ਅੰਦਰੋਂ ਬਾਹਰੋਂ ਰਲ ਹਮ ਲੁਟ ਖਾਈ॥੧੦੨॥
 ਲੜਨ ਭਿੜਨ ਮੈਂ ਰਹਿੰ ਦੋਊ ਰੱਲ। ਕੋਊ ਖੜੈ ਕੋਊ ਜਾਇ ਸੁ ਚੱਲ।
 ਕਈ ਬਾਰ ਹਮ ਉਨੈਂ ਭਜਾਵੈਂ। ਕਈ ਬਾਰ ਹਮ ਉਨ ਤੇ ਨਠ ਆਵੈਂ'॥੧੦੩॥

੧ ਪੁੱਤਰ। ੨ ਵੱਧਦਾ ਹੈ। ੩ ਲਹਿਲ ਤੇ ਬਡੁੰਗਰ ਦੋ ਪਿੰਡ ਪਟਿਆਲੇ ਦੇ ਬਿਲਕੁਲ ਨਾਲ ਲਗਵੇਂ; ਲਹਿਲ ਵਿਖੇ ਹੀ ਨਾਵੀਂ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸਕ ਗੁਰਦਵਾਰਾ 'ਦੂਖ ਨਿਵਾਰਨ' ਸਥਿਤ ਹੈ। ੪ ਨੇੜੇ, ਕੋਲ। ੫ ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਆਪਣੇ ਘੋੜੇ ਤੋਂ ਉਤਰ ਕੇ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦੇ ਘੋੜੇ ਦੀ ਵਾਗ ਫੜ ਲਈ। ੬ ਖਤਰੇ (ਵਿਚ ਨਾ ਪਾਓ)। ੭ ਬੰਦ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ। ੮ ਥੋੜ੍ਹੀ ਗਿਣਤੀ ਵੇਖ ਕੇ। ੯ ਤੇਰੇ ਵੱਡੇ ਵਡੇਰੇ, ਬਜ਼ੁਰਗ। ੧੦ ਹਰਾ ਦਿਓ। ੧੧ ਉਸ ਦੀ ਫੌਜ ਨਾਲੋਂ ਸਵਾਈ (ਵਧੇਰੀ)। ੧੨ ਦੋਵਾਂ ਪਾਸਿਆਂ ਤੋਂ।

ਦੋਹਰਾ॥

‘ਸਾਮ ਦਾਮ ਦੰਡ ਭੇਦ ਜੋ, ਕਹੈ’ ਉਪਾਇ ਜੁ ਚਾਰ।
ਤਾਂ ਕੀ ਵਰਤਨ ਵਰਤ ਕੈ, ਦਏ ਦੇਸੋਂ ਗਨੀਮ^੩ ਨਿਕਾਰ^੪॥੧੦੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਹੀ ਰਾਜੇ ‘ਤੂੰ ਸਜਾਨੋ ਆਹੀ। ਤੁਮਰੀ ਬਾਤ ਹਮ ਮੋੜੈ ਨਾਹੀ’।
ਮੁੜ ਅਯੋ ਚੈਨ ਸਿੰਘ, ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਾਸ। ਮੁਲਕ ਮੋੜ ਉਸ ਦੀਨੋ ਖਾਸ॥੧੦੫॥
ਨਜ਼ਰ ਨਜ਼ਰਾਨੋ ਔ ਮਾਮਲੋ ਆਹਿ। ਸੋ ਸਭ ਦੀਨੋ ਉਹਾਂ ਪੁਚਾਇ।
ਔਰ ਜੁ ਮਿਸਲ ਸੰਗ ਸਿੰਘ ਜੀ ਆਈ। ਸਭਨ ਲੀਨੋ ਮਾਮਲੋ ਭਵਾਈ^੫॥੧੦੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤਿਸ ਹੀ ਦਿਨ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ, ਸਭ ਮਿਸਲਨ ਕੰਮ ਸਰਵਾਇ^੬।
ਨਜ਼ਰ ਨਜ਼ਰਾਨੋ ਦਿਵਾਇ ਕੈ, ਚੜ੍ਹੇ ਡੰਕ ਬਜਵਾਇ॥੧੦੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਉ ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰੀ। ‘ਗਰਬਤ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਨਹਿ ਖੁਲੀ ਹਮਾਰੀ।
ਹੈ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਬਡੋ ਉਪਾਈ। ਮਤ ਹਮ ਦਏ ਕੋਈ ਖਰਾਬੀ ਪਾਈ॥੧੦੮॥
ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਹਮ ਮਿਲਿਓ ਨਾਂਹੀਂ। ਚੜ੍ਹਤ ਹੋਤ ਇਮ ਗਯੋ ਸੁਣਾਈ’।
ਰਾਜੈ ਕਹਯੋ, ‘ਉਸ ਖੜਾਯੋ ਤੂੰ ਮੋੜ। ਹਮ ਸੋਂ ਉਸ ਕੋ ਕਰਾ ਦਿਹੁ ਜੋੜ’॥੧੦੯॥
ਜਾ ਚੈਨ ਸਿੰਘ, ਸਿੰਘ ਜੂ ਸੋਂ ਕਹਯੋ। ‘ਤੁਮ ਚੜ੍ਹ ਤੁਰੇ ਮਿਲਨ ਰਾਜੇ ਥੋ ਅਯੋ’।
ਕਿਛਕੁ ਅਗਯੋਂ ਸਿੰਘ ਗੁੱਸੇ ਹੋਯੋ। ਟਪ ਘੋੜਯੋਂ ਫੜ ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਖਲੋਯੋ॥੧੧੦॥
ਸੋ ਮੋੜ ਲੈ ਗਯੋ ਰਾਜੇ ਚੜ੍ਹਵਾਇ। ਨਜ਼ਰ ਨਜ਼ਰਾਨੋ ਬਹੁ ਫਿਰ ਦਯੋ ਵਾਇ^੭।
ਸਾਥ ਬੇਟੋ ਥੋ ਰਾਜੈ ਲੈ ਗਯੋ। ਸੋਊ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਕੁਛੜ ਪਾ ਦਯੋ॥੧੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇ ਪਾਹੁਲ ਤਿਸ ਸਿੰਘ ਕੀਓ, ਭਯੋ ਅਤੀ ਤਬ ਗੱਠ।
ਬਹੁਤ ਕਾਮ ਉਨ ਭਲ ਕੀਓ, ਕਰ ਕਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਠੱਠ^{੧੧}॥੧੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਮੋਰ^{੧੨} ਮਿਸਲ ਜੋ ਕਰੈ ਦੁਸ਼ਟਾਈ। ਆਇ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਉਨ ਕਰੈ ਸਹਾਈ।
ਨਿਜ ਘਰ ਤੈ ਉਨ ਭਲ ਘਰ ਜਾਣੈ। ਓਇ ਰਾਖੈ ਉਸ ਪਰ ਬਡ ਮਾਣੈ॥੧੧੩॥

੧ ਨੀਤੀ ਦੇ ਚਾਰ ਦਾਓ; ਸਾਮ-ਪਿਆਰ ਨਾਲ ਦੁਸ਼ਮਣ ਨੂੰ ਮਨਾਉਣਾ, (ii) ਦਾਮ (ਦਾਨ), ਧਨ-ਦੌਲਤ ਦੇ ਕੇ ਖੁਸ਼ ਕਰਨਾ। (iii) ਦੰਡ, ਸਜ਼ਾ ਦੇ ਕੇ ਸੋਧਣਾ ਅਤੇ (iv) ਭੇਦ, ਫੋਟਕ ਪਾ ਕੇ ਕਾਰਜ ਸਿੱਧ ਕਰਨਾ- ਇਹ ਨੀਤੀ ਦੇ ਚਾਰ ਅੰਗ ਹਨ। ੨ ਇਹ ਜੋ ਚਾਰ ਸਾਧਨ ਹਨ। ੩ (ਅ.) ਦੁਸ਼ਮਣ, ਵੈਰੀ। ੪ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ (ਦਿਤੇ ਦੇਸ਼ ‘ਚੋਂ’)। ੫ ਮੋੜ ਦਿੱਤੀਆਂ। ੬ ਸੰਵਾਰ ਦਿੱਤੇ। ੭ ਡੰਕੇ ਵਜਾ ਕੇ। ੮ ਵੱਡਾ ਉਪਾਉ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਜੁਗਤੀ। ੯ ਮੇਲ। ੧੦ ਉਸ ਨੂੰ। ੧੧ ਠਾਟ, ਠਾਠ, ਸਾਜ਼ ਸਮਾਨ, (ii) ਬਣਾਵਟ। ੧੨ ਮੋੜ ਕੇ, (ii) ਮੇਰੀ।

ਅਮਰ ਸਿੰਘ ਜਬ ਹੀ ਮਰ ਗਯੋ। ਉਨ ਮਿਸਲਨ ਤਿਸ ਰਾਜ ਮਲ ਲਯੋ।
 ਸਿੰਘ ਪੁਰੀਅਨ ਲਈ ਬਨੂੜ ਸਭ ਮੱਲ। ਸੰਗਤ ਸਿੰਘਨ ਲਯੋ ਮੂਲੈਪੁਰ ਚੱਲ॥੧੧੪॥
 ਭਏ ਪਟਯਾਲੇ ਦਰ ^੧ਦਰ ਬੰਦ। ਭਯੋ ਸਾਹਬ ਸਿੰਘ ਕੰਮ ਬਹੁ ਮੰਦ।
 ਲਯਾਇ ਮਰਹਟੇ ਦਯੋ ਮੁਲਕ ਛੁਡਾਇ। ਕਰ ਲੜਾਈ ਦਈ ਮਿਸਲ ਕਢਾਇ॥੧੧੫॥
 ਫੇਰ ਨਾਨ^੨ ਦੀਵਾਨ ^੩ਆਕੀ ਭਯੋ। ਜਪਤ^੪ ਖਪਤ ਕਰ ਤਿਸ ਦੂਰ ਕਯੋ।
 ਫੇਰ ਭਈਅਨ^੫ ਦਯੋ ਮੁਲਕ ਉਜਾੜ। ਜਾਇ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ, ਸੋ ਦਏ ਮਾਰ॥੧੧੬॥
 ਬੂਹੈ ਰਾਇ ਬੁਲਾਡੇ ਦਏ ਦੋਊ ਰੁਕਾਇ। ਸਰਸਜੋਂ ਰਾਣੀਓਂ^੬ ਦਏ ਭੱਟੀ ਕਢਾਇ।
 ਹਾਂਸੀ ਹਿਸਾਰ ਅਠ ਖੇੜਨ ਤਾਈਂ। ਸੰਗ ਦਈ ਫੌਜ ਕਰਵਾਈ ਉਗ੍ਰਾਹੀ॥੧੧੭॥
 ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਬਹੁ ਕਯਾ ਲਿਖੋਂ, ਨਿਭ ਗਈ ਉਨ ਸੰਗ ਦੇਹ।
 ਬਚਨਨ ਕੇ ਪੂਰੇ ਪੁਰਸ਼, ਪਾਲਤ ਤੇਊ ਸਨੇਹ॥੧੧੮॥

ਪੰਥ ਕੀ ਔਰ ਸਾਖੀ

(ਤੁਰਕਨ ਘਰ ਸੋਗੇ ਭਯੋ, ਔ ਸਿੰਘਨ ਮਨ ਸੁਖ ਪਾਇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋ ਸਾਖੀ ਔਰ ਸਿੰਘਨ ਕੀ, ਜਿਨ ਕੀਨੋ ਬਿਪ^੭ ਉਪਕਾਰੁ।
 ਦਿੱਲੀ ਢਿਗ ਜੁਲਮੀ^੮ ਹੁਤੀ, ਜਾਇ ਸੱਯਦ ਦੀਨੋ ਮਾਰ॥੧॥
 ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਹਰ ਲੁਹਾਰੀ ਜਲਾਲੈਬਾਦ। ਸੱਯਦ ਹੁਤੋ ਮਸਤ ^੯ਬਹੁ ਆਦ।
 ਉਨ੍ਹੈ ਬਾਮਨ ਬੇਟੀ ਫੜ ਲਈ। ਉਸੈ ਅਦਾਲਤ^{੧੦} ਨ ਕਿਨਹੂੰ ਦਈ॥੨॥
 ਪੂਰਬ ਦੱਖਨ ਵੁਹ ਫਿਰ ਥੱਕਾ। ਉਨ੍ਹੈ ਆਇ ਫਿਰ ਗੁਰ ਪੰਥ ਤੱਕਾ।
 ਹੁਤੋ ਪੰਥ ਥੋ ਮਾਝੇ ਮਾਂਹਿ। ਉਸੈ ਫਰਜਾਦ ਕਰੀ ਆਇ ਤਾਂਹਿ॥੩॥
 ਸਭੇ ਹਕੀਕਤ ਪੰਥ ਸੁਨਾਈ। 'ਕਰੋ ਉਪਰਾਲਾ, ਨਹੀਂ ਮਰ ਰਹੇਂ ਯਾ ਹੀ।
 ਤੁਮ ਪਰਸ਼ੁਰਾਥੀ^{੧੧} ਹੋ ਜਗ ਮਾਂਹੀ। ਤੁਮ ਬਿਨ ਕੋ ਛੱਡੀ^{੧੨} ਜਗ ਨਾਹੀਂ'॥੪॥

੧ ਬੂਹੇ ਬੰਦ ਹੋ ਗਏ। ੨ ਨਾਨੂ ਮੱਲ, ਸੁਨਾਮ ਦਾ ਅਗਰਵਾਲ ਬਾਣੀਆ, ਜੋ ਰਾਜਾ ਸਾਹਿਬ ਸਿੰਘ ਪਟਿਆਲਾ ਦਾ ਚੋਖਾ ਚਿਰ ਦੀਵਾਨ ਰਿਹਾ; ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੮੪੮ (੧੭੯੧ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ੩ ਬਾਗੀ ਹੋ ਗਿਆ। ੪ ਜ਼ਬਤ (ਕਰ ਲਿਆ)। ੫ ਪੂਰਬੀਆਂ ਨੇ। ੬ ਰਾਣੀ ਕਾ ਰਾਇਪੁਰ, ਪੁਰਾਣਾ ਕਸਬਾ ਜੋ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਅੰਬਾਲਾ ਵਿਚ ਹੈ। ੭ ਅੱਠਾਂ ਪਿੰਡਾਂ ਤਕ। ੮ ਪਿਆਰ ਤੇ ਪਹਿਰਾ ਦੇਂਦੇ। ੯ ਪੰਡਿਤ, ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੧੦ ਜੁਲਮ, ਅਤਿਆਚਾਰ ਹੁੰਦਾ ਸੀ। ੧੧ ਬਹੁਤ ਮੁੱਢ ਦਾ, ਪੁਰਾਣਾ। ੧੨ ਅਦਲ, ਇਨਸਾਫ਼, ਨਿਆਇ। ੧੩ ਪਰਉਪਕਾਰੀ। ੧੪ ਕਸੱਤੀ (ਖ਼ਤੀ) ਸੁਰਬੀਰ।

ਹੁਤੀ ਪੱਗ ਥੀ ਉਸ ਸਿਰ ਨਾਂਹਿ। ਸਿਰ ਫੂਲਜੋ ਫਿਰੈ ਸੁ ਪੰਥੈ ਪਾਹਿ^੧।
ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਵਹਿ ਜਾਗੁ ਦੂਰ'। ਕੋਈ ਕਹੈ, 'ਵਹਿ ਦਿੱਲੀ ਹਜ਼ੂਰ॥੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਉਹਾਂ ਲੜਾਈ ਬਹੁਤ ਹੈ, ਹੈ ਉਤ ਬਡੀ ਸਿਪਾਹ।
ਉਹਾਂ ਜਾਵੈ ਪੁਰਸ਼ ਸੇ, ਜਿਨ ਮਿਲਨ ਨ ਹੋਵੈ ਮਾਇ^੨॥੬॥
ਸ਼ਹੀਦ ਨਿਹੰਗ ਭੁਜੰਗੀਅਨ, ਕਹਿ ਨਗਾਰੇ ਦਏ ਬਜਾਇ।
'ਹਮ ਤੋ ਜ਼ਰੂਰਹਿ ਜਾਇੰਗੇ, ਔਰ ਕੋਈ ਜਾਇ ਨ ਜਾਇ'॥੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਪੰਥ ਭੀ ਨਗਾਰੇ ਬਜਾਏ। ਸੁਨ ਪਰਸ਼ਾਰਥ ਹਟਯੋ ਨ ਕਾਏ।
ਯੋ ਕਹਿ ਲੰਘੇ ^੩ਸਤ੍ਰਦਰ ਦਰਜਾਇ। ਜਾਇ ਉਤਰੇ ਢਿਗ^੪ ਜਮਨਾ ਵਾਇ^੫॥੮॥
ਉਤ ਵਲ ਖਬਰ ਤੁਰਕਨ ਭੀ ਭਈ। ਉਨ੍ਹੋਂ ਤਕੜਾਈ ਆਪਨ ਕਈ।
^੬ਕੂਚ ਬੰਦੀ ਗਿਰਦ ਸ਼ਹਿਰੇ ਕਈ^੭। ਨਈ ਪੁਰਾਣੀ ਫੌਜ ਰਖ ਲਈ॥੯॥
ਲੰਘੇ ਜਮਨਾ ਕਰੀ ਪੰਥੈ ਦੌੜ। ਭਯੋ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਭੀ ਮੂਹਰੇ ਧੌੜ^੮।
ਆਇ ਤੁਰਕ ਕਬ ਦੂਰਹੁ ਲੜੇ। ਕੁਛਕੁ ਸਿੰਘ ਤਹਿ ਹੋ ਰਹੇ ਖੜੇ॥੧੦॥
ਤੋ ਲੋ ਆਇ ਕੈ ਪੁਜਯੋ ਬਹੀਰ। ਤੋ ਠਟੀ^{੧੦} ਖਾਲਸੇ ਕਰਨ ਜੁਧ ਤਤਬੀਰ।
ਝੰਡੇ ਬੈਰਕ^{੧੧} ਦਈ ਖੁਲ੍ਹਾਇ। ਦਏ ਨਗਾਰਨ ^{੧੨}ਡੰਕੇ ਲਾਇ॥੧੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰ ਹੱਲਾ ਫਿਰ ਸਿੰਘੋਂ ਨੇ, ਦੀਓ ਐਸੇ ਕਰ ਅਰਦਾਸ।
'ਪਰਸ਼ਾਰਥ ਕੇ ਕਾਰਨੇ, ਲਹੋ ਸ਼ਹੀਦੀ ਖਾਸ'॥੧੨॥
ਚੌਪਈ॥

ਦਈ ਨਗਾਰਨ ਘਮਘੋਰ ਪਾਇ। ਤੁਰਕਨ ਹੋਏ ਪੈਰ ਹਿਲਾਇ।
ਅਗੈ ਤੁਰਕ ਤੇ ਪਿਛੈ ਸਿੰਘੋੜ^{੧੩}। ਜਿਮ ਮਿਰਗਨ^{੧੪} ਮੈਂ ਸਿੰਘ^{੧੫} ਪੜੇ ਦੌੜ॥੧੩॥
ਜਿਉਂ ਜਿਉਂ ਤੁਰਕ ਸਸਤ੍ਰ ਅਗਜੋਂ ਚਲਾਇੰ। ਤਿਉਂ ਤਿਉਂ ਸਿੰਘ ਕਛੂ ^{੧੬}ਨ ਸੰਕਾਇੰ।
ਖੋਲ੍ਹ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਤੁਰਕ ਅੰਦਰ ਵੜ ਗਏ। ਨਹਿੰ ਸਿੰਘਨ ਫਿਰ ਭੇੜਨ^{੧੭} ਦਏ^{੧੮}॥੧੪॥
ਸਾਥ ਲੋਥਨ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਭਰ ਗਏ। ਇਮ ਕਰ ^{੧੯}ਬਾਰ ਅੜਨ ਤੇ ਰਹੇ।

੧ ਸੋਚਦਾ ਰਹੇ, (ii) ਲੱਭਦਾ ਰਹੇ। ੨ ਨੂੰ। ੩ ਮਾਂ ਨੂੰ (ਜਿਸ ਮਾਂ ਨੂੰ ਮੁੜ ਕੇ ਨਾ ਮਿਲਣਾ ਹੋਵੇ)। ੪ (ਸੰ.) ਸਤ-ਸੌ ਧਾਰਾ ਵਾਲਾ ਦਰਿਆ; ਸਤਲੁਜ। ੫ ਨੇੜੇ। ੬ ਉਹ। ੭ ਕੂਚਾ ਬੰਦੀ, ਚਾਰ ਦੀਵਾਰੀ। ੮ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੯ ਹੱਲਾ ਕਰ ਕੇ। ੧੦ ਠਾਣੀ, ਨਿਸਚੈ ਕੀਤੀ। ੧੧ ਫਰੇਰੇ। ੧੨ ਚੋਟ ਲਾ ਦਿੱਤੀ (ਨਗਾਰਿਆਂ 'ਤੇ) ਡੰਕੇ ਵਜਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੩ ਸਿੰਘਾਂ ਦਾ ਸਮੂਹ। ੧੪ ਹਿਰਨਾਂ 'ਤੇ। ੧੫ ਸ਼ੇਰ (ਹੱਲਾ ਕਰਦੇ ਹਨ)। ੧੬ ਨਾ ਡਰਨ, ਸੰਕੋਚ ਨਾ ਕਰਨ। ੧੭ ਬੰਦ ਕਰਨ। ੧੮ ਦਿੱਤੇ। ੧੯ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਬੰਦ ਹੋਣੋਂ ਰਹਿ ਗਏ।

ਬਹੁ ਬੰਦੂਕਨ ਛਲਕਾ^੧ ਸਿੰਘ ਮਾਰੈਂ। ^੨ਫਟੇ ਚਟੇ ਤੁਰਕ ਨਠੈਂ ਅਗਾਰੇ^੩॥੧੫॥
ਅਗੇ ਖਾਲਸੈ ਕੋਊ ਸਕੇ ਨ ਅੜਨ। ਕਿਤੇ ਦਰਵਾਜੈ ਕਿਤ ਕੰਧ ਟਪ ਵੜਨ।
ਸਿੰਘਨ ਕੈ ਮਨ ਵਧਯੋ ਉਤਸ਼ਾਹ। ਸਿੰਘਨ ਜਾਪੇ ਤਰਫ ਚਾਰ ਰਾਹ॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉੱਪਰ ਹੇਠੈ ਹੋਇ ਉਨ, ਵੜਯੋ ਪੰਥ ਤਹਿ ਨਾਲ।
ਘੜੀ ਚਾਰ ਕੇ ਭੀਤਰੇ^੪, ^੫ਹੋ ਗਯੋ ਹੋਲੀ ਸੋਂ ਖਜਾਲ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਸਿੰਘਨ ਕਰ ਲਈ ਅਰਦਾਸ। ਬਿਨ ਮਾਰੇ ਤੁਰਕ ਲੁਟਨ ਖਾਸ।
ਤੋਂ ਸਿੰਘਨ ਫੜ ਲਈ ਤਲਵਾਰ। ^੬ਸ਼ਸਤਰ ਵਾਰਨ ਫੜ ਦਏ ਮਾਰ॥੧੮॥
*ਬਿਨ ਬੋਦੀ ਸਿਰ ਜਿਸ ਦਿਸ ਆਇ। ਮਾਰ ਟੋਲ ਤਿਸ ਦੇਹਿ ਗਿਰਾਇ।
ਲਗੇ ਤੁਰਕਨ ਕੀ ਲੋਥਨ ਢੇਰ। ਬਹੁ ਨਠ ਗਏ ਔਰ ^੭ਦਰਵਾਜਨ ਕੇਰ॥੧੯॥
^੮ਕਈ ਬਚੇ ਲੈ ਮੁਖ ਮਧ ਘਾਹਿ। ਹੁਤੇ ਦਯਾਵੰਤ^੯ ਸਿੰਘਨ ਸੁਭਾਇ।
^{੧੦}ਬੋਦੀ ਵਾਰਨ ਰਛੜਾ ਦੇਵਤ। ਨਠੇ ਭਜੇ ਕੋ ਪੀਛਾ ਨਾ ਲੇਵਤ॥੨੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੋ ਸੱਯਦ ਵੜ ਭੋਹਰੇ, ਬੈਠੋ ਮੱਧ ਲੁਕਾਇ।
ਢੁੰਡ ਰਹੇ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਉਸੈ, ਵਹਿ ^{੧੧}ਕਿਤ ਨਦਰ ਨ ਆਇ॥੨੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਦਿਜ^{੧੨} ਨੈ ਜਾਇ ਧੀਅ ਬੁਲਾਈ। 'ਕਹੁ ਪਾਪਨ ਵਹਿ ਜੁਲਮੀ ਕਿਹ ਥਾਈ'।
ਤੋਂ ਉਨ ਭੋਹਰੇ ਦਯੋ ਬਤਾਇ। ਦੌੜ ਸਿੰਘਨ ਫੜ ਕੱਢਯੋ ਵਾਇ^{੧੩}॥੨੨॥
ਗੇਰ ਮੰਜੈ ਸੋ ਉਪਰ ਨਰੜਾ^{੧੪}। ਬਾਂਧ ^{੧੫}ਜੇਵੜਨ ਸੋਂ ਕੀਨੋ ਕਰੜਾ।
ਤਹਿ ਛਪਰ ਲਯੋ ਫੂਸ ਨਿਕਾਰ। ਦਈ ਅਗਨਿ ਤਿਸ ਹੇਠੈ ਜਾਰ^{੧੬}॥੨੩॥
ਫਿਰ ਬ੍ਰਹਮਨ ਇਮ ਪੰਥੈ ਕਹਯੋ। 'ਏਕ ਕਲਾਲ ਇਸ ਅੱਗੈ ਅਹਯੋ।
ਧੀ ਪਰਾਈ ਵਹੁ ਇਸੈ ਬਤਾਵੈ। ਤੋਂ ਯਹ ਫੜ ਕਰ ਪਿਛੋਂ ਮੰਗਾਵੈ॥੨੪॥
ਸੋ ਭੀ ਸਿੰਘਨ ਫੜ ਤੁਰਤ ਮੰਗਾਯਾ। ਪਾਇ ਰੱਸਾ ਉਸ ਫਾਹੈ ਟੰਗਾਯਾ।
ਜੈ ਜੈਕਾਰ ਤਹਿ ਪੰਥੇ ਭਏ। ਬਹੁ ਤੁਰਕਨ ਘਰ ਸਜਾਪੇ ਪਏ॥੨੫॥

੧ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਬੁਛਾੜ। ੨ ਫੱਟੜ ਤੇ ਘਾਇਲ। ੩ ਅਗਾਂ। ੪ ਅੰਦਰ। ੫ ਹੋਲੀ ਖੇਡਣ ਦਾ ਖਿਆਲ ਹੋ ਗਿਆ; ਲੁੱਟ ਮਾਰ ਕਰਨ ਦਾ ਖਿਆਲ ਬਣ ਗਿਆ। ੬ ਸ਼ਸਤ੍ਰਾਂ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ। ੭ ਦੂਜੇ ਦਰਵਾਜ਼ਿਆਂ ਵੱਲ। ੮ ਕਈ ਕੇਵਲ ਮੂੰਹ ਵਿਚ ਘਾਹ ਲੈ ਕੇ ਬਚ ਗਏ। ੯ ਦਯਾਲੂ, ਰਹਿਮ ਦਿਲ। ੧੦ ਬੋਦੀ ਵਾਲਿਆਂ (ਹਿੰਦੂਆਂ) ਦੀ ਰੱਖਿਆ ਕਰਦੇ। ੧੧ ਕਿਧਰੇ ਨਾ ਦਿੱਸਦੇ। ੧੨ ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੧੩ ਉਸ ਨੂੰ। ੧੪ ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤਾ। ੧੫ ਰੱਸੀਆਂ ਨਾਲ। ੧੬ ਜਲਾ ਦਿੱਤੀ, ਅੱਗ ਲਾ ਦਿੱਤੀ। *ਸਿੰਘਾਂ ਨੇ ਕਦੇ ਵੀ ਅੰਧਾ ਧੁੰਦ ਮਾਰ-ਕੁਟਾਈ ਕਦੇ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਹਿੰਦੂਆਂ, ਇਸਤਰੀਆਂ ਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਤੇ ਬਿਰਧਾਂ ਉੱਪਰ ਕਦੇ ਹੱਥ ਚੁੱਕਿਆ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋਂ ਕਹਾਨੀ ਬਾਮਨੀ, 'ਬੇਟੀ ਬ੍ਰਾਹਮਨ ਜੋਇ।
ਪੰਥ ਸੱਦ ਪੁਛ ਉਸ ਕਰੀ, ਕਹੋਂ ਹਕੀਕਤ^੧ ਸੋਇ॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੁੱਛੀ ਪੰਥ ਸੱਦ ਬ੍ਰਾਹਮਨ ਧੀਅ। 'ਕਹੁ ਅਬ ਤੇਰੇ 'ਕਯਾ ਮੱਧ ਜੀਅ' ?
ਉਨੈ ਕਹਯੋ ਮੈਂ ਵੱਸ ਪਰਾਇ। ਮੈਂ ਕਰ ਸੱਕੀ 'ਨ ਪ੍ਰਾਨ ਉਡਾਇ॥੨੭॥
ਬਦੇ ਬਦੀ ਉਨ ਮੇਂ ਸੰਗ ਕਯੋ। ਸੋਊ ਨਤੀਜਾ ਪੰਥ ਉਸ ਦਯੋ।
ਕਹਯੋ ਪੰਥ, 'ਤੂੰ ਬੇਟੀ ਹਮਾਰੀ। ਦਯੁਗੁ ਮਿਲਾਇ ਅਬ ਦੋ ਕੁਲ ਥਾਰੀ'^੨॥੨੮॥
ਸੱਦ ਪੰਥ ਉਸ ਪਿਤਾ ਪੁਛਾਯਾ। ਉਨ ਉਸ ਪਿੰਡ ਸੁਸਰਾਰ^੩ ਬਤਾਯਾ।
ਸੁਨਤ ਪੰਥ ਦਏ ਹਲਕਾਰੇ ਤੋਰ। ਕਹੀ ਪੰਥ 'ਹਮ ਆਵੈਂ ਤੁਮ ਕੋਰ'^੪॥੨੯॥
ਇਕੈ^੫ ਤੁ ਹਮ ਸੰਗ ਕਰੋ ਲਰਾਈ। ਇਕੈ^੬ ਤੁ ਬੇਟੀ ਲਿਹੋ ਪੰਥ ਰਲਾਈ।
ਇਹ ਬੇਟੀ ਅਬ ਪੰਥਹ ਭਈ। ਅਬ ਤੁਮ ਲੇਹੋ ਇਸੈ ਰਲਾਈ'॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯੋ ਕਹਿ ਕੈ ਤਹਿ ਪੰਥ ਭੀ, ਡੰਕੇ ਦੀਏ ਲਗਾਇ।
^{੧੦}ਦੌੜ ਦਧੌੜੇ ਕਰ ਤਬੀ, ਪਹੁੰਚਯੋ ਤਿਸ ਪਿੰਡ ਜਾਇ॥੩੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਉਸੀ ਪਿੰਡ ਕੇ ਪੈਂਚ ਬੁਲਾਏ। ਦੀਨੀ ਉਨ ਸਭ ਗਲ ਸਮਝਾਏ।
ਸੋਊ ਬਾਤ ਪੰਚਨ ਮੰਨ ਲਈ। ^{੧੧}ਚਹੁ ਬਰਨੀ ਪੰਚਾਇਤ ਬਿਪ^{੧੨} ਸੰਗ ਅਈ॥੩੨॥
ਚਹੁ ਬਰਨਨ ਇਮ ਲਈ ਠਹਿਰਾਏ। 'ਵਹਿ ਕਰੈ ਰਸੋਈ ਹਮ ਲੇਹਿ ਖਾਏ'।
^{੧੩}ਸਸੁਰਾਰ ਪੇਈਏ ਦੁਇ ਟੱਬਰ ਜੋਰ^{੧੪}। ਖੁਲਾਇ ਰਸੋਈ ਘਰ ਦਏ ਤੋਰ॥੩੩॥
ਸਦ ਭਰਤੇ^{੧੫} ਉਸ ਬਾਂਹ ਫੜਵਾਈ। ਔਰ ਬਾਤ ਤਊ ਪੰਥ ਜੀਅ ਆਈ।
ਕਹਯੋ ਉਨੈਂ, 'ਦਯੋ ਕੰਬਲੀ ਇਕ ਡਾਲ। ਕੰਨਯਾ ਦਾਨ ਤਹਿ ਪੰਥ ਦੈਗੁ ਘਾਲ॥੩੪॥
ਇਸੈ ਪੰਥ ਨਿਜ ਬੇਟੀ ਕਹਯੋ। ਇਸ ਕੋ ਚਹੀਅਤ ਦਾਜ ਭੀ ਦਯੋ।
ਜਬ ਉਸ ਨੇ ਦਯੋ ਕਪੜੇ ਡਾਲ। ਲਗੇ ਚੁਤਰਫੋਂ ^{੧੬}ਪੜਨੈਂ ਮਾਲ॥੩੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਿਨੈ ਰੁਪਯੋ ਕਿਨ ਮੋਹਰੈਂ, ਪੈਸੋ ਕੌਡੀ ਅਪਾਰ।

੧ ਸਾਰੀ ਵਿਥਿਆ। ੨ (ਤੇਰੇ) ਜੀਅ ਵਿਚ ਕੀ ਹੈ? ਤੇਰਾ ਕੀ ਖਿਆਲ ਹੈ? ੩ ਜਾਨ ਨਾ ਦੇ ਸਕੀ।
੪ ਤੁਮ੍ਹਾਰੀ। ੫ ਸੁਸਰਾਲ, ਸਹੁਰਾ ਘਰ। ੬ ਕੋਲ, ਪਾਸ। ੭ ਜਾਂ ਤੇ। ੮ ਲੜਾਈ। ੯ ਨਹੀਂ ਤਾਂ। ੧੦ ਮਾਰੇ
ਮਾਰ ਕਰਦੇ। ੧੧ ਚਾਰ ਵਰਣਾਂ ਦੀ। ੧੨ ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੧੩ ਸਹੁਰੇ ਪੇਕੇ। ੧੪ ਜੋੜ ਕੇ, ਇਕੱਠੇ ਕਰ ਕੇ।
੧੫ ਘਰ ਵਾਲਾ, ਪਤੀ। ੧੬ ਰੁਪਏ ਆਦਿ ਦੇਣ ਲੱਗੇ।

ਬਹੁਤ ਦਰਬਾ^੧ ਇਕਠੀ ਭਈ, ਵਹਿ ਬਿੱਪਰ^੨ ਭਯੋ ਨਿਹਾਲ॥੩੬॥

ਮਾਰਜੋ ਸੱਯਦ ਜਬ ਖਾਲਸੇ, ਤੋ ਭਇਓ ਤੁਰਕਨ ਥਰਥੱਲ।

ਪੂਰਬ ਦੱਖਨ ਲਗ^੩ ਮਰੇ, ਗਈ ਗੱਲ ਯਹ ਚੱਲ॥੩੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਿੰਦੂ ਕਹੈ, 'ਪੰਥ ਨਿਹਕਲੰਕ ਕੋ ਆਯੋ। ਇਸੀ ਪੰਥ ਹੋਵਗੁ ਪ੍ਰਗਟਾਯੋ'।

ਤੁਰਕ ਕਹੈ, 'ਖਰਜੰਦਾਲ^੪ ਪੰਥ ਹੈ ਏਉ। ਐਸੇ ਚਰਿਤ੍ਰ ਜਗ ਭਯੋ ਤੇਉ॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੱਯਦ ਫੂਕਜੋ ਪੰਥ ਜਬ, ਫਿਰ ਭਏ ਦਿੱਲੀ ਗਿਰਦ ਖਾਸ।

ਮੱਧ ਦਿੱਲੀ ਚਿੰਤਾ ਪਰੀ, ਘਰ ਘਰ ਬੀਤਜ ਤ੍ਰਾਸ^੫॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੁਰਕਨ ਮੱਧ ਥਰਥੱਲਾ ਪਰਾ^੬। ਜਿਹ ਕਿਨ ਸੁਨੀ ਤਹੀਂ ਤੁਰਕ ਡਰਾ।

ਕਹੈ ਤੁਰਕ, 'ਯਹ ਖਰਜੰਦਾਲ ਪੰਥ। ਹਮ ਜਾਪਤ ਹੈ ਯਹੀ ਮਤੰਤ'^੭॥੪੦॥

ਪਾਤਸ਼ਾਹ 'ਦਿਲੀਪਤਿ ਖੌਫ ਖਾਯੋ। ਉਨ ਅਪਨੋਂ ਸਭ ਦੀਨ ਬੁਲਾਯੋ।

'ਹਮ ਕੋ ਛੋਡੇ ਯੇਹ ਪੰਥ ਨਾਹੀਂ। ਗਿਰਦ ਦਿੱਲੀ ਸਭ ਇਨ ਲੁਟ ਖਾਈ॥੪੧॥

ਅਬ ਨੌਬਤ^੮ ਹੈ ਹਮ ਪਰ ਆਈ। ਲੜਨ ਜੋਗ ਫੌਜ ਹਮ ਪੈ ਨਾਹੀ।

ਬਿਨਾਂ ਫੌਜ ਹਮ ਨਾਂਹਿ ਬਚਾਈ। ਅਬ ਇਨ ਕੇ ਹਮ ਆਏ ਦਾਈ^੯॥੪੨॥

ਹਮ ਬਡਿਅਨ ਇਨ ਗੁਰਸੁਤਾ^{੧੦} ਮਾਰੇ। ਹਮ ਬਡਿਅਨ ਇਨ 'ਹਿਸਾਨ ਬਿਸਾਰੇ।

ਜਿਮ ਜਿਮ ਇਨ ਕੋ ਹਮ ਦੁਖ ਦਯੋ। ਤਿਮ ਤਿਮ ਚਹੈਂ ਏ ਬਦਲੋ ਲਯੋ॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਕੈ ਤਾਂ ਦਿੱਲੀ ਛਡ ਤੁਰੇ, ਇਕੈ ਤਾਂ ਕਰੇ ਉਪਾਇ।

ਜਿਮ ਸਸੋ^{੧੧} ਅੰਧੇਰੀ ਮਧ ਮਰੈ, ਮਤ ਇਮ ਹੀ ਮਰ ਜਾਇੰ॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਦਾਨਾ^{੧੨} ਉਨ ਕਰੀ ਸਲਾਹ। 'ਦਿੱਲੀ ਛਡ ਅਬ ਬਚਤੇ ਨਾਹਿੰ।

ਹੈ 'ਬੇਗਮ ਸਿਮਰੂ ਕੀ ਆਹਿ। ਅਬ ਉਸ ਕੀ ਪੁਛ ਲੇਹੁ ਸਲਾਹਿ'॥੪੫॥

੧ ਮਾਯਾ, ਦੌਲਤ। ੨ ਬ੍ਰਾਹਮਣ। ੩ ਤੱਕ, ਤਾਂਈ। ੪ ਜਾਲਮ, ਜੱਲਾਦ। ੫ ਡਰ (ਪੈ ਗਿਆ)। ੬ ਪੈ ਗਿਆ। ੭ ਮਤ, ਗੱਲ। ੮ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਮਾਲਕ। ੯ ਵਾਰੀ। ੧੦ ਦਾਉ, ਅਤਿਕੇ। ੧੧ ਗੁਰੂ ਦੇ ਪੁੱਤਰ, ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ। ੧੨ ਕੀਤੇ ਅਹਿਸਾਨ ਭੁੱਲ ਗਏ। ੧੩ ਸਹਿਆ, ਖਰਗੋਸ਼ (ਜਿਵੇਂ ਸਹਿਆ ਅੰਨ੍ਹੇਰੀ ਝੁਲਦੀ ਵਿਚ ਮਰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਕਿਧਰੇ ਅਸੀਂ ਵੀ ਨਾ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮਰ ਜਾਈਏ)। ੧੪ ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ। ੧੫ ਸਮਰੂ ਦੀ ਬੇਗਮ; ਸਮਰੂ ਦਾ ਅਸਲ ਨਾਮ Walter Reinhard Somers (Sombre) ਵਾਲਟਰ ਰੀਨਹਾਰਡ ਸੋਮਰ ਸੀ, ਜੋ ਸਮਰੂ ਕਰ ਕੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਸੀ; ਇਹ ਫਰਾਂਸੀਸੀ ਤੇ ਜਰਮਨ ਮਾਂ ਪਿਉ ਦੇ ਮੇਲ ਤੋਂ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ ਸੀ, ਜੋ ਪਹਿਲਾਂ →

ਸੋਊ ਤੁਰਤ ਲਈ ਸਾਹਿ ਬੁਲਾਇ। ਸਭ ਦੀਨੀ ਉਸ ਬਾਤ ਸੁਨਾਇ।
ਸੁਨ ਕਰ ਬੇਗਮ ਸੀਸ ਹਿਲਾਯਾ। 'ਬੁਰਾ ਵਖਤ' ਕਹਿ ਬੇਗਮ ਸੁਨਾਯਾ॥੪੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਬੇਗਮ ਐਸੇ ਕਹੀ, 'ਛੋਡੀਏ ਨਾਂਹਿ ਉਪਾਇ।
'ਸਾਮ ਦਾਮ ਦੰਡ ਭੇਦ ਕੈ, ਬਨੈ ਸੁ ਲਿਓ ਬਨਾਇ॥੪੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਹੈਂ ਸਿੰਘਨ ਮੱਧ ਬਹੁ ਸਰਦਾਰ। ਲੇਹੁ ਕਿਸੀ ਸੋਂ ਬਾਤ ਬਿਚਾਰ'।
ਸਾਹ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਪਤਯਾਵੈਂ ਨਾਹੀਂ। ਮਤ ਮਾਰੈ ਹਮ ਦਗੋ ਕਮਾਹੀ'॥੪੮॥
ਕਹਿ ਬੇਗਮ, 'ਸਭ ਇਕਸਰ ਨਾਹੀਂ। ਹਮ ਦੇਖੇ ਸਭ ਹੀ ਪਤਿਆਈ।
ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਮੈਂ ਬਨਾਓਂ ਭਾਈ। ਤੁਮਰੀ ਬਾਂਹ ਦਯੋਂ ਤਿਸੈ ਫੜਾਈ'॥੪੯॥
ਸਾਹ ਕਹੀ, 'ਅਬ ਦੇਰ ਮਤ ਕਰੋ। ਹਮਰੀ ਬਾਂਹਿ ਅਬ ਉਸ ਹਥ ਧਰੋ'।
ਤੋ ਬੇਗਮ ਤੁਰਤ ਘੱਲੇ ਵਕੀਲ। ਲੈ ਲੈ ਪਾਲਕਣ^੨ ਔ^੩ ਬਡ ਫੀਲ॥੫੦॥
ਜਾਇ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਜਾਇ। ਢਿਗ ਦਿੱਲੀ ਦੇਏ ਡੇਰੇ ਕਰਵਾਇ।
ਤੋ ਬੇਗਮ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਹਿ ਆਏ। ਦਈ ਛੁਜਾਨੀ^੪ ਪਤਿਸਾਹ ਲਿਖਾਏ॥੫੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਕਸਮ ਨੇਮ ਦੋਊ ਓਰ ਤੇ, ਬੇਗਮ ਦੇਏ ਕਰਾਇ।
੫'ਡੇਹਰੇ ਸੱਤ ਚੜ੍ਹਾਵਣੇ', ਸਿੰਘ ਜੀ ਲਏ ਲਿਖਾਇ॥੫੨॥
ਸਿੰਘ ਜੀ ਕੋ ਪਤਿਸਾਹਿ ਨੇ, ਘੱਲਿਓ ਅਸ ਅਖਵਾਇ।
'ਮੋੜੋ ਪਾਛੈ ਦਲ ਕਿਸੈ, ਹੁਇ ਨਿਜ ਦੇਸ ਬਚਾਇ'॥੫੩॥
ਚੌਪਈ॥

ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਤੋ ਬੇਗਮ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਕਹਿ ਪਤਸਾਹਿ, ਡੇਰਾ ਬਾਹਰ ਕਰਾਯੋ।

→ ਫਰਾਂਸੀਸੀ ਜਹਾਜ਼ੀ ਫੌਜ ਵਿਚ ਤੇ ਪਿਛੋਂ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਫੌਜ ਵਿਚ ਭਰਤੀ ਹੋਇਆ ਸੀ; ਫਿਰ ਇਹ ਬੰਗਾਲ ਦੇ ਨਵਾਬ ਮੀਰ ਕਾਸਮ ਪਾਸ ਨੌਕਰ ਹੋ ਗਿਆ ਅਤੇ ੧੭੬੩ ਈ. ਵਿਚ ਪਟਨੇ ਦੇ ਰੈਜੀਡੈਂਟ ਤੇ ਹੋਰ ਕਈ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਾਂ ਦੀ ਜਾਨ ਲਈ। ਇਹ ਫ਼ਾਰਸੀ ਦਾ ਵੀ ਵਿਦਵਾਨ ਸੀ। ਮੇਰਠ ਦੇ ਨੇੜੇ ਸਰਧਨੇ ਵਿਖੇ ਇਸ ਨੇ ਆਪਣੀ ਰਿਆਸਤ ਕਾਇਮ ਕਰ ਲਈ। ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਆਗਰੇ ਵਿਖੇ ੧੭੭੮ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ।

ਬੇਗਮ ਸਮਰੂ ਲੁਤਫ਼ ਅਲੀ ਖਾਨ ਦੀ ਪੁੱਤਰੀ ਸੀ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਅਸਲ ਨਾਮ ਜ਼ੇਬੁੰਨਿਜ਼ਾ ਸੀ। ਇਸ ਦੀ ਸਾਦੀ ਸਮਰੂ ਨਾਲ ੧੭੬੫ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਈ। ਪਤੀ ਦੀ ਮੌਤ ਪਿਛੋਂ ਇਸ ਨੇ ਰਿਆਸਤ ਦਾ ਕੰਮ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸੰਭਾਲ ਰੱਖਿਆ। ੧੮੦੫ ਈ. ਵਿਚ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ਾਂ ਦੇ ਅਧੀਨ ਹੋ ਕੇ ਰਾਜ ਕਰਨ ਲੱਗੀ। ਇਸ ਨੇ ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਆਪਣਾ ਭਰਾ ਬਣਾ ਰੱਖਿਆ ਸੀ। ਬੇਗਮ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੮੩੬ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ।

੧ ਨੀਤੀ ਦੇ ਚਾਰੇ ਅੰਗ ਵਰਤ ਕੇ ਵੇਖ ਲੋ। ੨ ਪਾਲਕੀਆਂ। ੩ ਵੱਡੇ ਹਾਥੀ। ੪ (ਫ਼ਾ.) ਸ਼ਾਯਗਾਨੀ- ਸ਼ਾਹੀ ਖ਼ਜ਼ਾਨੇ ਦਾ ਵੱਡਾ ਹਿੱਸਾ। ੫ ਸਤ ਗੁਰਦਵਾਰੇ ਬਣਾਉਣੇ ਹਨ।

ਮਾਤ ਮੋਟ ਜੋ ਤੁਮਰੇ ਪਾਹਿ। ਦਿਓ ਬਾਹਰ ਤੂੰ ਝੰਡੇ ਗਡਵਾਇ'॥੫੪॥
 ਸੋਊ ਬਾਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਮੰਨ ਲਈ। ਦੀਨੇ ਝੰਡੇ ਬਾਹਰ ਗਡਈ।
 ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਹਲਕਾਰੇ ਵਲ ਪੰਥ ਘੱਲੇ।
 ਜਾ ਕਹਜੋ, 'ਪੰਥ ਬਿਖਬਰ ਕਹਾਂ ਤੁਮ ਚੱਲੇ?'॥੫੫॥
 ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਡੇਰਾ ਬਾਹਰ ਪਾਯੋ। ਬਹੁਤ ਦਖਣ ਤੇ ਮਰਹਟੇ ਮੰਗਾਯੋ।
 ਚੋਰਘੋੜੀ^੧ ਉਨ ਮੁਹਰੇ ਤੋਰੀ। ਤੁਮ ਮੁੜ ਜਾਵੋ ਤੁਮ ਪਹਿ ਫੌਜ ਥੋੜੀ॥੫੬॥
 ਸੁਨਤ ਸਿੰਘ ਮੁੜ ਹਟੇ ਪਿਛਾਂਹਿ। ਸੁਨੀ ਖਬਰ ਤੁਰਤ ਯਿਹ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ।
 ਕਹਜੋ, 'ਸਿੰਘ ਯਹ ਬਡੇ ਦਨਾਯੋ। ਰਖੀ ਦਿੱਲੀ ਔ ਮੁਲਕ ਬਚਾਯੋ'॥੫੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਬਜੀ ਮੰਡੀ ਡੇਰਾ ਲਾਇਓ, ਔ ਚਬੂਤਰਜੋ^੨ ਛਜਾਨੀ^੩ ਆਇ।
 ਹੁਕਮ ਦਿੱਲੀ ਮੱਧ ਸਿੰਘ ਤੁਰੇ, ਮਿਲੇ ਸੂਬੇ ਬਹੁ ਆਇ॥੫੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਜੀ 'ਕੰਮ ਡੇਹਰਨ ਤੋਰਾ। ਪ੍ਰਿਥਮ ਕੀਓ ਜੁ ਹੁਤੋ ਕੰਮ ਥੋੜਾ।
 ਜਹਾਂ ਮਾਤ^੪ ਥੀ ਦੋਊ ਰਹੀ। ਜਗ੍ਹਾ ਪੀਹੜੇ ਕੀ ਤਹਿ ਬਨਵਈ॥੫੯॥
 ਹੁਤੀ ਸਾਹਬ ਦਈ ਔ ਸੁੰਦਰੀ ਮਾਤ। ਗੁਰ ਪਤਨੀ ਸਭ ਜਗ ਬਿਖਯਾਤ^੫।
 ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਸਮਾਧ ਆਦ ਜਹੀਂ। ਜਮਨਾ ਢਿਗ^੬ ਗੱਡੇ ਝੰਡੇ ਤ੍ਰੈ ਤਹੀਂ॥੬੦॥
 ਪੰਜਵੇਂ ਝੰਡੇ ਹਰਿਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਜਹਿਂ ਬਹੇ। ਜੈ ਸਿੰਘ ਪੁਰੇ 'ਮਧ ਬੰਗਲੇ ਅਹੇ।
 ਸੁਗਮ^੭ ਭਾਂਤ ਪੰਜ ਡੇਹਰੇ ਭਏ। ਗੱਡ ਝੰਡੇ ਪੰਜ ਕੜਾਹ ਕਰ ਦਏ॥੬੧॥
 ਹੁਤੀ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜਾਗ੍ਹਾ ਦੋਊ। ਉੱਪਰ ਮਸੀਤ ਚਿਣ ਰਖੀ ਥੀ ਸੋਊ।
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਹਜੋ, 'ਮਸੀਤ ^{੧੧}ਹੋਵੈ ਗੋਰ। ਤੋਂ ਡੇਹਰੋ ਬਨਾਵੈਂਗੇ ਫੇਰ'॥੬੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨ ਤੁਰਕਨ ਤਹਿ ਅਗ ਲਗੀ, ਗਿਰਨ ਮਸੀਤਨ ਨਾਇ^{੧੨}।
 ਗੋਰ ਮਸੀਤੈਂ ਕਿਮ ਜੀਏਂ, ਜਹਿਂ ਬੈਸ^{੧੩} ਨਿਮਾਜ਼ ਪੜ੍ਹਾਇੰ॥੬੩॥

੧ ਪੰਥ ਨੂੰ ਖਬਰ ਕੀਤੇ ਬਿਨਾਂ। ੨ ਚੋਰ-ਘੋੜੀ, ਜਿਸ ਉਪਰ ਜਾਸੂਸ, ਭੇਸ ਬਦਲ ਕੇ ਰਾਤ ਨੂੰ ਦੁਸ਼ਮਣ ਦੀ ਖਬਰ ਲਿਆਉਂਦਾ ਹੈ; ਇਸ ਜਾਸੂਸ ਨੂੰ 'ਚੋਰ-ਘੋੜੀਆ' ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। (ਵੇਖੋ ਪਾਠਾਂਤਰ:- 'ਚੋਰ ਘੋੜੀਆ ਮੁਹਿਰੇ ਤੋਰਯੋ')। ੩ ਚਉਤਰਾ; ਕੋਤਵਾਲ ਦੀ ਕਚਹਿਰੀ। ੪ ਸਾਯਗਾਨੀ (ਵੇਖੋ ਨੰ: ੬) ਸਾਹੀ ਖਜ਼ਾਨੇ ਵਿਚੋਂ ਕਾਫੀ ਹਿੱਸਾ। ੫ ਡੇਰਿਆਂ (ਗੁਰਦੁਆਰਿਆਂ- ਜਿਥੇ ਜਿਥੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਨ ਜੋਤੀ ਜੋਤਿ ਸਮਾਏ ਸਨ) ਦਾ ਕੰਮ। ੬ ਮਾਤਾ ਸੁੰਦਰੀ ਜੀ ਅਤੇ ਮਾਤਾ ਸਾਹਿਬ ਦੇਵਾਂ ਜੀ। ੭ ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ। ੮ ਨੇੜੇ। ੯ ਬੰਗਲੇ ਵਿਚ (ਜਿਥੇ ਹੁਣ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਬੰਗਲਾ ਸਾਹਿਬ ਹੈ)। ੧੦ ਸਹਿਜੇ ਹੀ, ਸੌਖੇ ਹੀ। ੧੧ ਡੇਗਣੀ ਹੋਵੇਗੀ। ੧੨ ਨਾਮ 'ਤੇ। ੧੩ ਬੈਠ ਕੇ।

ਚੌਪਈ॥

ਮਿਲ ਸਭ ਤੁਰਕ ਗਏ ਸ਼ਾਹਿ ਕੋਲ। ਸਭੀ ਮੁਲਾਣੇ ਸਦ ਲਏ ਬੋਲ।
 ਭਯੋ ਕਾਫਰ ਕਹਿੰ, 'ਅਬ ਪਤਸ਼ਾਹਿ। ਆਖੇ ਮਸੀਤ ਦੁਏ ਦਿਹੋ ਗਿਰਾਇ'॥੬੪॥
 ਹਮ ਜੀਵਤ ਕਿਮ ਮਸੀਤ ਗਿਰਨ ਦੇਹਿੰ। ਬਿਨਾਂ ਦਿੱਲੀ ਕਰਵਾਏ ਥੇਹਾ।
 ਸ਼ਾਹ ਕਹੀ, 'ਤੁਮ ਅਗੈ ਨ ਕਹੀ। ਹਮ ਦਈ ਲਿਖਾਇ ਅਬ ਔਖੀ ਭਈ'॥੬੫॥
 ਜੋ ਹਮ ਲਿਖਤ ਚਹੈਂ ਅਬ ਮੋੜੀ। ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਸੋਂ ਹੋ ਜਾਇ ਤੋੜ ਵਿਛੋੜੀ।
 ਡੇਰਾ ਪਾਉਗੁ ਚਕ ਹਮ ਦੇਸ਼ ਮਾਂਹਿ। ਹਮ ਕੋਲ ਕਸਮ ਤੇ ਝੂਠੇ ਪਾਂਹਿ॥੬੬॥
 ਵਹਿ ਤੁਰਤ ਦੇਵੈ ਮੁਲਖ ਉਜਾੜ। ਕਜਾ ਜਾਣੈ ਲੇ ਦਿੱਲੀ ਹੀ ਮਾਰ।
 ਹਮ ਕੋ ਤੁਮ ਖਰਾਬ ਕਰਵਾਵੋ। ਦੁਊ ਜਹਾਨੋਂ ਹਮੈ ਗਵਾਵੋ'॥੬੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਮਝੋ ਤੌਰ ਤਬ, 'ਤੁਰਕ ਭਏ ਸੁ ਦੰਗੇਦਾਰ*।
 ਅਬ ਕਿਛੁ ਮਸ਼ਟ ਸੁ ਮਾਰੀਏ, ਫਿਰ ਲੈਯਨਗੇ ਸਵਾਰ'॥੬੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋਂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਭ ਪੰਥ ਬੁਲਾਯੋ। ਦਿੱਲੀ ਗਿਰਦੈ ਤੁਰਤ ਝਾਕੋ^੧ ਲਵਾਯੋ।
 ਜਿਨ ਜਿਨ ਥੀ ਬਹੁ ਹੁੱਜਤ^੨ ਕਰੀ। ਮੁਲਕ ਉਨ੍ਹੈਂ ਲੁੱਟਯੋ ਤਿਸ ਘਰੀ॥੬੯॥
 ਜੇ ਉਹ ਆਇ ਹੁਏ ਮਿੰਨਤਦਾਰ^੩। ਉਸ ਮੁਲਕੋਂ ਦਏ ਸਿੰਘ ਨਿਕਾਰ^੪।
 ਇਸੀ ਭਾਂਤ ਸਭ ਅਰਥੀ^੫ ਭਏ। ਲਿਖਾਇ ਸਭਨ ਤੇ ਕਾਗਜ਼ ਲਏ॥੭੦॥
 ਜਿਨ ਕੋ ਹੁਤੋ ਨ ਮੁਲਖ ਜਗੀਰ। ਉਨ ਦੈ ਦਰਬ ਕੀਏ ਤਾਬੈਗੀਰ^੬।
 ਕਿਸੈ ਲੜਾਈ ਕਿਸ ਵਿਚੇ ਭਿੜਾਇ। ਕਿਸੈ ਬੰਧ ਕਿਸ ਦੇਹ ਛੁਡਾਇ॥੭੧॥
 ਪਾੜ ਝੀੜ ਲੀਰਾਂ ਕਰ ਦਏ। ਹੱਥ ਸਭਨ ਕੇ ਲਿਖਾਇ ਕਟ ਲਏ।
 ਕਿਸੈ ਖੁਹਾਇ^੭ ਕਿਸ ਦਿਵਾਵੈ ਜਗੀਰ। ਲਿਖਤ ਲਿਖਾਈ ਇਸ ਤਤਬੀਰ॥੭੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਉਨ ^੮ਲਿਖਤੈਂ ਥੀ ਲਿਖੀ, ਸਿੰਘ ਸਭ ਇਕ ਥਾਂ ਕੀਨ।
 ਰਾਮ ਦਿਆਲ ਦਿਵਾਨ ਹਥ, ਸ਼ਾਹ ਅੱਗੈ ਧਰ ਦੀਨ॥੭੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਦੇਖ ਸ਼ਾਹ ਬਹੁ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਭਯੋ। 'ਹਮੈਂ ਕਾਫਰ ਸਿੰਘ ਇਕਲੋ ਨ ਕੀਓ।

੧ ਰੜਾ, ਬਰਬਾਦ। ੨ ਸੰਧੀ ਟੁੱਟ ਜਾਵੇਗੀ। ੩ ਕੀਤੇ ਬਚਨਾਂ ਤੋਂ, ਇਕਰਾਰਾਂ ਤੋਂ। ੪ ਮਸ਼ਟ ਮਾਰਨਾ- ਚੁੱਪ ਰਹਿਣਾ, ਖਾਮੋਸ਼ ਹੋਣਾ। ੫ ਝਕਾ ਕੇ, ਢੰਗ ਸਿਰ ਹਮਲਾ ਕਰਨਾ। ੬ ਦਲੀਲਬਾਜ਼ੀ, ਅੜੀ, ਤਰਕ ਵਿਤਰਕ। ੭ ਉਸੇ ਘੜੀ, ਉਸੇ ਵੇਲੇ। ੮ ਮਿੰਨਤ ਤਰਲਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ। ੯ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ ਦਿੱਤੇ। ੧੦ ਮਤਲਬੀ, ਹਾਜ਼ਤ ਮੰਦ। ੧੧ ਤਾਬੈਦਾਰ, ਅਧੀਨ। ੧੨ ਖੋਹ ਲਈ। ੧੩ ਲਿਖਤਾਂ ਲਿਖੀਆਂ ਸਨ। *ਦੰਗੇਦਾਰ-ਦਗਾ ਕਮਾਉਣ ਵਾਲੇ, ਫਰੇਬੀ।

ਹਮਰੇ ਸੰਗ ਤੁਮ ਬਹੁ ਮਿਲਵਾਏ। ਅਬ ਤੁਰਤ ਦੇਵੋ ਜਾਇ ਗਿਰਾਏ॥੨੪॥
 ਯੋ ਲਿਖਵਾਇ ਦਿਵਾਨ ਲਿਆਯੋ। ਸਭ ਦਲ ਕੇ ਸਿੰਘ ਹੁਕਮ ਦਿਵਾਯੋ।
 'ਦਿਓ ਮਸੀਤ ਅਬ ਬਡੀ ਗਿਰਾਇ। ਰਕਾਬ ਗੰਜ ਕੇ ਹੈ ਜੋ ਮਾਂਹਿ'॥੨੫॥
 ਸੁਨ ਯਹ ਬਾਤ ਹਲਕਾਰੇ ਧਾਇ। ਮੁੰਗਲੀ ਮੇਖ ਔ ਕੁਹਾੜੇ ਫੜ ਆਇ।
 'ਕਹੀ ਕੁਦਾਲ ਬਹੁ ਹਥੌੜੇ ਮੰਗਵਾਇ। ਭੰਨਨ ਪੱਟਨ ਸਭ ਲਾਗੇ ਜਾਇ॥੨੬॥
 ਹੁਤ ਪਥਰਨ ਬਹੁ ਚੂਨੇ^੩ ਧਾਰੀ। ਕਿਤੇ ਪੱਥਰ ਕਿਤੇ ਇੱਟ 'ਦਈ ਡਾਰੀ।
 ਪਹਿਰ ਦੋਇਕ ਮੈਂ ਸੋ ਦਈ ਢਾਇ। ਐਸੀ ਭਈ ਸਤਿਗੁਰੁ ਰਜਾਇ॥੨੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਦੇਹ ਜਹਿ, ਹੁਤੀ ਥੀ ਦਾਧੀ^੫ ਠੌਰ^੬।
 ਡਿਹਰੋ ਛੇਵੇਂ ਤਹਿ ਰਚਯੋ, ਝੰਡੇ ਗਡਯੋ 'ਕਰ ਧੌੜ॥੨੮॥
 ਕਰ ਕੜਾਹ ਤਹਿ ਸਿੰਘਨ ਬਹੁ, ਲਜਾਇ ਕਰ ਦੀਓ ਵਰਤਾਇ।
 ਤੁਰਕਨ ਘਰ ਸੋਗੋ^੮ ਭਯੋ, ਔ ਸਿੰਘਨ ਮਨ ਸੁਖ ਪਾਇ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਹਯੋ ਸੱਤਵੇਂ 'ਸੀਸ ਸੁ ਗੰਜ। ਹੁਤੀ ਠੌਰ ਥੀ ਤਹਿ ਅਤਿ ਰੰਜ^{੧੦}।
 ਇਕ ਵਲ ਖੂਹੀ ਇਕ ਵਲ ਮਸੀਤ। ਨਹਿ ਜਾਪੈ ਗੁਰ ਜਗ੍ਹਾ ਥੀ ਕੀਤ^{੧੧}॥੩੦॥
 ਤੋ ਇਕ ਉਹਾਂ ਥੀ ਮਾਸ਼ਕਨ ਪੁਰਾਨੀ। ਸੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸੱਦ ਪੁਛੀ ਸਿਆਨੀ।
 ਉਨੇ ਕਹੀ 'ਹਮ ਪਤਾ ਬਤਾਈਂ। ਹਿੰਦੂ ਪੀਰ ਈਹਾਂ ਚੌਂਕੀ ਡਸਾਈ^{੧੨}॥੩੧॥
 ਮਸੀਤ ਕੰਧ ਤਹਿ ਉਪਰ ਚੌਥਾਈ। ਤਹਿ ਸਤਿਗੁਰ ਸਿਰ ਤੇਗ ਲਗਵਾਈ।
 *ਪੂਰਬ ਵਲ ਥੇ ਮੁਖ ਕਰ ਬਹੇ। ਲਗੀ ਤੇਗ ਸਿਰ ਅਗੈ ਗਿਰ ਅਏ॥੩੨॥
 ਔਰ ਲੋਕ ਦੇਖਨ ਬਹੁ ਆਏ। 'ਹਮ ਪਿਤ ਹੁਤ ਤਹਿ ਮਸ਼ਕ ਭੁਵਾਏ।
 ਸੁਨ ਭੁਜੰਗੀ ਤੁਰਤ ਚਲੇ ਢਹਾਵਨ। ਸੁਨ ਦੰਗੋ ਭਯੋ ਵਜ਼ੀਰ ਕੋ ਆਵਨ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਵਜ਼ੀਰ ਕਹੀ, 'ਤੁਮ ਅਬ ਥੰਮ੍ਹੋ^{੧੪}, ਹਮ ਆਵੈਂ ਕਲੁ ਸਿੰਘ ਕੋਲ।
 ਜਿਮ ਸਿੰਘ ਜੀ ਆਖੈਂ ਤਿਮ ਕਰੈਂ, ਕਿਮ ਕਹੈਂ ਬ੍ਰਿਥੋ^{੧੫} ਅਬ ਬੋਲ॥੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਾਤ^{੧੬} ਭਈ ਤੋ ਅਯੋ ਵਜ਼ੀਰ। ਆਇ ਸਿੰਘ ਪੈ ਕਰੀ ਤਤਬੀਰ।

੧ ਵਿਚ। ੨ ਕਹੀਆਂ ਤੇ ਬੇਲਚੇ। ੩ ਚੂਨੇ ਗੱਚ। ੪ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤੀ। ੫ ਸਸਕਾਰ ਕੀਤਾ ਸੀ। ੬ ਥਾਂ 'ਤੇ। ੭ ਹੱਲਾ ਕਰ ਕੇ। ੮ ਸੋਗ, ਸ਼ੋਕ। ੯ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸੀਸ ਗੰਜ। ੧੦ ਸੁੰਦਰ, ਵਚਿਤ। ੧੧ ਕਿੱਥੇ। ੧੨ ਡਾਹੀ ਸੀ, ਡਹਾਈ। ੧੩ ਸਾਡਾ (ਮਾਸ਼ਕਨ ਦਾ) ਪਿਤਾ ਉਥੇ ਮਸ਼ਕਾਂ ਭਰਦਾ ਸੀ। ੧੪ ਠਹਿਰੇ। ੧੫ ਬੇਅਰਥ, ਅੰਵਾਈਂ। ੧੬ ਪ੍ਰਾਤਾ ਕਾਲ, ਸਵੇਰ (ਹੋਈ)। * ਸ਼ਹੀਦੀ ਸਮੇਂ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਮੁਖ ਪੂਰਬ (ਚੜ੍ਹਦੇ) ਵੱਲ ਕਰ ਕੇ ਚੌਂਕੀ 'ਤੇ ਸਜੇ ਸਨ ਅਤੇ ਸੀਸ ਅਗਾਂਹ ਨੂੰ ਡਿੱਗਾ ਸੀ।

ਕਿਛਕ ਮਸੀਤ ਕੀ ਪਿਛਵਾੜੀ ਤੁੜਾਈ। ਕਿਛਕ ਅਗਜੋਂ ਭੀ ਰਖੀ ਬਨਾਈ॥੮੫॥
 ਮੱਧ ਦਿੱਲੀ ਲਯੋ ਦੇਹਰੋ ਚਿਣਾਇ। ਸਤਮੋਂ ਝੰਡੇ ਇਮ ਦੀਓ ਝੁਲਾਇ।
 ਬਜਾਇ ਨਗਾਰੇ ਕੜਾਹੁ ਕਰਾਏ। ਸਿਖ ਪਰਸੰਨ ਚੁਤਰਫੋਂ ਆਏ॥੮੬॥
 ਸ੍ਰਦਾਰ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਇਮ 'ਗਢ ਮਾਰਾ। ਰਹੂਗੁ ਪ੍ਰਿਥੀ ਉਸ ਨਾਮ ਉਜਾਰਾ^੧।
 ਐਸੀ ਕਰੀ ਉਨ ਗੁਰ ਕੀ ਕਾਰ। ਪਾਊ ਜਗ੍ਹਾ ਵਹਿ ਗੁਰ ਕੇ ਦੁਾਰ॥੮੭॥

ਸਰਦਾਰ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦੀ ਹੋਰ ਸਾਖੀ

(ਹਮਰੈ ਪੰਥ ਮੱਧ ਹੈ ਯਹਿ ਆਣ^੩। ਨਹਿ ਸਿਰ ਧਰਨੋ ਹਥ ਤੁਰਕਨ ਜਾਣ)
 ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸਿੰਘ ਬਘੇਲ ਕੀ, ਔਰ ਭੀ ਦਿਉਂ ਸੁਨਾਇ।
 ਸੁ ਜੈਸੁ ਪਤਿਸ਼ਾਹੈ ਸੋ ਮਿਲਜੋ, ਔ ਕਰ ਲੁਟ ਦਈ ਦਿਖਾਇ॥੧॥
 ਜਬ ਪੰਥ ਆਵੈ ਵਲ ਦਿਲੀ, ਸਿੰਘ ਜੀ 'ਦਏ ਮੁੜਾਇ।
 ਤੋਫੇ^੪ ਤੁਫਾਇਤ ਵਜ਼ੀਰ ਪਹਿ, ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ ਤੋਂ ਦਏ ਘਲਵਾਇ॥੨॥
 ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਸ਼ਾਹਿ ਕੇ ਦਿਲ ਇਕ ਦਿਨ ਅਈ। 'ਮੁਲਾਕਾਤ ਨ ਸਿੰਘ ਕਬ ਭਈ।
 ਜੋ ਮੋਹਿ ਅੰਬੀਰ^੫ ਸਿੰਘ ਪਹਿ ਜਾਵੈ। ਬਹੁਤ ਖੂਬੀ ਉਸ ਮੋਹਿ ਸੁਨਾਵੈ'॥੩॥
 ਵਜ਼ੀਰ ਘੱਲਜੋ ਮੁਲਾਕਾਤ ਠਹਿਰਾਵਣ। 'ਜਿਮ ਆਵੈ ਤਿਮ ਕਰੋ ਲਿਆਵਣ'।
 ਆਇ ਵਜ਼ੀਰ ਕਹੀ ਤਿਮ ਬਾਤ। 'ਸੱਦਜੋ ਸ਼ਾਹ ਤੁਸਾਂ ਕਰਨ ਮੁਲਾਕਾਤ'॥੪॥
 ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦਯੋ ਵਜ਼ੀਰੈ ਸੁਨਾਇ। 'ਹਮ ਕਠਨ ਕਰਨ ਮੁਲਾਕਾਤ ਹੈ ਸ਼ਾਹਿ।
 ਸ਼ਾਹਿ ਮਿਲਤ ਹੈਂ ਹਥ ਬੰਧ ਦੋਇ। ਕਰ ਹੈਂ ਕੁਨਸੋ^੬ ਝੁਕ ਝੁਕ ਸੋਇ॥੫॥
 ਨਹਿ ਸ਼ਸਤਰ ਕੋਊ ਸਾਥ ਲਿਜਾਵੈ। ਹਮ ਬਿਨ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਨ ਪੈਰ ਉਠਾਵੈਂ।
 ਹਮਰੈ ਪੰਥ ਮੱਧ ਹੈ ਯਹਿ ਆਣ। ਨਹਿ ਸਿਰ ਧਰਨੋ ਹਥ ਤੁਰਕਨ ਜਾਣ॥੬॥
 ਦੋਹਰਾ॥

‘ਔ ਏਕਲ ਹਮ ਕਜਾ ਦੇਖਣੋ, ਹਮ ਦੇਖਣ ਖੂਬ ਸਿਪਾਹਿ।
 ਇਮ ਕਰ ਹਮਰੀ ਨਹਿ ਬਨੈ, ਮੁਲਾਕਾਤ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੭॥

੧ ਕਿਲ੍ਹਾ ਫਤਹਿ ਕੀਤਾ। ੨ ਉਜਿਆਰਾ, ਚਮਕਦਾ। ੩ ਕਸਮ, ਸੌਂਹ। ੪ ਮੁੜਵਾ ਦੇਣਾ। ੫ (ਫ਼ਾ.) ਤੁਹਫਾ, ਤਹਾਇਫ਼-ਤੋਹਫ਼ੇ, ਸੌਗਾਤਾਂ, ਨਜ਼ਰਾਨੇ, ਭੇਟਾਂ। ੬ ਅਮੀਰ, ਰੁਕਨ, ਉੱਚ ਅਧਿਕਾਰੀ। ੭ ਸਾਡਾ ਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਮਿਲਣਾ ਔਖਾ ਹੈ। ੮ ਝੁਕ ਕੇ ਸਲਾਮ, ਫਰਸ਼ੀ ਸਲਾਮ (ਲੋਕ ਕਰਦੇ ਹਨ)। ੯ ਸਾਡਾ ਇਕੱਲਿਆਂ ਦਾ ਕੀ ਵੇਖਣਾ ਹੈ, ਸਾਡੀ ਫੌਜ ਨੂੰ ਵੇਖੋ।

ਚੌਪਈ॥

ਔ ਫੌਜ ਹਮਾਰੀ ਹੈ 'ਹੱਠ ਵਾਰੀ। ਮਤ ਕਰ ਜਾਵੈ ਸੋਊ ਖਵਾਰੀ।
ਇਤੀ ਬਾਤ ਜੋ ਹੁਇ ਮਨਜ਼ੂਰ। ਮੁਲਾਕਾਤ ਹੋ ਜਾਵਗੁ ਜ਼ਰੂਰ'॥੮॥
ਜਾਇ ਵਜ਼ੀਰ ਸਭ ਸ਼ਾਹਿ ਸੁਨਾਈ। ਘੜੀ ਕੁ ਸੋਚ ਦਿਲ ਸ਼ਾਹ ਭੀ ਆਈ।
ਫੇਰ ਸ਼ਾਹ ਮੁਖ ਦੀਓ ਫੁਰਮਾਈ। 'ਜਿਮ ਆਖੈ ਤਿਮ ਲੇਹੁ ਬਣਾਈ॥੯॥
ਹਮ ਦੇਂ 'ਨਗਾਰੇ ਉਸ ਸੁਤਰੀ ਅਸਪੀ। ਦੈਂ ਮਹੀਮਰਾਤਬ^੧ ਸੰਗ ਸਭ ਵਸਬੀ^੨।
ਸਾਬ ਲਿਆਵੇ ਉਸ ਫੌਜ ਬਿਚਾਰੀ। ਗਲੀ ਕੂਚੈ ਕਿਸ ਕਰੈ ਨ ਖਾਰੀ'॥੧੦॥
ਰਾਮ ਦਯਾਲ ਸਦ ਸ਼ਾਹ ਸਮਝਾਯੋ। ਮੁਲਾਕਾਤ ਕੋ ਦਿਨ ਟਿਕਵਾਯੋ।
ਔਰ ਬਾਤ ਵਹੁ ਆਯੋ ਸੁਨਾਇ। 'ਉਸ ਦਿਨ ਨਜ਼ਰ ਕੋਊ ਕਸਾਈ* ਨ ਪਾਇ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖ ਸਿੰਘ ਉਸ ਮਾਰ ਹੈਂ, ਮਤ ਦੰਗੋ ਹੋ ਜਾਇ।'
੧੧ 'ਦਿਨ ਨਹਿ ਆਵੇਂ ਬਜਾਰ ਮੱਧ', ਸ਼ਾਹਿ ਹੋਕੋ ਦਯੋ ਫਿਰਾਇ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਆਇ ਰਾਮ ਦਯਾਲ ਸਭ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸੁਨਾਯੋ। ਲੈਨ ਵਜ਼ੀਰ ਹੋਤ ਪ੍ਰਾਤੇ^੩ ਆਯੋ।
ਕਹੀ ਵਜ਼ੀਰ ਤਬ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪਾਸੋਂ ਆਇ। 'ਜਿਮ ਮਨ ਮਾਨੈ ਤਿਮ ਚੜ੍ਹੀਓ ਧਾਇ'॥੧੩॥
ਤੋ ਸਿੰਘ ਫੌਜ ਥੋੜੀਓ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਸੱਦ ਸੂਦਾਰ ਸਭ ਲਏ ਸਮਝਾਈ।
ਤੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਫੌਜ ਦਈ ਤੁਰਾਈ^੪। ਮੁਹਰੇ ਨਕੀਬ^੫ ਥੋ ਬੋਲਤੇ ਜਾਈ॥੧੪॥
ਔਰ ਹਲਕਾਰੇ ਚੋਬਦਾਰ ਘਨੇ। ਅਗੈ ਅਗੈ ਸਿੰਘ ਸੋਊ ਜਾਇ ਭਨੇ।
੧੫ 'ਅਤ੍ਰ ਪਤ੍ਰ ਬਿਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਛਾਜੈ। ਚੰਦ ਸੂਰਜ ਕੀ ਰਿਸ਼ਮ ਬਿਰਾਜੈ॥੧੫॥
ਅਗੈ ਭੱਟ ਬਿਰਦਾਵਲ^੬ ਪੜ੍ਹਤੇ ਜਾਹਿ। ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਕੀ ਮਹਿਮਾ^੭ ਮਾਂਹਿ।

੧ ਹੱਠ ਵਾਲੀ, ਹਠੀਲੀ। ੨ ਉਠਾਂ ਤੇ ਘੋੜਿਆਂ 'ਤੇ ਲੱਦੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਨਗਾਰੇ। ੩ ਵੱਡੇ ਮਰਤਬੇ, ਪਦਵੀਆਂ, ਰੁਤਬੇ। ੪ ਮਾਣ ਵਡਿਆਈਆਂ [(ਅ.) ਵਸਫ਼= ਗੁਣ, ਖੁਬੀ]। ੫ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਹੋਕਾ ਫਿਰਵਾ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਉਸ ਦਿਨ ਕਸਾਈ ਬਾਜ਼ਾਰਾਂ ਵਿਚ ਨਾ ਆਉਣ। ੬ ਪ੍ਰਾਤਾ ਕਾਲ, ਸਵੇਰ ਵੇਲੇ। ੭ ਤੋਰ ਦਿੱਤੀ। ੮ (ਅ.) ਨਕੀਬ ('ਨੁਕਕਬਾ'=ਆਵਾਜ਼) ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਸਵਾਰੀ ਦੇ ਮੁਹਰੇ 'ਆਵਾਜ਼' ਕਰਨ ਵਾਲਾ- 'ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਸਲਾਮਤ ਆ ਰਹੇ ਹੈ' ਕਹਿਣ ਵਾਲਾ (ਟ.ਕ. 'ਬੋਲਤ ਜਾਤ ਨਕੀਬ ਅਗਾਰੀ'-ਗੁ.ਪ੍ਰ.ਸੁ.)। ੯ (ਸੰ.) ਆਤਪਤ੍ਰ-ਆਤਪ (ਪੁੱਪ) ਤੋਂ ਬਚਾਉਣ ਵਾਲਾ, ਛਤ੍ਰ; ਰਾਜਸ ਚਿੰਨ੍ਹ; ਵੱਡਾ ਛਤ੍ਰ ਜੋ ਰਾਜੇ ਜਾਂ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਸਵਾਰੀ ਨਾਲ ਉਸ ਦੇ ਸੀਸ 'ਪੁਰ ਛਾਂ ਕਰਨ ਲਈ ਰੱਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ; ਛਤ੍ਰ-ਬਰਦਾਰ ਉਸ ਦੀ ਰਕਾਬ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਟੁਰਦਾ ਹੈ (ਟ.ਕ.) ਅਤ੍ਰ ਪਤ੍ਰ ਕਹਿ ਸੀਸ ਢੁਰਾਯੋ- ਵਚਿਤ੍ਰ)। ੧੦ ਬਿਰਦਾਵਲਿ -ਉਪਮਾ, ਜਸ ਦਾ ਵਰਣਨ; (ਬਿਰਦ) ਰਾਜਿਆਂ ਬਾਦਸ਼ਾਹਾਂ ਦੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ 'ਪੁਰ, ਅਥਵਾ ਸਵਾਰੀ ਵੇਲੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅੱਗੇ-ਅੱਗੇ ਕਵੀ ਜਨ, ਚੋਬਦਾਰ ਆਦਿ ਜੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਜਸ ਤੇ ਮਹਿਮਾ ਪੜ੍ਹਦੇ ਹਨ। *ਸਿੰਘ ਗਊ-ਹਤਿਆ ਦੇ ਸਖਤ ਵਿਰੋਧੀ ਸਨ; ਉਹ ਕਸਾਈਆਂ ਦੀ ਸ਼ਕਲ ਤਕ ਨਹੀਂ ਸਨ ਵੇਖਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ। † ਪਾਠਾਂਤਰ :- 'ਕੇ ਹੈ ਜੋਊ...'

ਤੁਰਜੇ ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਫੀਲ ਅੰਬਾਰੀ। ਹਿਲੈ ਚੌਰ^੨ ਗੋਲ ਝਿਲਮਿਲਕਾਰੀ^੩॥੧੬॥
ਘੋੜੇ ਕੋਤਲ ਅਗੇ ਤੁਰਾਏ। ਜਿਸੀ ਤੌਰ ਸਿੰਘ ਦਲੈ^੪ ਰਖਾਏ।...॥੧੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਇਸੀ ਤੌਰ ਜਾਇ ਪਹੁੰਚਿਓ, ਬਡੇ ਕਿਲੇ ਕੇ ਪਾਸ।
ਬਜੀਰ ਸੁ ਅਗਜੋਂ ਸ਼ਾਹ ਘਲਜੋ, ਇਸਤਕਬਾਲ^੬ ਕਰਨ ਖਾਸ॥੧੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਹਿ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦਯੋ ਹਸਤੀ^੭ ਛੋਰੇ^੮। ਤੋ ਚੜ੍ਹ ਤੁਰਜੇ ਨਿਜ ਖਾਸ ਘੋਰੇ^੯।
ਚੜ੍ਹੇ ਚੜ੍ਹਾਇ ਵਡੇ ਮੱਧ ਕਿਲੇ। ਹੁਤੇ ਜਨਕ^{੧੦} ਥੇ ਅਗੇ ਰਲ ਮਿਲੇ॥੧੯॥
ਢੁਇ^{੧੧} ਨੇੜੇ ਲਏ ਵਜੀਰ ਖੜਾਇ। ^{੧੨}ਭਲੀ ਠੌਰ ਲੀਓ ਸਿੰਘ ਉਤਰਾਇ।
ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਾਥ ਸ੍ਰਦਾਰ ਲਏ ਕਈ। ਦੁਲਚਾ ਸਿੰਘ, ਸੱਦਾ ਸਿੰਘ ਜੁਈ^{੧੩}॥੨੦॥
ਔਰ ਫੌਜ ਰਖਿ ਚੜ੍ਹੀ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਪੰਜ ਸਤ ਸ੍ਰਦਾਰ ਲਏ ਉਤਰਾਈ।
ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਬਸਤ੍ਰ ਤਹਿ ਕਸੇ ਕਸਏ। ਬੇਸ਼ਕ^{੧੪} ਸ਼ਾਹਿ ਵਲ ਤੁਰਤੇ ਗਏ॥੨੧॥
ਅੱਗੈ ਸ਼ਾਹ ਖੂਬ ਲਾਈ ਕਚਹਿਰੀ। ਹਿੰਦੂ ਤੁਰਕ ਬੈਠੇ ^{੧੫}ਨਿਜ ਨਿਜ ਠਹਿਰੀ।
ਤਹਿ ਹਿੰਦੂਅਨ^{੧੬} ਸ਼ਾਹਿ ਇਮ ਫੁਰਮਾਯੋ। 'ਅੱਗੈ ਸਿੰਘਨ ਤੁਮ ਫੜੇ ਬੁਲਾਯੋ'॥੨੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਦੁਲਚੈ ਸਿੰਘ ਆਖਿਓ, ਰਾਮ ਦਯਾਲ ਸਮੁਝਾਇ।
'ਤੂੰ ਤੋ ਆਪਨ ਵੱਲ ਤੇ, ^{੧੭}ਕੁੰਨਸੋ ਕਰਤੋ ਜਾਇ'॥੨੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਹੱਥ ਕਮਾਨ ਸਿਰਦਾਰਨ ਲਈ। ਚਲੇ ਸਨਮੁਖ ਹੁਇ ਪਤਿਸ਼ਾਹੈ ਪਈ।
ਇਕ ਵਲ ਰਾਮ ਦਯਾਲ ਦੂਈ ਵਲ ਵਜੀਰ। ਕਰਤ ਕੁੰਨਸ ਤੁਰੇ ^{੧੮}ਅਪਨ ਤਤਬੀਰ॥੨੪॥
ਉਤ ਵਲ ਹਿੰਦੂ ਗੁਰ ਫੜੇ ਬੁਲਾਵੈਂ। ਉਚੈ ਸੁਨ ਸੁਨ ਸਿੰਘ ਅਗਜੋਂ ਮਨਾਵੈ।
ਰਾਮ ਦਯਾਲ ਕੁੰਨਸ ਜਾਇ ਕਰੀ। ਸਿੰਘ ਜੀ ਮੁਖੋਂ ਗੁਰ* ਫੜੇ ਉਚਰੀ॥੨੫॥

੧ ਹਾਥੀ ਦੇ ਹੋਏ ਉਪਰ (ਫੀਲ=ਹਾਥੀ; ਅੰਬਾਰ=ਅੱਮਾਰੀ-ਹੋਦਾ)। ੨ ਚਵਰ। ੩ ਝਿਲਮਿਲ ਕਰਦਾ, ਚਮਕਦਾ, ਲਿਸ਼ਕਦਾ। ੪ ਖਾਸ-ਖਾਸ ਘੋੜ-ਸਵਾਰ ਅੱਗੇ-ਅੱਗੇ ਤੋਰੇ। ੫ ਦਲ ਵਿਚ। ੬ ਸਵਾਗਤ। ੭ ਹਾਥੀ। ੮ ਛੱਡ ਕੇ। ੯ ਘੋੜੇ 'ਤੇ (ਆਪਣੇ ਖਾਸ ਘੋੜੇ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਕੇ)। ੧੦ ਜਾਣੇ, ਜਿਵੇਂ ਇਕ ਦੂਜੇ ਨੂੰ ਪਹਿਲੋਂ ਹੀ ਜਾਣਦੇ ਸਨ। ੧੧ (ਨੇੜੇ) ਢੇ ਲਏ, ਨੇੜੇ ਕਰ ਲਏ। ੧੨ ਚੰਗੀ ਸੁੰਦਰ ਥਾਂ। ੧੩ ਜੋ। ੧੪ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਸ਼ੱਕ-ਸ਼ੁੱਧੇ; ਬਿਨਾਂ ਰੋਕ-ਟੋਕ ਜਾਂ ਸੰਕੋਚ ਦੇ। ੧੫ ਆਪਣੀ ਆਪਣੀ ਥਾਂ 'ਤੇ। ੧੬ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ। ੧੭ ਝੁਕ-ਝੁਕ ਕੇ ਸਲਾਮਾਂ ਕਰਨੀਆਂ, ਫਰਸ਼ੀ ਸਲਾਮ। ੧੮ ਆਪਣੇ ਢੰਗ ਸਿਰ। *ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੀ ਕਚਹਿਰੀ ਵਿਚ (ਦਰਬਾਰ ਵਿਚ) ਵੀ ਆਪਣੀ ਸਿੱਖੀ ਮਰਯਾਦਾ ਕਾਇਮ ਰੱਖੀ ਅਤੇ ਸ਼ਾਹੀ ਆਦਾਬ ਲਿਹਾਜ਼ ਦਾ ਪਾਲਣ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ, ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਚੜ੍ਹਤਲ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੇਖ ਸ਼ਾਹੁ ਬਹੁ ਖੁਸ਼ ਭਯੋ, ਸੱਦ ਵਜ਼ੀਰ ਕਹੀ ਸਮਝਾਇ।
'ਸਿੰਘ ਕੋ ਕੁਰਸੀ ਤੁਮ ਦਯੋ, ਔਰ ਅਮੀਰੈ ਤੇ ਦਿਵਾਇ'॥੨੬॥

ਚੌਪਈ॥

੧ਸਿੰਘ ਜੀ ਸ਼ਾਹੇ ਕਮਾਨ ਦਿਵਾਈ। ਲਈ ੨ਸ਼ਾਹਿ ਦੁਇ ਹੱਥ ਉਠਾਈ।
ਸ਼ਾਹਿ ਹੱਥ ਕੁਰਸੀ ਵਲ ਕਰਜੋ। ਪਰ ਸਨਮੁਖ੩ ਸਿੰਘ ਅਗੈ ਬਹਿ ਰਹਜੋ॥੨੭॥
ਬੈਰ ਖਰੀਅਤ ਬਹੁ ਪੁਛੀ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ। ਕਰੀ ਗੱਲੈਂ ਜੋਊ ਦੋਸਤੀ ਰਾਹਿ।
ਔਰ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਕੋ ਦਿਵਾਈ ਕਮਾਨ। ਦਿਵਾਇ ਕੁਰਸੀ ਦੀਯੋ ਬਹੁ ਮਾਨ॥੨੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਾਤ ਸਭ ਹੀ ਲਿਖੀ, ਗੁੰਥ ਬਹੁਤ ੪ਬਢ ਜਾਇ।
ਸ਼ਾਹੀ ਮਰਾਤਬ੫ ਬਹੁ ਬਡੋ, ਸੋ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦਯੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੨੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਦਯੋ ਹਾਥੀ ਬਡ ਅੰਬਾਰੀ੬ ਪਾਇ। ੭ਸੁਤਰੀ ਅਸਬੀ ਦਈ ਇਹਾਂ ਬਜਾਇ।
ਔਰ ਤੌਫ੮ ਤੁਫਾਇਤ ਔ ਸਿਰੋਪਾਇ। ਸਾਬ ਸ੍ਰਦਾਰਨ ਖੂਬ ਲਈ ਪਾਇ॥੩੦॥
ਮੋਤੀਮਾਲ੯ ਬਡ ਜ਼ਾਹਰਨ ਵਾਲੀ। ਔਰ ਦਏ ੧੦ਬਡ ਮਨਸਬਦਾਰੀ।
ਔਰ ਸਭ ਚੀਜ਼, ਕੋ ਸਕੈ ਗਿਨਾਇ। ਇਤ ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਉਤ ਘਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ॥੩੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਰਤ ਵਿਦਾ ਸ਼ਾਹਿ ਇਮ; ਕਹੀ, 'ਇਮ ਹਮ ਹਵਸ'੧੧ ਰਹਾਇ।
ਸਿੰਘ ਲੁਟੇਰੇ ਜਗ ਕਹੈਂ, ਹਮ ਲੁਟਤੇ ਦੇਖੇ ਨਾਂਹਿ'॥੩੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਿੰਘ ਜੀ ਹਸ ਕਹੀ ਅਗਜੋਂ ਬਾਤ। 'ਅਸੀਂ ਦਿਖਾਵੈਂ ਤੁਮਹਿ ਪ੍ਰਭਾਤ।
ਯਹ ਜੋ ਖੇਤ ਪੋਨਨ'੧੨ ਕੋ ਪਾਰ'੧੩। ਇਨ ਕੀ ਲੂਟ ਕੂਟ ਕਰਹਿ ਦਿਖਾਰ॥੩੩॥
ਦਾਮ ਇਨ ਕੈ ਕ੍ਰਿਸਾਨਨ ਦੀਏ ਜਾਹਿ। ਹੋਗ ਬਡੋ ਤਮਾਸੋ ਜਮਨਾ ਮਾਂਹਿ।
ਜਬ ਚਾਹੋ ਤਬ ਲਿਓ ਬੁਲਾਇ। ਸਿੰਘ ਹੋਲੀ ਸੀ ਕਰ ੧੪ਦੇਹਿ ਦਿਖਾਇ'॥੩੪॥

੧ ਸ. ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੂੰ ਕਮਾਨ (ਗਾਰਡ ਆਫ ਆਨਰ) ਦਵਾਈ; ਸਲਾਮੀ ਦਵਾਈ, ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਆਪਣੀ ਫੌਜ ਕੋਲੋਂ। ੨ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਵੀ ਦੋਵੇਂ ਹੱਥ ਉਤਾਂਹ ਚੁੱਕੇ। ੩ ਸਾਮ੍ਹਣੇ। ੪ ਵੱਧ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ੫ ਮਰਤਬਾ, ਰੁਤਬਾ, ਪਦਵੀ ((ਅ.) 'ਮਰਤਬਾ' ਦਾ ਬਹੁ ਵਚਨ 'ਮਰਾਤਬ')। ੬ ਅੰਮਾਰੀ- ਹੋਂਦੇ ਸਹਿਤ। ੭ ਉਠਾਂ ਤੇ ਘੋੜਿਆਂ 'ਤੇ ਲੱਦੇ ਨਗਾਰੇ ਵਜਵਾ ਦਿੱਤੇ। ੮ (ਅ.) ਤੁਹਫਾ, ਤਹਾਇਫਾ ('ਤੁਹਫਾ' ਦਾ ਬਹੁ ਵਚਨ 'ਤਹਾਇਫਾ'); ਸੌਗਾਤਾਂ, ਭੇਟਾਵਾਂ। ੯ ਮਾਲਾ (ਮੋਤੀਆਂ ਦੀ)। ੧੦ ਉੱਚਾ ਰੁਤਬਾ, ਵੱਡੀ ਪਦਵੀ। ੧੧ ਖਾਹਿਸ਼, ਇੱਛਾ। ੧੨ ਪੋਨੇ ਗੰਨਿਆਂ ਦਾ। ੧੩ ਦਰਿਆ ਜਮਨਾ ਤੋਂ ਪਾਰ ਹੈ ਜੋ। ੧੪ ਵਿਖਾਲ ਦਿਓ, ਦਿਖਾਓ।

ਸੋਊ ਪ੍ਰਾਤ^੧ ਸਿੰਘ ਘਲੇ ਬੁਲਾਇ। 'ਢਲੇ ਦਿਵਸ' ਕਹਜੋ, 'ਸਿੰਘ ਚੜ੍ਹ ਆਇ'।
 ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਜਾਵੈ' ਜਰੂਰ। ਢਿਗ ਆਇ ਬੈਠਜੋ ਜਗ੍ਹਾ ਉਚੂਰ^੨॥੩੫॥
 ਸੁਨਤ ਸਿੰਘਨ ਦਿਲਸ਼ਾਦੀ^੩ ਹੋਈ। *ਉਇ ਉਸ ਆਗੈ ਵੈ ਉਸ ਅਗੇ ਚਹੈ ਹੋਈ।
 ਢਲੇ ਦਿਵਸ ਸਿੰਘ ਕੀਓ ਨਗਾਰੋ। ਤੁਰਜੋ ਡੇਰੋ ਸਭ ਲੁੱਟਨਵਾਰੋ^੪॥੩੬॥
 ਕਿਸ ਹਥ ਦਾਤੀ ਕਿਛ ਛੁਰੀ ਕਟਾਰੀ। ਕਿਸੈ ਕਰਦ ਕਿਨ ਤਲਵਾਰਹਿ ਧਾਰੀ।
 ਕਰਤ ਲੁੱਟ ਥੇ ਜਿਮ ਦਲ ਨਿੱਤ। ਰਲ ਮਿਲ ਲੁੱਟਨ ਆਇ ਹੁਏ ਮਿੱਤ^੫॥੩੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਾਮ ਦਜਾਲ ਜਾਇ ਸ਼ਾਹ ਪੈ, ਕਹਿ ਉਚੈ ਦਯੋ ਬਹਾਇ।
 ਏਤੋ ਲੋ ਲੁੱਟਨਵਾਰ ਲੈ, ਖੜ੍ਹੇ ਸੁੱਖੁ ਸਿੰਘ ਜਾਇ॥੩੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ਼ਾਹਿ ਕਹੀ, 'ਅਬ ਹੱਲਾ ਕਰਾਯੋ। ਅਪਨ ਵਜ੍ਹਾ^੧ ਸੋ ਲੁੱਟ ਦਿਖਾਯੋ'।
 ਤੋ ਮਗਰੋਂ ਸਿੰਘ ਜੀ ਚੜ੍ਹ ਆਏ। ਚੰਗੇ ਮੰਦੇ ਕੋ ਵੈ ਬਹੁ ਲਜਾਏ॥੩੯॥
 ਕੁੱਦ ਵੜੇ ਵੈ ਮੱਧ^੨ ਦਰਿਆਇ। ਕੋਈ ਤਰੈ ਕੋਈ ਗੋਤੋ ਖਾਇ।
 ਕਈ ਮੁੜ ਖੜੇ ਕੋਈ ਰੁੜ੍ਹਤੇ ਜਾਇ। ਕਿਸ ਸਿਰ ਪੱਗ ਰਹੀ ਔ ਰੁੜ੍ਹੀ ਬਹੀ^੩ ਜਾਇ॥੪੦॥
 ਕਈ ਪਹੁੰਚੇ ਜਾਇ ਪਰਲੇ ਪਾਰ। ਕਈ ਖੜੇ ਕਈ ਮੱਧ ਭਏ ਖੁਆਰ।
 ਕਈ ਪੋਨੇ^੪ ਲੈ ਮੁੜ ਭੀ ਆਏ। ਉਨ ਕੋ ਖੋਸ^੫ ਕਈ ਰਸਤਜੋਂ ਲੈ ਧਾਏ॥੪੧॥
 ਵਹਿ ਉਸ ਕੋ ਵਹਿ ਉਸੈ ਧਕਾਵੈ। ਵਹਿ ਉਸ ਦਾੜ੍ਹਹਿ^੬, ਵਹਿ ਪੱਗ ਹਥ ਪਾਵੈ।
 ਦੇਖ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਬਡ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰੈ। ਹੱਸ ਹੱਸ ਬਹੈ ਔ^੭ ਲਿਟ ਲਿਟ ਪਰੈ॥੪੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹਸਤੀ^੮ ਘੋੜੇ ਉਠ ਬਡ, ਜੋ ਉਤ ਤੇ ਲਦ ਲਜਾਹਿ।
 ਰਸਤੇ ਹੀ ਤੈ ਉਨ੍ਹੋਂ ਕੋ, ਲੁੱਟੈ ਔਰ ਸੁ ਖਾਹਿ॥੪੩॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਈ ਨਠੇ ਜਾਹਿ ਪਗਨ^੯ ਲੁਹਾਇ। ਕਈ ਨਠੇ ਜਾਹਿ^{੧੦} ਗੁੜਬੁਤੈ ਖਾਇ।
 ਇਕਲੈ ਨਠੈ ਮੁੜ ਪਿਛਾ ਨ ਤਕਾਵੈ। ਇਕ ਰਲ ਮਿਲ ਘੁਲ ਤਿਹ^{੧੧} ਠੇਕੇ ਲਗਾਵੈ॥੪੪॥

੧ ਪ੍ਰਾਤਾਕਾਲ, ਸਵੇਰੇ। ੨ ਉੱਚੀ। ੩ (ਫ਼ਾ.) ਦਿਲ ਦੀ ਖੁਸ਼ੀ, ਪ੍ਰਸੰਨਤਾ। ੪ ਲੁੱਟਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ। ੫ ਮਿੱਤਰ, ਦੋਸਤ ਬਣ ਕੇ (ਇਹ ਨਕਲੀ ਲੁੱਟਮਾਰ ਦਾ ਦ੍ਰਿਸ਼ ਸੀ)। ੬ ਤਦ ਤਕ, ਉਸ ਸਮੇਂ ਤਕ। ੭ (ਅ.) ਵਜ਼ਾਅ; ਤੌਰ-ਤਰੀਕਾ। ੮ ਮਾੜੇ ਚੰਗੇ, ਹਰ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੇ ਆਦਮੀ। ੯ ਵਿਚ। ੧੦ ਵਹਿੰਦੀ (ਜਾਂਦੀ ਸੀ)। ੧੧ ਪੋਨੇ ਗੰਨੇ। ੧੨ ਖੋਹ ਕੇ। ੧੩ ਦਾੜ੍ਹੀ ਨੂੰ। ੧੪ ਲੋਟਪੋਟ ਹੁੰਦਾ। ੧੫ ਹਾਥੀ। ੧੬ ਪਗੜੀਆਂ। ੧੭ ਗੋਤੋ ਖਾਂਦੇ। ੧੮ ਥੱਪੜ ਮਾਰੇ, ਠੇਕਾ ਲਾਉਣ ਵਾਂਗ ਹੱਥ ਮਾਰ ਕੇ ਛਾਪ ਲਾ ਦੇਂਦੇ। *ਸਿੰਘ ਫੌਜ ਦੇ ਸਿਪਾਹੀ ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੇ ਅੱਗੇ (ਮੁਹਰੇ) ਹੋਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ।

ਸੋਰਠਾ॥

ਗੌਹਰ ਅਲੀ^੧ ਪਤਿਸ਼ਾਹ, ਭਯੋ ਪ੍ਰਸੰਨ ਦਿਖ ਪੰਥ ਲੁਟ।
ਜਿਮ ਬਵਰੋ^੨ ਸਾਂਗ ਕਰਾਇ, ਆਪ ਫੂਕ ਆਪੇ ਹਸੇ॥੪੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਐਸੀ ਐਸੀ ਜੁਗਤ ਸੋਂ, ਸਿੰਘ ਰਹਜੋ ਸੁ ਕਿਤਨਕ ਸਾਲ।
ਲਏ ਪੈਸੇ ਔਰ ਦੇਸ ਤੇ, ਰਲਵਾਇ ਮਰਹਟੇ ਨਾਲ॥੪੬॥
ਠਾਣਾਂ ਦਿੱਲੀ ਬਹਾਹਿ ਫਿਰ, ਪਤਿਸ਼ਾਹੋਂ ਛੁਜਾਨੀ^੩ ਲਿਖਾਇ।
ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਚਿਤ^੪ ਇਸ਼ਨਾਨ ਧਰ, ਮੁੜ ਪੜਿਓ ਤਿਸ ਹੀ ਰਾਹਿ॥੪੭॥

ਸਾਖੀ ^੫ਡੀਘ ਘੁਮੇਰ ਔ ਭਰਤਪੁਰੇ ਕੀ

(...ਤਿਸੈ ਪੰਥ ਗੁਰ ਗਿਲਜੋ ਗਲਵਾਯੋ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਬ ਖਾਲਸੋ ਦੱਖਣ ਚਲਜੋ, ਮਿਸਲੈਂ ਦਸੇ ਬਣਾਇ।
ਜਾਇ ਸੂਰਜ ਮਲ ਘੇਰਿਓ, ਡੀਕ^੫ ਕੁਮੇਰਹਿ ਮਾਹਿ॥੧॥
ਸੱਤ ਲੱਖ ਟਕੇ ਉਨ ਲਿਖ ਘਲੇ, ਤੋਂ ਮਿਲਣ ਆਯੋ ਆਪ।
ਸੁਨੋ ਅਬੈ ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਸੋਂ, ਜਿਮ ਉਸ ਭਯੋ ਮਿਲਾਪ॥੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੁਨੋ ਮਿਲਾਪ ਉਸੈ ਕੀ ਬਾਤ। ਸੋ ਮਿਲਿਓ ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਕਲਾਲ^੬ ਜਾਤ।
ਸੋ ਕਹੈ, 'ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕੇ ਮੈਂ ਮਿਲਹੋਂ ਗਲੇ। ਨਾਹੀਂ ਤੋਂ ਜਾਊਂ ਘਰ ਮੁੜ ਚਲੇ'॥੩॥
ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਕਹੈ, 'ਮੈਂ ਮੋਨੋ^੭ ਮਿਲੋਂ ਨਾਹੀਂ। ਵਲ ਦੋਊ ਇਮ ਜਿਦੇ ਕਰਾਹੀਂ।

੧ ਅਲੀ ਗੌਹਰ ਜੋ ਸ਼ਾਹ ਆਲਮ ਸਾਨੀ (ਦੂਜਾ) ਨਾਮ ਕਰ ਕੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸੀ; ਇਹ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਨਾਮ-ਮਾਤ੍ਰ ਮੁਗਲ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਸੀ, ਜੋ ੧੭੬੦ ਈ. ਵਿਚ ਤਖ਼ਤ 'ਤੇ ਬੈਠਾ ਅਤੇ ਜਿਸ ਨੇ ੧੭੬੫ ਈ. ਵਿਚ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਈਸਟ ਇੰਡੀਆ ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਬੰਗਾਲ, ਬਿਹਾਰ ਤੇ ਉੜੀਸਾ ਦੀ ਦੀਵਾਨੀ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰ ਦੇ ਦਿਤੇ ਸਨ; ਫਿਰ ਮਰਹੱਟਿਆਂ ਨੇ ਕਾਬੂ ਕਰ ਰੱਖਿਆ। ੧੭੮੮ ਈ. ਵਿਚ ਰੁਹੇਲੇ ਗੁਲਾਮ ਕਾਦਿਰ ਦੇ ਹੱਥ ਚੜ੍ਹ ਗਿਆ ਜਿਸ ਨੇ ਇਸ ਦੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਕਢਵਾ ਦਿੱਤੀਆਂ। ਇਸ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ੧੮੦੬ ਈ. ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ੨ ਬਾਵਰਾ, ਪਾਗਲ। ੩ ਸ਼ਾਹੀ ਖਜ਼ਾਨੇ 'ਚੋਂ ਖਾਸ ਹਿੱਸਾ [(ਫ਼ਾ.) 'ਸ਼ਾਯਗਾਨੀ'- ਹਿੱਸਾ, ਭਾਗ, ਸ਼ਾਹੀ ਖਜ਼ਾਨੇ ਦਾ ਖਾਸ ਕਰ ਕੇ)]। ੪ ਮਨ ਵਿਚ ਧਾਰ ਕੇ। ੫ ਡੀਗ, ਰਿਆਸਤ ਭਰਤਪੁਰ ਦਾ ਇਕ ਪੁਰਾਣਾ ਨਗਰ, ਜੋ ਅਤਿ ਰਮਣੀਕ ਅਸਥਾਨ ਹੈ। ਇਹ ਮਥਰਾ ਤੇ ਭਰਤਪੁਰ ਦੇ ਐਨ ਵਿਚਕਾਰ ਸਥਿਤ ਹੈ। ਡੀਗ ਕੁਮੇਰ ਜਾਂ ਘੁਮੇਰ ਇਸ ਨਗਰ ਨੂੰ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ੬ ਕਲਾਲ=ਕੁੰਭ (ਘੜੇ) ਬਣਾਉਣ ਵਾਲਾ, ਘੁਮਿਆਰ। ਭਾਵ ਆਹਲੂਵਾਲੀਆ ਮਿਸਲ ਦਾ ਬਾਨੀ, ਸ. ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਆਹਲੂਵਾਲੀਆ। ੭ ਮੋਨੇ (ਸਿਰ-ਮੁੰਡੇ), ਜੋ ਕੇਸ ਨਹੀਂ ਰੱਖਦਾ, ਉਹ ਮੋਨਾ ਹੈ। ੮ ਦੋਵੇਂ ਧਿਰਾਂ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜ਼ਿੱਦ ਕਰਦੀਆਂ।

ਤਉ ਪੰਥ ਨੇ ਅਸਾ^੧ ਠਹਿਰਾਈ। ^੨ਲਵਾਇ ਤਨਖਾਹਿ ਲਯੋ ਪੰਥ ਬਖਸ਼ਾਈ॥੪॥
 ਕਹੀ ਪੰਥ ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਮੰਨ ਲਈ। ਸੂਰਜ ਮਲ ਬਹੁ ਖੁਸ਼ੀ ਮਨ ਭਈ।
 'ਅਬ ਮੈਂ ਮਿਲੇ ਪੰਥ ਵਡ ਭਯੋ। ਸੱਤ ਲੱਖ ਟਕਾ ਮੋਰੇ ਕੰਮ ਅਯੋ'॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਆਗੇ ਖਾਲਸੇ ਪੰਥ ਬਹਿ ਸਰਬਤ^੩ ਲਾਇ ਦਿਵਾਨ।
 ਸੋ ਜੋੜੀ ਘੋੜੇ^੪ ਲੈ ਅਯੋ ਸੁਨਹਿਰੀ^੫ ਸਾਜ ਲਵਾਨ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਇਤੇ ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਉੱਠ ਖਲੋਯੋ। ਮਿਲੇ ਗਲੇ ਇਮ ਕੁਸਲ^੬ ਪੁਛੋਯੋ।
 ਫਿਰ ਰਾਜਾ ਕਹਿ ਪਾਸ ਬਹਾਯੋ। ਕਰ ਰੱਯਤ ਸਿਰ ਮਾਮਲੇ ਠਹਿਰਾਯੋ॥੭॥
 ਲਾਖ ਰੁਪਯੋ ਤਿਸ ਛੱਡ ਦਯੋ। ਸਿਰੋਪਾਉ^੭ ਦੈ ਵਿਦਾ ਸੁ ਕਯੋ^੮।
 ਦਯੋ ਛਡਾਯੋ ਰਾਣੀ ਕਹਿ ਨਾਇ। ਕਹੈ ਨ ਪੰਥ ਹਮ ਬਿਰਥੀ ਛੁਡਾਇ॥੮॥
 ਤੀਨ ਲੱਖ ਰਾਜੇ ਤੁਰਤ ਦਏ। ਦੋਇ ਲੱਖ ਹੁਤੀ^੯ ਕਿਛੁ ਮੁੱਦਤ ਕਏ।
 ਤਉ ਰੁਪਯੋ ਤਿੰਨ ਲਖ ਆਯਾ। ਡੇਰੇ ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਮਲ ਸੂਰਜ ਘਲਾਯਾ॥੯॥
 ਤਿਸ ਕੀ ਬਾਂਟ ਕਰਨ ਪੰਥ ਡਹਯੋ। ਕਰਤ ਝਗਰੋ^{੧੦} ਉਤ ਦੁਇ ਲਖ ਗਹਯੋ^{੧੧}।
 ਫੇਰ ਸੁਨੋ ਜਿਮ ਵਹਿ ਝਗਰੋ ਮੁਕਯੋ। ਸਭੀ ਬਾਤ ਮੈਂ ਅਬ ਲਿਖ ਦਯੋ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਮਿਸਲੋ ਬੰਡੋ'; ਕੋਊ ਕਹੈ, 'ਬੰਡੋ ਫੌਜ ਦੇਖ'।
 ਆਪੋ ਆਪਣੈ ਮਤਲਬੀ, ਬੋਲ ਮਚਾਵੈਂ ਖੇਖ^{੧੨}॥੧੧॥
 ਦੁਇ ਲੱਖ ਖੋਇ ਜਿਮ ਫਿਰ ਬਡੇ, ਸੋ ਬਿਧ ਦਿਓਂ ਸੁਨਾਇ।
 ਮਿਸਲੋਂ ਦਸ ਜਿਮ ਕਰ ਵੰਡੇ, ਬਡ ਛੋਟੀ ਕਰ ਸਮਝਾਇ॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਪੰਝੀ ਹਜ਼ਾਰ ਰਖ ਦਸਵੰਧ ਲਯੋ। ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਟਹਿਲ ਹਿਤ ਕਯੋ।
 ਜੋ ਅਹਿਮਦ ਗਿਲਜੋ ਗਯੋ ਢਾਹਿ। ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੋ ਲੀਓ ਦੁਬਾਰ ਸਜਾਇ॥੧੩॥
 ਔ ਗਿਰਦ ਪੌੜੀ ਔ ਗੁਰ ਠੌਰ^{੧੩}। ਸੌਂਪ ਮਸੰਦਨ ਗੁਰ ਠੌਰ ਕਰੀ ਗੌਰ^{੧੪}।
 ਪੁਨ ਅੱਧੇ ਟਕੇ ਦਲ ਬ੍ਰਿਧ ਰਖ ਲਏ। ਅੱਧੇ ਮਝੈਲ ਤਰਨ ਦਲ^{੧੫} ਦਏ॥੧੪॥

੧ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੨ ਤਨਖਾਹ (ਦੰਡ) ਲਵਾ ਕੇ। ੩ ਸਰਬਤ ਖਾਲਸੇ (ਨੇ ਦੀਵਾਨ ਸਜਾਇਆ)। ੪ ਜੋੜਾ (ਪੋਸ਼ਾਕੀ) ਤੇ ਘੋੜਾ (ਸਿਰੋਪਾਉ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਵਜੋਂ)। ੫ ਸੋਨੇ ਜੜਤ ਜੀਨ, ਕਾਠੀ ਆਦਿ। ੬ ਸੁਖ ਸਾਂਦ, ਖੈਰ-ਖੈਰੀਅਤ। ੭ ਸਿਰੋਪਾਉ। ੮ ਕੀਤਾ। ੯ ਕੁਛ ਸਮੇਂ ਪਿੱਛੋਂ। ੧੦ ਝਗਰੇ। ੧੧ ਫੜ ਲਿਆ, ਰੱਖ ਲਿਆ। ੧੨ ਸੋਸ਼, ਵਿਸ਼ੇਸ਼, ਵਾਧੂ ਦਾ। ੧੩ ਜਗ੍ਹਾ, ਅਸਥਾਨ, ਗੁਰਦੁਆਰੇ। ੧੪ ਦੇਖਭਾਲ, ਸੰਭਾਲ। ੧੫ ਤਰੁਣਾ ਦਲ (ਨੂੰ ਦੇ ਦਿਤੇ)।

ਤਿਨ ਮੱਧ ਤੀਨ ਮਿਸਲ ਸਮਾ ਭਈ। ਸੁਕ੍ਰਚਕੀਏ, ਰਾਮਗੜੀਏ, ਕਨ੍ਹਈ।
 ਚੌਥੇ ਭੰਗੀ ਸਵਾਏ ਠਏ। ਪੰਜਮ ਪੌਣੇ ਨਕਈ ਠਹਿਰਏ॥੧੫॥
 ਤਿਮ ਸਜਾਮ ਸਿੰਘ ਭਈ ਫੌਜ ਸਵਾਈ। ਬਾਰੈ ਹਜ਼ਾਰ ਗਿਣਤੀ ਤਿਸ ਆਈ।
 ਤਿੰਨ ਲਖ ਪੌਣੀ ਸੰਗਤ ਸਿੰਘੀਅਨ ਮਿਲਵਾਈ...॥੧੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੀਜੇ ਮਿਸਲ ਡਲੇਵਾਲ 'ਬਡ, ਬਧੀ ਦੇਸ ਦੁਵਾਬੇ ਮਾਂਹਿ।
 ਜਿਸ ਮਾਝੈ ਮਧ ਨਹਿ ਬਡ ਜਗ੍ਹਾ, ਇਕ ਢਾਬਾਂਵਾਲ ਸੁ ਜਾਹਿ॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਚੌਥੀ ਮਿਸਲ ਸਿੰਘਪੁਰੀਏ ਆਹਿ। ਆਹਲੂਵਾਲੀਏ ਹੈਂ ਅਜਿਹ ਮਾਂਹਿ।
 ਪੰਜਮ ਚੁਗ ਗਿਣ ਮਿਸਲ ਬਨਾਈ ਸੋਇ। ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੀਏ ਸਿੰਘ ਕਹਾਵਤ ਥੋਇ॥੧੮॥
 ਔਰ ਨਿਹੰਗ ਭੁਜੰਗ ਸਹੀਦ ਭਟ ਥੋਇ। ਸੋਢੀ, ਬੇਦੀ, ਤੇਹਣ, ਭੱਲੇ ਸੋਇ।
 ਇਮ ਦਸ ਮਿਸਲਨ ਟਕੇ ਬ੍ਰਤਾਏ। ਦਸ ਮਿਸਲੇ ਜਿਮ ਜਾਦਵ^੩ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਬਨਾਏ॥੧੯॥
 ਜਿਮ ^੪ਕਾਲ ਜਮਨੇ ਜਾਦਵ ਨਠਾਹਿ। ਤਿਮ ਗਿਲਜੇ ਤੇ ਸਿੰਘ ਨਠ ਜਾਹਿ।
 ਜਿਤਨਕ ਵਾਰ ਜਮਨਕਾਲ ਆਯਾ। ਤਿਤਨਕ ਵਾਰ ਉਨ ਪੰਥ ਨਿਕਲਾਯਾ॥੨੦॥
 ਅੰਤ ਸਮੇਂ ਸੋ ਹਰਿ^੫ ਜੀ ਮਰਵਾਯੋ। ਤਿਮੈ ਪੰਥ ਗੁਰ ਗਿਲਜੇ ਗਲਵਾਯੋ।
 ਮਾਰ ਤੁਰਕ ਸਭ ਦੀਏ ਖਪਾਇ^੬। ਗੁਰੂ ਫੜੇ ਖਾਲਸੇ ਦਈ ਬੁਲਾਇ॥੨੧॥

ਸਾਖੀ ਮਾਲਵੇ ਕੀ

(ਭਗਤੂ^੭ ਕਹੀ ਓਟ ਨਹੀਂ ਔਰੈ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਵਲ ਚਹੀਏ ਹਥ ਜੋੜੇ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਮਾਲੀ^੮ ਨੇ ਫਿਰ ਕਹਯੋ, 'ਯਹ ਭੀ ਹਮੈ ਲਿਖਵਾਇ।

੧ ਇਕੋ ਜੇਹੀ। ੨ ਜਿਸ ਵਿਚ। ੩ ਯਾਦਵ, ਯਦੁ ਦੀ ਔਲਾਦ; ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਵੱਡੇ ਨੀਤੀਵਾਨ ਤੇ ਪ੍ਰਤਾਪੀ ਹੋਏ ਹਨ; ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਪਹਿਲਾਂ ਮਥਰਾ ਤੇ ਫੇਰ ਦਵਾਰਕਾ ਰਹੀ। ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਵਿਚ ਯਾਦਵਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ੫੬ ਕ੍ਰੋੜ ਲਿਖੀ ਹੈ। ੪ (ਸੰ.) ਕਾਲਯਾਨ; ਕਾਲੇ ਰੰਗ ਦਾ ਯੂਨਾਨੀ ਰਾਜਾ, ਜੋ ਜਰਾ ਸੰਧ ਦਾ ਪੱਕਾ ਮਿੱਤਰ ਸੀ। ਜਰਾ ਸੰਧ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਲਈ ਕਾਲਯਾਨ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਨੂੰ ਮਾਰਨ ਵਾਸਤੇ ਮਥਰਾ 'ਤੇ ਆ ਚੜ੍ਹਿਆ। ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਭੱਜ ਕੇ ਇਕ ਕੰਦਰਾ ਵਿਚ ਜਾ ਧਸੇ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਮੁਚਕੁੰਦ ਰਾਜ ਰਿਸ਼ੀ ਸੁੱਤਾ ਪਿਆ ਸੀ। ਉਸ ਉੱਪਰ ਕੱਪੜਾ ਪਾ ਕੇ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਲੁਕ ਗਏ। ਕਾਲਯਾਨ ਨੇ ਮੁਚਕੁੰਦ ਨੂੰ ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ ਦੇ ਭੁਲੇਖੇ ਲੱਤ ਮਾਰੀ। ਰਾਜ ਰਿਸ਼ੀ ਨੇ ਉੱਠ ਕੇ ਆਪਣੀ ਨਜ਼ਰ ਨਾਲ ਹੀ ਕਾਲਯਾਨ ਨੂੰ ਭਸਮ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। (ਟ.ਕ. 'ਜਰਾ ਸੰਧਿ ਕਾਲਯਾਨੁ ਸੰਘਾਰੇ' - ਗਉ. ਅ. ਮ. ੧)। ੫ (ਹਰਿ) ਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਜੀ। ੬ ਮਾਰ ਮੁਕਾਏ। ੭ ਭਗਤੂ ਭਾਈ- ਉਦਮ (ਆਦਮ) ਬੈਰਾੜ ਜੱਟ ਦੇ ਘਰ ਗੁਰੂ ਰਾਮਦਾਸ ਜੀ ਦੇ ਆਸ਼ੀਰਵਾਦ ਨਾਲ ਭਗਤੂ ਦਾ ਜਨਮ ਹੋਇਆ। ਇਹ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦਾ ਪ੍ਰਮੁਖ ਸਿੱਖ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਵਿਚ ਭਾਰੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਦੀ ਕੁਲ ਵਿਚ ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਦੇ ਸਪੁੱਤਰ ਭਾਈ ਦੇਸੂ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕੈਥਲ ਰਿਆਸਤ ਕਾਇਮ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਵੰਸ਼ ਦੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਲੋਕ ਭੁੱਚੇ, ਚੱਕ ਭਾਈ ਕੇ, ਥੋੜੀ, ਫਕਰਸਰ ਆਦਿ ਵਿਚ ਆਬਾਦ ਹਨ। ੮ ਕੈਪਟਨ ਮਰੇ।

ਜਿਮ ਕਰ ਜੰਗਲ^੧ ਮਧ ਵਧੇ, ਮਹਿਰਾਜੀ ਔ ਫੂਲਵਾਇ^੨॥੧॥

ਚੋਪਈ॥

ਜੇਊ ਤੌਰ ਉਨ ਕੀ ਹੁਤ ਸੁਨੀ। ਪਾਸ ਪੁਰਾਤਨ ਔ ਬਹੁ ਗੁਨੀ।

ਉਸੀ ਤੌਰ ਮੈਂ ਮਰੀ ਸੁਨਾਈ। ਉਸੀ ਤੌਰ ਮੈਂ ਦਿਓਂ ਲਿਖਾਈ॥੨॥

ਸੁਨੇ ਭਾਈ ਮਿਤ ਸੁਹਿਰਦ ਚਿੱਤ। ਭੂਲ ਜਾਊਂ ਤਉ ਲਿਖ ਦਯੋ ਤਿੱਤ^੩।

ਜੰਗਲ ਦੇਸ ਭਲੇ ਅਖਵਾਇ। ^੪ਹਿੰਸਾਰ ਬਾਵਨੀ ਸੰਗ ਲਗਵਾਇ॥੩॥

ਹੁਤ ਰਾਜ ਰਜਪੂਤਨਿ ਤੂਰਨ^੪ ਦਿੱਲੀ। ਹਿੰਸਾਰ ਬਾਵਨੀ ਥੀ ਚੁਹਾਣੈ^੬ ਮੱਲੀ।

ਰਯਤ ਜੱਟ ਜੰਗਲ ਮਧ ਰਹੇ। ਬਹੁਤੋ ਗੋਤ ਗਿਨਤੀ ਕਿਤ ਲਹੇ॥੪॥

ਤਿਨ ਮਧ ਸਿੰਧੂ ਬਹੁ ਵਧ ਭਏ। ਭਲੇ ਕਰਮ ਕਿਨ ਉਨ ਬਡ ਕਏ।

ਟੀਡੋ^੭ ਕਾਉਂ ਕੋਊ ਪਹਿਲੋਂ ਅਯੋ। ਉਨੇ ਘਨੋ ਘੋਰੋ ਤਬ ਭੂਮਹਿ^੮ ਠਯੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪਹਿਲੋਂ ਬੈਠੇ ਰੋਕ ਭੂਮ, ਸੋ ਤੋ ਬਾਰਸ^੯ ਅਖਵਾਇ।

ਮਹਿਰਾਜੀ ਫਿਰਤੇ ਰਚ ਚੱਕ, ਰੱਯਤ ਉਤ ^{੧੦}ਗੁਜਰ ਕਰਾਇ॥੬॥

ਚੋਪਈ॥

ਤੂਰਨ ਤੇ ਲਈ ਦਿੱਲੀ ਚੁਹਾਣ। ^{੧੧}ਰਾਇ ਪਥੌਰੇ ਹੁਇ ਬੇਈਮਾਨ।

ਉਨ ਪੰਝੀ ਲੱਖ ਰਜਪੂਤ ਗਲਵਾਯਾ। ਸੋ ਬਿਨਾਂ ਫੌਜ ਗੋਰੀਏ^{੧੨} ਲਖ ਘਾਯਾ^{੧੩}॥੭॥

ਸਾਹਿ ਗੋਰੀਓ ਦਯੋ ਕੱਢ ਪਠਾਣੈ। ਪਠਾਣਨ ਪਰ ਗੁਰ ਮੁਗਲ ਲਿਆਣੈ।

ਮੁਗਲ ਮੱਧ ਕੀ ਕਹੋਂ ਕਹਾਨੀ। ਮਹਰਾਜੀਅਨ ਪਰ ਜਿਨ ਭਲੀ ਬਿਹਾਨੀ॥੮॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਸੁਨਾਊਂ ਭਾਈਅਨ ਗੱਲ। ਮਹਰਾਜੀਅਨ ਪਰ ਜਿਮ ਆਵੈਂ ਚੱਲ।

ਪ੍ਰਿਥਮ ਭਾਈ ਬਹਿਲੋ^{੧੪} ਸਿਖ ਭਯੋ। ਟਹਿਲ ਨਮਿਤ ਪਹਿ ਗੁਰ ਕੇ ਗਯੋ॥੯॥

ਸ੍ਰੀ ਅਰਜਨ ਗੁਰ ^{੧੫}ਆਵੇ ਚੜ੍ਹਵਾਵਤ। ਤਰਨ ਤਾਰਨ ਚਹੈਂ ਪੌੜੀ ਚਿਣਵਾਵਤ।

ਤਹਿ ਆਵੇ ਅੱਗ ਬਾਹਰ ਹੁਇ ਗਈ। ਬਹਿਲੋ ਲਜਾਯੋ ਪੰਡ ਕੂੜੈ ਠਈ॥੧੦॥

੧ ਜੰਗਲ ਅਰਥਾਤ ਬਠਿੰਡੇ ਆਦਿ ਦਾ ਇਲਾਕਾ। ੨ ਮਹਿਰਾਜ ਦੇ, ਫੂਲ ਵੰਸ ਦੇ। ੩ ਉਸੇ ਵੇਲੇ, ਤਦ। ੪ ਹਿੰਸਾਰ ਦੇ ਪੜ ਪਿੰਡ। ੫ ਤੂਰ-ਰਾਜਪੂਤਾਂ ਦੀ ਇਕ ਜਾਤ। ੬ ਚੌਹਾਨ ਰਾਜਪੂਤ। ੭ ਟੀਡ, ਬਿੰਡਾ, ਝੀਂਗਰ (ਟ.ਕ. 'ਟੀਡੁ ਲਵੈ ਮੰਝਿ ਬਾਰੇ'- ਤੁਖਾਰੀ ਬਾਰਹ ਮਾਹਾ ੧)। ੮ ਧਰਤੀ ਨੂੰ। ੯ ਵਾਰਿਸ, ਉਤਰਾਧਿਕਾਰੀ, ਮਾਲਕ। ੧੦ ਗੁਜਰਾ ਕਰਦੇ। ੧੧ ਪ੍ਰਿਥੀਰਾਜ ਚੌਹਾਨ ਵੰਸ਼ ਦਾ ਅੰਤਿਮ ਹਿੰਦੂ ਰਾਜਾ, ਜੋ ਅਜਮੇਰ, ਦਿੱਲੀ ਆਦਿ ਦਾ ਸਵਾਮੀ ਸੀ। ਸ਼ਹਾਬੁੱਦੀਨ ਗੌਰੀ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਸੰਮਤ ੧੨੫੦ (੧੧੯੨ ਈ.) ਵਿਚ ਹਾਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਜਿਸ ਨਾਲ ਹਿੰਦੂ ਰਾਜ ਖਤਮ ਹੋ ਗਿਆ। ੧੨ ਸ਼ਹਾਬੁੱਦੀਨ ਗੌਰੀ ਨੇ। ੧੩ ਮਾਰ ਮੁਕਾਇਆ। ੧੪ ਬਹਿਲੋ ਭਾਈ, ਮਾਲਵਾ ਦੇ ਫਫੜੇ (ਭਾਈਕੇ) ਪਿੰਡ ਦਾ ਵਾਸੀ, ਸੰਧੂ ਜੱਟ, ਜੋ ਪਹਿਲਾਂ ਸਖੀ ਸਰਵਰ (ਸੁਲਤਾਨ) ਦਾ ਭਗਤ ਸੀ; ਸੰਮਤ ੧੬੪੦ (੧੫੮੩ ਈ.) ਵਿਚ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦਾ ਸਿੱਖ ਬਣਿਆ। ਇਸ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸਰੋਵਰ ਤੇ ਸ੍ਰੀ ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਭਾਰੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ। ਭਾਈ ਬਹਿਲੋ ਦਾ ਜਨਮ ਸੰਮਤ ੧੬੧੦ (੧੫੫੩ ਈ.) ਅਤੇ ਦੇਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੭੦੦ (੧੬੪੩ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਬਹਿਲੋ ਦੀ ਵੰਸ਼ ਦੇ ਸਾਰੇ ਭਾਈਕੇ ਕਹਿਲਵਾਉਂਦੇ ਹਨ। ੧੫ ਇੱਟਾਂ ਦੇ ਆਵੇ ਚੜ੍ਹਵਾਏ।

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਹਤ ਸੀਸ ਤਿਹ ^੧ਪੰਡ ਦਬੀ, ਗੁਰ ਅਰਜਨ ਪਹੁੰਚਯੋ ਆਇ।
ਧੰਨ ਧੰਨ ਸਿੱਖੀ ਗੁਰ ਕਹੀ, ਭਾਈ ਬਹਿਲੋ ਲਯੋ ਉਠਾਇ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਖੁਸ਼ੀ ਬਹਿਲੋ ਪਰ ਕਈ। ਸੰਗਤ ਭੂਤਨ ਲਾਇ ਸੁ ਦਈ।
ਯਹੀ ਬਾਤ ਭਗਤੂ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਸਾਬ ਬਹਿਲੋ ਭਯੋ ਗੁਰ ਢਿਗ ਜਾਈ॥੧੨॥
ਉਸੈ ਪ੍ਰਸੰਗ ਪਗ ਭਗਤੂ ਜਾਇ ਛੁਹੇ। ਮਸੰਦ ਜੰਗਲ ਸਭ ਕਰ ਦਯੋ ਵਹੈ।
ਭਗਤੂ ਸੰਗ ਹਰੀਓ ਬਾਲੋ ਤਰਯੋ। ਸਭ ਜੰਗਲ ਇਮ ਭਾਗੇ ਭਰਯੋ॥੧੩॥
ਅਬ ਮਹਰਾਜੀਅਨ ਗੱਲ ਸੁਨਾਊਂ। ਸੁਨੀ ਬ੍ਰਿਧਨ^੨ ਤੇ ਤਿਮੈਂ ਸੁਨਾਊਂ।
ਸਭ ਤੇ ਪਿਛੈ ਮਹਰਾਜੀਏ ਆਵੈਂ। ਨਹਿ ਉਨ ਜੋਗੀ ਜਿਮੀ ਹਥ ਆਵੈਂ॥੧੪॥
ਜਿਸ ਕੇ ਬਹੈਂ ਘਰੇ ਮਧ ਤੇਊ। ਉਇ ਇਨ ਰਾਖੈ ^੩ਰਯਤ ਕਰ ਏਊ।
^੪ਨਿਜ ਢਬ ਇਨ ਕਛ ਲਗੈ ਨ ਘਾਤ। ਅਗੈ ਭਈ ਮਹਰਾਜੀਅਨ ਬਾਤ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਹੁ ਥੇ ਉਨ ਸੰਗ ਚੂਹੜੇ, ਭਿੰਨ ਭੇਤ ਕਮੀ ਰਖਾਹਿ।
ਯੋ ਕਰੈਂ ਬਖੀਲੀ ਲੋਕ ਇਨ, ਹੁਤੇ ਜੁ ਜੰਗਲ ਮਾਂਹਿ॥੧੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਕਰੈਂ ਚੱਕ੍ਰ^੫ ਇਨ ਚੂਹੜਨ ਕੇਰੋ। ਇਮ ਕਰ ਇਨ ਸੋਂ ਰਖੈਂ ਬਖੇਰੋ^੬।
ਮਨ ਮਧ ਸਮਝੈਂ ਇਨ ਬਲ ਧਾਰੀ। ਮਤ ਮੱਲ ਬਹੈਂ ਯਿਹ ਭੂਮ^੭ ਹਮਾਰੀ॥੧੭॥
ਇਮ ਕਰ ਇਨ ਭੂਮ ਬਹਿਣ ਨ ਦੇਇੰ। ਰਹੈਂ ਭੂਮ ਤੋਂ ਜਗਾਤ^੮ ਭਰ ਲੇਹਿੰ।
ਫਿਰ ਤੁਰ ਕੈ ਯੋ ਕਰੈਂ ਗੁਜਾਰਾ। ਭਯੋ ਚੱਕ੍ਰ^੯ ਇਮ ਇਨ ਕੋ ਭਾਰਾ॥੧੮॥
ਇਮ ਕਰ ਦੇਵਹਿੰ ਇਨ੍ਹੈਂ ਨਿਕਾਰ^{੧੦}। ਰਲ ਮੁਲਖਯੋ ਔ ਤਪੇਦਾਰ^{੧੧}।
ਤਉ ਮਹਰਾਜੀਅਨ ਮਤੋ ਮਤੋਯੋ। 'ਹਮ ਚਹੀਅਤ ਕੋਊ ਦੇਸ ਰੁਕੋਯੋ'॥੧੯॥
ਦੇਸ ਪਰਾਯੋ ਇਮ ਰੁਕਯੋ ਕਬ ਆਈ। ਬਿਨਾ ਕੀਏ ਕੋਊ ਬਡੋ ਸਹਾਈ।
ਭਲੇ ਵਖਤ ਉਨ ਕਾ ਤਬ ਆਯੋ। ਉਨ ਸਤਿਗੁਰ ਕੋ ਉਹਲੋ^{੧੨} ਤਕਾਯੋ॥੨੦॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਸੋ ਭਗਤੂ ਢਿਗ^{੧੩} ਜਾਇ, ਹਾਥ ਜੋੜ ਚਰਨੀ ਲਗੇ।

੧ ਤੂਤੀ ਦੀ ਪੰਡ ਹੇਠ ਦੱਬ ਗਿਆ। ੨ ਬ੍ਰਿਧ ਬਾਬਿਆਂ ਤੋਂ। ੩ ਆਪਣੀ ਪਰਜਾ (ਨੌਕਰ) ਬਣਾ ਕੇ।
੪ ਆਪਣਾ ਢੰਗ। ੫ ਪਾਖੰਡ, ਦੰਭ। ੬ ਬਖੇੜਾ, ਝਗੜਾ। ੭ ਜ਼ਮੀਨ। ੮ ਮਸੂਲ, ਕਰ। ੯ ਗਰਦਿਸ਼, ਫੇਰ।
੧੦ ਨਿਕਾਲ, ਕੱਢ (ਦੇਣ)। ੧੧ ਭੂਮੀ ਦੇ ਮਾਲਕ। ੧੨ ਆਸਰਾ, ਟੇਕ (ਟ. ਕ. 'ਤੂ ਪਰਬਤੁ ਮੇਰਾ ਓਲਾ
ਰਾਮ' ਸੂਹੀ ਛੰਤ ਮ: ੫, ਪੰਨਾ ੭੭੯)। ੧੩ ਪਾਸ, ਕੋਲ।

ਸਭ ਬਿਧ ਕਹੀ ਸੁਨਾਇ, ਹਮਹਿ ਗੁਰੂ ਪਗ ਲਾਇਓ॥੨੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਮੇਲੋ ਬਸਾਖੀ ਆਇ ਪੁਨ, ਲਯੋ ਮੋਹਣ ਭਗਤੁ ਸਾਥ।

ਪ੍ਰਿਥਮ ਮਿਲਾਯੋ ਸਭਨ ਤੇ, ਢਿਗ ਸਤਿਗੁਰ ਜੋੜ ਸੁ ਹਾਥ॥੨੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਦਿਸ਼ਟ ਖੁਸ਼ੀ ਕੀ ਕਰੀ। ਭਏ ਨਿਹਾਲ ਵੈ ਤਿਸ ਹੀ ਘਰੀ^੧।

ਮਹਰਾਜ ਪੋਤ੍ਰੋ ਮੋਹਨ ਥੋ ਆਯੋ। ਸਾਥ ਪੁਤ੍ਰ ਸੋ ਕਾਲੈ ਲਜਾਯੋ॥੨੩॥

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਅੱਗੈ ਦਯੋ ਚੜ੍ਹਵਾਇ। ਔਰ ਦਰਬ ਦਈ ਢੇਰੀ ਲਾਇ।

ਕਾਲੇ ਟਹਿਲ ਗੁਰ ਲੰਗਰ ਲਾਈ। ਲੋਕਨ ਕਹ ਬਾਤ ਦਈ ਮਿਟਾਈ॥੨੪॥

ਤੋ ਮੋਹਨ ਗੁਰ ਪੈ ਜੀ ਕੀ ਕਹੀ। 'ਦੱਯੋ ਜ਼ਿਮੀਂ ਹਮ ਵੱਸਨ ਤਈਂ'।

ਹਸ ਸਤਿਗੁਰ ਯੋ ਮੋਹਨ ਕਹਜੋ। 'ਹਮ ਚਾਹੈਂ ਤੁਮ 'ਦੇਣੈ ਜੋਗ ਕਯੋ॥੨੫॥

ਲੇਹਿ ਭੂਮ ਤੁਮ ਤੇ ਲੋਗ ਮੰਗ। ਜਾਹਿ ਅਬੈ ਤੂੰ ਭਗਤੁ ਸੰਗ।

ਹਮ ਆਵਹਿੰਗੇ ਜੰਗਲ ਮਾਹਿ। ਤੁਮਰੇ ਕੰਮ ਬਣਾਵਤ ਤਾਹਿ'॥੨੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਮੋਹਨ ਗੁਰ ਸੋਂ ਕਹੀ, 'ਹਮ ਇਚਰਕ ਬਹਿਣ ਮੁਹਾਲ'^੪।

ਸਤਿਗੁਰ ਆਖਯੋ, 'ਨਹਿੰ ਡਰੋ, ਕਰੂ ਕਰਤਾ ਤੁਮ ਪ੍ਰਤਿਪਾਲ'॥੨੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਭਗਤੁ ਆਨ ਪਾਸ ਬਹਾਏ। 'ਚੱਕਣ ਧੋਰੈ ਸੋਊ ਬਸਾਏ।

ਤੋ ਤਪੇਦਾਰ ਬਖੀਲੀ^੬ ਕਰੈਂ। 'ਟਾਰੈਂ ਭਗਤੁ ਨਹਿੰ ਵੈ ਟਰੈਂ'॥੨੮॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਇਮ ਕਲ ਵਰਤਾਈ। ਇਕ ਰਾਜੈ ਇਨ ਗਲ ਬਣਵਾਈ।

ਉਸ ਰਾਜੈ ਕੀ ਕਹੋਂ ਕਹਾਨੀ। 'ਜਿਮ ਲੋਕਨ ਬਹੁ ਸਜਾਨਨ ਬਖਾਨੀ'॥੨੯॥

ਇਕ ਚਤਰਸਾਲ^੮ ਨ੍ਰਿਪ ਦਖਣੀ ਕਹੈਂ। ਅਹਿਨਿਸ^{੧੦} ਬਹੁਤ ਸ਼ਰਾਬੀ ਰਹੈ।

ਬਹੁਤ ਦੁੱਖ ਉਸ ਰੱਯਤ ਪਾਵੈ। ਸੋ ਰਹੈ ਸ਼ਰਾਬੀ ਦੁੱਖ ਮਿਟਾਵੈ॥੩੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਦੁਸ਼ਮਨ ਔਰ ਜੁ ਢਿਗ ਹੁਤੇ, ਤਿਨ ਲਯੋ ਮੁਲਕ ਦਬਾਇ।

ਦਿਵਾਨ^{੧੧} ਮੁਸੱਦੀ^{੧੨} ਬਹੁ ਉਸੇ, ਕਹਿ ਥਕ ਬਹੇ ਸਲਾਹਿ॥੩੧॥

੧ (ਗੁਰ) ਚਰਨੀਂ ਲਾਓ। ੨ ਘੜੀ, ਵੇਲੇ। ੩ ਦੇਣ ਯੋਗ ਕਰਨਾ ਜਾਂ ਬਣਾਉਣਾ; ਯੋਗ ਪਾਤਰ ਬਣਾਉਣਾ।

੪ (ਅ.) ਔਖਾ, ਮੁਸ਼ਕਲ। ੫ ਚੱਕ (ਪਿੰਡ) ਤੇ ਘਰ। ੬ ਈਰਖਾ। ੭ ਟਾਲਿਆਂ (ਭਗਤੁ ਦੇ) ਉਹ ਨਾ ਟਲਦੇ।

੮ ਬਹੁਤ ਸਿਆਣਿਆਂ ਨੇ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਹੀ ਹੈ। ੯ ਰਾਜਾ ਚਤਰਸਾਲ। ੧੦ ਦਿਨ ਰਾਤ, ਹਮੇਸ਼ਾਂ ਹੀ।

੧੧ ਦੀਵਾਨ (ਮੰਤਰੀ)। ੧੨ (ਅ.) ਮੁਤੱਸਦੀ, ਸਰਕਾਰੀ ਕਰਮਚਾਰੀ, ਮੁਨਸ਼ੀ।

ਚੌਪਈ॥

ਮਾਤ ਭ੍ਰਾਤ ਉਸ ਘਰ ਕੀ ਜੋਇ^੧। ਰਹੇ ਸਮਝਾਇ ਵਹੁ ਮੰਨੈ ਨ ਕੋਇ।
ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਵੈ ਰਹਿ ਸਰਸਾਰ^੨। ਸਭ ਕੰਮ ਉਸ ਕੋ ਭਯੋ ਖੁਆਰ॥੩੨॥
ਯਹੀ ਖਬਰ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਪਹਿ ਗਈ। ਰਾਜ ਨਾਮ ਲਿਖ ਦਯੋ ^੩ਲਘੁ ਭਈ।
ਚਤਰਸਾਲ ਕਹਯੋ, ਕੈਦ ਬਹਾਵਨ। ਦੁਇ ਬੋਤਲ ਕਹਿ ਸ਼ਾਬ ਪਿਲਾਵਨ॥੩੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹੀ ਬਾਤ ਦਿਵਾਨਨ^੪ ਮੰਨੀ, ਮਹੂਰਤ ਲਯੋ ਕਢਵਾਇ।
'ਸਵਾ ਪਹਿਰ ਦਿਨ ਜਬ ਚੜ੍ਹੇ, ਕਰ ^੫ਦਯੱਗੁ ਟਿੱਕੋ ਵਾਇ'॥੩੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਹੀ ਬਾਤ ਉਸ ਤਿਯ ਸੁਨ ਪਾਈ। ਕਹਾਂ ਕਰੈ ਬਹੁ ਰਹੀ ਸਮਝਾਈ।
ਟੂਟਯੋ ਨਸ਼ਾ ਉਨ ਰਾਣੀ ਜਗਾਈ। 'ਲਜਾਓ ਪਜਾਲਾ' ਉਨ ਮੰਗ ਸੁਨਾਈ॥੩੫॥
ਰਾਣੀ ਕਹਯੋ, ^੬'ਆਇ ਦੇਗੁ ਤੁਹਿ ਭਾਈ। ਸਵਾ ਪਹਿਰ ਦਿਨ ਚੜ੍ਹੇ ਤੋ ਆਈ'।
ਹੁਇ ਕਰੜੋ ਉਨ ਬਹੁਰ ਉਚਾਰਯੋ। ਰਾਣੀ ਤਿਸ ਤੈ ਬਹੁ ਕਰੜੋ ਪੁਕਾਰਯੋ॥੩੬॥
'ਆਉਗੁ ਤੁਮ ਪੈ ਤੁਮ ਲਘੁ ਭਾਈ। ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਪ੍ਰਵਾਨੋ ਦੇਗੁ ਫੜਾਈ'।
ਪਾਇ ਬੇੜੀ ਤੁਮ ਪਿਆਗੁ^੭ ਪਿਆਲਾ। ਸਵਾ ਪਹਿਰ ਦਿਨ ਚੜ੍ਹੇ ਜਿਸ ਕਾਲਾ^੮॥੩੭॥
ਇਤਨੀ ਸੁਨ ਉਸ ਕਛੁ ਬੁਧ ਆਈ। ਕਹਯੋ ਨਾਰਿ, 'ਕਿਛੁ ਦਸੋ ਉਪਾਈ'।
ਰਾਣੀ ਕਹੀ, 'ਨਠ ਅਬ ਤੂੰ ਜਾਹਿ। ਜਹਾਂਗੀਰ ਕੈ ^੯ਜਾ ਪਉ ਪਾਇ'॥੩੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਯਹੀ ਬਾਤ ਉਸ ਕੰਨ ਪਰੀ, ਭਯੋ ਸ੍ਵਾਰ ਤਤਕਾਲ^{੧੦}।
^{੧੧}ਦੌੜ ਧਾਪ ਕਰ ਜਾ ਪੁਜਯੋ, ਨਿਜ ਕਹਯੋ ਸਭੀ ਅਹਵਾਲ^{੧੨}॥੩੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਜਹਾਂਗੀਰ ਉਸ ਦਯੋ ਜੁਵਾਬ। 'ਅਬ ਤੁਮ ਕੋ ਨਹੀਂ ਮਿਲੈ ਸਵਾਬ'^{੧੩}।
ਹਮ ਤੁਮ ਕੋ ਬਹੁ ਬਾਰ ਲਿਖ ਰਹੇ। ਤੈਂ ਛਡਯੋ ਨ ਨਸ਼ੇ ਹਮਾਰੇ ਕਹੇ॥੪੦॥
ਯਹ ਸੁਨ ਚਤਰਸਾਲ ਹਥ ਜੋੜੇ। 'ਦਿਹੁ ਰੋਟੀ ਮੁਹਿ ਵਲ ^{੧੪}ਕਿਤ ਓਰੇ'।
ਤੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਤਜਵੀਜ਼ ਕਰਾਈ। ਮੁਲਕ ਉਜਾੜ ਦਯੋ ਜੰਗਲ ਲਿਖਾਈ॥੪੧॥
ਆਇ ਬਠਿੰਡੇ ਉਨ ਡੇਰਾ ਲਾਯਾ। ਖਾਣੈ ਕੋ ਤਿਸ ਹੱਥ ਨ ਆਯਾ।

੧ ਜ਼ੋਰੂ, ਬੀਵੀ, ਇਸਤ੍ਰੀ। ੨ ਮਸਤ (ਸਰਾਬ ਵਿਚ)। ੩ ਛੋਟੇ ਭਰਾ (ਦੇ ਨਾਮ)। ੪ ਦੀਵਾਨਾਂ (ਮੰਤਰੀਆਂ) ਨੇ।
੫ ਉਸ ਨੂੰ (ਛੋਟੇ ਭਰਾ ਨੂੰ) ਰਾਜ ਤਿਲਕ ਲਾ ਦੇਣਗੇ। ੬ ਆ ਕੇ ਦੇਵੇਗਾ (ਤੇਰਾ ਭਰਾ)। ੭ ਪਿਲਾਵੇਗਾ।
੮ (ਜਿਸ) ਸਮੇਂ। ੯ ਪੈਰੀਂ ਪੈ ਜਾ (ਜਾ ਕੇ)। ੧੦ ਉਸੇ ਵੇਲੇ, ਝਟਪਟ। ੧੧ ਦੌੜ-ਧੁਪ ਕਰ ਕੇ, ਨੱਠ-ਭੱਜ
ਕਰ ਕੇ। ੧੨ (ਅ.) ਹਾਲ, ਮਾਜਰਾ। ੧੩ ਫਾਇਦਾ। ੧੪ ਕਿਸੇ ਪਾਸਿਓਂ, ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ।

ਸੱਦੇ ਉਨ ਤਹਿੰ^੧ ਤੱਪੇਦਾਰ। ਉਨ੍ਹੈਂ ਦੇਖਿਓ ਮੁਲਖ ਉਜਾੜ॥੪੨॥

ਉਸ ^੨ਗੁਜਰ ਕਰਨ ਕੀ ਪੁਛੀ ਸਲਾਹਿ। ਕਹਜੇ ਉਨ੍ਹੈਂ 'ਤੂੰ ਲੁਟ ਮਾਰ ਖਾਹਿ'।
ਰਾਜੈ ਕਹਜੇ, 'ਤੁਮ ਅਗੈ ਹੁਇ ਬਤਾਇ। ਹੋਇ ਆਕੀ^੩ ਸੋ ਲਯੋ ਮਰਵਾਇ'॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਉਨ ਹੁਤੇ ਮਹਰਾਜੀ ਅੱਖ ਤਿਣੈ, ਸੋ ਉਨ ਦਏ ਬਤਾਇ।
ਸੋਊ ਖਬਰ ਤਿਨ ਕੋ ਭਈ, ਪਰੀ ਚਿੰਤਾ ਤਿਨ ਆਇ॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਮਹਿਰਾਜੀ ਸੁਨ ਭਗਤੂ ਢਿਗ ਅਏ। ਹਕੀਕਤ ਸਭੀ ਬਤਾਵਤ ਭਏ।
ਭਗਤੂ ਕਹੀ, 'ਓਟ ਨਹੀਂ ਔਰੈ'। 'ਸ੍ਰੀ ਗੁਰ ਵਲ ਚਹੀਏ ਹਥ ਜੋੜੇ'॥੪੫॥
ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਧਯਾਇ। 'ਇਸ ਆਫਤੋਂ ਗੁਰ 'ਲਈਂ ਰਖਾਇ'।
ਐਸੀ ਭਈ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਕਲਾ। ਆਇ ਉਤਰਜੋ ਢਿਗ ਚੱਕ^੪ ਔਰ ਭਲਾ॥੪੬॥
ਇਨ ਉਨ ਲੀਨੀ ਗਿਣ ਸਲਾਹਿ। 'ਹਮ ਭਜੇ ਬਚੈਂ ਨਹੀਂ, ਕਿਤ ਹਮ ਜਾਹਿਂ?
ਹਮ ਤੁਮ ਰਲੈਂ ਤੋ ਬਚੈਂ ਇਕ ਥਾਇ'। ਤੋ ਲੋ^੫ ਰਾਜਾ ਪਰਜੇ ਉਨ ਧਾਇ॥੪੭॥
ਲਏ ਲੂਟ ਤਿਨ ਜਟ ਬਿਚਲਾਇ^੬। ਕਰੀ ਖਬਰ ਉਨ ਮਹਿਰਾਜਨ ਆਇ।
ਕੀਓ ਉਪਰਾਲੇ ਮਹਿਰਾਜਨ ਧਾਇ। ਪੜੇ ਉਨ੍ਹੈਂ ਪਰ ਢੋਲ ਬਜਵਾਇ॥੪੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਲੁੱਟ ਫੌਜ ਬਹੁ ਰਜ ਪਰੀ, ਲੀਨੀ ਪੰਡਨ^੭ ਚੁਕਵਾਇ।
ਰਾਜਾ ਰਹਜੇ ਅਕੇਲੜੇ, ਫੌਜ ਪੜੀ ^੮ਨਿਜੈ ਨਿਜ ਰਾਹਿ॥੪੯॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਜਾ ਅਕੇਲੋ ਤਹਿਂ ਰਹਜੇ ਖੜੇ। ਮਹਰਾਜ ਤੁਮਨਨ^੯ ਸਜੇਂ ਸੋਊ ਨ ਅੜੇ।
ਉਹਾਂ ਲਯੋ ਉਨ ਰਾਜੇ ਮਾਰ। ਸਤਿਗੁਰ ਸ੍ਵਾਰੀ^{੧੦} ਉਨ ਕੀ ਕਾਰ॥੫੦॥
ਬਹੁਰ ਗੈਲ^{੧੧} ਸਭ ਫੌਜਹਿ ਭਏ। ਲੋਕ ਰਾਜੇ ਕੇ ਤਿਨੁ ਲੁਟ ਲਏ।
ਐਸੀ ਕਲਾ ਤਹਿਂ ਗੁਰ ਵਰਤਾਈ। ਭੂਪ^{੧੨} ਬਿਨਾਂ ਕੋ ਕਰੈ ਲਰਾਈ^{੧੩}॥੫੧॥

੧ ਤਾਂ। ੨ ਗੁਜਾਰਾ ਕਰਨ ਦੀ। ੩ ਬਾਗੀ। ੪ ਅੱਖ ਹੇਠ, ਨਜ਼ਰਾਂ ਵਿਚ। ੫ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਦੀ। ੬ ਰੱਖ ਲਈਂ, ਬਚਾ ਲਈਂ। ੭ ਚੱਕ, ਪਿੰਡ (ਵੱਲ)। ੮ ਜਦ ਤਕ। ੯ ਹੱਲਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ, ਚੜ੍ਹਾਈ ਕਰ ਦਿੱਤੀ। ੧੦ ਉਖਾੜ ਦਿੱਤੇ, ਉਥੋਂ ਹਿਲਾ ਦਿੱਤੇ। ੧੧ ਪੰਡਾਂ (ਚੁਕਵਾ ਲਈਆਂ ਮਾਲ ਧਨ ਦੀਆਂ)। ੧੨ ਆਪਣੇ ਆਪਣੇ ਰਾਹ। ੧੩ ਲਸਕਰਾਂ, ਫੌਜਾਂ (ਨਾਲ)। ੧੪ ਸੰਵਾਰ ਦਿੱਤਾ (ਸਤਿਗੁਰੂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਕਾਜ)। ੧੫ ਪਿੱਛੋਂ। ੧੬ ਰਾਜੇ (ਬਗੈਰ)। ੧੭ ਲੜਾਈ।

ਇਸ ਤੋਂ ਅਗਲਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਮੋਹਨ ਮੰਗ ਲੈ ਸ਼ਾਹੋਂ ਜ਼ਮੀਨ। ਘੁਮਾਇ ਲਾਖ ਦੀਓ ਪਟਾ ਸੁ ਕੀਨ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਾਰ ਲੁੱਟ ਰਾਜੇ ਮੁੜੇ, ਪਰੀ ਸੋਚ ਚਿਤ ਆਨ।

ਥੋ ਰਾਜੇ ਸਾਕ ਪਤਿਸ਼ਾਹ ਕੋ, ਮਤ ਪਾਵੈ ਹਮ ਪਰ ਤਾਣੀ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਯਹੀ ਬਾਤ ਸੁਨ ਸਜਾਨਨ ਬਿਚਾਰੀ। ਭਈ ਸੋਚ ਉਨ ਮਨ ਮਧ ਭਾਰੀ।

ਨਠੇ ਭਜੇ ਭੀ ਬਚਤੇ ਨਾਹੀਂ। ਹੈ ਚਾਰ ਕੁੰਟ ਪਤਿਸ਼ਾਹਨ ਆਹੀ॥੨॥

ਕਹੀ ਮੋਹਨ, ਹਮ ਦਿੱਲੀ ਜਾਵੈਂ। 'ਜੱਟ ਪੇਚ ਕੋਈ ਉਹਾਂ ਚਲਾਵੈਂ'।

ਸਵਾ ਸੈ ਰੁਪਏ ਕੀ 'ਸੁਖਨੋ ਠਹਿਰਾਈ। ਜੋੜ ਹੱਥ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਈ॥੩॥

ਇਕ ਘੋੜੇ ਲਯੋ ਦੇਨ ਨਜ਼ਰਾਨੈ५। ਯਹੀ ਜੁਗਤ ਲਈ ਮਧ 'ਚਿਤ ਠਾਨੈ।

ਤਉ ਸਿੱਖ ਤੁਰ ਆਇ ਤਬ ਬੋਲਾ। 'ਸੁ ਇਕ ਰਾਜੇ ਕੰਨ ਤੈ ਲਯੋ ਲੋਲਾ'॥੪॥

ਸੋਉ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹਿ ਪਹਿ ਲੇ ਜਾਉ ਸੁਗਾਤ। ਜੋ ਹਮ ਹੋਇ ਭਲੀ ਕਛੁ ਬਾਤ।'

ਕਰ ਅਰਦਾਸ ਸੁ 'ਪਰ ਗਯੋ ਰਾਹਿ। ਦਯੋ ਨਜ਼ਰਾਨੋਂ ਦਿੱਲੀ ਜਾਇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜਾਇ ਫਰਜਾਦ ਪਹਿਲੋਂ ਕਰੀ, ਔ ਨਜ਼ਰਾਨੋਂ ਦਯੋ ਘਲਾਇ।

'ਗ਼ਰੀਬਨ ਕੋ ਮਾਰਨ ਗਯੋ, ਆਪ ਮੁਯੋ ਤਿਸ ਥਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਲੋਲਕ^{੧੦} ਦੇਖਯੋ ਜਬ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ। ਦੀਨੋਂ ਬੇਗਮ ਖੁਸ਼ੀ ਹੁਇ ਵਾਹੀ^{੧੧}।

ਬੇਗਮ ਕਹਯੋ, 'ਮੈਂ ਇਕ ਕਜਾ ਕਰੋਂ। ਦੋਉ ਹੁਇ ਤਾਂ ਮੈਂ ਕੰਨ ਧਰੋਂ'॥੭॥

ਸੱਦ ਮੋਹਨ ਕੋ ਤਕੀਦ ਬਹੁ ਕਰੀ। 'ਲਜਾਓ ਦੂਸਰੇ ਜਿੰਦ 'ਚਹਿ ਜੇਉ ਵਰੀ।

ਸੋ ਲਜਾਵੈਂ ਬਹੁ ਮਿਲੈ ਇਨਾਮ। ਨਹਿ ਲਜਾਵੈਂ ਤੋ ਮਾਰੀਯਗੁ ਥਾਮ'॥੮॥

ਯਹਿ ਸੁਨ ਮੋਹਨ ਬਹੁ ਸੋਚ ਪਰੀ। 'ਲਭੈ ਨਹੀਂ ਤੋ ਸਾਰਿਅਨ ਮਰੀ'^{੧੨}।

ਮੋਹਨ ਸੁਖਣਾ ਫਿਰ ਗੁਰ ਧਾਰੀ। ਪੰਜ ਸੈ ਰੁਪਯੋ ਧਰੋਂ 'ਪੂਰ ਥਾਰੀ'॥੯॥

ਹੁਤੋ ਮੋਹਨ ਸੰਗ ਇਕ ਗਯੋ ਤਾਤ^{੧੪}। ਸਭ ਸਮਝਾਈ ਉਸ ਉਨ ਬਾਤ।

੧ ਜੋਰ। ੨ ਪਾਸ, ਕੋਲ (ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਦੇ ਹਨ)। ੩ ਜਟਕਾ ਦਾਓ। ੪ ਸੁੱਖਣਾ ਸੁੱਖੀ। ੫ ਨਜ਼ਰਾਨਾ, ਭੇਟਾ। ੬ ਧਾਰ ਲਈ ਮਨ ਵਿਚ (ਇਹ ਜੁਗਤੀ)। ੭ (ਅ. ਲੋਲੂ, ਲੁਲੂ=ਮੋਤੀ) ਕੰਨਾਂ ਦੇ ਕੋਕ। ੮ ਰਾਹ ਪੈ ਗਿਆ (ਦਿੱਲੀ ਦੇ)। ੯ ਗਰੀਬਾਂ ਨੂੰ। ੧੦ (ਲੋਲੂ) ਕੰਨਾਂ ਦਾ ਮੋਤੀ (ਟ.ਕ... 'ਲੋਲਕ ਮਹਿ ਪਾਵੈ' -ਗੁ. ਪ੍ਰ. ਸੂ.)। ੧੧ ਉਸ ਨੂੰ। ੧੨ (ਅ.) ਬਰੀ- ਜੋ ਮੁਕਤ (ਬਚਣਾ) ਹੋਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੈ। ੧੩ ਥਾਂ 'ਤੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ੧੪ ਥਾਲ ਵਿਚ ਪੂਰ ਕੇ (ਰੱਖ ਕੇ)। ੧੫ ਵੱਡਾ ਭਾਈ ਪਿਤਾ ਦਾ, ਤਾਯਾ, (ii) ਪਿਆਰਾ, ਪ੍ਰਿਯ।

'ਜਹਿੰ ਰਾਜਾ ਬੇ ਮਰ ਗਿਰ ਗਯੋ। ਹੋਗ ਉਸੈ ਥਾਂ ਸੋ ਗਿਰ ਗਯੋ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭਲੇ ਭਾਗ ਹਮ ਗੁਰ ਕਰੇ, ਤੋਂ ਹਮ ਆਵਗੁ ਲੱਭ।

ਲਭੈ ਨ ਆਵਗੁ ਜੋ ਹਮੈ, ਤੋਂ ਮਾਰੀਯਗੁ ਔਲਾਦ ਹਮ ਸੱਭ॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਕਹੀ, 'ਸਭ ਪੁਛ ਲਯੋ ਲੋਗ। 'ਗਿਰਜੇ ਪਰਜਾ ਕਿਸ ਲੱਭਜਾ ਹੋਗ'।

ਮੋਹਨ ਸੋਂ ਸ਼ਾਹ ^੨ਬੰਧਜੇ ਕਰਾਰ। ਲਜਾਵੈ ^੩ਸੁਤ ਨਿਜ ਕਰ ਕਿਤ ਭਾਲ॥੧੨॥

ਜਾਇ ਉਨ੍ਹੈਂ ਬਹੁ ਤਲਾਇਸ਼ਾ ਕਰੀ। ਉਨ ਪਰ ਆਈ ਬਹੁ ^੪ਸੁਭ ਘਰੀ।

ਨਜ਼ਰ ਪਰਜੇ ਉਨ ਲਯੋ ਉਠਾਇ। ਜੀਐ ਤੇ ਪਜਾਰੋ ^੫ਪੁੱਜਜੇ ਧਾਇ॥੧੩॥

ਦਯੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੇ ਤੁਰਤ ਸੁ ਜਾਇ। ਦੇਖ ਮਿਹਰਵਾਨ ਭਯੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹਿ।

'ਮੋਹਨ ਮੰਗ ਲੈ ਸ਼ਾਹੋਂ ਜ਼ਮੀਨ। ^੬ਘੁਮਾਇ ਲਾਖ ਦੀਓ ਪਟਾ ਸੁ ਕੀਨ।

ਸਤਿਗੁਰ ਕ੍ਰਿਪਾ ਤੇ ਬਨ ਆਈ ਬਾਤ। ਭਏ ਪ੍ਰਸੰਨ ਇਮ ਮੋਹਨ ਤਾਤ^੭॥੧੪॥

ਫੂਲਕਿਆਂ ਦਾ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਕਹੜੇ, ਇਸੈ ਹਮ ਦੀਨੋਂ ਰਾਜ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋਂ ਬਾਤ ਅਬ ਫੂਲ ਕੀ, ਜਿਮ ਕਰ ਵਧਿਓ ਜੋਇ।

^੧ਪੇਟ ਵਜਾਯੋ ਗੁਰ ਢਿਗੈ, ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਅਗੈ ਖਲੋਇ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਏਕ ਬਾਰ ਗੁਰ ਮਹਿਰਾਜੈ ਆਯੋ। ਭਾਈ ਭਗਤੂ ਸੰਗ ਕਾਲੇ ਲਜਾਯੋ।

'ਜੋ ਮੁਖ ਮਾਂਗੈਂ ਸੋ ਗੁਰ ਦੇਹਿੰ। ਦੁੱਧ ਪੁੱਤ ਧਨ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਲੇਹਿੰ'॥੨॥

ਔਰ ਸਿੱਖ ਬਹੁ ਆਨ ਮਿਲਾਏ। ਫੂਲ ਬਾਲਕ ਹੁਤ ^੨ਪਸੂ ਚਰਾਏ।

ਤਿਨ ਸੁਨ ਲਯੋ ਸੰਗਤ ਮਿਲ ਗਈ। ਰੂਠ ਸੋਚ ਉਨ ਰੋਟੀ ਨ ਖਈ॥੩॥

'ਮਾਤਾ ਪਿਤਾ ਮੁਹ^੧ ਜੀਵਤ ਨਾਹੀਂ। ਕੌਨ ਮਿਲਾਵੈ ਮੁਹਿ ਗੁਰ ਪਾਹੀ'^੨॥

ਇਮ ਕਹਿ ਕੈ ਵਹੁ ਪਰਿਓ ਰੋਇ^੩। ਖਬਰ ਭਈ ਕਾਲੇ ਚਾਚੈ ਸੋਇ॥੪॥

ਪ੍ਰਾਤ^੪ ਫੂਲ ਸੰਗ ਕਾਲੇ ਉਠਯੋ। ਦਹੀਂਡੀ^੫ ਦੈ *ਸੰਗ ਅੱਗੈ ਕੀਯੋ।

੧ ਡਿੱਗਾ ਪਿਆ (ਮਤਾਂ ਕਿਸੇ ਲੱਭਿਆ ਹੋਵੇ)। ੨ ਇਕਰਾਰ ਕੀਤਾ ਸੀ। ੩ ਪੁੱਤਰ ਆਪਣਾ। ੪ (ਫਾ.)

ਤਲਾਸ਼, ਢੂੰਡ-ਭਾਲ। ੫ ਸੁਭ ਘੜੀ, ਨੇਕ ਸਮਾਂ। ੬ ਝੱਟ ਜਾ ਪੁੱਜਾ। ੭ ਲੱਖ ਘੁੰਮਾਉਂ ਦਾ ਪਟਾ ਉਸ ਦੇ ਨਾਮ

ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ੮ ਝਟਪਟ, ਉਸੇ ਵੇਲੇ। ੯ ਢਿੱਡ ਵਜਾਇਆ ਗੁਰੂ ਅੱਗੇ। ੧੦ ਡੰਗਰ ਪਸੂ ਚਰਾ ਰਿਹਾ ਸੀ।

੧੧ ਮੇਰੇ। ੧੨ ਪਾਸ, ਕੋਲ। ੧੩ ਰੋ ਪਿਆ। ੧੪ ਪ੍ਰਾਤਾ ਕਾਲ, ਸਵੇਰੇ। ੧੫ ਦਹੀਂ ਦੀ ਹਾਂਡੀ, ਦਹੀਂ ਦੀ

ਮਟਕੀ। *ਪਾਠਾਂਤਰ :- 'ਸਿਰ ਆਗੈ ਕਰਿਓ'।

ਆਇ ਸਤਿਗੁਰ ਢਿਗ ^੧ਠਾਂਢੇ ਭਯੋ। ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਧਯਾਨ ਵਲ ਫੂਲੈ ਅਯੋ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਅਗੇ ਦਹਿੰਡੀ ਫੂਲ ਧਰ, ^੨ਮੱਥੋ ਭੂਮ ਟਿਕਾਇ।

ਹੋਇ ਖੜੈ ਢਿਡ ਠੋਕਿਆ^੩, ^੪ਜਿਮ ਕਾਲੈ ਹੁਤ ਸਮਝਾਇ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਬ ਗੁਰ ਦੇਖ ਤਿਸ ਭਏ ਪ੍ਰਸੰਨ। ਖਿੜ ਖਿੜ ਹੱਸੇ ਭਾਗ ਉਨ ਧੰਨ।

ਕਿਤ ਤੁਰਜੇ ਸਗਨ^੫ ਭਲ ਔ ਭਲ ਘੜੀ। ਭਲੀ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟ ਤਿਸ ਗੁਰ ਵਲ ਅੜੀ॥੭॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਪੂਛੇ 'ਕਾਲਿਆ! ਯਹ ਬਾਲਕ ਹੈ ਕੋਇ^੬?

ਅਬ ਢਿੱਡ ਵਜਾਯੋ ਕਿਮ ਇਨੈਂ, ਮੁਹਿ ਬਾਤ ਸਮਝਾਓ ਸੋਇ'॥੮॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਾਥ ਜੋੜ ਉਨ ਬਚਨ ਉਚਾਰੇ। ਹੁਇ ਸਨਮੁਖ ਗੁਰ ਸਚ ਦਰਬਾਰੇ।

'ਹੋਹੁ ਸਤਿਗੁਰ ਤੁਮ ਜਾਣੀ ਜਾਣ। ਇਸ ਕਾ ਬਾਪ ਮੁਯੋ ^੭ਵਿਚ ਘਾਣ॥੯॥

ਚਤਰਸਾਲ ਹਮ ਪਰ ਜਬ ਪਯੋ^੮। ਇਸ ਕਾ ਬਾਪ ਉਨੈਂ ਮਾਰ ਦਯੋ।

ਹਮਰੋ ਥੋ ਸੋ ਬੜੇ ਭਰਾਇ। ਫੂਲ ਭਤੀਜੋ ਮੇਰੇ ਆਹਿ॥੧੦॥

ਇਸ ਕੋ ^੯ਘਾਟੋ ਰਿਜਕਹ ਰਹਯੋ। ਇਸ ਤੁਮ ਅਗੈ ਪੇਟ ਬਜਯੋ।

ਨਿਮਾਇ^{੧੦} ਬਾਪਨ ਕੇ ਗੁਰ ਮਾਈ ਬਾਪ। ਯਹ ਸੁਨ ਢਿੱਡ ਬਜਾਯੋ ਆਪ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਰਿਜਕ ਅਨਾਇਤ^{੧੧} ਕਿਛੁ ਕਰੋ, ਧਰੋ ਇਸੈ ਸਿਰ ਹਾਥ।

ਯਹ ਸ਼ਰਨ ਤੁਮਾਰੀ ਆ ਪਰਜੋ, ^{੧੨}ਸੁਤ ਹਮਰੇ ਹੈ ਬਡ ਭ੍ਰਾਤ'॥੧੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਸਤਿਗੁਰ ਸੱਦ ਪਾਸ ਫੂਲ ਮੰਗਾਯਾ। ਆਇ ਸੀਸ ਉਨ ਚਰਨ ਛੁਹਾਯਾ।

ਤਬ ਗੁਰ ਹੋਏ ਬਹੁਤ ਪ੍ਰਸੰਨ। ^{੧੩}ਦਈ ਫੂਲ ਲੜ ਤੋ ਗਠ ਬੰਨ੍ਹ॥੧੩॥

ਕਹਯੋ 'ਇਸੈ ਹਮ ਦੀਨੋਂ ਰਾਜ। ਪੂਰਨ ਕੀਨੋਂ ਇਸ ਹਮ ਕਾਜ।

ਹਾਥੀ ਘੋੜੇ ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ। ^{੧੪}ਪਾਲਕੀਅਨ ਸਜੋਂ ਰਹਿੰ ਘਰ ਪੂਰੇ॥੧੪॥

੧ ਖਲੋ ਗਿਆ। ੨ ਮੱਥਾ ਧਰਤੀ 'ਤੇ (ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਅੱਗੇ) ਟੇਕਿਆ। ੩ ਵਜਾਇਆ। ੪ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਚਾਚੇ ਕਾਲੇ ਨੇ ਸਮਝਾਇਆ ਸੀ। ੫ ਚੰਗੇ, ਨੇਕ ਸ਼ਗਨਾਂ ਵੇਲੇ, ਨੇਕ ਘੜੀ। ੬ ਕੌਣ। ੭ ਲੜਾਈ ਵਿਚ। ੮ ਧਾਇਆ। ੯ ਰਿਜਕ ਦਾ ਘਾਟਾ ਰਿਹਾ। ੧੦ ਜਿਸ ਦਾ ਮਾਂ ਬਾਪ ਨਾ ਹੋਵੇ (ਯਤੀਮਾਂ ਦੇ)। ੧੧ (ਅ.) ਇਨਾਯਤ, ਬਖਸ਼ਿਸ਼, ਕ੍ਰਿਪਾ। ੧੨ ਪੁੱਤਰ, ਮੇਰੇ ਵੱਡੇ ਭਰਾ ਦਾ ਪੁੱਤਰ। ੧੩ ਫੂਲ ਦੇ ਲੜ ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤੀ, ਬਖਸ਼ ਦਿੱਤੀ (ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ)। ੧੪ ਪਾਲਕੀਆਂ ਨਾਲ।

ਜੇ ਔਰਨ ਕੋ ਭੀ ਬਖਸ਼ੀਸ਼ ਕਰਾਈ। ਰਹੀਗੁ ਅਖੁੱਟ ਨਿਖੁੱਟਗੁ ਨਾਹੀਂ।
'ਦਯੋ ਰਾਜ ਤੁਹਿ 'ਦੁਇ ਦਰਜਾਇ ਮਾਂਹਿ'। ਸ੍ਰੀ ਮੁਖਵਾਕ ਕਹਜੋ ਅਸ ਤਾਂਹਿ॥੧੫॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਔਰ ਬਹੁਤ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਕਰੀ, ਲੈ ਗਯੋ ਫੂਲ ਘਰ ਧਾਇ।
ਸੁਨ ਕਾਲੇ ਤ੍ਰੀਮਤ ਅੱਗ ਲਗੀ, 'ਕਿਮ ਪੁਤ ਆਯੋ ਪ੍ਰਾਏ ਦਿਵਾਇ'॥੧੬॥
ਚੌਪਈ॥

ਕਾਲੈ ਕੋ ਬਡ ਤ੍ਰਿਯਾ^੩ ਸਤਾਯਾ। ਕਿਮ ਕਾਲੇ ਦਿਨ ਦਸਵਾਂ ਆਯਾ।
ਉਸੀ ਤੌਰ ਫਿਰ ਲਈ ਦਹਿੰਡੀ^੪। ਨਿਜ ਸੁਤ ਕੈ ਸਿਰ ਪਰ ਧਰ ਦੀਂਡੀ^੫॥੧੭॥
ਫਿਰ ਸਤਿਗੁਰ ਜਬ ਝਾਤੀ ਪਾਈ। ਦੇਖਜੋ ਬਾਲਕ ਅਗੈ ਖੜਵਾਈ।
ਉਸੀ ਤੌਰ ਢਿੱਡ ਲੜਕੇ ਠਠੇਰਾ^੬। ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਮੁਖ ਉਸ ਵਲ ਜੋਰਾ^੭॥੧੮॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਤੋ ਸਤਿਗੁਰ ਉਸ ਹਸ ਕਹਜੋ, 'ਅਬ ਲੜਕੇ ਆਣਜੋ ਔਰ?'
ਹਮ ਤੋ ਉਸ ਇਤਨੋਂ ਦਯੋ, ਵੁਹ ਕਰੂ ਤੁਹਾਰੀ ਗੌਰ^੮॥੧੯॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਭਗਤੂ ਭਾਈ ਤਹਿ ਖੜੋ; ਕਹਿ ਤਿਨ ਯੋ ਕਰਾਈ ਅਰਦਾਸ।
'ਅਪਨੋ ਬੀਜਜੋ ਹੁਇ ਜੋਊ, ਰਹੈ ਮੋਹਨਕਿਆਂ ਪਾਸ'॥੨੦॥
ਚੌਪਈ॥

ਭਾਈ ਸਫਾਰਸ਼ ਗੁਰ ਮੰਨ ਲਈ। ਇਸ ਬਿਧ ਬਾਪੀ ਸਭਹਨ ਦਈ।
ਇਕ ਕਾਲੇ ਕੀ ਭਈ ਕਮਾਈ। ਸਭੀ ਮੋਹਨ 'ਸੁਤਨ ਕੋ ਗਯੋ ਰਜਾਈ'॥੨੧॥
ਐਸੀ ਖੁਸ਼ੀ ਪਰ ਕਾਲੇ ਅਈ। ਅਪਨੋ ਬਲ ਗੁਰ ਤਹਿ ਮਧ ਦਯੋ ਪਈ।
*ਜੈਦ ਪੁਰੀ ਆਨ ਤੋ ਉਨ ਮਾਰਾ। ਕਹੈਂ ਲੋਕ ਉਸ ਅਤਿ ਬਲ ਵਾਰਾ^{੧੧}॥੨੨॥

ਫੂਲਕਿਆਂ ਦਾ ਔਰ ਪ੍ਰਸੰਗ

(ਛਿਆਂ ਭਾਈਆਂ ਛੇ ਪਿੰਡ ਬਧੇ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨੋ ਬਾਤ ਅਬ ਫੂਲ ਕੀ, ਜਿਮ ਫੁਰੇ^{੧੨} ਬਚਨ ਗੁਰ ਸੋਇ।

੧ ਦੋ ਦਰਿਆਵਾਂ (ਬਿਆਸ ਤੇ ਸਤਲੁਜ) ਵਿਚਕਾਰ। ੨ ਪਰਾਏ ਪੁੱਤਰਾਂ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਰਾਜ ਦਿਵਾ ਲਿਆਇਆ ਹੈ? ੩ ਇਸਤਰੀ। ੪ ਦਹੀਂ ਦੀ ਮਟਕੀ। ੫ ਦਿੱਤੀ। ੬ ਵਜਾਯਾ। ੭ ਜੋੜਿਆ, ਕੀਤਾ। ੮ ਹੋਰ ਲੜਕਾ ਲੈ ਆਇਆਂ ਹੈ? ੯ ਧਿਆਨ, ਦੇਖ-ਭਾਲ, ਸੰਭਾਲ। ੧੦ ਪੁੱਤਰਾਂ ਨੂੰ। ੧੧ ਬਲ ਵਾਲਾ, ਬਲਵਾਨ। ੧੨ ਪੂਰੇ ਹੋਏ। *ਜੈਦਪਰਾਣਾ, ਮਾਲਵੇ ਵਿਚ ਭੋਖੜੀ ਦਾ ਇਕ ਸਰਦਾਰ, ਜੋ ਲਾਲਾ ਭੁੱਲਰ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਫੂਲ ਦੇ ਵਡੇਰੇ ਮੋਹਨ, ਕਾਲਾ ਆਦਿ ਨੂੰ ਤੰਗ ਕਰਦਾ ਸੀ; ਉਸ ਨੇ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਜੀ ਦੇ ਕਹਿਣ 'ਪੁਰ ਵੀ ਕਾਲੇ ਕਿਆਂ ਨੂੰ ਜ਼ਮੀਨ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਕਾਲੇ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਜੰਗ ਵਿਚ ਮਾਰ ਕੇ ਮਹਿਰਾਜ ਵਸਾਇਆ।

ਭਯੋ ਰਿਜਕ ਉਸ ਘਰ ਘਣੋ^੧, ਔ ਭਏ ਪੁੱਤ੍ਰ ਉਸ ਦੇਇ^੨॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤਿਲੋਕਾ ਰਾਮਾ ਤਿਨ ਕੇ ਨਾਮ। ਫੂਲ ਬੰਧਯੋ ਜਾਇ ਫੂਲ ਗਿਰਾਮ।

ਤੋ ਲੋ ਪਤਿਸ਼ਾਹੀ ਦਸਮੀ ਆਏ। ਦੈ ਪਾਹੁਲ ਤੇ ਸਿੰਘ ਬਣਾਏ॥੨॥

ਔ ਰਾਮੇ ਕੇ ਭਏ ਪਾਂਚ ਸਪੂਤ^੩। ਆਲੋ ਸਿੰਘ ਭੂਮੀਓ ਔਧੂਤ।

ਦੁਨੋ, ਸੂਰਤੀਓ, ਪੰਜਵੇਂ ਰਘੂ ਪਛਾਨੋ। ਹਮੀਰਾ ਗਜਪਤ ^੪ਸੁਤ ਤਿਲੋਕੇ ਜਾਨੋ॥੩॥

ਜਿਤ ਵਲ ਦੌੜ ਸੁ ਧੌੜ^੫ ਕਰਾਹਿ। ਹੋਇ ਫੜ੍ਹੇ ਸੋਊ ਹਾਰੇ ਨਾਹਿ।

ਆਏ ਬੰਦੇ ਸੋਂ ਰਲ ਮਿਲੇ। ਮੁਵਾਇ ਦੁਸ਼ਟ ਕੰਮ ਕਰਾ ਲਏ ਭਲੇ॥੪॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੁਨਾਮ ਮੂਣਕ ਤੁਰਕ ਕੋ, ਨਿਕਲ ਨ ਬਾਹਰ ਪਾਇ।

ਜੇ ਨਿਕਲੈ ^੬ਦੱਸ ਬੰਦਯਨ, ਲੇਵੈ ਉਨੈ ਮੁਵਾਇ॥੫॥

ਚੌਪਈ॥

ਫੂਲ ਮਹਿਰਾਜੀ ਇਕੱਤ੍ਰ ਸਭ ਭਏ। ਇਮ ਕਰ ਕੰਮ ਸਭਨ ^੭ਗੱਠ ਲਏ।

ਔਰ ਸਭੀ ਕਬ ਆਖੀ ਜਾਇ। ਸੂਚ ਸੂਚ^੮ ਕਿਛੁ ਦਯੋ ਸੁਨਾਇ॥੬॥

ਰਾਮੇ ਤਿਲੋਕੇ ਸੁਤ ਭਏ ਜੁਵਾਨ। ਔਰ ਵਾਧੋ ਭਯੋ ਉਨ ਮਧ ਆਨ।

ਉਲਾਦ ਉਨ੍ਹੋਂ ਘਰ ਔਰੇ ਭਈ। ਭੂਮ ਚਹੈਂ ਵਹਿ ਔਰ ਦਬਈ^੯॥੭॥

ਝੁਲਨਾ॥

^{੧੦}ਸਤਾਰਾਂ ਸੈ ਸਤਾਸੀਏ ਮੈਂ, ਜੰਗਲ ਪੜੇ ^{੧੧}ਤ੍ਰਿਣ ਕਾਲ।

ਰਲ ਫੂਲ ਪੌਤ੍ਰਨ ਗਲ ਕਰੀ, ਕੋਊ ਮੁਲਖ ਬਸਾਈਏ ਪਾਨੀਵਾਲ^{੧੨}।

ਬਾਲਜੋਵਾਲ^{੧੩} ਧਨੋਲਾ^{੧੪} ਭਦੌੜ^{੧੫} ਸਹਣੇ^{੧੬}, ਆਇ ਬੰਨ੍ਹਯੋ ਅਢਿਆਯੋ^{੧੭} ਬਨਾਲਾ^{੧੮}।

ਛਿਆਂ ਭਾਈਆਂ ਛੇ ਪਿੰਡ ਬਧੇ ਖਾਲਸਾ, ਆਇ ਦਯੋ ^{੧੯}ਮੁਲਕ ਮੱਲ ਬਹਾਲਾ॥੮॥

੧ ਬਹੁਤ। ੨ ਦੋ ਪੁੱਤਰ (ਤਿਲੋਕਾ ਤੇ ਰਾਮਾ)। ੩ ਰਾਮੇ ਦੇ ਪੰਜ ਪੁੱਤਰ (ਆਲਾ ਸਿੰਘ, ਭੂਮੀਆ, ਦੂਨਾ, ਸੂਰਤੀ ਤੇ ਰਘੂ)। ੪ ਤਿਲੋਕੇ ਦੇ (ਦੋ) ਪੁੱਤਰ (ਹਮੀਰਾ ਤੇ ਗਜਪਤ)। ੫ ਹੱਲਾ। ੬ ਬੰਦਿਆਂ ਦੇ ਦੱਸਣ ਪੁਰ। ੭ ਠੀਕ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰ ਲਿਆ। ੮ ਸੰਕੋਚ ਕਰ ਕੇ, ਸੰਖਿਪਤ ਤੌਰ 'ਤੇ। ੯ ਦਬਾਉਣਾ, ਮਾਰਨਾ (ਹੋਰ ਜ਼ਮੀਨ 'ਤੇ ਕਬਜ਼ਾ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ)। ੧੦ ਸੰਸਤ ੧੭੮੭ (੧੭੩੦ ਈ.)। ੧੧ ਘਾਹ ਪੱਠੇ (ਦਾ ਕਾਲ ਪੈ ਗਿਆ)। ੧੨ ਪਾਣੀ ਵਾਲਾ, ਜਿਥੇ ਪਾਣੀ ਆਦਿ ਕਾਫੀ ਹੋਵੇ। ੧੩-੧੮ ਛੇ ਪਿੰਡ- ਬਲੋਵਾਲ, ਧਨੋਲਾ, ਭਦੌੜ, ਸਹਿਣਾ, ਹਵਯਾਯਾ ਅਤੇ ਬਰਨਾਲਾ ਜੋ ਛੇ ਭਰਾਵਾਂ (ਫੂਲ ਦੇ ਪੋਤ੍ਰਿਆਂ) ਨੇ ਵਸਾਏ। ੧੯ ਮੁਲਕ ਮੱਲ ਕੇ ਖਾਲਸੇ ਨੂੰ ਬਿਠਾ ਦਿੱਤਾ।

ਔਰ ਸਾਖੀ ਮਾਲਵੇ ਕੀ ਤੁਰੀ

(ਚਿਰੀਅਨਾ ਜਿਮ ਤੁਰਕ ਲੁਕ ਨਠੇ...)

ਦੋਹਰਾ॥

ਸਾਖੀ ਸੁਨੋਂ ਫਿਰ ਮਲਵਈਅਨ, ਜਿਮ ਪੰਥ ਉਪਰਾਲੇ ਕੀਨ।
ਫੁਲਾਇਣ ^੨ਬਾਧੋ ਭਯੋ, ^੩ਕਰ ਦੌਰ ਮੁਲਕ ਮਲ ਲੀਨ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਪੰਥ ਨਿਕਲ ਜਬ ਮਾਲਵਜੋਂ ਜਾਵੈ। ਤੁਰਕ ਮਾਲਵੇ ਪਰ ਚੜ੍ਹ ਧਾਵੈਂ।
ਜਾਵੈਂ ਕੁਟ ਲੁਟ ਟਕੇ ਮੰਗਾਹਿ। ਜੇਤਿਕਾ^੧ ਉਨ ਤੇ ਦਏ ਨ ਜਾਹਿ॥੨॥
ਮੁਹਰੇ ਹੁਇ ਤੁਰੇ ਮਲੇਰੀ^੪ ਪਠਾਨ। ਓਇ ਚਾਹੈਂ ਦਯੈ ਕਢਵਾਯੋ ਹਿੰਦੁਵਾਨ^੬।
ਮਲਵਯਨ ਇਮ ਮਿਥੀ ਸਲਾਹਿ। ਲਜਾਇ ਖਾਲਸੇ ਲਯੋ ਮਲੇਰੀ ਮੁਵਾਇ॥੩॥
ਇਮ ਮਿਥ ਤੁਰਜੋ ਆਲੋ ਸਿੰਘ ਆਪ। ਸਾਬ ਬੁਢਾ ਸਿੰਘ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਥਾਪ।
ਪੰਥ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਹੁਤੇ ਡੇਰੇ। ਤੋਂ ਦਏ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਸਭ ਪੰਥ ਕੇਰੇ॥੪॥
ਹੁਤੇ ਪੰਥ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਲਗਯੋ ਦਿਵਾਨ। ਸੁਨੈ ਰਹਿਰਾਸ ਪੰਥ ਨਿਤ ਆਨ।
ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਲਏ ਭਾਈ ਸਾਬ। ਜੋੜ ਖੜ੍ਹੇ ਖਾਲਸੈ ਢਿਗ ਹਾਥ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਕਹੀ ਹਕੀਕਤ ਖੜ੍ਹ ਉਨ੍ਹੋਂ, ਸੁਨੀ ਪੰਥ ^੮ਦੈ ਕਾਨ।
ਉਨੁ ਕਹੀ, 'ਸਤਾਵੈਂ ਤੁਰਕ ਹਮ, ਮਲੇਰੋ ਉੱਠ ਪਠਾਣ॥੬॥

ਚੌਪਈ॥

ਹਮ ਕੋ ਆਇ ਮਲੇਰੀ ਸਤਾਵੈਂ। ਮੁਲਕ ਹਮਾਰੋ ਲੁੱਟ ਲਿਜਾਵੈਂ।
ਸੁਨ ਕਰ ਉੱਤ੍ਰ ਪੰਥ ਉਚਾਰਜੋ। ਅਸੀਂ ਕਰੇਂਗੇ ਉਨ ਚੜ੍ਹ ਮਾਰਜੋ॥੭॥
ਕਿਮ ਕਰ ਉਨ ਕੋ ਕਾਬੂ ਕਰਵਾਯੋ। 'ਗੜ੍ਹ ਕੋਟਨ ਕਿਤੈ ਦੂਰ ਲਿਆਯੋ।
ਉਸ ਕਰ ਸਿੰਘ ਉਨ ਮਾਰ ਗਵਾਹਿ। ਜਿਮ ਕਰ ਪੰਥੈ ^{੧੦}ਦਾਯ ਸੁ ਮਾਹਿ'॥੮॥
ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਤਿਮ ਲੀਨੀ ਮਾਨ। 'ਮੈਂ ਯਹੀ ਕਰੂੰਗੁ ਜਾ ਊਹਾਂ ਠਾਨ'।
ਕਹੀ ਪੰਥ, 'ਆਵੈਂ ਤੁਮ ਪਾਸ। ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੈ ਖੜ੍ਹ ਕਰੀ ਅਰਦਾਸ॥੯॥
'ਦੀਪਮਾਲ ਕੋ ਮੇਲੋ ਲਾਇ। ਚੜ੍ਹਗੁ ਪੰਥ ਤੋਂ ਤੁਮਰੇ ਦਾਇ'^{੧੧}।

੧ ਚਿੜੀਆਂ ਵਾਂਗ। ੨ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ। ੩ ਹੱਲੇ ਕਰ ਕੇ। ੪ ਜਿੰਨੇ-ਕੁ। ੫ ਮਾਲੇਰਕੋਟਲਾ ਦੇ। ੬ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ। ੭ ਨੂੰ। ੮ ਕੰਨ ਦੇ ਕੇ, ਧਿਆਨ ਨਾਲ। ੯ ਕਿਲ੍ਹਿਆਂ ਗੜ੍ਹੀਆਂ ਤੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਪਠਾਣਾਂ ਨੂੰ ਦੂਰ ਕੱਢ ਲਿਆਵੋ। ੧੦ ਦਾਉ ਵਿਚ ਆ ਜਾਣ। ੧੧ ਵੱਲ, ਤਰਫ਼।

ਭਾਈ ਦੂਜਾ ਕੋ ਦਿਨ ਮਿਥ ਲਯੋ। ਮੁਹਰੈ ਲਗਨ ਬੁਢੈ ਸਿੰਘ ਕਹਯੋ॥੧੦॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਤੁਰਤੈ ਆਗੈ ਹੋਇ ਸਿੰਘ, ਜੋੜ ਹੱਥ ਕਹੀ ਫੇਰ।

'ਜੇ ਪੰਥ ਖਬਰ ਨਾ ਹਮ ਲਈ, ਤੋ ਮਾਰੈਂ ਤੁਰਕ ਮੁਹਿ ਘੇਰ'॥੧੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਖਾਲਸੈ ਬਹੁ ਧੀਰ ਧਰਾਯੋ। 'ਜ਼ਰੂਰ ਪੰਥ ਚਹੂਗੁ ਤੁਮ ਪਹਿ ਆਯੋ'।

ਜਾਇ ਆਲੇ ਸਿੰਘ ਤਿਮ ਹੀ ਕਰੀ। ਪਿੰਡ ਮਲੇਰੀਅਨ ਰਚੀ 'ਕਠਨ ਗੜੀ'॥੧੨॥

ਢਿਗੈ ਬਨਾਲੈ ਸੰਘੋੜੇ ਗ੍ਰਾਮ। ਕਿਛ ਸੀਸ ਛਪਾਵਨ ਕਰ ਲਯੋ ਥਾਮ^੧।

ਤੋ ਸੁਨ ਮਲੇਰੀਏ ਚੜ੍ਹੇ ਪਠਾਨ। ਸਾਥ ਲਿਆਏ ਰਾਇ ਲੁਟਵਾਨ॥੧੩॥

^੨ਤੋਪ ਜੰਬੂਰੇ ਸਾਥ ਲਿਆਏ। ਆਲੈ ਸਿੰਘ ^੩ਲਯੋ ਮਧ ਘਿਰਵਾਏ।

ਢੁਕ ਉਨ ਲੀਨੇ ਮੋਰਚੇ ਲਾਇ। ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਵਲ ਸਿੰਘਨ ਤਕਾਇ॥੧੪॥

ਉਤੈ ਪੰਥ ਨੇ ਕਰੀ ਚੜ੍ਹਾਈ। ਦਏ ਨਗਾਰਨ ਡੰਕੇ ਲਾਈ।

ਭਾਈ ਬੁਢੈ ਸਿੰਘ ਆਗੈ ਹੋਯੋ। ਰਾਤ ਦਿਵਸ ਪਾਰ ਦਰਜਾਇ ਹੋਯੋ॥੧੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਭੂਖ ਲਗੈ ਜਹਿ ਖਾਲਸੈ, ਤਹਿ ਲੁਟ ਖਾਹਿ ਗਿਰਾਮ^੪।

ਵਾਜ ਤੋਪ ਜੰਬੂਰਨ ਕੰਨ ਪਰੀ, ਤਹਿ ਢੁਕ ਕੀਓ ਮੁਕਾਮ॥੧੬॥

ਯੋ ਪੰਥ ਬੁਢੈ ਸਿੰਘ ਕਹੀ, 'ਮਤ ਡੇਰੋ ਇਹਾਂ ਕਰਵਾਇ।

ਖਬਰ ਪੜੈ ਉਨ ਪੰਥ ਕੀ, ਮਤ ਕਤ ਲੁਕ ਭਜ ਜਾਹਿ'॥੧੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਰਾਤ ਰਾਤ 'ਤਿਤ ਤੇ ਤੁਰ ਪਏ। ਬੁਢੈ ਸਿੰਘ ਢਿਗ ਆਨ ਖੜਵਏ।

ਫੀਮ ਭੰਗ ਖੜ ਤਹਿ ਲਈ ਖਾਇ। 'ਲੀਨੇ ਤੰਗ ਘੋੜਨ ਖਿਚਵਾਇ'॥੧੮॥

ਅਬ ਫਿਰ ਸੁਨੋਂ ਆਲਾ ਸਿੰਘ ਬਾਤ। ਉਸ ਸੋਚਤ ਬੀਤੇ ਦਿਨ ਰਾਤ।

ਹੁਤੀ ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਔਖੀ ਬਨੀ। ਕੰਧ ਚਿਣੀ ਥੀ ਤਹਿ ਅਣਚਿਣੀ॥੧੯॥

ਢੋਇ ਮੋਰਚੇ ਉਨ ਨੇੜੇ ਦਏ। ਅੰਦਰੋਂ ਬਹੁਤ ਹੁਤੇ ਸੋਸਏ^੫।

'ਲਾਇ ਕਿਤ ਆਵੈ ਖਾਲਸੇ ਦੇਰ। ਹਮ ਕੋ ਤੁਰਕ ਛਡੈ ਨਹੀਂ ਫੇਰ'॥੨੦॥

^{੧੦}ਚਕ ਚਕ ਗਰਦਨ ਦੇਖੋਂ ਉਤਾਹਿ। ਉਨ ਕੀ ਗਰਦ ਦਿਸੈ ^{੧੧}ਕਿਤ ਨਾਂਹਿ।

੧ ਭਾਈ ਦੂਜ (ਦੀਵਾਲੀ ਤੋਂ ਦੂਜ ਦੇ ਚੰਦਮਾ ਨੂੰ ਜਦ ਭੈਣਾਂ ਆਪਣੇ ਭਰਾਵਾਂ ਦੇ ਮੱਥੇ 'ਤੇ ਟਿੱਕਾ ਲਾਉਂਦੀਆਂ ਹਨ)। ੨ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਿਲ੍ਹਾ। ੩ ਥਾਂ। ੪ (ਫਾ, -ਜੰਬੂਰਕ) ਛੋਟੀਆਂ ਤੋਪਾਂ। ੫ ਵਿਚਕਾਰ ਘੇਰ ਲਿਆ। ੬ ਪਿੰਡ। ੭ ਉਥੋਂ। ੮ ਘੋੜਿਆਂ ਦੇ ਤੰਗ ਕੱਸ ਲਏ; ਤਿਆਰੀ ਕਰ ਲਈ। ੯ (ਸੰ.) ਸੰਸਯ; ਸੱਕ, ਸੰਦੇਹ (ਉਸ ਦੇ ਦਿਲ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਸੱਕ ਸੰਸੇ ਸਨ)। ੧੦ ਮੂੰਹ ਚੁੱਕ-ਚੁੱਕ ਉਤਾਹ ਵੇਖਦਾ, ਖਾਲਸੇ ਦੇ ਆਉਣ ਦਾ ਰਾਹ ਤੱਕਦਾ। ੧੧ ਕਿਧਰੇ ਨਾ (ਦਲ ਦੀ ਧੁੜ ਉਡਦੀ ਕਿਧਰੇ ਨਾ ਦਿਸਦੀ)।

ਕਹੈਂ ਮਝੈਲਨ, 'ਹਮ ਕਯਾ ਪੀਰ'^੧। ਖਰਚ ਬੁੜ੍ਹੇ ਯੋ ਬਹੁ ਭਈ ਭੀਰ^੨॥੨੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤ ਆਲੇ ਸਿੰਘ ਧੀਰਜੀ^੩, ਸੋ ਲੋਕਨ ਧੀਰ ਧਰਾਇ।
ਕਹੈ, 'ਰਹੋ ਤਕੜੇ ਤੁਸੀਂ, ਪੁਜੈ ^੪ਪਲਕ ਘੜੀ ਪੰਥ ਆਇ'॥੨੨॥
ਚੌਪਈ॥

ਪੰਥ ਖੜ੍ਹੇ ਥੋ ਢੁਕ ਕਛੁ ਨੇਰੋ^੫। ਦਿਸ੍ਹੇ ਸੂਰ^੬ ਤਬ ਭਯੋ ਸਵੇਰੋ।
ਚੜ੍ਹੇ ਖਾਲਸੇ ਕਰ ਅਰਦਾਸ। 'ਮਾਰ ਦੁਸ਼ਟ ਕੰਮ ਪੰਥ ਹੁਹਿ ਰਾਸ'॥੨੩॥
^੭ਛੋਡੇ ਫਰਰੇ ਨਿਸ਼ਾਨਨ ਕੇਰੇ। ^੮ਲਾਏ ਧੌਂਸਨ ਡਗੇ ਘਨੇਰੇ।
ਫੜ ਘੋੜਨ ਕੀ ਵਾਗਹਿ ਲਈ। ਮਾਰ ਮਾਰ ਕਹਿ ਪੰਥ ਧੌੜ ਕਈ॥੨੪॥
ਬਜੇ ਨਗਾਰੇ ਔ ਫੌਜ ਧਾਈ। ਤੁਰਕਨ ਨਦਰ^੯ ਘਟਾ ਸੀ ਆਈ।
ਘੁਰੇ^{੧੦} ਨਗਾਰੇ ਜਨੁ^{੧੧} ਬਾਦਲ ਗਰਜੈਂ। ਨਿਸ਼ਾਨ ਕੇਸਰੀ ਜਿਮ ਬਿੱਜਲ ਤਰਜੈ^{੧੨}॥੨੫॥
ਢੁਕ ਸਿੰਘਨ ^{੧੩}ਛਲਕ ਬੰਦੂਕਨ ਕਰੀ। ਜਿਮ ^{੧੪}ਗੋਲੀ ਬਡ ਗੜਿਅਨ ਪਰੀ।
ਲਗੇ ਤੁਰਕਨ ਤਨ ਸੋ ਗਿਰ ਪਾਹਿ। ਵਾਂਗ ਫੁਲਵਾੜੀ ਗਿਰ ਭਏ ਫਨਾਹਿ^{੧੫}॥੨੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਸਿੰਘ ਅਚਾਨਕ ਇਮ ਪਰੇ, ਜਿਮ ਪਰੇ ਅਕਾਸ਼ੋਂ ਇੱਲ।
ਚਿਰੀਅਨ^{੧੬} ਜਿਮ ਤੁਰਕ ਲੁਕ ਨਠੇ, ਰਹੀ ਨ ਉਨ ਮਧ ਗਿੱਲ^{੧੭}॥੨੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਫਿਰ ਖਾਲਸੇ ਖੈਂਚ ਦੌੜ੍ਹੇ ਤਲਵਾਰ। ਇਕ ਤੈ ਦਏ ਦੁਇ ਦੁਇ ਕਰ ਡਾਰ^{੧੮}।
ਅਗੈ ਕੋਇ ਨ ਲੜਿਓ ਖੜ ਕਰ। ਸਭ ਹੀ ਨੱਠੇ ਮਰਨੋਂ ਡਰ ਕਰ॥੨੮॥
ਜਿਨ ਹਥ ਦੇਖ ਫੜੇ ਹਥਿਆਰ। ਸੋ ਤੋ ਦੀਨ ਜ਼ਰੂਰੇ ਮਾਰ।
ਡਾਰ ਸ਼ਸਤ੍ਰ ਤਿਨ ^{੧੯}ਦੰਤ ਘਾਹਿ ਲਯੋ। ਕਰੀ ਦਯਾ ਪੰਥਹਿ ਛਡ ਦਯੋ॥੨੯॥
ਉਤ ਤੇ ਨਿਕਸ ਆਲੇ ਸਿੰਘ ਡਹ੍ਹੇ। ਉਸ ਢਬ ਆਯੋ ਉਨ ਮਾਰ ਦਯੋ।
^{੨੦}ਤੋਪ ਰਹਿਕਲੇ ਉਨ ਲਏ ਸਾਂਭ। ਢੋਏ ਹੁਤੇ ਮੋਰਚਨ ਲਾਂਭ^{੨੧}॥੩੦॥

੧ ਪੀੜ, ਦਰਦ। ੨ ਭੀੜਾ, ਬਿਪਤਾ। ੩ ਧੀਰਜਵਾਨ, ਹੌਸਲੇ ਵਾਲਾ। ੪ ਪਲ ਛਿਨ ਵਿਚ, ਜਲਦੀ ਹੀ।
੫ ਨੇੜੇ ਹੀ। ੬ ਸੂਰਜ। ੭ ਨਿਸ਼ਾਨਾਂ ਦੇ; ਝੰਡਿਆਂ ਦੇ ਫਰੇਰੇ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤੇ। ੮ ਨਗਾਰਿਆਂ 'ਤੇ ਚੋਟਾਂ ਲਾ
ਦਿੱਤੀਆਂ, ਕੂਚ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਹੋਈ। ੯ ਨਜ਼ਰ। ੧੦ ਵੱਜੇ। ੧੧ ਜਾਣੇ, ਮਾਨੇ। ੧੨ (ਅ.) ਤਰਜ-ਢੰਗ,
ਰੀਤਿ (ਬਿਜਲੀ ਦੇ ਢੰਗ ਅਨੁਸਾਰ)। ੧੩ ਗੋਲੀਆਂ ਦੀ ਇਕਸਾਰ ਬਾਛੜ। ੧੪ ਵੱਡੇ ਗੜ੍ਹਿਆਂ ਵਾਂਗ ਗੋਲੀਆਂ
ਪਈਆਂ। ੧੫ ਨਾਸ਼ (ਹੋ ਗਏ)। ੧੬ ਚਿੜੀਆਂ ਵਾਂਗ। ੧੭ ਸ਼ਕਤੀ, ਤਾਕਤ, ਹੌਸਲਾ। ੧੮ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤੇ।
੧੯ ਦੰਦਾਂ ਵਿਚ ਘਾਹ ਲੈ ਲਿਆ (ਆਪਣਾ ਆਪ ਹਵਾਲੇ ਕਰ ਦਿੱਤਾ)। ੨੦ ਹਲਕੀਆਂ ਤੋਪਾਂ। ੨੧ ਲਾਂਭੇ,
ਇਕ ਪਾਸੇ (ਜੋ ਮੋਰਚਿਆਂ ਦੇ ਆਸੇ-ਪਾਸੇ ਰੱਖੀਆਂ ਸਨ)।

ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਬਹੁ ਭਯੋ ਪ੍ਰਸੰਨ। ਭਈ ਸੋਊ ਜੋ ਉਨ ਚਹੀ ਮੰਨ।
ਤਹਿ ਕੀਏ ਮਲੇਰੀ ਪਠਾਣ ਬਹੁ ਘਾਤ। ਉਨੈਂ ਸੀਸ ਬਿਹਾਣੀ ਬਿਧਨ^੧ ਰਾਤ॥੩੧॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਲੁੱਟੇ ਕੁੱਟੇ ਘਨੇ ਬਹੁ, ਖਾਲਸੇ ਰਹਯੋ ਅਘਾਇ^੨।
ਬਜਵਾਇ ਨਗਾਰੇ ਜੀਤ ਕੇ, ਲਯੋ ਡੇਰੇ ਪੰਥ ਲਗਾਇ॥੩੨॥
ਚੌਪਈ॥

ਔਰ ਸੁਨੋਂ ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਗੱਲ। ਮਿਲਯੋ ਪੰਥ ਕੋ ਜਿਮ ਝਬ^੩ ਚੱਲ।
ਲਗੇ ਪੰਥ ਕੇ ਦਿਸਨ ਨਿਸ਼ਾਨ। ਸੁਨਯੋ ਪੰਥ ਕੋ ਲਗਯੋ ਦਿਵਾਨ॥੩੩॥
ਹਾਥ ਜੋੜ ਕੇ ਸੀਸ ਝੁਕਾਯੋ। ਛੱਡ ਘੋੜੇ ਕੋ ਚਰਨੀ ਧਾਯੋ।
ਨਿਵ ਨਿਵ ਕੁੰਨਸੋਂ^੪ ਲਗੋ ਕਰਨ। ਮਿਲੈ ਨਿਹੰਗ ਤਿਸ ਛੋਹੈ ਗੋਡੇ ਚਰਨ॥੩੪॥
ਭਰ ਮੁੱਠੀ ਉਸ ਰੁਪਯਨ ਦੇਹਿ। ਕਰਵਾਇ ਅਰਦਾਸ ਔਰ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਲੇਹਿ।
ਘੋੜੇ ਮੁਯੋ ਜੇ ਨਿਹੰਗ ਜੁਧਾਇ^੫। ਤੁਰਤ ਦੇਹਿ ਤਿਹਿ ਘੋੜੇ ਫੜਵਾਇ॥੩੫॥
ਕਿਸੈ ਟੋਂਬੂ^੬ ਕਿਸੈ ਅਰਦਾਸ ਕਰਾਵੈ। ਰਸਤੇ ਮਿਲੈ ਸੁ ਇਮ ਪਰਚਾਵੈ।
ਅਗੈ ਆਯੋ ਦੀਵਾਨ ਸੁ ਨੇਰੇ^੭। ਪਗ ਤੇ ਲਾਹਿ ਜੋੜੇ ਤਹਿ ਗੇਰੇ॥੩੬॥
ਦੋਹਰਾ॥

ਢੁਕ ਢੁਕ^੮ ਕੁੰਨਸੋਂ ਬਹੁ ਕਰੈ, ਸੋ ਪਹੁੰਚਯੋ ਪੰਥ ਹਜ਼ੂਰ।
ਹਾਥ ਜੋੜ ^੯ਸਿਰ ਪਗ ਧਰੇ, ਗੁਰ ਫੜ੍ਹੇ ਬੋਲਯੋ ^{੧੦}ਮੁਖ ਪੂਰ॥੩੭॥
ਚੌਪਈ॥

ਸ੍ਰੀ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਕਹਿ ਫੜ੍ਹੇ ਬੁਲਾਈ। ਅਗਯੋਂ ਪੰਥ ਸਭ ਬੋਲ ਮਨਾਈ।
ਘੜੀ ਕੁ ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਰਖਯੋ ਖੜਵਾਇ। ਹੁਤੀ ਰੀਤ ਜਿਮ ਥੀ ਪੰਥੇ ਮਾਂਹਿ^{੧੧}॥੩੮॥
ਹੁਤੀ ਮੋਹਰ ਪੰਥ ਆਲੈ ਸਿੰਘ ਪਾਸ। ਸ਼ਹੀਦ ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਕਰ ਲਈ ਅਰਦਾਸ।
ਬਹੁਰ ਆਲੇ ਸਿੰਘ ^{੧੨}ਦੇਗੋ ਧਰਵਾਏ। ^{੧੩}ਇਕੋਤ੍ਰ ਸੋ ਹੁਤ ਕੜਾਹੁ ਭਰਵਾਏ॥੩੯॥
ਨਿਹੰਗ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਦਏ ਸੌਂਪਾਇ। ਵਹਿ ਦੇਉਗ ਡੇਰਨ ਆਪੇ ਘਲਾਇ।
ਬਹੁਤ ਘੋੜੇ ਤਹਿ ਦਏ ਖੜਾਇ। ਝੰਡੇ ਦਏ ਜਸਾ ਸਿੰਘ ਲਾਇ॥੪੦॥
ਔਰ ਸੌਢੀ ਬੇਦੀ ਜੋਊ ਭੁਜੰਗੋ^{੧੪}। ਦਏ ਘੋੜੇ ਉਨ ਮੰਗਾਇ ਸੁ ਚੰਗੇ।

੧ ਭਿਆਨਕ, ਦੁੱਖਾਂ ਭਰੀ (ਟ. ਕ. 'ਵਿਧਣ ਖੂਹੀ ਮੁੰਧ ਇਕੋਲੀ'-ਸੂਹੀ ਫਰੀਦ)। ੨ ਰੱਜ ਗਿਆ।
੩ ਝਟਪਟ, ਜਲਦੀ। ੪ ਝੁਕ ਕੇ ਸਲਾਮ ਕੀਤੀ। ੫ ਜੁੱਧ ਵਿਚ। ੬ ਹੁੰਡੀ, ਲਿਖਤ। ੭ ਨੇੜੇ। ੮ ਪੈਰਾਂ ਤੋਂ ਜੁੱਤੀ
ਲਾਹ ਕੇ ਉਥੇ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤੀ (ਨੰਗੇ ਪੈਰੀਂ ਦੀਵਾਨ ਵਿਚ ਗਿਆ)। ੯ ਨੇੜੇ ਹੋ ਕੇ। ੧੦ ਸੀਸ ਪੰਥ ਦੇ ਪੈਰਾਂ 'ਤੇ
ਰੱਖੇ। ੧੧ ਮੂੰਹ ਭਰ ਕੇ, ਗੱਜਵੀਂ ਫਤਹਿ ਗਜਾਈ। ੧੨ ਵਿਚ। ੧੩ ਦੇਗਾਂ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿੱਤੀਆਂ। ੧੪ ਇਕ ਸੌ
ਇਕ ਦੇਗਾਂ ਕੜਾਹ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ਨਾਲ ਭਰਵਾ ਦਿੱਤੀਆਂ। ੧੫ ਭੁਜੰਗੀ ਸਿੰਘ, ਅਕਾਲੀ।

ਚੈਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਹੁਤੇ ਭੁਜੰਗੀ। ਦਈ ਉਸੈ ਘੋੜੀ ਚੁਨ ਚੰਗੀ॥੪੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਹੁਤ ਰੰਘਰੇਟੇ ਚੂਹੜੇ, ਕਹਿੰ ਬੀਰੂ ਸਿੰਘ ਜਵਾਨ।

ਸੰਗ ਤੇਰਾਂ ਸੈ ਘੋੜਾ ਚੜ੍ਹੈ, ਹੁਤ ਨਗਾਰੇ ਜੁਦੇ ਨਿਸ਼ਾਨ॥੪੨॥

ਚੌਪਈ॥

ਪਹਿਲੋਂ ਘੋੜੇ ਉਸੈ ਫੜਵਾਯੋ। ਪਾਛੈ ਔਰ ਸੁ ਪੰਥ ਬਰਤਾਯੋ।

ਸੋ ਜੰਗ ਦੌੜ ਮਧ ਮੁਹਰੇ ਰਹੇ। ਉਸ ਯਾਦ ਪੰਥ ਕਰ ਪਹਿਲੋਂ ਦਏ॥੪੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਏਕ ਸਮੇਂ ਬੀਰੂ ਸਿੰਘ ਭੀ, ਜਾਇ ਰਲਯੋ ਤੁਰਕਨ ਕੇ ਨਾਲ।

ਤੇਰਾਂ ਸੈ ਘੋੜ ਉਨ੍ਹੈ, ਰਖਯੋ ਚਾਕਰ ਤਤਕਾਲ॥੪੪॥

ਚੌਪਈ॥

ਤੋ ਤੁਰਕਨ ਯੋ ਲਿਖ ਪਠਾਯੋ^੧। ਤੁਮ ਬਡੇ ਸਿਪਾਹੀ ਸੋ ਹਮ ਬੈਲ ਚਰਾਯੋ।

ਤੁਮ ਰਖਤ ਹੁਤੇ ਇਸ ਪਰ ਬਡ ਜੋਰ। ਤੁਰਕ ਲੜਾਈ ਮਾਰੇਂ ਹਮ ^੨ਹਲਾਲ ਖੋਰ॥੪੫॥

ਸੋ ਹਲਾਲ ਖੋਰ ਹਮਰੇ ਗਾਇ ਖਾਨੋ ਚਰਾਵਤ। ਤੁਮ ਸੋਂ ਲੜਨੋ ਵਹੀ ਤਕਾਵਤ।

ਸੋ ਸੁਨ ਪੰਥ ਉਸ ਲਿਖੀ ਅਰਦਾਸ। 'ਧ੍ਰਿਗ ਧ੍ਰਿਗ' ਉਸ ਕਹਿ ਘਲ ਦਈ ਪਾਸ॥੪੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋਊ ਲਿਖਤ ਤੁਰਕਨ ਘਲੀ, ਜਹਿ ਲਿਖਯੋ ਹਲਾਲਖੋਰ ਮਾਂਹਿ।

ਹਲਾਲਖੋਰ ਹੈਂ ਤੋ ਉਤ ਰਹੋ, ਸਿੰਘ ਤੋ ਆਉ ਹਮ ਪਾਹਿ^੪॥੪੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ਆਵੈਂ ਅਬ ਪੰਥ ਨ ਪਾਹਿ। ਫਿਰ ਦੁਹੀਂ ਜਹਾਨੀ ^੫ਮਿਲਨ ਨ ਪਾਹਿ।

ਸੁਨ ਅਰਦਾਸ ਯੋ, ਆਯੋ ਧਾਇ। ਇਮ ਖਾਲਸੇ ਉਸ ਹੇਤ^੬ ਰਖਾਇ॥੪੮॥

ਨਕਦ ਨਜ਼ਰਾਨੇ ਜੋ ਥੋ ਲਯਾਯੋ। ਸੋ ਭੀ ਪੰਥ ਕੈ ਆਗੈ ਲਾਯੋ।

ਔਰ ਬਿਰਾਦਰੀ ਆਨ ਮਿਲਾਈ। ਉਨ ਤੇ ਮਾਮਲੇ ਤੋ ਦੇਖ ਦਿਵਾਈ॥੪੯॥

ਔਰ ਹੁਤੋ ਜੋ ਆਕੀ ਠੌਰ। ਉਨ ਪਰ ਪੰਥ ਕਰਾ ਦਈ ਦੌਰ^੭।

ਕਈ ਮਰਵਾਇ ਕਈ ਲਏ ਬਚਾਇ। ਲੀਨੇ ਰੱਯਤ ਘਣੇ^੮ ਬਣਾਇ॥੫੦॥

੧ ਵਰਤਾਏ, ਵੰਡੇ। ੨ ਝਟਪਟ, ਉਸੇ ਵੇਲੇ। ੩ (ਲਿਖ) ਭੇਜਿਆ। ੪ ਮੈਲਾ, ਕੂੜਾ, ਗੰਦ ਆਦਿ ਚੁੱਕਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਮੁਗਲ 'ਹਲਾਲ ਖੋਰ' ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ। ੫ ਪਾਸ, ਸਾਡੇ ਕੋਲ। ੬ ਮਿਲਣਾ ਨਾ ਪਾਵੇ (ਫੇਰ ਨਹੀਂ ਮਿਲ ਸਕੇਗੇ)। ੭ ਸਨੇਹ, ਪਿਆਰ। ੮ ਹੱਲਾ। ੯ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ।

ਅਥ ਬੁੰਗੇ ਕੇ ਪ੍ਰਸੰਗ ਲਿਖਤ

(...ਸੋ ਹੁਇ ਕਰ ਭੂਪ^੧ ਬਹੁ ਠੌਰ ਅਬ ਖਾਹੀ)

ਦੋਹਰਾ॥

ਪੱਛਮ ਦਿਸ^੨ ਬੁੰਗੇ ਅਹੈਂ, ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਦਰਬਾਰ।

ਤਹਿਂ ਬਹੈ ਸਰਦਾਰ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਜੀ, ਜਿਸ ਕਹੈਂ ^੩ਬੁੱਢੇ ਦਲ ਵਾਰ॥੧॥

ਚੌਪਈ॥

ਵਹੁ ਥੋ ਸਿਰ ^੪ਸ਼੍ਰਦਾਰਨ ਸਰਦਾਰ। ਥੋ ਕਪੂਰ ਸਿੰਘ ਕੋ ਸੁਨਹਿਰੋਦਾਰ^੫।

ਜੱਸਾ ਸਿੰਘ ਤੇ ਪਹਿਲੇ ਹੋਊ। ਕਹਾਵਤ ਸੰਧੂ ਨਾਰਲੇ ਕੋ ਸੋਊ॥੨॥

ਪ੍ਰਿਥਮ ਕਠਾਣੀਏਂ ਉਨ ਗੜ੍ਹ ਪਾਯੋ। ਢਿਗ^੬ ਲਹੌਰ ਸੋਊ ਆਕੀ^੭ ਸਦਾਯੋ।

ਸ਼ਾਹ ਗਿਲਜੇ ਸਾਬ ਲੜਾਈ ਖਾਈ। ਸੋਊ ਗਯੋ ਨਿਕਲ ਗੜ੍ਹ ਬਜਾਹ ਕਰਾਈ॥੩॥

ਉਨ ਜਿਸ ਸਿੰਘ ਰਾਜ ਗੜ੍ਹੇ ਪਿੰਡ ਦਯੋ। ਫਿਰ ਸਿੰਘ ਕੋਲੋਂ ^੮ਮੁੜ ਨ ਮੰਗਯੋ।

ਹੈ ਅਜ ਲੋ ਮੁਲਖ ਉਨੁ ਨਫਰਨ^੯ ਪਾਹੀ। ਸੋ ਹੁਇ ਕਰ ਭੂਪ ^{੧੦}ਬਹੁ ਠੌਰ ਅਬ ਖਾਹੀ॥੪॥

ਦਸ ਪਿੰਡ ਉਨੈ ਨਿਜ ਬੇਟੀ ਦਏ। ਕਿਛ ਮੀਰਾਂ ਕੋਟ ਸੰਗ ਕਿਛ ਪਾਰ ਸਤੁੱਦ੍ਰਏ^{੧੧}।

ਥੋ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਬੁੰਗੇ ਉਸ ਤੀਨੈ। ਨਿਜ ਮਧ ਰਾਖੁ ਦੁਇ ^{੧੨}ਘੋੜ ਚੜ੍ਹਾਅਨ ਦੀਨੇ॥੫॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਬਾਏ^{੧੩} ਬਿਹਾਰੈ ਸਿੰਘ ਕੋ, ਸਿੰਧੂ ਛਿਦਨੀ ਵਾਲ।

ਬਘੇਲ ਸਿੰਘ ਦਾਹਣੇ^{੧੪} ਦਯੋ, ਚੁਭਾਲੋ ਧਾਲੀਵਾਲ॥੬॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਗਿਰਜੇ ਪੁਰਾਣੇ ਹੁਇ ^{੧੫}ਬੁੰਗੇ, ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘੇ ਜੋ ਵਾਰ।

ਤਹਿਂ ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਗੁੰਥ, ਲਿਖ ਦੋਊ ਕੀਏ ਸੁਧਾਰ॥੭॥

ਚੌਪਈ॥

ਸੋ ਕੋਈ ਯਾਂ ਕੋ ਸੁਨੈ ਸੁਨਾਵੈ। ਤਾ ਕੇ ਮਨ ਮੈਂ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹਤਾ ਆਵੈ।

ਜੋ ਮੈਂ ਸੁਨੀ, ^{੧੬}ਬਡਨ ਨੈ ਆਖੀ। ਸੋ ਲਿਖ ਦੀਨੀ ਯਾ ਮੈਂ ਸਾਖੀ॥੮॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਜੋ ਕੋਈ ਯਾ ਕੋ ਪੜ੍ਹੈਗੋ, ^{੧੭}ਅਰ ਪੁਨ ਸੁਨੈ ਜੁ ਕੋਇ।

੧ ਰਾਜੇ। ੨ ਪਾਸੇ, ਤਰਫ਼। ੩ ਬੁੱਢੇ ਦਲ ਵਾਲਾ। ੪ ਸਰਦਾਰਾਂ ਦਾ ਸਰਦਾਰ। ੫ ਸੁਨਹਿਰਾ (ਕੁੰਡਾ, ਬਾਟਾ) ਵਰਤਾਉਣ ਵਾਲਾ, ਵਰਤਾਰਾ। ੬ ਨੇੜੇ। ੭ ਬਾਗੀ। ੮ ਫੇਰ ਵਾਪਸ ਨਾ ਮੰਗਿਆ। ੯ (ਫਾ.) ਨਫਰ-ਆਦਮੀ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਹੀ ਬੰਦਿਆਂ ਕੋਲ। ੧੦ ਬਹੁਤ ਥਾਂ। ੧੧ (ਸੰ.) ਸਤਲੁਜ (ਸੌ ਧਾਰਾਂ ਵਾਲਾ)। ੧੨ ਘੋੜ-ਚੜ੍ਹੇ, ਘੋੜ-ਸਵਾਰ। ੧੩ ਖੱਬੇ ਪਾਸੇ। ੧੪ ਸੱਜੇ ਪਾਸੇ। ੧੫ ਸ਼ਾਮ ਸਿੰਘ ਵਾਲਾ ਬੁੰਗਾ। ੧੬ ਵੱਡੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਨੇ ਜੋ ਕਹੀ ਸੀ। ੧੭ ਅਤੇ ਫੇਰ।

ਸ੍ਰੀ ਸਤਿਗੁਰ ਕੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਤੇ, ਸਿੱਖੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਇ॥੯॥

ਸਵੈਯਾ॥

ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਭਯੋ ਯਹ ਪੂਰਣ, ਜਿਮ^੧ ਪੰਥ ਭਯੋ ਤਿਮ ਹੀ ਲਿਖ ਦੀਨਾ।
ਜੋ ਯਾ ਸੁਨ ਕੈ ਰਣ ਮੈਂ ਲੜਹੈ, ਨਹੀਂ ਭਾਜ ਸਕੈ ਵਹੁ ^੨ਬੁੱਧਿ ਪ੍ਰਬੀਨਾ।
^੩ਅੰਤ ਕੀ ਬੇਰ ਜੁ ਪ੍ਰਾਨ ਤਜੈ, ਤਉ ਜਾਇ ਮਿਲੈ ਸੁ ਸਹੀਦਨ ਜੀਨਾ^੪।
ਸਹੀਦਨ ਮੈਂ ਵਹੁ ਇਉਂ ਮਿਲਹੈ, ਜੈਸੇ ਅੰਭ^੫ ਮੈਂ ਜਾਇ ਕੈ ਅੰਭ ਮਿਲੀਨਾ॥੧੦॥

ਚੌਪਈ॥

ਜੋ ^੬ਰੁਚ ਸੋਂ ਯਿਹ ਪੜੈ ਪੜ੍ਹਾਵੈ। ਮਨਸਾ ਬਾਚਾ^੭ ਸਕਲ^੮ ਫਲ ਪਾਵੈ।
ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੁ ਭਗਤ ਅਧਿਕ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹ ਹੋਈ। ਦਾਰਿਦ^੯ ਦੂਖ ਰਹੈ ਨਾ ਕੋਈ॥੧੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ੍ਰੀ ਰਾਮਦਾਸ ਦਰਬਾਰ ਢਿਗ, ਮਨ ਤਨ ਧਨ ਚਿਤ ਲਾਇ।
ਟਹਿਲ ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੈ ਕਰੀ, ਗੁਰ ^{੧੦}ਇਤ ਉਤ ਰਖੈ ਸਹਾਇ॥੧੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

*ਬਿਕ੍ਰਮ ਬਸੁ ਗ੍ਰਹਿ ਅਹਿ ਸਸੀ, ਬੀਤਤ ਭਏ ਸੁ ਸਾਲ।
ਪਾਠਕ ਸ੍ਰੋਤੇ ਨਿਤ ਰਹੈ, ਨਿਹਾਲ, ਨਿਹਾਲ, ਨਿਹਾਲ॥੧੩॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸ਼ਯਾਮ ਸਿੰਘ ਕੋ ਦੋਹਤ੍ਰੇ, ^੧ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਜਿਸ ਨਾਮ।
ਸ੍ਰੀ ਸੁਧਾਸਰ^{੧੧} ਢਿਗ ^{੧੨}ਜਿਸੈ, ਮੀਰਾਂਕੋਟ ਗਿਰਾਮ॥੧੪॥

੧ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ। ੨ ਪਰਪੱਕ ਬੁੱਧੀ ਵਾਲਾ, ਨਿਪੁੰਨ। ੩ ਅੰਤ ਵੇਲੇ। ੪ (ਫਾ.) ਜ਼ੀਨਹ-ਪੌੜੀ। ੫ ਪਾਣੀ (ਜਿਵੇਂ ਜਲ, ਜਲ ਵਿਚ ਜਾ ਮਿਲਦਾ ਹੈ) {ਟ. ਕ. 'ਅੰਭੈ ਅੰਭ ਮਿਲੋ'- ਸਾਰੰਗ ਮ. ੫}। ੬ ਰੁਚੀ ਨਾਲ, ਧਿਆਨ ਸਹਿਤ। ੭ ਬਾਂਛਾ, ਵਾਂਛਾ, ਇੱਛਾ, ਚਾਹ, (ii) ਬਾਚਾ=ਵਾਚਾ, ਵਾਣੀ ਕਰਕੇ {ਟ.ਕ. 'ਮਨਸਾ ਬਾਚਾ ਕਰਮਨਾ'- ਮਾਠੂ ਕਬੀਰ}। ੮ ਸਾਰੇ (ਫਲ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੇ)। ੯ ਦਰਿਦ੍ਰ, ਗਰੀਬੀ। ੧੦ ਇਥੇ ਤੇ ਓਥੇ, ਲੋਕ ਪਰਲੋਕ, ਦੋਹਾਂ ਜਹਾਨਾਂ ਵਿਚ। ੧੧ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਸਰੋਵਰ; ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ (ਦੇ ਨੇੜੇ)। ੧੨ ਮੀਰਾਂ ਕੋਟ ਜਿਸ ਦਾ ਪਿੰਡ ਹੈ। *੧੮੯੮ ਬਿਕ੍ਰਮੀ (੧੮੪੧ ਈ.)। ਬਸੁ (ਸੰ. ਵਸੁ)= ੮. ਗ੍ਰਹਿ=੯, ਸਸਿ=੧, ਅਹਿ (ਸੰ.) =੮। ੧੮੯੮ ਸੰਮਤ ਬਿਕ੍ਰਮੀ ਬਣਦਾ ਹੈ। *ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਕਰਤਾ 'ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼'- ਸਰਦਾਰ ਮਤਾਬ ਸਿੰਘ ਮੀਰਾਂ ਕੋਟੀਏ ਭੰਗੂ ਦਾ ਪੋਤ੍ਰਾ, ਸਰਦਾਰ ਰਾਇ ਸਿੰਘ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਤਥਾ ਸਰਦਾਰ ਸ਼ਿਯਾਮ ਸਿੰਘ ਜੀ ਕਰੋੜੀਆ ਦਾ ਦੋਹਤ੍ਰਾ। ਸਰ ਡੇਵਿਡ ਆਕਟਰਲੋਨੀ ਦੀ ਪੁਰਨਾ ਕਰ ਕੇ ਕਪਤਾਨ ਮਰੇ ਨੇ ਸੰਮਤ ੧੮੬੬ (੧੮੦੯ ਈ.) ਵਿਚ ਲੁਧਿਆਣੇ ਵਿਖੇ ਲਿਖੇ। ਸ. ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਨੇ ਓਹੀ ਗੱਲ ਛੰਦ ਰਚਨਾ ਵਿਚ ਗੁਰਸਿੱਖਾਂ ਲਈ 'ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਵਿਚ 'ਗੁਰ ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਮ ਹੇਠ ਸੰਮਤ ੧੮੯੮ (੧੮੪੧ ਈ.) ਵਿਚ ਅੰਕਿਤ ਕੀਤੇ। ਸ. ਰਤਨ ਸਿੰਘ ਭੰਗੂ ਦਾ ਦੋਹਾਂਤ ਸੰਮਤ ੧੯੦੩ (੧੮੪੬ ਈ.) ਵਿਚ ਹੋਇਆ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਔਲਾਦ ਹੁਣ ਪਿੰਡ ਭੜੀ ਤਹਿਸੀਲ ਸਮਰਾਲਾ (ਲੁਧਿਆਣਾ) ਵਿਖੇ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ। ਇਸੇ ਦੇ ਆਧਾਰ 'ਤੇ ਗਿਆਨੀ ਗਿਆਨ ਸਿੰਘ ਲੌਗੋਵਾਲ ਨਿਵਾਸੀ ਨੇ ਹੋਰ ਪ੍ਰਸੰਗ ਮਿਲਾ ਕੇ 'ਪੰਥ ਪ੍ਰਕਾਸ਼' ਨਾਮ ਹੇਠ ਸੰਮਤ ੧੯੨੪ (੧੮੬੭ ਈ.) ਵਿਚ ਰਚਿਆ, ਜਿਸ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਐਡੀਸ਼ਨ ਸੰਮਤ ੧੯੩੭ (੧੮੮੦ ਈ.) ਵਿਚ ਛਪੀ ਸੀ।

ਉਤਾਰਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲਿਖਾਰੀ ਵਲੋਂ

ਦੋਹਰਾ॥

ਮਧ ਸੁ ਮਹੀਨਜੋਂ ਦੂਸਰੀ, ਭੌਮ* ਵਾਰ ਸੁਭ ਜਾਨ।
ਗ੍ਰੰਥ ਸੰਪੂਰਨ ਘਰ ਭਯਾ, ਸੰਧਯਾ ਸਮਾ ਪਛਾਨ॥੧॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਸੰਮਤ ਗ੍ਰਹਿ^੧ ਬਿਧ ਬਦਨ ਸਸਿ^੨, ਪੁਨ ਸੰਕਰ ਮੁਖ^੩ ਜਾਨ।
ਉਪਰ ਖੜਾਨਨ^੪ ਬਾਰਨਿਧ^੫ ਪੱਖ^੬ ਸੁ ਸੰਖਯਾ^੭ ਜਾਨ॥੨॥

ਦੋਹਰਾ॥

ਪ੍ਰੋਢ^੮ ਸੁਜਨ^੯ ਸੁਭ ਬਸਤ^{੧੦} ਹੈਂ, ਸ੍ਰੀ ਅਨੰਦਪੁਰ ਜਾਨ।
ਗੁਰ ਕਿਰਪਾ ਹਰਿ ਨਾਮ ਤਿਹ, ਸਭ ਜਗ ਕਰਤ ਬਖਾਨ^{੧੧}॥੩॥

ਸੋਰਠਾ॥

ਗ੍ਰੰਥ ਲਿਖਣ ਕੇ ਕਾਮ ਨਿਜ^{੧੨}, ਸੁਤ ਕੋ ਉਪਦੇਸਿਓ।
ਤਾਸ^{੧੩} ਲਿਖਯੋ ਮਨ ਮਾਨ, ਅਤਰ ਸਿੰਘ ਤਿਹ ਨਾਮ ਹੈ॥੪॥
ਮੈਂ ਹੂੰ ਅੱਤਿ ਅਜਾਨ, ਲਿਖਯੋ ਨਹੀਂ ਕੋਊ ਗ੍ਰੰਥ ਕਬ।
ਮੇਰੀ ਭੁੱਲ ਪਛਾਨ, ਛਿਮਯੋ^{੧੪} ਵਿਚਾਰ ਸੁ ਸੱਜਨੋਂ॥੫॥

{ਦੂਸਰੇ ਲਿਖਾਰੀ ਦਾ ਸੰਮਤ}

ਸੰਮਤ ੧੯੨੩ ਜੇਠ ਬਦੀ ੫ ਬਾਰ ਬੈਸਾਖ ਪ੍ਰਵਿਸ਼ਟੇ^{੧੫} ੨੫

-ਇਤੀ-

੧ ਗ੍ਰਹਿ= ੯। ੨ ਬਿਧ ਬਦਨ= ੪। ੩ ਸਸਿ= ੧। ੪ ਸੰਕਰ ਮੁਖ= ੫ {੯+੪+੧+੫=੧੯ (ਸੌ)}।
੫ ਖੜਾਨਨ = ੬ ਮੂੰਹ। ੬ ਬਾਰਨਿਧ (ਸਮੁੰਦਰ)=੭। ੭ ਪੱਖ (ਪਾਸੇ)= ੨ {੬+੭+੨=੧੫}। ਸੰਮਤ
੧੯੧੫ (੧੮੫੮ ਈ.)। ੮ ਗਿਣਤੀ। ੯ ਪਰਪੱਕ, ਪ੍ਰਬੀਨ। ੧੦ ਨੇਕ ਜਨ, ਭਲੇ ਪੁਰਸ਼। ੧੧ ਵਸਦੇ ਹਨ।
੧੨ ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ। ੧੩ ਆਪਣੇ ਪੁੱਤਰ ਨੂੰ। ੧੪ ਉਸ ਨੇ। ੧੫ ਖਿਆ ਕਰਕੇ। ੧੬ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਹੋਇਆ।
* (ਸੰ.) ਧਰਤੀ, ਪਵਿੱਤਰ ਧਰਤੀ।
